

ROLLO

1651

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION DE DEFENSA

A. G. I. I.

DIV. MICROFILMACION

ROLLO N° 1651 (SI)

ACTA DE APERTURA DE MICROFILMACION:

LUGAR DE LA MICROFILMACION (ORGANISMO): DIRECCION GENERAL DE INFORMATICA DE DEFENSA.

FECHA DE INICIACION DE LA MICROFILMACION: 02 de febrero de 1998.

DENOMINACION DE LA DOCUMENTACION: DOCUMENTOS DE LA D.G.I.D. CORRESPONDIENTES AL AÑO 1997.

IDENTIFICACION DEL PRIMER ORIGINAL MICROFILMADO: R.E.Nro. 9700001

Ref. a : Pedido de informes : 89/96 Regularización.Fs. 01/05.

OPERARIO/S: Cbo. 2da. Sonia Mello y Sdo. 1ra. Marlene Silva.

REDUCCION DE IMAGEN: 29 X

SISTEMA EMPLEADO: STANDARD

ROLLO SIMULTANEO: NO

DESCARTE: //

PREPARACION DOCUMENTAL:

CONTROL: Personal del A.G.I.I.

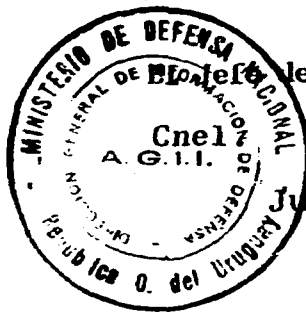
VISTO: Una vez comprobadas las características que contiene el primer documento en la apertura del acta, se procede a la iniciación de la microfilmación firmando para su constancia el funcionario responsable y la Dirección de la Oficina.-

El Encargado de la División Microfilmación

S.O.M.



Efraín Silva



del AGI DE LA D.G.I.D.

Juan Luis Alvez.

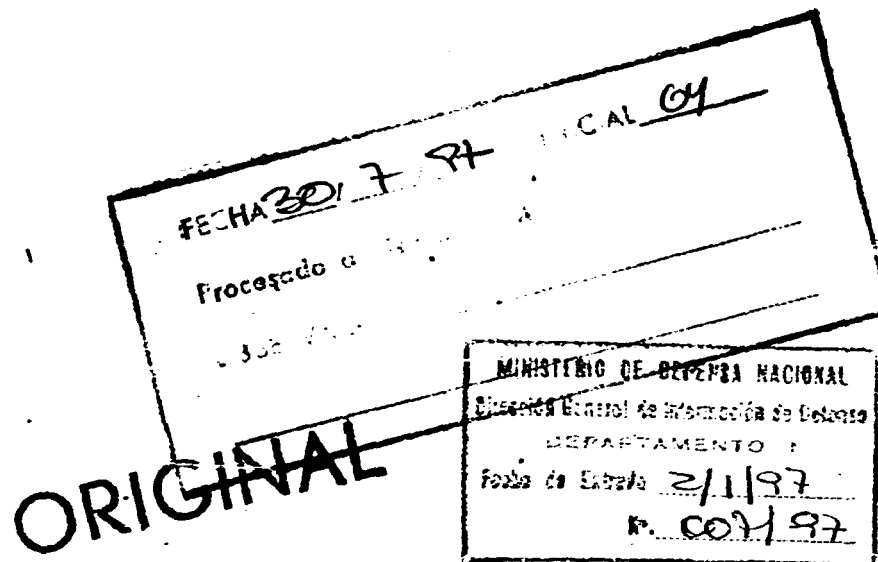
DOCUMENTOS

D.G.I.D.

AÑO 1997

DIRECCION NACIONAL DE SEGURIDAD DE LAS FF.AA.		DEPARTAMENTO II	271296	HOJA 1
PEDIDO DE INFORMES:		89/96 REGULARIZACION		
I.-FECHA ANTES DE LA CUAL SE SOLICITA LA INFORMACION:		ARCHIVO		
I.-INFORMACION CONOCIDA:	A.-EVALUACION:		B.-TEXTO	

SE SOLICITAN ANTECEDENTES DE LAS PERSONAS ESPECIFICADAS EN RELACION ADJUNTA



II.-INFORMACION SOLICITADA:

IV.-ACCION TOMADA:

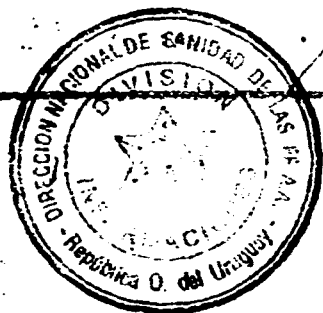
V.-DISTRIBUCION: D.G.I.D.

DPTO. II E.M.E.

FIRMA EL JEFE DE LA DIVISION INFORMACIONES D.N.S.FF.AA.

CORONEL

NELSON M. COITINHO



001/05

9700001.
02 ENE. 1997

RESERVADO

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE D.N.S.	
SECRETARIA	
Fecha	02-01-97
No de	9700001/56

Montevideo, 27 de diciembre de 1996.

.- 1.- CACERES VERA, MARIA DE LOS ANGELES. - Adm.

Lugar y fecha de nacimiento: 29.03.75 Montevideo.-

C.I.: 3.381.824.6

C.C.: BVB 49.215.-

Domicilio actual: Uruguayana 3841 bis.-

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Julio Camilo Cáceres Gómez.-

C.I.: 1.482.243.8 C.C.: QAA 25.829. trasl. BZA 32.873.-

Nombre de la madre: Luisa Vera Elorza.-

C.I.: 1.521.562.4 C.C.: BRB 9906.- trasl. BPA 19630.-

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

.- 2.- CAÑETE OLIVERA, LILIAN ELIZABETH. - Aux. de Serv.

Lugar y fecha de nacimiento: 15.03.65 Montevideo.-

C.I.: 1.959.049.6

C.C.: 3643.

Domicilio actual: Cno. Repeto 3941 (Piedras Blancas)

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Bolívar Cañete Macedo.- Militar (R)

C.I.: 1.225. 969.1 C.C.:

Nombre de la madre: Eulalia Olivera Sanchez.-

C.I.: 1.737.692.1 C.C.: HCC 5038 BDD 4022.-

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

002

9700001.

RESERVADO

3.- CARREÑO AMARAL, ALICIA MARIELA. - Aux. de Serv.

Lugar y fecha de nacimiento: 05.05.74. Montevideo.-

C.I.: 3.639.972.0

C.C.: CMD 14.897.-

Domicilio actual: Ruta 102. km. 25. Colonia Nicolich.-

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Washington Carreño Machado.- Militar (R)

C.I.: 1.067.588.5 C.C.: BCB 23.003. trasl. CMD 14.497.-

Nombre de la madre: Eva Amaral Zapata.-

C.I.: 1.661.424.3 C.C.: BCB 41.273.- trasl. CMD 14.500.-

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

4.- DE LOS ANGELES DE LA SOTA, MARIA DE LOURDES. - Adm.

Lugar y fecha de nacimiento: 23.06.44 Montevideo.-

C.I.: 3.850.439.3.

C.C.: BNB 50.554.-

Domicilio actual: Juan Acosta Block. "C" Apto. 024.

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Ciriaco De Los Angeles.- Militar (R)

C.I.: 1.464.809.2 C.C.: GEA 1500 trasl. BNB 43.172.-

Nombre de la madre: Julia Claudina de la Sota Clavero.-

C.I.: 1.198.963.7 C.C.: BDC 8.

Nombre del cónyuge: Jorge Daniel Valdez Acosta.- Militar (FAU)

C.I.: 4.008.090.9 C.C.: BTB 29.224.-

Presentado por:

003

9700001.

RESERVADO

5.- DE LOS SANTOS, LUCY ESTELA. - Adm.

Lugar y fecha de nacimiento: 11.09.71 Montevideo.-

C.I.: 3.350.631.8.

C.C.: BDD 5633

Domicilio actual: Instrucciones 5860 Solar 60 -Toledo Chico-

Domicilio anterior:

Nombre del padre:

C.I.: C.C.:

Nombre de la madre: Milka Lucy de los Santos Suarez.-

C.I.: C.C.:

Nombre del cónyuge: German Eduardo Granero Anchorena.-

C.I.: C.C.:

Presentado por:

6.- MACIEL LACHAGA, ALICIA IRENE. - Aux. de Serv.

Lugar y fecha de nacimiento: 03.07.66 Montevideo.-

C.I.: 1.987.229.0

C.C.: BKB 13.491.

Domicilio actual: Avellaneda 4676

Domicilio anterior: República 2229 Ap. 2.-

Nombre del padre: Pedro Fausto Maciel Ferrán.-

C.I.: 789.574. C.C.: BNB 19.988/3.- BOB 7923.-

Nombre de la madre: María Celia Lachaga Rodríguez.-

C.I.: 778.647./9. C.C.: BNB 20.749.-

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

.004

9700001.

RESERVADO

7.- MUNIZ GONZALEZ, BRENDA- Aux. de Serv.-

Lugar y fecha de nacimiento: 27.05.63 Montevideo.-

C.I.: 1.911.086.4

C.C.: BKB 15.332

Domicilio actual: Gral. Pagola 1743

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Miguel Angel Muniz.-

C.I.: C.C.:

Nombre de la madre: María Luisa Gonzalez.

C.I.: 1.871.416.2 C.C.: BEB 8613, HAB. 13.728.-

Nombre del cónyuge: Carlos Eduardo Orte Garrido.-

C.I.: 1.231.049.1 C.C.: AKA 10.868.-

Presentado por:

8.- TABAREZ OLIVERA, GARCIA- Aux. de Serv.-

Lugar y fecha de nacimiento: 21-07.60 Montevideo.-

C.I.: 1.747.685.4.-

C.C.: BLB. 28.907.

Domicilio actual: Canstatt 2882 Apto. 10

Domicilio anterior: José Catalá 2963 Bis. Ap. 9.-

Nombre del padre: Hortencio Tabarez

C.I.: 602.014.3 C.C.: AXA 9191 trasl. BVB 15.165. BLB 40.438.-

Nombre de la madre: Irma Olivera Duarte (fallecida)

C.I.: C.C.:

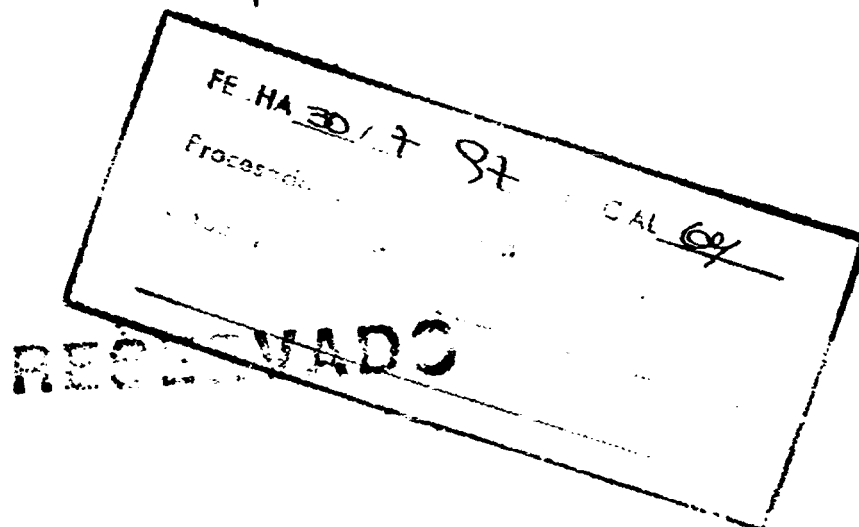
Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

.005/05

9700004.



DOCUMENTO 9700002

ANGOLA

02-01-97

11836 - 30044

307470

307514

307611

11164

DO PARCIALMENTE ISCIBL

9700002

01-09

12/23/96 12:50 202 785 8063

FAIS

COL. E. FERRO

001/008

Angola, Rebels Join Forces

<http://wp1.washingtonpost.com/wp-srv/WAPO/19961221/V000491-122196-idx.htm>



washingtonpost.com

[home page](#) | [site index](#) | [search](#) | [help](#)

Angola, Rebels Join Forces

By CASIMIRO SIONA

Associated Press Writer

Saturday, December 21, 1996 6:40 am EST

LUANDA, Angola (AP) -- Angolan rebels and their former foes are joining forces in a new national army, a major step toward ending a two-decade war that killed half a million people.

In a ceremony Friday, nine top UNITA generals swore allegiance to Angola's flag and laws at the government's armed forces headquarters.

U.N. Special Envoy Alioune Blondin Beye called the ceremony "a beautiful Christmas present" for Angola.

"The camp of the optimists is gaining ground, while that of the enemies of peace is in retreat," Beye told military brass, government officials and diplomats.

Beye said both sides have agreed that a new government would be named on Jan. 23, and would be sworn in two days later.

But the new government is not assured of a lasting peace.

Angola's civil war erupted on the eve of independence from Portugal in 1975. In 1991, peace accords brought an end to the fighting, but war resumed when UNITA chief Jonas Savimbi lost a presidential election and refused to accept the results.

After negotiations, the 70,000 combatants of UNITA -- which stands for the National Union for the Total Independence of Angola -- disarmed, setting the stage to create a coalition government and army made up of government troops and former rebels.

Negotiations are under way to determine who will serve in the new government, and what role Savimbi will play.

In a hopeful sign, Savimbi's nephew, Gen. Arlindo Chena Pena, was one of the rebel generals who swore allegiance to the flag that UNITA fought

9700002

12/21/96 18:05.43

against for 21 years.

Gen. Joao de Matos, chief of staff of government forces, warned he would tolerate no "party loyalty" in the new army, but was upbeat, saying he saw "chances for definitive peace across the country."

Another of the UNITA commanders to vow allegiance, Gen. Demostenes Chilungutla, will become deputy defense minister.

The United Nations says UNITA has demobilized 70,336 soldiers and police and handed in some 37,375 weapons. Several hundred UNITA police are still armed, pending a decision on how many bodyguards Savimbi can keep.

Beye said all of UNITA's forces must be disarmed and confined to their barracks by Jan. 8.

© Copyright 1996 The Associated Press

[Back to the top](#)

washingtonpost.com

[home page](#) | [site index](#) | [search](#) | [help](#)



SÁBADO, 21 DE DEZEMBRO 1996

**OFICIAIS DA UNITA INTEGRADOS**

Oito oficiais superiores da UNITA juraram ontem fidelidade à pátria e às leis de Angola, formalizando-se, assim, a sua integração no Estado-Maior General das Forças Armadas Angolanas.

O acto decorreu no quartel-general das FAA e foi presidido pelo ministro da Defesa, general Pedro Sebastião. Esteve presente o representante especial da ONU para Angola, Alioune Blondin Beye, que na ocasião frisou que «o clube dos inimigos da paz está a ficar mais pequeno, à medida que mais pessoas vão aderindo à equipa dos optimistas, que eu encarno».

Por seu lado, o chefe do Estado-Maior General das Forças Armadas Angolanas, general João de Matos, salientou que, com o acto de ontem, «começam a estar reunidas as condições necessárias para uma verdadeira estabilidade militar, social e política, para que todos os angolanos juntos possam reconstruir o país». Na segunda-feira, deverão ser incorporados nas FAA 350 oficiais da UNITA e, a 6 de Janeiro, começará a integração dos soldados do ex-movimento rebelde.

Na ocasião, foram graduados em generais do exército Demóstenes Amos Chilingutila, Arlindo Chenda Pena «Ben Ben», Augusto Domingos Lutock «Wyoio», David Salvador Katata, Jerónimo George Ngonga Ukuma e Alberto Kanjongo Pongolola, em tenentes-generais Felisberto Njele e Job Sunquete Inácio e em brigadeiro Júlio Lopes Chipa.

Chilingutila foi o militar da UNITA que ontem não prestou juramento. Indigitado para o cargo de vice-ministro da Defesa, apenas deverá ser empossado a 25 de Janeiro, com o restante Governo de Unidade e Reconciliação Nacional.

O novo Governo deverá estar formado a 23 de Janeiro e ser empossado dois dias depois, de acordo com um comunicado divulgado ontem pela Missão de Verificação da ONU em Angola (Unavem III).

Alioune Beye discutiu na quinta-feira com o Presidente José Eduardo dos Santos e, no final, mostrou-se bastante optimista. «O dossier político conhecerá no mês de Janeiro uma grande evolução, pois os deputados da UNITA deverão estar em Luanda até ao dia 10, enquanto o GURN será nomeado a 23 e empossado a 25 do primeiro mês do ano de 1997», declarou.

12/23/96

12:53

202 785 8063

FAIS

COL. E. FERRO

004/008

DN-Internacional

<http://www.dn.pt/int/tex5int.htm>

Os 70 deputados da UNITA eleitos nas legislativas de Setembro de 1992 e que nunca ocuparam os seus lugares no Parlamento, em virtude do recomeço da guerra civil, deverão assumir as suas funções a 17 de Janeiro.

INTERNACIONAL

INTERNACIONAL
HOME PAGE DN

12/23/96

12:54

202 785 8083

FAIS

COL. E. FERRO

005/008

PANA News - UNITA's Generals Integrated Into National Army

<http://www1.nando.net/ans/pana/FEED/96L21013.htm>



[News Stories](#) | [Environment](#) | [Economics](#) | [Science and Health](#) | [Sports](#) | [Africa Press Review](#)

Copyright 1996 [Panafrican News Agency](#) and [Africa News Service](#). All rights reserved.
Material may not be redistributed, posted to any other location, published or used for broadcast without written authorization from the Panafrican News Agency. B.P. 4056, Dakar, Senegal.
Tel: (221) 24-13-95 | Fax: (221) 24-13-90 | E-mail: quoiset@sonatel.senet.net

21 Dec 96 - Angola-UNITA

UNITA's Generals Integrated Into National Army

LUANDA, Angola (PANA) - Nine generals of the National Union for the Total Independence of Angola (UNITA) were officially integrated into the Angolan armed forces in a ceremony in Luanda on Friday.

The ceremony took place in the presence of the United Nations secretary general's special representative in Angola, Alioune Blondin Beye, the Angolan minister of national defence, General Pedro Sebastiao and the chief-of-staff of the army, General Joao De Matos.

The integration of the UNITA forces into the national army is part of the requirements of the Lusaka accord signed by the former rebel movement and the Angolan government in peace talks brokered by the United Nations.

[AFRICA NEWS Home Page](#) | [AFRICA NEWS CENTRAL](#) | [The Nando Times](#)

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 23/12/1996

JORNAL: DIÁRIO NOTÍCIAS

AUTOR:

PÁGINA:

Em Angola será um dia demasiado igual a outros

JOSÉ GONÇALVES

Correspondente na África Austral

Para a maior parte das crianças angolanas o Natal será um dia como os outros. A única diferença é que se sabe ser um grande facto religioso, o que na Angola actual tem enorme importância.

As celebrações católicas vão ser importantes e as igrejas estarão cheias. Nos sectores da classe média, há várias semanas que reina a euforia para conseguir, a duras penas, obter um conjunto de produtos em torno dos quais reunir as famílias. Mas serão muito raras as angolanas com capacidade para desfrutar de um Natal equivalente à classe média europeia.

Uma camada é particularmente vulnerável: as crianças na miséria. O seu número é impossível de calcular mas é, sem dúvida, proporcional aos cerca de 80 por cento de angolanas que vivem abaixo do limiar da pobreza.

Entre eles, três segmentos principais existem: as crianças da rua, as crianças na rua e as que vivem a miséria em casa. O primeiro é o mais dramático, os outros são mais numerosos.

A criança da rua não tem família nem local para viver, sendo essencialmente um fenómeno de Luanda. Nas demais cidades do país é fenómeno muito raro. Sobrevive em grupo, efectuando pequenos trabalhos, roubando ou obtendo esmolas junto de instituições religiosas ou das chamas das instituições.

Algumas centenas de meninas enveredaram já pela prostituição as famosas «catorzinhas» em diversos pontos da cidade, nomeadamente nos bairros da classe média.

Os miúdos na rua trabalham, sobretudo, em dois tipos de locais: nos cruzamentos de trânsito, onde propõem cigarros, lâminas de barbear, pilhas, jornais,

etc., aos motoristas e nos mercados paralelos da cidade, onde fazem de tudo. Segundo me disse um deles, feitas as contas no final do dia, nunca quase sempre pu ser preciso mendigar para comer alguma coisa.

A violência contra as crianças de rua diminuiu um pouco na sequência de artigos e reportagens, nos media, locais ou estrangeiros, ou ainda pela intervenção de entidades que se preocupam com elas, como o UNICEF. Mas não desapareceu, até porque «candonga da rua» continua a servir como potencial ladrão.

A noite dormem onde podem, cada vez mais no meio de adultos que também não têm casa. Em passagens mais discretas, nas imediações de mercados ou até nas áreas de certas praças.

Trata-se de miúdos que passam o dia na rua, vendendo artigos como os seus compadres «da rua» mas que têm família para onde voltar ao anoitecer.

Um exemplo pode ser encontrado num prédio de cerca de cinquenta apartamentos, abaixo da embaixada portuguesa. Ali, umas crianças de 12 ou 13 anos propõem serviços aos moradores: carregar latas de água, lavar e guardar carros, ir fazer pequenas compras ou encarregar-se de limpeza. Recebem pequenos pagamentos, que agradecem com uma humildade comovente, mas têm local fixo para dormir e, na manhã seguinte, lá estão de novo em frente ao prédio, como empregados que se apresentam ao serviço. Noutros prédios da capital angolana regista-se o mesmo e é provável que, por ocasião do Natal, os pagamentos melhorem um pouco.

Em termos práticos, a grande diferença entre a criança de rua e a criança na rua é que a primeira luta para sobreviver da própria e a segunda para ajudar a família. Como elementos comuns entre

ambas, notam-se actividades semelhantes, tanto na venda como na localização e a maneira de circulação.

Os que vivem a miséria acompanhando sempre a família são provavelmente os mais numerosos. As meninas encarregam-se das tarefas domésticas, inclusive a educação das irmãs mais novas. Nesta situação as «catorzinhas» não se prostituem, são donas de casa precoces. Os meninos ajudam os pais no comércio paralelo ou nos biscates. Neste caso, a escolaridade é uma variável, que se move não apenas em função do tempo deixado pela busca de rendimentos, mas também da existência de escola em funcionamento nas proximidades.

Estes poderão eventualmente assistir a uma festinha religiosa e ganhar uma pequena lembrança.

Seja como for, o problema da miséria é tão vasto que as noções sociológicas de exclusão ou marginalidade social terão aqui que ser reexaminadas. Assim, para a infância e primeiros anos da adolescência em Angola, o Natal é uma imagem que não consegue reduzir a dor do dia-a-dia. Para os grupos cristãos ou humanitários que trabalham com os filhos da miséria vai ser outra ocasião para meditar nas causas e nas hipóteses de algum alívio.

SWB

AI/2801 A/S

21 Dec 96

outside, but inside, a small group of people are in control of the country's economic and political destinies.

Source: 'Al-Sharq al-Awsat', London, in Arabic 20 Dec 96

ETHIOPIA

[14]

Food aid sent to drought-affected areas

Excerpt from report by Ethiopian TV on 19th December

About 34,000 quintals of grain have been sent to areas where drought has been evident in some parts of the Somali Regional State, and relief food is being distributed to destitute people in two zones of Afar Regional State (northeastern Ethiopia). In order to help contain the imminent famine caused by lack of rain in Somali Regional State this season, 5,000 quintals of grain have been sent to towns in six zones, the head of labour and social affairs office of the regional disaster prevention and preparedness office, Mr Abdi Wole Hirs, said today.

He went on to say that in order to alleviate the water shortage in the Gasham (phonetic) area a water bowser had been sent there and was currently serving the local residents. Mr Uthman Anis, the deputy governor of the region, said that the relief food started being distributed yesterday to 110,000 countrymen affected by food shortages occasioned by lack of rain in zones two and four of Afar Regional State...

Source: Ethiopian TV, Addis Ababa, in Amharic 1730 gmt 19 Dec 96

[15]

Commission appeals for food aid for 1997

The Disaster Prevention and Preparedness Commission, the DPPC, has called on the international community to provide 1,033,690 quintals of grain for 1997, the 'The Ethiopian Herald' reported on 17th December, giving an Ethiopian News Agency by-line. Making the appeal on 16th December Mr Simon Mochale, the DPPC commissioner, said that 1.93m people would need food assistance in 1997.

The newspaper quoted Mr Mochale as saying signs of food shortages were already being detected in the Oromiya, Somali and South Ethiopia states, and that this year's demand could be met from local purchases, as more production is expected this harvest season.

Source: 'The Ethiopian Herald', Addis Ababa, in English 17 Dec 96

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[16]

Beze says unity government to be formed on 23rd January

Text of report by Angolan TV on 19th December

Speaking just after being received by President Jose Eduardo dos Santos this afternoon, UN Special Representative Alioune Blondin Beye announced the dates on which National Union for the Total Independence of Angola (UNITA) deputies will join the National Assembly: 17th January 1997. And the government of national unity will be sworn in on 25th January.

[Beye, in French with superimposed passage-by-passage translation into Portuguese - recording] I told the head of state that the Joint Commission had picked the principal dates to complete the peace process. The UNITA generals will be sworn in as members of the new unified army tomorrow, to be followed by other senior UNITA officers on 23rd December. The process of [word indistinct] of selected UNITA soldiers will begin on 6th January.

The UNITA deputies will arrive in Luanda on 10th January, and on 17th January they will be sworn in as members of Parliament. The new government of national unity and reconciliation will be formed on 23rd January and will be sworn in on 25th January. This is good news for the Angolan people. [End of recording]

The Joint Commission also decided that the process of extending the state's administration will begin on 8th January, and that the remaining 287 UNITA policemen must be quartered by 25th December.

Source: Televisao Popular de Angola, Luanda, in Portuguese 1930 gmt 19 Dec 96

[17]

UNITA radio reports swearing in of generals

Excerpt from report by Angolan UNITA radio on 20th December

The nine National Union for the Total Independence of Angola (UNITA) generals who have been in Luanda for the last three months finally officially joined the Angolan Armed Forces (FAA) leadership today. The ceremony was chaired by Gen Joao Baptista de Matos, FAA CGS. Two days earlier, the nine UNITA generals were received by President Jose Eduardo dos Santos...

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockerel, Jamba, in Portuguese 1200 gmt 20 Dec 96

21 Dec 96

AL2801 A/6

SWB

[18]

Dos Santos notes positive developments in peace process*Excerpt from report by Angolan government radio on 19th December*

Council of the Republic members today voiced satisfaction with the closure of the military file, adding that this represents a high point in the peace process.

President Jose Eduardo dos Santos, who chaired the Council of the Republic meeting in Luanda today, said there has been a positive evolution since recent difficult and sombre times. The Angolan head of state noted that, generally speaking, this year the government tried to improve government activity, strengthen state authority and complete the peace and national reconciliation process.

President dos Santos stressed that economic revival will hinge on trust, and the latter on society's acceptance of the government's policies and leadership. He added that consolidating peace will also greatly help the economy function normally.

The Angolan head of state also noted that significant steps have been taken in terms of the Lusaka Protocol, adding that the governments of national unity will be sworn in and National Union for the Total Independence of Angola-appointed deputies are expected to join the National Assembly in January 1997...

Source: Radio Nacional de Angola, Luanda, in Portuguese 1930 gmt 19 Dec 96

[19]

Dos Santos appoints new envoy to Cuba, replaces Uige officials*Text of report by Angolan TV on 19th December*

Following a proposal by Prime Minister Fernando Franca van Dunem, President Jose Eduardo dos Santos today dismissed the following deputy governors for Uige Province: Manuel Domingos Antonio, in charge of social affairs; Samuel Joao, economic and production affairs; and Pedro Diasosa (phonetic), community services and organization. In another decree, President dos Santos appointed Maravilha Simeao Dembo as Uige Province deputy governor for social and economic affairs.

He also appointed Joao Manuel Bernardo as ambassador to the Republic of Cuba, and Johnny Eduardo Pincock as special political affairs adviser to the president.

Source: Televisao Popular de Angola, Luanda, in Portuguese 1930 gmt 19 Dec 96

[20]

UNITA radio reports army attacks in Huila*Text of report by Angolan UNITA radio on 19th December*

The Angolan Armed Forces (FAA) do not give a minute's peace to people in National Union for the Total Independence of Angola (UNITA)-controlled areas.

On 18th December, 50 FAA soldiers moved from Chibulo and attacked the UNITA committee for the Cantaculo area, where they caused heavy damage (77en) civilian homes and eight grain depots were destroyed, 20 cattle stolen and people's possessions indiscriminately stolen. This kind of thing continues to happen under the eyes of an unperturbed UN force, despite the UNITA Huila Provincial Committee's repeated complaints.

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockle, Jamba, in Portuguese 1200 gmt 19 Dec 96

LESOTHO

[21]

Prime minister appoints new defence council members*Text of report by Lesotho radio on 19th December*

The right honourable the prime minister and minister of defence, Dr Ntso Mokhehle, has appointed new members of the Lesotho Defence Council. The members of the council were introduced to the Lesotho Defence Force during the prime minister's visit to Maseru barracks this week. The council is headed by the prime minister, who is chairman of the institution, and consists of the principal secretary for defence, Mr N. Neholu; the commander of the Lesotho Defence Force, Maj-Gen Makhula Mosakeng; and Col Pius Tshogo Ntja Masupa, secretary to the council.

Other members nominated from outside the Ministry of Defence are the special adviser to the prime minister, Mr Tum Thabane; and a former colonel in the army, Mr Lesole Jant (phonetic). The functions of the council include making recommendations to the cabinet on the formulation and implementation of defence policy. It also makes recommendations to the cabinet on the terms and conditions of service of members of the Defence Force.

Source: Radio Lesotho, Maseru, in English 1600 gmt 19 Dec 96

09-09

9700002

Nº DOCUMENTO 9700003

TÍTULO

PROCEDENCIA Angola

FECHA DE 020197

VINCULACIONE 11876
30044
601470
66873
507661

11264
11161

see: Degible

01-14

69700003

001/002

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 21/11/1996

JORNAL: JORNAL DE NOTÍCIAS

AUTOR: PAULO MACCABINI

PÁGINA

António Monteiro festejará os seus 53 anos como representante de Portugal no CS da ONU, em Nova Iorque. Uma nomeação polémica, depois da vitória conquistada por Pedro Catarino. Mas o embaixador é conhecido pela «lealdade ao chefe» e pela sua «extensa rede de influências».

O AFRICANO

N o próximo dia 22 de Janeiro, António Victor Martins Monteiro já irá festejar os seus 53 anos em Nova Iorque. António Monteiro, como é conhecido por todos, conseguiu o tão disputado posto de chefe da missão de Portugal nas Nações Unidas, com direito a assento não-permanente no Conselho de Segurança durante o próximo ano. Não é uma conquista pacífica, antes pelo contrário, com alguns diplomatas a entenderem que o lugar deveria ser entregue a quem o ganhou - ou seja, Pedro Catarino. Mas Monteiro, que ocupava desde 1 de Março de 1994 a Direcção-Geral de Política Externa do Ministério dos Negócios Estrangeiros, está disposto a justificar a escolha do seu nome.

Nova Iorque não vai ser uma experiência nova para Monteiro, que esteve na ONU entre 1981 e 1984, de lá saindo como representante permanente adjunto. Foi, porém, só em Angola que o embaixador ganhou reputação pública, ao representar Portugal na então Comissão Conjunta Político-Militar (CCPM), liderando o processo da paz pós-Bicesse e as eleições angolanas de 1991, que mergulharam de novo o país no caos e na guerra civil. Há quem diga que António Monteiro teve a sua hora de responsabilidade nesse descalabro, afirmando outros que se limitou a obedecer a ordens de superiores - mas existe ainda quem entenda que o embaixador usou poder para fazer mais do que fez pela paz em Angola.

Local Influências. O general Tomás Pinto, que chefiou a representação militar na CCPM, disse em nosso jornal que a melhor qualidade de António Monteiro é «a lealdade incondicional ao seu chefe, melhor mesmo que qualquer militar» - «enfoque que o chefe», durante o processo angolano, dava pelo nome de Duílio Barroso e era «então secretário de Estado dos NE e da Cooperação». São bem conhecidas as desvantagens privadas e públicas entre o general e o embaixador. Tomás Pinto cortou relações com Monteiro depois de uma discussão aceta, em que se profiraram palavras mais amargas. Apesar de hoje não querer comentar o assunto, o general admite que «a questão da segurança em Angola foi descuidada, para não dizer esquecida».

Em causa estará também alguma parcialidade da política externa portuguesa a favor do MPLA, a qual, para alguns, «vitimou a nação a frágil paz de Angola». Se, para Tomás Pinto, António Monteiro apenas se limitou a obedecer a ordens, já para outros analistas foi em grande parte um dos responsáveis directos pelo delinear desta mesma política «falhada». Partilham esta responsabilidade Monteiro e o então número-dois da representação política de Portugal na CCPM, o embaixador António Franco, hoje também promovido a chefe da Casa Civil do Presidente da República.

A verdade é que António Monteiro ganhou o braço-de-ferrão com Tomás Pinto e o general está hoje aposentado, quando poderia dispor, naturalmente, de

um lugar de chefe nas estruturas militares. Para um diplomata, que preferiu o anonimato, o episódio do episódio da zanga entre os dois protagonistas da CCPM portuguesa demonstra bem a rede de influências que «o António consegue manter». Segundo Nuno Rogeiro, é esta uma das grandes qualidades do embaixador: «É um diplomata à antiga, com uma grande organização de cabeça, com conhecimentos profundos de História, Direito e Diplomacia, mas é também um representante da diplomacia mundana e palaciana».

O comentador explica que António Monteiro sabe utilizar como poucos «a diplomacia de corte e a vida social», sendo, por outro lado, o melhor exemplo português de um «abunde diplomata». É imagem de Henry Kissinger. Aldeia para Nuno Rogeiro, os defeitos do embaixador foram visíveis durante o processo angolano, nomeadamente porque ao tempo deu a ideia de que seria «alérgico à UNITA, e um diplomata não pode ser alérgico a nada nem a ninguém. Ou, pelo menos, isso o pode mostrar». Tal alergia terá sido uma das principais razões da posterior evolução para a guerra, até porque a ideia que passava para o exterior era a de que Portugal preferia o MPLA como interlocutor, reservando um plano nitidamente secundário para a UNITA.

Portugal na ONU. É infindável a lista de amigos, colegas e simpatizantes sempre prontos para dar um testemunho de homenagem e elogio a António Monteiro. Desde o embaixador João Quintela Paixão, passando pela embaixatriz Fátima Pereira ou pelo embaixador de Marrocos em Portugal, Aziz Mekouli, até à própria

U.N.I.T.A
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA 27/12/1996

JORNAL *INDEPENDENTE*

AUTOR *PAULO PINTO MASCARENHAS / P.C.C.*

PÁGINA

Margarci Joan Antee, representante máxima da fracassada UNAVEM no processo de paz angolano, todos não são de mais para gabar «a invulgar inteligência de Monteiro».

Sobre as elevadas qualidades do embaixador, lê-se por exemplo «era pérola de literatura e de gentileza passada a escuro pela representante da UNAVEM no seu livro «Orphan of the Cold War - The Inside Story of the collapse of the Angolan Peace Process, 1997-98»: «Altamente inteligente, dinâmico e organizado, abençoado com um inimitável sentido de humor, ele era um contador como um anfitrião cheio de boas informações». Acrescenta a diplomata «que ficou mais conhecida como «o ódio de estimação» da UNITA», que «a sua casa foi elegantemente forrada com móveis que trouxe de Portugal, ainda que para um curto período de tempo. António sucedeva nos seus confortos pessoais, e quem é que pode dizer que estava errado?». Ninguém, certamente.

Deixando o passado para os historiadores e para os analistas, António Monteiro falou a O Independente apenas do futuro, preferindo adiantar, claramente entusiasmado, os principais objetivos da presença de Portugal no Conselho de Segurança das Nações Unidas durante o próximo ano. Para além do «integral cumprimento da agenda do CS», o embaixador vai tentar «defender os interesses nacionais sempre que assim for possível, procurando também contribuir para a estabilidade do Mundo». Timor estará nas mãos do novo secretário-geral da ONU, Kofi Annan, mas Monteiro promete estar atento ao problema de povo cambere.

O embaixador já incutiu as suas novas funções, referindo ainda África e os problemas dos países do Continente Negro como uma das suas prioridades máximas, assim como a América Latina e as operações de paz, «onde Portugal tem já uma voz activa». Nova Iorque é um posto infinitamente mais civilizado, mas Monteiro não esquece Angola, onde nasceu a 22 de Janeiro de 1944, concluindo as suas afirmações ao mesmo jornal com uma referência «à necessidade de se cumprir o Protocolo de Lussex. Mas estamos no bom caminho».

PAULO PINTO MASCARENHAS

ÁFRICA LUSÓFONA

A guerra da paz

O ano de 1997 será de grandes dificuldades e de alguma apreensão nos Países Africanos de Língua Oficial Portuguesa (PALOP). Em Angola, as acções serão voltadas para a instauração do Governo de Reconstrução e Unidade Nacional - previsto para 23 de Janeiro de 1997 - e para a reabilitação das estruturas do Estado, nomeadamente para a criação de uma administração às vezes sob a influência da UNITA. O maior desafio do MPLA será na realização da grande Conferência Nacional do partido, prevista para Fevereiro do próximo ano. Já são conhecidas algumas das modalidades de coexistência governamental com a UNITA e irão aparecer as novas críticas aos homens da Futuro de Bala. Será desafiado ainda a desminagem, o reatamento e a recolha das armas no plano da população civil. Em Moçambique, o desafio será outro. Ali, a Frelimo e a Renamo serão os principais actores na luta pela reconstrução do país, a realizar em Dezembro de 1997.

Outros desafios serão a abertura aos investimentos externos, o que passa pela reabilitação das infra-estruturas do país e a luta contra a corrupção e a criminalidade. Na Guiné-Bissau, a ordem é preparar o país para aderir à União Económica e Monetária da África Ocidental, enquanto São Tomé e Príncipe continuará a viver a habitual crise política, social, económica e financeira. Terá de lutar contra uma dívida externa de cerca de 300 milhões de dólares. Os primeiros dias do ano deverão ser caracterizados pela luta entre o novo primeiro-ministro, Raul Bragança Neto, e o presidente da República, Miguel Trovada.

JOSE LUIS CARNEIRO

ECONOMIA & NEGÓCIOS

PORTUGAL/ANGOLA

Por um puntado de diamantes

Portugal subscreveu acordos com empresas pertencentes a influentes generais angolanos, depois de perder 77% da área diamantífera que explorava em Angola. Desta forma assegurou já duas remessas de diamantes. A VISÃO revela as condições a que os portugueses se submeteram para manterem um «negócio estratégico» e garantirem a sobrevivência da Djalap

ANA TORRES RIBEIRO

As dificuldades eram enormes. Não havia viaturas. Os trabalhadores tinham de percorrer 10 km a pé, duas vezes ao dia, para se deslocarem entre o local de perfuração e as minas; as casas, ou o que delas restava, não ofereciam condições de habitabilidade; os equipamentos eram maus; e a produção era inevitavelmente baixa. Este é o cenário que Faria de Oliveira, ex-ministro do Comércio e Turismo e actual administrador do IPE, recorda acerca das condições em que os portugueses regressaram às Lundas, em Angola, para explorar os diamantes. Começa o ano de 1986 e a Sociedade Portuguesa de Empreendimentos (SPE), dirigida maioritariamente pelo Estado português através dos Investimentos e Participações Especiais (IPE), ganha o primeiro contrato de prestação de serviços à Empresa Nacional de Diamantes de Angola (Endiam). Por isso participa na exploração de duas importantes zonas na província angolana da Lunda Norte.

De tal forma os portugueses conquistaram a confiança dos angolanos que, em finais de 1992, a empresa diamantífera de Angola decidiu constituir, juntamente com a SPE, a primeira sociedade mista para exploração e prospecção de diamantes, a Sociedade Mineira do Lucapa (SML). Nessa altura, a produção mensal era da ordem dos 20 000 quilates mais, valor nunca mais atingido nos anos que se seguiram. Aquela sociedade foi concessionária uma zona de 35 mil quilómetros quadrados que englobava as bacias dos rios Chicapa e Luchimo, na provin-



Os portugueses ainda não sabem qual poderá ser a rentabilidade da sua exploração de diamantes

cia da Lunda Norte, importantes jazidas secundárias, os chamados diamantes de rio.

Hoje, porém, com outros concorrentes no terreno angolano, Portugal arrisca-se a perder a colónia, desenfreada, aos diamantes. «Fizemos o melhor que pudámos para salvar o que restava da participação portuguesa na

sa área», afirma Faria de Oliveira. Contudo, de um negócio estrategicamente importante para o país já pouco resta. Há que empreender novos voos para manter o negócio e não perder tempo perdido.

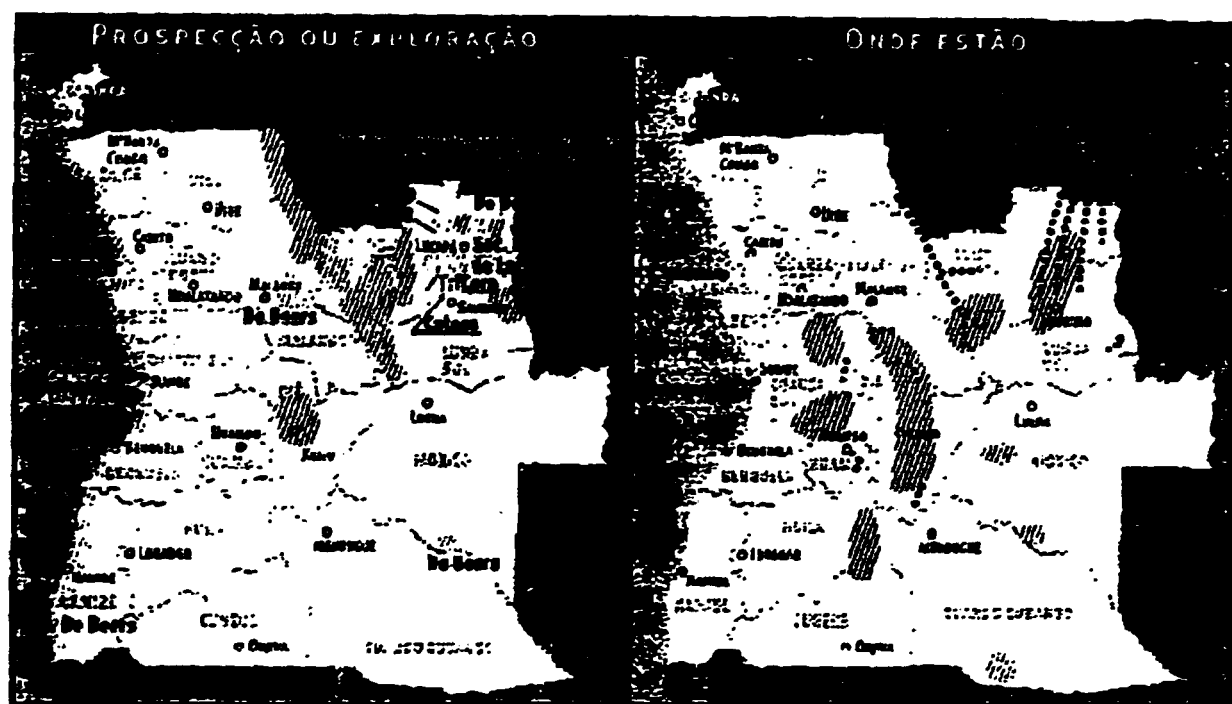
Os angolanos fizeram o que quiseram e Portugal não teve ou não quis ter força política suficiente para negociar», dizem fontes que acompanharam o processo desde o início, passando pelo período mais crítico de afastamento do sócio português, durante o consulado de Cavaco Silva. O desinteresse de alguns membros do Governo anterior face a este projecto, aliado à tese da extinção do IPE, de fustigado pelos mesmos elementos da quele Executivo em razão contribuiu para a situação a que chegou o projecto diamantífero português.

PIEDRAS DE GUERRA

O secretário de Estado da Cooperação, José Lamago, considera que a guerra foi o principal motivo do afastamento da SPE da gestão da Sociedade Mineira do Lucapa, que cessou, consequentemente, a produção da área concessional. Mas também admite que houve erros de gestão por parte dos portugueses, quando a SPE recebia directivas do Governo

de Cavaco Silva. Agora, na tentativa de salvar uma posição portuguesa nos diamantes de Angola, políticos e administradores desta sociedade cedem a várias exigências dos angolanos. E garantiram que 5% da produção mensal da SML seja canalizada para a Djalap, lapidadora de diamantes portugue-

ECONOMIA & NEGÓCIOS



des, há alguns anos a tentar sobreviver sob a sombra persistente de ruína financeira. Também asseguraram que a SML, feroz grilada em poridade pelos sócios angolano e português, permitindo a este último controlar as receitas dos diamantes, e poder participar ativamente na sociedade.

Para conseguir obter estas contrapartidas, a SML aceitou subscrever acordos celebrados entre a Endiama e empresas portuguesas a fortiori personalidades de Angola, que se infiltraram na área de exploração da SML durante o período de afastamento do sócio português. E também concordou com a redução ilegal de 77% da área concessional a esta última sociedade. Sujeitou-se, enfim, a ficar com reservas de diamantes de rio já praticamente devastadas. «Na verdade, Portugal não ficou mais do que com as migalhas daquilo que possuía em 1993», diz um antigo administrador da SPE. «Agora só espero que pelo menos as com a mesa e não no chão.»

De uma área diamantífera de 35 mil quilómetros quadrados apenas lhe restam oito mil. Nessa zona, os diamantes de rio (de aluvião) começam a escassear porque as reservas mais importantes situadas nas bacias dos rios Chicapa e Luachima foram rudemente devastadas pelo garimpo nos últimos anos. Com o pouco que resta, a Sociedade Mineira do Luachima nunca poderá ser lucrativa, admite Faia de Oliveira. Por isso tiveram de lutar por outras alternativas. É que na reduzida área de oito mil quilómetros

quadrados existem dois importantes depósitos primários de diamantes: o kimberlito de Camutua, um dos mais ricos do mundo, disputado por vários gigantes dos diamantes, e o de Camafusa Camasanga, único motivo da esperança dos portugueses de poderem vir a transformar a SML numa empresa rentável. Portugal tem praticamente ganho a concessão do kimberlito de Camutua, cujas negociações se encontram em fase bastante adiantada. Se tal vier a concretizar-se, as receitas de exploração poderão ascender a várias centenas de milhões de dólares. É como que uma compensação dos angolanos para com os portugueses pelo esforço feito até agora, e ainda um reconhecimento das boas relações existentes entre os dois países, diz Luís Fontoura, presidente da Sociedade Portuguesa de Empreendimentos.

UM PARCEIRO ESTRANGEIRO

Só que os depósitos primários são jazidas subterrâneas sob a forma de chaminés vulcânicas, também designadas kimberlitos, cuja exploração exige investimentos elevados e técnicas sofisticadas. E os portugueses, sem experiência no domínio, não serão por si só capazes de a assegurar. Não resta então à SPE outra alternativa que não seja aceitar a criação de duas sociedades mistas, ou que a SML, ligada com 51% do capital a outro parceiro estrangeiro, com conhecimentos e capacidade financeira para

explorar depósitos primários, detenha os recursos 49 por cento.

A primeira dessas sociedades para a qual a SPE tenta encontrar um parceiro, prevê-se que possa ser constituída ainda no próximo ano e irá explorar o kimberlito de Camutua. Acontece que os possíveis parceiros são atualmente gigantes dos diamantes, capazes de a qualquer momento tentarem afastar o sócio português. O próprio secretário de Estado da Cooperação reconhece, falando à VISÃO, que «a viabilização e dinamização do projeto SML implica a aliança a um parceiro estrangeiro com experiência no domínio dos kimberlitos». Porém não garante que tal não possa vir a acontecer. O que sabe é que o governo a que pertence «faz mais em quatro meses para garantir a presença dos portugueses nos diamantes angolanos do que algum dia o Executivo de Cavaco Silva». E que, argumenta-se, logo nos próximos meses, o Governo liderado por Guterres sancionará financeiramente a SPE e deu-lhe capacidade para que pudesse realizar a parte do capital social da SML, que lhe pertence, no valor de cerca de quatro milhões de euros. E, desta forma, acabou com um dos argumentos utilizados pelos angolanos para justificar o afastamento do sócio português e o facto de não entregarem nada, um pouco das receitas de exploração à SPE desde 1993. Só que o despacho que permitiu tal operação foi assinado, na véspera das últimas eleições legislativas, ainda por Walter Marques, secretário de Estado do Tesouro de Cavaco Silva.

23 Dec 96

AL/2802 A/1

SWB

were baseless. The Zairean refugees refused to go [in Nyarugusu] on the pretext that they were afraid of being bitten by snakes and eaten by lions, and of being near the Burundi border where they could be attacked by Burundians.

The Kigoma regional commissioner [RC], Mr Yusuf Makamba, giving an order to continue the transfer of refugees from Kigoma, said the refugee camps in Kigoma were only temporary and insufficient for providing various services to the refugees, and would jeopardize the health of both the refugees and residents in the town. Yesterday, the Kigoma RC, accompanied by the Kasulu area commissioner, Mr Musa Hilal Samizi, and the executive director of the district, Mr Nyamugali [phonetic], toured the camp to observe how the conditions and various services to the refugees were progressing. The manager of the camp, [words indistinct] various services at the camp, including food, explained to the Kigoma RC and his delegation that [indistinct words] at Nyarugusu where investigations yesterday revealed that 1,886 refugees in 26 vehicles arrived increasing the number of refugees at the camp to 21,190.

Source: Radio Tanzania, Dar es Salaam, in Swahili 1800 gmt 20 Dec 96

[15]

Rwandans evicted from church in Benako camp, say aid officials

Text of report by Radio France Internationale on 20th December

Aid organization officials have said 28 Rwandans who took refuge in a church in the Benako camp in Tanzania have been forcibly evicted by Tanzanian police. The church was reportedly set alight and the refugees forced to take the road home to Rwanda.

Source: Radio France Internationale, Paris, in French 1730 gmt 20 Dec 96

[16]

Burundi Hutus should not be repatriated, says UNHCR spokesman

Text of report by Radio France Internationale on 21st December

As the repatriation of Rwandan Hutus who took refuge in Tanzania continues - at least 500,000 of them will spend their first Christmas in Rwanda for three years - the UNHCR has, however, expressed opposition to the return home of the Burundi Hutus who have also taken refuge in Tanzania. The UNHCR in fact believes the situation in Burundi is not ideal for receiving the refugees back home. Panos Moumzis, a UNHCR spokesman in Geneva, explains:

[Moumzis] The great difference between Rwanda and Burundi is the situation of insecurity in the country. In Burundi, there is still tension, there are still massacres, even, and news comes in from one day to the next of small battles, if you like, almost

throughout the country. So we consider that the situation in Burundi is not really ideal for the return of refugees. On the other hand, in Rwanda there is currently a government, [and] an enormous effort is really being made by the international community, by everybody, to help with the return of those refugees and also to ensure that once the refugees are back in their country they will not be attacked, they will not be imprisoned, [and] they will have acceptable conditions.

[Presentos] Panos Moumzis, a UNHCR spokesman in Geneva, was answering questions by Chantal Lorho.

Source: Radio France Internationale, Paris, in French 2130 gmt 21 Dec 96

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[17]

UNITA secretary-general has reservations about integration process

Text of report by Radio France Internationale on 21st December

The former Angolan rebels of UNITA [National Union for the Total Independence of Angola] are gradually joining the Lusaka institutions. The installation of the national unity parliament and government is scheduled for next month in accordance with the Lusaka peace accords.

UNITA generals have already taken up their posts within the new army. General Ben Ben, the former military chief of the rebel movement, has become the deputy chief of staff.

UNITA, however, has reservations concerning the integration process. Paulo Gato, the secretary-general of the movement, spoke to Monique Mas:

[Gato, in French] The generals have taken up their posts within the army. For us, this is a detail in comparison with the problem the entire country is facing.

[Mas] As far as you are concerned, Mr Gato, you are a deputy. Will you sit in parliament in January?

[A] The parliament's mandate ended on 26th of last month. The government and UNITA have agreed that it would be very difficult to hold elections in the present circumstances - either the second round of the presidential elections, or the second general elections. However, nothing or no-one legally authorizes the parliamentary group of the MPLA [Movement for the Popular Liberation of Angola] to grant itself yet another mandate. Therefore it has been necessary to find compromise solutions for the administrative staff of the political parties in parliament in order to endow the country with institutions capable of maintaining stability and organizing the elections, and so on.

Source: Radio France Internationale, Paris, in French 0603 gmt 21 Dec 96

SWB

AL/2803 A/S

24 Dec 96

HORN OF AFRICA

SOMALIA

[15]

Ato faction welcomes UN cease-fire appeal

Text of report by Somali pro-Uhman Ali Ato radio on 22nd December

A USC-SNA [United Somali Congress - Somali National Alliance] spokesman has warmly welcomed the UN Security Council's appeal to the Somali organizations fighting in Mogadishu to observe a cease-fire. The spokesman said the USC-SNA, being a peace-loving organization which had always worked for peace in Somalia, welcomed the UN Security Council's advice. In conclusion, the spokesman said his organization was ready to enter into dialogue to end any existing conflict.

Source: Radio Mogadishu, Voice of Somali Pacification, in Somali 1630 gmt 22 Dec 96

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[16]

South African vice-president ends "very productive" visit

Text of report by Angolan TV on 19th December

Deputy South African President Thabo Mbeki ended his two-day visit to Angola today. He said his government supported a meeting between President Jose Eduardo dos Santos and Jonas Savimbi, National Union for the Total Independence of Angola (UNITA) leader, on Angolan territory. Addressing a news conference, Mbeki said his visit was very productive.

This morning, he met UN Special Representative Alioune Blondin Beye. The South African official brought information that should help overcome small differences concerning the Lusaka Protocol's terms. To that end, yesterday he met Lopo de Nascimeto, Popular Movement for the Liberation of Angola secretary-general, and Minister Wilton Portofino Faustino Muteka, and today Isaias Samkwa, head of the UNITA team to the Joint Commission.

[Mbeki - recording, in English, with passage-by-passage translation to Portuguese] We are very happy with the way we were received by President Jose Eduardo dos Santos and all the other people involved in the peace process. I am also very inspired by the progress that has been made regarding the peace process. I understand that the Joint Commission is meeting this afternoon, and I am sure that the announcement (?) will make will take us - all of us -

an important step forward in terms of consolidating peace and achieving progress. (End of recording)

Prime Minister Fernando Franco van Dunem said there were no differences at the talks with UNITA, so no need for new mediation.

[Van Dunem - recording] I think we should not be talking about mediation now. South Africa is a member of the Southern African Development Community [SADC]. Now, SADC is interested in stability in this region because it is a crucial cog for regional development. Obviously, all initiatives by South Africa and other governments in the region will always be welcome.

Source: Televisao Popular de Angola, Luanda, in Portuguese 1600 gmt 19 Dec 96

[17]

UNITA official says institutional crisis not yet resolved

Text of report by Angolan UNITA radio on 22nd December

The National Union for the Total Independence of Angola (UNITA) still believes a solution needs to be found to the current crisis caused by the fact that parliament's term expired on 26th November but it was still functioning, and the fact that the second round of presidential elections had not been held in Angola. Although UNITA recognizes that there are no political, moral, psychological and material conditions for the holding of elections, the institutional crisis should be solved with a positive and constructive spirit. UNITA Secretary-General Lukamba Paulo Gato explains why:

[Gato - recording] The military issues have already been dealt with but we still have political problems. This is aggravated by the fact that since 26th November the country has been facing an institutional crisis with the lapsing of parliament's mandate. We need to approach this crisis positively. President Dos Santos and Dr Savimbi are still candidates for the second round of elections, and parliament's mandate ended on 26th November. When the government and UNITA signed the Lusaka Protocol it was agreed that there were still no political, moral and material conditions for holding the second round of presidential elections and the second legislative elections.

[Unidentified reporter] Was the institutional crisis not over when President Dos Santos announced that a government of national unity would be formed early next year?

[Gato] It depends on the way the government of national unity is formed. Six months ago, UNITA proposed a national debate by all political parties to discuss this problem so as to establish the length of this government's mandate, the government's composition, and ways to prepare for the next elections. So there was a need to create a government of national unity to respond to these issues.

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockerel, Jamba, in Portuguese 1200 gmt 22 Dec 96

N. 518

ANO IV

Sexta-Feira

27 Dezembro 1996

Editor

Xavier de Figueiredo

ÁFRICA

FOCUS

Angola: Estatuto de JS e legalização

Pesquisa e análise

1. O Governo alterou a sua proposta de Nov. relativa ao estatuto especial do líder da oposição, a atribuir a Jonas Savimbi (JS), mas sem fazer concessões substanciais em dois pontos-chave:

a) O referido estatuto é contemplado num decreto-lei, não pode ser objecto de uma disposição política-constitucional.

b) Ao líder da oposição não é reconhecida nenhuma prerrogativa que tenha o valor de uma partilha de poder com o Presidente da República ou que possa ser interpretada como tal.

A proposta de Nov. (AF 509, p.4), que se resumiu a uma atribuição simples de mordomias, foi considerada "desprestigiante" pelo próprio

líder da UNITA, embora abstenho-se de o fazer em público; a apreciação foi partilhada por chefes de Estado africanos.

2. Na nova proposta, não tornada pública, são mantidas quase todas as mordomias; uma é mesmo acrescentada (o corpo de guardas pessoais de JS passa de 15 para 45 elementos), enquanto outra, considerada desprestigiante (duas viagens anuais ao estrangeiro, em 1ª classe), é suprimida.

Entre os "direitos especiais" de natureza cívica e política que a nova proposta atribui a JS, figuram os seguintes:

a) Pronunciar-se sempre que o entender e através da comunicação social acerca de assuntos de interesse nacional,

mas eximindo-se de pôr em causa a reconciliação nacional e a estabilidade interna.

b) Exercer em plenitude as actividades político-partidárias em todo o território nacional.

c) Não poder ser detido, ou por qualquer outra forma a sua liberdade de movimentos coarctada, sem uma ordem expressa do Presidente da República.

3. Está igualmente a ser preparada uma medida do Governo, a entrar em vigor em 15.Jan., que legaliza a UNITA como partido político. A medida ocorrerá dois dias antes do regresso dos deputados da UNITA ao parlamento e 10 dias antes da posse do novo governo. ♦

"Planos golpistas"

As acusações de "falta de seriedade" que meios do Governo geralmente fazem à UNITA (AF 514, p.4), para justificar atitudes de rejeição ou de reserva no que toca à reconciliação nacional, incluem os chamados "planos golpistas". Neste caso concreto a UNITA estaria simplesmente a aderir à reconciliação como forma de se "posicionar melhor" para, no momento próprio, "tomar o poder por dentro". A consistência de um tal cenário é baseada em "factos" que também representam acusações à UNITA: a) continua a contar com uma força militar poderosa, dispersa por uma malha que lhe permite controlar todo o território; b) não desmantelou os seus postos de comando essenciais; c) os seus mais qualificados generais operacionais, cerca de 20, entre os quais Berk, Numa, Chibundo, Vinama, Assobio, Calwale, Apple, Espinosa e Calles, ficaram de fora da integração nas FAA; d) dos 70 oficiais superiores que chegaram a Luanda para integrar as FAA apenas metade fazia parte de uma lista prévia (sendo os que não se apresentaram os melhores). ♦

NEWSLETTER CONFIDENCIAL • CIRCULAÇÃO POR ASSINATURA • DIREITOS RESERVADOS

9700003

EC & N Economia, Cooperação & Negócios

ENANA em reestruturação

A ENANA vai passar por uma reestruturação interna delineada com o fim de pôr ordem na situação desequilibrada que está a atravessar. Novos directores técnicos foram nomeados na semana passada, ao mesmo tempo que o ministro dos Transportes, Luís Brandão, visitava a sede da empresa. As dificuldades por que a ENANA está a passar (a sua tesouraria não estava habilitada a resolver encargos decorrentes do pagamento do 13º mês), são geralmente atribuídas a uma gestão deficiente. A empresa, que detém o exclusivo da exploração dos aeroportos do país, deveria gerar apreciáveis lucros. O seu actual director-geral, José Fernandes, vem sendo acusado de envolver a empresa em contratos ruinosos (AF 513, p.2), aos quais são em parte atribuídas as causas da actual crise. O ministro dos Transportes impôs recentemente restrições à gestão da ENANA, nomeadamente obrigando-a a homologar previamente os contratos. No princípio deste ano a ENANA adjudicou a uma empresa mal conhecida, a Equibomba, complexos trabalhos de recuperação de uma das pistas do aeroporto de Luanda. A adjudicação não foi precedida de concurso público. A Equibomba não estava tecnicamente qualificada para executar os trabalhos, nomeadamente os que implicavam dragagem. A empreitada, cuja duração prevista era de um mês, arrastou-se por mais de seis meses, e só foi dada por concluída depois da intervenção de uma outra empresa, a Pavilherra.

S. Tomé insustentável

A dívida externa de S. Tomé e Príncipe, avaliada em mais de USD 250 milhões, passou à categoria de "insustentável", de acordo com critérios aplicados na matéria pelo Banco Mundial. O crescimento da dívida tem sido proporcional aos défices cada vez maiores da balança comercial. No primeiro semestre de 1996 a balança comercial apresentou o seu mais volumoso saldo negativo de sempre: USD 10 milhões. Nas avaliações do Banco Mundial vem igualmente sendo referenciado um "empobrecimento contínuo" da população, nomeadamente a das zonas rurais e suburbanas. Este fenómeno é considerado contrastante com um "alto nível de vida" de um grupo considerado oligárquico (detém o poder político e económico, simultaneamente). Recentemente foram importados novos carros de luxo para o Governo no valor de USD 500 mil.

Contribuições do petróleo

A província do Zaire, noroeste de Angola, passou a receber 10% das receitas fiscais provenientes do petróleo produzido no seu território, o que equivale a USD 2 milhões/mês. Uma política semelhante vinha já sendo aplicada em relação a Cabinda (AF 499, p.2), que recebe USD 6 milhões/mês; recentemente este valor foi aumentado para pouco mais de USD 7 milhões, devido a um aumento da produção petrolífera de Cabinda. O governador provincial do Zaire, Luís Kissassunda, alega que a contribuição de USD 2 milhões é "baixa". O seu ponto de vista é o de que na sua fixação apenas se tida em conta a produção no off-shore (ELF e Agip), quando haveria que ter em conta o on-shore (Fina e Texaco). Esta produção só foi recentemente retomada e os seus níveis ainda permanecem abaixo do normal, como reflexo das perturbações que atingiram a zona do Soyo depois do reacender da guerra em 1994.

Mozagrãos avança

O programa de instalação de agricultores sul-africanos na província do Niassa, Moçambique, vai ser gerido por uma entidade empresarial constituída para o efeito, a SDM (Sociedade de Desenvolvimento Mozagrãos). Os seus estatutos, bem como outras questões técnicas relacionadas com a sua actividade, estiveram nos últimos dias a ser discutidos em Maputo. A Câmara dos Agricultores Sul-Africanos, SACADA, é a parte da África do Sul mais envolvida no projecto. O capital da SDM deverá ser fixado em cerca de 150 milhões de escudos; o Governo sul-africano abriu entretanto uma linha de crédito de 500 milhões de escudos destinada a financiar os agricultores que no âmbito do programa se venham a instalar em Moçambique. Mais de uma dezena de agricultores sul-africanos já se encontram desde Nov. no Niassa, em explorações agrícolas experimentais, a preparar sementes para a campanha 97/98. Na primeira fase do programa os agricultores ocuparão cerca de 220.000 ha de terras no Niassa.

Angola: Concessões dirigidas

Pesquisa

1. Mais de 180 concessões para exploração de diamantes, em especial nas províncias da Lunda-Norte e Lunda-Sul foram atribuídas nos últimos meses a empresas privadas e a pessoas individuais, em ambos os casos quase sempre com discretas ligações a figuras influentes ou a interesses do regime.

a) Os militares, em especial os seus principais chefes, comandantes e grandes oficiais, predominam entre os titulares das concessões; a primazia que lhes é dada resulta de instruções do PR, que assim pretende garantir-lhes uma alternativa de vida que facilite o seu futuro afastamento.

b) Os licenciamentos deveriam ser outorgados pela entidade legalmente competente, a Direcção Nacional de Minas (Munkende Ambrelse, é o seu titular), mas é um alto funcionário do Ministério da Geologia e Minas, Sebino, que de facto exerce esta função. Foi director de gabinete do antigo ministro, José Dias, com o qual mantém estreitas ligações. Este, por sua vez, continua a controlar o ministério (AF 511, p.2), na sua condição de "homem de confiança" do PR no sector.

2. Há indicações convincentes de que a atribuição das concessões tem sido influenciada por dois critérios básicos, ambos disfarçados:

a) Favorecer pessoas e outras entidades que por terem ligações ao regime sejam "de confiança"; os favores que lhes são feitos geram "convenientes sentimentos de lealdade" em relação ao próprio regime.

b) Restringir ou anular oportunidades que interesses afectos à UNITA ou com ela identificados (AF 477, p.3) poderiam vir a aproveitar para manter o controlo de recursos e o poder económico por parte desta; muitas das concessões atribuídas situam-se em zonas territorialmente controladas pela UNITA: uma parte da área de Calenda foi atribuída à empresa Yetwene; uma parcela no Léguas foi atribuída ao gen. Farrusco.

3. Muitas das empresas concessionadas têm uma existência letárgica ou simplesmente nominal; outras mergulham rapidamente em crise (AF 501, p.2), devido à sua falta de solidez (escassez de capitais e de tecnologias) ou a uma concorrência desregrada que se estabeleceu entre elas.

a) Como forma de tentarem superar os seus problemas as empresas em crise estão a entrar em consórcios ou a fazer parcerias entre si; a seguir procuram parceiros estrangeiros habilitados para serem "operadores" das suas concessões; nas escolhas também entram critérios de confiança política (AF 471, p.2).

b) As empresas mais estáveis e detentoras de concessões com grande potencial, estão também à procura de parceiros estrangeiros. É o caso da Tricorp, identificada como tendo remotas ligações ao MPLA (AF 513, p.4), que recentemente se associou à multinacional Branch Energy Limited, que se propôs investir USD 30 milhões na concessão do Leão, de que igualmente será operadora. *

Nomeações em espiral

Um movimento anormal de nomeações para cargos de primeiro plano (direcção e coordenação) nos ministérios destinados à UNITA no GURN tem vindo a ser assinalado ultimamente. Os referidos ministérios são os da Geologia e Minas, Safoé, Comércio e Hotelaria e Turismo. Neste último foram registadas pelo menos oito nomeações de topo: secretário-geral, director nacional de Infraestruturas, director nacional de Formação, Recreio e Turística, director do Gabinete de Estudos, Planeamento e Estatística, director do Gabinete Jurídico e director do Gabinete de Intercâmbio Internacional. É oportuno a avaliação de que estas nomeações, incidindo sempre em pessoas da confiança do regime, se destinam a controlar os ministros da UNITA e, com o recurso a medidas complementares, a esvaziar as suas competências. No sector do comércio foram referenciadas mudanças não apenas na estrutura do ministério, como nas empresas tuteladas ou participadas. No ministério da Geologia e Minas (AF 511, p.2) estão delineadas alterações com o mesmo propósito. Mas também nos governos provinciais atribuídos à UNITA, Uíge, Lunda-Sul e Cuando-Cubango, estão a ocorrer mudanças consideradas "intencionais": os vice-governadores estão a ser mudados, recaído as nomeações em personalidades conotadas com a Segurança. Para a equipa de vice-governadores do Uíge foi nomeado um primo de António Dembo, vice-presidente da UNITA, de nome Semão Dembo. *

Breves

Criminalidade e nervosismo

Meios diplomáticos em Maputo acham que o Governo vem denotando um "nervosismo crescente" sempre que tem de lidar com problemas de segurança interna no centro dos quais aparecem estrangeiros na condição de vítimas. O Governo passou por embarras extremos, que inclusivamente forçaram o PR, Joaquim Chissano, a demitir o ex-ministro do Interior, Mamei António (AF 509, p.4), devido ao assassinato de uma socióloga suíça. Mas estava-se ainda na fase de reacção da nomeação de um novo ministro, Almerino Marques Manhente, bem como de medidas destinadas a "agilizar" a operacionalidade da Polícia, quando outros dois estrangeiros, uma médica espanhola e um técnico alemão, foram assassinados. Esta vaga de criminalidade não é atribuída a sentimentos xenófobos mas a simples intentos delituosos: está induzida a ideia de que os estrangeiros são ricos e possuem bens de difícil acesso. Os dois assassinatos deram lugar a novas pressões sobre o Governo tendo em vista o combate à criminalidade. Várias organizações internacionais instaladas no país, entre as quais UNICEF, PNUD, OXFAM e a Fundação Friedrich Ebert, subscreveram um abaixo-assinado no qual apelavam ao Governo para que tomasse medidas urgentes visando combater a criminalidade. As referidas organizações movimentam somas importantes em Moçambique e intervêm em projectos de desenvolvimento. O Governo, numa medida avaliada como manifestação do nervosismo por que está tomado, propôs-se criar uns órgãos de contornos pouco definidos a que chamaria "conselhos comunitários", como forma de apurar o combate à criminalidade. A função atribuída a tais conselhos apresentava subtis analogias com os antigos "grupos dinamizadores" criados pela Frelimo na sua fase mais radical como forma de vigiar, denunciar e isolar "agentes contra-revolucionários". Forças da oposição como a Renamo e a Fumo protestaram contra a medida.

Vaz e Albano expulsos

O ex-PM de S. Tomé e Príncipe, Arnaldo Vaz, está em vias de ser expulso do MLSTP/PSD. A medida, que igualmente poderá atingir Albano de Deus, teria como justificação atitudes de "rebelia" de ambos em relação às decisões do partido. Arnaldo Vaz recusou apresentar a demissão do executivo que chefiava quando isso lhe foi imposto pela direcção do MLSTP/PSD. Ambos são considerados próximos de Carlos Graça.

FHC recusou armas

Informações adicionais em relação à visita a Angola do PR do Brasil, Fernando Henrique Cardoso (AF 513, p.3), indicam que uma das causas do mal estar então verificado foi uma recusa de FHC em atender uma solicitação de José Eduardo dos Santos tendo em vista o fornecimento de armamento às FAA. O PR angolano justificou o pedido alegando que a situação interna e na própria região não está estabilizada, havendo por isso que reforçar as FAA.

Os mais ricos

Os generais Nigine Carneiro, Cárilo de Sá "Ita" e os irmãos Facela (Luís e António) são apontados em meios apropriados de Luanda como sendo, entre os grandes oficiais das FAA, os detentores de mais avantajadas fortunas pessoais.

12/30/96 12:08 202 785 8063
12/28/1996 12:19 3814453692

FAIS

COL. E. FERRO

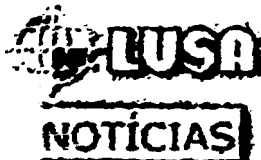
011/013

MALIK M CHAKA

PAGE 86

Noticia 0121

<http://www.lusa.pt/lusa/noticias/26DEZ96/not01211>



26 DEZ 96 - 12:03

Angola: milhares de soldados da UNITA continuam dados por desertores

Luanda, 26 Dez (Lusa) - Cerca de 15 mil militares da UNITA continuam dados como desertores das areas de aquartelamento da Missao de Verificacao das Nacoes Unidas em Angola (UNAVEM), disse hoje a agencia Lusa fonte desta organizacao.

De acordo com o que ficou decidido na reuniao do passado dia 19 da Comissao Conjunta - CC, o orgao que supervisiona o processo de paz - aqueles militares da UNITA deveriam ter regressado as areas de onde fugiram ate ao dia de Natal.

Ao todo, a UNITA deveria acantonar cerca de 70 mil efectivos, incluindo Forças Militares e a sua "policia".

A mesma fonte disse a agencia Lusa que as restantes questoes militares, designadamente a incorporacao dos oficiais superiores da UNITA - que deveria estar completada ate ao passado dia 23 - continua pendente, dada a ausencia de 57 militares do movimento liderado por Jonas Savimbi.

Entretanto, o reforco da vigilancia e da manutencao da ordem publica pela Policia Nacional Angolana (PNA) durante a epoca do Natal, e que se estendera ate aos primeiros dias de Janeiro, esta a saldar-se por exito completo até agora.

Pela primeira vez em muitos anos, a noite de Natal nao foi acompanhada por disparos indiscriminados, tendo os efectivos policiais - reforcados com elementos da Policia de Intervencao Rapida (PIR, os chamados ninjas) - registado apenas incidentes provocados por condutores embriagados.

O exito desta operacao de manutencao da ordem publica sera avaliado pela forma como decorrerem os festejos da passagem de ano.

Lusa/fim

© 1996 Lusa

Comentarios e Sugestoes para Agencia Lusa

Internacional

Direcção da UNITA aguardada em Luanda no dia 10

Janeiro é o mês da reconciliação angolana

As actuais autoridades angolanas sugeriram que os deputados eleitos em 1992 pela UNITA e a própria direcção deste partido se apresentem no dia 10 de Janeiro em Luanda, para que o Presidente José Eduardo dos Santos possa então anunciar para o fim desse mesmo mês a tomada de posse de um Governo de Unidade e Reconciliação Nacional (GURN).

O representante da UNITA em Portugal, Isaac Wambembe, confirmou ontem ao PÚBLICO que falta apenas esclarecer de parte a parte alguns pormenores para que se concretize a agenda que há perto de duas semanas foi elaborada pela Comissão Conjunta encarregada da aplicação do Protocolo de Lusaca, assinado em Novembro de 1994.

Depois de resolvidas todas as questões militares que desde há dois anos se encontravam em aberto, é agora altura de culminar a parte política do processo de paz com a entrada na Assembleia Nacional de todos os 70 deputados eleitos pelo Galo Negro e com a formação do GURN, em que o partido de Jonas Malheiro Savimbi vai ocupar os ministérios da Geologia e Minas, Comércio, Saúde e Hotelaria e Turismo.

Aliás, em vésperas do Natal, o lugar de vice-ministro da Defesa foi já entregue a um dos mais conhecidos generais da UNITA, Demóstenes Amos Chilingutla, ao mesmo tempo que outros oficiais da mesma patente assumiam funções no Estado-Maior das Forças Armadas Angolanas (FAA), na Inspeção Geral das mesmas e no Estado-Maior do Exército.

A lista dos deputados eleitos por aquele que tem sido até agora o maior partido da oposição angolana inclui nomes como Abel Chivukuvuku, Lucamba Paulo Gato, Victorino Hossi, Isaías Samakuva, Almerindo Jaka Jamba, Fátima Roque e Joaquim Ernesto Mulato, mas ainda não se sabe quem é que irão ser os ministros, os embaixadores e os governadores provinciais saídos das fileiras da UNITA.

Em 11 deste mês, o Conselho de Segurança das Nações Unidas recordou a necessidade de o Presidente José Eduardo dos Santos e Jonas Savimbi se reunirem, dentro de Angola, o mais depressa possível, a fim de se concretizar a reconciliação nacional, depois das guerras civis de 1975-1991 e de 1992-1994.

Convite a Savimbi

O Conselho de Segurança pediu especificamente ao líder da UNITA que vá a Luanda assistir à entrada em funções do GURN e que depois passe aí a maior parte do tempo, de modo a aumentar a confiança nas instituições democráticas do país e na irreversibilidade da paz.

Por outro lado, incitou o regime a continuar com o programa de desarmamento da população civil e solicitou às duas partes que intensifiquem os esforços de desminagem, a fim de que a população possa

12/30/96 12:10 202 785 8063
12/29/1996 17:13 3014453692

FAIS
MALIK M CHAKA

COL. E. FERRO

013/013
PAGE 02

JORNAL PUBLICO: Janeiro é o mês da reconciliação angolana

<http://www.publico.pt/publico/ED961229/FI03.html>

circular livremente por todo o país, sem receio de ficar mutilada.

Enquanto isto, a publicação "L'Angola aujourd'hui", editada em Paris por franceses que simpatizam com a UNITA, disse na semana passada que um antigo secretário de Estado adjunto norte-americano para os Assuntos Africanos, Herman Cohen, é agora conselheiro do Presidente José Eduardo dos Santos; e que Washington aposta actualmente em Luanda, bem como no eixo Kigali-Kampala.

Aquele boletim francófono acusa discretamente os Estados Unidos de serem contra a intangibilidade das fronteiras africanas herdadas da colonização e de quererem desestabilizar o Zaire, com o apoio de angolanos, ruandeses e ugandeses.

"L'Angola aujourd'hui" vai mesmo ao ponto de falar da "incomparável conjunção luso-russo-americana" no país de Agostinho Neto, decerto referindo-se à coordenação de posições que muitas vezes tem sido conseguida pela troika dos Estados que funcionam como observadores do processo de paz tentado em Bicesse e depois revisto em Lusaca.

Jorge Heiter

Copyright (c) PUBLICO, Comunicação Social, SA
Email: publico@publico.pt

Nº DOCUMENTO	9700004
TITULO	
PROCEDENCIA	AN 01A
FECHA DE EMISIÓN	02 01 97
VINCULACIONES	11836 30045 507470 501889 11104

α-06

9700004

<http://www.mg.co.za/mg/news/97jan1702jan-angola.htm>

ELECTRONIC MAIL & GUARDIAN

January 2, 1997

Angola's elusive Christmas breakthrough

Just a fortnight ago, Angolan peace seemed finally to have arrived. But already the warring parties have fallen out, reports Chris Simpson in Luanda



UN Special Representative Alioune Blondin Beye says this should be Angola's year of "definitive peace" following steady consolidation seen in 1995.

But Beye is almost alone in his optimism. Even the Christmas period in Angola was dominated by fresh allegations of offensives and stiff warnings from both sides, while mediators struggled to keep things in perspective.

The UN, with some 6,200 blue helmets in Angola to monitor military demobilisation under a year-old peace agreement, had been hoping for a rapid post-Christmas breakthrough.

Visits by government officials and Beye to the Bailundo headquarters of the opposition Union for the Total Liberation of Angola on December 21 and 23 respectively, were meant to pave the way for a resumption of military talks between the government and UNITA and a summit with

RELATED ARTICLES

- *Pressure mounts for Angolan peace (October 96)
- *UN extends peace mission to Angola (October 96)
- *Savimbi snubs Christopher in Angola (October 96)

CYBERSPACE

- *Angola Peace Monitor
- *International Peacekeeping News, May - June 1996

9700004

president Jose Eduardo dos Santos and opposition leader Jonas Savimbi early in the New Year.

Beye took to the airwaves on December 27 to give a generally upbeat resume on the peace process to date. He warned, however, that any ceasefire violations at this stage were unacceptable. He reserved particular criticism for the media, warning that "hostile propaganda" was continuing to sour the atmosphere.

Ironically, Beye's criticisms coincided with a fresh outburst of allegations from UNITA's radio station, Vorgan, whose "northern correspondent" Felix Miranda, alleged a major government offensive in the province of Uige which had already killed 40 people. Quoting local UNITA commanders, Miranda claimed heavy artillery and tanks had been deployed by the government.

As envoys from Russia, Portugal and the United States arrived in Bailundo the same day for what was meant to have been a routine meeting with UNITA, they were immediately confronted with news of renewed fighting.

Vorgan's accusations were later strongly backed by UNITA's secretary-general, Paulo Lukamba Gato, in interviews with the BBC and Voice of America. Gato stressed that the government's actions ruled out any prompt resumption of military talks given the lack of a "climate of confidence".

Vorgan repeated the allegations, claiming that government troops had massacred civilians in areas it had occupied. But UNITA's claims were firmly rebutted by government spokesman General Higino Carneiro. Interviewed on local radio on December 28, Carneiro accused UNITA of indulging in cheap propaganda, adding that all UNITA's current concerns were meant to have been addressed at the meeting with the government in Bailundo a week earlier.

Subsequent visits by Beye and US ambassador Donald Steinberg to the central highlands town of Bailundo on December 28 and 29 were aimed at winning UNITA over. They both met with Savimbi who had been absent from the previous round of

meetings.

Meanwhile, a Joint Commission delegation, including military representatives from the government and UNITA, travelled to Uige on December 29 to investigate the movement's allegations.

The delegation has yet to publicise its findings, but UN and diplomatic sources have hinted that UNITA's version of events is greatly exaggerated and that UNITA is simply looking for another pretext to stay away from military talks with the government and keep its troops out of the quartering areas.

UNITA's latest allegations have focused on the region of Quitexe, 50 kms south-west of UNITA's northern stronghold of Negage in the province of Uige. While the government holds the provincial capital of Uige, UNITA controls most of the rest of the province, including the frontier with Zaire.

Uige has been tense throughout the peace process, despite UN efforts to improve free movement between government and UNITA areas. Sporadic clashes have been reported in the north, while the civilian population has complained of harassment by the armies of both sides.

The United Nations is hoping to convene a new Joint Commission meeting as soon as possible. But as of January 2, UNITA's representative in Luanda was still in Bailundo, with no word yet from the movement on the resumption of the military talks, which have experienced a series of interruptions over the past few months.

According to diplomatic sources in contact with UNITA, the current problems should not be overstated. "UNITA is still in problem-resolving mode," *IPS* was told. "But UNITA is worried about the current crisis of confidence."

The government however is likely to react very critically to further delays. In an explicit warning to UNITA, a senior military source in Luanda warned recently that the current rate of progress was unacceptable.

01/02/97 09:05

202 785 8063

FAIS

COL. E. FERRO

004/005

The christmas breakthrough <http://www.mg.co.za/mg/news/97jan1/02jan-angola.htm>

"It's gone extremely slowly. The only positive development so far has been the deployment of UN forces and the construction of the quartering areas."

The same source accused UNITA of carrying out military actions countrywide, of continuing recruitment campaigns and rearming. "We have more information than anyone else and we are always asking ourselves 'what is the reason for this behaviour?'," he said.

The government military is still denying having used mercenaries at any stage, stressing that the South African security firm Executive Outcomes fulfilled the kind of training role also performed by Portuguese instructors under the terms of the Bicesse peace accords of 1991 -- a peace agreement overturned when UNITA returned to war a year later.

Military sources have also emphasised that "absolutely nothing" has happened in Uige, beyond a routine confrontation between two rival patrol groups. The government maintains that its actions in Zaire province in November and December were a legitimate response to persistent provocation by UNITA.

Looking forwards, senior generals remain publicly committed to the Lusaka Protocol, the peace agreement signed in November 1994, but accept major disagreements persist, particularly on the issue of a new national army.

The Bicesse accords provided for 20,000 UNITA troops in a unified army. Some 2,500 came in and stayed in, leaving places for only 17,500 more, many less than UNITA now wants. Government proposals for a "social reconstruction" wing focussing on rehabilitation and public works has met with little support from UNITA, although it could provide employment for thousands more soldiers.

In his New Year's address to the nation, Dos Santos called for greater diplomatic pressure on UNITA to force compliance with the Lusaka protocol. There has been no explicit warning yet of

what military action might be taken if UNITA does
not show more cooperation.

(-- IPS/Misa January 2, 1997)

HOME PAGE | MAIN CONTENTS PAGE | MAIN ARTS MENU | ZA*NOW | JUMP*START | MADAM&EVE
OPEN AFRICA | PCREVIEW | SA ONLINE DIRECTORY | ARCHIVE | HELP | EMAIL US

9700004

01/02/97 08:07:3

06-op

9700005

Nº DOCUMENTO	9700005
TÍTULO	EX PRESIDENTE
PROCEDENCIA	150023
FECHA DE	29-11-96
VL-CULACION	11846
	507466
	507573
	11303

Vaseo VISITA MONTAVIDEO

DOC. OSCURO

Ex presidente vasco visita Montevideo

El ex presidente del Gobierno Autónomo Vasco, Carlos Garaikotxea, reclamó un diálogo entre todos los sectores de la sociedad vasca y el gobierno, aunque admitió que la dificultad está en "cómo, cuándo y de qué se puede hablar".

En una conferencia de prensa en el Hotel Presidente, el visitante vasco reivindicó la autonomía de su nación, si bien condenó a sus ciudadanos que han optado por la estrategia de la lucha armada para llegar a ella, en referencia a la organización separatista ETA.

Garaikotxea, recordó que la nación vasca es una de las más viejas de Europa, "que nunca ha tenido tentación hegemónica" pero que reivindica el derecho a "sobrevivir como pueblo". "Hemos vivido momentos dramáticos" por tener esa pretensión destacó. Al mismo tiempo sostuvo que para defender esa identidad y mantenerse como un pueblo, necesitan tener el poder político, "ahí radica nuestro drama".

El dirigente vasco dijo que aspiraba a que ello fuera entendido por los

estados de Francia y España, para poder mantener una relación de amistosa vecindad con esos pueblos. Reconoció que entre los nacionalistas existen diferentes enfoques, y un sector "ha creído en el recurso de la violencia para obtener las reivindicaciones como el derecho a la autodeterminación". Afirmó que "mi partido y otros del nacionalismo democrático tratamos de salir de esta situación, ahorrando sufrimiento al pueblo y a la sociedad en general, recurriendo al diálogo, al entendimiento, y si es necesario, a la negociación".

Destacó que existen otros sectores, "dentro del propio pueblo vasco y del Estado español y francés, que entienden que las soluciones pueden ser de carácter político. Ahí tenemos también otra confrontación", sostuvo. El dirigente vasco se declaró "optimista" y aseguró que "la paz es posible, que la razón predomina ya en la inmensa mayoría de nuestra sociedad, y que el objetivo de una reconciliación con los pueblos vecinos, es posible".

Insistió en que un problema que tiene hondos raíces políticas no se puede resolver por la vía policial y reivindicó el diálogo o negociaciones entre todos los sectores con el estado español. Sostuvo que siempre se niega que existan negociaciones, pero que a la larga se descubre que algo existió siempre. Sin embargo, el dirigente tomó distancia de las acciones violentas a las que condenó, y subrayó que la coalición de gobierno vasco, integrado por dos partidos nacionalistas y el PSOE, es hoy la única opción posible.

Recordó que hace 13 años propuso una Mesa de Paz que se frustró, y lamentó que no se hubieran usado los 13 años pasados en intentar el diálogo y la negociación.

Con la misma firmeza con que rechazamos el recurso de la violencia, en toda circunstancia, creemos que el diálogo es necesario y que hay que buscar una salida negociada. Añadió que ello requiere voluntad de todas las partes y que ello ahora "no resulta fácil". (42, 24, 11)

DOCUMENTO 9700006
 TITULO CAMBIO GEOGRAFICO
 PROCEDENCIA 150007
 FECHA DE RECEPCION 10.11.96
 CULACION N° 11876
 10034
 507467
 11222

WASHINGTON, PARIS Y KABUL. — Inquietud en Teherán, satisfacción en Washington: la victoria de los talibán, monjes-soldados del Islam más riguroso, suscita reacciones paradójicas.

¿Por qué Estados Unidos apoya a un régimen que envuelve a las mujeres en el chador, les prohíbe trabajar, obliga mano militar a los hombres a ir a la mezquita y ha dejado en los caminos un millón y medio de refugiados? ¿Por qué Irán desconfiaba de un poder que, como el gobierno de los ayatollahs, pretende una aplicación de la estricta ley coránica?

Las respuestas tiene varias vertientes y forman parte del "gran juego" de hoy, parecido al "gran juego" original —el término es de Rudyard Kipling— cuando en el siglo XIX el Imperio Ruso y el Británico realizaban sus grandes maniobras destinadas a controlar la región. Lo que sigue es el análisis de algunas de las claves del caso de Afganistán.

¿QUIENES SON LOS TALIBAN?

Originalmente, se trata de estudiantes de teología reclutados en las escuelas coránicas de los campos de refugiados de Pakistán. El movimiento es apadrinado por un partido islámico sunnita cercano a la Primera Ministra Benazir Bhutto, el Jamiat Ulama-e Islami. Los talibán profesan un islamismo rigorista y puritano que no puede menos que recordar —aunque ellos no lo reconocen oficialmente— la doctrina wahabita en vigor en Arabia Saudita. Olivier Roy, orientalista especializado en la región, sostiene que no son musulmanes "sino fundamentalistas, pero si bien predicán una aplicación rígida de la sharia o ley coránica, no parten del antioccidentalismo a ultranza que caracteriza a Teherán y a otros movimientos del islam radical".

Los talibán tienen, además, una característica que pesa en el tablero político afgano: pertenecen a la etnia mayoritaria en el país.

¿QUIENES LOS APOYAN?

El conflicto afgano, de larga data, tiene un aspecto de querrela étnica manipulado por las potencias regionales en el marco del enfrentamiento ruso-norteamericano, según explica François Thual, director adjunto del Instituto de

Relaciones Internacionales y Estratégicas (IRIS), con sede en París. Afganistán tiene los componentes de un verdadero cóctel étnico: Ateniéndonos solamente a las cuatro comunidades principales (hay más), la etnia mayoritaria representa un 40% de la población, seguido por un 20% de tadjikistaníes, un 15% de Hazaras (que son musulmanes chilitas) y un 9% de uzbekos. El poder estuvo en manos de la etnia mayoritaria hasta la expulsión de los soviéticos, en 1989.

En ese momento, se constituyó un "frente unido" de todas las restantes etnias, pronto dominado por los dos jefes tadjikistaníes Burhanuddin Rabbani y Ahmed Dha Masud. Hoy la victoria de los talibán señala la revancha de la etnia desplazada. Para obtenerla, obtuvieron apoyo en diversos grados de tres países: Pakistán, Arabia Saudita y Estados Unidos.

A la inversa, Irán y Rusia tenían buenas relaciones con el anterior gobierno. Quedan como perdedores, igual que la India, rival tradicional de Pakistán.

¿QUE SE JUEGA EN LA REGION?

Al propiciar la instalación en Kabul de un régimen anti-Pakistán adquiere una profundidad estratégica que le hacía falta frente a su tradicional rival, la India. Pero sobre todo, se marca un punto decisivo en la apertura hacia el exterior del Asia Central.

La región, rica en gas y petróleo, y quizás también en otros recursos minerales, no tiene salida directa al mar. ¿Por dónde saldrán mañana esas riquezas?

Rusia, Pakistán, Irán y Arabia Saudita se interesan. Irán, que sueña con un eje que ligue el Mar Caspio con las aguas del Golfo, había logrado una ventajosa este año con la interconexión del ferrocarril del Turkmenistán, hasta Bandar Abbas.

Pero la victoria de los talibán permite reabrir la ruta que, a través del territorio de Afganistán, une el Turkmenistán con Pakistán. En proyecto está la construcción de una línea férrea por parte de un consorcio norteamericano-árabe de la UNOCAL con la Delta Oil, de capitales árabes.

Se comprende mejor la ansiedad de Irán: Teherán teme

blén teme el efecto de una manobra envolvente paquistaní apoyada por Estados Unidos.

¿POR QUE EE.UU. APUESTA A PAKISTAN?

Washington está jugado a fondo a la carta paquistaní. Algunos observadores creen que espera obtener, a cambio, la renuncia de Islamabad a sus ambiciones nucleares. De cualquier manera, Estados Unidos prefiere, por lejos, que la apertura del Asia Central beneficie a Pakistán y no a Irán.

La Cooperación norteamericana con Pakistán es de larga data, como la es en el campo de enfrente la cooperación ruso-india. Aquella se traduce en la presencia en Pakistán de centros de escucha electrónica que permiten a Estados Unidos vigilar el Océano Índico, Irán y el Asia



Única forma permitida de vestimenta femenina: la ley coránica al pie de la letra.

Central. En Afganistán, Islamabad y Washington casi siempre respaldaron las mismas piezas. Durante mucho tiempo apoyaron al partido Hesb-e Islami, de Gulbuddin Hekmatyar.

Pero Washington terminó por darse cuenta de que terroristas que participaron en atentados antinorteamericanos pasaron por los campos de Hekmatyar; de ahí el abandono de Hekmatyar y la entrada en escena, orquestada por Islamabad, de los talibán. Hoy, Estados Unidos propone a los nuevos amos de Kabul la apertura de negociaciones sobre el terrorismo, los derechos del hombre y el tráfico de drogas.

Estados Unidos tiene otro objetivo: oponerse en la región a las ambiciones rusas. "Washington no quiere que Rusia recomponga su espacio geopolítico", subraya Thual.

Los rusos controlan a través de gobiernos "amigos" Tadjikistán, Kirguizia y Kazajistán. Pero la apertura del Turkmenistán debería acelerar el acercamiento de dicha república con Pakistán.

Por su lado, Uzbekistán, que tiene ambiciones de potencia regional, se ha acercado recientemente a Estados Unidos, para disgusto de Moscú, que teme la concreción de un eje Tashkent-Kabul-Islamabad.

¿QUE TEMEN LOS RUSOS?

La nueva realidad afgana suscita gran nerviosismo en el Kremlin. Yeltsin ha sugerido realizar una "cumbre" entre las ex repúblicas de las URSS.

El acceso de ahora en adelante libre de las repúblicas del Asia Central a las "aguas cálidas" del Índico las hace definitivamente menos dependientes de Moscú.

Pero Rusia considera esa región como su área e influencia. Toda la política rusa después del hundimiento del Imperio soviético consiste en tratar de restablecer la influencia de Moscú por otros medios.

Y toda contrariedad al respecto tiene el sabor amargo de una derrota diplomática. En lo inmediato, la suerte de Tadjikistán es lo que más inquieta a Rusia.

El régimen neocomunista de dicha república se enfrenta a una oposición islamista armada que opera desde el norte de Afganistán.

Moscú teme que Tadjikistán sea, entre las ex Repúblicas soviéticas del Asia Central, la primera "ficha de dominó" en caer en manos del fundamentalismo.

¿QUE PUEDE PASAR?

No se excluye que en los próximos meses y con apoyo de Irán, Rusia intente contrarrestar la victoria norteamericana-paquistaní formalizando un frente unido de los partidos tadjikistaníes en el poder, la principal formación Hazara y los combatientes uzbekos del general Dostom.

El éxito de esta empresa dependerá en gran medida de la opción que haga Dostom, quien todavía controla las provincias del noroeste de Afganistán.

¿EE.UU. CONTROLA A LOS TALIBAN?

El provenir de la alianza entre el régimen islámico de Kabul y Washington es problemático. Los talibán cumplieron con la misión de eliminar del gobierno a las facciones prorusas y prorraníes que lo compartían en la capital afgana, pero como aliados siguen causando bastante incomodidad. Por eso no se puede excluir que bien pronto se les agradezcan sus servicios. Desde su exilio en Roma, el viejo Rey Zahir Sha espera pacientemente que llegue su hora.

9700006

01-01

ARCHIVO

R.E. Nº 9700008/A
 ASUNTO: Raúl Armando Alonso /a./ Pedro Ernesto Zúñiga
 PROCEDENCIA: DGI
 EVALUACION:
 DISTRIBUCION: BIOGRAFICO

DEC 2000 15:31

aseuro

OBSERVACIONES: Activista de la ORP detenido en Ndeo. el 23/xii/86.
 Se adjunta información de prensa de la Nación del 24/xii y de Últimas Noticias del 24/xii

FECHA: 29 DIC. 1996

FIRMA: CAP. NORBERTO DE VINCENSI

001/64

9700008
 02 ENE 1997

En general 29 DIC. 1996 LA NACION/Pág. 23

El activista de la ORP acusó a la Policía Federal

Por Barrett Puig
 (Corresponsal en Montevideo)

MONTEVIDEO.- El ciudadano argentino Raúl Armando Alonso, quien admitió ante un juez uruguayo que es integrante de la Organización Revolucionaria del Pueblo en la Argentina, afirmó que un guardia de la Prefectura Marítima uruguaya impidió que fuese secuestrado cuando desembarcó en el puerto de esta capital.

Según el relato que Alonso dio a un periodista del matutino "La República", viajó en el Buquebús que salió de Buenos Aires, a las 16.30, de la dársena de Buenos Aires y arribó 3 horas después a Montevideo, sin haber notado en el viaje nada que le llamase la atención.

Traía consigo algunos papeles y un plano de la zona portuaria montevideana para conectarse con una persona. A su arribo al puerto no vio a este contacto, por lo que hizo tiempo en el bar de la terminal hasta que lo identificó, pero en

esas circunstancias advirtió alrededor suyo movimientos anormales, por lo que eludió el encuentro; por su parte, el contacto comprendió la situación y se alejó sin ser molestado.

Prosigue diciendo Alonso a La República que intentó alejarse, pero fue rodeado por un grupo de diez a doce personas, "policías federales argentinos". Al verse atrapado, comenzó a pedir auxilio, llamando la atención de un guardia de la Prefectura, quien intervino en el momento en que iban a introducirlo en un automóvil.

El guardia se dirigió hacia los policías, haciéndoles saber que estaban en jurisdicción naval y conminándolos a entregarle el detenido, a lo que accedieron de mala gana.

Una vez conducido a las oficinas de la Armada, se dispuso su entrega a la Jefatura de Policía, pero se había evitado lo que Alonso considera su "secuestro".

Desde el puerto fue llevado a la Cárcel Central de Policía, pero el oficial uruguayo impidió que lo interrogaran los policías argentinos.

Una vez en la cárcel fue puesto a disposición del juez Cavalli, ante quien declaró ser integrante de la ORP "desde hace unos meses".

No conoce a nadie

Acerca de los intentos de extorsión a los propietarios de los supermercados Coto, afirmó no tener conocimiento de ellos y no estar involucrado en ningún atentado. Asimismo, que no conoce a otros integrantes de la ORP por el compartimiento en el que a su contacto montevideano había reconocido por su nombre.

Antes de ser llevado al puerto de Alonso fue la de declarar ante el juez político, lo que presentaba un problema, ya que presentaba un problema favorable a la postura de Alonso. Sin embargo, el magistrado dijo que el detenido siempre según la versión del matutino que esperaba el pedido de extradición de la Argentina.

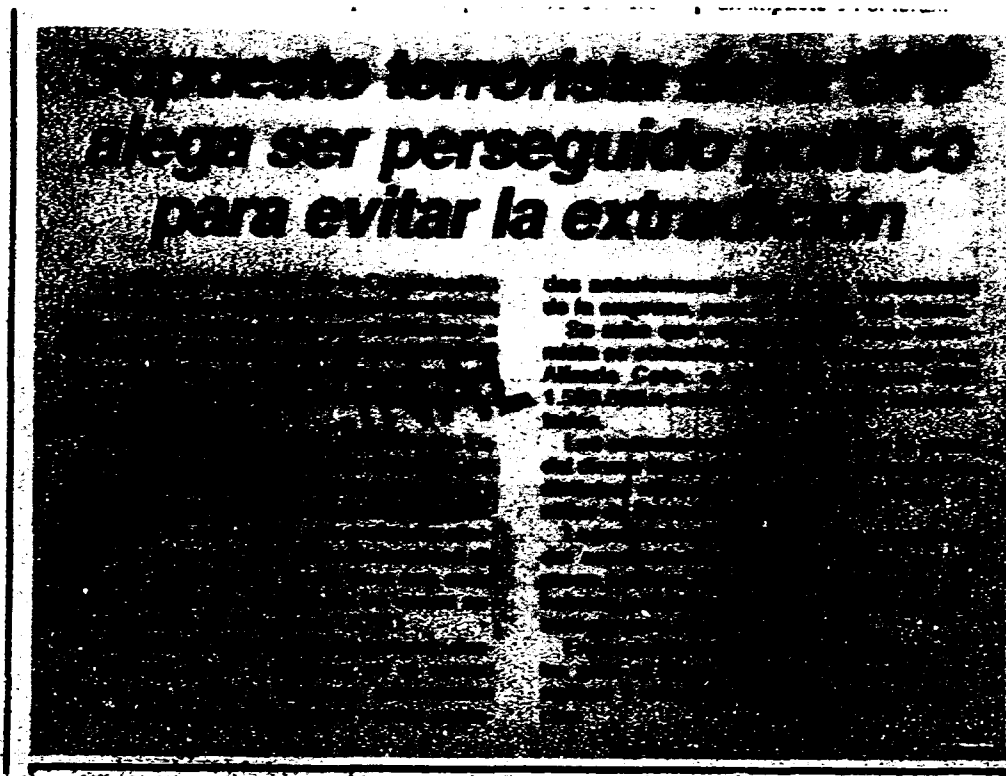
Un fiscal argentino y policías del vecino país le comunicaron al juez Cavalli que Alonso está resguardado por extorsión.

002

9700008

CORREGIDO
 11/4/84
 Inic.:
 SA

FECHA 12/03/97 INICIAL TE
 Procesado a Sistema DPX
 OBSERVACIONES



ULTIMAS NOTICIAS
27 DIC. 1996

03 CORREGIDO 2700008.
F 11/4/97
Inic.:
8M

FECHA 12,03,97 INICIAL TE
Procesado a Sistema DPX
OBSERVACIONES

B

Prefectura uruguaya evitó secuestro de miembro de la ORP

Es la primera vez que se identifica y detiene a un miembro de la organización

En el cuarto piso de Cárcel Central cumple su quinto día de detención un ciudadano argentino que admitió integrar "la organización política ORP".

LA REPUBLICA reunió en diversas fuentes un conjunto de elementos que permitieron reconstruir los hechos desde que partió de Buenos Aires hasta que fue confinado en una celda a disposición del Juez Eduardo Cavalli.

Es la primera vez en los nueve años de la organización, que uno de sus miembros es identificado y detenido.

Raúl Armando Alonso llegó a la terminal de Bue- quebus en Buenos Aires a las 16 horas del 23 de diciembre. Dejó estacionado allí un automóvil Dodge 1500 del año 1982 —color verde claro— que acababa de comprar. Llevaba consigo los documentos del vehículo, que estaban a nombre de Pedro Zúñiga, al igual que un documento de identidad falso

con el que embarcó.

A las 16 y 30 comenzó el viaje hacia Montevideo. No había notado nada anormal. Entre sus ropas tenía algunos papeles y la fotocopia de un plano de la zona portuaria de la capital uruguaya.

En torno a las 19 y 30 arriba a la terminal portuaria. Espera un contacto que debía identificarse a través de ciertas señas. No lo encuentra. Cruza al bar de la terminal hacia la salida, retorna, vuelve a iniciar el mismo camino y entonces identifica a su contacto.

Sin embargo, en ese mismo momento percibe movimientos anormales muy cerca suyo. Cancela el encuentro. El contacto se aleja rápidamente sin ser molestado y se pierde en la ciudad. Alonso comprende que lo han descubierto y acelera el paso. Comienza la persecución. Logra evitárselo sólo una vez y por algunos segundos. Un grupo de diez o doce personas se movilizan en su derredor. Lo atrapan y se identifican como policías federales argentinos.

Comienza a pedir auxilio. A una persona que se encuentra próxima le grita que llame a la policía del puerto. Arroja un bolso que llevaba consigo y da grandes voces: "Policía, me secuestran, me quieren secuestrar".

Los policías argentinos tratan de llevarlo hasta un auto. En el grupo hay también policías uruguayos. Un guardia de Prefectura observa la escena, pero no es parte del operativo. Alonso sigue gritando y el hombre de Prefectura se decide a actuar, casi en el momento justo en que los federales argentinos logran retirarse con su detenido.

El diálogo es corto. Palabra más, palabra menos, el guardia de Prefectura indica respetuosamente a los oficiales que los hechos están



La República entrevistó al primer integrante de la ORP detenido por la Policía.

ocurriendo en jurisdicción uruguaya y del Puerto. La autoridad es de Prefectura y ordena conducir al detenido a las instalaciones de la Armada. Esta decisión que ciertamente evitó el secuestro, causó evidente fastidio en los policías argentinos.

Ya en Prefectura se registra la detención y se remite a Raúl Armando Alonso a Jefatura de la Policía. Allí se le hace un interrogatorio preliminar. Un vehículo abre la marcha con la sirena abierta. Un oficial argentino trata de interrogar al prisionero, pero un oficial uruguayo ordena que un policía uruguayo se siente junto a él. Las presiones terminan. Ya en la manzana de San José y Yi, la caravana de vehículos da una vuelta completa antes de ingresar a Cárcel Central. Ya en los sótanos, queda Alonso en el vehículo mientras se refuerza la guardia ostensiblemente.

Ha caído el primer miembro de la Organización Revolucionaria del Pueblo, ORP, desde los comienzos de su actividad.

□ A la Justicia

El trato recibido de la policía uruguaya es excelente. Alojado en Cárcel Central no se siente incómodo en forma alguna. Lo conducen ante el

juez en lo Penal de 16° Turno, Eduardo Cavalli. El magistrado lo interroga brevemente y le comunica que quedará detenido en espera del pedido de extradición de las autoridades argentinas, que tienen un plazo de 10 días para fundamentar su solicitud.

Raúl Armando Alonso contesta el interrogatorio (lo asiste una abogada de oficio) y se declara militante político de la Organización Revolucionaria del Pueblo. El ciudadano argentino, reside en Córdoba, tiene esposa y tres hijos y su profesión es electricista.

Se le pregunta desde cuándo integra la ORP y contesta que desde hace unos meses.

Se le pregunta sobre el intento de extorsión a los propietarios de los Supermercados Coto. Responde que no tiene conocimiento de esa situación, como tampoco está informado que la ORP haya colocado bombas en locales de esa empresa. De hecho, la ORP reivindicó el asalto al blindado, meses atrás, cuando cargaba dinero de Coto en un barrio de Buenos Aires. Pero no señaló estar involucrado en los hechos posteriores. Alonso declara que no está informado al respecto. Tampoco conoce a otros miembros de la ORP por su estructura compartimentada, ni al

que sería su contacto en nuestra capital, al que debía reconocer por un sistema de señas.

Manifiesta en el Juzgado que sólo había recibido las instrucciones imprescindibles y los pasajes para un "contacto político" en Montevideo. Insiste en señalar que la ORP es una organización política y que se considera un detenido político.

El jueves pasado recibió la primera visita de su hermano, que viajó apresuradamente desde Córdoba al enterarse de la detención.

Nadie en la familia conocía la incorporación de Raúl Alonso a la ORP. Menos todavía que empleaba la identidad falsa de Pedro Zúñiga, un ciudadano argentino de la Provincia de San Luis. Sus hermanos y su esposa apenas sabían que cada cierto tiempo viajaba a Buenos Aires "para hacer algunos trabajos de electricidad".

Un fiscal federal argentino y un pequeño grupo policial comandado por el comisario jefe del Departamento de Defraudaciones, se encuentran en Montevideo. Ayer el fiscal se contactó con el juez Cavalli. Según trascendió los funcionarios argentinos acusan a Alonso de participación en la extorsión, aunque su detención se consumó dentro del recinto portuario.

Sanguinetti y Menem inauguraron dragado

Luis A. Carro

Colonias del Sacramento

Los presidentes de Uruguay y Argentina participaron en este departamento del inicio de las obras de dragado del canal Martín García, en Nueva Palmira, de la restitución, en Colonia del Sacramento, del antiguo escudo de armas de esta ciudad.

A las 9 de la mañana, Sanguinetti y Menem arribaron a Nueva Palmira, cabecera uruguaya de la Hidrovía, donde el consorcio Ríovía anunció, tras largos años de cabildos diplomáticos, el comienzo del dragado de Martín García, una obra de más de 100 kilómetros de extensión que significa una inversión de 180 millones de dólares. El emprendimiento significará un incremento en las posibilidades de utilización comercial del puerto palmirense, "llave" hacia el Mercosur que abre la confluencia de los ríos de la Plata, Uruguay y Paraná. Especialmente invitado por Ríovía, al igual que ministros y diplomáticos, participó de la ceremonia el ex presidente de la República, Luis Alberto Lacalle, cuya presencia fue señalada en el transcurso de las oratorias del jefe de Estado uruguayo y de su par argentino. Pasadas las once, Sanguinetti y Menem arribaron a Colonia del Sacramento y se dirigieron a la plazoleta "1811" del Barrio Histórico. Allí, en medio de un calor agobiante, se procedió al acto de devolución por parte del gobierno argentino del antiguo escudo de armas de la ciudadela colonense, que estaba, desde hacía más de 200 años retenido "en custodia" en el país vecino.

Saúl Menem pronunció unas breves palabras que subrayó que "ha llegado el momento de marchar juntos, uruguayos y argentinos, hacia un destino de grandeza". Valoró la entrega del ornamento retenido en Buenos Aires por más de dos siglos desde la óptica de "un gesto de afecto, de amor, porque el amor todo lo puede", poniendo énfasis en "la emoción que esto significa para quienes somos auténticamente cristianos y nos gusta compartir". Eludió —tal vez por prudencia, recordando sus habituales confusiones a la hora de citar fechas o lugares— hacer mención a datos históricos que avalaran su discurso. "Eso" —bromeó— "se lo dejó al presidente Sanguinetti, con su capacidad y su talento".

Haciéndose eco del pedido de Menem, el doctor Sanguinetti dedicó la introducción de su oratoria a repasar la rica historia de este solar. De ahí en más, y citando a Renán, señaló que "la nación es un plebiscito cotidiano; se hace con grandes recuerdos y también con grandes olvidos". "Nuestros pueblos" —agregó— "no deben tener olvido, porque la historia nunca se borra. Pero los grandes recuerdos siempre están por encima de las guerras que hubieron".

La única advertencia contundente, en medio de tantas invocaciones a la hermandad entre uruguayos y argentinos —a punto tal que el presidente Menem nos denominó "compatriotas, ¿por qué no?"— la dio el intendente de Colonia, Carlos Moreira, al expresar que "hay quienes dicen que el Mercosur, la Hidrovía y el puente nos pueden hacer perder nuestra identidad. Eso nunca va a suceder, porque vamos a caminar unidos, pero no confundidos".

ESTE DOMINGO CAMBIE DE CASA

PARA DARSE TODOS LOS GUSTOS!

11.432.700.008

04/04

SM

FECHA 12/03/97

INICIAL

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

000.00000

ARCHIVO

El detenido en el tiroteo fue procesado con prisión

ESTAN IDENTIFICADOS LOS TRES PROFUGOS DEL ASALTO EN LAGOMAR

Finalmente marchó a la cárcel el hombre que fue detenido por la Policía de Canelones, el pasado viernes, instantes después de concretarse el millonario atraco a la sucursal de ACAC, en el marco de un episodio de ribetes tensos y que movilizó a numerosos efectivos policiales, que todavía trabajan para ubicar a los restantes asaltantes -plenamente identificados- y cuya captura podría concretarse a brevedad posible.

Ampliando la información consignada en la edición sabatina, el Juez de la ciudad de Pando dispuso el procesamiento con prisión de Washington Alberto Mairone Deleiro, de 33 años, a quien se le caratuló el delito de atentado en concurso fuera de la reiteración con un delito de tentativa de ra-

piña especialmente agravada».

Esta persona fue arrestada por policías del patrullero 141 de la Costa de Oro luego de tirotearse en su acción de fuga, del local de ACAC, de la Avenida Giannattasio a la altura del kilómetro 22- donde junto a otras tres personas redujeron a una docena de empleados y dos guardias de seguridad, apoderándose de 30.000 dólares y 30.000 pesos uruguayos.

Cuando se acercaron de la llegada de un patrullero (el 141) alertado oportunamente por un mecanismo de alarma, los asaltantes optaron por abrirse paso a tiro limpio provocando daños considerables no así lesionados.

Se inició la persecución de los rapiñeros y al cabo

de varios minutos y en el marco de un operativo espectacular, que contó inclusive con el apoyo de un helicóptero de la Fuerza Aérea, se procedió al arresto del ahora procesado, cuando abandonada un automóvil con intenciones de huir en otro que se incautó, junto con un revólver de grueso calibre.

Pese a lo espectacular del operativo, a excepción del procesado Mairone Deleiro, los restantes asaltantes lograron darse a la fuga. Anoche se tuvo conocimiento, de buena fuente, que la Policía identificó plenamente a los tres prófugos y se estima que su captura se concretará en las próximas horas ya que se conocen significativos detalles de cada uno de ellos.

CORREGIDO

FM/2/97

Inic.: *dh*

16 DIC. 1996

ULTIMAS NOTICIAS

001/01

9700009
02 ENE 1997

FECHA	9, 1, 97	INICIAL	AP
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

B

Doc. Oseuro

ARCHIVO

1/1

Nuevos directores en Relaciones Exteriores

En una ceremonia privada celebrada en el Palacio Nacional, el Canciller de la República, Ing. Agr. Alvaro Pineda, dio posesión de sus cargos a nuevos directores del Ministerio de Relaciones Exteriores.

El Subdirector Gastón Leizaola, que se desempeñaba como Jefe de Gabinete del Ministerio, asumió como

Director General del Ministerio de Relaciones Exteriores. El Subdirector Gastón Leizaola, que se desempeñaba como Jefe de Gabinete del Ministerio, asumió como

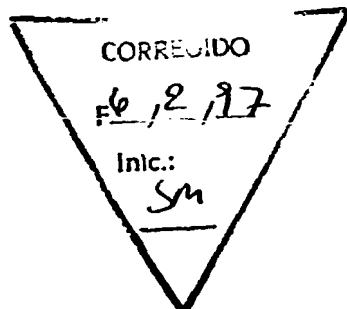
Director General del Ministerio de Relaciones Exteriores. El Subdirector Gastón Leizaola, que se desempeñaba como Jefe de Gabinete del Ministerio, asumió como

Últimas Noticias

27 DIC. 1996

001/01

9700010.
02 ENE. 1997



FECHA	7/1/97	INICIAL	U.S.
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

B

4/a

ARCHIVO

Presidenta de la Federación Rural de Jóvenes, Verónica Sorensen

LA MUJER, RESUELTA A APORTAR MAYOR DINAMISMO AL SECTOR AGROPECUARIO

La Presidenta de la Federación Rural de Jóvenes, Verónica Sorensen, dijo a Últimas Noticias que el rol de la mujer en el sector agropecuario ha sido poco desarrollado, pero que se están dando muchísimos cambios. «La mujer ha salido a tomar responsabilidades mayores para sustentar el desarrollo de la familia dentro del sector, a fin de continuar en el medio».

«Por eso es que está variando ese rol», agregó, «no sólo para acompañar al hombre en el trabajo sino en la toma de decisiones, como un motor que está llevando a cambio dentro de las propias mujeres, de tomar iniciativas productivas, las riendas de un hogar y ello es significativo porque no estaba sucediendo hasta el momento».

Es una nueva alternativa, una fuente de ingresos para la familia y por ende para el país. La mujer tiene mucho para ofrecer al hombre dentro del medio y por eso es que apoyamos la representación dentro de la Federación Rural y de otras instituciones y seguiremos trabajando a la par, hombre con hombre», añadió.

Esta primera vez que una

mujer ocupa la titularidad dentro de la Federación, «lo cual significa mucha responsabilidad». Cree Sorensen que hay que hacer algunos cambios para darle mayor dinamismo y participación a la entidad e integrar más a la mujer en todos los aspectos. Tratar que la juventud tenga su espacio y pueda ser promotor de nuevas producciones y desarrollo, cultural, técnico y social, todo lo que pueda aportar al medio».

Esto podrá permitir que la familia se afiance más en el campo. Las mujeres tenemos capacidad para crear nuevas propuestas y posibilitar que el sector agropecuario continúe desarrollándose».

Directiva de la Federación Rural de Jóvenes:

Presidenta: Verónica Sorensen; Vicepresidentes: Carlos de los Santos y Horacio Ragni; Secretarios: Fernando Villar y Eugenio Bidondo; Tesorera: María de León; Contadora: Marcela Ibáñez; Vocales: Alejandro López; Marcela Secco; Helena Hernández; Valeria Madini; Horacio Soto; Hugo Ardau; María José Fiorelli; Pedro Arregui y Alberto Suárez.



Presidenta de la FRJ, Verónica Sorensen: la mujer ha salido a tomar responsabilidades.



Federación Rural de Jóvenes: Una institución que contribuye al arraigo de la familia en el campo

CORREGIDO

F 5/ 2/ 87

Inici:

24

DOC. OS ex 120

9700011
02 ENE 1997

FECHA 21/01/87 INICIAL CES

procesado a Sistema DPX

RESERVACIONES

B



Desde el Club Celta regresa «La Bohemia» en procura de recuperar la imagen perdida.

LA BOHEMIA QUIERE REVANCHA

Como es costumbre, los primeros calores no sólo provocan el cambio de vestimenta, también, nuestro olfato comienza a percibir ese aroma tan característico a medio tanque, leña ardiendo, brasa caliente, chorizo humeante... Pintura clásica de un ensayo camavalero.

Basta con empezar a recorrer los locales que generalmente albergan conjuntos

para que el gris invierno, el de la campera, el buzo de lana, las botas de lluvia, el recuerdo del primer calor, el primer calor, la leña, la brasa y alguna que otra bebida para calentar la garganta.

«Tenemos que ir a ensayar» es la frase reiterada de cientos de camavaleros que modifican sus hábitos invernales por trasnochadas vera-

nas. Todo esto, sería imposible si no existieran hombres y mujeres dispuestos a cambiar el mate en familia al caer la tarde, por tomar un «bondi» para llegar al Club de turno.

Juan Angel Díaz, «El Peladito» para la mayoría, es uno de ellos y escuchándolo referirse a «su» Bohemia comprendemos la razón que los impulsa a sustituir la tranquilidad del hogar por los avatares camavaleros.

Un grupo remozado con incorporaciones destacadas como la de «Rafa» Correa, Roberto Alvez, Roberto Sis-

mondi y Roque Pérez, amalgamado con la base ya existente conforman un coro potente donde resalta el desempeño de los sobreprimos: los muchachos del «Peladito» transitan entre el humor y la melancolía, la crítica social y política y el sentido homenaje al «Negro Jefe», en su despedida.

Por todo lo expuesto, nos retiramos del Club Celta con la firme convicción que La Bohemia volverá por sus fueros, que La Bohemia quiere revancha.

Gabriel Méndez Menzi

ULTIMAS NOTICIAS

28 DIC. 1996

Doc. OSCUR

FECHA 14/4/97

INICIAL

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

FICHA TECNICA

Local de ensayos: Club Celta (Rutas Campes 4257)
 Dirección Responsable: Artigas Contreras y Juan Angel Díaz
 Libretos: Jorge López
 Música en coplas y canciones: [illegible]
 Arreglos musicales: [illegible]
 Coro: [illegible]
 Director: Juan Angel Díaz
 Cuarta de primera: Juan Gómez, Eduardo Domínguez, Roberto Alvez, Walter Bryllin y Juan Carlos Crespo.
 Cuarta de segundos: Rafael Correa y Roque Pérez
 Cuarta de terceros: Roberto Domínguez, Gustavo Alvez, Santiago Calderón, José Platas y Fernando Tejera.
 Percusionistas: Diego Sandoz Arizón (bombo), Néstor Rojas (platillo) y Néstor Parada (redoblante).
 Reportaje: Salud: «Al trabajador del Carnaval», op-
 pión: «El huacero» y retirada: «A la gloriosa salida».

B

CORREGIDO
 F/5/4/97
 Inc.:
 29

001/01

9700012.
 02 ENE. 1997

200.05000

ARCHIVO

ANTE EL FALLECIMIENTO DE LA PROF. MARGARITA MIRANDA

El Consejo Directivo Central (Codicen) de la Administración Nacional de Educación Pública (Anep) entiende que el deceso de la Prof. Margarita Miranda, Secretaria de Capacitación y Perfeccionamiento Docente del organismo, constituye «una sensible pérdida para la educación nacional».

El Codicen difundió un comunicado donde se destaca la trayectoria y sólida formación docente de la Prof. Miranda, quien ingresó a Educación Secundaria en 1963, para desarrollar «una extensa y fecunda acción en diversas áreas, hasta hacerse cargo, a mediados de este año, del Centro de Capacitación y Perfeccionamiento Docente. En esta tarea, «pese al corto lapso de labor, ya había impuesto la impronta de su talento y dedicación al trabajo».

24 DIC. 1996

ULTIMAS NOTICIAS

0001/01

9700013.

02 ENE. 1997

FECHA	8/1/97	INICIAL	DE
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

CODICEN
F 4/2/97
Inic:
DM

B

DOC. OSCURO

ARCHIVO

CUANDO UN AMIGO SE VA...

Hay algo que es de cada uno de nosotros y no tiene día ni hora, por eso cada vez que nos llega la noticia de que un amigo se va..., lo recibimos como algo muy nuestro. Como algo que se nos desprende del cuerpo, pero que sigue viviendo en el recuerdo de lo muy grato, de lo que no tiene valor material, que es invaluable como la amistad, que las hay de todo tipo y forma, pero nada ni nadie puede destruir y siempre la valoramos más cuando físicamente perdemos a un amigo. Tal lo acontecido el pasado domingo al enterarnos del fallecimiento de Don Washington Beltrán Silva Fuentes, quien era el Vicepresidente de la Confederación General Reivindicadora de las Clases Pasivas, institución señera que fundara Don Paulino González.

Don Silva oriundo del departamento de Durazno, tuvo una extensa actividad: fue fundador de Radio Ibirapitá de San Gregorio de Polanco, actividades comerciales y de campo, habiendo sido su última actividad la de Tesorero de Primaria, luego de lo cual

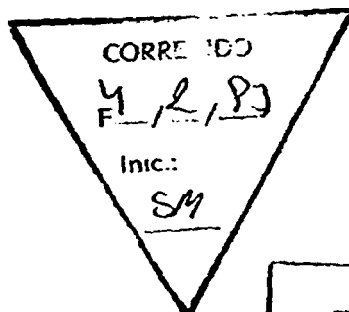


Don Washington Beltrán Silva Fuentes Vicepresidente de la Confederación fallecido el pasado domingo.

y por su vocación de servicio, se integró a la Confederación dedicándose a las actividades sociales, organizando excursiones para jubilados y pensionistas a nivel nacional e internacional. En varias

once omnibuses para un mismo destino, tal el alcance de su actividad, que diariamente en la audición de la Confederación él nos hacía llegar y promovía con singular éxito. Tanto es así, que el miércoles 18 realizó la última excursión del año a sus pagos, que por obra del destino quiso que fuera la última para él, dado que sufrió el quebranto de su salud, quiso Dios que ocurriera junto a sus jubilados y pensionistas y en sus pagos.

Cabe destacar que Silva fue un hombre leal a sus principios democráticos, a su Partido Nacional y posteriormente a la clase pasiva donde apolíticamente desarrolló su labor. Su lealtad y hombría de bien le valió fuera designado como primer suplente de la lista 3 en las elecciones del 92 al B.P.S., que de ocupar el cargo lo hubiera hecho con la destreza de que era capaz. Desde esta página nuestro sentimiento de pesar a su esposa, hijos y nietos, como a la institución que él integraba y prestigiara, con la certeza de que su ejemplo perdurará entre quienes lo tuvimos de amigo.



ULTIMAS NOTICIAS

26 DIC. 1996

001/01

9700014
02 ENE. 1997

FECHA 8, 1, 97	INICIAL AP
Procesado a Sistema DPX	
OBSERVACIONES	

B

Entrevista al Dr. Pellegrini Giampietro

CORREGIDO
15/5/92

"NADA PERSONAL" Y TODO PERSONAL

Desde que, en su edición del 6 de setiembre, Crónicas Económicas lo entrevistó en su sección "Canta las 40", el Dr. Gaetano Pellegrini Giampietro habló largamente de su cautiverio en manos de los tupamaros y anunció la publicación de su libro "Nada Personal", éste comenzó a ser una expectativa para el público lector uruguayo.

La publicación reciente de tres libros —el del Cap. Jorge Néstor Tróccoli, el de Jaime Pérez y el de Alfonso Lessa— volvió a conceder actualidad plena al tiempo del terrorismo tupamaro, a su derrota y al subsiguiente gobierno de facto.

Con toda esa temática se relaciona el libro testimonial del Dr. Pellegrini Giampietro que este jueves 15 de diciembre fue presentado oficialmente en el Cabildo y que, no bien se anunciara su publicación, ha hecho que prensa, radio y televisión volvieran a "secuestrar" momentáneamente al autor para conversar con él sobre el libro, su razón de ser y su mensaje.

También nosotros lo "capturamos" en una entrevista de la que, por razones de espacio, seleccionamos ahora algunos puntos.

—En su libro, publicado ahora, pero que narra hechos que ocurrieron en 1969, llama la atención la precisión de su memoria. Claro, es un libro que usted trajo escrito...

—Yo lo escribí en el 71. De manera que hacía un año y poco que habían pasado los hechos y el recuerdo era todavía fresco de todo lo que

había ocurrido.

—Porque comienza el martes 9 de setiembre de 1969, un día seguramente inolvidable para usted, a las 8 y 20 de la mañana, y lo que va a venir después, los 73 días de cautiverio. Al final, como balance total, ¿qué le queda a usted como experiencia vital y como mensaje que a través de este libro usted quiere transmitir a los demás, toda esa experiencia tan particular?

—Primero, el libro yo lo escribí para mí, y para liberarme o para desahogarme de algo que me había quedado dentro, y de lo que incluso no tenía mucha conciencia. Lo escribí para mí. Para liberarme y —puede parecer contradictorio— no solamente para liberarme, sino también para dejar el recuerdo de algo que había pasado y que como todas las cosas el tiempo va borrando. Entonces lo que pasó es que el manuscrito fue leído por varios amigos en Italia y trataron de hacerlo publicar, incluso sin que yo lo supiera. Pero estábamos en la década del 70. En la década del 70 las editoriales italianas eran todas de izquierda. Entonces el libro en Italia no podía ser publicado. Siempre me ha quedado la duda de si esto no era un pretexto no más, y que fuera malo el libro, que estuviera mal escrito. Sea lo que sea, yo he traído el libro acá, dactiloscrito, y lo han leído varias personas, fundamentalmente una amiga que yo quiero mucho y ha empezado a decir que este libro tenía que publicarse a pesar del tiempo que había pasado, para que los jóvenes que no



Poco después de la ansiada liberación, el Dr. Gaetano Pellegrini Giampietro cumplió uno de sus sueños más deseados en los 73 días anteriores: reunirse con su familia. La foto lo muestra recibiendo un emocionado saludo de dos de sus hijos ante la atenta mirada de amigos y su suegro.

habían vivido esa época, tuvieran una imagen o una impresión nítida del otro lado. Porque todo lo que se ha escrito y lo que se ha dicho ha sido más bien contra los militares. Ojo, que cuando escribí el libro los militares "no existían". Era la Policía, el Inspector Otero, el Cnel. Zina Fernández, Jefe de Policía. No había Fuerzas Conjuntas. Después, toda la polémica que ha venido. Por supuesto que el período que más interesa es el de la dictadura. Pero siempre ha sido visto desde la izquierda, contra la dictadura, los malos, y contra la tortura y las cosas efectuadas por los militares. Yo acá no tomo posición. Este no es un libro político. Es un libro que, a pesar del título, que después voy a explicar, es un libro personal; es subjetivo. Yo en este libro digo las cosas como yo las he visto, lo que me ha pasado, lo que he conversado, lo que he pensado y lo que he entendido. "El sueño de la razón produce monstruos", quiere decir dos cosas. Una que tiene que ver conmigo: que es muy posible que algunas cosas no hayan ocurrido así como las describo yo; pero el hecho de que uno es prisionero, que pasa semanas y meses mirando solamente capuchas, que oye alguna palabra, alguna cosa, puede interpretar de una manera distinta, y si no viera nada, también la razón que está soñando puede producir monstruos, cosas que no son tales, "monstruos" en este sentido. Y la otra razón es que el sueño de la razón de los tupamaros, también ha producido "monstruos" para ellos. Por eso este cuadro de Goya creo que representa perfectamente esta situación.

—Usted dijo que no se pronuncia. Pero hay algo que desde el principio me llamó la atención, y es lo que dice el prologo, el Dr. Baroffio. Que "no han sido pocas las veces en que, con respecto recíproco, hemos discrepado radicalmente en punto a la organización po-

lítica y no menos con sus convicciones económicas y sociales". Por aquello de que "las ideas políticas, económicas y sociales de la víctima, quien por otra parte rechazada enfáticamente la "praxis" guerrillera, estaban mucho más cerca de las del MLN que lo que las apariencias mostraban".

—Esto tiene que ser aclarado. Me lo están preguntando mucho. Yo soy anticomunista. Ya a los 18 años yo he combatido contra los comunistas y he sido herido por los comunistas. De manera que no hay duda que las opiniones marxistas yo las combato. Yo soy antimarxista. Nací antimarxista, por constitución. Esta era la diferencia. La diferencia eran también los métodos utilizados por los tupamaros, los métodos para mí cobardes, de tirar a las espaldas de gente que podía estar uniformada, de agarrar a gente que no tenía nada que ver y secuestrarla, toda esa forma de revolución violenta. Se puede hacer revolución en varias formas, en varios siste-

mas. Por otra parte, coincidamos en lo siguiente. Yo nunca he creído en la confrontación Este-Oeste. Entonces y sobre todo ahora, más que la confrontación Este-Oeste lo que existe es la confrontación Norte-Sur. El Norte industrializado y rico, que vive del Sur pobre y subdesarrollado. El Primer Mundo, que vive del Tercer Mundo. En eso coincidamos.

—¿Por qué volvió al Uruguay después de lo que pasó aquí?

—Porque el Uruguay —aunque los uruguayos a veces no se den plenamente cuenta de ello— es un país magnífico, con grandeza, donde la gente no vale por su condición económica o social, sino por el hecho de ser persona. Por sus valores personales y no por el pasaporte que pueda tener en el bolsillo. Yo vine al Uruguay, con 28 años y con mi pasaporte, y nadie me hizo sentir extranjero. Nadie me dijo que yo era extranjero. Y pude aquí tener mi trabajo, formar mi familia, incorporarme al Uruguay como un uruguayo más. Ni los tupamaros, durante mi secuestro, me hicieron sentir que yo era un extranjero. Quizás se equivocaron con mi secuestro, pero fue por otras razones, porque me identificaron con la banca "opresora y explotadora", entre comillas, y eso no era así. Después, en mi regreso a Italia, yo me sentí extraño allá; hasta me costaba comer. Rebajé más del peso que había bajado durante los días de secuestro. Entonces pensé dos cosas: escribir —para mí este libro, como una liberación psicológica, y regresar de nuevo al Uruguay. Por eso vine unos días el año 75, y la gente me trataba tan bien, me detenía en la calle para saludarme. Y empecé a comer, a comer con gusto el asado. Hasta aumenté de peso. Todo eso me inclinó a replantearme el regreso. Lástima que lo postergué quince años, hasta 1990.

—¿Qué mensaje piensa us-

ted que este libro puede proporcionar a sus lectores, especialmente a los más jóvenes?

—No se me pasó por la mente la pretensión de un "mensaje". Este libro, como dije, había escrito sólo para mí. Y pienso que si algo leera, en el sentido de mostrar una perspectiva de los mismos hechos, ya ha cumplido su misión.

—¿No genera rencor a los secuestradores? ¿No está deseando de castigo o de venganza hacia ellos?

—No, en absoluto. Creo sí que los tupamaros cometieron sus errores y que deberían reconocerlos, que deberían demostrar de algún modo su arrepentimiento por el mal cometido, y no solamente acusar de torturas o muertes a los militares. Porque ellos secuestraron, torturaron, mataron.

—¿Habría, incluso en público, con un tupamaro?

—Ayer en su espacio "De igual a igual" Omar Gutiérrez me preguntaba esto mismo. Y yo le respondí que no tendría ningún problema. Sólo con una condición: que el que quisiera dialogar conmigo, que primero leyera mi libro. Y no sé si después querrá él dialogar.

—Me dijo que iba a explicar lo del título aparentemente contradictorio, ya que se trata, como usted mismo dice, de un libro personal.

—Poco tiempo después de mi liberación, la Policía capturó a un joven tupamaro. Ullio, y él espontáneamente dijo que había sido uno de mis custodios. Fuimos a la casa donde me había tenido secuestrado. Y ante la pregunta del juez de si era verdad que si llegaba la Policía me tenían que matar, él dijo que sí, que era verdad. Pero el juez le preguntó directamente: "Pero usted, ¿lo hubiera matado?" Y él respondió: "Sí". Y dándose media vuelta para mirarme, me dijo: "Disculpe, doctor. Nada personal. Pero lo hubiera matado".

Gregorio Rivera Iturralde



La sonrisa volvió al rostro demacrado del Dr. Pellegrini. Había recuperado la libertad de la que los Tupamaros le privaron durante los 73 días anteriores a la medianoche del 20 al 21 de noviembre de 1969.



Los ojos del Dr. Pellegrini padre lo dicen todo. Trasuntan felicidad, pero también encierran indignación. Nino ha vuelto a casa. Quedó atrás una triste historia y una prolongada angustia. Hoy el libro recrea aquellos momentos vividos en cautiverio. Todo lo que un hombre siente y soporta cuando es sometido a la humillación de la privación de uno de los derechos más preciados: la libertad, consagrada universalmente como primer derecho.

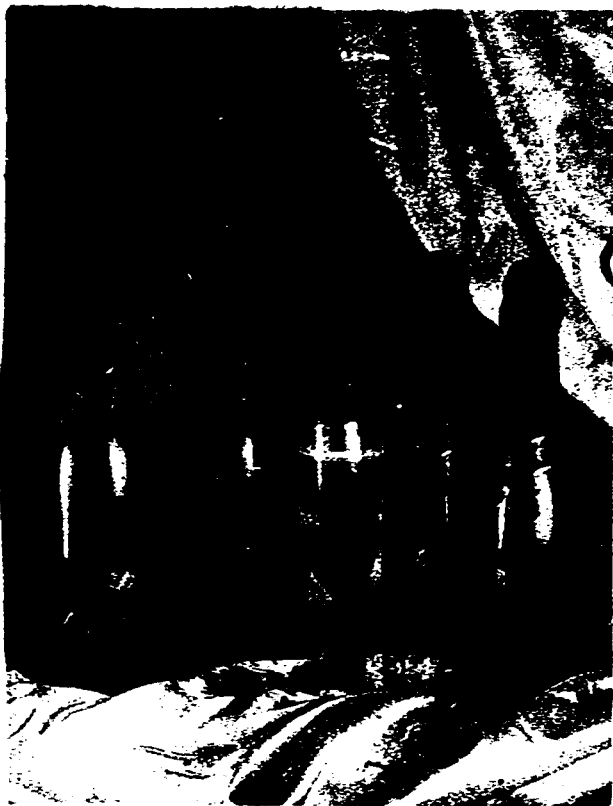
001/03

97000-15
02 ENE. 1997

Con una asistencia que desbordó la sala del Cabildo de Montevideo fue presentado anoche el libro del Dr. Gaetano Pellegrini Giampietro «Nada personal - setenta y tres días en manos de los tupamaros» que contiene una escalofriante narración de una de las víctimas protagonistas de aquellos años aciagos de nuestra historia, cuando la subversión asoló nuestra nación.

CHAMPAGNE COLBERT

siempre una fiesta



Demi-sec
Brut
Extra-brut

Lo más exquisito en
calidad y sabor

CHAMPAGNE
Colbert

POR ALGO SE EXPORTA

ENTRE AMIGOS Y EMOCIONES EL LIBRO QUE NARRA UN

Entre una concurrencia selecta donde predominaban los cabellos canosos, se destacaban figuras significativas de diversas actividades, personalidades que en aquellos años fueron también testigos de la crueldad reinante y también actuales hombres públicos como el ex Presidente de la República, Dr. Luis Alberto Lacalle o el Senador Rafael Michelini entre otros no menos preponderantes.

El Editor Responsable de Últimas Noticias, Federico Solé tuvo a su cargo la presentación de quienes tuvieron a su cargo la parte oratoria, el Dr. Eugenio Baroffio, traductor y prologuista del libro y el autor. En esa presentación de los auténticos protagonistas de la noche, Solé destacó la vigencia de la obra, que no por situarse en un escenario 27 años atrás deja de tener plena actualidad, hoy, a la luz de los tristes acontecimientos que vivimos desde Lima, donde otro uruguayo, el Embajador de nuestro país ante el gobierno de Perú se encuentra como rehén del terrorismo incaico, entre casi medio mundo de personalidades del ámbito diplomático, gubernamental y empresarial del mundo.

DR. BAROFFIO, UN AMIGO DESDE HACE 50 AÑOS

El Dr. Eugenio Baroffio con una amena oratoria narró desde el nacimiento de la amistad con el Dr. Pellegrini Giampietro y con el padre hasta las azarosas jornadas en las que negociaron junto al Dr. Carlos Manini Ríos y a Zelmara Michelini la liberación del cautivo de los tupamaros. Tan realista fue el relato del Dr. Baroffio de todas las instancias, como el mismo libro presentado. Cabe recordar que el Dr. Eugenio Baroffio en aquellos años de finales de la década del 60 y comienzos de la del 70 se destacaba en sus múltiples actividades como periodista -ejercía la Dirección de la empresa que editaba La Mañana y El Diario, donde el Dr. Pellegrini era el Gerente Financiero- o como abogado de fuste, así como político, área en la que desempeñara innumerables funciones como legislador, director de entes autónomos o servicios descentralizados y más recientemente, una vez restituida la democracia, como Subsecretario del Ministerio del Interior.

ESCLARECEDOR DE UNA EPOCA OSCURA

Presentado por el propio Dr. Baroffio el autor del libro, el Dr. Pellegrini Giampietro creyó oportuno redondear una serie de respuestas a diversas interrogantes que recientemente le fueran formuladas en las diversas entrevistas periodísticas que atendiera con motivo de su obra.

El porqué escribió el libro, es tal vez lo más trascendente de su oratoria, ya que se extrae un mensaje de esclarecimiento de alguien que sufrió en carne propia las atrocidades del terrorismo. El Dr. Pellegrini, liberado el 21 de noviembre de 1969, tras 73 días de cautiverio en los que soportó un tortuoso trabajo de deterioro psicológico, extrajo un material increíble que luego plasmó en este libro que sin duda contiene la mejor y más fiel interpretación de aquel

trágico lapso de nuestra historia. Inmediatamente de liberado emprendió el regreso a su país, Italia, donde dos años después escribió este libro que nunca pudo publicar allá. Era un documento que quiso desarrollar, para desahogarse y para dejar a sus hijos un profundo análisis de los días más aciagos de su vida. Hombre inteligente y dotado de una filosofía empresarial que para aquella época resultaba incomprensible -al decir del Dr. Baroffio- debió pagar tributo, tal vez por ello, a la intolerancia subversiva.

Tras retornar definitivamente a nuestro país, donde acaba de obtener la ciudadanía, su original llegó a manos de su amigo Baroffio quien lo tradujo, lo corrigió, lo discutió con él y lo dejó pronto para editar. Hoy este trabajo literario del Dr. Gaetano Pellegrini Giampietro, cobra inusitada actualidad a la luz de la reaparición del terrorismo en el continente y fuera de él, y sin duda servirá para ilustrar a quienes no tuvieron, para felicidad de

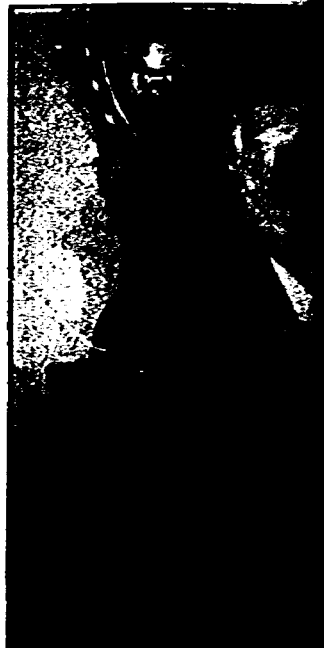
ellos, la experiencia directa de aquellos hechos, y también para quienes lo experimentamos, pero desde afuera.

La presencia en la sala del senador Rafael Michelini y la reiterada mención a su padre, Zelmara Michelini, tanto por el Dr. Baroffio como por el Dr. Pellegrini, depusieron pasajes llenos de emoción que luego se materializaron en los abrazos que el joven legislador intercambió con los grandes amigos de su padre.

También fue emotivo el reencuentro con el entonces Comisario Alejandro Otero.

Una presentación realmente muy emotiva y cálida desde todo punto de vista fue entonces esta presentación del libro que seguramente habrá despertado el mayor interés del público.

El efusivo abrazo entre los doctores Pellegrini y Baroffio, da cuenta de la amistad que los une y que quedó de manifiesto anoche, una vez más.



CARAMELOS Ski

Hace llegar a todos sus clientes y amigos sus deseos de una Feliz Navidad y un Próspero Año 1997.



JUAN PAULLIER 1978/80
Tel.: 49 75 09 - 49 52 20

NADOS RECUERDOS, SE PRESENTO AYER CAUTIVERIO EN MANOS TUPAMARAS

FECHA 12/05/97
Pecado a Sistema DPX
DISTRIBUCION

INICIAL 15



La vista parcial de la concurrencia, permite identificar al ex Presidente de la República Dr. Luis Alberto Lacalle y al Senador Rafael Michellini ubicados en primera fila, así como al Director Nacional de Impresiones y Publicaciones Oficiales, Carlos W. Sánchez Bargas.



El Senador Rafael Michellini, emocionado saluda y agradece al autor del libro las expresiones vertidas en torno a la personalidad de su padre, Zeimar, otro entrañable amigo del Dr. Pellegrini.

La sala del Cabildo de Montevideo resultó pequeña para dar cabida a la nutrida concurrencia que asistió al lanzamiento del libro del Dr. Gaetano Pellegrini Giampietro, narrando su cautiverio de 73 días en manos de los tupamaros en 1969. La foto gráfica es muy elocuente, dando cuenta de los asistentes.



Tu Nueva Onda en Prendas Sport y de Vestir...

MCGREGOR

Colección Temporada 97

Preferidas por la juventud del mundo entero.



LA NUEVA ONDA
Mc GREGOR
LA ENCONTRARAS
EN LOS PRINCIPALES
COMERCIOS DEL PAIS

Y EN EL SHOPPING TRES CRUCES LOCAL 10 HASTA EN 8 CUOTAS SIN RECARGO. TRES CRUCES

ARCHIVO

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

ECOS DE LA PRESENTACIÓN LIBRO QUE DARA MUCHO

La semana anterior tuvo lugar la presentación del libro del Dr. Gaetano Pellegrini Giampietro «Nada Personal - Setenta y tres días en manos de los Tupamaros», que contiene una porfirizada y por demás amena narración de las vicisitudes que el autor vivió en cautiverio hace 27 años. Llama la atención el contenido tan objetivo de horas tan aciagas y angustiantes, máxime si tenemos en cuenta que la obra fue escrita a sólo dos años del ingrato acontecimiento. (El tema en sí, desgraciadamente ha recobrado actualidad a raíz de los sucesos que sacuden hoy al mundo registrados en Lima, donde el terrorismo todavía mantiene rehenes producto del asalto y secuestro en la residencia del Embajador japonés donde se desarrollaba una recepción diplomática).

La sala del Cabildo de Montevideo, resultó chica para albergar al crecido número de asistentes a la presentación formal que estuvo a cargo de uno de los grandes amigos del Dr. Pellegrini, el Dr. Eugenio Baroffio, quien efectuó la traducción y corrección del texto original redactado por el autor en su idioma natal, el italiano.

Ofrecemos hoy una serie de escenas registradas aquella tarde en el Cabildo.



El Director Nacional de Impresiones y Publicaciones Oficiales, Carlos W. Sánchez Bargas departiendo con el Dr. Pellegrini.



El ex Presidente de la República, Dr. Luis Alberto Lacalle asistió a la presentación y presentó sus saludos al autor.



El autor recibe los saludos de Aníbal Garderes, Subdirector de la Secretaría de Prensa y Difusión de la Presidencia de la República.



El Director de la Agencia Teleprogram, Enrique Oscar Musse recibe un libro de manos del Dr. Pellegrini.



Renato Azzoni y Lino Capelli departiendo con el Dr. Pellegrini.



El autor firmando libros, flanqueado por el Prof. Julio C. Saettone, Vicepresidente del Instituto Nacional del Menor y el Dr. Piero Ortolani.

AR

Mario López; Julio Guida, Vicepresidente de la Administración Nacional de Correos; Sergio Fernández de COPAPSA; el autor y Jorge Otero Menéndez, Director de El Diario.



El Editor Responsable de Últimas Noticias, Federico Solé, flanqueado por el Dr. Eugenio Baroffio y el Dr. Gaetano Pellegrini Giampietro. Solé hizo las presentaciones de ambos, en su calidad de responsable de ediciones de Impresora Polo, la que editó precisamente «Nada Personal».

El Dr. Eugenio Baroffio junto a Alejandro Otero -Comisario hace 27 años y protagonista importante en aquella época aciaga- junto a nuestro editorialista, Dr. Luis Lecakdare.

Dr. Luis Lecakdare, editorialista de Últimas Noticias; Jorge Centurión, caricaturista y pintor y el Dr. Eugenio Baroffio.



Hugo Manini Ríos y señora junto al Dr. Pellegrini Giampietro.

e la nutrida concurrencia fueron captados Jaime Yavitz, a Sección Teatro del Ministerio de Educación y Cultura; icer del Departamento Comercial de Últimas Noticias.

002/02

9700016

R.E.Nº 9700019

ASUNTO: INFORMACION

PROCEDENCIA: D.G.I.D.

EVALUACION:

DISTRIBUCION: BIOGRAFIA

OBSERVACIONES:

FIRMA: CAP. NORBERTO DE VINCENTI



Ministerio del Interior

DIRECCION GENERAL DE LA POLICIA

COMISARIA GENERAL DE INFORMACION
UNIDAD CENTRAL DE INTELIGENCIA

Fecha: 02.01.97

Destinatario:
DIRECCION GENERAL DE
DE DEFENSA DE UN
Capitan de Frag
D. Jorge Anibal SARAVI

Remite:
COMISARIA GENERAL DE
UNIDAD CENTRAL DE IN

Número de páginas (incluida ésta):

OBSERVACIONES:

FECHA 12/01/97 INICIAL

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

FECHA 17/01/97 INICIAL (GS)
 Procesado a Sistema DPX
 OBSERVACIONES
SOBRE E.T.A.

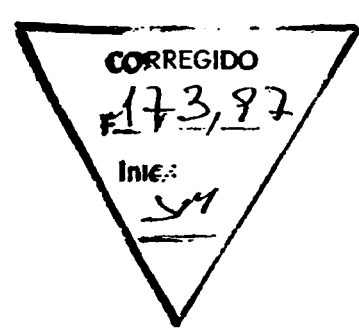
Doc. poco legible

FECHA: 02 ENE. 1997

001/05

9700019

COMUNICACION POR FAX	
hora: 13,15	Nº Teléfono asociado al FAX: 07.598-2-819.685
INFORMACION RUGUAY gata IA PRANO	Teléfonos de contacto:
INFORMACION TELIGENCIA	Teléfono: 582.22.79 Nº Teléfono asociado al FAX: 582.22.79
CUATRO	



002

9700042

02 ENE '97 14:13 5822279 UNII

ASUNTO ACTI

En contestación a la solicitud de fecha 05.12.96, sobre distintos vínculos internacionales y movimientos de los que participa lo siguiente:

- 1.- Herri Batasuna se trata de un partido y movimiento político de izquierda próxima al 12% de los votos en Ayuntamientos.
- 2.- Dado el carácter clandestino y difícil el conocimiento de los vínculos con un Comité Ejecutivo que dependen los que...

El aparato de la izquierda desde Francia, el Revolucionario de los Secuestros de final...

Entre los principales se pueden señalar:

- GARCIA n/ 30.11.55 D.N.I. 15.9
- ARIZCUE n/ 18.11.58 D.N.I. 15.9
- ALBISU n/ 07.06.61 D.N.I. 15.9

En cuanto a sus características generales, las relaciones con grupos las mismas con el movimiento de los movimientos de...

FECHA 17/01/97 INICIAL (GS)
 Procesado a Sistema DPX
 OBSERVACIONES

UNIDAD CENTRAL INTELIGEN

P.2/4

UNIDAD DE LA BANDA ARMADA E.T.A.

itud formulada por las Autoridades Uruguayas en escrito de aspectos de la Organización terrorista E.T.A. así como las concretamente hispanoamericanas de dicha Organización,

e configura como partido político integrado por distintos cientos de liberación independentistas vascos. Constituye el la Organización terrorista E.T.A. y, con una representación el electorado vasco es la opción independentista radical tanto como en el Parlamento Vasco.

landestino de la Organización terrorista E.T.A. se hace muy ento de su estructura interna, no obstante se sabe que cuenta ecutivo encargado de marcar las directrices de la misma, del distintos aparatos que la integran.

de "Finanzas", dependiente del Comité Ejecutivo y dirigido se nure principalmente de Extorsiones (Impuesto le empresarios españoles y principalmente vascos) y lidad económica.

les líderes de la Organización, al frente del Comité Ejecutivo

A. PREGUI, Ignacio (a) "IÑAKI DE RENTERIA"
5 en San Sebastián (Guipuzcoa).
904 5.

IREN RUIZ, José Javier (a) "JOSETXO", "JOSECHI"
8 en Pamplona (Navarra).
833.362.

IRIANTE, Miguel (a) "ANTZA", "CHUPACHUS"
1 en San Sebastián (Guipuzcoa).
954 5.

vinculaciones internacionales se puede señalar que, con la Organización históricamente ha venido manteniendo pos de ideología marxista-leninista, centrándose actualmente Movimiento de Liberación Irlandés I.R.A. en Europa y con e liberación hispanoamericanos Sendero Luminoso. Tupac-

- 5.- En Sudamérica, a partir del año presencia de distintos colectivos Dominicana, Venezuela, Nicaragua presencia de dichos miembros com 1989.
- 6.- En cuanto a la existencia de Hispanoamérica, no se tiene const funciones distintos miembros de la a los diferentes lugares donde la impartir directrices o hacer llegar r
- 7.- Existe un aparato de "Falsificació encargado de la falsificación de tod
- 8.- La situación actual de los miembros y extraditados a España es la sigue

- GOITIA UNZURRUNZA
n/ 21.09.53 en Oñate (Guip
D.N.I. 15.346.153.
* Detenido en Uruguay
actualmente cumplien

- LIZARRALDE IZAGUIR
"KOLDO"
n/11.07.55 en Azcoitia (Gui
D.N.I. 15.911.698.
* Detenido en Uruguay
actualmente cumplien

- IBANEZ OTEIZA, Miguel
n/ 11.09.54 en Elgoibar (Gu
D.N.I. 15.348.641.
* Detenido en Uruguay
residiendo actualmente
ARAQUISTAIN UNA

- 9.- Se desconoce la e de miemb
misma con poste ad al año
residiendo en Uruguay.

- 10.- En cuanto a la filiación y situación a se relacionan, es la siguiente:

- LANDA MENDIBE, Carm
n/ 16.06.52 en Ea (Vizcaya).
D.N.I. 72.242.78
* Abogado del Movimie

.004

:003

9700019.

FECHA 12/01/97	INICIAL
Procesado a Sistema DPX	OBSERVACIONES

1980, comienza a adquirir importancia la s etarras en Cuba, México, República ua y Uruguay. En éste último país, la ienza a adquirir notoriedad a partir del año

e "correos" de la Organización con tancia de su existencia, realizando dichas misma que, de forma puntual se desplazan presencia del colectivo es notoria, para mensajes de la misma.

in" supuestamente localizado en Francia, lo tipo de documentos.

s de la Organización detenidos en Uruguay ente:

AGA, Jesús María (a) "JOSU OÑATE" puzcoa).

y el 15.05.92, extraditado a España y ndo condena.

RRE, Luis María (a) "BEITZA".

ipuzcoa).

y el 15.05.92, extraditado a España v do condena.

el María uipuzcoa).

y el 15.05.92, extraditado a España y e en Uruguay donde convive con Amaya AMUNO.

ros de la Organización, integrados en la 1.992 que se encuentran actualmente

actual de las personas que en la solicitud

nelo.

ento de Libre Nacionalista Vasco

9700019.

(M.L.N.V) y miembro de Herri Bat

- VARELA BARREIRO, Jesus (a) "IOSU n/ 12.07.61 en Artoño (Pontevedra). D.N.I. 15.945.840.

* Miembro de la Asamblea Nacional Gestoras Pro Amnistía (GG.A

- IDIGORAS GUERRIKABEITIA, Juan n/ 05.05.36 en Amorebieta (Vizcaya). D.N.I. 72.161.598.

* Miembro de la Mesa Nacional de He

- FOREST TARRAT, Genoveva (a) "EVA "TUPAMARA". n/06.04.28 en Barcelona. D.N.I. 36.271.579.

* Escritora.

- OLANO MENDOZA, Miguel. n/ 13.01.66 en Bilbao (Vizcaya) D.N.I. 16.000.003.

11.- Sobre la persona de Pilar GARAYALDE cuyos c solicita, únicamente se conoce lo siguiente.

- GARAYALDE SALSAMENDI, Pilar. n/ 07.05.57 en Alegría (Guipuzcoa). D.N.I. 15.923.164.

* Hermana de la miembro de E.T.A. Amaya GARAYALDE SALSAMENDI

12.- En cuanto a la actividad desarrollada por los mie Uruguay se centra principalmente en la explotación "TRAINERA" de Punta del Este y Montevideo, activi por la adquisición, con dinero de la Organización de t "Boga-Boga" explotado actualmer por persona Movimiento TUPAC-AMARU. Dado que la invers ical actividad comercial parte como ya se ha seña ronista, es lógico suponer que el dinero obten ierta, al menos en parte, a la misma.

CC-BOI/STI/A-2

Madrid, a 2 de Enero de 1997.

005 /5

FECHA	17/01/97	INICIAL	(GS)
Procesado a Sistema DPX		OBSERVACIONES	

tasuna (H.B).

U", "JOSU"

il y Gestor Ejecutivo de

Cruz (a) "CHITA"

erri Batasuna (H.B).

A", "VITA",

datos y vinculaciones se

. residente en Uruguay
DI.

embros del Colectivo e
de los Restaurantes "I
idad que viene pre
terrorista del Rest
as relacionadas co
sión inicial para mon
alado de la organiza
nido por su ex

9700019.

9700020

Cese del jefe del Ejército de Tierra de Rusia

PROCEDENCIA EFE

FECHA DE PROCEDENCIA 02-12-96

VINCULACIONES 11876

507294

11163

doc. ilegible

XK1407

U. ROYAL 12-02 00704

107 000 000

RUSIA-EEAA (Provisión)

ESCANDALOSO CEESE JEEF EJERCITO TIERRA CONFIRMA PURGAS EE

Mosú, 2 día (EFE).- La fulminante y escandalosa destitución del comandante en jefe del Ejército de Tierra de Rusia, Vladimir Semionov, anunciada hoy, lunes, por el Ministerio de Defensa y desmentida por el Kremlin, ha puesto de manifiesto la continuación de las purgas en la cúpula castrense. 01-03

El Ministerio de Defensa anunció ante la prensa que el t

97

la cartera. Leon Vashukov, portavoz de Semionov, respondió a un periodista que preguntó si el general estaba a punto de dimitir: "acciones que denuncian al hombre y la dignidad de un militar son incompatibles con el cargo" que ocupaba.

Sin embargo, el Kremlin desmintió a última hora que el presidente Boris Yeltsin haya firmado semejante documento. "Las informaciones de los medios de comunicación sobre la destitución de Semionov mediante un decreto presidencial no se corresponden con la verdad", dijo un comunicado de la Presidencia rusa.

El servicio de prensa del Kremlin explicó que Rodionov ha pedido al presidente la destitución de Semionov y Yeltsin "aceptó en principio esta cosa" que, sin embargo, aún debe someterse a los necesarios trámites burocráticos.

De acuerdo con el procedimiento habitual, el Ministerio de Defensa todavía debe presentar a la Presidencia los respectivos materiales, que serán estudiados por la Comisión de nombramientos de máximos cargos militares adjunta al Kremlin, la que tomará la decisión definitiva, dijo el jefe de esta comisión y secretario del Consejo de Defensa ruso, Yuri Buturin.

Aún así, el portavoz del ministro de Defensa, Viktor Baranets, insistió en que Semionov está destituido "por decisión del presidente y comandante en jefe de las Fuerzas Armadas", y en cargo lo ejerce en funciones el primer vicecomandante del Ejército de Tierra, Anatoli Golovniyov.

Su insistencia ha motivado una nueva llamada de atención por parte del Kremlin, cuyo servicio de prensa reiteró que "el Ministerio de Defensa se adelanta a los acontecimientos cuando pretende presentar como resuelto el asunto de la destitución de Semionov".

El propio Semionov protestó contra su destitución, "totalmente inesperada", exigió aclaraciones al Kremlin y amenazó con llevar a los tribunales al presidente y al titular de Defensa, pues se considera ofendido por la escandalosa y no explicada acusación.

"Rechazo esta fórmula. El ministro no me ha presentado acusaciones concretas ni argumentos convincentes y las causas de mi destitución siguen siendo para mí incomprensibles", dijo Semionov a Interfax.

En entrevista a la edición del martes del diario "Izvestia", Semionov dijo que el titular de Defensa le reprochó la "actividad comercial" de su esposa, empleada de una empresa productora de helicópteros para el Ejército, pero negó talantemente haber abusado del cargo para favorecer "preferencia" alguna.

La Fiscalía Militar rusa se desvinculó del caso de Semionov y precisó que el general no figura en ninguno de los casos de corrupción o abuso de cargo investigados por esta institución.

Altos cargos militares consultados por "Izvestia" opinaron que

la actividad comercial de la esposa de Semionov es un simple "pretexto" para deshacerse del general, pues "los familiares de muchos uniformados se dedican a los negocios, incluido el hijo del ministro Rodionov, y nadie los persigue".

Según las fuentes castrenses, el caso de Semionov es el comienzo de una nueva ola de purgas en la cúpula del Ejército tras la destitución, el verano pasado, del anterior ministro de Defensa Pavel Grachev, "sacrificado" por Yeltsin durante la campaña de su reelección y acusado de los fracasos en la guerra de Chechenia.

"En la dirección del Ministerio de Defensa empieza una campaña de destituciones para llevar a los puestos claves a partidarios incondicionales del nuevo ministro, para evitar su posible caída" por la desastrosa situación de las Fuerzas Armadas, dijeron altos militares a "Izvestia".

"El descontento de los uniformados por la falta total de reformas militares y de atención de la dirección del país hacia las necesidades del Ejército puede tener consecuencias imprevisibles", y Rodionov quiere apoyarse en personas que puedan contrarrestar esta ola de indignación, comentó el diario.

Queda por ver qué decisión tomará el presidente Yeltsin. El general ya compareció en la comisión de investigación de la corrupción en la oficina de Moscú y que, según sus médicos, puede volver a plantear al Kremlin esta misma semana.

SEE

al día

12/02/17-52/26

03-03

9700020

02

9700020

9700020

00020

9700021
TITULO Rusia refuerza apoyo nuclear a Iran.
PROCEDENCIA EFE
FECHA DE PROCEDENCIA 03-12-96
VINCULACIONES 11876

XK1416

U POXBY 12-03 00642
icx mun exg

RUSIA-IRAN (Previsión)

KREMLIN REFUERZA APOYO NUCLEAR IRAN EN NUEVO DESAFIO EEUU

Por M. Carmen Romero

Moscú, 3 dic (EFE).- Rusia e Irán pactaron hoy, martes, convertir la cooperación nuclear en el pilar de sus relaciones bilaterales, lo que, según algunos observadores, supone un nuevo desafío del Kremlin a Estados Unidos.

Esa fue una de las principales conclusiones de la Comisión Intergubernamental ruso-iraní sobre cooperación económica, reunida en Moscú bajo la dirección del viceprimer ministro y titular de Relaciones Económicas Exteriores de Rusia, Oleg Davidov, y el ministro iraní de Economía y Finanzas, Morteza Mohamad Khan.

Davidov declaró hoy que la realización de proyectos energéticos será a partir de ahora una tarea prioritaria en las relaciones ruso-iraníes, por lo que expertos moscovitas inspeccionan en estos momentos la inacabada planta nuclear de la ciudad iraní de Bushehr, para terminar ese proyecto.

"Entendemos que la cooperación en un área tan sensible como la energía nuclear puede irritar a nuestros países vecinos, temerosos de que Irán incremente su poder en la región", subrayó Davidov.

Sin embargo, el viceprimer ministro ruso destacó que "Rusia sólo suministrará reactores con fines pacíficos a la planta de Bushehr; es decir, bloques energéticos que queman combustible y no pueden utilizarse con propósitos militares".

Hace precisamente un año, el programa de cooperación atómica ruso-iraní se convirtió en uno de los principales puntos de discordia entre el Kremlin y la Casa Blanca, que insistió en vano en la necesidad de amarlo, debido a las ambiciones nucleares de Teherán.

A juicio de los observadores, dicho proyecto sigue levantando las iras de EEUU por la sospecha de que contribuya al desarrollo del programa atómico militar iraní, a pesar de que Moscú afirme lo contrario.

El presidente ruso, Boris Yeltsin, ha tranquilizado en varias ocasiones a su colega estadounidense, Bill Clinton, al prometerle que ordenará que se investigue minuciosamente la posibilidad del empleo con fines militares de las tecnologías y equipos que Rusia venderá a Irán.

Sin embargo, el Kremlin ha dejado también claro a Washington que "no quiere aislar" a Irán y ampliará la cooperación nuclear y en otros terrenos con este país, pese a sus objeciones, pero insistiendo en que la construcción de la planta atómica de Bushehr "no dé a Teherán la posibilidad de emplear tecnologías nucleares con fines militares".

Davidov resaltó hoy que también existen "óptimas perspectivas" de colaboración entre Moscú y Teherán para la construcción en suelo iraní de plantas de energía hidro y termoeléctrica, así como industrias petroquímicas y químicas.

Entre otros importantes proyectos de cooperación, el funcionario ruso destacó la construcción de un canal que unirá el mar Caspio con el golfo Pérsico.

Si estos planes se llevan a cabo, dijo Davidov, "el volumen

de negocios que se establecerá entre Rusia e Irán alcanzará cifras multimillonarias en cuestión de unos años".

Indicó que el mercado iraní es particularmente atractivo para Rusia, ya que el 70 por ciento del volumen de ventas con ese país está integrado por suministros de maquinarias y tecnología fabricadas en Rusia, y Moscú está interesado en aumentar sus exportaciones en esa esfera.

El ministro iraní Mohammad Khan declaró a la agencia rusa ITAR-TASS que Moscú y Teherán deben intensificar sus esfuerzos para trazar una estrategia única en el área de extracción y venta de gas natural en el mercado mundial.

Rusia es uno de los mayores productores del mundo de esta materia prima.

"El próximo siglo será el del gas natural y creo que Rusia e Irán serán capaces de sellar muy pronto una alianza en este mercado", señaló el titular iraní.

Agregó que para las autoridades de Teherán "es de importancia estratégica fortalecer las relaciones con Moscú, ya que en los últimos años nuestra cooperación económica se ha estancado debido a las transformaciones que han tenido lugar en Rusia, pero ahora estamos preparados para recuperar el tiempo perdido y aprovechar al máximo nuestro potencial". EFE

mcv/acm dlh

12/03/15-29/96

02-02

97000214

Nº DC 9700022
TITULO Huelga de mineros en Rusia.
PROCESO EFE
FEC DE PROCEDENCIA 03-12-96
VINCULACIONES 11876
107284
11165
11414 ✓

XA6918

U POXBT 12-03 00617
exg mun icx

DOC. POCO LEGIBLE

RUSIA-HUELGA (Previsión)
LA VORKUTA QUE DERROCO COMUNISMO PONE MINERIA CONTRA KREMLIN

Por Miguel Bas

Moscú, 3 dic (EFE).- Los mineros de la cuenca hollera transpolar de Vorkutá, que en 1989 iniciaron la huelga general que asestó el primer golpe al comunismo, iniciaron hoy martes un paro indefinido para exigir la dimisión del Ejecutivo y que amenaza con convertirse en una protesta nacional general.

El presidente del Sindicato Ruso del Carbón en Vorkutá, Yuri Shneviski, explicó a la agencia rusa Itar-Tass que "los mineros ya no creen en las promesas y en la capacidad del Gobierno de Rusia para solucionar los problemas del gremio".

"Por eso han empezado a actuar para conseguir su dimisión", puntualizó.

La acción de Vorkutá, que comenzó la medianoche pasada, se ha extendido rápidamente a otras zonas mineras.

Vitali Budko, presidente del Sindicato Ruso del Carbón, comunicó a la agencia Interfax que hoy apoyan la huelga iniciada anoche en Vorkutá 154 de las 189 minas que hay en Rusia.

El líder sindical añadió que todos los huelguistas han apoyado la demanda de los mineros de Vorkutá: la dimisión del Gobierno que "no garantiza el cumplimiento de los derechos civiles y, en particular, el pago a tiempo de la remuneración de trabajo".

La deuda del Estado con los mineros, en concepto de pago de salarios, supera los 2,6 billones de rublos (473 millones de dólares), otros 1,5 billones (273 millones de dólares) en concepto de subsidios presupuestarios y otros 8 billones (1.600 millones de dólares) por el carbón ya entregado.

No menos explosiva es la situación en las zonas que por el momento no se han sumado a la huelga.

En los Urales del Sur, en la cuenca de Cheliabinsk, de las diez minas existentes sólo tres dejaron de funcionar.

En las demás se celebran acaloradas discusiones.

El personal lleva medio año sin cobrar salarios y la paciencia ha llegado al límite, pero recientemente han conseguido firmar un acuerdo y "las autoridades cumplen por el momento con los compromisos contraídos".

En Vladivostok, en el Extremo Oriente ruso, casi 2.000 mineros y trabajadores del sector energético demandan el pago de los 1,5 billones (273 millones de dólares) que el presupuesto local debe en concepto de energía y combustibles.

Mientras, la crisis energética que amenazaba con paralizar toda la zona y cuya gravedad fue suavizada por la injerencia extraordinaria de las autoridades de Moscú vuelve a cobrar fuerza.

Pese a las órdenes del Gobierno ruso, las autoridades locales siguen manteniendo su propia distribución paralela (a precios irrisorios) de electricidad, no se han cobrado los pagos de los deudores morosos y las empresas supeditadas a la administración territorial siguen retrasando el saldo de las cuentas.

Como resultado, la empresa "Dalenergo", encargada de la producción de electricidad, no tiene con qué pagar a sus proveedores, incluida la hollera local Primorskugol.

Los mineros ya han suspendido la entrega de carbón por un plazo de cinco días, pero si para el próximo 5 de diciembre no cobran los

01-02

9700022

1,5 billones de rublos que les deben, la acción continuará por tiempo indefinido.

Mientras, más de 150 empleados del turno nocturno de la Estación Nuclear de San Petersburgo llevaron a cabo una huelga de advertencia de las 00.00 a la 01.00 y de las 08.00 a las 09.00 locales.

Por primera vez en el sector electonuclear a las demandas económicas se ha sumado la exigencia de dimisión del Gobierno.

Desde el pasado día 30 siete empleados de esta planta mantienen una huelga de hambre y hoy se ha sumado a ellos uno más.

La demanda es ya habitual en Rusia: el pago inmediato de los salarios atrasados.

Para el 10 de diciembre próximo está convocada una reunión del personal de la planta en la que se decidirá la reducción de la potencia de los generadores al mínimo (que por razones de seguridad no pueden ser desconectados por completo) y otras formas de protesta. EFE

MB/jac/ik

12/03/12-16/96

9700023

Relaciones armamentistas entre Rusia y América Latina
EFE

04-12-86

11876

507294 ✓

11677

11163

FB1291

U POXBT 12-04 00627
mun exg icx

Doc. Poco Legible

RUSIA-LATINOAMERICA (Previsión)
KREMLIN SIGUE ATENTAMENTE REARME PAISES LATINOAMERICA

Por Miguel Bas

Moscú, 4 dic (EFE).- El Kremlin, preocupado por nuevos mercados para su industria bélica, sigue atentamente y con mayor interés cada vez el rearme de las Fuerzas Armadas de los países de América Latina.

"Directa o indirectamente, varios Estados latinoamericanos se han visto involucrados en una carrera armamentista que se lleva a cabo bajo el pretexto del rearme", señala hoy miércoles "Krásnaya Zvezda", diario del Ministerio de Defensa.

El promotor de esta carrera de armamentos es Chile, se dice en un análisis redactado por el experto ruso Serguei Novozhilov.

Por iniciativa del general Augusto Pinochet se preparó un extenso plan que prevé el rearme del ejército, la aviación y la flota naval de ese país, que comenzó a realizarse en 1994 y apunta hasta el año 2010.

Durante el próximo año se invertirán en armamentos más de 1.000 millones de dólares, aseguran fuentes rusas.

El cumplimiento de dicho programa, señalan, "no admite dudas, ya que los medios a disposición del mando militar chileno son más que suficientes": un 3,5 por ciento anual del Producto Interior Bruto más el 10 por ciento de los ingresos por exportación de la empresa chilena del cobre "Codelco", lo que representa una cantidad anual de no menos de 250 millones de dólares.

No menos ambicioso es el programa de perfeccionamiento de las Fuerzas Armadas que lleva a cabo Brasil, en el que se prevé invertir 10.600 millones de dólares y ya se han comprado a Bélgica 61 carros de combate "Leopard" de fabricación alemana.

En los astilleros brasileños se construyen un submarino nuclear y dos convencionales, capaces de portar torpedos electroacústicos.

Además, la Armada brasileña recibirá próximamente cuatro fragatas equipadas con cohetes "Sea Wolf".

Los expertos rusos destacan las crecientes tensiones de los mandos militares de Chile, Brasil y Uruguay con EEUU, que "quiere que los militares latinoamericanos se dediquen a combatir el narcotráfico y no a cuestiones de defensa".

En este sentido, señalan como muestra de la "desobediencia" latinoamericana el hecho de que sus militares prefieren con creciente frecuencia ir de compras a Europa.

Esta tendencia se revela sobre todo en la modernización del parque de carros de combate que desde hace unos años llevan a cabo varios países de la zona aprovechando la caída de precios de este tipo de armamento.

El rearme se debe a que sólo muy pocos de ellos disponen de carros de combate y transportes blindados modernos, ya que la mayoría aún tiene en sus Fuerzas Armadas piezas fabricadas en la década de los cincuenta o incluso durante la Segunda Guerra Mundial.

Entre los mejor equipados, según los expertos rusos, figura Argentina, cuyo Ejército de Tierra, pese a la brusca disminución

9700023

de los gastos militares, dispone de 250 carros de combate TAM de fabricación propia y de otros 140 carros ligeros de producción

austriaca.

Perú dispone de 300 carros de combate soviéticos T-54 y T-55, así como varias decenas de transportes blindados AMX-13 que compró a Francia en la década de los años ochenta.

Brasil, Chile y Colombia disponen de versiones modernizadas de carros de combate de la Segunda Guerra Mundial.

Brasil, tras el fracaso de su intento de fabricar su propio carro de combate MTR, en diciembre del año pasado decidió comprar a Bélgica 120 "Leopard AT" y 95 "M60 AZ" a Estados Unidos.

También Perú decidió reforzar su parque de blindados y entabló contactos secretos para adquirir en Europa del Este (Bulgaria o Bielorrusia) unos 150 carros de combate, ya que la mayoría de sus T-54 y T-55 se encuentran en un estado lamentable por falta de repuestos.

En cambio, Chile y Venezuela renunciaron a la adquisición de nuevos armamentos y emprendieron un programa de modernización de sus carros de combate.

Chile, por ejemplo, efectúa en empresas nacionales y con tecnología española la modernización de los 70 carros de combate AMX-30. FFE

mb/ia

12/04/13-15/96

9700024

Solución en Israel de los Asentamientos.

PROCEDENCIA EFE

FECHA DE PROCEDENCIA 16-12-96

VINCULACIONES 11876

102603

66308

11878 ✓

10184

FB1666

R POXRT 12-14 00604
exg mun

Doc PARCIALMENTE RECIBIBLE

ISRAEL-ASENTAMIENTOS

NETANYAHU PRETENDE TRANQUILIZAR A EEUU Y A EUROPA

Jerusalén, 14 dic (EFE).- El primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, ha dicho a EEUU y a los países de la UE que su decisión de impulsar la colonización judía en Gaza y Cisjordania es sólo "una declaración", mientras ayer el Consejo de Ministros de Israel aprobaba un tratamiento ventajoso para los asentamientos judíos.

De esta comunicación de Netanyahu a los Gobiernos de EEUU y de la Unión Europea (UE) informó hoy, sábado, Tosi Reilin, ex ministro de Asuntos Exteriores y diputado laborista, quien puso de relieve las contradicciones del gobernante israelí.

El diputado del Partido Laborista indicó que la comunicación a los gobiernos de esos países, a los que Netanyahu aseguró que posea lo resuelto "no se hará nada en la práctica", fue hecha mientras se hallaba reunido ayer, viernes, el Consejo de Ministros que aprobó un programa por el que se otorgarán a los asentamientos judíos las mismas ventajas que disfrutaban los poblados en las "zonas A de desarrollo prioritario".

Las declaraciones del legislador laborista, uno de los hombres más cercanos al ex primer ministro Simón Peres, fueron recogidas por la radio estatal israelí.

La resolución oficial causa gran irritación en Cisjordania y Gaza y el presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Yaser Arafat, ha convocado a sus dos millones y medio de habitantes palestinos a "oponerse por todos los medios" a la colonización judía.

Según Reilin, el Gobierno derechista de Netanyahu quiere confundir por igual a los colonos israelíes y a la opinión internacional, pero su decisión, comentó, "es muy peligrosa pues intensificará la violencia y hará peligrar la vida de aquellos".

El programa, que no incluye la creación de asentamientos pero que servirá para expandir los 161 ya existentes en Cisjordania y Gaza, fue aprobado tras un ataque palestino en el que murieron esta semana una mujer y uno de sus hijos, del asentamiento Bet El.

También jefes superiores de las Fuerzas Armadas, por medio de la emisora estatal, han advertido hoy que la creación de nuevos asentamientos, o la expansión de los existentes, puede significar el fin de las negociaciones de paz que Israel lleva a cabo con los palestinos desde la Conferencia de Madrid de 1991.

Uno de los jefes, no identificados por la emisora, dijo que "una reacción descontrolada del Ejecutivo puede encender la chispa en la calle palestina".

Otras fuentes de los organismos de seguridad opuestas a esa resolución han advertido a Netanyahu que Arafat está decidido a una confrontación violenta con Israel.

Arafat, agregan, está agobiado por la prolongación de las negociaciones para establecer las condiciones del repliegue militar israelí de los barrios palestinos de la ciudad de Hebrón, sagrada para judíos y musulmanes.

La negociación de ese protocolo de condiciones para llevar a la práctica el repliegue, acordado hace más de un año por Arafat con el ex primer ministro laborista Peres, comenzó el pasado 6 de octubre, y se halla ahora completamente estancada.

A esto se suma el anuncio esta semana de un plan para

01-06

9700024

130 viviendas para familias judías en el barrio palestino de Ras el Amud, en Jerusalén oriental, donde Arafat aspira a establecer la capital de un futuro Estado independiente en Cisjordania y Gaza.

El ejército y la policía de Israel se vieron enfrentados hace menos de tres meses con la policía de Arafat, con la cual cooperan en la lucha contra los extremistas palestinos, tras la apertura del "túnel de los Asmoneos" en la ciudadela antigua de Jerusalén.

En esos choques, que pueden reanudarse si se expandieran los asentamientos o se edificaran las viviendas judías en Ras el Amud - se teme en los organismos de la seguridad israelí- murieron setenta palestinos y quince soldados y policías de este país. FFF

ez/mcd/las

12/14/12-57/96

XA7833

U POXBT 12-13 00383
mun exg icx

ISRAEL-IRANO (Ampliación)
COMETES, KATYUSHA DISPARAN CONTRA LA GALILEA

Jerusalén, 13 dic (FFF).- Un número indeterminado de cohetes "Katyusha" fueron disparados en la noche de hoy, viernes, desde el sur de Líbano contra la zona de Galilea, informaron fuentes militares.

Los proyectiles fueron disparados desde la aldea libanesa de Kleile y no han causado víctimas ni daños materiales, agregaron las fuentes, quienes no precisaron el lugar concreto en el que cayeron.

Se trata del primer ataque con cohetes "Katyusha" desde la operación "Uvas de la ira", que en abril pasado lanzaron las fuerzas armadas de Israel contra los guerrilleros pro-iraníes de Hizbulá en Líbano.

En Kleile operan guerrilleros del Frente Popular para la Liberación de Palestina (FPLP), indicaron las fuentes militares, pero en medios castreros se cree que el ataque fue perpetrado por Hizbulá (Partido de Dios).

De momento, ninguna organización reivindicó el ataque, que es analizado por el comandante de la zona militar septentrional, general Amiram Levin, con los jefes de su comando.

Tres militantes del FPLP mataron hace dos días, junto al asentamiento judío de Bet El, en Cisjordania, a una mujer y a su hijo israelíes, y su líder, George Habash, realizó un llamamiento en Damasco a los palestinos para que se levanten contra Israel.

Tras el ataque, el Gobierno del primer ministro israelí Benjamín Netanyahu, a pesar de la protesta de los jefes superiores de las fuerzas armadas y del comandante del Servicio General de Seguridad (Shin Bet), almirante retirado Ami Ayalón, resolvió hoy promover la colonización judía en Cisjordania y Gaza.

La protesta de los militares, que temen un alzamiento violento de la población palestina, fue expresada ayer en una reunión con Netanyahu y otros ministros, tras el sepelio de los dos muertos del asentamiento de Bet El.

La información fue desvelada esta noche por la televisión estatal sin que haya podido confirmarse en otros medios.

El ministro de Asuntos Exteriores israelí, David Levy, que defendió la decisión aprobada hoy por el Gobierno, señaló a la emisora de televisión que los jefes militares pueden manifestar sus opiniones pero las decisiones son tomadas por el Poder Ejecutivo.

Por lo demás, aclaró Levy, la resolución adoptada por el Consejo de Ministros no prevé la construcción de nuevos asentamientos judíos, que son considerados como "zonas de desarrollo nacional prioritario". FFF

ez/rml/jpg

12/13/20-38/96

DP5838

U POXRT 12-15 00187
icx mun exg

ISRAELI-PALESTINA
JUDIOS DEL EXTERIOR COMPRAN TIERRA PALESTINA

Jerusalén, 15 dic (EFE).- Un grupo de activistas judíos del exterior se halla abocado a la compra de tierras palestinas en la ciudad de Hebrón y en otras zonas de Cisjordania, ha informado hoy, domingo, la radio estatal israelí.

Según la emisora, un palestino radicado en Sudamérica vendió hace diez días por 900.000 dólares un terreno en Hebrón cercano al solar de la "tumba de los patriarcas", comunes a la Biblia y al Corán.

El viernes último, agregó, se firmó un preacuerdo para la compra de 93 dúnams (más de nueve hectáreas) al sur del monte Hebrón, que pertenecen a varias familias de beduinos de la zona.

Cinco hectáreas y media de esas tierras se hallan dentro del territorio de Cisjordania, actualmente en régimen de autonomía dirigida por los propios palestinos.

Las tierras de esta última operación, informó la emisora, están valuadas en siete millones de dólares y los compradores se niegan a formular declaraciones.

El objetivo de los activistas es comprar tierras antes del próximo repliegue del ejército israelí de zonas rurales de Cisjordania, según los acuerdos de Oslo con los palestinos. EFE
ez/jdl

12/15/07-53/96

ISRAELI - CRISIS

NETANYAHU ENFRENTADO CON LOS JEFS DE LA SEGURIDAD

Jerusalén, 16 dic (EFE).- El primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, fue hoy, lunes, el protagonista de una crisis de confianza que le enfrenta con los jefes superiores de los organismos de seguridad en una polémica que llegó al Parlamento.

La polémica comenzó con unas declaraciones que hizo el jefe del Gobierno a representantes de la prensa ante el peligro de una oleada de violencia como la que se desencadenó hace tres meses entre los palestinos de Cisjordania y Gaza tras la apertura del "túnel de los asomoneos" debajo del barrio musulmán de Jerusalén.

Netanyahu afirmó que decidió abrir el túnel porque así se lo recomendaron los jefes de los organismos de seguridad, que desde un principio se desvincularon de esa decisión del Poder Ejecutivo.

Ante esta flagrante contradicción, la portavoz del Partido Laborista de oposición, Dalia Itzik, calificó hoy a Netanyahu de "mentiroso patológico" en el Parlamento mientras se debatía una moción de censura contra su Gobierno por una resolución destinada a promover y expandir los asentamientos judíos de Cisjordania.

La declaración del primer ministro es vista en medios políticos como una seria crisis de confianza entre el Poder Ejecutivo y los encargados de la seguridad del Estado, que por ser militares y funcionarios públicos no pueden refutarlo públicamente.

Lo declarado por Netanyahu contradice lo dicho por los jefes de los organismos de seguridad al Parlamento tras los sangrientos disturbios de fines de setiembre pasado en Cisjordania y Gaza.

"Cualesquiera hayan sido las recomendaciones (de los jefes de los organismos de seguridad), la responsabilidad por la apertura del túnel es mía", aclaró esta tarde Netanyahu ante el acoso de los periodistas, "y no importa quien me aconsejó qué", agregó.

"Quien quiera creerlo, que lo crea, y quien no lo desea, que no me crea", dijo el jefe del Gobierno al indicar que "recibí varias propuestas", esto es, también las que habrían apoyado su decisión.

En los choques que siguieron a la apertura del túnel, en los que por primera vez se enfrentaron la policía de la Autoridad Nacional Palestina (ANP) de Yaser Arafat con fuerzas israelíes de seguridad, murieron 70 palestinos y 15 militares y policías israelíes y más de mil personas resultaron heridas en ambos bandos.

El jefe de la oposición y líder laborista, Simón Peres, afirmó en el parlamento que la apertura de ese túnel "no es atribución de los profesionales de la seguridad, es una decisión política".

También la resolución oficial del pasado viernes para fortalecer a los asentamientos de Cisjordania tras el atentado del Frente Popular para la Liberación de Palestina (FPLP) del pasado miércoles, en el resultaron muertos una mujer israelí y su hijo, despertó críticas de los encargados del dispositivo de seguridad.

Según la prensa local, el jefe del Servicio de Seguridad General (Shin Bet), Ami Ayalón, "discutió a gritos" con Netanyahu por esa decisión que, en su opinión y en la de jefes superiores de las fuerzas armadas, puede desencadenar una ola de violencia como la de setiembre pasado por el "túnel de los asomoneos".

El almirante retirado Ayalón y el comandante en jefe de las fuerzas armadas, general Amnón Lipkin Shíjak, sirvieron al Gobierno laborista que precedió al que Netanyahu preside desde hace medio

año tras su victoria electoral del pasado 29 de mayo.

Según políticos de la oposición, Netanyahu quería desprenderse de los jefes de la seguridad pues, en su opinión, están identificados con las posturas del laborismo y del "campo de la paz", en la oposición desde que ascendió al poder. EFE

ez/1)

12/16/16-52/96

05

9700024

XJ4526

U POXBT 12-16 00352
mun exq icx

LIBANO-ISRAEL
COMITE VIGILANCIA TREGUA EXAMINA QUEJA ISRAELI COHETES

Beirut, 16 dic (EFE).- El Comité de Vigilancia del alto el fuego en la frontera libano-israelí se reunió hoy para examinar una queja israelí relacionada con el lanzamiento de tres cohetes "Katiusha", el pasado viernes, contra el norte de Israel.

Los representantes de los cinco países miembros del Comité -EEUU, Francia, Siria, Israel y Líbano- se encuentran reunidos en el Cuartel general de las Fuerzas de la ONU (FINUL), situado en la localidad de Nakura, cerca de la frontera con Israel.

Aunque esta es la sexta reunión del Comité desde que comenzó a funcionar el 15 de agosto, es la primera vez que se convoca para examinar el disparo de "Katiushas" contra la Galilea israelí.

El Comité se encarga de supervisar el alto el fuego alcanzado el 26 de abril entre Israel y el grupo libanés Hizbulá, que prohíbe ataques contra los civiles de ambos lados de la frontera.

Desde esa fecha, 24 libaneses han resultado heridos y en tres ocasiones el Comité ha responsabilizado a Israel, sin condenarlo, por bombardear localidades civiles.

En este caso, en Líbano se plantean muchos interrogantes acerca de quien disparó los proyectiles "Katiusha" desde la región de Kleile, cerca de Tiro.

Tanto el grupo proiraní Hizbulá como las guerrillas palestinas negaron ser los autores de los disparos y las autoridades libanesas piensan que los "Katiusha" fueron disparados "por agentes proisraelíes para dar a Israel el pretexto que busca para lanzar una agresión contra Líbano".

El número dos de Hizbulá, Naim Kassem, declaró que "la resistencia no teme las consecuencias de sus actos y cuando ataca se responsabiliza de sus operaciones. No tenemos nada que ver con los disparos del viernes".

Agragó que su partido pedirá al Gobierno libanés que presente al Comité de Vigilancia una queja por los ataques aéreos israelíes de ayer domingo, que constituyen una violación del acuerdo de alto el fuego.

La aviación israelí disparó, en tres vuelos rasantes, seis cohetes aire-tierra en la colinas de Ain Tine, Birkit Jabbur y Jabal Rached, situadas en el oeste del valle oriental de la Bekaa, colindante con la "zona de seguridad" que ocupa Israel en el sur del país. EFE

ks/vh/jal

12/16/11-50/96

06-06

9700024

GAS NATURAL SDG, constituida en 1992, es fruto de la fusión entre Catalana de Gas, Gas Madrid y algunos activos de la antigua Repsol Butano. La operación dio lugar a un grupo, con un valor bursátil actual superior a los 900.000 millones de pesetas, en el que participan dos socios institucionales: Repsol, con un 45,3%, y la Caixa, con un 25,5%. Además, el Estado, a través de la Sociedad Estatal de Participaciones Industriales, tiene todavía un 3,8%, que se encuentra en proceso de privatización. Lo que fuera un sueño del que hoy es presidente de Gas Natural, Pedro Durán Farell, se ha convertido en una realidad: crear una empresa fuerte, competitiva y capaz de satisfacer la demanda de gas, creciente en el mercado español, como energía limpia y barata.

Los diferentes gobiernos españoles apostaron desde hace años por la construcción del gasoducto Magreb-Europa, que uniría Argelia con España. El proyecto, ahora terminado y en funcionamiento desde el 1 de noviembre, supone la obra fundamental de Gas Natural. Este gasoducto, cuya construcción ha supuesto un desembolso de unos 1.860 millones de dólares en el recorrido Hassi R'Mell-Córdoba, permitirá la circulación de 10.000 millones de metros cúbicos de gas al año y asegurará el suministro al mercado español, al tiempo que se consolida como la rama sur del entramado gasístico europeo.

Se cumple así la previsión formulada en su día por los países de la Unión Europea, miembros de Eurogas. El diseño continental consiste en unir, desde el Este, los Urales con el Centro de Europa, y enlazar por el Sur las redes de transporte con los yacimientos del Norte de África en Argelia y Marruecos.

En la primera fase del gasoducto, el mercado español absorberá anualmente 6.000 millones de metros cúbicos. El gas natural que recibirá nuestro país equivale al 60% de



GRUPO GAS NATURAL El Camino Hacia EUROPA

El gasoducto Magreb-Europa, cuya inauguración presiden esta semana SS MM los Reyes de España, constituye la obra cumbre del Grupo Gas Natural y consolida su gran proyecto empresarial. Cerca de 10.000 millones de m³ anuales de gas serán transportados antes del año 2000 gracias al esfuerzo de este grupo

los aprovisionamientos actuales y supondrá, en el año 2000, un 36% de la demanda prevista para entonces, que se situará cerca de los 17.000 millones de metros cúbicos. El transporte de gas por gasoductos internacionales, como el que circula por el Pirineo Navarro (Lacq-Calahorra) desde 1993, y el del Magreb-Europa, alcanzará el 50% de todos los aprovisionamientos, frente a la situación anterior que significaba la casi dependencia del transporte marítimo. Las garantías de seguridad y estabilidad en el suministro son evidentes, y además se verán reforzadas por nuevos contratos establecidos por la empresa con otros países productores. Un ejemplo más de la capacidad y voluntad de diversificación que, en materia de transporte, centra la política estratégica del Grupo Gas Natural, a través de Enagás.

Precisamente la historia de esta última compañía se une a la de Gas Natural desde junio de 1994, fecha en la que la empresa presidida por Durán Farell adquirió el 91%. La integración de Gas Natural y Enagás supuso la creación del tercer grupo gasista de Europa, con una cuota de participación del 90% en el mercado español. Con esta operación se afrontó la necesaria expansión del gas, como se prevé en el Plan Energético Nacional (PEN). En este sentido, la política energética española, que apuesta abiertamente por el gas, es un buen activo para Gas Natural. Esta energía es considerada por todos como una de las más baratas y limpias que existen, aunque el grado de gasificación de España es todavía inferior a la media europea. Con todo, los últimos estudios realizados ofrecen una evolución muy positiva en ese sentido. Las previsiones señalan que para el año 2000 se habrá duplicado el consumo de gas natural en España.

Pero es en la generación de electricidad donde el gas tiene un futuro aún más claro,

promocambio

DOCUMENTO 9700026
TÍTULO Gasoducto MAGREB-EUROPA
PROCEDENCIA CAMBIO 16
FECHA DE PROCEDENCIA 16/12/96
REGULACIONES 11876
10022
10184
507573
507472-11165

DOC. OSCURO

sobre todo si se compara su rendimiento con el de otras energías. De esta forma, mientras que un kilowatio/hora generado por gas cuesta alrededor de cinco pesetas, el obtenido a través del carbón vale diez. Además, la construcción de una central de ciclo combinado, es decir, de gas y fuel, cuesta una tercera parte de lo que vale, para los mismos kilowatios, un grupo de generación cuya energía básica sea el carbón. Todo ello supone una evidencia innegable, y es que Gas Natural, cuya facturación los nueve primeros meses de este año ha sido de más de 235.000 millones de pesetas, tiene por delante un enorme potencial de expansión. Mucho más elevado incluso que el de otras empresas europeas del sector que se mueven en mercados más saturados. Por otra parte, la expansión de

su servicio no se limita a España. Desde hace años, Gas Natural participa en la elaboración de diferentes proyectos de dimensión internacional. Uno de ellos, precisamente, permitió que el grupo español se convirtiera en el socio mayoritario de Gas Natural Ban, compañía que abastece de gas a todos los mercados del Norte de la provincia de Buenos Aires.

Otras perspectivas están en marcha en países tales como Marruecos, Colombia y México, y tampoco se puede olvidar el proyecto conocido recientemente sobre la intención del grupo de realizar inversiones en nuevas tecnologías, como la digital, para aprovechar su red. El gas, la energía del presente, tiene un magnífico futuro. Dentro de cinco años, los ingresos del sector gasista espa-

El valor alcanza altas cotas de rentabilidad gracias a su fuerte subida bursátil

ñol se habrán doblado, pero en diez años se quintuplicarán. También afecta a Gas Natural el proceso privatizador puesto en marcha por el Gobierno para las participaciones empresariales del Estado. El grupo se encuentra inmerso en la venta del 3,8% que todavía controla la Sociedad Estatal de Participaciones Industriales (SEPI).

De cara a la próxima privatización, este porcentaje está valorado por encima de los 30.000 millones de pesetas. En un principio se pensó en realizar una operación de carácter íntegramente institucional, para posteriormente llegar a un reparto entre posibles accionistas minoritarios. Aunque algunos expertos señalaban que la privatización no debía tener ningún efecto sobre el valor, al ser millón y medio de acciones sobre un total de 37,3 millones de títulos que conforman el capital de Gas Natural, lo cierto es que el valor alcanza cotas de rentabilidad nada desdeñables para los accionistas, vía revalorización. El pasado año, esta componente rozó el 50%. Este año, la ganancia también ha sido jugosa a tenor de las cifras: en el mes de enero, el título de Gas Natural tenía un valor en bolsa de 17.750 pesetas, mientras que ahora supera las 26.000.

Los resultados del grupo también hablan por sí solos. En 1995, el beneficio neto fue de 35.838 millones de pesetas, mientras que el estimado para este ejercicio es de 45.163 millones. El valor en el mercado de valores tiene un PER de 19,2 veces, frente a las 23,6 del año anterior. La previsión de resultados va en aumento, y ya para 1997 se estima poder alcanzar los 53.652 millones de pesetas después de impuestos.

Gas Natural amplía sus fuentes de aprovisionamiento, necesarias para atender el crecimiento de la demanda, al tiempo que diversifica sus orígenes y formas de transporte. El gasoducto Magreb-Europa, ahora inaugurado oficialmente, podrá prolongarse otros 1.000 kilómetros para conectar de nuevo en la frontera franco-española con la red de gasoductos que recorre otros países europeos. También está previsto que una derivación del gasoducto conecte con Portugal, mercado que puede absorber 2.500 millones de metros cúbicos de gas al año, así como iniciar la gasificación de Marruecos.

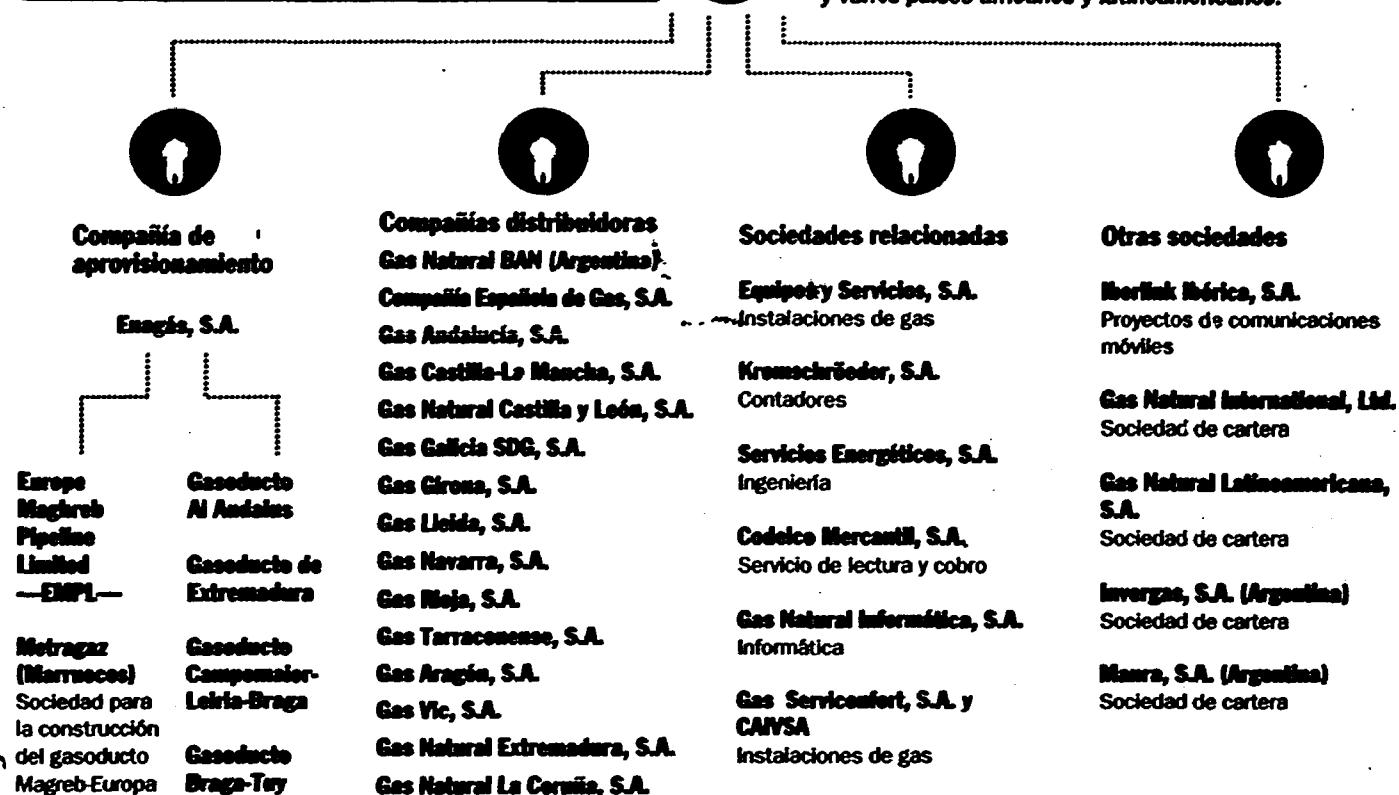
GRUPO GAS NATURAL

(Consolidado)	1995	1994	Variación(%)
EXPLOTACION			
Ventas de gas (Mte)	104.784	72.785	44,0
Mercado doméstico-comercial	25.032	23.571	6,2
Mercado industrial	68.679	42.770	60,6
Resto mercado	11.073	6.444	71,8
Número de clientes	3.407.257	3.218.506	5,9
Mercado doméstico-comercial	3.403.579	3.214.980	5,9
Mercado industrial	3.668	3.515	4,4
Resto mercado	10	11	(9,1)
Kilómetros de red	35.695	33.583	6,3
Importe neto de la cifra de negocios (Mpta)	290.090	213.215	36,1
Beneficio operativo (Mpta)	68.254	46.220	47,7
PERSONAL			
Número de empleados	4.806	4.847	(0,8)
FINANCIEROS (Mpta)			
Total activo	600.902	527.826	13,8
Fondos propios	188.031	158.894	18,3
Inversiones materiales	91.535	65.037	40,7
Recursos procedentes de las operaciones	70.423	51.654	36,3
Beneficio neto	35.838	23.852	50,3
DATOS POR ACCION (Pta)			
Cotización a 31.12	18.900	11.320	67,0
Valor contable	5.039,1	4.258,2	18,3
Recursos procedentes de las operaciones	1.887,3	1.384,3	36,3
Beneficio	960,4	639,2	50,3
Dividendo	200,0	150,0	33,3

*Enagás consolidada en el Grupo a partir del 1 de julio de 1994

GAS NATURAL SDG. S.A.

El grupo Gas Natural está formado por más de 30 empresas, que se reparten por la geografía española y varios países africanos y latinoamericanos.



A partir de 1999, junto a fuentes que proveen de gas natural como las ya citadas, el grupo comenzará las importaciones procedentes de Nigeria y de Trinidad-Tobago. Precisamente, la nueva extensión del sistema gasista consolidará y ampliará las aplicaciones actuales del gas natural, a la vez que potenciará otras nuevas de alta eficacia energética, como la generación de energía eléctrica en centrales de ciclo combinado. Esto supondrá, no sólo un significativo ahorro económico sobre las soluciones convencionales, sino también una mayor flexibilidad de operación del sistema eléctrico español.

Todo ello gracias a un grupo competitivo, fuerte y diversificado, capaz de sumar esfuerzos con un objetivo común. Con una participación de más del 90% del mercado, es el primer grupo gasista de España y una de las empresas más importantes del sector por volumen de negocio. Además de las empresas de distribución gasista integradas en el Grupo Gas Na-

tural, otras siete están relacionadas con esta actividad, así como cinco más dedicadas al estudio de proyectos y sociedades de cartera. Dentro de las gasistas destaca Enagás, con una participación del 91% e integrada en el grupo en junio de 1994. Suministra más del 50% del consumo nacional directamente a la industria, y el resto a las sociedades distribui-

doras, en su gran mayoría incluidas en el Grupo Gas Natural. Enagás es propietaria y tiene en funcionamiento 4.000 kilómetros de gasoductos, así como tres factorías de regasificación. El grupo realiza, a través de diversas sociedades filiales, varias actividades y servicios relacionados con el gas, como son el mantenimiento e instalación de tuberías, venta de

aparatos de gas y fabricación de contadores. La creciente participación del gas en el mercado supondrá, a final de este siglo, que más de 3.000 industrias y tres millones de hogares españoles puedan disponer de esta energía, rentable, limpia y eficiente. Es objetivo básico del grupo extender las redes de distribución para garantizar la llegada de gas natural a nuevos municipios, y mejorar así la calidad de vida. Otro es garantizar la seguridad en el uso del gas. Para ayudar a resolver cualquier duda, el grupo dispone de 17 centros donde los clientes reciben un completo servicio de asesoramiento. El gas es una fuente de energía que se perfila como la única capaz de conjugar las exigencias de eficiencia y limpieza, así como de suministro: sus reservas aseguran un abastecimiento para los próximos 60 años. Ha empeñado su esfuerzo un grupo cuya principal preocupación es que cada vez más consumidores aprovechen los beneficios de una energía económica, natural... y absolutamente ecológica. ■

SUBIDA DE MAS DEL 50%

El valor registró una subida del precio por acción superior al 50% el pasado año. En lo que va de ejercicio va a quedarse atrás. De las 17.750 pesetas por acción que marcó en enero, ha subido hasta situarse por encima de las 26.800 pesetas. Bien es cierto que la bolsa mantiene una tendencia ascendente, pero Gas Natural ha subido por encima del índice general. No es una empresa que se caracterice por la ganancia vía dividendo, pero todo tiene su explicación. Es un grupo en pleno crecimiento y ello requiere importantes inversiones. La empresa prefiere crear valor para el accionista en la propia acción. Su rentabilidad por dividendo estimada para este año es del 0,9% y su pay-out del 18,2%. La privatización ha contribuido notablemente a la subida del valor en el mercado y estimula la entrada de nuevos inversores. Los beneficios de este año alcanzarán los 45.163 millones después de impuestos. La facturación será de 300.000 millones. El grupo tiene por delante un potencial de expansión muy por encima del que puedan poseer sus homólogas europeas. ■

Un Equipo para una Empresa

La descentralización y el acercamiento al cliente son prioridades para la nueva estructura del grupo, más simplificada

LA EVOLUCIÓN SEGUIDA por el grupo deja entrever la existencia de un gran equipo de profesionales, así como la permanente labor de apoyo y liderazgo que ha llevado a cabo su presidente, Pedro Durán Farell.

Doctor Ingeniero de Caminos, Canales y Puertos, Durán ha sido Presidente y Presidente de Honor de las empresas Hidroeléctrica de Cataluña, Hispano Francesa de Energía Nuclear, Catalana de Gas y Corporación Industrial Catalana, entre otras, y ha sido también Consejero de diversas empresas. Actualmente es Presidente de Gas Natural SDG, Enagás y KAO Corporation, junto con otras muchas responsabilidades en instituciones y organismos relacionados con la industria y las artes.

Durán, humanista y gran mecenas de nuestro tiempo, ha vivido profundamente atento a las ideas de futuro y de progreso, y buen ejemplo de esta filosofía es su preocupación por la formación dentro de la empresa.

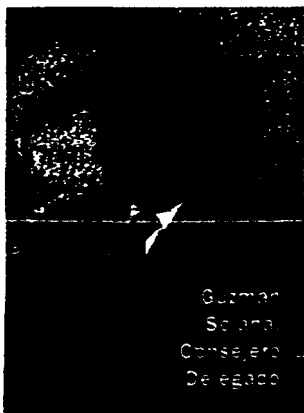
Guzmán Solana Gómez, Consejero-Delegado, es Ingeniero de Minas por la E.T.S. de Madrid y Licenciado en Ciencias Económicas y Empresariales por la Universidad Complutense. Vinculado anteriormente a Campsa y al I.N.H., asumió en 1990 la Vicepresidencia de Repsol. y fue nombrado en julio de este año Consejero Delegado de Gas Natural, SDG, SA.

La Comisión Ejecutiva de Gas Natural SDG, S.A. aprobó en septiembre una nueva estructura de la alta dirección con la que se completa la integración de actividades dentro del Grupo, a la vez que se simplifica su estructura organizativa. Los objetivos que se persiguen son: fomentar la consecución de las sinergias, facilitar la homogeneización de las actividades en las áreas de transporte y comercial y potenciar el desarrollo de nuevos negocios y de la expansión internacional. Para ello, se constituyeron tres direcciones generales, que son las responsables de la gestión directa del negocio gasista, y se concentró en la Dirección Corporativa de Planificación y Desarrollo, tanto la expansión internacional en el área del gas, como el desarrollo de

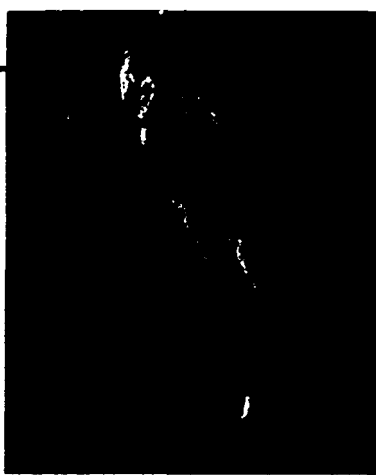
nuevos negocios.

La nueva estructura de la alta dirección es la siguiente: Presidente: Pedro Durán; Consejero-Delegado: Guzmán Solana; Dtor. Gral. Comercial: Joan Saurina; de Aprovisionamiento y Transporte:

José L. López de Silanes; Buenos Aires: Francisco Badía. Director de Planificación y Desarrollo: Andrés Arregui; Económico-Financiero: Pedro A. Fábregas; de Recursos Humanos: Fco. Gea; Jurídico: Carlos Quintana; Auditoría Interna: Pascual Bueso; Servicios Corporativos: Antonio Flos y Relaciones Externas y Gabinete de Presidencia: Jaume Giró.



Guzmán Solana
Consejero
Delegado



PEDRO DURAN FARELL *

El Gasoducto Magreb-Europa

El Gasoducto Magreb-Europa es un elemento básico, tanto para la creciente diversificación de la estructura española de aprovisionamientos de gas natural en el presente, y la de otros países europeos en el futuro, como para la integración de los sistemas gasistas de Portugal y de España.

Por otra parte, el trazado del Gasoducto ya dentro de la península ibérica, ha de permitir que todas las comunidades autónomas españolas puedan disponer de gas natural en 1997 y que sea posible afrontar con renovada competitividad y eficacia la demanda actual y futura de esta energía en toda la península ibérica.

Esta primera fase del Gasoducto Magreb-Europa es mucho más que la obra de transporte de gas más importante de toda la historia de la ingeniería gasista española. Es mucho más que la inversión extranjera más importante realizada hasta ahora en Marruecos. Y es mucho más porque para el Grupo Gas Natural, la realización de esta infraestructura energética de ámbito supranacional e intercontinental, se ha de configurar como un elemento fundamental que ayude decididamente a la integración y vertebración económica, sociocultural y de relación política

entre la Unión Europea y los países del Magreb.

Integración y vertebración que ha comenzado a materializarse conjugando la dinámica industrial gasista de nuestro Grupo con la actividad de nuestra Fundación Catalana de Gas, que ya ha conducido, en su primera etapa investigadora, a la constitución de las cátedras Unesco/Gas Natural en las Universidades de Argel, Rabat y Túnez. Cátedras concebidas como el núcleo duro

de un proceso que, progresivamente, profundice en el conocimiento de las condiciones para un desarrollo sostenible de las sociedades magrebíes; en ellas mismas y en su interrelación con las restantes sociedades mediterráneas, como fiel reflejo, todo ello, de la firme voluntad de nuestro Grupo de permanencia y de integración humana, sociológica e industrial, con la sociedad de los países del Magreb en los que desarrollamos nuestra actividad gasista y cuya primera gran realización ha sido, precisamente, el Gasoducto Magreb-Europa.

La puesta en servicio de este Gasoducto, cuya capacidad de transporte de gas natural es, ya en esta primera fase, igual a todo el consumo actual de España, ha supuesto la culminación de un proyecto innovador que ha exigido un admirable esfuerzo del equipo humano de nuestro Grupo, que con su dedicación y excelente profesionalidad ha contribuido a la sólida y prometedora realidad de nuestro presente, y a las grandes perspectivas de futuro que hoy nos ofrece el desarrollo del gas natural en sus aplicaciones industriales, comerciales y domésticas más modernas.

*Presidente del Grupo Gas Natural

La Nueva Ruta del Gas Natural

Gas Natural ha comenzado a distribuir en hogares y empresas el gas que llega a Córdoba procedente de Argelia a través del estrecho de Gibraltar

LA PUESTA EN MARCHA del gasoducto supone un salto hacia la consolidación del gas natural como una energía de primer orden en España. Si en 1994 suponía el 6% del consumo, frente al 56% del petróleo, el 20% del carbón y el 15% de la energía nuclear, las previsiones para el año 2000 pasan por superar el 12% e incluso algunos estudios elevan esta tasa al 15%.

La magnitud de esta construcción, una de las más importantes de los últimos años, ha requerido la colaboración de 12 sociedades de ingeniería y 20 empresas constructoras, así como la de más de 70 empresas europeas, japonesas y estadounidenses, todas ellas suministradoras de equipos. La coordinación de todo el proyecto fue diseñada con minuciosidad. Se invirtieron más de un millón y medio de horas en ingeniería y supervisión de obra y en la construcción han llegado a participar cerca de 8.000 personas.

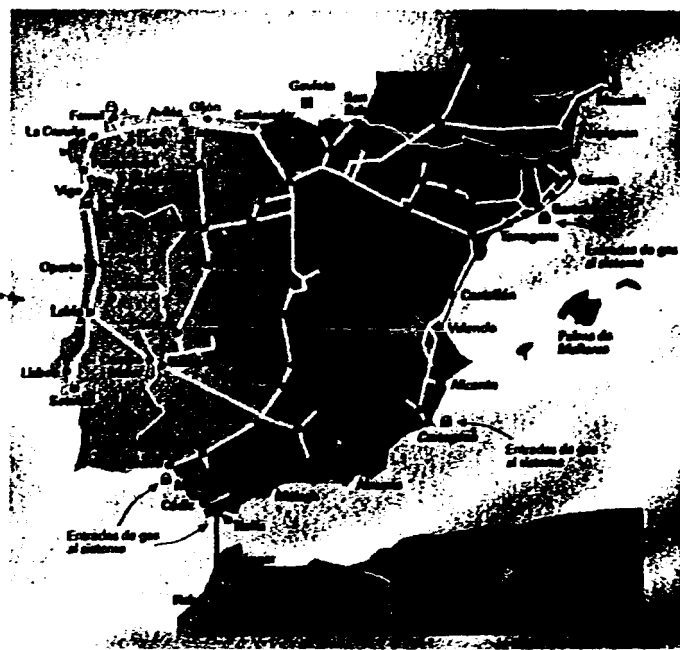
El recorrido entre Hassi R'Mell y Córdoba se dividió en cuatro tramos, gestionado cada uno de ellos por las empresas-cabecera involucradas en el proyecto. Estas han sido Sonatrach (Argelia), SNPP (Marruecos) y Enagás (España). La coordinación ha sido total, con el objetivo común de aunar criterios y hacer coincidir la finalización de los trabajos. La incorporación de Portugal al proyecto en 1994, a través de Transgas, permitió repartir el esfuerzo

inversor y mejorar la rentabilidad de la obra, al quedar optimizada la utilización de la capacidad de transporte del gasoducto.

El gas natural procedente de Argelia llegó por primera vez a Zahara de los Atunes (Cádiz) el pasado 23 de septiembre. Los días 20 y 21 de ese mes se efectuó el llenado de los tubos submarinos que pasan bajo el estrecho de Gibraltar, de 47 kilómetros cada uno. El gas se introdujo desde Tánger, donde se ubica la estación de compresión.

El pasado 27 de septiembre se llenó el tubo entre Tarifa y Córdoba, con un total de 275 kilómetros de longitud. Esta operación se efectuó con gas procedente de la factoría de regasificación de Barcelona, a través de la red ibérica de gasoductos con la que ha quedado unido el gasoducto Magreb-Europa.

Tras las lógicas pruebas, Gas Natural comenzó el suministro el 1 de noviembre. Hoy se



produce la inauguración oficial de la que se ha considerado como la obra civil de fin de siglo, un gasoducto que trae ya gas magrebí a España. Para Gas Natural, la energía que recibirá España mediante este gasoducto equivale al 60% de los aprovisionamientos actuales y supondrá, en el año 2000, un 36% de la demanda prevista para entonces, que se situará entre los

15.000 y los 17.000 millones de metros cúbicos anuales.

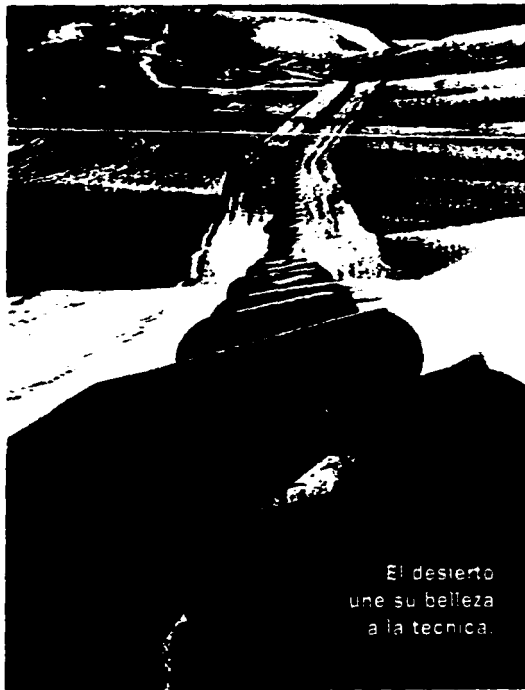
El Ministerio de Industria estima que, para el año 2000, el gas supondrá un porcentaje de la energía primaria en España situado entre el 12% y el 15%, frente al 7,5% de 1995. La participación del gas natural en el balance energético sigue ganando posiciones a marchas agigantadas. La inversión realizada en el recorrido Hassi R'Mell-Córdoba, de cerca de 1.400 km de longitud, ha sido de 1.860 millones de dólares.

La extensión del gasoducto por Extrema-

dura y Portugal, con un recorrido de 750 km, ha requerido una inversión adicional de 440 millones de dólares en el eje Córdoba-Campomaior-Leiria-Braga-Tuy.

La inversión total en los 2.150 km de gasoductos citados, ha alcanzado los 2.300 millones de dólares y ha contado con la financiación del Banco Europeo de Inversiones (BEI), del Instituto de Crédito Oficial español, (ICO), y de otras entidades de crédito nacionales e internacionales. Asimismo, los tramos peninsulares han contado con aportaciones de los fondos de la Unión Europea FEDER e INTERREG. Realmente, el gasoducto supone un elemento de interés estratégico para la Unión Europea, ya que reforzará la diversificación de los aprovisionamientos energéticos de todo el continente, al estar la red nacional de gasoductos interconectada con Europa a través de la línea Lacq-Calahorra.

En definitiva, el nuevo gasoducto permitirá la llegada de gas para todos en inmejorables condiciones, con la seguridad que representa el suministro de una energía barata, limpia y segura.



El desierto une su belleza a la técnica.

ENTREVISTA

Para el heredero de Isaac Rabin y candidato a la sucesión de Simon Peres al frente del laborismo judío, la seguridad del Estado de Israel es un elemento clave para lograr la paz

EHUD BARAK

"El Asesino de RABIN ha Ganado"

HESI CARMEL, Israel/Foto: GAMMA

EL 4 DE NOVIEMBRE DE 1995 MORÍA asesinado el primer ministro israelí Isaac Rabin. Con él, que encarnaba para Israel la legitimidad tanto de la guerra como de la paz, se derrumba el lento y doloroso proceso que debía conducir a la coexistencia de dos pueblos enemigos y que, de seguir esta línea, hubiera facilitado la creación de un Estado palestino.

Un año después, el actual primer ministro, Benjamin Netanyahu, que está llevando a cabo la política para la que ha sido elegido democráticamente por el pueblo israelí, se aferra a un único objetivo: detener los acuerdos de Oslo.

En el marco de una sociedad civil dramáticamente dividida, la defensa de la paz israelí se encuentra en estado de emergencia y necesita encontrar con rapidez un nuevo general. Sin duda, una de las mejores bazas es Ehud Barak. Como Rabin, Barak proviene del Ejército. Ha sido un brillante agente de los servicios secretos, ex jefe de Estado Mayor de Tsahal, ministro de Asuntos Exteriores del Gobierno de Simon Peres y aspira a dirigir el Partido Laborista.

Ehud Barak se define a sí mismo como «un halcón en la vida y una paloma en los principios morales», una imagen muy parecida a la que transmitía Rabin, del que se considera heredero.

"Netanyahu ha menoscabado nuestra relación con los palestinos; provoca desconfianza en El Cairo y Ammán e interrogantes en EE UU"

P. El 4 de noviembre de 1995, Isaac Rabin caía bajo los disparos de un fanático. Un año más tarde, ¿cuáles son las consecuencias de este asesinato?

R. El asesino ha logrado su objetivo, ya que la obra de Rabin se ha visto interrumpida. El había abierto las puertas de la reconciliación entre israelíes y palestinos. Lo que había conseguido era algo inmenso, y constituía, sin duda alguna, el paso más importante que hemos dado después de que Ben Gurion proclamara el Estado de Israel. Desde la Guerra de los Seis Días hasta la Paz de Oslo, Rabin había recorrido un largo camino. Estaba en la línea de Ben Gurion, de los que piensan que la victoria de las armas debe permitir que Israel llegue a la paz siguiendo el camino de la magnanimidad. Por otra parte, después de la Guerra de los Seis Días [1967] se había declarado a favor del plan Yigal Allon.

P. Usted ha dirigido una unidad de comando a la que pertenecía Benjamin Netanyahu. Háblenos de él.

R. Cuando era aún un joven teniente bajo mis órdenes era un oficial pragmático, que sabía aprender de sus errores. Pero después de su llegada a la jefatura del

9700027

Declaraciones de EHUD BARAK (Israel)

PROCEJENCIA CAMBIO 16

FECHA DE PROCEJENCIA 16/12/96

VINCULACIONES 11876

507603

65890 V

65840

66700

10195

Doc. OSCURO

01-02

.9700027

Ehud Barak (izquierda),
con el primer ministro
asesinado, Isaac Rabin



Gobierno, ha cometido todos los errores posibles. Al principio, pensaba que se trataba únicamente de falta de experiencia, pero ahora me temo que hace gala de una ceguera muy peligrosa. Para él la realidad es su propia visión de la realidad, y cree que es posible engañar a todo el mundo constantemente.

P. ¿A qué se refiere exactamente?

R. Fijese en la amplitud de la catástrofe en la que nos ha sumido en sólo cinco meses: el menoscabo de nuestra relación con los palestinos, la desconfianza que inspira en El Cairo y en Ammán, la tensión que existe en las relaciones con Damasco, las interrogaciones que se plantean Estados Unidos y Europa, las disensiones que se han creado entre laicos y ortodoxos, el derrumbamiento de la economía, el cese de las inversiones y el deterioro del sistema judicial. Lo más grave de todo es, sin ninguna duda, la poca profesionalidad que caracteriza su toma de decisiones.

P. El profesor Zeev Maoz, director del Instituto de Estudios Estratégicos en Tel Aviv, evocó hace poco los peligros de un posible alzamiento militar...

R. Esta hipótesis es completamente ab-

"La solución en Israel pasa por separar ambos pueblos. A largo plazo llegar a una confederación entre palestinos y Jordania"

surda. Conozco muy bien al Ejército israelí y en la actualidad es imposible que ningún militar piense en un golpe de Estado.

P. Según usted, ¿cuál debería ser el «status» definitivo de los territorios palestinos?

R. Sinceramente creo que la solución pasa por la separación de los dos pueblos. A largo plazo, esto debería conducir a la creación de una confederación entre palestinos y Jordania. Por decirlo de algún modo, lo que importa no es el nombre que pueda elegirse para designar esta entidad palestina, sino el contenido real de un acuerdo permanente. Me parece primordial reducir posibles riesgos limitando la capacidad militar de los palestinos. Esto implicaría la desaparición de las divisiones blindadas, de los misiles tierra-tierra, o tierra-aire, etc.

P. ¿Y qué pasa con Siria?

R. La paz con Damasco tiene un interés estratégico para Israel. Firmar la paz con todos los países árabes, exceptuando a Siria, sería como dejar una brasa encendida y correr el riesgo de que volviera a

prender el fuego en toda la región. Postergar las negociaciones con Siria significaría entrar en una cuenta atrás que llevaría a la confrontación, porque el factor tiempo tiene una importancia capital. Ahora nos encontramos ante la posibilidad de cambiar las cosas y ésta podría desaparecer ante una serie de elementos hostiles, como la ola de fundamentalismo islámico, el terrorismo de Estado o la proliferación de armas nucleares en manos de dictadores imprevisibles como Sadam Husein o los ayatolá de Teherán. Pero tampoco quiero decir con esto que Israel deba llegar a un acuerdo a cualquier precio. Debemos tener en cuenta ciertas prioridades que son vitales para nosotros: convenios de seguridad, sistemas de alerta preventiva, el problema del agua, garantías en el Líbano, y cooperación económica. Nosotros nos alegraríamos, por ejemplo, de la transformación de los Altos del Golán en una zona industrial.

P. Usted aspira a la dirección del Partido Laborista. ¿Quiénes son sus rivales para este cargo?

R. En efecto, me he presentado como candidato. Según los estatutos del partido, debe elegirse una nueva dirección

en los 14 meses siguientes a una derrota en las elecciones generales. Un partido que quiere ganarse la confianza del pueblo debe respetar en primer lugar sus propios estatutos. Simon Peres ha declarado que no se presenta-

rará como candidato a las elecciones del año 2000, y es evidente que el Partido Laborista necesita una renovación.

P. Si usted es el candidato laborista frente a Netanyahu en el año 2000, ¿cuáles serán los términos del debate electoral?

R. Serán sin duda la paz y la seguridad. Para Netanyahu estos dos principios no son más que un eslogan, pero yo considero que la paz es un elemento fundamental de la seguridad, y que hace falta saber correr ciertos riesgos para conseguirla. Por último y contrariamente a lo que opina el Likud, que propone una definición muy amplia de los intereses vitales de Israel y que deja muy poco espacio para llegar a un compromiso, nosotros insistimos en una definición relativamente restringida de estos intereses con el fin de evitar guerras inútiles. No entraremos en guerra a menos que sea absolutamente necesario. Pero, ¿quién sabe? Si Netanyahu continúa por el mismo camino, las próximas elecciones podrían tener lugar antes del año 2000... ■

© L'Express

ENTREVISTA

FATIMA RAMIREZ
Foto: DANIEL MORDZINSKI

NACIDO EN EL LÍBANO Y DE RELIGIÓN cristiana, árabe y residente en Francia, habla árabe y escribe en francés, su existencia ha transcurrido entre dos mundos tan opuestos como Oriente y Occidente. Experto en economía política, sociología y relaciones internacionales, ha trabajado como periodista hasta que triunfó como escritor con novelas como *Samarcanda*, *Las cruzadas vistas por los árabes*, y *El primer siglo después de Beatrice*.

P. ¿Cuál es el origen de «Las escalas de Levante»?

R. La idea es anterior a mi carrera de escritor. Surgió hace 25 años, cuando conocí a un libanés, ya muerto, que luchó en la Resistencia francesa. Me interesó tanto lo que me contó que sabía que algún día contaría su historia. Y hace tres años, cuando regresé

al Líbano después de 13 años sin pisar mi tierra, me acordé de él y me entró la necesidad de ponerme a escribir sobre el tema. Además, lo hice en una época muy especial de mi vida, lo empecé a escribir después de ser galardonado con el Premio Goncourt por *La roca de Tanios*, que ya en sí es una experiencia que te trastorna y que provoca un

herbor de ideas muy importante. En ese momento, se producía en Oriente un acontecimiento de la máxima importancia: el inicio del proceso de paz.

P. ¿Cuánto hay de histórico y de imaginario en este libro?

R. Existen muchos elementos reales, vividos por el personaje, por otros conocidos o tomados de mi propia vida. Yo lo único que he hecho ha sido organizarlos en función de un personaje imaginario.

P. Lo que parece una constante en su obra es el deseo de que se encuentren Oriente y Occidente.

R. Es una cuestión fundamental, que a veces he vivido como un encuentro y otras como un conflicto. Pero siempre lo he vivido porque he nacido en el Líbano, en el mundo árabe, mi lengua materna es el árabe, pero yo procedo de una familia cristiana. Es una situación que siempre me ha llevado a interrogarme sobre mi procedencia y mis lazos con una región del mundo donde compartía una cultura pero no una religión y, por otra parte, con una región del mundo con la que comparto la religión, pero no la cultura. He estudiado en un colegio francés, pero en mi casa se hablaba árabe. Empecé a trabajar en un periódico árabe, pero escribía en francés para mí. A to-

AMIN MAALOUF

A sus 47 años ha conseguido despejar la mayoría de los interrogantes que han ido jalonando su vida. Ahora publica «Las escalas de Levante», una reconstrucción novelada de los avatares de Oriente a lo largo de este siglo.

“Los Arabes Continúan Marginados”

9700029

Declaraciones de AMIN MAALOUF (LÍBANO)

CELEBRACIÓN 16

FECHA DE PROCEPERENCIA 16/12/86

VINCULACIONES 11876

66330

807603

10185

Doc. Oscuro

9700029

01-02

do esto, estalló la guerra, me marché a Francia e inicié una vida distinta.

P. ¿Cambió su visión de Occidente cuando se fue a vivir a Francia?

R. Cuando uno vive en el mundo árabe se ve Occidente como una fuerza muy dominante, agresiva, que quiere controlar el mundo e imponer su ley, sus valores, su lengua, su cultura, sus ideas, sus mercancías... En ese sentido, uno se siente víctima de Occidente. Sin embargo, cuando se vive en Occidente se tiene una imagen distinta de este lado del mundo: se aprecian sus valores de la justicia, de los derechos humanos, de las libertades y se percibe Oriente como un mundo donde hay muchos locos, se cometen injusticias y se tiene una visión que no hace justicia al mundo occidental. Por eso, siempre existe un malentendido entre dos mundos que son vecinos y que hoy en día no se comprenden mejor que hace mil años.

P. ¿Se ha superado el enfrentamiento entre los dos mundos que supuso la guerra del Golfo?

R. No. Creo que la guerra del Golfo es sólo un episodio más entre otros muchos, aunque más próximo a nosotros en el tiempo. Pero han existido muchos episodios traumáticos a lo largo de la historia y mucho me temo que seguiremos teniendo. Los árabes y los occidentales están en oposición porque son vecinos alrededor del Mediterráneo y siempre se han estado midiendo. Pero desde hace dos siglos, el mundo árabe-musulmán ha tomado Occidente como elemento de referencia porque su desarrollo ha sido mucho más rápido. Por eso, tenemos una cultura dominante, con tendencia a convertirse en la cultura universal, y una cultura que ha pasado a ser marginalizada o folclorizada.

P. ¿Y cómo ha sido recibida esa cultura dominante?

R. De Occidente ha partido la modernización y la gente lo ha ido asimilando, mientras en el mundo árabe ha venido desde fuera, de una manera brutal. Esto explica que la Iglesia ha podido evolucionar a la par de la sociedad, mientras en el islam la religión ha sido la víctima del subdesarrollo de la sociedad, que no su causa. El gran drama para los árabes es que la modernidad viene desde fuera, y la reacción es una reafirmación de la propia identidad, hostil a esa modernidad.

P. La visión de los árabes sobre los acontecimientos, ¿cuenta en el mundo?

R. No. No se toma en cuenta porque el mundo árabe no desempeña ningún papel serio en ningún ámbito, ya sea intelectual, científico o artístico. Hay individuos procedentes del mundo árabe que

viven en países occidentales y que hacen muchas cosas en estos campos. Pero las sociedades árabes están marginadas y tienen el sentimiento, muy justificado, de que viven en un mundo que no les pertenece y en el que no tienen cabida.

P. En ese sentido, ¿le ha sorprendido su éxito como escritor en España?

R. El problema no se da como individuo, porque hay muchos que han podido desarrollar su actividad y son reconocidos por ello. El problema es de la sociedad árabe en su conjunto: existe el sentimiento de que esta cultura no es respetada. En Occidente nadie estudia el árabe, se considera una lengua secundaria, aunque la hablan más de 200 millones de personas en el mundo y es la lengua sagrada para más de mil millones de personas. Sin embargo, hay muchos árabes que hablan el español, el francés y, sobre todo, el inglés. Pero también está marginada la cultura vinculada a ese idioma y la gente sufre, se siente humillada y siente que su pasado, tan fecundo, es despreciado en la actualidad. Occidente debe reconocer la deuda cultural que tiene con respecto al mundo musulmán; Europa tiene una aportación musulmana que debería reconocer.

P. Antes decía que la Iglesia en Occidente había evolucionado con la sociedad, al contrario que en el islam. Pero aquí existe una polémica sobre la adaptación de esta institución a los nuevos tiempos.

R. La Iglesia ha cambiado porque desde hace cuatro o cinco siglos la gente exige que cambie. Tal vez los cambios no han sido tan rápidos como algunos hubieran deseado, pero está siendo presionada de generación en generación. La Iglesia de hoy ya no defiende el absolutismo, el oscurantismo, y es capaz de convivir en armonía con las sociedades democráticas y libres. Este no ha sido el caso del islam y no ha sido un problema sólo del contenido de la religión, sino de su organización. Y no creo que el contenido de la religión islámica sea menos

propicio a la democracia; es más tolerante. La prueba es que mi familia, cristiana, lleva 14 siglos viviendo en una región de predominancia musulmana y allí sigue. Y dígame dónde están todos los árabes que vivían en España o que vivían en Sicilia. En Occidente hay un cierto grado de autonomía religiosa con respecto al poder político, lo que ha permitido establecer un equilibrio que ha evitado caer en lo arbitrario y en el absolutismo. En cambio, en

el mundo musulmán la autoridad religiosa se ha visto siempre sometida a la autoridad de los poderes políticos y no ha podido ejercer esa función de contrapeso para evitar la arbitrariedad.

P. ¿Cree usted que se debe exigir la misma democracia a Cuba que a Marruecos, por ejemplo?

R. No quisiera meterme en la polémica que existe en este momento con respecto a Cuba porque no he seguido desde el principio el debate. Pero la actitud más sana sería aplicar los mismos criterios de justicia, de derechos humanos, tanto a los países árabes como a Europa o a cualquier otro continente. Cualquier otra actitud es inaceptable porque implicaría que esos países no son dignos de tener una democracia, lo cual es falso. No comprendo por qué se acepta que

haya en los países musulmanes regiones que no son regidas democráticamente, cuando en América Latina, en Asia, en África... se van instalando regímenes elegidos por el pueblo. El respeto del otro no es el respeto de sus tradiciones, sino el de los derechos fundamentales del otro. Las tradiciones sólo son respetables si respetan los derechos del hombre. No hay ningún pueblo que desee vivir sometido al absolutismo.

P. Israel presume de ser una isla democrática en medio de un mar de países árabes autoritarios. ¿Considera usted que es una verdadera democracia?

R. Creo que existe una democracia, por lo menos para los israelíes, y por desgracia no existe una democracia en los países árabes para sus ciudadanos. Creo que hay muchas cosas criticables en la democracia israelí, pero las acusaciones que yo formularía contra los regímenes políticos totalitarios árabes serían mucho más graves.

P. ¿Cómo ve el proceso de paz tras la llegada al poder de Netanyahu?

R. No puedo ocultar que en su momento desee que fuera elegido Simon Peres porque creo que se hubiera podido avanzar mucho más rápido en el proceso de paz. La elección de Netanyahu me decepcionó y no tengo muy claro lo que pasará. A veces pienso que hemos perdido una oportunidad única en la historia de resolver el conflicto. Otras veces pienso que debido a la actitud de Estados Unidos, de Europa o de la mayoría de la diáspora judía e incluso de la mayor parte de la población israelí, que en conjunto desean la paz y no aceptarían una vuelta a los conflictos, se evitará que este Gobierno demantele el proceso.



Las escalas de Levante, de Amin Maalouf. 240 págs. 1.950 ptas.

R.E.Nº.....9700030/A.....
AS TO:.....CHAO ALVAREZ Estela Maris.....
PROCEDENCIA:.....D.G.I.D.....
EVALUACION:.....A-2.....
DISTRIBUCION:.....BIOGRAT.140.....

ORIGINAL

Doc. Poco Legible

OBSERVACIONES:.....

FIRMA:.....CAP.  NORBERTO DETINCENSI

001/21

FECHA:.....03 ENE, 1997.....

9700030.
03 ENE. 1997

C U R R I C U L U M

NOMBRE : Estela Maris Chao Alvarez

FECHA DE NACIMIENTO : 19 de febrero de 1949

NACIONALIDAD : Oriental

TITULO : Nutricionista

CARGO ACTUAL : Nta. Enc. del Depto. de Alim. del C.H.P.R.
Pla. Suplente de Casa De Galicia

C.I. : 2.614.540/4

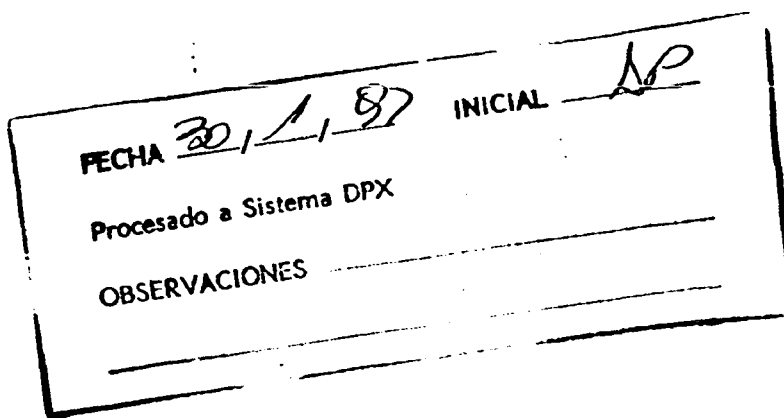
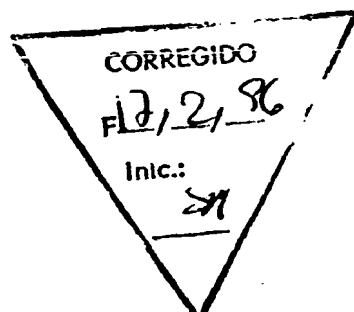
C.C. : B N A 40290

DOMICILIO : Pascual Costa 3253 Ap. 1413 - Pque.Posadas

TELEFONO : 36 06 15

002

9700030.





PAPEL NOTARIAL

Bf N° 511972



ESC. MARTA FANNY VALSECCHI FORNI - 04043/4

Montevideo, 10 de marzo de 1995

Ref: A fallo del Tribunal de Concurso para proveer cargo de
Nutricionista para D.N.S.FF AA.-

Sra. Presidente del Tribunal de Concurso

Estela Maris Chao Alvarez, Nutricionista

con C.I. 2.614.540-4, con domicilio a estos efectos en el No.
3253 apto 1413 de la calle Pascual Costa de esta ciudad, ante
Usted expone que:

I) En tiempo y forma me presenté al
Concurso de méritos y oposición, en el cual-por no existir
oposición-se determinó calificar solamente los méritos de la
suscrita.

II) En reunión del Tribunal del Concurso me fue notificado que
mis méritos seran insuficientes y que los mismos justificaban
solamente el otorgamiento de 3(tres puntos).-

III) Presenté comprobantes de trabajos-como Nutricionista,
dichos trabajos fueron realizados por un período de más de
doce años en forma continua hasta la fecha.-

En mérito a lo expuesto solicito:

Se proceda-por quien corresponda-a la revisión del fallo del
Tribunal del Concurso citado.- Solicito certificación de mi firma

Saluda a Ud. atentamente

Estela Maris Chao Alvarez

003

9700030.

MARTA VALSECCHI, ESCRIBANA, CERTIFICO QUE: La firma que antecede es auténtica, fue puesta en mi presencia y pertenece a la persona hábil y de mi conocimiento: ESTELA MARIS CHAD ALVAREZ, oriental, mayor de edad, divorciada de sus únicas nupcias con Luis Eduardo Ferrari, con cédula de identidad No.2.614.540-4 y domicilio en el No. 3253 apto 1413 de la calle Pascual Costa de esta ciudad, quien otorgó ante mi el documento que antecede, previa lectura que del mismo le hice.-

EN FE DE ELLO a solicitud de la firmante y a los efectos de su presentación ante D.N.S. FF AA, expido la presente, que sello, signo y firmo en Montevideo, el diez de marzo de mil novecientos noventa y cinco.


MARTA VALSECCHI
ESCRIBANA

Arancel

Oficial

art.6

H-\$ 165

A-\$ 30,5



MARTA VALSECCHI
ESCRIBANA
056461



004

9700030

RELACIÓN DE MERITOS

EDUCACIÓN Y CURSOS / EXPERIENCIA Y TIPO DE PARTICIPACIÓN

1981 - Integra - como colaboradora honoraria -, el equipo de salud
1983 de la Policlínica de Diabetes del Hospital Maciel -Directora: Dra. Perla Temesio.

1981 - Participa en el Taller de Normatización : Manejo Perinatal
de la Diabetes Mellitus Clínica , gestacional y potencial,
realizado en el Centro Latinoamericano de Perinatología y
Desarrollo Humano (CLAP) Uruguay OPS / OMS Mayo 19 al 22
Trabajo Presentado : " Nutrición y Dieta en Diabetes y Embarazo "
razo ".

AUTORES : Nta. Tereza Antoria - Depto. de Alimentación del
Hospital de Clínicas.

Estudiante Nutricionista - Diet. Estela Chao -
Policlínica de Diabetes del Hosp. Maciel

1981 - Como Dietista de la Asociación de Diabéticos del Uruguay de-
1987 sempeña el cargo en la Policlínica de Diabetes del Hospital
de San José

1981 - Realiza conferencia : Tema : " Régimen de Alimentación del
paciente diabético " - Semana de la Diabetes , San José (Uruguay)

005

9700030.

FECHA	30/1/87	INICIAL	DP
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

1982 - Realiza Curso de Nutrición , desarrollado en la Cátedra de
Pediatría del Hospital Pedro Visca.

1982 - Realiza trabajo de Nutrición en Salud Pública titulado " Nu-
trición y Embarazo " con una muestra de 315 individuos del
Centro Nº 6 de Asignaciones Familiares , Agosto - Diciembre
de 1982 , publicado dentro de la Escuela de Nutrición y Dic-
tética (Trabajo en equipo)

1982 - Egresada de Facultad de Medicina - Escuela de Nutrición y Dic-
tética , con el Título de Nutricionista Dietista.

1982 - Realiza curso al Departamento de Enfermería del Hosp. de San
José sobre " Manejo del Paciente Diabético " del punto de vista
del tratamiento dietético.

1982 - Participa del Primer Curso Internacional sobre Diabetes Me-
litos.

1982 - Participa en calidad de Miembro Titular en las "Primeras Jor-
nadas Argentinas de Nutrición Enteral y Parenteral " , asistien-
do a Curso para Nutricionistas Dietistas - Bs. As. (Argentina).

006

9700030.

FECHA 30/1/82 INICIAL SP
Procesado a Sistema DPX
OBSERVACIONES _____

1983 - Concorre al Campamento de niños diabéticos como Nutricionista, integrando el Equipo Técnico que dirige la Dra. Lilian G. de Arribeltz.

1983 - Realiza despistaje de diabetes en la fabrica ARMO.

1983 - Realiza curso de Orientación en el Departamento de Alimentación del Hospital de Clínicas, en los siguientes Sectores :
C T I , Nefrología , Unidad de Reanimación Digestiva , Sala de Fórmulas Lácteas y Sección Producción .

1983 - Ingresa al M.S.P. con el cargo de Dietista Técnico V , desempeñando su labor en el Hosp. Piñeyro del Campo.

1984 - Concorre al Campamento de niños diabéticos como Nutricionista integrando el Equipo Técnico que dirige la Dra. Lilian G. de Arribeltz.

1984 - Integra la Comisión Técnica Asesora de la Asociación de Diabéticos del Uruguay.
1987

1985 - Pasa a desempeñar funciones en el Hosp. Pereira Rossell .

007

9700030.

FECHA	30/1/82	INICIAL	SP.
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

1985 - Participa en calidad de Miembro Activo de las II Jornadas
Multi Disciplinarias Uruguayo Francesas de Alimentación Ar-
tificial.

1986 - Nutricionista Encargada de la Sala de Fórmulas Lácteas del
1994 Centro Hosp. Pereira Rossell.

1986 - Participa en calidad de Coordinadora y Docente de un cursillo
de Educación en Servicio para los funcionarios de la Sala de
Fórmulas Lácteas del C.H.P.R. (Julio 17 al 28)

1987 - Realiza Trabajo Estadístico sobre consumo de leches y alimen-
tos medicamentos de la Sala de Fórmulas del C.H.P.R.

1987 - Realiza curso - sobre fórmulas - a Estudiantes de Enfermería
de la Escuela Dr. José Scosería .

1988 - Pasa a desempeñar funciones como Dietista Encargada del Depar-
1995 tamento de Alimentación del Centro Hosp. P. Rossell.

1988 - Desempeña funciones como Dietista de la Guardería del C.H.P.R.
1994 planificando y supervisando la alimentación de los niños.

008

9700030.

1989 - Suple en su ausencia a la Dietista Jefe del Servicio de Ali-
1994 mentación (Comedor Estudiantil), de la Escuela de Sanidad
Dr. José Scosería.

1989 - Realiza planificación y supervisión del Curso Práctico a Es-
1993 tudiantes de Cocina , de la Escuela de Sanidad , en el C.H.P.R.

1992 - Pasa a desempeñar el cargo de Nutricionista en la Unidad de
1994 Cuidados Intensivos de niños del C.H.P.R.

1993 - Desempeña funciones como Nta. Enc. de la Maternidad del C.H.P.R.
1994

1994 - Pasa a desempeñar funciones como Asesora en materia de alimen-
tación , de la Sub-Dirección de la Administración de los Ser-
vicios de Salud del Estado.

1994 - (hasta la fecha) - Pasa a desempeñar funciones como Nta. Suplen-
te de Mutualista Casa de Galicia.

009

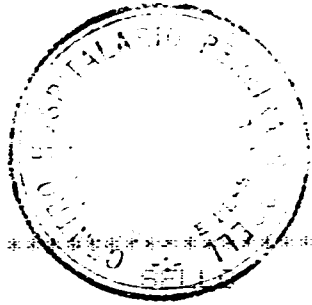
9700030.

FECHA	30/1/82	INICIAL	AP
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

El que suscribe, en cargo del Departamento de Personal de la Unidad
Ejecutiva No. 004, CENTRO HOSPITALARIO PEREZ ROSSELL, emite la
presente constancia a solicitud de parte interesada para ser
presentada ante HOSPITAL MILITAR

NOMBRE : CHAO ALVAREZ ESTELA
CEDULA : 2614540
CARGO : 0106 TEC. III DIETISTA
FUNCION : 0172 JEFE DE SERVICIO (Desde el 04.02.88 a la fecha)
SERVICIO : 589 DEPARTAMENTO DE ALIMENTACION
INGRESO EL : 01/09/83

Montevideo, 09/03/95



[Signature]
Ma. CRISTINA GRANDE
ENCARG. DE PERSONAL
CENTRO HOSPITALARIO P. ROSELLA

9700030.

010

FECHA	30/1/92	INICIAL	AP
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			


A.D.U.

ASOCIACIÓN
DE DIABÉTICOS DEL URUGUAY

MONTEVIDEO
PARA SUAY 1773
TELEF. 912214

Certificamos a la Sra. Estela Chao
con Cédula de Identidad N° 2.614.540-4 y Creden-
cial Cívica B.N.A. 40290, domiciliada en Pascual
Costa 3253 apto. 1413 (Parque Posadas), presta
servicio como dietista en la Policlínica del Hos-
pital de la ciudad de San José, desde el día
primero del mes de mayo del año mil novecientos
ochenta y uno.-

Se expide el presente certificado
a pedido de la parte interesada al solo efecto
de ser presentado ante el Organismo correspon-
diente a los tres días del mes de diciembre de
mil novecientos ochenta y dos.-


Juan García Bombau
Gerente

011

9700030.

FECHA	30, 1, 97	INICIAL	OP
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

A.D.U.ASOCIACION
DE DIABETICOS DEL URUGUAYMONTEVIDEO
SEDE:
PARAGUAY 1273
TELEF. 916214**Asociación de Diabéticos del Uruguay**MONTEVIDEO
URUGUAY

Montevideo, 2 de febrero de 1984.

Dta. Estela Chao
Pascual Costa 3253/1413
Ciudad

Estimada Dta. Chao:

El Consejo Directivo de A.D.U. tiene el honor de designar a Ud. Miembro del Consejo Técnico Asesor de esta Institución.


En sesión de fecha 20/12/83 y de acuerdo con el Art. 36 del Estatuto, esta designación se realiza por el término de 2 años y el integrante entrará en funciones una vez que haya ratificado su nominación.

Rogamos a Ud. tenga a bien efectuar la misma por escrito o por el tel. 91 62 14 de 9 a 12 y de 15 a 19 horas, antes del día 12 de marzo del corriente año.

Asimismo deseamos comunicarle que la primera sesión de este Consejo se realizará el día jueves 15 de marzo próximo a la hora 20:30, en la Sede de la Asociación.

Es objetivo primordial de este Consejo Directivo establecer fuertes vínculos con el Consejo Técnico Asesor, en virtud de la importancia de su tarea en los planes futuros de la Institución.

Seguros de contar con su invaluable apoyo, saludamos a Ud. muy cordialmente,


Carlos Beim
Secretario
Esc. Obdulio E. Campanella
Presidente

P.D.: Adjuntamos Estatuto de A.D.U., rogamos tomar nota del Art. 36

CB/sc

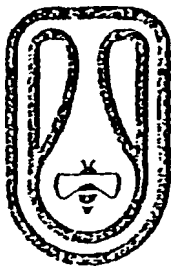
012

9700030.

FECHA	30/1/84	INICIAL	SP
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES _____			

diabetes
mellitus

26 - 28 de AGOSTO de 1982
Centro de Conferencias de la
Intendencia Municipal de Montevideo.



1º Curso Internacional

ORGANIZAN:
CLINICA MEDICA A de la FACULTAD DE MEDICINA
SOCIEDAD de DIABETOLOGIA y NUTRICION
DEL URUGUAY

CERTIFICADO DE ASISTENCIA Y/O PRESENTACION DE TRABAJO

El Comité Organizador certifica que la Nut. Dta. Estela CHAO ha asistido a este curso en calidad de Miembro Titular.

Montevideo, 28 de agosto de 1982.

Perla Temesio
Dra. Perla Temesio
Directora

Fernando Muxi
Dr. Fernando Muxi
Director

JUNCAL 1305 Of. 1202 — Tels. 98 17 08 - 91 50 19 — Montevideo - Uruguay

013

9700030.

FECHA	30/1/82	INICIAL	AP.
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			



UNIVERSIDAD DE LA REPUBLICA
FACULTAD DE MEDICINA
CATEDRA DE PEDIATRIA DEL HOSPITAL PEDRO VISCA

HAGO CONSTAR QUE la Nutricionista y Dietista Estela Chao
concurrió al curso de Nutrición que se desarrolló en la
Cátedra de Pediatría del Hospital Pedro Visca durante los
días 5 a 7 de agosto de 1982.-----

A solicitud de la interesada se expide la presente constan
cia en Montevideo, el 29 de noviembre de 1982.-----
Enmendado: agosto de 1982: VALE/

Daniel Fonseca
Dr. DANIEL FONSECA

Prof. Director Cl. Pediatría

014

9700030.

FECHA	30/11/82	INICIAL	DP
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

A.D.U.

ASOCIACION
DE DIABETICOS DEL URUGUAY

MONTEVIDEO
SEDE:
PARAGUAY 1273
TELEF. 91-62-14

Asociación de Diabéticos del Uruguay

MONTEVIDEO
URUGUAY

El que suscribe, Gerente de la Asociación de Diabéticos del Uruguay, certifica que la Sra. Es la Chao con C.D. 2.614.540-6 concurreció como Dietista al Campamento de Niños Diabéticos realizado en el Centro Educativo de Asignaciones Familiares desde el 16 al 26 de febrero de 1983.-

A pedido de la parte interesada se firma el presente a los 2 días del mes de mayo del año mil novecientos ochenta y tres.-


GERENTE
ALEJANDRO A. ROSA
GERENTE ADMINISTRADOR

015

97000305

FECHA	20/1/87	INICIAL	NR
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

Montevideo, mayo de 1983

Dejo constancia que la Dietista Sra. Estela Chao concurrió al campamento de niños diabéticos organizado por la Asociación de Diabéticos del Uruguay en el presente año, dirigiendo la tarea de planificación alimentaria de cincuenta personas controlando cantidad, proporciones, calidad, métodos de preparación y presentación de los alimentos que integraban la dieta de los niños diabéticos.

Tal tarea específica fue realizada con total dedicación, responsabilidad y alta capacidad en su tarea profesional, actuando en forma excelente como educacionista en lo que atañe a su especialidad.



Dra. Elfriede Lilian Goldschmidt de Arribeltz

Directora de Campamentos
de Niños Diabéticos de la
Asociación de Diabéticos del Uruguay

016

9700030.

FECHA 30/1/87

INICIAL

LE

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES



UNIVERSIDAD DE LA REPUBLICA
FACULTAD DE MEDICINA

ANTECEDE	Nº								
SERIE									

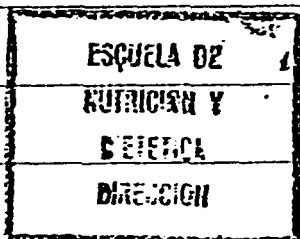


E. f. Nº 261794

La Dirección de la Escuela de Nutrición y Dietética de la Facultad de Medicina deja constancia que la Srta. Estela Maris Chao C.I. 2.614.540 realizó el trabajo de Nutrición en Salud Pública titulado "Nutrición y Embarazo" Agosto-Diciembre, 1982 publicado dentro de esta Institución.-----
Se expide la presente a solicitud de parte interesada y a los efectos de ser presentada ante quien corresponda, en Montevideo a los diecinueve días del mes de mayo de mil novecientos ochenta y tres.-----

Handwritten signature: Dra. Delia Zabala de Sartorelli
Dra. Delia Zabala de Sartorelli

Directora E N y D



017

9700030.

FECHA 30/1/82

INICIAL

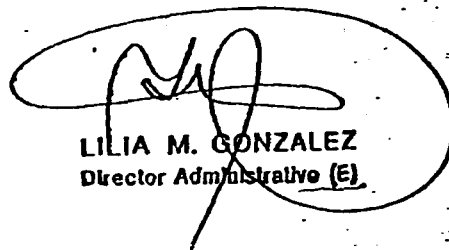
Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

(SUPLE AL PAPEL NUMERADO)

LA DIRECTORA (E) ADMINISTRATIVA DEL HOSPITAL HOGAR LUIS
PIÑEYRO DEL CAMPO, HACE CONSTAR QUE LA SRA. ESTELA MARIS
CHAO, INGRESO A ESTA INSTITUCION EL PRIMERO DE SETIEM-
BRE DEL AÑO MIL NOVECIENTOS OCHENTA Y TRES PARA OCUPAR
UN CARGO DE TECNICO V DIETISTA, EN CARACTER DE ZAFRAL
CONTRATO QUE SE HA PRORROGADO HASTA LA FECHA.....
POR RESOLUCION, REFERENCIA 1542/85 PARA A DESEMPEÑAR
FUNCIONES EN COMISION AL HOSPITAL PEREYRA ROSSELL A
PARTIR DEL VEINTISEIS DE FEBRERO DEL AÑO MIL NOVECIE-
TOS OCHENTA Y CINCO.....
SE EXPIDE LA PRESENTE A PEDIDO DE PARTE INTERESADA Y
AL SOLO EFECTO DE SER PRESENTADA ANTE QUIEN CORRESPON-
DA, EN MONTEVIDEO, A LOS VEINTICINCO DIAS DEL MES DE
JULIO DEL AÑO MIL NOVECIENTOS OCHENTA Y CINCO.....




LILIA M. GONZALEZ
Director Administrativo (E)

018

9700030.

FECHA 30/1/97 INICIAL DP
Procesado a Sistema DPX
OBSERVACIONES



A. j.

Nº 558095

EL DIRECTOR ENCARGADO DEL DEPARTAMENTO DE PERSONAL DEL
HOSPITAL PEREIRA ROSSELL HACE CONSTAR QUE: La funciona-
ria Estela Marys CHAO ALVAREZ, proviene del Hospital Ho/
gar Luis Pyñeiro del Campo en carácter de contratada y,
por Referencia Nº 1542/85 del 26 de febrero de 1985 pasa
en Comisión a este Establecimiento con el cargo de Téc/
nico V Dietista, tomando posesión de cargo en la fecha
antes mencionada,-----

A solicitud de parte interesada y para su presentación
ante quien corresponda, se expide la presente en Monte-
video, a los veintidós días del mes de julio de mil no-
vecientos ochenta y cinco.-----

WALTER OLIVARES ORTEGA
DIRECTOR (E) DEL DPTO.
DE PERSONAL

MINISTERIO DE SALUD PUBLICA
HOSPITAL PEREIRA ROSSELL
Dpto. del Personal

019

9700030

FECHA 29/1/97

INICIAL DP

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES



UNIVERSIDAD DE LA REPUBLICA

FACULTAD DE MEDICINA

HOSPITAL DE CLINICAS DR. "MANUEL QUINTELA"

MONTevideo - URUGUAY



Montevideo, 12 de julio de 1985.-

La Dirección del Departamento de Alimentación y Sección Educación dejan constancia que la Nutricionista Dietista Estela Chao, realizó un Programa de Orientación en este Departamento.

La experiencia consistió en realizar actividades en: Centros de Tratamiento Intensivo y Nefrología; Sala de Fórmulas Lácteas; Unidad de Reanimación Digestiva y Sección Producción.

El volumen horario asignado fue de 154 horas, habiendo asistido al 92.5 % del total.

Se expide la presente en la ciudad de Montevideo a los doce días del mes de julio de mil novecientos ochenta y cinco.-

mf.

Julia Irma Guillen
DTA. JULIA IRMA GUILLEN
JEFE DE SECCION
DPTO. DE ALIMENTACION

Elfrido Sianello
DTA. ELFRIDO SIANELLO
DIRECTOR DEL DEPTO.
DE ALIMENTACION

020

9700030

FECHA	30, 1, 87	INICIAL	SP
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

Montevideo 2 de Julio de 1992.-

La Dirección de la Escuela de Sanidad " Dr. José Scosería " deja constancia que la Nta. Dta. Estela Chao desempeña - en ausencia de la Nta. Titular - funciones como Encargada del Comedor Estudiantil de esta Institución que brinda servicios a una población promedio de docientos estudiantes.

Las tareas inherentes a dicha función son técnicas , administrativas y educacionales, desempeñandolas con total idoneidad, responsabilidad.

M . S . P .
ESCUELA DE SANIDAD
"Dr. JOSE SCOSERIA"

Milka Cantero Melian
MILKA CANTERO MELIAN
Directora Administrativa
Escuela de Sanidad "Dr. J. Scosería"

021 / 21

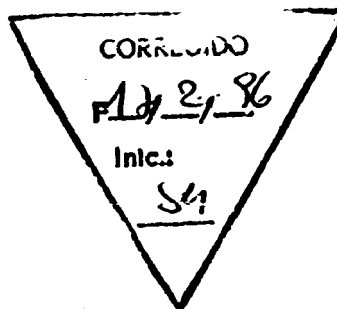
9700030.

FECHA	30 / 7 / 92	INICIAL	NP
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

R.E.Nº.....9700031/A.....
ASUNTO:.....LAKIEROVICH SPALTER Ianna.....
PROCEDENCIA:.....D.G.E.D.....
EVALUACION:.....A-2.....
DISTRIBUCION:.....BIOGRAMA.....

ARCHIVO

1/6



ORIGINAL

OBSERVACIONES:.....

FIRMA:.....
ROBERTO DE VINCENTI

FECHA: 03 ENE. 1997

03 ENE. 1997 9700031

CURRICULUM VITAE

Nombre- Ianna Lakierovich

Fecha de nacimiento- 04/08/70

Dirección- Avenida Brasil 2811/apto 701

Teléfono- 78-98-77

Estudios realizados-

1988- Bachillerato en Medicina obtenido en el Instituto Ariel Hebreo Uruguayo.

1989- Viaje al exterior.

1990-1994- Estudios de Nutrición y Dietética en el Hospital de Clínicas Dr. Manuel Quintela.

Otros cursos realizados-

- II Jornadas Uruguayas de Ciencia y Tecnología de los Alimentos.
(Centro de Conferencias Palacio Municipal)
- Procesamiento térmico de alimentos.
(Laboratorio Tecnológico del Uruguay)
- Diseño de alimentos orientados a segmentos de mercado y alimentos para dietas especiales.
(Laboratorio Tecnológico del Uruguay)
- II Congreso Uruguayo de Nefrología.
(Sala de convenciones de la I.M.M.)
- Segundo Congreso Latinoamericano de Obesidad. Primer Congreso Uruguayo de Obesidad
(Centro de conferencias de la I.M.M.)

002

FECHA	22 / 97
Procedencia	
OBSERVACIONES	
9700031	

Idiomas-

Inglés- Muy buen manejo del idioma a nivel oral y escrito.

Obtención de los siguientes certificados internacionales:

-First Certificate-University of Cambridge.

-Oxford Higher-University of Oxford.

-Michigan Examination-University of Michigan.

-Proficiency-University of Cambridge.

-Lecture on Teaching English as a Foreign Language.

-Translation Skills for Business.

-General English Course-Geos English Academy Brighton/Hove.

Francés- Conocimientos básicos adquiridos en los 6 años de enseñanza secundaria.

Hebreo- Manejo del idioma a nivel oral.

Portugués- Manejo del idioma a nivel oral.

-Experiencia como líder juvenil- 1985-1990.

003

9700031.

FECHA 22/1/97 INICIAL AP.
Procesado a Sistema DPX
OBSERVACIONES _____



UNIVERSIDAD DE LA REPUBLICA
FACULTAD DE MEDICINA
Escuela de Nutrición y Dietética

Se hace constar que la estudiante IANNA LAKIEROVICH, C.I.1.887.792-6, es alumna de la Escuela de Nutrición y Dietética, habiendo obtenido durante su pasaje por la misma las siguientes calificaciones:

1er. AÑO

ECOLOGIA/89 BMB
BIOESTADISTICA /89 SMB
PSICOLOGIA/92 MBS
ESFUNO/89 MBB
SOCIOANTROPOLOGIA ./83 MB
NUTRICION I /91 MBS
ECONOMIA /89 B
BIOESTADISTICA /92 B

2do. AÑO

FISIOPATOLOGIA .../91 S
NUTRICION II/91 BMB
MICROBIOLOGIA ALIMENTARIA I .. /91 .. MBB
TECNICA DIETETICA I Y COCINA I /91 . MBB
GEOGRAFIA ECONOMICA /91 ... /91 .. S
BROMATOLOGIA Y TECNOLOGIA ALIMENTARIA .. /91 .. MBB
MICROBIOLOGIA ALIMENTARIA II ... /91 . MB
FISIOPATOLOGIA/92 MBS
BROMATOLOGIA Y TECNOLOGIA ALIMENTARIA II . /91 MBB
NUTRICION Y ALIMENTACION III. /91 . BMB
TECNICA DIETETICA II Y COCINA II . /91 . BMB
ADMINISTRACION GENERAL Y DE SALUD PUBLICA ... /92 .. B
EPIDEMIOLOGIA/92 MB

3er. AÑO

PATOLOGIA DE LA NUTRICION .. /92 ... SMB
DIETOTERAPIA I /92 ... MBB
METODOS Y TECNICAS EDUCATIVAS /92 . BMB
ADMINISTRACION DE SERVICIOS DE ALIMENTACION .. /92 MBB
DIETOTERAPIA II /92 B
NUTRICION EN SALUD PUBLICA /92 MBB
EDUCACION NUTRICIONAL /92 MBS
DESARROLLO DE COMUNIDAD ... /92 MB

4to. AÑO

AREA DE TRABAJO(CAMPO DE LA SAUD PUBLICA ... /93 MBB
AREA HOSPITALARIA aún en curso.

888888888888888888888888

ANA MARIA MAGNANI
ANA MARIA MAGNANI
AREA ADMINISTRATIVA

004

9700031.

Escuela de Nutrición y Dietética
Hospital de Clínicas Piso 13
Avenida Italia s/n.
Montevideo - Uruguay
Teléfono: 4722 16

FECHA 22/1/92 INICIAL

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES



II Jornadas Uruguayas de Ciencia y Tecnología de los Alimentos

16 - 18 de Setiembre, 1991. Centro de Conferencias - Palacio Municipal - Montevideo - Uruguay

CERTIFICADO DE ASISTENCIA

COMITE ORGANIZADOR

Presidente
Dr. Quím. F. Cayetano CANO

Vicepresidente
Dra. Quím. F. Selva PCMBO

Secretario
Dr. Vet. José P. DRAGONETTI

Prosecretario
Dra. Vet. Cristina LOPEZ

Tesorero
Ing. Agr. Marcos TARANTO

Protesorero
Dra. Quím. F. M. Esther DIAZ

Vocales
Ing. Q. Julio AVELINO
Ing. Agr. Lucio CANEPA
Nut. Patricia JANSONS

Se certifica que

IANNA LAKIEROVICH

ha asistido a las II JORNADAS URUGUAYAS DE CIENCIA Y TECNOLOGIA DE LOS ALIMENTOS realizadas los días 16 al 19 de setiembre de 1991.

Montevideo, 19 de setiembre de 1991

Dr. Vet. José P. Dragonetti
Secretario

Dr. Quím. F. Cayetano Cano
Presidente

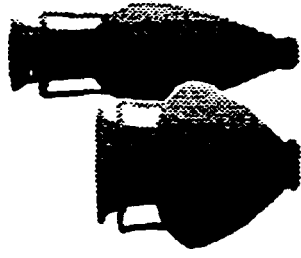
Secretaría
Congrexpo
Av. 18 de Julio 1791 O.F. 101
Tels. 41 95 86 - 87
Fax. 48 32 13
Montevideo - Uruguay

FECHA <u>22/1/97</u>	INICIAL <u>AP</u>
Procede a Sistema DPX	
OBSERVACIONES <u>005</u>	

9700031

**2º CONGRESO
LATINOAMERICANO DE OBESIDAD
1ER. CONGRESO URUGUAYO DE OBESIDAD**

20 a 22 de Setiembre de 1993, Centro de Conferencias de la Intendencia
Municipal de Montevideo, URUGUAY



Miembro Titular

IANNA LAKIEROVICH SPALTER

FECHA	22-1-93	INICIAL	AS
LUGAR: SIRMENA DPX			
OBSERVACIONES			

Montevideo, 22 de setiembre de 1993

Nut. Norma Geymonat
Secretario

006/06

Dr. Pedro Kaufman
Presidente

9700031

S E C R E T O

EJERCITO NACIONAL
C. G. E.
DPTO. II E. M. E.
M O N T E V I D E O
160800 - DIC - 1996.

M E M O R A N D U M No.1017/EI/ANT/96

- I - EVALUACION: Omitida
- II - RESPONDE A: P.I.No.061/A/96 - D.G.I.D.
- III - T E X T O : Se adjunta información.
- IV - DISTRIBUCION:
- D.G.I.D. Ejemplar No. 01
- ARCHIVO Ejemplar No. 02
- V - ACCION TOMADA: Confección del presente Memo.-



Jefe del Departamento II (IGTA) del E.M.E.

Coronel

Ricardo Bertolotti.

DE INFORMACION

030197

No de Identificación 97000326

S E C R E T O

001/02

9700032.
07 ENE. 1997

Der. Ants

* MEMORANDUM No: 961017 FECHA: 96/12/16 PAGINA 1 *

*
* REFERENTE A: ALONSO PEREZ , MABEL NIBIA
* SE REGISTRA: ALONSO PEREZ , NIBIA MABEL
* C.C. B08 50353
* 1989 - Figura en una lista de probables firmantes del referendum
* por la ley No. 15.848.- EVALUACION: A-2

*
* NOTA: Se deja constancia que pese a la similitud de nombres de la
* persona mencionada puede no tratarse de la solicitada
* - Referente a las demas personas solicitadas no se posee informacion

002/02

9700032.

Nº. DOCUMENTO 9700033

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROVENIR

VINCULACIONES

7/11/96

M. 507 623

11140

XY1301

II POXBT 11-07 00573

ICX MUN'EXG.

no .ilegible

MEXICO-CHIAPAS

UN MUERTO EMBOSCADA CONTRA GRUPO PARAMILITAR "CHINCHULINES"

San Cristóbal de las Casas (México), 6 nov (EFE).— Al menos una persona resultó muerta en el municipio chiapaneco de Chilón (sureste de México) tras una emboscada contra "Los Chinchulines", grupo paramilitar vinculado al gobernante Partido Revolucionario Institucional (PRI), informaron hoy, miércoles, fuentes oficiales.

El primer subprocurador de Justicia del suresteño estado de Chiapas, Gustavo Moscoso, indicó que los hechos se produjeron el martes, cuando los miembros de "Los Chinchulines", también denominado "Frente Luis Donaldo Colosio", fueron emboscados por sujetos armados no identificados cuando viajaban en una camioneta hacia la comunidad de Sachajón.

En el ataque murió uno de los integrantes de "Los Chinchulines", quien recibió un disparo de calibre 22 en el tórax, mientras que los demás componentes del grupo resultaron ilesos.

"Los Chinchulines", uno de los grupos de apoyo del PRI en la zona, ha mantenido en los últimos meses diversos enfrentamientos violentos con miembros de partidos opositores.

El pasado 19 de abril este grupo se apoderó de las instalaciones de la Alcaldía del municipio de Chilón para forzar la renuncia del alcalde Manuel Gómez, del izquierdista Partido de la Revolución Democrática (PRD).

Posteriormente, miembros de "Los Chinchulines" bloquearon la carretera que conduce a este municipio para impedir la entrada a los militantes del PRD, lo que provocó una serie de enfrentamientos que dejaron un saldo de seis muertos, un herido y al menos 27 casas destruidas y cientos de desplazados.

El centro de derechos humanos "Fray Bartolomé de las Casas", con sede en la ciudad chiapaneco de San Cristóbal de las Casas, a 300 kilómetros al sureste de la capital mexicana, señaló que "Los Chinchulines" forman parte de una amplia organización regional que incluye a otros grupos armados que operan en la comunidad de Tomás Munzer, en el municipio de Ocosingo, y al grupo "Paz y Justicia", que actúa en los municipios de Tila, Salto de Agua y Tumbalá.

La organización de derechos humanos afirmó hoy que en el municipio de Chilón, donde se registró la emboscada el martes, existe un clima de violencia encubierta, con frecuentes enfrentamientos.

Por su parte, las autoridades municipales de San Andrés Larráinzar, del PRD, denunciaron que el lunes militantes del PRI se apoderaron por la fuerza de las instalaciones de la Alcaldía.

Las representantes del PRD advirtieron que las acciones armadas del grupo "priista" rompen la tregua de no agresión acordada el pasado 22 de octubre en San Cristóbal de las Casas durante la reunión entre el Ejército Zapatista de Liberación Nacional (EZLN), la Comisión Nacional de Intermediación (CONAI) y la Comisión legislativa de Concordia y Pacificación (COCOPA).

Por otra parte, aún no se ha resuelto la instalación de la Comisión de Seguimiento y Verificación, organismo que vigilará el cumplimiento de los acuerdos de paz entre el EZLN y el Gobierno.

Los representantes de la CONAI, la COCOPA y el EZLN están reunidos a puerta cerrada desde hoy en San Cristóbal de las Casas.

El Gobierno federal y el EZLN mantienen conversaciones desde

abril de 1995 para buscar una salida política al conflicto armado en Chiapas, que se inició en enero de 1994, cuando los zapatistas se levantaron en armas en demanda de justicia social para los pueblos indígenas.

En febrero pasado, las partes firmaron el Acuerdo sobre Derechos y Cultura Indígena, primer punto de la agenda de negociaciones consensuada por el Gobierno y el EZLN, e iniciaron la discusión del tema "Democracia y Justicia". EFE

fmg/jrn/mf/jhr/Hma

04 - 04

9700033

Nº. DOCUMENTO **00034**

TÍTULO _____

PROCESO _____

FECHA DE RECIBO **25/11/96**

VINCULACIONES **4 507623**
1140
EZLN 515945 ✓

XE4551

U FOXT 11-25 00575
 MUN EXO 101

Doc. ilegible

MEXICO-CHIAPAS (Euzeliano)
 "MARCOS" CREE OCASION HISTORICA RECONOCER DERECHOS INDIGENAS

México, 25 nov (EFE).- El jefe de la guerrilla zapatista, el "subcomandante Marcos", considera que la aprobación de reformas constitucionales en materia indígena es una "oportunidad histórica" que deben aprovechar los legisladores mexicanos.

El líder del Ejército Zapatista de Liberación Nacional (EZLN) en declaraciones que hoy publica el diario mexicano "La Jornada" subrayó que los parlamentarios tienen ocasión de apuntar "un éxito político sin precedentes" que compense las derrotas y contradicciones en que, a su juicio, ha incurrido en el proceso de negociación.

En vísperas de la reunión hoy de los contactos entre el EZLN y las comisiones de Concordia y Pacificación (COCOPA) y Nacional de Intermediación (CONAI) para desbloquear el diálogo directo entre el Gobierno y la guerrilla, "Marcos" dijo que hay posibilidades de un avance "revolucionario" en la relación del Estado con las comunidades indígenas.

El EZLN consideraría un notable avance que la aplicación del acuerdo sobre Derechos y Cultura Indígenas, que firmaron el pasado mes de febrero el Ejecutivo que preside Ernesto Zedillo y los rebeldes zapatistas, se extendiera a las otras comunidades de todo el territorio mexicano y no sólo a las de Chiapas.

El "subcomandante Marcos" resaltó que el levantamiento armado del 1 de enero de 1994 en ese estado sureño aportó un nuevo impulso al movimiento indígena, y recaló que el conflicto entre el Gobierno y el EZLN es sólo un exponente del grave problema de la marginación secular al que están sometidos los pueblos indios.

El jefe guerrillero destacó que en los últimos meses se ha estimulado un debate nacional sobre la cuestión indígena, e incidió en la importancia de que los acuerdos queden plasmados en la Constitución mexicana para definir un nuevo modelo de relación entre el Estado y las comunidades nativas.

Esta reforma constituiría el "punto de partida" para una profunda transformación política del país y contribuiría a la conversión del Ejército Zapatista de Liberación Nacional en una formación política.

"Un régimen que ha cargado durante tres décadas contradicción tras contradicción, de repente se encuentra con una oportunidad de oro para tener un éxito político de resonancias importantes: falta ver si tiene la estatua moral para asumirlo", afirmó "Marcos".

El EZLN responde este lunes en San Cristóbal de las Casas, 200 kilómetros al suroeste de la capital de México, las conversaciones con los legisladores de la COCOPA para establecer con el Gobierno las negociaciones de paz sobre Chiapas, que se encuentran interrumpidas desde el pasado 2 de septiembre.

En la reunión, en la que también participa la CONAI, que preside el obispo de San Cristóbal Samuel Ruiz, se analizarán las iniciativas para reformar la Constitución federal y la estatal de Chiapas en materia de Derechos y Cultura Indígenas que permitan dar cumplimiento a los acuerdos suscritos por las partes en febrero pasado.

En este sentido, el diputado César Chávez, portavoz de turno de la COCOPA, anunció ayer que "no hay contradicción" entre el

04-02

9700034

Ejecutivo federal y el EZLN con respecto a la elaboración de la iniciativa para estas reformas legislativas, que consistiría en prohibir para siempre la explotación de Chiapas.

"Se trata de una oportunidad histórica para el EZLN y el movimiento indígena en general, para la transformación política y social de México y de las comunidades indígenas de nuestro país", afirmó Chávez, quien es el portavoz de la Coalición Revolucionaria (CRR) y el líder del EZLN.

11/25/17-00575

02-02

9700034

Nº. DOCUMENTO 97000 35
 TITULO _____
 PROCESO _____
 FECHA DE RECIBO 19/11/96
 VINCULACIONES M 307623
11140
11875 ✓
 F80656

doc. ilegible

R POXRT 11-19 00374
 ant icx

MEXICO-CHIAPAS

EJERCITO DESCARTA EXISTA TRAFICO ARMAS GRAN ESCALA EN CHIAPAS

Tuxtla Gutiérrez (México), 19 nov (EFE).- El comandante de la VII Región Militar de México, general Mario Renán Castillo, confirmó la existencia de un "minicontrabando" de armas en la Sierra Madre de Chiapas, y descartó que hayan surgido nuevos grupos subversivos.

El general de división al frente de las Fuerzas Armadas en ese estado del sureste mexicano, declaró ayer en entrevista que las "escasas" armas de fuego decomisadas en esa región no deben ser motivo de alarma, ni tampoco representan "un ingrediente extra" en el conflicto que enfrenta a la guerrilla zapatista con el Gobierno federal.

El jefe militar se refirió al decomiso de un cargamento de fusiles AR-15 y lanzacohetes RPG-7 el pasado día 17 en el municipio de Motozintla, situado en la Sierra Madre de Chiapas.

En esa acción, dos de los presuntos traficantes de armas consiguieron huir, pero otros dos fueron detenidos por campesinos y entregados a las autoridades.

El general Mario Renán Castillo insistió en que este incidente no debe inquietar a la población y añadió que, a pesar de los rumores sobre nuevos grupos insurgentes, distintos del Ejército Zapatista de Liberación Nacional (EZLN), "se trata simplemente de grupos delictivos aislados que posiblemente trafican con armas".

El jefe militar recordó que el Ejército mantiene un despliegue permanente en la zona para detectar plantaciones y tráfico de drogas y para reprimir a las bandas de delinquentes que proliferan en la región.

"En Chiapas no se ha incrementado el tráfico de armas en gran escala, toda vez que sólo se ha observado la existencia de 'tráfico hormiga', procedente principalmente del centro y el sur" del continente americano, aseveró el mando militar.

El general afirmó que el tipo de armamento encontrado el pasado domingo en la Sierra Madre de Chiapas tuvo que entrar por la frontera sur del país ya que en México no se encuentran fácilmente lanzacohetes RPG-7.

"Normalmente el tráfico de armas en pequeña escala se produce con la entrada de indocumentados a través de la línea fronteriza", explicó.

Por otro lado, Mario Renán Castillo informó de que, hace unos días, el Ejército detuvo, en el poblado de Frontera Corozal, en la selva chiapaneca, a un grupo de mexicanos armados relacionados con organizaciones de narcotráfico. EFE

et/mmb/mf/mjr/jpg

11/19/17-50/96

01-01

.9700035

Nº. DOCUMENTO 9700036
 TITULO _____
 PROCEDIMIENTO _____
 FECHA DE RECEPCIÓN 18/11/96
 VINCULACIONES h 507 623
11140
11875 ✓
 XA5670
 R PONT-124121-00444
 amt exg

Doc. ilegible

MEXICO-CHIAPAS
 DECOMISAN FUSILES Y LANZAGRANADAS EN SIERRA DE CHIAPAS

Comitán (Chiapas), 17 nov (EFE).- La Policía mexicana se incautó de un cargamento de fusiles AR-15 y lanzacohetes RPG-7 en un operativo efectuado en el municipio de Motozintla, en la Sierra Madre del estado sureño de Chiapas, informó hoy la Procuraduría de Justicia del Estado.

La fiscalía indicó que ayer, sábado, un grupo de labriegos detectó a cuatro personas que transportaban varios bultos en actitud sospechosa y, al detenerlos, descubrieron en los sacos varios lanzacohetes y fusiles.

Dos de los presuntos traficantes de armas se dieron a la fuga y otros dos fueron retenidos y entregados a las autoridades por los campesinos.

La Procuraduría, que no informó sobre la cantidad de armas y lanzacohetes decomisados, señaló que los detenidos serán interrogados para conocer el origen y el destino del armamento.

Tras la detención de los dos presuntos traficantes, el Ejército desplegó un operativo en esa región de la Sierra Madre de Chiapas, cercano a la frontera con Guatemala, para tratar de encontrar a los dos traficantes que se fugaron.

El portavoz de la Procuraduría indicó que las autoridades municipales entregaron el armamento al cuartel de la VII Región Militar, con sede en la capital chiapaneca, que comanda el general Benán Castillo.

Diversos alcaldes de la región serrana, que pidieron omitir su nombre, explicaron que desde hace varios meses los pobladores han visto a grupos armados que se desplazan en la sierra y confirmaron que operadores de la radio de banda civil han captado los mensajes en clave de la supuesta guerrilla.

Los alcaldes explicaron que hace aproximadamente un mes grupos de las fuerzas especiales del Ejército se internaron en la sierra en donde se han visto a los guerrilleros con el objetivo de indagar más sobre esos grupos y sus posibles campamentos.

Entre las claves que se han captado en la radio se mencionan palabras como "mused", "gardenia", "panamá", "argentina", "adamo", "jagón", "azul", "rojo" y "mazacatu", entre otras, indicaron los ediles.

En la segunda mitad de 1994, en esta parte de la Sierra Madre de Chiapas se dieron a conocer varios comunicados firmados por el autodenominado "Ejército Insurgente Revolucionario de la Sierra" (EIRS), que exhortaban a la población mexicana a levantarse en armas contra el Gobierno.

En los primeros meses de su aparición el EIRS se le adjudicó el incendio de un puesto fronterizo donde perdieron la vida dos agentes de la policía migratoria y donde aparecieron algunos pancartas y varios panfletos.

En noviembre de 1994 el subcomandante Marcos, jefe militar del "Ejército Zapatista de Liberación Nacional" (EZLN), alzó en armas en enero de ese año, señaló que era probable la existencia de otro grupo armado rebeldes en la sierra chiapaneca, EFE

fap/ira/iba/era

04-04

.9700036

Nº. DOCUMENTO 9700037

TÍTULO

PROCEDE

FECHA DE RECEPCIÓN 21/12/96

VINCULACIONES 4 507623

11140 ✓

FB0762

U FOXBT 11-21 00740
min tex

doc. ilegible

MEXICO-GUERRILLA (previsión)

SURGE UN PRESUNTO NUEVO GRUPO REBELDE EN EL CENTRO DEL PAIS

México, 21 nov (EFE).- El Ejército Revolucionario de Insurgencia Popular (ERIP) se dio a conocer como una supuesta nueva organización guerrillera en un manifiesto en el que exige la renuncia del Gobierno de Ernesto Zedillo y la formación de un Congreso constituyente.

En un comunicado difundido hoy por varios medios de comunicación, el ERIP hace pública su llamada "Declaración del Norte", en la que detalla sus demandas y en la que se autodefine como una fuerza armada "del pueblo y para el pueblo".

La exigencia principal de esta nueva organización armada, que se suma a las dos que ya operan en el país -el Ejército Zapatista de Liberación Nacional (EZLN) y el Ejército Popular Revolucionario (EPR)-, es la "renuncia" del Gobierno de Ernesto Zedillo y la formación de un nuevo Congreso constituyente.

El supuesto grupo armado asegura en su declaración que está integrado por campesinos, indígenas, obreros y comerciantes "oprimidos y explotados por el Partido Revolucionario Institucional (PRI)", formación política que gobierna México desde 1929.

El ERIP, que anunció que sus acciones se concentrarán en el centro y el norte del país, se autodefine como "la expresión armada de las masas populares que se levantan para oponerse a la política antipopular, represiva y entreguista del actual Estado, que ha venido usurpando el poder mediante elecciones fraudulentas".

Esta organización "emerge como una muralla de contención" para salvaguardar los derechos de los mexicanos en la situación actual, caracterizada por un fuerte proceso de militarización y una "guerra de baja intensidad que desarrolla el Gobierno", asegura el comunicado remitido a la prensa local.

"Reconocemos la justa lucha armada" iniciada por el Ejército Zapatista de Liberación Nacional (EZLN) y continuada por el Ejército Popular Revolucionario (EPR), surgidos ambos en los estados de Chiapas y Guerrero respectivamente, organizaciones a las que elogia "por su gesta heroica en favor de las clases sociales marginadas".

En su manifiesto, el supuesto grupo rebelde advierte que la justicia popular alcanzará a quienes deben rendir cuentas ante los mexicanos por sus crímenes.

En particular, hace referencia al ex presidente Carlos Salinas de Gortari (1988-1994) y ofrece sus "esfuerzos" para "alcanzar" al anterior mandatario "donde quiera que se encuentre" y traerlo a México "para que afronte su responsabilidad de traición a la patria y demás crímenes cometidos".

El manifiesto también se refiere al partido gobernante PRI, del cual afirma que "se aferra al poder mediante la imposición y a la reforma electoral acrobada hace una semana en el Congreso".

"Manifestamos nuestro respeto y apoyo" a toda lucha partidista que pugne por la apertura de nuevos caminos democráticos: "la tarea de conformar un frente opositor partidista es hoy impostergable y necesaria", asevera.

Además, "la supuesta reforma política de la que alardea el

01-02

9700037

Gobierno continúa siendo una caricatura que lo asemeja a una dictadura de partido", en opinión del autodenominado Ejército Revolucionario de Insurgencia Popular.

El ERIP apela a la sociedad para que rompa el sistema de partidos que permite la participación libre del pueblo mediante sus organizaciones, sin prohibir las coaliciones de fuerzas políticas.

Además, establece una serie de demandas básicas entre las que figuran el reparto agrario, la creación de empleos, salarios justos, el respeto a la vida sindical y servicios.

También exigen viviendas dignas para el pueblo, apoyo a la pequeña y mediana empresa, y suspensión del pago de la deuda externa.

Desde 1994 hasta la fecha han surgido dos organizaciones rebeldes en México, que han perpetrado acciones armadas en contra de las fuerzas militares y policiales.

En enero de 1994 apareció el EZLN en el sureste del estado de Chiapas, en demanda de justicia social para los pueblos indígenas y, desde abril de 1995 mantiene conversaciones de paz con el Gobierno federal.

Sin embargo, el proceso de negociación se ha visto interrumpido desde septiembre pasado, cuando el EZLN anunció su retirada unilateral de la mesa de conversaciones, aunque la tregua militar se mantiene desde pocos meses después del surgimiento del grupo insurgente.

En junio pasado, en la sierra del estado sureño de Guerrero, uno de los más pobres de México, el EPR irrumpió durante un mitin en memoria de la matanza de 17 campesinos hace un año.

Este grupo, a diferencia del EZLN, ha perpetrado numerosas acciones armadas desde su aparición, principalmente en los estados de México, Oaxaca y Guerrero, que han dejado decenas de muertos y un número indeterminado de heridos. FFE

mmb/inf/cgs/mcm/jpg

11/21/17-17/96

02-02

9700037

Gobierno continúa siendo una caricatura que lo acompaña en dictadura de partido", en opinión del autodenominado Ejército Revolucionario de Insurgencia Popular.

El ERIP apela a la sociedad para que rompa el sistema de partidos que permite la participación libre del pueblo mediante sus organizaciones, sin prohibir las coaliciones de fuerzas políticas.

Además, establece una serie de demandas básicas entre las que figuran el reparto agrario, la creación de empleos, salarios justos, el respeto a la vida sindical y servicios.

También exigen viviendas dignas para el pueblo, apoyo a la pequeña y mediana empresa, y suspensión del pago de la deuda externa.

Desde 1994 hasta la fecha han surgido dos organizaciones rebeldes en México, que han perpetrado acciones armadas en contra de las fuerzas militares y policiales.

En enero de 1994 apareció el EZLN en el sureño estado de Chiapas, en demanda de justicia social para los pueblos indígenas y, desde abril de 1995 mantiene conversaciones de paz con el Gobierno federal.

Sin embargo, el proceso de negociación se ha visto interrumpido desde septiembre pasado, cuando el EZLN anunció su retirada unilateral de la mesa de conversaciones, aunque la tregua militar se mantiene desde pocos meses después del surgimiento del grupo insurgente.

En junio pasado, en la sierra del estado sureño de Guerrero, uno de los más pobres de México, el EPR irrumpió durante un mitin en memoria de la matanza de 17 campesinos hace un año.

Este grupo, a diferencia del EZLN, ha perpetrado numerosas acciones armadas desde su aparición, principalmente en los estados de México, Oaxaca y Guerrero, que han dejado decenas de muertos y un número indeterminado de heridos. EFE

mmb/mf/cgs/mcm/jpg

11/21/17-17/96

02-02

9700037

Nº. DOCUMENTO 9700038
TITULO _____
PROCEDIMIENTO _____
FECHA 24/11/96
VINCULACIÓN M 507623
1140
EPR 523621 /

XQ3474

R SUORI 11-24 00357
MUR 0X9

sec. ilegible

MEXICO-GUERRERO
EJERCITO POPULAR REVOLUCIONARIO LLAMA A CONTINUAR LUCHA ARMADA

México, 24 nov (EFE).- El rebelde Ejército Popular Revolucionario (EPR), que se levantó en armas en junio pasado en el estado sureño de Guerrero, convocó a todas las organizaciones del país a sumar esfuerzos para continuar la lucha armada.

En un comunicado divulgado hoy por la prensa, la organización rebelde hizo un llamamiento a la unidad e a superar diferencias y conjuntar las variadas formas de lucha para hacer que "la inevitable y próxima revolución democrática popular tenga el menor costo posible en sangre".

El grupo armado puntualizó que para el actual Gobierno la paz, transición democrática, justicia, igualdad y soberanía nacional sólo son palabras de discurso, pero para ellos "son objetivos concretos por los que estamos dispuestos a dar la vida".

La soberanía nacional, señaló el EPR, "sólo es posible cuando hay soberanía popular. Hoy no es así. Llamamos a recuperar para el pueblo mexicano la soberanía popular", afirmó el texto de los rebeldes.

"Un gobierno que empobreció a la gran mayoría y enriqueció a unos cuantos privilegiados, que mata de hambre a 100,000 niños cada año y deja con secuelas a otros 100,000, que no respeta la Constitución o la modifica para poder hipotecar y malbaratar nuestro patrimonio nacional no tiene ninguna autoridad moral para hablar de paz", aseveró el EPR.

El grupo armado se levantó en armas en la sierra del estado de Guerrero en junio pasado, durante una manifestación para conmemorar una matanza de campesinos ocurrida un año atrás.

Guerrero fue uno de los primeros estados de México donde surgieron agrupaciones guerrilleras en la década de los años sesenta, y que fueron consideradas el antecedente de la confrontación social que concluyó una década más tarde.

El grupo más famoso fue el Partido de los Pobres, que comandaba el profesor Lucio Cabañas, muerto en diciembre de 1974 y cuya desaparición supuso la extinción de los grupos armados.

Desde la matanza de los campesinos hace un año, circulaban rumores sobre la existencia de un frente guerrillero en Guerrero, uno de los estados más pobres de México, junto con Chiapas, donde en enero de 1994 apareció el rebelde Ejército Zapatista de Liberación Nacional (EZLN). EFE

MMR/SC dlb

11/24/18-24/96

01-01

.9700038

5/11/96

N. 507623

1140

EZLN S15945

sec. ilegible

02-03

.9700039

MEXICO-CHIAPAS (Provisión)

GOBIERNO Y EZLN CONSTITUYEN HOY COMISION VERIFICACION ACUERDOS

San Cristóbal de las Casas (México). 5 nov (EFE).- El Gobierno mexicano y la guerrilla zapatista crearán hoy la Comisión de Seguimiento y Verificación, que se encargará de verificar el cumplimiento de los acuerdos alcanzados entre ambas partes.

La comisión estará formada por ocho representantes del Ejército Zapatista de Liberación Nacional (EZLN) y otros tantos del Gobierno.

Además, contará con la presencia de un observador de la Comisión legislativa de Concordia y Pacificación (COCOPA) y otro de la Comisión Nacional de Intermediación (CONAI), así como con un representante del Congreso local y otro del Gobierno del estado de Chiapas.

Esta Comisión dispondrá de "autonomía y autoridad moral" y recursos económicos para el cumplimiento de sus funciones, para lo cual instalará oficinas en San Cristóbal de las Casas, a 800 kilómetros al sureste de la capital mexicana.

Entre las atribuciones temporales de la comisión figura proponer reformas jurídicas que se deriven del Acuerdo de Concordia y Pacificación y la publicación periódica de sus acciones y resultados.

La constitución de este órgano de verificación ha sido fruto del acuerdo alcanzado por las delegaciones del EZLN y del Gobierno en materia de Derechos y Cultura Indígena, rubricado el pasado 16 de febrero en San Andrés Larráinzar -sede habitual de las conversaciones-, el primero del proceso de paz que comenzó en abril de 1995.

Los miembros de la Comisión de Verificación se reunirán periódicamente con las delegaciones del EZLN y del Gobierno en San Andrés Larráinzar, aunque podrán celebrar sesiones extraordinarias.

Al término de la instalación de este nuevo organismo, los rebeldes zapatistas y el Gobierno se reunirán con la Comisión de Concordia y Pacificación y la Comisión Nacional de Intermediación a fin de analizar las "condiciones mínimas" para reanudar el diálogo.

A comienzos del pasado mes de septiembre el EZLN se retiró de las negociaciones de paz y exigió el cumplimiento de una serie de condiciones que demostraran la voluntad política del Gobierno de cumplir los acuerdos suscritos y firmar la paz en el conflicto que comenzó el 1 de enero de 1994.

La formación y puesta en marcha de esta comisión de verificación era una de las exigencias del Ejército Zapatista de Liberación Nacional para reanudar el proceso de diálogo con el Gobierno que preside Ernesto Zedillo.

Para volver a la mesa de diálogo el EZLN reivindicó, además, que el Ejecutivo detuviera el despliegue militar en la zona de conflicto y el ataque de los grupos paramilitares, un cambio de actitud hacia los delegados zapatistas y "propuestas serias" sobre el tema Democracia y Justicia, que se discute desde marzo pasado.

El líder de la guerrilla zapatista, el "subcomandante Marcos", también exigió al Gobierno que nombrara una delegación con capacidad de decisión y que liberara a los presuntos zapatistas

02

.9700039

encarcelados en los estados de Veracruz y Chiapas.

El pasado 1 de noviembre el Gobierno liberó a siete presuntos miembros de la guerrilla zapatista que fueron detenidos por agentes de la Procuraduría General de la República el 9 de febrero de 1995.

El presidente de la CONAI, el obispo de San Cristóbal de las Casas Samuel Ruiz, señaló que la instalación de la Comisión de Verificación ayudará a la distensión del ambiente para reanudar las conversaciones de paz.

Por otra parte, ayer, lunes, se perpetró un nuevo atentado contra las oficinas de la Coordinación de Organismos No Gubernamentales por la Paz (CONPAZ) cuando un grupo de desconocidos incendiaron todo el mobiliario y los equipos de las instalaciones.

Los portavoces de la CONPAZ llamaron la atención sobre el hecho de que la agresión se produjera en vísperas de la instalación de la Comisión de Verificación de los acuerdos de paz y pidieron a la sociedad mexicana que manifestara su rechazo a esas acciones violentas. - EFE

fmp/irm/mf/lm

03-03

.9700039

Nº. DOCUMENTO	9700040
TITULO	
PROCEDENCIA	
FECHA DE RECIBO	30/11/96
VINCULACIONES	M. 507623 11140 ✓

Doc. Poco Legible

04-02

.9700040

U POXRT 11-30 00265
MUN EXG

MEXICO-CHIAPAS
DOS MUERTOS Y DOS HERIDOS EN ASALTO A FINCA CAFETALERA

Motozintla (México), 29 nov (EFE).- Grupos armados que operan en la sierra y en la costa de Chiapas mataron a dos personas e hirieron a otras dos en la emboscada y posterior asalto a una finca cafetalera, informó hoy la Procuraduría de Justicia de este estado del sureste de México.

Un portavoz de la Procuraduría indicó que un grupo de desconocidos con los rostros cubiertos con pasamontañas y armados con fusiles automáticos AK-47, conocidos popularmente en México como "cuernos de chivo", asaltaron la finca cafetalera de "San Antonio Chiharras, donde robaron por valor de 75.000 pesos (unos 9.500 dólares).

En el asalto fue herido a tiros el administrador de la finca y un trabajador que opusieron resistencia al grupo armado, el cual atacó en el momento en que los encargados del rancho pagaban los salarios a 50 peones guatemaltecos y mexicanos que trabajan en la recolección de café.

Por otra parte, un presunto grupo paramilitar integrado por guatemaltecos y salvadoreños hizo una emboscada a un grupo de campesinos en el poblado de Teoihuacan del Valle en el municipio de Motozintla, con un resultado de un muerto y un herido.

El representante de esa población, Hernán Gómez Hernández, informó de que la emboscada se produjo a las 07.30 hora local (13.30 GMT), cuando un grupo de hombres armados quiso desalojar a las familias que residen en esa comunidad.

El dirigente señaló que ésta es la tercera agresión desde 1994 que sufren los habitantes de ese poblado, donde han muerto en asaltos tres personas y otras seis han resultado heridas, según las averiguaciones de la policía local. EFE

FMP/JRM/MF/FMR/PG

11/30/01-37/96

02-02

.9700040

Nº. DOCUMENTO 9700041
TÍTULO
PROC. N.A. 150018
FECH. 7/11/96
VINCULACIÓN P. 66817
11140 A ✓

Doc. 05000

01-02

9700041

Silvia Gora y Luis Miguel Samaniego

Peruanos por refugio en Uruguay

Procedentes de Bolivia, Silvia y Luis se presentaron el martes 12 de diciembre del año pasado en la Oficina de la Organización para los Refugiados, con convenio con el Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados. Entonces iniciaron una solicitud de refugio ya que se sentían perseguidos desde Bolivia en el marco de una campaña contra peruanos presuntamente vinculados al terrorismo. Al día siguiente varios medios de prensa lanzaron una información aparatosista donde se les vinculaba con Sendero Luminoso y con el secuestro en Bolivia del empresario Samuel Doria Medina.

El Servicio Ecuménico para la Dignidad Humana, a pedido de la Organización para Refugiados, dio alojamiento a

Desde diciembre de 1995 se encuentran en Uruguay estos dos ciudadanos peruanos a la espera de un pronunciamiento de la Justicia uruguaya frente a un pedido de extradición del gobierno peruano. Las condiciones de las cárceles en Perú, la permanente violación a los derechos humanos de los detenidos y una cuestionada administración de la justicia en el país incaico, hacen temer por sus vidas. El Alto Comisionado de las Naciones Unidas aún no se ha pronunciado sobre la solicitud de refugio político presentada hace casi un año.

de personas, ambas quedaron en liber-

Entre el 10 y el 18 de diciembre llegaron vía Interpol, siendo pedidos de extradición para ambos ciudadanos peruanos. Silvia queda detenida en la Cárcel de Mujeres y Luis en Cárcel Central. El 17 de mayo de 1996 el Juez actuante doctor Balliva otorgó la extradición de ambos en primer término a Perú y en segundo término a Bolivia. Diez días después el abogado defensor interpuso el recurso de apelación. En reciente conferencia de prensa las organizaciones de DDHH que se ocupan del caso — Sedhu, Ielsur y Serpaj — informaron que en última instancia apelarían ante el Poder Ejecutivo uruguayo en el caso de una sentencia definitiva de extradición al Perú. El cuestionamiento internacional a los procesos judiciales en Perú, las condiciones de reclusión de los presos políticos y la permanente violación a los derechos de la persona son las razones fun-

El país de los jueces sin rostro

Las detenciones arbitrarias, desapariciones forzadas y ejecuciones extrajudiciales, constituyen las principales violaciones a la libertad, la integridad física y las garantías del debido proceso para los perseguidos políticos del Perú de hoy. Se agregan a ello la práctica masiva y sistemática de la tortura a los detenidos, la impunidad para los responsables de delitos contra la vida y la integridad de las personas, la militarización de amplias zonas del país, la falta de independencia e imparcialidad del Poder Judicial, los tribunales militares para juzgar a los acusados de «traición a la patria» y la modalidad de los jueces sin rostro para juzgar a los acusados de terrorismo.

Con las garantías constitucionales suspendidas, el gobierno de Fujimori de-

por la no extradición. Los ciudadanos peruanos y uruguayos que se encuentran en las cárceles de personas entre las cuales hay ciudadanos absolutamente apolíticos y ajenos a cualquier actividad. La independencia e imparcialidad del Poder Judicial peruano es un tema de constante preocupación nacional e internacional. Lo ha cuestionado el Relator Especial sobre Torturas de ONU, la Comisión Interamericana de DDHH de la OEA y una Comisión de juristas internacionales que elaboraron el «Informe Goldman» sobre la administración de la justicia en Perú.

Recién en agosto de 1996 el Gobierno peruano envió un proyecto de ley de indulto a los inocentes presos o condenados por terrorismo. Estos son estimados en una cantidad de ochocientos por los organismos de DDHH y en trescientos por el gobierno. A pesar de haberse aprobado una ley que deroga la modalidad de los jueces sin rostro, ésta entrará en vigencia recién el 15 de octubre de 1997.

Margarita Ferro

02-02

9700041

Nº. DOCUMENTO 970042
 TÍTULO
 PROCTO 30050
 FECHA 8/11/54
 VINCULACIÓN E 65827
 11/11/54

LA LUCHA DE LA PRENSA EN EL ECUADOR

EL MUNDO

Atenlaron Se cayó el helicóptero del presidente Contra Bucaram de Ecuador

Quito, AP por Carlos Cisternas

En un hecho calificado oficialmente como "un atentado" fallido, un helicóptero del equipo de seguridad del presidente Abda Bucaram, dejó de lado al azar por el gobernante, se incendió hoy en el aire y cayó a tierra, hiriendo ligeramente a uno de sus tres ocupantes.

El presidente dijo que se trataba de un hecho "bastante

sospechoso". Su oficina de prensa informó posteriormente que fue "un atentado" fallido. Al conocer de la caída del aparato de la fuerza aérea el presidente convocó a una reunión de urgencia a los mandos militares y la policía.

El accidente ocurrió cerca de Paján, 260 kilómetros al suroeste de Quito.

El accidente "no habría sido tal, sino un atentado contra la vida del jefe del Estado", señaló un boletín de la oficina de prensa de la presidencia, sin entrar en detalles.

Bucaram estaba en Paján durante una gira de trabajo, y desde allí se dirigió a Naranjal, 150 kilómetros más al Sur, para asistir a una ceremonia con motivo del aniversario de creación de esa ciudad, a 30 kilómetros al sur de Guayaquil.

"En los viajes siempre escogimos uno de los tres helicópteros al azar. Por cosas de la vida yo no iba en ese helicóptero", dijo Bucaram, en rueda de prensa en Guayaquil.

"Es bastante sospechoso que el helicóptero presidencial se incendie en el aire", afirmó.

Informó que la

nave se incendió cuando comenzó a elevarse y se encontraba a unos 100 metros de altura y que cayó a tierra con sus tres ocupantes, todos miembros de su cuerpo de seguridad, efectivos de la fuerza aérea.

Oficialmente se informó que solamente el mecánico de vuelo sufrió la torcedura de un tobillo al saltar a tierra desde ocho metros.

Bucaram dijo que convocó para mañana una reunión al jefe del Comando Conjunto de las Fuerzas Armadas, junto con los comandantes de la fuerza aérea y policía nacional y al ministro de Defensa, para ver de qué se trata.

Dijo que el secretario (ministro) de la administración, Miguel Salem, le había advertido hace algunos días sobre "un supuesto plan para asesinar al presidente de la República", pero que él había desatendido esta advertencia.

Explicó que había sido informado hace un tiempo de una "Operación Cóndor, para atacar contra mi vida".

"Por ello, puedo suponer que (la caída del helicóptero) se trataba de una conspiración", añadió.

Salem explicó a la prensa que hace un mes comenzó a recibir información de fuentes que no reveló, según las cuales había "un industrial que estaría mentalizando (impulsando) un hecho como el que acaba de ocurrir".

"Yo le dije al presidente, pero no me ha hecho caso", dijo el funcionario, que declinó identificar al industrial.



970042

ECUADOR-BUCARAM (Ampliación)
PRESIDENTE ECUADOR DENUNCIA PLAN PARA ASESINARLO

Quito, 7 nov (EFE).- El presidente de Ecuador, Abdalá Bucaram, dijo hoy que ha descubierto un plan para asesinarlo y que por tanto decidirá mañana, viernes, si viaja o no a Santiago de Chile para participar de la VI Cumbre Iberoamericana.

El gobernante ecuatoriano hizo estas declaraciones a través de un comunicado tras el percance que sufrió hoy un helicóptero de seguridad de la Presidencia de la República, que se incendió y después se estrelló cuando realizaba la maniobra de despegue.

En una conferencia de prensa posterior, el jefe de Estado, que no se encontraba en el helicóptero cuando ocurrió el incidente, aseguró que "hay un plan para atacar contra su vida" y dijo que tiene "documentos que demuestran el complot para asesinarlo".

Por este motivo, Bucaram pidió al jefe de seguridad de la Presidencia que investigue tanto el supuesto plan en su contra como el percance que sufrió el helicóptero de su seguridad.

"Voy a tomar con mayor seriedad esto de los vuelos y luego de este accidente no sé si viaje o no a Chile", dijo el presidente en relación a la Cumbre Iberoamericana, que se celebrará en la capital chilena el 10 y 11 de este mes.

Bucaram aseguró que la decisión de viajar a la reunión con sus colegas iberoamericanos la adoptará mañana, viernes, "si veo que hay la absoluta seguridad, pues también tengo hijos".

El gobernante reconoció que el secretario de la Administración, Miguel Salem, le informó hace varios días del complot para atacar contra él, cuya responsabilidad se le atribuye a un industrial de este país andino, de quien no se dio ninguna información.

"Yo lo tuve como un informe reservado, pero, obviamente tengo que preocuparme, pues existen condiciones para suponer que puede haber un complot" señaló el jefe de Estado, quien lamentó que "estos hechos puedan interferir con las labores políticas".

"Debo reconocer que hubo algunas sugerencias para adoptar una serie de medidas de seguridad que no las tomé en cuenta, pero creo que es prudente hacerlo" aseguró Bucaram, quien se reunirá en la mañana del viernes con el Comando Conjunto de las Fuerzas Armadas para pedirle una amplia investigación de los hechos.

Por su parte, el secretario de la Administración reiteró que desde hace un mes le ha advertido al presidente de que existe un complot contra su vida, al tiempo de señalar que sugirió a Bucaram convocar inmediatamente al Consejo de Seguridad Nacional para que investiguen la denuncia.

El accidente del helicóptero de la seguridad presidencial que realizaba las labores de escolta de otro en el que viajaba hoy el jefe de Estado, provocó la denuncia de Bucaram del plan para atacar en contra suya.

El percance se produjo cerca a la ciudad portuaria de Guayaquil, unos 250 kilómetros al suroeste de Quito, y en él resultaron heridos tres miembros de la seguridad personal del presidente ecuatoriano, según informó la emisora local "Radio Quito". EFE

FA/Hma

Nº. DOCUMENTO

9700043

TITULO

PRECEDENCIA

VINULO

27/11/96
P.R. 66899
11148

✓

doc. ilegible

XQ 569

SECRET 11-96 00427
IMP. 000

PUERTO-RICO-EXPLOSION

CONTINUA INVESTIGACION CAUSAS EXPLOSION

Por Ruth E. Hernández Beltrán

San Juan de Puerto Rico, 26 nov (EFE).- Las autoridades puertorriqueñas y estadounidenses expresaron hoy la investigación de las causas de la explosión ocurrida el pasado jueves en Río Piedras, que costó la vida a unas 25 personas, mientras que ese populoso sector comercial de San Juan intenta volver a la normalidad.

La secretaria de Estado, Norma Burgos, gobernadora interina, señaló que el comité investigador que se ha establecido está compuesto por la Comisión de Servicio Público (CSP), la Policía de Puerto Rico, la empresa San Juan Gas y las agencias estadounidenses de Alcohol, Tabaco y Armas, la Junta de Seguridad en el Transporte y la Agencia para el Manejo de Emergencias (FEMA).

El personal estadounidense efectuó hoy pruebas en los conductos de gas en el área de la explosión, pero Burgos aclaró que no se ofrecerá información sobre la investigación en proceso.

Las autoridades puertorriqueñas creen que la explosión en el edificio de seis pisos de la tienda de calzados "Humberto Vidal" se debió a un escape de gas, por lo que se ha iniciado una investigación en ese sentido.

Burgos informó de que este mañana se rescató el cuerpo de una mujer, lo que eleva a 25 el número oficial de víctimas de la explosión.

Mientras tanto, durante la noche se localizó el cuerpo de un hombre, que no formaba parte de las estadísticas oficiales porque no había sido rescatado de los escombros.

En el Instituto de Ciencias Forenses continúan dos cuerpos sin identificar y la cifra de desaparecidos se ha reducido a cinco, mientras que doce personas heridas en la explosión permanecen en hospitales de la zona metropolitana de San Juan.

Unas diez personas resultaron heridas cuando ocurrió el estallido en la mañana del pasado jueves.

Burgos dijo que la búsqueda de víctimas continuará mientras la seguridad en el área le permita a las brigadas de auxilio, que mañana, miércoles, serán incrementadas con diez guardias nacionales puertorriqueños ante la partida de bomberos del condado de Dade en Miami (EFU).

La zona comercial de Río Piedras, próxima a la Universidad de Puerto Rico, volvió a la normalidad después de que las autoridades redujeran el área restringida, lo que permitió que 45 comercios abrieran sus puertas por primera vez desde el jueves.

Después de 60 horas de cierre, que comenzó con cuarenta días después de la explosión, algunos edificios de departamentos y otros debido a la amplia zona de restricción establecida por las autoridades.

El siniestro causó siete millones de dólares de pérdidas en infraestructura, 1.5 millones en equipo y 2.5 en mercancías.

Esta cifra no incluye las pérdidas que tienen los 15 comercios que permanecen cerrados. Otros comercios han recibido clientes aunque no estaban funcionando a su plena capacidad.

Alrededor de 22 comerciantes han solicitado préstamos para rehabilitar sus negocios dañados por la explosión por un total de 380,000 dólares, que se otorgará a través del gobierno central.

de Reconstrucción, Edificación y Rehabilitación de la Zona, 257

0000000000

11-11-96-11148

01-01

9700043

Nº. DOCUMENTO	8700044
TITULO	
PROCESO	
FECHA DE	8/11/96
ENCUENTRO	N. 66603
	S 11140

Doc. ilegible

XQ2867

R SUCRT 11-08 00222
icx asp

NICARAGUA-VIOLENCIA

TRES HERIDOS Y UN SEQUESTRADO EN ATAQUE CONTRA HACENDADO

Managua, 7 nov (EFE).- Tres personas resultaron heridas y una de ellas también secuestrada en un ataque perpetrado por un grupo de encapuchados fuertemente armados contra el ganadero Ramón González Rizo, perpetrado hoy cerca de Juigalpa, en el centro del Nicaragua.

Diversos medios de prensa identificaron al secuestrado como Merlin González Miranda, hijo del productor agropecuario, quien fue hospitalizado tras resultar gravemente herido en el ataque, y señalaron que la banda exige 500.000 córdobas (unos 57.000 dólares) de rescate a cambio de su liberación.

González Rizo, de 70 años de edad, se dirigía en una camioneta a su hacienda cuando fue interceptado por los delincuentes, quienes, vestidos con uniforme militar y armados con fusiles de asalto "AK-47" y pistolas, intentaron secuestrarlo.

El ganadero se defendió con su revólver, lo que originó un tiroteo en el que González Rizo resultó gravemente herido, lo mismo que su hijo Merlin, quien fue llevado por los secuestradores.

En el enfrentamiento también resultó herido Juan Eugenio Jirón, empleado del ganadero.

En los últimos días, diferentes bandas armadas han cometido una serie de asaltos, secuestros y atentados contra los productores agropecuarios Raymundo Urbina y Ronald Bendañaque, en el departamento de Chontales, centro del país. EFE

FM/LBB/JA/Hma

11/08/00-07/96

01-01

1.9700044

Nº. DOCUMENTO	8700044
TITULO	
PROCESO	
FECHA DE	8/11/96
WINDOCLACION	N. 66603 S 11140

doc. ilegible

X02867

R SUCRT 11-08 00222
icx asp

NICARAGUA-VIOLENCIA

TRES HERIDOS Y UN SEQUESTRADO EN ATAQUE CONTRA HACENDADO

Managua, 7 nov (EFE).- Tres personas resultaron heridas y una de ellas también secuestrada en un ataque perpetrado por un grupo de encapuchados fuertemente armados contra el ganadero Ramón González Rizo, perpetrado hoy cerca de Juigalpa, en el centro del Nicaragua.

Diversos medios de prensa identificaron al secuestrado como Merlin González Miranda, hijo del productor agropecuario, quien fue hospitalizado tras resultar gravemente herido en el ataque, y señalaron que la banda exige 500.000 córdobas (unos 57.000 dólares) de rescate a cambio de su liberación.

González Rizo, de 70 años de edad, se dirigía en una camioneta a su hacienda cuando fue interceptado por los delincuentes, quienes, vestidos con uniforme militar y armados con fusiles de asalto "AK-47" y pistolas, intentaron secuestrarlo.

El ganadero se defendió con su revólver, lo que originó un tiroteo en el que González Rizo resultó gravemente herido, lo mismo que su hijo Merlin, quien fue llevado por los secuestradores.

En el enfrentamiento también resultó herido Juan Eugenio Jirón, empleado del ganadero.

En los últimos días, diferentes bandas armadas han cometido una serie de asaltos, secuestros y atentados contra los productores agropecuarios Raymundo Urbina y Ronald Bendañaque, en el departamento de Chontales, centro del país. EFE

FM/LBB/JA/Hma

11/08/00-07/96

01-01

9700044

Nº. DOCUMENTO	9700045
TITULO	
PROCESO	P.12
FECHA DE P.C.	22/11/96
VINCULACIONES	M.C. 514570 ✓ A 66960

Carapintada y bombero

"Se lo conoce como ñoqui ecológico, está todo el mes en Bariloche, cobra sueldos y viáticos, pero no trabaja en ningún lado, la única vez que lo vemos es cuando pasa a cobrar el sueldo." Así habló un funcionario de la Administración de Parques Nacionales acerca del ex coronel carapintada Schinelly Garay, quien se encontraba presente en la exhibición de los equipos para prevenir y combatir incendios forestales que forman parte del Plan Nacional de Manejo del Fuego impulsado por el gobierno nacional tras la devastación causada en vastas zonas de la región patagónica el último año. Ante la notoria ausencia de la secretaria de Recursos Naturales y Ambiente Humano, María Julia Alsogaray, las miradas se concentraron en el ex militar quien fue presentado oficialmente como integrante del directorio de la repartición de Parques Nacionales con sede en la Capital Federal, y es bien conocido por su participación junto a Mohamed Seineldín y Aldo Rico, en las rebeliones castrenses durante el gobierno de Alfonsín y actualmente vive de la función pública.

Doc. oscuro

01-01

9700045

Nº. DOCUMENTO 97 00046
 TÍTULO DEBATE PUBLICO SOBRE LAS RADIOS COMUNITARIAS
 PÁGINA 3050
 FECHA 14/11/96
 VINCULACION CA 12501
U 507466 /

Doc. oscuro

Ega
24 información nacional

14/11 ultimas not.
 Montevideo, jueves 14/11

DEBATE PUBLICO EN EL PARANINFO SOBRE LAS "RADIOS COMUNITARIAS"

Un debate público sobre las radios comunitarias y la libertad de comunicación tendrá lugar el jueves 21 y viernes 22 en el Paraninfo de la Universidad de la República.

La convocatoria para este foro sobre los "Medios de comunicación social en democracia" es formulada por organismos públicos, organizaciones sociales y destacadas personalidades.

Entre los convocantes, figuran el rectorado de la Universidad de la Repúli-

ca, el Obispo auxiliar de Montevideo, Luis del Castillo, el vicario pastoral de Montevideo, Daniel Bazzano, el presidente honorario del PIT-CNT, José D'Elía, la titular de la Junta Departamental de Montevideo, Berta Sansevieri, el Serpaj, Ilesur, Comcosur, Cipfe, Grupo Aportes, Amigos de la Comunicación Alternativa, Cotidiano Mujer y la Coordinadora de Radios Comunitarias.

El programa a analizarse en el foro incluye el análisis

de aspectos técnicos a cargo de la Facultad de Ingeniería, un tratamiento sociológico y comunicacional y el análisis legal, a cargo de destacados juristas, como el doctor Horacio Casinelli Muñoz, Jacinta Balbela de Delgue y el magistrado penalista Dardo Preza.

Cabe destacar que el seminario contará con la participación de destacados especialistas de Argentina.

NUEVA NORMATIVA

Integrantes de la Coordinadora de Radios Comunitarias destacaron a Últimas Noticias que el importante foro tendrá lugar en un momento de intenso debate acerca de las radios comunitarias.

Gustavo Gómez reiteró la necesidad de elaborar una nueva normativa que consagre el derecho a la libertad de expresión y que tienda a un efectivo diálogo nacional.

01-04

.9700046

Radios comunitarias

Una libertad castigada

"Exposición del Senador Helios Sarthou el 15 de octubre sobre 'Artículo 29 de la Constitución de la República y la comunicación por medio de las radios llamadas comunitarias'».

"Los gobiernos no solamente deben autorizar, sino garantizar la existencia de los medios de comunicación comunitarios y populares como una tercera forma de propiedad, la social, con igual categoría que la privada comercial y estatal. De este modo, se asegura la independencia del ejercicio comunicacional respecto a finalidades lucrativas o políticas. El espectro radioeléctrico debe compartirse equitativamente entre todos los sectores de la sociedad civil. Una cuota de frecuencias deberá reservarse para las empresas sociales sin fines de lucro en las bandas de AM y FM, en los canales de televisión, así como en las actuales negociaciones sobre difusión numérica».

(Declaración del Encuentro de Radios y Televisión Comunitarias, Quito, Noviembre de 1995, leída por el senador Helios Sarthou en Cámara).

Hicimos esta solicitud, que se ha venido dilatando, porque se había promovido un episodio vinculado con una radio comunitaria que motivó aspectos de averiguación penal.

Nos interesaba señalar que el movimiento de radios comunitarias en Uruguay, tiene una proyección muy importante y se basa en la vinculación de las instituciones sociales, de carácter religioso y sindical. Esto evidentemente conforma un movimiento mundial de radios que algunos llaman libres y otros radios comunitarias. Una persona vinculada a las emisoras de carácter privado, días pasados, expresó que eran clandestinas. En realidad, la libertad de comunicación que se establece en el artículo 29 hace que no sea necesaria una autorización previa. De acuerdo con la Constitución de la República, todos se comunican sin autorización, publican un libro, realizan un acto o dan una conferencia, lo pueden hacer, sin previa autorización. El artículo 29 de la Constitución se caracteriza, precisamente, por ser dual. Por un lado, declara la libertad de comunicación en forma plena y otro, establece el criterio de la responsabilidad, o sea, el ejercicio se admite libremente. La responsabilidad es la que opera el régimen de control.

Sin duda, la sociedad se expresa a través de estas radios comunitarias que en general se caracterizan por ser guiadas por un fin cultural y social, sin ánimo de lucro. Generalmente operan con baja frecuencia, con carácter local o barrial.

En la última reunión de la Asocia-

El Rector de la Universidad de la República, ingeniero químico Brovetto, en el Encuentro de Radios Comunitarias realizado en abril pasado en la Intendencia Municipal de Montevideo expresó ciertos conceptos que nos parecen importantes desde el punto de vista de interpretación de lo que es la libertad de comunicación en la democracia.

"Por esta razón, nosotros, desde los ámbitos que manejamos, desde los ámbitos en que tenemos alguna capacidad de acción, estaremos dispuestos, en toda instancia, a promover, como lo dice en un material que me hicieron llegar los organizadores, este encuentro realizado en el '94, hace muy poco tiempo, en Santiago de Chile, donde dice que se deben promover el mayor número de periódicos, revistas, videos, radios y canales de televisión, que reflejen la gama más amplia posible de opiniones de la sociedad. Y cuando se dice la más amplia gama de opiniones de la sociedad, debe leerse que refleje la gama de opiniones que normalmente no tienen acceso a la información y a la comunicación de sus formas de pensar, a la comunicación de sus visiones de la realidad, a la comunicación de sus realidades".

ción Mundial de Radios Comunitarias (AMARC), realizada en Ottawa en junio de 1996, había representantes de este tipo de radio de carácter social y cultural de Europa: Alemania, Suiza, Holanda, Francia, España, Italia y también de Canadá y Australia. Asimismo, estuvieron presentes los delegados de los siguientes países latinoamericanos: Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Cuba, Chile, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Haití, Honduras, México, Nicaragua, Paraguay, Panamá, Perú, Venezuela y Uruguay. Esto significa que hay un

movimiento muy amplio porque, de algún modo, la división en emisoras comerciales o estatales no cubren la voluntad de expresión y de ejercicio de la libertad de comunicación en una sociedad. Entonces, aparecen como fenómenos espontáneos este tipo de medios radiales de comunicación, que como decíamos muy bien, se definen por sus fines y, predominantemente, por actuar en un espacio barrial. Además, vincula fundamentalmente a la juventud porque los medios comerciales no realizan la totalidad del pluralismo que debería caracterizar

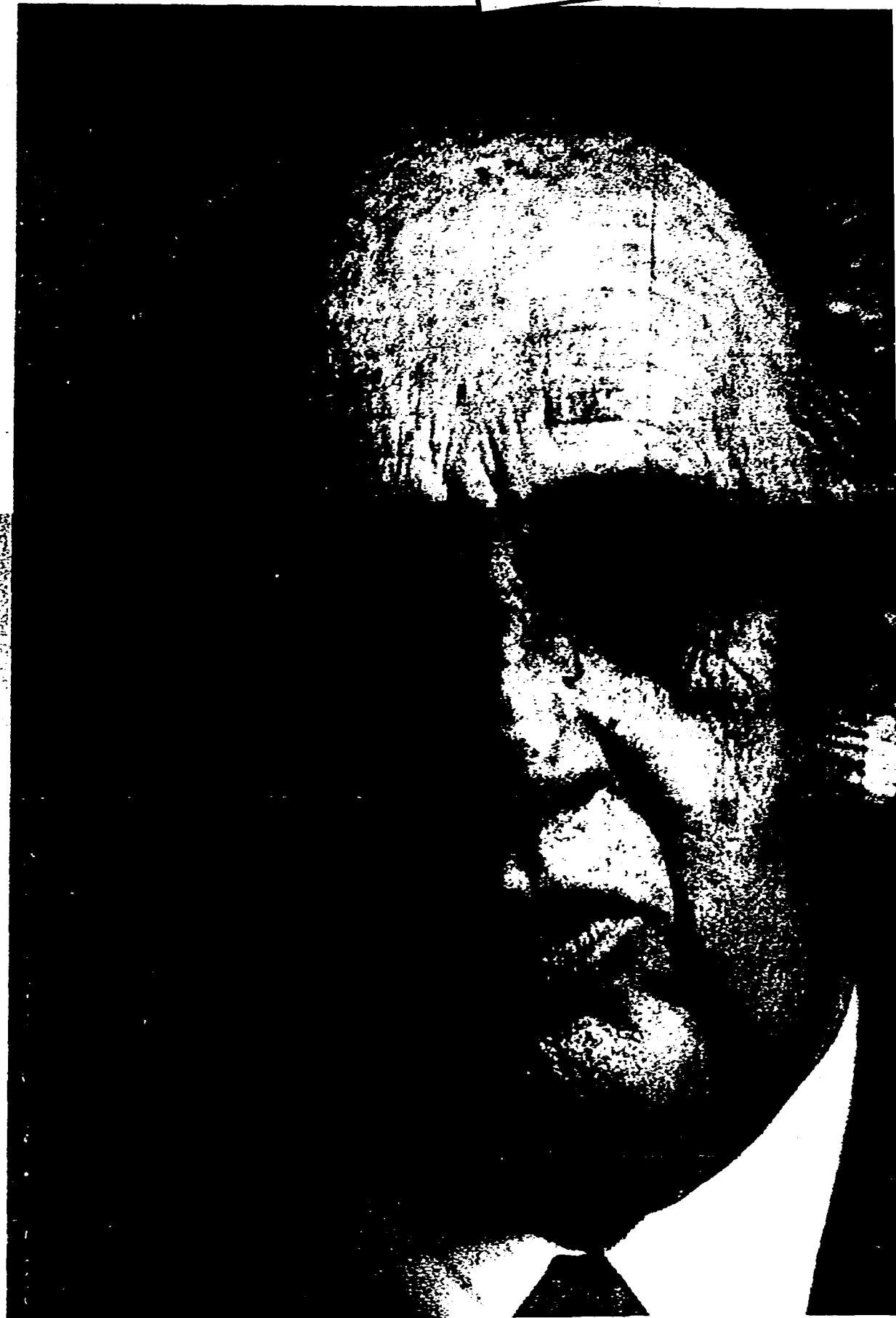
el tratamiento de la temática y la libertad de comunicación. La tiranía de los altos económicos en las emisoras comerciales hacen que no se refleje necesariamente a todos los estratos sociales distintas posiciones ideológicas. De modo la sociedad se expresa a través esas radios comunitarias que constituyen esfuerzos de organizaciones sociales de grupos de personas.

Queríamos señalar que en la sociouruguaya el tema está planteado en dialéctica de infracción y represión como de expropiación de los equ

Senadora Marina Arismendi

"Aspiraría a que el resto del Cuerpo tuviera como el senador Sarthou esa disposición para trabajar y esa sensibilidad para resolver los problemas, naturalmente, desde su punto de vista. Estamos para confrontar desde nuestros objetivos políticos e ideológicos, pero de lo que trata es de que, como representantes, tengamos 'puesta la camiseta' de la gente para que podamos sentir que lo que pasa a una persona en cualquier lado, nos está ocurriendo a nosotros.

Seguramente, si todos los senadores y representantes asumieran el mismo compromiso, tuvieran la misma disposición para destrabar conflictos laborales y estudiar y resolver los problemas de este país, todo sería mucho más fácil".



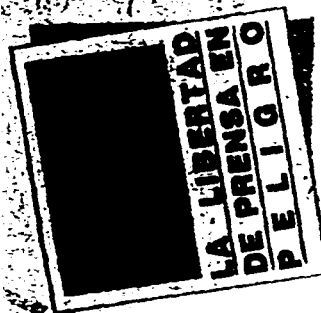
SOCIEDAD

París 5 de noviembre de 1996

15

Baja frecuencia

Mientras en Uruguay se discute su legalidad, las radios alternativas invaden toda América Latina



América Latina es el continente con mayor incidencia de radios comunitarias, con un índice de crecimiento de sesenta emisoras nuevas por año. En Uruguay, la discusión ya está instalada en la arena política: mientras para el senador Helios Sarthou hay que adaptar la legislación a la realidad, su colega Luis Hierro López consideró "que el país está otra vez sintiendo los síntomas oscuros".

Perú, Argentina, México, Bolivia y Chile concentran la mayor cantidad de radios comunitarias de América Latina. José Ignacio López Vigil, coordinador para América Latina y el Caribe de la Asociación Mundial de Radios Comunitarias (Amarc), explicó a la publicación argentina La Maza, que se dedica a definir a estas emisoras por su alcance y prefiere describirlas por su propuesta "democrática y democratizadora".

Más de 2.000 radios están asociadas en todo el mundo a Amarc. Asociación fundada hace 12 años, siendo el subcontinente más fuerte América Latina con 330 socios, de los cuales 188 se reparten entre Perú, México, Argentina, Bolivia y Chile.

En Argentina hubo un "boom" de radios de baja potencia entre el 86 y el 89, lo cual es explicado por Ernesto Lamas, director de FM La Tribu.

Uruguay ha mostrado un crecimiento importante en el número de emisoras radiales comunitarias. El tema generó un duelo parlamentario, cuando el senador del Movimiento de Participación Popular (MPP), Helios Sarthou, formuló una amplia defensa de las denominadas "radios comunitarias".

El forista Luis Hierro López fue el primero en realizar un severo cuestionamiento a la exposición de Sarthou, afirmando que se estaba "ante la alternativa de radios legales o ilegales". Subrayó además, que escuchó en algunas de estas emisoras conversaciones soeces y que a través de las mismas, se enseñaba a armar y desarmar armas y a fabricar bombas Molotov.

Sarthou, luego de brindar un informe jurídico, y



La Dirección de Comunicaciones no da marcha atrás y sigue intentando confiscar todos los equipos de transmisión de las radios comunitarias.

apelando a experiencias extranjeras en materia de radios "alternativas", afirmó que no se requiere autorización previa y si contralor posterior. "La fórmula pasa por el ejercicio de la libertad de comunicación. Se debe poner en conocimiento de la autoridad administrativa la existencia de ese medio de comunicación, ubicación, características, documento fundacional y que entre a funcionar el problema de responsabilidad que determina el artículo 29 de la Constitución".

Afirmó el legislador frenteamplista que no configura una actividad ilícita "el ejercicio mismo de la libertad de comunicación". Comparó Sarthou la actividad de las radios "alternativas" con la de los escritores, que "no le piden autorización a nadie para publicar un libro, que es un medio de comunicación. La libertad de comunicación no puede limitarse a un sector de actividad, como decía Jiménez de Aréchaga".

Una realidad sin legislación

Durante el reciente encuentro celebrado por Amarc en los salones de FM La Tribu, de Argentina, el tema ameritó múltiples ángulos de análisis.

"La diferencia entre una radio comunitaria y una comercial no pasa por la potencia de su señal ni por la licencia", aclara López Vigil, sino por sus objetivos;

lo que nos define es el carácter social, tenemos una propuesta democrática y democrática". El coordinador de Amarc para América Latina cree que confundir una radio comunitaria con una radio "trucha" o "de baja potencia" es como confundir a "un niño con un enano". "No todas las emisoras que pertenecen a nuestra asociación son pequeñas, algunas tienen mucha audiencia como la FM Tierra de Chile que se escucha en todo Santiago" asegura.

Con respecto a la legislación, López Vigil asegura que "en los países desarrollados, las leyes permiten un mayor crecimiento de estas emisoras, en tanto en Latinoamérica todas las legislaturas son obsoletas: la de Paraguay, por ejemplo, es una traducción de la de Mussolini, en Uruguay las licencias las otorga el Ministerio de Defensa, y en la Argentina la ley fue aprobada por Videla".

En la discusión promovida en el Parlamento uruguayo, Sarthou mostró su preocupación por "el orden orgánico. La Constitución de la República establece que la Dirección de Comunicaciones debe estar en un Ministerio civil y no en el de Defensa. Esto, prácticamente, es un funcionamiento al margen de la Constitución". La polémica se desencadenó cuando el forista Hierro López sostuvo que "las leyes no están para que se opine de ellas, sino para cumplirse. Esto tan simple que es la piedra angular del sistema democrático representativo".

En otro pasaje de su exposición, Hierro señaló que "además de un abordaje político o legal puede existir una cuestión filosófica: (que establece) una cuestión entre la anarquía y el Estado; entre la anarquía y el orden". Agregó que se está entre "el límite entre la libertad, el libertinaje o la subversión, el límite que deben poner los estados para regular todo eso".

Subrayó el legislador forista, que "no era nostálgico de la dictadura", en una clara contestación a la afirmación de Sarthou que dijo que "los frentistas habían sufrido mucho la dictadura, que fue hecha por un colaborador asociado a los militares" (Bordaberry). Hierro López agregó que "no lo fui ni el 27 de junio cuando esta se dio ni en febrero, cuando se emitieron los comunicados 4 y 7, que la fuerza política que acompañó al senador Sarthou apoyó". Esta afirmación despertó una dura reacción de los frenteamplistas.



OFENSIVA CONTRA RADIOS COMUNITARIAS

Siempre en domingo

El empeño de las autoridades y la Dirección Nacional de Telecomunicaciones (DNC) por acallar la decena de radios comunitarias que transmiten en Montevideo registró un nuevo empuje durante las dos últimas semanas. El domingo 20 personal de la DNC y un grupo de policías allanaron el domicilio de la calle Milina 146, en el barrio de Bóveda, donde funciona Alternativa FM. Allí no encontraron ningún equipo de transmisión, procedieron a incautar un equipo de audio doméstico y una bandera identificatoria de la emisora. Se trata del cuarto allanamiento que sufre esa radio en los últimos meses, período en el cual otras emisoras no legales se vieron sometidas a similares procedimientos.

El sábado 26 por la noche quienes transmiten en Emisora La Villa, que transmite desde el barrio Infante del Cerro, constataron la presencia de varios vehículos no identificados con placas en su interior. Se efectuó un allanamiento en la posta. Entre otros, un auto de la marca Suzuki modelo C. Al día siguiente, domingo 27, un coche similar, con cuatro personas a bordo, interceptó a Daniel Torres en la calle Luisa Luján. Burgués cuando se dirigía a la radio (en cuyos programas colabora). Torres fue tomado por la espalda, "reducido" y esposado, y se lo llevó al lugar boca abajo en el asiento trasero del vehículo. "Me dieron algunas bofetadas y me amenazaron con armas de fuego mientras me metían el dedo del revólver en la boca o lo hundían en la oreja. Querían saber dónde guardábamos los equipos de la radio y quién era el dueño", relató a BRECHA. Luego de dos allanamientos realizados al comedor desde donde transmite Emisora La Villa, lo fue por los equipos, que los responsables de la emisora guardan en casas de vecinos una vez que concluyen la programación.

El interrogatorio se realizó con el coche en marcha, y luego de algo más de media hora lo obligaron a bajar, lo golpearon y lo dejaron en un camino de tierra en la zona de la Barra de Santa Lucía. El mismo domingo sobre las 9.30, cuando Emisora La Villa comienza sus transmisiones, se constató una fuerte interferencia en la frecuencia en que transmite. Cerca del local de transmisión se había instalado una camioneta Peugeot Boxer con antena rotativa, perteneciente a la DNC. En su interior, los vecinos pudieron comprobar la presencia de alguien que ya les resulta familiar: el abogado de la DNC, quien acompaña a los funcionarios durante los allanamientos y supervisa la incautación de los equipos.

El domingo 27, Daniel Torres presentó una denuncia de los hechos ante Serpaj, el Sur y la Comisión de Derechos Humanos

de la Cámara de Representantes, donde, ante la ausencia por vacaciones de su presidente, fue recibido por el diputado frenteamplista Marcos Abelend (MPP), quien se comprometió a elevar el caso al próximo plenario de la comisión. Hoy viernes, Torres presentará con su abogado la correspondiente denuncia penal.

Desde el mes de setiembre, cuando fueron incautados los equipos de Radio FEUU (que en ese momento emite desde el local del sindicato de FUNSA), el Ministerio de Defensa Nacional ha venido allanando sistemáticamente todos los locales desde donde transmiten estas radios, pero no se había registrado ninguna agresión como la denunciada por Torres.

Estos hechos reavivaron la necesidad de un debate urgente sobre la legalidad y legitimidad de las radios comunitarias, y sobre la pertinencia de que su control se mantenga a cargo de Defensa. Un informe avalado por los doctores Horacio Cassinelli Muñoz y Alberto Pérez Pérez (véase BRECHA 13-IX-96) sostiene que la actividad de las radios comunitarias se enmarca en "el ejercicio de uno de los derechos fundamentales de la democracia, consagrado en la Constitución y en los pactos internacionales (particularmente el Pacto de San José de Costa Rica) sobre derechos humanos vigentes para nuestro país".

Dicho informe establece que las radios de baja potencia y escaso alcance, sin fines de lucro y de carácter barrial, sólo admiten limitaciones técnicas, derivadas de la necesaria distribución del número de frecuencias que puedan usarse sin interferencias, pero desestima que necesiten autorización previa para salir al aire.

La Coordinadora de Radios Comunitarias, integrada por las emisoras La Villa, El Puente, Alternativa, Oxígeno, Sembrando, Emergencia, La Esquina, Al Sur y Lejano Oeste, afiliada a la Asociación Mundial de Radios Comunitarias (Amarc), solicitó el esclarecimiento de los hechos a los ministerios de Defensa e Interior y al presidente de la República, "ya que no sólo está afectada la libertad de comunicación sino también los más elementales derechos humanos, como la integridad física y la libertad de circulación".

Mientras sigue pendiente el debate sobre las radios comunitarias y los marcos legales para regular su actividad, muchos de quienes las animan seguirán aguardando el próximo domingo la presencia de efectivos de Interior y Defensa -uniformados o no-, para esconder los equipos con los que seguirán transmitiendo, pese a los allanamientos, la inseguridad y la falta de un debate público que zanje la cuestión de la libertad en las comunicaciones.

RZ

04-04

.9700046



OFENSIVA CONTRA RADIOS COMUNITARIAS

Siempre en domingo

El escuadrón de las autoridades y la Dirección Nacional de Telecomunicaciones (DNC) por allanar la decena de radios comunitarias que transmiten en Montevideo registró un nuevo empuje durante las dos últimas semanas. El domingo 20 personal de la DNC y un grupo de policías allanaron el domicilio de la calle Molino 146, en el barrio de Belvedere, donde funciona Alternativa FM. Allí no encontraron el equipo de transmisión, pero sí un equipo de audio doméstico y una bandera identificatoria de la emisora. Se trata del cuarto allanamiento que sufre esta radio en los últimos meses, período en el cual otras emisoras no legales se vieron sometidas a similares procedimientos.

El sábado 26 por la noche quienes traían en la emisora La Villa, que transmite desde el barrio Infante del Cero, constataron la presencia de varios vehículos no identificados con placas en su interior. Se estacionaron en la puerta. Entre ellos, un auto Volkswagen modelo C. Al día siguiente, domingo 27, un coche similar, con varias personas a bordo, ingresó a Daniel Torres en la calle Luisa Luján. Cuando se dirigía a la radio (en años de cuyos programas colabora), Torres fue tomado por la espalda, "reducido" y esposado, y se lo llevó a la casa de un amigo en el barrio Tránsito. Allí le dieron algunas bofetadas y le amarraron con alambres de fuego mientras le metían el caño del revólver en la boca o lo le metían en la oreja. Querían saber dónde estaban los equipos de la radio y quién los escondía, relató a BRECHA. Luego de dos allanamientos realizados al comedor desde donde transmite Emisora La Villa, lo fue por la noche en su equipo, que los responsables de la emisora guardan en casas de vecinos una vez que concluyen la programación.

El interrogatorio se realizó con el coche en marcha, y luego de algo más de media hora lo obligaron a bajar, lo golpearon y lo dejaron en un camino de tierra en la zona de la Barra de Santa Lucía. El mismo domingo sobre las 9.30, cuando Emisora La Villa comienza sus transmisiones, se constató una fuerte interferencia en la frecuencia en que transmiten. Cerca del local de transmisión se había instalado una camioneta Peugeot Boxer con antena rotatoria, perteneciente a la DNC. En su interior, los vecinos pudieron comprobar la presencia de alguien que ya les resulta familiar: el abogado de la DNC, quien acompaña a los funcionarios durante los allanamientos y supervisa la incautación de los equipos.

A lo largo de esta semana, Daniel Torres presentó una denuncia de los hechos ante Serpaj, la Comisión de Derechos Humanos

de la Cámara de Representantes, donde, ante la ausencia por vacaciones de su presidente, fue recibido por el diputado frenteamplista Marcos Abeledo (MPP), quien se comprometió a elevar el caso al próximo plenario de la comisión. Hoy viernes, Torres presentará con su abogado la correspondiente denuncia penal.

Desde el mes de setiembre, cuando fueron incautados los equipos de Radio FEUU (que en ese momento emitía desde el local del sindicato de FUNSA), el Ministerio de Defensa Nacional ha venido allanando sistemáticamente todos los locales desde donde transmiten estas radios, pero no se había registrado ninguna agresión como la denunciada por Torres.

Estos hechos reavivaron la necesidad de un debate urgente sobre la legalidad y legitimidad de las radios comunitarias, y sobre la pertinencia de que su control se mantenga a cargo de Defensa. Un informe avalado por los doctores Horacio Cassinelli Muñoz y Alberto Pérez Pérez (véase BRECHA 13-IX-96) sostiene que la actividad de las radios comunitarias se enmarca en "el ejercicio de uno de los derechos fundamentales de la democracia, consagrado en la Constitución y en los pactos internacionales (particularmente el Pacto de San José de Costa Rica) sobre derechos humanos vigentes para nuestro país".

Dicho informe establece que las radios de baja potencia y escaso alcance, sin fines de lucro y de carácter barrial, sólo admiten limitaciones técnicas, derivadas de la necesaria distribución del número de frecuencias que puedan usarse sin interferencias, pero desestima que necesiten autorización previa para salir al aire.

La Coordinadora de Radios Comunitarias, integrada por las emisoras La Villa, El Puente, Alternativa, Oxígeno, Sembrando, Emergencia, La Esquina, Al Sur y Lejano Oeste, afiliada a la Asociación Mundial de Radios Comunitarias (Amarc), solicitó el esclarecimiento de los hechos a los ministerios de Defensa e Interior y al presidente de la República, "ya que no sólo está atada la libertad de comunicación sino también los más elementales derechos humanos, como la integridad física y la libertad de circulación".

Mientras sigue pendiente el debate sobre las radios comunitarias y los marcos legales para regular su actividad, muchos de quienes las animan seguirán aguardando el próximo domingo la presencia de efectivos de Interior y Defensa —uniformados o no— para esconder los equipos con los que seguirán transmitiendo, pese a los allanamientos, la inseguridad y la falta de un debate público que zanje la cuestión de la libertad en las comunicaciones.

RZ

04-04

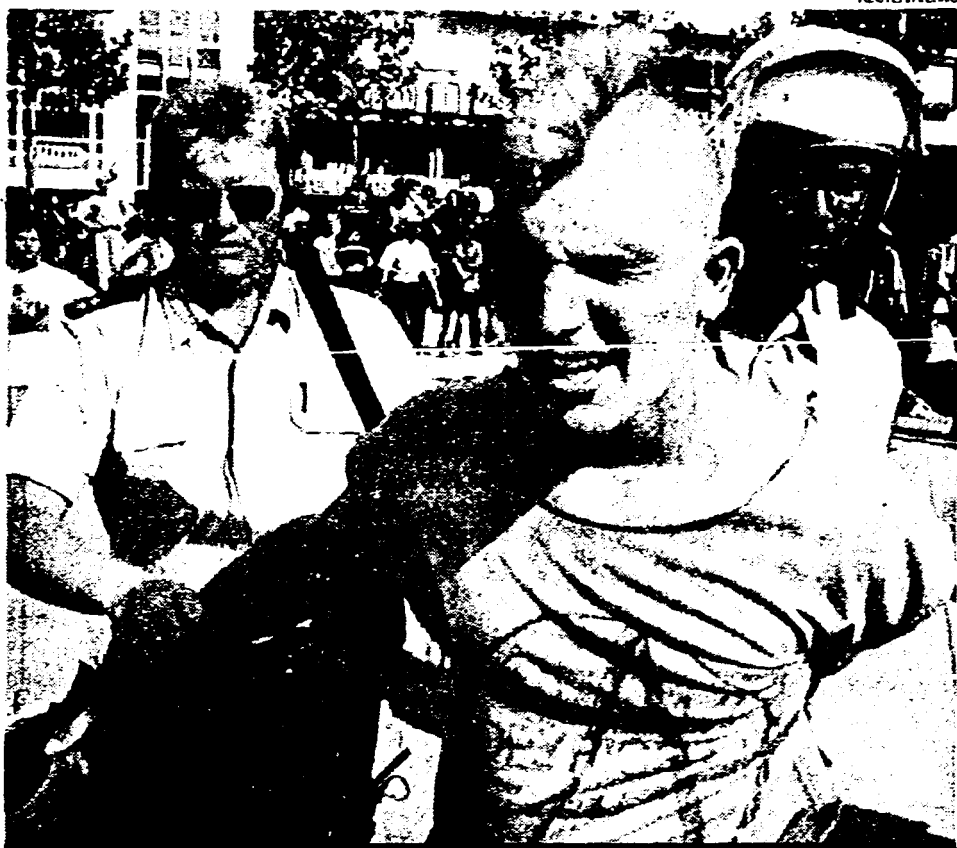
.9700046

CULTURA

JORNADAS EN LA FACULTAD DE CIENCIAS SOCIALES DE LA UBA

Tribus urbanas, fans y adictos, según jóvenes investigadores

Los punks son casi tangueros • Los skin importan tatuajes y usos de aros • Los fanáticos agrupados en clubes tienen sus códigos • Todos, incluso los adictos, buscan aislarse del mundo de los adultos



REUTERS/Archivo
SER DISTINTOS. Las tribus construyen para los jóvenes otra identidad.

Qué tienen en común un club de fans porteño de la cantante Madonna, un grupo que escucha música hardcore en Catalinas Sur y adolescentes con mala conducta y problemas de adicciones que terminan tratándose en un hospital público?

Todos son jóvenes que buscan su identidad, crean sus códigos y se aíslan de la generación más vieja para hacerlo. Al menos eso se desprende de una de las 16 mesas de debate de las Terceras Jornadas de Jóvenes Investigadores de la Cultura que organizó entre el jueves y ayer el área de cultura del Instituto de Investigaciones Gino Germani, en la Facultad de Ciencias Sociales de la UBA.

La mesa titulada "Nuevas Formas de Sociabilidad" fue coordinada por Horacio González, eminencia profana de la facultad. Allí, la primera en hablar fue Libertad Borda, que expuso un trabajo basado en las visitas durante seis meses a fans club tan variados como "The Apple Corp" (Beatles), "2001" (Elvis Presley), Club de Fans de Marcelo Tinelli, "Lucky Star" (Madonna) y "Me amarás" (Ricky Martin), entre muchos otros.

Lazos internos

"En la intimidad del fan club, los fanáticos actúan en forma contraria a como se los ve públicamente. El encuentro sirve para crear lazos sociales, pero también para rechazar la discriminación", dijo Borda. E ilustró con una anécdota: "En uno de los fans club de Madonna discriminaban al revés: me miraban raro porque era heterosexual y no lesbiana".

Jorge Elbaum, que llegó tarde pero habló mucho, fue el encargado de exponer sus ideas a partir de tres años de investigación con un grupo de skinheads (cabezas rapadas) que se reúne en parque Rivadavia, uno de punks que es de San Martín y uno de hardcore de Catalinas Sur.

"Tardé un año y medio en convencerlos de que la investigación que yo hacía no

tenía nada que ver con las que hace la policía. Como era la misma palabra me costó varias cervezas", ilustró.

Uno de sus intereses con las tres tribus urbanas fue ver "cómo les dan un nuevo significado a elementos importados como los tatuajes, la música y el lugar donde se llevan los aros".

Punks de tango

Y con los punks descubrió algo llamativo: "Los punks de acá tienen un espíritu tanguero. Reivindican a la familia y en las canciones de los grupos locales muchas veces aparece el barrio", dijo el investigador Elbaum.

Y contó que si bien "hacia afuera los punks parecen grupos cerrados, interiormente tienen lazos comunitarios. Por ejemplo, para hacer un recital todos pagan por adelantado la entrada y con esa plata alquilan una casa".

El tercer expositor de la mesa fue Daniel Padilla, que desde hace dos años presencia los tratamientos médicos, psiquiátricos y psicológicos de adolescentes en un hospital público para tratar problemas de conducta escolar y adicciones.

Padilla resaltó que "en el panorama de aislamiento generacional, muchas veces el hospital es el primer lugar donde los jóvenes se socializan cara-a-cara y alguien de frente les dice: 'No te piques'. Se convierte en el primer lugar donde muchos jóvenes piensan qué quieren hacer de sí mismos".

Las tres exposiciones apuntaron al mayor corte generacional que hay por estos tiempos entre jóvenes y viejos. Y al empobrecimiento que esto produce por un menor intercambio de experiencias.

Tres granos de arena intelectual en dos jornadas en las que se expusieron trabajos sobre "Los programas televisivos dirigidos por chefs" hasta otros sobre "La figura de los desaparecidos en la cultura", pasando por "Las prácticas sociales gitanas" y "El mito gardeliano".

Lucas Guagnini

9700047

Barrio punk

"Los punks de acá reivindican la familia y en las canciones de los grupos locales muchas veces aparece el barrio."

Doc. OSCURO

DOCUMENTO 9700047
 TÍTULO XENOFORNIA EN ARG.
 AUTOR OSCURO
 FECHA 30/11/96
 VINCULACIONES A 66960
 X 516308
 N 11204

01-03

9700047

Las esvásticas nazis invaden Argentina

BIENOS AÑOS, JNSA

La aparición de banderas con cruces esvásticas en una carretera del sur argentino originó ayer el repudio del gobierno, la comunidad judía y entidades defensoras de los derechos humanos de la provincia patagónica de Río Negro.

Se trata de un hecho lamentable que atenta contra la convivencia democrática ante el cual toda la comunidad debe estar alerta", afirmó el ministro de Gobierno nionegrino, Roberto de Barla.

El funcionario instruyó a la Policía de Río Negro, unos 970 kilómetros al sur de Buenos Aires, para que investigue en profundidad la posibilidad de que los grupos hayan tomado refugio en la zona.

ciudad turística de Bariloche, en la provincia de Río Negro, hasta que fue descubierto y reportado por una cadena televisiva estadounidense, en 1994, y luego extraditado a Italia en 1995.

El abogado Carlos Scgovia, de la Corriente de Militantes por los Derechos Humanos, fue quien notó la presencia de los estandartes nazis cerca de Cipolletti e hizo la denuncia ante la Policía a cargo del control de ese tramo de carretera, que retiró las telas.

La investigación del hecho denunciado está en manos de la fuerza federal de General Roca (Rio Negro), María del Carmen García.

1. The purpose of the
 2. The purpose of the
 3. The purpose of the
 4. The purpose of the
 5. The purpose of the
 6. The purpose of the
 7. The purpose of the
 8. The purpose of the
 9. The purpose of the
 10. The purpose of the

Los cerchitos, dibujados en blanco rojo sobre fondo blanco, aparecieron el jueves en la ruta 22 cerca de Cipolletti, con las leyendas: "Cumbre americana neonazi, La Pampa '96, orador Priebeke (nieto)" y "Bienvenido joven

ciada la aparición de propaganda nazi similar en otras provincias, entre ellas La Pampa, al su-
doeste de Buenos Aires.

Familiares de Erich Priebke, un ex oficial de la SS de Adolfo Hitler ahora bajo arresto domiciliario en Italia a la espera del segundo proceso por una matanza de civiles durante la II Guerra Mundial, negaron la presencia de un hijo del ex militar en la supuesta "cumbre neofeiz".

Erich Priebke vivia bajo identidad falsa en la

Il primo libro di propaganda dal 1921

Lo mismo hicieron las filiales de Roca, Medana y Bartolomé de la Asamblea Permanente por los Derechos Humanos y las Madres de Plaza de Mayo de Río Negro y Neuquén.

Por su parte, el diputado del Partido de la Delegación de Asociaciones Israelitas Argentinas (DAIA), Rogelio Cichowski, dijo hoy que la presunta tumbona neonazi podría estar relacionada con recientes acciones antisemitas como los recientes atentados contra cementerios judíos en distintos puntos del país.

Cichowolski agregó que la eventual realización del congreso nazi es altamente preocupante para toda la comunidad, "casi como un desafío a las normas de convivencia y de la democracia".

23/11 L. Rep.

page 27

AA

E foto 22/11
Blanco

Viernes 22 de noviembre

ANUNCIO CON BANDERAS Y ESVASTICAS

Alerta en La Pampa por un presunto congreso neonazi

SANTA ROSA (Especial).- La Policía de La Pampa controlaba ayer las vías terrestres y otras áreas de ingreso a la provincia con el objetivo de prevenir el posible ingreso de militantes neonazis para participar de un presunto congreso continental, según confirmaron a Clarín fuentes del gobierno pampeano.

Las medidas de seguridad comenzaron a practicarse el miércoles, luego de que aparecieron carteles de tela en el puente de la ruta 22, que une la ciudad rionegrina de Cipolletti y la capital de la provincia de Neuquén. Allí se anunciaba la llegada de un presunto "nuevo führer" y la realización de un congreso nazi en La Pampa que podría tener lugar durante mañana y el domingo.

Por su parte, la jueza federal de General Roca, María del Carmen García, inició una investigación para determinar el origen de las banderas con esvásticas y carteles anunciando el congreso. Los lienzos, de tres metros de largo cada uno, tenían inscripciones alusivas como "Cumbre Americana Neonazi", "Bienvenido Führer" y "La Pampa 96: orador, Priebke (nieto)".

El nieto de Priebke

El presunto pariente del ex capitán nazi Erich Priebke fue mencionado también por un ciclista de 22 años, quien no se identificó, pero relató a medios periodísticos locales su intención de completar una "bicicleteada" por la libertad de Priebke desde Bariloche a Neuquén. El ciclista partió acompañado por otro joven -a quien se señaló como pariente de Priebke-, pero llegó a Neuquén solo. En tanto, familiares del ex jerarca nazi -responsable de las matanzas en las Fosas Ardeatinas de Roma, en 1945-, desmintieron la existencia de un "nieto de Priebke".

El gobierno provincial le aseguró a la representación local de la DAIA (Delegación de Asociaciones Israelitas Argentinas) que tomará todas las medidas de prevención necesarias para evitar el evento. La decisión fue transmitida por el ministro de Gobierno provincial, Heriberto Mediza.

Según un informe de la filial Neuquén de la Secretaría de Inteligencia del Estado (SIDE) citado por el gobierno de La Pampa, la cumbre neonazi se haría mañana y el domingo en una estancia cercana a la localidad de Catrilo, ubicada en el límite de La Pampa con Buenos Aires.

De acuerdo con esa versión, arribarían a La Pampa nazis de otros puntos del país, de Chile, Brasil y los Estados Unidos. Por eso la Policía provincial inició un rastillaje de la zona pero, hasta ahora, no habría encontrado indicios que confirmaran la versión. De todos modos, el subjefe de la

Policía provincial, comisario Blanco, aseguró ayer que no tenía pruebas de la realización del encuentro y - pese a lo admitido por el gobierno pampeano - señaló que no existían informes de inteligencia alertando sobre esa posibilidad.

Mientras tanto, en la delegación local de la Policía Federal se especulaba con que la

versión del encuentro neonazi en Catrilo fuera falsa y, en realidad, la reunión se realizara en otro lado. La fuente consultada no descartó que el lugar pueda ser Catrilo, una localidad rionegrina ubicada al sur del río Colorado, frente al partido pampeano de 25 de mayo. □

Fabián García

03 -03

. 9700047

Nº DOCUMENTO 9700048
TÍTULO SKINHEADS EN BRASIL
PROCEDENCIA Z.H. 150029
FECHA DE PROCEDENCIA 15/11/96
VINCULACIONES X 516308
B. 507482

.9700048

02-02

INTERNET

Entidade anti-racista vigia skinheads

JORNAL ZERO HORA

15 NOV 96

Os skinheads brasileiros, grupos de inspiração neonazista, estão sendo acompanhados de perto pela Anti-defamation League (ADL), ou Liga Anti-difamação. A entidade, com sede nos Estados Unidos, dedica-se ao combate a movimentos racistas. A última versão do relatório do Skinhead International (SI), um projeto mantido pela ADL, adverte contra a atuação dos carecas brasileiros e de grupos extremistas em 40 outros países. O relatório está disponível na Internet, a rede mundial de computadores.

Homossexuais, judeus, negros e nordestinos, de acordo com o relatório, seriam os principais alvos do ódio dos carecas brasileiros. O SI relaciona vários ataques que teriam sido praticados por skinheads paulistas entre 1992 e 1994, como a violação de um cemitério judeu e o linchamento de um jovem negro de 15 anos. São Paulo, segundo o relatório, concentra a maior parte de skinheads neonazistas do país, embora a enti-

dade descreva o funcionamento de grupos semelhantes no Rio de Janeiro, no Rio Grande do Sul (Pelotas), Santa Catarina (Blumenau e Florianópolis) e Paraná (Curitiba). Os hábitos culturais, os locais de reunião, os bares frequentados pelos carecas são apresentados em detalhes no relatório. A ADL integra o Projeto Nizkor ("nós nos lembramos", em hebraico) um programa criado para "monitorar as mentiras, as meias-verdades e a desinformação" distribuídas pela Internet.

Na semana passada, em Washington, Estados Unidos, a ADL divulgou estatísticas que revelam uma utilização cada vez maior da Internet por organizações extremistas. O fácil acesso, o caráter universal e o baixo custo, segundo a ADL, estariam entre os maiores atrativos da rede por aquelas organizações no intuito de divulgar material de propaganda, trocar dados e documentos e, principalmente, atrair simpatizantes.

02-02

.9700048

Nº DOCUMENTO 9700049
TITULO
PROCEDENCIA I.R.
FECHA DE PROCEDENCIA 13/11/96
VINCULACIONES X.516.308
EEUU 65890
N. 11204

DOO. OSCURO

01-02 .9700049

20 La República Miércoles 13 de noviembre de 1996

MUNDO



Por Farhan Haq
Nueva York, IPS

Reuben Logsdon abrió una conexión titulada "Ciberodio" en el World Wide Web, la red telemática global, con una reveladora página interna: un mapa de Estados Unidos con la frase sobreimpresa "Mantengamos América Blanca".

"Ciberodio" (por odio cibernético) también ofrece como su proclama la convicción que los judíos "tienen dos objetivos en su propósito de dominar el mundo. Destruir la cristiandad y la raza blanca".

Hace un año, Logsdon fue una rara voz racista en la red global. Ahora, según la Liga Antidifamación (ADL), un nuevo grupo neoyorquino que se bate contra la discriminación antijudía, la red está llena de mensajes pertenecientes a grupos como "cibernazis" y "Mujeres por la Unidad Aria".

Esos grupos racistas como Resistencia Aria Blanca (WAR) y Alianza Nacional, han tomado el espacio cibernético, advirtió ADL en su nuevo informe "Peligro: Extremismo".

"El bajo costo y la relativa facilidad de acceso a Internet también ayuda a publicitar grupos menos conocidos que funden ideologías de odio con mensajes extremistas", apuntó ADL.

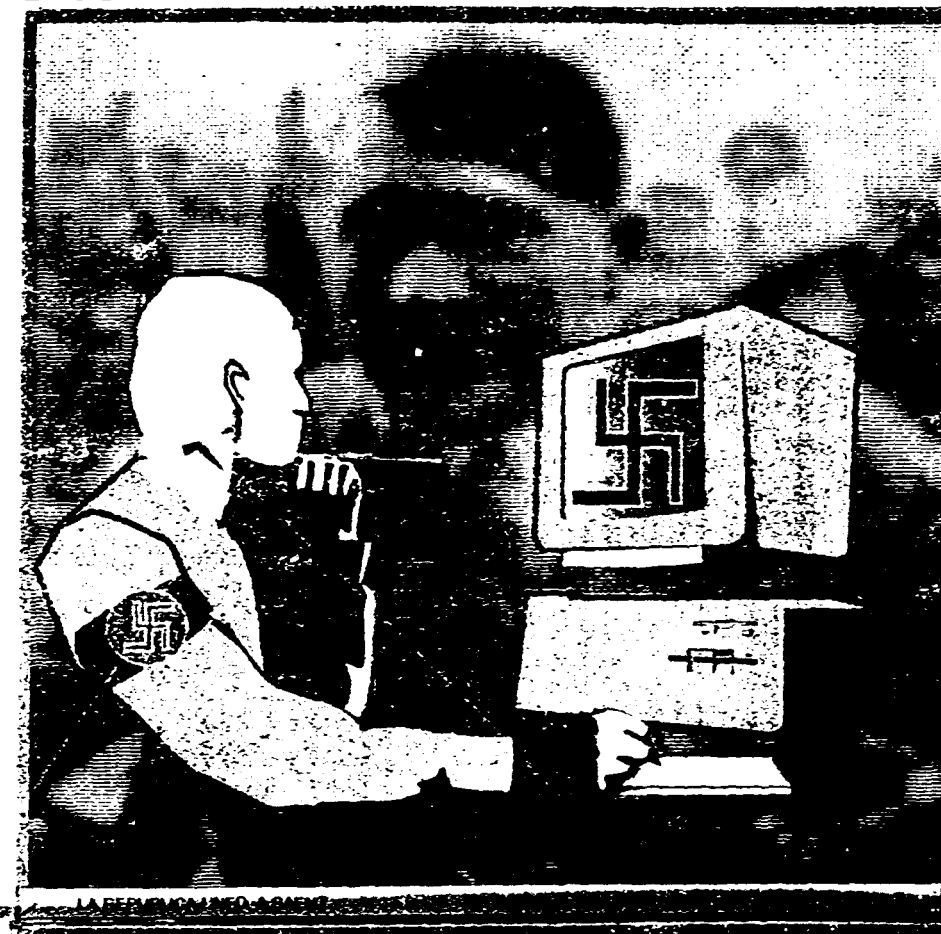
"Tienen una suerte de audiencia mundial sobre la red", dijo Gail Gans, director asociado de investigación en ADL. "Es útil como medio de reclutamiento porque ayuda a que la gente los considere más grandes de lo que en realidad son".

Muchos de los propagandistas nazis en la red consisten sólo en una o dos personas que se hacen pasar por una entera organización, apuntó Gans. Esos grupos han logrado unir sus cometidos centrados en la oposición al gobierno de Estados Unidos, teorías subversivas de derecha y odio hacia afroamericanos, judíos y otras minorías.

"Hace dos años, comenzamos a percibir una tendencia en esos grupos que jamás lograron apoyo masivo: gravitaban desde muy temprano en Internet", observó el rabino Abraham Cooper, decano asociado del Centro Simon Wiesenthal en Los Angeles.

Desde entonces, se mostraron en la Web con algunas de las conexiones tecnológicas más sofisticadas y visualmente atractivas, por lo tanto, potencialmente influyentes. "Pueden ser un manojo de lunáticos, pero no les faltan datos e información".

"En cierta medida, se puede percibir el comienzo de una suerte de subcultura



ra en la red", ligada a la música rock de los cabezas rapadas, literatura de odio, y hasta lecciones para fabricar bombas y sobre táctica de guerrillas, indicó.

El informe de ADL cita a pocas personas como líderes del movimiento racista a través de la red, incluyendo a Dennis Nix, fundador de la transmisión "Políticamente Incorrecto", la columnista de Web, Ingrid Rimland, y el ex miembro del Ku Klux Klan (KKK), Ryan Wilson.

El llamado "Cuartel General Alfa", de Wilson, es un típico ejemplo dentro de la red, desde su reverencia por el extinto dictador nazi Adolf Hitler y el ex líder nazi estadounidense George Lincoln Rockwell, hasta sus tiras cómicas y textos racistas.

"Afroamericanos, qué chiste", expresa un texto de Alfa. "¿Por qué no llamarlos por lo que son? ¡Negros! América para los blancos y África para los negros, embarquen a esos monos de vuelta a sus árboles, ¡hagan regresar a los negros!".

Pese a toda la indignación que provocan esos mensajes, hay muy poca censura contra el racismo sobre la Web. "Internet es demasiado grande. Si bien creo que el gobierno debería intervenir, no será capaz de detenerlos", dijo Gans.

Otros temen que una estrecha supervisión de Internet pueda ser más contraproducente que las propias comunicaciones.

"América para los blancos y África para los negros"

ducta para restringir los materiales más peligrosos, arguyó. La Asociación Canadiense de Proveedores de Internet, ya ha logrado uno, agregó.

"Ningún grupo puede supervisar totalmente qué está ocurriendo", sostuvo. "Pero no se puede levantar las manos y decir simplemente que es imposible", dijo.

La verdadera cuestión no radica en el uso de Internet, expresó Miller, "sino en el hecho que la mayoría de los gobiernos no toman muy en serio a grupos violentos y extremistas de derecha".

La actitud podría cambiar si la derecha racista se hace más violenta en su oposición al gobierno de Washington, dijo el informe de ADL. El grupo señaló que las milicias derechistas aumentaron en los últimos dos años, desde la bomba de abril de 1995 en la sede federal de Ciudad Oklahoma, que mató a 270 personas.

A raíz del atentado fueron detenidos como sospechosos dos ex miembros de las milicias, Timothy McVeigh y Terry Nichols.

Igualmente, creció la violencia racista de bandas juveniles de "skinheads" (cabezas rapadas), con alrededor de 35 asesinatos atribuidos a esos grupos en lo que va de la década.

El informe de la ADL enumeró las conexiones entre docenas de grupos vio-

provenientes del Partido Nazi Americano, el KKK y la extremista Sociedad John Birch. Si bien la suerte y el número de afiliados del KKK ha declinado en los últimos años, muchos ex líderes del Klan, en especial el ex candidato presidencial David Duke, mantienen su influencia. Hace dos meses, Duke capturó el 11 por ciento de votos en una carrera primaria por el Senado, en la que se ubicó en cuarto lugar.

Otras figuras de la derecha racista son Willis Carto, cuyo Liberty Lobby publica "Spotlight", quizás la publicación extremista más leída en el país, y Kirk Lyons, líder de la fundación sin fines de lucro Cause, que brinda asistencia legal a grupos ultraderechistas.

.9700049

02-02

Nº DOCUMENTO 9700049
TITULO
PROCEDENCIA L.R.
FECHA DE PROCEDENCIA 13/11/96
VINCULACIONES X-516308
EEUU 65890
N. 11204

DOO. OSCURO

01-02 .9700049

20 La República Miércoles 13 de noviembre de 1996

MUNDO

LA LIBERTAD
DE PRENSA EN
PELIGRO

Por Farhan
Haq
Nueva York, IPS

Reuben Logsdon abrió una conexión titulada "Ciberodio" en el World Wide Web, la red telemática global, con una reveladora página interna: un mapa de Estados Unidos con la frase sobreimpresa "Mantengamos América Blanca".

"Ciberodio" (por odio cibernético) también ofrece como su proclama la convicción que los judíos "tienen dos objetivos en su propósito de dominar el mundo. Destruir la cristiandad y la raza blanca".

Hace un año, Logsdon fue una rara voz racista en la red global. Ahora, según la Liga Antidifamación (ADL), un nuevo grupo neoyorquino que se bate contra la discriminación antijudía, la red está llena de mensajes pertenecientes a grupos como "cibernazis" y "Mujeres por la Unidad Aria".

Esos grupos racistas como Resistencia Aria Blanca (WAR) y Alianza Nacional, han tomado el espacio cibernético, advirtió ADL en su nuevo informe "Peligro: Extremismo".

"El bajo costo y la relativa facilidad de acceso a Internet también ayuda a publicar grupos menos conocidos que funden ideologías de odio con mensajes extremistas", apuntó ADL.

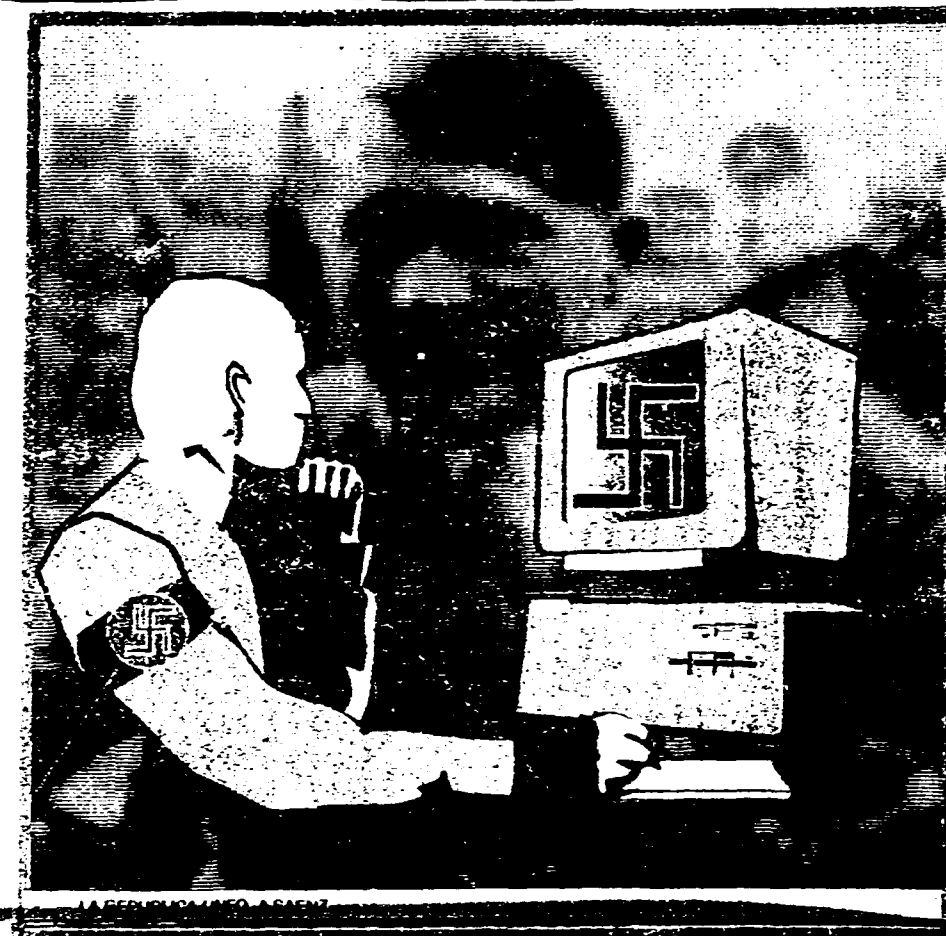
Tienen una suerte de audiencia mundial sobre la red", dijo Gail Gans, director asociado de investigación en ADL. "Es útil como medio de reclutamiento porque ayuda a que la gente los considere más grandes de lo que en realidad son".

Muchos de los propagandistas nazis en la red consisten sólo en una o dos personas que se hacen pasar por una entera organización, apuntó Gans. Esos grupos han logrado unir sus cometidos centrados en la oposición al gobierno de Estados Unidos, teorías subversivas de derecha y odio hacia afroamericanos, judíos y otras minorías.

"Hace dos años, comenzamos a percibir una tendencia en esos grupos que jamás lograron apoyo masivo: gravitaban desde muy temprano en Internet", observó el rabino Abraham Cooper, decano asociado del Centro Simon Wiesenthal en Los Angeles.

Desde entonces, se mostraron en la Web con algunas de las conexiones tecnológicas más sofisticadas y visualmente atractivas, por lo tanto, potencialmente influyentes. "Pueden ser un manojo de lunáticos, pero no les faltan datos e información".

"En cierta medida, se puede percibir el comienzo de una suerte de subcultura



ra en la red", ligada a la música rock de los cabezas rapadas, literatura de odio, y hasta lecciones para fabricar bombas y sobre táctica de guerrillas, indicó.

El informe de ADL cita a pocas personas como líderes del movimiento racista a través de la red, incluyendo a Dennis Nix, fundador de la transmisión "Políticamente Incorrecto", la columnista de Web, Ingrid Rimland, y el ex miembro del Ku Klux Klan (KKK), Ryan Wilson.

El llamado "Cuartel General Alfa", de Wilson, es un típico ejemplo dentro de la red, desde su reverencia por el extinto dictador nazi Adolf Hitler y el ex líder nazi estadounidense George Lincoln Rockwell, hasta sus tiras cómicas y textos racistas.

"Afroamericanos, qué chiste", expresa un texto de Alfa. "¿Por qué no llamarlos por lo que son? ¡Negros! América para los blancos y África para los negros, embarquen a esos monos de vuelta a sus árboles, ¡hagan regresar a los negros!".

Pese a toda la indignación que provocan esos mensajes, hay muy poca censura contra el racismo sobre la Web. "Internet es demasiado grande. Si bien creo que el gobierno debería intervenir, no será capaz de detenerlos", dijo Gans.

Otros temen que una estrecha supervisión de Internet pueda ser más contraproducente que las propias comunicaciones.

02-02

"América para los blancos y África para los negros"

ducta para restringir los materiales más peligrosos, arguyó. La Asociación Canadiense de Proveedores de Internet, ya ha logrado uno, agregó.

"Ningún grupo puede supervisar totalmente qué está ocurriendo", sostuvo. "Pero no se puede levantar las manos y decir simplemente que es imposible", dijo.

La verdadera cuestión no radica en el uso de Internet, expresó Miller, "sino en el hecho que la mayoría de los gobiernos no toman muy en serio a grupos violentos y extremistas de derecha".

La actitud podría cambiar si la derecha racista se hace más violenta en su oposición al gobierno de Washington, dijo el informe de ADL. El grupo señaló que las milicias derechistas aumentaron en los últimos dos años, desde la bomba de abril de 1995 en la sede federal de Ciudad Oklahoma, que mató a 270 personas.

A raíz del atentado fueron detenidos como sospechosos dos ex miembros de las milicias. Timothy McVeigh y Terry Nichols.

Igualmente, creció la violencia racista de bandas juveniles de "skinheads" (cabezas rapadas), con alrededor de 35 asesinatos atribuidos a esos grupos en lo que va de la década.

El informe de la ADL enumeró las conexiones entre docenas de grupos vio-

provenientes del Partido Nazi Americano, el KKK y la extrema Sociedad John Birch. Si bien la suerte y el número de afiliados del KKK ha declinado en los últimos años, muchos ex líderes del Klan, en especial el ex candidato presidencial David Duke, mantienen su influencia. Hace dos meses, Duke capturó el 11 por ciento de votos en una carrera primaria por el Senado, en la que se ubicó en cuarto lugar.

Otras figuras de la derecha racista son Willis Carto, cuyo Liberty Lobby publica "Spotlight", quizás la publicación extrema más leída en el país, y Kirk Lyons, líder de la fundación sin fines de lucro Cause, que brinda asistencia legal a grupos ultraderechistas.

.9700049

X44732

R. ROYET 11-09 00000
100 000 000

R. CHECA-NATISMO

ORGANIZACION NEONAZI "SANGRE Y HONOR" REUNIDA EN BOHEMIA

Praga, 3 nov (EFE). - La organización neonazi internacional "Sangre y Honor" reunió este sábado en Vozdoviz, en la región checa de Bohemia Occidental, a más de 700 personas venidas de toda Europa según denunció a los medios de prensa Andrzej Gali, del Movimiento Solidaridad y Tolerancia Ciudadana (HOST).

La reunión se celebra con el objetivo de un concierto "privado" al que asisten grupos de músicos de cobazos vestidos como "Conflict 88", "Bandera", "Buldet", "Escalibur" y el conjunto británico "Brutal Attack".

El objetivo objeto de la reunión, según la denuncia, es la creación de una filial neonazi en Centromoravia de la "Sangre y Honor" que, según sus propios materiales de propaganda, difunde el odio racista contra todas las personas de otras etnias o de diferente pensamiento político o religioso.

La reunión, que fue anunciada a las autoridades locales de Kozolugy, comenzó a las 16 horas (16 GMT) y cuenta con la vigilancia de un fuerte contingente policial.

Los representantes del HOST han pedido la intervención de la policía, ya que los músicos con sus lemas, símbolos y gestos nazis incurrir en el delito de incitación a la violencia y la xenofobia, castigada por las leyes checas.

La policía ha detenido por ahora a cuatro neonazis, tres de Polonia y uno checo, que cantaban lemas nazis y gritaban con la mano en alto el saludo hitleriano. EFE

mf/cps/Hma

see. ilegible

11/09/22-43/96

Nº DOCUMENTO 9700050

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 9/11/96

VINCULACIONES R. CH 504504

N 11204

X 516300

01-01

.9700050

Nº DOCUMENTO

3700051

TITULO VENTA DE ARMAS (TRIANGULACIÓN)

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 30/11/96

VINCULACIONES A 06960

T.A 11875

U 507466

E 65838

DOC. PARCIALMENTE SILEGIBLE

16 • OPINION • CLARIN • Sábado 30 de noviembre de 1996

Clarín

FUNDADO POR ROBERTO NOBLE EL 28 DE AGOSTO DE 1945

DIRECTORA: ERNESTINA HERRERA DE NOBLE

ARO LII • Nº 18.258

PIEDRAS 1743 • BUENOS AIRES (1140) • REPÚBLICA ARGENTINA

EDITORIALES

Venta de armas con primeros responsables

E S una buena noticia para la salud de las instituciones y la credibilidad de la Justicia que haya avanzado el proceso judicial por la venta ilegal de armas a Ecuador. El juez de la causa, Jorge Urso, logró reunir pruebas suficientes para emitir un primer dictamen que avanza sustantivamente en el esclarecimiento y, sobre todo, en el discernimiento de las responsabilidades del caso.

Ello derivó en el procesamiento del ex ministro de Defensa Oscar Camilión y del ex jefe de la Fuerza Aérea Juan Paulik, por incumplimiento de los deberes de funcionario público y encubrimiento. Camilión y Paulik debían estar al tanto de que un importante cargamento de fusiles y municiones de fabricación nacional había sido enviado hacia Ecuador en plena guerra con el Perú.

La operación se realizó en febrero de 1995 violando el embargo de armas, al mismo tiempo que nuestro país participaba en las gestiones mediadoras como garante de la paz entre los países andinos en conflicto, lo cual agravó las responsabilidades políticas y la exposición al escándalo internacional. Según el fallo del juez, Camilión y Paulik estaban en condiciones de impedir el envío, o bien, de denunciar la maniobra ante la Justicia, cosa que no hicieron.

La defensa de Camilión apeló la resolución. Ahora, los fiscales de Cámara deberán expedirse acerca de la decisión en primera instancia y la Cá-

mara Federal podrá confirmar o revocar el auto de procesamiento.

Pero lo que parece irreversible es la constatación por parte de la Justicia de lo que la opinión pública pudo empezar a conocer en su momento. Esto es, que existió una operación ilícita, por la cual se vendieron armas argentinas producidas por Fabricaciones Militares; que se transgredieron legislación nacional y tratados internacionales; y que se desconocieron los gravosos costos que ello acarrearía a nuestro país frente a dos naciones con las cuales existen vínculos históricos e identidades comunes.

Falta avanzar aún más en la investigación, pero pueden agregarse ya dos aspectos relevantes. En primer lugar, que la relativa celeridad del procedimiento tiene como referencia la reforma procesal penal que instituyó el juicio oral y público. En segundo lugar, cobra mayor trascendencia, por tratarse de la primera vez desde el inicio de la institucionalidad democrática en 1983 que un ex ministro, en funciones hasta hace pocos meses, resulta procesado por un juez.

En momentos en que se acumulan denuncias y causas por hechos de corrupción y se avanza a paso irregular en los debidos procesos, el caso de la venta ilegal de armas ofrece elementos para confiar en la acción de la Justicia y esperar que no quede entrapada en la lógica de las disputas internas del poder.

9700051

01-06

Venta ilegal de armas a Ecuador: Camilión es el primer ministro de Menem en ser procesado por un juez

Buenos Aires. (Mariana Mactas, corresponsal). Con el procesamiento del brigadier Juan Paulik, ex jefe de la Fuerza Aérea Argentina y del ex ministro de Defensa del gobierno de Carlos Menem, Oscar Camilión, dictado el lunes 25 por el juez federal Jorge Urso, por los delitos de incumplimiento de los deberes del funcionario público y encubrimiento por la venta ilegal de armas a Ecuador, se inició un nuevo capítulo de la causa que tomó color de escándalo cuando, el 16 de julio pasado, el mismo juez llevaba a cabo el primer pedido de juicio político a un ministro entonces en funciones. Camilión es el primer ministro de Menem en ser procesado por la Justicia.

Las raíces del conflicto datan de febrero de 1995, cuando se hizo pública la venta de 5 mil fusiles FAL y 75 toneladas de municiones a Ecuador mientras ese país estaba en guerra con Perú y Argentina era garante de la paz entre ambas naciones. Se publicaron, entonces, las facturas falsificadas donde se certificaba que el armamento había sido vendido a Venezuela. Como resultado de ello, se declaró prófugo al titular de la empresa fantasma uruguaya Hayton Trade con la que negociaron los jefes de Fabricaciones Militares (FM), institución que, también entonces, dependía del Ministerio de Defensa. En esos días fue procesado el interventor de FM y

empresario Luis Sarlenga, cuya causa era, hasta ahora, la única confirmada por la Cámara Federal.

La mirada acusatoria hacia Oscar Camilión, íntimo amigo de Menem, se hizo sólida cuando el director de la empresa ecuatoriana Prodefensa, que

Urso, dijo por su parte que el escándalo "es un problema del gobierno nacional y no de la Fuerza Aérea", que los aviones salieron del aeropuerto internacional de Ezeiza "con documentación en regla de la Aduana y por un decreto del poder ejecutivo nacional" (en referencia al decreto presidencial secreto 103 de 1995, en el que se habrían amparado los titulares de Defensa para realizar la venta).

Pero el juez Urso no prestó demasiada atención a los dichos de Paulik y sostuvo, en su resolución del lunes pasado, que los aviones salieron sin los correspondientes conformes operativos y que el ex jefe militar era el responsable último de ese control. Además, el juez resolvió que el hecho de que Paulik hubiera sido informado de una advertencia peruana, como se habría confirmado (cabe recordar que el presidente Menem tuvo que pedirle disculpas a su colega peruano, Alberto Fujimori), era un agravante en la causa. Urso y el fiscal Carlos Stormelli siguen investigando ahora otro punto oscuro: FM recibió 2 millones de dólares por el envío y Prodefensa, de Ecuador, afirma haber pagado siete.

El ex ministro Camilión, cuyo lugar ocupa ahora el ex intendente justicialista Jorge Domínguez, se enteró de su procesamiento en el Hospital Alemán, donde fue operado de próstata.



Oscar Camilión

actuó como intermediaria en la compra de armas a Fabricaciones Militares, Roberto Saasen Van Esloo, dijo que el negocio lo habían concretado con Sarlenga. Luego, Paulik afirmó haber avisado al entonces ministro que los aviones con el armamento harían una escala en Guayaquil en su camino a Venezuela. Esta declaración echaba por tierra la estrategia pública del Ministerio, que intentaba quedarse con el rol de víctima de un complot contra el mismo gobierno, inculcando indirectamente a los militares.

El brigadier Paulik, luego de declarar ante Jorge

BUSQUEDA 28/11/96 pag 46

Procesarían a Paulik por la venta

Se trata del ex ministro de Defensa y del ex jefe de la Fuerza Aérea
♦ Los acusarán de incumplimiento de deberes de funcionario público

Luego de 20 meses de investigación, la Justicia procesaría esta semana al ex ministro de Defensa Oscar Camilión y al ex jefe de la Fuerza Aérea brigadier general (RE) Juan Paulik, por su responsabilidad en la venta ilegal de armas argentinas al Ecuador.

Camilión y Paulik se convertirían así en los primeros funcionarios de jerarquía en ser procesados desde que estalló este escándalo.

Hasta ahora, solo estaban procesados por este caso funcionarios de segunda línea: el ex interventor de Fabricaciones Militares Luis Sarlenga, los coroneles Edberto González de la Vega y Carlos Franke y el ex jefe del aeropuerto de Ezeiza comodoro Nicolás Benza.

Tras haber indagado a Paulik el lunes pasado, el juez federal Jorge Urso firmaría el procesamiento de ambos por entender que con su conducta violaron el artículo 248 del Código Penal, que establece el de-

lito de incumplimiento a los deberes de funcionario público, según informaron a Clarín fuentes oficiales.

En otras palabras, Urso considera que Camilión y Paulik podrían haber detenido los aviones que llevaron en febrero del año pasado 5 mil fusiles y 75 toneladas de municiones argentinas a Ecuador.

Por aquellos días, Ecuador estaba en guerra con Perú por un conflicto fronterizo y, por esa razón, la Argentina había decretado un embargo para la venta de armas en la región. Además, la Argentina es uno de los garantes del Tratado de Río, un acuerdo de paz entre Ecuador y Perú.

La inminencia del procesamiento judicial es tal que Camilión se reunió la semana pasada con el ministro del Interior, Carlos Corach. Las fuentes consultadas por Clarín aseguran que el ex ministro de Defensa explicó su grave situación y habría pedido algún tipo de ayuda de parte del Gobierno. Corach, siempre según las

mismas fuentes, se habría limitado a escuchar.

El 27 de setiembre Urso y el fiscal Carlos Stornelli habían indagado a Camilión, pero el juez retrasó su decisión. Tiene diez días hábiles de plazo para decidir la situación procesal de un imputado a pedido de la defensa del ex ministro. Es que Camilión solicitó que antes de que tomara una decisión sobre este tema, Urso ordenara una serie de medidas como el testimonio del jefe del Ejército, teniente general Martín Balza.

La caída

Camilión había renunciado a su cargo el 16 de julio, luego de que Urso pidió su juicio político al Congreso, por entender que sus fueros de ministro le impedían citarlo a declarar en esta causa.

Hasta ese momento, el presidente Carlos Menem había respaldado a Camilión pese a los reiterados pedidos de renuncia que lanzaron el radicalismo y el Frepaso por las repercusiones internacionales del escándalo.

El Gobierno, hasta ese momento, sostuvo que había sido "engañado" por las empresas intermediarias que participaron en la operación. Y que las armas, en realidad, debieron ser enviadas a Venezuela y no a Ecuador.

En el pedido de juicio político, Urso había sostenido que en ese momento ya tenía "las pruebas suficientes" para acusar a Camilión de incumplimiento de los deberes de funcionario público, encubrimiento y delitos que comprometen la paz y dignidad de la Nación.

Pero ahora, el juez lo procesaría a Camilión y a Paulik por el primero de los delitos, basándose fundamentalmente en las advertencias que recibieron el entonces subjefe de la Policía Aeronáutica Nacional (PAN) capitán Eduardo Spadano y del agregado militar de la Embajada del Perú en Buenos Aires, coronel Rafael López Alvarado, quien había informado con detalle la maniobra que iba a perpetrarse con aviones de la empresa norteamericana Fine Air.

El procesamiento se decidirá sin necesidad de carear a Camilión y Paulik por las contradicciones en que incurrieron al declarar sobre la conversación telefónica del 18 de febrero de 1995, en la que el militar informó sobre la salida de aviones cargados con armas que hacían una escala en Guayaquil y no recibió orden de detenerlos.

Más complicaciones

Precisamente, cuando Paulik declaró el lunes afirmó que había comentado a Camilión de la advertencia del militar peruano, lo que complicó la situación del ex ministro quien decía solo haber recibido un rumor sobre la salida de los aviones.

Camilión se había defendido sosteniendo que el ex titular de Fabricaciones Militares Luis Sarlenga se manejaba en forma autárquica de su cartera y que no era su

CLARÍN 24/11/96

Nº DOCUMENTO 9700051
TITULO VENTA DE ARMAS (TRIANGULACIÓN)
PROCEDENCIA
FECHA DE PROCEDENCIA 30/11/96
VINCULACIONES A 66960
T.A 11875
U 507466
E 65838

DOC. PARCIALMENTE SILEG. DLE

16 • OPINION • CLARIN • Sábado 30 de noviembre de 1996

Clarín

FUNDADO POR ROBERTO NOBLE EL 28 DE AGOSTO DE 1945

DIRECTORA: ERNESTINA HERRERA DE NOBLE

AÑO LII - Nº 18.258

PIEDRAS 1743 • BUENOS AIRES (1140) • REPÚBLICA ARGENTINA

EDITORIALES

Venta de armas con primeros responsables

E S una buena noticia para la salud de las instituciones y la credibilidad de la Justicia que haya avanzado el proceso judicial por la venta ilegal de armas a Ecuador. El juez de la causa, Jorge Urso, logró reunir pruebas suficientes para emitir un primer dictamen que avanza sustantivamente en el esclarecimiento y, sobre todo, en el discernimiento de las responsabilidades del caso.

Ello derivó en el procesamiento del ex ministro de Defensa Oscar Camilión y del ex jefe de la Fuerza Aérea Juan Paulik, por incumplimiento de los deberes de funcionario público y encubrimiento. Camilión y Paulik debían estar al tanto de que un importante cargamento de fusiles y municiones de fabricación nacional había sido enviado hacia Ecuador en plena guerra con el Perú.

La operación se realizó en febrero de 1995 violando el embargo de armas, al mismo tiempo que nuestro país participaba en las gestiones mediadoras como garante de la paz entre los países andinos en conflicto, lo cual agravó las responsabilidades políticas y la exposición al escándalo internacional. Según el fallo del juez, Camilión y Paulik estaban en condiciones de impedir el envío, o bien, de denunciar la maniobra ante la Justicia, cosa que no hicieron.

La defensa de Camilión apeló la resolución. Ahora, los fiscales de Cámara deberán expedirse acerca de la decisión en primera instancia y la Cá-

mara Federal podrá confirmar o revocar el auto de procesamiento.

Pero lo que parece irreversible es la constatación por parte de la Justicia de lo que la opinión pública pudo empezar a conocer en su momento. Esto es, que existió una operación ilícita, por la cual se vendieron armas argentinas producidas por Fabricaciones Militares; que se transgredieron legislación nacional y tratados internacionales; y que se desconocieron los gravosos costos que ello acarrearía a nuestro país frente a dos naciones con las cuales existen vínculos históricos e identidades comunes.

Falta avanzar aún más en la investigación, pero pueden agregarse ya dos aspectos relevantes. En primer lugar, que la relativa celeridad del procedimiento tiene como referencia la reforma procesal penal que instituyó el juicio oral y público. En segundo lugar, cobra mayor trascendencia, por tratarse de la primera vez desde el inicio de la institucionalidad democrática en 1983 que un ex ministro, en funciones hasta hace pocos meses, resulta procesado por un juez.

En momentos en que se acumulan denuncias y causas por hechos de corrupción y se avanza a paso irregular en los debidos procesos, el caso de la venta ilegal de armas ofrece elementos para confiar en la acción de la Justicia y esperar que no quede entrapada en la lógica de las disputas internas del poder.

9700051

01-06

Venta ilegal de armas a Ecuador: Camilión es el primer ministro de Menem en ser procesado por un juez

Buenos Aires. (Marilena Mactas, corresponsal). Con el procesamiento del brigadier Juan Paulik, ex jefe de la Fuerza Aérea Argentina y del ex ministro de Defensa del gobierno de Carlos Menem, Oscar Camilión, dictado el lunes 25 por el juez federal Jorge Urso, por los delitos de incumplimiento de los deberes del funcionario público y encubrimiento por la venta ilegal de armas a Ecuador, se inició un nuevo capítulo de la causa que tomó color de escándalo cuando, el 16 de julio pasado, el mismo juez llevaba a cabo el primer pedido de juicio político a un ministro entonces en funciones. Camilión es el primer ministro de Menem en ser procesado por la Justicia.

Las raíces del conflicto datan de febrero de 1995, cuando se hizo pública la venta de 5 mil fusiles FAL y 75 toneladas de municiones a Ecuador mientras ese país estaba en guerra con Perú y Argentina era garante de la paz entre ambas naciones. Se publicaron, entonces, las facturas falsificadas donde se certificaba que el armamento había sido vendido a Venezuela. Como resultado de ello, se declaró prófugo al titular de la empresa fantasma uruguaya Hayton Trade con la que negociaron los jefes de Fabricaciones Militares (FM), institución que, también entonces, dependía del Ministerio de Defensa. En esos días fue procesado el interventor de FM y

empresario Luis Sarlenga, cuya causa era, hasta ahora, la única confirmada por la Cámara Federal.

La mirada acusatoria hacia Oscar Camilión, íntimo amigo de Menem, se hizo sólida cuando el director de la empresa ecuatoriana Prodefensa, que



Oscar Camilión

actuó como intermediaria en la compra de armas a Fabricaciones Militares, Roberto Saasen Van Estloo, dijo que el negocio lo habían concretado con Sarlenga. Luego, Paulik afirmó haber avisado al entonces ministro que los aviones con el armamento harían una escala en Guayaquil en su camino a Venezuela. Esta declaración echaba por tierra la estrategia pública del Ministerio, que intentaba quedarse con el rol de víctima de un complot contra el mismo gobierno, inculcando indirectamente a los militares.

El brigadier Paulik, luego de declarar ante Jorge

Urso, dijo por su parte que el escándalo "es un problema del gobierno nacional y no de la Fuerza Aérea", que los aviones salieron del aeropuerto internacional de Ezeiza "con documentación en regla de la Aduana y por un decreto del poder ejecutivo nacional" (en referencia al decreto presidencial secreto 103 de 1995, en el que se habían amparado los titulares de Defensa para realizar la venta).

Pero el juez Urso no prestó demasiada atención a los dichos de Paulik y sostuvo, en su resolución del lunes pasado, que los aviones salieron sin los correspondientes conformes operativos y que el ex jefe militar era el responsable último de ese control. Además, el juez resolvió que el hecho de que Paulik hubiera sido informado de una advertencia peruana, como se habría confirmado (cabe recordar que el presidente Menem tuvo que pedirle disculpas a su colega peruano, Alberto Fujimori), era un agravante en la causa. Urso y el fiscal Carlos Stornelli siguen investigando ahora otro punto oscuro: FM recibió 2 millones de dólares por el envío y Prodefensa, de Ecuador, afirma haber pagado siete.

El ex ministro Camilión, cuyo lugar ocupa ahora el ex intendente justicialista Jorge Domínguez, se enteró de su procesamiento en el Hospital Alemán, donde fue operado de próstata.

BUSQUEDA 28/11/96 Pág 46

Procesarían a Paulik por la venta

Se trata del ex ministro de Defensa y del ex jefe de la Fuerza Aérea
♦ Los acusarán de incumplimiento de deberes de funcionario público

Luego de 20 meses de investigación, la Justicia procesaría esta semana al ex ministro de Defensa Oscar Camilión y al ex jefe de la Fuerza Aérea brigadier general (R) Ivan Paulik, por su responsabilidad en la venta ilegal de armas argentinas al Ecuador.

Camilión y Paulik se convertirían así en los primeros funcionarios de jerarquía en ser procesados desde que estalló este escándalo.

Hasta ahora, solo estaban procesados por este caso funcionarios de segunda línea: el ex interventor de Fabricaciones Militares Luis Sarlenga, los coroneles Edberto González de la Vega y Carlos Franke y el ex jefe del aeropuerto de Ezeiza comoodoro Nicolás Benza.

Tras haber indagado a Paulik el lunes pasado, el juez federal Jorge Urso firmaría el procesamiento de ambos por entender que con su conducta violaron el artículo 248 del Código Penal, que establece el de-

lito de incumplimiento a los deberes de funcionario público, según informaron a Clarín fuentes oficiales.

En otras palabras, Urso considera que Camilión y Paulik podrían haber detenido los aviones que llevaron en febrero del año pasado 5 mil fusiles y 75 toneladas de municiones argentinas a Ecuador.

Por aquellos días, Ecuador estaba en guerra con Perú por un conflicto fronterizo y, por esa razón, la Argentina había decretado un embargo para la venta de armas en la región. Además, la Argentina es uno de los garantes del Tratado de Río, un acuerdo de paz entre Ecuador y Perú.

La inminencia del procesamiento judicial es tal que Camilión se reunió la semana pasada con el ministro del Interior, Carlos Corach. Las fuentes consultadas por Clarín aseguran que el ex ministro de Defensa explicó su grave situación y habría pedido algún tipo de ayuda de parte del Gobierno. Corach, siempre según las

mismas fuentes, se habría limitado a escuchar.

El 27 de setiembre Urso y el fiscal Carlos Stornelli habían indagado a Camilión, pero el juez retrasó su decisión — tiene diez días hábiles de plazo para decidir la situación procesal de un imputado— a pedido de la defensa del ex ministro. Es que Camilión solicitó que antes de que tomara una decisión sobre este tema, Urso ordenara una serie de medidas como el testimonio del jefe del Ejército, teniente general Martín Balza.

La caída

Camilión había renunciado a su cargo el 16 de julio, luego de que Urso pidió su juicio político al Congreso, por entender que sus fueros de ministro le impedían citarlo a declarar en esta causa.

Hasta ese momento, el presidente Carlos Menem había respaldado a Camilión pese a los reiterados pedidos de renuncia que lanzaron el radicalismo y el Frepaso por las repercusiones internacionales del escándalo.

El Gobierno, hasta ese momento, sostuvo que había sido "engañado" por las empresas intermediarias que participaron en la operación. Y que las armas, en realidad, debieron ser enviadas a Venezuela y no a Ecuador.

En el pedido de juicio político, Urso había sostenido que en ese momento ya tenía "las pruebas suficientes" para acusar a Camilión de incumplimiento de los deberes de funcionario público, encubrimiento y delitos que comprometen la paz y dignidad de la Nación.

Pero ahora, el juez lo procesaría a Camilión y a Paulik por el primero de los delitos, basándose fundamentalmente en las advertencias que recibieron el entonces subjefe de la Policía Aeronáutica Nacional (PAN) capitán Eduardo Spadano y del agregado militar de la Embajada del Perú en Buenos Aires, coronel Rafael López Alvarado, quien había informado con detalle la maniobra que iba a perpetrarse con aviones de la empresa norteamericana Fine Air.

El procesamiento se decidirá sin necesidad de carrear a Camilión y Paulik por las contradicciones en que incurrieron al declarar sobre la conversación telefónica del 18 de febrero de 1995, en la que el militar informó sobre la salida de aviones cargados con armas que hacían una escala en Guayaquil y no recibió orden de detenerlos.

Más complicaciones

Precisamente, cuando Paulik declaró el lunes afirmó que había comentado a Camilión de la advertencia del militar peruano, lo que complicó la situación del ex ministro quien decía solo haber recibido un rumor sobre la salida de los aviones.

Camilión se había defendido sosteniendo que el ex titular de Fabricaciones Militares Luis Sarlenga se manejaba en forma autárquica de su cartera y que no era su

CLARÍN 24/11/96

Camilión y a de armas

• Camilión se reunió con Corach, la semana pasada, para hablar de su situación judicial



PABLO PAULIK ARCHIVO CLARIN

Juntos, ayer y hoy. Paulik y Camilión, en junio, cuando aún eran funcionarios.

responsabilidad controlar la salida de los aviones, que fueron el último eslabón de una elaborada maniobra.

La falsificación

Desde Fabricaciones Militares y con la complicidad del traficante de armas argentino y operador de la empresa intermediaria uruguaya Hayton Trade teniente coronel (RE) Diego Palleros —quien se encuentra prófugo en Singapur— se falsificó un certificado de destino final de las armas.

Ese papel, que sirvió para que Menem, Camilión, el ex ministro de Economía Domingo Cavallo y el canciller Guido Di Tella firmaran el decreto secreto 103, decía que las armas eran para Venezuela, pero en realidad llegaron a Ecuador.

Por otra parte, y en un caso que también parece involucrar a los mismos protagonistas, 18 cañones fueron desviados a Croacia, en otra maniobra que aún está sin esclarecer. Por estos y otros hechos es que, al principio de la investigación, Urso procesó a Sarlenga y a los tres militares nombrados.

Pero la Sala Segunda de la Cámara Federal, integrada por los doctores Martín Irurzun, Horacio Cattani y Eduardo Luraski, había ordenado el 17 de abril de 1996 a Urso que investigara la responsabilidad de Camilión en la maniobra, lo que terminaría ahora con su procesamiento.

La medida iniciará otra etapa de juicio, ya que la Cámara Federal decidirá si blo-

Benza y Camilión y Paulik, quienes seguramente también recurrirán a esa instancia.

Pero por los tiempos procesales, la Cámara recién podrá decidir después de la feria judicial de enero sobre las apelaciones a los procesamientos y sobre si ordena profundizar el pago de coimas en la operación que está oculto dentro de una enredada madeja financiera.

Daniel Santoro
Copyright Clarín, 1996

Los secretos de la pista uruguaya

MONTEVIDEO (Especial para Clarín).— El presidente de la empresa uruguaya Elthan Trading, Michel Weill Leus, negó que esa firma estuviera involucrada con el tráfico de armas argentinas al Ecuador, pero no supo explicar por qué tiene su domicilio legal en un garaje de esta ciudad, entre otros interrogantes.

Elthan Trading es una empresa que apareció vinculada con este caso cuando los fiscales argentinos Miguel Osorio y Pablo Lanusse, que investigan las maniobras con oro en que está involucrada la empresa argentina casa Piana, descubrieron en el liquidado banco Baires un documento donde aparece de intermediaria en un giro de 2 millones de dólares entre la empresa fantasma uruguaya Daforel y Yoma S.A.

Explicaciones de Yoma

Daforel es la misma empresa que recibió 400 mil dólares de coima del traficante de armas Diego Palleros en 1995 y los devolvió recientemente, en una misteriosa actitud. Esta empresa es presidida por la anciana Angela Chiodi Touzet, que fuentes judiciales consideran que juega el papel de testaferra y no tiene ni siquiera una oficina propia.

Ante esta situación, Emir Yoma en-

vió al juez federal Jorge Urso una nota en la que afirma que "la accionista Elthan Trading depositó en la cuenta del banco Baires en el banco MTB de Nueva York, la suma indicada a nuestra orden por el concepto indicado". Además negó cualquier vinculación con la venta de armas.

En declaraciones a Clarín, Michel Weill afirmó que la empresa que preside "es propiedad de capitalistas de Hong Kong", pero no supo explicar por qué no aparece su número telefónico en la guía local. De todos modos, Weill es un conocido comerciante uruguayo propietario de la empresa de turismo Contitours Viajes con oficinas en la calle Colonia 900. Es decir, no es un insolvente como la presidenta de la misteriosa Daforel.

De acuerdo con una investigación de Clarín, Elthan Trading fue creada en abril de 1993 al amparo de la ley 11.073, que regula a las llamadas sociedades anónimas financieras de inversión. En el diario oficial del Uruguay se publicaron los estatutos de la empresa, que dicen que se dedicará a "todo tipo de actividades en el exterior" y en el Uruguay, "siempre que su activo en territorio uruguayo cumpla con la ley".

Fernando Buttazoni

9700054

Venta de armas: la declaración de Paulik complicó a Camilión

Dijo a la Justicia que informó al ex ministro sobre la salida de los aviones hacia Ecuador ♦ Y que no recibió órdenes para detener los vuelos ♦ Ahora el juez debe resolver la situación procesal de ambos

El ex jefe de la Fuerza Aérea, brigadier general Juan Paulik, reveló ayer ante la Justicia que había informado a Oscar Camilión sobre una advertencia peruana en torno de la salida de los aviones que llevaron ilegalmente armas argentinas a Ecuador en 1995. Este nuevo dato de Paulik complica más la situación procesal del ex ministro de Defensa.

La revelación es importante porque antes del despegue de los aviones, el entonces agregado militar de la Embajada del Perú en Buenos Aires, coronel Rafael López Alvarado, había advertido sobre la maniobra, en base a una serie de datos específicos. López Alvarado había dado la advertencia al entonces jefe de Inteligencia aeronáutica, brigadier Roberto De Saa y este, a su vez, había transmitido la información a Paulik.

Tres horas ante el juez

Durante una indagatoria de tres horas ante el juez federal Jorge Urso y el fiscal Carlos Stornelli, Paulik dijo también que luego de la conversación telefónica que mantuvo con Camilión el 18 de febrero del año pasado, "no recibí ninguna orden" para detener los aviones de la empresa norteamericana Fine Air, que llevaron 5 mil fusiles FAL y 75 toneladas de municiones a Ecuador en plena guerra con Perú por la cordillera del Cóndor.

Afirmó que tampoco recibió órdenes para mantener informado al ministro sobre esta venta ilegal, producida a pesar de que la Argentina es garante de paz del protocolo de Río de Janeiro 1942, para la paz entre Perú y Ecuador.

En cambio, Camilión aseguró a la Justicia que Paulik no le había dado mayores precisiones sobre lo que estaba pasando con los vuelos en Ezeiza, y que le había ordenado que lo "mantuviera al tanto de cualquier novedad".

Paulik, que estaba acompañado de su abogado, el ex ministro de Justicia León Arslanián, admitió que no hizo ninguna gestión para investigar sobre la salida irre-



LEO WICA

Extradición

El juez en lo Penal Económico Marcelo Aguirre pidió al Uruguay la extradición del contador uruguayo Roberto Blankleder, quien estuvo vinculado a la empresa intermediaria Hayton Trade en la venta ilegal de armas a Ecuador.

Agursky, quien investiga el mismo caso pero por contrabando, solicitó la extradición debido a que Blankleder está detenido en Montevideo por sus vinculaciones con un caso de contrabando común.

Blankleder era el contador del traficante de armas argentino Diego Palleros, quien se encuentra prófugo de la Justicia en Singapur y afirmó haber pagado una coima de 400 mil dólares a un lobbista relacionado con el Gobierno.

Con esta frase, Paulik se refirió al hecho de que la maniobra fue pergeñada por Fuerzas Armadas, entonces a cargo del empresario menemista Luis Sarlanga, que dependía del Ministerio de Defensa. A Paulik y varios de sus colaboradores se los investiga por haber permitido salir los aviones en condiciones irregulares.

Por esa misma razón, Urso procesó al ex jefe del Aeropuerto de Ezeiza, brigadier Nicolás Benza. Los otros tres procesados por este caso son Sarlanga y los ex gerentes de FM coronel Adalberto González de la Vega y Roberto Franke.

Precisamente, el brigadier De Saa, tras el cambio de Paulik por el brigadier Rubén Montenegro, fue nombrado comandante de Regiones Aéreas y Benza fue reemplazado por el comodoro Oscar Francisco González.

Daniel Santoro
Copyright Clarín, 1996

970054

INDAGATORIA AL EX JEFE AERONAUTICO

Venta de armas: la declaración de Paulik complicó a Camilión

Dijo a la Justicia que informó al ex ministro sobre la salida de los aviones hacia Ecuador • Y que no recibió órdenes para detener los vuelos • Ahora el juez debe resolver la situación procesal de ambos

El ex jefe de la Fuerza Aérea, brigadier general Juan Paulik, reveló ayer ante la Justicia que había informado a Oscar Camilión sobre una advertencia peruana en torno de la salida de los aviones que llevaron ilegalmente armas argentinas a Ecuador en 1995. Este nuevo dato de Paulik complica más la situación procesal del ex ministro de Defensa.

La revelación es importante porque antes del despegue de los aviones, el entonces agregado militar de la Embajada del Perú en Buenos Aires, coronel Rafael López Alvarado, había advertido sobre la maniobra, en base a una serie de datos específicos. López Alvarado había dado la advertencia al entonces jefe de Inteligencia aeronáutica, brigadier Roberto De Saa y este, a su vez, había transmitido la información a Paulik.

Tres horas ante el juez

Durante una indagatoria de tres horas ante el juez federal Jorge Urso y el fiscal Carlos Stornelli, Paulik dijo también que luego de la conversación telefónica que mantuvo con Camilión el 18 de febrero del año pasado, "no recibí ninguna orden" para detener los aviones de la empresa norteamericana Fine Air, que llevaron 5 mil fusiles FAL y 75 toneladas de municiones a Ecuador en plena guerra con Perú por la cordillera del Cóndor.

Afirmó que tampoco recibió órdenes para mantener informado al ministro sobre esta venta ilegal, producida a pesar de que la Argentina es garante de paz del protocolo de Río de Janeiro 1942, para la paz entre Perú y Ecuador.

En cambio, Camilión aseguró a la Justicia que Paulik no le había dado mayores precisiones sobre lo que estaba pasando con los vuelos en Ezeiza, y que le había ordenado que lo "mantuviera al tanto de cualquier novedad".

Paulik, que estaba acompañado de su abogado, el ex ministro de Justicia León Arslanán, admitió que no hizo ninguna gestión para investigar sobre la salida irre-

LEO VACA



Imputado, Paulik, ayer, al salir de Tribunales. Dijo que la Fuerza Aérea es inocente.

gular de esos aviones luego de esa conversación con Camilión. Además, negó haber tenido conocimiento de que los tres aviones salieron de Ezeiza sin las correspondientes autorizaciones.

Luego de esta indagatoria, la última imputante en esta etapa de la causa, Urso deberá decidir la situación procesal de Paulik, sobre quien se investiga si omitió denunciar las irregularidades sobre las que fue informado, y la de Camilión, quien está acusado de incumplimiento de los deberes de funcionario público, enriquecimiento y delitos que alteran la amistad con otros países.

De acuerdo con fuentes oficiales consultadas por Clarín, el juez, luego de indagar a Paulik, descartó la posibilidad de encarar a este con Camilión por las distintas versiones que dieron de la conversación del 18 de febrero, el día de la salida del segundo de los tres vuelos cargados con armas.

Extradición

El juez en lo Penal Económico Marcelo Aguinis pidió al Uruguay la extradición del contador uruguayo Roberto Blankleder, quien estuvo vinculado a la empresa intermediaria Hayton Trade en la venta ilegal de armas a Ecuador.

Aguinsky, quien investiga el mismo caso pero por contrabando, solicitó la extradición debido a que Blankleder está detenido en Montevideo por sus vinculaciones con un caso de contrabando común.

Blankleder era el contador del traficante de armas argentino Diego Palleros, quien se encuentra prófugo de la Justicia en Singapur y afirmó haber pagado una coima de 400 mil dólares a un lobbista relacionado con el Gobierno.

Con esta frase, Paulik se refirió al hecho de que la maniobra fue perfeccionada por Fabricaciones Militares, entonces a cargo del empresario menemista Luis Sarlanga, que dependía del Ministerio de Defensa. A Paulik y varios de sus colaboradores se los investiga por haber permitido salir los aviones en condiciones irregulares.

Por esa misma razón, Urso procesó al ex jefe del Aeropuerto de Ezeiza, brigadier Nicolás Benza. Los otros tres procesados por este caso son Sarlanga y los ex gerentes de FM coroneles Adalberto González de la Vega y Roberto Franke.

Precisamente, el brigadier De Saa, tras el cambio de Paulik por el brigadier Rubén Montenegro, fue nombrado comandante de Regiones Aéreas y Benza fue reemplazado por el comodoro Oscar Francisco González.

Daniel Santoro
Copyright Clarín, 1996

970054

Profesional uruguayo está preso por Asociación para Delinquir

TRAFICO DE ARMAS: JUSTICIA ARGENTINA PIDE A CONTADOR

La justicia argentina analiza la posibilidad de solicitar a nuestro país la extradición de un contador uruguayo —actualmente detenido en Cárcel Central—, quien fue administrador del prófugo Diego Palleros, acusado de realizar la triangulación de la venta ilegal de armas argentinas a Ecuador y Croacia.

El referido profesional se encuentra bajo proceso por el delito Asistencia a la Asociación para Delinquir por su vinculación a la organización liderada por Luis Ernesto González, ejecutado en agosto de 1993, como consecuencia de un ajuste de cuentas interno aún sin dilucidar plenamente.

El contador uruguayo era representante de la empresa Hyton Trade (propiedad del ex coronel argentino Palleros), quien habría fraguado documentos para permitir, en 1995, que armas exportadas por la estatal Fabricaciones Militares (FM) llegaran a Ecuador, cuando ese país se encontraba en guerra con Perú.

De modo similar, habría actuado para que pertrechos bélicos argentinos que tenían como destino a Panamá, arribaran a la convulsionada Croacia.

La operación despertó un gran escándalo en el vecino país, porque Argentina había firmado junto a Estados Unidos, Brasil y Chile un embargo bélico a las dos naciones enfrentadas porque eran garantes del Tratado de Río de Janeiro de 1942 que alentaba a las partes a dirimir problemas fronterizos por la vía diplomática.

Las fuentes consultadas informaron que el contador se encuentra con prisión preventiva por temas relacionados con su tarea de administrador de sociedades, pero especularon con la posibilidad de que se lo excarcele.

En caso contrario, revelaron que se estudia un pedido de extradición, aunque confiaron en que, si queda en libertad, podría presentarse en los tribunales argentinos, donde tiene el beneficio de la exención de prisión.

Este beneficio fue concedido contra una caución de 50.000 pesos argentinos (igual dólares).

Pensamos que este hombre puede tener información y documentación valiosa sobre los negocios de Palleros, indicó la fuente y recordó que en el caso de Ecuador, el decreto presidencial que autorizaba la venta de las armas tenía como destino a Venezuela.

Por otra parte, los informantes indicaron que la justicia ecuatoriana aún no se expidió sobre la solicitud de su par argentina para que se tome testimonio a varias personas supuestamente vin-

culadas en la operación. La cooperación internacional no funciona todo lo bien que la justicia espera porque ni en Estados Unidos ni en Ecuador encontramos el eco esperado, dijo la fuente en relación a los pedidos cursados también a la justicia de Texas y Miami en relación con la empresa de vuelos Fine Air.

Esta no es la primera vez que aparecen personas o empresas radicadas en Uruguay vinculadas con la causa, ya que en julio pasado una desconocida firma ofreció a la justicia argentina la devolución de una comisión de 400.000 dólares supuestamente pagada por Fabricaciones Militares por la venta bélica a Croacia.

Se trata del mismo soborno que Palleros afirmó por escrito a la justicia argentina haber pagado a un testaferro de un alto empresario argentino con amplias conexiones con el gobierno para agilizar la venta de armamentos, según un escrito presentado por el ex militar al juez federal Jorge Urso.

Los 400.000 dólares habían sido girados en abril de 1994, por el ex interventor de FM, Luis Sarlenga —uno de los tres procesados en la causa— a una cuenta de un banco de Nueva York.

El escándalo de las armas le costó el puesto al entonces ministro de Defensa, Oscar Camillón y el procesamiento, hasta ahora, de los tres máximos responsables militares de FM.

Nº DOCUMENTO 9700052

TÍTULO

PROCEDENCIA L.N. 150025

FECHA DE PROCEDENCIA 19/11/96

VINCULACIONES T.A. 11875

G.B. 507529

RUANDA 507039 /

Doc. OSCURO

Campamento de refugiados hutus de Gisenyi, Ruanda

Armas británicas en Ruanda

Revelación: según el diario The Times, una empresa inglesa vendió material bélico a los hutus que cometieron en genocidio de 1994; disminuyó la oleada de los que vuelven de Zaire.

LONDRES, 18 (AFP).- El ministro de Defensa de Gran Bretaña, Michael Portillo, minimizó hoy el caso de la venta de armas a las milicias hutus del pasado gobierno ruandés por parte de una empresa británica.

En declaraciones a la radio BBC, Portillo estimó que el tema de las exportaciones de armas era "muy complejo" y que no había que tener una reacción "demasiado precipitada". Gran Bretaña, aseguró, es uno de los países donde los controles están ya entre los más estrictos.

El caso fue revelado por el periódico The Times que se basó en documentos encontrados en un ómnibus en la localidad de Saké, situada a 28 km al Este de Goma (Zaire), en un campamento

abandonado de refugiados hutus.

Según esos documentos, una empresa comercial llamada Mil-Tec Corporation suministró al pasado gobierno ruandés fusiles, municiones, granadas, cohetes y lanzacohetes por un valor de más de 3,3 millones de libras esterlinas, 5,5 millones de dólares entre abril y julio de 1994.

Un embargo de las Naciones Unidas sobre las ventas de armas a Ruanda había sido impuesto el 17 de mayo de 1994, cuatro semanas después del comienzo del genocidio. Las entregas de Mil-Tec Corporation comenzaron el 17 de abril de 1994, informó el periódico.

Los documentos encontrados en el ómnibus, que fue utilizado durante dos años como centro de archivos militares por parte del ex ejército ruandés, detallan una serie de entregas de armas entre el 17 de abril y el 13 de julio de 1994, enviadas a Goma, en la frontera entre Zaire y Ruanda.

La empresa no habría cometido nada ilegal según las leyes británicas, aseguró la prensa, pero se habría aprovechado de un vacío jurídico.

El hecho de que la mayoría de las en-

tregas de armas hayan sido enviadas a Zaire permitió a los proveedores contornear el embargo, sin violarlo técnicamente.

Regresan menos refugiados

GISENYI, Ruanda, 18 (AP).- La oleada de hutus que regresaban a Ruanda disminuyó hoy a unos pocos refugiados, luego de que medio millón de personas cruzó la frontera desde Zaire en sólo tres días. Otro medio millón de refugiados ruandeses continúa en la región oriental de Zaire.

El éxodo norteno, que dejó vacío el campamento de refugiados más grande del mundo, habrá terminado para el fin del día de hoy, dijo el vocero del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para Refugiados, Ray Wilkinson.

"Habrá algún que otro inconveniente secundario, pero el problema del norte de Kivu se acabó", manifestó.

El súbito retorno de los refugiados hutus obligó a los líderes internacionales a reconsiderar el envío de una fuerza militar que suministre ayuda al Este de Zaire.

01-01

.9700052

Nº DOCUMENTO 9700053

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 8/11/96

VINCULACIONES 12 507 692

11875 ✓

XA4564

R POXBT 11-08 00372
MIN EXG ICX

Doc. POCO LEGIBLE

BOSNTA-ARMAS

PRESENTO TRAFICO ENCUBIERTO DE ARTILLERIA PESADA A BOSNTA

Nueva York, 8 nov (EFE).- El Gobierno de Bosnia ha puesto en marcha una operación encubierta, supuestamente ayudada por Turquía y Malasia, para obtener artillería pesada en violación de los acuerdos de paz de Dayton, informó hoy el "New York Times" citando fuentes de los servicios europeos de información.

En la última semana de agosto pasado, 20 contenedores con 40 cañones de 155 milímetros llegaron a la ciudad bosnia de Zenica, bajo control bosniomusulmán, a través del puerto croata de Ploce, dijeron las fuentes.

Los contenedores no fueron inspeccionados porque pertenecían a las tropas de Turquía y Malasia desplegadas en torno a Zenica en el marco de la fuerza internacional de paz IFOR liderada por la OTAN, precisaron las fuentes.

Los envíos no declarados de armas pesadas violan los acuerdos de paz de Dayton. En este caso dan credibilidad a los informes de que los musulmanes bosnios tratan de formar un ejército poderoso y bien equipado fuera de la federación con los bosniocroatas.

La federación musulmano-croata de Bosnia debe tener un ejército y mando integrados, según los acuerdos de paz.

Funcionarios de la OTAN expresaron el temor de que los bosniomusulmanes intenten almacenar más armas de lo permitido para tener superioridad en el terreno si la guerra se reanudara en Bosnia.

Los contenedores de cañones llegaron como parte de un envío de equipos militares desde Turquía, junto con el primer grupo de 150 musulmanes que habían ido a ese país en el marco de un programa puesto en marcha por EEUU para adiestrar y equipar a los musulmanes bosnios, según las fuentes europeas.

Las fuentes no dijeron de dónde procedían los cañones, pero señalaron que el Gobierno bosnio firmó recientemente acuerdos secretos sobre armas con Turquía, Malasia e Irán.

El Gobierno de EEUU investiga los informes sobre la presunta operación encubierta de artillería pesada, y el Pentágono ha preguntado al Gobierno turco sobre las acusaciones. Turquía negó haber enviado las armas de contrabando a Bosnia, dijo el diario.

Un portavoz de la presidencia bosnia dijo que todo lo que hace la federación bosnia en cuanto a armas se hace de conformidad con los acuerdos de paz de Dayton y las reglas establecidas por la iniciativa estadounidense para el adiestramiento del ejército bosnio. EFE

Al/rt

11/08/15-31/96

01.01

.9700053

Nº. DOC. 78 00054
TITULO
PROCEDENCIA
FECHA DE EMISSION
VINCULACIONES EE.UU. 65890
11875 ✓

EE0260

R. SECRET 11-12 00260
MUN. 000

see. illegible

FFMM-VYDIENTE

ARSENAL ARMAS DESCUBIERTO EN EDIFICIO GRUPO RADICAL

Nueva York, 12 nov (EFE).- Un arsenal de armas semiautomáticas, pistolas y municiones fue hallado hoy en un laberinto de túneles y sótanos, que enlazan varios edificios de un barrio de Nueva York, que supuestamente pertenecen a un grupo radical, dijo la policía.

Las armas, que sumaban más de 40, fueron halladas por la policía en tres casas comunicadas entre sí en el barrio de Crown Heights de Brooklyn. Varias armas estaban escondidas detrás de paredes y techos.

Las autoridades, que detuvieron a 32 personas a primera hora, investigan la procedencia y fines del arsenal. Los ocupantes de los edificios se autodenominan el Partido Provisional del Comunismo, que se presenta como revolucionario y antigubernamental.

La policía dijo que encontró panfletos sobre la organización política, especialmente entre trabajadores inmigrantes, y sobre la recaudación de fondos y adeptos por teléfono.

Había equipos de oficina, computadoras y archivos en las casas, dijeron las autoridades.

Una mujer, que supuestamente golpeó a un niño con un cinturón, ha sido acusada de poner en peligro el bienestar de un menor, y otras cuatro personas están acusadas de posesión de armas.

Se cree que los demás detenidos en la redada serán puestos en libertad.

En 1984, las autoridades habían hecho una redada en este lugar y habían encontrado componentes de armas, pero no detuvieron a nadie entonces.

Según fuentes policiales, el arsenal hallado hoy parecía tener propósitos más bien defensivos, y no ofensivos.

Los vecinos dijeron que los habitantes de las casas, organizados en comunas, no causaban problemas y vivían de forma apacible. EFE

AL/CPS/DG

11/13/01-26/96

01-01

9700054

Nº DOCUMENTO 9700055
TÍTULO
PROCEDECENCIA 30050
FECHA DE PROCEDECENCIA 29/11/86
VINCULACIONES EE.UU. 65890
17875
IRAK SD7596

Doc. OSCUR0

28 • INTERNACIONALES • CLARIN • Viernes 29 de noviembre de 1996

EL ARSENAL QUIMICO DE SADDAM

EE.UU. y las armas de Irak

Denuncian que una empresa estadounidense entregó material bacteriológico a Bagdad • Contaba con la aprobación del gobierno • Fue antes de la guerra del Golfo en 1991 • Lo reveló el diario Newsday

PELLETIER MICHEL/NE/SYGMA



JOSHUA LEDERBERG

NUEVA YORK (AP y EFE).— Irak habría fabricado gran parte de sus armas químicas gracias a material bacteriológico proporcionado por una institución norteamericana con la aprobación del propio gobierno, según denunció el diario Newsday.

El diario, que cita como fuentes varios documentos del Congreso de los Estados Unidos, asegura que la empresa American Type Culture Collection (ATCC), que declara no tener fines de lucro y cuya sede está en Maryland, hizo 70 envíos, aprobados por el gobierno norteamericano, de ántrax y otros agentes patógenos a científicos iraquíes entre 1985 y 1989.

Durante y después de la guerra del Golfo de 1991, los servicios de inteligencia norteamericanos sospechaban que los envíos de ATCC, y los de instituciones de otros países, fueron utilizados por los científicos del régimen iraquí de Saddam Hussein en un programa de desarrollo de armas biológicas, agregó Newsday.

Ante el temor de Washington al uso iraquí de armas biológicas en la guerra del Golfo, más de 150.000 soldados norteamericanos fueron vacunados contra el ántrax, según varios documentos confidenciales.

Un funcionario de los Estados Unidos dijo que los productos de ATCC eran ap-

tos para cultivar agentes patógenos para armas biológicas. Aunque esa empresa no era la única fuente de esos elementos, "contribuyó" al programa iraquí, precisó el vocero.

El ántrax puede causar fiebre alta, problemas respiratorios, dolores de pecho y, eventualmente, el envenenamiento de la sangre y la muerte.

Letales durante décadas

Además, según el ejército norteamericano, las zonas donde se hayan esparcido las esporas de ántrax pueden seguir siendo letales durante décadas.

Newsday denunció también que un importante científico norteamericano, director de los estudios del Pentágono que descartaron una posible relación entre el uso de armas químicas y los males contraídos por soldados en la guerra del Golfo Pérsico, estuvo vinculado a la ATCC.

Según Newsday, Joshua Lederberg, Premio Nobel de Medicina y jefe del estudio que el Pentágono realizó entre 1993 y 1994 sobre los efectos sanitarios de la guerra del Golfo, era miembro del consejo de administración del instituto.

Una comisión especial de la ONU encargada de dismantelar los arsenales iraquíes de armas prohibidas descubrió que

Irak tuvo un importante programa de desarrollo de armas biológicas, pero no encontró ninguna prueba de que las hubiera usado en el conflicto.

El presidente norteamericano, Bill Clinton, ordenó en 1993 el estudio del Pentágono sobre los efectos sanitarios de la guerra, después de que muchos soldados sufrieran diversas enfermedades, como dolores de articulaciones, fatiga, diarrea, pérdida de memoria e insomnio, entre otras.

Sin pruebas

Lederberg, Nobel de Medicina en 1958, escribió en su informe de 1994 que "no hay pruebas médicas o científicas del despliegue de armas químicas o biológicas contra nosotros, o de que militares de los Estados Unidos estuvieran expuestos a armas químicas o biológicas en Kuwait o Arabia Saudita".

Estados Unidos lideró la coalición multinacional que en 1991 liberó a Kuwait de la ocupación iraquí.

Lederberg declinó ser entrevistado por Newsday, mientras que ATCC dice que no hizo nada ilegal al enviar los agentes patógenos a Irak y recordó que fueron aprobados por la propia secretaría de Comercio norteamericana. □

97000551

01-04

9700055

Nº DOCUMENTO 9700056

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 20/11/96

VINCULACIONES E. 65941

11215 ✓

1.

XA5874

U DOXRT 11-20 00314

MUR 2X9

FTI TRINAS-APEC (ampliación)

POLICIA ENCUENTRA BOMBA EN AEROPUERTO MANTILA VESPERAS CUMBRE

doe ilegible

Manila, 20 nov (EFE).- Las fuerzas de seguridad de Filipinas encontraron hoy miércoles una bomba dentro de una valija en el aeropuerto internacional de Manila, sólo dos días antes de que los jefes de Estado de Asia-Pacífico comiencen a llegar al país para un foro económico.

Un agente de seguridad del aeropuerto dijo a una emisora de radio que la valija negra se encontró cerca de la sección de llegadas a las 20.00 de hoy, hora local (12.00 GMT), en un lugar próximo a la oficina de la División de Servicios Secretos del aeropuerto Ninoy Aquino de Manila.

Agregó que el material explosivo, de poca potencia, fue destruido en una explosión controlada.

Los oficiales del aeropuerto se negaron a dar más detalles sobre el incidente, que ocurrió mientras que el Gobierno aumentaba las medidas de seguridad para proteger a los líderes de los 16 países miembros del bloque comercial "Cooperación Económica de Asia y del Pacífico" (APEC).

Unas horas antes, perros adiestrados para detectar bombas lograron encontrar explosivos que se habían colocado en el recinto de la "cumbre", en Subic, en una prueba de la eficacia de las medidas de seguridad.

Los líderes de APEC, incluidos el Presidente estadounidense Bill Clinton y el primer ministro japonés, Ryutaro Hashimoto, se reunirán el próximo 25 de noviembre en la zona franca del puerto de Subic, unos 85 kilómetros al noroeste de Manila.

El Gobierno ha desplegado una fuerza de seguridad de 50.000 miembros para proteger los líderes, ministros y oficiales que asistirán a una serie de conferencias en Manila antes del foro.

El foro de APEC fue fundado en Camboya hace ocho años con el fin de liberalizar el comercio en la zona y está integrado por Australia, Brunei, Canadá, Corea del Sur, Chile, China, Estados Unidos, Filipinas, Hong Kong, Indonesia, Japón, Malasia, México, Nueva Zelanda, Papúa Nueva Guinea, Singapur, Tailandia y Taiwán.

EFF

hs/zum/nd

11/20/22-02/96

01-01

.9700056

Nº DOCUMENTO 9700057

TÍTULO

PROCEDENCIA CLAR.

FECHA DE PROCEDENCIA 31/10/86

VINCULACIONES IRA 5474

Libia 66333

27875

11213

Doc. Oscuro

LA VIOLENCIA EN IRLANDA DEL NORTE

Misiles libios para el IRA

La guerrilla católica obtuvo 10 cohetes en Libia • Y planificaría un ataque contra un avión civil o un helicóptero militar • El gobierno pidió a la población que delate a sospechosos

LONDRES (Especial para Clarín).— El Ejército Revolucionario Irlandés (IRA) ha conseguido misiles tierra-aire y estaría planificando un ataque a un avión civil o a un helicóptero militar, informaron ayer los organismos de seguridad británicos.

La información fue confiada a los servicios de inteligencia de Londres por sus pares norteamericanos y se teme que el IRA, la guerrilla católica irlandesa, los use en una "operación espectacular". De acuerdo con los datos norteamericanos, la agrupación irlandesa obtuvo diez misiles SAM SA7 en Libia. Ese tipo de cohetes son los favoritos de la guerrilla internacional, como los talibanes islámicos de Afganistán o el Hezbollah del Líbano.

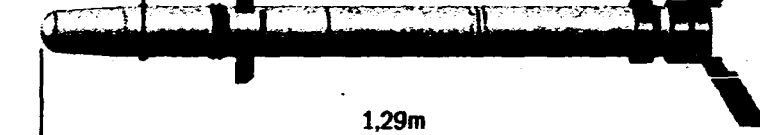
Un cohete de precisión

Los SA7 pueden ser transportados por un solo hombre, dan a un blanco colocado a tres kilómetros de distancia y cuentan con un sistema de guiado infrarrojo en su nariz para ajustar el recorrido en los últimos segundos. Los expertos aseguran incluso que son muy difíciles de localizar ya que pueden ser lanzados desde una plataforma montada sobre una camioneta.

El IRA es la agrupación católica que lucha desde hace tres décadas por separar a Irlanda del Norte del dominio británico. Algunos pocos misiles en manos de esa organización habían sido detectados en 1987. Desde entonces, los helicópteros de la fuerza aérea y del ejército que deben operar en Irlanda del Norte cuentan con un mecanismo para confundir el guiado

El preferido de la guerrilla

Diámetro
10 cm



Cuenta con un sistema en la nariz guiado por infrarrojos que ajusta su recorrido segundos antes de dar en el blanco.

FICHA TÉCNICA DEL SAM SA7

Origen	Libia
Peso al momento de lanzamiento	9,2 libras
Alcance real	3.500 metros
Diámetro	10 cm



de los cohetes. Pero el sistema no parece ser muy eficaz.

Hace apenas una semana, la Scotland Yard anunció que era "inminente" una serie de ataques del IRA en Londres y otras partes de Gran Bretaña. El aviso de la policía británica advertía además que la guerrilla podría atacar objetivos económicos o militares, o asesinar a un político.

El gobierno inició ayer una campaña para que la gente delate a los del IRA. "Queremos hacerles la vida imposible", dijo David Jenny, uno de los jefes de la Scotland Yard. Más de 100.000 posters han sido desplegados en todo el país invitando a denunciar sospechosos y compra de vehículos que resulten dudosos.

M.L.A.

01-01

.9700057

Nº DOCUMENTO 9700058
TITULO _____
PROCEDENCIA _____
FECHA DE PROCEDENCIA 14/11/96
VINCULACIONES F 507603
V.I.P 519403
11847

Doc. POCO L-61012

XH1859

R POXBT 11-14 00353
icx mun exg

SUBVERSIÓN
TERRORISMO

ISRAEL-TERRORISMO
PEDIRAN TORTURAR A UN ACTIVISTA DE LA YIHAD ISLAMICA

Jerusalén, 14 (EFE).- El Servicio de Seguridad General (Shin Bet) arrestó hoy, jueves, a un activista de la Yihad Islámica que "puede impedir un ataque suicida", y pedirá torturarlo para extraerle la información, ha informado la radio estatal israelí.

Según la emisora se trata de Mohamed Adel Aziz Hamdán, arrestado recientemente en una aldea del distrito de Ramala, al norte de Jerusalén, donde se encuentra detenido y es interrogado.

El "Shin Bet", servicio secreto de seguridad interior, puede pedir esta misma noche al Tribunal Supremo de Justicia para que se autorice a sus agentes a interrogarlo ejerciendo "una presión física moderada", según el léxico de la ley, para evitar una posible tragedia si no pudieran neutralizar el ataque.

El Tribunal había admitido ayer, miércoles, una demanda de Hamdán, quien alegó que era torturado por los investigadores, y prohibió a estos recurrir a métodos violentos al interrogarlo.

El jefe de investigaciones de ese organismo, informó la emisora estatal, dijo que cuenta con informaciones sólidas acerca de que el detenido tiene conocimiento de que en un futuro cercano se producirá un atentado que puede costar muchas vidas.

El Gobierno israelí levantó a fines de la semana pasada un estado de alerta roja impuesto a fines del mes pasado por temor, precisamente, a un atentado de la Yihad Islámica al cumplirse el primer aniversario del asesinato de su líder, Fathi Shkaki.

Los palestinos y los dirigentes de la Yihad en particular atribuyen el asesinato de Shkaki en Malta, el 26 de octubre de 1995, a agentes de los Servicios Secretos de Israel (Mosad).

Hamdán fue uno de los 415 activistas de la Yihad Islámica y del Movimiento de la Resistencia Islámica (HAMAS) deportados a fines de 1992 al sur del Líbano tras el asesinato de un agente de policía, secuestrado al salir de su casa en el pueblo de Lod.

El ministro de Justicia de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Freij Abu Medán, desveló esta semana a representantes del Gobierno israelí el arresto de un muchacho de 16 años al que supuestos extremistas islámicos de Gaza le habían ofrecido 50.000 dólares para perpetrar un atentado suicida contra este país. EFE
ez/11

11/14/15-45/96

01-01

.9700058

Nº DOCUMENTO 9700059
TÍTULO _____
PROCEDENCIA _____
FECHA DE PROCEDENCIA 26/11/86
VINCULACIONES J. 501603
11847
H 514403
Y 514403 ✓

XB8987

U POXB I-20-00563
mun

DOC. P000 LEGISL

ISRAEL-TERRORISMO (Previsión)
CONTINUAN ARRESTOS DE ACTIVISTAS DE HAMAS Y LA YIHAD

Jerusalén, 20 nov (EFE).- Fuerzas israelíes de seguridad continúan con el arresto de activistas del Movimiento de la Resistencia Islámica y de la Yihad Islámica en Cisjordania, en medio del temor de que se produzcan ataques guerrilleros respaldados por Irán y Siria.

En las últimas 48 horas fueron arrestados treinta activistas en Hebrón, de donde debe replegarse el ejército israelí, y en Ramala, según informó el ministro israelí de Defensa, Isaac Mordejai.

Al respecto, fuentes palestinas indicaron que más de cien soldados israelíes participaron ayer martes en la búsqueda de activistas islámicos cerca del hospital Alia, en los dormitorios estudiantiles de la Universidad y del Politécnico de Hebrón.

Una distinguida fuente política -que se interpreta próxima al entorno del primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu-, citada hoy por el diario independiente "Haaretz", dijo que Israel "se encuentra ante un nuevo tipo de terrorismo" ante la posibilidad de que elementos foráneos puedan traspasar las fronteras del país con el respaldo de los servicios de información de Siria e Irán.

"No se trata de unos cuantos activistas de HAMAS en Hebrón sino de operaciones conducidas desde el exterior", declaró.

"Las estaciones intermedias son Siria, e Irán: éstos son los 'Estados madre' desde el punto de vista de la inspiración y de los medios", agregó.

La fuente, no identificada por el rotativo, hizo referencia a un terrorista que hace siete meses llegó a Israel con sofisticados explosivos en un vuelo regular procedente de Viena, Mohamed Makader, quien resultó con gravísimas heridas al estallar cuando los manipulaba en el Hotel Lawrence, de Jerusalén oriental.

Makader, que residía en Líbano y quien quedó ciego y perdió las piernas en la explosión, sería ahora el origen de la información acerca de posibles ataques desde el exterior.

La fuente con que cuenta "Haaretz" advirtió que "estamos a la sombra y bajo el peligro permanente de una operación de terrorismo sofisticado".

La misma fuente agregó que "el peligro de un ataque terrorista espectacular no ha cesado", a pesar de que los organismos de seguridad han aliviado las restricciones que pesaban sobre la entrada a Israel de decenas de miles de trabajadores palestinos de Cisjordania y Gaza.

Netanyahu solicitó recientemente a los gobiernos de Siria e Irán, por medio de Estados Unidos, que impidan a HAMAS y a la Yihad Islámica que lancen ataques contra Israel.

Fuentes de seguridad de Jordania, según el diario "Al Urdún", de Amán, informaron de que los sirios han arrestado a muchos dirigentes de los dos movimientos.

El actual estado de alerta máxima en Israel se impuso a finales de octubre pasado con motivo del primer aniversario del asesinato en la isla de Malta del líder de la Yihad Islámica, Fathi Shkaki, atribuido a los Servicios Secretos de este país, el "Mosad".

En la última ola de atentados de suicidas de HAMAS y de la

01-02

.9700059

Yihad, entre el 28 de febrero y el 4 de marzo pasados, perdieron la vida 65 personas en Jerusalén, Ashkelón y Tel Aviv, y más de 200 resultaron heridas y lesionadas.

Funcionarios de alto rango de Estados Unidos e Israel se reunirán la semana próxima examinar cómo prevenir el terrorismo.

Por otra parte, las negociaciones entre Israel y la Autoridad Nacional Palestina (ANP) para el repliegue militar de este país de la ciudad de Hebrón, sagrada para judíos y musulmanes -que veneran allí la tumbas de los patriarcas bíblicos comunes a los del Corán- seguía hoy en un punto muerto. FFE

ez/msr/jdl

11/20/09-13/96

02 -02

.9700059

DOCUMENTO	9200061
TÍTULO	
ROCE	AN 901A
FECHA	23.01.79
VINCULACIONE	11876
	30044
	507470
	507625
	507663

507595
507639
507614
507673
507663

soc. ilegible

507517 11164 / 01-10

9700061

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA 3.1.1982

JORNAL - O Independente / 2.º

AUTOR - F. D. C.

PÁGINA

#####

Alvos negros

Móçambique, Guiné-Bissau
e Angola com Indonésia.

A GUINÉ-BISSAU prepara-se para estabelecer relações oficiais com a Indonésia. "Apenas se espera a oportunidade certa para o fazer", disse o Indpendente numa fonte oficial em Bissau. Tudo começou durante a recente visita a Jacarta do ministro da Juventude e Desportos guineense, Naniuá Sô. Angola será o próximo espaço a conquistar para a esfera de influência indonésia. A maior potência islâmica não se contenta com a política de "abertura" de Moçambique e Guiné-Bissau, procurando entrar a simpatia dos responsáveis políticos angolanos. Guiné e Angola serão dois dos principais alvos na estratégia indonésia de assalto aos interesses estratégicos portugueses.

Depois da adesão de Moçambique à Comunidade Islâmica, em finais de 1995, chegou a vez da Guiné-Bissau e de Angola. A política indonésia tem como objectivo isolar Portugal na questão de Timor Leste, beneficiando da fama da tradição religiosa ser islâmica na parte leste

de Guiné-Bissau. Mas a disputa pela Indonésia de áreas de influência cultural e religiosa para também por Angola.

O embaixador da República da Indonésia na Namíbia, Ojahan Simah, esteve em Luanda no fim de Novembro e deixou ficar a mensagem: "A Indonésia e Angola são dois países com muitos aspectos similares, porque ambos foram colónias durante muito tempo. Isso leva-me a crer que ambos países têm muita coisa em comum, fundamentalmente na realização de projectos de desenvolvimento". A Indonésia vai desenvolver em Angola um conjunto de pequenas e médias empresas, "reconhecidas como factores determinantes para o desenvolvimento dos dois países". O embaixador indonésio afirmou que espera de o seu país pretender privilegiar os investimentos bancários, esta a ser considerada a hipótese da concessão de créditos bancários para facilitar a recuperação económica angolana.

J.L.C.

ESTATUTO DE SAVIMBI SERÁ HOJE ANALISADO - O estatuto especial de Jonas Malheiro Savimbi como chefe do segundo partido de Angola vai ser hoje analisado, em Luanda, pelo Governo, a UNITA e os observadores do processo de paz, Portugal, Estados Unidos e Rússia, disse ontem à agência Anso o porta-voz da Missão de Verificação das Nações Unidas (Unavim III), David Kwart. A reunião conjunta servirá também para analisar as formas de cooperação da administração do Estado em todo o território angolano, o que se espera possa começar a partir de dia 23 desta mês, tal como o anúncio de que está pronto um Governo de Unidade e Reconstrução Nacional.

9700061

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA 3/1/1997

JORNAL O PAÍS

AUTOR J. LUIS CARNEIRO

PÁGINA 1

O rei de Luanda

O rei de Espanha, Juan Carlos, vai a Luanda nos primeiros meses de 1997. É mais um sinal do Interesse de "nuestros hermanos" na África que ainda fala português.

O Rei de Espanha, Juan Carlos, vai visitar Angola nos primeiros meses de 1997, soube O Independente junto a fontes diplomáticas. Isto quando a Espanha reforça o seu papel de formação das forças de segurança angolana. Para já, o general espanhol, Carlos Kubo, deixou ficar a promessa em Luanda: poderemos trabalhar nas áreas da formação da Polícia de Cavalaria, nos mecanismos de luta contra a criminalidade e na Polícia de Intervenção Rápida.

A deslocação de Juan Carlos a Luanda foi decidida durante a visita que o Presidente angolano, Eduardo dos Santos, realizou ao nosso vizinho ibérico, entre os dias 13 e 17 de Novembro. Seguiu-



JUAN CARLOS VISITA ANGOLA.
A ESPANHIA REFORÇA OS SEUS LAÇOS COM LUANDA

do fonte diplomática em Luanda, "a viagem do Rei de Espanha servirá para cristalizar a cooperação que desde 1992 se tem desenvolvido entre a Espanha e Angola". Em Outubro passado, o primeiro

secretário da embaixada espanhola em Angola, Luis Zabala Gomes, afirmou que "o país deu e continua a dar facilidades para o investimento no

território". E os investimentos espanhóis passaram sobretudo pela área das petreos, da energia e das telecomunicações.

Segundo apuramos, a cooperação bilateral agora accretada diz fundamentalmente respeito à formação das forças de segurança. Nesse sentido, sabemos que uma delegação do ministério do Interior espanhol passou por Angola no dia 16 de Dezembro, visitando as escolas de instrução policial de Kapolo I e II. Mas os interesses espanhóis na antiga colónia portuguesa vão mais além. Os três dias da visita de José Eduardo dos Santos a Espanha foram suficientes para que também se tenha criado uma Câmara de Comércio Hispano-Angolana, que servirá sobretudo para apoiar a penetração das empresas espanholas em Angola.

JOSE LUIS CARNEIRO

9700061

1 Jan 97

AL/2806 A/4

SWB

Consequently, in accordance with Section 40 of the constitution, which states a member of the National Assembly who having stood at his election as an elected member with the support of, or a supporter of a political party, resigns from that party at a time when that party is a parliamentary party shall vacate his seat forthwith. I hereby tender my resignation as a member of parliament. All supporters of the philosophies enshrined in the original Ford will come to the National Development Party, which will in turn work together with all the democratic forces within the opposition to bring about the changes we desire, key to which are the constitutional and legal reforms. [End of recording]

In quick reaction to Raila's resignation, Ford-Asili Secretary-General Martin Shikuku welcomed the move.

Source: KTN TV, Nairobi, in English 1000 GMT 31 Dec 96

RWANDA

[9]
First genocide trials in Kigali adjourned for technical reasons

Text of report by Rwandan radio on 30th December

After the Kibungu genocide trials on Friday [27th December] which were the first in the country since genocide occurred two and a half years ago, the first genocide trials in the capital, Kigali, opened today with two genocide suspects appearing before the special chamber of Kigali prefecture court. The two are Silas Munyagishali, married with four children and a former worker in Kigali Prosecutor's Office [sentence as heard]. The defendant is accused of genocide and other related crimes. But legally he could not be tried in the same court that he has been serving in and will appear before the special chamber of Gitarama Prefecture court. However the date for his reappearance was not announced.

Another suspect, Theodouire Ruzibagoba, aged 50 years, married with eight children and a former local leader in Mbogo Commune of Kigali Rural Prefecture is also charged with genocide and other related crimes. Because of some legal irregularities in his dossier, his case was adjourned to next Friday [3rd January]. The difference between today's trials and [the] Kibungu trials is that today's suspects had defence lawyers, whereas in Kibungu the accused represented themselves. Ruzibagoba and Munyagishali are considered category one offenders and if convicted they would face death penalties. Meanwhile another trial of two genocide suspects is expected in Byumba tomorrow. The accused are Francois Bizimana, a former secondary school teacher in Rutare Commune and Immaculee Nyirabizyimana, a former speaker of parliament during the period of genocide.

Source: Radio Rwanda, Kigali, in English 1145 GMT 30 Dec 96

[10]
Officer sentenced for role in refugee camp massacre

Text of report by Radio France Internationale on 31st December

Yesterday a court martial sentenced a senior officer of the Rwandan Patriotic Army to 18 months in prison. This officer was involved in the massacre that took place in the refugee camp of Kibiyi in April 1995. Three hundred people were killed in the massacre according to the authorities, several thousands according to independent sources.

Source: Radio France Internationale, Paris, in French 1230 GMT 31 Dec 96

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[11]
President says UNITA's participation in government vital for Angola's future

Angolan President Jose Eduardo dos Santos has said his administration will continue the policies of democratization, political pluralism and a free-market economy in 1997 in order to consolidate peace and attract foreign investment. In his New Year message to the nation, Dos Santos said opposition UNITA's transformation into a political party and its participation in government was vital to achieve national reconstruction. The following are excerpts from Dos Santos's New Year message, broadcast by Angolan radio on 30th December:

Dear compatriots: We have come to the end of 1996 and we have renewed hope in the future. Recent progress in the implementation of military duties in accordance with the Lusaka Protocol has helped build a foundation of trust that will help complete our political tasks and create a government of national unity and reconciliation early next year.

Thus, we can start consolidating peace in terms of the Lusaka Protocol. By extending state administration, the government will take its authority to all Angolan territory and guarantee the free movement of people and goods, as well as promote production and commerce. Within this context, the National Union for the Total Independence of Angola's [UNITA] transformation into a political party - with the same rights and duties as all other parties - and its participation in the government and the National Assembly with all its elected deputies will be extremely important conditions for state institutions to operate normally and for healthy political debate to take place, with the foremost aim of placing the country's - and the people's - interests above all else, as well as guaranteeing stability and security. This will

9700061

05

SWB

AL/2806 A-3

1 Jan 97

allow all of us to work in greater peace towards national reconstruction and our own well-being...

The establishment of a climate of peace and security throughout the country will allow each individual to do his or her own work and strive for survival, along with his or her relatives. The government has long tried to (prevent) the loss of property. We admit that this has not been completely achieved yet. Our peace remains fragile and must be protected every day, even through small gestures, until it has been consolidated...

It was by opening our society to political pluralism and the free market economy that we eventually arrived at an accord to settle our internal problems. These choices were most important to help us face the many challenges of a new national and international situation, thereby opening avenues for the country to overcome underdevelopment and socioeconomic backwardness.

Political pluralism has allowed democratic institutions to exist in our country. They represent a spectrum of views and interests, and have allowed different political parties elected by the ballot to be present in the National Assembly, thereby helping strengthen national unity...

The democratic process has got stronger despite the war after the elections, and the serious socioeconomic crisis it caused. We have created a legal and constitutional framework that should ensure the normal operation of the Assembly, government, the courts, the Angolan Armed Forces (FAA), and other institutions crucial to the existence of a legal and democratic state.

Within the context of constitutionally recognized rights, we must continue working to ensure that civil society conveys its opinions and suggestions on the main national issues. Civil society must also intervene directly to help settle its many difficulties. What is more, it is important that the media are an open space for debate and criticism, thereby allowing citizens to express their views and our nation to be enriched by its many cultural hues...

We must not lose sight of the fact that the war after the elections caused about 300,000 deaths, 80,000 orphans who were still minors, and more than 100,000 handicapped by anti-personnel mines.

War also has led to a major rural exodus, with 3m displaced people with about 80 per cent of the population concentrated in 20 per cent of the territory, notably in the capital and coastal centres. The war has intensified class differences as reflected in today's huge socioeconomic and living standard imbalances. The massive destruction of socioeconomic infrastructure with losses estimated at 30bn dollars led to thousands of unemployed and to misery, and created very serious obstacles to production and the movement of people and goods.

In view of this, the government's main concern, both during the period of relative peace in 1992 and after the Lusaka Protocol's signing, was to give priority to the reconstruction of basic infrastructure like roads, bridges, telecommunications and power and

water systems to enable people to move at will and to ensure their well-being. Such an effort was particularly obvious throughout 1996 with the government counting on the priceless contribution from UN Angola Verification Mission (Unavem-3) personnel.

We can say that the state of our economy is not as bad as it was six months ago when it had deteriorated and social conditions worsened, prompting political changes that led to a government reshuffle and the introduction of swift economic, financial and immigration policies. The practical results of these measures, as reflected in the main economic indicators, as well as the outcome of government action can be described as positive. It has been possible to have a single and stable foreign exchange rate, and to reduce inflation while ensuring relative monetary control. Similarly, the government succeeded in securing a significant return of money supply to the banking sector. There has been an increase in current bank deposits in Angolan currency, while foreign currency deposits have stabilized.

In stabilizing the economy, there were key factors at play, namely tight budget discipline, the subordination of budget policy to the demands of the monetary policy, strict credit control and clear cut allocation of credit resources, and commercial and productive measures. The main goal was to overcome the crisis that affected everybody, notably the vast majority of the people who live below poverty lines and have been forced to resort to 101 solutions to survive. The idea was to instil hope in a better future in this sector of the population, as well as to restore ethical performance by cadres and workers, particularly civil servants. Although this goal has not yet been fulfilled, there is a great deal of expectation among the people to see their living standards improve. Similarly, people have become more receptive to innovations that might solve their problems. This shows a change in attitude towards social cohesion and national reconstruction.

Fellow compatriots, political stability and economic reconstruction will bring about well-being and prosperity for all Angolans. Angola needs to improve its plan for a new life, which provides an immediate and positive response to the current plight of civil society, and guarantees full-fledged democracy, social justice, and well-being in peace and stability. Our strategic goals should be aimed at strengthening state democratic authority and consolidating the peace and national reconciliation process, as well as stabilizing the country socially and economically. Once prosperity is achieved, Angola could soon become a beacon for security and stability, and a model for regional development. All state agencies should play a role in fulfilling those goals. In particular, the government should be able to make a dual effort: the transition from war to peace, and from a centralized to a market economy without hindering the state's social responsibilities. In this political and governmental endeavour, one should take into account that economic

9700061

1 Jan 97

AL/2806 A/R

SWR

growth is the means, and human development the end. Every socioeconomic policy mechanism used within the framework of the national plan for the country's stability and reconstruction should, therefore, be aimed at improving living standards for people. If we do not mobilize the mechanisms that can transform the country's potential wealth into national income, that wealth could either be fairly and equitably distributed or cause social conflicts.

The fight against corruption and the restoration of moral values and of a dignified public service also should be seen as the basis for a sound administration that caters to civilian society in general, and citizens and the business in particular.

In drafting next year's programme of action, we should continue the corrective and stabilization macroeconomic policy with a view to creating the basis of a sustainable economy. In line with that, the 1997 economic policy also should be based on the subordination of government management policy to monetary policy demands so we can achieve financial stability, and create and develop conditions to revamp domestic production and attract foreign investment. The revamping of the productive sector should be a priority, based primarily on the maintenance and renovation of infrastructure, the development of Angola's private sector, and foreign investment. The private sector is crucial for revamping production, and it is now important that a suitable policy is introduced to develop such a sector. Only that will lead to the emergence of a strong Angolan business sector capable of assisting in the transition from a state to a market economy.

It is also necessary for the government to introduce an agricultural development policy within the framework of the community recovery programme to reverse the current trend of people settling in urban areas. It is indispensable to create attractive living conditions in rural areas.

None of those goals will be achieved if we disregard education and training as the cornerstone of development. Education should, therefore, be one of the government's priorities. Angola needs to create a sound and professionally skilled work force to rapidly achieve the growth levels we have set. Education will be the key for socioeconomic changes, but that depends on improving the education sector, the courses offered, and the system's technical and material conditions. In particular, we must invest seriously in teachers. The current educational system should be updated to establish a closer relationship with the needs of socioeconomic development, while centring the main efforts on areas directly connected to the productive sectors.

Similarly, attention will be given to the health sector, whose infrastructure has been seriously damaged by the lack of maintenance, particularly in rural areas, so much so that its capacity has been reduced about 60 per cent. It is, therefore, important to make an effort to restore and improve the health sector

both in terms of toxic equipment and stocks [preceding word in English], and in the quality of service and working conditions.

Moreover, in 1997 we must try to resolve gradually and courageously the salary problem within the framework of the prices and income policy. The salary policy should set conditions so that the unfavourable areas of the economy do not suppress the basis of salary. That is, the policy should not lead to a reduction in the workers' buying power.

Fellow compatriots, as part of the plan to overcome the post-electoral crisis, the deterrent capability of the defence and security forces was one of the main elements that helped strengthen the state's democratic authority. At a time when everything suggests that the peace process is irreversible, there are those who have begun to question the size of those forces and their huge material, financial, and human costs, arguing that they are no longer justified in the current domestic and international context. In fact, we will still have an army that is [words indistinct] but this is an unavoidable requirement in the process of national reconciliation. The FFA now is finalizing the process of becoming a single unit by integrating in its midst UNITA military personnel. In doing so, the FFA is strengthening its nature as a national institution that, through its hierarchical echelons, owes total allegiance to legitimately established sovereign organs. In this context, FFA members should conscientiously give up political and partisan choices and solely serve the nation not only in the military field, but also in public interest missions, thus contributing to strengthening government efforts aimed at national reconstruction and socioeconomic uplifting of the people.

Meanwhile, in the international arena, most of the past hostility is no longer in place. Angola no longer faces aggression or political animosity that could seriously affect national interests. Relations with the main world powers are tending to normalize. Relations with neighbouring countries are by and large normal, and might be further improved. Special attention is being paid to the normalization of relations with the Republic of Zaire. Angola should feel proud of being a country that is not politically dependent on the outside world, and which is free to choose where it stands in the context of a new geopolitical reality characterized by a single international strategic and military trend, and by the consolidation of economic multilateralism.

Angola's foreign policy will continue to give priority to peace and national reconciliation efforts with a view to stabilizing and reconstructing the country. Angola will, however, fight against all those who think they can subvert the existing legal and political framework, and the peace process...

Source: Radio Nacional de Angola, Luanda, in Portuguese
1500 GMT 30 Dec 96

9700061-

SWB

AL/2806 A-7

1 Jan 97

**[12]
UNITA source says 17,000 UNITA soldiers
have abandoned assembly areas**

Text of report by Portuguese radio on 30th December

In Angola, about 17,000 UNITA (National Union for the total Independence of Angola) soldiers have deserted from the UN assembly areas throughout the country, a UNITA source in Luanda has reported. The figure represents UNITA soldiers and policemen who have voluntarily left the 15 UN assembly areas, where UNITA promised to quarter its soldiers in keeping with the Lusaka Protocol.

*Source: RDP Antena - 1 radio, Lisbon, in Portuguese
1900 gmt 30 Dec 96*

MADAGASCAR

**[13]
Ratsiraka has small lead over Zafy in
presidential election decider**

With about 30 per cent of the votes counted in the presidential election runoff Didier Ratsiraka, with 52.53 per cent, was leading Albert Zafy, who had received 47.47 per cent, Madagascar radio reported on 30th December.

*Source: Malagasy National Radio, Antananarivo, in
Malagasy 1600 gmt 30 Dec 96*

MOZAMBIQUE

**[14]
Opposition leader criticizes government,
economic policy**

*Excerpts from report by Mozambican radio on
30th December*

Mozambique National Resistance (Renamo) leader Afonso Dhlakama delivered his New Year's message at a news conference in Maputo today. He said it is with concern that he is following the Mozambique Liberation Front (Frelimo) party's plays to strangle democracy. The Renamo leader noted that even the Assembly of the Republic is being used to keeping alive what he described as a Marxist-Leninist dictatorship.

Commenting on social and economic affairs, Dhlakama said there is a growing gap between the poor, who are becoming increasingly poor, and the increasingly affluent rich.

After stressing that the Frelimo party is guilty of very poor governance, the Renamo leader said the government's economic policies do not favour national development. He also condemned the fact that, allegedly, Renamo militants are being left out of the effort to increase the country's wealth and receive its benefits.

Dhlakama called on the government to correct this situation or it will force his party to adopt a stance that Frelimo officials and their foreign allies will willfully misinterpret as an act by people wishing to destabilize the nation. At another point in his speech, the Renamo leader said:

[Dhlakama - recording] I am not particularly happy with the measures that were taken by the government to curb inflation. These measures only served to satisfy international financial institutions' desires and interests. The IMF is a case in point. It is true that our national currency has stabilized and the inflation rate has dropped but, as an official who visits districts and other areas, I have come to the conclusion that the government has removed all coins and notes from the hands of the people, thereby voiding their buying power.

In addition, traders have lost the capacity to satisfy their business clientele, who in turn are unable to market peasants' farming goods... These products are rotting away in rural areas of greater agricultural output because businessmen could not get banking loans, due to the fact that commercial banks were so ordered by central banks which, in turn, acted on the Mozambican government's orders as part of a strategy not to hand over the money. I am sad about this because I believe this strategy seriously harmed the people, even though it may have pleased the IMF. [End of recording]

The Renamo leader also spoke out against the creation of ward defence committees. He said the police should be responsible for maintaining law and order.

Concerning the upcoming local elections, the Renamo leader said there was no alternative other than to hold comprehensive local elections in order to help the people consolidate whatever democracy already exists. From his point of view, the 33 electoral areas sought by government will not be enough to consolidate democracy. Dhlakama noted that he has already told President Joaquim Chissano that he will not accept only those 33 areas. Through the Renamo party bench in the Assembly, Dhlakama proposed the creation of two types of districts:

1. Districts that meet all legal requirements, and generate their own money;
2. Districts meeting all legal conditions except money, for which they would depend on the central government.

The Renamo leader said only in this way will the Mozambican people feel they are governed by people capable of resolving their problems.

*Source: Radio Mozambique, Maputo, in Portuguese
1740 gmt 30 Dec 96*

9700061

SWB

AL/2790 A/9

9 Dec 96

government in Wete during his tour of various developments on Pemba island. He said the government had tolerated such people ever since the elections in order to give them a chance to adjust. But, he said, the government would no longer continue to pay salaries to unproductive people in the government who were opponents of our country's development.

He said everyone had a right to be a member of any political party but that they had no right to introduce political partiality at work. He said any civil servant who introduced political partiality at work and carried out acts of sabotage, would be charged in court...

Source: Voice of Tanzania - Zanzibar, in Swahili 1600 gmt 6 Dec 96

UGANDA

[23]

Security minister says government determined to "eliminate" rebels

Excerpt from report by Ugandan radio on 7th December

The minister of state for security, Mr Mukasa Muruli, has commended the good working relationship between political leadership, wananchi [citizens] and security organs in Kisoro district [southwest Uganda] which, he said, is a prerequisite to development. The minister made the commendation while addressing people at a rally held at Seseme playground in Kisoro recently.

The minister said that although some backward forces have ganged up to fight the government of Uganda, the government is determined to fight back and eliminate them, adding that UPDF [Uganda People's Defence Force] has the capacity to repulse any invasion whether external or internal. Mr Muruli Mukasa said that some of those forces are foreign-backed, citing the [Joseph] Kony rebels, based in Sudan; Juma Oris, whose bases are in Zaire; UPC [Uganda People's Congress], [Milton] Obote clique, who operate from Kenya, and some few misguided elements from Buganda, fighting for [a] federal system. He said that these people have always attacked Uganda but have also suffered terrible defeat at the hands of UPDF since they do not have a clear political atmosphere as to why they should wage a war against the democratically-elected government.

The minister warned some elite people who preach some politics of sectarianism and called on people to always resist such people in order to maintain peace and security in the area, adding that politics which undermines peace and security of an area should not be allowed to take root...

Source: Radio Uganda, Kampala, in English 0400 gmt 7 Dec 96

[24]

Thousands of Zairean soldiers reportedly join Allied Democratic Forces

Text of report by Radio France Internationale on 8th December

In Uganda, President Museveni has to confront a double offensive: the one in the north, the fundamentalist Christians, Lords Resistance Army, and this in the southwest, the Islamist insurgents under the umbrella of the Allied Democratic Forces (ADF).

Moreover, the Kampala army affirms that 3,000 Zairean soldiers have joined the ranks of these ADF rebels.

Source: Radio France Internationale, Paris, in French 0630 gmt 8 Dec 96

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[25]

UNITA concerned UN's withdrawal date "much too early"

Text of report by Angolan UNITA radio on 6th December

The National Union for the Total Independence of Angola (UNITA) is worried about UN Secretary-General Boutros Boutros-Ghali's recommendation that the UN Angola Verification Mission-3's (Unavem-3) mandate expire on 28th February 1997.

UNITA believes the planned withdrawal date is much too early and will be counterproductive to peace in Angola because there will be tasks to wind up before that day that will require Unavem-3's peacekeeping presence.

Jardo Mucalala, UNITA ambassador to the United States, listed some of those tasks:

[Mucalala - recording] I must point out that these are not new tasks. The new unified army is unlikely to have completed its formation stage by that date. In addition, there will be tasks related to extending state administration and turning local and provincial governments, which will also require follow-up by the United Nations. Then there are police, human rights and democratization issues that will need the peacekeepers' attention.

Let it be noted that in terms of the Lusaka Protocol, it is up to the United Nations to declare when the country will be ready for elections. This means that there will be a continued need for a UN presence in this country.

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockerel, Jamba, in Portuguese 1200 gmt 6 Dec 96

9700061

9 Dec 96

AI/2790 A/10

SWB

President receives Portuguese foreign secretary

[26]

Excerpt from report by Angolan TV on 6th December

Jose Lamego, Portuguese secretary of state for foreign affairs and cooperation, was received in audience by Angolan President Jose Eduardo dos Santos this afternoon. During the one-hour audience, President dos Santos and Jose Lamego examined issues connected with cooperation and Portugal's support for the Angolan peace process. The Portuguese secretary of state was also briefed on the present state of the Angolan peace process which provides for the return of generals from the National Union for the Total Independence of Angola to the Angolan Armed Forces, the return of its deputies to parliament and the establishment of a government of national unity. Afterwards, Jose Lamego visited his country's troops in UN Angola Verification Mission-3...

Source: Televisao Popular de Angola, Luanda, in Portuguese 1600 gmt 6 Dec 96

MADAGASCAR

Eliminated presidential candidate backs former President Ratsiraka

[27]

Excerpt from report by Mayotte RFO radio on 6th December

In Madagascar, the second (and final) round of the presidential elections pitting former Presidents Didier Ratsiraka and Albert Zafy against one another, will be held on 29th December 1996. The date was announced last night by the Malagasy TV, which added that the decision was taken during a cabinet meeting in the afternoon...

It is worth noting that Herizo Razafimahaleo, who was ranked third during the first ballot of the current presidential elections, yesterday sided with former President Didier Ratsiraka, helping the latter to start off favourite against Albert Zafy in the second round. Herizo Razafimahaleo is the youngest of the 15 candidates of the first ballot. He is 41 and was Didier Ratsiraka's economic adviser from 1988 to 1991.

Source: Radio France d'Outre-Mer, Mayotte, in French 1600 gmt 6 Dec 96

SOUTH AFRICA

KwaZulu/Natal premier calls for calm after reported IFP, ANC clash

[28]

Text of report by South African radio on 7th December

KwaZulu/Natal Premier Frank Mdlalose has appealed for calm following the killing of two youths and the wounding of two others in an attack at Izingolweni on

the KwaZulu/Natal south coast. The police say about 20 youths, apparently members of the ANC, had gathered at a luncheon Thursday (5th December) night when they were attacked by gunmen armed with automatic rifles. Mdlalose urged the community to assist the police in tracing the perpetrators.

Clashes have erupted between ANC and IFP [Inkatha Freedom Party] supporters at Shakaville near Swartburg on the KwaZulu/Natal north coast ahead of by-elections to be held in the area tomorrow. ANC spokesperson Sinyala Mhlungu says he and a group of ANC members were attacked by IFP members while campaigning in the stronghold of Lindelani last night. Mhlungu alleged that a group of 30 armed men stoned their car as they were entering the village.

Meanwhile, IFP local leader Monza Motale has said that local ANC leaders fired shots at people as they passed the house of an IFP election candidate.

Source: SABC 4am radio, Johannesburg, in English 0500 gmt 6 Dec 96

Taiwan to cut air links with South Africa

[29]

Text of report by South African radio on 6th December

Taiwan is to cut air links with South Africa in protest against President Nelson Mandela's decision to cut diplomatic ties with Taiwan in favour of mainland China. Taiwan has given South African Airways 15 days to prepare to terminate its twice a week flight from Johannesburg to Taipei. Taiwanese Foreign Minister John Chang flew to South Africa on Monday (2nd December) in an attempt to persuade Pretoria to maintain the highest level of nondiplomatic ties. Disappointed by talks with Mr Mandela, Mr Chang said Taiwan would recall its ambassador and freeze 36 treaties and cooperation pacts with South Africa until the framework for future ties was established. Taiwanese officials say South Africa's economy will suffer because Taiwan is the biggest investor in South Africa.

Source: SABC Channel Africa radio, Johannesburg, in English 1500 gmt 6 Dec 96

WEST AFRICA

GHANA

President Rawlings reportedly leading in popular Accra districts

[30]

Text of report by Radio France Internationale on 6th December

In Ghana, yesterday's general elections have been marked by a large turnout. Concerning the presidential elections, unofficial results indicate the outgoing head of state, Jerry Rawlings, is reportedly leading in

10-10

9700061



MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
DIRECCION GENERAL DE INFORMACION DE DEFENSA

1/2

Nº 9700063

Montevideo, 07 de enero

1997.-

Objeto:

PARA: JEFE DEPARTAMENTO I
TEXTO:

Por el presente solicito a Usted los antecedentes de las siguientes personas, así como también la solicitud de antecedentes a las restantes Agencias Amigas. Motiva la presente solicitud por ser referencia de un Aspirante a Ingreso en esta Dirección General de Información de Defensa.

Monica Beatriz LOPEZ BRASIL

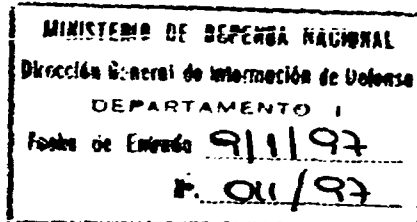
C.I.Nro. 2.787.007-2

C.C.Serie: BOB 37.101.

Fec.Nac. 29.11.73 (Mdeo).

Domicilio: Artilleros Orientales Nro. 4483.

Est. Civil: Soltera.



Zenen LOPEZ

C.I.Nro. 1.053.977-4

C.C.Serie: BOB Nro. 28.871.

Fec.Nac. 14.01.33 (Artigas).

Domicilio: Aparicio Saravia 3350 Block C.Apto.1.

Est.Civil: Casado.

Profesion: Militar Ret. y Ret.UTE.

Carmen BRASIL

C.I.Nro. 1.065.920-5

C.C.Serie: BOB Nro. 13386.

Fec.Nac. 26.05.34 (Tacuarembó).

Domicilio: Aparicio Saravia 3550 Block C.Apto.1.

Profesion: Ret.Militar.

Daniel Dario LOPEZ

Fec.Nac. : 21.06.66. (Mdeo).

Domicilio: Roca. El Salvador.

9700063.5

001/02

07 ENE. 1997

Raul Nicolas LOPEZ

Fec.Nac. 13.09.59. (Mdeo)

Domicilio Dpto. Paysandu.

Profesion: Empleado.

Sene Ulises LOPEZ

C.I.Nro.: 1.607.252-0

C.C. Serie BDA Nro. 52068.

Fec.Nac. 03.11.58 (mdeo).

Domicilio: Calle 3 Nro. 3353 Gta. de Lourdes).

Profesion: Militar (estudiante 6to.Ingenieria).

Juan Carlos LOPEZ

C.I. Nro. 1.607.211-

C.C.Serie: BOB Nro.22.028.

Fec.Nac. 12.09.79(Mdeo). *5x*

Domicilio: Aparicio Saravia 3350 C.

Profesion: Empleado.

Jesus BENITEZ

C.I.Nro. 2.609.963-5.

C.C.Serie: BOB Nro.37.102.

Fec.Nac. 05.04.73 (Mdeo).

Profesion: Empleado Metalurgico (CIR S.A).

Domicilio: Artilleros Orientales 4483.

Juan A. ION BAEZ *o Louvo*

C.I.Nro. 1.174.277-4

C.C.Serie: BZB Nro. 30.074.

Fec.Nac. 18.01.43.

Domicilio: Aparicio Saravia 3373.

Maria I. YENO SARACHO

C.I.Nro. 1.144.186-5

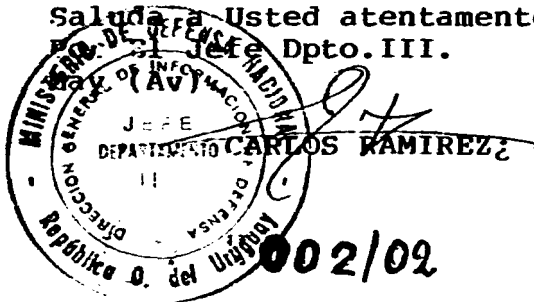
C.C.Serie BOA Nro. 7688.

Fec.Nac. 21.10.32

Domicilio Aparicio Saravia 3350 Apto.302.

Saluda a Usted atentamente.

JEFE Dpto. III.



9700063.

002/02



REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY
CAMARA DE REPRESENTANTES

SECRETARIA

Comisión de Asuntos Internacio-
nales. Carpeta N° 1266 de 1996

N° DOCUMENTO 9700064
TITULO Tratado de extradición entre URA-ESP
PROCEDENCIA males
FECHA DE PROCEDENCIA 01-09-96
VINCULACIONES 11876-30044
507466
507573
11164

Repartido N° 580
Setiembre de 1996

TRATADO DE EXTRADICIÓN CON EL REINO DE ESPAÑA

Aprobación
—

XLIVa. Legislatura

.9700064

01-33

PODER EJECUTIVO

**Ministerio de
Relaciones Exteriores
Ministerio del
Interior
Ministerio de
Educación y Cultura**

Montevideo, 11 de julio de 1996.

Señor Presidente de la Asamblea General:

El Poder Ejecutivo tiene el honor de dirigirse a ese Cuerpo, de conformidad con el artículo 168, inciso 20, de la Constitución de la República, a efectos de someter a su consideración, para la correspondiente aprobación legislativa, el Tratado de Extradición entre la República Oriental del Uruguay y el Reino de España, suscrito en Madrid, Reino de España, el 28 de febrero de 1996.

I

ANTECEDENTES

En virtud de que la mayor parte de los tratados bilaterales de extradición en vigor fueron concertados hace largo tiempo, en algunos casos en las postrimerías del siglo pasado, el Ministerio de Relaciones Exteriores estimó conveniente la reformulación de algunos de ellos, a efectos de adecuar las soluciones internacionales a los actuales requerimientos de la cooperación penal interestatal en este sector.

El tratado que rige con España data del 23 de noviembre de 1885. Sin perjuicio de que constituyó el marco jurídico internacional regulador de relaciones que se han cumplido a satisfacción, su texto responde, como es natural, a técnicas legislativas superadas y, en lo sustancial, contempla modalidades delictivas en desuso y correlativamente se abstiene, por razones históricas, de prever ciertas conductas -como las constitutivas del narcotráfico- cuyas manifestaciones, locales e internacionales, así como su tipificación penal, data apenas de algunas décadas.

gaa

1.9700064

La negociación fue llevada a cabo en nuestra Cancillería por representantes de uno y otro país. La delegación uruguaya estuvo integrada por especialistas del Ministerio de Relaciones Exteriores, del Ministerio del Interior y del Ministerio de Educación y Cultura.

La finalidad perseguida por los negociadores consistió en obtener un texto moderno en su concepción y claro en su formulación, comprensivo de las nuevas modalidades de la criminalidad nacional e internacional y en instrumentar los mecanismos adecuados de cooperación tendientes a la entrega recíproca de las personas reclamadas, para hacer viable su procesamiento o el cumplimiento de una condena ya dictada.

Los trabajos se organizaron en torno a sendos proyectos de Uruguay y de España, los que coincidían en sus aspectos esenciales. Las diferencias de orden fundamentalmente estructural y técnico fueron resueltas sin inconvenientes, habiéndose obtenido un acuerdo que ambas partes estimaron satisfactorio.

El nuevo tratado representa un avance en relación al del siglo pasado, para cuya sustitución se concertó, en virtud de que el antiguo, entre otras características, sólo admite la extradición respecto de los delitos contenidos en una lista acordada y no de otros. Como es natural, las nóminas limitadas son rápidamente superadas por la evolución, habida cuenta de que se tipifican nuevas figuras delictivas y de que algunas conductas penalizadas caen en desuso.

El texto acordado se aparta de este mecanismo y se funda, siguiendo el modelo de los modernos instrumentos jurídicos, en el criterio de la gravedad de la pena. Sólo procederá la extradición respecto de delitos de cierta gravedad: los punibles con una pena privativa de libertad superior a los dos años.

En consecuencia, conductas o modalidades imprevisibles en el momento de la negociación serán automáticamente incorporadas, siempre que sean tipificadas como delito por las leyes de ambos países, bajo las condiciones precitadas. Ello determina que el tratado jamás "envejezca".

Sin perjuicio de la sustancia de lo acordado, se obtuvo una cuidadosa y racionalizada sistematización de las disposiciones, la que facilitará la interpretación y aplicación del texto por parte de los jueces.

El derecho material de la extradición se organiza en torno a un tríptico esencial fundado, por un lado, en las normas reguladoras de la procedencia de la extradición; por el otro, en las que prevén la improcedencia y, en un tercer capítulo, se contempla su denegación facultativa.

Se establecen, asimismo, los límites a la extradición, que se concretan en el tradicional principio de la especialidad y en las hipótesis de reextradición.

qua

03

. 9700064

En lo atinente al derecho procesal fueron previstas, de la forma más minuciosa posible, las diversas etapas, comprensivas, tanto de la solicitud y documentos anexos y sus vías de transmisión, como de las medidas cautelares usuales.

II

EL TEXTO APROBADO

II.A El Derecho Material de la Extradición

II.A.1. Los principios generales.

Establece el artículo 1 la obligación de las Partes de concederse recíprocamente la extradición de las personas que se encuentren en su territorio "por algún delito o para la ejecución de una pena que consista en privación de libertad".

La presencia física del inculcado es esencial para nuestro país en virtud de que, según surge del artículo 21 de la Constitución, ella es necesaria no sólo para cumplir una condena -sin cuya presencia ello no sería materialmente posible- sino aún para procesar penalmente.

El artículo 2 señala los delitos que darán lugar a extradición: aquéllos tipificados como tales por las leyes de ambas Partes, cualquiera sea su denominación, siempre que sean punibles con una pena privativa de libertad cuya duración máxima no sea inferior a dos años (párrafo 1).

Se establece, de este modo, que la extradición sólo procederá respecto de los delitos de cierta gravedad y que regirá, asimismo, el tradicional principio de la doble incriminación como requisito. Este implica que las conductas deberán estar contempladas en la legislación de ambos Estados y se atenderá a sus características y naturaleza, sin perjuicio del "nomen juris" específico con el que las figuras criminales hayan sido recogidas en el derecho de cada Parte.

Como es razonable y de modo similar a la solución de los modernos textos, el párrafo 2 señala que si se solicitara la extradición para la ejecución de una sentencia, deberá tenerse en cuenta, junto a los requisitos mencionados, que no sea inferior a seis meses la parte de la pena que resta por cumplir.

El párrafo 3 del artículo bajo examen establece una única hipótesis de excepción en relación a la duración de la pena: quedará a criterio

gaa

de la Parte requerida la concesión de la extradición cuando la solicitud se refiera a varios hechos, distintos y conexos, sancionados penalmente por la legislación de ambas Partes, si no concurriere respecto de algunos de ellos los requisitos previstos en los párrafos 1 y 2 en relación a la gravedad de la pena.

II.A.2. Procedencia de la extradición, improcedencia y denegación facultativa.

Se organizan en los respectivos capítulos las disposiciones reguladoras de la procedencia de la extradición, de su improcedencia y de la denegación facultativa.

II.A.2.a. Procedencia de la extradición.

El artículo 3 se titula "jurisdicción, doble incriminación y pena". Son éstos los tres requisitos fundamentales para que la entrega se estime procedente. El Estado solicitante debe tener jurisdicción respecto de las conductas en las que se funda la solicitud, debe existir doble incriminación y se requerirán las penas mínimas señaladas. Estos dos últimos fueron establecidos -y ya comentados- en el Capítulo atinente a los principios generales, al cual el apartado B) del artículo 3 se remite.

La legitimidad y viabilidad del pedido se fundan en la necesaria existencia de jurisdicción del Estado solicitante, cuyos tribunales deben tener competencia para entender en las conductas para cuyo juzgamiento -o cumplimiento de la sentencia, en su caso- se solicita la entrega. Este requisito constituye el auténtico fundamento filosófico de la extradición, no susceptible de negociación en cuanto a su propia existencia, en tanto la fijación de los límites o las características de las otras dos condiciones (doble incriminación y gravedad de la pena) puede variar, en cuanto a su alcance, según acuerden las partes.

En virtud de que la determinación del Estado que tiene jurisdicción se rige, por lo general -y así es en este caso- por normas ajenas al tratado de extradición, éstas no pretenden establecer un criterio restrictivo acerca de la legitimidad del pedido, por lo que se deja acertadamente en claro que este requisito es ajeno a la circunstancia de que los hechos en los que se funda la solicitud "hayan sido o no cometidos en el territorio de la parte requirente" (artículo 3, apartado A).

II.A.2.b. Improcedencia de la extradición.

El tratado establece causales preceptivas de denegación de la entrega y las vincula a la naturaleza del delito, a la existencia de

ga

05.

. 9700064 6.

una previa sentencia firme, al juzgamiento por tribunales de excepción y a la imposición de pena de muerte o privativa de libertad a perpetuidad.

II.A.2.b.i) Los delitos políticos.

De este modo, establece el artículo 4 que no se concederá la extradición por delitos considerados políticos o conexos con ellos. La calificación quedará a cargo de la Parte requerida, como es de general recibo en esta materia en el presente. La sola alegación de un motivo político en la comisión de un delito no será vinculante para que así se califique.

Se establecen, como hipótesis que no serán consideradas como delito político a los efectos del tratado, aquéllas que el derecho comparado recoge comúnmente. Dispone el párrafo 2 que en ningún caso se considerarán delitos políticos el atentado contra la vida o la acción de dar muerte a un Jefe de Estado o de Gobierno o a un miembro de su familia, caso conocido en la doctrina como "cláusula belga"; el genocidio, los crímenes de guerra o los que se cometan contra la paz y la seguridad de la humanidad o cualquier otro delito directamente conexo con ellos.

Tampoco se considerarán delitos políticos los actos de terrorismo, quedando comprendidos, tanto la tentativa como la participación en calidad de coautores o cómplices (apartado C, literal f).

Se establece una identificación casuística a mero título enunciativo, de los que se estiman como delitos terroristas a los efectos del tratado, entendiéndose por tales los que impliquen el atentado contra la vida, la integridad corporal o la libertad de las personas que tengan derecho a una protección internacional, incluidos los agentes diplomáticos; la toma de rehenes o el secuestro de personas; el atentado contra personas o bienes cometido mediante el empleo de bombas, granadas, cohetes, minas, armas de fuego automáticas, cartas o paquetes con explosivos ocultos o dispositivos similares (apartado C, literales a) al c).

El texto menciona los tratados en vigor para las Partes en los que se prevén dichos actos. Refiere a la captura ilícita de buques o aeronaves y los actos comprendidos en el ámbito del Convenio para la Represión de la Captura Ilícita de Aeronaves, firmado en La Haya, el 16 de diciembre de 1970 (literal d); así como los comprendidos en el Convenio para la Represión de Actos Ilícitos dirigidos contra la Seguridad de la Aviación Civil, firmado en Montreal, el 23 de setiembre de 1971 (literal e).

Una cláusula de alcance residual permite comprender otras hipótesis abarcando, "en general, cualquier acto de violencia no comprendido en los supuestos anteriores y que esté dirigido contra la vida, la integridad corporal o la libertad de las personas" (literal g).

Estas previsiones implican, por ende, que si las conductas que pudieran ser calificadas de naturaleza política fueran llevadas a cabo mediante las modalidades constitutivas de los actos de terrorismo, no constituirán causal de excepción y corresponderá la entrega.

En este sector, el texto incorpora a las hipótesis de extradición el actual objetivo planetario tendiente a fortalecer una amplia y multifacética cooperación ante estas formas delictivas. Esta posición se ha visto recientemente fortalecida en el ámbito interamericano, con los resultados de la Conferencia Especializada Interamericana sobre Terrorismo que tuviera lugar en Lima, Perú, del 23 al 26 de abril de 1996.

El párrafo 3 resuelve un eventual conflicto de instrumentos internacionales al establecer que el artículo bajo examen no restringirá las obligaciones que las Partes hayan asumido o pudieran asumir en Tratados bilaterales o multilaterales.

II.A.2.b.ii) Otros supuestos de denegación.

Se recogen otras causales de denegación usuales: no será concedida la extradición por delitos militares, si los hechos no fueren punibles por el derecho penal ordinario (artículo 5) ni por delitos fiscales (artículo 6). Tampoco procederá si hubo cosa juzgada en el Estado requerido respecto de las conductas que motivan el pedido (artículo 7) o si la persona reclamada hubiera sido condenada o vaya a ser juzgada por un tribunal "ad hoc" o de excepción (artículo 8).

Trátase la siguiente de una causal de denegación relativa, en tanto desaparece como tal mediante el consiguiente correctivo: el artículo 9 establece que si en el Estado requirente correspondiera aplicar la pena de muerte o privativa de libertad a perpetuidad, podrá concederse no obstante la extradición si se otorgaran seguridades de que la pena a aplicar será la máxima admitida en el Estado requerido. En este caso, éste deberá aceptar la solución propuesta y expresar conformidad.

II.A.2.c. Denegación facultativa de extradición.

El tratado vincula la posibilidad de denegar la extradición a la existencia de prescripción o al dictado de una amnistía, a la circunstancia de que el delito se hubiera cometido en el territorio del Estado requerido, al principio "non bis in idem" y a la nacionalidad del reclamado.

Dispone el artículo 10 (párrafo 1) que la Parte requerida podrá denegar la extradición si la acción o la pena hubieran prescrito según su legislación, una vez que la Parte requirente hubiere acreditado que aquéllas no han prescrito por los delitos que motivan el pedido. Esto último deberá comprobarse en la solicitud de extradición, según dispone el artículo 16, párrafo 2,D).

ga

07

. 9700064

Como puede advertirse y sin perjuicio de que existe, en realidad, un doble contralor, se resuelve la eventual denegación de cooperación por el Estado requerido, de acuerdo a lo dispuesto en su legislación. Ello es razonable, en tanto Estado quien presta el auxilio tiene la facultad de evaluar la existencia de la acción y de la pena.

La solución por la que optan otros textos, en los que no se señala la ley aplicable o cuando rigen conjuntamente el derecho del Estado requirente y el del requerido, puede dar lugar a diversos problemas, habida cuenta de que no sólo el término de la prescripción, sino las propias características del instituto pueden variar en los diversos regímenes.

El párrafo 2 prevé el otorgamiento de una amnistía por la Parte requerida, la que no obstará a la extradición. Sólo lo hará en el caso en que el delito que motiva la solicitud esté sometido a la jurisdicción de dicha Parte.

La comisión del delito, total o parcialmente, dentro de la jurisdicción territorial del Estado requerido se prevé como causal de denegación facultativa en el artículo 11, párrafo 1; se establece que el Estado requerido sólo podrá denegar la extradición por razones de jurisdicción cuando invoque la suya propia para conocer en la causa (párrafo 2).

De acuerdo al principio general según el cual nadie debe ser juzgado más de una vez por los mismos hechos, el artículo 12 dispone que podrá denegarse la extradición si la persona cuya extradición se solicita está siendo juzgada en el territorio del Estado requerido a causa del hecho o hechos motivadores de la solicitud.

Establece el artículo 13 (párrafo 1) que el hecho de que la persona reclamada sea nacional del Estado requerido no constituirá causal de denegación.

Nuestra doctrina sostuvo tradicionalmente la procedencia de la extradición de los nacionales. Ello implica que la nacionalidad de la persona reclamada no obstaculizará la extradición, cuando ésta corresponda.

No obstante, no es frecuente la concertación internacional de esta solución en virtud de que, a menudo, tanto la Constitución como las leyes nacionales la prohíben.

La delegación uruguaya expuso los fundamentos de su posición y se convino, históricamente por primera vez para España, en adoptar la solución que se estimó más equitativa: la posibilidad de entregar a los propios nacionales para ser juzgados en el otro Estado Parte, cuando éste tiene, naturalmente, jurisdicción. Así, si un español comete un delito en territorio uruguayo y fuga a España, este país lo devolverá a las autoridades uruguayas para ser juzgado. Del mismo modo sucederá en el caso inverso.

El párrafo 2 prevé la evasión de un condenado al país de su nacionalidad. El Estado evadido podrá solicitar, sin que para ello se requiera consentimiento de la persona, que la otra Parte prosiga la ejecución de la pena, si ésta se encuentra en su territorio.

II.A.3. Los límites de extradición.

No son ilimitadas las facultades del Estado requirente en relación a la persona entregada: sólo se le podrá juzgar por los delitos alegados en la solicitud y no se le podrá reextraditar, en principio, a un tercer Estado.

El tratado establece que aquélla no será detenida, juzgada ni condenada, en el territorio del Estado requirente, por un delito cometido con anterioridad a la fecha de la solicitud de extradición distinto de aquél por el cual fue concedida (artículo 14).

Esta disposición consagra el tradicional principio de la especialidad, aunque se prevén algunas excepciones razonables, respecto de las cuales aquél no rige: A) cuando la persona extraditada, habiendo tenido la posibilidad de abandonar voluntariamente el territorio del Estado al cual fue entregada, permaneciere en él más de 45 días después de su excarcelación definitiva o regresare a él después de abandonarlo; y B) cuando las autoridades competentes de la Parte requerida consientan en la detención, juicio o condena de dicha persona por otro delito.

En relación a estas excepciones, la Parte requirente deberá solicitar una ampliación de la extradición y, sin perjuicio de los demás recaudos, deberá acompañar un testimonio de la declaración judicial de la persona ya extraditada, con asistencia letrada, acerca de los hechos objeto de la señalada extensión.

La reextradición a un tercer país sólo podrá tener lugar con el consentimiento, debidamente otorgado, del Estado que concedió la extradición. Esta posibilidad no cercena derecho alguno y se estima coherente con los principios generales consagrados en el tratado, en virtud de que procede una nueva evaluación y la consiguiente autorización por parte del Estado requerido.

II. B. El derecho procesal de la extradición.

II. B.1. La solicitud y los documentos anexos.

II. B.1.a. Autenticidad y diligenciamiento.

El artículo 16 establece la modalidad y las vías de transmisión de la solicitud, la que se formulará por escrito y se cursará por vía diplomática (párrafo 1).

jnh

09

. 9700064

Este medio tiene por finalidad garantizar la autenticidad de la solicitud y de los recaudos que la acompañan, habida cuenta de que, como se dispone en el párrafo 3, la solicitud de extradición y los documentos anexos estarán exentos de legalización o formalidad semejante.

El diligenciamiento quedará a cargo de la Autoridad Central del Estado requerido, la que en Uruguay será el Ministerio de Educación y Cultura y, en el Reino de España, el Ministerio de Justicia e Interior.

II. B.1.b. Información anexa contemporánea con la solicitud e información complementaria.

El artículo bajo examen identifica la información que deberá acompañar la solicitud, la que será de carácter documental o consistirá, en su caso, en la exposición escrita de los hechos motivadores de aquélla.

Deberá incluirse, asimismo, una declaración de que la acción o la pena no han prescrito conforme a la legislación del Estado requirente.

El artículo 17 hará referencia, por su parte, a la información complementaria admitida cuando la que acompaña el pedido se estima insuficiente.

Establece el artículo 16 (párrafo 2) que deberá remitirse la copia o transcripción auténtica de:

La sentencia condenatoria o del mandamiento de detención u otro documento que tenga la misma fuerza que este último, expedidos en la forma prescrita por la ley de la Parte requirente. En el caso de sentencia condenatoria, se acompañará la certificación de que la misma no se ha cumplido totalmente, indicándose el tiempo que faltare por cumplir;

Los textos legales que tipifican y sancionan el delito, con expresión de la pena aplicable;

Los textos que establecen la competencia de la Parte requirente para conocer de los delitos que fundan la solicitud.

jnh

. 9700064

10

El pedido deberá ir acompañado de una exposición de los hechos por los cuales la extradición indicando, con la mayor exactitud, el tiempo y lugar en los que tuvieron lugar, su calificación legal y las referencias a las disposiciones legales que les fueran aplicables; así como todos los datos conocidos sobre la identidad, nacionalidad, domicilio y residencia del sujeto reclamado y, si fuere posible, su fotografía, huellas dactilares u otros medios que permitan su identificación.

Dispone el párrafo 4 que la Parte requirente podrá designar un representante debidamente autorizado para intervenir ante la autoridad judicial del Estado requerido en el procedimiento de extradición que en él se siga.

Si los datos o documentos enviados con la solicitud de extradición fueren insuficientes o defectuosos, la Parte requerida lo comunicará de inmediato a la Parte requirente, la que deberá subsanar las omisiones o deficiencias (artículo 17, párrafo 1).

A estos efectos, el Estado requirente contará con 40 días desde la fecha en que es informado de la necesidad de subsanar los referidos defectos u omisiones. Por circunstancias especiales debidamente fundadas, podrá solicitar una prórroga de 20 días.

II.B.2. Decisión y entrega.

II. B.2.a Pronunciamiento e información.

El Estado requerido deberá informar sin demora acerca de su decisión respecto de la extradición solicitada, debiéndose fundar la negativa (artículo 18, párrafos 1 y 2).

Si la persona reclamada está siendo procesada o cumpliendo una condena en el Estado requerido por un delito distinto del que motiva la extradición, la Parte requerida deberá igualmente resolver e informar acerca del pedido (artículo 19, párrafo 1).

Deberá comunicarse al Estado requirente el lugar y la fecha de la entrega, así como la duración de la detención sufrida por la persona reclamada con fines extradicionales (artículo 18, párrafo 3).

jnh

//

. 9700064

II.B.2.b. Entrega de la persona y de sus bienes.

II.B.2.b.i) Entrega del reclamado.

Si la persona reclamada no hubiera sido recibida en el plazo de 30 días, contados a partir de la fecha de la notificación, será puesta en libertad, pudiendo la Parte requerida denegar posteriormente la extradición por los mismos hechos. Exceptuase el caso de fuerza mayor que impida la entrega o la recepción de la persona reclamada. De ello informará la Parte afectada al otro Estado, pudiéndose acordar una nueva fecha para la entrega (artículo 18, párrafos 4 y 5).

Si el pedido acerca de la persona que está siendo procesada o cumpliendo una condena en el Estado requerido es resuelto favorablemente, sólo podrá aplazarse la entrega si el Estado requerido sanciona el delito atribuido en dicha causa con una pena cuya duración no sea inferior a la establecida en el párrafo 1 del artículo 2 del Tratada (artículo 19, párrafo 2).

Es esta una solución razonable, en virtud de que se hace prevalecer la jurisdicción en relación al delito más grave. Se impide, así, que la cooperación pueda ser obstaculizada por un delito menor, al que corresponde una sanción penal que no alcanza el límite establecido en el tratado para fundar la extradición.

La entrega no podrá ser impedida ni demorada por un proceso pendiente de naturaleza civil al que esté sujeta la persona reclamada (párrafo 3).

Si la entrega se aplazara, se suspenderá el computo del plazo de prescripción en las actuaciones judiciales que tienen lugar en el Estado requirente por los hechos que motivan la solicitud de extradición (párrafo 4).

II.B.2.b.ii) Los gastos.

El Estado requerido se hará cargo de los gastos ocasionados en su territorio como consecuencia de la detención de la persona y por el mantenimiento en custodia del reclamada hasta el momento de su entrega. No obstante, las erogaciones ocasionados por el traslado y el tránsito de la persona desde el territorio del Estado requerido, serán de cargo del requirente (artículo 24).

jnh

. 9700064

II.B.2.b.iii) El tránsito.

El artículo 22 regula la colaboración que debe prestar la Parte a través de cuyo territorio se traslada la persona extraditada -cooperación que no será necesaria cuando se utilicen medios de transporte aéreo que no tengan previsto aterrizaje en el Estado de tránsito-.

A estos efectos, deberá presentarse una solicitud acompañada de una copia de la comunicación mediante la cual se informa de la concesión de la extradición, junto a una copia de la solicitud original. El tránsito solicitado será concedido, a menos que se opongan motivos de orden público.

Es Estado de tránsito custodiará al reclamado y los gastos le serán reembolsado por el Estado requirente.

II.B.2.b.iv) Los bienes.

Junto a la persona procederá la entrega de los documentos, dinero y efectos (artículo 18, párrafo 6).

Asimismo, si el Estado requirente lo solicita, le serán entregados los bienes que se encuentren en el Estado requerido y hayan sido obtenidos como resultado del delito o que puedan servir de prueba. Esta entrega se regirá por la ley del Estado requerido (artículo 20, párrafo 1).

Según dispone el párrafo 2, dicha entrega se efectuará aún en el caso de que la extradición no pudiera llevarse a cabo por causa de muerte o fuga de la persona requerida.

Los bienes serán devueltos, sin cargo, al Estado requerido, cuando la ley del Estado requerido o el derecho de los terceros afectados así lo exijan. Podrán, no obstante, ser temporalmente conservados -o ser entregados bajo condición de restitución- cuando aquéllos fueren susceptibles de embargo o comiso en el territorio de la Parte requerida (párrafos 3 y 4).

II.B.3. Solicitudes concurrentes.

Establece el artículo 21 un orden de preferencia que deberá tener en cuenta el Estado requerido, ante solicitudes de extradición de una misma persona efectuadas por más de un Estado.

jnh

Cuando las solicitudes se refieran a un mismo delito se dará preferencia, por su orden, al Estado en cuyo territorio se hubiera cometido el delito, a aquél con el cual exista Tratado y, finalmente, al Estado en cuyo territorio tenga residencia habitual la persona reclamada.

Si los pedidos se refieren a delitos diferentes, se dará preferencia al Estado requirente que tenga jurisdicción respecto del delito más grave y, a igual gravedad, la tendrá el Estado que solicitó en primer término.

II.B.4. Extradición simplificada.

El artículo 23 contempla los supuestos de entrega sin proceso de extradición, a la que designa como "extradición simplificada". Es ésta una solución adecuada cuando median las condiciones que se señalan, ante la eventualidad de hipótesis en las que la persona reclamada prefiera ser trasladada lo antes posible al Estado requirente o si le resulta realmente indiferente permanecer en el territorio de uno u otro país. Podrá beneficiarse, pues, al propio reclamado o, al menos, se cumplirá con una finalidad de economía procesal.

Es importante el control de los requisitos previstos: la persona, con asistencia letrada, debe prestar su expresa conformidad en ser entregada a la Parte requirente, después de haber sido informada acerca de sus derechos a un procedimiento formal de extradición y de la protección que éste le brinda.

II.B.5. Medidas cautelares.

Se regula en el Capítulo VII la materia cautelar, la que tiene por finalidad -como todas las medidas de esta naturaleza- impedir que se frustren los resultados del pronunciamiento final.

De acuerdo a este objeto, el Estado requirente podrá solicitar la detención preventiva de la persona reclamada, en casos de urgencia (artículo 25).

Deberá constar en esta solicitud de detención, que ésta responde a una sentencia condenatoria o mandamiento de detención firmes con expresión de la fecha y hechos que los motiva, tiempo y lugar de su comisión, filiación y demás datos identificatorios de la persona cuya detención se solicita, con ofrecimiento de presentar demanda de extradición.

jnh

El pedido se transmitirá por correo, facsímil o cualquier otro medio del que quede constancia escrita. Podrá ser presentado tanto a las Autoridades competentes del Estado requerido por la vía establecida en el artículo 16 del Tratado o a través de la Organización Internacional de Policía Criminal (INTERPOL).

La persona que hubiera sido detenida en virtud de dicha solicitud será puesta en libertad de inmediato, si al término de los cuarenta días a partir de la fecha de su detención la Parte requirente no hubiera presentado la respectiva solicitud de extradición, en la forma dispuesta en el tratado.

Esta puesta en libertad no impedirá la extradición de acuerdo a una nueva solicitud, ni la detención cautelar respectiva.

II.B.6. Disposiciones finales.

El Capítulo VIII establece las soluciones usuales. Se dispone que el canje de Instrumentos de ratificación se efectuará en Montevideo y que el tratado entrará en vigor 30 días después de dicho intercambio (artículo 26 y artículo 27, párrafo 1).

La entrada en vigor del tratado bajo análisis determinará la terminación del Tratado bilateral de 1885 (párrafo 2). Sin perjuicio de ello, las extradiciones que hubieran sido solicitadas antes de esa fecha se continuarán tramitando de acuerdo a las disposiciones del antiguo instrumento (párrafo 4); en tanto las extradiciones que se soliciten después de la entrada en vigor del tratado se regirán por las normas de éste, cualquiera sea el momento de comisión de los delitos en los que funda el pedido (párrafo 3).

Por los fundamentos expuestos se estima de singular importancia la entrada en vigor del presente instrumento jurídico internacional, por lo que se solicita la correspondiente aprobación parlamentaria.

El Poder Ejecutivo reitera al señor Presidente de la Asamblea General, las seguridades de su más alta consideración.

JULIO MARIA SANGUINETTI
CARLOS PEREZ DEL CASTILLO
DIDIER OPERTTI
SAMUEL LICHTENSZTEJN

jmh

15

.9700064

PROYECTO DE LEY

Artículo Unico.- Apruébase el Tratado de Extradición entre la República Oriental del Uruguay y el Reino de España, suscrito en Madrid, Reino de España, el 28 de febrero de 1996.

Montevideo, 10 de setiembre de 1996.

CARLOS PEREZ DEL CASTILLO
DIDIER OPERTTI
SAMUEL LICHTENSZTEJN

TEXTO DEL TRATADO

La República Oriental del Uruguay y el Reino de España;

Conscientes de los profundos lazos históricos que unen a ambas naciones;

Deseando traducir dichos lazos en instrumentos jurídicos de cooperación en todas las áreas de interés común y, entre ellas, la de cooperación judicial;

Teniendo en cuenta el espíritu del Convenio de Cooperación Jurídica en Materia Civil, hecho el 4 de noviembre de 1987 en Montevideo y del Tratado de Asistencia Jurídica Mutua en Asuntos Penales, hecho en Montevideo, el 19 de noviembre de 1991;

Han resuelto concluir un Tratado de Extradición en los siguientes términos:

CAPITULO I

PRINCIPIOS GENERALES

ARTICULO 1

Obligación de conceder la extradición

Las Partes se obligan a entregarse recíprocamente, según las reglas y condiciones establecidas en este Tratado, las personas que se encuentren en su territorio requeridas por las autoridades judiciales por algún delito o para la ejecución de una pena que consista en privación de libertad.

ARTICULO 2

Delitos que dan lugar a la extradición

1. Darán lugar a extradición los hechos tipificados como delito por las leyes de ambas Partes, cualquiera sea la denominación de dicho delito, que sean punibles con una pena privativa de libertad cuya duración máxima no sea inferior a dos años.

sav

17

9700064

9700064

2. Si la extradición se solicitare para la ejecución de una sentencia se requerirá, además, que la parte de la pena que aún falta por cumplir no sea inferior a seis meses.

3. Cuando la solicitud se refiera a varios hechos, distintos y conexos, sancionados penalmente tanto por la ley de la Parte requirente como por la de la Parte requerida, y no concurrieren respecto de uno o algunos de ellos los requisitos de los apartados 1 y 2 del presente artículo, en lo relativo a la duración de la pena, la Parte requerida también podrá conceder la extradición respecto de estos últimos.

CAPITULO II

PROCEDENCIA DE LA EXTRADICION

ARTICULO 3

Jurisdicción, doble incriminación y pena

Para que proceda la extradición es necesario:

A) que el Estado requirente tenga jurisdicción para juzgar acerca de los hechos en los que se funda la solicitud, hayan sido o no cometidos en el territorio de la Parte requirente; y

B) que, en el momento en que se solicita la extradición, los hechos por los cuales se pide cumplan con los requisitos exigidos en el artículo 2 de este Tratado.

CAPITULO III

IMPROCEDENCIA DE LA EXTRADICION

ARTICULO 4

Delitos politicos

1. No se concederá la extradición por delitos considerados políticos por la Parte requerida o conexos con delitos de esta naturaleza. La sola alegación de un fin o motivo político en la comisión de un delito no lo califica como delito de tal carácter.

Sav

18

. 9700064

2. A los efectos de este Tratado, en ningún caso se considerarán delitos políticos:

- A) el atentado contra la vida o la acción de dar muerte a un Jefe de Estado o de Gobierno o a un miembro de su familia;
- B) el genocidio, los crímenes de guerra o los que se cometan contra la paz y la seguridad de la humanidad o cualquier otro delito directamente conexo con ellos;
- C) los actos de terrorismo, entendiendo por tales los delitos que impliquen:
 - a) el atentado contra la vida, la integridad corporal o la libertad de las personas que tengan derecho a una protección internacional, incluidos los agentes diplomáticos;
 - b) la toma de rehenes o el secuestro de personas;
 - c) el atentado contra personas o bienes cometido mediante el empleo de bombas, granadas, cohetes, minas, armas de fuego automáticas, cartas o paquetes con explosivos ocultos o dispositivos similares;
 - d) los actos de captura ilícita de buques o aeronaves y todos los comprendidos en el ámbito del Convenio para la Represión de la Captura Ilícita de Aeronaves, firmado en La Haya el 16 de diciembre de 1970;
 - e) los actos comprendidos en el Convenio para la Represión de Actos Ilícitos dirigidos contra la Seguridad de la Aviación Civil, firmado en Montreal, el 23 de setiembre de 1971;
 - f) la tentativa de comisión de alguno de los delitos previstos en este artículo o la participación como coautor o cómplice de una persona que cometa o intente cometer dichos delitos;
 - g) en general, cualquier acto de violencia no comprendido en los supuestos anteriores y que esté dirigido contra la vida, la integridad corporal o la libertad de las personas.

3. La aplicación del presente artículo no restringirá las obligaciones que las Partes hayan asumido o pudieran asumir en Tratados bilaterales o multilaterales.

ARTICULO 5

Delitos militares

No se concederá la extradición por delitos exclusivamente militares, si los mismos no resultaren punibles según el derecho penal ordinario de las Partes.

SAY

18

. 9700064

ARTICULO 6

Delitos Fiscales

En materia de Tasas y Tributos, de Aduana y de Cambios, la extradición se concederá, en las condiciones previstas en este Tratado, tan solo cuando así se acordare expresamente entre las Partes para cada delito o categoría de delitos.

ARTICULO 7

Cosa Juzgada

No se concederá la extradición de la persona reclamada, si hubo sentencia firme en el Estado requerido respecto del hecho o de los hechos delictivos motivadores de la solicitud de extradición.

ARTICULO 8

Tribunales de Excepción o "Ad-hoc"

No se concederá la extradición de la persona reclamada cuando hubiere sido condenada o vaya a ser juzgada en la Parte requerida por un Tribunal de excepción o "ad-hoc".

ARTICULO 9

Pena de Muerte o Pena Privativa de Libertad a perpetuidad

1. No procederá la extradición cuando los hechos en los que se funda la solicitud estuvieren castigados en el Estado requirente con pena de muerte o con pena privativa de libertad a perpetuidad.

2. Sin embargo, la extradición podrá ser concedida si la Parte requirente otorgara seguridades suficientes, con la conformidad de la Parte requerida, de que la pena a cumplir será la máxima admitida en la ley penal del Estado requerido.

CAPITULO IV

DENEGACION FACULTATIVA DE EXTRADICION

ARTICULO 10

Prescripción y Amnistía

1. Acreditado por la Parte requirente que no han prescrito la acción o la pena por los delitos por los cuales se solicita la extradición, de acuerdo con lo previsto en el párrafo 2.D) del artículo 16, la Parte requerida podrá denegar la extradición si la acción o la pena hubieran prescrito según su legislación.

jr

2. El otorgamiento de una amnistía por la Parte requerida no obstará a la extradición, salvo que el delito que motiva la solicitud esté sometido a la jurisdicción de dicha Parte.

ARTICULO 11

Lugar de comisión

1. Podrá denegarse la extradición si el delito por el cual se solicita se considera por la Parte requerida como cometido, total o parcialmente, dentro de la jurisdicción territorial de dicho Estado.

2. El Estado requerido sólo podrá denegar la extradición por razones de jurisdicción, cuando invoque la suya propia para conocer en la causa.

ARTICULO 12

Actuaciones en curso por los mismos hechos

Podrá denegarse la extradición si la persona cuya extradición se solicita esté siendo juzgada en el territorio del Estado requerido a causa del hecho o hechos motivadores de la solicitud.

ARTICULO 13

Extradición de nacionales

1. No se podrá denegar la extradición, a efectos de ser juzgado en el Estado requirente, por el hecho de que la persona reclamada sea nacional del Estado requerido.

2. La Parte en cuyo territorio se haya impuesto una pena privativa de libertad mediante una sentencia con fuerza de cosa juzgada contra un nacional de la otra que, al huir a su país, se haya sustraído a la ejecución de dicha pena, podrá solicitar a la otra Parte que prosiga su ejecución, si la persona evadida se encuentra en su territorio.

La prosecución de dicha ejecución no estará subordinada al consentimiento de la persona a la que se haya impuesto la pena.

CAPITULO V

LIMITES A LA EXTRADICION

ARTICULO 14

Principio de la especialidad

La persona entregada no será detenida, juzgada ni condenada, en el territorio del Estado requirente por un delito cometido con anterioridad a la fecha de la solicitud de extradición distinto de aquél por el

jr

cual la extradición fue concedida, con excepción de los siguientes supuestos:

A) cuando la persona extraditada, habiendo tenido la posibilidad de abandonar voluntariamente el territorio del Estado al cual fue entregada, permaneciere en él más de 45 días después de su excarcelación definitiva o regresare a él después de abandonarlo;

B) cuando las autoridades competentes de la Parte requerida consientan en la detención, juicio o condena de dicha persona por otro delito. A este efecto, la Parte requirente deberá solicitar la correspondiente autorización a la Parte requerida que resolverá dicha solicitud tomando en consideración lo establecido en el artículo 2 de este Tratado.

La Parte requirente acompañará a su solicitud de ampliación de extradición un testimonio de la declaración judicial prestada, con asistencia letrada, por la persona que ya fue extraditada sobre los hechos objeto de la ampliación. Dicha solicitud será acompañada de los documentos previstos en el párrafo 2 del artículo 16 de este Tratado.

ARTICULO 15

Reextradición a un tercer Estado

1. Salvo en el caso previsto en el apartado A) del artículo 14 de este Tratado, la persona que fue entregada sólo podrá ser reextraditada a un tercer Estado con el consentimiento de la Parte que concedió la extradición.

2. Este consentimiento será recabado con los requisitos dispuestos en el apartado B) del artículo 14 de este Tratado.

CAPITULO VI

PROCEDIMIENTO

ARTICULO 16

Solicitud

1. La solicitud de extradición se formulará por escrito y se cursará por vía diplomática. La Autoridad Central del Estado requerido se encargará de su diligenciamiento.

jr

40.000-0

22

.9700064

A tal efecto, la Autoridad Central competente en la República Oriental del Uruguay será el Ministerio de Educación y Cultura. En el Reino de España, será Autoridad Central competente el Ministerio de Justicia e Interior. Toda modificación que se produzca a este respecto se notificará por vía diplomática.

2. A la solicitud de extradición deberá acompañarse:

A) Copia o transcripción de una sentencia condenatoria o de un mandamiento de detención o de cualquier otro documento que tenga la misma fuerza que este último, expedidos en la forma prescrita por la ley de la Parte requirente. En el caso de sentencia condenatoria, se acompañará la certificación de que la misma no se ha cumplido totalmente, indicándose el tiempo que faltare por cumplir;

B) Una exposición de los hechos por los cuales se solicite la extradición indicando, con la mayor exactitud, el tiempo y lugar de su perpetración, su calificación legal y las referencias a las disposiciones legales que les fueran aplicables;

C) Todos los datos conocidos sobre la identidad, nacionalidad, domicilio y residencia del sujeto reclamado y, si fuere posible, su fotografía, huellas dactilares u otros medios que permitan su identificación;

D) Copia o transcripción auténtica de los textos legales que tipifican y sancionan el delito, con expresión de la pena aplicable, de los textos que establecen la competencia de la Parte requirente para conocer del mismo, así como también una declaración de que la acción o la pena no han prescrito conforme a su legislación.

3. La solicitud de extradición, así como los documentos de cualquier naturaleza que la acompañen, en aplicación de las disposiciones del presente Tratado, estarán exentos de legalización o formalidad semejante.

4. La Parte requirente podrá designar un representante debidamente autorizado para intervenir ante la autoridad judicial del Estado requerido en el procedimiento de extradición seguido en el mismo.

ARTICULO 17

Información Complementaria

1. Si los datos o documentos enviados con la solicitud de extradición fueren insuficientes o defectuosos, la Parte requerida lo comunicará de inmediato a la Parte requirente, la que deberá subsanar las omisiones o deficiencias que se hubieran observado dentro del plazo de 40 días desde la fecha en que el Estado requirente es informado de la necesidad de subsanar los referidos defectos u omisiones.

jr

2. Si por circunstancias especiales debidamente fundadas la Parte requirente no pudiere cumplir dentro de este plazo, podrá solicitar a la Parte requerida que éste sea prorrogado por 20 días.

ARTICULO 18

Decisión y entrega

1. La Parte requerida comunicará sin demora a la Parte requirente, por la vía del párrafo 1 del artículo 16, su decisión respecto de la extradición.

2. Toda negativa, total o parcial, respecto de la solicitud de extradición será fundada.

3. Cuando la extradición se conceda, la Parte requirente será informada del lugar y de la fecha de la entrega, así como de la duración de la detención sufrida por la persona reclamada con fines extradicionales.

4. Salvo en el supuesto del párrafo siguiente, si la persona reclamada no hubiera sido recibida en el plazo de 30 días, contados a partir de la fecha de la notificación, será puesta en libertad, pudiendo la Parte requerida denegar posteriormente la extradición por los mismos hechos.

5. En caso de fuerza mayor que impida la entrega o la recepción de la persona reclamada, la Parte afectada informará al otro Estado, pudiéndose acordar una nueva fecha para la entrega.

6. Al mismo tiempo de la entrega del reclamado, también se entregarán a la Parte requirente los documentos, dinero y efectos que deban ser puestos igualmente a su disposición.

ARTICULO 19

Aplazamiento de la entrega

1. Cuando la persona cuya extradición se solicita está siendo procesada o cumpliendo una condena en el Estado requerido por un delito distinto del que motiva la extradición, la Parte requerida deberá igualmente resolver sobre la solicitud de extradición y notificar su decisión a la Parte requirente.

2. Si la decisión fuere favorable, la Parte requerida podrá aplazar la entrega hasta la conclusión del proceso penal o hasta que se haya cumplido la pena sólo en el caso de que el Estado requerido sancione el delito atribuido en dicha causa con una pena cuya duración no sea inferior a la establecida en el párrafo 1 del artículo 2 de este Tratado.

pf

3. Las responsabilidades civiles derivadas del delito o cualquier proceso civil al que esté sujeta la persona reclamada no podrá impedir o demorar la entrega.

4. El aplazamiento de la entrega suspenderá el cómputo del plazo de prescripción en las actuaciones judiciales que tienen lugar en el Estado requirente por los hechos que motivan la solicitud de extradición.

ARTICULO 20

Entrega de bienes

1. Si se concede la extradición, los bienes que se encuentren en el Estado requerido y hayan sido obtenidos como resultado del delito o que puedan servir de prueba, serán entregados al Estado requirente, si éste lo solicita. La entrega de dichos bienes estará subordinada a la ley del Estado requerido y a los derechos de los terceros afectados.

2. Sin perjuicio de lo dispuesto en el párrafo 1 de este artículo, dichos bienes serán entregados al Estado requirente, si éste lo solicita, aún en el caso de que la extradición no pudiera llevarse a cabo por causa de muerte o fuga de la personas requerida.

3. Cuando la ley del Estado requerido o el derecho de los terceros afectados así lo exijan, los bienes serán devueltos, sin cargo alguno, al Estado requerido.

4. Cuando dichos objetos fueren susceptibles de embargo o comiso en el territorio de la Parte requerida, ésta podrá, a efectos de un proceso penal en curso, conservarlos temporalmente o entregarlos bajo condición de su restitución.

ARTICULO 21

Solicitudes concurrentes

1. En caso de recibirse solicitudes de extradición de una misma personas por más de un Estado, la Parte requerida determinará a cuál de dichos Estados habrá de concederse la extradición y notificará su decisión al Estado requirente.

2. Cuando las solicitudes se refieren a un mismo delito, la Parte requerida dará preferencia en el siguiente orden:

a) al Estado en cuyo territorio se hubiera cometido el delito;

b) al Estado requirente con el cual exista Tratado;

c) al Estado requirente en cuyo territorio tenga residencia habitual la persona reclamada.

pf

3. Cuando las solicitudes se refieren a delitos diferentes, la Parte requerida dará preferencia al Estado requirente que tenga jurisdicción, respecto de delito más grave; a igual gravedad, dará preferencia al Estado requirente que solicitó en primer término.

ARTICULO 22

Extradición en tránsito

1. Las Partes se prestarán colaboración para facilitar el tránsito por su territorio de las personas extraditadas.

A estos efectos, la extradición en tránsito por el territorio de una de las Partes se otorgará, siempre que no se opongan motivos de orden público, previa presentación, por la vía dispuesta en el artículo 16, de una solicitud acompañada de una copia de la comunicación mediante la cual se informa de su concesión, junto con una copia de la solicitud original de extradición.

Corresponderá a las autoridades del Estado de tránsito la custodia del reclamado.

La Parte requirente reembolsará al Estado de tránsito los gastos que éste realice con tal motivo.

2. No será necesario solicitar la extradición en tránsito cuando se utilicen medios de transporte aéreo que no tengan previsto el aterrizaje en el territorio del Estado de tránsito.

ARTICULO 23

Extradición simplificada

La Parte requerida podrá conceder la extradición si la persona reclamada, con asistencia letrada y ante la autoridad judicial de la Parte requerida, prestare su expresa conformidad en ser entregada a la Parte requirente, después de haber sido informada acerca de sus derechos a un procedimiento formal de extradición y de la protección que éste le brinda.

ARTICULO 24

Gastos

1. La Parte requerida se hará cargo de los gastos ocasionados en su territorio como consecuencia de la detención de la persona cuya extradición se solicita y por el mantenimiento en custodia de dicha persona hasta el momento de su entrega.

pf

9700064

2. Los gastos ocasionados por el traslado y el tránsito de la persona reclamada desde el territorio del Estado requerido, serán a cargo de la Parte requirente.

CAPITULO VII

MEDIDAS CAUTELARES

ARTICULO 25

Detención preventiva

1. En caso de urgencia, las autoridades competentes del Estado requirente podrán solicitar la detención preventiva de la persona reclamada.

2. En la solicitud de detención deberá constar expresamente que ésta responde a una sentencia condenatoria o mandamiento de detención firmes con expresión de la fecha y hechos que lo motiven, tiempo y lugar de su comisión, filiación y demás datos identificatorios de la persona cuya detención se solicita, con ofrecimiento de presentar demanda de extradición.

3. La solicitud de detención preventiva podrá ser presentada a las Autoridades competentes del Estado requerido por la vía establecida en el artículo 16 de este Tratado o a través de la Organización Internacional de Policía Criminal (INTERPOL) y se transmitirá por correo, facsímil o cualquier otro medio del que quede constancia escrita.

4. La persona que hubiere sido detenida en virtud de dicha solicitud, será inmediatamente puesta en libertad si al término de los cuarenta días a partir de la fecha de su detención la Parte requirente no hubiera presentado en forma ante el Ministerio de Asuntos Exteriores de la Parte requerida una solicitud de extradición conforme a lo dispuesto en el artículo 16 de este Tratado.

5. La puesta en libertad no será obstáculo para una nueva detención, ni tampoco para la extradición, si la solicitud de ésta se presentare ulteriormente.

CAPITULO VIII

DISPOSICIONES FINALES

ARTICULO 26

Ratificación

En el presente Tratado está sujeto a ratificación. El canje de los Instrumentos tendrá lugar en la ciudad de Montevideo.

1. El Tratado entrará en vigor 30 días después del canje de Instrumentos de Ratificación y seguirá en vigor mientras no sea denunciado por una de las Partes. Sus efectos cesarán seis meses después de la fecha de notificación por vía diplomática de la denuncia.

2. Al entrar en vigor este Tratado terminará el Tratado de Extradición de Criminales entre la República Oriental del Uruguay y el Reino de España, firmado en Montevideo, el 23 de noviembre de 1885, sin perjuicio de lo establecido en el párrafo 4 de este artículo.

3. Las extradiciones solicitadas después de la entrada en vigor de este Tratado se regirán por sus cláusulas, cualquiera que sea la fecha de comisión del delito.

4. Las extradiciones solicitadas antes de la entrada en vigor de este Tratado continuarán tramitándose conforme a las disposiciones del Tratado de 23 de noviembre de 1885.

Hecho en la ciudad de Madrid, a los veintiocho días del mes de febrero de 1996, en dos ejemplares originales, siendo ambos textos igualmente auténticos.

CAMARA DE SENADORES

La Cámara de Senadores en sesión de hoy ha aprobado el siguiente

PROYECTO DE LEY

Artículo Unico.- Apruébase el Tratado de Extradición entre la República Oriental del Uruguay y el Reino de España, suscrito en Madrid, Reino de España, el 28 de febrero de 1996.

Sala de Sesiones de la Cámara de Senadores, en Montevideo, a 10 de setiembre de 1996.

HUGO BATALLA
Presidente

MARIO FARACHIO
Secretario

pf

29

9700064



REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY
CAMARA DE REPRESENTANTES

SECRETARIA
Comisión de Asuntos Internacio-
nales. Carpeta N° 1266 de 1996

Anexo I al
Repartido N° 580
Octubre de 1996

TRATADO DE EXTRADICION CON EL REINO DE ESPAÑA

Aprobación

I n f o r m e

XLIVa. Legislatura

Comisión de Asuntos
Internacionales

I N F O R M E

Señores Representantes:

Vuestra Comisión de Asuntos Internacionales ha considerado el proyecto de ley por el Mensaje y proyecto de ley remitido por el Poder Ejecutivo y aprobado por la Cámara de Senadores referente al "Tratado de Extradición entre la República Oriental del Uruguay y el Reino de España", firmado por los Gobiernos de ambos países el 28 de febrero de 1996.

El Tratado actualmente vigente entre ambos países data del 23 de noviembre de 1885, lo que de por sí está planteando claramente la necesidad de su revisión, tanto por la obsolescencia de las modalidades delictivas previstas, como por la imprevisión de otras cuya indeseable actualidad requieren ser contempladas, ejemplificadas en el referido Mensaje en el narcotráfico.

Entre las normas previstas en el Tratado a estudio, cabe destacar un novedoso criterio técnico de relacionamiento bilateral en materia de delitos y penas, que permite no cerrar una lista nominativa, como preveía el Tratado anterior, sino que son pasibles de extradición aquellos delitos punibles con una pena privativa de libertad superior a los dos años, con lo cual se cubre la contingencia de nuevas figuras que harían inoperante el Tratado hasta su revisión.

Sin perjuicio de introducir dichos cambios, mantiene criterios tradicionales en cuanto a requerir para la concesión de la extradición que los hechos tipificados, se encuentren previstos por la legislación nacional de ambas Partes.

Para el caso de ejecución de una sentencia, se condiciona la extradición a que la parte de la pena que aún falta por cumplir no sea inferior a seis meses.

Asimismo para el caso de que la solicitud de extradición se refiera a varios hechos distintos y conexos, puede llegar a exceptuarse para alguno de ellos el requisito referente a la duración de la pena.

Se determinan igualmente los requisitos de jurisdicción del Estado requirente para juzgar acerca de los hechos en los que se funda la solicitud; y que los requisitos supra referidos se cumplan en el momento en que se solicita la extradición.

El Tratado determina la improcedencia de la extradición para delitos considerados políticos o conexos con los

esn

31

69700064

mismos por la Parte requerida. Se determina en el numeral 2. del artículo 4 los delitos que en ningún caso se considerarán políticos.

En el artículo 5 el Tratado refiere a la limitación para conceder la extradición por delitos exclusivamente militares, si los mismos no resultaren punibles según el derecho penal ordinario de las Partes.

En lo que refiere a delitos fiscales las Partes acordarán expresamente para cada delito o categoría de delitos la posibilidad de extradición. No implica esto, en modo alguno, colaboración entre ambas Partes en materia impositiva, que podrían terminar en intromisiones no deseadas y lesivas de la soberanía de las Partes, se limita exclusivamente a la extradición en caso de delitos fiscales.

La cosa juzgada en el Estado requerido, respecto de los hechos delictivos motivadores de la solicitud, impedirá la extradición de la persona reclamada. Asimismo, no se concederá la extradición, cuando la persona reclamada hubiere sido condenada o vaya a ser juzgada en la Parte requerida por un Tribunal de excepción o "ad hoc".

Otro impedimento para la extradición se configura cuando los hechos en los que ésta se funda, estuvieran castigados en el Estado requirente con pena de muerte o con pena privativa de libertad a perpetuidad; sólo se concederá la extradición cuando la Parte requirente otorgara seguridades suficientes, con la conformidad de la Parte requerida, que la pena a cumplirse será la máxima admitida en la ley penal del Estado requerido.

El Capítulo IV establece las condiciones de denegación facultativa de la extradición, cuando:

- a) La acción o la pena hubieran prescrito según la legislación de la Parte requerida.
- b) Se haya otorgado una amnistía y el delito que motiva la solicitud esté sometido a la jurisdicción de dicha Parte.
- c) El delito se considera por la Parte requerida, cometido total o parcialmente dentro de la jurisdicción territorial de dicho Estado.
- d) El Estado requerido invoque la jurisdicción territorial propia para conocer en la causa.
- e) La persona cuya extradición se solicita esté siendo juzgada en el territorio del Estado requerido a causa del hecho motivador de la solicitud.

No se admite la denegatoria de extradición de nacionales. El Capítulo V refiere a los límites que se impone al Estado requirente con relación a la extradición.

La persona entregada no será detenida, juzgada ni condenada, por un delito cometido con anterioridad a la fecha de la solicitud, distinto de aquel por el cual la extradición fue concedida, salvo que:

esn

A) La persona extraditada, teniendo posibilidad de abandonar voluntariamente el territorio del Estado al cual fue entregada, permaneciere en él más de cuarenta y cinco días después de su excarcelación definitiva o regresare a él después de abandonarlo.

B) Las autoridades competentes de la Parte requerida consientan en la detención, juicio o condena por otro delito.

Tampoco se permite la reextradición a un tercer Estado, salvo en el caso definido en el literal A) anteriormente explicado.

El Capítulo VI regula el procedimiento a seguirse para la extradición. El Capítulo VII refiere a las medidas cautelares que se requieran para cumplir exitosamente la extradición y la persecución del delito. El Capítulo VIII contiene disposiciones instrumentales sobre el instrumento internacional.

Debe destacarse, tal como lo consigna el Mensaje del Poder Ejecutivo, que es la primera vez que el Reino de España acepta en un Tratado bilateral, la posibilidad de conceder la extradición de sus propios nacionales, lo que implica un reconocimiento de la autonomía y capacidad de los Jueces uruguayos cuando reclamen la extradición de un español para juzgarlo en nuestro país, y especialmente, también hacia la regularidad de nuestro ordenamiento jurídico.

Por lo expuesto, se estima que el Tratado analizado configura un imprescindible avance sobre la legislación que regula al presente la extradición entre el Reino de España y Uruguay, y conforma un instrumento técnicamente moderno y útil para la represión complementaria del delito, sin mengua de las garantías plenas para los derechos de las personas objeto de la solicitud de extradición, aconsejando en consecuencia al Plenario su rápida aprobación.

Sala de la Comisión, 22 de octubre de 1996.

JORGE PACHECO KLEIN
Miembro Informante
YAMANDU FAU
ARTURO HEBER FÜLLGRAFF
LEON MORELLI
EDISON SEDARRI LUACES
GUILLERMO STIRLING

=/

esn

33-33

89700064

Military Report

RUSSIA

Date: 08 Oct '96
Reference: ME 0495/96 VSV

New Faces in Defense Ministry
and General Staff

DOI: Oct '96
Evaluation: B - 2

Summary:

By decree, President Yeltsin issued orders for sweeping personnel reshuffles in the Defense Ministry and the General Staff. This had been preceded by a meeting with Defense Minister Rodionov where he evidently managed to have candidates appointed whom he trusts. Rodionov himself was promoted to the rank of army general on 04 Oct, which means that he can remain in office beyond the general retirement age of 60 years.

The appointment of Baturin as head of the presidential commission for the filling of top-level positions in the armed forces meant a major curb of Lebed's powers because the President had previously delegated his security adviser to head this body.

Lebed's formal influence on shaping the military reform has again been curtailed significantly following the formation of the Defense Council in July.

New Faces in Defense Ministry and General Staff

Report:

By decree, President Yeltsin issued orders for sweeping personnel reshuffles in the Defense Ministry and the General Staff. This had been preceded by a meeting with Defense Minister Rodionov where he evidently managed to have candidates appointed whom he trusts. Rodionov himself was promoted to the rank of army general on 04 Oct, which means that he can remain in office beyond the general retirement age of 60 years.

Relieved from his function was

- the chief of the Main Billeting Directorate, Col Gen Kotylev.

Replaced were:

Nº DOCUMENTO

9700065

TITULO

Nuevas designaciones en la cúpula militar de Rusia

PROCEDENCIA

20360

FECHA DE PROCEDENCIA

08-10-96

VINCULACIONES

11876

507294

11163

✓

01-04

1. 9700065

- the 1st Deputy Chief of the General Staff, Col Gen Zhurbenko. Appointed as his successor was Lt Gen Pishchev, a department head and professor for strategy at the military academy of the General Staff;
- the chief of the Main Cadre and Military Education Directorate, Col Gen Vysotskiy. Appointed as his successor was Lt Gen Kasperovich, chief of staff and 1st dep commander of the Urals Military District;
- the chief of the Directorate for Affairs of the Defense Ministry and Chief of the Legal Service of the Armed forces, Lt Gen Nikitin. Appointed as his successor was Maj Gen Zolotukhin, head of the legal directorate in the staff for coordination of military cooperation within the CIS.

Newly appointed were

- Col Gen Klishin as chief of the Main Organization and Mobilization Directorate in the General Staff. He had been its 1st deputy chief;
- Lt Gen Strelnikov as 1st deputy chief of the Main Organization and Mobilization Directorate in the General Staff;
- Lt Gen Ivashov as chief of the Main Directorate for International Military Cooperation in the General Staff. His previous post was that of secretary in the secretariat of the council of the CIS defense ministers;
- MajGen Oleynik as chief of the Main Military Budget and Finances Directorate in the Defense Ministry. His previous post was that of dean of the military finances faculty at the military academy for finances.

Moreover, the commander of the airborne forces, Col Gen Podkolzin, and the commander of the military outer space forces, Col Gen Ivanov, were sent into retirement. No successors were named.

Comment:

The steps taken with respect to Podkolzin and Ivanov seem to be routine matters on the surface. Both generals have reached the retirement age of 60 years. The sole official reason given for the dismissals of Kotylev (born 1938), Zhurbenko (born 1939), Vysotskiy (born 1947) and Nikitin (born 1953) was the slow progress in the military reform program. It was especially Podkolzin who had vehemently opposed personnel decisions in the armed forces in the past.

By appointing Pishchev, Defense Minister Rodionov managed to fill the office of 1st Deputy Chief of the General Staff with a candidate whom he trusts from the time they spent together at the military academy of the General Staff.

The appointment of Kasperovich who replaces Vysotskiy, who is supposed to be a Grachev man, is likely to have put an end to the influence of the Grachev clique. It was Vysotskiy

69700065

who had seen to it that vacancies were filled with officers loyal to Grachev. Kasperovich and Rodionov served together in Afghanistan (1985/1986).

Klishin and Ivashov took over from Zherebtsov and Kharchenko who had been relieved of their functions on 25 June in connection with an allegedly planned coup after Grachev's dismissal.

Oleynik replaces Vorobyev who had been removed from his position on charges of corruption on 23 Nov 1995 and relieved of his functions in early 1996.

On the whole, the appointments can be assessed as a first success by Defense Minister Rodionov in office since 17 July, who managed to put officers loyal to him in key positions.

It is still open who might succeed Chief of the General Staff Kolesnikov who reportedly wants to go into retirement. A possible candidate for this post is still the commander of the Far East Military District, Col Gen Chechevatov, whose election support for Yeltsin has not yet paid off.

It is still not known who will be appointed to the positions of

- Deputy Chief of the General Staff,
- chief of the Main Operations Directorate and Deputy Chief of the General Staff,
- chief of the Main Education Directorate.

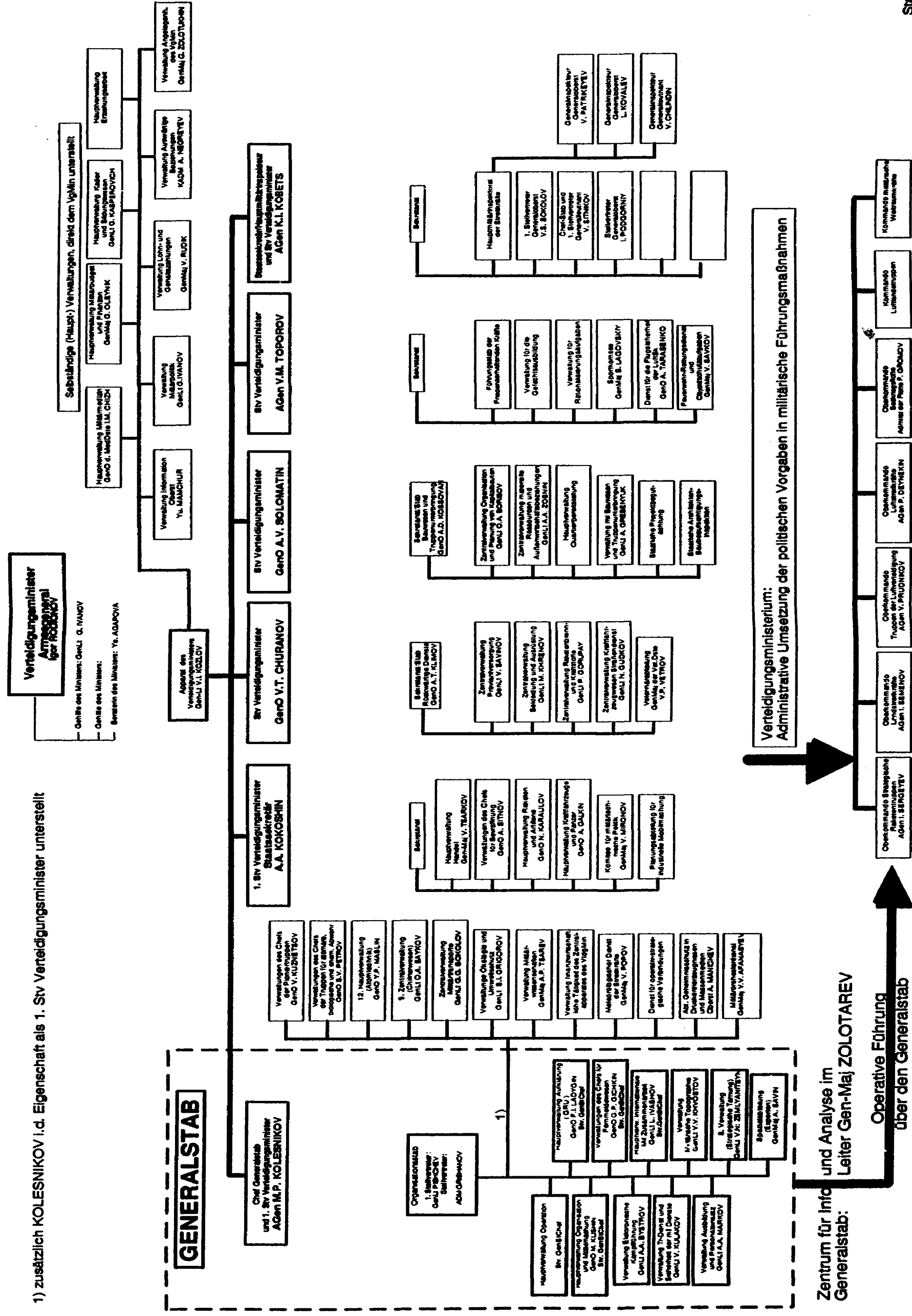
It is reported that the appointments were absolutely not made in consent with Lebed.

The appointment of Baturin as head of the presidential commission for the filling of top-level positions in the armed forces meant a major curb of Lebed's powers because the President had previously delegated his security adviser to head this body.

Lebed's formal influence on shaping the military reform has again been curtailed significantly following the formation of the Defense Council in July.

Ministerium für Verteidigung der Russischen Föderation

1) zusätzlich KOLESNIKOV i.d. Eigenschaft als 1. Stv Verteidigungsminister unterstellt



Stand: 10/96

VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH

Political Analysis

RUSSIA

Date: 09 Oct 96
Reference: AN 0561/96
VS-NfD

Crisis Summit of the Central
Asian Countries on Afghanistan

Cutoff Date: 09 Oct 96

Summary:

The CIS summit meeting in Almaty on 04 Oct was hardly a demonstration of common political views on the current developments in Afghanistan. The joint declaration did not contain any resolutions on concrete steps to be taken. It was only agreed upon to announce unspecified "countermeasures" if the conflict was to spread to the CIS area. It was especially the summit conference which underlined the political distance separating Nazarbayev's "peace initiative", for instance, from Tadjikistan's position pleading to take major defensive steps against armed Islamism. The multilateral CIS level made an official confirmation of partially existing common security interests between Russia and the central Asian countries unlikely. These countries absolutely accept security links at bilateral level, yet they are aloof toward Russian efforts for security-policy integration or even cooperation on a multilateral basis. This is why most central Asian countries are against any open confrontation with Afghan Islamists, because they doubt that Moscow will uphold its currently still emphasized military commitment in the region over a long period. Anyway, Moscow takes a cautious wait-and-see view on the current developments in Afghanistan.

1. The CIS summit meeting in Almaty on 04 Oct was hardly a demonstration of common political views on the current developments in Afghanistan. The joint declaration did not contain any resolutions on concrete steps to be taken. It was only agreed upon to announce, in a text expressing general misgivings about the current developments in Afghanistan, unspecified "countermeasures" if the conflict was to spread to the CIS area.
2. The summit conference had been called at short notice following Yeltsin's initiative of 01 Oct. The old contacts (more personal than political) between Yeltsin

Nº DOCUMENTO 9700066
TÍTULO Cumbre de los países de Asia Central por AFGANISTAN
PROCEDECENCIA 20360
FECHA DE PROCEDECENCIA 09-10-96
VINCULACIONES 11876
507294
507467 ✓
10034
507693
11187

01-03

69700066

and Nazarbayev were put to use again: The President of Kazakhstan undertook it to invite to this special summit meeting.

The multilateral CIS level made an official confirmation of partially existing common security interests between Russia and the central Asian countries unlikely. These countries absolutely accept security links at bilateral level, yet they are aloof toward Russian efforts for security-policy integration or even cooperation on a multilateral basis. This is why most central Asian countries are against any open confrontation with Afghan Islamists, because they doubt that Moscow will uphold its currently still emphasized military commitment in the region over a long period.

3. Russia - as well as Uzbekistan - will not curb its covert support of Afghan Uzbek chief Dostum. The President of Uzbekistan even openly invited such assistance, but without evoking a positive echo. The lack of coherence of the central Asian countries was also demonstrated by the divergence between the "peace initiative" of Kazakh President Nazarbayev pleading for a "settlement" and the position of Tadzhikistan which is especially threatened by the Islamist and was the only country in favor of a reinforced Russian presence in the region. In the event of a critical development in the border area between the CIS territory and Afghanistan, the central Asian CIS countries nevertheless count on major Russian support, but they do not want to "encourage" the always dreaded Russian hegemonical claims by making relevant official comments already now.
4. Although the meeting had been initiated by the Russian President, it was referred to as a "routine event" at Russian government level - the presence of "expert level" participants notwithstanding. The Kremlin has been taking a very reserved position on the current developments in Afghanistan. A statement of the Russian Foreign Ministry of 01 Oct emphasized the non-involvement of Russia in the Afghan conflict. Chernomyrdin and Primakov used the Almaty summit meeting at least for bilateral consultations: The Prime Minister met the President of Kazakhstan, Nazarbayev, and the Foreign Minister talked with the Tadzhik chief of state, Rakhmonov. Uzbek President Karimov left immediately after the end of the meeting and the subsequent press conference. Turkmenistan which had been aloof toward all efforts for multilateral integration in the past did not send a representative to Almaty citing its political "neutrality".
5. It had become clear already prior to the summit meeting that Russia was upholding its option of augmenting its military presence in Tadzhikistan. Defense Minister Rodionov said on 01 Oct that such steps could not be ruled out in the future. After the Almaty meeting,

Primakov and Tadzhik President Rakhmonov agreed on "steps to consolidate security at the Tadzhik-Afghan border" (offering no details). But Moscow's general wait-and-see policy toward the events in Afghansitan will change only in case of a critical development at the external CIS border.

Irrespective of the divergent views of the central Asian CIS countries, the developments in the "Islamic south" will form the basis of common security interests between the countries in the region and Russia - though with different emphasis. However, a special conference called at short notice such as the Almaty summit meeting is unable to make a convincing show of these common interests in view of the somewhat confusing events in Aghanistan.

03-03

.9700066

VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH

POLITICAL REPORT

UKRAINE

Presidential Administration
Weakened Under TABACHNIK

Date: 10 October 1996
Ref ME 0552/96 VS-NFD
DOI: 10 October 1996
Eval: B -2

Summary

The Presidential Administration headed by TABACHNIK currently is in an extremely difficult situation. The power structure established by the new constitution has brought about shifts of powers in favor of the government and the Council for National Security and Defense. As a result, the role of the Presidential Administration in the political decision-making process is said to have been significantly weakened. In addition, TABACHNIK faces growing competition by LAZARENKO and GORBULIN who are making efforts to get him removed from office. The smoldering in-fighting is putting a lot of strain on President KUCHMA.

Nº DOCUMENTO 9700067
TITULO Administración presidencial de TABACHNIK en Ucrania
PROCEDENCIA 20360
FECHA DE PROCEDENCIA 10-10-96
VINCULACIONES 11076-30044
50735
11164
11302

- 2 -

01-04

9700067

As has been learned from political circles in the Ukraine, the Administration of the President, headed by TABACHNIK, currently finds itself in an extremely weak position. It is reported that the Presidential Administration no longer has any decisive influence on either parliament or cabinet. It is largely excluded from the political decision-making process. As a result of the shift of power in the political system, brought about by the new constitution, the future role of the Presidential Administration is said to be absolutely uncertain. So far, President KUCHMA has not made any decision in this respect. In addition, TABACHNIK is facing growing competition from the head of the government, LAZARENKO, and the Secretary of the Council for National Security and Defense, GORBULIN, who are extending their respective areas of competence at the cost of the Presidential Administration and its head. This is why the administration is now said to be in a deep internal crisis. It cannot be ruled out that TABACHNIK will be toppled soon.

Assessment

The above report appears plausible and credible. The permanent conflict arising from the division of power between the President and parliament, which has been solved by the new constitution at least as to the letter of the law, has severely impaired the Presidential Administration. Its head, who had made vigorous efforts in the disputes to strengthen the office of President and at the same time the administration's high position of power, appears to emerge as the loser in the constitutional compromise agreed upon. Besides, there is more and more public criticism of TABACHNIK's wheelings and dealings. According to a most recent piece of intelligence information available, the parliamentary committee against organized crime and corruption on 09 October 1996 publicly accused him of an illegal action in connection with the allocation of a home. The chairman of the committee, OMELCHENKO, is reported to have recommended President KUCHMA, to remove TABACHNIK from office on the grounds of abuse of his position.

Referring to the requirements of the new constitution, both Prime Minister LAZARENKO and the Secretary of the Council for National Security and Defense, GORBULIN, now demand executive powers which previously had partly been in the hands of the Presidential Administration. TABACHNIK can hardly object to this shift of power because the Ukrainian basic law does not even mention a Presidential Administration. Its existence can only be derived from Article 6, Paragraph 27, which grants the President the right to set up advisory, ancillary and assistance services (the right to create his own organization). These services are not given any powers, however.

TABACHNIK should not to be underrated, though. This ambitious and clever young politician (age 33) who has never shrunk away from conflicts with his opponents, is not expected to let himself be pushed into the background without resistance. In the power struggle with LAZARENKO and GORBULIN he benefits from the fact that he still has a special relationship of mutual trust with the President for whom he is indispensable as yet. The close ties between the two politicians have been established at the time when TABACHNIK did an excellent job as eloquent press spokesman of then Prime Minister KUCHMA (1992/93). According to a reliable piece of intelligence information available, this developed into a close relationship of mutual loyalty at the latest after the successful 1994 presidential elections. This relationship has so far secured TABACHNIK's position as head of the Presidential Administration. In addition, the President's decree of 10 September 1994 has granted him extensive powers.

There is no doubt that the infighting is putting a lot of strain on President KUCHMA. Whether or not he already feels obliged to withdraw his support from TABACHNIK of all people cannot be said as yet. In the past few weeks, rumors about imminent ousters/resignations have been galore in Kiev; such rumors are often used deliberately in the intrigues between political rivals. There is also information indicating that Prime Minister LAZARENKO will resign soon. This is

VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH

- 4 -

why it appears to be still largely undecided as to who will finally get the upper hand in the latest struggle for power within KUCHMA's leadership circle.

04-04

.9700067

VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH

POLITICAL ANALYSIS

RUSSIA - The Present Power Constellation in the Kremlin

Date: October 15, 1996
Reference: AN 0576/96 VS-NfD
Cutoff Date: October 15, 1996

Summary:

see next page

Nº DOCUMENTO 9700068
TITULO Análisis político del Kremlin (Rusia)
PROCEDENCIA 20360
FECHA DE PROCEDENCIA 15-10-96
VINCULACIONES 11876
807284
11164 ✓
11302

- 2 -

01-08

. 9700068

Summary

In view of the continued state of uncertainty about YELTSIN's physical stability, the economic reformers led by CHERNOMYRDIN and CHUBAYS, want to use that period to lay down fundamental political guidelines - especially with regard to the envisaged military reform. In these efforts they are supported by YELTSIN; the same applies to attempts to banish LEBED to the political sidelines. By a presidential decree of October 02, 1996, LEBED was deprived of the (allegedly) granted power to decide on military top-echelon promotions. YELTSIN on his part is interested in demonstrating the highest possible degree of his "capacity to act".

LEBED has again to play the role of an influential "politician on the waiting list". His competitors and opponents have nothing comparable to offer in reply to his far-reaching popularity, which has also been shown by the latest opinion polls.

Minister of Internal Affairs KULIKOV, main rival of LEBED among the advocates of a rigid security-policy course, wants to continue his campaign against the Secretary of the Security Council. According to information available, KULIKOV also plans to put the main blame for the military failures in Chechenya (occupation of key positions in Grozny by the resistance) on LEBED. This allegation, which can hardly be proven sufficiently, has, however, only limited chances of reducing LEBED's support among the population.

The self-confident way the Chechen resistance is acting makes the perspectives for successful negotiations by LEBED or any other "authorized representative" of Moscow appear less promising. Against this background, it is understandable that LEBED - as stated by him recently - would prefer to regard his "mission" in Chechenya as "completed". The Moscow leadership, though, wants his further involvement in this problematic subject. As chairman of a newly estab-

lished commission (since October 14, 1996), LEBED has been assigned the thankless task of conducting "detailed negotiations" on the "settlement" of the Chechenya conflict.

Moreover, fundamental changes in Chechenya could, over the longer term, damage LEBED's prestige, especially in the case of a growing radical-Islamic influence and the resulting precarious situation of the large Russian population remaining in Chechenya. The "criminal code" advocated by rebel chief YANDARBIYEV, the enforceability of which in Chechenya is still doubtful, is anything but "moderate".

The ostentatious support Lebed gives to the candidacy of KORZHAKOV in the electoral district of Tula (where LEBED obtained a direct mandate by a large majority in the Duma elections in 1995) suggests a longer-term political alliance. LEBED possibly hopes to be able to develop a "threatening posture" toward CHERNOMYRDIN with the help of KORZHAKOV.

1. LEBED is in a paradox situation: his popularity makes him currently appear the unrivaled favorite of possible presidential elections. Last week the survey data published for the first time confirmed what had been supposed by everybody: 40 % of the respondents gave his name among the politicians who they "trusted" most; ZYUGANOV and CHERNOMYRDIN attained only 16 % and 14 % respectively. YELTSIN's "value" is here 11 %.

On the political scene, though, LEBED appears growingly isolated. The "old-established" circles have succeeded in winning the ill YELTSIN, who, with all his remaining energies, clings to power, over to their interests. The marginalization of LEBED, though, could probably also comply with YELTSIN's very own wishes, since YELTSIN must feel challenged by LEBED's basic attitude, an internal independence never tolerated permanently in the surroundings of the President.

With YELTSIN's help LEBED was deprived again of one of the most important concessions from a former phase of the political alliance of convenience with the Establishment: the numerous reshuffles among the generals, which LEBED wanted to carry out in order to remove the legacies from the GRACHEV era, have been decided in his place by BATURIN. For this purpose a decree of YELTSIN had been necessary, which was signed on October 02, 1996. BATURIN, secretary of the defense council, a new body especially created as a competitive organ to LEBED's domain, the security council, acts in close coordination with CHERNOMYRDIN and CHUBAYS. It is even more remarkable that Minister of Defense RODIONOV, who had assumed his office as LEBED's candidate a few months ago, has in a virtually demonstrative way been included in the decision-making process of the "old established".

2. Under the aegis of CHERNOMYRDIN and CHUBAYS fundamental decisions on the future military and security policy were made at the meeting of the defense council of Oc-

tober 04, 1996 - upon agreement with its secretary BATURIN and Minister of Defense RODIONOV. LEBED, who did not attend that meeting, can hardly claim that the principles of a military reform as demanded by him have not been complied with. The economic reformers, though, obviously doubt whether the far-reaching cuts planned by them can find LEBED's active support.

The ambitious goals - drastic personnel reductions (20-30%) in all armed components, increase in efficiency and operational readiness, permanently secured financing of the armed forces -, though, are hardly apt to bring about news of success on a short-term or medium-term basis. If, additionally, the high social price to be paid for the reduction of force levels is taken into account, it is probably even advantageous for LEBED to dissociate himself from the resolutions of the defence council.

The resolutions are partly due to the disconcertedness caused by YELTSIN's illness. The economic reformers CHERNOMYRDIN and CHUBAYS want to use the instrument of defense council in order to establish their own preferences - as long as YELTSIN is sufficiently capable to act and to back them. YELTSIN acted in the end in their interest when, after the first meeting of the defense council, he formally withdrew the goal set by him in the election campaign, namely the transformation of the armed forces into a regular army by the year 2000. If the saving targets of the economic reformers had had to be measured at that ambitious goal, they would politically have become extremely vulnerable.

The economic reformers can count on the fact that the "constraints" are on their side so that also in a changed political constellation the general objectives of October 04, 1996 will not be queried.

3. LEBED has again to play the role of a "politician on the waiting list". His competitors and rivals have

nothing comparable to offer in reply to his popularity. For this reason Minister of Defense RODIONOV will pay attention during his cooperation with CHERNOMYRDIN and CHUBAYS that he will not not be groomed (at least not prematurely) as an opponent of LEBED.

LEBED's prestige, though, could wear down in the medium or long term if he is identified with a political leadership whose policy cannot promise any short-term social improvement. The efforts made by KULIKOV, his main rival in the security-policy sector, though, namely to lead a campaign against LEBED, have so far not produced much resonance. According to current information, KULIKOV intends to further instrumentalize the subject of Chechenya against LEBED: LEBED's "overall control" had led to false tactical decisions which made it possible for the resistance fighters in July/August 1996 to actually win Grozny for themselves. The chances of success of such "criticism" - which can hardly be substantiated by facts - will probably be limited.

4. The self-confident way the Chechen resistance is acting makes future perspectives for successful negotiations by LEBED or any other "authorized representative" of Moscow appear less promising. Against this background it appears understandable that LEBED preferred - as stated by him recently - to regard his "mission" in Chechenya as "completed". The Moscow leadership, though, wants to further involve him in this problem area. As chairman of the newly set up commission (since October 14, 1996) LEBED has taken over the thankless task of conducting "detailed negotiations" on the "settlement" of the Chechen conflict.

Of only about half of the 17 commission members the names were given in the press release. Besides a "proven" democrat such as the presidential adviser PAIN, also the heads of the Federation subjects will belong to the new body: among others, the presidents of the Republics of Ingushetia (AUSHEV) and North Ossetia

(GALAZOV) as well as the administrative heads of Dagestan (MAGOMEDOV) and the territory of Stavropol (MARCHENKO).

Some of the commission members will make the already difficult task even more difficult for LEBED. MAGOMEDOV and GALAZOV, for instance, could easily be inclined to criticize LEBED - according to KULIKOV - because of his attitude of "renunciation" or "capitulation".

Moreover, a few fundamental changes in Chechenya are a risk factor for LEBED. His image as peacemaker could be damaged i.a. by the strengthening of radical Islamic forces who enjoy the support of the chief of resistance, YANDARBIYEV.

The situation of the Russian population remaining in Chechenya - according to gross estimates about up to 150,000 people - would become extremely precarious in an Islamic state. The penal code according to Islamic rules advocated by YANDARBIYEV is anything but moderate: death penalty for adultery, hacking off a hand as punishment for theft, other physical mutilations and corporal punishments are characteristic of this code. It is still unclear to what extent such regulations will become valid in Chechenya.

5. The ostentatious support LEBED gives KORZHAKOV's candidacy in the electoral district of Tula (where LEBED obtained a direct mandate by a large majority in the Duma elections in 1995) suggests a longer-term political alliance. According to former intelligence information, KORZHAKOV as head of the security service SBP had, with YELTSIN's approval, kept dossiers incriminating both the then Minister of Defense GRACHEV and head of government CHERNOMYRDIN: GRACHEV was accused of corruption in connection with the activities of the arms trading enterprise ROSVOORUZHENIE; CHERNOMYRDIN allegedly benefited illegally from the business transactions of a foreign trade enterprise (BALKAR TRADING).

LEBED is thus able to develop a threatening posture toward CHERNOMYRDIN which could possibly prove useful if a possible permanent inability of YELTSIN to meet the demands of the office and the scheduling of new presidential elections are under discussion.

Incriminating evidence against GRACHEV could be used by LEBED also if the current precarious balance between the "established forces" and the secretary of the security council is maintained for quite some time. LEBED could then maintain his squeaky clean public image (at the expense of the today largely powerless GRACHEV) without disturbing the sensitive power-political balance in the Kremlin. According to further intelligence information, LEBED allegedly also possesses incriminating evidence with which he wants to gain profile possibly at the expense of the former chairman of the Federation Council SHUMEYKO. LEBED, however, does not want to investigate charges of corruption against such an influential politician as CHUBAYS, since the latter has too strong a power position.

00-08

. 9700068

Military Analysis

RUSSIA

Date: 16 Oct 96
Reference: AN 0581/96
VS-NfD

Premilitary Training at
Suvorov Schools

Cutoff Date: Oct 96

Summary:

This analysis outlines premilitary training undergone by graduates at a Suvorov school. Very much in the tradition of the Russian Army, youths are prepared there for subsequent admission to officer schools, academies of the armed forces and ensuing service as officers. Because of their high standard, the Suvorov schools still have a good reputation so that there are always enough student candidates.

The cadet corps came into being during the reign of Peter the Great when elite cadet schools were formed in the guards regiments. Their task was to prepare young noblemen for a career as officer.

Lenin ordered the closing-down of the schools in 1918.

In August 1943, the council of the people's commissars of the USSR issued a decree "on the instruction and education of children of soldiers of the Soviet army and navy, of partisans, state and party employees, workers and kolkhoz farmers who were killed in the Great Patriotic War". As a result, the so-called Suvorov schools were established (named after Russian Field Marshal A.V. Suvorov- 1730 - 1800). The first eleven of such schools were formed still in 1943 in the form of militarily directed secondary schools. Their number had risen to 19 by 1955. Each school had a capacity of some 500 cadets. The entrance age for cadets was 10 years, and training lasted seven years. Up to 1950, there had also been preparatory classes for children from the age of eight.

In the mid-fifties, the restriction to children of soldiers killed in action was dropped. Since then, the students have mostly been sons of army personnel, but without this group being privileged.

Nº DOCUMENTO 9700069
TITULO RUSIA: entrenamiento militar en SUVOROV
PROCEDENCIA 20360
FECHA DE PROCEDENCIA 16-10-96
VINCULACIONES 11876 ✓
007284
11163

01-03

. 9700069

In the following years, the provisions on entrance age and duration of training were changed several times.

Today, there are seven Suvorov schools left in the armed forces of the Russian Federation, plus the Nakhimov school (naval cadets) (named after Russian Admiral P.S. Nakhimov - 1802 - 1855), the cadet corps of the rocket artillery forces and the military music school. Very much in the tradition of the Russian Army, youths are prepared there for subsequent admission to officer schools, academies of the armed forces and ensuing service as officers.

2. Admission

Young men are admitted who

- are 15 years of age,
- are Russian citizens,
- have graduated after eight years of general secondary school in the year of admittance,
- are physically fit to undergo training at a military institute of learning.

Applications for admission to a Suvorov/Nakhimov school can be made annually between 15 April and 15 May. At the time of admission, a future cadet has to pledge to continue his military training after graduation from a Suvorov school until his commission as officer. A graduate of a Suvorov school will be admitted to an officer school without any further test.

3. Selection

Selection of applicants takes place immediately at the school annually between 01 and 15 August. Every applicant has to undergo a qualifying test consisting of

- a test of knowledge in the subjects of "Russian" and "mathematics",
- a medical examination,
- a test of physical fitness.

It closes with a psychological assessment of the future cadets.

Admission is handled by the school on the basis of the qualifying test.

4. Training

Training at the school includes the subjects taught at secondary school and intensive premilitary training and ends with the student taking an examination qualifying him to enter university.

The schools have a military organization and structure. The school commander is usually an active major general. The students learn at an early stage how to act as

a superior and take on functions as far as platoon leader.

They are also taught to develop a formally correct and disciplined behavior and the right attitude toward service in the armed forces.

Attention is also devoted to furthering artistic abilities.

The personnel is composed of both civilian teachers and military instructors.

Since 1992, training has taken three years. The time spent at Suvorov schools does not count toward military service.

In 1995, some 2000 cadets underwent training at Suvorov schools.

5. Conclusion

Because of their high standard, the Suvorov schools still have a good reputation so that there are always enough student candidates.

As recently as June, First Deputy Defense Minister Kokoshkin said that major attention will be devoted to the activity of the Suvorov schools also in the future. He added that existing material and personnel problems would probably be solved soon.

Although only a relative small number of officers of the Russian armed forces has attended Suvorov schools, official Russian studies have shown that some 60 percent of officer candidates who have been Suvorov students perform well in all disciplines, whereas it is only 30 percent of officer candidates coming from the armed forces and the civilian sector.

Popular figures among Suvorov graduates are the chief military expert in the Russian Foreign Ministry, Colonel General Gromov, or the military advisor to Prime Minister Chernomyrdin, Colonel General Mironov.

It can hence be said that graduates of these schools are headed for a successful career in the Russian armed forces.

SUVOROV SCHOOLS

St Petersburg
Tver
Moscow
Ulyanovsk
Kazan
Yekatarinburg
Ussuriysk

Nakhimov school, St Petersburg

Rocket artillery cadet school, St Petersburg

Military music school, Moscow

03-03

.9700069

VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH

Military Analysis

RUSSIA

Date: 16 Oct 96
Ref.: AN 0582/96
VS-NfD

Premilitary Training

Cutoff Date: Oct 96

Summary:

The Russian Sports-Technical Defense Organization (ROSTO) formed on 25 September 1991 as successor organization of DOSAAF is a mass organization for the enhancement of defense readiness as part of legally based military education. It plays a major part in the preparation of pupils, apprentices and students for conscript service by complementing their non-military training and practicing elements of general military basic training in advance. Since its formation, more than 3.6 million persons have taken part in ROSTO training programs.

1. Tasks

The Russian Sports-Technical Defense Organization (ROSTO) is a mass organization for the enhancement of defense readiness of the entire population as part of legally based military education. It plays a major part in the preparation of pupils, apprentices and students for conscript service by complementing their non-military training and practicing elements of general military basic training in advance. The acquired proficiencies make it possible to shorten basic military training in the military units. Moreover, it does its share in training specialists especially in the technical sector (such as radio operators, drivers, car mechanics and the like.)

ROSTO offers training programs in

- shooting and swimming,
- motor sports (including acquiring of various types of driving licenses)
- aerial sports (such as parachuting, gliding, flying model construction),
- Telecommunications (such as radio, field-type telephone, morse code, teletype).

Nº DOCUMENTO 9700070
TITULO RUSSIA: Reporte Sobre entrenamiento pre-militar
PROCEDECIA 20360
FECHA DE PROCEDECIA 16-10-96
VINCULACIONES 11076 ✓
107284
11163

01-04

.9700070

It also organizes contests in these fields.

Military education is attended by young people of either sex, but girls take part only in theoretical classes and first-aid courses. Training is held after school hours in the ninth and tenth grades.

There are the following subjects:

- Military history,
- Structure of the armed forces,
- Knowledge of ranks
- Military-technical training (such as disassembling of small arms),
- Firing practice,
- Cartography,
- First aid / medical service.

As of 01 September 1990, initial military training at schools has been stopped on instructions of the Ministry of Education. Before that, there had been two hours a week, plus a two-week practical training course annually. On 02 November 1995, it was decided to resume this training in 1996. There were assurances of additional training facilities, which are now in the planning stage.

2. Historical Background

Today's ROSTO goes back to the "society for military science - VNO" founded as far back as 1920.

In addition, the "society of friends of the aerial fleet" and "society of friends of chemical defense and the chemical industry" were set up between 1920 and 1925. In 1925, these two organizations were merged into the "society for the support of the air forces and air and chemical defense" (AVIAKHIM).

The "society for military science" was renamed the "society for the support of the defense of the USSR - OSO" in 1926.

In 1927, OSO and AVIAKHIM formed OSOAVIAKHIM, the "society for the support of the air forces and the border guards".

In 1948, OSOAVIAKHIM was divided into the DOSARM (ground forces), DOSAV (air forces) and DOSFLOT (naval forces).

Following a resolution of the Council of Ministers of 20 August 1951, the three organizations were merged into the "voluntary society for the support of the army, aviation and fleet - DOSAAF".

On 25 September 1991, the Russian sports-technical defense organization ROSTO was formed.

. 9700070

3. Legal Basis

The legal basis for holding premilitary training is article 9 of the federation law "On Defense" of 31 May 1996, where it is laid down that the citizens have the duty to participate in civil and territorial defense programs.

The "law on conscript and military service" defines the preparation of Russian citizens for military service.

A difference is made between so-called "mandatory preparation" complementing instructions at general and vocational schools, which provides general knowledge in the sector of defense and applies to all citizens.

On the other hand, "voluntary preparation" of citizens consisting of

- instructions in military sports and
 - acquisition of knowledge in a military specialty
- takes place under the supervision of ROSTO and within the cadet corps.

The Ministry of Defense works out the respective scope of subjects.

Having successfully taken part in voluntary preparation for military service, the graduates - depending on the qualification degree - have the privilege to join an officer school without being subjected to any further selection process.

Those with high qualifications also have an influence on the choice of service branch when beginning their military service.

4. Structure

The highest institution of ROSTO, the central council, comes under the Ministry of Defense. There are also district, county and basic organizations. Basic organizations exist in city districts, at schools and universities as well as in government agencies and enterprises. They run sports and technical clubs for the various specialties. Some of the basic organizations have their own schools (such as driving, telecommunications and naval schools) with the necessary infrastructure. The clubs offer, in addition to all military sports disciplines, basic courses in the piloting of smaller aircraft, motor vehicle mechanics, parachuting as well as motor sports.

Training is conducted mostly by retired officers and reservists.

The ROSTO activities are financed by members' monthly fees, profits from holding driving instructions, earnings from publications and state support.

5. Conclusion

On the occasion of its fifth anniversary on 25 September 1996, ROSTO took stock of its activity by stating

that

- some 600,000 specialists have been trained for the requirements of the armed forces and
- more than three million persons have been prepared for technical trades in the civilian sector since it came into being.

The above figures show that ROSTO has succeeded, under difficult economic conditions, in safeguarding its status as a mass organization for premilitary training.

But the planned formation of a professional army is likely to challenge ROSTO in its present form. Whether a change to civilian training subjects might save its existence, remains to be seen.

04-04

.9700070

VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH

Military Report

RUSSIA

Date: 21 Oct 96
Ref.: ME 0592/96
VS-NfD

Yeltsin Replaces Chief
of the General Staff Kolesnikov

DOI: 21 Oct 96
Eval.: B - 2

Summary

On 18 October, President Yeltsin relieved Chief of the General Staff Kolesnikov of his post. Army Gen Samsonov, who had held this office in 1991 and 1992, was named as his successor.

Kolesnikov in turn presumably replaces Samsonov in his position as chief of staff for coordination of military cooperation within the CIS. There was no official announcement of the reasons for Kolesnikov's discharge.

With this change of positions, an officer (Samsonov) is appointed chief of the general staff who enjoys the special confidence of Defense Minister Rodionov.

Yeltsin Replaces Chief of the General Staff Kolesnikov

Report

On 18 October, President Yeltsin relieved Chief of the General Staff Kolesnikov of his post. Army Gen Samsonov, who had held this office in 1991 and 1992, was named as his successor.

Kolesnikov in turn presumably replaces Samsonov in his position as chief of staff for coordination of military cooperation with the CIS. There was no official announcement of the reasons for Kolesnikov's discharge.

Comment:

The reasons for the discharge of reportedly office-weary Kolesnikov, which had been in the air for several months, are likely to be related primarily to Rodionov's intention to fill key positions of his ministry with persons of his confidence. First shake-ups in the General Staff and the Defense Ministry had taken place in early October. A direct connection with Lebed's dismissal seems unlikely, however.

Recent information points to increasingly tense relations between Kolesnikov and Defense Minister Rodionov because of differences of opinion over the type and implementation of necessary further reductions in the number of armed forces.

Nº DOCUMENTO 9700071
TÍTULO Rusia: Yeltsin reemplaza al jefe de FF.AA.
PROCEDENCIA 20360
FECHA DE PROCEDENCIA 21-10-96
VINCULACIONES 11876
107284 ✓
11163

.9700071

01-03

With this change of positions, an officer (Samsonov, born 1941) is appointed chief of the general staff who enjoys the special confidence of Defense Minister Rodionov. First ties with Rodionov had been established as far back as 1979/1980 when both were students at the Voroshilov military academy of the General Staff. In 1988/1989, Samsonov was chief of staff and first deputy commander of the Transcaucasus Military District under Rodionov who was then commander of this MD.

The change of 57-year-old Kolesnikov, who reportedly has no political ambitions to the representative - though not very influential - post of chief of staff for coordination of military coordination within the CIS is an expression of the former sympathy bestowed on him by Prime Minister Chernomyrdin.

Samsonov's appointment stymies the ambitions of the commander of the Far East MD, Chechevatov, who expected to be rewarded for the support of Yeltsin granted in the presidential election campaign with the post of Chief of the General Staff.

Annex to ME 0592/96 of 21 Oct 96

CHIEF OF THE GENERAL STAFF OF THE RUSSIAN ARMED FORCES AND
1ST DEPUTY DEFENSE MINISTER, ARMY GENERAL VICTOR NICOLAYEVICH SAMSONOV

Born on 10 Nov 1941 in the Saratov area

Married, two children

R U S S I A N

Military Career

1959-1960 Metal worker in railroad shop of Sosnogorsk RR station

1960 Joined Soviet Army

1960-1962 Officer training at Far East military college in Ussuriysk

1962-1966 Platoon leader, later commander of a marine infantry company of the Pacific Fleet

1966-1969 Dep cdr

Cdr of marine inf battalion of the PF

1969-1972 Student at Frunze mil academy

1972-1974 Chief of staff of a motor rifle regiment in Transcaucasus MD

1974-1977 Cdr of MRRegt in Transcaucasus MD

1977-1978 Chief of staff of a tank division in Transc. MD

1978-1979 Cdr of MRDiv in Transc. MD

1979-1981 Student at Voroshilov mil acad of Soviet Gen Staff

1981-1984 Chief of staff and 1st dep cdr of 7th Army in Transc. MD

1985-1986 Cdr of 7th Army in Transc. MD

1986-1987 1st dep chief of staff of Transc. MD

1987-1990 Chief of staff and 1st dep cdr of Transc. MD

1988-1990 Commandant of city of Yerevan, Armenia

1990-1991 Cdr of Leningrad MD

Dec 1991 Chief of Gen Staff and 1st Dep Def Min of USSR

1991-1992 Chief of Gen Staff and 1st Dep CinC of CIS

Mar-Jul 92 Chief of Gen Staff and 1st Dep CinC of CIS joint forces

1992-1993 Chief of Staff of the CIS joint forces

1993 Transformation of high command of CIS joint forces

.9700071

into a staff for coordination of mil cooperation
within CIS
1993-1996 Chief of staff for coordination of mil cooperation
within CIS
18 Oct 96 CHIEF OF THE GENERAL STAFF OF THE RUSSIAN ARMED
FORCES AND 1ST DEPUTY DEFENSE MINISTER

03-03

89700071

Nº DOCUMENTO 9700072
VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH
TITULO Situación de las FF.AA. en Rusia
PROCEJENCIA 20360
FECHA DE PROCEDENCIA 13-10-96
MILITARY ANALYSIS
VINCULACIONES 11076-30044
807294 ✓
11163

Date: 25 October 1996

Ref.: 0604/96

RUSSIA

Situation in Russian
Armed Forces

Cutoff Date: Oct 1996

Summary:

The anyway critical social situation in the Russian armed forces continues to deteriorate. The personnel of the Strategic Missile Forces has been affected for the first time by the outstanding payments in the armed forces. Minister of Defence RODIONOV is generally faced with the dilemma to guarantee either the payment of the outstanding wages and salaries by means of the existing funds or to initiate a structural reform of the armed forces urgently needed for the long-term survival of the armed forces by means of additional substantial reduction measures.

At present one can realize that RODIONOV pursues the structural reform of the armed forces rapidly and very resolutely so that a significant easing of tension in the social situation of the armed forces is not to be expected in the foreseeable future. As an immediate result local protests, strikes and crime are to be expected. Concrete first signs of national and coordinated unrest are not discernible for the time being. What is more likely than widespread military unrest is apparently the risk of an uncontrolled breaking away of parts of the armed forces and the secession of individual units predicted by RODIONOV himself.

- 2 -

01-05

. 9700072

Russia: The situation in the armed forces

1. Social situation

The anyway critical social situation in the Russian armed forces continues to deteriorate.

As an immediate result the neglect of official duties, crime, corruption and local protest action on a large scale are spreading further. The personnel of the Strategic Missile Forces has been affected for the first time by the payment arrears in the armed forces. This arm of the service has on principle not been affected so far by financial bottlenecks because of its fundamental importance to national security. The breaking of this principle suggests that virtually no financial reserves can be made available in the ministry of defence in order to meet the salary demands of soldiers and civilian employees. The motivation in the majority of the units has strongly decreased further. A steadily growing number of efficient and qualified leaders from among the non-commissioned officers and the lower officers' ranks, in particular, leave the armed forces. Since this very group of persons forms the backbone of the armed forces the overall control of the commanders over their units is increasingly jeopardized.

2. Financial leeway of the ministry of defence

On account of serious problems in terms of income of the federal budget the Russian government had to make major curtailments in terms of expenditure in order to be able to observe the criteria of the IMF (deficit reduction). In July and August 1996, in particular, this applied also to the ministry of defence which had by far less funds at its disposal than had been earmarked in the budget. This disastrous financial situation manifested itself particularly in the payment of the soldiers (arrears of 5 trillion rubles) and civilian employees (arrears of 2.3 trillion rubles) whose pay or

salaries had been paid not at all or only insufficiently for several months.

In October 1996 Minister of Finance LIVSHITS promised to settle the payments in arrears by March 1997. In September the ministry of finance was able to reduce its arrears for personnel costs vis-a-vis the ministry of defence by 12% from 8.3 trillion to about 7.3 trillion rubles. (1)

The critical financial situation of the Russian armed forces becomes markedly tighter also on account of structural deficiencies within their own area of responsibility. Inadequate internal and external control mechanisms encourage corruption, misappropriation, delays in the distribution of funds and the waste of funds. (2) It remains to be seen whether Minister of Defence RODIONOV will succeed in removing at least these internal grievances. The financial situation of the armed forces might thus be improved considerably. According to intelligence available here, no additional funds were appropriated for the implementation of reforms of the armed forces. Nor are there any realistic chances for the diversion of funds from other sectors for this purpose. Minister of Defence RODIONOV is generally faced with the dilemma to guarantee either the payment of the outstanding wages and salaries by means of the available funds or to initiate the structural

-
- 1 The monthly financial requirements for personnel costs of the ministry of defence amount to approx. 1.5 - 2 trillion rubles.
 - 2 The utilization of the defence budget is not controlled by parliament, the treasury or the judiciary. The main directorate for the military budget in the ministry of defence administers the budget with great secrecy. The department is reproached seriously and plausibly for the continued misappropriation of budgetary funds.

reform urgently needed for the long-term survival of the armed forces by means of additional large-scale and at first expensive reduction measures.

It can be realized at present that RODIONOV pursues the structural reform of the armed forces rapidly and very resolutely. A renunciation of reform measures would result in the maintenance of the personnel-intensive structures which are often outdated already today and in the complete superannuation of the material equipment in the medium term. According to information available here, the expenditure for restructuring and force reduction necessary for the reforms can obviously not be predicted exactly by the Russian ministry of defence either. It appears to be indisputable, however, that, in addition to the current cost of maintenance, additional expenditure is to be expected to such an amount that in view of the financial potential, which will hardly be stepped up in the foreseeable future, the regular payment of salaries appears to be jeopardized markedly at least for 1997.

3. Prospects for the future development

On account of the above dilemma no significant easing of tension in the social situation of the armed forces is to be expected in the near future. There is clear evidence that both the political and the supreme military command are discredited with the majority of the armed forces. This will increasingly apply also to RODIONOV who already took initial painful reform measures in the airborne troops. From the angle of the armed forces LEBED's retirement constitutes the withdrawal of the last "honest" protagonist of the interests of the armed forces from the government.

There is obviously only little hope for an improvement of the personal living conditions in the foreseeable future. As an immediate consequence local protests, strikes and crime are expected to increase further besides the gradual neglect of official duties. The possibility of local unrest in the military units cannot

be excluded anymore - above all in remote areas - in the weeks and months to come. Initial refusals to obey orders which are still covered up cautiously manifested themselves recently in connection with the reduction of the airborne troops ordered by RODIONOV; their deputy commander, Major General KASANTSEV, had stated in public that he was not willing to fully obey this order. (3)

Concrete initial efforts to provoke national and coordinated unrest are not discernible for the time being. There is apparently still no sufficient basic political consensus in the armed forces which would be suited to rally the bulk of the armed forces under a nationalist or communist banner in order to change the existing political system. Up to now the officer corps has either adopted a neutral political attitude or appears to disagree on which politicians or political parties should be supported. The social problem has so far been the only factor uniting all elements of the armed forces.

The risk of an uncontrolled breaking away of the armed forces predicted by RODIONOV himself appears to be more likely than widespread military rebellion. The soldiers increasingly tend to leave the forces carrying weapons and equipment with them. Against the background of a not expected easing of tension in the social situation it appears to be conceivable that individual units shift their loyalty to the local political and economic power structures and that Moscow might lose control of parts of the armed forces particularly on the outskirts of the country.

3 KASANTSEV was hence dismissed immediately from the armed forces.

05-05

. 9700072

POLITICAL ANALYSIS

Date: 25 October 1996

Ref.: 0609/96 VS-MfD

RUSSIA

CHUBAYS Still Going Uphill

Cutoff Date: 25 Oct 1996

Summary:

The position of the head of the presidential apparatus is upgraded further by the announcement of the new consultative council which is to be chaired by CHUBAYS (and not by CHERNOMYRDIN) in the absence of the president due to illness. (According to a report, CHUBAYS is going to be YELTSIN's son-in-law in the near future). CHUBAYS is also thinking about a security service under his patronage. KULIKOV's action against LEBED (now also legal action) is convenient to CHUBAYS even if the chances of success are doubtful. Should the position of the hardliner KULIKOV be harmed then, it would ultimately be of advantage to CHUBAYS as well. However, CHUBAYS position is still jeopardized by the prospect of early presidential elections. RYBKIN's recent upgrading might provide CHUBAYS with the option of a future political alliance (inter alia, with regard to presidential elections). The popular RYBKIN, however, leaves open all possibilities (also that of a later rapprochement with LEBED).

Nº DOCUMENTO 9700073
 TÍTULO RUSIA: Análisis político sobre ANATOLI CHUBAYS
 PROCEDENCIA 20360
 FECHA DE PROCEDENCIA 25-10-96
 VINCULACIONES 11876
807284 ✓
11164
11302

- 2 -

. 9700073

01-04

1. The "will to power" of the head of the presidential apparatus, CHUBAYS, increasingly proves to be the determining factor of the development in the Kremlin. The most important innovation is the announcement of a consultative council which is to comprise the president, the premier and the chairmen of the two houses of parliament. It has to be emphasized in this connection that CHUBAYS is to be appointed chairman of this (not yet established) body during YELTSIN's absence due to illness, which is equal to a kind of "secondary government".
2. CHUBAYS who, according to a topical report from Moscow, plans to marry the daughter of the president, Tatyana DYACHENKO, still this year (a date in late November is allegedly planned) wants to extend the bases of his power to the security services according to additional information available. CHUBAYS is thinking about the establishment of a security service in the Kremlin under his patronage.
3. KULIKOV's role in this situation is restricted to exerting further pressure on LEBED who was ousted from the power structures. The minister of interior is obviously behind activities of the public prosecutor's office which serve to prepare a charge against the former secretary of the security council in connection with the buildup of a "Russian League" carried on by LEBED.
4. CHUBAY's political position is nevertheless jeopardized because of his lacking popularity among the population as the still existing prospect of early presidential elections would hardly give him a chance of survival under the present circumstances.

For that very reason the ambitious CHUBAYS continues his political tightrope walk which becomes possible at all only because of the risk emanating from the physical weakness of the president. Up to now CHUBAYS' ambitions have, however, not jeopardized the consensus

with Premier CHERNOMYRDIN seriously - despite partial rivalries. Nevertheless the announced consultative council suggests very clearly that CHUBAYS wants to restrict the position of the premier as far as it is compatible with the constitution. CHERNOMYRDIN can hardly fight against such plans of CHUBAYS - mainly because of its own limited support among the electorate. At present CHUBAYS is not interested in ousting CHERNOMYRDIN from his office of premier. Noteworthy is that CHUBAYS wants to adopt an important "trump" of CHERNOMYRDIN's political strategy, i.e. the readiness to reach a consensus with both houses of parliament.

5. Up to now CHERNOMYRDIN has been the only conceivable - though little attractive - ally of CHUBAYS in the event of early presidential elections. In this connection the now prominent role of the former Duma chairman, RYBKIN, is striking. RYBKIN does know that he "is popular among the voters" (his "leftist", at least reform-sceptical political past is, if anything, a point in his favor). Moreover, he has long made his peace with the pragmatic course of the reform policy. It is possible that, in the eyes of CHUBAYS, RYBKIN constitutes an alternative to CHERNOMYRDIN - at least in the medium run - (also with regard to presidential elections). RYBKIN with his reserved but self-confident manner wants to leave open his options, however. As LEBED's successor as secretary of the Security Council and plenipotentiary for Chechnya he avoided consistently to criticize his predecessor. In addition, he tried to enter into contact with LEBED - obviously on his own initiative.
6. Whether KULIKOV's action against LEBED (legal action now) will be successful seems to be doubtful, however. Negative consequences for the hardliner KULIKOV would presumably not be inconvenient to CHUBAYS. Since KULIKOV had to admit that the alleged "evidence" against LEBED who is reproached for preparing an overthrow had been available already for two months the ac-

VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH

- 4 -

cused has an additional reason for questioning the credibility of the accusations.

04-04

.9700073

VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH

ECONOMIC ANALYSIS

Date: 05 November 1996
Reference: 0567/96 VS-173

RUSSIA
Current Budgetary Discussion

Cutoff Date: 04 November 1996

Nº DOCUMENT 9700074
TITULO RUSSIA % Discussion sobre presupuesto estatal
PROCEJENCIA 20360
FECHA DE PROCEDENCIA 04-11-96
VINCULACIONES 11876
107294 ✓
11161

- 2 -

01-12

9700074

RUSSIA:
CURRENT BUDGETARY DISCUSSION

Summary:

The revised draft budget of the Russian Federation does not make allowance for the current budgetary problems. Especially the revenue situation is still viewed with too much optimism; despite IMF warnings, the current budgetary problems are taken into account only inadequately. Minister of Finance LIVSHITS said before the State Duma that the government revenue of 172.9 trillion rubles in the first three quarters of 1996 was about 70 trillion rubles lower than planned.

The tight financial situation mainly manifests itself in peculiar budgetary problems, which have worsened in the course of the year. Added to the actual taxes and duties are fictitious payments of the enterprise sector corresponding to the performance, which, on the basis of various exceptional regulations, is effected by some enterprises in compensation for the actual tax payments. The amount of these tax surrogates almost doubled from July to September 1996.

1997 defense spending is to be raised by 8.5 trillion rubles; for the first time, 6.5 trillion rubles are earmarked for the planned military reform under a separate item. The fulfilment of the 1996 military budget will be above average: in the first nine months of 1996 80% of the defense expenditure planned for this period were realized, the reduction of the arrears in wage payments announced by LIVSHITS was implemented in October 1996 according to plan. It appears, however, that the internal transfers are still delayed in many military districts. The defense ministry also complains about the current terms of payment: only small amounts are reportedly made available to the defense

ministry at irregular intervals. It is to be feared that the current measures will be effective only in the short run and that similar difficulties will again arise in 1997.

1 NEW KEY DATA FOR 1997

In late October 1996 the revised budget figures of the 1997 draft budget rejected by parliament on 11 October 1996 were presented to the Duma by the Russian government. The new draft provides for only insignificant modifications of the key data: the revenue is to amount to 432.8 trillion rubles now (so far: 433.6 trillion rubles) and the expenditure to 523.5 trillion rubles (so far: 524.3 trillion rubles); the federal deficit to the amount of 90.7 trillion rubles (3.3% of the expected gross domestic product) thus remains the same. Especially the revenue is viewed with too much optimism; the current problems are not taken into account. Not least for this reason are similar spending problems (e.g. military budget) as in the current year to be expected also in 1997.

The current discussion is extremely sluggish: the increase in the budgetary deficit to 95.4 trillion rubles (3.5% of the expected gross domestic product to the amount of 2,727 trillion rubles), made by the parliamentary arbitration committee on 01 November 1996, hardly takes the above criticism into account: even though the planned government revenue was reduced to 392.5 trillion rubles (1), an - unrealistic - nominal increase in the revenue by 13% is planned as against this year.

Deputy Minister of Finance PETROV doubted that on 11 November 1996 the 1st reading in the State Duma would be possible as planned. CPFR deputy VORONIN (2), for

1 RIA, 04 November 1996

2 Deputy chairman of the Duma committee for budget, taxes, banks and finances

instance, suggested to revise the macro-economic data for the economic development in 1997 (inflation: 11.8%; average exchange rate: US \$1 = 5,750 rubles), which were already accepted by the arbitration committee (3).

2 CURRENT REVENUE PROBLEMS

2.1 Postponement of IMF October tranche despite low deficit quota

The tight revenue situation is reflected especially in the IMF attitude to withhold the October tranche of US \$340 million of the IMF credit to the amount of US \$10 billion. It appears that the IMF observers (an IMF delegation left Moscow on 24 October 1996) were mainly worried about Russia's problematical budgetary situation. They also criticized the inadequate access granted to foreign countries on the market for short-term government bonds as well as the import quotas for alcohol (4).

LIVSHITS shares the IMF fears; on Russian television, the new minister of finance referred to an extremely complicated tax situation. On 23 October 1996 he said before the State Duma that the government revenue of 172.9 trillion rubles in the first three quarters of 1996 was about 70 trillion rubles lower than planned and that government spending amounted to 233 trillion

3 ITAR-TASS, 04 November 1996

4 IMF Director CAMDESSUS, however, repeated his optimistic assessment of the situation in Russia made in early October and promised the payment of the postponed tranche by the end of the year following a review of the Russian proposals made with regard to improved tax collection methods; DPA, 28 October 1996

rubles. The deficit of 60.1 trillion rubles amounted to only about 3.6% of the gross domestic product. Even though the revenue problems continued in the first half of October, LIVSHITS said that an improvement of the situation was discernible(5).

A striking feature is that the current budgetary problems are not connected with the deficit quota (current debit and credit balance of the federal budget in relation to the gross domestic product), which is generally favored by the IMF as a key figure. Rather, this quota currently (January-September) does not only fall short of the revised target figure of 5.25% but is even lower than 3.85%, originally admitted by the IMF for 1996.

2.2 Tax surrogates - latent problem with long-term effects

The worsening financial situation of the Russian Federation also manifests itself in peculiar, specifically Russian budgetary problems, which have developed only in the course of the year and, according to intelligence reports, have worsened dramatically in the third quarter. The general payment and liquidity crisis of the Russian economy, which also affects the state, has, aside from accounting geared to payments received (presented by GOSKOMSTAT), also led to an alternative representation of the revenue situation of the federal state budget. Fictitious payments (tax surrogates) from the enterprise sector are added to the actual payments of taxes and duties. The former correspond to the performance which, on the basis of various exceptional regulations, is effected by some enterprises in compensation for the actual tax payments.

The tax surrogates do not only result from the financial bottlenecks of the enterprises but may be also due to the non-execution of orders of the government if the latter has liquidity problems and the enterprise concerned is, in return, partly or entirely exempted from tax payments. This phenomenon of "tax deferments or exemptions in return for a certain performance" has developed as a quasi financial instrument and, according to the IMF, should be restricted to 9 trillion rubles in 1996, i.e. to just under 3.3% of the planned revenue. In fact, however, this "non-cash tax revenue" amounted to 21.6 trillion rubles in the first six months and to another 20 trillion rubles in the next three months, thus totalling 41.6 trillion rubles from January to September, which is just under one quarter of the actual tax revenue.

In the medium run, these tax surrogates are problematical for the Russian economic sector in that the reputation and authority of state organs are undermined and the state, at a hardly controllable pace, more and more abstains from exerting influence on economic activities, with any "imaginative" enterprise being simply invited to pay few or no taxes. A further erosion of the tax basis is to be feared. Against this background, a far-reaching "hardening" of economic and budgetary policy by the Russian state is indispensable so that, sooner or later, shutdowns including the respective social consequences cannot be avoided.

2.3 Increasing tax debts of the regions

On 29 October 1996 the head of the presidential administration, CHUBAYS, announced that President YELTSIN will meet with the district governors of the federation subjects in order to discuss the growing problem of the limited inflow of tax revenue: YELTSIN means to step up controls of the regions and restrict unauthorized actions of the regional

leaderships in financial policy. According to CHUBAYS, the current situation cannot be tolerated.

The inaccurate classification of the types of taxes (federal, regional and local) is, aside from the complicated distribution ratio, an important reason for the problematical financial equalization between the federation and the regions: even though YELTSIN has repeatedly called for a fiscal policy reorganization of the tax system in this sector, a noteworthy success has not been noted so far. There are still too many types of taxes for which too many administrative agencies are responsible: frictions and clashes of responsibility are almost inevitable. The 14 net payers (especially the cities of Moscow and St. Petersburg, the Moscow oblast, the autonomous districts of the Khants and Mansi and the Yamal-Nenets) of the 89 federation subjects currently account for approx. 50% of the debt liabilities. In the federal draft budget for 1997 only 10 (!) federation subjects are shown as net payers. The gap between the rich and the poor is increasing; the "price of political stability" is rising.

3 CURRENT SPENDING PROBLEMS

3.1 1997 budget for the first time showing funds earmarked for military reform

In the new 1997 draft budget additional funds to the amount of at least 8.5 trillion rubles (6) have been earmarked for the military sector: for the planned reform of the Russian army about 6.5 trillion rubles are for the first time shown under a separate item, which constitute only a fraction of the funds demanded by the army for the reform. It is worth men-

6 RIA, 29 October 1996; INTERFAX, 29 October 1996

tioning that the military sector has managed - probably owing to a changed press policy - to procure further funds at the expense of other items of the federal budget. Even though the now admitted nominal increase of 8% still falls short of the demands of the military leadership, it is quite clear that Defense Minister RODIONOV has been more successful than his predecessors in safeguarding the interests of the defense ministry and in gaining access to scarce financial resources.

Compared with the original draft, expenditures on research and development as well as on building investments are to be raised by about 2 trillion rubles, with which especially the urgent problem of the provision of housing is to be tackled. According to the defense committee of the State Duma, only 40% of the accommodation planned since early 1995 has been provided to date.

According to Minister of Finance LIVSHITS, no funds are earmarked in the 1997 budget for military expenditures in Chechnya. A complete withdrawal of the military units from Chechnya is therefore still being planned.

The breakdown of the defense budget is still inadequate so that it cannot be used as a planning instrument. This is also criticized by the deputy chairman of the Duma defense committee, ARBATOV (7) (Yabloko faction) who said that a structural analysis of defense spending was possible only to some extent. According to him, the funds planned for the maintenance of the armed forces are excessive whereas those earmarked for investments are inadequate.

7 ITAR-TASS, 23 October 1996

3.2 1996 budget - partial improvement of defense spending

According to Russian press agencies (8), only about 43.6 trillion rubles (54.5% (9) of the funds planned for the whole of 1996) were appropriated to the ministry of defense in the first three quarters of 1996; the interior troops received 2.02 trillion rubles (62%) and the border troops 2.04 trillion rubles (51%). On account of the unexpectedly low rate of inflation, however, 80% of defense spending (average realization of government spending: 77.4%) planned for the period from January to September, were implemented according to intelligence reports. The reduction of part of the arrears in wage payments, announced by LIVSHITS, was started in October 1996 according to plan. The sum remitted between 17 and 23 October 1996 is reportedly sufficient to make payments for July and partly August 1996. From November 1996 onward, regular payments are to be made; the arrears in wage payments having accrued until that time will be repaid by March 1997 at the latest. At present, it is still too early to speak of a general relaxation: from the fiscal point of view, however, the situation of the Russian army has at least not continued to deteriorate as against the preceding year.

It appears, however, that distribution within the army is delayed. In the military districts of Transbaikal, Urals and Volga, for instance, payments have not arrived yet. Whether the "seeping-away coefficient" has increased this year, cannot be told yet. It is noteworthy, however, that complaints to this effect have increased in the current year.

8 INTERFAX, 15 October 1996

9 In the first half 1996 the value amounted to 36.1%.

The defense ministry also criticizes the current terms of payment: the ministry of defense, for instance, receives only small amounts from the ministry of finance, which, in addition, are remitted only extremely irregularly (in the first half of 1996 the actually realized defense expenditure to the amount of 28.9 trillion rubles was made available in about 130 tranches). However, funds may be abused precisely in this way; corruption is encouraged and the waste of funds is favored. Military projects which call for large-scale advance payments cannot be started. The planned military reform, too, will be affected: for 1997 alone, the costs are estimated by the defense committee of the State Duma at more than 30 trillion rubles. Advance payments are thus necessary which only after a period of one or two years lead to savings and more efficient structures and cannot be made available from other budgetary items in the short run (i.e. without impairing operational readiness). In our opinion, a structural financial leeway does not exist; a rapid realization of the planned reform is not yet possible.

VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH

Table: Current development of the budget of the Russian Federation
(in trill. rubles)

	1st half 1996			Jan. - Sept. 1996		
	Plan	Actual figures		Plan	Actual figures	
		incl. tax surrogates	excl. tax surrogates		incl. tax surrogates	excl. tax surrogates
Revenue	155.15	136.6	115	242,55	214.5	172.9
Deficit	44.55	63.10	42.80	69.85	51.3	60.1
GDP	-	1065	1065	-	1669	1669
Deficit/GDP	-	5.9%	4.0%	-	3.1%	3.6%

12-12

. 970 0074

DRUG/MONEY LAUNDERING REPORT

Date: 07 November 1996
Reference: 0943/96 VS-V

RUSSIA/SWITZERLAND
Illegal Financial Transactions
From Russia to Switzerland

DOI: September 1996
Evaluation: B - 3

Summary:

Russian experts are worried about the development of the illegal transfer of capital to Switzerland and especially watch Swiss finance companies in the parbank sector, which assist Russian citizens with the opening of accounts.

Nº DOCUMENTO 9700075
TITULO RUSIA/SWIZA: Transacciones financieras ilegales
PROCEDENCIA 20360
FECHA DE PROCEDENCIA 07-11-96
VINCULACIONES 11876-30044
507294
67228 ✓
11161

- 2 -

01-03

69700075

REPORT:

A Russian expert commission is extremely worried about the development of the illegal transfer of capital from Russia to Switzerland. In its opinion, it is necessary that Swiss finance companies in the parbank sector are watched more intensively, which allow Russian citizens the opening of accounts in Switzerland and, vis-a-vis Swiss authorities, guarantee the clean origin of the funds. Unlike Swiss banking establishments, companies in the parbank sector are not subject to the rigid directives of the Swiss money laundering law. To save their reputation, some Swiss credit institutions, regarded as reputable in the international bank sector, therefore establish so-called "buffer financial organizations" for the purpose of entering foreign exchange amounts from abroad in their accounts on the pretext of having performed insurance operations or other transactions.

Russian authorities suspect L.K. GANITEL (1) of being involved in illegal financial transactions from Russia to Switzerland. Owing to his numerous contacts with commercial institutions in Switzerland and contacts with large Russian enterprises in the energy sector, he enables Russian citizens to illegally transfer their capital assets from Russia to safe Switzerland. Besides, GANITEL organizes trips of Russians to Switzerland and assists them with the opening of bank accounts.

In the following way, illegal funds are transferred with the support of GANITEL:

At the MENATEP Bank in Russia, GANITEL pays the cash or cheques handed over to him into accounts of large Russian industrial enterprises of the energy sector. With these

1 His nationality and further items of information about GANITEL are not known here.

funds the energy companies pay the expenses of their foreign business partners in Russia. As agreed, the foreign companies, for their part, remit the equivalent of the above expenses to Swiss - instead of Russian - accounts. As recipients the firms INVESTMENT FINANCE INSURANCE SERVICES (IFI) in Geneva and BELLEVUE ASSOCIATES SA (BVA) as well as their bank partners in Geneva, BANCA DEL GOTTARDO and BANQUE INDOSUEZ are mentioned. At BELLEVUE ASSOCIATES SA (BVA) Philip BARRE and Maria SAYDYASHEV are reportedly responsible for the fiduciary handling of illegal financial transactions.

COMMENT:

1. Despite the rigid control measures of Swiss banks Russian citizens and institutions still manage to conduct illegal financial transactions from Russia to Switzerland. To this end, funds are transferred abroad by means of real business transactions, with criminal earnings being probably legalized in many cases. This method, however, is also used for capital flight by respectable wealthy Russians who, for fear of Russia's uncertain political future and economic instability, transfer their cash assets to the safe financial center of Switzerland.
2. Whereas banks in Switzerland are subject to rigid money laundering directives, which usually makes them quite cautious in accepting funds from Eastern countries, binding regulations and controls do not exist for the parbank sector (trustees, lawyers, property administrators, real estate agents, finance and insurance companies). Many banks have subsidiaries in the parbank sector. Swiss experts assume that Russian money launderers are supported in their criminal transactions by Swiss agents. For this reason, Swiss authorities have called for an amendment of the valid money laundering law and its extension to the parbank sector.

03-03

.9700075

POLITICAL REPORT

Date: 07 November 1996
Ref. : ME 0628/96 VS-NFD
DOI: 05 November 1996
Eval.: B - 2

RUSSIA

Opening of an "Unofficial" Diplomatic Representation of
Russia in Taiwan

Summary

Russia is to open an "unofficial" diplomatic representation
in Taiwan before the end of the year.

Nº DOCUMENTO 9700076
TITULO Rusia abre una representación diplomática no-
oficial en TAIWAN
PROCEDENCIA 20360
FECHA DE PROCEDENCIA 05-11-96
VINCULACIONES 11076-30044
107284
874643
11164
11398 ✓

ITAR-TASS has confirmed that the long-standing plan of establishing an "unofficial" representation of the Moscow-Taiwan Coordination Committee for Economic and Cultural Cooperation in Taiwan is to be implemented soon. The representation is to be opened before the end of the year.

It is expected that the opening of Moscow's unofficial representation in Taiwan will also entail the establishing of air traffic links between the two countries.

Comment

The main purpose of opening an unofficial Russian representation in Taiwan will be the boosting of the economic contacts between the two countries. Russia wants to augment and stabilize its market share in the Asian Pacific region. With its presence in Taiwan, Moscow hopes to extend its economic contacts which can be particularly useful for the eastern regions of the Russian Federation (RF).

According to data provided by the Taiwanese representation in Moscow, Russian exports to Taiwan amounted to US \$ 747.7 million in the first eight months of this year, imports from Taiwan to Russia were US \$ 94.5 million. Last year, trade between the two countries exceeded US \$ 1.8 billion.

As early as in summer 1993, an unofficial representation of Taiwan was set up in Moscow. The exchange of missions was the result of an ukase issued by President Yeltsin on 15 September 1992. In this edict, Moscow made it clear that all relations of the RF with Taiwan were based on the understanding that there was only one China and that the RF would not maintain official contacts with Taiwan.

In the run-up to the opening of the unofficial Russian mission in Taiwan, this step had been coordinated with the PR China. To play down the partial resemblance of the newly

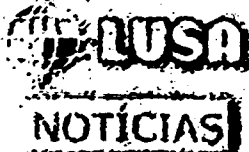
VS-NUR FÜR DEN DIENSTGEBRAUCH

- 3 -

established mission with an official representation, its future head (or "first staff member"), Vladimir MALYSHEV, had to resign from the diplomatic service of the RF.

03-03

.9700076



06 JAN 97 - 18:56

África do Sul: Savimbi chegou para encontro com Mandela

Umtata, 06 Jan (Lusa) - O presidente da UNITA chegou ao fim da tarde de hoje à África do Sul para um encontro com o presidente Nelson Mandela, no qual a sua presença na cerimónia de posse do novo governo angolano vai ser discutida.

A sua chegada, com nove horas de atraso, Jonas Savimbi nada adiantou sobre a sua presença em Luanda no próximo dia 25, data prevista para a posse do Governo de Unidade e Reconciliação Nacional (GURN), mas da reunião de hoje pode sair uma resposta a esta questão.

A sua presença na cerimónia de posse do GURN depende de questões de segurança, afirmou Savimbi. A sua chegada ao aeroporto de East London.

O encontro, que se realiza na cidade de Umtata (cerca de 200 quilómetros a nordeste de East London), conta com a participação, além dos dois líderes, do vice-presidente sul-africano, Thabo Mbeki, e de Jorge Valentim e Alcides Sakala, da Unita, entre outros.

Savimbi referiu ainda que o atraso de nove horas da sua comitiva se deveu ao mau tempo no sul de Angola.

A Agência Lusa soube que da grande comitiva da UNITA (18 elementos), apenas quatro puderam acompanhar Savimbi no pequeno avião que o governo sul-africano pôs à sua disposição em East London, tendo os restantes seguido depois para Umtata, no Transkei.

Lusa/fim

COE POCO LEGÍVEL

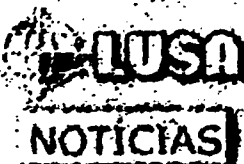
© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

Nº DOCUMENTO	9700077
TÍTULO	ANGOLA
PROVENIÊNCIA	070197
FECHA DE RECEPÇÃO	11876
CLASSIFICAÇÃO	30044
	507470
	507663
	507657
	65840/
	1094

01/08/97 18:16:48

9700077



06 JAN 97 - 21:37

África do Sul: Encontro Savimbi/Mandela continua terça-feira

Umtata, África do Sul, 06 Jan (Lusa). - O encontro entre o líder da UNITA, Jonas Savimbi, e o presidente da África do Sul, Nelson Mandela, na localidade de Umtata, durou cerca de 45 minutos, devendo ser retomado terça-feira de manhã.

A saída do encontro de hoje nenhuma das partes fez qualquer declaração, tendo no entanto sido referido que o encontro vai ser retomado terça-feira às 08:00 locais (06:00 em Lisboa).

A posse do Governo de Unidade e Reconciliação Nacional (GURN) em Angola, prevista para o próximo dia 25, e a questão da segurança de Jonas Savimbi foram assuntos abordados nestes encontros.

A África do Sul tem mostrado pretender assumir maior protagonismo no processo de paz angolano, tendo Mandela auscultado ambas as partes em relação à formação do GURN.

A sua chegada hoje à tarde à província do Transkei, de onde Mandela é natural, Savimbi declarou ter vindo procurar o conselho do presidente sul-africano, mostrando-se optimista em relação ao resultado deste encontro.

Lusa/fim

© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

1 of 1

01/08/97 18:13:44

9700077



Panafrican News Agency

[News Stories](#) | [Environment](#) | [Economics](#) | [Science and Health](#) | [Sports](#) | [Africa Press Review](#)

Copyright 1996 Panafrican News Agency and Africa News Service. All rights reserved.
Material may not be redistributed, posted to any other location, published or used for broadcast without written authorization from the Panafrican News Agency. B.P. 4456, Dakar, Senegal.
Tel: (221) 24-13-95 | Fax: (221) 24-13-90 | E-mail: quintet@sonatel.sn

06 Jan 97 - Senegal-United States

Discussions On African Reaction Force

DAKAR, Senegal (PANA) - The deputy commander of the United States forces in Europe, Gen. James Jamerson, arrived Dakar Sunday for talks with Senegal on her participation in the Washington-proposed African Rapid Reaction Force for settling conflicts on the continent.

"I am ready to talk and listen to all of Senegal's suggestions...on the configuration of the African Reaction Force," he said, as reported Monday by the government daily newspaper, *Le Soleil*.

Jamerson is in Dakar for a two-day official visit. He said Senegal would have to determine the strength and conditions under which her soldiers would serve in the proposed 10,000-strong force.

The Senegalese news agency, APS, reported Monday that Ethiopia, Mali, Senegal, Tunisia and Uganda had confirmed, in writing, their willingness to provide troops for the force.

However, it did not say to whom this confirmation was made: whether it was to the Organization of African Unity, United Nations or the United States Government.

The objective of the force would be to provide Africa with a short-term capability to tackle a massive humanitarian crisis. The force would be trained and equipped by the U.S. It would cost between 25 million and 40 million dollars.

In October 1996, the outgoing U.S. Secretary of State, Warren Christopher, made a week-long visit five African states, seeking support for the force.

Ethiopia, the headquarters of the Organization of African Unity, asked Christopher to consult with the continental body, Africa's foremost political grouping. South Africa said the proposal was best tabled before the United Nations.

In a news conference in Dar Es Salaam on Friday, O.A.U. Secretary-General, Salim Ahmed Salim, said the organization was seriously considering the creation of its own peacekeeping force.

This O.A.U. force, which would comprise military units of all member states and would come under the control and command of the body, appears different from the U.S. proposal.

Salim described as positive the U.S. proposal, but said that the O.A.U. would only adopt the practical aspects of the U.S. idea, without allowing the O.A.U. force to become "a source of problems in the future."

[AFRICA NEWS Home Page](#) | [AFRICA NEWS CENTRAL](#) | [The Nando Times](#)

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 7/1/1997

JORNAL: DIABO

AUTOR: REDACÇÃO

PÁGINA: 1

#####

Posse do Governo angolano com Savimbi a assistir

Jonas Savimbi planeia deslocar-se a Luanda para assistir no dia 25 à cerimónia de instalação do posse do novo governo de unidade e reconciliação nacional (geralmente identificado pelo acrónimo GURN). O assunto foi discutido numa reunião da Comissão Política da UNITA que, por altura do Natal, teve lugar no Andulo.

Na decisão de Savimbi pesaram suficientes garantias de segurança dadas pelo Governo, mas vinculando igualmente a ONU e, em particular, os Estados Unidos. Foi igualmente considerada a «conveniência política máxima» de fazer da deslocação de Savimbi uma demonstração do empenhamento da UNITA no processo de paz e reconciliação.

O cenário de uma não comparecimento de Savimbi foi posto de lado de uma forma considerada «iml nara». A comunidade internacional não compreenderia tal falta de comparecimento, do mesmo modo que seria relativamente fácil fazer da mesma uma exploração política e propagandística capaz de vir a revelar «um emito nefasto» para Savimbi e para a UNITA. Entre os observadores do processo angolano há a ideia de que uma ausência de Savimbi serviria, em especial, o sector radical do MPLA, que manifestamente continua a manobrar no sentido de comprometer uma reconciliação genuína com a UNITA. O capitalismo que o processo ainda suscita decorre do peso e da capacidade de manobra que tal sector detém.

Em teoria, os radicais não estão contra a reconciliação, mas (e esta é a subtilidade) contra uma noção de reconciliação que signifique uma divisão do poder com a UNITA.



Uma demonstração inequívoca de empenhamento dos dois líderes nunca será de mais para uma reconciliação genuína.

Dizem que o MPLA tem legitimidade plena para governar sozinho porque ganhou as eleições; acrescentam que nenhum partido que ganha reparte depois o poder com o que perde. A estas considerações juntam a «agravante» de a UNITA, no rescaldo da derrota eleitoral, não só ter tentado «tomar o poder pela força», como ter acabado por perder a guerra que lançou com tal objectivo. Reiteram o argumento de que a UNITA «não é séria» e, por fim, associam a «missão desta na área do poder ao «desígnio oculto» de vir mais tarde a tentar «tomá-lo por dentro».

Nos últimos dias têm proliferado em Luanda rumores, entre os quais avultam alguns que sugerem terem ocorrido tentativas de atentados contra responsáveis políticos do regime. Julga-se que o fenómeno faz parte de uma «guerra psico-

lógica» destinada a criar um clima de tensão que anule o processo de paz e induza Savimbi a se deslocar a Luanda.

Para os próximos dias, são, no entanto, esperadas medidas capazes de produzir efeitos benéficos no que toca aos planos de Savimbi: o anúncio de um acordo quanto ao seu estatuto especial como líder da oposição e o levantamento da interdição legal da UNITA como partido político (aplicada após os acontecimentos de 1994). De mais recente proposta do Governo, relativamente ao estatuto de Jonas Savimbi, fazem parte «direitos civis e políticos especiais» como o de se poder pronunciar através da comunicação social sobre assuntos de interesse nacional e de não poder ser desido ou por nenhuma forma a sua liberdade de movimentos coarctada, sem ser por ordem do PR.

9700077

Internacional

Soldados da UNITA começaram ontem a ser integrados nas FAA

Reconciliação angolana, mas com reservas

Dezoito mil antigos combatentes da UNITA começaram ontem a ser formalmente integrados nas estruturas das Forças Armadas Angolanas (FAA), unificadas, mas nem mesmo assim há a certeza de que a reconciliação seja irreversível.

"Falta agora o Governo cumprir muitas das suas tarefas", comentou o porta-voz da UNITA em Portugal, Rui Oliveira, segundo o qual o partido liderado por Jonas Malheiro Savimbi respeitou as suas obrigações, sem que o mesmo tivesse sempre acontecido por parte de Luanda.

A integração formal da maior parte dos antigos combatentes da UNITA seleccionados para as FAA, que vão ter um efectivo de noventa mil homens, deveria constituir o prelúdio necessário para que no dia 10 comessem a chegar à capital os 70 deputados que vão representar na Assembleia Nacional o segundo partido de Angola. Só que ainda ninguém confirmou a lista exacta destes representantes do Galo Negro, sabendo-se apenas que não vão ser exactamente todos aqueles que foram eleitos em Setembro de 1992, entre os quais se encontravam Abel Chivukuvuku, Lucamba Paulo Gato, Carlos Veiga Morgado, Isaías Samakuva e Almerindo Jaka Jamba.

Sexta-feira, também, se tudo corresse bem, o Presidente da República, José Eduardo dos Santos, anunciaria quais as figuras da UNITA prestes a chefiar os ministérios da Geologia e Minas, do Comércio, da Saúde e da Hotelaria e Turismo, bem como as embaixadas no Canadá, no México, na Índia, em Cabo Verde, na Polónia e na UNESCO, em Paris. Só que ainda não foi definitivamente esclarecido qual o estatuto especial de Jonas Savimbi no quadro da reconciliação nacional nem como é que o Governo tenciona restabelecer plenamente a sua administração em zonas como o Bailundo e o Andulo, que até agora têm estado a funcionar de forma autónoma.

"Não pode ser só uma das partes a cumprir", insistiu Rui Oliveira, em cuja opinião seria necessário pressionar as autoridades angolanas para que não houvesse operações militares ofensivas nas zonas a reocupar e para que desarmassem por completo a população civil, de modo a evitar o perigo de a situação se azedar uma vez mais, dois anos e meio depois das tréguas alcançadas em Lusaca.

O problema dos mercenários

"Há mercenários em Angola e isso tem de ser denunciado. Não pode haver dois pesos e duas medidas. Essa foi uma das muitas questões tratadas com o Presidente Nelson Mandela", acrescentou o porta-voz da UNITA, referindo-se à visita que o seu chefe ontem efectuou à África do Sul, país de onde seriam naturais muitos dos assessores militares estrangeiros do regime angolano.

Enquanto isso, o chefe da rebelião nas províncias do Kivu e do Alto Zaire, Laurent-Desiré Kabila, afirmava haver mercenários angolanos - nomeadamente 2 000 antigos combatentes de Savimbi - e sul-africanos em Kisangani, a fim de ajudar soldados zairenses e franceses a reconquistar territórios perdidos.

9700077

A direcção da companhia sul-africana Executive Outcomes, a mesma que a UNITA acusa de ter mantido elementos em Angola depois de assinado o Protocolo de Lusaca, desmentiu ontem toda e qualquer implicação nos acontecimentos do Zaire, que estão a ser seguidos com muita atenção pelas Nações Unidas e pelos observadores do processo de paz em Angola.

O mês passado o "Angola Peace Monitor", boletim publicado em Londres por observadores da evolução da África Austral, comentava que mais de quinze mil soldados saídos das áreas de acantonamento da UNITA poderiam ter-se ido juntar a forças que esse mesmo partido nem sequer chegara a apresentar, formando assim uma "reserva" para utilizar numa situação de regresso ao confronto.

São indicações como essas que mantêm no ar a ameaça de novas escaramuças, se acaso não for possível cumprir integralmente o calendário que prevê um Governo de Unidade e Reconciliação Nacional dentro de três semanas.

Jorge Heitor

Copyright (c) PÚBLICO, Comunicação Social, SA
Email: publico@publico.pt

9700077

Article Id: drafr002_d_97001
Document Id: 0e3m3me048mp7p
Insert Date: 01/06/97
Purge Date: 01/20/99
Publish Date: 01/03/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 37

Title: ANGOLA: Bridge Over Saurimo River Collapses, 22 Trucks Stranded

Document Number: FBIS-AFR-97-002
Document Type: Daily Report
Document Date: 3 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Sourceline: MB0301071997 Luanda Radio Nacional Network in Portuguese, 0600
GMT 3 Jan 97
AFS Number: MB0301071997
Citysource: Luanda Radio Nacional Network
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Excerpt] A total of 22 trucks of the
Transports Company are stranded in Saurimo, Lunda Sul
Province, following the collapse of a bridge. Our
correspondent Abel Edgar reports from Saurimo:
In view of this, the convoy is unable to return to
Luanda to carry more goods to other provinces. Pascoal Lopes
of the Transports Company says the organization is losing
over \$3,000 daily. [passage omitted]

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION
IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

9700077

**Panafrican News Agency**

[News Stories](#) | [Environment](#) | [Economics](#) | [Science and Health](#) | [Sports](#) | [Africa Press Review](#)

Copyright 1996 [Panafrican News Agency](#) and [Africa News Service](#). All rights reserved.

Material may not be redistributed, posted to any other location, published or used for broadcast without written authorization from the Panafrican News Agency. B.P. 4056, Dakar, Senegal.

Tel: (221) 24-13-95 | Fax: (221) 24-13-90 | E-mail: quoiset@sonatel.senel.net

07 Jan 97 - Mandela-Savimbi**Mandela To Meet Savimbi Today**

From Lionel Williams ; PANA Correspondent

JOHANNESBURG, South Africa (PANA) - President Nelson Mandela of South Africa and Angolan rebel leader Jonas Savimbi are meeting Tuesday to discuss latest developments in the Angolan peace process, prior to the formation of that country's first government of national unity later this month.

Savimbi arrived in Umtata, Transkei, nine hours late for the meeting - originally scheduled for Monday - after being held up by rain and transport problems.

"There was bad weather in Angola and it was raining heavily," he was quoted as saying shortly after his plane landed here.

Then on arrival at Umtata Airport on the South African east coast, Savimbi's aircraft had to be diverted to East London, some 200 kms away, and the party had to fly back to Umtata in the smaller private jet of Deputy President Thabo Mbeki.

Asked what he expected of the meeting, Savimbi said: "It's not only me but the Angolans in general who are willing to discuss the situation with President Mandela."

Mandela -- who is the current chairman of the 12-nation Southern African Development Community -- has been eager to re-establish peace in Angola, according to his spokesman.

He and Savimbi held a brief preliminary meeting on Monday behind closed doors in Umtata, but neither made any statement afterwards. They are scheduled to continue this morning.

The new Angolan government of national unity is due to be formed later this month and inaugurated on Jan. 25. Savimbi - who has led a 20-year war against the Angolan government - is to be given an as yet undisclosed post in the new government.

Savimbi had in the past objected to a suggestion that he becomes one of the country's two deputy presidents, arguing that sharing the position would water-down the importance of the post.

[AFRICA NEWS Home Page](#) | [AFRICA NEWS CENTRAL](#) | [The Nando Times](#)

9700077



07 JAN 97 - 10:03

Angola: Primeiro contingente da Unita incorporado nas FAA

Luanda, 07 jan (Lusa) - cerca de mil militares da unita são hoje incorporados nas forças armadas angolanas, em cerimónia a realizar no Huambo, disse a agência Lusa fonte do gabinete do porta-voz do representante especial do secretário-geral da Onu em Angola.

A cerimónia deveria ter-se realizado segunda-feira, mas foi adiada por 24 horas devido a tolerância de ponto registada segunda-feira em Angola, precisou a mesma fonte.

O acto segue-se à cerimónia de incorporação, no passado dia 20, de 74 generais e outros oficiais superiores do movimento do "galo negro", incluindo o indigitado vice-ministro da defesa e o vice-cemgfaa, generais demostenes Amos Chilingutilla e Arlindo Chenda Pena "ben-ben".

A unita deveria integrar nas FAA 26.300 efectivos, contribuindo dessa maneira para a formação do exército nacional único. daquele total, encontram-se seleccionados até hoje 18.577 militares da unita, acrescentou a fonte. destes, 1.521 são oficiais, 1.399 são sargentos e os restantes 15.657 praças.

Relativamente aos números do aquartelamento das forças militares da unita, a fonte contactada pela Lusa disse se mantêm os mesmos valores de segunda-feira, ou seja continuam registados 17.305 desertores militares e 360 da polícia, e que as forças armadas e a polícia nacional, governamentais, continuam a manter 55 postos de controlo, enquanto a unita mantém por seu turno 65 postos de controlo.

estes controlos, considerados ilegais pelas nações unidas, coindicionam a livre circulação de pessoas e bens em 18 das 19 províncias de Angola.

apenas a província do Moçico não tem nenhum posto de controlo.

Lusa/fim



© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

9700077

MINISTERIO DEL INTERIOR

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

Montevideo, enero 3 de 1997

ARCHIVO

GRUPO PLATAFORMA MOVILIZACION.

SECTOR PRIVADO

GASEBA URUGUAY

GAPO.GAS

En la fecha a las 19.30, Festival del Kilo, con

espectáculo artístico en el local de Convención

Nº. 1131. Por otra parte continúan con los pagos

de cuatro horas por turno, con corte de horas

extras, en reclamo del reintegro de los treinta

y tres operarios despedidos y libertad sindical, etc.

S.O.N.C.A.

obra "TORRE COLOMBUS" a las 18 de octubre y Pedro

Olinda). Desde el 23 de octubre se prosigue la ocupa-

ción en forma pacífica por parte de 6 operarios.

En contra el acuerdo de 13 obreros de un total

de 23 que poseen la Empresa.

S.T. ENT.

En la fecha a las 19.00, se levanta el cuarto

intermedio de la Mesa Representativa, con el

fin de tratar el tema GASEBA URUGUAY. De dicha

reunión se podría resolver futuras reivindicaciones

de no surgir soluciones.

SECTOR PUBLICO

MINISTERIO DE ECONOMIA Y FINANZAS

se realizó en el día de ayer en el Sector Secretaría un paro de brazos caídos, en razón de no haber sido

en la fecha, una partida extra de dinero a fin de igualar los salarios de otras secciones. Se arribó

un acuerdo en suspender las medidas hasta el 15/ENERO/97, en que se efectivizará el pago.

=====

AMENAZA DE BOMBA; 2/ENE/97. Hora 15.00, "TERMINAL TRES CRUCES", por intermedio de una llamada telefónica

una voz masculina manifestó que: "Empresa Rotor de la Terminal Tres Cruces-recién colocaron una bomba

allí". Se recibieron presentes efectivos de la D.N.B., y de la D.N.A., los que efectuaron una inspección

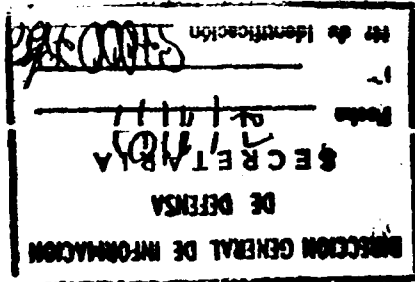
con resultados negativos.

PRETENSION DE GARANTIAS; No se han registrado variantes en la situación de los ciudadanos peruanos, los

que se encuentran efectuando trámites en la D.N.Migración.

.001/01

9700079.
09 ENE 1997



Handwritten signature and initials at the top of the page.

Nº DOCUMENTO 9700080
TÍTULO TERRORISTAS EN PARAGUAY
PROCEDENCIA 30050
FECHA DE PROCEDENCIA 26/11/96
VINCULACIONES P 66723 24 26/11/96
11847
EEUU 65890

TERRORISMO

*Polícia caça
acusado de
atentados*

DOC PARCIALMENTE ILEGÍVEL

A Polícia Federal brasileira e a Polícia Nacional paraguaia ainda não têm pistas sobre o esconderijo de Muhammad Ali Awali, libanês acusado de ser cúmplice de Marwán Al Safadi, deportado para os Estados Unidos sob a acusação de terrorismo. De acordo com informações dos agentes dos dois países, Awali e o compatriota Safadi teriam entrado em Ciudad del Este, na fronteira com Foz do Iguaçu, no Paraná, com um carregamento de explosivos. Os policiais acreditam que os dois libaneses, suspeitos de serem membros do grupo terrorista pró-iraniano Hezbollah, pretendiam atacar interesses norte-americanos e israelenses no Paraguai.

"Não sabemos nem se Muhammad Ali Awali é o nome verdadeiro do suspeito", disse ontem o delegado da Polícia Federal em Foz do Iguaçu, Ailton Vicente. O policial afirmou que os vários nomes falsos usados por Awali estão dificultando as investigações. Os agentes paraguaios suspeitam que o libanês esteja escondido entre Assunção e Ciudad del Este.

Safadi foi preso no dia 6 de novembro em uma operação conjunta de policiais brasileiros e paraguaios. Ele estava escondido na casa de um militar reformado do Exército paraguaio, o tenente-coronel José Martinez Ferreira. Ao ser preso, Safadi foi apontado como suspeito de ser um dos responsáveis pelo atentado contra o prédio do World Trade Center, em Nova York, no dia 26 de fevereiro de 1993, quando seis pessoas morreram e mais de mil ficaram feridas. A acusação lhe rendeu a deportação para os Estados Unidos, onde aguarda julgamento preso no Centro de Detenção de Ricker Island, em Nova York. O libanês também é suspeito de ações de terrorismo contra a embaixada de Israel na Argentina e contra o prédio da Associação Mutual Israelita Argentina (Amia), em Buenos Aires.

Martinez Ferreira, que está preso em Assunção, seria a pessoa que conseguia passaportes falsos para imigrantes árabes entrarem ilegalmente no país.

01 09

9700080

R POXBT 11-09 00412
 107 MMN 020

PARAGUAY-TERRORISMO
 ENTREGAN A EEUU LIBANES SOSPECHOSO ATENTADO "TORRES GEMELAS"

Asunción, 9 nov (EFE).- La justicia paraguaya expulsó al ciudadano libanés Marwán Safadid, que voló hacia EEUU en un avión militar de ese país, donde estaba reclamado como supuesto implicado en el atentado contra el World Trade Center, que alberga las Torres Gemelas, de Nueva York, se informó hoy, sábado.

Safadid fue detenido el miércoles pasado en Asunción a petición de las autoridades estadounidenses, que a comienzos de la semana pusieron en máxima alerta a su embajada en Paraguay ante el peligro de acciones terroristas.

La policía creía en principio que Safadid podía tener explosivos en su poder, pero no encontró pruebas de ese tipo, por lo que el detenido fue llevado el viernes ante los tribunales acusado de violar las leyes migratorias.

Tras una declaración de casi dos horas y media, el juez Hugo López decidió expulsar al libanés, que en todo momento estuvo rodeado de un fuerte aparato de seguridad, protegido por agentes paraguayos y estadounidenses y con un chaleco antibalas.

Según informaciones y fotografías aparecidas hoy en la prensa asuncense, Marwán Safadid, de 40 años, fue entregado a miembros de la Oficina Federal de Investigación (FBI) y embarcado a últimas horas del viernes en un avión de la Fuerza Aérea de EEUU en el Aeropuerto Internacional "Silvio Pettirossi" de Asunción.

El diario "ABC Color" señala hoy que el libanés será procesado por la Justicia de Nueva York acusado de participar directamente en el atentado contra el World Trade Center, donde se encuentran las Torres Gemelas de esa ciudad, en febrero de 1993.

Ante el tribunal, Safadid declaró que había entrado en Paraguay hace unos tres meses con la única intención de buscar trabajo.

Sin embargo, la policía descubrió en un registro realizado en una oficina de Ciudad del Este, fronteriza con Brasil, elementos que hacen sospechar que el acusado se dedicaba a la falsificación de documentos y tarjetas de crédito.

El diario "Noticias" sostiene que Safadid está reclamado también por la justicia de Canadá, debido a que se habría fugado de un penal de la provincia de Alberta, donde cumplía una condena de 9 años de cárcel por conspiración y narcotráfico.

El periódico agrega que, antes de entrar en Paraguay, residía en Brasil con doble identidad y con documentos a nombre de Mario Adib Safadi.

Fue detenido junto a otros dos ciudadanos libaneses y un militar retirado paraguayo en medio de unas investigaciones abiertas en relación con unas amenazas terroristas contra la embajada de EEUU en Asunción y otras instituciones.

Su detención se produjo en una vivienda asuncense propiedad del teniente coronel retirado José Ramón Martínez, quien, por su parte, fue capturado cuando transitaba por una avenida de Ciudad del Este, por lo que se cree existe algún tipo de conexión entre ambos.

Portavoces de la Policía en Ciudad del Este dijeron a EFE que Martínez fue detenido el miércoles por agentes de los servicios de información y entregado a las autoridades militares de la zona para su traslado a Asunción.

Por otro lado, la oficina de Relaciones Públicas de la Policía

Nacional informó de la detención "para averiguaciones" con relación al caso de otros dos libaneses en Ciudad del Este.

Se trata de Abellatid Abedali y Mohamad Riad Sarbat, de 18 y 20 años, respectivamente, que están interrogados sobre su probable conexión con la falsificación de documentos.

Las amenazas terroristas confirmadas por el Departamento de Estado en Washington fueron denunciadas el martes por portavoces de la embajada de EEUU en Asunción, que aconsejaron la máxima cautela a sus compatriotas en este país, así como a todos los ciudadanos que visiten instituciones estadounidenses locales.

Según el Ministerio del Interior, las amenazas también fueron dirigidas contra el presidente de la República, Juan Carlos Wasmosy. EFF

TRC/cho/11

11/09/15-16/96

03

.9700080

Arabes detenidos Cuatro personas a pedido de EEUU sospechosas de terrorismo en Paraguay

Asunción, ANSA

La Policía paraguaya detuvo a dos árabes y busca un automóvil, a pedido de la embajada norteamericana, que el martes denunció haber recibido amenazas terroristas.

Ni el gobierno paraguayo ni la embajada dieron detalles en sus informes oficiales sobre las amenazas recibidas.

El diario ABC Color

publicó ayer el facsímil de un informe de la Policía Nacional en la que menciona que la embajada norteamericana solicitó la detención de cuatro personas.

Estas se encontraban a bordo de un taxi de color blanco, de marca Mercedes Benz, cuyas características se mencionan, y que presta servicios en Ciudad del Este, 350 kilómetros al este de Asunción, en la frontera con Brasil y Argentina.

Según el diario, dos de esas personas fueron detenidas, pero no dio más detalles del caso.

Las informaciones, que citan fuentes policiales, indican que varios procedimientos se realizaron en la citada localidad fronteriza, en Asunción y en zonas del Chaco, un extenso territorio que se extiende al oeste de la capital. En el área de Ciudad del Este viven miles de ciudadanos de ori-

gen extranjero, entre ellos árabes, que se movilizan entre esa localidad, Foz de Iguazú (Brasil) y Puerto Iguazú (Argentina), zona conocida como "Tres Fronteras".

El martes, los ministros del Interior y de Relaciones Exteriores, Juan Manuel Morales y Rubén Melgarejo Lanzoni, dijeron que el gobierno paraguayo tenía informaciones confiables sobre la posibilidad de ataques terroristas en el país.

La amenaza estaba dirigida a instituciones públicas, embajadas, y al propio presidente Juan Carlos Wasmosy, dijeron los ministros en conferencia de prensa.

Hasta la mañana de hoy no se dieron a conocer oficialmente los resultados de las investigaciones que realizaban los efectivos de Inteligencia de la Policía Nacional en varios lugares del país.



El presidente Wasmosy. AP

9700080

SUBVERSION
4
TERRORISMO
0000080
9700080

XM2084

5 NOV 81 11-04 00056
MUN EXO 10X

PARAGUAY-TERRORISMO

DETienen a extranjero sospechoso de amenazas a Embajada EEUU

Asunción, 6 nov (EFE).- Un extranjero, el paraguayo de origen árabe, fue detenido hoy miércoles por la Policía paraguaya bajo la sospecha de ser uno de los autores de las amenazas terroristas lanzadas en estos días contra la embajada estadounidense en Asunción, según fuentes judiciales.

La identidad de la persona apresada no será dada a conocer aún, porque se trata de una operación de "carácter reservado" que lleva a cabo la Justicia y el Departamento de Inteligencia de la Policía Nacional, dijo a la prensa el magistrado Hugo López.

El magistrado comentó que el extranjero fue aprehendido en las últimas horas durante el allanamiento de una vivienda en Asunción, pero se negó a dar más detalles, debido a que las investigaciones continúan y los agentes buscan a un segundo sospechoso.

Las amenazas terroristas, confirmadas por el Departamento de Estado en Washington, fue denunciada al martes por portavoces de la embajada de EEUU en Asunción, que prometen la máxima control a sus compatriotas que están en este país, así como a todos los ciudadanos que visiten instituciones portuarias locales.

Debido a la situación creada, la legación diplomática canceló ese mismo día todas las citas previstas para la celebración de las elecciones presidenciales estadounidenses.

Las autoridades paraguayas, por su parte, señalaron que las amenazas afectan también a otras embajadas, como la de Israel, que permanecen desde hace varios días fuertemente custodiadas en el centro Asunción, y al presidente de la República, Juan Carlos Wasmosy, EFE.

TRC/lan/M

11/06/81-50/96

05

9700080

SUBVERSION
Y
TERRORISMO

XM2039

R POXRT 11-05 00362
mun exg lcy

PARAGUAY-TERRORISMO
SISTEMA SEGURIDAD EN ALERTA ROJA ANTE AMENAZAS TERRORISTAS

Asunción, 5 nov (EFE).- La Policía Nacional paraguaya está en alerta roja ante la existencia de amenazas terroristas contra el jefe de Estado, Juan Carlos Wasmosy, y algunas embajadas, como la de EEUU, admitieron hoy, martes, representantes del Gobierno.

La primera información sobre la cuestión surgió de la legación diplomática norteamericana, que por medio de un comunicado informó en la fecha de la cancelación de los actos previstos en Asunción con motivo de las elecciones presidenciales estadounidenses.

Según el informe, la decisión fue tomada ante la posibilidad de que grupos terroristas atentan en estos días contra alguna institución de EEUU en la capital paraguaya.

Los ministros de Relaciones Exteriores, Rubén Melgarejo Lanzoni, y del Interior, Juan Manuel Morales, confirmaron luego a la prensa la situación de peligro y señalaron que las amenazas se extienden a otras embajadas y al propio presidente Wasmosy.

Ambos miembros del Poder Ejecutivo se entrevistaron hoy con Wasmosy para ponerle al tanto de "situaciones conflictivas que pueden crearse en instituciones públicas, contra la persona del presidente de la República y sedes diplomáticas", según Morales.

El ministro del Interior cree, sin embargo, que todo esto no tiene relación alguna con las elecciones municipales que se celebrarán en el país el próximo día 17.

Melgarejo, por su parte, se mostró preocupado ante la posible incursión del terrorismo internacional en Paraguay, más aún porque presuntamente afectaría a embajadas, por lo que los organismos de seguridad ya adoptaron todas las medidas preventivas de rigor.

Mientras la embajada estadounidense permanece desde el lunes rodeada por un fuerte dispositivo de seguridad, el edificio donde funciona la de Israel es inspeccionado desde la semana pasada con perros entrenados de las fuerzas especiales de la Policía.

Algunas versiones periodísticas indican que la alerta fue activada, al parecer, después de que un grupo de presuntos terroristas fuera detenido hoy en una zona fronteriza del este del país.

Fuentes del Departamento de Inteligencia de la Policía Nacional consultados por EFE dijeron no tener información acerca de la detención de posibles sospechosos. EFE

JRC/lgo/M

11/05/19-26/96

Ob

00700080

MUNDO

Miércoles 6 de noviembre de 1996 La República 73

Alerta en Paraguay

Posibles ataques contra objetivos de EEUU

viaje y están alertas ante cualquier tipo de vigilancia. Un funcionario de los Estados Unidos que declinó ser identificado dijo que la amenaza fue lanzada por un grupo que opera a nivel mundial, pero declinó entrar en detalles.

Se ha advertido a los norteamericanos que no acepten paquetes de desconocidos ni permitan que otros tengan acceso a sus valijas.

Se cree que Hezbollah, un grupo guerrillero respaldado por los iraníes, sospechoso de haber estado involucrado en el atentado dinamitero de 1994 contra un centro judío de Buenos Aires, estaba vinculado con los temores acerca de la situación en Paraguay.

La semana pasada, el Departamento de Estado advirtió a los ciudadanos norteamericanos que se encuentran en Israel que se mantengan en estado de

vigilancia. El lunes, la embajada norteamericana en Riad advirtió a los ciudadanos estadounidenses en Arabia Saudita que estuviesen en estado de alerta contra posibles atentados.

"El Departamento de Estado ha recibido información acerca de una amenaza terrorista contra instalaciones de Estados Unidos en Asunción", dijo la nota.

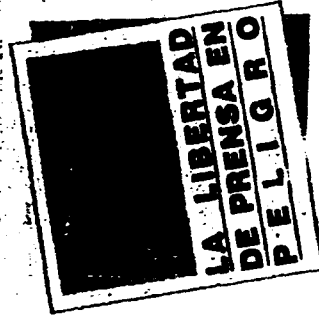
"Si bien no hay razón para creer que los ciudadanos privados sean blanco también de esta amenaza, se les insta a ser cautelosos".

Los funcionarios estadounidenses residentes en Paraguay ascienden a unos 40, a los que se suman sus familiares, unos 200 voluntarios del Cuerpo de Paz y unos 2.000 ciudadanos privados.



El presidente de Paraguay, Juan Carlos Wasmosy. (AP)

9700080



Washington, AP

El Departamento de Estado calificó ayer de "muy inquietante" la situación de Paraguay, donde según afirmó las oficinas norteamericanas son blanco de amenazas terroristas.

La información acerca de las amenazas fueron obtenidas de fuentes fideltas, dijo el vocero Nicolas Burns en un comunicado en que se insta a los ciudadanos estadounidenses a tomar precauciones, en particular si visitan oficinas del gobierno norteamericano.

El anuncio sugiere a los norteamericanos que alteren sus itinerarios de

Países se unem para combater

Agentes brasileiros caçam terroristas no Paraguai enquanto paraguaios seguem traficantes e

ZERO HORA

Cerceado em muitos aspectos por rivalidades históricas e disputas econômicas, o Mercosul está regulado como uma bússola no campo do combate ao crime organizado. Sem firulas diplomáticas, policiais brasileiros seguem estelionatários na Argentina, agentes paraguaios procuram traficantes no Uruguai, argentinos rastreiam terroristas no Paraguai. "Divisas não podem interromper uma investigação, já que os criminosos não respeitam fronteiras", justifica o delegado Vicente Chelotti, diretor da Polícia Federal brasileira.

Chelotti está em estado de graça. Um dos motivos é ter passado, em uma semana, de bermudas e mangas de camisa, churrasqueando com os parentes no sopé dos morros de Faxinal do Soturno, bucólica cidade gaúcha onde ele nasceu e foi criado. "Não lembro a última vez que afrouxei o nó da gravata", brinca o delegado que está há dois anos em Brasília, sem tirar férias. A outra razão para o bom-humor do policial são os elogios do governo norte-americano à Polícia Federal brasileira por ter localizado no Paraguai o suposto terrorista libanês Marwán Al Safadi, considerado o segundo maior especialista do mundo em explosivos. Foi o caso em que policiais de uma nação integrante do Mercosul realizaram investigações em países vizinhos. "Com total colaboração e sem incidentes diplomáticos", enfatiza Vicente Chelotti, que detalhou as operações, em entrevista a Zero Hora.

O homem acusado de terrorismo fala cinco idiomas e usava cinco documentos de identidade falsos

Foi a partir de investigações feitas por policiais federais brasileiros que a polícia nacional do Paraguai prendeu Safadi, suposto integrante do grupo guerrilheiro libanês Hezbollah um dos articuladores do tráfico de cocaína para financiar o terrorismo internacional. A prisão aconteceu dia 6 de novembro em Assunção, e o árabe já foi transferido para os EUA. Lá ele será julgado pela explosão do prédio do World Trade Center, em Nova York, em 26 de fevereiro de 1993, quando seis pessoas morreram e mil ficaram feridas.

Safadi era para os policiais brasileiros um traficante de drogas que falava cinco idiomas. Sua faceta terrorista era desconhecida pelos agentes até o final de outubro. É que o libanês usava cinco identidades diferentes e um passaporte brasileiro falsificado, com o nome de Marwán Adibe Adan Kadi.

Com essa identidade, ele foi preso pela primeira vez pelos federais brasileiros, em setembro de 1995, por tráfico de cocaína. Conseguiu fugir da cadeia da Polícia Federal em Foz do Iguaçu, no Paraná, fronteira com o Paraguai, em outubro de 1996, junto com outros 24 presos. Investigações apontam para o provável envolvimento de terroristas na fuga, já que as supostas ligações com o grupo Hezbollah fizeram de Safadi um homem muito popular na gigantesca comunidade árabe desta região fronteiriça. "Prender este malandro é questão de honra, até porque ele estava se escondendo quando escapou", comenta o delegado Vicente Chelotti.

Convênio de ação tem duração de dois anos

Ao recapturar o libanês foragido, os policiais brasileiros não sabiam do envolvimento de Safadi com o terrorismo. Por pura coincidência, logo depois da sua fuga chegou à sede da Interpol em Brasília um dossiê sobre suspeitos do atentado contra o World Trade Center. A entrega destes documentos é parte de um protocolo de combate ao terrorismo firmado há dois anos entre a Polícia Federal, o FBI, a polícia federal dos Estados Unidos, e CIA, o serviço secreto norte-americano. O dossiê enviado pelos norte-americanos mostra que, além da suposta participação na explosão em Nova York, o libanês está condenado no Canadá a nove anos de prisão por tráfico de drogas.

O que era até então uma simples questão pessoal para os policiais que deixaram Safadi escapar se tornou uma caçada internacional. No cerco a prováveis comparsas do libanês, a Polícia Federal prendeu, no final de outubro, dois egípcios residentes em Foz de Iguaçu, e na presença de um deles foram encontrados prospectos listados sobre tal...

Foi a partir deste contato que a Polícia Federal colheu as primeiras informações sobre o possível paradeiro de Safadi no Paraguai. A caçada internacional se transformou em desespero quando informantes passaram a policiais paraguaios e brasileiros o boato de que uma bomba seria acionada na embaixada dos EUA em Assunção. A explosão ocorreria em 5 de novembro, para coincidir com as eleições norte-americanas. Era a comprovação de um pesadelo onipresente, a instalação de bases terroristas na fronteira Brasil-Paraguai.

Os policiais federais logo deduziram que Safadi estaria por trás do atentado. Vicente Chelotti enviou a Assunção uma equipe de agentes federais de Brasília vinculados à Interpol (Polícia Internacional). Desarmados, como rezam os protocolos. Os policiais eram comandados, a partir da capital brasileira, pelo delegado Washington Melo.

Foram apenas três dias de investigação em Assunção, até os federais brasileiros descobrirem que o libanês Safadi estava no Paraguai. O oficial estaria falsificando documentos para o terrorista. Os policiais brasileiros repassaram a informação à Polícia Nacional do Paraguai e acompanharam o cerco à casa do militar, no bairro Jara, onde Safadi foi preso.

Numa retribuição informal à volumosa contribuição financeira para o combate às drogas feita pelos norte-americanos ao Paraguai, a expulsão de Safadi aconteceu em tempo recorde. Apenas sete dias depois de ser preso, o libanês foi transferido para Nova York. Protegido por colete à prova de balas e num gigantesco avião militar Galaxi da Força Aérea Norte-Americana, enviado especialmente a Assunção com agentes do FBI, para garantir que o preso chegasse inteiro ao destino. Safadi tem um futuro de muitos anos de prisão. Além dos nove anos de detenção que o esperam no Canadá, caso seja recambiado para lá, pode pegar 240 anos de reclusão pela participação no atentado ao World Trade Center. Foi a pena imposta ao egípcio Omar Abdel Rahman pelo mesmo crime. Ele foi preso no Paquistão e deportado aos EUA.

09-09

29700080

Nº DOCUMENTO 9700081
TITULO _____
PROCEDENCIA _____
FECHA DE PROCEDENCIA 17/11/96
VINCULACIONES P 66408
H 514407
11847
T 507603 ✓

F80589

R ROYET 11-17 00000
MUN CYG

PALESTINOS-HAMAS

DETENIDOS CINCO ACTIVISTAS DE HAMAS POR POLITICA PALESTINA

(Jerusalén, 17 nov (EFE). - Fuerzas palestinas de seguridad han arrestado a cinco presuntos activistas del Movimiento de la Resistencia Islámica (HAMAS) en Cisjordania hoy, domingo, tras la muerte de uno de sus compañeros por la explosión de una carga explosiva.

Fuentes palestinas, aparentemente de las fuerzas de seguridad preventiva a cargo del coronel Yibril Ravuh, practicaron los arrestos en la zona de Jenin, donde ayer, sábado, perdió la vida Mohamed Asaf, de 31 años, manipulando medio kilo de dinamita.

Familiares de Asaf han desmentido categóricamente que la víctima se estuviera preparando para un ataque suicida, como decían algunas fuentes en su pueblo, Kabatya, y aseguran que los explosivos fueron colocados en el campo que estaba labrando por agentes del Servicio General de Seguridad de Israel (Shin Bet).

Los organismos israelíes de seguridad se hallan en estado de alerta máxima desde fines de octubre en previsión de un atentado de suicidas musulmanes para vengar el asesinato en la isla de Malta del líder de la Yihad islámica, Fathi Shkaki, del que acaba de cumplirse el primer aniversario, y atribuido por los palestinos a agentes de los servicios secretos de Israel (Mossad). EFE

ez-um/rt

11/17/19-32/96

doc. ilegible

01-01

9700081

Jalad Mishal: el dirigente del grupo extremista palestino sostuvo que hará frente al gobierno derechista de Netanyahu con nuevas tácticas y métodos de resistencia popular.

EL CAIRO, 21 (EFE). El dirigente del grupo extremista palestino Movimiento de la Resistencia Islámica (Hamas) Jalad Mishal predijo una segunda Intifada (alzamiento popular) palestina contra la ocupación israelí, pero con "nuevas tácticas".

En una entrevista concedida en Amman y que publica hoy el diario egipcio Al-Ahram, Mishal, que preside la oficina política de Hamas, llamó a la adopción de una estrategia unificada palestina-árabe-islámica para hacer frente a la política dura del gobierno derechista israelí de Benjamin Netanyahu.

El dirigente de Hamas recordó que "las semillas de la resistencia y el espíritu del desafío siguen vivos en nuestro pueblo", y aseguró que su grupo "es todavía capaz de continuar su Jihad (guerra santa) hasta la recuperación de nuestros derechos".

"Hamas tiene la capacidad de responder a los crímenes y las viola-

ciones perpetrados por la ocupación israelí contra nuestro pueblo y nuestros mujahidines (combatientes de la guerra santa)".

Pruebas de capacidad

Así respondió Mishal a la pregunta de por qué su grupo suspendió sus atentados contra Israel desde las últimas operaciones suicidas que en febrero y marzo últimos causaron la muerte de 60 israelíes.

"El reciente alzamiento (en septiembre último, en Jerusalén, Gaza y Cisjordania) contra la apertura del túnel (de los Asmoneos) que pasa por debajo de la mezquita de Al-Aqsa (tercer lugar sagrado del Islam) fue una clara prueba de la capacidad del pueblo palestino para responder a las violaciones del enemigo y su resolución de recuperar sus derechos", dijo. En este sentido, Mishal manifestó que "nuestro pueblo es capaz de desarrollar nuevas tácticas y métodos de resistencia contra el enemigo".

También expresó su pesar por el hecho de que la "Autoridad Nacional Palestina (ANP, que dirige Yasser Arafat) participa en las medidas opresivas adoptadas contra nuestro pueblo, especialmente contra los grupos de la oposición y Hamas en particular".

Según Mishal, que reside fuera de la autonomía palestina, "la mentalidad represiva sigue dominando los órganos de seguridad de la ANP, a pesar de la arrogancia del gobierno de Netanyahu".

"La ANP, a pesar de la arrogancia sionista, sigue tratando de lograr una paz conforme con los acuerdos de Oslo", firmados entre Arafat e Israel en 1993, y que Hamas y los grupos de la oposición palestina no consideran como arreglos de paz sino de "rendición" de los palestinos a Israel.

Estallido

JENIN, Cisjordania, 21 (Reuters). Una explosión mató hoy a tres jóvenes palestinos en una aldea cisjordana, dijeron funcionarios de seguridad de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP). El sábado último un miliciano islámico, posiblemente preparándose para un ataque suicida contra Israel, murió en la misma zona de Cisjordania cuando una bomba estalló en sus manos.

Detienen por brutalidad a dos agentes israelíes de frontera

JERUSALEN, 21 (AP). Dos policías israelíes de frontera, captados en video cuando golpeaban y pateaban a seis palestinos que trataban de pasar a Israel para buscar trabajo, fueron detenidos por tres días debido a una orden judicial.

Los policías, que se presentaron hoy en una audiencia ante el Tribunal de Magistrados de Jerusalén, serán acusados de agresión con ensañamiento y abuso de sus facultades, manifestó el vocero de la fuerza, Moshe Gorali.

Los dos policías rompieron en llanto durante su comparecencia ante el tribunal. Estaban rodeados por sus familiares.

Al cabo de dos días continuarán su condena bajo arresto domiciliario, pero sus líneas telefónicas serán desconectadas para impedirles hablar entre sí o con

otras personas involucradas en el caso, sostuvo Gorali. Un camarógrafo amateur palestino grabó, en diciembre último, el video comprometedor. En el video, los dos agentes, Tsachi Shmaya y David Abu, patean a los palestinos y los golpean en el rostro. La cinta fue transmitida por los canales de todo el mundo.

El diario Jerusalem Post informó hoy que el comandante de las fuerzas de frontera, Yisrael Sadan, admitió que había observado un aumento en la violencia contra los palestinos por parte de los agentes bajo su mando.

En una presentación ante un comité de inmigración, Sadan indicó que este año se han presentado 237 quejas contra la policía fronteriza.

Nº DOCUMENTO 97000 83

TITULO

PROCEDECENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 01/11/96

VINCULACIONES EE.UU 65890 4.550471

X43932

II FOYBT 11-01 00492

OVO BUR IV

EEUU-A.SAUDI

POICIA SAUDI DETIENE 40 SOSPECHOSOS ATENTADO DAHRAN

DOC. POCO LEGIBLE

Washington, 1 nov (EFE).- Los servicios de seguridad de Arabia Saudí han detenido a 40 personas sospechosas de estar implicadas en el atentado cometido el pasado mes de junio contra una base militar de Estados Unidos en Dahrán, informa el diario "The Washington Post" en su edición del viernes.

Las investigaciones saudíes han dado lugar a que se considere el ataque terrorista perpetrado con un camión bomba como "una conspiración extranjera" orquestada por Irán y posiblemente Siria, publica el periódico, citando a fuentes que no quisieron ser identificadas.

Los sospechosos, añade el Post, son chilitos musulmanes que han sido secretamente encarcelados a lo largo de los últimos tres meses, y entre ellos se encuentra -según los servicios de seguridad saudíes- el supuesto conductor del camión que causó la muerte a 19 soldados norteamericanos e hirió a más de 200.

El camión bomba explotó ante la entrada del complejo de apartamentos en que vivían los soldados norteamericanos destacados en la base aérea de Dahrán.

Las fuentes del Post, cercanas a los investigadores saudíes, declararon que la investigación ya está completa y que las pruebas en posesión de las autoridades conducen al exterior de Arabia Saudí.

El diario también dice que el Gobierno de Riad obtuvo las confesiones de los detenidos, y también otras evidencias que implican a Irán como instigador y patrocinador del atentado.

Según esa

estar implicada Siria en el atentado, señala el diario.

El Post señala que se puso en contacto con funcionarios de Estados Unidos, que dijeron no haber terminado aún sus investigaciones ni haber llegado a una conclusión sobre el suceso.

Añade que las autoridades saudíes no han informado todavía a Washington sobre el resultado de sus pesquisas. "En parte para no preocupar al Gobierno de Bill Clinton unos días antes de las elecciones (del 5 de noviembre)".

El diario dice que las conclusiones de la investigación podrían llevar a EEUU a adoptar represalias en una medida que Riad considere demasiado fuerte.

Según el Post, Arabia Saudí ha pedido a Washington que se le permita participar en cualquier decisión en ese sentido.

Irán y Siria, dos países considerados "enemigos" por Estados Unidos, están incluidos en la "lista negra" del departamento de Estado en la que figuran las naciones que prestan apoyo a los terroristas y que patrocinan esas actividades criminales.

Según el diario estadounidense, las evidencias de la conexión iraní con el atentado "proceden de varias diplomáticas occidentales y árabes destacados en Oriente Medio, que ven signos de que el Gobierno radical de Teherán está proporcionando apoyo a terroristas para que hagan blanco en los gobiernos pro occidentales de la región".

Todos los detenidos son chilitos musulmanes pertenecientes a un grupo conocido como "Saudi Hezbollah", que estaría conectado a un ala de la facción libanesa de Hezbollah o Partido de Dios, una organización radical musulmana financiada, equipada y entrenada

por Irán, informa el Washington Post, EFE
EMM/11

01-01

.97000831

SUBVERSION

4
TERRORISMO

XA6587

U POXRT 11-28 00232
icx mun exg

EEUU-TERRORISMO
SERVICIOS INTELIGENCIA ADVIERTEN NUEVOS ATENTADOS ARABIA SAUDI

Kuwait, 28 nov (EFE).- Los servicios de inteligencia de Estados Unidos y de Arabia Saudí han detectado la posibilidad de que se produzcan nuevos atentados terroristas contra instalaciones militares norteamericanas en el país árabe, dijo hoy el jefe del Pentágono, William Perry.

El secretario de Defensa estadounidense realizó estas declaraciones durante el vuelo que le llevó desde Bosnia a Kuwait, donde inició una gira por la región del Golfo Pérsico que también lo llevará a Arabia Saudí.

Perry manifestó que en los últimos días se han producido varias detenciones en Arabia Saudí en relación con posibles atentados terroristas, aunque se negó a ofrecer más detalles sobre este particular por "razones de seguridad".

El secretario de Defensa de EEUU manifestó, no obstante, que estas detenciones se han producido como consecuencia del trabajo conjunto realizado en los últimos días por los servicios de inteligencia norteamericanos y saudíes.

Perry explicó que militares saudíes y norteamericanos han recibido amenazas de atentados, al menos una vez por semana, y aunque ninguna se ha materializado "han sido tomadas en serio" y han provocado que "permanezcamos en situación de alerta", añadió.

Un total de 24 soldados norteamericanos resultaron muertos en noviembre del pasado año en un atentado terrorista perpetrado contra una instalación militar de EEUU en Arabia Saudí. EFE

rml/Hma

11/28/22-39/96 3700084

DOC. POCO LEGIBLE

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 28/11/96

VINCULACIONES 65890

A.S 507471

11847

.9700084

04-04

Nº DOCUMENTO 97 000 85

TITULO _____

PROCEDENCIA EL P. 150007

FECHA DE PROCEDENCIA 23/11/96

VINCULACIONES L. 66330

11847

U 507466 ✓

Doc oscuro

Festejan fecha patria del Líbano

El Consejo Nacional de la Unión Libanesa Cultural Mundial Uruguay, en su nombre y de las filiales del país, al conmemorarse un nuevo aniversario de la Independencia del Líbano, expresa y reitera su firme e irrenunciable posición de Libertad para la Patria de sus mayores, diciendo que:

Los libaneses y sus descendientes de ultramar, no abandonarán a sus hermanos en el Líbano, ante la falta de Soberanía, por la ocupación de su territorio y donde sus fronteras han sido violadas.

Que denuncia intentos que hacen peligrar la existencia del Estado libanés, ante propuestas y proyectos tendientes a la partición de su territorio y entregarlo a extranjeros, por arreglo de políticos foráneos.

Que reclama de Naciones Unidas, haga respetar su independencia y Soberanía, manteniendo su integridad territorial y la libertad de sus poderes, para poder así actuar

con total autonomía. A la vez que apoya las gestiones de paz en Medio Oriente, donde se incluya al Líbano.

Que conoce y agradece al Gobierno de la República Oriental del Uruguay su firme posición en defensa de los legítimos derechos del Estado libanés y de su pueblo, tendientes a reencontrarse con su Independencia y Soberanía.

Que, orgulloso de nuestra colectividad, totalmente integrada al quehacer nacional, saluda a las autoridades nacionales, departamentales, pueblo del Uruguay, medios de difusión y amigos, agradeciendo su permanente solidaridad a la causa libanesa, que es la causa de los Pueblos Libres.

Ruben Hanaise

Presidente

Leyla Aute
Secretaria

01-01

.9700085

Nº DOCUMENTO 9700085

TITULO

PROCEDENCIA ELP 150007

FECHA DE PROCEDENCIA 23/11/96

VINCULACIONES L 66330

11847
0 507466 ✓

Doc oscuro

Festejan fecha patria del Líbano

El Consejo Nacional de la Unión Libanesa Cultural Mundial Uruguay, en su nombre y de las filiales del país, al conmemorarse un nuevo aniversario de la Independencia del Líbano, expresa y reitera su firme e irrenunciable posición de Libertad para la Patria de sus mayores, diciendo que:

Los libaneses y sus descendientes de ultramar, no abandonarán a sus hermanos en el Líbano, ante la falta de Soberanía, por la ocupación de su territorio y donde sus fronteras han sido violadas.

Que denuncia intentos que hacen peligrar la existencia del Estado libanés, ante propuestas y proyectos tendientes a la partición de su territorio y entregarlo a extranjeros, por arreglo de políticos foráneos.

Que reclama de Naciones Unidas, haga respetar su independencia y Soberanía, manteniendo su integridad territorial y la libertad de sus poderes, para poder así actuar

con total autonomía. A la vez que apoya las gestiones de paz en Medio Oriente, donde se incluya al Líbano.

Que conoce y agradece al Gobierno de la República Oriental del Uruguay su firme posición en defensa de los legítimos derechos del Estado libanés y de su pueblo, tendientes a reencontrarse con su Independencia y Soberanía.

Que, orgulloso de nuestra colectividad, igualmente agradece al quehacer nacional, saluda a las autoridades nacionales, departamentales, pueblo del Uruguay, medios de difusión y amigos, agradeciendo su permanente solidaridad a la causa libanesa, que es la causa de los Pueblos Libres.

Ruben Haneela

Presidente

Leyla Aude

Secretaria

0101

.9700085

ISRAELI LIBANO

ASESINARON EN TEZIN A UN JEFE DEL EJERCITO DEL SUR

Jerusalén, 26 nov (EFE). - Uno de los jefes del Ejército del Sur del Líbano (ESL), Tony Nabara, de 40 años, ha sido asesinado por guerrilleros de Hizbulá en el enclave cristiano de Tezin, ha informado hoy, martes, la radio estatal israelí.

Los guerrilleros dispararon contra él cuando salía de su casa en la aldea de Sinia de ese enclave que controla el comandante del ESL, el general libanés Antoine Lahad, aliado de Israel en la "zona de seguridad" que este país ocupa en el Líbano meridional. EFE
ez/los

11/26/07-54/96

Nº DOCUMENTO 9700086

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 26/11/96

VINCULACIONES I 504603

11847

L. 66330

II 514402

DOC POCO LEGIBLE

01-04

.9700086

DP1103

U FOXST 11-07 00148
icx min exg

ISRAEL-ATENTADO (Ampliación)
CUATRO PALESTINOS HERIDOS EN LA EXPLOSION

Jerusalén, 7 nov (EFE).- Cuatro viandantes palestinos, entre ellos una mujer y un bebé, resultaron heridos hoy mañana por el estallido de una carga explosiva cerca de la entrada a oficinas del Ministerio del Interior de Israel en Jerusalén oriental.

Fuentes policiales informaron de que los heridos en el supuesto atentado palestino fueron internados en el hospital Sikuy Jolim, de Jerusalén occidental.

La explosión se produjo a primeras horas de esta mañana, cuando la población se dirigía a sus puestos de trabajo y en medio estrictas medidas de seguridad por temor, precisamente, a un atentado de extremistas palestinos, lo que puso a principios de esta semana en estado de alerta roja a las fuerzas de seguridad.

De momento, las fuentes policiales no dieron a conocer la identidad de las víctimas, y ninguna organización se atribuyó el atentado. EFE

ez/jdl

11/07/07-12/96

Nº DOCUMENTO

9700087

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

7/11/96

VINCULACIONES

I 507603

P 66708

11847

doc. ilegible

01-01

.9700087

Nº DOCUMENTO 9700088
TÍTULO AMIA
PROCEDENCIA CLARIN 150024
FECHA DE PROCEDENCIA 24/11/96
VINCULACIONES AMIA 521649
AL 66960
11847 ✓

01-03 .9700088
CLARIN 24/11/96

OPERATIVO JUDICIAL EN LA SIDE

Misterios de un allanamiento

Se enfrentaron dos jueces • Hubo amenazas cruzadas • Un intento de arreglo entre dos viejos amigos • Una fuerte reacción de la DAIA y la AMIA • Y, en el medio, corrió riesgo la identidad de un agente encubierto

"Rajen de acá o empezamos a los tiros". Los agentes de la SIDE que estaban de guardia el miércoles a la tarde escupieron la frase mientras mostraban disimuladamente sus armas, según acusaron luego los enviados del juez Mariano Bergés.

En la mano tenían una orden de allanamiento que los autorizaba a "usar la fuerza pública en caso de ser necesario". El argumento que traían no era muy fuerte: necesitaban el legajo de un agente encubierto que había firmado unas traducciones en una causa común.

Alarmado por los llamados que recibía, el ministro del Interior, Carlos Corach, salió como un rayo de su despacho y se cruzó hasta el edificio de 25 de Mayo 11, en donde, atraídos por el tumulto, ya se habían congregado periodistas y curiosos.

A las 17.30 la situación se descomprimió. El juez federal Juan José Galeano le envió un oficio a Bergés explicándole que el agente encubierto trabajaba en la inves-

tigación por el atentado a la AMIA por lo que su identidad no podía ser revelada. De todos modos, se ofrecía para colaborar con Bergés. Recién ahí Bergés aceptó dar marcha atrás, privándose de quedar en los anales de la historia judicial como el primer juez que allanó la SIDE.

Sin embargo, no se quedó tranquilo. En declaraciones radiales aseguró que no sabía que el agente que perseguía investigara el atentado y dejó entrever que podría denunciar por desobediencia a los guardias que impidieron el allanamiento. Pero detrás de los dichos de Bergés hay una historia que parece desmentirlo. La AMIA y la DAIA, entonces, salieron a escena para criticarlo duramente.

Dialecto hindú

La historia comenzó el 17 de julio cuando la fiscal Graciela Gils Carbó, que trabaja junto a Bergés, envió a la SIDE 45 casetes de escuchas telefónicas referidas a una causa por estafa iniciada por el empresario Miguel Calero, dueño de la empresa de turismo Blumar Tour Operator.

La fiscal envió las cintas a Observaciones Judiciales, la oficina de la SIDE que se encarga de realizar las escuchas por orden de los jueces. Pero las grabaciones estaban hechas en un dialecto hindú, por lo que los espías debieron contratar a una persona ajena al organismo que efectuó las traducciones jurando discreción.

Según una nota enviada a Bergés el 15 de octubre por el subsecretario de Inteligencia, Rodrigo Toranzo, para esa fecha ya habían sido devueltos 18. Toranzo agregaba que el agente que firmaba los remitos había intervenido "circunstancialmente", sólo para llevar las cintas.

Bergés no quedó conforme y pidió más datos. El 22 de octubre Toranzo envió una nueva respuesta reiterando que el espía -al que llamó por su alias- cumplía funciones en condición de "protegido". Que no pertenecía a Observaciones Judiciales, sino que lo hacía en la Subsecretaría "B". En el último párrafo reiteraba que la tarea del agente se había limitado a llevar los remitos que firmó con su alias y que su identidad no podía ser revelada "por hallarse afectado a una actividad de inteligencia de trascendencia internacional, con intervención de un juez nacional".



Ministerio Público de la Nación

Buenos Aires, 20 de noviembre de 1996.

Ai Señor Juez Nacional en lo Criminal y Correccional
Doctor JUAN JOSE GALEANO
ST. DESPACHO

Tengo el agrado de dirigirme a V.S. en mi carácter de Fiscal a cargo de la Fiscalía en lo Criminal y Correccional Federal n° 9 y en relación con la investigación al atentado de la sede de la AMIA que nos ocupa.

En el día de la fecha tomo conocimiento que el Señor Juez Nacional en lo Criminal de Instrucción Dr. Mariano Bergés ha llevado a cabo un allanamiento en la sede de la Subsecretaría de Inteligencia del Estado con el objeto de aprehender el legajo de un agente de la dependencia y todas aquellas resoluciones que se hayan adoptado con el mismo en relación a una causa de relevancia internacional y que investigue la Justicia Federal.

Es deber del suscripto poner en su conocimiento, y a los fines que estime correspondan, que en los últimos días del mes de octubre del presente año, he podido precisar que el agente en cuestión, me apersonó en la sede de la Subsecretaría de Inteligencia del Estado, en la ciudad de Buenos Aires, en la fecha antes mencionada.

Relato. Facsímil del informe del fiscal Mullen sobre su reunión con el juez Bergés.

"Si lo hacés declarar con su nombre y apellido es el fin de su carrera, ¿no entendés?". Era uno de los últimos días de octubre y el fiscal Eamon Mullen -que trabaja con Galeano en la causa de la AMIA- había decidido cortar por lo sano. Fue a verlo a Bergés antes que el problema se convirtiera en una bola de nieve y se hiciera imposible de detener.

Al juez no lo habían satisfecho las respuestas de Toranzo y había citado al agente para que declare como testigo.

Mullen tiene una amistad de veinte años con Bergés. Estudiaron juntos e iniciaron sus carreras en forma paralela por lo que el fiscal suspendió que, hablando en

confianza, el asunto quedaría resuelto. La reunión quedó testimoniada en un escrito que Mullen le dejó a Galeano el mismo día del intento de allanamiento a la SIDE.

En el despacho de Bergés, Mullen reveló que el agente trabajaba en la causa de la AMIA y explicó que sería una lástima que lo obligara a dar su nombre porque significaría que debía abandonar el equipo de investigación por el atentado. En ese diálogo de amigos, Mullen le dijo a Bergés que no entendía por qué saber ese nombre de repente se hubiera vuelto tan relevante. Bergés pareció aceptar sus argumentos. "Noté buena predisposición de su parte", escribió Mullen en su nota. Evidentemente no conocía bien el carácter de su amigo. Días después, Bergés ordenaba el allanamiento al que aún en la SIDE no le encuentran explicación.

La AMIA respaldó al juez que no dejó allanar la SIDE

Consideró que el allanamiento podría comprometer la investigación del atentado de 1994 • También la DAIA expresó su preocupación por el caso

La Asociación Mutual Israelita Argentina (AMIA) respaldó ayer mediante un escrito presentado ante el juez federal Juan José Galeano su decisión de impedir, el miércoles, el allanamiento a la SIDE, por considerar que podría haber comprometido la investigación del atentado que destruyó la sede de la entidad, en 1994.

También la Delegación de Asociaciones Israelitas Argentinas (DAIA) expresó ayer su preocupación por ese procedimiento,

finalmente suspendido, porque a su juicio "interfiere" la labor de Galeano.

El juez de Instrucción Mariano Bergés había ordenado el allanamiento para conocer la identidad de un agente secreto que investiga el atentado contra la AMIA, a quien había citado como testigo en otra causa judicial. Pero un oficio enviado la misma tarde del miércoles por Galeano, a cargo de la investigación del atentado, impidió que el allanamiento se llevara a cabo.

La AMIA, a través de su escrito, señaló que coincide con la actitud asumida por Galeano, "sin perjuicio de los derechos que el juez Mariano Bergés pudiese haber tenido" para ordenar esa medida.

A través de su abogado Luis Dobniewski, la AMIA manifestó también su abierta oposición a que se revele la identidad del agente secreto "hasta que queden a resguardo todos los elementos que puedan poner en crisis el esclarecimiento del atentado" ocurrido en julio de 1994.

Por su parte, mediante un comunicado, la DAIA señaló su preocupación porque "circunstancias ajenas a la investigación ponen en riesgo el resultado de la misma". Y exhortó a "todos los funcionarios judiciales y organismos de seguridad involucrados a coordinar esfuerzos" en la tarea de la investigación.

Desmentida de Bergés

Ayer, Bergés negó rotundamente que el allanamiento que ordenó el miércoles haya tenido el propósito de "perjudicar" la investigación del atentado contra la AMIA. En declaraciones radiales, el juez aclaró que al disponer ese procedimiento no sabía que el agente secreto que buscaba estaba "eventualmente" vinculado a la investigación que lleva adelante Galeano.

Además, y tras cuestionar duramente a la SIDE por la forma en que impidió el operativo, confirmó que le hizo llegar a Galeano "un oficio para que me informe si esta persona" está efectivamente afectada a la causa AMIA.

Bergés había pedido el miércoles el allanamiento de las oficinas centrales de la SIDE porque el agente no se presentó a declarar como testigo en la investigación de una estafa sufrida por una agencia de turismo. Ese agente había firmado, según la SIDE, la traducción de una llamada telefónica grabada a pedido de Bergés.

Los agentes de la SIDE resistieron el allanamiento que finalmente fue suspendido por Bergés, luego que Galeano presentó un oficio en el que -además de ofrecerle colaboración a aquel magistrado- le ordenaba a la SIDE que no revelara ningún dato de uno de los hombres que investiga bajo su mando.

El juez Bergés había solicitado que se intervinieran algunos teléfonos en una causa por estafa radicada en su juzgado. Esa tarea está a cargo de Observaciones Judiciales, la oficina de la SIDE que realiza escuchas telefónicas.

En declaraciones a Radio Mitre, Bergés aseguró también que cabe "la posibilidad de promover una investigación por varios delitos de desobediencia y resistencia". A tono con esta decisión, ayer trascendió en Tribunales que Bergés tomará declaración testimonial a dos de los policías que participaron del intento de allanamiento. □

XA6054

U FOXTB 11-23 00196
090 MIN

EGIPTO-TERRORISMO
MUERTOS TRES POLICIAS EN ATENTADO TERRORISTA EN ALTO EGIPTO

El Cairo, 23 nov (EFE).- Tres policías murieron y otras seis personas resultaron gravemente heridas -cuatro de ellas policías- en un atentado terrorista perpetrado hoy, sábado, por supuestos extremistas islámicos en la provincia de Minia, en el alto Egipto, informaron fuentes policiales.

Ahmed Ali Abdel Menem, Samir Mazhar y Zaglol Abdel Aziz Maruof resultaron muertos cuando un grupo de desconocidos disparó indiscriminadamente contra un puesto de Policía en la localidad de Deir Muas, en Minia, añadieron las fuentes.

Los atacantes lograron huir en un vehículo que fue seguido por las fuerzas policiales y se produjo un tiroteo.

Con la muerte de estas personas asciende a nueve el número de víctimas registrados en los atentados terroristas y los enfrentamientos entre las fuerzas de seguridad y los grupos violentos este mes en el alto Egipto.

En Minia se registran la mayoría de los atentados, y enfrentamientos entre las fuerzas de seguridad y las organizaciones extremistas que intentan derrocar al régimen para establecer otro radical islámico, pese a que la Policía ha podido controlar relativamente las actividades de estos grupos en el sur.
EFE

fa/msr/ik

11/23/11-51/96

Nº DOCUMENTO 9700089
TITULO EGIPTO TERRORISMO
PROCEDENCIA _____
FECHA DE PROCEDENCIA 23/11/96
VINCULACIONES E 65841
11847 ✓

DOC. POCO LEGIBLE

01-02

.9700089

XH1911

R POXRT 11-15 00145
icx mun exg

EGIPTO-TERRORISMO
UN POLICIA ASESINADO POR PRESUNTOS TERRORISTAS EN MINIA

El Cairo, 15 nov (EFE).- Un policía fue asesinado hoy, viernes, por desconocidos armados que le dispararon cuando se encontraba en un sembrado de su propiedad en la provincia egipcia de Minia, 250 kilómetros al sur de El Cairo.

Las fuerzas de seguridad sospechan que el atentado es obra de los grupos armados islámicos que se oponen al régimen de El Cairo, y que actúan especialmente en las provincias del Alto Egipto.

Ayer, un presunto terrorista fue abatido en la misma provincia por los policías que iban a detenerlo, cuando el primero comenzó a disparar contra los agentes, según las fuentes de los servicios de seguridad.

El fallecido, Abdel Nahi Ahmed Ali Hasan, había participado en un atraco a un banco en Giza (El Cairo), uno de los métodos que emplean las organizaciones armadas para financiarse, agregaron las fuentes. EFE

vh/11

11/15/16-25/96

02-02

.9700089

Nº DOCUMENTO 9700090

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 20/11/96

VINCULACIONES A 507472

11847

X88990

R FOXBT 11-20 00156
icx mun exg

ARGELIA-TORTURA

ACUSAN A AI DE "DAR COBERTURA POLITICA" AL TERRORISMO ISLAMICO

Argel, 20 nov (EFE).- El Observatorio argelino de los Derechos Humanos (ODH), organismo de carácter gubernamental, acusó a Amnistía Internacional (AI) de "dar cobertura a los grupos terroristas", en una declaración dada a conocer hoy miércoles.

La declaración responde a un reciente comunicado de AI en el que se pedía a los grupos armados integristas argelinos que pusieran fin a los asesinatos y secuestros de civiles.

En el mismo comunicado se solicitaba de las autoridades de Argel que "cesaran la tortura y las desapariciones".

El presidente del ODH, Rezag Bara, estima que "el hecho de otorgar a los terroristas el calificativo de grupos armados de oposición, constituye una cobertura política de sus destrucciones y matanzas".

Bara reprocha también a esta organización no gubernamental el no haber empleado el término "terroristas" al referirse a las bandas armadas integristas. FFF

mz/mo/meg/jdl

11/20/09-44/96

DOC. POCO LEGIBLE

01-01

.9700090

X89194

U. POXBT 11-25 00110
(EX 000 000)

ARGELIA-TERRORISMO
CUATRO PRESUNTOS EXTREMISTAS ABATIDOS EN ARGEL.

Argel, 25 Nov (EFE).- Las fuerzas de seguridad argelinas dieron muerte ayer en Baraki, en las afueras de Argel, a un grupo de presuntos extremistas, formado por cuatro individuos. Informa hoy lunes el matutino "Liberte".

El grupo terrorista estaba dirigido por un extremista islámico llamado Uld Hamran Rachid y conocido por su nombre de guerra de "Yeha", autor de numerosos asesinatos cometidos en la región de la capital argelina.

El rotativo señaló que el último acto sangriento de este grupo fue la matanza en la noche de viernes a sábado de diecisiete ciudadanos que fueron degollados en la aldea de Bentelha. EFE

mz/jdl

11/25/97-33/96

Nº DOCUMENTO 97000 91
TITULO _____
PROCEDENCIA _____
FECHA DE PROCEDENCIA 25/11/96
VINCULACIONES A. 507472
11847

see. illegible

01-01

.9700091

6 MARPT 11-17 00140
min. ex. 107

ARGELIA-TERRORISMO
ASESINADOS 118 EXTRANJEROS DESDE 1993 EN ARGELIA

Argel, 17 nov (EFE).- Desde 1993 han sido asesinados en Argelia por presuntos extremistas 118 extranjeros, tras el asesinato de un búlgaro ayer en el barrio periférico de Hamamet.

Evtim Evtimov, de 54 años, que fue degollado cerca del parque de Bainem donde practicaba deporte. En 1989 ocupó el cargo de encargado militar en la embajada búlgara en Argelia y desde 1993 residía en la capital argelina, donde representaba a una empresa de construcción de su país.

Según fuentes diplomáticas, es el primer búlgaro asesinado en Argelia desde que se desencadenó la violencia integrista contra los extranjeros en septiembre de 1993.

Más de 60.000 extranjeros abandonaron Argelia y los que permanecen en el país, sobre todo empleados de las embajadas o empresarios y técnicos, viven en hoteles o residencias vigiladas. EFE

mz/ig/co

11/17/96-33/36

Nº DOCUMENTO P700092

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 17/11/96

VINCULACIONES A. 507478

11847

doc. ilegible

01-01

.9700092

**BAHREIN-CHIEFES
LIDER CHII LIBANO EXHORTA BAHREIN NO EJECUTE OPOSITORES CHIEFS**

Beirut, 4 nov (EFE).- El presidente del Consejo Superior Chii de Líbano, Mohamed Mehdi Shamsedin, exhortó hoy, lunes, a las autoridades de Bahrein a que indulten a tres chiees bahreinites condenados a muerte en el emirato por su implicación en actividades terroristas.

"Solicito al emir de Bahrein, Isa ben Salmán al Jalifa, que revise los motivos que condujeron a su condena a muerte ya que no son justos", dijo Shamsedin, quien alegó que "hay testigos que aseguran que los tres condenados no están implicados" en dichas actividades.

El jueves pasado, Amnistía Internacional y Human Rights Watch hicieron un llamamiento a las autoridades de Bahrein para que indultaran a los tres chiees condenados a muerte por su presunta implicación en un atentado que causó el pasado 14 de marzo la muerte a siete trabajadores de Bangladesh en un restaurante de las cercanías de la capital, Manama.

Shamsedin advirtió que, si la sentencia a muerte, dictada el primero de julio, es llevada a cabo, "la situación empeorará" en Bahrein.

Bahrein ha sido escenario desde diciembre de 1994 de disturbios y protestas antigubernamentales protagonizadas por líderes de la mayoría chii del emirato, que reivindican mejores condiciones sociales para su comunidad y la restauración del Parlamento disuelto en 1975 por Al Jalifa, además de la liberación de cientos de presos políticos, la mayoría chiees. EFE

ks/feb/msr/las

11/04/14-01/96

Nº DOCUMENTO 9700093

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 4/11/96

VINCULACIONES B 522060

41847 ✓

DOC. POCO LEGIBLE

04-01

9700093

Nº DOCUMENTO 9700094

TÍTULO

PROCEDENCIA 150007

FECHA DE PROCEDENCIA 17/11/96

VINCULACIONES 14. 514407

I 507603

11874

paof7

17/11/96

EL PAIS Primera Sección

Comando suicida muere al estallar su propia bomba en Cisjordania

JENIN, Cisjordania, 16 (Reuter).— Un militante islámico que se disponía a perpetrar un atentado suicida contra Israel murió el sábado en Cisjordania al estallar prematuramente la bomba en sus manos, dijeron testigos.

"Después que la bomba hizo explosión, quedó totalmente destrozado... nadie hubiera podido reconocerlo", dijo uno de los testigos en la localidad de Qabatyá, cerca de Jenin.

Funcionarios del hospital de Jenin confirmaron posteriormente la muerte del activista de Hamas, Mohammad Assaf, a quien las autoridades habían identificado poco antes con el nombre de Assas.

Fuentes palestinas dijeron que las fuerzas de inteligencia de la OLP arrestaron a cinco hombres de Qabatyá que se sabe son activistas de Hamas y que mantenían contactos con Assaf.

Los funcionarios pa-

lestinos declinaron comentar el asesinato o los arrestos.

Las fuentes indicaron que Assaf salió en libertad hace dos meses de una cárcel de Israel.

Había cumplido varias sentencias a seis meses de cárcel por realizar activismo en favor de Hamas.

Las fuerzas israelíes están en alerta desde hace varias semanas ante el temor de que el grupo guerrillero Jihad Islámico intente alguna venganza tras cumplirse el primer aniversario de la muerte del líder Fathi Shqaqi en Malta, el 26 de octubre de 1995.

Los asesinos de Shqaqi nunca fueron atrapados, pero se cree que Israel estuvo detrás de ese crimen.

Los testigos rechazaron afirmaciones de los miembros de la familia de Assaf en el sentido de que la explosión fue causada por una mina de tierra instalada por agentes israelíes.

01-01

9700094

Nº DOCUMENTO 9700095
TITULO PROLOGO DE EL FABILOSO IRAN
PROCEDENCIA 30050
FECHA DE PROCEDENCIA 0/11/96
VINCULACIONES 7 11847
1 507597 ✓

INTRODUCCIÓN

Doc. Poco Legible



La victoria de la Revolución Islámica el 11 de febrero de 1979 fue una explosión de luz en medio de la oscuridad. La inmensa corrupción y la larga noche de desesperación habían llegado a su fin en Irán.

La Revolución Islámica ha sido descrita como un terremoto de gran intensidad que arrancó de raíz el árbol maligno del régimen del Sha.

El 11 de febrero de 1979, el valiente pueblo iraní, con su fe en Dios y el sabio liderazgo del desahogado fundador de la República Islámica del Irán, Imán Jomeini (Que la Paz Sea Con él), derotó la dominación extranjera y la dictadura de la monarquía en Irán.

La Revolución Islámica, obra del pueblo iraní, demostró al mundo que el Islam es una escuela de pensamiento dinámica y progresista, reemplazando antivalores importados o impuestos con valores sublimes y humanitarios para la vida musulmana; rompiendo las cadenas políticas, culturales, económicas y militares de Irán y afirmando la bandera de la independencia y la libertad al Estado y pueblo de Irán.

La Revolución Islámica del Irán en 1979 atrajo la atención del mundo entero. Llegó a las vidas de millones de personas en Irán y fuera de Irán. Como ningún

otro acontecimiento arado en la historia reciente del planeta, hizo temblar los cimientos del mundo occidental y sus satélites globales. Transformó la imagen del Islam y como nunca antes, catapultó a esta noble religión al centro del escenario de los asuntos internacionales.

La revolución que se llevó a cabo en Irán será recordada en la historia como la única que tuvo como objetivo cambiar la manera de pensar del pueblo que lo vivió desde el punto de vista espiritual. Trajo una transformación en la religión y fue llevada a cabo en su totalidad desde el punto de vista de una religión: el Islam.

Indudablemente, el hecho de que tal acontecimiento tuviera lugar en una de las regiones más sensibles del mundo que controla las vías de transporte de petróleo más importantes, el Estrecho de Ouz, no contó con la aprobación de las superpotencias y otras potencias arrogantes. Es por ello que desde los primeros días posteriores a la victoria de la Revolución Islámica, Irán ha sido testigo de cómo diversas conspiraciones con asistencia externa se han presentado bajo la forma de asaltos, atentados contra edificios habitados, la muerte de ciudadanos iraníes, supuestos atentados de la Revolución, el asesinato de funcionarios gubernamentales de alto rango por parte de la oposición interna y conspiraciones por parte de la oposición externa tales como el

04 - 02

.9700095

boicot al mayor productor de divisas en Irán: el petróleo. Luego le siguieron los bloqueos comerciales y el boicot generalizado de otros artículos iraníes. Inmediatamente después, la O.N.U. y otras organizaciones mundiales impusieron sanciones comerciales a Irán. Los lazos diplomáticos con Irán fueron rotos en forma unilateral o bilateral. Como si esto no fuera suficiente, los fondos iraníes en el exterior fueron sumariamente congelados.

Si todo esto no logró doblegar al Irán, Occidente y sus aliados tenían una carta más en la manga. ¡Una guerra se le impondría a Irán como broche final! Occidente patrocinó una confrontación militar contra Irán utilizando a Irak como el vulnerable agresor. Esta se transformaría en una cruenta batalla que se extendió durante ocho años, arruinando irremplazables vidas humanas y recursos. Fue una guerra impuesta en todo sentido de la palabra ya que Irán ni la pidió, ni la provocó. Es así que, en un informe un tanto tardío dirigido al Consejo de Seguridad de la O.N.U., el ex Secretario General, Javier Pérez de Cuéllar, caracterizó a Irak como el agresor y lo condenó por violar el derecho internacional.

Debe recordarse que a lo largo de la historia, Irán jamás ha sido poseído como colonia. Aún en las ocasiones de dominio extranjero, no sólo preservó su identidad independiente sino que también marcó a los gobernantes extranjeros con la identidad iraní e islámica. Esto no hubiera sido posible sin la necesaria existencia de sólidas bases intelectuales y culturales dentro de la sociedad nativa.

Teniendo en cuenta su pasado histórico y cultural y sus actuales peculiaridades naturales y sociales, existen razones de sobra para ampliar el conocimiento que se tiene de Irán. Este libro tiene la modesta intención de satisfacer dicho propósito.

Deseo expresar mi especial agradecimiento al Traductor Público Alvaro Queiruga por su esmerada labor de traducción y al Prof. Manuel Aguiar por su invaluable colaboración, así como a todas las demás personas e instituciones que aportaron su esfuerzo para que este texto se hiciera realidad.

Mohammad Ali Sarmadi Rad
EMBAJADOR

.. #2 DOCUMENTO 9700096
TITULO
PROCEDENCIA 30050
FECHA DE PROCEDENCIA 30/11/96
VINCULACIONES A 507472

11847
61A 518623 ✓

YA6154

R BOYET 11-24 00060
OXX MIB IXX

ARGELIA-TERRORISMO

EXPLOTO BOMBA EN VIA FERREA CERCA DE ORAN

Argel, 24 nov (EFE).- Una bomba colocada en la vía férrea entre las ciudades de Oran y Sidi Bel Abes, a unos 400 kms al oeste de Argel, explotó minutos antes de que pasara un tren de viajeros, sin causar víctimas, informó hoy, domingo, la prensa local.

El matutino "Liberté" indicó que el hecho ocurrió el sábado en la aldea de Makedra, en la región de Sidi Bel Abes, frecuente escenario de actos violentos de extremistas islámicos. EFE
mz/ik

11/24/07-17/96

Doc. ilegible

7
9700096

01-13

X88983

U POXBT 11-20 00093
icx mun exg

ARGELIA-TERRORISMO
GRUPO INTEGRISTA ASESINO A SIETE CIVILES

Argel, 20 nov (EFE).- Un presunto comando armado integrista dió muerte el lunes pasado a siete civiles, todos ellos empleados de una fábrica de cerámica, según informa hoy miércoles la prensa local.

El matutino "El Jabar" afirma que los trabajadores asesinados fueron interceptados a tiros por la banda armada en la región de Tidjelabine, 50 kms. al oeste de Argel.

Más de un centenar de civiles, entre ellos un extranjero, han sido asesinados en Argelia por supuestos comandos integristas, en lo que va de mes. EFE

mo/jdl

11/20/07-48/96

02

.9700096

FB0302

II FOXT 11-24 00134

MUN 000

ARGELIA-TERROREMO (Ampliación)

CINCO MUERTOS Y QUINCE HERIDOS EN EXPLOSION COCHE-BOMBA

Argel, 24 nov (EFE).- Cinco personas murieron y quince resultaron heridas, algunas de ellas de consideración, al haber explosión hoy un coche-bomba estacionado cerca de la plaza mayor de la ciudad de Blida, a 50 kilómetros al oeste de Argel, informó un comunicado de los servicios de seguridad.

Según los testimonios de los testigos del atentado, el vehículo explotó frente a un hotel situado entre la plaza de Tat y un mercado adonde acuden numerosos ciudadanos para realizar compras por la mañana.

Los transeúntes fueron las principales víctimas de la explosión, que no afectó al hotel, principal blanco de los extremistas.

En los dos últimos meses, Blida, donde hay varios cuarteles, ha sido escenario de varios atentados con explosivos y matanzas.

EFE

mz/mar dlh

11/24/13-45/96

03

.9700096

ARGELIA-TERRORISMO
EXPLOSIONA ARTEFACTO AL PASO PATRULLA MILITAR

Argel, 21 nov (EFE).- Un artefacto explosivo colocado por un presunto grupo extremista explotó en esta capital al paso de una patrulla militar, sin causar víctimas, según informa hoy jueves el matutino "El Jabar".

El atentado ocurrió en la noche del martes pasado, habiéndose retrasado su publicación debido a las medidas de censura que afectan a las informaciones relacionadas con el terrorismo.

La patrulla militar pudo salvarse gracias a que se desplazaba a bordo de un vehículo provisto de fuerte blindaje, indica también este rotativo. EFE

m7/mo/jd)

11/21/07-16/96

04

.9700096

89239

U BOXET 11-26 00066
ICX MUN EXG

ARGELIA-TERRORISMO
ATAQUE TERRORISTA A UN TREN Y ASESINATO COMERCIANTE

Argel, 26 nov (EFE).- Un presunto grupo armado integrista atacó ayer el tren Argel-Tizi Uzu, incendiando la locomotora y varios vagones, sin que se produjeran víctimas entre los viajeros, informa hoy miércoles el matutino "Liberté".

El mismo rotativo informa del hallazgo del cadáver de un comerciante, padre de ocho hijos, que habría sido asesinado por otro supuesto grupo integrista después de que se negara a entregarles su escopeta de caza.

Este último hecho tuvo lugar en la localidad de Beni Yenni, en la Cabilia argelina. EFE
no/jd

11/26/07-34/96

05

.9700096

EA9080

U POXBT 11-14 00324
mun exg lcx

ARGELIA-TERRORISMO (ampliación)
DIECIOCHO CIVILES VICTIMAS DE DOS MATANZAS AL SUROESTE ARGEL.

Argel, 14 nov (EFE).- Dieciocho civiles fallecieron a causa de dos matanzas cometidas en la región de Medea, a unos setenta kilómetros al suroeste de Argel, informaron hoy, jueves, los servicios de seguridad argelinos.

Once civiles fueron asesinados en Uarmi, en un lugar llamado Ain Dama, y otros siete en Seguan, en dos masacres cometidas en la noche de ayer y atribuidas a los grupos islámicos armados, según se nos comunicados de las fuerzas de seguridad, que no ofrecen más detalles.

Tras estas matanzas, el número de civiles muertos en atentado en lo que va de mes supera el centenar, según cifras oficiales.

La ola de violencia comenzó el pasado día 3 en la localidad de Ouada, a unos treinta kilómetros al oeste de Argel, donde un comando integrista islámico formado por veinte extremistas degolló y mutiló a diez mujeres y tres niños.

El día 7, otro comando asaltó la aldea de Sidi el Kahir, cerca de Blida (a cincuenta kilómetros de Argel), y asesinó a 32 personas, muchas de ellas mujeres.

El 10 de noviembre, la explosión de un coche-bomba en el barrio de Birjadem, en la periferia de Argel, mató a diez personas.

Tres días después se produjo otra importante masacre en la región de Blida, en la localidad de Ben Salah, donde doce personas murieron, entre ellas cuatro mujeres y tres niños, en lo que parece que fue un acto de represalia de los grupos extremistas contra un pueblo protegido por un grupo de autodefensa.

Por otra parte, la prensa argelina se hacía eco hoy de otras matanzas en Berruagia (ochenta kilómetros al sur de Argel), Tissemsilt (doscientos kilómetros al suroeste de la capital), Hayut y Blida, en las que murieron en total veinticuatro personas.

El recrudecimiento de la violencia, que aumenta a medida que se acerca el referéndum constitucional del 28 de noviembre, ha puesto en entredicho el argumento oficial de que el terrorismo islámico se ha convertido en un fenómeno residual que desaparecerá a corto plazo. EFE

lh/egn

11/14/16-03/96

Op

.9700096

SUBVERSIÓN
4
TERRORISMO

XH1826

R POXRT 11-14 00222
099 min lcx

ARGELIA-TERRORISMO
MAS DE TREINTA ASESINATOS EN EL CURSO DE ESTA SEMANA

Argel, 14 nov (EFE).- Los grupos armados integristas han asesinado a más de veinte personas en atentados ocurridos a partir del lunes pasado, según informan hoy, jueves, varios rotativos.

El diario "Liberté", uno de los mejores informados de este país, da noticia del asesinato de once personas pertenecientes a la misma familia, ocurrido el lunes por la noche en la región de Berruaghia, 80 kilómetros al sur de la capital argelina.

Seis civiles más fueron asesinados por presuntos integristas, en la misma fecha, en la región de Tissemsilt, situada 200 kilómetros al suroeste de Argel.

Otros matutinos indican que en la región de Blida varios desconocidos secuestraron y degollaron al martes pasado a un matrimonio no identificado, mientras cinco civiles eran asesinados en la localidad de Hadyut, al oeste de Argel.

El martes se produjo el asesinato de doce vecinos de la aldea de Ben Salah, en la citada región de Blida y situada 50 kilómetros al sur de Argel, por un comando armado que se identificó como perteneciente al Grupo Islámico Armado (GIA).

Según pudieron apreciar los periodistas que acudieron a esta aldea para comprobar los hechos, la banda armada, antes de huir en dirección desconocida, colocó varias inscripciones en un muro, entre las cuales una decía "Este es el castigo que merecen quienes no rezan". EFE

mo/las

11/14/08-50/96

07

.9700096

TI0628

II FOYRT 11-13 00128

min exq 10X

ARGELIA-TERRORISMO

DOCE MIEMBROS MISMA FAMILIA DEGOLLADOS EN REGION BLIDA

Argel, 13 nov (EFE).- La región de Blida, a unos 50 kilómetros al oeste de Argel, se ha convertido de nuevo en escenario del terrorismo con el asesinato el martes de doce personas en el poblado de Ben Salah.

Entre las víctimas, todas degolladas por presuntos extremistas armados, figuran cuatro mujeres y tres niños miembros de una misma familia.

Según testigos presenciales, un grupo formado por unos quince individuos, irrumpió a medianoche del lunes a martes, en la vivienda de la familia, cuyo miembro era encargado de la seguridad de la localidad.

Después de la matanza, los agresores quemaron una camioneta, lo que alertó a la milicia de la aldea, que disparó en su dirección sin alcanzar a ninguno.

Los testimonios recogidos aseguraron que los presuntos extremistas pertenecientes al Grupo Islámico Armado (GIA), encabezado por el "emir" Antar Zuhri, huyeron sin poder continuar su "obra macabra" con otras familias.

En lo que va de noviembre, 76 es la cifra "oficial" de personas asesinadas en atentados cometidos por presuntos extremistas, solo en las provincias de Argel, Blida y Tlemcen. EFE
mz/rs

11/13/16-47/96

08

.9700096

XA4754

U DQXBT 11-10 00213
EXG MUR IGV

ARGELIA-TERRORISMO (Ampliación)
DIEZ MUERTOS Y 20 HERIDOS POR EXPLOSION COCHE BOMBA EN ARGEL

Argel, 10 nov (EFE).- La explosión de un coche-bomba causó hoy la muerte a diez personas y heridas de consideración a veinte en el barrio periférico de Birjadem, en Argel, informó un comunicado oficial.

El coche-bomba estalló a las 7.30 horas locales (6.30 GMT) en el momento en que se paró a su altura un autobús de transporte de trabajadores de una empresa estatal de electrónica, y en un lugar situado a 50 metros de una escuela de enseñanza primaria.

Según los bomberos, todas las víctimas son trabajadores que viajaban en el autobús.

Los únicos testigos del atentado, unos obreros de la construcción de unas viviendas cercanas, dijeron a EFE que casi todos los pasajeros del lado derecho del autobús murieron, y que algunos quedaron totalmente calcinados en sus asientos.

Uno de los obreros, fuertemente conmovido por el hecho, afirmó que había socorrido a una mujer de unos 25 años que tenía toda la parte izquierda de la cara destrozada.

Los niños de la escuela cercana no sufrieron daños, según confirmaron fuentes de los bomberos.

Hasta el momento nadie se ha responsabilizado del hecho, pero existe la sospecha generalizada de que, como la mayoría de los atentados que sufre ahora Argelia, sea obra de integristas islámicos. EFE.

mz/las

11/10/12-00/96

09

.9700096

XH1475

II POXBT 11-05 00159
EXG MUD IEX

ARGELIA-TERRORISMO
DIEZ MUJERES Y TRES NIÑOS DEGOLLADOS CERCA DE ARGEL

Argel, 5 nov (EFE).- Diez mujeres y tres niños fueron degollados por presuntos extremistas islámicos en la localidad de Ouanda, 35 kilómetros al oeste de Argel, informa hoy martes, la prensa local.

Una de las mujeres degolladas era una anciana de 60 años, mientras que dos de los niños tenían ocho años y el tercero dos.

La matanza fue perpetrada el pasado sábado por la noche, cuando un grupo de unos veinte individuos lanzó una granada en el patio de la casa donde se encontraban las mujeres y los niños.

Todos ellos, presos del pánico, huyeron de la habitación donde se encontraban, tras lo cual fueron degollados por los extremistas que les esperaban afuera de la vivienda.

Después de la acción de los extremistas, que duró unas tres horas, intervinieron las fuerzas de seguridad y en el enfrentamiento con los agresores resultaron muertos tres de ellos, según las informaciones recogidas por la prensa argelina. EFE

mz/mar/las

11/05/08-25/96

DP0950

R POXBT 11-06 00047
icx mun xxx

ARGENTIA-TERRORISMO
TREINTA Y UNA PERSONAS ASESINADAS EN BLIDA

Argel, 6 nov (EFE).- Los servicios de seguridad argentinos informaron del asesinato de 31 personas, ocurrido en la región de Blida, a unos 50 kms. de Argel.

Según un comunicado oficial, los hechos ocurrieron anoche.

EFE

mo/jd)

11/06/11-39/96

11

.9700096

DP3781

U POXBT 11-30 00138
mun exg icx

ARGELIA-TERRORISMO
ONCE MUERTOS EN EXPLOSTON EN COLEGIO ELECTORAL . SEGUN PRENSA

Argel, 30 nov (EFE).- Once personas perdieron la vida el jueves pasado al explotar un artefacto colocado en un colegio electoral de la región de Relizan, abierto con motivo del referéndum constitucional, informó hoy la prensa local.

El diario "Liberté" señaló que este atentado, que no ha sido confirmado oficialmente, fue uno de los dos conocidos hasta ahora en el país el día del referéndum constitucional, tras el ocurrido en el barrio de Baraki, de la capital argelina.

En este último atentado, la explosión de otro artefacto colocado en un café por un presunto grupo integrista, ocasionó tres muertos y 15 heridos, dijo el diario citado.

Las autoridades argelinas afirmaron que el referéndum constitucional transcurrió bajo un clima de calma y serenidad por todo el país. EFE

mo/rs

11/30/07-02/96

12

•9700096

REFERENDUM CONSTITUCIONAL

Argelia prohibió los partidos islámicos

El 85,8% votó a favor • La oposición denunció un "fraude vulgar" • Aumenta el poder presidencial

ARGEL (EFE, AP, ANSA y AFP).— Por una abrumadora mayoría, los argelinos aprobaron ayer en un referéndum constitucional la proscripción de los partidos políticos islámicos y la ampliación de los poderes presidenciales, según anunció el gobierno de Liamine Zeroual. Sin embargo, la oposición denunció la votación como un "fraude vulgar".

El ministro del Interior, Moustafa Ben Mansour, dijo en una conferencia de prensa que las reformas a la Constitución de 1989 fueron aprobadas por un 85,8 por ciento de los votantes, y que el 14,1 por ciento votó en contra.

Siempre según datos divulgados por el gobierno, habría sufragado el 79 por ciento del padrón, compuesto por unos 16 millones de personas.

"Nunca he visto nada tan vulgar. Con un fraude de esta dimensión, Zeroual está indicando que va a hacer lo que se le anto-

je", denunció Said Sadi, líder del Movimiento por la Cultura y la Democracia.

Entre otros puntos, la nueva Carta Magna garantiza las prerrogativas del presidente para legislar al margen del Parlamento; crea una Cámara alta, en la que Zeroual se reserva el nombramiento de un tercio de sus miembros y prohíbe los partidos de base religiosa y lingüística.

islámicos, abstenerse

En el nuevo texto constitucional, el islam se convierte en la religión del Estado argelino. De esta manera, las actuales autoridades pretenden impedir que un partido determinado se erija en portavoz de los valores islámicos.

Pero la verdadera intención de Zeroual, electo en noviembre del año pasado, es frenar el avance de las fuerzas confesionales, en especial el FIS, al que el gobierno considera como fuente de la actual violen-



El islam será religión oficial.

cia que ensangrenta el país.

Con el texto aprobado, Zeroual tendrá un poder excluyente, según denunció la oposición. "Su autoridad no sufrirá la menor merma cualquiera sea la composición del Congreso de los Diputados que surja de las elecciones legislativas previstas para el próximo año", aseguró Said Sadi.

La votación se efectuó en medio de una nueva ola de violencia marcada por los atentados, de los cuales se ha responsabilizado a los grupos extremistas islámicos que buscan derrocar al gobierno. Más de 250 personas murieron en la zona de Argel en las últimas siete semanas.

Desde su inicio en enero de 1992, cuan-

do el gobierno suspendió las elecciones que tenían al Frente Islámico de Salvación como favorito, el conflicto ha dejado unos 60.000 muertos.

A raíz de los nuevos poderes presidenciales, los partidos de la oposición que rechazaron el referéndum han calificado los resultados de "fraude electoral" y aseguran que el deseo del presidente sería convertirlos en "rehenes" del régimen.

La oposición destacó también que esta consulta electoral se llevó a cabo sin la presencia de observadores internacionales y sin la posibilidad de haber podido expresar sus puntos de vista en la televisión, controlada por el Estado. □

9700096

13.13

19700096

Nº DOCUMENTO 9700097
TITULO
PROCEDENCIA
FECHA DE PROCEDENCIA 8/11/96
VINCULACIONES I 507603
11847
YIP 514403 ✓

1
SUBVERSION

4
TERRORISMO

XH1504

U POXRT 11-08 00342
exg mun lex

doc. ilegible

ISRAEL - TERRORISMO

YIHAD ISLAMICA SE PROPONIA HACER ESTALLAR TORRE DE TEL AVIV

Jerusalén, 8 nov (EFE). - El grupo integrista palestino Yihad Islámica se proponía hacer estallar uno de los edificios más altos de Tel Aviv, la Torre Shalom, en el que hay comercios y numerosas oficinas, según confirmaron hoy fuentes de seguridad israelíes.

La información sobre los planes de la Yihad ("guerra santa" musulmana) respecto a la torre, que se encuentra en el corazón de la zona comercial de Tel Aviv, fue dada por la cadena estadounidense de televisión Fox ayer jueves.

Las fuentes israelíes, que cita el diario independiente "Haaretz" de Tel Aviv, sin revelar sus nombres, añadieron que la Yihad Islámica planeaba colocar un camión con explosivos o un coche-bomba en el aparcamiento o junto a la planta baja del edificio para hacerlo volar por los aires.

El atentado sería similar al que perpetraron hace algunos meses integristas islámicos en una base de Estados Unidos en Dhahran (Arabia Saudí), que causó la muerte a diecinueve soldados norteamericanos.

Según las fuentes, ése fue el motivo por el que el Ejército israelí y otras fuerzas de seguridad de este país decretaron la "alerta roja" el pasado domingo, y un gran número de soldados y policías vigilaban Tel Aviv y Jerusalén, y controlaban los accesos a esas dos grandes ciudades.

Los controles fueron particularmente rigurosos en la zona de la Torre Shalom.

La Policía de Tel Aviv prohibió la entrada de vehículos a la calle donde se encuentra el edificio alegando que había obras, para no despertar sospechas, y agentes del orden registraron a fondo a las personas que acudían al edificio.

El primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, dijo a principios de esta semana que gracias a la cooperación de Estados Unidos se evitó un atentado el pasado domingo, pero el miércoles afirmó que "aún no ha pasado el peligro", por lo que continúa el estado de alerta.

En Israel se informó de que el presidente estadounidense, Bill Clinton, y los servicios secretos de su país intervinieron directamente, y solicitaron al presidente sirio Hafez al Asad que influya sobre la Yihad Islámica para impedir posibles atentados.

EFE

ro/las

11/08/09-25/96

04-03

.9700097

Nº DOCUMENTO _____
TITULO _____
PROCEUENCIA _____
FECHA DE PROCEDENCIA 4/11/96
VINCULACIONES I 567603
11874
YLP 514403

XH1437

U POXRT 11-04 00520
MUN

ISRAEL - TERRORISMO (Previsión)
CONTINUA TEMOR A ATENTADO PERO POLICIA DISMINUYE CONTROLES

Jerusalén, 4 nov (EFE).- La policía israelí disminuyó hoy la intensidad de los controles en los accesos a las ciudades impuestos por temor a atentados con coche-bomba de la Yihad Islámica, pero las fuerzas armadas siguen en estado de alerta máxima, informaron las autoridades.

El primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, ha solicitado la mediación de los Estados Unidos y de Alemania para enviar mensajes a Irán y Siria, pues sospecha que esos países pueden estar detrás de los terroristas que, según noticias plenamente fiables, se proponen lanzar un ataque suicida en Israel.

La petición fue hecha al embajador estadounidense, Martin Indyk, y por teléfono al canciller alemán, Helmut Kohl, según informa la prensa local, la cual indica que desde hoy habrá menos barreras de control policial en los accesos a las grandes ciudades.

Fuentes militares, por otra parte, dijeron a la prensa que las amenazas sobre posibles ataques terroristas siguen en pie y que seguirá el estado de alerta máxima en el ejército, que controla la entrada a Israel desde los territorios autónomos palestinos de Gaza y Cisjordania.

La noticia de la disminución de los controles policiales siguió a una decisión aprobada anoche en una reunión de Netanyahu con los jefes de los organismos de seguridad, en la cual se había decidido continuar con el estado de alerta máxima.

Sin embargo, las autoridades policiales no han aclarado qué ha sucedido para que se alivien los controles, medida que ha sido recibida positivamente por los conductores, quienes ayer se vieron inmersos en grandes atascos de tráfico, en algunos casos hasta cuatro horas, en Tel Aviv y sus suburbios.

Según fuentes del dispositivo de seguridad, los supuestos terroristas de los que se teme un atentado pertenecen a la Yihad Islámica y se encuentran con sus explosivos, tal vez un coche-bomba, en suelo de Israel.

Desde hace dos semanas, los organismos de seguridad israelí se hallan bajo una ola de amenazas, de las que han dado cuenta a la opinión pública Netanyahu y el comandante de la policía, Asaf Jefetz, que temen un atentado de la Yihad Islámica.

"Los terroristas cuentan con infraestructura adecuada para lanzar un ataque", afirmaba ayer Jefetz, mientras que centenares de miles de vehículos se movían a paso de tortuga por las carreteras de acceso a las ciudades de Tel Aviv, Haifa y Jerusalén.

Los seguidores del líder de esa pequeña organización extremista musulmana, Fathi Shkaki, recuerdan en estos días el aniversario de su asesinato, el 26 de octubre del año pasado, en La Valeta, la capital de Malta.

Dos motociclistas dispararon contra él a plena luz del día cuando salía de un hotel en las afueras de esa ciudad. La Yihad afirma que eran agentes de los Servicios Secretos de Israel (Mosad), que nunca han confirmado ni desmentido esa acusación.

El temor a una venganza de la Yihad fue el motivo por el cual el ministro de Defensa, Isaac Mordejai, también impuso unos días antes de que se cumpliera el primer aniversario del asesinato de Shkaki un bloqueo total a más de dos millones de palestinos en

Cisjordania y Gaza.

El Ministerio de Sanidad de la Autoridad Nacional Palestina (ANP) dio a conocer hoy un informe en el cual consigna la muerte de diecisiete enfermos que, debido a ese bloqueo, se vieron privados de recibir atención médica en hospitales de Jerusalén y Tel Aviv.

El jefe del Servicio de Seguridad Preventiva de la ANP, coronel Yibril Rayub, desmintió ayer las noticias que difunden los organismos de seguridad israelíes en el sentido de que suicidas de la Yihad Islámica se proponen lanzar un ataque de venganza.

Las pérdidas ocasionadas por los embotellamientos y la ausencia de atemorizados viandantes en los centros comerciales ayer, domingo, al comenzar la semana laboral en Israel, se calculaban en unos 50 millones de "shekel" (diecisiete millones de dólares). EFE

ez/msr/las

11/04/09-23/96

03-03

.9700097

Nº DOCUMENTO 9700098

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 26/11/96

VINCULACIONES E 507 514

11213

X89238

U SUCRT 11-26 00226
ICX MUN EXG

Doc. ilegible

AVION ETIOPE

SECUESTRADORES MURIERON EN SINIESTRO, SEGUN POLICIA COMORES

Johannesburgo, 26 nov (EFE).- Los tres individuos que secuestraron el pasado sábado el avión de la Ethiopian Airlines que finalmente cayó al mar junto a la costa de la isla Gran Comora, en el archipiélago de las Comoras, están presumiblemente muertos, según informó hoy miércoles la radio sudafricana.

La emisora, que citó fuentes policiales en Moroni, agregó que los dos hombres a los que se detuvo en un principio como sospechosos de haber participado en el secuestro parecen ser inocentes pasajeros, por lo que es posible que sean puestos hoy en libertad.

En el accidente murieron 122 personas y otras 52 sobrevivieron, entre ellas el piloto del aparato, quien negó el lunes que los dos detenidos integraran el trío de secuestradores.

La radio sudafricana agregó que, hasta el momento, no ha recuperado 98 cadáveres, aunque aún no han sido identificados.

El Boeing 767 siniestrado había despegado de Adis Abeba con destino a la ciudad marfileña de Costa de Marfil y tenía previsto hacer una escala en Nairobi.

Poco después del despegue, tres individuos de nacionalidad etiope irrumpieron en la cabina y obligaron al piloto a desviar el rumbo hacia el este con destino a Australia, pero la nave se quedó sin combustible y cayó a pocos metros de una playa turística del norte de la isla Gran Comora del archipiélago de las Comoras, en el Índico. EFE

mc/jac/jdl

11/26/07-32/96

01-01

.9700098

DE 3471

E SECRET 11-02 00134
MUN EXG 107

FRANCIA-EXPLOSION

BOMBA CAUSA IMPORTANTES DESPERFECTOS COMPANIA NAUTICA MARSELLA

Marsella, 28 nov (EFE).- Una potente bomba estalló hoy en una compañía naviera ubicada en Marsella, ciudad costera mediterránea del sur de Francia, y ha causado importantes daños materiales en sus instalaciones aunque no víctimas, informaron fuentes oficiales.

El supuesto atentado ha afectado a la compañía SMCM, la principal compañía marítima francesa que enlaza con la isla de Córcega, en el mar Mediterráneo, en la que actúan grupos independentistas que utilizan los atentados contra instituciones y empresas del Estado.

Ninguna organización se ha responsabilizado de la colocación de esta bomba, que ha estallado un día después de que el ilegal Frente Nacional de Liberación de Córcega reivindicara la ejecución de varios atentados en los últimos meses, entre ellos los que afectaron al ayuntamiento de Burdeos (suroeste), el palacio de Justicia de Nîmes (suroeste) y la oficina central de correos de Aix-en-Provence (sur).

Por otra parte, otra explosión ocurrida también esta madrugada en Limoges, en el interior de Francia, ha provocado daños en la sede de un tribunal de justicia, aunque tampoco se han registrado daños personales. EFE

RMI/TMA

11/28/02-54/96

Nº FOLIO 2700099
TITULO FRANCIA ATENTADOS
PROCEDENCIA
FECHA DE PROCEDENCIA 28/11/96 ✓
VINCULACIONES E. 65963
11913

DOC. PARCIALMENTE ILEGIBLE

01-07

9700099

FRANCIA-TERRORISMO
DOS ATENTADOS CON EXPLOSIVOS EN LIMOGES Y MARSSELLA

París, 28 nov (EFE).- Dos atentados con explosivos fueron perpetrados anoche y esta madrugada, respectivamente, contra el Tribunal Administrativo de Limoges (centro francés) y contra la Compañía Naviera de Marsella (sur), respectivamente.

Los atentados causaron daños materiales, pero no víctimas, informaron hoy, jueves, fuentes policiales, que precisaron que nadie se ha responsabilizado de esos actos.

En Limoges explotó a última hora de ayer un artefacto de fuerte potencia que destruyó la puerta principal del edificio, numerosos cristales y afectó a cuatro automóviles aparcados en las proximidades.

Otro artefacto estalló de madrugada en la Compañía Naviera de Marsella, a cuyo edificio causó daños de escasa importancia, heridas leves a una persona que se hallaba en las inmediaciones y dañó dos automóviles aparcados en los alrededores.

Los locales de la ciudad compañía, que cubre la línea entre Marsella y Córcega, han sido objetivo de diversos atentados en la isla mediterránea francesa.

El Frente de Liberación Nacional (de Córcega (FLNC, rama histórica) ha asumido últimamente los atentados perpetrados contra el ayuntamiento de Burdeos, la Audiencia de Nimes y el edificio de Correos en Aix-en-Provence. EFE

ema/jff

11/28/08-07/96

02

.9700099

DP2747

U SUCBT 11-21 00187
mun exg icx

FRANCIA-TERRORISMO
DOS NUEVOS ATENTADOS EN CORCEGA

Ajaccio (Francia), 20 nov (EFE).- Dos potentes bombas que no causaron víctimas pero sí daños materiales estallaron hoy en un local de la compañía telefónica y en la cámara de comercio e industria de dos localidades corsas, informó la policía francesa.

Una de las bombas, de fabricación casera pero de gran potencia, explotó en la noche del miércoles en la cámara de comercio e industria de la localidad de Bonifacio, que sufrió daños de consideración.

El otro artefacto estalló pocos minutos después en una instalación técnica de la compañía France Télécom en Porto-Vecchio, que destruyó por completo, así como varios vehículos aparcados en las cercanías.

Ningún grupo se ha atribuido la autoría de las acciones terroristas en esta isla francesa del Mediterráneo occidental.

En los últimos días varios locales de empresas y organismos franceses han sido afectados por atentados terroristas en ciudades corsas, entre ellos uno de la compañía France Télécom, del que se responsabilizó el Frente para la Liberación Nacional de Córcega (FLNC-Canal histórico), uno de los varios grupos independentistas que actúan en la isla. EFE

JMA

11/21/00-48/96

03

.9700099

XI6004

R SUCBT 11-19 00224
mun exg

FRANCIA-EUROTUNEL
DESCARTAN HIPOTESIS ATENTADO EN TREN EUROTUNEL INCENDIADO

Calais (Francia), 19 nov (EFE).- El comité de crisis de la prefectura de Pas-de-Calais (noroeste de Francia) que investiga el incendio ocurrido anoche en un tren del túnel submarino que cruza el Canal de la Mancha descartó hoy, lunes, la hipótesis de un atentado.

Según las fuentes, las causas del incendio parecen "puramente accidentales", y la ausencia de explosión es uno de los principales elementos que permiten señalar que no hubo "ningún elemento de carácter terrorista" en el incidente.

El vagón incendiado era semiabierta, modelo contra el que se pronunció la comisión intergubernamental franco-británica encargada de fijar las normas de seguridad del túnel submarino en 1992.

Pero Eurotunnel ya había iniciado el programa de construcción de vagones de estructura semiabierta, y alegó que resultaría muy costoso cambiar de planes.

La comisión franco-británica estimó que los vagones cerrados, destinados a los pasajeros, reducen el riesgo de propagación del fuego y deberían utilizarse también para el transporte de mercancías.

El incendio de anoche provocó intoxicación a ocho personas, dos de ellas en estado grave, y obligó a la suspensión total del tráfico ferroviario en el túnel, que volverá a la normalidad dentro de dos o tres semanas, cuando finalicen las obras de reparación de desperfectos causados por el fuego. EFE

lg/mlr

11/19/17-44/96

04

.9700099

Y05124

U POXRT 11-04 00111
mun exa lcx

FRANCIA-ATENTADO
NACIONALISTAS CORSOS AUTORES ATENTADO EN AIX-EN-PROVENCE

Ajaccio (Córcega), 4 nov (EFE).- El Frente Nacional de Liberación de Córcega (FLNC)-Canal Histórico se declaró autor del atentado perpetrado hoy, lunes, contra la oficina central de correos de la sureña localidad francesa de Aix-en Provence.

La policía francesa indicó que un portavoz del citado grupo se atribuyó el atentado mediante una llamada telefónica que fue considerada "auténtica".

También el movimiento nacionalista indicó que habían destruido esta madrugada dos vehículos del senador corso Louis-Ferninand de Rocca-Serram, en una acción llevada a cabo en la localidad de Lévie, en el sur de Córcega.- EFE

lrv/lq/pq

11/04/10-43/96

05

.9700099

XD5123

U POXRT 11-04 00542

XD5138

U POXRT 11-04 00369
mun exg icx

FRANCIA-CORCEGA
QUINCE DETENIDOS POR PRESUNTA RELACIONES ATENTADOS CORCEGA

París, 4 nov (EFE).- Unas quince personas han sido detenidas en los dos últimos días en Córcega por su presunta relación con las acciones violentas de los terroristas corsos, informaron hoy, lunes, fuentes policiales.

La operación policial, que ha coincidido con un nuevo atentado de los nacionalistas, esta madrugada, en Aix-en-Provence, comenzó el domingo por la tarde con la detención de dos personas y prosiguió hoy con otros trece arrestos, todos ellos en la región de Bastia y de Calvi.

Entre los detenidos puede estar un dirigente del Movimiento por la Autodeterminación (MPA), grupo político legal que representa a los terroristas del Canal Habitual del FLNC (Frente de Liberación Nacional de Córcega).

La policía se ha incautado de varias armas, cargadores y municiones durante los registros efectuados tras las detenciones.

La operación fue ordenada por la juez de la sección antiterrorista de París Laurence Le Vert, que investiga el atentado perpetrado el 1 de julio pasado, con un coche-bomba, en el puerto de Bastia, que causó heridas a catorce personas, entre ellas al secretario general del MPA, Pierre Louis Lorenzi.

Al ser preguntado hoy por estas detenciones, el primer ministro, Alain Juppé, declaró que las autoridades han "recibido instrucciones reiteradas de firmeza que comienzan a dar frutos".

Juppé aseguró, horas después del atentado contra la oficina central de Correos de Aix-en-Provence (sureste de Francia) ocurrido esta madrugada, que el Estado "no renunciará a garantizar el orden público en Córcega" y que su Gobierno no "se dejará intimidar".

El primer ministro añadió que se han movilizado "todos los medios de policía, de gendarmería y de justicia para poner término a la violencia criminal, como desea la mayoría de la población de la isla".

El jefe del Gobierno reiteró la determinación de su Gobierno para acabar con la violencia que azota la isla desde hace veinte años por las reivindicaciones de los nacionalistas corsos, que están divididos en diferentes grupos enfrentados entre sí.

El llamado Canal Histórico del FLNC, que hoy se atribuyó la autoría del atentado de esta madrugada, reanudó la violencia a principios de octubre, tras una tregua parcial de nueve meses, y ha extendido sus acciones al continente. EFE

ag/tcr/pq

11/04/13-07/96

Ob

•9700099

DP0134

U POXRT 11-01 00200
mun exa icx

FRANCIA-ATENTADO
EXPLOSIÓN DESTRUYE CENTRO ADMINISTRATIVO EN PAÍS VASCO-FRANCES

Bayona (Francia). 1 nov. (EFE).- La explosión de un artefacto de fabricación casera destruyó la pasada madrugada el Centro Administrativo de Ustaritz, en la región del país vasco francés, sin que se registraran víctimas, informaron hoy viernes portavoces policiales.

El artefacto que originó la explosión fue confeccionado en una bombona de gas como los que suele utilizar en cada uno de sus atentados la organización autonomista vasca "Iparretarrak", indicó la policía.

El centro administrativo de esa ciudad, situada en la provincia de los Pirineos-Atlánticos, ya había sido objetivo de un atentado con explosivos el pasado 16 de enero que provocó graves daños al edificio.

La sede del Centro fue reconstruida e inaugurada el 21 de octubre último por los ministros del Presupuesto y portavoz del gobierno, Alain Lamassoure y de Educación, François Bayrou, quienes a la vez ocupan cargos públicos en el gobierno regional.

Allí mismo se reunieron el pasado miércoles los alcaldes del País Vasco, quienes mayoritariamente (el 63,7 por ciento) se pronunciaron en favor de la creación de un departamento vasco, en una consulta realizada por la asociación regional Biltzar. EFE

irv/iff

11/01/09-04/96

07-07

.9700099

Nº DOCUMENTO S.700120
TITULO _____
PROCEDENCIA _____
FECHA DE PROCEDENCIA 8/11/56
VINCULACIONES EE.VV 65890
11213 ✓

DP1231

U SUCRT 11-08 00510
mun exg lcx

doc. ilegible

EEUU-EXPI OSTON/TWA

EX JEFF PRENSA CASA BLANCA DICE MISIL MARINA EEUU DERRIRO AVION

París, 8 nov (EFE).- El avión "Boeing 747" de la compañía estadounidense TWA que explotó en pleno vuelo el pasado 17 de julio, con 230 personas a bordo, pudo ser abatido accidentalmente por un misil lanzado por un barco de guerra de EEUU, afirmó hoy en Cannes Pierre Salinger, ex jefe de prensa de la Casa Blanca.

Según difundió la emisora "Radio France-Info", Salinger aseguró que cuenta con pruebas que apuntan que aparentemente fue un misil estadounidense el que causó la catástrofe aérea cuando el avión sobrevolaba la costa de Long Island (Nueva York), sin que ninguno de sus ocupantes salvara la vida.

"He recibido un informe muy importante en este sentido de parte de alguien muy próximo al Gobierno norteamericano", precisó Salinger ante 150 directivos de compañías aéreas de una veintena de países participantes en una reunión del sector en Cannes (Costa Azul) francesa).

"La marina estadounidense realiza frecuentes pruebas de misiles y ese día el avión de TWA debía de volar más alto. Es lo que pensaron los militares", agregó el periodista Salinger, que fue jefe de prensa de la Casa Blanca durante la presidencia de John Kennedy.

Salinger afirmó que hizo estas declaraciones para "decir la verdad sobre el caso" y agregó que tiene conocimiento de que un medio de prensa tiene un informe sobre el asunto que está a punto de ser publicado, aunque no precisó más detalles.

Hasta ahora, las tres hipótesis que barajan los investigadores estadounidenses del accidente, ocurrido sólo dos días antes del comienzo de los pasados Juegos Olímpicos de Atlanta, señalan que pudo ser causado por una bomba, un fallo mecánico o un misil.

Numerosos testigos presenciales del accidente, entre los que se encontraban expertos militares, señalaron oportunamente a la prensa que vieron un "arco luminoso" elevarse hasta las proximidades del avión.

Sin embargo, los investigadores no han encontrado hasta ahora en los trozos de fuselaje y piezas rescatadas del mar rastros de que un misil pudiera haber alcanzado al avión.

El aparato que hacía el vuelo 800 de la compañía Trans World Airlines (TWA) se precipitó al mar en la costa de Long Island poco después de despegar del aeropuerto Kennedy Nueva York con destino a París, y causó la muerte de sus 230 ocupantes.

La falta de conclusiones en la investigación casi cuatro meses después del desastre, ha habido rumores y conjeturas sobre la posibilidad de que las autoridades estadounidenses estén encubriendo o escondiendo pruebas que podrían demostrar que fue un misil militar lo que derribó el avión.

A este respecto, el jefe de la Oficina Federal de Investigaciones, James Kallstrom, desmintió en septiembre pasado que las autoridades escondan pruebas y subrayó que continúan vigentes las tres teorías que se barajaron desde el principio.

Recientemente, un piloto de la compañía "American Airlines" señaló que un misil pasó muy cerca de la aeronave que pilotaba al sobrevolar un centro de la agencia espacial NASA.

En cualquier caso, el desastre del vuelo 800 de la TWA ha

obligado a las autoridades norteamericanas a replantearse la seguridad de los aeropuertos de EEUU frente a la amenaza terrorista. EFE

CPS/JMA

04.01

9700100

Nº. DOCUMENTO	97 00 101
TITULO	
PROCEDECIA	
FECHA DE	
VINCULACION	FPLP 514271 A. 500145 11847 RAF 514426 ✓ 14212

XD5598

U POXBT 11-19 00404
mun exg icx

Doc. OSCURO

RFA-TERRORISMO

SECUESTRADORA AVION MALLORCA CONDENADA A 12 AÑOS

Hamburgo (RFA), 19 nov (EFE).- La palestina Suhaila Andrawes, integrante del grupo de piratas aéreos que secuestraron en octubre de 1977 un avión de Lufthansa en el trayecto de Palma de Mallorca a Francfort, fue condenada hoy, martes, por un tribunal alemán a doce años de prisión.

Andrawes, de 43 años, secuestró el 13 de octubre de ese año junto con otras tres personas un "Lanshut" con 87 personas a bordo, cuando despegaba de Palma de Mallorca.

Después de tres días de odisea el secuestro terminó en el aeropuerto somalí de Mogadiscio, donde un comando especial de la policía alemana asaltó el avión y liberó a los pasajeros.

Andrawes, que fue la única superviviente del comando terrorista, perteneciente al Frente Popular para la Liberación de Palestina (FPLP), resultó herida de gravedad durante el asalto.

Los piratas aéreos asesinaron al capitán del avión, Juergen Schumann, en el aeropuerto de Aden, una de las etapas del secuestro.

El tribunal de la audiencia territorial de Hamburgo consideró a la terrorista culpable de participación en el asesinato del piloto, de chantaje y secuestro aéreo.

El comando palestino del FPLP había secuestrado el aparato para exigir la libertad de compañeros suyos encarcelados en Israel y la de once terroristas alemanes de la Fracción del Ejercito Rojo (RAF), presos en Alemania.

Los secuestradores se hicieron con el aparato de Lufthansa pocos minutos después del despegue y obligaron al piloto a desviarse hacia Roma, en lugar de Francfort, y desde allí volaron a Chipre, Bahrein, Aden y Mogadiscio.

Horas después de que los agentes alemanes liberaran a los pasajeros, fueron hallados muertos en sus celdas en Alemania, con heridas de bala, los dirigentes de la RAF Andreas Baader, Jan Carl Raspo y ahorcada a Gudrun Enslin.

Las autoridades penales alemanas dictaminaron que los tres terroristas se habían suicidado en sus celdas.

El 19 de octubre de 1977, tras varias semanas de cautiverio, apareció asesinado el presidente de la patronal alemana Hans Martin Schleyer que había sido secuestrado por la RAF.

Andrawes había sido condenada en Somalia a 20 años de cárcel, tras recuperarse de sus heridas, pero, por causas aún desconocidas, fue puesta en libertad en 1979 y apareció en 1990 en Noruega donde fue detenida y extraditada a Alemania el año pasado.

La terrorista, cumplirá su condena de doce años de prisión, posiblemente, en una carcel de Noruega, ya que en ese país vive su marido y su hija y ella ha solicitado ese cambio. EFE

rg/mcd/pq

11/19/12-39/96

01-01

9700101

Nº DOCUMENTO 9700102

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 6/11/96

VINCULACIONES EE.UU. 65890

S. 11140

N. 40000 ✓

XA4342

R FOXB 11-04 00017
100 000 000

Doc. ilegible

EEUU-NICARAGUA

CIA NO HALLA RELACION CON "CONTRAS" ACUSADOS DE NARCOTRAFICO

Washington, 6 nov (EFE).- La CIA no tiene en sus archivos datos sobre una presunta relación con dos nicaragüenses a los que se atribuye haber financiado a los "contras" con la venta de café en Estados Unidos en la década pasada, según información oficial.

En una declaración por escrito enviada el lunes a la Corte de Distrito de San Diego (California), y que fue conocida hoy en Washington, el Servicio Central de Información (CIA) sostiene que no halló pruebas de la presunta relación con los nicaragüenses Norwin Meneses y Oscar Danilo Blandín.

La documentación fue presentada por la CIA tras una investigación interna, después de que un tribunal de San Diego abriera una acción legal sobre una serie de artículos aparecidos en agosto en el diario "San José Mercury", que vinculaban a la agencia de espionaje, la "contra" y el narcotráfico.

La serie de artículos provocó la indignación de la comunidad negra de Los Ángeles, particularmente, y del grupo parlamentario negro en la Cámara de Representantes que exigieron investigar la relación de la CIA con la "inundación" de "crack" para financiar a la "contra" nicaragüense.

La CIA reconoce que en sus archivos aparecen las actividades de Meneses, pero asegura que no existió ninguna relación con este nicaragüense.

En 1984, el Servicio de Información estadounidense registró a Meneses como "un reconocido mafioso y narcotraficante nicaragüense que se relaciona con grupos de drogas y lavaba dinero" con residencia en Miami.

Un año más tarde, se supo que el Gobierno de Costa Rica buscaba a Meneses por tráfico de drogas.

Fredrick Hiltz, el inspector general de la CIA, investigó la presunta relación de la agencia con la condonación a la "contra" por el contrabando de drogas a EE.UU., cuyas conclusiones aún no fueron elaboradas.

Ricky Ross, un narcotraficante que operaba en Los Angeles, sostiene que la CIA le ayudó a lavar el dinero del nicaragüense Blandín, EFE.

feh/ser/ut

11/06/15-05/96

01 01

9700102

Nº DOCUMENTO 9700103
TITULO _____
PROCEDENCIA _____
FECHA DE PROCEDENCIA 29/11/86
VINCULACIONES E 507513
ETA 501410
11213 ✓

DP3596

R POXRT 11-28 00399
mun icx

Doc. Poco LEGIBLE

ESPAÑA-ETA
HOMBRE HIRJO POLICIA FRANCES PODRIA SER EUSEBIO ARZALLUS

Madrid, 28 nov (EFE).- Las fuerzas de seguridad de España y Francia sospechan que el hombre que ayer hirió de un disparo a un policía francés tras ser interceptado en un control de carretera podría ser el miembro de ETA Eusebio Arzállus Tapia, alias "Patricorto", informaron fuentes de la lucha antiterrorista.

Esta sospecha se basa en el análisis del "retrato robot" realizado por la Policía francesa a partir de las declaraciones de los dos agentes aduaneros que interceptaron el coche conducido por el individuo, que les disparó antes de darse a la fuga.

Las fuentes consultadas por EFE insistieron en que esta identificación no es completamente fiable, debido a que no hay huellas de esta persona ni otros datos que no sean la descripción física del agresor.

Explicaron además que disparó con un tipo de munición que genera "algunas dudas", ya que tanto podría ser usada por ETA como por células armadas del terrorismo islámico.

El incidente se produjo apenas veinticuatro horas después de que fuera detenido en otro control, también en el sur de Francia, el presunto responsable etarra, Juan Luis Aguirre Lete, alias "Isuntza".

Según las fuentes consultadas por EFE, la Policía "no descarta" que, tras la captura de Aguirre Lete, quien tenía el control de los comandos de miembros de ETA fichados y a sueldo de la organización, algún terrorista refugiado en el sur de Francia haya intentado escapar de la zona para evitar ser detenido.

De ser cierta la sospecha de que Arzállus Tapia es el hombre que escapó ayer, el terrorista habría "reaparecido" en el sur de Francia, puesto que las últimas informaciones respecto a él lo situaban en Latinoamérica.

"Patricorto" es un "histórico" de la banda terrorista que formó parte del "comando Madrid" en los años 70, y que llegó a Nicaragua en 1983, donde era conocido como Miguel Larrios Moreno.

El 23 de mayo de 1993 se produjo una explosión accidental en un arsenal clandestino situado en un taller de mecánica propiedad de Arzállus, a consecuencia de la cual murió una persona y varias resultaron heridas.

El accidente puso de manifiesto que ETA planificaba actos de terrorismo en este país, según dijeron entonces las autoridades de Nicaragua.

Tras este suceso, "Patricorto" huyó -probablemente a Costa Rica- mientras era juzgado y condenado en rebeldía en Nicaragua por "falsificación de documentos", "daños a la propiedad", "exposición de personas al peligro" y "atentar contra la paz de la República". EFE

ADR/EB/JMA

11/28/22-27/96

01-02

9700103

DP3640

U POXRT 11-29 00340
mun exg lcx

FRANCIA-ETA
TERRORISTAS QUERIAN ATENTAR CONTRA MINISTRO FRANCES INTERIOR

París, 29 nov (EFE).- La banda terrorista ETA quería atacar contra varias personalidades políticas francesas, entre ellas al ministro del Interior, Jean-Louis Debré, según documentos que guardaba el presunto dirigente Juan Luis Aguirre Lete, alias "Isuntza", detenido el martes en Francia.

Fuentes próximas a la investigación informaron hoy, viernes, de que otro "blanco de acciones" citado en las notas de Aguirre Lete era el ex ministro de Interior conservador, Charles Pasqua.

Agregaron que los nombres de varios jueces y policías figuraban igualmente como posible "objetivo" en las notas escritas encontradas en posesión del presunto terrorista, considerado responsable de los comandos ilegales de ETA junto con Javier Arizcuren Ruiz, alias "Kantauri".

Las fuentes recordaron que Aguirre Lete, de 33 años, trasladado a París el miércoles por la noche, comparecerá ante la juez de instrucción parisiense Laurence Le Vert, encargada en Francia de los sumarios instruidos contra miembros de ETA, el viernes por la tarde o el sábado por la mañana.

El presunto dirigente de ETA fue detenido el martes cerca de Bayona (suroeste de Francia) junto con Petra Elser, de nacionalidad alemana, en un control policial instalado junto a un peaje de la autopista que une las localidades de Pau y Bayona.

"Isuntza" será inculcado probablemente de los delitos de asociación de malhechores en relación con una actividad terrorista, tenencia ilícita de armas, utilización de documentos falsos y estancia irregular en territorio francés, por los que podría ser condenado a una pena máxima de diez años de cárcel.

Según fuentes policiales francesas, en el apartamento que ocupaba el presunto dirigente etarra en Pau fueron halladas dos pistolas, 106 granadas de fusil, trece granadas de mano, 200 cartuchos del calibre 9 milímetros y 50.000 francos (unos 10.000 dólares) en efectivo.

"Isuntza", alias también "Kantauri", iba armado con una pistola cuando le detuvieron, lo que sumado a que ya ha sido condenado en rebeldía en Francia impidió su entrega a España por el procedimiento de urgencia. EFE

lg/jff

11/29/08-59/96

02 -02

.9700103

Nº DOCUMENTO 9700104
TITULO _____
PROCEDENCIA ult. not
FECHA DE PROCEDENCIA 14/11/96
VINCULACIONES EE.UU 65890
11213 ✓

pag 36

Doc. Oscuro

Hallan poderoso arsenal en manos de grupo izquierdista de Brooklyn

NUEVA YORK, (ANSA)- Un extraño grupo, a mitad de camino entre el comunismo idealista y el culto a la personalidad, está detrás del importante secuestro de armas realizado en la noche del lunes al martes por la policía de Brooklyn, un barrio con mayoría de negros de Nueva York.

El grupo, unas 30 personas más algunos niños, vivía desde hace años de manera muy reservada en algunas propiedades.

Y quizás no habría sido descubierto si el «teléfono rojo» de Brooklyn no hubiese recibido la denuncia de que en el 1107 de Carroll Street estaban golpeando a un niño.

Los asistentes sociales

arribaron al lugar, pero sus demandas de que abrieran las puertas no fueron atendidas. Llamaron entonces a la policía que intentó entrar pero sin éxito, por lo que debieron actuar escuadras especiales y finalmente los ocupantes del edificio cedieron.

El interior de la casa impresionó a los agentes como más parecido a una oficina que a una vivienda, con escritorios, muchos mapas, documentos y publicaciones.

PODEROSO ARSENAL

Después, en un armario, fueron halladas las armas de fuego: 16 pistolas, 26 fusiles, cinco fusiles de caza, dos cargadores de metra-

lletas Thompson y cinco cajas metálicas conteniendo pólvora negra.

Durante el operativo, según testigos, los miembros del grupo cantaban himnos.

Para la policía, el lugar descubierto era el «cuartel general» de los seguidores de Eugenio Perente-Ramos (muerto en marzo de 1985), un grupo que se hace llamar «Partido Comunista Provisional» o también «Federación Nacional del Trabajo».

Son algunos centenares de personas dispersas entre la costa occidental de Estados Unidos, en San Francisco, y la oriental, en Nueva York.

Para la policía, pese a las armas escondidas, no ha-

bían hecho nada ilegal y por eso hasta el lunes por la noche ignoraban prácticamente su presencia.

En total fueron detenidas 35 personas, todas ya liberadas.

Sólo seis miembros del grupo fueron inculcados y deberán responder por posesión ilegal de armas.

Perente-Ramos fundó el «partido» en los años 70. «Un grupo de estudio de características obsesivas», le definió el abogado Samuel Kuby, que con frecuencia defiende a miembros de organizaciones radicales.

«No están involucrados en nada más siniestro que la recolección de documentos y publicaciones», aseguró Kuby.

01-04

.9700104

XH1583

R SUCBT 11-07 00077
icx mun exg

TAILANDIA-EXPLOSION
11 MUERTOS Y 12 DESAPARECIDOS EN EXPLOSION

Bangkok, 7 nov (FFF).- Al menos once personas murieron abrasadas y otras 12 personas han sido dadas por desaparecidas en un incendio ocurrido hoy, jueves, a causa de la explosión de un deposito de combustible situado en la provincia de Rayong, al este de Bangkok, informaron las autoridades tailandesas.

En el momento de la explosión, el deposito albergaba alrededor de 3 millones de litros de combustible. FFF

mfr/11

11/07/14-45/96

Doc. Poco LEGIBLE

Nº DOCUMENTO	9700105
TITULO	
PROCEDENCIA	
FECHA DE PROCEDENCIA	7/11/96
VINCULACIONES	T. 11213 ✓

01-01

9700105

DO NOT WRITE IN THESE SPACES

Seis personas a cada una de las cuales se le dio un trozo de papel con un número de 1 a 6. Se les pidió que se sentaran en la pila de periódicos y que se quedaran allí hasta que el investigador les dijera que se fueran.

N° DOCUMENTO.

Nº DOCUMENTO 8700106

TITULO.

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA.

VINCULACIONES + 507 667

11213

doc. illegible

04-01

.9700106

Nº DOCUMENTO 9700107

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 6/11/96

VINCULACIONES E 507 514
11213 ✓

DP0949

R. UBTET 11-05 00113
ICX MUN 099

ETIOPIA-DETENCIONES
ONCE DETENIDOS RELACION ATENTADOS TERRORISTAS

Adis Abeba, 6 nov (EFE).- La policía etíope ha detenido a once individuos sospechosos de estar relacionados con una serie de atentados terroristas perpetrados en el país este año, en uno de los cuales fue víctima el ministro de Transportes, informó hoy miércoles la policía local.

Las fuentes policiales precisaron que los once detenidos estaban en posesión de explosivos y armas de la policía.

Entre los delitos con los que se los relaciona, figura el atentado contra el ministro de Transportes, Abdul Medjid Hussein, el pasado mes de julio, en el que el alto funcionario resultó gravemente herido y otras dos personas muertas. EFE

aug/mc/hls/jdl

11/06/11-17/96

Doc. Poco LEGIBLE

04-01

.9700107

DD0263

R. EGYPT 11-01 00018
min. ext. int.

YEMEN-SECUESTRO

DETEN EN LIBERTAD A DIPLOMATICO FRANCÉS SECUESTRADO

El Cairo, 2 nov (EFE).- El primer secretario de la embajada francesa en Sanaa (capital de Yemen) Serge Lefevre, que hace dos semanas había sido secuestrado por individuos de una tribu yemenita, fue dejado en libertad el viernes, dijeron hoy, sábado, informaciones radiofónicas francesas.

Las informaciones no dieron detalles de esta segunda liberación de Lefevre, que el pasado 27 de octubre fue secuestrado pocas horas después de ser dejado libre tras su primer secuestro ocurrido 16 días antes.

Aunque el Ministerio de Asuntos Exteriores no ha confirmado esta segunda liberación de Lefevre, funcionarios del gobierno yemení dijeron que el diplomático francés fue entregado a un comandante de un cuartel de Infantería de Yemen, en la provincia de Ma'rib, en la que fue secuestrado.

El secuestro de extranjeros por gentes tribales es bastante frecuente en Yemen para presionar al Gobierno en la concesión de dinero o de nuevos proyectos.

Los cautivos por lo general son bien tratados y dejados en libertad sin contratiempos físicos o de otra índole después de una serie de negociaciones.

En el caso de Lefevre, según observadores políticos, se pidió dinero para una de las tribu yemenitas.

Esas fuentes añadieron que a la tribu de Jahem se le prometió un centenar de puestos de trabajo de vigilancia en las instalaciones petrolíferas de la provincia de Ma'rib.

Los principales yacimientos petrolíferos de esa zona los regentan la empresa estadounidense Hunt Oil Co. y la francesa Total. EFE

ND/GTD -

11/02/01-11/96

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

VINCULACIONES

27 00 108

see. legible

2/11/96

44213

Y 507 675

04-04

.9700108

DOCUMENTO 9700109

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 1/11/96

VINCULACIONES 11213

N. 2 507635 ✓

Doc. ilegible

01-02

.9700109

SUBVERSION

4

TERRORISMO

DP0111

R SUORT 11-01 00396
TCX MUN EXG

NUEVA ZELANDA-BOMBA

PAQUETE BOMBA DESDE MALASIA EXPLOTA OFICINA CORREOS N. ZELANDA

Auckland (Nueva Zelanda) 1 nov (EFE).- La policía neozelandesa investiga la explosión de un paquete-bomba que estalló en una oficina de correos de Wellington, ocasionando dos heridos, tras haber pasado los controles internacionales en Malasia, Australia y Nueva Zelanda, informaron hoy, viernes, fuentes periodísticas.

El paquete-bomba, que salió de Kuala Lumpur el pasado 25 de octubre en un avión de la línea aérea australiana "Qantas", llegó a Australia, desde donde fue transferido, el día 27, a otro avión que transportó la carga hasta Auckland, Isla del Norte, unos 500 kilómetros al norte de Wellington.

Tras pasar los controles de aduana del correo internacional, el pasado lunes, un avión de la compañía aérea "Air New Zealand" transportó la mercancía explosiva hasta la capital neozelandesa donde, finalmente, se depositó en una oficina de correos de la ciudad, informó hoy el diario "New Zealand Herald".

El artefacto estalló el pasado miércoles, cuando su destinataria, una joven estudiante malasia, retiró del depósito su correspondencia y abrió el paquete, según el rotativo.

La joven y su acompañante, también malasia, fueron hospitalizados a causa de las heridas que les causó la explosión, cuyo alcance "podría haber sido fatal", informó la policía neozelandesa, que investiga el caso.

Mientras los expertos finalizan el examen de los explosivos, un portavoz de la compañía "Qantas" declaró que la aerolínea "ha cumplido con todos los reglamentos nacionales e internacionales de seguridad".

Por su parte, el director de relaciones de "Air New Zealand", David Beatson, dijo que la compañía está muy impresionada con el caso y elevará su preocupación a las autoridades, ya que lo ocurrido prueba la negligencia de los servicios de seguridad y el descuido de los pasajeros expuestos a viajar con cargas peligrosas.

El gerente de servicios de la oficina de Aduanas en Auckland, Phil Chitty, dijo que las medidas de seguridad aérea deberían haber evitado que el paquete-bomba llegara al país, donde personal de aduanas o correos podrían haber resultado heridos o muertos al tratar de inspeccionar la carga.

El director de correos, Bill Dehorne, anunció que su departamento se reunirá con la policía para incrementar las medidas de seguridad.

Las investigaciones policíacas ponen en entredicho las medidas de control del correo en Malasia y sospechan que el motivo del incidente haya sido una venganza personal, EFE.

ha/as/Hma

11/01/05-16/96

02-02

.9700109

Nº DOCUMENTO 9700110

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 6/11/96

VINCULACIONES 11213

A. 65054 ✓

XA4304

U SUCRT 11-06 00101
icx min exg

ALBANIA-EXPLOSION

CUATRO HERIDOS EXPLOSION CASA PRESIDENTE TRIBUNAL TIRANA

Tirana, 6 nov (EFE).- Una fuerte explosión destruyó anoche el apartamento del presidente del Tribunal de Apelaciones de Tirana, Prem Martini, y causó heridas a cuatro personas, informaron hoy, miércoles, fuentes policiales.

El edificio donde vive Martini, situado en el centro de la capital albanesa, resultó seriamente dañado por la explosión, cuyas causas se desconocen por el momento, añadieron las fuentes.

Cuatro personas, entre ellas el propio juez y su hijo de siete años, resultaron heridas levemente y fueron trasladadas a un hospital. EFE

TBR/PG

11/06/04-04/96

Doc. Poco Legible

01-01

•9700110

9700111
Fuerza Aérea
COMANDO GENERAL
Servicio de Información

SECRETO

Sección:

Hoja:

1 / 1

Evaluación:

Fecha:

12 / 12 / 96

DOCUMENTO: INFORME Nº097/96

ASUNTO: Contesta Pedido de Información Nº045 al 051/A/96.

De: DIRECTOR DEL SERVICIO DE
INFORMACION DE LA FUERZA
AEREA.

Para: SEÑOR JEFE DEL DEPARTAMENTO I D.G.I.D.

TEXTO:

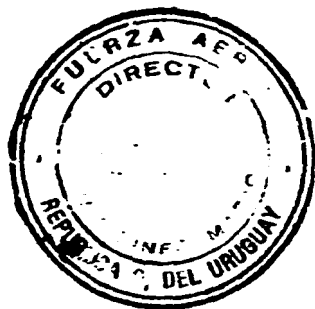
REFERENTE A LAS PERSONAS MENCIONADAS SE REGISTRA:

REFERENTE A: SARALEGUY, Henry B.

REGISTRAMOS: SARALEGUY, Henry B.

Cnel. (Av.) FAU. RETIRADO

DE LAS DEMAS PERSONAS NO SE REGISTRAN ANOTACIONES.



EL DIRECTOR DEL SERVICIO DE INFORMACION

DE LA FUERZA AEREA.

CORONEL (Av.)

RODOLFO P. LEGUISAMO

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
EX 1 11	
SECRETO	
Fecha	9.1.97
Nº de Identificación	9700111/54

.001/01

SECRETO

9700111-
09 ENE. 1997

Don. Hils

ARCHIVO

1/3

Copia Nro.
Página

de
de

Ejemplares.
Páginas.

RESERVADO

COMANDO GENERAL DE LA ARMADA
ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA
SEGUNDA DIVISION

SOLICITUD DE INFORMACION Nro. 322/96.-

AGENCIA: E M I N T
FECHA: 19 de diciembre de 1996.
ASUNTO: Solicita información.
REFERENCIA: NEGATIVO
ORIGEN: E M I N T
AREA / PAIS: E M I N T del URUGUAY
DIFUSION ANTERIOR: NEGATIVO
DISTRIBUCION: D.G.I.D - ARCHIVO.-
ANEXOS: NEGATIVO

TEXTO: Solicito investigación de las 55 personas que se mencionan en listado adjunto, las cuales son promitentes ingresos a la Armada, familiares de los mismos.-

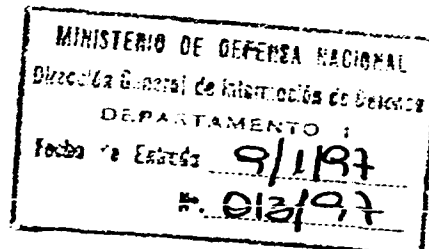
Capitán de Nav



JORGE MILA

Jefe

Segunda División del
Estado Mayor General de la Armada



RESERVADO

001/03

9700112-
09 ENE. 1997

FECHA 4/9/97 (64)
Proceso de ... DPX

DIRECCION DE INFORMACION
SECRETARIA
Fecha
N. de Identificación 9700112/97

APPELLIDO	NOMBRES	LEFN	EDAD	CEDULA	CRED. CIV. DOMICILIO
-----------	---------	------	------	--------	----------------------

AGUIRRE	RUBEN DARIO	190450 COL.		3.410.558 2 NIB 7988	GRAL. FLORES Y GUALEGUAY (COL)
AGUIRRE NEVES	WALTER JORGE	050177 COL.		3.960.703 1 NIB 13024	GRAL. FLORES Y GUALEGUAY (COL)
ANDREOFF	LADY	MDEO.			ANTONIO MACHADO 2206 (MDEO)
ARIAS ALVAREZ	CARLOS MANUEL	MDEO.		.582.106 4	ASAMBLEA 4464 (MDEO)
ARIAS SIBILLIOTTE	SEBASTIAN	230272 MDEO.		1.955.981 0 BCA 97730	ASAMBLEA 4464 (MDEO)
BADANO CHAVALLIER	SILVANA LORENA	291078 COL.		4.006.532 2	REAL DE SAN CARLOS (COLONIA)
BENECH GULLA	PABLO IGNACIO	190171 MDEO.		1.977.668 6 BVB 46313	AVDA. ITALIA 2657/07 (MDEO)
BONE	DILTA EDIHT	261044 COL.		2.426.448 7 NAB 12784	REAL DE SAN CARLOS (COLONIA)
CABRAL	NESTOR EDUARDO	141169 ROCHA.		3.158.425 9 EAA 41600	JULIO J. MARTINEZ 396 (ROCHA)
CABRAL DELMOND	RAMONA FELICIA	141242 ROCHA.		2.932.874 9 EAA 25527	MANUEL ORIBE S/N (ROCHA)
CAL CAL	MARIA MABEL	150446 ROCHA.		2.935.848 4 EAA 28610	HERNANDARIAS 39 (ROCHA)
CAPOZZOLO SUAREZ	CARLOS ALBERTO	211074 COL.		2.913.343 4 NIB 13019	CALLE "A" Y JUNGAL (COL)
COLINO OSOREZ	LUCIA LILLIAN	050547 MDEO.			ANTONIO MACHADO 2213 (MDEO)
COLLAZO GUIDO	CARLOS ALBERTO	041142 MDEO.		.966.700 4 LAUB 5417	FRANCISCO RODRIGO 3071 (MDEO)
COLLAZO PINTOS	LETICIA	010375 MDEO.		3.732.868 0 BLB 39122	FRANCISCO RODRIGO 3071 (MDEO)
DIAZ CARRASIDO	SUSANA MARGARITA	COLOMIA.		1.692.718 0 NIB 9639	BOVELI BILINGUST 1533 (BS-AS)
GALLO PEREZ	LAURA ELIZABETH	141274 ROCHA.		3.731.138 3 EAA 46916	RIBOT 170 (ROCHA)
GARANZE	JULIO GUALBERTO	120735 COL.		2.967.488 8 NIB 5124	ERAVO. (COL - NUEVA PALMIRA)
GARANZE VIGNOLO	LEONARDO WASHINGTON	240278 COL.		3.750.130 0 NIB 13111	GRAL. ARTIGAS 964 (COLONIA)
GARCIA CAL	JUAN CARLOS	250868 ROCHA.		2.769.865 6 EAA 41931	HERNANDARIAS 39 (ROCHA)
GARCIA SOSA	FULGENCIO LIVERPOOL	160132 ROCHA.		3.188.033 4 EAA 10083	HERNANDARIAS 39 (ROCHA)
GARMENDIA CASALLA	SILVANA	070960 ROCHA.		2.016.541 0	ER. ARTIGAS 2698/3 (MDEO)
GOMEZ CORRALES	LILIANA MARGOT	250155 ROCHA.		3.941.566 2 NIB 10193	JOSE P. VARELA Y LA PAZ (COL)
GULLA CERRUTI	GRACIELA ADELA	MDEO.			SUAREZ 233 (MDEO)
IBARRA LOPEZ	AURELIO PRIMITIVO	090668 SGR.		3.806.572 8 MAA 28819	HAEDO 241 (SORIANO)
IBARRA MAROTTA	JAVIER OSCAR	090668 SGR.		2.529.689 3 BNB 14948	PAYSANDU 1788/301 (MDEO)
JAUVEL FERREIRA	HUSSEIN	090762 ROCHA.		3.644.118 0 EAA 37676	FLORENCIO SANCHEZ (ROCHA)
MARQUEL TISCORNIA	GLORIA MIRIAM	190646 FRAY BENTOS		3.650.023 2 DAA 26687	JOAQUIN REQUENA 1358/102
MAROTTA CACERES	MYRIAM AURORA	080546 SGR.		2.942.883 9 MAA 34187	HAEDO 241 (SORIANO)
MOSQUEIRA GALLO	AURORA MARIA	130572 MDEO.		3.237.616 4 CMB 8786	AVDA. ITALIA 2657/07 (MDEO)
MOTTA CARBALHO	JOAQUIN ANTONIO	071242 SALTO.		3.470.166 7 AHA 10183	CONVENCION 1295/706 (MDEO)
MOTTA SIMMARI	JOAQUIN MARIA	191075 SALTO.		2.843.762 3 AFA 6628	CONVENCION 1295/706 (MDEO)
NELL FERNANDEZ	MERIS MARTIN	120475 COL.		2.744.155 2 NIB 12745	GRAL. FLORES Y SAN SALVADOR COL
NEVES DA SILVA	TANALIA	060952 COL.			GRAL. FLORES Y GUALEGUAY (COL)
ORELLANO GOMEZ	ALEJANDRO DANIEL	070278 COL.		3.575.997 9 NIB 13392	JOSE P. VARELA Y LA PAZ (COL)
ORELLANO PUYOL	DANIEL	020553 RIO NEGRO.		3.190.221 1 LAA 22600	JOSE P. VARELA Y LA PAZ (COL)
PERLONO ANDREOFF	DANIEL YAMANEU	070155 MDEO.		1.209.351 0 BLA 26141	ER. ARTIGAS 2698/3 (MDEO)
PEREIRA DAVORNE	KARINA PAGLA	110869 MDEO.		1.982.933 4 BLA 25955	ASAMBLEA 4464 (MDEO)
PEREZ MAQUIEL	ROBERTO ARTURO	210774 SGR.		1.550.022 6 ARB 15765	JOAQUIN REQUENA 1358/102
PEREZ RAPETTI	HUMBERTO ANTONIO	260437 MAL.		1.840.410 9 DBA 11211	JOAQUIN REQUENA 1358/102
PERFECTO	ISMAEL	251069 PDU.		4.061.753 8 KBA 27834	SORIANO 1575 (PAYSANDU)
PERFECTO	PAULA	030627 PDU.		3.586.044 1 KCB 6665	SORIANO 1575 (PAYSANDU)
PINTOS BATALLA	KATY	190653 CERRRO LARGO.		1.349.410 9 AUA 12111	FRANCISCO RODRIGO 3071 (MDEO)
RESSIA	DAVID AGUSTIN	MDEO.			ANTONIO MACHADO 2213 (MDEO)
RESSIA COLINO	YAMINA LUCIA	070373 MDEO.		1.874.393 5 BLB 38775	ANTONIO MACHADO 2213 (MDEO)
RODRIGUEZ RODRIGUEZ	CLAUDIA YANET	020573 ROCHA.		3.468.008 3 EAA 46872	JAVIER DE VIANA 247 (ROCHA)
ROSENDO BONE	MARCELO DANIEL	250278 COL.		4.111.332 3 NAB 20767	REAL DE SAN CARLOS (COLONIA)
ROSENDO FASINI	DANIEL ANTONIO	160832 COL.		3.738.582 9 NAB 10914	REAL DE SAN CARLOS (COLONIA)
RUIZ DIAZ	SERGIO MARCELO	150676 COL.		3.525.402 7 NKC 14288	URUGUAY 682 (COLONIA)
RUIZ VIGNOLY	ADU JOSE	050855 COL.		1.409.766 5 NIB 12658	URUGUAY 682 (COLONIA)
SIBILLIOTTE LAFFITTE	MONICA	MDEO.		1.051.549 3 EMA 18101	ASAMBLEA 4464 (MDEO)
SILBERO MENDINA	SILVIA GABRIELA	180268 MDEO.		1.873.365 3 BZC 1320	PAYSANDU 1788/301 (MDEO)

002

FECHA 4 999

9700112-

Proces

185712

APPELLIDO	NOMBRES	LFDN - EDAD	CEDULA	CRED.CIV. DOMICILIO
SIMMARI GIACCERO	ROSA	140458 24/11/88	2-843-884-5	AHA 10162 CONVENCIÓN 1295/705 (MDEO)
VERA MOLINARI	CARMEN LEONOR	28087 09/11/88	3-438-953-1	NIB 12413 JOSE P. VARELA Y LA PAZ (COL)
VIGNOLO RIVERO	MARIA FRANCISCO	07100 04/01/88	3-527-750-7	NIB 5687 BRAVO. (COL - NUEVA PALMIRA)

9700112-

003/03

1/3

ARCHIVO

Copia Nro. de Ejemplares.
Página de Páginas.

RESERVADO

COMANDO GENERAL DE LA ARMADA
ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA
SEGUNDA DIVISION

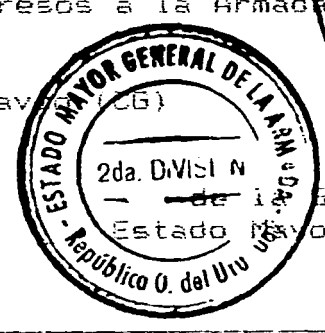
SOLICITUD DE INFORMACION Nro.310/96.-

AGENCIA: E M I N T
FECHA: 19 de diciembre de 1996.
ASUNTO: Solicita informacion.
REFERENCIA: NEGATIVO
ORIGEN: E M I N T
AREA / PAIS: P.O. del URUGUAY
DIFUSION ANTERIOR: NEGATIVO
DISTRIBUCION: D.G.I.D - ARCHIVO.-
ANEXOS: NEGATIVO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
Comando en Jefe de la Armada
DEPARTAMENTO I
Fecha de Emision 9/1/97
P.O.14/97

TEXTO: Solicito investigacion de las 61 personas que se mencionan en listado adjunto las cuales son promitentes ingresos a la Armada y familiares de los mismos.-

Capitan de Navio (CG)



JORGE MILA
Jefe
Segunda Division del
Estado Mayor General de la Armada

RESERVADO

FECHA 1/9/97 INICIAL 64
Procesado a Sistema DPX
OBSERVACIONES
001/03

DIRECCION
Fecha
No de Identificacion 9700113/97

9700113-
09 ENE. 1997

APELLIDO	NOMBRES	LFDN	EDAD	CEDULA	CRED.CIV. DOMICILIO
ACOSTA PENA	ALVARO GASTON	180178 SOR.		2-644-223-2	MAA 65037 COLON 959 (MERCEDES SOR)
ACOSTA RODRIGUEZ	JOSE LUIS	050935 SOR.		3-448-363-2	MAA 24237 COLON 959 (MERCEDES SOR)
ANDINO RAMIREZ	IRIS SHIRLEY	281057 LAV.		2-936-764-4	DCF 1213 BARRIO LAS FLORES (MALDONADO)
APOLINARIO DENIS	WASHINGTON MARCELO	240777 CERRO LARGO		4-239-668-4	GDA 17146 CABALLERO S/N (RIO BRANCO)
APOLINARIO VERDIA	LUIS YRASI	071053 CERRO LARGO		2-844-970-9	GDA 11246 CABALLERO S/N (RIO BRANCO)
BARRIOS	EDELMA	090923 TBO.		841-271-2	BUB 27746 CARLOS M. RAMIREZ 925 (MDEO)
BATISTA	LIBER FERNANDO	231274 MAL.		4-470-885-5	DCF 8563 ESTACION LAS FLORES (MAL)
BATISTA VERA	ANTHONY ATILIO	COLOMIA.			ESTACION LAS FLORES (MAL)
BICCO VINA	ALFREDO LORENZO	160754 PDU.		3-517-777-1	KBA 20944 LUIS B. BERRES 20 (PDU)
CABRERA ESTOL	WASHINGTON ISIDRO	170735 SOR.		1-202-247-4	BPB 13530 MARIA ORTIGOCHEA 4568/9 (MDEO)
CABRERA LAZO	MARIA CRISTINA	300559 MDEO.		2-917-045-6	BPA 17127 MARIA ORTIGOCHEA 4568/9 (MDEO)
CABRERA LAZO	MARIA DEL CARMEN	290771 MDEO.		3-231-098-6	BPA 17205 M. ORTIGOCHEA 4568/9 (MDEO)
CABRERA RODRIGUEZ	JULIA MARINA	101037 DUR.		866-182-0	RAB 11091 ZORRILLA SAN MARTIN 720 (DUR)
CAMARGO ALMEIDA	CARLOS EDUARDO	260973 C.L		3-780-699-8	GDA 16044 RIO BRANCO - CERRO LARGO
CARDOSO ESCUDERO	VERONICA LORENA	110478 MAL.		4-309-764-6	TRAPANI Y CASEROS (MALDONADO)
CASTILLO LUARTES	ALEJANDRA GISEL	091082		1-946-663-7	DELTA DEL TIGRE M.46 S.26
CORREA RODRIGUEZ	ANDREA LYLIANA	141276 MDEO.		3-561-163-3	MAA 45097 APARICIO SARAVIA 031 (SORIANO)
CUEVAS GOSSO	JESUS LUIS	160357 SOR.		3-818-391-9	MAA 65202 21 SETIEMBRE 622 (MERCEDES)
CUEVAS MARTINEZ	WALTER ALFONSO	170277 SOR.		2-844-971-5	GDA 9373 CABALLERO S/N (RIO BRANCO)
DENIS CAMPOS	MARIA DEL CARMEN	190259 CERRO LARGO			PANDO Y TALA (CANELONES)
DIAZ NUK	MIRTA RAQUEL			1-378-774-0	BMA 23608 CARLOS M. RAMIREZ 925 (MDEO)
FERREIRA GARCIA	ANTONIO FERNANDO	300355 MDEO.		3-623-918-4	KCB 24217 LUIS B. BERRES 20 (PDU)
FIALLO MARTINEZ	RIDER ANDRES	220176 PDU.		1-766-487-4	ICD 7281 BIANCHI S/N (BELLA UNION-ART)
GONZALEZ NUNEZ	RICARDO OMAR	160558 BELLA UNION.		3-663-621-5	ICD 17961 BIANCHI S/N (BELLA UNION-ART)
GONZALEZ PORTUGUEZ	JUAN MARCELO	170178 ART.		1-171-418-7	BUB 14281 MARIA ORTIGOCHEA 4568/9 (MDEO)
LAZO	ISABEL	310339 LAV.		2-518-139-6	AAB 8648 DELTA DEL TIGRE M.46 S.26
LEMES	GERARDO JESUS	291073 MDEO.		1-548-089-5	OBB 5349 18 DE JULIO 1081 (SAN JOSE)
LEMES ALVEZ	GLADYS	160855 MDEO.			SARMIENTO Y AYACUCHO
LIMA GALARETTO	MAIRA LORELEY	090677 MDEO)		2-781-036-3	URQUIZA ESQ. RECONQUISTA (MAL)
MARTINEZ DIAZ	MARIO ADRIAN	120377 MAL.		1-462-774-1	PANDO Y TALA (CANELONES)
MARTINEZ MENDOZA	JORGE EDUARDO	120948 MDEO.		3-114-069-8	KAA 28934 LUIS B. BERRES 20 (PDU)
MARTINEZ OJEDA	NIRIA RENE	051158 PDU.		3-886-593-7	ICE 1292 PJE. CUAREIM (BELLA UNION-ART)
MARTINEZ PERALTA	ALVARO GIULIANO	210874 BELLA UNION		3-492-733-9	MAA 62478 21 DE SETIEMBRE 622 (SORIANO)
MARTINEZ SILVA	YLEANA ESTHER	061059 SOR.		3-229-383-3	ICE 1017 PJE. CUAREIM (BELLA UNION-ART)
MARTINEZ ZAPIRAIN	LUIS ALBERTO	301150 BELLA UNION		3-172-872-2	RAB 18912 P. VAZQUEZ Y VEGA 1124 /8 MDEO
MORALES	OSCAR ALBERTO	310829 DUR.		1-866-604-4	ETA 18271 17 METROS 29 (PASO DE LA ARENA
MORALES CABRERA	HECTOR FERNANDO	100564 DUR.		2-851-266-7	ETA 26391 17 METROS 29 (PASO DE LA ARENA
NOGUEIRA NUNEZ	JOSE	220952 RIV.		2-549-332-1	ICE 990 PJE. CUAREIM (BELLA UNION-ART)
NOGUEIRA RISSO	GUSTAVO DANIEL	211076 MDEO.		3-080-782-5	MAA 40066 COLON 959 (MERCEDES SOR)
PERALTA ZAPIRAIN	VERONICA	280356 BELLA UNION		2-582-899-2	PAYSANDU 321 (MERCEDES SOR)
PENA	MARIA CRISTINA	290951 SOR.		4-153-996-4	KAA 16450 BV. ARTIGAS Y ANDRESITO N273
PIPAROMBELIA	MARIA RIVAROLA	190552 SOR.		2-537-785-2	BARRIO K 1 AP.4 (SORIANO)
POGGIO DIAZ	MARIA CARMEN	PDU.		2-614-792-8	PARALELA VELODROMO VIV.4 (SOR)
POGGIO FLORES	IGNACIO ALBERTO	211125 SOR.		3-266-868-8	ICD 13080 BIANCHI S/N (BELLA UNION-ART)
POGGIO RODRIGUEZ	JORGE MARCELO	060177 SOR.		4-091-396-4	DCF 1696 TRAPANI Y CASEROS (MALDONADO)
PORTUGUEZ DIAZ	ALBA SUSANA	220356 BELLA UNION		2-577-068-6	DCF 2766 TRAPANI Y CASEROS (MALDONADO)
RIO ANDINO	ALEJANDRO GUSTAVO	170676 MDEO.		1-674-691-0	ETA 19577 17 METROS 29 (PASO DE LA ARENA
RIO DONATE	GUSTAVO JACINTO	080456 MAL.		3-544-570-8	KAA 2600 BV. ARTIGAS Y ANDRESITO N273
RISSE COITINO	MARIA DE LOS ANGELES	171264 MDEO.		2-537-784-6	BARRIO K 1 AP.4 (SORIANO)
RODRIGUEZ	ALBERTO	080137 PDU.		4-553-423-4	KGA 12409 BV. ARTIGAS Y ANDRESITO N273
RODRIGUEZ CENTURION	MIRTHA EMA	140345 SOR.			
RODRIGUEZ POGGIO	MARCOS ALEJANDRO	200276 PDU.			

FECHA 1/9/97 INICIAL 64

Procesado a Sistema DBX

OBSERVACIONES

9700113-

002

APELLIDO	NOMBRES	LFDN	EDAD	GEDULA	CREP-CIV.	DOMICILIO
RUIZ LOZANO	NESTOR ISMAEL	100949	50	2.024.447-6	MAA 41651	FRESEIRO 1038 (MERCEDES - SOR)
RUIZ PIPARO	GUSTAVO ISMAEL	050478	50	4.067.954-0	MAA 65661	ROOSEVELT 504 (MERCEDES - SOR)
SANCHEZ TORRES	LUCIA TERESA	031000	50	2.710.664-3	MAA 41910	DON ROSSO 439 (MERCEDES - SOR)
SOSA MORALES	PAUL MARTIRIANO	074800	50	3.087.302-5	QBB 3330	SARMIENTO Y AYACUCHO
SOSA WALCH	MARCELO FABIAN	100807	50	3.568.246-1	QBB 6833	SARMIENTO Y AYACUCHO
TAPIA SANCHEZ	ANDRES ALEJANDRO	000577	50	3.610.915-5	MAA 65203	DON ROSSO 439 (MERCEDES - SOR)
TORRES BARRIOS	MARIA DE LOS ANGELES	001059	50	1.655.786-7	BUB 25398	CARLOS N. RAMIREZ 925 (MDEO)
WALCH SILVA	MARINA	200852	5.0	3.195.552-5	AFB 2890	SARMIENTO Y AYACUCHO
ZURITA FERNANDEZ	SELVA ADRIANA	120667	180	3.195.552-5	AFB 2890	F. VAZQUEZ Y VESA 1124 / 2 MDEO

.003/03

9700113-

FECHA 1/9/97 INICIAL (84)

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

97 001/15

FORM. 57

FECHA 10.9.97

ARCHIVO

1/2

**FUERZA AEREA
COMANDO GENERAL
SERVICIO DE INFORMACION**

SECCION:

HOJA:

1/1

EVALUACION:

FECHA:

07/01/97

DOCUMENTO: SOLICITUD DE ANTECEDENTES Nº 001/97

ASUNTO: Se solicitan anotaciones de los siguientes ciudadanos:

DE: DIRECTOR DEL SERVICIO
DE INFORMACION FAU.

PARA: SEÑOR JEFE DEL DEPARTAMENTO I
D.G.I.D.

TEXTO: 1) ITTE KING MAURICIO LUIS (POSTULANTE) FIC

F.NAC: 26/02/66

LUGAR: NDEO.

C.I: 1543585-6

C.C: AZA No. 32922

Domicilio: RIVERA 2632 AP. 702

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
Dirección General de Información de Personas
DEPARTAMENTO I
Fecha de Emisión 9/1/97
Nº. 016/97

2) ITTE LAGE LUIS ALBERTO (PADRE)

F.NAC: 03/05/41

LUGAR: NDEO.

C.I: 915.314-9

C.C: AZA No. 8769

Domicilio: RIVERA 2632 AP. 702

3) KING RODRIGUEZ ESTELA MARIA (MADRE)

F.NAC: 07/05/42

LUGAR: NDEO.

C.I: 974.858-

C.C: BAA No. 17869

DOMICILIO: RIVERA 2632 AP. 702

4) ITTE KING LUIS ALBERTO (HERMANO)

F.NAC: 03/06/67

LUGAR: NDEO.

C.I: 1543584-0

C.C: AZA No. 35535

DOMICILIO: J. ELLAURI 736

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
ESTADO
SECCION DE INFORMACION
Fecha 9.1.97
Nº de Identificación 97001154

5) ITTE KING NICOLLE MERY (HERMANA)

F.NAC:

LUGAR:

C.I: 1831211-6

C.C: AZA No. 39373

DOMICILIO: RIVERA 2632 AP. 702

001/02

97001154
09 ENE. 1997



EL DIRECTOR DEL SERVICIO DE INFORMACION
DE LA FUERZA AEREA.
CORONEL (Av.)

[Signature]
RODOLFO P. LEGUISAMO

002/02

9700115

DOCUMENTO	7200116
TITULO	
PROCEDENCIA	ANGOLA
FECHA DE VINCULACION	08/01/97
	11876
	80044
	507420
	507663
	507677

0043791

01/08/97 15:04 202 785 8063

FAIS COL. E. FERRO 001/009
http://www.washingtonpost.com/v0000/4-01089/-10X.html


washingtonpost.com

| home page | site index | search | help |

Angola Peace Plan On Track

By ANDREW SELSKY

Associated Press Writer

Wednesday, January 8, 1997 8:36 am EST

UMTATA, South Africa (AP) -- Angolan rebel leader Jonas Savimbi committed himself today to a plan to end Africa's longest war and said he would participate in a reconciliation government.

With the naming of Angola's new government just 15 days away, Savimbi met with South African President Nelson Mandela, who has been mediating between the rebel chieftain and Angolan President Jose Eduardo dos Santos.

But Savimbi's role in the reconciliation government remains in question. Savimbi said he "absolutely" expects his role to be established by the time the government is named Jan. 23.

"I am committed to participate in the effort of reconciliation and reconstruction. I cannot do that if I am out, so I will be in," Savimbi said.

Savimbi reportedly wants a special status as leader of the opposition although it is not clear how technically he could hold such a position if he is a member of the government of reconciliation. Negotiators were trying to hammer out what powers he would have.

Finding a role for Savimbi that is acceptable to all parties is crucial. A 1991 peace accord unraveled when Savimbi lost a presidential election and returned to the battlefield.

Other challenges face the U.N.-sponsored peace plan.

Some 70,000 combatants of Savimbi's UNITA rebel army have disarmed. A new army composed of fighters from both sides will not be able to take in all the former combatants.

As demobilized soldiers from UNITA and from the government's forces are reincorporated into society, they will pose a threat to sustained peace in Angola, said Thabo Mbeki, South Africa's deputy president.

"You cannot demobilize soldiers into nothing," Mbeki said. "You will be creating an enormous problem."

9700116

01/08/97 12:54:14

Angola is awash in weapons after two decades of war, and some former soldiers have begun turning to banditry.

Savimbi said one option is to give demobilized troops job training or money, and that South Africa might provide funds. Without mentioning specifics, the South African government promised to "contribute in the process of reconciliation, reconstruction and development of Angola."

Mbeki urged other nations to follow through on promises to help Angola, saying that of \$1 billion pledged, only \$150 million has arrived.

The war, which began on the eve of independence from Portugal in 1975, has killed 500,000 people and shattered a country whose vast oil and diamond resources give it the potential of being among Africa's richest.

The diamond mines are another possible complication to the peace process.

UNITA, an acronym for the National Union for the Total Independence of Angola, controls diamond mines, and Savimbi said his group will not part with them unless it is compensated.

"UNITA has gotten revenue from the diamond mines, and we should not just give it up," he said. "No one is prepared to be without any money."

In a sign of confidence that remaining points on establishing a reconciliation government will be negotiated, the South African government announced Mandela's commitment to attend its inauguration, scheduled for Jan. 25.

© Copyright 1997 The Associated Press

[Back to the top](#)

washingtonpost.com

[home page](#) | [site index](#) | [search](#) | [help](#)

9700116

01/08/97 12:54:16

Mandela-Savimbi Talks End

COMTEX Newswire Tuesday, January 07, 1997 2:56:00 PM

JOHANNESBURG (Jan. 7) XINHUA - Talks between South African President Nelson Mandela and Angolan former rebel leader Jonas Savimbi ended this afternoon in Umtata of South Africa's Eastern Cape province.

Mandela's spokesman, Parks Mankahlana, said the two parties would sit through the night to prepare a joint statement from "a massive pile" of documents discussed at the talks. The joint statement will be released tomorrow morning.

But Mankahlana declined to say what had been discussed between the South African delegation which included Deputy President Thabo Mbeki, Foreign Minister Alfred Nzo and Defence Minister Joe Modise, and Savimbi and his advisers.

Savimbi, leader of the National Union for the Total Independence of Angola (UNITA), arrived in Umtata yesterday for talks on the peace process in Angola.

The UNITA leader said he wanted to see South Africa become more involved in Angola's peace efforts.

Later this month a new national unity government is to be formed in Angola following 20 years of civil war.

Savimbi is to fill a post, as yet unnamed, in the new government.

Enditem

01071950

01071953 07/01/97 19:54 GMT

Copyright 1997

S.Africa to mediate in Angola**UPI US & World Wednesday, January 08, 1997 5:59:00 AM**

Copyright 1997 United Press International. All rights reserved. @bThe following news report may not be republished or redistributed, in whole or in part, without the prior written consent of United Press International.

JOHANNESBURG, Jan. 8 (UPI) - South Africa says it will mediate in Angola's peace process in an attempt to finalize the status of former rebel leader Jonas Savimbi ("sa-VIHM-bee") in Angola's new coalition government.

Deputy President Thabo Mbeki ("MBEH-kee") says the decision follows two days of talks between Savimbi and President Nelson Mandela in South Africa. Mbeki says Wednesday that South Africa will now approach the Angolan government to finalize details of the mediation.

Besides being the dominant nation in southern Africa, South Africa has also successfully implemented a post-apartheid government of national unity.

Savimbi, who heads the UNITA movement, has refused the position of vice president in Angola's new government. Instead, he wants to have his position as leader of the opposition institutionalized.

UNITA and Angola's ruling MPLA have agreed to install the coalition government Jan. 23. The new government is seen as a major step towards lasting peace in Angola.

The MPLA and UNITA signed a peace deal in 1994 to end two decades of civil war that left more than 500,000 people dead.

Copyright 1997 by United Press International.
All rights reserved.

Angola-Peace

AP US & World Wednesday, January 08, 1997 8:24:00 AM

Copyright 1997 The Associated Press. All rights reserved. The information contained in this news report may not be published, broadcast or otherwise distributed without the prior written authority of the Associated Press.

By ANDREW SELSKY

Associated Press Writer

UMTATA, South Africa (AP) -- Angolan rebel leader Jonas Savimbi committed himself today to a plan to end Africa's longest war and said he would participate in a reconciliation government.

With the naming of Angola's new government just 15 days away, Savimbi met with South African President Nelson Mandela, who has been mediating between the rebel chieftain and Angolan President Jose Eduardo dos Santos.

But Savimbi's role in the reconciliation government remains in question. Savimbi said he "absolutely" expects his role to be established by the time the government is named Jan. 23.

"I am committed to participate in the effort of reconciliation and reconstruction. I cannot do that if I am out, so I will be in," Savimbi said.

Savimbi reportedly wants a special status as leader of the opposition although it is not clear how technically he could hold such a position if he is a member of the government of reconciliation. Negotiators were trying to hammer out what powers he would have.

Finding a role for Savimbi that is acceptable to all parties is crucial. A 1991 peace accord unraveled when Savimbi lost a presidential election and returned to the battlefield.

Other challenges face the U.N.-sponsored peace plan.

Some 70,000 combatants of Savimbi's UNITA rebel army have disarmed. A new army composed of fighters from both sides will not be able to take in all the former combatants.

Unless demobilized soldiers from UNITA and from the government's forces are reincorporated into society, they will pose a threat to sustained peace in Angola, said Thabo Mbeki, South Africa's deputy president.

"You cannot demobilize soldiers into nothing," Mbeki said.

"You will be creating an enormous problem."

Angola is awash in weapons after two decades of war, and some former soldiers have begun turning to banditry.

Savimbi said one option is to give demobilized troops job training or money, and that South Africa might provide funds. Without mentioning specifics, the South African government promised to "contribute in the process of reconciliation, reconstruction and development of Angola."

Mbeki urged other nations to follow through on promises to help Angola, saying that of \$1 billion pledged, only \$150 million has arrived.

The war, which began on the eve of independence from Portugal in 1975, has killed 500,000 people and shattered a country whose vast oil and diamond resources give it the potential of being among Africa's richest.

The diamond mines are another possible complication to the peace process.

UNITA, an acronym for the National Union for the Total

independence of Angola, controls diamond mines, and Savimbi said his group will not part with them unless it is compensated.

"UNITA has gotten revenue from the diamond mines, and we should not just give it up," he said. "No one is prepared to be without any money."

In a sign of confidence that remaining points on establishing a reconciliation government will be negotiated, the South African government announced Mandela's commitment to attend its inauguration, scheduled for Jan. 25.

S.Africa to help smooth Angola's peace process**Reuters World Report** Wednesday, January 08, 1997 7:34:00 AM

Copyright 1997 Reuters Ltd. All rights reserved. @bThe following news report may not be republished or redistributed, in whole or in part, without the prior written consent of Reuters Ltd.

(Updates with South African statement)

JOHANNESBURG, Jan 8 (Reuter) - President Nelson Mandela told UNITA former rebel leader Jonas Savimbi that South Africa would help to resolve problems hindering peace in Angola, officials said on Wednesday.

"South Africa indicated (its) commitment to contribute in the process of reconciliation, reconstruction and development of Angola," Pretoria's foreign affairs department said in a statement after talks between groups led by the two.

The statement did not give details on what South Africa's role would be, but a source close to the private talks said Pretoria would not play a role as mediator.

South Africa was happy to help in smoothing the peace process where it could, the source added.

Savimbi led a UNITA team to South Africa's Transkei region for two days of talks with Mandela, who was holidaying in the area, and several other cabinet ministers.

"The meeting was convinced that the difficulties encountered so far notwithstanding, a solution to the problems of Angola was within reach," the statement said.

Savimbi and Angolan President Jose Eduardo dos Santos are trying to put the new government together under a 1994 peace plan that ended two decades of civil war. Progress has been slow.

The two rivals agreed last month to form a government of national reconciliation on January 23.

UNITA has proposed that Savimbi become leader of Angola's official opposition in parliament, rather than take up a position as vice president.

The ruling MPLA offered to keep that place for him, but his party has already rejected this.

The statement said Mandela would go to Luanda for the inauguration of the national unity government later this month.

REUTE

9700116



08 JAN 97 - 13:52

Angola: Imprensa estatal "deixa cair" encontro Mandela/Savimbi

Luanda, 08 Jan (Lusa) - A imprensa estatal angolana "deixou cair" o encontro realizado na africa do sul entre o presidente sul-africano, Nelson Mandela, e o lider da Unita, Jonas Savimbi, tendo desde terca-feira a noite feito silêncio sobre o assunto.

Depois de uma cobertura, que incluiu despachos de correspondentes para a televisao e radio estatais, os orgãos de informação deixaram terca-feira a noite de fazer qualquer referencia ao encontro, tendo mesmo o governo angolano, atraves do vice-ministro das relacoes exteriores, joao miranda, desvalorizado a reunião.

em declaracoes feitas a radio nacional de angola, joao miranda considerou nao fazer sentido que as questoes politicas relacionadas com o processo de paz angolano fossem debatidas no encontro.

Apesar de nelson mandela deter presentemente a presidencia da sadc (comunidade de desenvolvimento da africa austral), joao miranda considerou que existe um orgao politico no seio da organizacao, que e' liderado pelo chefe de Estado do zimbabue, robert mugabe, pelo que o que for de ambito politico no processo de paz angolano deve ser tratado com mugabe.

O encontro mandela/savimbi foi caracterizado pelo ministerio dos negocios estrangeiros da africa do sul como uma iniciativa para informar o chefe de estado sul-africano dos desenvolvimentos no processo de paz angolano.

A nivel da imprensa angolana, o encontro Mandela/Savimbi, cujo comunicado final foi hoje divulgado em Umtata, apenas os orgaos de comunicação social privados continuaram a noticiar o assunto.

O embaixador isaias samakuva, chefe da delegacao da Unita na comissao conjunta - orgao supervisor do processo de paz angolano - disse hoje a agencia Lusa, em Luanda, que a realizacao do encontro "foi importante para o processo de paz".

Observadores em luanda consideram que Jonas Savimbi e a Unita marcaram pontos com esta ida a Africa do Sul, dado o prestígio que Nelson Mandela tem e por se ter realizado na cidade natal do presidente sul-africano, no seu período de ferias.

Um sucesso que não terá sido prejudicado nem pelos percalços que rodearam a deslocação, designadamente o atraso na chegada da delegação da Unita, que obrigou Mandela a uma espera de mais de oito horas.

Lusa/fim

9700116



08 JAN 97 - 16:44

Zaire: Savimbi desmente envolvimento de soldados da UNITA no leste

Umtata, Africa do Sul, 08 Jan (Lusa) - O lider da UNITA, Jonas Savimbi, desmentiu hoje a presença de combatentes do seu movimento no Zaire, acusação lançada pelo chefe da rebelião zairense Laurent-Désiré Kabila.

Kabila afirmou segunda-feira que se encontravam em Kisangani (500 quilómetros a oeste de Goma) um milhar de soldados franceses, mercenários da companhia sul-africana Executive Outcomes e dois mil "mercenários da UNITA".

O ministério francês da Defesa desmentiu prontamente a acusação e um director da Executive Outcomes negou igualmente as afirmações do lider rebelde zairense.

"Declaro do fundo do coração que não temos um só homem no Zaire", garantiu Jonas Savimbi durante uma conferência de imprensa que concedeu em Umtata, Africa do Sul, na sequência de conversações com o presidente sul-africano, Nelson Mandela.

"Têm a minha palavra de honra que quando declarei 65 mil homens, essa declaração recebeu a aprovação das Nações Unidas. Se tivesse a intenção de enviar um tal número de homens (para o Zaire), isso não teria sido aprovado pelas Nações Unidas", acrescentou.

Entretanto, a companhia Executive Outcomes acusou hoje os serviços sul-africanos de informações militares (MID) de "uma campanha de desinformação" relativamente à sua actividade e pediu a abertura de um inquérito oficial.

A Executive Outcomes afirma ter provas de que o MID "fabricou" relatórios secretos para a desacreditar e acusa o departamento sul-africano de Negócios Estrangeiros de orquestrar esta "campanha de desinformação".

O diário "Le Monde" publicou terça-feira informações de que dois antigos militares franceses estariam a ajudar o exército governamental zairense a recrutar 200 a 300 mercenários para combaterem os rebeldes que ocupam uma vasta zona do leste do Zaire.

Segundo o Le Monde, o antigo polícia Robert Montoya estaria a trabalhar em ligação com a Executive Outcomes, que teria nomeadamente fornecido meios de comunicação para a operação de intervenção no Zaire.

Mas o porta-voz da companhia voltou a negar qualquer envolvimento no recrutamento de mercenários para o Zaire.

A Executive Outcomes é oficialmente uma empresa de segurança industrial que tem tido "conselheiros técnicos" para protegerem instalações oficiais ou empresariais em países como a Serra Leoa e Angola.

Lusa/fim

9700116

Nº DOCUMENTO	9700121
TITULO	
PROCESO	ANGOLA
FECHA	09/01/97
VINCULACION	11876
	30044
	50470
	507663
	501889
	11174

DOE PARCIALMENTE ILEGIBLE

01-10

9700121

01/09/97 11:31 202 785 8063
http://wnc.fedworld.gov/cgi-bin/retrieve

FAIS

COL. E. FERRO 001/009
http://wnc.fedworld.gov/cgi-bin/retrieve

Article Id: drafr004_d_97003
Document Id: 0e3pney00cx4ba
Insert Date: 01/08/97
Purge Date: 01/22/99
Publish Date: 01/07/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 41

Title: ANGOLA: One Thousand UNITA Soldiers To Join FAA Units

Document Number: FBIS-AFR-97-004
Document Type: Daily Report
Document Date: 7 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Sourceline: MB0701073997 Luanda Radio Nacional Network in Portuguese, 0600
GMT 7 Jan 97
AFS Number: MB0701073997
Citysource: Luanda Radio Nacional Network
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Excerpt] The incorporation of National Union for the Total Independence of Angola [UNITA] soldiers into the Angolan Armed Forces [FAA] is due to begin today. The symbolic ceremony will take place at the Military Academy in Huambo this morning. More than 1,000 UNITA soldiers who traveled from assembly areas to the city of Huambo yesterday are scheduled to join the FAA. An FAA source says that planes and trucks will today transport UNITA soldiers from assembly areas to FAA units. The operation will end just before the swearing in ceremony of the future government of unity and national reconciliation between 23 and 25 January. [passage omitted]

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr004_d_97001
Document Id: 0e3pnex00ccxec
Insert Date: 01/08/97
Purge Date: 01/22/99
Publish Date: 01/06/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 42

Title: ANGOLA: UNITA Radio Reports Army Movements in Lunda Norte

Document Number: FBIS-AFR-97-004
Document Type: Daily Report
Document Date: 6 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Sourceline: MB0601200897 Jamba Voz da Resistencia do Galo Negro in Portuguese, 0600
AFS Number: MB0601200897
Citysource: Jamba Voz da Resistencia do Galo Negro
Language: Portuguese

9700121

Article Type: BFN

[FBIS Translated Text] The Angolan Government seems to be committed to war in Lunda Norte Province. An Angolan Armed Forces [FAA] helicopter overflew the UNITA [National Union for the Total Independence of Angola]-administered areas of Buia and Chitotolo early this month. The helicopter took off from Negage.

Meanwhile, 75 commandos have been sent from Luanda to Saurimo, where 25 of them left for Cafunfo. A total of 46 KomAZ vehicles loaded with war materiel and two PC-7 airplanes have arrived in Saurimo.

UNITA administrative officials in Lunda Norte Province are worried about the situation, and today asked the UN Angola Verification Mission-3 to curb the situation, which they described as a powder keg.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr004_c_97004
Document Id: 0e3pneu01bbojv
Insert Date: 01/08/97
Purge Date: 01/22/99
Publish Date: 01/06/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 79

Title: REPUBLIC OF SOUTH AFRICA: UNITA's Savimbi Meets Mandela After 9-Hour Delay

Document Number: FBIS-AFR-97-004
Document Type: Daily Report
Document Date: 6 Jan 1997
Division: REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
Sourceline: MB0601201897 Johannesburg SAPA in English, 1956 GMT 6 Jan 97
AFS Number: MB0601201897
Citysource: Johannesburg SAPA
Language: English
Article Type: BFN

[FBIS Transcribed Text] UMTATA Jan 6 SAPA--Angolan opposition leader Dr Jonas Savimbi on Monday kept guests, security personnel and reporters shunting about nervously for nine hours before his meeting with President Nelson Mandela in Umtata in the Eastern Cape. Throughout the long wait, Mandela and Deputy President Thabo Mbeki, Foreign Minister Alfred Nzo and Defence Minister Joe Modise remained locked behind closed doors. They were engaged in political brainstorming in preparation for the meeting with the leader of the Total Liberation of Angola rebel movement (UNITA [National Union for the Total Independence of Angola]). Presidential aides said they did not know whether any hitches had delayed Savimbi's aircraft, which only arrived in Umtata at about 6pm from East London and not directly from Johannesburg as planned. Stories which filtered through to reporters covering the meeting were that Savimbi had said that UNITA was not

9700121

01/09/97 08:43:13

Savimbi -- generally known to be highly sensitive about his personal safety -- had deliberately ordered his departure from Luanda to be delayed until he had made doubly sure that his safety was guaranteed.

The Savimbi/Mandela meeting, which lasted an hour, eventually took place at the old presidential palace in Umtata and not at Mandela's Qunu village home as planned. The meeting was held behind closed doors and away from the heavy media presence. Savimbi was expected to brief Mandela on the on-going process of constituting a government of national unity in Angola.

The two parties emerged without making a statement and their meeting was postponed to 8am on Tuesday. Against the background of Savimbi's political past and the dubious fame he had acquired as a destabilising force in Angola, Mandela was expected to broker some form of peace agreement with the former rebel. Mandela was said to be looking for a peace agreement that would ensure stability in Angola and in President Jose Eduardo dos Santos' MPLA [Popular Movement for the Liberation of Angola]-led government.

The two men have met on two prior occasions. Political observers said it was significant that Mandela had planned the meeting ahead of his proposed trip to Luanda for the inaugural ceremony of the unified Angolan government on January 20. The meeting also took place ahead of a planned summit of African leaders in Kinshasa to discuss the on-going political conflicts in Zaire and Rwanda.

Mandela attended a similar summit in Nairobi, Kenya, last month in search of a ceasefire and political settlement in eastern Zaire, as well as a review of political policies in Burundi where hundreds of thousands of Hutus and Tutsis have died in ethnic wars since 1993.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr004_d_97002
Document Id: 0e3pnex03zxm01
Insert Date: 01/08/97
Purge Date: 01/22/99
Publish Date: 01/06/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 45

Title: ANGOLA: UN Official Warns of 'Danger' in UNITA Assembly Areas

Document Number: FBIS-AFR-97-004
Document Type: Daily Report
Document Date: 6 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Sourceline: MB0601201097 Jamba Voz da Resistencia do Galo Negro in Portuguese, 1900
AFS Number: MB0601201097
Citysource: Jamba Voz da Resistencia do Galo Negro
Language: Portuguese
Article Type: BFN

9700121

[FBIS Translated Text] The UN Office for Humanitarian Assistance Coordination [UNOHAC] has warned the international community about the imminent danger in assembly areas for National Union for the Total Independence of Angola [UNITA] soldiers unless financial assistance is quickly allocated. UNOHAC director Ramiro Lopes da Silva says at least \$19 million is needed to meet the costs of assembly areas until February [words indistinct] if the demobilization process is not completed. He said there are serious food and medicine problems, adding that the situation could worsen if financial assistance is not given soon.

More than 120,000 UNITA soldiers and their families are living in 15 assembly areas administered by the United Nations. Soldiers in the past few weeks have been asking to be demobilized as soon as possible in view of food and medicine shortages.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

9700121

05

Internacional

Concluída visita de Savimbi à África do Sul

Mandela compromete-se com Angola

A África do Sul, que sob o regime do apartheid teve responsabilidades enormes na guerra em Angola, aceitou um maior empenhamento na concretização com sucesso dos Protocolos de Lusaca. O envolvimento de Pretória na paz angolana foi ontem afirmado pelo vice-Presidente sul-africano, Thabo Mbeki, depois de um encontro com o líder da UNITA, Jonas Savimbi.

Num comunicado conjunto declarou que a África do Sul pretende "contribuir para o processo de reconciliação, de reconstrução e de desenvolvimento de Angola". O documento foi divulgado depois de vários encontros ao mais alto nível entre a delegação da UNITA e o governo sul-africano, que envolveram a participação pessoal do Presidente Nelson Mandela, na sua residência ancestral da aldeia de Qunu (Cabo Oriental).

Savimbi chegou à África do Sul segunda-feira passada, acompanhado de uma delegação de 18 pessoas. Além de Mandela, reuniu diversas vezes com Thabo Mbeki e os ministros da Defesa e da Segurança.

O futuro político do líder da UNITA, e concretamente o seu estatuto oficial, foi um dos pontos em agenda nos encontros. A declaração conjunta é omissa de pormenores mas Thabo Mbeki referiu, numa conferência de imprensa realizada em Umtata (sul do país), que "a África do Sul participará nas discussões relativas a este assunto com o governo" do MPLA.

Esta questão terá de ficar resolvida antes da entrada em funções do novo Governo angolano de Unidade e Reconciliação Nacional, prevista para 23 de Janeiro, como frisou o próprio líder da UNITA. Savimbi recusou o cargo de vice-Presidente e exige que a sua função de chefe da oposição seja reconhecida com um estatuto especial, inscrito na Constituição, que obrigue, por exemplo, o Presidente a consultá-lo nas grandes questões nacionais.

A UNITA reafirmou o seu compromisso de respeitar os calendários do Protocolo de Lusaca, citando como prova de boa vontade a integração dos combatentes do Galo Negro nas Forças Armadas Angolanas. Thabo Mbeki acrescentou, a este respeito, que a África do Sul aceitou partilhar a sua experiência com Angola: o exército sul-africano concluiu praticamente a integração, iniciada em 1994, dos antigos combatentes da libertação. Savimbi considerou a desmobilização um "processo muito difícil" e afirmou mesmo que, em sua opinião, "é um problema que não foi resolvido no Zimbabwe e na África do Sul".

Sobre o futuro das minas diamantíferas controladas pela UNITA, o líder do movimento informou, sem dar pormenores, que continuam as negociações com o governo de Luanda. "Ninguém está disposto a ficar sem dinheiro", esclareceu Savimbi.

Copyright (c) PUBLICO, Comunicação Social, SA
Email: publico@publico.pt

9700121

Diário de Notícias**INTERNACIONAL**

QUINTA-FEIRA, 9 DE JANEIRO 1997

PRESIDENTE SUL-AFRICANO ASSISTIRÁ À TOMADA DE POSSE DO GOVERNO DE UNIDADE**MANDELA DISPÕE-SE A AJUDAR PAZ EM ANGOLA**

O Presidente Nelson Mandela disponibilizou-se ontem para ajudar o processo de paz angolano, num compromisso assumido com o dirigente da UNITA e que parece não ter agradado particularmente a Luanda.

«A África do Sul indicou o seu empenho em contribuir para o processo de reconciliação, reconstrução e desenvolvimento de Angola», lê-se no comunicado final dos dois dias de conversações que o líder da UNITA, Jonas Savimbi, manteve no Transkei com o dirigente sul-africano. Além disso, o «Presidente Nelson Mandela comprometeu-se a assistir à tomada de posse do Governo de unidade nacional em Luanda», prevista em princípio para o próximo dia 25.

Por seu lado, a UNITA «reafirmou o seu empenho no cumprimento do Protocolo de Lusaka, incluindo o calendário da sua aplicação», refere ainda o comunicado final.

Numa conferência de imprensa conjunta dada ontem em Umtata, o vice-presidente sul-africano, Thabo Mbeki - que esteve presente nas conversações, bem como os ministros dos Negócios Estrangeiros, Defesa e Segurança -, afirmou que uma das questões debatidas foi o estatuto de Savimbi e garantiu que o seu país irá «envolver-se nas discussões que se realizarem a este respeito com o Governo angolano».

Outro tema debatido foi a integração dos militares da UNITA no exército único angolano. A este propósito, Mbeki referiu que a África do Sul aceitara partilhar a sua experiência com Angola. O exército sul-africano tem praticamente concluído o processo de integração dos antigos combatentes dos movimentos de libertação, iniciado em 1994.

Savimbi, por seu lado, reafirmou o compromisso da UNITA em ocupar os 70 assentos parlamentares que obteve nas eleições de 1992 e em integrar o Governo de unidade e reconciliação nacional, aceitando os cargos que lhe estão reservados - quatro lugares de ministro e sete de vice-ministro, além de três governos provinciais e seis embaixadas.

Na conferência de imprensa, o líder da UNITA referiu ainda que o futuro das zonas diamantíferas controladas pelo seu movimento está a ser discutido com o Governo de Luanda. «Ninguém está disposto a ficar

9700121

sem dinheiro», disse, sem entrar em pormenores.

A imprensa oficial angolana, na terça-feira à noite, começou a ignorar o encontro de Jonas Savimbi com Nelson Mandela, depois de o ter noticiado antecipadamente, enquanto o vice-ministro dos Negócios Estrangeiros, em declarações à rádio nacional, tentava retirar importância à iniciativa.

Para João Miranda, não faz sentido que as questões políticas relacionadas com o processo de paz angolano tenham sido debatidas no encontro de Umtata.

O vice-ministro salientou que existe um órgão político no âmbito da Comunidade de Desenvolvimento da África Austral, liderado pelo Presidente zimbabweano, Robert Mugabe, pelo que tudo o que seja de âmbito político deve ser discutido com este.

9 700 121

01/09/97 09:01:5

SWB

AL/2812.A/3

9 Jan 97

economics and the general political situation in the country, regretted the import of weapons into the country by Ethiopia, which posed a threat to security and showed how Ethiopia was interfering in the internal affairs of Somalia. The session also discussed the so-called meeting recently held by colonial lackeys in Ethiopia and pointed out that it was a waste of time and was viewed by the Somali masses as potentially complicating problems instead of resolving them...

Source: Radio Mogadishu, Voice of the Masses of the Somali Republic, in Somali 1700 gmt 7 Jan 96

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

South African president ends meeting with UNITA leader Savimbi [11]

Text of report by the South African news agency SABA

Umtata, 7th January: Protracted talks between President Nelson Mandela and Angolan rebel leader Jonas Savimbi ended at the old presidential palace in Umtata in the Eastern Cape on Tuesday afternoon (7th January).

Mandela's spokesman, Parks Mankahlana, said the two parties would sit through the night to prepare a joint media statement from "a massive pile" of documents discussed at the talks. The statement would be released at a media briefing on Wednesday morning.

Mankahlana declined to say what had been discussed between the South African delegation which included Deputy President Thabo Mbeki, Foreign Affairs Minister Alfred Nzo and Defence Minister Joe Modise and Savimbi and his advisers. He said Mandela and Savimbi would attend the media briefing.

A tired-looking Mandela was the first to emerge from the conference room an hour before the talks ended. At one stage during the morning session the talks were adjourned briefly to enable him to attend a prior engagement with junior members of the SA [South Africa] Police Service at their Umtata college. Savimbi was taken on a guided tour of a few landmark buildings in the city to kill time until the talks resumed.

Savimbi, the leader of the former rebel Union for the Total Liberation of Angola (UNITA), said he wanted to see South Africa become more involved in Angola's peace efforts. Later in January a new national unity government is to be formed following twenty years of war which claimed about 500,000 lives. Savimbi is to fill a post, as yet unnamed, in the new dispensation.

On Monday Savimbi's aircraft was unable to land in Umtata and had to fly on to East London, some 200km further. His party was fetched in another

aircraft and arrived nine hours late for the meeting with the South Africans. The meeting, which would have taken place at Mandela's residence in Qunu, was shifted to Umtata.

Source: SABA news agency, Johannesburg, in English 1830 gmt 7 Jan 97

South Africa to mediate in Angolan peace process [12]

Text of report by South African radio on 8th January

South Africa has agreed to mediate in the Angolan peace process. This has been announced by Deputy President Thabo Mbeki and UNITA [National Union for the Total Independence of Angola] leader Jonas Savimbi. They have told a news conference in Umtata that South Africa will act as a go-between in trying to resolve the primary question of the status of Savimbi in the Angolan national unity government.

Delegations of UNITA and South Africa, led by Savimbi and President Nelson Mandela, concluded a two-day round of high level talks in Umtata this morning. At the media briefing, Savimbi confirmed his personal participation in the Angolan peace process. Thant Van der Merwe has the details:

[Van der Merwe] To illustrate its commitment, the leadership of UNITA cited the swearing in of nine of its generals and the integration of its military formations into the Angolan armed forces, the undertaking of their members to take their seats in the national legislature, the participation of its members in the government of national unity and the commitment by Dr Jonas Savimbi to participate in the programme of reconciliation, reconstruction and development of Angola. Both delegations expressed appreciation for the vital role a stable and democratic Angola could play in overall regional development.

Source: SABC SABC radio, Johannesburg, in English 1000 gmt 8 Jan 97

SOUTH AFRICA

Police says no link between Worcester, Rustenburg bombings [13]

Text of report by the South African news agency SABA

Rustenburg, 8th January: North West police investigating Sunday (5th January) morning's bomb blasts in and around Rustenburg have discounted links with Christmas Eve's double bomb blast at Worcester in the Western Cape.

Investigating officer Capt Piet Reynecke on Wednesday (8th January) said no evidence had been uncovered to connect the attacks.

Source: SABA news agency, Johannesburg, in English 1830 gmt 8 Jan 97

9700121

09

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO FM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 1.1.1997

JORNAL: JORNAL DE NOTÍCIAS

AUTOR: MARIA DE LOURDES TORRENTO

PÁGINA: 1

#####

FIASCO EM UMTATA?

Maria de Lourdes Torrente
Correspondente em Johannesburg

As conversações de Umtata (Cabo Oriental) produziram finalmente um comunicado oficial sobre o que foi acordado entre uma delegação de 18 pessoas da Unita, chefiada pelo seu líder Jonas Savimbi, e outra do Governo de Pretória, com o presidente Mandela à frente, acompanhado do vice-presidente Thabo Mbeki e dos ministros da Defesa, dos Negócios Estrangeiros, da Protecção e Segurança e vários altos funcionários. O Governo da África do Sul reafirmou a sua disponibilidade para continuar a servir de mediador no processo de paz em Angola. E Jonas Savimbi repetiu que está comprometido em trabalhar para a reconciliação, reconstrução e desenvolvimento de Angola.

Depois de três dias de espera em Umtata, os jornalistas tiveram finalmente direito a algumas declarações formais de Jonas Savimbi e de Thabo Mbeki, mas isso não chegou para dissipar um sentimento de frustração e evitar comentários de que este encontro em Umtata pode ter sido um fiasco.

Faltando apenas 12 dias para a tomada de posse do Governo de Unidade Nacional em Luanda, fica-se na dúvida sobre como é que ainda serão decididos problemas que estas conversações deixaram pendentes. Um dos pontos em que se esperava mais da mediação do presidente Mandela era a questão do "estatuto" de Jonas Savimbi no futuro Governo de Angola. Mas o que foi dito no final do encontro é que esse é ainda um ponto a resolver entre o Governo do MPLA e o próprio Savimbi. Parece que é agora tarefa do vice-presidente Thabo Mbeki levar a José Eduardo dos Santos os pontos de vista de Savimbi para chegarem a um acordo sobre a vice-presidência que este ainda não aceitou.

Com a tomada de posse do Governo de Unidade Nacional marcada para o dia 20 e a presença de Mandela na cerimónia confirmada, causou surpresa que nestas conversações a parte sul-africana não tenha conseguido extrair de Savimbi mais garantias e certezas. Com alguma relutância ele concedeu que estará presente na mesma cerimónia, porque de facto isso é o mínimo que ele pode fazer para conferir alguma credibilidade à contribuição da Unita ao Governo de Luanda.

Instado a comentar a presença de soldados da Unita no exército de Mobutu que se prepara para enfrentar os rebeldes do Leste do Zaire, Savimbi desmentiu categoricamente, dizendo que os seus 65 mil soldados serão integrados e os que restarem serão desmobilizados. Confirmou também que o futuro dos desmobilizados é uma das áreas em que ele espera a cooperação da África do Sul.

Este encontro pode, no entanto, ter sido mais importante e proveitoso do que aquilo que o comunicado oficial reflecte. Pelo menos permitiu um melhor conhecimento recíproco dos líderes políticos de ambas as partes e o Governo de Pretória está agora muito mais informado sobre o que pode esperar da Unita integrada no governo de Angola. Mas as dúvidas persistem sobre a funcionalidade do Governo de Unidade Nacional, dado que a desconfiança e a animosidade entre os dois partidos, o MPLA e a Unita, persistem. E sem um governo estável em Luanda, Angola continuará a ser o obstáculo maior aos projectos regionais de desenvolvimento e integração económica em que a própria África do Sul põe tantas esperanças para ultrapassar o seu próprio impasse de crescimento económico.

9700121

10 - 10

ARCHIVO

11239

COMANDO GENERAL DEL EJÉRCITO
ESTADO MAYOR DEL EJÉRCITO
OFICIO Nº 006/EL/96
OBJETO: Resumen Inf. 1996

Montevideo, 30 de Diciembre de 1996.

SEÑOR DIRECTOR DE LA D.G.I.D.

Adjunto al presente remito a Usted la síntesis de la información
recogida por el Departamento II del E.M.E. y la producción de Inteligencia
más relevante del año 1996 en los ámbitos Interior y Exterior.

Saluda a Usted atentamente.



El Jefe del Estado Mayor del Ejército.

General

CARLOS G. DANERS

9700122

05 OCT. 1997

001/839

DIRECCIÓN DE INFORMACIÓN
SECRETARÍA
Fecha 9.1.97
Nº de Identificación 9700122/45

SEP. CLARO

SECRET

006

DPTO. II (ICIA) - E.M.E.

ORIGINAL
DIVISION
INTERIOR.

DICIEMBRE - 96

002

9700122

05 OCT. 1997

SECRET

SECRETO

SUMARIO GENERAL

I.- FACTOR MILITAR

II.- FACTOR SICOSOCIAL

III.- FACTOR POLITICO

IV.- DOCUMENTO DE

CARACTER GENERAL

**Actividades desarrolladas por
las Organizaciones con
antecedentes Revolucionarios que
actuan en el medio.**

003

9700122

SECRETO

SECRETO

SUMARIO

I.- FACTOR MILITAR

A.- INTRODUCCION

B.- DESCRIPCION DE LAS PRINCIPALES ORGANIZACIONES REVOLUCIONARIAS.

1.- Actuan dentro del F.A. (Anexo N91)

a.- UNIR

- (1) Movimiento 26 de Marzo (M.26 M.)
- (2) Corriente de Unidad Frenteamplista (C.U.F.)
- (3) Movimiento Pregon.
- (4) Unión Popular (U.P.)
- (5) ~~Apreciación~~ de Situación.

b.- Movimiento de Participación Popular

- (1) III Congreso del M.P.P.
- (2) ~~Apreciación~~ de Situación.
- (3) Movimiento de Liberación Nacional (M.L.N.-T)
 - (a) ~~Apreciación~~ de Situación.
- (4) Partido Socialista de los Trabajadores (P.S.T.)
- (5) Partido Comunista Revolucionario (N.P.C.R.)

c.- Democracia Avanzada

- (1) Partido Comunista del Uruguay (P.C.U.)
 - (a) XXIV Congreso del P.C.U.
 - (b) Reforma del Estatuto del P.C.U.
 - (c) ~~Apreciación~~ de Situación.
- (2) Frente Izquierda d Liberación (F.I.DEL.)

004

9700122

SECRETO

SECRETO

d.- Otros Grupos

- (1) Movimiento 20 de Mayo (M.20 M.)
- (2) Partido por la Victoria del Pueblo (P.V.P.)
- (3) Izquierda Frenteamplista Independiente (I.F.I.)
- (4) Partido Obrero Revolucionario (P.O.R.)

2.- Actuan fuera del Frente Amplio (Anexo N02).

a.- Frente de Izquierda y de los Trabajadores (F.I.T.)

b.- Frente Obrero y Popular.

(1) Movimiento Revolucionario Oriental (M.R.O.)

c.- Federación Anarquista de Uruguay (F.A.U.)

d.- Movimiento Antiguista Revolucionario (M.A.R.).

C.- MOVIMIENTO ESTUDIANTIL.

1.- Evolución.

2.- 1er. Encuentro del Cono Sur por los DD.HH. y contra la represión.

D.- CONCLUSIONES FACTOR MILITAR.

F.- RELACION DE ANEXOS.

Anexo N01: Organizaciones Revolucionarias que integran el F.A.

Anexo N02: OO.RR. que se encuentran fuera del F.A.

Anexo N03: Organización Territorial M.26 M.

Anexo N04: Organización Funcional del M.L.N.-T

Anexo N05: Comité Central del P.C.U.

Anexo N06: Organización del P.C.U.

005

9700122

SECRETO

SECRETO

DIVISION INTERIOR

I.- FACTOR MILITAR.

A.- INTRODUCCION

Las OQ.RR. que operan en nuestro país desarrollan actividades en los ámbitos político y social. A su vez es necesario distinguir a aquellos grupos integrados al Frente Amplio y los que actúan fuera de él, pues estos últimos al carecer de perspectivas electorales, resultan más proclives a adoptar métodos al margen de la ley.

Las organizaciones pertenecientes al F.A., han mantenido durante el año 1995, un perfil propio, de tipo "principista" lo cual condicionó la capacidad negociadora de sus aliados "moderados", generándose situaciones conflictivas en el seno de la coalición.

Esta actividad se favoreció especialmente por el aumento de la representatividad de las OQ.RR. en la Mesa Política del PIT-CNT, que durante el año 95, ocuparon 14 de 35 cargos. La presencia de estas organizaciones en el seno del PIT-CNT, se vio reflejada durante el año pasado en la constante presencia en movilizaciones y en la radicalización de los conflictos. Al respecto, se prevé para el año 1996, que las OQ.RR. se apoyarán en el sector sindical para la captación de adherentes para la conformación de cuadros.

En el ámbito internacional se destaca la integración y activa participación en el FORO DE SAN PABLO de todos los grupos frenteamplistas y del Movimiento Revolucionario Oriental (M.R.O.). El F.A. no integraba como tal el citado Foro, debido al veto interpuesto por el Movimiento Popular Frenteamplistas (M.P.F.); sin embargo este grupo, ahora liderado por Wilfredo PENCO, el 02ABR95 decidió aceptar la integración de la coalición.

El V.F.S.P. desarrollado entre los días 25 y 28MAY95 reflejó el reconocimiento de todas las OQ.RR. de latinoamérica hacia el F.A. y demás grupos del Uruguay que en él participaron.

Se prevé que a nivel internacional, estas organizaciones durante el año 96 continúen participando de reuniones o debates organizados por los diferentes grupos de izquierda de Latino América.

9700122

006

SECRETO

SECRETO

B.- DESCRIPCION DE LAS PRINCIPALES ORGANIZACIONES REVOLUCIONARIAS

1.- ACTUAN DENTRO DEL F.A. (Anexo Nº 1)

a.- UNIR

(1) MOVIMIENTO 26 DE MARZO (M.26 M.)

El sub-tema frenteamplista UNIR, creado el 09DIC993, a instancias del M.26 M. (siendo su órgano rector) e integrado además por los grupos menores, Corriente de Unidad Frenteamplista (C.U.F.), Movimiento Pregon y Unión Popular (U.P.), se presentó a las elecciones nacionales del año 1994 bajo la lista 3000, obteniendo 7183 votos. Es de resaltar que en las elecciones del año 1989, el M.26 M. se presentó con una lista propia, número 326, por la que obtuvo 6526 votos. Esto refleja el ínfimo capital de votos (657) que le aportaron los demás grupos de la alianza, demostrando su poca incidencia a nivel nacional.

A pesar de conformar con los demás grupos la coalición UNIR, no tiene estructura orgánica ni poseen locales comunes con esta denominación.

(a) Apreciación de Situación.

* Tendencia ideológica

Marxista -Leninista-Castrista

* Estrategia

Apoyada en su estructura orgánica y en su buen nivel económico, el M.26 M., está buscando llegar a los sectores más carenciados de nuestra sociedad, tratando de captar nuevos adherentes en "aquellos sectores de la población no organizados". A tales efectos, organizó el Frente Social en la siguiente estructura:

- Centros de la Asociación de Mujeres Uruguayas Lourdes Pintos (A.M.U.L.P.), relacionados con toda la problemática de la mujer:

- . CLP 1 "SUECIA" - Viacaba 1733 (Cerro)
- . CLP 2 "PARIS" - S.Prilliac 259 (Chuy)
- . CLP 3 "AMSTERDAM" - Canelones 929
- . CLP 4 "MADRID" - Uruguay 1020 (Paysandú)
- . CLP 5 "OSLO" - 20 de febrero 2259
- . CLP 6 "GENOVA" - Artigas 844 (Libertad)
- . CLP 8 "SUIZA" - Laureles 819
- . CLP 9 "GINEBRA" - Garzón 2043 bis
- . CLP 11 "ROMA" - Dr.Ivo 242 (Tacuarembó)
- . CLP 12 "LILLE" - Guillomen y Colón (Nueva Helvecia).
- . CLP 14 "FINLANDIA" - Toledo
- . CLP 17 "NAVARRA" - Génova 3285
- . CLP 18 "SESTRI PONENTI" - Av.Italia 3420
- . CLP 19 "PER LAGERAEN" - Campina 2225

SECRETO

007

9700122

SECRETO

- . CLP 20 "ARHUS" - Calle 33 1604 (B.Unión)
- . CLP 21 - Calle "C" y Magallanes (San José de Carrasco).

- Centros Asistenciales Solidarios de A.M.U.L.P. (C.A.S.A.), de atención integral al núcleo familiar:

- . N° 1 - Policlínico Odontológico - J.B.Amorin 1441/101
- . N° 2 - Policlínico Médico-Odont. - Bogotá 3627
- . N° 3 - Policlínico Médico-Centro análisis - Ejido 1185
- . N° 4 - Policlínico Médico-Odont. - Artigas 850 (Libertad)
- . N° 5 - Policlínico Médico-Odont. - Pando y Sapriza Vera (Toledo)
- . N° 6 - Policlínico Médico-Odont. - 25 de Agosto (Tacuarembó).
- . N° 7 - Policlínico Odontológico - S.Prilliac (Chuy)

- Organización de Pioneros José Artigas (O.P.J.A.), dedicada a los niños desde los 3 años hasta la adolescencia:

- . Palacio N°1: Convención 1145
- . Palacio N°2: Viacaba 1613
- . Palacio N°3: Laureles 817
- . Palacio N°4: Leandro Gómez 137 (Libertad)
- . Palacio N°5: Yaro 514 y Zapicán (Delta del Tigre)
- . Palacio N°6: Roosevelt y Sarandí (Carmelo-Colonia)
- . Palacio N°7: Villa Soriano
- . Palacio N°8: Salto

Asimismo, el Movimiento está abocado a incrementar su trabajo en el interior del país.

Los postulados que mantuvo el M.26 M. durante el año 95 en el marco de su estrategia fueron:

- "Fortalecimiento y Unidad del F.A.", pero abocados a tratar de consolidar un espacio de izquierda "real" dentro del F.A., destacando al respecto que en los temas de relevancia tratados en el Plenario del F.A., mantuvieron una posición común con los integrantes del Sublema Por el Frente, como también con los integrantes del P.C.U..

- El Movimiento mantiene una posición de defensa de la "heroica revolución cubana" y de solidaridad con ese país, como símbolo de la posibilidad de construir el "socialismo en América".

- "Vigencia del Socialismo".

- Participación activa de sus delegados en los diferentes niveles de la I.M.M..

- Apoyo a los conflictos sindicales.

008

9700122

SECRETO

SECRETO

Estos lineamientos estratégicos se prevé que se mantendrán durante el año 1996, incrementando fundamentalmente su presencia a nivel sindical.

Consideran fundamental definir al "enemigo", que impediría la abolición de la lucha de clases, y que sería la coalición de gobierno, establecida entre el partido blanco y colorado. Ante esto afirman que el deber y responsabilidad de los sectores de izquierda, "es seguir siendo radicales". Fernando Vázquez expresó también "el M.26M. se ha formado para la lucha", como medio para obtener el poder.

La subcoalición UNIR, que reúne junto al M.26M. a los grupos PREGON, CUF y UP, elevó a la Mesa Política del FA, una propuesta sobre el accionar del Frente Amplio con vistas a la obtención del gobierno nacional en las elecciones de 1999. La propuesta incluye un proceso de cambios reales, y radicales. Para esto consideran necesario definir quienes son sus aliados: "los trabajadores, los jubilados, los jóvenes, los pequeños y medianos productores, etc". Definen al gobierno nacional como de contenido "neoliberal" y "reaccionario", y señalan que es imprescindible que el FA asuma una actitud claramente opositora y de confrontación con el proyecto impuesto por la "derecha".

* Táctica

- La Dirección del Movimiento se encuentra abocada a incrementar los controles hacia las actividades de las bases. A tales efectos se sostiene que "el funcionamiento es el pilar del trabajo político". Las directivas emanadas especifican que cada Regional deberá contar con un plan de acción escrito, que defina la aplicación de los lineamientos generales para ese lugar. Esto será complementado con informes periódicos hacia la Dirección. Las perspectivas tácticas de las Regionales serán un fortalecimiento de la acción política de los espacios ganados por este Movimiento, reforzando el trabajo efectivo del Regional, que orientará y complementará el trabajo de los delegados.

Los delegados, ya sean titulares o alternos, en el Plenario del F.A. o en las Juntas Locales, van a orientar su accionar, en tratar de "OCUPAR" esos lugares y erigirse como modelo de abnegación y buen militante.

- Por otra parte, reiteran la necesidad de que se incremente la participación de sus militantes en las movilizaciones sindicales, ya sea por sus medios de prensa, agrupaciones territoriales o sindicales, manteniéndolos bien informados y coordinados en todos los ámbitos.

- Con respecto a la interna frenteamplista y ante la renuncia de su presidente, Liber Seregni, señalan la necesidad de reestructurarse para continuar la lucha contra la política "neoliberal" del

SECRETO

009 9700122

SECRETO

gobierno y opositora a la figura de Tabaré Vázquez. Afirman que es necesario "cerrar filas en defensa de nuestros compañeros y al mismo tiempo desenmascarar los objetivos que la derecha persigue en cada movimiento".

- Eduardo Rubio, mencionó en su discurso durante el acto del 25º Aniversario del M.26M., la necesidad de lograr la unidad de la izquierda, como aporte a la unidad del FA y para la construcción de espacios unitarios como sería UNIR (constituído además por PREGON, CUF y UF).

* Principales dirigentes

Eduardo RUBIO
Raúl F. SENDIC
Fernando VAZQUEZ
María de los Angeles BALPARDA
Jorge VOITURET
Ricardo DAHER
Julián GONZALEZ
Ruben VERA
Daniel ASTORRENDO
María de los Angeles LAMANNA
Milton SARBARO
José Luis CAMON
Cristina DIAZ
Daniel CAMPANELLA
Cristina OTTEGO

* Situación

El resultado electoral implicó un revés político pues el sector perdió la única banca legislativa que ocupaba Sergio PREVITALLI (PREGON). Durante el correr del año 75 fue el MPA (controlada por el MLN-T) quien canalizó a nivel parlamentario las inquietudes del M.26 M. y sus aliados menores. Como contrapartida, el Movimiento respaldó la actuación de esa bancada, a través de sus medios de comunicación (diario "La Juventud" y la radioemisora CX 36 "Centenario"), brindando importantes espacios para que el Senador Helios Sarthou (MPP) y el diputado José MUJICA (MPP - MLN-T) expresaran públicamente su posición con respecto a temas de actualidad.

El M26M continúa desarrollando su actividad en el ámbito social en todo el país, y en particular en Montevideo mantiene su actitud de apoyo crítico a la administración municipal frenteamplista. Cabe destacar que esta organización es, dentro del Frente Amplio, la más definida ideológicamente y con una mayor infraestructura, combinando medios de comunicación y comercios mediante una gestión orgánica de propaganda y finanzas.

Por otra parte, aumentó la participación de militantes afines al Movimiento en temas sindicales y laborales.

010

9700122

SECRETO

SECRETO

* Actividades

- El 17 de setiembre de 1995 se realizó en la ciudad de Treinta y Tres, un encuentro del Regional Este.

- El 30 de setiembre de 1995, se reunió el Plenario Nacional del M.26 M., en el que se resaltó la necesidad de aumentar la participación a nivel de las bases, con un "buen trabajo de agitación".

- Los días 14 y 15 de octubre de 1995, se realizó el Encuentro del Interior, en la ciudad de Colonia, con la participación de militantes de varios departamentos. De la lectura de los informes de las diferentes agrupaciones, se puede concluir que hay una importante reactivación de la militancia.

- Los días 9 y 10 de diciembre de 1995, se realizó el Plenario Departamental de Maldonado, asumiéndose el compromiso de apoyar las organizaciones sociales locales, por medio de la apertura de nuevos comités de base.

- El 14 de diciembre de 1995 se reunió el Plenario Nacional del M.26 M., en el local central, con la finalidad de generar las grandes líneas de trabajo para el año próximo.

- El policlínico-odontológico de AMULP, inauguró, el 19 de marzo de 1996, su nuevo local de funcionamiento, sito en Canelones 929. A su vez estableció un convenio con la IMM para dar continuidad al funcionamiento del policlínico móvil de la asociación. AMULP también estableció un convenio con la comisión de vecinos de Villa García, para que el policlínico móvil de la mencionada institución, les brinde atención primaria de salud a los habitantes del lugar, especialmente a los niños.

- El día 23 de marzo, se conmemoró el 25º aniversario del M.26M., con un acto que tuvo lugar Durazno y Paraguay, a las 1900 hs..

* Actuación dentro del F.A.

- Dentro del Plenario del Frente Amplio en este período, el Movimiento logró que se votaran dos propuestas importantes. La primera referida a formar una Comisión de juristas que estudie las posibilidades de promover un referéndum contra la Ley de Seguridad Social. Otra de las propuestas presentadas y aprobada fue de que el F.A. se integrara formalmente al Movimiento de Defensa de los Principios de la Seguridad Social, convocando junto con las diferentes organizaciones sociales a la movilización en contra del referido proyecto.

011

9700122

SECRETO

SECRETO

- Este sector mantuvo en todo momento, una posición contraria a la aprobación de la reforma constitucional propuesta por el gobierno, fundamentalmente en lo atinente al ballottage.

- El Plenario Nacional del FA aprobó la propuesta del M.26 M. de interpelar a la Ministra de Trabajo por los accidentes de obreros de la construcción, que determinaron la muerte de 7 de ellos.

- Como aporte al plan de trabajo del FA para el período 1996-97, la sub-coalición UNIR elaboró una propuesta en la que plantea que todos los esfuerzos deben ser encaminados hacia la obtención del gobierno nacional en las elecciones de 1999. Consideran además, que el Congreso Ordinario del FA debe constituir una herramienta de trabajo con el "pueblo", para lo cual proponen que en su fase preparatoria, se incluya la participación de representantes de diferentes sectores sociales.

* Vinculaciones internacionales

Se destaca en este período la concurrencia del grupo "Quebracho" a la Casa de la Cultura en la Argentina, donde mantuvieron reuniones con varios militantes del Movimiento. Se resalta que se lo vincula al mencionado grupo con los desórdenes provocados en la Provincia de San Juan. El Movimiento Todos por la Patria tiene en Uruguay su contacto normal que es el MLN-T, pero a raíz de las declaraciones de GORRIARAN MERLO, es fácilmente deducible que el MTP esté buscando otra Organización de corte Revolucionario para apoyarse internacionalmente.

- En el Foro de San Pablo, realizado en Montevideo en MAY95, el M26M participó por medio de dos delegados: Fernando Salvador VAZQUEZ y Eduardo José Ma. RUBIO VICO. En el transcurso del Encuentro, se distribuyeron entre los presentes, ejemplares del diario "La Juventud", vocero del Movimiento.

- En el mes de diciembre de 1995, integrantes del movimiento realizaron en la ciudad de Salto una colecta de juguetes y ropa para enviar a Cuba.

* Sindical

- El presidente de SUDORA (Sindicato de trabajadores rurales de Salto) Felipe CARVALLO, participó del Plenario Nacional del M.26M., en donde informó de la situación de los trabajadores rurales.

012

9700122

SECRETO

SECRETO

* Finanzas

Las finanzas del Movimiento se encuentran sustentadas en la actualidad por los aportes recibidos de:

(i) En el ámbito nacional se basa en las recaudaciones que recibe de los comercios propiedad del Movimiento, dentro de los cuales podemos mencionar:

- Supermercado "SUPERCERCA 1"
- Supermercado "SUPERCERCA 4"
- Supermercado "SUPER MAXI"
- Panadería "LA FAVORITA"
- Imorenta "CIDESOL S.A."
- Editorial discográfica - "URUSUE"
- Librería "CONOSUR"
- Chacra-Monte - Ruta 1 Km.47
- Parrillada - Correo Viejo
- Radio CX 26 "CENTENARIO"

En menor escala recibe también aportes que realizan los militantes, o de rifas y bonos de colaboración que son repartidos dentro de los locales de A.M.U.L.P., C.A.S.A. y O.F.U.A.

En el ámbito exterior el Movimiento recibe aportes de las empresas que los militantes en "exilio" fundaron, especialmente en Suecia y Finlandia. Además de esas empresas reciben aporte de O.N.G.s para desarrollar proyectos de asistencia médica (policlínico móvil).

En los últimos meses del año 1995, el apoyo financiero recibido del exterior se vio restringido debido a que los militantes de esos países requirieron más controles sobre sus aportes, a pesar de que Raúl F. SENDIC, consiguió en Finlandia los fondos necesarios para saldar la compra del local y modernización de la imprenta del diario La Juventud.

* Organos de prensa

Internos

Se retomó contacto directo con el militante al reaparecer en circulación en MAY95 la "CARTA" del Movimiento, que a raíz de problemas internos de seguridad, había estado interrumpida.

Las mismas se orientan en la actualidad a una información de carácter netamente político, marcando la actual tónica que el Movimiento pretende dar a sus militantes.

Externos

Se priorizó por intermedio de radio CX 36 "CENTENARIO" y el diario "LA JUVENTUD", la acción barrial orientada a la acción sindical, marcando presencia en

613

SECRETO

9700122

SECRETO

la mayoría de los conflictos, tanto como movilizaciones o cierres de fuentes de trabajo.

La Juventud

- En otro orden de cosas, su principal medio de prensa, el diario La Juventud, sigue siendo el eje fundamental de su trabajo político, social y sindical, estando abocados a incrementar su venta. A su vez, el diario es el principal vocero de Víctor LICANDRO, quien como Presidente de la Comisión de Defensa del FA, analiza la situación de las FFAA, promoviendo una doctrina en la cual estas desaparezcan y sean sustituidas por "el pueblo en armas".

*** Otras consideraciones**

Como consecuencia de fallas de seguridad detectadas en su funcionamiento interno, se dispuso un sistema basado en los llamados "Grupos de Control", integrados por cuadros seleccionados a quienes se les reservan tareas de carácter compartimentado de la organización.

Respecto al proyecto de Seguridad Social, el M26M toma una actitud crítica, sustentada en un trabajo de agitación, propaganda y movilización barrial. Fue planteado a las Regionales, que en la medida de ser posible, se crearan Comisiones a nivel barrial y departamental, para el mencionado trabajo.

La posición adoptada respecto a la Ley de Seguridad Pública fue votar en contra en el seno del F.A., dado que consideró que no puede ser analizado el tema, al margen de lo que es la política general del gobierno de coalición. El Movimiento afirma que en los hechos, de lo que se trató fue "de endurecer los mecanismos represivos existentes y preparar otros para responder a la creciente marginación, miseria y descontento que lógicamente trae aparejado la política neoliberal".

*** Organización**

Se adjunta organigrama (Anexo N° 3)

014

9700122

SECRETO

SECRETO

(2) CORRIENTE DE UNIDAD FRENTEAMPLISTA (C.U.F.)

*** Local**

Av. Italia 2701

*** Principales dirigentes**

Eduardo MENDEZ CAMARAN
Germán PEREZ GARCIA
Pastora GARCIA LOPEZ
Carlos BOUZAS MARCHESE

(3) MOVIMIENTO PREGON

*** Local**

Guayabo 1908

*** Principales dirigentes**

Sergio PREVITALI ROBALLO
Alba ROBALLO VERANO
Clivio RODRIGUEZ
José DE LEON
Juan ETCHERRRY
Daniel ALVEZ NUÑEZ

(4) UNION POPULAR (U.P.)

*** Local**

Canelones 1255

*** Principales dirigentes**

Enrique ERRO BRENTA
Juan CHENLO ITURVIDE
Clever VAZQUEZ
Luis OLIVERA PEREYRA

Los grupos C.U.F., U.P. y PREGON, son regidos por el M.26 M. y es a través de este movimiento que canalizan sus pretensiones.

015

9700122

SECRETO

SECRETO

b.- MOVIMIENTO DE PARTICIPACION POPULAR

(1) III CONGRESO DEL MPP

* ANTECEDENTES

El II Congreso del M.P.P., tuvo lugar desde el 15 de Mayo de 1993 hasta principios de 1994 siendo catalogado por los propios dirigentes como "extremadamente largo".

El mismo presenci6 la crisis del FA, tanto con la creaci6n del Organo de Conducci6n Pol6tica, como la que precedi6 a la retirada de RODRIGUEZ CAMUSSO, los debates en torno a la Reforma Constitucional y a la creaci6n del Encuentro Progresista. En ese tiempo se recompuso el mapa pol6tico del FA con la creaci6n de Asamblea Uruguay y en el MPP se produjo la retirada del Partido Por la Victoria del Pueblo.

El III Congreso del MPP, est6 previsto llevarse a cabo entre los d6as 13, 14 y 15 de Setiembre de 1996, debi6 postergarse para esa fecha por no haberse terminado la documentaci6n a tratar en el mismo.

* DOCUMENTOS DE LOS DIFERENTES GRUPOS CONSTITUIDOS EN EL MPP HACIA EL III CONGRESO

Partido Socialista de los Trabajadores (P.S.T.)

A los efectos de marcar una posici6n en la interna del MPP, el PST present6 un documento para ser discutido a nivel de las bases y contribuir para la elaboraci6n de los documentos emanados de la direcci6n del MPP para el Congreso.

Internacional

En el documento "Aporte del PST para el Congreso del MPP", en materia internacional, el PST plantea la existencia de una nueva divisi6n del trabajo "la globalizaci6n" a la que definen como "un proceso de unificaci6n de los mercados, de integraci6n de los procesos productivos, de la producci6n y distribuci6n de servicios que generan las multinacionales".

Se busca encuadrar a los pa6ses de la periferia en este nuevo esquema de divisi6n internacional del trabajo, con el objetivo de asegurarles a los pa6ses desarrollados el control de los mercados. Los mecanismos financieros utilizados para desarrollar este proyecto expresan que son m6ltiples, de estos se destacan dos: una transferencia neta de recursos de los pa6ses pobres hacia los pa6ses ricos y los planes de ajuste estructural.

616

9700122

SECRETO

SECRETO

El papel que les cabe a las clases dominantes nativas en este contexto, es el de una asociación cómplice, subordinada, desprovista de cualquier intención de desarrollo y soberanía nacional.

Por tal motivo el momento que se está viviendo es propicio, según la óptica del Partido para que la propuesta programática del MPP, de "liberación nacional y socialismo", continúe plenamente vigente.

El desregulamiento, la flexibilización y la tercerización del mercado de trabajo, se ha hecho en detrimento de la clase obrera.

De esto se desprenden tres tipos de problemas: 1º una complejidad mayor de las condiciones que permitan al proletariado convertirse en el sujeto social y político del proceso transformador y de construcción de una nueva sociedad; 2º un cuestionamiento de la capacidad de la clase obrera e incluso del proletariado para aglutinar al conjunto de los sectores populares y a la inmensa mayoría de los excluidos; 3º una erosión en el imaginario contemporáneo, del papel revolucionario del proletariado que se torna en un factor de desestructuración de su identidad socio-política.

Situación Política Nacional

La visión de la Situación Nacional, está basada fundamentalmente en la Reforma del Estado, privatizaciones y eliminación de seguridad laboral para sus empleados, la Reforma de la Enseñanza, la de la Seguridad Social y la flexibilización de las normas laborales, se están intentando implementar desde el '85 a la fecha. Todo este proceso que se profundiza aún más con el semiingreso de Chile al MERCOSUR, no hizo más que aumentar la dependencia del país frente al capital extranjero imperialista.

En el mismo marco tenemos que ver los cambios en los ejércitos y en los Servicios de Inteligencia promovidos por EUA, cuya función según el PST fue garantizar la explotación según las normas de eficacia y eficiencia dictadas por las nuevas técnicas y necesidades de la explotación. Para el PST, es fundamental durante este período que se abre, tener ideas y objetivos propios en el combate a la corrupción y a los aparatos represivos.

Con respecto a el Ejército, el Partido expresa, que se va a transformar en nacionalista, pero que a pesar de que pueda denunciar actos de corrupción en el Gobierno "no por ello se va a transformar en gente confiable y de fiar".

Para incidir beneficiariamente el MPP, deberá "reconocer las brechas que se abren e inciden en esas contradicciones, ya que un gobierno en crisis es lo mejor que le puede pasar al pueblo en estas circunstancias.

017

9700122

SECRETO

SECRETO

Propuestas

La propuesta de Liberación y Socialismo se da en un marco en que el Uruguay marcha hacia un posible gobierno de izquierda. Las instituciones al servicio de las clases dominantes pretenderán ahogar esa perspectiva. Es fundamental impedir que se derrote la candidatura de Tabaré VASQUEZ. Las disputas que existen en el interior del FA, son provocadas por la coexistencia de tres grandes estrategias, en primer lugar la reformista clásica, que apuesta a la movilización como forma de tener una mejor correlación de fuerzas en la negociación con el sistema. En segundo lugar la radical, combativa, revolucionaria antimperialista y antioligárquica, que apuesta a la confrontación como método preponderante de lucha política, a la organización popular, al incentivo y respeto por las decisiones de la base. Por último, una estrategia no nueva pero enquistada hoy en las mayorías parlamentarias, comunales y en el aparato del FA: el "acuerdismo" con sectores representantes de las clases dominantes, que permitirían al FA realizar su gobierno con las mayorías parlamentarias necesarias, "este sector está integrado a la lógica del capital por ende tiene la propuesta de naturalizadora del FA. El triunfo de esta posición pone en peligro la existencia "del FA".

La política de la actual administración municipal de Montevideo, es un buen ejemplo de lo que un gobierno de izquierda no debe hacer. Esa actitud de la Intendencia de ceder frente al acorralamiento de que es objeto por parte del gobierno nacional, ha obligado al MPP a votar en más de una ocasión separado de la bancada del F.A. en la Junta Departamental.

Caracterizar igual a quienes están dentro y fuera el FA, es una incomprensión de las dinámicas de clase y de sus estructuras partidarias, confunde y no alienta el abandono de los partidos de la burguesía.

Los cambios desde la fundación del MPP hasta hoy, son importantes, lo que obligan a "refundar el MPP".

El MPP atraviesa una crisis política y organizativa. Producto -en parte- de la falta de resolución de problemas anteriores y de los nuevos desafíos que se plantean.

Para el PST, el MPP continúa siendo el más importante cuadro de alianzas radicales para resistir al modelo neoliberal.

En el MPP se han profundizado los problemas, que este III Congreso debe abordar. Con respecto a la política de alianzas y el proceso que se siguió dentro del MPP, la visión que presenta en este documento el Partido es el siguiente: elaborar propuestas de alianzas generales en la sociedad, para "tejer nuestra propia alianza". En ese plano se considera que fue negativo para el MPP la salida del MRD y del PVP, así como la de algunos independientes, porque esto demostró una incapacidad del MPP de construir en la diversidad.

018

9700122

SECRETO

SECRETO

Ubicar al MPP en la construcción de la unidad de los revolucionarios, que hay que garantizar y potenciar, así como la alianza "Con y Por el Frente".

Se apuesta al MPP como un proyecto radical, democrático y revolucionario, que organice al pueblo contra la explotación, la opresión y las estrategias reformistas y/o desnaturalizadoras del FA, y poderlo utilizar como eje articulador de los radicales para la resistencia.

Se plantean la creación de una vanguardia colectiva, opuesta a la lucha por imponer propuestas de cada uno.

Para ayudar a la unidad de acción y a la coherencia del MPP en los diversos ámbitos, será necesario "aprobar en este Congreso aspectos estratégicos que están en discusión, para que la intervención en las distintas especialidades de cada emepepista, no signifique opiniones públicas encontradas".

Responsabilidades de la Dirección del MPP

En una organización política, cuando hay problemas de funcionamiento, estrategia y organización el principal responsable -fuera de los factores externos- es la Dirección.

El MPP elabora documentos políticos, organizativos y estratégicos en sus Congresos, que son votados por los militantes. pero la Dirección que luego los va a aplicar, es elegida con independencia de esto. La votación a padrón abierto, "despolitiza la elección", la personifica y la despende de las necesidades políticas del movimiento, para convertirse en una lucha de personalidades.

El MPP precisa una Dirección colectiva, que elabore a partir de los documentos aprobados en el Congreso -las tácticas y los avances políticos a cada momento, una dirección que pueda editar un medio de prensa receptivo en las bases del MPP.

La elección de la Dirección Nacional del MPP debe realizarse en el Congreso, donde voten todos aquellos que han participado de alguna instancia de Pre-Congreso.

Partido Comunista Revolucionario del Uruguay (PCR)

Internacional

Para el PCR, la lucha por la tierra ha avanzado de una forma gigantesca en Brasil (Movimiento Sin Tierra) y también en Paraguay. En tanto en América Latina, la lucha de los estudiantes, maestros y profesores es creciente contra las reformas educativas, las matrículas y el achicamiento de las instituciones de enseñanza pública.

019

9700122

SECRETO

SECRETO

En síntesis "la lucha de liberación nacional, antioligárquica-antimperialista, antiterrateniente en gran parte del continente y del Tercer Mundo, está mas vigente que nunca, más agudizada y se corresponde a las contradicciones actuales". Creemos firmemente que las consignas del MPP por la "Liberación y el Socialismo" tienen plena vigencia, mas vigencia por mayor necesidad.

Situación Nacional

La situación política actual esta signada por dos elementos que confluyen, uno es el reflejo permanente de la lucha entre la oligarquía y el imperialismo que están a la ofensiva y la resistencia obrera popular a estas medidas.

El otro elemento es la posibilidad de que el FA-EP gane el gobierno en 1999.

El tema del Gobierno Popular es un tema clave para este Congreso, de una fuerza, una corriente como es el MPP, "consecuente, radical que esta para la pelea y para ir para adelante, por tradición y presente". En este tema se deberá discutir con profundidad y seriedad. El punto de vista es que en este tema como en la lucha sindical o social, debemos impulsar al FA a luchar en serio.

La Reforma Constitucional electoral, hoy representa, Balotaje mediante, una forma de mantener ese gobierno y si bien el MPP se ha opuesto a ella, no ha centrado su oposición al Balotaje, ni ha planteado claramente si quiere o no un gobierno del FA-EP en 1999.

En este sentido el PCR impulsa que el MPP insista en promover la lucha, la oposición y la movilización y convocatoria independiente, es necesaria una política amplia buscando siempre a los aliados de masas, pero sin renunciar a la convocatoria independiente. Se deberá buscar desde el MPP impulsar cada lucha obrera, estudiantil, social, "no mediatizarlas en pos de la lucha electoral, sino impulsarlas, unir las a esa gran batalla por el Gobierno Popular y no contraponerla a ella". El primer paso unificador en este sentido debe ser oponerse con gente en la calle a la Reforma Constitucional y al Balotaje.

Situación Del MPP

El MPP expresa la corriente combativa, clasista y revolucionaria surgida en los años 60 para la lucha profunda, radical, en tiempos de tormenta social y política.

El MPP, deberá estar unido con organizaciones políticas e independientes, avanzando, profundizando dicha unidad, extendiéndola a nuevas organizaciones y personalidades.

020

9700122

SECRETO

SECRETO

Uruguaya Visión de la Situación Social

Definen al Uruguay como: "un país dependiente, explotado por el imperialismo de capitalismo atrasado y con predominio del gran latifundio ganadero en el campo".

Clases Dominantes

El Imperialismo: El imperialismo explota a nuestros países de las formas más diversas y se apropia de gran parte de la plus valía y riquezas generadas en nuestra sociedad.

El Gran Latifundio: Obtiene su renta de una forma variada, ganadería extensiva, arrendamiento, especulación, etc.

Gran Burguesía: En este sector ubicamos a los sectores más grandes de la Industria, del Comercio, los Importadores y la Banca, sectores entrelazados en grupos económicos entre sí y con el Imperialismo y el Latifundio.

Clases Oprimidas - El Pueblo

Burguesía Media: Aquí se encuentran los propietarios de las empresas industriales, comerciales, agropecuarias, etc. que explotan trabajo asalariado y que no son monopólicos.

Habría que diferenciar tres sectores, el alto, más pegado a las clases dominantes, el medio y una pequeña burguesía, numerosa que tiene medios de producción y explota asalariados.

Pequeña Burguesía: En las distintas ramas posee cierto capital, locales, etc. pero en general no explota trabajo asalariado. Pequeños comerciantes, artesanos, talleristas, campesinos de explotación familiar. Incluimos en esta clase a un sector de profesionales, técnicos, jefes, intelectuales, salarizados o no, destacando que las cifras de salarización son altas en este sector, por lo que tienen un nivel de vida algo superior a los demás asalariados.

Clase Obrera: Esta es la clase de los asalariados, que no tienen mas que su fuerza de trabajo.

Semiproletariados: Aquí ubican a muchos trabajadores, ocasionalmente asalariados. Están los vendedores ambulantes, lo que se conoce como trabajador informal, en crecimiento en esta época de crisis.

"Este sector, se presenta en el campo y la ciudad, esta disperso y tiene una inestabilidad importante pero también es posible captarlo".

021

9700122

SECRETO

SECRETO

El MPP expresa la corriente combativa, clasista y revolucionaria surgida en los años 60 para la lucha profunda, radical, en tiempos de tormenta social y política.

El MPP, deberá estar unido con organizaciones políticas e independientes, avanzando, profundizando dicha unidad, extendiéndola a nuevas organizaciones y personalidades.

Visión de la Situación Social

Uruguay

Definen al Uruguay como: "un país dependiente, explotado por el imperialismo de capitalismo atrasado y con predominio del gran latifundio ganadero en el campo".

Clases Dominantes

El Imperialismo: El imperialismo explota a nuestros países de las formas más diversas y se apropia de gran parte de la plus valía y riquezas generadas en nuestra sociedad.

El Gran Latifundio: Obtiene su renta de una forma variada, ganadería, extensión, arrendamiento, especulación, etc.

Gran Burquesía: En este sector ubicamos a los sectores más grandes de la Industria, del Comercio, los Importadores y la Banca, sectores entrelazados en grupos económicos entre sí y con el Imperialismo y el Latifundio.

Clases Oprimidas - El Pueblo

Burquesía Media: Aquí se encuentran los propietarios de las empresas industriales, comerciales, agropecuarias, etc. que explotan trabajo asalariado y que no son monopólicos.

Habría que diferenciar tres sectores, el alto, más pegado a las clases dominantes, el medio y una pequeña burguesía, numerosa que tiene medios de producción y explota asalariados.

Pequeña Burquesía: En las distintas ramas posee cierto capital, locales, etc. pero en general no explota trabajo asalariado. Pequeños comerciantes, artesanos, talleristas,

campesinos de explotación familiar. Incluimos en esta clase a un sector de profesionales, técnicos, jefes, intelectuales, salarizados o no, destacando que las cifras de salarización son altas en este sector, por lo que tienen un nivel de vida algo superior a los demás asalariados.

Clase Obrera: Esta es la clase de los asalariados, que no tienen mas que su fuerza de trabajo.

022

9700122

SECRETO

SECRETO

Semiproletariados: Aquí ubican a muchos trabajadores, ocasionalmente asalariados. Están los vendedores ambulantes, lo que se conoce como trabajador informal, en crecimiento en esta época de crisis.

"Este sector, se presenta en el campo y la ciudad, esta disperso y tiene una inestabilidad importante pero también es posible captarlo".

Movimiento de Liberación Nacional- Tupamaros (MLN-T)

Situación Interna

En el documento, el MLN pretende hacer una autocrítica dirigida hacia el seno de cada fuerza integrante del MPP y de cada militante, por la cuota parte que les corresponde de los problemas del MPP y a la izquierda en general.

El mismo, consta de 47 puntos donde los tupamaros resumen en cuatro puntos sus opiniones globales sobre: a) "el imperialismo", b) posición dentro de la izquierda, c) política de alianzas, d) los lineamientos que debe llevar adelante el MPP para evitar su autodestrucción. Plantean la diferencia de criterios que existen en la interna frenteamplista, señalando que quienes sustentan posiciones "reformistas" no son "ni pueden ser nuestro enemigo". Definen como uno de los principales problemas del MPP: un excesivo internismo, una tendencia a buscar al enemigo dentro de filas, que va más allá de la polémica que hay que librar en el seno de la izquierda.

- El MLN entiende como su principal enemigo al "imperialismo" a quien considera que para poder dominar necesita someter a los pueblos y contar con aliados en cada uno de los Estados sometidos, siendo apoyados en cada país por la cúpula de las FFAA y las Transnacionales. Su principal táctica, debe ser la lucha contra el enemigo principal como centro de acción, la organización de las fuerzas populares y su movilización, razón por la cual se deberá trabajar con sectores populares y aún con organizaciones cuya conciencia posible es reformista.

- En cuanto a su posición dentro de la izquierda, el MLN manifiesta que su participación dentro del MPP, tiene como motivo principal, el entender que "sus solas fuerzas no pueden ni deben plantearse como estrategia, ninguna de estas dos cosas: aglutinar por sí a los socialistas, ni menos a los patriotas", actuando estos dentro del FA y del Encuentro Progresista. Compartimos la consigna central del MPP: "Por la liberación y el Socialismo" y proponemos que el presente Congreso la ratifique porque condensa la concepción estratégica resumida. "El conjunto social, político, ideológico, militar y económico de los enemigos es de tal fortaleza, que sin lograr aglutinar

SECRETO

023

9700122

SECRETO

en conciencia y organización al mucho más vasto y poderoso conjunto de los pueblos. será imposible derrotarlo aún cuando se puedan lograr éxitos parciales de envergadura". El Frente Amplio y el Encuentro Progresista, "son hoy o pueden ser poderosas herramientas para el aglutinamiento de esa imprescindible fuerza estratégica". El día que no lo sean, o que a nuestro leal entender agoten sus posibilidades de serlo, no nos quedará más remedio que denunciarlo e irnos". Una importante corriente de pensamiento dentro del Frente propone como línea (estrategia intermedia y táctica inmediata) la que, ha sido denominada "de los acuerdos", o "del acuerdismo", con el gobierno actual, con algunos sectores de los Partidos Tradicionales y con el Nuevo Espacio. Aceptar ser minoría es, entre otras cosas, aceptar que el camino hacia la liberación nacional y el socialismo es largo y pluralista, y será una realidad "cuando ganemos la mayoría".

- El MLN, plantea en este documento poder invitar a los integrantes del Sub-lema "Por el Frente", a sumarse al emprendimiento colectivo, profundizando la relación. Crear "creando organización y movilización", crecer "con los sectores sociales objetivamente aliados: la clase obrera, los marginados, los jóvenes, los trabajadores en general". El crecimiento no es solo una necesidad para poder desempeñar las tareas que se deben hacer, sino una posibilidad emergente de la propia acción del "enemigo", orientado esto a variar la correlación de fuerzas.

Entre los lineamientos a seguir por el MPP, está el lograr ser un instrumento necesario para el pueblo, siempre y cuando cumpla su rol. Entender que el no acuerdo, constituye la base de la crisis del MPP, a raíz de esto se han perdido organizaciones, integrantes y militantes independientes. La denominada "lucha contra el reformismo", se transforma por vía de los hechos en ataques virulentos, preocupación obsesiva, facilismo, agresividad y permisividad para la aplicación de cualquier procedimiento.

* DOCUMENTOS ENCARADOS POR LA DIRECCION DEL MPP PARA SER DISCUTIDOS A NIVEL DE LAS BASES.

Cronograma General

Pre-Congreso - Asamblea del
3er. Congreso - Elecciones

30 de Junio: Plenario Nacional. Se votan y aprueban las propuestas de la Comisión de Organización del Congreso.

Las Agrup. Comienzan con la evaluación de su trabajo político. Reuniones periódicas de evaluación y ajustes de programación con delegados de los frentes.

28 de Julio: Plenario Nal. Para aprobar el Apartado V junto con la formación de la Comisión de acreditaciones y la Comisión de reglamento de la Asamblea del 3er. Congreso.

SECRETO

024

9700122

SECRETO

14 de Agosto: Reunión de evaluación y ajustes de programación.
Se prepara la Asamblea y el Acto de Inauguración.

23 de Agosto: Bajan a las Agrupaciones las posiciones, propuestas y mociones.

13/9 - 14/9 - 15/9: ASAMBLEA DEL 3er.
CONGRESO DEL MPP
Acto Central de Inauguración del 3er. Congreso
Instalación de la Mesa de la Asamblea del 3er. Congreso.
Instalación de la Mesa de Acreditaciones. Recepción de autoridades y delegados políticos.

13 Setiembre: Acreditaciones. Quórum.
Aprobación del reglamento de la Asamblea
Ordenamiento del Temario, y de la discusión.(Formación de Comisiones)

14 Setiembre: Discusión de las posiciones y propuestas.

15 Setiembre: Votación de las mociones de resolución y de otras mociones de carácter general. Definición de criterios para la elección de la Dirección Nacional.
Durante el desarrollo de la Asamblea se realizará la inscripción de candidatos a la Dirección Nacional.

16 al 22/9: Periodo de impugnaciones.
Confección del listado definitivo.

29 de Setiembre: Elecciones de la nueva Dirección Nacional.

Objetivos para el Congreso: 1º consolidación del MPP, 2º la reafirmación y actualización del proyecto del MPP en base a la elaboración colectiva, 3º fijar el Programa para la etapa y el Plan de Acción que surjan de las decisiones del 3er. Congreso.

Consolidación del MPP

Para lograr la consolidación del MPP, el Congreso tiene que contribuir a ello, a tales efectos el aspecto central es la etapa de discusión y elaboración de posiciones y propuestas desde la base.

Posteriormente, existe una etapa resolutive que tiene que ser la parte final y un plenario donde se resuelven los aportes que ha hecho el conjunto del MPP.

Se incluye en la propuesta, una inauguración con un gran acto público en el cual participa todo el interior, Montevideo y exterior (Buenos Aires), el

SECRETO

025

9700122

SECRETO

sublema, y todo el entorno de afinidad del MPP.

**Reafirmación y actualización del
proyecto del MPP en base a la elaboración colectiva.**

El MPP ha pasado mucho tiempo sin hacer una profundización colectiva no solo de los fundamentos de los cambios que se han operado en el mundo, en el Uruguay, en A.Latina y un análisis de coyuntura donde estén presentes todos los elementos, para así trazar una perspectiva que les permita ajustar su programa político, sus planes de acción y los métodos de trabajo.

Hoy, se plantean realizar propuestas movilizadoras que tomen las "reivindicaciones mas sentidas del pueblo", desarrollando una vasta red de organización popular, proyectándolas a lo institucional, acumulando fuerzas en los distintos planos en que se exprese la lucha de clases.

Metodología de trabajo:

La idea central es privilegiar al máximo la más amplia participación de la base, de todos los emepistas y la elaboración de informes, posiciones, propuestas y mociones en forma colectiva.

Serán base de la discusión Congresal y Documentos de Consulta los DOCUMENTOS fundacionales y los del II Congreso. También se tendrá en cuenta con carácter general, el elaborado por la designada Comisión de Reafirmación y Programa.

- La Dirección Nacional, las Areas de la D.N., las Comisiones Centrales y los distintos Frentes elaborarán sus respectivos informes. Los informes deberán contener como mínimo:

- * una evaluación del trabajo realizado.
- * propuestas de trabajo para el nuevo período.

- Los informes que se solicitan son: Montevideo, Interior, Exterior, Frente Sindical, Frente Juvenil, Frente Social, Finanzas, Organización, Propaganda, Bancada Parlamentaria, Bancada en la Junta y de Ediles del Interior.

- Podrán presentar informes otras comisiones como Canelones, DD.HH., Vivienda, Mujeres, etc., también podrán presentar materiales las organizaciones políticas y grupos que integran actualmente el MPP y grupos de "compañeros" no sectorizados, de los deptos. del interior, con el aval de su departamental, los que serán canalizados a través de la Com. del Interior.

- Para la elaboración de los informes se propone un punteo de carácter general: el trabajo realizado, análisis de la situación o problemática, evaluación

SECRETO

026

9700122

SECRETO

general, desafíos y perspectivas, propuesta de plan de trabajo.

- A partir del 19 de Julio comenzó el Pre-Congreso, con las discusiones en las Agrupaciones de Base de Montevideo, del Interior y de Buenos Aires, pudiéndose agrupar por departamentales en el Interior y por Coordinadora en Montevideo y también harán Frentes en sus agrupaciones respectivas.

- Respecto a los temas generales para trabajar en los paneles y talleres proponen una guía temática que se tenga en cuenta para su discusión en la etapa inicial del Pre-Congreso:

. Situación económico - política, en los últimos 10 años, Sub temas: Financiera, Industrial, Agro, Mercosur.

. Situación Política: La Coalición Gobernante; el FA-EP; plan de emergencia y programa; perspectivas futuras.

. Situación Social: Análisis de clases, cambios operados; Sub temas: El Movimiento Sindical (PIT-CNT), viviendas (FUCVA), gremios estudiantiles (ASCEEP, FEUU, Coord. Estudiantes), jubilados (ONAJPU), relacionamiento de Organizaciones Sociales con las Organizaciones Políticas. Relacionamiento y Coordinación de los militantes en las organizaciones sociales (inserción y participación).

. El MPP en la Coyuntura: Estrategia y Tácticas a seguir; participación, movilizaciones, trabajo en masas, inserción política y social, como acumular en la coyuntura.

. Concepción Organizativa: Plan de trabajo, inserción y participación opciones, prioridades de trabajo, funcionamiento de las Agrupaciones, de las áreas de trabajo, de los frentes, concepción político-organizativa, plenarios, etc.

. El debate ideológico: Retroceso ideológico, avance del enemigo, las concepciones funcionales al sistema, caracterizaciones, posibles desviaciones, posiciones a tomar.

. Política Internacional: Relaciones internacionales, solidaridad con Cuba y otros pueblos en lucha, política regional, definiciones, Foro de San Pablo, etc.

. Definiciones políticas para cada Frente, propuestas de trabajo para cada Frente.

027

9700122

SECRETO

SECRETO

* Procedimientos para la discusión en el Pre-Congreso

- Se deberá tener en cuenta, la mayor y más amplia participación de todos los emepistas, no solo de los militantes sino de los adherentes y simpatizantes en esta etapa pre-congresal.

- Las formas de trabajo para la etapa inicial del pre-congreso son:

. El estudio y la discusión política en las Agrupaciones de Base del MPP ya existentes o que se organicen con esta ocasión, con el debido informe y aval de las mesas y plenarios de los respectivos Frentes de referencia.

. Para los temas políticos de carácter general, se realizarán paneles y talleres de amplia participación, con debates en los respectivos plenarios.

- Etapa principal del Pre-Congreso:

. La primera etapa de elaboración de posiciones, y de propuestas políticas que serán discutidas en forma de Plenarios, en las Agrupaciones Zonales, por Coordinadoras o Departamentos y en los respectivos Frentes: sindical, juvenil, etc.

. La segunda etapa del Pre-Congreso, tiene que tener carácter de Congresal, ya que en ella se estarán elaborando las posiciones, propuestas y mociones a ser llevadas a la Asamblea del III Congreso. En esta etapa participarían los integrantes de las Agrupaciones que estén incluidos en las nóminas a ser enviadas, las que serán chequeadas, y ratificadas por la Comisión de Org. del Congreso.

- A partir de la discusión de las posiciones y de las propuestas a llevar (que pueden ser en mayoría o en minoría), se irán elaborando las mociones respectivas para ser presentadas a la Asamblea Final del III Congreso. A partir de este momento entraría a trabajar con respecto a este asunto, la Comisión de Síntesis.

Las posiciones, propuestas y mociones elaboradas, serán bajadas a las Agrupaciones de Base para ser estudiadas y discutidas y donde participarán todos los integrantes avalados por su agrupación.

A estos efectos las agrupaciones enviaron a la Comisión de Organización del Congreso, los listados definitivos antes del 30 de Agosto.

En esta segunda etapa del pre-congreso donde se discuten las posiciones y las mociones a

SECRETO

028

9700122

SECRETO

llevar a la Asamblea del Congreso, están participando los miembros de las Agrupaciones y los Frentes que sean incluidos en los listados enviados antes del 30 de Agosto. Estos listados son chequeados por la Com. de Organización del Congreso y derivados a la Com. de Acreditaciones, para poder confeccionar el padrón definitivo de los asambleístas que representarán a sus agrupaciones.

Requerimientos para participar en la Asamblea del III Congreso

- La Asamblea del III Congreso se constituirá con miembros de pleno derecho, con voz y voto. Todos los emepistas elegidos como representantes de sus agrupaciones y frentes avalados por sus cros. y ratificados por la Comisión de acreditaciones en base al listado de integrantes de las agrupaciones enviados, serán miembros CON PLENOS PODERES.

- Los miembros representantes de las agrupaciones del Exterior y del Interior, podrán participar con voto por delegación, con excepción de Canelones, los que participarán con las reglas generales que se establecen a continuación:

En principio, podrán participar en la Asamblea del III Congreso, los integrantes de las agrupaciones que hayan discutido los documentos y las posiciones a llevar a la Asamblea.

. Son considerados integrantes de sus agrupaciones los miembros que hayan participado en la discusión de los documentos y de las posiciones a llevar a la Asamblea.

. Serán miembros titulares de pleno derecho de la Asamblea, los elegidos por sus agrupaciones con una proporción de un representante cada tres integrantes.

. Las Agrupaciones podrán elegir igual cantidad de suplentes, que los representantes titulares.

- Podrán estar representadas todas las posiciones, y mociones discutidas y votadas en las reuniones de las agrupaciones.

- Las posiciones en minoría cuyo porcentaje no alcance a contar con un representante, de todas maneras tienen derecho a ser presentadas con un voto.

- Podrán participar con VOZ, sin voto los emepistas que no hayan sido elegidos representantes. La Comisión de Reglamento de la Asamblea establecerá la forma y condiciones de su participación.

029

9700122

SECRETO

SECRETO

- Al constituirse la Asamblea, con miembros del pleno derecho, no existirán votos mandatados, ni ponderados ya que todos los representantes elegidos por sus bases, y ratificados en base a los listados enviados a la Comisión de acreditaciones serán miembros con plenos poderes, con voz y voto.

Funcionamiento de las distintas

Comisiones

- Comisión de Propaganda

Teniendo en cuenta el carácter de MOVILIZACIÓN INTERNA hacia el Congreso, la Comisión de Organización propone:

*acciones de propaganda hacia el Congreso

*ampliar el marco de discusión del grupo con adherentes y simpatizantes.

*organizar charlas o mesas redondas con compañeros de las Áreas, Frentes y Comisiones, así con compañeros de la Dirección Nacional.

Proponen también una mayor información a todo nivel que todos los Grupos de Base hagan un balance de su acción.

- . política partidaria (FA, Dptal.)
- . política social
- . políticas de alianzas

Actividades de la Comisión

El 08SET95, se inauguró el Taller de Propaganda "Carlos Ma. Gutiérrez", el cual funciona en Magallanes 1740 esq. La Paz. En este taller el tipo de tareas que se desarrollan son: a) imprenta (con adquisición de un equipo offset), b) serigrafía (incluyendo al trabajo clásico de planograf, impresión de calcomanías), c) equipo de audio, reproducción de casetes, y d) cursos de planograf, video, diagramación, etc.

La relación del taller con el MPP, será ordenada de acuerdo a las necesidades y prioridades que la dirección, las áreas de trabajo o comisiones y las agrupaciones de base establezcan. De acuerdo al plan de trabajo diseñado por la Dirección Nacional, la Comisión de Propaganda comenzó a trabajar en el tema: Seguridad Social. El plan, fue sacar un material explicativo y cambiar todos los muros de las elecciones con consignas de la Seguridad Social. En Montevideo, una Brigada Central cubrió los muros del centro, y las agrupaciones de base hicieron lo mismo en los barrios.

030

9700422

SECRETO

SECRETO

- Comisión de Formación: Área de Formación de la Dirección Nacional

Luego de una resolución del Plenario Nacional a principios de 1975, la Comisión de Organización asume el área de Formación organizando charlas sobre diferentes temas.

Posteriormente, ante un llamado, se conforma la Comisión (Área) de Formación que comenzó a actuar con el aporte de cuatro militantes.

Entendemos esta tarea como:

Por formación entendemos el conjunto de instrumentos de análisis y conocimientos que le permiten a una organización política interpretar correctamente la realidad y lograr una mayor eficacia en la práctica militante.

La formación está al servicio de la práctica militante de la organización, de las necesidades de sus frentes de trabajo y de sus militantes en general, ese es su objeto y no el mero enriquecimiento cultural y político teórico desvinculado de la realidad.

El MPP se forma a sí mismo, dándose las instancias necesarias para profundizar en el examen de la realidad y de su praxis. El papel de la Comisión es proponer y articular con las demás instancias de la organización, las orientaciones y tareas necesarias que hagan posible ese objetivo.

El método es el intercambio polémico entre sus militantes, con el apoyo de textos, investigaciones sobre cuestiones generales o específicas de áreas o frentes de trabajo y análisis sobre la realidad.

Los instrumentos son variados: charlas-debates, mesas redondas, talleres e incluso cursos-taller. Como elementos de apoyo se pueden desarrollar material escrito, utilización de videos y otros medios y técnicas.

En síntesis lo que pretende el MPP, es desarrollar una concepción de la formación estrechamente ligada a la PRÁCTICA POLÍTICA y las necesidades actuales y futuras de mejorar cualitativamente dicha praxis.

Luego de la realización de las mesas redondas con debate y los talleres el MPP como **Evaluación final**, destaca:

. Un nivel de participación dispar en las dos mesas redondas sobre el FA (90 en la primera y 30 en la segunda), lo que atribuyen al día y lugar elegido y la falta de difusión de propaganda y difusión en la base.

. El no haber podido encarar el tema de actividades de formación en el interior del país.

SECRETO

031

970 01 22

SECRETO

. No lograr la integración y participación permanente de otros cros. para poder desarrollar la tarea en forma más continua y eficiente.

. El hecho de no poder contar durante los días hábiles con el local, mediatizó las posibilidades de realizar las actividades programadas.

Propuestas

. Desarrollar actividades sobre temas tales como "La Izquierda Latinoamericana, su situación actual y el Foro de San Pablo", "Las tendencias últimas del desarrollo del neoliberalismo y su efecto sobre los países dependientes", "FFAA y la política militar de la izquierda", "Deuda Externa al día de hoy", "Integración y Mercosur", "Situación de los trabajadores y el tema del sujeto social de los cambios", "Causas de la caída de la URSS y el llamado campo socialista".

Se proponen realizar un mayor contacto con los frentes de trabajo y con las agrupaciones del interior que se propongan realizar actividades sobre temas de interés general.

. Promover la formación de grupos de estudios de análisis histórico-social y económico-político de los procesos y situaciones de nuestra sociedad, del marco regional e internacional.

- Comisión de Organización

Planteo de Organización:

Unidad de la Acción Política

. Estrechar la relación base-dirección - Masificar la discusión política del MPP y la información.

- . Centralización política
- . Descentralización organizativa
- . Priorizar el trabajo político

social.

El plan de organización prioriza Montevideo, pero su objetivo es Nacional, Territorial y funcionalmente es trabajar con Interior, Canelones, Frente Sindical, Jóvenes, Junta, Parlamento y Formación.

- Comisión de Finanzas

Para desarrollar en forma planificada esta tarea, se plantean como necesario la participación de todos los organismos de base, los intermedios y fundamentalmente la Dirección.

La responsabilidad de las finanzas de la Organización han recaído en el "Frente Organización y Propaganda (FOP)" central, luego en un militante y actualmente en una Comisión

SECRETO

032

9700122

SECRETO

central de irregular funcionamiento e integrada por militantes de base.

Eso ha llevado a que no existan planes concretos ni tareas centrales asumidas por la totalidad de Montevideo.

Propuesta:

Es necesario que la nueva Dirección Nacional deba tomar en cuenta estos datos y dirigir en base a ellos una profunda discusión y un cambio en la conciencia y en las actitudes de los militantes respecto a los recursos de su Organización.

- Comisión de Derechos Humanos

La Comisión de DDHH, volvió a funcionar como consecuencia de ciertos hechos tales como: la marcha programada para el 20 de Mayo, el surgimiento de la Asamblea Autónoma por los DDHH y la posibilidad de aportar ideas y propuestas en el marco del 3er. Congreso.

Con respecto a esta comisión, se definieron varios elementos: el ámbito de trabajo, los cometidos, los temas y problemas a priorizar, la presencia de los integrantes en la misma, su participación en las organizaciones sociales por los DDHH, así como la integración de los militantes que trabajen en el Parlamento y la Junta y la designación de militantes como delegados en la Comisión de DDHH del FA.

La tarea del movimiento consiste en:

- Evaluar políticamente aquellos problemas y sectores de la sociedad donde se están violando los DDHH.

- Apoyar la inserción de los emepepistas en las Organizaciones Sociales de DDHH y participar respetando la autonomía de estas.

- Discutir y elaborar su línea de acción, priorizar temas y problemas en coordinación con el área y en consulta con la Mesa Ejecutiva.

- Elaborar propuestas para el MPP en coordinación con las Áreas y Frentes de trabajo.

- Apoyar y solidarizarse con las luchas sociales de otros pueblos en defensa de los DDHH, contra la represión y con los presos por luchar, de otros países.

En el marco de estos cometidos decidieron priorizar algunas problemáticas:

9700122

033

SECRETO

SECRETO

* Promover el re-surgimiento de Comisiones de DDHH en los Sindicatos y otras Organizaciones.

* Impulsar la aprobación de la Ley de Crímenes de Lesa Humanidad, y la Derogación nacional o internacional de la "Ley de Impunidad".

* Coordinar con las Bancadas del MPP, Parlamento y Junta Departamental y en la Comisión de DDHH del FA.

* La vinculación con "Madres y Familiares de Desaparecidos", para apoyar su lucha, y con la Asamblea Autónoma que está trabajando por el esclarecimiento y Justicia por la muerte de Morroni.

El MPP actualmente se encuentra abocado a la recolección de firmas, por el recurso presentado por Norma Morroni ante la Comisión Interamericana de DDHH.

- Comisión del Interior

El conjunto de la Dirección, no ha cumplido el papel de consolidar al MPP en el interior.

No se reunió la Comisión del Interior. No se cumplieron las guardias. No se integraron los frentes.

Se cumplió con la parte de información de los militantes del interior.

Las Agrupaciones de base funcionan solo en los dptos. de mayor desarrollo y no elaboraron planes de trabajo. En cuanto al plenario de delegados, funcionó con un buen nivel de discusión.

El MPP en el interior ha acompañado en líneas generales lo que es la globalidad del MPP a nivel nacional: consolidación política, desintegración organizativa, ausencia de trabajo colectivo y carencia de dirección.

* Balance Político de la Dirección

Nacional

Introducción

La finalidad del documento realizado por Jorge QUARTINO (MLN) integrante de la Dirección Nacional del MPP, es una crítica y autocrítica a la situación actual de la conducción y funcionamiento de los organismos rectores del MPP, la Dirección Nacional y la Mesa Ejecutiva.

034

9700122

SECRETO

SECRETO

Situación General

El documento comienza realizando un análisis a la crítica situación del país, en el plano socio-económico resalta la actual crisis que se ha agravado desde el II Congreso del MPP, como consecuencia de la nefasta aplicación de la política económica del Gobierno y el desempleo que esta genera.

La crisis militar y la corrupción existente, dice en las FF.AA. y los pujos internos de la coalición de los PPTT, han colocado la política nacional en un nivel de deterioro que hace peligrar su estabilidad.

Del mismo período se hace incapié en la actividad del MPP, en aquellos puntos en que se fijó una posición de lucha y movilización, como ser la Reforma del Estado y la Constitución, el Mercosur, AFAPS, DDHH (destacan casos Berrios y Morroni), en la interna, el ingreso del FA al FSP, la visita de Fidel (con la responsabilidad que ella implicó) y el Campamento en Colonia entre otros.

Se alerta que entre los diferentes sectores que componen el FA, existe una tendencia a buscar el "acuerdismo" con los PPTT, apartándose así de los postulados de la izquierda, lo que ha dificultado el funcionamiento interno y de esa crisis que genera resulta la renuncia de Seregni a la presidencia del FA.

Estos llevan al FA, a integrarse al sistema político (ballotage incluido), con políticas de Estado que dejarían de lado su propio programa político y social, confundiendo los lineamientos trazados en el '71.

Situación del MPP

Ha tenido como eje permanente la movilización popular, (como forma de responder a la ola de corrupción, desempleo, caída del salario, etc.), pero el peso político en el FA, no fue suficiente para materializarlo en la intensidad que se pretendía, siendo esta falta de influencia una de las carencias más importantes a resaltar.

A- Crisis de Dirección: Como tema principal se plantea analizar y buscar una solución a la crisis de dirección del MPP, crisis que viene arrastrando desde la creación misma del Movimiento; la DIRECCION NACIONAL (DN) no actúa como tal y no asume las responsabilidades de conducción para lo que fue creada, igual situación se extrae del funcionamiento de la Mesa Ejecutiva (ME) la cual tampoco ha logrado sus objetivos.

B- Propuesta: La solución propuesta es reestructurar el funcionamiento de los órganos de conducción y dinamizar su acción hacia las masas, con la misión de acumular, crecer y organizarlas, promoviendo que la elección de la DN sea por voto secreto y a padrón abierto, con plena participación popular, bajo reglas y controles claros pero sin cambiar el criterio rector.

SECRETO

035

9700122

SECRETO

C- Objetivos: El objetivo es construir otro MPP sin guías y perfiles internos que lo atomicen y dividan, quitándole fuerza y prestigio, con plena participación de las masas, bajo su dirección.

*** DECLARACIONES DE DIRIGENTES DEL MPP**

GUSTAVO VAZQUEZ (PST)- Manifestó que el tema de la política de alianzas, es importante para el Congreso y que son imprescindibles, reivindicando lo que ha hecho el MPP hasta el momento, pero destacando el combate al reformismo y a quienes se han adaptado a la lógica del capital.

JORGE ZABALZA (MLN/IND) - Por su parte, comenzó diciendo que "el neoliberalismo ya está instalado entre nosotros, y que para encontrar el sujeto social de los cambios hay que partir de la base de por qué ha sido posible que esa transformación neoliberal se haya concretado pese a la resistencia de amplios sectores sociales y políticos". El tema es buscar cómo nuclear el sujeto social "para que vuelva a tomar coherencia y consistencia". lo cual no puede separarse de lo político, "no pasa sólo por lo social, pasa más por lo político". Lo importante para el MPP es, "dejar de ser un sembrador de ideas, para transformarse en un convocador de acción colectiva, partiendo del compromiso con los pobres".

EDUARDO BONDINI (MLN) - Hizo acuerdo con el planteo de que la contradicción es entre capital-trabajo. Hay sectores de la burguesía que están en contradicción con el capital financiero, lo cual no quiere decir que se integre un frente político con esos sectores, pero el programa que debe llevar adelante una organización política que se enfrente al imperialismo "tiene que dar respuesta a varios sectores" "Eso hace a la política de acumulación que debe llevarse adelante con medidas contra el gobierno y contra el capital financiero, contra ellos hay que unificar levantando programas y generando hechos políticos".

HELIOS SARTHOU (IND) - Manifestó que le cuesta ver al sujeto social de los cambios "sin que de alguna manera tengamos que resolver hacia donde va el Frente y qué rol cumplimos nosotros en el Frente Amplio para que pueda cumplir ese rol de conductor de los cambios de contenido revolucionario". Refiriéndose al FA expresa que el principal defecto, es que no está interviniendo desde adentro en los problemas de este sujeto social, no está haciendo pesar políticamente su fuerza para intervenir en los conflictos obreros, en los problemas de trabajo informal, para ser un factor de unificación.

JORGE QUARTINO (MLN) - El MPP, está en una situación un poco contradictoria, porque por un lado ha venido trabajando en una clara actitud política que lo ha llevado a defender posiciones que hoy tienen un peso y una

036

SECRETO

9700122

SECRETO

firmeza muy clara en el Frente y a nivel nacional. Pero esas expectativas no han podido ser armadas, redondeadas y dirigidas o conducidas adecuadamente por el MPP, con lo cual al movimiento se le genera una situación contradictoria, por un lado una posición y línea política clara y por otro lado una incapacidad organizativa y de dirección política para organizar ese crecimiento producto de lo primero. Yo creo que este Congreso tiene ante sí la tarea de comenzar a resolver esta contradicción.

"La gran crítica y autocrítica es la absoluta incapacidad de la dirección del MPP para llevar adelante este proceso y evitar esta contradicción".

Hay que crear nuevos espacios y nuevas modalidades, porque en el MPP se ha llegado a una situación donde hay una confusión muy grande entre lo que es una organización de masas y una organización de cuadros y militantes.

Ahora el sujeto de nuestro trabajo para los cambios sigue siendo la clase obrera.

ELEUTERIO FERNANDEZ HUIDOBRO (MLN) -

Expresa que el MPP puede y debe transformarse en una fuerza coadyuvante al aglutinamiento de todos los sectores de izquierda radical o de izquierda, que actúan en el país, pero puede y debe además transformarse en un factor dinamizador y de unión de fuerzas reformistas y sectores sociales y políticos que acuerden en el programa ant imperialista y antioligárquico.

*** DESARROLLO DEL CONGRESO**

El día 13SET96 a la hora 2000, en el local central del MPP, se procedió al acto inaugural de su III Congreso, contando con la presencia de 305 delegados, que representaron a grupos de base, agrupaciones departamentales y frentes de todo el país.

La apertura del Congreso contó con la presencia de varios representantes de distintos sectores frenteamplistas como: Manuel NUÑEZ (PS), Jorge CROCE (M20M), Fernando VASCOS (M26M), Sergio PREVITALI (PREGON), Enrique ERRO (UP), Victorio CASARTELLI (PCU), Eduardo MENDEZ (CUF) y Carlos BARAIBAR (AU).

La oratoria estuvo a cargo, en primer lugar, del dirigente socialista Manuel NUÑEZ (en representación del Secretariado Ejecutivo del FA), seguido de Jorge CROCE (representante del Sublema "Por el Frente") y por último lo hizo el senador Helios SARTHOU.

El sábado 14, el Congreso sesionó en régimen de comisiones y el domingo 15, se realizó la sesión plenaria, donde se aprobaron un conjunto de mociones, entre las que se encuentra la síntesis elaborada por las comisiones 3 y 5, la que se constituyó en el núcleo de la primera Declaración fundamental, aprobada de manera casi unánime.

037
SECRETO

9700122

SECRETO

* RESULTADO DE LAS COMISIONES

Comisión Nº 1

En esta comisión se concluyó que las alianzas deberán abarcar a todos los sectores integrantes del pueblo incluyendo burgueses, pequeños y medios productores, pero manteniendo el movimiento de los trabajadores su independencia de clase, y hegemonizando la lucha.

La reversión de la fragmentación se da en parte por la integración de nuevos sectores sociales, que tienen motivaciones específicas, y por la acción conciente de sectores que transfieren experiencias y tradiciones del movimiento sindical, y los grupos de comunicación alternativa.

Surgen nuevas formas de organización y lucha, donde la tónica es democrática, participativa y solidaria.

La Comisión entiende que es imprescindible continuar la profundización del temario que debía abordar la misma, así como la del programa del MPP que está estrechamente vinculado al temario.

Comisión Nº 3 y 5

La síntesis elaborada por estas comisiones, constituyó el núcleo de la declaración fundamental aprobada.

Se ratifican los compromisos asumidos en los documentos fundacionales del MPP, en especial la definición antimperialista y anticapitalista de sus objetivos, la lucha por el desarrollo de un país productivo, la firme lucha por los derechos de la clase trabajadora al trabajo y la seguridad social y la defensa de los pobres de la ciudad y del campo.

También se ratificó el método de elección a seguir para la Dirección Nacional.

El MPP, buscará constituirse en promotor decisivo del rol de transformación profunda del FA para la sociedad uruguaya de acuerdo a los programas y documentos históricos.

Comisión Nº 6

Finanzas: La Comisión aprueba y apoya la propuesta de la actual Comisión de Finanzas.

Interior: También aprueba la propuesta de Florida y de otros lugares del interior que se formen Direcciones políticas con su Plenario Departamental respectivo, que exista en cada departamento una sola Dirección capaz de conducir y ejecutar el trabajo político de su Departamento.

038

SECRETO

9700122

SECRETO

Elecciones D.N.: Estima que deben existir criterios previos de selección para elegir tanto las Direcciones del MPP, como los candidatos a ocupar puestos públicos a nivel Nacional y Departamental, proponiendo tres criterios básicos:

a- capacidad para desempeñar la tarea, b- responsabilidad política, de tal manera que se le pueda retirar del cargo, c- disponibilidad para la tarea.

Que se confeccione un Padrón de Adherentes- de carácter permanente y actualizado quince días antes de la elección, en caso de realizarse en la actualidad que sea el padrón confeccionado para el Tercer Congreso.

Conformar una Comisión Nacional Representativa, de carácter consultivo formada por los integrantes de las Direcciones Intermedias, las Areas, las Comisiones, el F.O.P. y los Frentes.

La Dirección Nacional estará compuesta por 15 miembros como era la propuesta inicial del MPP, consignada en los estatutos y primer Reglamento.

Propaganda: La Comisión de Propaganda deberá elaborar lineamientos políticos para las luchas políticas y sociales que genere el MPP en Campañas de Denuncia, para el enfrentamiento general.

Proponer que se vuelva a editar una publicación periódica de carácter popular de denuncia y de agitación pero que también sea portavoz que amplifique las luchas populares que desarrollan los sectores populares.

También deberá elaborar lineamientos, propuestas y consignas a nivel de la propaganda popular en las ciudades, zonas, barrios, muros, volanteadas, hojas de denuncia y de esclarecimiento sobre temas concretos.

*** RESOLUCIONES ADOPTADAS**

1era. Parte del Congreso

- Los temas tratados en las comisiones fueron los siguientes:

* El domingo, se aprobó la realización de la elección de la Dirección Nacional del MPP para los días 26 y 27 de octubre próximos. Las mismas se realizarán a padrón abierto y con adhesión simultánea a desarrollarse de la siguiente manera:

* propuestas de candidatos que pasen por un PN y los que obtengan más del 50% de los votos conformen la plancha.

039

9700122

SECRETO

SECRETO

* tomarán como miembros de la DN, a quienes tengan la titularidad de los cargos electivos.

* que se elija solo el 90% de la DN, quedando la posibilidad que si la misma entiende que hay determinadas carencias en su composición, pueda captar hasta un 10% de más.

- Luego de sesionar durante tres días, se resolvió votar un cuarto intermedio hasta el día 13 de Octubre donde se realizará la segunda etapa del Congreso, en donde se terminará de tratar el tema organización y el ingreso del Partido Comunista Revolucionario (PCR) a la Dirección Nacional del MPP, ya que el mismo integra el movimiento pero no ocupa ningún cargo electivo.

- Otra de las decisiones adoptadas, fue la ratificación de las bases fundacionales. En cuanto a los objetivos estratégicos, en el punto 3 desarrollado en el Congreso, "entiende de fundamental importancia en el momento político actual, la realización de un llamado a la creación de un ámbito de coordinación, de un área mayor que el conjunto político que hoy representa a Chile", entendiéndose que éste "deberá comprender a grupos políticos, grupos de estudio, personas de las distintas áreas del país de relevante actuación en el campo de la cultura, del deporte, del sindicalismo, del cooperativismo y a todos aquellos dispuestos a esa coordinación de objetivos enunciados. frenteamplista.

- El Congreso resolvió los aspectos que tienen que ver con cuestiones políticas concretas de la coyuntura, reafirmando el proyecto MPP, sus aspectos fundacionales bajo la definición antimperialista, anticapitalista, la lucha por el desarrollo de un país productivo, la defensa firme de la clase trabajadora y de los pobres de la ciudad y del campo, así como definir en forma popular el perfil de la gestión del gobierno frenteamplista, etc.

Base de discusión sobre el tema:

MERCOSUR

1- El proyecto alternativo busca crear un país productivo que impulse un proceso de transformaciones estructurales democratizadoras de la economía, la sociedad y el Estado con el objetivo central de alcanzar una distribución de la riqueza y el ingreso con justicia social.

2- La producción interna será base de una propuesta nacional que logre fortalecer una economía que le permita desempeñar un efectivo papel dentro de un verdadero proceso de integración regional y latinoamericano.

3- Con las propuestas propias de este proyecto alternativo que "desde abajo" y desde adentro", vaya creando un país productivo cierto, se cubrirán las necesidades

SECRETO

9700122

SECRETO

populares internas. Lo cual se complementará con una estrategia exportadora.

4- Rechazamos la forma de concebir y practicar una falsa integración como lo es hoy el denominado MERCOSUR. Esto produce una creciente vulnerabilidad en la economía a la entrada directa o indirecta de capitales transnacionales, que aumentan el subdesarrollo y la dependencia.

5- La nueva política económica y social que exprese el proyecto alternativo, democrático, nacional y popular del FA, también deberá, en consecuencia, crear las condiciones para iniciar un verdadero proceso.

6- La política alternativa al neoliberalismo, deberá tener una estrategia de integración que de viabilidad a un cambio y avance productivo, que no esté dependiendo de las ventajas económicas que unilateralmente dispongan los intereses de los capitales de los países subdesarrollados.

7- Para que haya integración tiene que haber coordinación económica no sólo comercial; sobre todo, complementación productiva, intercambio tecnológico, ayuda y proyectos comunes de investigaciones científicas.

8- Pugnar por una integración concreta que reconozca la denominada condición de país de "menor desarrollo económico relativo" y establecimiento de cláusulas de salvaguardia no sólo contra los abusos del capital extranjero, sino en respecto a los actos macroeconómicos de los países asociados. La integración debe ser producto de un proceso democrático real, donde participen los distintos sectores sociales de cada país.

9- Debe haber un detenimiento inmediato de la caída de aranceles, así como del criterio de "optimización del factor trabajo"; a la vez una clara defensa y reafirmación de los derechos fundamentales de la persona humana y los específicos de los trabajadores.

2da. Parte del Congreso

- El Congreso del MPP, reunido en sesión plenaria el día 13OCT96, resolvió por unanimidad:

1- Apoyar la lucha de los trabajadores en los conflictos planteados en CICSSA, ALUR, e IPUSA, en defensa de sus fuentes de trabajo, en defensa de la organización sindical, por salario y convenios.

2- Denunciar ante la opinión pública el atentado al ejercicio de libertad sindical, cometido por la empresa CICSSA al despedir a toda la dirección del sindicato violando en convenio de OIT N° 98 que prohíbe y sanciona con nulidad los despidos antisindicales.

041

9700122

SECRETO

SECRETO

3- Hacer los máximos esfuerzos militantes para acercar la solidaridad que estos gremios necesitan.

4- Exhortar a todos los trabajadores frenteamplistas a tomar partido por los intereses de la clase obrera, como parte de los principios que dieron origen a nuestro Frente Amplio. Asimismo, denunciar las prácticas contrarias a los más elementales valores de solidaridad que el pueblo ha desarrollado en la articulación de la unidad y en la lucha contra el imperialismo y sus representantes nacionales, en particular en el conflicto que están teniendo los compañeros de CICSSA.

5- Participar de todas las instancias que surjan, en torno a las movilizaciones populares en la zona de Paso Carrasco y Canelones en general.

042

9900122

SECRETO

SECRETO

* ELECCIONES DIRECCION NACIONAL Lista de Candidatos

CANDIDATOS	PROPUESTOS POR	L. MILITANCIA
1. ABELENDA, Marcos	Coord. "B", "J" y Agrup. SUINM	DN, Diputado, Indep.
2. EBREO, Ana	Coord. "M", "A" y Cos. DDHH	DDHH, A. Autónoma, Ind.
3. ABUILAR, Ruben	Plenario de Jóvenes	Plenario Jóvenes, Indep.
4. ALNADA, Alexis	Coord. "J" y "K"	Finanzas, Coord. "K", Ind.
5. ARISTIMURO, Saúl	Paysandú	Rivera
6. ARRILLAGA, José	Coord. "B", "M", "O" y "J"	DN, Vivienda, Indep.
7. BARBOZA, Mariela	PST, Coord. "B", "A" y "M"	DN, Org., ADEMU, PST
8. BONONI, Eduardo	Coord. "J"	DN, MLM
9. BRACCINI, Víctor	Paysandú	Edil, Bella Unión
10. CASTRO, Nora	Coord. "B", "O", "A" y "J"	DN, ADEMU, Educación, MLM
11. COMEN, Ricardo	Coord. "M", PCR	PCR
12. D'ANGELO, Rina	Cos. DDHH	DDHH, A. Autónoma, Ind.
13. DOMINQUEZ, Juan J	Paysandú	DN, Paysandú, MLM
14. DUBREUIL, Diego	Plenario de Jóvenes	Plenario Jóvenes, Indep.
15. FERRARI, Alejandra	PST	Universidad, FEUU, PST
16. GARCIA, Fabiana	Agrup. La Teja Coord. "E"	Agrup. La Teja Coord. "E"
17. GILI, Aldo	PST, Coord. "M"	DN, Sind., AEBU, PST
18. GOBBIA, Rolando	PST, Coord. "M" y Coord. "M"	DDHH, A. Autónoma, PST
19. GONZALEZ, Artigas	Agrupación La Teja	Ancap, Agrup. La Teja Coord. E
20. LOPARDO, Pedro	Agrupación de la Coord. "A"	Agrup. de la Coord. "M", Ind.
21. MARNOS, Susana	Coord. "A"	Coord. "O" Independiente
22. MUJICA, José	Coord. "B", "J", "M" y "A"	DN, Diputado MLM
23. MUMIZ, Washington	Coord. "B"	DN, Organización, MLM
24. ORSI, Yamandó	Canelones	Canelones, MLM
25. OSORES, Roberto	PST, Coord. "B"	E. Deptal. Mesa Deptal. FA.
26. PAZ HENDEZ, Gladys	San José	Mesa Deptal. FA San José
27. PEREZ, Hugo	PST	Canelones, Deptal. FA, PST
28. PEREYRA, Susana	Coord. "J"	C.J. Agenda Parlamentaria
29. PISCIOTTANO, Juan	Coord. "K"	Coord. "K"
30. PIRIZ, Alejandro	Coord. "A"	DDHH, A. Autónoma, Indep.
31. POSSAMAY, Graciela	Coord. "M" y "A"	DN, E. Deptal. Independ.
32. QUARTINO, Jorge	Coord. "B", "J", "M" y "O"	DN, Mesa Política FA, MLM
33. QUINTEROS, Dorothy	Paysandú	Flores
34. ROMAY, Ruben	Coord. "O", "B" y "J"	Dep. Mdeo. FA, Coord. "O", MLM
35. RONDEAU, Anibal	Paysandú	Florida
36. SANCHEZ, Alejandro	P. de Jóvenes Coord. "A"	Plenario Jóvenes, Indep.
37. SARTOU, Helios	Coord. "B", "J", "A" y "M"	DN, Senador, Independiente
38. SOUZA, Juan	Canelones	Deptal. de Canelones, MLM
39. SPERA, Gustavo	Paysandú	Cerro Largo, MLM
40. TEODORO, Angel	Agrup. Peco López	Sind., C.O. Deptal. Mdeo, Ind.
41. TOPOLANSKI, Lucía	Canelones y Coord. "A"	Equipo Dep., Coord. "B", MLM
42. TORINO, Waldemar	Coord. "A", "B", "J", "O", "M"	Equipo Deptal, Indep.
43. VAZQUEZ, Gustavo	PST y Coord. "A", "B" y "J"	DN, Mesa Política FA, PST
44. ZABALIA, Jorge	Coord. "O", "B", "M", "J", "A"	DN, Edil, Deptal, Indep.
45. ACHIN, Nelson	Coord. "J" y "M"	
46. AMENDOLA, Karen	Coord. "M"	
47. FREITAS, Manuel	Coord. "M"	
48. ORTIZ, Gustavo	Coord. "M"	
49. PERABLIATTI, Miria	Coord. "M"	

8 Excluidos de la Lista.

Lugar de Votación

Coordinadora A:

- 1) Cte. de Base "Ciudad Vieja": Pérez Castellano 1319. Sábado y Domingo todo el día.
- 2) Local del PST: Michelini y Durazno. Sábado y Domingo de 9 a 18hs.
- 3) Local del MPP: Uruguay 1055. Sábado y Domingo de 9 a 18hs.

Coordinadora B:

- 1) Cte. de Base: Arenal Grande enq. Rodó (frente al Disco). Sábado y Domingo

SECRETO

043

9700122

SECRETO

- 2) Feria de Tristán Narvaja: Domingo de 9 a 18Hs.
- 3) Feria del Parque Rodó: Domingo de 9 a 18Hs.
- 4) Feria de Salto: Sábado de mañana. Sábado de Tarde en el IAVA
- 5) Emilio Frugoni y Maldonado: Domingo. Horario a confirmar
- 6) Local del MLN: Tristán Narvaja 1578 bis. Sábado y Domingo de 9 a 18Hs.

Coordinadora C:

- 1) Cte. de Base "Unidos Vengaremos": Martín García y Cabildo. Sábado de 14 a 18Hs. Domingo de 10 a 18Hs.
- 2) Cte. de Base "Villa Muñoz": José L. Terra entre D. Aramburú y Ríandengues. Sábado de 15 a 18Hs.
- 3) Cte. de Base "1 de Mayo": San Martín y Fomento. Sábado 15 a 18Hs.

Coordinadora D:

- 1) Cte. de Base "9 de Julio": Capurro y Húsares.

Coordinadora E:

- 1) Cte. de Base "25 de Mayo": Agustín M. y Ruperto Pérez Martínez. Sábado y Domingo.
- 2) Pza. Lafone: Sábado y Domingo.
- 3) Videa 44: Carlos María Ramírez y Carlos Tellier. Sábado y Domingo.
- 4) Cte. de Base "Horizontal": Prolongación 230. Sábado y Domingo.
- 5) La Isla: Boliche "El Nue", Leonardo Olivera y los accesos. Sábado y Domingo.

Coordinadora F:

- 1) Local 26 de Marzo: Grecia y Carlos María Ramírez. Sábado y Domingo
- 2) Terminal de Santa Catalina: Sábado 13.30 a 14Hs.
- 3) Cte. de Base "Libertadores": Ramón Abile y La Píoma. Domingo 9 a 12Hs.
- 4) Paisas Blancas: (En lo del loco Rivera) Domingo 12.30 a 14Hs.
- 5) Casabó: Etiopía y la 6. Domingo 14.30 a 18Hs.

Coordinadora G:

- 1) Local de la Coordinadora: Luis María Berres 6411. Sábado de 12 a 18Hs.
 - 2) Barrio 3 de Abril: Cabezón Román. Luis Bicial, etc.) se podría aglutinar mayor cantidad de simpatizantes.
- El carácter agresivo de las manifestaciones, impidió que se unieran a esas movilizaciones la F.E.U.U.,
- Durante los años 1993 y 1994 las reivindicaciones pasan a ser un enfrentamiento declarado hacia la institución policial, aunque las manifestaciones de 10 a 18Hs.

Coordinadora J:

- 1) Local de la Coordinadora: Piscioli y 8 de Octubre. Domingo de 9 a 18Hs.
- 2) Cte. de Base "19 de Marzo": Puntas de Soto y Cochabamba. Domingo de 9 a 14Hs.
- 3) Complejo Juana de América: Locales comerciales. Sábado de 10 a 18Hs.
- 4) Novara 3611 bis: Domingo de 9 a 13Hs.

Coordinadora K:

- 1) Cte. de Base "Liber Arge": Zum Felde y Pitágoras. Domingo de 9 a 18Hs.

Coordinadora L:

- 1) Local de la Coordinadora: Santiago de Anca y Dalmiro Costa. Sábado y Domingo de 9 a 18Hs.

Coordinadora M:

- 1) Cte. de Base "Punta Carretas": José María Montero 2808 esq. Mirónes. Domingo de 11 a 18Hs.
- 2) Cte. de Base "Compañeros": Feliciano Rodríguez 2968. Sábado de 14 a 18Hs. Domingo de 11 a 18Hs.
- 3) Cte. de Base "Puerto del Eucón": Anzani 1466. Domingo de 11 a 18Hs.

Coordinadora N:

- 1) Local de la Coordinadora: Av. Italia y Garibaldi. (Casena) Sábado y Domingo de 10 a 18Hs.

Coordinadora Ñ:

- 1) Cte. de Base "Vanguardia": Santiago Figueredo 4267. Domingo de 10 a 18Hs.
- 2) Cte. de Base "Juan Foyaschuk": Santiago Sierra 3918. Domingo de 9 a 18Hs.

SECRETO

044

0700122

SECRETO

Coordinadora O:

- 1) Cte. de Base "Oido Urcade": Campiñas y Los Angeles. Domingo de 9 a 18hs.
- 2) Cte. de Base "Lap. Acarias": Barquisimeto 3992 y Emilio Zola. Domingo 9 a 18hs.
- 3) Cte. de Base "Jose Artigas": Nueva Troya y Francisco Romero. Domingo de 9 a 18hs.
- 4) Cte. de Base "Fernando Morroni": Cno. Mendoza y T. Rinaldi. Domingo 9 a 18hs.
- 5) Cte. de Base "Urtazon": J. Roldós y Pons y Berlin. Domingo de 9 a 18hs.

Coordinadora P:

- 1) Local MPP: Sayago 1089. Sábado de 14 a 18hs. Domingo de 9 a 18hs.
- 2) Cte. de Base "Feñarol": Shakespeare y Aparicio Saravia. Sábado y Domingo de 9 a 18hs.
- 3) Conciliación: Nueva California 4833 y Edison. Sábado y Domingo de 9 a 18hs.
- 4) Cno. Santos 4803 esq. Sayago. Sábado y Domingo de 9 a 18hs.
- 5) Verdipol: Calle 4. Sábado de 14 a 18hs. Domingo de 9 a 18hs.

Coordinadora Q:

- 1) Cte. de Base "Quijano": Avellaneda y M. Stagnaro de Munar.
- 2) Cte. de Base "No nos moverán": Euskal Erría 70
- 3) Euskal Erría 71: Cno Carrasco y Estado de Israel.
- 4) Cte. de Base "Constitución": Comercio 2190
- 5) Cooperativa "Los lobitos": Pirán. Domingo de 9 a 17.30.
- 6) Local de la Coordinadora: B de Octubre 123 esq. Enrique Clay. Sábado de 9 a 14hs. Domingo de 9 a 18hs.

Circuitos de votación en CANELONES

La Costa

- Feria Lagomar: Km. 21 y Avda. Giannastasio. Sábado de 16 a 19hs.
- Cte. de Base "Shangrila": Km. 18.500 y Avda. Giannastasio. Domingo de 11 a 17hs.
- Feria del Pinar: Avda. Buttler (Hormigón-Pinar) Sábado de 10 a 18hs.
- Cte. de Base "19 de Abril": Km. 27 y Avda. Giannastasio. Domingo de 11 a 17hs.
- Feria de Lomas de Solymar: Parada 19 Km. 26 y Avda. Giannastasio. Domingo de 10.30 a 13.30.

Pando

- Plaza de Pando: Artigas y Ferreira. Sábado.
- Casa Particulares: Ruta 101 Km. 30. Florencio Coreas S/N. Sábado y Domingo todo el día hasta las 18hs.

Salinas

- Cte. de Base F.A.: Salinas-Marindia. Sábado de 10 a 18hs.

Neptunia

- Feria de Neptunia: Domingo de 9.30 a 13hs.

Barros Blancos

- Ruta 8. Feria del Km. 26 de Barros Blancos: Sábado de 9 a 13hs. y de 14 a 18hs.

Suárez

- Cte. de Base "Avanzar": Domingo de 10 a 18hs.

La Paz

- Local de la Coordinadora del F.A.: Ramón Alvarez y Emilio Andreón. Sábado de 9 a 18hs.
- COVENA: Barrio Gallinal Ruta 5 Km. 19. Domingo de 10 a 18hs.

045

9700122

SECRETO

SECRETO

Paso Carrasco

Cte. de Base "Paso a Paso": Domingo de 13 a 17Hs.

Toledo

Ciudad: Calle 1 Ruta 85. Domingo de 14 a 18Hs.

Carrasco del Sauce: Ruta 33 VR Villa La Capilla, Km. 22.500. Domingo de 14 a 18Hs.

Sauce

Avda. Artigas y Santa Lucía: Sábado de 15 a 18Hs.

Pando

Local del MPP: Meneses 1078. Domingo de 9 a 18Hs.

Canelones

Ciudad de Canelones: Local del Encuentro Progresista. Domingo de 10 a 18Hs.

Las Piedras

Plaza de las Piedras: Sábado y Domingo de 14 a 18Hs.

El Dorado

Feria de El Dorado: Solís y Asencio. Sábado de 14 a 18Hs.

BUENOS AIRES

Casa Cultural Uruguay: R. Scalabrini Ortiz 532 Tel: 8546941. Sábado todo el día.

Local "Un buen lugar": Defensa 345. Tel: 345 6681. Sábado todo el día

Cte. de Base "A redobrar": E. Gral. Savio ex Lugano I y II (edificio 66, entrepiso comercial Av. Roca y Soldado de la Frontera). Sábado todo el día.

HUBO MESAS DE VOTACION EN BARCELONA (ESPAÑA) Y EN CANADA

Resultados de elecciones para la D.N.

SUFRAGARON TOTAL: 3.457 Militantes

25 TITULARES: 11 (MLN-T)
7 (Independientes)
6 (PST)
1 (PCR)

La nómina de los miembros que integrarán la nueva Dirección Nacional del MPP, según la cantidad de votos obtenidos, es la siguiente:

1 - Helios SARTHOU	3.042 (IND)
2 - José MUJICA	2.742 (MLN)
3 - Jorge ZABALZA	2.178 (IND)
4 - Lucía TOPOLANSKI	1.909 (MLN)
5 - Marcos ABELENDA	1.875 (IND)
6 - Jorge QUARTINO	1.729 (MLN)
7 - Nora CASTRO	1.728 (MLN)
8 - Washington MUNIZ	1.096 (MLN)

SECRETO

046

9700122

SECRETO

9 - Eduardo BONONI	1.079 (MLN)
10 - Gustavo VAZQUEZ	1.027 (PST)
11 - Alejandro SANCHEZ	808 (IND)
12 - Mariela BARBOZA	802 (PST)
13 - Juan J. DOMINGUEZ	741 (MLN)
14 - Rúben AGUILAR	711 (IND)
15 - Diego DUBREHIL	705 (IND)
16 - Susana PEREYRA	667 (MLN)
17 - Aldo GILI	663 (PST)
18 - Alejandro FERRARI	627 (PST)
19 - Gustavo SPERA	625 (MLN)
20 - Dorothy QUINTEROS	569 (MLN)
21 - Yamandú ORSI	563 (MLN)
22 - Roberto OSORES	519 (PST)
23 - Víctor BRACCINI	517 (IND)
24 - Rolando COCCIA	477 (PST)
25 - Ricardo COHEN	475 (PCR)

Situación interna posterior a las elecciones

Posterior a las elecciones y habiendo sido publicados los resultados de la misma, se planteó por el MLN-T, una acusación de fraude electoral de parte del PST, ya que la urna N°2, que se encontraba en su local, hizo variar cualitativamente el resultado de los mismos, postergando intereses del MLN en la conducción hegemónica del Movimiento, provocando el crecimiento de los "independientes" en la Dirección Nacional y el ingreso a esta de militantes que no figuraban en la plantilla hecha pública por "Mate Amargo".

Esta urna tenía 269 sufragios, pero de una investigación realizada a espaldas de la Comisión Electoral del MPP, se verificó que solamente 33 estaban reglamentariamente registrados, y el resto sería producto de cédulas de identidad "truchas", por lo que se plantea quitarle al PST 236 votos a cada candidato.

Este incidente sumado a la plantilla de candidatos propuestos por el MLN para ser votados, creó un enfrentamiento interno en el MPP, que podría llegar a su disolución o a la separación del PST, que se sumaría a las deserciones anteriores del MRD y PVP. Por el momento varios dirigentes que figuraban en esa plantilla, renunciaron a ser electos antes de las elecciones por considerar discriminatoria y antidemocrática esa actitud tupamara, que contravenía la Resolución del III Congreso de ser a "Padrón Abierto".

* CONCLUSIONES

Esta serie de documentos emanados tanto de las diferentes organizaciones, como los documentos realizados por la dirección y el propio Congreso, dejan ver los grandes puntos que debieron ser resueltos para solucionar la propia existencia del MPP, dentro de los cuales, podemos mencionar como los más importantes los referidos a:

SECRETO 047

9700122

SECRETO

- 1- Afianzamiento interno y política de alianza.
- 2- Conformación de la Dirección del MPP.
- 3- Incidencia de los llamados "Independientes dentro del Movimiento".
- 4- Formulación del Proyecto Alternativo

1- El MPP, ha tenido varias deserciones (MRD, PVP) producto fundamentalmente de discrepancias con el MLN-T, lo que evidenció una importante incapacidad para aglutinar en su movimiento a todos los grupos de corte radical, en lo que se debía llamar, "el polo revolucionario".

En estos momentos en que se acentuaron las discrepancias entre las diferentes líneas dentro del MLN-T y por ende su traslación hacia la interna del MPP, es que cada organización siente la necesidad de afianzar la confianza interna para poder atraer a nuevos grupos y revertir la situación pasada.

El planteamiento presentado fue el de crecer cuantitativamente para poder incidir en lo que se pretende que sea el E.F. el MPP, procurando crear un ámbito de coordinación de un área mayor que el conjunto político que hoy representa el sublema, y de ampliar el actual nivel de relacionamiento con los grupos que integran el mismo ("Por el Frente": UNIR, I.F.I, M.20 M., M.P.P.) a través del E.F.

2- Para la integración de la Dirección del MPP, la idea que compartieron el P.C.R., P.S.T. y varios independientes es que la misma sea conformada por elementos que compartan los lineamientos estratégicos del Movimiento, visando como necesaria la conformación de una D.N. con representación de todos los sectores constitutivos pero con ideas de amplitud, lo que permitirá que se adopten resoluciones para el conjunto del M.P.P.

Esta idea se plantea para poder crecer cuantitativamente con elementos que se sientan defraudados por la política presentada por los sectores llamados "moderados", del F.A. y no permitir la posible dirección hegemónica de un grupo en particular.

3- La importancia que en estos momentos tiene el sector de los "independientes", condicionó las resoluciones que se adoptaran en el Congreso, en el plano político.

048

9400122

SECRETO

SECRETO

Es de hacer resaltar que a este sector se le ha sumado la presencia de Jorge ZABALZA, que es apoyado por buena parte de las bases de la zona del Cerro y La Teja, aplicando la política social del MPP en esas áreas.

El MLN-T, ha perdido la hegemonía que tenía en el movimiento, compartiendo la actual dirección con los llamados independientes y el PST.

La situación a posteriori de las elecciones, ha creado una relación interna tensa e incierta, que de no lograrse los mecanismos necesarios para su pronta resolución, podría provocar la disolución del MPP o la separación del PST del mismo, de continuar las divergencias con el MLN-T.

Como se había previsto, el III Congreso no pudo resolver los problemas de fondo, como ser, organización y modo de accionar interno, pero es de prever, que luego de asumida la nueva D.N., se reúna en Plenarios, los que adoptarán las resoluciones del caso

No 006
ORIGINAL
4. En el proyecto alternativo que se aprobó, se reafirman las bases fundacionales del MPP, manteniendo los principios antimperialistas, anticapitalistas, la lucha por el desarrollo productivo del país y la defensa de los trabajadores y de los pobres, entre otros.

También se rechazan las actuales bases integracionales del MERCOSUR por considerar que vulneran la economía del país y aumentan su dependencia del sistema neoliberal.

(2) APRECIACION DE SITUACION

Luego de la crisis surgida a raíz del alejamiento del Partido Por la Victoria del Pueblo (P.V.P.), el M.P.P. quedó integrado por el Movimiento de Liberación Nacional-Tupamaros (M.L.N.-T), el trotskista Partido Socialista de los Trabajadores (P.S.T.), el maoísta Núcleo del Partido Comunista Revolucionario (N.P.C.R.) y un grupo de dirigentes "independientes" (SARTHOU, ABELEND, etc.).

Presenta una conformada estructura orgánica a diferencia de otras coaliciones que se formaron únicamente a efectos eleccionarios, concurriendo sus militantes a discutir los temas del MPP a locales propios del Movimiento.

Es de destacar que es el MLN-T quien dirige toda su estrategia y conducción política.

049

9700122

SECRETO

SECRETO

*** Tendencia Ideológica**

Marxista - Leninista, con aportes
Trotskistas.

*** Estrategia**

Es necesario primeramente definir que es lo que entiende el Movimiento como Estrategia: "Estrategia es la ciencia de la revolución que permite definir cual es el enemigo en cada etapa de la misma".

Al igual que el MLN-T, el MPP ha definido básicamente dos niveles estratégicos en los cuales está inmerso:

A - Un nivel superior que obtendrá los objetivos finales, al que denomina ESTRATEGIA GLOBAL.

B - Un nivel inferior determinado por la relación (correlación de fuerzas) cuantitativa y cualitativa entre las "clases dominantes" y las "clases populares", denominado ESTRATEGIA PARA LA ETAPA y cuyo único objetivo es transformar esa relación en favorable a las "clases populares".

Es a partir de los preceptos anteriormente expresados que la Dirección del MPP define cual es el enemigo y la estrategia a seguir para la "ETAPA", la cual surge del análisis de un "documento interno" denominado "ESTRATEGIA", que circula en los diferentes niveles del movimiento, estableciéndose que:

El Movimiento define al gobierno como: "continuista y de corte neo-liberal" y que además "gobierna en función de los intereses de un puñado de familias, que integran el bloque de poder asociados al capital financiero internacional mediante una política económica que favorece las desigualdades sociales".

Las consecuencias de la política que desarrolla el gobierno son analizadas fundamentalmente, a partir de como afectarán al F.A.. Es así que llegan a la conclusión si el gobierno aplica "su plan" (Ajuste Fiscal, Ley de Seguridad Ciudadana, Seguridad Social y el proyecto de Presupuesto), esto "traerá consecuencias irreparables para el F.A. y su proyecto popular", porque se "destruirá la incidencia del Estado, concepto fuertemente arraigado en la sociedad, sustituyéndolo por el del individualismo disgregador". Por esta causa se afirma que las dificultades para llegar a la Presidencia se verán aumentadas y "porque de alcanzar el Gobierno, la situación económica que tendrá el país aumentará los escollos para el Cambio Social".

Lineamientos estratégicos a seguir por el MPP:

050

9700122

SECRETO

SECRETO

Primera etapa:

Se plantea "pelear" en todos los terrenos para "tratar de impedir que nos cambien el país". Esta "pelea" será sustentada en el objetivo final del F.A. el cual se deberá tener como pilar para combatir la política del Gobierno, este es: "modificar las estructuras económicas del país, en beneficio de las mayorías populares".

El M.P.P. apoyó la propuesta de Tabaré VAZQUEZ contra el desempleo (realizada el 22OCT95), lo que trajo aparejado que el Movimiento trabajara para:

- * Derribar la ley de Seguridad Social
- * Enfrentar el nuevo Ajuste Fiscal
- * Con respecto a la Reforma Constitucional la analizan como una estrategia para "cerrarle el paso al F.A., a su camino al gobierno y a su propuesta de reforma", motivo por el que plantearán formas para enfrentarla.

La posición que adoptó durante el año 95, y con proyecciones hasta el '96, será apoyar la propuesta de la IMM en las medidas que adopten en favor de los "más pobres", así como en la designación de rubros presupuestales para la construcción de viviendas o saneamiento, pero se opondrán a su voluntad de privatizar algunos sectores.

Continuarán apoyando la participación y las movilizaciones para que a partir del incremento logrado en Montevideo se cree un "camino de lucha" para la obtención de la "mayoría absoluta".

Segunda Etapa: (F.A. en el Gobierno)

Tiene por finalidad:

- * Atraer a los perjudicados por el neoliberalismo, para tratar de variar la correlación de fuerzas.

- * Mediante Elecciones Anticipadas, bloquear las posibles resoluciones parlamentarias que se les opusieran.

- * La participación de la población se realizará a través del mecanismo de los plebiscitos, los cuales serán "un complemento indispensable a la democracia representativa".

Finalmente, partiendo de estos lineamientos estratégicos el MPP define "la ETAPA" y su forma de actuación procurando la consecución de los objetivos trazados a corto y mediano plazo.

051

9700122

SECRETO

SECRETO

*** Táctica**

La dirección del MPP, expresa su rechazo a la política económica neoliberal del gobierno, así como también a la apertura económica al mundo y al Mercosur.

Rechaza los cambios, fundamentos y objetivos del Proceso de Reforma Educativa, y respalda a los distintos sectores del sistema educativo, sindicatos, gremios estudiantiles, asambleas técnico docente que se han pronunciado en contra del Proyecto. Compromete el esfuerzo de sus militantes y adherentes para promover un debate público en todo el país y bregar por un proyecto pedagógico nacional.

En cuanto al tema departamental, el MPP, reafirma la necesidad de luchar a nivel departamental por una política de recursos, a través de la aplicación del catastro municipal, el cobro de las 50 UR por manzana a la TV Cable como algunas de las medidas a adoptar. Reitera su oposición a la política de privatización de Servicios Municipales, contraria con los postulados históricos del FA. Reafirma la necesidad de profundizar y desarrollar las políticas sociales plasmadas en el programa departamental del FA, particularmente la política de tierra y vivienda.

Con respecto al tema de la Reforma Constitucional, el MPP ratifica su posición contraria a dicho proyecto, por rechazar el ballottage considerando el mismo que ha sido incorporado para buscar detener el acceso del FA al gobierno.

*** Principales Dirigentes**

En Abril de 1995 se eligió en Ejecutivo del movimiento, quedando conformado por:

Jorge QUARTINO (MLN)
Washington MUNIZ (MLN)
José Luis SILVA (MLN)
Gustavo VAZQUEZ (PST)
Aldo GYLLI (PST)
José ARRILLAGA (INDEP)
Angel SANCHEZ (INDEP)

Otros integrantes del MPP a destacar:

Helios SARTHOU
Carlos GUTIERREZ PAZ
Juan DOMINGUEZ DIAZ
Rafael ARAGOR HOWARD
Hugo LALLERA PONCE
Richard READ BLANCO
Miguel FERNANDEZ GALEANO
María GONZALEZ CARRERA
Roberto VILLANUEVA NIEVES
Dora LOPEZ PARODI

SECRETO

052

9700122

SECRETO

Marcos ABELEDA DISESSA
María del Carmen ALMEIDA BUELA
Lilian CELIBERTI ROSAS
Ignacio MARTINEZ MALDONADO

* Situación

El Movimiento se encuentra abocado a la formación de una estructura para la "formación política de los militantes del M.P.P.". A tales efectos se solicitó a las agrupaciones que envíen ideas para la instrumentación de la misma. Con respecto a la situación interna del Movimiento, cabe destacar que el mismo se encuentra dividido en cuatro líneas, la integrada por MUJICA, CASARES y BONOMI, la otra de SARTHOU, QUARTINO y HUIDOBRO, la tercera del PST y la cuarta la de los independientes.

* Actividades

El 25JUN95 se realizó el Plenario Nacional del MPP, el cual contó con la presencia de las máximas autoridades de los partidos que lo integran, entre ellos Helios SARTHOU, Marcos ABELEDA, José MUJICA, Eleuterio FERNANDEZ HUIDOBRO y Jorge CARLON.

En la oportunidad las bases del Movimiento propusieron una participación activa en todos los gremios y en todos los conflictos sindicales, debido a que se ha estado falta de apoyo desde el punto de vista político, pero fundamentalmente se ve como una real posibilidad de ganar nuevos simpatizantes para el Movimiento.

El 08SET95, se inauguró el nuevo taller de propaganda del M.P.P. "Carlos María Gutiérrez", sito en Magallanes 1740 esquina La Paz, a través del cual se apoyará con elementos necesarios para que los gremios puedan hacer públicas sus denuncias, e incrementar su presencia en las manifestaciones.

En el marco de incentivar la actividad en el interior del país, se reunió el 08OCT95, el Plenario Departamental en el Balneario de la Barra del Chuy, en el que participaron delegaciones de C.Rocha, La Paloma y Chuy. En la cual consideraron principalmente:

* la grave realidad social del departamento.

* se condenó la sanción inconsulta e inconstitucional de la Ley de Reforma de la Seguridad Social.

* preocupación por los altos sueldos fijados al personal de particular confianza de la Intendencia y el del mismo Intendente.

* se comprometen a promover una campaña de información, organización, movilización y lucha en defensa de los derechos del pueblo.

La Dirección Nacional del M.P.P., se reunió el 17SET95 para coordinar con los integrantes del sublema "Por el Frente", una acción legal de

SECRETO

053

9700122

SECRETO

inconstitucionalidad contra la ley de Seguridad Social recientemente aprobada.

El día 15DIC95. el Senador Helios SARTHOU, visitó la C.Rocha con el objetivo de tomar contacto con dirigentes y partidarios del FA en el comité de esa ciudad.

El Plenario del M.P.P. se llevó a cabo entre los días 23 y 24 de Marzo en el local central de dicho movimiento. Dicho evento contó con la participación de aproximadamente 50 personas dentro de los que se encontraban representantes de 11 departamentos del interior y de todas las Coordinadoras del F.A. de Montevideo. Los temas tratados fueron: discusión política sobre el accionar del MPP, Reforma Electoral y Constitucional, Situación Interna del FA.

El Movimiento de Participación Popular, a través de la Comisión de Formación, realizó una mesa redonda sobre "El Frente Amplio en la coyuntura actual y sus perspectivas estratégicas". Dicho evento se realizó el día 12ABR96 en el local del MPP en Uruguay 1055.

En el departamento de Canelones, el Movimiento de Participación Popular (M.P.P.), está participando en distintas actividades y encuentros apoyando a trabajadores y productores rurales. Algunas de las propuestas planteadas son, la de eliminar el I.V.A. a los insumos de los productores, la posibilidad de disponer de un espacio radial en dicha ciudad y proponer a la Comisión de Propaganda del F.A., disponer de un diario. El Movimiento se encuentra desarrollando a tales efectos un plan piloto agrario, a cargo del CCZ 18 cuyo director es Jorge FLACHSLAND (M.P.P.). Este plan está abocado a ser desarrollado en pequeñas poblaciones del Departamento de Canelones para incentivar a pequeños agricultores y marcar real presencia en el Departamento.

(3) MOVIMIENTO DE LIBERACION NACIONAL (M.L.N.-T.)

(a) Apreciación de Situación

* Tendencia ideológica.

Marxista, con aportes de E.Guevara, James Petras, Martha Harnecker, asimilando experiencias de procesos revolucionarios latinoamericanos.

* Estrategia.

A partir de un núcleo definido ideológica y orgánicamente, desarrollar un trabajo combinado político y social en un proceso de acumulación de fuerzas, cuyo referente electoral en esta etapa es el Frente Amplio, y a través del cual se intenta acceder al gobierno nacional. Para ello es necesario crear las condiciones más favorables en

SECRETO

054

9700422

SECRETO

cuanto a asegurar mayorías parlamentarias y, paralelamente, el más amplio respaldo posible del Movimiento Social que permitan la concreción de los "cambios radicales que el país necesita". De la adecuada consolidación del "gobierno popular" dependerá la siguiente etapa hacia el "poder popular".

En su VII Convención, se resolvió ratificar la línea ética anteriormente expresada y lo actuado en la lucha contra el "neoliberalismo y el continuismo". Es a partir de esto que el Movimiento plantea la estrategia futura ("Estrategia para la etapa) basada fundamentalmente en un "ataque directo" que permita al Movimiento "ser lo más eficaces posibles en esos lineamientos políticos que tenemos y hemos confirmado".

* Táctica.

Durante el año 1995, el MLN-T se propuso profundizar las conquistas alcanzadas a través del gobierno municipal de Montevideo, definiendo como ejes principales y con proyecciones para el año 96, los siguientes puntos:

Apoyar la descentralización de la IMM, con el objeto de trasladar poder a los organismos locales (CCZ, Consejos Vecinales y Juntas Locales), siendo utilizado esto por los militantes que actúen en cada nivel para sacar rédito para el Movimiento.

- Promover la militancia barrial en torno a estos organismos como "Apuesta a la acumulación de fuerzas del pueblo organizado".

La presencia de los principales dirigentes del movimiento en conflictos sindicales constatados durante el año 95, continuarán en el correr del año 96 a los efectos de captar militantes.

Con respecto a la renuncia de Liber SEREGNI a la Presidencia del Frente Amplio, el MLN expresó que la misma apuntó a precipitar la dilucidación de las diferencias entre Tabaré VAZQUEZ y Danilo ASTORI y ha tenido como resultado un perjuicio para el ex intendente de Montevideo. Para el sector, "en los últimos tres años SEREGNI dejó de cumplir con su rol de moderador de las diferencias sectoriales de la coalición y, en cambio sintonizó su accionar político con el de ASTORI". "El resultado fue que el Encuentro Progresista se quedó sin interlocutor ante blancos y colorados en el tratamiento de la Reforma Constitucional".

* Organización

En los últimos meses del año (aunque no sustentada en la resolución de la VII Convención), el Movimiento adopta una variación de la táctica en lo referido a la estructura organizativa. La misma estaba sustentada en una estructura de tipo territorial, pero a raíz de diferentes motivos (cierro de locales, falta de militancia,

SECRETO

055

9700122

SECRETO

etc.) se está virando hacia una estructura de tipo funcional, que se asimila al denominado Trabajo sobre el Frente de Masas, que incluye los Frentes de Trabajo del Movimiento: Sindical, Juvenil, Agrario, Cultural, Social.
Se adjunta organigrama (Anexo Nº 4)

*** Principales Dirigentes**

Como culminación de su VII Convención fueron electos los siguientes miembros que conformarán el Comité Central:

Eduardo Edison BONOMI VARELA	Jorge DIAZ
Carlos María CASARES MORA	Lucía TOPOLANSKY SAAVEDRA
Nora María CASTRO NAVAJAS	Carlos Augusto HALLER FERRO
Leopoldo LAFERRANDIERE LASCANO	Julio Angel MARENALES SAENZ
José Alberto LOPEZ MERCADO	José Alberto MUJICA CORDANO
María Cristina ZARALEGUI	José Jaime GONZALEZ BARROFET
Miriam Ilda ESPINOSA BETROA	Jorge QUARTINO CROCE
Juan José DOMINGUEZ DIAZ	Eleuterio FERNANDEZ HUIDOBRO
Graciela GARCIA VERA	José Nicolás MARTINEZ SAVIO
Raúl Tomás FORNE MONTANI	José María PEREIRA BORGES

*** Situación**

A pesar de atravesar serios problemas financieros, orgánicos y de relacionamiento con otros sectores frenteamplistas moderados, logró retener un caudal electoral considerable (cabe señalar que en las elecciones de 1989, el M.L.N. no presentó candidatos). En 1989 había logrado 45.145 votos, obteniendo en las elecciones del año 94, 45.469 debiéndose tener en cuenta la deserción de su principal aliado el P.V.P. quien en esta oportunidad consiguió 6.811 votos.

En la legislatura que se inició el 15FEB95, el M.L.N. ocupa por primera vez en su historia una banca parlamentaria (Dip. J. MUJICA). Desde ella comenzó la práctica de un nuevo estilo de hacer política con un fuerte contenido polémico, contestatario y de crítica al sistema.

Por otro lado afrontó y afronta el problema interno de dos corrientes, una liderada por Jorge ZABALZA partidaria de movilizaciones sociales más agresivas y otra liderada por Eleuterio FERNANDEZ HUIDOBRO, más política. Estas discrepancias internas han llevado a tal punto que Jorge ZABALZA se alejara de la Mesa Política del Movimiento y del Mate Amargo.

En el campo sindical, el M.L.N. intentó durante todo el año capitalizar el revés sufrido por las corrientes "renovadoras" en el plano electoral; se estima que en el correr del año 96 se acentuará la presencia del Movimiento a través de sus dirigentes o militantes en los diferentes conflictos. Dentro del F.A. disputó, con otros grupos radicales, el control de las bases, aprovechando el hecho de que el sector mayoritario (Asamblea Uruguay - D. Astori) carece de estructura organizativa para hacerlo.

SECRETO

056 9700122

SECRETO

La Comisión de Constitución y Códigos de la Cámara de Representantes, discutió el desafuero del Diputado José MUJICA, cuya solicitud fue cursada por la Justicia a raíz de su participación en los acontecimientos del Hospital Filtro en agosto de 1974.

Al no considerarse dicha solicitud antes del inicio del receso parlamentario que se inició el 15 de diciembre de 1975, la misma se tratará en las primeras sesiones ordinarias del mes de marzo del año 76, previéndose que el mismo no tendrá andamio.

De acuerdo a los planes trazados hacia el interior del país el M.L.N. apoyó la creación del "Grupo de los Treinta y Tres", en el Club Democrático de dicha ciudad, en el curso de una asamblea donde se reunían más de cien productores rurales (pequeños y medianos). Los productores del interior fueron visitados en varias oportunidades por el diputado José MUJICA, al producirse la huelga de hambre en San Jacinto, y en la conformación del mencionado grupo. Realizó también reuniones en el Departamento de Artigas (ciudades de Bella Unión y Artigas), donde se trató la situación sindical del departamento.

El dirigente del MLN, Jorge QUARTINO, renunció a continuar representando al sector en el nuevo Órgano de Conducción en el Secretariado Ejecutivo del FA, para facilitar lo resuelto por el Plenario del MPP, sobre la participación de otros sectores que integran el Sublema Por el Frente en dicho Secretariado.

* Aparato Armado

Foro de San Pablo (Será tratado más adelante).

Uno de los dirigentes históricos del M.L.N., Arturo Pedro DUBFA DIAZ, fue detenido en un procedimiento de rutina, incautándosele armamento, "apuntes" sobre manejo de armas tales como ametralladoras, lanza cohetes, escopetas, (incluyendo un diagrama de la constitución de un cartucho), 2 cargadores con munición completa cal.45, 39 proyectiles más del mismo calibre, 5 municiones de tipo DUM-DUM cal.38, 11 proyectiles y además portaba una pistola cal.45 (del Ejército Argentino), un revolver Cal.38 y un panfleto titulado "Plan Estratégico". Posteriormente se dispuso su procesamiento sin prisión por "uso y retención ilícita de armas de fuego". Se estima que el material incautado estaba destinado a dar instrucción en los cursos que están previstos realizar en el local del M.P.F., en el año 1976.

* Aparato de Seguridad

Sobre el tema de la seguridad del local Central del MLN sito en Tristan Narvaja 1578, se pudo saber que la misma ha sufrido modificaciones, en cuanto a que el acceso a la misma está más restringido, siendo controladas las entradas y salidas de personal ajeno a la misma.

SECRETO

057

9700122

SECRETO

*** Actividades**

M.L.N.-T

VII Convención Nacional del

La Convención es la "máxima autoridad" del Movimiento, siendo sus resoluciones permanentes durante los subsiguientes 18 meses. En la misma se traza la estrategia para ese período y culmina con la elección del Comité Central.

La VII Convención fue denominada "la quinta en democracia" se desarrolló desde el 02 de julio hasta fines de agosto del año 95.

Los temas principales fueron "la influencia del neoliberalismo en América Latina" y "la organización de la gente, a través de una movilización popular en contra del neoliberalismo", para poder lograr un mejor funcionamiento que les permitiera superar la crisis de militancia y realizar una buena inserción en la población.

Para el tratamiento de los temas se formaron talleres (por lo menos 12) que actuaron en los domicilios particulares de los militantes, culminando su actuación en una reunión general en el local del M.P.P., sito en Av. Uruguay 1055.

Para la reunión final fueron convocados aproximadamente 150 militantes del interior del país, pero por razones de índole económica concurren sólo 50 militantes. La delegación del interior expusieron su descontento por los planteos realizados por los diferentes talleres ya que los mismos no ofrecían soluciones reales a la situación que se vive en los diferentes departamentos. La Convención pese a todos estos problemas culminó con la elección de autoridades para el Comité Central, pero dejó entrever diferencias cada vez más profundas entre las Bases y la Dirección del Movimiento.

Uno de los hechos más resaltables durante la realización de la Convención fue la carta enviada por Jorge ZABALZA en la que exponía que debido a sus discrepancias fundamentalmente con José MUJICA, presentaba su alejamiento de la conducción política del Movimiento y su renuncia también del semanario Mate Amargo. A partir de ese momento planteo que trabajaría directamente a nivel social.

El día 17OCT95, se constató el pasaje a través del Puente Internacional "Libertador Gral. San Martín" de: Eleuterio FERNANDEZ HUIDOBRO, Carlos CASARES MORA y de Juan DOMINGUEZ. Los mismos mantendrían una reunión con Carlos ALVAREZ (a) "Chacho", integrante del FREPASO.

El día 15DIC95, visitó la C. Salto, la Comisión de Ganadería Agricultura y Pesca de la Cámara de Representantes, entre los integrantes de la misma se encontraba el diputado José MUJICA.

058

9700122

SECRETO

SECRETO

El 1er. Encuentro del Cono Sur Por los DD.HH. y Contra la Represión, se llevó a cabo entre los días 3 al 7 de Abril de 1996 en el km. 141 de Ruta 1 (Dpto.Colonia) en la localidad "El Minuano". La organización estuvo a cargo de la Coordinadora Juvenil por los DD.HH y contra la Represión y la propuesta de los organizadores fue la reunirse con jóvenes y organizaciones sociales nacionales e internacionales en las que se encuentran participantes de Argentina, Brasil, Chile, Paraguay y Bolivia, donde se desarrollaron charlas conferencias, talleres, actividades, etc.

El día 26ABR96, el MLN realizó un acto en homenaje a Raúl SENDIC, por conmemorarse los siete años de su muerte.

* Vinculaciones Internacionales

El diputado José MUJICA, concurrió al Congreso de la Regional de los Sin Tierra. El mismo se realizó entre el 1 y el 5 de marzo, a 120 kilómetros de Porto Alegre en San Leopoldo. Se reunieron allí casi 700 delegados representando a unas cinco mil familias asentadas y a tres mil en campamentos en Río Grande del Sur.

PERUANO

El Gobierno de Perú, solicitó a Uruguay, la extradición de la cabecilla del MRTA, Silvia Sonia GORA RIVERA, y de Luis Alberto Miguel SAMANIEGO, responsable de la Fuerza Especial del Movimiento Revolucionario Tupac Amaru (MRTA), quienes utilizaron pasaportes bolivianos falsos para ingresar a nuestro país.

Ambos, concurrieron al local Central del Movimiento de Liberación Nacional M.L.N.-T, acompañados de la hija de la mencionada, Carolina GORA RIVERA, donde acudieron en busca de apoyo. Luego se presentaron acompañados del Senador Helios SARTHOU (M.P.P.) y Jorge QUARTINO, en la sede de A.C.N.U.R. (Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados), solicitando acogerse a los beneficios del refugio internacional. Por otra parte, la Corte Superior en lo penal de Cusco solicitó la extradición del Terrorista del Movimiento Revolucionario Túpac Amaru, Luis Alberto SAMANIEGO.

FORO DE SAN PABLO

Entre el 24 y 28 de Mayo se desarrolló el V Encuentro del Foro de San Pablo. Sobre el tema de la Seguridad, la misma estuvo a cargo del P.C.U. y el M.P.P. - M.L.N.-T. quienes se prepararon aproximadamente durante dos meses. Al personal a cargo de la seguridad se le dio un entrenamiento paramilitar, que incluía entre otras cosas detección de armas, vigilancias a pie y en vehículos, seguridad en los traslados y en el AIC, etc.

059

9700122

SECRETO

SECRETO

En el marco de las actividades realizadas en el V ENCUENTRO DEL FORO DE SAN PABLO, se llevaron a cabo reuniones extraoficiales entre integrantes del M.L.N. y participantes de distintos grupos internacionales de izquierda, destacándose las siguientes:

1- A instancias de la teórica Martha HARNECKER, se trató el tema sobre el análisis de la situación de la izquierda latinoamericana, participando Shafick HANDAL (El Salvador), Pablo MEDINA (Causa R./Venezuela), Raúl PONT (P.T./Brasil) y por parte del M.L.N. Eleuterio FERNANDEZ HUIDOBRO.

2- Se desarrolló en el local central del M.L.N., otra reunión en la que participaron delegados del M.I.R. (Chile), M.A.S. (Argentina), y P.T. (Brasil), junto a los dirigentes tupamaros Eleuterio FERNANDEZ HUIDOBRO, Julio MARENALES SAENZ y José MARTINEZ SALGUEIRO.

* Otras consideraciones

MEDIOS DE COMUNICACION

En el mes de abril, comenzó a emitir la ex radio CX 44 Radio Panamericana, la dirección de la misma está a cargo de Nelson MARROCO. La misma pasó a llamarse Siglo XX, funcionando en un local sito en Yaguarón 1314.

Dicha emisora contará con la presencia del Pastor MARQUEZ, con un espacio diario de cuatro horas.

El órgano de prensa del M.L.N. "Mate Amargo", está sufriendo una gran pérdida en cuanto a las ventas de ejemplares; esto da la pauta que ni la "Autocrítica" ni el libro de "Amodio PEREZ" han contribuido al interés de los lectores.

Por otra parte se está produciendo un enfrentamiento entre "Mate Amargo" y la publicación "La Pulga", siendo esta última una idea exclusiva de FERNANDEZ HUIDOBRO, disputándose entre ambas ediciones, los medios materiales y el personal disponible. Durante el mes de enero de 1976, el semanario no se publicó y por información no confirmada hasta el momento, no seguiría saliendo.

La Pulga

La finalidad de La Pulga, es la de ser un verdadero medio alternativo de comunicación (por su propuesta y distribución militante), y aspiraba a ocupar el espacio dejado por la clausura de CX 44.

Los objetivos de esta publicación eran levantar un poderoso movimiento de protesta que convoque a trabajadores, jóvenes, jubilados, amas de casa, productores, allí donde se encuentren: en los centros de trabajo, en los barrios, en los liceos, en el campo.

060

9700122

SECRETO

SECRETO

En los últimos meses del año 95 la misma ha dejado de ser publicada.

Otras Publicaciones

REVISTA COMCOSUR-INFO: Bajo la conducción de Carlos CASARES (M.L.N.), Jessie MACCHI (M.L.N.), Jurgen MORITZ (de nacionalidad alemana) y Cecilia DUFFAU (M.L.N.), se está publicando en nuestro país la revista COMCOSUR-INFO, el cual es un proyecto para medios de comunicación independientes y participativos, bajo el auspicio de organizaciones alemanas. La revista, que hasta el momento lleva cuatro números publicados, trata temas relacionados con la violación de los DD.HH. en ambos países, además de artículos relacionados a otros países de América Latina.

El 04DIC95, Eleuterio FERNANDEZ HUIDOBRO y José D'ELIA, presentaron el libro "El Tejedor". El libro es un homenaje a la vida del dirigente sindical y político Héctor RODRIGUEZ, quien fuera durante años dirigente del gremio textil y fundador del Frente Amplio.

Dicho evento se realizó en el Teatro de la Asociación de Empleados Bancarios del Uruguay (AEBU), con la participación de distintas figuras de izquierda.

MEIOS DE COMUNICACION ALTERNATIVA.

Con respecto a la existencia de emisoras clandestinas emitiendo en FM en distintos barrios de la Capital, el MLN ha dedicado especial atención al tema, relacionándose con miembros de las Agrupaciones Rojas Alemanas donde ha tratado ésta estrategia. De estos contactos surgió una organización denominada "ACA" (Amigas de la Comunicación Alternativa).

El MLN, como consecuencia de la clausura de CX 44, analizó la utilización de radios clandestinas para lograr la estrategia buscada. Estos medios de comunicación son publicitados a través de entrevistas y artículos en Mate Amargo, Brecha, y La República.

(4) PARTIDO SOCIALISTA DE LOS TRABAJADORES (P.S.T.)

* Tendencia ideológica

Trotskista - Mandelista.

* Estrategia

Reafirman la validez del Frente Amplio como herramienta para la construcción de la "alternativa popular", ya que constituiría el obstáculo más poderoso al

SECRETO

061

9700122

SECRETO

neoliberalismo en el país. A su vez consideran que el MPP constituye una garantía del papel del FA, por ser un ámbito de convergencia de revolucionarios y luchadores sociales.

* Principales Dirigentes

Juan BERTERRECHE
Gustavo VAZQUEZ
Aldo GILLI
Ernesto HERRERA
Luis SANGUINET

* Situación

A raíz de un documento interno del PST, encontrado en el Parlamento, que critica la situación hegemónica del MLN-T dentro del MPP, se habría generado un conflicto dentro de la sub-coalición. Esto habría generado la renuncia de Gustavo VAZQUEZ como secretario de la Bancada del MPP, y de Aldo GILLI como encargado de la Dirección Nacional y Frente Sindical -las mismas no serían tenidas en cuenta por el MPP, hasta el Plenario Nacional en Marzo de 1996-.

* Actividades

Los días 3, 4 y 5 de noviembre-95, tuvo lugar el Congreso Nacional del PST, en base a una serie de documentos discutidos previamente, por tres comisiones encargadas de los temas: Juventud, Sindical y Territorial. Del congreso emanó un comunicado de prensa, con las resoluciones fundamentales, entre las que se destaca, continuar con su línea opositora al sector moderado dentro del FA, y en apoyo tácito a lo actuado por el MPP.

(5) NUCLEO PARTIDO COMUNISTA REVOLUCIONARIO (N-P.C.R.).

* Tendencia Ideológica.

Maoísta.

* Estrategia

Crear un polo revolucionario fuera del FA a través del Movimiento por la Construcción del Partido del Proletariado (MCPP).

* Principales dirigentes

Ricardo COHEN
Jesús BELLOSO
Julio ARIZAGA

9700122

062

SECRETO

SECRETO

* Situación

Realizó declaraciones atacando al PCU en general y a su Secretaria General Marina ARISMENDI, haciéndolos responsables por los actos de violencia ocurridos en el estrado donde iba a realizarse el acto del 19 de Mayo.

* Medios de Comunicación

"La Verdad", edición mensual; últimamente con salidas esporádicas.

c.- DEMOCRACIA AVANZADA

(1) PARTIDO COMUNISTA DEL URUGUAY (P.C.U.).-

El Partido es el órgano rector del sub-tema Democracia Avanzada (D.A.), el cual está integrado por dos grupos menores (F.I.D.E.L. y P.C.R.), sumándosele también "independientes". No posee estructura orgánica, militando cada Grupo en sus propios locales.

(a) Congreso del P.C.U.

ANTECEDENTES:

Como preparación para el Congreso, se realizaron una serie de reuniones Seccionales con la finalidad de tratar los documentos básicos de discusión.

A su vez, tuvo lugar los días 14, 15 y 16 de junio, la Conferencia Departamental de Montevideo, en la que además de efectuarse una discusión previa al congreso, se realizó la elección de los delegados que participaron en el mismo. En esta oportunidad se habrían registrados ciertas diferencias con los dirigentes de la Juventud Comunista que participaron.

BASES TEORICAS:

En torno a la realización del Congreso, fueron elaborados una serie de documentos -Bases de Discusión para el 242 Congreso e Informes de las diversas comisiones formadas- como aportes a la discusión que se llevará a cabo.

No fue considerado para la enunciación de la tesis, un documento elaborado en el mes de abril, por una serie de sindicalistas del Partido, entre los que se destacan María Suárez (UTHC), Daniel Clavijo (UNOTT), Julio García (AUTE), Milton Castellanos (Comercio) y Ariel Ferrari (Curtidores), por considerarlo en extremo radical. Esto habría generado molestias entre los mencionados militantes, y a su vez dificultó en parte el desarrollo de la discusión final durante el Congreso.

SECRETO

063

9700122

SECRETO

Congreso.

Bases de discusión del XXIV

La discusión previa al Congreso se basó en un documento elaborado por el Comité Central, y distribuido en todos los Seccionales y Agrupaciones de base previamente.

Síntesis del Documento de Discusión:

Definición Ideológica:

- **Objetivos de la etapa:** avanzar en democracia hacia un gobierno popular. Aplicación del programa apoyada en movilizaciones populares para encaminarse en un proceso de democracia avanzada, rumbo al socialismo. El objetivo central de la etapa es definido en el documento en forma muy clara refiriendolo como: "Obtener el triunfo y comenzar a desarrollar una realidad de gobierno popular, nacional y democrático es nuestro eje estratégico central en la etapa".

La concreción del "Gobierno Popular", supone desarrollar un bloque político y social alternativo que deberá necesariamente tener como médula a la clase obrera organizada, este bloque es el E.P.

Se considera que el camino hacia la revolución y el socialismo en el Uruguay, requiere de la concreción de un gobierno que tenga al F.A. como fuerza estratégica.

- Línea Estratégica Vigente:

La línea estratégica se define como defensa, avance y profundización de la democracia hacia una democracia avanzada. Todo ello con un profundo contenido revolucionario.

Defensa de la democracia: Consideran que esta defensa sólo es posible profundizándola en ofensiva, sustentándola con movilizaciones de masas, en la lucha por las necesidades populares, contra la violación de los derechos de los trabajadores, enmarcado esto en un programa de transformaciones.

Democracia y DD.HH., memoria histórica: Basada en el permanente trabajo sobre los organismos de inteligencia, para "mostrarlas, enfrentarlas y neutralizarlas progresivamente". Con respecto al Ministerio del Interior, el PCU se abocará a permanentes campañas difamatorias referidas a la represión policial y violencia sobre los detenidos.

Democracia Avanzada y Socialismo. Para el PCU se debe resolver el tema de que una vez la izquierda haya conquistado el gobierno "es necesario plantear el problema del poder".

SECRETO

064

9700122

SECRETO

La cuestión del poder. Para resolver este tema el Partido expresa lo siguiente: "Necesariamente se debe superar el control formal del aparato del Estado por su control real, cortando los vínculos de la burocracia permanente y las FF.AA. con los sectores que económica y políticamente han dominado hasta el momento de acceder al gobierno".

Para apoyar esta idea se expresa: "... las fuerzas tendrán que tener en cuenta que ese paso puede ser resistido y por lo tanto deben estar preparadas para defender el proceso de cambios hasta las últimas consecuencias y en el terreno que las circunstancias lo demanden".

- El papel de las FF.AA. y del Ministerio del Interior. Ante la posibilidad de acceder al gobierno por parte de las fuerzas de izquierda y no "correr riesgos" se deberán adoptar las siguientes medidas: depuración de los "mandos fascistas", "orientación en la formación de las nuevas promociones de oficiales", "revisión de fondo y democratizadora de la estructura orgánica militar" y "sinceramiento respecto al papel desempeñado en la dictadura".

- Ministerio del Interior.

proponen adoptar las siguientes medidas: evitar cualquier intento de militarizar a las fuerzas policiales, acentuar el carácter preventivo de su accionar, promover el acercamiento de la Policía a la sociedad y depurar de sus filas a los elementos comprobadamente vinculados a actos delictivos.

- Situación mundial.

Realizan, en estas bases de discusión, un análisis retrospectivo de la evolución del comunismo en el tiempo hasta llegar a la actualidad. Fundamentalmente se basan en cuatro referencias a nivel internacional que son:

URSS: consideran que a pesar de la caída del socialismo en la URSS, los planteos comunistas mantienen vigencia, y deben ser explotados.

CUBA: proponen seguir el ejemplo de las medidas socio económicas y políticas que se adoptan en Cuba y otros países comunistas como China, Vietnam o Corea.

ONU: la consideran un instrumento del imperialismo.

FORO DE SAN PABLO: entienden que es fundamental para el enfrentamiento a la estrategia global neoliberal, ya que aplica políticas coordinadas. A través del FSP se agudizará la crítica hacia el capitalismo, así como la solución de los problemas de la humanidad continua pasando por la construcción de la sociedad socialista en la perspectiva del comunismo. el tema es "crear las condiciones subjetivas de la revolución" (conciencia, participación y organización).

065

9700122

SECRETO

SECRETO

Concretamente para el XXIV Congreso se plantea que a nivel internacional es "prioritario profundizar relaciones con los Partidos Comunistas y de izquierda del Cono Sur y directa o indirectamente con las organizaciones sociales, en un plan destinado a llevar adelante la política de influencia y unidad a nivel no sólo nacional sino regional. Por otro lado el conocimiento, intercambio y solidaridad principalmente con Asia, Africa y Medio Oriente.

- Situación del país.

Definen como enemigo principal del pueblo uruguayo a las transnacionales (TN) imperialistas, que adhieren a la estrategia neoliberal; y que en nuestro país responden a una clase dominante que controla el país poniendo a su servicio a la alta burocracia, los mandos de las FF.AA. y se expresa políticamente a través de los PP.TT.. Esta situación tiene como consecuencia producir una división cada vez mayor de la sociedad, aumento de la desocupación, empobrecimiento y desmantelamiento del aparato productivo.

Consideran necesario "desarrollar concepciones organizativas en los distintos ámbitos del movimiento obrero" de forma que permita "mantener el papel social, político e ideológico de la clase obrera".

- Partido en los distintos ámbitos de la sociedad.

Como ámbito de discusión el PCU plantea en este aspecto asumir en primer lugar su carácter de partido de la clase obrera y trabajar desde y hacia ella en forma permanente y privilegiada. Para ello se deberá integrar a todos los ámbitos en los cuales esta clase desarrolla su espectro de alianzas, reconociendo y promoviendo en cada uno de ellos los debates que conduzcan al papel de vanguardia del proletariado.

Consideran necesario llevar a cabo una profunda política de alianzas, fundamentalmente apuntando al sector sindical. En este sentido requerirían una "especial atención sobre algunos sectores de importancia fundamental: gremios obreros dispersos, desocupados, trabajadores de la agro-industria, vendedores callejeros ... lo que implica un conjunto de medidas que van desde la llegada del movimiento sindical a los pequeños talleres, inversión de cuadros sindicales en los gremios y distintas zonas del país, hasta el papel de los Seccionales barriales del PCU, que deben identificar los talleres dispersos y trabajar hacia ellos".

Con respecto a la inserción del Partido en el Movimiento social, expresan su importancia ya que "... en la lucha dentro de las organizaciones sociales de todo tipo, en la experiencia que en ello se acumula, en su interacción con la actividad política, se desarrollan grados de conciencia y de confianza en lo colectivo."

SECRETO

066

9700122

SECRETO

También consideran necesario triunfar en otros departamentos del interior además de seguir "creciendo en Montevideo".

- Partido comunista: organización revolucionaria.

Se autodefinen como Partido Comunista, lo que significa que aspiran "a construir de manera permanente, en continuo desarrollo, una organización revolucionaria, cuyo principal objetivo es transformar la sociedad".

Consideran, fieles a su teoría, que se debe aplicar la crítica y la autocrítica como métodos de trabajo, aunque sin agotarse en ello.

Es imprescindible para la existencia de un "verdadero PCU de cuadros y de masas", un sistema de agrupaciones numerosas y fuertes con profundas raíces en los medios de los que provienen, y relacionadas con el resto del sistema de organización partidaria. Cada agrupación deberá cumplir tres condiciones mínimas: un plan de transformación de su realidad, una dirección, y un funcionamiento regular.

Consideran que parte de la crisis del partido es causada por reiteradas violaciones al Centralismo Democrático, a la disciplina y al principio de unidad de acción de los comunistas. Solo se puede actuar autónomamente en algunos frentes u organismos intermedios.

Dentro del trabajo de construcción del PCU, se inscribe el desarrollo de la UJC (con relativa autonomía, tanto formal como orgánica). Como organización juvenil, la tarea de la UJC debe ser la de ganar y organizar "amplios sectores juveniles para la concepción revolucionaria".

Informe de la Conferencia Departamental de Mdeo.

- En estos documentos se reiteran los conceptos vertidos en las Bases Para la Discusión elaboradas por el C.C..

- Con respecto a la situación mundial actual los comunistas consideran que estan dadas las condiciones necesarias para el socialismo, pero que en este momento el capitalismo "tiene la iniciativa". Ante la aplicación del neoliberalismo en Latinoamérica, plantean la necesidad de implementar una coordinación política para enfrentarlo. El Foro de San Pablo es en ese sentido la herramienta más idónea y avanzada.

- A nivel nacional, agregaron a las bases de discusión ya elaboradas, los siguientes aspectos:

067. Con respecto al tema DD.HH.

SECRETO

9700122

SECRETO

impulsan la "operación memoria", dirigida fundamentalmente contra las FF.AA. por supuestos hechos ocurridos durante el proceso cívico-militar.

En los concerniente al Movimiento Sindical, estiman que la creciente representatividad del PCU en la central obrera y sus filiales, (por ejemplo el triunfo de una lista mayoritariamente comunista en las elecciones de SUTEL), les impone una mayor responsabilidad en la movilización y participación en los diferentes conflictos.

Señalan que actualmente dentro del PIT-CNT, existen dos concepciones diferentes, una plantea la adecuación a la situación actual sin confrontarla, y la otra (la del Partido) propone el enfrentamiento al neoliberalismo.

Con respecto a la situación interna del FA, plantean que es fundamental mantener la unidad tanto dentro de la coalición como del EP. Estableciendo que uno de los grandes objetivos es la realización de elecciones internas en 1997, ya que constituye una posibilidad de cambiar la correlación de fuerza interna.

Con respecto a ideología, estrategia y táctica, se reitera lo ya expuesto en las bases de discusión. Visando la necesidad de transformar al PCU en un partido verdaderamente revolucionario.

Informes de las Comisiones.

El Comité Central convocó a 6 comisiones temáticas para que realizaran informes que sirvieran de apoyo a la discusión durante el congreso. Estas son: Comisión de Partido, Programa, Social y Comunal, Unidad Política, Internacional y Movimiento Sindical.

Informe de la Comisión de Partido.

Esta comisión tuvo a su cargo el estudio de los Estatutos aprobados por el XXII Congreso del P.C.U. de 1990, y realizó una reforma de los 7 primeros artículos.

Informe de la Comisión de Movimiento

Obrero.

La comisión de Movimiento obrero realizó un informe en el que manifiestan que los comunistas deberán acentuar las relaciones con vistas a una política de alianzas dentro del FA y del PIT-CNT.

Informe sobre Carta Popular.

El equipo de Carta Popular presentó un informe en la Conferencia Departamental de Montevideo, respecto a la situación actual del periódico.

Durante 1995, el tiraje aproximado

SECRETO

068

9700122

SECRETO

fue de 4500 ejemplares, llegando en algunas oportunidades a 5000, siendo emitido regularmente. Hasta ahora Carta Popular se ha autofinanciado, sin embargo informan que el retiro del periódico ha sido irregular por parte de las agrupaciones y seccionales y ultimamente ha ido disminuyendo.

Estas irregularidades han provocado una deuda que asciende a \$ 44.600, y se estaría viendo comprometido el pago puntual de la composición e impresión de cada ejemplar.

Se considera fundamental un medio de prensa "leninista", el que debe ser leído ineludiblemente por todos los militantes.

Aspiran a su vez a que a partir de la conferencia departamental se logren las 2000 suscripciones necesarias para el pasaje del periódico a semanario y a que se defina un compromiso de distribución y cobro de la Carta entre los organismos del partido.

Resolución de la Conferencia
Seccional 20-Mendiola

Luego de discutir el documento de Tesis del Partido, la Conferencia del Seccional 20 elaboró un informe para ser presentado ante el Congreso. Sintéticamente el Seccional expresa: la necesidad de "atracarnos, en un gran esfuerzo de militancia y un fortalecimiento ideológico en el convencimiento de nuestro real protagonismo en la instancia del gobierno nacional en el año 2000". Al respecto sostienen que los comunistas trabajarán para ganar el gobierno en 1999, pero establecen que obtener por la vía electoral el gobierno, dista de "la cuestión del poder", que supondría para los comunistas superar el control formal del aparato del estado por su control real, "cortando los vínculos de la burocracia permanente y de las FF.AA." con los sectores que hasta ahora han estado en el poder.

Afirman la necesidad de profundizar la política de alianzas, para generar un gran frente democrático nacional, fortalecido con un congreso del pueblo. Para esto consideran necesario fortalecer al PCU, ya que "si existe un partido comunista armado y organizado tras estos objetivos, habrá FA armado y a la altura de las consecuencias".

Con este fin estarían aumentando el trabajo a nivel barrial, para generar un entramado social como aporte a la elaboración del partido. Se debe además preparar para el "combate" a más ciudadanos que participen en el proceso y respalden un posible gobierno de izquierda.

9700122

069

SECRETO

SECRETO

(b) Reforma del Estatuto del P.C.U.

La Comisión de Partido designada durante el Congreso, realizó un estudio de los Estatutos aprobados en el XXII Congreso del año 1990, el cual cuenta con 28 artículos, por los que en la actualidad se rige el Partido, realizando una serie de modificaciones a los primeros 7, con vistas a los cambios que espera vivir el partido. Estas modificaciones al estatuto, fueron discutidas durante el Congreso, desconociéndose a la fecha si fueron aprobados.

El siguiente es un resumen de la mencionada modificación:

- Con respecto al Art.1-a, proponen cambiar el concepto de "partido de la clase obrera" por "vanguardia política de la clase obrera".

El Art.1-b cambia totalmente, antes tenía el siguiente texto: "en el centro de su concepción (del partido) se encuentra la felicidad de la gente, y su protagonismo en el desarrollo de los más altos valores humanos: el respeto mutuo, la cooperación, la solidaridad y el internacionalismo"; el nuevo texto es "Se guía por la teoría y el método creador del marxismo-leninismo, siendo sus fines la conducción a una democracia avanzada, el socialismo y el comunismo".

- Del artículo 2, que consiste en las condiciones de aceptación de un nuevo miembro al Partido, sólo se agrega que "cada aspirante debe estar dispuesto a luchar por la aplicación de los estatutos, militar en una de las organizaciones del Partido, cumplir con sus decisiones y abonar regularmente la cotización". El resto del artículo no cambió.

- El Art.3 tiene un contenido similar al del Estatuto del XXII Congreso; en su texto se agregan dos nuevos incisos sobre los derechos de los miembros del Partido: "Exigir el funcionamiento de los organismos del Partido y el respeto a los principios de la dirección colectiva" y "Participar personalmente en la reunión en la que se discuta o se adopten decisiones sobre su actuación política o conducta personal".

- El Art.4 que habla de los deberes de los miembros del Partido, agrega los siguientes puntos: En el inciso que dice que "es deber de los miembros del partido desarrollar los vínculos con la clase obrera", agrega que es también su deber "actuar en un sindicato u otra organización de masas, esforzándose en la lucha por guiar a los trabajadores y al pueblo, en salvaguardia de sus intereses, de las libertades democráticas y la soberanía nacional".

Sobre la disciplina que debe ser observada por todos los miembros del Partido, agrega que ésta es "por igual obligatoria para todos sus miembros independientemente de los méritos y de los cargos que ellos ocupen". También se incluye que los miembros deben "poner de manifiesto los errores de trabajo y luchar por eliminarlos; ser reservado y vigilante

SECRETO

070

9700122

SECRETO

para preservar al Partido del ataque del enemigo de clase". Por último se adiciona el siguiente inciso "Guiarse por una justa valoración de cuadros según su probada fidelidad al Partido, sus cualidades políticas y prácticas, dejando siempre de lado toda consideración de amistad o fidelidad personal en la elección de los dirigentes, que sólo debe hacerse teniendo en cuenta los intereses del Partido, que son los del proletariado".

- Con respecto al Art.5, que establece los principios en que se basa el funcionamiento del Partido, el contenido es muy similar al anterior, pero el texto está muy simplificado. Las modificaciones tienden a una disminución en la participación del Comité Central en las actividades a nivel de las agrupaciones. Cambia el concepto de "Discusión General" que en el nuevo estatuto se considera así: "En instancias previas a Conferencias Nacionales y Congresos; si es solicitada por la mayoría de las organizaciones del Partido; si no hay en el CC una mayoría suficientemente amplia sobre cuestiones esenciales del partido y si el CC estima conveniente aconsejarse con todo el Partido respecto a determinadas cuestiones políticas".

- El Art.6, sobre participación y dirección colectivas, no tiene modificaciones significativas.

- El Art.7 sobre crítica y autocrítica, cambia el concepto de que éstas conforman un método "para la creación material, social y espiritual" por el de que son un método para "el conocimiento y la modificación creadora de la realidad", manteniéndose el resto del artículo incambiado.

(c) Apreciación de Situación.

* Tendencia ideológica

Marxista - Leninista.

* Estrategia.

El P.C.U. plantea la construcción de un amplio espectro de fuerzas sociales y políticas (incluyendo sectores de las FF.AA.) que permitan acceder al gobierno consolidándose en él. A esta expresión se le denomina "Bloque Alternativo" y su núcleo político lo constituye el Encuentro Progresista. Una segunda fase incluye la conformación del llamado "Frente Democrático de Liberación Nacional", es decir la conjunción de todas las "fuerzas motrices de la revolución" para transitar desde el gobierno hacia el Poder.

Apunta al fortalecimiento y a la ampliación del Encuentro Progresista como ámbito de encuentro político de los sectores que tienen una misma perspectiva social, proponiendo su funcionamiento en los ámbitos de debate y discusión.

SECRETO

071

9700122

SECRETO

El P.C.U. presentó ante la Mesa Política del Frente Amplio (agosto 1995), un documento en el que se manifiesta: "que el Frente Amplio no se muestra como expresión real de los intereses populares, lo que genera desazón y descreimiento en la masa obrera. Destaca que esta situación puede revestirse, en la medida que la coalición se oponga firmemente al enemigo -la estrategia neoliberal y el bloque de poder que la aplica- y lance un plan de acción para enfrentarlo a través de la movilización popular".

A tales efectos distinguen cuatro ejes centrales de enfrentamiento, que son aquellos con los que el bloque pretende cambiar radicalmente al país (reformas de la seguridad social, educación, del Estado y el Presupuesto). El accionar de futuro que se plantea, es una decidida acción política del FA, promoviendo la lucha de masas para frenar la concreción de los mencionados proyectos. Asimismo, ese documento impulsa una política de crecimiento para acumular fuerzas alrededor del Encuentro Progresista; y plantea profundizar el papel de la I.M.M. "jugando decidida y fundamentalmente en favor de los más desposeídos".

En el mes de abril de 1996, el Comité Central del PCU, emitió un documento preparatorio para el XXIV Congreso (que dará comienzo el 28 de junio), para ser discutido por las bases del partido. Del mismo se pueden extraer los siguientes conceptos referidos a la estrategia a que apunta el Partido:

- el eje estratégico fundamental en esta etapa, es obtener el triunfo de la izquierda en las elecciones de 1999, y cristalizar un gobierno "popular, nacional y democrático";

- como partido revolucionario consideran la necesidad de implementar medidas de lucha contra el "neoliberalismo".

* Táctica

El P.C.U. sigue abocado a la concreción de su objetivo de movilizar a la clase obrera y al pueblo, dándole un contenido revolucionario, y de poner todo el empeño en la organización de los gremios, y en la realización de movilizaciones.

El P.C.U., manifestó su férrea oposición a las medidas económicas del gobierno, y al respecto convocó a las organizaciones sociales, sindicales y a la ciudadanía en general a redoblar esfuerzos de movilización ante dichas medidas.

El Partido potenció durante el año 96, la participación de los frenteamplistas, ya sea a través de la propaganda, planes de movilización, y la organización de las bases frenteamplistas. Consideran fundamental el apoyo a todos los conflictos, independientemente de los motivos o la manera de realizarlo. El papel de la Intendencia, es definida por el partido como "alternativa popular al gobierno

SECRETO

072

9700122

SECRETO

neoliberal".

A nivel parlamentario, se evidencia una actitud contraria a lo propuesto por el gobierno. Una actitud negativa a la concreción de acuerdos.

Para la discusión en el 24º Congreso, se propuso una serie de lineamientos tácticos, entre los que se mencionan como importantes los siguientes:

- consolidación de una dirección ubicada en el centro de la organización partidaria, en permanente interrelación con el conjunto del partido;

- promoción de las agrupaciones comunistas y los organismos intermedios de dirección, como vínculo fundamental entre la dirección central y las bases;

- énfasis en la formación de cuadros comunistas dentro del movimiento obrero, con una preparación adecuada, haciendo hincapié en la educación. Dicha formación se realizaría en base a formas de estudio colectivo e individual, unido a una formación práctica. Los cuadros surgirían en las masas partidarias;

- reencuentro del partido con las normas leninistas de funcionamiento, planificando y controlando las actividades;

- potenciación de las políticas propagandísticas y financieras del P.C.U.; aumento de la frecuencia de emisión de Carta Popular (hasta semanal) y reedición de la revista Estudios;

- impulsar una política de afiliaciones al PCU, como base para considerarse comunista.

- impulsar una defensa del gobierno municipal de Montevideo, trabajando para el mismo;

* Principales dirigentes

Marina ARISMENDI
Pedro BALBI
Eduardo VIERA
Daniel BERRUTI
Carlos TUTZO

Se adjunta Anexo Nº 5 con la integración del Comité Central del P.C.U. (diciembre de 1993). Este será elegido nuevamente, en el mes de Junio de 1996.

* Situación

A pesar de las serias dificultades orgánicas y financieras, el P.C.U., en su condición de rector de Democracia Avanzada (integrada además por F.I. de L., P.D.R. e Independientes), logró un importante resultado electoral, obteniendo una banca en el Senado (Marina ARISMENDI) y dos en Diputados (Pedro BALBI y Doreen IBARRA).

En el correr de 1995, se notó un sustancial cambio en la postura del P.C.U. en el seno de la dirección del Frente Amplio. En los primeros meses del año, su

SECRETO

073

9700122

SECRETO

actitud era la de promover una posición unitaria, actuando frecuentemente de enlace entre sectores moderados y radicales ante situaciones conflictivas. El cambio se evidencia hacia mediados de año, en que adopta una posición mucho más radical. Esto se ve reflejado en el documento emitido por la dirección del partido, en que se manifiesta, que a su criterio, el FA no sería verdaderamente representativo de los intereses populares. Al respecto, definen como su "enemigo" -y el del país- a la estrategia neoliberal y al bloque de poder que la aplica. Este bloque, estaría constituido por las empresas transnacionales, y los grandes grupos económicos, representados en nuestro país por los Partidos Tradicionales que tendrían a su servicio a la "alta burocracia y a la cúpula de las FF.AA."

El enfrentamiento entre el P.C.U. y grupos conformados por ex-comunistas (CONVOCATORIA/CONFA), se agudizó a principios del año 95 como consecuencia de embargos dictados por la Justicia competente, a raíz de demandas laborales presentadas por ex-trabajadores de empresas partidarias.

A partir de esta situación, el P.C.U. votó negativamente el ingreso al Frente Amplio, del grupo CONFA (conformado por ex-comunistas). Esta actitud se funda principalmente en que consideran a los "ex dirigentes" del PCU como directos responsables del "vaciamiento político, ideológico y financiero del Partido".

Los sindicalistas afines al P.C.U. han reconquistado buena parte de las posiciones en el seno del PIT-CNT, tras la fractura de esa fuerza política en abril de 1992, siendo los delegados de los siguientes gremios, militantes afines al Partido: COFE, ADEC, UTHC, UOC, SOIMA, AFUR, FUECI, SUA, FOPCU, SUNTMA, UF. Respaldados por este creciente peso, los comunistas reclaman ahora, revalorar el rol de conducción política de la Mesa Representativa de la Central Sindical.

Luego de la renuncia del presidente del FA, la senadora comunista Marina Arismendi, planteó la conformación del Secretariado Ejecutivo, no como respuesta a la crisis, sino como mandato estatutario.

A partir del 26 de abril de 1996, los seccionales del PCU comenzaron a discutir la tesis entregada por el C.C., con vistas a la realización del Congreso, que comenzará el 28 de junio de 1996.

* Aparato de Seguridad

El Aparato de Seguridad del P.C.U. estaría constituido por unos 50 miembros, quienes tienen a su cargo la seguridad de los miembros del F.A. en la campaña electoral.

074

970 01 22

SECRETO

SECRETO

* Actividades

- En la sesión del Comité Central realizada el 16ABR95, el P.C.U. redactó una resolución en la que se destaca:

. movilizar a la clase obrera y al pueblo, elevando en esa lucha la conciencia y dándole un contenido revolucionario.

. señalar al enemigo principal: el bloque dominante, enfrentando las trabas con una confluencia y unidad en lo internacional, social y político.

. poner todo el empeño hacia la organización de los gremios, apoyando las movilizaciones.

. ampliación del Encuentro Progresista y afirmación del Frente Amplio.

. aprobación de un Calendario de actividades que incluyen la conmemoración del 125º Aniversario del nacimiento de Lenin, apoyo a la realización del Foro de San Pablo.

- El 1º de abril de 1995, el P.C.U. recordó a los ocho militantes muertos en 1972 en el Seccional 20, con un acto en el que se reafirmó la vigencia del Partido.

- El 11 de agosto se realizó un acto convocado por la U.J.C. con motivo de conmemorarse el aniversario de la muerte de Liber Arce. Tuvo lugar en la Explanada de la Universidad e hizo uso de la palabra Marcelo SANCHEZ.

- El 22 de setiembre, se celebró el 75º Aniversario del PCU, con un acto que tuvo lugar en la ex-terminal Goes. En la oportunidad, la senadora Marina Arismendi, definió al partido como "ortodoxo".

- El día 13 de noviembre, tuvo lugar la reunión del Departamental de Montevideo del PCU, donde se leyó un informe del Comité Central del PCU. Entre los aspectos informados, se destaca que en el ámbito sindical, el partido seguiría ganando terreno. También se informó que el Congreso Extraordinario del PCU, estaría previsto para el mes de junio de 1996. Desde ahora hasta el 20, 21 y 22 de abril trabajarán 7 comisiones, las cuales trabajarán en los siguientes temas: internacional, organización partidaria, comunal, relaciones internacionales, unidad política, programa y candidatos.

- Junto con la entrega de los carnés partidarios a los afiliados del PCU, en el mes de marzo de 1996 se iniciaron las primeras reuniones de las agrupaciones, para realizar las discusiones previas a las conferencias de los Seccionales.

075

9700422

SECRETO

SECRETO

- El día 12 de abril de 1996, la senadora Marina Arismendi visitó la ciudad de Treinta y Tres, en su cargo de senadora asignada a ese departamento por el E.P.. En la oportunidad se reunió con el personal de la firma CREDITOS S.A., y con los ocupantes del Grupo Habitacional D.C.18.

- El 13 de abril tuvo lugar un acto de la lista 1001, con el objetivo de tratar los temas: derogación del impuesto a los sueldos, derogación del IVA a los artículos de la canasta básica y a las tarifas de UTE, OSE y ANTEL. El acto se realizó en la intersección de las calles M.C.Martínez y G.Gallinal y fue convocado por medio de volantes.

- Desde el 17 hasta el 30 de abril de 1996, tuvo lugar una muestra de recordación de los "Mártires de la 20", en el local del Seccional 20.

- El 26 de abril de 1996 se realizó un acto en memoria de los 8 "mártires de la 20" (muertos el 17 de abril de 1972). En la oportunidad hizo uso de la palabra el diputado Pedro Balbi, que al inicio de su discurso afirmó que el EP "logrará" el gobierno nacional en 1999. Para eso sería necesaria la organización del pueblo, y las movilizaciones de masas. Para enfatizar temas como el problema de la droga. En otra parte se refirió al PCU como partido de la clase obrera y por lo tanto responsable del movimiento sindical.

* Actuación dentro del F.A.

- El FA constituyó el 22 de febrero de 1996, el Secretariado Ejecutivo, nuevo órgano de conducción creado luego de la renuncia de Seregni a la presidencia de la coalición. Está integrado por 12 miembros: representantes de las base, Mariano Arana, Tabaré Vázquez y Liber Seregni, y un representante por cada uno de los sectores con representación parlamentaria. Por la Democracia Avanzada, integra el Secretariado la senadora Marina Arismendi. Pese a este intento de reestructurar la coalición, ya en el mes de abril, los principales dirigentes del FA, entre ellos la senadora del PCU, han disminuido la asiduidad de concurrencia a las reuniones del organismo.

- La senadora Marina Arismendi, planteó citar al profesor Germán Rama y al resto del Codicen, a la Comisión de Educación y Cultura del Senado, debido a que está desconfiada con la reforma educativa, por considerarla "una mala traducción del inglés de los planes que el Banco Mundial y el BID tienen implementados para América Latina".

* Otras consideraciones

- El Seccional Mendiola que nuclea a los comunistas de la zona de La Teja, se fusionó con el Seccional 20, mudándose sus integrantes a la sede de este último, en la calle Agraciada.

SECRETO

076

9700122

SECRETO

- Se evidenció, durante el año 95, una actitud contraria a la posición del sector liderado por Danilo ASTORI, por considerarlo demasiado moderado.

* Vinculaciones internacionales

- El dirigente del PCU, Eduardo Viera, participó del 2do. Vuelo Solidario a Cuba, en representación del Partido.

- El Comité Ejecutivo del PCU, declaró su apoyo irrestricto al derribo de dos avionetas por parte del Gobierno Cubano, por considerar que fue un legítimo acto de soberanía, por defender su espacio aéreo.

- En documento preparatorio para el 24º Congreso, el CC del PCU, establece la necesidad de profundizar una política de relacionamiento con otros partidos de izquierda del continente y también de Asia, Africa y Medio Oriente. Resaltan la importancia de Cuba como potencia comunista, y de su relacionamiento con el PCU.

* Sindical

- El PCU ha recuperado posiciones de peso dentro de la estructura sindical, luego de haber desaparecido prácticamente de la misma a partir de la crisis del modelo soviético y sus consecuencias dentro del PCU que culminaron con su ruptura.

- Fue dado a conocer un documento firmado por dirigentes sindicales del PCU, que cuestiona la actual etapa que vive ese sector político, y que reafirma la teoría comunista, no solo como referente histórico y afectivo, sino como "cuestión de la humanidad".

* Organización

Se adjunta organigrama (Anexo Nº 6).

* UJC

El día 14 de agosto, se conmemoró el aniversario de la muerte de Liber Arce, con un acto realizado en la explanada de la Universidad, y convocado por la UJC.

Los días 27, 28 y 29 de octubre de 1995, tuvo lugar el Congreso Extraordinario de la UJC. En la oportunidad quedó conformada la integración del nuevo Comité Central.

En "Liberarse" -medio de prensa de la UJC- se tocó, entre otros, el tema de los movimientos estudiantiles. Al respecto, proponen luchar por la creación de "una organización estudiantil federada, participativa, y representativa, capaz de hacerle frente al modelo neoliberal".

SECRETO

077

9700122

SECRETO

A su vez consideran que la reforma educativa debería ser elaborada por docentes y estudiantes.

Es de destacar, que durante el año 1995, la UJC no estuvo integrada plenamente a la coordinadora de estudiantes, a la que consideran "desorganizada, no representativa, conforme con movilizar un número reducido de estudiantes en torno a otros ejes, y no los reales". Dentro de esta actitud, se enmarca un conflicto entre militantes de la UJC y otros integrantes de la Coordinadora de Estudiantes, durante la marcha que esta última organizó en homenaje a los "mártires estudiantiles".

Miembros de la UJC participaron del campamento realizado en Colonia entre el 3 y el 7 de abril, por la Coordinadora por los DD.HH. y contra la represión.

(2) FRENTE IZQUIERDA DE LIBERACION (F.I.DEL.)

* Tendencia ideológica

Marxista-Leninista

Local

Vázquez 1419, tel. 42.64.76.

* Situación

Este grupo integra la sub-coalición Democracia Avanzada con el P.C.U.. Es representado a nivel del Parlamento, por el Diputado Doreen Javier Ibarra, aunque en general comparte las posturas del P.C.U. tanto a nivel legislativo como en la interna frenteamplista.

* Principales dirigentes

Doreen IBARRA
Arturo BALIÑAS

d.- OTROS GRUPOS

(1) MOVIMIENTO 20 DE MAYO (M.20 M.)

* Tendencia ideológica

Socialista Humanista

* Situación

Surgido a consecuencia de la fractura del PGP en 1989, cuando decidió desvincularse del F.A.. Su nombre recuerda la fecha de la muerte de Zelmar MICHELINI.

SECRETO

076

9700122

SECRETO

accedida el 20MAY76.

La actuación dentro del F.A. está enmarcada en apoyar las votaciones del ala RADICAL.

* Local

J.Requena 1431.

* Principales dirigentes

Jorge CROCE
Lucas PITTALUGA
Alberto GUTIERREZ

(2) PARTIDO POR LA VICTORIA DEL PUEBLO (P.V.P.)

* Tendencia Ideológica

Marxista - Leninista

* Estrategia

El P.V.P. plantea la necesidad de "profundizar la lucha democrática" desplegando la capacidad de movi-lización del pueblo, de manera que éste se integre efectiva-mente, respaldando un eventual futuro "gobierno popular" del F.A..

El Partido reafirmó la necesidad de actuación permaneciendo dentro de la coalición F.A. y apoyar al Encuentro Progresista para la futura candidatura de Tabaré VAZQUEZ para las próximas elecciones.

* Principales Dirigentes

Hugo CORES
Pablo ANZALONE
Carlos COITIRO
Esther GATTI
Gerónimo DE SIERRA

* Situación

Luego de abandonar el M.P.P., el P.V.P. se mantuvo independiente dentro del F.A., presentando su propia lista (343) a las elecciones nacionales y obteniendo apenas 6811 votos, que se acumularon bajo un sub-lema compartido con la Lista 1001. Por este motivo el P.V.P. no logró ninguna banca en el Parlamento, perdiendo un importante espacio en este ámbito y en el seno del F.A..

El Comité Central del P.V.P., emitió una declaración oponiéndose a la reforma de la seguridad social aprobada a nivel parlamentario con los votos de la coalición de gobierno. Por lo tanto resolvieron:

SECRETO

079

9700122

SECRETO

- promover en el Frente Amplio y respaldar a las organizaciones sociales, para la realización de una campaña que haga posible una consulta popular, para la cual se deberán reunir 27 mil firmas.

- Apoyar un referéndum contra la mayoría de los artículos de la ley y en particular contra los que refieren a la capitalización individual.

* Actividades

El Partido Por la Victoria del Pueblo (PVP), realizó el 27JUL95, un acto bajo la consigna "20 años por la Victoria-Hoy también arriba los que luchan", conmemorando los 20 años de la creación de dicho sector. Dicha actividad se realizó en el Teatro Stella y contó con la oratoria del Presidente del Encuentro Progresista Dr. Tabaré VAZQUEZ y del dirigente del P.V.P. Hugo CORES. Se expuso principalmente el apoyo tácito que el P.V.P. está dando al sector liderado por Tabaré VAZQUEZ.

(3) IZQUIERDA FRENTeamplista INDEPENDIENTE (I.F.I.)

* Tendencia Ideológica

Marxista

* Principales Dirigentes

Juan BERTUCCI
Hernán EISENHARDT
Roberto DI FRISCO
Benito TEXEIRA
Erardo VELAZQUEZ
Yoni ROMERO

* Antecedentes

En ocasión de determinar el candidato a la I.M.M. por parte del F.A. para las pasadas elecciones su situación interna se encontraba dividida. Por un lado sectores considerados "moderados", quienes apoyaban la nominación de Mariano ARANA, por otro los sectores "radicales" y el P.C.U. quienes se oponían a dicha candidatura. La designación se encontraba trabada dado que existía una gran paridad de fuerzas.

Esta situación logró definirse luego de un cambio de posición de algunos integrantes del P.C.U., quienes decidieron apoyar la candidatura de ARANA. Este hecho a su vez produjo un enfrentamiento interno a nivel del Partido, el que desemboca en el alejamiento de algunos de sus integrantes.

El M26M pretendió capitalizar esa fractura, tratando de atraer a su seno los militantes que se separaron del P.C.U., lo cual fue rechazado por los mismos.

080

9700122

SECRETO

SECRETO

El grupo disidente finalmente decide conformar una organización política y presentarse a las elecciones nacionales de 1994 con las listas 824 y 1824 por el Partido Frente Amplio, en el Sublema "Por el Frente"; obteniendo 355 votos.

Cabe destacar que la adopción del número 824 se debe a la fecha en que sucedieron los incidentes del Hospital Filtro (24AGO).

* Actividades

El día 09AGO95 se realizó el Plenario Nacional de la IFI, en el que se llegaron a las siguientes conclusiones:

- Reafirmar objetivos políticos trazados en Asamblea Nacional de DIC94.

- Priorizar el crecimiento de la IFI sin descuidar relacionamiento con el sublema.

- Tener como estrategia que la IFI juegue un papel unificador y articulador dentro del sublema y a nivel general.

- Tener como práctica, reuniones en casas de familia, barrios, etc.

- Convocar y hacer presencia en la marcha del Hospital Filtro realizada el 24AGO95.

- Difusión y presencia continua en medios de propaganda.

- Nombrar delegaciones a coordinadoras y al sublema.

Se definió además la creación de una mesa política de 5 miembros que acordará la distribución de los cargos según como crea conveniente a la que se le suma un integrante por San José y uno por Canelones.

Las últimas actividades del año 95 consistieron en apoyar el evento popular convocado por UNIR, MP y FCU, realizado en el Palacio Sud América.

(4) PARTIDO OBRERO REVOLUCIONARIO (P.O.R.)

* Tendencia Ideológica

Trotskista - Posadista

081

9700122

SECRETO

SECRETO

*** Estrategia**

Consideran fundamental que el FA establezca y discuta su propia estrategia. Esta debe estar centrada en la "toma del poder" como objetivo final. El FA debería ser impulsado hacia un "Congreso del Pueblo", donde se originaría el "germen de poder popular" -"poder paralelo"- base para la confrontación al sistema político legítimamente instaurado, imponiendo la "dictadura del proletariado".

En el mes de marzo de 1996, el POR se separó de la sub-coalición Democracia Avanzada (1001), debido a diferencias surgidas a partir de las elecciones, ya que desde ese momento, no se habrían reunido los integrantes del sector. Sin embargo, resaltaron que no existe distanciamiento con los demás integrantes de la coalición, permaneciendo en buenas relaciones con el Partido Comunista.

*** Táctica**

Consideran que el FA sufre una crisis de militancia, para lo cual plantea necesario elevar la vida política y programática. Entienden que el FA debe ser expresión de un frente único antiimperialista, con centro en la clase obrera.

*** Principales Dirigentes.**

Juan AMSTRONG
Raul CAMPANELLA

*** Situación**

En editorial de "Frente Obrero" de setiembre del 95, el POR plantea su visión de cómo el FA debería actuar para ser gobierno en 1999. Al respecto, se analizan las causas que conducirían al supuesto triunfo electoral del FA en las próximas elecciones. Estas serían la crisis del capitalismo, que se refleja en los conflictos de la salud, la enseñanza, el índice de desempleo, etc., y la crisis del sistema político, que se evidenciaría por la corrupción de los PP.TT..

La política orientada a las FF.AA. la basa el P.O.R. en: "Tratar de contar con un sector de las mismas que se sientan preocupados por la desocupación".

Con respecto a la situación interna del FA, el POR manifestó su desconformidad con la conformación del Secretariado, ya que no apoya la toma de decisiones por votación de las bancadas.

*** C.D.R.**

El POR continúa siendo el encargado del Comité de Apoyo a la Revolución Cubana (C.D.R.), realizando en forma esporádica, viajes y recolección de materiales con destino a la Isla.

082

9700122

SECRETO

SECRETO

*** Estrategia**

Consideran fundamental que el FA establezca y discuta su propia estrategia. Esta debe estar centrada en la "toma del poder" como objetivo final. El FA debería ser impulsado hacia un "Congreso del Pueblo", donde se originaría el "germen de poder popular" -"poder paralelo"- base para la confrontación al sistema político legítimamente instaurado, imponiendo la "dictadura del proletariado".

En el mes de marzo de 1976, el PDR se separó de la sub-coalición Democracia Avanzada (1001), debido a diferencias surgidas a partir de las elecciones, ya que desde ese momento, no se habrían reunido los integrantes del sector. Sin embargo, resaltaron que no existe distanciamiento con los demás integrantes de la coalición, permaneciendo en buenas relaciones con el Partido Comunista.

*** Táctica**

Consideran que el FA sufre una crisis de militancia, para lo cual plantean necesario elevar la vida política y programática. Entienden que el FA debe ser expresión de un frente único antiimperialista, con centro en la clase obrera.

*** Principales dirigentes.**

Juan AMSTRONG
Raul CAMPANELLA

*** Situación**

En editorial de "Frente Obrero" de setiembre del 95, el PDR plantea su visión de cómo el FA debería actuar para ser gobierno en 1999. Al respecto, se analizan las causas que conducirían al supuesto triunfo electoral del FA en las próximas elecciones. Estas serían la crisis del capitalismo, que se refleja en los conflictos de la salud, la enseñanza, el índice de desempleo, etc., y la crisis del sistema político, que se evidenciaría por la corrupción de los PP.TT..

La política orientada a las FF.AA. la basa el P.O.R. en: "Tratar de contar con un sector de las mismas que se sientan preocupados por la desocupación".

Con respecto a la situación interna del FA, el PDR manifestó su desconformidad con la conformación del Secretariado, ya que no apoya la toma de decisiones por votación de las bancadas.

*** C.D.R.**

El PDR continúa siendo el encargado del Comité de Apoyo a la Revolución Cubana (C.D.R.), realizando en forma esporádica, viajes y recolección de materiales con destino a la Isla.

082

9700122

SECRETO

SECRETO

La última actividad fue organizar un viaje a Cuba el día 18ENE96 para llevar alimentos y materiales recaudados meses atrás.

A fines del mes de enero de 1996, tuvo lugar el 2do. Vuelo Solidario con Cuba, organizado por la Coordinadora de Apoyo a la Revolución Cubana; entre los participantes del viaje se destaca la presencia de Eduardo Viera del PCU.

El CDR denunció ante la opinión pública la agresión a Cuba "procedente de Estados Unidos".

2.- ACTUAN FUERA DEL F.A.

a.- FRENTE DE IZQUIERDA Y DE LOS TRABAJADORES (F.I.T.).-

*** Tendencia ideológica**

Trotskista (IV Internacional).

*** Estrategia**

Construir un Frente de contenido revolucionario de amplias bases a partir de un polo radical, con el objetivo de sustituir el actual sistema.

*** Principales dirigentes**

Juan VITAL ANDRADA
Rafael FERNANDEZ
Rúben SASSANO
Leonardo DONORI
Pablo GONZALEZ
Walter BALDA
Carlos SALABERRY

*** Situación**

El F.I.T. surge a instancias del Partido de los Trabajadores (P.T.) luego que este se constituyera en la segunda fuerza del Sindicato de la Construcción (S.U.N.C.A.).

En él convergen algunos cuadros disidentes de otros grupos radicales, que entendieron que el Frente Amplio ya no constituía "la herramienta de cambios profundos que el país reclama", como ser el Socialismo Revolucionario (S.R.).

A las Elecciones Nacionales se presentaron con la Lista 1917 obteniendo apenas 370 votos. A partir de ahora se proponen seleccionar cuadros para formarlos sindicalmente de manera de ganar espacios en ese ámbito.

Estos grupos se oponen tanto al Frente Amplio como a la dirección "burguesa" del PIT-CNT.

083

9700122

SECRETO

SECRETO

* Otras consideraciones

Algunos de sus cuadros intervinieron en los desórdenes originados en las inmediaciones del Hospital Filtro, donde se encontraban internados los presuntos etarras. Inclusive uno de los primeros lesionados, resultó ser Rúben SASSANO (ex-M.L.N./Candidato a Edil por el F.I.T.)

Se han realizado contactos entre dirigentes de este sector y el Edil Jorge ZABALZA (M.L.N.-T) a los efectos de coordinar tareas sociales en zonas carenciadas.

b.- FRENTE OBRERO Y POPULAR (F.O.P.)

El M.R.O. luego de abandonar al Frente Amplio, intentó reunir en su entorno a pequeños grupos radicales extra-frenteampelistas, pero por divergencias funcionales solo logró conformar una expresión menor llamada Frente Obrero y Popular (F.O.P.) que ni siquiera llega a presentarse a las Elecciones Nacionales, a pesar de habérselo planteado en sus inicios. Además de su grupo rector el (M.R.O.) al mismo se le unió Convergencia Socialista (Trotskista - Línea Combativa).

(1) MOVIMIENTO REVOLUCIONARIO ORIENTAL (M.R.O.)

* Tendencia Ideológica

Marxista - Leninista

* Estrategia

Se propone la conformación de una "alternativa revolucionaria" de corte socialista, a través de una política de expansión de masas que opere en los frentes de trabajadores, estudiantes, organizaciones sociales, etc. El M.R.O. afirma la vigencia del leninismo y la necesidad de cambiar los distintos métodos de lucha. Asimismo asume su compromiso de solidaridad con el régimen cubano.

* Principales dirigentes

Mario ROSSI GARRETANO
Sergio NAPOLI
José MANEIRO
Walter ARTOLA
Walter BURGUI

* Situación

El Movimiento presentó durante el año 95, serios problemas financieros que han provocado incluso, la entrega de su sede central "Luciano Da Silva", que se encontraba ubicada en Maldonado 1259. A partir de ese momento, las reuniones se realizan en domicilios de sus militantes.

SECRETO

084

9700122

SECRETO

* Otras Consideraciones

Hay indicios que indican la pretensión de Marcelo ROSSI de reabrir la imprenta para el Movimiento.

Esta organización es propensa a la ejecución de asaltos y otras acciones delictivas, ya sea de carácter financiero y/o político. Durante el año 95 no se ha podido detectar que integrantes de este Movimiento hayan realizado alguna actividad delictiva.

c.- FEDERACION ANARQUISTA DEL URUGUAY (F.A.U.)

* Tendencia Ideológica

Anarquista libertaria.

* Estrategia

Propugna por la creación de un Frente Revolucionario pero ubicado fuera del F.A..

* Principales dirigentes

Alfredo ERRANDONEA
Juan MECHOSO
Juan MOLINA
Carlos PILO
Juan PILO

* Situación

Históricamente no se presenta a las elecciones nacionales y rechaza los Frentes Populares. A pesar de coincidir con el PT, CS y MRD en la creación del Frente Revolucionario, durante el año 95 esto no se produjo debido a que la F.A.U. pretende liderar sobre los demás grupos.

A nivel estudiantil está actuando a través de grupos que responden directamente a él, como ser el Grupo Espartaco y el Grupo Aguijón.

* Otras consideraciones

El local central está ubicado en la calle Magallanes 1764.

Como medio de comunicación tenían "Rojo y Negro", que se editaba trimestralmente (último ejemplar registrado en Abril/91).

9700122

085

SECRETO

SECRETO

**d.- MOVIMIENTO ARTIGUISTA REVOLUCIONARIO
(M.A.R.)**

*** Principales dirigentes**

Felipe UBAL
Mario OJEDA
Nidio BECERRA
Carlos AREBALO

*** Situación actual**

Su aparición pública se produce en el año 1990, cuando se enfrenta (en forma panfletaria) al 1ro de Mayo a la dirección del PIT-CNT, calificándola de "burguesa". Es por lo general en esta fecha que el Movimiento retoma contacto en forma siempre panfletaria.

Su zona de actuación es en La Teja, compartiendo espacios con el sindical con los grupos que actúan en esa zona (MLN-T, FNU).

C.- MOVIMIENTO ESTUDIANTIL

1.- EVOLUCION

- Debido a la desorganización del Frente Juvenil de c/u de las OO.RR., las mismas se impusieron como objetivo primario atraer nuevamente a la juventud que en la mayoría de los casos por discrepancias o por falta de conducción se habrían alejado de las mismas. Lentamente se comienzan a partir del año 1985 las reuniones de contactos, fundamentalmente basadas en la estructura que poseía el M.26 M..

Como se recordará en el año 1989 cae detenido el militante del M.26 M. Fabio Esteban LETTIERI PONTE (ENE/89) quien marcó el primer alerta sobre la orientación que se pretendía dar a la movilización estudiantil. Los manuales incautados planteaban la conformación de las milicias "IBERO GUTIERREZ".

Se producen en ese período varios viajes de estudiantes a Cuba y a Nicaragua como forma de incentivar a los estudiantes para la conformación de un frente combativo y movilizador.

Son realmente los movimientos de ultra-izquierda (M.L.N.-T, M.26 M., M.R.O., ANARQUISTAS) quienes definitivamente quedan liderando la Coordinadora de Estudiantes de Secundaria (C.E.S.).

- La C.E.S. tiene su primera aparición en el año 1992, realizando su primera marcha en la que ponen a prueba su aparato de seguridad, enfrentándose a la Policía frente al CODICEN.

La premisa de las OO.RR. es no presentar banderas partidarias sino que mediante reivindicaciones de carácter puntual (mayor presupuesto para la enseñanza, condiciones de los centros de estudios, falta de libros, represión policial, etc.) se podría aglutinar mayor cantidad de simpatizantes.

SECRETO 086

9700122

SECRETO

El carácter agresivo de las manifestaciones, impidió que se unieran a esas movilizaciones la F.E.U.U.. Durante los años 1993 y 1994 las reivindicaciones pasan a ser un enfrentamiento declarado hacia la institución policial, aunque las manifestaciones en la mayoría de los casos fueron controlados por elementos de "autodefensa". El fin último de sus desbordes públicos apuntaban al logro de dos fines: el continuo enfrentamiento con la policía como el desgaste ante la opinión pública y la renovación de la figura representativa de sus cuadros "el mártir".

- Varios de los grupos integrantes de la Coordinadora participaron de los sucesos del Hospital Filtro.

- Llegando al año 1995, uno de los grupos que integraba la C.E.S. la llamada Coordinadora ANTI-RAZZIAS, quien había surgido a raíz del fallecimiento del obrero de la construcción Guillermo MACHADO ocurrido en julio de 1989 en el local de la Sección 1153, aglutina a varios grupos. (Anexo Nº 6).

- La Coordinadora ANTI-RAZZIAS la integraban fundamentalmente estudiantes del Liceo MIRANDA y Liceo 17, con aportes realizados por grupos anarcos como es el caso del Grupo ESPARTACO.

- A instancias de un profesor de historia la Coordinadora cambia de nombre a Coordinadora SISIFO, nombre extraído de la mitología griega el cual refiere a que SISIFO, era hijo de Eolo y Rey de Corinto, terrible por sus robos y crueldades. Fue condenado después de su muerte a subir una enorme piedra a la cima de una montaña de donde volvía a caer. (Perseverancia).

- La Coordinadora realiza sus primeras reuniones en el local que le sede el sindicato de Funsas. Luego las reuniones se realizan con periodicidad en el Servicio Ecuménico Solidario sito en Maldonado 1162, dirigido por Juan ALMIRATI NIETO (M.L.N.-T). El día 06JUL95 se realiza una reunión en el citado local y le es entregado a elementos del M.L.N.-T una carpeta en la que contenía nombres y datos de 20 policías y de los Chels.(R) SILVA LEDESMA, Juan ANDINO y José L.PARISI, además del profesor TORRES MEGA. En esa oportunidad se plantea la realización de un atentado al vehículo del Chel.(R) Juan ANDINO. El grupo estaría integrado por 6 elementos, dentro del cual se encontraba un estudiante ecuatoriano quien militó en su país en el Movimiento ALFARO Vive. (José Ignacio CHAUVIN). El día 09 de Julio se produce la primera Convención de uno de los grupos integrantes llamado Brigada Gral.Molotov, conocida también como "Coordinadora Revolucionaria", encontrándose sus bases nucleados en torno al "Liceo 19".

087

9700122

SECRETO

SECRETO

De la Convención se puede resaltar:

Se plantean objetivos para que la Brigada estudie la posibilidad de realizar atentados a:

- * Domicilio del Sr. SANCHEZ PADILLA.
- * El ex edil Raúl DOMINGUEZ.
- * La sede de T.F.P.
- * Domicilio del Cnel. (R) Juan ANDINO.

La Brigada se divide en:

- * Comisión de Seguridad
- * Comisión de Propaganda
- * Política y Finanzas

- Participaron elementos del M.L.N., P.C.R., M.P.P. y el estudiante ecuatoriano.

- Se plantean también que de ser infiltrados el mismo sería "ejecutado".

ATENTADO

El 09NOV95 a las 10:00 se produce un atentado contra el domicilio del Cnel. (R) Juan ANDINO, sito en Pérez Galdós 4262. El atentado se cometió mediante el lanzamiento de un cóctel Molotov a la fachada del edificio. Durante la intervención policial fue detenida Gabriela OJEDA GARCIA (oriental, soltera de 16 años), estudiante del Liceo 19, a quien se le incautaron 3 cócteles Molotov más.

El grupo que perpetró el atentado estaba conformado por otros 3 NNM. Se preveía atacar también contra el domicilio del J.P.M., casa contigua a la del Sr. Cnel.

OTRAS CONSIDERACIONES

Ante la necesidad de tener un ámbito público para dar a conocer sus demandas utilizan a la A.P.DD.HH., quien se reúne los primeros viernes de cada mes en la Plaza Cagancha.

El profesor de Química Washington Alfredo SPADONI MARQUEZ (P.C.R.), es el que realiza las denuncias, fundamentalmente contra los oficiales superiores antes mencionados.

A nivel sindical la Coordinadora apoyó a varios gremios en conflicto, como ser: AEOGAS, FUNSA, UOC.

Los contactos a nivel político se centraron en la figura de Jorge ZABALZA (MLN-T) y José MUJICA (MLN-T).

MOVILIZACIONES

El 16AGO95 la CES (Coordinadora de Estudiantes de Secundaria) junto con la FEEU (Federación de Estudiantes Universitarios del Uruguay), convocó a una marcha en memoria de los mártires estudiantiles, la que contó con la

SECRETO

088

9700122

SECRETO

participación de aproximadamente 350 jóvenes mayoritariamente estudiantes de secundaria. La propuesta fue además en requerimiento de un mayor presupuesto para la educación y rechazo a la reforma educativa y al proyecto UTU-BID. Cabe destacar que por su parte la UJC (Unión de Jóvenes Comunistas) planteó su homenaje a los mártires estudiantiles el día 14AGO95, organizando una Asamblea en la explanada de la Universidad.

Mientras tanto los estudiantes de C. La Paz y C. Las Piedras, realizaron su propia marcha, congregando a los estudiantes de los liceos NO.1 y No.2 de La Paz, y UTU de Las Piedras.

El 08JUN95, estudiantes del Liceo No. 7 cortaron el tránsito en la calle Fernández Crespo, quemando papeles: denuncian malas condiciones del local, falta de adscriptos y ruidos molestos al estar la mitad del edificio en obras.

COORDINACIONES CON ESTUDIANTES DEL INTERIOR

- Es de destacar que no se han producido contactos entre los grupos que actúan en el ámbito de Montevideo, con las organizaciones que nuclean a los estudiantes del Interior del país que son:

- Ronda Unificadora de los Estudiantes del Interior (RUPEI).

- Federación de Estudiantes del Interior (F.E.I.).

INFORMACION DE ALGUNOS GRUPOS

UNION DE JOVENES LIBRES - (U.L.N.)

Cambio su nombre: - "Sangre Tupamara"
- "Movimiento de Juventud y Liberación"

ESPARTACO - ANARCO
- Cerrito de la Victoria, Marconi,
Las Acacias.
- 30 miembros.

AGUIJON - ANARCO
- Zona de Pintadas - Rvar. Artigas
- Centro
- Av. Italia y Propios

ANTI REPRESION - M.F.P.
- Zona de Actuación - CERRO

COORD. Toma de Pando - LA TEJA - M.L.N.

COORD. Malvin Norte - Zona de actuación Complejo Habitacional.

SECRETO

089

9700122

SECRETO

PRINCIPALES LICEOS AFECTADOS

- Nº 17 - Zona Pcio. Legislativo
- Nº 19 - 20 de Febrero 2520
- I.P.A. - Av. Libertador
- Nº 14 - 8 de Octubre 3390
- I.A.V.A. - Prado
- Nº 10 - Matajojo 1862 - Malvín Norte
- Nº 2 - Liceo Miranda - Zona Pcio. Legislativo

2.- 1er. ENCUENTRO DEL CONO SUR POR LOS DD.HH. Y CONTRA LA REPRESION.

a.- ANTECEDENTES

Un campamento de similares características denominado "La otra historia de la Libertad" se, realizó entre los días 13 y 15 de Octubre de 1989 en el Kmt. 51 de Ruta 1, organizado por la Coordinadora Anti-Razzias.

(1) Organizaciones que participaron.

- SERPAJ
- IELSUR
- FUEUU
- FES
- Pastoral Juvenil (Iglesia Católica)
- Movimiento Pro-Vida Decorosa (MOVE)
- Sindicato Revolucionario de Muchachos de la Esquina (SURME)
- Red de Teatro Barrial

(2) Organización.

La parte organizativa se dividió en:

- (a) Escenario ("Pocho")
- (b) Comida "Adriana".
- (c) Electricidad y Sanidad "Sergio"- "Gustavo"
- (d) Programación
- (e) Prensa Jimena Rivas
- (f) Finanzas "Patricia y Andrés"
- (g) Seguridad -Fernando Gómez (MLN-T) y 6 NN del SUANP-
- (h) Radio -Hector TORRES, Nestor Genaro GANDUGLIA OTAMENDI-.
La misma se llamó CX 21 "Tirando a Rebelde"

SECRETO

090

9700122

SECRETO

(3) Locales

Los locales utilizados para la coordinación como así también para la evaluación del evento fueron:

- Uruguay 1391 - "Dimensión visual"-
Fotografía y Video, llamado "El Abrojo"-

- Canelones 1164 - Los Conventuales.

(4) Actividades desarrolladas antes del campamento

12-09-89 - Kermesse Liceo Zorrilla

15-09-89 - Fogón de Hocquard (SURME-EL FILO- DESKIMA ESKINA-POR LA TIERRA).

16-09-89 - La Blanqueada, música, teatro y grafiti.

23-09-89 - "El Pinar" Campamento.

30-09-89 - Rivera y Candelaria
"Coord.Este" y Plaza Fabini - música y títeres.

01-10-89 - Rambla Francia y Pérez
Castellanos SURME - Festival y fogones

b.- 1er ENCUENTRO DEL CONO SUR POR LOS DD.HH. Y CONTRA LA REPRESION

(1) Actividades previas

El 1er. Encuentro del Cono Sur por los DD.HH. y Contra la Represión, comenzó con sus actividades previas, con la realización de reuniones preparatorias llevadas a cabo, los días martes en el edificio del Mercado Central/1er.piso, sito en Ciudadela 1229, donde funciona la organización de Mundo Afro:

Se realizaron coordinaciones para participar o apoyar el Encuentro a través del teléfono 950247, de lunes a viernes de 14 a 18 horas).

Cabe destacar que los representantes de Mundo Afro son:

Romero RODRIGUEZ (M26M)
Esther GANZ (M26M)
María CASALET (MLN-T)

SECRETO

091

9700122

SECRETO

El local de Mundo Afro fue cedido por la I.M.M. el día 24AGO95 convirtiéndose en la primera O.N.G. que coadministra un bien público.

Por otra parte el 28 de Marzo se realizó una concentración y posterior marcha en la Plaza Lafone, convocada por la "Coordinadora Juvenil de los DD.HH. y Contra la Represión", bajo la consigna "Cuando las venas arden, cambia la historia". La concurrencia a la misma alcanzó a aproximadamente 50 personas cuyas edades oscilaban entre los 18 y 23 años. Entre los participantes se destacó la presencia del grupo "EL AGUIJON".

Los cánticos fueron ofensivos contra el gobierno y la policía. A pesar de no detectar la presencia de radios clandestinas en la zona se estableció que se emitiría información referente al "campamento" desde la "estación ubicada en la zona del Clínicas". Grupos anarquistas repartieron material propagandístico de los mismos.

(2) Desarrollo de las actividades

Entre los días 03 al 07ABR996 en el paraje Minuano (Anexo 1), se llevó a cabo el denominado "Primer Encuentro del Cono Sur" por los Derechos Humanos Contra la Represión".

La actividad se desarrolló en un predio privado 25 Has. arrendado a el Camping Minuano como también en parte de las instalaciones edilicias del mismo, contando con una participación estimada en 3500 personas, dispuestas en aproximadamente 850 carpas con un promedio aproximado de edad de 18 a 23 años, estableciéndose una gran adhesión de jóvenes menores de edad, en todos los casos de ambos sexos.

Con el Camping Minuano se contactaron, Miguel Angel PEREDA, domiciliado en Colonia Miguelete, quién los presentó a Berto MOURGLIA (FA), propietario de una fábrica de dulces en Colonia Cosmopolita y este al propietario del referido establecimiento Luis Alberto BRIOSSO BENECH. Con el mismo acordaron la reserva del lugar con fecha 02FEB996, haciéndolo por la parte organizadora los integrantes de A.C.A. Mario Alberto MATILLA, C.I. Nro.2.025.035-6; Carina CARTAGENA C.I. Nro. 1.774.698-6 y Diego DUBREHIL, C.I.Nro. 3.158.260-9 abonando la suma del 10% del total acordado U\$S 2000 por el campo y U\$S 500 por una casa habitación. El saldo fue abonado con fecha 04ABR96 suscribiéndose un contrato por parte de Diego DUBREHIL y Marcelo MAICHESE, C.I. Nro. 1.881.422-7, haciendo constar como domicilio legal calle Ciudadela Nro. 1229 de la ciudad de Montevideo.-

El arribo de los participantes se efectuó en forma desordenada, haciéndolo un grupo de la parte organizadora en un ómnibus de la empresa CORI los que también contrataron dos camiones que trasladaron un grupo de aproximadamente 200 personas, que estaban a la orden de los encargados del sistema de seguridad. Los demás participantes llegaron por sus propios medios, en su gran mayoría mediante el tradicional autor-stop.

SECRETO

092

9700122

SECRETO

La parte organizadora estuvo integrada por aproximadamente 30 personas en su mayoría integrantes del "Grupo ESPARTACO" y de la "Coordinadora Juvenil de Soriano"; quienes eran los encargados de efectuar los contactos, reuniones y deliberaciones con los grupos extranjeros presentes (Paraguay, Argentina, Chile, Brasil y Perú). Los mismos se instalaron en una carpa en el centro del terreno, considerándolo un lugar estratégico para su seguridad.

(3) Organizaciones que participaron

La organización estuvo a cargo de la Coordinadora Juvenil por los DD.HH. y contra la Represión, integrada por:

(a) Nacionales

* Grupos de Base Barriales

- Aguijón (Anarquista)
- Alternativa Juvenil (MLN-T)
- Espartaco (Anarquista)
- Generación Pampero
- CJAR (Comisión Juvenil Anti-Represión)
- 24 de agosto
- Paralelo 38 (MLN-T)
- Amigos de lo ajeno
- Comedor Infantil del Cerro
- GAS (Grupo Anti-Sopapos)
- GAL (Grupo de Acción Libertaria)
- AL
- Juventud de la Federación Anarquista del Uruguay (FAU)
- Grupo Pirata

* Coordinadora de Jóvenes de Soriano

* Mujeres Jóvenes (Teindira)

* Prensa Alternativa

- Alternativa FM
- FM del Puente (Izq. Radical - MLN-T)
- Periódico Barrikada (Tendencia Anarquista)
- Revista MOLE-Q-LAR

* Comisión de Asilos de los Ciudadanos Vascos

* Asamblea Permanente de los DD.HH.

093

9700122

SECRETO

SECRETO

* Organizaciones políticas y sociales

- Comunidad del Sur (Anarquista)
- Mundo Afro (MLN-T)
- ACA-COMCOSUR (Alemanes-MLN-T)
- SERPAJ
- IELSUR (Izq.)
- REDES (Izq. Radical)
- SEDHU (Servicio Ecuménico para la Dignidad Humana)
- ATRU (Asociación de Travestis del Uruguay).
- FUCVAM
- ADEMU
- IPA
- Coordinadora de Estudiantes (CE)

* Grupos Musicales (Rock contestatario)

- La vergüenza de la Familia
- Diarrea
- D.P.
- Víctimas del Sistema
- Jamón con Rusa
- Los Amables Donantes
- Desecho Tóxico
- Ultratom
- Cross
- I Piccolini
- Plátano Macho
- Harle

su repertorio se basó principalmente en canciones de protesta contra la represión, invocando a la policía en general a sus integrantes y los familiares de estos, con deseos de hasta la muerte para los mismos.

El concierto nocturno del sábado 06, contó con 13 grupos de música (Rock crudo, heavy, etc.) y se extendió desde las 20.30 a 05.00 horas.

(b) Organizaciones Extranjeras Participantes

Argentina

- Pabellón Universitario
- CORREPI (Coordinadora Contra la Represión Policial e Institucional).
- HIJOS (Hijos por la Identidad y la Justicia contra el Olvido y el Silencio)
- FORA (Anarquista)
- Coordinadora Antirrepresiva del Riachuelo

SECRETO

094

9700122

SECRETO

- Juventud Comunista Argentina
- MAS (Movimiento Al Socialismo)
- QUEBRACHO
- MST (Movimiento Socialista de los trabajadores)
- Agrupación Estudiantil "Emiliano Zapata"
- Acción Directa No Violenta (Rosario, Argentina)

Chile

- Comité 119 (María Olga ALEMAN)
- Movimiento Universitario Oveja Negra
- Motor Rebelde Estudiantil (Universidad de Chile)
- ETHA (Estudiantes Tratando de hacer algo)

Brasil

- G. EDES (Instituto de la Mujer Negra)
- P.T. (Partido de los Trabajadores)
- Movimiento de los Sin tierra (MST).

Paraguay

- Radio FM "Trinidad" (Radio Comunitaria)

(4) Finanzas

El campamento fue financiado a través de Amigas de la Comunicación Alternativa (ACA), por la Iglesia Evangélica Alemana (Evangelische Mission Work) y la Fundación UMVERTEILEM, los fondos los gestionó la integrante de ACA, Jessie A. MACCHI TORRES durante un viaje a Alemania y las organizaciones nombradas proporcionaron U\$S 15.000 de los que se invirtieron:

- Alquiler de campo - U\$S 2000
- Alquiler casa habitación - U\$S 500
- Equipo música - U\$S 2700
- Escenario - U\$S 1500
- Comida - U\$S 2000
- Luz y teléfono - U\$S 1000

Restando U\$S 5300, según J. MACCHI el dinero recaudado en los barrios, más el aporte de Alemania, fue insuficiente para cubrir los demás gastos (olla popular, transporte, carpas para talleres, etc.).

SECRETO

095

9700122

SECRETO

Es de hacer notar que Jessie MACCHI, comparte conjuntamente con Carlos CASARES (MLN-T) y Jürgen MORITZ (Alemania), la dirección de la publicación COMCOSUR-INFO (Comunicación participativa CONOSUR Europa), teniendo su sede en Uruguay en la Av. 18 de Julio 1333 of.201.

(5) Seguridad

El aparato de "Seguridad", se estableció en la vivienda que alquilaron, procediendo a "pinchar" la única línea telefónica existente en el lugar. Esta intervención le permitió detectar a los elementos de DNII presentes en el campamento.

El medio de comunicación utilizado por el "aparato de seguridad" y la parte organizativa se materializó en la contratación de un teléfono celular Nº 09-439391 al que conectaron un Fax.

El "Grupo de Seguridad", se reunía durante el día y por la noche a los efectos de realizar "rondas de vigilancias", intentando controlar robos y prevenir desmanes.

(6) Medios de Comunicación

(a) Oral

* Presentes

FM. CONTRAFALO 98.1 MHZ

El alcance estimado fue de dos kilómetros.

* Vinculadas

FM El Puente
FM Alternativa
FM Villa de Cerro
FM La Paloma (Durazno)

(b) Escrita

BARRIKADA (Periódico)
MOLE - O - LAR (Revista)
La Karetta (Argentina)
Destabanda
El Libertario (Argentina)
El Musiquero (Argentina)

096

9700122

SECRETO

SECRETO

(7) Talleres y responsables

Cada taller fue coordinado por organizaciones que trabajan en el tema, las mismas son:

(a) Aborto

- Grupo de Mujeres Jóvenes TEINDIRA

(b) Trabajo y desempleo

- Alternativa Juvenil
- ESPARTACO
- Tres representantes del Movimiento "Lucha Obrera" del SUNCA
- Un integrante del Movimiento Socialista de los Trabajadores (Argentina)

(c) Represión policial e institucional

- AGUIJON
- GAL
- PARALELO 38
- CORREPI (Argentina)
- C-3000 Comisión Juvenil Anti-Represión

(d) Minoridad marginada

- Estudiantes del INAME

(e) Racismo y sectores sociales segregados

- Mundo Afro
- ATRU ("Antonella", "Yamila" y "Tamara").

(f) Medios de comunicación alternativos

- FM Comunitarias
- Fanzines (Argentinos y Uruguayos)

(g) Ecología social

- REDES

(h) Ocupación de casas y terrenos

- FUCVAM (Tacuabé y Covigal)
- Movimiento Sin Tierra (Brasil)
- Asentamiento Agustín Ramírez (Argentina)

(i) Juegos y recreación

- Watanave

097 9700122

SECRETO

SECRETO

(j) Plástica

- Nelson GONZALEZ

(k) Educación

- ADEMU
- Docentes y Estudiantes:
Universidad de la República, IPA,
Coordinadora de Estudiantes.

(l) Acción directa no violenta

- Jóvenes de Rosario (Argentina)

(m) Charla-debate sobre Chiapas

- Raúl ZIBERCH
- EATIP (Argentina)
- Médico Argentino

(n) Seguridad ciudadana

SEMPAL

(ñ) Presos políticos

- Comité 119 (Chile)
- Organizaciones Argentinas

(o) DD.HH. en Chile

- Universitarios Oveja Negra (Chile)
- Estudiantes Tratando de Hacer Algo
(ETHA/Chile)

(p) Titeres, drogas, documentales sobre
represión

- Periodistas Argentinos
- Integrantes de la Coordinadora.
- Clodoaldo ARRUDA (GENEDES-Brasil)

(q) Contra la represión y por los DD.HH.
(permanente)

- AGUIJON
- GAL
- PARALELO 38
- ESPARTACO
- Alternativa Juvenil
- FORA (Argentina)
- MAS (Argentina)

098

9700122

SECRETO

SECRETO

(r) Charla Mesa Coordinadora de
Travestis (MCT)

- ATRU

Entre las temáticas tratadas sobresalía lo atinente a la "Represión Militar y Policial" en tiempos pasados y en la actualidad. Se efectuaron lecturas y análisis de bibliografía religiosa, de Carlos Marx y Lenin, principalmente dirigidos a los de más baja edad. El análisis se efectuó a fin de establecer el grado de captación de esas ideas. Se planteó con gran interés la creación de Micro-Empresas que intentarán insertarse en el marco del Mercosur y para funcionar como órgano de finanzas de los diferentes partidos que apoyan la iniciativa.

(8) Actividades culturales

- Recitales
- Exposiciones
- Películas y diapositivas, fundamentalmente sobre Chiapas.
- Fogones

(9) Infraestructura

- Enfermería
- Transporte desde la ruta
- Baños
- Almacén
- Primeros auxilios
- Luz eléctrica
- Agua
- Telefax
- Carpa para talleres
- Escenario de teatro y música
- Radio "La Contrapalo" (emitió en 98.1FM)

(10) Personas vinculadas

- Carlos CASARES (C.C.MLN, COMCOSUR, R.Panamericana CX 44)
- Yessie Arlette MACCHI TORRES (MLN), ACA, COMCOSUR
- Raúl ZIBECHI (40 años, MLN-T)
- "Diego" - Coordinador y relaciones con prensa, posiblemente Diego DUBREHIL C.I. 3.158.260-9
Domicilio: Charrúa 2243 apto. 1
Hijo de: Ariel y Ana

SECRETO

099

9700122

SECRETO

- Mario Alberto MATILLA- C.I.2-025.035-6
- Carina CARTAGENA - C.I. 1-774.698-6
- Marcelo MAICHESE - C.I. 1-881.422-7
- Alejandro HERRERA (26 años),encargado de transmisión de FM "CONTRAPALO"
- Carlos RAMOS, (20 años) encargado FM "CONTRAPALO"
- "Verónica", organización
- "Micaela", coordinadora
- "Marina", relaciones con prensa
- Briss PEREIRA, Alternativa Juvenil, C.C. BBA 38426
- Mónica TESTA (Alternativa Juvenil)
- Gabriel ALEGRE, Paralelo 38
- Nelson GONZALEZ (Encargado Taller de Pasticc)
- "Yamila", ATRU
- "Tamara", ATRU
- "Anabella", ATRU
- "Ricardo", integrante de la publicación BARRIKADA
- Luis Alberto BRIOSSO BENECH - dueño del campo y camping el "Minuano".
- Fernando BARRETO (17 años) detenido en la terminal de Tres Cruces, liberado.
- Médico Argentino - Charla Chiapas, posiblemente de EATIP, estuvo allá como "promotor" de salud.
- Agustín VANELLIA, (17 años) miembro de Agrupación Estudiantil Emiliano Zapata (BS.AS)
- Sergio GARCIA, (21años) integrante del M.S.T. (Argentina)
- Clodoaldo ARRUDA (22), GELEDES, Brasil.
- Víctor GOMEZ, ETHA (Chile)

SECRETO

100 9700122

SECRETO

- María Olga ALEMAN (Comité 119-Chile)

(11) Opiniones políticas posteriores

Para el diputado del Nuevo Espacio, Gabriel COURTOISIE, este tipo de manifestaciones son positivas, "toda reflexión al respecto es buena porque estos asuntos se tocan sólo cuando tiene que actuar la Justicia, la Policía o algún operador social".

El ex ministro del Interior e integrante del directorio del Partido Nacional, Angel María GIANOLA, consideró que Uruguay es el "menos indicado para que se hagan manifestaciones por los derechos humanos y cosas por el estilo", porque es un país donde se respetan los derechos humanos, "a veces hasta extremos absurdos".

El diputado de la Cruzada 94, Daniel GARCIA PINTOS, afirmó que algunas de las asociaciones que participaron, "tuvieron que ver con los incidentes en el Hospital Filtro. Son todos grupos violentistas, contestatarios en un sentido que no es más razonable". Considero que en el Uruguay no hay represión, sino "democracia y libertad".

En opinión del diputado del M.P.P., José MUJICA, en el encuentro de Colonia "se analizaron los temas que son expresión del Uruguay y el tiempo que vivimos". MUJICA estuvo durante esos días en un evento juvenil en los naranjales de Salto. "Me parece macanudo que los gurises interpreten el mundo que heredan, donde los problemas son el resultado de la impotencia de nuestra generación".

(12) Otros aspectos a ser destacados

Durante el evento se constataron la realización de actos contra la moral y las buenas costumbres, daños y hurtos contra la propiedad privada.

Asimismo se estableció un alto porcentaje de consumo de bebidas alcohólicas, las que eran vendidas por los organizadores, de sicofarmacos y estupefacientes. El consumo fue estimado en aproximadamente 1500 lts. de vino por noche, además de pegamentos y nafta para inhalantes.

Se pudo establecer que un bajo porcentaje estaban concientizados y sabedores de la real convocatoria del evento, por lo que se evaluó como muy satisfactoria la actuación del aparato de captación.

Durante este acontecimiento se produjeron además hechos de violencia motivados fundamentalmente por discrepancias, entre los "ANARCOS" e integrantes del MLN-T y MPP.

101

9700122

SECRETO

SECRETO

En el campamento se contó con ollas populares a cargo de los siguientes grupos.

- AGUIJON
- PARALELO 38
- ALTERNATIVA JUVENIL
- ESPARTACO
- COOPERATIVA TACUAVE (FUCVAM)
- GRUPO BARRIAL DE JOVENES 24 DE AGOSTO

A el Grupo "PARALELO 38" es a quien se le atribuye los robos de animales cometidos en campos vecinos, con la finalidad de apoyar a dichas "ollas populares".

La temática del Encuentro fue presentada a las autoridades tanto policiales (J.P.C.) e Intendencia Municipal de Colonia, bajo el rótulo de la "Ecología", temática ésta casi ni abordada en el evento.

(13) Actividades desarrolladas después del encuentro y futuras

En el contrato suscrito entre las partes, se estableció una posible prórroga de cinco días, los que presumiblemente utilizaron los organizadores para reunirse, con la finalidad de evaluar el trabajo realizado a lo largo de la semana del encuentro.

Durante la realización de los talleres se propuso la realización de un próximo campamento que se llevará a cabo presumiblemente en la República Argentina en "turismo" del año 1997, nominándose como posible lugar la Provincia de Córdoba.

Agustín VANELLIA (17), socialista miembro de la agrupación estudiantil "Emiliano ZAPATA" de Buenos Aires explicó a un medio de prensa que se "plantean sacar un número de la Coordinadora en INTERNET para seguir conectándose" - "Inclusive para hacer acciones en común, por ejemplo si se reprime en algún lado, que se movilice todo el Cono Sur".

A propuesta de la delegación chilena se acordó fijar una fecha (aun no determinada) para institucionalizar internacionalmente en Argentina, Uruguay, Chile y Brasil el día del "Joven Combatiente", con la finalidad de darle mayor identidad y participación a la juventud.

Los delegados del Movimiento de los Sin Tierra (Brasil) plantean la invitación para que en el correr de este año concurren a Brasil, uruguayos y argentinos vinculados a este tema a fin de visitar asentamientos y que en el correr del año 1997 convocarán a un encuentro del que aún no se ha fijado la fecha.

102

9700122

SECRETO

SECRETO

En nuestro país se prevé la realización en el correr del presente año de marchas cuyas posibles fechas serían 24 de Junio (fallecimiento de Delfor Guillermo MACHADO en dependencias de la Seccional 15a. en 1989) y la otra sería a confirmar el 14 de Agosto (muerte de Liber ARCE) y/o 24 Agosto (muerte de Fernando MORRONI) existiendo la posibilidad de que se realice una sola englobando ambas fechas.

D.- CONCLUSIONES Y PERSPECTIVAS FACTOR MILITAR.

- Las OO.RR. continúan con su estrategia de infiltración social y fomento del descontento general. Por esta razón se encuentran abocadas a incentivar las protestas callejeras alentadas por el creciente índice de desempleo existente, tratando de sobredimensionar incluso tal situación real, con declaraciones alarmantes. Es éste el momento en que grupos como el M.26 M. que posee una buena estructura asistencial a nivel barrial podrá captar adeptos que por las vías de la propuesta electoral no pudo obtener.

- Los grupos más radicalizados (PT, MRD, FAU, etc.) al no poseer una estructura territorial se encuentran abocados al trabajo a nivel sindical, tanto en la captación de militantes como así también en la radicalización de los conflictos.

- La actuación dentro del F.A. es de fundamental importancia para todas las OO.RR. que lo integran, por lo cual no se espera deserciones de los mismos en ese ámbito. Estas organizaciones tratarán de marcar una vez más un perfil revolucionario a todos los niveles, fundamentalmente en su actuación en los Comité de Base.

- El Foro de San Pablo, les permitió a las diversas organizaciones realizar contactos internacionales muy importantes para la coordinación de actividades a nivel Latino Americano.

- El nivel de seguridad puesto de manifiesto en el mencionado evento, refleja que los cuadros continúan con un buen nivel de entrenamiento.

- La actuación de los parlamentarios de las OO.RR. se ha basado fundamentalmente en denuncias sobre la situación social, atacando por ende la política que a tales efectos lleva adelante el "gobierno de acuerdo". Por esta razón el sector "radical" del F.A. se ha preocupado en "marcar" presencia por intermedio de sus parlamentarios en los conflictos sindicales y/o barriales tanto a nivel de Montevideo como así también del Interior del país.

- Las OO.RR. incrementarán en el correr del año 96 la actuación a nivel juvenil, para consolidar este Frente con vistas a la próxima campaña electoral, atrayendo futuros votantes.

103

9700122

SECRETO

SECRETO

- Las DD.RR. continúan atacando a las FF.AA., especialmente al Ejército, con el tema de los DD.HH., que además se le ha sumado el Nuevo Espacio. Por este tema se encuentran abocados a incentivar a través de sus medios de prensa el tema de los desaparecidos y reclaman a las FF.AA. que digan "la verdad" sobre este tema, previéndose que este tema se continúe en el presente año. Por otra parte también se encuentran abocadas a tratar el tema del "rol de las FF.AA." tratando de convencer al los diferentes partidos políticos sobre un análisis a fondo sobre este tema.

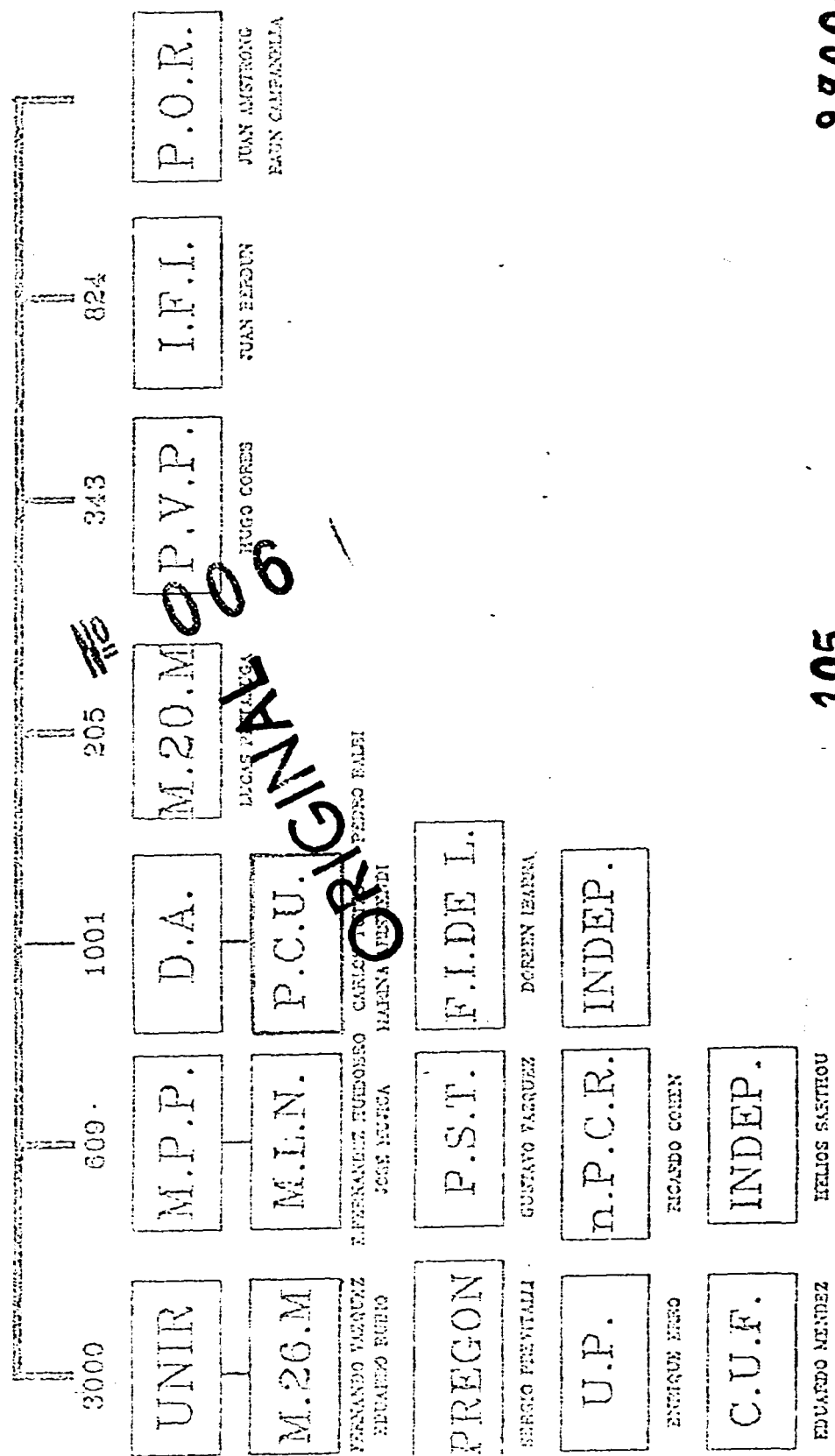
104

9700122

SECRETO

ANEXO No. 1

FACTOR MILITAR
OO.RR. QUE INTEGRAN EL F.A.
RADICALES



9700122

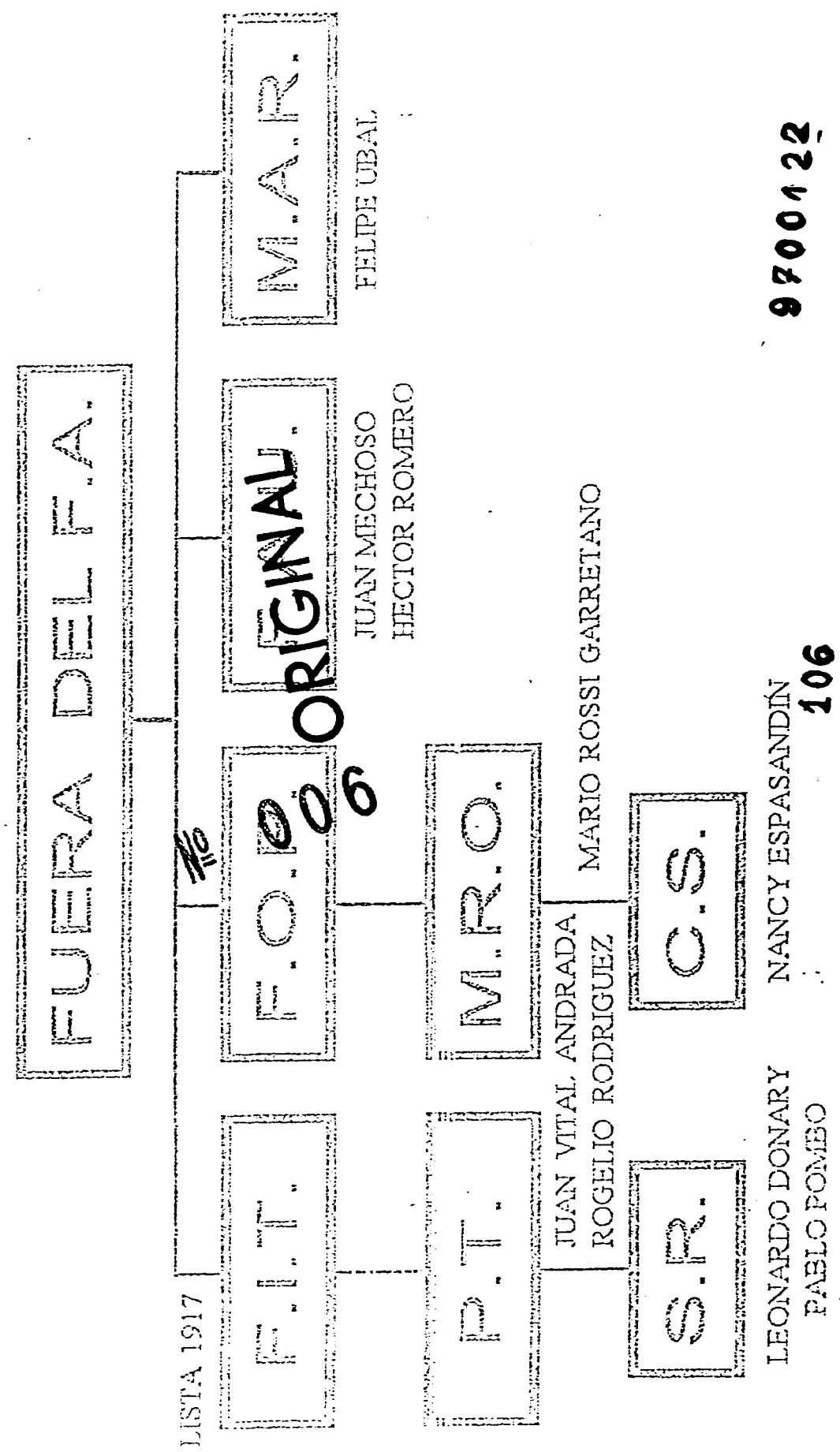
105

9700122

SECRET

FACTOR MILITAR

SECRETO

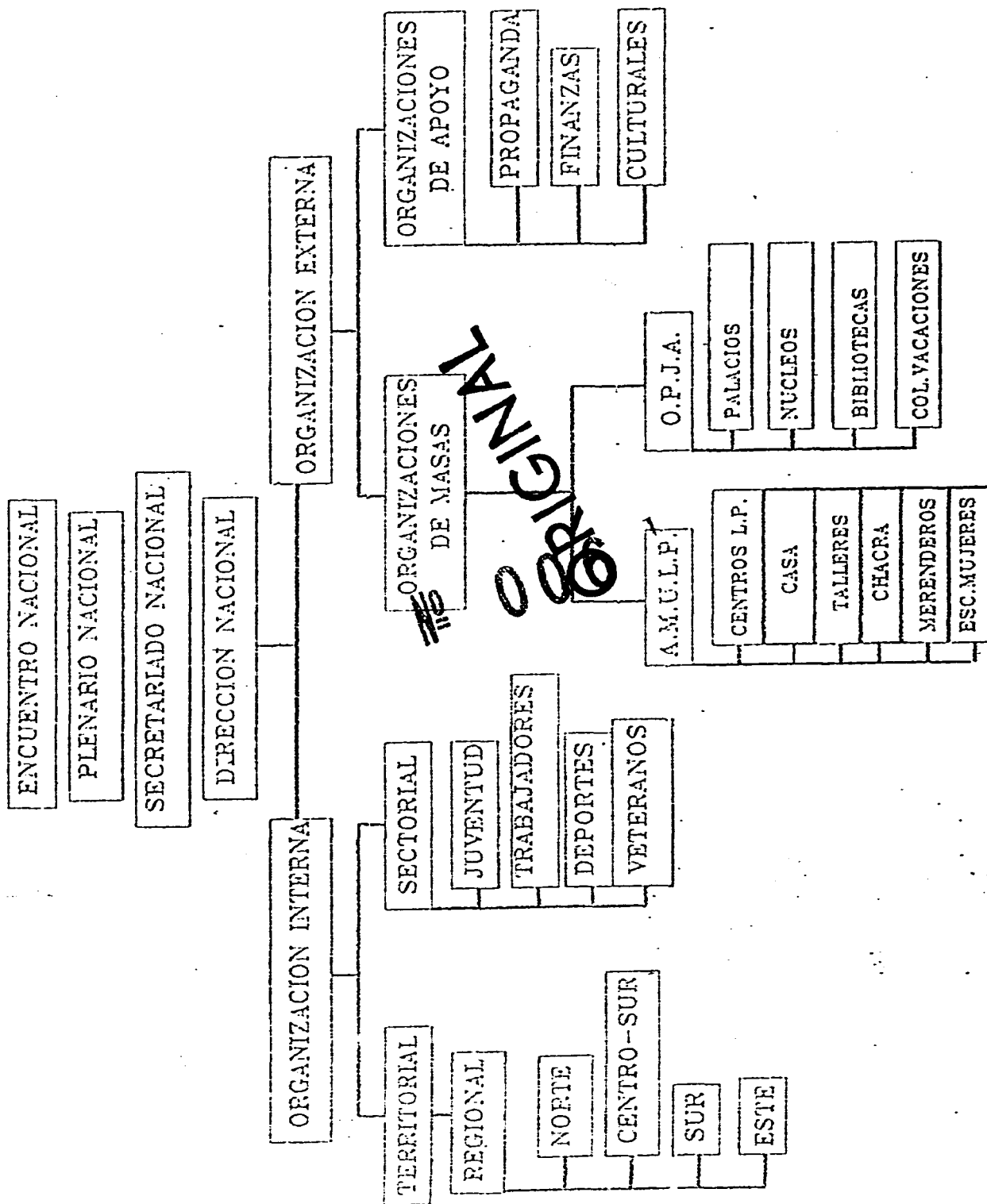


SECRETO

SECRETO

ANEXO No. 3

ORGANIZACION M.26 M.



9700122

107

SECRETO

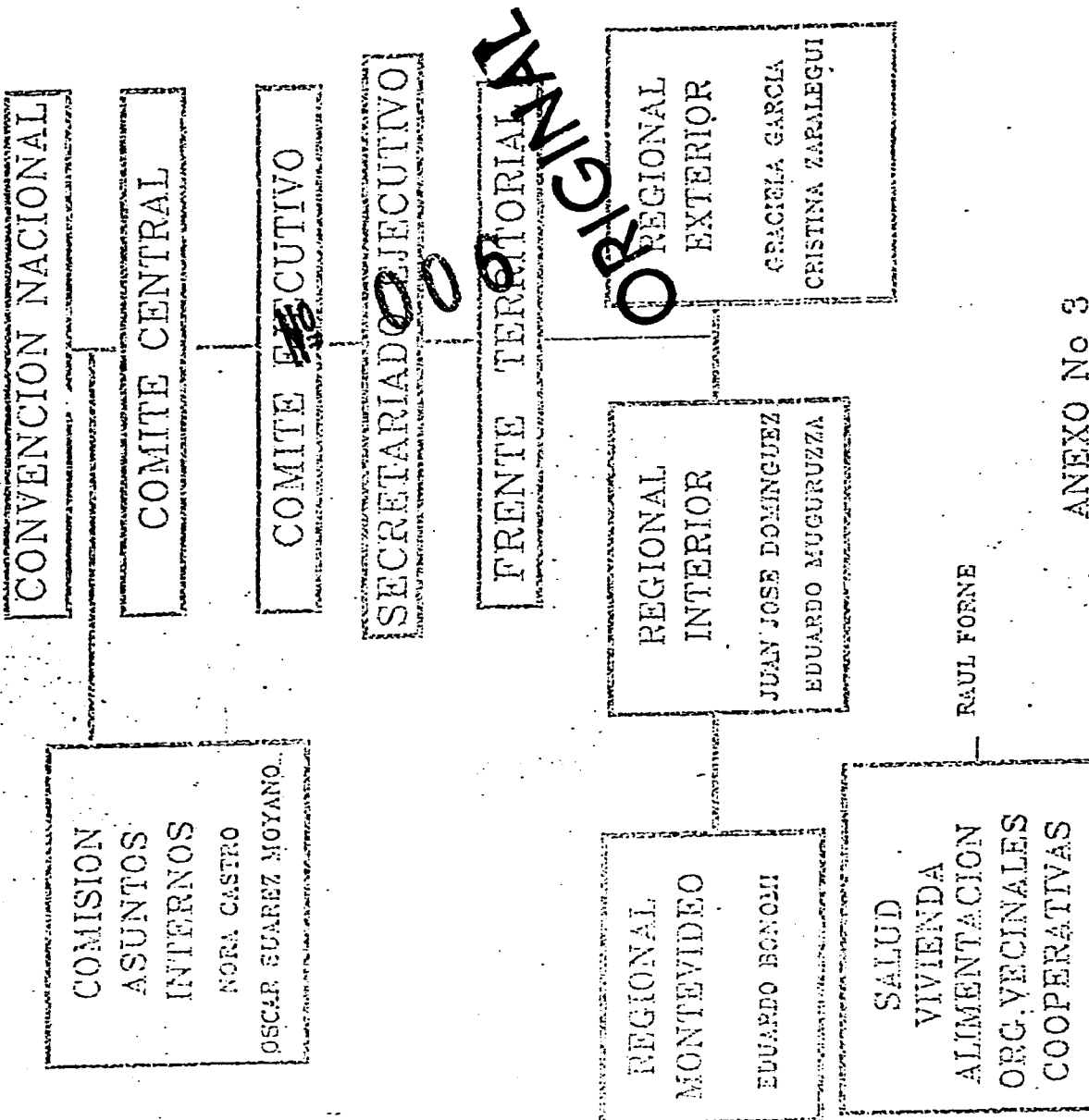
SECRETO

ANEXO No 4

FINANZAS LEOPOLDO LAFFERANDIERE CARLOS CASARES	PROPAGANDA WASHINGTON MUNIZ CARLOS HALLER	ORGANIZACION NORA CASTRO MIRIAM ESPINOSA ESTRELLA DURAN	FORMACION CURA MAURICIO	FRENTE AMPLIO JORGE QUARTINO	INFORMACION EDUARDO BONOMI	RECAUD.FONDOS GRACIELA GARCIA CRISTINA ZARALEGUI	INTERIOR JOSE JAIME BARROFET	ASUNT.INTERNAC. GRACIELA VERA CRISTINA ZARALEGUI
--	---	--	----------------------------	---------------------------------	-------------------------------	--	---------------------------------	--

9700122

ORGANIZACION FUNCIONAL DEL M.L.N.--T



108

SECRETO

COMITE CENTRAL DEL P.C.U.
(Electo en el 24° Congreso)

ANEXO No. 5

SECRETO

- | | |
|---------------------------------------|--|
| 1) Carlos Alberto TUTZO LOPEZ | 2) Eduardo Anselmo VIERA RUIZ |
| 3) Victorio Danilo CASARTELLI BINAGHI | 4) Pedro Gualberto BALBI SOARES |
| 5) Alicia PINTOS ROHNER | 6) Ruben Rolando YAÑEZ ALONSO |
| 7) Ana Maria OLIVERA | 8) Ana Marina ARISMENDI DUBINSKY |
| 9) Ruben Maubert FUMERO AVILA | 10) Dr. Draiz PEREYRA FAGET |
| 11) José CORONEL | 12) Juan Alberto CASTILLO FERREIRA |
| 13) Juan José CORTIZAS SALICE | 14) Jorge Antonio GOTTA BRAGLIA |
| 15) Rosa DUBINSKY MIMER | 15) Dr. Luis RAZZANO |
| 17) Luis Alberto FACIO SOTO | 18) Fausto PEREZ COMPTE |
| 19) Pedro RAMIREZ | 20) Vladimir Hich TURIANSKY |
| | WLADIMIRSKY |
| 21) Calixto GONZALEZ IRIGOYEN | 22) Carlos FLANAGAN |
| 23) Julio GEREZ | 24) Ariel FERRARI IBARRA |
| 25) Teresita E. BENTANCOR FERNANDEZ | 26) Enrique BLANCO |
| 27) Ivan ALVAREZ | 28) Daniel COIRA CABRERA |
| 29) Ruben Alberto ABRINES COLLINS | 30) Juan Carlos ORIGONI BALMORI |
| 31) Celia RUIZ | 32) Hugo Carlos SACCHI PEDETTI |

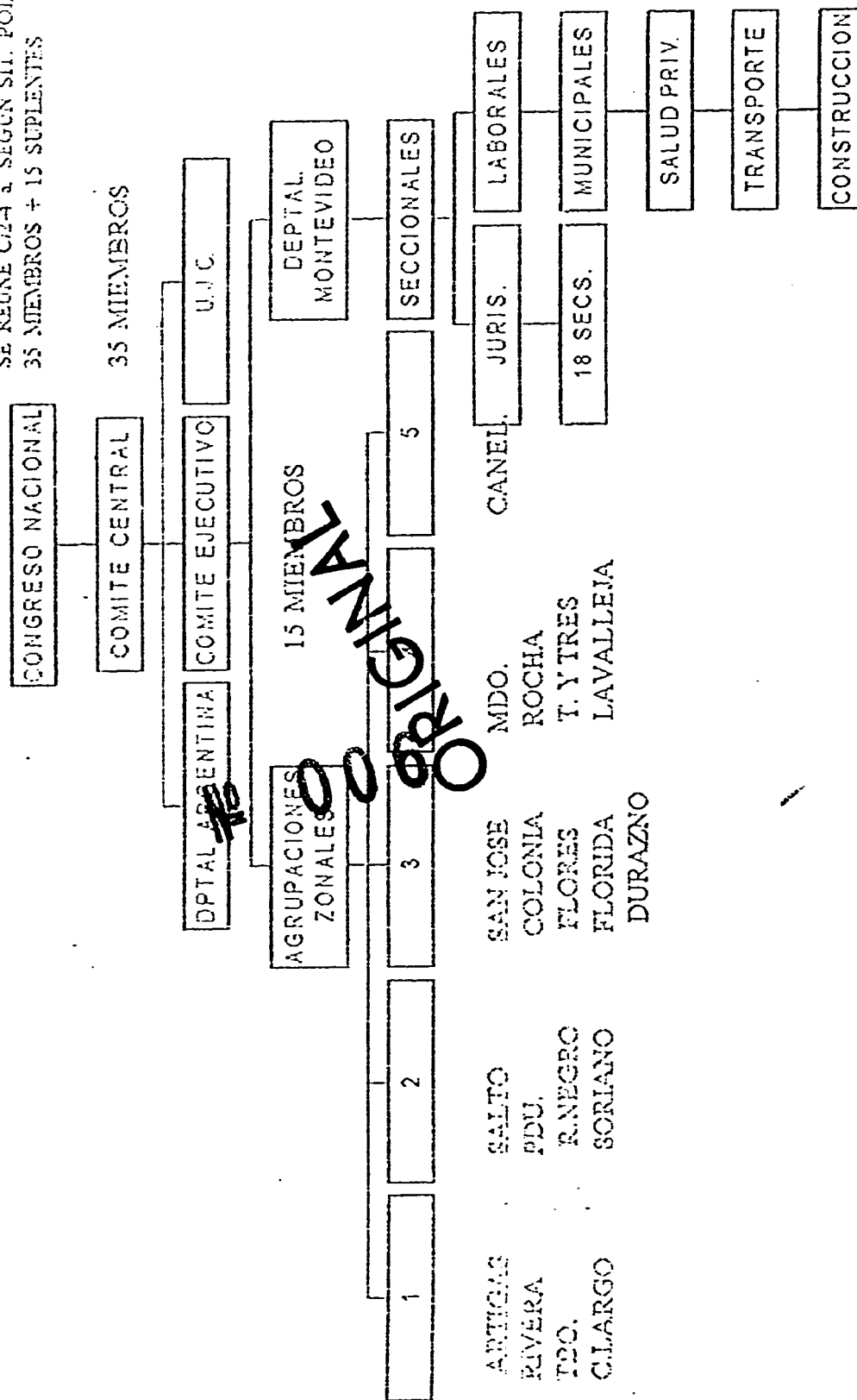
109

9700122

ORGANIZACION P. C. U.

ANEXO NO 6

SE REUNE C/24 a SEGUN SIT. POLITICA
35 MIEMBROS + 15 SUPLENTE



9700122

210

SECRETO

SECRETO

SECRETO

*** S U M A R I O ***

II.- FACTOR SICOSOCIAL

A.- INTRODUCCION

B.- SITUACION

1.- SINDICAL

- a.- PIT-CNT
- b.- IV CONGRESO DEL PIT-CNT
- c.- MEDIDAS DE FUERZA
- d.- DESTITUIDOS

2.- EDUCACION

- a.- REFORMA EN LA EDUCACION
- b.- CIESU (COORDINADORA INTERGREMIAL DE ESTUDIANTES DE SECUNDARIA Y UTUS)
CONFLICTO EN RECHAZO A LA REFORMA DE LA EDUCACION
- c.- UNIVERSIDAD

3.- DD.HH.

- a.- MARCHA "VERDAD, MEMORIA Y NUNCA JAMAS"

4.- SEGURIDAD SOCIAL

- a.- PLEBISCITO CONTRA LA REFORMA DEL BPS

5.- VIVIENDA

- a.- TERRENOS OCUPADOS

6.- MEDIOS DE COMUNICACION

- a.- PUBLICACIONES
- b.- RADIOS

111
SECRETO

9700122

SECRETO

7.- ONGs (ORGANIZACIONES NO GUBERNAMENTALES)

a.- DEFINICION

b.- OBJETIVO

c.- ESTRATEGIA

d.- PROGRAMA DE APOYO DE EE.UU.

e.- ACTIVIDADES A DESTACAR

C.- CONCLUSIONES

9700122

112

SECRETO

SECRETO

II.- FACTOR SICOSOCIAL.

A.- INTRODUCCION.

El ámbito sicosocial se mantiene alerta y expectante ante la Reforma de la Seguridad Social (en rechazo por A.F.A.Ps.), Reforma de la Educación, Reforma del Estado (recortes en gastos y reducción de personal) y las tercerizaciones/privatizaciones en el sector público; a lo que se debe sumar el desempleo -acentuado por la reducción de inversiones en obras del estado y crisis en las Intendencias del Interior que les lleva a reducir personal-.

Lo antedicho se refleja en la sociedad y la izquierda analiza el futuro accionar frente a la política gubernamental.

B.- SITUACION.

1.- SINDICAL.

a.- PIT-CNT.

La Central mantiene ideológicamente dividida en dos grupos:

- * los "moderados" o "renovadores" (PS-exPCU-ASU- algunos INDEPENDIENTES).
- * los "radicales" u "opositos" (PT-M26M-PCU-MPP).

Estos dos grupos (moderados y radicales) tienen entre si importantes diferencias ideológicas y de metodología sindical; la no existencia de unidad de criterios entre estos, le quita coherencia a los lineamientos que la Central envía a sus bases.

Cabe destacar que los "moderados" en materia organizativa son quienes tienen la voz cantante, llevan una política de alianza con organizaciones sociales diversas, un relacionamiento con las cámaras empresariales y partidos políticos. Sin embargo, el accionar sindical se encuentra presionado por el ala radical, con una concepción más conservadora y populista, con distintas posiciones tácticas y estratégicas que les lleva a tomar actitudes de fuerza con mayor celeridad, a tal punto que afirman que la única manera de obtener reivindicaciones es por medidas de fuerza, formando lo que denominan "Coordinadora en Defensa de las Fuentes de Trabajo", fusionando los gremios en conflicto y realizando movilizaciones en conjunto.

La correlación de fuerzas en el Secretariado Ejecutivo del PIT-CNT, indica que de sus 13 representantes, 8 corresponden al grupo "moderado" y 5 al "radical". Se debe dejar en claro, que si bien el PCU a principios de 1995 había adoptado una postura cercana al grupo "moderado", luego de las elecciones sindicales, dadas las características de los

SECRETO 13

9700122

SECRETO

dirigentes electos estos se han volcado por decisiones tomadas en diferentes conflictos a un corte "radical".

El PIT-CNT se encuentra sostenido por los gremios estatales y sus dirigentes provienen en su mayoría del sector Servicios.

En el presente nos enfrentamos a diversas causas de conflictividad:

- privatizaciones.
- mantenimiento de las fuentes de trabajo.
- luchas internas por el dominio del PIT-CNT.
- reforma de la seguridad social (rechazo a las A.F.A.Ps.).
- reforma del estado.
- reforma de la educación.

b.- VI CONGRESO DEL PIT-CNT

(1).- INTRODUCCION:

El PIT-CNT está compuesto por 45 organizaciones afiliadas de 2do. grado, las que a su vez agrupan a organizaciones de base (Federaciones o Sindicatos), las cuales representan aproximadamente a 120.000 afiliados.

A pesar de no haber estadísticas oficiales al día de la cantidad de asalariados que tiene el país, se puede estimar en 1.000.000 la población activa del país, de los cuales unos 250.000 son empleados públicos y el resto pertenecen a la actividad privada.

De los aproximadamente 120.000 afiliados cotizantes, el 51% son funcionarios públicos y el 49% son privados.

Cabe agregar que la central cuenta con su local sindical, ubicado en Avda. 18 de Julio 2190, tel. 496680 - 492267 - 496875.

(2).- ORGANIZACION DE LA CENTRAL OBRERA (estructura):

Los organismos que componen la central son:

* EL CONGRESO.

El Congreso es el órgano máximo deliberativo de la Central Obrera para discutir los grandes temas de la vida nacional y trazar la política de plataformas.

SECRETO

114

9700122

SECRETO

El Congreso Ordinario se reunirá una vez en un plazo mínimo de dos años y máximo de tres, mientras que el Extraordinario lo hará cada vez que lo resuelva la Mesa Representativa Nacional o a pedido de 1/3 de las filiales que representen un 10% de los afiliados. No tiene aún un funcionamiento estable y ello permite que se posterguen por cualquier motivo.

Desde el 01ABR83, fecha de fundación del PIT-CNT hasta la actualidad se han realizado dos Congresos Extraordinarios y tres Ordinarios:

- III Congreso Ordinario (NOV85).
- I Congreso Extraordinario (MAY87)
- IV Congreso Ordinario (MAY90).
- II Congreso Extraordinario (SET91).
- V Congreso (NOV93).

* S.E. (Secretariado Ejecutivo).

El Secretariado Ejecutivo es el organismo de conducción habitual encargado de llevar adelante y cumplir las resoluciones emanadas del Congreso y de la M.R. (Mesa Representativa). Está compuesto por 13 sindicalistas (antes del V Congreso eran 16 representantes más el presidente de la Central).

* M.R. (Mesa Representativa).

La Mesa Representativa se conforma con delegados de los Sindicatos o Federaciones de 2do. grado y 2 delegados - sindicatos únicos- y de los Plenarios del Interior. Su funcionamiento es mensual, salvo que sea convocada en forma extraordinaria por el Secretariado Ejecutivo.

Es el Órgano de decisión política encargado de coordinar y planificar las actividades entre la realización de un Congreso y el siguiente; a ellas llegan las posiciones de cada Federación o Sindicato, las cuales a su vez consideran los temas a tratar con sus bases.

Se conforma con 35 gremios (antes del V Congreso eran 46 gremios).

* Mesa Representativa Nacional Ampliada.

La Mesa Representativa Nacional Ampliada funciona cada 3 meses y la integran 47 miembros de la Mesa Representativa, más los 16 Plenarios del Interior del país, cuyos delegados participan en las reuniones de la Central cuando temas muy importantes convocan a la misma.

SECRETO

115

9700122

SECRETO

* Plenario del Interior.

En los departamentos del interior de la República, actúan los Plenarios Departamentales, que son "eleoidos" entre los sindicatos para representarlos ante la central.

* Comisiones del PIT-CNT.

Funcionan las Comisiones de Organización, Finanzas, Propaganda, Interior, Relaciones Internacionales, Relaciones Nacionales, Conflictos, Integración, Seguridad Social, Seguridad e Higiene, Mujer, Nuevas Tecnologías, y Asuntos Económicos; como así también otras Comisiones que son creadas a raíz de hechos de interés que susciten, dejando de existir una vez finalizados los mismos.

* HISTORIA DE LOS CONGRESOS:

Aprobado en 1964, el estatuto entró en vigencia dos años después y desde entonces no sufrió modificaciones en los papeles, aunque en realidad nunca fue respetado por completo. La presidencia ejercida desde 1964 hasta su renuncia en el V Congreso, por el ex dirigente del FUECI (Federación Uruguaya de Empleados del Comercio y la Industria), José D'ELIA (a) "PEPE" (INDEF.), no se encontraba prevista. Si lo está, el Plenario Departamental de Montevideo, con iguales características a los que actúan en el interior, que nunca funcionó.

Luego de la Unificación del movimiento obrero efectuado en los 60, a partir de diferentes organizaciones unitarias que respondían a cada una de las diversas concepciones político-cremiales de los trabajadores, surgió "la central".

La central realizó el I CONGRESO ORDINARIO de la C.N.T. (Convención Nacional de Trabajadores), fundada en 1964 por acuerdo entre UGT-CTU-ASU y los gremios no centralizados de origen izquierdista) a mediados de MAY69, participando 603 delegados de 71 filiales en representación de 120.000 adremiados. Se debe resaltar las diferencias de concepciones estratégicas entre la mayoría comunista y los demás sectores político-cremiales entre los que destacaban socialistas, demócrata-cristianos, y varios grupos radicales entre otros.

El II CONGRESO ORDINARIO de la CNT se desarrolló en JUN71, el cual contó con la presencia de 19 nuevas organizaciones que representaban en su conjunto a unos 60.000 funcionarios. Acudieron 1.354 delegados de 100 organizaciones. La discusión de táctica se centró en el balance de las luchas desplegadas y las perspectivas planteadas. En este la unificación se vio acrecentada por la incorporación de las grandes federaciones aludidas.

146

9 700 122

SECRETO

SECRETO

En NOV85, se realizó el III CONGRESO ORDINARIO del PIT-CNT, el cual contó con la participación de 900 delegados en representación de cerca de 180.000 afiliados. Durante las deliberaciones se retiraron cerca de 500 congresales, pero un acuerdo político-gremial impidió la fractura, acordándose la convocatoria para el primer Congreso Extraordinario y en él debatir la reforma de los estatutos ya que los actuales tenían unos 25 años.

El I CONGRESO EXTRAORDINARIO fue llevado a cabo a fines de MAY87, con la presencia de 1.100 delegados en representación de aproximadamente 220.000 afiliados. En el mismo no hubo quorum para reformar los estatutos, dejándose pendiente para el próximo Congreso Ordinario.

El IV CONGRESO ORDINARIO se celebró en MAY90, en él participaron 920 delegados en representación de cerca de 180.000 afiliados y acordaron trasladar para el próximo Congreso Extraordinario la consideración de la reforma de estatutos.

El II CONGRESO EXTRAORDINARIO se reunió en OCT91. Estaban habilitados 742 delegados en representación de algo más de 150.000 afiliados. Cabe destacar que al considerarse el tema de los estatutos no se alcanzó los 2/3 de los votos que se requiere para reformarlos. Se resolvió entonces que el tema pasaba para el próximo Congreso, precisamente el V.

En el V CONGRESO ORDINARIO de NOV93, participaron 757 delegados en representación de aproximadamente 150.000 afiliados (aunque no todos estaban al día en el pago de sus cuotas sociales). Si nos basamos en estos números para aprobar la reforma de los estatutos (2/3) se requerían 505 votos por la afirmativa. Ante el temor de que esta cifra no se lograra, el número de congresistas se redujo a 620 (como si fueran 124.000 afiliados) con lo que los 2/3 serían 413 votos conformes. A esta solución se llegó impidiendo que los delegados de la FOL (Federación de Obreros de la Lana) y de la FOICA (Federación de Obreros de la Industria de la Carne y Afines) participaran del evento por no estar al día en sus cotizaciones.

Los hechos más importantes del V Congreso Ordinario fueron:

* El cargo de presidente del PIT-CNT, que fuera ocupado por José D'ELIA desde la creación de la CNT en la década del 60 quedó vacante a partir de este Congreso con la renuncia de éste. Al no ponerse de acuerdo los "moderados" y "radicales" para sustituir la vacante, se planteó la posibilidad de crear un triunvirato el cual no prosperó, dejando el cargo cesante.

* La Mesa Representativa (hasta entonces compuesta por 46 sindicatos o federaciones y plenarios del interior) previa propuesta de los "moderados" de llevar el número a 30, en oposición y con la estrategia de no acordar en nada, los "radicales" liderados por el MPP exigían 40.

SECRETO

117

9700122

SECRETO

En NOV85, se realizó el III CONGRESO ORDINARIO del PIT-CNT, el cual contó con la participación de 900 delegados en representación de cerca de 180.000 afiliados. Durante las deliberaciones se retiraron cerca de 500 congresales, pero un acuerdo político-gremial impidió la fractura, acordándose la convocatoria para el primer Congreso Extraordinario y en él debatir la reforma de los estatutos ya que los actuales tenían unos 25 años.

El I CONGRESO EXTRAORDINARIO fue llevado a cabo a fines de MAY87, con la presencia de 1.100 delegados en representación de aproximadamente 220.000 afiliados. En el mismo no hubo quorum para reformar los estatutos, dejándose pendiente para el próximo Congreso Ordinario.

El IV CONGRESO ORDINARIO se celebró en MAY90, en él participaron 920 delegados en representación de cerca de 180.000 afiliados y acordaron trasladar para el próximo Congreso Extraordinario la consideración de la reforma de estatutos.

El II CONGRESO EXTRAORDINARIO se reunió en OCT91. Estaban habilitados 742 delegados en representación de algo más de 150.000 afiliados. Cabe destacar que al considerarse el tema de los estatutos no se alcanzó los 2/3 de los votos que se requiere para reformarlos. Se resolvió entonces que el tema pasaba para el próximo Congreso, precisamente el V.

En el V CONGRESO ORDINARIO de NOV93, participaron 757 delegados en representación de aproximadamente 150.000 afiliados (aunque no todos estaban al día en el pago de sus cuotas sociales). Si nos basamos en estos números para aprobar la reforma de los estatutos (2/3) se requerían 505 votos por la afirmativa. Ante el temor de que esta cifra no se lograra, el número de congresistas se redujo a 620 (como si fueran 124.000 afiliados) con lo que los 2/3 serían 413 votos conformes. A esta solución se llegó impidiendo que los delegados de la FOL (Federación de Obreros de la Lana) y de la FOICA (Federación de Obreros de la Industria de la Carne y Afines) participaran del evento por no estar al día en sus cotizaciones.

Los hechos más importantes del V Congreso Ordinario fueron:

* El cargo de presidente del PIT-CNT, que fuera ocupado por José D'ELIA desde la creación de la CNT en la década del 60 quedó vacante a partir de este Congreso con la renuncia de éste. Al no ponerse de acuerdo los "moderados" y "radicales" para sustituir la vacante, se planteó la posibilidad de crear un triunvirato el cual no prosperó, dejando el cargo cesante.

* La Mesa Representativa -hasta entonces compuesta por 46 sindicatos o federaciones y planarios del interior- previa propuesta de los "moderados" de llevar el número a 32, en oposición y con la estrategia de no acordar en nada, los "radicales" liderados por el MPP exigían 40.

SECRETO

117

9700122

SECRETO

Fueron los representantes del PCU quienes adoptaron una posición intermedia y procusieron 35. volcando junto a los "moderados" el fiel de la balanza. siendo aprobada en medio de gran criterio.

* A fines de NOV96 se reunió por primera vez la Mesa Representativa, designando el nuevo Secretariado Ejecutivo. Al igual que la Mesa Representativa, el Secretariado que era integrado por 17 sindicalistas, luego de sucesivas votaciones con planchas individuales y a mano alzada, se resolvió integrarlo por 13 sindicatos.

* VI CONGRESO ORDINARIO

Los días 08, 09 y 10NOV96 se desarrolló el VI Congreso del PIT-CNT. en las instalaciones del Platense Patín Club.

El acto inaugural de dicho Congreso se realizó el 07NOV96 a las 19hs. en la Plaza 19 de Mayo-Mártires de Chicago. La ATSS (Asociación de Trabajadores de la Seguridad Social) impulsó anunciar el VI Congreso del PIT-CNT, convocando para ese día a una "marcha" que cumplió el siguiente itinerario:

A las 9 hrs. desde La Cruz de Carrasco, arriivando a las 10 hrs. a Malvin Norte (Veracierto), a las 11 hrs. a la Curva de Maroñas (8 de Octubre y Piccioli), y a las 12 hrs. a la Unión (8 de Octubre y Propios). arriivando a las 13 hrs. a la explanada de la Casa de Jubilaciones.

Posteriormente se dirigió hacia la plaza "Mártires de Chicago", lugar del acto inaugural del Congreso convocado por la central.

El 07NOV96 quedó inaugurado el VI Congreso del PIT-CNT, en el mismo estuvieron presentes delegaciones de varios países entre otros: Francia (CGT y CFDT), España (CC.OO, UGT, USO, LAB del país Vasco y la CIG de Galicia), Cuba (CTC), Italia (CGIL y CISL), Paraguay (CUT), Brasil (CUT, CBT y FSM y CBT) y Argentina (CTA). También participaron las centrales regionales y mundiales como: la CLAT, ORIT, CIOSL y CMT. Por su parte también estuvo presente la OIT a través de su asesor Julio GODIO.

Según manifestaciones del dirigente del PIT-CNT, Luis PUIG (MPF), el Congreso "tiene un gran desafío, poder analizar, discutir y plantearse líneas de acción para enfrentar los diversos problemas que atraviesan los trabajadores. Agregando además que "enfrentamos el tema de la desocupación, de la represión sindical, de la destrucción del aparato productivo del país, de la reforma estatal que tiende a cambiar las características del Uruguay como país, fundamentalmente en lo que tiene que ver con la atención a la población". Sobre el tema de los estatutos el dirigente sindical manifestó que si no se reforman, la central quedaría empuñada y sin posibilidades de acción.

9700422

118
SECRETO

SECRETO

Se destaca que en dicho acto participaron en la oratoria el presidente honorario del PIT-CNT, José D'Elia, y el coordinador de la Central, Eduardo Fernández (PS-AEBU).

Seguidamente hizo uso de la palabra Francisco DURAN, representante de la Central de Trabajadores de Cuba (CTC), y un representante de la Coordinadora de Sindicatos del Mercosur.

El acto concluyó con un espectáculo artístico a cargo de Las Guitarras de Zitarrosa, la murga Diablos Verdes, Eduardo Darnauchans y el Grupo Uruguay For Export.

El 08NOV96 a las 19hs. se puso en consideración el siguiente orden del día:

- reforma y estatutos.
- balance y perspectivas.
- informe de las comisiones creadas para el Congreso.
- elección de las nuevas autoridades.
- finalmente se procedió a votar el reglamento de funcionamiento del Congreso para luego instalar las comisiones.

El 09NOV se inició el trabajo en régimen de comisiones y se dio intervención a las delegaciones invitadas a participar del evento.

El 10NOV se puso en discusión los informes surgidos de las comisiones y se adoptaron las resoluciones generales.

Varios dirigentes gremiales y militantes de diversas filiales resolvieron poner a consideración una propuesta para modificar el reglamento y orden del día, planteando discutir en primer lugar el balance y la coyuntura, y fijaron su posición contraria a la reforma de estatutos de la central obrera.

Como sucedió en el tercer congreso realizado en 1990, en el extraordinario de 1991 y en el cuarto congreso de 1993, la discusión sobre el tema se reedita. Los dirigentes sindicales moderados alientan una reforma de los estatutos que habilite la representación proporcional de delegados en función del número de afiliados de cada sindicato que integra la Mesa Representativa de la central, mientras tanto los radicales evitan discutir el tema señalando que esto no soluciona los problemas del movimiento sindical ni atiende las necesidades primarias de los trabajadores y proponen formulas que mantienen la representación actual "un sindicato - un delegado" e incorporan más miembros al organismo.

El VI Congreso resolvió como en anteriores- discutir los estatutos que regirán a la Central en un Congreso Extraordinario que deberá convocarse dentro del primer semestre de 1997. Simultáneamente se decidió elegir las nuevas autoridades en ese mismo proceso.

119

9700122

SECRETO

SECRETO

La Reforma de los Estatutos, en su esencia, se reduce a dos posiciones: una que entiende que la Mesa Representativa de la Central se debe integrar de acuerdo al principio de la proporcionalidad, de manera similar al Congreso, es decir con determinada cantidad de delegados en función del número de integrantes del sindicato -propuesto por "moderados", AEBU llegó más lejos proponiendo elección por voto secreto- y los "radicales" que apoyan la integración actual de un representante por sindicato.

El postergar la Reforma de Estatutos motivó que siete sindicatos de la Central anunciaran su retiro de la dirección del PIT-CNT -no así de la organización unitaria-. Los sindicatos fueron AEBU (PS), FFOSE (PS), FUM (20MAYO), FANCAP (VA), UADEGAS -exCia.del Gas. hoy GASEBA- (MPP), FUNSA (ESPACIO90) y el CGT (ASU).

En ese momento crítico del Congreso, pidió la palabra José D'ELIA reflexionando que "el 'retiro' de los delegados sindicales de las siete organizaciones descriptas iba a ser en forma temporal" y exhortó a la unidad del movimiento sindical.

Se destaca la lectura de un saludo enviado desde CHIAPAS-MEXICO por el "Subcomandante Marcos".

En el Congreso se manifestó el repudio a la flexibilización laboral, la reforma educativa, la reforma del Estado y los convenios laborales atados a la productividad.

La mayoría se manifestó en reverter el desempleo y en favor de una negociación colectiva. Se señaló que las soluciones al problema deben contar con el "más amplio respaldo político y social de todos los sectores afectados por los problemas del desempleo y del empleo con limitaciones".

Aumentar el tiempo de cobertura de seguro de paro, la creación de un Fondo de Garantía de los Créditos Laborales, ante insolvencia patronal y un "real" control de parte del MTSS a los trabajadores extranjeros, son las principales propuestas aprobadas.

En altas horas de la noche del 10NOV96, se discutió una moción que proponía que el PIT-CNT fijara posición por el "NO" con respecto a la Reforma de la Constitución, destacándose que existía "muy buen ambiente" para emitir una resolución a favor, pero existían dos propuestas una de AEBU -bancarios- de dejar en libertad de elección al movimiento sindical y otra de la UNTMRA -metal- de realizar una campaña de interiorización del tema.

Se destaca el discurso de Jesús María GETE OLARRA, dirigente del sindicato vasco LAB, quien manifestó "...agradezco al comportamiento ejemplar del pueblo trabajador uruguayo ante la injusticia de la extradición de los luchadores vascos al gobierno español y enfrentarnos al fallo judicial en esa fatídica batalla del hospital Filtro del 24AGO94..."; entre otras manifestó una inminente visita del Rey español Juan Carlos DE BORBON y que en el Uruguay quedan

120

9700122

SECRETO

SECRETO

más "luchadores vascos" para agregar que "estamos convencidos que vosotros velaréis alertas una vez más, porque no se conculquen los derechos humanos con unos ciudadanos que viven en concordia y paz entre vosotros...".

c.- Medidas de Fuerza.

(1).- Funcionarios Estatales.

Los fusionados en la MSC-E (Mesa Sindical Coordinadora - Entes) se han movilizado en el transcurso de 1995 y lo que va de 1996, en rechazo de las privatizaciones, a las que denuncian "traen aparejado una posible reducción de personal ya sea a corto o largo plazo", destacandose OFP (PLUNA) y UADEGAS (ex Compañía del Gas).

Por su parte los agremiados en COFE (Confederación de Organizaciones del Estado) se movilizaron por salarios y presupuesto, siendo en el periodo sus principales promotores los agremiados en CSFU (gremios de la educación), AFJU (judiciales).

Se destaca que en los últimos meses de 1995, se produjeron en la Intendencia de Dpto. Durazno 254 despidos, 199 en la de Rivera, otros tantos en Montevideo, Cerro Largo, Tacuarembó; y se preve en despidos en las juntas de Rocha (unos 400) y Maldonado.

En Durazno se encontraron en formación un "comité de crisis" y un fondo solidario para los despedidos, que cuenta con el aporte de todas las fuerzas vivas del Dpto.

La FNM (Federación Nacional de Municipales), denunció el ingreso de gente por cupo político en época preelectoral, a quienes despues tienen que defender por ser afiliados al sindicato. Menciona además que la morosidad de los contribuyentes asciende aproximadamente al 50%, a los que se les da amnistías y resoluciones particulares en las juntas Dptales. -para contar con ellos en épocas de elecciones- permitiendo realizar pagos que al final "salen muy baratos".

(2).- Sector Privado.

La principal causa de conflictividad que presenta este sector es el mantenimiento de las fuentes de trabajo, el punto en discordia es el cada vez mas frecuente hecho de envio de empleados a seguro de paro y despido, debido al creciente cierre de empresas o a la merma de producción de algunas otras. Este punto está muy relacionado con el tema desempleo, donde tenemos a nivel nacional que la población económicamente activa es de 1.103.000 habitantes, de los cuales tenemos como desocupados en Montevideo 68.021, lo que representa un 54.32 % y en el interior 57.462, lo que representa un 45.66%. A su vez, los ocupados son 997.277, de los cuales 720.976, corresponden al sector privado y 276.301 al público.

121

9700122

SECRETO

SECRETO

Por lo expuesto anteriormente se desprende que el motivo de sus reivindicaciones es producto del desempleo, el que registra un incremento en todo el territorio nacional, fundamentalmente en los Departamentos limítrofes con Brasil.

Otro punto muy relacionado es el tema salarial, donde los reclamos se basan en que los aumentos no han acompañado los aumentos registrados en la canasta familiar.

d.- Destituidos.

La Comisión con el Reencuentro de los Uruguayos, que agrupa a los trabajadores del sector privado "ex presos políticos y exiliados", quienes exigen una "Ley Jubilatoria que los ampare", tal como en 1985 la Ley 15.737 -período gubernamental del actual Presidente- dispuso la restitución de funcionarios públicos en similar situación.

Esta Comisión está confeccionando una lista y convoca a los "interesados" a dirigirse a Río Negro 1210 (local de FUECI = Funcionarios del Comercio y la Industria); registrando al presente unas 300 anotaciones de ambos sexos y con edad de entre 40 a 60 años.

El 20DIC95 realizaron una concentración frente al MTSS donde le exigieron a la Ministra de Trabajo, el texto del proyecto elaborado por los técnicos de dicho Ministerio y que se habría entregado en consulta al Ministerio de Economía y Finanzas para definir los criterios de su financiación. Para dar curso legal a la aprobación del Proyecto de Ley se requiere la iniciativa del Poder Ejecutivo, que hasta la fecha no lo ha hecho llegar al Parlamento.

2.- EDUCACION.

a.- Reforma en la Educación.

(1) CODICEN: aplicó para el presente año lectivo, una reforma en el ciclo básico con reducción de materias, y una reestructura del bachillerato diversificado habilitándose nuevas opciones que amplió las posibilidades ocupacionales. Algunas de las alternativas está en UTU y otras en Secundaria, con una base común.

(2) EDUCACION PRIMARIA: Se amplió la cobertura preescolar en niños de cuatro y cinco años. En el período 1995/2000 se prevé cubrir a 25.000 alumnos más en ese tramo. se construirán aulas especiales en escuelas normales. En FEB96 se realizó un curso de capacitación "intensiva" a maestros para especializarlos en el nivel preescolar.

122

9700122

SECRETO

SECRETO

(3) EDUCACION SECUNDARIA:

* CICLO BASICO: De los 53 liceos que hay en Montevideo, 20 pasaron a funcionar en un régimen de dos turnos -de 7:45 a 13:10 y de 13:45 a 19:10-. lo que hace que los alumnos permanezcan unas seis horas dentro del liceo. El plan es que progresivamente todos los establecimientos pasen a funcionar en dos horarios. Las clases en esos 20 liceos son de 45 minutos y hay cuatro recreos de 10 minutos y uno de 15. Con esas medidas se aumenta el "tiempo pedagógico", la "socialización" entre los jóvenes y el "espacio recreativo". Además, se aplicó una distribución "racional" de la matrícula que las autoridades del CODICEN consideran "absolutamente irracional porque había liceos con clases de 10 estudiantes y otros que llegaban a 50".

En los liceos de dos turnos no se dictará el Bachillerato Diversificado.

* BACHILLERATO: Unos 2.000 alumnos de primer año durante 1996 comenzaron una experiencia piloto curricular en ocho liceos (Nro. 5, 8, 31 y 49 de Montevideo, Nro. 2 de Florida, Nro. 5 de Paysandú, Nro. 1 de Maldonado y un establecimiento a designar en Cerro Largo) y dos escuelas técnicas (Arroyo Seco y del Cerro).

Con el Nuevo Plan. la Historia que va desde Grecia hasta la Edad Media se va a estudiar en el Bachillerato (4to., 5to. y 6to.), y en el Ciclo Básico la historia de los últimos 50 años (1ero. historia mundial, 2do. historia regional y en 3ro. historia nacional). La Consejera de Educación Secundaria Carmen TORNARIA manifestó que "a veces existen presiones de afuera del sistema educativo" y admitió que puede generar preocupación si se comienza a observar que "los muchachos hablan de la caída del Muro de Berlín, de la Guerra de Bosnia o de la Dictadura Uruguaya". Pero indicó que "los docentes, cuando somos profesionales, tratamos de evitar dar opiniones personales".

La ADFS (Asociación de Docentes de Enseñanza Secundaria) rechazan la Reforma afirmando que "provocó reducción de horas asignadas, suprimiendo 96 grupos en Montevideo y 183 en el Interior lo que provocó que un número indeterminado de profesores sin título quedará sin trabajo, además de una sobrepoblación por clase".

El secretario general de la FUM Héctor FLORIT, hace un llamado de alerta a las autoridades de ANEP sobre la necesidad de incorporar interlocutores para debatir y validar una reforma educativa, que al ser demandada por toda la sociedad "debe sintetizar amplios consensos nacionales". Expresó su rechazo a toda reforma impuesta en forma autocrática y que desatienda los espacios de consulta que recomiendan los organismos especializados.

123

9700122

SECRETO

SECRETO

b.- CIESU (Coordinadora Intergremial de Estudiantes de Secundaria y UTUs).

Conflicto en Rechazo a la Reforma de la Educación.

Estudiantes del liceo N22 "Héctor Miranda" realizaron desde el 12 al 16AG096, lo que denominaron "Semana por los Derechos Humanos, contra la represión y por una educación popular". Los mismos manifestaron que pretendían movilizar el liceo los 5 días, por lo que realizaron una muestra permanente y talleres, destacándose que la Dirección del Liceo permitió la concurrencia de los alumnos sin perder la falta del día. Los talleres siguieron el siguiente programa:

* 12AG096: En horario de clases (1400 a 1900hs.) se confeccionaron las carteleras, con fotos entre otros de "niños desaparecidos, mártires estudiantiles, poemas de Mario BENEDETTI, etc."

En la semana del 11 al 18AG096, emitió desde la sede del Liceo IAVA, la radio clandestina de la FEUU.

* 13AG096: De 1500 a 1700hs. se realizó un Taller de DD.HH., pretendiendo hacer una especie de "censo" entre los presentes, consultando qué entienden al respecto, y se destacó que "si bien los DD.HH. están vinculados a las violaciones que se cometieron en la dictadura, también son violados en la vida cotidiana y que nos estamos acostumbrando a eso".

Este mismo día, por conversaciones internas de los estudiantes se pudo saber que posiblemente, el día 14AG096 luego de realizada la marcha, se produciría la ocupación de algunos centros de estudios.

El liceo N22 (Héctor Miranda) ubicado en Bacigalupi y Hocquart apoyaría con frazadas, alimentos, etc.

* 14AG096: A las 0800hs se reunieron los alumnos de los turnos Intermedio y Vespertino (59 y 69 años) con los del turno Matutino (49 años), con la finalidad de integrar y coordinar las actividades y movilizaciones. Esta reunión fue realizada en rechazo a la Reforma Educativa, por la cual afirmaron que, "los compañeros de 49 Matutino han quedado aislados del resto del liceo".

De 1600 a 1800 hs. se realizó un Taller sobre Represión y una actividad a la que denominaron "lapicereada" (igual que una caceroleada pero con lapiceras), dentro del liceo a lo largo de los turnos Intermedio y Vespertino. También se decidió realizar un paro activo, es decir se concurriría al liceo pero no a clase.

Tal cual estaba prevista se realizó el 14AG096 una marcha desde el Palacio Legislativo hasta la explanada de la Universidad de la República; en conmemoración al 28 aniversario de la muerte de Liber ARCE, por parte de aproximadamente 1400 personas, entre los cuales habían estudiantes y obreros, no descartándose que gran parte de éstos últimos fueran militantes juveniles del MLN-T y de los

SECRETO

124

9700122

SECRETO

diferentes Frentes Estudiantiles de diversas O.D.R.R.

Así mismo se debe destacar que la mencionada marcha tuvo otras motivaciones tales como homenaje a los "mártires estudiantiles", rechazo a la Reforma Educativa y la no consideración de la enseñanza en la Rendición de Cuentas ingresada al Parlamento.

La marcha fue convocada por la Federación de Estudiantes Universitarios del Uruguay (FEUU), el Plenario Intersindical de Trabajadores (PIT-CNT), la Coordinadora Intergremial de Estudiantes de Secundaria (CIES), Estudiantes de la UTU y el Frente Amplio.

Durante la movilización se destacó la presencia de varios dirigentes frenteamplistas, entre ellos el Senador Helios SARTHO (MPP), los Diputados Pedro BALBI (DA) y Daisy TOURNE (PS), los dirigentes Pedro RAMELA y Carlos TUTZO (PCU), Gustavo VAZQUEZ (PST), Fernando VAZQUEZ y Eduardo RUBIO (M26M), Carlos COITIRO (PVP), Eleazar DE LEON (PS), Raúl CAMPANELLA (POR), Jaime PEREZ y Daniel GIESKER (PCU).

También se adhirieron entre otros el PIT-CNT, la FEUU, la Coordinadora de Estudiantes de Secundaria, estudiantes de UTU y los Sindicatos de Docentes y Maestros.

Durante la manifestación los participantes con una edad promedio de 15 años entonaron cánticos que reclamaban mayor presupuesto para la Enseñanza y otros referidos a reivindicaciones de la lucha estudiantil y obrera, como así también agravios hacia el Presidente del CODICEN Germán RAMA, hacia el Presidente de la República Julio María SANGUINETTI y hacia el Ministerio del Interior.

Se constató el abundante consumo de bebidas alcohólicas (cerveza y vino) por parte de los participantes.

Finalizando la marcha se procedió a la quema de 3 muñecos los cuales, representaban la figura del Presidente de la República, otro de un Policia, no pudiéndose identificar el tercero.

La movilización culminó con la lectura de la proclama redactada por las organizaciones convocantes, por parte de un estudiante, la cual se basó en el rechazo al sistema político-económico que se aplica en el país, pidiendo además mejoras para la enseñanza, respeto por los estudiantes y sus derechos, nombrándose a "mártires estudiantiles", haciendo clara alusión a Fernando MORRÓN, así como también destaca su discrepancia con el hecho de que las comunicaciones estén en la órbita del M.D.N., lo que manifestaron es una forma de "Dictadura" que los militares aún controlan, no pudiéndose por ello lograr los derechos de libertad de expresión.

Finalizando la proclama se materializó la intención de ocupar por parte de los estudiantes varios liceos, quedando planteada la posibilidad de ocupar otros centros de enseñanza, lo que se extrajo de declaraciones por parte de estudiantes

SECRETO

125

9700122

SECRETO

referente a que las mencionadas ocupaciones así como su duración sería decidida en las "internas" de cada liceo.

En la oportunidad fueron distribuidas publicaciones y panfletos de organizaciones de izquierda, entre los que se destacan la convocatoria para los actos del 24AG096 en las inmediaciones del Hospital Filtro, en conmemoración a la muerte de Fernando MORRONI y por los DD.HH.

Se debe destacar que la CIES, mantuvo contactos con el Senador Helios SARTHOU (MPP), solicitando asesoramiento legal respecto al tema de las ocupaciones.

SITUACION EN CENTROS DE ENSEÑANZA SECUNDARIA DESDE EL 1ER. DIA DE OCUPACION:

El 14AG096 ocuparon:

- LICEO N°3
U.D.A.I. Jaime Cibils 2878
- LICEO N°4
Zorrilla Durand 3116
- LICEO N°10
Vaz Ferreira Mateojo 1862
- LICEO N°35
I.A.V.A. E. Acevedo 1419
- LICEO N°36
I.B.O. M. Orticochea 4170

El día 15AG096 se produjo la ocupación del LICEO N°16 Av. Agraciada 3636.

El 16AG096 se cerraron las puertas de varios Liceos de Montevideo (Liceos Nros. 26 y 2) y el IPA (Instituto de Profesores Artigas).

Elementos jóvenes identificados con brazaletes con la sigla MLN-T, recorren los liceos ocupados.

Fue ocupada la UTU UNION - Joanico esq. Larravide.

El 17AG096 alumnos de los liceos N° 30 (Propios 1401) y 31 (18 de diciembre 1600), se movilizan y comparten la ocupación en el Liceo N° 10.

El 19AG096 Carmen Tornarile (M26M - CODICEN), Nora Castro (MPP) y Andrés Olivetti (MPP - AFUTU) informarían a los alumnos de los Liceos Nros. 6 -Bauzá- y 2 -Miranda- acerca de la Reforma Educativa, finalizando con un debate: lo que finalmente no ocurrió debido a la no concurrencia de los mencionados.

Los "estudiantes" de los Liceos ocupados, toman nota de las matrículas de los vehículos que pasan o que se detienen frente a los locales de educación. Asimismo, estos registran el número de cédula de identidad de quienes ingresan a estos institutos.

126

9700122

SECRETO

SECRETO

Algunos de los Liceos que no se encuentran ocupados, realizan "peajes" cuyo dinero es destinado al apoyo de los centros ocupados.

Se tomó conocimiento que en el Liceo N°3 -Damaso A. Larrañaga-, durante el transcurso del fin de semana, se realizó almacenamiento de combustibles -nafta y querosene-, y botellas, lo que usarían en caso necesario contra las Fuerzas del Orden si estas procedieran a desalojarlos. Circulan versiones de que además tienen pensado prender fuego en todas las posibles vías de acceso al Liceo.

Se ocuparon los siguientes centros de enseñanza:

- LICEO N°2
Bacigalupi 2244
- LICEO N°8
Avda. 8 de Octubre 2619
- LICEO N°19
20 de Febrero 2520
- LICEO N°32
Carlos Roxlo 166
- LICEO N°1 - Las Piedras
Avda. Artigas 5/N
- UTU AROYO SECO
Avda. Agraciada esq. Gral. Aguilar
- UTU IEC
Arenal Grande esq. Eduardo V. Haedo
- UTU ESCUELA SUPERIOR DE MECANICA
Avda. J. Batlle y Ordoñez esq. Gral. Flores
- UTU ESCUELA DE ARTES Y ARTESANIAS - Pedro Figari
Durazno 1577.
- IPA
Avda. Libertador esq. Venezuela

El 20A6096 se realizó un paro de 24hs. de la CSEU (Coordinadora de Sindicato de Enseñanza del Uruguay) en solidaridad con las ocupaciones estudiantiles. Cabe destacar que integran la CSEU los sindicatos de ADEMU (maestros), ADES (profesores) y AFUTU (funcionarios de UTU). Los agremiados en ADEMU se reunieron en asamblea a las 1700hs. en el Pcio. Sud América.

Por su parte el SINTER (Sindicato de Trabajadores de la Educación Privada) se adhirió al paro de 24hs.

La Coordinadora de Estudiantes convocó a acompañar a Angela Alvez Gonzalez, quien fuera víctima de un accidente de tránsito el 17A6096 en frente al Liceo N°45 (Cno. Maldonado 4870) y falleciera el 19A6096, cuyo sepelio se realizó a las 0900hs. en el Cementerio del Norte. Al respecto los gremios de el SUATT (Sindicato Unico de Automóviles con Taxímetros y Telefonistas) detuvieron sus tareas desde las 0800hs. hasta realizado el sepelio; y la FUS (Federación Uruguaya de la Salud) realizó paro desde las 0800 a las 1300hs.

Reunidos en asamblea se convocó a un paro de 72hs. por parte de los agremiados en la ADEP. 48hs. en AFUTU y 24hs. ADEMU.

127

9700122

SECRETO

SECRETO

La Mesa Política del Frente Amplio impulsada por sectores radicales emitió una declaración de apoyo a las movilizaciones de los premios estudiantiles y docentes.

Al respecto el Diputado José MUJICA (MLN-T), declaró "...que las movilizaciones estudiantiles son espontaneas y responden a una nueva forma de acción social que prescinde por completo de los Partidos Políticos", pretendiendo con ello desvirtuar opiniones de que el MPP y el MLN-T alienten las movilizaciones de los estudiantes de secundaria.

Por su parte el Senador Helios BARTHOU (MPP), admitió haber concurrido a los Liceos ocupados por los estudiantes, desestimando cualquier tipo de ingerencia política y explicando que los alumnos que han hablado con él, consultan en asesoramiento sobre el alcance legal.

El FCU se solidarizó con las movilizaciones estudiantiles responsabilizando al Gobierno "blanquicolorado, a SANGUINETTI y a Germán Rama", de la muerte de la estudiante Angela Alvez, en el marco de la aplicación de la estrategia neoliberal, y por llevar adelante una Reforma Educativa que "maltraduce del inglés lo definido y financiado por el BID".

El Diputado José LAYARDI (VA), manifestó su respaldo a la movilización estudiantil contra la Reforma Educativa y afirmó que tiene que haber participación de los estudiantes en su elaboración.

Los Grupos Anarquistas a través de su publicación "BARRIKADA", proponen la resistencia y continuar las movilizaciones estudiantiles.

Se tomó conocimiento que el Dtor. de la IEC (Arenal Grande y Víctor Haedo), Eduardo MACHADO solicitó telefónicamente apoyo al SUNCA con equipos de comunicaciones del tipo walkie-talkie. Posteriormente envió a tres estudiantes, los que al llegar a la sede sindical se les comunicó que no poseían ese tipo de aparatos.

Los agremiados en la FEUU (Federación de Estudiantes Universitarios del Uruguay - UJC) se encuentran estudiando la posibilidad de ocupar las Facultades la próxima semana.

El día 21AG096 se pudo saber que en la mayoría de los Centros de Estudios ocupados por los estudiantes, existe una red de comunicaciones entre ellos, en base a Movicom y/o Ancel, a los efectos de alertar la presencia de Fuerzas Policiales.

Ese día ocuparon:

- LICEO N°11
Grecia 3194
- LICEO N°17
Fernandez Crespo 2374
- LICEO N°28
BVAR. España 2771

120

9700122

SECRETO

SECRETO

El senador Danilo ASTURI afirmó que respeta la decisión de los estudiantes de movilizarse pero lanzó una advertencia: son jóvenes muy "tiernos" que tal vez no miden las repercusiones de sus actos.

En el Liceo Nº 2 "Miranda" se reunió la CIES (Coordinadora Intercolegial de Estudiantes de Secundaria), participando delegados de la Facultad de Ciencias y Humanidades, e Instituto Magisterial.

* 22AG096 la CIES se reunió en el Liceo Nº 19, ubicado en 20 de Febrero Esq. Avda. 8 de Octubre, resolviendo participar en la marcha del día 23 y la del 24AG096, resolviendo cada liceo si concurre como Independiente, o como integrante de la CIES. En la oportunidad participó la Murga "ARACA LA CANA", integrada entre otros por José Milton ALANIS QUINTERO (MLN-T) y César RIVERO GARCIA (MLN-T); además de payasos y acróbatas en zancos, quienes realizaron una actuación para los estudiantes.

Se realizó una reunión de la APAL (Asociación de Padres de Alumnos Liceales) del Liceo Nº 2, los que resolvieron ratificar su apoyo a los estudiantes sobre las ocupaciones y seguir en el debate hasta DIC96. Exhortaron hablar con el CODICEN como una sola agrupación de PADRES, que coordine a todos los de Montevideo.

Dentro de la organización de Padres "Inter APAL", se registra como principales impulsores: Rodrigo AROCENA LINN (MLN-T); Oscar Miguel BONILLA LOAYZA (MLN-T); Oscar SARLO (PS - abogado); Liliana María ARDALLO FERNANDEZ y Verónica FRAU (PCU).

Se constató la concurrencia de Profesores a los Liceos ocupados, contribuyendo con alimentos.

Se detectó en el Liceo Nº 35 "IAVA", el transmisor de la Emisora Comunitaria "FEUU" -transmite en la banda de FM 103.5MHZ-, en un salón cuya ventana da a la calle José E. Rodó en el 2do. piso del establecimiento; la antena consiste en un DOBLE DIPOLO con un caño de aproximadamente 4 mts. que se esconde entre los árboles de la vereda.

Se realizó en el local Central del MPP una reunión para evaluar el proceso estudiantil pudiéndose apreciar dos tendencias: la primera, partidaria de que finalizaran las ocupaciones el día 23AG096 como desde un principio estaba previsto; la otra, sustentada por el Frente Juvenil del MPP (Ex Frente Juvenil del MLN-T) partidaria de culminar las mismas el 24AG096, antes de dar comienzo la marcha hasta el Hospital Filtro, no adoptándose posteriormente la aplicación de ninguna de ellas.

En esa reunión se designa a Mauricio Hugo GARCIA TORRES (MLN-T) y a Oscar SUAREZ NOYANO (MLN-T) como responsables del aparato de seguridad para el día 24AG096. A tales efectos los mismos plantearon ante los dirigentes del MPP que iba a ser muy difícil poder controlar a los elementos de la CIES si éstos producen actos de violencia.

129

9700122

SECRETO

SECRETO

La CIESU referente a la "Marcha del Filtro", del día 24AG096, resolvió dejar la concurrencia al libre albedrío de cada estudiante.

Asimismo la CIESU estudió la posibilidad de realizar una jornada para el 25AG096, la que sería denominada "INDEPENDENCIA", la cual tendría un carácter de contrafestejo.

El 23AG096, alumnos de los liceos 32 (Carlos Roxlo 1611) y 16 (Acraciada 3636), se encontraban confeccionando carteles en el local del SUNCA (Yf 1538).

La calle Bacidalupi, donde se encuentra el Liceo Miranda, está cortada con 5 juegos de 3 cubiertas cada uno, y vidrios rotos.

En el liceo L. Brause de la Ciudad de Pando, se constató la existencia de un cartel en la puerta principal que dice, "cerrado por la autoridad". En la mañana hubo un intento de ocupación, que no se concretó debido a la presencia de fuerzas policiales. Cerca de las 1800 horas, se volvió a registrar el mismo incidente, también frustrado por efectivos policiales.

Ocuparon entre el 22 y 23AG096:

- Liceo de El Pinar.
- Liceo Nº 1 "Juana de Ibarbo" de C. Melo.
- Liceo Nº 1 de C. La Paz.
- UTU - Escuela Técnica de la C. Las Piedras.

*** 23AG096 - MARCHA CONVOCADA POR LA C.I.E.S.U.**

La marcha realizada el día 23AG096, programada para las 18 horas, comenzó en la Plaza Matriz, recorriendo 18 de Julio, hasta la Universidad de la República, bajando hasta el Palacio Legislativo por Fernández Crespo.

En cuanto al número de personas que participaron se destaca que al comienzo de la misma, se detectaron unas 500 personas. Al punto de la Universidad de la República, se encontraban unas 6.000 y al finalizar en el Palacio Legislativo el número se redujo a unas 700 personas aproximadamente. Entre ellos se encontraron unos 200 profesores y padres de alumnos de los liceos ocupados.

Entre las actividades realizadas durante la marcha se destacan la realización de canticos:

- En la Plaza Matriz, "se escucha, se escucha, arriba los que luchan".
- En la Universidad de la República, "Tengo los zapatos rotos, y es de tanto caminar, quiero un Presupuesto Justo, para poder estudiar".
- "resistir, ocupar, por Reforma popular".

130

9700122

SECRETO

SECRETO

Encabezando la marcha se encontraba un estudiante con una carretilla que transporta una caja que lucia la leyenda de "Reforma Educativa. BID FOR EXPORT". a ambos lados de la misma.

Se constató que:

- Los organizadores lucian en el brazo derecho un brazalete distintivo, de color verde, azul y rojo.
- Elementos del MLN-T, que salian del Local de Tristan Narvaia hacia 18 de Julio, relevaron con parte de la Seguridad de la marcha, dirigiéndose luego los relevados al mencionado Local.

Se apreció en el transcurso de la marcha consumo de alcohol.

Previo a la realización de la marcha, se constató en la escalinata de la Universidad de la República, la presencia del Diputado José Mujica (MLN-T), con un grupo de aproximadamente 50 estudiantes. Así como también durante la misma, las de Jorge Zabala (MLN-T), José Barba (FANCAP-PS), Fernández Huidobro (MLN-T), Jorge Quatino (MLN-T), Ruth Vera (MLN-T). Posteriormente, en el Palacio Legislativo se unieron José Mujica, Alberto Couriel (EP-VA), Helios Sarthou (MPP), Leonardo Nicolini (EP-ex-AU), Marina Arismendi (FCU), Luis Puig (Gas- PVP).

También se constató la presencia de pancartas en la misma las que pertenecian en su mayoría a los liceos ocupados Números 1, 3, 4, 8, 10 y 17.

Se realizó una hoguera, donde se prendió fuego a la carretilla que transportaba la caja de cartón con leyendas, y alrededor de la misma sonaron timbales y cantaron "los que no saltan son botones". También propusieron rodear el Palacio y Anexo, tomados de la mano. La idea estaba tomando forma, pero al llegar a Francisco Acuña de Figueroa, no continuaron. La prensa se preguntó si "¿Tendría que ver el carro lanza agua, las cuatro camionetas de coraceros y los tantos policías que hasta ese momento nadie había divisado?".

Frente al Palacio Legislativo, se leyó una proclama, cuyos principales puntos fueron:

- NO A REFORMA EDUCATIVA.
- DIGNIFICACION DE DOCENTES Y ALUMNOS.
- CESE AL FINAL DEL AÑO LECTIVO: la aplicación de esta reforma.
- APERTURA DE CENTROS CI AUSURADOS E IMPLEMENTACION DE ESPACIOS PARA EL DEBATE NACIONAL.
- CHARLAS INFORMATIVAS - "INSUFICIENTES".
- DECISIONES INDEPENDIENTES.

Al final de la proclama, se dio lectura a diversas adhesiones que recibieron los estudiantes, al tiempo que confirmaron para ese día al mediodía, la realización de una Asamblea a fin de evaluar el resultado de la marcha. Posteriormente se dispersaron por grupos, en forma pacífica, por diferentes calles.

131

9700122

SECRETO

SECRETO

El 23AG096, se realizó la reunión de APAL del Liceo Miranda, en el local de AUTE (Agrupación UTE - Agraciada 2463). En la oportunidad se manifestó la desconformidad con la APAL del Liceo N°3, cuyos representantes se entrevistaron con autoridades del CODICEN, sin consultar con las APAL de otros liceos, en un intento de solucionar el conflicto y levantar la ocupación.

* 26AG096 - Los agremiados en ADES (Asociación de Docentes de Enseñanza Secundaria), reunidos en asamblea en el local de ADEOM (Canelones 1330) resolvieron no dictar clases hasta el martes 27AG096; se destaca que durante el 23AG096 se registró una concurrencia de éstos a los centros de enseñanza de entre un 25 y 30%, luego de la intimación del CODICEN de asistir a los liceos a pesar de que las clases estuvieran suspendidas y el paro decretado por la gremial de Montevideo.

El Presidente del CODICEN, Germán RAMA y la Consejera Carmen TORNARIA, reiteraron la exhortación a los estudiantes a reflexionar y dejar libres los locales de enseñanza para que los cursos puedan realizarse normalmente y proseguir el diálogo a partir del 26AG096. TORNARIA destacó que 120 docentes decidieron la medida de fuerza mencionada de un total de 6.000 en Montevideo, y un total de 13.000 en todo el país.

Al respecto los agremiados en la CIES realizaron en horas de la tarde una "asamblea clave" en la UTU - 125 (Instituto de Enseñanza de la Construcción, ubicado en Arenal Grande y Víctor Haedo), para analizar la situación y definir si continuaban o no la ocupación que afecta a los centros de enseñanza.

Según medios de prensa, los estudiantes del liceo N° 3 D.A. Larrañaga, resolvieron el levantamiento en la próxima jornada, de la ocupación de ese centro de estudios, como gesto de flexibilización y de diálogo ante las autoridades de la enseñanza. Circuló la versión de que en caso de abandonar la ocupación, el liceo sería ocupado por estudiantes ajenos al mismo.

Por otra parte, la coordinadora estudiantil estimó que se podrían producir nuevos levantamientos de ocupaciones, en el transcurso de las negociaciones, en la medida que se obtengan algunas reivindicaciones.

Los integrantes de la FEUU (Federación de Estudiantes Universitarios del Uruguay - UJC) se oponen al desalojo y exigen al CODICEN la realización de un debate nacional con todos los involucrados para evaluar la Reforma Educativa actualmente planteada.

Se registraron nuevas ocupaciones:

- Liceo Nro.6 (Av. L. Obes 896)
- Liceo Nro.14 (Av. 8 de Octubre 3390)
- Liceo de Progreso
- Liceo el Dorado - 19 de Mayo
- Liceo de Sauce

132

9700122

SECRETO

SECRETO

- Liceo de Toledo
- Liceo de Suárez
- Liceo de Canelón Chico
- Liceo de Treinta y Tres

En el Liceo Nº 10 se encuentra transmitiendo la Radio Comunitaria "DIEZ", en la banda de FM 102.5.

En el Liceo Nº 2 Miranda, se encuentran ocupando alumnos de otros liceos. Se detectó la presencia de Rony Silvio SILVA del Liceo de Pando.

* 27AG096 - El 26AG096, se reunió el CODICEN con los consejos de Secundaria y de UTU, encuentro en el cual se vio con "extrema preocupación" la presencia durante unos 20 minutos del Senador Helios SARTOU (MPP) en el Liceo Nº 10 - el 23AG096-.

Cabe destacar que en el Liceo Nº 2 "Miranda" -Bacigalupi y Hocquart- se inició una investigación para confirmar si Hebe de Bonafini, la líder del movimiento argentino de Madres de Plaza de Mayo, estuvo efectivamente en ese local.

También preocupa a las autoridades del CODICEN las transmisiones de la Radio Comunitaria "FEUU", a través de la cual los estudiantes de secundaria contaron experiencias sexuales mantenidas durante las ocupaciones.

Fuentes del Consejo de Secundaria manejan información en la cual el sindicato de taxistas traslada a los estudiantes en forma gratuita, así como algunas compañías de ómnibus interdepartamentales. Es así que se ha constatado la presencia de estudiantes de Montevideo en los Liceos de Melo, Maldonado y Colonia.

La CIFSU convocó para el día de la fecha un paro de 24hs., con la posibilidad de extender la medida si se decide un desalojo, de los estudiantes.

El Vice-Presidente del CODICEN, José Claudio WILLIMAN, afirmó que "...si en tres días no se soluciona el conflicto estudiantil, perderán el año o tendrán que seguir estudiando en el verano, porque el tiempo para recuperar las clases perdidas no alcanza".

Una asamblea de padres reunida el 25AG096 resolvió convocar "en forma urgente" a profesores y alumnos para informar y debatir acerca de la reforma. La convocatoria pública está fijada para las 20hs. del día de la fecha en el local del Liceo Nº 2.

Ocuparon:

- Liceo Nº 15 (Proceda 1919).
- Liceo de Rincón de la Bolsa -San José-.
- Liceo de Colonia.
- Instituto Magisterial Normal "María Stagnaro de Munar - J.P. Sánchez" (Av. del Libertador 2005).

SECRETO

9700122

SECRETO

En horas de la tarde alumnos del Liceo Nº 1 "Manuel Rosé" de C. Las Piedras, desocuparon voluntariamente el Instituto.

Por su parte el Ministerio del Interior se encontraría planificando la desocupación de los Centros de Educación.

El 28AG096, el CODICEN dio un plazo de 48 horas, que vence el 30 de agosto a las 1800, para la desocupación voluntaria de los centros de estudio, sin que se apliquen sanciones a los estudiantes involucrados.

La Mesa Representativa del PIT-CNT decretó para el 30 de agosto, un paro general de actividades de 24 horas a nivel nacional, en apoyo al conflicto estudiantil y en reclamo de empleo y negociación colectiva.

El 29AG096, la situación se mantuvo incambiada.

El 30AG096 se realizó una marcha que partió de la Pza. Cagancha, recorriendo la Av. 18 de Julio hasta el Obelisco y finalizó en la Plaza José P. Varela (Br. Artigas y Av. Brasil), en la cual participaron aproximadamente 3.500, se destaca la presencia de unos 50 taxímetros -cooperativa- y 12 ómnibus.

Se realizó también una marcha de estudiantes en las Ciudades de Juan Lacaze y Artigas, quienes posteriormente ocuparían los centros de enseñanza.

Se destaca que los de C. Juan Lacaze no pudieron ocupar al encontrarse cerrado el local por las autoridades.

Ocuparon:

- Liceo Nº 1 de la C. Artigas.

Desocuparon:

- Liceo Nº 1 Colonia (por medio de un plebiscito - 336 de 378 estudiantes a favor de la desocupación, destacándose que el mencionado Liceo tiene un total de 1.300 alumnos).

Los estudiantes del Liceo Nº 3 Dámaso A. Larrañaga que se encontraban ocupando dicho centro, decidieron en Asamblea entregar el local a sus autoridades correspondientes.

El 31AG096 y 01SET96 se mantuvo la situación incambiada.

El 02SET96 se reunió el Ministro del Interior, Didier OPERTTI, el sub secretario Washington BADO y el director general de esa cartera Daniel LAMELA, con autoridades del CODICEN. Si bien no había un pedido formal de desalojo de las autoridades de la enseñanza, se analizó la situación.

La posibilidad de desalojo fue analizada en una reunión del Estado Mayor Policial, en la que participaron todos los comisarios de las seccionales de Montevideo y las más altas jerarquías policiales. En la misma se acordó usar medios disuasivos antes que una intervención directa, y para ello se contará con personal femenino: y se "actuará sin porte parlamentario de armas" para reforzar el diálogo.

006 134

SECRETO

9700122

SECRETO

Existe un "grupo de estudiantes no agremiados" que plantean hacer un plebiscito. mantienen reuniones en Constituyente 1978.

El mismo día se realizó una Asamblea de la C.I.E.S., en el Liceo N°4 "Zorrilla" de 1700hs. a 0300hs., luego de la cual no se arribó a resoluciones, aunque se tomó conocimiento que, los estudiantes desalojarían los centros de enseñanza ocupados en un plazo de 48 horas, lo que coincidiría con la finalización del paro decretado por A.D.E.S., no descartándose la posibilidad en caso de intervención de la fuerza pública de proceder a desalojar en forma pacífica.

Por otra parte, pese a existir mayoría de integrantes de la C.I.E.S. de acuerdo con la desocupación, en una Asamblea de la Coordinadora del Liceo H.Miranda (Liceo N°2, ubicado Batigalupi y Horquart), se adoptó la postura de mantener las ocupaciones.

Cabe destacar que la C.I.E.S., se reunió el 03SET96, aproximadamente a las 1700 horas, para adoptar una resolución sobre el tema, la cual finalizó a las 0730hs. del día siguiente.

El 03SET96 los gremios de ADES (docentes de secundaria), y AFUTU (docentes de UTU) decretaron un paro de 48hs. y concentración a las 11hs. frente al CODICEN entregando una carta en la que reclaman la no extensión de la experiencia piloto a nuevos liceos, un dialogo nacional sobre la Reforma Educativa y la construcción de un nuevo proyecto de Reforma.

La CIES se reunió en asamblea, donde decidieron desalojar los locales en un plazo no mayor de 48hs., realizando lo que denominaron "operación limpieza" antes de ser entregados.

DESOCUPARON:

Maldonado

Se normalizó la situación en los Liceos Nros. 1 de C. Maldonado, C. Punta del Este y C. San Carlos, los que se encontraban cerrados ante posible ocupación.

Treinta y Tres

Se normalizó la situación en el Liceo Nro. 1 de C. Treinta y Tres el que se encontraba cerrado ante posible ocupación.

Rocha

Directores de los Liceos Nros. 1 de C. Rocha y C. La Paloma recibieron directivas del CODICEN de permanecer cerrados a los efectos de evitar la toma de ellos por parte de alumnos.

135

9700122

SECRETO

SECRETO

Cerro Largo

Fuá entregado el Liceo Nro. 1 de C. Melo que se encontraba ocupado por estudiantes de segundo ciclo. Se normalizó situación en el Liceo de C. Río Branco que cerró sus puertas ante posible ocupación.

El 04SET96. la CIESU convocó a conferencia de prensa, en el Liceo N° 35 -IAVA- en hora a determinar. En lugar de la conferencia de prensa, enviaron una carta a los medios de comunicación donde destacan que "...levantaran las ocupaciones con el fin de iniciar una instancia de diálogo, ... que la lucha por los puntos reivindicativos continúan ..." y finaliza con "ABAJO LA RESIGNACION, ABAJO EL INDIVIDUALISMO Y ARRIBA LOS QUE LUCHAN"; firman: CIESU, CEIPA (Centro de Estudiantes del IPA) y CEM (Centro de Estudiantes de Magisterior)

Se destaca que los docentes se encuentran realizando el segundo día de paro de 48hs.; los nucleados en la ADES - docentes de secundaria- se reunirán en asamblea a partir 15hs. en el Teatro Astral, donde resolvieron continuar el paro por 48hs. Los aprendizados en AFUTU - docentes de UTU- se reunirán en asamblea a las 19hs. en el local de ADFOM -Canelones 1330-.

El 05SET96. a las 10hs. se entregaron los centros de educación, concentrándose posteriormente a las 1600hs. en la Pza. Libertad, para luego marchar hacia la explanada de la Universidad de la República, sin llegar hasta el Palacio Legislativo como estaba previsto en un principio.

Los locales de la Escuela de la Construcción de la Universidad del Trabajo IEC y del Liceo N°17 no fueron desalojados por los estudiantes como "garantía" para que el CODICEN cumpla con la instancia de diálogo sobre la Reforma Educativa como se había comprometido.

El 06SET96. se concretó la desocupación voluntaria de la IEC a las 1200hs. y a las 1800hs. la de el Liceo N°17 quedando todos los locales de enseñanza bajo el control de las autoridades y aguardándose para 09SET96 la apertura de los centros de estudio para el reinicio de los cursos. Los estudiantes salieron de los centros educativos tomados de la mano y cantando canticos alusivos a la Reforma Educativa.

Debe destacar que padres y profesores acompañaron a los estudiantes en el momento de la desocupación.

Unos treinta estudiantes del Liceo N°17 luego de haber entregado a las autoridades el local, se concentraron en una plazoleta cercana al Palacio Legislativo donde encendieron fuego e hicieron cantos alusivos a la Reforma Educativa.

Mientras se desocupan los liceos, los docentes de Educación Secundaria agrupados en ADFS resolvieron aver en Asamblea del premio extender la paralización de actividades por 48hs. hasta el 07SET96 inclusive.

136

9700122

SECRETO

SECRETO

El **07SET96** AUFES resolvió hacer un paréntesis en las medidas tomadas hasta el **10SET96** con la finalidad de esperar la entrevista de CSEU (Coordinadora de Sindicatos de la Enseñanza del Uruguay) con las autoridades del CODICEN la cual se llevará a cabo el **09SET96** a las 1800hs., en caso de que la reunión resultara infructuosa, se retomará con las medidas y movilizaciones.

El **09SET96** Se reanudan las clases normales en Escuelas, mientras que en liceos y Utus se realizará paros de una hora por turno.

El **10SET96** El gremio de profesores de Secundaria ADES resolvió ayer en Asamblea realizar hoy un paro de 24hs. con motivo a la insatisfactoria reunión mantenida con las autoridades del Codicen.

El **11SET96** Los estudiantes marcharon por Av. Libertador Lavalleja hasta la Plaza Cagancha con motivo de reunirse ahí para partir hacia el CODICEN donde a las 1700hs. se reúne la mesa de diálogo de los estudiantes de Secundaria, Utus, Magisterio e Ipa con las autoridades del CODICEN. Mientras que 10 delegados de la CIESU, CEM y CEIPA se encontraban dialogando, otro centenar de estudiantes se concentraba en la sede del CODICEN pintando grafitis en la puerta y acera, haciendo cánticos alusivos a la Reforma Educativa, a el presidente del CODICEN Germán RAMA, etc.

El **12SET96** Los docentes nucleados en ADES se encuentran realizando paros de dos horas por turno.

El **13SET96** ADES continúa realizando paros de 2 horas por turno hasta hoy, mañana se reanudan las clases normalmente.

El **01OCT96** se reanuda el intercambio de opiniones entre estudiantes y autoridades de ANEP sobre la reforma educativa. La delegación estudiantil estuvo integrada por representantes de la CIESU, del CEIPA y del CEM.

Con posterioridad a la reunión los estudiantes del Liceo N°6 Bauzá tomaron el instituto, permaneciendo dentro de este la directora de los turnos diurnos Graciela BIANCHI y el Dtor. del turno nocturno. No se labraron actas. También se ocuparon los liceos N°17 y N°26.

El **02OCT96** a las 0230 hs. los estudiantes del Liceo N°6 Bauzá fueron desalojados por las autoridades del CODICEN y por Personal Policial, elaborando una lista de todas personas que se encontraban dentro de este Instituto.

En los Liceos N°17 y N°26 los estudiantes también fueron desalojados por dichas autoridades, no realizándose una lista de ocupantes.

El **03OCT96**. 36 estudiantes (35 pertenecientes al liceo N°6 y uno al liceo N°34) que estuvieron presentes en la ocupación del liceo N°6 fueron sancionados con una suspensión de 180 días por las autoridades del CODICEN, remitiéndose los antecedentes a la Justicia Penal para determinar las

000 137
SECRETO

9700122

SECRETO

responsabilidades de las restantes 34 personas ajenas al establecimiento pero que se encontraban en el centro la noche de la ocupación.

El 29OCT96 los Drees. Horacio CASSINELLI MUÑOZ, Carlos SACCHI, José DIAZ, María Inés CAPUCHIO, Cristina DARTAYETE, Ricardo CHANGALA, Gustavo PUIG y Pablo CHANGONIA, presentaron un recurso de amparo a favor de los estudiantes.

El 01NOV96 el Juez Pedro KEUROGLIAN y la Jueza Alicia CASTRO falló a favor de los estudiantes, haciendo lugar al recurso de amparo interpuesto por los estudiantes, lo cual posibilita el regreso a clases de los estudiantes sancionados.

El 04NOV96 retornan a clases los estudiantes sancionados.

PRINCIPALES INTEGRANTES DE LA CIESU

- Liceo Nº2 H. Miranda
Natalia MONTEALEGRE
Alejandro SANCHEZ

- Liceo Nº3 Damaso Antonio Larrañaga
Paula VARELA

- Liceo Nº4 J. Zorrilla de San Martín
Fernando CARRERA
Fernando LAMAS

- Liceo Nº19
Fernando VAZQUEZ

- Liceo Nº35
Julio GONSANT

- Liceo Nº1 C. de Las Piedras
Claudia SOLIS

- Universidad del Trabajo del Uruguay UTU
Carina ARAUJO

- Instituto de Profesores Artigas (IPA)
Evelina LOPEZ
Sidis FAICO (MRO)

- Instituto Magisterial Normal "María Stagnaro de Munar - J.R. Sanchez"
Alejandra FERRARI

SECRETO

138

9700122

SECRETO

Integrantes de la CIESU, que se desconoce local de enseñanza al cual concurren:

Alvaro PEREZ
Pablo ZAPATA
Nicolás BAEILL
Gustavo SOSA
Alejandra SILVERA
Patricia PEREZ
Damián ORTA
Florencia LISTA
Juan José BURGO
Favio LETTIERI (M26M)
Alejandro SANCHEZ (MPP)
Héctor SUAREZ (MLN-T)
Daniel MARICHAL (MLN-T, Sindicato Vendedores Independientes)
Adrián KUMMETZ (M26M)
Alfredo GUIDO (MLN-T)
Heber FIGUEROA (UTAA Trabajadores Azucareros)
Daniel BERRUTI (PCU)
Milton SBARBARO (M26M)

Adhesiones al conflicto de la CIESU:

- PIT-CNT realizó un paro de 24hs. el 30AG096 en apoyo a las movilizaciones estudiantiles. Por otra parte amenazó con convocar a un paro nacional de 24hs., si los estudiantes son desalojados compulsivamente.

- El Senador Helios SARTHOU -MPP- concurre al Liceo N°10, además de brindar asesoramiento sobre el alcance legal de las ocupaciones.

- MPP y Mesa Representativa del P. apoyaron a los estudiantes participando de las "marchas" realizadas, destacándose en las mismas la presencia de el Senador Helios SARTHOU (MPP), el Diputado Pedro BALBI (DA), la Diputada Daysi TOURNE (PS), Pedro RAMELA y Carlos TUTZO (PCU), Gustavo VAZQUEZ y Fernando VAZQUEZ (PST), Eduardo RUBIO (M26M), Carlos COITIRO (PVP), Eleazar DE LEON (PS), Raúl CAMPANELLA (POR), Jaime PEREZ (PCU) y Daniel GIESKER (PCU, PIT-CNT)

- Se destaca el apoyo de Hebe de BONAFINI (Presidenta de Madres de Plaza de Mayo), la cual concurre al Liceo N°2 H. Miranda el 25AG096 realizando una charla con los estudiantes que se encontraban ocupando dicho centro.

Condiciones en que se entregaron los Liceos:

Previo a la desocupación de los locales los estudiantes realizaron jornadas de limpieza, reparación y pintura de bancos, pizarrones y salones. Se los vió sacando numerosas bolsas de basura a la calle.

Se cambiaron las fachadas de los centros pintándose murales en las paredes de los patios y corredores, así como la entrada de los edificios.

00. 139

9700122

SECRETO

SECRETO

En terminos generales el estado de los locales era "aceptable".

Radios Comunitarias.

Cabe destacar que durante la ocupación, desde los centros de enseñanza se realizaron emisiones de radios comunitarias. Se detectó:

- Liceo N°35 IAVA emitió radio "FEUU" en el 103.5 FM, la cual mencionaba que recibía llamadas al telefono celular N° 09687635.
- Liceo N°2 H. Miranda transmitia desde el 107.1 al 107.9 FM "LA PODADORA", en lo que denominaron programa Testimonio, efectuaron declaraciones Juan Pablo MIRSA, Gustavo MARTINEZ, Graciela SALSAMENDI. La mencionada "radio" recibía llamadas por los telefonos del liceo, (942420 - 942397).
- El Instituto de Profesores Artigas IPA también realizó emisiones radiales por la denominada FM "OCUPACION".
- El liceo N°10 realizó su emisión desde el 102.5 FM radio "DIEZ".

c.- Universidad.

El 29NOV95 se realizó una sesión del Consejo Federal de la FEUU, en el cual la mayoría de los gremios estudiantiles votó una moción a favor de la puesta en práctica de la "huelga estudiantil con la ocupación de los centros de estudio". Esta sesión del órgano federal sucedió a otra en la cual se habían verificado fuertes ataques a la actitud del Rector Jorge BROVETTO, responsable de no reclamar con firmeza ante el Ejecutivo. Las diferencias entre las autoridades universitarias y el movimiento estudiantil disminuyeron cuando el 28NOV95 en un acto de la FEUU, BROVETTO hizo uso de la palabra cuestionando duramente "el doble discurso sobre la educación" y pidiendo a los estudiantes "más movilizaciones".

Los gremios universitarios decidieron continuar con la huelga hasta la aprobación del Presupuesto en la Cámara de Diputados.

El 11DIO95 los estudiantes comenzaron un ayuno en el Hospital de Clínicas, continuando con una huelga de hambre como nueva medida de lucha el 15DIO95, por parte de 9 estudiantes y 3 funcionarios de la Universidad, medida que cumplieron en el 3er. piso del Hospital de Clínicas hasta el 22DIO95, luego que el Parlamento votó el presupuesto para los próximos cinco años; manifestando que el mismo no satisfacía las necesidades básicas de la Universidad.

081 140
SECRETO

9700122

SECRETO

Entre las organizaciones sociales que se han solidarizado se puede destacar a la Red Ecológica Social "Amigos de la Tierra"; entre las adhesiones recibidas del exterior la Federación Universitaria Argentina envió una extensa nota que puede sintetizarse en un párrafo que señala que "por mucho que brame la tormenta la primavera llegará para ordenar las acciones que la razón constituye y el corazón dicte, ese día no está a la vuelta de la esquina, pero como dicen nuestras madres de la Plaza de Mayo la única lucha que se pierde es la que se abandona".

La Federación de Estudiantes Universitarios del Uruguay (FEUU), transmitió su conflicto por una "radio pirata" en la frecuencia de FM 103.5 ("Radio FEUU"). Esta cuenta con el apoyo de radios barriales, también piratas, de La Teja y el Cerro en la parte técnica y de los estudiantes de Ciencias de la Comunicación en la periodística. La mencionada radio, cubrió la actividad de varias facultades, así como también el campamento instalado frente al Parlamento irradiando la voz de los consejeros y legisladores.

Otro de los temas que ocupa la FEUU es conseguir por parte del Estado un mayor control y regulación del funcionamiento de las Universidades privadas.

3.- DD.HH.

a.- MARCHA "Verdad, Memoria y Nunca Jamás"

El 20MAY próximo pasado se realizó la marcha "Por Verdad, Memoria y Nunca Jamás", la cual fue impulsada por el N.E. y las diferentes organizaciones que se ocupan de los DD.HH. Es de destacar que contó con el apoyo del F.A. El PIT-CNT también, habiéndose manifestado al respecto el 21MAY96 en los actos su ordador.

El acto comenzó con una concentración a las 19:00 en Rivera y Arenal Grande, donde está ubicada la "Plaza a los Desaparecidos de América", para luego desplazarse por 18 de Julio hasta la "Plaza de Cagancha".

Debemos convenir que esta marcha es resultado de una extensa campaña llevada a cabo por el Senador R.Michelini, del N.E., quien ha adoptado una postura frente al Gobierno de clara oposición en todo lo referente a las FF.AA. y los DD.HH., manifestando en diferentes y reiteradas oportunidades que "las FF.AA. deberían realizar una admisión de responsabilidad, sobre los sucesos ocurridos en la guerra anti-subversiva, al estilo de lo que sucedió en la República Argentina".

El mencionado Senador, ha tenido ya varias entrevistas con diferentes autoridades del bando, ante los cuales ha hecho los ya referidos reclamos. Lo propio ha hecho en diferentes medios de prensa, tanto escrita como oral, destacando como positivo, la carta del C/N (P) Jorge Troccoli, por considerar que luego de ella se está "mucho más cerca que antes".

SECRETO

000 141

9700122

SECRETO

Desde el punto de vista político, se debe destacar que el único apoyo recibido aparte de los sectores radicales es el del Presidente de AFE Víctor Vaillant, quien inclusive participó en los actos mencionados.

4.- SEGURIDAD SOCIAL.

a.- Plebiscito contra la Reforma del BPS.

(1) PIT-CNT y ONAJPU (Organización Nacional de Jubilados y Pasivos) -conformando la Comisión Nacional por el Referéndum- lanzaron el 05DIC95 una campaña de recolección de firmas para promover la impugnación de 91 artículos de la Ley Nro. 16.713 de la Reforma de la Seguridad Social del 03SET95.

El lanzamiento de esta campaña fue apoyado con un paro general en la jornada siguiente convocado por la Central obrera.

Se destaca que contaron con el apoyo manifestado públicamente por el F.A.

Se distribuyeron en todo el país 120.000 papeletas, las cuales eran individuales y llevaban impresa la impresión del vulgar.

(2) IMPUGNABLES:

La Ley tiene 192 artículos, de los que hay 150 impugnables porque son Inconstitucionales, y la comisión pro referéndum pretendía impugnar 91, que son el grueso del proyecto y se refieren al nuevo sistema. Estos tienen que ver con el régimen de capitalización individual, las propias administradoras de fondos de pensión que crea la Ley, así como el traspaso del BPS al artículo 221 de la Constitución.

El 19DIC95 se realizó una "jornada central de recolección de firmas", se instaló puestos fijos en la calle y se recogieron firmas puerta a puerta en los barrios, a la vez que ese mismo día se centró "el retorno de papeletas llenas".

El 08MAR96, la Corte Electoral consideró "improcedente" la interposición del recurso de referéndum, aduciendo que son irrecurribles por ser de iniciativa privativa del P.E.

b.- Plebiscito de la Reforma Constitucional.

(1) ONAJPU Y ATSS (Asociación de Trabajadores de la Seguridad Social) -realizaron campaña impulsando a votar en blanco el proyecto de Reforma Constitucional.

000 142

9700122

SECRETO

SECRETO

5.- VIVIENDA.

a.- Terrenos ocupados.

(1) Publicación de documento en semanario BUSQUEDA.

El 07DIC95 se publicó en el Semanario BUSQUEDA un artículo que involucraba a la D6ID y DFTO.II del EME, sobre la problemática de terrenos ocupados y participación de P/S. El Semanario BRECHA bajo el título "Cuarteles frenteamplistas - Soldados en ocupaciones ilegales junto con militantes de izquierda radical", comenta el artículo publicado por el Semanario BUSQUEDA. El Semanario MATE AMARGO (MLN-T) publica parrafos del texto que brinda el Semanario BUSQUEDA.

(2) Ocupaciones recientes.

El 05ENE96 cerca de 80 familias -unas 400 personas- marcaron y ocuparon 2.000 mts.cuadrados de campo baldio - perteneciente a la Comuna-, que bordean Cno.Maldonado a poca distancia del límite con Canelones, y se denominaron barrio "6 de Enero".

El 08ENE96 se presentan en el mencionado predio dos funcionarios policiales citando a los representantes de la Comisión del mencionado "barrio" a la Seccional 18 donde se les muestra una denuncia del Sr. del CCZ No.9, Daniel SPOSITO, en la que decía que "estaban haciendo usurpación de terrenos municipales" mencionando que ocupaban desde el día 07ENE96. Cabe destacar que de esa fecha se podía proceder con el delito de usurpación, ya que se sostenía que hacía menos de 48 hs. que habían ingresado en los terrenos, los ocupantes aseguran que el jerarca municipal cambió los tiempos para adaptarse a la Ley.

Los ocupantes afirman que junto con su asesor legal probaron que habían ocupado el 05ENE96, mediante la firma de más de 70 vecinos que viven frente al lugar de ocupación.

Actualmente está previsto concurrir al CCZ 9 para analizar la situación junto con las autoridades del mismo.

La izquierda afirma "un déficit habitacional de 100.000 viviendas, y que el Plan quinquenal del gobierno no satisface, además prioriza el accionar de las empresas privadas y extranjeras en la iniciativa de la construcción de viviendas, relegando drásticamente a las cooperativas".

9700122

143

SECRETO

SECRETO

6.- MEDIOS DE COMUNICACION.

a.- Publicaciones.

(1) Quincenario "Al Rojo Vivo".

El 03OCT95 se publicó la primera edición del quincenario (de corte sensacionalista) "Al Rojo Vivo" en su tercera etapa, siendo sus dos anteriores etapas entre 1971-73 y 1989-90.

Los integrantes del staff son:

- Redactor responsable: José Carlos RUGNITZ GIMENEZ.
- Director: Antonio GARCIA PINTOS (Redactor de Mate Amargo año 1992).
- Redacción: Ettore PIERRI MERONI
Miguel FLORES
Mario DELGADO GEREZ
Gonzalo DE CASTRO
Alvaro MARTIN
Juan Carlos OLIVERA
- Fotografía: Juan FRANCO
Santiago José POSENA
Santiago José POSENA
- Redacción: Rancagua 350

(2) Quincenario "Asfalto Rojo".

El 14NOV95 se publicó la primera edición del quincenario "Asfalto Rojo" el cual destaca principalmente los hechos mas resaltantes de la crónica policial, con un enfoque netamente morbo, lo que es calificado normalmente como prensa "amarilla".

(3) "3, Revista de Actualidad".

El 27ENE96 se publicó el primer fascículo de "3, Revista de Actualidad", la que trata temas relacionados con Política, Economía, Educación, Cultura, Comercio, Policiales, Sociedad, Turismo, etc.; estando su staff organizado de la siguiente manera:

- Consejo Editor: Alejandro BLUTH
Emiliano COTELO
Javier DE HAEDO
Juan Miguel PETIT
Esteban SCHROEDER
- Editor: Alejandro BLUTH
- Editor Responsable: Juan Miguel PETIT

SECRETO

144

9700122

SECRETO

- Coordinadores de la redacción: Gustavo ESCANLAR
Leonardo HABERKORN
- Redacción: Mercedes 1131

(4) Revista "COMCOSUR-INFO".

Bajo la conducción de Carlos CASARES (M.L.N.), Jessie MALCHI (M.L.N.), Jurgen MORITZ (de nacionalidad alemana) y Cecilia DUFFAU (M.L.N.), con local en Avda. 18 de Julio 1333/201, se está editando en nuestro país la revista COMCOSUR-INFO. Los temas que trata están relacionados con la violación de los DD.HH., además de artículos relacionados a otros países de América Latina (aspecto desarrollado por el Factor Militar).

Esta publicación responde al COMCOSUR (Comunicación PARTICIPATIVA DEL CONO SUR), entidad que desarrolla actividades para "mejorar la cooperación y el intercambio entre diferentes medios de comunicación participativos en el Cono Sur: Argentina, Chile, Bolivia, Paraguay, Sur de Brasil y Uruguay. Funciona como: *Agencia de Noticias, enviando material de 108 direcciones de América Latina que incluyen radios locales, comunitarias, revistas y movimientos afines como asimismo a 40 direcciones en Europa. Esta tarea la hace por CHASQUE, servicio de comunicación que en Uruguay está instalado en el INSTITUTO DEL TERCER MUNDO, por medio de un correo electrónico con un costo de US\$ 1, por mes. Para recibir por este medio el destinatario debe poseer computador con modem (via Internet), en tanto si no posee dichos medios se le envía el material por FAX o CORREO. *Intercambio de programas de radio ya sean estas locales o comunitarias. *Apoyo de proyectos de prensa escrita y radio (local o comunitaria) *Promoviendo proyectos individuales de carácter participativo aunque se realicen en medios de comunicación comerciales.

(5) Semanario "MARTES".

Bajo la dirección de Romeo OTERO BOSQUE comenzó a editarse en forma semanal el semanario MARTES.

(6) Revista "ENTRE LINEAS".

El 01/01/96 se publicó el primer número de la Revista ENTRE LINEAS, dirigida por Alfredo CUESTA.

b.- Radios.

(1) Radio CX44

Con el nombre de "Siolo 191", la ex Radio Panamericana que perteneciera al MUN-7, adquirida el 26/08/94, comenzó a emitir bajo la dirección de Nelson MAPROCCO, con local en

145
SECRETO

9700122

SECRETO

Yaguaron 1314. A fines de 1994 la frecuencia fue licitada recayendo la adjudicación en MARROCO, funcionario de la Secretaría de Prensa de la Presidencia de la República y ex periodista de Radio Panamericana.

Por su parte TUPAC AMARU SRL, empresa propiedad del MLN-T la cual tenía un contrato de arrendamiento con Panamericana SRL para usufructuar las ondas de CX44, promoverá un juicio al Estado por "daños y perjuicios" en caso de que el Tribunal de lo Contencioso Administrativo se pronuncie en forma negativa en torno al recurso de nulidad que presentó ante la resolución del Poder Ejecutivo de clausurar la emisora. Otra de las posibles soluciones para el MLN-T, sería lograr una fórmula o acuerdo político que los contemplara en el uso de otra frecuencia radial.

(2) Radio CX30

El Dr. Fabaré VAZQUEZ (EP) adquirió acciones de Radio CX30 "LA RADIO".

(3) Radios Piratas

El 19 y 22NOV93 en las reuniones de evaluación de las comisiones temáticas que se enmarcadas en el Consejo Vecinal, correspondiente al 11Z 14 (C.M. Ramírez 867), se arribó a una decisión de poner en funcionamiento cinco "Radios Piratas" de FM en: Barrio Casabó (Emisora Brillante), La Teja (Radio "El Puente"), Colón-Lezica, Cerrito de la Victoria y Manga.

La característica principal de estas "radios piratas" es que son emisoras con un alcance limitado que se sitúa en un radio entre los 6 y los 12 kilómetros, variando constantemente su base de transmisión.

Sus transmisores son equipos sencillos, en su mayoría fabricados artesanalmente; el resto del equipamiento consiste en una antena, un grabador con el cual pasan música, dos micrófonos y un mezclador de sonidos muy elemental, lo que se avalúa aproximadamente entre los 500 y los 1000 dólares.

Cada una de ellas nuclea jóvenes por diferentes temas, como ser "OXIGENO" a jóvenes de extracción cristiana de La Paloma (Durazno), "EL PUENTE" y "EMISORA DE LA VILLA" a grupos que ponen énfasis en la relación con expresiones barriales organizadas, "FM ALTERNATIVA" a jóvenes vinculados a las formas más callejeras del rock and roll y "FM FEUU" un sector muy específico como lo es la Federación de Estudiantes Universitarios del Uruguay.

Las mencionadas emisoras transmiten solo, algunos días a la semana, por lo general durante los fines de semana, su programación es esporádica, no abarcando las 24hs. y se basa principalmente en música nacional, rock en su mayoría, así como temas relacionados con la problemática de la juventud en todo su entorno.

01-146
SECRETO

9700122

SECRETO

Se debe destacar la relación que existe entre las "emisoras piratas" y el MLN.. dado que desde la clausura de CX-44, el MPP se encuentra abocado a la implementación y utilización de este tipo de medios de comunicación alternativos, sin fines de lucro, procurando obtener de la Dirección Nacional de Comunicaciones autorización para que en principio se les asigne una única frecuencia, como experiencia piloto, lo cual le permitiría de hecho, sustituir a la ya mencionada radio clausurada.

El coordinador de las "Radios Piratas zonales" es Gustavo Gómez (MLN-T), quien es director de radio "El Puente".

A nivel nacional el MLN ha dedicado especial atención al tema y se ha relacionado con miembros de las Agrupaciones Rojas Alemanas donde ha tratado esta estrategia. De estos contactos surgió la creación de una Organización denominada "ACA" (Amigas de la Comunicación Alternativa).

De este interés se han desprendido reuniones del MLN con organizaciones extranjeras que han derivado en la formación de ACA (Amigas de la Comunicación Alternativa), cuya directora es Yessie A. MACCHI (MLN-T) con la participación de dirigentes de radios comunitarias de otros países, principalmente de Argentina donde se calcula hay más de 300.

Entre los días 3 y 7 de Abril del corriente se constató la presencia de la radio pirata "La Contrapalo" en el 98.1 de FM en el campamento realizado por la Coordinadora de los Derechos Humanos y Contra la Represión en el Kilómetro 141 de la ruta 1, donde participaron Organizaciones juveniles tales como Espartaco, Aguijón, Paralelo 38, Comunidad del Sur, Alternativa Juvenil, Comedor Infantil del Cerro, Generación Pampero, 24 de Agosto, Cejar y Puro Afro, las cuales tienen como eje principal de trabajo enfrentarse a la "represión institucional".

Se llevó a cabo entre el 25 y el 28 de Abril próximo pasado un encuentro organizado por las "radios piratas", la Asociación Cristiana de Jóvenes, el grupo Aportes (EMAUS) y la FEUM, entre otras, teniendo como tema en común el "desarrollo de las radios comunitarias en el Uruguay".

Según informes obtenidos por esta Agencia, se tiene conocimiento que en la actualidad existen las siguientes emisoras clandestinas en la banda de FM:

* Radio "El Puente"

Zona para la que transmite: "La Teja"

Locales utilizados para transmitir:

- Mercado Victoria en Carlos M3 Ramirez y Rivera Indarte (detrás del CC2 14).

- Club Progreso (Comedor Infantil) en Carlos M3 Ramirez 755.

000 147
SECRETO

9700122

SECRETO

- Parroquia de La Teja en Carlos M2 Ramirez 677.
- Club Arbolito (La Teja).
- Policlinica La Teja.
- Club Amechino (La Teja)
- Cooperativa de Viviendas COVITEA

Frecuencia 105,5 y 103,1 MHZ

Personas que trabajan en la misma:

- Gustavo Gomez
- Jorge Nusa
- Javier Cáceres
- Alejandro Herrera
- Victor Muroos
- Ruben Sassano

Programación:

- Viernes y Domingos de 19:00 a 23:00 HS.
- Sábados de 09:00 a 24:00 HS.

Nota:

-011700SET96 fue allanado el local donde transmitía, sito en la calle Dionisio Coronel 519, por D.N.C. y Secc. 19.

-071000SET96 transmitió desde Pza. Lafone.

* Radio "Emisora de la Villa".

Zona para la que transmite: "Cerro"

Locales utilizados para transmitir:

- Comedor Infantil del Cerro. sito en la calle Grecia 4011.
- Grecia 4031.

Frecuencia 104,9 MHZ

Personas que trabajan en la misma:

- José Imaz

00. 148

9700122

SECRETO

SECRETO

- Verónica Lara

Programación:

- Domingos de 09:30 a 14:00 HS.

Nota:

- 10A0096 fue allanada mientras transmitía desde el Comedor Infantil del Cerro.

* Radio "FEUU".

Zona para la que transmite: cualquier zona de Montevideo.

Locales utilizados para transmitir:

- Hospital de Clínicas

- Locales universitarios

Frecuencia: 93,5 y 99,9 MHz

Personas que trabajan en la misma:

- Andrés Dean Cabrera

- Damian Osta

- Paula Pellegrino

Programación:

- Viernes de 17:00 a 22:00 HS

- Sábados de 08:00 a 22:00 HS.

Nota:

- 079FT96 fue allanada y requisados sus equipos cuando transmitía desde Avda. 8 de Octubre 4509 (Sind. Funsal). por personal de la D.N.C. y Secc.16.

* Radio "FM Alternativa"

Zona para la que transmite: "Belvedere".

Locales utilizados para transmitir:

- Casas de Familia

Frecuencia - 97,9 y 100,7 MHz

Personas que trabajan en la misma:

00 149
SECRETO

9700122

SECRETO

- Esteban Castello
- Mauricio Fontes
- Carlos Ramos
- Adrián

Programación:

- Lunes a Viernes de 20:00 a 23:30 Hs.
- Sábado y Domingos de 16:30 a 23:30 Hs.

* Radio "Fragata"

Zona para la que trasmite: "Barrio Centenario"
(Rivera)

Locales utilizados para transmitir:

- Inés Jauregui López Esq. José Batlle y Ordoñez
(Rivera)

Frecuencia - 104.0 MHZ.

Personas que trabajan en la misma:

- Fernando Sima.

Programación:

- De 22:00 a 24:00 Hs.

* Radio "Demente"

Zona para la que trasmite: "Parque Batlle y Malvín"

Frecuencia - 103.5

Dirección: Talcahuano 3217.

Ultimamente no emite.

* Radio "La Esquina"

Zona para la que trasmite: "Cerrito"

Frecuencia - 104.9

Personas que trabajan en la misma.

- Mauricio de los Santos

000 150
SECRETO

9700122

SECRETO

Programación:

- Viernes (programa con duración 3hs)

Local donde trasmite: B. Echagoyen 4898.

* Radio "Oeste"

Zona para la que trasmite: "Cerro"

Frecuencia 105.1

Personas que trabajan en la misma

- Jorge Doprich

Programación:

- Ultimamente no está transmitiendo.

Local donde trasmite: Portugal 4131.

* Radio "Uyuyuy"

Zona para la que trasmite: "La Unión, Villa Española y el Cilindro"

Frecuencia 107.5

Personas que trabajan en la misma.

- Nestor Ganduglia

- Adriana Alegria

Programación:

Domingo de 20:00 a 23:00hs.

* Radio "Emisora de Emergencia"

Zona para la que trasmite: "Prado y Paso Molino"

Frecuencia 101.0

Personas que trabajan en la misma.

- Jorge Lobo

Programación:

- Domingos de 18:00 a 21:00hs.

01. 151

9700122

SECRETO

SECRETO

* Radio "La Teja Libre"

Zona para la que transmite: "La Teja"

Frecuencia 105.3

Lugar de transmisión:

- COVITEA y desde la calle Gibraltar entre Carlos María Ramírez y Japón.

Nota:

- 018FT96 fue incautada.

- 088ET96 vuelve a transmitir en 107.1

* La CIMA FM

Zona para la que transmite: La Boyada.

Frecuencia 107

Dirección: Lucio Rodríguez.

* Sembrando FM

Zona para la que transmite: Hipódromo.

* Lejano Oeste FM

Zona para la que transmite: Los Pulevares/ Paso de la Arena.

Emitió el 079FT96.

* Intrusa FM

Zona a la que transmite: Belvedere y La Teja.

Dirección: Manuel Herrera y Obes 4642 (Dom. Abogada Miriam Rauna Carli).

Transmite regularmente los días jueves y viernes.

Nota:

- 079FT96 fue allanada.

152

9700122

SECRETO

SECRETO

(4) AMARC (ASOCIACION MUNDIAL DE RADIOS COMUNITARIAS)

Se llevó a cabo la 2da. Asamblea Anual de A.M.A.R.C., consistente en un congreso europeo, que se reúne cada 2 o 3 años. El mismo se desarrolló del 16 al 19 OCT 96 en COPENAGHE (DINAMARCA), con una participación de aprox. 200 delegados europeos a la cual concurrió como único delegado por COMCOSUR el mencionado JURGEN MORITZ.

Debe acotar que la realización de dicho evento contó con el apoyo de la Municipalidad de la ciudad mencionada y de los gobiernos de la Comunidad Europea.

América Latina cuenta con aprox. 400 miembros de AMARC siendo el Presidente del área RAFAEL RODAGLIOLO (peruano), el cual cambió en dicho Congreso al igual que el presidente mundial. Respecto a AMARC-EUROPA se sabe que tiene su sede central en la ciudad de SHEFFIELD (INGLATERRA).

(5) ENCUENTRO INTERNACIONAL DE PRENSA COMUNITARIA

Este encuentro se realizó en Cuba (La Habana) entre los días 21 y 25 OCT 96, el evento fue organizado por el Instituto Internacional de Periodismo José Martí y por los Comités de Defensa de la Revolución.

El eje central del encuentro fue "la prensa comunitaria en la situación actual", "alternativas y proyectos populares".

- Su desarrollo contó con la realización de Plenario, Mesa de Trabajo y Talleres, destacándose del temario base los siguientes puntos:

- Comunicación, Democracia y Movimiento Popular.
- La prensa comunitaria como libre expresión de los Movimientos Sociales, Políticos y Culturales.
- El Reajuste Neoliberal y el periodismo alternativo y comunitario.
- La situación actual y perspectivas de la radio, la televisión y la prensa plana comunitaria.

Debe destacar que en el programa se desarrollaron otras actividades, entre ellas:

- Encuentros con Barrios
- Visitas a Emisoras de Radio, Telecentros y publicaciones de ONGs.

(6) ACA (AMIGAS DE LA COMUNICACION ALTERNATIVA)

Referente a esta organización acorde a un folleto explicativo "es una asociación de mujeres, sin fines de lucro, que se fundó en 1989, contando con personería jurídica, tiene como objetivo brindar recursos humanos y apoyo a los medios de comunicación alternativos, así como a toda forma de expresión de la historia y la cultura popular".

SECRETO

153

9700122

SECRETO

Su sede se ubica en 18 de Julio 1333 Oficina 201, coincidiendo con la de COMCOSUR y es dirigida por Jessi MACCHI (MLN-T); reúne a los medios y financia proyectos de DD.HH. y comunicación alternativa, entre ellos las radios piratas "El Puente", "Alternativa" y "De la Villa".

Auspicia programas, espacios, boletines, libros y videos, que contemplen su objetivo y utilicen recursos humanos y materiales nacionales. Asimismo "propicia la información y la relación con todos los pueblos de América Latina y con el resto del mundo".

(7).- 1ER. ENCUENTRO DE RADIOS COMUNITARIAS "CON LOS PIES EN LA TIERRA Y LA VOZ EN EL AIRE".

Se realizó desde el 25 al 27ABR96 en la IMM auspiciado por:

- AMARC (Asociación Mundial de Radios Comunitarias)
- UNESCO
- SERPAJ
- SEDHU (Servicio Económico para la Dignidad Humana)
- UNIVERSIDAD DE LA REPUBLICA
- FEUU
- IMM
- REDES (Red de Ecología Social)
- CEDAMH (Centro de Documentación y Archivo Mujer Memoria)
- ACA (Amigas de la Comunicación Alternativa)
- ALER (Asociación Latinoamericana de la Educación Radiofónica)
- FUCVAN
- PIT-CNT

Entre otros contó con el apoyo de las siguientes personalidades:

Dr. Tabaré VAZQUEZ
Sen. Helios SARTHOU
Dip. Brun CANET
Monseñor Luis DEL CASTILLO
Eduardo SALEANO
Mario BENEDETTI

Como corolario emite la "Declaración de Montevideo", la cual contiene:

* Reivindicación al legítimo derecho a expresarse y de acceder a los medios de comunicación de propiedad social.

* Afirmación de la defensa de los DD.HH., las identidades étnicas, libre opción sexual, la presencia y jerarquización de la mujer, el protagonismo de los jóvenes, la defensa de los niños, la educación, la salud, la preservación del medio ambiente, el derecho de ser y pensar diferente que constituyen prioridades para las Radios Comunitarias.

SECRETO

154

9700122

SECRETO

- * Reclaman la separación de la D.N.T de la órbita del MDN.
- * Elaboración de una nueva Ley de Comunicaciones.
- * Solicitan el otorgamiento de permisos para todas las radios comunitarias.
- * El Estado debe garantizar los medios de comunicación comunitarios y populares como una tercera forma de propiedad: La Social con igual categoría que la privada/comercial y estatal.
- * Que se reserven frecuencias en todas las bandas radio fónicas, TV y TV CABLE para las empresas sociales sin fines de lucro.

7.- O.N.Gs. (Organizaciones No Gubernamentales).

a.- Definición.

Se las señala como organizaciones civiles sin fines de lucro, caracterizadas por una marcada institucionalidad, de conformación plural y autónomas de congregaciones mayores, que despliegan actividades promocionales, investigativas y técnicas vinculadas a las áreas de desarrollo y participación democrática, para lo cual cuentan con el valioso aporte de apoyos financieros y respaldos externos provenientes de agencias de cooperación internacional, en su mayoría de la C.E. (Comunidad Europea).

La C.E. coopera con las O.N.Gs. por la particularidad de las acciones dentro de un compromiso humanitario, desarrollo económico y social en particular de las capas mas desfavorecidas, entre otras.

b.- Objetivo.

Describir el entramado de organizaciones sociales que participan de las estructuras del denominado "Movimiento Popular".

c.- Estrategia.

Conquista de la Sociedad Civil a partir de los intereses "puntuales" de los diferentes sectores de la población.

La izquierda nacional tiene como objetivo organizar la sociedad civil desde esta misma y no desde un Partido, desde sus intereses reivindicativos puntuales, para formar un Bloque Político y Social Alternativo denominado "Movimiento o Poder Popular".

Se define el "Poder Popular" como aquella capacidad política que refleja los intereses de clases y grupos

SECRETO

155

9700122

SECRETO

subordinados y marginados del Estado. A modo de ejemplo tenemos la ocupación de terrenos (parágrafo II.B.5.a) a los que denominaron "marginados con necesidades básicas no satisfechas"; por lo que sacan ventaja de las carencias del sistema de sectores carenciados, frustrados y descontentos, para con esa base iniciar una conciencia de cambio.

La construcción del "Poder Popular" se lleva a cabo por medio de una red horizontal de organizaciones sociales de "autodefensa" que mantienen un intercambio de información y experiencias por temas puntuales (vivienda, derechos humanos, derechos de la mujer, seguridad social, medio ambiente, etc.).

Con el transcurso del tiempo estas Redes Horizontales o Regionales descubren que la eficacia final de sus acciones dependen de factores que desbordan lo local, entonces se organizan con Redes Verticales o Nacionales e Internacionales.

Todo este proceso va acompañado de una "concientización de cambio", por medio de una organización y dirección que busca un camino de reformas sociales, políticas y económicas donde el consenso de grandes mayorías nacionales es el que fija los ritmos y plazos de los cambios, sin que estos impliquen una ruptura del orden institucional vigente del Estado.

La mencionada estrategia se basa en el comunista italiano Antonio Gramsci (1891-1937) que apuntaba a un cambio profundo en la manera de pensar la población a través de la conquista de los Medios de Comunicación y Cultura.

El surgimiento de las O.N.Gs. como fenómeno social consistente se ubica en el primer tramo de la década del 80, al que afirman es producto de "un contexto caracterizado por el autoritarismo político, severa privación de las libertades humanas y exclusión social de amplios sectores de la población, donde un vasto movimiento opositor contribuía a iniciar la transición hacia la democracia"; pero es entre 1984 y 1987, que tuvieron un crecimiento explosivo.

Debemos afirmar que es imposible registrar la totalidad de las Instituciones que pertenecen a este universo; a modo de ejemplo destacamos que se registran unas 79 organizaciones que trabajan en los temas de medio ambiente y que con ese fin establecieron contacto con el Ministerio de Vivienda, Ordenamiento Territorial y Medio Ambiente; por lo que las agruparemos en lo que podemos denominar áreas temáticas y exponemos algunos ejemplos por cada una:

- CULTURA: CIDC - Centro de Invest. y Desarrollo Cultural
CARPA PODESTA
ACT - Asociación Cultural y Técnica
- EDUCACION: CEIPS - Centro de Estudios e Investigaciones Pedagógicas y Sociales
CIEP - Centro de Invest. y Experiment. Pedagógica
APAL - Asociación de Padres de Alumnos Liceales

SECRETO 156

9700122

SECRETO

- SINDICAL: IFIS - Instituto de Formación e Invest. Sindical
CAAS - Centro de Asesor y Asesoramiento Sindical
CEALS - Centro de Estudios y Asesoramiento
Laborales y Sociales
- INFORMACION Y COMUNICACION: CUI - Centro Uruguay Independ.
INSTITUTO DEL TERCER MUNDO
ICD - Inst. de Com. y Desarrollo
- NIÑOS Y JOVENES: ACJ - Asociación Cristiana de Jóvenes
ASU - Asociación Scouts del Uruguay
OPJA - Organización Pioneros José Artigas
- HOMOSEXUALES: HUR - Homosexuales Unidos en Resistencia
AD+ - Asociación Cero Positivo
FRANSIDA - Franciscanos SIDA
- CENTROS DE INVESTIGACION: CLAFH - Centro Latinoamericano de
Economía Humana
CIEDUR - Centro de Invest. y
Estudio sobre el
Desarrollo en el Uruguay
CES - Centro de Estudios Sociales
- DERECHOS HUMANOS: CRU - Comisión por el Reencuentro de los
Uruguayos
FEDEFAM - Federación de Familiares de
Desaparecidos
CVX - Comunidades de Vida Cristiana
- ECOLOGIA: CENTA - Centro de Estudios Uruguayo de Tecnologías
Apropiadas
RFD ECOLOGICA SOCIAL AMIGA DE LA TIERRA
SCMA - Sociedad de Conservación del Medio Ambiente
- SALUD: INSTITUTO HELEN KELLER
UCAR - Unidad Cardio Respiratoria
Policlinicas barriales
- FEMINISTAS: PLEMU - Plenario de Mujeres Uruguayas
UMU - Unión de Mujeres Uruguayas
AMEPU - Asociación de Meretrices Públicas
- COOPERATIVISMO: CCU - Centro Cooperativista Uruguayo
FUCVAM - Federación Uruguaya de Cooperativas
de Ayuda Mutua
COARPE - Cooperativa de Artesanos de Peñarol
- VIVIENDA: CODECOHA - Coord. de Complejos Habitacionales
CASA DEL INQUILINO
FRENTE DE INQUILINOS
- RELIGIOSAS: SER - Servicio Ecuménico de Reintegración
SES - Servicio Ecuménico de Solidaridad
CARITAS

006 157

9700122

SECRETO

SECRETO

- VECINALES: MOVEMO - Movimiento Vecinal de Montevideo
CENTRO MOREL
MIRPA - Mesa Intersocial Reivindicativa de
Peñeros y Adyacencias
- GRUPOS ETNICOS: MUNDO AFRO
INDIGENAS
ACSU - Asociación Cultural y Social del
Uruguay
- COORDINADORAS: COP - Coordinadora de Ollas Populares
COORDINADORA DE GRUPOS DE CONSUMO

d.- Programa de apoyo de EE.UU.

El gobierno de EE.UU. financiará 35 proyectos sociales en el Uruguay, con fondos provenientes del canje por deuda externa y que son ejecutados en su totalidad por ONGs. del más diverso perfil ideológico. De los 35 proyectos que cuentan con financiación, 22 corresponden al área social (U\$S 1.256.937) y 13 a proyectos ambientales (U\$S 773.614).

Las O.N.Gs. que están comprendidas dentro de estos proyectos son:

- "Acción Sindical del Uruguay" - Apoyo a la consolidación y potenciación del movimiento ambientalista Uruguayo U\$S 16.215.
- "Acción Solidaria" - Residencia de madres de recién nacidos internados en el hospital Pereira Rossell U\$S 98.560.
- "Antigas 86" - Centro de Acción Ambiental U\$S 71.300.
- "Asociación de Asistencia Social" - Creación de un Servicio Odontológico Social Mandubí U\$S 19.920.
- "Centro Abierto" - Atención a niños en situación de calle - Rivera U\$S 51.050.
- "Centro de Desarrollo Cooperativo" - Ambiente y Cooperativismo U\$S 66.280.
- "Centro de Educación Popular-Prog. La Amistad" - Niños y Adolescentes en situación pobreza crítica U\$S 63.200.
- "Centro de Estudios Judiciales del Uruguay" - Fortalecimiento del rol de la Justicia en la protección del Medio Ambiente U\$S 54.500.
- "Centro de Estudio para la Democracia Uruguaya" - Centro de Interpretación Ambiental U\$S 46.800.
- "Centro de Estudio, Análisis y Document. del Uruguay" - Des. y Difus. Produc. Orgánica en medio rural urug. U\$S 81.550.

SECRET

158

9700122

SECRETO

- "Centro de Formación en Educación Especializada" - Censo Nacional de Servicios Socio - Educativos para infancia U\$S 56.400.
- "Centro de Investigación y Prom. Franciscano y Ecológico" - Apoyo del niño víctima de violencia familiar y abuso sexual U\$S 21.900.
- "Centro Neuropsicológico de Paso Carrasco" - Desarrollo y Perm. Centro Neuropsicológico P.Carrasco U\$S 31.828.
- "Comisión Vecinal Barrio Don Atilio" - Modalidades Educación para Jóvenes Carentes U\$S 18.420.
- "Comunidad Hermanos de la Sagrada Familia" - Remodelación Local Club de Niños "Los Caramelos" U\$S 20.300.
- "Consultorio Integral Infantil Multidisciplinario" - Programa Interdisciplinario de Apoyo Sanitario en Educación Inicial U\$S 89.943.
- "El Abrojo" - Programa Casa Abierta-Atención a niños en riesgo social U\$S 54.900.
- "Encuentro" - Redescubriendo Nuestro Entorno U\$S 25.000.
- "Escuela 203 de Discapacitados Intelectuales (ANEP)" - Proyecto Piloto de Atención Integral al Alumno U\$S 13.500.
- "Foro Juvenil" - Apoyo a la Socialización de adolescentes en desventaja social U\$S 97.310.
- "Grupo Bosque" - Capacitación para la Educación Ambiental U\$S 99.960.
- "Gurises Unidos" - Una alternativa a la prevención de la callejización, etc. U\$S 79.980.
- "Hnas. Hijas de Mª Auxiliadora-Parroquia San Lorenzo" - Oratorio Festivo Barrio 17mts.-Supervivencia y desarrollo de la infancia U\$S 7.000.
- "Iglesia Anglicana del Uruguay" - Espacios de Desarrollo Infantil U\$S 91.381.
- "Iniciativa Generacional Uruguaya" - Programa Habitacional para Jóvenes con Impacto en Recuperación Ambiental U\$S 89.875.
- "Ielsur-Gtaol-Foro Juvenil-SEERPAJ" - Capacitación e Inserción Laboral de Adolescentes Privados de Libertad U\$S 99.698.
- "Ielsur-Cep" - Educación Para la Vida-Programa Contra Maltrato de Niños U\$S 79.774.
- "Inst. de Prom.Económico Social del Uruguay" - Exper. de Capacit. Com. B. Valencia para Gestión Ambiental de su Zona

SECRETO 159

9700122

SECRETO

U\$S 97.050.

- "Instituto del Hombre" - Centro de Educación Inicial-Barrio Sarandi U\$S 58.855.
- "Juventud para Cristo" - Vida Verde U\$S 61.018.
- "Sociedad de Conservación del Medio Ambiente" - Aves del Uruguay U\$S 29.106.
- "Sociedad San Francisco de Sales-Movimiento Tacurú" - Proyecto Preventivo Deserción Escolar y Alfabetización U\$S 93.252.
- "Sociedad San Francisco de Sales (Don Bosco)-Cien Manzanas-Salto" - Facilitar Inserción Laboral de Adolescentes U\$S 93.031.
- "Vida y Educación" - Aventura en la Naturaleza U\$S 34.950.

e.- Actividades a destacar.

En este período se ha destacado entre otras la actividad de las siguientes ONGs.:

* SERPAJ (Servicio de Paz y Justicia).

Fue creado en 1984 siendo su sede un local sito en Joaquín Requena 1442 y sus principales dirigentes Lu María Pérez Aguirre y Ricardo Changala Guagu.

Es de destacar que las actividades de esta organización están referidas además del tema puntual de los Derechos Humanos, a todo lo concerniente a la niñez carenciada.

* EMAUS.

Sus actividades se basan en recibir donaciones tanto del exterior como del país, para luego distribuirlos entre personas carenciadas, como ayuda social. Sus actividades se desarrollan en base a diferentes proyectos entre los que se destacan:

- EMAUS aportes.
- Cestones y Horneros.
- EMAUS traperos.
- Programa Cardijn.

EMAUS también integra las siguientes Coordinadoras:

- de Viviendas Populares.
- de Mujeres Uruguayas.
- de Organizaciones Defensoras de los Derechos Humanos.

SECRETO160

9700122

SECRETO

* Mundo Afro.

La IMM cedió a Mundo Afro un entrepiso del Mercado Central, convirtiéndose en la primera ONG que coadministra un bien público. En dicho entrepiso funciona un Centro Multicultural. El otorgamiento se realizó el 24AGO95.

Debemos recordar que el presidente de Mundo Afro, Romero Jorge RODRIGUEZ (M26M), tiene su local en Zelmar Michelini 1244, Piso 2, y cuenta con apoyo financiero de la Fundación ICCO de Holanda.

C.- CONCLUSIONES:

* En el aspecto sindical es de esperarse un incremento en los conflictos al no vislumbrarse ninguna solución posible, en puntos básicos como ser el tema salarial, el nuevo sistema de previsión social y el ajuste fiscal.

* Una vez más se vió postergada la Reforma de Estatutos en el PIT-CNT, lo cual es motivado por las dos tendencias que dominan la central -"moderada" y "radicales"- en una constante lucha por el dominio de poder de la misma.

* Por los temas tratados y aprobados en el Congreso, en la historia de la Central este pasa desapercibido. Lo único a destacar es el retiro de la dirección de la Central de siete sindicatos, lo cual se puede tomar como temporario si tomamos en cuenta la posible mediación de José D'ELIA, único representante independiente entre las tendencias en disputas.

* Otro punto a destacar es la posible realización en MAY97 del III Congreso Extraordinario, lo cual se programó en este pasado Congreso para atender aquellos temas no tratados.

* Con respecto a la situación de los "destituidos privados" es probable que antes de finalizar el período del actual gobierno se apruebe una ley que los contemple, teniendo en cuenta el precedente creado en 1985 durante el gobierno del actual presidente que ante similar situación, dispuso la restitución de funcionarios públicos.

* El conflicto de la CIESU contó con el apoyo de sectores radicales en especial del MPP, que asesoró a la Coordinadora por medio del Senador Helios SARTOU; y la participación activa de jóvenes con brasaletes del MLN-T recorriendo los liceos ocupados y participando de las marchas.

* Al levantarse las ocupaciones, el 11SET96 se inició el diálogo por parte de las autoridades del CODICEN, con representantes de la CIESU, CEIPA y CEM para analizar la Reforma Educativa, teniendo previsto nuevas reuniones.

* Se puede prever que el CODICEN luego de las reuniones con los estudiantes incorpore algunas modificaciones, pero no

SECRETO

161

9700122

SECRETO

el contenido estructural de la Reforma.

* En lo atiniente a DD.HH. de proseguirse con la política "revisonista" de los sectores sociales se pueden prever nuevas movilizaciones.

* Las personas que se mueven alrededor de estas emisoras clandestinas están vinculadas al MLN-T, PCU y por ende al Encuentro Progresista y a la administración municipal. La razón de ser de estas emisoras clandestinas, está directamente dirigida a una actividad organizada, para acciones de propaganda y captación, hacia una zona mayoritariamente integrada por trabajadores y de inclinación política a favor de los grupos que propagan cambios revolucionarios, nucleando además concentraciones fabriles, curtiembres, frigoríficos, asentamientos marginales y donde se han verificado ocupaciones de terrenos, lo que denotan sectores con necesidades básicas insatisfechas".

* El proceso que se viene llevando a cabo alrededor de las "radios comunitarias" muestra la importancia que le dan a esta actividad, llevándola adelante en forma lenta pero alcanzando sus objetivos y lográndolo con asesoramiento del Exterior, fundamentalmente de Argentina y Alemania, de este último obtienen recursos financieros.

* A largo plazo puede surgir un "acuerdo político" que contemple el uso de una nueva frecuencia radial a la empresa TUPAC AMARU SRL (MLN-T).

SECRETO

SUMARIO

III.- FACTOR POLITICO

A.- INTRODUCCION

B.- CONSTITUCION DEL GOBIERNO DE ACUERDO

1.- GESTION GUBERNAMENTAL

a.- LEY DE REORDENAMIENTO TRIBUTARIO

b.- LEY DE SEGURIDAD CIUDADANA

c.- LEY DE SEGURIDAD SOCIAL

d.- REFORMA DEL ESTADO

e.- POLITICA ECONOMICA

f.- REFORMA DE LA CONSTITUCION

C.- PARTIDO COLORADO

D.- PARTIDO NACIONAL

E.- NUEVO ESPACIO

F.- ENCUENTRO PROGRESISTA

1.- ANTECEDENTES

2.- ORGANIZACION

3.- FRENTE AMPLIO

G.- INTENDENCIA MUNICIPAL DE MONTEVIDEO

H.- DENUNCIAS POR PRESUNTOS HECHOS DE CORRUPCION

I.- CONCLUSIONES FACTOR POLITICO

(

163

9700122

SECRETO

SECRETO

III.- FACTOR POLITICO.

A.- INTRODUCCION.

Si observamos el panorama político desde el punto de vista eleccionario a partir de 1984, nos muestra un constante crecimiento de los sectores de izquierda, lo que ha llevado en las últimas elecciones nacionales a modificar sustancialmente lo que ha sido la tradición electoral de nuestro país. Esta se caracterizó a lo largo de la historia por un acentuado bipartidismo, el cual parecería haber llegado a su fin luego de apreciar el resultado del acto eleccionario de 1994. Como consecuencia del mismo, en la actualidad el espectro político se presenta dividido en una fuerza de poca representatividad (Nuevo Espacio) y el resto se divide en tercios casi iguales entre el Partido Colorado, Partido Nacional y el Encuentro Progresista. Como consecuencia de este panorama, el presidente electo Dr. Julio María SANGUINETTI se ha visto en la obligación de realizar acuerdos con el Partido Nacional, con la finalidad de obtener las mayorías necesarias a nivel parlamentario que le aseguren o le faciliten un mínimo de gobernabilidad, pudiendo así neutralizar la política de oposición que tradicionalmente ha caracterizado a la izquierda.

Es así que en diciembre de 1994, el Dr. SANGUINETTI conjuntamente con sus asesores, trasladaron su "Cuartel General" en el Hotel Victoria Plaza, con la finalidad de realizar los contactos necesarios para alcanzar los entendimientos que permitieran dar viabilidad a aquellos proyectos que se consideraban fundamentales para el país. Como consecuencia de estas negociaciones entre los partidos tradicionales, quedaría establecido lo que se ha dado a conocer como el "Gobierno de Coalición" o "Cogobierno".

Antes de asumir la nueva administración, los equipos técnicos de ambos partidos, en forma conjunta, establecieron los lineamientos generales en aquellos temas importantes para el país (Reforma Tributaria, Seguridad Social, Reforma del Estado, etc.), como también fue establecida la integración del nuevo gabinete, y la distribución de cargos en las direcciones de entes y servicios descentralizados.

B.- CONSTITUCION DEL GOBIERNO DE ACUERDO.

Para hacerlo más gráfico podríamos decir que el gobierno de coalición está conformado según el principio de los círculos concéntricos. En su centro se ubica el Foro Batllista (incluido del P.G.P.) y en su exterior el Herrerismo; pasando por una serie de sectores de intereses, perfiles y expectativas muy distintas.

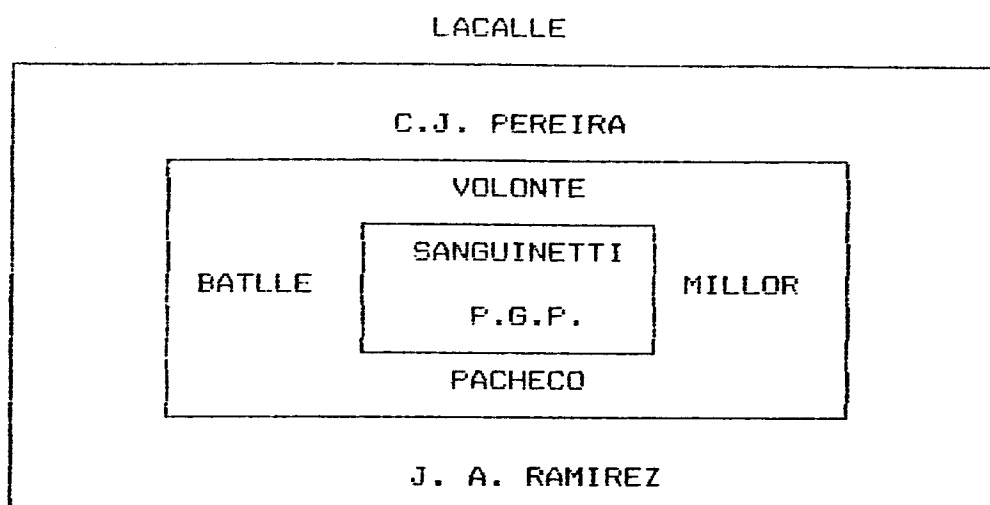
164

9700122

SECRETO

SECRETO

ESQUEMA ILUSTRATIVO DE LA DEFINICION
DEL ACUERDO



1.- GESTION GUBERNAMENTAL.

El desarrollo político del nuevo gobierno casi al cumplir su segundo año de actuación, se podría decir que ha sido eficaz más allá de algunos inconvenientes surgidos entre algunos de los socios integrantes de la coalición, los que debido a la rápida intervención de los dos principales moderadores (SANGUINETTI y VOLONTE) se han ido negociando. Esto ha permitido que se alcanzaran los principales objetivos marcados en las negociaciones del "Victoria Plaza".

En cuanto a su gestión, podemos resaltar que de los objetivos impuestos en el año 1996 cuando se constituyó el "gobierno de acuerdo", el único que ha sido alcanzado hasta el momento es la Reforma Constitucional, estando pendiente el resultado del escrutinio final. Vale decir que si bien se contaba con los votos necesarios (Partido Colorado, Partido Nacional y Nuevo Espacio), para impulsar una ley constitucional, era intención del Poder Ejecutivo, negociar con la izquierda para conseguir su apoyo, con el objetivo de frenar, una movilización contraria al proyecto, en caso de sentirse esta avasallada.

En lo que respecta a nivel parlamentario en 1996, fueron designados como Presidente y Vice-Presidente de la Cámara de Diputados Jorge Machiñena (MO), y Alejo Fernández Chávez (FB). A partir del 01MAR97, la presidencia de la Cámara de Representantes, será ejercida por Carlos Baraibar (AU).

CC 165

9700122

SECRETO

SECRETO

Durante el receso parlamentario que comenzó el 16DIC96, sesiona la Comisión Permanente, integrada por cuatro senadores y siete diputados: los senadores Hugo Fernández Faingold, como presidente, Jorge Batlle, Luis Alberto Heber, y Alberto Couriel y los diputados, Dimar Larroque, Carlos Lago, José Carlos Cardoso, Fernando Saralegui, Roque Arregui, Luis Gallo y Ricardo Falero.

En el ámbito ministerial en 1996, fue decretado por el P.E., a iniciativa del titular del M.S.P., la creación de un "gabinete social". El mismo está integrado por la cartera de Trabajo, Salud Pública, Vivienda y Educación; el que tiene un funcionamiento regular con reuniones periódicas y su objetivo es optimizar los recursos y las políticas que se instrumentan desde el gobierno hacia los sectores de menores recursos de la sociedad. Según los casos se suman representantes del B.H.U., B.P.S., CODICEN y del INAME. Es de destacar que el gabinete se mantiene sin modificaciones, pese a rumores sobre cambios en el mismo que han circulado en especial con las carteras de Salud (Solari) y Vivienda (Chiruchi).

De la reunión de Sanguinetti con Volonté, mantenida luego del plebiscito del 08DIC96, surgen las bases en las que ha de moverse la "coalición" y que tienen relación con el resultado primario de la aprobación de la Reforma Constitucional y por lo tanto la reglamentación legal de las modificaciones introducidas. Ellas son la aprobación de;

- ley de principios para la regulación de la vida política y las elecciones internas.
- ley electoral que instrumente los aspectos de la reforma sobre el tema.
- ley de descentralización que de cumplimiento a lo establecido en el art. 236 inc.B, respecto a cometidos y atribuciones de la Comisión Sectorial de descentralización.
- ley para definir lo que es materia departamental, municipal de los gobiernos locales para instrumental la descentralización nacional y también a nivel de cada departamento, inc. 3 del art. 262.
- ley para fijar las alícuotas que corresponderán a los gobiernos departamentales sobre los tributos cobrados en cada departamento y que se transfiere a Montevideo, inc. 2 del art. 298.
- ley que reglamente las exoneraciones a las inversiones en el interior del país, inc. 3 del art. 298.
- ley sobre el medio ambiente y acondicionamiento territorial, art. 47.

Entre los logros más importantes alcanzados por la alianza de los partidos tradicionales podemos destacar:

U. 166

SECRETO

9900122

SECRETO

a.- Ley de Reordenamiento Tributario y Mejora de la Competitividad.

Fue promulgada el 25 de abril, y es considerada fundamental para el desarrollo de la política económica del Gobierno.

b.- Ley de Seguridad Ciudadana.

Fue promulgada el 12 de Julio de 1995, y ha obtenido un "desusado" apoyo por parte de los sectores de izquierda. Esto se puede explicar por ser este un tema de gran sensibilidad para toda la ciudadanía, la que adolece de un creciente sentimiento de inseguridad.

Si bien no deja de ser un instrumento insuficiente para atender el problema que lo suscita, es lo máximo a que se ha podido llegar en un clima de acuerdo.

c.- Ley de Seguridad Social.

El proyecto del Poder Ejecutivo, con las modificaciones efectuadas como consecuencia de las negociaciones con los diferentes sectores ingresó al Parlamento donde ha sido aprobado, promulgándose la mencionada ley el 5 de setiembre de 1995.

d.- Reforma del Estado.

El presupuesto quinquenal para el período 95-99 es el instrumento legal y financiero a través del cual se puso en marcha el proceso de Reforma del Estado.

e.- Política Económica.

La situación económica regional, se vió altamente afectada, como consecuencia de la crisis financiera mexicana (efecto "Tequila") ocurrida en los primeros días de 1995. Sus efectos han generado una pérdida de confianza en los mercados latinoamericanos, lo que produjo una explosiva huida de capitales con sus consecuentes efectos. Esta situación influyó en gran medida en Argentina, quien por su parte aplicaba un modelo económico similar al mexicano. Ante esta situación la administración Menem previendo un desenlace similar, adopta un paquete de medidas que conducen a un período recesivo. Algo similar sucede con Brasil, aunque no con tanta intensidad.

Esta situación ha incidido directamente sobre nuestra economía debido a que Brasil y Argentina son los destinatarios del 50 % de nuestras exportaciones. Esto ha producido un gran desequilibrio en la industria, sobre todo en el sector exportador, alcanzando sus efectos a otras áreas de la economía como los sectores productores, etc..

SECRETO¹⁶⁷

9700122

SECRETO

Como consecuencia de esta situación, no se han alcanzado plenamente los objetivos económicos previstos por el gobierno, si bien se ha podido a través de los acuerdos políticos, promulgar las leyes necesarias para desarrollar su orientación económica. Entre los logros alcanzados podríamos distinguir, la reducción del déficit de las cuentas fiscales y de la tasa inflacionaria. También se disminuyó el déficit de la balanza comercial.

Debido a la menor actividad de la industria, en la construcción, en el comercio y en algunos servicios, se contrajo la economía. Ha disminuido el ingreso familiar, el salario perdió poder adquisitivo, y cayeron las pasividades.

Los números de 1995 indicaron lo siguiente:

- * P.B.I. - se contrajo 2 %
- * Salario Real - se contrajo 3 %
- * Inflación - Disminuyó de 44 % a 35 %
- * Desfinanciamiento Público - Disminuyó de 2,9 % a 2,1 % del P.B.I.

(Nota: Estas son cifras extrapolaes su fuente es Búsqueda).

En lo que refiere a las previsiones realizadas para 1996, se entendió que la economía latinoamericana mantendría los rasgos que mostró durante el pasado año. Si bien se consideraba que la situación Argentina encontró su piso, no se visualizaba ningún elemento que permitiera alentar una expectativa de reactivación hasta entrada la segunda mitad del año.

En cuanto a los números, se preveían en el correr de 1996 eran:

- * Producto Bruto Interno: + 1 %
- * Déficit Fiscal: 1 %
- * Salarios: alineados con la inflación.
- * Inflación: 20 %

Al presente, los datos están arrojando los siguientes datos:

- * Producto Bruto Interno: superó el previsto del 1%, habiendo alcanzado al 2%
- * Déficit Fiscal: 1,44% (a AGO96)
- * Salarios: una retracción del 3,9% en términos reales.

(NOTA: Datos proporcionados por BUSQUEDA, al 18DIC96)

SECRETO

168

9700122

SECRETO

* Inflación: 22,83%

(NOTA: Datos proporcionados por GAZETA MERCANTIL, al 08DIC96)

En lo que refiere a las previsiones para 1997, por parte de los economistas del Ministerio de Economía y de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto son:

- * Producto Bruto Interno: 2% ó +
- * Déficit Fiscal: ampliado a 3% ó 3,5%
- * Salarios: aumentara entre 1% ó 2%
- * Inflación: entre el 17% y 20%

(NOTA: datos brindados por LA REPUBLICA, al 19DIC96)

f.- Reforma Constitucional.

Luego de extensas negociaciones realizadas a lo largo del presente período de gobierno, no se ha logrado un consenso en todos los puntos discordantes. Se comenzó a principios de abril de 1995 con la instalación de una multi-partidaria integrada con representantes de los cuatro lemas con representación parlamentaria. La cual, a causa de los múltiples inconvenientes a los que se enfrentó tuvo una exigua duración. En respuesta a este primer fracaso, se instaló el llamado "Grupo de los Cuatro" (integrado por un solo representante de cada sector) cuya finalidad era la de buscar alternativas para aquellos puntos en los cuales se habían trabado las negociaciones. Aunque este grupo también tuvo que salvar escollos, logró conformar un documento como base de acuerdo.

El mismo, fue presentado en los plenarios de las diferentes fuerzas políticas para su discusión y definitivo acuerdo. En un principio el E.P. a través de dos de sus principales figuras, (SEREGNI y VAZQUEZ), se comprometió a aceptar el proyecto de Reforma. Pero debido a las denuncias de que fue objeto T. VAZQUEZ sobre el "tráfico de influencias", hizo que éste reviera su posición en cuanto al apoyo prometido, situación que fue apoyada por el P.S. y sectores radicales. Como consecuencia de la situación interna que vivía la coalición, este hecho precipitó la renuncia de SEREGNI a la presidencia del FA. Ante esto, por parte del Poder Ejecutivo, se decide ingresar el proyecto al parlamento y negociar las modificaciones en este ámbito, hecho que se produjo el 16MAR96. Luego de intensas e insistentes negociaciones y visto la intransigencia del F.A. se procedió a la votación de la misma sin el apoyo de la coalición de izquierdas.

El 18NOV96 se aprobó el Proyecto que se sometió a plebiscito el 08DIC96, contando con las siguientes características:

- instauración de la elección de Presidente y Vice-presidente, por el sistema de balotaje, con candidato único por partido, a fin de que obtenga el 50% mas uno de los votos, (dividiéndose las elecciones en una primera

SECRETO 169

9700122

SECRETO

vuelta, en Octubre y una segunda vuelta, a fin de lograr la mayoría establecida, en Noviembre). Eliminando de esta forma el sistema de acumulación de votos por sublema, para estos cargos.

- la elección de los pre-candidatos, por partido en elección que se realiza en Abril del mismo año electoral.

- la prórroga del mandato de los actuales gobiernos departamentales hasta Mayo del año posterior a la elección nacional ya que la elección departamental se hace separada en el tiempo de la nacional, en el mes de Marzo siguiente un candidato electo internamente por cada partido, aunque no necesariamente único, pueden ser hasta 2, (el más votado y el que obtenga el 30% de los votos).

- la ampliación de las potestades del Poder Ejecutivo en cuanto a la remoción de los cargos no electivos de Entes Autónomos y Servicios Descentralizados contando con la venia del Senado, para el caso de no aprobársele la designación de sus Ministros.

- Normas que tienen relación con los nuevos organismos creados como la Comisión Sectorial de Descentralización, el Congreso de Edificios, así como normas presupuestales, respecto de los recursos cuyos destinatarios son los gobiernos Departamentales.

El resultado de la votación, según el escrutinio primario fue:

* POR SI	979.326
* POR NO	905.465
* EN BLANCO	37.336
* ANULADOS	28.781
* OBSERVADOS	69.120

En los Departamentos en los que ganó el NO (Montevideo, Paysandú, Río Negro, Rivera y Cerro Largo), es de suponer que su resultado fue como consecuencia de la actitud adoptada por los intendentes de cada uno de ellos, con la excepción de Paysandú.

C.- PARTIDO COLORADO

El Partido Colorado aparece hoy, conjuntamente con el Nuevo Espacio, como los sectores que gozan de una mayor concordia interior. Pero si nos trasladamos al pasado período pre-eleccionario, vemos que por aquel entonces la relación entre los 2 principales líderes (SANGUINETTI-BATLLE) no era la más adecuada. Esto fue producto de las diferencias surgidas entre ambos como consecuencia de las elecciones internas para determinar el candidato partidario para los comicios de 1989.

SECRETO

170

9700122

SECRETO

Sin embargo, conocido el resultado de las últimas elecciones nacionales, Jorge BATLLE demostró una gran disposición en acompañar al futuro Gobierno, lo que ha confirmado con su accionar a lo largo del presente período de gobierno. En reconocimiento de la actitud asumida por el líder de la Lista 15, el Dr. SANGUINETTI lo propuso para encabezar la plancha del Comité Ejecutivo Nacional (C.E.N.) del Partido. Si tenemos en cuenta el hecho que el Batllismo Radical forme parte del gobierno, más allá que las concepciones económicas y algunos conceptos acerca de la velocidad y criterios para reformar el Estado marcan un pronunciado distanciamiento entre ambos sectores, vemos que han negociado.

Es de destacar que en este período se asistió a la renuncia del Diputado por Durazno Jorge Hunter, si bien era el primer representante de la Lista 22 del Foro Batllista, el pertenece al Movimiento de Reafirmación Batllista (MRB). El motivo de su alejamiento es por haber entendido que no podía obtener resultados concretos para su departamento, durante su gestión. El mismo fue subrogado por quien lo seguía en la lista, Adolfo Falero, perteneciente al Foro Batllista. Este sector (MRB), fue el único dentro del P. Colorado en apoyar la marcha por "verdad, memoria y nunca más" realizada el 20 MAY 96, encabezada por el líder del Nuevo Espacio, Rafael Michelini.

En cuanto a la Cruzada 94, el otro sector mayoritario del partido, la relación a sido diferente. Esta agrupación a pesar de acompañar la fórmula electoral del Dr. SANGUINETTI, demostró su alto grado de condicionalidad respecto al gobierno, en el momento que se designaba al Gabinete y aspiraba a obtener cargos. De este grupo es de donde han surgido las mayores diferencias o reclamos a la dirección ejercida por el actual gobierno, pero éstas no han sido de mayor relevancia, habiéndose zanjado las mismas como resultado de las negociaciones entre ambos líderes.

Por último quedaría hacer mención al PACHEQUISMO, el sector minoritario dentro del partido, que como ha sido tradicional en él, es el más incondicional de los apoyos que tiene el Gobierno. Es de hacer notar las escisiones sufridas de tradicionales líderes (MAGURNO, JUDE) de algunos de los sectores que lo componen. Estos han señalado que la U.C.B. hace más de un año que carece de conducción por parte de su líder, dejando entrever alguna diferencia con el protagonismo asumido por Jorge PACHECO KLEIN. Mientras, dirigentes históricos que permanecen en el sector (P. CERSOSIMO, O. AMORIN, etc.), buscan generar un espacio político que les permitan ocupar la derecha del Partido Colorado.

En lo que refiere al P.G.P., después del primer año de Gobierno, muestra una situación interna preocupante. Al bajo perfil mantenido por BATALLA, se le suma la desilusión manifiesta de su militancia, sobre todo la del interior del País. Y, un hecho a destacar, por lo que significaba Heber GATTO, para esta colectividad, fue su renuncia. Considerado como el principal ideólogo del partido, ha manifestado que al P.G.P., le quedaban dos alternativas, una la integración al P. Colorado, y la otra sería la desaparición del sector. Motivo

SECRETO 171

9700122

SECRETO

por el cual se lanzó la campaña denominada ATENEO 99, que impulsa la incorporación del P.G.P. al partido Colorado.

D.- PARTIDO NACIONAL

Contrariamente a lo sucedido en el Partido Colorado, la interna nacionalista se ha mostrado altamente convulsionada, como consecuencia de la disputa por el liderazgo del partido. Es a partir de conocido el resultado electoral, donde quedan claramente determinadas dos fuerzas mayoritarias, que poseen una representatividad equitativa. Por un lado el sector Herrerista liderado por el ex-presidente de la República el Dr. Luis A. LACALLE y por otro la corriente Herrero-Wilsonista (la opción más votada), encabezada por el Dr. A. VOLONTE.

A esta, parecería sumársele el otro contendiente, el Dr. J.A. Ramírez, que cuenta con 3 representantes nacionales. Este luego de su alejamiento del Herrerismo, consolidó su nueva agrupación la que se denominó "Desafío Nacional", cuyo lanzamiento oficial fue el 18MAY96 en la ciudad de Durazno. Un sector que participó en las coordinaciones iniciales para el establecimiento de sus estructuras ha sido el FE.NA.IN., de Matilde Rodríguez y Daniel Delgado Sicco. En lo que refiere a la participación en el gobierno de acuerdo por parte de este nuevo grupo, Ramírez le confirmó al Presidente de la República, su intención de integrarse al mismo.

Completa el espectro blanco con representación parlamentaria, el Movimiento Nacional de Rocha (Prof. C.J. PEREIRA).

El sector mayoritario, dentro del Partido Nacional (Manos a la Obra), continúa mostrándose como el socio "blanco" mas allegado con que cuenta el Dr. J.M. Sanguinetti. Con este posicionamiento, el Dr. Volonté busca su espacio (en referencia al Dr. Lacalle), en la disputa por la supremacía dentro del partido. Es de destacar que este sector ha dado muestras de no contar con la consistencia que aparentó gran parte del año anterior. Las críticas han partido de "Propuesta Nacional", grupo que lidera el Dr. Ramos. Algunas declaraciones efectuadas por éste, dejaron entrever algunas discrepancias con la conducción ejercida por el Dr. Volonté en el sector encabezado por ambos.

El otro incidente se produjo como consecuencia de una dura declaración de la Juventud de este sector en Tacuarembó, la misma cuestionaba el grado de participación de "Manos a la Obra", en el Gobierno Nacional, considerando que se está realizando un mayor desgaste que el propio Partido Colorado. Si bien ambas situaciones fueron desestimadas por posteriores declaraciones de Volonté y Ramos, muestran que existe cierto grado de desconformismo con la conducción.

En lo que se refiere al Herrerismo, parecería haber estabilizado su interna en gran medida, luego de haber vivido un año de importantes incidentes que provocaron deserciones de

SECRETO 172

9700122

SECRETO

importantes dirigentes, la situación muestra una aparente vuelta a la normalidad. Lacalle por el momento parecería haberse consolidado en el liderazgo de su sector. Si bien, sigue mostrándose como el grupo de la coalición más crítico hacia el gobierno, continúa integrando la misma. Todavía está pendiente las resoluciones sobre las denuncias de "corrupción" que involucran a varios de sus integrantes. El momento de dilucidación de estos hechos, puede ser clave para la permanencia en el "gobierno de coalición".

En cuanto a la actitud asumida frente al gobierno del Dr. SANGUINETTI, ha sido el último sector en ingresar a la "coalición". Aceptó ingresar al gabinete, con la finalidad de replantear sus propias iniciativas desde el actual gobierno. Prueba de esto es la exigencia de que se le asignara el Ministerio de Vivienda a cambio de formar parte de los acuerdos del Victoria Plaza. Esto, a pesar de que la política de vivienda fuera una de las principales críticas que el Foro Batllista le hiciera al Herrerismo durante la pasada campaña electoral.

Por otro lado el resultado del plebiscito sobre Reforma Constitucional y la forma en que "voto" el NO, ha motivado una crisis dentro de ambos partidos tradicionales, pero especialmente dentro del P. Nacional donde se llegó a la amenaza del Herrerismo de su retiro de la "coalición", así como el alejamiento del Comité Ejecutivo Nacional del MNR (Pereyra), a causa del apoyo al Proyecto de Reforma Constitucional y la decisión que adoptara el Directorio del partido de declararlo "asunto político" a fin de que los parlamentarios nacionalistas suvieran que votar en "bloque" y se aprobara el mencionado Proyecto. En cuanto a este asunto, están pendientes las medidas a adoptar con el Diputado Alem García, por no haber adoptado la resolución del Directorio, no votando el texto de Reforma Constitucional. Este hecho provocó su alejamiento del M.N.R. el cual le ha solicitado su banca, por entender que la misma pertenece al sector.

El M.N.R. y RE.NO.VI. han mantenido una actuación mesurada, más allá de los incidentes que protagonizaron en sus situaciones internas. El primero de los sectores, debió soportar el alejamiento de Matilde RODRÍGUEZ (FE.NA.IN.) por discrepancias que comenzaron en la pasada campaña electoral. En lo que refiere al segundo mencionado, perdió su representación parlamentaria, al decidir su único legislador (Dip. G. BORSARI quien pasó a integrar las filas del Herrerismo, con la denominación de "Corriente Renovadora Nacionalista"), el alejamiento del sector, como consecuencia de evidentes intenciones del Dr. G.AGUIRRE de conformar una nueva corriente con sectores disidentes del Herrerismo y el M.N.R.

Por otro lado, la incorporación del Movimiento Por la Patria, liderado por R.Ferreira (Embajador uruguayo en Argentina), a Manos a la Obra, le otorgó a este último la mayoría absoluta de los miembros del Directorio del partido, con el delegado L. Ituño, pasando a tener 8 en 15 miembros.

00-173
SECRETO

9700122

SECRETO

Otro factor que ha soportado la interna nacionalista son las denuncias por presuntos delitos de "corrupción" que involucran a integrantes del anterior gobierno, allegados al sector del Dr.LACALLE. Estas no solo produjeron deserciones de importantes integrantes del "Herrerismo", sino que algunas de las acusaciones han partido de legisladores nacionalistas pertenecientes a la fracción "Volonteísta".

Como ya se ha mencionado, las diferencias de posturas de los líderes mayoritarios (VOLONTE-LACALLE) se dejó entrever desde el comienzo de las negociaciones del "Victoria Plaza" para la conformación del "Gobierno de Acuerdo". Mientras el Dr.VOLONTE ha sido, y es el más fiel representante de la coalición en el nacionalismo, el Dr.LACALLE ha sido el más distante y condicional integrante de la misma.

E.- NUEVO ESPACIO.

El Nuevo Espacio conjuntamente con el Partido Colorado, son los sectores que han presentado mayor estabilidad desde el punto de vista interno.

Si bien esta fracción es la que cuenta con menor representación parlamentaria, ha cobrado un protagonismo e importancia muy grande. Esto se debe que tanto para el oficialismo, como para la oposición, es decisiva su actitud para apoyar o rechazar aquellos proyectos que necesitan los dos tercios de votos en la Cámara de Representantes o en la Asamblea General. Esto pone a este grupo en una inmejorable posición para negociar un hecho que ha quedado demostrado en proyectos tratados en el Parlamento el pasado año. En lo que refiere a su constitución, en 1975 se realizó el Congreso Constitutivo del Nuevo Espacio, donde se aprobaron los nuevos estatutos partidarios. El N.E., se regirá por un Congreso Federal, que será el máximo órgano ejecutivo y estará compuesto por 500 miembros electos por voto secreto.

El 05MAY96, se realizaron las elecciones para elegir por un período de 2 años (de 3.600 habilitados, 1.800 fueron del interior y 1800 de Montevideo, habiendo votado 2.400- 66%) los integrantes de la Mesa Ejecutiva Nacional (15 miembros y doble número de suplentes) y los 500 integrantes del Congreso Federal.

En cuanto a su actividad política, en este período demostró ser una fuerza moderadamente opositora presentando proyectos alternativos a los oficialistas aprovechando su "ventajosa" situación parlamentaria para negociar. En este terreno ocupó vacíos dejados por el F.A., como consecuencias de sus problemas internos hecho que fue advertido por Seregni quien llegó a declararlo públicamente.

Un hecho ha destacar es que recientemente este sector ha recibido la adhesión de unos 50 ex-integrantes del P.D.C., que abandonaron su grupo por discrepancias con la política de oposición mantenida por el E.P. (J.Young, Pablo Mieres, etc.).

SECRETO

174

9700122

SECRETO

También se vienen manteniendo entrevistas con militantes gegepistas del interior del país, quienes habrían apoyado la decisión de integrar la fórmula presidencial con Sanguinetti pero se encontrarían desilusionados de lo actuado por el P.G.P.

Este sector ha sido el mayor crítico del presupuesto asignado en el quinquenio para el Ministerio de Defensa Nacional. También ha propuesto a través de su líder en diferentes oportunidades, que las FF.AA. realizaran una admisión de responsabilidad sobre la guerra anti-subversiva al estilo del Ejército Argentino.

Sobre este punto, R.MICHELINI ha dicho que uno de los principales temas que iba a impulsar el Nuevo Espacio en 1996 es la búsqueda de la verdad de lo que pasó durante el gobierno militar.

R.Michelini, dijo que "el tema de la Ley de Caducidad, para algunas personas resolvió una etapa del país... pero no resolvió el tema de la verdad, de la razón escéptica de una sociedad, de la necesidad de dar respuestas a las víctimas de la dictadura y del destino de los detenidos desaparecidos...La verdad que estamos exigiendo no es mirar hacia atrás, sino mirar hacia adelante".

El planteo que hace el Nuevo Espacio se resume en 3 puntos: - debe decirse lo que pasó; - deben asumirse las responsabilidades que correspondan; - debe condenar ese pasado.

Se reclama un nuevo papel del Ejército, el que debe tener "incorporados los valores democráticos, no sólo de que no se violen los DD.HH., sino entender que cuando se violaron se escribieron las páginas mas horribles de la sociedad". "....Y que los nuevos Oficiales se les eduque en otra doctrina, con fundamentos y valores democráticos y en defensa de los valores humanos".

R.Michelini, desde la posición que ocupa como Senador de la República expresó "...tengo la responsabilidad de velar por todos los derechos, como hijo no me puedo olvidar de la tragedia y como político quiero que este tema se resuelva para el bien de la comunidad, porque no quiero que se vuelva a repetir nunca más estos hechos". Asimismo dándole una connotación mas personal a su postura, manifestó que "el mejor homenaje a mi padre, y a todos aquellos que han caído, no sería recordarlos en forma teórica, sino que la verdad se sepa y que no vuelva a ocurrir, y como forma de dar una respuesta desde el sistema político a todas esas madres y abuelas de hijos y nietos desaparecidos". Exige que "los desaparecidos se transformen en muertos".

Cuando R. Michelini, retomó el tema en MAY95, no obtuvo el respaldo explícito de ningún sector político. Al insistir sobre el punto, en ENE96 recibió una seca respuesta de parte de los sectores del E.P. Cuatro meses después la coalición de izquierdas se sumó al reclamo para que se investigue la suerte

SECRETO

9700122

SECRETO

de los desaparecidos.

Dos estrategias diferentes y simultáneas, pretenden retomar el tema de la violación de los DD.HH. y los desaparecidos: - la primera, por parte del N.E., que reclama un pronunciamiento de los militares, para que se sepa lo ocurrido; - la segunda, llevada a cabo por el E.P. y organizaciones sociales, que exige el cumplimiento del art. 4 de la ley de Caducidad, para que el Estado investigue que fue lo que ocurrió durante la dictadura militar con los desaparecidos.

Esto que se ha dado en llamar "Estrategia Revisionista" se estima que persigue generar divisiones internas, desacreditar y desgastar la imagen de las FF.AA. tema que siempre permaneció implícito en los diferentes discursos que se han relacionado con el N.E. y en las diferentes entrevistas que se realizaron, aún antes de las elecciones del '94, a R.Michelini.

Cabe destacar, que en referencia a la Reforma de la Constitución esta agrupación lanzó una campaña de recolección de firmas, como forma de presión hacia otros sectores políticos para instrumentar el mencionado proyecto, dentro de este período gubernamental. Una vez obtenida la aprobación comenzó la campaña en apoyo de la misma.

F.- ENCUENTRO PROGRESISTA

Para valorar en su real dimensión la actual situación del E.P., se hace necesario considerar diversos hechos y coyunturas que se han venido sucediendo luego de su creación.

El E.P. en lo transcurrido de este período ha dirigido su actividad hacia el interior del País. Esto se ha traducido en periódicas visitas de su fórmula presidencial en las pasadas elecciones (VAZQUEZ-NIN) a distintas ciudades del interior y en una intensa actividad entorno a la campaña de rechazo al proyecto de reforma constitucional por parte del FA, y el resto de sus integrantes con excepción de AU y el PDC.

1.- Antecedentes.

El tema de la política de alianzas ha sido uno de los tópicos que ha insumido mayor tiempo de deliberación en el seno de la coalición frenteamplista. Por un lado, quienes buscaron como referente impulsar la alianza con aquellos sectores que habían coincidido en la derogación de cinco artículos de la Ley de Empresas Públicas, como el Polo Progresista, el P.D.C. y el M.R.B.. Por otro lado, estaban los que seguían reafirmando la idea de llegar al gobierno con las propias fuerzas frenteamplistas. No sólo existieron distintos puntos de vista, sobre el "con quién" aliarse, el "cómo" hacerlo y el "por qué" llevarlo adelante, sino que además hubo distintas concepciones sobre "cuándo" hacerlo. De esta forma, quedaba de manifiesto una

SECRET 076

9700122

SECRETO

diferencia de enfoque que tenían sus dos principales figuras: el Dr. Tabaré VAZQUEZ y el Senador Danilo ASTORI. Mientras que para el primero los acuerdos debían concretarse antes de los comicios, el segundo no creía en acuerdos programáticos realizados antes de las elecciones. Luego de varias negociaciones, se logró en el seno del F.A. los dos tercios necesarios para dar el visto bueno para la concreción de alianzas.

El 15AG094 se constituyó formalmente el E.P., con el F.A. como eje central, el P.D.C., el Compromiso Progresista Independiente, Opción Socialista y el Batllismo Progresista, concretándose la fórmula "VAZQUEZ - NIN NOVOA". Tras las elecciones nacionales, el principal hecho constatado fue el apoyo obtenido de un tercio de electorado (621.226 votos) registrándose un significativo incremento tanto en la capital como en el interior del país.

2.- Organización.

El E.P. está conformado por el F.A. y los grupos no frenteamplistas. El 08DIC95 fue designado el Dr. Tabaré VAZQUEZ como Presidente del E.P..

Para los impulsores del E.P., Tabaré VAZQUEZ y Rodolfo NIN NOVOA, esta alianza es una "apropiación" del F.A. y hasta una síntesis superior a la izquierda uruguaya. En el F.A., la percepción es diferente y más cautelosa: A.U., el sector más votado de la coalición, lo considera apenas como un espacio de coordinación de acciones políticas.

El 15ENE96 quedó conformada la Coordinadora Nacional del E.P. (CNEP) integrada por 15 miembros de la siguiente manera:

- * Candidatos comunes (3) VAZQUEZ, NIN NOVOA, ARANA.
- * Sectores del F.A. con representación parlamentaria (5).
- * Representantes de las bases del F.A. (3).
- * Representantes de los sectores extra-frentistas (4).

La CNEP no tiene carácter resolutivo y se reúne cada 15 días.

Asimismo, fue creada la Secretaría como órgano coordinador entre el O.C.P. (actualmente Mesa Política) del F.A. y la C.N.E.P.. Está integrada por Alberto ROSELLI (F.A.), José Luis VEIGA (CPI) y Jorge RODRÍGUEZ (P.D.C.).

3.- Frente Amplio

El F.A. comenzó el 1995 con una fuerte polarización interior, como consecuencia del protagonismo asumido por D.ASTORI después de vista la gran votación que apoyó a su sector en las elecciones nacionales (casi 50 % del total de la coalición). Esto motivó que la preocupación mayor del sector frentista en la primer mitad de 1995, fuera su situación interna. Esta se vio potenciada por las elecciones realizadas

SECRETO 177

9700122

SECRETO

el 7MAY95 para determinar los integrantes de las bases, con lo que se definía la composición definitiva del Plenario Nacional. Es así que cada uno de los dos líderes que disputaban el dominio en la interna, buscaron su espacio. Mientras T.VAZQUEZ se radicalizó en su posición para conseguir el apoyo de estos sectores, D.ASTORI se mostró como el más moderado. Cabe destacar que en estos comicios estaban autorizados a votar personas menores de 18 años, siendo esto parte de una estrategia para captar adhesiones de futuros votantes para 1999.

Como consecuencia de las elecciones internas, el ex Intendente de Montevideo, logró neutralizar las diferencias de integrantes en el Plenario Nacional (P.N.), que poseía a favor A.U. debido al resultado electoral de NOV94.

Debido a esta pugna interna, se llegó a perder la disciplina parlamentaria (tradicional en la izquierda), lo que motivó la reacción de SEREGNI, quien en la apertura del primer P.N. puso de manifiesto la preocupante realidad frenteamplista. Esta situación de inestabilidad llegó a su punto mas detonante, cuando T.VAZQUEZ anunció que no apoyaría la Reforma Constitucional como se había comprometido conjuntamente con LIBER SEREGNI.

En esta instancia también fue resuelta la integración de la nueva Mesa Política (Órgano Ejecutivo del P.N.). A través de la instalación de estos dos organismos de conducción, se trató de resolver las diferencias en el seno de los mismos, con la esperanza de retomar la conducta parlamentaria que había sido tradicional.

Si bien no se logró revertir totalmente esta situación, fue notorio el cambio sufrido en comparación al desarrollo vivido en la primera mitad del año 1995 a nivel legislativo. Dos fueron los hechos en los que no se acató la resolución votada en los órganos de conducción en la segunda mitad del año. Uno protagonizado por los sectores considerados "radicales" (M.P.F., UNIR y en menor medida el P.C.U.) quienes decidieron acompañar la marcha por el primer aniversario de los incidentes del Hospital Filtro, contra la decisión de la Mesa Política de no aceptar la invitación. El otro hecho tuvo como protagonista a A.U.. Este sector decidió acompañar algunos artículos del presupuesto desestimando la resolución del P.N., si bien en la votación en general del proyecto se acompañó al resto de la coalición en la negativa del mismo.

En cuanto a la actividad política propiamente dicha, y durante 1995 no se ha mostrado efectiva en su actitud opositora, donde se caracterizó por un rechazo cada vez más radical a la coalición gubernamental. Esta situación se vió agravada en el primer semestre (debido a su crisis interna), donde careció de iniciativas en respuesta a las presentadas por los demás partidos.

La Mesa Política (Órgano Ejecutivo) demostró no ser efectiva para la toma de decisiones en forma dinámica como lo requiere la actividad política de hoy en día. Es así que

000 178
SECRETO

9700122

SECRETO

SEREGNI impulsa la idea de crear un órgano ejecutivo con un menor número de integrantes que la Mesa Política y a su vez reducir la representatividad que poseen en esta los grupos "radicales". La idea no prosperó, principalmente por oposición de estos grupos y las bases, quienes veían que en ese nuevo ámbito perderían peso. Planteada esta situación, las diferencias internas llegan a su punto más crítico (cómo ya se expresó), luego que VAZQUEZ anunció que no apoyaría la reforma constitucional (como consecuencia de las denuncias que fue objeto). Este se había comprometido conjuntamente con SEREGNI ante las restantes fuerzas políticas, que intercederían en el Plenario a favor de la aprobación. Este hecho provoca la renuncia a la presidencia del F.A. por parte de SEREGNI, quien ve que su autoridad en la conducción se ve cada vez más afectada. Esto se produce el día del festejo del 25 aniversario de la coalición (5FEB96) y crea un vacío que era ocupado por quien de cierta manera sintetizaba el equilibrio interno de la coalición. Esta situación crea un ambiente de inestabilidad, que ante el riesgo de una eventual crisis de mayores consecuencias lleva a unificar entre sus dirigentes de mayor protagonismo en busca de una solución de alternativa. Ante esta situación planteada, se llega a la decisión de integrar un órgano con un menor número de integrantes que diera agilidad a la conducción de la coalición (vieja idea de SEREGNI).

Es así que el 17FEB96 el Plenario Nacional resuelve la creación del Secretariado Ejecutivo, asumiendo funciones a mediados de Marzo. El mismo está integrado por 12 miembros: 3 representantes permanentes, 5 delegados de los sectores con representación nacional y 4 delegados por las bases) y las resoluciones serán asumidas por consenso o por los dos tercios de los presentes. Aunque la creación del SE ha significado el mejoramiento de la actividad orgánica del FA, no ha conseguido desarrollar plenamente su función como orientador de las discusiones de la MP.

El reglamento de funcionamiento del Secretario Ejecutivo aprobado en MAR96 establece la creación de una "terna rotativa" de Coordinación, integrada por tres miembros del SE, que represente la dirección del FA mientras no haya sido designado un presidente. La rotatividad de sus integrantes se produce a razón de uno cada dos meses.

Es de destacar que ha tenido lugar en el FA, a partir de las elecciones de 1994, una lucha interna, acrecentada el presente año, entorno a dos aspectos:

*Diferentes visiones sobre el posicionamiento ante la coalición blanqui-colorada.

*Una notoria crisis de liderazgo que contribuyó a hacer difícil una efectiva conducción en el FA.

Asimismo se ha podido constatar la pérdida de militancia en las actividades políticas permanentes, desde las asambleas de los comités de base hasta otro tipo de movilizaciones y actividades partidarias. Dos claros ejemplos de ello son la

SECRET 079

9700122

SECRETO

elección de autoridades de los Comités de base realizadas el 25A6096 que no contaron con la participación esperada, así como los talleres preparatorios del plan político para 1996-1998, los que fueron perdiendo funcionalidad y muy pocos arribaron a conclusiones.

En lo que refiere a la situación VAZQUEZ-ASTORI, más allá de los diálogos mantenidos entre ambos, con la finalidad de asumir la tarea de trabajar juntos por el F.A. (consecuencia de la renuncia de SEREGNI), y de haber expresado que "son más las coincidencias que tienen que las discrepancias", la disputa por el liderazgo de la coalición sigue planteada. Prueba de esto, es la suspensión del viaje previsto para los primeros meses de 1996 por VAZQUEZ a Francia por su profesión postergándolo para setiembre, reconociendo que la renuncia de SEREGNI y la situación que por ello se generó en la coalición, lo llevaron a diferir su decisión. Con motivo de dicho viaje Tabaré VAZQUEZ realizó un pedido de licencia "indeterminada" en los cargos que ocupa en el EP y en el FA, dejando el cargo de Presidente del EP acéfalo, siendo ocupado temporalmente hasta su regreso por Rodolfo NIN. VAZQUEZ afirmó que es "para que las fuerzas del FA resuelvan los problemas pendientes y se pueda salir del internismo" y aclaró que seguiría trabajando en las bases, para contribuir a reactivar la militancia.

En cuanto a la reforma constitucional, el Plenario Nacional realizado el 13D196 rechazó la propuesta surgida del acuerdo entre los cuatro partidos políticos como último intento de que el FA acompañase la reforma, quedando en minoría AU y la VA frente a la posición de los grupos radicales. Como consecuencia, el FA decidió instrumentar una campaña contra el proyecto de reforma. Dicha campaña tuvo como líder a Tabaré VAZQUEZ, hecho que produjo la crítica de los partidos acuerdistas, ya que VAZQUEZ había declarado días atrás que la propuesta era "aceptable". Asimismo fue criticado por Rafael MICHELINI, quien afirmó que VAZQUEZ lideraba la campaña del no porque "hace política pensando en ganar". Los partidarios del SI coincidieron en afirmar que a VAZQUEZ no le convenía el proyecto porque debería enfrentar en las elecciones internas frenteamplistas a D. ASTORI.

El único sector del FA que no se sumó a la campaña de rechazo a la reforma, fue el liderado por Danilo ASTORI, AU, quien declaró que dicho sector no realizaría campaña a favor de la reforma (por lealtad partidaria), pero que tampoco la realizaría en contra, y que sus integrantes votarían "a conciencia". Asimismo, SEREGNI declaró que la realización de la campaña de rechazo fue "un error histórico" para el FA, asimismo declaró que "la estructura de gobierno del FA es expresión de los sectores extremistas, que son los que preconizan la confrontación y están agitando la conducción del FA".

Los resultados obtenidos por el NO en el plebiscito realizado el 08D196 favorecerían a VAZQUEZ en la interna frenteamplista, dado el apoyo recibido por el electorado.

9700122

SECRETO 180

SECRETO

En otro orden, la situación interna de AU, sector contrario frecuentemente en sus posiciones con respecto al resto del FA, se agravó a mediados de año, cuando el CPN de dicho sector decidió suspender al diputado Leonardo NICOLINI y formarle un Tribunal de ética, por considerar que desobedeció al sector, al no informar sobre la presentación de dos faxes en la Investigadora de presuntas irregularidades en las compras realizadas por el Estado a través de FOCOEX, comisión integrada por el diputado, dado que los mencionados faxes resultaron ser falsos, motivo por el cual actualmente se le está realizando un juicio político en el Senado. Opuestamente a la actitud tomada por AU, el resto del FA decidió respaldar al diputado NICOLINI. En una carta enviada a D. ASTORI, L. NICOLINI le exigió la convocatoria a elecciones internas, para establecer "reglas democráticas" y resolver la "crisis" del sector. La referida carta no fue contestada, lo que impulsó al diputado NICOLINI a abandonar el sector, acompañado por otros dos diputados, Carlos GAMOU y Claudia PALACIO, que no estuvieron a favor de la resolución de suspenderlo, así como por varios integrantes que fueron desvinculados de sus cargos por expresar su apoyo al diputado. Este hecho concluyó con la creación de un nuevo sector, denominado Izquierda Abierta (IA), el 09SET96. Dicho sector posee tres diputados, lo que disminuyó la cantidad de representantes de AU a 4.

Como último paso de la crisis, el diputado de AU por Maldonado, Darío PEREZ, renunció al sector, fundamentalmente por diferencias con ASTORI.

El Plenario Nacional realizado el 06OCT96 propuso por unanimidad para el III Congreso del FA "Dr. Juan José CROTTIGINI", a VAZQUEZ como Presidente del FA y dejó en "carrera" al general (R) Víctor LICANDRO (independiente), apoyado por los sectores radicales y VAZQUEZ, y al delegado de las bases del interior, Germán GIL (independiente), apoyado por SEREGNI, AU y la VA, para ocupar la Vicepresidencia.

El orden del día del Congreso realizado el 20, 21 y 22DIC96 se basó en la elección de autoridades y la definición de las grandes líneas políticas para el 1997-1998. Los estatutos exigen el apoyo de dos tercios de los integrantes del Congreso para adoptar cualquier resolución. Respecto al tema de la vicepresidencia, AU presentó anteriormente una propuesta para que el Congreso se postergara para el año que viene, insistiendo además en que se "equilibre" de alguna manera la interna, con la designación de dos vicepresidentes, luego de modificar los estatutos. Esta posición fue respaldada por el PS y DA.

Los documentos del Congreso, abarcan tres grandes capítulos, el marco político nacional e internacional, FA-EP y las grandes líneas de acción política. Si bien la coalición de izquierda está integrada por 20 sectores y dos que esperan el ingreso (CONFA e IA), en los mismos se expresan tres corrientes de ideas, una es el resultado del acuerdo entre el PS, el PCU y el PVP, otra expresa la estrategia de AU y una

SECRETO 181

9700122

SECRETO

tercera agrupa la línea política de los sectores radicales.

Se asumió como un hecho entre los dirigentes del FA que el extenso documento, con sus alternativas, "difícilmente ayude a una discusión participativa y a la comprensión de los militantes". El Congreso contó con 1800 delegados del interior para participar, 600 menos que el II Congreso realizado en agosto de 1991. Los delegados mayoritariamente representan a los sectores radicales, al PS y al PCU. Asimismo, varias departamentales que en un principio no iban a concurrir al III Congreso cambiaron su postura, tras la resolución de la MP que se comprometió a sustentar el costo de los pasajes y la estadía de los delegados del interior.

Es de prever que el resultado del plebiscito realizado el 08DIC96 influiría en el clima del Congreso, ya que el estrecho margen de ventaja del SI a la reforma lleva a concluir que, de haber contado el FA durante la campaña de rechazo, con el respaldo de ASTORI y SEREGNI, el NO habría ganado. Desde el punto de vista estratégico, el resultado obtenido por el NO, parece reforzar en la interna VAZQUEZ, así como la línea de confrontación en contra de las posturas moderadas de ASTORI y SEREGNI. El SE comenzó el 14DIC96 una serie de rondas de contactos con los líderes y dirigentes de cada sector, en la búsqueda de acuerdos políticos que faciliten el desarrollo del Congreso, procurando bajar el volumen de la discusión en los medios y propiciar que el debate político se realice en el mismo. De estas instancias surgió el compromiso de votar dos vicepresidentes para la coalición. El 19DIC96 VAZQUEZ realizó una entrevista con una delegación del CPN de AU, presidida por ASTORI. En dicha entrevista VAZQUEZ aceptó modificar los estatutos para que la coalición tenga dos vicepresidentes, asimismo manifestó su esperanza y convicción de que el FA va a salir "muy fortalecido de este Congreso". Si bien VAZQUEZ realizó ese anuncio para destrabar la situación interna, desde un principio se había manifestado partidario de una sola vicepresidencia. Asimismo, VAZQUEZ y ASTORI coincidieron en señalar que sus relaciones son "buenas" y que las diferencias que marcaron en el reciente plebiscito, como en otros puntos, "no han mellado para nada el relacionamiento que hemos tenido y seguiremos teniendo".

G.- INTENDENCIA MUNICIPAL DE MONTEVIDEO.

Por segunda vez consecutiva la izquierda logra obtener el gobierno comunal de Montevideo, aumentando ampliamente su margen de votación. Obtuvo un crecimiento de un 30 % aproximadamente en comparación con el año 1989.

En el comienzo de su gestión, como consecuencia del traspaso de la administración de VAZQUEZ a ARANA, este último presentó ante el Órgano de Conducción Política del F.A. un informe realizado por su equipo económico integrado por 2 miembros de A.U. y 1 de la V.A.. En el mismo se establecía que el déficit que contaba la I.M.M. era alrededor de 15 millones

182
SECRETO

9700422

SECRETO

de dólares. Esto provocó la reacción de T.VAZQUEZ quien dijo que el tema se había manejado con "intencionalidad" política, pues se había filtrado información a ediles oficialistas y opositores antes de tratarlo en la interna frentista.

En lo que refiere a su relacionamiento con el Gobierno Nacional, los mayores inconvenientes estuvieron en el momento que se trató en el Parlamento el Presupuesto Nacional. Se denunció por parte de T.VAZQUEZ una "extorsión" y "chantaje" por parte del oficialismo para votar determinados artículos del proyecto, a cambio del aval para conseguir el préstamo del B.I.D. para el SANEAMIENTO III. Esto no ha sido compartido por el Intendente ARANA, quien lo ha declarado en varios reportajes periodísticos. Una vez firmado el préstamo del B.I.D., los argumentos cayeron por si solos, sin embargo, ARANA, no apoyo el proyecto de Reforma Constitucional.

Otro hecho que vivió el gobierno departamental, fueron las elecciones de los Consejos Vecinales. Dentro del programa de gobierno del F.A. a partir de 1990 estaba la puesta en marcha de la "descentralización". En 1993 se crean por decreto las Juntas Locales y los Consejos Vecinales; los primeros se eligieron en octubre de 1993. El 26 de noviembre pasado se efectuaron las segundas elecciones para votar la nueva integración de los Consejos Vecinales, las que no fueron fiscalizadas por la Corte Electoral, por lo tanto no contar las mismas con las garantías suficientes.

En cuanto a la imagen del Intendente Municipal de Montevideo, Arq. Mariano ARANA, a sufrido varias modificaciones, al finalizar 1995 contaba con un alto porcentaje de consenso hacia su gestión por parte de los montevideanos, posteriormente en Marzo de 1996, esta imagen se vió seriamente afectada a raíz de sus decisiones a nivel tributario, así como el sistema de estacionamiento en las zonas céntricas de la ciudad; en el correr de octubre de 1996 según una evaluación realizada se sabe que, pese a los elevados niveles de desaprobación registrados en mayo, junio, y julio de 1996, es el segundo mes que ARANA obtiene más apoyo que rechazo. Pero la evolución en el corto plazo muestra que, si bien disminuye paulatinamente sus niveles de desaprobación, los juicios positivos no terminan de consolidarse mas arriba del 30%. En la práctica el nivel de aprobación representa un nivel de más de 10 puntos por debajo de la votación que el Intendente tuvo en 1994. (Fuente: Equipos Consultores).

H.- DENUNCIAS POR PRESUNTOS HECHOS DE CORRUPCION.

Uruguay en este sentido no ha escapado a las repercusiones a nivel internacional de las situaciones que han sufrido diversos países con relación a este tema. Como consecuencia de estos hechos, (sobretudo los acontecidos a nivel regional), nuestro sistema político y la opinión pública comienzan a manejar denuncias sobre presuntos ilícitos cometidos en la anterior administración de gobierno.

183
SECRETO

9700122

SECRETO

El primer tema que fue abordado, fue la venta del Banco Pan de Azúcar (B.P.A.) durante el período anterior de gobierno, sobre la que se denunció haberla hecho sin las garantías correspondientes. El B.P.A., fue adquirido por la fiduciaria BANK NORD, quien habría presentado documentos que mostraban a instituciones bancarias italianas de primer nivel mundial como integrantes de BANK NORD S.A. y avalando la operación. Aparentemente hubo una carta recibida por el Ministro de Economía de la época (Cr. Enrique BRAGA), el día antes de firmarse el contrato de compraventa en la que las instituciones bancarias italianas se desvinculaban de la misma, no obstante la operación fue igualmente realizada.

El precio pagado por BANK NORD, por la operación fue de 2:000.000 de dólares, habiéndose presentado también a la licitación de compra CREDITO AGRICOL (primer banco de Francia), ofreciendo 15: 000.000 de dólares por el "paquete" constituido por el B.P.A. y Asociación Cooperativa de Ahorro y Crédito (A.C.A.C.). Se aduce haber optado por la primer oferta debido al mejor respaldo presentado por la parte compradora. El tema actualmente se encuentra en la órbita judicial, encontrándose procesados al presente el Cr. Braga, y el Dr. Cambón, y el BPA intervenido por el Banco Central. En DIC96 uno de los interventores del BPA denunció el vaciamiento del mismo, devinculando la posibilidad de responsabilidad de parte de Braga, siendo probable que tales hechos se deban a sus nuevos dueños, especialmente Benhamou. Los abogados de Benhamou, presentaron ante el Banco Central un escrito responsabilizando al Estado Uruguayo de provocarle pérdidas a sus representados que se derivarían de múltiples incumplimientos contractuales y se treparían a los 18: de dólares.

En lo que se refiere a negociaciones realizadas por el anterior gobierno con la empresa FOCOEX (España) las denuncias han partido del F.A., por intermedio de dos de sus Diputados, Leonardo NICOLINI (centro izquierda), y Carlos PITA (Espacio Socialista). Estos han denunciado el pago de sobreprecios del equipo adquirido, y comisiones a integrantes de la anterior administración que participaron de las negociaciones. El tema fue abordado a nivel Parlamentario, por una Comisión integrada a tales efectos. Algunos de los documentos presentados, por ambos legisladores, mencionaban los nombres de integrantes de Organismos Públicos (en particular dos faxes), involucrándolos en el cobro de comisiones por negocios realizados con la empresa antes mencionada. La Comisión Investigadora decidió que los mismos fueran analizados por Peritos Calígrafos designados especialmente. Estos concluyeron que los mismos eran falsos, lo que produjo una gran reacción del Partido Nacional (sector al que pertenecen los denunciados). Estos últimos procuran realizar un juicio político a los legisladores denunciantes, y han procedido a efectuar las acciones penales correspondientes. En cuanto al resto de los documentos presentados en la Comisión se ha decidido elevar los antecedentes a la órbita judicial, quien en definitiva decidirá si existió algún tipo de irregularidad en las negociaciones.

C. 184

9700122

SECRETO

SECRETO

El otro tema, al que hacíamos referencia, involucra también a integrantes de la anterior administración pero en el cobro de comisiones por compras realizadas por organismos estatales a la empresa INTERNATIONAL TRADE CONSORTIUM (I.T.C.), antigua proveedora del Estado, cuyo titular es el Dr. Igor SVETOGORSKY. La denuncia fue radicada ante la justicia, por un ex-empleado de la empresa, quien presentó pruebas documentales extraídas, mientras cumplía funciones en la misma. Este ha sido patrocinado por los dos legisladores mencionados anteriormente, si bien éstos no han participado en la misma como denunciantes formales. Esta causa actualmente, se encuentra en una etapa sumarial, siguiendo el trámite normal a la misma.

Un hecho para destacar, es la denuncia efectuada a fin del año pasado por "tráfico de influencias" en perjuicio del Dr. T.VAZQUEZ. Este habría aconsejado la compra de un equipamiento para el departamento de Radioterapia (del cual es jefe), del Instituto Nacional de Oncología, a la empresa NUCLEMED (propiedad de su hijo). Ante esta situación, el Ministro de Salud Pública decidió dar intervención al Departamento Jurídico del Ministerio. T.VAZQUEZ presentó los antecedentes ante el Sindicato Médico del Uruguay y el Partido Socialista, quienes han coadyuvado en que no se ha incurrido en irregularidades en el procedimiento efectuado. También se ha procedido a la movilización de las bases mediante una campaña de recolección de firmas en apoyo al ex-Intendente de Montevideo.

En DIC96 VAZQUEZ solicitó al SMU que se le investigara, como consecuencia de una denuncia que lo involucró en un procedimiento presuntamente irregular de compra de un sistema de planificación de tratamientos radiantes por parte de la Comisión Honoraria de Lucha contra el Cáncer para el Servicio de Radioterapia del INO. El Consejo Arbitral del Sindicato Médico consideró que VAZQUEZ no cometió "falla ética", pero la votación fue dividida, habiendo apoyado el fallo los Doctores Raúl Lombardi y Marta Alberti, Alejandro Bozzolo y Pablo Carlevaro; el presidente del Consejo, Antonio Calvo entendió que "faltó prudencia en VAZQUEZ y el cuidado que el asunto merecía teniendo en cuenta la relación familiar y funcional con quien resultó ser a la postre el único ofertante" y solicitó una amonestación para el oncólogo. El Comité Ejecutivo del Sindicato Médico del Uruguay refrendó el fallo del Consejo Arbitral de la institución que por cuatro votos contra uno había resuelto que "no existió falta ética" en la conducta de VAZQUEZ, al solicitar la compra de un equipo de radioterapia para el Instituto Nacional de Oncología.

Es necesario resaltar que desde que las denuncias comenzaron a aparecer en los diferentes órganos de prensa, el tema ha ido aumentando su difusión, hasta llegar a convertirse en el centro de atención de la ciudadanía. Motivando estos hechos un creciente descreimiento de la opinión pública en los políticos, lo que puede afectar seriamente la validez del sistema existente o inclusive, lo que es mas grave, motiven un quiebre institucional. Por su parte el poder político sabiendo que esta situación podría ser utilizada por elementos

CL. 185
SECRETO

9700122

SECRETO

interesados en desestabilizar el régimen vigente, es que busca por diferentes medios dar respuesta a este problema, ya sea por intermedio de una "ley cristal" o llevando ante la Justicia toda sospecha de la comisión de ilícitos por parte de alguno de sus integrantes.

I.- CONCLUSIONES FACTOR POLITICO.

- El "Gobierno de Acuerdo" ha demostrado ser un instrumento muy útil para el desarrollo de las políticas pactadas por sus integrantes.

- Se ha logrado impulsar la totalidad los proyectos, considerados fundamentales para el país.

- Queda claro que los partidos tradicionales saben por demás que un fracaso del "Gobierno de Acuerdo" estaría potenciando un eventual triunfo de la izquierda en las próximas elecciones. Este hecho, más la ausencia de algún elemento discordante de gran relevancia, nos permitiría sostener que por el momento no se visualiza la ruptura de la coalición a corto plazo.

- El Partido Colorado no presenta problemas a la vista. Más allá de las discrepancias vividas en varias oportunidades entre el Foro y la Cruzada 94, y el "desgajamiento" sufrido por el P.C.B., se podría decir que "las aguas se mantienen calmas".

- El Partido Nacional se verifican realineamientos como producto de la fractura del Herrerismo a partir de los hechos de "corrupción" verificados en sus filas. Por el momento se identifican tres polos bien definidos: VOLONTE-RAMOS, LACALLE y RAMIREZ-PEREYRA-AGUIRRE. Cabe precisar que tanto el primero como el tercero podrían ser sociedades provisionales debido a las coyunturas político-nacional y político-partidario que se viven, aunque la corriente Herrero-Wilsonista parecería haber estabilizado su situación interna. El Herrerismo, por el contrario se mantiene bajo el liderazgo del Dr. L.A. LACALLE. Este es el sector que más cerca se ha mostrado de la ruptura con la coalición, mientras que los otros dos son firmes socios de ella.

- El N.E. se ha visto fortalecido en el transcurso de este período. Sin presentar problemas internos, presentando propuestas alternativas, ha podido desarrollar una moderada actitud opositora, ha buscado sacar un rédito político, captando aquellos frentistas desconformes e incluso de sectores volcados a la izquierda de los Partidos Tradicionales, lo que sería factible de mantenerse las actuales condiciones. Es el opositor más radicalizado con que han contado las FF.AA. a nivel político, habiendo ya anunciado su líder, la continuación de las presiones sobre "la búsqueda de la verdad" de lo sucedido durante el gobierno militar.

- En el Frente Amplio ha quedado claramente demostrado, que si bien los sectores denominados "moderados"

186
SECRETO

9700122

SECRETO

mantienen el dominio, los "radicales" (más el P.S.) muestran una mayor militancia y una estructura partidaria, que les ha permitido revertir la representatividad interna en la elección del 7 de mayo de 1995 y en las del 25 de agosto de 1996, así como en la elección de delegados al Congreso.

En lo que refiere a la disputa VAZQUEZ-ASTORI, estos han pretendido a lo largo de estos dos años marcar sus perfiles compitiendo en cuanto tema fue posible. Es así que se puede explicar la "radicalización" de las posturas de T.VAZQUEZ, quien ha buscado el apoyo de los sectores componentes de esta "ala", con el fin de neutralizar las diferencias a favor de ASTORI alcanzadas en la interna como consecuencia de las elecciones nacionales.

Hay que destacar que sería erróneo definirla a través del resultado del plebiscito del 08DIC96, como se quiere hacer ver a la opinión pública a través de ciertos sectores que responden a la izquierda radical. Conocido es que no se puede identificar la totalidad de los votos por el "NO" con el F.A., ni los del "SI" con los partidos tradicionales. Hay que tener muy en cuenta que ésta ha sido una votación muy "atípica", definición en la que han coincidido todos los politólogos nacionales. Por este motivo, sería muy simplista el identificar la elección ciudadana con un sector político en particular, máxime teniendo en cuenta el tema en discusión (Reforma Constitucional), algo que va mucho más allá que la identificación partidaria. Pero sí hay que reconocer, que T. VAZQUEZ, está tratando de capitalizar el resultado de la votación a nivel político y también es indiscutible que en la interna frentista lo ha fortalecido aún más.

Cabe consignar en la misma forma, que si bien ASTORI en las elecciones nacionales obtuvo casi la mitad de los votos del F.A., no hay que olvidar que quien encabezaba la lista a la Presidencia de la República era T.VAZQUEZ. Motivo por el que hay que tener en cuenta que muchos de esos electores, se identificaron con la misma, porque vieron que para ellos era la mejor plancha electoral con la que podían votar a T. VAZQUEZ, habría que ver si estuvieran ambos en diferentes lista, por cual se inclinarían estos votantes. Como están dadas las condiciones actualmente, es de prever que VAZQUEZ será el próximo candidato a presidente por el E.P. Tampoco es de descartar que, esta pueda ser una maniobra estratégica de la izquierda, con la finalidad de captar a través de ASTORI aquellos ciudadanos de "centro" desilusionados con los partidos tradicionales, que no se identifiquen con la posición tradicional asumida por la coalición frentista y al mismo tiempo (ASTORI), ser el interlocutor válido del E.P. con los partidos tradicionales ante un eventual gobierno de izquierda.

- Las diversas denuncias presentadas sobre presuntos delitos de corrupción, han afectado negativamente la credibilidad en el poder político por parte de la opinión pública.

----- 0 -----
SECRETO 187

9700 122

SECRETO

IV.- DOCUMENTOS DE CARACTER GENERAL

Actividades Desarrolladas por las Organizaciones con antecedentes Revolucionarios que actúan en el medio.

A.- FORO DE SAN PABLO

El Foro de San Pablo nace como respuesta al impacto que el derrumbe del bloque socialista provoca en la izquierda latinoamericana. Desde entonces (1990) ha intentado constituirse en un ámbito de coordinación, intercambio y eventual unificación de acciones de las diversas fuerzas de izquierda del continente. En gran medida la heterogeneidad de su conformación y las deficiencias orgánicas han impedido que el Foro se proyecte como una nueva Internacional de América Latina.

Sin embargo para una correcta valoración es necesario considerar una serie de aspectos integrales de esta nueva realidad:

- tanto los Partidos Comunistas como los Movimientos Guerrilleros y Organizaciones Sindicales sufrieron la pérdida de estructuras matrices. La Tercera Internacional Comunista (U.R.S.S.), O.L.A.S. (Cuba) o Federación Sindical Mundial.

- al momento de fundarse el F.S.P., los partidos y organizaciones de izquierda de América Latina estaban atomizados, sin vínculos establecidos.

- el F.S.P. posibilitó el "reencuentro" de todas estas fuerzas en el marco de un proceso signado por el aumento electoral de la izquierda en el Continente, en contraposición con lo que ocurría en el resto del Mundo.

- a partir de allí se convirtió en un referente abstracto que le permitió crecer cuantitativamente (número de miembros) más que cualitativamente (incidencia como organización).

- ahora, una vez concretada la etapa de integración de la inmensa mayoría de los partidos de izquierda latinoamericanos, se intenta, darle una dirección de trabajo, para lo cual las fuerzas de mayor peso político cumplen un rol protagónico.

- su actual discurso posee un fuerte contenido latinoamericanista, que plantea un enfrentamiento NORTE-SUR, en el cual una potencia supuestamente hegemónica (EE.UU.) intentan imponer, por todos los medios, un modelo dominante sobre América Latina.

006 188

9700122

SECRETO

SECRETO

La exaltación del ideario de los próceres americanos y la descripción de una causa común continental, sumadas al reclamo de hallar soluciones latinoamericanas a problemas latinoamericanos, permiten identificar un esfuerzo de la izquierda por ocupar una posición que podría inscribirse en una suerte de nacionalismo - latinoamericano.

Asimismo el balance continental de las experiencias guerrilleras recientes con su saldo más visible de gobiernos militares en la mayoría de los países y la consiguiente derrota militar de los insurgentes, enfrentado a la actual coyuntura en la que bajo sistemas democráticos, la izquierda alcanza el mayor índice electoral de su historia, arroja pocas dudas respecto a cual es el camino a seguir. Aún ante esta perspectiva se valora "el incremento de la combatividad de los movimientos populares", como su "diversificación y fortalecimiento organizativo" y "el importante desarrollo de sus luchas a través de huelgas, protestas, manifestaciones... y otras entre las que se destaca la rebelión en Chiapas, caracterizadas por la irrupción de nuevas formas de expresión, de democracia y de poder popular".

Las circunstancias anteriores nos permiten establecer en base a la afirmación en que se conformó el F.S.P., sus características, su amplitud, el éxito de su etapa operativa depende en gran medida, de los fracasos que puedan resultar de las distintas políticas económicas aplicadas en los países del continente.

Cuanto mayor sea el llamado "costo social", mayores serán las posibilidades de la izquierda de capitalizarlo y por consiguiente de "acumular fuerzas", en torno a un proyecto que en esta etapa transita por la vía electoral. Esta estrategia "latinoamericanista" que se busca promover desde el F.S.P., incluye también la explotación de sentimientos nacionalistas visando sacar partido de eventuales disconformidades que puedan existir con "políticas internacionales provenientes de la presencia hegemónica que limitan o pretenden limitar las Soberanías de los Estados".

En síntesis: el Foro de San Pablo constituye una expresión común, en la que sus partidos hegemónicos impulsan la estrategia de llegar al gobierno a través de la vía electoral, realizando un trabajo de masas y buscando minimizar los obstáculos que se podrían oponer a ello, para luego, desde allí (Gobierno), llegar al Poder utilizando los medios que sean necesarios para realizar posteriormente las transformaciones profundas que propugnan.

B.- ESTRATEGIAS DESARROLLADAS.

1.- M.P.P. (M.L.N-T)

Es necesario primeramente definir que es lo que entiende el Movimiento como estrategia: "Estrategia es la ciencia de la revolución que permite definir cual es el enemigo en cada etapa de la misma".

SECRETO

189

9700122

SECRETO

El M.P.P. ha definido básicamente dos niveles estratégicos en los cuales está inmerso:

a.- Un nivel superior que obtendrá los objetivos finales al que denomina ESTRATEGIA GLOBAL.

b.- Un nivel inferior determinado por la relación (correlación de fuerzas) cuantitativa y cualitativa entre las "clases dominantes" y las "clases populares", denominado ESTRATEGIA PARA LA ETAPA y cuyo único objetivo es transformar esa relación en favorable a las "clases populares".

A partir de los preceptos anteriormente expresados la Dirección del M.P.P. define cual es el enemigo y la estrategia a seguir para la "ETAPA", estableciendo que: Define al gobierno como: "Continuista y de corte neo-liberal" y que además "gobierna en función de los intereses de un puñado de familias, que integran el bloque de poder asociados al capital financiero internacional mediante una política económica que favorece las desigualdades sociales".

Las consecuencias de la política que desarrolla el gobierno son proyectadas fundamentalmente, a partir de como afectarán al F.A.. Así llegan a la conclusión de que si el gobierno aplica "su plan" (Ajuste Fiscal, Ley de Seguridad Ciudadana, Ley de Seguridad Social, del proyecto de Presupuesto), esto "traerá consecuencias irreparables para el F.A. y su proyecto popular", porque se "destruirá la incidencia del Estado concepto fuertemente arraigado en la sociedad, sustituyéndolo por el del individualismo disgregador". Por esta causa las dificultades para llegar a la Presidencia se verán aumentadas y "de alcanzar el gobierno, la situación económica que tendrá el país aumentará los escollos para el Cambio Social".

Primera etapa:

Se plantea "pelear" en todos los terrenos para "tratar de impedir que nos cambien el país". Esta "pelea" será sustentada en el objetivo final del F.A. el actual se deberá tener como pilar para combatir la política de gobierno, este es: "modificar las estructuras económicas del país, en beneficio de las mayorías populares".

En base a esta línea de pensamiento, continúa apoyando la participación y las movilizaciones para que a partir del incremento logrado en Montevideo se cree un "camino de lucha" para la obtención de la "mayoría absoluta".

Segunda etapa: (F.A. en el Gobierno)

Tiene por fin:

* atraer a los perjudicados por el neoliberalismo, para tratar de variar la correlación de fuerzas.

SECRETO

190

9700122

SECRETO

* mediante Elecciones anticipadas, bloquear las posibles resoluciones parlamentarias que se les opusieron.

* la participación de la población se realizará a través del mecanismo de los plebiscitos, los cuales serán "un complemento indispensable a la democracia representativa".

Finalmente, partiendo de estos lineamientos estratégicos el M.F.P. define "la ETAPA" y su forma de actuación procurando la consecución de los objetivos trazados a corto y mediano plazo.

2.- M.26 M.

Considera fundamental definir al "enemigo", que impediría la abolición de la "lucha de clases", y lo identifica en la coalición de gobierno, establecida por los partidos tradicionales. Ante esto afirman que el deber y responsabilidad de los sectores de izquierda es "seguir siendo radicales". Fernando Vázquez expresó también "el M.26 M. se ha formado para la lucha", como medio para obtener el poder.

Definen al Gobierno Nacional como de contenido "neoliberal" y "reaccionario", y señalan que es imprescindible que el FA, en su conjunto, asuma una actitud claramente opositora y de confrontación con el proyecto impuesto por la "derecha". Estableciendo como tareas inmediatas para la coalición, oponerse a la ley de seguridad social, asumir una postura contraria a la reforma educativa y ampliar el trabajo del FA en el interior del país.

Asimismo, la subcoalición que integra, elevó a la Mesa Política del FA, una propuesta sobre el accionar del Frente Amplio con vistas a la obtención del gobierno nacional en las elecciones de 1979. La propuesta incluye un proceso de cambios reales, y radicales. Para esto consideran necesario definir quiénes son sus aliados: "los trabajadores, los jubilados, los jóvenes, los pequeños y medianos productores, etc".

De igual forma reivindica, en el contexto de una línea ideológica coherente con los preceptos establecidos en el Foro de San Pablo, por las organizaciones que lo integran, la necesidad de mantener una posición de defensa de la "heroica revolución cubana", como símbolo de la posibilidad de construir el "socialismo en América".

3.- P.C.U.

El P.C.U. plantea la construcción de un amplio espectro de fuerzas sociales y políticas (incluyendo sectores de las FF.AA.) que permitan acceder al gobierno consolidándose en él. A esta expresión se le denomina "Bloque Alternativo" y su núcleo político lo constituye el Encuentro Progresista. Una segunda fase incluye la conformación del llamado "Frente Democrático de Liberación Nacional", es decir la conjunción de todas las "fuerzas motrices de la revolución" para transitar desde el gobierno hacia el Poder.

SECRETO

191

9700422

SECRETO

De un documento elaborado por el Comité Central del Partido (abril/96), para su discusión en las "bases", se extraen los siguientes conceptos respecto a su línea estratégica:

a.- El eje estratégico fundamental en esta etapa, es obtener el triunfo de la izquierda en las elecciones de 1999, y cristalizar un gobierno del F.A., como único camino hacia la Revolución y el Socialismo en el Uruguay.

b.- La línea estratégica se define como defensa, avance y profundización de la democracia, hacia una democracia avanzada. Todo ello con un profundo contenido revolucionario.

Defensa de la democracia: Consideran que esta defensa sólo es posible profundizándola en ofensiva, sustentándola con movilizaciones de masas, en la lucha por las necesidades populares, contra la violación de los derechos de los trabajadores, enmarcada en un programa de transformaciones.

Defensa y DD.HH., memoria histórica: Basada en el permanente trabajo sobre los organismos de inteligencia, para "mostrarlas, enfrentarlas y neutralizarlas progresivamente". Con respecto al Ministerio del Interior, el PCU se avocará a permanentes campañas difamatorias referidas a la represión policial y violencia sobre los detenidos.

Democracia Avanzada y Socialismo: Para el PCU se debe resolver el tema de que una vez la izquierda haya conquistado el Gobierno "es necesario plantear el problema del poder".

4.- CONCLUSIONES

Durante el año 1996 los principales grupos o coaliciones de corte radical realizaron sus respectivos Congresos o instancias máximas de decisión. En las mismas se delinearon las estrategias a seguir durante "la etapa". Los documentos emanados definieron específicamente al enemigo, (Imperialismo, sectores económicos y sociales alineados con el gobierno) que se debe enfrentar para poder llegar a través del F.A. a la implantación del Socialismo. La táctica planteada es la mayor movilización posible dirigida por esas organizaciones, llamadas "Fuerzas Progresistas", que "llegaran al Gobierno en medio de un gran Movimiento Popular", en el que se sustentará el posible triunfo del F.A. Los estudios llegan a delinear las estrategias después del ascenso al Gobierno, el que se manejará con normas legales, pero siempre sustentadas con movilizaciones populares que obstaculizarán la oposición de los PP.TT.

9700122

192

SECRETO

SECRETO

C.- VINCULOS Y ACCIONAR A NIVEL INTERNACIONAL

1.- M.L.N.-T.

a.- Foro de San Pablo

- Participa activamente de las actuaciones de este encuentro de organizaciones de izquierda. Con ocasión de realizarse el V Foro en la ciudad de Montevideo, forma parte de la seguridad brindada al mismo, cabiéndole una importante cuota parte de la misma.

- En el VI Foro, realizado recientemente en El Salvador, su participación dentro de la Delegación Uruguay del F.A.-E.P., estuvo representada por Julio MARENALES SAENZ, quien es responsable del Regional Exterior del MLN-T Y Eduardo MUGURUZA (M.L.N-T - Salto).

b.- Regional Exterior

- Este movimiento cuenta a nivel internacional como fue expresado anteriormente, con un Regional Exterior, el cual se encarga de coordinar y mantener el enlace con los distintos zonales, grupos de base y grupos de apoyo que el movimiento posee fuera de fronteras, actuando acorde a la estrategia trazada por el movimiento en beneficio a la concreción de los objetivos fijados.

De este Regional a fin de apreciar su dimensión, vale destacar los siguientes componentes:

- Zonal Argentina, cuenta con grupos de base en:

- . Capital Federal
- . Rosario
- . Córdoba
- . Tucumán
- . Santiago del Estero
- . Salta
- . Paraná

- Asimismo funcionan grupos de base del M.P.P. en la R.A., de los que participan también activamente elementos del MLN-T, resaltándose que la diferencia entre los individuos que militan en el MLN y a nivel del MPP radica en que los primeros formarían el Aparato de Seguridad, son nuevos militantes sin antecedentes, ni detenciones efectuando el relevamiento de casas para albergar a militantes cuando fuera necesario (repliegue), mientras los segundos actúan abiertamente, poseyendo antecedentes o habiendo estado detenidos en el Penal de Libertad. Así también se ha tomado la previsión en este país de que en el caso de pasar a la clandestinidad, el MPP sea el aparato o vocero político del MLN.

C. 193

9700422

SECRETO

SECRETO

- Suiza - Grupo de apoyo al MLN-T (Ginebra)
- España - Grupo de base (Barcelona)
- Holanda - Grupo de base (Delft)
- Francia - Grupo de apoyo al MLN-T (París)
- Australia - Grupos de base (Melbourne y Sydney).

c.- Encuentros a nivel Internacional.

Concomitantemente el MLN-T participa por lo menos en dos reuniones, con elementos revolucionarios extranjeros. La primera de éstas reuniones se llevó a cabo en la ciudad de Buenos Aires a mediados del mes de abril, participando por parte de las organizaciones argentinas:

- Movimiento Todos por la Patria (MTP)
- Organización Revolucionaria del Pueblo (ORP)
- Partido Popular por la Liberación (PPL)
- Descamisados
- Quebracho
- Comité del Che

Cabe destacar la participación de esta reunión del también uruguayo, M.26 M..

De la reunión en sí, se debe explicitar que se trata de un encuentro abierto a todos los "Partidos u Organizaciones Revolucionarias" conteniendo como tema de fondo "el apoyo a todos los grupos que tienen como fin la lucha armada para la liberación", girando este tema alrededor de la idea de la internacionalización del movimiento revolucionario a la "Revolución" en sí, constituyendo el inicio de su puesta en ejecución, la posible movilización de las masas en forma combinada y/o coordinada entre Buenos Aires y Montevideo.

La segunda reunión a que hacemos mención se concretó en la ciudad de Montevideo, comenzando el 06SET96, se realizó en el local central del MPP, de la calle Uruguay 1578, con representantes de Organizaciones Revolucionarias, Partidos o Movimientos de toda Latino-América. El primer día, además de la mesa, participaron aproximadamente 150 invitados, en su mayoría "viejos" militantes del MLN y del MPP.

Los días sábado 7 y domingo 8, se continuó el encuentro pero con la particularidad que en estos dos días la reunión se realizó a puertas cerradas, participando de la misma solamente los integrantes de la mesa de panelistas. La misma fue convocada por el PCR, con el aval del MPP. Los representantes que participaron, fueron, entre otros:

Brasil

Marcio VIERA (Socialista)

9700122

C.. 194

SECRETO

SECRETO

Argentina

Edgardo QUIROGA (Corriente Clasista Combativa)
Otto VARGAS (Secretario General del PCR)
Humberto RUMINI (Dirigente de Patria Libre)
FORNARI (Dirigente del PC-ML)
Claudio OMARI (Patria Libre)

Ecuador

Luis ANDEA (Coordinador Nacional del MDP,
dirigente del PC-ML y del gremio docente)
Carlos ALVARADO (PC-ML)

Paraguay

Ermo RODRIGUEZ (Dirigente del MRPP, participa de
la Federación Campesina)

Bolivia

Luis SALAZAR (Frente Revolucionario de
Izquierda)

Uruguay

Julio MARENALES (MLN)
Jorge ZABALZA
Helios SARTORI (IND)
Marcos ABELANDA (IND)
Ricardo COHEN (PCR)
Gustavo VAZQUEZ (PST)
Nora CASTRO (MLN-T)
Mauricio GARCIA TORRES (MLN-T)
Eleuterio FERNANDEZ (MLN-T)
María Luisa CUESTA (FEDEFAM)

Colombia

Bon VALDEZ (E.P.L.-C.G.S.B.)

Perú

NNM (P.C.P.-S.L. - Sendero Luminoso)

El temario desarrollado durante esta primera jornada del encuentro se muestra coherente con los postulados fijados por la izquierda latinoamericana en el Foro de San Pablo, consistiendo básicamente en el intercambio de "experiencias en la lucha revolucionaria" de los representantes presentes, los puntos referidos entre otros temas menores, trataron:

- Situación de la subversión en los países de origen.

- El avance del neoliberalismo y de las medidas adoptadas, conducentes a contrarrestar sus efectos

CC. 195
SECRETO

9700122

SECRETO

(lucha contra el modelo y la represión)

- La lucha "por la Revolución Social y por el Socialismo"

- Fracasos eleccionarios recientes y la necesidad de las "Fuerzas Revolucionarias" de ser capaces de conducir a las masas, para obtener el triunfo en ese ámbito.

- Los cambios hacia una nueva forma de izquierda, de la cual "los zapatistas son un símbolo" en la actualidad.

Se hace necesario para mejor comprender el alcance del encuentro, destacar expresiones vertidas por algunos de los participantes, estos son:

. Fornari (Argentina)

" ... quienes nos proclamamos comunistas, quienes nos proclamamos revolucionarios y particularmente quienes venimos de este continente, tenemos la gran responsabilidad de retomar el legado de los héroes de nuestra patria grande de ARTIGAS, de SAN MARTIN, de BOLIVAR, de MARTI y del CHE GUEVARA y así mismo asumir la responsabilidad" ... "de saber estar a la altura de las circunstancias y poder conducir el proceso de auge y de lucha y poder dirigir el proceso de Liberación Nacional en cada uno de nuestros países pero con un nivel de mayor coordinación, porque la revolución va adquirir características más grandes o graves en particular en lo Nacional... Estos encuentros nos tienen que servir para estar cada vez más fortalecidos para poder enfrentar las dificultades y para poder practicar los avances y los retrocesos de la primera etapa continental del marxismo-leninismo".

. Otto Vargas (Argentina)

Resaltó la importancia de las movilizaciones estudiantiles en Uruguay, ya que "están preparando las condiciones para acumular fuerzas para las elecciones" de 1999; con respecto a su país dijo que su sector, piensa dirigir su accionar a la clase obrera y al pueblo argentino.

. Julio Marenales (MLN-T)

" ... tenemos que pensar que siempre que surge el movimiento popular, de las partes progresistas y revolucionarias crece el enemigo, crece en su aprensión y se afila las garras" ... "o sea, que el crecimiento del movimiento popular paralelamente lleva al crecimiento del aparato represivo para abatirnos porque, no pensemos -y yo soy de los que no piensan- que las fuerzas progresistas eventualmente puedan crecer y acceder al gobierno en el marco de un sistema de poder que no es nuestro, que es de ellos porque el sistema de poder uruguayo es solamente de ellos, de los ricos y de los poderosos, y en ese marco si crecemos hasta donde podemos llegar nosotros, nuestros planteos y nuestras

196
SECRETO

9700122

SECRETO

intenciones. es decir tenemos que saber -yo no soy de los que dicen nunca más- no necesito entrenamiento pero me voy preparando para la mala, porque yo pienso que la lucha popular trae como consecuencia el afinamiento de los elementos de defensa del enemigo, entonces yo digo que tenemos que pensar que no es solamente prioritario el auge del movimiento popular de manera espontánea, sino que también es necesario pensar y encarar tareas de carácter estratégico".

Con respecto a una pregunta formulada por uno de los presentes respecto al desarrollo de la convocatoria de masas, de los movimientos políticos de intención revolucionaria, en momentos en los que se carece de esta convocatoria debido a la carencia de militancia y su desprestigio, el dirigente que conducía la presentación (PCR) expresó:

"Nosotros estamos para hablar el domingo del tema de la metodología, tiene mucho que ver con esa pregunta, porque, cuál es el eje de cualquier metodología revolucionaria?; y es la comprensión de la gente, la comprensión del pueblo, la comprensión de los trabajadores, la comprensión de esos estudiantes que ahora se movilizaron, nosotros pensamos que de repente podemos equivocarnos y podemos creer, pensar que en el Uruguay ... la gente no comprendería si agarráramos un FAL y saliéramos a 18 de Julio a tirar tiros, de repente eso es lo que está esperando el pueblo uruguayo, de repente eso es lo que están esperando los trabajadores del Uruguay, y salimos atrás de nosotros, lo acompañaríamos e iríamos a asaltar el Palacio de Gobierno y por lo tanto estaríamos tomando el Poder. Ahora, nosotros muy metidos en este pueblo uruguayo, muy arraigado, muy trabajando con la gente de abajo, no encerrados en ningún gabinete, creemos que la temperatura empieza, palpamos lo que la gente piensa o recogemos la opinión de la sociedad" en su conjunto ... "y allí encontramos cosas muy distintas" ... "lo que a nosotros nos ha enseñado la historia y creo no ha enseñado a los revolucionarios del mundo la historia, es que lo que la gente comprende y acepta lo que hay que hacer, no quedarse atrás de la gente, pero ir tratando de mostrar determinados caminos y apoyarla en el avance que va haciendo el propio pueblo, si nosotros queremos avanzar más que el propio pueblo vamos a quedar colgaditos del pincel".

d.- Otras Relaciones Internacionales.

(1) España

E.T.A.

- El traslado a nuestro territorio de integrantes de esta organización terrorista se definió en base a contactos europeos con el MLN-T. Esta organización se comprometió a brindar seguridad absoluta, prometió dominio de la situación política del país y cobró la suma de U\$ 50.000, por sus servicios.

Cada miembro de ETA era enviado desde Francia con un pasaporte falso y U\$ 1.000 en efectivo para sus primeros gastos.

El contacto orgánico del MLN-T fue Oscar SUAREZ MOYANO

SECRETO

3. 197

9700122

SECRETO

(Guico).

Esta organización dio además cobertura y vías de escape a un número no determinado de militantes de ETA que lograron eludir los operativos policiales, realizados en el transcurso del año 1992.

- A raíz de estas detenciones se produce un largo proceso con motivo de la solicitud de extradición, efectuada por el gobierno español para aquellos ETARRAS vinculados a delitos en ese país, y cuya resolución por parte de la justicia competente culminó en desordenes, con un saldo de un muerto y numerosos heridos, el 24 agosto de 1994.

- De estos hechos cabe destacar la responsabilidad que le cupo al MLN-T, el cual por intermedio de su órgano de propaganda CX44 Radio Panamericana participo directamente en los sucesos de esa fecha, haciéndose cargo de la locución los dirigentes históricos del movimiento Eleuterio FERNANDEZ, José MUJICA, Julio MARENALES, Jorge ZABALZA, etc. quienes convocaron, a partir de ese momento, a la militancia a hacerse presente en las inmediaciones del Hospital Filtro en un acto "solidario y humanitario".

- Cabe destacar y responsabilidad, merecen los integrantes de la "Comisión de Apoyo a los Vascos" en la cual eran figuras consulares los representantes parlamentarios del MPP, Helios SARTORI y Marcos ABELENDA. Estos hechos motivaron el 26 de agosto el Poder Ejecutivo resolviese la revocación del permiso que habilitaba al MLN-T a explotar las ondas de CX44 Radio Panamericana y ese mismo día resolviese también la expulsión de la ciudadana vasca Rosario DELGADO IRIONDO, otorgándole un breve plazo para abandonar el país. Cabe destacar, que desde ese momento y hasta el presente se desconoce el paradero de esta persona.

(2) Cuba

- El último contacto de que se tiene conocimiento entre el movimiento y el gobierno cubano, ocurrió el día 07AG096, en una finca sita en San José de Carrasco (Canelones), de la cual participaron el Ministro de Relaciones Exteriores de Cuba, Roberto ROBAINA y la dirigencia del MLN-T, entre los que se encontraban Eleuterio FERNANDEZ y José MUJICA, en la misma se trataron diversos temas de actualidad, pero el más importante planteamiento realizado, fue el solicitarle al Ministro ROBAINA apoyo económico para solventar gastos del movimiento, evidenciando este hecho que la dependencia que se tiene de Cuba, no transita sólo por el camino de la ideología.

(3) Perú

Movimiento Revolucionario Tupac-Amaru (MRTA)

El gobierno de Perú, solicitó a Uruguay la extradición de la cabecilla del MRTA, Silvia Sonia GORA RIVERA, y de Luis Alberto Miguel SAMANIEGO, responsable de la

198

9700122

SECRETO

SECRETO

Fuerza Especial del Movimiento Revolucionario Tupac-Amaru (MRTA), quienes utilizaron pasaportes bolivianos falsos para ingresar a nuestro país. Ambos, concurren al local central del Movimiento de Liberación Nacional (MLN-T), acompañados de la hija de la mencionada Carolina GORA RIVERA, en busca de apoyo. Luego se presentaron acompañados del senador Helios SARTOU (MPP) y Jorge QUARTINO (MLN-T) en la sede de A.C.N.U.R. (Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados), solicitando acogerse a los beneficios del refugio internacional. Por otra parte, la Corte Superior en lo penal de Cusco solicitó la extradición del Terrorista del Movimiento Revolucionario Tupac-Amarú, Luis Alberto SAMANIEGO.

(4) Brasil

Movimiento de los Sin Tierra (MST)

Entre los días 01 y 05MAR96 el diputado José MUJICA (MLN-T), concurre al Congreso de la Regional de los Sin Tierra realizado en San Leopoldo (RGS).

Es de hacer notar que allí se reunieron casi 700 delegados representando a unas cinco mil familias asentadas y a tres mil en campamentos en Río Grande del Sur.

Asimismo es destacable el hecho de que el MLN-T y el M.S.T., mantienen un enlace permanente, el cual se realiza a través de la C. de RIVERA por intermedio de Ramón Alejandro RUIZ VELASCO (MPP).

2.- M.26 M.

a.- Cuba

- Conteniendo en su ideología el ingrediente del Castrismo, se le hace ineludible mantener un estrecho vínculo, de quien recibe y adopta sus lineamientos revolucionarios.

- Posee en Cuba agrupaciones que responden a sus intereses en La Habana, Santiago de Cuba y las provincias de Oriente y Holguín.

b.- Encuentros a nivel Internacional

- Este movimiento tiene como denominador común con el anterior la participación en reuniones, que bien podemos llamar de índole clandestina, con agrupaciones revolucionarias extranjeras, que pregonan, practican o no descartan el uso de la Lucha Armada para lograr la obtención del PODER en sus respectivos países, así podemos referirnos a las reuniones mantenidas en la República Argentina en forma semanal en dos locales, siendo uno de ellos la "Casa de la Cultura Uruguaya" (Escalabrini Ortiz al 800) y el otro de ubicación desconocida.

199
SECRETO

9700122

SECRETO

Destacándose que el primero de los locales es un punto de reunión de militantes de izquierda, fundamentalmente del M26M, y que en este local se organizan movilizaciones, marchas y actos, que luego se llevan a cabo tanto en Bs.As., como en algunas ocasiones en Montevideo.

En el otro local se reúnen integrantes de OO.RR. uruguayas y argentinas, participando dos integrantes por cada una, tratándose temas tales como el de la guerrilla y su avance en Latinoamérica, fundamentalmente en el norte (Chiapas, Colombia) y el reciente resurgimiento en la Argentina, mediante la Organización Revolucionaria del Pueblo (ORP).

- Con este entorno se discute fundamentalmente la forma de luchar expresándose, en algunos casos el desacuerdo con el uso de las armas, visando el momento en que deben ser usadas a fin de que no se produzca una "salida a destiempo", teniendo presente que el objetivo es llegar "a la liberación del pueblo subyugado y oprimido" por los regímenes capitalistas o imperialistas.

Es de resaltar que respecto a este tema en una de las reuniones se expresa que es importante el tema de la institucionalización e internacionalización de la guerrilla" y que hay que intensificar una "política de presencia" tanto en la legalidad, como en la ilegalidad, es decir "que el pueblo sepa que siempre se está ahí".

Asimismo, el dirigente Fernando Vela, expresó que el participó en las reuniones de Bs.As. donde concurren cuadros intermedios de la izquierda y que el movimiento mantiene contactos con gente de diferentes nacionalidades del Medio Oriente mencionando a Irán, Irak e Israel.

- Debemos recordar que el M26M también participó de la reunión realizada con elementos revolucionarios extranjeros en Bs. As., en el mes de Abril pasado a la que hacemos referencia en el numeral 3 de la organización anterior.

- Entre las organizaciones con las cuales se relacionan en la República Argentina figuran:

- * Grupo Quebracho
- * Movimiento Todos Por la Patria (MTP)
- * Organización Revolucionaria del Pueblo (ORP)
- * Partido Por la Liberación (PLP)

c.- Otras Vinculaciones Internacionales

(1) La amplitud de su infraestructura político-económica abarca numerosos países de América y Europa, lo que le permite actuar en prácticamente todos los ámbitos de interés (Foros Políticos, Organismos Internacionales, Organizaciones No Gubernamentales, etc.) para la concreción de las metas fijadas, o sea la lucha por la imposición del socialismo.

200

9700122

SECRETO

SECRETO

(2) De los países en los que el M26M, ha asentado sus bases se destacan:

- * Suecia
- * Italia
- * Finlandia
- * Francia
- * España
- * Argentina
- * Brasil
- * México
- * Canadá

3.- P.C.U.

a.- Foro de San Pablo

- Como integrante del FA-EP, el Partido Comunista participa activamente de este ámbito de encuentro de la Izquierda Latinoamericana, constituyendo esta una de las principales actividades que desarrolla a nivel internacional, ajustando su actuación a la estrategia y resoluciones adoptadas corporativamente en el mismo.

- El Partido Comunista fue representado en el VI Encuentro del Foro de San Pablo por Carlos Flanagan, Secretario de Relaciones Internacionales. Además, antes del encuentro, el mismo representante viajó a Chile invitado por el partido comunista de ese país a un Seminario sobre el tema Mercosur.

b.- Cuba

- El P.C.U. ha reiterado en varias ocasiones su incondicional apoyo a Cuba, ya que consideran que la solidaridad internacional es imprescindible para que ese país pueda vencer la "ofensiva imperialista".

- En el documento preparatorio del 249, el PCU aconseja seguir de cerca las medidas socioeconómicas y políticas que adopta el gobierno cubano, así como el de otros países comunistas como China, Corea y Vietnam.

- Durante el año, miembros del Partido participaron en los diversos actos realizados en contra del Bloqueo a Cuba y la Ley de Helms-Burton, del viaje de solidaridad y de las campañas de colaboración que se realizaron.

c.- Argentina

- Tuvo lugar en el mes de julio en Buenos Aires una reunión de corte político-revolucionario con participación de militantes argentinos y uruguayos -entre los que había integrantes del PCU- así como de otros países de América Latina. Este grupo de militantes de izquierda, que aparentemente no tiene un nombre particular, se viene reuniendo con frecuencia posiblemente semanal.

SECRETO

201

9700122

SECRETO

4.- CONCLUSIONES

Se ha priorizado y profundizado las relaciones con las O.O.R.R. de izquierda del Cono Sur y con organizaciones sociales, en un plan destinado a llevar adelante la política de confluencia y unidad a nivel no solo nacional sino regional, no descartándose la utilización de la vía armada para el ascenso al poder en forma conjunta y organizada en algunos de estos países.

La activa participación de O.O.R.R. nacionales con pasado violentista en distintas reuniones tanto de carácter abierto (Foro de San Pablo) o de carácter secreto realizado en países limítrofes, denota que los mismos se encuentran compenetrados con este nuevo impulso revolucionario del continente, y con apoyo de O.O.R.R. extranjeras están creando paulatinamente las condiciones sociales y políticas necesarias para un nuevo estallido social local a mediano plazo en vistas a sustentar en grupos armados el posible ascenso al gobierno del F.A..

D.- ACCIONAR INTERNO

1.- EDUCACION

a.- Antecedentes.

- Debido a la desorganización del Frente Juvenil de c/u de las O.O.R.R., las mismas se masieron como objetivo primario atraer nuevamente a la juventud que en la mayoría de los casos por discrepancias o por falta de conducción se había alejado de las mismas. Lentamente se comienza a partir de 1985 las reuniones y contactos, fundamentalmente basadas en la estructura que poseía el M.26 M..

Como se recordará en el año 1989 cae detenido el militante del M.26 M. Fabio Esteban LETTIERI PONTE (ENE/89) quien marcó el primer alerta sobre la orientación que se pretendía dar a la movilización estudiantil. Los manuales incautados planteaban la conformación de las Milicias "IBERO GUTIERREZ" (MIG)

Se producen en ese período varios viajes de estudiantes a Cuba y a Nicaragua como forma de incentivarlos para la conformación de un frente combativo y movilizador.

De esta forma los movimientos de ultra-izquierda (M.L.N.-T, M.26 M., M.R.O., ANARQUISTAS) definitivamente quedan liderando la Coordinadora de Estudiantes de Secundaria (C.E.S.).

- La C.E.S. tiene su primera aparición en el año 1992, realizando su primera marcha en la que ponen a prueba su aparato de seguridad, enfrentándose a la Policía frente al CODICEN.

La premisa de las O.O.R.R. en este momento es no presentar banderas partidarias sino que mediante reivindicaciones de carácter puntual (mayor presupuesto para la enseñanza, condiciones de los centros de estudios, falta de libros, represión policial, etc.) se puede aglutinar mayor cantidad de simpatizantes.

Durante los años 1993 y 1994 las reivindicaciones pasan a ser un enfrentamiento declarado hacia la institución policial.

SECRETO

202

9700122

SECRETO

aunque las manifestaciones en la mayoría de los casos fueron controlados por elementos de "autodefensa", el fin último de sus desbordes públicos apuntaban al logro de dos fines: el continuo enfrentamiento con la policía para lograr su desgaste ante la opinión pública y la renovación de la figura representativa de sus cuadros "el mártir".

- Varios de los grupos integrantes de esta Coordinadora participaron de los sucesos del Hospital Filtro.

- En el año 1995, uno de los grupos que integraba la C.E.S. la llamada Coordinadora ANTI-RAZZIAS, que había surgido a raíz del fallecimiento del obrero de la construcción Guillermo MACHADO, ocurrido en julio de 1989 en el local de la Seccional 15a, aglutina a varios grupos radicales.

- La Coordinadora ANTI-RAZZIAS la integraban fundamentalmente estudiantes del Liceo MIRANDA y Liceo 17, con aportes realizados por grupos anarcos como es el caso del Grupo ESPARTACO.

A instancias de un profesor de historia la Coordinadora cambia de nombre a Coordinadora SISIFO, nombre extraído de la mitología griega refiriéndose a SISIFO, hijo de Eolo y Rey de Corinto terrible por sus robos y crueldades quien fue condenado después de su muerte a subir una enorme piedra a la cima de una montaña de donde había a caer. (Perseverancia).

La Coordinadora realiza sus primeras reuniones en el local que le cede el sindicato de Finsa. Luego se realizan con periodicidad en el Servicio Económico Solidario sito en Maldonado 1162, dirigido por Juan ALMIRATI NIETO (M.L.N.-T).

El día 06JUL95 se realiza una reunión en el citado local y le es entregado a elementos del M.L.N.-T una carpeta en la que contenía nombres y datos de 20 policías y de los Cncls.(R) SILVA LEDESMA, Juan ANDINO y José L.PARISI, además del profesor Alexander TORRES MEGA.

En esa oportunidad se plantea la realización de un atentado al vehículo del Cnel.(R) Juan ANDINO. El grupo estaría integrado por 6 elementos, dentro del cual se encontraba un estudiante ecuatoriano quien militó en su país en el Movimiento ALFARO VIVE. (José Ignacio CHAUVIN).

El día 09 de Julio se produce la primera Convención de uno de los grupos integrantes llamado Brigada Gral.Molotov, conocida también como "Coordinadora Revolucionaria", encontrándose sus bases nucleadas en torno al "Liceo 19".

En esta se plantean objetivos para que la Brigada estudie la posibilidad de realizar atentados a:

- * Domicilio del Sr. SANCHEZ PADILLA.
- * El ex edil Raúl DOMINGUEZ.
- * La sede de T.F.P.
- * Domicilio del Cnel. (R) Juan ANDINO.

- Participaron elementos del M.L.N., P.C.R., M.P.P. y el estudiante ecuatoriano.

303 203

9700122

SECRETO

SECRETO

- El 09NOV95 a la H0300 se produce un atentado contra el domicilio del Cnel. (R) Juan ANDINO, sito en Pérez Galdós 4262. El atentado se concretó mediante el lanzamiento de un cóctel Molotov a la fachada del edificio. Durante la intervención policial fue detenida Gabriela OJEDA GARCIA (oriental, soltera de 16 años), estudiante del Liceo 19, a quien se le incautaron 3 cócteles Molotov más. El grupo que perpetró el atentado estaba conformado por otros 3 NNM.

Se preveía atentar también contra el domicilio del Jefe de Policía de Montevideo, casa contigua a la del Sr. Cnel.

- Posteriormente, las actividades de la Coordinadora se reducen en forma ostensible, al punto de prácticamente no existir, resurgiendo la actividad de la misma durante el mes de Agosto pasado, por intermedio de la Coordinadora Intergremial de Estudiantes de Secundaria (CIES), con las mismas características presentadas durante 1992, en lo que refiere a su vinculación con OO.RR.

b.- El Conflicto de la Enseñanza (1996)

- Durante el transcurso del actual conflicto, hubieron varios acontecimientos que demostraron un directo relacionamiento entre diferentes OO.RR., con el desarrollo del movimiento estudiantil. (ANEXO 1)

- La primera actividad que puede ser encuadrada en la temática del conflicto, fue realizado en el liceo Miranda, entre el 12-16AGO96, denominada "Semana por los DD.HH. contra la represión y por una educación popular".

- El día 14AGO96, se realizó una marcha desde el Palacio Legislativo a la Universidad en conmemoración del 28 Aniversario de la muerte de Liber Arce, con la participación de militantes juveniles del MLN-T y de otras OO.RR.

- Durante esta movilización se destacó la participación de varios dirigentes de OO.RR., el senador Helios SARTHOU (MPP), el diputado Pedro BALBI (PCU) y los dirigentes Pedro RAMELA y Carlos TUTZO (PCU), Gustavo VAZQUEZ (PST), Fernando VAZQUEZ y Eduardo RUBIO (M26M), Carlos COITIRO (PVP), Raúl CAMPANELLA (POR), Jaime PEREZ (PCU) y Daniel OLFSKER (MPP).

- También se adhirió entre otros el PIT-CNT, la FEUU, la Coordinadora de Estudiantes de Secundaria, estudiantes de UTU y los Sindicatos de Docentes y Maestros.

- Finalizando la marcha se quemaron muñecos de los cuales, uno representaba al Presidente, otro a un policía, y un tercero sin identificar. Posteriormente se ocupan varios Institutos de Enseñanza de Montevideo.

- El día 16AGO96, elementos jóvenes con brazalete con sigla MLN-T recorren los liceos ocupados.

SECRETO

204

9700122

SECRETO

- El Codicen representado por Carmen TORNARIA (M26M) acompañado por Nora CASTRO (MPP) y Andrés OLIVETTI (MPP-AFUTU), asisten a dialogar con alumnos de los liceos 2 y 6, los cuales no concurren.

- Estudiantes de liceos ocupados registraron las matrículas de los vehículos que pasaron frente a los mismos y los números de C.I. de quienes ingresaron a los liceos, entre tanto los alumnos de los Liceos que no se encontraban ocupados, realizaron "peajes" cuyo dinero se destinó al apoyo de los centros ocupados. Asimismo se constató que en el Liceo N°3, se realizó el almacenamiento de botellas y combustibles (nafta y querosene) para confeccionar "cocteles Molotov" con la intención de rechazar posibles intentos de desalojo.

- El 20AGO96 se realizó un paro de 24hs. de la CSEU (Coordinadora de Sindicato de Enseñanza del Uruguay) en solidaridad con las ocupaciones estudiantiles. Cabe destacar que integran la CSEU los sindicatos de ADEMU (maestros), ADES (profesores) y AFUTU (funcionarios de UTU). Posteriormente y reunidos en asamblea se convocó a un paro de 72hs. por parte de los agremiados en ADES, 48hs. en AFUTU y 24hs. en ADEMU.

- El diputado José MUJICA (MLN-T) realizó declaraciones buscando desvirtuar distintas opiniones que involucran al MPP y al MLN en la movilización, ya que es notoria la participación de dirigentes apolíticos la actitud y los métodos utilizados por los estudiantes como la del senador Helios SARTHO (MPP) que admitió haber concurrido a los liceos a asesorar a los alumnos sobre el alcance legal de la movilización.

- El PCU se solidarizó con la movilización y grupos anarquistas (a través de Barrikada) alientan la resistencia y la movilización estudiantil.

- Se tomó conocimiento que el Dtor. de la IEC (Arenal Grande y Víctor Haedo), Eduardo MACHADO solicitó telefónicamente el apoyo al SUNCA con equipos de comunicaciones del tipo walkie-talkie. Posteriormente envió a tres estudiantes, los que al llegar a la sede sindical se les comunicó que no poseían ese tipo de aparatos. Asimismo el día 21AGO96 se supo que en la mayoría de los Centros de Estudios ocupados por los estudiantes existió una red de comunicaciones entre ellos, en base a Movicom y/o Ancel, a los efectos de alertar la presencia de Fuerzas Policiales.

- En la reunión que realizó la CIES en el liceo 19 participó la murga Araca La Cana (integrado entre otros por José Alanís Quintero y César Rivero, MLN-T), la cual actuó al final de la misma en solidaridad con los estudiantes.

205

9700122

SECRETO

SECRETO

- La organización de padres INTERAPAL, la cual mantuvo una activa participación durante el desarrollo de este conflicto, tiene como principales impulsores a Rodrigo AROCENA LINN (MLN-T) Oscar Miguel BONILIA LASALVIA (MLN-T), Liliana María BARDALLO FERNANDEZ y Verónica FRAU (PCU).

- Se realizó en el local Central del MPP una reunión para evaluar el proceso estudiantil pudiéndose apreciar dos tendencias: la primera, partidaria de que finalizaran las ocupaciones el día 23AGO96 como desde un principio estaba previsto; la otra, sustentada por el Frente Juvenil del MPP (Ex Frente Juvenil del MLN-T) partidaria de culminar las mismas el 24AGO96, antes de dar comienzo la marcha hasta el Hospital Filtro, no adoptándose posteriormente la aplicación de ninguna de ellas. Se dispuso que los responsables del aparato de seguridad de esta serían Hugo GARCIA TORRES y Oscar SUAREZ MOYANO (MLN-T).

- La CIES, realizó una marcha el 23AGO desde la Plaza Matriz por 18 de Julio hasta F. Crespo y por esta al Palacio Legislativo, los organizadores se identificaban con un brazalete rojo, verde y azul y parte de la seguridad de la misma fue relevada en 18 y Tristán Narvaja, por elementos que salieron del local central del MLN-T, concurriendo los salientes al mismo lugar.

- Se constató en la jornada la participación de los siguientes dirigentes brindando su apoyo a la movilización: José MUJICA (MLN-T) con un grupo de 50 estudiantes, Jorge ZABALZA (MLN-T), Eleuterio FERNANDEZ HUIDOBRO (MLN-T) Jorge QUARTINO y Ruth VERA (MLN-T), Helios SARTHOU (MPP), Marina ARISMENDI (PCU), Luis PUIG (GAS-PVP).

- En declaraciones hechas públicas, la consejera de ANEP Carmen TORNARIA (M26M) acusó a los dirigentes de los sindicatos docentes de utilizar a un grupo de estudiantes para sus propias reivindicaciones, pero la representante de ADES, Ruth VERA (MLN-T) desestimó esta acusación.

- Asimismo se destaca la presencia de Hebe de RONAFINI (Presidenta de Madres de Plaza de Mayo), la cual concurrió al Liceo Nº2 H. Miranda el 25AGO96 realizando una charla con los estudiantes que se encontraban ocupando dicho centro.

- La actitud asumida por el PIT-CNT que realizó un paro de 24hs. el 30AGO96 en apoyo a las movilizaciones estudiantiles y por otra parte amenazó con convocar a un paro nacional de 24hs. si los estudiantes eran desalojados compulsivamente.

- También cabe destacar que durante la ocupación, desde los centros de enseñanza se realizaron emisiones de radios comunitarias.

206

9700122

SECRETO

SECRETO

* Liceo N°35 IAVA emitió radio "FEUU" en el 103.5 FM, la cual mencionaba que recibía llamadas al teléfono celular N°09687635.

* Liceo N°2 H. Miranda transmitía desde el 107.1 al 107.9 FM "LA PODADORA", en lo que denominaron programa Testimonio, efectuaron declaraciones Juan Pablo MIRZA (MLN-T) y María PRESA (a) María SALSAMENDI (APDDHH).

* El Instituto de Profesores Artigas IPA también realizó emisiones radiales por la denominada FM "OCUPACION", en la frecuencia de 104.9.

* El liceo N°10 realizó su emisión desde el 102.5 FM radio "DIEZ".

- La ocupación de los liceos fue levantada luego que el Codicen y un frente formado por CIES-UTU, CEIPA, y MAGISTERIO llegaron al acuerdo de suspender la medida y formar una mesa de diálogo en base a la plataforma entregada por estos, dándole un plazo de 30 días al CODICEN, después del cual harían un balance de los resultados del diálogo y de acuerdo a este serían las medidas a tomar.

- Previo a la segunda reunión de la mesa de dialogo un estudiante leyó una proclama donde se recordaba que el levantamiento de las medidas fue una suspensión que exigía el cese de la Reforma Educativa y el inicio de un diálogo en torno a la realización de un debate nacional sobre la reforma. Terminada la reunión el Dr. WILLI MAI anunciaba que la reforma "no tiene marcha atrás", esto generó incidentes y la reocupación de los liceos N° 6, 17 y 23.

- Uno de los estudiantes (Fernando CARNEBIA COURA) que estaba ocupando el liceo N°17 es el mismo que se encontraba en la Radio Pirata "La Intrusa" (anarquista) en La Teja, en la que al ser allanada se le incautaron "cocteles Molotov" y "Grapas Miguelito".

- Fuentes del CIES aseguran que próximamente se realizarán nuevas ocupaciones o paros activos de liceos y barricadas frente a los mismos.

2.- MEDIOS DE COMUNICACION ALTERNATIVA

a.- Introducción

- A nivel regional específicamente en la República Argentina existen desde hace ya bastante tiempo diarios, revistas y radios comunitarias (Ej. FM La Tribuna, Revista Retruco, FM Oeste o Radio Comunitaria FM). Todas las emisoras han surgido al margen de la legalidad, habiendo una estrecha relación entre éstos y la acción de militantes de base. Desde 1987 comienza a desarrollarse una tolerancia de las autoridades, y muchas veces caudillos políticos barriales hicieron inversiones en éstos Medios de Comunicación.

SECRETO 207

9700122

SECRETO

En una reflexión Esteban CHIARADIA, argentino de nacionalidad (FM "La Tribu" de Bs.As.), expresó "Que las radios alternativas en Uruguay eran un fenómeno incipiente y el cierre de CX44, sería la oportunidad de ir desarrollando estas alternativas".

- A nivel nacional el MLN ha dedicado especial atención al tema y se ha relacionado con miembros de las Agrupaciones Rojas Alemanas donde ha tratado ésta estrategia. De éstos contactos surgió la creación de una Organización denominada "ACA" (Amigas de la Comunicación Alternativa).

- A partir de 1995, se comienza a conocer las actividades de Emisoras ilegales en nuestro país (ANEXO Nº 2).

Las mismas transmiten en FM, debido a los bajos costos operativos que requieren y a la saturación de otras ondas, el radio de alcance de las mismas varía según la interferencia de cada lugar y potencia del transmisor, pero suelen extenderse entre 2 y 6 kilómetros. Transmiten en forma espaciada y están en continua rotación tanto de lugar físico como de ubicación en el dial (frecuencia). La programación consta principalmente de música nacional, rock en su mayoría, así como temáticas relacionadas con los jóvenes, muchas veces si se está emitiendo desde donde se tiene un teléfono, se mantiene comunicación con los oyentes. Descartan de plano el uso de publicidad según ellos mismos expresan. Las horas de transmisión varían, siendo la misma de tarde o de noche, pero normalmente no cubren las 24 horas.

El MLN como consecuencia de la clausura de CX44, analizó la utilización de radios clandestinas, se habría estimado que con emisoras de este tipo podría lograrse la estrategia buscada. El escenario elegido fue Montevideo, aunque no se descarta su uso en el interior del país. Estos medios de comunicación son publicitados a través de entrevistas y artículos sueltos, en Mate Amargo, Brecha y La República fundamentalmente.

b.- Comunicación Participativa del Cono Sur (COMCOSUR)

- Esta entidad desarrolla actividades para "mejorar la cooperación y el intercambio entre diferentes medios de comunicación participativos en el Cono Sur: Argentina, Chile, Bolivia, Paraguay, Sur de Brasil y Uruguay. Funciona como: *Agencia de Noticias, enviando material, de 108 direcciones de América Latina que incluyen radios locales, comunitarias, revistas y movimientos afines como asimismo a 40 direcciones en Europa. Esta tarea la hace por CHASQUE, servicio de comunicación que en Uruguay está instalado en el INSTITUTO DEL TERCER MUNDO, por medio de un correo electrónico con un costo de U\$S 15 por mes. Para recibir por este medio el destinatario debe poseer computador con modem (vía Internet), en tanto a quién no posee dichos medios se le envía el material por FAX o CORREO.

208

9700122

SECRETO

SECRETO

*Intercambio de programas de radio ya sean estas locales o comunitarias.

*Apoyo de proyectos de prensa escrita y radio (local o comunitaria)

*Promoviendo proyectos individuales de carácter participativo aunque se realicen en medios de comunicación comerciales.

- Cabe destacar que el consejo de redacción de su publicación "COMCOSUR-INFO" está integrado por:

- . Carlos CASARES (MLN-T)
- . Yessie MACCHI (MLN-T)
- . Cecilia DUFFAU (MLN-T)
- . Jurgen MORITZ (Ciudadano Alemán)
- . Siendo su dirección Pablo de María 1435/301.

c.- Asociación Mundial de Radios Comunitarias (AMARC)

- Próximamente se llevará a cabo la 2da. Asamblea Anual de A.M.A.R.C., consistente en un congreso europeo, que se reúne cada 2 o 3 años. El mismo se desarrollará del 16 al 19 de Octubre en COPENAGHE (DINAMARCA), con una participación de aprox. 200 delegados europeos a la cual concurrirá aparentemente como único delegado por COMCOSUR el mencionado JURGEN MORITZ.

Cabe acotar que la realización de dicho evento cuenta con el apoyo de la Municipalidad de la ciudad mencionada y de los gobiernos de la Comunidad Europea. América Latina cuenta con aprox. 400 miembros de AMARC siendo el Presidente del área RAFAEL ROCAGLIOLO (peruano), el cual cambiara en dicho Congreso al igual que el presidente mundial que en la actualidad un canadiense. Respecto a AMARC-EUROPA se sabe que tiene su sede central en la ciudad de SHEFFIELD (INGLATERRA).

d.- Encuentro Internacional de Prensa Comunitaria

- Este encuentro se realizará en Cuba (La Habana) entre los días 21 y 25 de Octubre de 1996, el evento es organizado por el Instituto Internacional de Periodismo José Martí y por los Comités de Defensa de la Revolución.

- El eje central del encuentro será "La prensa comunitaria en la situación actual", "alternativas y proyectos populares".

- Su desarrollo contará con la realización de Plenario, Mesa de Trabajo y Talleres, destacándose del temario base los siguientes puntos:

- . Comunicación, Democracia y Movimiento Popular.

SECRETO 209

9700122

SECRETO

. La prensa comunitaria como Libre expresión de los Movimientos Sociales, Políticos y Culturales.

. El Reajuste Neoliberal y el periodismo alternativo y comunitario.

- La situación actual y perspectivas de la radio, la televisión y la prensa plana comunitaria.

- Asimismo cabe destacar que existen en el programa presentado otras actividades a desarrollar, entre ellas:

. Encuentros con Barrios

. Visitas a Emisoras de Radio, Telecentros y publicaciones de ONGs.

e.- Amigas de la Comunicación Alternativa (ACA)

- Referente a esta organización acorde a un folleto explicativo "es una asociación de mujeres, sin fines de lucro, que se fundó en 1982, contando con personería jurídica, tiene como objetivo brindar recursos humanos y apoyo a los medios de comunicación alternativos así como a toda forma de expresión de la historia y la cultura popular".

- Su sede se encuentra en Pablo de María 1435 oficina 301, coincidiendo con la de COMCOSUR y es dirigida por Jessi MACCHI (MLN-T): reúne a los medios y financia proyectos de DD.HH. y comunicación alternativa, entre ellos las radios piratas "El Puente", "Alternativa" y "De la Villa". Auspicia programas, espacios, boletines, libros y videos, que contemplen su objetivo y utilicen recursos humanos y materiales nacionales. Asimismo "propicia la información y la relación con todos los pueblos de América Latina y con el resto del mundo".

f.- 1er. Encuentro de Radios Comunitarias "Con los Pies en la Tierra y la Voz en el Aire".

(1) Se realizó desde el 25 al 27ABR96 en la IMM auspiciado por:

- AMARC (Asociación Mundial de Radios Comunitarias)
- UNESCO
- SERPAJ
- SEDHU (Servicio Económico para la Dignidad Humana)
- UNIVERSIDAD DE LA REPUBLICA
- FEUU
- IMM
- RFDES (Red de Ecología Social)

SECRETO 210

9700122

SECRETO

- CEDAMM (Centro de Documentación y Archivo Mujer Memoria)
- ACA (Amigas de la Comunicación Alternativa)
- ALER (Asociación Latinoamericana de la Educación Radiofónica)
- FUCVAM
- PIT-CNT

Entre otros conto con el apoyo de las siguientes personalidades:

Dr. Tabaré VAZQUEZ
Sen. Helios SARTHOU
Dip. Brun CANET
Monseñor Luis DEL CASTILLO
Eduardo GALEANO
Mario BENEDETTI

(1) Como corolario emite la "Declaración de Montevideo", la cual contiene:

(a) Reivindicación al legítimo derecho a expresarse y de acceder a los medios de comunicación de propiedad social.

(b) Afirmación de la defensa de los DD.HH., las identidades étnicas, libre opción sexual, la presencia y jerarquización de la mujer, el protagonismo de los jóvenes, la defensa de los niños, la educación, la salud, la preservación del medio ambiente, el derecho de ser y pensar diferente que constituyen prioridades para las Radios Comunitarias.

(c) Reclamación de la separación de la D.N.C. de la órbita del MDN.

(d) Elaboración de una nueva Ley de Comunicaciones.

(e) Solicitan el otorgamiento de permisos para todas las radios comunitarias.

(f) El Estado debe garantizar los medios de comunicación comunitarios y populares como una tercera forma de propiedad: La Social con igual categoría que la privada/comercial y estatal.

(g) Que se reserven frecuencias en todas las bandas radiofónicas, TV y TV CABLE para las empresas sociales sin fines de lucro.

g.- Hechos resaltantes vinculados con Radios Comunitarias

- Se debe resaltar la relación entre las "emisoras piratas" y el MDN, dado que desde la clausura de CX44, el movimiento se encuentra abocado a la implementación y utilización de este tipo de medios de comunicación alternativos, sin fines de lucro, procurando obtener de la Dirección Nacional de Comunicaciones autorización para que en principio se les asigne una única frecuencia, como experiencia piloto lo cual le permitiría de hecho, sustituir a la ya mencionada radio clausurada.

J. 211

9700122

SECRETO

SECRETO

- Asimismo, es de resaltar que a través de la organización "Amigos de la Comunicación Alternativa", cuyo presidente es Jessie Arlette MACCHI TORRES (MLN-T), estas radios están recibiendo apoyo con materiales y equipo para su funcionamiento, siendo designado para la coordinación Gustavo GOMEZ (MLN-T), quien a su vez es Director de la Radio "El Puente".

- Entre los días 3 y 7 de Abril del corriente se constató la presencia de la Radio Pirata "La Contrapalo" en el 98.1FM en el campamento realizado por la "Coordinadora de los DD.HH y Contra la Represión" en el Kilómetro 141 de la Ruta 1, donde participaron Organizaciones Juveniles de corte radical tales como Espartaco, Aguijón, Paralelo 38, Comunidad del Sur, Alternativa Juvenil, Comedor Infantil del Cerro, Generación Pampero, 24 de Agosto, Cejar, y Mundo Afro, las cuales tienen como eje principal de trabajo enfrentarse a la "represión institucional".

- El día sábado 7 de Setiembre de 1996, la radio "La Villa" transmitió desde el puesto de venta de flores que José MUJICA (MLN-T) tiene en la feria del Cerro, próximo a la intersección de las calles Perú y Gibraltar. En horas de la tarde transmitieron en óptimas condiciones pero desde un Local Comunal ubicado en la zona del Cerro Norte sobre la Avenida Santín Carlos Rossi, estando trabajando en la misma Hugo Gabriel RAMIREZ PÉREZ (Colacho) (MLN-T) y un anarquista de aproximadamente 20 años quien operaba el equipo.

- Los anarquistas de la zona del Cerro y La Teja, apoyan a las radios que actúan en la misma, ("El Puente", La Villa", "La Teja Libre"), y esporádicamente transmiten con equipos propios.

- El día 20 de Setiembre de 1996, personal policial procedió al allanamiento de la finca sita en Bvar. MANUEL HERRERA Y OBFS 4642, desde donde emitía en la frecuencia 106.5, la Radio "Intrusa FM", en la finca de referencia se encontraba como único morador CARNEBIA ROURA, Sebastián Fernando (17), precediéndose a la incautación de una consola y la antena de esta radio, no pudiéndose requisar el resto del equipo por estar transmitiendo desde la finca ubicada en MANUEL HERRERA Y OBFS 4642, domicilio de la ciudadana ROURA DE BARRAGAN, María del Carmen.

- De su escucha, surgieron los siguientes temas:

* Entrevista grabada de dos integrantes (Telmo y Mónica) del MOVIMIENTO DE CHIAPAS donde relatan sus experiencias y expresan su saludo a "... los compañeros de la calle Acevedo Díaz 1071...".

* Comentarios de una experiencia ANARCO PUNK realizada en Brasil donde un grupo de este sector ocupó una finca.

* Emisión de canciones de la Revolución Nicaraguense acerca del manejo y entretenimiento de los fusiles GARAND (M-1) y FAU.

SECRETO 212

9700122

SECRETO

* Mensaje a los estudiantes que ocupaban liceos en Montevideo y exhortación a no abandonar la lucha.

- Asimismo es de destacar que en dicho procedimiento se incautaron tres cócteles "Molotov" y numerosas grapas de tipo "Miguelito".

3.- SINDICAL

a.- En el campo sindical la estrategia de incremento de las movilizaciones comenzó a ser expuesta públicamente en abril, semanas después que el ex candidato presidencial del Frente Amplio, Tabaré VAZQUEZ, dijo que desde un eventual gobierno de la coalición "hará temblar hasta las raíces de los árboles".

En base a lo antedicho, para comprender el movimiento sindical, no debemos olvidar que en el aspecto ideológico la izquierda tiene como objetivo, integrar los sindicatos a las organizaciones sindicales de base y coordinadoras de actividades, que participen de la estructura del "Bloque Político Social Alternativo" denominado "Movimiento Popular".

Asimismo debemos destacar que la Central, ideológicamente está dividida en dos grupos:

- los "moderados" o "renovadores" (PS-exFCU-ASU- algunos INDEPENDIENTES).
- los "radicales" u "ortodoxos" (PT-PCU-M26M-MPP)

b.- Estos dos grupos tienen entre sí importantes diferencias ideológicas y de metodología sindical. Por un lado, los moderados integran la mayoría de la Dirigencia de la Central, tanto en la Mesa Representativa como en el Secretariado Ejecutivo-, basan su metodología en una búsqueda de soluciones por medio del diálogo o reuniones tripartitas (MTSS-obreros-patronos) procurando evitar enfrentamientos, debido al bajo nivel de convocatoria, crisis económica y de la carencia de líderes.

c.- Por su parte el ala radical mantiene una concepción más conservadora y populista lo que los conduce a tomar actitudes conducentes a medidas de fuerza con mayor celeridad, a tal punto que afirman que la única manera de obtener reivindicaciones, es fusionando los gremios en conflicto y realizando movilizaciones en conjunto, inclusive con otros sectores sociales como ser la educación, rurales, cooperativas, etc.

d.- Por lo expuesto vale destacar, enmarcado en la ola de conflictos por la que se atraviesa en la actualidad, quienes son los principales dirigentes de los gremios más activos y el accionar de esta ala radical, lo cual nos permite inclusive, apreciar una cierta interrelación de sus actividades.

213

SECRETO

9700122

SECRETO

(1) SUATF (Sindicato Unico de Automoviles con Taxímetros y Telefonistas).

Contando entre sus principal dirigentes a Ilber LARA (a) "EL BALA" (MLN) y Juan José CORTIZAS (PCU); este sindicato ha apoyado las ocupaciones y participado en las marchas estudiantiles, en especial la COPCE (Cooperativa del Cerro) que inclusive abrió la marcha del pasado 24A6096 a 2 años de los sucesos del Hospital Filtro.

(2) UNOTT (Unión Nacional de Obreros y Trabajadores Transporte).

Registra entre sus dirigentes a Edgardo CLAVIJO (PCU) y Fredy ARDUSSO (MLN); tiene como última gran movilización el "bloqueo de la C.Vieja" en NOV95, en el presente año vienen realizando paros parciales sorpresivos por reestructura del transporte, y salarios.

(3) SUNCA (Sindicato Unico Nacional de la Construcción y Afines).

Tiene entre sus principales dirigentes a Jorge TORRES (PCU), Faustino RODRIGUEZ (a) "Chimango" (PCU) y Rafael CARDOZO (MLN), destacándose el apoyo brindado por este sindicato a las ocupaciones estudiantiles con equipos de comunicaciones, como así también lo que predominan sectores carenciados de vivienda (terceros ocupados). Actualmente se encuentran movilizados por Seguridad Industrial y mantenimiento de fuentes de trabajo.

(4) FUS (Federación Uruguaya de la Salud).

Entre sus principales integrantes se encuentran Zully ANDREOLI (MLN) y Enrique PINTADO (FA-EP), que apoyan al sector estudiantil en reivindicaciones por presupuesto para el Hospital de Clinicas, como así también prestaron teléfonos celulares durante las ocupaciones liceales. Se encuentran en conflicto por reivindicaciones salariales y rechazan la reforma de la salud impuesta por el Gobierno.

(5) SAG (Sindicato de Artes Gráficas).

Registra entre sus directivos a Aparicio GUZMAN (PCU), Gustavo PEREZ (PCU) y Julio GARCIA (MFP); se resalta su función de nexo entre la CIESU (Coordinadora de Estudiantes de Secundaria y UTU's) y el PIT-CNT, ante las movilizaciones.

(6) ADEOM (Asociación de Empleados y Obreros Municipales).

Sus principales dirigentes son Uherfil HERNANDEZ (MLN) y Tula PESA (MRO); que al igual que el SAG prestaba función de nexo entre la CIESU y la Central sindical. Actualmente se encuentran movilizados ante el rechazo de la creación del nuevo Casino del Hotel Victoria Plaza.

SECRETO 214

9700122

SECRETO

(7) UNTMRA (Unión Nacional de Trabajadores del Metal y Ramas Afines).

Tiene como uno de sus principales dirigentes a Oscar GROBA (PCU), encontrándose en conflicto en este momento por las irregularidades constatadas en la empresa AIUR (fabrica de alambres y cables), donde se han producido despidos.

e.- Como corolario se destaca que la Mesa Representativa del PIT-CNT decidió incluir en la proclama de la movilización nacional del próximo 22OCT96, el reclamo de un Debate Nacional por el tema de la enseñanza, con Mesas de diálogo y negociaciones entre todas las partes y proponerle a la CIESU una movilización conjunta, como parte de lo que denominaron "Plan de Acción Común".

4.- SALUD

a.- Sobre este tema debemos establecer inicialmente que este sector esta representado en el ámbito gremial por la Federación Uruguaya de la Salud (FUS) la cual nuclea aproximadamente unos 13.000 funcionarios (técnicos, auxiliares de enfermería, auxiliares de servicio, etc.), no médicos de las instituciones de asistencia médica del país. Entre los gremios integrantes del Consejo Central de la FUS se deben destacar por su tendencia AFCASMU (MPP y PVP), UCM (MPP) e ITALIANO (MPP Y PCU) quienes han sido protagonistas en lo que va del presente año de las principales movilizaciones y conflictos.

b.- De igual forma se debe destacar que los dirigentes más importantes de la FUS son: Zulli ANDREOLLI (MLN-T), Cristina GONZALEZ (MLN-T), Luis BERMUDEZ (MPP), Cristina RAVERA (MLN-T), Margarita MORE (FA-EP) y Enrique PINTADO (FA-EP), quienes han sido los principales impulsores de las medidas de fuerza reivindicativas, realizadas por este gremio. De las actividades realizadas en el corriente año se resaltan las siguientes:

* El 10JUN96 se registra un paro en el Hospital Italiano en rechazo al nombramiento del Cnel. (R) Héctor LAZCANO, como Director General de Planeamiento y Servicios, lo que afirmaron "era una medida de represión sindical".

* El 29JUN96 en el local de ASU (Acción Sindical del Uruguay - José E. Rodó 1836) se realizó una reunión con representantes a nivel nacional, para programar movilizaciones en rechazo a la Reforma del Estado, que ha provocado entre otras consecuencias el cierre de Centros de Salud, como el Pedro Visca; como así también el proyecto del MSP del traslado del Instituto Nacional de Reumatología al Hospital Maciel o Pasteur, acusando a las autoridades del "desmantelamiento de la Salud".

215

9700122

SECRETO

SECRETO

* El 20AGO96 se realizó un paro parcial de actividades, en apoyo a los reclamos estudiantiles - "por la dignidad de los que luchan".

* El 05SET96 se realizó una "Marcha Nacional por la Salud", desde el Hospital de Clínicas y el Pereyra Rosell hasta el Ministerio de Economía y Finanzas, prosiguiendo luego hasta el MSP donde se realizó el acto central, participando unas 300 personas, destacándose la presencia de agremiados del interior.

* Finalmente el 02OCT96 se realizó una concentración en la explanada del Hospital Saint Bois, en rechazo a las medidas que ha adoptando el MSP con respecto al cierre de los servicios de internación y cirugía de dicho centro asistencial.

5.- TRANSPORTE

a.- En recientes marchas y movilizaciones en Montevideo, tales como las del 20MAY96 por "Verdad Memoria y Nunca más", 03AGO96 "Contra la corrupción y el desempleo", 24AGO96 "Masacre de Jacinto Vera" (Hospital Filtro) y 30AGO96 convocada por la CIESU y la Mesa Política del PIT-CNT, contra la Reforma de la Enseñanza, se ha constatado la participación activa en las mismas de taxímetros, pertenecientes principalmente a la Central Radio Taxi Cooperativo, cumpliendo funciones de seguridad, control y/o participando de los eventos.

También han actuado para facilitar los movimientos de la Coordinadora de Estudiantes, cuando estos realizaron la ocupación de los liceos durante el mes de Agosto pasado. Con respecto a la Central Radio Taxi Cooperativo (ubicada en Grecia y Filipinas) tiene la particularidad de que las cooperativas que la integran (alrededor de 50) recibieron las chapas en la última adjudicación hecha por la I.M.M.. Adjudicación esta que fue impugnada por parte de interesados, quienes manifestaron que se había beneficiado a "frenteampelistas" únicamente.

Hecho considerado como muy posible máxime teniendo en cuenta que la I.M.M. está en manos de los sectores de izquierda y que está involucrada Ana OLIVERA (PCU), Secretaria de la IMM y ex-integrante del Comité Central del PCU, la que responde a intereses económicos y funcionales del Partido, y quien fuera Presidente del Sindicato Único de Automóviles de Trabajadores con Taxímetro (SUATT), Juan José CORTIZAS SALICE (edil suplente del PCU), quien dentro del Partido Comunista se ha desempeñado como militante, cumpliendo funciones de seguridad, delegado y dirigente del mismo.

Asimismo, debemos considerar que el actual presidente del Sindicato, es Ilber LARA (MLN-T), quien sucedió al anterior y ejerce el cargo con su aval en lo actuado, ya que goza de su total confianza.

b.- Cabe destacar que a nivel del sindicato y de los propietarios de taxi abiertamente se sindicó a la central de "comunista y tupacera".

SECRETO 16

9700122

SECRETO

c.- Lo expuesto y la activa participación de taxímetros en manifestaciones, marchas y toda otra forma de manifestación popular contraria al gobierno y por ende a su política, explicita que una parte importante de los integrantes del SUATT, y en particular la cooperativa antes mencionada, están respondiendo a directivas del FCU y de otras OO.RR..

6.- ACCION SOCIAL BARRIAL

- Los análisis realizados luego del acto eleccionario de 1994, han mostrado un notorio incremento de la izquierda en los barrios (prom. 41%), considerados más pobres de Montevideo, donde también se constata la acción barrial, más intensa, realizada por los Movimientos Sociales, con dependencia muchos de ellos de organizaciones revolucionarias y contando con el apoyo de O.N.Gs que visan al desarrollo de los sectores carenciados, ante los escasos resultados de las políticas sociales, implementadas por el gobierno.

- También es posible apreciar que las zonas de mayor población de Montevideo coinciden con aquellos que tiene mayoría de hogares con Necesidades Básicas Insatisfechas (NBI), lo que constituye un medio ambiente adecuado para la acción de las OO.RR. que nos ocupan.

a.- M.26 M.

- En estos barrios de la capital, con mayores NBI, es donde este movimiento encuentra campo fértil para su actuación fundamentalmente, mediante el empleo de diferentes componentes de su estructura orgánica, es así que cuenta con:

* A.M.U.L.P. (Asociación de Mujeres Uruguayas Lourdes Pintos) la cual tiene como cometido el desarrollo integral del niño y la mujer, son concebidos por y para las mujeres, aportando solución a problemas cotidianos que las afectan, llevando estas soluciones a su propio barrio, a fin de organizarlas y movilizarlas como amas de casa y madres de familia. Intentando a través de esta acción movilizar al barrio y a la familia desde su seno.

Debiendo considerar también que en cada local de AMULP, funcionan en forma complementaria:

- Policlínica
- Comedor
- Guardería
- Talleres para mujeres (tejido y costura)

* C.A.S.A. (Centros Asistenciales Solidarios de AMULP), clínicas centrales que cuentan con consultorios médicos y odontológicos para atención de mujeres y niños, procuran cubrir la problemática familiar en el importante rubro de la salud.

217

SECRETO

9700122

SECRETO

* O.P.J.A. (Organización de Pioneros José Artigas), creada por exiliados uruguayos en Suecia, es la organización política infantil de M.26 M.. El fin primordial de la organización es formar a los niños sobre una base revolucionaria, que ampliarán en su pasaje por la juventud del M.26 M.. Esta formación se logra insertándolos en un ambiente determinado con una decoración apropiada, en los denominados "destacamentos".

La OPJA brinda un lugar donde los niños conviven en el día, que son los "palacios", donde también se les brinda alimentación. Los niños participan en actos políticos, eventos deportivos, campamentos y campañas financieras. La acción de la OPJA es dirigida hacia niños desde los 3 años hasta la adolescencia (17 años).

b.- M.L.N-T

- El MLN-T. actúa en este medio, utilizando diversas modalidades, y en forma complementaria los diferentes medios de que dispone, procurando lograr los objetivos estratégicos fijados (conquista de la sociedad civil), así como movilizar a las masas, captación y reclutamiento de nuevos militantes, etc.

- Su acción es desarrollada por:

* Parlamentarios (MPP, solución de problemas puntuales de los ciudadanos (agua, luz y vivienda).

* Militantes y cuadros que actúan en el medio con capacidad para influir en el desarrollo y forma de procesarse los acontecimientos. Ejemplo: Oscar SUAREZ MOYANO (Quico) en el barrio Santa María oponiéndose a la acción social del En. Ing. 1 por intermedio de la policlínica Raúl Sendic que él dirige e inclusive a posibles soluciones a la ocupación ilegal de terrenos que allí se lleva a cabo (compra y regulación legal de terrenos, para 201 familias).

* Utilización de medios de Comunicación Alternativa.
De estos medios de comunicación (Radios Comunitarias) debemos resaltar que tienen como particularidad, el presentarse como un medio de comunicación social destinado a brindar a los pobladores de las diferentes zonas, la posibilidad de promocionar sus actividades comerciales, sociales y deportivas como así también hacer sentir su desconformismo por carencias y necesidades ante la falta de soluciones por parte del gobierno, tanto estatal como departamental. Debiendo carecer de fines de lucro y tener una estrecha relación con las O.O.S.S. que actúan en el medio para ser consideradas "comunitarias".

c.- Organizaciones No Gubernamentales.

- Se ha decidido incluir una breve referencia a estas organizaciones debido a que por su procedencia (1er. Mundo), ideología, fines, etc, mantienen un

SECRETO 218

0700122

SECRETO

intimo enlace con el medio ambiente siendo al mismo tiempo partícipes junto con las O.O.R.R. de la evolución estratégica de los acontecimientos, así como una fuente proveedora de fondos y medios que influyen en forma importante en aquel sector de la sociedad, hacia el que destinan su accionar. Debemos aclarar que pretenden abarcar y lograr competencia en cinco áreas de vital importancia como lo son:

- El Derecho
- Las Comunicaciones
- Las Instituciones Políticas
- La Diplomacia Internacional
- El Medio Empresarial

Para con ello influir en el medio social, con acciones de desarrollo fuertes que logren cambios, teniendo como meta lograr una integración regional y la formación de un foro nacional de ONGs.

d.- Vivienda.

- Finalmente debemos considerar la problemática de la vivienda especialmente en la C. Montevideo consecuencia de la migración de la población del interior a la capital, desalojos, desocupación, marginalidad, y altos costos de los inmuebles, lo que sumado a las escasas soluciones brindadas por los sucesivos gobiernos en el marco del desarrollo de las políticas de vivienda en las últimas décadas ha desembocado en la modalidad de la ocupación de terrenos en forma pacífica por parte de sectores marginados. Situación esta que no ha pasado desapercibida por las O.O.R.R. de referencia, los cuales ven en esta circunstancia un punto débil a ser explotado en beneficio, de la concreción de sus objetivos, utilizando a este fin la infraestructura anteriormente reseñada.

6.- TERRENOS OCUPADOS

a.- Bases Ideológicas

Para el tratamiento de la ocupación de terrenos es necesario hacer una serie de puntualizaciones respecto a la estrategia en desarrollo por parte de la izquierda tercer mundista y en práctica por los representantes de ésta en el Uruguay.

La mencionada estrategia se basa en las ideas del comunista italiano Antonio GRAMSCI (1891-1937), el cual apuntaba a un cambio profundo en la manera de pensar de la población a través de la conquista de los medios de comunicación y cultura.

Particularmente luego de la caída del bloque socialista, la izquierda nacional ha tomado como objetivo organizar la sociedad civil desde esta misma, ha través de sus intereses reivindicativos con la finalidad de formar un bloque político y social alternativo ("Movimiento Popular").

SECRETO²¹⁹

9200128

SECRETO

La izquierda nacional conceptuada en este ideario entiende que los partidos políticos tradicionales han traicionado los pactos originales con la sociedad, para encarnar en el Estado expresiones de monopolio y engaño de opinión (Abuso de Poder). Este es el origen del reciente surgimiento de partidos-movimientos en apariencia menos jerarquizados y verticalistas, con tendencia al supra partidismo y al pluralismo, cuyos efectos se han observado en países tales como Venezuela, Bolivia y en ciertas similitudes en nuestro país (Encuentro Progresista).

Estos movimientos se basan en el "Poder Popular", al que definen como "aquella capacidad política que refleja los intereses de clases y grupos subordinados y marginados del Estado".

La construcción del "Poder Popular" se lleva a cabo por medio de una red horizontal de organizaciones sociales de "autodefensa" que mantienen un intercambio de información y experiencias por temas puntuales (vivienda, derechos humanos, derechos de la mujer, seguridad social, salarios, medio ambiente, etc.).

Con el transcurso del tiempo estas redes horizontales y regionales descubren que la eficacia final de sus acciones dependen de factores que determinan lo local, es decir se determina que los problemas son estructurales, entonces se organizan redes verticales y/o nacionales e internacionales.

Todo este proceso va acompañado de una "concientización de cambio", una organización y dirección que busca un camino de reformas sociales, políticas y económicas donde el consenso de grandes mayorías nacionales es el que fija los ritmos y plazos de los cambios, sin que éstos impliquen una ruptura del orden institucional vigente del Estado, pero fortaleciendo el entretejido social para "crear un gran foro popular" (proclama de la marcha del Encuentro de Trabajadores Cristianos-29ABR95).

Por lo expuesto aspiran a que con los parámetros ideológicos y estratégicos anteriormente expuestos es que la izquierda, hoy día, aspira a triunfar, preferiblemente sin violencia pero "listos a asumir las consecuencias a las que lleve la reacción".

b.- Antecedentes

Particularmente desde la asunción del F.A. al Gobierno Departamental de Montevideo, marzo de 1990, se registra un incremento notorio en la ocupación de terrenos.

En marzo de 1990 ante la ocupación de un predio propiedad de AFE, en la zona de Peñarol Nuevo por parte de aproximadamente 400 personas se vislumbró una nueva "pulseada legal" al sistema, culminando con el desalojo en forma pacífica de los intrusos.

220
SECRETO

9700122

SECRETO

En esa oportunidad la IMM habría mostrado dos posturas antagónicas:

. La postura oficial por intermedio de un comunicado remitido que afirmaba que la I.M.M. "no propicia ni acepta ninguna ocupación irregular de terrenos".

. Por otra parte los ocupantes habrían recibido información directa de la comuna acerca de las situación de dicho predio como parte de una operación concebida por el P.C.U. cuyos fines eran:

* La recuperación del predio como pago de la deuda contraída por A.F.E. ante la I.M.M.

* Presionar al Poder Ejecutivo para acceder a los fondos del Plan Nacional de Vivienda que por la ley Nº 13.728 (1) se pudiera volcar hasta el 50% de las metas departamentales del Plan del Sector Público a las intendencias del país.

* Servir de base para acciones futuras.

* La explotación propagandística con fines políticos a favor de la I.M.M.

En el período comprendido entre 1984-1995 se ha registrado un aumento de un 60% de viviendas irregulares, contándose actualmente con 110 asentamientos ocupando 190 hectáreas del departamento de Montevideo.

En dichos asentamientos se estima que residen cerca de 30.000 personas. Dicho de otra manera cerca del 2% de los habitantes del departamento viven dentro de esta modalidad ilegal. En su gran mayoría son lo que la izquierda denomina "marginados de Montevideo expulsados de la estructura urbana formal por la mecánica socio-económica de la capital".

Se ha podido constatar que se registra un crecimiento constante de los mismos, proyectando y dejando en claro la estructura de un abanico con punto de apoyo en Punta Carretas.

c.- Organizaciones Políticas Vinculadas.

Ante el hecho consumado de la ocupación diversos grupos políticos se han aproximado a los intrusos para consustanciarse de la problemática. Se registran a dirigentes de partidos políticos tradicionales con participación en casos puntuales intentando solucionar problemas de energía eléctrica, agua potable, red telefónica, etc. Por otro lado la actividad de políticos del Encuentro Progresista, particularmente del sector radical (M.P.P., M.L.N.-T., 26 de Marzo), en una defensa más de fondo y apuntando a soluciones globales con vistas a la promulgación de una ley que abarque a la generalidad manteniendo como táctica la no politización de la situación pública.

221
SECRETO

9700122

SECRETO

Dentro de este último sector se encuentra como abanderado el MPP junto con su grupo mayoritario, el M.L.N.-T.

Las figuras visibles son el senador Dr. Helios SARTHOU (MPP) la Dra. Patricia PEREZ ABEILA (M.L.N.-T., concubina de Jorge ZABALZA), asesores legales de diversos asentamientos, el edil de Montevideo Jorge ZABALZA (M.L.N.-T.) dando "su respaldo a las iniciativas serias", y Oscar SUAREZ MOYANO (M.L.N.-T.) en el caso del asentamiento "Santa María" el cual presenta un notorio desarrollo con la creación de una policlínica con apoyo monetario de Suecia y probables apoyos de EE.UU. (siendo este asentamiento originado en 1985 por Raúl SENDIC). De manifestaciones surgidas de este sector se extrae que las acciones realizadas por los ocupantes permiten contrarrestar la lentitud de las políticas de vivienda (RAVE, SIAV) tanto nacionales como departamentales, y la ya no redituable acción de las cooperativas por ayuda mutua.

A nivel del gobierno central, el Ministerio de Vivienda Organismo Territorial y Medio Ambiente, a través de diversas jerarquías ha manifestado su voluntad para la concreción de soluciones a esta problemática.

A ese respecto se ha formado una comisión que estudia el tema en todo el país y propondrá soluciones jurídicas, sociales y urbanísticas en el plazo más breve posible.

A principios del año 1996 la IMM contrató los servicios del policlínico móvil perteneciente al Grupo CASA (M.26 M.) a los efectos de dar cobertura sanitaria a estas ocupaciones ilegales.

d.- Principales Organizaciones Sociales y tendencia política.

Detrás de la problemática de la vivienda en general, existe un entretejido de organizaciones sociales que permanentemente se encuentra conectada a la búsqueda de soluciones. Como núcleo centralizador de estas inquietudes se encuentra la COVIP (Coordinadoras de Viviendas Populares) donde actúan un grupo numeroso de organizaciones, entre ellas:

- Coordinadora de los "sin techo" (PCU).
- Frente Deudores B.H.U. (Izq.).
- CODFOCHA (Coordinadora de Complejos Habitacionales-PDC).
- Frente de inquilinos (PCU).
- SUNCA (Sindicato Unico de la Construcción y Afines-PCU).
- COPENCO (Comisión de Pensiones y Casas Ocupadas-Izq.).

SECRETO

222

9700122

SECRETO

- FUCVAM (Federación Unificadora de Cooperativas por Ayuda Mutua Socialista).
- MOVEMO (Movimientos de Vecinos de Montevideo-FCU).
- Movimientos Barriales.
- Organizaciones Ecológicas.
- CFATP (Coordinadora de Familias Asentadas en Terrenos Privados).
- CIDC (Centro de Investigadores y Desarrollo Cultural-Izq.).

Referente al tema de las ocupaciones existen una serie de estas organizaciones que, sin perder su relacionamiento con las demás, trabajan en coordinación y dirigen su labor específica con el objetivo de lograr a nivel del Parlamento Nacional, una Ley de expropiación y posterior adjudicación de terrenos.

El CIDC fundado en 1974 con integrantes que registran antecedentes en Movimientos de izquierda, y estrictamente vinculado al CMI (Consejo Mundial de Iglesias) se encuentra trabajando desde 1988 en apoyo al funcionamiento de los asentamientos ilegales, en tal sentido asesora al Centro Comunal Zonal 13 (Peñarol, Sayago, Conciliación, Millán y Lecocq.) y a la CFTP. Para ello realiza coordinaciones con el Movimiento por la Tierra (M.L.N.-T.) y con la Red de Ecología Social - Amigos de la Tierra (radicales).

Se hace constar que el movimiento por la tierra surge en 1987 con los fondos recibidos de Suecia, Alemania y Holanda para la reinserción de los tupamaros en la sociedad. Mientras que la ecología social- Amigos de la Tierra (Comunidad del Sur) es de base anarquista, con integrantes que militan en el M.L.N.-T. y otros grupos izquierdistas editando un revista mensual "Tierra Amiga" y habiendo organizado en Montevideo (1994) un Encuentro Latinoamericano de Organizaciones Juveniles de Medioambiente ("ECOTOPIA 94").

B.- CONCLUSIONES

- En el aspecto sindical es de esperarse un incremento en los conflictos, al no vislumbrarse ninguna solución posible, en puntos básicos como ser el tema salarial, el nuevo sistema de previsión social, la reforma de la educación y el ajuste fiscal; los que serán impulsados como hasta ahora por el ala radical de los sindicalistas (PT - M26M - FCU - MPP), quienes mantienen una concepción conservadora y populista que los conduce a tomar medidas de fuerza con mayor celeridad, esgrimiendo ésta como única forma de obtener reivindicaciones, fusionando los gremios en conflicto y realizando movilizaciones en conjunto. Debemos destacar que las DD.RR. se encuentran desarrollando una actividad cada vez

SECRETO 323

9700122

SECRETO

mayor en la inversión social, favorecida entre otras por el aumento del desempleo.

- El crecimiento notorio de las ocupaciones de terrenos, particularmente en el Departamento de Montevideo, en la última década, teniendo como punto de partida que en 1984 se registraban 50 y a la fecha son aproximadamente 120, nos demuestra una modalidad ilegal que esta sirviendo de solución práctica a un porcentaje significativo de la población (más de 30000 personas).

- La canalización de proyectos y ampliaciones se efectúa a través de los movimientos barriales y agrupaciones que trabajan en la temática nucleados como Organizaciones No Gubernamentales y financiados desde el exterior por organismos y/o fundaciones (las cuales también apoyan financieramente a distintas agrupaciones políticas), quienes han dado mayor preponderancia a la legitimidad social del hecho, que a la ilegalidad de las acciones en sí.

- Al respecto, se mantiene la infiltración social por parte de la izquierda radical, representada principalmente por el senador Helios SARTORI (MPP) y el diputado José MUJICA (MLN-T), quienes han estado en permanente contacto brindando asesoramiento a los integrantes de asentamientos en diferentes aspectos, como ser desde el punto de vista jurídico, para acceder a la propiedad de los mencionados terrenos, procurando en forma solapada con estas actitudes captar nuevos militantes sensibilizando a la población a través de temas puntuales y ciertos como la necesidad de vivienda.

- Nos encontramos en estos momentos en la fase inicial de lo que la izquierda denomina "Poder Popular", donde el enjuiciamiento al poder formal procura llevar a un estado de espíritu en el cual los grupos radicales se presentan como los más aptos para capitalizar dicha postura.

- "Si fuéramos capaces de movilizar a toda esa gente en condiciones de tal sacrificio, podríamos ya, hacer la revolución sin problemas" - Edil Jorge ZABALZA (MLN-T) en declaraciones a revista "Propiedades" el 30MAR95.

- Con respecto a las radios comunitarias se debe resaltar la relación que existe entre éstas y las OO.RR., teniendo como principales nexos a Gustavo GOMEZ (MLN-T) quien además de ser el coordinador de las mencionadas radios es el director de "El Puente FM" y a Jessie MACCHI (MLN-T) la cual se desempeña como presidente de A.C.A. (Amigas de la Comunicación Alternativa).

- Las OO.RR. se encuentran abocadas desde la clausura de CX-44 a la implementación y utilización de este tipo de medios de comunicación alternativos, como una forma de penetración que le sirve a su estrategia global, como una forma de propaganda, así también como un medio de comunicación efectivo, en caso de darse la situación propicia para sus militantes.

SECRETO

224

9700122

SECRETO

- Las O.O.R.R. están paulatinamente incrementando su presencia en el movimiento juvenil, con vistas a poder consolidar ese frente, para lo cual basan su accionar en el pensamiento GRAMSCIAND, y en los conceptos desarrollados por Mara HARNECKER para ser aplicados en América Latina; buscando subvertir los valores en la mente de los hombres, para con ello lograr sustituir una "cultura dominante" (Poder Político) por una "cultura de la solidaridad" (integrada por los diferentes núcleos sociales), a modo de ejemplo tenemos las recientes ocupaciones de centros de enseñanza, que aún se mantienen latentes.

E.- ESTRATEGIA HACIA LAS FF.AA. Y MINISTERIO DEL INTERIOR

En forma periódica pero sistemática, la coalición de izquierda publica, cuestionamientos hacia las FF.AA., realizados por Victor LICANDRO, quien refiere fundamentalmente la prédica al "rol de las FF.AA.", "para que las FF.AA.", exigiendo de los Parlamentarios una definición gubernamental al respecto.

Por su parte las O.O.R.R. en una nueva forma de actuar, escriben internamente para comunicarle a las bases sus análisis sobre la visión de ellas hacia las Fuerzas.

De diferentes formas las organizaciones plantean el relacionamiento, su visión y como poder neutralizarlas. Es así que el P.C.U. plantea la cuestión del poder para resolver este tema el Partido expresa lo siguiente: "necesariamente se debe superar el control formal del aparato del Estado por su control real, cortando los vínculos de la burocracia permanente y las FF.AA. con los sectores que económica y políticamente han denominado hasta el momento de acceder al gobierno".

Para apoyar esta idea se expresa: "... las fuerzas tendrán que tener en cuenta que ese paso puede ser resistido y por lo tanto deben estar preparadas para defender el proceso de cambios hasta las últimas consecuencias y en el terreno que las circunstancias lo demanden".

Sobre FF.AA.- Ante la posibilidad de acceder al gobierno por parte de la izquierda y no "correr riesgos" se deberá adoptar las siguientes medidas: depuración de los "mandos fascistas", "orientación en la formación de las nuevas promociones de oficiales", "revisión de fondo y democratizadora de la Ley Orgánica Militar" y "sinceramiento respecto al papel desempeñado en la dictadura".

MINISTERIO DEL INTERIOR. Proponen adoptar las siguientes medidas: evitar cualquier intento de militarizar a las fuerzas policiales, acentuar el carácter preventivo de su accionar, promover el acercamiento de la policía a la sociedad y depurar de sus filas a los elementos comprobadamente vinculados a actos delictivos.

225
SECRETO

9700122

SECRETO

EL MPP A TRAVES DE LA COMISION DE DD.HH. realizó un informe interno el cual fue discutido en un Plenario a Nivel Nacional, el cual expresa.

En torno al tema de los DD.HH. el M.F.P. considera como un gran error avalar o legitimar cualquier acción represiva.

Con respecto a la iniciativa de MICHELINI de llevar a cabo un nuevo plan de reestructuración y reducción de las FF.AA. el MPP se plantea si debe apoyar a las FF.AA. o por contrapartida acordar la reestructura y reducción futura.

Ante este tema, el movimiento expresa no estar con ninguna de las dos posiciones y propone elaborar una propuesta de reestructura de las FF.AA. y demás aparatos represivos.

Un sector del reformismo y del llamado "espacio radical" ha vuelto a darle importancia al tema ¿que idea de relacionamiento con las FF.AA. tienen a la hora de ser gobierno?

Para el MPP "la única reconciliación posible es la Verdad seguida de la Justicia, "que paguen por los crímenes que cometieron". Por eso consideran importante ser parte de este movimiento que vuelvan a resurgir desde arriba para darle contenido desde abajo y que la búsqueda de la verdad no tenga por objetivo la reconciliación sino generar un clima propicio para tomar iniciativas que limiten la legitimidad de la represión y permitan comenzar a aplicar la Justicia. Para esto proponen como pautas de trabajo:

1.- Continuar fortaleciendo desarrollando y creando espacios organizados de lucha con los DD.HH. como fueran las experiencias de las comisiones por el voto verde la Coordinadora Anti-Razias la Comisión de Asilo a los Vascos la Asamblea Permanente, la Coordinadora de Jóvenes que realizó el encuentro de Colonia y otros.

2.- Abordar el tema del esclarecimiento de los crímenes torturas y desapariciones en el periodo de la dictadura y del régimen actual.

3.- Participar en las movilizaciones marcando un perfil propio.

4.- Incorporar a los planteos la responsabilidad de los militares.

5.- Procurar el resurgimiento de las comisiones de los DD.HH. organizaciones sociales y sindicatos.

6.- Promover la aprobación de la ley de crímenes de Lesa Humanidad.

7.- Estar vinculados con la bancada del MPP la comisión de DD.HH. de la Junta Departamental y el FA con el propósito de trabajar coordinadamente.

8.- Recuperar espacios sociales e incidir en las movilizaciones

9.- Promover actividades concretas.

SECRETO 326

9700122

SECRETO

POSICION DEL P.V.P.- Ante las recientes declaraciones de militares y ex-militares argentinos con relación a la desaparición de ciudadanos durante la dictadura el Partido por el Partido del Pueblo, emitió un comunicado reivindicando las denuncias formuladas por organismos defensores de los DD.HH.

Asimismo menciona la posibilidad de iniciar acciones judiciales y políticas contra el Poder Ejecutivo por incumplimiento de la Ley de Caducidad.

En el comunicado emitido por el PVP, estos expresan:

1.- Las mismas reafirman las denuncias realizadas en el momento de las desapariciones.

2.- Que dichas declaraciones realizadas por los autores de los hechos ocurridos, le dan la dimensión y el carácter público que no tuvieron las realizadas por los organismos defensores de los DD.HH.

3.- En el caso de los ciudadanos uruguayos desaparecidos existe una lista de nombres, circunstancias y hasta de los militares intervinientes por lo cual el reclamo es el del conocimiento de la verdad.

4.- Que ha quedado claro que la inclusión en la Ley de Caducidad de la investigación de las desapariciones constituyó una fórmula artificial que no ha existido ninguna investigación que permita saber del destino de los ciudadanos desaparecidos.

5.- Por lo expresado el PVP llama:

- a.- Reafirmar la lucha por la verdad.
- b.- Impedir que continúen ascendiendo en las FF.AA. que militares implicados en las violaciones a los DD.HH.
- c.- Estudiar con organizaciones de defensa de los DD.HH. la posibilidad de iniciar acciones judiciales y políticas contra el Poder Ejecutivo por incumplimiento de la Ley de Caducidad.

Los Frentes Juveniles de los diferentes Movimientos han contribuido en el ataque fundamentalmente hacia los integrantes del Ministerio del Interior, como forma de desprestigiar su accionar ante la población.

En síntesis el objetivo de las Fuerzas de Izquierda es tratar de llegar al año 1977 con unas FF.AA. y Ministerio del Interior lo más desprestigiadas posibles ante la opinión pública, para que durante el gobierno del F.A. propiciar su desmantelamiento para evitar sucesos similares a los de Allende en Chile.

Ante la eventualidad de no llegar al Gobierno impedir su utilización en la represión de una movilización general que se pueda llevar a cabo ante una consigna de "fraude electoral".

SECRETO²²⁷

9700122

SECRETO

F.- APARATO DE SEGURIDAD DE LAS OO.RR.

Por formación y doctrina todas las OO.RR. organizan su aparato de seguridad para la "defensa" de sus dirigentes, locales, seguridad en marchas y movilizaciones, y en la formación de futuros cuadros para sus brazos armados (etapa posterior del A.Seg.), llamados internamente "Vanguardias".-

Recientes declaraciones del Sr. Jaime PEREZ (ex-secretario del PCU), y en su libro, revela la existencia del brazo armado del PCU, ejército este de existencia negada por varias décadas. Por lo que no se debe descartar que este tipo de organización tengan plena vigencia en el seno de quienes comparten ideas revolucionarias.

Uno de los dirigentes históricos del M.L.N. Arturo Pedro DUBRA DIAZ, fue detenido en un procedimiento de rutina, incautándosele armamento, "apuntes" sobre manejo de armas tales como ametralladoras, lanza cohetes, escopetas, (incluyendo un diagrama de la constitución de un cartucho), 2 cargadores con munición completa cal. 45, 39 proyectiles más del mismo calibre, 5 municiones de tipo DUM-DUM cal 38, 11 proyectiles y además portaba una pistola cal.45 (del Ejército Argentino), un revólver cal.38 y un panfleto titulado "Plan Estratégico".

Posteriormente se dispuso su procesamiento sin prisión por "uso y retención ilícita de armas de fuego".

Se estima que el material incautado estaba destinado a dar instrucción en los cursos que están previstos realizar en el local del M.F.P., en el año 1996.

Los días 9 y 10 de agosto de 1994, Fernando VAZQUEZ dió una charla en el local de la Unidad del M.26M. con la participación de militantes del interior. En la misma se habló sobre formación de cuadros, seguimiento y contra-seguimiento. En la oportunidad se anunció la realización de ejercicios prácticos, con la finalidad de intensificar los controles internos de los militantes.

Fernando VAZQUEZ informó de la existencia de un aparato de inteligencia en el M26M, que en este momento no estaría funcionando. Para incrementar este aparato, manifestó que se estarían reclutando ex integrantes de las FF.AA. y la Policía, por el conocimiento que estos obtuvieron de las mencionadas instituciones.

Además se habló de la creación de un nuevo Comité de Base en el Barrio Borro, con características subversivas, el que sería utilizado como "grupo de choque".

Por otra parte, VAZQUEZ estaría elaborando un trabajo de relevamiento, que consiste en un plano en el cual se hacen figurar las posiciones exactas de Comisarias, Jefaturas de Policía, Unidades Militares, Centros de Estudios, Asistenciales, Iglesias, Hospitales, etc. tanto en Montevideo como en el interior.

Durante la reciente movilización estudiantil, se detectó la participación activa y organizada de elementos de seguridad, principalmente del MLN-T, en la forma de jóvenes identificados con brazaletes con la sigla MLN-T, que recorrieron diferentes liceos ocupados, en los cuales luego se

SECRETO

228

9700122

SECRETO

aplicaron notorias medidas de seguridad (registro de matrículas de vehículos y de documentos, fabricación de cócteles Molotov, entre otros).

También fue activa su participación en la marcha convocada por el CIES, donde tomaron a cargo la seguridad de la misma (de hecho se efectuó el relevo de parte de los elementos de seguridad en la Sede Central del MLN-T) y en la del 29 Aniversario del Filtro donde la seguridad fue responsabilidad del Aparato de Seguridad del movimiento.

En movilizaciones de mayor envergadura, como los del 19 de Mayo, o del Filtro o de convocatoria general, se ha detectado la participación de Aparatos de Seguridad en forma conjunta de diferentes OO.RR., (se estima entre 100 a 150 cuadros en esa función).

Un punto alto en esta actividad, fue la realización de la seguridad del FSP, con una organización sólida que contó con cursos de capacitación para los cuadros participantes sobre vigilancia, seguimiento, etc. lo que dio como resultado que el dispositivo interno en el Parque Hotel fue exclusivo de OO.RR. sin la intervención de efectivos del M.I.

G.- CONCLUSIONES GENERALES

- La política dirigida hacia los militantes del polo radical está siendo más importante en cuanto a poder variar dos aspectos que son fundamentales: en primer lugar tratar de volcar a su favor la relación cuantitativa dentro del F.A., lo que traerá aparejado entre otros mayor movilización y mayor peso en las decisiones en la Mesa Política del F.A.; en segundo lugar la transformación de militante a un "cuadro" que permitirá la conformación de la vanguardia de dirección al pueblo movilizado, como así también será el respaldo ante un eventual triunfo del F.A..

- Es notorio el incremento de las vinculaciones internacionales de las OO.RR. fundamentalmente a nivel del Cono Sur, manteniendo sobre todo su activa participación en el Foro de San Pablo dentro del cual el F.A. es visto como una posibilidad cierta de ser gobierno en el año 1999.

- La simbiosis intelectual interactiva y programática de las diferentes OO.RR. se ve reflejada en la constante interpretación de la lucha armada revolucionaria como el camino de acceso al poder, o su posterior mantenimiento en la oportunidad de alcanzarlo por mayorías populares en las urnas.

- Las OO.RR. continúan atacando a las FF.AA. especialmente al Ejército, con el tema de los DD.HH., sumándose el Nuevo Espacio. Por esta razón se encuentran abocados a incentivar a través de sus medios de prensa el tema de los desaparecidos y reclaman a las FF.AA. que digan "la verdad".

SECRETO

- Conjuntamente con el tema "rol de las FF.AA." se está buscando llegar a las elecciones de 1999 con las FF.AA. y Ministerio del Interior lo más desprestigiadas posible ante la opinión pública, como forma de neutralizarlas.

- Las OO.RR. se encuentran desarrollando una actividad cada vez mayor en la inserción social, favorecida por el aumento del desempleo y el crecimiento de los asentamientos irregulares.

- Con respecto a las O.N.Gs., estas se han convertido en nuestro país, en un importante vehículo de infiltración y captación político-social, así como una importante fuente de recursos, capitalizado fundamentalmente por la izquierda, ya sea por la orientación de las O.N.Gs. extranjeras y nacionales o por la temática puntual en la que actúan explotando los problemas que afectan a los sectores más pobres de la sociedad y/o aquellos en los que la política de gobierno presentan más carencias en su implementación y ejecución.

- La relación que existe entre las radios comunitarias o piratas y las organizaciones revolucionarias, evidencia que estos se encuentran enfocados a la implementación y utilización de este tipo de medios de comunicación alternativos, como una forma de penetración que le sirve a su estrategia global, como una forma de propaganda, así también como un medio de comunicación efectivo, en caso de darse la situación propicia para sus militantes.

- Las OO.RR. están paulatinamente incrementando su presencia en el movimiento juvenil con vistas a poder consolidar ese frente. La experiencia del último Encuentro fue considerada muy buena por la participación que lograron.

SECRETO

ANEXO Nº1

* FAMILIARES DE ESTUDIANTES QUE REGISTRAN ANTECEDENTES:

- PABLO FEDERICO MOTTA DE SANTIS

Estudiante del Liceo 19.
Hijo de JUAN MARTIN MOTTA BAILEJO (Izquierdista, detenido en 1973 por Estado Mayor Naval, como funcionario agitador de UTE).

- LAURA TAMARA BALBI DEUS

Estudiante del Liceo 35.
Nacida en Alvesta - Suecia el 17NOV79.
Hija de JUAN CARLOS BALBI CASTRO (integrante de la columna 15 del MLN-T).

- SOFIA GRIOT GAYOSO

Estudiante del Liceo 35.
Nacida en Estocolmo - Suecia el 04FEB80.
Hija de ANIBAL DANIEL GRIOT ARIAS (Integrante del PVP y OPR) y de CECILIA IRENE GAYOSO JALPAQUI (Integrante del PVP y OPR)

- MONICA LORENA REY ZEBALLOS

Estudiante del Liceo 3.
Hija de MIGUEL ANGEL REY (En 1966 candidato titular en 7mo. lugar de la Lista 2 -pro Comunista- en las elecciones para integrar el Consejo Directivo de la AER -Asociación de Estudiantes del Liceo Rodó-).

- AURORA RIET GORDIANO

Estudiante del Liceo 35.
Hija de GERARDO FELICIO RIET BUSTAMANTE (PVP). Y de LAURA ELENA GORDIANO (PVP).

- MARIA ANDREA TOSQUELLAS GUZMAN

Estudiante del Liceo 35.
Hija de GRACIELA ROSA GUZMAN LAGOS (1973 figura en una nómina de asilados en el Convento del Barrio de Flores en C.Buenos Aires, algunos de los cuales eran MLN).

- VICTORIA AGAZZI

Estudiante del Liceo 35.
Hija ERNESTO AGAZZI SARASOLA (MPP)

- LETICIA KATIUSKA GONZALEZ VERA

Estudiante del Liceo Nº 35.
Hija de MILTON RAUL GONZALEZ (Procesado por pertenecer al PCU)

C. 231
SECRETO

9700122

SECRETO

- MARIA PAULA VARELA BELLO

Estudiante del Liceo N° 35
Hija de MARIA BEATRIZ BELLO LOPEIRO, detenida en 1975 en la
"Operación Trabajo", sospechosa de militar en el PC.

- RODRIGO AROCENA LINN

Integrante de APAL. En 1972 integró la Columna 70 del MLN; en
1991 integrante de la VA.

- LILIANA MARIA BARDALLO FERNANDEZ

Integrante de APAL. 1982 se solicita su captura por "sabersele
vinculada a la actividad clandestina del PC.

- OSCAR MIGUEL BONILLA LASALVIA

Integrante de APAL. En 1974 abandona la República Argentina,
como refugiado al amparo del Comité Internacional para la
Migración Europea, viaja con destino a Suecia.

* ESTUDIANTES QUE REGISTRAN ANTECEDENTES:

- GUSTAVO SOSA

Estudiante del Liceo 2.
Integrante del MPP.

- ALEJANDRA SILVERA

Integrante del MPP.

- DAMIAN OSTA

Integrante de "Radio FEUU" y CIESU. Organizó la "Marcha de la
Bronca" en C. Florida en 1995.

- ALEJANDRO SANCHEZ (a) "EL TURCO"

Estudiante del Liceo 2
Propuesto en 1996 para integrar la dirección nacional del MPP.

- ALEJANDRA FERRARI

Estudiante del Instituto Normal. Integrante del MPP.

- SIDIS FALCO

Estudiante del IPA - PRO.

- MILTON SBARBARD ROMERO

Estudiante del Liceo 35 - J.26M.

L. 232

SECRETO

9700122

SECRETO

- **DIEGO IGNACIO DUBREHIL**

Integrante de la Asamblea Permanente por los DD.HH.

- **GRACIELA BEATRIZ BOIONS VETRALE**

Estudiante del Liceo 35

Nacio en CUBA en 1979. Posee certificado de nacimiento cubano Nro. 70941.

Hija de FERNANDO BOIONS AGUSTONI, integrante de las Fuerzas Armadas Revolucionarias Orientales (FARO).

- **JULIO CESAR CONSANI FERNANDEZ**

Estudiante del Liceo N° 35

Participo en los disturbios del "Hospital Filtro" en 1994.

- **GRACIELA OJEDA GARCIA**

Estudiante del Liceo N° 35

En 1995 atenta con "cocktel molotov" contra el domicilio del Sr. Cnel.(R) Juan ANDINO CAIROLA, por no compartir ideales del mismo.

000 233

9700122

SECRETO

SECRETO

ANEXO Nº 2

RADIOS COMUNITARIAS

Se tiene conocimiento en la actualidad de la existencia de los siguientes emisoras clandestinas en la banda de FM:

A.- Radio "El Puente"

1.- Zona para la que trasmite: "La Teja"

2.- Locales utilizados para transmitir:

- Mercado Victoria en Carlos Mª Ramírez y Rivera Indarte (detrás del CCZ 14).
- Club Progreso (Comedor Infantil) en Carlos Mª Ramírez 758.
- Parroquia de La Teja en Carlos Mª Ramírez 677.
- Club Arbolito (La Teja).
- Policlínica La Teja.
- Club Ameghino (La Teja).
- Cooperativa de Viviendas COVITEA

3.- Frecuencia 105,5 y 103,1 MHz

4.- Personas que trabajan en la misma.

- Gustavo Gomez (MLN-T)
- Jorge Nusa (EP)
- Javier Cáceres
- Alejandro Herrera
- Victor Burgos
- Ruben Sassano (FIT)

5.- Programación:

- Viernes y Domingos de 19:00 a 24:00 HS.
- Sábados de 09:00 a 24:00 HS.

6.- Varios:

-0117000SET96 fue allanado el local donde transmitía, sito en la calle Dionisio Coronel 519, por D.N.C. y Secc. 19.

-0710000RET96 transmitió desde Pza. Lafone.

SECRETO 834

9700122

SECRETO

B.- Radio "Emisora de la Villa".

- 1.- Zona para la que trasmite: "Cerro"
- 2.- Locales utilizados para transmitir:
 - Comedor Infantil del Cerro, sito en la calle Grecia 4011.
 - Grecia 4031.
- 3.- Frecuencia 104.9 MHZ
- 4.- Personas que trabajan en la misma:
 - José Imaz
 - Verónica Lara
- 5.- Programación:
 - Domingos de 09:00 a 14:00 HS.
- 6.- Varios:
 - 10AG096 fue allanada mientras transmitía desde el Comedor Infantil del Cerro.

C.- Radio "FEUU".

- 1.- Zona para la que trasmite: cualquier zona de Montevideo.
- 2.- Locales utilizados para transmitir:
 - Hospital de Clínicas
 - Locales universitarios
- 3.- Frecuencia 103.5 y 99.9 MHZ
- 4.- Personas que trabajan en la misma:
 - Andrés Dean Cabrera
 - Damien Osta
 - Paula Pelleorino
- 5.- Programación:
 - Viernes de 17:00 a 22:00 HS
 - Sábados de 08:00 a 22:00 HS.

235

9700122

SECRETO

SECRETO

6.- Varios:

- 078ET96 fue allanada y requisados sus equipos cuando transmitía desde Avda. 8 de Octubre 4509 (Sind. Finsa), por personal de la D.N.C. y Secc.16.

D.- Radio "FM Alternativa"

1.- Zona para la que transmite: "Belvedere".

2.- Locales utilizados para transmitir:

- Casas de Familia

3.- Frecuencia - 97,9 - 100,7 MHZ

4.- Personas que trabajan en la misma:

- Esteban Castillo
- Mauricio Fontes
- Carlos Ramo
- Adrián

5.- Programación:

- Lunes a Viernes de 20:00 a 23:30 Hs.
- Sábado y Domingos de 16:30 a 23:30 Hs.

E.- Radio "Fragata"

1.- Zona para la que transmite : "Barrio Centenario" (Rivera)

2.- Locales utilizados para transmitir:

- Inés Jauregui Lopez esq. José Batlle y Ordoñez (Rivera)

3.- Frecuencia - 104,0 MHZ.

4.- Personas que trabajan en la misma:

- Fernando Sima.

5.- Programación:

- De 22:00 a 24:00 Hs.

CC. 236
SECRETO

9700122

SECRETO

F.- Radio "Demente"

- 1.- Zona para la que trasmite: "Parque Batlle y Malvin"
- 2.- Frecuencia - 103.5
- 3.- Dirección: Talcahuano 3217.
- 4.- Ultimamente no emite.

G.- Radio "La Esquina"

- 1.- Zona para la que trasmite: "Cerrito"
- 2.- Frecuencia - 104.9
- 3.- Personas que trabajan en la misma.
 - Mauricio de los Santos
- 4.- Programación:
 - Viernes (programa con duración 3hs)
- 5.- Local donde transmite: B. Echagoyen 4898.

H.- Radio "Oeste"

- 1.- Zona para la que trasmite: "Cerro"
- 2.- Frecuencia 105.1
- 3.- Personas que trabajan en la misma
 - Jorge Doprich
- 4.- Programación:
 - Ultimamente no está transmitiendo.
- 5.- Local donde trasmite: Portugal 4131.

I.- Radio "Uyuyuy"

- 1.- Zona para la que trasmite: "La Unión, Villa Española y el Cilindro"
- 2.- Frecuencia 107.5
- 3.- Personas que trabajan en la misma.
 - Nestor Ganduglia
 - Adriana Aleoria

CC. 237

9700122

SECRETO

SECRETO

4.- Programación:

Domingo de 20:00 a 23:00hs.

J.- Radio "Emisora de Emergencia"

1.- Zona para la que transmite: "Prado y Paso Molino"

2.- Frecuencia 101.0

3.- Personas que trabajan en la misma.

- Jorge Lobo

4.- Programación:

- Domingos de 18:00 a 21:00hs.

K.- Radio "La Teja Libre"

1.- Zona para la que transmite: "La Teja"

2.- Frecuencia 105.3

3.- Lugar de transmisión:

- COVITEA y desde la calle Gibraltar entre Carlos María Ramírez y Japón.

4.- Varios:

- 01SET96 fue inculcada.

- 08SET96 vuelve a transmitir en 107.1

L.- La DIMA FM

1.- Zona para la que transmite: La Boyada.

2.- Frecuencia 107.3

3.- Dirección: Lucio Rodríguez.

M.- Sembrando FM

1.- Zona para la que transmite: Hipódromo.

N.- Lejano Oeste FM

1.- Zona para la que transmite: Los Eulevares/ Paso de la Arena.

2.- Emitió el 07SET96.

O.- Intrusa FM

1.- Zona a la que transmite: Belvedere y La Teja.

SECRETO

9700122

SECRETO

2.- Dirección: Manuel Herrera y Obes 4642 (Dom. Abogada
Miriam Roura Carli.

3.- Transmítala regularmente los días lunes y viernes.

4.- Varios:

-07SET96 fue allanada. Encontrándose en dicho lugar
Fernando CARNEBIA ROURA (Anarco).

000 239/239

9200122

SECRETO

111

DE DEFENSA	SECRET	Fecha	9400123
DIRECCION GENERAL DE INFORMACION		Nº de Identificación	9400123

MINISTERIO DEL INTERIOR

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

Montevideo, enero 4 de 1997

SECTOR PRIVADO

GASEBA URUGUAY

PLATAFORMA MOVILIZACIONES

UAEO.gas

Prosiguen con los paros de cuatro horas por turno con corte de las horas extras.-

En el día de ayer entre las 19.30' y las 22.00', se realizó un festival artístico y solidario por los despedidos. A tales efectos se realizó un corte de tránsito por Convención entre Durazno y Maldonado, instalándose aillas para 50 personas y puestos de venta de comestibles y bebidas. El acto dió comienzo a las 20.10' por parte del dirigente Luis PUIG, para posteriormente actuar diversos conjuntos, sin otro tipo de novedad.-

=====

CENTRAL OBRERA; Se levantó el cuarto intermedio, resolviéndose lo siguiente; 1) 14/ENE/1997 paro de 24 horas, en apoyo al conflicto de GASEBA URUGUAY.- 2) 21/ENE/1997 paro de 12 horas, en apoyo al conflicto de GASEBA URUGUAY.- 3) Realizar jornada de lucha contra la represión sindical en fecha a determinar.-

Por otra parte el 7/ENERO/1997 a la hora 18.00' reunión de la Mesa Representativa Central, en el local de la Avda. 18 de Julio Nro. 2190.-

=====

S.U.N.C.A.; OBRA "TORRE COLUMBUS" mantiene la ocupación por parte de seis operarios en reclamo del reintegro de los 23 despedidos. El total que posee la Empresa es de 23 trabajadores.-

=====

AMENAZA DE BOMBA; D.G. IMPOSITIVA; Avda. Gral+Rondeau Nro. 1726; Entre las 22.50', 22.55' y 23.00', se recibieron llamadas telefónicas por parte de una voz masculina, la que manifestó: "hay una bomba en el segundo piso en los baños". Se hicieron presentes efectivos de la Secc. 3ra. y de la D.N. Bomberos, los que efectuaron una inspección con resultados negativos.

=====

PRESTACION DE GARANTIAS; No se han registrado novedades, salvo la concurrencia a la Jefatura de Policía de Luis SAMANIEGO con el fin de solicitar una constancia de su detención, a fin de ser presentada ante la Oficina de las Naciones Unidas.

Doc. Poco Legible

9700123

0001/01 04 FEB. 1997

[Handwritten signature]

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION DE C. I. A. SECRETARIA Fecha 9.01.97 No de Ident. 9700124/56

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA
 Montevideo, enero 6 de 1997

SECTOR PRIVADO	PLATAFORMA MOVILIZACIONES
GASEBA URUGUAY	SIN VARIANTES; Prosiguen con los paros de cuatro horas por turno, y corte de las extras, en reclamo del reintegro de los despedidos.-
OBRA "TORRE COLUMBUS"	Desde el 23/DIC/96; prosigue ocupada, en forma rotativa-, por parte de 6 operarios por el despido de 13 trabajadores de un total de 23.-

////////////////////////////////////
 PIT.CNT.: 7/ENERO/ a partir de la hora 18.00' se reanuda la Mesa Representativa, en el local de la Avda. 18 de Julio Nro. 2190. Por otra parte el 14/ENERO/ paro de 24 horas, en apoyo al conflicto de GASEBA. El 21/ENERO/ a la hora 19.00' marcha, desde la explanada de la Universidad hasta la Plaza de Cagancha.

SUNCAEL 7/ENERO/ se encuentra prevista una reunión con autoridades del NTSS., con la participación de representantes de la Empresa "MILAREÑA" y de los obreros de la Obra Torre Columbus. Se estableció que estos últimos formularán una denuncia, en la que se hará constar que la Empresa, ha omitido el aporte correspondiente al B.P.S.

POICIA HERIDO //////////////////////////////////////
 En el día de ayer próximo a la hora 02.10' en la Farmacia ubicada en la Avda. Gral. Flores Nro. 3401, resultó herido de bala el Agte. Ruben Daniel GUARISCO HERNANDEZ, de la Seccional 12da. que se encontraba franco y de particular, al pretender impedir una rapiña. Indagaciones efectuadas el herido se trataría de un INN morocho de 1,75 de altura, 35 años que portaba una pistola, acercándose a los propietarios del comercio y sustrayendo la cartera a la señora Amalia del Carmen PRIARE, escuchándose posteriormente varios disparos. Tomó intervención la Seccional 12da.

POICIA HERIDO; Personal de la Secc. 16ta. viene realizando diversas diligencias tendientes a identificar a los heridos de un Policía de la Escuela Departamental de apellido PERALTA, que se encontraba en el Teatro de Verano de Rieles, estando franco y de particular.

cc. P. de U. S. G. E.

9700124

04 FEB. 1997

97001/04

RECIBIDO

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

Montevideo, enero 8 de 1997

SECTOR PRIVADO

PLATAFORMA MOVILIZACIONES

CASIBA URUGUAY: En la reunión tripartita realizada en el MISS, por declaraciones geniales, no se logró ningún avance. El 8/ENERO/ está prevista una Asamblea a la hora 11.00', con paralización de actividades hasta finalizar la misma, atendiendo los servicios con guardia genial. Estos medidas es en reclamo del reintegro de los treinta y tres despedidos.

PIT.ONT.: La reunión de la Mesa Representativa prevista para el 7/ENERO/, fue postergada para el 10/ENERO/ a partir de la hora 18.00'. Se mantiene para el 14/ENERO/, un paro de 24 horas en apoyo al conflicto de CASIBA; 21/ENERO/, hora 19.00' marcha desde la explanada de la Universidad hasta la Plaza de Cagancha.

S.U.N.C.A.: Desde el 23/DIC/96 se mantiene la ocupación en la obra "Torre de las Antenas", por el despido de 13 operarios de un total de 23 trabajadores. Dicha ocupación se realiza en forma rotativa.

ACTO DE TRABAJADORES DE LA SEGURIDAD SOCIAL: Se encuentran a la espera de la próxima reunión del Directorio (22/ENERO), dado que la O.P.P. observó el acuerdo que se habían tratado en forma conjunta con el B.P.S. y el gremio.

AMENAZA DE BOMBA: 7/ENERO/ próximo a la hora 13.40' se recibió en el Hotel ROYAL una llamada telefónica, en la cual una voz masculina manifestó que... "va a explotar dos bombas que pusimos a la Embajada del Perú". Se hicieron presentes en la Embajada de dicho país ubicada en Soriano Nro.1124, efectivos de la Seccional 2da., y de la D.N. de Bomberos los que realizaron una inspección con resultado negativo. Indagado el señor Embajador del Perú, manifestó que no tienen guardia de seguridad, que no han tenido problemas hasta el momento, siendo pocas las personas que concurren a realizar trámites sobre residencia. Se hace constar que por disposición del señor Jefe Zona quedó apostado un Policía en la Embajada.

PRESTACION DE GARANTIAS: Se prosiguió en el día de ayer con la prestación de garantías a los ciudadanos peruanos sin que se registraran novedades. Se hace constar que Luis SAMANIEGO y Sonia CORA RIVERA, han manifestado su desconformidad, por la falta de comodidades y que... "estaban mejor presos". Por otra parte los residentes se han mostrado preocupados, por la presencia de los (MRTA) en el edificio.

9700125

104 FEB. 1997

1001/01

97-SEN-1597 08:17

MINISTERIO DEL INTERIOR

Forma de identificación
Fecha: 9.1.97
SECRETARIA
DE INFORMACION
DIRECCION GENERAL DE INFORMACION

Nº DOCUMENTO 9700127

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 14/11

VINCULACIONES T. 66 224

VS. S19305

11213 ✓

XQ3093

U SUCBT 11-14 00336

MUN 029

Doc. Poco LEG. 315

JAPON-SECTA

SE ENTREGAN A POLICIA BUSCADOS SECTA POR ATENTADO GAS

Tokio, 14 nov (EFE).- Dos de los presuntos autores de atentados de gas en la capital japonesa perpetrado el pasado año y miembros de la secta Verdad Suprema se han entregado voluntariamente a la policía hoy, jueves, informó la televisión pública NHK.

Según la televisión, Zenji Yagisawa, de 34 años de edad, acudió por su propio pie a la comisaría de Tokorozawa, próxima a la capital, y, tras identificarse, dijo que su compañero Koichi Kitamura, de 28 años, se encontraba en un apartamento de la ciudad esperando ser detenido.

Yagisawa estaba buscado por haber colocado, supuestamente, en unos servicios públicos un aparato para fumigar gas cianuro en los pasillos de la estación del Metro en Shinjuku, centro de Tokio, el mes de mayo de 1995.

El hallazgo del aparato por personal del Metro cuando comenzaba a emitir un humo extraño, evitó una catástrofe, pues la estación es una de las más concurridas de la capital.

La policía buscaba a Kitamura, a quien considera miembro del escuadrón de fanáticos de la secta Verdad Suprema que materializó el atentado de gas sarín en el Metro de Tokio, en marzo del pasado año.

El lanzamiento del gas sarín en varios vagones del Metro en tres estaciones de Tokio en horas punta, causó la muerte de doce personas y heridas de casi 4.000.

La policía no ha logrado encontrar todavía a otros cinco miembros de la Verdad Suprema, quienes creen pudieron tomar parte en el ataque del gas letal al ferrocarril subterráneo capitalino.

Los tribunales de Tokio llevan un largo proceso legal contra el gurú y fundador de la secta apocalíptica, Shoko Asahara, acusado de 17 delitos, incluidos los de ser el instigador de los atentados y haberlos ordenado.

La policía japonesa está siendo muy criticada por la sociedad y los medios de comunicación por su descoordinación e incapacidad para encontrar a los presuntos autores de los ataques de gas, y por haber ocultado que un policía fiel del culto, fue quien hirió de gravedad al jefe superior de la policía japonesa poco después de unas redadas masivas para arrestar a Asahara. EFE

CD/CPS/PG

11/14/03-19/96

01_01

.9700127

Nº DOCUMENTO 9700128

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 25/11/96

VINCULACIONES C. 65456

11213 ✓

rec. ilegible

01-02

.9700128

que no se.

CANADA-QUEBEC

EX TERRORISTA TRABAJA PARA GOBIERNO QUEBEC, SEGUN DIARIO

Montreal (Canadá), 25 nov (EFE).- Un antiguo miembro del grupo terrorista Frente de Liberación de Quebec (FLQ) trabaja actualmente para el Gobierno provincial de Quebec, según denuncia hoy el diario "The Gazette", de Montreal.

El relativo afirma que el viceministro adjunto del Ejecutivo de Quebec, Gaston Desrosiers, perteneció a esta banda terrorista que a finales de los años sesenta y principios de los setenta causó varias muertes en la provincia francohablante canadiense.

El objetivo del FLQ era lograr la independencia de Quebec del resto del Canadá, el mismo que persigue en la actualidad, aunque con métodos más civilizados, el actual Ejecutivo de la provincia francófona.

En 1967, con 18 años, Gaston Desrosiers admitió en un juicio su pertenencia al FLQ, y que había colocado una bomba en una fábrica de zapatos de Montreal, cuya explosión causó la muerte de una mujer e hirió a otros empleados.

En noviembre de 1994, poco después de que el separatista Partido Quebecués (PQ) llegara al poder en la provincia por segunda vez en su historia, Desrosiers fue contratado como secretario adjunto de un comité gubernamental por recomendación del entonces primer ministro quebecués, Jacques Parizeau.

Contactado por "The Gazette" en estos últimos días, Gaston Desrosiers declinó comentar su caso. "Es el tipo de pregunta que no puedo contestar", dijo.

Esta nueva polémica, que afecta al gobierno quebecués del PQ se une al surgido hace dos semanas cuando el ministro de Justicia de Quebec, Paul Bégin, admitió haber sido un antiguo colaborador del FLQ, Richard Thériault.

Thériault estuvo condenado hace años por secuestrar en su apartamento a los terroristas del FLQ que secuestraron y asesinaron en 1970 al ministro quebecués de Trabajo, Pierre Laporte.

Los actos sangrientos del FLQ provocaron que en octubre de 1970 el Gobierno central canadiense, presidido por Pierre Trudeau, declarara el estado de emergencia en la provincia francohablante cuyo principal ciudad Montreal estuvo tomada por el Ejército durante un período de tiempo que hoy se conoce como la "Crisis de octubre". EFE

ms/asa/maul/199

11/25/18-43/96

02-02

.9700128

Nº DOCUMENTO 8700129

TITULO

PROCEJENCIA

FECHA DE PROCEJENCIA 30/11/96

VINCULACIONES T. 5147M

11213

AB 507521

DOC. POCO LEGIBLE

.9700129

01-02

ULSTER-PAZ (Previsión)

IRA NO REANUDARA ALTO FUEGO TRAS COMUNICADO MAJOR PROCESO PAZ

Por Rogelio Alonso

Belfast (R. Unido), 30 nov (EFE).- La declaración del primer ministro británico, John Major, reafirmando la postura de su Gobierno ante el proceso de paz para el Ulster no servirá para que el IRA restablezca el alto el fuego, indicaron a EFE fuentes del movimiento republicano norirlandés.

El comunicado de Major es la respuesta a las propuestas que el líder del Partido Socialdemócrata y Laborista del Ulster (SDLP, mayoritario entre la comunidad católica), John Hume, y el presidente del Sinn Fein (brazo político del Ejército Republicano Irlandés, IRA), Gerry Adams, elaboraron conjuntamente.

Según Hume y Adams, el anuncio de un nuevo alto el fuego del IRA depende de tres condiciones: que el Gobierno garantice la entrada del Sinn Fein en las conversaciones de paz nada más proclamarse la tregua, que el desarme no sea un obstáculo para el proceso negociador y que éste tenga una duración limitada.

Major no ha establecido el tiempo que debe transcurrir entre el alto el fuego y la entrada del Sinn Fein en las negociaciones, y ha subrayado que "depende de las palabras y actos" del IRA y su brazo político.

"Necesitamos ver un auténtico y duradero cese del fuego y saber que el Sinn Fein acepta los principios del informe Mitchell", indicó.

El Sinn Fein ha acusado a Major de establecer nuevas condiciones previas para las negociaciones, pero los observadores consideran que Adams tiene grandes dificultades para aceptar el informe del senador de EEUU George Mitchell, publicado el pasado enero y que constituyó la clave de las negociaciones.

El informe establece que la entrega de las armas por los grupos paramilitares debe hacerse durante las conversaciones: que todos los partidos representados en éstas deben actuar por medios pacíficos y democráticos y mostrar su oposición a la violencia y, finalmente, que las partes deben aceptar democráticamente el resultado de la negociación.

En declaraciones a EFE antes de que Major comunicara su postura el jueves, Adams comentó que "lo que dijo el senador Mitchell es que algunas personas querían ver el desarme al principio del proceso negociador, otras querían verlo al final y él pensaba que la cuestión debería abordarse."

Adams negó que el senador Mitchell dijera que la entrega de armas tiene que hacerse durante las negociaciones "le regito que no dijo eso", insistió.

Sin embargo, en el párrafo 34 del Informe Mitchell, publicado el 24 de enero de 1996, se afirma: "Las partes deberían considerar un método por el que se llevara a cabo alguna entrega de las armas durante las conversaciones."

Respecto a si pensaba que no habría desarme antes de un acuerdo final, Adams afirmó que "el IRA ha dejado claro que no va a entregar sus armas."

El tema del desarme continúa siendo el obstáculo fundamental en el proceso de paz y Adams niega que esta cuestión se tratara en las negociaciones que precedieron al alto el fuego del IRA, en

agosto de 1994.

Antes del alto el fuego de 1994, el ministro irlandés de Asuntos Exteriores, Dick Spring, había precisado ante el Parlamento de su país que "la clave para que el Sinn Fein-IRA forme parte de las negociaciones políticas es que el cese de la violencia sea permanente y no temporal".

Al plantearlo a EFE esta cuestión, Adams indicó que "no me respondo por Dick Spring: cuando conseguimos que el IRA detuviera su campaña, esa cuestión (el desarme) no era una condición previa." EFE

ra/ga/ma

02-02

.9700129

Nº DOCUMENTO 9700130

TITULO.....

PROCEDENCIA.....

FECHA DE PROCEDENCIA 4/11/96

VINCULACIONES 11213

6.B 507529 ✓

01-02

.9700130

ULSTER-IRA (Previsión)

NUEVO JEFE RUC ADVIERTE IRA PUEDE PERPETRAR NUEVOS ATENTADOS

Londres, 4 nov (EFE).- El nuevo jefe de la Policía del Ulster, Ronnie Flanagan, cree que el Ejército Republicano Irlandés (IRA) celebró este fin de semana una reunión especial para analizar sus futuros planes, y advirtió que la organización terrorista está dispuesta a perpetrar devastadores atentados.

Flanagan, que asume hoy su puesto en la Royal Ulster Constabulary (RUC), la policía de Irlanda del Norte, no vislumbra por el momento un nuevo alto el fuego del IRA y considera, en cambio, que "hay peligro en el futuro inmediato. Creo que podemos afrontar más ataques en Irlanda del Norte y en territorio británico".

El jefe policial dijo hoy a los medios de comunicación británicos que cree que destacados miembros del IRA se reunieron este fin de semana, ya que "hay un debate interno sobre la naturaleza y la estructura del futuro del movimiento republicano".

"La campaña de violencia que considera el IRA en este momento es diferente en carácter, comparada con la campaña que afrontamos durante 25 años. La triste realidad es que nos enfrentamos a la posibilidad de atentados selectivos, tanto contra propiedades como contra individuos", añadió Flanagan.

Mientras, John Hume, líder del Partido Social Demócrata y Laborista del Ulster (SDLP, nacionalista moderado), tiene previsto celebrar nuevos encuentros con Gerry Adams, líder del Sinn Fein, el brazo político de la organización terrorista.

Hume se ha reunido recientemente con Adams y con miembros del Gobierno británico para buscar fórmulas que posibiliten un alto el fuego del IRA y la incorporación del Sinn Fein a las conversaciones multipartitas sobre el futuro de Irlanda del Norte que se celebran en Belfast.

El líder del SDLP desempeñó una labor esencial para lograr el alto el fuego del IRA el 31 de agosto de 1994 tras sus encuentros con el "número uno" del Sinn Fein, que permitieron abrir el camino al actual proceso de paz.

Sin embargo, el IRA rompió el alto el fuego el pasado 9 de febrero con la explosión de un coche-bomba en la zona de los "Docklands" (dársena), en el este de Londres, que causó la muerte de dos personas y heridas a unas cien.

"He dicho desde hace tiempo que trato de restablecer la tregua. Mantengo informados a los dos Gobiernos (británico e irlandés) de lo que hago", dijo Hume.

Asimismo, Adams señaló: "John Hume y yo no hemos dejado de trabajar. Nos hemos concentrado, desde el colapso del proceso de paz, en crear las condiciones para que se restablezca".

Diversos políticos y comentaristas señalaron recientemente que el IRA posiblemente decida perpetrar varios atentados durante las fiestas navideñas antes de declarar una nueva tregua que permita al Sinn Fein incorporarse al diálogo.

"En el movimiento republicano hay quienes se dan cuenta de que si bien pueden perpetrar ataques durante otros 25 años, probablemente no les ayude a lograr sus objetivos", puntualizó Flanagan.

El ex viceministro británico para Irlanda del Norte Michael

Mates dijo hoy que las opiniones de Flanagan son "realistas" e insistió en que el Gobierno no ha celebrado conversaciones con el Sinn Fein y que no lo hará hasta que la tregua sea restablecida.

La semana pasada, el ministro británico para Irlanda del Norte, Patrick Mayhew, dijo que un acuerdo político sobre el futuro del Ulster será "menos satisfactorio" si el Sinn Fein no participa en el actual proceso de paz. EFE

va/ter/oa

02-02

.9700130

Nº DOCUMENTO 9700131

TÍTULO

PROCEDENCIA CURIN 150024

FECHA DE PROCEDENCIA 24/11/96

VINCULACIONES I 5197M

11213

6B 507529 /

Doc. oscuro

Domingo 24 de noviembre de 1996 • CLARIN • INTERNACIONALES • 29

EL CONFLICTO EN IRLANDA DEL NORTE

La guerrilla católica busca un alto el fuego

LONDRES (EFE, ANSA y Reuter).— El Sinn Fein, brazo político de la guerrilla católica irlandesa, anunció ayer que un alto el fuego "está a la vuelta de la esquina" y reclamó del gobierno británico mayor flexibilidad en sus posturas de negociación en el conflicto, que ya lleva tres décadas.

El anuncio fue efectuado por Martin McGuinness, el número dos del Sinn Fein, a la BBC de Londres poco antes de ingresar a una conferencia de su partido en Meth (Irlanda del Norte), donde 200 delegados discutieron la postura que adoptarán ante un posible cese de hostilidades del Ejército Republicano Irlandés (IRA). Este grupo lleva adelante una lucha armada para independizar a Irlanda del Norte del dominio británico.

McGuinness dijo estar convencido de que el IRA está dispuesto a suspender la lucha armada contra Gran Bretaña, reanudada en febrero pasado tras 17 meses de alto el fuego. Pero para ello, dijo, el gobierno del primer ministro británico John Major debería establecer un calendario riguroso para una tratativa multilateral de paz entre todas las partes implicadas.

"Veo un cierto grado de optimismo que me permite decir que una tregua está a la vuelta de la esquina", comentó McGuinness. Enseguida, Londres reaccionó con cautela y comentó a través de un vocero que un alto el fuego de la guerrilla católica irlandesa deberá ser "inequívoco y creíble".

Las negociaciones de paz

Hasta ahora, Major excluyó del proceso negociador al Sinn Fein y exigió que el IRA entregue las armas como paso previo a una participación del brazo político de la guerrilla católica irlandesa en las negociaciones de paz. Esa condición, rechazada por los irlandeses, es lo que ha frenado por el momento todas las tratativas. Major es secundado en su reclamo especialmente por la mayoría de los miembros del Partido Unionista (protestantes), quienes hasta ahora se han mostrado reacios a entablar conversaciones directas con la guerrilla católica.

Pese al optimismo de McGuinness, un nuevo elemento que dificulta las negociaciones es el atentado frustrado contra el cuartel policial británico de Londonderry

cometido el 21 de octubre pasado por un grupo disidente del IRA. El Sinn Fein no se ha pronunciado aún oficialmente sobre ese hecho, aunque McGuinness declaró ayer que "desearía que cesaran" todas las actividades violentas del IRA. Días atrás, jefes de seguridad británicos advirtieron que el IRA preparaba un nuevo golpe. □

Paz. Un niño de Belfast juega en el barrio católico: "El proceso de paz está en ruinas", dice el graffiti a sus espaldas.



• 9700131

01-01

Nº DOCUMENTO 9700132
TITULO ATENTADOS EN RUSIA
PROCEDENCIA _____
FECHA DE PROCEDENCIA 2/11/86
VINCULACIONES R. 567234
11213 ✓

DP0236

II SUPRT 11-02 00097
MUN EXD IEX

RUSIA-EXPLOSION

ESTALLIDO BOMBONA DE GAS PROVOCA SEIS MUERTOS Y NUEVE HERIDOS

Moscú, 2 nov (EFE). - Seis personas murieron y otras nueve resultaron heridas por la potente explosión de una bombona de gas en el poblado tártaro de Kuzmor, este de la parte europea de Rusia, informó hoy, sábado, el Ministerio de Situaciones de Emergencia.

La tragedia, según la fuente, se produjo anoche en un edificio de ocho apartamentos de ese pequeño poblado, situado a 120 kilómetros al este de Kazan, capital de Tartaria.

Las víctimas mortales han sido un niño y cinco mujeres.
Acisó la agencia rusa Interfax, EFE
MR/iff

11/02/07-44/96

04-05

.9700132

doc. ilegible

DP1262

R SUCBT 11-02 00102

mun exg icx

RUSIA-TERRORISMO

AL MENOS DOS MUERTOS Y 20 HERIDOS EXPLOSION GRANADA DISCOTECA

Moscú, 8 nov (EFE).- Al menos dos personas murieron y unas 20 resultaron heridas esta madrugada a causa de la explosión de una granada en una discoteca de la localidad de Novi, próxima a Vladivostok, informó hoy, viernes, la agencia rusa Interfax.

Fuentes de la policía local explicaron a la agencia que la granada F-1 fue lanzada hacia lo alto y estalló sobre la multitud.

Las fuerzas del orden han detenido a dos personas de quienes sospechan como autoras del atentado.

Los heridos han sido hospitalizados en las ciudades de Artyom y Vladivostok. EFE

MB/jff

11/08/06-10/96

.9700132

02

DP1699

II SHORT 11-10 00166

107 000 010

BURSA-EXPLOSION (Amplificación)

ASCENDEN A TRECE LOS MUERTOS POR BOMBA EN CEMENTERIO

Moscú, 10 nov (EFE).- Al menos trece personas murieron y otras treinta resultaron heridas hoy, domingo, a consecuencia del estallido de una potente bomba en el cementerio Katlinskoye de Moscú, declararon a EFE fuentes del Ministerio de Rusia para Situaciones de Emergencia.

El servicio de prensa de esa cartera confirmó que el atentado se produjo con una bomba accionada con mando a distancia por señal de radio.

La explosión se produjo a las 12.30 hora local (09.30 GMT) en momentos en que se celebraba una ceremonia en memoria del presidente de la Fundación de los Inválidos de Afganistán (FIA) Mijaíl Tijodói, asesinado en noviembre de 1994, informaron fuentes policiales moscovitas.

La FIA desarrolla una amplia actividad comercial gracias a los decretos del Gobierno ruso que la han liberado del pago de aranceles de importación y exportación.

Según la agencia Interfax, toda la plana mayor de la policía de Moscú se dirigió al lugar del suceso.- EFE
bsi

11/10/10-42/96

03

.9700132

URPOYRI 11-18 002631 0000
000 000 107

RUSIA-ATENTADO

SE ELEVAN A 43 LOS MUERTOS EN DERRUMBE POR ACTO TERRORISTA

Moscú, 18 nov (EFE).- Al menos 43 personas, 15 de ellos niños, murieron en el atentado con explosivos que el sábado provocó el derrumbe del edificio donde vivían guardafronteras y sus familias en Kaspiiski, en la república rusa de Daguestán, informó hoy, lunes, el Ministerio de Situaciones de Emergencia.

Bajo los escombros, que los bomberos remueven con celeridad, se cree que todavía quedan unas 13 personas, según la agencia rusa Interfax.

El primer ministro, Viktor Chernomyrdin, viajó ayer a Kaspiiski y presencié los trabajos de rescate, en los que ya se ha logrado sacar a 62 personas de debajo de las ruinas, entre ellos, niños.

Un explosivo de una potencia equivalente a 50 kilogramos de trinitrotolueno, según expertos antiterroristas, estalló en el sótano del edificio de nueve plantas, un antiguo sanatorio donde por falta de viviendas se había alojado a unas 54 familias de los guardafronteras del Mar Caspio y en el que vivían unas 130 personas.

Unas 511 personas están dedicadas las 24 horas a las tareas de rescate. Equipos y médicos han sido llevados al lugar de la tragedia.

Las investigaciones del atentado indican que pudo ser obra de los rebeldes chechenes -aunque la dirección rebelde de Chechenia ha condenado la acción-, o una venganza de mafiosos o de contrabandistas de caviar del Mar Caspio.

Daguestán ha sido una de las zonas que más ha sufrido los efectos de la guerra en la vecina república caucásica de Chechenia.

La dirección separatista chechén culpó del atentado a una "tercera fuerza" interesada en frenar el proceso de paz que tiene lugar en la república rebelde. EFE

so/ik

11/18/07-27/96

04

.9700132

DP1639

U. SUCBT 11-11 00076
ICX MUN CXG

RUSIA-ATENTADO
MATAN DE TIRO EN LA CABEZA A MINISTRO INGUISH

Moscú, 11 nov (EFE).- El ministro de la república Ingush para Situaciones de Emergencia Yuri Gurey, fue *encontrado muerto* asesinado en su domicilio de un tiro en la cabeza, informaron hoy, lunes, fuentes policiales de esa entidad de la Federación Rusa.

Según la agencia Interfax, el cadáver de Gurey fue hallado en su casa en la localidad de Sleptankoe, a pocas kilómetros al este de Nazrán, la capital ingush.- EFE
hsl/lm

11/11/06-44/96

05-05

.9700132

FB9922

P. VARET 11-02 00174
MUN. DVO

ITALIA-TERRORISMO

DETENEN A TERRORISTA CON RESIDENCIA EN REPUBLICA DOMINICANA

Milán (Italia) 2 nov (EFE).- El terrorista de extrema derecha italiano Angelo Angelini, con residencia en Santo Domingo, fue detenido en Londres en una operación conjunta de la policía británica e italiana, informó hoy la jefatura de policía de Milán.

Angelini, de 43 años, está acusado de participar en la década de los años setenta en numerosos atentados contra sedes de partidos políticos y redacciones de diarios.

El terrorista, considerado el experto en explosivos del grupo "Escuadras de acción Mussolini", debe cumplir en Italia una pena de tres años y seis meses de prisión por diversos delitos.

Angelini estableció su residencia hace varios años en la capital dominicana, ciudad que abandonó en los últimos meses para regresar a Europa, donde fue buscado por la policía en varios países como Francia, Suiza, Bélgica y Holanda, antes de ser localizado y detenido en Londres el pasado jueves por la noche.

El extremista será extraditado a Italia por las autoridades británicas en los próximos días. EFE

CGM/1 TM-00

Doc. Poco LEGIBLE

11/02/16-00/96

Nº DOCUMENTO 8700133

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 2/11/96

VINCULACIONES 1. 507.604

1213 ✓

01-01

.9700133

Nº DOCUMENTO 8700-134
TÍTULO DESARTICULACIÓN DE CELULA APOYO AL (GIA) EN ITALIA
PROCEDENCIA
FECHA DE PROCEDENCIA 7/11/96
VINCULACIONES 11947
I SO2604
GIA 518623 ✓
Doe. Poco LEGIBLE

04 - 03

•9700134

U POXRT 11-07 00532
min exg icx

ITALIA-TERRORISMO (Previsión)
OPERACION DESARTICULADA CELULA DEL GRUPO ISLAMICO DE ACCION

Roma, 7 nov (FFF).- Una célula de apoyo a los terroristas argelinos del Grupo Islámico de Acción (GIA) fue desarticulada hoy, jueves, en una amplia operación policial efectuada en varias ciudades italianas que condujo a la detención de diecisiete personas.

La organización tenía como misión preparar los envíos de armas y explosivos empleados en los atentados del GIA y facilitar el tránsito y la permanencia de los terroristas de este grupo en Italia, según se lee en las órdenes de prisión preventiva dictadas por la Fiscalía de la ciudad septentrional de Turín.

Los detenidos están acusados de haber colaborado en los sangrientos atentados cometidos por los integristas islámicos el pasado año en Francia, así como de tráfico de armas y falsificación de documentos.

En la operación, denominada "Shabka" ("Red", en árabe), participaron 300 agentes de la policía, que efectuaron alrededor de sesenta registros en viviendas y lugares de encuentro de inmigrantes norteafricanos considerados como bases operativas del GIA en Italia.

Entre estos lugares figuran la mezquita de Turín y el Instituto Cultural Islámico de Milán, informó la policía durante una rueda de prensa celebrada en la capital piemontesa.

Nueve de las detenciones se practicaron en Milán, dos en Turín, otros tantos en Roma y el resto en Cuneo y Asti (norte), Nápoles (sur) y Perugia (centro).

Según los investigadores italianos, en la mezquita de Turín se recibían las fotografías y los datos empleados para la elaboración de los documentos falsos.

Otra base importante de la célula integrista era el centro cultural de Milán, desde donde se organizaban los envíos de armas a Argelia, que se efectuaban desde Nápoles por vía marítima.

Los presuntos terroristas tenían a su disposición cuentas bancarias en Suiza, documentación falsa destinada a los argelinos llegados a Italia y manuales y disquetes de ordenador con instrucciones sobre la preparación de artefactos explosivos y uso de armas.

Las investigaciones del caso, coordinadas por la fiscalía turinesa, han permitido descubrir las amplias conexiones establecidas por los jefes del GIA con las células de la organización en Italia y otros países europeos.

Estos grupos tenían como misión principal dar apoyo logístico a la organización y asegurar los medios para su financiación.

Las pesquisas partieron hace un año de los contactos establecidos por algunos argelinos residentes en Italia con los ex responsables del instituto islámico milanés, base de otra célula del terrorismo integrista desarticulada el pasado año en una operación policial que se cerró con once detenciones.

Algunas de las personas arrestadas hoy habían sido detenidas ya en aquella operación, denominada "Esfinge", en la que se descubrió un plan para atacar contra el jefe del Estado de un país árabe durante una visita a Italia.

La célula italiana del GIA operaba desde 1994 y colaboró en la

02

•9700134

serie de atentados cometidos por este grupo en Francia el pasado año, entre ellos, el perpetrado en el metro de París, que provocó siete muertos y más de un centenar de heridos.

La operación ha puesto de manifiesto la organización internacional con la que cuenta el terrorismo islámico, objeto de investigación por parte de los servicios de información occidentales en los últimos años. FFF

CGM/ig/pq

11/07/13-00/96

03 - 03

•9700134

Nº DOCUMENTO 8700135

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 5/11

VINCULACIONES A 500145

RAF 514426

11213

XI5489

R POXBT 11-05 00236

mun exg

RFA-TERRORISMO

CADENA PERPETUA PARA TERRORISTA DE LA RAF

Francfort (RFA), 5 nov (EFE).- La Audiencia Territorial de Francfort condenó hoy, martes, a cadena perpetua a la terrorista de la Fracción del Ejército Rojo (RAF) Birgit Hogefeld, tras considerarla culpable de triple asesinato.

Los jueces consideraron probado que Hogefeld participó en 1985 en dos atentados de la RAF, uno contra un soldado norteamericano y el segundo contra una base aérea estadounidense, en el que murieron tres personas.

Hogefeld, quien fue detenida en el transcurso de una redada contra miembros de la RAF en la pequeña localidad de Bad Kleinen (noreste del país), durante la que murieron un miembro de las unidades antiterroristas GSG-9 y un presunto terrorista.

En un principio se acusó a Hogefeld, de 40 años de edad, también del asesinato del miembro de la GSG-9, cargo del que sin embargo fue absuelta.

El juicio que se prolongó por cerca de dos años careció prácticamente de declaraciones de testigos y se basó casi exclusivamente en indicios.

En su declaración final, la acusada se distanció de la violencia terrorista.

La RAF se formó en la década de los años sesenta y en sus primeros atentados todavía figuraba como grupo Baader-Meinhof, de acuerdo al nombre de sus fundadores, Andreas Baader y Ulrike Meinhof, dos de los cinco terroristas que posteriormente murieron en la cárcel.

Actualmente todavía se encuentran en prisión ocho miembros del grupo, todos condenados a cadena perpetua. EFE

ih/mlr

11/05/14-52/96

Doc. Poco LEGIBLE

01-01

8700135

Nº DOCUMENTO 9700136

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 19/11/96

VINCULACIONES E. 65963

ETA. 501410

11212 ✓

Doc. ilegible

DP2600

U POXRT 11-19 00173
mun lex exgb

FRANCIA-ETA

NUEVAS DETENCIONES DE PRESUNTOS ETARRAS EN SUROESTE FRANCÉS

Burdeos (Francia) 19 nov (EFE).- Varios presuntos colaboradores de ETA, cuyo número e identidades no han sido precisados, fueron detenidos hoy en el sudoeste francés.

Fuentes próximas a la policía informaron de que habían sido arrestadas por su relación con Juan María Insausti Múgica, alias "Karpov", y su compañera María Nieves Sánchez del Arco, detenidos esta mañana en Burdeos.

Se ignora por el momento la nacionalidad de las personas detenidas, cuyos nombres figuraban en la documentación que portaban "Karpov", considerado por la policía española como un importante miembro de ETA, y por su compañera.

Ambos fueron arrestados esta mañana en una operación realizada por la Sexta División de la Policía Judicial de París, encargada de la lucha antiterrorista, en cooperación con la policía local y las autoridades españolas.

La colaboración en la lucha antiterrorista quedó hoy también patente con la entrega a España de un militante de ETA que ha cumplido condena en Francia, Rosario Picabea Ugalde. EFE

LG/JMA/JMA

11/19/20-55/96

01-01

9700136

Nº DOCUMENTO 9700137
TITULO EXTRADICIÓN DE ETARRAS
PROCEDENCIA L.R. 150923
FECHA DE PROCEDENCIA 10/11/36
VINCULACIONES ETA 501410
14213
U 507466 ✓

Doc. Oscuro

LA CONTRACARA

Dirigente vasco: "Detener la extradición de mis compañeros"

El responsable de relaciones internacionales del sindicato vasco Lab, Jesús María Gete Olarra, realizó un discurso de despedida, que si bien fue ovacionado por algunos congresistas causó malestar en otros. Gete Olarra dijo que el sindicalismo que lucha y defiende los derechos inmediatos de los trabajadores de su pueblo "tiene el futuro a su favor". Transcribimos la parte más polémica de su intervención.

"En nombre de mi sindicato permitirme que mi primera reflexión en este marco no sea otra que el agradecimiento emotivo al comportamiento ejemplar del pueblo trabajador uruguayo. Que desde la justicia del derecho de asilo, tuvisteis el coraje y el valor de revelar ante la injusticia de la extradición de tres luchadores vascos al gobierno español y enfrentaros al fallo judicial en esa fatídica batalla del hospital Filipo del 24 de agosto del 94, cuando con más

de 100 heridos hubo que sumar la triste e irreparable pérdida de dos compañeros".

Paralelamente a que Olarra Gete estaba haciendo uso de la palabra, el representante de la UGT española, afín al PSOE, se retiró del Congreso notablemente ofuscado.

"(...) Todos, sabéis que acá en Uruguay quedan más luchadores vascos haciendo una vida normal, sabéis igualmente de una inminente visita del Rey español (Juan Carlos de Borbón). Estamos convencidos que vosotros velaréis alertas una vez más, porque no se conculquen los derechos humanos con unos ciudadanos que viven en concordia y paz entre vosotros".

Por su parte, el representante de la CGT francesa le regaló al presidente honorario del Pit-Cot, José D'Elia, una medalla y un libro con la historia de la organización en su país.



Jesús María Gete Olarra: su intervención determinó el inmediato retiro del representante español de la UGT (PSOE).

04-04

.9700137

Nº DOCUMENTO 3700138

TITULO GOB. ESPAÑOL QUIERE LOGRAR EXPULSIÓN DE VASCOS

PROCEDENCIA LR 150023

FECHA DE PROCEDENCIA 11/11

VINCULACIONES EIA 501410

11213

E 507513

U 507466

Doc. Oscuro

POLITICA

Lunes 11 de noviembre de 1986. La prensa 3

Intento del gobierno español para lograr expulsión de vascos de la drástica medida posibilitaría aplicación Tratado de extradición

El gobierno español remató una ofensiva para lograr la extradición o expulsión de los últimos vascos acusados de pertenecer a la ETA que aún permanecen indocumentados en nuestro país, al tiempo que extremen las medidas de seguridad ante la visita de los reyes de España.

Algo más de una decena de refugiados vascos permanecen en nuestro país sin ningún tipo de documentación, apenas un papel de residencia proporcionado por el Ministerio del Interior, mientras que el Parlamento uruguayo se apresta a aprobar mañana un nuevo Tratado de Extradición con el gobierno español.

La presencia de los vascos indocumentados, acusados de pertenecer a la organización separatista ETA, tomó estado público a principios de 1982 cuando la policía allanó un restaurante que gerenciaban y varias viviendas. Después de constatar que habían ingresado con documentación fraudulenta, se les inició un proceso que dos años más tarde fue dejado sin efecto por el fiscal Pumariega y que posibilitó la extradición a España de tres detenidos, el 24 de agosto de 1984.

Fuertemente vigilados

Uno de los extraditados fue absuelto, volvió a Uruguay, y como los demás vascos es sometido a una fuerte vigilancia de parte de la policía. Los refugiados vascos solicitaron por intermedio de su abogado Gustavo Puig ser vigilados, al constatar que eran seguros, y temerosos de que pudiera tratarse de una acción de los servicios ecuatorianos de la muerte españoles, GAI.

Pese a este "cinturón de seguridad" el diputado herrero-

Jaime Trobo requirió del ministro del Interior información de la situación de los mismos. El legislador no ocultó su malestar por la presencia en nuestro país de los vascos y no descartó en el futuro hacer un planteo en Sala al pro-pio Operti.

En tanto, el Senado de la República ya aprobó, y mañana martes lo hará la Cámara de Representantes, un nuevo Tratado de Extradición que sustituye al vigente y que data de 1885. Jorge Pacheco Klein, que será quien defende-rá el proyecto en Cámara, advirtió que los delitos pasibles de ser extraditados serán aquellos que superen los dos años de penitenciaría; el mismo abarca delitos de terrorismo, que el tratado anterior no incluía por su antigüedad, además de otras medidas que harán más expeditivo el trámite.

Esta situación ha causado preocupación entre los vascos, y por ese motivo se encuentra en nuestro país el diputado del Herri Batasuna Karmelo Landa.

Landa está realizando gestiones desde la semana pasada para obtener que el Estado uruguayo le proporcione a los vascos alguna documentación y cierta seguridad de permanencia en el país.

En tanto, y con un objetivo inverso estaría llegando a Montevideo el próximo 28 de noviembre el ex presidente —

lendakari— del Gobierno Vasco, Carlos Godoycochea.

Extrema seguridad para los reyes

Los reyes de España, Juan Carlos y Sofía, estarían llegando a nuestro país el próximo viernes bajo fuertes medidas de seguridad. Hasta ahora, la Cancillería y la seguridad española, que hace días negocia en nuestro país las medidas para la protección de los reyes, mantienen en el mayor secreto la agenda que desarrollarán los monarcas en nuestro país.

En tanto, en aquellos lugares en que la visita será obligada, Casa de Gobierno y Palacio Legislativo, las medidas de seguridad a adoptar son similares a las concretadas cuando la visita del entonces presidente norteamericano George Bush, en diciembre de 1989. Se considera que el rey Juan Carlos es una figura "de extrema sensibilidad" como objeto de un posible ataque terrorista y, por supuesto, los vascos son los potenciales victimarios.

Los reyes estuvieron por primera vez en Uruguay cuando el Presidente era el general Gregorio Alvarez, y suspendieron indefinidamente una segunda visita —durante el mandato de Luis Alberto Lacalle— como oposición a la presencia en nuestro país de los refugiados vascos.

.9700138

01-01

XC2558

R SUCBT 11-12 00332
icx mun

ESPAÑA-ETA

SEIS AÑOS CARCEL A EXTRADITADA MEXICO COMO COMPLICE SEQUESTRO

Madrid, 12 nov (EFE).- La Audiencia Nacional española ha condenado a seis años de prisión a la integrante de la banda terrorista ETA Begoña Sánchez del Arco, al considerarla cómplice en el secuestro del directivo del equipo de fútbol Athletic de Bilbao Juan Pedro Guzmán, en 1985.

En una sentencia notificada hoy, la Audiencia considera probado que Sánchez, extraditada por México en octubre de 1995, facilitó datos sobre el secuestrado a los terroristas del "comando Vizcaya" que perpetraron la acción y que ya han sido condenados.

El relato de hechos de la sentencia señala que la acusada, que trabajaba en esa época en el club de golf "Punta Galea", informó al comando de los horarios y movimientos de los hermanos Gonzalo y Juan Pedro Guzmán, que frecuentaban sus instalaciones.

Finalmente, el comando, formado por Juan Manuel Gaztelumendi, Joaquín Urain y José Manuel Azcárate, secuestró a Juan Pedro Guzmán el 30 de diciembre de 1985 cuando salía de jugar un partido de fútbol del complejo deportivo de Lezama.

Una acción de la policía permitió liberar once días más tarde al secuestrado, que estaba retenido en una nave de la localidad vasca de Basauri.

Antes, la familia del secuestrado había pagado a la banda terrorista 150 millones de pesetas (1,2 millones de dólares) que completó luego con otros 50 (390.000 dólares).

El tribunal ha llegado a la convicción de que los hechos se produjeron así gracias a las declaraciones ante la policía y ante el juez de los tres autores materiales del secuestro, quienes reconocieron entonces que Begoña Sánchez del Arco les había facilitado la información.

En el juicio oral, celebrado el 31 de octubre pasado, los tres trataron de exculpar a la acusada y la defensa pidió la libre absolución.

Para los magistrados, Sánchez del Arco fue cómplice de un delito de detención ilegal bajo rescate, por lo que la condena a la pena de seis años de prisión menor y a indemnizar a Guzmán, conjuntamente con los tres autores materiales, con un millón de pesetas (8.000 dólares). EFE

nac/jnr/jmc

11/12/19-30/96

Nº DOCUMENTO 9700139

Doc. Oscuro

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 12/11

VINCULACIONES ETA ✓

47213

01-01

•9700139

XT5705

3700140

Levi will do!

L. J. Antz

NCIA 12/11

5

ETA

22213 ✓

Doc: 05020

04-02

.9700140

Jesús María Gato de Euskadi: Reconocimiento y agradecimiento al pueblo trabajador uruguayo

La presencia de delegados internacionales en el 60. Congreso del Pti-Cu que finalizó el domingo próximo fue resultado desde la jornada inaugural por el Presidente honorario de la central: Cubanos, gallegos, franceses, brasileños y vascos estuvieron presentes en la instancia trascendente de los trabajadores uruguayos.

En la noche del domingo, se movió para que el Responsable de las Relaciones Internacionales del sindicato vasco LAB, se dirigiera al Congreso. Recibido y despedido con una carra ovación, esta fueron sus palabras:

Buenas tardes a todos y todas. Como todos sabéis, venimos de Euzkai Herria (País Vasco) que está hoy en día dominado por dos Estados; la parte norte por el Estado francés y la parte sur por el Estado Español. Nuestro pueblo lleva siglos de

En nombre del Secretario Nacional de LAB, os agradecemos sinceramente vuestra invitación a participar en este Congreso que, sin duda, ha de fortalecer las buenas organizaciones de vuestro proyecto sindical. Permiirme que en este país

desde la autodeterminación de los pueblos. No hay mejor solidaridad que la que parte desde la plena soberanía y cooperación de los pueblos y no hay mejor democracia que la que se ejerce en beneficio de la mayoría social y en beneficio de los trabajadores y trabajadores.

Es precisamente por esto por lo que, pueblos como Canarias, Galicia y Euskal Erría, entre otros siguen vivos, porque existe gente, porque hay cada vez más trabajadoras y trabajadores dispuestos a hacer frente:

- A un proyecto colonialista.


- A un Estado espualf podrido por la corrupci3n y el terrorismo de Estado.
- A un sindicalismo de sal3n que tiene en el pacto social y la

Nosotros decimos, que el actual modelo de sindicalismo que echó raíces en el movimiento obrero, que proyecta su acción, sindical, para transformar el actual modelo de sociedad.

a Juventud

pobres, que defiende los intereses inmediatos y generales de las trabajadoras y trabajadores de su pueblo, que lucha y dis-

puta cada parcela de la acción sindical y depende de la participación y militancia de su afiliación, tiene el futuro en sus manos y el tiempo corre a su favor. Desde LAB, alentamos a todos los pueblos oprimidos del mundo, a reclamar contundentemente: el reconocimiento y el ejercicio de autodeterminación de los pueblos; para construir nuestras naciones desde la solidaridad; la cooperación y la justicia social.

Me vais a permitir la licencia de retomar el eje de la primera reflexión que hice. Voy a explicaros rápidamente -aunque sabreis- que ocurrió con los tres compañeros vascos extraditados en el 94.  Mikel fue juzgado y puesto

en libertad. Lizarralde fue juzgado y condenado a más de 100 años de prisión, inculpándoles en sumarios diferentes a los planteados en la demanda de extradición; en la actualidad cumple condena en la cárcel de Burgos. Jesús María Goltia fue juzgado y condenado a 12 años

6-Viernes 12 de Noviembre de 1996. - la Juventud

02-02

9700140

Nº DOCUMENTO 8700141
TITULO VISITA DE REYES DE ESPAÑA
PROCEDENCIA L.R.
FECHA DE PROCEDENCIA 14/11/86
VINCULACIONES E 807513
U. 507466 ✓
ETA
11213

DOC. OSCURO

04-04

.9700141

**LA LIBERTAD
DE PRENSA EN
PELIGRO**

Jaque al rey

Landa, diputado de Herri Batasuna, afirmó: "Las autoridades españolas vienen en pie de guerra"

"Cada vez que vienen las autoridades españolas lo hacen en son de guerra", dijo el diputado de Herri Batasuna Karmelo Landa al referirse a la visita que el rey de España, Juan Carlos de Borbón, realizará a nuestro país pasado mañana.

"El Estado español —continuo— no quiere reconocer en ningún lugar del mundo a los 'refugiados políticos vascos' acusados de pertenecer a la ETA" (Euskadi Ta Askatasuna - Patria Vasca y Libertad).

En este marco el diputado de Herri Batasuna señaló que los vascos que viven en nuestro país están preocupados, porque la visita del rey no puede "desgraciadamente" ser recibida como una señal amistosa y como una señal de tranquilidad.

Landa entregó a la prensa uruguaya un cuaderno con diversa documentación. En ella hay una copia de la edición del pasado 21 de octubre del diario de Euskadi "Egin", donde se sostiene que durante la reciente visita que el presidente de Venezuela Rafael Caldera realizó a España, el rey Juan Carlos lo presionó para que extraditase a todos los refugiados vascos que viven en ese país.

"Por lo tanto, es evidente que la visita del rey a Uruguay es para implicarlo en el nuevo tratado de extradición que ahora está tratando el Parlamento".

El legislador "advirtió" la situación "adversa" en que se firmará el nuevo tratado de extradición entre España y Uruguay, donde según los juristas Gonzalo Fernández y Gustavo Puig se permite la arbitrariedad en su aplicación.

"Un tratado de extradición es un texto legal de larga vida, el último entre ambos países duró 110 años, el hecho que se apruebe por urgencia no es lo más adecuado, además al ser bilateral se puede



Karmelo Landa y Pilar Lizarraga durante la conferencia de prensa donde alertaron sobre la intención de extraditar a los vascos refugiados en Uruguay. (Foto de Washington Rodríguez)

aplicar en el sentido adverso y se podría llegar a aplicar a ciudadanos uruguayos que —Dios quiera que no— se puedan encontrar en una tesitura histórica no democrática y tengan que protegerse y asilarse en España; recuerden su pasado reciente".

□ Paz a la irlandesa

"El reconocimiento de que Euskal Herria es una pequeña nación con sus derechos igual que una gran nación, salvando la partición antidemocrática obligada actualmente. Y el reconocimiento no ya de la independencia de Euskal Herria, sino del derecho a decidir por nosotros mismos (los vascos); qué tipo de régimen político queremos", son los dos puntos básicos que la ETA plantea para acordar el alto el fuego.

La organización armada del País Vasco realizó estos planteos el pasado 26 de abril de 1995, fecha en

que se conmemora el ataque aéreo a Guernica, primer bombardeo masivo a una ciudad ocupada fundamentalmente por población civil.

Landa señaló que tanto el rey Juan Carlos como el presidente español, José María Aznar, tienen en sus despachos el tratado de paz propuesto por ETA que tiene apoyo en la "mayoría gremial del País Vasco, sobre todo en los sindicatos Ela y Lag".

"Hacemos un llamado a la colonia vasca existente en el Uruguay para que hagan su aporte a la manera irlandesa y haya un proceso de paz en este conflicto".

Nosotros hemos visto que millones de irlandeses de origen, poderosos o humildes que viven en Estados Unidos, están ahora mismo dando un apoyo importantísimo a la resolución pacífica y democrática del largo conflicto de Irlanda con el gobierno británico".

Una periodista española le señaló a Landa que la condición impuesta

por Aznar para sentarse a negociar es que ETA libere a Ortega Lara, secuestrado por la organización hace meses.

El legislador contestó que para que haya un cese en la violencia es necesario que las dos partes se pongan de acuerdo y para ello deben sentarse a negociar.

970014

Diputados postergó para hoy debate sobre tratado de extradición

La coalición de gobierno quiere aprobarlo antes de la llegada de los reyes

La Cámara de Representantes dejó en suspenso ayer la aprobación del tratado de extradición con el Reino de España, cuando se discutía el proyecto en general. El tema continuará siendo debatido en la sesión de hoy. Con el voto ya afirmativo de la Cámara de Senadores, la Cámara de Diputados inició ayer la discusión del tratado de extradición.

Para su aprobación necesita los votos de la mayoría absoluta de los componentes del cuerpo, es decir 50 votos. La discusión del proyecto se inició con la presencia en la barra del diputado del Herri Batasuna de España Karmelo Landa. En los partidos de la coalición, había interés en aprobar el proyecto en el día, o en su defecto antes de la llegada a nuestro país, mañana, de los reyes de España. El diputado del Partido Colorado Jorge Pa-

checo Klein respaldó el tratado de extradición y advirtió que "el mismo no es una patente de corso para que el Estado expulse del país a ciudadanos españoles". Según Pacheco, el tratado "tiene un novedoso criterio técnico de relacionamiento bilateral en materia de delitos y penas, que permite no crear una lista nominativa, sino que son pasibles de extradición aquellos delitos punibles con una pena privativa de libertad superior a los dos años".

□ El EP rechazó

Al mismo tiempo que se consideró necesario acordar un nuevo tratado de extradición con España, habida cuenta de que el vigente lo es desde 1885, el diputado Carlos Pita consideró que el proyecto tiene graves defectos, por lo que se hace necesario rechazar-

lo a los efectos de posibilitar la redacción de uno nuevo que corrija los errores. Pita recordó que el EP pidió opinión a la Suprema Corte de Justicia sobre cuatro puntos del tratado que fueron objeto de cuestionamiento técnico y político por parte del profesor de Derecho Penal de Grado 5, Gonzalo Fernández. Estos cuatro puntos referían a: 1) Duración mínima de la pena del delito extraditable, 2) en qué país debe consultarse la duración mínima de la pena, 3) sobre la posibilidad de que haya un cúmulo de delitos para poder llegar al mínimo de la pena que hace extraditable el caso, y 4) el criterio de definición conceptual del delito político. En los tres primeros casos, la Suprema Corte de Justicia coincidió con el profesor Gonzalo Fernández y por ende con el criterio sustentado por la bancada del EP.

Desde mañana severas medidas de seguridad

La Asamblea General recibirá mañana a las 16 horas a los reyes de España, Juan Carlos y Sofía, bajo estrictas medidas de seguridad, comparables a las adoptadas cuando la visita del entonces presidente norteamericano George Bush en diciembre de 1989. Las medidas de seguridad incluyen limitaciones al ingreso de los propios funcionarios del Palacio Legislativo, y aquellos autorizados sólo podrán ingresar hasta las 13 horas. También estarán limitados en sus movimientos, con zonas de exclusión. Asimismo, se limitarán las puertas de ingreso.

Por otra parte, registrarán limitaciones al ingreso de periodistas, debiendo —aquellos ya acreditados en el Pa-

lacio Legislativo— reiterar sus acreditaciones para el evento. Tampoco tendrán acceso a la sala de prensa habitual, ya que la seguridad del rey español consideró ese lugar como sensible para la seguridad real.

Tras largas discusiones entre las autoridades del Palacio y los encargados de la seguridad, se permitió que los periodistas ingresen a la Barra Baja, ya que existía la posibilidad de que quedaran concentrados en una sala provista de una pantalla de televisión y audio de Sala para seguir el evento, tal como se hizo cuando visitó nuestro país Bush. De todas maneras un número de periodistas no determinado sólo tendrá acceso a una sala con televisión y audio.

Diputado vasco pide encuentro al rey de España para abrir diálogo de paz

El diputado vasco Karmelo Landa pidió al rey de España, Juan Carlos de Borbón, mantener un encuentro en Montevideo para "cambiar los términos de la confrontación vasco-española" y sustituir las demandas de extradición por una alternativa de paz.

En entrevista con LA REPUBLICA, Landa aseguró que "Uruguay es una buena plaza para ello, y éste es un buen momento. Juntémonos y hablemos de paz y democracia entre vascos y españoles", añadió.

—¿Cuál es su visión del proceso que comenzó en mayo de 1992 con la detención de 13 ciudadanos vascos en Montevideo y que terminó con la extradición de tres de ellos el 24 de agosto de 1994?

—Yo creo que todo este proceso que arranca en mayo del '92, cuando se produce esa operación propagandística a instancias del gobierno español, del PSOE y de Felipe González, indica claramente lo



Karmelo Landa: argumentos de tipo jurídico, político y de derechos humanos contra el tratado de extradición entre Uruguay y España. (Foto de Washington Rodríguez)

tó una operación propagandística, dirigida a la opinión pública interna, para dar una imagen de efectividad en la lucha policial contra ETA, que reconducida a la realidad concreta, y aunque supone efectivamente el encarcelamiento masivo de ciudadanos aquí, se diluye como un "azucarillo".

Resulta que pronto se empieza a ver que esta supuesta gran organización de ETA en Uruguay no lo es, sino ciudadanos que

que eso, se devela que quien dirige esas operaciones desde el Estado español, don Rafael Vera, el comisario Martínez Torres y el juez Bueren, todos ellos están directamente inculcados en terribles masacres en el terrorismo de Estado, relacionadas con los grupos GAL. Yo creo que eso es enormemente significativo.

Es decir, el Estado español se empeña en dar un tratamiento policial, propagandístico, en criminali-

vascos que intentan rehacer su vida, en países como Uruguay, porque en el País Vasco no hay democracia todavía. Allí se les tortura, se les encarcela, por motivos políticos, y por lo tanto huyen a distintos países.

Lo que ocurrió desde el '92 al '94 fue que esto se fue develando, que la sociedad uruguaya es muy sensible al derecho de asilo, a dar refugio a los perseguidos políticos. Obviamente, la constatación de

PUNTO DE VISTA



escribe Leopoldo Amondarain

Vuelven los borbones

Llama la atención la insistencia que desde hace tres o cuatro años existe por parte de su Augusta Majestad Imperial, don Juan Carlos de Borbón y Parma Rey de España por la gracia de Dios, de visitar nuestro país.

Y es, en definitiva, porque la insistencia visita prometida siempre está rodeada de similares circunstancias afines a los vascos. O sea, según trascendidos periodísticos el arribo no sería para conocer la temporada, próxima turística puntaesteña con todos sus encantos, ni tampoco para las bondades de los baños termales del Arapey o a "romper" las noches de Fraile Muerto o Isla Patrulla. Nuestra deformación profesional política ayudada por, esos datos de la prensa nos hace pensar que puedan existir otras causas.

Hace unos años, cuando la primera insistencia de la visita real, meses antes del insuceso del hospital Filtro, publicamos un artículo titulado igual que éste. Nos preguntábamos entonces si su arribo no estaba ligado a la deportación de los vascos que en ese momento estaban presos, sin haber cometido delito alguno grave en el Uruguay, y que España necesitaba llevarse para obtener un éxito político muy escatimado en esa época preelectoral contra los estalcuno que le hacían la vida difícil. El artículo de marras, fue aquél, que sin perjuicio del acierto de la presunción, me hizo tener un feliz desacuerdo con el Presidente de la época que determinó la decisión personal de cambiar de "aires" partidarios. Pero lo importante del hecho es que la historia puede volver a repetirse. Me explico. Todos los vascos refugiados en el Uruguay están indocumentados. Cosa que la población uruguaya desconoce y la numerosa colectividad vasca también.

Después de ocho años de demostrar por parte de los exiliados sus sentimientos pacíficos, su laboriosidad propia de la raza, su integración total con sus familias a la vida nacional y sus costumbres, de haber instalado prósperos negocios gastronómicos donde concurrían incluso autoridades nacionales a comer, sus hijos van a nuestras escuelas y liceos, etcétera, sólo se les facilitó un triste "papelito" policial que ni siquiera sirve como documento de residencia. Si a esta realidad se le suma el "reformado" tratado de asilo político firmado con España, mediante el cual ya no va a ser necesario, ante cualquier requerimiento antojadizo de deportación,

recurrir a la Justicia, estos pobres vascos están, valga el dicho criollo, con un pie en el estribo, expuestos a ser devueltos sin más trámite. Así de fácil.

Estos vascos, que al igual que nuestros abuelos del siglo pasado, que vinieron buscando patria nueva producto de las guerras carlistas y las posteriores persecuciones españolas a la raza, ya son nuestros. No sólo se han integrado. Son nuestros amigos. Sienten el Uruguay igual que cualquier oriental bien nacido. Gritan sus goles deportivos, viven las mismas angustias económicas o sociales que cualquier nativo, se angustian y relacionan con la problemática de sus vecinos y hasta sus hijos e hijas se enamoran y en un futuro cercano formarán sus hogares con uruguayos. Son los mismos vascos de siempre. Esa raza prestigiada que tanto hizo por construir y defender el Uruguay desde sus orígenes. Desde don Bruno M. Zabala, pasando por Oribe, Zufriategui, Irureta Goyena, Amézaga, Campistegui, y por qué no, Bengoechea, Ostolaza o Aguirregaray. Son tan orientales y tienen el mismo derecho a una vida digna y tranquila en un país pacífico donde se integran y son útiles. Acá nadie los puede perseguir porque en el pasado hayan querido y luchado por la legítima independencia de su lejano y milenarismo Euskadi. Acá, ya no son más soldados o guerrilleros de la libertad. En nuestras costas deben ser libres porque eligieron ser ciudadanos nuestros. No con el fusil sino con el arado. Igual que hicieron nuestros abuelos. ¿Qué diferencia hay? ¿Por qué la indocumentación? ¿Qué se busca con esa actitud? No quiero pensar que se está esperando o especulando con la "generosidad" de su Augusta Majestad Imperial de tirarnos con algunas "achuras" a cambio de la deportación de los vascos. Sería canallismo. Digno de una republiqueta indigna bananera y no de un país en serio con una muy rica tradición de libertad y tierra de asilo, que siempre tuvo el Uruguay.

Cumplamos entonces con ese mandato histórico y que se les otorguen los documentos correspondientes que determinen que estos vascos como nuestros abuelos son tan uruguayos como cualquiera.

L. Rep. Pág. 6 14/11/96

Karmelo Landa emplazó al monarca a modificar los términos de la confrontación vasco-española

momento, no solamente desoyó esa solidaridad y esas demandas, sino que adquirió compromisos con el gobierno español, algunos de los cuales están siendo estudiados incluso por la Justicia uruguaya —obviamente no quiero y no debo entrar en la vida política uruguaya—, pero esto ya es historia, y sobre ello se puede hablar con objetividad. No cabe ninguna duda que hubo presiones muy fuertes, algunas de ellas económicas, de las autoridades españolas sobre el gobierno de Lacalle.

En el año '94 ocurren aquellos trágicos sucesos, las tres extradiciones forzadas. Imagínese ya el cuadro que tenemos: una vastísima operación, con 13 encarcelados; nos quedamos con tres extraditados "a sangre y fuego" de Montevideo a Madrid, contra el sentir de la población aquí; de los tres uno tiene que ser dejado en libertad porque no tienen cargos contra él (Mikel Ibañez) y hoy vuelve a Montevideo, y está viviendo aquí.

De los otros dos, uno (Luis María Lizarralde) es absuelto de uno de los sumarios, sobreesido de otro,

en Uruguay. Pero hoy hay sobre la mesa otra vía. El monarca español tiene sobre su mesa esta propuesta (elaborada por Herri Batasuna, HB), y la tiene el señor Aznar. Históricamente hay una serie de referencias en las que la excusa del terrorismo nunca ha servido para detener esa situación y ha dificultado la adopción de vías de paz, que cuando se han tomado definitivamente han resuelto el problema.

Allí hay esperanza, porque hay dos términos; cada parte reconoce a su contraria, y no se trata a los otros como terroristas o asesinos. Nosotros podríamos perfectamente hacer el discurso paralelo, podríamos decir que todo el Estado español —empezando por el rey, que debería conocer a los GAL— es asesino; pero no se trata de hacer discursos paralelos ni de lanzar agravios de uno a otro; se trata de ver cuál es el problema, por qué nos estamos enfrentando el País Vasco y el Estado español históricamente: porque hay un problema político sin resolver. Y vamos a resolverlo en términos democráticos.

—¿Cuáles son los ar-

Llegan hoy los reyes de España

Los reyes de España, Juan Carlos y Sofía de Borbón, llegarán hoy a las 12 y 45 horas a Montevideo; para una visita oficial de dos días. A su arribo al aeropuerto Internacional de Carrasco, los monarcas serán recibidos por el canciller Alvaro Ramos y luego se trasladarán hasta el Edificio Libertad, donde serán recibidos por el presidente de la República, Julio María Sanguinetti.

A las 14 y 30 horas los reyes visitarán la residencia presidencial de Suárez y Reyes, donde compartirán un almuerzo con el presidente Sanguinetti y la primera dama Martha Canessa. Dos horas más tarde, a las 16 y 45 horas, los monarcas visitarán la sede de la Suprema Corte de Justicia, y serán recibidos por su titular Juan Mariño. Posteriormente, se dirigirán al Palacio Legislativo, donde los esperará el presidente de la Asamblea General, Hugo Batalla, y el de la Cámara de Diputados, Jorge Machiñena, tras lo cual el rey Juan Carlos y el vicepresidente Batalla harán uso de la palabra. La primera jornada de los reyes de España en nuestro país se cerrará con una cena de gala en el Museo Nacional de Artes Visuales, donde se pronunciarán los discursos oficiales.

Mañana a las 9 y 30 horas el rey Juan Carlos se hará presente en el Hotel Victoria Plaza, donde asistirá a un encuentro

empresarial hispano-uruguayo, al que también asistirá el presidente Sanguinetti. A las 10 y 30 los monarcas colocarán una ofrenda floral en el pie del monumento al prócer José Artigas, en la plaza Independencia. Luego se dirigirán a la Intendencia Municipal de Montevideo, donde se desarrollará un acto en el que harán uso de la palabra la presidenta de la Junta Departamental, Margarita Percovich, y el intendente Mariano Arana. En dicho acto los reyes serán declarados "Ciudadanos de Honor de la ciudad de Montevideo".

En horas del mediodía, Juan Carlos y Sofía de Borbón visitarán el Hogar Español y la Embajada de su país, donde recibirán a integrantes de la colectividad española. A las 18 horas, participarán junto con el presidente Sanguinetti de la inauguración del Centro Cultural de España en Montevideo. A las 20 horas, los reyes ofrecerán una recepción a las autoridades uruguayas en la sede diplomática española.

En la mañana del sábado los monarcas viajarán hacia Punta del Este, para una jornada de descanso, durante la cual recorrerán la costa del balneario esteño a bordo del buque escuela "Capitán Miranda", acompañados por el presidente Sanguinetti y su esposa. Los reyes regresarán a España a las 19 horas del sábado.

—¿Cuáles son los planteos que usted realizará al gobierno uruguayo, en caso de concretarse las entrevistas que solicitó?

—Nuestra voluntad es mantener esas entrevistas, pero partiendo de que no pretendemos interferir en la vida institucional uruguaya, aunque a nosotros se nos ha implicado a pesar nuestro, ya desde 1992; y fueron los españoles causantes de esta implicación. Nosotros jamás hemos querido traer nuestro conflicto aquí.

Lo que le vamos a pedir a las autoridades uruguayas es algo muy lógico. Si ellos vienen escuchando a las autoridades españolas hablar de los vascos, incluso a las más altas instancias del Estado español —porque es obvio que hablan de los vascos—, que también se nos escuche a nosotros.

Y, además, porque tenemos gran interés en cambiar los términos del debate, que no se dé en términos de extradición o de implicación represiva, sino en términos positivos.

Y si es posible, por qué no, mediante un diálogo directo entre el monarca español aquí en Montevideo, y si no a través de autoridades uruguayas, si ellos consideran conveniente hacer un gesto a favor del diálogo político, de la paz y de la democracia.

minos muy similares, ha coincidido que todos los organismos internacionales, ONGs, y organizaciones de derechos humanos, están posicionándose en contra.

Amnistía Internacional acaba de hacer una valoración negativa, en una nota de urgencia, del texto presentado en la Unión

estuviera firmado para cuando llegara el rey, o cuanto menos discutido. Estos son argumentos políticos.

En cuanto a los derechos humanos, usted puede conseguir un convenio profundo con un Estado que respeta escrupulosamente los derechos humanos. En caso

está haciendo es implicar a su país en la represión de dicho Estado.

Dándose la circunstancia de que en este caso tenemos constancia de que el Estado español está cometiendo atropellos contra los derechos humanos, lo que se está implicando es una implicación del Uruguay en esas

Por fin, los críticos jurídicos hacen referencia al intento de atentar contra lo que es un principio internacional consagrado, y es que por motivos políticos no hay extradiciones. Y aquí se atenta directamente contra esta gran norma, de una forma muy clara, no dando la definición de delito político ni de terrorismo. Es evidente que en esto hay una causa política, y que este convenio se ha hecho contra los refugiados vascos.

Y hay una duda objetiva, y es si en el País Vasco estamos en una situación democrática o nos encontramos ante violaciones de los derechos humanos. Porque si no lo estamos la ONU reconoce el derecho de la rebelión, incluso armada, en situaciones donde no existe una situación mínima democrática. Eso es un referente objetivo, y hay elementos objetivos para decir que en el País Vasco el estado español quebranta la democracia y los derechos humanos.

Además, un tratado de extradición es para cientos de años, no se puede hacer un tratado dirigido a los refugiados políticos vascos, mirando un caso concreto. No se puede hacer con la implicación de una de las partes, la española, tan escandalosa; hoy (por ayer) se pretende votar el tratado en el mismo Parlamento donde mañana (por hoy) hay una sesión con el rey de España. Y el ponente (diputado Jorge) Pacheco dijo que era deseable que el tratado



"El gobierno de Lacalle desoyó la solidaridad de los uruguayos con los vascos".

9400141
no fue demandado su extradición. El tercer extraditado, (Jesús Goñi), está muy enfermo del corazón, el 2 de octubre presentó una denuncia ante el juzgado porque fue maltratado en el hospital, aunque seguramente no prospera porque este tipo de denuncias no son tomadas en consideración allá. Son muy numerosas, los malos tratos son habituales en las cárceles españolas.

—¿Cuál es el balance que usted realiza hoy de todos estos hechos?

—Un balance realmente dramático para Uruguay y un balance muy duro también para los vascos. Obviamente, de aquellos 13, los 11 que todavía quedan en el Uruguay y que están aquí nuevamente viven siempre bajo este trauma de lo que les sucedió y, lo que es peor, de las nuevas amenazas que se dibujan en el horizonte para ellos. Y, para el gobierno español, cabría preguntarse ¿dónde está su victoria? Sin embargo, ahora nos encontramos con una obstinación represiva por parte del gobierno español; ahora ya no es el señor Vera, es el mismísimo rey de España el que viene a Uruguay, y no podemos pensar que sea una coincidencia el que llegue al día siguiente de que en el Parlamento se aprueba —supongo que se aprobará— el tratado de extradición.

Y esa vía represiva es ya una vía agotada, que nos lleva a lo que hemos visto

9400141
creo que son estos los que deberían responder esto, pero yo le lanzo la invitación al rey de España, puesto que coincidimos en Montevideo y que aquí se ha abierto un curioso debate vasco-español, para tener un encuentro personal, de modo que podamos cambiar los términos del debate.

Con mucho gusto le voy a comunicar cuáles son las propuestas para una vía de paz, para una vía de diálogo político por parte del País Vasco. Quisiera que consiguiéramos cambiar los términos de este debate aquí en Montevideo, y que esto se hiciera con una implicación positiva no represiva de las autoridades uruguayas.

El Estado español está pidiendo que colabore en la entrega de los refugiados políticos vascos, sin que haya un debate sobre cuál es la definición de delito político. Y para esto hay que negar el carácter político de estos refugiados, que es innegable; si quien está hablando es un parlamentario vasco, ¿qué prueba más evidente de que estamos ante un hecho político?

—¿Cuáles son los principales argumentos del HB contra este tratado de extradición?

—Son múltiples; de tipo jurídico, político y social, y relativos a los derechos humanos; no son solamente de HB. Hemos podido constatar que donde el gobierno español ha llevado esta iniciativa, en tér-

04-04

Nº DOCUMENTO 9700142

TITULO

PROCEDENCIA EL PAIS

FECHA DE PROCEDENCIA 0/11

VINCULACIONES ETA

11213

Doc. oscuro

EL PAIS

El hijo de un empresario vasco es secuestrado por ETA

Euskal iraultza eta alde hartatua

EUSKAL IRULTZA ET.A.

La policía española no tiene dudas de que, detrás del secuestro del hijo de un empresario vasco, se halla la banda terrorista ETA

Es el quinto hijo de los seis que tiene Alvaro Delclaux Barrenetxea, presidente de la empresa vidriera Vidrala, estudió derecho e informática y fundó con unos amigos la empresa antes citada dedicada a la edición de CD-Rom.

La familia presentó en la tarde de ayer la denuncia

por su desaparición y de inmediato la policía y la ertzaintza (policía autónoma vasca) se pusieron en marcha.

Ayer al mediodía las sospechas tuvieron confirmación al ser hallado el vehículo, un seat Toledo gris a pocos kilómetros del lugar donde trabaja el secuestrado.

Aunque Cosme no había recibido ninguna amenaza por parte de ETA, el nombre de los Delclaux figuraba entre la documentación incautada al dirigente terrorista, Santi Potros, en 1987 y la policía atribuye la acción al Comando Vizcaya reconstituido a principio de año y que recientemente había recibido una remesa de armamentos procedentes de Francia.

Asimismo recuerda que ETA mantiene intacta la infraestructura utilizada en el

secuestro de Aldaya y una "cárcel del pueblo" en Vizcaya, por lo cual no se descarta que Cosme pueda encontrarse en el mismo agujero en el que fue torturado el industrial antes citado. Lo que no ofrece dudas es el móvil económico de la acción etarra.

Las reacciones no se han hecho esperar y la condena es unánime de todas las fuerzas políticas, con la excepción del movimiento Herri Batasuna (brazo legal de ETA).

Para que no quede ninguna duda de que el rapto de Delclaux es una forma de amenazar a todos los españoles, especialmente a los empresarios, ETA ha iniciado una nueva campaña de extorsión. Una cincuentena de ellos y profesionales de distintos ámbitos, han recibido cartas de los extremistas reclamando el pago de cantidades que oscilan alrededor de los seis millones de pesetas, aproximadamente US\$ 50.000, en concepto del denominado "impuesto revolucionario".

04-01

9700142

Nº DOCUMENTO 9700143

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 15/11

VINCULACIONES ETA

11213 ✓

11884

U SUCRT 11-15 00250
mun lex ibm ecd

Doc. ILSGIBL

ESPAÑA-TERRORISMO

ETA SE ATRIBUYE ULTIMOS ATENTADOS SIN MENCIONAR A DELCLAUX

Bilbao (España), 14 nov (EFF).- La organización terrorista ETA se atribuyó hoy la autoría de los últimos atentados ocurridos en España desde agosto, pero no hizo mención al posible secuestro por parte de esa banda del abogado Cosme Delclaux, desaparecido desde el pasado lunes.

Delclaux, de 34 años, es hijo de un conocido industrial de Guipúzcoa, no aparece desde la tarde-noche del 11 de noviembre cuando salió de su trabajo, aunque al día siguiente la policía autónoma vasca localizó su coche, sin aparentes señales de violencia.

A través de un comunicado que hizo llegar a varios medios informativos del País Vasco (comunidad autónoma española), ETA se atribuyó varios atentados, pero no se extendió en un contenido político.

ETA se hace responsable del atentado contra la casa cuartel de Buñuel (Navarra) el primero de noviembre, en el que se registraron varios heridos leves, así como el perpetrado el 28 de agosto contra el puesto de la Guardia Civil de Pasajes (Guipúzcoa).

Otros atentados con artefactos que se atribuye la banda terrorista son los ocurridos el 19 de octubre contra los palacios de justicia de Vitoria y San Sebastián (País Vasco) y Pamplona (Navarra) y el del 2 de noviembre contra el de Gijón (Asturias), todos ellos en el norte de España.

Asimismo, da cuenta de la autoría de la colocación de otro artefacto contra la farmacia del marido de la ex secretaria de Estado de Instituciones Penitenciarias María Paz Fernández Felgueroso, también en Gijón, el 2 de noviembre. EFF

JE/FAM/GTP

11/15/01-43/96

04-01

9700143

Nº DOCUMENTO

9700144

TITULO

TRATADO DE EXTRADICIÓN

PROCEDENCIA

30050

FECHA DE PROCEDENCIA

14/11

VINCULACIONES

ETA

11213

V. 507466

E 507513 ✓

DOR - OSCURO

Tratado de Extradición con España en Diputados

Se descontaba al cierre de esta edición que la Cámara de Diputados contaba con los votos necesarios para sancionar el Tratado de Extradición con el Reino de España, iniciativa que apoyan los legisladores colorados y blancos.

Por ser un Tratado, se requieren 50 votos para la aprobación.

En su carácter de miembro informante, el diputado Jorge Pacheco Klein inició la consideración del Tratado, que, se apresuró a señalar, "de ninguna manera responde más a los intereses del Reino de España que a la soberanía del Uruguay, como se ha dicho en algún medio de prensa", mientras en la barra se notó la presencia del diputado del Herri Batasuna Karmelo Landa. Desestimó asimismo, una supuesta presión de la Madre Patria para que se aprobara rápidamente el proyecto que cuenta con media sanción del Senado.

Pacheco sostuvo que su intención no era la de polemizar por este tema ya que su interpretación es netamente técnica y no política, destacando que se impone una reformulación del Tratado de extradición con España, ya que el vigente data del año 1885 y, adujo, obviamente ha perdido valor y actualidad.

De entrada el diputado de la UCB entendió que la obligación de conceder la extradición que dispone el art. 1º no merece objeción; "las partes se obligan a entregarse recíprocamente, según las reglas y condiciones establecidas en el Tratado, las personas que se encuentren en su territorio requeridas por las autoridades judiciales por algún delito o para la ejecución de una pena que consista en privación de libertad".

Determina además, que "darán lugar a extradición los hechos tipificados como delito por las leyes de ambas Partes, cualquiera sea la denominación de dicho delito, que

sean punibles con una pena privativa de libertad cuya duración máxima no sea inferior a dos años". Si la extradición se solicita para la ejecución de una sentencia se requerirá, además, que la parte de la pena que aún falta por cumplir no sea inferior a seis meses.

En su larga exposición, Pacheco Klein también precisó: "El Tratado vigente entre ambos países data del 23 de noviembre de 1885, lo que de por sí está planteando claramente la necesidad de su revisión, tanto por la obsolescencia de las modalidades delictivas previstas, como por la imprevisión de otras cuya indeseable actualidad requieren ser contempladas, ejemplificadas en el referido Mensaje en el narcotráfico".

"Entre las normas previstas en el

Tratado a estudios, cabe destacar un novedoso criterio técnico de relacionamiento bilateral en materia de delitos y penas, que permite no cerrar una lista nominativa, como prevía el Tratado anterior, sino que son posibles de extradición aquellos delitos punibles con una pena privativa de libertad superior a los dos años, con lo cual se cubre la contingencia de nuevas figuras que harían inoperante el Tratado hasta su revisión".

El legislador de la Unión Colorada y Baillista, afirmó igualmente, que la aprobación del nuevo Tratado, no significa de ninguna manera, que Uruguay tenga carta blanca para expulsar a cualquier ciudadano español. "El propósito es otro. Es ni más ni menos que justicia", acotó.

LA HABANA

13/11/96

pág 3

Nº. DOCUMENTO _____
TÍTULO _____
PROCEDENCIA _____
FECHA DE PROCEDENCIA _____
VINCULACIONES _____

Un nuevo tratado de extradición entre España y Uruguay reavivó la polémica por residentes vascos

Desde que el 24 de agosto de 1994 la extradición de tres integrantes de la organización terrorista vasca ETA degenerara en violentos enfrentamientos entre la Policía y un grupo de manifestantes que protestaban contra la decisión judicial, la polémica sobre la situación de los ciudadanos vascos residentes en Uruguay había ingresado en una *impasse*.

Sin embargo, la visita que iniciarán hoy al Uruguay los reyes de España y la aprobación en el Parlamento de un nuevo tratado de extradición entre ambos países provocó una nueva discusión sobre el tema que incluso alcanzó al congreso de la central sindical PIT-CNT, realizado el pasado fin de semana.

También motivó que Carmelo Landa, un parlamentario de Herri Batasuna (brazo político de la ETA), viajara a Uruguay para cuestionar lo que considera son las verdaderas razones de la visita de los monarcas españoles. Según el diputado vasco, el rey Juan Carlos viene "en son de guerra" y tratará de presionar al gobierno uruguayo para que extradite a los residentes vascos.

Landa dijo el martes 12 en Montevideo que estaba sorprendido por la "celebridad y el secretismo" con que la Cámara de Diputados de Uruguay decidió aprobar el nuevo tratado de extradición entre ambos países.

Según Landa, la redacción del tratado "permite la arbitrariedad en su aplicación. Se aprueba por coyuntura política, con apremio y con urgencia y esa no es la situación más adecuada desde el punto de vista de la ecuanimidad política".

Consultada por Búsqueda sobre los dichos del diputado vasco, la Embajada española en Montevideo prefirió no pronunciarse.

El nuevo tratado, que recibió ayer miércoles sanción definitiva en Diputados, sustituye al vigente desde 1885 y propone aceptar la extraditabilidad

de personas requeridas por delitos castigados con una pena no inferior a los dos años de cárcel.

El documento, aprobado por 51 votos en 75 (sólo el Frente Amplio se opuso), dice que no se concederá la extradición por "delitos políticos" pero advierte que "la sola mención de un fin o motivo político en la comisión de un delito no lo califica como delito de tal carácter".

Expresamente, señala que el magnicidio, el genocidio y los actos terroristas como la toma de rehenes, el secuestro, los atentados contra bienes y personas, la captura ilícita de medios de transporte, así como cualquier acto de violencia, no se considerarán bajo ningún caso como actividades políticas.

● "Matan dirigentes sindicales." El conflicto entre el Estado español y la ETA también se introdujo el domingo 10 en el VI Congreso del PIT-CNT, cuando el responsable de relaciones internacionales del sindicato vasco Lab —afín al Herri Batasuna— agradeció "el comportamiento ejemplar del pueblo trabajador uruguayo" ante la extradición de los tres etarras en 1994.

Jesús María Geta Olarra dijo que en Uruguay "quedan más luchadores vascos haciendo una vida normal" e hizo referencia a la visita del rey Juan Carlos. "Estamos convencidos que vosotros velaréis alertas una vez más porque no se conculquen los derechos humanos con unos ciudadanos que viven en concordia y paz entre vosotros", agregó.

Esta intervención provocó un fuerte malestar entre algunos congresistas. El dirigente de AEBU, Juan José Ramos, cuestionó el martes 12 en "El Observador" que se hubiera permitido hacer uso de la palabra a un integrante de Herri Batasuna. "Esa gente persigue, amenaza y mata dirigentes sindicales en el país vasco, es una barbaridad que se le haya permitido hablar en el Congreso", afirmó.

pag 7
14/11

BUSQUEDA

Nº DOCUMENTO 9700145

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 21/11

VINCULACIONES ETA

11213 ✓

XS6017

U POXRT 11-21 00504
mun tcy

DOC. POCO LEGIBLE

ESPAÑA-ETA

TRIBUNAL CONDENA A 1.170 AÑOS CARCEL ETARRA HENRY PAROT

Madrid, 21 nov (EFE).- La Audiencia Nacional española condenó hoy a 1.170 años de cárcel al miembro de ETA Henry Parot, que ya cumple condena por otras acciones terroristas, y a la misma pena a otros dos activistas de la banda por un atentado perpetrado en 1988 en que murieron dos personas y fueron heridas otras 87.

Los otros dos terroristas condenados son Gonzalo Rodríguez Cordero y José Gabriel Zabala.

La acción terrorista fue cometida con coche-bomba el 21 de noviembre de 1988 contra la Dirección General de la Guardia Civil española en Madrid.

Dos personas -una de ellas un niño de dos años- fallecieron y 87 fueron gravemente heridas, entre ellas los padres del menor muerto, que sufrieron graves secuelas.

La sentencia, notificada por la Audiencia Nacional española, condena a los procesados por delitos de terrorismo, asesinato, lesiones graves y falsificación, y les impone además indemnizaciones y responsabilidad civil por valor de varios cientos de millones de pesetas (millones de dólares).

Parot, que cumple una condena en España por otros atentados, nació en Argelia en 1958 y tiene nacionalidad francesa.

El activista, que formaba parte del llamado "comando francés" de ETA, fue detenido el 2 de abril de 1990 en Sevilla (sur de España) cuando preparaba un atentado contra la Jefatura Superior de Policía de esta ciudad.

Comenzó entonces una serie de juicios contra Parot, acusado de haber participado en numerosas acciones terroristas.

El 29 de enero de 1992, la Audiencia Nacional lo condenó a 149 años de cárcel al hallarlo culpable de un atentado contra un teniente general español, en el que fallecieron tres personas.

Meses más tarde, el mismo tribunal lo condenaba a 54 años de prisión, esta vez por su implicación en un atentado perpetrado en 1988 en la sede de la Confederación Sindical Independiente de Funcionarios, que causó heridas a tres mujeres.

La siguiente sentencia, dictada el 14 de junio de 1993, condena a Parot a 32 años de cárcel al encontrarlo culpable de la muerte del empresario José Legasa.

El 6 de marzo de 1994 la Audiencia Nacional imponía a Parot la segunda condena más alta de su historia, de 1.802 años de cárcel, por un atentado cometido contra la casa-cuartel de la Guardia Civil de Zaragoza en el que perecieron 11 personas.

Los hechos probados de la sentencia dictada hoy relatan cómo en 1987 Parot recibió la orden de un dirigente etarra de atacar con explosivos la Dirección General de la Guardia Civil en Madrid, y para ello utilizó unos vehículos robados tiempo antes por Gonzalo Rodríguez y José Gabriel Zabala.

El 21 de noviembre de 1988, Parot y otros dos terroristas -que ahora están presos en Francia- prepararon la furgoneta con el material explosivo -que contenía una cantidad de amoníaco superior a los 100 kilos, además bombonas de gas y otros materiales- y trasladaron sus vehículos cerca del edificio de la Guardia Civil.

En la noche, los tres terroristas colocaron el coche con los explosivos debajo de la garita del agente de guardia y activaron

el mecanismo explosivo, después de lo cual huyeron en uno de sus vehículos y se dirigieron a Francia. EFE

nal/eb/aum

04-01

9700145

Nº DOCUMENTO 8700146

TITULO

PROCEDENCIA E. PAIS

FECHA DE PROCEDENCIA 20/11/96

VINCULACIONES ETA

11213 ✓

Encapuchados de la ETA intentaron linchar a alcalde

EL PAIS en Madrid
por DANIEL BELTRAN ROHR

Gracias a la decidida acción de guardias municipales que cerraron las puertas del despacho y evitaron que fueran derribadas, y a la llegada de miembros de la policía autónoma vasca, el alcalde del pueblo de Hernani, José Antonio Recondo, escapó de un seguro linchamiento. Cerca de treinta encapuchados dembaron la puerta principal del ayuntamiento de la localidad, en la provincia vasca de Guipúzcoa, y llegaron hasta el primer piso en su busca, como protesta por la detención de cinco miembros de un violento grupo de apoyo a ETA, autores de diversos sabotajes.

La cobarde agresión de los extremistas se produjo al finalizar una manifestación de protesta por la detención, en horas de la madrugada, de cinco jóvenes con edades comprendidas entre los 17 y los 23 años pertenecientes a uno de los grupos de apoyo a ETA.

Según el Gobierno Civil de Guipúzcoa los detenidos son autores de diversos sabotajes contra autobuses, vagones del ferrocarril, entidades bancarias y las sedes de la agrupación nacionalista Eusko Alkartazuna (EA) y del PSOE de Hernani, una localidad cercana de San Sebastián, plaza fuerte del nacionalismo radical, donde el 38% de su electorado apoya a Herri Batasuna y sus calles son a menudo escenario de las acciones de los violentos.

La policía incautó a los detenidos, que aguardan en dependencias judiciales de la capital guipuzcoana su pasaje a disposición judicial, una pistola simulada para el lanzamiento de proyectiles de acero, libros y publicaciones de ETA y numerosas semillas de marihuana.

GRITOS Y AMENAZAS

Tras la manifestación de protesta y sobre las diez y media de la mañana un grupo de treinta encapuchados y otras personas se acercó al ayuntamiento.

20/11
EL PAIS
p. 5

Doc. OSEURO

01-01

9700146

Nº DOCUMENTO 97-00147
TÍTULO
PROCEDENCIA EL OB.
FECHA DE PROCEDENCIA 20/11/1984
VINCULACIONES ETA 801412
11213
F 65963

pag 21

DOE OSU 20

DESPUES DE LA CAIDA DE "POTOTO" EN JULIO, APRESAN OTRO HOMBRE DE LA CÚPULA ETARRA.

Detienen a uno de los pilares de ETA

Juan María Insausti Mugica alias "Karpov" fue detenido en Francia junto a su compañera; el presunto etarra era el responsable de la formación de comandos para la banda armada

La Policía francesa se anotó un nuevo éxito en la lucha contra el terrorismo con la detención ayer del presunto militante de ETA Juan María Insausti Mugica, alias "Karpov", a quien se considera responsable de la formación de comandos para la banda armada.

Karpov fue arrestado en el centro de Burdeos (sur de Francia) junto con su compañera María Nieves Sánchez del Arco, quien estuvo vinculada al comando Vizcaya hasta 1984, fecha en la que se sospecha huyó a Francia.

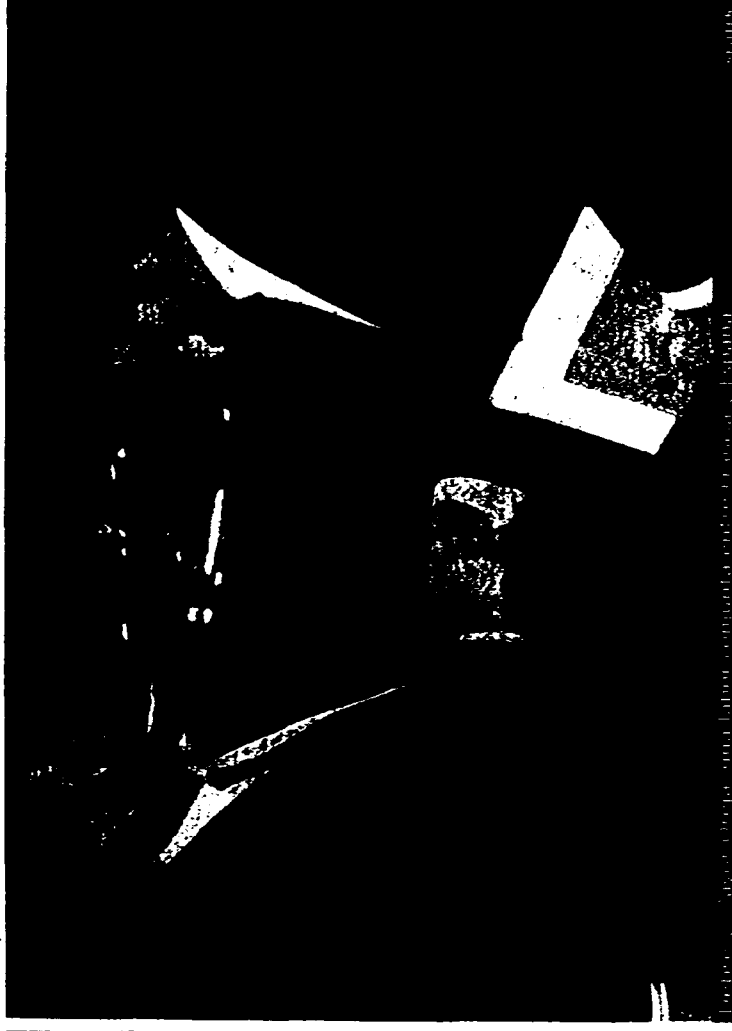
Ambas detenciones fueron efectuadas en una operación policial realizada por agentes de la

Karpov es un elemento clave de la organización terrorista ya que conoce los comandos de ETA

Sexta División de la Policía Judicial de París, encargada de la lucha antiterrorista, en colaboración con la Policía local y agentes de los Renseignements Généraux (servicio secreto).

Karpov es un elemento clave de la organización terrorista ya que conoce la composición de los comandos de ETA por haberse encargado hasta ahora de su formación para el manejo de armas y explosivos.

Su detención estaría relacionada con la de otro presunto dirigente de ETA, Julián Arxurra Egurola, alias Pototo, anterior jefe del aparato logístico de ETA.



Surgen pistas del secuestro de Delclaux

Las investigaciones sobre el secuestro de Cosme Delclaux por la banda terrorista ETA siguen firmes y ya surgieron algunas pistas.

En el auto donde viajaba el joven secuestrado fueron hallados restos de cabellos y huellas dactilares que están siendo analizadas por la Policía. Existen varias conjeturas acerca del paradero y se cree que no se encuentra muy lejos. En el Consejo Vasco del Interior, José María Arxurra declaró

El fin de semana se llevaron a cabo manifestaciones en contra de ETA

que cree que Delclaux no se encuentra a más de 20 ó 30 minutos del lugar donde fue secuestrado ya que es lo que ETA acostumbraba a realizar debido a que los viajes largos son muy riesgosos.

Por otra parte, cientos de manifestaciones se llevaron a cabo el fin de semana en toda España para repudiar el secuestro de Delclaux y del funcionario de prisiones José Antonio Ortega Lara. Madrid, Barcelona, Valencia, Compostela, Cádiz, Burgos y Guecho -donde se congregaron más de 20.000 personas- fueron

centro de las manifestaciones

04-01

9700147

Nº DOCUMENTO 9700148
TITULO _____
PROCEENCIA _____
FECHA DE PROCEENCIA 18/11
VINCULACIONES: ETA
11213
6

SUBVERSION
Y
TERRORISMO

XA5733

R FOXBT 11-18 00572
MUN IEX

DOE - POCO LEGIBLE

ESPAÑA-ETA

ETA PREPARABA ATENTADO CONTRA ALCALDE SAN SEBASTIAN

Madrid, 18 nov (EFE).- La banda terrorista ETA preparaba un atentado contra el alcalde de la ciudad vasca de San Sebastián, Odón Florza, a quien pretendía asesinar durante un viaje que el político socialista iba a realizar a Valladolid en octubre pasado.

El propio Florza confirmó hoy la información, que publica el diario "El Mundo", y explicó que fue advertido por el Ministerio del Interior para que no viajara a Valladolid en octubre pasado, porque ETA preparaba un atentado contra él.

En una rueda de prensa celebrada en San Sebastián, Florza criticó que la información se haya filtrado "a un medio de comunicación desde altas instancias, supongo -dijo- que desde el Ministerio del Interior".

Florza, que ha sido amenazado en otras ocasiones por ETA y se ha distinguido en los últimos años por su denuncia de los métodos violentos del entorno de ETA, tenía previsto asistir el lunes 28 de octubre en Valladolid a una reunión de Organizaciones no Gubernamentales.

"Nadie tenía derecho a filtrar esa información, no lo entiendo bajo ningún concepto y, ahora, al margen de la noticia, de la hipótesis, cada cual puede hacerse las cábales que considere oportunas", agregó el alcalde donostiarra.

"El Mundo", que cita fuentes de la lucha antiterrorista, señala que el Ministerio del Interior recibió a mediados de octubre "una información segura" según la cual ETA preparaba un atentado contra el alcalde de San Sebastián.

El atentado se llevaría a cabo durante un viaje que Florza tenía previsto realizar a Valladolid en los últimos días de octubre. Los responsables de la lucha antiterrorista, según "El Mundo", dieron veracidad a la información por el hecho de que la visita del alcalde a la ciudad castellana no había sido anunciada.

Días antes, añade la información, el secretario de Estado de la Seguridad, Ricardo Martí Flore, avisó a Florza quien, de acuerdo con Interior, decidió suspender el viaje.

El alcalde donostiarra, que se negó a hacer cualquier otra manifestación y no aceptó preguntas sobre este asunto, reafirmó hoy su postura de "seguir luchando con más intensidad que nunca en favor de hacer de San Sebastián una ciudad de tolerancia".

"Seguiré luchando con fuerza desde la democracia a favor del respeto a los derechos humanos, del derecho a la vida, a la libertad y a trabajar por hacer lo más pronto posible un país normalizado con convivencia en paz", precisó Florza, quien señaló que "muchá gente puede sentirse temerosa y amenazada" por ETA.

Ante esta noticia, los partidos políticos con representación en el ayuntamiento de San Sebastián -a excepción de los independentistas de Herri Batasuna (HB)- expresaron su más enérgica condena "ante la posibilidad de que se constata un nuevo episodio de amenaza y violencia por parte de ETA".

Además, manifestaron su solidaridad y respaldo hacia Odón Florza, "un compañero y un representante de los ciudadanos", y advierten que "estas amenazas no ayudan en nada a la pacífica pacificación de nuestro pueblo y suponen un paso atrás en el proceso de normalización política".

01-02

.9700148

La información sobre que ETA preparaba un atentado contra Odón Florza se suma al secuestro, por parte de esta banda terrorista, de Cosme Delclaux, miembro de una importante familia financiera e industrial del País Vasco, y del funcionario de prisiones José Antonio Ortega Lara.

Cosme Delclaux Zubizar, de 34 años, director de una empresa de informática e hijo del presidente de Vidralas de Alava (Vidrala) y otras empresas, fue secuestrado el lunes de la pasada semana, mientras que Ortega Lara lleva días preso de cautiverio.
EFE

nal/4/148

11/18/17-20/26

02-02

.9700148

ETA-FRANCIA

NUEVO GOLPE CUPULA ETA CON DETENCION JEFE ADIESTRAMIENTO

Madrid, 19 nov (EFE).- La policía francesa, en colaboración con las autoridades españolas, asestó hoy un nuevo golpe a la "cúpula" de ETA con la detención en Burdeos del presunto dirigente de la banda terrorista Juan María Insausti Múgica "Karpov", considerado el jefe del aparato de adiestramiento.

El ministro español del Interior, Jaime Mayor Oreja, definió a "Karpov" como "uno de los pilares" de ETA y resaltó la cooperación gala en el desarrollo de la operación policial, en la que también fueron detenidos la compañera del etarra, María Nieves Sánchez del Arco, y un matrimonio relacionado con ambos.

Coincidiendo con estas detenciones, Francia entregó hoy a España al miembro de ETA Rosario Picabea Ugaldé, cuya extradición fue concedida por el asesinato en 1983, en la localidad vasca de Hernani, de Arturo Quintanilla, a quien la banda acusó de ser un traficante de drogas.

Las detenciones de "Karpov", de 28 años, y su compañera suponen un nuevo golpe a la cúpula de ETA en pocos meses, ya que en julio pasado fue detenido el responsable del aparato logístico, Julián Atxurra Egurola "Pototo".

Según el Ministerio del Interior, "Karpov" estaba encargado de organizar en Francia los cursillos que reciben los terroristas que se van a integrar en algún comando de la banda, y que requieren el aprendizaje de armas o explosivos.

"Karpov" se integró en este aparato en 1993 y compartía la responsabilidad en la formación y adiestramiento de comandos etarras con el dirigente José Luis Urrusola Sistiaga, antiguo embro del "comando Madrid".

La policía investiga la posible colaboración del presunto etarra "Karpov" en el asesinato del empresario José Antonio Santamaría Vaqueriza, abatido de un tiro en la nuca en 1993 en la ciudad vasca de San Sebastián.

Nacido en Besain (Guizpuzcoa), "Karpov" se integró en la banda terrorista en el comando "Gohierri-Costa", desarticulado en febrero de 1991 en una operación policial de la que logró huir.

Sobre María Nieves Sánchez del Arco, el Ministerio del Interior considera que formó parte del "comando Vizcaya" como "lagunzaila" (colaboradora) en 1984.

Fuentes de Interior destacaron a EFE que por las manos de "Karpov" han pasado casi todos los etarras en activo de la banda terrorista y por ello sabe quiénes componen sus comandos, de ahí la importancia de sus interrogatorios.

En cuanto al extraditado Picabea Ugaldé, fue detenido en 1992 en Bayona (Francia) junto a Ignacio Bilbao Beascoechea "Iñaki de Lemona" y Félix López de la calle Gauna "Mobutu", con quienes se disponía a reorganizar la cúpula de ETA tras la caída de la etarra en la localidad, también francesa, de Bidart.

El etarra extraditado será conducido a prisión por orden del juez de la Audiencia Nacional Javier Gómez de Liaño, quien, a la vista de los documentos de extradición, avisará a su vez a los juzgados que tienen causas pendientes contra él.

Una vez que reciba esos datos, el magistrado le citará para tomarle declaración, lo que no ocurrirá previsiblemente antes del

próximo jueves o viernes, según fuentes de la Audiencia. EFE
fp/rj/ha

DOCUMENTO 5/96 7700148

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 13/11

VINCULACIONES ETA

11213

F165963

Doc. ilegible

04 -03

9700149

X55961

R POXBT 11-19 00641
mun icx

FRANCIA-ETA

NUEVO EXITO LUCHA ANTITERRORISTA CON DETENCION KARPOV

París, 19 nov (EFE).- La policía francesa se anotó un nuevo éxito en la lucha contra el terrorismo con la detención hoy del presunto militante de ETA Juan María Insausti Múgica, alias "Karpov", a quien se considera responsable de la formación de comandos para la banda armada.

"Karpov" fue arrestado en el centro de Burdeos (sur de Francia) junto con su compañera sentimental María Nieves Sánchez del Arco, quien estuvo vinculada al "comando Vizcaya" hasta 1984, fecha en la que se sospecha que huyó a Francia.

Ambas detenciones fueron efectuadas hacia las 11.00 hora local (10.00 GMT) en una operación policial realizada por agentes de la Sexta División de la Policía Judicial de París, encargada de la lucha antiterrorista, en colaboración con la policía local y agentes de los "Renseignement Généraux" (servicio secreto).

"Karpov" es un elemento clave de la organización terrorista ya que conoce la composición de los comandos de ETA por haberse encargado hasta ahora de su formación para el manejo de armas y explosivos.

Según el ministro de Interior español, Jaime Mayor Oreja, "por sus manos han pasado casi todos los etarras en activo de la organización terrorista".

Su detención estaría relacionada con la de otro presunto dirigente de ETA, Julián Atxurra Egurola, alias "Pototo", anterior jefe del "aparato logístico" de ETA.

"Karpov" habría mantenido un contacto directo con "Pototo" hasta que éste fue arrestado el 23 de julio pasado en Lasseube en Pau (Pirineos Atlánticos).

Tanto Insausti como su compañera fueron llevados a locales de la Policía Judicial de Burdeos donde están siendo interrogados, según fuentes policiales.

Las autoridades francesas disponen ahora de un plazo máximo de cuatro días antes de presentarles ante el juez de instrucción.

En el momento de la detención, "Karpov" estaba armado con dos pistolas automáticas preparadas para disparar pero no pudo utilizar las armas por la rapidez de los agentes que le interceptaron y le obligaron a tumbarse en el suelo.

Nacido en Beasain (Guipuzcoa), Insausti fue detenido en 1986 en España por colaboración con la banda armada. En 1991, huyó a Francia donde vivía en la clandestinidad.

El 20 de diciembre de 1995, el Tribunal Correccional de París le condenó en rebeldía a 3 años de prisión por "asociación de malhechores" dentro del sumario sobre la red de apoyo a ETA en la región francesa de Bretaña, en el que fueron procesadas un total de 81 personas, entre ellas 39 españoles.

"Karpov" ingresará en prisión para cumplir la condena que puede recurrir ya que la legislación francesa le permite exigir que se celebre nuevamente el juicio para poder ejercer su derecho a la defensa.

La colaboración en la lucha antiterrorista quedó hoy también patente con la entrega a España de un militante de ETA que ha cumplido condena en Francia, Rosario Picabea Ugalde.

Picabea, de 34 años y natural de Hernani, fue detenido el 31 de

mayo de 1992 en Bayona (País vasco francés) en compañía de Iñaki Bilbao, alias "Iñaki de Lemona", cuando ambos estaban considerados miembros de la dirección de ETA.

~~El terrorista fue objeto de una demanda de extradición cuya~~
sentencia fue pronunciada el 13 de octubre de 1993 que lo acusaba del asesinato, el 7 de septiembre de 1983, con varios disparos de bala de una persona al que ETA acusaba de traficar con droga.

El 24 de octubre pasado fue condenado por el Tribunal Correccional de París a tres años de cárcel por asociación de malhechores, infracción a la legislación sobre armas y municiones, posesión y utilización de documentos de identidad falsos y residencia ilegal en Francia.

Según la acusación, Picabea estaba encargado del tránsito de miembros de ETA y material destinado a la banda armada a ambos lados de la frontera franco-española.

Sus relaciones con Bilbao, cuyo papel en la organización terrorista fue preponderante desde el arresto de la "cúpula" de ETA en marzo de 1992, consistían en recibir las órdenes y los fondos necesarios para las actividades del grupo terrorista.FFE

ag/agm

11/19/16-20/96

03-03

9700149

Nº DOCUMENTO 97-00150

TÍTULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 19/11

VINCULACIONES ETA

11913

E 05963

6 507513 ✓

U POXBT 11-19 00283
mun exg icx

ETA-FRANCIA

EXTRADICION A ESPAÑA MILITANTE ETA PICABEA UGALDE

París, 19 nov (EFE).- El militante de ETA Rosario Picabea Ugalde fue entregado hoy, martes, a las autoridades españolas que hace tres años habían presentado una demanda de extradición por asesinato, según fuentes próximas a la policía.

Picabea fue detenido por primera en Carhaix (Bretaña) el 8 de abril de 1986 en respuesta a una orden de busca y captura cursada por las autoridades españolas.

En mayo del mismo año, fue puesto en libertad por orden judicial ya que las autoridades españolas no formalizaron la petición de extradición en el plazo legal.

El 31 de mayo de 1992, fue nuevamente detenido en Bayona (País vasco francés) en compañía de Iñaki Bilbao, alias "Iñaki de Lemona", cuando ambos estaban considerados miembros de la dirección de ETA.

Nacido el 6 de octubre de 1962 en Hernani, Picabea fue objeto de una nueva demanda de extradición cuya sentencia fue pronunciada el 13 de octubre de 1993.

La demanda le acusaba del asesinato, el 7 de septiembre de 1983, con varios disparos de bala de una persona al que ETA consideraba como traficante de droga.

El militante de ETA fue condenado el 24 de octubre a tres años de cárcel por asociación de malhechores, infracción a la legislación sobre armas y municiones, posesión y utilización de documentos de identidad falsos y residencia ilegal en Francia.

Según la acusación, Picabea estaba encargado del tránsito de miembros de ETA y material destinado a la banda armada a ambos lados de la frontera franco-española.

Sus relaciones con Bilbao, cuyo papel en la organización terrorista fue preponderante desde el arresto de la cúpula de ETA en marzo de 1992, consistían en recibir las órdenes y los fondos necesarios para las actividades del grupo terrorista. EFE

ag/fl/agm

11/19/15-23/96

Doc. Oscuro

04-04

9700150

Nº DOCUMENTO 9700151

TITULO _____

PROCEDENCIA EL PAÍS

FECHA DE PROCEDENCIA 19/11

VINCULACIONES U ✓

ETA 501410
11213

Aclaración de "La Trainera"

Sr. Director de EL PAÍS:

En la edición del sábado 16 ppdo. en la crónica de la visita del Rey de España a Punta del Este, página 2, se desliza una información errónea consistente en afirmar que el restaurante Gure Trainera permaneció cerrado el día de dicha visita.

Varios son los errores que se deslizan en dicha crónica, a saber:

1) El restaurante se llama La Trainera, y no Gure Trainera;

2) El restaurante Gure Trainera funciona en Montevideo, en la calle Charrúa y no tiene ninguna relación con el de Punta del Este.

3) La Trainera de Punta del Este permaneció abierta tanto a mediodía como de noche el día de la visita del Rey de España, y recibió a numerosos comensales, como habitualmente ocurre.

4) La propietaria del restaurante La Trainera es una sociedad anónima, y los propietarios de las acciones son uruguayos y son personas de conocida actuación comercial y profesional en el Uruguay, y no tienen la más mínima vinculación ni interés en temas políticos de España.

5) El restaurante que se especializa en cocina vasca, tiene al frente de su cocina a un profesional destacado de nacionalidad española y de origen vasco, que tampoco tiene la más mínima vinculación con problemas u organizaciones políticas de su nación. Tiene pasaporte

español, y viaja regularmente a y de España, sin ningún impedimento.

6) En el restaurante no trabaja nadie cuya extradición haya sido pedida por el gobierno de España.

La noticia publicada nos ha provocado un gran perjuicio material y moral, y no podemos comprender el origen de tal error.

Siendo que el restaurante estuvo abierto durante el

día de la visita, lo que pudo comprobar quien pasara por allí, debemos concluir o que el autor de la crónica deslizó una afirmación sin concurrir al lugar, o que lo hizo con mala intención, en cualquiera de cuyas hipótesis es un proceder censurable.

Saludo a Ud. atentamente
Nicolás Pareira Carrera
Director
Punta del Este,
16 de noviembre de 1996

EL PAÍS 19/11/96

Doc. POCO LEGIBLE



09 JAN 97 - 15:43

***** ÁFRICA: SUBSTITUIÇÃO *****

Att: Anula e substitui o título e o telegrama "Angola: Governo e ONU debatem sábado com Savimbi impasse do processo de paz":

Angola: Governo e ONU debatem com Savimbi impasse do processo de paz

Luanda, 09 Jan (Lusa) - Uma delegação do governo angolano e Alioune Blondin Beye deslocam-se nos próximos dias ao quartel-general da UNITA no Bailundo, para tentar resolver com as Savimbi o impasse em que se encontra mergulhado o processo de paz angolano.

A chegada da delegação governamental está prevista para sábado, enquanto a de Alioune Blondin Beye se prevê para segunda-feira.

Fonte ligada ao processo de paz disse à agência Lusa que a decisão foi tomada na sequência do encontro realizado hoje, em Luanda, entre o representante especial do secretário-geral da ONU em Angola com as delegações do governo e da UNITA na Comissão Conjunta, órgão que supervisiona a aplicação do Protocolo de Lusaka assinado em 1994.

A mesma fonte declarou que o encontro visa, designadamente, ultrapassar o diferendo à volta da extensão da administração do Estado e o estatuto especial para o líder da UNITA.

A inclusão dos deputados da UNITA no parlamento será também abordada, dado que se trata de uma questão nuclear na formação do próximo Governo de Unidade e Reconciliação Nacional, cuja cerimónia de posse está prevista para o próximo dia 25.

Os deputados da UNITA deveriam regressar a Luanda a partir de sexta-feira e seriam empossados no dia 17.

Os atrasos que se registam nesta matéria repercutem-se na formação do governo dado que, antes da sua constituição, o parlamento terá que se pronunciar sobre o seu programa, inserindo alguns dos princípios gerais de governação que o movimento do Galo Negro deseja ver incluídos no programa do actual executivo, baseado no MPLA, partido que venceu as eleições legislativas de 1992.

Lusa/fim

Nº DOCUMENTO	9700152
TÍTULO	
PROVENIÊNCIA	Angola
FECHA DE RECEPÇÃO	090197
VINCULAÇÃO	11876 30044 507470 501889 1184



© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

9700152

01/09/97 13:26:43

01-01

SECRETO

ORIGINAL ^{1/2}

M. D. N.
D. G. I. D.
DEPARTAMENTO I
C. MONTEVIDEO
091330ENE/1997

P E D I D O D E I N F O R M A C I O N Nro.002/A/97

I - FECHA ANTES DE LA CUAL SE NECESITA LA INFORMACION:

URGENTE

II - INFORMACION EXISTENTE:

A - T E X T O :

- Se adjunta.-

III - INFORMACION SOLICITADA:

- Información acorde a trámite adjunto.-

IV - DISTRIBUCION:

O R I G I N A L : DPTO. I / D.G.I.D.

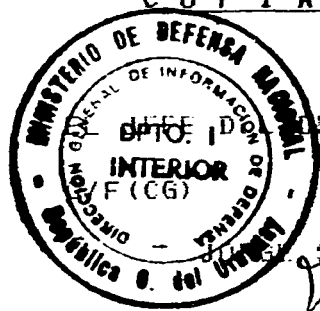
C O P I A 1 : SR. JEFE DE LA SEGUNDA DIVISION
ESTADO MAYOR GENERAL/ARMADA.-

C O P I A 2 : SR. DIRECTOR DEL S.I.F.A.

C O P I A 3 : SR. DIRECTOR DE LA D.N.I.I.

C O P I A 4 : DPTO. II/E.M./ DIVISION
EJERCITO I.-

C O P I A 5 : DPTO. II / E.M.E.-



DEPARTAMENTO I / D.G.I.D.-

SARAVIA BRIANO.-

SECRETO ^{1/02}

Don. 1/13

9700156.
10 ENE. 1997

- LOPEZ BRASIL , MONICA BEATRIZ
C.I. 2.787.007-2
C.C. BOB 37101
FEC.NAC. 29.11.73 (MONTEVIDEO)
DOMICILIO: ARTILLEROS ORIENTALES 4483
EST.CIVIL: SOLTERA
- LOPEZ , ZENEN O DE CUADRO LOPEZ , ZENEN
C.I. 1.053.977-4
C.C. BOB 28871
FEC.NAC. 14.01.33 (ARTIGAS)
DOMICILIO: APARICIO SARAVIA 3350 BLOCK C. APTO. 1
PROFESION: JUBILADO - (UTE)
EST.CIVIL: CASADO
- BRASIL , CARMEN
C.I. 1.065.920-5
C.C. BOB 13386
FEC.NAC. 26.05.34 (TACUAREMBO)
DOMICILIO: APARICIO SARAVIA 3350 BLOCK C. APTO. 1
- LOPEZ , DANIEL DARIO
FEC.NAC. 21.06.66 (MONTEVIDEO)
DOMICILIO: RPCA. EL SALVADOR
- LOPEZ , RAUL NICOLAS
FEC.NAC. 13.09.59 (MONTEVIDEO)
DOMICILIO: DP10. DE PAYSANDU
- LOPEZ , SENE ULISES
C.I. 1.607.252-0
C.C. BDA 52068
FEC.NAC. 03.11.58 (MONTEVIDEO)
DOMICILIO: CALLE 3 NRO. 3353 GTA. DE LOURDES
PROFESION: ESTUDIANTE 6TO. INGENIERIA
- LOPEZ , JUAN CARLOS
C.I. 1.607.211
C.C. BOB 22028
FEC.NAC. 12.09.57 (MONTEVIDEO)
DOMICILIO: APARICIO SARAVIA 3350 C.
PROFESION: EMPLEADO
- BENITEZ , JESUS
C.I. 2.609.963-5
C.C. BOB 37102
FEC.NAC. 05.04.73 (MONTEVIDEO)
DOMICILIO: ARTILLEROS ORIENTALES 4483
PROFESION: EMPLEADO METALURGICO (CIR S.A.)
- ION BAEZ , JUAN A. O LONG PAEZ , JUAN ALBERTO
C.I. 1.174.277-4
C.C. BZB 30074
FEC.NAC. 18.01.43
DOMICILIO: APARICIO SARAVIA 3373
- YENO SARACHO , MARIA I.
C.I. 1.144.136-5
C.C. BOA 7688
FEC.NAC. 21.10.32
DOMICILIO: APARICIO SARAVIA 3350 APTO. 302

02-02

9700156

1018 378101

ARCHIVO

C/
Dr. H. V.

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

PARTE NRO.001.///

Montevideo, enero 9 de 1997

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADO

ASOC. DE CERREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención Nro.1131

PLATAFORMA: Por libertad sindical. Por seguridad Industrial y Pública. Por Soberanía Nacional. No al colonialismo francés. No a los despidos masivos por represión sindical en el IIGAP.

Luego de la última Asamblea efectuada se resolvió; 1) "mantener abierto el diálogo a fin de considerar la posibilidad, que los despedidos fueran enviados al Seguro de Paro, luego tomados nuevamente por la Empresa en otras Secciones". 2) Solicitar una entrevista con el señor Embajador de Francia, a fin de presentarle un informe por escrito de la labor de GASEBA". Por otra parte en la fecha y mañana(10/ENERO/), están previstas jornadas de difusión en la zona Centro. Manteniéndose para el 13/ENERO/ un paro de actividades entre las 09.00' y las 12.00' horas con movilizaciones. En tanto que el 14/ENERO/, en el paro propuesto por el PIT.CIT., la "jornada de difusión" se realizará en la zona del Parque Rodó.

PIT.CIT.

Avda. 18 de Julio Nro.2190

De acuerdo a lo resuelto por la Mesa Representativa el 10/ENERO/ se reunirá a partir de la hora 18.00' en su local sindical. En tanto que el 14/ENERO/ paro de 24 horas en apoyo al conflicto de GASEBA URUGUAY., y el 21/ENERO/ a partir de la hora 18.00' marcha desde la explanada de la Universidad hasta la Plaza de Cagancha.-

SIND.UNICO NAL. DE LA CONSTRUCCION

Desde el 23/ENERO/ se mantiene la ocupación en forma rotativa por parte de seis operarios en reclamo por el despido de 13 obreros de un total de 23 que posee la Empresa. Se destaca que en la reunión tripartita mantenida el pasado 7/ENERO/ en el IIGAP se arribó a una solución en el diferendo.

////////////////////////////////////

SECTOR PUBLICO

ASOC. DE TRABAJADORES DE LA SEG. SOCIAL

El 22/ENERO/ efectuarán una reunión con el Directorio. Luego de la misma efectuarán una Asamblea informativa en su local sindical.

INFORMACIONES VARIAS

VIGILANCIA:No se han registrado novedades sobre la situación de los ciudadanos peruanos Luis SANCHEZ y Sonia GORA LUISA.

DOC. 256135

001101

9700160.
15 ENE. 1997

SECRETARIA SUB-DIRECCION
FECHA: 04-1-96
CASA: I
AL SALIDA:

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION
SECCION: A
Fecha: 10.01.97
Nº de Identificación: 9700160

clp

ARCHIVO

1001-01-01

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

PART. NRO.002.///

Montevideo, enero 10 de 1997

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADO

ASOC. DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención Nro.1131

PLATAFORMA: "Por libertad sindical. Por seguridad Industrial y Pública. Por Soberanía Nacional. No al colonialismo francés. No a los despidos masivos por represión sindical en GASEBA".

En la última Asamblea realizada se resolvió; 1) "mantener abierto el diálogo a fin de considerar la posibilidad, que los despedidos fueran enviados al Seguro de Faro, luego tomados nuevamente por la Empresa en otras Secciones". 2) Solicitar una entrevista con el señor Embajador de Francia, a fin de presentarle un informe por escrito de la labor de GASEBA". Por otra parte en la fecha y mañana (10/ENERO/), están previstas jornadas de difusión en la zona Centro. Manteniéndose para el 13/ENERO/ un paro de actividades entre las 09.00' y las 12.00' horas con movilizaciones. En tanto que el 14/ENERO/, en el paro propuesto por el PIT.ONT., la "jornada de difusión" se realizará en la zona del Parque Posadas.

PIT.ONT.

Avda. 18 de Julio Nro.2190

En la fecha se reúne la Mesa Representativa de la Central Obrera, se reunirá a partir de la hora 18.00' en su local sindical. En tanto que el 14/ENERO/ paro de 24 horas en apoyo al conflicto de GASEBA URUGUAY., y el 21/ENERO/ a partir de la hora 19.00' marcha desde la explanada de la Universidad hasta la Plaza de Cagancha.

SIND.UNICO NAL. DE LA CONSTRUCCION

Desde el 23/ENERO/ se mantiene la ocupación en forma rotativa por parte de seis operarios en reclamo por el despido de 13 obreros de un total de 23 que posee la Empresa.

////////////////////////////////////

SECTOR PUBLICO

ASOC. DE TRABAJADORES DE LA SEG. SOCIAL

El 22/ENERO/ efectuarán una reunión con el Directorio, posterior a la misma esta prevista una Asamblea informativa en su local sindical.

////////////////////////////////////

INFORMACIONES VARIAS

VIGILANCIA: Sin variantes sobre la situación de los ciudadanos peruanos Luis SAVANIEGO y Sonia GOPA RIVERA.

INFORMACION: En la noche por intermedio de la M.D. de la J.P.M. se toma conocimiento que en el edificio ubicado en Rambla Mahara Ghardi Nro.475, se había activado el sistema de alarma, por lo cual personal de esta Dirección Nacional se hizo presente en el lugar, donde conjuntamente con efectivos de Seccional 10ma., se realizó una inspección en el piso 8ro. correspondiente al señor Embajador de Israel, al igual que en los pisos 10, 11 y la azotea del edificio íntero, sin que se registraran novedades. Se hace constar que en el pretil de la azotea que da sobre la calle José María Montero, se observaron marcas de ruidos.

DOC. POCO LEGIBLE

9700161.
15 ENE. 1997

001/01

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE D. N. I.
SECRETARIA
10/01/97

D. G. I.
SECRETARIA SUB-DIRECCION
FECHA: 14-1-96
PASA A: I

Nº DOCUMENTO 97 00 162

TÍTULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA 19/11

VINCULACIONES ETA ✓

11113

E.

SI1660

U POXBT 11-19 00104
mun icx elp ibm

ESPAÑA-ETA

DOS PRESUNTOS TERRORISTAS ETA DETENIDOS EN FRANCIA

Madrid, 19 nov (EFE).- Las fuerzas de seguridad francesas han detenido en las últimas horas a dos presuntos miembros de la banda terrorista ETA, informaron hoy a EFE fuentes de la lucha antiterrorista españolas.

Los supuestos terroristas, cuya identidad no fue precisada, están considerados por la Policía "destacados miembros" de ETA, aunque no se trata de dirigentes de la banda, según las mismas fuentes.

La localización y detención de los dos presuntos terroristas ha sido posible gracias a una operación en la que han colaborado las fuerzas de seguridad de España y Francia.- EFE
adr/gv

11/19/10-59/96

DOC-OSCURO

04 - 01

• 9700162

Nº DOCUMENTO 9700163

TITULO Estalla coche ante cuartel guardia civil en Euzkara

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 01/11/96

VINCULACIONES 11273

.E. 507513 ✓

11/03/96

R. SUCRE 11-01 00220

amt out

ESPAÑA-TERRORISMO

CUATRO HERIDOS AL ESTALLAR COCHE ANTE CUARTEL GUARDIA CIVIL

Buñuel (Navarra, España), 1 nov (EFE).- Cuatro personas, tres mujeres y un guardia civil, han resultado heridas luego al estallar esta madrugada un coche bomba en la puerta del cuartel de la Guardia Civil de Buñuel, norte de España, informaron fuentes de la Delegación del Gobierno en Navarra.

El vehículo, que estalló sobre la 01.10 horas (00.10 GMT) y quedó totalmente destruido, había sido aparcado en el lateral (lateral) del cuartel momentos antes de la explosión, por un hombre joven que huyó inmediatamente del lugar en otro vehículo.

El coche utilizado como bomba era, al parecer, había sido robado a su propietario hace unos días en la localidad guipuzcoana de Fuenterrabía por un individuo armado con una pistola.

Como consecuencia de la explosión tres mujeres residentes en la casa cuartel sufrieron rasguños y un guardia civil resultó herido en una cebra, lesiones de las que fueron atendidos en el lugar de los hechos, sin precisar hospitalización.

Los daños materiales ocasionados por la explosión son, según las primeras estimaciones, "importantes" ya que la deflagración provocó un boquete de diez por cinco metros en la pared lateral del cuartel que afectó a la estructura del edificio.

La casa cuartel, donde viven treinta y cinco personas, está situada en el casco urbano de Buñuel, EFE

ae/sh/arp

11/01/03-20/96

DOC. INESGIBLE

01-01

9700163

ETA ■ La sociedad vasca secuestrada

Dinero, intimidación y propaganda...

Expertos en la lucha antiterrorista no tienen dudas de que el secuestro de Cosme Delclaux obedece a motivos económicos. La maquinaria de la organización crece día a día, lo que hace que su presupuesto sea cada vez más elevado. Pero los objetivos de ETA no apuntan sólo a lo económico: también miran hacia otros horizontes.

Sólo con los secuestros la organización terrorista ETA ha conseguido unos 40 millones de dólares y por ello nadie duda que la desaparición del hijo de un importante empresario de Vizcaya, Cosme Delclaux, ocurrido el lunes pasado, es obra del grupo terrorista. Desde 1970 ETA ha realizado 76 secuestros, de los cuales 50 fueron a empresarios.

La mayor rentabilidad para ETA la dan los secuestros y eso la banda lo tiene más que claro. El secuestro supone no sólo la entrada de una fuerte suma de dinero por el pago de la liberación, sino también rentabilidad propagandística. Además tiene un efecto intimidatorio entre los empresarios para que paguen el llamado "impuesto revolucionario", otro medio de financiación de la banda.

La actual situación financiera del grupo es buena, no sólo por los US\$5 que obtuvo en los últimos años por los secuestros

ETA tiene empresas que blanquean dinero en España, Francia y América

de Julio Iglesias y José María Aldaya, sino porque un nuevo secuestro intimida a aquellos empresarios que habían dejado de pagar el "impuesto revolucionario".

La organización cuenta también con un importante entramado de empresas en España, Francia y en países de América que le sirve para invertir y blanquear dinero que obtiene de los secuestros y extorsiones.

LOS GASTOS AUMENTAN

Pero los gastos de la organización aumentan día a día. ETA tiene cada vez un presupuesto más elevado para mantener su maquinaria asesina.

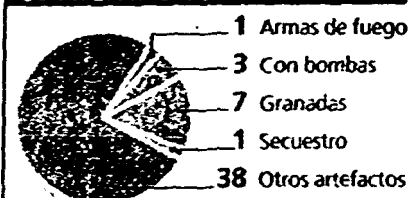
Además de destinar gran parte de su presupuesto a la seguridad de sus cabecillas, los alrededores de 600 presos etarras que tienen en Francia y en España también le supone gastos.

Los cabecillas intentan a toda costa mantener alta la moral de sus presos y los consiguen con inyecciones de dinero para la familia del preso. A todo esto hay que agregar la amplia retaguardia que tiene la banda en países de Sudamérica.

La operación que en noviembre de 1994 se saldó con la detención del cabecilla de ETA Félix López, alias "Mobutu" y de varios de sus colaboradores, sirvió también para dar a conocer que habían elaborado un plan de

ATENTADOS DE LA ETA BAJO EL GOBIERNO DEL PP

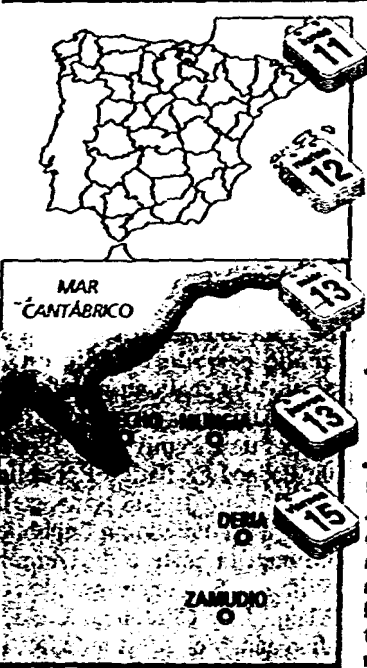
50 ATENTADOS



2 VÍCTIMAS

El sargento Miguel Angel Ayllón en un atentado ocurrido en Córdoba el 20 de mayo
Isidro Usabiaga asesinado en Ordizia el 26 de julio

EL SECUESTRO



Los investigadores dicen no tener ninguna pista, ya que el auto fue limpiado para no dejar huellas

ETA envía un comunicado adjudicándose el atentado a un cuartel de la Guardia Civil el 1º de noviembre en Buñuel, Navarra, pero no nombra el secuestro. Igualmente las características del secuestro son típicas de la organización por lo que nadie duda de su autoría

CLAVES

■ **LIBERACIONES.** Las Fuerzas de Seguridad del Estado sólo consiguieron liberar a cinco de los empresarios secuestrados y además algunos de ellos optaron por pagar después al grupo. El último industrial liberado fue Lucio Aguinagalde el 2 de noviembre de 1986. Es decir que hace más de diez años que los secuestros de la banda se saldan con la absoluta impunidad de los terroristas.

■ **DOS PRISIONEROS.** El secuestro de Cosme Delclaux se añade al del funcionario de prisiones José Antonio Ortega Lara, retenido por la organización terrorista desde hace más de 300 días.

■ **MISMA FÓRMULA.** Los investigadores consideran que los terroristas utilizaron la misma fórmula practicada para el secuestro de Aldaya que estuvo 341 días en cautiverio y fue liberado por la banda el pasado mes de abril tras el pago del rescate.

■ **DATOS OCULTOS.** Los agentes de la lucha antiterrorista de las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado destinados en el País Vasco expresaron su malestar por la falta de colaboración y ocultación de datos de la Ertzaintza.

comunicaciones internas con los mecanismos más sofisticados, lo que les permite en el caso de la caída del comando, alertar al resto de la infraestructura. Todo ello también supone otra importante inversión económica.

Por todo esto es que los expertos antiterroristas subrayan que si bien su economía está saneada, ETA no dejará de cometer secuestros. Más si se tiene en cuenta que con este tipo de acción la banda consigue estar en el tapete.

Conscientes de la rentabilidad, ETA ha dado en este último tiempo prioridad a las infraestructuras destinadas a ocultar empresarios, lo que paralelamente favorece la estrategia de sus com-

plices políticos que vienen aprovechando las concentraciones de apoyo a los secuestrados para convocar contra manifestaciones desde las que se insulta y agrede a los ciudadanos, alimentando su estrategia de inestabilidad social.

Ultimamente ETA estaba demasiado tranquila para lo que tiene acostumbrado al pueblo español. Pero la falta de respuesta a la violencia callejera y a los pedidos para que los presos etarras sean trasladados a las prisiones del País Vasco hicieron que la organización agudizara su presión hacia el gobierno e inaugurara el primer secuestro en la era de José María Aznar. La cuenta regresiva comenzó.



El costo por dismantelar redes del "impuesto revolucionario"

No es casualidad que la ofensiva contra los empresarios ocupe buena parte de la estrategia de ETA. De esta manera se intenta contrarrestar, en la medida de lo posible, el efecto negativo que le supuso el dismantelamiento en 1992 y 1993 de dos de sus redes encargadas del cobro denominado "impuesto revolucionario". Hace aproximadamente dos años la Policía francesa interceptó una carta enviada por Michelena Berasarte, responsable del "aparato de mugas", a los cabecillas de ETA, en la que expresaba la conveniencia de golpear con mayor intensidad a los intereses económicos, tanto del País Vasco como del resto de España y lo cierto es que de unos meses el

mundo empresarial aparece en los objetivos prioritarios de los terroristas de ETA.

CONDENA DEL PNV

Políticos y empresarios vascos condenaron unánimemente el secuestro de Cosme Delclaux.

El Partido Nacionalista Vasco (PNV) se mostró realmente preocupado, ya que el secuestrado estaba vinculado con el partido. Además, según el PNV esto perjudica las relaciones con el gobierno en cuanto a la petición de acercamiento a las cárceles vascas de los etarras y porque en definitiva esta acción llevará a "ahuyentar las inversiones y aumentar el desempleo en toda la región".

ESPAÑA LA DETENCIÓN DE "ISUNTZA" COMIENZA A DAR FRUTOS A LA POLÍTICA ANTITERRORISTA ESPAÑOLA

ETA recibe tres golpes en un solo día

Descubren proyectos de acciones contra personalidades francesas, encuentran un escondite de la banda con datos "importantísimos" y desmantelan uno de los comandos de la banda

POR SOLEDAD ORTIZ
de la redacción de EL OBSERVADOR

La reciente detención del dirigente de ETA, Juan Luis Aguirre Lete, alias "Isuntza" condujo al descubrimiento de proyectos de "acciones" contra importantes personalidades francesas, al desmantelamiento de uno de los principales comandos de la organización armada vasca y al descubrimiento de un escondite secreto.

Según notas escritas encontradas en poder de "Isuntza", quien fue detenido el martes en Bayona, la organización incluía entre sus "objetivos" al ministro francés del Interior, Jean-Louis Debré, y a su predecesor Charles Pasqua.

El diario vasco El Correo afirmó que en la lista de posibles objetivos también figuraba la jueza antiterrorista francesa Laurence Le Vert y el comisario Roger Marion, jefe de la Sexta División de la Policía Judicial.

La apertura de un frente en suelo francés constituiría un "salto cualitativo" sin precedentes en la estrategia de ETA. Hasta ahora, la organización nunca come-

Una acción contra personalidades francesas sería una respuesta a la presión de París

tió atentados contra funcionarios franceses, sino sólo acciones de sabotaje contra intereses galos en España.

Una eventual acción contra personalidades francesas serían en respuesta a la creciente presión de París sobre los terroristas vascos aún presentes en su territorio.

ESCONDITE Y ESCONDIDOS

Tras la detención de "Isuntza", la Sexta División de Policía Judicial francesa encontró en un escondite de ETA en Lasseube (Francia) información "interesantísima" en un disco duro.

La granja donde fue descubierto el escondrijo es la misma en que fue detenido el pasado mes de julio el dirigente etarra, Julián Atxurra Egurola, "Pototo", considerado como el "número tres" de la banda armada.

Según la Policía Judicial francesa, la granja fue exhaustivamente registrada tras la detención de "Pototo" sin que fuera descubierto el escondite en el subsuelo. Hasta ahora se encontraron dos disquetes, una pistola, un revólver, 4.000 dólares y 100 cartuchos.

Pero además de este descubri-



miento, también se produjo la detención de dos etarras del comando de Navarra, a raíz de los datos contenidos en la documentación encontrada a "Isuntza".

Los detenidos, Zubizarreta de 25 años y Agnulo de 23, están acusados, entre otros delitos, del atentado perpetrado contra la Casa Cuartel de la Guardia Civil de Buñuel el pasado 1º de noviembre. La detención se produjo en su domicilio y las fuerzas de seguridad encontraron armas, explosivos y otros materiales de importancia. (En base a EFE, Reuter y AFP)

Aceleran el proceso de extradición

El ministro francés de Justicia, Jacques Toubon, se abstuvo de confirmar o desmentir las amenazas de la organización contra el ministro del Interior Jean-Louis Debré y su predecesor Charles Pasqua, pero estimó que la organización tiende a radicalizarse.

"Los esfuerzos conjuntos de Francia y España causan muchas dificultades a ETA y llevan a detenciones de responsables cada vez más importantes", subrayó el ministro de Justicia. (2-02)

Esta represión "probablemente lleva a que los dirigentes de ETA tiendan a radicalizarse, es decir a fijarse objetivos cada vez más espectaculares como el rey (de España) u otra destacada personalidad", estimó.

Jacques Toubon y su colega española, Margarita Mariscal de Gante, anunciaron en una declaración común que van a acelerar los procedimientos de extradición entre los dos países, aplicando la convención de extradición

de la UE desde antes que sea ratificada por los quince parlamentos nacionales.

El Convenio Europeo de Extradición fue firmado el 27 de septiembre pasado en Dublín y, en principio, los países miembros de la Unión Europea disponen de un año para ratificarlo. Este nuevo convenio tiene el objetivo de facilitar u acelerar los procedimientos de extradición entre los estados miembros de la UE. (En base a AFP)

LOS ORÍGENES DE ETA

- 1954. Fundación de Ekin, un grupo estudiantil, precursor de ETA, formado en 1952.
- 1959. Fundación de ETA.
- MAYO DE 1962. Se realiza la primera asamblea de la organización.
- 1963 A 1967. Se realizan cuatro asambleas de ETA.
- 1968. Muerte de Txabi Etxebarrieta y de Melitón Manzanas.
- AGOSTO 1970. Primera parte de la VI Asamblea de ETA. Juicio a Burgos. Aparición de ETA-V.
- 1972. Segunda parte de la VI Asamblea de ETA-VI. Decisión de unirse a la Liga Comunista Revolucionaria.
- 1973. Primera parte de la VI Asamblea de ETA-V. Asesinato de Carrero Blanco. ETA VI se une a la Liga Comunista Revolucionaria.
- 1974. El Frente Obrero se escinde de ETA-V y forma el Partido Obrero Patriótico Revolucionario. ETA-V se escinde en ETA Político-Militar y ETA Militar.
- SETIEMBRE DE 1975. Ejecución de los militantes de ETA, Txabi y Otazua.
- NOVIEMBRE DE 1975. Muerte de Franco.
- ABRIL DE 1976. ETA Político Militar mata a Angel Borzadi.
- SETIEMBRE DE 1976. VII Asamblea de ETA Político Militar. Decisión de fundar el Partido para la Revolución Vasca (PIA).
- MAYO 1977. Los Bereziak se escinden de ETA-PM.
- JUNIO DE 1977. Elecciones parlamentarias.
- 1978. Formación de Herri Batasuna.
- 1979. Un referéndum aprueba el Estatuto de Autonomía Vasco.
- 1980. Elección del Parlamento vasco.

Nº DOCUMENTO 9700166

TÍTULO

PROCEDENCIA EL PAÍS

FECHA DE PROCEDENCIA 30/11/96 pag. 2

VINCULACIONES ETA

119213

F.

Descubren arsenal de armas y material informático de la organización

ASESTAN DUROS GOLPES POLICIALES CONTRA E.T.A. EN FRANCIA Y ESPAÑA

La organización terrorista ETA recibió ayer dos duros golpes, uno en España y otro en Francia, con la desarticulación del "Comando Natarroa", que operaba en esta región española, y el descubrimiento de un arsenal de armas e importante material informático en la localidad francesa de Lasseube.

MADRID, 29 (EFE).— En Pamploña (Navarra) fueron detenidos los presuntos activistas de ETA Kepa Zubizarreta e

Igor Angulo, vinculados con los últimos atentados perpetrados contra varios cuarteles de la Guardia Civil, en una opera-

ción en la que también se incautó importante material explosivo.

Importante fue asimismo el material descubierto en un "zulo" (escondijo) de la banda terrorista en una granja de Lasseube, en una operación llevada a cabo por la sexta división de la policía judicial de Francia.

La policía francesa considera de especial valor la información que contiene el disco duro del ordenador hallado en el

"zulo", calificada de "muy interesante".

■ AYUDA DE FRANCIA

Aguirre Lete, considerado el jefe de los comandos ilegales (grupos armados) de ETA y uno de los cabecillas de la banda que dio la orden de atacar en Mallorca contra el Rey Juan Carlos en agosto de 1995, fue detenido el pasado día 26 cuando intentó saltarse un control policial instalado en el peaje de la autopista entre Pau y Bayona.

Tras las operaciones de hoy, el Gobierno español subrayó, a través de su portavoz, Miguel Angel Rodríguez, la "ayuda inapreciable" de Francia y el apoyo de la U.E. para que los terroristas de ETA "no tengan dónde donde vivir" en Europa.

"Francia ha tomado la decisión de ayudar a España en luchar contra ETA con una colaboración impecable", precisó Rodríguez, en la rueda de prensa tras el Consejo de Ministros celebrado hoy en la isla de Gran Canaria.

El portavoz añadió que "la U.E. ha aprobado un convenio para que los terroristas no tengan ningún nido donde vivir en Europa y que 'los países están cumpliendo su palabra'".

El director general de la Guardia Civil, Santiago López Valdivielso subrayó que la rapidez con que ETA ha intentado reconstituir su cuarto comando Natarroa, tras su última desarticulación en diciembre de 1994 y las anteriores llevadas a cabo en 1986 y 1992, demuestra la importancia que para la banda terrorista tiene "mantener su acción criminal en esta región".

■ LISTA DE OBJETIVOS

La detención de los dos presuntos terroristas, a quienes se relaciona con los atentados registrados este año en Navarra contra cuarteles de la Guardia Civil, se ha producido también gracias a la documentación intervenida a Juan Luis Aguirre Lete tras su detención en Francia.

Los detenidos, quienes ofre-

cieron una "fuerte resistencia" y sufrieron heridas leves al ser rescatados por la Guardia Civil, se encontraban en una vivienda en Pamploña, donde fue localizado "todo un arsenal y abundante material para la comisión de atentados", según una nota del Ministerio del Interior.

La documentación incautada a Aguirre Lete incluye también una lista de posibles objetivos de la banda en Francia, con datos sobre personalidades de la seguridad del Estado y altos responsables policiales y judiciales, según publica hoy el diario vasco "El Correo".

Las operaciones policiales contra ETA en España y Francia fueron "tecnicas" y "selectivas", por la mayoría de las fuerzas políticas, que insistieron en que mantendrán su apoyo al Gobierno de Aznar en la lucha antiterrorista.

Así lo dijo el Partido Socialista Obrero Español (PSOE) y en términos similares se expresó un portavoz de la coalición comunista Izquierda Unida (IU).

04-01

9700166

Nº DOCUMENTO 9700167

TITULO

PROCEDENCIA L. NA

FECHA DE PROCEDENCIA 30/11/96

VINCULACIONES ETA 501410

M.213

F. 65963 ✓

ETA cambia su estrategia tras arrestos en Francia

Esfuerzo mancomunado de autoridades españolas y galas la obligaron

El aumento de la cooperación con España por parte de las autoridades francesas con el objetivo de combatir a la organización separatista vasca ETA provocó cambios radicales en la organización paramilitar.

MADRID, (Reuter) - Desde hace algún tiempo, los rebeldes vascos añadieron a sus listas de posibles blancos de ataques a personalidades y miembros del gobierno de Francia, informaron ayer funcionarios españoles.

ETA (Patria Vasca y Libertad), que usualmente lleva a cabo sus ataques sólo en territorio español, mantenía al ministro de Interior de Francia, Jean-Louis Debré; y a su antecesor, Charles Pasqua, en una lista de posibles blancos que fue hallada en una operación antiterrorista realizada por las autoridades francesas.

La lista fue hallada en un amplio grupo de documentos de la organización radical vasca, descubiertos



el martes por la policía francesa en una amplia operación donde sus agentes arrestaron al presunto dirigente de ETA Juan Luis Aguirre Lete.

Funcionarios españoles dijeron que la inclusión de miembros del gobierno francés como posibles blancos de ETA significaba una nueva estrategia por parte de los separatistas vascos, probablemente como respuesta a la mayor vinculación de Francia en la lucha contra la ETA.

"Esto significaría una escalada de la situación, un cambio radical en la estrategia de ETA", dijo a Reuters el portavoz del ministerio del

Interior de España, Fernando Delgado. "Si es verdad, nos causará mucha pena que ellos (los funcionarios franceses) sean atacados (por ETA) como nosotros".

Anteriormente, las autoridades españolas elogiaron el arresto del dirigente del grupo radical vasco y dijeron que condujo directamente al desmantelamiento de un grupo que planeaba ataques en la provincia de Navarra, en el País Vasco.

"Estos arrestos fueron posibles gracias a documentos que fueron hallados por la policía francesa como resultado de recientes detenciones", dijo en un comunicado del ministerio de Interior de España.

España felicitó al gobierno de Francia por el arresto de Aguirre Lete y afirmó que la acción evitó "un derramamiento de sangre" gracias a que permitió a la Guardia Civil española descubrir y desmantelar el jueves a un escuadrón de ETA que estaba planificando ataques en la región de Navarra.

La Guardia Civil arrestó a dos hombres, Pedro Zubizarreta, de 25 años, y a Igor Miguel Angulo, de 23, y capturó un amplio arsenal de armas entre las que se incluyen fusiles de asalto de gran precisión y alcance, materiales para la fabricación de explosivos, detonadores y documentos de identidad falsos.

Ambos sujetos, identificados en los documentos hallados por la policía francesa, se cree que formaban parte del escuadrón que atacó barracas de la Guardia Civil con un auto-bomba el 1 de noviembre. Cinco agentes resultaron heridos en el ataque.

El ministro de Interior de España, Jaime Mayor Oreja, dijo que el escuadrón de ETA, que fue desmantelado anteriormente por la policía de Francia, se había reorganizado y elaborado planes para realizar un ataque de amplias dimensiones con armas de alto poder destructivo en Navarra.

"Estos arrestos han sido posibles gracias a los documentos confiscados por la policía francesa, como resultado de las recientes detenciones en el país vecino", dijo Mayor Oreja en una declaración.

"Ellos (las autoridades francesas) evitaron, sin lugar a dudas, numerosas actividades criminales que el grupo terrorista había planeado". Funcionarios del gobierno español dijeron que Francia podría convertirse en blanco de ETA debido a sus relaciones más estrechas con el joven gobierno conservador de España, que reemplazó en mayo al gobierno socialista, que llevaba 13 años en el poder.

Desde que el gobierno de José María Aznar llegó al poder en España, la cooperación bilateral entre las fuerzas de seguridad de ambos países se incrementó y se alcanzaron importantes éxitos.

Funcionarios de alta jerarquía de ambos países se han reunido cuatro veces desde que el presidente del gobierno español, José María Aznar, llegó al poder y las relaciones bilaterales marchan "mejor que nunca antes", según fuentes francesas y españolas.

Doc. oscuro Ro

01 01

9700167

87 00 168

1-10

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

VINCULACIONES ETA 507400 ✓

40 213

SI1728

U POXBT 11-26 00244
min icx alp ibm

ETA-ESPAÑA/FRANCIA

ETARRA DETENIDO LETE ORDENO ATENTAR CONTRA REY JUAN CARLOS

Madrid, 26 nov (EFE).- El presunto etarra Juan Luis Aguirre Lete, detenido hoy en Francia, fue uno de los dirigentes de ETA que dio la orden de atacar en Mallorca contra el Rey Juan Carlos en agosto de 1995.

El ministro de Interior Jaime Mayor Oreja explicó que Aguirre Lete, en su condición de responsable, junto a Javier Arizcuren, de los comandos ilegales de ETA, habría contactado con todos estos grupos armados activos en España durante los últimos años, incluido el que planeó el atentado frustrado contra el Rey.

Mayor explicó en rueda de prensa que la policía dispone de "datos" que apuntan a que "Isuntza" mantuvo un "último encuentro" clandestino con este comando antes de que se desplazara a Mallorca para intentar el magnicidio.

Aguirre Lete fue detenido esta tarde por la policía francesa cuando se saltó un control policial instalado en el peaje de la autopista entre Pau y Bayona.

El presunto dirigente etarra, que portaba una pistola, viajaba en compañía de una mujer alemana y de un niño, cuyas identidades no han sido facilitadas.

La policía española considera también que Aguirre Lete fue colaborador del "comando Barcelona" y miembro del comando "Madrid" de ETA, dos de los más sangrientos grupos operativos de la banda terrorista, con los que habría participado, al menos, en el atentado que costó la vida al general Dionisio Herrera, el 25 de octubre de 1993.

Tras conocer la noticia, Mayor Oreja agradeció personalmente a su homólogo francés, Jean Louis Debré, la "colaboración impecable" de la policía francesa en la detención, que consideró "muy importante". EFE

edz/gy

Doc. LUCIGLE

11/26/19-11/96

01-01

9700168

Nº DOCUMENTO 9700169

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA _____

VINCULACIONES U 507466
ETA 501410
41213 ✓

DP3673

R POXBT 11-29 00393
lxx sur exg

URUGUAY-ETA
POLICIA ESPAÑA PIDIO LOCALIZACION DOS PRESUNTOS ETARRAS

Montevideo, 29 nov (EFE).- La Policía española, a través de INTERPOL, solicitó a la de Uruguay la localización de dos presuntos etarras, cuya extradición fue denegada hace dos años por la justicia uruguaya, informaron hoy a EFE fuentes policiales.

Se trata de Juan José Urrutia Pía y Amaya Arakistain Unamuno, supuestamente radicados en Uruguay y quienes fueron detenidos en abril de 1992 en Montevideo junto a otros once españoles de origen vasco a petición de la justicia española por supuesta vinculación a la banda terrorista ETA.

La justicia española solicitó la extradición de ocho de los trece detenidos y la justicia uruguaya, tras una trámite de dos años, otorgó en agosto de 1994 la extradición de tres de ellos.

La extradición estuvo rodeada de los mayores incidentes callejeros entre grupos radicales y fuerzas policiales en Uruguay desde la recuperación de la democracia, en 1985, que dejaron como saldo un muerto y decenas de heridos.

Cuando se tramitaron las solicitudes de extradición, en mayo de 1992, Arakistain Unamuno tenía causa abierta en la Audiencia Nacional española por colaboración con banda armada y vinculación al "comando Eibar" de ETA, al que también se vincula a Urrutia Pía.

La oficina de INTERPOL en Uruguay solicitó información sobre los presuntos etarras a la de España, después de que el diputado uruguayo Jaime Trobo denunció hace tres meses en el Parlamento que Montevideo "se convirtió en un santuario de etarras".

"En principio la información llegada de Madrid nos solicita pedido de ubicación de Arakistain Unamuno y Urrutia Pía, y hemos dado cuenta de la solicitud a la justicia", dijo a EFE un portavoz de INTERPOL.

El magistrado encargado de tramitar el asunto decidirá si la petición española es válida y "si corresponde procurar la ubicación de esas personas", agregó.

La mayoría de los españoles detenidos en 1992, incluso uno cuya extradición fue concedida y posteriormente fue absuelto por la Audiencia Nacional de Madrid por falta de pruebas, permanecen en Montevideo donde regentan un restaurante de cocina vasca y solicitaron el permiso de residencia.

El pasado 13 de noviembre, un día antes de que los Reyes de España iniciaran una visita oficial a Uruguay, el Parlamento uruguayo aprobó el nuevo tratado de extradición entre ambos países, que sustituye a otro del siglo pasado y agrega los delitos de terrorismo y narcotráfico como posibles causas de extradición.

EFE

JF/chg/jmc

11/29/14-50/96

Doc. Poco LEA/LE

01-01

.9700169

Nº DOCUMENTO 9700170
TITULO _____
PROCEDENCIA _____
FECHA DE PROCEDENCIA 29/11
VINCULACIONES ETA 501410
11213 ✓

DP3641

U POXBT-11-29-00284
mun icx

ESPAÑA-TERRORISMO
DETENIDOS DOS PRESUNTOS ACTIVISTAS DE LA BANDA ETA EN NAVARRA

Pamplona (España), 29 nov (EFE).- Los presuntos activistas de la banda terrorista ETA Kepa Zubizarreta e Igor Angulo, vinculados con los últimos atentados perpetrados contra varios cuarteles de la Guardia Civil en Navarra (norte) fueron detenidos hoy en Pamplona, informaron fuentes oficiales.

La detención de los dos "etarras" se ha producido a raíz de los datos contenidos en la documentación intervenida a Juan Luis Aguirre Lete, considerado el jefe de los "comandos ilegales" de E y detenido el pasado día 26 en Bayona (Francia).

Zubizarreta, de 25 años, y Angulo, de 23, están acusados, entre otros delitos, del atentado perpetrado contra la Casa Cuartel de la Guardia Civil de Buñuel (Navarra) el pasado día 1, mediante la explosión de un automóvil cargado con 40 kilos de explosivos, que causó cinco heridos leves.

Los presuntos terroristas fueron detenidos esta madrugada en su domicilio, en donde las fuerzas de seguridad hallaron armas, explosivos y otros materiales "de importancia", informaron fuentes de la Guardia Civil.

Desde Las Palmas de Gran Canaria (islas Canarias) el ministro español del Interior, Jaime Mayor Oreja, que confirmó la identidad de los detenidos, destacó que su captura "se debe al trabajo coordinado y común sobre los papeles de Aguirre Lete de las Policías española y francesa".

Mayor Oreja está en Las Palmas para asistir al Consejo de Ministros que se celebrará hoy en la capital canaria.

Aguirre Lete, uno de los cabecillas de ETA que dio la orden de atacar en Mallorca contra el Rey Juan Carlos en agosto de 1995, fue detenido el pasado día 26 por la policía francesa cuando intentó saltarse un control policial instalado en el peaje de la autopista entre Pau y Bayona. EFE

nal/vv/jff

11/29/09-43/96

Doc. Poco Legide

01 - 01

.9700170

Nº DOCUMENTO 9700 171

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 28/11

VINCULACIONES ETA ✓

11.2.13

OP3537

R POXRT 11-26 00366
ICX MUN

ESPAÑA-ETA

CONDENADO A 154 AÑOS DE CARCEL DIRIGENTE ETA "PIPE"

Madrid, 28 nov (EFE).- El dirigente de ETA Felipe San Epifanio "Pipe" y la etarra Rosario Ezquerria Pérez han sido condenados por la Audiencia Nacional española a penas de 154 años de cárcel por matar a una persona y herir a otras seis en un atentado perpetrado en 1994 en Barcelona, informaron hoy fuentes judiciales.

Según la sentencia, ambos miembros de la banda terrorista fueron condenados por un delito de asesinato, seis delitos de asesinato frustrado y un delito de estragos.

La sentencia, dictada por la sección segunda de lo penal de la Audiencia Nacional, considera probado que "Pipe", también ex miembro de la Mesa Nacional de la coalición Herri Batasuna -considerada como el brazo político de ETA-, Rosario Ezquerria y otros dos activistas decidieron destruir el edificio del Gobierno Militar de Barcelona mediante el lanzamiento de varias granadas.

El atentado ocurrió el 18 de abril de 1994.

El día anterior, Felipe San Epifanio y otro etarra robaron un coche "Seat Ibiza" en la ciudad catalana y, tras cambiar las placas de matrícula, lo llevaron a un barrio de la ciudad donde, con la ayuda de Rosario Ezquerria y de un cuarto activista, instalaron el lanzagranadas en la bota del automóvil.

El artefacto estaba confeccionado por dos tubos en los que colocaron sendas bombas compuestas de 12 kilogramos de amoníaco y un temporizador.

Después, conectaron un dispositivo para que las granadas hicieran explosión con un intervalo de diez minutos.

A la mañana siguiente, el día 18 de abril, los cuatro miembros del llamado "comando Barcelona" de ETA se dirigieron a la sede del Gobierno Militar y estacionaron el vehículo en el puerto cercano, con los tubos lanzagranadas orientados hacia el edificio oficial.

A la una de la tarde, conectaron el temporizador y se marcharon. Veinte minutos después, según lo previsto, explotaron las dos granadas, que impactaron en el Gobierno Militar.

La metralla alcanzó a un viandante, quien murió en el acto, además de causar lesiones a otras seis personas.

La explosión, además de dañar el edificio oficial y otro vecino, también causó destrozos en numerosos vehículos aparcados en los alrededores.

Felipe San Epifanio fue detenido diez días después del atentado, el 28 de abril, en Barcelona. EFE

fp/eb/jmc

11/28/15-41/96

Doc-Poco LECIBLE

01-01

9700171

Nº DOCUMENTO 9700172
TITULO _____
PROCEDENCIA _____
FECHA DE PROCEDENCIA 29/11
VINCULACIONES ETA 501410
11273
F. 65963 ✓

DP3657

U POXBT II-29 00175
mun icx

ESPAÑA-ETA

DESCUBIERTO ARSENAL ETA EN UNA GRANJA EN FRANCIA

Madrid, 29 nov (EFE).- La policía francesa ha descubierto un escondrijo de la banda terrorista ETA con armas y material informático en una granja de la localidad francesa de Lasseube, confirmaron a EFE fuentes de la lucha antiterrorista española.

La operación fue llevada a cabo por la Sexta división de Policía Judicial francesa, que dirige Roger Marion, a raíz de la documentación incautada en las últimas detenciones de dirigentes etarras llevadas a cabo en Francia.

En el "zulo" (escondrijo) se han encontrado una pistola, un revólver, cerca de medio millón de pesetas en dinero francés y español, 100 cartuchos y un disco duro y dos disquetes de ordenador.

El descubrimiento del escondite se ha producido a raíz de las informaciones obtenidas tras las detenciones en Francia de los dirigentes etarras Juan María Insausti Múgica, "Karpov", y Juan Luis Aguirre Lete.

La granja donde se ha descubierto el "zulo" es el mismo lugar en que fue detenido, el pasado mes de julio, el dirigente etarra Julián Atxurra Egurola, "Pototo". EFE

fm/gv/jff

11/29/12-00/96

Doc. Poco Legide

01 - 01

.9700172

Nº DOCUMENTO 9700173
TITULO
PROCEDENCIA CL.
FECHA DE PROCEDENCIA 28/11
VINCULACIONES ETA 501410
11213
F. 65963 ✓

01-02

.9700173

36 • INTERNACIONALES • CLARÍN • Jueves 28 de noviembre de 1996

JUAN AGUIRRE LETE, ARRESTADO EL MARTES EN FRANCIA

Un temible jefe de los etarras

Ordenó los fallidos atentados contra el rey y contra José María Aznar • Está acusado además del asesinato de un dirigente histórico del PSOE • España pidió su extradición a las autoridades francesas

MADRID (Especial para Clarín).— La policía española está convencida de que Juan Luis Aguirre Lete, un alto dirigente de ETA arrestado el martes en Bayona, Francia, es responsable de haber ordenado el frustrado asesinato del actual jefe del Gobierno español, José María Aznar,

cuando este era el líder de la oposición.

El ministro del Interior, Jaime Mayor Oreja, confirmó el martes que Aguirre Lete, conocido como "Isuntza", fue uno de los etarras que ordenaron y prepararon el también fallido atentado contra el rey Juan Carlos en agosto de 1995.

En ese mismo año, el 19 de abril, Aznar salvó milagrosamente su vida cuando un coche bomba colocado por la guerrilla vasca estalló al paso de su vehículo blindado en una calle de Madrid.

El guerrillero arrestado, que integró los temibles comandos "Madrid" y "Barcelo-

na" de ETA, habría dirigido además el operativo que culminó con el asesinato del dirigente histórico del PSOE Fernando Mújica, hermano del ex ministro de Justicia Enrique Mújica, un hecho que conmovió profundamente en su momento al País Vasco y a toda España.

El arresto en Bayona

Cuando fue interceptado por un control de guardias aduaneros, "Isuntza" intentó huir mientras arrojaba documentos y discos de ordenador por las ventanillas de su vehículo. El guerrillero, que iba armado con una pistola y portaba documentos falsos como policía francés, conducía un automóvil de matrícula alemana e iba acompañado por la ciudadana germana Petra Elser.

Los policías franceses registraron durante varias horas el lugar para que no se perdiera ninguno de los documentos de ETA. "Se trata de una información muy importante", señaló Mayor Oreja. Los investigadores saben que "Isuntza", por su posición como jefe de comandos de acción, conoce la identidad y las maneras de operar de los grupos más peligrosos de la guerrilla vasca.

Desde que José María Aznar llegó al poder, el 5 de mayo, la policía francesa ha descargado golpes demoledores contra ETA, seis de cuyos dirigentes principales han sido arrestados. Otros igualmente importantes fueron entregados a la justicia española.

Un tiroteo

Un agente de aduanas francés fue gravemente herido anoche por una persona que abrió fuego con un arma de grueso calibre cuando se encontró con un control sorpresivo en la frontera entre España y Francia.

El tiroteo se produjo en una zona no muy lejana a la ciudad de Bayona, escenario del arresto de "Isuntza", cuya extradición fue solicitada ayer por España a las autoridades francesas.

La Audiencia Nacional (la más alta instancia penal española) formuló la demanda de extradición del dirigente etarra y solicitó, además, que miembros de las fuerzas de seguridad españolas puedan ir a Francia a examinar la documentación hallada tras la detención de Aguirre Lete. □

Juan Carlos Algañaraz

MAJETT

Todos los martes y viernes con su ejemplar.

Con esta revista, la gente va a disfrutar llenando espacios vacíos.

Usted llene uno con su aviso y disfrute del éxito de su negocio.

Esta temporada anuncie en la revista "Juegos del Verano" de Clarín. El lugar en donde encontrará a toda la familia participando de los más divertidos entretenimientos y competencias de conocimiento general. No tendrá una mejor oportunidad para que sus productos o servicios lleguen a miles de potenciales clientes. Anuncie en la nueva revista "Juegos del Verano" de Clarín. Su negocio estaba necesitando unas vacaciones como estas.

Clarín
El gran diario argentino.

Para publicar, llame a los teléfonos: 348-7774/7790/7777.



Encuesta

MADRID (Especial para Clarín).— Los socialistas superan por 3,6% al Partido Popular en intención de voto, y Felipe González triunfa como el líder más apreciado con 5,34 puntos contra 4,49 de José María Aznar. Así lo informa una encuesta realizada a fines de octubre por el Centro de Investigaciones Sociológicas (CIS) que depende del gobierno.

El PSOE recoge el 39,9% de las preferencias electorales y el PP suma el 36,3%. En julio, cuando se produjo la última encuesta del CIS, los populares superaban a los socialistas por 38,79% a 37,63%.

02-02

.9700173

19-11-1996

Referencia: solicitud de Informacion

1. Damian OSTA
2. Juergen MORITZ
3. Sr. KRUKLAS

1. No se podía verificar que Damian OSTA se encuentre en ALEMANIA.
2. Lamentablemente, la Reglamentación Alemana, la cual protege los datos personales de personas, que todavía no han sido justificados como criminales/terroristas, no nos permita de complacer la solicitud de identificar los números telefónicos con los cuales se comunicó Juergen MORITZ.

Averiguaciones personales daban por resultado, que el número contactado por MORITZ el día 14 de mayo de 1996 (0221-522674) pertenece al Sr. STATZER, Rolf, Glasstrasse 72, 50823 Koeln. Se sabe que STATZER tenía hasta 1992 contactos aislados con miembros de la plataforma antiimperialista.

3. Las Autoridades Alemanas desconocen a la persona de KRUKLAS referente a un trasfondo terrorístico.

Sin otro particular.

Nº DOCUMENTO 97 00 174
TITULO POSIBLES TERRORISTAS ALEMANES EN URUGUAY.
PROCEDENCIA 30650
FECHA DE PROCEDENCIA 19/11/96
VINCULACIONES A 500145
V 807466
11213

04-05

• 9700174

Asunto: Solicitud de remitir información

El Ministerio para la Protección de la Constitución, Departamento BERLIN, solicitó asistencia en la búsqueda de tres personas fugitivas desde el 11 de abril 1995.

En contra de estas personas está pendiente un sumario por ser miembros en agrupaciones terroristas y están buscados por orden de detención internacional:

1/ Sr. Bernhard HEIDBREder,
nacido: 19. 11.1960 en Herford/Alemania

2/ Sr. Peter KRAUTH
nacido: 01.03.1960 en Bruehl/Alemania

3/ Sr. Thomas WALTER,
nacido: 18 de abril en Baden-Baden/Alemania.

Estas personas están sospechadas urgentemente de haber planeado un atentado con explosivos el 11 de abril de 1995 contra el Edificio de Ejecución Judicial de Berlin-Gruenau. Se podía evitar el atentado solamente por haber desarmado los explosivos a tiempo.

Las Autoridades Alemanas descubrieron una probable relación entre los sujetos mencionados y la agrupación +LUPE, e.V.+.
Esta agrupación llamó la atención con un anuncio en un diario ultra-izquierdista en el cual solicitaron donaciones para el proyecto uruguayo +MUJER y MEMORIA+. Así que existe la posibilidad que los tres hombres fugitivos se encuentren en el Uruguay.

Al respecto se desea conocer:

- Verificación sobre la posible estadía de HEIDBREder, KRAUTH y WALTER en Uruguay.
- Annette HUNGER, novia de KRAUTH, viajó supuestamente en junio/julio 1996 por Estados Unidos u otros países terceros al Uruguay. Ratificar o rectificar lo mencionado.
- Les agradeceríamos información más detallada sobre la agrupación feminista +MUJER y MEMORIA+.

Sin otro particular.

e. v. =
eingetragener Verein







OS-05

.9700174

BIOGRAFICO

C. SICO SOCIAL

ARCHIVO

COMUNICADO Y CONVOCATORIA A UN ENCUENTRO NACIONAL DEL PLENARIO A REALIZARSE EL 27 DE NOVIEMBRE

Ultimas noticias
21/12/96

El Secretario del Plenario Nacional de Asociaciones de Jubilados y Pensionistas, Prol. Mario H. Ochozola, al acercarnos el comunicado del órgano que agrupa a las instituciones más representativas de los pasivos, no da cuenta de la convocatoria a un Encuentro Nacional que se habrá de realizar el 27 de noviembre de Montevideo, en la sede de Mercedes 1838 Palacio Paulino González, que tendrá inicio a la hora 9 y se extenderá por todo ese día, con el intermedio de un almuerzo.

El motivo principal será celebrar la vigencia del artículo 67 de la Constitución, que establece que el Plenario llevará adelante la reforma constitucional, entre otros que integran la plataforma de trabajo.

A la Opinión Pública:

1.- Ante distintas versiones relativas a la llamada Reforma Constitucional, el Plenario Nacional de Asociaciones de Jubilados y Pensionistas, se ven en la obligación de informar a jubilados y pensionistas como ha sido su norma.

Vale recordar dos actuaciones de aspectos constitucionales, llevados adelante por el Plenario:

a) Reforma del Art. 67 de la Constitución de la República en el año 1989 a iniciativa y propuesta de este Plenario, que contó con el apoyo de 1.800.000 ciudadanos.

b) Rechazo a la mini-reforma constitucional en el año 1994, donde desaparecían las Cajas de Jubilaciones y Pensiones Estatales, tan caras para los trabajadores, también el Plenario tuvo un amplio apoyo de los ciudadanos.

2.- En la actualidad nos encontramos ante una nueva consulta popular. Sobre ella se han efectuado manifestaciones dirigidas a Jubilados y Pensionistas que no se ajustan a la realidad, la cual nos marca estas apreciaciones:

a) No afecta en lo más mínimo a Jubilados y Pensionistas en el cobro de sus pasividades, ni en ningún otro aspecto.

b) Los "plebiscitos" admiten solamente 2 (dos) opciones. Se vota por "SI" o se vota por "NO".

c) Votar en "blanco" no significa abstenerse; significa que su voto se va a sumar a una de las opciones.

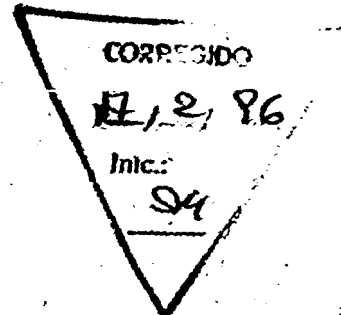
3.- El Plenario ante la difusión de la puesta en vigencia del beneficio de la cuota mutua a partir del 1/1/1997 para los Jubilados dependientes (no los Patronales, no las Pensionistas no las Pensiones a la Vejez) declara que mantiene su postulado de la creación de un Seguro Nacional de Salud, que lleve más justicia para los Jubilados y Pensionistas.

4.- El Plenario Nacional de Asociaciones de Jubilados y Pensionistas entiende que el O.P.S. debe mantener los pagos de Pasividades en sus dependencias y la posibilidad voluntaria y optativa de cobrar por intermedio de la Fiod Bancaria, sin costo alguno.

A tales efectos este Plenario ya se ha entrevistado con Directores transmitiendo esta inquietud.

Montevideo, 14 de noviembre de 1996.

Ruben Henaise, Presidente,
Walter W. González, 1er. Vice-Presidente,
Mario Ochozola, Secretario Gral.
Maestro Roberto Cosentino, Tesorero.



Doc. Poco LEGIBLE

001/01

9700175
13 ENE. 1997

FECHA	22, 1, 97	INICIAL	(HE)
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

RESERVADO

ARCHIVO

DIRECCION NACIONAL DE SANIDAD DE LAS FF.AA.		N. DEPARTAMENTO II 10ENE97		Hoja:	
		PEDIDO DE INFORMES:		02/97	
I.-FECHA ANTES DE LA CUAL SE SOLICITA LA INFORMACION: 15ENE97					
II.-INFORMACION CONOCIDA:			A.-EVALUACION:		
			B.-T E X T O		
<div data-bbox="804 443 1519 796" data-label="Text"><p>H- 11 9 97 (97) proceso</p></div> <div data-bbox="1549 435 1661 590" data-label="Text"><p>C/PK</p></div>					
SE SOLICITAN ANTECEDENTES DE LAS PERSONAS ESPECIFICADAS EN RELACION ADJUNTA					
<div data-bbox="895 958 1289 1193" data-label="Text"><p>MINISTERIO DE DEFENSA Dirección General de Sanidad de las FF.AA. DEPARTAMENTO I Fecha de Entrada 15/1/97 P. 021/97</p></div>					
<div data-bbox="1183 1317 1619 1708" data-label="Text"><p>COPIA N°.</p></div>					
III.-INFORMACION SOLICITADA:					
IV.-ACCION TOMADA:					
V.-DISTRIBUCION: D.G.I.D.					
DPTO. II E.M.E.					
FIRMA EL JEFE DE LA DIVISION INFORMACIONES D.N.S.FF.AA.					
<div data-bbox="427 1972 725 2281" data-label="Image"></div>					

001/02

9700180.

Doc. Poco LEGIBLE

15 ENE. 1997

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA
SECRETARIA
Fecha 13-01-97
No de Identificación 9700180/36

RESERVADO

SUB-DIRECCION
FECHA: 14-1-97
PASA A: I
R. SALIDA:

RESERVADO

Montevideo, 08 de enero de 1997.-

1. LOPEZ MARZZONI, Ana María, Aux.de Servicios.

Fecha y lugar de nacimiento: 12/03/60 Montevideo

C.I.: 1.660.034-1

C.C.: BCA 70.134 tras. CQB 10.699 CQB 10.804

Domicilio actual: Calle 17 mts. Ruta 6 Km. 23.200 Toledo - Canelones

Domicilio anterior: Cayetano Piriz y Oficial 4 - Paso de la Arena

Nombre del padre: Juan Ramón LOPEZ PELOCHE

C.I.: 526.442-3 C.C.: BZB 19.512 tras. CQB 7376

Nombre de la madre: Alicia Beatriz MARZZONI PARRA

C.I.: 683.705-9 C.C.: BZB 17.496 tras. CQB 10.717 CQB 10.822

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por: Coronel Caussi

2. POISO SILVERA, Carlos Javier, Aux.de Servicios.

Fecha y lugar de nacimiento: 05/12/75 Montevideo

C.I.: 2.551.743-8

C.C.: CME 10.794

Domicilio actual: Cno. Maldonado Ruta 8 Km. 19 Pasaje B

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Agapito Lauro POISO BARDECIO Mil(R)

C.I.: 945.399-1 C.C.: APB 5198

Nombre de la madre: Delmira SILVERA Mil

C.I.: 1.140.703-3 C.C.: CME 10.629

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

3. SENCEVER DOMINGUEZ, Laura Janet, Administrativa.

Fecha y lugar de nacimiento: 15/02/78 Salto

C.I.: 2.632.058-7

C.C.: CMF 18.099

Domicilio actual: Pedro Figari M.5 S.1 Pinares de Solymar

Domicilio anterior:

Nombre del padre: (tutor) José Francisco SILVERA SILVERA Mil(R)

C.I.: 1.635.484-1 C.C.: GBB 7033 tras. BOB 32.938 CMF 11.618

Nombre de la madre: Zulma Lilian DOMINGUEZ LEAL

C.I.: 2.921.947-8 C.C.: JBC 7386 tras. BDA 81.150 CMF 11.619

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por: Gral. Geymonat

002/02

9700180.

FECHA 4/9/97 (4)

Proceso:

CBS:

RESERVADO



10 JAN 97 - 11:48

Angola: UNITA protestará por causa de estatuto de Jonas Savimbi, Vorgan

Luanda, 10 Jan (Lusa) - A UNITA entregará sábado ao governo angolano uma nota de protesto relativamente à forma como Luanda está a tratar da questão do estatuto especial para o seu líder, anunciou hoje a Vorgan, emissora do movimento do Galo Negro.

A nota de protesto incidirá, designadamente, sobre as últimas declarações do líder da bancada parlamentar do partido governamental (MPLA), João Lourenço, que assegurou quinta-feira que o estatuto de Jonas Savimbi não terá enquadramento constitucional.

A UNITA vai ainda protestar por o governo ter, diz, atrasado a entrega da sua versão sobre esta questão, o que, segundo a organização de Jonas Savimbi, inviabilizou para já a chegada a Luanda dos seus deputados facto que poderá ter como efeito o inevitável adiamento da constituição do Governo de Unidade e Reconciliação Nacional.

Entretanto, prossegue hoje, em Luanda, o processo de integração de ex-militares da UNITA nas Forças Armadas Angolanas, com a incorporação de mais 32 oficiais.

Com esta incorporação, o total de ex-militares da UNITA nas FFA subirá para 3.126, entre oficiais, sargentos e pracas.

Aquele total provém dos 18.647 ex-militares da UNITA já seleccionados de entre os cerca de 66 mil que se encontram registados nas suas 15 áreas de aquartelamento.

De acordo com o Protocolo de Lusaca, a UNITA integrará 26.300 soldados no futuro exercito nacional unico.

Dominio em que se não registam avanços é a conclusão da incorporação da designada policia da UNITA. Faltam ainda 178 policias e, dos 4.833 registados, já há 377 desertores.

A mesma situação se verifica no aquartelamento das ex-Forças Militares da UNITA, em que dos cerca de 66 mil registados apenas 39.873 se encontravam hoje presentes, de acordo com uma fonte do gabinete do porta-voz do representante especial do secretário-geral da ONU em Angola.

Nº DOCUMENTO	9700182
TITULO	
PROCEJENCIA	Angola
FECHA DE PROCE	10.01.97
INICULACIONE	11076
	20044
	607470
	507663
	11164



© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

9700182

01/10/97 08:03:49

01-07

internacional

Posse de Governo angolano no dia 25 ainda por confirmar

MPLA recusa nova "mediação"

Jorge Heitor

O partido no poder em Angola recusa mais um mediador, a África do Sul, no processo de paz cujo próximo passo deve ser a tomada de posse do Governo de Unidade e Reconciliação. Talvez dia 25, mas pequenos nada deixam no ar a possibilidade de um adiamento. O Estado português prepara-se para se fazer representar ao mais alto nível na cerimónia.

O MPLA, que há 21 anos dirige Angola, opõe-se ao princípio de uma eventual mediação sul-africana no processo de paz, por entender que o assunto está muito bem entregue às Nações Unidas, esclareceu ontem, em Luanda, um porta-voz daquele partido, Manuel Lourenço.

Tal esclarecimento foi considerado necessário depois de, na sequência de uma visita do líder da UNITA, Jonas Savimbi, o Governo da África do Sul se ter comprometido a continuar a dar todo o seu apoio ao processo de paz angolano, que há seis anos começou a tomar forma em Portugal, descarrilou em Outubro de 1992 e foi reatado em Lusaca no ano de 1994.

Os sul-africanos manifestaram o seu empenho em contribuir para a reconciliação, a reconstrução e o desenvolvimento de Angola, mas Luanda entendeu que isso era quase como uma oferta de mediação, quando esta já está devidamente a ser executada pela ONU, apoiada por Portugal, Estados Unidos e Rússia.

O Presidente Nelson Mandela comprometeu-se perante Savimbi a estar presente na tomada de posse do Governo angolano de Unidade e Reconciliação Nacional (GURN), mas o comunicado que foi distribuído à imprensa não especifica a prevista data de 25 de Janeiro, o que poderá significar que ainda existem algumas dúvidas no ar.

Aliás, também em Lisboa o Presidente da República, Jorge Sampaio, mantém em aberto na sua agenda o período de 24 a 26 do corrente, para uma eventual deslocação a Luanda, no dia que foi marcado para a formalização do GURN, com quatro ministros e sete vice-ministros da UNITA. Tal como o secretário de Estado dos Negócios Estrangeiros e da Cooperação, José Lamego, pensa lá ir. Mas o cumprimento rigoroso de prazos nunca foi apanágio de qualquer das partes angolanas há mais de 21 anos em conflito quase permanente.

Chegadas atrasadas

Durante este fim-de-semana deveriam começar a chegar à capital angolana os 70 deputados do Galo Negro e os principais dirigentes desse mesmo partido, para que então o Presidente da República, José Eduardo dos Santos, divulgasse à imprensa os nomes das figuras da oposição a fazer parte do GURN.

Por enquanto, ainda só se sabe com um certo grau de probabilidade que Victorino Hossi deverá ser ministro do Comércio, Jorge Valentim ministro da Hotelaria e Turismo e Fernando Heitor vice-ministro

9700182

01/10/97 08:23:29

das Finanças.

O representante da UNITA na Comissão Conjunta encarregada de levar até ao fim o cumprimento do Protocolo de Lusaca, Isaías Henriques Samakuva, deputado eleito em Setembro de 1992, explicou ontem à AFP que "há ainda alguns problemas a resolver", o que fará decerto com que a bancada parlamentar não fique completa e em funcionamento dentro dos próximos oito dias.

Na África do Sul, onde além de Mandela contactou também o vice-presidente Thabo Mbeki, Jonas Savimbi reafirmou o seu empenho na aplicação do Protocolo dentro dos prazos estabelecidos, mas em meios diplomáticos não se crê muito provável que ele apareça em Luanda a tempo de ter uma demorada reunião com o chefe do Estado, antes da tomada de posse do novo Governo.

As Nações Unidas, Portugal, a África do Sul, a Rússia e os Estados Unidos reconhecem o papel vital que uma Angola estável terá para o desenvolvimento de toda a África a sul da região equatorial, mormente agora que o Zaire se encontra em fase de desintegração; só que ninguém parece acreditar muito que essa estabilidade se consolide já durante as próximas semanas e meses.

No esforço que está a efectuar para apostar fortemente na reconciliação angolana, Washington encontra-se actualmente a elaborar um novo plano de auxílio no valor de 95 milhões de dólares (cerca de 15 milhões de contos), dinheiro quase todo ele destinado ao desenvolvimento agrícola, num país capaz de produzir milho, batata, mandioca, amendoim, algodão, sisal e café.

Por outro lado, como nova prova dos laços entre Angola e os Estados Unidos, as linhas aéreas angolanas (TAAG) acabam de anunciar que em Junho vão começar os voos regulares directos de Luanda para Houston, no Texas, decerto a pensar no interesse que as grandes jazidas de petróleo estão a despertar cada vez mais no empresariado norte-americano dedicado a esse sector.

Copyright (c) PÚBLICO, Comunicação Social, SA
Email: publico@publico.pt

9700182



SEXTA-FEIRA, 10 DE JANEIRO 1997

EM DÚVIDA O CALENDÁRIO POLÍTICO ATÉ AGORA ANUNCIADO**BEYE DESLOCA-SE AO BAILUNDO PARA CONVERSAR COM SAVIMBI**

Uma delegação do Governo angolano e o representante da ONU para Angola, Alioune Blondin Beye, devem deslocar-se amanhã ao Bailundo para, num encontro com Jonas Savimbi, tentar ultrapassar o impasse em que parece encontrar-se de novo o processo de paz.

Uma fonte ligada ao processo de paz afirmou à agência Lusa que o encontro visa, designadamente, ultrapassar o diferendo em torno da extensão da administração do Estado e do estatuto especial a atribuir a Savimbi. Além disso deverá ser igualmente abordada a questão da integração dos deputados da UNITA no Parlamento, facto-chave para a formação do Governo de unidade e reconciliação nacional.

A chegada destes deputados a Luanda estava prevista para hoje e a sua entrada em funções para o dia 17. No entanto, Isaias Samakuva, chefe da delegação da UNITA na Comissão Conjunta, anunciou ontem que «iriam registar-se alguns atrasos» devido à «necessidade de prosseguirem as reuniões em curso na Comissão Conjunta».

De acordo com o calendário anunciado até agora, o novo Governo deveria estar formado até 23 de Janeiro, para que a tomada de posse decorresse a 25. Mas, com todos os atrasos que estão a registar-se, neste momento ninguém em Luanda se arrisca a fazer previsões quanto a nova data.

O MPLA culpa inevitavelmente a UNITA. «Nós estamos a trabalhar no sentido de que, conforme o previsto, o Governo seja constituído em finais deste mês. E, no que depender de nós, isso vai acontecer. Se a UNITA pretende atrasar este calendário, toda a responsabilidade recairá sobre ela», declarou à rádio nacional o secretário do MPLA para a informação, João Lourenço.

Uma das questões que levanta mais dificuldades é a extensão da administração do Estado, ponto fundamental para garantir a livre circulação em todo o território angolano.

Previsto para se iniciar na quarta-feira, este processo está paralisado devido à falta de acordo entre as duas partes sobre as suas modalidades e por onde deverá começar. Neste momento, as forças armadas e a UNITA mantêm mais de uma centena de postos de controlo, inviabilizando a circulação da população civil no interior do País.

Além disso, na quarta-feira, em Umtata, Savimbi afirmou que o futuro

9700182

01/10/97 10:30

202 785 8063

FAIS

COL. E. FERRO

005/010

<http://www.un.pt/nt/tex4nt.nt>

das zonas diamantíferas controladas pela UNITA estava a ser alvo de discussões com o Governo porque «ninguém está disposto a ficar sem dinheiro».

EXCERPT

EXCERPT

9700182

Article Id: drafr006_d_97001
Document Id: 0e3rhxw02w4j9l
Insert Date: 01/09/97
Purge Date: 01/23/99
Publish Date: 01/08/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 53

Title: ANGOLA: British Overseas Minister Lynda Chalker Arrives

Document Number: FBIS-AFR-97-006
Document Type: Daily Report
Document Date: 8 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Source: MB0801185097 Luanda TPA Television Network in Portuguese, 1600
GMT 8 Jan 97
AFS Number: MB0801185097
Citysource: Luanda TPA Television Network
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Text] Baroness Lynda Chalker, British overseas development minister, arrived in Luanda today. Chalker, who is the first foreign official to visit Angola this year, told the media that the United Kingdom will increase its assistance to Angola to consolidate the peace process. She was received on arrival by Angolan Foreign Minister Venancio de Moura. During her three-day visit to Angola, she will discuss with Angolan authorities issues connected to economic, technical, scientific, and cultural cooperation, as well as the development of the peace process.

[Begin Chalker recording in English with passage-by-passage translation into Portuguese; transcribed from English] After so many years of conflict, it is good to be here at this very important time. All Angola's friends, like Britain and South Africa, from which I have just come, want to see a successful conclusion to the peace process. At last, this is within Angola's reach. You are at the threshold of a new beginning. You must succeed in maintaining the peace and building reconciliation and unity. [end recording]

At the end of the visit, Lynda Chalker will hold a news conference with national and international journalists to assess her visit to Angola.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr006_c_97002
Document Id: 0e3rhxr04ft5z1
Insert Date: 01/09/97
Purge Date: 01/23/99
Publish Date: 01/08/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 66

9700182

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA: Mandela To Support Angolan Peace Process, Offers A

Report Number: FBIS-APR-97-006

Report Type: Daily Report

Date: 8 Jan 1997

Country: REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Source: MB0801153797 Johannesburg SAPA in English, 1433 GMT 8 Jan 97

AFS Number: MB0801153797

City: Johannesburg SAPA

Language: English

Article Type: BFN

[FBIS (b) (6) Excerpt] UMTATA Jan 8 SAPA--President Nelson Mandela on Wednesday agreed to support the peace process in Angola and offered the South African government's help in rebuilding the strife torn country.

Mandela said after meeting Angolan opposition leader Jonas Savimbi in Umtata on Wednesday, South Africa would give its full support to the government of national unity, due to be installed in Luanda within two weeks.

Savimbi, whose UNITA (National Union for the Total Independence of Angola) movement waged a two-decades civil war in Angola, on Wednesday reaffirmed his commitment to participate in the government of national unity. He gave the undertaking soon after a two-day meeting with a South African delegation led by Mandela on the future role for UNITA in President Eduardo dos Santos' government.

In a joint statement by the two delegations, the South African government undertook to continue its support for the Angolan peace process and to contribute to the process of reconciliation, reconstruction and development in Angola. The parties also agreed a solution to the problems in Angola could be reached in spite of the difficulties encountered so far.

Savimbi has been involved in a bitter struggle for political power and was unwilling to accept defeat in the country's September 1993 elections. He has until now also been reluctant to recognise the political leadership of dos Santos.

The statement, issued after the talks, said Savimbi and his delegation briefed Mandela about the progress in Angola on implementation of the Lusaka Protocol, which laid the basis for a government of national unity.

Both delegations said they appreciated the importance of a stable and democratic Angola in overall regional development.

The UNITA delegation reaffirmed its commitment to the implementation of the protocol, and quoted the integration of its military formation into the Angolan armed forces as an example of its readiness to support the process. [passage omitted]

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: draft006 c 97001
Document Id: 0e3rhxr020v001

9700182

PI 03



C/A 1/2

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
DIRECCION GENERAL DE INFORMACION DE DEFENSA

Nº 9700183

Montevideo, 13 de Enero

1997.-

Objeto:

TEXTO:

Por el presente solicito a Usted los antecedentes de las siguientes personas, así como también la solicitud de antecedentes a las restantes agencias.

Motiva la presente solicitud por ser referencia de un Aspirante a Ingreso en esta Dirección General de Información de Defensa.

Estela Veronica NESTA BAREIRA

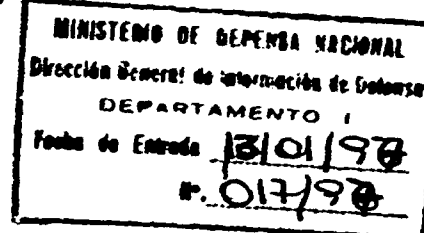
C.I.Nro. 4.298.502-8
C.C.Serie: BZA Nro. 42.771
Fec.Nac. 21.4.78 (Mdeo).
Dom. Antonio Ma. Marquez 5365.

Raquel BAREIRA ACOSTA

C.I.Nro. 1.811.677-6
C.C.Serie BRA Nro. 32.508
Fec.Nac. 30.8.59 Cerro Largo.
Dom. Gutemberg 6368

Miguel Damian NESTA

C.I.Nro. 4.022.864-0
C.C.Serie No tiene.
Fec.Nac. 21.4.78 (Mdeo).
Dom. Gutemberg 6368
Prof. Jornalero.



Miguel Angel DA SILVA VIÑOLES

C.I.Nro. 3.819.252-5
C.C.Serie BRA Nro. 42.691
Fec.Nac. 28.12.74 (Mdeo).
Prof. Empleado (Mi Granja)
Dom. Antonio Ma. Marquez 5365

Celia Dair VAREIRA ACOSTA

C.I.Nro. 1.343.229-4
C.C.Serie BRA 18.652
Fec.Nac. 05.04.44 (Cerro Largo).
Dom. Lezica 6412
Prof. Empleada (Domestica)

Nelia BAREIRA ACOSTA

C.I.Nro. 1.543.347-2
C.C.Serie BRA Nro. 24.270
Fec.Nac. 21.12.51 (Cerro Largo).
Dom. Gral. Hornos 4765 (Apto.2).
Prof. Ama de Casa.

001/02

9700183.
13 ENE. 1997

Patricia VINALES DA SILVA
C.I.Nro. 3.662.718-1
C.C.Serie BRB Nro.15.422
Fec.Nac. 14.01.973 (Canelones).
Dom. Padajos 1814
Prof. Comerciante.

Saluda a Usted atentamente.
Por El Jefe Dpto. III.
May (Av).


CARLOS RAMIREZ

.002/02

9700183.

Comisión General de Informes de la Presidencia

Fecha de Recibo

13.01.97

DPTO I.

Por el Jefe Dpto. III.

DOCUMENTO 9700185

TITULO

PROCE: CIA ANGOLA

FECHA U. 13 01 97

VINCULACION 11876

30044

507570

507663

507679

11164

DOC. PARCIALMENTE LEGIBLE

01-16

9700185

01/13/97

11:09

202 785 8063

FAIS

COL. E. FERRO

001/012

Private-sector war blooms in Africa

Reuters World Report Friday, January 10, 1997 4:24:00 AM

Copyright 1997 Reuters Ltd. All rights reserved. The following news report may not be republished or redistributed, in whole or in part, without the prior written consent of Reuters Ltd.

By Richard Meares

JOHANNESBURG, Jan 10 (Reuters) - Well-trained private-sector soldiers are operating in parts of Africa where state power has withered, a far cry from the swaggering "dogs of war" who fought on the continent in the 1960s.

Claims that a "White Legion" of European and South African mercenaries is massing in eastern Zaire to fight its rebels are the latest sign of a trend triggered by the end of the Cold War.

Experts say Russia, the United States and European colonial powers - France aside - are no longer ready to dive into conflicts on a poor and strategically unimportant continent, so its rulers have to turn to the free market to fight off foes.

"We are seeing a privatisation of war and security, it is actually a worldwide trend. The state no longer has the monopoly on armed violence," said Richard Cornwell of the Africa Institute think-tank in Pretoria.

Multinationals doing business in Africa are also using their own resources to protect installations, enforce regulations and discipline staff on compounds little touched by local laws.

"Companies up in Africa basically take their own private armies with them to places where state control is non-existent. It's almost like (last century's colonial) chartered companies are back, Cecil Rhodes etc.," Cornwell said.

"Most of these company armies, and it only takes a couple of hundred men, could knock the socks off the national forces."

Mercenaries, private armies and security firms are today's armed helpers. You can find many of them in the Yellow Pages.

Most are a far cry from the charismatic "dogs of war" such as "Mad" Mike Hoare who blustered into Africa to fight civil wars that followed independence in the 1960s.

Even "Colonel" Bob Denard, the veteran French mercenary who tried to overthrow the Comoro Islands government in 1995, says he has put down his guns for a quiet life.

Disillusioned, often oddball Western foot soldiers like those who stumbled into Yugoslavia's wars are little to be seen in Africa. Here, it is well-trained professionals - from elite units such as Britain's SAS - who are in demand.

One such Briton, working for a security firm in Angola, said a good salary was about \$3,000 a month. Companies are often paid in kind, with mining concessions in the areas they help secure.

The best-skilled individuals, who know how to operate sophisticated weaponry, sell their services freelance to firms, rebels or states who will pay.

Well-trained Africans now join their Western, and even Gurkha, counterparts on the circuit. Many serve as bodyguards for presidents too suspicious of their own nationals.

The line is blurred between mercenaries and staff of

security firms offering services such as helicopter gunships.

Executive Outcomes, Africa's best-known private army which helped Angola and Sierra Leone fight off rebel threats, constantly fight the "mercenary" label often attached to them.

"We do something totally different — we train armies at the request of governments," said the company's head, Eben Barlow.

"We train armies with their own equipment. We're only selling skills. But we do reserve a right to defend ourselves."

Barlow, whose company is staffed by special-force soldiers who fought for apartheid South Africa, denied he was working with Zaire's ailing ruler, Mobutu Sese Seko, to toughen up his weak army which has lost eastern borderlands to a rebel force.

Executive Outcomes helped bring peace to Sierra Leone and Angola, with an estimated 500-plus men each time, but analysts fear mercenaries may prolong the Zaire/Great Lakes conflict if they become involved on both sides.

A Zairean opposition party said on Thursday some 300 French, Belgian and South African mercenaries were in Zaire to help Mobutu, 700 more had been recruited and Paris, no longer politically able to send its own troops to Zaire, was paying.

France, which has some 8,000 troops in Africa and has run into U.S. criticism for what some call a neo-colonialist attitude to francophone Africa, denies any involvement.

Political analysts said Western governments and intelligence services, happy when someone else does the dirty work in faraway conflicts, have often given support to mercenary adventures.

REUTER

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 11/1/1997

JORNAL: *Expresso*

AUTOR: NICOLE GUARDIOLA

PÁGINA

#####

Tempo de reconciliação

O Governo de Unidade e Reconciliação Nacional está quase concluído mas ainda existem obstáculos

GUSTAVO COSTA
correspondente
em Luanda*

ANGOLA prepara-se para a tomada de posse do governo de Unidade e Reconciliação Nacional (GURN) que incluirá pela primeira vez quatro ministros da UNITA. O primeiro-ministro, França Van-Dunem, deverá manter-se em funções à partir do próximo dia 25, a data marcada para a cerimónia de posse, se o contrato não se registarem contratempos.

A permanência de França Van-Dunem é justificada pelo facto de ser uma figura de conduta moral irrepreensível, mas o resto do elenco governativo será profundamente remodelado.

A intenção é evitar que o próximo governo padeça as consequências do desgaste a que estiveram sujeitos os anteriores, devido ao fácil enriquecimento de alguns dos seus membros, envolvidos em escândalos de corrupção», disse ao EXPRESSO uma fonte governamental.

O novo ministro dos Negócios Estrangeiros deverá ser o jurista Pitra Neto, actual titular da pasta do Emprego e Segurança Social, que substituirá Venâncio de Moura, indigitado para chefiar a representação de Angola junto das Nações Unidas, em Nova Iorque.

Joaquim David, actual director geral da Sonangol, empresa petrolífera estatal, é apontado para dirigir o Ministério dos Petróleos, enquanto a actual titular desta pasta, Albina Assis, é dada como certa no lugar de José Patrício, embaixador de Angola em Portugal.

Comércio e diamantes para a UNITA

José Patrício, por seu turno, deverá encarregar-se da área da comunicação social e uma das suas primeiras tarefas será substituir todos os actuais directores dos meios de comunicação do Estado, exigida pela UNITA.

O partido de Jonas Savimbi já nomeou as personalidades que irão ocupar os quatro cargos de ministro e os sete lugares de vice-ministro que lhe foram atribuídos.

Para ministro do Comércio a UNITA indigitou o advogado Vitorino Hossi, um dos dirigentes da organização que ficou «retido» em Luanda depois dos saqueados acordamentos de 1 de Novembro de 1992. Hossi desempenhou um papel discreto mas importante na ligação entre «existência clandestina» em Luanda, a direcção do movimento e a representação da UNITA em Lisboa. O ministro do Turismo e Hotelaria será Jorge Valente, responsável da Informação da UNITA, que participou activamente em todas negociações que culminaram com a assinatura do Protocolo de Lusaka. Membro da Comissão Parlamentar da UNITA e um dos elementos que integram a «linha dura» do movimento, Valente ficou famoso pelas suas diatribes na «Voz do Galo Negro», mas apagou-se depois de Lusaka.

Kaya Kahala, nomeado para o Ministério da Geologia e Minas (que tutela o estratégico sector diamantífero) e o futuro ministro da Saúde, Anastácio Sikato, são dois jovens «tecnocratas» que nunca ocuparam cargos políticos conhecidos.

A indigitação de figuras de segundo plano e os protestos de

Savimbi acerca da insuficiência das propostas de Luanda relativamente ao seu estatuto pessoal e as fontes de financiamento da UNITA no futuro alimentaram a desconfiança acerca da formação do GURN.

Savimbi em dúvida

«Há ainda muitos obstáculos por ultrapassar», disse Isaias Samakuvu, representante da UNITA na Comissão Conjunta, depois das conversações que o Presidente Nelson Mandela teve esta semana, na sua casa, de campo de Unhata, com Jonas Savimbi e os principais dirigentes do seu partido.

Luanda não está a ver com bons olhos uma junção sul-africana no processo de transição porque considera que esse papel está bem entregue à ONU.

Savimbi faz depender a sua ida a Luanda da definição final do seu estatuto. Embora a sua ausência não impeça a posse, a sua presença contribuiria para instaurar um clima de maior confiança.

«Não podemos permitir mais adiamentos», afirmou um responsável do Ministério das Relações Exteriores.

Quinze chefes de Estado estrangeiros já foram convidados para assistir à cerimónia. Os Presidentes Nelson Mandela e Jorge Sampaio confirmaram já a sua intenção de assistir à posse do novo governo.

com NICOLE GUARDIOLA

9700185



SÁBADO, 11 DE JANEIRO 1997

COMISSÃO EUROPEIA APROVA PLANO DE AJUDA HUMANITÁRIA

A Comissão Europeia aprovou um plano de ajuda humanitária a Angola no valor de 14 milhões de ecus (cerca de 2,8 milhões de contos).

Esta verba destina-se, essencialmente, a apoiar programas sanitários, primários e preventivos e o fornecimento de água. Também será aplicada em programas alimentares com destaque para a assistência a crianças desnutridas assim como acções de alimentação terapêutica.

Serão igualmente fornecidos, ao abrigo deste plano, utensílios para uso doméstico destinados a apoiar os esforços de reinstalação e sobrevivência por parte de populações que procuram aproveitar o actual ambiente de maior tranquilidade após 30 anos de conflito.

A Comissão Europeia considera que a população angolana não ficará em condições de ultrapassar os efeitos de um período tão prolongado de luta se não receber auxílio exterior durante o actual período de pós-guerra. Embora se congratule com o actual momento de maior calma, a Comissão pondera que os riscos de novas hostilidades não podem ser excluídos.

A verba comunitária, gerida pela ECHO, o departamento da Comunidade Europeia para a ajuda humanitária, será canalizada através dos organismos especializados das Nações Unidas, como o Fundo para a Infância (UNICEF), a Cruz Vermelha Internacional e organizações não governamentais de vários países.

No caso de Portugal, a aplicação deste plano contará com a colaboração da Associação Intercâmbio e Cultura, a Fundação Assistência Médica Internacional, assim como o ramo português dos Médicos sem Fronteiras. Também participarão organizações não governamentais da França, Espanha, Holanda, Bélgica, Itália, e Reino Unido.

Fernando de Sousa
Delegado em Bruxelas

INTERNACIONAL
A Fechar
HOMEPAGE DN

9700185

Internacional

Embaixador angolano expectante quanto à reconciliação

"Gostaria de ver Savimbi seguir Afonso Dhlakama"

Jorge Heitor

O embaixador de Angola em Lisboa, considerado ministeriável, disse ao PÚBLICO que gostaria muito de ver Jonas Savimbi, em Portugal, a pedir que se invista no desenvolvimento de Angola, tal como o chefe da Renamo já o fez em relação a Moçambique. Mas a verdade é que o estatuto especial a conceder ao líder da UNITA continua a ser um dos obstáculos à reconciliação de todos os angolanos.

José Patrício, de 42 anos, que em 1995 substituiu Rui Mingas como embaixador de Angola em Portugal, e que é tido actualmente em Luanda como o próximo ministro da Comunicação Social, declarou sexta-feira ao PÚBLICO ter gostado muito de ver o presidente da Renamo, Afonso Dhlakama, fazer recentemente apelos ao investimento em Moçambique. E que decerto também apreciaria bastante que Jonas Savimbi seguisse idêntica atitude, aparecendo na Europa a falar em nome de todos os angolanos, reconciliados, que o que mais querem é a reconstrução e o desenvolvimento do país.

Patrício, antigo secretário do Presidente José Eduardo dos Santos para a Informação, afirmou-nos que se está actualmente a ultimar um "processo bastante complexo" e que espera bem que no dia 25 deste mês já seja possível a tomada de posse de um Governo de Unidade e Reconciliação Nacional (GURN), previsto no Protocolo de Lusaca.

Segundo ele, da parte das autoridades actualmente existentes há toda a vontade de acolher e de instalar em Luanda, durante esta semana, os 70 deputados em 1992 eleitos pela UNITA, mas há ainda a definir o estatuto especial de Savimbi como chefe desse partido, que ficou em segundo lugar nas eleições, e a restabelecer a autoridade do Estado em todo o território nacional.

José Patrício disse que continuam em curso as negociações para esclarecer de uma vez por todas qual o melhor estatuto para o líder do Galo Negro, pois que é bastante difícil o enquadramento jurídico do chefe de uma força que ao mesmo tempo se declara a principal da oposição e disponível para fazer parte de um Governo de Unidade.

Possível flexibilidade

Quanto ao restabelecimento da autoridade do Estado angolano em todas as regiões que foram afectadas pela guerra e onde a UNITA tem exercido controlo, como é o caso do Andulo e do Bailundo, no Planalto Central, fontes diplomáticas ligadas à mediação do processo de paz indicaram-nos que o MPLA poderá mostrar-se um pouco flexível, não exigindo de imediato, nem promovendo pela força, a mudança dos administradores municipais.

9700185

Sexta-feira à noite, durante uma apresentação de cumprimentos de Ano Novo por parte do corpo diplomático acreditado em Luanda, o Presidente José Eduardo dos Santos pediu à África do Sul que apoie a mediação que está a ser feita pelo representante especial das Nações Unidas em Angola, Alioune Blondin Beye, coadjuvado por diplomatas de Portugal, Rússia e Estados Unidos.

Aparentemente, o regime angolano receou que, ao ter ido na última semana à África do Sul falar com o Presidente Nelson Mandela e com o vice-presidente Thabo Mbeki, o chefe da UNITA estivesse a procurar reestruturar o corpo de medianeiros, causando assim mais um atraso no processo de implementação do Protocolo de Lusaca.

O chefe do Estado gostaria de ver instalarem-se em Luanda, quanto antes, todos os principais quadros do segundo partido nacional: Savimbi, Lucamba Paulo Gato, Eugénio Manuvakola, Abel Chivukuvuku e António Sebastião Dembo, entre outros. Mas ninguém tem ainda a certeza de que durante os próximos 10 dias o líder da UNITA apareça na capital e tenha aí uma demorada reunião com José Eduardo dos Santos.

Esse seria porventura o sinal mais forte de que a 25 de Janeiro haveria mesmo a cerimónia da tomada de posse de um novo Governo, para o qual são dados como ministeriáveis nomes como os de Joaquim David, director-geral da companhia nacional de petróleos, José Patrício, Victorino Hossi, Jorge Valentim, Kaya Kahala e Anastácio Rubem Sikato, estes quatro últimos por parte da UNITA.

Falta ainda saber o formato da cerimónia em que o GURN tomaria posse no fim deste mês, mas a verdade é que o Futungo de Belas se encontra na disposição de convidar os diversos dirigentes da África Austral e as mais altas figuras da troika de países observadores, entre elas o Presidente da República Portuguesa, Jorge Sampaio.

Afinal de contas, como reconheceu o embaixador Patrício, a verdade é que Angola se encontra à beira de entrar num novo ciclo da sua vida, após 35 anos de guerra quase ininterrupta. Vai dentro em pouco extrair um milhão de barris de petróleo por dia, explorar em condições regulares todas as suas minas de diamantes [por acordo entre o MPLA e a UNITA], recolocar progressivamente em funcionamento o Caminho de Ferro de Benguela e acabar com a necessidade de importar 80 por cento dos bens alimentares que consome. Tudo isso, é claro, desde que se confirme nos próximos meses a esperança de uma livre circulação de pessoas e de bens por todo o vasto território nacional.

Copyright (c) PÚBLICO, Comunicação Social, SA
Email: publico@publico.pt

9700185

ELECTRONIC MAIL&GUARDIAN

January 10, 1997

Jonas Savimbi stalls peace process

Marion Edmunds

ANGOLA'S peace process needs to be extended by two to three months to give Uniao Nacional para a (Unita) and Movimento Popular de Libertacao de Angola (MPLA) leaders more time to negotiate Jonas Savimbi's role in the Angolan government, said Freedom Front leader General Constand Viljoen, after a meeting with Savimbi mid-week.

Savimbi met his friend, Viljoen, in Pretoria on Wednesday after three days of talks about the Angolan peace process with President Nelson Mandela and senior Cabinet ministers in Umtata. Viljoen confirmed that he supported Savimbi's rejection of the role of second vice-president in the Dos Santos government, arguing that he deserved something better.

"He should not rush into a disaster," said Viljoen, speaking of the target dates over the next month which had been planned by the United Nations to phase in the new Angolan Government, elected in 1992.

Fears are being raised by analysts that the first meeting of the Angolan National Assembly, scheduled for later this month, will not take place



RELATED ARTICLES

- [*Savimbi snubs Christopher in Angola](#)
- [*UN extends peace mission to Angola](#)
- [*Pressure mounts for Angolan peace](#)

CYBERSPACE

- [*Angola Peace Monitor](#)
- [*Unita Press](#)
- [*Statement from SA government regarding meeting with Unita](#)

9700185

because of the failure of the two sides to define Savimbi's role, status, powers and salary.

"A month or two of planning and further negotiations would be worthwhile at this stage. Dr Savimbi, however, was upbeat. He recognised the fact that the process is at a critical stage and is serious about finding a solution," said Viljoen.

Following talks with Savimbi, South African cabinet leaders announced that the government would assist with the process of establishing a functioning government of national unity in Luanda, although actual details of the nature of that assistance have not been disclosed.

Attempts to read Mandela's intentions have been stymied by a lack of information and a refusal by the government to explain any of the background. In addition, according to the president's representative Parks Mankahlana, there was a misleading media report that the South African government would be directly mediating in the conflict, assisting and facilitating where possible.

Mandela's willingness to spend two days with Savimbi is seen as a strategically significant move, given that the African National Congress was traditionally allied to his opponents, the MPLA. The government is insisting it will be even-handed in its assistance.

It is expected that Deputy President Thabo Mbeki will be at the forefront of South Africa's effort, and may well help to convene a much needed face-to-face meeting between Savimbi and his former foe, Angolan President Eduardo dos Santos for a bout of hard talking.

The critical issue will be to hammer out a role for Savimbi which will satisfy both sides of the political coin, and to institute a process of reconciliation to unite the divided country.

The allocation of resources is one of the key issues as all the major players have a vested interest in them, according to Stephen Ellis, a researcher at the African Studies Centre in Leiden, the Netherlands. Ellis was sceptical about South

9700185

Africa's ability to broker a deal over Savimbi where other countries and the UN had failed.

"One of the things that has always caused the breakdown in negotiation before was that the key people on both sides, Unita and MPLA, have so much vested interest in the war. The government can go on forever living off the profits from the oil, and Unita can do the same on the profit from diamond sales. The people in Angola need peace, but their leaders are doing as well out of the war as they would out of peace, and peace is the big unknown," Ellis said.

[HOME PAGE](#) | [MAIN CONTENTS PAGE](#) | [MAIN ARTS MENU](#) | [ZA*NOW](#) | [JUMP*START](#) | [MADAM&EVE](#)
[OPEN AFRICA](#) | [PCREVIEW](#) | [SA ONLINE DIRECTORY](#) | [ARCHIVE](#) | [HELP!](#) | [EMAIL US](#)

9700185

Morning stories from South Africa

SOUTH AFRICA: MANDELA/SABC/13.1.97./SABANEWS-1

BLOEMFONTEIN ::: President Nelson Mandela has admitted that a great deal of the energy of the African National Congress has been consumed on leadership rivalries, factions and personality squabbles.

President Mandela was addressing a capacity crowd at the A.N.C.'s 85th anniversary celebrations. He said the A.N.C.'s power struggle in the Free State was an obvious but not the only example of the divisions in the party. He said matters become very serious when competition between party members absorbed all their energy and political programmes were forgotten.

* Mr Mandela also referred to his meeting last week with Dr Jonas Savimbi of the UNITA movement of Angola. He said he had made it clear that South Africa was not prepared to act as mediator in the Angolan conflict or any other. Mr Mandela said the role of mediation in the Angolan conflict belonged to Portugal, Russia, the United States and the United Nations. He said Deputy President Thabo Mbeki was in Angola to discuss Dr Savimbi's visit with President Jose Eduardo dos Santos. South Africa would render assistance to Angola, but would not play the role of mediator. *

SOUTH AFRICA: DP/SABC/13.1.97./SABANEWS-1

JOHANNESBURG ::: The opposition Democratic Party has expressed concern about the conditional approval by the cabinet of a 640-million dollar arms deal with Syria.

, labelling the recommendations in favour of the deal made by the chairman of the Conventional Arms Control Committee, Professor Kader Asmal, as " alarming ".

The Democratic Party's defence spokesman, Mr Douglas Gibson, said that had his party been consulted over the proposal, both himself and the party's leader, Mr Tony Leon, would have opposed the Syrian request to buy arms from South Africa.

Mr Gibson said some of the countries and people who were allies of the African National Congress during the days when it was banned were not the people whose friendship South Africa should be courting at the expense of those countries who could make a meaningful contribution to the development of South Africa's economy and the upliftment of its citizens.

A report in The Sunday Times, said that the cabinet, subject to the approval of Deputy President Thabo Mbeki, had conditionally approved a contract to supply tank firing control systems to Syria. The report said the deal could lead to conflict with the United States, because Syria appeared on the United States list of countries accused of sponsoring terrorism.

SOUTH AFRICA: DANGER/SABC/13.1.97./SABANEWS-1

9700185

SWD

AL/2814 A/7

11 Jan 97

5. At the Nairobi conference of Somali leaders held in March 1994 the political organizations unanimously agreed that any subsequent conferences should be held within Somalia.

6. The Ethiopian government's military incursions into Somalia rule it out as the neutral mediator it claims to be. As the 20th century draws to an end Ethiopia continues to pursue the territorial expansion for which it is known.

In conclusion, the spokesman said the Ethiopian government had violated UN Security Council Resolution 233, issued on 1st January 1992, imposing an arms embargo on Somalia. The Security Council particularly called on neighbouring countries to implement the resolution. Unfortunately, the Ethiopian government has been arming some of the Somali organizations. For this reason, the Ethiopian government cannot be neutral and should not sponsor any Somali reconciliation conference.

Source: Radio Mogadishu, Voice of the Masses of the Somali Republic, in Somali 1700 gms 9 Jan 97

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[20]
UNITA MPs delay arrival in Luanda to take seats in parliament

Text of report by Portuguese Renascença radio on 9th January

The UNITA [National Union for the Total Independence of Angola] members of the Angolan parliament will not be arriving in Luanda tomorrow after all. They have postponed their departure claiming lack of suitable conditions in Luanda.

[UNITA Joint Commission representative Isaias Samakuva] I think we have to look at things realistically. We are talking of being sworn in [as members of parliament]. Where will the deputies stay? Where will their families stay? Don't you think? It is not just a question of being sworn in and attending parliament. There must be a home base, they must be free from worrying about a son with nowhere to stay, don't you think?

[Newscaster] The explanation given by UNITA's Isaias Samakuva has however been rebutted by the Luanda government's Gen Higino Carneiro:

[Gen Carneiro] UNITA has no business talking about what the government must or must not do. The conditions have been created for the members of parliament to come, and we shall prove it when we meet Dr Savimbi on Saturday [presumably 11th January].

Source: Radio Renascença, Lisbon, in Portuguese 2200 gms 9 Jan 97

[21]
UNITA leader Savimbi says UNITA will not give up diamond regions

Text of report by Portuguese Renascença radio on 9th January

UNITA [National Union for the Total Independence of Angola] leader Jonas Savimbi, on a visit to South Africa for consultations with President Nelson Mandela, has stated that he has no intention to relinquish the UNITA-held areas. They are diamond-rich regions and his movement cannot afford to give up such a source of income, Savimbi said.

Source: Radio Renascença, Lisbon, in Portuguese 2200 gms 9 Jan 97

[22]
President Dos Santos meets UK's Chalker

Text of report by Angolan TV on 9th January

At Fungo de Dijas Palace in Luanda today, President Jose Eduardo dos Santos received Lynda Chalker, British overseas development minister. The two examined economic cooperation between Angola and the United Kingdom and the Angolan peace process.

[Chalker - recording, in English with passage-by-passage translation into Portuguese; transcribed from English] I felt it was an excellent meeting. We discussed the economy, peace process and the future of Angola in Africa. We had a very open exchange and we found ourselves in agreement on many issues.

[Unidentified correspondent] You discussed the economy and the peace process. What assurances did you obtain from His Excellency President Jose Eduardo dos Santos about the Angolan peace process?

[Chalker] The president is determined that the Lusaka Protocol be implemented in full and that a government of unity, of national reconciliation, will be established, we hope on 25th January, and that, gradually, the situation in the provinces will be normalized.

[Correspondent] Now that you have also discussed the economic situation or economic relations between Angola and your country, can we expect that this cooperation will increase?

[Chalker] Our cooperation has gone on through the last few years, but the most important issue for Angola is the support of the IMF and the World Bank, because if they can reach agreement with the government of Angola, resources (which will be released) not only from the bank and fund but also from the European Community and from other bilateral donors.

Source: Televisao Popular de Angola, Luanda, in Portuguese 1930 gms 9 Jan 97

9700185

11 Jan 97

AL/2814 A/B

SWB

[23]
UK's Chalker talks with UNITA, government, Unavem

Excerpt from report by Angolan TV on 9th January

Baroness Lynda Chalker, British overseas development minister, visited the Joint Commission headquarters this morning to familiarize herself with the Angolan peace process. After talks with delegations from the UN Angola Verification Mission - 3 (Unavem-3), the government and the National Union for the Total Independence of Angola (UNITA), she concluded that the peace process is progressing very slowly...

Source: Televisao Popular de Angola, Luanda, in Portuguese 1600 gmt 9 Jan 97

SOUTH AFRICA

[24]
Foreign minister denies ever offering mediation in Angola

Text of report by South African TV on 9th January

ANC Foreign Minister Alfred Nzo has denied that South Africa ever offered to act as a go-between for UNITA (National Union for the Total Independence of Angola) leader Jonas Savimbi in dealing with the MPLA (Popular Movement for the Liberation of Angola) government. He was reacting to an apparent diplomatic snub by the MPLA in Luanda when it rejected South Africa's reported offer to mediate in Angola's still uncertain peace process. Gift Ngomezulu reports.

[Ngomezulu - recording] In 1994, Angola's warring factions agreed in Lusaka they would follow South Africa's example and end 20 years of civil war by forming a government of national unity. It's now more than two years later, and the transition has been a stop-start affair with UN-sponsored mediation regularly breaking down in renewed civil war. But finally the date for the rebirth of Angola was set on 25th January, and hopes were high earlier this week when rebel UNITA leader Jonas Savimbi flew into Umtata for top-level meetings with a South African delegation which included President Mandela, Deputy President Thabo Mbeki, and assorted cabinet heavyweights. Emerging after days of talks, Deputy President Mbeki pledged South Africa's support in facilitating the process of transition.

[Mbeki] South Africa indicated her commitment to contribute in the process of reconciliation, reconstruction, and development of Angola.

[Ngomezulu] Then today MPLA spokesman Manuel Lourenco delivered what seemed a diplomatic slap in the face. South Africa's mediation would not be necessary - the UN's efforts would suffice. But South Africa has never offered to mediate in the first place. Foreign Affairs Minister Alfred Nzo told TV news.

[Nzo] Even at the start of our discussions with UNITA the other day, we are not acting as mediators. But we are an interested party.

[Ngomezulu] Dr Savimbi has rejected offers of a deputy presidency and instead wants his position as leader of the opposition written in stone. This would allow him to retain control over the provinces currently held by his UNITA movement, while also maintaining an independent political profile. According to Mr Nzo, discussions centred around securing Dr Savimbi's commitment to the creation of a government of national unity. Whether these agreements will hold until the 25th, however, remains to be seen.

Source: SABC TV, Johannesburg, in English 1800 gmt 9 Jan 97

[25]
PAC, PAGAD form "working relationship" to fight crime

Text of report by the South African news agency SABA

Cape Town, 9th January: The Pan Africanist Congress (PAC) and the anti-crime group People Against Gangsterism and Drugs (PAGAD) have formed a working relationship to fight drugs and gangsterism, the PAC and PAGAD announced in a statement in Cape Town on Thursday (9th January).

The announcement was made at the Gateville mosque in Athlone after an initial round of talks between the PAC and PAGAD. The meeting was attended by PAC MPs Patricia de Lille and Khaliphile Sizani. PAGAD was represented by, among others, its chief commander Aslam Toefy.

The two organizations said they had a common objective to combat crime and the threat of drugs and gangsterism. Both emphasized the importance of working within the law. They also agreed to fight against police corruption and said policemen from the old regime did not give the necessary attention to the legitimate grievances of the people of the new South Africa.

Toefy attended the meeting in violation of his bail conditions. He said there was no political motive behind the talks.

Source: SABA news agency, Johannesburg, in English 1430 gmt 9 Jan 97

ZIMBABWE

[26]
President concludes Cyprus visit with call for end to injustice

Text of report by Cyprus radio on 8th January

Zimbabwean President Robert Mugabe left Cyprus this afternoon at the end of his three-day official visit.

In a statement at Larnaca airport, President Mugabe said that the injustice against Cyprus should not be allowed to continue and added that African countries

■ WORLD REPORT

Have gun, will prop up regime

Are military 'consultants' a force for peace or mercenaries gunning for Africa's diamonds?

By its name, the South African firm Executive Outcomes sounds like a group of corporate headhunters or a run-of-the-mill consulting firm. But EO is actually the best-known of a murky but growing assortment of private companies offering military-related services to governments throughout Africa and elsewhere.

Some call it the latest in outsourcing. Others see it as the return of money-grubbing mercenaries to Africa. Either way, it is akin to the privatization of warfare: With superpowers no longer throwing their weight behind civil conflicts in Africa, a new market has opened up to whip ragtag national armies into shape.

And Executive Outcomes, staffed by highly trained combat veterans from the defense forces that once propped up South Africa's apartheid regime, has jumped right in. The company claims to have brought peace to Angola and Sierra Leone, prevented a coup in an unnamed African nation and planned and executed a successful hostage rescue operation.

The British human-rights group International Alert condemns them as "an assortment of former assassins, spies, saboteurs and scoundrels." South Africa's government committee on arms control said last week it will introduce a bill on mercenaries to restrict the activities of companies like EO—a move EO officials claim to welcome, insisting that the mercenary label doesn't apply to them. "There is a very distinct line between what we do and what mercenaries do," says EO's chief executive, Nic Van Den Bergh. "We are providing a professional military advising service." He says EO refused work in places like Sudan where it believes the regime supports terrorism.

EO has over 1,000 employees; three quarters are black, and most received their extensive training in the once feared South African Defense Force. EO has its own communications gear and fleet of Russian-made transport helicopters but claims to own no weapons, instead requiring the regimes that hire it to provide the necessary arms.

EO's most conspicuous success was its recent role in helping the government of Sierra Leone beat back a rebel force; the government credits EO with forcing the rebels to sign a peace agreement last month. At one point in 1995, the rebels were on the outskirts of the capital city. But EO staged a crash course in basic military training and tutored government forces in everything from basic military discipline to nighttime attacks. Assuming operational control, providing intelligence information and accompanying units on operations, EO's 120 men helped turn the tide. Two employees were killed by enemy fire while on convoy duty.

Last year, Sierra Leone was able to hold democratic elections, and the new government, which continued to retain EO's services, has nothing but praise for the firm,



Mines are us. Employees of Executive Outcomes



which plans to pull out of the country at the end of January. "The government of Sierra Leone believes EO can do a better job [providing security] than the Sierra Leone army," says John Leigh, Sierra Leone's envoy to Washington.

The company's critics say its real aim has less to do with bringing peace and democracy than with securing mining areas in nations rich in diamonds and other minerals. Sierra Leone and EO shrug off the criticism. "Their deployment in the diamond districts has permitted the resumption of diamond mining in Sierra Leone," says Leigh. The government needs revenues, after all. And EO needs some way to get paid. "We are a commercial venture," says Van Den Bergh. "We are not an aid agency."

Once the diamond areas are secure, another company related to EO. Life-



diamond fields of Sierra Leone. The government hired the South African firm to help beat back a rebel force.

guard, offers private security to mining companies operating in the area. EO watchers allege there is also an unofficial alliance between the security firm and mining companies like British-based Branch Energy, now owned by a larger Canadian-based company called DiamondWorks. "Everywhere EO goes, Branch Energy is picking up a diamond concession," says Jeffrey Moag of the National Security News Service, which provided information on EO to *U.S. News*. A recent United Nations report on mercenaries explored such connections as well, noting that once a firm like EO is able to establish security in an area, it "apparently begins to exploit the concessions it has received by setting up a number of associates and affiliates" that engage in a variety of legitimate businesses. The effect, the report

adds, is that such a firm then acquires "a significant, if not hegemonic, presence in the economic life of the country in which it is operating."

The question of an actual corporate connection between EO and Branch Energy is more elusive. The UN report quotes a letter from Britain that says EO is affiliated with Branch, and Canadian geological consultants hired by DiamondWorks (then called Carson Gold Corp.) called EO "Branch's parent company" in a filing with the Vancouver Stock Exchange. The consultants later disavowed the statement. In Sierra Leone, Branch has hired EO's Lifeguard subsidiary to do security work, but officials at both Branch and EO deny any corporate connection.

EO first came to attention in Angola, when the government hired it to help

beat back the UNITA rebels in 1993. In a contract estimated at \$20 million a year, with an additional \$20 million for weapons and equipment, EO gave units of the Angolan military courses in basic operations and accompanied them into battle. "We changed the balance of power in Angola quite dramatically," claims Van Den Bergh, who says EO's efforts forced UNITA to the negotiating table. Eighteen EO employees were killed in Angola, either in accidents or during attacks by rebel forces.

Receiving end. Unsurprisingly, the people who dislike EO the most are those it is sent to repel. "It's almost as if a crack unit of the former South African Defense Force became a military unit in another country," says Malik Chaka, UNITA's spokesman in Washington. "If Brazil intervened in Angola on the side

of the government and committed human-rights violations, we could go to the U.N. to protest. Who do you complain to when these independent operators are there?" EO retorts that it obeys the law and must work hard to protect its reputation. "The fastest thing that would get us out of business is human-rights violations," says Van Den Bergh.

EO does have plenty of supporters, many of whom argue the company is providing a legitimate service. "If you're

willing to build a wall around your own neighborhood and put armed guards around, why is it illegal to form a group and perform the same services for a foreign client?" asks Jim Woods, a former U.S. deputy assistant secretary of defense for African affairs, who is now a partner in an international consulting firm. "They are businessmen who happen to be in some cases armed."

The veil of secrecy under which EO and companies like it operate does tend

to generate wild rumors. But most of the concerns swirling around EO come down to a question of loyalty. In the late '80s, the bulk of EO's employees were fighting in the army of South Africa's apartheid regime, backing insurgents in places like Angola. By 1993, they were in the employ of a government they once worked to defeat. Ultimately, EO's employees have no one to answer to but themselves. ■

By Kevin Whitelaw

THE NEW GOLD RUSH

Africa's untapped billions

David Reading had no time to spare. The manager of West African exploration for Randgold & Exploration Co. had been homing in on a gold-rich region of remotest Mali when he learned that an American competitor, Golden Star Resources, was already in discussions with local villagers who held the mineral rights. So he flew from his South African headquarters, chartered a helicopter to fly him over flooded roads to the village of Oujaga and made a final attempt to land a deal. When community leaders requested amendments to the proposed joint venture, Reading used a portable satellite dish to relay the changes to Johannesburg. By late afternoon, Randgold had the signature of the local chief. Reading helped the villagers slaughter a white bull to consecrate the venture. The company is to begin digging its first test trenches this month.

More than a century after the Western powers' grab for colonies south of the Sahara, a new scramble for Africa has begun as prospectors vie to find and map ore deposits that lay dormant for most of post-colonial history. More than 50 companies from four continents are drilling for gold in Tanzania alone, a country that currently has no commercially operating gold mines.

Next stop: Zaire. In Ghana—the former Gold Coast—production of the precious metal has leapt in the past decade from 10 tons per year to more than 56 tons worth some \$650 million. "It has been a savior of the economy," says Kofi Ansah, chief executive of the government's Minerals Commission. As competition gobbles up opportunities in the more stable countries, prospectors are braving even places like Zaire, which is in the midst of a civil war. This month Consolidated Euro-



Old ways. "Small digger" in Tanzania

can, a Canadian firm, makes its first \$50 million payment to Zaire for the rights to a major copper and cobalt find. Eurocan beat out 14 competitors by offering an upfront payment of \$250 million for a 55 percent share of the Tenke Fungurume project, which it believes will become one of the largest mines in the world—annually smelting metals worth up to \$1 billion.

"Africa has not been explored literally since the 1950s," says Jean-Charles Potvin, CEO of Pangea Goldfields, a Canadian company with interests in Tanzania, Mali and Uganda. "Essentially, it's all virgin country."

During the early days of African independence, socialist leaders nationalized and taxed most mines out of existence. But since the late 1980s, more

than 30 African nations have rewritten their laws to start their own gold rushes. In Tanzania, corporate taxes on new mines were cut by more than half, and the state no longer demands majority control of mining projects. It now accepts a stake as small as 10 percent.

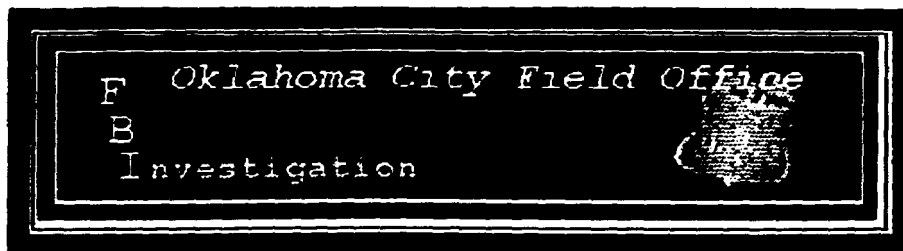
But hundreds of thousands of Africans who currently live off the gold they dig from the earth wonder whether the new prosperity will leave them poorer than before. When the Canadian firm Sutton Resources arrived at Bulyanhulu, Tanzania, in 1994, 6,000 illegal miners were working within its license area. "The hatred started from Day 1 when we came here," recalls a senior geologist on the project. "They definitely knew we were going to take that bread out of their mouths." The mechanized mine will directly provide work for only 600. Today, drill rigs rumble just a stone's throw from the rubble of the bulldozed villages that were once home to illegal miners.

Sutton employees point out that injuries and deaths were frequent in the locals' hazardous, 100-foot-deep hand-made shafts, that the mercury they used to extract the gold poisoned their health and the environment, and that the illegal settlements harbored violent criminals. Moreover, their primitive technology could never reach more than a fraction of the gold reserve.

Because the government has benefited little from casual mining, the plight of the *wachimbaji wadogo wadogo*, or "small small diggers," raises scant concern in the capital, Dar es Salaam. "They are discoverers, they will always move on," shrugs Commissioner for Mineral Resources Gray Mwakalukwa. Most of the gold unearthed by them has been smuggled out of the country; the underground mine at Bulyanhulu should bring the government \$14 million a year. A pickaxe is no match for a 35-ton drill.

By Don L. Boroughs in Tanzania

Nº DOCUMENTO 9700186
TITULO OKLAHOMA
PROCEDENCIA INTERNEI 1243
FECHA DE PROCEDENCIA 13/11/96
VINCULACIONES EEW65890 ✓
T 11213



\$2,000,000 Reward

Phone:

1-800-905-1514

E-Mail:

okbomb@fbi.gov

The U.S. Government is offering up to \$2 million for information leading to the arrest and conviction of the persons responsible for the bombing of the nine-story Alfred P. Murrah Federal Building in Oklahoma City on April 19, 1995.

The OKBOMB Task Force is appealing to the public for assistance. For this purpose, a reward of up to two million dollars is being offered for information resulting in the identification, arrest and conviction of the person(s) responsible.

Contact the OKBOMB Task Force via Email at okbomb@fbi.gov or via telephone at 1-(800) 905-1514.



FBI Home Page

Doc. poco legible

ARCHIVO

7/1

Está facultada por la asamblea; no se descarta huelga general

DRASTICAS DECISIONES PUEDE ADOPTAR LA FUS EL MIERCOLES

La Dirección Nacional de la FUS se reunirá el próximo miércoles en horas de la mañana y puede adoptar drásticas medidas, ya que la asamblea le ha otorgado potestades para ello, según lo adelantado a Últimas Noticias por el dirigente Federico Gomensoro.

Consultado sobre la posi-

bilidad de que el proyecto sea dilucidado en el Parlamento, precisó que en el ambiente legislativo el panorama se encuentra "trancado", al igual que todo lo relativo a la tripartita que se viene cumpliendo en el MTSS.

Por eso, de no surgir variantes en las próximas horas, la dirección del síndica-

to está facultada para adoptar las medidas que estime conveniente, no estando descartada una huelga general en el sector de la salud privada.

A su vez, se vienen cumpliendo asambleas en los Comités de Base de cada mutualista, aunque sin interrupción de actividades, a los

efectos de evaluar la situación.

Para el caso de resolverse una interrupción de servicios por tiempo indeterminado, como es habitual en el sector, se mantendrá la atención a los internados, como así también las urgencias y emergencias, todo ello mediante guardias gremiales.

Ultimas Noticias
09 NOV 1996

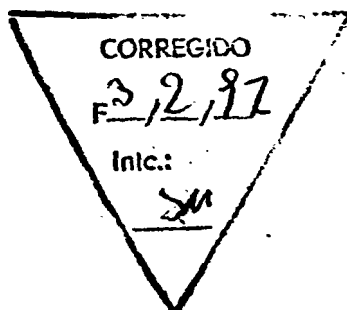
.001/01

9700189

14 ENE. 1997

BIOGRAFICO

C. SICOSOCIAL



FECHA	22, 1, 97	INICIAL	UWE
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

BIOGRAFICO

C. SICOSOCIAL

ARCHIVO 1/1

Corte: mantienen contacto con los sectores políticos

Mañana y el miércoles se detendrán las tareas en la Corte Electoral, a la vez que el viernes se cumplirá la asamblea de funcionarios del organismo, de manera que ese día no se realizarán horas extras.

Todo ello está entendiéndose los trabajos con vistas al plebiscito, el que podría estar corriendo riesgo si se incrementan las medidas de lucha del personal.

Así lo destacó a Últimas Noticias el presidente de la gremial (AFEU), Roberto Alberti, quien reiteró "las excelentes relaciones que mantenemos con las autoridades, al punto tal que hoy tenemos reunión con el Dr. José Luis Bellani y otros integrantes".

Agregó el dirigente sindical que "paralelamente una delegación concurre al Palacio Legislativo, en procura de mantener contactos con representantes de todos los grupos políticos, a los efectos de interiorizarlos de nuestra situación".

De todas maneras, sobre esto último Alberti se mostró pesimista, "porque hemos apreciado una gran insensibilidad por parte de los legisladores, que están más preocupados en la campaña por la reforma que en nuestras necesidades".

Por eso, puntualizó nuestro entrevistado, "si en el correr de esta semana no tenemos una respuesta a nuestros reclamos, el conflicto se agravará, por lo que deslindamos toda responsabilidad en cuanto a si no se dispone de tiempo para instrumentar el plebiscito del 8 de diciembre".

Subrayó que "no abrigamos esperanzas, por lo menos en lo inmediato, cuando el Presidente de la República y el Ministro de Economía y Finanzas se encuentran fuera del país".

De ahí que hiciera hincapié en el hecho de que "no podemos descartar la profundización de las medidas, cuando estará faltando un mes exacto para la votación", enfatizando que "se analizarán diversas ponencias en la asamblea del jueves a partir de las 13.00 en el SUANP".

Cabe recordar que los trabajadores denunciaron las carencias con que cumplen sus tareas, a la vez que en el aspecto salarial, "una partida de 3.000 pesos en forma inmediata, ya que si ello no ocurre ahora, después hasta el año 1999 nadie se acordará de nosotros", sentenció el titular del gremio.

CATALDI: "SE TOMARON PRECAUCIONES"

Ante el cariz que han tomado los acontecimientos, Últimas Noticias se puso en contacto con el Secretario Letrado de la Corte Electoral, Dr. Mario Cataldi, quien expresó que "se tomaron las precauciones, al punto tal que cuando aún no se había convocado al plebiscito, sabiendo que se iba a votar, se comenzó a trabajar con intensidad en la Oficina Nacional Electoral y con las dependencias departamentales".

A la vez que instó a los trabajadores a que reflexionen, admitió que "el paro efectuado la pasada semana tuvo un importante acatamiento, no sabemos lo que podrá ocurrir mañana y pasado".

Además hizo hincapié en el hecho de que "el personal está cumpliendo gestiones para que se vote la partida extra, de todas maneras sobre el particular, el texto constitucional es bien claro en cuanto al momento de aplicar los incrementos".

el (11) de los últimos 5.
\$ 4 mil 186.-

00 11/01

FECHA 14/03/97	INICIAL (SH)
Procesado a Sistema DPX	OBSERVACIONES

CORREGIDO
17.3.97
Iniciado
dm

9700188.
14 ENE. 1997

Doc. Poco
LEGIBLE

ATSS Y PASIVOS PLANTEARÍAN VOTAR EN BLANCO

La posibilidad de que la gremial de funcionarios del Banco de Previsión Social, conjuntamente con la Organización Nacional de Jubilados y Pensionistas del Uruguay realicen campaña para votar en blanco el proyecto de Reforma Constitucional que se plebiscitará el 8 de diciembre, surge como probable,

por lo que durante los próximos días se instrumentaría una campaña en tal sentido, cuyos lineamientos podrían concretarse en una reunión a cumplirse mañana.

De acuerdo a lo expresado por el presidente de la ATSS, Adolfo Bertoni, «en el marco de una gira que realizamos por el interior, un grupo de pasivos nos propusieron promover el voto en blanco junto a la ONAJPU».

Agregó que tal planteo se debe al hecho de que «los jubilados y los trabajadores del BPS presentaron 63.000 firmas en la Corte Electoral para la realización de un plebiscito para derogar las AFAPs y no tuvo andamio».

Según Bertoni, «no puede ser entonces que sola-

mente 67 diputados instrumenten un plebiscito para la Reforma de la Constitución», a la vez que precisó que «estos cambios que se hacen a la Carta Magna, se alejan de las grandes preocupaciones de los uruguayos», a la vez que enfatizó que «lo que más criticamos son las cuatro elecciones en apenas veintidós meses».

Por su parte el representante sindical fustigó la contratación por parte del Gobierno de un consultor chileno, «para que explore lo

que está ocurriendo en las AFAPs, que se agremiaron para analizar de qué forma se podrían relocalizar algunos aspectos de la ley».

A su vez hizo hincapié Bertoni al probable desfinanciamiento del BPS, «tan importante como el alto índice de desempleo que soporta nuestro país».

Ante esta situación, el gremio de funcionarios del BPS está evaluando convocar a un «apagón nacional» para el miércoles 27 de noviembre.

ULTIMAS NOTICIAS

28/10/96

BIOGRAFICO 001/01

9700189.

14 ENE. 1997

C. SICOSOCIAL

FECHA	22, 1, 97	INICIAL	(UE)
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

CORREGIDO
3, 2, 97
Inic.:
SM

Luanda, 6 dic (EFE).- La presencia de una delegación oficial de la guerrillera Unión Nacional para la Independencia Total de Angola (UNITA) en la "Cumbre" de Jefes de Estado de Francia y Africa, en Uagadugu, amenazó con crear nuevas tensiones entre el Gobierno angoleño, el de Burkina Faso (anfitrión) y Francia.

Hablando a la Radio Nacional en directo desde Uagadugu, el ministro angoleño de Asuntos Exteriores, Venancio de Moura, dijo hoy, viernes, que el incidente "fue solucionado favorablemente", al optarse porque los dos miembros de UNITA se marchasen de la reunión "por no poseer ningún estatuto de participación".

De Moura, quien representó al presidente Jose Eduardo dos Santos, pidió a la presidencia de la Conferencia, donde se hallaba el presidente francés, Jacques Chirac, explicaciones por la presencia de una delegación de UNITA, presidida por su secretario de Relaciones Internacionales, Alcides Sakala, así como su delegado en Costa de Marfil, John Cucumba.

"Estos dos son mis compatriotas y me gustaría saber a que título y a quién representan en esta conferencia de Jefes de Estado y de Gobierno", afirmó haber preguntado a la presidencia el ministro de Moura, según declaraciones que hizo a la Radio Nacional.

Al darse cuenta de que el asunto creaba una situación embarazosa, la delegación de UNITA, por sugerencia de los organizadores, abandonó la sala.

Una fuente de la conferencia, que pidió el anonimato, afirmó a EFE que la delegación de UNITA llegó a Uagadugu por invitación del presidente Blaise Campaore, lo que creó cierto desconcierto en la delegación angoleña y provocó una protesta del ministro de Exteriores.

Días antes de celebrarse la "Cumbre", el líder de UNITA, Jonas Savimbi, visitó Uagadugu, donde tuvo un largo encuentro a puertas cerradas con el presidente Campaore.

Fuentes de la Presidencia angoleña no quisieron ni confirmar, ni desmentir los rumores que circulan en la capital angoleña de que la ausencia de dos Santos de la "Cumbre", que terminó sus trabajos hoy, se relaciona con la presencia de la delegación de UNITA o la visita de Savimbi a Uagadugu.

El presidente Chirac envió una invitación personal a través de su ministro de Asuntos Exteriores, Hervé de Charette, la semana pasada al presidente angoleño para asistir a la cumbre, pero éste se disculpó por "problemas de calendario".

La invitación al presidente angoleño, según revelan fuentes diplomáticas, fue hecha en la intención de que se celebre en la capital burkinesa un nuevo encuentro entre dos Santos y Savimbi, bajo el auspicio de la francofonia.

La misma fuente que informó a EFE dijo que las relaciones entre Francia y Angola, pese a los esfuerzos de ambas partes para presentar el contrario, "no están exentas de tensiones".

Estas tienen sus orígenes en el apoyo que Francia dio a UNITA durante los últimos años de la guerra civil angoleña, y cuyos efectos negativos no fueron aún neutralizados, especialmente en los círculos militares angoleños. EFE

Doc. PARCIALMENTE ILEGÍBLE

nv/la/cvn
12/06/16-07/96

Nº DOCUMENTO	9700190
TÍTULO	Señalamiento de Angola y visita del General Hermot
PROCEDENCIA	EFE
FECHA DE PROCEDENCIA	27-12-86
VINCULACIONES	11876
	507470
	507466
	501889
	65890

01-06 65963
11164
11830

9700190

XH2540

R PORT 12-09 00480
lex mun exg

ANGOLA-PAZ

CAMINOS CENTRO ANGOLA CADA VEZ MAS INSEGUROS

Por Nikola Vadjon

Huambo, 9 dic (EFE).- Los caminos de la parte central de Angola, que abarcan las provincias de Huambo, Rio, Benguela y Cuanza Sur se han vuelto "muy inseguros" en los últimos días desde que UNITA retiró su control sobre la zona, afirmaron hoy en Huambo a EFE diversas fuentes.

Aparte de los ataques en la zona de Coniolo, al norte del puerto marítimo de Lobito, donde en las últimas tres semanas murieron 14 personas y más de treinta resultaron heridas, se han intensificado las emboscadas en los caminos de Huambo-Vila Nova y Chipinda-Alto Hama.

Este último es parte de la "ruta norte" que une Huambo con las ciudades costeras de Benguela y Lobito, y es usada a diario por los "cascos azules" para su abastecimiento.

La preocupación en los círculos de UNAVEM III se debe al hecho de que ésta es la única vía de salida de las tropas de la ONU en la región central.

"No queremos ni pensar en lo que podría pasar si esta ruta se llega a cortar por alguna razón", afirmó UNAVEM III a EFE, al comentar la seguridad en la región y los planes de evacuación.

La preocupación se acentúa porque el próximo 16 de diciembre se retira de Huambo el batallón de ingeniería de Corea que reconstruyó los principales puentes de la región, entre los cuales está el de Chipinda.

Por su parte, el Comandante de la Policía Nacional de Huambo, el subcomisario Pedro Candela, confirmó que 40 hombres armados atacaron hoy ocho vehículos civiles que seguían a tres de UNAVEM en las proximidades de Boas Aguas, a 23 kilómetros de Huambo en el camino a Vila Nova.

En el ataque resultaron varios heridos y los atacantes robaron las pertenencias de los viajeros, pero se retiraron al aparecer una patrulla de soldados uruguayos que socorrió a las víctimas.

"Para nosotros no hay duda de que son miembros de UNITA, al igual que desertores, sobre todo porque utilizan la bien conocida táctica de emboscadas que conocemos de la guerra (entre los rebeldes y las tropas gubernamentales 1975-94)", afirmó el Comandante Candela.

Según los últimos datos oficiales de UNAVEM III, de los 15 centros de acuartelamiento de las fuerzas de la UNITA, donde se encuentran acantonados 68.000 guerrilleros, han desertado ya unos 13.500.

En los últimos días, como UNITA quiere "justificar" la necesidad de los controles en los caminos debido a su creciente inseguridad, Candela afirma que la Policía Nacional podría garantizar la seguridad "si UNAVEM nos lo permite".

Se trata de una más que clara referencia al compromiso del Gobierno Angolés de acuartelar sus fuerzas mientras no se acabe la desmovilización de los guerrilleros de UNITA y su integración en el

02

9700190

Ejército Unido y la Policía.

En opinión del jefe de la Policía de Huambo, el recordamiento de los ataques contra vehículos civiles y hoy contra trenes de la ONU "es preocupante", porque ocurre cuando se espera la declaración de

UNITA de que acuarteló y desarmó todas sus fuerzas militares y los "casco azul" empezaron su retirada de Angola. FFE
nv/mcm-aga/11

12/09/19-26/96

9700190

03

U POXRT 12-14 00411
min exg lex

ANGOLA-PA7

ONU ANUNCIARA FIN FASE MILITAR PROCESO DE PAZ ANGOLEÑO

Por Nikola Vadjon

Huambo, (Angola), 14 dic (EFE).- El Representante Especial del Secretario General de la ONU en Angola, Aliou Blondia Beye, aseguró hoy que Naciones Unidas anunciará pronto el final de la fase militar del proceso de paz angoleño.

Beye hizo el anuncio durante el seminario regional de la ONU sobre derechos humanos en Huambo (Angola central), al que además de los representantes de la "terna" de observadores (FEUU, Portugal y Rusia) asistieron el ministro angoleño de Justicia, Paulo Tchipilica, el gobernador saliente de Huambo, Baltazar Manuel, y una delegación de UNITA integrada por 15 personas.

Beye dijo que la ONU, al declarar el fin de las tareas militares recogidas en el Protocolo de (Paz) de Lusaka, abre la puerta para "una rápida implementación" de las cuestiones políticas, entre las cuales figura la formación de un Gobierno de Unidad Nacional.

La declaración de ONU permitirá la extensión gradual de la administración del Estado a zonas bajo control de UNITA, un "proceso para el cual será necesaria la colaboración de todos los angoleños", afirmó Beye en alusión a las actuales tensiones que se registran a lo largo de los caminos del interior del país, donde son frecuentes los ataques de "grupos armados no identificados".

Beye subrayó que la fase más importante será en las próximas semanas asegurar la libre circulación de personas y bienes.

Según expertos de la ONU que asisten al seminario, que concluye hoy sábado, el restablecimiento de la autoridad del Estado permitirá a la policía nacional actuar contra los bandidos.

El representante de FEUU, Douglas Climan, advirtió que el "fin del conflicto armado en Angola no es suficiente y debe ser acompañado de más libertades personales y mejoras sociales y económicas".

UNITA anunció el miércoles pasado en una declaración leída en la Televisión Angoleña que "todos sus militares están acuartelados y desarmados".

El diplomático americano dijo que siguen "restringidas" estrictamente la libertad de expresión y asociación, los derechos de los trabajadores y la libertad de prensa, mientras que la libre circulación de personas es aún un sueño lejano.

Climan criticó la creciente violencia contra las mujeres y las restricciones (especialmente en las zonas controladas por UNITA) a las investigaciones sobre abusos de los derechos humanos.

El representante de FEUU afirmó que "es muy peligroso intentar justificar con la guerra los abusos contra los derechos humanos", sobre todo el de "hacer cambiar a los niños sus útiles escolares por armas". EFE

NV/RA/jal

12/14/15-19/96

9700190

04

145145

U POXB 12 27 00343
amt .550

ANGOLA-URUGUAY

GENERAL MERMOT FINALIZA VISITA A BATALLON URUGUAYO EN ANGOLA

Luanda, 26 dic (EFE).- El Comandante en Jefe del Ejército Uruguayo, teniente-general Raúl Mermot, terminó hoy su visita de seis días a Angola, que llevó a cabo para recabar información sobre la situación actual del proceso de paz.

Además, Mermot aprovechó la ocasión para pasar la Navidad con los 875 miembros del batallón uruguayo integrados en la Misión de Verificación de la ONU (UNAVEM III) establecidos en este país africano.

El general Mermot, de 59 años de edad, tuvo a su llegada, el pasado día 22, una serie de reuniones informativas en Luanda que incluyeron, entre otras, al Representante Especial del Secretario General de la ONU en Angola, el maliense Aliou Blondin Beye y al Jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas Angoleñas (FAA), general João de Matos.

El general Mermot tuvo igualmente una prolongada reunión de trabajo con el comandante de las tropas de UNAVEM III, el general zimbabueño Phillip Sibanda, durante la cual se analizó, entre otras cosas, la contribución de Uruguay al proceso de paz angoleño y el plan de retirada del batallón uruguayo de Angola, previsto para fines de enero y principios de febrero de 1997.

El Comandante en Jefe del Ejército uruguayo viajó posteriormente a la localidad de Lundimbali, en la provincia de Huambo, para festejar la Nochebuena y repartir regalos simbólicos entre los miembros del batallón de "cascos azules" uruguayos allí desplazados para custodiar uno de los 15 centros de acuartelamiento de los guerrilleros de UNITA (Unión Nacional para la Independencia Total de Angola).

El general Raúl Mermot, que partió para su país esta noche desde Luanda vía Sudáfrica, viajó a Johannesburg en compañía de Blondin Beye, quien se ausentará de Angola hasta el próximo día 6 de enero en unas cortas vacaciones en su país natal, Mali.

La visita del general uruguayo coincidió con el grave incidente en el que, según confirmó hoy UNAVEM III, murieron siete personas y dos quedaron gravemente heridas en la explosión de una mina en el camino Huambo-Ukuma.

El incidente tuvo lugar en vísperas de la Nochebuena y según el administrador de Ukuma (localidad al este de Huambo), Antonio Mavinga, en la ambulancia en que viajaban los malogrados murieron dos enfermeras y un oficial del ejército gubernamental. EFE

nv, MV/nd

12/27/00-59/96

05

9700190

XA9208

R FOXTB 12-27 00271
mun exg

ANGOLA-PAZ
MINISTRO DE DEFENSA ANUNCIA COMBATE A LAS "BANDAS ERRANTES"

Luanda, 27 dic (EFE).— El ministro de Defensa de Angola, el general Pedro Sebastiao, anunció hoy que las Fuerzas Armadas angoleñas (FAA), están preparadas para combatir a las llamadas "bandas errantes".

En un encuentro con la prensa, el general Sebastiao dijo que las Fuerzas Armadas Angoleñas (FAA), emprenderán próximamente operaciones de combate contra los grupos denominados "bandas armadas errantes", cuyas acciones "dificultan el libre movimiento de personas y bienes".

El ministro angoleño de Defensa afirmó que "Las FAA ya pueden realizar acciones de limpieza", una vez que la Unión Nacional para la Independencia Total de Angola (UNITA) declaró de forma pública que ha acuartelado sus fuerzas y entregado su armamento a la Misión de Verificación de la ONU en Angola (UNAVEM III).

El boletín diario de la ONU, al transmitir hoy extractos del discurso del general Sebastiao, evitó de citar la parte que se refiere al anuncio de las "acciones de limpieza".

Según Sebastiao, 1996 ha sido un año importante para los militares angoleños, quienes "con bastante esfuerzo, consiguieron conquistar el respeto del pueblo."

Por otra parte, las autoridades angoleñas confirmaron que tres soldados de las FAA fueron gravemente heridos el pasado día 21 en un ataque de los guerrilleros del movimiento separatista FLEC-FAC ocurrido cerca de la frontera entre Angola y el Congo.

La conflictiva situación en la zona fronteriza de Cabinda, de donde se extrae el 70 por ciento del petróleo que Angola exporta, fue el tema de las negociaciones que el pasado fin de semana mantuvo entre los ministros del Interior de este país, de Zaire y del Congo.

ra/nv/mms/nd

06 - 06

97001901

Nº DOCUMENTO	9700191
TITULO	TAYIKISTAN: Secuestro de personal de ONU (Secuestro de Daniel Bertrend)
PROCEDENCIA	150090
FECHA DE PROCEDENCIA	21-12-96
VINCULACIONES	11876
	507466
	501889 - 65201
	507693 - 65373
	507355 - 65805
	507605
	11164-11830

FB1981

R POXBT 12-20 00317
icx mun exg

ONU-TAYIKISTAN
ONU GESTIONA LIBERACION DE PERSONAL CAPTURADO POR DISIDENTES

Naciones Unidas, 20 dic (EFE).- La ONU se enfrenta a una delicada situación en Tayikistán, donde un grupo disidente capturó un convoy y mantiene como rehenes a 23 personas, entre las que se encuentran siete observadores militares de la ONU de Uruguay, Austria, Bulgaria (2), Dinamarca, Jordania y Ucrania.

Tanto el Consejo de Seguridad como el secretario general, Butros Gali, expresaron su preocupación por el incidente, y pidieron la liberación inmediata e incondicional de los rehenes.

El presidente del Consejo, el italiano Francesco Paolo Fulci, declaró, que a petición de los miembros, había convocado nuevamente al representante de Tayikistán, al que ayer había expresado la necesidad de que el Gobierno y la oposición armada tayika respeten el reciente acuerdo de alto el fuego y garanticen la seguridad del personal internacional.

La portavoz de la ONU, Sylvana Foa, dijo que la situación era muy delicada ya que el grupo disidente, antes en la oposición y ahora, tras un cambio, más cercano al Gobierno, dio de plazo hasta las 14.00 horas del domingo para que se cumplan sus condiciones, y en caso contrario amenaza con matar a los rehenes.

Entre las condiciones planteadas en nombre del "comandante Rizvon", supuesto jefe del grupo, está la petición de que la Oposición Tayija Unida (OTU) libere a su hermano y a otros tres prisioneros.

Exigen también que se establezca un corredor protegido desde la frontera tayiko-afgana hasta el lugar en que se encuentra el grupo, para que se puedan unir el resto de sus compañeros.

Advirtieron que si hay algún intento de rescatar a los rehenes, éstos serán asesinados, y que cualquier intromisión en las actividades del grupo provocará la explosión de 30 bombas colocadas en Dushanbé.

Señalaron también que si no se cumplen todas las condiciones, los vehículos de la MONUT (Misión de Observación de las Naciones Unidas en Tayikistán) serán el próximo objetivo de sus ataques. EFE
jsd/sah/rt

12/20/18-55/96

01-05

9700191

Moscú, 20 dic (EFE).- El secuestro de un grupo de observadores de la ONU complica aun más el trasfondo de las negociaciones que mantienen las autoridades y la guerrilla de Tayikistán, y mediante las cuales el Kremlin quisiera librarse del pesado fardo de la ayuda militar y financiera al régimen pro ruso de Emomali Rajmónov.

El convoy en el que viajaban observadores de la ONU y miembros de la comisión mixta tayika de supervisión del alto el fuego entre el Ejército gubernamental y la oposición islámica fue capturado hoy, viernes, por un destacamento cuya pertenencia resulta difícil de determinar.

El comandante Rezvón, que lo encabeza, hasta hace poco ha sido el "ministro de Defensa" de las fuerzas de la oposición unificada, pero hace un mes se pasó al lado gubernamental.

A cambio de la liberación de sus prisioneros los guerrilleros demandan al Gobierno abrir un pasillo en la frontera para que sus partidarios puedan regresar de Afganistán y a la guerrilla la liberación del hermano de Razvón, retenido por un destacamento guerrillero.

En el convoy viajaban 23 personas, incluidos 7 observadores militares de la ONU y dos funcionarios civiles de esa organización internacional, así como representantes del Gobierno y la guerrilla que integran la comisión mixta para el control del cumplimiento del acuerdo del armisticio.

De este modo, tanto la guerrilla como las autoridades tayikas pueden sospechar a la contraparte de estar tras las espaldas de Rezvón.

Como en otras ocasiones, el nuevo incidente coincide con la celebración de negociaciones entre el Gobierno y la oposición islámica y, a juzgar por todo, apunta a frustrar el logro de un acuerdo global para detener la guerra civil y poner en marcha el proceso de arreglo político.

Casi simultáneamente, en Moscú, donde se desarrollan las negociaciones, la guerrilla acusó a las autoridades de pretender frustrar el diálogo.

El motivo fue la ausencia del presidente tayiko, que, según estaba previsto, debe reunirse con el líder opositor Said Abduló Nurí.

En algunos de los casos anteriores, que se produjeron en momentos de diálogo entre las partes, se descubrió que los incidentes fueron protagonizados por la guerrilla, mientras que en otros se denunció la mano de los servicios secretos del Gobierno tayiko, inclusive con implicación de Rusia, que apoya económica y militarmente al régimen neocomunista de Tayikistán.

El último caso tuvo lugar hace dos semanas, cuando las tropas gubernamentales detuvieron a un grupo de observadores militares de las Naciones Unidas a los que sometieron a malos tratos e inclusive a simulacros de fusilamiento.

Tras un breve período en el poder después del colapso de la Unión Soviética, los islamistas fueron expulsados de Tayikistán por los neocomunistas hacia Afganistán y las zonas montañosas tayikas, desde donde atacan periódicamente la frontera común,

vigilada por unos 20.000 soldados rusos.

Moscú considera a Tayikistán como zona de interés estratégico para mantener su presencia en Centroasia, pues este país marca la frontera sur de la Comunidad de Estados Independientes (CEI) y es un baluarte de esta alianza postsoviética ante el avance del integrismo islámico en Afganistán.

Ultimamente, Moscú, al tiempo que apoya abiertamente a Rajmonov, ocupa una postura más realista y, cansada de costear la supervivencia de su régimen, le exige profundizar el diálogo intertayiko para detener la guerra, en la que también mueren soldados rusos.

Al mismo tiempo, la prensa rusa ha denunciado en reiteradas ocasiones la existencia de una influyente "mafia militar" rusa interesada en mantener la inestabilidad en Tayikistán, por la que pasan importantísimas rutas de tráfico de armas y drogas. EFE

mh/si dlh

9700191

FB1969

B POXBT 12-20 00447
exg mun icx

TAYIKISTAN-GUERRA (ampliación)
CAPTURADO CONVOY OBSERVADORES POR GRUPO ARMADO EN TAYIKISTAN

Moscú, 20 dic (EFF).- Un grupo armado capturó en Tayikistán hoy, viernes, a un convoy en el que viajaban observadores de la ONU y miembros de la comisión mixta tayika de supervisión del alto el fuego entre el Ejército gubernamental y la oposición islámica.

En el convoy viajaban unas 15 personas, dijeron a la agencia rusa Interfax fuentes de la misión de la ONU en la república centroasiática en guerra civil.

La fuente dijo que de momento se desconoce la pertenencia política del destacamento que protagonizó el secuestro, que portavoces del Gobierno se negaron a confirmar o desmentir.

El incidente ocurrió en la carretera entre las localidades de Garm y Fayzabád, en el este del país, zona de recientes combates entre el Ejército gubernamental y destacamentos de la guerrilla hasta que entró en vigor el alto el fuego acordado el pasado día 11.

Como en otras ocasiones, el nuevo incidente coincide con la celebración de negociaciones entre el Gobierno y la oposición islámica y, a juzgar por todo, apunta a frustrar el logro de un acuerdo global para detener la guerra civil y poner en marcha el proceso de arreglo político.

En algunos de los casos anteriores se descubrió que los incidentes fueron protagonizados por la guerrilla, mientras que en otros se denunció la mano de los servicios secretos del Gobierno tayiko, inclusive con implicación de Rusia, que apoya económica y militarmente al régimen neocomunista de Tayikistán.

El último caso tuvo lugar hace dos semanas, cuando las tropas gubernamentales detuvieron a un grupo de observadores militares de las Naciones Unidas a los que sometieron a malos tratos e inclusive a simulacros de fusilamiento.

Tras un breve período en el poder después del colapso de la Unión Soviética, los islamistas fueron expulsados de Tayikistán por los neocomunistas hacia Afganistán y las zonas montañosas tayikas, desde donde atacan periódicamente la frontera común, vigilada por unos 20.000 soldados rusos.

Moscú considera a Tayikistán como zona de interés estratégico para mantener su presencia en Centroasia, pues este país marca la frontera sur de la Comunidad de Estados Independientes (CEI) y es un baluarte de esta alianza postsoviética ante el avance del integrismo islámico en Afganistán.

Ultimamente, Moscú, al tiempo que apoya abiertamente a Rajmonov, ocupa una postura más realista y, cansada de costear la supervivencia de su régimen, le exige profundizar el diálogo intertayiko para detener la guerra, en la que también mueren soldados rusos.

Al mismo tiempo, la prensa rusa ha denunciado en reiteradas ocasiones la existencia de una influyente "mafia militar" rusa interesada en mantener la inestabilidad en Tayikistán, por la que pasan importantísimas rutas de tráfico de armas y drogas. EFE

si/ik

12/20/13-13/96

03

9700191

XAB577

U POXBT 12-21 00236
mun exg

TAYIKISTAN-GUERRA (Ampliación)
LIBERADOS DESERVADORES ONU

Dushambé, 21 dic (EFE).- Los siete observadores de la ONU y sus acompañantes, capturados el viernes pasado en Tayikistán por un destacamento armado, han sido puestos en libertad hoy, sábado, dijeron a EFE en la misión de la ONU en la capital tayika, Dushambé.

Siguen retenidos tres miembros de la Comisión para el control del cumplimiento de los acuerdos entre la guerrilla y el Gobierno, representantes de la parte rebelde, que el comando que los secuestró se propone canjear por tres de sus partidarios apresados por la guerrilla.

Los observadores liberados son un uruguayo, un austriaco, un danés, un jordano, dos búlgaros y un ucraniano.

El convoy en el que viajaban los observadores de la ONU fue capturado por el destacamento del comandante Rezvón que hasta hace poco era "ministro de Defensa" de las fuerzas de la oposición unificada y que hace un mes se pasó al lado gubernamental.

Además de los siete observadores militares, entre los retenidos estaban dos empleados civiles de esa organización internacional, así como representantes del Gobierno y la guerrilla que integran la comisión mixta para el control del cumplimiento del acuerdo de armisticio.

A cambio de la liberación de sus prisioneros los guerrilleros demandan al Gobierno abrir un pasillo en la frontera para que sus partidarios puedan regresar de Afganistán y a la guerrilla, la liberación del hermano de Razvón, retenido por un destacamento guerrillero. EFE

mb/ia/ha

12/21/14-55/96

04

9700191

Combatientes tayiks capturaron a observador uruguayo de la ONU

■ ■ ■
Se ignora la actual situación del mayor Daniel Bertrand

GUERRILLEROS de Tayikistán capturaron a 23 rehenes, incluyendo siete observadores militares de Naciones Unidas, entre ellos el mayor Daniel Bertrand, y amenazan con matarlos si no se cumplen sus demandas en un plazo de dos días.

Se pudo saber que además del observador uruguayo, hay representantes de Bulgaria, Dinamarca, Jordania, Ucrania, y, según cree, de Austria.

El grupo capturó una columna de vehículos con personal de la ONU, funcionarios del gobierno tayik, y representantes de la oposición islámica armada que se dirigían a unas conversaciones de paz.

Los asaltantes demandan que los rebeldes islámicos liberen al hermano de un jefe de la oposición,

que se unió el mes pasado al gobierno.

AMENAZAN CON MATARLOS

Agregaron que matarían a balazos a los rehenes y detonarían 30 bombas que tienen escondidas en diferentes lugares de Dushanbe, si no se cumplen sus demandas antes de las 14.00 hora local (0900 GMT) del domingo.

Los guerrilleros llevaron a cabo su acción mientras el presidente tayik, Imomali Rajomonov, y el dirigente opositor exiliado, Sayid Abdullo Nuri, se encuentran en Moscú para conversaciones para poner fin a cuatro años de una sangrienta guerra civil en la ex república soviética.

Ambos se reunieron brevemente el jueves. Funcionarios de ambas par-

tes sostendrán el viernes un segundo día de discusiones.

Los asaltantes se identificaron a sí mismos como el "Grupo de Rizvon Sadirov" y dijeron que eran leales al líder rebelde de este nombre que desde el mes pasado se

pasó al gobierno. Su hermano se encuentra prisionero de combatientes de oposición en la región montañosa de Tavildara. Se cree que Sadirov mismo se encuentra en la vecina Afganistán con grupos armados de seguidores.

9700191

05-05

9700092

Nº DOCUMENTO	9700092
TITULO	Situación en la ex-Yugoslavia (manifestaciones)
PROCEDENCIA	EFE
FECHA DE PROCEDENCIA	31-12-96
VINCULACIONES	11876
	507697
	65658
	60890 - 507685
	10184 - 11165
	11444

Doc. poco legible

XK1457

U POXBT 12-05 00720

icx mun

ROSNIA-CONFERENCIA-ACUERDOS

REUNION SE CARACTERIZO POR EXITO Y REALISMO, SEGUN RIFKIND

Londres, 5 dic (EFE).- La conferencia para la aplicación de los acuerdos de paz de Bosnia se clausuró hoy, jueves, en Londres con la firma de un plan de acción, en un clima de "realismo y éxito", explicó el ministro británico de Asuntos Exteriores, Malcolm Rifkind.

El principal objetivo de la reunión, la firma de un plan de acción para los próximos doce meses en esa antigua república yugoslava, se alcanzó, al tiempo que se examinaron los logros y los fracasos del primer año de la entrada en vigor de los acuerdos de paz suscritos en Dayton (EEUU) en 1995, explicó el presidente de la conferencia.

Tanto Rifkind como el representante de la ONU para Bosnia, Carl Bildt, resaltaron la importancia de la asistencia conjunta de los tres miembros de la Jefatura bosnia -el musulmán Alija Izetbegovic, el serbobosnio Momcilo Krajisnik y el croata Kresimir Zubak- además de la presidenta de la República Serbia (de Bosnia), Biljana Plavsic, y el vicepresidente de la Federación, Ejup Ganic.

El documento final de la reunión de dos días, a la que asistieron 56 delegaciones de países y organizaciones internacionales, presenta por primera vez el llamado "principio de la condicionalidad".

Conforme a este principio, la ayuda internacional, tanto en términos de recursos humanos como financieros, se supedita al cumplimiento por las partes de la totalidad de los compromisos establecidos en los acuerdos de paz.

Hasta ahora, según el documento oficial, se ha fracasado sobre todo en el terreno de los derechos humanos, donde continúan los abusos, y en el retorno de los refugiados a sus hogares.

De acuerdo con cifras oficiales de las Naciones Unidas, el número de desplazados y refugiados originarios de Bosnia-Herzegovina se eleva a 2,1 millones de personas, mientras que tan sólo han regresado a sus hogares 250.000.

El plan de acción recoge, entre otras medidas para subsanar estas deficiencias, el reforzamiento del mandato de la Policía Internacional desplegada en Bosnia, que a partir de ahora gozará de competencias para investigar las denuncias de violaciones de los derechos humanos perpetradas por las fuerzas del orden locales.

Estos abusos ascienden a la mitad de los registrados en Bosnia, según las cifras difundidas por la ONU.

Hasta ahora eran tan sólo las propias fuerzas del orden locales las que gozaban de competencias para investigar estas violaciones de los derechos humanos.

La reunión también ha reforzado las competencias del Tribunal

9700192

DA-08

Internacional establecido en La Haya para juzgar a los criminales de guerra en la antigua Yugoslavia, al que se dota de autoridad para investigar la identidad y la localización de los presuntos culpables y se le conceden recursos extraordinarios.

Rifkind dijo que se sentirá "muy insatisfecho" si al final de 1997 alguno de los 75 presuntos criminales de guerra, incluidos el ex jefe de las fuerzas serbobosnias Ratko Mladic y el antiguo líder de esa comunidad Radovan Karadzic, no ha comparecido aún

ante el Tribunal Internacional.

En la reunión se insistió igualmente en la aplicación de la libertad de movimiento en Bosnia, para lo que se destinará un conjunto de medidas políticas y económicas, y en el cumplimiento de los acuerdos sobre controles de armas.

La conferencia fortaleció el papel del alto representante de la ONU para Bosnia, al que concedió mayores atribuciones con respecto a la reconstrucción económica.

El plan de acción prevé la celebración de elecciones municipales para el próximo verano e insiste en la aceptación y puesta en práctica de los resultados del proceso de arbitraje sobre el corredor de Breko, que comunica la República Serbia (de Bosnia) con Serbia.

El documento final muestra su satisfacción por la intención de las Naciones Unidas de crear una Fuerza de Estabilización (SFOR) que sustituya a la actual fuerza para aplicación de los acuerdos de paz en Bosnia (IFOR), cuyo mandato expira el próximo día 20.

Esta fuerza estará formada por 30.000 efectivos, frente a los 60.000 de IFOR, y se espera que cuente con un mandato de 18 meses, hasta el verano de 1998, cuando está prevista la celebración de las segundas elecciones presidenciales en Bosnia.

Al margen de las conclusiones finales de la reunión, las delegaciones constataron, según Rifkind, su preocupación por la falta de independencia de los medios de comunicación en Yugoslavia, las denuncias de fraude registradas en los comicios municipales serbios y la respuesta de las autoridades de Belgrado ante las protestas de la oposición. EFE

mv/fpa/acm dlh

02

9700192

12/05/17-44/96

Internacional establecido en La Haya para juzgar a los criminales de guerra en la antigua Yugoslavia, al que se dota de autoridad para investigar la identidad y la localización de los presuntos culpables y se le conceden recursos extraordinarios.

Rifkind dijo que se sentirá "muy insatisfecho" si al final de 1997 alguno de los 75 presuntos criminales de guerra, incluidos el ex jefe de las fuerzas serbobosnias Ratko Mladic y el antiguo líder de esa comunidad Radovan Karadzic, no ha comparecido aún

ante el Tribunal Internacional.

En la reunión se insistió igualmente en la aplicación de la libertad de movimiento en Bosnia, para lo que se destinará un conjunto de medidas políticas y económicas, y en el cumplimiento de los acuerdos sobre controles de armas.

La conferencia fortaleció el papel del alto representante de la ONU para Bosnia, al que concedió mayores atribuciones con respecto a la reconstrucción económica.

El plan de acción prevé la celebración de elecciones municipales para el próximo verano e insiste en la aceptación y puesta en práctica de los resultados del proceso de arbitraje sobre el corredor de Brcko, que comunica la República Serbia (de Bosnia) con Serbia.

El documento final muestra su satisfacción por la intención de las Naciones Unidas de crear una Fuerza de Estabilización (SFOR) que sustituya a la actual fuerza para aplicación de los acuerdos de paz en Bosnia (IFOR), cuyo mandato expira el próximo día 20.

Esta fuerza estará formada por 30.000 efectivos, frente a los 60.000 de IFOR, y se espera que cuente con un mandato de 18 meses, hasta el verano de 1998, cuando está prevista la celebración de las segundas elecciones presidenciales en Bosnia.

Al margen de las conclusiones finales de la reunión, las delegaciones constataron, según Rifkind, su preocupación por la falta de independencia de los medios de comunicación en Yugoslavia, las denuncias de fraude registradas en los comicios municipales serbios y la respuesta de las autoridades de Belgrado ante las protestas de la oposición. EFE

mv/fpa/acm dlh

U POXBT 12-12 00433
lcx mun exg

CROACIA-GOBTERNO
DESTITUIDO MINISTRO INTERIOR TRAS PROTESTA MASIVA EN ZAGREB

Zagreb, 12 dic (EFE).- El ministro croata del Interior, Ivan Jarnjak, ha sido destituido por no impedir que el pasado día 21 se celebrara una protesta masiva en la céntrica plaza Rana Jelacica de Zagreb. Informó hoy, jueves, el secretario general de la gobernante Unión Democrática Croata (HDZ) Ivan Valent.

La fuente indicó que "Jarnjak se va para cumplir otra función", un cargo estatal importante, a fin de "poder dedicarse como miembro de la Presidencia de la HDZ a actividades del partido".

Agregó que el candidato con más posibilidades para convertirse en ministro del Interior es Ivan Denis, hasta ahora presidente de la Agencia de Privatización del Gobierno croata.

Vesna Skare-Ozbolt, miembro de la Presidencia del partido y del gabinete del dirigente de Croacia, Franjo Tudjman, explicó que "se están considerando otros cambios en el Gobierno" y que, al hacerlos, "el presidente cuida de que se fortalezca la línea central de la HDZ".

Medios independientes croatas veían a Jarnjak como uno de los ministros "más civilizados", a diferencia del titular de Defensa, Gojko Susak, considerado jefe de la fracción derechista de la HDZ y del "lobby herzegoviniano", en referencia a la provincia meridional bosnia de Herzegovina de donde procede.

Ningún representante oficial croata ha confirmado que la destitución de Jarnjak esté relacionada con la protesta de más de 100.000 ciudadanos a local de la intención de las autoridades de suprimir la emisora local independiente "Radio 101".

Sin embargo, el único diario independiente croata, el "Novi List" de Zagreb, anunció hoy la destitución de Jarnjak y citó fuentes anónimas cercanas a la HDZ que aseguran que el comportamiento de la Policía durante la manifestación fue la causa de su cese.

La protesta fue organizada por el Comité Helsinki Croata (HHK) para los Derechos Humanos, que no pudo obtener el permiso del Ministerio del Interior para la manifestación, pero éste tampoco la prohibió.

La marcha, que transcurrió sin incidentes y con una presencia muy discreta de la Policía, tuvo lugar cuando Tudjman se hallaba en Washington para someterse a tratamiento médico.

A su regreso a Zagreb, el presidente croata calificó a los organizadores de la protesta de "diablos negros, pero también amarillos y verdes", que supuestamente obran contra los intereses nacionales croatas en cooperación con "círculos del exterior" en París, Washington y Bonn, entre otros lugares.

"Muchos ciudadanos, incluso algunos ministros, no se dan cuenta del verdadero fondo de esas actividades, encaminadas a socavar la soberanía e independencia de Croacia", comentó Tudjman hace unos días. EFE

vb/acm dlh

12/12/19-16/96

9700192

XK1663

R FOXBT 12-16 00362
10X MUN EXG

CROACIA-GOBIERNO
TUDJMAN EFECTUA CAMBIOS EN GABINETE CROATA

Zagreb, 16 dic (EFE).- El destituido ministro del Interior de Croacia, Ivan Jarnjak, dirigirá la Oficina de Seguridad Nacional por deseo del presidente del país, Franjo Tudjman, y lo sustituirá en el cargo el titular de Privatización, Ivan Penic, dijo hoy, lunes, en Zagreb el jefe del Gobierno croata, Zlatko Matosa.

Según Matosa, la cartera de Privatización pasará a Milan Kovac, hasta ahora presidente del Fondo de Privatización.

Jarnjak fue destituido la semana pasada "para ocupar un cargo más importante", informaron el viernes pasado representantes de la gobernante Unión Democrática Croata (HDZ) de Tudjman.

Medios independientes consideran que esta destitución se relaciona directamente con el hecho de que, a finales del mes pasado, Jarnjak no impidió una manifestación masiva de los ciudadanos en el centro de Zagreb contra el cierre de la emisora local independiente "Radio 101".

Tudjman, que durante esta protesta se hallaba ingresado en un hospital de Washington, indicó a su regreso a Zagreb que los organizadores de la marcha eran unos "diablos negros", contrarios a la independencia y soberanía de Croacia en cooperación con "algunos círculos" occidentales.

En su edición de hoy, el semanario independiente croata más importante, el "Feral Tribune", opina que Jarnjak fue destituido porque no ha sido la "rueda ideal del aparato, cada vez más represivo, que no sólo halla más 'enemigos' del Estado, sino que, además, desea un ajuste de cuentas más radical con ellos".

Según esta revista, la designación al frente del Ministerio del Interior de Penic, "que como titular de Privatización ha efectuado un saqueo pleno de los bienes nacionales en provecho de la elite en el poder, confirma que Tudjman está colocando a los ejecutores más brutales de su voluntad, que emplearán la fuerza contra los manifestantes".

Tudjman también ha nombrado a los nuevos ministros de Construcción y Vivienda y de Agricultura, después de que sus hasta ahora titulares, Marina Drogulic-Matulovic y Matej Tankovic, respectivamente, fueran acusados recientemente de malversaciones todavía no aclaradas.

La Oficina de Seguridad Nacional que dirigirá Jarnjak se ocupa de asuntos relacionados con los servicios de inteligencia de Croacia. EFE

vb/acm dlh

12/16/16-53/96

97001921

04

DF7456

U FOXBT 12-28 00666
mun exg etn psm

SERBIA-PROTESTA (Previsión)
OPOSICION Y GOBIERNO SATISFECHOS CON RECOMENDACION GONZALEZ

Por Juan Fernández Elorriaga

Belgrado, 28 dic (EFE).-- La prensa de hoy, sábado, abunda en la satisfacción de la coalición opositora serbia Zajedno (Unidos) con el informe del ex presidente del Gobierno español Felipe González, que confirmó la victoria de la oposición en las elecciones municipales del pasado noviembre.

"¡Que Viva España!" cantaron anoche grupos de manifestantes contra el fraude electoral en el centro de Belgrado cuando se conoció el fallo de González, que encabezó la misión informativa de la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa (OSCE) el pasado día 20 en Belgrado.

El ministro de Exteriores yugoslavo, Milan Milutinovic, principal colaborador del presidente de Serbia, Slobodan Milosevic, acusado del fraude por Zajedno, fue moderado en su elogio del informe González.

"Es importante que haya reconocido (González) que la coalición de izquierda (de Milosevic) ganó en la mayoría de los municipios serbios y que recomiende el diálogo entre las partes como única forma de solución", declaró Milutinovic tras 38 días de protesta de la oposición en las calles de Belgrado y otras ciudades.

El ministro pareció expresar su resignada amargura ante el informe González con la afirmación de que "se les han cruzado los cables" en algunas constataciones, aunque acotó que el informe es equilibrado.

Medios diplomáticos aseguran que González habló ayer por teléfono con Milosevic de su informe, y que le prometió los mejores oficios de la OSCE y la Europa Occidental para reintegrar a Yugoslavia en Occidente si emprende a fondo el proceso de democratización.

El líder del Movimiento Serbio de Renovación (SPD), Vuk Draskovic, miembro de Zajedno, manifestó que los belgradenses han puesto en jaque a Milosevic con sus 38 días de paseos de protesta, "que será mate si no se mueve por la única línea que le queda: reconocer nuestra victoria".

La mayoría de los términos municipales de Serbia han ido a parar a la coalición del Partido Socialista de Serbia (SPS, ex comunista), de Milosevic, e Izquierda Unida Yugoslava (JUL), de su esposa, Mirijana Markovic, pero la izquierda ha perdido Belgrado y trece importantes ciudades más.

Milosevic cuenta con mayoría en el Parlamento federal de Yugoslavia (Serbia y Montenegro) y en el de Serbia, en elecciones de dudoso nivel democrático, ya que él monopoliza la televisión, pero que fueron legalizadas al participar en ellas la oposición.

Para el futuro estratégico de la democracia en Serbia, según González, lo más importante que se fijen reglas democráticas de juego en cuanto a la televisión y los medios de información públicos.

Jugando a dos bandas, el presidente Milosevic prometió ordenar la revisión de "los errores que pueden haberse cometido" por jueces dóciles a su partido, según la oposición, y que ahora podrían aparecer como chivos expiatorios.

Por otra parte, el martes pasado Milosevic emprendió una

05

97001921

peligrosa contraofensiva al citar en pleno centro de Belgrado a decenas de miles de sus partidarios, a unos metros de donde la oposición había convocado su diaria protesta contra el fraude.

El jueves y el viernes, fuertes contingentes antidisturbios

impidieron a la oposición llevar a cabo sus cotidianos paseos-protesta por el centro de Belgrado y, a diez grados bajo cero, les confinaron a una calle peatonal y una céntrica plaza para que, como se informó, "no entorpecieran la circulación".

Ha sido detenido el partidario de Milosevic de 46 años que hirió gravemente de un balazo en la cabeza a un manifestante de la oposición de 43 años el martes pasado, durante los enfrentamientos entre ambos grupos.

El viernes hicieron su aparición grupos de matones que apalearon a partidarios de la oposición sin que la policía interviniera contra ellos, ya que según la oposición podría tratarse de fuerzas especiales de paisano.

Hasta el momento, los antidisturbios no han producido ningún herido grave entre la decena de manifestantes y cámaras extranjeras que apalean al día desde el jueves, pero todo podría derivar en serios incidentes si no se reconoce la victoria opositora, se desconvocan las manifestaciones y empieza el diálogo democratizador. EFE

jfe/mar/lm

12/28/11-18/96

9700192

Op

DF7852

U POYBT 12-31 00656
ick mun exg

SERBIA-PROTESTA (Previsión)
PARTIDO DEMOCRATA ASEGURA HAY DESCONTENTO ENTRE UNIFORMADOS

Por Ivan Protic

Belgrado, 31 Dic (EFE).- Slobodan Vuksanovic, portavoz del opositor Partido Demócrata (DS), declaró a EFE hoy, martes, que lo más importante en la actual protesta contra el fraude electoral es que la población se ha liberado de un miedo de siglos.

Vuksanovic destacó que en las calles de Belgrado surge un nuevo fenómeno, la gente habla con los agentes antidisturbios y, cuando éstos se dispersan en pequeños grupos tras la manifestación cotidiana, discuten con ellos de política.

EFE contempló cómo dos muchachos de 16 años confesaban a un grupo de antidisturbios que ellos estaban con la oposición "pero entendemos que a vosotros os manden y repartáis leña", ante lo que los policías se limitaron a decir "sí, claro, nosotros también os entendemos".

"La reacción de los policías a los corrillos de opositores que se les acercan sin odio a hablar de política son insólitas para Serbia; los uniformados no saben qué responder y hacen gestos de condescendencia a menudo", comenta Vuksanovic.

El portavoz comenta que los miles de policías procedentes de las atrasadas provincias del sur de Serbia están entrando en consonancia con los "señoritos de la capital", que se atreven a pedir democracia como lo más normal.

"Esto se le está volviendo al Gobierno como un bumerang, la policía se está informando, ve que no somos los vándalos que dice la televisión estatal.

Teme la policía, según Vuksanovic, que el Partido Socialista de Serbia (SPS, ex comunista), del Presidente Slobodan Milosevic, se reconcilie con la oposición y presente a ésta como culpable de las moderadas cargas de la semana pasada contra los manifestantes.

La violencia que hasta el momento ha habido en Belgrado ha procedido de matones llegados de la "Serbia profunda", de las provincias del sur, a la manifestación de desagravio a Milosevic que convocó el SPS el pasado día 24.

Una persona resultó muerta tras ser apaleada por "los provincianos" y otra está en coma tras el tiro en la cabeza que recibió de un partidario de Milosevic, pero no hay hasta ahora heridos graves a raíz de las pocas cargas de la policía.

El Presidente del Partido Demócrata, Zoran Djindjic, manifestó recientemente a EFE que "un día de" refuerzos policiales le cuesta al fisco en Belgrado unos 300.000 dólares.

Cada uno de los uniformados, comentan en la oposición, recibe 35 dólares al día de dietas, que es el salario semanal de un empleado medio en Serbia, y cuatro cartones del mejor tabaco de importación cada 10 días.

Resulta sorprendente que, tras 41 días de protesta de una media de 60.000 personas al día por las calles de Belgrado sólo haya habido un disparo en una ciudad en la que, hasta hace unos meses, una bomba de mano podía adquirirse en el mercado por 6 dólares.

La cercanía de las guerras de Bosnia y Croacia ha llenado las casas serbias de armas no registradas que, afortunadamente, no

9700192

Cuando los antidisturbios se erizan tras su escudo de

plástico transparente y sus chalecos antibalas, no hay diálogo posible con ellos, pero cuando desaparecen las tensiones y empieza a dispersarse la protesta, algunas estudiantes les ofrecen caramelos.

"Con el frío que llevo dentro, hermana, mejor me vendría un poco de aguardiente de ciruela (sljivovica) que un bombón", le dijo el otro día un animado uniformado a la estudiante que le ofrecía un chokolatin.

La oposición ha invitado a todo Belgrado a salir hoy a la calle a celebrar en la Plaza de la República la Nochevieja, con lo que se producirán previsiblemente escenas de antología: los antidisturbios, sobre la nieve, a 10 bajo cero, contemplarán a los opositores beber y bailar con las mejores orquestas del país y en presencia de actores famosos.

Hay en esta convocatoria a la protesta en esa céntrica Plaza un intento de la oposición de capitalizar la salida normal de la población belgradense a ella todas las Nocheviejas, ya que tras la intervención de los antidisturbios y el intenso frío, la concurrencia a las manifestaciones ha disminuido comprensiblemente. EFE

Ip-Jfe/lm

Ip-Jfe/lm

12/31/09-05/96

97001924

08-08

9700193

DOCUMENTO	9700193
TITULO	JAPON-EEUU: devolución de las bases de OKINAWA.
PROFUNDIDAD	EFE
FECHA DE RECEPCIÓN	02-12-86
NUMERACIÓN	11876
	65890
	66224
	11163
	11331

DOC. POCO LEGIBLE

XG2573

R POXBT 12-01 00261
icx exg mun

JAPON-BASES

EEUU DEVOLVERA BASE MILITAR A CAMBIO HELIPUERTO FLOTANTE

Tokio, 1 dic (EFE).— La base militar de Futenma, en Okinawa, será desmantelada por EEUU y devuelta al Gobierno nipón en cinco o siete años, tras un acuerdo para construir un helipuerto flotante que usarán las tropas de ese país.

El diario "Yomiuri" informó hoy, domingo, de que mañana se reunirán el ministro de Asuntos Exteriores, Yukihiko Ikeda, y el secretario de Defensa estadounidense, William Perry, en Tokio para firmar este acuerdo.

El documento es el primero que concreta la decisión de ambos Gobiernos tomada en abril pasado para reducir paulatinamente la presencia militar estadounidense en la meridional isla de Okinawa, donde están 28.000 de los 47.000 soldados de EEUU y el 75 por ciento de sus instalaciones militares en Japón.

Las negociaciones bilaterales celebradas en los últimos meses han culminado al aprobarse un proyecto que incluye la construcción y la situación definitiva del helipuerto flotante para prevenir las protestas de pescadores y grupos ecologistas de Okinawa, que creen que la edificación repercutirá negativamente en el medio ambiente marítimo y terrestre.

Esta instalación militar podrán emplearla helicópteros y aviones de despegue vertical, como el V-22, y sólo los de carga y los de gran tamaño deberán ser llevados a la base de Kadena.

Washington trató de mantener su capacidad militar intacta en esta región, y ha decidido incluir en el documento cláusulas para poder estudiar el posible uso de aeropuertos civiles, puertos y bases de las tropas de autodefensa japonesas en caso de que un conflicto amenazara la seguridad en la zona. EFE

ac/mar/ma

12/01/10-52/96

9700193

01-02

JAPON-BASES EEUU (ampliación)
ACUERDAN DEVOLVER BASE EEUU OKINAWA A CAMBIO HELIPUERTO

Tokio, 2 dic (EFE).- Japón y Estados Unidos han acordado hoy, lunes, la devolución de una de las principales bases militares estadounidenses en la isla de Okinawa, a cambio de construir un helipuerto flotante en el mar.

El retorno a Japón de la base aérea Futenma, en Okinawa, fue formalizado por el ministro nipón de Asuntos Exteriores, Yukihiko Ikeda, y el secretario de Defensa de EEUU, William Perry, que ayer llegó a Tokio, en una reunión de un comité conjunto especial sobre Okinawa.

El informe definitivo del "Comité Bilateral de Acción sobre Okinawa" (SACO) preparado por las autoridades de ambos países determina que la base de los "marines" estadounidenses de Futenma, situada en la principal isla de Okinawa, próxima a su capital Naha, será clausurada antes de siete años.

El helipuerto que es el centro de la base Futenma, una zona densamente poblada por los okinawenses, será trasladado a una localidad costera de la misma isla, y reconstruido en una instalación flotante en el mar de 1.500 metros de longitud y entre 400 y 500 metros de anchura que permitirá el despegue y aterrizaje vertical de naves.

La localización del futuro helipuerto no pudo ser acordada en esta reunión. El comité se dio un año más, hasta diciembre del próximo año, para encontrar un lugar para ello, que podría ser frente a la base Camp Swrap, al este de Okinawa.

Con la devolución de la base y la reubicación del helipuerto el informe autoriza al retorno del 21 por ciento del terreno que ocupan en la actualidad las bases militares norteamericanas en esta sureña isla de Japón.

Esta isla, que sólo representa el 0,6 por ciento del suelo japonés, da cabida al 75 por ciento de todas las instalaciones militares de EEUU en este archipiélago, lo que en los últimos años ha levantado un fuerte sentimiento antiamericano en esta zona.

Las protestas de Okinawa contra las bases se multiplicaron desde que en septiembre del año pasado una escolar de 12 años fue violada por tres soldados "marines" en las islas, lo que llevó al presidente estadounidense, Bill Clinton, y al primer ministro japonés, Ryutaro Hashimoto, a prometer la reducción de las instalaciones militares en estas islas en un plazo de cinco a siete años. EFE

CD/PG

12/02/03-25/96

02-02

97001931

Nº DOCUMENTO	9700194
TITULO	CHINA: Detención de musulmanes en SINKIANG
PROCEDENCIA	EFE
FECHA DE RECEPCIÓN	16-12-86
VINCULACIÓN	71876
	807638
	11164
	11830

TD1094

R POXBT 12-16 00186
mun exg icx

CHINA-MUSULMANES
INFORMAN DE 57.000 DETENIDOS EN REGION MUSULMANA SINKIANG

Pekín, 16 dic (EFE).- Desde el pasado mes de abril la policía detuvo en la región autónoma china del Sinkiang, noroeste, a 57.000 personas, incluidos muchos activistas musulmanes uigures que quieren su independencia, indicaron hoy fuentes del exilio uigur a corresponsales extranjeros en Pekín.

La ola de detenciones forma parte de la campaña nacional contra la delincuencia, "yanda" (pegar duro), aunque las fuentes señalaron que en Sinkiang se ha aprovechado para detener a activistas políticos de la etnia uigur, mayoritaria en la región, musulmana y con una lengua similar al turco.

Las fuentes, pertenecientes al Frente Unido Revolucionario Nacional (FURN) establecido en algunas antiguas repúblicas soviéticas del Asia Central, especialmente en el Kazajistán, dijeron que han muerto 138 militantes uigures, en los últimos nueve meses.

Estas personas murieron ejecutadas o en aplicación de la "ley de fugas" cuando intentaban escapar, indicaron los informantes, pero oficialmente se ha rechazado esa cifra y la prensa local ha reseñado una treintena de ejecuciones "por delitos comunes".EFE

icr/meg

12/16/09-04/96

9700194

09-01

DOCUMENTO	9700195
ORIGEN	CHINA-HONG KONG
PRECEDENCIA	EFE
FECHA DE PROCEDENCIA	21-12-96
INCLUCIONES	11876
	507593
	507529
	507638
	11164

EA9842

R POXBT 12-16 00165
mun exg icx

CHINA-HONG KONG
OFICIALIZAN DESIGNACION DE PRIMER JEFE EJECUTIVO DE HONG KONG

Pekín, 16 dic (EFE).- El gobierno chino oficializó hoy lunes la designación de Tung Chi Hua como primer jefe ejecutivo (jefe de gobierno) de la futura región administrativa especial de Hong Kong, que existirá una vez que Pekín recupere su soberanía sobre el territorio, el primero de julio de 1997, informó la agencia Xinhua.

El Consejo de Estado (ejecutivo chino) convalidó de esta manera la designación hecha la semana pasada por el Comité de Selección, organismo de 400 notables de Hong Kong conformado por Pekín para el nombramiento de las futuras autoridades del territorio.

El decreto, firmado por el primer ministro chino, Li Peng, dice que "Tung Chi Hua ha sido nombrado el primer jefe ejecutivo de la región administrativa especial de Hong Kong y asumirá el cargo el primero de julio de 1997" de acuerdo a las disposiciones de la Ley Básica del territorio y a otras decisiones pertinentes.

Tung Chi Hua, naviero de éxito de 59 años y originario de Shanghai, obtuvo 320 de los 400 votos del Comité de Selección y su designación se daba por segura desde hace varias semanas. EFE

pg/ca

12/16/11-53/96

Doc. Poes 1561E

9700195

01-03

XA8525

R POXRT 12-21 00487
mun exg lcx

HONG KONG-CHINA (Ampliación)
ELEGIDOS 60 MIEMBROS CONSEJO LEGISLATIVO PROVISIONAL HONG KONG

Hong Kong, 21 dic (EFE).- El Comité de Selección (CS) designó hoy, sábado, a los 60 miembros del Consejo Legislativo provisional de Hong Kong, que sustituirá al actual Parlamento (Legco), tras el cambio de soberanía de la colonia británica.

El CS, organismo de 400 notables de Hong Kong organizado por Pekín para el nombramiento de las futuras autoridades del territorio, se reunió en la ciudad china de Shenzhen, provincia de Guangdong.

El ministro chino de Asuntos Exteriores, Qian Qichen, quien presidió la votación de los 60 miembros entre los 130 candidatos, declaró que estas elecciones deberían haberse celebrado en Hong Kong, pero "la negativa de las autoridades británicas a cooperar" ha obligado a que se hagan en territorio chino.

El ministro británico de Asuntos Exteriores, Malcolm Rifkin, condenó ayer en un duro comunicado los planes chinos para sustituir al actual legislativo de Hong Kong.

Chris Patten, último gobernador británico de Hong Kong, señaló, también, su oposición al nuevo órgano legislativo, al que considera "una cámara que no tiene lugar en la vida política y administrativa de Hong Kong" por que es "represiva e injustificada".

Las reformas democráticas del Legco y los Consejos Locales de Hong Kong, de acuerdo con las elecciones celebradas en 1994 y 1995, entraron en vía muerta cuando Pekín se negó a reconocerlas y anunció que sus poderes concluirán el mismo día en que la colonia británica vuelva a ser china.

El Gobierno de Pekín, que no admite el actual Legco, el primero elegido parcialmente por el voto popular en los 154 años de presencia británica en el territorio, decidió, el pasado mes de octubre, que sólo un 20 por ciento de los 60 miembros del nuevo Consejo Legislativo provisional de Hong Kong podrán ser hongkoneses de nacionalidad no china.

El CS eligió, el pasado 11 de diciembre, al industrial naviero Tung Chi Hua como el futuro primer jefe del Ejecutivo de la Región Administrativa Especial china (RAE), nombre que designará a Hong Kong partir del 1 de julio de 1997, cuando Pekín recupere su soberanía sobre el territorio.

El futuro jefe del Ejecutivo, que obtuvo 321 de los 400 votos del CS, considera que es "necesaria y legal la legislatura provisional" ya que "Hong Kong no puede funcionar con un vacío legal".

Los partidos demócratas, que ahora son mayoría en el Legco, se han opuesto, desde el principio, al cambio, e interpretan la desaparición de ese organismo como una pérdida de la autonomía contemplada en los acuerdos chino-británicos frente a los designios de Pekín.

En la Declaración Conjunta firmada en 1984 por la primera ministra británica, Margaret Thatcher, y su homólogo chino, Zhao Ziyang, se acordó que Hong Kong mantendría, tras el cambio de soberanía, su sistema capitalista durante 50 años.

Según los resultados de una encuesta, los chinos prefieren un sistema

9700195

según los resultados de una encuesta reciente, con 90 por ciento
por ciento de los hongkonenses se muestran a favor de la

Legislatura Provisional, mientras que el 75 por ciento restante
desea el mantenimiento del actual Legco. EFE
ns/ter/ca

12/21/08-28/96

03-03

9700195-

DOCUMENTO 9700196
 TÍTULO ASEAN critica posición de Portugal sobre TIMOR
 PROCEDENCIA EFE
 FECHA DE PROCEDENCIA 01-12-96
 INICULACIONES 11036
 10034
 507595-65890
 66873-607606
 507610-11164-11830

XG2576

U. POXBT 12-01 00468
 10X EXG MUN

Doc. Poco legible

ASEAN-REUNION (Provisión)

CONCLUYEN CON CRITICA ACTITUD PORTUGUESA CON TIMOR ORIENTAL

Yakarta, 1 dic (EFE).- Los países de la Asociación de Naciones del Sudeste Asiático (ASEAN) criticaron a Portugal por oponerse a que su antigua colonia de Timor oriental pase a la administración de Indonesia, al concluir hoy su reunión extraoficial en Yakarta.

Los líderes de la ASEAN se reafirmaron contra la presión que ejerce Occidente por el tema de los derechos humanos y aceptaron su compromiso de que Birmania ingrese en la organización junto con Laos y Camboya en 1997, y ampliar el bloque regional a diez miembros.

El jefe de la Junta Militar de Birmania, general Than Shwe, que asistió a la asamblea de la ASEAN como observador, fue el último en abandonar hoy, domingo, la capital indonesia.

Los primeros ministros de Camboya y Laos, quienes también fueron invitados a la reunión informal de Yakarta, junto con el presidente de Filipinas, Fidel Ramos, partieron a primeras horas de esta mañana.

Por su parte, los líderes de Brunei, Malasia, Singapur, Tailandia y Vietnam regresaron ayer a sus países tras finalizar la reunión de la ASEAN, que estuvo centrada en la incorporación al grupo de Birmania (hoy Myanmar), Camboya y Laos.

La ASEAN se fundó hace 29 años y está formada por Brunei, Filipinas, Indonesia, Malasia, Singapur, Tailandia y Vietnam, último país en incorporarse en 1995.

Los líderes del grupo regional acordaron el ingreso de Birmania, Camboya y Laos en el año 1997, a pesar de la oposición de algunas naciones occidentales y grupos pro derechos humanos por su Gobierno antidemocrático.

Estados Unidos acusa al régimen militar de Rangún de llevar a cabo una campaña de represión contra la oposición, encabezada por la premio Nobel de la Paz y presidenta de la Liga Nacional para la Democracia, Aung Ang Suu Kyi.

Suu Kyi y su partido obtuvieron el 82 por ciento de los votos en las últimas elecciones parlamentarias, en 1990, pero el Consejo de Estado para la Restauración del Orden y la Paz (SLORC), nombre con el que gobiernan los militares en Birmania desde 1988, todavía no ha reconocido los resultados.

En cuanto a la posición indonesia en Timor Oriental, los jefes de Gobierno rechazaron que se incluya este tema en las relaciones ASEAN-Unión Europea.

Portugal, reconocido administrador y antiguo colonizador de Timor Oriental, pide a la UE que sancione a Indonesia por su dura represión del movimiento independentista en el territorio, que fue anexionado por el país asiático en 1976.

En el asunto de la conferencia ministerial de la Organización Mundial de Comercio (OMC), que se celebrará en Singapur del 9 al 13 de diciembre, la ASEAN se opone a vincular los derechos laborales con el intercambio comercial, y eludirá el tema de liberalizar la inversión, porque todavía no está preparada para ello.

Sobre la creación de un horario común en la región, los jefes de Gobierno acordaron estudiar el asunto a partir del año 2000 y hasta el 2003. EFE

01-01

9700196

DOCUMENTO	9700197
TITULO	Visita de primer Ministro chino a Rusia
PROCEDENCIA	EFE
FECHA DE RECEPCION	26-12-96
VINCULACION	11876
	107294
	107639
	108062
	11164-11399

XK1800

R FOXBT 12-26 00290
icx mun exg

RUSIA-CHINA
INICIO VISITA A MOSCU PRIMER MINISTRO CHINO

Moscú, 26 dic (EFE).— El primer ministro del Consejo de Estado de la República Popular China, Li Peng, inició hoy, jueves, una visita oficial de dos días a Moscú, informó la agencia oficial ITAR-TASS.

En el aeropuerto Vnukovo-2, Li Peng fue recibido por el viceprimer ministro ruso, Aleksandr Bolshakov, y otras personalidades oficiales.

Li Peng iniciará mañana, viernes, la jornada con una reunión con el presidente ruso, Borís Yeltsin, la primera que celebrará el "número uno" del Kremlin con un huesped extranjero tras su reincorporación al trabajo despues de la operación de corazón y el período de convalecencia.

Por la tarde el primer ministro chino mantendrá negociaciones con su colega ruso, Víctor Chernomirdin.

Los dos jefes de Gobierno centrarán su atención en los proyectos de cooperación bilateral, especialmente en la energética y el sector de combustibles, transportes, investigaciones espaciales, construcción de maquinaria y agricultura.

Las partes se proponen elevar a 20 millardos de dólares el intercambio comercial anual, que actualmente es de siete millardos de dólares.

También se estudiará la participación rusa en la construcción de un gigantesco conjunto hidroeléctrico y de una central nuclear.

Rusia y China ya han conseguido este año un considerable incremento de sus exportaciones.

Según datos preliminares, las exportaciones rusas a China aumentaron en casi un 50 por ciento y las chinas a Rusia en un 6 por ciento.

Tampoco se excluye que las partes traten cuestiones políticas internacionales y, en particular, la ampliación de la OTAN hacia el Este que ambas rechazan.

La actual visita del primer ministro chino también se enmarca en los preparativos para la cumbre ruso-china en Moscú, prevista para comienzos del año entrante. EFE

MB dlh

12/26/16-30/96

9700197

01-01

9700198

DOCUMENTO	
TÍTULO	Retenida de personal en Chechenia y manifestaciones en Rusia
PROCEDENCIA	EFE
FECHA DE PROCEDENCIA	19-12-96
INCULACIONES	11076
	007294
	073984
	11164
	11030

DATA CENIR

Doc. ILEWIGLE

XK1695

U POXBT 12-17 00734

icx min exg

CHECHENIA-CRUZ ROJA/ASESINATO (Previsión)

MATANZA PERSONAL EN CHECHENIA PAGINA NEGRA HISTORIAL CRUZ ROJA

Moscú, 17 dic (EFE). - El asesinato de los seis empleados de la Cruz Roja en Chechenia, entre ellos una española, es uno de los peores incidentes en la historia de esta organización humanitaria, que se ve obligada a suspender sus actividades en suelo chechén, declaró hoy, martes, el delegado en Rusia, Thierry Meyrat.

Cinco enfermeras y un constructor, procedentes de España, Noruega, Canadá, Holanda y Nueva Zelanda fueron acribilladas a quemarropa por desconocidos enmascarados que irrumpieron en la residencia del hospital de Novie Atagui, a 17 kilómetros al suroeste de Grozni, la capital chechena, informó Meyrat en una rueda de prensa en Moscú.

Precisó que el crimen fue cometido a las 04.00 hora local (01.00 GMT), cuando el personal médico estaba durmiendo, y que otra persona, el delegado de la misión en Novie Atagui, oriundo de Suiza, resultó herido en el ataque pero su vida no corre peligro.

"Para nosotros no hay dudas de que se trata de un asesinato premeditado" con trasfondo político, afirmó el delegado del Comité Internacional de la Cruz Roja (CICR).

Los atacantes forzaron las puertas de varias habitaciones donde dormía el personal y dispararon directamente a las personas.

"Usaron armas profesionales, con silenciador. No eran Kaláshnikov (el fusil automático, arma reglamentaria del Ejército ruso y de las tropas chechenas) y no hubo dispersión de balas", explicó.

Cinco de las víctimas eran representantes de sociedades nacionales de la Cruz Roja, mientras que la española Fernanda Calado, sevillana de 49 años, era empleada del CICR.

Calado, designada en septiembre pasado como enfermera jefa del Hospital de Novie Atagui para una misión de tres meses que había decidido prolongar, colaboraba con el CICR desde 1985 y había trabajado en varias zonas de conflictos, como Angola y Ruanda.

En una de las paredes de la sala de conferencias de la sede moscovita del CICR, donde transcurrió la rueda de prensa, podía observarse una fotografía en la que Calado aparecía atendiendo a un niño chechén con una pierna amputada.

El hospital de Novie Atagui, el único que prestaba asistencia gratuita a la población en Chechenia, fue abierto por la CICR para atender a los heridos después de los sucesos de agosto pasado, cuando los separatistas arrebataron Grozni a las tropas rusas.

Desde entonces pasaron por él unas 1.500 personas, en su mayoría habitantes locales que sufrieron heridas de granada o minas, y actualmente alberga a decenas de pacientes.

El recinto del hospital está vallado, de noche se alumbra debidamente y cuenta con vigilancia armada por parte del destacamento de autodefensa de la localidad, donde no hay tropas

9700198

01-04

rusas, precisó Meyrat.

Según el delegado, no hubo amenazas directas al personal, aunque sí advertencias de que puede haber peligro para sus vidas, por lo cual se tomaron algunas medidas adicionales de seguridad, "pero un hospital no es un objetivo militar", dijo.

Las autoridades chechenas declararon que el asesinato es una "provocación política" a fin de frustrar las próximas elecciones

presidenciales y parlamentarias en Chechenia; las primeras después de la guerra, y desprestigiar a sus autoridades a los ojos de la comunidad mundial.

También Thierry opinó que fue un acto premeditado llamado a alterar la frágil estabilidad en Chechenia: "El asesinato de seis empleados de un organización humanitaria internacional como la Cruz Roja después de que la guerra haya terminado es un claro factor desestabilizador".

Añadió que "en Chechenia hay muy pocos extranjeros, que son presa fácil si alguien quiere provocar un incidente con repercusión internacional".

Según Thierry, el trabajo de las organizaciones humanitarias en Chechenia "es muy diferente al de otras zonas de conflicto y el riesgo para el personal es mucho mayor".

El incidente ha obligado al CICR retirar a su personal de Chechenia: 14 extranjeros sobrevivientes del ataque en Novie Atagui y otros 70 empleados de otras zonas serán evacuados al campamento de la Cruz Roja en la vecina Kabardino-Balkaria; aunque los médicos rusos seguirán desempeñando sus funciones.

Según Meyrat, la Cruz Roja reclama la captura de los asesinos y sólidas garantías de seguridad para su personal para reanudar su labor en Chechenia, aunque continúa su trabajo en otras repúblicas del Cáucaso Norte de Rusia.

"La repercusión de este drama es mucho mayor que la muerte de nuestros seis compañeros, pues deja sin nuestra asistencia a tantos habitantes de Chechenia, que necesita con urgencia enorme ayuda humanitaria", indicó el delegado de la Cruz Roja en Rusia.

EFE

si dlh

12/17/18-19/96

97001981

FB1917

U DRYBT 12-19 00062

xxx muu lcy

RUSIA-CHECHENIA

SEIS RUSOS ASESINADOS EN GROZNI

Moscú, 19 dic (EFE).- Seis civiles rusos fueron asesinados ayer en Grozni, la capital de Chechenia, afirmó hoy, jueves, el Viceprimer ministro de Gobierno de coalición (independentista) chechén, Movladi Udúgov.

En declaraciones a la agencia oficial rusa Itar-Tass, Udúgov indicó que este crimen al igual que la masacre de seis cooperantes del Comité Internacional de la Cruz Roja son elabores de una misma "cadena de acciones terroristas que persigue demostrar que la dirección de Chechenia no controla la situación".

Por otra parte, el dirigente independentista desmintió el secuestro de una delegación oficial noroseta en territorio chechén y denunció que se trata de una nueva provocación contra Chechenia.

Según las autoridades de Osetia del Norte, el consejero de Estado de esa república rusa, Georgui Dyigkayev, el viceministro del Interior, Soslán Sikoyev, y el secretario general de la Asamblea de Fuerzas Nacional-patrióticas de Rusia, Shmit Dzoblayev, fueron secuestrados por guerrilleros chechenos.

La versión noroseta señala que los secuestradores exigen un rescate de seis millones de dólares por la liberación de los rehenes, que según Osetia del Norte habían sido invitados a Chechenia por el propio Udúgov.

"Todo esto es mentira de principio a fin", dijo el viceprimer ministro chechén, quien recalcó que desde hace dos años las autoridades de Chechenia no mantienen ningún contacto con los dirigentes de Osetia del Norte.

Udúgov opinó que los "presuntos secuestrados" se encuentran en Vladikavkaz, la capital de Osetia del Norte, y que "aparecerán sanos y salvos cuando ello sea conveniente". EFE

bsi/ik

12/19/10-48/96

F81918

R POXBT 12-19 00168
exg mun icy

RUSIA-PROTESTA
OCUPANTES AYUNTAMIENTO ZLATOUST ABANDONARON EDIFICIO

Moscú, 19 dic (EFE).- Las personas que ocuparon hoy, jueves, la sede del Ayuntamiento de Zlatoust (segunda ciudad en importancia de la región de Cheliabinsk) abandonaron el edificio y "el incidente se ha arreglado", informaron fuentes policiales de ese centro industrial en los Urales.

La protesta fue organizada por el aspirante a alcalde Alexandr Morózov y un nutrido grupo de sus partidarios que irrumpieron en la Comisión Electoral (que tiene su sede en el edificio del Ayuntamiento) en demanda de adelantar la votación.

"Tras recibir las explicaciones pertinentes, los ocupantes abandonaron el edificio", comunicó a la agencia rusa Itar-Tass el general Yuri Lukonin, jefe de la Dirección de Interior de la región de Cheliabinsk.

El general confirmó la "presencia" de efectivos de las fuerzas del orden durante el incidente.

La misma agencia informó poco antes de que el edificio del Ayuntamiento había sido cercado por dispositivos de la policía y bastamentos antidisturbios. EFE

MR/ik

12/19/11-03/96

04-04

9700198

XK1395

U BOXBT 12-02 00168
iox min exg

MOLDAVIA-GORTERNO
GORTERNO MOLDAVIA PRESENTA DIMISION TRAS VICTORIA LUCHINSKI

Moscú, 2 dic (EFE).- El Gobierno de Moldavia encabezado por Andrei Sangheli presentó hoy, lunes, su dimisión al Parlamento después del anuncio oficial de la victoria de Piotr Luchinski en los comicios presidenciales del domingo.

El primer ministro Sangheli fue candidato a la jefatura del Estado moldavo en la primera ronda de las elecciones presidenciales de esa ex república soviética fronteriza con Rumanía y Ucrania, celebrada el pasado 17 de noviembre.

El presidente del Parlamento moldavo, Piotr Luchinski, ganó ayer, domingo, en la segunda ronda de los comicios presidenciales frente al actual jefe del Estado, Mircea Snegur, quien buscaba revalidar su mandato hasta el año 2000.

Sangheli, quien aspiraba a la Presidencia de Moldavia junto a otros ocho candidatos en la primera ronda, hizo un llamamiento a su electorado -quedó el cuarto el pasado día 17- para que votase el domingo a favor de Luchinski y en contra de Snegur, su principal enemigo político. EFE

MCR dlh

Doc. Poco URGENTE

12/02/15-48/96

Nº DOCUMENTO	9700199
TITULO	Elecciones en MOLDAVIA y Separatismo
PROCEDENCIA	EFE
FECHA DE PRESENCIA	24-12-86
VINCULACIONES	11876 607284 507352 11164 11830

01-05

9700199

X04301

R POXRT 12-22 00324
mun

MOLDAVIA-SEPARATISMO
REBEL DE CISDNIESTER ELIGE PRESIDENTE DESOYENDO OFERTA GOBIERNO

Moscú, 22 dic (EFE).- La separatista región de Cisdniester celebra hoy domingo, comicios presidenciales desatendiendo la oferta del recién elegido presidente de Moldavia, Piotr Luchinski, que propuso postergar la convocatoria a las urnas hasta que su gobierno negocie con los separatistas un régimen especial de autonomía.

Piotr Danisenko, presidente de la comisión electoral que controla los comicios dijo que en Cisdniester, habitado en su mayoría por rusohablantes funcionan 287 colegios electorales, a los que se espera acudan cerca de 428.000 electores, informó la agencia Interfax.

Son dos los candidatos que se disputan la presidencia de Cisdniester, Igor Smirnov de 55 años, en el poder desde que esta región inició su camino hacia la autodeterminación en 1990 y Vladimir Malajov de 45 años, director de un complejo industrial.

Los observadores opinan que Smirnov tiene garantizada la victoria y que Malajov presentó la candidatura con el único fin de dar la apariencia de alternativa en los comicios.

En la mesa de votación Smirnov dijo a los periodistas que estas elecciones "son un paso más hacia el reconocimiento jurídico de nuestra república", y calificó de "muy buenas" las relaciones entre la región separatista y el recién electo presidente de Moldavia Piotr Luchinski.

La evolución separatista de Cisdniester comenzó en septiembre de 1990, cuando el parlamento local elevó el estatuto de esta región al de república autónoma.

En 1991 los dirigentes comunistas de Cisdniester aprovecharon la ola independentista en las repúblicas soviéticas para separarse de Moldavia con el pretexto de que las nuevas autoridades moldavas buscaban la unificación con Rumania.

En 1992 la secesión de Cisdniester desató una sangrienta guerra que se cobró decenas de miles de muertos. Tras el conflicto, con el auspicio de Rusia y la OCSE comienza un largo y difícil proceso negociador cuya solución pretende tener en cuenta los intereses de cada una de las partes. EFE

apl/mb/cvn

12/22/16-21/96

02

9700199

XK1789

R POXBT 12-23 00624
icx min exg

MOLDAVIA-SEPARATISMO
REELECCION LIDER SEPARATISTA RECHAZADA POR CHISINAU

Moscú, 23 dic (EFE).- Los comicios del pasado domingo en los que Igor Smirnov fue reelegido como líder de la separatista región moldava de Cisdniéster carecen de valor jurídico, declaró hoy, lunes, el presidente de Moldavia, Petru Lucinschi.

"Estos comicios no pueden tener ninguna consecuencia jurídica y no cambian nada ni en Cisdniéster ni en las relaciones de esta región con Chisinau (Kishiniov)", la capital de Moldavia, dijo Lucinschi a la agencia rusa Interfax.

Smirnov ganó los comicios con un 72 por ciento de los sufragios, el triple que su único rival, el director de una empresa local.

Los 700.000 habitantes de Cisdniéster, una franja de territorio en el este de Moldavia colindante con Ucrania, son principalmente eslavos que hablan ruso o ucraniano, a diferencia de la mayoría de los moldavos, que hablan rumano, un idioma latino.

Lucinschi lamentó que las autoridades de Cisdniéster hayan desoído su propuesta de postergar la celebración de las elecciones hasta después de que su gobierno acordase con los separatistas un régimen especial de autonomía para la región.

Precisó que las negociaciones para concretar el futuro estatuto de la región comenzarán en enero próximo para acordarlo definitivamente ya en el año entrante.

"Estoy a favor de un estatuto especial de Cisdniéster dentro de las normas constitucionales moldavas, como la concesión de una amplia autonomía y el respeto de los intereses específicos de su población (de mayoría rusa y ucraniana), pero manteniendo la integridad territorial y los máximos intereses del Estado moldavo", dijo Lucinschi.

Por su parte, Smirnov dijo a Interfax que dedicará su nuevo mandato de cinco años al frente de la región a "reforzar el Estado independiente" de Cisdniéster y levantar su economía.

"Consolidaremos la independencia alcanzada con tanta dificultad y pagada con nuestra sangre. Nos importa cada vez menos que la comunidad mundial no reconozca a nuestra república, porque, pese a la incertidumbre política, establemos contactos económicos directos con las vecinas regiones de Rusia y Ucrania", señaló.

Según el líder separatista, "Cisdniéster existe de facto, es una realidad, y si Moldavia llega a comprenderlo, lograremos resolver todas nuestras discrepancias. Pero deberá ser en una negociación entre iguales, porque no necesitamos que alguien nos 'regale' un estatuto".

La evolución separatista de Cisdniéster comenzó en septiembre de esta

de 1990, cuando el parlamento local elevó el estatuto de esta región al de república autónoma.

En 1991 los dirigentes comunistas de Cisdniéster aprovecharon la ola independentista en las repúblicas soviéticas para separarse de Moldavia con el pretexto de que las nuevas autoridades moldavas buscaban la unificación con Rumania.

En 1992 la secesión de Cisdniéster desató una sangrienta guerra que se cobró miles de muertos. Tras el conflicto, con el auspicio de Rusia y la OCSE comienza un largo y difícil proceso

negociador cuya solución pretende tener en cuenta los intereses de cada una de las partes.

Otro asunto en que discrepan Moldavia y Cisdniéster es la permanencia en la rebelde región del 14 Ejército ruso, que a principios del conflicto armado apoyó a los separatistas aunque después contribuyó a detener las hostilidades y desde entonces sirvió como fuerza de interposición.

Moldavia exige la retirada incondicional de este ejército ruso, cosa que Moscú se comprometió por escrito a hacer, aunque se enfrenta a numerosos problemas, ante todo económicos, para devolver al país -a través de territorio ucraniano, pues Rusia no tiene frontera común con Moldavia- a sus 7.000 efectivos y unas 40.000 toneladas de armamento y municiones.

Sin embargo, Smirnov fue categórico al reclamar la permanencia de esta tropa en Cisdniéster: "El Ejército ruso ha detenido la guerra y debe seguir aquí, porque nosotros necesitamos garantías serias y por ahora no las tenemos", dijo. EFE

si-wm dlh

12/23/18-39/96

9700199

04

XJ4701

R POXBT 12-24 00493
ICX MUN EXG

MOLDAVIA-SEPARATISMO
LIDER SEPARATISTA RECLAMA INTEGRACION SU REGION EN LA CFI

Moscú, 24 dic (EFE).- Igor Smirnov, reelegido el pasado fin de semana como el presidente de la separatista región moldava de Cisdniéster, prometió hoy, martes, defender la independencia de su república no reconocida y reclamó para ella un lugar en la comunidad postsoviética.

A falta de reconocimiento internacional de Cisdniéster, las autoridades de esta región, con mayoría de población rusa y ucraniana, intensificarán "la política de integración en las estructuras de la Comunidad de Estados Independientes (CEI), la única vía para salir de la crisis económica", declaró Smirnov.

El líder separatista se reunió con diputados procomunistas de los parlamentos de Rusia y Bielorrusia, los únicos que aceptaron supervisar los comicios en los que Smirnov fue reelegido como presidente de la autoproclamada república de Cisdniéster.

Smirnov se mostró despreocupado por el hecho de que ningún país de la CFI reconozca a Cisdniéster, al señalar que "la falta de relaciones políticas no debe dañar las económicas" y recordó que su región recibe materia prima de varios Estados comunitarios y les suministra los productos de su industria.

El presidente de Moldavia, Petru Lucinschi, declaró ayer que los comicios "no pueden tener ninguna consecuencia jurídica y no cambian nada ni en Cisdniéster ni en las relaciones de esta región con Chisinau (Kishiniov)", la capital de Moldavia.

Lucinschi lamentó que las autoridades de Cisdniéster hayan desoido su propuesta de aplazar la celebración de las elecciones hasta después de que su gobierno acordase con los separatistas un régimen especial de autonomía para la región.

Por su parte, Smirnov anunció que dedicará su nuevo mandato de cinco años a "reforzar el Estado independiente" de Cisdniéster y levantar su economía, según la agencia rusa Interfax.

"Consolidaremos la independencia alcanzada con tanta dificultad y pagada con nuestra sangre. Nos importa cada vez menos que la comunidad mundial no reconozca a nuestra república, porque, pese a la incertidumbre política, entablamos contactos económicos directos con las vecinas regiones de Rusia y Ucrania", señaló.

Según el líder separatista, "Cisdniéster existe de facto, es una realidad, y si Moldavia llega a comprenderlo, lograremos resolver todas nuestras discrepancias. Pero deberá ser en una negociación entre iguales, porque no necesitamos que alguien nos 'regale' un estatuto".

La evolución separatista de Cisdniéster comenzó en septiembre de esta de 1990, cuando el Parlamento local elevó el estatuto de esta región al de república autónoma.

En 1991, los dirigentes comunistas de Cisdniéster aprovecharon la ola independentista en las repúblicas soviéticas para separarse de Moldavia con el pretexto de que las nuevas autoridades moldavas buscaban la unificación con Rumania.

En 1992, la secesión de Cisdniéster desató una sangrienta guerra que se cobró miles de muertos. Tras el conflicto, con el auspicio de Rusia y la OCSE comienza un largo y difícil proceso negociador cuya solución pretende tener en cuenta los intereses de cada una de las partes. EFE

05-05

9700199

9700200

Nº DOCUMENTO	9700200
TITULO	OTAN y su relacionamiento con Rusia y Ucrania
PROCEDENCIA	EFE
FECHA DE PROCEJENCIA	25-12-96
VINCULACIONES	11876 807294 807355 808062

DP5735

U POXRT 12-14 00686
MUN FXG TCX

De. Poco legible

UCRANIA-EEAP (Provisión)

KIEV DA PRIORIDAD COOPERACION CON OTAN PARA REFORMAR EJERCITO

Por Boris Klimenko

Kiev, 14 dic (EFE).- Ucrania está decidida a elevar la capacidad combativa de sus Fuerzas Armadas y en esta tarea concede una importancia especial a su "cooperación estratégica" con la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN).

El presidente de Ucrania, Leonid Kuchma, intervino en una reunión de la plana mayor del Ministerio de Defensa con una demoledora crítica del estado actual de las Fuerzas Armadas ucranianas y exigió intensificar ante todo la cooperación militar con la OTAN en el proceso de reforma del Ejército nacional.

El Ministerio de Defensa "debe marcar la pauta en el desarrollo de la cooperación estratégica de Ucrania con la Alianza Atlántica y con Estados Unidos, para llenar de contenido real nuestras relaciones", declaró el jefe de Estado.

A diferencia de su gran vecina del Norte -Rusia-, que ve a los agasñadores los planes de ampliación de la OTAN hacia sus fronteras en Europa del Este, Ucrania no oculta su deseo de acercamiento a Occidente y a la Alianza, con la que exige las mismas relaciones especiales que demanda Moscú.

El presidente recordó que el 70 por ciento de las actividades previstas por el programa de cooperación entre Ucrania y la OTAN en el marco de la Asociación Para la Paz corresponden a las Fuerzas Armadas y no a la diplomacia ucraniana.

Asimismo subrayó que Ucrania se ha convertido en uno de los Estados con mayor participación en las operaciones de paz internacionales, "lo que contribuye a reforzar el prestigio mundial del país y de sus Fuerzas Armadas", dijo.

Según Kuchma, en los últimos cuatro años 7.000 efectivos ucranianos tomaron parte en operaciones de paz -en las que 17 soldados murieron y 50 fueron heridos- y actualmente el país participa en 6 de las 16 operaciones de ésta índole realizadas por fuerzas multinacionales.

"La geografía de la participación de personal militar y civil ucraniano en operaciones de paz se amplía, lo que requiere crear un centro especial para su formación y preparación", remarcó.

En contrapeso a sus elogios a Occidente y la OTAN, Kuchma no escatimó críticas a Rusia, por los muchos problemas acumulados en sus tensas relaciones con Ucrania, y a la ociosa cooperación en el seno de la possoviética Comunidad de Estados Independientes (CEI).

El jefe de Estado dijo que ya no se puede demorar más el reparto definitivo de la Flota del Mar Negro entre Ucrania y Rusia y que "urge firmar los documentos que reglamenten la permanencia provisional de la parte rusa de la Armada en suelo ucraniano".

01-4

9700200

04-04

01-04

Kuchma prometió dirigir un mensaje a la nación especial dedicado a este espionaje tema, que fuentes de la presidencia ucraniana no descartan se emita esta noche.

Por otra parte, el presidente ucraniano criticó duramente la gestión del Ministerio de Defensa, al declarar: "en mi opinión, el estado actual de la preparación combativa de las tropas es bajo".

"Ninguno de los 191 batallones motorizados y acorazados ucranianos es capaz de cumplir tareas de combate", dijo el

presidente, quien también calificó de "extremadamente peligrosa" la situación en las tropas encargadas de la vigilancia de la frontera estatal.

Kuchma ordenó a la Fiscalía General investigar múltiples casos de empleo de la aviación militar de transporte con fines comerciales y de venta ilegal de armamento en los arsenales del país, donde, según datos de instrucción, han desaparecido más de 13.000 unidades de armas ligeras.

También criticó la pasividad del Ministerio ante el creciente número de accidentes en la aviación militar y el lamentable estado de la disciplina en las filas, prueba de lo cual, dijo, es el alto nivel de muertes en tiempos de paz que los responsables a menudo procuran presentar como "accidentes".

Según el presidente, las Fuerzas Armadas ucranianas viven actualmente "una ola de salvajismo en las relaciones entre los uniformados y un torrente de criminalidad en el Ejército", donde en los diez primeros meses del año se cometieron 3.000 delitos.

"Ucrania necesita un Ejército hecho y derecho y no unas tropas de desfile", declaró el presidente, quien negó categóricamente que el Estado "haya dado la espalda a las Fuerzas Armadas", a pesar de las dificultades para financiar a las tropas debido a los problemas económicos que vive este país eslavo. EFF

hk/si/ig/SM

12/14/13-53/96

02

9700200

F82112

U POXBT 12-25 00756
mun exg icx

RUSIA-OTAN (Previsión)
MOSCU ESGRIME AMENAZA OTAN PARA RECLAMAR BLOQUE MILITAR CFI

Por Sergio Imbert

Moscú, 25 dic (EFE).- Moscú volvió a esgrimir hoy el peligro que entraña la ampliación de la Alianza Atlántica para reclamar la formación de un bloque militar de la postsoviética Comunidad de Estados Independientes (CEI).

El ministro ruso de Defensa, Igor Rodionov, calificó la expansión de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) hacia el este como la principal "fuente de peligro militar" para Rusia y la CEI, al intervenir en una conferencia en Moscú dedicada a la integración militar de los Estados postsoviéticos.

"La actividad de la OTAN, que ha tomado la decisión de principio sobre su ampliación hacia el este, supone un desafío a la comunidad mundial y una fuente de peligro en potencia capaz de transformarse en una amenaza militar directa", declaró Rodionov.

También acusó a la Alianza de ser la base de apoyo para las ambiciones hegemónicas de Estados Unidos, que pretende "asegurar el liderazgo mundial".

En estas condiciones, "Rusia debe conservar el potencial y la capacidad combativa de sus fuerzas estratégicas nucleares, como importantísimo medio de contención de los planes agresivos con respecto a la Federación Rusa y la CEI", afirmó.

Asimismo reclamó crear y perfeccionar sistemas unificados de defensa aérea, de espionaje electrónico y de dirección de la coalición de fuerzas comunitarias, para preparar el rechazo de las eventuales agresiones y el despliegue de las tropas en caso de necesidad.

Al tiempo, aseguró que, "a diferencia de las pretensiones de algunos otros Estados", la defensa de los intereses de la CEI no supone la elaboración de planes "expansionistas, agresivos u ocupacionistas" con respecto a otros países, y "no apunta a hacerse con sus recursos" económicos y militares.

Hace una semana, Rodionov visitó la sede de la OTAN en Bruselas, donde se le esperaba para concretar medidas de diálogo y coordinación entre la Alianza Atlántica y Rusia, pero el ministro ruso reiteró en tono categórico el rechazo de Moscú a los planes aliados de expansión.

Al mismo tiempo, la prensa rusa destacó que, a diferencia de los diplomáticos, el titular de Defensa argumentó con cifras el peligro que supondrá para Rusia y la CEI el incremento del poderío militar de la OTAN cuando ésta llegue a las fronteras rusas en Europa del Este.

Moscú denuncia que la expansión de la infraestructura militar aliada a Polonia, Hungría y la República Checa -los candidatos a ingresar en la primera tanda- aumentará el potencial de las fuerzas terrestres de la OTAN entre un 15 y un 20 por ciento.

Además, para Rusia el aumento del despliegue de tropas en Europa

9700200

en los nuevos países miembros convirtiendo los cohetes tácticos aliados en estratégicos y la deja indefensa e incapaz de interceptar un posible golpe, lo que obliga a los militares rusos a "desempolvar" los planes de ataques atómicos "preventivos".
Con este pretexto, Moscú exige a la OTAN un compromiso por escrito de que no desplegará armas nucleares en territorio de los

nuevos miembros y la firma de un tratado que refrenda a Rusia como interlocutora obligatoria de Occidente en materia de seguridad europea, mientras la Alianza propone una Carta con mecanismos de cooperación y consultas.

Simultáneamente, Rusia negocia con sus socios comunitarios la formación de una unión militar postsoviética para dar peso a los argumentos rusos en su difícil diálogo con Occidente, pero también aquí choca con la negativa de varios socios de seguir la batuta de Moscú.

La relativa supremacía económica permite a Rusia imponer su política a los socios más débiles de la CEE, pero choca con la resistencia de los Estados económicamente más independientes e interesados en estrechar sus propias relaciones con Occidente y erigirse por sí solos en potencias regionales.

El diario independiente "Nezavisimaya Gazeta" califica hoy de "oponentes activos de Moscú" a la eslava Ucrania en el oeste, a la transcaucásica Azerbaiyán en el sur y a la centroasiática Uzbekistán en el sureste de la CEE.

"Es evidente que estos países pretenden dominar en sus respectivas regiones, lo que objetivamente va en perjuicio de los intereses de Rusia y de la reintegración", señala el rotativo, que constata la casi nula eficacia de la maltrecha comunidad.

El presidente uzbeko, Islám Karimov, fue el primero en rechazar hoy mismo los deseos de Rusia de formar una nueva alianza, al declarar en Tashkent que no ve necesidad alguna de crear "un bloque político-militar de la CEE en respuesta a la ampliación de la OTAN".

"La perspectiva de funcionamiento de la CEE está más bien en la concertación de acuerdos bilaterales", dijo Karimov al recordar que a nivel de la Comunidad "se firmaron más de 600 acuerdos, pero la mayor parte de ellos no funcionan". EFE

si/fjc/fr

12/25/15-28/96

04-04

9700200

Nº DOCUMENTO	97 00 201
TITULO	MEDIO ORIENTE Dimisión del General SHAJOR
PROCEDENCIA	EFE
FECHA DE PROCEDENCIA	27-12-96
VINCULACIONES	11076
	107603
	11164
	11302
	11163

XB2990

R FOXBT 12-27 00182
exg mun

ISRAEL-DIMISIONES
DIMITE GENERAL SHAJOR, UNO DE LOS NEGOCIADORES PRINCIPALES

Jeerusalén, 27 dic (EFE).- El general israelí Oren Shajor, uno de los principales negociadores de la paz con los palestinos, presentó hoy, viernes, su dimisión oficial al ministro de Defensa, Isaac Mordejai, quien la aceptó "con mucho pesar".

Shajor fue apartado de las negociaciones con la Autoridad Nacional Palestina (ANP) después de que revelara a un diario israelí que había celebrado reuniones secretas con el ex primer ministro Simón Peres y el ex titular de Asuntos Exteriores Iosi Beilin.

En su carta de dimisión, el militar admite que fue un error haberse reunido con esas personalidades del Partido Laborista, de oposición, sin el correspondiente permiso, pero lamenta la decisión del Gobierno de apartarle del proceso de paz, pues si lo hubiese solicitado, indica, se le habría autorizado a reunirse con ellos.

Shajor actuaba de coordinador del Ministerio de Defensa para Cisjordania y Gaza desde los Gobiernos de Isaac Rabin y de Peres (laboristas), y participó en la negociación de los acuerdos de autonomía para los palestinos de esos territorios. EFE

ez/msr/ma

01-01

9700201

Nº DOCUMENTO	9700202
TITULO	BULGARIA Dimisión del gobierno
PROCEDENCIA	EPE
FECHA DE PROCEDENCIA	21-12-94
VINCULACIONES	11076 65373 11164 11302

Doc. Poco legible

YA8582

U POXBT 12-21 00624
MUN EXG

BULGARIA-SOCIALISTAS (Previsión)
DIMISION PRIMER MINISTRO Y GABINETE

Sofía, 21 dic (EFE).- El primer ministro de Bulgaria, el socialista Yan Videnov, presentó hoy sábado su dimisión de los cargos de jefe del Gobierno y presidente del Partido Socialista Búlgaro (PSB).

El anuncio de su cese lo hizo Videnov durante la celebración de un congreso extraordinario del PSB en el Palacio Nacional de Cultura de Sofía para debatir la crisis económica del país.

Videnov señaló que hoy mismo el Parlamento tendrá la dimisión del Ejecutivo -la Constitución estipula que el cese del primer ministro entraña la de su Gabinete- a fin de que la izquierda democrática pueda recabar en la Cámara el apoyo que precisa en estos momentos el gobierno búlgaro.

Añadió que "no veo nada anormal en que nuestro congreso proponga al candidato para primer ministro. Lo más correcto sería que fuera el futuro líder del PSB".

Aseguró que no tiene intenciones de presentar su candidatura para ningún puesto, ni en el partido ni en el gobierno, y que abandona los cargos porque carece del respaldo suficiente para continuar ejerciendo sus funciones. 01-02

Videnov fue nombrado primer ministro de Bulgaria en 1994, cuando los socialistas ganaron las elecciones legislativas.

9700202

Ahora, con su dimisión, la oposición ve cumplidas sus reivindicaciones de celebrar elecciones anticipadas y de introducir estrictas reformas económicas por consenso político.

Bulgaria, un país balcánico con 8,5 millones de habitantes, padece su mayor crisis económica desde que en 1989 acabó la era comunista, con gran parte de su economía en manos del Estado, la moneda nacional en continuo descenso y un gran número de gente con un nivel de vida cada vez más bajo.

Videnov reconoció la crítica situación del país dos años después de que su Gabinete asumiera el poder, pues los ingresos reales de la población son dos veces inferiores que en 1989 y las familias pobres dedican más del 80 por ciento de sus ingresos a alimentación, calefacción y electricidad.

Agregó que un 60 por ciento de los desempleados no pueden encontrar trabajo, lo que da lugar a su marginación, que una gran parte de la economía está paralizada, que el sistema financiero está en crisis y que el país no puede pagar su deuda exterior.

Indicó que, a diferencia de 1990, cuando Bulgaria declaró una moratoria sobre el pago de la deuda, hoy es imposible solicitar un nuevo aplazamiento porque significaría el fin del Estado.

Pese a todo, Videnov se negó a admitir que tan catastrófica situación se deba únicamente a los errores de su Gobierno y culpó de ello a la herencia que dejaron los gobiernos anteriores incluso a la década de los años ochenta, época en la que se cimentó la crisis actual.

"La herencia es grave, los problemas se han ido acumulando como un veneno de acción retardada tanto en el plano interior como en el exterior", dijo el líder del PSR.

Videnov acusó también al Banco Nacional búlgaro y a todo el sistema bancario que, con la independencia que les otorgó la nueva Constitución, socavaron la estabilidad del sistema financiero que

ha llevado al país está al borde de la hiperinflación.

A juicio de Videnov, la salida de la crisis no radica en las propuestas de cambios personales, sino "en la reforma estructural, la disciplina financiera y un crecimiento económico poderoso".

Acerca de la dimisión de Videnov, algunos comentaristas opinan que se trata de un paso inteligente para desarmar a sus oponentes, que están divididos, y es muy probable que el Congreso del PSR le quite de nuevo a falta de una figura relevante que le sustituya.

También cabe que el Congreso del partido vote por la separación de los puestos de líder del partido y de primer ministro.

Los posibles aspirantes a cualquiera de los dos cargos son el ex líder Alexándar Lilov, el ministro saliente de Asuntos Exteriores Gueorgui Pirinski, los vicepresidentes del PSR Yanaki Stoilov y Gueorgui Parvánov y el titular saliente del Interior Nikolay Dóbrev. FFF

sf/ja/HA

12/21/15-33/96

02-02

97002021

XH2430

R POXBT 12-03 00281
icx mun exq

CENTROAFRICA-CRISIS
SOLDADOS AMOTINADOS ATACAN POSICION SOLDADOS GUBERNAMENTALES

9700 203
crisis en Centroafrica
PROCE EFE
FECHA D- 30-12-96
VINCULACION 11876
65963
507688
11164
11830

Yaunde, 3 dic (EFE).- Soldados amotinados atacaron hoy, martes, las posiciones de sus colegas gubernamentales en Bangui, la capital de la República Centroafricana, según informaciones de radio captadas en Yaunde.

Al parecer, se oyeron varios disparos de madrugada, cuando los "rebeldes" salieron de su refugio en el suroeste de Bangui para saquear un almacén militar, mientras que otros disparos se produjeron durante el ataque de un grupo del campo Uango a las posiciones gubernamentales.

Los militares franceses patrullan las calles y los puntos estratégicos de la capital, principalmente el palacio presidencial y la radio.

Parte del Ejército se sublevó oficialmente el pasado mayo para pedir el pago de sus sueldos, aunque el motín fue aplastado por la intervención del Ejército Francés. Al menos 43 personas murieron y otras 238 resultaron heridas en los enfrentamientos.

Decenas de personas murieron en las últimas semanas por los disparos entre los soldados, de los cuales tres eran civiles, mientras que otras decenas resultaron heridas, ocho graves.

Los amotinados piden la dimisión del presidente Ange-Felix Patasse, en el poder desde 1993, mientras que el gubernamental Movimiento para la Liberación del Pueblo Centrafricano (MLPC) denuncia un intento de golpe de Estado de los militares de la etnia yakoma, de la que era el ex presidente general Andre Kolingba.

El Gobierno relaciona esta sublevación con el intento de golpe de Estado por el que fue detenido el comandante Guy Kolingba, hijo del ex presidente.

Por otra parte, los simpatizantes del MLPC comenzaron la "caza de brujas" contra los miembros de la etnia yakoma, que huyeron de sus viviendas incendiadas. EFE

bl/ia/cgs-mcm/li

12/03/16-55/96

Poco legible

01-02

9700203

XA9432

R POXBT 12-30 00345
mun exg

CENTROAFRICA-MOTIN
EJERCITO DISPARA CONTRA MANIFESTANTES ANTI MOTIN MILITAR

Brazzaville, 30 dic (EFE).-- El Ejército de Centroáfrica disparó hoy, lunes, contra centenares de civiles que se manifestaban contra el motín de los militares que desde hace seis semanas piden la dimisión del presidente Ange-Felix Patasse, según informaciones de radio captadas en Brazzaville

La situación sigue estancada desde que comenzaron las negociaciones entre el Gobierno y los amotinados bajo mediación de Francia, Burkina Faso, Chad, Gabón, Mali, y mientras el nerviosismo aumenta entre la población.

Las fuentes no indicaron cuántos heridos o muertos resultaron de los disparos contra la manifestación, la segunda que se celebra en una semana para pedir el fin del motín militar que el presidente Patasse, elegido democráticamente en 1993, afronta por tercera vez en lo va de año.

Según las informaciones, los comercios cerraron y las calles quedaron vacías en la capital Bangui, después de los disparos que dispersaron a unos 6.000 civiles que intentaban denunciar la incapacidad del Gobierno y de los amotinados para encontrar una solución a sus discrepancias.

Los manifestantes afirmaron que las barricadas del Ejército apoyado por los Elementos Franceses de la Asistencia Operación (EFAO)- y los amotinados impiden sus movimientos, mientras que los precios de los productos de primera necesidad aumentan por las dificultades de los suministradores para desplazarse.

Centenares de soldados -que según el Gobierno proceden de la etnia yakoma de la que es oriundo el ex presidente general Andre Kolingba- se sublevaron por tercera vez el pasado 15 de noviembre para exigir el pago de sus atrasos de sueldos, además de la dimisión de Patasse, al que acusan de favorecer el tribalismo en el Ejército.

Los amotinados, acusados de fomentar un golpe de Estado por el que fueron detenidos entre otros el comandante Guy Kolingba, hijo de Kolingba, piden también la reducción de los poderes de Patasse, principalmente en lo referente a los asuntos militares.

Aunque ambas partes acordaron hace tres semanas una tregua, aún no han comenzado sus negociaciones, lo que preocupa cada vez más a la población. EFE

bl/la/pa/cs

12/30/14-52/96

Fs. clara

02-02

9700203

XJ4286

U ECORT 12-06 00416
mun exg lcx

SUDAFRICA-TAIWAN

REPRESALIAS TAIWANESES CAUSARAN GRAN IMPACTO EN ECONOMIA

Nº DOCUMENTO 9700204

TITULO SUDAFRICA% Relaciones con TAIWAN y

PROCEDENCIA EFE

FECHA DE PROCEDENCIA 10-12-96

VINCULACIONE 11876

007638

007663

074643

11164-1302

misma
constituye

Johanesburgo, 6 dic (EFE).- Las represalias de Taiwan contra Sudáfrica por su decisión de romper relaciones diplomáticas afectarán negativamente a la economía sudafricana, debido a la suspensión de la mayoría de sus programas de inversión.

El ministro taiwanés de Asuntos Exteriores, John Chang, anunció el jueves en Pretoria, que entre el 85 y el 90 por ciento de los actuales proyectos de Taiwan con Sudáfrica se suspenderán inmediatamente, medida que se sumará a la cancelación de 36 tratados bilaterales y a la retirada del embajador taiwanés.

Taiwan es el séptimo socio comercial de Sudáfrica, país con el que su intercambio comercial anual sumó 1.230 millones de dólares en 1995.

Las inversiones de Taiwan en Sudáfrica ascienden a 1.500 millones de dólares, fruto de los cuales ha sido la creación de 650 empresas, un volumen anual de negocios de 1.856 millones de dólares y 43.000 puestos de trabajo que ahora corren el riesgo de desaparecer.

Uno de los proyectos que puede cancelarse es la construcción de una planta petroquímica en la provincia de El Cabo Oriental, en el que la inversión prevista es de 3.500 millones de dólares, que crearía 80.000 puestos de trabajo y generaría unos beneficios económicos para Sudáfrica de 3.478 millones de dólares.

Otro de los tratados que Taiwan cancelará inmediatamente es el de servicios aéreos, con la suspensión de los dos vuelos semanales que la compañía "Southafrican Airways" hace a Taipei.

También está condenado a la cancelación el proyecto de construcción de un centro de formación profesional en Pretoria, en el que Taiwan iba a invertir 44 millones de dólares.

Además, se suspenderá la compra anual de cinco millones de toneladas de carbón sudafricano y las importaciones de acero, cifradas en 24 millones de dólares.

El ministerio sudafricano de Asuntos Exteriores calificó las medidas de represalia taiwanesas de lamentables y advirtió que influirán en la sincera voluntad del Gobierno del presidente Nelson Mandela de mantener las relaciones más amistosas posibles con Taiwan.

Mandela anunció, el miércoles pasado, tras recibir en audiencia a Chang, que a pesar de la anunciada ruptura de las relaciones diplomáticas, fijada para el 31 de diciembre de 1997, Sudáfrica mantendrá con Taiwan lazos al más alto nivel, para lo cual ambos países buscarían una fórmula idónea.

Aunque Chang pareció compartir esa voluntad, el anuncio de las medidas de represalia indica, según fuentes diplomáticas, que el malestar que ha causado la decisión sudafricana de romper sus relaciones ha sido muy profundo. EFE

fod/cg/jal

12/06/08-37/96

DOCUMENTO POCO LEGISLACION
01-04

9700204

XH2564

R DXPBT 12-10 00482
lex mun oxy

SUDAFRICA-CONSTITUCION
EXTREMISTAS BLANCOS UNICOS NO CONTENTOS CON NUEVA CARTA MAGNA

Johannesburgo, 10 dic (EFE).- El extremista Partido Conservador afirmó hoy que la firma de la nueva Constitución señala el fin de la libertad de los afrikáners, minoría blanca descendiente de los colonos holandeses que llegaron a Sudáfrica a mediados del siglo XVII.

El presidente, Nelson Mandela, sancionó hoy, martes, con su firma la nueva Constitución de Sudáfrica en una ceremonia celebrada en el estadio de la localidad de Sharpeville, a unos 70 kilómetros al sur de Johannesburgo, ante unas 30.000 personas.

Sharpeville fue escenario, el 21 de marzo de 1961, de la matanza de 69 personas por la policía del régimen segregacionista de entonces, hecho que marcó el comienzo de una nueva era en la lucha contra el "apartheid".

La firma de la Carta Magna puso fin al proceso de democratización que empezó con la excarcelación de Mandela, en febrero de 1990, tras pasar casi 28 años en prisión por luchar contra la segregación racial, y prosiguió con la legalización de todos los movimientos negros de liberación.

El proceso continuó con la celebración de las primeras elecciones multiétnicas, en abril de 1994, y la elección de Mandela como presidente en mayo de ese mismo año.

"En términos humanos, no hay esperanza de que los afrikáners tengan libertad con este Gobierno y esta Constitución", dijo Fedi Hartzenberg, líder del Partido Conservador, quien instó a los miembros de esa comunidad a unirse "para resistir este ataque".

Sin embargo, el Partido Nacional, que en 1948 institucionalizó la segregación racial ("apartheid"), y que también abrió el proceso de democratización, dió su bienvenida a la nueva Constitución y prometió desempeñar un papel importante en la construcción de una sociedad basada en el respeto de los derechos humanos.

Su secretario general, Boelf Meyer, afirmó que el Partido Nacional se siente orgulloso de haber participado en el proceso que culminó con la redacción de la nueva Constitución.

Tras señalar que con su nueva Carta Magna Sudáfrica se sitúa entre las naciones que hacen honor a la Declaración Universal de los Derechos Humanos, Meyer dijo que se ha llegado a un punto de la historia en el que "podemos dar la espalda a las injusticias del pasado".

El Congreso Panafrikanista, de la izquierda radical negra, se sumó al regocijo general y expresó que la nueva Constitución sienta las bases para crear una sociedad no racial, justa y democrática.

Todos los partidos elogieron, asimismo, la elección de Sharpeville para que Mandela sancionara la Constitución, ya que así se rindió homenaje a todos cuantos lucharon contra la segregación racial. EFE

fed/era/11

12/10/16-01/96

02

9700204

XJ4352

U POXBT 12-10 00572
mun exg icx

SUDAFRICA-CONSTITUCION
MANDELA FIRMO CARTA MAGNA QUE CIERRA PROCESO DEMOCRATIZACION

Shaperville (Sudáfrica), 10 dic (EFE).- Ante unas 30.000 personas congregadas en el estadio de Shaperville, al sur de Johannesburgo, el presidente sudafricano, Nelson Mandela, refrendó hoy con su firma la nueva Carta Magna de Sudáfrica, que cierra el proceso de democratización del país.

Visiblemente emocionado, Mandela opinó que la histórica ceremonia cierra un capítulo de "lucha heroica" y reafirma la determinación de todos los sudafricanos de construir una sociedad "de la que cada uno de nosotros pueda estar orgulloso, como sudafricanos, como africanos y como ciudadanos del mundo".

Se trata de un texto que garantiza a todos los sudafricanos, independientemente de su color o cultura, sus aspiraciones de libertad, justicia y lealtad al país, dijo Mandela.

"No habrá paz, estabilidad y progreso en ningún país si todos sus ciudadanos no son libres e iguales ante la ley", agregó.

En la redacción de la Constitución participaron todos los partidos políticos, excepto el nacionalista zulú Inkata, que boicoteó su elaboración en dos ocasiones al no ver satisfechas sus exigencias de más poderes autónomos para los gobiernos provinciales y el reconocimiento de un estatuto especial para las monarquías indígenas tradicionales.

No obstante, el Inkata afirmó que acatará la Constitución.

La ceremonia de la firma, que tuvo lugar en Sharpeville, un suburbio negro de Vereeniging en el que el 21 de marzo de 1961 el asesinato por parte de la policía de 69 personas marcó el comienzo de una nueva era en la lucha contra el régimen de segregación racial, coincidió también con el Día Internacional de los Derechos Humanos y fue transmitida por televisión.

Mandela aludió a esas víctimas de Shaperville -para quien esta ceremonia debe ser un monumento a su heroísmo- y a todos los sudafricanos que sufrieron y murieron en el pasado en aras de la justicia y la libertad y subrayó que "a ellos les debemos" también la nueva Constitución.

"Hoy cruzamos un umbral crítico. Es el momento de reforzar la unidad que hemos forjado, de que reconozcamos las injusticias del pasado para construir un futuro basado en la igualdad y la justicia social", afirmó Mandela.

"Nutrámonos de nuestra unidad nacional, reconociendo con respeto y alegría los idiomas, culturas y religiones de Sudáfrica. Seamos tolerantes con los puntos de vista de otras personas y sobre todo -subrayó- trabajemos juntos para acabar con el analfabetismo, con la falta de viviendas, con el hambre y las enfermedades".

03
Agregó que "todos los sectores de la sociedad -trabajadores y empresarios, gobierno y sociedad civil, gente de todas las religiones, maestros y estudiantes de nuestras ciudades, pueblos y zonas rurales, de norte a sur, de este a oeste- debemos juntar nuestras manos en aras de la paz y la prosperidad".

"Así -añadió- rescataremos la fe que alumbró a aquellos que desarramaron su sangre en Sharpeville y en otras partes del país. A todos cuantos hoy rendimos homenaje con la nueva Constitución, que es un monumento a su heroísmo".

9700204

Mandela subrayó que todos los sudafricanos reclaman hoy la unidad que se les quiso negar hace nueve decenios y oran por la libertad reconquistada y el renacimiento de un continente.

El presidente terminó su alocución pidiendo la bendición de Dios para Sudáfrica en tres de los once idiomas oficiales del país: inglés, zulú y afrikaans.

Mandela estuvo acompañado en la ceremonia por Cyril Ramaphosa, presidente de la Asamblea Constituyente que redactó la carta Magna, el vicepresidente de la República, Thabo Mbeki, y varios ministros del Gobierno. EFE

mc/jal

12/10/12-11/96

04-04

9700204

XH2421

R POXBT 12-03 00374
icx mun exg

Nº DOCUMENTO	9700205
TITULO	Cumbre por Seguridad en África
PROCEDENCIA	EFE
FECHA DE RECEPCIÓN	03-12-96
VINCULACIÓN	11876
	007470
	10022 - 507515 - 507668
	007483 - 507601 - 507673
	65605 - 507608 - 507677
	507639 - 11164

AFRICA-SEGURIDAD
REUNION PRESIDENTES AFRICA CENTRAL SOBRE SEGURIDAD REGIONAL

Brazzaville, 3 dic (EFE).- Los presidentes de Africa Central o sus representantes celebran hoy, martes, en la capital de Congo, Brazzaville, una "cumbre" especial sobre la seguridad regional que pretende resolver los problemas antes de que se conviertan en un conflicto a gran escala.

Las delegaciones que participan en la "cumbre" proceden de Angola, Burundi, Congo -país anfitrión-, Camerún, Centroáfrica, Chad, Gabón, Guinea Ecuatorial, Kenia, Ruanda, Tanzania, Uganda y Zaire.

Africa Central se preocupa por la situación en la región de los Grandes Lagos, principalmente en el este de Zaire, escenario de enfrentamientos entre el Ejército zaireño y los banyamulengues, tutsis de origen ruandés establecidos en la zona desde hace varias generaciones, acusados por el Gobierno zaireño de recibir apoyo de Ruanda, Burundi y Uganda.

Esta situación deterioró las relaciones entre Zaire y esos países, que a su vez le acusan de apoyar a los extremistas de la mayoría hutu (85 por ciento de la población en Burundi y Ruanda), refugiados en su territorio desde los últimos tres años tras su derrota frente a la minoría tutsi (15 por ciento) que domina los Ejércitos burundés y ruandés.

Entre los participantes figura el presidente de Burundi, mayor Pierre Buyoya, recibido anoche por su colega, Pascal Lisouba, y cuyo Gobierno fue sancionado desde los últimos seis meses en señal de protesta contra el golpe de Estado militar del 25 de julio, en el que fue derrocado el presidente Sylvestre Ntombantuganya.

Según fuentes próximas a la "cumbre", durante los debates a puerta cerrada serán discutidas las sanciones contra Burundi, cuyo levantamiento desea Buyoya, y que incluyen el aislamiento del país mediante el cierre de las fronteras vecinas, restablecer la legalidad constitucional, los partidos políticos y el Parlamento, así como entablar el diálogo con los extremistas.

Según Buyoya, quien restableció los partidos y el Parlamento, las sanciones sólo incrementan la tensión política y los problemas económicos de Burundi, mientras advirtió de la posible explosión del país si no se levanta el embargo.

Las conclusiones de la "cumbre" de Brazzaville serán enviadas a la Organización de la Unidad Africana (OUA), que sigue de cerca el desarrollo de la situación en la región de los Grandes Lagos. EFE

bi/ia/ao/11

12/03/14-18/96

Poco legible

01-01

9700205

URGENTE ARCHIVO

1/17

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No. 57	Seccion:	Hoja: 1 / 17
		Evaluacion:	Fecha: 09/01/97

DOCUMENTO: SOLICITUD DE ANTECEDENTES No 003/97

ASUNTO: Se solicitan anotaciones de los siguientes ciudadanos:

DE: DIRECTOR DEL SERVICIO DE INFORMACION DE LA FAU.	PARA: SEÑOR JEFE DEL DEPARTAMENTO I D.G.I.D.
--	---

TEXTO: 33) DIAZ VIDELA WILIAM GERARDO
FEC.NAC.: 26/02/79
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.434.373-5
C.C. : NO TIENE
DOM. : RAFAEL URTIGERA 4032 BIS

PADRE : DIAZ PASTOR GERARDO SALDARIO
FEC.NAC.: 11/12/55
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.442.014-7
C.C. : BNA 33.381
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : VIDELA MARTINEZ MIRTA ISABEL
FEC.NAC : 22/02/58
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.787.167-0
C.C. : BNB 40.639
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : DIAZ VIDELA ROBERT SEBASTIAN
FEC.NAC.: 19/09/82
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.434.172-1
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

CRON 25

FECHA 28 9 97 AL (84)
Procesado en 18.30 hrs. 28/09/97
001/017
9700207-
30 ENE. 1997

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
Direccion General de Informacion de Defensa
DEPARTAMENTO I
Fecha de Emision 17/01/97
N. 028/97

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA
SECRETARIA
Fecha 14/1/97
No de Identificacion 9700207/85

Documento Claro

URGENTE

FUERZA AEREA		FOMI.	Seccion:	Hoja:
COMANDO GENERAL		Fa No.57		2 / 17
SERVICIO DE INFORMACION			Evaluacion:	Fecha:
DOCUMENTO:				
ASUNTO:				
DE:			PARA:	
TEXTO:				
49) RUIZ CUARTAS KAREN ALEJANDRA				
FEC.NAC.: 28/09/76				
LUGAR : RIO NEGRO				
C.I. : 3.991.247-2				
C.C. : LAA 37.392				
DOM. : HAEDO Y RAMBLA 1045 AP.1 FRAY BENTOS.				

PADRE : RUIZ ALMIRON JORGE ISMAEL				
FEC.NAC.: 18/07/55				
LUGAR : FRAY BENTOS				
C.I. : 3.947.908-6				
C.C. : LAA 24.765				
DOM. : IDEN.AL POSTULANTE.				

MADRE : CUARTAS FLORES SULMA GRACIELA				
FEC.NAC.: 28/11/57				
LUGAR : FRAY BENTOS				
C.I. : 2.880.834-7				
C.C. : LAA 26.822				
DOM. : IDEN.AL POSTULANTE.				

HERMANO : RUIZ CUARTAS CRISTIAN ALEJANDRES				
FEC.NAC.: 14/10/80				
LUGAR : FRAY BENTOS				
C.I. : 3.991.246-0				
C.C. : NO TIENE				
DOM. : IDEN.AL POSTULANTE				

50) GARCIA TORENA MAXIMILIANO RODRIGO				
FEC.NAC.: 19/08/79				
LUGAR : MDEO.				
C.I. : 3.917.849-0				
C.C. : BJB 22.118				
DOM. : AVENIDA ITALIA KM. 18.800 M 26 S.19 SOLYMAR.				

PADRE : GARCIA GONZALEZ OMAR REINA				
FEC.NAC.: 06/03/50				
LUGAR : MDEO.				
C.I. : 1.175.897-5				
C.C. : CMF 17.422				
DOM. : IDEN.AL POSTULANTE.				

002

9200207.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja:
		Evaluacion:	3 / 17
		Fecha:	/ /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: MADRE. : FALLECIDA

HERMANA : GARCIA TORENA GIMENA NATALIA
 FEC.NAC.: 15/03/75
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 3.917.850-3
 C.C. : ASB 13.261
 DOM. : FLORIDA

HERMANA : GARCIA PEREZ FEDERICO NATIAS
 FEC.NAC.: 15/03/86
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 3.917.654-9
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEN.AL POSTULANTE

66) TORRES MACHADO ROSSINA MARIEL
 FEC.NAC.: 10/11/79
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 2.665.797-2
 C.C. : CMF 17882
 DOM. : DOROTEO GARCIA LAGOS N.302 SOLAR 5

PADRE : TORRES FIGUEROA WALTER RAUL
 FEC.NAC.: 25/11/58
 LUGAR : PAYSANDU.
 C.I. : 1.969.677-1
 C.C. : CMF 5898
 DOM. : IDEN.AL POSTULANTE

MADRE : MACHADO BARRERA ELSA FRANCISCA
 FEC.NAC.: 05/08/52
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 1.550.378-2
 C.C. : CMF 6993
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

9455101

003

9700207.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FO No.57	Sección:	Hoja: 4 / 17
		Evaluación:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: 88) PIRIZ RODRIGUEZ ESTEBAN DARIO
 FEC.NAC.: 13/12/76
 LUGAR: MDEO.
 C.I.: 4.238.232-5
 C.C.: CMA 49650
 DOM.: SALVADOR DE MARCHI 1008 PANDO

PADRE: PIRIZ GUIMENEZ ANGEL MARIO
 FEC.NAC.: 01/03/39
 LUGAR: DURAZNO
 C.I.: 1.285.258-2
 C.C.: ~~048~~ 34828
 DOM.: MONTECASEROS 3027 AP.202 MDEO.

MADRE: RODRIGUEZ CANDALES AURORA ELENA
 FEC.NAC.: 31/03/39
 LUGAR: MDEO.
 C.I.: 952.628-1
 C.C.: CMA 16225
 DOM.: IDEN.AL POSTULANTE

HERMANA: PIRIZ RODRIGUEZ SILVIA
 FEC.NAC.: 26/06/64
 LUGAR: MDEO.
 C.I.: 1.923.703-6
 C.C.: BAA 29904
 DOM.: AMESAGA Y DEFENZA

HERMANA: PIRIZ RODRIGUEZ SANDRA
 FEC.NAC.: 04/08/65
 LUGAR: MDEO.
 C.I.: 1.959.923-9
 C.C.: BNA 44111
 DOM.: SOLYMAR

HERMANO: PIRIZ RODRIGUEZ ISMAEL
 FEC.NAC.: 20/10/72
 LUGAR: MDEO.
 C.I.: 3.798.861-3
 C.C.: CUA 46009
 DOM.: IDEN.AL POSTULANTE

9700207.

004

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja:
		Evaluacion:	5 / 17 Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO:

HERMANA : PIRIZ RODRIGUEZ ANDREA
 FEC.NAC. : 07/02/80
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 4.510.380-7
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEM.AL POSTULANTE

90) ALVEZ OLIVERA FERNANDO
 FEC.NAC.: 02/11/79
 LUGAR : TACUAREMBO
 C.I. : 3.606.761-4
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : BARSABAS RIOS 98

PADRE : ALVEZ CUSTODIO HENDERSON ARIEL
 FEC.NAC.: 16/04/54
 LUGAR : TACUAREMBO
 C.I. : 3.384.455-6
 C.C. : TAB 835
 DOM. : IDEM. AL POSTULANTE

MADRE : OLIVERA SILVA MARY RUTH
 FEC.NAC.: 01/07/58
 LUGAR : TACUAREMBO
 C.I. : 2.516.324-1
 C.C. : TAA 40236
 DOM. : HERRERA ESQUINA ESCAYOLA

101) LOPEZ MONZON MARCIA
 FEC.NAC.: 14/12/78
 LUGAR : CERRO LARGO
 C.I. : 3.459.823-9
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : BATOVI 2277 MDEO.

9700207.

005

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja:
		Evaluacion:	5 / 17 Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO:

HERMANA : FIRIZ RODRIGUEZ ANDREA
 FEC.NAC. : 07/02/80
 LUGAR : MDEO..
 C.I. : 4.510.380-7
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEN.AL POSTULANTE

90) ALVEZ OLIVERA FERNANDO
 FEC.NAC.: 02/11/79
 LUGAR : TACUAREMBO
 C.I. : 3.606.761-4
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : BARSABAS RIOS 98

PADRE : ALVEZ CUSTODIO HENDERSON ARIEL
 FEC.NAC.: 16/04/54
 LUGAR : TACUAREMBO
 C.I. : 3.384.455-6
 C.C. : TAB 835
 DOM. : IDEN. AL POSTULANTE

MADRE : OLIVERA SILVA MARY RUTH
 FEC.NAC.: 01/07/58
 LUGAR : TACUAREMBO
 C.I. : 2.516.324-1
 C.C. : TAA 40236
 DOM. : HERRERA ESQUINA ESCAYOLA

101) LOPEZ MONZON MARCIA
 FEC.NAC.: 14/12/78
 LUGAR : CERRO LARGO
 C.I. : 3.459.823-9
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : BATOVI 2277 MDEO.

9700207.

005

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FO No.57	Seccion:	Hoja: 6 / 17
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO:

PADRE : LOPEZ ABREU LENIN
 FEC.NAC.: 03/01/47
 LUGAR : TREINTA Y TRES
 C.I. : 3.580.407-3
 C.C. : GDA 5758
 DOM. : BARRIO ARTIGAS CALLE 2 CASI RUTA 26 RIO NEGRO

MADRE : MONZON ANTUNEZ LORELY
 FEC.NAC.: 30/07/57
 LUGAR : CERRO LARGO
 C.I. : 2.853.302-7
 C.C. : GDA 8466
 DOM. : IDEM AL PADRE

HERMANO : LOPEZ MONZON LENINEN
 FEC.NAC.: 12/11/79
 LUGAR : RIO NEGRO
 C.I. : 3.459.824-5
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEM AL PADRE

HERMANO : LOPEZ MONZON HARLING
 FEC.NAC.: 01/02/91
 LUGAR : RIO NEGRO
 C.I. : 4.003.417-6
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEM AL PADRE

9700207.

1006

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FO No.57	Seccion:	Hoja: 7 / 17
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO:

102) COITIRO ATAHIDES LUIS EDUARDO
 FEC.NAC.: 05/01/78
 LUGAR : RIVERA
 C.I. : 2.628.445-4
 C.C. : HAA 16829
 DOM. : PAYSANDU 1149 RIVERA

PADRE : COITIRO BORBA LUIS
 FEC.NAC.: 17/01/57
 LUGAR : RIVERA
 C.I. : 3.587.945-0
 C.C. : HAA 15404
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : FALLECIDA

103) LEAL BONINI DIEGO MARTIN
 FEC.NAC.: 19/05/79
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 3.145.034-2
 C.C. : CMF 18341
 DOM. : VIRAZON M.19 S.5 SOLYMAR

PADRE : LEAL DONOFRIO MILTON ERNESTO
 FEC.NAC.: 07/11/50
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 1.205.312-6
 C.C. : CMF 14926
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : BONINI ROLDAN HERGES MARIA ESTER
 FEC.NAC.: 13/09/53
 LUGAR : ARGENTINA
 C.I. : 1.689.959-2
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

007

9700207.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FOMI. FA No.57	Seccion:	Hoja: 8 / 17
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: 105) GALAN CHOTOLA MARIANA OFELIA
 FEC.NAC.: 20/01/78
 LUGAR : NDEO.
 C.I. : 3.924.055-4
 C.C. : BCD 10409
 DOM. : TAORMINA 2384 MONTEVIDEO

2810388

PADRE : GALAN RAIZ ATILIO ANGEL
 FEC.NAC.: 13/08/48
 LUGAR : NDEO.
 C.I. : 962.689-1
 C.C. : TAA 5774
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

BXX 66353S
 IMPUTADO

MADRE : CHOTOLA BATALLA MARIA LOURDES
 FEC.NAC.: 14/10/53
 LUGAR : TREINTA Y TRES
 C.I. : 1.330.716-8
 C.C. : BDA 48185
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

2810406

107) ALVEZ GOMEZ JORGE DANIEL
 FEC.NAC.: 20/04/77
 LUGAR : RIVERA
 C.I. : 3.335.350-5
 C.C. : HAB 50753
 DOM. : NIETO CLAVERA 368 RIVERA

PADRE : FALLECIDO

MADRE : GOMEZ SIRLAY
 FEC.NAC.: 20/09/33
 LUGAR : TACUAREMBO
 C.I. : 2.819.703-9
 C.C. : HBA 11343

9700207.

008

FECHA 25 / 9 / 97	LOC (64)
Procesado	
RESERVACION	

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Noja: 9 / 17
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASURITO:

DE:

PARA:

TEXTO: DOM. : IDEN. AL POSTULANTE

HERNANDO : ALVEZ GOMEZ MIGUEL ANGEL
 FEC.NAC.: 09/10/78
 LUGAR : RIVERA
 C.I. : 3.335.351-1
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE.

108) AREVALO MEDINA CAROLINA SUSANA
 FEC.NAC.: 15/03/80
 LUGAR : RIVERA
 C.I. : 3.390.517-4
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : RIVERA MANZ.18 SOLAR 5 SOLYMAR

PADRE : AREVALO DIAZ PEDRO MIGUEL
 FEC.NAC.: 23/03/56
 LUGAR : NDEO.
 C.I. : 1.445.371-2
 C.C. : CMF 12777
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : MEDINA CAMELLITI SUSANA ALICIA
 FEC.NAC.: 08/10/58
 LUGAR : NDEO.
 C.I. : 1.544.688-1.
 C.C. : CMF 12776
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

110) GONZALEZ BALEA FERNANDO ELIAS
 FEC.NAC.: 06/03/80
 LUGAR : NDEO
 C.I. : 2.688.541-6
 C.C. : BAC 12.833
 DOM. : GARD 3218

9700207.

009

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja: 10 / 17
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: PADRE : GONZALEZ AICARDI JORGE LUIS
FEC.NAC.: 03/03/44
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.002.645-6
C.C. : BQB 10462
DOM. : IDEN. AL POSTULANTE

MADRE : FALLECIDA

HERMANA : GONZALEZ BALEA LILIANA BEATRIZ
FEC.NAC.: 03/05/77
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.944.556-8
C.C. : DESCONOCE DEMAS DATOS POR DISTANCIAMIENTO
DOM. :

111) GRASES DOS SANTOS OSCAR SEBASTIAN
FEC.NAC.: 07/07/78
LUGAR : MDEO.
C.I. : 4.052.788-0
C.C. : CQB 11843
DOM. : CAMINO DEL ANDALUZ KM.0 MAZ.11 SOLAR 3 SUAREZ

PADRE : GRASES MENDOZA AURELIO
FEC.NAC.: 31/12/39
LUGAR : SALTO
C.I. : 1.208.588-8
C.C. : CQB 10729
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : DOS SANTOS CORREA GLORIA MARIA
FEC.NAC.: 31/05/43
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 1.295.431-6
C.C. : CQB 11542
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : GRASES DOS SANTOS JORGE ANIBAL
FEC.NAC.: 06/12/68
LUGAR : MDEO.
C.I. : 2.015.197-2
C.C. : QAA 13406
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

9700207.

010

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Sección:	Hoja:
		Evaluación:	13 / 17 Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: PADRE : CACERES CHAVEZ JOSE EMILIO
 FEC.NAC.: 14/06/60
 LUGAR : DURAZNO
 C.I. : 3.016.429-8
 C.C. : RAB 17340
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : ROSAS PILLARES PERLA MARIELA
 FEC.NAC.: 16/12/60
 LUGAR : DURAZNO
 C.I. : 3.015.313-8
 C.C. : RAB 17339
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

117) MENAKER FERNANDEZ SANDRA JUDITH
 FEC.NAC.: 27/09/76
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 1.961.651-7
 C.C. : ACA 6278
 DOM. : FRANCISCO YAMBI 1304 MONTEVIDEO

PADRE : MENAKER KEDELMAN ARON ISAK
 FEC.NAC.: 29/11/47
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 1.110.690-8
 C.C. : AOB 6263
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : FERNANDEZ VAZQUEZ MARTA MADEL
 FEC.NAC.: 11/12/46
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 1.115.750-9
 C.C. : BZB 3639
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

011

9700207.

FUERZA AEREA		FOUAI.	Seccion:	Hoja:
COMANDO GENERAL		FA No.57		14 /17
SERVICIO DE INFORMACION			Evaluacion:	Fecha:
DOCUMENTO:				
ASUNTO:				
DE:			PARA:	
TEXTO:				
HERMANA : MENAKER GOMEZ CRISTINA ADRIANA				
FEC.NAC.: 22/05/65				
LUGAR : MDEO.				
C.I. : 1.818.220-4				
C.C. : BZB 54611				
DOM. : 26 DE MAYO 13:11 AP.1 MONTEVIDEO				

121) ANTUNEZ GONZALEZ LEONARDO FEDERICO				
FEC.NAC.: 25/05/78				
LUGAR : MDEO.				
C.I. : 3.511.608-6				
C.C. : HAB 51008				
DOM. : GEREMIAS DE NELLO 528 RIVERA				

PADRE : ANTUNEZ PEREIRA LEONEL				
FEC.NAC.: 04/02/43				
LUGAR : RIVERA				
C.I. : 1.546.951-6				
C.C. : HAB 49262				
DOM. : IDEN AL POSTULANTE				

MADRE : GONZALEZ BATILLO MIRTHA				
FEC.NAC.: 15/12/43				
LUGAR : RIVERA				
C.I. : 1.546.953-8				
C.C. : HAB 49333				
DOM. : IDEN AL POSTULANTE				

129) LAPEYRA NICOLA LEONARDO FABIAN				
FEC.NAC.: 02/09/77				
LUGAR : SALTO				
C.I. : 2.599.036-3				
C.C. : JAA 7922				
DOM. : BARRIO SAN MARTIN AP.7 ACCESO 1				

PADRE : LAPEYRA PABLO GUESMAR ARIEL				
FEC.NAC.: 30/09/53				
LUGAR : SALTO				
C.I. : 2.572.629-3				
C.C. : JBB 8423				
DOM. : IDEN AL POSTULANTE				

9700207.

012

FUERZA AEREA
COMANDO GENERAL
SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
FA No.57

Seccion:

Evaluacion:

Hoja:

13 / 17

Fecha:

/ /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: PADRE : CACERES CHAVEZ JOSE EMILIO
FEC.NAC.: 14/06/60
LUGAR : DURAZNO
C.I. : 3.016.429-8
C.C. : RAB 17340
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

MADRE : ROSAS PILLARES PERLA MARIELA
FEC.NAC.: 16/12/60
LUGAR : DURAZNO
C.I. : 3.015.313-8
C.C. : RAB 17339
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

*Recibido
por
011*

117) MENAKER FERNANDEZ SANDRA JUDITH
FEC.NAC.: 27/09/76
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.961.651-7
C.C. : ACA 6278
DOM. : FRANCISCO YAMBI 1304 MONTEVIDEO

PADRE : MENAKER KEDELMAN ARON ISAK
FEC.NAC.: 29/11/47
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.110.690-8
C.C. : AOB 6263
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

MADRE : FERNANDEZ VAZQUEZ MARTA MABEL
FEC.NAC.: 11/12/46
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.115.750-9
C.C. : BZB 3637
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

9700207.

013

FUERZA AEREA		FORM.	Seccion:	Hoja:
COMANDO GENERAL		FO No.57		14 /17
SERVICIO DE INFORMACION			Evaluacion:	Fecha:
/ /				
DOCUMENTO:				
ASIRITO:				
DE:		PARA:		
<p>TEXTO: HERMANA : MENAKER GOMEZ CRISTINA ADRIANA FEC.NAC.: 22/05/65 LUGAR : MDEO. C.I. : 1.818.220-4 C.C. : BZB 54611 DOM. : 26 DE MAYO 1331 AP.1 MONTEVIDEO</p>				
<p>121) ANTUNEZ GONZALEZ LEONARDO FEDERICO FEC.NAC.: 25/05/78 LUGAR : MDEO. C.I. : 3.511.608-6 C.C. : HAB 51008 DOM. : GEREMIAS DE NELLO 528 RIVERA</p>				
<p>PADRE : ANTUNEZ PEREIRA LEONEL FEC.NAC.: 04/02/43 LUGAR : RIVERA C.I. : 1.546.951-6 C.C. : HAB 49262 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p>				
<p>MADRE : GONZALEZ BATILIO MIRTHA FEC.NAC.: 15/12/43 LUGAR : RIVERA C.I. : 1.546.953-8 C.C. : HAB 49333 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p>				
<p>129) LAPEYRA NICOLA LEONARDO FABIAN FEC.NAC.: 02/09/77 LUGAR : SALTO C.I. : 2.599.036-3 C.C. : JAA 7922 DOM. : BARRIO SAN MARTIN AP.7 ACCESO 1</p>				
<p>PADRE : LAPEYRA PABLO GUESMAR ARIEL FEC.NAC.: 30/09/53 LUGAR : SALTO C.I. : 2.572.629-3 C.C. : JBB 8423 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p>				

9700207.

014

FUERZA AEREA
COMANDO GENERAL
SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
FA No.57

Seccion:

Evaluacion:

Foja:

15 / 1

Fecha:

/

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: MADRE : NICOLA QUINTANA ANGELA NAIR
FEC.NAC.: 03/06/46
LUGAR : SALTO
C.I. : 3.734.605-3
C.C. : JAA 8509
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANA : GABRIELLI NICOLA GIOVANNA
FEC.NAC.: 02/10/68
LUGAR : SALTO
C.I. : 3.367.005-0
C.C. : JCB 12509
DOM. : ITUZAINGO 212 SALTO

130) CONTI EDGARD FABRICIO
FEC.NAC.: 17/03/79
LUGAR : SALTO
C.I. : 3.975.675-5
C.C. : JCC 25235
DOM. : ITUZAINGO 1257 SALTO

PADRE : DESCONOCE DATOS

MADRE : CONTI GRACIELA YOLANDA
FEC.NAC.: 29/09/61
LUGAR : SALTO
C.I. : 3.975.676-1
C.C. : JCC 16047
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

ver 1405
403311
lowach
idm

9700207

015

9700207

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FO No.57	Seccion:	Hoja:
		Evaluacion:	16/17 Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
TEXTO:			
<div style="position: absolute; top: 50%; left: 50%; transform: translate(-50%, -50%) rotate(-45deg); border: 1px solid black; padding: 5px;"> COPIA </div>			
133) VARGAS CARDONA JUAN PABLO FEC.NAC.: 14/06/75 LUGAR : MDEO C.I. : 1.858.288-2 C.C. : CDC 37 DOM. : RUTA 5 KM.26.500 PROGRESO			
PADRE : DESCONOCE DATOS			
MADRE : CARDONA NELIDA NANCY FEC.NAC.: 25/11/44 LUGAR : DOLORES C.I. : 1.349.451-3 C.C. : AZA 21538 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
HERMANO : MURIZ CARDONA DIEGO EDUARDO FEC.NAC.: 07/09/79 LUGAR : MDEO. C.I. : 2.917.775-5 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEN AL POSTULANTE			

9700207.

016

FUERZA AEREA

COMANDO GENERAL

SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
FA No.57

Seccion:

Evaluacion:

Hoja:

17 / 17

Fecha:

/ /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO:

HERMANA : VARGAS CARMONA MARISA ESTELA

FEC.NAC.: 21/07/76

LUGAR : MDED.

C.I. : 1.922.459-2

C.C. : CDB 14022

DOM. : IDEM AL POSTULANTE



EL DIRECTOR DEL SERVICIO DE INFORMACION
DE LA FUERZA AEREA.
CORONEL (Av.)

RODOLFO P. LEGUISAMO

017/17

97002075

URGENTE

ARCHIVO

FUERZA AEREA
COMANDO GENERAL
SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
Fó No.57

Sección:

Hoja:

1/35

Evaluación:

Fecha:

09/01/97

DOCUMENTO: SOLICITUD DE ANTECEDENTES Nº004/97

ASUNTO: Se solicitan anotaciones de los siguientes ciudadanos:

DE: DIRECTOR DEL SERVICIO DE INFOR
MACION DE LA FAU.

PARA: SEÑOR JEFE DEL DEPARTAMENTO I
D.G.I.D.

TEXTO: 09)- TAJES GARCIA GERARDO

FEC.NAC.: 14/12/78

LUGAR.: MDEO.

C.I.: 3.795.908-8

C.C.: CMF 17671

DOM.: N. 16 S. 19 CALLE EUCALIPTUS SOLYMAR-CANELONES

PADRE.: TAJES TRUJILLO ANIBAL

FEC.NAC.: 08/04/49

LUGAR.: MDEO.

C.I.: 1.134.883-3

C.C.: CMF 3677

DOM.: IDEN AL POSTULANTE

MADRE.: GARCIA DUARTE MARIA SUSANA

FEC.NAC.: 17/08/48

LUGAR.: MDEO.

C.I.: 945.286-5

C.C.: CMF 3678

DOM.: IDEN AL POSTULANTE

HERMANA.: TAJES GARCIA MARIA VIRGINIA

FEC.NAC.: 30/06/74

LUGAR.: MDEO.

C.I.: 3.796.002-9

C.C.: BZC 7770

DOM.: IDEN AL POSTULANTE

HERMANO.: TAJES GARCIA GABRIEL ANIBAL

FEC.NAC.: 20/06/76

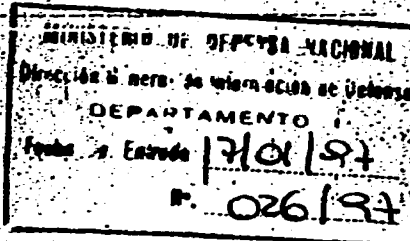
LUGAR.: MDEO.

C.I.: 3.795.907-2

C.C.: CMF 10685

DOM.: IDEN AL POSTULANTE

COPIA N° 1



001/35

9700208
20 ENE. 1997

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA
SECRETARIA

Fecha

14/1/97

Nº de Identificación

9700208/55

URGENTE

DOCUMENTO
POCO LEGIBLE

FECHA 30/9/97

INICIAL

Procedido a Sistema DPX

OBSERVACIONES pag. 20, 21

QUINTA

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja: 2/35
		Evaluacion:	Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
<p>TEXTO: HERNANDO : JAMES GARCIA MARIA DE LOS ANGELES FEC.NAC.: 08/02/82 LUGAR : MDEO. C.I. : 3.795.790-5 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>17) RIBERO BUIE : PABLO ESTEBAN FEC.NAC.: 06/10/78 LUGAR : MONTEVIDEO C.I. : 1.58.767-6 C.C. : 58.617 DOM. : BOSSINI 904 LAS PIEDRAS</p> <hr/> <p>PADRE : RIBERO PEREZ DANIEL FEC.NAC.: 03/02/58 LUGAR : CANELONES C.I. : 2.739.814-9 C.C. : CEA 51.117 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>MADE : GOMEZ ALVEZ LILIAN KARIN FEC.NAC.: 27/04/57 LUGAR : ARTIGAS C.I. : 1.894.307-0 C.C. : CDA 58.146 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>20) MISURACA PEREZ SEBASTIAN EDUARDO FEC.NAC.: 15/08/76 LUGAR : MONTEVIDEO C.I. : 4.079.739-6 C.C. : CMA 47.502 DOM. : LOS PLATANOS MANZ.J SOLAR, 13 PANDO.</p>			

002

9700208

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	No. de Hoja: 3 / 35
		Evaluacion:	Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
TEXTO: PADRE : MISURACA MATOS JOSE LUIS FEC.NAC.: 24/04/57 LUGAR : PANDO C.I. : 3.583.480-4 C.C. : CMA 22.283 DOM. : RIVADAVIA 13876 ARGENTINA.			
MADRE : PEREZ ARELLANO MARIA DEL ROSARIO FEC.NAC.: 04/12/58 LUGAR : PANDO C.I. : 1.689.329-7 C.C. : CMA 33.183 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
HERMANO : MISURACA PEREZ MARCOS TABARE FEC.NAC.: 14/12/78 LUGAR : PANDO C.I. : 4.079.714-2 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
24) BALLESTE VERA CARLOS ANDRES FEC.NAC.: 28/08/78 LUGAR : MONTEVIDEO C.I. : 2.677.799-2 C.C. : BDC 9101 DOM. : SAGITARIO 64.60 MONTEVIDEO.			
PADRE : BALLESTE JUAN CARLOS FEC.NAC.: 31/12/38 LUGAR : MONTEVIDEO C.I. : 1.006.912-1 C.C. : BDC 7943 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
MADRE : VERA ALFONSO CELIA LILIAN FEC.NAC.: 01/01/42 LUGAR : MONTEVIDEO C.I. : 1.236.603-6 C.C. : BDC 14.83 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			

CORIA N° 1

9700208

FUERZA AEREA
COMANDO GENERAL
SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
Fó No.57

Sección:

Foja:

47 35

Evaluación:

Fecha:

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANO : BALLESTE VERA JUAN PABLO
FEC.NAC.: 14/02/86
LUGAR : MONTEVIDEO
C.I. : 3.397.297-4
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANA : BALLESTE VERA ANDREA CARLA
FEC.NAC.: 28/08/81
LUGAR : MONTEVIDEO
C.I. : 3.044.910-7
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANA : BALLESTE VERA SANDRA GABRIELA
FEC.NAC.: 05/01/69
LUGAR : MONTEVIDEO
C.I. : 1.773.674-5
C.C. : RUB 56.909
DOM. : NAPOLES 3494 MONTEVIDEO

HERMANA : BALLESTE VERA ADRIANA ISABEL
FEC.NAC.: 08/09/66
LUGAR : MONTEVIDEO
C.I. : 1.773.653-5
C.C. : BDA 77.655
DOM. : LIBRA 3384 MONTEVIDEO.

HERMANA : BALLESTE VERA FATIMA SARA
FEC.NAC.: 28/09/63
LUGAR : MONTEVIDEO
C.I. : 1.773.650-7
C.C. : RUB 34137
DOM. : AMELIA RAMIREZ MAZ 307 SOLAR 2 CANELONES

26) LOSADA ORSI VICTOR MANUEL
FEC.NAC.: 12/08/79
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.257.240-3
C.C. : NO TIENE
DOM. : EL SKALERRIA 70 BLOCK F 7 APTD.603 MDEO.

004

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No. 57	Seccion:	Hoja: 5/35
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: PADRE. : LOSADA GOMEZ MANUEL
FEC.NAC.: 26/08/51
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.280.949-4
C.C. : BGA 49078
DOM. : 4 DE JULIO 3281 MDEO.

MADRE. : ORSI SANTANA MARIA CRISTINA
FEC.NAC.: 28/01/52
LUGAR : LAVALLEJA
C.I. : 1.321.852-7
C.C. : HAB 7327
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : LOSADA ORSI FERNANDO ARIEL
FEC.NAC.: 17/12/81
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.257.239-0
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

36) CORREA ECHENAGUSIA EDUARDO MARIANO
FEC.NAC.: 09/05/78
LUGAR : MDEO.
C.I. : 4.177.414-5
C.C. : NO TIENE
DOM. : BARTOLOME MITRE 1211 AP. 302 MDEO.

PADRE : CORREA FAROPPA EDUARDO ANTONIO
FEC.NAC.: 14/08/53
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.276.252-7
C.C. : AZB 14074
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : ECHENAGUSIA RUIZ MARIA FELICIA
FEC.NAC.: 23/10/55
LUGAR : BRASIL
C.I. : 3.111.703-6
C.C. : HAB 40100
DOM. : AGRACIADA 433. RIVERA

COPIA N° 9

9700208

005

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. In No.57	Seccion:	Hoja: 6/35
		Evaluacion:	Fecha:

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANO : CORREA ECHENAGUSA DIEGO
FEC.NAC.: 16/04/81
LUGAR : MUEG.
C.I. : 3.111.704-2
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

COPIA N° 1

43) SANGUINETT DA SILVA FERRAO MARIA LUISA
FEC.NAC.: 09/10/76
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 4.176.366-5
C.C. : TAB 8012
DOM. : RUIO.BATUVI C.FERNANDEZ CRESPO ESO.FRANCIA S/N
: TACUAREMBO

PADRE : FALLECIDO

MADRE : DA SILVA FERRAO DA SILVA FERRAO ORFELIA
FEC.NAC.: 26/12/50
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.823.004-9
C.C. : TAB 33950
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANA : SANGUINETT DA SILVA SONIA YICEL
FEC.NAC.: 26/03/70
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.287.180-3
C.C. : TAB 5773
DOM. : SALNARIO IPORA

9700208

006

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. Fó No.57	Sección:	Hoja: 71-35
		Evaluación:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: 47) BAILON CABRERA JOSE PABLO
FEC.NAC.: 12/10/78
LUGAR : MDEO.
C.I. : 4.326.085-3
C.C. : RDE 082
DOM. : ACOSTA Y LARA 2402. MDEO.

PADRE : BAILON LOPEZ JOSE TELMO
FEC.NAC.: 13/05/36
LUGAR : SARANDI DEL YU
C.I. : 3.696.732-7
C.C. : UFA 2401
DOM. : CAPILLA DEL SAUCE. FLORIDA

MADRE : CABRERA FRESA FIDELIA MARGOT
FEC.NAC.: 18/06/44
LUGAR : SARANDI DEL YU
C.I. : 3.696.735-5
C.C. : RDE 7838
DOM. : CAPILLA DEL SAUCE. FLORIDA

HERMANA : BAILON CABRERA ANA BELEN
FEC.NAC.: 19/03/80
LUGAR : FLORIDA
C.I. : 4.413.991-2
C.C. : NO TIENE
DOM. : CAPILLA DEL SAUCE. FLORIDA

55) PEREZ FERNANDEZ DARIO SERGIO
FEC.NAC.: 17/04/76
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.868.848-6
C.C. : CIA 47691
DOM. : RUTA 8 Km.25.500 CALLE PERU S.9 M.C. CANELONES.

PADRE : PEREZ NIZ MARIO SERGIO
FEC.NAC.: 31/10/51
LUGAR : TREINTA Y TRES
C.I. : 1.632.610-7
C.C. : BIC 6516
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

COPIA N° 1

007

9700208

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FO No.57	Sección:	Hoja: 8 / 35
		Evaluación:	Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
TEXTO: MADRE : FERNANDEZ CUADRAS ELIZABET MARY FEC.NAC. : 27/08/53 LUGAR : MDEO. C.I. : 1.356.189-3 C.C. : CNE 6617 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
HERMANO : PEREZ FERNANDEZ ANDRES GABRIEL FEC.NAC. : 14/07/72 LUGAR : MDEO. C.I. : 4.227.700-3 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
60) LUZURIAGA AGUIRRE ANDREA FEC.NAC. : 17/11/77 LUGAR : MDEO. C.I. : 3.761.647-0 C.C. : BOD 10312 DOM. : Av. ITALIA 7440 VIVIENDA A.12. MDEO.			
<hr/> MADRE : AGUIRRE BRITOS ESTELA MARY FEC.NAC. : 21/10/56 LUGAR : MDEO. C.I. : 1.221.513-2 C.C. : DIA 54435 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
HERMANA : LUZURIAGA AGUIRRE EVELIN ESTELA FEC.NAC. : 26/12/74 LUGAR : MDEO. C.I. : 3.761.558-9 C.C. : BOB 36202 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			

008

9700208

FUERZA AEREA
COMANDO GENERAL
SERVICIO DE INFORMACION

FOIMI.
FO No.57

Seccion:

Evaluacion:

No Ja: 9 / 35

Fecha:

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANO : LUZURIAGA AGUIRRE LUIS EDUARDO
FEC.NAC.: 07/07/80
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.761.846-4
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

65) PICOS DA SILVA GONZALO
FEC.NAC.: 24/10/78
LUGAR : MDEO.
C.I. : 4.053.000-1
C.C. : TAA 58216
DOM. : PABLO RIOS 343 AP.102. TACUAREMBO

PADRE : PICOS ALONSO CARLOS
FEC.NAC.: 07/08/47
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.030.435-1
C.C. : TAA 42.174
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : DA SILVA CARDOZO ELSA ORFILIA
FEC.NAC.: 07/10/50
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.644.720-2
C.C. : TAA 35212
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : PICOS DA SILVA CARLOS DIEGO
FEC.NAC.: 11/07/76
LUGAR : MDEO.
C.I. : 4.052.999-1
C.C. : TAA 56393
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : PICOS DA SILVA JAVIER
FEC.NAC.: 18/04/81
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 4.053.001-7
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

COPIA N° 1

UAI 18437-3

SIST 170/1
7 SIST 270/1

009

9700208

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja: 9 / 35
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANO : LUZURIAGA AGUIRRE LUIS EDUARDO
FEC.NAC.: 07/07/80
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.761.646-4
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

65) PICOS DA SILVA GONZALO
FEC.NAC.: 24/10/78
LUGAR : MDEO.
C.I. : 4.053.000-1
C.C. : TAA 58216
DOM. : PABLO RIOS 343 AP.102. TACUAREMBO

PADRE : PICOS ALONSO CARLOS
FEC.NAC.: 07/08/47
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.030.435-1
C.C. : TAA 42.174
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : DA SILVA CARDOZO ELSA ORFILIA
FEC.NAC.: 07/10/50
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.644.720-2
C.C. : TAA 35212
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : PICOS DA SILVA CARLOS DIEGO
FEC.NAC.: 11/07/76
LUGAR : MDEO.
C.I. : 4.052.999-1
C.C. : TAA 56393
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : PICOS DA SILVA JAVIER
FEC.NAC.: 18/04/81
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 4.053.001-7
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

COPIA N° 1

VER 18437-3

SIST 1-01
7 Sist. 2-05

009

9700208

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja: 10 35
		Evaluacion:	Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
TEXTO:			
<p style="text-align: center;">COPIA N°.</p> <p>62) BARRERA LAIRIHOY PEDRO DANIEL FEC.NAC.: 07/10/79 LUGAR : MDEB. C.I. : 3.045.364-5 C.C. : NO TIENE DOM. : PABLO PEREZ 4130. MDEO.</p>			
<p>PADRE : BARRERA CALVINO PEDRO OMAR FEC.NAC.: 16/06/51 LUGAR : MDEO. C.I. : 1.254.458-1 C.C. : BCB 28847 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p>			
<p>MADRE : LAIRIHOY DOS SANTOS PATRICIA MAXIMITA FEC.NAC.: 14/04/59 LUGAR : MDEO. C.I. : 1.811.641-9 C.C. : BDC 2923 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p>			
<p>HERMANO : BARRERA LAIRIHOY GABRIEL DARIO FEC.NAC.: 27/02/81 LUGAR : MDEO. C.I. : 3.045.363-9 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p>			
<p>63) CALZADA DODERA LUIS ALBERTO FEC.NAC.: 17/10/77 LUGAR : FLORIDA C.I. : 3.834.030-1 C.C. : QIA 50170 DOM. : CARLOS IBARBOURE 920. FLORIDA</p>			

010

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja:
		Evaluacion:	1835 Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
<p>TEXTO:</p> <p>PADRE : CALZADA OMAR GILBERTO FEC.NAC.: 04/11/45 LUGAR : FLORIDA C.I. : 3.1132.033-6 C.C. : OAA 27958 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>MADRE : DODERA RONDO JOSEFA BENTURA FEC.NAC.: 05/02/47 LUGAR : FLORIDA C.I. : 3.421.129-7 C.C. : OAA 27108 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANO : CALZADA DODERA OMAR ANTONIO FEC.NAC.: 06/03/71 LUGAR : FLORIDA C.I. : 2.855.999-2 C.C. : OAA 46236 DOM. : CARDEILLAC Y ACHINI BLOCK B AP.103. FLORIDA</p> <hr/> <p>67) LOPEZ SOLAVI GUSTAVO RAMON FEC.NAC.: 22/06/79 LUGAR : SURIANO C.I. : 3.925.482-6 C.C. : MAA 66094 DOM. : ACAUJO Y SIERRA. MERCEDES</p> <hr/> <p>PADRE : LOPEZ QUINTANA WALTER RAMON FEC.NAC.: 14/09/46 LUGAR : MERCEDES C.I. : 1.503.458-1 C.C. : MAA 34581 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>MADRE : SOLAVI FERNANDEZ NILDA MARGOT FEC.NAC.: 19/10/53 LUGAR : MERCEDES C.I. : 3.772.399-0 C.C. : MAA 40503 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p>			

COPIA N.º 1

011

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja: 12/ 35
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANA : LOPEZ SCLAVI MONICA SOLEDAD
FEC.NAC.: 12/01/77
LUGAR : MERCEDES
C.I. : 3.925.482-2
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

12/01/77 NO

COPIA

68) TARTABINI SEIJAS FRANCISCO JOAQUIN
FEC.NAC.: 11/05/76
LUGAR : BUENOS AIRES
C.I. : 4.182.873-4
C.C. : CNF 14766
DOM. : PALESTINA 1586. MDEO.

PADRE : TARTABINI CUFRE JULIO ENRIQUE
FEC.NAC.: 28/02/50
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.186.490-2
C.C. : BAA 22019
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : SEIJAS FERREIRA MARGOT
FEC.NAC.: 02/02/49
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 1.518.940-3
C.C. : ALB 8725
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANA : TARTABINI SEIJAS VICTORIA ESTER
FEC.NAC.: 04/11/77
LUGAR : BUENOS AIRES
C.I. : 4.182.878-4
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

012

9700208

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	No fa:
		Evaluacion:	13/ 35 Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: 69) NETTO VALIENTE PABLO ANDRES
FEC.NAC.: 14/09/77
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.439.726-9
C.C. : TUB 8673
DOM. : VICENTE BENAVIDEZ 88. TACUAREMBO

PADRE : NETTO LOPEZ DELMO SOLIS
FEC.NAC.: 29/10/49
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.417.853-6
C.C. : TUB 3573
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

MADRE : VALIENTE CARMEN
FEC.NAC.: 05/11/54
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.439.727-5
C.C. : TUB 37630
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANA : NETTO VALIENTE ANA CAROL
FEC.NAC.: 27/09/79
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.439.725-3
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

COPIA N° 1

013

9700208

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FD No.57	Seccion:	Hoja: 14 55
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: 70) OLIVERA GOMEZ PABLO ASDRUBAL
FEC.NAC.: 11/03/76
LUGAR : MDEO.
C.I. : 2.523.788-
C.C. : RYB 14378
DOM. : SANGUINETT 2163. MDEO.

PADRE : OLIVERA PABLO
FEC.NAC.: 07/10/43
LUGAR : PAYSANDU
C.I. : 1.789.494-
C.C. : KAA 21695
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : GOMEZ FONSECA INES OBDULIA
FEC.NAC.: 23/03/56
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.457.773-8
C.C. : BRA 26729
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANA : OLIVERA GOMEZ PATRICIA ANDREA
FEC.NAC.: 28/10/77
LUGAR : MDEO.
C.I. : 2.523.789-2
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

COPIAN.

VA 1091175
112

POSTER
DEA 4560

9700208.

014

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FO No. 57	Seccion:	Noja: 19-75
		Evaluacion:	Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
<p>TEXTO: 71) ETCHEVERRY OTHON MARIA EUGENIA FEC.NAC.: 23/08/76 LUGAR : MDEO. C.I. : 2.979.374-1 C.C. : CNF 5038 DOM. : AV. SUMMER M.45 S.19. SOLYNAR</p> <p>PADRE : ETCHEVERRY MARTINEZ HEBER MANUEL JACINTO FEC.NAC.: 24/05/32 LUGAR : MALDONADO C.I. : 1.444.311-4 C.C. : CND 9969 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <p>MADRE : OTHON JAUME MARIA SARA FEC.NAC.: 11/04/45 LUGAR : MDEO. C.I. : 1.955.857-9 C.C. : CND 9968 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <p>HERMANA : ETCHEVERRY OTHON MARIA SARITA FEC.NAC.: 07/03/75 LUGAR : MDEO. C.I. : 2.979.735-5 C.C. : CNF 5039 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <p>HERMANO : ETCHEVERRY OTHON HEBERT FEC.NAC.: 20/08/77 LUGAR : MDEO. C.I. : 2.980.006-7 C.C. : CNF 17732 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <p>HERMANO : ETCHEVERRY OTHON PABLO IVAN FEC.NAC.: 27/10/79 LUGAR : MDEO. C.I. : 2.979.801-4 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p>			

COPIA N°

015

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	Form. Fm No.57	Seccion:	16/35
		Evaluacion:	Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
<p>TEXTO: 72) FERNANDEZ ZABALLA RICARDO FEC.NAC.: 13/10/79 LUGAR : HDEO. C.I. : 3.861.196-0 C.C. : NO TIENE DOM. : AV. ITALIA Km.31.500. PINAR</p> <p>PADRE : FERNANDEZ GALAN EUSEBIO FEC.NAC.: 30/10/27 LUGAR : ESPANA C.I. : 908.040-3 C.C. : CND.1063 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <p>MADRE : ZABALLA LEITES SHIRLEY FEC.NAC.: 05/07/37 LUGAR : TACUAREMBO C.I. : 880.937-3 C.C. : CND 1062 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <p>73) RODRIGUEZ ORTIZ CLAUDIA GABRIELA FEC.NAC.: 01/01/77 LUGAR : CANELONES C.I. : 3.370.744-1 C.C. : AIB 12846 DOM. : PARQUE RUDO VIV.22 ARTIGAS</p> <p>PADRE : RODRIGUEZ DE SOUZA MANUEL FEC.NAC.: 12/09/48 LUGAR : ARTIGAS C.I. : 3.530.222-9 C.C. : IAC 26160 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <p>MADRE : ORTIZ ALFONZO CARMEN ODILIA FEC.NAC.: 12/06/48 LUGAR : CANELONES C.I. : 3.112.234-3 C.C. : IAC 41700 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p>			

016

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FN No.57	Seccion:	Hoja: 16/35
		Evaluacion:	Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
TEXTO:			
72) FERNANDEZ ZABALLA RICARDO FEC.NAC.: 13/10/79 LUGAR : MAEO. C.I. : 3.861.176-0 C.C. : NO TIENE DOM. : AV. ITALIA Km.31.500. FINAR			
PADRE : FERNANDEZ GALAN EUSEBIO FEC.NAC.: 30/10/27 LUGAR : ESPANA C.I. : 948.040-3 C.C. : CND.1063 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
MADRE : ZABALLA LEITES SHIRLEY FEC.NAC.: 05/07/37 LUGAR : TACUAREMBO C.I. : 880.937-3 C.C. : CND 1062 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
73) RODRIGUEZ ORTIZ CLAUDIA GABRIELA FEC.NAC.: 01/01/77 LUGAR : CANELONES C.I. : 3.370.744-1 C.C. : AIB 12846 DOM. : PARQUE RUDO VIV.22 ARTIGAS			
PADRE : RODRIGUEZ DE SOUZA MANUEL FEC.NAC.: 17/09/48 LUGAR : ARTIGAS C.I. : 3.530.222-9 C.C. : IAC 26160 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
MADRE : ORTIZ ALFONZO CARMEN ODILIA FEC.NAC.: 12/06/48 LUGAR : CANELONES C.I. : 3.112.234-3 C.C. : IAC 41700 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			

016

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FOMI. Fo No.57	Seccion:	Hoja: 17 35
		Evaluacion:	Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
<p>TEXTO: HERMANO : RODRIGUEZ ORTIZ VICTOR MANUEL FEC.NAC.: 10/12/70 LUGAR : NIEO. C.I. : 2.534.257-4 C.C. : AFB 12468 DOM. : CHILE 474. CANELONES</p> <hr/> <p>74) BENITEZ VILLAGRAN LUCIO MAURO FEC.NAC.: 00/01/80 LUGAR : RIVERA C.I. : 4.326.684-1 C.C. : NO TIENE DOM. : CERRO CAQUEIRO. RIVERA</p> <hr/> <p>PADRE : BENITEZ PEDRO FEC.NAC.: 23/08/50 LUGAR : RIVERA C.I. : 3.264.513-5 C.C. : HBA 19471 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>MADRE : VILLAGRAN DIAZ MORIA NILZA FEC.NAC.: 27/03/55 LUGAR : RIVERA C.I. : 3.165.082-0 C.C. : HBA 12828 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>75) DE FELIPE VIDAL JUAN MANUEL FEC.NAC.: 19/05/80 LUGAR : NELO C.I. : 4.383.479-9 C.C. : NO TIENE DOM. : GARZON 519. NELO</p>			

COPIA N° 1

017

9700208.

FUERZA AEREA
COMANDO GENERAL
SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
Fó No. 57

Sección:

Evaluación:

Foja:

18 / 35

Fecha:

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO:

PADRE : DE FELIPPO PATIENTE JUAN MANUEL
FEC.NAC.: 17/12/57
LUGAR : CERRO LARGO
C.I. : 3.230.132-9
C.C. : GAB 6397
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : VIDAL SARA IDEN
FEC.NAC.: 14/03/59
LUGAR : CERRO LARGO
C.I. : 4.269.596-4
C.C. : GAB 8689
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : DE FELIPPO VIDAL JOSE EMILIO
FEC.NAC.: 30/08/81
LUGAR : MELO
C.I. : 4.429.150-6
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

COPIA N°

018

9700208

FUERZA AEREA
COMANDO GENERAL
SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
Fó No.57

Sección:

Foja: 19 35

Evaluación:

Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: 76) NIETRE TAROCO ALEJANDRO GABRIEL

FEC.NAC.: 15/12/79

LUGAR : MDEO.

C.I. : 3.952.769-3

C.C. : BOB 21126

DOM. : GIL 1126. MDEO.

PADRE : NIETRE PEREIRA JULIO CESAR

FEC.NAC.: 06/12/46

LUGAR : MDEO.

C.I. : 1.498.244-4

C.C. : BOB 16512

DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : TAROCO MEDEIROS MARIA PURA

FEC.NAC.: 06/02/49

LUGAR : PASO DE LOS TOROS

C.I. : 1.209.943-9

C.C. : BOB 12647

DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : NIETRE TAROCO JULIO ANDRES

FEC.NAC.: 18/09/75

LUGAR : MDEO.

C.I. : 3.952.760-6

C.C. : BOB 20265

DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : NIETRE TAROCO JAVIER LEONARDO

FEC.NAC.: 18/11/77

LUGAR : MDEO.

C.I. : 3.952.771-2

C.C. : BOB 21138

DOM. : IDEN AL POSTULANTE

77) BIQUE RISSI PAULO GABRIEL

FEC.NAC.: 30/12/76

LUGAR : MDEO.

C.I. : 4.022.642-6

C.C. : CNF 17696

DOM. : PEDRO FIGARI M.1 S.75. PINAR

019

9700208.

FUERZA AEREA
COMANDO GENERAL
SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
FO 40.57

Sección:

Evaluación:

Hoja: 20/ 35

Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO:

PADRE : BIQUE ALVAREZ PABLO
FEC.NAC.: 28/05/43
LUGAR : CERRO LARGO
C.I. : 1.389.415-2
C.C. : ADR 12028
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : BISSI CAL NGRILU MARIA
FEC.NAC.: 02/06/46
LUGAR : BOCHA
C.I. : 2.002.400-8
C.C. : CMF 9488
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

79). LATORRE MARTINI ENRIQUE IDUIN
FEC.NAC.: 10/07/77
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.819.101-1
C.C. : CNE 12251
DOM. : RUTA 101 Km.30.000 F CORE M.A S.S. VILLA AVIACION
: PANDO

PADRE : LATORRE FERNANDEZ SERGIO
FEC.NAC.: 08/06/38
LUGAR : MDEO.
C.I. : 891.558-2
C.C. : CMC 9399
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : MARTINI TEJEIRA NELLY ESTER
FEC.NAC.: 2/03/48
LUGAR : ARTIGAS
C.I. : 1.557.307-8
C.C. : CBC 9391
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : LATORRE LUZBY SERGIO EDUARDO
FEC.NAC.: 28/11/60
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.731.009-8
C.C. : AWA 16867
DOM. : LUCAS PIRIZ 2859 AP.1 MDEO.

COPIA N°.

2810422

2810430

2810443

2810455

020

9700208.

FUERZA AEREA
COMANDO GENERAL
SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
Fó No.57

Seccion:

Evaluacion:

Hoja: 21 / 35

Fecha:

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

COMPLETAR DATOS

TEXTO: HERMANO : LATORRE LUZBY ROBERTO ALEJANDRO
FEC.NAC.: 04/02/63 ✓ 2881262
LUGAR : MDEO. F
C.I. : 1.785.629-8 F
C.C. : CDA 20372 E
DOM. : LUCAS PIRIZ 2859 AP.2 MDEO. F

HERMANO : LATORRE MARTINI ZELMINES
FEC.NAC.: 31/05/80
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.830.288-0
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

BO) DUARTE BORGES SILVIA RAQUEL
FEC.NAC.: 28/10/76
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.350.658-4
C.C. : CDA 84479
DOM. : RIVERA 510 AP.020, LAS PIEDRAS

PADRE : DUARTE RIBEIRO JOSE GERVASIO
FEC.NAC.: 30/07/50
LUGAR : SALTO
C.I. : 1.720.252-0
C.C. : CDA 64620
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : BORGES OLIVERA SONIA ELENA
FEC.NAC.: 18/06/49
LUGAR : RIO NEGRO
C.I. : 2.660.252-9
C.C. : CDA 64619
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANA : DUARTE BORGES MONICA CECILIA
FEC.NAC.: 14/01/78
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.350.659-0
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

021

9700208

FECHA 30/9/97

INICIAL

Sistema DPX

OBSERVACIONES

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. Fó No.57	Sección:	Hoja: 22 / 35
		Evaluación:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERNANDO : DUARTE BORGE JOSE MARCELINO
FEC.NAC.: 22/08/30
LUGAR : MDED.
C.I. : 3.350.983-7
C.C. : NO TIENE
DOM. : ITEM AL POSTULANTE

COPIA N° 1

81) SANTANA LARRARTE DAVID ERNESTO
FEC.NAC.: 27/12/76
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.963.182-6
C.C. : TMB 8427
DOM. : ESCUELA Nº 62 TAPIA CANELONES.

PADRE : SANTANA MIRANDA JUAN ESTEBAN
FEC.NAC.: 08/11/52
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.542.916-6
C.C. : TMA 33612
DOM. : CALLE FRANCIA S/N. TACUAREMBO

MADRE : LARRARTE SEGURA MARIA ISABEL
FEC.NAC.: 06/11/58
LUGAR : SALTO
C.I. : 2.761.100-2
C.C. : TMA 29231
DOM. : INDEPENDENCIA 405. TACUAREMBO

022

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	No Ja: 27/1/35
		Evaluacion:	Fecha: 1/1/35

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANO : SANTANA LARRARTE LEONARDO ESTEBAN
FEC.NAC.: 24/09/75
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.763.183-2
C.C. : TFB 7897
DOM. : IDEM AL PADRE

HERMANO : SANTANA LARRARTE MARTIN ANIBAL
FEC.NAC.: 11/09/82
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 4.115.932-9
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEM AL PADRE

83) BENTANCUR NASSER LEONARDO EMANUEL
FEC.NAC.: 11/04/77
LUGAR : COLONIA
C.I. : 3.264.333-1
C.C. : NO TIENE
DOM. : JUAN CARLOS CURBELO Y MANUEL ORIBE SANJ COLONIA

PADRE : BENTANCUR FIERRO RAMON
FEC.NAC.: 23/09/45
LUGAR : COLONIA
C.I. : 3.263.963-3
C.C. : NEC 2318
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

MADRE : NASSER ZABALA NELLY MABEL
FEC.NAC.: 27/07/49
LUGAR : COLONIA
C.I. : 3.264.332-5
C.C. : NEC 2319
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

COPIA N° 1

023

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FO No.57	Seccion:	Hoja: 24/ 35
		Evaluacion:	Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
TEXTO: HERMANA : BENTANCUR NASSER SILVIA YCEL FEC.NAC.: 01/01/68 LUGAR : COLONIA C.I. : 2.955.085-3 C.C. : NRC 2746 DOM. : COLONIA MIGUELETE			
HERMANA : BENTANCUR NASSER SONIA MARIA FEC.NAC.: 17/08/67 LUGAR : COLONIA C.I. : 2.285.294-1 C.C. : NRC 2796 DOM. : COLONIA MIGUELETE			
84). ARBIZA SAN MARTIN MARIA SOLEDAD FEC.NAC.: 09/05/79 LUGAR : MDEO. C.I. : 4.261.050-4 C.C. : NO TIENE DOM. : EL CARIO 3385 MDEO.			
PADRE : ARBIZA HODGES RAUL CESAR FEC.NAC.: 20/08/49 LUGAR : RIO NEGRO C.I. : 2.532.248-7 C.C. : BB 40926 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
MADRE : SAN MARTIN LATORRE CLARA CAROLINA FEC.NAC.: 06/04/53 LUGAR : MDEO. C.I. : 1.273.275-0 C.C. : BB 40927 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
HERMANA : ARBIZA SAN MARTIN MARIA XIMENA FEC.NAC.: 17/02/76 LUGAR : MDEO. C.I. : 3.927.420-8 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEN AL POSTULANTE			

COPIA N° 1

9700208

024

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No. 57	Seccion:	Hoja: 25 35
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:	
ASUNTO:	

DE:	PARA:
-----	-------

TEXTO: HERMANO : ARBIZA SAN MARTIN JAVIER
 FEC.NAC.: 25/01/84
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 4.260.680-6
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

85) MARTINEZ MENDEZ JORGE ARIEL
 FEC.NAC.: 27/11/79
 LUGAR : SALTO
 C.I. : 3.191.107-2
 C.C. : JCD 15270
 DOM. : SILVESTRE BLANCO 1599. SALTO

PADRE : MARTINEZ FERREIRA RAMON WILLIAMS
 FEC.NAC.: 12/11/59
 LUGAR : SALTO
 C.I. : 2.644.155-1
 C.C. : JCD 8677
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : MENDEZ SILVEIRA MARTA BEATRIZ
 FEC.NAC.: 05/05/61
 LUGAR : SALTO
 C.I. : 3.191.105-8
 C.C. : JCD 9509
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

COPIA N. 1

025

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FO No.57	Sección:	Hoja: 26/35
		Evaluación:	Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
TEXTO: 87) DUMPIERREZ SEDEVIC BRUNO FEC.NAC.: 2/05/78 LUGAR : MDEO. C.I. : 3.603.908-3 C.C. : DCA 101365 DOM. : MARCO AURELIO 3944. MDEO.			
PADRE : DUMPIERREZ POZZI SERGIO JORGE FEC.NAC.: 3/12/50 LUGAR : MDEO. C.I. : 1.216.630-8 C.C. : RIB.10546 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
MADRE : SEDEVIC MENARQUEZ CARMEN TERESITA FEC.NAC.: 01/11/47. LUGAR : MDEO. C.I. : 1.128.473-0 C.C. : BMA 19453 DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
HERMANA : DUMPIERREZ SEDEVIC ANDREA FEC.NAC.: 05/11/76 LUGAR : MDEO. C.I. : 3.603.909-7 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
HERMANO : DUMPIERREZ SEDEVIC DARIO FEC.NAC.: 13/08/79 LUGAR : MDE. C.I. : 3.603.907-9 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEN AL POSTULANTE			
91) GAMIO BENTANCOURT MAXIMILIANO FEC.NAC.: 19/08/78 LUGAR : CERRO LARGO C.I. : 3.674.165-2 C.C. : GEB 15.632 DOM. : ESTEBAN OVIFIRA NO 1013 AP.C MELO.			

COPIA N° 1

9700208

026

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FOUJ. Fm No.57	Seccion:	No. Ja: 27 / 35
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO:

PADRE : GOMIO GOMEZ JACINTO
FEC.NAC.: 25/05/47
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.858.041-0
C.C. : GMB 12.281
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : BENTANCOURT PIREIRO MARIA SUSANA
FEC.NAC.: 31/01/51
LUGAR : CERRO LARGO
C.I. : 31674.353-1
C.C. : GAC 5332
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

92). ETCHEVERRIA MENESES WALTER HORACIO
FEC.NAC.: 20/05/77
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.268.344-6
C.C. : BPA 102916
DOM. : DOMINGO ARENA 4196 MDEO.

PADRE : ETCHEVERRIA PEREIRA JULIO WALTER
FEC.NAC.: 07/01/46
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.303.319-3
C.C. : BPA 10621
DOM. : MASOLLER 4874 MDEO.

MADRE : MENESES MARTINEZ MABEL ESTER
FEC.NAC.: 03/11/52
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.065.679-2
C.C. : BMB 30072
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

COPIA N° 1

027

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Noja: 27 / 35
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO:

PADRE : GOMIO GOMEZ JACINTO
FEC.NAC.: 25/05/47
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.858.041-0
C.C. : GMB 12.281
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : BENTANCOURT PIREIRO MARIA SUSANA
FEC.NAC.: 31/01/51
LUGAR : CERRO LARGO
C.I. : 3.674.353-1
C.C. : GAC 5332
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

92)- ETCHEVERRIA MENESES WALTER HORACIO
FEC.NAC.: 20/09/77
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.268.344-6
C.C. : BPA 102916
DOM. : DOMINGO ARENA 4196 MDEO.

PADRE : ETCHEVERRIA PEREIRA JULIO WALTER
FEC.NAC.: 07/01/46
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.303.319-3
C.C. : BPA 10621
DOM. : MASOLLER 4874 MDEO.

MADRE : MENESES MARTINEZ MABEL ESTER
FEC.NAC.: 03/11/52
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.065.679-2
C.C. : BMB 30072
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

COPIA N° 1

027

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Noja: 28/35
		Evaluacion:	Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
<p>TEXTO:</p> <p>93) COYTO TORENA NELSON, LEONARDO FEC.NAC.: 30/07/77 LUGAR : DURAZNO C.I. : 4.173.318-3 C.C. : RAB 23.464 DOM. : AEROSPACE 1168 DURAZNO</p> <hr/> <p>FADRE : COYTO OLIVERA NELSON, ABEL FEC.NAC.: 12/09/50 LUGAR : DURAZNO C.I. : 3.215.241-1 C.C. : RAB 15.558 DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>MADRE : TORENA OLVEIRA EMA FEC.NAC.: 08/03/55 LUGAR : TACUAREMBO C.I. : 3.215.246-5 C.C. : RAB 21.307 DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANO : COYTO TORENA SANT GILBERT FEC.NAC.: 27/08/78 LUGAR : DURAZNO C.I. : 4.173.319-9 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANO : COYTO TORENA LENIS YOEL FEC.NAC.: 02/09/79 LUGAR : DURAZNO C.I. : 4.173.316-1 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANO : COYTO TORENA NELMO JOSE FEC.NAC.: 20/04/82 LUGAR : DURAZNO C.I. : 4.173.317-7 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p>			

COPIA N° 1

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. Fm No. 57	Seccion:	Hoja: 29 35
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:
ASUNTO:

DE: PARA:

TEXTO:

94) ODELLA RODRIGUEZ PABLO ANDRES
FEC.NAC.: 10/04/79
LUGAR : MONTEVIDEO
C.I. : 3.087.628-7
C.C. : NO TIENE
DOM. : FLORIDA 1131 AP.1.305 MDEQ.

MADRE : RODRIGUEZ MARTINEZ MARIA CRISTINA
FEC.NAC.: 09/08/53
LUGAR : MERCEDES
C.I. : 1.704.248-1
C.C. : BB 24145
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

COPIA N° 1

HERMANA : ODELLA RODRIGUEZ CAROLINA
FEC.NAC.: 15/12/81
LUGAR : MDEQ.
C.I. : 3.087.632-8
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FO No.57	Seccion:	Hoja: 30/35
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANO : CUBILLA VILLALBA JORGE PEDRO
 FEC.NAC.: 10/07/72
 LUGAR : PAYSANDU
 C.I. : 2.830.722-4
 C.C. : RGA 90.419
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

95) FERNANDEZ LATORRE ROBERTO MAURO
 FEC.NAC.: 01/06/77
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 3.917.118-5
 C.C. : RBB 67339
 DOM. : EUSEBIO VIDAL 3347 MDEO.

PADRE : FERNANDEZ MEDEIROS ROBERTO
 FEC.NAC.: 09/06/55
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 1.213.547-0
 C.C. : RBB 32621
 DOM. : AV. ITALIA 3219 MDEO.

MADRE : LATORRE ROSMINO MARIA ROSA
 FEC.NAC.: 15/05/50
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 1.215.386-5
 C.C. : RGA 57865
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANA : FERNANDEZ LATORRE VERONICA FATIMA
 FEC.NAC.: 25/07/82
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 3.917.310-5
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

COPIA N° 1

030

9700208

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Noja: 31/35
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:	
ASUNTO:	

DE:	PARA:
-----	-------

TEXTO:

HERNANDO : LATORRE LUSBY SERGIO EDUARDO
FEC.NAC.: 28/11/60
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.831.009-8
C.C. : BUA 16.867
DOM. : LUCAS PIRIZ 2559 MDEO.

96) LANGAIN LUCAS JULIO MANUEL
FEC.NAC.: 24/10/77
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.103.616-1
C.C. : BUA 38.948
DOM. : CASAVALLE 3465 MDEO.

PADRE : LANGAIN MAGALLENES JULIO DARIO
FEC.NAC.: 07/03/50
LUGAR : SORIANO
C.I. : 1.557.308-4
C.C. : MIA 98.117
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : LUCAS BUZO RITA AURELIA
FEC.NAC.: 09/04/53
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.341.542-2
C.C. : BUA 62.457
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

97) BORDABERRY MENDEZ ATILIO FABIAN
FEC.NAC.: 14/02/76
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.348.822-7
C.C. : TAA 56.737
DOM. : 25 DE AGOSTO No13 TACUAREMBO

031

9700208

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FOMI. FA No.57	Seccion:	No. Ja: 32/35
		Evaluacion:	Fecha:
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
<p>TEXTO:</p> <p>PADRE : BORDAGORRY VIDELA ATILIO DANILLO FEC.NAC.: 02/09/48 LUGAR : TACUAREMBO C.I. : 3.144.018-0 C.C. : TAA 30.481 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <p>MADRE : MENDEZ PIEDRA IRIA FEC.NAC.: 03/08/50 LUGAR : TACUAREMBO C.I. : 4.115.555-5 C.C. : TAA 34.292 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <p>HERNANA : BORDAGORRY MENDEZ IRIA FABIANA FEC.NAC.: 10/05/73 LUGAR : TACUAREMBO C.I. : 3.241.210-2 C.C. : TAA 57367 DOM. : BARRIO DON AUDEMAR S/N TACUAREMBO</p> <hr/> <p>98) CAMPOS GARCIA MARCELO FABIAN FEC.NAC.: 16/07/79 LUGAR : MDEO. C.I. : 2.952.555-6 C.C. : BNB 53865 DOM. : PEDRO DE MENDOZA 3940 AP.12 MDEO.</p> <p>PADRE : CAMPOS ALFREDO CLEVER FEC.NAC.: 02/09/51 LUGAR : RUCHA C.I. : 1.596.237-0 C.C. : BNB 37753 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p>			

COPIA N° 1

032

9700208

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja: 33/ 35
		Evaluacion:	Fecha: / /
DOCUMENTO:			
ASUNTO:			
DE:		PARA:	
<p>TEXTO: MADRE : GARCIA SILVERA DIONICIA CLETA FEC.NAC.: 01/03/54 LUGAR : RUCHA C.I. : 1.756.968-9 C.C. : PCB 28.835 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANA : CAMPOS GARCIA ANGELA MARIA FEC.NAC.: 05/05/83 LUGAR : IDEN C.I. : 3.276.910-1 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>99) SASTRE MOGORDOY FERNANDO DANIEL FEC.NAC.: 02/10/75 LUGAR : CANELONES C.I. : 4.112.263-9 C.C. : CMA 47.703 DOM. : CALLE 1 H.N.S.4 TALAR-CANELONES</p> <hr/> <p>PADRE : SASTRE CLEMENTE JORGELINO FEC.NAC.: 28/03/55 LUGAR : DURAZNO C.I. : 1.776.664-7 C.C. : CMA 30.756 DOM. : FOLACURA DE FIGUEROA S/N CAMINO CARRASCO</p> <hr/> <p>MADRE : MOGORDOY GONZALEZ MARIA ROSA FEC.NAC.: 04/09/57 LUGAR : PANDO C.I. : 2.501.254-1 C.C. : CMA 28.655 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANA : SASTRE MOGORDOY CLAUDIA YANET FEC.NAC.: 07/06/78 LUGAR : PANDO C.I. : 4.290.315-1 C.C. : CMA 49.357 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p>			

COPIA N° 1

033

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FO No.57	Seccion:	Hoja: 34 / 35
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANO : SOSTRE MOGORDY MARCOS FABIAN
FEC.NAC.: 06/08/81
LUGAR : MDEO.
C.I. : 4.578.058-8
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

COPIA N° 1

100) REYES MARTINEZ NANCY DANIELA
FEC.NAC.: 11/02/78
LUGAR : CANELONES
C.I. : 4.239.056-8
C.C. : CNA 7925
DOM. : RUTA 5 KM 36.880 JANICO CANELONES

PADRE : REYES FAIRA RICARDO
FEC.NAC.: 29/07/51
LUGAR : CANELONES
C.I. : 3.563.300-7
C.C. : CNA 4088
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

034

9700208.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FO No.57	Seccion:	Hoja: 21/35
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: MADRE : MARTINEZ BONILLA ELSA
FEC.NAC.: 29/12/47
LUGAR : CANELONES
C.I. : 2.591.851-5
C.C. : CNA 3953
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANO : REYES MARTINEZ FABIAN
FEC.NAC.: 07/10/76
LUGAR : CANELONES
C.I. : 4.111.663-2
C.C. : CNA 7813
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANO : REYES MARTINEZ BERNARDO
FEC.NAC.: 11/04/80
LUGAR : CANELONES
C.I. : 4.163.842-6
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEM AL POSTULANTE



EL DIRECTOR DEL SERVICIO DE INFORMACION
DE LA FUERZA AEREA
CORONEL (AV.)

RODOLFO P. LEGUISAMO

035/035

9700208.

COPIA No. 1

URGENTE

ARCHIVO

1/25

FUERZA AEREA
COMANDO GENERAL
SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
FA No.57

Seccion:

Hoja:

1 / 25

Evaluacion:

Fecha:

10 / 01 / 97

DOCUMENTO: SOLICITUD DE ANTECEDENTES Nº 005/97

ASUNTO: Se solicitan anotaciones de los siguientes ciudadanos:

DE: DIRECTOR DEL SERVICIO DE
INFORMACION DE LA FAU.

PARA: SEÑOR JEFE DE DEPARTAMENTO I
DGID

TEXTO:

14) LOPEZ RENNE ISMAEL FEDERICO
FEC.NAC.: 01/01/80
LUGAR : MDEO.
C.I. : 4.342.542-9
C.C. : BVA 41126
DOM. : VICENTE YANIES PINZON 4376. MONTEVIDEO

PADRE : LOPEZ MARTINEZ ROBERTO FERNANDO
FEC.NAC.: 20/10/52
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.283.150-4
C.C. : BQB 13757
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : RENNE LEON LUISA MARIA
FEC.NAC : 18/06/54
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.360.039-8
C.C. : BQB 14187
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : LOPEZ RENNE ARTURO IGNACIO
FEC.NAC.: 31/10/82
LUGAR : MDEO.
C.I. : 4.342.544-1
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : LOPEZ RENNE GERMAN ANDRES
FEC.NAC.: 14/07/84
LUGAR : MDEO.
C.I. : 4.342.543-5
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

35) GUILLENEA BRITO YARA YANET
FEC.NAC.: 17/02/79
LUGAR : RIVERA
C.I. : 4.155.184-2
C.C. : NO TIENE
DOM. : ANSINA 1094. RIVERA

COPIA N° 1

9700209.

10 ENE. 1997

FE H 30 9 97

001/25/97

Pro es

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

Direccion General de Informacion de Defensa

DEPARTAMENTO I

Fecha de Entrada

17/01/97

N. 627/97

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION

DE DEFENSA

SECRETARIA

Fecha

14/1/97

Nº de Identificación

2700

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. Fm No.57	Seccion:	Hoja: 2 / 25
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO:

PADRE : FALLECIDO

MADRE : BRITO ESCALETI TERESA GRISELDA

FEC.NAC.: 11/05/36

LUGAR : RIVERA

C.I. : 2.752.724-5

C.C. : HBA 5183

DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : GUILLENEA BRITO WASHINGTON BELTRAN

FEC.NAC.: 11/01/61

LUGAR : RIVERA

C.I. : 2.763.710-5

C.C. : HBE 4222

DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANA : GUILLENEA BRITO IRIS YUDITH

FEC.NAC.: 17/07/62

LUGAR : MDEO.

C.I. : 2.762.256-6

C.C. : HBE 4088

DOM. : BENTO GONCALVEZ 391. LIVRAMENTO

HERMANO : GUILLENEA BRITOS WISTON AGUSTIN

FEC.NAC.: 26/12/74

LUGAR : RIVERA

C.I. : 3.705.080-2

C.C. : HBD 4078

DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : GUILLENEA BRITOS WILLINAN EDGAR

FEC.NAC.: 04/12/65

LUGAR : MDEO.

C.I. : 2.909.717-9

C.C. : HAB 38468

DOM. : RUTA B Rm.23.500 VILLA MANUELA. BARROS BLANCOS

54) AVELLANAL BAZZANO ANDRES FERNANDO

FEC.NAC.: 30/09/77

LUGAR : DURAZNO

C.I. : 3.307.895-3

C.C. : AXA 29007

DOM. : JOSE BENITO LANAS 2830 aP.401. MDEO.

COPIA N° 1

9700209.

002

FUERZA AEREA

COMANDO GENERAL

SERVICIO DE INFORMACION

FORM.

FA No.57

Seccion:

Evaluacion:

Hoja:

3 / 25

Fecha:

/ /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: PADRE : AVELLANAL REMEDI FERNANDO DIEGO
FEC.NAC.: 10/07/52
LUGAR : SALTO
C.I. : 3.307.925-8
C.C. : AXB 24911
DOM. : IDEM.AL POSTULANTE.

MADRE : BAZZANO BELBUSSI CRISTINA CARMEN
FEC.NAC.: 16/04/56
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.372.495-0
C.C. : APA 9459
DOM. : IDEM.AL POSTULANTE.

HERMANA : AVELLANAL BAZZANO ANA LAURA
FEC.NAC.: 16/05/82
LUGAR : DURAZNO
C.I. : 3.307.894-7
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEM.AL POSTULANTE

59) CASTRO O'NEIL MANUEL MARCELO
FEC.NAC.: 08/05/80
LUGAR : DURAZNO
C.I. : 3.541.272-9
C.C. : NO TIENE
DOM. : FELIPE CARDOZO N95230 D.MDEO.

PADRE. : CASTRO MAZIAS MANUEL GUSTAVO
FEC.NAC.: 04/02/59
LUGAR : MDEO.
C.I. : 1.755.758-7
C.C. : BCA 71661
DOM. : IDEM.AL POSTULANTE.

MADRE : O'NEILL CORRALEJO JUANITA DEIDAMIA
FEC.NAC.: 04/01/55 JUANITA
LUGAR : DURAZNO
C.I. : 3.952.117-2
C.C. : BCA 89228
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

COPIA N° 1

003

9700209.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja:
		Evaluacion:	4 1.25 Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANO : CASTRO O'NEIL PABLO MARTIN
 FEC.NAC.: 12/03/86
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 4.274.285-4
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEM.AL POSTULANTE

78) SANDES FEIJOO ANA INES
 FEC.NAC.: 07/06/78
 LUGAR : TACUAREMBO
 C.I. : 3.087.440-5
 C.C. : TAA 58305
 DOM. : COTAVIAM 43. TACUAREMBO

PADRE : SANDES JULIO LUCAS
 FEC.NAC.: 18/10/38
 LUGAR : TACUAREMBO
 C.I. : 3.036.423-6
 C.C. : TCA 1705
 DOM. : IDEM.AL POSTULANTE

MADRE : FEIJOO MONDO MAGALY
 FEC.NAC.: 05/05/46
 LUGAR : TACUAREMBO
 C.I. : 3.619.240-5
 C.C. : TAA 33835
 DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANO : SANDES FEIJOO JULIO ELIAS
 FEC.NAC.: 23/09/83
 LUGAR : TACUAREMBO
 C.I. : 4.564.443-3
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEM AL POSTULANTE.

104) ETCHANDY PEREIRA PABLO ANDRES
 FEC.NAC.: 17/05/76
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 3.425.790-8
 C.C. : BZC 8409
 DOM. : JUAN LAVALLE 598. MDEO.

COPIA N° 1

004.

9700209.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja:
		Evaluacion:	5 1 25 Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: PADRE : ETCHANDY DOTTA SERGIO ESTEBAN
 FEC.NAC. : 20/01/52
 LUGAR : CANELONES
 C.I. : 1.235.902-9
 C.C. : BQA 14023
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : PEREIRA TRUJILLO SILVIA ELIZABETH
 FEC.NAC. : 09/01/55
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 1.358.586-7
 C.C. : BQB 5950
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : ETCHANDY PEREIRA NICOLAS GABRIEL
 FEC.NAC. : 22/01/80
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 4.252.348-8
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : ETCHANDY PEREIRA SANTIAGO JAVIER
 FEC.NAC. : 11/07/82
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 4.252.347-2
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANA : ETCHANDY PEREIRA SILVINA MARIEL
 FEC.NAC. : 07/04/92
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : NO TIENE
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

106) LUGUES FERNANDEZ MARCOS SEBASTIAN
 FEC.NAC. : 16/06/79
 LUGAR : CANELONES
 C.I. : 3.400.015-5
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : RUTA 8-Km.24 CALLE BALTAZAR S.3 BARROS BLANCOS

COPIA N° 1

005

9700209.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FO No.57	Seccion:	Hoja: 6 / 25
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: PADRE : LUQUES FRAGA WASHINGTON ANDRES
 FEC.NAC.: 03/08/48
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : DESCONOCE DATOS
 C.C. : DESCONOCE DATOS
 DOM. : CIUDAD PILAR BUENOS AIRES

MADRE : FERNANDEZ PRIETO MARIA ROSA
 FEC.NAC.: 09/10/51
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 1.295.198-8
 C.C. : CMA 27267
 DOM. : IDEN. AL POSTULANTE

HERMANO : LUQUES FERNANDEZ PAULO MARTIN
 FEC.NAC.: 20/09/74
 LUGAR : MENDOZA ARGENTINA
 C.I. : 4.082.776-7
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : CALLE C.GARDEL SOLAR 54 BARROS BLANCOS

HERMANO : SCOZZO FERNANDEZ MATIAS MIGUEL
 FEC.NAC.: 11/04/91
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 4.451.924-3
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

119) BARCELLOS DE MELLO NELSON ENRIQUE
 FEC.NAC.: 24/11/78
 LUGAR : RIVERA
 C.I. : 2.816.828-8
 C.C. : HAB 50927
 DOM. : URUGUAY 542. RIVERA

PADRE : BARCELLOS PEREIRA LUIS MARIA
 FEC.NAC.: 15/04/45
 LUGAR : RIVERA
 C.I. : 1.710.370-8
 C.C. : HBA 10604
 DOM. : LAVALLEJA S/N. RIVERA

COPIA N° 1

006

9700209.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FOIMI. FA No.57	Seccion:	Hoja: 7 125
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: MADRE : DE MELLO GOMEZ DE FREITAS ELINA 48448-5
FEC.NAC.: 13/11/44
LUGAR : RIVERA
C.I. : 3.468.813-1
C.C. : HAB 21713
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : OSORIO DE MELLO PABLO ENRIQUE
FEC.NAC.: 22/07/85
LUGAR : RIVERA
C.I. : 4.067.482-9
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

120) BUENO DA SILVA LEITES PABLO MARCELO
FEC.NAC.: 27/08/76
LUGAR : RIVERA
C.I. : 2.627.870-8
C.C. : HBA 25336
DOM. : TRANQUERAS 768. RIVERA

PADRE : BUENO DA SILVA CANTOS EDUARDO BLANCO
FEC.NAC.: 10/09/46
LUGAR : RIVERA
C.I. : 3.110.770-4
C.C. : HBA 9125
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : LEITES BUENO DA SILVA GENI
FEC.NAC.: 11/07/45
LUGAR : LIBRAMENTO
C.I. : 2.024.285-2
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : BUENO DA SILVA LEITES CARLOS FABIAN
FEC.NAC.: 20/11/69
LUGAR : RIVERA
C.I. : 2.627.869-5
C.C. : HBA 19976
DOM. : FLORENCIO SANCHEZ 549. RIVERA

COPIA N° 1

007

9700209.

FUERZA AEREA		FORM.	Seccion:	Hoja:
COMANDO GENERAL		Fa No.57		8 / 25
SERVICIO DE INFORMACION			Evaluacion:	Fecha:
DOCUMENTO:				
ASUNTO:				
DE:			PARA:	
TEXTO:				
123) OLGUIN ECHENIQUE LUIS LEONARDO FEC.NAC.: 05/10/75 LUGAR : RIVERA C.I. : 3.138.282-1 C.C. : HAB 49292 DOM. : FAUTINO CARAMBULA 326. RIVERA				
PADRE : OLGUIN COSTA LEONARDO FEC.NAC.: 21/10/46 LUGAR : RIVERA C.I. : 3.230.515-9 C.C. : HAB 36151 DOM. : V.CERRO MARCONI BLOCK 6 AP.303. RIVERA				
MADRE : ECHENIQUE CAMPOS ILDA FEC.NAC.: 22/10/51 LUGAR : RIVERA C.I. : 4.116.452-6 C.C. : HAB 27901 DOM. : IDEN AL POSTULANTE				
HERMANA : OLGUIN ECHENIQUE MARIA ALEJANDRA FEC.NAC.: 16/09/77 LUGAR : RIVERA C.I. : 4.116.466-7 C.C. : HAB 51114 DOM. : IDEN AL POSTULANTE				
HERMANA : OLGUIN ECHENIQUE EVANGELINA FEC.NAC.: 19/11/91 LUGAR : RIVERA C.I. : NO TIENE C.C. : NO TIENE DOM. : IDEN AL PADRE				
HERMANA : OLGUIN ECHENIQUE MARIA VIRGINIA FEC.NAC.: 31/05/93 LUGAR : RIVERA C.I. : NO TIENE C.C. : NO TIENE DOM. : IDEN AL PADRE				

COPIA N° 1

9700209.

008

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja: 9 / 25
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: 124) OLIVERA OLIVERA PAULO CESAR
 FEC.NAC.: 26/07/79
 LUGAR : RIVERO
 C.I. : 3.121.406-4
 C.C. : HBB 4052
 DOM. : JOSE NAZZASSI 176. RIVERA

PADRE : OLIVERA ALVEZ JOSE WILDER
 FEC.NAC.: 13 11 53
 LUGAR : RIVERA
 C.I. : 1.786.742-7
 C.C. : HAB 40090
 DOM. : IDEM AL POSTULANTE

MADRE : OLIVERA MORALES GLADYS MABEL
 FEC.NAC.: 04/07/59
 LUGAR : RIVERA
 C.I. : 4.022.588-6
 C.C. : HBB 1218
 DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANA : OLIVERA OLIVERA MARY
 FEC.NAC.: 28/04/86
 LUGAR : RIVERA
 C.I. : 3.996.300-1
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANA : OLIVERA OLIVERA NATALIA
 FEC.NAC.: 20/04/92
 LUGAR : RIVERA
 C.I. : 4.629.982-3
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEM AL POSTULANTE

125) VARGAS RODRIGUEZ MARTIN ROBERTO
 FEC.NAC.: 31/12/76
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 4.046.056-9
 C.C. : HAB 51271
 DOM. : MIGUEL ARISTEGUY 310. RIVERA

COPIA N° 1

009

9700209.

FUERZA AEREA		FORM.	Seccion:	Hoja:
COMANDO GENERAL		FA No.57		10 / 25
SERVICIO DE INFORMACION			Evaluacion:	Fecha:
/ /				
DOCUMENTO:				
ASUNTO:				
DE:			PARA:	
<p>TEXTO: PADRE : VARGAS ARLAS ROBERTO 149982-1</p> <p>FEC.NAC.: 21/06/47</p> <p>LUGAR : RIVERA</p> <p>C.I. : 1.831.729-1</p> <p>C.C. : CM 11728</p> <p>DOM. : CALLE B Y FERREIRA S/N. CANELONES</p> <hr/> <p>MADRE : RODRIGUEZ FARIAS MARY ISABEL</p> <p>FEC.NAC.: 08/06/52</p> <p>LUGAR : RIVERA</p> <p>C.I. : 3.313.643-8</p> <p>C.C. : HAA 10318</p> <p>DOM. : MEVIR 3 N08934. RIVERA</p> <hr/> <p>HERMANA : VARGAS LABORDE MARIA JOSE</p> <p>FEC.NAC.: 11/02/86</p> <p>LUGAR : CANELONES</p> <p>C.I. : 3.703.016-3</p> <p>C.C. : NO TIENE</p> <p>DOM. : IDEN AL PADRE</p> <hr/> <p>HERMANA : VARGAS LABORDE MARIA NOEL</p> <p>FEC.NAC.: 24/11/87</p> <p>LUGAR : CANELONES</p> <p>C.I. : 4.004.784-2</p> <p>C.C. : NO TIENE</p> <p>DOM. : IDEN AL PADRE</p> <hr/> <p>HERMANA : NEIREITTER RODRIGUEZ MARIA ESTEFANIA</p> <p>FEC.NAC.: 21/02/88</p> <p>LUGAR : RIVERA</p> <p>C.I. : 4.613.819-2</p> <p>C.C. : NO TIENE</p> <p>DOM. : IDEN A LA MADRE</p> <hr/> <p>HERMANO : NEIREITTER RODRIGUEZ SANTIAGO</p> <p>FEC.NAC.: 30/05/91</p> <p>LUGAR : RIVERA</p> <p>C.I. : 4.636.630-7</p> <p>C.C. : NO TIENE</p> <p>DOM. : IDEN. A LA MADRE</p>				

COPIA N° 1

010

9700209

FUERZA AEREA		FOIUL.	Seccion:	Hoja:
COMANDO GENERAL		FA No.57		11 /25
SERVICIO DE INFORMACION			Evaluacion:	Fecha:
DOCUMENTO:				
ASUNTO:				
DE:			PARA:	
<p>TEXTO:</p> <p>HERMANO : NEIREITTER RODRIGUEZ FERNANDO FEC.NAC.: 08/04/93 LUGAR : RIVERA C.I. : 4.636.629-4 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEM A LA MADRE</p> <hr/> <p>126) FERREIRA EULA MARCOS DANIEL FEC.NAC.: 22/08/76 LUGAR : RIVERA C.I. : 3.736.579-8 C.C. : HAB 49532 DOM. : JULIO HERRERA Y OBES 294. RIVERA</p> <hr/> <p>PADRE : FERREIRA VELLEDA AMADOR EMILIANO FEC.NAC.: 30/06/30 LUGAR : PASO LA PUENTE C.I. : 3.854.872-7 C.C. : HAB 13680 DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>MADRE : EULA SALDIVIA VANI BRAULIA FEC.NAC.: 14/01/46 LUGAR : RIVERA C.I. : 3.735.069-8 C.C. : HAB 23891 DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANO : FERREIRA EULA JOSE CARLOS FEC.NAC.: 26/12/74 LUGAR : RIVERA C.I. : 3.736.580-1 C.C. : HAB 48361 DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANO : FERREIRA EULA ERNESTO FEC.NAC.: 12/11/64 LUGAR : RIVERA C.I. : 3.218.143-2 C.C. : AKB 8119 DOM. : QUIJOTE 2621 AP.14. RIVERA</p>				

COPIA N° 1

9700209.

011

FUERZA AEREA		FOUAI.	Seccion:	Hoja:
COMANDO GENERAL.		FA No.57		12 / 25
SERVICIO DE INFORMACION.			Evaluacion:	Fecha:
/ /				
DOCUMENTO:				
ASUNTO:				
DE:		PARA:		
<p>TEXTO: HERMANA : FERREIRA EULA SILVANA FEC.NAC.: 23/01/69 LUGAR : RIVERA C.I. : 3.627.041-9 C.C. : HAB 42532 DOM. : VIVENDA PASO LA ESTIBA 17. RIVERA</p> <hr/> <p>128) BAPTISTA ELGARTE IVANA DANIELA. FEC.NAC.: 07/03/79 LUGAR : SALTO C.I. : 2.793.130-5 C.C. : JBA 6721 DOM. : REPUBLICA ARGENTINA 804. SALTO</p> <hr/> <p>PADRE : BAPTISTA ESPASANDIN PEDRO WILDEMAR FEC.NAC.: 02/05/47 LUGAR : SALTO C.I. : 3.182.379-2 C.C. : JBA 6129 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>MADRE : ELGARTE GLORIA FEC.NAC.: 22/10/50 LUGAR : SALTO C.I. : 3.439.869-9 C.C. : JBC 6107 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANA : BAPTISTA ELGARTE GLORIA ELENA FEC.NAC.: 03/01/74 LUGAR : SALTO C.I. : 3.443.999-8 C.C. : JBA 6218 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANO : BAPTISTA ELGARTE VICTOR DANIEL FEC.NAC.: 21/04/75 LUGAR : SALTO C.I. : 3.444.000-8 C.C. : JBA 6409 DOM. : SOCA 905. SALTO</p>				

COPIA N° 1

9700209.

012

FUERZA AEREA		FORM.	Seccion:	Hoja:
COMANDO GENERAL		FA No.57		13 / 25
SERVICIO DE INFORMACION			Evaluacion:	Fecha:
/ /				
DOCUMENTO:				
ASUNTO:				
DE:			PARA:	
<p>TEXTO: HERMANA : BAPTISTA ELGARTE DIANA CAROLINA FEC.NAC.: 24/09/76 LUGAR : SALTO C.I. : 2.793.128-6 C.C. : JBA 6408 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>127) SANTURIO ELIAS JORGE ARIEL FEC.NAC.: 25/01/78 LUGAR : SALTO C.I. : 3.203.625-3 C.C. : JCB 12472 DOM. : AV.CONCORDIA C/PASCUAL ARRIAGUE. SALTO</p> <hr/> <p>PADRE : SANTURIO SILVERA CARDOZO EDILIO ELEAZAR FEC.NAC.: 04/11/43 LUGAR : SALTO C.I. : 3.051.452-0 C.C. : JAE 7539 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>MADRE : ELIAS PEREIRA DORIS ANEA FEC.NAC.: 08/10/45 LUGAR : SALTO C.I. : 3.524.970-0 C.C. : JAE 4001 DOM. : IDEN AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANO : SANTURIO ELIAS JUAN RAMON FEC.NAC.: 29/07/68 LUGAR : SALTO C.I. : 3.549.127-8 C.C. : JCD 13836 DOM. : AVENIDA VIERA 1447.</p> <hr/> <p>HERMANA : SANTURIO ELIAS CECILIA MARIA FEC.NAC.: 23/03/70 LUGAR : SALTO C.I. : 3.537.225-8 C.C. : JAE 9714 DOM. : AVENIDA BARVIER. SALTO</p>				

COPIA N°.

Postulado Salto

FUERZA AEREA

COMANDO GENERAL

SERVICIO DE INFORMACION

FOIUI.

FO No.57

Seccion:

Evaluacion:

Hoja:

14 / 25

Fecha:

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANO : SANTURIO ELIAS JOSE EDILIO

FEC.NAC.: 30/05/76

LUGAR : SALTO

C.I. : 3.203.624-7

C.C. : JAE 11561

DOM. : CHARRUA 1880 AP.19. MDED.

131) BORDENAVE IMER LAURO RAFAEL

FEC.NAC.: 11/05/78

LUGAR : SALTO

C.I. : 2.589.389-6

C.C. : JBB 12115

DOM. : SCHOLLINSKI 639. SALTO

PADRE : BORDENAVE ACEVEDO LAURO

FEC.NAC.: 01/07/50

LUGAR : GUAVIYU ARAPEY

C.I. : 3.528.995-6

C.C. : JCE-196 JBB 8532

DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : IMER LECHINI SILVIA VENERANDA

FEC.NAC.: 30/07/55

LUGAR : SALTO

C.I. : 2.754.533-4

C.C. : JBB-8532 JCE 196

DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : BORDENAVE IMER JUAN ALBERTO.

FEC.NAC.: 08/04/77

LUGAR : SALTO

C.I. : 2.589.388-0

C.C. : JBB 12114

DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANA : BORDENAVE IMER LORENA CATALINA

FEC.NAC.: 07/12/83

LUGAR : SALTO

C.I. : 3.345.219-9

C.C. : NO TIENE

DOM. : IDEN AL POSTULANTE

COPIA N° 1

9700209.

014

FUERZA AEREA

COMANDO GENERAL

SERVICIO DE INFORMACION

FORM.

FA No.57

Seccion:

Evaluacion:

Hoja:

15/ 25

Fecha:

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANO : BORDENAVE IMER HECTOR HUGO

FEC.NAC.: 07/12/83

LUGAR : SALTO

C.I. : 3.345.218-3

C.C. : NO TIENE

DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANA : BORDENAVE IMER LETICIA SOLEDAD

FEC.NAC.: 02/06/87

LUGAR : SALTO

C.I. : 3.285.930-0

C.C. : NO TIENE

DOM. : IDEM AL POSTULANTE

132) ORTIZ SUAREZ RUBEN RAMON

FEC.NAC.: 04/09/77

LUGAR : SALTO

C.I. : 3.103.337-9

C.C. : JCC-24927

DOM. : RAMIREZ 1097 CIEN MANZANAS. SALTO

PADRE : ORTIZ ALVEZ SANTOS ENRIQUE

FEC.NAC.: 16/02/46

LUGAR : SALTO

C.I. : 3.442.724-8

C.C. : JCC 9682

DOM. : IDEM AL POSTULANTE

MADRE : SUAREZ OLIVERA MARIA CATALINA

FEC.NAC.: 27/02/50

LUGAR : SALTO

C.I. : 3.573.098-3

C.C. : JCC 11041

DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANO : ORTIZ SUAREZ JOSE ENRIQUE

FEC.NAC.: 13/05/74

LUGAR : SALTO

C.I. : 3.573.100-6

C.C. : JCC 22307

DOM. : 18 DE JULIO 151. SALTO

C. 21A N° 1

045

9700209.

FUERZA AEREA		FORM.	Seccion:	Hoja:
COMANDO GENERAL		FA No.57		16 / 25
SERVICIO DE INFORMACION			Evaluacion:	Fecha:
DOCUMENTO:				
ASUNTO:				
DE:			PARA:	
TEXTO:				
57) JARA PRESA NOELIA ALEJANDRA				
FEC.NAC.: 27/12/78				
LUGAR : CERRO LARGO				
C.I. : 2.591.649-8				
C.C. : GBB 15618				
DOM. : ESTEBAN O.VIEIRA BLOCK 1222 AP.202. CERRO LARGO				
PADRE : JARA CORONEL ANTONIO				
FEC.NAC.: 22/04/54				
LUGAR : CERRO LARGO				
C.I. : 1.828.500-4				
C.C. : GBB 8694				
DOM. : IDEM AL POSTULANTE				
MADRE : PRESA AMARO ANA MARIA				
FEC.NAC.: 28/12/56				
LUGAR : FRAILE MUERTO				
C.I. : 2.591.647-6				
C.C. : GBB 9112				
DOM. : IDEM AL POSTULANTE				
HERMANO : JARA PRESA FAUSTO FEDERICO				
FEC.NAC.:				
LUGAR : CERRO LARGO				
C.I. : 3.884.862-6				
C.C. : NO TIENE				
DOM. : IDEM AL POSTULANTE				
58) LEIVAS FERREIRA JULIO CESAR				
FEC.NAC.: 17/08/77				
LUGAR : CERRO LARGO				
C.I. : 4.156.888-7				
C.C. : GAC 8575				
DOM. : COVINE 8 AP.35. MELO				
PADRE : LEIVAS JULIO CESAR				
FEC.NAC.:				
LUGAR : CERRO LARGO				
C.I. : 3.031.715-8				
C.C. : GAA 4522				
DOM. : IDEM AL POSTULANTE				

COPIA N° 1

VER 10/12/79
S. S. S. S.

016

9700209.

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja: 17 / 25
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO:

MADRE : FERREIRA RODRIGUEZ JULIA ELENA
 FEC.NAC.: 24/09/48
 LUGAR : CERRO LARGO
 C.I. : 4.156.887-1
 C.C. : GBC 9783
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

B2) PEREIRA CONDE ANDRES ALEXIS
 FEC.NAC.: 19/01/79
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 2.561.167-4
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : MALLARINI 3923. MDEO.

PADRE : PEREIRA FERNANDEZ JULIO CESAR
 FEC.NAC.: 21/02/55
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 1.528.872-4
 C.C. : AHA 9695
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : CONDE CACERES GRACIELA
 FEC.NAC.: 12/08/54
 LUGAR : PAYSANDU
 C.I. :
 C.C. :
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : PEREIRA CONDE SEBASTIAN
 FEC.NAC.: 18/09/96
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : NO TIENE
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEN AL POSTULANTE

B6) GONZALEZ MELO PABLO SILVANO
 FEC.NAC.: 19/03/80
 LUGAR : MDEO.
 C.I. : 3.028.587-0
 C.C. : BBB 45252
 DOM. : BRASO LARGO 3723. MDEO.

COP: 1 N°: 1

9700209.

017

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FOBI. Fo No.57	Seccion:	Hoja: 18 / 25
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

COPIA N° 1

TEXTO: PADRE : GONZALEZ CORREA MARIO CESAR
FEC.NAC.: 13/12/54
LUGAR : DURAZNO
C.I. : 3.028.821-4
C.C. :
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

MADRE : MELO SOUZA MARIAM LILIAN
FEC.NAC.: 29/09/59
LUGAR : DURAZNO
C.I. :
C.C. :
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANO : GONZALEZ MELO FEDERICO
FEC.NAC.: 26/04/85
LUGAR : MDEO.
C.I. :
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANO : GONZALEZ MELO NATIAS GASTON
FEC.NAC.: 07/08/92
LUGAR : MDEO.
C.I. : NO TIENE
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

B9) MOLINA ALPUY PATRICIA
FEC.NAC.: 25/02/78
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.952.543-5
C.C. : EAA 49332
DOM. : BULEVAR ARTIGAS 2575 AP.305. MDEO.

PADRE : MOLINA UMPIRREZ ROBERTO BEVERINO
FEC.NAC.: 31/08/53
LUGAR : MDEO.
C.I. : 3.581.084-8
C.C. : BLB 36730
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

CARGAR DATOS

CREATOLIA 018
EN LA FICHA

9700209.

FECHA 30/9/94 INICIAL Coy

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION		FORM. FO No.57	Sección: Evaluación:	Hoja: 19 / 25 Fecha: / /
DOCUMENTO:				
ASUNTO:				
DE:		PARA:		
TEXTO: MADRE : ALPUY VERDE MARIA DEL HUERTO FEC.NAC.: 03/07/49 LUGAR : MDEO. C.I. : 3.030.936-3 C.C. : BLB DOM. : IDEM AL POSTULANTE <div style="text-align: right; margin-top: 10px;">5349-6.</div>				
HERMANA : MOLINA ALPUY CECILIA FEC.NAC.: 28/02/70 LUGAR : MDEO. C.I. : 3.952.541-3 C.C. : DOM. : IDEM AL POSTULANTE				
HERMANO : MILINA ALPUY PABLO FEC.NAC.: 10/04/84 LUGAR : MDEO. C.I. : 3.952.542-8 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEM AL POSTULANTE				
109) ALVAREZ TORENA JOSE LUIS FEC.NAC.: 11/12/79 LUGAR : MDEO. C.I. : 4.191.653-1 C.C. : BZC 12835 DOM. : CAMINO SANTOS 4041. MDEO.				
PADRE : ALVAREZ DIAZ JOSE LUIS FEC.NAC.: 11/06/61 LUGAR : DURAZNO C.I. : 2.832.862-2 C.C. : BGA 5833 DOM. : IDEM AL POSTULANTE <div style="text-align: right; margin-top: 10px;">FR</div>				
MADRE : TORENA CLAVERO YOLANDA FRANCISCA FEC.NAC.: 24/01/64 LUGAR : DURAZNO C.I. : 3.786.383-1 C.C. : BCA 5855 DOM. : IDEM AL POSTULANTE <div style="text-align: right; margin-top: 10px;">FR</div>				

9700209.

019

FECHA	20, 2 94	INICIAL	(69)
OBSERVACIONES			

FUERZA AEREA COMANDO EN JEFE SERVICIO DE INFORMACION		FORM. FA No. 57	Seccion:	Hoja: 20 / 25
			Evaluacion:	Fecha: / /
DOCUMENTO:				
ASUNTO:				
DE:		PARA:		
<p>TEXTO: HERMANA : ALVAREZ TORENA MONICA FEC.NAC.: 02/05/78 LUGAR : DURAZNO C.I. : 4.191.654-7 C.C. : DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANO : ALVAREZ TORENA JORGE PABLO FEC.NAC.: 18/05/87 LUGAR : MDEO C.I. : 4.427.600-5 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANA : ALVAREZ TORENA PAMELA VICTORIA FEC.NAC.: LUGAR : MDEO. C.I. : 4.427.711-2 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>HERMANA : ALVAREZ TORENA MARIA EUGENIA FEC.NAC.: LUGAR : MDEO. C.I. : 4.427.712-8 C.C. : NO TIENE DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p> <hr/> <p>113) CASTRO LAGROTTA FLAVIA DORIAN FEC.NAC.: 24/10/78 LUGAR : SALTO C.I. : 4.283.351-2 C.C. : RAB 23679 DOM. : VIV.INVE.RUTA 5 BLOKC 2 AP.301 Km.183. DURAZNO</p> <hr/> <p>FADRE : CASTRO ROLDAN CARLOS MARIA FEC.NAC.: 13/08/54 LUGAR : SALTO C.I. : 3.602.676-5 C.C. : RAB 21050 DOM. : IDEM AL POSTULANTE</p>				

COPIA N° 1

020

9700209.

FUERZA AEREA	FORM.	Seccion:	Hoja:
COMANDO GENERAL	FD No. 57		21 / 25
SERVICIO DE INFORMACION		Evaluacion:	Fecha:

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: MADRE : LAGROTTA NEUSUESS SILVIA INES
 FEC.NAC.: 30/10/56.
 LUGAR : SALTO
 C.I. : 3.907.626-8
 C.C. : RAB 21049
 DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANA : CASTRO LAGROTTA CARLA GERALDINE
 FEC.NAC.:
 LUGAR : SALTO
 C.I. : 4.020.362-2
 C.C. : RAA 11275
 DOM. :

HERMANA : CASTRO LAGROTTA MARIA JOSE
 FEC.NAC.:
 LUGAR : SALTO
 C.I. : 3.144.142-9
 C.C. : NO TIENE
 DOM. : IDEM AL POSTULANTE

116) PEREZ ROBLES JESUS RAUL
 FEC.NAC.: 06/06/78
 LUGAR : DURAZNO
 C.I. : 4.178.358-6
 C.C. : RAB 23700
 DOM. : EUSEBIO PIRIZ 354 AP.201. DURAZNO

PADRE : PEREZ BOGNI RICARDO
 FEC.NAC.:
 LUGAR : DURAZNO
 C.I. :
 C.C. :
 DOM. : BARRIO DURAN. DURAZNO

MADRE : ROBLES CORREA DIONISIA GLADYS
 FEC.NAC.: 30/12/62
 LUGAR : DURAZNO
 C.I. : 4.032.350-1
 C.C. : RAB 19460
 DOM. : IDEM AL POSTULANTE

COPIA N° 1

021

9700209.

FUERZA AEREA

COMANDO EN JEFE

SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
IN NO. 57

Seccion:

Evaluacion:

Hoja:
22 / 25

Fecha:
/ /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANA : PEREZ ROBLES MARIA PAULINA

FEC.NAC.: 08/10/81

LUGAR : DURAZNO

C.I. :

C.C. : NO TIENE

DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANO : PEREZ ROBLES JOSE LUIS

FEC.NAC.: 12/01/87

LUGAR : DURAZNO

C.I. : 4.515.956-1

C.C. : NO TIENE

DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANO : PEREZ ROBLES ESTEFANIA MARQUEL

FEC.NAC.: 09/08/94

LUGAR : DURAZNO

C.I. : NO TIENE

C.C. : NO TIENE

DOM. : IDEM AL POSTULANTE

118) TURNES ESCOBAR DANIEL

FEC.NAC.: 24/01/76

LUGAR : RIVERA

C.I. : 3.622.612-3

C.C. : HBA 23694

DOM. : 12 DE OCTUBRE 1212. RIVERA

PADRE : TURNES NIEVES ALVEAR

FEC.NAC.: 27/09/42

LUGAR : RIVERA

C.I. : 3.004.982-0

C.C. : HBD 1270

DOM. : IDEM AL POSTULANTE

MADRE : ESCOBAR OLIVERA GRICELDA EDELVEY

FEC.NAC.: 16/06/54

LUGAR : RIVERA

C.I. : 3.038.086-8

C.C. : HBA 12749

DOM. : IDEM AL POSTULANTE

COPIA N° 1

97002095

022

FUERZA AEREA

COMANDO GENERAL

SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
FA No.57

Seccion:

Hoja:
23 / 25

Evaluacion:

DOCUMENTO:

ASIRITO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANA : TURNES ESCOBAR ANAK
FEC.NAC.: 30/03/77
LUGAR : RIVERA
C.I. : 4.003.624-3
C.C. :
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANO : TURNES ESCOBAR ALEXANDER
FEC.NAC.: 05/11/92
LUGAR : RIVERA
C.I. : NO TIENE
C.C. : NO TIENE
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

122) MENDEZ SUAREZ CESAR ARIEL
FEC.NAC.: 19/11/77
LUGAR : RIVERA
C.I. : 2.860.824-0
C.C. : NO TIENE
DOM. : MANSILLA 384. RIVERA

PADRE : MENDEZ PEREZ JULIO CESAR
FEC.NAC.: 09/07/56
LUGAR : SORIANO
C.I. :
C.C. : AGA 12267
DOM. : MONTEVIDEO

MADRE : SUAREZ ALVEZ RENEE
FEC.NAC.: 10/09/40
LUGAR : RIVERA
C.I. : 2.636.742-4
C.C. : HBD 4429
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANO : MENDEZ SUAREZ HEBER MARIO
FEC.NAC.:
LUGAR : RIVERA
C.I. : 3.579.104-8
C.C. : HBD 2458
DOM. : TENIENTE GOMENZORD 373. RIVERA

COPIA N° 1

FOLIO 1A
SOM 010

023

9700209.

FUERZA AEREA

COMANDO GENERAL

SERVICIO DE INFORMACION

FORM.
Fó No.57

Seccion:

Evaluacion:

Hoja: 24 / 25

Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: HERMANA : MENDEZ SUAREZ LILA BEATRIZ
FEC.NAC.:
LUGAR : RIVERA
C.I. : 3.830.216-9
C.C. : HBD 2457
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANA : MENDEZ SUAREZ MARINA YUDITH
FEC.NAC.:
LUGAR : RIVERA
C.I. : 3.348.143-9
C.C. : HBD 3171
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

134) CURBELO MEDEROS PATRICIA
FEC.NAC.: 03/10/77
LUGAR : DURAZNO
C.I. : 4.172.388-9
C.C. : NO TIENE
DOM. : DEVEVIER 3 6108 CERRO CHATO. TREINTA Y TRES

PADRE : CURBELO VIERA ARISTE PROSPERO
FEC.NAC.:
LUGAR :
C.I. :
C.C. :
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

MADRE : MEDEROS SILVA SUSANA
FEC.NAC.:
LUGAR :
C.I. :
C.C. :
DOM. : IDEM AL POSTULANTE

HERMANO : CURBELO MEDEROS ALEM
FEC.NAC.: 05/07/79
LUGAR : DURAZNO
C.I. :
C.C. :
DOM. :

COPIA N° 1

9700209.

024

FUERZA AEREA COMANDO GENERAL SERVICIO DE INFORMACION	FORM. FA No.57	Seccion:	Hoja: 25 / 25
		Evaluacion:	Fecha: / /

DOCUMENTO:

ASUNTO:

DE:

PARA:

TEXTO: 135) MALAQUIN MORA JUAN DOMINGO
FEC.NAC.: 26/08/79
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.587.614-1
C.C. : NO TIENE
DOM. : AVENIDA ORIBE 474. TACUAREMBO

PADRE : MALAQUIN CORREA JUAN BAUTISTA
FEC.NAC.: 28/10/41
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.320.181-7
C.C. : TAA 22067
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

MADRE : MORA CIRIBELLO ANAIR
FEC.NAC.: 16/03/42
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 3.587.615-7
C.C. : TAA 25631
DOM. : IDEN AL POSTULANTE

HERMANO : MALAQUIN MORA DANIEL
FEC.NAC.: 21/10/62
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. : 2.693.473-2
C.C. : BCD 5326
DOM. : ORIBE 1059. MDEO.

HERMANA : MALAQUIN MORA SANDRA DANIELA
FEC.NAC.: 17/01/67
LUGAR : TACUAREMBO
C.I. :
C.C. :
DOM. : SAN MARTIN 411. TACUAREMBO



EL DIRECTOR DEL SERVICIO DE INFORMACION
DE LA FUERZA AEREA.
CORONEL (Av.)

RÓDOLFO P. LEGUÍSAMO

COPIA N° 1

025/25.

9700209.

9700212

SECRET ORIGINAL

MEMORANDUM No. 2 / RE / Fecha : 15 de Enero de 1997.-

I: ASUNTO: PROBABLE ENTRADA AL PAIS DE INTEGRANTES DEL FRENTE PATRIOTICO
MANUEL RODRIGUEZ

II: EVALUACION: B-2

III: REFERENCIA:

IV: TEXTO:

A través de una Fuente Amiga se pudo saber que según fuentes de la policía Argentina, los integrantes del FPMR fugados hace algunos días de un penal de su país, habrían pasado a Argentina donde estarían "enterrados" a la espera de una oportunidad propicia para pasar a nuestro país.

Según la fuente esta tendría su explicación en que Uruguay es considerado el País "más seguro" del entorno.

001-001

9700212
15 ENE. 1997

Poco legible

SECRET

9700212

COPIA No. 1

MEMORANDUM No.

/RE/ Fecha : 15 de Enero de 1997.-

I: ASUNTO: PROBABLE ENTRADA AL PAIS DE INTEGRANTES DEL FRENTE PATRIOTICO
MANUEL RODRIGUEZ

II: EVALUACION: B-2

III: REFERENCIA:

IV: TEXTO:

A través de una Fuente Anónima se pudo saber que según fuentes de la policía Argentina, los integrantes del FPHR fugados hace algunos días de su país, habrían pasado a Argentina donde estarían "enterrados" a la espera de una oportunidad propicia para pasar a nuestro país.

Según la fuente esto tendría su explicación en que Uruguay es considerado el País "más seguro" del entorno.

DOCUMENTO

9700212

Titulo Ingreso al Pais de integrantes del FPHR

PROCESO

FE H

9710115

VIN U

11140

FPHR 50708

Chile 65709

Uruguay 507466

Poco legible

SECRETO

01-01

9700212

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

PARTE NRO.003.///

Montevideo, enero 10 de 1997

SECTOR PRIVADO

ASOC. DE GEREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención Nro.1131

PLATAFORMA: "Por libertad sindical. Por seguridad Industrial y Pública. Por Soberanía Nacional. No al colonialismo francés. No a los despidos masivos por represión sindical en GASERA".

En la última Asamblea realizada se resolvió; 1) "mantener abierto el diálogo a fin de considerar la posibilidad, que los despedidos fueran enviados al Seguro de Paro, luego tomados nuevamente por la Empresa en otras Secciones". 2) Solicitar una entrevista con el señor Embajador de Francia, a fin de presentarle un "manifiesto por escrito de la labor de GASERA". Manteniéndose para el 13/ENERO/ un paro de actividades entre las 09.00' y las 12.00' horas con movilizaciones. En tanto que el 14/ENERO/, en el paro propuesto por el PIT.ONT. la "jornada de difusión" se realizará en la zona del Parque Posadas. En tanto que el 15/ENERO/ paralización de actividades con movilizaciones. Por último el 20/ENERO/ paro entre las 09.00' a 12.00' con movilización.

PIT.ONT.

Leído 16 de Julio Nro.2190

En la reunión realizada por la Mesa Representativa en el día de ayer a partir de la hora 20.30' y finalizó próximo a la medianoche; Se resolvió la aprobación de un paro general de 24 horas para el 14/ENERO/, por parte de 23 gremios, con la abstención del gremio bancario. Se hace constar que A.S.B.U., acatará la medida de paro, solamente en Montevideo.

El 21/ENERO/ a partir de la hora 19.00' marcha desde la explanada de la Universidad hasta la Plaza de Cagancha.

SIND. UNICO NAL. DE LA CONSTRUCCION

Desde el 23/ENERO/ se mantiene la ocupación en firma rotativa por parte de seis operarios en reclamo por el despido de 18 obreros de un total de 26 que posee la Empresa.

SECTOR PUBLICO

ASOC. DE TRABAJADORES DE LA SPS. SOCIAL

El 22/ENERO/ efectuarán una reunión con el Directorio, posterior a la misma esta prevista una Asamblea informativa en el local sindical.

INFORMACIONES VARIAS

VIGILANCIA: En el día de ayer a la hora 14.45' los ciudadanos peruanos Luis SAMANIEGO y Sergio GORA RIVERA, se reunieron con la persona conocida como ELIANI, hasta el Sindicato "Unico del Uruguay" (Calle 8 de octubre y Miraflores), donde esta última se atendió en la parte de Odontología, quedando posteriormente al edificio en la calle Colonia Nro.1569 Apto.201. Salieron nuevamente a las 19.00' y regresando a las 22.15' luego de recorrer la zona Centro-Ciudad.

CORREGIDO

8/5/97

Inic:

21

FECHA 08/01/97 INICIAL LE.

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION

SECRETARIA

Fecha 6.1.97

Nº de Identificación 970021346

Muy Poco legible

9700213.

80 ENE. 1997

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

ARCHIVO

PARTE NRO.004.///

Montevideo, enero 13 de 1997

////////////////////////////////////
////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADO

ASOC. DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención Nro.1131

PLATAFORMA; "Por Libertad sindical. Por seguridad Industrial y Pública. Por Soberanía Nacional. No al colonialismo francés. No a los despidos. No a los despidos por represión sindical en GASEBA".

En la última Asamblea realizada se resolvió; 1) Mantener abierto el diálogo a fin de considerar la posibilidad, de que los despidos fueran enviados al Seguro de Paro, luego tomados directamente por la Empresa en otras Secciones". 2) Solicitar una audiencia con el señor Embajador de Francia, a fin de presentarle un informe por escrito de la labor de GASEBA". En la fecha paralización de actividades con movilizaciones, entre las 09.00' y las 12.00' horas. En tanto que el 14/ENERO/, en el paro propuesto por el PIT.CNT., una "jornada de difusión" se realizará en la zona del Parque Posadas. El 16/ENERO/ paralización de actividades con movilizaciones. Por último el 20/ENERO/ paro entre las 09.00' a 12.00' también con paralización.

PIT.CNT.

Ayda. 16 de Julio Nro.2190

En la reunión realizada por la Mesa Representativa el pasado 10/ENERO/ se resolvió la aprobación de un paro general de 24 horas para el 14/ENERO/, por parte de 23 gremios, con la abstención del gremio bancario. Se hace constar que A.E.B.U., acatará la medida de paro, solamente en Montevideo.

El 21/ENERO/ a partir de la hora 19.00' marcha desde la explanada de la Universidad hasta la Plaza de Cagancha.-

SIND.UNICO NAL. DE LA CONSTRUCCION

Desde el 23/ENERO/ se mantiene la ocupación en forma rotativa por parte de seis operarios en reemplazo por el despido de 13 obreros de un total de 23 que posee la Empresa.

////////////////////////////////////
////////////////////////////////////

SECTOR PUBLICO

ASOC. DE TRABAJADORES DE LA SEG. SOCIAL

El 22/ENERO/ efectuarán una reunión con el Directorio para posteriormente efectuar una Asamblea informativa en su local sindical.

////////////////////////////////////
////////////////////////////////////

INFORMACIONES VARIAS

VIGILANCIA:

Colonia Nro.1569 Apto.201; Entre el 11 y 12/ENERO/ no se registraron novedades con relación a los ciudadanos peruanos Luis SAMANIEGO y Sonia GORA RIVERA.

Poco legible

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE DEFENSA	
SECRETARIA	
Fecha	15-01-97
Nº de Identificación	97002146

Article Id: drafr005_a_97007
Document Id: 0e3rhqa029ds06
Insert Date: 01/09/97
Purge Date: 01/23/99
Publish Date: 01/07/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 58

Title: ZAIRE: Rebels Say Army Prepares for Counter Attack in Northeast

Document Number: FBIS-AFR-97-005
Document Type: Daily Report
Document Date: 7 Jan 1997
Division: CENTRAL AFRICA
Subdivision: Zaire
Sourceline: AB0701152997 Paris AFP in English, 1423 GMT 7 Jan 97
AFS Number: AB0701152997
Citysource: Paris AFP
Language: English
Article Type: BEN

[FBIS Transcribed Text] Goma, Zaire, Jan 7 (AFP) -- The Zairean army is preparing for a possible counter-attack on Tutsi-led rebels near the strategic northeastern town of Kisangani, rebel leader Laurent-Desire Kabila said Tuesday [7 January].

He told an AFP correspondent that the army was "on the move" around the town and carrying out "very deep reconnaissance" toward rebel-held areas, "They are doing long patrols. We can see everything they are doing. The troops are led by the French. They are trying to prepare themselves," he said.

Kinshasa announced last week that there would be a possible counter-attack by Zairean government forces and Kisangani, 500 kilometres (300 miles) west of Goma, would be a major gathering point for any such offensive.

The Zairean government has stressed it will not negotiate with Kabila, whose forces have captured a large swathe of territory in the east of the country, Zairean television reported over the weekend.

President Sese Seko Mobutu has vowed [word indistinct] the army to liberate eastern Zaire.

The French defence ministry has however strongly denied allegations that French troops were working with the Zairean army.

Kabila alleged on Monday that 1,000 French troops as well as South African and Angolan mercenaries were in Kisangani.

"We don't expect them to confirm it. People will believe us when we bring back a French soldier as a prisoner," he said Tuesday.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

N° DOCUMENTO	9700215
TITULO	
PROCE-DENCIA	ANGOLA
FECHA DE PROCE-DENCIA	14-01-97
VINCULACIONES	11676
	30064
	507470
	507677
	507638

1 of 1

507664
507661
507616
507529
11164 / 01-17

9700215

01/14/97 08:01:11

ANGOLA: EU APPROVES NEW HUMANITARIAN AID PLAN

COMTEX Newswire Monday, January 13, 1997 8:16:00 PM

BRUSSELS, (Jan. 10) IPS - The European Commission today announced the approval of a new humanitarian aid plan for Angola, the southern African nation devastated by 30 years of armed conflict, despite serious difficulties on the ground.

Even though Angola is presently calm, the possibility of renewed hostilities cannot be overlooked, said Commission spokesman Filippo di Robilant.

"Its 10 million inhabitants are incapable of recovering from the effects of such a prolonged battle without foreign help in this post-war period," he added.

The 14 million ECUs (worth \$1.23 each) granted in aid will be administered by the European Community Humanitarian Office (ECHO) and will allow the non-governmental organizations (NGOs) and the Red Cross to continue a task he classed as "one of the most difficult in the world" on the ground.

The priorities for 1997 range from provision of medical aid and safe drinking water to therapeutic and supplementary feeding programs, along with the distribution of essential goods so the population can begin to resettle.

"This year we tackled a different work program which allowed us to fund tasks where the needs were more urgent," said Pedro Ogando, ECHO's Angola representative.

The Office's humanitarian work began in 1993 with seven million ECUs, which were followed by a further 24 million in 1994, 17 million in 1995 and 14 million in the last eight months of 1996.

According to Ogando, a Portuguese expert whose family lived in Angola until its independence from Lisbon in 1975, the geographical position and natural riches of the country -- above all its oil and diamonds -- were the main cause of the three decades of bloody hostilities.

In 1975, when the 14 year-old war of independence came to an end, the struggle for power in Angola rapidly became an international affair.

The three armed groups -- the Popular Movement for the Liberation of Angola (MPLA), the National Union for the Total Independence of Angola (UNITA) and the National Front for the Liberation of Angola (FNLA) -- faced each other with the Cold War enemies each backing different factions.

South Africa and the United States supported UNITA, while Cuba and the Soviet Union supported the MPLA government in Luanda. From 1975 to 1988, the country also fell victim to continuous military intervention from Pretoria which destroyed its infrastructure and blocked its economic and social development.

In 1991, under Portuguese, U.S. and Russian sponsorship, the Angolan president, Jose Eduardo Dos Santos and the UNITA leader, Jonas Savimbi, signed the Bicesse agreement which allowed for a cease-fire and the preparation of the first parliamentary and presidential elections in the country in 1992.

The poll, supervised by international observers, resulted in a resounding triumph for the MPLA and Dos Santos, but UNITA contested the elections and revived the civil war, ending with the signing of the 1995 Lusaka protocol between the government and rebel forces.

The most recent phase of the conflict caused the deaths of more

than a million people, leaving tens of thousands disabled, the infrastructure largely destroyed, rural areas abandoned, urban areas overpopulated and the productive systems and State services paralyzed.

"Now, for the first time, we have been able to get into the UNITA controlled areas, where the needs are also enormous," said Ogando.

The fighting was particularly violent and destructive in the provinces of Huambo and Bie, causing a third of all victims in the last phase of the war.

The city of Kuito was razed to the ground following 21 months of siege and a battle fought house by house, while Huambo, a bastion of Savimbi's forces, was left more than half ruined by the government air raids.

"The establishment of a reconciliation government is still problematic, and in nearly all cases the administration of the territory is not defined. We do not want political interference but each group mistrusts the other and believes we are partial if we offer help in the territory of the other," explained Ogando.

The Dos Santos government controls the capital and its surroundings, the provincial cities, the coastal region and some highways, while UNITA still controls the rest of the country.

Ogando said the medical and food problems are added to by a lack of hygiene. Luanda is overpopulated with three million people spreading ever further out around the city, living in mud and tin shacks lacking water, electricity and sewerage systems.

"Working in Luanda is a nightmare, above all because of the banditry and pillaging," said Lytie Vanceauwenberghi of Doctors Without Borders (DWB), one of the main aid agencies working with ECHO.

DWB has now extended its activities to the eastern province of Moxico and Cuanza Norte. One of their first tasks was a child vaccination program, given that "the majority of Angolan children were never given preventative inoculation," said Vanceauwenberghi.

While the U.N. estimated death rate in the nation stands at around 1,000 per day, endemic diseases are spreading at an alarming rate. World Bank statistics show the infant mortality rate for under five's went from 272 per 1,000 live births in 1980 to 320 in 1995.

The sleeping sickness transmitted by the tse-tse fly had virtually disappeared in 1973, but there have been 3,000 cases reported already this year in the four provinces where it is traditionally endemic: Zaire, Bengo, Uige and Cuanza Norte.

It is now the greatest cause of death in the province of Zaire, and is amongst the leading ten in the other three provinces.

Leprosy and tuberculosis also made a comeback, as did whooping cough and polio. Surprisingly, however, incidences of AIDS are still low compared with the surrounding nations.

Ogando said the problem of land mines was a major concern, and according to a report by the United Nations Children's Fund (UNICEF), more than 75,000 people have had to have their legs amputated as a result of stepping on these and are in need of a prosthesis.

"This situation will continue for a long time, and it is a nearly unsurpassable problem for agriculture and travel. It also causes tremendous psychological damage to the population, who live in terror of the mines and the possibility the war may start up again," he added.

He said that in one area of Kuito, 300,000 ECUs were paid to a specialist agency to deactivate one-meter-wide paths through the

minefields in order to clear access to a hospital and a well which were cut off by the devices.

"The Angolan doctors do what they can even though they earn barely seven dollars per month," he added.

The expert said that despite the difficulties and the fragility of the peace process, due to the distrust which still pervades relations between the government and UNITA, "we must accompany the end of hostilities with concrete humanitarian gestures."

Ogando stressed that to broaden the effect of the activity carried out by ECHO, the Commission sent three independent experts to evaluate the needs still unmet in Angola.

"On the basis of the conclusions obtained, we are now working on this new phase," he said.

Copyright 1997

ANC: ANC statement on meeting between SA ...

COMTEX Newswire Monday, January 13, 1997 4:46:00 PM

JAN 13, 1997, M2 Communications - The ANC fully supports and endorses the deliberations between the South African government delegation led by President Nelson Mandela and representatives of Unita led by Dr Jonas Savimbi, in an effort to bring about a durable and lasting solution to Angola.

It is both in South Africa and the region's interest as well as for the people of Angola to give their support for a peaceful transformation process which will pave the way for development.

The South African Government's engagement with Unita is an important effort to ensure that an acceptable solution is found. In this regard, the ANC notes with appreciation that the meeting took place with the full support and blessings of the Angolan Government as well as the UN representative in Angola.

The ANC believes that the process agreed to will in the long term serve the best interests of Angola while laying a firm base for stability both in the country and the region as a whole.

M2 COMMUNICATIONS DISCLAIMS ALL LIABILITY FOR INFORMATION PROVIDED WITHIN M2 PRESSWIRE. DATA SUPPLIED BY NAMED PARTY/PARTIES.

-0-

(C)1994-97 M2 COMMUNICATIONS LTD

Copyright 1997

9700215

04

Article Id: drafr007_d_97005
Document Id: 0e3ywky00dv6lj
Insert Date: 01/13/97
Purge Date: 01/27/99
Publish Date: 01/09/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 44

Title: ANGOLA: UK's Chalker Talks With UNITA, Government, Unavem

Document Number: FBIS-AFR-97-007
Document Type: Daily Report
Document Date: 9 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Sourceline: MB0901165597 Luanda TPA Television Network in Portuguese, 1600
GMT 9 Jan 97
AFS Number: MB0901165597
Citysource: Luanda TPA Television Network
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Text] Baroness Lynda Chalker, British overseas development minister, visited the Joint Commission headquarters this morning to familiarize herself with the Angolan peace process. After talks with delegations from the UN Angola Verification Mission-3 [Unavem-3], the government, and the National Union for the Total Independence of Angola [UNITA], she concluded that the peace process is progressing very slowly. She is optimistic, however.

[Begin recording] [Chalker, in English fading to Portuguese translation] The peace process is progressing very slowly. All the same, it is on the right track and the government of national unity must be established on 25 January. [end recording]

Lynda Chalker is expected to be received by President Jose Eduardo dos Santos this afternoon.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr007_d_97004
Document Id: 0e3ywkw01sxjc6
Insert Date: 01/13/97
Purge Date: 01/27/99
Publish Date: 01/09/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 98

Title: ANGOLA: Government, UNITA Officials Discuss UNITA Deputies' Arrival

Document Number: FBIS-AFR-97-007
Document Type: Daily Report
Document Date: 9 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Sourceline: MB1001085997 Luanda TPA Television Network in Portuguese, 1930

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

9700215

00

Insert Date: 01/13/97
Purge Date: 01/27/99
Publish Date: 01/03/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 60

Title: ANGOLA: President Dos Santos Meets UK's Chalke:

Document Number: FBIS-AFR-97-007
Document Type: Daily Report
Document Date: 9 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Source: MB0901204897 Luanda TPA Television Network in Portuguese, 1930
GMT 9 Jan 97
AFS Number: MB0901204897
Citysource: Luanda TPA Television Network
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Text] At Futungo de Belas Palace in Luanda today, President Jose Eduardo dos Santos received Lynda Chalke, British overseas development minister. The two examined economic cooperation between Angola and the United Kingdom and the Angolan peace process.

[Begin recording] [Chalke, in English with passage-by-passage translation into Portuguese; transcribed from English] I felt it was an excellent meeting. We discussed the economy, peace process, and the future of Angola in Africa. We had a very open exchange and we found ourselves in agreement on many issues.

[Unidentified correspondent] You discussed the economy and the peace process. What assurances did you obtain from His Excellency President Jose Eduardo dos Santos about the Angolan peace process?

[Chalke] The president is determined that the Lusaka Protocol be implemented in full and that a government of unity, of national reconciliation, will be established, we hope on the 25th of January, and that, gradually, the situation in the provinces will be normalized.

[Correspondent] Now that you also discussed the economic situation or economic relations between Angola and your country, can we expect that this cooperation will increase?

[Chalke] Our cooperation has gone on through the last few years, but the most important issue for Angola is the support of the IMF and the World Bank, because if they can reach agreement with the Government of Angola, resources (?will be released) not only from the bank and fund but also from the European Community and from other bilateral donors.
[end recording]

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr007 a 97001
Document Id: 0e3ywxw01j0krm
Insert Date: 01/13/97

9700215

GMT 9 Jan 97
AFS Number: MB1001085997
Citysource: Luanda TPA Television Network
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Text] British Overseas Development Minister Lynda Chalker this morning went to the Joint Commission installations and held talks with the UN Angola Verification Mission-3 commander, with whom she discussed the incorporation of National Union for the Total Independence of Angola (UNITA) soldiers into the Angolan Armed Forces and the demobilization of the remaining troops. Thereafter, Lynda Chalker met the UNITA delegation with whom she discussed the swearing in of its deputies, and lastly the British minister met the government delegation who briefed her on the peace process. Luis Brandao interviewed Isaias Samakuva, UNITA Representative in the Joint Commission, on the arrival of UNITA deputies in Luanda. [Begin recording] [Samakuva] Where will the deputies and their families live? It is not just a matter of being sworn in and attend parliamentary sessions. They need to have a house so that they do not have to worry about accommodation for their families. So, it is not enough to swear in UNITA deputies, they need accommodation. [Brandao] What will happen to the government of unity and national reconciliation? Will the UNITA ministers also have accommodation problems? [Samakuva] I think so. [Brandao] So, there will be no government of unity and national reconciliation by 25 January? [Samakuva] We should not view the situation in this way. We need at least minimum conditions. We will not demand everything now, we have to be reasonable. However, I am not saying these are the reasons the deputies are not able to come. I am just giving an example of a few issues that need to be solved before they come. [Brandao] The press in South Africa reported that other steps of the Lusaka Protocol will not be implemented if the status of Dr. Savimbi is not defined. Is it true? [Samakuva] As I told the press two days ago, the UNITA leadership and its militants will not feel comfortable if its members join the government and Parliament without knowing what will happen to their leader. [Brandao] So, first, Dr. Savimbi's status then other issues? [Samakuva] I am just saying that we need to solve this problem before proceeding to other issues. Government Spokesman General Higino Carneiro also commented on the issue: [Begin recording] [Carneiro] Dr. Savimbi already has a status. We only need to define the dimension of that status. The government yesterday forwarded its proposals to UN Special Representative Blondin Beye and I believe this issue will be discussed this afternoon. [Brandao] Does it mean that there will be no government of unity and national reconciliation by 25 January? [Carneiro] There is no linkage between the swearing in of the government of unity and national reconciliation and discussions on UNITA leader's status. UNITA has approved the timetable with the government and the Joint Commission, so it must abide by the timetable. [Brandao] Should UNITA abide by the timetable, will the

9700215

Purge Date: 01/27/99
Publish Date: 01/09/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 43

Title: ANGOLA: De Moura--Government Committed To Implementing Accord

Document Number: FBIS-AFR-97-007
Document Type: Daily Report
Document Date: 9 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Sourceline: MB0901174497 Luanda TPA Television Network in Portuguese, 1600
GMT 9 Jan 97
AFS Number: MB0901174497
Citysource: Luanda TPA Television Network
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Text] The Angolan Government is committed to fully implementing the Lusaka Protocol to create conditions for a lasting peace and economic development, Foreign Minister Venancio de Moura said at a 9 January official dinner in honor of Baroness Lynda Chalker, British overseas development minister.
[Begin De Moura recording] This is a moment when we are trying to see a light in the tunnel for the complex Angolan peace process has mobilized the political interest of the Angolan people and the international community. It has especially mobilized the interest of the United Kingdom, which is a full member of the UN Security Council, a body behind the full implementation of the Lusaka Protocol signed on 20 November 1994. [end recording]

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drchi007_g_97001
Document Id: 0e3ywl10liky8b
Insert Date: 01/13/97
Purge Date: 01/27/99
Publish Date: 01/09/97
Publish Region: China
Lines: 51

Title: CHINA, ANGOLA: Trade With Angola Grows Rapidly

Document Number: FBIS-CHI-97-007
Document Type: Daily Report
Document Date: 9 Jan 1997
Division: INTERNATIONAL AFFAIRS
Subdivision: Sub-Saharan Africa
Sourceline: OW0901235097 Beijing XINHUA in English, 1815 GMT 9 Jan 97
AFS Number: OW0901235097
Citysource: Beijing XINHUA
Language: English
Article Type: BFN
Subslug: [By Yin Yongjian]

9700215

[FBIS Transcribed ... Luanda, January 9 (XINHUA) --
The value of trade between China and Angola reached 260
million U.S. dollars in the first 10 months of last year,
Chinese economic and commercial counselor based in Angola
Yang Ju said today.

In an exclusive interview with XINHUA, he said that of
the 260 million dollars trade, China's export to Angola
accounted for 18 million dollars, increasing by 79.9 percent
compared with the same period in 1995.

And the value of import from Angola to China reached
242 million dollars in 1996, up by 21.7 percent from the
same period of the previous year, he added.

The diplomat said that the Sino-Angolan trade has seen
rapid growth with the ongoing Angolan peace process, citing
that the figures of bilateral trade risen by nearly 100
million dollars in the first 10 months last year from 158
million dollars in 1995, much higher than 60.48 million
dollars of 1994.

With regard to bilateral trade value, Angola is now
listed in the third place only after Egypt and South Africa
among the African countries which have bilateral trade with
China.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION
IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr007_c_97012
Document Id: 0e3ywu03fnqcg
Insert Date: 01/13/97
Purge Date: 01/27/99
Publish Date: 01/10/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 50

9700215

... AND SAYS SUPPORTS GOVERNMENT-UNITA TALKS

10(A)

SWB

AL/2817 A/1

15 Jan 97

[10]
Sudanese cabinet holds emergency session to discuss "Ethiopian aggression"

Text of report by Sudanese radio on 13th January

The Council of Ministers held an emergency session today at the council's secretariat-general, chaired by Staff Lt-Gen Umar Hasan Ahmad al-Bashir, the president of the republic, to discuss developments in the Blue Nile State and the treacherous Ethiopian aggression on border areas with Sudan, namely, Kurmuk and Qaysan (southeastern Sudan).

The council listened to a briefing by Staff Lt-Gen Hassan Abd al-Rahman Ali, the minister of national defence, on the details of the aggression, its implications and the measures taken by the National Defence Council to confront and contain it.

The council also discussed Sudan's planned diplomatic moves aimed at acquainting international and regional organizations with the Ethiopian aggression, as raised by the minister of external relations, Ali Uthman Muhammad Yaha.

The council approved measures to secure the internal front and a general mobilization in order to confront this conspiracy being led by foreign hostile forces and treasonable remnants. The council expressed confidence in the continuation of the efforts aimed at realizing peace from within.

Source: Republic of Sudan radio, Omdurman, in Arabic 1500 gmt 13 Jan 96

[11]
Sudanese Assembly Speaker Turabi promises help for Ethiopian opposition

Text of report by Radio Monte Carlo on 14th January

In an interview with Radio Monte Carlo, Dr Hasan al-Turabi, speaker of the Sudanese National Assembly, admitted that the Sudan People's Liberation Movement (SPLM) under John Garang had occupied several towns in the Blue Nile area with Ethiopia's help.

Turabi said that Sudan would help the Ethiopian and Eritrean opposition, which has taken refuge in Sudan, by giving them weapons in response to the assistance Ethiopia and Eritrea were offering to the Sudanese opposition.

Source: Radio Monte Carlo - Middle East, Paris, in Arabic 1000 gmt 14 Jan 97

SOMALIA

[12]
Ato faction radio says three countries "recognize" Somali National Salvation Council

Text of report by Somali pro-Uthman Ali Ato radio on 13th January

The Italian ambassador in Addis Ababa, Ethiopia, has said that the Italian Foreign Affairs Ministry had

issued a statement granting recognition to the Somali National Salvation Council that was formed recently at the Somali peace conference in Sodere, Ethiopia.

The Italian ambassador said his government had granted full diplomatic recognition to the National Salvation Council and would also provide it with moral and material support to enable it serve the Somali nation.

In another development, President Umar Hasan al-Bashir of Sudan has recognized the National Salvation Council, according to state-run Omdurman Radio. The Ethiopia government has also recognized the council.

Source: Voice of Somali Pacification, Mogadishu, in Somali 1630 gmt 13 Jan 97

[13]
Islamic court bans daytime eating in Ramadan - pro-Ali Mahdi radio

Text of report by Somali pro-Ali Mahdi Muhammad radio on 13th January

The Islamic court has issued a statement banning restaurants and cafes from selling meals in the daytime during the month of Ramadan.

The court has ordered district Islamic courts to arrest people found serving meals so that they are punished in accordance with the law. The statement called on the Somali people to assist with the arrest of anyone found flouting the ban. The forces of the Islamic court are charged with the implementation of the order.

Source: Radio Mogadishu in Somali 1700 gmt 13 Jan 97

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[14]
Savimbi denies UNITA involvement in Zairean conflict

Text of report by UNITA news agency KUP on 13th January

13th January: UNITA (National Union for the Total Independence of Angola) has denied recent accusations by Zairean rebel leader Laurent Kabila that soldiers from the former Angolan armed opposition were involved in the recent developments in Zaire. Following several meetings between Dr Jonas Savimbi and President Nelson Mandela in Umtata, the UNITA leader said: "UNITA's policy is not one of crossing borders. I want to give you my word that we do not have a single man in Zaire."

Source: KUP news agency via Internet in Portuguese 15 Jan 97

9700215

Poco legible

10 (b)

15 Jan 97

AL/2817 A/4

SWB

[15]
UNITA leader, UN representative meet in Bailundo

Text of report by Angolan UNITA radio on 13th January

In Bailundo on 13th December, Dr Jonas Malheiro Savimbi, president of the National Union for the Total Independence of Angola (UNITA), received in audience Alimine Blondin Beye, UN special representative in Angola. The two officials discussed the latest developments in the peace process, with Beye asking for lengthy details about the important visit President Savimbi made to South Africa.

Beye said he was satisfied, noting that contrary to what had been disseminated by the media, the Savimbi-Mandela meeting strengthened the role of the mediator. Viva Alclula, our Bailundo correspondent, has the details:

The UNITA delegation included the same members who attended yesterday's meeting with the government delegation. President Savimbi was accompanied by UNITA Vice-President Sebastiao Dembo, Secretary-General Lukamba Paulo Gato, Jorge Alicerces Valentim, and [words indistinct]. President Savimbi had a private meeting with Beye. [Words indistinct]

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockerel, Jamba, in Portuguese 1900 gmt 13 Jan 97

[16]
UNITA soldiers join Angolan Armed Forces in Benguela, Cuanza Sul

Excerpts from report by Angolan TV on 13th January

A total of 133 National Union for the Total Independence of Angola (UNITA) soldiers from the Negage assembly area joined the Angolan Armed Forces (FAA) in Benguela Province today. Provincial government members, UN Angola Verification Mission -3 observers, representatives of opposition parties, and religious leaders attended the ceremony...

Another 153 former UNITA soldiers joined the FAA in Uacu Cungo, Cuanza Sul Province, today. This is the first group of UNITA soldiers to join the FAA in the province...

Source: Televisao Popular de Angola, Luanda, in Portuguese 1930 gmt 13 Jan 97

[17]
Opposition coalition splits; new political alliance formed

Excerpt from report by Angolan TV on 11th January

A total of 13 political parties have left the Civilian Opposition Parties, POC, group to form a coalition known as Cufa - Congregation of the Union of Angola's Leading Forces (Portuguese: Congregacao de Uniao das Forcas Vivas de Angola). This was announced in Luanda on 11th January. Cufa, whose members include the National Democratic Movement,

the PSN, PPA, PC, APIDA, PNIA, PURA, POSDA, MPR, SN, PPIDA, CNA and DPA [expansions unknown], says it will support President Jose Eduardo dos Santos in the second round of presidential elections provided for in the Lusaka Protocol. Joao Domingos Francisco, chairman of Cufa's presidium, read a declaration outlining the organization's goals.

[Francisco - recording] Cufa is committed to the following goals:

A. To support His Excellency Jose Eduardo dos Santos in the second round of the presidential elections as provided for in the Lusaka Protocol;

B. To campaign at home and abroad for the re-election of President Jose Eduardo dos Santos;

C. To work very hard to promote President Jose Eduardo dos Santos's image among Angolans;

E. To uphold adherence to political, civil and human rights. [End of recording]...

Source: Televisao Popular de Angola, Luanda, in Portuguese 1930 gmt 11 Jan 97

MALAWI

[18]
Taiwan's foreign minister arrives, calls for consolidation of relations

Text of report by Malawian radio on 13th January

The Republic of China says it wants to consolidate bilateral relations with Malawi. Remarks to this effect was made by the foreign minister of the Republic of China, Mr John Chang, on arrival in Lilongwe today for a four-day official visit during which he will hold discussions with HE the president, Dr Bakili Muluzi, and cabinet ministers.

Mr Chang says during his stay in Malawi he will discuss issues of mutual interest to both his country and Malawi. To this aim, the foreign minister of the Republic of China explained that his country is considering revamping irrigation schemes which were operating under the Chinese agricultural mission. He pointed out it is his country's belief that irrigation is vital for food sustainability.

In his welcome remarks, Malawi's minister of foreign affairs, [the] Honourable George Ntshu, said Malawi would like to see the Republic of China (fully) invest in Malawi.

Source: Malawi Broadcasting Corporation radio, Blantyre, in English 1800 gmt 13 Jan 96

9700215

11

Pao legible.

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 12/1/1997

JORNAL: JORNAL DE NOTÍCIAS

AUTOR: R. [illegible]

PÁGINA: [illegible]

#####

DIANA PROMETE AUXÍLIO A CRIANÇAS ANGOLANAS

Diana fez ontem muito pelo desejo de vir a ser conhecida como a princesa da paz, ao visitar os musseques mais pobres de Luanda, para se encontrar com crianças mutiladas pela guerra, às quais prometeu mandar brinquedos.

No segundo dia da visita a Angola, para ajudar a Cruz Vermelha na campanha pela proibição mundial da utilização de minas, a princesa Diana viu pela primeira vez na vida o amargo resultado de 20 anos de guerra civil na antiga colónia portuguesa.

No centro ortopédico de reabilitação de Neves Bendinha, nos arredores da capital angolana, a princesa conversou com ex-combatentes e crianças à espera de próteses. "A princesa perguntou-me o que poderia dar-me para me ajudar, e eu pedi-lhe um brinquedo. Não tenho brinquedo nenhum", contou Sandra Tigica, uma das crianças do centro, à jornalista da agência Reuters, Lesley Wroughton. Sandra, de 11 anos, experimentou ontem pela primeira vez a prótese que substituirá a perna perdida em Saurimo, no Leste do país, durante um bombardeamento aéreo nos últimos dias da guerra.

Fora das instalações do centro, antigos soldados esperavam para ver a princesa em carne e osso. "Queremos vê-la, porque ela é a princesa da paz", explicou Bernardo Cupemula, de 22 anos, mais um mutilado da guerra.

Diana era até agora pouco conhecida em Angola, mas o numeroso grupo de jornalistas que a segue tem feito muito para chamar as atenções sobre ela.

Essa é, aliás, uma das razões por que a Cruz Vermelha — de que a princesa foi vice-presidente até ao divórcio de Carlos — conta com ela. "O Mundo quer saber o que ela está a fazer e por que o faz. Se esse interesse pode ser transformado em interesse pela questão das minas, então nós ficamos satisfeitos", disse Mike Whittam, director da Cruz Vermelha britânica, a propósito da visita de Diana a Angola.

Não há, na verdade, melhor lugar que Angola para mostrar ao Mundo os terríveis efeitos das minas, que continuam a matar e mutilar mesmo muito depois de acabados os conflitos. Como a princesa afirmou, nas breves declarações prestadas à chegada, Angola tem o triste recorde de três mutilados por cada mil habitantes, e estão ainda enterradas nove milhões de minas — uma por cada angolano —, e cada dia chegam ao hospital mais 24 vítimas, a maioria mulheres e crianças.

Ans porões do centro, membros de um grupo angolano pela proibição das minas agitam uma bandeira de pano. "Não estamos a protestar, mas queremos que fique claro que não basta mandar dinheiro para ajudar as vítimas das minas (...) O que é preciso é proibi-las totalmente", disse um deles.

Antes de ir a Neves Bendinha, Diana visitara um centro de acolhimento médico para grávidas, gerido pela Cruz Vermelha Internacional, no musseque do Kikolo, um dos mais pobres de Luanda, onde vive a maioria dos dois milhões de deslocados que fugiram para a capital por causa da guerra.

"Eu disse-lhe como é a nossa vida, tenho filhos mas não tenho

que lhes dar", contou Dominga Manuel, de 38 anos, a quem uma mina levou uma perna em 1974, uma das mulheres com que Diana se sentou a conversar por breves momentos.

Antes de partir do Kikolo, a princesa foi brindada com um espectáculo de danças tradicionais.

Hoje é dia da princesa vestir uniforme, para se deslocar ao Huambo, onde assistirá ao trabalho de uma equipa de desminagem britânica.

Faça ao interesse que esta visita a Angola está a suscitar, fontes próximas do Palácio de Buckingham admitem que Diana poderá efectuar novas viagens num futuro próximo, à Bósnia e ao Afeganistão.

Poco legível

9700215

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA 15/1/1997

JORNAL DIÁRIO DE NOTÍCIAS

AUTOR Redação

PÁGINA

formação de sapadores de dermi-
nagem, onde Diana almoçou,
mas onde não foi permitida a pre-
sença da imprensa.

A princesa de Gales, que na se-
gunda-feira juntou com a primei-
ra dama de Angola, Ana Paula
Santos, no Funchal de Belas e foi
recebida em privado pelo primei-
ro-ministro angolano, França
Van Dunem, tinha ainda antes
um encontro previsto, ao fim da
tarde, com o representante espe-
cial em Angola do secretário ge-
ral das Nações Unidas, Alioune
Blondin Beye.

Beye bate-se em luta contra-re-
volução para que o Governo angola-
no e a UNITA concluam o proces-
so de paz com que se compromete-
ram a 30 de Novembro de 1994,
data em que foram assinados os
acordos de Lusaca.

Um Governo de unidade e de
reconciliação nacional deverá ser
constituído no próximo dia 23,
mas a questão difícil respecta ao
estatuto a conceder ao líder da
UNITA, Jonas Savimbi.

Os acordos de Lusaca estabele-
ceram um «estatuto especial» para
Savimbi, que continua, todavia,
por definir.

É neste contexto político que
decorre a viagem da Diana de Ga-
les. Para a princesa, trata-se de
uma espécie de «prova de fogo»
em que pretende demonstrar ao
Governo britânico e à ex-sogra
que está habilitada a desempe-
nhar funções como «embaixatriz
de boa vontade» ao serviço da
Grã-Bretanha e a conquistar o lu-
gar de «rainha dos corações»,
funções que reivindicou numa
controvertida entrevista ao canal te-
levisivo da BBC, concedida à reve-
lta da soberana e que a apressou a
escrever ao filho e à nora reco-
mendando-lhes que apressassem
o divórcio.

Remetida desde então ao si-
lêncio e à presença em festas e
reuniões de caridade, esta é a pri-
meira «actuação na ribalta» de
Diana após o divórcio.

9700215

Poco legível.

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 15/1/1997

JORNAL: DIÁRIO DE NOTÍCIAS

AUTOR: KEBACAS

PÁGINA

#####

Princesa de Gales visita hoje Huambo

Num país destruído pela guerra, Diana está a brilhar. Ontem, visitou inúmeras vítimas das minas e quis saber qual o apoio que lhes é prestado

■ Diana de Gales visita hoje para Huambo e Cuito, duas das regiões de Angola mais afetadas pela guerra. No Huambo, deverá visitar o Centro Ortopédico Bomba Alta e assistir a uma sessão de destruição de minas.

Angola conta com mais de cem mil mutilados de guerra, 70 mil dos quais em consequência de acidentes com minas antipessoais. A viagem da ex-noiva de Isabel II insere-se na campanha promovida pela Cruz Vermelha Internacional contra o fabrico de minas.

Ontem, Diana visitou, em Luanda, o Centro Ortopédico da Comissão da Cruz Vermelha Internacional (CICV), onde conviveu com vítimas das minas antipessoais e se interessou pelo apoio aos ex-combatentes e civis que ali acorrem para receber próteses. A visita ao centro, localizado no Bairro Neves Bendinha, nos Musseques junto à saída sul da capital angolana, em direcção a Viana, foi acompanhada pelo representante da CICV, Michel Duford.

Ah, a princesa foi informada dos planos necessários ao fabrico de próteses, cerca de 150 por mês, e à reabilitação das vítimas.

Este é o único dos três centros ortopédicos que a CICV mantém em Angola em que são prestados cuidados de fisioterapia, de forma a habilitar as vítimas das minas a suportar as próteses. Majoritariamente constituído por ex-combatentes, o grupo de vítimas não tem número certo, dado que entre o registo e a saída com a prótese - que custa, no final do processo de fabrico, mil dólares (cerca de 150 mil escudos) - chegam a mediar seis, sete ou oito meses.

De entre as dezenas de vítimas das minas com quem falou, sempre acompanhada por um intérprete da Cruz Vermelha Angolana, Diana de Gales - vestida de forma desportiva com umas moçainhas castanhas, calças de caqui pelo tornozelo e uma blusa de ganga, com mangas, com um emblema da Cruz Vermelha Britânica - escolheu para a foto final da visita uma adolescente de 13 anos, Sandra Thijira, perdendo a perna esquerda em consequência do rebentamento de uma mina, em 1994, em Saurimo, capital da província da Lunda Sul.

O acidente ocorreu quando a Sandra acompanhava a mãe nas lavras e ficou a tomar conta do irmão mais novo.

O convite para a sessão fotográfica, no pátio do centro, foi feito pela própria Diana, que prometeu a Sandra o envio de brinquedos para breve.

No decurso da visita, Diana interveio-se ainda pela situação de André Paulino, de 22 anos, que perdeu as duas pernas em Maio de 1996, quando integrava uma unidade das Forças Armadas Angolanas na província do Cuanza Sul. «Não tenho nada. Perdi o meu pai e a minha mãe na guerra e agora tenho o corpo abandonado. Preciso de ajuda», disse André Paulino várias vezes à princesa, visivelmente chorada.

Paulino está há sete meses à espera das próteses. A princesa disse que iria tentar fazer com que fossem aumentados os apoios às vítimas das minas.

A entrada de Diana no centro ortopédico motivou o interesse de dezenas de residentes do bairro, que à saída lhe dispensaram uma

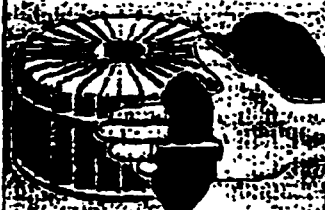
No centro ortopédico de Luanda, Diana convidou uma adolescente de 13 anos, amputada de uma perna, para a foto final

visita na vila de palmas.

Diana visitou também a sede da Cruz Vermelha Angolana, onde foi recebida pelo seu presidente, Alberto Gonçalves, que lhe explicou as actividades de carácter humanitário em que está envolvida. O programa da visita incluiu uma deslocação à escola de

Minas Terrestres

Diana, princesa de Gales, visita Angola no âmbito da campanha da Cruz Vermelha para proibição do uso de minas terrestres. A visita faz parte da campanha internacional, iniciada em 1992, para a eliminação das minas terrestres. A princesa de Gales visitou o Centro Ortopédico da Cruz Vermelha Internacional em Luanda, onde se encontra uma das vítimas das minas.



ANGOLA: 12 milhões de minas - mais de que uma por pessoa - espalhados pelo país. O Centro Ortopédico da Cruz Vermelha Internacional em Luanda, onde se encontra uma das vítimas das minas, é um dos pontos de apoio às vítimas das minas. A princesa de Gales visitou o Centro Ortopédico da Cruz Vermelha Internacional em Luanda, onde se encontra uma das vítimas das minas. A princesa de Gales visitou o Centro Ortopédico da Cruz Vermelha Internacional em Luanda, onde se encontra uma das vítimas das minas.

9700215

Poco legible.

14



15 JAN 97 - 12:55

Angola/Lady Di: Imprensa britânica dá grande destaque à visita

Londres, 15 Jan (Lusa) - A imprensa britânica dá hoje grande relevo à visita da Princesa de Gales a Angola, publicando fotografias de Diana com jovens vítimas de minas anti-pessoal que sofreram amputações.

O "The Times" e o "The Daily Telegraph" publicam a fotografia da princesa com Sandra Tigica, 13 anos, que sofreu a amputação de uma perna, e o "The Independent", num artigo de fundo sobre a visita, mostra também uma fotografia de Diana falando com outra jovem vítima.

O "The Times" cita declarações da princesa segundo as quais gostaria muito de regressar a Angola. Porém, "tem de visitar outros países tais como o Camboja ou o Vietname" para apoiar também a campanha da Cruz Vermelha contra as minas anti-pessoal.

Acrescenta que a princesa, que ficou sinceramente emocionada com as vítimas das minas anti-pessoal, deu grande publicidade ao caso de Angola e que, ao mesmo tempo, a visita reforçou o seu desejo de apoiar a campanha da Cruz Vermelha para banir tais minas.

O "The Times" salienta que durante a visita ao centro de amputações Neves Bendinha, a princesa tentou confortar Adriano Paulino, um soldado de 23 anos, que perdeu as pernas devido à explosão de uma mina.

Para o "The Guardian", Diana entrou num "campo de minas político", pois o Governo de John Major quer banir as minas anti-pessoal, à excepção das chamadas minas inteligentes que automaticamente se destroem após um certo período.

O jornal acrescenta que as declarações de Diana podiam dar a impressão de que apoiava o Partido Trabalhista, que pede que as minas anti-pessoal sejam totalmente banidas, comentando ainda que a Princesa podia assim prejudicar o seu desejo de ser "uma embaixadora" de boa vontade da Grã-Bretanha.

O "The Daily Telegraph" escreve que o ministério da Defesa afirmara que tais declarações "não eram úteis" e que a princesa tinha sido mal aconselhada.

Porém, um porta-voz de Downing Street, a residência oficial do primeiro-ministro John Major, repudiou as notícias de tais críticas.

Segundo o "The Guardian", o ministério dos Negócios Estrangeiros declarou: "a Princesa foi informada a fundo sobre a nossa posição (quanto às minas) antes de iniciar a visita (a Angola) e estamos certos de que ela apoia tal política".

Lusa/Fim



9700215

15



15 JAN 97 - 14:27

Angola: Governador de Cabinda visita os EUA

Cabinda, Angola, 15 Jan (Lusa) - O governador provincial de Cabinda, Jose Amaro Taty, encontra-se desde terca-feira nos Estados Unidos para uma visita privada de dez dias, a convite da companhia petrolifera Cabinda Gulf Oil Company-Chevron.

Amaro Taty, que chefia uma delegacao que integra Maria Mambo Café, membro do bureau politico do MPLA, devera' visitar cinco estados norte-americanos para contactar empresarios norte-americanos e tentar sensibiliza-los a investir naquela provincia do norte de Angola.

Constam da agenda de trabalhos do governador encontros com a direccao da Cabinda Gulf Oil Company-Chevron em Sao Francisco e com organizações não governamentais interessadas em cooperar com as autoridades de Cabinda em accoes de caracter humanitario.

Fonte do gabinete do governador disse 'a agencia Lusa que na reuniao que Amaro Taty ira' manter com a direccao da companhia petrolifera este solicitará um maior envolvimento daquela empresa nos projectos de desenvolvimento da provincia, que se resume actualmente a accoes pontuais nos dominios da educacao e da saude.



© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

9700215



15 JAN 97 - 15:04

Angola: Lady Di provocou deflagração de mina antipessoal no Huambo

+ + + por Eduardo Lobão (texto) e Antonio Cotrim (foto), da
Agência Lusa + + +

Huambo, Angola, 15 Jan (Lusa) - A princesa Diana procedeu hoje a deflagração de uma mina antipessoal no Huambo, capital da província central do Huambo, numa iniciativa que simbolizou a destruição de todas as minas antipessoais existentes em Angola.

A deflagração foi feita nos arredores do Huambo, na circunscrição em que a ong britânica Halo Trust mantém acções de desminagem.

Para a deflagração do engenho explosivo - colocado a cerca de 80 metros de distância - Diana, que hoje voltou a escolher um guarda-roupa desportivo, teve de colocar um colete e um capacete de protecção antes de accionar a mina.

A princesa Diana, que fez uma escala não prevista na cidade do Cuito, capital provincial do Bié, durante 90 minutos, visitou ainda no Huambo o hospital da cidade.

Nesta visita, a princesa Diana foi acompanhada pelo embaixador britânico em Angola, Roger Hart.

A semelhança do que aconteceu terça-feira, quando visitou o representante especial do secretário-geral da ONU em Angola, Alioune Blondin Beye, Diana voltou a receber para recordação o invólucro de uma mina antipessoal.

Lusa/fim



© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

9700215

17-17

SECRETO

ORIGINAL ^{1/2}

M. D. N.
D. C. I. D.
DEPARTAMENTO I
C. MONTEVIDEO
141100ENE/1997

P E D I D O D E I N F O R M A C I O N Nro.003/A/97

I - FECHA ANTES DE LA CUAL SE NECESITA LA INFORMACION:

URGENTE

II - INFORMACION EXISTENTE:

A - T E X T O :

- Se adjunta.-

III - INFORMACION SOLICITADA:

- Información acorde a trámite adjunto.-

IV - DISTRIBUCION:

O R I G I N A L : DPTO. I / D.G.I.D.

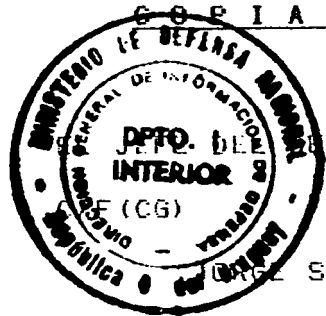
C O P I A 1 : SR.JEFE DE LA SEGUNDA DIVISION
ESTADO MAYOR GENERAL/ARMADA.-

C O P I A 2 : SR. DIRECTOR DEL S.I.F.A.

C O P I A 3 : SR. DIRECTOR DE LA D.N.I.I.

C O P I A 4 : DPTO.II/E.M./ DIVISION
EJERCITO I.-

C O P I A 5 : DPTO. II / E.M.E.-



DEPARTAMENTO I / D.G.I.D.-

JOSE SARAVIA BRIANO.-

001/02
SECRETO

97002175
16 ENE. 1997

- NESTA BAREIRA , ESTELA VERONICA
C.I. 4.298.502-8
C.C. BZA 42771
FEC.NAC. 21.04.78 (MONTEVIDEO)
DOMICILIO: ANTONIO MA. MARQUEZ 5365

- BAREIRA ACOSTA , RAQUEL
C.I. 1.811.677-6
C.C. BRA 32508
FEC.NAC. 30.08.59 (CERRO LARGO)
DOMICILIO: GUTENBERG 6368

- NESTA , MIGUEL DAMIAN
C.I. 4.022.864-0
FEC.NAC. 21.04.78 (MONTEVIDEO)
DOMICILIO: GUTENBERG 6368
PROFESION: JORNALERO

- DA SILVA VINOLES , MIGUEL ANGEL
C.I. 3.819.252-6
C.C. BRA 42691
FEC.NAC. 28.12.74 (MONTEVIDEO)
DOMICILIO: ANTONIO MA. MARQUEZ 5365
PROFESION: EMPLEADO (MI GRANJA)

- BAREIRA ACOSTA , CELIA DAIR
C.I. 1.343.229-4
C.C. BRA 18652
FEC.NAC. 05.04.44 (CERRO LARGO)
DOMICILIO: LEZICA 6412
PROFESION: EMPLEADA DOMESTICA

- BAREIRA ACOSTA , NELIA
C.I. 1.543.347-2
C.C. BRA 24270
FEC.NAC. 21.12.51 (CERRO LARGO)
DOMICILIO: GRAL. HORROS 4765 APTO.2
PROFESION: AMA DE CASA

- VINALES DA SILVA , PATRICIA
C.I. 3.662.718-1
C.C. BRB 15422
FEC.NAC. 14.01.73 (CANELONES)
DOMICILIO: PADAJOS 1814
PROFESION: COMERCIANTE

002/02

9700217.

ACNIVO

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA
Montevideo, enero 14 de 1997

PARTE NRO.005.///

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADO

UNION AUTO.DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS
Convención Nro.1131

En la fecha en el marco del paro general decretado por el PIT.CNT., efectuará una jornada de difusión en la zona del Parque Posadas, y Cerro. El 16/ENERO/ paro con movilización a partir de la hora 12.00' y el 20/ENERO/ entre las 09.00' y las 12.00' paro con movilizaciones.-

En el día de ayer se realizaron pintadas alusivas al conflicto en la zona de la Ciudad Vieja así como volanteadas.-

PIT.CNT.

Avda. 18 de Julio Nro.2190

En la fecha se realiza el paro general decretado por esta Central Obrera de acuerdo al siguiente detalle;

TRANSPORTE; Paró a partir de la hora 20.59' del día de ayer, con reintegro de los servicios nocturnos a la fecha, tanto en los servicios Departamentales como Interdepartamentales. COPSA- CUTCSA y demás /// Compañías trabajarán con "servicios de emergencia".-

BANCO DE PREVISION SOCIAL; Paro general en todo el país, atendiendo // con guardia gremial.

SALUD PUBLICA Y PRIVADA; Se adhiere al paro, atendiendo los servicios con guardias gremiales.-

EMPRESAS PRIVADAS Y PUBLICAS; Paro en Montevideo; En el Interior, dejando a consideración de los Plenarios Departamentales.-

BANCA PUBLICA Y PRIVADA; Paro unicamente en Montevideo

TAXIMETROS; Servicio de emergencia

////////////////////////////////////

S.U.N.C.A.

OBRA TORRE COLUMBUS

Desde el 23/DIC/96 se mantiene ocupada por parte de seis operarios de un total de 23 que posee la Empresa, por el despido de 13 trabajadores.-

////////////////////////////////////

INFORMACIONES VARIAS

VIGILANCIA

Con relación a los ciudadanos Peruanos alojados en el edificio de la calle Coñonia Nro.1569 Apto.201,- Luis SAAÑIEGO y Sonia GORA RIVERA no se registraron novedades.-

////////////////////////////////////

Poco pagado

001/001

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION	
SECTOR PRIVADO	
Fecha	16.1.97
Nº de Identificación	9700222

9700222
20 ENE. 1997

ARCHIVO

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA
Montevideo, diciembre 19 de 1996

SECTOR PRIVADO
GASEBA URUGUAY

PLATAFORMA MOVILIZACIONES

GREMIO

U.A.E.O.GAS

Prosiguen en Asamblea permanente, con paros de cuatro horas por Turno y "corte de horas extras". En reclamo del reintegro de treinta y tres operarios despedidos, libertades / sindicales, seguridad industrial y pública, / soberanía nacional y nó al neoliberalismo.-

ORIGINAL

SINDICATO DEL GAS: el 20/DICIEMBRE/1996 a partir de la hora 18.00. tienen previsto conjuntamente con el gremio Bancario (A.R.B.U.), una serie de movilizaciones en la Ciudad Vieja y Centro, con el fin de denunciar a la opinión pública la represión en GASEBA.. y el inminente proyecto sobre Cajas Bancarias y otras Cajas Para estatales. Dicha paralización afectará la atención al público en las instituciones bancarias de la Capital.- Por otra parte el 23/DIC/1996, la U.A.E.O. GAS instalará un AYUNO COLECTIVO POR VEINTICUATRO HORAS, con paro de actividades, efectuándose una concentración al inicio de la medida.-

PIT.CNT.: Decidió para los próximos días un paro de 24 HORAS de carácter general, en caso de que no sean reintegrados los despedidos de GASEBA.-

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE GASEBA	
SECRETARIA	
Fecha	16.11.97.
Nº de identificación 97002234	

000/01

9700223.
20 ENE. 1997

Rec. Jorge

Handwritten signature/initials

ARCHIVO

MINISTERIO DEL INTERIOR	
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA	
Montevideo, diciembre 21 de 1996	
SECTOR PRIVADO	PLATAFORMA MOVILIZACIONES
CASERA URUGUAY	
	Prosiguen los paros de cuatro horas por turnos, con corte de horas extras.-
	MONTIVO; Reintegro de los despedidos, Libertades sindicales, seguridad industrial y pblion, soberanía nacional y no al neoliberalismo.-
<p>=====</p> <p>CONCENTRACION: En el día de ayer entre las 17.00 y las 17.45 en la intersección de 25 de Mayo y Juncal se congregaron unos 200 personas pertenecientes al gremio de AERO., y otros 50 del Sindicato de U.A.E.O.G.S. que en forma conjunta realizaron corte de tránsito. En parte cambiaron el lugar a cargo de un dirigente de AERO. y otro de CASERA. En la misma a la situación de los despedidos, y sobre el ambiente proyectado sobre las Cajas Bancarias y Paracastales. Con respecto al "apuro colectivo", estaría previsto para los días 23 y 24 de DICIEMBRE/96, desconociéndose el lugar, la cantidad de los que asistirían, que serían de varias ciudades.-</p> <p>=====</p> <p>ASUNTOS PENDIENTES:</p> <p>21/12/96: El 21/12/96/96 realizará un paro general nacional de 24 horas, en solidaridad con los huelguistas y tres despedidos de CASERA.-</p> <p>=====</p> <p>PRENSA DE BOMBA:</p> <p>20/12/96: PARA LA O.S. Ministerio de Transporte y Obras Públicas ubicado en Avenida No. 575, se recepcionó una comunicación telefónica, donde una voz femenina manifestó que... "EL COMANDO 59 PISO UNA BOMBA EN EL M.T.O.P. Y VA A EXPLOTAR". Se hicieron presentes efectivos de la Sección y de la D.N. Bomberos los que efectuaron "previo desalojo", una inspección la que finalizó sin novedad. Se autorizó al señor don Ugo de Lima, habitante en la zona de 1260, Puro.-</p> <p>20/12/96: A las 18.30, a través de la M.C.O. se toma conocimiento que mediante llamada telefónica de parte de una voz masculina, la misma hizo saber que... "se habían colocado tres artefactos explosivos en el Hospital Vilardebó, de los cuales dos estallarían en media hora. En dicho lugar se hicieron presentes efectivos de la Sección Gta. y de la Dirección Nal. de Bomberos los que efectuaron una revisión, comprobándose que se trataba de una falsa alarma. Se hace constar que anteriormente se habían recibido otras llamadas de similares características.-</p>	

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION

DE U.R.U.

SECRETARIA

Fecha **16.1.97**

Nº de Identificación **97002254**

9700225.
20 ENE 1997

Handwritten signature

12/11/97
da

ARCHIVO

MINISTERIO DEL INTERIOR
 DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA
 Montevideo, diciembre 23 de 1996

SECTOR PRIVADO	CREMIO	PLATAFORMA MOVILIZACIONES
CASERBA CURUPAY	DIASO-GAR	Prosiguen los casos de cuatro horas por turno, con corte de las horas extras.-
		HORA 10.00'; Inicio del "ayuno colectivo" por 24 horas en La Parroquia de los Padres Conventuales.- Gacelones y Gutierrez Ruiz.- El PIT CH. convoca a los gremios a solidarizarse con los ayunantes.-
		MOTIVO: En contra de los 33 despedidos, libertades sindicales, etc.-
SERVICIO DE SALUD PANAMERICANO	S.U.S.	DE 6.00' A 14.00': PARO DE LA F.U.S., con posterior concentración a las 12.00', frente al edificio mesocoma. (Avda. Jose Belloni Nro.4900).-
		MOTIVO: En contra de despidos de dirigentes sindicales.-

001/01

9700226
20 ENE. 1997

Rec. Reg. 46

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE CORREA	
SECRETARIA	
Fecha	16.1.97
Nº de Identificación	9700226

12/11/97

Nº DOCUMENTO **9700227**
TITULO **Expediente de corrección de errores**
ROCEDENCIA **78 30050 11209**
FECHA DE **8-11-96**
VINCULACION **11209**
MAFIA 507698

01-03

9700227



NIGERIAN NATIONAL PETROLEUM CORPORATION

FALOMO OFFICE COMPLEX, IKOYI, LAGOS

FROM THE DESK OF: DR. (ALHAJI) AMINU BABANGIDA TO: THE PRESIDENT/CEO

TELEFAX: 234-90 403442

Dear Sir,

STRICTLY CONFIDENTIAL

REQUEST FOR URGENT CONFIDENTIAL BUSINESS RELATIONSHIP **RE-TRANSFER OF US\$50.5M AMERICAN DOLLARS INTO YOUR ACCOUNT**

I, on behalf of my other colleagues from different Federal Government of Nigeria owned parastatals decided to solicit your assistance as regards transfer of the above-mentioned amount into your bank account. This fund arose from the over invoicing of various contracts awarded in my parastatals to certain Foreign Contractors sometime ago.

We, as holders of sensitive positions in our various parastatals, were mandated by the Federal Government to scrutinize all payments made to certain Foreign Contractors and we discovered that some of the contracts they executed were grossly over-invoiced either by omission or commission. Also, discovered that the sum of US\$55.5m (Fifty-five Million, five hundred thousand US Dollars only) was lying in a suspense account, although the Foreign Contractors were fully paid their contract entitlements after executing the said contracts.

We all agreed that the over-invoiced amount be transferred (for our own use) into a bank account provided by a foreign partner, because we are government workers and the Code of Conduct does not allow us to operate foreign accounts.

However, we have succeeded in transferring some of this over-invoiced money, precisely US\$5.0M (Five million US Dollars only) into a foreign account in MOROCCO (North Africa), but the provider of the account in MOROCCO is up to some mischief and refuses to comply to the earlier mutual agreement by insisting that the total amount be paid into his nominated bank account before disbursement will take effect. If for a meager US\$5.0m (Five million U.S. Dollars only) we are not compensated, is it when the balance of US\$50.5m (fifty million, five hundred thousand US Dollars only) is transferred that we will be sure of our full compensation?

We are therefore seeking your assistance so that the remaining amount of US\$50.5m can be speedily processed and fully remitted into your nominated bank account. On successful remittance of the fund into your account, you will be compensated with 30% of the amount for your assistance and services.

So far, much have been said and due to our sensitive positions, we cannot afford a slip in this transaction neither can we give out our identity as regards our respective offices; but where relationship is established smooth operations commences, you will be furnished with details of all you deserve to know.

I am at your disposition to entertain any question(s) from you with respect to this transaction, so contact me immediately through the above fax or telephone numbers for further information on the requirements and procedure for this transaction.

Please, treat with the *strictest confidentiality and utmost urgency.*

Yours truly,

Aminu B.

8-11-96

DR. (ALHAJI) AMINU BABANGIDA

02

9700227

CORPORACION NACIONAL DE PETROLEO DE NIGERIA,

DE: Oficina de Dr. Aminu Babangida
PARA: El presidente

ESTRICTAMENTE CONFIDENCIAL

Estimado Señor:

Solicitud urgente de negocio confidencial de re-transferencia de US\$50.5M de dolares americanos a su cuenta.

De parte de mis colegas de los diferentes Gobiernos Federales de Nigeria propietarios para estatales decidimos solicitar su ayuda tal como transferir la suma abajo mencionada a su cuenta bancaria. Este fondo surge desde los mas altos voceros de varios contratos para estatales y ciertos contratantes extranjeros, algún tiempo atras.

Nosotros, como poseedores de posiciones sensatas en nuestros varios para estatales, fuimos mandados por el Gobierno Federal a investigar todos los pagos realizados a ciertos contratantes extranjeros y descubrimos que algunos de los contratos ejecutados fueron grosamente aumentados tanto por omision como por comision. Además, descubrimos que la suma de US\$55.5 (cincuenta y cinco millones quinientos mil dolares) fueron dejados en una cuenta en suspenso, aunque los contratantes extranjeros fueron pagos sus titulos de contrato se ejecutaron luego de los mismos.

Estamos de acuerdo que la suma incrementada sea transferida (para nuestro propio lucro) a una cuenta bancaria proporcionada por un extranjero, ya que somos trabajadores del gobierno y nuestro codigo no nos permite operar con cuentas extranjeras.

Aunque, hemos tenido exito en transferir algunas de estas cantidades, precisamente US\$5.0M (cinco millones de dolares) a una cuenta extranjera en Marruecos (Africa del Norte), el proveedor de esta cuenta en Marruecos esta con algunos problemas y se rehusa a cumplir el acuerdo insistiendo que la suma total a ser pagada en su cuenta bancaria antes de su desvalorizacion tomara efecto. Si por el deposito de US\$5.0M (cinco millones de dolares) no somos compensados, es cuando el balance de US\$50.5M sea transferido que obtendremos una completa compensacion.

Es por eso que solicitamos que la cantidad de US\$50.5m pueda ser rapida y completamente remitida a su cuenta bancaria. Con el exito del envio a su cuenta, usted sera compensado con un 30% de la suma por su ayuda y servicio.

Mucho se ha dicho y debido a nuestra sensata posicion, no podemos afrontar un fracaso en esta transaccion como tampoco podemos dar nuestra identidad; donde se establecen relaciones comerciales comienzan operaciones gratificantes, usted sera provisto de detalles de todo lo que desee.

Estoy a su disposicion para responder cualquier pregunta con respecto a esta transaccion, por eso pongase en contacto inmediato conmigo a traves del fax o telefonos.

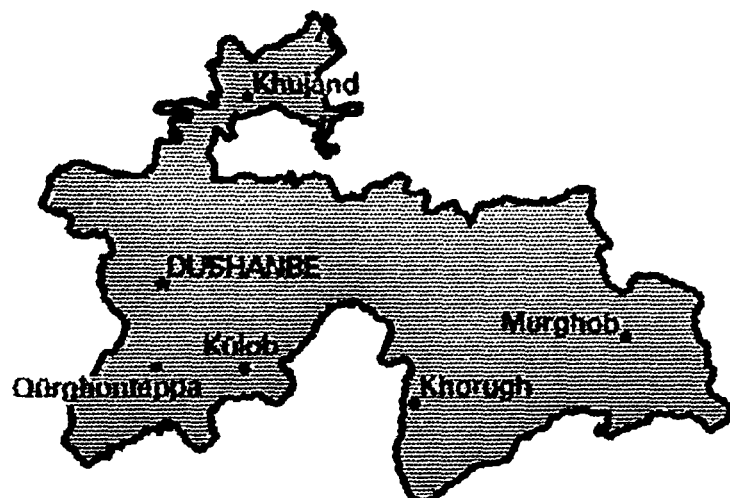
Por favor, trate como estrictamente confidencial y con la mayor urgencia.

03-03

9700227

Boundary representation is
not necessarily authoritative.

150 km



Tajikistan

Note--Tajikistan has experienced three changes of government since it gained independence in September 1991. The current president, Emomali RAKHMONOV, was elected to the presidency in November 1994, yet has been in power since 1992. The country is suffering through its third year of a civil war, with no clear end in sight. Underlying the conflict are deeply-rooted regional and clan-based animosities that pit a government consisting of people primarily from the Kulob (Kulyab), Khujand (Leninabad), and Hisor (Hissar) regions against a secular and Islamic-led opposition from the Gharm, Gorno-Badakhshan, and Qurghonteppa (Kurgan-Tyube) regions. Government and opposition representatives have held periodic rounds of UN-mediated peace talks and agreed in September 1994 to a cease-fire. Russian-led peacekeeping troops are deployed throughout the country, and Russian border guards are stationed along the Tajik-Afghan border.

Geography

Location: Central Asia, west of China

Map references: Commonwealth of Independent States - Central Asian States

Area:

total area: 143,100 sq km

land area: 142,700 sq km

comparative area: slightly smaller than Wisconsin

Land boundaries: total 3,651 km, Afghanistan 1,206 km, China 414 km, Kyrgyzstan 870 km,

1 of 7 DOCUMENTO 9700231 12/23/96 09:58:
TITULO Generalidades Sobre TADJIKISTAN
PROCEDENCIA INTERNET
20 FECHA DE PROCEDENCIA 23-12-96
Tajikistan VINCULACIONES M876-3004
ml 507693
501883
507294
11650

....gov/cia/publications/95fact/ti.ht

Uzbekistan 1,161 km

01-06

9700231

Coastline: 0 km (landlocked)

Maritime claims: none; landlocked

International disputes: boundary with China in dispute; territorial dispute with Kyrgyzstan on northern boundary in Isfara Valley area; Afghanistan's and other foreign support to Tajik rebels based in northern Afghanistan

Climate: midlatitude continental, hot summers, mild winters; semiarid to polar in Pamir Mountains

Terrain: Pamir and Altay Mountains dominate landscape; western Fergana Valley in north, Kofarnihon and Vakhsh Valleys in southwest

Natural resources: significant hydropower potential, some petroleum, uranium, mercury, brown coal, lead, zinc, antimony, tungsten

Land use:

arable land: 6%

permanent crops: 0%

meadows and pastures: 23%

forest and woodland: 0%

other: 71%

Irrigated land: 6,940 sq km (1990)

Environment:

current issues: inadequate sanitation facilities; increasing levels of soil salinity; industrial pollution; excessive pesticides; part of the basin of the shrinking Aral Sea which suffers from severe overutilization of available water for irrigation and associated pollution

natural hazards: NA

international agreements: NA

Note: landlocked

People

Population: 6,155,474 (July 1995 est.)

Age structure:

0-14 years: 43% (female 1,303,627; male 1,340,086)

15-64 years: 53% (female 1,612,429; male 1,624,379)

65 years and over: 4% (female 157,841; male 117,112) (July 1995 est.)

Population growth rate: 2.6% (1995 est.)

Birth rate: 34.06 births/1,000 population (1995 est.)

Coastline: 0 km (landlocked)

Maritime claims: none; landlocked

International disputes: boundary with China in dispute; territorial dispute with Kyrgyzstan on northern boundary in Isfara Valley area; Afghanistan's and other foreign support to Tajik rebels based in northern Afghanistan

Climate: midlatitude continental, hot summers, mild winters; semiarid to polar in Pamir Mountains

Terrain: Pamir and Altay Mountains dominate landscape; western Fergana Valley in north, Kofarnihon and Vakhsh Valleys in southwest

Natural resources: significant hydropower potential, some petroleum, uranium, mercury, brown coal, lead, zinc, antimony, tungsten

Land use:

arable land: 6%

permanent crops: 0%

meadows and pastures: 23%

forest and woodland: 0%

other: 71%

Irrigated land: 6,940 sq km (1990)

Environment:

current issues: inadequate sanitation facilities; increasing levels of soil salinity; industrial pollution; excessive pesticides; part of the basin of the shrinking Aral Sea which suffers from severe overutilization of available water for irrigation and associated pollution

natural hazards: NA

international agreements: NA

Note: landlocked

People

Population: 6,155,474 (July 1995 est.)

Age structure:

0-14 years: 43% (female 1,303,627; male 1,340,086)

15-64 years: 53% (female 1,612,429; male 1,624,379)

65 years and over: 4% (female 157,841; male 117,112) (July 1995 est.)

Population growth rate: 2.6% (1995 est.)

Birth rate: 34.06 births/1,000 population (1995 est.)

ml

Death rate: 6.58 deaths/1,000 population (1995 est.)

Net migration rate: -1.44 migrant(s)/1,000 population (1995 est.) ; n o ≡ L

Infant mortality rate: 60.4 deaths/1,000 live births (1995 est.)

Life expectancy at birth:

total population: 69.03 years

male: 66.11 years

female: 72.1 years (1995 est.)

Total fertility rate: 4.55 children born/woman (1995 est.)

Nationality:

noun: Tajik(s)

adjective: Tajik

Ethnic divisions: Tajik 64.9%, Uzbek 25%, Russian 3.5% (declining because of emigration), other 6.6%

Religions: Sunni Muslim 80%, Shi'a Muslim 5%

Languages: Tajik (official), Russian widely used in government and business

Literacy: age 15 and over can read and write (1989)

total population: 98%

male: 99%

female: 97%

Labor force: 1.95 million (1992)

by occupation: agriculture and forestry 43%, government and services 24%, industry 14%, trade and communications 11%, construction 8% (1990)

Government

Names:

conventional long form: Republic of Tajikistan

conventional short form: Tajikistan

local long form: Jumhurii Tojikistan

local short form: none

former: Tajik Soviet Socialist Republic

Digraph: TI

Type: republic

Capital: Dushanbe

ml

Administrative divisions: 2 oblasts (viloyatho, singular - viloyat) and one autonomous oblast* (viloyati avtonomii): Viloyati Avtonomii Badakhshoni Kuni* (Khoriobh - formerly Khorobh), Viloyati Khaitlon* (Qurghonteppa - formerly Kurgan-Tyube), Viloyati Leninobod (Khujand - formerly Leninabad)
note: the administrative center names are in parentheses

Independence: 9 September 1991 (from Soviet Union)

National holiday: National Day, 9 September (1991)

Constitution: new constitution adopted 6 November 1994

Legal system: based on civil law system; no judicial review of legislative acts

Suffrage: 18 years of age; universal

Executive branch:

chief of state: President Emomili RAKHMONOV (since 6 November 1994; was Head of State and Assembly Chairman since NA November 1992); election last held 6 November 1994 (next to be held NA 1998); results - Emomili RAKHMONOV 58%, Abdumalik ABDULLAJANOV 40%
head of government: Prime Minister Jamshed KARIMOV (since 2 December 1994)
cabinet: Council of Ministers

Legislative branch: unicameral

Supreme Soviet: elections last held 26 February 1994 (next to be held NA); results - percent of vote by party NA; estimated seats - (181 total) Communist Party and affiliates 100, Popular Party 10, Party of Political and Economic Progress 1, Party of Popular Unity 6, other 64

Judicial branch: Prosecutor General

Political parties and leaders: Communist Party (People's Party of Tajikistan - PPT), Abdumalik ABDULAJANOV; Party of Economic Freedom (PEF), Abdumalik ABDULAJANOV; Tajik Socialist Party (TSP), Shodi SHABDOLOV; Tajik Democratic Party (TDP), Abdu-Nabi SATARZADE, chairman; note - suspended for six months; Islamic Renaissance Party (IRP), Sayed Abdullo NURI, chairman; Rebirth (Rastokhez), Takhir ABDUZHABOROV; Lali Badakhshan Society, Atobek AMIRBEK; People's Democratic Party (PDP), Abdujalil HAMIDOV, chairman; Tajikistan Party of Economic and Political Renewal (TPEPR), Mukhtor BOBOYEV
note: all the above-listed parties except the Communist Party, the Party of National Unity, and the People's Party were banned in June 1993

Other political or pressure groups: Tajikistan Opposition Movement based in northern Afghanistan

Member of: CIS, EBRD, ECO, ESCAP, IBRD, ICAO, IDA, IDB, IFAD, ILO, IMF, INTELSTAT (nonsignatory user), IOC, IOM (observer), ITU, NACC, OIC, OSCE, UN, UNCTAD, UNESCO, UNIDO, UPU, WHO, WIPO, WMO

Diplomatic representation in US:

chief of mission: NA
chancery: NA
telephone: NA

ml

US diplomatic representation:*chief of mission:* Ambassador Stanley T. ESCUDERO*embassy:* Interim Chancery, #39 Aini Street, Oktyabrskaya Hotel, Dushanbe*mailing address:* use embassy street address*telephone:* [7] (3772) 21-03-56

Flag: three horizontal stripes of red (top), a wider stripe of white, and green; a crown surmounted by seven five-pointed stars is located in the center of the white stripe

Economy

Overview: Tajikistan had the next-to-lowest per capita GDP in the former USSR, the highest rate of population growth, and an extremely low standard of living. Agriculture dominates the economy, cotton being the most important crop. Mineral resources, varied but limited in amount, include silver, gold, uranium, and tungsten. Industry is limited to a large aluminum plant, hydropower facilities, and small obsolete factories mostly in light industry and food processing. The Tajik economy has been gravely weakened by three years of civil war and by the loss of subsidies and markets for its products, which has left Tajikistan dependent on Russia and Uzbekistan and on international humanitarian assistance for much of its basic subsistence needs. Moreover, constant political turmoil and the continued dominance by former Communist officials have impeded the introduction of meaningful economic reforms. In the meantime, Tajikistan's efforts to adopt the Russian ruble as its domestic currency despite Russia's unwillingness to supply sufficient rubles left the country in a severe monetary crisis throughout 1994, keeping inflation low but leaving workers and pensioners unpaid for months at a time. The government has announced plans to introduce its own currency in 1995 to help resolve the problem.

National product: GDP - purchasing power parity - \$8.5 billion (1994 estimate as extrapolated from World Bank estimate for 1992)

National product real growth rate: -12% (1994 est.)

National product per capita: \$1,415 (1994 est.)

Inflation rate (consumer prices): NA%

Unemployment rate: 1.5% includes only officially registered unemployed; also large numbers of underemployed workers and unregistered unemployed people (September 1994)

Budget:*revenues:* SNA*expenditures:* SNA, including capital expenditures of SNA

Exports: \$320 million to outside the FSU countries (1994)

commodities: cotton, aluminum, fruits, vegetable oil, textiles*partners:* Russia, Kazakhstan, Ukraine, Uzbekistan, Turkmenistan

Imports: \$318 million from outside the FSU countries (1994)

commodities: fuel, chemicals, machinery and transport equipment, textiles, foodstuffs

m1

partners: Russia, Uzbekistan, Kazakhstan

External debt: SNA

Industrial production: growth rate -31% (1994)

Electricity:

capacity: 3,800,000 kW

production: 15,000,000 kWh

consumption per capita: 2,800 kWh (1994)

Industries: aluminum, zinc, lead, chemicals and fertilizers, cement, vegetable oil, metal-cutting machine tools, refrigerators and freezers

Agriculture: cotton, grain, fruits, grapes, vegetables; cattle, sheep and goats

Illicit drugs: illicit cultivation of cannabis and opium poppy; mostly for CIS consumption; used as transshipment points for illicit drugs from Southwest Asia to Western Europe and North America

Economic aid:

recipient: Russia and Uzbekistan reportedly provided substantial general assistance throughout 1993 and 1994; Western aid and credits promised through the end of 1993 were \$700 million but disbursements were only \$104 million; large scale development loans await IMF approval of a reform and stabilization plan

Currency: 1 ruble (R) = 100 kopeks; Tajikistan uses the Russian ruble as its currency by agreement with Russia; government has plans to introduce its own currency, the Tajik ruble, in 1995

Exchange rates: NA

Fiscal year: calendar year

Transportation

Railroads:

total: 480 km in common carrier service; does not include industrial lines (1990)

Highways:

total: 29,900 km

paved: 21,400 km

unpaved: earth 8,500 km (1990)

Pipelines: natural gas 400 km (1992)

Ports: none

Airports:

total: 59

RESERVADO

FUERZA AÉREA

Sección: S.I.F.A. Hoja: 1 / 1

COMANDO GENERAL
Servicio de Información.

Evaluación: Fecha: 15/01/97

DOCUMENTO: INFORME N°001/97

ASUNTO: Contesta Pedidos de Información N° 053/A/96

DE: DIRECTOR DEL SERVICIO DE
INFORMACIÓN DE LA FUERZA
AÉREA.

PARA: SEÑOR JEFE DEL
DEPARTAMENTO I
D.G.I.D.

TEXTO:

REFERENTE A: FERREIRA, CARMEN
REGISTRAMOS: FERREIRA, CARMEN
LUGAR DE TRABAJO: CIMPEX
ACTIVIDADES: 1986 SINDICALISTA DE SUA (AGUJA)

LAS DEMAS PERSONAS MENCIONADAS CARECEN DE ANOTACIONES.



EL DIRECTOR DEL SERVICIO DE INFORMACIÓN
DE LA FUERZA AÉREA.-
CORONEL (AV.)
RODOLFO P. LEGUISAMO

00 1/001

9700232.
21 ENE. 1997

RESERVADO

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA
SECRETARIA
Fecha 17/01/97
No de Identificación 9700232/6

Don. 721

RESERVADO

FUERZA AÉREA

Sección: S.I.F.A. Hoja: 1 / 1

COMANDO GENERAL
Servicio de Información.

Evaluación: Fecha: 15/01/97

DOCUMENTO: INFORME Nº002/97

ASUNTO: Contesta Pedido de Información Nº 062/A/96

DE: DIRECTOR DEL SERVICIO DE
INFORMACIÓN DE LA FUERZA
AÉREA.

PARA: SEÑOR JEFE DEL
DEPARTAMENTO I
D.G.I.D.

TEXTO:

REFERENTE A: DA FONSECA MUNIZ, SENECIO
REGISTRAMOS: DA FONSECA MUNIZ, SENECIO (A) "RACCO"
C.I. Nº 1.190.458 (MONTEVIDEO)
C.C. SERIE BOA Nº 3869
FECHA DE NACIMIENTO: 23/11/1941
LUGAR: MELO, CERRO LARGO
DOMICILIO: MONTEVIDEO, ARTILLEROS ORIENTALES
Nº 4368 (1978)
OFICIAL 20 MTS. Nº4368/2 (1973)
PROFESIÓN: CARPINTERO
ACTUACIÓN: MLN (T)
ESTADO CIVIL: CASADO (1973)
HIJO DE. TEODOMIRO Y JUANA
RECLUSO Nº1731 DEL E.M.R. Nº1
ANOTACIONES: 30/11/1973 DETENIDO POR Bn. TRASM.1
05/03/1974 PROCESADO
DELITO: ART. 60(V) DEL CPM. ART. 60(Y) INC. 6TO Y 60(XII) DEL CPM.
ART. 209 DEL CPO. (ART. 281 Y 282 INC. 2º CPO.).
SENTENCIA: A LA PENA DE 15 AÑOS DE PENITENCIARIA. (01/02/1978)
10/12/1984 LIBERADO.



EL DIRECTOR DEL SERVICIO DE INFORMACIÓN
DE LA FUERZA AÉREA -
CORONEL (AV.)

RODOLFO P. LEGUISAMO

RESERVADO

001/001

Dev. 21

9700233.
21 ENE. 1997

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE DEFENSA	
SECRETARIA	
Fecha	12/01/97
Nº de Identificación	9700233/56

RESERVADO

FUERZA AÉREA

Sección: S.I.F.A. Hoja: 1 / 1

COMANDO GENERAL
Servicio de Información.

Evaluación: Fecha: 15/01/97

DOCUMENTO: INFORME Nº003/97

ASUNTO: Contesta Pedidos de Información Nº 052,056,058,059,060 y 061/A/96

DE: DIRECTOR DEL SERVICIO DE
INFORMACIÓN DE LA FUERZA
AÉREA.

PARA: SEÑOR JEFE DEL
DEPARTAMENTO I
D.G.I.D.

TEXTO:

TODAS LAS PERSONAS MENCIONADAS EN LOS PEDIDOS DE
INFORMACION ARRIBA INDICADOS, CARECEN DE ANOTACIONES.-



EL DIRECTOR DEL SERVICIO DE INFORMACIÓN

DE LA FUERZA AÉREA.

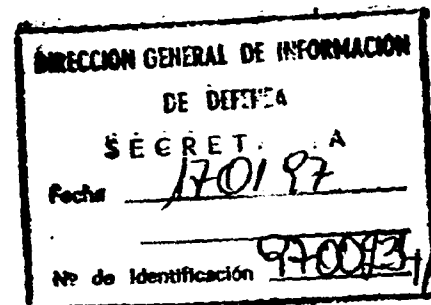
CORONEL (AV.)

RODOLFO P. LEGUISAMO

.001/001

9700234.
11 ENE. 1997

RESERVADO



Don A. L.

RESERVADO

FUERZA AÉREA

Sección: S.I.F.A. Hoja: 1 / 1

COMANDO GENERAL
Servicio de Información.

Evaluación: Fecha: 15/01/97

DOCUMENTO: INFORME N°004/97

ASUNTO: Contesta Pedidos de Información N° 054/A/96

DE: DIRECTOR DEL SERVICIO DE
INFORMACIÓN DE LA FUERZA
AÉREA.

PARA: SEÑOR JEFE DEL
DEPARTAMENTO I
D.G.I.D.

TEXTO:

REFERENTE A: PEREIRA MENDEZ, PEDRO EDINSON
REGISTRAMOS: PEREIRA MENDEZ, PEDRO EDINSON
C.C. SERIE BVA N°36164
LLAMADO A RATIFICAR O RECTIFICAR SU ADHESION
AL REFERENDUM SOBRE LA LEY 15848.

LAS DEMAS PERSONAS MENCIONADAS CARECEN DE ANOTACIONES.

EL DIRECTOR DEL SERVICIO DE INFORMACIÓN

DE LA FUERZA AÉREA -

CORONEL (AV.)

RODOLFO P. LEGUISAMO



001/001

9700235.
21 ENE. 1997

RESERVADO

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE DEFENSA	
SECRETARIA	
Fecha	17/01/97
Nº de Identificación	900135/86

Sen. Ant's

RESERVADO

FUERZA AÉREA

Sección: S.I.F.A. Hoja: 1 / 1

COMANDO GENERAL
Servicio de Información.

Evaluación: Fecha: 15/01/97

DOCUMENTO: INFORME Nº005/97

ASUNTO: Contesta Pedidos de Información Nº 057/A/96

DE: DIRECTOR DEL SERVICIO DE
INFORMACIÓN DE LA FUERZA
AÉREA.

PARA: SEÑOR JEFE DEL
DEPARTAMENTO I
D.G.I.D.

TEXTO:

REFERENTE A: JAIMES BESCHIAZZA, JUAN PABLO
REGISTRAMOS: JAIMES BESCHIAZZA, JUAN PABLO

C.I.Nº1.508.493-4

C.C. SERIE BDA Nº55643

EX-INTEGRANTE DE LA FUERZA AEREA

COMO CLASE ALTA: 01/02/1976, BAJA: 30/11/1992

MOTIVO: "POR PASE A SITUACION DE RETIRO
VOLUNTARIO"

CONCEPTO: CLASE CORRECTO Y SUBORDINADO,
COLABORADOR DE SUS SUPERIORES.

REFERENTE A: DE LOS SANTOS SIMONELLI, BERNARDO ARIEL

REGISTRAMOS: DE LOS SANTOS SIMONELLI, BERNARDO

C.C. SERIE: JAB Nº7616

LUGAR DE TRABAJO: 1988 DIRECCION NACIONAL DE
METEOROLOGIA.

GRADO: SOLDADO DE 2º.

LAS DEMAS PERSONAS MENCIONADAS CARECEN DE ANOTACIONES.

EL DIRECTOR DEL SERVICIO DE INFORMACIÓN



DE LA FUERZA AÉREA-

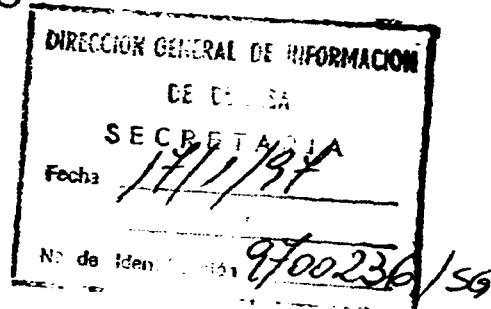
CORONEL (AV.)

RODOLFO P. LEGUISAMO

RESERVADO

.001/001

9700236.
21 ENE 1997



ARCHIVO

biografico
1/2MINISTERIO DEL INTERIORDIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIAPARTENOS 007 //

Montevideo, enero 16 de 1997

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADOUNION AJUNTIA DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención No.1131

PLANTILLA; Por libertad sindical; Por seguridad industrial y pública; Por soberanía nacional; No al colonialismo francés; No a los despidos masivos por represión sindical en GASEPA.-

En la fecha esta prevista una paralización de actividades a partir de la hora 12.00' con posibles movilizaciones. El 20/ENERO/ para entre las 09.00' y las 12.00' con movilización. Se hace constar que se mantiene la posición de diálogo abierto, con relación a la situación de los despidos, así como una entrevista con el señor Embajador de Francia en nuestro país.-

PIRCHU

Avda. 18 de Julio No.2190

Se encuentra prevista una reunión de la Mesa Representativa el 17/ENERO/, para evaluar el paro general nacional del pasado 14/1/. Por otra parte se mantiene la marcha del 21/ENERO/, desde la explanada de la Universidad hasta la plaza de Cagancha.-

SILVANA

Vl. No.153

OPERA RRE COLIBRES; Se mantiene la ocupación por parte de seis trabajadores de un total de 23 por el despido de 13 obreros. Dicha construcción se encuentra ubicada en la intersección de la Avda. 8 de Octubre y Pedro Olinda.-

////////////////////////////////////

SECTOR PUBLICOASOC. DE TRABAJADORES DE LA SEGURIDAD SOCIAL

El 21/ENERO/, realizarán una reunión con el Directorio, y posteriormente una Asamblea informativa en el local del gremio.-

////////////////////////////////////

REPORCIOS VARIAS

VEHICULOS; Prosigue sin variantes la situación de los ciudadanos porteros alojados en el edificio de la calle Colonia No.1559 Aptos.201, Luis SWANSON y Sonia GONZALEZ.-

ALANZA DE ARMAMENTO EXPLOSIVO; Supermercado "EL TI ANDRO". Avda. gral. Flores y José Serrato; Próximo a las 19.00' horas se recibió una comunicación telefónica, en la que una voz masculina manifestó que, "puse una bomba en el estacionamiento". Se hicieron presentes efectivos de la Seccional 13ra. y de la D.N. de Bomberos los que efectuaron una inspección con resultados negativos.-

RAPIA A SUPERMERCADO "DISCO" RD.3, ubicado en Arenal Grande No.1376; En dicho lugar se hicieron

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION

DE COMUNICA

SECRETARIA

Fecha

200107

Poco legible

.001/02

9700240.

22 ENE. 1997

ARCHIVO

biografico
1/2MINISTERIO DEL INTERIORDIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIAPARTENOS.007.//

Montevideo, enero 16 de 1997

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADOUNION AUTONOMA DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención No.1131

PLACARUA; Por libertad sindical; Por seguridad industrial y pública; Por soberanía nacional; No al colonialismo francés; No a los despidos masivos por represión sindical en GASEPA.-

En la fecha esta prevista una paralización de actividades a partir de la hora 12.00' con posibles movilización. El 20/ENERO/ para entre las 09.00' y las 12.00' con movilización. Se hace constar que se mantiene la posición de diálogo abierto, con relación a la situación de los despidos, así como una entrevista con el señor Embajador de Francia en nuestro país.-

PERCHU.

Avda. 18 de Julio No.2190

Se encuentra prevista una reunión de la Mesa Representativa el 17/ENERO/ para evaluar el paro general nacional del pasado 14/1/. Por otra parte se mantiene la marcha del 21/ENERO/ desde la explanada de la Universidad hasta la plaza de Cagari.-

S.U.C.A.

Vl. No.1539

OPERA ROSE COMBUS; Se mantiene la ocupación por parte de seis trabajadores de un total de 23 por el despido de 13 obreros. Dicha construcción se encuentra ubicada en la intersección de la Avda. 8 de Octubre y Pedro Olaida.-

SECTOR JULIOASOC. DE TRABAJADORES DE LA SEGURIDAD SOCIAL

El 22/ENERO/, realizarán una reunión con el Directorio, y posteriormente una Asamblea informativa en el local del gremio.-

DEFORACIONES VARIAS

VIGILANCIA; Prosigue sin variantes la situación de los ciudadanos peruanos alojados en el edificio de la calle Colonia No.1539 Appo.201, Luis VARGAS y Sonia GUA SIVISA.-

ALERTA DE ARMAMENTO EXPLOSIVO; Supermercado "MILITARIO". Avda. José Flores y José Serrato; Próximo a las 19.00' horas se recibió una comunicación telefónica, en la que una voz masculina manifestó que.. "puse una bomba en el estacionamiento". Se hicieron presentes efectivos de la Seccional 13ra. y de la D.N. de Bomberos los que efectuaron una inspección con resultados negativos.-

RAPIÑA A SUPERMERCADO "DISCO" No.3, ubicado en Arenal Grande No.1376; En dicho lugar se hicieron

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE COMUNICA	
SECRETARIA	
Fecha	20.01.97
No de Identificación	9700240/54

Poco legible

.001/02

9700240.
22 ENE. 1997

CH

presentes 31s. de los cuales dos ingresaron exhibiendo revólveres, en tanto que el restante permanecía en la puerta del local. En primera instancia fue tomado por la espalda un Agente que cumplía funciones por el Art. 2.22, al que le arrebataron su arma de reglamento (un revólver "S&W" calibre 38). En tanto que el otro H. procedía a exigir el dinero que se encontraba en las siete cajas recaudadoras, para luego alajarse los mismos corriendo por Arenal Grande al Sur. En las indagaciones realizadas, establecen que uno de los asaltantes tendría unos 30 años, delgado, cutis blanco de 1,70 de estatura, en tanto que el otro H., de 1,95 de estatura, cutis moreno y de unos 30 años aproximadamente. Tomó intervención la Seccional 5ta.-

ORIGINAL

1-2106

RECLAMACION DE ACTIVAS DE MURDER En el día de ayer compareció en dependencias de esta Dirección Regional la persona Fabián Julio BARRALES SERAJO, uruguayo, soltero de 29 años, con Céd. de Id. Nro.// 1433049-6, con domicilio en Mercedes (Pro. 130) Apto. 301 empleado administrativo del Palacio Legislativo, el que al ser indagado en actas manifestó: "que en forma reiterada viene recibiendo diversos mensajes desconociendo de quién puedan ser, agregando que frente a su domicilio existe una discoteca gays, y que al solicitar a ANTEL le comunicaron que dichos números telefónicos registrados en su captor privado de venta libre, pertenecían a los denominados teléfonos públicos". Se prosiguen las investigaciones.-

////////////////////////////////////

0002/02

9700240.

FECHA <u>24, 2, 97</u>	INICIAL <u>RP</u>
Procesado a Sistema DPX	
OBSERVACIONES _____	

CORREGIDO
<u>25 2 97</u>
Inic.:
<u>SA</u>

Poco legible

SECRETO

1/2

M. D. N.
D. G. I. D.
DEPARTAMENTO I
C. MONTEVIDEO
281500NOV/1996

P E D I D O D E I N F O R M A C I O N Nro.058/A/96

I - FECHA ANTES DE LA CUAL SE NECESITA LA INFORMACION:

URGENTE

II - INFORMACION EXISTENTE:

A - T E X T O :

- Se adjunta.-

III - INFORMACION SOLICITADA:

- Información acorde a trámite adjunto.-

IV - DISTRIBUCION:

O R I G I N A L : DPTO. I / D.G.I.D.

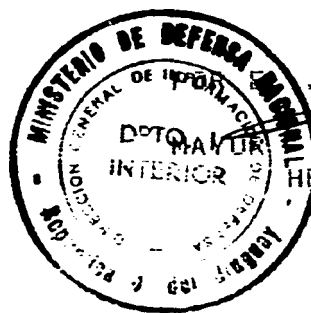
C O P I A 1 : SR.JEFE DE LA SEGUNDA DIVISION
ESTADO MAYOR GENERAL/ARMADA.-

C O P I A 2 : SR. DIRECTOR DEL S.I.F.A.

C O P I A 3 : SR. DIRECTOR DE LA D.N.I.I.

C O P I A 4 : DPTO.II/E.M./ DIVISION
EJERCITO I.-

C O P I A 5 : DPTO. II / E.M.E.-



JEFE DE DEPARTAMENTO I / D.G.I.D.-

HECTOR ETCHEVERS

001/002

9700241.

82 ENE. 1997

SECRETO

Dem. Adv.

- DIAZ, CARLOS
A 00.878.375.658-8
C.C. BOB 38311

D.N. **ENTRADA**
FECHA: 10 2 DIC. 1996
HORA: 12:00
No. ORDEN: 660
FIRMA: MP

FECHA: 10 2 DIC. 1996
Dpto. 3 a sus efectos.

SUB. CRIO. (PA)
LILIANA JURE

R.M.L.O.I.
ENTRADA
FECHA: 04 DIC. 1996
HORA:
N.º DE ORDEN: 73/06
FIRMA: GNL

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA
DEPARTAMENTO N.º 3. gnl.-

4/12/96

Montevideo, 6 de diciembre de 1996.



ANTECEDENTES PENALES

SEÑOR DIRECTOR:

Informo a Usted que la persona:
Luis Carlos DIAZ, carece de antecedentes penales
en este Departamento.-

Saluda a Usted atentamente:

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO III
COMISARIO FRANCISCO LOPEZ



Montevideo, 10 7 DIC. 1996

Con lo informado, vuelva a la oficina de procedencia.

Crio. Inspector:
JOSE NUÑEZ RODRIGUEZ

002/602

9700241.

SECRETO

COPIA N°. 3

M. D. N.
D. G. I. D.
DEPARTAMENTO I
C. MONTEVIDEO
281500NOV/1996

P E D I D O D E I N F O R M A C I O N Nro.059/A/96

I - FECHA ANTES DE LA CUAL SE NECESITA LA INFORMACION:

URGENTE

II - INFORMACION EXISTENTE:

A - T E X T O :

- Se adjunta.-

III - INFORMACION SOLICITADA:

- Información acorde a trámite adjunto.-

IV - DISTRIBUCION:

O R I G I N A L : DPTO. I / D.G.I.D.

C O P I A 1 : SR.JEFE DE LA SEGUNDA DIVISION
ESTADO MAYOR GENERAL/ARMADA.-

C O P I A 2 : SR. DIRECTOR DEL S.I.F.A.

C O P I A 3 : SR. DIRECTOR DE LA D.N.I.I.

C O P I A 4 : DPTO.II/E.M./ DIVISION
EJERCITO I.-

C O P I A 5 : DPTO. II / E.M.E.-



JEFE DEL DEPARTAMENTO I / D.G.I.D.-

[Signature]
HECTOR ETCHEVERS

001/003

SECRETO

9700242.

22 ENE. 1997

Don. Hdr

- DE LEON ROSANO , JORGE RAUL
C.I. 3.417.621-5
FEC.NAC: 25.01.78 (DURAZNO)
DOMICILIO: SERRATOSA NRO. 3915-APTO. 202
EST.CIVIL: SOLTERO
- DE LEON FERNANDEZ , RAUL ERNESTO
C.I. 3.417.772-0
C.C. BBA 36008
FEC.NAC: 07.12.48 (DURAZNO)
PROFESION: CAMIONERO
DOMICILIO: SERRATOSA NRO. 3915
- ROSANO MORALES , SILVIA CRISTINA
C.I. 3.417.787-7
C.C. BBA 35664
FEC.NAC: 22.03.55 (TACUAREMBO)
PROFESION: DESPACHADORA U.C.M.
DOMICILIO: SERRATOSA 3915
- DE LEON ROSANO , ALVARO ENRIQUE
C.I. 4.638.826-0
FEC.NAC: 10.06.83 (MONTEVIDEO)
PROFESION: ESTUDIANTE
DOMICILIO: SERRATOSA 3915
- DE LEON ROSANO , MARIA VIRGINIA
C.I. 3.417.635-6
FEC.NAC: 07.11.79 (MONTEVIDEO)
PROFESION: ESTUDIANTE
- NOYA PENA , CARLOS ANTONIO
C.I. 1.644.656-9
C.C. AUA 16330
FEC.NAC: 26.01.60
DOMICILIO: ROXLO 1435
- LODO LUBBE , MARIO
C.I. 1.283.709-7
C.C. AZB 7391
DOMICILIO: GUILLAPI NRO. 3315
- LA ROSA , SELVA
C.I. 1.380.057-4
C.C. BBA 39286
DOMICILIO: I. GOYENA 3402 APTD. 005

D.M.I. SECRETARIA	
ENTRADA	
FECHA	10 2 DIC. 1996
HORA	12:00
Nº. ORDEN	6605
FIRMA	MP

FECHA:	10 2 DIC. 1996
3 - a sus efectos.	

SUB. CRIO. (PA)

LUANA JURE

002

9700242.

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA
DEPARTAMENTO N°:3.gnl.-

Montevideo, 6 de diciembre de 1996

SEÑOR DIRECTOR:

Informo a Usted que las personas
DE LEON ROSANO: Jorge Raul y Otros (7) carecen de
antecedentes penales en este Departamento.-

Saluda a Usted atentamente:

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO III
COMISARIO:

FRANCISCO LOPEZ

R.M.L.01.
ENTRADA
FECHA: 04 DIC 1996
HORA:
N.º DE ORDEN: 73/05
FIRMA: Gu

4/12/96

SIN ANTECEDENTES PENALES



Montevideo, 17 DIC. 1996

Con lo informado, vuelva a la oficina de procedencia

SECRETARIA
Fecha 20.01.97
Nº de Identificación 9700242/96

Crd. Inspector
JOSE NUNEZ RODRIGUEZ

.003/003

9700242.

SECRETO

COPIA N° 3

1/3

M. D. N.
D. G. I. D.
DEPARTAMENTO I
C. MONTEVIDEO
281500NDV/1996

P E D I D O D E I N F O R M A C I O N Nro.060/A/96

I - FECHA ANTES DE LA CUAL SE NECESITA LA INFORMACION:

URGENTE

II - INFORMACION EXISTENTE:

A - T E X T O :

- Se adjunta.-

III - INFORMACION SOLICITADA:

- Información acorde a trámite adjunto.-

IV - DISTRIBUCION:

O R I G I N A L : DPTO. I / D.G.I.D.

C O P I A 1 : SR. JEFE DE LA SEGUNDA DIVISION
ESTADO MAYOR GENERAL/ARMADA.-

C O P I A 2 : SR. DIRECTOR DEL S.I.F.A.

C O P I A 3 : SR. DIRECTOR DE LA D.N.I.I.

C O P I A 4 : DPTO. II/E.M./ DIVISION
EJERCITO I.-

C O P I A 5 : DPTO. II / E.M.E.-



JEFE DEL DEPARTAMENTO I / D.G.I.D.-

HECTOR ETCHEVERS

9700243.

82 ENE 1997

001/003
SECRETO

Don. H.

- PAGANO PINEIRO , PAOLA
C.I. 1.781.336-3
C.C. BCC 7188
FEC.NAC: 06-04-74
DOMICILIO: GABOTO 1275 APTQ. 701
ESTADO CIVIL: SOLTERA

- PINEIRO ARAUJO , SARA FLORA
C.I. 912.067-1
C.C. BMB 16738
FEC.NAC: 23.04.43
DOMICILIO: GABOTO 1275 APTQ. 701

D.N.I.	SECRETARIA
ENTRADA	
FECHA	02 DIC. 1996
HORA	12:00
No. ORDEN	6604
FIRMA	47

FECHA	02 DIC. 1996
	3
	a sus efectos.

SUB. CRIO. (PA)

LILIANA GURE

RELOJ
ENTRADA
FECHA: 04 DIC 1996
HORA:
N.º DE ORDEN: 43/04
FIRMA: GML

4/2/96C
SIN ANTECEDENTES PENALES



MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA
DEPARTAMENTO N.º: 3.gnl.-

Montevideo, 06 de diciembre de 1996.

SEÑOR DIRECTOR:

Informo a Usted que las personas PAGANO PINEIRO: Paola y PINEIRO ARAUJO: Sara Flora carecen de antecedentes penales en este Departamento.-

Saluda a Usted atentamente:

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO III

COMISARIO: FRANCISCO LOPEZ.

002

9700243.

Montevideo, 17 DIC. 1956

Con lo informado, vuelva a la oficina de presidencia

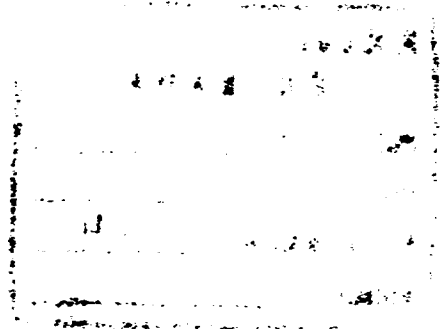
Crio. Inspector:
JOSE NUÑEZ RODRIGUEZ



DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE D. I. C. A.
SECRETARIA
Fecha 20.01.57
No. de identificación 9700243/56

.003/03

9700243.



SECRETO

COPIA N° 3

43

M. D. N.
D. G. I. D.
DEPARTAMENTO I
C. MONTEVIDEO
050830DIC/1996

P E D I D O D E I N F O R M A C I O N Nro.061/A/96

I - FECHA ANTES DE LA CUAL SE NECESITA LA INFORMACION:

URGENTE

II - INFORMACION EXISTENTE:

A - T E X T O :

- Se adjunta.-

III - INFORMACION SOLICITADA:

- Información acorde a trámite adjunto.-

IV - DISTRIBUCION:

O R I G I N A L : DPTO. I / D.G.I.D.

C O P I A 1 : SR.JEFE DE LA SEGUNDA DIVISION
ESTADO MAYOR GENERAL/ARMADA.-

C O P I A 2 : SR. DIRECTOR DEL S.I.F.A.

C O P I A 3 : SR. DIRECTOR DE LA D.N.I.I.

C O P I A 4 : DPTO.II/E.M./ DIVISION
EJERCITO I.-

C O P I A 5 : DPTO. II / E.M.E.-



EL JEFE DEL DEPARTAMENTO I / D.G.I.D.-

JORGE SARAVIA BRIANO.-

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA
SECRETARIA
Fecha 20/01/97
No de Identificación 9700244/96

SECRETO

4/03

Der. Ants

9700244.

- SILVERA VERA , ESTEBAN ALCIDES
C.I. 3.747.755-3
C.C. CME 12454
FEC.NAC: 17.02.78 (MONTEVIDEO)
DOMICILIO: RUTA 101 KM. 28.500 CALLE 19 DE JUNIO 391
EST.CIVIL: SOLTERO
- SILVERA DEITOSI , ALCIDES
C.I. 1.336.101-5
C.C. BOA 52584
FEC.NAC: 30.04.52
DOMICILIO: RUTA 101 KM. 28.500 CALLE 19 DE JUNIO
- VERA , LETICIA ESTHER
C.I. 1.552.763-7
C.C. BOB 30724
FEC.NAC: 19.11.52 (MERCEDES)
PROFESION: AMA DE CASA
DOMICILIO: RUTA 101 KM. 28.500 CALLE 19 DE JUNIO 391
- SILVERA VERA , LUIS MARCELO
C.I. 3.747.757-5
C.C. BOB 37253
FEC.NAC: 02.06.65 (MONTEVIDEO)
DOMICILIO: RUTA 101 KM. 28.500 CALLE 19 DE JUNIO 391
- RAMOS NUÑEZ , HUGO NERBER
C.I. 3.153.474-3
C.C. BDG 5741
FEC.NAC: 23.12.52
DOMICILIO: RUTA 8 KM. 25, CALLE PARAISOS SOLAR 1
- REBOLLO REBOLLO , EDGAR CESAR
C.I. 1.545.097-1
C.C. BCA 71019
FEC.NAC: 21.01.61
DOMICILIO: RUTA 101 KM. 28.500 CALLE 19 DE JUNIO 93
- ALONSO PEREZ , MABEL NIBIA
C.I. 1.874.032-5
C.C. BDB 50353
FECHA NAC: 18.02.63
OCUPACION: COMERCIANTE
DOMICILIO: RUTA 101 KM. 28.200

D.N.I. SECRETARIA	
ENTRADA	
12 DIC. 1996	
FECHA	12 DIC. 1996
HORA	10:30
No. ORDEN	6686
FIRMA	M P

FECHA	12 DIC. 1996
al Dpto.	3
a sus efectos.	

SUB CRIO. (PA)

LILIANA JURE

002

9700244.

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA
DEPARTAMENTO N°: 3.gnl.-

Montevideo, 02 de enero de 1997.-

SEÑOR DIRECTOR:

Informo a Usted que las personas
SILVERA VERA: Esteban Alcides y Otros (6), carecen
de antecedentes penales en este Departamento.-

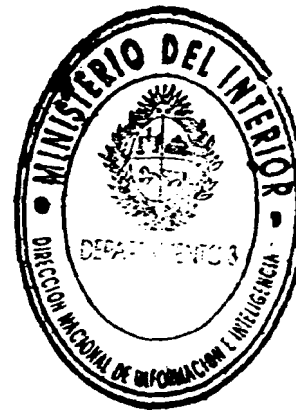
Saluda a Usted atentamente:

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO III

COMISARIO:

FRANCISCO LOPEZ

D.N.I. 1.	
ENTRADA	
FECHA:	18 DIC 1996
HORA:	
N.º DE ORDEN:	73/07
FIRMA:	



Montevideo, 08 ENE. 1997

Con lo informado, vuelva a la oficina de procedencia

Crio. Inspector:

JOSE NUÑEZ RODRIGUEZ



.003/03

9700244.

SECRETO

COPIA N° 3

1/3

M. D. N.
D. G. I. D.
DEPARTAMENTO I
C. MONTEVIDEO
121230DIC/1996

P E D I D O D E I N F O R M A C I O N Nro.062/A/96

I - FECHA ANTES DE LA CUAL SE NECESITA LA INFORMACION:

URGENTE

II - INFORMACION EXISTENTE:

A - T E X T O :

- Se adjunta.-

III - INFORMACION SOLICITADA:

- Información acorde a trámite adjunto.-

IV - DISTRIBUCION:

O R I G I N A L : DPTO. I / D.G.I.D.

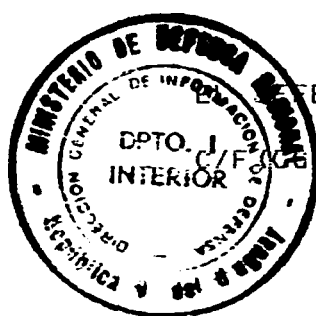
C O P I A 1 : SR. JEFE DE LA SEGUNDA DIVISION
ESTADO MAYOR GENERAL/ARMADA.-

C O P I A 2 : SR. DIRECTOR DEL S.I.F.A.

C O P I A 3 : SR. DIRECTOR DE LA D.N.I.I.

C O P I A 4 : DPTO. II/E.M./ DIVISION
EJERCITO I.-

C O P I A 5 : DPTO. II / E.M.E.-



JEFE DEL DEPARTAMENTO I / D.G.I.D.-

JORGE SARAVIA BRIANO.-

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE DEFENSA	
SECRETARIA	
Fecha	20.01.97
No de Identificación 9700245	

SECRETO 01/03
San Ad.

9700245.
22 ENE. 1997

DA FONSECA MUNIZ, SENECIO
EST. CIVIL: DIVORCIADO

D.N.I.I.	SECRETARIA
ENTRADA	
FECHA	13 DIC. 1996
HORA	12:00
No. ORDEN	6692
FIRMA	HP

FECHA: 13 DIC. 1996
al Dpto. 3 a sus efectos

D.N.I.I.	ENTRADA
FECHA:	18 DIC 1996
HORA:	
N.º DE ORDEN:	73/08
FIRMA:	

98/12/96

SUB. CRIO. (PA)

LILIANA JURE



MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA
DEPARTAMENTO N°:3.gnl.-

Montevideo, 02 de enero de 1997.

SEÑOR DIRECTOR:

Informo a Usted que la persona: DA FONSECA MUNIZ: Senecio, registra la siguiente anotación; 14-9-988: Se establece que es integrante del MLN-Lupameros que estuvo detenido desde el 3-11-1973 hasta el 01-12-984.-

Saluda a Usted atentamente:

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO III

COMISARIO:

FRANCISCO LOPEZ

002

9700245.

Montevideo, [08 ENE. 1997 - H].

Con lo informado, vuelva a la oficina de procedencia.

Crio. Inspector
JOSE NUÑEZ RODRIGUEZ



(Responde a Pedido de Informacion N°;062/96,DGID).-

REFERENTE A: DA FONSECA MUNIZ:Senecio.-

REGISTRAMOS A: DA FONSECA MUNIZ:Senecio,C.I:1.190.458,
C.Civ:BOA:3869,nacido el 23-11-1941.-

ANOTACIONES: 14-9-988:Se establece que el titular es integran
te del MLN-Tupamaros,detenido el 3-11-1973 y liberado el 1-12-984
en calidad de Anticipada.-

9700245.

003/03

ARCHIVO

1/3

Copia Nro.
Página

de Ejemplares.
de Páginas.

RESERVADO

COMANDO GENERAL DE LA ARMADA

ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA

SEGUNDA DIVISION

SOLICITUD DE INFORMACION Nro.327/96.-

AGENCIA: E M I N T
FECHA: 02 de enero de 1997.
ASUNTO: Solicita informacion.
REFERENCIA: NEGATIVO
ORIGEN: E M I N T
AREA / PAIS: R. O. del URUGUAY
DIFUSION ANTERIOR: NEGATIVO
DISTRIBUCION: D.G.I.D - ARCHIVO.-
ANEXOS: NEGATIVO

TEXTO: Solicito investigacion de las 53 personas que se mencionan en listado adjunto, las cuales son promitentes ingresos a la Armada y familiares de los mismos.

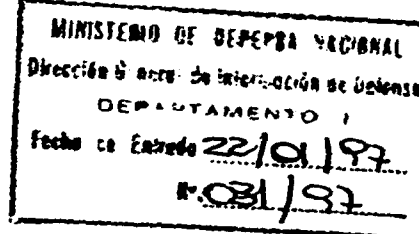


Por el Señor Jefe Por su Orden

Corbeta (CG)

OSCAR LOURON
2do. Jefe

de la Segunda Division del
Estado Mayor General de la Armada



SECRET
Fecha 20.01.97
No de Identificación 9700246/66

RESERVADO

0001/03

9700.246.
22 ENE. 1997

FECHA 30 9 97 LEGAL (97)
Procesado

APPELLIDO	NOMBRES	LFDN - EDAD	CEDULA	CRED.CIV. DOMICILIO
ARMENDARIZ SAN MARTIN	IRMA JUANA	240628 RUCHA		AVDA.PATULE 785 (SALTO)
BERRIEL	WILLIAM ADRIAN	281174 MALDONADO	2.590.057-6	DCA 11832 INVE BLOCK 8 AP.2(PAN DE AZUCA
BUTTING	ANA ESTHER	220275 COLONIA	4.311.282-6	NAB 19917 CORRIENTES 405(SALTO)
BRAMBATE	TOMAR	081133 BRASIL		MARACANA 17 MTS. NRO.035
BRAMBEATE GUERRERO	JORGE JESU	251287 MDEO.	1.742.265-5	BIA 124717 MARACANA 17 MTS. NRO.035
BRANAS	MIRTA YANET	010777 RUCHA	4.507.348-2	GALLINAL Y GADEA (RUCHA)
BURUCUA VILA	ALEJANDRO ALBERTO	050777 R.NEGRO	3.985.284-2	LAA 39030 RIVERA 1989 (F.BENTOS)
CABALLERO DALA	DIEGO ANDRES	280369 SORIANO	3.537.734-9	MAA 56141 SARANDI 158 (MERCEDES)
CARDOSO COSTA	ZULENA DOMINGA	120351 RUCHA	2.916.633-8	EAA 37151 RINCON Y BRASIL(RUCHA)
CARDOZO	ALLYSON	100175 MDEO.	3.391.947-4	OGA 2080 RUTA 1 KM.31.500 M.40 S.5
CARDOSO	MARIA ROSARIO		1.307.831-7	RUTA 1 KM.31.500 M.40 S.5
CARDOSO GULARI	MARIA ISABEL	010659 SALTO	3.235.409-7	JCD 9968 N.AMARO 342(SALTO)
CERVILLO MONTE	DANIEL ALFONSO	070973 SALTO	2.886.051-9	E54 12654 ORESTES LANZA 146(SALTO)
CAVALLO TRINDADE	JUAN ANTONIO	240650 SALTO	2.874.564-6	JAE 10041 DIAGONAL 7 NRO.768(SALTO)
CHILLERO DUNTELLI	ARIO WALTER	050231 SORIANO	3.571.513-9	MAA 20252 SANCHEZ 845 (MERCEDES)
CHIA MARCHI	ARIAN ETHEL	150332 SORIANO	3.341.407-6	MAA 24723 SANCHEZ 845 (MERCEDES)
CHIZ COBARR	ADOLFO YANET	270876 MDEO.	1.507.042-4	MARACANA 17 MTS. NRO.035
CHIZ COBARR	PABLO ANTONIO	240774 MALDONADO	3.071.067-5	DCA 11529 F.DE LIZARZA 847(F.DE AZUCAR
CHIZ COBARR	JULIO	010774 RUCHA	3.512.014-2	EAA 47945 GALLINAL Y L.GOMEZ(RUCHA)
CHIZ COBARR	ELIOALDO ROMECIO	150330 SALTO	1.535.685-0	JED 375 ENRIQUE CASTRO 4331
CHIZ COBARR	RAMON TALLIO	130673 MDEO.	3.095.579-7	DCA 19330 ENRIQUE CASTRO 4329
CHIZ COBARR	MARIA DEL LUJAN	091176 MALDONADO	2.702.484-5	EAA 47053 GALLINAL Y L.GOMEZ(RUCHA)
CHIZ COBARR	ROLANDO CARLOS	020142 MDEO.	3.041.071-6	MAA 13949 J.HERRERA Y ORES 977 AP.1404
CHIZ COBARR	MARCELO	060376 MDEO.	3.860.580-0	AHE 8075 J.HERRERA Y ORES 977 AP.1404
CHIZ COBARR	JOSE	130348 MDEO.	1.317.910-9	AHE 30305 ENRIQUE CASTRO 4331
CHIZ COBARR	CESAR HUMBERTO	230768 CANELONES	3.034.411-1	LME 11949 CAMELIA Y LOS CEDROS(ATLANTIDA
CHIZ COBARR	GERARDO LUIS	090432 SALTO		AVDA.PATULE 785 (SALTO)
CHIZ COBARR	ANGEL OMAR	171045 SALTO		PARAJE CAINSA (B.UNION-ART)
CHIZ COBARR	ANGEL FERNANDO	140272 ART.GAS		ICE 1138 CALLE 1 NRO.33(MDEO.)
CHIZ COBARR	DAIDA ROSA	010655 SALTO	1.414.054-2	JAE 5314 DIAGONAL 7 NRO.768(SALTO)
CHIZ COBARR	ALVARO BELTRIZ	060263 R.NEGRO	3.332.544-3	GARTO J C 14 (F.BENTOS)
CHIZ COBARR	MARIA ANABEL	150677 MDEO.	4.345.272-7	ENRIQUE CASTRO 4329
CHIZ COBARR	ROSANGELA	270972 MDEO.	3.847.434-2	MAA 60439 SARANDI 158 (MERCEDES)
CHIZ COBARR	GUSTAVO ANDRES	110878 R.NEGRO	3.725.792-3	LAA 38606 ORISE Y ABAYUBA (F.BENTOS)
CHIZ COBARR	MARIA CRISTINA	050148 RUCHA	2.702.187-3	EAA 39871 GALLINAL Y L.GOMEZ(RUCHA)
CHIZ COBARR	FRANCISCO JOSE	210447 SALTO	3.435.567-3	JAC 3734 COLON 899(SALTO)
CHIZ COBARR	CARLOS MARCELO	020271 SALTO	3.115.863-9	JCE 24914 CORRIENTES 405(SALTO)
CHIZ COBARR	MELLYS	250749 RUCHA	2.916.561-3	EAA 32458 IRU.DE AGOSTO Y C.REYLES(RUCHA
CHIZ COBARR	MARIA CRISTINA	250245 MDEO.	2.531.531-1	BIA 13798 J.HERRERA Y ORES 977 AP.1404
CHIZ COBARR	ANDREA CARINA	240878 RUCHA	4.308.716-8	EAA 49559 RINCON Y GALLINAL (RUCHA)
CHIZ COBARR	CLAUDIA YANET	111075 MDEO.	4.110.383-1	RTA 22764 CALLE 1 NRO.28(MDEO.)
CHIZ COBARR	JUAN EDUARDO	190376 SALTO	2.932.552-4	JCD 14483 N.AMARO 342(SALTO)
CHIZ COBARR	WALTER ELADIO	080356 SALTO	2.932.383-3	JCD 8587 N.AMARO 342(SALTO)
CHIZ COBARR	SELESTIO SANTIAGO	140949 RUCHA	2.980.441-1	EAA 30077 IRU.DE AGOSTO Y C.REYLES(RUCHA
CHIZ COBARR	CLAUDIA PATRICIA	010372 RUCHA	3.293.751-2	EAA 45557 IRU.DE AGOSTO Y C.REYLES(RUCHA
CHIZ COBARR	TERESA SUSANA	210245 SALTO		PARAJE CAINSA (B.UNION-ART)
CHIZ COBARR	OLIVIA LILIAN	241264 CANELONES		CAMELIA Y LOS CEDROS(ATLANTIDA
CHIZ COBARR	ANA PATRICIA	010568 SALTO	2.765.451-7	JCD 21151 U.LANZA 146(SALTO)
CHIZ COBARR	DARWIN GUSTAVO	230863 RUCHA	3.712.791-6	EAA 37315 MOROSOLI Y CHOCARRO(RUCHA)
CHIZ COBARR	ANA CATERINA	071245 SALTO	1.115.895-1	JCC 9398 COLON 899(SALTO)
CHIZ COBARR	JULIO MILTON	070143 RUCHA	2.722.945-7	EAA 37152 GALLINAL Y J.DE VIANA (RUCHA)
CHIZ COBARR	LOIS FELIX	300774 RUCHA	4.091.298-2	EAA 46843 GALLINAL Y GADEA (RUCHA)

9700246.

002

Poco legible

FE HA 30 3 91

Proces

01/15/97

APELLIDO

NOMBRES

LENGUA - EDAD

CEDULA

CRED.CIV. DOMICILIO

VILA FONCE

NELLY ALEJANDRINA

07/05/52 RIO NEGRO

LAA 26717 RIVERA 1989 (F.BENTOS)

02/003/03

9700246

112

ARCHIVO

Copia Nro.
Página

de
de

Ejemplares.
Páginas.

RESERVADO

COMANDO GENERAL DE LA ARMADA

ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA

SEGUNDA DIVISION

SOLICITUD DE INFORMACION Nro.005/97-

AGENCIA: E M I N T

FECHA: 15 de enero de 1997.

ASUNTO: Solicita información.

REFERENCIA: NEGATIVO

ORIGEN: E M I N T

AREA / PAIS: E. O. del URUGUAY

DIFUSION ANTERIOR: NEGATIVO

DISTRIBUCION: D.G.I.D - ARCHIVO.-

ANEXOS: NEGATIVO

TEXTOS: Solicito investigación de las 49 personas que se mencionan en listado adjunto, las cuales son promitentes de ingresar a la Armada y familiares de los mismos.

Por el Señor Jefe y Por su Orden
C. de Cortesía (CG)



OSCAR LOURON
2do. Jefe

de la Segunda División del
Estado Mayor General de la Armada

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
Dirección General de Información de Defensa
DEPARTAMENTO I
Fecha de Entrada
Nº.

RESERVADO

Di...
1.1
SECC...
Fecha: 2001.97
Nº de Identificación: 9700248/97

001/2

FECHA 1 / 10 / 97

INICIAL (60)
9700248.

Procesado

22 ENE 1997

CASE

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
Dirección General de Información de Defensa
DEPARTAMENTO I
Fecha de Entrada: 22/01/97
Nº. 033/97

AGUIAR RUMERO	LILIAN CRISTINA	MDEO.	1.447.160-7	RTA.1 KM.31.900(SAN JOSE)
AREBALO YOFFE	ANHAI VICTORIA	010165 MDEO.		PURACE 3913
BALDIVIESO DIAZ	PABLO DANIEL	020978 ROCHA	4.233.563-3	EEA 14459 CALLE 37 S/N(LASCANO-ROCHA)
BALDIVIESO VAZQUEZ	ENRIQUE MARIO	090652 ROCHA	3.784.180-9	EEA 9259 CALLE 37 S/N(LASCANO-ROCHA)
BARRO GONZALEZ	(ELSA)	130739 SORIANO	3.913.244-4	CASAGRANDE 619(MERCEDES)
CELAN	CORALIA	041143 T.TRES	4.159.859-1	EEA 9511 19 DE ABRIL S/N(LASCANO-ROCHA)
DE LOZ DUJENIT	ALDO JAVIER	011471 MDEO.	3.247.558-8	RD100177 FLORENCIA 3503
DE CASTRO PEREIRA	JUSTO	010639 ROCHA		ALVARIZA 1228 (SAN CARLOS-MALD)
DE CASTRO SOSA	RUBEN JUSTO DANIEL	021274 ROCHA	4.108.688-5	EEA 67032 ALVARIZA 1228 (SAN CARLOS-MALD)
DIAZ NUÑEZ	LAURA EVIPALIA	030853 ROCHA	2.684.357-9	EEA 9314 CALLE 37 S/N(LASCANO-ROCHA)
DURAN TECHERA	MARIA ESTELA	221135 ROCHA	3.695.011-5	MEVIR II NRO.4790(LASCANO)
DUTENIT FIALUGA	IVONE MARCEL	230733 MDEO.	1.070.840-0	BDA 47145 FLORENCIA 3503
ESQUEVEL TORRES	MARCELA	010435 ROCHA	1.351.223-3	EEA 5952 FCO.FERNANDEZ S/N(LASCANO-ROCHA)
ESQUEVEL LEGUONA	ROSA NELVA	061137 FLORENCIA	1.705.956-0	BRA 30479 CNO.DURAN 5449
ESQUEVEL OLIVERA	JORGE EDUARDO	270375 MALDONADO	3.417.711-0	DBA 29193 CALLE 33 NRO.5113(CARLOS-MALD)
FERREIRA BRASO	MIGUEL SUSTAYO	160361 MDO.	3.902.784-7	REC. 1308 BRASIL 987(LAS PIEDRAS)
FERREIRA	FLAVIA ROSA	120435 IDA.	2.610.821-3	DBA 13019 BRASIL 987(LAS PIEDRAS)
FERREZ MACHADO	DECORENA			
FERREZ TORRES	ANIBAL ALFONSO	081258 MDEO.	1.722.652-2	BRB 30795 PURACE 3913
FERREZ HERNANDEZ	ROSA RAMONA	010949 MALDONADO	2.957.749-6	DAA 15968 BARRIO LAVALLEJA(MALDONADO)
FERREZ ALDO	ENRIQUE	180751 ROCHA	3.423.087-9	DBA 27210 CALLE 33 NRO.5113(CARLOS-MALD)
FERREZ GUTIERREZ	CACQUELINE	261274 LAV.	3.743.309-0	DCD 3927 CALLE 33 NRO.5113(S.CARLOS-MALD)
FERREZ GUTIERREZ	ENRIQUE FERRAN	180178 MDEO.	1.800.183-0	DBA 28964 CALLE 33 NRO.5113(CARLOS-MALD)
FERREZ GUTIERREZ	COLONIA			RINCON DE LA BOLSA(S.JOSE)
FERREZ GUTIERREZ	CARLA PATRICIA	270167 MALDONADO	4.074.158-4	VAA 38823 SAN ANTONIO 3(MALDONADO)
FERREZ GALLEGOS	MARIA JULIA	141273 CANELONES	2.020.288-2	CDA 76775 BRASIL 987(LAS PIEDRAS)
FERREZ GALLEGOS	ANIBAL EDILIO	170142 MDEO.	1.132.584-0	UDA 28922 L.BATILLE BERRES 304(LAS PIEDRAS)
FERREZ GALLEGOS	ALAN RIVER	260960 MDEO.	1.792.054-3	BJA 22907 J.J.DE AMEZAGA 2167 65.8
FERREZ GALLEGOS	MORA MONICA	180582 SORIANO	3.550.876-5	CAA 8210 CERRITO 209 AP.7
FERREZ GALLEGOS	EFRAIN ARNALDO	160734 SORIANO	3.168.365-5	
FERREZ GALLEGOS	MARIA INES	MALDONADO	3.419.772-5	DBA 27205 CALLE 33 NRO.5113(CARLOS-MALD)
FERREZ GALLEGOS	OSCAR ENRIQUE	210978 ROCHA	4.317.278-3	EEA 14465 FCO.FERNANDEZ S/N(LASCANO-ROCHA)
FERREZ GALLEGOS	MARCO ANTONIO	211265 MALDONADO	3.901.562-0	DAA 34459 CARLOS PARABIZ S/N(MALDONADO)
FERREZ GALLEGOS	JOSE LORENZO	200349 MDEO.	1.233.473-8	BDA 43379 VICENZA 3083
FERREZ GALLEGOS	JOSE LUIS	230572 MDEO.	1.965.659-7	DAA 56534 SAN ANTONIO 3(MALDONADO)
FERREZ GALLEGOS	ANA MARIA	010372 ROCHA	2.899.955-0	EEA 45113 ALVARIZA 1228 (SAN CARLOS-MALD)
FERREZ GALLEGOS	SANTIAGO	051057 ROCHA	2.767.412-1	EEA 10331 MEVIR II NRO.4790(LASCANO)
FERREZ GALLEGOS	PABLO SANTIAGO	110978 ROCHA	4.329.530-1	EEA 14463 MEVIR II NRO.4790(LASCANO)
FERREZ GALLEGOS	HUGO CARLOS	171077 ROCHA	4.573.095-3	EEA 14468 19 DE ABRIL S/N(LASCANO-ROCHA)
FERREZ GALLEGOS	ANTONIO MARIA	190939 ROCHA	3.371.957-7	EEA 7129 19 DE ABRIL S/N(LASCANO-ROCHA)
FERREZ GALLEGOS	HELDER GUSTAVO	050277 MALDONADO	2.543.829-8	DAA 58295 BARRIO LAVALLEJA(MALDONADO)
FERREZ GALLEGOS	BLANCA VIOLETA	170722 ARTIGAS	3.919.902-2	IAC 8239
FERREZ GALLEGOS	OSCAR ALBERTO	260436 MDEO.	3.885.017-4	BRA 11753 CNO.DURAN 5449
FERREZ GALLEGOS	VERONICA TERESITA	271170 MDEO.	2.016.362-2	BRB 12195 CNO.DURAN 5449
FERREZ GALLEGOS	BEATRIZ	160435		J.J.DE AMEZAGA 2167 AP.3
FERREZ GALLEGOS	NATALIA LETICIA	070478 MDEO.	4.338.324-5	RTA.1 KM.31.900(SAN JOSE)
FERREZ GALLEGOS	WILLIAM ALBERTO	241051 MDEO.		RTA.1 KM.31.900(SAN JOSE)
FERREZ GALLEGOS	MARIA CRISTINA	140950 MDEO.	1.321.792-1	DAA 38018 VICENZA 3083
FERREZ GALLEGOS	LUIS ALBERTO	300150 MDEO.	2.021.233-0	BCB 36112 DALMIRO COSTA 4311

002/02

0200248.

Recogible

FECHA 1/10/97

Procesado a istama

Copia Nro. de Ejemplares
Página de Páginas



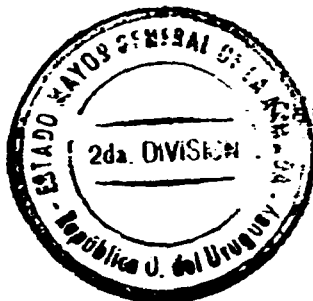
ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA

SEGUNDA DIVISION

RESUMEN DE INFORMACION Nro. 003/997.-

AGENCIA: EMINT
FECHA: 15 ENE 97.-
REFERENCIA: OMITIDO.-
ORIGEN: DIVIN.-
AREA/PAIS: "ENCUENTRO DE COOPERATIVIDAD"/R.O.U.-
DIFUSION ANTERIOR: NEGATIVO.-
DISTRIBUCION: D(II) E-II - ARCHIVO.-
ANEXOS: "ALFA".-
TEXTO: Ver texto en Anexo "ALFA".-

POR EL JEFE DE LA 2DA. DIVISION DEL ESTADO
MAYOR GENERAL DE LA ARMADA Y POR SU ORDEN.



Capitán de Corbeta (CG)...

Oscar ZOURRIN.-
Segundo JEFE.-



DIAGRAMA
SECCION
Fecha 2001/97
No de Identificacion 9700249/55

001/02

9700249.
82 ENE 1997

Poco legible.

Anexo "ALFA"

El tema conocimiento que el día 05/1/97 se efectuó en Chacra "Graciela", propiedad de María TOPOLANSKI SAAVEDRA y su esposo Germán Emilio GONZALEZ ROMAY en Paso de las Piedras (Arroyo San Francisco, sobre Ruta 3) Dpto. de Paysandú, "Encuentro de Confraternidad" con integrantes del MLN-T, delegaciones de Argentina y Brasil. Dicha reunión comenzó a la hora 10.00 aproximadamente finalizando a la hora 18.00.

En la misma se encontraban presentes las siguientes personas: El dirigente del MLN-T Eleuterio FERNÁNDEZ HUIDOBRO, los MLN locales (Paysandú), Juan DOMÍNGUEZ, Adela SCARTACCINI, Irma BIANCHI., José SOLSONA, Mauricio CRUZ; por la ciudad de Salto el MLN ~~Edmundo~~ MURMURUSA. También se hicieron presentes integrantes del MLN de las ciudades de Guichón, Young y Rivera. Por Argentina dirigentes del FREPASO y Frente Grande de la Ciudad de Paraná. Por Brasil integrantes del Movimiento de los "Sin Tierra" de la Ciudad de Santa Ana.

No se pudo lograr la identificación de los dirigentes e integrantes de Argentina y Brasil como tampoco la cantidad de personas que componían la comitiva extranjera.

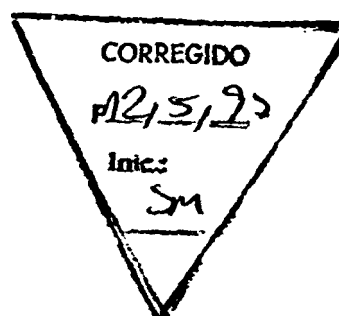
Según información recabada por la Sub Prefectura de Paysandú los temas que se trataron fueron los siguientes: Balance de la política en la región, copamiento de la Embajada de Japon en Peru, reiterando su apoyo al grupo subversivo "Tupac Amaru" y la reinserción del MLN en los medios de enseñanza secundaria local.

Se pudieron visualizar en el lugar de reunión un total de cuarenta vehículos aproximadamente.

002/002

9700249.

Poco legible



A - 1

FECHA 08/05/97	INICIAL DE
Procesado a Sistema DPX	
OBSERVACIONES	

ARCHIVO

CH *12*

Copia Nro. de Ejemplares
Página de Páginas



ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA

SEGUNDA DIVISION

RESUMEN DE INFORMACION Nro. 004/997.-

AGENCIA: EMINT
FECHA: 15 ENE 97.-
REFERENCIA: OMITIDO.-
ORIGEN: DIVIN.-
AREA/PAIS: HURTO DE MATERIAL EXPLOSIVO / REPUBLICA ARGENTINA.-
DIFUSION ANTERIOR: NEGATIVO.-
DISTRIBUCION: DGID E-II - ARCHIVO.-
ANEXOS: "ALFA".-
TEXTO: Ver texto en Anexo "ALFA".-

POR EL JEFE DE LA 2DA. DIVISION DEL ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA Y POR SU ORDEN.



Capitán de Corbeta (CG)...

Oscar Mourron
Oscar MOURRON.-
Segundo JEFE.-



001/02

9700250.
22 ENE 1997

RECIBO
Fecha: 20.01.97
Nro. 9700250/35

Anexo "ALFA"

La Prefectura de Puerto de Paysandú recibió información de la Sub-Prefectura de Colón República Argentina que el día 14 de diciembre del año 1996 fue hurtado de la Cantera "La Preferida" ubicada en Olavarria Provincia de Buenos Aires el siguiente material explosivo: 20 cartuchos de Gelamita 85 de 1.800 kgs. cada uno.

También fue hurtado en la misma fecha de Cantera "Ituzaingó Norte" ubicada en Sierra Chica Olavarria la cantidad de 60 Fulminantes de 7 centímetros de largo de (tipo lapicera).

Cabe agregar que con fecha 10 de setiembre de 1996 habian sido hurtado en "Petroquímica Rivadavia" 14 cartuchos Gelamita 85 de 1.800 kgs. según lo informado por dicha fuente no se descarta la posibilidad que dichos actos fueran cometidos por grupos subversivos ya que en otras oportunidades utilizaron ese material en atentados.

002/02

9700250.

ARCHIVO

11/1/97

RESUMEN QUINCENAL DEL 01/ENE AL 15/ENE/97

I.- CAMPO POLITICO

A.- PARTIDO COLORADO

- Los principales dirigentes del Partido Colorado argumentaron que los votos en favor del "NO" en el plebiscito por la Reforma Constitucional, representan diversos sectores políticos y que en ningún caso pueden atribuirse exclusivamente a Tabaré VAZQUEZ y el Encuentro Progresista.

- El Comité Ejecutivo del Partido Colorado, comenzará el análisis de la nueva Constitución instrumentando toda la estructura partidaria donde se definirá el número y el contenido de los proyectos de ley para elevar al Parlamento.

2.- Cruzada 94

- Este sector planteó sus discrepancias con el nuevo régimen para reformar las llamadas cajas paraestatales. El senador Pablo MILLOR señaló, "que no debe tocarse lo que funciona bien" y que su sector está efectuando un estudio serio en los proyectos, advirtiéndole que ha detectado "inconvenientes", refiriéndose a las Cajas Notarial, Bancaria y de profesionales.

B.- PARTIDO NACIONAL

1.- Directorio del Partido Nacional

- Ante el sumario que se le instruye a través del Banco Central como consecuencia de la intervención del Banco Pan de Azúcar, Emilio BERRIEL, que actuó como síndico de la institución financiera, presentó su renuncia como Presidente de la Comisión de Hacienda del Partido Nacional.

2.- Manos a la Obra

- El diputado Jorge MACHINENA informó que presentará un proyecto de ley para que se apliquen embargos a quienes se hayan beneficiado del desempeño de sus funciones en un cargo público.

3.- Propuesta Nacional

- Principales dirigentes de esta agrupación junto al Dr. Alberto VOLONTE, culminaron en Colonia el Tercer Encuentro de la Juventud, haciendo un llamado a la unidad partidaria para sumar esfuerzos para conseguir la Intendencia de Montevideo en 1999.

001/014

9700251:
01 ENE. 1997

4.- Herrerismo

- El diputado herrerista José C. CARDOZO, anunció que en los próximos días su sector se reunirá con el Partido Colorado a efectos de iniciar acciones para actualizar las normas de asilo a terroristas.

5. - Movimiento Nacional de Rocha

- El 17/ENE, varios dirigentes blancos se reunirán en la casa del líder del Movimiento Nacional de Rocha, Carlos J. PEREYRA en la Paloma, en procura de consolidar la formación de un nuevo grupo dentro del partido Nacional. Entre ellos se destacan Juan A. RAMIREZ, Gonzalo AGUIRRE, Jorge LARRANAGA, Alberto ZUMARAN, Matilde RODRIGEZ, Alvaro ALONSO, Sergio ABREU Y Eber DA ROSA.

C.- NUEVO ESPACIO

- El líder del Nuevo Espacio, Rafael MICHELINI, manifestó su "beneplácito" por el resultado de la Reforma Constitucional, agregando que el nuevo texto consagra un trascendente aumento de la libertad de los electores, destaca además el avance significativo en materia de descentralización y de las cooperativas electorales.

D.- ENCUENTRO PROGRESISTA

1.- Frente Amplio

- El resultado del plebiscito por la Reforma Constitucional, fue evaluado en medios frenteamplistas como un verdadero triunfo de la coalición. El Dr. Tabaré VAZQUEZ al hablar en la sede del Frente Amplio dijo que se ratificó la definitiva desaparición del bipartidismo clásico, y realizó una proyección del resultado a las elecciones de 1999, asegurando que la coalición cuenta con un punto de partida de 50% de los sufragios en caso de que se implemente un balotaje.

- El Frente amplio celebrará sus 26 años de vida política con dos actos, uno el 05 de febrero en el Parque Hotel de la capital y en la ciudad de Paysandú, el 26 de marzo.

- La bancada del Frente Amplio, convocó a sala la Ministra de Trabajo y Seguridad Social Ana Lía PINEYRUA, debido a la situación de conflicto que está afectando a GASEBA. Manifestando su desconformidad con lo actuado en el conflicto por el MTSS.

002

9700251.

a.- Asamblea Uruguay

- El senador Danilo ASTORI, líder de dicho sector, expresó que se siente responsable y contento con el resultado del plebiscito, no sólo por el SI, sino porque "trabajé durante cuatro años en esto", y agregó que ahora el Uruguay tendrá una nueva cultura política, con cambios en el sistema electoral, además de repercusiones políticas de futuro.

- El diputado Carlos BARAIBAR, próximo presidente de la Cámara de Diputados, propuso que el candidato que salga segundo en las internas de abril del 99 sea el vicepresidente. Esto generó polémica en la lista 78 del encuentro Progresista que defendió a NIN NOVOA, cuya posición se vería cuestionada de triunfar esa solución.

b.- Partido Socialista

- Javier CHA, en una carta dirigida al Secretario General del Partido Socialista, Reinaldo GARGANO le presenta formalmente su renuncia indeclinable a su cargo en el Comité Ejecutivo Nacional de la PSU y a su carácter de integrante de la Dirección Nacional de la mencionada organización. Motiva esta decisión, las importantes discrepancias con la conducción del Partido Socialista.

c.- Vertiente Artiguista

- El Frente amplio a través del senador Alberto COURIEL, cuestionará en la Comisión Permanente del Parlamento, las resoluciones de la Corte Electoral por validar votos de papeletas del SI correspondientes al plebiscito de 1992, como también sufragios a favor de la legislación de la marihuana.

d.- Izquierda Abierta

- Esta agrupación, que encabeza Leonardo NICOLINI, mantuvo sus tres bancas en el Parlamento al asumir Marta SOLIS en lugar de Carlos GAMOU, que debió alejarse transitoriamente por enfermedad.-

F.- INTENDENCIA MUNICIPAL DE MONTEVIDEO

- El Intendente Arq. Mariano ARANA se encuentra de licencia hasta el 20 de enero. Mientras que Alberto ROSSELLI asumió como Intendente interino.

- El Arq. Mariano ARANA finalizó el año 1996 con un índice de aprobación de su gestión del 40%, en el año 1995 había sido del 56%. Según las encuestas, la imagen del jefe comunal fue afectada por temas como el estacionamiento privado el centro y el aumento de los tributos municipales.

- El próximo 13 de febrero asumirá como presidente de la JDM el edil del MPP, Jorge ZABALZA, dirigente histórico del MLN - T quien fue desafectado de ese movimiento en el año 1996.

G.- GUBERNAMENTALES

- El presidente Julio MA SANGUINETTI, será distinguido el 30/ENE por el Congreso de la República Federativa del Brasil con la máxima condecoración que otorga este cuerpo legislativo el "Gran Collar de la Orden del Congreso Nacional".

- El vicepresidente de la república Dr. Hugo BATALLA, se reunió el 09/ENE en Managua con la presidenta de Nicaragua, Violeta CHAMORRO, analizando temas políticos, económicos y sociales; y también con el ex presidente y líder del Frente Sandinista, principal fuerza de oposición, Daniel ORTEGA.

H.- REFORMA

- La Reforma de la Constitución, aprobada en el plebiscito del 08/DIC/96, entró en vigencia el lunes 13/ENE del corriente año, con importantes y sustanciales cambios para el sistema político. Los datos oficiales de la Corte Electoral le dieron al SI un total de 1.015.828 votos (50,4%), al NO 930.288, adhesiones (46,2%), en blanco 39.014 sufragios y anulados 28.321 (1,4%).

I.- CORTE ELECTORAL

- Podrían ser sancionados un total de 500 funcionarios públicos, en virtud de las irregularidades verificadas en las mesas de votaciones del Plebiscito de la Reforma Constitucional celebrado el pasado 08/DIC. Las penas podrán ser económicas o de obstáculos en los ascensos.

J.- CORRUPCION

a.- Forestación

- El Instituto Nacional de Colonización (INC), habría tenido pérdidas que ascenderían a 150 mil dólares por un contrato que firmó con la empresa forestal Eurofores a la cual está ligada Rosario POU, prima de la ex-primer dama Julia POU.

b.- Focoex

- Walter ESTELLANO, que fue representante en nuestro país de la empresa paraestatal Focoex, ante una inminente acción de la justicia por denuncia de la DGI, estaría enajenando sus bienes, para eludir un posible embargo judicial por presunta defraudación fiscal.

K.- MINISTERIALES

- El Ministro consejero Gastón LASARTE fue designado Director General de Secretaría del Ministerio de Relaciones Exteriores en sustitución de Jorge FERNANDEZ REYES.

1.- DIRECTORIOS

- Fue designado como nuevo Gerente General del Banco Central (BCU), Gualberto DE LEON LEDOUZ, en sustitución de Hugo W. LACURCIA.

II.- CAMPO SICOSOCIAL

A.- SECTOR GREMIAL

1.- Central Sindical (PIT-CNT)

- En relación al plebiscito por la Reforma Constitucional del 08/DIC la Mesa Representativa del PIT-CNT realizó un análisis, llegando a la conclusión de que el país quedó dividido en dos, entre dos modelos de país y dos proyectos de sociedad. A su juicio, para la mitad del país existen temas cruciales, más importantes que la Reforma Constitucional, que no resuelven los grandes problemas nacionales.

- Coincidentemente con la Cumbre de Presidentes del Mercosur, el 17/DIC, se realizó entre las 0900 y las 1200 horas el primer paro continental. La medida estuvo enmarcada

en el "Día Internacional de Lucha por los Derechos de los Trabajadores del Mercosur", realizándose simultáneamente en Brasil, Argentina, Uruguay y Paraguay.

- Tras la crisis interna del PIT-CNT surgida de su VI Congreso, un grupo de militantes sindicales afines al Partido Socialista, Asamblea Uruguay, Confluencia Frenteamplista, ASU, ex comunistas, independientes y del Nuevo Espacio, elaboraron un documento titulado "Para construir". El contenido del documento tiene como principal objetivo brindar algunos aportes para una reformulación del movimiento sindical.

- Se realizó el 14 de enero un Paro General en reclamo por solución al conflicto en la empresa GASEBA, contra la represión sindical, por la aprobación de una ley de fueros sindicales y de negociación colectiva en las ramas de la actividad pública y privada, en defensa de las fuentes de trabajo.

2.- Sector Público

a.- Agrupación UTE - UTE

El 12/DIC los trabajadores de UTE realizaron un paro de una hora, con lectura de una declaración, en el marco de la jornada de movilización dispuesta por los sindicatos del sector eléctrico del Mercosur. Esta movilización se inscribe en las movilizaciones resueltas por la Coordinadora de Centrales Sindicales del Cono Sur.

b.- Federación de Funcionarios de OSE - FFOSE

La Federación de Funcionarios de OSE, realizó el 16/DIC un paro nacional de 24 horas en reclamo a respuestas pendientes por parte del Directorio del organismo.

c.- Asociación de Funcionarios Aduaneros - AFA

La Asociación de Funcionarios Aduaneros se declaró el 07/ENE en preconflicto con la Dirección Nacional de Aduanas luego de que no fueran superadas las discrepancias en torno al criterio de reparto del excedente que se destina cada fin de ejercicio a recomponer las diferencias porcentuales entre los distintos grados de funcionarios.

3.- Sector Privado

a.- Sindicato Unico Nacional de la Construcción y Ramas Afines - SUNCA

Los trabajadores agremiados en el SUNCA realizaron el 04/DIC un paro nacional al fallecer otro trabajador del sector.

b.- Unión Autónoma de Obreros y Empleados del Gas - UAOEGAS

El 08/DIC se produjeron 33 despidos en la empresa GASEBA, entre ellos los integrantes de la dirigencia gremial. Los trabajadores comenzaron a movilizarse realizando paros de cuatro horas por turno y el 23/DIC hicieron un ayuno colectivo por 24 horas, en los salones de la parroquia de los Padres Conventuales.

Hasta el momento no se han logrado avances en las conversaciones mantenidas entre los trabajadores, la empresa y el Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

c.- Asociación de Funcionarios del CASMU - AFCASMU

En una carta presentada el 07/ENE. varios sindicalistas de AFCASMU que responden al Partido Socialista y Asamblea Uruguay, renunciaron a sus cargos en la dirección del gremio. El motivo de su renuncia fue para evitar verse involucrados "en faltas de tipo ético" presuntamente ocurridas en la Federación Uruguaya de la Salud. Cabe resaltar que la conducción de la Federación está en manos de una coalición de sindicalistas radicales y del Partido Comunista.

B.- SECTOR EDUCACION

1.- Universidad

- Los funcionarios de la Universidad de la República (AFUR) dieron a conocer el 24 /DIC su rechazo al proyecto de reforma de gestión de dicha institución, por entender que viola su Ley Orgánica. Calificaron el proyecto como de "corte neoliberal, nefasto y opuesto a las mejores tradiciones universitarias uruguayas".

Los cambios propuestos implican modificaciones en las estructuras de las bedelías y de los organismos financieros, abastecimientos y de recursos humanos y fueron instrumentados en el marco del Proyecto de Mejora de la Gestión impulsado por el Consejo Directivo Central.

2.- Ministerio de Educación y Cultura

- El Ministro de Educación y Cultura, Samuel LICHTENSZTEJN instaló una comisión de juristas que se encargará de evaluar la creación de un Ministerio de Justicia. La misma está integrada por Eduardo TELLECHEA BERGMAN y Jaime SAPOLINSKY, en representación del MEC y por Juan Carlos CAJARVILLE y Amadeo OTATTI por el Ministerio del Interior.

3.- Enseñanza Primaria

- Fue dado a conocer el proyecto de edificación de escuelas, al que fuera destinada una inversión de 7 millones de dólares.

- En el marco del proyecto de educación inicial de enseñanza pública, fueron inscriptos 35 mil niños de nivel 4 y 5 años. De acuerdo con lo anunciado por el Presidente del CODICEN, Prof. Germán RAMA, la capacidad real es de 10.000 niños más para 1997.

4.- UTU

- La UTU ofrecerá a partir de 1997 cuatro nuevos bachilleratos tecnológicos orientados a las líneas requeridas por el mercado laboral. Estos son: Técnica Básica e Industrial, Termodinámica, Procesamiento Informático y Bachillerato Tecnológico en Administración.

C.- FUNDACIONES

- La Fundación "Manantiales" es una ONG (Organización No Gubernamental) que funciona como Centro de diagnóstico y tratamiento de las adicciones tales como la drogadependencia y el alcoholismo, formada por laicos de la Iglesia Católica, la misma realizará una campaña masiva de prevención contra la droga este verano en Punta del Este y la Costa de Oro, siendo estos los lugares donde más se incrementa el consumo de estupefacientes, así lo manifestó el Director de dicho centro, Eduardo CRUZ.

D.- RELIGION

- El 13/DIC/96, el Padre Adolfo ANTELO obtuvo libertad condicional, luego de que el Juez BACALDI y la Fiscal Cristina GONZALEZ coincidieron en dicha deliberación; por su parte el Juez BALCALDI determinó ciertas normas que obligan al Padre ANTELO a no ausentarse de Montevideo sin autorización

008

9700251.

previa ni concurrir a sedes de la Comunidad Jerusalén, teniendo entendido que las actividades de dicha Comunidad fueron prohibidas en todo el país por autoridades de la Iglesia Católica.

E.- DERECHOS HUMANOS

- El 10/DIC/96, La Comisión Honoraria de Discapacitados realizó un acto en la Plaza de los Treinta y Tres Orientales, en conmemoración del aniversario de la Declaración Universal de los Derechos Humanos, con el lema "Las personas con discapacidad somos parte de la población. por nuestros derechos humanos".

- El Servicio de Paz y Justicia (SERPAJ), como todos los años presentó el 10/DIC/96 su Informe Anual, el cual hace referencia a la defensa de los derechos humanos del niño y la mujer en el Uruguay, la situación de las cárceles, los niveles de pobreza en nuestro país y la desocupación. Dicho Informe contiene la visión crítica del SERPAJ referente a la situación de los derechos civiles, políticos, económicos, sociales y culturales, manifestando que se han cometido ciertos abusos.

F.- MEDIOS DE COMUNICACION

-El Presidente de la República, Dr. Julio MA SANGUINETTI, haciendo nuevamente referencia a las radios clandestinas, manifestó: "No es una expresión de la libertad", defendiendo así el papel de la radiodifusión nacional y comprometiéndose a seguir actuando en contra de la clandestinidad.

III.- CAMPO ECONOMICO

A.- MERCADO COMUN DEL SUR (MERCOSUR)

- La reciente Cumbre de Presidentes del MERCOSUR en Fortaleza confirma la tendencia a consolidar la actual configuración del bloque comercial haciendo una pausa en el proceso de ampliación en el que varios países de la región se hallan interesados. El Presidente SANGUINETTI expresó que ese proceso será ahora más lento ya que se deberá profundizar más en el MERCOSUR debido a que nos encontramos aún en un período en transición.

La rapidez del proceso de desgravación no oculta las dificultades para que la libre circulación de bienes sea total y operativa. Las decisiones de inversión estarán condicionadas

por este factor debido a que, si no hay certeza de que los bienes podrán transitar y venderse en todos los países de la misma forma que los productos locales y si no se asegura que el flujo comercial no pueda ser trabado o distorcionado por medidas administrativas, subsidios, dumping u otras prácticas desleales de comercio, se acentuará la tendencia a radicar las inversiones en los mayores mercados.

B.- CANAL MARTIN GARCIA

- Las obras de dragado del Canal de Martín García fueron inauguradas por los presidentes de Argentina y Uruguay el pasado 27 de Diciembre de 1996 en la ciudad de Colonia. Esta inauguración implica un primer paso, pensando en el incremento del transporte marítimo que traerá aparejado el MERCOSUR, siendo dicho canal la boca de salida de la Hidrovía del Río Uruguay y de la Hidrovía Paraguay-Paraná.

C.- PUENTE COLONIA - BUENOS AIRES

- El Puente Colonia - Buenos Aires será una obra de 41 Km. de longitud que unirá a los dos países en un recorrido de menos de una hora. El Presidente argentino propuso a su par uruguayo que dicha obra se denominara "Carlos Gardel" en homenaje a dicho músico rioplatense. Luego de que la consultora contratada por ambos gobiernos diera como resultado que el proyecto es viable, los pasos que restan de aquí en adelante son: el DATA-ROOM que es un procedimiento donde se pone a disposición de los futuros inversores toda la información y los estudios que fueron realizados al proyecto; la ADJUDICACION a la empresa que sea elegida entre las 20 interesadas y PLAZOS: la Adjudicación deberá ser antes de Diciembre de 97, la construcción podrá iniciarse a fines del 97 y deberá finalizar en el año 2002.

D.- AEROPUERTO INTERNACIONAL DE CARRASCO

- Los trabajadores del Aeropuerto de Carrasco, afiliados a la Asociación de Funcionarios de la Aviación Civil buscan soluciones para posibilitar una modernización de dicha terminal aérea. Entre las propuestas se encuentra el planteo realizado al gobierno de concretar el pasaje de la Dirección General de Aeronáutica Civil a un régimen de "persona pública no estatal". Pero la visión del gobierno es entregar a Carrasco en concesión de obra pública. Un aeropuerto configura un sistema que tiene que cumplir dos funciones fundamentales: responder a los requerimientos que tienen que ver con la

seguridad nacional y la regulación del espacio aéreo; y para esto el aeropuerto tiene que ser una empresa moderna que busque una rentabilidad financiera.

E.- MINISTERIO DE ECONOMIA Y FINANZAS

- El equipo económico encabezado por el Ministro de Economía, Ec. Luis MOSCA, anunció un crecimiento del PBI del orden del 3%, un aumento de las importaciones y exportaciones, un aumento del empleo (se crearán 25000 puestos de trabajo), el Déficit Fiscal se situará por debajo del 2% del PBI y una Inflación que se situará en el entorno del 14-17% al finalizar el año 1997.

F.- INDICADORES ECONOMICOS

1.- Déficit Fiscal

- El déficit financiero del sector público fue de U\$S 293,1 millones, lo que es equivalente al 1,56% del PBI.

2.- Inflación

- La Inflación volvió a caer en DIC/96, situándose en 24,3%, siendo la menor de los últimos 14 años y la segunda en los últimos 25 años.

3.- Unidad Reajutable (UR) y Unidad Reajutable de Alquileres (URA)

- La UR para ENE/97 fue fijada en \$ 142,94 y la URA en \$ 141,29.

4.- Desempleo

- Un informe de la Organización Internacional del Trabajo, tras evaluar la situación de América Latina, advirtió que 1996 se caracterizó por la capacidad de recuperar el crecimiento sin progreso laboral. Uruguay no sólo no fue la excepción a la regla sino que alcanzó cifras que no se registraban desde 1980 (luego del quiebre de la tablita). El pico del desempleo fue en el trimestre Mayo-Julio de un 13% en Montevideo y un 12% en el Interior (esto implica unos 164.000 puestos). En los meses posteriores el índice comenzó a bajar lentamente hasta ubicarse en 12,1% en Agosto-Octubre (última medición oficial). El gobierno reconoció que el desempleo constituye uno de los problemas mas graves por lo que será prioritario en la agenda 1997.

IV.- CAMPO MILITAR

A.- MOVIMIENTO DE PARTICIPACION POPULAR (MPP)

- El Partido Socialista de los Trabajadores (PST) fue "separado" del MPP el 29 de Diciembre durante la III sesión del Congreso de dicha organización. La resolución aprobada por la gran mayoría, declara "incompatible" al PST con el MPP y señala que se autoexcluyeron.

1.- Movimiento de Liberación Nacional - Tupamaros

- El dirigente tupamaro Julio Marenales sostuvo, que al principal dirigente de Asamblea Uruguay, Danilo Astori "le corresponde alguna sanción", por haber hecho propaganda a favor y votado el sí, según su conciencia pero contra la decisión institucional de su partido. Con respecto a la definición de estrategias a seguir hasta las próximas elecciones nacionales, señaló que la posición de su sector no variará básicamente de las posturas defendidas por el MPP en los distintos Congresos del Frente, y que marcan la reafirmación de un perfil frontalmente opositor.

B.- OTROS

Partido por la Victoria del Pueblo (PVP)

- El dirigente Hugo Cores fue nombrado Secretario Político de la presidencia del Frente Amplio.

Partido Socialista de los Trabajadores (PST)

- Un grupo de dirigentes del PST se reunió el 09 del corriente mes para redactar una carta a los efectos de contestarle al MPP, que su sector "no se autoexcluirá". Dicha carta fue solicitada durante un breve encuentro que mantuvieran los dos sectores el día 04, en que dirigentes del MPP volvieron a plantear la autoexclusión del grupo trostkista, y ante la negativa de éstos solicitaron una respuesta por escrito.

Foro de San Pablo

- El 17 de Diciembre varias centrales sindicales de Brasil, Argentina, Uruguay y Paraguay comenzaron con acciones conjuntas tales como movilizaciones y paros regionales en defensa de una integración regional al servicio de la población.

Se programa entre Abril y Mayo del 97 en nombre del FSP que el Partido Comunista de Cuba organice un seminario, que reunirá a dirigentes y cuadros militantes de América Latina. Más adelante se programarán otros, previos al VII Encuentro que se realizará en Porto Alegre organizado por el PT en Julio del 97.

Caso Copamiento de la Embajada de Japón en Perú

- El 17 de Diciembre pasado fue copada la Embajada de Japón en Lima por el comando guerrillero del Movimiento Revolucionario Tupac Amarú (MRTA), en la que se encontraban representantes de distintos países, entre los cuales estaba el Embajador uruguayo en Perú, Tabaré BOCALANDRO. El reclamo principal del comando guerrillero es entre otros la liberación de los integrantes del movimiento que se hallan encarcelados. El 24 de Diciembre fueron liberados los dos ciudadanos peruanos detenidos en Uruguay, siendo liberado a su vez, nuestro embajador. Esto ocasionó una fuerte reacción por parte del gobierno peruano acusando al gobierno uruguayo de negociar con los terroristas.

- Las versiones circulantes sobre un presunto financiamiento de las acciones del MRTA desde Uruguay, no recibieron confirmación a nivel oficial y tampoco en la propia organización guerrillera.

- Los peruanos Luis Alberto Samaniego y Silvia Gora, que fueron liberados el 24 de Diciembre, se trasladarán a otro país una vez que consigan el estatuto de refugiados políticos a través de la oficina de ACNUR, la agencia de Naciones Unidas encargada de este tipo de gestiones.

ETA

- Francisco Javier GOMEZ y Laura MENDIVIL, doctores del Pereira Rossell y Pasteur, de origen Vasco, fueron detenidos en España cuando regresaban de su Luna de Miel hacia el Uruguay. Gomez fue acusado de pertenecer a ETA. Al día siguiente el Juez y Fiscal intervinientes, luego de los procedimientos pidieron disculpas indicando que había sido un error.

Bomba en la Facultad de Derecho

- Habría sido encontrado el responsable de la colocación de un artefacto explosivo encontrado en un baño de la Facultad de Derecho el pasado 13 de Diciembre. Asimismo en

la pared de dicho lugar se encontró una leyenda que decía "Milicia Universitaria Artiguista presente". El inculcado es hijo de un Oficial Superior del Ejército, desempeñaba tareas administrativas como personal subalterno y era alumno de dicha facultad.

C.- FUERZAS ARMADAS

- El Comandante en Jefe del Ejército, Tte.Gral. Raúl Mermot reconoció las "vicisitudes" que atraviesan los miembros de esa fuerza, pero dijo confiar en que los Oficiales "mas antiguos" den "tranquilidad y confianza" a los "mas jóvenes" para que los mandos puedan insistir "por todos los medios legales" en la búsqueda de "aspiraciones legítimas". Además señaló que el Ejército finalizará en Marzo su participación en la misión de paz en Angola.

- El proyecto que modifica el régimen de previsión social militar, establece que se necesitarán 25 años de servicio para acceder al retiro voluntario, asimismo se eleva en 3 años la edad necesaria para el retiro obligatorio. Encuanto al cálculo del haber básico del retiro este se realizará en base al promedio de los últimos 12 sueldos percibidos en actividad.

D.- INSTITUTO POLICIAL

- El Juez Eduardo Cavalli citará a funcionarios de la DNII, entre ellos a los ex-jefes de la misma Saúl Clavería y Humberto Fraga, por la desaparición de un millón de pesos los cuales no se sabe que destino tuvieron.

- Los Inspectores Principales Ramón RODRIGUEZ y Homero Váz BRESQUE asumieron al frente de la Dirección Nacional de Bomberos y de la Dirección Nacional de Información e Inteligencia (DNII) respectivamente.

- El nuevo sistema de previsión social policial no lesionará derechos adquiridos ni regirá para funcionarios retirados. Este proyecto de retiro se divide en cuatro tipos: 1) Voluntario, 2) Obligatorio, 3) Retiro por incapacidad total y 4) Por acto directo de servicio. La iniciativa del Poder Ejecutivo también abre la posibilidad de que los funcionarios policiales accedan a un régimen de ahorro individual voluntario, que estará a cargo de las AFAPS.

014/014

9700251.

RESERVADO

ARCHIVO

1/2

DIRECCION NACIONAL DE SANIDAD DE LAS FF.AA. DEPARTAMENTO II 22ENE96 HOJA: PEDIDO DE INFORMES: 04/97

I.-FECHA ANTES DE LA CUAL SE SOLICITA LA INFORMACION: 24ENE97

II.-INFORMACION CONOCIDA:

A.-EVALUACION:

B.-T E X T O

SE SOLICITAN ANTECEDENTES DE LAS PERSONAS ESPECIFICADAS EN RELACION ADJUNTA

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
División General de Información de Defensa
DEPARTAMENTO I
Fecha de Entrada 24/01/97
N. 038/97

FECHA 1/10/97 CAL (69)
Procesado a 15/01/97
X

III.-INFORMACION SOLICITADA:

IV.-ACCION TOMADA:

V.-DISTRIBUCION: D.G.I.D.

DPTO. II E.M.E.



FIRMA POR EL JEFE DE LA DIVISION INFORMACIONES D.N.S.FF.AA.

El Jefe de la División Secretaría

Coronel

Guillermo Cedrés

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA
SECRETARIA
Fecha 22-01-97
No de Identificación 9700259/56

001/02

9700259
24 ENE. 1997

Montevideo, 22 de enero de 1997.

RESERVADO

1.- ACUÑA MORALES Claudia Marcela.- NURSE

Fecha y lugar de nacimiento: 18/8/70 Durazno

C.I.: 3.810.661-6

C.C.: R.A.B. 20.583 / A.J.B. 7535

Domicilio actual: Gral. Flores 3920 bis Vivienda Militar N°23

Domicilio anterior: Colonia 1392 Apto. 501

Nombre del padre: Guillermo César ACUÑA ALDAMA

C.I.: 3.787.807-2 C.C.: R.A.B. 10.330

Nombre de la madre: Nilza Nelly MORALES RAMOS

C.I.: 3.003.059-2 C.C.: R.B.D. 9985

Nombre del cónyuge: Santiago Andrés GONZALEZ RODRIGUEZ - Militar

C.I.: 1.499.905-3 C.C.: B.P.A. 19.283 / I.A.C. 59.978

Presentado por:

1472585 SET TR BXP
2.- LOPEZ DI CONO Sonia Gabriela Lourdes, ODONTOLOGA Pedida por PL.103/93

Fecha y lugar de nacimiento: 22/7/63 Montevideo

C.I.: 1.802.307-6

C.C.: B.N.A. 40.840

(Se amplía documentación de familiares)

Domicilio actual: Pedro Vidal 2447

Domicilio anterior: Cno. Castro 237 apto. 15

Nombre del padre: José LOPEZ BARDANCA (Fallecido)

C.I.: C.C.: 3091840

Nombre de la madre: Sonia Teresa DI CONO URIARTE SET

C.I.: 780.126-7 F C.C.: B.N.A. 30.772 F

Nombre del cónyuge: Alejandro CASAS BENAVENT 3091857

C.I.: 1.785.733-3 F C.C.: A.N.A. 5654 F

Presentado por: Cap.Q.F. Elvira Frugoni

11 281231 SC
3.- MACEIRAS CEOL Aníaura.- QUIM.FARMACEUTICA

Fecha y lugar de nacimiento: 1/7/69 Montevideo

C.I.: 1.880.884-4

C.C.: B.U.A. 19.035

Domicilio actual: Conciliación 3977 apto. 1

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Enrique MACEIRAS NION 2812329

C.I.: 964.638-6 C.C.: Español 2812327

Nombre de la madre: Ana Teresa CEOL VAIA

C.I.: 962.281-7 C.C.: B.U.A. 11.887

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por: Tte.Cnel. Dra. Olga Caracha

FECHA 10.8.97

Procesado en X

Cable

9700259

002/02

RESERVADO

RESERVADO

ARCHIVO

ch/1/2

DIRECCION NACIONAL DE SANIDAD DE LAS FF.AA.	N. DEPARTAMENTO 11 22ENE97	11050
PEDIDO DE INFORMES: 05/97		
FECHA ANTES DE LA CUAL SE SOLICITA LA INFORMACION: 24ENE97		
INFORMACION CONOCIDA:	A.-EVALUACION:	
	B.-T.E.	

COPIA N°

E SOLICITAN ANTECEDENTES DE LAS PERSONAS ESPECIFICADAS EN RELACION ADJUNTA

FECHA 1, 10, 97	Cal (68)
Procesado a isuma D-X	
CSC	

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
Dirección General de Información de Defensa
DEPARTAMENTO I
Fecha de Entrada 24/01/97
N. 036/97

1.-1 INFORMACION SOLICITADA:

2.-ACCION TOMADA:

3.-DISTRIBUCION:



El Jefe de la División Secretaría

Guillermo Cedrés

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA
SECRETARIA
Fecha 23-01-97
Nº de Identificación 9700260/36

001/02

RESERVADO

9700260.
24 ENE. 1997

Montevideo, 22 de enero de 1997.

RESERVADO

1.- BARRIOS D'ANDREA María Cecilia - ODONTOLOGA
Fecha y lugar de nacimiento: 14/1/67 Montevideo.

C.I.: 1.833.329-1

C.C.: ☒ B.Q.B. 18.336

Domicilio actual: Avda. Agraciada 4066 apto. 101

Domicilio anterior: Avda. Agraciada 3278

Nombre del padre: Aniceto Ramón BARRIOS FERNANDEZ

C.I.: 865.511-8 C.C.: B.L.B. 16.581 / B.Q.B. 19.455

Nombre de la madre: Antonia Silvina D'ANDREA MENENDEZ

C.I.: 806.765-6 C.C.: A.M.B. 4345 / B.Q.B. 19.446

Nombre del cónyuge: Jorge Eduardo CRUCES ARAMBURU

C.I.: 1.917.611-7 C.C.: ☒ B.Q.A. 18.130

Presentado por: Coronel Hugo Sosa

2.- LIMA ECHEVARRIA Heber Gustavo - ODONTOLOGO

Fecha y lugar de nacimiento: 10/4/61 Tacuarembó

C.I.: 2.948.132-4

C.: T.A.A. 41.732 / B.B.B. 36.547

Domicilio actual: Bvar. Batlle y Ordoñez 3491 apto. 201

Domicilio anterior: Luis A. de Herrera 1427

Nombre del padre: Faustino LIMA (Fallecido)

C.I.: C.C.:

Nombre de la madre: Nequer ECHEVARRIA DOLAGARAY

C.I.: 3.575.605-2 C.C.: T.A.A. 30.225 / B.C.B. 33.166

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

COPIA N° 1

ver 87657-3

.002 / 02

9700260.

65033

FECHA	1/10/97	LOCAL	64
Procesado a	istama J.X		
OBSERVACIONES			
FECHA			

RESERVADO

FED. UNIÓN DE COOP. DE VIVIENDAS POR AYUDA MUTUA

En el predio ubicado en María Orticochea a los fondos de la Facultad de Agronomía se instalaron varias carpas y viviendas precarias. Por tal motivo el 7/5/97 representantes del Ministerio de Vivienda, Ordenamiento Territorial y Medio Ambiente, presentaron denuncia ante la Seccional 19na.. Cabe señalar que los ocupantes son integrantes de la Coopa "24 de Mayo". Enterado el señor Juez Ldo. en lo Penal de 4to. Turno, dispuso se diera cuenta de finalizada la Feria Judicial al señor Juez de Penal de 18vo. Turno.-

VIGILANCIA; No han surgido novedades en la situación de los ciudadanos Peruanos, alojados en el edificio de la calle Colonia Nro. 1569 Apto. 201, Luis SANCHEZ y Sonia RIVERA GORA. AMENAZAS VERBALES: A través de la Seccional 21a. se to a conocimiento que se hizo presente la persona, Nelson Hugo ANGLIN, uruguayo casado, empleado de la empresa GASESA, expresando que fue objeto de amenazas por parte de empleados de dicha empresa actualmente suspendidos, por no haber realizado el paro del pasado 14/5/97. Se realizan averiguaciones complementarias.-

BIOG

ORIGINAL

////////////////////////////////////

.002 / 02

9700261.

Poco legible

FECHA <u>25/2/97</u>	INICIAL <u>AP.</u>
Procesado a Sistema DEX	
OBSERVACIONES _____	

CORREGIDO
<u>282,9</u>
INC.:
<u>DA</u>

RECIBIDO

ARCHIVO

MINISTERIO DEL INTERIOR

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

PARTICULAR 009

Intervenido, enero 1 de 1997./

/

////////////////////////////////////

SECTOR ARIADO

UNION AJUADA DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención No. 1131

MANIFIESTO: Por libertad sindical; Por seguridad industrial y pública; Por soberanía nacional; No al alcohol.
Francés; No a los despidos masivos por represión sindical.

ELIZO/CAVO/paro entre las 09.00 y las 12.00 horas con movilizaciones.

Debe señalarse que se mantiene pendiente la entrevista con el señor Embajador de Francia en nuestro país. Se destaca que prosiguen con los paro sorpresivos de una hora por turno.-

SINDICATO DE LA CONSTRUCCION.-

Yi No. 153

Desde el 23/XII/ se mantiene la ocupación por parte de los operarios por el despido de 13 trabajadores de un total de 23 operarios que posee la Empresa

PTC.M.

Avenida 13 de Julio No. 2190

.Se mantiene la marcha del 21/ENRO desde la explanada la Universidad hasta la Plaza de Cayash.-

UNION DE TRABAJADORES DEL H. DE CLINICAS

Avenida Italia Benicetti

En el día de ayer a la hora 09.30 se concentraron unas 45 personas sobre el centro central de Avenida Italia frente al Hospital, permaneciendo hasta la hora 11.00. Durante la movilización participaron con el Bloque Quirúrgico, Policlínicas y Ambulatorio.-

VIGILANCIA: Surgieron movilizaciones con relación a la situación de los ciudadanos prisioneros Luis SWARTZ y SEBASTIÁN REVERA, alojados en el edificio de la calle Colonia B. 1569 Apto. 201.-

MOVILIZACION: En el día de ayer una caravana con 45 taxímetros se dirigió hacia la ciudad de Canelones, en protesta por los proyectos vetados por el Intendente Municipal. La caravana pasó frente a la Intendencia en forma pacífica para abarcar posteriormente la Ciudad de Canelones hacia Montevideo, en forma pacífica. Es de significar que los taxis ecarr de Montevideo. Se destaca que en la fecha a partir de la hora 14.00 en el local ubicado en la Avenida Luis Alberto de Herrera No. 3972, se efectuó una Asamblea informativa por parte del Sindr. Único de Automóviles con taxímetros y telefonistas previa paralización de actividades a la hora 12.00, en reclamo del aumento salarial fijado el 31/XII/96.-

////////////////////////////////////

Poco legible

001/01

9700262.

24 ENE. 1997

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA
SECRETARIA
Fecha 23-01-97
N. de Expediente 9700262/66

ACTIVO

ARCHIVO

MINISTERIO DEL INTERIOR

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

"DESPECHO"

Montevideo, enero 21 de 1997

ENIDE NRO: 011.//

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADO

UNION AUTONOMA DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención Nro.1131

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: Por libertad sindical; Por seguridad Industrial y Pública; Por Soberanía Nacional; No al colonialismo francés; No a los despidos masivos por represión en GASIBA. Se realizó entre las 09.00' y las 12.00' un paro de actividades, sin registrarse movilizaciones. Durante la paralización los servicios fueron atendidos con guardia gradual.-

SIND. UNICO, CAL. DE LA CONSTRUCCION

Nº 1533

Desde el 23/DIC/96 se mantiene la ocupación de la obra ubicada en la intersección de Avda. 8 de Octubre y Pedro Osorio, por parte de seis trabajadores por el despido de 13 de un total de 23 que posee la Empresa.-

UNION DE TRABAJADORES DEL H.O. DE CLINICAS

Avda. Italia y Sanzucetti

En el día de ayer se realizó un paro de 24 horas, con Asistencia a partir de la hora 14.00' en el local del referido Hospital, resolviéndose para el 24/ENERO/97, paralización de actividades entre las 07.00' y las 24.00' con concentración a la hora 10.00' en la explanada de la Universidad, con posterior Asamblea informativa a la hora 14.00' en el Hospital de Clínica, en demanda de mejoras salariales y entrega de la partida acordada por el P.Ejecutivo.-

SECTOR PUBLICO

ASOC. DE TRABAJ. DE LA SEG. SOCIAL

Avda. D.F. Nro. 1780

Se encuentra previsto para el 22/ENERO/97 a partir de la hora 09.30' un paro a nivel nacional, con concentración en la explanada del B.P.S., con la participación de Delegados de todos los Departamentos. Posteriormente se efectuará una Asamblea nacional, donde se tratará la realización de un "ayuno" en Montevideo así como en algunas capitales del Interior.

VIGILANCIA: Sin variantes la situación de los ciudadanos peruanos, Luis SANCHEZ y Sonia GORA RIVERA, alojados en el edificio de la calle Colonia Nro. 1569 Apto. 201.-

////////////////////////////////////

0011/01

9700263.

24 ENE. 1997

Poco legible.

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE DEFENSA	
SECRETARIA	
Fecha	23-01-96
Nº de Identificación	9700263/96

ARCHIVO

ARCHIVO

MINISTERIO DEL INTERIOR

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

"DEPVED"

Montevideo, enero 22 de 1997

PARTE NO: 012./

////////////////////////////////////

SEÑOR PRIVADO

UNION AUCUNIA DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención No.1131

PLACARVA REIVINDICATIVA: Por Libertad sindical; Por seguridad Industrial y Pública; Por Soberanía Nacional; No al colonialismo francés; No a los despidos masivos por represión en GASEBA. En la última Asamblea se resolvió mantener el diálogo abierto con relación a la situación de los despididos, así como solicitar una entrevista con el señor Embajador de Francia en nuestro país, a fin de presentarle un informe escrito, de la situación en la referida Empresa. Se hace constar que en la reunión sostenida en el ISS, la Empresa GASEBA no aceptó la propuesta sugerida por esa Sede Ministerial, quedando prevista una nueva reunión tripartita el próximo 24/ENERO/97.-

SEN. UNICO. NAL. DE LA CONSTITUCION

N.º 1533

Desde el 25/OCT/96 se mantiene la ocupación de la obra ubicada en la intersección de Avda. 8 de Octubre y P.º Olinda, por parte de seis trabajadores por el despido de 13 de un total de 23 que posee la Empresa.-

SEN. UNICO.

Avda. Italia No.2193

Esta Central Obrera resolvió efectuar una marcha para el 30/ENERO/97, desde la explanada de la Universidad de la República hasta la Plaza de Cagancha.-

UNION TRABAJADORES DEL H.O.E CLINICAS

Avda. Italia No.2645

En la última Asamblea efectuada se resolvió: 24/ENERO/97 de actividades entre las 07.00' y 24.00', con concentración a la hora 10.00' en la explanada de la Universidad y posterior Asamblea informativa a la hora 14.00' en el Hospital de Clínicas, en demanda de mejoras salariales y entrega de la partida acordada por el P.Ejecutivo.-

////////////////////////////////////

SEÑOR PRIVADO

ASOC. DE TRABAJ. DE LA SAN. SOCIAL

Avda. D.F. Ossa No.1733

Se encuentra prevista para la fecha una asamblea general a partir de la hora 12.00', en el Platense Patín Club, a fin de resolver sobre la propuesta de efectuar un ayuno en Montevideo y en algunas capitales del Interior, en apoyo al Directorio que procura un acuerdo con el acuerdo sobre las condiciones laborales firmado el pasado año y observado por la Oficina de Planeamiento y Presupuesto.-

////////////////////////////////////

VIGILANCIA: Sin variantes la situación de los ciudadanos peruanos, Luis SANCHEZ y Sonia GORA RIVERA, alojados en el edificio de la calle Colonia No.1569 Apto.201.-

.0011/01

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE DEFENSA	
SECC. TARIA	
Fecha	23-01-97
Nº de Identificación	9700264/56

FECHA 10 97

Procesado X

Copia Nro. de Ejemplares

Página de Páginas

RESERVADO

ARCHIVO

COMANDO GENERAL DE LA ARMADA

ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA

SEGUNDA DIVISION

SOLICITUD DE INFORMACION Nro.011/97.-

AGENCIA: E M I N T

FECHA: 21 de enero de 1997.

ASUNTO: Solicitud de información.

REFERENCIA: NEGATIVO

ORIGEN: E M I N T

AREA / PAIS: R. O. del URUGUAY

DIFUSION ANTERIOR: NEGATIVO

DISTRIBUCION: D.G.I.D - ARCHIVO.-

ANEXOS: NEGATIVO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

Dirección General de Información y Documentación

DEPARTAMENTO I

Fecha de Recibo 24/01/97

N. 037/97

TEXTO: Solicito investigación de las 32 personas que se mencionan en listado adjunto, las cuales son promitentes ingresos a la Armada y familiares de los mismos.

Por el Señor Jefe y Por su Orden



Capitán de Corbeta (CG)

OSCAR LOURRON

2do. Jefe

de la Segunda División del
Estado Mayor General de la Armada

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA

SECRETARIA

Fecha 24.01.97

Nº de Identificación 970216/5

RESERVADO

.001/02

9700265.
27 ENE. 1997

APPELLADO

NOMBRES

LFON - EDAD

CEDULA

CRED.CIV. DOMICILIO

SILVIAN CORREA	FELICIANO	060130 T.TRES	.620.133-8 BEA 10314 E. ESTRAZULAS 1592	
BALADAN SIMONET	MADE LAS MERCEDES	181085 MDEO.	1.469.431-4 BCC 448 CALLE 11 (PIRIAPOLIS)	
BRON JERO	ELIZABETH ANAIR	R.NEGRO	4.098.016-7 LBC 5440 DURAZNO 2558	
CARLO PEREZ	SILVI ROXANA	190777 CANELONES	3.393.321-6 EXODO 5/NRO. (COLONIA)	
ESPINOSSA SILVA	(SANTOS) ANAR	501180 SORIANO	ERRIC. LAS MALVINAS (COLONIA)	
FERRERA MACHADO	NAIR	010332 BRASIL	LOS YANGERINDS 3791	
JANET ALBA	JULIO SUSTAYO	041074 SORIANO	3.729.421-1 GFF 5586	
SANTANDEZ PABALEAY	JESUS ANDRES	231178 COLUMBIA	3.915.295-9 NAB 20703 RUTA 21 KM.178.500 (COLONIA)	
JOSE PABLO	JOSE MARIA	2.324.407-8 NRC 7802 DAYMAN 589 (COLUMBIA)		
LEONARDO MARTIN	LEONARDO MARTIN	190872 COLUMBIA	3.381.757-8 NRC 13421 DAYMAN 589 (COLUMBIA)	
PAULINA GILBERTO	PAULINA GILBERTO	501071 MALDONADO	3.392.749-7 DCB 7621 ZUFRIATEGUI Y ORTIZ (PIRIAPOLIS)	
MARIO DANIEL	MARIO DANIEL	250377 COLUMBIA	2.727.041-2 NRC 14399 VICENTE F. GARCIA 323 (COLUMBIA)	
LAURO ANELA	LAURO ANELA	310337 COLUMBIA	3.725.007-7 NRC 5037 VICENTE F. GARCIA 323 (COLUMBIA)	
CARMEN	CARMEN	130432 MDEO.	MARCOS CASTRE 2716	
JOHANA CAROLINA	JOHANA CAROLINA	150871 MDEO.	1.806.450-5 VITA 7456 OFICIAL 3 NRO. 1374 (CERRO)	
ANDREA PAOLA	ANDREA PAOLA	070370 MDEO.	1.832.014-0 BCC 5645 RUTA 93 KM.123 (MALDONADO)	
ANIBAL ATILIO	ANIBAL ATILIO	110747 MDEO.	1.106.483-3 ASB 7640 ANTONIO MACHADO 2226 AP.1001	
NELLY ROSA	NELLY ROSA	100924 MDEO.	SANCINO PANZA 3050	
FRANCISCO GILBERTO	FRANCISCO GILBERTO	250776 R.NEGRO	3.599.579-3 DURAZNO 2358	
JUAN MARTIN	JUAN MARTIN	250776 R.NEGRO	4.103.103-4 LBC 9710 F. BUSTAMANTE 1339 AP.8	
ELITE	ELITE	230744 C. LARGO	3.170.302-3 GFC 282	
ADAN	ADAN	231141 C. LARGO	3.170.603-9 GFB 3420	
JOSE GUSTAVO DANIEL	JOSE GUSTAVO DANIEL	310851 MDEO.	1.734.369-4 BCC 82682 CALLE 11 (PIRIAPOLIS)	
ANA CLAUDIA	ANA CLAUDIA	291172 T.TRES	3.403.509-7 AZB 19617 PEREIRA DE LA CUI 1142 AP.201	
ALDO PERLA	ALDO PERLA	141045 MDEO.	3.760.721-1 DCB 4133 ZUFRIATEGUI Y ORTIZ (PIRIAPOLIS)	
MARY SUSY	MARY SUSY	061056 SALIO	ERRIC. LAS MALVINAS (COLONIA)	
ARMANDO JESUS	ARMANDO JESUS	0.0227 MDEO.	3.693.551-7 NAB 20856 EXODO 5/NRO. (COLONIA)	
CARMEN ALICIA	CARMEN ALICIA	271138 SALIO	3.787.829-4 BCC 8294 E. ESTRAZULAS 1592	
CELESTINO OLIVERA	CELESTINO OLIVERA	110755 MDEO.	3.092.377-3 BDA 77034 NARCOS SAGRE 2716	
MIRTHA SONIA	MIRTHA SONIA	181048 COLUMBIA	3.717.582-8 NRC 8356 DAYMAN 589 (COLUMBIA)	
GILBERTO GILBERTO	GILBERTO GILBERTO	050804 MDEO.	1.767.272-5 BDC 3535 OFICIAL 3 NRO. 1374 (CERRO)	
GILBERTO	GILBERTO	100236 TNO.	3.361.704-4 BMB 28722 OFICIAL 5 NRO. 1374 (CERRO)	

002/02

9700265.

Poco legible

FECHA 10/07/97

Procesado

ORSE

APPELLIDO	NOMBRES	LFDN - EDAD	CEDULA	CRED.CIV. DOMICILIO
BALAGUER CORREA	PELICIANO	360138 T. TRES	.620.133-8 BEA 10514 E. ESTRAZULAS 1592	
BALADAN SIMONET	MA. DE LAS MERCEDES	181055 MDEO.	1.469.431-4 ECC 448 CALLE 11 (PIRIAPOLIS)	
BAREN UFRIO	SILVARETH ANAIR	R. NEGRO	4.098.016-7 LEC 5440 DURAZNO 2558	
CARILLO PEREZ	SILVI ROXANA	190777 CANELONES	3.393.321-6 EXODO 5/NRO. (COLONIA)	
ESPINOZA LOA SALVA	JOSEFUSIONAR	301153 SURIANO	ERRIC. LAS MALVINAS (COLONIA)	
FERREIRA MACHADO	NAIS	010332 BRASIL	LOS TANGERINOS 3791	
GARCIA SOLER	JULIO GUSTAVO	341073 SURIANO	3.720.421-1 UFF 5386	
HERNANDEZ FAGALLAY	JESUS ANDRES	221178 COLONIA	3.918.298-9 NAB 20703 RUTA 21 KM.178.500 (COLONIA)	
HERNANDEZ LOA	JOSE ROBERTO	3.325.407-8 NCC 7802 DAYMAN 589 (COLONIA)		
HERNANDEZ LOA	LEONARDO MARTIN	3.381.767-5 NCC 13421 DAYMAN 589 (COLONIA)		
HERNANDEZ LOA	JOSE ROBERTO	3.342.740-7 DCC 1921 ZUPRIATEGUI Y ORIBES (PIRIAPOLIS)		
HERNANDEZ LOA	MARIO DANIEL	250377 COLONIA	2.727.041-2 NCC 14399 VICENTE P. GARCIA 323 (COLONIA)	
HERNANDEZ LOA	CLAUDIA ADELA	310554 COLONIA	3.725.007-7 NCC 8037 VICENTE P. GARCIA 323 (COLONIA)	
HERNANDEZ LOA	CARMEN	130432 MDEO.	MARCOS SASTRE 2716	
HERNANDEZ LOA	JOHANA CAROLINA	130871 MDEO.	1.806.450-3 YBIA 7456 OFICIAL 5 NRO.187 (CERRO)	
HERNANDEZ LOA	ANDREA PAOLA	070370 MDEO.	1.832.014-0 DCC 8645 RUTA 93 KM.123 (MALDONADO)	
HERNANDEZ LOA	ANIBAL ATILIO	119747 MDEO.	1.106.463-3 ASB 7640 ANTONIO MACHADO 2226 AP. 2001	
HERNANDEZ LOA	NELLY ROSA	100924 MDEO.	SANCRO PANZA 3080	
HERNANDEZ LOA	PONCE ALDO CARLOS	070503	3.997.677-3 DURAZNO 2750	
HERNANDEZ LOA	JUAN MARTIN	290776 R. NEGRO	4.103.108-4 LEC 9710 P. BUSTAMANTE 1339 AP. 5	
HERNANDEZ LOA	CLAUDIA	230744 C. NEGRO	3.170.802-3 DCC 882	
HERNANDEZ LOA	ADAN	231141 C. LAREO	3.170.503-9 GFB 3420	
HERNANDEZ LOA	GUSTAVO DANIEL	010851 MDEO.	1.734.369-4 BGA 82682 CALLE 11 (PIRIAPOLIS)	
HERNANDEZ LOA	JOSE CLAUDIA	271172 L. TRES	3.403.589-7 A7B 19617 PEREYRA DE LA LUZ 1142 AP. 201	
HERNANDEZ LOA	CLAUDIA PERLA	141045 MDEO.	3.760.721-1 DCC 4133 ZUPRIATEGUI Y ORIBES (PIRIAPOLIS)	
HERNANDEZ LOA	MARY SUSY	061056 SALTIO	ERRIC. LAS MALVINAS (COLONIA)	
HERNANDEZ LOA	MARCELO JESUS	051217 MDEO.	3.801.361-7 NAB 20856 EXODO 5/NRO. (COLONIA)	
HERNANDEZ LOA	CARMEN ALICIA	271138 SALTIO	787.829-4 BGA 8294 E. ESTRAZULAS 1592	
HERNANDEZ LOA	JOSE ROBERTO	140568 MDEO.	2.002.577-3 BGA 77094 MACHADO SASTRE 2716	
HERNANDEZ LOA	MIRTHA SONIA	181048 COLONIA	3.717.562-8 NCC 8358 DAYMAN 589 (COLONIA)	
HERNANDEZ LOA	JOSE ROBERTO	050864 MDEO.	1.737.276-5 BOD 3535 OF. CIVIL 5 NRO.1374 (CERRO)	
HERNANDEZ LOA	GILBERTO	100336 TRO.	1.391.704- BNB 28722 OFICIAL 5 NRO.1074 (CERRO)	

002/02

97002650

Poco legible

FECHA	10/07/97
Procesado	
CASE	

RESERVADO

ARCHIVO

7/4

M. DIRECCION NACIONAL DE SANIDAD DE LAS FF.AA.		DEPARTAMENTO II 24ENE97		HOJA:
		PEDIDO DE INFORMES:		06/97
I.-FECHA ANTES DE LA CUAL SE SOLICITA LA INFORMACION: 27ENE97				
II.-INFORMACION CONOCIDA:		A.-EVALUACION:		
		B.-T E X T O		
<p>SE SOLICITAN ANTECEDENTES DE LAS PERSONAS ESPECIFICADAS EN RELACION ADJUNTA</p> <p>ORIGINAL</p> <p>MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL Direccion General de Informacion de Defensa DEPARTAMENTO I Fecha de Entrada 27/01/97 P.039/97</p>				
III.-INFORMACION SOLICITADA:				
IV.-ACCION TOMADA:				
V.-DISTRIBUCION:				
FIRMADO POR EL JEFE DE LA DIVISION INFORMACIONES D.N.S.FF.AA. El Jefe de la Division Secretaría CORONEL Guillermo Cedrez				

004/04

FECHA _____

Procesado a _____

OBSERVACION _____

RESERVADO

97002675
27 ENE. 1997

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE EL PASA
SECRETARIA
Fecha 24/01/97
No de Identificación 9700267/36

1. CANEPA CARIĆ Claudia Gianella. - NURSE ✓

Pedida por PI. 80/92 Se amplía

Fecha y lugar de nacimiento: 8/10/71 Montevideo documentación de familiares

C.I.: 2.995.631-9

C.C.: C.M.A. 42.304

Domicilio actual: Jaime Cibils 2788, apto. 006

Domicilio anterior: Ruta 8 Km. 33.200 Rincon de Pando

Nombre del padre: Bruno Segundo CANEPA DIAZ ✓

C.I.: 4.103.005-2 C.C.: C.M.A. 17.017

Nombre de la madre: Lilian Gladys CARIĆ NYARJAS ✓

C.I.: 4.106.698-6 C.C.: C.M.A. 20.603

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

2.- FERNANDEZ ARCAMONE Liliana. - NEONATOLOGA Pedida por PI. 82/94 Se amplía

Fecha y lugar de nacimiento: 11/12/53 Montevideo. nucleo familiar.

C.I.: 1.310.746-5

C.C.: B.K.A. 12.701

Domicilio actual: Venancio Benavides 9160

Domicilio anterior: Rocha 2768

Nombre del padre: Julio FERNANDEZ FERNANDEZ (Fallecido) ✓

C.I.: C.C.:

Nombre de la madre: Lilia Lucia ARCAMONE FORCELLA (Fallecida)

C.I.: C.C.:

Nombre del cónyuge: Alberto GOMEZ CAMELO

C.I.: 1.559.909-0 C.C.: B.M.B. 21.342

Presentado por:

3.- GIANELLO GARRIDO Pedro Rene. - OFTALMOLOGO

Fecha y lugar de nacimiento: 4/9/66 Florida

C.I.: 3.274.041-6

C.C.: Q.A.A. 40.200 / B.R.A. 43.096

Domicilio actual: General Espartero 1463

Domicilio anterior: Camino de los Orientales 1970 Montevideo

Nombre del padre: Pedro Natividad GIANELLO SCAMPINI ✓

C.I.: 2.609.518-4 C.C.: Q.A.A. 20.428

Nombre de la madre: Martha del Carmen GARRIDO CABO ✓

C.I.: 2.730.615-0 C.C.: Q.A.A. 20.910

Nombre del cónyuge: Mariana GAYOSO ROCHA

C.I.: 1.867.012-8 C.C.: B.C.A. 88.448

Presentado por: Dra. Eq. Cap. Estrellita Ugartemendía.

5002

9700267

FECHA	1	10	97	(64)
Proced.				

4.- KOLTUKIAN VIGNOLO Virginia María.- ODONTOLOGIA. Pedida por Pi.102/91 se
Fecha y lugar de nacimiento: 5/10/63 Montevideo. amplia documentación de fami-
C.I.: 1.857.913-8 liares.
C.C.: B.C.A. 85.370
Domicilio actual: Cooper 2310
Domicilio anterior: Corral del Rey N°1 Sevilla - España
Nombre del padre: Juan KOLTUKIAN BERLANGIERI
C.I.: 582.777-6 C.C.: A.J.A. 4308 /B.C.D. 9950
Nombre de la madre: Edith Mabel VIGNOLO BIRAMONTES
C.I.: 566.616-2 C.C.: B.D.A. 16.308 / B.C.D. 9951
Nombre del cónyuge: Julio César QUINTANA PAUNETTE/
C.I.: 1.986.104-2 C.C.: P.A.A. 12.860 / B.A.B. 42.942
Presentado por: Brigadier Tte.Gral. Miguel A. Suñol

5.- ODDONE MOREIRA Ana Lía.- ODONTOLOGA

Fecha y lugar de nacimiento: 20/8/70 Montevideo
C.I.: 2.662.015-7
C.C.: B.N.A. 47.499
Domicilio actual: Walcalde 2638 apto. 101
Domicilio anterior: Garibaldi 2111
Nombre del padre: Oscar ODDONE
C.I.: C.C.:
Nombre de la madre: Mari Leila MOREIRA PEREIRA
C.I.: 1.393.625.-6 C.C.: G.A.B. 4494 / B.N.A. 37.416
Nombre del cónyuge: Ignacio Martín PRATO PEREZ
C.I.: 1.882.227-2 C.C.: B.L.A. 26.124
Presentado por:

6.- PEÑA HERNANDEZ María Adriana.- RADIOLOGOA

Fecha y lugar de nacimiento: 9/3/64 Minas
C.I.: 2.607.988-3
C.C.: S.A.A. 33.398
Domicilio actual: 18 de julio 507
Domicilio anterior: Domingo Perez 570 Minas
Nombre del padre: Néstor PEÑA TRIGO
C.I.: 3.887.789-7 C.C.: S.A.A. 16.329
Nombre de la madre: Glenda Alicia HERNANDEZ MACHADO
C.I.: 2511.871-3 C.C.: S.A.A. 18.251
Nombre del cónyuge: Gregorio Pantaleón LARROSA CORREA
C.I.: 3.334.286-5 C.C.: S.B.A. 19.294
Presentado por:

2003

9700267.

FECHA	10-84	CAL	(4)
Procesado			

7 - ROBAINA PESSANO Ana María. - ODONTOLOGA. ✓

Fecha y lugar de nacimiento: 24/12/65 Florida

C.I.: 3.902.678-0

C.C.: Q.A.A. 39.885

Domicilio actual: Tomas Villalba 3365

Domicilio anterior: Brum 968

Nombre del padre: Walter Santos ROBAINA PIREZ

C.I.: 3.664.497-5 C.C.: Q.A.A. 21.051

Nombre de la madre: Mercedes Ramona PESSANO DI CARLO

C.I.: 2.594.155-0 C.C.: Q.A.A. 25.835

Nombre del cónyuge: Jaime Luis VEAS SALERNO

C.I.: 1.438.726-0 C.C.: B.R.A. 26.604

Presentado por:

8.- TERAN GREYTER Mariella Adriana. - QUIMICA FARMACEUTICA

Fecha y lugar de nacimiento: 12/12/66 Montevideo

C.I.: 1.931.273-1

C.C.: B.G.A. 5691

Domicilio actual: Cnel. Fco. Irujo 1275

Domicilio anterior: Acevedo Díaz 1263 apto. 4

Nombre del padre: Roald Federico TERAN VOLTES (Fallecido)

C.I.: 762.876-2 C.C.: B.V.B. 11.993

Nombre de la madre: Gladys GREYTER FOLABELLA

C.I.: 596.424-5 C.C.: B.A.A. 15.011

Nombre del cónyuge: Gabriel GIL ALONSO

C.I.: 1.532.446-5 C.C.: A.V.A. 21.265

Presentado por:

9.- VACZY RIGOLI Ricardo. - OFTALMOLOGO ✓

Fecha y lugar de nacimiento: 22/8/63 Montevideo

C.I.: 1.525.142.-6

C.C.: B.A.B. 44.647 / K.B.A. 28.814 / A.X.A. 27.606

Domicilio actual: J.M. Montero 2768 apto. 701

Domicilio anterior: Solano Antuña 2676

Nombre del padre: Ricardo VACZY VASARHELY ✓

C.I.: 746.551-4 C.C.: A.P.B. 5259 ✓

Nombre de la madre: Nidia Angelita RIGOLI GUELFI

C.I.: 663.578-4 C.C.: A.R.B. 7922

Nombre del cónyuge:

C.I.:

Presentado por:

C.C.: 004 / 04

9700267

FECHA	1. 10. 84	(64)

RESERVADO

ARCHIVO

1/3

DIRECCION NACIONAL DE
SANIDAD DE LAS FF.AA.

DEPARTAMENTO II 24ENE97
PEDIDO DE INFORMES: 07/97

HOJA: 1

I.-FECHA ANTES DE LA CUAL SE SOLICITA LA INFORMACION: 27ENE97

II.-INFORMACION CONOCIDA:

A.-EVALUACION:

B.-T E X T O

SE SOLICITAN ANTECEDENTES DE LAS PERSONAS ESPECIFICADAS EN RELACION ADJUNTA

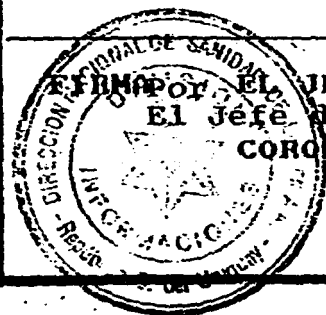
MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
Direccion General de Informacion de Defensa
DEPARTAMENTO I
Fecha de Emision 24/01/97
Nº 040/97

FECHA: 24-01-97
Procesado: X
Cabe: X

III.-INFORMACION SOLICITADA:

IV.-ACCION TOMADA:

V.-DISTRIBUCION:



EL JEFE DE LA DIVISION INFORMACIONES D.N.S.FF.AA.
El Jefe de la Division Secretaria
CORONEL

Guillermo Cedrez

9700268
27 ENE. 1997

0001/03

RESERVADO

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA
SECRETARIA
Fecha 24/01/97
Nº de Identificación 9700268

1.- BERENGUER RAMPINI Fernando.- ODONTOLOGO ✓
Fecha y lugar de nacimiento: 5/ 11/62 Montevideo.

C.I.: 1.564.349-1

C.C.: A.O.A. 6899

Domicilio actual: F. Araucho 1177 apto.102

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Wellington Fernando BERENGUER RABASSA ✓

C.I.: 344.474-2

C.C.: .

Nombre de la madre: Nelly RAMPINI MATO

C.I.: 427.550-4

C.C.: .

Nombre del cónyuge: Analía Alejandra BUDELLI ALONSO ✓

C.I.: 1.622.904-A

C.C.: B.C.B. 32.926

Presentado por:

FE. HA 1, 10, 94 I.CAL (64)

2.- CASTRO GOMEZ Mabel Ivonne.- ODONTOLOGA ✓

Fecha y lugar de nacimiento: 4/9/62 Artigas

C.I.: 3.264.702-0

C.C.: I.A.C. 38.471

I.B. 6602

I.A.C. 54.733

Domicilio actual: Berro Rivera 438 Artigas

Domicilio anterior:

Nombre del padre: José Hermes CASTRO FAGUNDEZ ✓

C.I.: 3.573.811-7

C.C.: J.D.E. 2093 / I.C.D. 8935 / I.A.C. 43.621

Nombre de la madre: Lidia GOMEZ GALVAN ✓

C.I.: 3.391.110-9

C.C.: I.A.C. 10.095

Nombre del cónyuge: Luis Edgardo GARCIA DA ROSA AYALA ✓

C.I.: 3.395.776-3

C.C.: I.A.C. 35.580

Presentado por: Capitán Francisco Castro

3.- SANCHEZ REYES Nelly Magdalena.- ODONTOLOGA ✓

Fecha y lugar de nacimiento: 18/7/63 Flores

C.I.: 2.858.907-6 ✓

C.C.: P.B.A. 18.537 ✓

Domicilio actual: Juan Antonio Rodríguez 1468 apto.307 P

Domicilio anterior: Constituyente 1766

Nombre del padre: Nelson Eugenio SANCHEZ SANCHEZ ✓

C.I.: 3.357.575-7 ✓

C.C.: P.B.A. 18.537 ✓

Nombre de la madre: Alba REYES MOREIRA (Fallecida) ✓

C.I.: .

C.C.: .

Nombre del cónyuge:

C.I.: .

C.C.: .

Presentado por:

R = texto a la madre

9700268.

.002

4.- VAZ MARTINS TIERNO Natalia.- ODONTOLOGA

Fecha y lugar de nacimiento: 24/1/71 Montevideo.

C.I.: 3.397.753-7

C.C.: N.A.B. 16.702

Domicilio actual: Constituyente 1853 apto.703

Domicilio anterior: Rivera 4725

Nombre del padre: Daniel VAZ MARTINS GIGENA 1502444

C.I.: 1.408.866-7 C.C.: A.X.A. 12.138 / N.A.B. 14.303

Nombre de la madre: Lilia Teresa TIERNO HUERTAS 156649

C.I.: 1.358.331-4 C.C.: T.F.D. 12.101 / A.V.A. 14.342 / N.A.B. 14.299

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

5.- VEIGA SANCHEZ Antonio.- ANESTESIA

Fecha y lugar de nacimiento: 10/10/65 Montevideo

C.I.: 3.315.030-5

C.C.: T.A.A. 46.170 / A.X.A. 24.109

Domicilio actual: Echevarriarza 3306 apto.106

Domicilio anterior: Luis Franzini 1005 apto.801

Nombre del padre: José Antonio VEIGA GONZALEZ 151

C.I.: 496.817-1 C.C.: T.A.A. 27.781 22

Nombre de la madre: Aurora SANCHEZ CRUZ 151

C.I.: 676.093-9 C.C.: T.A.A. 31.294 15

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

Fecha y lugar de nacimiento:

C.I.:

C.C.:

Domicilio actual:

Domicilio anterior:

Nombre del padre:

C.I.: C.C.:

Nombre de la madre:

C.I.: C.C.:

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

003/03

9700268.

Nº DOCUMENTO 9700 273
 TÍTULO
 PROCEDIMENTO Angola
 FECHA DE 21.01.97
 VINCULACIONE 11876
 30044
 504430
 507625
 507624

507663
 507514
 507668
 507614
 11164

01-29

DOCUMENTO com partes
 LEGISLACIONES

9700273

21/01 '97 12:17 FAX

U.N.I.T.A.
 REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

001/003

RECORTE DE IMPRENSA
 DATA: 21/1/1997
 JORNAL: JORNAL DE NOTÍCIAS
 AUTOR: REDACÇÃO
 PAGINA: 1

ESTATUTO DE SAVIMBI ATRASA NOVO GOVERNO

Em Luanda, já ninguém acredita que o Governo de Unidade e Reconciliação Nacional venha a ser empossado no próximo dia 25, como vinha sendo anunciado, até porque ele depende da definição clara do estatuto especial a atribuir a Jonas Savimbi e que foi tema principal da reunião do "Bureau" Político do MPLA ontem realizada.

Aquela reunião aconteceu três dias depois de José Eduardo dos Santos ter recebido de Abel Chivukuvuku uma mensagem do líder da UNITA sobre os aspectos candentes do processo de paz e sobre a normalização da administração do Estado em todo o país. A reunião do órgão máximo do partido no poder deixa entender que ele parece disposto a enriquecer as ofertas anteriormente feitas pelo Governo e que no Bailundo foram tidas como magras e muito pouco generosas.

Junto de um certo sector do MPLA é encarada a possibilidade de enriquecimento da anterior proposta, concedendo a Jonas Savimbi um estatuto que o transformaria em conselheiro especial do presidente da República.

Entretanto, fontes da UNITA contactadas pelo JN em Luanda deixaram claramente catender não terem presta alguma na formação do novo Governo. O mais importante - dizem - é resolver a situação de Jonas Savimbi como líder do maior partido da Oposição, sem o que continuará a ser retardada a

chegada a Luanda dos deputados que devem tomar o seu lugar na Assembleia Nacional e, consequentemente, a formação do Governo de Unidade e Reconciliação Nacional.

Por seu turno, fontes governamentais em Luanda asseguram que a UNITA está claramente a fazer "linkage", condicionando o ingresso de todos os seus deputados no Parlamento e a formação do novo Governo, cujos nomes foram já aceites pelo presidente angolano, ao estatuto especial que deverá ser concedido a Jonas Savimbi.

Tudo se complicou ainda mais no processo de paz, que no passado mês de Dezembro conheceu um certo impulso, com a entrada em cena da África do Sul, correndo o risco de ser ainda mais retardado por aquilo que Luanda considera de ingerência sul-africana.

Aquela acusação explica a viagem, diversas vezes adiada, por indisponibilidade de Angola, que Thabo Mbeki, vice-presidente da África do Sul, realizou ontem a Luanda para explicar o que realmente se passou no Transkei entre uma delegação de alto nível sul-africana e outra da UNITA e que envolvem a própria figura de Nelson Mandela, que recebeu Savimbi na sua casa com todas as honras.

Foi o próprio presidente angolano que, no encontro com o corpo diplomático, alertou a África do Sul para que não abrisse novas vias de diálogo, à margem daquelas reconhecidas pelas Nações Unidas, e isto quando se sabe que Pretória surgiu, a pedido da UNITA, desejosa de ver Mandela mais envolvido nesta última etapa do processo de paz angolano.

Uma embaixada que se criou entre Luanda e Pretória levou o mediador do processo de paz, Blondin Beye, a deslocar-se à África do Sul, em busca de esclarecimentos e precisões para, no sábado, trocar a sua ida ao Bailundo por um encontro com os representantes dos países da SADC e ainda com os representantes do Congo, S. Tomé e Gabão.

Esta mediação deixa adivinhar a hipótese de um último encontro entre as duas figuras centrais da política angolana como forma de se esbatarem todas as nuvens que pairam sobre a conclusão do processo de paz. Um tal encontro antes da posse do Governo de Unidade e Reconciliação Nacional iria, seguramente, conferir maior responsabilidade ao novo Governo e tranquilizar os civis, apesar de tudo, ainda não acreditarem numa paz efectiva para Angola.

Neste quadro, só Blondin Beye manteve o optimismo que sempre o caracterizou, garantindo que mais de 90% do acordo de Lusaka foi já cumprido, faltando 5% decisivos, e esses, sem dúvida, os mais difíceis, porque envolvem directamente Jonas Savimbi, a peça-chave do xadrez político angolano.

UNITA
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA 21/1/1997

JORNAL O DIÁRIO

AUTOR REDACÇÃO

PÁGINA

A «pata choca» do novo Governo

O novo Governo de reconciliação em Angola (GURN) só deve ser constituído lá para fins de Fevereiro. Confirmam-se, assim, previsões de que o Governo dificilmente poderia ser empossado na data prevista no calendário, 25 de Janeiro, tendo em conta a lista de assuntos pendentes que ainda persistem.

Para a mediação (ONU, Estados Unidos, Portugal e Rússia), o adiamento da formação do Governo não foi fácil de digerir. Mas prevaleceram considerações como a de que é preferível protelar tal medida, embora apenas por um curto espaço de tempo, se o há-lo vier a servir para criar condições desfavoráveis a dar maior consistência ao processo.

A atitude que a mediação adoptou consiste em exercer a pressão sobre o Governo e a UNITA, tendo em vista levá-los a alcançar compromissos em torno dos assuntos ainda em aberto e só marcar uma nova data para a posse do GURN, quando as parâmetros do cumprimento do calendário forem fixados.

Antes da tomada de posse, provavelmente sem aviso prévio (um procedimento destinado a atender a problemas de segurança), José Eduardo dos Santos e Jonas Savimbi vão finalmente encontrar-se algures no território angolano. A iniciativa é considerada crucial para o avanço do processo, tendo em conta os seus previsíveis efeitos desbloqueadores.

Entre as questões pendentes, que o encontro entre os dois homens pode ajudar a resolver, sobressai a da extensão da administração do Estado às zonas até agora con-

troladas pela UNITA. Persistem cavadas divergências em relação a aspectos essenciais da medida, como a metodologia a aplicar, o carácter melindroso da mesma tem dado lugar a sugestões no sentido de uma clarificação completa do assunto.

O MPLA, invocando critérios como o de que o GURN não será um Governo de coligação (é usada a definição «aberto à UNITA»), chama a si competências exclusivas para elaborar o programa do executivo e decidir sobre outros aspectos da sua formação. A UNITA quer ter voz activa em tais matérias, do mesmo modo que vem insistindo num alargamento do GURN a outros partidos com representação parlamentar.

Outra questão que, além do estatuto de Jonas Savimbi, a UNITA considera não estar devidamente esclarecida é a da continuidade futura da exploração de recursos (diamantes), que a par de outras actividades económicas lhes sirvam de fonte de financiamento. O MPLA é financiado através de arrendamentos equivalentes aos que a UNITA praticava.

As áreas de maior potencial diamantífero do território, incluindo o vale do Cuvango, considerado «um escândalo geológico», tem sido exploradas pela UNITA nos últimos anos. Os proveitos respectivos poderão ter ascendido nos últimos anos a valores superiores a trezentos milhões de dólares/ano. Numa afirmação de circunstância aos jornalistas, na África do Sul, Savimbi disse a propósito: «Ninguém gosta de perder dinheiro».



Jonas Savimbi fez-se aparecer ao lado do general Camillo Numa quando, na semana passada, recebeu no Andulo uma delegação do Governo, constituída por Faustino Muteke e Higinio Carneiro. O gesto destinou-se aparentemente a cortar rumores segundo os quais Numa teria sido morto ou gravemente ferido em combate no Zaire (no lado das tropas de Mobutu). Julga-se que é actualmente o comandante da Guarda de Savimbi.

UNITA
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 21/1/1997

JORNAL: Público

AUTOR: R. D. Silva

PÁGINA: 1

#####

Angola

Novo Governo talvez espere por Fevereiro

MANTÉM-SE um certo impasse quanto ao consenso entre Luanda e a UNITA sobre o estatuto exacto que deverá ser atribuído ao chefe deste partido, Jonas Savimbi, pelo que fontes da mediação já admitem que possa não haver Governo de Unidade e de Reconhecimento Nacional (GURN) antes de Fevereiro, apesar de o Futuro de Belas ainda estar a lutar para que a cerimónia, inicialmente prevista para dia 23, se realize no fim de Janeiro.

As Nações Unidas, Portugal, os Estados Unidos e a Rússia continuam a exercer mais um lex-

to de compromisso entre as propostas de Luanda e as da UNITA quanto ao empadronamento jurídico do chefe do segundo partido angolano, enquanto mensagens do Presidente José Eduardo dos Santos entregavam em 16 países africanos — incluindo Mali e Gambia — convites, provavelmente com a data em aberto, para a cerimónia de tomada de posse do GURN.

Por sua vez, o vice-presidente da África do Sul, Thabo Mbeki, foi ontem recebido em Luanda pelo primeiro-ministro Franco Van-Dúnem e pelo representante local da ONU.

Alloune Blondin Beye, esperando poder visitar hoje o chefe do Estado.

Na quinta-feira é aguardado em Lisboa o ministro angolano da Administração Pública, Emprego e Segurança Social, António Pitta Neto, num convite formal para o Presidente da República frisar a tomada de posse do GURN, dentro do pressuposto de que ela ainda se possa verificar na próxima semana. Com Jorge Sampaio viajariam o responsável da diplomacia portuguesa, Jaime Gama, e o respectivo secretário de Estado, José Lamago.

Lamego por Angola

O encontro de ontem nas Necessidades de manta e cinco personalidades luso-angolanas, organizado por José Lamego para lançar "uma grande operação de solidariedade com Angola", já tem os primeiros resultados. Com a presença de Sá Machado, Vítor Ramalho, Luís Todo Bom, Jorge Silva, Emídio Rangel e Fonseca e Costa, apostou-se na criação de uma organização de apoio a Angola, entre outras iniciativas. Nova reunião está já marcada para a próxima semana.

9700273.

04

21 Jan 97

AL/2822 A/6

SWB

[20]
Savimbi not a "problem" - UNITA radio
quoting US envoy

Excerpts from report by Angolan UNITA radio on
20th January

The US government says Dr Jonas Malheiro Savimbi, the president of the National Union for the Total Independence of Angola (UNITA), should be regarded, quote, as part of the solution to the Angolan problem and never as a problem, unquote. The US government's standpoint was conveyed by US Ambassador Donald Steinberg in a statement to the foreign media...

Ambassador Steinberg was in Bailundo recently to discuss the Angolan peace process with Dr Jonas Savimbi. Observers saw the meeting as an indication of the good relations between UNITA and the US people and government.

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockerel, Jamba, in Portuguese 0600 gms 20 Jan 97

MOZAMBIQUE

[21]
Renamo party and local elections

Renamo leader explains party's walk-out from
vote on local elections

Excerpts from report by Mozambican newspaper 'Imparcial'
on 16th January

"The Mozambican constitution should recognize the existence of traditional chiefs. Only then can we talk of traditional chiefs in the local elections," Mozambique National Resistance (Renamo) leader Afonso Dhlakama has said in an interview with 'Imparcial'. He explained in the interview why his party's deputies had walked out of the fifth session of the Assembly of the Republic, just as deputies were about to vote on the local election legislative package proposed by the Mozambique Liberation Front (Frelimo) government.

"They included traditional rulers in the local elections. This is unconstitutional, because Frelimo has not yet agreed to legalize traditional rulers," the Renamo leader noted...

Dhlakama blamed a lack of honesty on the part of Frelimo for the Renamo deputies' walkout. He explained: "... What we saw here was, first, that Frelimo had only presented the draft law on local elections one week before the end of the fifth assembly session. Renamo had only that time in which to read it, study it and propose corrections. When Renamo pointed out what it saw as errors, the government said it was too late. This made Renamo walk out of the assembly."

During the interview, Dhlakama expressed concern about Frelimo's attempts to use or greatly reduce traditional power...

Source: 'Imparcial', Maputo, in Portuguese 16 Jan 97

Renamo may not take part in local elections if
amendment rejected

Excerpts from report by the Pan-African news agency PANA
on 17th January

Mozambique's former rebel movement, Renamo, is threatening to boycott local elections in 1997 unless the law on local authorities is amended in line with its wishes.

This was reported by the Sunday newspaper 'Domingo', after an interview granted by the head of the Renamo Parliamentary Group, Raul Domingos.

He revived demands for nationwide local elections, even though these have been ruled out by a constitutional amendment passed in October 1996 with the unanimous support of the Renamo deputies. The constitution, as amended, now states that decentralized municipal authorities may be set up in cities, towns and administrative post headquarters... At least half the Mozambican population do not live in cities, towns or administrative post headquarters and so cannot be covered by municipal elections.

When this amendment was passed, it seemed that Renamo had accepted the principle of gradualism: that local elections would only be held this year in those places which already have the basic conditions for financial and administrative autonomy - that is, that they already have a functioning administration and have a reasonable local tax base. Therefore, the government is proposing elections in all 33 urban areas that have the status of cities and in 10 other towns.

However, Domingos said that in areas where municipal elections had not been held, the people's assemblies of the one-party state, elected in 1986, continued in existence. He said these should be replaced with multiparty assemblies.

"In drawing up the electoral law, we can envisage these multiparty elections in places where there are no conditions for setting up municipal authorities," he said...

Domingos introduced a last-minute amendment on these lines when the local authorities law was debated in parliament in December, but it was ruled out of order. He said that Renamo intended to reintroduce the amendment at the next parliamentary sitting, due to start in February. If the amendment is not accepted, he said, "Renamo may have many difficulties in participating in these elections." Renamo, he added, would not discuss any of the other complementary legislation concerning the municipalities before its amendment was voted on...

Source: PANA news agency, Dakar, via Internet in English
17 Jan 97

05

9700273.

SWB

AL/2822 A/S

21 Jan 97

efforts to save Somalia and its people would continue. He said that the time to take a minority into account was now over. He said the council had received recognition from most countries of the world and the remainder would soon follow suit.

He said a tremendous effort would be made to reopen the main Mogadishu Port, which would be put under the control of the National Salvation Council. The port would be used to receive international aid for the Somali people who were now faced with severe hardship.

Finally, in response to what [Muhammad] Qanyareh [Afrah] [Husayn Aydid official] said, Mr Ali Mahdi said it was not worth responding to [presumably referring to a report that an arms shipment from Ethiopia had arrived in north Mogadishu].

Source: Radio Mogadishu, Voice of Somali Pacification, in Somali 1620 gmt 19 Jan 97

[16]

Aydid meets Italian envoy, seeks help to "finalize reconciliation" in Somalia

Excerpts from report by Somali pro-Husayn Muhammad Aydid radio on 19th January

This afternoon at his office, Mr Husayn Muhammad Aydid, the president of the Somali Republic, met for the third time this month Giovanni Casali [phonetic], the Nairobi-based Italian representative to Somalia...

The president and Italian envoy discussed matters pertaining to bilateral relations between the two countries, the need to assist the Somali people in the light of the delayed rainy season, the Ethiopian government's participation in the implementation of the nine-point Nairobi declaration of October 1996, the readiness of the Somali Republic government to finalize reconciliation in the country and Italy's participation in the realization of that objective. The two sides agreed on all the above matters.

Source: Radio Mogadishu, Voice of the Masses of the Somali Republic, in Somali 1700 gmt 19 Jan 97

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[17]

UNITA says government army occupying area in Cuando Cubango Province

Text of report by Angolan UNITA radio on 19th January

Reports from various parts of the country indicate that the Angolan government continues to violate the Lusaka peace accord by using arms to extend its administration to National Union for the Total Independence of Angola (UNITA)-controlled areas.

The most recent incident happened in Cuando Cubango Province's Menongue District. On 14th

January, the 3rd Regiment of the Angolan Armed Forces (FAA) moved from Longa Commune and occupied the UNITA secretariat in Rio Cuivillo [phonetic]. This has happened when all UNITA soldiers have pulled out of this area.

It is worrying to note that FAA troops have taken a number of UNITA positions in Benguela, Huila and other provinces. UNITA has informed the UN Angola Verification Mission - 3 (Unavem-3) of these developments but nothing has happened so far. Unavem-3 has not even bothered to tell those troops to move to other areas.

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockerel, Jamba, in Portuguese 0600 gmt 19 Jan 97

[18]

UNITA radio reports government army occupies areas near Ebo

Excerpt from report by Angolan UNITA radio on 17th January

The Angolan Armed Forces (FAA) continue to violate the spirit and letter of the Lusaka Protocol in Cuanza Sul Province.

At the beginning of January, FAA troops occupied the areas of Utiama, Galanga and Cafoma [phonetic], near Ebo District.

Capalanda, the Voice of the Resistance of the Black Cockerel correspondent in Cuanza Sul Province, reports that a group of FAA soldiers attacked Upa, Zimba and Catuta Wards at 2100 (local time) on 11th January. The FAA troops stole people's belongings, such as bicycles and other goods...

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockerel, Jamba, in Portuguese 1200 gmt 17 Jan 97

[19]

Opposition parties with no seats in assembly criticize subsidy cut

Excerpts from report by Angolan government radio on 19th January

Angolan political parties without seats in the National Assembly are unhappy with the new law governing them. This law was recently approved by the assembly, and one clause cuts subsidies previously given by the government to those parties.

These parties say the subsidies are a pittance anyway, adding they amount to little more than the pocket change of a government official on official trips abroad.

[Unidentified opposition spokesman - recording] The opposition parties categorically disagree with this subsidy cut to parties without seats in the assembly. This could be a threat to democracy and political stability, and hinder the consolidation of peace... The removal of the subsidies will not help Angola overcome its problems...

Source: Radio Nacional de Angola, Luanda, in Portuguese 0600 gmt 19 Jan 97

9700273.

2

18 Jan 97

AL/2820 A/B

SWD

Somalia had citizens who were always ready to defend the country's dignity, honour and sovereignty.

He reminded the international community that Somalia was one of the few countries whose peoples the Almighty God had blessed with one language, one religion and a common tradition and culture, and no country could therefore succeed in dividing it along regional lines.

The president called on the Somali people to see the objectives behind the Ethiopian invasion of the country and its arming of a section of the Somali people. He said it was important that the Somali people realized that their unity and the country's territorial integrity were sacred and non-negotiable.

Source: Radio Mogadishu, Voice of the Muses of the Somali Republic, in Somali 1400 gms 16 Jan 97

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[25]
UNITA MPs put off Luanda trip again, government's swearing-in delayed

Text of report by Portuguese Renascença radio on 17th January

The UNITA MPs elected in the 1991 elections, due in Luanda this morning to take up their parliamentary seats, will not turn up after all, thus further delaying the implementation of the Lusaka Protocol at a critical stage of the peace process.

The absence of the UNITA MPs will entail a delay to the swearing-in of the new government of national unity and reconciliation. Mario Ribeiro has the details:

[Ribeiro] Officially the date of the swearing-in ceremony remains set for 25th January, but a source at the Angolan presidency has told Renascença that it is likely to be postponed by at least a few more days.

The last straw was Jonas Savimbi's visit to South Africa. President Eduardo dos Santos was not best pleased with the UNITA leader's high profile with Nelson Mandela, and actually refused to receive South African Vice-President Thabo Mbeki.

The same source said that the meeting between the South African president and the UNITA leader served only to worsen the already difficult relationship between the Angolan government and the Black Cockerel (UNITA).

As for UNITA, it is acting very cautiously. None of the Black Cockerel men will be drawn into talking about the government's swearing-in. However a UNITA source has told Renascença that the peace process has reached a very critical stage. UNITA complains of pressure from an international community that exercises no pressure on the Angolan government.

Some UNITA members are saying that if this state of affairs does not change, war might well return to Angola.

Source: Radio Renascença, Lisbon, in Portuguese 0900 gms 17 Jan 97

[26]
President dos Santos receives UNITA proposals on Savimbi role

Text of report by Angolan TV on 16th January

President Jose Eduardo dos Santos today received UNITA's (National Union for the Total Independence of Angola) counter-proposals on Jonas Savimbi's future status. Ismael Samakuva, head of the UNITA delegation to the Joint Commission, delivered the proposals in Fungo de Delas Ward during a 30-minute audience. The meeting was attended by Minister without Portfolio Faustino Muteka; his deputy, Higino Cardelino, and Savimbi's envoys: Abel Chivukuvuku, Correia Vitor and Capa Pelo.

[Samakuva - recording] We delivered a letter from Dr Savimbi to the president of the republic, in response to the president's letter. The letter deals with burning issues of the peace process.

[Unidentified reporter] Would you like to mention some of the issues?

[A] The MPs and the formation of the unity and national reconciliation government were dealt with in the letter.

[Q] What about dates?

[A] We do not want to go into that now. We have made a number of proposals that will certainly be taken into account by the government. The government will then contact us.

[Q] Will a government be in place this month?

[A] Like I said, I do not want to give dates, though everything is possible.

[Q] When do you think UNITA MPs will arrive in Luanda?

[A] Again, I do not want to give a date. What I can assure you is that UNITA MPs will arrive in Luanda in due course to be sworn in. [End of recording]

Commenting on Jonas Savimbi's status, Samakuva went straight to the point, saying he had brought proposals from Bailundo, which were delivered today to the government.

Source: Televisão Popular de Angola, Luanda, in Portuguese 1930 gms 16 Jan 97

[27]
UN envoy Beye holds talks in South Africa on Angolan peace process

Text of report by the South African news agency SAPA

Pretoria, 16th January: Special UN representative to Angola Blondin Beye met senior South African government officials in Pretoria on Thursday (16th January), a Foreign Affairs (Ministry) spokesman said.

07

9700273.

SWB

AL/2820 A/9

18 Jan 97

He said the purpose of Beye's visit was to brief the government on the peace process in Angola. President Nelson Mandela, after meeting Angolan opposition leader Jonas Savimbi earlier this month, said this process had South Africa's full backing. He also pledged the country's support to the government of national unity, due to be installed in Luanda within a week.

Source: SABA news agency, Johannesburg, in English
1708 gmt 16 Jan 97

LESOTHO

[28]

Information Minister admits "rift" in ruling party

Text of report by the South African news agency SABA

Maseru, 16th January: A rift centring around a power struggle has become apparent in Lesotho's ruling Basotho Congress Party (BCP).

Information and Broadcasting Minister Monyane Moleleki, also a senior BCP member, on Thursday [16th January] confirmed a rift had developed between two factions in the party as a result of a High Court ruling that the BCP Executive Committee elected last year was invalid.

A dispute had developed between members of the invalidated committee and the executive committee elected to office in 1995. Moleleki said the old committee consisted of people elected unconstitutionally and accused them of double standards, saying they had publicly rebuked and vilified BCP leader Ntsu Mokhehle on a number of occasions.

Members of the old committee successfully challenged the constitutionality of the committee elected last year, of which Moleleki is a member, resulting in its invalidation.

BCP deputy leader Molapo Qhobela, as member of the old committee, on Thursday denied a split in the party ranks. He however confirmed to SABA in a telephone interview that there were fundamental differences over whether or not the party's constitution had been violated during the party's annual congress in March last year, when the new committee was elected.

After the election four constituencies of the BCP petitioned the High Court, alleging that Mokhehle had violated the BCP's constitution.

Qhobela on Thursday labelled members of the new committee a "bunch of troublemakers" who survived on lies.

The dispute surfaced again on Thursday after Moleleki said in a publicized statement that there were people plotting to destabilize the Lesotho government by taking advantage of the protracted legal battle. Although Moleleki did not mention names, the BCP faction led by Qhobela reacted defensively to

Moleleki's statement, denying any involvement in a destabilization plot.

Asked by SABA why he had issued a denial without being accused, Qhobela said Moleleki had in fact accused him personally. He said Moleleki had on Wednesday [15th January] claimed during an interview with the BBC's external service that "Molapo Qhobela and the old NEC [National Executive Committee] conspired to destabilize the Lesotho government". Qhobela said he had asked the BBC to send him a transcript of the interview. "Now that they realise their mistake, Moleleki is trying to cover up," Qhobela said.

Moleleki on Thursday refused to identify the people he suspected of plotting to destabilize the government. He said their names would be published "only when the time is right".

Source: SABA news agency, Johannesburg, in English
1700 gmt 16 Jan 97

SOUTH AFRICA

[29]

Denel spokesman says arms deal with Syria "not even tentative"

Text of report by the South African news agency SABA

Pretoria, 16th January: Syria had not yet indicated whether or not it wished to buy a South African tank-firing system, arms manufacturer Denel said on Thursday [16th January].

"We gave a demonstration of our product in Syria late last year, but we have not received any indication that they are interested," Denel spokesman Paul Holtzhausen said in Pretoria. "We don't know when we will hear from them."

He said this meant there was as yet no question of an arms deal with Syria, the possibility of which caused a furor in the past week.

Holtzhausen denied reports that Denel had asked permission from the National Conventional Arms Coordinating Committee to export the weapon system to Syria. "We only asked for a permit to market our Tiger tank-firing control system in Syria, which was granted in the second half of last year," he said. "We are still in the marketing process, which could take years."

The possibility of such an arms deal has been criticized by the United States. It said certain forms of US assistance were barred to countries selling military arms to nations listed by the State Department as sponsors of international terrorism. Syria is one of seven countries on the list.

Holtzhausen said concluding any arms deal was a long process. "Should Syria express interest in our product, we have first have to obtain a permit from the government to negotiate a contract. If we succeed in negotiating such a contract, we then have to apply for a permit to export our product."

23 Jan 97

AL/2824 AM

SWB

President Isayas went on to say that the Khartoum regime had isolated its people from its neighbours and the international community at large, and, by falsely accusing Eritrea and Ethiopia of having attacked it in a (blind) attempt to escape from its isolation, had declared war on its neighbours and the world.

President Isayas said that the friendly ties between the Eritrean and Sudanese people were historical, and pointed out that the Eritrean people supported the National Democratic Alliance of Sudan and embraced different political views. He said it was natural for a regime that is opposed to peace to be removed from power. He added that neighbouring countries had agreed to bring about peace.

Source: Voice of the Broad Masses of Eritrea, Asmara, in Tigrigna 1700 gmt 20 Jan 97

ETHIOPIA

[14]

Most members of national football team "reportedly defected" in Italy

Text of report by Ethiopian TV on 21st January

The Sports Commission said today most of the members of the Ethiopian soccer squad have reportedly defected during a stopover in Italy on their way to Morocco in their preliminary first leg qualification match for the 1998 African cup.

According to the Ethiopian news agency, the Sports Commission and the Ethiopian Football Federation said Ethiopia has cancelled the first leg match against Morocco following the defection of the players. It was learnt that the Confederation of African Football, CAF, has also been informed about the decision. No mention was made by the authorities either to the number or names of the players who were said to have defected.

Source: Ethiopian TV, Addis Ababa, in English 1930 gmt 21 Jan 97

[15]

Lawyer says football players to seek political asylum in Italy

Sixteen players in Ethiopia's national football squad, whose defection to Italy was reported on 21st January, intend to ask for political asylum, Italian Rai TV teletext reported the following day. A lawyer in Rome, Mario Lana, said that on the evening of the 21st one of the men had gone in his office to convey "the wishes of the whole group". The teletext quoted Lana as saying that "certain aspects are still to be resolved", and that the matter "ought to be cleared up today".

Source: Rai TV teletext, Rome, in Italian 1102 gmt 22 Jan 97

TANZANIA

[16]

Opposition party recognizes Zanzibar president's election victory

Text of report by Tantomini radio on 22nd January

Dar es Salaam: The Central Committee of the (opposition) Civic United Front, CUF, Tanzania mainland, has said that (Zanzibar President) Dr Salim Amour's victory during the general election held in 1995 was genuine.

In a statement issued at the end of its session held in Dar es Salaam on (Monday) 20th (January), the committee said that it had recognized the legitimacy of the government led by Dr Salim Amour. One of the resolutions included in the final communique calls on all CUF members to stop political confrontation aimed at undermining the government and to instead prepare themselves for the general election to be held in the year 2000.

Source: Radio Tanzania, Dar es Salaam, in Swahili 0400 gmt 22 Jan 97

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[17]

Thabo Mbeki briefs authorities on talks with Dos Santos, leaves

Text of report by Angolan TV on 21st January

President Jose Eduardo dos Santos received in audience South African Deputy-President Thabo Mbeki today. The two discussed the peace process. Earlier, Thabo Mbeki met government officials in Luanda.

Meanwhile, the South African deputy president has already returned home. Before his departure, Mbeki addressed the press at 4th February International Airport, saying that he had come to Angola to brief the Angolan authorities on the outcome of the meeting between his government and Jonas Savimbi, the National Union for the Total Independence of Angola, leader.

The South African deputy president denied that relations between Angola and South Africa were bad, and recalled the long friendship between the ANC and the Popular Movement for the Liberation of Angola (MPLA).

Source: Televisao Popular de Angola, Luanda, in Portuguese 1600 gmt 21 Jan 97

9700273

09

SWB

AL/2824 A/5

23 Jan 97

(18) (Correction) South African Deputy President Mbeki arrives in Angola

In this report, published in SWB 2823 of 22nd January, page 6, item [17], please disregard the reference to Thabo Mbeki as the South African foreign minister, a post held by Alfred Nzo.

(19) UNITA negotiators leave Luanda talks with Beye to consult party

Text of report by Angolan UNITA radio on 22nd January

UNITA (National Union for the Total Independence of Angola) negotiators Abel Chivukuvuku and Isaias Samakuva have left Luanda for consultations with the party leadership in Bailundo. They held lengthy talks with Alloune Blondin Beye, UN special representative in Angola, in Luanda on 21st January.

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockatoo, Jamba, in Portuguese 1200 gms 22 Jan 97

(20) More than 450 UNITA soldiers join Angolan army in Bengo Province

Excerpt from report by Angolan government radio on 21st January

The integration of National Union for the Total Independence of Angola (UNITA) soldiers into the Angolan Armed Forces (FAA) continues throughout the country. A total of 473 soldiers joined the FAA in Bengo Province today (Tuesday). On the occasion, the new FAA soldiers pledged to defend the fatherland and to be honest, disciplined and vigilant soldiers...

Source: Radio Nacional de Angola, Luanda, in Portuguese 1900 gms 21 Jan 97

MADAGASCAR

(21) Final results of presidential election expected in February

Text of report by Malagasy television on 21st January

Tonight (Tuesday) we will leave aside anything related to the prevailing political confusion and suspense marking the countdown to the proclamation of the results of the (29th December presidential) election, a proclamation expected on about 7th or 8th February 1997. The present news bulletin will centre on economic issues.

Source: Television Malagasy (Antananarivo) in Malagasy 1630 gms 21 Jan 97

SOUTH AFRICA

(22) National Party warns government against Syrian arms deal

Text of report by South African TV on 22nd January

Fresh appeals have been made to the government to halt the planned 3bn-rand arms deal to Syria. The appeals came ahead of today's cabinet meeting to discuss the issue.

The National Party has warned that the deal could cost South Africa dearly, both in terms of its image abroad and damage to its links with trading partners. It said that before taking a final decision the cabinet would have to ensure that the deal complied with the ANC's own criteria regarding arms sales. These included a prohibition on sales that could encourage terrorism or escalate regional conflict.

Source: SABC TV, Johannesburg, in English 0400 gms 22 Jan 97

(23) Police arrest third suspect in Worcester bombing case

Excerpt from report by the South African news agency SAPA

Cape Town, 22nd January: Police on Wednesday (22nd January) arrested an 18-year-old youth in connection with the two bomb blasts at Worcester on Christmas Eve.

This brings to three the number of people arrested for the right-wing attack in which four people, including three children, died. About 60 people were injured. Police spokeswoman Supt Ciska du Plessis said the youth was arrested near Beaufort West, and more arrests could follow at the weekend.

She said the police were following a number of new leads and would like to question Johannes van der Westhuizen, 45, who hired the farm Wilgeboskloof, near Frerensburg, where two caches of ammunition, explosives and a handmade explosive device were found at the weekend...

Source: SAPA news agency, Johannesburg, in English 1217 gms 22 Jan 97

(24) Official says racial tension in truth commission to be investigated

Text of report by South African radio on 21st January

TRC (Truth and Reconciliation Commission) chairperson (in records as deputy chairperson) Alex Boraine says allegations of racial tensions among TRC staff members will be investigated at the highest level.

It was reported earlier that disgruntled black officials in the TRC had identified Boraine as the alleged leader of what they called a white liberal clique which had taken over the running of the commission. The official said they were being undermined.

9700273

Diário de Notícias**INTERNACIONAL**

QUINTA-FEIRA, 23 DE JANEIRO 1997

**SAVIMBI CONSELHEIRO PRINCIPAL**

O dirigente da UNITA, Jonas Savimbi, terá aceite o cargo de «conselheiro principal» do Presidente José Eduardo dos Santos, de acordo com fontes próximas da comissão conjunta de verificação dos acordos de paz, citadas ontem pela agência francesa AFP.

A informação, que até ao final da tarde não havia sido confirmada oficialmente, parece constituir uma boa notícia para o avanço do processo de paz em Angola, mas mesmo assim existia a opinião generalizada de que só muito dificilmente a tomada de posse do Governo de Unidade terá lugar já no próximo dia 25.

Fontes ligadas ao processo de paz diziam ontem em Luanda que o Governo de Unidade e Reconciliação Nacional poderá só estar formado no início de Fevereiro e que a formalização do adiamento deverá ser feita muito proximamente pelo representante da ONU para Angola, Alioune Blondin Beye.

O Governo angolano tem reiterado que, pela sua parte, estão reunidas todas as condições para a formação do novo Governo e, inclusive, está já a dirigir convites a chefes de Estado estrangeiros para estarem presentes na cerimónia de tomada de posse. Isto apesar de o próprio primeiro-ministro, França van Dunem, reconhecer na terça-feira que «não podia dar uma data» para o acto.

No entanto, a UNITA, num editorial da sua emissora Vorgan, afirmava ontem que não estavam reunidas as condições para que o GURN seja empossado no sábado. «É ponto assente que não há condições», garantiu.

«Para haver tomada de posse, seria fundamental a destituição do actual Governo do MPLA, coisa que não se sabe ainda quando irá acontecer. Outra condição é a nomeação do primeiro-ministro do GURN. Estas acções necessitam de pelo menos três dias de antecipação», referiu ainda o editorial.

A Vorgan acrescentou ainda que «a UNITA continua à espera do programa de governação que será cumprido pelo GURN. Para a UNITA, a formação de um Governo de consenso, integrando a UNITA, o MPLA e outros partidos políticos, pressupõe logicamente entendimento sobre um programa de governação. Ora o tal programa não existe, apesar das insistências da UNITA nesse sentido».

Este será o segundo adiamento da formação do Governo de Unidade, a qual começou por ser marcada pelo Conselho de Segurança da ONU para o

9700273.

01/23/97 07:55:08

dia 31 de Dezembro.

O impasse em que o processo de paz continua mergulhado tem levado à realização de intensas negociações entre todas as partes envolvidas: Governo, UNITA, os três países observadores e a comunidade internacional. Ontem, por exemplo, foi a vez de Abel Chivukuvuku, conselheiro de Jonas Savimbi que assegura a ligação entre este e a Presidência da República, se deslocar ao planalto central para consultas com Savimbi, devendo ter regressado no mesmo dia a Luanda.

O facto de, até ontem, estar ainda a ser discutida a questão do estatuto especial a atribuir ao líder da UNITA era visto como uma das razões do atraso actual no processo de paz. Mas uma fonte das Nações Unidas garantia há dois dias em Luanda que, para a organização, «não existe qualquer ligação entre a atribuição de um estatuto especial ao líder da UNITA e a tomada de posse» do Governo de Unidade e Reconciliação.

Mais relevante para o atraso na tomada de posse do novo Governo é o facto de os 70 deputados da UNITA, que deveriam ter entrado em funções no passado dia 17, não se encontrarem sequer ainda em Luanda, nem haver ainda nova data anunciada para a sua chegada.

Esta semana, fontes na capital angolana admitiam que uma das formas de ultrapassar a situação seria os membros do Parlamento serem empossados no mesmo dia que vier a ser marcado para a tomada de posse do novo Governo.

5512070

[illegible]

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 23/1/1997

JORNAL: JORNAL DE NOTÍCIAS

AUTOR: BEAGAS

PÁGINA: 1

EDUARDO DOS SANTOS ENCONTRA-SE COM SAVIMBI ANTES DE EMPOSSAR GOVERNO

O presidente angolano, Eduardo dos Santos, vai encontrar-se com Jonas Savimbi antes da tomada de posse do Governo de Unidade e Reconciliação Nacional (GURNA), conferindo-lhe assim um certificado de maior credibilidade, e o líder da UNITA poderá ir a Luanda para assistir à cerimónia.

O encontro não tem ainda data marcada, mas o representante especial do secretário-geral da ONU, Blondin Beye, não desmarca o dia 25 de Janeiro como data agendada para a posse do Governo de Unidade e Reconciliação Nacional (GURNA). Porém, nas meias-frases deixa entender que nada ficará pronto naquele dia, e porque os deputados da UNITA ainda não chegaram a Luanda, onde os primeiros eram aguardados no passado dia 17.

Isaías Samakuva, "número um" da UNITA na Comissão Cujati, diz, evasivo como sempre, disse a "república", que "os deputados da UNITA ainda não chegaram a Luanda por falta de alojamento, embora reconheçamos o esforço do Governo". Mas foi adiantando que "existem questões políticas por resolver. A UNITA vai entrar para um Governo do MPLA e com o programa do MPLA logo, têm de se definir as regras do jogo, porque somos um partido da oposição".

Samakuva acrescentou já não existir nenhum "linkage" (relação) quanto ao estatuto de Jonas Savimbi: "Não, inicialmente, pensamos que ele deveria ocupar-se das transformações do partido, mas isso foi vai acede pela opinião nacional e internacional, que quer o dr. Savimbi mais presente na vida governativa. Assim, pensamos que o dr. Savimbi deve ter um cargo digno e que o mantenha ocupado e a contribuir para a reconciliação do país".



Angola à espera de Savimbi. (A. C. M. / A. C. M.)

Quem acha que a UNITA está a preparar-se para fazer "linkage" entre a tomada de posse do GURNA e o estatuto de Jonas Savimbi, é o embaixador norte-americano em Angola, o qual afirmou que querendo pressionar o Governo a UNITA para um rápido entendimento, avançou já os nomes das individualidades norte-americanas que estarão em Luanda no dia 25 de Janeiro. George Moose, sub-secretário de Estado para os Assuntos Africanos, e um representante da Casa Branca (ainda não designado) figuram na primeira linha. O embaixador norte-americano fez questão de lembrar que o estatuto de Jonas Savimbi não cria nenhuma pressão ao processo de paz.

"Um processo é um processo e não um destino", disse, acrescentando: "Ambas as partes podem fazer o possível para que o Governo tome posse no dia 25 de Janeiro. Existem assuntos que podem ser tratados nos próximos dias, outros levarão semanas, e as duas partes têm muito tempo para trabalhar juntas para construir o futuro."

O embaixador norte-americano em Luanda fez questão de salientar as boas relações existentes actualmente entre os Estados Unidos e Angola e mostrou a predisposição norte-americana para a reconstrução do país. Em certos círculos fala-se já da ida a Luanda, no primeiro trimestre de 1997, de uma delegação que irá representar 40 dos maiores grupos industriais e financeiros norte-americanos.

Mas a única certeza que se tem em Luanda neste momento é apenas uma: não haverá Governo de Unidade e Reconciliação Nacional antes do encontro entre Eduardo dos Santos e Jonas Savimbi, que terá lugar, seguramente, fora do território angolano, se atendermos ao facto de que o mediador Blondin Beye convocou os representantes da UNITA e o embaixador de S. Tomé, Congo e Gabão. Este último país é apontado como provável local de encontro, até porque tem sido o anfitrião permanente dos frentistas entre os dois grandes da política angolana.

Entretanto, a emissora da UNITA, a "Voz", declarou ontem em editorial que não estavam criadas as condições para que o GURNA seja empossado depois de amanhã. A Rádio Voz, que emite em ondas curtas a partir do Bailundo — quartel-general da UNITA —, escutada em Luanda pela agência Lusa, afirmou peremptoriamente: "É ponto de partida que não há condições" para a tomada de posse do novo Governo angolano.

"Para haver tomada de posse, seria fundamental a destituição do actual Governo do MPLA, coisa que não se sabe quando irá acontecer. Outra condição é a nomeação do primeiro-ministro do Governo de Unidade e Reconciliação Nacional", concluiu a rádio da UNITA.

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE II PRENSA

DATA: 23/1/97
JORNAL: O Povo
AUTOR: [illegible]
PÁGINA: [illegible]

Savimbi poderá ser "conselheiro principal"

JONAS SAVIMBI será o "conselheiro principal" do chefe de Estado angolano, José Eduardo dos Santos, segundo uma "fonte próxima" da Comissão Conjunta de aplicação dos acordos de paz assinada ontem pela AFP. A decisão, não confirmada oficialmente, deverá eliminar o último obstáculo ao processo de reconciliação nacional em Angola.

O Protocolo de Lusaka, assinado em Novembro de 1994, prevê um "estatuto especial" — sem avançar qual — para Jonas Savimbi, presidente da UNITA. Savimbi, que o ano passado recusou uma das duas vice-presidências, preferiu a oferta oficial da oposição. Em qualquer caso, Jonas Savimbi rejeita assumir qualquer posto desprovido de poder real — o que ele designou por "ter jurais".

A proposta de "conselheiro" do Presidente tem poderes executivos já avançada esta semana pela própria UNITA. Mas antes de ocupar o cargo, Savimbi deverá negociar o conteúdo desta função em termos de poder político. O estatuto do líder do Gato Negro tem atrasado o processo de paz, inviabilizando nomeadamente a posse do Governo da Unidade e Reconciliação Na-



Jonas Savimbi

cional (GURN), que poderá assumir-se só em Fevereiro, segundo soube o PÚBLICO junto de fontes da mediação.

Ontem mesmo, a Voz (Voz da Resistência do Gato Negro), a emissora da UNITA, declarou taxativamente em editorial que "não há condições" para que o GURN se concretize na data prevista, 25 de Janeiro. O mesmo foi dito, taxativamente, pela delegação da UNITA que regressou ontem ao fim da trégua a Luanda, depois de mais uma consulta à direcção do movimento.

"Para haver tomada de posse fundamentalmente ac-

ria (preciso) a destituição do actual governo do MPLA (liderado por Francisco dos Santos), coisa que não se sabe quando irá acontecer. Outra condição é a nomeação do primeiro-ministro do GURN", acrescentou a Voz. "Estas acções necessitam pelo menos de três dias de autossuficiência".

A emissora da UNITA frisou que as "negociações" não acabaram e "em consequência não se pode passar para outra fase". Savimbi e o seu partido continuam "à espera do governo de Angola, do programa de governação que será cumprido pelo GURN. Para a UNITA, a formação de um governo de consenso, integrando a UNITA, o MPLA e outros partidos políticos pressupõe logicamente entendimento sobre um programa de governação — que "não existe".

António Pires Neto, ministro angolano da Administração Pública, Emprego e Segurança Social, está separado esta madrugada em Lisboa, "com uma mensagem do chefe de Estado angolano para o chefe de Estado português". O Futuro de Beles continua a tentar que a posse do GURN aconteça durante a próxima semana. Também espera um convite.

COMMENT

Mercenary group recolonialising Africa

HOME

SEARCH

NEWS & VIEWS

Research on the SA mercenary group Executive Outcomes has disclosed a new scramble for Africa, reports Stephen Laufer

COLONIALISM has returned to Africa with Executive Outcomes, says the German correspondent who, with a French colleague, this week broke the story of the extent of the group's operations on the continent.

Confronted with evidence on his empire - garnered in part from French intelligence services and with the help of a number of other sources - Eben Barlow, the former Civil Co-operation Bureau (CCB) agent at the helm of the company, was evasive and aggressive. "You will not get a word out of me," he said when asked to comment on evidence that Executive Outcomes and its "partners" were paid for their military and security work with mining and energy concessions, engineering contracts, air transport licences and other business opportunities.

Claims that his company was an empire exploiting Africa were part of a "smear campaign by SA foreign affairs", whose diplomats "advised African governments not to let us in", said Barlow.

Barlow seems nervous. Just as government is planning stringent legislation prohibiting South Africans from offering freelance military services, Hamburg's Die Zeit and Le Figaro of Paris have uncovered details of his complex group of companies and associates. The group, say the newspapers, is a prime example of a post-cold war trend towards the deregulation of military force in Africa.

For the first time, the evidence appears to give the lie to Barlow's claims that Executive Outcomes has been a force only for good in Africa. Commenting on the outfit's claim to be a force for stability and security, and of assistance in refugee repatriation, Die Zeit suggests its motto could be "Rambo by day, Albert Schweitzer by night".

The Executive Outcomes empire has grown meteorically since its hired guns reclaimed Angola's Soyo oilfields for Tony Buckingham's Heritage Oil & Gas. A contract with the Angolan government to assist against the Union for the Total Independence of Angola followed in July 1993.

The aid to Angola initially had the tacit support of the African National Congress (ANC), the report says. "Barlow said he could absorb forces capable of derailing the democratisation process," a senior ANC source said.

As it expanded, Executive Outcomes formed a branch in Alton, England - a company Barlow recently denied being connected to when reports about the group's support for Zairean dictator Mobutu Sese Seko surfaced.

At the centre of the web of associated firms sits a holding company, Strategic Resources Corporation (Pty) Ltd. Board members include Barlow, Nicolaas Palm and Lafras Luitingh, a former 5 Recce Regiment major.

Further companies founded by the three in the same year include a second holding called Crossed Swords. Besides Executive Outcomes, which offers professional training packages covering all aspects of warfare on land, at sea and in the air, and which has successfully run military operations against rebel groups for the governments of Angola and Sierra Leone, Strategic Resources is the umbrella for a diverse empire.

The remarkable thing about the group is its ability to mutate. Each time it is challenged or a company gets a bad reputation, ownership or holding structures change, making it difficult to keep track - and offering plausible deniability which could help Barlow evade SA's law prohibiting mercenary activities due this year.

"The structure of Strategic Resources is remarkable," French intelligence sources say. "They are quicker than we are. We simply cannot keep up with them."

A confidential document circulating in government circles, say the newspapers, lists about 50 companies associated with Strategic Resources since its founding.

The company has been active or made contacts in at least 34 mainly African countries since it was founded.

An example is Shibata, a landmine clearing company 60% owned by Strategic Resources. At first registered in Angola, the company was later active in Mozambique, where it became part owner of a hotel before dissolving into thin air.

Another example is the mutation of Executive Outcomes' forces in Angola. Following a cool reception by US President Bill Clinton in 1995, Angolan President Eduardo dos Santos altered his contract with the group, and its mercenaries officially left in January last year.

But many stayed, moving to Strategic Resources subsidiaries such as Saracen, where they created a special police unit. Others worked for OPM, with the job of privatising Luanda's airport.

Brig Hennie Blaauw was transferred to Branch Energy Angola, in which Executive Outcomes at the time held 60%. The company owns high-grade prospecting rights in Angola.

Many mercenaries which were withdrawn from Angola were sent to Sierra Leone, where a 500-strong force has operated since March 1995.

In May about 285 hired guns helped Valentine Strasser's government drive rebels out of the capital, Freetown, and to reclaim the Kono diamond region. Soon, the economic offensive began. Luitingh speaks of an "international oil company which negotiated concessions with the government of Sierra Leone on its own behalf and on behalf of Executive Outcomes" - Branch Energy.

Last August Canadian mining company Carson, which is quoted on the Vancouver Stock Exchange, bought Branch Energy's concessions and equipment in Angola and Sierra Leone for \$58m. In October, it was renamed Diamond Works Ltd, and former Branch Energy senior executive Michael Grunberg became a director.

Grunberg signed a contract with security company Lifeguard to protect Diamond Works' interests. Lifeguard is a sister of Executive Outcomes, Grunberg says.

His offices at 535 Kings Road in London are shared by Heritage, Diamond Works, Ibis Air International, and Sandline International, which brokers contacts for governments with mercenaries. The key resident is Buckingham. He and associate Simon Mann are known by intelligence services to have close contacts with Britain's Secret Intelligence Service. He is also a director of Fourth Estate, a publishing company in which Britain's Guardian newspaper holds 50% of the shares.

Executive Outcomes has also been active in Kenya, where Nairobi's Wilson Airport is seen as a clearing house for weapons for the great lakes region. It was there that aircraft engineer Graham B, who refused to be further identified, worked for Angola's Ibis Air on a Hawker Siddley 748-2A leased to Kenya's Simba Air.

Ibis is an Executive Outcomes partner. Station manager Mike Ayling

received letters and instructions from SA. Kenyan President Daniel arap Moi's son Raymond is regarded as the majority shareholder in Simba. A frequent visitor to the hangar is Sanjivan Ruprah, a contributor to Moi's party funds and chairman of Branch Energy's Kenyan affiliate.

When Graham B noticed Ibis Air's connections to Executive Outcomes, he resigned. With his passport held by the company, he was unable to leave and was spirited out of Kenya with the help of the SA embassy.

Ibis has branches in Johannesburg, London, Malta, Luanda and Freetown. The principal office is in St Peter Port, Guernsey, where the holding is listed as registered in the Bahamas.

Buckingham's Kampala Branch Energy, which bought Branch Mining, in which "Intelligence Newsletter" said Barlow's company held 40%, has a joint venture with Uganda for the exploitation of gold reserves at the Kidepo National Park.

Maj-Gen Caleb Akandwanaho, alias Salim Saleh, a half brother of Ugandan President Yoweri Museveni, owns 25% of the shares.

Intelligence sources believe Saleh supplies weapons to Rwanda and Burundi. He also supplied Branch Energy/Mining and two Strategic Resources partners with import licences for technical and military hardware. Saleh holds 45% of the shares in one of the partners, Saracen Uganda.

Buckingham wants to profit from the Kampala connections. In November last year Heritage began talks with the Ugandan government on oil exploitation rights around Lake Albert. A film punting Barlow's services shows a chess board. On it, a lone white knight battles against the other figures - all of them black.

■



Home • Arts & Culture • News • Calendar • Development
Government • Internet Directory • Business & Economics • Reference Center

News

ANGOP 15 Janeiro

PRIMEIRO-MINISTRO CONFERENCIOU COM MEDIADOR DA ONU

LUANDA, 15/1 (ANGOP) - O PRIMEIRO-MINISTRO, FRANCA VAN-DUNEM, RECEBEU HOJE, EM AUDIENCIA, O REPRESENTANTE ESPECIAL DO SECRETARIO GERAL DAS NACOES UNIDAS EM ANGOLA, ALIOUNE BLONDIN BEYE, COM QUEM ABORDOU ASPECTOS LIGADOS AO PROCESSO DE PAZ NO PAIS.

A SAIDA DA AUDIENCIA, BLONDIN BEYE DISSE ACREDITAR NA FORMACAO DO GOVERNO DE UNIDADE E RECONCILIACAO NACIONAL (GURN), MAS RECUSOU-SE A "ASSUMIR COMPROMISSOS QUE APENAS DIZEM RESPEITO AO GOVERNO E A UNITA" OS SUBSCRITORES DO PROTOCOLO DE LUSAKA.

NO ENTANTO, RESSALVOU QUE "A MEDIACAO TEM A OBRIGACAO DE FAZER DILIGENCIAS E AS PARTES DE PRODUZIREM RESULTADOS".

BEYE PRECISOU QUE AINDA HOJE CHEGA A LUANDA UMA DELEGACAO DE ALTO NIVEL DA UNITA, VINDA DO BAILUNDO (HUAMBO), PARA DIALOGAR COM OS SEUS PARCEIROS DO GOVERNO SOBRE O CUMPRIMENTO DO CALENDARIO DA TOMADA DE POSSE DO GURN E DOS DEPUTADOS A ASSEMBLEIA NACIONAL.

QUANTO AS EXPECTATIVAS EM TORNO DESTES ACONTECIMENTOS, O MEDIANEIRO DA ONU CONSIDEROU-AS "LEGITIMAS", UMA VEZ QUE A MEDIACAO TEM VINDO A TRABALHAR PARA NAO DESAPONTAR OS ANSEIOS DO POVO ANGOLANO.

"O POVO ANGOLANO TEM QUE TER PACIENCIA NECESSARIA ATE ACABARMOS COM AS ULTIMAS TAREFAS DESTE PROCESSO (DE PAZ)", SUBLINHOU.

**BENGUELA: VICE-MINISTRO AVALIA FUNCIONAMENTO DAS
ESTRUTURAS SANITARIAS**

BENGUELA, 15/1 (ANGOP) - O VICE-MINISTRO ANGOLANO DA SAUDE, NILO BORJA, ANUNCIU HOJE, EM BENGUELA, QUE EM 1997 A PRIORIDADE DO SEU MINISTERIO SERA A REABILITACAO DOS CENTROS HOSPITALARES, SEU APETRECHAMENTO EM MEDICAMENTOS E MATERIAL DE LABORATORIO E RAIO-X, EM TODAS AS PROVINCIAS DO PAIS.

NILO BORJA REVELOU A ANGOP QUE, NO DECURSO DO PRIMEIRO TRIMESTRE DO CORRENTE ANO, CHEGA AO PAIS UM CONSIDERAVEL LOTE DE MEDICAMENTOS ESSENCIAIS, PARA SEREM DISTRIBUIDOS PELAS PROVINCIAS E MUNICIPIOS DE FORMA DESCENTRALIZADA, PARA SE EVITAR ROTURAS NOS POSTOS E CENTROS HOSPITALARES.

FORAM IGUALMENTE IMPORTADOS PELO MINISTERIO DA SAUDE, SUBLINHOU O GOVERNANTE ANGOLANO, EQUIPAMENTOS DE REPOSICAO, ASSIM COMO CAMAS, COLCHOES E LENCOIS, ENTRE OUTROS ARTIGOS, PARA TODO O PAIS.

DEFENDEU AINDA A NECESSIDADE URGENTE DE CONTINUIDADE DO PROGRAMA ALARGADO DE VACINACAO (PAV), ATRAVEZ DE INICIATIVAS DO SECTOR DE SAUDE PUBLICA, PARA COMBATER AS ENDEMIAS MAIS FREQUENTES.

O VICE-MINISTRO NILO BORJA MANTEVE JA ENCONTROS COM O GOVERNADOR PROVINCIAL DE BENGUELA, DUMILDE DAS CHAGAS RANGEL, E COM OS TRABALHADORES DA FABRICA LOCAL DE MEDICAMENTOS, ADSTRITA A ANGOMEDICA, PARA DEBATER QUESTOES LIGADAS A UMA SUPOSTA MA GESTAO, QUE LEVOU O GOVERNO PROVINCIAL A INSTAURAR UM INQUERITO.

SEGUNDO DISSE O VICE-MINISTRO DA SAUDE ESTAO EM SUA POSSE INFORMACOES QUE APONTAM PARA UMA MAH GESTAO, POR PARTE DA ACTUAL DIRECCAO, PELO QUE, PRECISOU, UM DOS PROPOSITOS DA SUA VISITA EH A OFICIALIZACAO DE UMA PROPOSTA DE EXONERACAO DO DIRECTOR DA EMPRESA, ARTUR FANCONY.

PARA INTEIRAR-SE DO GRAU DE FUNCIONAMENTO DAS

ESTRUTURAS LOCAIS DA SAUDE, NILO BORJA VISITOU HOJE ALGUNS POSTOS MEDICOS LOCALIZADOS NA PERIFERIA DA CIDADE DE BENGUELA, ONDE DOOU MEDICAMENTOS ESSENCIAIS, ASSIM COMPO MANTEVE UM ENCONTRO COM O CONSELHO DE DIRECCAO DO HOSPITAL CENTRAL DA PROVINCIA DA HUILA.

ANTES DE REGRESSAR A CAPITAL DO PAIS, O VICE-MINISTRO DESLOCA-SE QUINTA-FEIRA A CIDADE DO LOBITO, PARA "IN LOCO" INTEIRAR-SE DAS NECESSIDADES DA MATERNIDADE LOCAL, HOSPITAL MUNICIPAL E PEDIATRIA DA CATUMBELA.

O VICE-MINISTRO COORDENADOR DA SAUDE, NILO BORJA, ENCONTRA-SE EM BENGUELA PARA UMA VISITA DE TRABALHO DE 24 HORAS.

ASSEMBLEIA NACIONAL APROVA NOVA LEI DOS PARTIDOS POLITICOS

LUANDA, 15/1 (ANGOP) - A ASSEMBLEIA NACIONAL (PARLAMENTO ANGOLANO) APROVOU HOJE O NOVO PROJECTO DE LEI DOS PARTIDOS POLITICOS, QUE ESTABELECE O REGIME JURIDICO DA CONSTITUICAO DAS FORMACOES POLITICAS EM ANGOLA.

O DIPLOMA, APROVADO COM 77 VOTOS A FAVOR, NOVE CONTRA E CINCO ABSTENCOES E CUJO CONTEUDO NAO DIFERE MUITO DO ANTERIOR, TEM COMO NOVIDADE A SEPARACAO DO REGIME DE FINANCIAMENTO DOS PARTIDOS POLITICOS NUM OUTRO PACOTE LEGISLATIVO.

A NOVA LEI ESTIPULA QUE PARA A INSCRICAO DE UM PARTIDO POLITICO SAO NECESSARIAS CINCO MIL ASSINATURAS, CONTRA MIL E QUINHENTAS ANTES EXIGIDAS.

DESSAS ASSINATURAS, DE MAIORES DE 18 ANOS E NO PLENO GOZO DOS SEUS DIREITOS CIVICOS E POLITICOS, DEVEM FIGURAR PELO MENOS 150 RESIDENTES EM CADA UMA DAS 18 PROVINCIAS DE ANGOLA.

O PROJECTO DE LEI CONSAGRA AINDA QUE OS PARTIDOS POLITICOS SAO CHAMADOS A PARTICIPAR DE "FORMA ORDEIRA, RESPONSAVEL, CONSTRUTIVA E DEMOCRATICA NA VIDA POLITICA DO PAIS (...)" E NO RESPEITO DOS PRINCIPIOS CONSAGRADOS NA LEI CONSTITUCIONAL.

CERCA DE CENTO E CINCO PARTIDOS POLITICOS ESTAO ACTUALMENTE LEGALIZADOS NO TRIBUNAL SUPREMO E MAIS DE 140 COMISSOES INSTALADORAS CREDENCIADAS.

NA SESSAO PARLAMENTAR DE HOJE, OS DEPUTADOS APROVARAM TAMBEM O PROJECTO DE RESOLUCAO SOBRE ACORDO DE ALTERACAO DA CONVENCAO DE LOME IV E AS ACTAS DE DUAS SESSOES ANTERIORES.

DEPUTADOS DA UNITA ABANDONAM CARGOS NO PARLAMENTO

LUANDA, 15/1 (ANGOP) - OS DEPUTADOS DA BANCADA PARLAMENTAR DA UNITA, HONORIO VAN-DUNEM E NORBERTO DE CASTRO, ABANDONARAM OS CARGOS QUE VINHAM DESEMPENHANDO NA ASSEMBLEIA NACIONAL, UMA DECISAO DADA A CONHECER NA SESSAO PLENARIA DE HOJE DESTE ORGAO LEGISLATIVO, REALIZADA EM LUANDA.

HONORIO VAN-DUNEM, QUE SOLICITOU A SUA DESVINCULACAO DO CARGO DE SECRETARIO DA MESA DA ASSEMBLEIA NACIONAL, FOI DE IMEDIATO SUBSTITUIDO PELO SEU COLEGA DE BANCADA PARLAMENTAR DA FNLA, ANDRE PAULO.

POR SEU TURNO, NORBERTO DE CASTRO SOLICITOU IGUALMENTE DEMISSAO DO CARGO DE PRESIDENTE DA SETIMA COMISSAO PARLAMENTAR DA ASSEMBLEIA NACIONAL, POR SE CONSIDERAR JA DESVINCULADO DO GRUPO PARLAMENTAR DA UNITA.

"NAO POSSO CONTINUAR A EXERCER A FUNCAO EM NOME DE UM GRUPO DO QUAL EU ESTOU DESLIGADO", PONTUALIZOU.

EM DECLARACOES A ANGOP, NORBERTO DE CASTRO RESSALVOU, NO ENTANTO, QUE O FACTO DE SE TER AFASTADO DO GRUPO PARLAMENTAR A QUE PERTENCIA NAO SIGNIFICA A RENUNCIA COMO DEPUTADO.

"UMA COISA NAO TEM RIGOROSAMENTE NADA A VER COM OUTRA. O MEU LUGAR ESTA BLOQUEADO ENQUANTO EU AQUI ESTIVER", ESCLARECEU.

A PROPOSITO, DISSE QUE UMA DAS SUAS PRETENSOES E DE PERMANECER NO PARLAMENTO COMO DEPUTADO

INDEPENDENTE. "APESAR DE A NOSSA LEI
CONSTITUCIONAL NAO PREVER A FIGURA DE DEPUTADO
INDEPENDENTE TAMBEM A NAO PROIBE".

PRINCESA DIANA REGRESSOU DO CENTRO DO PAIS

LUANDA, 15/1 (ANGOP) - A PRINCESA DIANA, DESDE
SEGUNDA-FEIRA EM ANGOLA, NA QUALIDADE DE
EMBAIXADORA DA "BOA VONTADE" DO CICV, ESTA
NOVAMENTE EM LUANDA, DEPOIS DE TER VISITADO, HOJE,
AS PROVINCIAS DO BIE E HUAMBO.

NO BIE, "LADY DI" OBSERVOU OS ESCOMBROS DA GUERRA
NA CIDADE DO KUITO, MANTEVE CONTACTOS COM
ALGUNS RESPONSAVEIS LOCAIS E ENTREVISTOU-SE COM
ALGUMAS VITIMAS DE MINAS ANTI-PESSOAIS.

NO HUAMBO, A PRINCESA TEVE A OPORTUNIDADE DE
VISITAR O CENTRO ORTOPEDICO DA BOMBA ALTA,
PERTENCENTE AO CICV, ASSIM COMO ASSISTIU A
DEMONSTRACOES DE DESATIVACAO DE MINAS
ANTI-PESSOAIS NAQUELA CIDADE PLANALTICA.

A SUA DESLOCACAO A ANGOLA, QUE TERMINA
QUINTA-FEIRA, INSERE-SE NA CAMPANHA QUE O COMITE
INTERNACIONAL DA CRUZ VERMELHA TEM LEVADO A
CABO, COM VISTA AO COMBATE A PRODUCAO,
COMERCIALIZACAO E IMPLANTACAO DE MINAS
ANTI-PESSOAIS NO MUNDO.

TERCA-FEIRA, SEGUNDO DIA DA SUA ESTADA EM ANGOLA,
DIANA SPENCER VISITOU O CENTRO DA CRUZ VERMELHA
DE ANGOLA NA COMUNA DE KICOLO, MUNICIPIO DE
CACUACO, E O CENTRO ORTOPEDICO "NEVES BENDINHA",
NO MUNICIPIO DO KILAMBA KIAZI, AMBOS EM LUANDA E
VOCACIONADOS AO FABRICO E COLOCACAO DE PROTESES.

INFORMACOES DO PROCESSO DE PAZ ANGOLANO FORAM
IGUALMENTE PRESTADAS A PRINCESA PELO
REPRESENTANTE DO SECRETARIO-GERAL DA ONU EM
ANGOLA, ALIOUNE BLONDIN BEYE.

SEGUNDA-FEIRA A PRINCESA FOI RECEBIDA PELO
PRIMEIRO-MINISTRO, FERNANDO FRANCA VAN-DUNEM, E
PELA PRIMEIRA-DAMA ANGOLANA, ANA PAULA DOS
SANTOS.

ANGOLA EH UM DOS PAISES DA REGIAO AUSTRAL DE AFRICA QUE POSSUI UM GRANDE NUMERO DE MINAS COLOCADAS AO LONGO DOS CERCA DE TRINTA ANOS DE GUERRA.

MULTINACIONAIS DO PETROLEO APOIAM PROGRAMAS DA CRUZ VERMELHA

LUANDA, 15/1 (ANGOP) - A ALIANCA BRITISH PETROLEO (BP) E A STATOIL EFECTUARAM, HOJE, EM LUANDA, UM DONATIVO DE 40 MIL DOLARES A CRUZ VERMELHA BRITANICA COMO CONTRIBUICAO AO PROGRAMA DE AJUDA HUMANITARIA QUE ESTA INSTITUICAO DESENVOLVE EM ANGOLA.

SEGUNDO UMA NOTA DE IMPRENSA CHEGADA HOJE A ANGOP, "OS FUNDOS SERAO UTILIZADOS PARA PROVIDENCIAR ASSISTENCIA ORTOPEDICA AOS INUMEROS CIVIS QUE FORAM FERIDOS COM MINAS ANTI-PESSOAIS, COLOCADAS EM ANGOLA AO LONGO DOS ANOS DE GUERRA CIVIL QUE ASSOLARAM O PAIS".

O DONATIVO FOI RECEBIDO, EM NOME DA CRUZ VERMELHA, PELA PRINCESA DIANA QUE SE ENCONTRA EM VISITA DE CINCO DIAS A ANGOLA, DESDE SEGUNDA-FEIRA ULTIMA, A CONVITE DA MESMA INSTITUICAO.

O ACTO DE ENTREGA FOI EFECTUADO PELO DIRECTOR GERAL DA BP, RICHARD FIELD, NUM ENCONTRO REALIZADO NA EMBAIXADA DA GRA-BRETANHA, EM LUANDA, OFERECIDO PELO EMBAIXADOR DAQUELE PAIS EM ANGOLA, ROGER HARD.

ACTUALMENTE, A BP ESTA ENVOLVIDA NA EXPLORACAO DE PETROLEO E GAZ, EM AGUAS PROFUNDAS DO "OFFSHORE" ANGOLANO, DESDE 1990, E ESTA OPTIMISTA QUANTO A POSSIBILIDADE DE NOVAS DESCOBERTAS SIGNIFICATIVAS EM AREAS PROFUNDAS.

[Home](#) | [Welcome](#) | [Art & Culture](#) | [News](#) | [Calendar](#) | [Development](#)
[Politics](#) | [Internet Directory](#) | [Business & Economics](#) | [Reference](#) | [What's New](#)

COMMENT

Mercenary group recolonialising Africa

HOME

SEARCH

NEWS & VIEWS

Research on the SA mercenary group Executive Outcomes has disclosed a new scramble for Africa, reports Stephen Laufer

COLONIALISM has returned to Africa with Executive Outcomes, says the German correspondent who, with a French colleague, this week broke the story of the extent of the group's operations on the continent.

Confronted with evidence on his empire - garnered in part from French intelligence services and with the help of a number of other sources - Eeben Barlow, the former Civil Co-operation Bureau (CCB) agent at the helm of the company, was evasive and aggressive. "You will not get a word out of me," he said when asked to comment on evidence that Executive Outcomes and its "partners" were paid for their military and security work with mining and energy concessions, engineering contracts, air transport licences and other business opportunities.

Claims that his company was an empire exploiting Africa were part of a "smear campaign by SA foreign affairs", whose diplomats "advised African governments not to let us in", said Barlow.

Barlow seems nervous. Just as government is planning stringent legislation prohibiting South Africans from offering freelance military services, Hamburg's Die Zeit and Le Figaro of Paris have uncovered details of his complex group of companies and associates. The group, say the newspapers, is a prime example of a post-cold war trend towards the deregulation of military force in Africa.

For the first time, the evidence appears to give the lie to Barlow's claims that Executive Outcomes has been a force only for good in Africa. Commenting on the outfit's claim to be a force for stability and security, and of assistance in refugee repatriation, Die Zeit suggests its motto could be "Rambo by day, Albert Schweitzer by night".

The Executive Outcomes empire has grown meteorically since its hired guns reclaimed Angola's Soyo oilfields for Tony Buckingham's Heritage Oil & Gas. A contract with the Angolan government to assist against the Union for the Total Independence of Angola followed in July 1993.

The aid to Angola initially had the tacit support of the African National Congress (ANC), the report says. "Barlow said he could absorb forces capable of derailing the democratisation process," a senior ANC source said.

As it expanded, Executive Outcomes formed a branch in Alton, England - a company Barlow recently denied being connected to when reports about the group's support for Zairean dictator Mobutu Sese Seko surfaced.

At the centre of the web of associated firms sits a holding company, Strategic Resources Corporation (Pty) Ltd. Board members include Barlow, Nicolaas Palm and Lafras Luitingh, a former 5 Recce Regiment major.

Further companies founded by the three in the same year include a second holding called Crossed Swords. Besides Executive Outcomes, which offers professional training packages covering all aspects of warfare on land, at sea and in the air, and which has successfully run military operations against rebel groups for the governments of Angola and Sierra Leone, Strategic Resources is the umbrella for a diverse empire.

The remarkable thing about the group is its ability to mutate. Each time it is challenged or a company gets a bad reputation, ownership or holding structures change, making it difficult to keep track - and offering plausible deniability which could help Barlow evade SA's law prohibiting mercenary activities due this year.

"The structure of Strategic Resources is remarkable," French intelligence sources say. "They are quicker than we are. We simply cannot keep up with them."

A confidential document circulating in government circles, say the newspapers, lists about 50 companies associated with Strategic Resources since its founding.

The company has been active or made contacts in at least 34 mainly African countries since it was founded.

An example is Shibata, a landmine clearing company 60% owned by Strategic Resources. At first registered in Angola, the company was later active in Mozambique, where it became part owner of a hotel before dissolving into thin air.

Another example is the mutation of Executive Outcomes' forces in Angola. Following a cool reception by US President Bill Clinton in 1995, Angolan President Eduardo dos Santos altered his contract with the group, and its mercenaries officially left in January last year.

But many stayed, moving to Strategic Resources subsidiaries such as Saracen, where they created a special police unit. Others worked for OPM, with the job of privatising Luanda's airport.

Brig Hennie Blaauw was transferred to Branch Energy Angola, in which Executive Outcomes at the time held 60%. The company owns high-grade prospecting rights in Angola.

Many mercenaries which were withdrawn from Angola were sent to Sierra Leone, where a 500-strong force has operated since March 1995.

In May about 285 hired guns helped Valentine Strasser's government drive rebels out of the capital, Freetown, and to reclaim the Kono diamond region. Soon, the economic offensive began. Luitingh speaks of an "international oil company which negotiated concessions with the government of Sierra Leone on its own behalf and on behalf of Executive Outcomes" - Branch Energy.

Last August Canadian mining company Carson, which is quoted on the Vancouver Stock Exchange, bought Branch Energy's concessions and equipment in Angola and Sierra Leone for \$58m. In October, it was renamed Diamond Works Ltd, and former Branch Energy senior executive Michael Grunberg became a director.

Grunberg signed a contract with security company Lifeguard to protect Diamond Works' interests. Lifeguard is a sister of Executive Outcomes, Grunberg says.

His offices at 535 Kings Road in London are shared by Heritage, Diamond Works, Ibis Air International, and Sandline International, which brokers contacts for governments with mercenaries. The key resident is Buckingham. He and associate Simon Mann are known by intelligence services to have close contacts with Britain's Secret Intelligence Service. He is also a director of Fourth Estate, a publishing company in which Britain's Guardian newspaper holds 50% of the shares.

Executive Outcomes has also been active in Kenya, where Nairobi's Wilson Airport is seen as a clearing house for weapons for the great lakes region. It was there that aircraft engineer Graham B, who refused to be further identified, worked for Angola's Ibis Air on a Hawker Siddley 748-2A leased to Kenya's Simba Air.

Ibis is an Executive Outcomes partner. Station manager Mike Ayling

Another example is the mutation of Executive Outcomes' forces in Angola. Following a cool reception by US President Bill Clinton in 1995, Angolan President Eduardo dos Santos altered his contract with the group, and its mercenaries officially left in January last year.

But many stayed, moving to Strategic Resources subsidiaries such as Saracen, where they created a special police unit. Others worked for OPM, with the job of privatising Luanda's airport.

Brig Hennie Blaauw was transferred to Branch Energy Angola, in which Executive Outcomes at the time held 60%. The company owns high-grade prospecting rights in Angola.

Many mercenaries which were withdrawn from Angola were sent to Sierra Leone, where a 500-strong force has operated since March 1995.

In May about 285 hired guns helped Valentine Strasser's government drive rebels out of the capital, Freetown, and to reclaim the Kono diamond region. Soon, the economic offensive began. Luitingh speaks of an "international oil company which negotiated concessions with the government of Sierra Leone on its own behalf and on behalf of Executive Outcomes" - Branch Energy.

Last August Canadian mining company Carson, which is quoted on the Vancouver Stock Exchange, bought Branch Energy's concessions and equipment in Angola and Sierra Leone for \$58m. In October, it was renamed Diamond Works Ltd, and former Branch Energy senior executive Michael Grunberg became a director.

Grunberg signed a contract with security company Lifeguard to protect Diamond Works' interests. Lifeguard is a sister of Executive Outcomes, Grunberg says.

His offices at 535 Kings Road in London are shared by Heritage, Diamond Works, Ibis Air International, and Sandline International, which brokers contacts for governments with mercenaries. The key resident is Buckingham. He and associate Simon Mann are known by intelligence services to have close contacts with Britain's Secret Intelligence Service. He is also a director of Fourth Estate, a publishing company in which Britain's Guardian newspaper holds 50% of the shares.

Executive Outcomes has also been active in Kenya, where Nairobi's Wilson Airport is seen as a clearing house for weapons for the great lakes region. It was there that aircraft engineer Graham B, who refused to be further identified, worked for Angola's Ibis Air on a Hawker Siddley 748-2A leased to Kenya's Simba Air.

Ibis is an Executive Outcomes partner. Station manager Mike Ayling

received letters and instructions from SA. Kenyan President Daniel arap Moi's son Raymond is regarded as the majority shareholder in Simba. A frequent visitor to the hangar is Sanjivan Ruprah, a contributor to Moi's party funds and chairman of Branch Energy's Kenyan affiliate.

When Graham B noticed Ibis Air's connections to Executive Outcomes, he resigned. With his passport held by the company, he was unable to leave and was spirited out of Kenya with the help of the SA embassy.

Ibis has branches in Johannesburg, London, Malta, Luanda and Freetown. The principal office is in St Peter Port, Guernsey, where the holding is listed as registered in the Bahamas.

Buckingham's Kampala Branch Energy, which bought Branch Mining, in which "Intelligence Newsletter" said Barlow's company held 40%, has a joint venture with Uganda for the exploitation of gold reserves at the Kidepo National Park.

Maj-Gen Caleb Akandwanaho, alias Salim Saleh, a half brother of Ugandan President Yoweri Museveni, owns 25% of the shares.

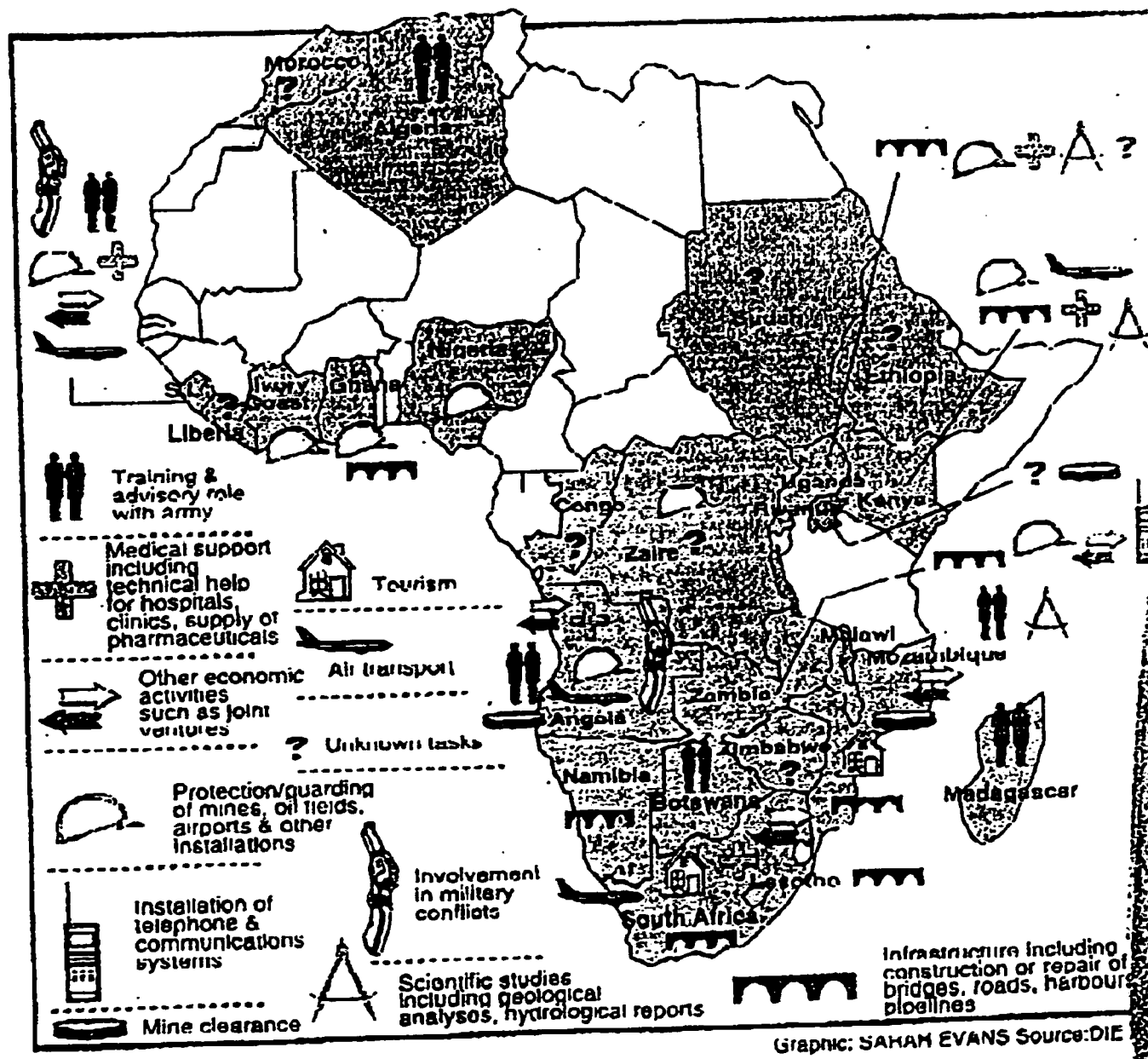
Intelligence sources believe Saleh supplies weapons to Rwanda and Burundi. He also supplied Branch Energy/Mining and two Strategic Resources partners with import licences for technical and military hardware. Saleh holds 45% of the shares in one of the partners, Saracen Uganda.

Buckingham wants to profit from the Kampala connections. In November last year Heritage began talks with the Ugandan government on oil exploitation rights around Lake Albert. A film punting Barlow's services shows a chess board. On it, a lone white knight battles against the other figures - all of them black.

■



EXECUTIVE OUTCOMES' WEB



9700275

Informe sobre Zona Franca de Montevideo (113210)

PROCEDENCIA 30050

FECHA DE PROCEDENCIA 01-11-86

VINCULACIONES 11856

50466

30044

ENTRADO

CRUZADO N°

01-46 9700275

Zona Franca de Montevideo

UN
CONSTANTE
VUELO
HACIA
EL FUTURO

ZONA
FRANCA
DE
MONTEVIDEO

ZFM

02

9700275



El parque tecnológico, comercial y de servicios más importante de América del Sur.

POR EL MERCOSUR.

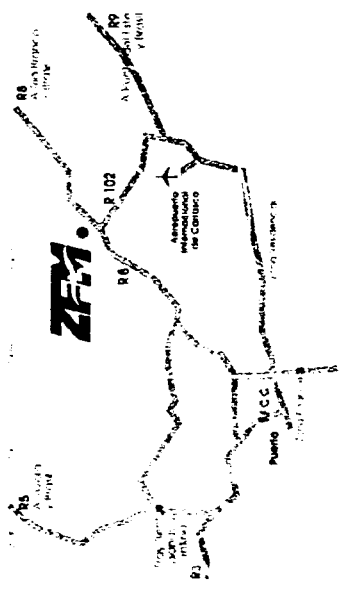
Un mercado que cuenta.

El convenio vigente desde el 1º de Enero de 1995 que dio origen a la integración del Mercosur, posibilitó a cada uno de los países signatarios del acuerdo afrontar los compromisos internacionales desde otro ángulo, al hacer extensiva la proyección de su propio país al mercado regional todo. Para las empresas internacionales el Mercosur pasó a tener verdadero valor, no por el mercado individual de cada nación integrante, sino por su significado como bloque. Y al mismo tiempo, cada país, actuando en representación de ese bloque, pudo negociar con los mercados internacionales en condiciones más favorables.

Por su ubicación geográfica, y por el peso de su tradición de profundo respeto hacia pueblos y gobiernos, Uruguay está destinado a ocupar un lugar de privilegio dentro del Mercosur.



Uruguay: el corazón del Mercosur.
Con una ubicación estratégica, Uruguay disfruta de un privilegiado, donde la convivencia pacífica y la libre iniciación de actividades son pilares básicos. Orientado hacia una economía liberal, Uruguay suma características inusuales: cuenta con una mano de obra altamente calificada, posee un alto índice de alfabetización y su nivel de enseñanza es comparativamente superior desde hace décadas.



Montevideo: la llave de la región.
ZFM, ubicada a sólo 10 kms. del Aeropuerto Internacional de Carrasco y a 10 minutos en teletaxi, en la boca del servicio al litoral argentino, es la única zona franca de la región. Ello representa una enorme trascendencia para el comercio exterior, permitiendo a los usuarios del sistema comunicarse entre sí y con ZFM, intercambiando información y mensajes de cualquier índole.



UNA REALIDAD EN FRANCA
2.5 kms. de calles hormigonadas de 9 metros de ancho.

05



El parque tecnológico, comercial y de servicios más importante de América del Sur.

POR COMUNICACIONES.

El mundo, ahora mismo.

Particularmente sensible al avance de la informática y su influencia en la evolución de las telecomunicaciones, ZFM no sólo está conectada con los mercados de mayor desarrollo en el mundo, sino que juega un rol activo con un alto nivel de competitividad, trascendente para el país dentro de ese universo. La eficiencia y variedad de los más importantes centros comerciales del mundo desarrollado, adquiere en este ítem espectacular relevancia.

Multiplique por 1.000 su fibra de empresario. LA FIBRA OPTICA.

Todos los edificios del parque están interconectados por una red de fibra óptica, que proporciona confiabilidad física y un soporte de inmejorable eficiencia para la transferencia de altos volúmenes de información a grandes velocidades.

Sobre la conexión principal de fibra óptica se ha implementado simultáneamente, una red que permite el envío de cantidades masivas de datos, imagen y sonido, a velocidades hasta 1.000 veces superiores a las que pueden lograrse con redes convencionales. Cualquier usuario puede conectar su propia red a la red central de ZFM. Distintos servidores de datos y aplicaciones, ponen a su alcance servicios tales como:

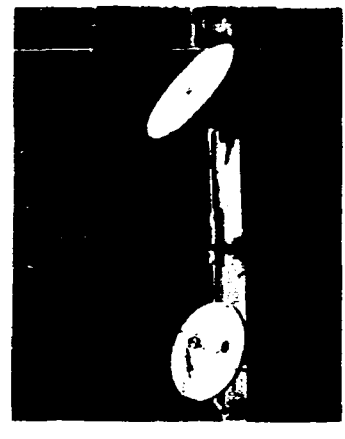
- Acceso a información operativa y de gestión.
 - Servicio estándar de red como archivo, respaldo e impresión.
 - Correo electrónico.
 - Acceso a Internet.
- A través de los servicios de correo electrónico, todos los usuarios del sistema pueden comunicarse entre sí y con ZFM, intercambiando información y mensajes de cualquier índole.

Los negocios llegan a buen puerto.

TELEPUERTO SATELITAL
La última tecnología satelital disponible en el mundo, está aquí, entre nosotros.

El telepuerto propio es la pieza fundamental en el esquema de telecomunicaciones del parque, uniéndolo a ZFM directamente con Nueva York a través de un enlace satelital de gran capacidad. En dicha ciudad, punto privilegiado a nivel mundial por su concentración en telecomunicaciones, se brinda conexión a los servicios de transmisión internacional de voz, fax y datos, a videoconferencias y a Internet.

ZFM se posiciona así, en la vanguardia del continente en telecomunicaciones y conectividad, situándose en el umbral de la supercarretera de la información, infraestructura ideal para atraer a las principales empresas internacionales de servicios.



UNA REALIDAD EN FRANCA EXPANSION
Servicio de videoconferencias de última generación.

870-0275

06

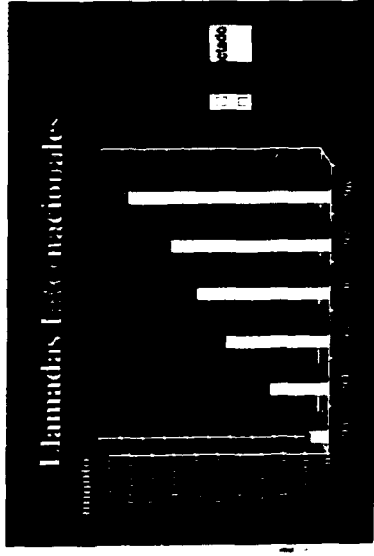
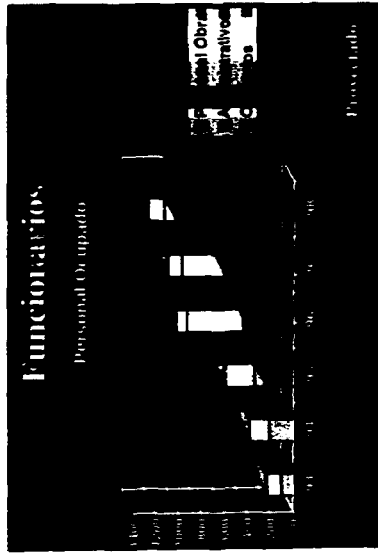
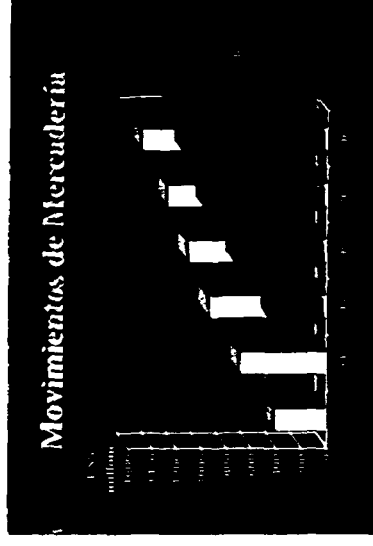
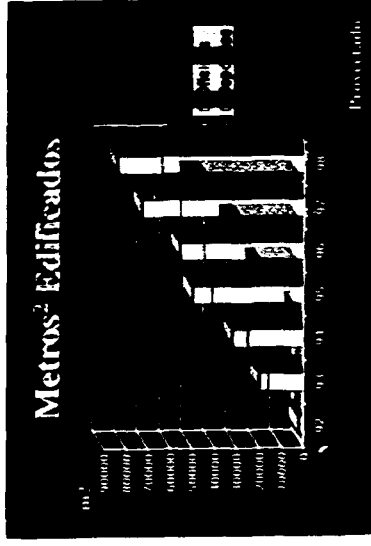
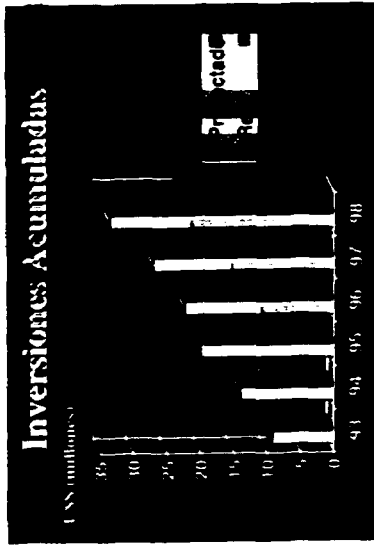


El parque tecnológico, comercial y de servicios
más importante de América del Sur.

POR CRECIMIENTO.

Seamos gráficos.

El espectacular desarrollo de ZFM no queda en los adjetivos.
Las cifras califican el éxito por sí solas.



9700275



REALIDAD EN FRANCA EXPANSION
El crecimiento permanente para importadores y exportadores.

07



El parque tecnológico, comercial y de servicios
más importante de América del Sur.

POR INFRAESTRUCTURA Y SERVICIOS.

Un mundo de productos y servicios en un solo lugar.
SHOW ROOM

Tomando como premisa el crecimiento de la actividad comercial en toda la región, ZFM pone a disposición de importadores y exportadores internacionales, un Centro de Promoción, Ventas y Exposición Permanente de una gran variedad de productos y ofertas, capaz de generar valiosas oportunidades de negocios.

En su constante apuesta al futuro, el SHOW ROOM de ZFM funciona como el mecanismo ideal para que los interesados tomen contacto con ofertas y bienes disponibles en los mercados regionales, efectuando operaciones comerciales de envíos con la mayor comodidad, rapidez de tiempo ni dinero.

mayor prioridad:
control

En la optimización de la operativa y administrativa de los usuarios del parque, ZFM en conjunto con IBM, ha desarrollado uno de los sistemas más modernos y confiables controles para la gestión de inventarios.

La inversión que superó los US\$ 1.500.000, el software de sistemas de aplicación está disponible a través de la red de fibra óptica, mediante el acceso a un sistema central IBM AS400 que actúa como servidor.

El sistema implementa los procedimientos operativos necesarios para la registración de ingreso, movimiento y salida de la mercadería en tiempo real, brindando facilidades para:

• Identificación de todos los artículos disponibles en ZFM.

• Las cantidades ingresadas en depósito y salida de cada artículo.

• La ubicación de cada uno de los artículos.

• Control por documento aduanero.

• La disponibilidad de espacios en los depósitos.

• La secuencia de carga y ubicación de artículos.

Además al telepuerto, permiten, por ejemplo, a la Casa Matriz o a la sucursal en ZFM, tener acceso inmediato y un control de la mercadería, estableciendo con total precisión su ubicación, fecha de vencimientos, medio de transporte, número de documento, por parte del mundo.



REALIDAD EN FRANCA EXPANSION
El crecimiento permanente para importadores y exportadores.

08

9700275

El parque tecnológico, comercial y de servicios
más importante de América del Sur.

UN CONSTANTE VUELO HACIA EL FUTURO.



9700275

99

9700275

10

El parque tecnológico, comercial y de servicios más importante de América del Sur.

POR COMUNICACIONES.

Mano a mano con el mundo.
VIDEOCONFERENCIAS

El servicio de videoconferencias brinda la posibilidad de interactuar en imagen y sonido de alta definición entre cualquier punto del resto del mundo, reduciendo costos y pérdidas en los viajes.



o cuenta con una sala de conferencias más una sala auxiliar optimizada para el ambiente de última generación, cañón de proyección de traducción simultánea, pantallas gigantes, interacción de computadoras y conexión de alta definición, apoyo de negocios, cursos de capacitación, intercambios académicos, congresos profesionales, etc. la más avanzada tecnología para optimizar resultados.

**Navegación que rompe récords de velocidad.
INTERNET**

El sostenido crecimiento de Internet en los últimos tiempos y la multiplicidad de servicios disponibles en dicha red, hacen que acceder a ella sea un elemento estratégico para el desarrollo comercial y tecnológico de toda empresa.

Gracias al telepuerto propio y mediante canales satelitales directos con Nueva York, la entrada a Internet por ZFM tiene ventajas tangibles, al optimizar calidad, cantidad y velocidad de información transmitida.

**Monitoreo satelital desde Uruguay
PANAMSAT
LORAL**

PanamSat, empresa líder en transmisión y comercialización de los servicios de telecomunicaciones de ZFM, permite monitorear la correcta posición de sus satélites.



Parte Loral, empresa que fabrica satélites para telecomunicaciones, encomendó su control a ZFM. Ambas empresas instalaron sus potentes antenas, controlando los controles a mano de los ingenieros de sus recursos humanos, así como la calidad de sus recursos tecnológicos en el terreno de las comunicaciones, para la elección, lo que significa un reconocimiento de los servicios de ZFM.



REALIDAD EN FRANCA EXPANSION
millones anuales en movimiento de mercancías.

9700295

11

POR MARKETING Y CREATIVIDAD.

Una reconversión inteligente

La industrialización de bienes con valor agregado de alta calificación técnica, la investigación y desarrollo de nuevos productos y la promesa implícita de poder competir en condiciones muy ventajosas, figuraron en la agenda inicial de ZFM como elementos diferenciadores de gran valor para atraer inversores del área industrial.

Por ello, se dio prioridad a industrias como desarrollo en superficie y concentración de capital, como por ejemplo: electrónica, farmacéutica, óptica, cosmética, etc.

Al suscribir nuestro país el convenio con el Mercosur, se estableció como norma la aplicación del arancel externo para los productos industrializados dentro de las zonas francas, lo que trajo como consecuencia la obligada revisión de las áreas específicas que originalmente ZFM se proponía contemplar.

Al perder vigencia la exoneración de aranceles, ZFM debió replantearse su objetivo en el área industrial.

Adaptándose a los cambios, flexibilizando su visión empresarial y con clara perspectiva de futuro, ZFM, sin apearse de su idea original, reconvirtió su estrategia. Lo que

Un primer momento se consideró como el factor que ponía en peligro la existencia de las zonas francas, el Mercosur, fue aprovechado por ZFM para su posicionamiento en el exterior, ofreciéndole a las grandes empresas del mundo su potencial tecnológico y de servicios para acceder a un nuevo mercado regional con 200 millones de consumidores.

Los hechos demuestran hoy el acierto de la decisión.

El camino recorrido, corto en el tiempo pero extenso en experiencia y resultados, desemboca en una realidad floreciente: ZFM continúa siendo hoy un modelo de parque tecnológico, con infraestructuras capaces de llevar adelante todas las etapas en la comercialización de productos y servicios, que grandes empresas internacionales le confían hasta su total culminación.



REALIDAD EN FRANCA EXPANSION
millones anuales en movimiento de mercancías.

9700295

12

El parque tecnológico, comercial y de servicios más importante de América del Sur.

POR INFRAESTRUCTURA Y SERVICIOS.

Un paseo por el parque.

- *50 hectáreas de terreno.
- *51.500 m² construidos.
- *2,5 kms. de calles hormigonadas de 9 mts. de ancho con aceras para peatones.
- *Zonas verdes especialmente diseñadas con jardines y espacios recreativos para hacer más gratificante el entorno.
- *1,5 megawatts de potencia eléctrica instalada.
- *23.000 teléfonos de capacidad en Central Telefónica.
- *Red de agua suministrada por OSE.
- *Sistema de saneamiento propio, con red de colectores en todo el predio para conducción de efluentes a la laguna de tratamiento.
- *Red de fibra óptica.
- *Servicio de videoconferencias.
- *Servidor propio de Internet.
- *Telepuerto satelital.
- *Playa de contenedores.
- *Áreas de oficinas con servicios individuales y colectivos.
- *Servicios bancarios.
- *Construcciones a la medida de los requerimientos del usuario, con parámetros de calidad internacional.
- *Show room.
- *Apoyada en un equipo humano de inmejorable calificación en todas y cada una de las áreas de trabajo, ZFM ha desarrollado un conjunto de estructuras básicas y de servicios de inigualable calidad.

Eficacia y economía. Celeridad y confiabilidad.

El máximo nivel en prestaciones.

Una realidad que sorprende incluso a las empresas del primer mundo.

- *Aduana en el propio predio.
- *Control computarizado.
- *Control de acceso de vehículos.
- *Vigilancia las 24 horas.
- *Áreas de exhibición.
- *Restaurante.
- *Selección y adiestramiento.

ZFM UNA REALIDAD EN
Sistema de saneamiento prop

9700275

13

El parque tecnológico, comercial y de servicios más importante de América del Sur.

POR SERIEDAD.

Liquidez ciento por ciento.

La infraestructura tecnológica, el sistema de control de inventarios, y la idoneidad de ZFM, ha sido y es objeto de diversos reconocimientos.

A nivel local, la reciente declaración de Interés Nacional por parte del Poder Ejecutivo fortalece su imagen de seriedad.

Por otro lado, prestigiosas instituciones financieras otorgan su aval a las operaciones realizadas con el respaldo de ZFM.

Tal, el caso de los warrants por ejemplo. El warrant es un documento comercial expedido por una empresa de almacenaje a los depositantes que lo soliciten, normalmente accesorio a un certificado de depósito. Se trata de un título valor que, firmado por el titular de la mercadería depositada, puede ser luego entregado por éste a un acreedor, generalmente un Banco.

Por el warrant, el firmante se obliga a pagar en determinada fecha a quien resulte ser su tenedor legítimo, la suma de dinero solicitada en préstamo, consignando en garantía de su cumplimiento un derecho de prenda sobre la mercadería depositada. El warrant permite convertir en capitales líquidos, bienes muebles o mercaderías, mejorando significativamente la liquidez de quien toma el crédito y, a su vez, la garantía de quien lo concede.

Ante la posibilidad legal de incorporar el warrant como instrumento financiero y luego de analizar los beneficios de su aplicación, ZFM conjuntamente con Goranin Warrants S.A. de Argentina, constituyeron una nueva empresa: GW-ZFM S.A.

En este marco, la nueva empresa GW-ZFM S.A. está llamada a actuar como intermediaria en la emisión de los instrumentos de garantía y como custodio de las mercaderías bajo warrant.

POR CONFIABILIDAD.

Al elegir ZFM para instalarle, importantes empresas de primer orden mundial han expresado su reconocimiento, demostrando la confianza que el emprendimiento les merece.

Las instituciones financieras y las empresas de servicios, locales e internacionales asentadas en ZFM crecen día a día.

En forma constante, nuevas compañías procuran obtener los mayores beneficios de su actividad en Zona Franca de Montevideo.

A manera de ejemplo, basta citar sólo alguna de ellas:

Agfa, APC, Ares Serono, ArTech, Becton & Dickinson, Black & Decker, Danfoss, Dunlop, Fila, Gestetner, Hyundai, Kenwood, Kodak, Life Technologies, Markvision, Merrill Lynch, Michelin, Motorola, New Balance, Panamsat, Pentel, Raychem, Rhône Poulenc, Samsung, Sevel Fiat, Sony, Suchard, Suzuki, Transammonia, Transcarga, 3M, York.

El alto grado de profesionalismo del personal de ZFM, la eficiencia y practicidad de los sistemas implantados, el control riguroso por iniciativa propia de todos y cada uno de los aspectos operativos, sujetos a permanente auditoría interna, fundamentan el grado de confiabilidad alcanzado. Fundamentan, en definitiva, una alternativa inteligente.

ZFM UNA REALIDAD
Zonas verdes con

14

9700275



El parque tecnológico, comercial y de servicios
más importante de América del Sur.

POR DESARROLLO Y PERSPECTIVAS.

Construyendo el futuro.

Con una inversión de más de u\$s 10 millones, ZFM ha comenzado las obras de su Parque de Oficinas y ampliación de depósitos, previniéndose la finalización de la primera etapa para mediados de 1997.

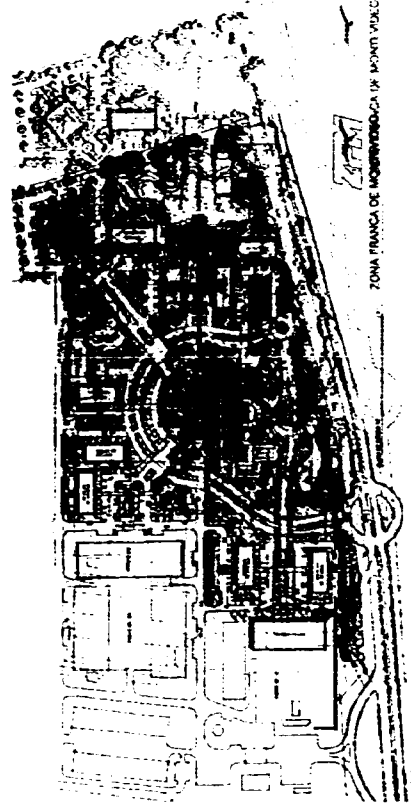
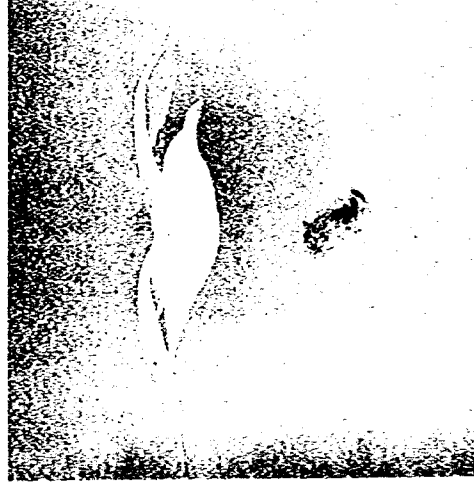
El proyecto comprende el levantamiento de 3 edificios:

- el primero, de 1.800 m², destinado en su totalidad a la instalación de la sede regional de Merrill Lynch, compañía líder mundial en transacciones bursátiles,
- los dos restantes, de 4.800 m²., servirán para satisfacer la creciente demanda de oficinas, una parte de la cual incluye el proyecto del Business Center.

Además, y como complemento de lo anterior, se prevé la edificación de:

- 9.000 m². destinados a depósitos, que sumados a los 43.000 m². actuales, hacen de ZFM el centro de distribución más importante de la región.
- un complejo de servicios que incluye:

- estación de servicios
- mini market
- restorán
- fast food
- papelería
- enfermería



Proyecto total del Parque de Oficinas.

ZONA FRANCA DE MONTENEGRO Y MONTEVIDEO



UNA REALIDAD EN FRANCA EXPANSION
Warrants como instrumento financiero.

9700275

15



El parque tecnológico, comercial y de servicios
más importante de América del Sur.

POR DESARROLLO Y PERSPECTIVAS.

Compartir para ganar.

BUSINESS CENTER

Un esquema de oficinas compartidas con el objetivo de reducir costos y aumentar eficiencia.

Un sistema por el cual el usuario adquiere el derecho a utilizar una oficina integrada, con elegante y sofisticada decoración, atendida por recepcionistas, secretarías, personal administrativo, telefonistas, sala de conferencias y equipamiento técnico de última generación.

Todo en un cálido marco profesional donde contactar clientes, optimizando la propia imagen. Este innovador servicio de ZFM permite compartir oficinas ejecutivas con estándar internacional, evitando costos innecesarios, sobre todo para aquellas empresas que no requieren de una presencia permanente en el país.



Maqueta de la primera etapa del Parque de Oficinas en construcción.



UNA REALIDAD
Business Center: e

16-16

9700275

Nº DOCUMENTO	9700276
TÍTULO	EL ENCUENTRO ENTRE J. PABLO II Y F. CASTRO
PROCESANCIA	150090- RECOMILACION DE PRENSA -
FECHA DE PROCEDENCIA	8-11-86
VINCULACIONES	100777 1645814 107687 1771412 65671 1771412

XE4365

U POXBT 11-18 00258
msp exg iox

ENTRADO	
CRUZADO	NZ

PAPA-CASTRO
CELAM CONSIDERA REUNION EN VATICANO PASO HACIA LIBERTAD CUBA

Tegucigalpa, 18 nov (EFE).- La reunión que el Papa Juan Pablo II y el líder cubano, Fidel Castro, celebrarán mañana, martes, en el Vaticano es "un paso" hacia una mayor libertad en Cuba, afirmó hoy el presidente de el Consejo Episcopal latinoamericano (CELAM), el hondureño Oscar Rodríguez.

"Ojalá que el señor Castro esté reconsiderando su posición política en Cuba", subrayó Rodríguez, arzobispo de Tegucigalpa.

Destacó que espera que el encuentro entre el Pontífice y el gobernante cubano sea "un paso adelante para que poco a poco la fe cristiana y católica tenga más libertad en la isla".

Esta es la primera reunión de Castro con un Papa en los 37 años que lleva ocupando el poder en Cuba, único país de América Latina que Juan Pablo II no ha visitado en sus 18 años de pontificado.

Rodríguez comentó que "va a ser una audiencia muy importante y la invitación al Santo Padre para que visite Cuba".

Si ese viaje se confirma, "hay mucha esperanza de que también Juan Pablo II pueda venir a Honduras" por segunda vez, reafirmó el presidente del CELAM a periodistas locales.

El Papa viajó a Honduras en marzo de 1983, durante su primera gira por Centroamérica, pero no incluyó a este país en su viaje de febrero pasado, cuando sólo visitó Guatemala, Nicaragua y El Salvador.

El arzobispo de la capital hondureña dijo que espera que "Dios le haya tocado el corazón" a Fidel Castro, y admitió que en los últimos años ha aumentado la actividad de la Iglesia Católica en Cuba. EFE

LAM/rsm/mmg/fr

11/18/18-15/96

Documento Poco legible

01 - 07

9700276

X05581

B RELBT 11-19 00185
mun. exg. icx

VATICANO-CASTRO (Ampliación)
PRESIDENTE CUBANO LLEGO AL VATICANO PARA AUDIENCIA CON PAPA

Ciudad del Vaticano, 19 nov (EFE).- El presidente cubano, Fidel Castro, llegó a las 09.45 GMT de hoy al Vaticano para ser recibido en audiencia por el papa Juan Pablo II.

La reunión, calificada de histórica, se celebrará en la biblioteca privada del Papa y entre otras cuestiones se tratará el viaje que Juan Pablo II efectuará a Cuba el próximo año.

Tras cruzar por primera vez los muros del Vaticano, Castro fue recibido por el prefecto de la Casa Pontificia, arzobispo Dino Monduzzi, quien le acompañó a las estancias pontificias.

Después de la audiencia, el presidente cubano se entrevistará con el secretario de Estado de la Santa Sede, cardenal Angelo Sodano.

La prensa internacional no podrá cubrir en directo la audiencia, por decisión de la Secretaría de Estado vaticana.

La negativa al acceso del restringido grupo de periodistas que debía asistir en directo a ciertos momentos de la audiencia se debe a que el Vaticano no quiere hacer una excepción con Castro en el protocolo aplicado a los otros jefes de Estado recibidos estos días por el Papa. - EFE

CGM/MAA/pq

11/19/10-01/96

02

9700276

XI5995

R RELBT 11-19 00213

mun exg

VATICANO-CASTRO

CUBA ACEPTO CONDICIONES VISITA PAPA, SEGUN PORTAVOZ VATICANO

Ciudad del Vaticano, 19 nov (EFE).- El Papa podrá "ir donde quiera y hablar de lo que quiera" durante su estancia en Cuba, afirmó hoy, martes, el portavoz de la Santa Sede, Joaquín Navarro Valls, tras anunciar que el Papa aceptó la invitación de Fidel Castro para visitar su país.

Estas eran las condiciones que había puesto la Santa Sede para aceptar la invitación, que fue reiterada por Castro durante la entrevista que mantuvo hoy con Juan Pablo II en el Vaticano.

"La invitación del presidente Fidel Castro fue aceptada porque habían sido aceptadas por la otra parte las dos condiciones puestas por la Santa Sede: que en Cuba el Papa pueda ir donde quiera y hablar de lo que quiera", explicó el portavoz vaticano en declaraciones a los periodistas.

Navarro señaló que aún queda por concretar la fecha de la visita, que tendrá lugar en 1997 si el programa del Pontífice lo permite.

Medios diplomáticos dijeron a EFE durante la Cumbre Mundial de la Alimentación celebrada la pasada semana en Roma -motivo principal de la visita de Castro- que el Papa viajará a Cuba en diciembre del año próximo.

"Espero verle pronto en Cuba", dijo Castro al despedirse de Juan Pablo II, tras la entrevista de 35 minutos mantenida en la biblioteca privada del Pontífice. EFE

CGM/co/mlr

11/19/14-19/96

03

9700276

Juan Pablo II y Fidel

Juan Pablo II y Fidel Castro se reunieron ayer en el Vaticano. Durante 35 minutos el Sumo Pontífice y el presidente cubano conversaron en castellano, con la sola presencia del director de la Sala de Prensa vaticana, el español Joaquín Navarro Valls. Castro fue el que más explicaciones dio acerca del contenido de la reunión: los problemas del mundo, la ecología y el aprecio del Papa por América. Como se advierte, muy poco desde el punto de vista informativo. Pero no es difícil imaginar los temas de la conversación, conociendo los antecedentes de esta reunión. Seguramente el Papa planteó al gobernante caribeño las dificultades existentes para una normalización de las relaciones entre la Santa Sede y Cuba, que derivan de las características autoritarias del régimen de La Habana y de la falta de libertad religiosa.



Pero al aceptar Juan Pablo II la invitación para viajar a Cuba durante el año próximo está emitiendo una señal en cuanto a la buena receptividad de sus condiciones. La siempre discreta diplomacia vaticana sin duda no informará sobre concesiones de Castro, si las hubo, para no dejar mal parado a la contraparte ni entorpecer el proceso.

Fidel tampoco reconocerá públicamente esas posibles concesiones, por lo que sólo cabe esperar las decisiones de su gobierno en el tema religioso, a concretarse en las próximas semanas o en los próximos meses.

Ambas partes tienen todo a ganar. La Iglesia, la normalización de su actividad en Cuba, pero que sólo puede llegar con mayores libertades. Castro, a su vez, comenzar a romper el aislamiento con el aval de una figura del prestigio internacional de Juan Pablo II.

POR RAUL BAREÑO
de la redacción de EL OBSERVADOR

El papa Juan Pablo II y el presidente cubano Fidel Castro se entrevistaron ayer durante 35 minutos en una histórica audiencia que sirvió para examinar la normalización de las actividades de la Iglesia Católica en la isla y la reconciliación entre los cubanos.

En el encuentro privado, mantenido en la biblioteca del Pontífice con el director de la Sala de Prensa, Joaquín Navarro Valls,

emocionado del encuentro con el Papa. Sentí un fuerte impacto", indicó.

Funcionarios del Vaticano informaron que antes que Juan Pablo II aceptara la invitación, el gobierno cubano aceptó las condiciones habituales que la Santa Sede exige para las visitas papales, fundamentalmente que Su Santidad tenga libertad de movimientos y que pueda entrevistarse con cualquier persona.

"Por supuesto que no impondría condiciones. Lo trataremos

con respeto", dijo Castro al salir de su primera reunión con el Papa, de la que, al parecer, espera que la influencia vaticana ayude a suavizar el embargo económico de EEUU, recientemente impuesto con la ley Helms-Burton.

Juan Pablo y Fidel no hablaron del embargo que ya lleva 34 años porque, según Navarro, "la posición de la Santa Sede es tan clara que no hubo necesidad de agregar nada". Hace una semana en la Cumbre de la Alimentación de la FAO en Roma, Juan Pablo

condenó los embargos económicos o de alimentos.

A través de la televisión vaticana se pudo observar el arribo de Castro que, vestido con traje oscuro, estrechó calurosamente la mano del Papa. Ingresaron a una pequeña sala, se sentaron frente a frente y la puerta se cerró. A los 35 minutos se abrió mientras ambos cruzaban unas palabras en español; posaron para los fotógrafos e intercambiaron regalos. Luego, Castro informó que habían de América Latina, de los

La curiosidad se apodera de los cubanos

Los cubanos fueron informados ayer por la radio y la televisión de la entrevista entre el papa Juan Pablo II y el presidente Fidel Castro, que sella una etapa de tensión en las relaciones entre la Iglesia Católica y el Estado cubano.

No obstante, el diario oficial Granma, que llevó todas las actividades de Castro en Roma, no mencionó la audiencia en la que Castro ratificó al Papa la invitación para visitar la isla en 1997.

Ni fuentes oficiales, ni eclesiásticas hicieron comentarios so-

bre esta visita que supondrá todo un acontecimiento para un país habituado al aislamiento y que Juan Pablo II nunca visitó.

A falta de reacciones oficiales, algunos ciudadanos manifestaron distintos grados de entusiasmo o escepticismo sobre el beneficio de este viaje para el país.

Todos los consultados, creyentes y no creyentes, dijeron que irían a ver al Papa, "aunque sea por curiosidad".

Muchos dijeron no interesarse por la visita del Pontífice, si la misma contiene un discurso ex-

clusivamente religioso porque no son creyentes.

"Pero si viene a ayudar a que el país mejore y habla con Fidel de cambios y de reforma, entonces estamos de acuerdo con que venga", añadieron varios.

Los creyentes manifestaron que una visita del Papa "sería un gran acontecimiento" porque están convencidos de que la Iglesia va a ganar más que el gobierno.

"El gobierno ganará en imagen de apertura, pero la Iglesia ganará en espacios para desarrollar su misión". (En base a EFE).

CLAVES

■ **ESPERANZA.** El gobierno de Estados Unidos mostró su esperanza de que el anunciado viaje de Juan Pablo II a Cuba, si tiene finalmente lugar, sirva para promover un cambio democrático en la isla.

■ **PROMOCIÓN.** "El Papa, indudablemente, puede jugar un papel constructivo para promover el cambio democrático y proteger los derechos humanos en Cuba", declaró Glyn Davies, portavoz del Departamento de Estado.

■ **LIBERTAD.** Davies mostró la esperanza de Washington de que si se produce la visita pastoral el próximo año, "sirva para la causa a favor de mayores libertades del pueblo cubano, una causa que nosotros hemos perseguido durante tres décadas".

■ **RECHAZO.** El líder cubano, Fidel Castro, rechazó las condiciones planteadas por el jefe de gobierno español, José María Aznar, para que la cooperación de la Unión Europea con la isla caribea dependa de avances en el proceso de reformas políticas y económicas en Cuba.

problemas del mundo, de la ecología y del aprecio del Papa por América. El líder cubano indicó que pudo observar el "rostro bondadoso y noble" del Papa, al que describió como "un hombre muy respetuoso, amable, tranquilo con el que pude conversar bien. Fue tan gentil que me dejó hablar a mí casi todo el tiempo, que no es lo que yo quería", explicó Castro. Agregó que él estaba dispuesto

Castro se emocionó al saludar a quien consideró como una personalidad destacada

"a escucharlo todo el tiempo", pero Juan Pablo "fue muy generoso conmigo".

Ante la prensa, Castro no ocultó haber sentido "un impacto muy fuerte" al estar frente al Papa: "Me emocioné al saludar a una personalidad tan destacada y que ha jugado un papel tan importante en el mundo. El Papa es una personalidad de características excepcionales", expresó. (En base a Reuter, EFE y AP)

9700276

Fidel Castro impresionado con el Papa, que aceptó invitación para ir a Cuba



Las manos enlazadas, el Papa Juan Pablo II y el gobernante comunista Fidel Castro dialogaron a solas durante 35 minutos

ROMA (Servicio de "The New York Times" exclusivo para EL PAIS).— El Papa Juan Pablo II, cuya elección hace 18 años fue un catalizador del colapso del comunismo en la Europa Oriental, aceptó ayer una invitación del presidente Fidel Castro para visitar Cuba, en una fecha no determinada del próximo año.

"Su Santidad, espero verlo pronto en Cuba", dijo Castro, de acuerdo a un relato que el vocero del Vaticano, Dr. Joaquín Navarro-Valls, realizó de la entrevista privada que ambos mantuvieron

durante 35 minutos. El encuentro, que despertó expectativas durante las pasadas semanas, fue una señal de clara apertura en las relaciones mantenidas entre la Iglesia Católica y el gobierno comunista de Cuba.

Tras llegar al poder en 1959, Castro, educado en un colegio de jesuitas, clausuró las escuelas católicas, nacionalizó las propiedades eclesásticas y expulsó a sacerdotes.

(Más información en las páginas 2 y 3)

EL PAIS 22/11/86 P86.1

OK

9700276

Para Fidel fue un "milagro" ver al Papa; le impresionó "su grandeza y humildad"



Sentados frente a frente, el Pontífice y el dirigente comunista mantuvieron una conversación de 35 minutos. Castro se mostró deslumbrado en su primera visita al Vaticano (AP)

CIUDAD DEL VATICANO, 19 (Reuter, EFE).— El presidente cubano, Fidel Castro, dijo el martes que su reunión con el Papa Juan Pablo II en el Vaticano era un "milagro" y agradeció a la Santa Sede por su oposición a un prolongado embargo estadounidense.

Castro, según los comentarios transmitidos por la televisión estatal cubana sobre un almuerzo con altos funcionarios del Vaticano, dijo que "para mí sí es un milagro el haber podido saludarlo".

El mandatario, quien estudió con los jesuitas, dijo que cuando era niño difícilmente pudo haberse imaginado reunirse con el Papa.

El líder cubano, de 70 años, afirmó que estaba agradecido de haber sido recibido de una manera tan "amistosa". La reunión le dejó "una impresión inolvidable", agregó.

Castro, quien ha estado en el poder en Cuba desde 1959, se describió a sí mismo como un "modesto luchador, un modesto político" que no merecía tal honor y agregó que estaba impresionado por "la grandeza y la humildad" del Pontífice.

Al hablar ante dignidades del Vaticano, Castro señaló que estaba agradecido por el apoyo de la Santa Sede contra el embargo impuesto hace 34 años a La Habana para propiciar la caída de su gobierno.

■ EN LA CAPILLA SIXTINA

El presidente de Cuba, Fidel Castro, se mostró también profundamente impresionado por los frescos de la Capilla Sixtina, y pidió detalles a los responsables de los

Museos Vaticanos que le acompañaron durante el recorrido.

Antes de finalizar su visita privada al Vaticano, Castro preguntó a los expertos de los Museos Vaticanos, las dimensiones de la Capilla Sixtina, de los frescos, las fechas de realización de las pinturas, y los motivos que llevaron a su restauración, así como los pormenores que rodean este lugar durante la elección de los Papas.

El líder cubano se detuvo ante el fresco del Juicio Final, y posó para los escasos fotógrafos y las cámaras de la Televisión Vaticana (CTC), con la obra maestra de Miguel Ángel Buonarroti a sus espaldas.

Castro también se postró ante un fresco que muestra al rey Federico Barbarroja en acto de sumisión ante el papa Alejandro III.

Para acceder a la Sixtina, el vehículo de Castro entró por la cancela que lleva al Aula Pablo VI, bordeó el lado izquierdo de la basílica y enfiló la entrada de los Museos Vaticanos, llamada de las "Cuatro cancelas", efectuando a pie el recorrido hasta la Capilla.

También constituyeron una experiencia inolvidable las excavaciones arqueológicas en la cripta de la basílica de San Pedro, efectuadas en tiempos de Pío XII, en busca de la tumba del apóstol, que Castro visitó antes del almuerzo ofrecido a un grupo de miembros de la Curia romana.

En su recorrido por la basílica, Castro estuvo acompañado por el cardenal arcipreste de la basílica, Virgilio Noé, y el subsecretario para las Relaciones con los Estados, monseñor Caputo.

Nº DOCUMENTO 7700277

TÍTULO LOS NEGOCIOS DEL REVERENDO MOON EN EL MERCOSUR.

PROCEDENCIA GACETA MERCANTIL - UZMUS - 30050.

FECHA DE PROCEDENCIA 10-11-96

VINCULACIONES 2773 123315 30044

SECTAS
SECTA MOON
MERCOSUR
INFORME

ENTRADO _____

CRUZADO 12

Los negocios de Moon en el Mercosur

Alberto Komatsu y Francisco Góes
San Pablo y Porto Alegre

La Iglesia de la Unificación, liderada mundialmente por el surcoreano reverendo Sun Myung Moon, quiere crear ciudades modelo en el área rural del Mercosur.

Un proyecto piloto se está desarrollando en la estancia Esperanza, ubicada en la ciudad de Jardim, interior del estado brasileño de Mato Grosso do Sul.

Las ciudades de Foz do Iguaçu, también en Brasil, Corrientes, en Argentina, y Ciudad del Este, en Paraguay, fueron señaladas como

futuras candidatas a recibir inversiones de la secta, principalmente por sus ubicaciones estratégicas, próximas a las fronteras.

En América latina, Uruguay responde por la mayor red de negocios. En Montevideo, La Iglesia de la Unificación tiene un banco, un diario y un hotel cinco estrellas.

En Argentina, la secta lanzará, el próximo 23 de noviembre, con la presencia del ex presidente estadounidense George Bush, el semanario Tiempos del Mundo, con planes de convertirlo en diario y de que circule en toda América.

Continúa en Páginas 8 y 9

01-05

9700277

GAZETA MERCANTIL 10/11/86 p. 8

Moon lanza un diario en Argentina

Forma parte del ambicioso plan de expansión de la Iglesia de la Unificación en el Mercosur

Alberto Komatsu

San Pablo

El nivel de vida en Latinoamérica a los parámetros que existen en América del Norte, uniéndose las regiones en un solo continente a través de la tecnología, de los programas de educación y el fortalecimiento de la familia, figura como meta de la Iglesia de la Unificación, más conocida como la secta del reverendo Moon, que escogió al Mercosur para poner en práctica su ambicioso proyecto.

En Argentina, como en Brasil, los negocios aún son pequeños, pero tiene expectativas de adquirir empresas mucho mayores. El reverendo Hideo Oyamada, presidente adjunto de la Iglesia en Japón y representante para América Latina, reveló que este mes se lanzará el semanario "Tiempos del Mundo", que después de un tiempo saldrá diariamente y que tendrá el modelo del estadounidense "Washington Times", un diario que figura entre las propiedades del reverendo Moon. El ex presidente estadounidense George Bush asistirá a la ceremonia de inauguración de "Tiempos del Mundo", el 23 y 24 de noviembre. El semanario circulará primero en Argentina y pretende alcanzar toda América, para lo cual está contratanando corresponsales en 16 países.

Mística, dolor y negocios



Rev. Moon

La mafia de Pascua de 1936 un joven de 16 años, que oraba en una montaña de Corea, recibió la presencia espiritual de Jesús Cristo. Sun Myung Moon acababa de ganar la misión de dedicar su vida a la liberación de la humanidad del conflicto y la miseria.

Los libros del movimiento religioso cuentan que después del

encuentro con Jesús Cristo, el reverendo Moon pasó los siguientes nueve años estudiando y buscando inspiración para la redacción del "Principio Divino. Una revelación de Dios para el siglo XX", cuya principal doctrina es el conocimiento del concepto de la voluntad, del corazón y de la naturaleza de Dios, para permitir que los seres humanos pasen a ser sus hijos.

En 1947, cuando Moon se dirigía a Corea del Norte, fue preso, torturado y - dado por muerto -

abandonado en la nieve. Recuperado, reinició su peregrinación, pero fue detenido nuevamente y condenado a muerte en el campo Hung Nam, durante la invasión norcoreana a Corea del Sur. Cuatro años más tarde, Moon fue liberado por fuerzas de paz de la ONU y de regreso a Corea del Sur fundó la Asociación del Espíritu Santo para la Unificación del Cristianismo Mundial, más conocido como "Iglesia de la Unificación", que tiene hoy presencia en más de 180 países. (A.K.)

presas pertenecen al reverendo Sun Myung Moon, de 76 años.

En Brasil, cuenta básicamente con una red de pequeños negocios: panaderías, gráficas, farmacias, escuelas infantiles y tiendas. Los planes de crecimiento regional prestan atención a la educación. Incluyen la creación de una universidad en América del Sur, que utilizará el método de educación a distancia y estrechará vínculos con universidades norteamericanas (tres de propiedad de la Iglesia) y facultades repartidas por

Para probar la ineficacia del Mercosur relató que tuvo que sobornar a diversas autoridades aduaneras de los países latinoamericanos para poder liberar el material de exposiciones organizadas en varios países - a un monto de US\$ 1 millón por evento - con el objetivo de mostrar los productos fabricados por las empresas de la Iglesia. A manera de ejemplo relató: "Estaba en un cóctel para 5 mil personas en Ciudad de México, al lado de varias autoridades locales. Al día siguiente iba a realizarse una exposición, pero el material, proveniente de Bogotá, estaba retenido. Soborné a funcionarios de la aduana mexicana para liberar los contenedores, pero como el jefe no estaba en ese momento, no ganó dinero. Poco después dijo que quería examinar la carga porque podía esconder drogas. En el cóctel se lo contó al ministro mexicano de Industria y Comercio, quien se levantó de la mesa y telefonó al aeropuerto. El material fue liberado en ese mismo momento", sostuvo Oyamada.

La Iglesia de la Unificación está gestionando con el Banco Central y el Ministerio de Finanzas de Japón un canal exclusivo para enviar dinero hacia América Latina. Según la revista "Atención", de San Pablo, los negocios del reverendo Moon ya alcanzan cerca de los US\$ 8.000 millones.

02

9700277

Presidente de Uruguay por 17 días

El presidente del directorio del hotel Victoria Plaza— propiedad del grupo Moon— Rafael Addiego, de 72 años, desempeñó en 1985 un papel destacado en la transición uruguaya hacia la democracia. Entonces, era presidente de la Suprema Corte de Justicia y llegó a ocupar la presidencia de la República durante 17 días. Fue en el período comprendido entre la renuncia del entonces gobernante, el teniente general Gregorio Alvarez, y la asunción del nuevo presidente, el actual primer mandatario Julio María Sanguinetti, que entonces llegaba a su primer mandato, tras la victoria electoral de noviembre de 1984.

La decisión del teniente general Alvarez, de retirarse antes de la fecha prevista en la Constitución para la asunción del nuevo presidente (1 de marzo) produjo un vacío de poder. En febrero de 1985, Addiego recibió la invitación de las Fuerzas Armadas para ocupar interinamente la presidencia, lo que aceptó, pero impuso una condición que fue aceptada: gobernar sólo si contaba con el apoyo de los partidos políticos. Addiego, un abogado con 43 años de labor en el poder judicial, asumió la presidencia el 12 de febrero y entregó el mando el 1 de marzo a Sanguinetti, que se convirtió así en el primer presidente civil después de 11 años de régimen militar. (F.G.) ■

Reciclaje de un hotel

Francisco Góes
Montevideo

La torre más antigua del Victoria Plaza, el primer hotel de cinco estrellas de Uruguay, situado en el centro de Montevideo y que pertenece al grupo Moon desde 1981, será "reciclada" y contará con un estacionamiento con capacidad para 200 vehículos. El proyecto está vinculado a la futura emisión de "obligaciones negociables", títulos de deuda comercializados en el mercado de capitales, utilizados para financiar empresas.

El comienzo de las obras de reforma del edificio de 17 pisos depende de la conclusión de una nueva edificación, que se levanta junto a la torre más vieja, y que será inaugurada oficialmente a comienzos de 1997, aunque ya está en pleno funcionamiento. El proyecto de "reciclaje" pretende armonizar las dos torres del Victoria Plaza, que se levanta frente a la plaza Independencia y que es una de las principales referencias arquitectónicas de la ciudad antigua. Cuando todo el proyecto de reformas esté finalizado, el hotel contará con 550

apartamentos, distribuidos en ambos edificios. La torre nueva, que comenzó a ser construida hace casi cinco años por la empresa brasileña Joao Forte Internacional, tiene 28 pisos y 260 apartamentos.

El presidente del directorio del Victoria Plaza, el abogado y ex presidente uruguayo Rafael Addiego, reveló que las primeras previsiones establecían un plazo de 3 años y medio, pero las dificultades de la obra demandaron mayores inversiones. "Se gastó casi el doble de lo previsto inicialmente", sostuvo Addiego sin revelar cifras. Los recursos fueron negociados en el Banco do Brasil y en instituciones financieras uruguayas. ■

Fábrica de edulcorante y montadora de autos

Carlos Montero
Asunción

Los planes económicos de la secta Moon en Paraguay incluyen un semanario, una fábrica de edulcorantes naturales, una ensambladora de camionetas y la explotación de una cantera de mármol, según dijo a este semanario Felipe Paredes, líder local del grupo religioso y representante comercial del reverendo Sun Myung Moon desde mediados de agosto pasado, cuando fue realizada una rueda de negocios.

Los contactos continuaron porque, según Paredes, "el deseo del reverendo Moon es entablar algo con el mercado paraguayo", donde aún no instaló ninguna de sus empresas. Los representantes de Moon mantuvieron dos entrevistas en el Ministerio de Industria y Comercio. El viceministro de esa cartera, Luis Aguirre, confirmó que pretenden instalar una planta ensambladora de camionetas 4 x 4 de la marca Mekong, fundada en 1992 por Moon en Vietnam, y que posee fábricas en Hanoi y Ho Chi Minh. El auto a lanzar en el Mercosur es el Mekong

Star todo terreno, para seis personas. En tanto, coproducen con la italiana IVECO el Fiat Tempra, una versión diferente del modelo brasileño que se conoce en Asunción.

En las 20 hectáreas que Moon compró en Ciudad del Este, a dos kilómetros del Aeropuerto Internacional Guaraní, una de sus filiales japonesas comenzará la industrialización del ka'a'he-e ("estedia" en términos científicos), un edulcorante natural realizado en base a un yuyo abundante, que se destinará a la exportación. En el estatal Instituto Nacional del Cemento confirmaron que la secta está interesada en explotar una de sus canteras de mármol en San Lázaro, para construir miniaturas artísticas y maquetas. Pero el negocio más serio sería realizado en Ilorquela, departamento de Concepción, donde el intendente y el gobernador ofrecieron terrenos para que el grupo comenzara a operar en una cantera de la zona. En diciembre, el grupo religioso sacará en Asunción un semanario con el nombre "Tiempo del Mundo", homónimo del que se inaugurará el 23 de noviembre en Buenos Aires. ■

Un astillero uruguayo en la mira

El grupo Moon acaba de cerrar en Uruguay una carta de compromiso de compra-venta de un astillero perteneciente al armador Panagiotis Tsakos. EL acuerdo prevé la adquisición por el grupo Moon del 50% de un conjunto de instalaciones, cercano al puerto de Montevideo. La intención de Moon es utilizar el astillero, que está desactivado desde hace muchos años, para construir embarcaciones de pesca y turismo. El dinero envuelto en el negocio no fue divulgado.

Enrique Scayola, gerente general de Tsakos Industrias Navales S.A., aclaró que la empresa no se deshizo de ningún activo. "El compromiso envuelve un edificio y corresponde a una inversión particular del señor Tsakos", dijo Scayola. El área incluida en el acuerdo es un "varadero", terreno con acceso al mar que fue adquirido por Tsakos para construir buques de pesca. (F.G.) ■

Negocios con problemas

Su inscripción como culto podría dificultar sus inversiones

Daniel Víctor Sosa
Buenos Aires

El reverendo Sun Myung Moon se reunió el 23 de mayo de 1995 con Carlos Menem -poco después de su reelección- en la quinta presidencial de Olivos durante quince minutos, gracias a una gestión del ex mandatario de Uruguay, Luis Lacalle. El religioso-empresario coreano "me anunció una serie de inversiones", declaró entonces el jefe de estado argentino. Esos planes, que algunas versiones cuantifican en U\$S 500 millones, empezaron a cristalizarse en los últimos meses.

El líder de la Asociación del Espíritu Santo para la Unificación del Cristianismo Mundial y auto-proclamado "Dios" reveló en mayo, en la provincia de Corrientes, que no descartaba abrir una fábrica de harina de pescado. Luego, en su última aparición en público, el 30 de junio, durante una "reunión de confraternización" en la ciudad correntina de Paso de la Patria, anticipó su intención de vivir en Argentina para supervisar directamente sus proyectos.

Allí, en un campo de mil hectáreas de su propiedad, ante unos 300 invitados, Moon indicó que tiene pensado editar diarios en la provincia y en otros países de la

región y comprar canales de televisión.

El líder argentino de la secta, Ricardo de Sena, aclaró que una sociedad anónima llamada New Hope (nueva esperanza), administra los bienes del grupo en el país. Esas inversiones, reveló, abarcarán desde la producción de miel, alimentos y bebidas naturales, especialmente derivados del ginseng, hasta el rubro automovilístico y astilleros navales. "Por medio de Wacon, una compañía del movimiento que tiene sede en Japón, se va a introducir un sistema de educación a distancia por computadora y lápiz electrónico, que elimina al mouse", explicó de Sena. Y se lanzará "un diario común para 30 países, porque el padre Moon está muy preocupado por la división que hay entre América del Norte y América del Sur", agregó Di Sena.

Sobre estos anuncios, el secretario de Culto (dependiente de la Cancillería argentina) Angel Centeno, advirtió que "podrían empezar a presentarse problemas". Según el funcionario, "una entidad llamada Iglesia e inscrita en el registro de confesiones religiosas no puede realizar cualquier otra actividad que no sea religiosa".

La elección de Paso de la Patria, localidad ubicada 750 kilómetros

al norte de Buenos Aires y cercana a las fronteras con Brasil, Uruguay y Paraguay, demuestra el interés por cerrar el círculo de negocios en la región.

El periodista especializado en sectas, Alfredo Silletta, presidente de la Fundación Argentina para el Estudio de las Sectas, dijo a este semanario que el desembarco de Moon data de comienzos de los '80, durante la dictadura del general Jorge Rafael Videla. "Por esa época -recordó- trabaron relaciones con la Universidad Católica de La Plata, a la que donaron U\$S 250 mil. Pero el derrumbe del gobierno militar tras la derrota en Malvinas en 1982 les impidió avanzar en los negocios".

Según Silletta, hacia 1985 reanudaron sus contactos con sectores de ultraderecha, lo que le valió a Moon ser acusado de "conspiración" por el entonces ministro de Interior del presidente Raúl Alfonsín, Antonio Trócoli. Con la asunción del gobierno justicialista se reiniciaron los intentos de vinculación, pero fracasó un encuentro con Menem gestionado en 1990. La oportunidad llegaría cinco años después, aunque a nivel religioso la presencia en el país ya superó una década y declaran tener 300 pastores y 10 mil adeptos. "En realidad no pasan de 500", dijo Silletta. ■

La estrategia de montar un diario

Una de las primeras estrategias del reverendo Moon cuando inició sus actividades en Uruguay, en 1981, fue fundar el diario "Últimas Noticias", un tabloide vespertino impreso a todo color y que circula desde el mediodía, entre lunes y sábado. El editor es el periodista Federico Solé, para quien la publicación hace un periodismo independiente de doctrinas políticas, económicas y/o religiosas.

"No tenemos ningún compromiso de publicar en las páginas de opinión artículos sobre los movimientos conducidos por el reverendo Moon en el área social", sostuvo Solé, que está en la empresa desde 1993, cuando ingresó como secretario de redacción. El editor aseguró que "Últimas Noticias" es el segundo diario más vendido en Uruguay, superado únicamente por "El País". El día de mayor circulación de "Últimas Noticias" es el viernes, cuando vende cerca de 20 mil ejemplares.

El énfasis en temas policiales vinculó al vespertino a la prensa sensacionalista, pero Solé negó una caracterización de ese tenor: "Al inicio el diario tenía tendencia al sensacionalismo, pero en los últimos años viene pasando por una transformación y hoy es difícil encontrar un titular sobre un tema policial". El diario sale de la Impresora Polo Ltda., perteneciente al mismo grupo, que también ofrece sus servicios a otras empresas e instituciones, incluso al Estado.

Más de 20 diarios, semanarios y revistas y el Diario Oficial, salen de Polo Ltda., que hace cerca de un año instaló una rotativa plana, importada desde Alemania, que permite imprimir hasta cuatro colores simultáneamente. La inversión en esta máquina habría alcanzado U\$S 1 millón. Estimaciones no oficiales sostienen que el grupo Moon efectuó en "Últimas Noticias" inversiones por un total de U\$S 5 millones, pero sus representantes en Uruguay no revelan cifras. El vespertino emplea a 60 periodistas.

El grupo Moon controla también dos diarios en Estados Unidos: Washington Times, y una publicación en español llamada Noticias del Mundo, con sede en Nueva York. (F.G.)■

05-05

9700277

Nº DOCUMENTO	9700278
TITULO	40 MUJERES DENUNCIAN A MOON POR ADOTRINAMIENTO
PROCEDENCIA	SIPSP7 AGENCIA EFE -
FECHA DE PROCEJENCIA	12-11-96
VINCULACIONE	12117 JECAT 13130 JECAT MOON 104466 URUGUAY

ENTRADO
 CRUZADO 12

URUGUAY-RELIGION
40 MUJERES DENUNCIAN ENGAÑOS CONGRESO ORGANIZO REVERENDO MOON

Montevideo, 12 nov (EFE).- Un grupo de cuarenta mujeres de varios países de Latinoamérica denunció hoy, martes, haber sido engañadas "en un intento de adoctrinamiento en medio de presiones y vigilancia" durante un congreso que organizó la pasada semana en Montevideo la Federación de la Familia para la Paz Mundial.

Hak Ja Han Moon, esposa del líder de la secta Iglesia de la Unificación, el reverendo surcoreano Sun Myung Moon, preside la Federación de la Familia para la Paz Mundial, constituida el pasado 26 de septiembre.

El denominado "Grupo Moon", que se asentó en Uruguay en los años 80, es propietario de un banco, un diario y un hotel de cinco estrellas en Montevideo, donde reside temporalmente el matrimonio desde hace dos meses y se celebró el congreso.

En una carta que publica hoy el diario "El Observador", de Montevideo, las mujeres aseguran que fueron invitadas a participar en el congreso "independientemente de nuestra filiación política, ideológica y religiosa", pero el encuentro, precisan, "consistió en tres días de adoctrinamiento religioso en la teología del señor Moon y de su secta, la Iglesia de la Unificación".

"Nos sentimos engañadas y manipuladas" y durante el encuentro se estableció "un sistema de presión y vigilancia para impedir expresar discrepancias, tanto en las ponencias como en diálogos entre las participantes", añade la carta.

Alrededor de 800 mujeres de 33 países de Latinoamérica y del Caribe participaron en el congreso, celebrado entre los pasados miércoles y domingo.

Sin embargo, un grupo de cuarenta mujeres se presentó el pasado viernes en la Catedral de Montevideo durante una misa y solicitó ayuda al presbítero Gonzalo Estévez.

Las mujeres comentaron al religioso lo que calificaron de "engaño" y le entregaron una nota solicitándole que la difundiera después de que ellas regresaran a sus respectivos países.

Las denunciante afirmaron que las enseñanzas de la Iglesia de la Unificación "afrentan las verdades de nuestra fe cristiana. Sólo Jesús es nuestro único Salvador y repudiamos el adoctrinamiento que se nos ha pretendido imponer sobre la misión mesiánica del señor Moon y su esposa".

Las mujeres, que no se identificaron ni dijeron su país de origen, aseguraron que su nota "tiene como objetivo evitar que otras personas sean engañadas como hemos sido nosotras".

Según informó "El Observador", citando fuentes de la Iglesia de la Unificación, unas 4.200 mujeres, en su mayoría procedentes de Japón, llegarán en los próximos días a Uruguay para recibir adoctrinamiento del reverendo surcoreano y posteriormente serán distribuidas en Estados Unidos, Canadá y en diferentes países de América Latina y del Caribe. EFE

JF jla/M

Poco legible

11/12/18-49/96

01-01

9700278

Nº DOCUMENTO 9700279
 TITULO Relaciones entre la Iglesia Uruguaya y la Secta Moon.
 PROCEDENCIA 50290. Reproducción de prensa.
 FECHA DE PROCEDENCIA 13-12-86
 VINCULACIONES 72773 SECTAS
13132 SECTA MOON
501466 URUGUAY
500417 IGLESIA

ENTRADO
 CRUZADO Nº

HECHO DEL DIA

085. 13/12/86 106 20

Moon, la Iglesia y Bush

Seguramente Sun Myung Moon ha oído hablar de Cervantes. Si además lo leyó debe estar recordando aquella frase de Don Quijote a Sancho: "Con la Iglesia hemos topado". Porque ante el masivo "desembarco" de 4.200 "misioneras" de la secta y su distribución por América Latina, al igual que ante las denuncias de presiones y engaños sobre mujeres que acaban de participar en un seminario con Moon, la Iglesia Católica

uruguaya emitirá un documento en el que seguramente reiterará los pronunciamientos de algunos de sus obispos acerca de la incompatibilidad entre las enseñanzas de Cristo y las del empresario coreano. Pero la reacción no se quedará en una mera declaración, sino que además la Conferencia Episcopal Uruguaya establecerá contactos con sus similares del continente en la búsqueda de una estrategia para enfrentar la expansión de la secta Moon, que cuenta con importantísimos recursos materiales y políticos.



Y en el próximo encuentro de Montevideo parece que los mostrará. Nada menos que George Bush, ex presidente estadounidense, estará en el Cilindro Municipal, según un comunicado de la organización cuyos alcances fueron posteriormente relativizados: no es seguro que Bush llegue a Montevideo porque en esos días estará en Buenos Aires en el lanzamiento de un semanario de Moon.

Sea como sea, la relación Moon-Bush se publicita ampliamente y es intensa, al punto que el ex mandatario será una de las figuras centrales de un acto "moonista" que se realizará en Washington el 8 de diciembre.

Así las cosas, seguramente los próximos tiempos serán de dura controversia ante el creciente protagonismo de la secta coreana y sus influyentes socios en nuestro país. Algo que ya provocó severos cuestionamientos a principios de los años de 1980 cuando Moon "desembarcó" en Uruguay.

01-07

9700279

Jaque a Moon

En un categórico pronunciamiento, los obispos uruguayos acusaron a la Iglesia de la Unificación de "destruir los valores humanos universales"

"Ningún católico debe tomar parte de las actividades de la Iglesia de la Unificación", reclama una enfática declaración emitida por todos los obispos del Uruguay, reunidos durante los últimos días en el marco de la Conferencia Episcopal. Acusando a Moon y sus creencias de "destruir el cimiento de los valores humanos universales", los obispos apuntan también que la Iglesia de Moon "no puede presentarse como una Iglesia cristiana", ya que sus ideas son una negación de la fe.

La Conferencia Episcopal del Uruguay, ante nuevas situaciones de confusión y de proselitismo engañoso que han afectado la buena fe de cristianos de nuestro país y de otros países de América Latina por parte de instituciones vinculadas a la "Iglesia de la Unificación" del señor Sun Myung Moon, declara:

1. La "Federación para Salvar la Nueva Nación", la "Federación de Familias para la Paz Mundial" y la "Federación de la Mujer para la Paz Mundial" fundadas por el Señor Moon no son instituciones neutrales en materia religiosa.
2. Aunque las "Declaraciones de Propósitos" de estas instituciones proclaman promover ideales y valores universales, en los hechos destruyen el cimiento de estos valores al basarlos explícita y exclusivamente en las ideas personales del señor Moon. Utilizan el poder económico para manipular las reales necesidades que afligen a miembros de nuestra sociedad por la pobreza, desempleo, desintegración familiar y hambre de ideales.
3. La "Asociación del Espíritu Santo para la Unificación del Cristianismo" o "Iglesia de la Unificación" no puede presentarse como una Iglesia



Orlando Romero presidió conferencia que emitió duras críticas al reverendo Moon.



El líder religioso coreano Sun Myung Moon fue severamente cuestionado.

cristiana dentro del movimiento ecuménico. Las ideas del señor Moon son una negación de nuestra fe cristiana. Por ejemplo:

a. Nosotros creemos que Jesucristo es la Palabra de Dios que constituye la plenitud de la Revelación. Según la "Iglesia de la Unificación" la revelación de Cristo es incompleta y el señor Moon es el verdadero Mesías, el salvador definitivo de la humanidad.

b. Nosotros creemos que Cristo es el Hijo de Dios hecho hombre. El señor Moon enseña que es únicamente hombre y además pone en duda la honestidad de Ma-

ría, Madre de Jesucristo.

c. Nuestra fe afirma que por su entrega en la Cruz, Cristo es nuestro Salvador y Redentor. La "Iglesia de la Unificación" sostiene que la vida de Jesús terminó con fracaso y derrota principalmente porque no se casó y no pudo ser "Padre Verdadero". En cambio el señor Moon y su esposa actual se presentan como los "Padres Verdaderos", semilla de un "Verdadero Linaje" y comienzo de un reino de paz sobre la tierra.

4. Por estos motivos decíamos categóricamente que ningún católico debe tomar parte en las actividades de la "Iglesia de la Unificación" que destruye la fe cristiana, y tampoco en las instituciones de variado nombre en apariencia neutrales que promueve, pretendidamente en defensa de valores humanos fundamentales, pero en realidad para atraer adeptos para su movimiento religioso.

5. Nos preocupa informar y advertir a nuestros fieles y también a los hermanos cristianos de toda América Latina sobre la naturaleza de estas actividades para que no sean sorprendidos en su buena fe por invitaciones y convocatorias aparentemente bien intencionadas.

Párroco de la Catedral ratificó que las mujeres fueron engañadas

Una carta del presbítero Gonzalo Estévez, párroco de la Catedral Metropolitana, salió al cruce de las afirmaciones de la "Federación de familias para la paz mundial" (organismo presidido por el reverendo Moon), publicadas en la edición de ayer de LA REPÚBLICA. El origen del conflicto está en la carta que un grupo de mujeres, participantes de un encuentro organizado por ese grupo religioso, redactó e hizo pública a través del párroco, en donde afirmaban haberse sentido presionadas y vigiladas durante la duración del mismo.

"El que suscribe, presbítero Gonzalo Estévez, ante la nota publicada ayer, 13 de noviembre, en la página 18 de su diario por la 'Federación de familias para la paz mundial', se ve en la obligación de manifestar lo siguiente:

1º) Que le consta que si afecta a la "Federación" la discrepancia, al punto que o bien se expulsa de la sala a quien pretende manifestarla, o bien se dejan sin responder las preguntas planteadas pretextando imposibilidad de traducción de las mismas, o se sigue a las disidentes para interrogarlas posteriormente acerca de sus diálogos con el abajo firmante.

2º) Que muchas de las participantes vinieron invitadas a un genérico seminario sobre la mujer, la familia y la paz, sin que se les aclarara que el mismo consistía en la exposición sistemática de la doctrina religiosa del señor Moon. Y que ante el adoctrinamiento se puede aceptarlo, cuestionarlo o soportarlo a fin de conocerlo para mejor oponérsele. No es por otra parte lógico pensar que puedan abandonar el "espacio del seminario" mujeres que han sido traídas con todos los

gastos pagos, que están alojadas en el hotel de la secta, y que ya tienen marcados sus pasajes de retorno para el día final del encuentro, y temen la eventualidad de ser "desalojadas" quedando literalmente "en la calle". Otras mujeres, además de las firmantes, se acercaron al que suscribe (y a otros sacerdotes) para manifestar sus sentimientos de opresión y temor, indicando esto que ellas y otras firmasen el texto redactado por algunas y a mí entregado para ser remitido a la prensa.

3º) Que no es esta, lamentablemente, la primera vez que el señor Moon convoca a congresos con fines diferentes a los que motivan la invitación. El firmante ha recibido a participantes de los mismos que han manifestado opiniones extraordinariamente coincidentes con las que la prensa publicara de las mujeres del último seminario.

Por otra parte coincide con esta práctica de adoctrinamiento el uso de las diferentes federaciones fundadas por el señor Moon, que hizo incluso que el doctor Adiego Bruno, convocado por Moon para presidir la "Federación para una nueva nación", manifestara su desconcierto por el discurso religioso que inauguraba

las actividades de la misma (28 de junio de 1996 - Hotel Victoria Plaza), que lo hacía sentirse "usado" (cito textualmente al doctor Adiego) para la exposición de un hombre (Moon) que "sufre un delirio místico" (cito textualmente al doctor Adiego en diálogo con el abajo firmante y tres de las mujeres que suscribieron la declaración).

4º) Que reafirma el suscrito, aunque con dolor por lo ofensivas que son a su fe las enseñanzas de Moon sobre Nuestro Señor Jesucristo y su Santísima Madre, la Virgen María, el derecho que tiene ese hombre de predicar sus creencias y de conseguir prosélitos, pero que no puede ni debe engañar a la gente, invitando a eventos y movimientos supuestamente laicos que no son otra cosa que fachada para el adoctrinamiento religioso, con el riesgo que eso implica para los menos formados en la fe.

5º) Que ningún católico puede ser engañado por el señor Moon, su grupo religioso, y sus instrumentos de adoctrinamiento, llámese a estos seminarios, congresos, cursos o federaciones, y que es incoherente con nuestra fe de modo absoluto la participación o colaboración con cualquiera de esas iniciativas.

LA CONFERENCIA EPISCOPAL REALIZÓ SEVERAS ADVERTENCIAS

Los obispos salieron al cruce de Moon

En una declaración emitida al término de la segunda asamblea anual, los pastores dijeron que "ningún católico debe tomar parte en las actividades" de la secta

LA PRENSA 14-11-1982

Los obispos uruguayos emitieron ayer una declaración sobre "la secta Moon" en la cual advirtieron que "ningún católico debe tomar parte en las actividades de la Iglesia de la Unificación". El texto expresa:

"La Conferencia Episcopal del Uruguay ante nuevas situaciones de confusión y de proselitismo engañoso que han afectado la buena fe de cristianos de nuestro país y de otros países de América Latina por parte de instituciones vinculadas a la Iglesia de la Unificación del Sr. Sun Myung Moon, declara:

1. La Federación para Salvar la Nueva Nación, la Federación de Familias para la Paz Mundial y la Federación de la Mujer para la Paz Mundial fundadas por el Señor Moon no son instituciones neutrales en materia religiosa.

2. Aunque las Declaraciones de Propósitos de estas instituciones proclaman promover ideales y valores universales, en los hechos destruyen el cimiento de estos valores al basarlos en ideas y exclusivamente en las ideas personales del Sr. Moon. Utilizan el poder económico para manipular las reales necesidades que afligen



a miembros de nuestra sociedad por la pobreza, desempleo, desintegración familiar y hambre de ideales.

3. La Asociación del Espíritu Santo para la Unificación del Cristianismo o Iglesia de la Unificación no puede presentarse como una Iglesia cristiana dentro del movimiento ecuménico. Las ideas del Sr. Moon son una negación de nuestra fe cristiana. Por ejemplo:

a. Nosotros creemos que Je-

sucristo es la Palabra de Dios que constituye la plenitud de la Revelación. Según la Iglesia de la Unificación, la revelación de Cristo es incompleta y el Señor Moon es el verdadero Mesías, el salvador definitivo de la humanidad.

b. Nosotros creemos que Cristo es el Hijo de Dios hecho hombre. El Sr. Moon enseña que es únicamente hombre y además pone en duda la honestidad de María, Madre de Jesucristo.

c. Nuestra fe afirma que por su entrega en la Cruz, Cristo es nuestro Salvador y Redentor. La Iglesia de la Unificación sostiene que la vida de Jesús terminó con fracaso y derrota principalmente porque no se casó y no pudo ser Padre Verdadero. En cambio el Sr. Moon y su esposa actual se presentan como los Padres Verdaderos, semilla de un Verdadero Linaje y comienzo de un reino de paz sobre la tierra.

4. Por estos motivos declaramos categóricamente que ningún católico debe tomar parte en las actividades de la Iglesia de la Unificación que destruye la fe cristiana, y tampoco en las instituciones de variado nombre en apariencia neutrales que promueve, pretendidamente en defensa de valores humanos fundamentales, pero en realidad para atraer adeptos para su movimiento religioso.

5. Nos preocupa informar y advertir a nuestros fieles y también a los hermanos cristianos de toda América Latina sobre la naturaleza de estas actividades para que no sean sorprendidos en su buena fe por invitaciones y convocatorias aparentemente bien intencionadas.

Federación da versión

La Federación de Familias para la Paz Mundial, creada por la Iglesia de la Unificación que lidera el reverendo sudcoreano Sun Myung Moon, minimizó la carta de un grupo de mujeres de Latinoamérica y el Caribe que denunciaron "adoctrinamiento" y un "sistema de presión y vigilancia" al que fueron sometidas durante su asistencia a un seminario organizado por el movimiento religioso.

En un comunicado firmado por Raymond Mas, que aparece íntegramente en la página 8 de esta edición, la Federación explicó que sólo 42 de las 700 mujeres participantes redactaron la carta de repudio y que ellas representan sólo a ocho países de los 33 que concurren, por lo que lo consideran las denuncias "una visión parcializada". El comunicado señaló que al seminario asistieron monjas católicas y pastoras protestantes de varios países que "no firmaron la carta -aun en la discrepancia- ni se sintieron forzadas a nada".

E 9700279

04

Moon advierte a católicos Representantes del reverendo podrían iniciar acciones legales contra la Iglesia

²⁴⁻²⁵⁻¹¹ ¹⁴
El párroco de la Catedral montevideana, Gonzalo Estévez, fue advertido por miembros de la Iglesia de la Unificación del reverendo Moon sobre eventuales acciones legales en contra de la Iglesia Católica por coartar la "libertad de culto" de los cristianos.

A la reunión, celebrada el pasado miércoles sobre las quince horas en la Catedral de Montevideo, asistieron el padre Estévez y dos miembros de la Iglesia de la Unificación. Según indicó el párroco Estévez, los miembros de la Iglesia moonista indicaron estar con-

sultando expertos (presuntamente abogados) en el entendido de que la Iglesia Católica no podía advertir en los liceos y comunidades cristianas contra la Iglesia de la Unificación.

En Buenos Aires, mientras tanto, el canciller Guido Di Tella dijo ayer que la agenda del presidente Carlos Menem no contempla una entrevista con el reverendo Sun Myung Moon, líder de la secta religiosa Iglesia de la Unificación.

El jerarca calificó de "inexacta" una supuesta recomendación de su cartera a Menem para que no concediera audiencia a Moon. "La entrevista con el señor Moon no está en la agenda del señor presidente", dijo Di Tella.

Moon "es una persona con varias facetas, entre ellas una religiosa y otra económica. El aspecto empresario de su personalidad es el motivo de este viaje", dijo Di Tella, según un informe de la agencia Diarios y Noticias. No obstante, esta mañana el secretario de culto Angel Centeno dijo que correspondía al presidente aceptar o no una invitación de Moon para asistir, el sábado, a una cena de presentación de su nuevo semanario local "Tiempos del mundo".

Centeno calificó de "anticristiana y blasfema" a la Iglesia de la Unificación, en declaraciones a radio Mitre de esta capital.

Consultado por la AP, Cen-

teno recordó que el reverendo Moon dice ser "sucesor de Cristo" y que pide a todos los creyentes del mundo, cristianos y no cristianos, que se unifiquen en derredor de él y de su esposa, ya que ambos son "el padre y la madre de la familia universal".

En la cena de presentación deberá hablar el ex presidente norteamericano George Bush, amigo personal de Menem, quien se alojará en la residencia presidencial.

Los organizadores de la cena, a realizarse en un hotel céntrico, dijeron que además de Bush y el propio Moon hablará el ex dictador militar peruano, general Francisco Morales Bermúdez.

9700279

La iglesia no quiere la guerra, pero la paz está lejos

Monseñor Del Castillo en plena diplomacia

El obispo auxiliar de Montevideo, Luis Del Castillo, dijo que la preocupación de la Iglesia Católica "no es hacerle la guerra al grupo Moon", sino advertir sobre las actividades de la Iglesia de la Unificación para que "los católicos no sean sorprendidos en su buena fe".

Acercó de eventuales acciones legales del grupo por coartar la "libertad de culto" de los cristianos. Del Castillo precisó a LA REPUBLICA que lo que se está haciendo es "difundir" en los colegios e instituciones católicas el último comunicado de la Conferencia Episcopal del Uruguay (CEU).

Según se informó, el párroco de la Catedral montevideana, Gonzalo Estévez, fue advertido por miembros de la Iglesia de la Unificación del reverendo Moon, sobre eventuales acciones legales en contra de la Iglesia Católica, porque no se puede advertir en los liceos y comunidades cristianas contra las actividades del grupo.

"Hay algunas confusiones con respecto a cuál es el ámbito de la libertad de culto", señaló Del Castillo.

"La libertad de culto es a nivel del territorio nacional, pero no adentro de un templo católico. La libertad de culto no ampara a un musulmán a realizar una celebración musulmana en una entidad católica".

"Tampoco se puede reclamar —prosiguió— que en una sinagoga judía se realice una misa católica. Invo-



Monseñor Luis Del Castillo: No queremos la guerra, pero... ¡ojó! cuando la libertad de culto". Asimismo destacó que las distintas religiones de nuestro país tienen libertad para organizarse y manifestarse.

El obispo, quien además es presidente del Departamento de Educación Católica de la CEU, explicó que lo que sucede en los colegios, parroquias y todos los ámbitos de la Iglesia Católica es que, lógicamente, se está difundiendo el documento emitido la semana an-

terior por la Conferencia Episcopal".

De todos modos, "creo que no va a pasar de ahí el asunto, ya que el fundamento de la noticia divulgada surge de una conversación privada", dijo en referencia al encuentro entre el párroco de la Catedral y los representantes de Moon.

"Lo que se ha conocido es la opinión de una persona emitida en una conversación privada", acotó.

□ "Sorprendidos en su buena fe"

Consultado sobre el estado de relacionamiento entre la Iglesia Católica y la Iglesia de la Unificación, tras manifestaciones que vinculaban la situación con una guerra santa, señaló que "por supuesto que una guerra santa no vale la pena, ya que nuestra preocupación no es hacerle la guerra al grupo Moon, sino advertir con total claridad a los católicos de que se trata". "No nos preocupa que los distintos grupos religiosos que existen en el país realicen su comunicación, por el contrario, la preocupación de la Iglesia Católica es que el anuncio sea confuso y se preste, como de hecho ha sucedido, a que los católicos sean sorprendidos en su buena fe". "Los católicos no se deben confundir con respecto a la identidad de las instituciones que los invitan a participar de sus actividades, como ha sucedido con la Federación para Salvar a la Nación y la Federación de las Familias", concluyó.

“No nos gusta que hagan paquetes”

El obispo auxiliar de Montevideo, monseñor Luis del Castillo, afirmó que la sociedad uruguaya es “tolerante y plural” pero advirtió que “también somos jugadores de truco y no nos gusta que nos hagan paquetes (y) por eso es importante jugar con las cartas a la vista”, en alusión a la forma en que encara sus actividades la Iglesia de la Unificación, que lidera Sun Myung Moon.

De Castillo sostuvo que “no hay ningún problema en que el señor Moon difunda su mensaje en Uruguay o en cualquier otro rincón del mundo, mientras no nos haga un paquete”. El obispo se refirió así a los encuentros que realiza el movimiento de Moon a

través de las federaciones que, en su opinión, no dicen toda la verdad para atraer a más fieles. Del Castillo, junto con el pastor evangélico Guillermo Milován, participó ayer en el programa *Caléidoscopio*, que emite canal 10.

El obispo advirtió que “cuando a ustedes le anuncien que hay un grupo que procura la unión de todos los cristianos, tengan en cuenta que este grupo no es cristiano”. Por su parte, Milován afirmó que “lo peor que puede suceder es que a uno le vendan una verdad mezclada con mentiras”. Explicó que las enseñanzas de Moon sostienen que “nadie va a conocer el unciónismo hasta que no conozca el principio divino, que es la obra

máxima de Moon”.

Agregó que “cuando uno lee esto queda lavado cerebralmente porque es una aceptación sumamente seria y no podemos tolerar que alguien pervierta nuestra manera de pensar y conducirnos”.

Una televidente llamada María Rosa comentó que posee un folleto del movimiento que lidera Moon, que tiene unos 18 años, el cual en uno de sus pasajes dice textualmente: “No pienses, tu padre Moon piensa por ti”. Al respecto, Milován dijo que “ésa es una de las características de los dictadores del mundo” y agregó que es “difícil asegurar si Moon es o no el anticristo, pero tiene las características”.

ED 28-4 1982.19.

ANÁLISIS
PEDRO SILVA

Terminó el primer round

La renuncia de Rafael Addiego Bruno a la Federación para Salvar a la Nueva Nación permitió a la Iglesia Católica anotarse varios triunfos. Al rescatar para sus filas a un católico confeso, logró enviar un mensaje claro respecto a qué cosas no deben aceptar sus fieles, de acuerdo a sus principios y creencias.

Por otro lado, en una declaración pública que llamó la atención por su dureza, le marcó la cancha a la Iglesia de la Unificación que lidera el reverendo sudcoreano Sun Myung Moon: los obispos uruguayos no van a tolerar más que se entreviera la baraja en un terreno en el cual tienen sobrada experiencia.

Al agitar el tema públicamente, la Iglesia Católica puso en el tapete testimonios de personas que al sentirse engañadas por actividades de la secta Moon, permitieron concluir que negocios, política y religión deberían practicarse por separado.

07-07

9700279

ENTRADA
2-17-74

Alerta sobre Moon se difunde en toda América Latina

La Conferencia Episcopal Uruguaya envió a los países latinoamericanos una declaración de alerta sobre la secta Moon. La declaración fue realizada después de que mujeres de América Latina, participantes de un encuentro por la familia en nuestra capital, hicieran llegar al episcopado una denuncia sobre persecución y adoctrinamiento a que fueran sometidas durante los cuatro días que duró el encuentro.

La declaración emitida al término de la segunda asamblea anual en Florida no sólo es producto de las denuncias efectua-

das por las 33 mujeres latinoamericanas.

Los obispos también pretenden que la declaración haga reflexionar al ex presidente de la Suprema Corte de Justicia, Rafael Addiego Bruno, quien preside la Federación para Salvar la Nueva Nación, institución creada hace poco tiempo por el señor Moon en Uruguay, cuestionada también por la declaración episcopal.

En la declaración los obispos afirman que "ningún católico debe tomar parte en las actividades del grupo ni en sus instituciones", advierten que las

organizaciones "utilizan el poder económico para manipular las reales necesidades que afligen a miembros de nuestra sociedad por la pobreza, desempleo, desintegración familiar y hambre de ideales".

"Las ideas del señor Moon son una negación de nuestra fe cristiana", y agregan que la Asociación del Espíritu Santo para la Unificación del Cristianismo (Iglesia de la Unificación) no puede presentarse como una iglesia cristiana integrada al movimiento ecuménico. Por su parte, las Iglesias Evangélicas del Uruguay que

declararon que no tienen ningún tipo de vinculación con la "Asociación del Espíritu Santo para la Unificación del Cristianismo Mundial (Iglesia de la Unificación o Secta Moon), ni con los congresos para salvar la nación, la familia, la mujer u otros que surjan de la misma fuente".

Solicitaron además al "pueblo cristiano evangélico" estar en actitud de alerta, velando en oración frente a esta organización su pretendido mesianismo". Reafirmaron "la adhesión plena a la Biblia, palabra de Dios infalible y confiable, ni tampoco es obligado o presionado a quedarse".

amor a nosotros se hizo pobre siendo rico". Por su parte Raymond Mas, responsable de prensa de la Iglesia de la Unificación, indicó en respuesta a las acusaciones de las mujeres que participaron en un seminario en el Victoria Plaza que "cuando uno es invitado a un evento tiene dos opciones, participar o no participar". "Cuando accede a ir y se siente incómodo por algún motivo puede quedarse o irse", agregó Mas y dijo que "nadie es obligado ni presionado a concurrir a estos seminarios, ni tampoco es obligado o presionado a quedarse".

17-11-74 PDB 11

OSCURA

Nº DOCUMENTO	1400280
TITULO	MOON Y LAS VINCULACIONES CON LA IGLESIA
PROCEDENCIA	50014-14
FECHA DE PROCEDENCIA	12-11-74
VINCULACIONES	12773
	13130
	500141
	501406
	11617

VINCULACIONES CON LA IGLESIA

MOON Y LAS VINCULACIONES
12-11-74
13130
500141
501406
11617

01-01

9700280

Nº DOCUMENTO 700281
 TÍTULO RENUNCIA A LA PRESIDENCIA DE LA FEDERACIÓN PARA SALVAR A LA NUEVA NACIÓN
 PROCEDENCIA 50483 EL OBSERVADOR
 FECHA DE PROCEDENCIA 20-4-96
 VINCULACIONES 12173 FEUTAS
13130 SECTA MOON
504966 URUGUAY

ENTRADO _____
 CRUZADO N2

RELIGIÓN LA IGLESIA DE LA UNIFICACIÓN MINIMIZÓ CRÍTICAS DE LA IGLESIA CATÓLICA

Addiego dejó la Federación de Moon

El ex presidente de la Suprema Corte de Justicia dijo que no se cumplieron los principios de que no tuviera connotaciones religiosas y políticas

PAZ 27 ED 20-4

El ex presidente de la Suprema Corte de Justicia Rafael Addiego Bruno renunció ayer a la presidencia de la Federación para Salvar a la Nueva Nación —una de las organizaciones creadas por el reverendo y empresario sudcoreano Sun Myung Moon— debido a que, en su opinión, no se cumplió con los principios de que sería una organización sin connotaciones religiosas y políticas.

Addiego entendió que en diversos actos se mezcló la Iglesia de la Unificación con los postulados de la Federación para Salvar a la Nueva Nación, lo que "se

Vocero de la Iglesia de la Unificación dijo que "el reverendo Moon es una persona amplia"



Addiego se aleja de Moon

empezó a notar desde el acto fundacional", en el que participaron otras personalidades del ambiente empresarial y político uruguayo.

El párroco de la Catedral Metropolitana, Gonzalo Estévez, dijo en una carta hecha pública el jueves pasado que las prácticas de adoctrinamiento que realiza el movimiento liderado por Moon han provocado que Addiego le confesara "su desconcierto por el discurso religioso que inauguraba las actividades" de la Federación, "que lo hacía sentirse usado para la explotación de un hombre (Moon) que sufre un delirio místico".

Por otra parte, la Iglesia de la Unificación calificó ayer de "parcial" el enfrentamiento con la

Iglesia Católica y aseguró que recibió "con cierto dolor" el pronunciamiento de los obispos uruguayos en el que exhortaron a sus fieles a no integrar ninguna organización de las que lidera Moon.

El representante de la Iglesia de la Unificación, Steven Boyd, dijo ayer que "el reverendo Moon es una persona amplia" por lo que recibieron "con cierto dolor" el pronunciamiento de los obispos. Boyd aseguró que "buscamos el diálogo, el intercambio con diferentes movimientos religiosos, civiles y filosóficos".

Por su parte, el ex senador blanco Carlos Seoanne dijo que el enfrentamiento "es parcial" ya que en la medida en que se difundan más las actividades del mo-

CLAVES

■ **RENUNCIA.** El ex presidente de la Suprema Corte de Justicia, Rafael Addiego Bruno, renunció ayer a la presidencia de la Federación para Salvar a la Nueva Nación —una de las organizaciones creadas por el reverendo y empresario sudcoreano Sun Myung Moon— debido a que no se cumplió con los principios de que sería una organización sin connotaciones religiosas y políticas.

■ **PARCIAL.** La Iglesia de la Unificación calificó de "parcial" el enfrentamiento con la Iglesia Católica.

vimiento religioso que lidera Moon, "la Iglesia Católica seguramente va a cambiar de opinión".

Seoanne dijo que no se debe confundir y que la Iglesia de la Unificación es un "movimiento humanistas desvinculados de la religión y apolíticos". Estas opiniones fueron vertidas durante una conferencia de prensa en el Victoria Plaza Hotel con motivo de la presentación de la "Ceremonia de hermandad" en la que 4.200 japonesas confraternizarán con 4.200 uruguayas. Las musoneras recibirán un curso de por Moon en el Cilindro Municipal, para luego predicar en EEUU, Canadá y 33 países de América Latina y el Caribe.

Nº DOCUMENTO	1700282
TITULO	733
PROCEDENCIA	150010
FECHA DE PROCEDENCIA	24-11-76
VINCULACIONES	12113
	121130
	66860
	501400

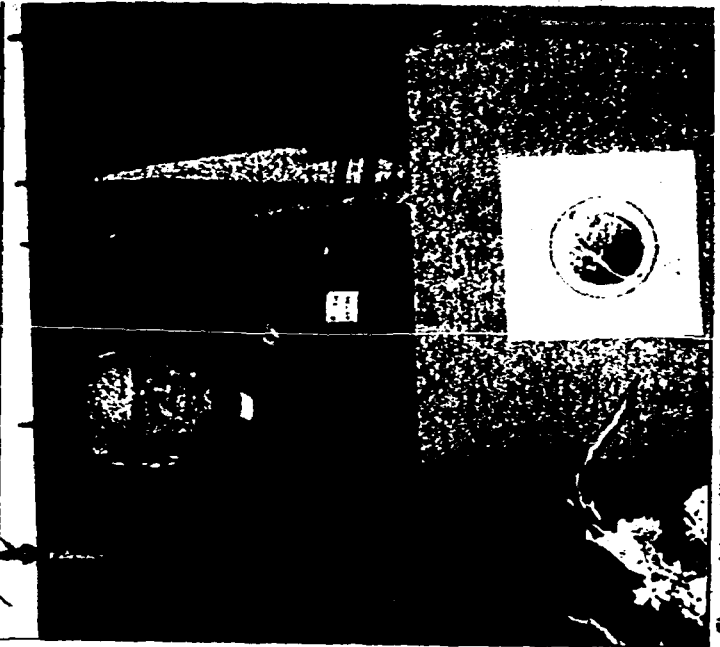
SEMANARIO "TIEMPOS DEL MUNDO"

PERAS
VERA MORA
MORAN
MORAN

ENTRADO	NE
CRUZADO	NE

Un sacerdote católico abrió la oratoria en el lanzamiento de «Tiempos del Mundo»

Pag. 12 Última Edición 26-11



El sacerdote católico Carlos Dante Balvini haciendo uso de la palabra en la apertura de la parte oratoria del lanzamiento de «Tiempos del Mundo».

Invocando la necesidad de proveer no sólo de pan al mundo sino también de valores espirituales, el sacerdote católico Carlos Dante Balvini, de origen italiano, a cuyo cargo se encuentran los Museos de El Vaticano, tuvo en su oratoria la apertura del acto de inauguración del periódico «Tiempos del Mundo» en Buenos Aires, cuya edición se irá expandiendo simultáneamente en todas las Américas, siendo ya Uruguay uno de sus editores.

«Tiempos del Mundo», cuya impresión y distribución también se efectúa en Uruguay y cuyo primer ejemplar fuera entregado gratuitamente el sábado pasado con Últimas Noticias fue invitado especialmente a tan significativa ceremonia de lanzamiento del primer periódico americano, una realización de una filial de News World Communications, empresa que también edita el Washington Times en la capital norteamericana, formando parte todo ello de las actividades del grupo que lidera el Reverendo Sun Myung Moon.

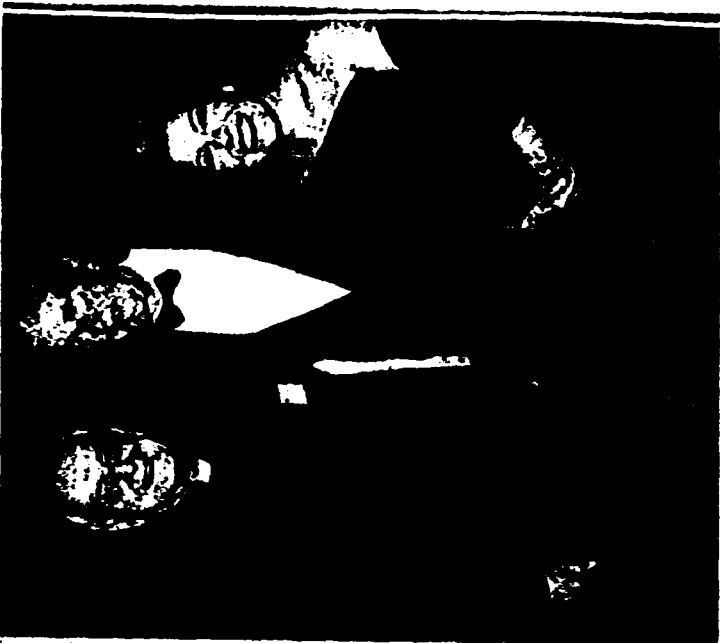
El sacerdote Carlos Dante Balvini fue presentado como Curador de las Artes Sagradas del Vaticano, y dirigió en italiano una breve pero muy sustanciosa alocución en italiano, a la concurrencia.

Dijo que había estado presente en el simposio desarrollado por la tarde, en el mismo Hotel Sheraton, y había visto con pesadumbre la enumeración de dificultades que debe enfrentar el ser humano.

Lamentó que se había mucho de desarrollo y de generación de los valores espirituales, cuando lo que se necesita es la promoción de los valores espirituales y se remitió a apreciaciones efectuadas en tal sentido por el Papa, Juan Pablo II, y la Madre Teresa de Calcuta.

También recordó la obra de San Francisco de Asís, en el mismo marco de búsqueda de valores espirituales. Balvini dijo que él mismo ha estimulado en Italia la creación de un grupo de artistas, orientado a difundir la necesidad y el deseo de bienes espirituales, y exhortó a la concurrencia a interesarse no sólo en el pan como alimento, sino también en el pan para crecer espiritualmente.

Seguidamente invitó a los presentes a orar con él y fue rezando lentamente el Padre Nuestro, tras lo cual dio su bendición a todos. Participó de la cena que más tarde se sirvió, pero se retiró poco antes que ésta culminara, dejando su mensaje a la concurrencia estimada en un millar de personas.



El sacerdote católico Carlos Dante Balvini posa junto al ex Presidente norteamericano George Bush y su nuera en la cena de gala en Buenos Aires.

9700282

01-04

BUSH: BUEN MOMENTO PARA SALIR EL PRIMER PERIODICO DE LAS AMERICAS

El primer número del semanario hemisférico Tiempos del Mundo registró muy buena venta en Buenos Aires a pocas horas de su salida, paulando el éxito que se espera para una publicación de esas características, concebida para aprovechar el abatimiento de las fronteras, el estrechamiento de las relaciones comerciales y el hecho de que el Castellano sea predominante en el área, incluyendo una porción significativa de la población de los Estados Unidos.

Estos aspectos fueron destacados el sábado por la noche en el Hotel Sheraton de la capital argentina, por parte de Dong Moon Joo, Presidente de News World Communications, en el desarrollo de un banquete que contó con más de un millar de presentes, entre quienes se incluía al Reverendo Sun Myung Moon, la Sra. Hak Ja Han Moon y al ex Presidente de los Estados Unidos, George Bush.

En su alocución Joo agradeció el apoyo brindado a Tiempos del Mundo por los principales dirigentes políticos del hemisferio y a la colaboración prestada para hacer avanzar el proyecto, reconoció también el envío de mensajes por parte del Presidente de los Estados Unidos, Bill Clinton, el Secretario General de la Organización de Estados Americanos, César Gaviria, y la presencia del Secretario General de las Naciones Unidas, Boutros Boutros Ghali, cuyas opiniones son recogidas en dos páginas de la publicación.

Joo aseguró "un futuro cierto" para el semanario, en la medida que mantenga con claridad sus objetivos y también el apoyo recibido internacionalmente, como hasta ahora.

BUEN MOMENTO

La coyuntura internacional fue calificada como "un buen momento" para la aparición de un medio informativo de estas características por parte del ex Presidente Bush, al hacer uso de la palabra en el banquete.

El orador saludó al Reverendo Moon como fundador del diario Washington Times, publicación que "ha mantenido un estilo independiente", al tiempo que consideró que otro tanto sucederá con el nuevo semanario.

Reconoció que "América Latina se está moviendo" y destacó que las previsiones marcan que hacia el 2010 será el principal socio

comercial de los Estados Unidos.

Desarrolló muy efusivamente el mantenimiento de políticas de apertura comercial y de relacionamiento entre los países de la región, teniendo en cuenta que en la Cumbre de Miami se resolvió que para el 2005 esté en funcionamiento el Área de Libre Comercio de las Américas, que supone un mercado de 750 millones de consumidores.

Lamentó no haberse podido encontrar con el ex premier canadiense Brian Mulroney, quien había participado de un simposio realizado en la tarde, donde se consideró el papel de las Américas de cara al Siglo XXI.

De todos modos, Bush recordó que con Mulroney había mantenido una coincidencia de políticas en lo que representó la implementación del Tratado de Libre Comercio (TLC), del que también participa México y representa el bloque de comercio de mayor importancia en el mundo.

Comentó también las alternativas vividas en el ejercicio de su mandato, cuando se integró la coalición internacional para que Irak desalojara Kuwait y reconoció que esa fue una decisión difícil de tomar, aunque Bush sostuvo que "la Historia va a decir que hicimos lo correcto".

EL LIBRE COMERCIO

En la exposición hecha por Mulroney en el simposio desarrollado en la tarde se había referido también a la dinámica ganada por el TLC, como consecuencia del impacto de la democracia y la libertad de comercio.

El ex jefe de Gobierno canadiense recordó que tras la caída del muro de Berlín se comenzó a estructurar un nuevo concepto del mundo, basado fundamentalmente en la generación de condiciones más libres para el desarrollo de la actividad comercial.

Se inscribe en esa línea el relacionamiento bilateral entre Canadá y los Estados Unidos, que se sitúa en unos 450 mil millones de dólares anuales y que permite la generación de más de dos millones de puestos de trabajo.

Lamentó la situación de México, generada por la depreciación de su moneda y por los factores de inestabilidad política, aunque reconoció el importante crecimiento de ese país, "muy alentador", alcanzado el último trimestre.

Ahora -siguió Mulroney- Chile se perfila como próximo socio del TLC, país que está vinculado a México por acuerdos de libre comercio, así como al Mercosur y a la Unión Europea, lo que permitirá una articulación de mercados y regiones.

El desarrollo comercial -finalizó- se basa en el principio de libertad y ha tenido un respaldo sumamente importante en la creación de la Organización Mundial de Comercio, posibilitando que "ese gran motor" dinamice la vida económica.

DESARROLLO DEL SIMPOSIO

El simposio en el que habló Mulroney se desarrolló a través de dos paneles, en el primero de los cuales tuvo intervención el político canadiense, así como Rodrigo Escobar Navia, ex Ministro de Gobierno en Colombia, ex Secretario de Educación y ex Rector de la Universidad de los Andes.

Ese panel, en el que se analizaron las alternativas de cooperación entre los bloques regionales y el desarrollo de toda la región, desde Alaska a Argentina, fue moderado por el Director del Departamento de Información Pública de la Organización de los Estados Americanos, Jorge A. Telemán.

Un segundo panel, en el que se analizó el desarrollo económico y la cooperación, dio lugar al análisis de las condiciones de erradicación de la pobreza y la promoción del desarrollo.

Factores como la educación, los servicios de salud pública, la industrialización, fueron analizados a efectos de generar alternativas para favorecer el desarrollo rural, como elemento opuesto a los crecientes procesos de urbanización.

El aporte de ideas en ese ámbito estuvo a cargo de Pío Oswaldo Cueva, Vicepresidente del Parlamento Latinoamericano y miembro de la Comisión de Relaciones Internacionales del Congreso del Ecuador, quien se desempeñó como moderador, al tiempo que las ideas centrales fueron desarrolladas por Ramiro de León Carpio, ex Presidente de Guatemala y por Elliot Abrams, Encargado de Asuntos Interamericanos en el Departamento de Estado de los Estados Unidos.

9700282

02

UN 26-11 1996.16

Tiempos del Mundo fue presentado en sociedad

Ausencias: no concurrieron a la fiesta representantes de ninguno de los tres poderes; Bush agradeció a Menem, memoró la Guerra del Golfo y se retiró sin participar de la comida.

La presentación del diario Tiempos del Mundo, realizada ayer en el Hotel Sheraton, defraudó a quienes esperaban que entre los casi setecientos concurrentes figuraran políticos.

Con excepción del ex presidente norteamericano George Bush, y por supuesto del reverendo Sun Myung Moon, el encuentro careció de figuras notorias.

No era lo que inicialmente habían previsto los organizadores si se tiene en cuenta que la versión del discurso de Moon comienza dirigiéndose al presidente Carlos Menem.

Menem no fue. Pero tampoco lo hicieron otros representantes del Gobierno, ni del Poder Legislativo ni del Poder Judicial.

En cambio, hubo gran cantidad de invitados de distintas partes del mundo (los del Brasil figuraban a la cabeza) como también de la comunidad coreana.

Los concurrentes (sólo se podía asistir con invitación que era, por otra parte, intransferible) fueron atendidos por una grupo de señoritas que acreditaban a los invitados.

Acto seguido, al seguir la práctica diplomática, los invitados ingresaban a un salón y podían estrechar la mano de Moon, de su esposa, del em-



Bush recordó sus visitas anteriores

bajador Philip Sánchez y de Don Moon Yu, uno de los más importantes empresarios del grupo News World Communications.

Varios guardias discretos, pero muy firmes, impedían que los muchos periodistas saltaran el cerco impuesto por una delicada valla.

Los saludos duraron exactamente media hora. Concluido el lapso, Moon se retiró, rodeado siempre de su guardia personal. Entre los concurrentes argentinos era notoria la ausencia de personas conocidas. Sólo el actor Jorge Barreiro y el diri-

gente del PJ Luis Durán participaron del encuentro.

Llega Bush

Una vez que todos se acomodaron en las mesas, según libre elección, ingresó, también rodeado de una guardia personal, Bush.

En el escenario, bajo un cartel que rezaba "Las Américas en el siglo XXI", el embajador Sánchez presentó al primer orador: el monseñor italiano Dante Odoni. Sánchez aseguró que el prelado "será pronto notario de la basílica de San Pedro, en Roma" y el prelado se dirigió a la concurrencia en italiano.

El obispo dijo: "Juan Pablo II, la Madre Teresa y la reciente cumbre de la FAO hablan sobre la miseria del hambre que debemos combatir". Acto seguido realizó una oración en latín. El segundo orador fue el editor en jefe del Washington Times, Wesley Pruden. Se des hizo en elogios para Bush.

El ex presidente norteamericano comenzó recordando que Pruden le había asegurado que el Washington Times "jamás recibió una indicación de Moon respecto de lo que había que publicar. En Tiempos del Mundo seguramente ocurrirá lo mismo".

Bush mencionó también que en 1990, siendo presidente, se disponía visitar a la Argentina y que sus asesores le recomendaron que no lo hiciera. "En ese entonces, unos generales se habían levantado contra el presidente Menem. Yo decidí venir. Ahora, la democracia argentina está fuerte y aprovecho para saludar al presidente Menem".

Sobre una solicitada de Moon

En la edición de Clarín de ayer, la publicación Tiempos del Mundo, perteneciente al grupo que dirige el autodenominado reverendo Moon, publica una solicitada de media página en la cual explica que ese texto no quiso ser publicado por LA NACION.

Efectivamente, ese texto fue rechazado por LA NACION por contener afirmaciones e imputaciones a LA NACION que este diario no acepta.

La solicitada se refería a un artículo publicado por LA NACION el martes 19 del actual que, según la publicación de Moon, era "una descuidada difamación que incluye tráfico ilegal de armas y una insinuación levemente indirecta sobre las intenciones del reverendo Moon de construir una universidad cerca de Iguazú, con el propósito de estar cerca de grupos terroristas de la zona".

LA NACION ofreció a los responsables del grupo la posibilidad de exponer sus opiniones o reflexiones como lo hace cualquier otra persona o institución. Meses atrás, cuando el propio Moon llegó al país, LA NACION solicitó hablar con él, obteniendo como única respuesta: "Los periodistas son todos unos mentirosos".

De todos modos, al rechazar anteayer la solicitada del grupo Moon -no a último momento, como sostiene la solicitada publicada en Clarín- se indicó expresamente que no se admitía una solicitada que trata de difamatoria a una información que LA NACION publicó sin violar ninguna norma de ética ni de precisión informativa.

Lo que decía la información original del martes 19 estaba referido a los planes de inversión del grupo Moon anunciados en Ciudad del Este, Paraguay. Se recordó allí que el señor Moon tuvo una condena de prisión por evasión de impuestos en los Estados Unidos y que sobre él pesan acusaciones de tráfico de armas. Ninguna de las dos afirmaciones son novedosas. No había, en cambio, mención alguna a una actividad ilegal en la denominada frontera tripartita del Mercosur.

Para aclarar cualquier duda posible de los lectores, conviene precisar que las solicitadas no son consideradas simples avisos publicitarios, sino que conllevan una responsabilidad editorial. LA NACION no avala editorialmente una acusación a su propia información que estaba correctamente redactada.

MENSAJE DEL SECRETARIO GENERAL DE LA OEA A TRAVES DE UN VIDEO

UN 26-4 May-16
Dos pantallas gigantes se encontraban instaladas en el salón del Hotel Sheraton en el que se realizó el banquete inaugural del semanario Tiempos del Mundo, y desde ellas el Secretario General de la Organización de Estados Americanos (OEA), César Escobar Gaviria, hizo llegar un mensaje a los presentes.

A través de un video el funcionario habló de los principios que defiende el organismo: democracia, solidaridad internacional, cooperación, respeto a la soberanía, igualdad jurídica de los Estados.

El cumplimiento de esos objetivos estimula a "desarrollar la democracia dentro de la democracia" y eso hace a la necesidad de llegar a los habitantes con políticas públicas "que hacen a su vida cotidiana".

En tal sentido se inscribe el papel de los medios de comunicación, vinculando culturas, respetando las diferencias, dijo Gaviria quien confió en el "carácter auspicioso de las nuevas herramientas", entre las que situó a Tiempos del Mundo como "un nuevo baluarte".

Otro de los videos exhibidos dio cuenta de las características del nuevo semanario, intercalando elementos técnicos con la opinión de funcionarios internacionales y diplomáticos. Entre éstos se incluyó al Embajador de Uruguay en los Estados Unidos, Alvaro Díez de Medina.

Se informó en ese video que el sistema de comunicaciones de Tiempos del Mundo tendrá una configuración de "estrella" y que en su primer año de vida conectará a Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, México, Paraguay, Perú y Uruguay, Venezuela y los Estados Unidos. Está previsto extender esa red a toda Sudamérica, al norte del Hemisferio, América Central y El Caribe.

La información recogida por los periodistas desarrollados en todo el continente se centraliza en Buenos Aires, donde se envía por satélite. Allí se edita, pagina y se reenvía, también por satélite, para su impresión y distribución. La fuente de información incluye al diario Washington Times y a Noticias del Mundo (Nueva York).

[9700282

04-04

Nº DOCUMENTO 1400283
TÍTULO Inauguración de la nueva nave del Victoria Plaza (www)
PROCEDENCIA 150483
FECHA DE PROCEDENCIA 25-11-74
CIRCULACIONES 2473
121466
30044

ENTRADA
CRUZADO 12

Políticos no acompañaron inauguración

El ministro de Turismo, Benito Stern, felicitó al reverendo Moon por sus inversiones y dijo que se siente "orgulloso" por la obra del cinco estrellas

Con la presencia del reverendo coreano Sun Myung Moon y en un acto donde de la nota fue la escasa concurrencia de dirigentes políticos, se inauguró ayer de mañana la nueva torre del Victoria Plaza Hotel. El presidente Julio María Sanguinetti, invitando a la ceremonia, no concurrió.

Entre las personalidades que concurrieron se encontraban el ex presidente Jorge Pacheco Areco, el ministro de Turismo, Benito Stern, el subsecretario de Educación, Antonio Guerra, el diputado blanco Edison Sedari y el presidente del BSE, Carlos Cassina. También estaban el ex titular de la Suprema Corte de Justicia y actual presidente del Directorio de la Compañía Rioplatense de Hoteles SA, Rafael Addiego Bruno, y el empresario Julián Safi, ex jefes del grupo Moon en Uruguay.

Especialmente invitado por Moon para la ocasión, se encontraba el ex secretario del Interior de Estados Unidos y ex gobernador de Alaska, Walter Hickle. Fuentes de la organización del acontecimiento dijeron a *El Observador* que se habían cursado



Moon y su esposa ingresan al Victoria Plaza

cerca de 1.500 invitaciones. Al acto asistieron poco más de 300 personas.

"Uruguay es uno de los países más democráticos del mundo. Con un gobierno de nivel alto en cuanto a su ética y moral, conducidos por líderes dedicados como el presidente Sanguinetti", dijo Moon en un mensaje leído en inglés y traducido al español.

El reverendo coreano elogió el nivel educativo de Uruguay y dijo que el país "está destinado a

ser el futuro líder de América Latina y un ejemplo a imitar".

Moon dijo que eligió a Uruguay como centro de sus actividades en la región debido "a las tradiciones familiares" que tiene el país sea "un lugar de lanzamiento de la cruzada moral y de unión de la familia en todo el mundo". Walter Hickle contó que conoció al reverendo hace un año en Estados Unidos. "Siempre lo que él dice se realiza. El guar-

da en mente una creencia: que todo lo que la mente humana puede imaginar se puede realizar con la ayuda de Dios", afirmó el ex funcionario norteamericano.

Stern, en nombre del Poder Ejecutivo, felicitó a Moon por sus inversiones en Uruguay y dijo, refiriéndose al hotel, que "nos sentimos orgullosos de esta obra".

Previo al corte de la cinta, Moon habló en coreano por unos

"Lo que Moon dice lo realiza con la ayuda de Dios", dijo ex funcionario de EEUU

"Un hombre de visión"

El ex presidente estadounidense George Bush definió el sábado en Buenos Aires al reverendo coreano Sun Myung Moon como "un hombre de visión". Bush fue el principal orador en una cena para 900 invitados durante el lanzamiento del semanario *Tierpos del Mundo*, que el grupo Moon comenzó a editar en Argentina. Según el diario norteamericano *The Washington Post*, Bush cobró US\$ 100.000 por participar del banquete.

Uno de los ausentes en la cena fue el presidente argentino Carlos Menem, a quien sus asesores le recomendaron que no asistiera para evitarse problemas con la Iglesia católica.

Moon, fundador de la Iglesia de la Unificación en 1954, nació en Estados Unidos por evasión fiscal, y que eso le costó un año de cárcel. El reverendo es propietario de los diarios *Washington Times* en Estados Unidos, *Nikkei* en Japón y *Ultimas Noticias* en Uruguay, entre otros.

DOCUMENTO	17500211
TITULO	MOON Y SUS ACTIVIDADES EN EL URUGUAY.
PROCEDENCIA	152689 - POSOATA -
FECHA DE PROCEDENCIA	27-11-90.
VINCULACIONES	12713 DECTA MOON.
	17130 DECTA MOON.
	507466 URUGUAY.
	30099 INFORME.

ENTRADO	
CRUZADO	NZ

El pasado domingo el Círculo Municipal ofició de templo de una ceremonia sin precedentes para nuestro país y el continente: el abrazo litúrgico entre 4 200 seguidoras japonesas del reverendo Moon y sus pares uruguayas. El colorido encuentro, dos días más tarde, redundó en una reunión cumbre de los principales dirigentes y empresarios de los 'grupos Moon' en todo el mundo, realizada en el Hotel Victoria Plaza. En esta segunda ocasión, se diseñó la estrategia empresarial del líder religioso oriental en Uruguay, el Mercosur y el resto del continente. Antes, en una de sus tardes de meditación y pesca en el Río de la Plata, el reverendo Sun Moon dio el visto bueno a una de sus más ambiciosas resoluciones: la adquisición del predio y los edificios del ex Frigorífico Nacional. La avanzada Moon en Uruguay acompaña la iniciativa económica con la religiosa. Varios observadores se mostraron sorprendidos por la magnitud de la 'cruzada' que presupone la preparación de 4 200 japonesas para que diseminen por todo el continente la doctrina Moon. Por el momento, sólo en esta última ha encontrado un duro oponente: la Iglesia Católica, con la cual ha protagonizado algún altercado público cuyas derivaciones podrían terminar en la propia Justicia.

01-09

9700284

El grupo religioso profundiza estrategia para Uruguay y la región al tiempo que anuncia nuevas inversiones

Adquirirían ex Frigorífico Nacional para instalar una planta procesadora de madera

Voceros de la Iglesia Católica confirmaron a Posdata "reunión reservada" con jerarquías de Moon realizada tras documento de la Conferencia Episcopal



El Cilindro Municipal fue escenario de una celebración sin precedentes en Uruguay y el continente americano: la así llamada 'Ceremonia de Hermandad de Mujeres Líderes de Uruguay y Japón'. El evento se realizó el pasado domingo 24 y contó con la abigarrada asistencia de 4 200 jóvenes japonesas-misioneras de la iglesia liderada por el reverendo Moon- quienes fueran desembarcadas en nuestras costas con el objetivo de desarrollar una tarea evangelizadora en el país y en la región.

A la espera del lance dominical, las creyentes niponas se hospedaron en el sector antiguo del Hotel Victoria Plaza. El desmesurado número de misioneras hizo que éstas "tuvieran, en gran parte, que albergarse en los corredores y pernóctar en sacos de dormir", dijeron a Posdata fuentes contables del complejo hotelero. Los mismos informantes precisaron que "el contingente misionero se alojó entre los pisos 6º y 15º del Plaza, mientras

que en los dos siguientes -16º y 17º- se mantuvo el staff de Moon".

"Las japonesitas llegan temprano en ómnibus arrendados y se retiran a dormir, son sumamente disciplinadas y obedientes, y esta 'superpoblación', tal vez mayor a la de la propia Tokio, es superada por sonrisas, inclinaciones de cabeza y buenos modales", comentaron las fuentes. Igualmente añadieron que las ciudadanas asiáticas concurrían a un establecimiento dependiente del Plaza: "(...) el complejo agroturístico La Redención, ubicado en el camino del mismo nombre, a la altura del kilómetro 13,5 de la Ruta 5".

En ese predio, de acuerdo a lo informado, "son instruidas para el desafío que les aguarda: guiar al rebaño latinoamericano hacia la causa del 'segundo Mesías' -enviado de Dios-, el reverendo Moon".

Una jornada muy particular

El domingo que congregó a misioneras

29 de noviembre de 1996. RF 13

DL

9700284

japonesas y devotas uruguayas en el Cilindro Municipal pasará a la historia espiritual del país por las peculiaridades que rodearon al acontecimiento.

Recia obra de hormigón, primigeniamente destinada a feria industrial, más tarde destinada a conteo de votos, centro de detención, espectáculos deportivos y musicales, la construcción ubicada en las avenidas Dámaso Larrañaga y Serrato se vio súbitamente rodeada por un público infrecuente. Entre quienes merodeaban la desusada ceremonia se podían contar curiosos oferentes de un trueque de moneda poco habitual: "Cambio yens por pesos uruguayos", ofrecían valiéndose de carteles inscriptos con toscos caracteres.

En el interior del Cilindro, 1 050 parejas integradas por creyentes uruguayas y japonesas se enfrentaban sobre el parquet, instaladas en sillas plásticas, como punto de partida para su conocimiento mutuo. En el momento preciso, intercambiarían regalos y fotos de sus respectivas familias. Mientras tanto, instaladas sobre una suerte de delgados colchones de color celeste —que literalmente tapizaban las graderías del estadio cerrado—, otras 3 200 japonesas participaban desde las tribunas.

RE-14 29 de noviembre de 1996.

Estas últimas ostentaban banderas uruguayas y japonesas confeccionadas en nailon. Aunque en su mayoría vestían a la usanza occidental, numerosas evangelizadoras asiáticas ceñían sus cuerpos con tradicionales quimonos de seda de estridentes colores.

El perímetro deportivo estuvo presidido por un escenario de madera tras el cual se imponían las banderas de las naciones americanas y de las organizaciones lideradas por Moon. Sobre la derecha del proscenio se ubicó la banda musical de la Fuerza Aérea Uruguaya cuyos integrantes —en uniforme del Arma— ejecutaron la marcha 'Mi Bandera' así como también —entre otras piezas— un pericón nacional. Ese número musical abrió paso a la intervención de la orquesta conducida por el conocido animador Julio Frade, *ensemble* que se dio a la ejecución de conocidos temas como el tango 'Caminito', 'Los santos vienen marchando', 'Agárrense de las manos' (de José Luis Rodríguez, *El Puma*) y una particular versión de 'Un candombe para Gardel' (de Ruben Rada), ejemplo de ritmo afro-uruguayo que determinó la decidida participación asiática sobre la improvisada pista de baile.

El espectáculo contó, también, con un grupo de danza folklórica uruguaya, Los Tientos, y un correlato de chicas japone-

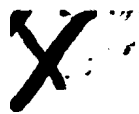
sas que escenificaron la danza 'La grulla y la tortuga', tema tradicional nipón.

Curiosamente, tras una instancia de fraternal acercamiento personal, se pudo apreciar cómo numerosas misioneras japonesas ejercitaban el milenarismo conocimiento del masaje sobre las, en apariencia, más tensionadas devotas uruguayas.

"Una familia de esposos fieles"

Las intervenciones discursivas tuvieron el valor de la brevedad. La señora Diana Flory de Fraga —presidenta de la sección uruguaya—, en uno de los pasajes más significativos, apuntó: "Nosotras, mujeres, podemos llevar este mundo caótico hacia la paz. Somos una

9700284



Iglesia Católica y representantes de Moon debatieron en encuentro "reservado"

Los sucesivos enfrentamientos entre jerarcas de la Iglesia Católica y de la Iglesia de Unificación o secta Moon llamaron la atención de la opinión pública en los últimos quince días, con acontecimientos que hacen pensar en una 'guerra fría' desatada entre ambas congregaciones religiosas.

La sucesión de acontecimientos habría tenido un quiebre importante horas antes de la ceremonia internacional realizada en el Cilindro Municipal, con una reunión reservada entre "altas autoridades" del catolicismo por un lado y de la secta Moon por otro.

Monseñor Luis del Castillo, obispo auxiliar de Montevideo y secretario general de la Conferencia Episcopal del Uruguay (CEU), reconoció a *Posdata* la existencia de dicha reunión. "Tengo conocimiento, no tengo comentario", fue la escueta respuesta de Del Castillo ante una consulta sobre el tema. No especificó ni concurrentes, ni fecha exacta ni contenido del diálogo. Sólo que "fue después de la reunión que tuvo el padre Estévez".

El encuentro se produjo el jueves 21, duró unos 40 minutos, y a él asistió el propio Obispo auxiliar, Luis Del Castillo, de acuerdo a información suministrada a *Posdata*.

El párroco Gonzalo Estévez había protagonizado la semana anterior un inusual encuentro con autoridades del grupo Moon: el señor Steven Boyd, ciudadano norteamericano desde hace una década en nuestro país y Jesús Fernández.

La denuncia de las mujeres

Antes, el viernes 8 de noviembre, el padre Estévez dio a conocer una carta firmada por una treintena de mujeres extranjeras que decían sentirse decepcionadas con la propuesta religiosa del reverendo Moon. Sus enseñanzas, según las firmantes, "afrentan las verdades de nuestra fe cristiana".

Las mujeres "manifestaron sentirse manipuladas y engañadas", afirmó Esté-

vez en una carta personal firmada el 11 de noviembre donde explicaba el suceso. Las mujeres extranjeras habían participado de un congreso de la Federación de Familias para la Paz Mundial.

Enseguida, la organización dio a conocer un comunicado en el cual explicitaba que "nadie es obligado ni presionado a concurrir a estos seminarios" y negaba cualquier requisito religioso para participar en ellos.

El asunto no quedó allí. El 13 de noviembre, la Conferencia Episcopal dio a conocer un comunicado relacionado con la secta Moon y las organizaciones lideradas por el Sr Moon, las cuales "no son instituciones neutrales en materia religiosa". La Iglesia de Unificación "no puede presentarse como una Iglesia cristiana dentro del movimiento ecuménico. Las ideas del Sr Moon son una negación de nuestra fe cristiana. Por ejemplo, nosotros creemos que Jesucristo es la Palabra de Dios que constituye la plenitud de la Revelación. Según la Iglesia de la Unificación, la revelación de Cristo es incompleta y el Señor Moon es el verdadero Mesías, el salvador definitivo de la humanidad. Nosotros creemos que Cristo es el Hijo de Dios hecho hombre. El Sr Moon enseña que es únicamente hombre y además pone en duda la honestidad de María, Madre de Jesucristo".

"Declaramos categóricamente que ningún católico debe tomar parte en las actividades de la Iglesia de Unificación que destruye la fe cristiana", dice en otra parte el documento.

Consulta Jurídica

Dos días más tarde, el Sr Steven Boyd y Jesús Fernández concurren a la catedral metropolitana y se entrevistaron durante 45 minutos con el padre Estévez. Éste indicó luego, en declaraciones a *CX 24* Nuevo Tiempo, que le había llamado la atención porque no entendía el tono del encuentro. "Me estaban haciendo un llamado de atención para que yo dejara de hacer lo que estaba haciendo", dijo. Las consultas se dirigieron hacia la reunión con las

mujeres extranjeras y a la difusión en los colegios católicos de la resolución de los obispos. Los representantes de la secta Moon advirtieron que consultarían con especialistas sobre una eventual lesión a la libertad de culto de parte de la Iglesia Católica.

"Probablemente hay un malentendido, porque ni el señor Boyd ni nadie puede pensar que en los colegios de la Iglesia no se pueden difundir los documentos de los Obispos", opinó sobre este suceso Monseñor Del Castillo. El mismo documento de la CEU fue repartido en 18 de julio en forma de volante durante los días siguientes.

Una pausa en las trincheras

Luego de estos sucesos, la Iglesia Católica decidió mantener el futuro relacionamiento con la Iglesia de Unificación a través del Obispo Pablo Galimberti (San José), encargado de la vinculación con las Iglesias no cristianas.

Fue entonces cuando se produjo un segundo encuentro, esta vez entre altas jerarquías del catolicismo y de la secta Moon.

Algunos voceros requeridos por *Posdata* coincidieron en observar que posiblemente a partir de esa reunión ambas partes decidieran hacer una pausa en el intercambio de acusaciones o advertencias. Este nuevo momento coincide con el comentario de Raymon Mas, directivo de la Federación para la Paz Mundial, realizado el domingo 23 a *Posdata*: "Nosotros sólo quisimos abrir una instancia de diálogo y mantener esto en términos de reserva".

También las Iglesias Evangélicas dieron a conocer un comunicado en el cual declaran no tener ningún tipo de vinculación con la Iglesia de Unificación.

En Japón, una declaración de los Obispos católicos separa las aguas teológicas con la secta Moon y convoca a no participar en ninguno de los eventos de este grupo. "Queremos amonestaros a que no toméis parte en ninguna actividad o reunión de la Asociación", sostienen.

9700284

gran familia bajo el mismo padre. Queremos una familia de esposas y esposos fieles que formen familias ejemplares. Las mujeres tienen una inclinación hacia el amor, la paciencia y el perdón".

Motoko Sugiyama, ciudadana japonesa que ejerce la presidencia ecuménica de la Federación de Mujeres para la Paz Mundial, a su turno enfatizó la sensibilidad grupal para percibir el orbe: "Nuestra responsabilidad es influenciar por todos los países con una nueva forma de ver la vida. Queremos realizar la visión de una familia global".

Ambas intervenciones fueron realizadas en castellano y japonés. Los discursos fueron abiertos por el coronel coreano Bo Hip Pak, presidente de la Iglesia de Unificación de Japón, y por el ex gobernador de Alaska, el estadounidense Walter Hickle.

Dos días más tarde: ampliación de inversiones

La tarde del martes 26, el reverendo Sun Myung Moon practicaba en aguas del Río de la Plata su deporte favorito: la pesca de media altura. "El reverendo ama la pesca, continuamente la practica y no pierde la ocasión, en esos momentos, de meditar", confió a Pos-
data un integrante del entorno inmediato al



El reverendo Moon, un líder con cientos de empresas y 200 organizaciones en el mundo.

9700284



líder religioso. Tras plantar sus pies en tierra firme, Moon se dirigió a su suite del piso 17 del edificio viejo del Hotel Victoria Plaza, se dio un baño, optó por el traje que consideró más adecuado y se dirigió a la sala donde una veintena de directivos extranjeros y nacionales lo esperaban para acelerar los últimos detalles de un plan de inversión y desarrollo de organizaciones en todo el continente. Uruguay, en todo momento, fue referencia recurrente. El grupo ya posee aquí el Banco de Crédito, el Victoria Plaza, la Impresora Polo y el diario *Últimas Noticias*.

El ex Frigorífico Nacional, una apuesta del 'grupo Moon'

El predio y las instalaciones —hoy parcialmente derruidas— del ex Frigorífico Nacional, además del astillero Tsakos —ambos ubicados en dos puntos estratégicos al oeste de la bahía de Montevideo—, pasarán a manos de grupos inversores del reverendo Moon, según confirmaron varias fuentes consultadas por *Posdata*.

Ambas inversiones forman parte de un ambicioso plan reservado por Moon para nuestro país y en el cual aparecen las áreas marítima, forestal, tecnológica y educativa como las primariamente elegidas.

En el caso del ex Frigorífico Nacional, la opción del reverendo se apoya en criterios sencillos de claro sentido común. Se trata de un terreno de 40 hectáreas con salida al mar, donde algunas edificaciones resisten la desolación y los vientos dominantes en los últimos 18 años. Lo que fuera el frigorífico más grande del país, inaugurado en 1936 y clausurado in-

tempestivamente en 1978, será transferido al mejor inversor por el mecanismo de licitación pública. Hasta el momento, el único interesado para tal adquisición ha sido "una empresa del grupo Moon", tal como confirmó recientemente el Sr Gustavo Ariosto Fernández, director interventor del Frigorífico Nacional, cuyo despacho, el único en unos 1 000 metros a la redonda, está instalado en lo que fue el edificio de la administración de aquel complejo industrial.

La transacción se encuentra aún en su etapa primaria: el grupo Moon espera concretarla por una cifra no superior a los 1,9 millones de dólares, y para ello realizó un depósito que apenas supera el 1 por ciento de un total de inversión no determinado, a modo de garantía. Las pautas totales de un acuerdo obviamente más complejo serán definidas una vez se confirme el otorgamiento de la licitación al aspirante 'grupo Moon'.

La actividad industrial que el reverendo

coreano propone realizar en este predio dista mucho de la realizada durante 42 años por emprendimientos privados primero y estatales después. El frigorífico llegó a tener en su punto de auge catorce mil fichas de empleados a su orden. Muchos de los ex funcionarios recuerdan cuando la planta industrial trabajaba en régimen de 24 horas al día. El proceso industrial abarcaba los cortes típicos de carne de exportación y también la elaboración de enlatados, fiambres, incluso abono y jabones. Durante casi tres generaciones, 'el Nacional' fue ejemplo de desarrollo e imagen de progreso.

Los ecos de aquel vendaval industrial apenas resuenan en los siete pisos de la planta de congelamiento, edificio ubicado en el vértice sur del terreno, quizás el más importante del complejo.

El resurgimiento industrial se producirá aquí gracias a una actividad también agrícola pero más adaptada a las tendencias de los 90: la forestación. El grupo Moon piensa utilizar la zona como depósito y planta de procesamiento

de madera proveniente de todo el país.

Astillero en obra

En la costa del Cerro que mira a la Ciudad Vieja, los depósitos del astillero Tsakos, uno de los más grandes del país, insinúan el trahinar de obras de remodelación que asegu-

Foto: A. Staff



Foto: A. Staff



La inauguración de la nueva torre del Victoria Plaza (ARRIBA). Mujeres japonesas ingresan al acto del Cilindro, el domingo último. (ABAJO)

El vivirá en las semanas subsiguientes gracias a la inyección de dinero que el grupo Moon realizará luego de concretar la adquisición de la mayoría accionaria de la firma. Una decena de obreros trabajaban esta semana en pequeñas reparaciones internas de los depósitos y en la instalación de una nueva garita de seguridad, preparando el camino para una remodelación general que se concretará en breve, de acuerdo a varias consultas realizadas por *Posdata*.

El astillero —aún sin nuevo nombre— encabeza la lista de "actividades en Uruguay" explicitadas en un documento de la secta Moon, dado a conocer el viernes 22 de este mes. Allí se explicitan los seis asuntos que interesa en lo inmediato a los directivos de Moon en relación a nuestro país, en el área empresarial.

Una vez puesto a punto, el astillero se dedicará a la producción de lanchas y barcos de pequeño tamaño para uso doméstico y exportación. El informe señala como anticipo la donación de cuarenta lanchas por parte de Causa Internacional, una de las 200 organizaciones de corte social y religioso del grupo Moon en el orbe.

"Construcción de barcos químicos de 1000 toneladas", indica el segundo punto co-

rrespondiente al ítem "Astillero" del documento, sin explicitar mayores detalles.

Voceros de la secta Moon anunciaron para principios de diciembre la llegada desde los Estados Unidos de dos barcos de 52 pies de manga, que serán utilizados para pruebas de operación.

Las demás "actividades en Uruguay" puntualizadas en el documento derivan hacia otras industrias. Transferencia de tecnología, producción de accesorios para máquinas, se incluyen en el segundo punto. Le siguen "Fundación Cultural: creación de una Fundación para la otorgación de 100 becas anuales para

estudiar en la Universidad estadounidense de Bridgeport, seleccionando a jóvenes de toda América Latina".

Plantea enseguida una aspiración que excede lo económico y empresarial para introducirse en el delicado mundo de la diplomacia y la política. El grupo Moon declara abiertamente su "intención de inducir hacia Uruguay el establecimiento de la Sede del Mercosur, para lo cual el Victoria Plaza ofrecería parte de sus instalaciones de la Vieja Torre". La donación de sistema informático para la Asociación de Baby Fútbol cierra este primer capítulo de actividades en Uruguay.

El crecimiento explosivo de la actividad del grupo Moon redimensionó una información brindada por el matutino bonaerense *Clarín* el jueves 21 de este mes, según la cual unas sesenta mil familias coreanas estarían dispuestas a radicarse en Uruguay. Este anuncio fue desmentido por las fuentes de la Iglesia de Unificación en nuestro país.

Ausencias y adhesiones

El impulso inversor de Moon en el Mercosur se realiza luego de haber anunciado, el viernes 28 de junio en el Hotel Victoria Plaza, que Uruguay había sido elegido como el nuevo epicentro de una actividad multifacética expandida en todo el mundo.

El domingo pasado a la hora 10, el reverendo confirmó su visión de que nuestro país "está destinado a ser líder en América Latina". Su discurso, antecedido por unos seis minutos de oraciones en coreano donde se escuchó intercalada la palabra "Uruguay" y concluyeron con un "amén", dejó inaugurada la nueva torre del mayor hotel de la capi-

NUEVAS INVERSIONES

Moon apunta al sosiego rural y a los alimentos naturales

Un rápido y estratégico movimiento interno en las jerarquías del grupo Moon determinó en junio de este año las nuevas prioridades de desarrollo. En aquella oportunidad, el representante de la filial japonesa de la secta Moon fue reemplazado en su cargo. El directivo saliente y otros dos miembros tuvieron como nuevo destino América del Sur. Los tres directivos trasladados son Hideo Oyamada -presidente adjunto de la Iglesia de Unificación en Japón-, Motoo Yoshida -ex titular de Mundo Feliz-, Koryo Ota -presidente de la junta y del grupo anticomunista Kokusai Shokyo Rengo-.

Los proyectos latinoamericanos discutidos por los directivos del grupo Moon esta semana en nuestro país señalan como esenciales la creación de un 'Movimiento para la Promoción de Áreas Rurales' cuyo objetivo será "aliviar al hombre de vicios causados por la concentración en las metrópolis". Enseguida se encuentra el 'Movimiento para el Desarrollo de Recursos Alimenticios', con la finalidad de promover la ingestión de alimentos naturales, harinas de pescado, carnes, granos y vegetales.

Un tercer proyecto tiene que ver con la "cultura rural y turismo" vinculado a "la muy sana cultura rural" en comunidades integrales que desarrollen la agricultura, ganadería y pesca.

Dos últimos puntos se indican en el resumen de proyectos "para 33 países de América Latina": desarrollo del sistema de educación a distancia y transferencia de tecnología.

Un castillo para la oración

En la Argentina, el reverendo Moon acaba de adquirir el castillo La Concepción, en la localidad de Lobos, cien kilómetros al sur de Buenos Aires. En esta antigua edificación rodeada de parques y abundante vegetación, al punto que la construcción queda casi en la penumbra durante gran parte del día, el Sr Moon centrará sus actividades religiosas.

El sábado anterior, el reverendo Moon inauguró el diario *Tiempo del Mundo*, si bien ni la sede ni el equipo de periodistas y técnicos han sido todavía definidos, de acuerdo a las consultas realizadas entre colegas de la vecina orilla.

En Argentina el grupo Moon participa en industrias agropecuarias, pesqueras, medicinales, alimentarias, en astilleros y en empresas de comunicaciones.

En Paraguay, el grupo Moon anuncia la construcción de una Universidad de las Tres Fronteras en Ciudad del Este. En un reciente banquete brindado a políticos y personalidades del sur brasileño, Moon anunció la instalación de una fábrica ensambladora de vehículos Mekong, cuyas partes fabrica el grupo en Vietnam.

En Brasil la secta ha invertido cien millones de dólares en la adquisición de una granja agrícola piloto y un centro religioso. Proyecta construir un hotel cinco estrellas en Pantanal, zona cercana a la frontera entre Brasil y Bolivia, de acuerdo a informaciones difundidas recientemente en medios de prensa del vecino país.

El cordón de empresas se bifurca hacia la costa del Pacífico, donde las principales inversiones giran en el rubro de la pesca.

08
E 9700284

de 28 pisos y 260 apartamentos en una edificación que supuso 120 millones de dólares de inversión.

La magnitud de tal esfuerzo no logró sin embargo que el Presidente de la República, Julio María Sanguinetti, concurriera al acto del domingo y, al parecer, tampoco consiguió que enviara un mensaje o representante.

Entre las personalidades que rodearon a Moon y su señora se encontraban el ministro de Turismo, Benito Stern, el ex presidente Jorge Pacheco Areco, el secretario de Educación, Antonio Guerra, el diputado blanco Wilson Sedarri y el presidente del RSE, Carlos Cassina. También asistieron el ex titular de la Suprema Corte de Justicia, Rafael Addiego Bruno -presidente de la Compañía Rioplatense de Hoteles SA- y el empresario Julián

Quij, ex jerarca del grupo Moon en Uruguay. La anunciada y esperada concurrencia del Presidente de los EE UU George Bush no se concretó, pero sí la del ex gobernador de Alaska, Walter Hickel, quien no escatimó elogios para el reverendo. "Siempre lo que él dice se realiza", dijo.

Armas para defender al país

La escasa concurrencia de personalidades políticas a la inauguración del domingo se



N DIA EN LA VIDA DEL REVERENDO MOON

Duerme tres horas por día y toma mate en sobrecitos

El primer discípulo de Sun Myung Moon, el señor Chung Hwan Kwak, es el principal candidato para suceder al líder mundial de la Iglesia de Unificación, en caso de que éste decida retirarse de la actividad pública. Hwan Kwak es hoy presidente de la Federación de Familias para la Paz Mundial.

El reverendo Moon nació un 6 de enero de 1920 en Corea del Sur, practica una vida disciplinada que le ha ayudado a sobrellevar más de medio siglo en su dedicación espiritual y empresarial.

"Duerme entre tres y cuatro horas por día, dedica algún tiempo en la mañana y en la tarde a la meditación y a la oración", comentó un vocero de la Iglesia al confiar algunos rasgos de la intimidad del carismático líder.

"Se ha encontrado muy a gusto en Uruguay. En Argentina y aquí toma asiduamente mate en sobrecitos. Le gusta salir a pescar en su embarcación privada, intercala este deporte con sus momentos de meditación, incluso en altamar", agregó la misma fuente.

debería, entre otras causas, a las sombras que empañaron en las últimas semanas la actividad de la secta Moon en nuestro país. Luego de la periodísticamente llamada 'guerra ideológica' desatada este mes entre la Iglesia Católica y miembros de la Iglesia de Unificación, se conocieron críticas a una virtual presencia del grupo en la industria armamentista.

El señor Jung Yeol Choi, presente el martes en la reunión de empresarios, es hoy director de la fábrica Tong Il (significa "Unifica-

ción" en coreano), en la cual se producen piezas para armas y maquinaria destinadas a ensambladoras distribuidas en otras partes del mundo. Sus directivos explican que una encuesta realizada entre ciudadanos coreanos avaló por mayoría abrumadora la instalación de esta planta. "Entienden que es importante para cuidar la soberanía del país. Es una buena fábrica y está a disposición del Ministerio de Defensa de Corea en caso de que así se solicite", afirmó un alto jerarca del grupo Moon a Posdata.

09 - 09

9700284

Nº DOCUMENTO	7200285
TITULO	GRUPO MOON EN URUGUAY
PROCEDENCIA	TRES-150198
FECHA DE PROCEDENCIA	29-11-98
VINCULACIONES	12223 13130 50460 30044

SETA.
SETA MOON
URUGUAY
INFOME.

ENTRADO

CAUZ DO

INTENSO FIN DE SEMANA DEL GRUPO MOON

La religión de la inversión

El pasado fin de semana no fue uno más para las actividades que orienta el coreano, afincado en Uruguay, Sun Myung Moon. El sábado, en Buenos Aires y junto al ex presidente estadounidense George Bush lanzó al mercado un semanario. El domingo de mañana inauguró la nueva torre del Hotel Victoria Plaza. Y de tarde, 4.200 japonesas y 1.200 uruguayas participaron de una "ceremonia de hermandad". Moon se definió, en Buenos Aires, como la única persona capaz de "solucionar en el mundo los problemas de las familias, la inmoralidad, la droga y la delincuencia juvenil". Y, aparentemente, piensa hacerlo desde la plaza Independencia.

A las tres de la tarde del domingo, unas 1.200 uruguayas -según cifras de los organizadores- entraron al Cilindro sacudiendo una banderita de Japón en la mano izquierda y una uruguaya en la derecha, al compás de la marcha *Mi bandera*. Las esperaban 4.200 japonesas que acompañaban el ritmo con sus banderas, algunas vestidas con kimonos y todas sonriendo. Un millar de las japonesas estaban sentadas en la cancha, enfrentadas a una silla vacía para su "hermana" uruguaya. Pero el resto de las visitantes no pudo "confraternizar" debido a la falta de pares uruguayas.

A la agitación inicial siguió la Banda de la Fuerza Aérea con la música de *La novicia rebelde*. Luego, con los himnos nacionales de Uruguay y Japón, comenzó formalmente la ceremonia. Mientras tanto, el intento de las uruguayas de hablar con su "hermana" japonesa arrojaba pocos resultados: las sonrisas abundaban pero faltaba un idioma en común. La mayoría de las niponas apenas balbuceaba algunas palabras en inglés. Y, como era previsible, ninguna uruguaya hablaba japonés. Eso no impidió que luego de dos horas de discus-

ión, intercambio de diplomas y regalos, se abrazaran con entusiasmo y bailaran *Caminito*. Agárrense de las Manos del "Puma" José Luis Rodríguez y una danza de Okinawa.

Las primeras 63 misioneras japonesas llegaron el 12 de noviembre a Uruguay y las últimas lo hicieron la semana pasada. Muchas se hospedaron en el Hotel Victoria Plaza, pero fueron trasladadas al Cilindro Municipal el sábado, para prepararse para la ceremonia. En los días previos, pasearon por Montevideo, fueron a Punta del Este y recibieron charlas sobre turismo, economía, cultura e historia de la mujer en Uruguay. Entre charla y charla, repartieron volantes en 18 de Julio, Paso Molino y 8 de Octubre, imitando a la "Ceremonia de hermandad de mujeres líderes de Japón y Uruguay". Para superar las barreras idiomáticas, las visitantes iban munidas de diccionarios japonés-español. Los volantes que entregaban también pedían "perdón porque no puedo hablar español contigo". Y explicaban: "Estimada amiga uruguaya: He viajado miles de kilómetros para visitar tu país y establecer lazos de hermandad y paz con las mujeres uru-

guayas, con sus familias y su país. Juntas podemos ayudar mucho a que haya Paz en el Mundo y Amor en nuestras Familias".

La invitación llegó al interior del país mediante avisos en varios periódicos departamentales. Estos rezaban que "el camino más corto para establecer la reconciliación en la familia humana y crear una paz duradera pasa por el corazón de la mujer y la madre" y explicaba que el evento era organizado por la Federación de Familias para la Paz mundial y la Federación de Mujeres para la Paz Mundial "fundadas bajo la inspiración y apoyo del Reverendo Sun Myung Moon y su señora Hak Ja Han Moon". De las 1.200 uruguayas que se congregaron en el Cilindro, unas 500 llegaron de 56 ciudades del interior, según los organizadores.

Caminio al Cilindro

Diversos fueron los motivos que llevaron a las 1.200 uruguayas a responder la convocatoria al Cilindro. Karina, de 19 años, fue al acto con dos amigas porque le dieron un folleto en un shopping el día anterior y le gusta "conocer gente de otros lugares". Araci Carneiro, de 43

años, acudió desde Melo, luego de recibir una invitación personal. Su hija había participado en otras actividades de la Iglesia de la Unificación y aceptó la invitación porque "esto es una religión y me gustaría seguirla". Se profesa católica y considera compatibles ambos credos.

Mabel Martínez Barrios, de Pando, llevó a sus dos hijas y una amiga de ellas, porque ya había asistido a la reunión de la Federación de Mujeres a principios de noviembre en el Victoria Plaza. Es profesora de francés, se definió como "católica apostólica romana" y aunque en el seminario al que asistió "se habló mucho de religión, en ningún momento nos sentimos locados". "Las traje a ellas porque para mí fue una experiencia positiva el contactarme con señoras de otros puntos de Uruguay, otros departamentos y a nivel internacional", agregó. "Quiero que tomen un poco de roce social, que es tan importante". Su hija Victoria explicó que calcula que más adelante "habrá otras salidas, pero que al exterior y parece que vamos a ir".

No muy lejos, tres chicas veinteañeras explicaron rápidamente que venían de Míguez, Canelones, y no quisieron agregar muchos detalles más. "Nos invitaron de parte de un señor que es político".

Ximena, de 17 años, hace seis meses que integra el movimiento de jóvenes. Se acercó por sus padres, que también integran la rama "no religiosa" del movimiento y se identifica con la religión católica "un poquito".

La del Cilindro fue la primera "ceremonia de hermandad" reali-

Días de Moon

Según Jorge Gulderzoph, dirigente del movimiento de Unificación, "no es difícil acceder" al coreano Sun Myung Moon, de 77 años. En Montevideo, se aloja en la suite real del hotel Victoria Plaza, en el piso 17 de la torre vieja.

"Le cocinan especialmente comida coreana y se lo suben en enormes ollas por el ascensor. El olor de esa comida es tan fuerte que ha alejado a clientes del hotel", dijo a tres una fuente empresarial cercana al reverendo. "Lo que él utiliza se usa una vez y se guarda. Sus cubiertos, platos, copas, asientos, son nuevos cada vez. Nadie puede volverlos a usar", agregó el informante.

A Moon le gusta pescar, sobre todo dorado. Gulderzoph contó que a veces pesca durante ocho horas con el mar embravecido. Opinó que con la pesca, Moon "quiere ayudar a los jóvenes uruguayos a amar la naturaleza. Encuentra en el mar una serenidad que otros encuentran en un templo", señaló Gulderzoph.

La fuente empresarial comentó que "sus empleados llegaron a descamar pescados en la moquette del corredor del hotel, frente a su suite".

En Uruguay, Moon acostumbra viajar con su lancha en un trailer hasta La Paloma y Punta del Este, aunque también por el río Uruguay y el río Negro, informó a tres Raymond Mas. "Usa el tiempo de la pesca para reflexionar, planear, meditar. Duermee dos o tres horas", indicó.

01-03

9700285

rada en Latinoamérica por las organizaciones orientadas por Moon. La primera se hizo en 1994 y participaron 170.000 parejas de Corea y Japón. Según los organizadores, desde 1995 se establecieron 17.000 parejas entre japonesas y norteamericanas. "Después del fin de la Guerra Fría, existen todavía muchos problemas en el mundo actual", explicó la "maestra de ceremonias" Silvia Grima. "Uno de los más graves es el incremento de conflictos regionales debido a las diferencias raciales y religiosas, por lo cual este tipo de eventos representa una esperanza de solución". Ceremonias similares se repetirán en otros países latinoamericanos en los meses venideros.

Belleza y laicidad: "Uruguayos grandiosos"

La parte oratoria del acto duró dos horas. El asistente especial de Sun Myung Moon, Bo Hi Pak, dijo que "las hermosas damas uruguayas hoy son reinas de belleza. La gente uruguaya es muy generosa y su país es un país de corazón grande". Pak repitió parte del discurso con el que, en la mañana, había inaugurado el nuevo Victoria Plaza: "Uruguay es uno de los países más democráticos del mundo, con un gobierno de un alto estándar ético y moral. Los uruguayos son grandiosos, con los niveles educativos y culturales más altos. Uruguay es como el oasis de América Latina". Agregó que Moon espera que "Uruguay llegue a ser un lugar de lanzamiento de esta cruzada moral y movimiento de familia".

Las dos mujeres uruguayas que hablaron en la ceremonia subrayaron la laicidad del Estado uruguayo. María Pombo de Cantón, presidenta de la Embajada de Mujeres de América en Uruguay, pronunció con dificultad el nombre completo de Moon y no conocía el de su esposa. "Hermanas japonesas, no es paganos por nuestra religión u orientación filosófica. Nos basta para sentir la bondad de este hermanamiento, compartir con ustedes desde el fondo de nuestros corazones mi profundo amor a Dios, el anhelo fervoroso de formar familias unidas en ese sentimiento de fidelidad de sus integrantes y la defensa

intransigente de los valores éticos y espirituales", expresó. Por su parte, la presidenta de la Federación de Mujeres para la Paz Mundial de Uruguay, Diana Flory de Fraga, opinó que "el puente de hermandad que hoy tendemos se basa en una filosofía de vida que busca mejorar la calidad de vida espiritual y física de las mujeres de todo el mundo. (...) Hoy somos miles, pero seremos muchas más. Lo prometemos, hoy y aquí".

Luego de los discursos, las mujeres intercambiaron el certificado que las "hermanas", se mostraron fotos de sus respectivas familias y se hicieron un regalo. El espectáculo de cierre, de una hora, fue variado: Bo Hi Pak cantó *O sole mio*, un grupo bailó el malambo, la orquesta de Julio Frade cantó *I will always love you*, de Whitney Houston, Caminito y Agüense de las manas, del Puma Rodríguez, y un grupo de niñas bailó una danza japonesa.

Samurais en Uruguay

La presencia de las 4.200 japonesas dejó como saldo al país dos millones de dólares, según los organizadores. El alquiler del Cilindro y la comida corrió por cuenta de la Federación de Mujeres de Japón, con apoyo de los uruguayos. "Hubo además un montaje de difusión, en la prensa del interior, que ellas sabían a conocer. Nos preocupaba que se estaba creando todo un clima como que poco menos eran samurais que venían", explicó Jorge Guldenzoph, dirigente del movimiento en Uruguay. "Empujamos mucho para que ellas sabieran a la calle, que la gente las viera". Guldenzoph describió la cultura japonesa como "más colectiva y vertical" y contó que habían recibido "decenas de llamadas de las mujeres que estuvieron que quieren ir a buscar a las japonesas, llevarlas a sus casas, presentarles a su familia".

En el Cilindro, las japonesas durmieron sobre las gradas, en sacos de dormir y colchonetas de polifón. El sábado de tarde, decenas de mujeres llegaron con sus valijas desde el Victoria Plaza y las abrieron en la cancha. Otras pusie-

ron a secar sus toallas en las barandas de las gradas, mientras la mayoría solicitó una bandeja de comida japonesa (palitos incluidos) y duraznos en los stands. El domingo, antes de la ceremonia, muchas fueron trasladadas al hotel para bañarse. "En un caso. Varios clientes se quejaron porque el hotel parecía una iglesia", indicaron algunos funcionarios del Victoria.

Moon en la torre

Moon no asistió a la ceremonia de hermandad, pero sí lo hizo a la inauguración de la nueva torre del Victoria Plaza, esa misma mañana. En el acto participó Rafael Addiego Bruno, presidente del hotel, quien el 10 de noviembre renunció a la Federación para Salvar la Nueva Nación porque ésta "no había sabido mantener la debida prescindencia y laicidad que prometimos públicamente". También sorprendió la presencia de Julián Safi, principal figura del grupo hasta diciembre de 1995 que luego se distanció "porque no comparto las orientaciones que se están dando a sus actividades en Uruguay" (ver tres N° 23). Para Raymond Mas, encargado de prensa del grupo, "hubo malentendidos entre el señor Safi y algunos dirigentes del movimiento de aquí". "Muchos de esos malentendidos fueron debidos, creo, a diferencias de cultura e idioma, que llegaron a un punto que dejaron problemas", explicó. Mas consideró que "ese punto está solucionado".

El domingo de mañana, Safi cortó la cinta de inauguración junto a Moon, su esposa, Addiego, el ministro de Turismo Benito Stern, el ex ministro de Turismo José Villar, Jorge Pacheco Areco y otros seis allegados al empresario coreano. El sábado 23, Moon inauguró en Argentina el periódico *Tiempos del mundo*, evento al que asistió el ex presidente de Estados Unidos George Bush. Allí Moon se definió como la única persona capaz de "solucionar en el mundo los problemas de las familias, la inmoralidad, la droga y la delincuencia juvenil".

Iglesia católica y sindicatos

Página anterior: los guantes blancos son una tradición oriental. Fueron usados por Moon, el ministro Stern y el ex ministro Villar al inaugurar la torre del Victoria Plaza. Arriba izquierda: el embajador de Corea Young Sik Kim, dijo que "nada tengo que ver con Moon". Arriba derecha: tango y duraznos japoneses de despedida en el Cilindro.

El 13 de noviembre la Conferencia Episcopal Uruguaya (CEU) declaró que "ningún católico debe tomar parte en las actividades de la Iglesia de la Unificación que destruye la fe cristiana y tampoco en las instituciones de variado nombre en apariencia neutrales que promueven". Unos días más tarde, se hizo pública la renuncia de Addiego a la presidencia de la Federación para Salvar la Nueva Nación. Para Mas, "la Iglesia puso a Addiego entre la espada y la pared. Le obligó a hacer una elección que a mí me parece que no quería hacer".

Fuentes sindicales expresaron a tres su preocupación por la situación que se vive en las empresas del "grupo Moon". Los empleados recibieron una invitación personal

Becas, barcos y lanchas

El grupo empresarial de la Unificación, encabezado por Sun Myung Moon, anunció el viernes 22 nuevas inversiones en Uruguay por 200 millones de dólares. El director de proyectos para América Latina, Koo Bae Park, informó que las metas del grupo son promover las áreas rurales, el desarrollo de recursos alimenticios, la cultura rural, el turismo y la transferencia de tecnología. También anunció que "está en marcha" la construcción de un centro de investigación tecnológica en Mato Grosso, al sur de Brasil. "La intención es que todo lo que se logre sea transferido a todos los países de América Latina".

El grupo destacó la compra del astillero y varadero junto al cerro de Montevideo, donde se construirán barcos químicos de 4.000 toneladas y 40 lanchas para pesca deportiva que se donarán a Causa para que las utilicen jóvenes del interior. También se donarán seis computadoras a la Asociación Uruguaya de Baby Fútbol.

Además se anunció la creación de una fundación para "bechar anualmente a unos 100 estudiantes de América Latina para que puedan estudiar en Estados Unidos". Las oficinas estarán en el Banco de Crédito, también propiedad de Moon. Bae Park se refirió además al interés del grupo en que la sede del Mercosur sea Uruguay, para lo cual ofreció parte de las instalaciones de la vieja torre del hotel Victoria Plaza. En cuanto a la actividad de las empresas del grupo en Uruguay, Bae Park sostuvo que "en 15 años no se ha retirado ni un peso de aquí. El reverendo Moon nunca invirtió pensando en el beneficio económico y estoy seguro que por más que haya ganancia ese dinero se quedará aquí, no saldrá al extranjero". Agregó que para estos proyectos, "se deben movilizar también capitales uruguayos".

9700285

para asistir a la ceremonia de hermandad. Los funcionarios del Banco de Crédito la recibieron en su domicilio y el gremio se reunió el martes 26 de noche para solicitar una explicación al directorio sobre cómo obtuvo la Federación de Familias la información personal de cada empleado.

Gundelzoph respondió que en Uruguay "no existe casi esfuerzo para desarrollar la obra de la Iglesia", sino que el esfuerzo de Moon está localizado en la Federación de Familias para la Paz Mundial. "Hay una gran desinformación. La obra cumbre del reverendo Moon no es la Iglesia de la Unificación, ni nada que se le aproxime. Bastaría ver lo que sucede en 19 de

Regalos de domingo: las uruguayas y japonesas se obsequiaron pañuelos bordados, monederos de seda, collares y cerámicas artesanales.

Abril y todo lo que estamos haciendo en el vesto de nuestras obras", afirmó. "No hay proporción de esfuerzo, en el énfasis de dinero y recursos humanos. Siento que en el avance de lo que estamos haciendo, la Iglesia de la Unificación misma va a desaparecer, porque no es un fin en sí mismo".

Esta semana, algunas uruguayas llamaron al Victoria Plaza buscando a las japonesas para invitarlas a sus casas y presentarlas a su familia. Pero los encuentros, si se dan, serán fugaces. Las orientales (de Japón) viajarán, en pocos días, hacia otros países de América Latina para seguir ganando "hermanas". ■ ANA BLUTH - LAURA BONILLA - ANA INÉS CIBIL

MUNDO MOON

Iglesia de la Unificación
Templo: 19 de Abril 3460
Responsable: pastor brasileño Joao Udas de Souza.

Grupo Empresarial de Unificación
Director de proyectos para América Latina: Koo Bae Park.
Director del grupo en Uruguay: Chong Ick Lee.

Banco de Crédito: Presidente del directorio: Cr. Enrique Dos Santos. 600 empleados en 27 sucursales.
Victoria Plaza Hotel: Presidente del directorio: Dr. Rafael Adiego Bruno. 300 empleados.
Impresora Polo Ltda.: Gerente General: Gaetano Pellegrini Giampietro.
Últimas Noticias: Gerente General: Gaetano Pellegrini Giampietro. 250 empleados.
Últimas adquisiciones:
Asillero y varadero en cerro de Montevideo
Frigorífico Nacional

Organizaciones afines

CAUSA Uruguay: Presidente: Jorge Gundelzoph.
Renacimiento Cívico: Secretario General: Jorge Gundelzoph.

Federación para Salvar la Nueva Nación: Presidente: Dr. Rafael Adiego Bruno (su renuncia está en proceso). Vicepresidente: Carlos Seoane.
Federación de Jóvenes para la Paz Mundial: Presidente: Gustavo Testa. Comisión auspiciante de 33 miembros en formación.
Federación de Mujeres para la Paz Mundial: Presidente: Diana Flory de Fraga. Comisión auspiciante de 33 mujeres.

Federación de Familias para la Paz Mundial: Presidente Interino: Carlos Seoane.

Los "orientales" y su peripecia

En los últimos meses, siete de los "33 orientales notables" que apoyaron la formación de la Federación para Salvar la Nueva Nación se alejaron del grupo. Algunos porque "en realidad nunca la integraron", otros, como su ex presidente Rafael Adiego, porque no se mantuvo la "fidelidad que prometimos públicamente".

Arturo Montecarlo: vicepresidente de la Administración Nacional de Puertos. "No integré ningún grupo religioso, solo mi grupo político, el Partido Colorado. La mayoría del llamado 'Grupo de los 33' que es muy ameno participa de las mismas ideas que tengo yo: libertad de conciencia sobre todas las cosas y ninguna aprehensión religiosa."

Oscar Maguino: presidente de la Comisión Nacional de la Lucha Contra el Cáncer. "Soy uno de los fundadores de Causa, movimiento que se inició con la lucha anticomunista y como soy anticomunista desde antes de nacer, colaboré en reuniones. Cuando cayó el muro de Berlín no teníamos con quién pelear."

Carlos Rodríguez Labruna: director de la Corporación Nacional para el Desarrollo. "Concurre a la primera reunión del grupo y dije que no había sido consultado en cuanto a la inclusión de mi nombre y que no tenía conocimiento del acta de fundación y me ful: Fue un error."

Arturo Guerrero: diputado del Foro Batllista. "Cuando quisieron involucrarnos religiosamente me desvinculé totalmente."

Julio César Hernández: director de AFE. "El Cero y la Carta están equivocados. No han medido con la misma vara distintas manifestaciones religiosas que existen en el país. La Iglesia de la Unificación, el grupo Moon tiene una presencia muy fuerte en Uruguay a través de sus empresas privadas. Los demás son, en algunos casos, conchavos, lugares que dan lástima. No son molestias o inconvenientes para la Iglesia Católica. Cuando uno tiene una presencia muy fuerte molesta a los demás."

Abayubá Mairtonel: jefe de Policía de Lavalleja. "Hace casi dos meses que no participo de las reuniones, por cuestiones de tiempo y porque veo que no conduce a nada práctico. Soy totalmente ateo. Considero que como decía Miguel de Unamuno: las religiones explotan el negocio de la salvación. Apoyé (la Federación) más que nada por si hacía alguna obra importante para Uruguay. Pero veo que eso se ha ido diluyendo y se está volcando para el plano religioso, que es muy repetible pero que no comparto."

Julio César Seoane: vicepresidente del Inami. "Vinculado" "Yo estaba y hasta ahora continúa vinculado. (Mi religión) es un problema personal que no acostumbro decirlo, lo que yo soy."

Los que renunciaron a la Federación fueron Rafael Adiego, Hugo Ferrari, Carlos Rodríguez Labruna, Carlos Testoni, Alvaro Alonso, Dimar Larroque y Arturo Guerrero.

Nº DOCUMENTO	9700286
TÍTULO	EL REVERENDO MOON EN URUGUAY.
PROCEDENCIA	15-923
FECHA DE PROCEDENCIA	30-11-82.
VINCULACIONES	12173 JECRA.
	13132 JECRA MOON.
	50466 URUGUAY.
	30094 INFORME.

ENTRADO	
CRUZADO	12

OBS. 30 NOV.
TOMO 1 P. 2

EL OBSERVADOR del FIN DE SEMANA

Montevideo, sábado 30 de noviembre de 1982. Suplemento de 12 páginas de EL OBSERVADOR. Año 1, N.º 1.

Se llama Sun Myung Moon. Es reverendo y empresario, y dice ser el nuevo Mesías. En lo que va del año invirtió 12 millones de dólares para organizar encuentros destinados a consolidar a Uruguay como la base continental de operaciones de su movimiento. Y la elección no parece repentina ni pasajera. A 20 años de un desembarco tan tímido como anónimo en Uruguay, el grupo económico que lidera ya es propietario de un hotel cinco estrellas, un banco, un diario, una imprenta y un astillero, y planea expandirse hacia el transporte, la pesca, la electrónica, la forestación, la cría de avestruces y la educación. Mientras tanto, su movimiento ya moviliza a 12 mil uruguayos en más de 55 ciudades y pueblos, y el reverendo y su esposa han fijado residencia permanente en el piso 17 del Hotel Victoria Plaza, donde gerentes, jefes, secretarías y funcionarios reciben cursos de formación -con lista de asistencia- acerca de la vida y obra de su jefe. Moon está en Uruguay. Y todo indica que ha venido para quedarse.

Amo este lugar

01-05

9700286

Amo este lugar

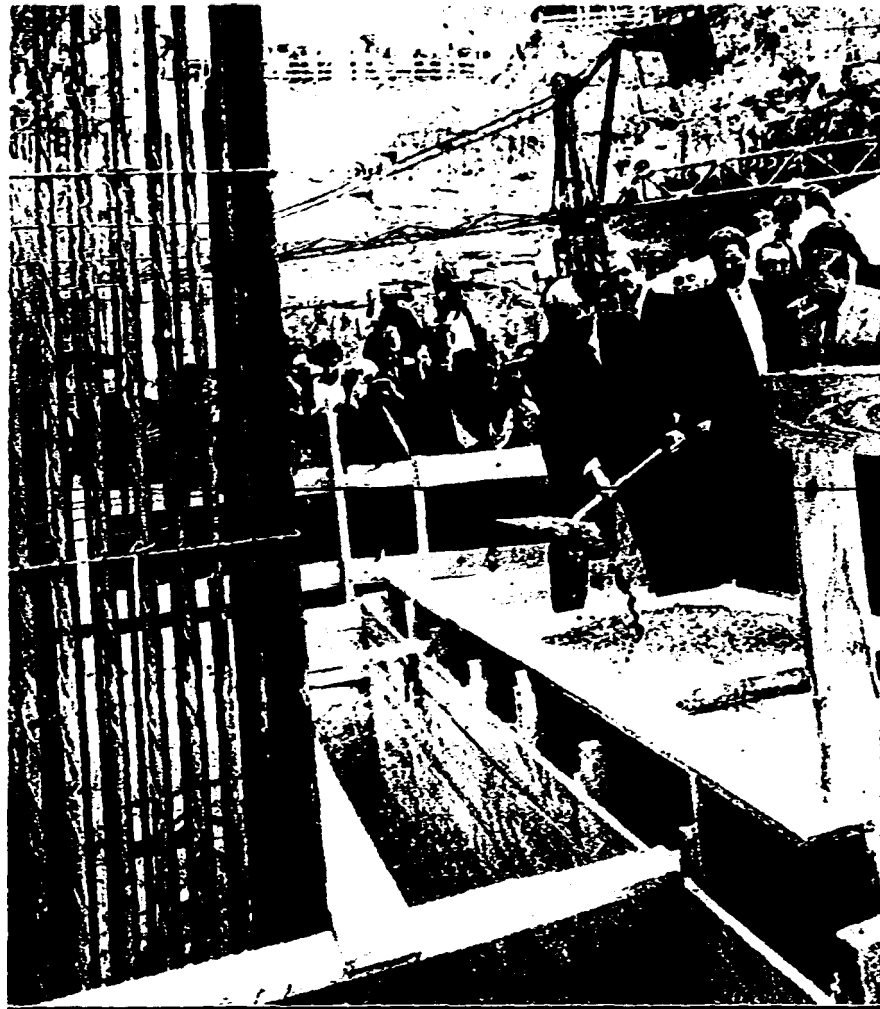
Dos décadas atrás, tres misioneros de la Iglesia de la Unificación llegaban a Montevideo y se instalaban en un local de Colonia y Rondeau. El reverendo Sun Myung Moon había desembarcado sin tropiezos en un país en el que imperaba un régimen autocrático pero que, en la óptica de este movimiento belicosamente anticomunista, estaba fuera de la mancha roja (léase el marxismo leninista) que avanzaba por el planeta.

Los religiosos -una norteamericana, una alemana y un japonés- marcaron una senda, pero no tuvieron mayor predicamento. Pero aquella avanzada marcó un cada vez más estrecho relacionamiento entre los moo-

EL PRIMER DESEMBARCO, TÍMIDO Y ANÓNIMO, SE PRODUJO EN EL LEJANO 1976

nistas y los mandos militares, que ven con simpatía a aquel reverendo liberado en 1951 de un campo de concentración comunista en Corea del Norte, que encabeza un grupo religioso-económico cuya obsesión -como la de ellos- es "la victoria sobre el comunismo".

En 1979, la presencia en Montevideo del coronel (y diplomático) coreano Bo Hi Pak, segundo del moonismo, y el recibimiento que le dispensó el entonces jefe del Ejército, teniente general Luis Vicente Queirolo (relacionado a su vez a la Liga Mundial Anticomunista) fueron



OTROS TIEMPOS: MOON PONE LA PIEDRA FUNDAMENTAL DEL NUEVO VICTORIA PLAZA. SAFI OBSERVA

contemplados con preocupación en la oposición civil a la dictadura.

Un año después se establecía en el país "Causa Uruguay, una organización civil anticomunis-

ta del reverendo ("Causa ha jugado un papel crucial para la caída del comunismo en el mundo", dice hoy la publicación oficial "Curar el Mundo", página 33). Paralelamente Moon deci-

de sacar un periódico en castellano en Estados Unidos y contrata a asesores de la Dirección Nacional de Relaciones Públicas (Dinarp) del régimen de facto en el país.

La situación se tensó cuando los militares uruguayos perdieron el plebiscito de 1980, se abrieron las compuertas, la resistencia liberal al régimen emergió incontenible y este grupo decidió abrir un diario en Montevideo.

La prensa opositora, que asociaba a Moon con el gobierno de facto, lanzó entonces duras acusaciones y algunos sacerdotes católicos (como Julio Elizaga) acuñaron el vocablo "secta" para referirse al unificaciónismo.

"No podemos estar tranquilos ante una fanática secta que hace una extraña combinación de religión con negocios, a la que añade una pretendida actitud anticomunista cuya eficacia no es conocida", advertirla el 17 de febrero de 1981 el semanario Correo de los Viernes, cuya dirección ejercía por aquel entonces el hoy presidente Julio María Sanguinetti.

La era Safi

Los unificaciónistas comenzaron su expansión comprando una imprenta (Impresora Polo) y en setiembre de 1981 abrieron un diario (Últimas Noticias) que con el paso del tiempo fue conquistando espacios en el mercado de los vespertinos. En 1982 adquirieron el principal hotel de la capital (Victoria Plaza) y en 1983 pasaron a controlar el paquete accionario del Banco de Crédito.

Los negocios le marchaban bien a Moon en esta plaza y el arquitecto del éxito era el periodista-empresario Julián Safi, que pasó con destaque por la agencia de noticias locales ANI, la editora Seusa, la Dinarp y Noticias del Mundo.

Paralelamente, la Iglesia -a la que no pertenecían Safi ni su staff- comenzó a registrar un casi imperceptible crecimiento. En

AQUÍ ME QUEDO

El líder del unificaciónismo, el reverendo Sun Myung Moon, y su esposa Hak Ja Han residen desde el lunes 9 de setiembre en la Suite Real del piso 17 de la antigua torre del Hotel Victoria Plaza, aseguraron a *El Observador del Fin de Semana* varios funcionarios del céntrico hotel.

El matrimonio -que actualmente está siendo visitado por uno de sus trece hijos, que llegó acompañado de su esposa- comparte una suite dotada de un amplio dormitorio, un living, un comedor y una cocina. En medio de un hermético silencio, algunos allegados a la pareja revelaron

que el reverendo -de 77 años- se levanta diariamente entre las 5 y las 5:30 de la mañana, se alimenta casi exclusivamente en base a frutos del mar y cumple con una intensa agenda que nunca le deposita en la cama antes de la una de la madrugada.

El fundador de la Iglesia de la Unificación nació en el seno de un hogar campesino coreano el 6 de enero de 1920 y sus padres vivieron conforme a lo que establece el confucionismo hasta que, cuando Moon tenía 10 años, se convirtieron al cristianismo.

Su biografía oficial ("Curar al mundo") asegura que el día de

Pascua de 1935 "Jesús se le apareció...mientras oraba en la montaña. En esta visión Jesús le pidió que continuase con la obra que él mismo había comenzado sobre la Tierra hacia dos mil años".

Moon encara luego una frontal lucha contra el régimen comunista de Corea del Norte, conoce la cárcel y en mayo de 1951, en Puerto Pusan, inicia las actividades de la Asociación del Espíritu Santo para la Unificación del Cristianismo Mundial.

El movimiento, que tiene un fuerte contenido ideológico anticomunista, se expande primero a Corea, después al sudeste asiáti-



co y llega en los '60 a Europa y a Estados Unidos, donde purga una condena de trece meses de prisión por evasión de impuestos. Moon se casó el 16 de marzo de

1960 con Hak Ja Han, hija de una de sus primeras discípulas, de 17 años de edad. Su familia está compuesta actualmente por 13 hijos y 20 nietos.

9700286

1984 se instaló en una residencia de la zona del Prado (19 de abril 3460, donde actualmente se imparte misa cada domingo a las 10.30 horas) y al día de hoy moviliza a unas 500 personas, existiendo sólo una docena de matrimonios uruguayos consagrados bajo la ley del reverendo coreano.

La caída del socialismo real hizo que los moonistas reorientaran su prédica hacia la construcción de otro orden humano, con otra ética, sustentada en el marco ideológico del unificaciónismo (en clave de grandes federaciones). En Uruguay triunfó la libertad y se sucedieron los gobiernos democráticos. Las empresas de Moon ganaron en respetabilidad, y en ello pesó grandemente la habilidad de Safi.

Pero desde 1993 el todopoderoso "hombre de Moon" empezó a tomar distancia tras plantear discrepancias por el énfasis en lo religioso que empezaba a dominar las actividades del grupo (como lo reconoció a la revista Posdata este año), hasta que las diferencias terminaron en alejamiento en diciembre de 1995.

"No quiero hablar. Solamente puedo decirle que me desvinculé del grupo Moon porque no comparto (sus) orientaciones en Uruguay", dijo a la revista Tres el 5 de mayo pasado.

El detonante de la crisis habría sido la administración del hotel Horacio Quiroga de Salto, cuya licitación ganó una empresa que integra Safi pero sobre el que el Grupo Moon mantiene una opción de compra del 15% de las acciones que hasta el momento no

de semana en primera fila durante el acto de inauguración de la nueva torre del Victoria Plaza.

Los tiempos modernos

En lo que va de 1996, las federaciones que impulsan los moonistas realizaron en Montevideo seminarios por un costo que oscila en los 12 millones de dólares, dijeron a *El Observador del Fin de Semana* fuentes de esta organización. De la prescindencia en los asuntos civiles se pasó aceleradamente a una etapa de fuerte protagonismo. Un total de 365 figuras destacadas en la sociedad local concurren a Estados Unidos para tomar parte de seminarios auspiciados por el diario Washington Times, que responde a Moon.

En enero sesionó en Montevideo el Consejo Supremo para la Paz Mundial y 115 uruguayos marcharon a Washington. En febrero, un total de 4.500 brasileños concurren a cinco seminarios en el Victoria Plaza. En marzo partió el segundo grupo a Estados Unidos (185 personas) y en abril un tercero con otras

65. Entre marzo y mayo hubo otros cuatro seminarios para participantes de todo el país (unas 400 personas).

Del 11 al 15 de setiembre se produjo el acto inaugural y el seminario de líderes de 33 países de la Federación para Salvar la Nueva Nación hacia la Paz Mundial, con 800 asistentes de todos los continentes.

Convocados por la Federación de Familias para la Paz Mundial, 600 líderes deportivos y deportis-

deros uruguayos (800 asistentes) y entre el 7 y el 8 del mismo mes se desarrolló en el país otro seminario para mujeres líderes de América Latina y el Caribe (700 concurrentes). Por último, del 24 al 29 de noviembre un total de 4.200 japonesas y unas tres mil uruguayas asistían a un seminario de Mujeres Líderes de Japón. Esta vez el escenario fue el Círculo Municipal.

Los temas son recurrentes: el pluralismo y los valores universales, la cosmovisión para el tercer milenio, los valores familiares y una cultura de familias verdaderas hacia una familia cristiana ante Dios.

Es en este contexto que se verifica la severa advertencia de la Iglesia Católica acerca de Moon, su Iglesia y sus federaciones, para que nadie sea sorprendido "en su buena fe por invitaciones y convocatorias aparentemente bien intencionadas", que según los prelados, a la postre "destruy(n) la fe cristiana".

Pero por encima de las advertencias, Moon está entre nosotros. Y no hay motivos para pensar que no haya llegado para quedarse.

LA CAÍDA DEL SOCIALISMO REAL LLEVÓ A LOS MOONISTAS A REORIENTAR SU PRÉDICA

ha ejercido. Pero más allá de las apariencias, las relaciones no parecen haberse resquebrajado de manera irremediable. De hecho, Safi estuvo presente el pasado fin

UNOS 365 LÍDERES DE OPINIÓN URUGUAYOS VIAJARON ESTE AÑO A EEUU INVITADOS POR EL GRUPO MOON

tas de decenas de países también llegaron a Montevideo entre el 12 y el 14 de octubre. Entre el 3 y el 5 de noviembre Uruguay fue sede de un seminario para mujeres lí-

LOS NUEVOS TREINTA Y TRES

Los ocho integrantes de la comisión auspiciante de la Federación para Salvar la Nueva Nación que renunciaron o marcaron cierta distancia del moonismo en las últimas semanas ya fueron sustituidos, revelaron a *El Observador del Fin de Semana* allegados al reverendo coreano.

Cuando en junio se produjo el lanzamiento de esta federación con la presencia en Montevideo del propio reverendo Moon, la prensa local difundió profusamente la lista de sus flamantes autoridades, las que -por su número- rápidamente ganaron la denominación de "Los 33 Orientales de la Nueva Nación".

Ante la polémica pública que no tardó en suscitarse se alejaron de la comisión auspiciante los diputados Alvaro Alonso (ramirista), Bernardino Ayala (herrerista), Antonio Guerrero (forista), Dimar Larroque (forista) y Carlos Testoni (forista), el miembro del Directorio del Sode, Hugo Ferrari y el integrante de la Corporación para el Desarrollo, Carlos Rodríguez Labruna. Paralelamente el ex inspector de Historia Víctor Lamónaca, pidió no ser tenido en

cuenta, al estar en un "período de reflexión", dijeron las fuentes. Tras la declaración de la Conferencia Episcopal del 13 de noviembre pasado alertando sobre la incompatibilidad entre ser católico y estar integrando orgánicamente este movimiento, dimitió el propio presidente de la comisión, el ex presidente interino de la República y titular de la Suprema Corte de Justicia y del Club Católico, Rafael Addiego Bruno, quien, no obstante, continúa presidiendo la sociedad comercial propietaria del Hotel Victoria Plaza, que pertenece a Moon.

Las fuentes indicaron que pasaron a formar parte de este elenco auspiciante de la Federación los abogados Nader Costa -subsecretario de Educación y también de Industria durante el régimen de facto-, Roberto Sconfienza, el diplomático Jorge Goyenola, los médicos Hugo Damasco y Miguel Pañellas, el coronel (R) Carlos Mazzullo, Luis Curbelo y el politólogo Alphonse Max, analista del diario Últimas Noticias, también propiedad de Moon.

Continúan integrando la comi-

sión el viceministro de Educación y Cultura, Antonio Guerra (milista), los diputados Gonzalo Piana (volontarista), Edison Sedani (ramirista), Pedro Suárez (herrerista) y Julio Guida (forista), el ex senador blanco Carlos Seoane y los ex diputados colorados Nelson Arredondo y Mario Cantón.

El grupo está asimismo conformado por Oscar Magurno (presidente de la Comisión de Lucha contra el Cáncer), Abayubá Martorell (jefe de Policía de Lavalleja), Enrique Álvarez (subdirector de Catastro), Bautista Ayroa (ex vicepresidente de la ANP), Mario Ceruzzi (director nacional del Registro Civil), Winston Eluchant (ex consejero de Primaria), Julio Hernández (director de AFE), Carlos López Fernández (profesor de la Facultad de Derecho de la Universidad estatal), el ex ministro Augusto Montesdeoca (vicepresidente de la ANP), Julio Saettone (vicepresidente del Iname), Leonardo Vértiz (ex director general del Ministerio del Interior) y los coroneles retirados Domingo Pugliese, Alberto Quintana y Romeo Zina Fernández, este último ex jefe de Policía de Montevideo.

UN MOVIMIENTO EN EXPANSIÓN

Son unos doce mil los uruguayos que mantienen "ciertas afinidades" con las distintas federaciones articuladas en torno al moonismo, según cifras oficiales que maneja el movimiento y a las que tuvo acceso *El Observador del Fin de Semana*. La organización abarca hoy a 55 ciudades y localidades en todo el país. Un documento interno que circuló tiempo atrás en altas esferas del movimiento revela que la mitad de las personas que se movilizan en su entorno residen en Montevideo y el resto en el interior.

Las zonas de mayor penetración son las ciudades dormitorio de Canelones, Salto, Artigas, Rivera, Lavalleja y Maldonado. El documento estima que entre las personas vinculadas hay una leve predominancia de hombres por sobre las mujeres (53% y 47% respectivamente).

El movimiento empezó a impactar primero en la tercera edad y actualmente procura aumentar gradualmente su incidencia entre los jóvenes, dijeron las fuentes, que pidieron no ser identificadas. La Federación de Mujeres tiene

como presidenta ejecutiva a Diana Flory de Fraga, una animadora de la radio y la televisión uruguayas conocida por el nombre artístico de Diana Bonino. Por su parte, la Federación de Jóvenes es presidida por Gustavo Testa.

La federación que nuclea a las mujeres surgió hace apenas noventa días y sesiona los días miércoles en el piso quinto del edificio antiguo del Hotel Victoria Plaza. Actualmente estructura su funcionamiento en diferentes comisiones (asuntos internacionales, asuntos de la mujer y del niño, tercera edad, trabajo y salud, prensa).

Flory aseguró a *El Observador del Fin de Semana* que nunca concurrió a la Iglesia de la Unificación. "Estoy aquí para servir a la gente", dijo y estimó en tres mil las mujeres uruguayas que asistieron el domingo 24 al Círculo Municipal para la ceremonia de hermandad con 4.200 japonesas que asisten a un seminario de líderes moonistas. Se calcula que unas 120 de estas japonesas permanecerán en nuestro país en carácter de misioneras.

EL EDIFICIO CONCEPTUAL DE MOON



IDEAL DE DIOS

● Dios es un ser de corazón. El corazón es la naturaleza esencial y el origen del amor. Por ello Dios es padre celestial.

● Dios creó a los seres humanos a su imagen y semejanza, y les dio como metas de la vida las tres bendiciones ("fructificad y multiplicaos, henchid la Tierra y dominadla"). El ideal de Dios debe ser establecido absolutamente primero en la tierra para que luego sea establecido en los cielos ("lo que atares en la Tierra será atado en los cielos").

LA CAIDA

● Adán y Eva tenían que realizar en su vida las tres bendiciones y llegar a ser los padres originales de una humanidad centrada en Dios. Para ello debían pasar por un período de crecimiento individual tras el cual Dios bendeciría su unión completa. Pero se apartaron del mandamiento de Dios de "no comer del fruto del árbol de la ciencia del bien y del mal" y siguieron la palabra contraria del arcángel Lucifer (Satanás). El resultado fue que Adán y Eva no llegaron a ser los padres verdaderos de la humanidad y por lo tanto no fueron el origen de una familia y un mundo bajo Dios.

El principio divino enseña que el "fruto" no es un "fruto" literal sino que es simbólico y representa el amor sexual. Por ello el ideal de Dios fue destruido en el comienzo de la historia por un mal uso del amor. La historia de pecado y sufrimiento comenzó con el fracaso de Adán y Eva en establecer la primera familia verdadera. Por ello ese fracaso debe ser restaurado a través de un nuevo Adán y una nueva Eva.

LA PROVIDENCIA DE LA RESTAURACIÓN

● El sentido más profundo y oculto de la historia de la providencia de Dios para salvar a la humanidad, y restaurar y recrear el ideal perdido. Para hacerlo crea un fundamento familiar y nacional para recibir al mesías, que viene como el segundo Adán (así describe el Nuevo Testamento a Jesús). Jesús vino como el hijo de Dios para llegar a ser el padre verdadero de la humanidad y toda la humanidad "injetándose" como "olivo silvestre" en el "olivo verdadero" pasaría a ser del

linaje de Dios.

La responsabilidad del pueblo de Israel en aquel entonces era tener fe en Jesús y unirse a él. Jesús hizo todo lo posible para lograr que la gente tuviera fe en él. Esa condición no se cumplió por el fracaso de ciertas figuras providenciales de aquel tiempo y Jesús debió ir por el camino de la cruz que no era el plan original de Dios. En los tiempos de Jesús la expectativa de Dios era llegar a establecer el reino de los cielos en la Tierra y en el mundo espiritual.

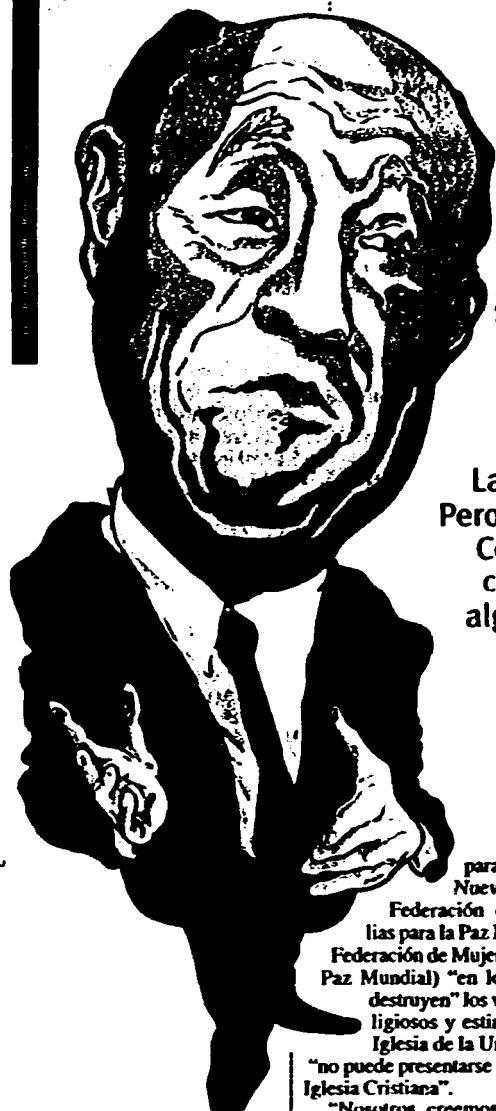
La resurrección espiritual de Jesús abrió un camino de salvación parcial pero no completa dado que el cuerpo de la gente sigue dominado por el pecado. Dos mil años después el reino de los cielos en la Tierra no ha sido establecido y la sociedad cristiana ha caído en un materialismo e individualismo egocéntrico que está llevando a la civilización hacia una decadencia y colapso. Jesús anunció que Cristo volvería y en todas las religiones hay una expectativa mesiánica. Eso es así porque el ideal de Dios no ha sido establecido sobre la Tierra.

EL PAPEL DE MOON EN LA HISTORIA

● Como Adán y Eva no cumplieron con el ideal de Dios, y como Jesús fue rechazado por sus contemporáneos, debe venir un nuevo mesías como el tercer Adán físico para concluir la misión de Jesús. Dado que el mesías debe ser el ejemplo de un individuo perfecto él debe nacer sobre la Tierra, para cumplir la segunda bendición debe casarse y con su esposa debe establecer una familia ideal. El debe guiar en forma práctica a la humanidad para resolver los conflictos entre las naciones, las razas, las religiones y las culturas, para establecer finalmente un mundo de paz y amor absolutos. El Principio Divino enseña que el señor del segundo advenimiento nació cerca de 1920 en Corea. Pero como Jesús hace dos mil años, se puede esperar que sea perseguido e incomprendido. De hecho, Jesús mismo nos lo advirtió cuando preguntó: "Cuando venga el hijo del hombre, ¿encontrará la fe sobre la Tierra?"



FUENTE: "El Principio Divino" de Sun Myung Moon (396 páginas) Copyright 1973 by The Holy Spirit Association For The Unification of World Christianity (Asociación del Espíritu Santo para la Unificación del Mundo Cristiano). Impreso en Impresora Polo Ltda, Paysandú 1179, Montevideo, Uruguay.



La polémica entre el moonismo y la Iglesia Católica está plateada. Pero, ¿cuáles son las bases del enfrentamiento filosófico que llevó a la Conferencia Episcopal Uruguay (CEU) a advertir a los ciudadanos católicos acerca del peligro que corren al aceptar tomar parte de algunas de las actividades directa o indirectamente vinculadas a la Iglesia de la Unificación?

Palabra de Moon

para Salvar la Nueva Nación, Federación de Familias para la Paz Mundial y Federación de Mujeres para la Paz Mundial) "en los hechos destruyen" los valores religiosos y estima que la Iglesia de la Unificación "no puede presentarse como una Iglesia Cristiana".

"Nosotros creemos -dijeron los prelados- que Jesucristo es la Palabra de Dios que constituye la plenitud de la revelación, (mientras que para Moon) la revela-

cristianos) creemos que Cristo es el Hijo de Dios hecho hombre. El señor Moon enseña que es únicamente hombre y además pone en duda la honestidad de María, Madre de Jesucristo".

"Nuestra fe -dice la CEU- afirma que por su entrega en la Cruz, Cristo es nuestro Salvador y Redentor. La Iglesia de la Unificación sostiene que la vida de Cristo terminó en fracaso y derrotada principalmente porque no se casó y no pudo ser 'Padre Verdadero'. En cambio el señor Moon y su esposa actual se presentan como los 'Padres Verdaderos', semilla de un 'Verdadero Linaje' y comienzo de un reino de paz sobre la Tierra".

En la inesperada declaración los obispos católicos uruguayos dijeron que "por estos motivos declaramos categóricamente que ningún católico debe tomar parte en las actividades de la Iglesia de la Unificación que destruye la fe cristiana y tampoco en las instituciones de variado nombre en apariencia neutrales".

Fuentes moonistas consultadas por *El Observador del Fin de Semana* dijeron que para ellos "es la Biblia la palabra de Dios y Juan y Pedro hablan de

nuevas profecías" y aseguraron no pregonar que "Jesús fracasó". "Nosotros decimos que su misión era la de ser el segundo Adán y que la falta de fe del pueblo y de los líderes religiosos judíos hizo que el reino de los cielos no se estableciera en su tiempo", añadieron.

"Para nosotros Jesús quedó solo y tuvo que ir por el camino de la Cruz, que no era el plan original", añadieron.

Del Castillo señaló que todo el marco de creencias de este movimiento se sustenta en la "reve-

En una biografía oficial de Moon se dice que "El Principio Divino" (obra de 396 páginas elaborada por el propio reverendo) enseña que el Señor del Segundo Advenimiento nació cerca de 1920 en Corea. Pero, como Jesús hace dos mil años, se puede esperar que sea perseguido e incomprendido" ("Curar el Mundo", página 21).

Moon, que nació el 6 de enero de 1920 en Corea, culminó su reciente exposición sobre "En busca del origen del universo" manifestando: "Por dondequiera que vayan, por favor traten de expandir el mensaje del Reverendo Moon por todos los distintos medios. Así ustedes nunca perecerán. ¿Cuál sería la fuerza que podría dar vuelta a este mundo de infierno? Eso es imposible lograr a menos que nuestro órgano sexual sea usado de acuerdo al estándar absoluto, único, incambiable y eterno centrado en el amor de Dios, el cual también es absoluto, único, incambiable y eterno. Dios es el dueño original de los órganos sexuales. Sigamos adelante juntos por esta causa común. Seamos la vanguardia que lleva a cabo el amor verdadero de Dios". Palabra de Moon.

El secretario de la Conferencia Episcopal Uruguay (CEU), monseñor Luis del Castillo, dijo que el moonismo hunde sus raíces en una "revelación privada" y que la decisión de la CEU obedeció a que este movimiento, "que no es neutral", empezó masivamente a convocar a católicos uruguayos a sus actividades.

"Nos enfrentamos a un caso de fidelismo, es decir de una fe que no ha tenido elaboraciones teológicas", aseveró el obispo auxiliar de Montevideo.

La declaración del Episcopado del pasado 13 de noviembre asegura que las tres federaciones que promueve Moon (Federación

**"PARA NOSOTROS
JESÚS QUEDÓ SOLO Y
TUVO QUE IR POR EL
CAMINO DE LA CRUZ",
DICEN LOS MOONISTAS**

ción de Cristo es incompleta y el señor Moon es el verdadero Mesías, el salvador definitivo de la Humanidad".

Agregaron que "nosotros (los

**"SEAMOS LA
VANGUARDIA QUE
LLEVA A CABO EL AMOR
VERDADERO DE DIOS",
PREGONA MOON**

lación privada" que dice haber tenido el joven Moon, la que no ha experimentado decantaciones en ningún proceso de elaboración teológica.

9700286

04

EL GRUPO MOON EN URUGUAY



LAS INVERSIONES

- Banco de Crédito ("en algún momento dio ganancias")
- Hotel Victoria Plaza ("nunca dio ganancias")
- Diario "Últimas Noticias" ("no da ganancias")
- Impresora Polo ("es rentable")
- Astillero Tsakos (re-inversión adquirida)
- Extensiones de tierra no cuantificables

LOS PROYECTOS

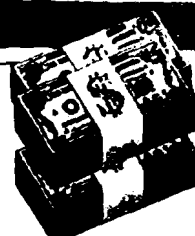
- Ampliación del astillero Tsakos
- cercamiento para evitar invasiones
- importación de maquinaria de última generación para la fabricación de embarcaciones destinadas fundamentalmente a la exportación
- construcción de 40 lanchas que serán donadas a Causa
- construcción de dos barcos químicos de 4.000 toneladas cada uno.
- importación de dos barcos para investigación pesquera.

- Construcción de una procesadora de accesorios para maquinarias.
- Creación de una fundación que otorgará 100 becas anuales para estudiar en Bridgeport, la universidad del grupo en Estados Unidos.
- Donación a la Comisión Nacional de Baby Fútbol de seis terminales y un sistema informático destinado a mejorar la organización de la categoría.
- Construcción y explotación de una planta procesadora de pulpa para papel.

- Incursión en el mercado de los accesorios en electrónica.
- Ofrecimiento de la torre más antigua del Hotel Victoria Plaza como sede del Mercosur.
- Desarrollo de la cría de avestruces para la exportación (el Grupo ya desarrolla esa actividad en su criadero de Miami).
- Transformar al Banco de Crédito en una institución volcada al financiamiento de la inversión.

EL MONTO

- El Grupo Moon lleva invertidos en Uruguay unos 200 millones de dólares. Sus previsiones más pesimistas prevén una inversión similar en la concreción de los proyectos de corto y mediano plazo.



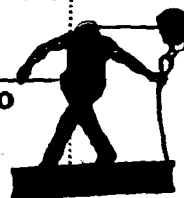
LA ESTRATEGIA

- Identificar las oportunidades
- Analizar cada proyecto en el Centro de Investigaciones que el Grupo construye actualmente en Matto Grosso.
- Asociarse con capitales uruguayos
- Reinvertir todo en el país

LOS PUESTOS DE TRABAJO

- HOY
- Banco de Crédito - 600 plazas
- Hotel Victoria Plaza - 300 plazas
- Últimas Noticias-Impresora Polo - 250 plazas de trabajo

- PASADO MAÑANA
- Previsión de mediano plazo: creación de 500 nuevos puestos de trabajo.



El Hotel Victoria Plaza dictó cursos informativos sobre "la misión" del reverendo Moon sobre la Tierra dirigidos a sus gerentes, jefes, secretarías y funcionarios

El Mesías pasa lista

La convocatoria los tomó por sorpresa. En los últimos días de abril de este año, la totalidad de los gerentes, jefes de sección, encargados de departamento y secretarías del Hotel Victoria Plaza recibieron de sus superiores una invitación formal para tomar parte en un curso en el que se adelantaba recibirían una detallada información acerca de "la misión" en la Tierra del fundador y propietario de la empresa, el reverendo coreano Sun Myung Moon.

La reacción, en todo caso, no fue unánime. Algunos de los invitados se apresuraron a confirmar su asistencia, en tanto otros comenzaron a naufragar en un mar de dudas. "Muchos no sabíamos qué hacer. No deseábamos involucrarnos en actividades religiosas, pero tampoco queríamos que nuestra ausencia generara una situación de tensión laboral que terminara por poner en peligro nuestra fuente de trabajo", admitió a *El Observador del Fin de Semana* una de las personas invitadas al curso. "Nos decían que la asistencia no era obligatoria, pero al mismo tiempo nos insistían para que confirmáramos nuestra asistencia y nos advertían que quien no pudiera asistir a los cursos debería fijar una fecha para recuperar las clases perdidas", explicó otro de los

convocados, quien aceptó hablar sobre el tema a condición expresa de no ser identificado.

Con una asistencia casi total, el curso dirigido a gerentes, jefes, encargados y secretarías se dictó en el mes de mayo en uno de los salones del Hotel Victoria Plaza y demandó cinco clases de dos horas y media de duración, todas ellas con un pequeño intervalo durante el cual se sirvió café.

Varios de los asistentes al curso aseguraron a *El Observador del Fin de Semana* que al comenzar cada una de las clases los convocantes llamaron a todos los invitados por su nombre y tomaron un registro escrito de la asistencia, insistiendo en que quienes no hubieran concurrido deberían fijar un día y una hora a efectos de "recuperar" la clase perdida.

Las cinco clases del curso exhibieron una estructura similar. Tras tomarse el registro de asistencia, el representante de la Iglesia de la Unificación en Uruguay, Steven Boyd, relató con lujo de detalles -y permanente apoyo de diapositivas- la vida del reverendo Moon, desde su nacimiento en Corea hasta la expansión actual de su grupo económico en el mundo entero, pasando por su presunto encuentro con Jesucristo, su prisión y la persecución de que ha sido objeto a lo largo de su vida. En ninguna de las cinco clases los asis-

tentes fueron invitados a plantear preguntas o inquietudes acerca del contenido del curso.

Pero la última sesión todavía reservaba a los asistentes una sorpresa. Terminada su exposición de cierre, Boyd hizo algunos segundos de silencio antes de llevarse las manos a la cara para intentar -en vano- esconder el llanto. "Estoy triste porque muchos de ustedes no han entendido nada", dijo cuando logró restable-

"TIENEN AL MESÍAS A MENOS DE MEDIO METRO Y LE DAN VUELTA LA CARA", REPROCHÓ BOYD

cerse con la ayuda de algunos de los participantes. "Son unos verdaderos privilegiados, tienen al Mesías a menos de medio metro, trabajan bajo el mismo techo con el Salvador y lo único que se les ocurre es darle vuelta la cara", dijo Boyd en tono de reproche antes de afirmar que, a su juicio, todos los funcionarios de la empresa "deberían agradecerle a Moon" el tener trabajo.

Entrado ya el invierno, la invitación a tomar parte del curso

se reiteró, aunque esta vez alcanzó a los más de trescientos funcionarios que prestan tareas de distinto tipo en el hotel. Fuentes consultadas aseguraron a *El Observador del Fin de Semana* que más de 160 trabajadores desfilaron frente al proyector y escucharon las cinco disertaciones de Boyd. A quienes no concurren también se les advirtió que deberían recuperar los cursos, aunque los informantes afirmaron que -más allá de lo declarativo- ninguna de las personas que no asistieron a las clases fue obligada a recuperar el curso ni fue objeto de represalias de ningún tipo por haber desobedecido la invitación.

El 25 de junio de este año, los trabajadores del Banco de Crédito -entidad bancaria propiedad del Grupo Moon- remitieron al Directorio de la institución una carta en la que denunciaban que los funcionarios del Banco habían recibido, a través de la cartera de correspondencia interna, material informativo de la moonista "Federación para Salvar a la Nueva Nación", todo lo cual -sostenían en la misiva- dejaba en claro "la ausencia de la dirección del banco en cuanto a su distribución, así como también la provisión a dicha federación de los nombres que conforman la nómina de personal del banco".

En su carta, los funcionarios del Banco de Crédito plantearon su "molestia y desagrado" por el

hecho de que sus nombres fueran proporcionados a una federación integrada por personas "de lamentables antecedentes, tanto a nivel nacional como internacional, en cuanto al respeto a la legalidad, las instituciones democráticas, los derechos humanos, etc."

Consultado por *El Observador del Fin de Semana*, el director nacional de Trabajo, Juan Ignacio Mangado, dijo que su despacho no ha recibido denuncia alguna de presiones de parte de funcionarios de cualquiera de las empresas de Moon en Uruguay, pero recordó que "claramente surge de la Constitución que hay libertad de culto" por lo que "todos los trabajadores deben saber que a nadie se le puede obligar a concurrir a un curso de adoctrinamiento, porque hacerlo sería violatorio de ese derecho".

"Un curso de este tipo puede ser aparentemente libre en su concurrencia, pero luego supone algún tipo de punición o premio. En cualquiera de los dos casos habría discriminación", sostuvo Mangado.

Por su parte, el asesor jurídico de AEBU, Ricardo Mantero, estimó que las reuniones de adoctrinamiento "son violatorias del artículo 54 de la Constitución" y podrían ameritar una acción de amparo para que el juez solicite a la empresa que suspenda esas prácticas.

05-05

E 9700286

Nº DOCUMENTO	9700287
TÍTULO	DETENEN A PRESUNTO JEFE DE LA SACRA CORONA UNITA
PROCEDENCIA	150025
FECHA DE EMISIÓN	10-11-96
VINCULACIÓN	1846
	501609

ENTRADO	
CRUZ DO	NE

Detienen a un mafioso

EN 10 NOV. PAS. 4
ROMA, 9 (AP). La policía allanó esta madrugada una villa situada en las afueras de Roma y detuvo al presunto jefe de la "cuarta" mafia italiana, cuya base es el sudeste del país.

Los investigadores sostienen que Antonino Pagano, prófugo desde 1991, encabeza la organización delictiva Sacra Corona Unita, con sede en Puglia, una región situada en el tacón de la bota peninsular italiana.

Las otras tres asociaciones criminales italianas son la familia siciliana, la Camorra, de Nápoles, y la N'drangeta, de Calabria, en la punta de la bota italiana.

9700287

01-01

Nº DOCUMENTO 1100288
 TITULO DETENEN A LOS 7 INTERVISTANTES DE LA MAFIA
 PROCEDENCIA 5185/3-EFE
 FECHA DE P. C. 78-11-10
 VINCULACIONE 7846 MAFIA
501624 ITALIA
501513 ESPAÑA

Documento poco legible

ENTRADO 12
 CRUZADO 12

ESPAÑA-MAFIA (Resumen)
 REUNION "CAPOS" EN MADRID DESATO DETENCIONES MAFIA CALABRESA

Madrid, 23 nov (EFE).- La Policía española esperó durante meses hasta que localizó en Madrid a los tres destacados miembros de la mafia calabresa, ahora detenidos, para llevar a cabo la redada internacional que ha permitido arrestar en España, Italia y Holanda, a 38 personas de esta organización.

Según fuentes policiales, los investigadores tenían localizados desde hace tiempo a numerosos miembros de los escalones inferiores de la "n'drangheta", pero esperó a localizar a sus jefes para abrir la operación, con un total de dieciséis detenciones en Madrid, Barcelona, Málaga, Almería, Valencia y Tarragona, que se suman a las 20 de Italia y a las dos de Holanda.

La captura del "número uno" de la banda, Domenico Paviglianiti y de los "capos" Giovanni Puntorieri y Luigi Molinetti, para quienes un juez español ha decretado hoy prisión, se produjo el jueves pasado en un hotel de Madrid.

La Policía Judicial española había detectado a Molinetti cuando entró en España desde Francia por el paso fronterizo de Port-Bou (Gerona), por lo que le sometió a un discreto seguimiento a lo largo de su camino hacia Madrid, que hizo en tren.

Cuando llegó a la capital española, el "capo" se dirigió al hotel Meliá y en la cafetería se encontró con dos hombres, que los policías camuflados inmediatamente identificaron como los otros dos "jefes" de la "n'drangheta" que buscaban desde hacía meses.

En ese momento se decidió su arresto y en consecuencia la de los otros sospechosos que habían sido vigilados durante meses, y de los cuales sólo queda uno por apresar.

Los tres "capos" portaban documentación falsa y no facilitaron ninguna información a la Policía, de manera que los esfuerzos de los investigadores se centran ahora en localizar los "pisos de seguridad" utilizados por ellos en España, donde podrían guardar valiosa documentación que abriría nuevas vías de investigación.

Por su parte, el magistrado de la Audiencia Nacional Javier Gómez de Liaño decidió hoy el ingreso en prisión de Domenico Paviglianiti, Giovanni Puntorieri y Luigi Molinetti, tras tomarles declaración y a efectos de extradición por los delitos imputados en Italia, ya que la Justicia española no tiene ningún cargo contra ellos.

En los próximos días ese tribunal iniciará los trámites para la extradición, de forma que se abrirá un plazo de cuarenta días para que las autoridades italianas formalicen los términos de las peticiones de entrega.

Domenico Paviglianiti está acusado por la Justicia italiana de cuatro asesinatos y dos intentos de homicidio de rivales mafiosos, así como de delitos relacionados con el tráfico de drogas, tenencia ilícita de armas y municiones, y "asociación para delinquir", por lo que los tribunales piden para él diversas penas de prisión y la cadena perpetua.

A Giovanni Puntorieri se le considera responsable de los delitos de asociación ilícita, venta de drogas, posesión de grandes alijos de heriva de asesinato.

Igualmente está acusado de asesinato o tentativa de asesinato de 35 personas, de receptación de vehículos y otros delitos contra las personas y el patrimonio.

5 01-10

9700288

Sobre Luigi Molinetti, cuya misión era poner en contacto a los miembros de la organización, para una orden de busca y captura internacional por dos asesinatos, tenencia ilícita de armas y asociación mafiosa, y cuenta con numerosos antecedentes en Italia por asociación para delinquir, tráfico de drogas y tenencia de armas.

En esta operación internacional se han intervenido también más de 600 kilos de cocaína, un yate, joyas por un importante valor, documentos de identidad extranjeros falsos, dinero y una pistola.EFE

na/me/ha

11/23/18-52/96

02

9700288

XA6075

R POXB 11-23 00622

min

ESPAÑA-MAFIA

TREINTA Y OCHO DETENIDOS OPERACION CONTRA MAFIA ITALIANA

Madrid, 23 nov (EFE).- Los detenidos en España, Italia y Holanda en la operación policial contra la mafia calabresa se elevan a 38, entre quienes destacan tres de los más importantes miembros del clan "N'Drangheta" arrestados en Madrid, informaron fuentes policiales.

El resultado de la operación, en la que se han intervenido más de 600 kilos de cocaína, fue explicado hoy en rueda de prensa por el director general de la Policía española, Juan Cotino, y por el comisario jefe de la zona italiana de Regio Calabria, Mario Blasco.

Cotino y Blasco celebraron una reunión en Madrid con responsables policiales de España e Italia, a la que también asistió el ministro español del Interior, Jaime Mayor Oreja.

En el transcurso del encuentro, Mayor Oreja conversó telefónicamente con su homólogo italiano, Giorgio Napolitano, a quien pidió la máxima colaboración en la lucha antiterrorista y le ofreció a cambio el apoyo de España en la persecución de los delincuentes reclamados por aquel país.

Juan Cotino explicó que el ministro del Interior italiano ha felicitado a la Policía española por esta operación conjunta que ha permitido detener a un total de 38 personas, de ellas dieciséis en España, veinte en Italia y dos en Holanda.

El dispositivo policial, que sigue abierto, se puso en marcha el pasado año y el jueves último fueron detenidos en Madrid los tres principales miembros de la organización "N'Drangheta", los italianos Domenico Paviglianiti, Giovanni Puntorieri y Luigi Molinetti.

Mario Blasco destacó que "es una de las operaciones más importantes en los últimos diez años" contra la mafia debido a la peligrosidad de esta organización, una de las más importantes en Italia, que se ha extendido por diversos países, entre ellos España.

De los dieciséis detenidos en territorio español, ocho son españoles, siete italianos y uno francés.

Los tres destacados mafiosos detenidos, Paviglianiti, Puntorieri y Molinetti, han sido puestos ya a disposición de la Audiencia Nacional, tribunal que los tomará declaración, a fin de determinar si tienen algún cargo en España, y que resolverá la petición de extradición que cursen las autoridades judiciales italianas.

Paviglianiti está acusado en Italia, entre otros delitos, de cuatro asesinatos y dos intentos de homicidio, por lo que se pide para él cadena perpetua.

A Puntorieri se le acusa de asesinato o tentativa de asesinato de 35 personas, y otros múltiples delitos.

Molinetti tenía como misión contactar con los dirigentes de la organización y cuenta con numerosos antecedentes en Italia, y hay cursada contra él una orden de busca y captura internacional por dos asesinatos, tenencia ilícita de armas y asociación de malhechores.

En la sureña localidad de Marbella han sido detenidas siete personas e intervenidos diez kilos de hachís, seis gramos de

03
E 9700288

heroína y una balanza de precisión.

Además han sido arrestados en Barcelona el italiano Silvano Botti, su compañera Josefa Cortés Guíjarro y el hermano de ésta Luis Miguel Daza Guíjarro.

Botti es un destacado miembro de la organización dedicado a las operaciones de cocaína en conexión con los cárteles colombianos.

En Tarragona, ha sido apresado el italiano Leonardo Micciola, uno de los responsables de la organización en Cataluña, que se dedicaba al almacenaje de las sustancias estupefacientes y cuyo arresto condujo a la intervención de más de 300 kilos de cocaína.

Igual suerte que Micciola ha corrido su lugarteniente, Sergio Tranquillo.

A las detenciones anteriores, se suma una llevada a cabo en las últimas horas y sobre la que no se ha facilitado identidad alguna.

En Italia se han intervenido otros 360 kilos de cocaína, de los que parte han sido hallados en el domicilio de Molinetti, en Milán.

También se han interceptado, un yate, joyas por un importante valor, documentos de identidad extranjeros falsos, dinero y una pistola.EFF

nal/me 11/23/15-04/96

11/23/15-05/96

04
9700288

XA6090

U SUCRT 11-23 00528
MUR EXG

ESPAÑA-MAFIA (Añadido)
TREINTA Y OCHO DETENIDOS OPERACION CONTRA MAFIA ITALIANA
(añade datos operación en Milán)

Milán (Italia), 23 nov (EFE).- La operación policial conjunta realizada por agentes de España, Italia y Holanda ha permitido la incautación en un depósito de Milán de 326,8 kilogramos de cocaína, informaron hoy las fuerzas de seguridad italianas.

La operación, bautizada "Europa", ha llevado al arresto en los tres países de 38 personas, entre ellas tres de los más importantes miembros de la organización mafiosa calabresa (sur de Italia) "n'drangheta".

El alijo de estupefaciente confiscado en Milán estaba oculto a tres metros de profundidad en un depósito de la localidad Cologno Monzese, a 9 kilómetros de Milán, donde Domenico Saponi, uno de los 20 arrestados en Italia, aparcaba las máquinas de una empresa suya dedicada a la extracción de tierra.

La cocaína estaba envuelta en nailon, protegida por grasa animal y guardada en bolsas de plástico en un pozo del depósito.

Los investigadores italianos señalaron que los canales de abastecimiento de la cocaína siguieron las rutas Colombia-Holanda-Italia y Colombia-Guinea-Marruecos-España o Génova.

Cada bolsa de cocaína tenía un símbolo que representa tres llaves, tal vez la marca del productor colombiano, señalaron los agentes antinarcóticos de la policía italiana.

El resultado global de la operación internacional ha llevado a la intervención de más de 600 kilos de cocaína.

El dispositivo policial, que sigue abierto, se puso en marcha el pasado año y el jueves último fueron detenidos en Madrid tres destacados miembros de la "n'drangheta", los italianos Domenico Paviglianiti, Giovanni Puntorieri y Luigi Molinetti.

Paviglianiti, de 35 años, está considerado el capo del clan homónimo de la mafia calabresa; Puntorieri, de 40 años, sería uno de los capos de otro de los clanes calabreses, y Molinetti, de 32, pertenece a otra de las "familias" de la "n'drangheta".

Los tres han sido puestos ya a disposición de la Audiencia Nacional de Madrid, tribunal que les tomará declaración, a fin de determinar si tienen algún cargo en España, y que resolverá la petición de extradición que cursen las autoridades judiciales italianas.

Paviglianiti está acusado en Italia, entre otros delitos, de cuatro asesinatos y dos intentos de homicidio, por lo que se pide para él cadena perpetua.

A Puntorieri se le considera responsable del asesinato o tentativa de asesinato de 35 personas, y otros múltiples delitos.

Puntorieri está acusado de uno de los más feroces asesinatos de la "n'drangheta" de los últimos años, el del joven de 16 años Letterio Nattuno, al que clavó un palo de madera en la garganta antes de colocar el cadáver en cal viva.

Molinetti cuenta con numerosos antecedentes en Italia, y hay cursada contra él una orden de busca y captura internacional por dos asesinatos, tenencia ilícita de armas y asociación de malhechores.

El ministro italiano del Interior, Giorgio Napolitano, dedicó

25
9700288

un "caluroso agradecimiento" a las fuerzas del orden de los tres países que han intervenido en el dispositivo y señaló que su colega español, Jaime Mayor Oreja, le facilitó "información directa" de la operación "Europa".

Según Napolitano, la operación confirma los vínculos entre los clanes criminales del Sur y del Norte de Italia y sus "ramificaciones internacionales". EEE

nr/me/ha

11/23/16-51/96

06 ..
E 9700288

XA6089

U FOXBT 11-23 00542
mun

ESPAÑA-MAFIA

JUEZ ENCARCELA TRES DESTACADOS MIEMBROS MAFIA CALABRESA

Madrid, 23 nov (EFE).- Un juez español decretó hoy prisión para tres destacados miembros de la mafia calabresa detenidos en una operación internacional, que se ha saldado con el arresto de 38 personas, dieciséis de ellas en España.

Según fuentes jurídicas, el magistrado de la Audiencia Nacional Javier Gómez de Liaño decidió el ingreso en prisión de Domenico Paviglianiti, Giovanni Puntorieri y Luigi Molinetti, tras tomarles declaración y a efectos de extradición por los delitos imputados en Italia, ya que la Justicia española no tiene ningún cargo contra ellos.

En los próximos días ese tribunal iniciará los trámites para la extradición, de forma que se abrirá un plazo de cuarenta días para que las autoridades italianas formalicen los términos de las peticiones de entrega.

Los tres destacados miembros de la "n'drangheta" fueron arrestados en España en una amplia operación coordinada por las Policías de Italia, Holanda y España, y la cual se ha saldado con la captura de 38 personas, 20 en Italia, dos en Holanda y 16 en España.

Domenico Paviglianiti está acusado por la Justicia italiana de cuatro asesinatos y dos intentos de homicidio de rivales mafiosos, así como de delitos relacionados con el tráfico de drogas, tenencia ilícita de armas y municiones, y "asociación para delinquir", por lo que los tribunales piden para él diversas penas de prisión y la cadena perpetua.

A Giovanni Puntorieri se le considera responsable de los delitos de asociación ilícita, venta de drogas, posesión de grandes alijos de heroína, cocaína y hachís y también de armas.

Igualmente está acusado de asesinato o tentativa de asesinato de 35 personas, de receptación de vehículos y otros delitos contra las personas y el patrimonio.

Sobre Luigi Molinetti, cuya misión era poner en contacto a los miembros de la organización, pesa una orden de busca y captura internacional por dos asesinatos, tenencia ilícita de armas y asociación mafiosa, y cuenta con numerosos antecedentes en Italia por asociación para delinquir, tráfico de drogas y tenencia de armas.

La Policía explicó hoy que la detención en España de las dieciséis personas relacionadas con la mafia calabresa ha sido muy complicada, especialmente en el caso de estos tres destacados miembros, que adoptaban grandes medidas de seguridad y de "contravigilancia" para tratar de evitar su seguimiento por parte de la Policía.

No obstante, la colaboración de la Policía italiana, que incluso desplazó a España a agentes de enlace para ejecutar la operación, permitió conocer sus movimientos y sus contactos, entre los que se encuentra una funcionaria de un juzgado de la sureña localidad de Fuengirola (Málaga).

Los investigadores averiguaron que Luigi Molinetti se iba a entrevistar en Madrid con Domenico Paviglianiti, reunión que permitió a la Policía detenerlos en la capital española.

El dispositivo policial continúa abierto, y las

9700288

07

investigaciones de la Policía española se centran ahora en encontrar los "pisos de seguridad" utilizados como escondites por los miembros de la mafia calabresa, que podrían estar ubicados en diversas localidades del país, explicaron a EFE fuentes policiales.

Si las gestiones policiales concluyesen con éxito, añadieron las fuentes, supondría el dismantelamiento casi completo de las ramas que la "N'Drangheta" ha asentado en España para intentar escapar de la acción de la Justicia italiana. EFE

nal/me/ha

11/23/16-45/96

08

E 9700288

XJ4016

R TRIPT 11-26 00624
AMT EUT

ESPAÑA-ITALIA

FISCAL DICE MAFIA CALABRESA PUDO ESTAR TRAS ASESINATO FALCONE

Barcelona (España), 25 nov (EFE).- La organización mafiosa italiana N'Drangheta calabresa, cuyos tres "capos" han sido detenidos en Madrid, pudo estar detrás del asesinato del juez antimafia Giovanni Falcone y mató por encargo de la Cosa Nostra siciliana a otro magistrado italiano, Antonio Scopoletti.

El fiscal antimafia italiano Armando Spattaro dijo hoy en Barcelona que la justicia de su país no tiene pruebas directas de la intervención de los calabreses en el asesinato de Falcone pero explicó que los crímenes coincidieron con la ascensión a la cúpula de la banda calabresa de Domenico Paviglianiti y Giovanni Puntorieri.

Estos dos "capos" calabreses fueron detenidos en Madrid junto a Luigi Molinetti en el marco de una operación a tres bandas entre España, Italia y Holanda que permitió la captura de un total de 38 supuestos mafiosos y colaboradores, 17 de ellos españoles.

Spattaro, el jefe de policía judicial italiano Filippo Nini, el jefe Superior de Policía de Barcelona, Francisco Arrebola, y el juez español Ramón Maciá, entre otros, participaron hoy en una rueda de prensa en un hotel barcelonés para explicar detalles de la operación y destacaron la colaboración entre los estamentos judiciales y policiales de los tres países.

Spattaro calificó esta colaboración de "histórica" y relataron que las investigaciones en España comenzaron hace más de un año cuando el juez de instrucción número 10 de Barcelona, Ramón Maciá, impulsó una comisión rogatoria al sospecharse que los "capos" calabreses habían entrado en el país por Barcelona, posiblemente en 1993, y se estaban moviendo por distintos puntos del país.

El magistrado Scopoletti fue asesinado por la N'Drangheta en Reggio Calabria el 9 de agosto de 1991, mientras que Falcone murió en un atentado en Palermo el 23 de mayo de 1992.

En este lapso, Paviglianiti, llamado "capo di capi" (jefe de jefes) y Puntorieri ascendieron a la cúpula de la mafia calabresa en una época en que hubo contactos y cumbres de jefes entre esta banda mafiosa y la Cosa Nostra.

N'Drangheta es, según la justicia italiana, una de las organizaciones mafiosas más sanguinarias, aunque en el extranjero son más conocidas la Cosa Nostra siciliana y la Camorra napolitana.

La policía cree que estos dos mafiosos, condenados recientemente por un juez de Novara a cadena perpetua por la muerte de un miembro de su propia banda, Bruno Caldara, pudieron crear en España una red de colaboradores y encubridores y dirigir desde aquí sus actividades, centradas en el tráfico de drogas, hacia Italia.

El fiscal italiano señaló también que un momento clave de esta operación fue la detención hace tres meses en Barcelona de otro mafioso calabrés, Giovanni Carnovale, aunque no llegara a delatar a nadie.

Spattaro y Nini también indicaron que los calabreses, al margen de asesinatos, también se han infiltrado con fuerza en el norte de Italia e invierten dinero negro en diversas actividades no sólo en el país transalpino, sino también en países como España, para blanquearlo.

Arrebola y las dos autoridades italianas aclararon que, de las

investigaciones, no se descubre la existencia en España de una red fija, sino que utilizaban el país como lugar de tránsito para el tráfico de drogas y posiblemente de armas, y como refugio para ellos y su patrimonio, con la ayuda de españoles.

En España han sido detenidos 17 supuestos colaboradores de los calabreses, en Madrid, Cataluña, Málaga, Valencia y Alicante. También ha sido arrestado un ciudadano alemán que era buscado en esta operación.

A los tres calabreses detenidos en Madrid no se les ha imputado ningún delito cometido en España, por lo que se espera que sean extraditados pronto a Italia para ser juzgados en el marco de un macroproceso judicial, mientras prosiguen en España las investigaciones sobre el blanqueo de dinero por parte de los mafiosos italianos y la implicación de ciudadanos españoles. EFE

GM/hm/jnr/11

11/26/02-30/96

9700288

10-10

Nº DOCUMENTO 700289
 TITULO LA MAFIA RUSA: INFORME
 PROCEDENCIA 150007
 FECHA DE PÉRIODO 10-11-90
 VINCULACIONES 11846 MAFIA
507174 SEN. NIA
30099 INFORME

ENTRADO
 CRUZADO N2

9700289

01-01

EP 12001 PAB. 16 10-11

El 40% de la economía rusa está bajo el control de los clanes de la mafia



MOSCU (Servicio de "USA Today" exclusivo para EL PAIS).— El asesinato en Moscú de un empresario de Estados Unidos que estaba enfrentado a la mafia moscovita confirmó el poderío que ostentan las organizaciones delictivas en Rusia, las que controlan el 40% de la economía nacional. Aún antes de que se registrara el ataque mortal contra Paul Tatum —uno de los propietarios de un hotel de Moscú— la Policía y las Fuerzas Armadas le habían declarado la guerra a las 8.000 bandas de delincuentes que actúan en Rusia. Y, para ello recibieron ayuda de Estados Unidos, a través del FBI, de la Agencia de Alcohol, Tabaco y Armas de Fuego, la DEA y el Servicio Secreto.

Los inversores extranjeros coinciden en señalar que ya es hora de que las autoridades enfrenten la ola delictiva. Los empresarios denuncian que bandas mafiosas han incendiado las sedes de varias firmas, amenazan a los familiares de los propietarios y asesinaron a empleados.

"Muchas veces me pregunto qué estamos haciendo aquí?", indicó un norteamericano de 41 años, quien es Director en Moscú de una cadena de restaurantes de comida rápida. El y su familia recibieron tres amenazas de muerte en el corriente año. No quiere revelar su identidad. Considera que trabajar en Rusia, aunque sea para una empresa de su país, "no vale el alto precio que hay que pagar".

■ PAGANDO POR "PROTECCION"

La presencia de los mafiosos es inconfundible. Hombres con apodos como Pasha el Griego y Pequeño Capone viven en mansiones, conducen relucientes automóviles último modelo blindados, lucen sobretodos de piel de cotizados nombres de la moda internacional, saborean los mejores licores y concurren al Club Arriba y Abajo, un ámbito exclusivo en Moscú.

Su poder surge del dinero y de la fuerza. Es una mafia que se extiende a lo largo y ancho de Rusia y obliga a comercio, restaurantes, hoteles, taxis y otros ramos empresariales a pagarles en total 50.000 millones de dólares por año.

Durante los últimos tres meses, "USA Today" entrevistó a docenas de representantes de empresas de Estados Unidos, a autoridades de la Policía, agentes del FBI, jefes del KGB y jefes de la mafia. Brindaron un panorama de un submundo que controla el 40% de la economía de Rusia y que puede llegar a constituir una amenaza para la inestable democracia rusa.

"Resulta estremecedor advertir el alcance de la criminalidad en Rusia", indicó Mark Kramer, un experto en asuntos rusos, quien se desempeña en la Universidad de Harvard. "Será muy difícil deshacer esa madeja".

Si bien a muy pocas personas les gusta hablar del problema, lo concreto es que la mayoría de las empresas norteamericanas tiene que pagar hasta un equivalente del 30% de sus ganancias mensuales a la mafia para tener "un techo de protección", indicó el director del FBI, Louis Freeh, en reciente informe que efectuó en el Parlamento de Estados Unidos.

■ ABOGADO CON METRALLETA

Algunas empresas estiman que el dinero para asegurarse protección y tranquilidad es una inversión bien hecha, teniendo en cuenta la incapacidad del gobierno ruso para dar seguridad a la población. La mafia adquiere tierras, consigue permisos y obliga a competidores a retirarse o "desaparecer". En síntesis, por una suma deter-

minada de dinero, las bandas delictivas pueden obviar la burocracia del gobierno.

"Es como tener un buen abogado armado con una metralleta", indicó un contador norteamericano, de 37 años, cuya firma paga 26.000 dólares por mes para tener protección.

Los inversores extranjeros comparan a Moscú en estos tiempos con Chicago en la década de los años 20. La mafia hace la misma comparación.

"La mafia de ustedes terminó siendo legal", indicó Sergel, de 31 años, uno de los jefes de la mafia Balashikhinskaya, en una entrevista con "USA Today" que fue concertada por dos empresarios de Estados Unidos que le pagan dinero como consecuencia de maniobras de extorsión. "Un día, nosotros también llegaremos a ser hombres de negocios legales".

■ COMO SI FUERAN HONGOS

Vladimir Topyrichiev es el subdirector de la Unidad de Lucha Contra Organizaciones Delictivas, del Ministerio del Interior. Su misión es desarticular a las mafias. No se muestra optimista.

"Estamos logrando avances", manifestó Topyrichiev, quien fuma un cigarrillo tras otro. "Pero, cada vez que damos un paso, ellos dan cinco".

Los informes que ha elaborado el Ministerio del Interior lo confirman. "Las organizaciones delictivas crecen como hongos después de la lluvia", indicó un documento oficial. "El delito en sus diversas expresiones crece a ritmo infernal".

El director de la Agencia Central de Inteligencia (CIA), John Deutch, informó al Parlamento de Estados Unidos que hasta el 80% de las 40.000 empresas privadas de Rusia le pagan sumas mensuales a los "capos" de la mafia, lo que priva a la economía rusa de 50.000 millones de dólares por año.

"Es imposible tener una empresa y no pagarle a la mafia", afirmó Vladimir Buyev, economista del Centro de Reforma Económica, con sede en Moscú. "Quien trate de estudiar, dará quiebra o terminará asesinado".

Más de dos docenas de empresarios estadounidenses entrevistados para este informe pidieron que se mantuviera su identidad en reserva, debido a que la Ley Contra las Prácticas Corruptas prohíbe a las empresas de Estados Unidos el pago de dinero para su "protección" a personas o gobiernos.

En una entrevista realizada varios meses antes de que fuera asesinado, Tatum indicó que "es mentira decir que las empresas de Estados Unidos no pagan. Es necesario para sobrevivir. No tienen opción".

Grupos de las mafias llevan a práctica contratos para matar por sumas que oscilan entre U\$S 700 y U\$S 7.000, de acuerdo con lo que indicó el Ministerio del Interior.

En el corriente año se llevaron a cabo 500 asesinatos por encargo, en comparación con 100 en 1992. Entre las víctimas figuran 35 banqueros y tres legisladores. Vladislav Listyev, conductor de un popular programa de televisión, fue abatido por las balas cuando ingresaba al edificio de apartamentos donde residía.

Pero, la influencia de la mafia se extiende mucho más allá de acciones armadas y asesinatos. Los informes del Ministerio del Interior señalan que la mafia controla 47 de las 100 Bolsas de Valores de Rusia y el 60% de los 2.200 bancos.

La economía clandestina no conoce limitaciones. Por ejemplo, en el Hotel Ucrania, en Moscú, hay un gran mercado negro de armas, donde un cajón de granadas de mano cuesta U\$S 110 y un lanzallamas de tres caños puede adquirirse por U\$S 800.

Los diplomáticos extranjeros le denominan el "Hotel Arsenal".

Nº DOCUMENTO P400290
 TITULO CUMBRE G-15 EN ZIMBABUE DEL 3 AL 5 NOVIEMBRE
 PROCEDENCIA J18513-EFE
 FECHA DE PROCES 02-11-96
 VINCULACIONE 12724 6-15
502613 ZIMBABUE
0187 CUMBRE

ENTRADO
 CRUZADO NZ

ZIMBABUE-G-15 (Previsión)
 OCHO JESES ESTADO EN CUMBRE PAISES "G-15" EN HARARE

Harare, 2 nov (EFE).- La cooperación sur-sur y el problema de la deuda contrararan las discusiones de la cumbre anual del "Grupo de los Quince" que comienza mañana, domingo, en Harare y a la que han prometido su asistencia ocho jefes de Estado.

Representantes de los países que integran la organización se encuentran reunidos desde el martes en la capital zimbabue para elaborar una agenda de trabajo y un proyecto de comunicado final que será sometido a la aprobación de los jefes de Estado, cuyo anfitrión es el presidente de este país, Robert Mugabe.

El desafío que representa para las naciones en desarrollo la globalización y liberalización de la economía mundial, las posibilidades de incrementar la cooperación sur-sur, la situación del comercio internacional y el problema de la deuda externa serán aspectos claves de la agenda.

También se discutirá sobre la conveniencia de acelerar las transferencia de tecnología y capital a los países en desarrollo; los logros alcanzados desde la creación de la organización, hace seis años, y las posibilidades y prioridades para enfrentarse a los desafíos del próximo siglo.

Las posibilidades de ampliación de la organización también serán discutidas en esta cumbre aunque está previsto que la decisión se adopte el año próximo en la reunión que se celebrará en Malasia.

El impago de las cuotas por parte de la mayoría de los países miembros -a excepción de Argelia, India, Malasia y Zimbabue, también está incluido en la agenda.

Está previsto que los participantes difundan un comunicado conjunto al término de la reunión, el próximo martes.

Se trata de la primera vez que el Grupo de los Quince reúne a ocho jefes de Estado, ya que hasta ahora sólo habían participado en las sucesivas cumbres los máximos dirigentes de India, Malasia, Senegal y Zimbabue.

La reunión se celebrará en el Centro Internacional de Conferencias de Harare, aunque está prevista una corta visita de sus participantes a las cataratas Victoria, a unos 900 kilómetros de Harare, en el extremo occidental del país.

Entre los participantes latinoamericanos destaca la presencia del vicepresidente argentino, Carlos Ruckauf, y del canciller mexicano.

Se trata de la sexta cumbre anual de esa organización que agrupa a Argelia, Argentina, Brasil, Chile, Egipto, India, Indonesia, Jamaica, Malasia, Mexico, Nigeria, Senegal, Perú, Venezuela, Yugoslavia y Zimbabue.

Fue creada hace seis años con el objetivo de hacer un frente común de las naciones en desarrollo ante el poder de los países industrializados del Grupo de los Siete.

mc/ga

11/02/09-32/96

Documento Poco legible

E 9700290

01-04

DP0482

U POXBT 11-03 00485
mun exg lcx

ZIMBABUE-G-15
CRITICAS A "TIRANIA" DE PAISES INDUSTRIALIZADOS

Harare, 3 nov (EFE).- El presidente zimbabuo Robert Mugabe inauguró hoy, domingo, en Harare la sexta cumbre de jefes de Estado del "Grupo de los Quince" con un discurso muy crítico a las "tiránicas" políticas económicas de los países industrializados.

Sus críticas se centraron, sobre todo, en la Organización Mundial del Comercio (OMT), a la que acusó de "amenazar la soberanía" de las naciones en desarrollo y de no respetar las políticas destinadas a mejorar, sobre bases mas equitativas, el comercio internacional.

Hizo también un llamamiento a los miembros del G-15 a adoptar una estrategia común frente a los países industrializados en la reunión ministerial que celebrará la OMT el mes próximo en Singapur.

Entre las personalidades que participan en esta cumbre, además de su anfitrión -Robert Mugabe- figuran el Presidente de Egipto, Hosni Mubarak, y los primeros ministros de Malasia, India, Senegal y Jamaica, además de los vicepresidentes de Brasil y Marruecos y el canciller de México.

Mugabe opinó que los países desarrollados sólo se preocupan de obtener una posición aventajada en el comercio internacional e ignorar principio ya establecidos destinados a favorecer las exportaciones de productos primarios -cuyos precios siguen cayendo- de las naciones en desarrollo.

La cooperación sur-sur y el problema de la deuda van a centrar las discusiones de esta sexta cumbre anual del G-15 de Harare.

El desafío que representa para las naciones en desarrollo la globalización y liberalización de la economía mundial, las posibilidades de incrementar la cooperación sur-sur, la situación del comercio internacional y el problema de la deuda externa serán aspectos claves de la agenda.

También se discutirá sobre la conveniencia de acelerar las transferencias de tecnología y capital a los países en desarrollo; los logros alcanzados desde la creación de la organización, hace seis años, y las posibilidades y prioridades para enfrentarse a los desafíos del próximo siglo.

Las posibilidades de ampliar la organización también se van a discutir en la cumbre, aunque está previsto que la decisión se adopte el año próximo en la reunión que se celebrará en Malasia.

El impago de cuotas por la mayoría de los países miembros -a excepción de Argelia, India, Malasia y Zimbabue-, también está incluido en la agenda.

Está previsto que los participantes difundan un comunicado conjunto al término de la reunión, que se celebra en el Centro Internacional de Conferencias de Harare, aunque está prevista una corta visita de sus participantes a las cataratas Victoria, a unos 900 kilómetros de Harare, en el extremo occidental del país.

La organización G-15 agrupa a Argelia, Argentina, Brasil, Chile, Egipto, India, Indonesia, Jamaica, Malasia, México, Nigeria, Senegal, Perú, Venezuela, Yugoslavia y Zimbabue.

Fue creada hace seis años con el objetivo de hacer un frente común de las naciones en desarrollo ante el poder de los países

02

9700290

industrializados que forman el Grupo de los Siete países más ricos
del planeta. EFE
mc/iff

11/03/12-16/96

03

9700290

XH1497

R POXBT 11-05 00314
icx exg mun

ZIMBABUE-GRUPO'15

FINALIZA "CUMBRE" CON CRITICAS ORGANIZACION MUNDIAL COMERCIO

Harare, 5 nov (EFE).- La "cumbre" de Jefes de Estados del "Grupo de los Quince" finalizó hoy, martes, en Harare, capital de Zimbabue, con graves críticas contra la Organización Mundial del Comercio (WTO) por incumplir las expectativas de los países en desarrollo.

En su discurso de clausura, el presidente saliente del Grupo de los Quince, el zimbabuo Robert Mugabe, denunció los acuerdos del WTO, que originaron "muchísima miseria y sufrimientos en los países en desarrollo".

Mugabe, en nombre de los participantes, señaló las esperanzas en las negociaciones del Uruguay Round, que favorecieron la creación de la WTO y hacían creer que los resultados reflejarían los intereses de todos los países miembros.

"Sin embargo no cumplieron nuestras expectativas y nuestros países siguen teniendo graves problemas para aplicarlos", afirmó el presidente zimbabuo.

Los participantes prometieron resistirse a cualquier intento de la WTO de integrar los asuntos laborales y otros aspectos sociales en la reunión ministerial de la Organización Mundial del Comercio, que se celebrará el próximo diciembre en Singapur, "cuando pueden tratarse en otros foros como la Organización Mundial del Trabajo (OIT)".

Aunque no acusó directamente a ningún país, Mugabe se mostró preocupado por la reciente promulgación de una legislación nacional y otras medidas unilaterales, que podrían tener efectos "extraterritoriales".

"Esas medidas violan las normas aceptadas del derecho internacional y suponen una amenaza seria a la soberanía de las naciones", afirmó Mugabe, en alusión clara a Estados Unidos, que amenaza a las empresas que hacen negocios con Cuba.

El presidente entrante del "Grupo de los Quince", el primer ministro de Malasia, Mahatir Mohamed, denunció el "doble lenguaje" y selectividad internacional cuando el interés de la política interna domina la justicia y la ayuda humanitaria en los asuntos internacionales. EFE

la/mjr/ll

11/05/15-51/96

9700290

04-04

XB9314

B ECORT 11-27 00149
mun exa lex

ENTRADO	
CRUZADO	<i>NE</i>

OPEP-CONFERENCIA
MINISTROS COMENZARON REUNION EN VIENA

Viena, 27 nov (EFE).- Los ministros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) comenzaron hoy, miércoles, en Viena, su reunión de invierno para diseñar su estrategia durante los próximos meses.

Los once países de la OPEP se enfrentan a la posibilidad de que uno de sus miembros, Irak, regrese próximamente al mercado del crudo, lo que podría repercutir en los precios del petróleo, actualmente alrededor de un 20 por ciento más elevados que hace un año.

El techo de producción de la organización está situado oficialmente en 25,03 millones de barriles diarios, aunque diversas fuentes del mercado internacional del crudo estiman que en realidad la OPEP pone a la venta más de 26 millones.

Actualmente los precios del petróleo están por encima de los 23 dólares, tres más que el de referencia de la organización, que es de 21 dólares por barril (159 litros). EFE

jam/frl

11/27/15-13/96

Nº DOCUMENTO	<i>9700291</i>
TITULO	<i>CONF. DE MINISTROS DE LA OPEP EN AUSTRIA</i>
PROCEDENCIA	<i>518513</i>
FECHA DE PROCEDENCIA	<i>27-11-86</i>
VINCULACIONES	<i>516321</i>
	<i>65201</i>
	<i>4096</i>

*OPEP
AUSTRIA
CONFERENCIA*

Documento Poco legible

01-14

9700291

X89317

B FCORT 11-27 00111
mun exg lcy

OPEP-CONFERENCIA
MINISTROS SUSPENDEN REUNION HASTA MAÑANA SIN ACUERDO

Viena, 27 nov (EFE).- Los ministros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) decidieron suspender hasta mañana, jueves, la conferencia que inauguraron hoy en Viena después de una reunión de algo más de una hora.

"Los ministros se reunirán mañana a las 09.00 GMT", declaró un portavoz de la OPEP, que no precisó cuál había sido el contenido de la reunión que mantuvieron los once países miembros del consorcio.

Durante la inauguración de la conferencia, fue elegido nuevo presidente -cargo que es desempeñado entre las reuniones ministeriales- el ministro libio de Energía, Abdalla Salem El-Badri. EFE

(am/fr)

11/27/16-00/96

02

L 9700291

X89323

U ECOMT 11-27 00602
mun exa icx

OPEP-CONFERENCIA (resumen)
IRAK ASEGURA EN VIENA PODRA EXPORTAR PETROLEO EN POCAS SEMANAS

Por Javier Alonso Martínez

Viena, 27 nov (EFE).- Irak está en condiciones de exportar petróleo "en algunas semanas", declaró hoy, miércoles, en Viena, el representante de ese país en la conferencia ministerial de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP).

Osama Al-Hiti, antiguo ministro del Petróleo iraquí, manifestó en la capital austriaca que su país podrá vender petróleo tan pronto como pueda aplicarse el plan "crudo a cambio de alimentos y medicinas" que en principio ha acordado con la ONU.

Al-Hiti declaró, además, que sólo queda por negociar con Naciones Unidas "asuntos técnicos muy menores" y la aplicación de un sistema de precios para su petróleo y que esperaba que su país pudiera exportar entre 700.000 y 800.000 barriles diarios.

La posibilidad de un pronto retorno de Irak al mercado internacional del crudo apenas pareció importar a los ministros de los once países miembros de la OPEP, que se reunieron durante algo más de una hora en el secretariado de la organización en Viena.

Después de tratar asuntos de funcionamiento interno, los ministros decidieron suspender su reunión hasta el jueves, no sin antes declarar algunos de ellos que la conferencia podría terminar en breve.

Entre los delegados parece extenderse la opinión de que la OPEP debería acordar en Viena una prórroga de al menos seis meses -hasta el 30 de junio de 1997- de lo decidido en junio pasado, es decir, mantener un techo de producción oficial del consorcio de 25,033 millones de barriles diarios.

Entre los ministros que declararon apoyar la prórroga, defendida principalmente por Arabia Saudí, el mayor productor de petróleo de la OPEP, está el representante iraní, Gholamreza Aghazadeh, quien extendió la vigencia deseada del acuerdo a todo el año 1997.

Aghazadeh declaró que la OPEP tendrá que ser "un poco cuidadosa" el año que viene ya que la demanda prevista para el petróleo producido por los países de esta organización no será lo suficientemente fuerte como para absorber un aumento de la oferta.

"La responsabilidad principal de la OPEP es la de mantener la actual situación del mercado", agregó el ministro iraní.

Aghazadeh se entrevistó hoy con el ministro de Energía y Minas de Venezuela, Erwin José Arrieta, con quien trató sobre el espinoso asunto del exceso de producción de algunos países de la OPEP; el país latinoamericano es el que más frecuentemente se cita como incumplidor de los acuerdos del consorcio.

Mientras que Aghazadeh dijo indirectamente que Venezuela no diga la verdad respecto a su volumen de producción, Arrieta declaró a EFE que "nadie nos ha acusado de ello".

El ministro argelino, Amar Majlufi, se mostró escéptico ante la posibilidad de que la OPEP llegue a tomar una decisión que afecte a un período más prolongado que seis meses y el ministro de Qatar, Abdulla Bin Hamad Al-Attiyah, dijo que su país apoya la prórroga de la producción oficial de la OPEP, ya sea durante medio año o durante doce meses.

La satisfacción entre los ministros era evidente en la sala de

03

9700291

reuniones del Secretariado de la OPEP, si se tiene en cuenta que los precios del petróleo están ahora más de un 20 por ciento por encima de lo que estaban hace un año.

La subida experimentada por los precios del petróleo ha mostrado signos de una firmeza que no se veían en este negocio desde hace más de una década y el pasado octubre se llegó incluso a alcanzar niveles desconocidos desde el final de la Guerra del Golfo, en 1991.

Por encima de los 23 dólares por barril, los precios del petróleo han registrado desde septiembre una subida continuada, sobre todo debido a las compras realizadas para abastecer los depósitos de los países industrializados, excepcionalmente escasos de crudo en esta época del año. EEE

jam/ir/frl

11/27/17-59/96

04

9700291

XP8687

U. ECORT 11-27 00512
MIN 029

OPEP-CONFERENCIA

IRAN ACUSA VENEZUELA DE INCUMPLIR COMPROMISOS PRODUCCION

Viena, 27 nov (EFE).- El ministro iraní del Petróleo, Gholamreza Aghazadeh, acusó hoy, miércoles, a Venezuela de incumplir sus compromisos de producción de crudo durante la inauguración de la conferencia ministerial de la OPEP en Viena.

Aghazadeh, considerado un "halcón" en materia de precios dentro de la organización, pues casi siempre insiste en que aquellos deben subir todo lo que se pueda, criticó a Venezuela e indirectamente dijo que ese país produce más de lo que le corresponde.

"Lo que dicen fuera es completamente diferente de lo que producen", aseguró el ministro iraní.

A pocos metros de donde se encontraba el ministro iraní, el titular venezolano de Energía y Minas, Erwin José Arrieta, dijo a EFE que "ningún país de la OPEP, absolutamente nadie, nos ha acusado de ello", al ser preguntado por si Venezuela produce más petróleo del permitido.

Venezuela es el país más citado entre aquellos que, dentro de la OPEP, ponen en el mercado más petróleo del que se comprometen a producir dentro del conjunto de la producción del consorcio, fijado en 25,03 millones de barriles diarios desde el pasado junio.

El país latinoamericano tiene asignada una cuota de 2,35 millones de barriles diarios pero distintas fuentes del mercado del petróleo aseguran que la producción real venezolana está por encima de los 2,73 millones.

Arrieta, que rehusó ofrecer una cifra concreta sobre el nivel real de la producción de petróleo de su país, dijo a EFE que Caracas insiste en propugnar una contabilización diferente de las cuotas correspondientes a cada miembro que no tenga en cuenta el consumo interno.

El exceso de producción por encima del volumen acordado para los miembros de la OPEP es habitualmente citado como uno de los problemas crónicos de la organización.

Mientras que a los ricos países del Golfo Pérsico, con Arabia Saudí a la cabeza, se les reconoce un cumplimiento más o menos estricto de los compromisos alcanzados dentro de la OPEP, los productores con mayores problemas económicos internos, como Venezuela o Nigeria, son frecuentemente acusados de producir más para obtener más ingresos.

De todos modos, la actual situación de precios elevados -con el barril de crudo por encima de los 23 dólares- generará para los países de la OPEP ingresos suplementarios que en 1996 podrían alcanzar los 30.000 millones de dólares, hasta un total de 163.000 millones de dólares.

En el caso de Venezuela, los ingresos suplementarios de 1996 podrían ascender a unos 3.000 millones de dólares, que serían destinados, como ha afirmado ya el Gobierno de Caracas, al pago de la deuda exterior y para limitar la subida de los precios dentro del país.

Las autoridades venezolanas elaboraron sus presupuestos con la idea de que el petróleo alcanzaría un precio medio en 1996 de 13,5 dólares por barril, cuando su petróleo se ha vendido a una

05

9700291

media de más de 17 dólares.

El presidente saliente de la conferencia de la OPEP, el ministro de los Emiratos Arabes Unidos Rakadh Bin Salem Bin Hamad Bin Rakhad, reconoció que los productores miembros de este consorcio se están beneficiando este año de la inusual combinación entre los precios altos y la fortaleza del dólar estadounidense.

EFF

JAM/HM

11/27/16-37/96

06 ! 9700291

XP8680

U. E. CORT. 11-27 00376
MID. 2X01

OPEP-CONFERENCIA

PRESIDENTE RECONOCE INCERTIDUMBRE EN LA SUBIDA DE PRECIOS CRUDO

Viena, 27 nov (EFE).- La incertidumbre sobre la seguridad en el abastecimiento internacional de crudo explica en parte la reciente subida de los precios del petróleo, reconoció hoy, miércoles, en Viena el presidente saliente de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), Rakadh Bin Salem Bin Hamed Bin Rakadh.

El aumento de los precios registrado desde septiembre pasado responde al "miedo" de los operadores del mercado internacional del crudo ante un desabastecimiento de petróleo, sobre todo cuando se acerca el invierno en el hemisferio norte, dijo.

El ministro del Petróleo de los Emiratos Arabes Unidos, que abandona hoy el cargo de presidente de la Conferencia de la OPEP, admitió que la subida hasta más de 24 dólares por barril el pasado octubre pone al crudo un 40 por ciento más caro que la media anual de los últimos tres años.

"El retraso en la aplicación del acuerdo "alimentos por petróleo" de Irak, así como la incertidumbre en la escena política internacional" han contribuido a la subida de los precios, continuó el presidente.

No obstante, Bin Rakadh acusó a las "influencias especuladoras" ajenas al mercado de haber contribuido a la subida de los precios, que son ahora más de un 20 por ciento superiores a los de hace un año.

El presidente admitió que esta subida se ha traducido para los once miembros de la OPEP en un aumento de sus ingresos -estimado por algunas fuentes en unos 30.000 millones de dólares- suplementarios este año- por efecto combinado de los precios altos y la fortaleza del dólar estadounidense.

Bin Rakadh se curó en salud al añadir que la OPEP debe "estar en guardia" y no confiarse de la situación actual, puesto que "las fortunas del mercado cambian rápidamente y en un breve lapso de tiempo".

"El papel central desempeñado por el petróleo en la sociedad moderna, orientada al consumo, lo hace extremadamente vulnerable a influencias de naturaleza no económica, especialmente cuando tienen razones políticas, estratégicas o de puro interés", añadió el presidente de la Conferencia.

Abdalla Salem El-Radri, ministro de Petróleo de Libia, fue elegido en la inauguración de la reunión en Viena nuevo presidente de la Conferencia, cargo desempeñado habitualmente entre las reuniones que, dos veces al año, mantiene el consorcio petrolero.

EFF

JAM/imi/hm

11/27/15-35/96

07

9700291

OP3507

U 500BT 11-28 00187
min exa 107

OPEP-CONFERENCIA (continuación)
MINISTROS MANTIENEN SUS ACUERDOS HASTA JUNIO DE 1997

Viena, 28 nov (EFE).- Los ministros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) decidieron hoy, jueves, en Viena, prorrogar sus acuerdos de producción y cuotas, hasta finales de junio de 1997.

El secretario general del consorcio, Rilwanu Lukman, confirmó que el techo de producción oficial de la OPEP permanecerá en 25,033 millones de barriles diarios, durante seis meses más, a partir de final de 1996.

La conferencia ministerial de la OPEP concluyó después de casi tres horas de reuniones en el Secretariado del consorcio, en la capital austriaca.

El actual techo de producción oficial se aprobó, el pasado junio, en Viena, después de aumentar en 600.000 barriles diarios el anterior límite, con el fin de dar cabida a la producción de Irak, país que luego no pudo empezar a vender petróleo.

Diversas fuentes ajenas a la OPEP estiman que la producción real del consorcio está por encima de los 26 millones de barriles diarios porque algunos de los once países miembros de la Organización no cumplen con sus compromisos y bombean más de lo establecido en sus cuotas. EFE

JAM/cq/jff

11/28/12-05/96

08

9700291

DP3487

U ECORT 11-28 00203
MUN IGY

OPEP-CONFERENCIA (avance)
MINISTROS REANUDARON REUNION PARA POSIBLE PRORROGA ACUERDOS

Viena, 28 nov (EFE).- Los ministros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) reanudaron hoy, jueves, en Viena, poco después de las 9.00 GMT, su reunión ordinaria en la que, posiblemente, decidirán prorrogar sus acuerdos vigentes.

La mayoría de los delegados han afirmado que apoyan el mantenimiento de un techo de producción global de la OPEP de 25.033 millones de barriles diarios, hasta finales de junio de 1997.

El anuncio del próximo regreso de Irak, miembro de la OPEP, al mercado del petróleo, después de seis años de exclusión por la invasión de Irak, apenas tuvo repercusión ayer en las cotizaciones del crudo, que rondan los 23 dólares por barril.

Irak anunció, ayer, por medio de su representante en Viena, el ex ministro del Petróleo y consejero del presidente Saddam Hussein, Osama Abdul Razzak al-Hiti, que está en condiciones de exportar petróleo dentro de un mes.

Los precios del petróleo, más de un 20 por ciento superiores a los de hace un año, experimentaron desde septiembre la recuperación más firme de la última década y llegaron, en octubre, a un máximo histórico desde después de la Guerra del Golfo, en 1991, con más de 25 dólares por barril. EFE

JAM/cg/jff

11/28/09-17/96

09

9700291

XU1836

U ECORT 11-28. 00714
mun exq

OPEP-CONFERENCIA (Resumen)
ACUERDO ALEJA POSIBLE BAJADA PRECIOS PETROLEO A CORTO PLAZO

Por Javier Alonso Martínez

Viena, 28 nov (EFE).- La OPEP decidió hoy mantener limitada la oferta de petróleo para evitar una posible bajada de los precios del crudo, actualmente alrededor de los 23 dólares por barril.

La OPEP espera que el precio se mantenga, al menos, a corto plazo, y mientras Irak no vuelva a vender el suyo. En algunos mercados comenzaba inmediatamente una ligera alza.

Los once ministros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) decidieron prorrogar hasta finales de junio de 1997 un acuerdo fijado hace casi seis meses y que establece en 25,033 millones de barriles diarios el "techo" oficial de la organización.

La OPEP vende el 40 por ciento del crudo consumido en el mundo.

Este límite ha proporcionado a los productores del consorcio, creado hace 36 años, el período de mayor firmeza en los precios registrado en la última década, hasta alcanzar en la actualidad un nivel cercano a los 23 dólares.

"No veo por qué los precios no vayan a quedarse como están, o incluso que no suban algo más", declaró al concluir la reunión el ministro del Petróleo de Kuwait, Isa al-Mazeedi.

El mercado de Londres parecía escuchar en aquellos momentos al ministro kuwaití, pues el crudo Brent subía 14 centavos y se situaba al borde de los 23 dólares exactos por barril.

En Nueva York, la jornada festiva impidió conocer la reacción del mercado del mayor consumidor mundial de crudo, Estados Unidos, pero ya la víspera experimentó subidas por encima de los 23 dólares.

"Estoy contento con el techo", comentó el ministro iraní, Gholamreza Aghazadeh, mientras que su colega saudí, Ali Nuaimi, calificó la decisión de "excelente".

A pesar de que la prórroga de los acuerdos de junio pasado eran ya previstos por los analistas, algunos de ellos recordaban hoy en la capital austriaca que la OPEP no debiera confiarse demasiado por la llegada del frío invierno en el hemisferio norte, normalmente garantía de aumento del consumo.

"Los precios quizás bajarán algo, como suele ocurrir, pero lo importante ahora es saber qué pasará con el petróleo iraquí", comentó a EFE Leo Drollas, economista del Center for Global Energy Studies de Londres.

Efectivamente, el asunto clave ahora es averiguar cuándo llegará al mercado el petróleo de Irak, miembro fundador de la OPEP que desde hace seis años no vende crudo por la prohibición impuesta por la ONU desde que, en 1990, el régimen de Saddam Hussein invadiera el territorio de Kuwait, otro miembro del consorcio.

"No creo que los iraquíes puedan exportar petróleo antes de enero", añadió Drollas, para quien "aún existen muchos problemas técnicos que resolver en el oleoducto turco-iraquí" por el cual pasará el crudo en su camino hacia los mercados occidentales, esencialmente del Mediterráneo.

La OPEP ha tomado buena nota de que los mercados internacionales van a comprar todo el petróleo que se ponga a la

9700291

venta porque los depósitos de los países más industrializados no están repletos pero ha preferido afianzar los precios que alcanza su crudo antes de ver qué pasa con el procedente de Irak.

Ya en junio pasado la OPEP decidió aumentar su límite global de producción en 800.000 barriles diarios para acomodar la producción de Irak, que entonces anunciaba estar dispuesto a exportar antes de septiembre.

Esto no sucedió y mientras tanto otros miembros de la OPEP se han aprovechado de esa "cuota perdida" para empujar la producción real del consorcio por encima de los 26 millones de barriles diarios, según muchos analistas.

A pesar de estos excesos, hoy reconocidos en parte por representantes de la OPEP, la demanda no ofrece signos de elasticidad alguna y parece que los compradores aún no perciben que el precio actual del petróleo sea incentivo suficiente para consumir menos cantidad.

La Agencia Internacional de la Energía (AIE) considera que la demanda mundial de crudo para el petróleo de la OPEP alcanzará durante el primer trimestre de 1997 los 26,5 millones de barriles diarios, cantidad suficiente para que el consorcio permita hacer la vista gorda con algunos de sus miembros pero también para hacer sitio a los iraquíes.

El problema surgirá si Irak no logra poner en marcha su maquinaria exportadora en tan pocas "semanas" como su representante en Viena considera que lo hará: avanzada la temporada, un aumento de la oferta podría encontrarse, ya a partir de marzo o abril de 1997, con los consumidores ya no tan dispuestos a pagar tan caro el petróleo. EFE

JAM/CHS/dv

11/28/17-10/96

11

9700291

XXXXXX

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

DP3521

R ECORT 11-28 00340
RICK MIB EXX

OPEP-CONFERENCIA
VENEZUELA INSISTE CUMPLE ACUERDOS A PESAR ACUSACIONES

Viena, 26 nov (EFE).- El ministro de Energía y Minas de Venezuela, Erwin José Arrieta, afirmó hoy, jueves, en Viena, que su país cumple los acuerdos de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), y rechazó las acusaciones de indisciplina formuladas recientemente.

Arrieta dijo que su país produce actualmente 2.48 millones de barriles diarios y no los más de tres millones que "fuentes secundarias" alegan que Venezuela pone en el mercado.

Durante los últimos meses el mercado del petróleo ha recibido continuamente noticias sobre la existencia de un exceso de producción por parte de Venezuela y, en Viena, algunos países de la OPEP han criticado abiertamente a Caracas de favorecer ese incumplimiento.

Arrieta acusó a los "manipuladores" del mercado de ser responsables de difundir informaciones "falsas" sobre los niveles de producción de su país.

La cuota asignada por la OPEP a Venezuela es de 2,25 millones de barriles diarios y las cifras suministradas por Arrieta sitúan la producción de su país ligeramente por encima, "descontado el consumo interno", advirtió.

El ministro lamentó que la OPEP se haya convertido en poco "más que en un sistema para controlar el cumplimiento de las cuotas" y dijo que "otras fuerzas que influyen en el mercado" tienen la culpa de ello.

Arrieta admitió que la decisión de hoy de la OPEP de prorrogar la vigencia de su techo de producción puede afectar a la demanda internacional de petróleo, "como ocurrió en los años setenta y ochenta, cuando los consumidores redujeron sus niveles de gasto de energía". EFE

JAM/mlb/imc

11/28/14-32/96

12

9700291

R ECORT 11-28 00332
10X MIN 2X1

OPEP-CONFERENCIA
SECRETARIO GENERAL ADMITE ALGUNOS MIEMBROS INCUMPLEN ACUERDOS

Viena, 28 nov (EFE).- El secretario general de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) Alianur Lukman admitió hoy, jueves, en Viena, que algunos de sus miembros no cumplen con los acuerdos alcanzados en el consorcio.

Lukman confirmó el acuerdo alcanzado hoy por la OPEP por el que se prorroga hasta finales de junio de 1997 la vigencia del techo de producción oficial del consorcio, fijado el pasado mes de junio en 25.033 millones de barriles diarios.

Preguntado por la falta de disciplina interna dentro de la OPEP, Lukman reconoció que "algunos de nuestros miembros no cumplen perfectamente".

"Existe algún nivel de desviación" respecto a las cuotas de producción asignadas a cada uno de los once países miembros, añadió Lukman, sin mencionar a ningún país en concreto.

El secretario general de la OPEP reveló que durante los próximos meses se estudiará la posibilidad de modificar el sistema utilizado por el consorcio para determinar el nivel de producción exacto de sus miembros.

Respecto a Venezuela, acusado por otros países de la OPEP de producir más petróleo del que le corresponde dentro de ese techo global de 25.033 millones de barriles diarios, Lukman sólo dijo que el Secretariado "dispone de una cifra", pero no quiso precisar a qué cantidad corresponde.

Sobre el efecto que tendrá el acuerdo alcanzado en Viena sobre los precios del petróleo, Lukman dijo que estos "estarán razonablemente firmes" durante los próximos meses e insistió en que "no están tan altos".

Los precios del petróleo están actualmente por encima del precio de referencia de la organización y superan los 23 dólares por barril, un 20 por ciento más que hace un año.

"El mercado es lo suficientemente firme como para absorber ese petróleo", comentó Lukman sobre la anunciada llegada de crudo iraquí al mercado internacional.

Lukman dijo desconocer "cuándo" Irak estará en condiciones de exportar de nuevo petróleo, después de seis años de prohibición, tras el embargo impuesto por Naciones Unidas en 1990. EFE

JAM/mlb/jmc

11/28/14-30/96

OP3507

II ECORET 11-28 00187
MIN EXX IXX

OPEP-CONFERENCIA (ampliación)
MINISTROS MANTIENEN SUS ACUERDOS HASTA JUNIO DE 1997

Viena, 28 nov (EFE).- Los ministros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) decidieron hoy, jueves, en Viena, prorrogar sus acuerdos de producción y cuotas, hasta finales de junio de 1997.

El secretario general del consorcio, Hilman Lukman, confirmó que el techo de producción oficial de la OPEP permanecerá en 25,033 millones de barriles diarios, durante este periodo más, a partir de final de 1996.

La conferencia ministerial de la OPEP concluyó después de casi tres horas de reuniones en el Secretariado del consorcio, en la capital austriaca.

El actual techo de producción oficial se aprobó el pasado junio, en Viena, después de aumentar en 800.000 barriles diarios el anterior límite, con el fin de dar cabida a la producción de Irak, país que luego no pudo empezar a vender petróleo.

Diversas fuentes ajenas a la OPEP estiman que la producción real del consorcio está por encima de los 26 millones de barriles diarios porque algunos de los cinco países miembros de la Organización no cumplen con sus compromisos y bombean más de lo establecido en sus cuotas. EFE

JAM/cg/jff

11/28/12-05/96

14-14

9700291

FB0771

R SOCRT 11-21 00177
amt exg

LATINOAMERICA-PRENSA
MEXICO PROXIMA SEDE ASAMBLEA SOCIEDAD INTERAMERICANA PRENSA

México, 21 nov (EFE).- La Sociedad Interamericana de Prensa (SIP) tendrá como sede de su LIII asamblea, que se celebrará el año próximo, la ciudad de Guadalajara, la segunda más importante de México.

El director ejecutivo de la SIP, Julio Muñoz, informó hoy de que en la próxima asamblea se reunirán unos 500 delegados, dueños de importantes diarios y revistas de Latinoamérica y el Caribe, así como de Estados Unidos y Canadá.

"El propósito central de este organismo ha sido y es la defensa de la libertad de prensa, ya que entre los derechos humanos, este aspecto es el tronco del cual se derivan todas las demás garantías individuales".

"La SIP -añadió Muñoz en declaraciones a la agencia Notimex- ha luchado siempre por un desarrollo de la prensa independiente del poder, al margen de manejos políticos, que forme opinión pública y se convierta en un fiscal de la sociedad".

La próxima asamblea anual de la SIP se celebrará del 18 al 22 de octubre de 1997, precisó el representante de los periodistas americanos. EFE

mmb/mf/eom/jpg

11/21/20-07/96

Nº DOCUMENTO	7400292
TITULO	ASAMBLEA DE LA SIP SE CELEBRARA EN MEXICO
PROCEDECIA	118513 AGENCIA EFE.
FECHA DE RECIBO	21-11-96
VINCULACION	12688 SIP
	507623 MEXICO
	11611 AMERICA LATINA

ENTRADO	
CRUZADO	

Poco legible.

01-01

9700292

Nº DOCUMENTO	9700293
TÍTULO	CAMBODIA, LAOS Y MYANMAR (BIRMANIA) INCORPORACIÓN A LA ASEAN
PROCEDENCIA	518593-
FECHA DE PROC.	NOV 30-11-96
VINCULACIONES	12681 ASEAN 504606 CAMBODIA 504610 LAOS 504419 BIRMANIA

ENTRADO	
CRUZADO	NZ

DOCUMENTO POCO LEGIBLE

ASEAN-BIRMANIA (Previsión)
INCORPORACIÓN BIRMANIA CENTRARA REUNION EXTRAOFICIAL ASEAN

Yakarta, 30 nov (EFE).- La Asociación de Naciones del Sudeste de Asia (ASEAN) celebra hoy, sábado, en Yakarta una reunión extraoficial de gobernantes para revisar la aplicación de sus objetivos y, en especial, si Myanmar (Birmania) está listo para incorporarse al grupo en 1997, junto a Camboya y Laos.

A la asamblea, además de los líderes de la ASEAN, asistirán los primeros ministros de Camboya y Laos, y el jefe de la Junta Militar birmana en calidad de miembro observador.

En la cita también pueden surgir otros puntos: la conferencia ministerial de la Organización Mundial de Comercio (OMC), asuntos económicos y políticos internos, las relaciones con sus "socios comerciales" y la celebración del trigésimo aniversario de la fundación de la ASEAN.

"Los gobernantes son los que decidirán qué asuntos tratarán, si todos los recomendados o sólo algunos", informó el ministro de Asuntos Exteriores indonesio, Ali Alatas, y recordó que la reunión era de carácter extraoficial.

Según los comentaristas, el tema de Birmania, donde las reformas para crear una economía de libre mercado están sin consolidar y, además, se reprime la democracia y se violan los derechos humanos, será un problema para la ASEAN.

También hay que añadir la presión que ejercen Estados Unidos y la Unión Europea (UE) -importantes socios comerciales- para que la Asociación aplique sanciones contra el régimen militar orientadas a devolver la democracia al país.

La ASEAN se fundó hace 29 años y está formada por Brunei, Filipinas, Indonesia, Malasia, Singapur, Tailandia y Vietnam, último país en incorporarse en 1995.

Malasia, que ocupará la Presidencia de la Asociación durante 1997, e Indonesia son los dos miembros que no ven inconveniente en que Birmania entre en 1997, junto a Camboya y Laos.

Filipinas y Singapur opinan que Birmania no está preparada para ello y cumplir los objetivos económicos del grupo de crear una zona donde los aranceles comerciales no superen el cinco por ciento para el año 2003.

El presidente filipino, Fidel Ramos, indicó en Manila antes de partir hacia Yakarta que la ASEAN ya había asegurado a Birmania su ingreso, pero antes "hay algunos pasos que se deben de tomar", entre ellos equilibrar los aranceles comerciales.

Desde que comenzó su reforma económica, el Producto Interior Bruto (PIB) de Birmania ha crecido a un ritmo del 7,5 por ciento anual, pero aún presenta una inflación del 25 por ciento, aumento de la deuda exterior y discretas cifras en la inversión extranjera.

En el asunto de la conferencia ministerial de la OMC, que se celebrará del 9 al 13 de diciembre próximo en Singapur, la ASEAN no variará su posición: no a vincular las normas internacionales de comercio con los derechos de los trabajadores.

Sobre la iniciativa de FEUU de llegar a un acuerdo en Singapur para liberar totalmente en el año 2000 el sector de la tecnología de la información, tampoco saldrá nada diferente de lo dicho en la cuarta cumbre anual de líderes del Foro de Cooperación Económica

01-03

9700293

de Asia y del Pacifico (APEC), celebrada en Filipinas.

La declaración final de esa cumbre, el lunes pasado, destacó la importancia de que la OMC logre un acuerdo en Singapur para "eliminar sustancialmente" los aranceles para el año 2000, pero no mencionó fecha para su desaparición total. EEE

mz/mar/ma

11/30/09-42/96

L 9700293

XA6707

R POXBT 11-30 00285
mun exg

ASEAN-BIRMANIA

ASEAN ADMITIRA BIRMANIA, CAMBOYA, LAOS AL MISMO TIEMPO

Yakarta, 30 nov (EFE).- Los líderes de la Asociación de Naciones del Sudeste Asiático (ASEAN) acordaron hoy, sábado, el ingreso simultáneo de Myanmar (Birmania), Camboya y Laos, informó el ministro de Asuntos Exteriores indonesio, Ali Alatas.

Los gobernantes reafirmaron su compromiso de que la ASEAN esté pronto integrada por diez países miembros, y acordaron que Camboya, Laos y Birmania sean admitidos al mismo tiempo, señaló Alatas en una rueda de prensa al final de la reunión extraoficial de la Asociación celebrada en Yakarta.

Sin embargo, Alatas no mencionó una fecha exacta para el ingreso de los tres países en la ASEAN, integrada actualmente por Brunei, Filipinas, Indonesia, Malasia, Singapur, Tailandia y Vietnam.

La reunión de ministros de Asuntos Exteriores de la ASEAN de junio pasado, además de otorgar a Birmania el rango de país observador, aprobó que Camboya y Laos se incorporarían en 1997.

Alatas indicó que los líderes habían ordenado a los departamentos correspondientes de la ASEAN que "continuasen con los procedimientos necesarios" para facilitar el ingreso de los tres candidatos.

Agregó que todos los actuales miembros de ASEAN apoyan el ingreso de Birmania, pese a la oposición de algunas naciones occidentales y grupos pro derechos humanos por su Gobierno antidemocrático.

Estados Unidos acusa al régimen militar de Rangún de llevar una campaña de represión contra la oposición, encabezada por la premio Nobel de la Paz y presidenta de la Liga Nacional para la Democracia (LND), Aung Ang San Kyi.

La líder opositora y su partido obtuvieron el 82 por ciento de los votos en las últimas elecciones parlamentarias, en 1990, pero el Gobierno militar todavía no ha reconocido los resultados. EFE

gbr/mz/mar/11

11/30/14-07/96

9700293

03 - 03

Nº DOCUMENTO	7700294
TITULO	Cumbre Mundial de la Alimentación organizada por la FAO, del 13 al 17 de Noviembre en ROMA (ITALIA).
PROCEDENCIA	150080
FECHA DE PROCEDENCIA	02-11-76
VINCULACIONES	12001 FAO 501604 ITALIA 4187 CUMBRE

DOCUMENTO POCO LEGIBLE

ENTRADO
CRUZADO N2

FAO-CUMBRE (Previsión)

ESTABILIDAD MUNDO COMPROMETIDA ANTE MIGRACION MAYOR HISTORIA

Por Nemesio Rodríguez

Roma, 2 Nov (EFE).- La pobreza, el hambre y la desnutrición están produciendo en el mundo el mayor desplazamiento de población de todos los tiempos, en lo que supone una grave amenaza a la estabilidad política, económica y social de muchos países y regiones.

A menos que estos problemas se aborden de forma adecuada y oportuna, puede "quedar comprometida incluso la paz mundial", según advierte el "Plan de Acción" de la próxima "Cumbre Mundial sobre la Alimentación" de la FAO que será aprobado por los líderes que asistirán a la cita del 13 al 17 de este mes.

El "Plan de Acción", al que ha tenido acceso la agencia EFE, prevé un esfuerzo conjunto para erradicar el hambre en todos los países y alcanzar "lo antes posible" la seguridad alimentaria sostenible.

"La disponibilidad de alimentos suficientes para todos es un objetivo alcanzable", dice el "Plan", que consta de 7 compromisos y medidas que asumirán solemnemente los líderes en la "Cumbre".

Los 5.800 millones de personas que viven hoy en el mundo disponen, como promedio, de un 15 por ciento más de alimentos "per cápita" que los 4.000 millones que integraban la población mundial hace 20 años, pese a lo cual son necesarios "nuevos e importantes" aumentos de la producción de alimentos para hacer frente al crecimiento demográfico.

El documento subraya que el aumento de la producción, incluidos los cultivos tradicionales y sus productos, en combinación eficiente con las importaciones, las reservas y el comercio internacional de alimentos, "puede fortalecer la seguridad alimentaria y corregir las disparidades regionales".

El "Plan" advertirá que a menos que los gobiernos y la comunidad internacional se ocupen de las múltiples causas de la inseguridad alimentaria, el número de personas hambrientas y desnutridas seguirá siendo "muy elevado", sobre todo en el África al sur del Sahara, una situación que es "inaceptable".

"El presente "Plan de Acción" prevé un esfuerzo continuo para erradicar el hambre en todos los países, con la finalidad inmediata de reducir "a más tardar para el año 2015" el número de personas desnutridas a la mitad del nivel actual.

La FAO realizará una examen a mitad de ese período con el fin de determinar si es posible alcanzar esa meta para el año 2010.

Otra filosofía fundamental del "Plan de Acción" conocido por EFE es la exigencia de que se tenga en cuenta siempre, tanto en políticas como en programas, las cuestiones relativas a la equidad y a la igualdad entre el hombre y la mujer.

En cuanto a los compromisos, el primero invita a evitar y solucionar los conflictos por medios pacíficos y a crear un entorno político estable, mediante el respeto de los derechos humanos, la democracia, la transparencia en la administración, el buen gobierno y la participación plena y equitativa de mujeres y hombres.

El segundo insta a aplicar políticas que garanticen una alimentación nutricionalmente adecuada e inocua, además de

7700294

recordar que el 70 por ciento de los pobres son mujeres, lo que ha de tenerse en cuenta "a la hora de preparar las medidas encaminadas a erradicar la pobreza", según el texto conocido por EFE.

El tercero filia los esfuerzos para incrementar la producción de alimentos, la necesidad de la prevención eficaz y la lucha progresiva contra las plagas, la promoción de las prácticas sostenibles en el sector de la pesca, la reducción del ritmo de deforestación y el fortalecimiento de la investigación.

El cuarto insta a esforzarse para que las políticas de comercio alimentario y agrícola y de comercio en general contribuyan a fomentar la seguridad alimentaria para todos a través de un sistema de comercio mundial "leal y orientado al mercado".

En la negociación de este compromiso, se abordaron cuestiones como los embargos, la aplicación progresiva de la Ronda Uruguay, la transferencia de tecnología, la reducción de las subvenciones a la exportación de alimentos.

El quinto compromiso afronta las catástrofes naturales y las emergencias de origen humano e incluye la medida de coordinar las políticas y las medidas para combatir el terrorismo y otras actividades "contrarias a los derechos humanos y la dignidad de las personas".

También invita a estudiar la creación de cuerpos nacionales de voluntarios para apoyar las operaciones de socorro de urgencia y de rehabilitación, así como a cooperar internacionalmente sobre todos los aspectos de las minas terrestres antipersonas.

El sexto recomienda a los gobiernos que creen un marco económico y jurídico para movilizar ahorros e inversiones en la agricultura y el desarrollo rural y que intensifiquen los esfuerzos para cumplir con el objetivo de destinar el 0,7 por ciento del Producto Interior Bruto (PIB) a la ayuda oficial para el desarrollo.

El compromiso séptimo y último invita a los gobiernos a movilizar recursos públicos y privados en apoyo a las iniciativas en materia de seguridad alimentaria, elaborar y definir un sistema de información y cartografía sobre la inseguridad alimentaria y la vulnerabilidad, alentar a los bancos multilaterales de desarrollo a que presten más apoyo a los esfuerzos de los países en desarrollo para aumentar la seguridad alimentaria. EFE.

nr 11/02/10-27/96 11/02/08-58/96

11/02/09-00/96

(segunda parte y final)
FAO-CUMBRE (Documento)
TEXTO INTEGRAL DE LA "DECLARACION DE ROMA"

"Convenimos en que el comercio constituya un elemento fundamental para alcanzar la seguridad alimentaria. Convenimos en aplicar política de comercio alimentario y de comercio en general que alienten a nuestros productores y consumidores a utilizar de modo sostenible y económicamente sólido los recursos a su disposición. Reconocemos la importancia que tienen para la seguridad alimentaria la agricultura, la pesca, la silvicultura y el desarrollo rural sostenibles en las zonas tanto de alto como de bajo potencial. Reconocemos el papel fundamental de los agricultores, los pescadores, los silvicultores, las poblaciones indígenas y sus comunidades, y todas las demás personas que intervienen en el sector alimentario y sus organizaciones, con el apoyo de una labor eficaz de investigación y extensión, en la consecución de la seguridad alimentaria. Nuestras políticas de desarrollo sostenible promoverán la plena participación y la habilitación de la población, especialmente de las mujeres, una distribución equitativa de los ingresos, el acceso a la atención sanitaria y la educación y las oportunidades para los jóvenes. Se deberá prestar particular atención a quienes no pueden producir o procurarse alimentos suficientes para una nutrición adecuada, incluidas las personas afectadas por guerras, disturbios civiles, catástrofes naturales o cambios ecológicos relacionados con el clima. Somos conscientes de la necesidad de tomar medidas urgentes para combatir las plagas, la sequía y la degradación de los recursos naturales, incluidas la desertificación, la sobrepesca y la erosión de la diversidad biológica".

"Estamos resueltos a desplegar esfuerzos para movilizar y proveer al máximo la asignación y utilización de los recursos técnicos y financieros de todas las procedencias, incluido el alivio de la deuda externa para los países en desarrollo, con vistas a reforzar las acciones nacionales para aplicar políticas en pro de una seguridad alimentaria sostenible".

"Convencidos de que el carácter polifacético de la seguridad alimentaria hace necesaria una acción nacional concertada, junto con iniciativas internacionales eficaces para complementar y reforzar la acción nacional, asumimos los siguientes compromisos:

- garantizaremos un entorno político, social y económico propicio, destinado a crear las mejores condiciones posibles para la erradicación de la pobreza y para la paz duradera, sobre la base de una participación plena y equitativa de las mujeres y los hombres, que favorezca al máximo la consecución de una seguridad alimentaria sostenible para todos.

- aplicaremos políticas que tengan por objeto erradicar la pobreza y la desigualdad y mejorar el acceso físico y económico de todos en todo momento a alimentos suficientes, nutricionalmente adecuados e inocuos, y su utilización efectiva.

- nos esforzaremos por adoptar políticas y prácticas participativas y sostenibles de desarrollo alimentario, agrícola, pesquero, forestal y rural, en zonas de alto y bajo potencial, que sean fundamentales para asegurar un suministro de alimentos suficiente y fiable a nivel familiar, nacional, regional y mundial.

9700294

y que combatan las plagas, la sequía y la desertificación, considerando las múltiples funciones de la agricultura.

- nos esforzaremos por asegurar que las políticas de comercio alimentario y agrícola y de comercio en general contribuyan a fomentar la seguridad alimentaria para todos a través de un sistema de comercio mundial leal y orientado al mercado".

- nos esforzaremos por prevenir y estar preparados para afrontar las catástrofes naturales y emergencias de origen humano, y por atender las necesidades transitorias y urgentes de alimentos de maneras que fomenten la recuperación, la rehabilitación, el desarrollo y la capacidad para satisfacer las necesidades futuras.

- promoveremos la asignación y utilización óptimas de las inversiones públicas y privadas para impulsar los recursos humanos, los sistemas alimentarios y agrícolas sostenibles y el desarrollo rural en zonas de alto y de bajo potencial.

- aplicaremos, vigilarémos y daremos seguimiento a este Plan de Acción a todos los niveles en cooperación con la comunidad internacional.

"Nos comprometemos a adoptar las medidas y prestar el apoyo necesario para aplicar el Plan de Acción de la Cumbre Mundial sobre la Alimentación". EFE.

nr

11/04/16-06/96

04 -

9700294

XI5457

U VARBT 11-04 00739
mun exg lcx

FAO-CUMBRE (Previsión)

APROBADA DECLARACION QUE INVITA A ABSTENCION EMBARGOS

Por Nemesio Rodríguez

Roma, 4 nov (EFE).- La "Declaración de Roma" de la próxima Cumbre Mundial sobre la Alimentación quedó definitivamente aprobada con la invitación a los países a abstenerse de aplicar medidas unilaterales que pongan en peligro la seguridad alimentaria.

La aprobación por consenso de la "Declaración" y del "Plan de Acción", los dos documentos básicos de la cumbre convocada en Roma por la FAO, se produjo en la noche del jueves, después de negociaciones frenéticas que vieron en su momento más álgido la participación de 440 delegados de 137 países, dijeron hoy, lunes, fuentes de la FAO a la Agencia EFE.

"Hay acuerdo", anunció a las 22.20 gmt del jueves el presidente del Comité de Seguridad Alimentario, el diplomático chileno Pedro Medrano, representante permanente de su país en la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO).

La tensión vivida en los tres días de negociaciones, que culminaba una tarea comenzada hace un año, explotó con aplausos de los delegados y algún que otro brindis.

"Se trata de la primera vez en la historia de las organizaciones del sistema de Naciones Unidas que un Plan de Acción y una Declaración están totalmente aprobados antes de la celebración de la cumbre", dijo Medrano.

El acuerdo será adoptado en la cumbre, que tendrá lugar en Roma del 13 al 17 de este mes, por los países, pero no llevará, como estaba previsto inicialmente, la firma de cada uno de los Jefes de Estado y de Gobierno que asistirán a la cita.

• Dos fueron los asuntos que dificultaron el consenso: las políticas de embargos y la definición del concepto de derecho a la alimentación.

Este segundo asunto quedó aplazado a un examen que harán la FAO y el Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos, sin que se descarte una solución por medio de un Código Internacional de Conducta.

La imposibilidad del acuerdo se debió a que algunos países querían que figurase claramente la mención de "derecho inalienable" de la persona a la alimentación, mientras otros preferían otra definición.

La alusión, sin mencionarlo, al embargo aparece en el párrafo de la Declaración que se refiere a que los alimentos no deberían utilizarse como instrumento de presión política y económica.

El párrafo definitivo dice lo siguiente: "los alimentos no deberían utilizarse como instrumento de presión política y económica. Reafirmamos la importancia de la cooperación y la solidaridad internacionales, así como la necesidad de abstenerse de aplicar medidas unilaterales que no estén en consonancia con el derecho internacional y con la Carta de las Naciones Unidas y pongan en peligro la seguridad alimentaria".

Cuba e Irak, con el apoyo del Grupo de los 77, dieron una dura batalla para que el párrafo fuera más explícito y dijera: "...así como la necesidad de eliminar medidas económicas y comerciales

05

9700294

unilaterales por parte de un estado o grupo de estados en contra de otro que afecten al libre flujo del comercio internacional y pongan en peligro la seguridad alimentaria".

Para Cuba la referencia a "un estado en contra de otro" aludía al embargo que Estados Unidos aplica a la isla, mientras que para Irak la mención de "grupo de estados" se dirigía al embargo dictado por las Naciones Unidas tras la invasión de Kuwait por las tropas de Sadam Husein.

Esta redacción fue rechazada rotundamente por Estados Unidos y, después de arduas y tensas negociaciones, se alcanzó una redacción final que fuentes diplomáticas cubanas calificaron de satisfactoria para sus intereses, según supo EFE.

La "Declaración de Roma" subraya que la paz, la democracia y los derechos humanos son fundamentales para alcanzar la seguridad alimentaria y fija como gran objetivo inmediato la reducción del número de personas desnutridas a la mitad de su nivel actual (800 millones de personas) antes del año 2015.

"Consideramos intolerable", dice el texto, "que más de 800 millones de personas de todo el mundo, y en particular en los países en desarrollo, no dispongan de alimentos suficientes para satisfacer sus necesidades nutricionales básicas".

Por su parte el "Plan de Acción" alerta que la pobreza, el hambre y la desnutrición están produciendo en el mundo el mayor desplazamiento de población de todos los tiempos, en lo que supone una grave amenaza a la estabilidad política, económica y social de muchos países y regiones.

El papa Juan Pablo II abrirá el próximo día 13 la "Cumbre" de la FAO, a la que se espera asistan más de un centenar de Jefes de Estado y de Gobierno de todo el mundo, entre ellos el líder cubano, Fidel Castro, y el vicepresidente estadounidense, Al Gore.

EFE

nr/mlr

11/04/16-59/96

06
9700294

FAO-CUMBRE (Previsión)
DECLARACION ROMA TIENE IMPORTANTE "FUERZA MORAL" CASO EMBARGOS

Cuel

Por Nemesio Rodríguez

Roma, 5 nov (FFF).- La adopción de la "Declaración de Roma" por parte de todos los países que asistirán a la Cumbre Mundial sobre la Alimentación concederá "una fuerza moral muy importante" a la oposición de la FAO al empleo de los embargos de alimentos como instrumento de presión política, se informó hoy, martes.

Los textos de la "Declaración" y del "Plan de Acción", los dos documentos básicos de la cumbre, fueron aprobados el pasado jueves por el Comité de Seguridad Alimentaria de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), presidido por el diplomático chileno Pedro Medrano.

El acuerdo final sobre los textos se alcanzó "tras varios meses de trabajo y de intensas negociaciones", dijo Kay Killingsworth, secretaria general de la cumbre, en una rueda de prensa celebrada en la sede de la FAO, escenario de la cita mundial del 13 al 17 próximos.

"Consideramos intolerable que más de 800 millones de personas de todo el mundo, y en particular de los países en desarrollo, no dispongan de elementos suficientes para satisfacer sus necesidades nutricionales básicas", afirma la Declaración, que añade que la paz, la democracia y los derechos humanos son "fundamentales" para alcanzar la seguridad alimentaria.

El Plan de Acción hace un llamamiento a los gobiernos y la comunidad internacional para que "se ocupen de las múltiples causas de la inseguridad alimentaria", en un esfuerzo continuo para erradicar el hambre en todos los países, con la finalidad "inmediata" de reducir a más tardar para el año 2015 el número de personas desnutridas a la mitad del nivel actual (800 millones).

Los propios redactores del Plan advierten que los 7 compromisos que adoptarán los líderes serán difíciles de convertir en realidad si "no se interviene urgentemente con decisión y al unísono", con políticas nacionales y de solidaridad internacional.

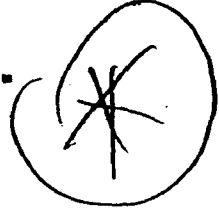
Una de las cuestiones que dificultó el consenso fue la de las políticas de embargos, ya que en las negociaciones participaban países como Cuba e Irak afectados por medida de ese tipo.

Después de largas negociaciones el párrafo al respecto quedó redactado así: "los alimentos no deberían utilizarse como instrumento de presión política y económica. Reafirmamos la importancia de la cooperación y la solidaridad internacionales, así como la necesidad de abstenerse de aplicar medidas unilaterales que no estén en consonancia con el derecho internacional y con la Carta de las Naciones Unidas y pongan en peligro la seguridad alimentaria".

Preguntada en la rueda de prensa sobre la efectividad real de esta posición de la FAO en los embargos, como el de Estados Unidos contra Cuba, Killingsworth respondió que tiene una "fuerza moral muy importante" porque va a ser adoptado por todos los países.

"No es un tema nuevo, ya que aparece en otras cumbres y reuniones internacionales, y no está resuelto a satisfacción de todas las partes", añadió.

Los funcionarios de la FAO que están organizando la cumbre subrayan la importancia de que todos los países hayan adoptado la



07

9700294

Declaración y el Plan de Acción antes de la apertura de la cita mundial, ya que ello deja espacio a los líderes para concentrarse en el compromiso de trasladar las decisiones a la práctica.

"Se trata de la primera vez en la historia de las Naciones Unidas que se llega a un acuerdo sobre los documentos principales antes de la Conferencia", indicó Killingsworth.

Precisamente la participación de los jefes de Estado o de Gobierno cuenta mucho a la hora de valorar la real importancia de la cumbre, ya que la propia FAO señala que es la "primera ocasión en la historia" en que los líderes del mundo se reúnen para examinar el problema de la seguridad alimentaria.

En sus comunicados de los últimos días la FAO aseguraba que estaba confirmada la asistencia de un centenar de líderes, pero en el repartido hoy a la prensa se señala sólo que el Director General, Jacques Diouf, ha invitado a 196 Jefes de Estado y de Gobierno.

"Por motivos de seguridad, todavía no se han dado a conocer los nombres de los asistentes", señaló Killingsworth, que añadió que de todas formas un centenar están confirmados.

Killingsworth eludió comentar si será "escasa" la presencia de líderes iberoamericanos en la Cumbre, si bien admitió que algunos mandatarios vendrán pese a otras reuniones -por ejemplo, la Cumbre Iberoamericana de Santiago de Chile- que "crean un poco de problema para esas fechas".

Según adelantó la Agencia EFE, está confirmada la asistencia del líder cubano Fidel Castro y la ausencia de los presidentes de Argentina, Bolivia, Perú y Uruguay.

La cumbre será inaugurada el próximo día 13 con un mensaje del papa Juan Pablo II -"esperamos que venga en persona a leerlo", dijo Killingsworth-, seguido de discursos del presidente italiano, Oscar Luigi Scalfaro, del secretario general de la ONU, Butros Ghali, y de Diouf. EFE.

nr/mlr

11/05/16-23/96

9700294

08

XJ3453

U POXBT 11-07 00372
mun exg lcx

FAO-CUMRRE
FIDEL CASTRO INTERVENDRA EL VIERNES DIA 15

Roma, 7 nov (EFE).- El presidente cubano, Fidel Castro, intervendrá el próximo viernes día 15 en la Cumbre Mundial sobre la Alimentación convocada en Roma por la FAO a nivel de jefes de Estado y de Gobierno, dijeron hoy a EFE fuentes diplomáticas.

Por el momento no se sabe cuándo llegará el presidente Castro a Roma, ya que ni la FAO (Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación) ni la embajada cubana han facilitado las fechas, alegando razones de seguridad.

Además, en Cuba los viajes de Castro no se anuncian oficialmente hasta el último momento.

Es posible que el líder cubano ofrezca una rueda de prensa el domingo 17, día de clausura de la Cumbre.

Sigue sin confirmarse si el Papa Juan Pablo II recibirá en audiencia a Castro.

El Secretario para las Relaciones con la Santa Sede, monseñor Jean Louis Tauran, que recientemente visitó Cuba, dijo ayer, miércoles, que por el momento no ha llegado al Vaticano una petición oficial de Castro para ser recibido en audiencia por el Papa.

El Vaticano ha expresado en las últimas semanas duras críticas a los embargos y a la ley Helms-Burton, que penaliza a empresas que comercian con Cuba, lo que se interpretó como un paso adelante para la celebración de la audiencia.

La "Declaración de Roma", el principal documento político de la Cumbre, subraya su oposición al empleo de los alimentos como instrumento de presión política y económica, una clara alusión a los embargos.

Por otra parte, la FAO tampoco ha facilitado información sobre qué presidentes que asistirán a la Cumbre, que se celebra en Roma del 13 al 17 próximos, y se limita a señalar que está confirmada la presencia de alrededor de un centenar.

En el caso de los latinoamericanos, hay problemas de agenda porque los presidentes asistirán a la Cumbre Iberoamericana que se celebra en Santiago de Chile los días 10 y 11.

Según ha podido saber EFE, están confirmadas, por problemas de agenda, las ausencias de los presidentes de Argentina, Bolivia, Ecuador, Perú y Uruguay.

En la Cumbre, los presidentes o sus delegados aprobarán la Declaración de Roma y un Plan de Acción que contiene las medidas y compromisos para lograr, antes del año 2015, la reducción a la mitad del actual número de desnutridos que existen en el mundo (800 millones de personas). EFE

nr/jal

11/07/12-35/96

09
9700294

XI5601

U VARET 11-08 00630
mun exq icx

FAO-CUMBRE (Previsión)
LIDERES DEL MUNDO SE REUNEN POR PRIMERA VEZ CONTRA EL HAMBRE

Por Carlos Gosch

Roma, 8 nov (EFE).- Un centenar de jefes de Estado y de Gobierno se reunirán por primera vez en la historia para afrontar el problema de la seguridad alimentaria en el mundo durante la cumbre que se celebrará en Roma entre los próximos días 13 y 17 organizada por la FAO.

La participación sin precedentes de los líderes internacionales en una reunión sobre el hambre en el mundo fue considerada hoy, viernes, como un primer "éxito" de la cumbre por el director general de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), Jacques Diouf.

El senegalés Diouf presentó la Cumbre Mundial de la Alimentación en una rueda de prensa celebrada junto al primer ministro italiano, Romano Prodi, en el Palacio Chigi (sede de la Presidencia del Gobierno).

"Espero que nunca haya que repetir una cumbre dedicada a la alimentación en el mundo", afirmó el director general de la FAO, quien subrayó que la reunión de Roma deberá desarrollarse bajo el principio de "la acción".

Diouf explicó que es necesario traducir en actos concretos los acuerdos políticos de la cumbre, convocada con el ambicioso objetivo de reducir a la mitad, de aquí al año 2015, el número de 800 millones de personas -de ellas, 200 millones de niños- que actualmente sufren desnutrición.

Por su parte, Prodi destacó el carácter "absolutamente realista" de la cumbre, que pretende alcanzar sus objetivos mediante una mejor distribución de recursos y tecnologías ya existentes.

Los países miembros de la FAO han aprobado ya los dos documentos oficiales de la cumbre, la "Declaración de Roma", que contiene los principios políticos, y el "Plan de Acción", que incluye las medidas que deberán aplicarse para asegurar alimentos a 400 millones de personas en los próximos años.

De esta manera -destacó Diouf-, los jefes de Estado y de Gobierno podrán concentrarse en estudiar el modo de aplicar las decisiones políticas adoptadas.

La cumbre se abrirá el próximo miércoles por la mañana con un mensaje del papa Juan Pablo II que, se espera, sea leído personalmente por el Pontífice.

Después se celebrará la ceremonia de apertura, con la intervención del presidente italiano, Oscar Luigi Scalfaro, el secretario general de las Naciones Unidas, Kofi Annan, y del director general de la FAO.

Al ser preguntado sobre los participantes de la cumbre, Diouf señaló la intención del presidente cubano, Fidel Castro, de intervenir en la reunión.

Fuentes diplomáticas afirmaron el jueves a EFE que Castro intervendrá el próximo viernes en la cumbre, mientras que sigue sin confirmarse si el presidente cubano será recibido en audiencia por el Papa durante su estancia en la capital italiana.

Por parte española participará el presidente del Gobierno, José María Aznar, que intervendrá el sábado día 16.

10

9700294

La FAO no ha facilitado la lista de los líderes que asistirán a la reunión, limitándose a señalar que está confirmada la presencia de un centenar.

En el caso de los líderes latinoamericanos, hay problemas de agenda, porque los presidentes asistirán a la Cumbre Iberoamericana que se celebra en Santiago de Chile los días 10 y 11.

Según ha podido saber EFE, están confirmadas por problemas de fechas las ausencias de los presidentes de Argentina, Bolivia, Ecuador, Perú y Uruguay.

Por otro lado, Diouf afirmó durante la rueda de prensa que no podía confirmar ni desmentir la participación del líder libio, Muamar al Gadafi, ya que la delegación de ese país no ha facilitado aún la lista de sus componentes.

Junto a la cumbre se celebrará en Roma, entre los días 11 y 13, un foro de las Organizaciones No Gubernamentales (ONG), en el que se discutirá una serie de iniciativas relativas a la seguridad alimentaria.

Durante las sesiones de las ONG, en las que participará la premio Nobel de la paz Rigoberta Menchú, serán adoptados varios documentos, entre ellos, un "Código de conducta" sobre la seguridad alimentaria. EFE

CGM/mlr

11/08/15-24/96

//
9700294

XI5664

U POXBT 11-11 00582
mun exg

FAO-CUMBRE-I LATINOAMERICA
LIDERES REGION DAN LA ESPALDA A CITA MUNDIAL CONTRA EL HAMBRE

Por Nemesio Rodríguez

Roma, 11 nov (EFE).- Los líderes latinoamericanos han dado la espalda a la Cumbre Mundial sobre la Alimentación que celebra la FAO esta semana en Roma, ya que sólo dos de ellos -el cubano Fidel Castro y el haitiano René Preval- han confirmado su asistencia.

La ausencia de los líderes dan la razón a la queja manifestada ayer, domingo, por el Director general de la FAO (Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación).

Acquies Diouf, acerca de parte de la culpa es de la Cumbre iberoamericana, celebrada en Chile los días 10 y 11.

Diouf, que durante una recite gira por Latinoamérica había recibido el respaldo a la Cumbre de los líderes de los países visitados, lamentó la celebración de la cita iberoamericana a pocos días del comienzo de la que ha convocado la FAO.

"No era la mejor forma de ayudarnos", dijo Diouf, quien recordó que la reunión de la FAO había sido convocada hace dos años y medio, por lo que sus fechas se conocían cuando fue organizada la cumbre iberoamericana.

Una ojeada a la lista de participantes latinoamericanos avala la queja de Diouf.

Según la lista todavía oficiosa, a la que ha tenido acceso la agencia EFE, sólo está confirmada a la fecha de hoy la asistencia de los presidentes de Cuba, Fidel Castro, y de Haití, René Laval.

El último presidente que ha comunicado que no estará en Roma es el paraguayo, Juan Carlos Wasmoey, cuya participación se daba por segura en la FAO.

La lista oficiosa de jefes de delegaciones es la siguiente:

Argentina: vicepresidente Carlos Federico Rufaud.

Bolivia: vicepresidente Víctor Hugo Cardenas.

Brasil: ministro de Agricultura Alindo Porto.

Colombia: vicepresidente Carlos Lemos.

Costa Rica: ministro de Agricultura Ricardo Garrón-Figueroa.

Cuba: presidente Fidel Castro.

Chile: ex presidente Patricio Aylwin.

Ecuador: vicepresidente Rosalía Arteaga.

El Salvador: vicepresidente Enrique Borgo.

Guatemala: vicepresidente Luis Flores Asturias.

Haití: presidente René Preval.

Honduras: ministro de Recursos Naturales Ricardo Arias Brito.

México: Secretario de Agricultura, Ganadería y Desarrollo

Rural Francisco Labastida Ochoa.

Nicaragua: ministro de Agricultura Dionisio Cuadra.

Panamá: vicepresidente Tomás G. Altamirano.

Paraguay: ministro de Agricultura Juan Adolfo Borgognon.

Perú: Manuel Vara Ochoa, representante personal del Presidente de la República.

República Dominicana: vicepresidente Jaime Fernández.

Uruguay: ministro de Agricultura Carlos E. Gasparri.

Venezuela: ministro Agricultura y Cría Raúl Alegré Ruiz.

En resumen, dos presidentes, ocho vicepresidentes, un ex presidente, un alto representante presidencial y nueve ministros componen las jefaturas de las delegaciones latinoamericanas a la

Cumbre Mundial sobre la Alimentación.

Algunos presidentes han alegado problemas de agenda para acudir a Roma -los de Chile y de Uruguay por la visita oficial que realizarán estos días a sus países los Reyes de España- y otros han justificado su ausencia con compromisos internos o de otros viajes.

Si esta lista oficiosa se convirtiera en oficial, quedaría avalada la consideración de Diouf de que "no sería bueno" que América Latina no estuviera representada al más alto nivel en una reunión en la que se tratarán problemas que la afectan directamente.

La Declaración final de la Cumbre de Roma se marca como objetivo la reducción a la mitad de aquí al año 2015 del número de personas desnutridas existentes actualmente en el mundo, que se eleva a 800 millones de personas, de las cuales 200 millones son niños. EFE

nr/mlr

11/11/20-14/96

13

9700294

X88835

U POXBT 11-13 00600
mun exg icx

FAO-CUMBRE/INAUGURACION (previsión)
SOMBRA TRAGEDIA DE ZAIRE MARCA INICIO CUMBRE CONTRA EL HAMBRE

Roma, 13 nov (EFE).- La apertura hoy, miércoles, en Roma de la Cumbre Mundial sobre la Alimentación estuvo marcada por la sombra de la tragedia en el Este de Zaire, donde un millón de refugiados desasistidos se enfrenta al hambre.

Junto a esta presencia del drama, la crítica a la desigual distribución de los alimentos y a las grandes diferencias entre los países ricos y pobres fueron la constante de los discursos de la ceremonia de inauguración.

El inicio de la Cumbre, a la que asisten dirigentes de 174 países, fue hecha por el Papa Juan Pablo II, quien afirmó que los recursos alimentarios se aseguran con la solidaridad y no con una disminución de la población mundial.

Ante 47 Jefes de Estado, 36 de Gobierno, 29 vicepresidentes y 60 ministros de Asuntos Exteriores y Agricultura, el Pontífice defendió "una ética de la solidaridad" que pasa, entre otros requisitos, por "una reducción importante si no total de la deuda internacional".

El Papa criticó, de forma general, la existencia de actitudes políticas que obligan "a los refugiados a quitar sus tierras y que a menudo se quedan sin asistencia".

Más tarde, durante la audiencia general de los miércoles, se refirió más en concreto a los refugiados que se encuentran en Zaire y aseguró que "nada justifica un nuevo retraso en la entrega de ayuda" a éstos.

En un duro discurso, el secretario general de la ONU, Butros Gali, recordó que "mientras se celebra esta Cumbre, más de un millón de hambrientos y asustados refugiados vagan sin ayuda en las montañas y bosques en el Este de Zaire".

Gali aprovechó este foro para hacer un llamamiento a la comunidad internacional para enviar ayuda urgentemente al país africano.

El responsable de Naciones Unidas calificó de "escándalo" que 800 millones de personas pasen hambre; de "inadmisible" que entre ellos haya 200 millones de niños; y de "inaceptable" que unos países "nadan en la abundancia, mientras que otros faltan los artículos básicos".

Urgió a los participantes para que la lucha contra el hambre se convierta en una prioridad de la comunidad internacional o, de lo contrario, el mundo estará condenado a la "verguenza y el deshonor si, al final del siglo XX, persiste la estructura del hambre".

También el senegalés Jacques Diouf, secretario general de la Organización de Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), recordó el drama de Zaire e instó a los países ricos a apoyar programas de desarrollo adecuados, para evitar crisis como la que vive la región de los Grandes Lagos de África.

Las intervenciones fueron completadas con el discurso del primer ministro italiano Romano Prodi, tras lo cual se procedió a la constitución del Comité General de la Cumbre.

Este Comité, que coordinará los trabajos hasta el final de la cumbre, está presidido por Prodi y cuenta con seis vicepresidentes, entre ellos el líder cubano Fidel Castro, en

14

L 9700294

representación de la región de América Latina y El Caribe.

A continuación, los participantes aprobaron la Declaración de Roma y el Plan de Acción, que contiene las medidas recomendadas por la FAO para conseguir uno de los principales objetivos de esta cumbre: reducir para el año 2015, o si es posible para el 2010, de 800 a 400 millones el número de personas hambrientas en el mundo.

Mientras en el interior de la sede de la FAO se inauguró la Cumbre, que será clausurada el próximo domingo día 17, en el exterior Roma padecía los trastornos típicos de este tipo de acontecimientos, especialmente los atascos.

Las autoridades italianas han desplegado un fuerte dispositivo de seguridad, que cuenta con 12.000 agentes de las diferentes policías del Estado, para proteger a los 15.000 delegados y unos 2.000 periodistas que asisten a la cumbre. FFE

alg/frl

11/13/14-18/96

15
[9700294

Hay 800 millones de personas que se enfrentan a la desnutrición crónica; 200 millones son niños

ROMA (ANSA).— La FAO tratará con todas sus fuerzas de que la Cumbre de la Alimentación que comienza hoy alcance resultados concretos y no sea una reedición de una reunión similar de 1974, cuando Henry Kissinger y otros políticos se fijaron la meta de que "en el término de un decenio no haya ningún niño que tenga que acosarse sin haber satisfecho su hambre".

Ese objetivo jamás fue alcanzado y hoy día viven, solamente en amplias regiones de América Latina y otras áreas en desarrollo, más de 800 millones de personas que se enfrentan a la desnutrición crónica.

Unos 200 millones de niños sufren deficiencias de calorías, proteínas o, por ejemplo, de vitamina A, que puede ocasionar la ceguera y aumentar el riesgo de muerte.

Entre éstos hay 13 millones que mueren lisa y llanamente por hambre. Trece millones al año son 35.600 por día, 1.480 por hora, 25 niños al minuto.

El África subsahariana

produce hoy menos alimentos por persona que hace 30 años. Si América Latina tuvo "una década perdida" en los años '80 —con fuertes efectos en la pobreza y los niveles de desnutrición según destacan los expertos— África ha quedado fuera de las inversiones y del capitalismo, perdiendo de hecho tres o cuatro décadas de desarrollo.

En el país más rico del mundo, Estados Unidos, hay unos 35 millones de personas que padecen hambre.

Con estos datos como telón de fondo, la Cumbre que se realiza en Roma de mañana al domingo apunta precisamente a erradicar el hambre y conseguir la seguridad alimentaria para cada uno de los hombres del planeta.

El objetivo clave de la Cumbre se sintetiza con un par de cifras: reducir a la mitad el actual número de personas que sufren hambre, o sea de 800 millones a 400 millones, de aquí al 2015.

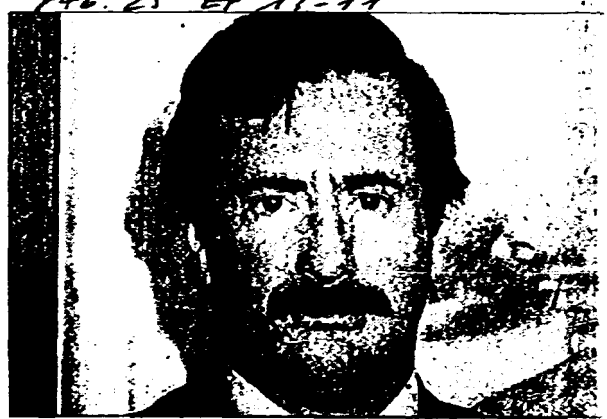
Hay algunos aspectos del futuro demográfico y

alimentario del mundo que son espeluznantes. Las estimaciones de la FAO indican que para el 2025 la población mundial alcanzará unos 8.300 millones de habitantes. Para alimentar tal cantidad de personas, habrá que aumentar a más del doble la producción mundial de alimentos.

En el umbral del tercer milenio, el hombre vive por otra parte en un planeta que lo nutre, pero cuyo medio ambiente ha sido violado por él mismo.

La contaminación química está por doquier, miles de especies vegetales y animales se han extinguido, en muchas zonas el agua es un bien escaso.

La cumbre tiene lugar en la sede central de la FAO donde, a lo largo de los coloquios romanos, alejeará el fantasma de todos los hombres desnutridos del mundo o, por ejemplo, de los más de un millón de refugiados que deambulan en el este de Zaire, a la búsqueda de su "no" y de un poco de "sí".



El Ministro Carlos Enrique Gasparri preside la delegación uruguaya que participa en Roma de la Cumbre de FAO sobre alimentación: lo acompañan Galdós Ugarte, mientras que por el Parlamento concurren Dinar Larroque y Danilo Astori

FAO-CUMBRE-LATINOAMERICA (Previsión)
SESENTA Y SEIS MILLONES DE DESNUTRIDOS EN AMERICA LATINA

Por Juan Antonio Lucas

Roma, 14 nov (EFE).- Unos 67 millones de latinoamericanos se encuentran en estado de desnutrición crónica, con un consumo diario por debajo de las 2.200 calorías, revela un estudio divulgado hoy, jueves, por la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO).

El informe, un documento de trabajo de los representantes de 174 países que asisten a la Cumbre Mundial sobre Alimentación, señala que en todo el mundo hay 840 millones de personas en estado de desnutrición.

Por regiones, Asia oriental y sudoriental está en la peor situación, con el 32 por ciento de ese total de 840 millones, mientras que en Asia meridional vive el 30 por ciento y el 26 por ciento en el África subsahariana.

América latina, incluida la zona del Caribe, figura en la cuarta posición, con el 8 por ciento, y el 4 por ciento restante se encuentra en Oriente Próximo.

Los especialistas de la FAO aclararon que la región asiática, más densamente poblada, está saliendo de la grave crisis que vivió la década pasada y que África, por el contrario, vive actualmente un preocupante agravamiento de su situación.

América latina muestra niveles de estancamiento en términos generales, sin que pueda hablarse de un cambio significativo de tendencia, afirmaron los expertos en alimentación.

Haití, con el 69 por ciento de su población en estado de desnutrición, es el país latinoamericano en peor situación y el tercero a nivel mundial.

La tabla de países de América latina por orden de porcentaje de población desnutrida sobre el total es la siguiente:

Haití.....	69 por ciento.....	4,6 millones
Perú.....	49 por ciento.....	10,7 millones
Bolivia.....	40 por ciento.....	2,9 millones
Rep. Dominicana.....	32 por ciento.....	1,0 millones
Guatemala.....	26 por ciento.....	2,4 millones
Nicaragua.....	25 por ciento.....	1,0 millones
Chile.....	22 por ciento.....	2,9 millones
Honduras.....	21 por ciento.....	1,1 millones
Venezuela.....	20 por ciento.....	4,0 millones
Panamá.....	19 por ciento.....	0,5 millones
El Salvador.....	19 por ciento.....	1,0 millones
Ecuador.....	19 por ciento.....	2,0 millones
Colombia.....	18 por ciento.....	5,9 millones
Paraguay.....	15 por ciento.....	0,6 millones
Costa Rica.....	12 por ciento.....	0,4 millones
Cuba.....	9 por ciento.....	1,0 millones
Argentina.....	9 por ciento.....	2,9 millones
Uruguay.....	8 por ciento.....	0,3 millones
México.....	8 por ciento.....	7,2 millones
Brasil.....	6 por ciento.....	9,7 millones

El objetivo principal fijado en esta Cumbre sobre Alimentación es articular políticas globales para lograr que en el año 2015 se

haya reducido a la mitad el número de desnutridos en el mundo.-

EFE

jal/mcd/pq

11/14/09-23/96

17

9700294

EF3972

R BOXBT 11-14 00181
MUN EXG

FAO-CUMBRF
REUNION NO GENERARA NUEVOS MECANISMOS NI INSTITUCIONES

Roma, 14 nov (EFE).- La Cumbre Mundial de la Alimentación, que concluirá el próximo domingo, no generará nuevos mecanismos financieros, instituciones o estructuras organizativas, informó hoy, jueves, un alto funcionario de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO).

Frederick Zenny, asistente del director general de la FAO para asuntos generales, señaló que la Cumbre no se propone obtener contribuciones concretas de los países miembros y destacó que "ya existen suficientes organismos internacionales que se ocupan de estos temas".

"Cada país decidirá individualmente cómo y cuándo aplicar las propuestas de la Cumbre para alcanzar la meta de eliminar el hambre y la desnutrición", agregó el funcionario.

El director general de la FAO, Jacques Diouf, señaló el miércoles, en la apertura de la Cumbre, que "para lograr el éxito en esta tarea colosal hemos comenzado a construir los cimientos de unas estrechas relaciones con nuestros socios del sistema de Naciones Unidas, instituciones financieras y organismos multilaterales". EFE

jal/ah

11/14/14-16/96

18

9700294

EF3976

R POXRT 11-14 00310
sur ita

FAO-CUMBRE/URUGUAY
MINISTRO URUGUAYO PIDE MERCADO LIBRE AGROPECUARIO

Roma, 14 nov (EFE).- Un mercado libre internacional de productos agropecuarios, transparente y sin subsidios, es una condición básica para la distribución equitativa de los beneficios y el acceso a los alimentos de los más pobres, afirmó hoy en la Cumbre Mundial de la Alimentación el representante de Uruguay.

El ministro de Ganadería, Agricultura y Pesca de Uruguay, Carlos Enrique Gasparri, intervino hoy, miércoles, ante la Asamblea plenaria de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO) para expresar las propuestas de su país en la lucha contra el hambre.

"Los compromisos contenidos en el Plan de Acción sólo podrán cumplirse si mantenemos siempre presente el espíritu de solidaridad que inspira esta iniciativa", afirmó Gasparri.

El representante uruguayo se mostró a favor de "crear un entorno macroeconómico favorable a la inversión, la generación y transferencia de tecnología que se oriente a la educación y capacitación de los hombres y mujeres que trabajan en el sector rural".

Gasparri afirmó que su país está excepcionalmente dotado para la producción agropecuaria, forestal y pesquera, y que está dispuesto a contribuir a la seguridad mundial a través del aumento de su producción y de sus exportaciones de alimentos.

Para ello, según el jefe de la delegación uruguaya, será necesario "aplicar tecnologías modernas que permitan utilizar los recursos naturales en forma eficiente y sostenible".

Uruguay, con sólo el ocho por ciento de su población con desnutrición, es el país latinoamericano con mejores índices alimentarios, ya que la ingestión media diaria de calorías por habitante es de 2.680.

Gasparri dijo que el Gobierno uruguayo "considera prioritario solucionar la situación de grupos de pequeños productores agropecuarios familiares que con su trabajo no obtienen ingresos suficientes para superar su situación de pobreza". EFE

jal/ah

11/14/15-55/96

9700294

/P

XI5795

U POXRT 11-14 00744
MIN EXG

FAO-CUMBRE/LATINOAMERICA (Previsión)
PAISES LATINOAMERICANOS LANZAN VARIAS SUGERENCIAS LUCHA HAMBRE

Por Fernando Linares

Roma, 14 nov (EFE).- Los representantes de seis países latinoamericanos presentaron hoy, jueves, varias sugerencias para luchar contra el hambre y la malnutrición, en la Cumbre Mundial de la Alimentación que se celebra en Roma.

Ministros y delegados de Uruguay, Costa Rica, Venezuela, Nicaragua, Honduras y Paraguay intervinieron hoy en esta Cumbre, en la que participan 174 países.

El ministro de Ganadería, Agricultura y Pesca de Uruguay, Carlos Enrique Gasparri, abogó por un mercado libre internacional de productos agropecuarios, transparente y sin subsidios, como condición básica para la distribución equitativa de los beneficios y el acceso a los alimentos de los más pobres.

Gasparri afirmó que su país está "excepcionalmente dotado" para la producción agropecuaria, forestal y pesquera y que está dispuesto a contribuir a la seguridad mundial "a través del aumento de su producción y de sus exportaciones de alimentos".

Uruguay, donde el ocho por ciento de su población sufre desnutrición, es el país latinoamericano con mejores índices alimentarios.

Para el ministro costarricense de Agricultura y Ganadería, Ricardo Garrón, el camino más rápido y seguro para lograr un desarrollo sostenido y equilibrado es la inversión de los recursos humanos y materiales en objetivos sociales.

Garrón afirmó que su gobierno piensa "convertir la seguridad alimentaria en parte fundamental del proyecto nacional, incrementando decididamente la producción de alimentos con todos aquellos cultivos en que tengamos competitividad".

El ministro de Agricultura y Cría de Venezuela, Raúl Alegré, propuso la elaboración de inventarios para "contribuir a reducir la inestabilidad de los flujos y precios de alimentos básicos, tanto a nivel internacional como local".

Según las estadísticas de la Organización de Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), Venezuela tiene a cuatro millones de personas -el 20 por ciento de su población- en condiciones de desnutrición.

René Sandino Arguello, representante de la presidenta de Nicaragua, Violeta Chamorro, exhortó a los países centroamericanos a adoptar "una posición común para enfrentar el reto del hambre y de la pobreza" que aflige a las poblaciones de la región.

El delegado nicaraguense destacó que los países de la región "requieren apoyo y solidaridad para combatir la pobreza extrema y fortalecer la seguridad alimentaria para los sectores más vulnerables de la población".

El ministro de Recursos Naturales de Honduras, Arias Brito, reiteró el compromiso de su país en la lucha contra la inseguridad alimentaria y la malnutrición.

Reconoció que, a pesar de los esfuerzos llevados a cabo durante los últimos años, Honduras -que cuenta con 1,5 millones de desnutridos-, "sigue siendo uno de los países más pobres del continente americano".

El ministro paraguayo de Agricultura, Juan Alfonso Borgognon,

XI5795

U POXRT 11-14 00744

MUN EXG

FAO-CUMBRE/LATINOAMERICA (Previsión)

PAISES LATINOAMERICANOS LANZAN VARIAS SUGERENCIAS LUCHA HAMBRE

Por Fernando Linares

Roma, 14 nov (EFE).— Los representantes de seis países latinoamericanos presentaron hoy, jueves, varias sugerencias para luchar contra el hambre y la malnutrición, en la Cumbre Mundial de la Alimentación que se celebra en Roma.

Ministros y delegados de Uruguay, Costa Rica, Venezuela, Nicaragua, Honduras y Paraguay intervinieron hoy en esta Cumbre, en la que participan 174 países.

El ministro de Ganadería, Agricultura y Pesca de Uruguay, Carlos Enrique Gasparri, abogó por un mercado libre internacional de productos agropecuarios, transparente y sin subsidios, como condición básica para la distribución equitativa de los beneficios y el acceso a los alimentos de los más pobres.

Gasparri afirmó que su país está "excepcionalmente dotado" para la producción agropecuaria, forestal y pesquera y que está dispuesto a contribuir a la seguridad mundial "a través del aumento de su producción y de sus exportaciones de alimentos".

Uruguay, donde el ocho por ciento de su población sufre desnutrición, es el país latinoamericano con mejores índices alimentarios.

Para el ministro costarricense de Agricultura y Ganadería, Ricardo Garrón, el camino más rápido y seguro para lograr un desarrollo sostenido y equilibrado es la inversión de los recursos humanos y materiales en objetivos sociales.

Garrón afirmó que su gobierno piensa "convertir la seguridad alimentaria en parte fundamental del proyecto nacional, incrementando decididamente la producción de alimentos con todos aquellos cultivos en que tengamos competitividad".

El ministro de Agricultura y Cría de Venezuela, Raúl Alegré, propuso la elaboración de inventarios para "contribuir a reducir la inestabilidad de los flujos y precios de alimentos básicos, tanto a nivel internacional como local".

Según las estadísticas de la Organización de Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), Venezuela tiene a cuatro millones de personas -el 20 por ciento de su población- en condiciones de desnutrición.

René Sandino Arguello, representante de la presidenta de Nicaragua, Violeta Chamorro, exhortó a los países centroamericanos a adoptar "una posición común para enfrentar el reto del hambre y de la pobreza" que aflige a las poblaciones de la región.

El delegado nicaraguense destacó que los países de la región "requieren apoyo y solidaridad para combatir la pobreza extrema y fortalecer la seguridad alimentaria para los sectores más vulnerables de la población".

El ministro de Recursos Naturales de Honduras, Arias Brito, reiteró el compromiso de su país en la lucha contra la inseguridad alimentaria y la malnutrición.

Reconoció que, a pesar de los esfuerzos llevados a cabo durante los últimos años, Honduras -que cuenta con 1,5 millones de desnutridos-, "sigue siendo uno de los países más pobres del continente americano".

El ministro paraguayo de Agricultura, Juan Alfonso Borgognon,

instó a la comunidad internacional a impulsar la aplicación de políticas que encarén con firme decisión los problemas actuales de malnutrición, inseguridad alimentaria y destrucción de los recursos naturales.

Borgognon opinó que estas políticas deberían realizarse a través de los proyectos de integración regional y mundial.

Según datos suministrados por la FAO, el 15 por ciento de la población paraguaya -equivalente a 600.000 personas- padece desnutrición.

Por otra parte, fuentes diplomáticas cubanas dijeron a EFE que la "Declaración de Roma" puede parecer poco contundente en cuanto a la urgencia de eliminar el bloqueo económico contra Cuba.

"Tal vez nos habría gustado que fuese un poco más concreta, que tuviese un poco más de fuerza, pero es importante porque deja ver el aislamiento estadounidense", dijeron.

La Declaración aprobada por la Cumbre señala que "los alimentos no deben utilizarse como instrumento de presión política y económica" y "reafirma la necesidad de abstenerse de aplicar medidas unilaterales que no estén en consonancia con el derecho internacional y con la Carta de las Naciones Unidas, y pongan en peligro la seguridad alimentaria".

Las fuentes señalaron que la elección del presidente cubano, Fidel Castro, como vicepresidente de la Cumbre en representación de la región de América latina y el Caribe "es un triunfo político, pues se realizó por consenso y demuestra no sólo que nosotros no estamos aislados, sino que contamos con respaldo de la comunidad internacional".

Finalmente, consideraron que "existe una expectativa positiva ante la intervención de Fidel Castro", mañana, viernes, en esta Cumbre Mundial de la Alimentación, que comenzó el miércoles y que se clausurará el próximo domingo. EFE

FI/mlr

11/14/18-49/96

FAO

Cumbre contra el hambre

Delegados de 150 países participan —en Roma, desde el miércoles 13 al domingo 18— de la Cumbre Mundial de la Alimentación, organizada por la Food and Agriculture Organization (FAO), el organismo especializado de las Naciones Unidas. Sobre todos ellos planea la degradante situación de los desnutridos, estimados en más de 840 millones en todo el mundo. El papa Juan Pablo II habló al inaugurarla, insistiendo en uno de sus temas habituales: los contrastes entre ricos y pobres, entre el lujo y el hambre, que "no pueden ser tolerados". Apartándose de los caminos que en los años sesenta eran admitidos por la Iglesia latinoamericana con la abandonada Teología de la Liberación, Wojtyla exigió además de esfuerzos solidarios de parte de la comunidad internacional, "una nueva mentalidad".

Los tremendos avances técnicos de las superpotencias llevaron a sus dirigentes a profecías milagrosas. "Dentro de diez años no habrá hambre, mujer o niño que se vaya a la cama con hambre", dijo —en 1974— el entonces secretario de Estado estadounidense Henry Kissinger en otra cumbre de la alimentación, también en Roma. En los 22 años transcurridos desde entonces no sólo se incrementó brutalmente la cantidad de hambrientos en todo el mundo, sino que en su propio país hay no menos de 30 millones en esas condiciones, y además muchos de ellos ni siquiera tienen una cama donde acostarse.

Habría, por supuesto, soluciones políticas para atenuar, si no solucionar, el problema. Pero ellas, en un mundo unipolar que desmantela la urdimbre proteccionista aplicada por muchos países productores en aras de la liberalización absoluta, no parecen estar a la vista. Y en cuanto a las técnicas aplicadas según los planes de FAO —la "revolución verde" impulsada por Borlaugh y otros modelos similares—, los resultados implican fuertes críticas: carnes de vacas "locas", proliferación de salmonellas en los criaderos de aves,

pesticidas químicos en las napas subterráneas (reservas acuíferas en un mundo cada vez más sediento), suelos agotados y granos manipulados genéticamente —como la soja— que provocan alergias.

En Roma se enfrentan dos posiciones totalmente antagónicas: la agricultura biológica, que parece insuficiente para producir la cantidad de alimentos requeridos, y la de implantación intensiva, aplicada por las estructuras industriales de la cada vez más rica mitad norte del planeta. "No podemos prescindir de todos los fertilizantes químicos para alimentar a la población mundial", insiste uno de los directores de la FAO.



En relación con aquel trigo original, proveniente de la "media luna de tierras fértiles" entre los ríos Tigris y Eufrates, los avances de la biotecnología en los últimos 30 años son sorprendentes. Los centros de investigación trabajan sobre proyectos

en asociación con la FAO o financiados por ella; algunos, como el Centro de Investigación de Maíz y Trigo, en México, o varios en el Extremo Oriente sólo para el arroz, elaboran conocimientos para mejorar la calidad y cantidad de las cosechas. Pero —como señalan los ecologistas— una producción máxima altamente tecnificada, con mucha química, es también un callejón sin salida. Lleva, inevitablemente, a la sobreexplotación de los suelos y de otros recursos, derivando en la creciente desertificación. Los pesticidas y otros agentes también tienen efectos negativos: se estima que alrededor de 500 variedades de insectos se han hecho resistentes, mientras que mueren o se extinguen otras que son útiles.

La Cumbre ya ha emitido una declaración e incluso aprobó un plan contra el hambre, lleno de buenos propósitos. Pero es imposible soslayar la paradoja de que algunos de los firmantes son precisamente responsables de que hombres, mujeres y niños vayan con hambre a la cama. Si es que la tienen.

RECEIVED 15/11 1986 31

U. ROYBT 11-17 00756
 10X MUR 0X0

FAO-CUMBRE (Resumen)

CASTRO CIERRA CUMBRE CON INVITACION AL PAPA VISITE CUBA

Por Juan Antonio de Lucas

Roma, 17 nov (EFE).- La Cumbre Mundial de la Alimentación concluyó hoy con una conferencia de prensa en la que el presidente cubano, Fidel Castro, aseguró la atención al afirmar que "en Cuba no tenemos que hacer otra apertura que se llame contrarrevolución" y asegurar que "el Papa puede ir a su país cuando quiera".

El dirigente cubano, que contestó siete de las setenta preguntas que se plantearon a los cinco mandatarios presentes en la conferencia de prensa, hizo una exposición sobre los efectos en la población cubana del bloqueo comercial estadounidense.

"El presidente de Estados Unidos, Bill Clinton, es posible que ahora, una vez concluida la campaña presidencial, y a pesar de que los republicanos tienen mayoría en el Congreso, pueda hacer algo para acatar el acuerdo de la cumbre de la Alimentación en contra de los bloqueos y embargos", afirmó Castro.

El dirigente cubano calificó de "intento de genocidio" el bloqueo comercial estadounidense impuesto hace 35 años y opinó que la próxima visita del Papa Juan Pablo II a Cuba "puede tener importantes repercusiones en la opinión pública internacional, ya que el Papa ha condenado también el embargo".

Sobre su encuentro personal con el Papa, previsto para el próximo martes, Castro afirmó que trae "un mensaje de amistad" y bromeó al afirmar que "en materia teológica no me voy a meter para nada".

Acercas del problema del hambre en el mundo, el presidente cubano insistió en el contenido de su discurso ante la Asamblea Plenaria de la cumbre al afirmar que "no me cabe en la cabeza que dentro de veinte años haya todavía 400 millones de personas en estado de desnutrición, porque eso significa que al menos 100 millones de ellos morirán de hambre".

El senegalés Jacques Diouf, director general de la FAO (Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación) replicó que ese objetivo de reducir a la mitad la desnutrición en veinte años "es una meta mínima, pero si la comunidad internacional se quiere es obvia que lograremos mejores resultados antes de ese plazo".

Diouf recordó que la FAO es un organismo internacional para coordinar la lucha contra el hambre y mejorar el uso de los recursos naturales disponibles y señaló que su labor "no es suplir la responsabilidad de los gobiernos nacionales de ocuparse de su gente y mejorar los niveles de vida de la población".

El presidente de Haití, René Preval, afirmó que su gobierno ha "encontrado el país devastado después de 45 años de dictaduras, con las infraestructuras de producción destruidas y sin profesionales ni técnicos".

Además del problema de la desnutrición, que en Haití es el más grave de toda América Latina al afectar al 41 por ciento de la población, Preval se refirió a la "vasta deforestación" que sufre el país y dijo que es inminente la aprobación de un programa de Reforma Agraria para la tierra entre los campesinos.

La primera ministra de Bangladesh, Sheikh Hasina, destacó el papel de la mujer en la obtención de recursos alimentarios en los

países pobres y dijo que "las naciones menos desarrolladas solamente podremos salir del atasco con la ayuda exterior y la transferencia de tecnología".

La cumbre, que ha concurrido a mandatarios de 124 países, publicó hoy, al término de los cinco días de sesiones, una Declaración de Roma sobre la Seguridad Alimentaria Mundial.

A pesar de que fue el fruto de muchas horas de negociaciones para lograr el consenso, varios países expresaron sus reservas e interpretaciones en algunos temas.

El punto más controvertido fue el de la reproducción humana, en el que la Santa Sede, Argentina, Irán, Malta, Nigeria, Emiratos Arabes Unidos, Libia, Qatar, Arabia Saudí y Sudán, manifestaron sus reservas sobre la recomendación de la cumbre de establecer servicios de planificación familiar.

Estados Unidos planteó también una interpretación del texto final en la que afirma que "no se debe invocar la falta de desarrollo para justificar la merma del respeto a los derechos humanos internacionalmente reconocidos".

La Declaración de Roma fija como "objetivo inmediato" reducir para el año 2.015 a 400 millones de personas el número de desnutridos en el mundo, frente a los actuales 840 millones.

También pide que "los alimentos no se utilicen como instrumento de presión política y económica" y recuerda "la necesidad de abstenerse de aplicar medidas unilaterales que no estén en consonancia con el derecho internacional y la Carta de las Naciones Unidas".

"La democracia, la promoción y protección de todos los derechos humanos y libertades fundamentales y la participación plena y equitativa de hombres y mujeres, son indispensables para alcanzar la seguridad alimentaria sostenible para todos", concluye la Declaración de Roma. FFF

jal/Ram

11/17/19-31/96

X03237

U POXRT 11-17 00758
icx mun exq

FAO-CUMBRE (Resumen)
CASTRO CIERRA CUMBRE CON INVITACION AL PAPA VISITE CUBA

Por Juan Antonio de Lucas

Roma, 17 nov (EFE).- La Cumbre Mundial de la Alimentación concluyó hoy con una conferencia de prensa en la que el presidente cubano, Fidel Castro, acaparó la atención al afirmar que "en Cuba no tenemos que hacer otra apertura que se llame contrarrevolución" y asegurar que "el Papa puede ir a mi país cuando quiera".

El dirigente cubano, que contestó siete de las catorce preguntas que se plantearon a los cinco mandatarios presentes en la conferencia de prensa, hizo una exposición sobre los efectos en la población cubana del bloqueo comercial estadounidense.

"El presidente de Estados Unidos, Bill Clinton, es posible que ahora, una vez concluida la campaña presidencial, y a pesar de que los republicanos tienen mayoría en el Congreso, pueda hacer algo para acatar el acuerdo de la cumbre de la Alimentación en contra de los bloqueos y embargos", afirmó Castro.

El dirigente cubano calificó de "intento de genocidio" el bloqueo comercial estadounidense impuesto hace 35 años y opinó que la próxima visita del Papa Juan Pablo II a Cuba "puede tener importantes repercusiones en la opinión pública internacional, ya que el Papa ha condenado también el embargo".

Sobre su encuentro personal con el Papa, previsto para el próximo martes, Castro afirmó que trae "un mensaje de amistad" y bromeó al afirmar que "en materia teológica no me voy a meter para nada".

Acerca del problema del hambre en el mundo, el presidente cubano insistió en el contenido de su discurso ante la Asamblea Plenaria de la cumbre al afirmar que "no me cabe en la cabeza que dentro de veinte años haya todavía 400 millones de personas en estado de desnutrición, porque eso significa que al menos 100 millones de ellos morirán de hambre".

El senegalés Jacques Diouf, director general de la FAO (Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación) replicó que ese objetivo de reducir a la mitad la desnutrición en veinte años "es una meta mínima, pero si la comunidad internacional se vuelca es obvio que lograremos mejores resultados antes de ese plazo".

Diouf recordó que la FAO es un organismo internacional para coordinar la lucha contra el hambre y mejorar el uso de los recursos naturales disponibles y señaló que su labor "no es suplir la responsabilidad de los gobiernos nacionales de ocuparse de su gente y mejorar los niveles de vida de la población".

El presidente de Haití, René Preval, afirmó que su gobierno ha "encontrado el país devastado después de 45 años de dictaduras, con las infraestructuras de producción destruidas y sin profesionales ni técnicos".

Además del problema de la desnutrición, que en Haití es el más grave de toda América Latina al afectar al 41 por ciento de la población, Preval se refirió a la "vasta deforestación" que sufre el país y dijo que es inminente la aprobación de un programa de Reforma Agraria para la tierra entre los campesinos.

La primera ministra de Bangladesh, Sheikh Hasina, destacó el papel de la mujer en la obtención de recursos alimentarios en los

25

9700294

países pobres y dijo que "las naciones menos desarrolladas solamente podremos salir del atraso con la ayuda exterior y la transferencia de tecnología".

La cumbre, que ha congregado a mandatarios de 166 países, publicó hoy, al término de los cinco días de sesiones, una Declaración de Roma sobre la Seguridad Alimentaria Mundial.

A pesar de que fue el fruto de muchos meses de negociaciones para lograr el consenso, varios países expresaron sus reservas e interpretaciones en algunos temas.

El punto más controvertido fue el de la reproducción humana, en el que la Santa Sede, Argentina, Irán, Malta, Nigeria, Emiratos Arabes Unidos, Libia, Qatar, Arabia Saudí y Sudán, manifestaron sus reservas sobre la recomendación de la cumbre de establecer servicios de planificación familiar.

Estados Unidos planteó también una interpretación del texto final en la que afirma que "no se debe invocar la falta de desarrollo para justificar la merma del respeto a los derechos humanos internacionalmente reconocidos".

La Declaración de Roma fija como "objetivo inmediato" reducir para el año 2.015 a 400 millones de personas el número de desnutridos en el mundo, frente a los actuales 840 millones.

También pide que "los alimentos no se utilicen como instrumento de presión política y económica" y recuerda "la necesidad de abstenerse de aplicar medidas unilaterales que no estén en consonancia con el derecho internacional y la Carta de las Naciones Unidas".

"La democracia, la promoción y protección de todos los derechos humanos y libertades fundamentales y la participación plena y equitativa de hombres y mujeres, son indispensables para alcanzar la seguridad alimentaria sostenible para todos", concluye la Declaración de Roma. EEE

jal/Pam

11/17/19-31/96

26

L 9700294

XY1568

R. ROYET 11-17 00206
MUN. EXO

FAO-CUMBRE-TERRORISMO
LIBIA CONDENA TERRORISMO PERO DEFIENDE AUTODETERMINACION

Roma, 17 nov (EFE).- Libia condenó hoy "todas las formas" de terrorismo, pero subrayó que hay que hacer una distinción en aquellos casos en los que se trata del derecho de los pueblos a la autodeterminación.

La delegación libia hizo esta interpretación del texto de la Declaración de Roma y del Plan de Acción de la Cumbre Mundial de la Alimentación, que concluyó hoy, domingo, en la sede romana de la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO).

La Declaración de Roma cita el terrorismo como una de las causas que contribuyen a la inseguridad alimentaria y el Plan de Acción invita a coordinar las políticas y los instrumentos jurídicos y/o las medidas para combatir el terrorismo.

La delegación libia en la Cumbre dijo también que se une a la comunidad internacional en la convicción de la necesidad de combatir el terrorismo.

No obstante, recordó que en las Naciones Unidas hay en curso un debate sobre el concepto de terrorismo y el derecho de los pueblos a la autodeterminación, y a la lucha de los pueblos por la liberación y la libertad.

Libia es uno de los 15 países que presentó sus reservas o interpretaciones a los textos de los documentos finales de la Cumbre. EFE

nr/ah/ba

11/17/20-05/96

FAO-CUMBRE (Previsión)
CITA LIDERES ARRE CAMINO APLICACION MEDIDAS CONTRA HAMBRE

Victoria Palant

Roma, 18 nov (EFE).- La Cumbre Mundial de la Alimentación, organizada por la FAO y celebrada durante cinco días en Roma, ha abierto el camino para aplicar medidas que permitan acabar con el hambre y la desnutrición que padecen 800 millones de personas.

Los Gobiernos de los 186 países, que adoptaron la Declaración de Roma y el Plan de Acción para ponerla en marcha, deberán asumir en la práctica el compromiso moral que adquirieron al suscribirla.

La Cumbre, que se celebró en Roma desde el pasado día 13 hasta ayer, domingo 17, contó con la participación de 82 jefes de Estado y de Gobierno, 15 vicepresidentes, 14 viceprimeros ministros y 75 ministros de Agricultura.

La meta que se fijó, tal como quedó recogida en la Declaración, "si se quiere es un objetivo limitado", señaló el director general de la FAO, Jacques Diouf, pero, subrayó, "se llegó a él por consenso de los participantes" y "confiamos en que se pueda ir más allá".

"Nos habría encantado incluir el objetivo de que en el 2015 no hubiera ningún ser humano en el mundo que pasara hambre. Lo de reducir a 400 millones el número de desnutridos es un objetivo mínimo y espero que con el compromiso y el trabajo de los países miembros de la FAO logremos resultados aún mejores".

El Plan de Acción consta de siete compromisos que abarcan todos los campos posibles en los cuales es necesario introducir cambios para erradicar la pobreza y la inseguridad alimentaria.

desde el comercio internacional hasta la participación equitativa de hombres y mujeres en el logro de una seguridad alimentaria.

Los países de América Latina reclamaron soluciones a la deuda exterior que limita las posibilidades de crecimiento y desarrollo, así como una concreta y no retórica disponibilidad a eliminar las barreras proteccionistas que los países industrializados oponen a la exportación de sus productos.

Al mismo tiempo, se declararon convencidos de la importancia que ha tenido la celebración de esta Cumbre, no sólo por los compromisos adoptados, sino por la sensibilización de la opinión pública que ha supuesto.

La ausencia de los presidentes de las grandes potencias y de la práctica totalidad de los latinoamericanos convirtió al líder cubano Fidel Castro en la gran estrella de la reunión.

Paradójicamente, Castro fue el presidente que mayores críticas hizo a la FAO por haberse fijado un objetivo de reducción del número de desnutridos que en su opinión es "una vergüenza" por su corta ambición, aunque admitió en la rueda de prensa final que había sido dictado con un criterio realista.

La Cumbre se ocupó también del problema de los refugiados en Zaire y propició la reunión de los mandatarios de los países en conflicto, además de convocarse un encuentro de los países integrantes de la fuerza internacional en Stuttgart el próximo miércoles.

Otra cuestión prioritaria abordada fue el embargo económico, que suscitó críticas de países como Cuba, Irak, Siria y Ruanda.

En este sentido, Castro dijo en la rueda de prensa que sólo el esfuerzo conjunto de todos los países del mundo podría terminar

con esta forma de "agresividad".

Con el término de la reunión, Roma recupera la tranquilidad ya que la presencia de casi 7.000 delegados y periodistas en la ciudad hizo necesaria la aplicación de extraordinarias medidas de seguridad, que incluyeron el despliegue de 12.000 hombres de las fuerzas del orden público.- EEE

VP/ia/pq

11/18/09-01/96

Finalizó ayer cumbre de FAO

Encontró diversas propuestas la búsqueda de soluciones para reducir los problemas alimentarios del mundo

POR BLASINA & TARDAGUILA
de la redacción de EL OBSERVADOR

Actualmente hay 840 millones de personas en el mundo que no tienen sus necesidades alimenticias básicas mínimamente satisfechas.

La cumbre ha sido la mayor reunión realizada para atacar este problema. Reunió a representantes de 194 países y dio lugar a propuestas y enfoques de todo tipo. Que estas propuestas sean ejecutadas y conduzcan a un alivio en tan penosa situación es algo que permanecerá en la duda una vez que cada delegado regrese a su país de origen.

El delegado estadounidense Dan Glickman vio fuertemente cuestionados los beneficios de la biotecnología, defendida por él como estrategia clave conducente a incrementar la producción. "El área biotecnológica es sumamente controvertida. Es un tema que se agita fácilmente con retórica y es tarea de los líderes demostrar cuál es la verdad científica".

La llamada supersoja, elaborada por la empresa estadounidense Monsanto, está en el centro de la polémica y varias organizaciones europeas se oponen a su utilización. En su opinión, no conduce a una solución a los problemas y

sí a un incremento fuerte en la utilización de herbicidas y de erosión de la diversidad genética.

"No seguimos ciegamente los dictados de la industria", replicó el enviado estadounidense.

La conferencia centralizó sus puntos de vista en los aumentos a las ayudas humanitarias, políticas agrícolas más agresivas en aquellos países fuertemente deficitarios de alimentos como los del África subsahariana, y la planificación familiar como forma de controlar el aumento de la población, mucho mayor que el de los rendimientos agrícolas.

El objetivo establecido por el encuentro es la reducción de la población hambrienta en el mundo a la mitad para el año 2015. Este objetivo no satisfizo al presidente de la FAO, Jacques Diouf. "Si hubiera dependido de mí no habría establecido un objetivo por el cual 400 millones de personas tendrán hambre dentro de 30 años". Durante su propia declaración en conferencia de prensa fue interrumpido por participantes que protestaban contra los escasos resultados concretos y la polémica declaración final que llevó dos años negociar.



BALANCE

Muchas ideas y pocos acuerdos

El liberalismo económico fue puesto en cuestión como estrategia para solucionar el problema más antiguo de la humanidad

Las presencias y ausencias del encuentro fueron parte de la noticia. Ningún jefe de Estado de los países industrializados concurrió al encuentro. Sí lo hizo Fidel Castro, quien aprovechará para entrevistarse con el papa Juan Pablo II el martes.

El final del encuentro deja a los participantes muy cercanos a la situación del comienzo. Todos lamentaron la situación pero se vuelven sumamente divididos respecto a cómo solucionarla. Estados Unidos y Australia lideran una postura que apuesta a más liberalismo como mecanismo de desarrollo económico. Esta postura fue acompañada en su discurso por el ministro de Ganadería de Uruguay, Carlos Enrique Gasparri, quien puso el énfasis

en la eliminación de subsidios. Desde este punto de vista el tema de fondo es el desarrollo económico, y el hambre un síntoma.

Fidel Castro en su intervención el sábado acusó al neoliberalismo, las leyes de un mercado salvaje, el intercambio desigual. "(Son ellos) los que matan a tantas personas en

el mundo", sostuvo.

En una posición intermedia el delegado francés sostuvo que los países del tercer mundo tienen todo para perder con la liberalización de los mercados agrícolas. En estos mismos días los europeos discuten cómo subsidiar el trigo para poder venderlo al mundo.

30

9700294

ROMA (especial para Clarín).— La Cumbre Mundial de la Alimentación terminó ayer aquí tras cinco días de deliberaciones en las que se habló mucho y se decidió poco, prácticamente nada, para afrontar con medidas concretas el flagelo del hambre y la desnutrición que padecen 841 millones de seres humanos.

"La historia nos juzgará", dijo con tono un tanto patético el primer ministro italiano, Romano Prodi, presidente de la conferencia, al dar por concluida la Cumbre. Prodi pidió a los delegados de 180 países "no olvidar nunca" el compromiso asumido ante el mundo de dar soluciones nacionales y multilaterales al drama del hambre. Por su parte, el director general de la FAO, la agencia de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación, que tiene su sede en Roma y organizó la conferencia mundial, afirmó que "si cada uno hace su parte se logrará ganar la batalla contra el cinismo y el egoísmo".

Durante el primer día de la Cumbre se aprobaron una Declaración y un Plan de Acción que proponen recomendaciones y compromisos genéricos para vencer la batalla contra el hambre y la desnutrición.

Una vergüenza

El objetivo principal proclamado por la conferencia —que Fidel Castro calificó, por su modestia, de "una vergüenza"—, es reducir de 841 millones a la mitad el número de famélicos en el mundo para el año 2015. Hace 22 años, cuando se celebró la Conferencia Mundial de la Alimentación, el proyecto era más ambicioso: que no hubiera hambrientos y desnutridos al concluir el siglo. Este antecedente estimula el más realista de los pesimismos.

Otro objetivo que propuso la Cumbre fue la de lograr un 0,7% del Producto Bruto Nacional de los países ricos como ayuda para desarrollar a las naciones más pobres y liberarlas del flagelo del hambre y la desnutrición. Pero la delegación norteameri-

cana echó un balde de agua fría a este reclamo con una reserva en la que señala que la alimentación adecuada no es un derecho "sino una aspiración", que no constituye una obligación de los gobiernos.

Quince países, entre ellos la Argentina, presentaron reservas a la Declaración y al Plan de Acción. Nuestro país adhirió en realidad a las reservas planteadas por la Santa Sede con respecto a los documentos finales de la conferencia, en lo que se refiere a las políticas demográficas y servicios de planificación familiar.

Las deliberaciones de la Cumbre estuvieron dominadas y condicionadas durante todas las sesiones por la terrible situación que viven más de un millón de refugiados en la región de los Grandes Lagos, entre Ruanda, Burundi y Zaire.

Los delegados mostraron grandes divergencias entre sí a la hora de proponer medidas urgentes para ayudar a los cientos de miles de desbandados, hambrientos, desnutridos y enfermos, que vagan por el este del Zaire y Ruanda. Mientras en las Naciones Unidas no terminan de ponerse de acuerdo sobre el envío de una fuerza de intervención que incluya un contingente de diez mil soldados, en Roma varios líderes africanos protestaron porque "no hemos sido consultados" y Zaire dijo que la ayuda había que distribuirla en Ruanda y Burundi para obligar a retirarse de su territorio a los refugiados.

Argentina, a través del vicepresidente Carlos Ruckauf, declaró que esa posición era "inadmisible" en la reunión plenaria. Ruckauf dijo además a Clarín que la actitud de Zaire "es un genocidio".

El primer ministro italiano recordó al clausurar las deliberaciones que la próxima cita mundial contra el hambre será en el año 2015, cuando muy pocos o ninguno de los protagonistas de hoy estarán presentes para asumir las responsabilidades. "Verificaremos entonces los resultados", prometió Prodi.

Clarín 18/10/94

arred

Cómo frenar el hambre, en un debate mundial

LA Cumbre Mundial sobre Alimentación de la FAO, que acaba de finalizar en Roma, ha tenido como telón de fondo la tragedia de los refugiados tuandeses en el este del Zaire, uno de los ejemplos más elocuentes de la necesidad de ponerle freno al hambre que asuela buena parte del planeta. Sin embargo, poco se avanzó en medidas concretas para enfrentar este flagelo.

Por primera vez en la historia, delegados de 180 países, entre ellos más de un centenar de jefes de Estado, se reunieron para discutir la seguridad alimentaria y acordar estrategias comunes para enfrentar las previsibles hambrunas que sacudirán a la humanidad en los próximos años si no se toman las medidas imprescindibles para evitarlas.

A 22 años de otra cumbre similar en la que las naciones participantes se comprometieron a erradicar el hambre del planeta para fines de siglo, los asistentes a esta reunión firmaron en Roma una declaración más modesta. Se propusieron lograr el doble objetivo de garantizar los alimentos necesarios para la población mundial y conservar los recursos para las generaciones futuras, a la par que reducir a la mitad, para el año 2015, el nivel de desnutridos en el mundo, que hoy llega a los 840 millones de personas.

En esa apabullante cifra se incluyen 200 millones de niños, de los que al

menos 13 millones mueren al año por falta de alimentos. Según los datos de la FAO, el hambre causa la muerte de 35.600 niños por día, 1.400 por hora y 25 por minuto.

Si bien la producción de alimentos en el mundo creció más rápido que la población en los últimos 30 años, y actualmente hay un 18 por ciento más de alimentos por habitante, la desigual distribución del ingreso entre países y grupos sociales no ha permitido revertir el flagelo del hambre.

llamando a librar una batalla contra el cinismo y el egoísmo, los directivos de la FAO propusieron que el 0,7 por ciento del producto bruto nacional de los países ricos sea destinado a ayudar a las naciones pobres.

Pero la ausencia de los principales líderes de las naciones industrializadas, como los Estados Unidos, Francia, Alemania, Gran Bretaña y el Japón y, sobre todo, la negativa norteamericana a considerar la alimentación adecuada como un derecho, relegándola a la categoría de "aspiración", le quitaron por falta de significación a la reunión e impidieron que se tomaran las medidas concretas y urgentes que se necesitan.

Y ello es lo más lamentable, porque sin el concurso activo de las naciones más ricas, difícilmente pueda revertirse un drama que amenaza alcanzar, para el año 2020, a 3.000 millones de personas.

11-0893

R POXRT 11-08 00153
10X MUN 0X0

ENTRADO	
CRUZADO	NE

POLONIA-OTAN

VARSOVIA. SEGURA DE ENTRAR EN LA OTAN DENTRO DE TRES AÑOS

Varsovia, 8 nov (EFE).- El viceministro de Defensa Andrzej Karkoszka aseguró hoy, viernes, en una entrevista publicada por el diario "Rzeczpospolita", que Polonia entrará en la Alianza Atlántica (OTAN) durante los próximos tres años.

Karkoszka dijo que la oposición de Rusia al ingreso de Polonia en esa organización no está motivada por razones de índole militar, ya que ese paso no alterará la actual correlación de fuerzas.

Más verosímil es, según el político polaco, la hipótesis de que lo que le interesa a Rusia es mantener sus influencias en la zona.

"En Moscú todavía se cree quien tiene en sus manos a Polonia tiene a toda Europa", añade Karkoszka.

El viceministro resaltó que Polonia mantiene un diálogo no oficial, pero constante, con Rusia, sobre la ampliación de la Alianza Atlántica, y agregó que Rusia sabe, y entiende muy bien, que ese proceso es irreversible, EFE.

rlz dlh

11/08/16-08/96

Nº DOCUMENTO	9700295
TÍTULO	POLONIA INGRESA A LA OTAN EN 3 AÑOS SEGÚN EL VICEMIN.
PROCEDENCIA	518513 - AGENCIA EFE. DE DEFENSA POLAC.
FECHA DE PROCEDENCIA	08-11-96
VINCULACIONES:	508062 OTAN
	66861 POLONIA
	10184 EUROPA
	504294 FED. NUSA

Rao legible

01-01

9700295

Nº DOCUMENTO	100296
TÍTULO	12ª 4 2 NUEVO PAPEL DENUNCE LA OTAN
PROCEDENCIA	518593 - AGENCIA EFE
FECHA DE PROCEDENCIA	4-4-96
VINCULACIONES	508062 OTAN
	10184 EUNIA
	504512 ESPAÑA

ENTRADO	
CRUZADO	Nt

XZ1555

U POXRT 11-14 00364
mun icx alp

ESPAÑA-OTAN (Ampliación)
CONGRESO DIPUTADOS APRUEBA AMPLIA MAYORIA PLENA INTEGRACION

Madrid, 14 nov (EFE).- El Congreso de los Diputados aprobó hoy, jueves, por amplia mayoría la plena integración de España en la OTAN, debatida durante dos días en el Parlamento.

La resolución que autoriza al Gobierno a negociar la integración de España en la estructura militar de la OTAN fue aprobada por 293 votos de los 350 que cuenta la Cámara Baja.

Votaron a favor los diputados de los Grupos Popular, Socialista, Catalán y Vasco, así como el único parlamentario de Unión Valenciana (UV).

En contra hubo 23 votos, entre ellos los de los diputados de la coalición procomunista Izquierda Unida (IU), Bloque Nacionalista Galego (BNG) y Eusko Alkartasuna (EA), y se abstuvieron los cuatro de Coalición Canaria (CC).

La propuesta aprobada pide al Gobierno que reclame de la Alianza responsabilidades de mando militar en las zonas de interés estratégico de España en el Atlántico (Canarias) y en el Mediterráneo.

El texto garantiza la "condición no nuclear de España" y el mantenimiento de las condiciones de adhesión al Tratado de Washington autorizadas por las Cortes Generales.

Indica que el Congreso "constata que desde 1990 la Alianza Atlántica está experimentando un profundo proceso de transformación para adaptar sus estructuras políticas y militares al nuevo entorno geoestratégico", y por ello "es conveniente para los intereses políticos y de seguridad nacionales la participación plena de España en la Alianza Atlántica renovada".

Pide que se preste especial atención a cuestiones como el impulso de la configuración de una nueva estructura de mandos única, más reducida y flexible, y la atribución a España de responsabilidades de mando y operativas acordes con su contribución militar y peso político, especialmente en las zonas de interés estratégico en el Atlántico y en el Mediterráneo.

Además, propone que se refleje en la estructura de mando la identidad europea de seguridad y defensa, que se tomen en consideración los legítimos intereses de seguridad de los países de Europa Central y Oriental, respetando sus derechos a participar en la OTAN en las mismas condiciones que los miembros actuales, y que se apoyen las negociaciones con Rusia para conseguir un marco estable de seguridad euroatlántica. EFE

fg/rj

11/14/11-46/96

Doc. Poco legible

01-03

- 9700296

XC2612

U POXRT 11-14 00656
icx min

ESPAÑA-OTAN (resumen)

GOBIERNO LOGRA AMPLIO RESPALDO CONGRESO PARA PLENA INTEGRACION

Madrid, 14 nov (EFE).- El Gobierno español logró hoy en el Congreso de los Diputados un amplio respaldo parlamentario para negociar con la Alianza Atlántica la plena integración de España en la estructura de mando de la OTAN.

La resolución que autoriza al Ejecutivo de José María Aznar a negociar la plena integración fue aprobada por 293 diputados de los 350 que tiene la Cámara Baja española, tras dos días de debate.

Votaron a favor los diputados de los grupos Popular, Socialista, Catalán y Vasco, así como el único parlamentario de Unión Valenciana (UV).

En contra hubo 23 votos, entre ellos los de los diputados de la coalición procomunista Izquierda Unida (IU), Bloque Nacionalista Galego (BNG) y Eusko Alkartasuna (EA), y se abstuvieron los cuatro de Coalición Canaria (CC).

La propuesta aprobada pide al Gobierno que reclame de la Alianza responsabilidades de mando militar en las zonas de interés estratégico de España en el Atlántico (Canarias) y en el Mediterráneo.

El texto garantiza la "condición no nuclear de España" y el mantenimiento de las condiciones de adhesión al Tratado de Washington autorizadas por las Cortes Generales.

Indica que el Congreso "constata que desde 1990 la Alianza Atlántica está experimentando un profundo proceso de transformación para adaptar sus estructuras políticas y militares al nuevo entorno geoestratégico", y por ello "es conveniente para los intereses políticos y de seguridad nacionales la participación plena de España en la Alianza Atlántica renovada".

Pide que se preste especial atención a cuestiones como el impulso de la configuración de una nueva estructura de mandos única, más reducida y flexible, y la atribución a España de responsabilidades de mando y operativas acordes con su contribución militar y peso político, especialmente en las zonas de interés estratégico en el Atlántico y en el Mediterráneo.

Además, propone que se refleje en la estructura de mando la identidad europea de seguridad y defensa, que se tomen en consideración los legítimos intereses de seguridad de los países de Europa Central y Oriental, respetando sus derechos a participar en la OTAN en las mismas condiciones que los miembros actuales, y que se apoyen las negociaciones con Rusia para conseguir un marco estable de seguridad euroatlántica.

El diputado Javier Rupérez defendió en nombre del Grupo Popular la propuesta conjunta firmada con socialistas y nacionalistas catalanes y vascos para la plena integración, e hizo una última llamada a Coalición Canaria para que se sumase al consenso que, según él, recoge las peticiones de este partido.

Coalición Canaria se abstuvo en la votación al considerar que, en caso de crisis, el archipiélago canario quedaría fuera de la política de Estado al no estar bajo mando español dentro de la OTAN.

Al término del debate, el secretario general del Partido Socialista Obrero Español (PSOE), Felipe González, dijo que no

comparte ni "la visión lírica" del Partido Popular sobre la OTAN ni el "fundamentalismo" o "irresponsabilidad" de Izquierda Unida respecto a la defensa nacional.

El ex jefe del Gobierno español agregó que "alguien tiene que transmitir un debate serio" sobre este asunto.

Por los nacionalistas catalanes, Joan Miquel Nadal defendió la necesidad de que la OTAN se comprometa a respaldar todo aquello que suponga el progreso y la paz de la Europa que se desea crear.

El diputado del Partido Nacionalista Vasco José Juan González de Txabarri afirmó que la integración plena es un "paso importante en la configuración de un espacio de defensa y seguridad".

En contra de la plena integración se manifestó el diputado de IU Pablo Castellano, quien reiteró que para variar la situación de España en la OTAN es necesario un nuevo referéndum, como pidió ya el día anterior el líder de la coalición, Julio Anguita.

España ratificó mediante referéndum en marzo de 1986 su incorporación a la OTAN, sin integrarse en el mando militar y con las condiciones de que fuera un país desnuclearizado y de que las fuerzas norteamericanas se retiraran de algunas de las bases de utilización conjunta. FFF

fg/eb/jmc

11/14/15-34/96

03 - 03

9700296

Nº DOCUMENTO	7100287
TITULO	42 Sesión anual de la Asamblea parl. de la OTAN.
PROCESO	AGENCIA EFE 178517
FECHA DE RECEPCIÓN	18-11-90
VINCULACIONES	103062 10184

Doc. Poco LEGIBLE

ENTRADO	
CRUZADO	NE

XI5943

U POXRT 11-18 00563
mun exg lex

OTAN-ASAMBLEA (prevision)
PARLAMENTARIOS OTAN INSTISTEN REFORZAR LAZOS RUSIA

París, 18 nov (EFE).- La Asamblea del Atlántico Norte, cuya 42 sesión comienza hoy, lunes, en París, insiste en reforzar las relaciones con Rusia y los países que desean integrarse en la OTAN pero no podrán hacerlo en una primera fase.

La ampliación de la Alianza Atlántica es el principal asunto de debate de esta sesión parlamentaria que también abordará el papel de la OTAN en Bosnia y la seguridad en el Mediterráneo.

Según el presidente de la Asamblea del Atlántico Norte, el alemán Karsten Voigt, quien hoy presentó los trabajos en rueda de prensa, la mayoría de la Asamblea es favorable a una rápida ampliación a nuevos miembros.

El problema es saber qué países serán admitidos y cuál será el calendario de adhesión, indicó Voigt para añadir que el proceso debería terminar a más tardar para el cincuenta aniversario de la OTAN, en el primer semestre de 1999.

Voigt subrayó que, en cualquier caso, el proceso de ampliación debe ir acompañado de un estrechamiento de la cooperación con los países que no entren en una primera fase y con Rusia.

El presidente de la Asamblea del Atlántico Norte señaló que este organismo no elaborará una lista de países que pueden adherirse en una primera fase y los que quedarán fuera.

En el primer grupo deberían figurar Polonia, la República Checa y Hungría.

Eslovaquia, cuya adhesión parecía segura, plantea ahora algunas dudas que, a juicio de Voigt, son injustificadas, mientras que en el segundo grupo se encontrarán los países Bálticos.

Según el presidente de la Asamblea lo importante es insistir en la aceptación de un calendario "creíble" que de no cumplirse "podría provocar una crisis de confianza grave" en el seno de la Alianza y en los países que aspiran a la adhesión.

Sobre la posición de Rusia, Voigt señaló que a nadie sorprende sus reticencias a una ampliación de la OTAN y que su oposición no significa que la Alianza deba poner término a los esfuerzos de cooperación con Moscú.

Al contrario, debe favorecer e impulsar una relación de "cooperación constructiva" en beneficio de todos, dijo el parlamentario alemán que, por otro parte, insistió en que la ampliación de la Alianza no se debe asociar al despliegue de armas en tiempo de paz.

El problema del despliegue de armamento nuclear en las futuras fronteras de la Alianza es un problema "sensible pero inexistente" ya que es algo que la OTAN no puede decidir de forma unilateral sin interferir en la soberanía de los países, dijo.

En cuanto a las divergencias entre Francia y Estados Unidos por el mando sur aliado en Europa, que París desea recaiga sobre un Europeo y a lo que se opone Washington, reconoció que las opiniones en el seno de la Asamblea son divergentes.

"Personalmente, soy muy favorable a un pilar europeo potente dentro de la Alianza", declaró el parlamentario alemán pero sin más precisiones.

01-04

5 9700297

Los debates de los más de 300 parlamentarios que participan en la Asamblea comenzaron hoy con las reuniones de las Comisiones de

Defensa y Seguridad, Política, Económica, de Asuntos civiles y Científica y Técnica.

La sesión plenaria se celebrará el jueves en Versalles, y está prevista la participación del secretario general de la OTAN, el español Javier Solana.

La Asamblea del Atlántico Norte, organización con poder consultivo ante la OTAN, reúne a parlamentarios de los 16 países miembros de la Alianza y de 16 países de Europa central y oriental que han obtenido el estatuto de "delegación asociada", lo que les permite participar activamente en los trabajos. EFE

ag/mlr

11/18/16-45/96

02

9700297

OTAN-ASAMBLEA (Previsión)
SOLANA DICE QUE NADIE SALDRA PERDIENDO CON AMPLIACION OTAN

Por Fernando Linares

Versalles (Francia), 21 nov (EFE).- El secretario general de la OTAN, el español Javier Solana, dijo hoy, jueves, en Versalles, que "nadie perderá" cuando la Alianza Atlántica "abra sus puertas" a nuevos países miembros.

Solana intervino hoy en la ceremonia de apertura de la 42 sesión anual de la Asamblea parlamentaria de la OTAN, cuyos debates se centraron en la reorganización y ampliación de la Alianza Atlántica y en el papel de la organización en Bosnia.

El secretario general señaló que el proceso de ampliación de la OTAN deberá ser "gradual, activo y transparente", y recordó que en la "cumbre" que la Alianza Atlántica celebrará en 1997 algunos de los países de Europa central y del Este serán invitados a iniciar las negociaciones de adhesión.

Explicó que se trata de construir una nueva Alianza "que no amenace a nadie" y subrayó que "deberíamos esforzarnos" en disipar los temores de Rusia frente a este proceso de ampliación.

El secretario general de la OTAN afirmó que si los rusos conocieran mejor los cambios que se han realizado y que se van a realizar en las estructuras de la organización "no se opondrían tanto" al ingreso de nuevos miembros.

Destacó la necesidad de mantener "intercambios permanentes con Rusia", a través de la incorporación de militares rusos a los mandos de la OTAN y de representantes de la Alianza al Estado Mayor ruso, y recalcó que "no puede haber seguridad en Europa sin Rusia y menos contra Rusia".

En cuanto a Bosnia, recordó que el mandato de las Fuerzas internacionales para la aplicación del acuerdo de paz (IFOR) termina el próximo 20 de diciembre, pero que es necesario constituir una nueva fuerza, con un nuevo mandato y funciones diferentes puesto que "sigue siendo un país frágil" y que "hemos hecho o invertido demasiado como para abandonarles ahora".

"Una de las principales lecciones que pueden extraerse de este conflicto es que el continente europeo es más seguro y más estable cuando Estados Unidos y Europa trabajan juntos y cuando los estadounidenses toman parte en los asuntos de Europa", dijo Solana, para quien las cosas "tienen que seguir así".

En cuanto al debate abierto entre Estados Unidos y Francia sobre el tema del reparto de las estructuras de mando de la OTAN, Solana reiteró la necesidad de "lograr un compromiso".

El enfrentamiento entre Francia y EEUU por el mando aliado en Europa (AFSOUTH), que supone el control del Mediterráneo y que París quiere para un europeo, tiene bloqueada la reforma de la OTAN en el capítulo que se refiere al reforzamiento de la presencia europea.

Francia quiere que el mando del AFSOUTH, que tiene su base en la ciudad italiana de Nápoles, pase a un oficial europeo, y parece condicionar esta premisa a su integración en la estructura militar de la Alianza, que abandonó en 1996.

El ministro francés de Defensa, Charles Millon, que también intervino en la ceremonia de apertura de la sesión anual de la Asamblea parlamentaria de la Alianza Atlántica, señaló que "parece

lógico que los europeos asuman los mandos regionales de la OTAN" y que EEUU conserve la responsabilidad de los mandos estratégicos.

Opinó que "este reparto de responsabilidades que desea Francia y algunos de sus socios" tiene "una lógica política" puesto que será uno de los "signos fuertes" de la renovación de la Alianza y "no debilitará en nada" las capacidades operativas globales.

Millon quiso apaciguar la polémica con EEUU al señalar que "esta renovación se inscribe necesariamente en el tiempo" y que lo importante es "definir con nuestros socios americanos los parámetros esenciales de esta renovación".

Pero destacó que los europeos deben contribuir a su defensa "proporcionalmente a sus intereses y a sus ambiciones en el mundo" y no pueden "acantonarse en el ejercicio de responsabilidades secundarias".

El presidente de la Asamblea parlamentaria de la OTAN, Karsten Voigt, apuntó en su intervención que los primeros países de la Europa central y oriental que podrían adherirse a la organización son Polonia, la República Checa, Hungría y Eslovenia.

La Asamblea parlamentaria de la OTAN, un órgano consultivo de la OTAN formado por parlamentarios de los 16 países miembros de la Alianza, adoptó en Versalles varias resoluciones presentadas por las comisiones de defensa y seguridad, asuntos civiles, política, económica y de ciencia y tecnologías. EEE

FL/ah/mlg

11/21/14-11/96

9700297

04-04

Nº DOCUMENTO: 7700218
 TÍTULO: UCRANIA Y EL PAPEL DENTRO DE LA AMPLIACIÓN DE
 PROCESO: 518593
 FECHA: 26-11-96
 VINCULACIÓN: 508062 OTAN
 507355 UCRANIA

PAPEL DENTRO DE LA AMPLIACIÓN DE
 LA OTAN.

Poco fugible

UCRANIA-OTAN
 KIEV, EL HAMLET DE EUROPA DEL ESTE

ENTRADO
 CRUZADO: N2

Por Boris Klimenko

Kiev, 26 nov (EFE).- Ucrania, el Hamlet de Europa Oriental que se debate entre ser y no ser miembro de la OTAN, no está lista para pedir su ingreso en la Alianza, pero quiere reforzar y formalizar lo antes posible lazos "preferenciales" con este bloque militar.

Según declaró hoy, martes, Igor Jarchenko, jefe del departamento de análisis y pronósticos del ministerio ucraniano de Asuntos Exteriores, "hoy en día, Kiev no presenta su solicitud de entrada a la OTAN, pero, de hecho, ya tenemos una relación más profunda y amplia con esta institución, que debemos reforzar y formalizar".

"Ucrania quiere formalizar la base político-jurídica de las relaciones con la OTAN mediante la firma de un acuerdo que incluya cuestiones como la cooperación político-militar y técnico-militar", dijo Jarchenko.

"La OTAN ya no es aquella alianza a la que el pueblo soviético estuvo acostumbrado durante la Guerra Fría. Esta organización se ha desarrollado y cambiado", subrayó el diplomático ucraniano, quien hizo hincapié en que su país no quiere "sentirse marginado" del proceso de estructuración del nuevo sistema de seguridad europea.

Las declaraciones de Jarchenko se producen días después de que el enviado del presidente Leonid Kuchma y viceministro de Asuntos Exteriores de Ucrania, Anton Buteiko, subrayasen la semana pasada, en París, que Kiev podría considerar su adhesión a la OTAN.

Buteiko destacó en una sesión de la Asamblea del Atlántico Norte celebrada en la capital francesa que Ucrania puede anteerse el ingreso debido a la evolución de las instituciones políticas y militares en Europa y las nuevas tendencias que se observan en la seguridad europea.

Kuchma envió la semana pasada a Buteiko a varias ciudades europeas (París, Bonn, Bruselas, Londres y La Haya) para intentar convencer a sus líderes de la necesidad de suscribir sin demora un acuerdo que formalice y legalice relaciones "especiales" entre Kiev y la OTAN, admitió hoy Jarchenko.

Los resultados de esas conversaciones, precisó Jarchenko, "evidencian que los principales estados miembros de la Alianza aprecian esa idea".

Según el funcionario ucraniano, el proyecto de acuerdo prevé la cooperación en los campos político, militar, técnico-militar, económico e informativo, así como el desarrollo de consultas regulares con Ucrania sobre asuntos de "interés tanto para Ucrania como la OTAN, sobre todo en lo que respecta a todas las consecuencias posibles de la expansión de la Alianza".

Jarchenko indicó que Ucrania está empeñada en suscribir con la OTAN ese pacto en la cumbre de la Alianza que se celebrará en el verano de 1997.

Ucrania, el primer estado de la Comunidad de Estados Independientes (CEI) que se sumó en febrero de 1994 a la Asociación para la Paz (APP) -un programa de cooperación militar con países ex socialistas que Rusia percibe como la "antesala" del

ingreso en la OTAN- sigue atrapada en la disyuntiva entre la OTAN y la neutralidad que proclamó en su Constitución y Acta de Soberanía.

Exige tener con la Alianza una "relación especial" equivalente a la de miembro asociado y no oculta su deseo de ingresar en la misma en un futuro más lejano, aunque para ello tenga que renunciar a su actual estatuto neutral.

De hecho, Ucrania considera que se merece ese trato "especial" de la OTAN en virtud de su situación geopolítica, entre Rusia por un lado y Polonia, Hungría y Eslovaquia -aspirantes a miembros del bloque militar- por el otro.

Al mismo tiempo, Kiev se resiste a una aproximación demasiado rápida a la OTAN para no irritar a su vecina, Rusia, que se opone tajantemente a la expansión de la Alianza y de la que Ucrania depende económicamente.

Kiev desea que su voz se escuche durante la ampliación de la Alianza y recuerda que voluntariamente se comprometió a entregar a Rusia para su destrucción el tercer arsenal nuclear más poderoso del mundo (heredado de la URSS) en cumplimiento de acuerdos con Moscú y Washington. EFE

BK/MCR/CO dlh

11/26/17-06/96

Poco legible.

02-02

9700298

ENTRADO	
CRUZADO	N/E

XA4892

R POXRT 11-11 00149
mun exa

ONU-NUCLEAR
INDIA DICE MUNDO ES ZONA NUCLEAR CONTRALADA POR 5 POTENCIAS

Naciones Unidas, 11 nov (EFE).- India explicó hoy su voto contra el establecimiento de una zona libre de armas nucleares en el sur de Asia, al afirmar que "el mundo es una zona nuclear controlada por cinco potencias", y que el resto necesita protegerse.

Arundhati Ghose, la delegada de India en la Primera Comisión de la Asamblea General que discute asuntos de desarme, afirmó que la resolución propuesta tenía motivación política y estaba dirigida exclusivamente contra su país, por lo que no podía apoyarla.

Añadió que, además, no satisfacía los requerimientos de la ONU para establecer una zona desnuclearizada, que incluyen la necesidad de que se ajuste a una definición apropiada de la región, teniendo en cuenta sus características y necesidades específicas de seguridad, y que debe ser negociada libre e independientemente por los países involucrados. EFE
isd/cps/arp

11/11/22-13/96

Nº DOCUMENTO	100299
TITULO	REUNION DE LA 1ª COMISION DE DESARME DE LA ONU.
PROCEDENCIA	078513
FECHA DE PROCEDENCIA	4-4-74
VINCULACIONES	101889 ONU
	11293 DESARME
	11935 ARMAS NUCLEARES
	11019 ARMAMENTO

Poco legible.

E 9700299

01-02

X03013

R POXRT 11-11 00241
mun exg icx

ONU-NUCLEAR
INDIA VOTO CONTRA ZONA LIBRE DE ARMAS NUCLEARES SURASIA

Naciones Unidas, 11 nov (EFE).- Con 130 votos y ocho abstenciones la Primera Comisión (Desarme) de la ONU se manifestó hoy a favor del establecimiento de una "zona libre de armas nucleares" en el sur de Asia, pero India, Bhután y Mauricio votaron en contra.

Se abstuvieron ocho países: Afganistán, Argelia, Cuba, Chipre, Laos, Myanmar (Birmania) y Vietnam.

La resolución, que fue patrocinada por Pakistán y Bangladesh, expresa el respaldo de la Asamblea General, en principio, al establecimiento de esa zona desnuclearizada, y exhorta nuevamente a los estados de la región a intensificar sus esfuerzos en ese sentido, y a abstenerse de cualquier acción contraria.

La Asamblea agradece el respaldo de las cinco potencias nucleares, y las insta a cooperar con los esfuerzos para establecer la zona desnuclearizada, al mismo tiempo que pide a la secretaria general de la ONU que se comuniquen con los estados de la región y demás interesados, a fin de determinar sus criterios sobre este asunto y promover consultas entre ellos.

India e Israel se unieron para votar en contra, Cuba y Brasil se abstuvieron, así con 138 votos favorables se aprobó una resolución que exhorta a los estados con armas nucleares a que hagan esfuerzos continuos para reducir esas armas en escala global, con el objetivo de eliminarlas.

La resolución pide a los estados que aún no forman parte del Tratado de No Proliferación Nuclear (TNP) que se adhieran a él lo antes posible. EFE

jsd/Pam

11/11/19-51/96

Poco legible

[9700299

02-02

N° DOCUMENTO 7700300
 TITULO LA ONU y el VETO A LA REELECCIÓN DE B. GHALI
 PROCEDENCIA 1505/0
 FECHA DE PROCEDENCIA 17-11-96
 VINCULACIONES 501889
65890
12514
6200
CONS. REG. ONU

ENTRADO
 CRUZADO NE

La interna de la mayor de

El martes, EE.UU. vetó la posibilidad de que Boutros Ghali fuera reelecto como secretario general de la UN

CI 23-11 pag. 16
Clarín EN PARÍS

La sangre de la disputa en el Consejo de Seguridad no parece destinada —esta vez al menos— a llegar al río de la Asamblea General, pero el forcejeo entre potencias por la posición político-burocrática de secretario general de las Naciones Unidas es mucho más que eso, en lo que revela y anticipa.

A esta altura de la puja —luego que Washington usara el martes pasado el veto para bloquear la reelección de Boutros Boutros Ghali—, el destino final del septuagenario diplomático egipcio es apenas una anécdota política y hasta sus asesores admiten que deberá hacerse a un lado para no anular la posibilidad de que otro africano preserve el cargo para esa región del mundo durante los próximos cinco años.

No es poco decir que la figura de Ghali quedó reducida a la anécdota, pero es el producto de lo que buscaron con ahínco los Estados Unidos, desarrollando contra el secretario general una campaña de "asesinato de carácter", para ponerlo en una expresión común del inglés, sin antecedentes en el medio siglo de la organización. Ghali será probablemente, el primer secretario general en la historia al que se le niega un rutinario segundo mandato.

Ni el austríaco Kurt Waldheim, revelado como antisemita y cuasi criminal de guerra tras su paso por la ONU, tuvo problemas para permanecer en el cargo hasta dos décadas.

Setenta y cinco años es mucho

El argumento formal en el que se apoya la oposición norteamericana es que Boutros Ghali con 75 años es demasiado viejo para el doble desafío de un nuevo orden mundial en gestación y un inminente nuevo milenio, y no resiste ni el más suave de los empujones.

Robert Dole, otro septuagenario, obtuvo más del 40% de los votos en las elecciones presidenciales de noviembre pasado y Ronald Reagan, que en los 80 gobernó durante dos mandatos a la misma edad, es recordado por muchos como símbolo de un optimismo social dorado.

Por lo demás es un secreto a gritos que Reagan, aun en el dominio pleno de sus facultades, careció de la sofisticación intelectual de Ghali, quien tiene efectivamente —y mal que pese a Washington— una visión del mundo que es resultado de condiciones excepcionales en su formación y en su carrera.

Ghali es un cristiano copto, emergente del mundo cultural islámico, casado con una judía de Alejandría y con vocación académica y política que ganó su lugar en el centro de la escena mundial a fines de los 70 remplazando al vicepresidente ministro para las Relaciones Exteriores en el gobierno de Anwar Sadat. A diferencia de su antecesor, Ghali no dudó en acompañar a Sadat en su audaz pere-

grinación a Israel y fue de los pocos funcionarios que se mantuvo a su lado en el incómodo instante histórico, para un árabe, de firmar los acuerdos de Camp David, antecedente directo del actual proceso de paz en Oriente Medio.

Hace cinco años, cuando su candidatura original encontró los primeros obstáculos, Israel decidió respaldarla argumentando que el egipcio no había dado muestras del sesgo antisraelí alguno. Precavido, durante su primer mandato el secretario general mantuvo sus narices fuera del proceso de Oslo.

En 1991, Ghali trabajó arduamente en el mundo árabe para sostener el consenso, siempre débil, que permitió a Washington librar la guerra del Golfo enfun-

Como dicen algunos, aunque moderado, el tercermundismo aún irrita a Washington

En el engañoso ropaje de una coalición multinacional. Washington —donde entonces presidía el fugazmente popular George Bush— hizo a un lado el último argumento anti-Ghali por esta razón.

"Es un error querer prescindir de un árabe moderado", dijo aquí recientemente un portavoz gubernamental francés, uno de los países que respaldó la idea de un segundo mandato. Ghali es el producto de una educación francesa y proviene del África en la que Francia —como antigua potencia colonial— cree tener intereses nacionales cuya vigilancia no puede obviar.

Con todo el peso del veto

Pero, como explicó Le Monde Diplomatique al abordar el caso Ghali en su última edición, "aunque moderado, el tercermundismo irrita todavía" a Washington.

El desacuerdo sobre el futuro de la secretaría general se sumó así a los crecientes antagonismos que se desarrollan entre Bill Clinton y Jacques Chirac, una larga vía que cubre las negociaciones en Oriente Medio, pasa por el intento norteamericano de ampliar el bloqueo económico a Cuba y acaba de encontrar su última encrucijada en la inacción global frente al genocidio encubierto que se está desarrollando en Zaire.

El problema de Clinton no es solo con Francia. En el Consejo de Seguridad, fueron 14 los votos en favor de Ghali, algo que obligó a los Estados Unidos a emplear con liviandad el recurso del veto, un arma de poder del sistema internacional que no conviene disparar a la ligera. Washington no tuvo ni el alivio de la abstención de alguno de sus aliados.

Alemania, cuya ambición es transformarse en nuevo miembro permanente de ese Consejo, en reconocimiento a su peso en el mundo y a la realidad de nuevas relaciones emergentes de poder, también

E 9700300

01-28

la UN se cobró las presas

Clarín 23-11-1997

♦ El egipcio parece haber sido descalificado por no resultarle funcional a una potencia que pretende una nueva organización del poder mundial

respaldó al egipcio.

Bonn es el tercer aportante en importancia al presupuesto de la ONU, después de los Estados Unidos y Japón. Pero Washington debe a la organización algo más de 1.400 millones de dólares que Clinton prometió comenzar a pagar pero no cumplió. Aún así sus delegados gritan a los cielos por la gordura burocrática que está consumiendo a la ONU.

En este enfoque Ghali no es el hombre adecuado para reformar esa estructura. En verdad no es improbable que Ghali no sea la mejor opción para la ONU, aquejada a los 51 años de debilidad presupuestaria, reputada de ineficiencia global y esclerosada en la imaginación de sus líderes.

Se quiebra el esquema

¿Corre la ONU riesgo de desaparecer si una inspiración internacional no la rescata? La respuesta a esta pregunta es un sí sin atenuantes.

Lo que resulta indigerible, sin embargo, es que esta problemática sea en verdad lo que está detrás de la tosudez norteamericana.

Clinton eligió a Ghali como víctima propiciatoria por dos razones. La primera de ellas es doméstica: tiene que convivir, en los próximos cuatro años inevitablemente declinantes de su poder, con un Congreso dominado por los republicanos, cuya extrema derecha —la mayoría— recela de la ONU con tal intensidad que algunos acusan al foro, desde el inasible territorio de la política de la paranoia, de estar concibiendo planes de dominación mundial.

La segunda es global y más preocupante. Desde el fin de la Guerra Fría Washington se acostumbró a usar a la ONU como una suerte de sello de goma planetario para legitimar sus acciones de superpotencia y este hábito se está volviendo disfuncional en un esquema de relaciones de poder en las que la multipolaridad sigue ganando espacio.

Los Estados Unidos, por boca de sus dirigentes de ambos partidos, pueden elogiar a la Unión Europea, encomiar el acercamiento entre Francia y Alemania, hablar de la conveniencia de que Bonn y Tokio asuman mayores responsabilidades internacionales y aun ocupen dos butacas en el Consejo de Seguridad, pero tiene serios problemas de digestión de poder cuando cualquiera de esas instancias trasciende la frontera de lo formal e incurre en la acción.

Casi con certeza se puede predecir que Ghali dejará su despacho en el Palacio de Cristal neoyorquino y el veto norteamericano no llegará a la Asamblea General, organismo que podría —en este caso— revertirlo. Existe el precedente de la reelección del noruego Tryvge Lie en 1954, humillando entonces a un veto soviético tan poco sensato como el norteamericano del presente.

Pero la confrontación que se generó alrededor del egipcio no desaparecerá de la escena de la ONU con la misma docilidad que Ghali, porque expresa algo más profundo: el futuro y cercano reparto del poder en el mundo globalizado.

Por Oscar Raúl Cardoso
© Clarín

9700300

FB0651

U POXRT 11-19 00220
mun exg lcx

ONU-GALI (Ampliación)

EEUU VETO REELECCION DE GALI, APOYADA POR RESTO DEL CONSEJO

Naciones Unidas, 19 nov (EFE).- Estados Unidos vetó hoy la reelección de Butros Gali como secretario general de la ONU, que obtuvo el apoyo de los otros 14 miembros del Consejo de Seguridad.

El resultado de la votación secreta del consejo fue de 14 votos a favor frente al veto norteamericano.

EEUU había anunciado de antemano que iba a vetar al egipcio Gali, alegando que la ONU necesita a un reformador convencido y, mientras aquél esté en este cargo, sería virtualmente imposible arrancar al Congreso estadounidense los fondos para ir pagando la enorme deuda de Washington con la organización mundial.

El resultado de la primera votación hoy del Consejo de Seguridad abre la puerta a un complicado y reñido proceso para decidir quién liderará la ONU en los próximos cinco años.

Los países africanos iban a reunirse hoy para debatir su estrategia.

Dado que los predecesores de Gali en el cargo fueron reelegidos, Africa quiere que un africano lleve las riendas de la ONU en los próximos cinco años.

Pero parece muy difícil que los países africanos se pongan de acuerdo sobre candidatos alternativos.

El mandato de Gali, de 74 años, expira a fin de año.

Su portavoz Sylvana Foa reiteró, antes de la votación en el Consejo, que Gali no iba a retirar su candidatura para un segundo mandato. EFE

AL/jpg

11/19/16-33/96

Poco legible.

03

9700300

XI6017

U POXBT 11-19 00211
mun exg

ONU-GALI/FRANCIA
PARIS REITERA APOYO A ACTUAL SECRETARIO GENERAL

París, 19 nov (EFE).- Francia reiteró hoy, martes, su apoyo a la candidatura del secretario general de la ONU, Butros Gali, de 74 años, quien decidió presentarse para un segundo mandato a pesar del veto estadounidense.

El portavoz del ministerio galo de Asuntos Exteriores, Jacques Rummelhardt, explicó que Francia sigue considerando que Gali es la persona "más calificada" para dirigir la ONU "por su experiencia excepcional y su brillo personal".

París considera también que Gali, además de haber "afirmado el papel de la organización en un mundo particularmente difícil", es "el candidato de África" y cuenta con el apoyo de la Liga Árabe, declaró Rummelhardt.

El portavoz del ministerio francés de Exteriores agregó que las consultas internacionales sobre el futuro secretario general de Naciones Unidas continúan muy activas con la participación de Francia.

Rummelhardt recordó que sólo el veto de un país, miembro del Consejo de Seguridad, impidió hoy la reelección de Gali, cuyo mandato concluye el próximo 31 de diciembre.

La propuesta para la reelección del actual secretario general de Naciones Unidas resultó derrotada en el Consejo de Seguridad por 14 votos a favor y uno en contra, el de Estados Unidos, según informaron fuentes diplomáticas. EFE

lg/co/mlr

11/19/20-06/96

04

9700300

X03291

U FOXB 11-19 00528
icx mun exg

ONU-GALI

FEUU CONFIRMA VETO A GALI. INSTA A AFRICA A PROPONER CANDIDATOS

Naciones Unidas, 19 nov. (EFE).- Estados Unidos confirmó hoy públicamente que emitió el único voto negativo contra la reelección de Butros Gali como secretario general de la ONU en un voto secreto del Consejo de Seguridad, e instó a Africa a presentar cuanto antes una lista de candidatos alternativos "viabiles".

Por catorce votos a favor y el veto de FEUU, fue derrotado hoy en el Consejo un proyecto de resolución, copatrocinado por diez países, a favor de un segundo mandato del egipcio Gali al frente de la ONU.

"Estamos muy complacidos" por el resultado del voto, que ha demostrado que "el mundo entero" estaba con Africa y con el candidato seleccionado por Africa, Butros Gali, dijo el embajador egipcio ante la ONU, Nabil Elaraby, tras la votación.

Gali está "gratificado" por "el apoyo abrumador demostrado por los países miembros de la ONU", señaló su portavoz Sylvana Foa.

"Obviamente esto no es un proceso democrático", explicó la portavoz, y afirmó que en cualquier otro proceso un resultado de 14 a uno es "muy concluyente".

Gali será secretario general de la ONU hasta la medianoche del 31 de diciembre a menos que el Consejo de Seguridad decida recomendarlo para un segundo mandato, concluyó.

Los países africanos se reunirán esta tarde para planificar su estrategia, y Africa deberá decidir si sigue presentando o no la candidatura de Butros Gali, sostuvo el embajador egipcio.

Preguntado si habrá ahora un enfrentamiento con FEUU, Elaraby declaró que "no queremos una confrontación. Queremos elegir a un secretario general o reelegir" a Gali, afirmó.

Elaraby dijo estar especialmente complacido de que tres de los cinco miembros permanentes del Consejo -China, Francia y Rusia- figuraran entre los 10 copatrocinadores del proyecto de resolución a favor de la reelección de Gali.

Egipto, Guinea-Bissau y Botsuana -los tres países africanos del Consejo, Chile, Alemania, Honduras e Indonesia, eran los otros copatrocinadores del proyecto de resolución.

Madelaine Albright, embajadora de FEUU ante la ONU, señaló que informó al secretario de Estado, Warren Christopher -quien está ahora en Pekín- sobre lo sucedido hoy y él coincidió en la necesidad de "seguir adelante con el proceso de seleccionar a un nuevo secretario general".

Estados Unidos no tiene a un candidato, sostuvo Albright, y "aguardamos que los países africanos presenten una lista de candidatos viables".

El mandato de Gali, de 74 años, expira a fin de año.

FEUU, que había anunciado de antemano que vetaría la reelección de Gali, alega que la ONU necesita a un reformador convencido para el siglo próximo y que, si Gali siguiera en su puesto, lo sería "virtualmente imposible" a la Casa Blanca arrancar al Congreso fondos para ir pagando la enorme deuda de FEUU con la ONU.

En un firme rechazo a las acusaciones de Washington de que Gali se resiste a reformar la ONU, la portavoz del secretario general informó de que él ha dedicado "mucho tiempo" a la reforma y que este proceso se está acelerando ahora.

AT

9700300

A Gali le gustaría llevar la reforma a su término, agregó.
Preguntada por las intenciones de Gali tras el voto hoy en el
Consejo, Foa dijo que "él es el candidato de Africa" para el cargo
"y esto no ha cambiado". Si la situación se modificara, entonces
habría que replantearse. FFF
AL/Pam

11/19/19-54/96

E

06

9700300

F80666

U POXBT 11-19 00549
mun exg icx

ONU-GALI (Previsión)
GALI VETADO PERO EEUU SALIO DERROTADO

Naciones Unidas, 19 nov (EFE).- Con un alto coste político y pérdida de prestigio a nivel internacional, EEUU cumplió su promesa de vetar la reelección de Butros Gali como secretario general de la ONU, que obtuvo el apoyo de los otros 14 miembros del Consejo de Seguridad.

Corresponde ahora al grupo africano decidir si mantiene a Gali como único candidato, o si presenta, en conjunto o por separado a otros candidatos, pero la ración inicial de los que están en el Consejo (Egipto, Botsuana y Guinea Bissau), indicaba inclinación a obligar a EEUU a nuevos vetos.

Otros miembros no alineados del Consejo sugirieron sin embargo que sería un error táctico forzar la situación de enfrentamiento, ya que difícilmente se mantenga en futuras votaciones el bloque que respaldó en esta ocasión la reelección de Gali.

Señalaron que esa votación casi unánime a favor de la reelección de Gali constituyó una manifestación general de rechazo a la forma en que ha actuado EEUU en esta cuestión, "a la prepotencia de la superpotencia", más que de verdadero apoyo al actual secretario general.

Diez países copatrocinaron el proyecto de resolución propuesto por Egipto para reelegir a Gali por otros cinco años, a partir de 1997: Botsuana, Chile, China, Egipto, Francia, Alemania, Guinea Bissau, Honduras, Indonesia y Rusia.

Votaron también a favor, aunque rehusaron copatrocinar la propuesta: Gran Bretaña, Italia, Corea del Sur y Polonia.

Estos cuatro países opinaron, en las consultas a puerta cerrada del Consejo, que Gali ha tenido una buena actuación como secretario general y merece ser reelegido, pero expresaron su preocupación sobre los perjuicios que puede significar para la organización mundial prolongar la disputa.

Incluso el embajador británico, John Weston, quien insistió mucho en la necesidad de ajustarse estrictamente al reglamento provisional del Consejo y a los precedentes en la elección del secretario general, demandó que el voto fuera secreto y que tras la votación de hoy se procediera a considerar otros candidatos del grupo africano.

Aparentemente temeroso de que los africanos decidieran mantener a Gali como candidato único, Weston insistió también en que otros países que no son miembros de la Organización de Unidad Africana (OUA) puedan presentar candidatos de esa región.

Y está pendiente la amenaza que, según fuentes diplomáticas, formuló la embajadora de EEUU, Madeleine Albright, en diversos encuentros recientes con sus colegas africanos, de que si no se ponen de acuerdo sobre una lista de candidatos para consideración del Consejo, pueden surgir candidatos de otras regiones.

Albright, que salió del Consejo con un evidente rictus de decepción reflejado en su rostro, afirmó que su país no tiene candidatos, y aunque reiteró que se dará preferencia a los que presenten los africanos, no descartó que se consideren eventualmente a los de otras regiones.

"Corresponde a los africanos decidir", dijo la representante de EEUU, quien reiteró que su país desea un secretario general que

07

9700300

comprometa a llevar adelante una reforma a fondo de la ONU, y rechaza a Gali porque no ha cumplido esa promesa.

No hay nada escrito sobre la rotación regional en la secretaría general de la ONU, y lógicamente Egipto, y los demás países que respaldan la reelección de Gali, no se arriesgarían a que su empecinamiento en este asunto provoque que la región pierda la oportunidad de mantener el puesto por otros cinco años. FFE

isd/jpg

11/19/19-49/96

08

9700300

UNA OPOSICIÓN ANUNCIADA

EEUU veta un segundo período de Boutros Ghali

Los demás miembros del Consejo de Seguridad recomendaron la reelección

PA6. 20 EO 22-11

Estados Unidos vetó ayer la reelección del secretario general Boutros Boutros-Ghali por votación de 14-1 en el Consejo de Seguridad. La votación fue secreta y los resultados fueron anunciados por la portavoz de la ONU, Sylvana Foá.

El veto allanó el camino para que otros candidatos puedan aspirar a la Secretaría General, cuyo ocupante asumirá el cargo el 1° de enero de 1997 por un período de cinco años, dijo el presidente del Consejo, Nugroho Wisnumurti, de Indonesia.

Sin embargo el veto no excluye la posibilidad de que el nombre de Boutros Ghali sea propuesto otra vez y los miembros africanos del Consejo, Egipto, Botsuana y Guinea-Bissau, indicaron que podrían hacerlo. Los países africanos insistieron que su continente merece la concesión de un segundo mandato al diplomático egipcio, como ha sido la tradición en la Secretaría General de la ONU.

Las reglas de la ONU permi-

ten que los partidarios sometan nuevamente a consideración del Consejo la candidatura de Boutros Ghali.

El gobierno del presidente Bill Clinton ofendió a muchos de sus aliados en junio al anunciar que vetaría la reelección del diplomático egipcio, de 74 años de edad. Según funcionarios esta-

El gobierno de Clinton ofendió a muchos de sus aliados al anunciar en junio su posición

dounidenses el reemplazo de Boutros-Ghali es la única manera de persuadir al Congreso, que controlan los republicanos, para que pague los 1.500 millones de dólares que Estados Unidos debe a la organización mundial.

Los cinco miembros permanentes del Consejo, China, EEUU, Francia, Rusia y Gran Bretaña tienen poder de veto. (En base a AP)

China puede bloquear las aspiraciones estadounidenses

Fuentes diplomáticas dijeron que China puede vetar cualquier candidato presentado por Estados Unidos si es objetado por los países africanos. El gobierno de Beijing se considera un defensor de África y de otros países en vías de desarrollo.

Pero antes de fijar otra votación, el presidente del Consejo de Seguridad, Nugroho Wisnumurti, pedirá a los embajadores africanos que presenten nombres de otros candidatos del continente.

"Espero que sea cual sea la decisión adoptada contribuya al mejoramiento de las Naciones Unidas y el respeto de la comunidad internacional", añadió.

Los delegados africanos se reunirán en estos días para decidir qué hacer frente al veto estadounidense.

"Tenemos que consultarnos y tenemos que informar a nuestros países. El proceso puede durar días", dijeron los representantes africanos. (En base a Reuter)

X88997

U POXBT 11-20 00194
iox mun exg

ONU-GALI
IRAK CRITICA VETO EEUU A REELECCION BUTROS GALI

El Cairo, 20 nov (EFE).- Irak criticó hoy miércoles a través de su prensa oficial el veto empleado ayer por Estados Unidos en el Consejo de Seguridad en la votación para aprobar la reelección de Butros Gali como secretario general.

El diario "Az Zaura", órgano del partido gobernante Baaz, afirma que el veto estadounidense es un nuevo ejemplo de cómo Washington hace caso omiso de una opinión mayoritaria, al enfrentarse en solitario a los 14 votos favorables a Gali de los otros miembros del Consejo.

"El veto norteamericano de anoche en el Consejo de Seguridad, y su constante oposición a la opinión de la mayoría debería abrir la puerta a Washington para que haga una reevaluación de todos los asuntos, en primer lugar en cuanto a su trato con Irak", afirma Az Zaura.

El rotativo se refiere a las acusaciones iraquíes de que EEUU en solitario es quien bloquea todos los intentos de flexibilizar las sanciones que sufre Irak desde hace seis años, y quien ha paralizado la aplicación del plan "alimentos por petróleo" acordado con la ONU.

El diario apela a la administración estadounidense a que "vuelva a examinar sus políticas injustas e intransigentes". EFE
vh/jdl

11/20/11-51/96

DP2632

U POXBT 11-20 00304
mun exg icx

ONU-GALI

AFRICANOS PIDEN INSTRUCCIONES A SUS CAPITALS Y LA OUA

Naciones Unidas, 19 nov (EFE).- Ante el veto de EEUU, que frustró hoy la reelección de Butros Gali para un segundo período como secretario general de la ONU, los embajadores africanos remitieron a sus capitales y a la Organización para la Unidad Africana (OUA) la decisión sobre cual será su posición futura.

Al finalizar una reunión de tres horas en la sede de la OUA cerca de la ONU, el embajador Botsuana, Legwaila J. Legwaila, que preside el grupo, subrayó que la votación fue 14-1, con EEUU depositando el único voto negativo, y agradeció a los representantes de los otros grupo regionales el apoyo al candidato africano.

Añadió que después de intercambiar impresiones, los embajadores africanos decidieron pedir instrucciones a sus capitales, para que decidan en la OUA el camino que se seguirá, o sea si se mantendrá la candidatura de Gali pese a la promesa de EEUU de continuar vetándola, o proponer otros candidatos.

Fuentes diplomáticas informaron que la mayoría de los miembros del grupo se expresó a favor de mantener la candidatura de Gali e iniciar gestiones diplomáticas con Washington con la esperanza de que cambie de parecer.

Añadieron que algunos mencionaron la posibilidad de plantear la cuestión en la Asamblea General, tal como hizo EEUU cuando el veto de la Unión Soviética en el Consejo de Seguridad impedía en 1951 la reelección del primer secretario general de la ONU, el noruego Trygve Lie.

Y, finalmente, unos pocos países advirtieron que la persistencia en mantener la candidatura de Gali puede frustrar la posibilidad de que sea otro africano el que ocupe la secretaría general durante los próximos cinco años.

Señalaron que debido a la falta de consenso se acordó solicitar a los gobiernos respectivos que decidan, en el marco de la OUA, lo cual es por lo menos una forma de dar tiempo al tiempo para reconsiderar la estrategia. EFE

JSD/JMA

11/20/00-59/96

X88997

U POXRT 11-20 00194
icx mun exg

ONU-GALI

IRAK CRITICA VETO EEUU A REELECCION BUTROS GALI

El Cairo, 20 nov (EFE).- Irak criticó hoy miércoles a través de su prensa oficial el veto empleado ayer por Estados Unidos en el Consejo de Seguridad en la votación para aprobar la reelección de Butros Gali como secretario general.

El diario "Az Zaura", órgano del partido gobernante Baaz, afirma que el veto estadounidense es un nuevo ejemplo de cómo Washington hace caso omiso de una opinión mayoritaria, al enfrentarse en solitario a los 14 votos favorables a Gali de los otros miembros del Consejo.

"El veto norteamericano de anoche en el Consejo de Seguridad, y su constante oposición a la opinión de la mayoría debería abrir la puerta a Washington para que haga una reevaluación de todos los asuntos, en primer lugar en cuanto a su trato con Irak", afirma Az Zaura.

El rotativo se refiere a las acusaciones iraquíes de que EEUU en solitario es quien bloquea todos los intentos de flexibilizar las sanciones que sufre Irak desde hace seis años, y quien ha paralizado la aplicación del plan "alimentos por petróleo" acordado con la ONU.

El diario apela a la administración estadounidense a que "vuelva a examinar sus políticas injustas e intransigentes". EFE
vh/jdl

11/20/11-51/96

12
9700300

XJ3906

U POXBT 11-20 00201
icx mun exq

ONU-GALI

MUBARAK CRITICA EEUU POR VETO CONTRA REELECCION GALI

El Cairo, 20 nov (EFE).- El presidente egipcio, Hosni Mubarak, criticó hoy a Estados Unidos por el veto que puso ayer, martes, a la reelección por otro periodo de cinco años del actual secretario general de la ONU, Butros Gali, durante la votación en el Consejo de Seguridad.

"Parece que el nuevo orden mundial está ejerciendo una democracia especial", dijo Mubarak en la reunión que mantuvo hoy con representantes de la Unión de Periodistas Arabes, que celebran su reunión en El Cairo por primera vez desde que la sede de esta organización fue trasladada desde Bagdad a la capital egipcia a principios de este año.

Mubarak rechazó la propuesta hecha recientemente por el ministro de Asuntos Exteriores británico, Malcolm Rifkind, para la creación de una organización de cooperación y seguridad entre los Estados de Oriente Medio.

"Semejante idea debe ser propuesta por los Estados de la zona y no desde fuera de la región", agregó.

La idea, también rechazada por Irán, Siria e Irak y calificada como "un intento de imponer la hegemonía occidental sobre la zona", fue planteada por Rifkind en Emiratos Arabes Unidos, que visitó este mes en el marco de una gira por algunos países de Oriente Medio. EFE

nq/fa/jal

11/20/12-44/96

9700300

Estados Unidos vetó a Boutros Ghali en la ONU

El veto estadounidense a la reelección del secretario general de la Organización de las Naciones Unidas (ONU), Boutros-Boutros Ghali, dio la señal de partida a una carrera para suceder al diplomático egipcio, quien muchas veces fue víctima de las tensiones internacionales surgidas tras el final de la guerra fría.

Desde el conflicto de Yugoslavia hasta Somalia, Boutros Ghali hizo el papel de víctima cada vez que las grandes potencias dudaron, cambiaron de idea o fracasaron. Lo mismo le ocurrió cuando éstas no se pusieron de acuerdo o utilizaron a la ONU para sus propios intereses.

"No tenemos intenciones de dar marcha atrás en nuestro veto", dijo ayer, miércoles 20, un portavoz del presidente de Estados Unidos, Bill Clinton, subrayando la necesidad de "una verdadera reforma" de la ONU. El mandato de Boutros Ghali, considerado como ~~no vinculante para los norteamericanos~~, ~~expirará el 31 de diciembre~~.

Responsables de la administración Clinton afirmaron en los últimos días que el Congreso jamás aceptaría autorizar el pago de la suma que Estados Unidos debe a la ONU (1.400 millones de dólares) mientras Boutros Ghali no sea reemplazado.

Los partidarios del secretario general, y en particular los franceses, sostienen que Estados Unidos quiere "dictar" sus condiciones al resto del mundo, cuando debería "comenzar por pagar sus deudas".

Entre su llegada a la secretaría general de la ONU en 1992 y la crisis abierta con Washington a comienzos de 1996, Boutros Ghali trató de evitar los escollos y navegó como pudo entre los intereses a menudo divergentes del poderoso Consejo de Seguridad (Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia, Rusia y China).

La independencia que Boutros Ghali demostró en determinados casos (Irak, proceso de paz del Medio Oriente) irritó a Washington, quien no dudó en adjudicarle una ~~amistad con Francia~~. (Información de AFP.)

20-12-96 911486 PN-45

9700300

X89035

U POXBT 11-21 00211
lex mun exg

ONU-GALI/EGIPTO
EL CAIRO ESPERA QUE EEUU RECONSIDERE SU VETO A REELECCION GALI

El Cairo, 21 nov (EFE).- Egipto ha expresado su esperanza en que Estados Unidos reconsidere su rechazo a la reelección de Butros Gali como secretario general de la ONU para un segundo mandato de cinco años, manifestó el embajador Sayed Qasem Al Masri, adjunto del ministro de Exteriores para Relaciones Internacionales.

En declaraciones que publica hoy jueves la prensa caiota, el responsable egipcio destacó que el apoyo mayoritario de los miembros del Consejo de Seguridad a la reelección del egipcio Gali refleja "el reconocimiento (de esos países) al buen cumplimiento (de Gali) en los últimos cinco años".

Expresando "el pesar de Egipto a la postura de Estados Unidos por su rechazo de la reelección de Gali", Al Masri manifestó que su país "aprecia profundamente el amplio apoyo internacional a Gali".

Añadió que el Consejo de Seguridad se reunirá en las próximas horas para examinar una lista de candidatos africanos al puesto, y aseguró que Egipto se conformará con la decisión africana al respecto.

Si el Consejo de Seguridad no logra seleccionar a un candidato para el puesto, antes del próximo 31 de diciembre (fecha en que expira el mandato de Gali), el asunto será referido a la Asamblea General de la ONU, dijo el responsable egipcio. EFE
feb/jdl

11/21/09-10/96

Poco legible

15

9700300

T00787

R POXBT 11-21 00280
mun exg lcx

ONU-GALI/EGIPTO
AFIRMAN VETO EEUU CONTRA UNANIMIDAD VIOLA DERECHOS HUMANOS

El Cairo, 21 nov (EFE).- El veto de Estados Unidos contra Rutros Gali frente a la unanimidad de los otros 14 miembros del Consejo de Seguridad de la ONU es un atentado contra los derechos humanos y EEUU ha perdido su credibilidad, afirma la Organización Egipcia de Derechos Humanos (OEDH).

"La OEDH cree que la ONU debe ser el principal respaldo de los derechos humanos. Sus documentos son la principal referencia para todos aquellos que desean aplicar estos derechos, convencidos de la universalidad de los derechos humanos y de la necesidad de cooperar para resolver los problemas de la humanidad a través del acuerdo internacional", afirma un comunicado de la OEDH difundido hoy, jueves.

La OEDH "lamenta la postura de Estados Unidos", que el pasado lunes empleó su derecho a veto en el Consejo de Seguridad de la ONU en contra de la reelección de Rutros Gali como secretario general, frente a los votos favorables de los otros 14 miembros.

"Esta posición en contra de la mayoría daña gravemente la credibilidad de EEUU en las naciones árabes y en el Tercer Mundo como abogado de los derechos humanos", señala el texto.

"A pesar de las reservas de la OEDH hacia muchas de la decisiones del doctor Gali durante su mandato, la organización se opone firmemente a la posición estadounidense contra la unanimidad internacional, una unanimidad que debe ser respetada independientemente de los intereses de las partes involucradas", agrega el comunicado.

Este organismo egipcio independiente, de reconocido prestigio, apela a todas las organizaciones de derechos humanos, y en especial a las estadounidenses a que subrayen "los principios firmemente establecidos de la institución internacional". EFE

vh/ga

11/21/14-30/96

16

9700300

FB0742

R FOXBT 11-21 00310
exg mun lcx

ONU-GALI/RUSIA (Ampliación)
RUSIA NO EXCLUYE VETAR CUALQUIER CANDIDATO NO SEA GALI

Moscú, 21 nov (EFE).- Rusia apoya la reelección de Butros Gali como secretario general de la ONU y no excluye vetar a cualquier otro candidato a la dirección de esta organización internacional, declaró hoy, jueves, un diplomático ruso de alto rango.

El funcionario del ministerio de Asuntos Exteriores señaló a la agencia Interfax que "cualquier miembro del Consejo de Seguridad de la ONU tiene derecho al veto", por lo que Rusia puede plantearse en cualquier momento hacer uso de esta prerrogativa.

"Para Rusia lo más importante es que el Consejo de Seguridad adopte una decisión coordinada en lo que se refiere al nuevo secretario general de la ONU. Pero esto sólo es posible si ninguno de ellos vota en contra", dijo la fuente.

Estados Unidos vetó el pasado martes en el Consejo de Seguridad la reelección de Gali al frente de la Organización de las Naciones Unidas.

"Para aprobar una resolución de consenso es suficiente que sólo diez miembros no permanentes del Consejo de Seguridad de la ONU voten a favor de ella y que los miembros permanentes se abstengan al menos de votar", subrayó el diplomático ruso.

Insistió en que "el apoyo de Rusia a la reelección de Butros Gali no ha cambiado".

"En estos momentos, los seguidores de la reelección de Butros Gali como secretario general de la ONU constituyen una mayoría abrumadora", destacó el diplomático, quien añadió que "todo parece indicar que el actual responsable de la organización no se retirará de la carrera hacia la reválida de su mandato".

El diplomático ruso indicó que la nueva situación surgida "no es extraordinaria", ya que "las consultas celebradas el pasado día 19 mostraron que el Consejo de Seguridad de la ONU fracasó en sus intentos de recomendar a la Asamblea General. Pero ahora habrá una segunda ronda y esperamos que finalmente este órgano cumpla su obligación al respecto tal y como dice la Carta". EFE

MCR/ik

11/21/12-41/96

Poco legible

17

9700300

X03367

U POXRT 11-21 00349
lex mun exg

ONU-GALI
AFRICANOS APOYO A GALI PENDIENTE DE GESTION EN WASHINGTON

Naciones Unidas, 21 nov (EFE).- Los africanos del Consejo de Seguridad reiteraron hoy su apoyo a la reelección de Butros Gali como secretario general de la ONU, pero dijeron que aguardan aún instrucciones de su gobiernos a la espera de una gestión de alto nivel de la Organización de Unidad Africana (OUA) en Washington.

Miembros occidentales del Consejo manifestaron durante las consultas hoy de "formato reducido", con sólo dos miembros por cada delegación, Botsuana, Guinea Bissau y Egipto se limitaron a decir que aún no han recibido las respuestas que solicitaron a sus capitales, y que las esperan hasta la próxima semana.

El presidente del Consejo, Nugroho Wisnumurti, de Indonesia, reconoció que se discutió el tema, y que volverá a tratarse el lunes por la tarde, y espera que para entonces podrá decir algo más sustantivo.

El embajador de Botsuana, Legwaila P. Legwaila, explicó que no hay cambio alguno en la anterior posición de respaldar a Gali "hasta que sea reelecto" por un segundo período de cinco años, y que no puede esperarse cambio alguno cuando 14 de los 15 miembros votaron a favor.

EEUU votó en contra, lo que constituye veto por ser miembro permanente, y según informaron fuentes diplomáticas una delegación de alto nivel de la OUA, encabezada por Camerún que preside la Organización, viajará a fines de esta semana a Washington para discutir como resolver la situación planteada.

No se descarta que Washington convenza a los representantes de la OUA de que es indeclinable su veto a Gali, y de que si insisten en que sea reelecto se arriesgan a que no sea africano el nuevo secretario de la ONU.

Pero también se considera también posible una transacción por la que se prorrogaría el período de Gali por unos dos años, y en el futuro se elija a los secretarios generales por siete años sin posibilidades de reelección.

Italia, que es miembro del Consejo y votó a favor de la reelección, favorece esa alternativa para evitar un enfrentamiento prolongado entre los miembros permanentes, ya que Francia, China y Rusia amenazan con vetar cualquier candidato que proponga EEUU y no cuente con pleno respaldo de los africanos. EFE

jsd/Pam

11/21/18-09/96

Poco legible.

18

9700300

XI6072

R DOXBT 11-21 00146
MUN EXG

ONU-GAI J
INTERNACIONAL SOCIALISTA APOYA SEGUNDO MANDATO GAI J

París, 21 nov (EFE).- El presidente de la Internacional Socialista, el francés Pierre Mauroy, expresó al secretario general de la ONU, Rutros Gali, su apoyo para un segundo mandato al frente de las Naciones Unidas.

En una carta, cuyo contenido fue divulgado hoy, jueves, en París, Mauroy calificó de "poco elegante e injusto" el veto impuesto por Estados Unidos a su candidatura "mientras que los otros 14 miembros del Consejo de Seguridad le dieron su voto".

Estimó, además, que el actual secretario general "se ha dedicado a la labor de renovación de la ONU y no ha escatimado esfuerzos para intentar resolver los conflictos regionales" aunque el contexto "político mundial" era "especialmente difícil".

El dirigente de la IS deseó que "todos los líderes de partidos de la Internacional socialista apoyen" la renovación del mandato de Rutros Gali. EFE

ag/mlr

11/21/18-26/96

Poco legible.

19

E 9700300

XA5985

U POXBT 11-22 00141
exg mun lex

ONU-GALI
CRITICAN ACTITUD EEUU REELECCION SECRETARIO GENERAL

Viena, 22 nov (EFE).- Austria ha ratificado hoy su apoyo a la candidatura de Butros Gali como secretario general de las Naciones Unidas y ha criticado el voto presentado por Estados Unidos a su reelección.

La secretaria de Estado austriaca de Política Exterior, Benita Ferrero-Waldner, ratificó el apoyo de su país a Gali y cuestionó la posición adoptada por Estados Unidos.

"Hay que preguntarse si un Estado como los Estados Unidos, que tiene una deuda tan cuantiosa con la ONU, tiene derecho a adoptar semejante postura extrema", dijo Ferrero-Waldner.

La diplomática austriaca rechazó las críticas de Washington a la gestión de Butros Gali de que no había realizado reformas y añadió que existe una posibilidad, aunque mínima, de que el mandato del secretario general sea renovado a través de una propuesta francesa. EFE

ChW/pq

11/22/09-19/96

Poco legible.

En 1950, la URSS vetó al secretario general favorecido por EE.UU.

El País P.4.
22/11/76

PUGNA POR LA JEFATURA DE ONU: UN HISTORICO DESASTRE

La pugna por el sillón del secretario general de la ONU tiene un antecedente histórico que se remonta a 1950, cuando la URSS se opuso a la reelección del noruego Trygve Lie, candidato favorecido por EE.UU. La disputa, entonces, socavó gravemente a las Naciones Unidas.

NACIONES UNIDAS, 21 (AP).— La gestión de Estados Unidos de negarle a Boutros Boutros-Ghali un segundo período como secretario general de las Naciones Unidas no es la primera que intenta una superpotencia para bloquear la reelección de un titular de la ONU, contrariando los deseos de la mayoría de los países del organismo.

La vez anterior fue la Unión Soviética la que se opuso a una reelección, pero en esa ocasión Estados Unidos utilizó una argucia parlamentaria para mantener en funciones a su favorito.

Los diplomáticos dudan que una maniobra similar funcionará en favor de Boutros-Ghali. Además, la batalla en torno a la reelección del primer secretario general que tuviera la ONU, el noruego Trygve Lie, socavó gravemente a la ONU.

El Consejo de Seguridad tiene previsto discutir la cuestión de la Secretaría General hoy, aunque no es seguro que el debate culmine en una votación. El martes, Estados Unidos emitió el único voto contrario a Boutros-Ghali en la primera ronda de elecciones habida en el Consejo,

que está formado por 15 países miembros.

Estados Unidos dijo que Boutros-Ghali no se había ocupado adecuadamente de la reforma de la ONU. Los países latinoamericanos que votaron por la reelección de Boutros-Ghali fueron Chile y Honduras.

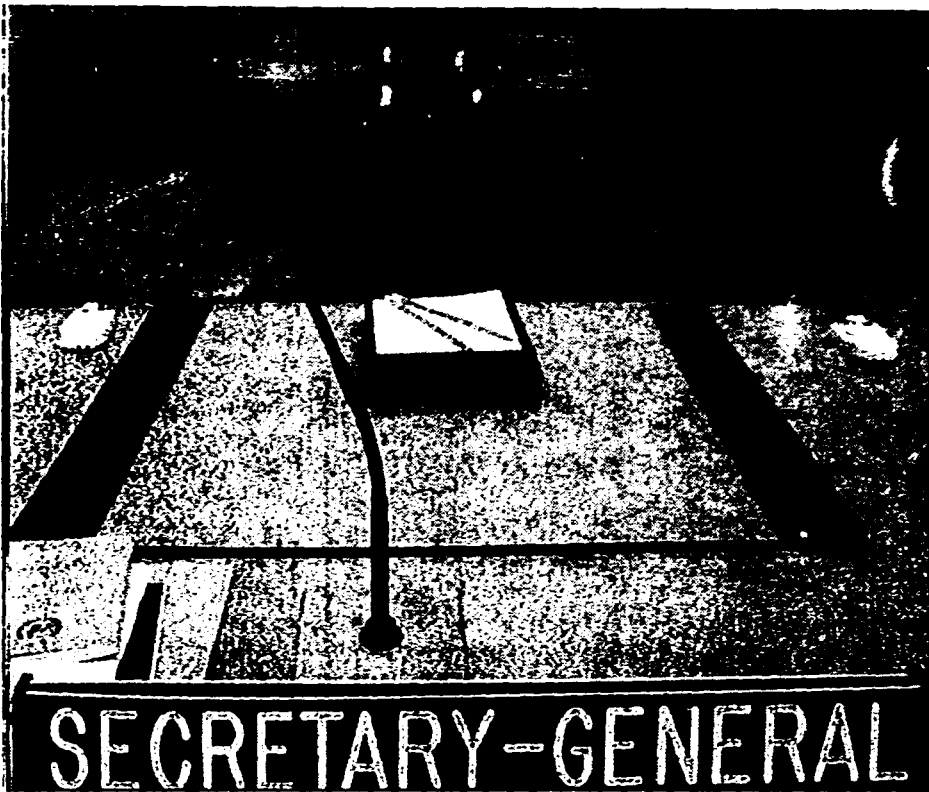
El consejo debe elegir un nuevo secretario general y someterlo a la ratificación de la Asamblea General de 185 naciones, para ratificar a Boutros-Ghali antes que venza su primer período el 31 de diciembre.

Boutros-Ghali dijo que continuaría siendo candidato, cosa permitida por los estatutos de la ONU. Las naciones africanas están deliberando acerca de la continuidad de su apoyo al secretario general egipcio.

■ LA PUGNA DE 1950

Está planteada una prolongada pugna reminiscente de la campaña soviética contra Lie en 1950. Lie eventualmente fue reelegido, pero a un costo tal de su poder y prestigio que terminó renunciando al cargo.

Durante los primeros años de la gestión de Lie, Moscú le respaldó. Luego Norcorea pro-soviética invadió a Corea del Sur, res-



El vacío sillón del secretario general de la ONU espera a un nuevo ocupante a comienzos del próximo año, si Estados Unidos mantiene el veto a la reelección de Boutros-Ghali

palpada por los Estados Unidos, en junio de 1950. Lie fustigó la invasión y la ONU autorizó una intervención militar, encabezada por Estados Unidos.

Moscú dijo entonces que vetaría la reelección de Lie al fin de ese mismo año. Estados Unidos replicó informando a la Unión Soviética que bloquearía cualesquiera candidaturas que hubiere con la excepción de la de Lie. El Consejo de Seguridad, bloqueado, no

pudo elegir un nuevo secretario general.

Estados Unidos pidió a la Asamblea General que prorrogara el período de Lie, ya que tal prolongación de mandato no requeriría la aprobación del Consejo de Seguridad. La Asamblea General convino entonces prolongar el período de Lie por tres años.

Moscú, indignada, manifestó que no reconocería a Lie como secretario general. Los soviéticos y sus

aliados rehusaron presentarle sus credenciales diplomáticas.

Ello a su vez planteó interrogantes acerca de la validez de la aserción de las Naciones Unidas, de ser depositaria de la legitimidad internacional. Lie anunció su dimisión en noviembre de 1952, dos años después de la prórroga de su mandato, y fue elegido como su sucesor el diplomático sueco Dag Hammarskjöld.

XB9115

U POXRT 11-22 00159

icx_gxg mun

AFRICA-GALI

AFRICA TODAVIA NEGOCIA CANDIDATURA GALI A ONU

Yaunde, 22 nov (EFE).- Los países africanos todavía no han adoptado una postura común sobre la reelección de Butros Gali al frente de la Secretaría General de la ONU, afirmó anoche el presidente de Camerún, Paul Biya.

En declaraciones a la televisión camerunesa, Biya -actual presidente en ejercicio de la Organización de la Unidad Africana (OUA)- agregó que está en contacto telefónico permanente con varios dirigentes africanos, con el propio Gali y con los gobiernos de Estados Unidos y Francia para encontrar una solución que satisfaga a todo el mundo.

Desde que Estados Unidos anunció el veto a la candidatura de Gali para su reelección, varios países africanos han sugerido a la OUA candidaturas alternativas a la egipcia, entre las que figuran la del expresidente zimbabuo, Canaan Banana; la del ganata Kofi Annan, jefe de las operaciones de paz de la ONU y la de Graca Machel, viuda del presidente mozambiqueño Samora Machel. EFE

mc/meg/jd)

11/22/11-14/96

Poco legible

22

9700300

Boutros Ghali libra una pelea perdida

Enemigo: muchos países apoyan la reelección del secretario general de la UN, pero el peso de los EE.UU. en el foro mundial convierte su oposición en un obstáculo insalvable.

NACIONES UNIDAS, 24 (AP). La oposición de los Estados Unidos a la reelección de Boutros Ghali como secretario general de las Naciones Unidas supuestamente se basa en sus errores para reformar el organismo internacional.

Sin embargo, sus simpatizantes lo consideran el mayor reformista en la historia de las Naciones Unidas.

Funcionarios de la UN, diplomáticos y otras fuentes familiarizadas con la organización dicen, paradójicamente, que ambas posiciones sobre Boutros Ghali son correctas, aunque igualmente carentes de importancia.

La cuestión es que el gobierno norteamericano, el Congreso y la administración de Bill Clinton simplemente no piensan que se pueda entablar una relación funcional con Boutros Ghali.

Enfrentamientos

Durante sus cinco años en el cargo de secretario general, Boutros Ghali se ha enfrentado frecuentemente, y reiteradamente, con Washington.

Baste recordar los siguientes roces:

- Cuando la comunidad internacional no respondió con celeridad a la hambruna en Somalia, Boutros Ghali acusó a Occidente de estar más preocupados por la guerra de los ríos en la ex Yugoslavia.

- Boutros Ghali se negó a acceder a la demanda de Washington de lanzar ataques aéreos en contra de los serbios de Bosnia.

- Con la oposición de los Estados Unidos, el secretario general emitió en mayo un informe en el cual acusó a Israel de bombardear intencionalmente una instalación de las Naciones Unidas en el sur del Líbano, llena de civiles.

- Boutros Ghali se enfrentó públicamente con la embajadora norteamericana ante la UN, Madeleine Albright, en diciembre, luego de que él recomendó poner a la Organización del Tratado del Atlántico del Norte (NATO) a cargo de las operaciones de paz en Croacia. El gobierno de Clinton temía que ello pudiera complicar sus esfuerzos por lograr que el Congreso aprobara la misión de la NATO en Bosnia.

Menos una democracia

En vista de todas estas diferencias y disímiles puntos de vista, el gobierno norteamericano decidió que el diplomático egipcio de 74 años no debe continuar a la cabeza del organismo internacional.



Boutros Ghali (Archivo)

Sin embargo, la mayor parte de las naciones de América latina, Asia y África no comparte el punto de vista de Washington.

El problema es que las Naciones Unidas son todo menos una democracia y aunque Boutros Ghali cuenta con el voto de los dos únicos miembros latinoamericanos del Consejo de Seguridad, Chile y Honduras, el peso específico de ambos países no es nada en comparación con el de los Estados Unidos.

Miembro imprescindible

Los Estados Unidos son la única potencia mundial y el principal patrocinador económico del organismo, aún cuando le debe más de mil millones de dólares en aportaciones atrasadas.

Dicho de manera llana, las Naciones Unidas pueden sobrevivir sin Boutros Ghali, pero no sin el apoyo de los Estados Unidos.

En el mundo de la diplomacia internacional, la verdad y las opiniones francas suelen envolverse en el refinado lenguaje de diplomático. Cuando los Estados Unidos señalan que "él no promovió la reforma del organismo", en realidad quieren decir: "No podríamos soportar el tener que trabajar con él durante los próximos cinco años; por eso queremos que sea despedido".

Independientemente del lenguaje utilizado en contra de él, a Boutros Ghali le espera una verdadera marcha cuesta arriba en los próximos días.

El Consejo de Seguridad debe aprobar un candidato y someterlo luego a la ratificación de la Asamblea General antes de que el término del secretario general expire el 31 de diciembre.

Robert H. Reid

23

9700300

XA6312

R POXBT 11-25 00243
mun exg lcz

ONU-GAL J
AFRICANOS REITERAN APOYO A REELECCION SECRETARIO GENERAL

Naciones Unidas, 25 nov (EFE).- El grupo africano mantiene su apoyo a la reelección de Butros Gali como secretario general de la ONU, y no ha recibido instrucciones de la OUA (Organización de la Unidad Africana) para alterar esa postura, dijo hoy el embajador de Botsuana, Legwaila P. Legwaila.

El embajador británico, John Weston, que al igual que los representantes de Polonia, Italia y Corea del Sur, votó a favor de la resolución, pero no patrocinó la que presentaron otros diez miembros del Consejo que fue vetada por EEUU, dijo que no había razón para cambiar la votación de 14 a 1 mientras los africanos se mantengan unidos.

Weston señaló que el presidente del Consejo, el embajador de Indonesia Nugroho Wisnumurti, ha convocado para esta tarde una reunión de consultas a puerta cerrada, que sólo servirá para saber si ha habido algún cambio en la postura africana y no espera una votación por ahora.

Legwaila, que preside el grupo africano en la ONU, dijo que sus miembros se reunieron el pasado fin de semana para saber si había llegado alguna instrucción de la OUA, a la que remitieron la cuestión después del veto de EEUU, que impidió la aprobación de la resolución pese a los votos favorables de los otros 14 miembros del Consejo.

En respuesta a algunas preguntas, dijo que él está en Nueva York e ignora si se está preparando algún cambio en los países del continente africano, pero que hasta el momento no hay indicio alguno de que vaya a producirse. EFE

isd/eom/jgg

11/25/19-41/96

Poco legible

EA9277

R POXBT 11-25 00259
mun exa icx

AFRICA-ONU

SECRETARIO OUA CONDICIONA CANDIDATURA SUCESION DE BUTROS GALI

Dar es Salam, 25 nov (EFE).- El secretario general de la Organización de la Unidad Africana (OUA), el tanzano Salim Ahmed Salim, condicionó su candidatura para la sucesión de Butros Gali al frente de la ONU al apoyo de los cinco miembros permanentes del Consejo de Seguridad, publicó hoy la prensa tanzana.

En unas declaraciones al periódico "Mwanza", Ahmed Salim dijo que debía retirarse la candidatura de reelección de Butros Gali, rechazada por Estados Unidos, aunque apoyada por la mayoría de los países miembros de la OUA.

"Me gustaría dejar claro que sólo me presentaré si recibo el apoyo de los cinco miembros permanentes del Consejo de Seguridad con poder de veto", subrayó Ahmed Salim, cuya candidatura a ese puesto fue "vetada" en 1981 por Estados Unidos, una "experiencia que no deseo repetir".

Ahmed Salim agradeció el respaldo del presidente tanzano, Benjamin Mkapa, y del ministro de Asuntos Exteriores, Jakaya Kikwete, a su candidatura para la sucesión de Butros Gali, "pero las posibilidades de que logre el puesto son muy remotas".

Aunque la OUA apoya a Butros Gali, algunos países miembros, entre ellos Ruanda, rechazan su candidatura para un segundo mandato y critican la "pasividad" de la ONU durante la guerra civil y el genocidio de este país en 1994.

Para no perder la posibilidad de un segundo mandato africano al frente de la ONU, algunos países preparan secretamente sus candidatos para suceder a Butros Gali si se mantiene la negativa de Estados Unidos, que precisa que no está en contra de otra candidatura africana. EFE

aa/la/mcm/cgs/egn

11/25/16-55/96

Roco Jęgiele

25

9700300

X03533

U POXBT 11-26 00414
mun exg

ONU-GALI

EGIPTO: VOLVEREMOS A VOTAR CUANDO TENGAMOS 15 VOTOS

Naciones Unidas, 25 nov (EFE).- El embajador egipcio, Nabil El Araby, dijo que "Africa tiene hasta ahora un sólo candidato para secretario general de la ONU, Butros Gali, que recibió 14 votos", al finalizar esta noche una nueva sesión de consultas sobre la elección al titular de la Secretaría General para cinco años.

El Araby dijo que "volveremos a votar cuando tengamos 15", al referirse al hecho de que en la primera votación, la semana pasada, sólo EEUU votó en el Consejo de Seguridad contra la selección de Gali, pero ese voto solitario constituyó voto por tratarse de un miembro permanente.

El presidente del Consejo, el embajador indonesio Nugroho Wisnumurti, dijo que durante la sesión hoy a puerta cerrada los miembros expresaron el consenso de que el próximo período corresponde a un candidato africano, y señaló que ese grupo no ha presentado nuevos nombres aunque "están trabajando en eso".

Reconoció que también que varios de los miembros mostraron su exasperación por la lentitud del proceso, pero indicó que lo único que puede hacer para agilizarlo es convocar a consultas para propiciar un entendimiento, y que esta prevista a una nueva reunión a puerta cerrada para el viernes próximo.

Wisnumurti dijo que había recibido una carta del presidente de la Asamblea General, Ismail Razali de Malasia, en la que subraya que piensa concluir la sesión el 17 de diciembre, por lo que la elección del secretario general para 1997-2001, en la que ambos órganos deberán coincidir, deberá producirse antes de esa fecha.

El presidente del Consejo manifestó también que esperaba que la elección se produjera durante su mandato, este mes, pero reconoció que puede quedar para Italia, que desempeñará la Presidencia en diciembre.

Aunque la posición de los africanos en apoyo a Gali parece inmóvil, lo mismo que la decisión de EEUU de vetarlo, hay indicios de que continúan las consultas entre los gobiernos capitales para encontrar fórmulas que permitan superar el enfrentamiento.

Fuentes del Consejo indicaron que tanto en las consultas previas del grupo de los no alineados, como en la reunión a puerta cerrada del plenario, los países africanos manifestaron que su posición no ha cambiado porque no han recibido nuevas instrucciones de sus gobiernos que continúan deliberando en el marco de la OUA (Organización de Unidad Africana).

Indicaron también que predomina entre ellos el consenso de que deben mantenerse unidos tras un solo candidato, sea o no Gali, y que de no presentar una lista de nombres para que entre ellos se elija al que obtenga más votos. EFE

jsd/ja/nd

11/26/02-02/96

Poco legible.

26

9700300

Un duelo entre Boutros-Ghali y EE.UU.

SE LIBRA BATALLA MUNDIAL POR EL MANDO DE LA ONU

La batalla por la Secretaría General de Naciones Unidas tuvo otra instancia crucial en la pasada jornada, cuando los países de África anunciaron que mantienen su pleno respaldo a Boutros Boutros-Ghali para un segundo mandato y diluyeron la esperanza de Estados Unidos de que aparezca un nuevo candidato al cargo.

The New York Times

NUEVA YORK (Servicio de "The New York Times" exclusivo para EL PAÍS).— "Tenemos una lista integrada por una sola persona: el Dr. Boutros-Ghali", anunció Legwaila Legwaila, embajador de Botswana, país que tiene uno de los lugares rotativos en el Consejo de Seguridad. Legwaila puntualizó que hasta que la Organización de Unidad Africana (OUA) anuncie una nueva posición, "los africanos seguimos en un frente único apoyando al Dr. Boutros-Ghali".

La batalla comenzó hace varias semanas cuando el presidente Bill Clinton anunció que Estados Unidos no respaldaría a Boutros-Ghali para un segundo período en la Secretaría General —su primer mandato finaliza el 31 de diciembre— por considerar que no es la persona que necesita la organización mundial en la tarea de encarar profundas reformas con vista al Siglo XXI. Clinton considera que Boutros-Ghali no ha tenido una conducción firme y con claros objetivos, que es lo que necesita Naciones Unidas para abordar los desafíos del futuro.

Clinton cumplió su promesa de vetar la candidatura del diplomático egipcio para un segundo período. El martes pasado, cuando el Consejo de Seguridad votó en favor de Boutros-Ghali, la embajadora norteamericana, Madeleine Albright interpuso el veto y pidió a las naciones africanas que propongan un nuevo candidato.

■ VARIOS EN LISTA DE ESPERA

Fuentes del gobierno de Estados Unidos indicaron que si África no presenta otro candidato, corre el riesgo de perder el cargo de Secretario General a partir de enero.

Estados Unidos se ha negado a proponer un candidato, debido a que en el clima imperante en estos momentos en Naciones Unidas, seguramente sería rechazado. Diplomáticos norteamericanos estiman que

los africanos no tienen un frente unido de respaldo a Boutros-Ghali, sino mantienen algunas divergencias sobre el tema y están más cerca de proponer a un sustituto que de seguir apoyando al actual Secretario General.

Se sabe que varias figuras africanas están "en lista de espera" para que se presente su candidatura.

Mientras África u otra región no hagan ningún movimiento, los otros 14 miembros del Consejo de Seguridad —órgano que debe presentar un candidato a consideración de la Asamblea General— no estarán en condiciones de modificar sus preferencias, indicaron fuentes diplomáticas.

"Veremos qué hacen los representantes de África", comentó el embajador de Alemania, Tono Eitel. "Si lo siguen respaldando, no veo motivo para que muchos países cambien de posición".

El veto de cualquier miembro permanente del Consejo de Seguridad —Gran Bretaña, China comunista, Francia, Rusia y Estados Unidos— no significa la instantánea eliminación de un candidato. Sin embargo, habitualmente, el veto impide que ese nombre pase a consideración de la Asamblea General, donde el Secretario General es formalmente elegido.

■ UN VETO MUY CUESTIONADO

El veto norteamericano significó aplazar una definición sobre quién será el Secretario General a partir del 1º de enero de 1997, pero también abrió el cauce para una polémica en Estados Unidos, donde han surgido algunas de crítica al presidente Clinton por su oposición a Boutros-Ghali.

En una carta dirigida al secretario de Estado, Warren Christopher, el diputado del Partido Demócrata por Nueva York, Charles Rangel, indicó que el gobierno no tiene fundamentos para rechazar a Boutros-Ghali y ha suscitado irritación de sectores políticos de la colectividad negra que simpatizan con el Secretario General y desean que continúe en el cargo.

"He considerado el tema con varias autoridades de gobierno y he llegado a la conclusión de que el Secretario General no hizo nada que pudiera minar la seguridad nacional de Estados Unidos", indicó Rangel en la carta. "Tampoco ha sido acusado de debilidad de carácter o prácticas indebidas en el ejercicio de sus funciones. Y, resulta indiscutible, que Boutros-Ghali hizo mucho más que varios de sus antecesores en el cargo, para reestructurar el funcionamiento de Naciones Unidas".

E 9700300

XA6677

U POXBT 11-30 00424
mun exg

ONU-GAL J

BOTSUANA: "14 HOMBRES RESPONSABLES Y UNA MUJER EN DESACUERDO"

Naciones Unidas, 29 nov (EFE).- Al finalizar hoy otra sesión de consultas a puerta cerrada del Consejo de Seguridad sobre la elección del Secretario General, Legwaila P. Legwaila, de Botswana, reflejó el estancamiento al decir que "14 hombres responsables y una mujer no se ponen de acuerdo".

La embajadora norteamericana, Madeleine Albright, que vetó la reelección de Gali cuando los otros 14 países votaron a favor el 19 de noviembre, dijo que "la posición de EFFU es muy clara desde el principio: necesitamos un nuevo secretario general para que la ONU obtenga el apoyo requerido y efectúe las reformas necesarias para entrar al siglo XXI".

Legwaila, que estaba acompañado a la salida del Consejo por sus colegas africanos, Nabil El Araby, de Egipto, y Alfredo Lopes Cabral, de Guinea Bissau, reiteró que Butros Gali sigue siendo el candidato africano para la reelección.

El presidente del grupo africano rehusó comentar la declaración que acababa de formular ante la prensa la embajadora norteamericana, y afirmó que "ya le dije lo que tenía que decir en el Consejo".

Sin embargo, y en respuesta al comentario de un periodista de que Albright parece cada vez más impaciente ante la tardanza del grupo africano en presentar nuevos candidatos, Legwaila subrayó que la impaciencia es mala consejera y que nadie puede ponerle plazos a los 53 jefes de Estado de los países africanos.

Recordó el embajador de Botswana que tras la primera votación, el 19 de noviembre, los embajadores africanos en la ONU acordaron solicitar a sus gobiernos que a través de la OUA efectuarán consultas entre ellos con vistas a una posición conjunta, "y nadie puede esperar que tantos gobiernos intercambien opiniones y lleguen a un acuerdo en sólo diez días".

Legwaila destacó la gran responsabilidad que implica elegir al dirigente de la Organización mundial, reiteró que "se requiere paciencia, mucha paciencia y buen tino" para llegar a una selección acertada, y que corresponderá al presidente del Consejo en diciembre, el embajador de Italia Francesco Paolo Fulci, coordinar el procedimiento.

Fuentes del Consejo dijeron que aún cuando los africanos mantienen su respaldo a la reelección de Gali, hay divisiones entre ellos y han comenzado a manifestarse las discrepancias entre los que quieren mantener inalterable la posición inicial y los que consideran que deben presentarse otros nombres para que el continente mantenga la posición por un segundo período.

En cuanto a Gali, las mismas fuentes dijeron que no se oponen a que se presenten otros candidatos, pero aparentemente no están dispuestos a renunciar al apoyo del grupo africano. EFE

JSD/FMR/PG

11/30/00-04/96

Poco legible

9700300

DP3756

U POXRT 11-30 00312
icx mun exq

ONU-GALJ

PRESIDENTE SALIENTE CONSEJO PIDE OUA ACELERE RESPUESTA

Naciones Unidas, 29 nov (EFE).- El presidente saliente del Consejo de Seguridad de la ONU, el indonesio Nugroho Wisnumurti, dijo hoy que con el asentimiento de los miembros había podido a Camerún, que preside la Organización de Unidad Africana (OUA), que acelere una respuesta sobre el futuro secretario general.

Wisnumurti, quien afirma que ha hecho todo lo posible para que la elección tuviera lugar bajo su mandato, durante el mes de noviembre, dijo que espera una respuesta de la OUA a mediados de la semana próxima, "y no esperamos otra votación sobre el candidato actual (Butros Gali)".

El presidente del Consejo dijo que en la carta que entregó al consejero de Camerún, Jean Marc Mpay, señala que los miembros del Consejo mantienen su compromiso de elegir a un candidato africano como secretario general para el período 1997-2001.

Agregó que subraya también que el presidente de la Asamblea General, Ismail Razali de Malasia, comunicó al Consejo que piensa finalizar la sesión regular el 17 de diciembre; y espera que antes de esa fecha el Consejo elija a un candidato a secretario general para que la Asamblea pueda actuar en consecuencia.

Por todo lo cual, Wisnumurti solicitó al Gobierno de Camerún que informe al Consejo, lo antes posible, sobre cuándo espera estar en condiciones de informar sobre los resultados de las consultas que efectúa con los gobiernos miembros de esa organización regional, y le pide que acelere el proceso dada la urgencia por resolver esta cuestión.

Wisnumurti señaló que su presidencia del Consejo finaliza mañana sábado, por lo que la respuesta de la OUA será recibida por su sucesor, el embajador italiano Francesco Paolo Fulci.

Fulci será el encargado durante diciembre de propiciar la elección del secretario general para los próximos cinco años, ya que la reelección de Gali fue vetada por Estados Unidos, que reiteró hoy su decisión de mantener el veto. EFE

jsd/fmr/Hma

11/30/01-53/96

Poco legible

29-29

9700300

Nº DOCUMENTO	9700301
TÍTULO	INFORME DE UNICEF SOBRE LA INFANCIA Y LA GUERRA.
PROCEDENCIA	50518- página 12. -
FECHA DE PROCEDENCIA	10-11-76.
VINCULACIONES	501881 ONU
	501890 UNICEF
	30044 INFORME

ENTRADO	
CRUZADO	1/2

Escalofriante informe de

LAS CANCIONES

la ONU sobre la infancia y la guerra

DE LOS NIÑOS

MUERTOS

9700301

01-04

"He hablado con una niña que fue violada por soldados cuando tenía sólo 9 años. He sido testigo de la angustia de una mujer que vio a sus hijos volar por los aires hasta quedar destrozados por las minas sembradas en sus campos de cultivo. He escuchado a niños a quienes obligaban a mirar mientras sus familias eran masacradas brutalmente. He escuchado el amargo remordimiento de ex soldados de 15 años velando la infancia y la inocencia perdidas y he sentido escalofríos escuchando a niños que han sido tan manipulados por los adultos y tan corrompidos en sus experiencias en los conflictos que no pueden reconocer el mal del que han formado parte", dice Graça Machel en el informe preparado para la ONU sobre los niños en la guerra, un documento de la UNICEF que será divulgado mañana y del que **Página/12** reproduce hoy con exclusividad sus datos más salientes.

No discuten ni cuestionan

Son los soldados ideales

• Cada vez más niños son reclutados a la fuerza por los adultos para la guerra. Los niños soldados son más obedientes, no cuestionan las órdenes y es más fácil manipularlos que a los soldados adultos. Y normalmente no exigen un salario.

• Los jefes locales de milicias sequestran a los niños para cubrir cuotas de reclutamiento. En Sudán, niños de hasta 12 años fueron rodeados desde autos y ómnibus. En Guatemala, han sido atrapados en las calles, casas, fiestas e incluso fueron arrancados violentamente de las iglesias. En los '80, los militares de Etiopía aplicaron el "método aspiradora", al reclutar a los niños, a veces a punta de pistola, de los campos de fútbol, los mercados, los festivales religiosos o cuando se dirigían a la escuela.

• Se brutaliza deliberadamente a los niños para que se "endurezcan".

En algunos conflictos se los obliga a cometer atrocidades contra sus propias familias. En Sierra Leona, por ejemplo, el Frente Unido Revolucionario obligó a los niños capturados a participar de la tortura y ejecución de sus propios padres, después de lo cual fueron llevados a poblados vecinos para repetir las matanzas. En otras partes, antes de la batalla se les dan anfetaminas, tranquilizantes y otras drogas para "aumentar su valor".

• Habla una niña de 9 años en Liberia: "Vi cómo disparaban a 10 o 20 personas, sobre todo ancianos que no podían caminar de prisa. Dispararon a mi tío en la cabeza y lo mataron. Luego obligaron a mi padre a sacarle los sesos y arrojarlos a un charco que había cerca. Luego obligaron a mi padre a desnudarse y a tener contacto sexual con un cadáver. Luego violaron a mi prima, una niña de 9 años".

Minas terrestres

Los "juguetes" más letales

• Las minas terrestres son un peligro especial para los niños. Curiosos por naturaleza, los pequeños siempre están dispuestos a recoger objetos extraños, como las infames minas "mariposa", con aspecto de juguetes, que los soviéticos esparcieron por millones en Afganistán.

• Los niños que logran sobrevivir a las explosiones tienen mayores probabilidades de resultar gravemente heridos que los adultos, y a menudo terminan discapacitados de modo permanente. Debido a que los huesos de los niños crecen más rápidamente que la piel que los rodea, una herida puede exigir nuevas amputaciones y un nuevo miembro artificial con una frecuencia de seis meses, aunque lo más seguro es que no haya una pró-

tesis disponible.

• En el norte de Irak, los niños kurdos han utilizado minas redondas como ruedas de sus camiones de juguete, mientras que en Camboya los niños utilizan minas B40 antipersonal para jugar a las bolitas.

• Solamente en un distrito de Vietnam han muerto 300 niños, 42 han perdido uno o más miembros y 16 se han quedado ciegos como resultado de las minas colocadas durante la guerra.

• A medida que las guerras se vuelven étnicas, tribales o fraticidas, los bandos creen cada vez más que "para matar a las ratas grandes, hay que matar a las ratas pequeñas".

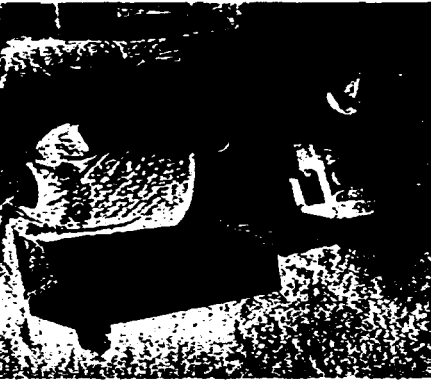
9700301

Los más sacrificables

Las bajas civiles en tiempos de guerra han aumentado de un 5 por ciento durante la Primera Guerra Mundial a un 65 a finales de la Segunda y a más de un 90 por ciento en las guerras de los años '90. Y es que los conflictos matan y mutilan a más niños que soldados.

Medio millón de menores de cinco años murieron como resultado de conflictos armados solamente, en 1992. En Chechenia, entre febrero y marzo de 1995, un asombroso 40 por ciento de todas las bajas civiles fueron niños; la Cruz Roja descubrió que los cuerpos de los niños tenían marcas que indicaban que habían sido ejecutados sistemáticamente de un tiro en la sien. En Sarajevo, en Bosnia-Herzegovina, casi uno de cada cuatro niños ha sido herido. Y cuando a causa de la lucha escasean las provisiones alimentarias o el agua está contaminada, son los niños los que sufren más: en Somalia, por ejemplo, la mitad o más de todos los niños muertos de 5 años que estaban vivos el 1º de enero de 1992 había muerto a fines de ese año.

La aparición de nuevas armas ligeras y baratas favorece el uso de los niños como carne de cañón. En Uganda, un AK-47, un rifle automático, simple para que un niño lo desmonte y apunte, a menudo puede dispararse por el mismo niño que lo desmontó. En Mozambique, por el contrario, los niños son los que más sufren a causa de las minas.



Una candidata a la esclavitud sexual.

Las niñas son prostituidas

Para las niñas, el reclutamiento puede abrir la vía hacia la esclavitud sexual. En Uganda, por ejemplo, las jóvenes son llevadas por las fuerzas rebeldes fuera por lo general divididas en grupos y destinadas para los soldados para que les sirvan como si fueran "esposas".

"Cuando tenía 13 años me uní al movimiento estudiantil. Tenía el sueño de contribuir a que las cosas cambiaran, para que los niños no volvieran a pasar hambre. Luego me uní

a la lucha armada. Tenía toda la independencia y los temores que puede tener una niña pequeña. Descubrí que las niñas estaban obligadas a tener relaciones sexuales 'para aliviar la tristeza de los combatientes'. ¿Y quién aliviaba nuestra tristeza después de estar con alguien que apenas conocíamos? A mi edad ya he padecido el aborto... A pesar de mi compromiso, abusaron de mí, pisotearon mi dignidad humana. Y sobre todo no comprendieron que era una niña y tenía derechos."

Aunque los blancos de las violaciones, humillaciones sexuales y otras formas de violencia basada en el género son las mujeres de cualquier edad, las niñas adolescentes son a menudo especialmente vulnerables, ya que se consideran que tienen menos posibilidades de padecer enfermedades transmitidas sexualmente, como el HIV/SIDA.

Pero los efectos físicos colaterales de esta degradación son los embarrases no deseados y la propagación de enfermedades venéreas, especialmente el HIV/SIDA.

Las niñas también pueden convertirse en víctimas de la prostitución después de la llegada de las fuerzas de pacificación. En Mozambique, tras la firma del tratado de paz, los soldados de las Operaciones de la ONU reclutaron a niñas de 12 a 18 años para que les sirvieran de esposas.

Los responsables fueron descubiertos y castigados.

Cuanto más pobres, más guerras

Cada vez con mayor frecuencia las guerras se libran precisamente en aquellos países que menos pueden permitirse las. De los más de 150 conflictos graves desde la Segunda Guerra Mundial, 130 se han librado en los países en desarrollo.



Fuente: Estadísticas del Estado Mundial de la Infancia 1995, UNICEF.

Mortalidad multiplicada por 4

En general, las proyecciones en materia de mortalidad infantil en las regiones menos desarrolladas han mejorado. La Organización Mundial de la Salud (OMS) pronostica un descenso de la mortalidad infantil en estas regiones de:

- 70 por cada 1000 nacidos vivos en 1990 a 1995, a
- 35 por cada 1000 nacidos vivos para el año 2020, a
- < 20 por cada 1000 para el año 2050

Estas son buenas noticias. Pero las tasas de supervivencia entre los niños más jóvenes empeoran en tiempos de guerra.

Muchos de los conflictos armados de nuestros días se producen en los países más pobres, donde los niños son ya vulnerables a la enfermedad. El estallido de un conflicto armado multiplica por 24 las tasas de mortalidad. Cuando se produce el conflicto, todos los niños se encuentran

en peligro, y los más vulnerables son los menores de 5 años, que ya están desnutridos y tienen bajo peso.

La OMS calcula que, en los países en desarrollo, entre 117 y 138 millones de niños desnutridos y con bajo peso van a encontrarse en un mayor peligro para el año 2000 debido a los conflictos armados. Estas cifras se desglosan a nivel regional como sigue:

- > 50 millones en Asia meridional.
- De 20 a 30 millones en África.
- De 17 a 29 millones en el Pacífico occidental.
- De 16 a 18 millones en los países del Mediterráneo oriental.
- De 6 a 8 millones en América Central y del Sur y en el Caribe.

Fuente: *The Impact of Armed Conflict on Children: A Threat to Public Health*, OMS, Ginebra, junio de 1996, págs. 8 y 9.

E 9700301

04 - 04

X03592

U. RUSIA 11-07 00230
10X 0010 000

ONU-MACEDONIA
CON ABSTENCION RUSA SE APRUEBA PRORROGA FUERZA PREVENTIVA ONU

Naciones Unidas, 27 nov (EFE).- El Consejo de Seguridad prorrogó hoy por otros seis meses el mandato de la Fuerza de Despliegue Preventiva de la ONU (UNPREDEP), con abstención de Rusia, en la ex República Yugoslava de Macedonia porque "aún no se ha logrado plenamente la paz y la seguridad en la región".

La resolución aprobada con los votos favorables de los otros 14 miembros del Consejo prorroga esa presencia de la ONU hasta el 31 de mayo de 1997, "con una reducción de 300 oficiales y tropas para el 30 de abril de 1997, con miras a la conclusión del mandato cuando las circunstancias lo permitan".

Antes de la votación, el embajador ruso, Sergey Lavrov, señaló que cuando se aprobó el envío de esa fuerza hace cuatro años la situación en la región era muy distinta, y que la operación tuvo éxito en impedir que se extendiera a Macedonia el conflicto que asolaba a Bosnia Herzegovina.

Agregó que en vista del cambio en la situación, su delegación propuso que en la resolución se hiciera constar que ésta sería la última prórroga ya que resultaría innecesario prolongar esa presencia de la ONU más allá de mayo de 1997.

Señaló que debido a que otros países decidieron otra formulación menos concluyente, se veía impedido de apoyar la propuesta, pero que tampoco deseaba frustrarla (con un voto), por lo que se abstenía. EFE

isd/Pam

11/27/17-44/96

ENTRADO

CRUZADO *12*

Nº DOCUMENTO	<i>9700302</i>
TÍTULO	<i>PRORROGA POR SEIS MESES MANDATO DE LA ONU EN MACEDONIA.</i>
PROCEDENCIA	<i>518513 -</i>
FECHA DE PROCEDENCIA	<i>27-11-96</i>
VINCULACIONES	<i>701981 ONU.</i>
	<i>514642 MACEDONIA</i>
	<i>1194 MANDATO DE PAZ.</i>

Todo legible

9700302

01-01

F81053

R. POXBT 11-27 00146
10X 0010 000

ONU-SIRIA/ISRAEL
PRORROGADA POR OTROS SEIS MESES FUERZA SEPARACION EN GOLAN

Naciones Unidas, 27 nov (EFE).- El Consejo de Seguridad decidió hoy, miércoles, por unanimidad prorrogar por otros seis meses la Fuerza de las Naciones Unidas de Observación de la Separación entre Israel y Siria en las colinas de Golan.

El Consejo actuó de acuerdo con la recomendación del secretario general, Butros Gali, quien informó que aún cuando existe la tranquilidad en ese sector, la situación continúa siendo potencialmente explosiva, y la presencia de la Fuerza de Separación y la ONU contribuye a evitar incidentes.

Al prorrogar el mandato de esa Fuerza de la ONU hasta el 31 de mayo de 1997, el Consejo hizo un llamamiento a las partes para que apliquen inmediatamente su resolución 232 (1973) que pidió el retiro de fuerzas militares a las posiciones que ocupaban antes de la guerra que se libró ese año en el Medio Oriente. EFE

jsd/11

11/27/17-31/96

Nº DOCUMENTO	7400303
TITULO	PRORROGA POR SEIS MESES MISION DE LA ONU EN
PROCEDENCIA	EFE-SIRIA- PMIA-ISRAEL.
FECHA DE PRIME INCL.	27-11-96
VINCULACIONES	501881 ONU 64180 PMIA 501603 ISRAEL 10115 M. ORIENTE
ENTRADA	
CRUZADO	NE

Pao pao 1/11

9700303

01-01

U. BOXBT 11-27 00200
10x min 0x0

ONU- LIBERIA
PRORROGADA MISION NACIONES UNIDAS LIBERIA HASTA 31 MARZO 1997

Naciones Unidas, 27 nov (EFE).- El Consejo de Seguridad de la ONU prorrogó hoy la Misión de Observadores Militares en Liberia hasta el 31 de marzo próximo y subrayó la necesidad de que la comunidad internacional respalde la recuperación social y económica del país y la desmovilización de los combatientes.

La resolución, aprobada por unanimidad, pide a las diferentes facciones en Liberia el cese inmediato de las hostilidades y el cumplimiento de los compromisos adquiridos, sobre todo el de la Comunidad Económica de Estados Africanos de África Occidental (ECOWAS) alcanzado en Abuja el 17 de agosto pasado.

Señala que ese acuerdo estableció un calendario para su ejecución y un mecanismo para verificar el acatamiento por parte de los dirigentes de los distintos bandos, al tiempo que proponía medidas ante un posible incumplimiento.

El Consejo de Seguridad de la ONU demanda a las facciones que terminen a tiempo el proceso de desarme, uno de los pasos básicos para celebrar elecciones en 1997, y destaca la necesidad urgente de generar empleo y poner en marcha proyectos de preparación para ayudar a la rehabilitación social y económica de los combatientes desmovilizados. EFE

jsd/acm/Hma

ENTRADA

CRUZADO *NZ*

11/27/21-55/96

Nº DOCUMENTO	<i>1700304</i>
TITULO	<i>PRORROGADA HASTA 31/3/97 MISION DESA ONU EN LIBERIA</i>
PROCEDENCIA	<i>518593 - EFE -</i>
FECHA DE PRCE INCI	<i>27-11-96</i>
REGULACIONE	<i>501881</i>
	<i>501612</i>
	<i>12574</i>
	<i>11911</i>

*ONU
LIBERIA
CONS. LEGUMINAR.
M. DE PR*

Poco legible.

01-01

9700304

XA4615

R POXBT 11-08 00179
mun exg

ONU-EEUU
EEUU PIERDE VOTACION Y QUEDA FUERA DE COMITE FINANCIERO ONU

Naciones Unidas, 8 nov (EFE).- Francia y Nueva Zelanda fueron elegidas hoy miembros del Comité Consultivo sobre Cuestiones Administrativas y Presupuestarias de la ONU, y quedó excluido Estados Unidos que paga la cuarta parte del presupuesto de la Organización, a la que adeuda 1.400 millones de dólares.

La Asamblea General votó hoy la dos vacantes en dicho comité, de 16 miembros, encargado de revisar en su etapa inicial el presupuesto regular de la ONU, que asciende a 1.300 millones de dólares.

Para sorpresa general, resultaron electas Francia con 117 votos y Nueva Zelanda con 116, y EEUU fue el derrotado al recibir sólo 103 votos.

Un funcionario norteamericano reconoció que el resentimiento por retraso de EEUU en cumplir sus obligaciones parece haber sido el factor decisivo en la derrota de su país.

No obstante, añadió que el resultado será contraproducente porque dificultará al Gobierno del presidente Bill Clinton obtener la aprobación del Congreso de las partidas presupuestarias que se requieren para pagar las deudas con la ONU. EFE.

jsd/ja/arp

11/08/22-28/96

Nº DOCUMENTO	9700305
TITULO	ELIGEN NUEVOS MIEMBROS DEL COMITE FINANCIERO DE LA ONU.
PROCEDENCIA	518593
FECHA DE PRECISENCIA	08-11-96
VINCULACIONES	501889 65963 504635 65890.

MIEMBROS DEL COMITE FINANCIERO
DE LA ONU.
ONU
FRANCIA
N. ZELANDA
EEUU

ENTRADO	
CRUZADO	N/E

Poco legible

9700305

01-01

Nº DOCUMENTO	1400306
TÍTULO	ARGENTINO COMANDARÁ LAS TROPAS DE LA ONU EN CHIPRE.
PROCEDENCIA	50024
FECHA DE PROCEDENCIA	10-11-86
VINCULACIONES	501881 -
	66760 - 50262
	1154 -
	504486 -
	66080 -

ENTRADO	
CRUZADO	2/3

MISION DE PAZ EN LA ISLA MEDITERRANEA

Un argentino comandará las tropas de la ONU en Chipre

Clarín 10 nov. Página 12.
Tendrá bajo su mando a tropas británicas ♦ Es la primera vez que un militar argentino es distinguido con este cargo ♦ Se afirma que es una recompensa a la participación activa en misiones de paz

9700306

01-02

Como una especie de premio a casi cinco años de participación activa en misiones de paz, Naciones Unidas decidió que un militar argentino sea el nuevo comandante de las tropas desplegadas por la ONU en Chipre.

De acuerdo con la interpretación que se le dio a esta noticia en el Ministerio de Defensa, la nominación marca el "grado de confianza" que alcanzó para la ONU el trabajo de los militares argentinos en zonas como la ex Yugoslavia, Kuwait y la propia isla mediterránea.

La decisión fue comunicada al ministro Jorge Domínguez durante su último viaje a los Estados Unidos. Allí, junto con el embajador argentino ante la ONU, Fernando Petrella, realizó la última gestión para que un oficial superior del Ejército quede al mando de las tropas de Naciones Unidas.

Pese a que aún no fue anunciado oficialmente, el jefe del Ejército, teniente general Martín Balza, estaría dispuesto a elegir al coronel Arturo De Vergara para que haga cargo de esa misión. Para eso, De Vergara podría ser ascendido antes de fin de año, ya que la idea es enviar a un general. Este militar, designado como subjefe de Operaciones del Ejército, tiene una vasta experiencia en misiones de paz ya que participó durante tres años en la fuerza que la ONU envió a la ex Yugoslavia.

Mandar a Ingleses

Además de convertirse en el primer argentino que comanda un contingente de la ONU, De Vergara (si finalmente es elegido) tendrá la posibilidad de comandar a tropas británicas, ya que en Chipre el contingente de Naciones Unidas está integrado por argentinos, ingleses y un pequeño grupo austriaco.

La Argentina y Gran Bretaña mantuvieron, en 1982, una guerra por las islas Malvinas. Pero ambas fuerzas armadas han venido trabajando, desde 1990 en adelante, para acercar posiciones. Un hito en este camino lo marcó el propio Balza la se-

LA ZONA DE CONFLICTO

Las tropas de la ONU deben vigilar la línea de seguridad que separa a los turcochipriotas de los grecochipriotas. Naciones Unidas intervino en el conflicto en 1974.



Escala en km 0 25 50

EFFECTIVOS ARGENTINOS	
Ejército	283
Infantería de Marina	103
Fuerza Aérea	22
También hay tropas británicas y austriacas.	

Mudanzas

El ministro de Defensa, Jorge Domínguez, confirmó ayer que se pondrá a la venta la sede del Ministerio. Y una vez que se concrete la operación, se mudará a la sede del Ejército, en el edificio Libertador, como informó Clarín el domingo pasado. "La medida fue dispuesta dentro del marco de reestructuración y racionalización", dijo el ministro a la agencia oficial Telam.

La nueva sede de los generales sería una parte del edificio de la Armada, hasta que se construya, en Villa Martelli, el llamado Pentágono argentino, donde funcionarán Defensa y las Fuerzas Armadas.

perior a la de sus vecinos y enemigos.

Esta isla, la tercera en tamaño del Mediterráneo (9.300 kilómetros cuadrados), está ubicada en un lugar estratégico ya que, históricamente, fue paso obligado entre Oriente Medio y Europa.

Justamente Gran Bretaña mantiene en Chipre una relación especial, ya que desde fines del siglo XIX (cuando estaba en manos del Imperio Otomano) hasta 1960 formó parte de su imperio. Una revolución obligó a los ingleses a retirarse del poder y, entonces, griegos y turcos chipriotas debieron compartir el gobierno.

Por esta razón, además de tener efectivos bajo el mando de la ONU, Londres mantiene una dotación militar en la isla que, entre otras misiones, custodia un importante sistema de comunicaciones que le permite a los ingleses ejercer un virtual control aéreo en la zona.

La Argentina designó en Chipre un contingente de 388 hombres, dividido en 263 miembros del Ejército, 103 de la Infantería de Marina y 22 de la Fuerza Aérea. Se un-

ta del séptimo contingente argentino que llega a la isla: cada seis meses son relevados por tropas frescas. En los dos últimos años y medio pasaron por Chipre alrededor de 3.000 militares argentinos.

La isla, famosa por la belleza de sus paisajes, estuvo a un paso, en agosto, de convertirse nuevamente en escenario de un enfrentamiento armado. Los chipriotas vieron, por aquellos días, la peor ola de violencia de los últimos 20 años cuando fue asesinado un joven grecochipriota por tropas turcochipriotas. Grecia y Turquía son miembros de la OTAN, la alianza militar que lideran los Estados Unidos y que incluye a la mayoría de los países europeos.

Las tropas de la ONU, entonces, quedaron atrapadas en medio del conflicto. De hecho, una foto que recorrió el mundo en aquellos días mostró a un capitán argentino pidiendo ayuda para socorrer a un británico herido.

Jorge Greco
Corresponsal en Chipre

02-02

9700306

Nº DOCUMENTO	9700307
TITULO	IRAK y el acuerdo "alimentos x petróleo" con la ONU
PROCEDENCIA	518513
FECHA DE PROCEDENCIA	01-11-96
VINCULACIONES	501889 501510 4209.

ONU
IRAK
PETRÓLEO

DOCUMENTO POCO
LEGIBLE

ENTRADO	
CRUZADO	17

ONU-IRAK (Prevision)

SANCIONES SIGUEN VIGENTES Y FORMULA DE ALIVIO EN SUSPENSO

Naciones Unidas, 1 nov (EFE).- En medio de una intensa campaña sobre los devastadores efectos humanitarios de las sanciones de la ONU a Irak, el Consejo de Seguridad decidió nuevamente hoy mantenerlas, mientras continúa postergándose la implementación de la resolución 986, la fórmula "alimentos por petróleo", para aliviar la situación.

El Consejo efectuó la trigésimoquinta revisión periódica de las sanciones impuestas a Irak en 1990 por su invasión de Kuwait, no hubo acuerdo de que ese país haya cumplido las obligaciones que se le impusieron tras la guerra del Golfo, en especial despojarse de todas las armas de destrucción en gran escala.

La Comisión Especial, encargada de supervisar el desarme no convencional de Irak, informó nuevamente al Consejo que persisten las sospechas de que Irak ha ocultado proyectiles de largo alcance, así como elementos y equipos para armas químicas y biológicas y documentación de su programa armamentístico.

Además, según la Comisión presidida por Rolf Ekeus, Irak sigue obstaculizando o impidiendo las inspecciones, a las que según lo dispuesto por el Consejo debe acceder de forma inmediata y total, y que incluso ha incumplido los diversos acuerdos que se han negociado para resolver las dificultades y despejar las dudas.

Irak rechaza esas acusaciones y afirma haber cumplido fundamentalmente con todos los requerimientos que les fueron impuestos por la resolución 687 (1991) y demás pertinentes, pero su credibilidad quedó seriamente afectada al comprobarse la falsedad de anteriores declaraciones sobre los armamentos de que disponía.

Aparte de la polémica sobre los incumplimientos, la discusión en esta oportunidad se concentró en los alegatos iraquíes de que las sanciones repercuten en carencias cada vez más profundas de alimentos, medicinas y otros productos esenciales para su población civil, lo que ha desembocado en una tragedia humanitaria que corroboran los informes de las agencias internacionales.

Hoy mismo, el vicepresidente iraquí, Taha Yasim Ramadán, calificó de "inhumana" la política de EEUU al mantener el embargo económico que causa "problemas sociales, humanos, sanitarios y educativos en Irak", y demandó la implementación inmediata de la resolución 986 que autoriza ventas de crudo iraquí por dos mil millones de dólares durante seis meses para adquirir productos esenciales.

La embajadora de EEUU, Madeleine Albright, respondió tras decidir el Consejo el mantenimiento de las sanciones, que el único responsable de que continúe esta situación es el régimen iraquí de Saddam Hussein, que mantiene su intransigencia y el incumplimiento de sus obligaciones sin importarle los padecimientos de la población iraquí.

Señaló Albright que el reciente informe de la Comisión Especial, y la declaración de Ekeus ante el Consejo, demuestran que Bagdad no ha cambiado su comportamiento, que con mentiras y evadiendo sus responsabilidades mantiene el encubrimiento de actividades relacionadas con las armas que le fueron prohibidas.

Pero subrayó que la revisión de los incumplimientos iraquíes

01-15

9700307

en la cuestión de armamentos, de su obligación de liberar a centenares de retenidos y desaparecidos y devolver las propiedades saqueadas durante su ocupación de Kuwait; nada tiene que ver con la implementación de la resolución 986, suspendida cuando estaba a punto y se produjo en agosto la agresión de las tropas de Sadam en el norte de Irak.

Aseguró Albright que EEUU, que copatrocinó esa resolución por razones humanitarias, está decidido a ponerla en práctica tal y como fue aprobada, y destacó que precisamente ayer se logró un acuerdo entre las facciones kurdas en conflicto en el norte de Irak para restablecer allí la seguridad y permitir la distribución de alimentos, medicinas y productos esenciales.

Pero subrayó que ha sido el régimen de Bagdad el que además de provocar y agravar el conflicto entre los kurdos, demandó que la ONU despidiera a todos sus empleados en Irak y redujera sustancialmente el número de inspectores de los acuerdos para poner en práctica la resolución 986.

En respuesta a una pregunta sobre la negativa de EEUU a aceptar una fórmula para determinar los precios de los que podrá venderse el crudo iraquí, Albright dijo que los precios del petróleo varían cada mes, y que por lo tanto sólo pueden establecerse cuando el secretario general, Butros Gali, informe que se han completado los arreglos y existen las condiciones necesarias para poner en práctica la resolución 986. EFE

jsd dlh

11/01/18-42/96

9700307

XY1705

U POXRT 11-25 00347
mun exg

IRAK-ONU/PETROLEO
ACEPTACION IRAQUI CONDICIONES ES "BUENA NOTICIA" PARA EEUU

Naciones Unidas, 25 nov (EFE).- La aceptación por Irak de las condiciones de la ONU para aplicar la fórmula "alimentos por petróleo" fue calificada hoy, lunes, de "buena noticia para el pueblo iraquí y para EEUU" por la embajadora de ese país, Madeleine Albright.

Al salir de la reunión en la que el subsecretario general de la ONU, Chinmaya Garejan, informó al Consejo de Seguridad sobre la reunión que mantuvo previamente con el embajador iraquí, Nizar Hamdoon, Albright mostró su satisfacción por el avance registrado para aliviar la tragedia humana en Irak.

"Acabamos de recibir noticias muy positivas en relación con la resolución 986 (1995); aparentemente el secretario general (de la ONU, Butros Gali) está dispuesto a proceder debido a la aceptación por Irak de cumplir con lo acordado en el Memorando de Entendimiento y EEUU recibe con agrado esta decisión", dijo Albright.

Manifestó la embajadora que ha sido el gobierno de Bagdad, y no EEUU, el que ha impedido hasta ahora que se cumpliera la resolución 986, que autorizó a Irak a exportar crudo por valor de 2.000 millones de dólares durante seis meses para comprar alimentos.

Dijo que, por tanto, correspondía a Irak eliminar demandas que eran inaceptables para la ONU y ofrecer las garantías necesarias para que los inspectores internacionales supervisen la exportación del petróleo y la importación y distribución de los productos esenciales para la población iraquí.

La embajadora condicionó la aprobación del mecanismo de precios del petróleo a la información que deberán suministrar los supervisores de la ONU en Irak, que deberá comprobar que

efectivamente se han instalado en la terminal iraquí del oleoducto turco los equipos necesarios para controlar las exportaciones de crudo.

"Cuando los supervisores de la ONU suministren la información que falta, estaremos en condición de actuar positivamente" en lo que respecta a aprobar el mecanismo de precios, dijo Albright.

No obstante, rehusó manifestarse directamente sobre la posibilidad de que las exportaciones de petróleo iraquí, de acuerdo con la resolución 986, puedan comenzar en diciembre. EFE

JSD/IRR/PG

11/25/23-51/96

9700307

XA6293

U POXBT 11-25 00376

mun exg icx

IRAK-ONU/PETROLEO (ampliación)

IRAK ACEPTO CONDICIONES Y ESPERA EXPORTAR CRUDO ESTE AÑO

Naciones Unidas, 25 nov (EFE).- Irak afirmó hoy haber aceptado las condiciones de la ONU para resolver las cuestiones del "Memorando de Entendimiento" para que pueda ponerse en práctica la fórmula "alimentos por petróleo" y espera poder comenzar las exportaciones de crudo en diciembre.

Tras reunirse hoy a primera hora de la mañana con el subsecretario general de la ONU, Chinamaya Garejan, el embajador iraquí, Nizar Hamdoon, dijo que trataron todos los aspectos del problema, incluida la cuestión de los supervisores de la ONU y la del oleoducto a través de Turquía.

Hamdoon afirmó que ese oleoducto, a través del cual circulará la mayor parte de las exportaciones autorizadas a Irak por valor de 2.000 millones de dólares durante seis meses, "estará listo para la primera semana de diciembre".

Consideró que "diciembre es la fecha más probable para que comience a fluir el crudo (iraquí) porque ya nada lo impide", una vez que se arranque el mecanismo de precios, lo que confía que ocurra esta misma semana.

Sin embargo, Garejan señaló la semana pasada que aparte de las "inaceptables" exigencias iraquíes de que la ONU despidiera a todo el personal contratado en Irak, y garantizara la libertad de movimiento para los inspectores de la ONU, la situación en el norte del país no se había estabilizado lo suficiente entre los kurdos como para permitir allí la distribución de la ayuda humanitaria.

En cuanto al mecanismo de precios, EEUU se ha negado a aceptar los niveles propuestos, y ha dicho que no estará en disposición de aprobarlos hasta que el secretario general, Butros Gali, informe al Consejo de que se dan todas las condiciones para que pueda ponerse en marcha la fórmula, y señale fecha para el comienzo de las exportaciones.

Cuando eso ocurra, según los EEUU, deberán tenerse en cuenta los precios del petróleo en el mercado, para señalar los niveles a los que Irak pueda negociar sus exportaciones.

Garejan deberá informar ahora al Consejo de lo tratado con el enviado iraquí, y si considera que cumplen los requerimientos necesarios para que puedan iniciarse las exportaciones tras desplegar al personal contratado para que supervise tanto las exportaciones del crudo iraquí como las importaciones de alimentos, medicinas y otros productos esenciales que están distribuidos entre la población civil. EFE

isd/ipo

11/25/16-30/36

9700307

04

DP3212

U EGBRT 11-25 0035Z
ICX MUN EXD

PETROLEO/IRAK-ONU
PRECIOS BAJAN DE FORMA MODERADA TRAS ANUNCIO IRAK

Nueva York, 25 nov (EFE).- Los precios del petróleo bajaban de forma moderada hoy en el mercado de Nueva York después de que Irak anunciara que ha resuelto los problemas pendientes con la ONU para activar el plan "petróleo por alimentos".

El Intermedio de Texas Occidental, crudo de referencia de EEUU, para entrega en enero bajaba 18 centavos a 23.57 dólares el barril poco antes del mediodía, hora local.

El precio llegó a bajar 50 centavos de dólar justo después de que el embajador iraquí ante la ONU, Nizar Hamdun, hiciera el anuncio y precisara que el flujo del petróleo podría empezar el mes próximo.

Un analista dijo que el descenso de los precios fue una reacción "automática" inmediata de los operadores al anuncio, y el hecho de que se redujera la baja posteriormente indica que quedan todavía asuntos por resolver.

Según el plan "petróleo por alimentos", suscrito en mayo pasado por Irak y la ONU, los iraquíes podrán vender hasta 2.000 millones de dólares de crudo sobre seis meses para comprar alimentos y medicinas que alivien los estragos humanitarios causados por el embargo petrolero impuesto en agosto de 1990 en represalia por la invasión iraquí de Kuwait.

En septiembre pasado, en reacción a la intervención armada de Irak a favor de una de las facciones kurdas en el Kurdistan iraquí, el secretario general de la ONU, Butros Gali, decidió aplazar la activación del plan, por temor a la seguridad de los monitores que deberán supervisar su aplicación y la distribución de los artículos humanitarios a la población.

Todavía quedan unos pasos para que pueda activarse el plan: la notificación de Gali al Consejo de Seguridad de la ONU de que todo está a punto, y la aprobación de la fórmula de fijación de precios del crudo por parte del Comité de Sanciones del Consejo.

Estados Unidos, líder de la facción "dura" contra Irak en el Consejo, es el único de los quince miembros del organismo que no ha dado aún el visto bueno a la fórmula, pero el embajador iraquí expresó la esperanza de que el Comité la apruebe esta semana.

Algunos analistas dijeron que si y cuando se produzcan las ventas petroleras iraquíes, los precios del crudo podrían caer a 21 dólares el barril. EFE

AL/ir/jmc

11/25/18-03/96

05

9700307

X03514

U POXBT 11-25 00481
mun exg lcx

IRAK-ONU/PETROLEO
GALT COMPLACIDO ORDENA PREPARATIVOS PRELIMINARES PARA DICIEMBRE

Naciones Unidas, 25 nov (EFE).- El secretario general de la ONU, Butros Gali, está complacido y alentado por la aceptación iraquí de los términos de la ONU para poner en práctica la resolución 986 (1995), y dispuso que comiencen los preparativos para un posible comienzo de las exportaciones en diciembre.

La portavoz de la ONU, Sylvana Foa, dijo que el secretario general enviará un informe preliminar al Consejo de Seguridad y se espera que hoy mismo el Comité de Sanciones comience a examinar la propuesta de precios (del crudo iraquí) con vistas a diciembre.

Pero advirtió que "no ha comenzado aún la cuenta regresiva" para poner en marcha el mecanismo establecido por la resolución 986 que autorizó exportaciones de crudo iraquí por valor de 2.000 millones de dólares durante seis meses con propósitos humanitarios "porque todavía hay varios aspectos pendientes".

Señaló entre ellos que la compañía con la que se contrató el envío de inspectores a Irak informó, tras el envío de una misión de avanzada el mes pasado, que no estaban aún instalados los instrumentos de control para registrar las exportaciones del crudo a través del oleoducto turco.

Explicó que en la carta que entregó hoy el embajador iraquí Nizar Hamdoon al subsecretario general de la ONU, Chinmaya Garejan, además de aceptar las condiciones de la ONU para la puesta en práctica del proceso, se afirma que se han concluido los arreglos en la terminal del oleoducto en Irak.

Añadió que eso significa que deberá enviarse una nueva misión preliminar para comprobar que los arreglos se ajustan a los requerimientos para controlar el flujo del petróleo, y que posteriormente será necesario también desplegar a los inspectores de aduanas.

Tras reunirse hoy temprano con Garejan, el embajador iraquí, comentó que trataron todos los aspectos del problema, incluida la cuestión de los supervisores de la ONU, y la del oleoducto a través de Turquía.

Hamdoon afirmó que ese oleoducto, a través del cual circulará la mayor parte de las exportaciones autorizadas a Irak, "estará listo para la primera semana de diciembre".

Consideró que "diciembre es la fecha más probable para que comience a fluir el crudo (iraquí) porque ya nada lo impide", una vez que se apruebe el mecanismo de precios, lo que confía ocurra esta misma semana.

Sin embargo, la semana pasada Garejan subrayó que aparte de las "inaceptables" exigencias iraquíes de que la ONU despidiera a todo el personal contratado en Irak, y garantizara la libertad de movimiento para los inspectores de la ONU, la situación en el norte del país no se había estabilizado lo suficiente entre los kurdos para permitir allí la distribución de la ayuda humanitaria.

En cuanto al mecanismo de precios, EFEU se ha negado a aceptar los niveles propuestos, y ha dicho que no estaría en disposición de aprobarlos hasta que el secretario general señale fecha para el comienzo de las exportaciones porque deberán tenerse en cuenta los precios del petróleo en el mercado. EFE

jsd/Pam

9700307

06

XJ4020

R POXBT 11-26 0017Z
10X MIN EXJ

IRAK-ONU

LIGA ARABE SATISFECHA ACUERDO SOBRE "ALIMENTOS POR PETROLEO"

El Cairo, 26 nov (EFE).- La Liga Arabe calificó de "paso positivo" el acuerdo anunciado ayer entre Irak y la ONU para la aplicación del plan "alimentos por petróleo", y ha expresado su esperanza en que de esta manera se alivien los sufrimientos del pueblo iraquí.

"La Liga Arabe espera que la aplicación de la resolución 666 del Consejo de Seguridad lleve al alivio de los sufrimientos del fraternal pueblo iraquí", afirma hoy, martes, un comunicado de la organización panárabe que agrupa a 22 Estados.

Irak dijo ayer que había aceptado las condiciones de la ONU para aplicar la fórmula "alimentos por petróleo", que le permitirá exportar crudo por valor de 2.000 millones de dólares cada 90 días para adquirir productos básicos para su población, principal víctima del embargo impuesto al país en 1990 por la invasión de Kuwait.

El embajador iraquí ante la ONU, Nizar Hamdun, dijo ayer que espera que su país pueda comenzar las exportaciones de crudo en diciembre, aunque una portavoz de la ONU señaló que aún quedan algunos asuntos por resolver. EFE

ng/vh/cvn

11/26/15-00/96

07

9700307

XY1751

U POXRT 11-27 00546

mun exg icx

ONU-IRAK/PETROLEO (Ampliación)

APROBADO MECANISMO EXPORTACIONES CRUDO IRAQUI EN DICIEMBRE

Naciones Unidas, 27 nov (EFE).- Por el método de "no objeción" de los países miembros del Comité de Sanciones, se aprobó hoy miércoles el mecanismo de precios para las exportaciones de crudo iraquí en diciembre transmitió al

El secretario general de la ONU, Butros Gali, transmitió al Consejo de Seguridad su informe provisional sobre la aplicación de la resolución 986 (1995) que autorizó la fórmula "alimentos por petróleo".

El presidente del Comité de Sanciones a Irak, el embajador alemán Tonio Eitel, calificó de pasos importantes la aprobación del mecanismo de precios, y la presentación del informe provisional de Gali; pero señaló que aún falta el documento que señalará que "todo está listo" para comenzar las exportaciones.

Eitel confirmó que al cumplirse 48 horas de la presentación el lunes de una propuesta iraquí sobre los precios para su petróleo en diciembre no se había planteado objeción alguna por parte de los miembros del Comité de Sanciones, quienes son también los integrantes del Consejo de Seguridad, y que por lo tanto se había producido "la aprobación silenciosa".

Señaló que en anteriores ocasiones uno de los países miembros del Comité (EEUU) había criticado el mecanismo, con el argumento de que no tenía sentido aprobar los precios para exportaciones de petróleo iraquí, autorizadas con propósitos fundamentalmente humanitarios por la resolución 986 (1995) del Consejo, mientras se desconocía cuando podrían comenzar.

Pero el pasado lunes, cuando el embajador iraquí, Nizar Hamdoon, informó al subsecretario general Chinmaya Garejan de que su país aceptaba todas las condiciones de la ONU para que se autorizaran las exportaciones, la embajadora de EEUU, Madeleine Albright, expresó claramente la disposición de Washington a aprobar el mecanismo de precios.

Señaló sin embargo que se requería antes la opinión favorable de los cuatro inspectores designados para supervisar las ventas del petróleo iraquí, que según la resolución 986 están limitadas a 2.000 millones de dólares durante los próximos seis meses, y puntualizó que esos precios deberán ser revisados cada mes de acuerdo con las tendencias que registre el mercado.

Agregó Albright que para que comiencen las exportaciones se requiere también que un equipo de supervisores de la ONU compruebe si se han resuelto los problemas técnicos en el puerto iraquí de Al Baker, en el Golfo Pérsico, y en Zaijo, terminal del oleoducto turco-iraquí, así como en Treibel, en la frontera jordano-iraquí.

Se calcula que unos 450.000 barriles diarios serán exportados diariamente por el oleoducto que atraviesa Turquía hasta los puertos del Mediterráneo, y que otros 250.000 barriles serán embarcados en petroleros en Al Baker o transportados por camiones cisterna a Jordania.

Un equipo de cuatro inspectores de la ONU llegó hoy a Irak para supervisar los preparativos y asegurar que puedan controlarse adecuadamente las exportaciones, y otros 150 supervisores internacionales se trasladarán a Irak para dar cuenta de la distribución de alimentos y medicinas a la población iraquí.

La embajadora de EEUU subrayó que el secretario general Butros

08

F 9700307

Gali deberá también confirmar que existen las condiciones necesarias de estabilidad y seguridad en las tres provincias al norte de Irak, para que pueda distribuirse a la población kurda la ayuda humanitaria que se adquiere con la venta de las exportaciones petroleras autorizadas a Irak. EEE
isd/fjc

11/27/20-02/96

XJ4048

R POXRT 11-27 00211
icx min exg

IRAK-ONU/IRAN
ESTIMA INSUFICIENTES INGRESOS IRAK "ALIMENTOS POR PETROLEO"

Teherán, 27 nov (EFE).- Irán estimó hoy, miércoles, que los ingresos que Irak recibirá en virtud de la entrada en vigor de la resolución 986 del Consejo de Seguridad de la ONU conocida como "alimentos por petróleo", no serán suficientes para cubrir las necesidades humanitarias de Irak.

La emisora oficial, Radio Irán, señaló en un comentario que "la resolución 986 del Consejo de Seguridad de la ONU abrirá el camino para una mayor influencia de las potencias extranjeras en el país (Irak), en vez de resolver los problemas de la gente".

Se espera que en los próximos días entre en vigor la resolución 986 del Consejo de Seguridad en Irak, después de que Bagdad anunciara el pasado lunes su aceptación de las condiciones que pone la ONU para la aplicación de la fórmula "alimentos por petróleo".

La resolución autoriza Irak a vender crudo por 2.000 millones de dólares cada seis meses para poder cubrir las necesidades humanitarias del pueblo iraquí, sometido desde hace más de seis años a severas sanciones internacionales como castigo por la invasión iraquí de Kuwait, en agosto de 1990.

"Esta resolución representa uno de los principios de dominación de un país: mediante el control de sus recursos y riquezas naturales", añade la radio iraní. EFE

ad/fcb/cvn

11/27/16-31/96

10 9700307

XY1750

U POXBT 11-27 00090
mun exg icx

ONU-IRAK/PETROLEO
APROBADO MECANISMO PRECIOS DE EXPORTACIONES PETROLEO IRAQUI

Naciones Unidas, 27 nov (EFE).- El mecanismo de precios propuesto por Irak para las exportaciones de su crudo en diciembre, de acuerdo con la fórmula "alimentos por petróleo", ha sido finalmente aprobado, anunció hoy la ONU.

El portavoz, Ahmed Fawzi, dijo que al cumplirse el plazo de 48 horas sin objeción alguna de los países miembros del Comité de Sanciones, que son también los miembros del Consejo de Seguridad, el mecanismo de precios quedó automáticamente aprobado. EFE

jad/fjc

11/27/18-30/96

XJ4040

R POXBT 11-27 00406
icx'mun-xxo

IRAK-ONU/CCG
ESPERAN QUE "ALIMENTOS POR PETROLEO" SEA PRELUDIO FIN EMPARGO

Dubai (EAU), 27 nov (EFE).- Los países del Consejo de Cooperación del Golfo (CCG) esperan que la aplicación de la fórmula "alimentos por petróleo" en Irak, sea el preludio al fin de las sanciones internacionales impuestas a Bagdad desde 1990.

"Los ciudadanos de los Emiratos Arabes Unidos (EAU) están cada vez más irritados contra Estados Unidos y la ONU por su persistencia en aplicar sanciones contra Irak", publica hoy, miércoles, la prensa de los EAU.

"Los norteamericanos y sus aliados europeos vienen a nuestros países, matan a nuestros niños en Irak privándoles de comida y medicamentos y luego sonríen y nos piden que financieemos estos actos criminales", dijo un ciudadano emiratí al periódico en lengua inglesa "The Gulf Today".

El jefe de la Comisión Especial de la ONU (UNSCOM) encargada de dismantelar el armamento de destrucción masiva de Irak, Rolf Ekeus, tiene previsto llegar hoy a los EAU en su gira por los países Árabes del Golfo Pérsico, en busca de financiación para que la UNSCOM pueda continuar con su misión de destruir las armas letales iraquíes.

Los periódicos de los EAU acusan hoy a Ekeus de ser el instrumento para que se retrase la reanudación de la venta de petróleo iraquí.

"(...) Ekeus, que es utilizado por Washington para llevar a cabo su política, tiene el valor de encubrir la inmundicia de la política norteamericana contra los árabes", señala The Gulf Today.

Incluso Kuwait, que de todos los países del CCG (Arabia Saudí, Kuwait, Emiratos Arabes Unidos, Bahrein, Omán y Qatar) ha sido el más reacio a que sean levantadas las sanciones impuestas a Irak, dio la bienvenida el martes al acuerdo para la venta del petróleo iraquí.

El primer ministro y príncipe heredero de Kuwait, Saad Al Abdalá Al Sabáh, dijo el martes que "sin ninguna duda" daba la bienvenida al acuerdo para los iraquíes "que sufren falta de medicamentos, comida y de todo lo que necesitan".

A pesar de todo, el primer ministro kuwaití subrayó que "Irak tiene todavía malas intenciones con respecto a Kuwait".

Irak dijo el lunes que no tenía objeciones sobre los términos de la ONU para la aplicación de la resolución 666 del Consejo de Seguridad de la ONU o la fórmula "alimentos por petróleo" que autoriza Irak a vender crudo por 2.000 millones de dólares cada seis meses.

Con este permiso se intenta cubrir las necesidades humanitarias del pueblo iraquí, sometido desde hace más de seis años a sanciones internacionales como castigo por la invasión iraquí de Kuwait en agosto de 1990. EFE

ad/fcb/cvn

11/27/14-23/96

9700307

/2

XJ4041

R POXBT 11-27 00291
10x min exg

IRAK-ONU
EQUIPO ONU EN IRAK INSPECCION PREPARATIVOS EXPORTACION CRUDO

El Cairo, 27 nov (EFE).- Un equipo de la ONU, integrado por cuatro miembros, llegó hoy, miércoles, a Irak para inspeccionar los preparativos del inicio de la exportación del crudo iraquí, conforme al acuerdo "alimentos por petróleo" logrado por Bagdad y la ONU, informó la agencia oficial iraquí INA.

Los miembros de este equipo tienen programado inspeccionar las instalaciones que serán utilizados para trasladar el petróleo iraquí al puerto de Al Baker, en el golfo Pérsico, y otras en Zajo, cerca de la frontera turco-iraquí, así como en Treibel, en la frontera jordano-iraquí.

Un total de 450.000 barriles diarios, más de la mitad de las cantidades de petróleo que Irak está autorizado a vender, serán exportados a través del oleoducto turco-iraquí, que transporta el petróleo a los puertos mediterráneos de Turquía, y el resto -350.000 barriles- será llevado por petroleros desde el puerto de Al Baker y por camiones cisterna a Jordania.

En virtud del acuerdo "alimentos por petróleo", Irak será autorizado a exportar crudo por valor de 2.000 millones de dólares cada seis meses para comprar alimentos y medicina para su pueblo, que sufre las consecuencias del embargo económico internacional desde 1990.

Irak aceptó el lunes pasado las condiciones de la ONU con el fin de poner en práctica este acuerdo, logrado en mayo pasado.

Un total de 150 inspectores de la ONU deben llegar a Irak para supervisar la distribución de los alimentos y medicina al pueblo iraquí.

El ministro de Petróleo iraquí, Amer Rashid, citado por INA, afirmó que su país está dispuesto a reanudar las exportaciones de crudo según el acuerdo "alimentos por petróleo", e indicó que Irak es capaz de producir 3.500.000 barriles diarios tras el levantamiento de las sanciones internacionales. EFE

nq/fa/cvn

11/27/14-27/96

/3

9700307

XH2277

R POXBT 11-28 00530
exa mun icx

IRAK-ONU

EAU REITERA DESEO RECONCILIACION PAISES GOLFO CON IRAK

Dubai (EAU), 28 nov (EFE).- Emiratos Arabes Unidos (EAU) ha pedido de nuevo a los otros cinco países del Consejo de Cooperación del Golfo (CCG) que normalicen sus relaciones con Irak, según declaró un alto funcionario del Gobierno emiratí.

El presidente de EAU, Zayed Ben Sultan Al Nahyan, "está animando a los Estados árabes del Golfo a que normalicen relaciones con Irak", dijo el responsable en declaraciones que publica hoy el diario emiratí "The Gulf Today".

El presidente de EAU "ha dicho que todos somos árabes y tenemos que olvidar lo que ha pasado. Tenemos que renegociar con Irak y estrechar los lazos otra vez basados en la buena voluntad. No podemos seguir así", dijo la fuente oficial que el rotativo no identifica.

Los deseos reconciliatorios de EAU contrastan con los de Arabia Saudí, y particularmente Kuwait, que no perdona siete meses de ocupación iraquí de su territorio (entre agosto de 1990 y febrero de 1991).

El martes, Kuwait dijo que no había aceptado el llamamiento del presidente de EAU para reconciliarse con Irak, durante una reciente reunión en Abu Dhabi del presidente emiratí con el príncipe heredero y primer ministro kuwaití, Saad Al Abdalá Al Sabah.

El primer ministro kuwaití afirmó ante el Parlamento de Kuwait que "la reconciliación no es aplicable a un país como Irak" y que "no se puede confiar en el régimen iraquí".

Como castigo a la invasión de Kuwait, Irak ha estado desde agosto de 1990 sometido a severas sanciones económicas impuestas por la ONU.

El pasado lunes, Bagdad aceptó las condiciones de la ONU para la aplicación de la resolución 986 del Consejo de Seguridad con la fórmula "alimentos por petróleo", que autoriza a Irak a vender crudo por valor de dos mil millones de dólares cada seis meses para poder cubrir las necesidades de alimentos y medicinas del pueblo iraquí.

Se espera que EAU se beneficie de la aplicación de esta resolución en Irak, ya que los comerciantes iraquíes han empezado a mirar a EAU, país donde muchos productos están exentos de impuestos, como un socio comercial atractivo.

Mientras tanto, la prensa emiratí informa de que el jefe de la Comisión Especial de la ONU (UNSCOM) encargada de desmantelar las armas de destrucción masiva de Irak, Rolf Ekeus, se reunió ayer con el presidente de EAU en Abu Dhabi, en el marco de la gira que efectúa actualmente Ekeus por los países del CCG para pedir ayuda financiera que permita a la UNSCOM seguir con su misión en Irak.

Según había declarado Ekeus en Kuwait, la Comisión Especial tiene graves problemas financieros y necesita apoyo económico para poder continuar su misión en Irak.

La prensa emiratí afirma hoy que Ekeus y el presidente de EAU trataron la situación en el Golfo Pérsico y los medios de aplicar la resolución 986 del Consejo de Seguridad en Irak, y no se menciona en ningún momento el asunto de ayuda financiera a la UNSCOM.

Fuentes diplomáticas en Abu Dhabi afirman que EAU no prometió a Ekeus ninguna ayuda financiera.

La prensa emiratí acusó ayer a Ekeus de ser el instrumento para que se retrase la reanudación de la venta de petróleo iraquí.

"Ekeus, que es utilizado por Washington para llevar a cabo su política, tiene el valor de encubrir la inmundicia de la política norteamericana contra los árabes", señalaba el miércoles "The Gulf Today". EFE

ad/feb/jal/las

11/28/10-48/96

15 - 15

9700307

XH2108

R FOXBT 11-22 00258
icx mun exq

ENTRADO

CRUZADO *NE*

IRAK-ONU

EKEUS LLEGO A BAGDAD EN PRIMERA ETAPA GIRA POR GOLFO PERSICO

Dubai (EAU), 22 nov (EFE).- El presidente de la Comisión Especial de la ONU encargada del desarme iraquí (UNSKOM), Rolf Ekeus, llegó hoy, viernes, a Bagdad, en la primera etapa de una gira por el Golfo Pérsico que le llevará también a Kuwait y posiblemente a otros Estados.

Ekeus tiene previsto reunirse con el viceprimer ministro iraquí, Tarek Aziz, para tratar "asuntos pendientes" relacionados con el cumplimiento por parte de Irak de la resolución de la ONU que le exige eliminar sus armas de destrucción masiva.

Precisamente en una entrevista que publica hoy el diario emiratí "The Gulf Today", Ekeus afirma que ha protestado a Irak por un incidente que tuvo lugar hace una semana, cuando se le impidió a un grupo de la ONU sacar del país partes de los misiles SCUD que Bagdad había destruido en secreto y luego enterrado.

"Tarek Aziz impidió a nuestro grupo transportar las partes de los misiles a nuestro centro en Bagdad después de haberlos desenterrado", afirmó Ekeus.

La Comisión pensaba enviar dichas piezas a laboratorios de Estados Unidos para tratar de determinar el número de misiles destruidos y asegurarse de que Bagdad no oculta otros.

"Esta acción va a retrasar el trabajo de la Comisión", afirmó Ekeus.

En Kuwait, el principal objetivo de Ekeus es recaudar fondos para la UNSCOM, cuyos trabajos pueden paralizarse a finales de año debido a la falta de medios financieros.

El emirato que fue invadido por Irak en 1990 y otros Estados del Golfo como Arabia Saudí son los principales contribuyentes al presupuesto de la UNSKOM. EFE

nq/ad/vh/11

11/22/16-51/96

Nº DOCUMENTO	<i>P400308</i>
TITULO	<i>Boonv y el desarme en irak.</i>
PROCEDENCIA	<i>J185PS-EFE-</i>
FECHA DE PROCEDENCIA	<i>22-11-96.</i>
VINCULACIONES	<i>J0188P ONU</i>
	<i>J01576 irak.</i>
	<i>112P3 resumen.</i>

Poco legible.

9700308

01-05

X89112

U POXBT 11-22 00262
icx mun exg

IRAK-ONU
EKEUS LLEGA A KUWAIT PARA PEDIR FONDOS PARA INSPECCION EN IRAK

Kuwait, 22 nov (EFE).- El presidente de la Comisión Especial de la ONU encargada del desarme iraquí, Rolf Ekeus, es esperado hoy viernes en Kuwait para mantener conversaciones consideradas "cruciales" para recaudar fondos de cara a la futura actuación de su comisión.

Ekeus advirtió a principios de este mes que la UNSCOM podría poner fin a sus actividades a final de año a menos que recibiera "los fondos adecuados" para poder continuar sus programas de inspección en Irak.

Señaló que su comisión necesita dos millones de dólares para permitir que los especialistas en armas de destrucción masiva encargados de su eliminación en Irak puedan continuar su misión.

Kuwait, junto con Arabia Saudí y otros países del Golfo Pérsico, son los principales contribuyentes al presupuesto de la UNSCOM desde que comenzó sus trabajos en Irak en 1992, un año después de que concluyera la guerra para la liberación de Kuwait.

No se ha informado si el responsable de la ONU visitará otros Estados del Golfo durante esta misión, destinada especialmente a recaudar fondos.

La visita de Ekeus a Kuwait se produce en medio de una continua tensión entre Irak y la UNSCOM por el incumplimiento de Bagdad de la resolución 687 del Consejo de Seguridad, que entre otras cosas pide la eliminación de todas las armas de destrucción masiva que posee Irak.

El presidente de la UNSCOM dijo recientemente que cree que Irak sigue teniendo unos 16 misiles SCUD de largo alcance, y en caso contrario quiere averiguar cuándo y dónde fueron destruidos, como asegura el viceprimer ministro iraquí, Tarek Aziz. EFE

ng/vh/jdl

11/22/10-44/96

Poco legible.

9700308

02

F80881

R POXBT 11-23 00291
mun 029

IRAK-ONU
VICEPRESIDENTE COMISION ESPECIAL INICIA CONVERSACIONES EN IRAK

Dubai (EAU), 23 nov (EFE).- El vicepresidente de la Comisión Especial de la ONU encargada del desarme iraquí (UNSCOM), Charles Deulffer, comenzó hoy, sábado, una serie de reuniones con los responsables iraquíes en un intento de convencerlos de la necesidad de transportar partes de misiles SCUD a Estados Unidos.

Fuentes cercanas a las reuniones dijeron que la UNSKOM intenta enviar partes de estos misiles, destruidos con anterioridad por Bagdad de forma unilateral, a laboratorios en Estados Unidos para examinarlos.

El jefe de la UNSKOM, Rolf Ekeus, quién llegó ayer a Bagdad, debe tratar también sobre el mismo tema con los responsables iraquíes, entre otros asuntos pendientes relacionados con el cumplimiento por parte de Irak de la resolución de la ONU que le exige eliminar sus armas de destrucción masiva.

Ekeus afirmó ayer que ha protestado a Irak por un incidente que tuvo lugar la semana pasada, cuando se le impidió a un grupo de la ONU sacar del país partes de misiles SCUD que Bagdad había destruido en secreto y luego enterrado.

Según Ekeus, el viceprimer ministro iraquí, Tarek Aziz, impidió al grupo de la ONU transportar las partes de los misiles al centro de la UNSKOM en Bagdad después de haberlos desenterrado.

La Comisión pensaba enviar dichas piezas a laboratorios de Estados Unidos para tratar de determinar el número de misiles destruidos y asegurarse de que Bagdad no oculta más.

Después de Irak, el jefe de la Comisión Especial tiene previsto viajar a Kuwait para recaudar fondos para la UNSKOM, cuyos trabajos pueden paralizarse a finales de año debido a la falta de medios.

El emirato que fue invadido por Irak en 1990 y otros Estados del Golfo, como Arabia Saudí, son los principales contribuyentes al presupuesto de la UNSKOM. EFE

fa/co/M

11/23/17-30/96

Poco legible

03

9700308

F80935

R POXBT 11-24 00331
mun exa

IRAK-ONU
EKEUS ADVIERTE IRAK PODRIA OCULTAR MISILES SCUD

Dubai, 24 nov (EFE).- Rolf Ekeus, jefe de la Comisión Especial de la ONU encargada de eliminar las armas iraquíes de destrucción masiva, advirtió hoy, domingo, que Bagdad podría ocultar misiles Scud y haber destruido otros fabricados en el país.

En declaraciones hechas en Kuwait, antes de concluir una visita de tres días a ese emirato, Ekeus afirmó que Irak había fabricado motores similares a los que tienen los misiles Scud pero que "no tenían ninguna utilidad".

Señaló que piensa que Irak podría haber destruido los fabricados localmente, y no los misiles Scud que posee, cuando anunció la eliminación de su armamento de forma unilateral en 1991.

Ekeus puntualizó que su grupo quiere enviar partes de los misiles destruidos por Irak a laboratorios en Estados Unidos para poder examinarlos y evaluar si las autoridades iraquíes destruyeron todos los misiles Scud o aún ocultan algunos.

El jefe de la Comisión Especial de la ONU, protestó hace unos días contra la negativa de las autoridades iraquíes de permitir que un grupo de la Comisión saque de Irak partes de los misiles destruidos para analizarlos en laboratorios en EEUU.

Irak fue obligado por el Consejo de Seguridad de la ONU a eliminar sus armas de destrucción masiva y a someterse a un embargo económico internacional como consecuencia de la invasión de sus tropas de Kuwait en 1991.

Ekeus, que viajó luego a Arabia Saudí dentro de su gira por algunos países árabes del Golfo Pérsico, advirtió que la Comisión Especial está prácticamente sin fondos, y que deberá concluir sus actividades si no consigue dinero antes de final de año.

Indicó que su comisión necesita 30 millones de dólares para continuar los trabajos en Irak durante el año próximo.

El viaje de Ekeus por los países petroleros del Golfo es visto como una gira para buscar fondos que permitan continuar con el control del armamento iraquí.

En Kuwait, Ekeus señaló que las autoridades kuwaitíes manifestaron su disposición a contribuir a la financiación de las actividades de la Comisión Especial. EFE

ad/fa/co/M

11/24/18-58/96

Poco legible

04

9700308

XJ4049

R POXRT 11-27 00229
icx mun exg

IRAK-ONU

EKEUS BUSCA EN EMIRATOS AYUDA FINANCIERA PARA SU MISION EN IRAK

Dubai, 27 nov (EFE).- Rolf Ekeus, jefe de la Comisión Especial de la ONU encargada de eliminar las armas iraquíes de destrucción masiva, llegó hoy, miércoles, a los Emiratos Arabes Unidos (EAU) en una visita de dos días a fin de buscar ayuda financiera para los trabajos de su comisión en Irak.

Ekeus realiza una gira por los ricos países árabes del Consejo de Cooperación del Golfo (CCG), en busca de apoyo financiero y político que ayude a su comisión a seguir controlando la eliminación de las armas iraquíes prohibidas por el Consejo de Seguridad de la ONU.

Según había declarado en Kuwait, la Comisión Especial tiene graves problemas financieros y necesita apoyo financiero para poder continuar su misión en Irak.

Según la agencia de noticias emiratí WAM, Ekeus se reunió a su llegada a los EAU con el ministro de Estado para Asuntos Exteriores, el jeque Hamad Bin Zayed Al Nahiyán.

El presidente de los EAU, el jeque Zayed Bin Sultan Al Nahiyán, había llamado con anterioridad a que se pusiera fin al sufrimiento del pueblo iraquí, en alusión al embargo económico impuesto por la ONU sobre ese país desde 1990.

La misma postura la expresaron luego otros líderes de los países del CCG, integrado por los EAU, Qatar, Bahrein, Omán, Arabia Saudí y Kuwait, con excepción de los de estos últimos dos.

Antes de los EAU, Ekeus visitó Kuwait, Arabia Saudí y Omán. EFE
ad/fa/cvn

11/27/16-47/96

Poco legible

05-05

1 9700308

DOCUMENTO	7+00808
J. OPERTTI REGIONAL MIEMBRO DE LA COMISIÓN DE DERECHO INT. DE LA ONU.	
150015 - LA MAÑANA.	
FECHA DE EFECTIVIDAD	13-4-96
VINCULACION	501889 ONU
	507466 URUGUAY
ENTRADO	
CRUZADO NE	

Opertti integra la Comisión de Derecho Internacional de la ONU

Fue designado por abrumadora mayoría de 119 países

ON el voto afirmativo de 119 países el ministro del Interior, Didier Opertti, fue nominado como miembro activo de la Comisión de Derecho Internacional de la Organización de Naciones Unidas, designación que subraya el prestigio internacional del Secretario de Estado y distingue al Uruguay en su conjunto.

La Comisión de Derecho Internacional es el órgano de mayor relevancia en materia de consulta jurídica dentro de la estructura de ONU, cumpliendo funciones de asesoramiento directo de la Asamblea General.

La designación del doctor Opertti fue dispuesta por una abrumadora

mayoría, concitando el voto afirmativo de 119 representaciones.

El actual ministro del Interior ha desarrollado una vasta actuación en el campo internacional y diplomático. Como especialista en Derecho Internacional Privado actuó como consultante de diversos estudios profesionales y auditorías, tanto nacionales

como extranjeras, publicándose varios de sus dictámenes. Entre



1979 y 1981 fue Director de la Oficina de Codificación y Desarrollo de Derecho Internacional de OEA, y de 1988 a 1993 se desempeñó como Embajador Permanente de Uruguay ante dicho organismo, período en el cual ocupó la Presidencia del Consejo Permanente y también la de las Comisiones de Asuntos Jurídicos y Políticos, e Integración Regional.

Desde 1985 a 1988 fue director de la Consultoría Jurídico-Diplomática del Ministerio de Relaciones Exteriores. El Dr. Opertti dictó cursos en Suecia, Bélgica, Holanda y España, así como en la Academia de Derecho Internacional de La Haya. En marzo de 1995 fue designado por el presidente Julio María Sanguinetti al frente del Ministerio del Interior.

FICHAPO



01 - 01

9700309

DESOCUPACION MUNDIAL

Mil millones

Según el último informe de la OIT, la desocupación mundial alcanza al treinta por ciento de la población activa.

Por J. P. 26.4.16.

Los trabajadores del mundo viven una situación que la Organización Internacional del Trabajo -OIT- describió como "sombria". El dato que más ennegrece el panorama del mercado laboral en el planeta son los mil millones de trabajadores sin empleo o subempleados que registró un estudio publicado ayer por la OIT, lo que significa que el 30 por ciento de la fuerza de trabajo mundial no recibe salario o lo consigue esporádicamente y en sumas ínfimas. El director de la organización que depende de Naciones Unidas, Michel Hansenne, calificó de "perniciosa" y "desplazada" la concepción en boga de que el desempleo es inevitable para el crecimiento económico y criticó duramente la desregulación laboral, que en la Argentina intenta imponer el Gobierno.

A la cabeza en la tendencia mundial, la Argentina se encuentra entre las zonas urbanas con situaciones que empeoran. Lo mismo ocurre con los trabajadores de las ciudades de Venezuela, Bolivia, Ecuador, Jamaica y México. La mano de obra más perjudicada en el Caribe es, lejos, Colombia, donde aumentó el desempleo del 8 al 10 por ciento.

Entre las conclusiones que se desprenden del estudio realizado por espe-

Las leyes de flexibilización laboral son "desplazadas" para el director de la OIT.

Como un ejemplo de que el desempleo no es patrimonio exclusivo del tercer mundo, donde en países como la Argentina crece la desocupación, que asciende al 17,1 por ciento según las últimas cifras oficiales del mes de mayo, la OIT publicó el índice global de desempleo en la Comunidad Económica Europea: el año pasado la tasa media de parados llegó al 11,3 por ciento, con incrementos notables del número de sin trabajo en países tan fuertes como Alemania, Francia, Suecia e Italia. Más de 34 millones de ciudadanos del primer mundo padecen de falta de fuentes laborales. De los países centrales, los únicos que se anotaron un satisfactorio en sus índices de empleo son los Estados Unidos y Gran Bretaña, donde se rompió la tendencia europea. El desempleo de los británicos está por debajo del cin-

co por ciento. No obstante, la OIT advierte que en ambos países crecieron las desigualdades en los ingresos, según subraya el documento, donde además se da a conocer que entre el 12 y el 15 por ciento de los norteamericanos y los ingleses están por debajo del índice de pobreza. Para las naciones con economías de transición de Europa central y oriental hubo un respiro moderado. Si bien se redujo el desempleo, se mantuvo en niveles superiores al diez por ciento, y en países como la Federación Rusa creció. Sobre África y muchas zonas de Asia el desempleo ensombrece en

forma generalizada a los trabajadores, pero la OIT reconoce que no dispone de datos suficientes. No sólo de números está hecho el informe de la OIT. Su director sostuvo que los países afectados no se pueden resignar a que el desempleo es, como sostienen los economistas liberales, "una consecuencia inevitable y natural de las fuerzas del mercado". También los especialistas de la ONU se despacharon en contra de la creencia de que la globalización lleva un su interior la necesidad del desempleo para mantener los niveles de crecimiento del Producto Bruto Interno. Los niveles

de parados que publica el estudio "carecen de sentido económico y no son sustentables ni política ni socialmente", dijo Hansenne, titular de la OIT, para quien es prioritario aumentar las tasas de crecimiento económico, pero sin olvidar que es imprescindible que los trabajadores trabajen. Para la OIT "existe una vigorosa justificación económica y moral para restaurar el pleno empleo como un principio objetivo de la estrategia económica y social", concluye el informe, el más desalentador de los que ha elaborado la organización desde que fue creada.

Nº DOCUMENTO	7400310
TITULO	INFORME SOBRE
PROCEDENCIA	150080
FECHA DE PROCEDENCIA	25-4-16
CIRCULACION	504813
	30044

En atenciones
Por la OIT

OIT
INFORME

ENTRADO	
CRUZADO	12

01-03

9700310

XJ6140

U FCORT 11-25 00600
mun exg

OIT-INFORME (Provisión)
MIL MILLONES DE PERSONAS EN EL MUNDO ESTAN DESEMPLEADAS
(embargado hasta las 00.01 GMT del martes 26 de noviembre)

Ginebra, 25 nov (EFE).- Mil millones de personas en el mundo no tienen trabajo o están subempleadas, según revela el informe "El Empleo en el Mundo" de la Organización Internacional del Trabajo (OIT), hecho público hoy, lunes.

Esa cifra, que supone el 30 por ciento de la fuerza de trabajo total del planeta, lleva a los expertos de la OIT a calificar de "sombria" la situación del mercado laboral mundial.

Además del gran número de desempleados, la Organización Internacional del Trabajo destaca una cada vez más clara tendencia a las desigualdades en los salarios.

La OIT advierte, incluso, que "existe el riesgo de que el gran aumento de los llamados trabajadores pobres agrave los problemas sociales y económicos provocados por las altas tasas de desempleo".

El informe critica duramente la resignación frente al fenómeno del desempleo, así como las teorías de que la única solución para crear puestos de trabajo es la "desregulación" del mercado laboral o que la globalización tenga como característica intrínseca la pérdida de empleo.

En los países más ricos, aquellos que pertenecen a la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos (OCDE), el número de los que no tienen trabajo es de 34 millones de personas.

El informe destaca que en el año pasado la tasa de desempleo en la Europa comunitaria alcanzó una media del 11,3 por ciento, con "incrementos notables" del número de parados en países fuertemente industrializados como Alemania, Francia, Suecia e Italia.

Esta tendencia no fue uniforme, ya que en el Reino Unido la tasa de desempleo se redujo considerablemente, como en Estados Unidos, donde se situó por debajo del cinco por ciento.

"Sin embargo, en ambos países se hicieron más marcadas las desigualdades en los ingresos", subraya el documento, que revela que entre el 12 y el 15 por ciento de los trabajadores de las dos naciones están por debajo del umbral de la pobreza.

En cuanto a los países con economía de transición de Europa central y oriental, el desempleo se redujo de forma moderada, aunque se mantuvo en niveles superiores al 10 por ciento, y en algunas naciones, como la Federación Rusa, persistió la tendencia al aumento.

En Latinoamérica y el Caribe, el desempleo aumentó de forma generalizada, sobre todo en Colombia, donde pasó del ocho a más del 10 por ciento.

Las zonas urbanas de Argentina, Bolivia, Ecuador, Jamaica, México, Uruguay y Venezuela se vieron especialmente afectadas por la pérdida de puestos de trabajo.

En África y muchas zonas de Asia el fenómeno del desempleo y del subempleo está ampliamente extendido, aunque la OIT reconoce disponer de pocos datos.

La Organización Internacional del Trabajo y su director general, Michel Hansenne, no se resignan a que la cuestión del

02 Poco legible

9700310

desempleo sea vista como una "consecuencia natural e inevitable de las fuerzas del mercado".

Hansenne califica de "perniciosa" y "despiadada" la filosofía de que nada se puede hacer para reducir el empleo y de que el llamado "crecimiento sin empleo" (por el que aumenta el Producto Interior Bruto sin incrementar el empleo) es lo mejor que se puede desear en un contexto de creciente competencia.

Por ello, la OIT aboga porque "el concepto de pleno empleo, convenientemente actualizado, siga siendo un objetivo central de las políticas económicas y sociales".

El informe revela que "no hay pruebas empíricas que corroboren" que la desregulación sea la mejor o la única salida a la crisis del desempleo.

Los expertos insisten en esta idea cuando destacan que "es infundado partir del supuesto universal de que las reglamentaciones son siempre fuentes de rigidez y de que la desreglamentación es la solución óptima". EFE

alg/ah/hm

11/25/15-54/96

Poco legible

F 9700310

03-03

ENTRAD	
CRUZADO	<i>NE</i>

XB9139

R ECORT 11-22 00265
icx mun exg

OCDE-AMPLIACION
POLONIA SE CONVIERTE VIGESIMO OCTAVO PAIS MIEMBRO DE LA OCDE

París, 22 nov (EFE).- Polonia se convirtió hoy, viernes, en el vigésimo octavo país miembro de la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OCDE), informaron fuentes de esta institución.

Polonia, que participaba hasta ahora en los trabajos de la OCDE con un estatuto especial, se ha convertido oficialmente en país miembro de la organización al haber depositado hoy el instrumento de adhesión a la Convención de cooperación y desarrollo económicos ante el Gobierno francés, depositario de dicha convención.

El pasado martes, el presidente polaco, Aleksander Kwasniewski, ratificó la Convención de la OCDE, dos meses después de haber obtenido la autorización del parlamento de Varsovia.

La OCDE es una organización en la que los países miembros intentan coordinar sus políticas económicas y sociales y que trata también de estimular y armonizar los esfuerzos de los países ricos en favor de los países en desarrollo.

Polonia es el tercer país de la Europa del Este, después de la República Checa y Hungría, que se adhiere a la OCDE, organización que sólo cuenta entre sus miembros con un país latinoamericano, México.

Los países miembros originarios de la OCDE son Alemania, Austria, Bélgica, Canadá, Dinamarca, España, Estados Unidos, Francia, Grecia, Holanda, Irlanda, Islandia, Italia, Luxemburgo, Noruega, Portugal, Reino Unido, Suecia, Suiza y Turquía.

Posteriormente se han adherido a la organización los siguientes países: Japon (1964), Finlandia (1969), Australia (1971), Nueva Zelanda (1973), México (1994), República Checa (1995), Hungría (1996) y Polonia (1996). EFE

FL/pz/jmc

11/22/14-15/96

DOCUMENTO	<i>1200311</i>
TÍTULO	<i>POLONIA INGRESA COMO MIEMBRO DE LA OCDE.</i>
ORIGEN	<i>518513 AGENCIA EFE.</i>
FECHA DE PROC.	<i>22-11-96</i>
VINCULACION	<i>518512 OCDE</i>
	<i>66861 POLONIA</i>

Poco legible

9700311

01-02

Nº DOCUMENTO	7400312
TITULO	II CUMBRE IBEROAMERICANA CELEBRADA EN 1960. DE CHILE
PROCEDENCIA	150090 REC. DE PIENSA. ENTREGA 19 62 N/81.
FECHA DE PROCEDENCIA	06-11-76.
VINCULACIONE	11187 CUMBRES - 65012 AMERICA. 65709 CHILE - 501513 ESPAÑA - 66813 PORTUGAL

DOCUMENTO POCO LEGIBLE

ENTRADO	
CRUZADO	N/2

CUMBRE IBEROAMERICANA-CRONOLOGIA (serie previa)
COMUNIDAD IBEROAMERICANA CELEBRO CINCO CUMBRES

Madrid, 6 nov (EFE).- Por primera vez en el siglo XX, todos los mandatarios de los 21 países iberoamericanos, incluidos España y Portugal, se reunían en Guadalajara (México) en 1991. Era la I Cumbre Iberoamericana, que nació bajo el espíritu de unidad y con el firme propósito de dar continuidad a un foro donde todas las naciones ligadas por una herencia cultural de más de cinco siglos, puedan avanzar en sus procesos políticos, económicos y sociales.

La reseña de las "cumbres" iberoamericanas que se han celebrado hasta ahora son, por orden cronológico, las siguientes:

I CUMBRE (Guadalajara, México, 18-19 julio 1991)

Entre los compromisos de la Declaración de Guadalajara, el documento final, firmado por los 23 mandatarios que acudieron a la cumbre, -España y Portugal asistieron con sus respectivos jefes de Estado y de Gobierno- destacan el apoyo a los procesos de integración, tanto a nivel regional como subregional, la intensificación de la cooperación iberoamericana, la creación de un Fondo Iberoamericano, con el apoyo de organismos internacionales para el desarrollo de los pueblos indígenas, y la promoción de los procesos de negociación que permitan acabar con los conflictos regionales, así como el apoyo a iniciativas sobre el control, reducción y tráfico de armamento.

El texto reconoció que la deuda externa es el principal obstáculo para el crecimiento y la estabilidad de la región, pero que "mediante un compromiso serio de políticas económicas y financieras se pueden alcanzar desarrollos sociales".

El encuentro, al margen de la reunión general, cosechó su primer éxito al propiciar el establecimiento de relaciones consulares de Cuba con Colombia y Chile, -que habían roto sus lazos diplomáticos en la década de los setenta- como primer paso hacia la plena normalización de sus relaciones.

II "CUMBRE" (Madrid, España, 23-24 julio 1992)

A la cita de la capital española, de la que el rey Juan Carlos I fue el anfitrión, no pudieron asistir los jefes de Estado de Colombia, Venezuela, Perú y Portugal, debido a problemas políticos, y el presidente portugués, Mario Soares, por motivos de salud.

En la "cumbre" de Madrid se confirmó el avance económico de la comunidad iberoamericana, aunque el ritmo fue lento, y se reiteró el compromiso con la libertad y el respeto a los derechos humanos contraído en la anterior reunión.

La Declaración Final, aprobada por consenso, se hizo eco de la preocupación que despierta el proteccionismo comercial en ese área geográfica y expresa su deseo de promover iniciativas concretas para la movilización de recursos financieros hacia Hispanoamérica.

Se aprobaron programas referidos a la cooperación universitaria y movilidad de posgraduados, investigación tecnológica, escolarización básica de los niños y alfabetización de los adultos, así como a la creación del Canal de Televisión Educativa Iberoamericana (ICI), que comenzó a emitir el 5 de julio de 1993 a través del satélite español Hispasat y al que están

01-49

9700312

asociados más de 150 instituciones de 22 naciones además de la Unesco y la Comunidad Europea.

Mención aparte merece el programa del Fondo para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas, el único firmado en un acto formal por todos los presidentes.

La II Cumbre Iberoamericana se cerró con la asistencia de los participantes a la inauguración de las Olimpiadas en Barcelona y una visita a Sevilla para recorrer la Exposición Universal, "símbolo" del V aniversario del descubrimiento de América.

III "CUMBRE" (Salvador de Bahía, Brasil, 15-16 julio 1993)

Bajo el lema "Un programa para el desarrollo", se reunieron los representantes de las 21 naciones iberoamericanas y, al margen de los debates, la atención volvió a centrarse en la presencia del líder cubano Fidel Castro, quien no logró que la III cumbre condenara el embargo de EEUU a su país.

El texto final resalta, entre otras cuestiones, la necesidad de impulsar el diálogo norte-sur, acabar con el proteccionismo y dar prioridad a las negociaciones del GATT (Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio) así como conjugar el desarrollo social con el progreso económico.

Se destacaron también los programas conjuntos puestos en marcha a iniciativa del foro iberoamericano: el Fondo para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas, con sede en Bolivia, y los programas de educación, costeados hasta ahora sólo por España.

IV "CUMBRE" (Cartagena de Indias, Colombia, 14-15 junio 1994)

El desarrollo, la integración y la cooperación fueron los temas protagonistas de esta cuarta cita, a la que sólo faltó el presidente de la República Dominicana, el octogenario Joaquín Balaguer, representado por su vicepresidente.

Los acuerdos suscritos por el G-3 (Venezuela, Colombia y México) y la ALADI (Asociación Latinoamericana de Integración), formada por 11 países de la región, así como la propuesta para un desarrollo sostenido, hecha por los centroamericanos, dieron relevancia económica a la IV Cumbre.

El Documento Final de Cartagena apuesta por el libre comercio y el progreso, sin renunciar a los aspectos sociales. El texto termina con un repaso a la aplicación de los programas de cooperación aprobados en anteriores reuniones y evita adoptar ninguno más por temor a no poder llevarlo a cabo.

Fidel Castro logró arrancar a los participantes una referencia aunque ambigua- al bloqueo decretado por Washington contra Cuba.

V "CUMBRE" (Bariloche, Argentina, 16-17 octubre 1995)

Por primera vez, hubo un rechazo más o menos explícito al embargo estadounidense contra Cuba, que el presidente Fidel Castro consideró "suficiente". También por primera vez, los dirigentes iberoamericanos deploraron los ensayos nucleares, aunque no mencionaron a los países involucrados (Francia y China).

La "cumbre", bajo el lema "La educación como base para el desarrollo", se cerró con la aprobación de trece programas de cooperación educativa, materia esencial para consolidar la democracia y lograr el desarrollo social.

Hubo dos ausencias en la cita de Bariloche: la del presidente venezolano, Rafael Caldera, y, de nuevo, la del mandatario dominicano, Joaquín Balaguer. EFE

ALR/doc/mjr/jmc

XM2093

R POXBT 11-06 00417
mun exg lcx

CUMBRE IBEROAMERICANA
LATINOAMERICA LLFGA A LA CUMBRE CON MAS INTEGRACION Y UNIDAD

Santiago de Chile, 6 nov (EFE).- América Latina llega a esta VI Cumbre Iberoamericana con un avanzado proceso de integración y unidad, dijo hoy, miércoles, el ministro chileno de Relaciones Exteriores, José Miguel Insulza.

El canciller destacó, asimismo, que el continente puede estar orgulloso de la consistencia que ha ido adquiriendo la democracia en la región, tras un largo período de dictaduras.

Las declaraciones del jefe de la diplomacia chilena se produjeron tras la presentación del sello postal de esta VI Cumbre Iberoamericana, que reunirá entre el 9 y el 11 de este mes a 23 jefes de estado y de gobierno.

"Los numerosos acuerdos y las instancias políticas que existen son la realidad concreta de un continente que se integra", dijo el canciller.

Agregó que se comercia cada vez más entre la región y que, por primera vez en muchos años, existe inversión de latinoamericanos en países latinoamericanos.

"Este proceso va acompañado de un nivel de diálogo y de entendimiento político muy grande", destacó el ministro, que subrayó que "lo mejor que podemos proyectar en esta Cumbre es esa imagen de unidad e integración que corresponde, por lo demás, a la realidad de la última década".

Insulza reiteró que las nacientes democracias latinoamericanas, aunque relativamente nuevas, son fuertes desde el punto de vista de su representatividad, lo que, a su juicio, se ha reflejado en una alta participación en los numerosos procesos electorales.

Admitió, sin embargo, que no cabe duda de que para hacer efectivamente sólidas a las democracias -sobre todo cuando no tienen una gran tradición-, tienen que ser capaces de responder a determinados desafíos "desde el punto de vista de la eficiencia, la transparencia y la participación".

"Eso es lo que llamamos gobernabilidad democrática", enfatizó Insulza, que añadió que estos temas interesan a todos los jefes de estado y gobierno que se reunirán en la VI Cumbre.

Los sellos presentados hoy son dos series, de 100.000 ejemplares cada una, que muestran un detalle del mural "Memoria visual de una nación", del artista chileno Mario Toral.

La obra épicohistórica, que abarca 1.200 metros cuadrados de una estación del Metro de Santiago, plasma la visión cosmológica de la creación del mundo según las creencias de los indígenas mapuches.

"Esta obra refleja nuestra cultura y la Cumbre Iberoamericana tiene entre sus principales objetivos acercar nuestras culturas", dijo Insulza al inaugurar la emisión postal extraordinaria, denominada "VI Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado y de Gobierno". EFE

MW/cho/M

11/06/18-39/96

9700312

DP1124

R POXRT 11-07 01196
icx mun exg

CUMBRE IBEROAMERICANA/POSICIONES (serie previa)
A PESAR DIVERSIDAD, SE ESPERA CONSENSO SOBRE GOBERNABILIDAD

Madrid, 7 nov (EFE).- El país anfitrión de la VI Cumbre Iberoamericana, Chile, espera que, a pesar de las diversidades políticas, Iberoamérica se ponga de acuerdo sobre el tema central de la IV Cumbre: "La gobernabilidad para una democracia eficiente y participativa".

"El desarrollo de las instituciones (políticas) claramente condiciona el desarrollo de la democracia", afirmó el canciller chileno, José Miguel Insulza.

"La legitimidad de la democracia depende de la capacidad de las instituciones de resolver los problemas de su gente", agregó Insulza al describir las razones en la elección del tema central.

Para el gobierno de Brasil, la sola existencia de las cumbres iberoamericanas constituye un hecho importante en la historia reciente de la política mundial.

Según el jefe del Departamento de las Américas del Ministerio brasileño de Exteriores, Luiz Augusto Castro Neves, más importante que los resultados generales que se puedan obtener de estas reuniones es el hecho de que los gobernantes de 21 naciones hermanas dialoguen, en grupo o de forma bilateral, sobre los asuntos que les interesan.

Castro Neves aseguró que gracias a cumbres como la Iberoamericana y la del Grupo de Río se ha logrado un diálogo más fluido en el continente y ello ha ayudado a resolver problemas y a la vez a impulsar las relaciones y la integración regional.

Costa Rica llevará, como asuntos centrales a la cumbre, su propuesta de desarrollo sostenible, que promueve mayor inversión en el recurso humano, mantenimiento de los balances económicos y protección de los recursos naturales, la cooperación tanto entre los países desarrollados y en desarrollo como entre estos, y el seguimiento de acuerdos de cumbres anteriores, dijo a EFE el vicecanciller, Rodrigo Carreras.

El Gobierno español considera como "crucial" para el futuro de Iberoamérica y de los países en vías de desarrollo el tema central de reflexión elegido para la VI Cumbre Iberoamericana, "Gobernabilidad en una democracia eficiente y participativa".

La VI Cumbre Iberoamericana verá el debut en este tipo de reuniones anuales del nuevo presidente de Gobierno de España, José María Aznar. El anterior, Felipe González, asistió a las cinco anteriores.

El viceministro ecuatoriano de Relaciones Exteriores, Diego Ribadeneira, aseguró a EFE que en la V Cumbre Iberoamericana, Ecuador planteará el tema del desarme como mecanismo para el desarrollo de los sistemas democráticos.

Ribadeneira dijo que "hay que adoptar medidas para evitar el armamentismo", y dedicar los esfuerzos nacionales "en el fortalecimiento de la estabilidad democrática y el desarrollo económico-social de los pueblos".

Para Colombia, la gobernabilidad en los países iberoamericanos, la educación, la pobreza y la integración regional son algunos de los principales puntos que desea desarrollar el presidente colombiano, Ernesto Samper.

Así lo dijo a EFE su ministra de Relaciones Exteriores, María

Emma Mejía, y agregó que en el punto de la integración a Samper le interesa especialmente profundizar en la "dimensión política" de los diferentes acuerdos regionales, que -en su opinión- no deben quedar centrados sólo en los negocios.

Bolivia buscará un apoyo efectivo de las naciones iberoamericanas para consolidar el funcionamiento del Fondo Indígena y, en relación a la Gobernabilidad en Democracia, hará conocer durante los logros de las reformas estructurales bolivianas.

El ministro de Exteriores, Antonio Araníbar, señaló que Bolivia espera que "la Cumbre Iberoamericana pueda expresar una inequívoca voluntad política de fortalecimiento y de efectiva concreción de los beneficios del Fondo de Desarrollo Indígena".

El propósito es establecer mecanismos de provisión de recursos para esta institución que se creó en el ámbito iberoamericano para beneficiar a los 40 millones de indígenas que viven en las naciones hispanas.

La Cancillería venezolana entiende que siendo el tema de esta cumbre la gobernabilidad, el objetivo primordial de la misma se dirige hacia el compromiso con la democracia y el pluralismo político, así como el derecho a construir libremente, en paz, estabilidad y justicia, sus sistemas políticos y sus instituciones, pronunciamientos estos que para Venezuela han sido fundamentales a través de su historia democrática.

En Uruguay, el ministro uruguayo de Relaciones Exteriores, Alvaro Ramos, destacó hoy a FFF la importancia de las cumbres iberoamericanas para el "mantenimiento y fortalecimiento" del sistema democrático y como ayuda para afrontar el desafío de la globalización.

Las cumbres constituyen "un foro de reflexión y de reafirmación de principios y objetivos" compartidos por la comunidad iberoamericana y sirven para hermanar más aún a América Latina y España y Portugal, señaló el ministro.

Uruguay defenderá en la Cumbre de Chile el proyecto de crear una Red Iberoamericana de Gobernabilidad, con el fin de fortalecer las instituciones democráticas de la región.

Por Portugal, acudirán por primera vez a una cumbre el presidente Jorge Sampaio y el primer ministro Antonio Guterres. Se especula que Portugal podría pedir que en la declaración final de la cumbre se denuncie la ocupación indonesia de Timor Oriental.

Portugal se considera, junto a España, con vocación de defender los intereses latinoamericanos en la Unión Europea y, especialmente, en el caso de grupos económicos supranacionales, como es el caso de Mercosur, al que pertenecen Brasil y Uruguay, los países de la región que le resultan más próximos por historia y cultura.

El Gobierno cubano espera que la Cumbre Iberoamericana vaya un poco más allá en sus genéricas condenas contra el embargo económico y se pronuncie contra la ley Helms-Burton, como ya lo hizo el Grupo de Río en su última reunión de jefes de Estado.

Las cumbres iberoamericanas son el único foro interamericano en el que Cuba participa y, desde su inicio en 1991, su presidente Fidel Castro es la personalidad que más interés despierta y más reacciones suscita.

Como en ocasiones anteriores es de prever que Fidel levante la bandera antimperialista y critique las políticas neoliberales de otros gobiernos, aunque también tendrá que escuchar como algunos jefes de Estado reclaman, una vez más, una transición democrática en la isla.

La "cumbre" de Chile será, por otra parte, el primer escenario de un encuentro entre Castro y el presidente del Gobierno español, Jose María Aznar, uno de los mas implacables críticos del régimen cubano.

9700312

05

El presidente argentino, Carlos Menem, planteará las amenazas que suponen el terrorismo, el narcotráfico y la corrupción para la consolidación de la democracia en Latinoamérica, dijeron fuentes gubernamentales a EFE.

Menem también volverá a poner sobre el tapete la necesidad de que el Gobierno del presidente cubano, Fidel Castro, ponga en marcha una apertura política para la democratización del país caribeño, indicaron.

La "democratización" de Cuba ha sido planteada por Menem con diferentes matices en todas las "cumbres" iberoamericanas celebradas hasta ahora desde la primera, que deliberó en Guadalajara (México) en junio de 1991.

La delegación mexicana, encabezada por el presidente Ernesto Zedillo, propondrá vincular la gobernabilidad de las naciones con la erradicación de la pobreza, principal elemento de inestabilidad en los países del área.

La puesta en marcha de programas de desarrollo, especialmente entre las comunidades indígenas, con el apoyo de Banco Interamericano de Desarrollo (BID), aportaría elementos para la consolidación democrática. EFE

td/agm/jmc

11/07/13-29/96

9700312

06

DP1217

U POXBT 11-07 00338
mun exg icx

CUMBRE IBEROAMERICANA/DOCUMENTO
MEXICO PROPONE 23 MODIFICACIONES AL ULTIMO BORRADOR

Santiago de Chile, 7 nov (EFE).- La delegación de México propuso hoy 23 modificaciones al último borrador de la "Declaración de Viña del Mar", que suscribirán el lunes próximo los gobernantes de los 21 países iberoamericanos.

Pese a que el contenido esencial del documento ya tiene una aprobación de todos los países, aún se discuten detalles que, según los delegados consultados, son de forma, aunque algunos afirman que una sola palabra puede cambiar el sentido de una frase.

En el párrafo que se refiere al recrudecimiento de la violencia a partir de los cambios profundos en el contexto internacional, México pidió que se haga referencia específica a los "conflictos armados".

Solicitó también hacer más énfasis en los conceptos de sociedad participativa, acceso a la información, superación de la pobreza, mejoramiento la seguridad pública y la administración de justicia.

Un punto de fuerte discusión fue el término "Estado de Equidad Derecho", pues los mexicanos consideran que la palabra "equidad" puede tener muchas interpretaciones.

Sobre crecimiento y equidad, México insistió en que debe hacerse mayor énfasis en el estímulo al ahorro, al fomento de la eficiencia del aparato productivo, la garantía de salarios dignos y niveles mínimos de subsistencia, además de la inversión en recursos humanos, la generación de empleo y la modernización tecnológica.

Sobre las tradiciones políticas, México pidió suprimir una frase según la cual hay que "vencer el escepticismo que manifiestan las poblaciones en los países".

Pidió también que se incluya una frase con el compromiso de que se firme un acuerdo de alcance mundial que prohíba el uso, el emplazamiento, producción, almacenaje, transferencia y venta de minas contrapersonas, en lugar de hacer la sola mención sobre el análisis del asunto en el ámbito de la OEA.

Fuentes de otras delegaciones aseguraron que las propuestas mexicanas, pese a que continúan en análisis, no habían logrado suficiente respaldo entre los coordinadores reunidos en la Casa Piedra de Santiago, sede de la cumbre. EFE

EHC/AGM

11/07/23-55/96

07

9700312

DP1214

U POXBT 11-07 00346
mun exg icx

CUMBRE IBEROAMERICANA-INDIGENAS
FONDO INDIGENA RECIBE IMPULSO EN REUNION PREPARATORIA

Santiago de Chile, 7 nov (EFE).- Los países participantes en las Cumbres Iberoamericanas reiteraron hoy su voluntad de mantener el proyecto boliviano de creación de un Fondo Indígena y acordaron constituir un depósito fiduciario para garantizar su financiamiento.

El director general del Instituto de Cooperación Iberoamericana (ICI) de España, Jesús Gracia, declaró hoy a EFE que el fondo fiduciario se constituirá a través del Banco Interamericano de Desarrollo (BID).

Así se decidió en la primera jornada de las reuniones preparatorias de la VI Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado y de Gobierno, que comienza el domingo próximo en Santiago de Chile.

La capital chilena es desde hoy escenario de reuniones de los responsables de cooperación y los coordinadores de las cumbres de los 21 países participantes para elaborar el borrador del documento final.

Gracia señaló que "se han consolidado todos los proyectos de cooperación en curso", muchos de los cuales tenían problemas de financiación, y además otros nuevos programas han recibido el apoyo necesario para que su tramitación siga adelante.

El director general del ICI señaló que todos los países han manifestado interés en llevar a cabo proyectos que profundicen la identidad de la comunidad iberoamericana.

Gracia indicó que incluso en el caso del Fondo Indígena, uno de los "proyectos más complicados", se ha buscado una fórmula, la de creación de un fondo fiduciario, a través del BID, para que los países puedan hacer sus aportaciones, con el fin de asegurar su financiación.

Además, se ha dado nuevo impulso al proyecto de Ciencia y Tecnología para el Desarrollo, al de Desarrollo Estratégico Urbano, al de Alfabetización y al de becas para posgraduados MUTIS, todos ellos aprobados en anteriores cumbres y actualmente en curso.

Respecto al proyecto de alfabetización no sólo se va a mantener en República Dominicana y El Salvador, sino que se extenderá a Nicaragua y Honduras y se convocará una reunión para estudiar nuevas aportaciones con el fin de aplicarlo a otros países que también lo demandan, como es el caso de Paraguay. EFE

AR/JA/JMA

11/07/23-49/96

08

9700312

XN2133

U POXBT 11-07 00606
mun exg icx

**CUMBRE IBEROAMERICANA/GOBERNANTES (Previsión)
ASISTIRAN TODOS LOS MANDATARIOS POR PRIMERA VEZ DESDE 1991**

Por Francisco Figueroa

Santiago de Chile, 7 nov (EFE).- Los 23 mandatarios de los países iberoamericanos se reúnen este fin de semana en su VI cumbre, por vez primera sin excepciones desde la cita fundacional de Guadalajara (México), que tuvo lugar en 1991.

Los primeros gobernantes en llegar a Santiago serán los centroamericanos y lo harán el viernes, con un día de antelación al resto, en un avión de la Fuerza Aérea Chilena enviado expresamente a Managua para recogerlos.

Los demás gobernantes son esperados escalonadamente a lo largo del sábado, con la duda del líder cubano Fidel Castro, cuyo presencia en Santiago se enfrenta a la oposición de sectores militares y civiles afines al antiguo régimen militar de Augusto Pinochet, e incluso del propio general y el resto de los jefes castrenses.

Castro, decano de los gobernantes iberoamericanos tras 37 años en el poder, se espera que llegue con tiempo para asistir el sábado a la cena de gala que ofrece a sus invitados el presidente anfitrión, Eduardo Frei, en el Palacio de la Moneda.

La Sexta Cumbre se desarrollará formalmente el domingo, en Santiago, y el lunes, en la ciudad turística de Viña del Mar, para tratar el tema "governabilidad para una democracia participativa", que fue propuesto por el país anfitrión.

El Gobierno chileno ha resaltado la importancia de la presencia en la Cumbre de todos los mandatarios iberoamericanos, incluido Castro, aunque el asunto a tratar sea gobernabilidad y democracia.

El Gobierno de Frei defendió a Castro del acoso de los conservadores chilenos, que atizaron el recuerdo de su anterior visita, hace un cuarto de siglo, para apoyar al ejecutivo marxista de Salvador Allende, al que Pinochet derrocó en 1973, y el supuesto apoyo cubano a los grupos armados extremistas chilenos.

Además de la presencia de todos los mandatarios, Oscar Pizarro, secretario general de la cumbre, comentó a EFE que los organizadores se han visto virtualmente desbordados, ya que esperaban que la cita implicara a unas 2.700 personas, pero que ya van por las 7.000, con los problemas logísticos derivados.

Por razones a veces relacionadas con crisis internas -como les ocurrió, por ejemplo, al colombiano César Gaviria, al venezolano Carlos Andrés Pérez o al peruano Alberto Fujimori-, o por ancianidad -como fue el caso del dominicano Joaquín Balaguer-, de la segunda a la quinta cumbres iberoamericanas se registraron deserciones.

En esta sexta cumbre debutarán cuatro presidentes: el ecuatoriano Abdalá Bucaram, a quien se espera con interés por su singular estilo; el guatemalteco Alvaro Arzú; el portugués Jorge Sampaio y el dominicano Leonel Fernández, que a sus 42 años es el más joven de los gobernantes asistentes.

Participarán también por vez primera a una cumbre iberoamericana los primeros ministros de España, José María Aznar, en el Gobierno desde mayo pasado, y de Portugal, António Guterres.

Sólo cuatro han asistido a todas las cumbres: el rey Juan

Carlos de España, el argentino Carlos Menem, el cubano Fidel Castro, y la nicaragüense Violeta Chamorro, que se despide en Santiago por la inminente conclusión de su mandato.

Fujimori era presidente cuando se realizó la primera Cumbre, pero no asistió en julio de 1992 a la de Madrid, debido a la compleja situación en que había quedado su país tras el golpe de estado que él patrocinó con apoyo militar tres meses antes.

En Santiago se despide también de sus colegas iberoamericanos el boliviano Gonzalo Sánchez de Lozada, cuyo cuatrienio presidencial acaba en agosto de 1997.

La próxima cumbre tendrá lugar en la isla de Margarita (Venezuela), posiblemente en noviembre del próximo año, y debe ser el anfitrión Rafael Caldera, de 80 años, el mandatario más anciano en esta cita de Santiago. EFE

FF/AGM/cho/M

11/07/17-31/96

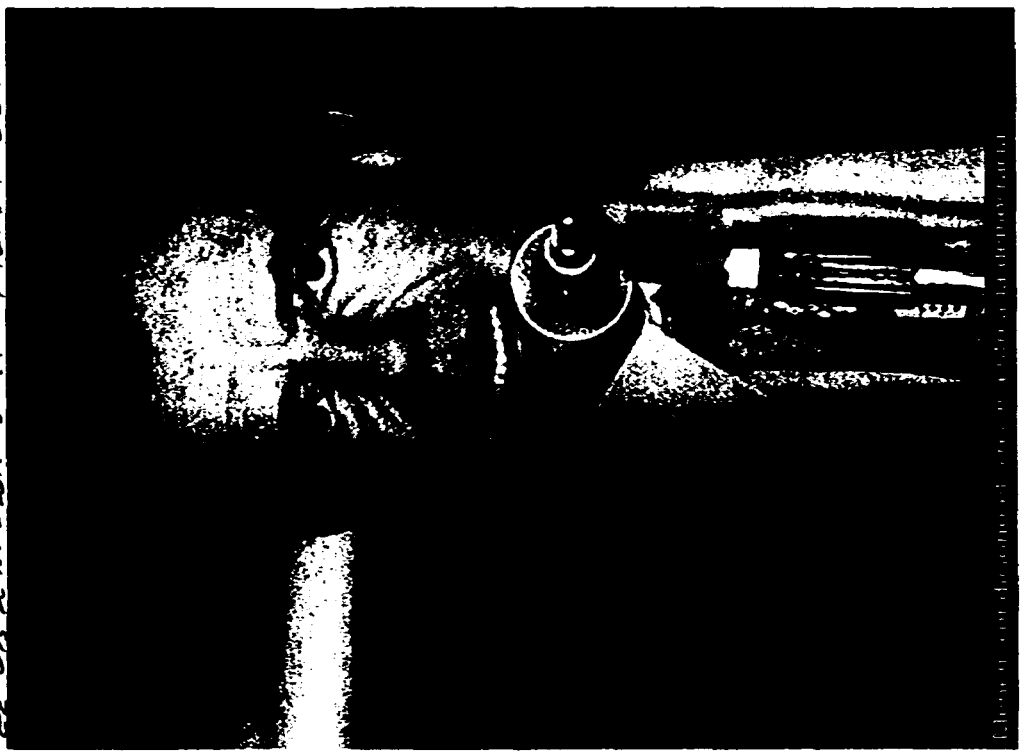
10

9700312

Menem defiende integración americana

Este fin de semana, en Chile, se desarrollará la VI reunión continental de presidentes, la que, según el mandatario argentino, será más fructífera para la región que las anteriores

SE OÍE LA ENTREVISTA 8-11 PM UTA 22



En un adelanto de lo que será la VI Cumbre Iberoamericana que se desarrollará este fin de semana en Santiago de Chile, para discutir sobre gobernabilidad y democracia, el presidente de Argentina, Carlos Menem, se refirió indirectamente al gobierno cubano de Fidel Castro al señalar que deben defenderse la vigencia plena de la democracia y la libertad, y también dijo que las conversaciones apuntarán a los desafíos y oportunidades del continente en la antesala del siglo XXI.

En una entrevista con El Cronista Comercial de Buenos Aires, para la Red de Diarios Económicos de América, Menem defendió los alcances de la reunión que servirá -dijo- como un aporte fundamental entre jefes de Estado de países con las mismas raíces.

"Tenemos prácticamente el mismo idioma, siglos de historia y tradiciones culturales comunes, además de compartir un aspecto importante como la religión", explicó el presidente argentino.

Agregó que a partir de esas bases los presidentes "estamos consolidando una estructura que pasa, indefectiblemente, por una vigencia plena de la democracia,

de la libertad y del pleno respeto a los derechos humanos".

Menem explicó que la posición de su país en la Cumbre será la de fortalecer aún más el diálogo, ya que "es una forma de llevar esa herramienta democrática al campo de las relaciones internacionales; "Sobre todo con éstos países hermanos, con los que podemos reunirnos como alrededor de una mesa familiar", señaló el presidente argentino.

En los últimos años del siglo XX, y como forma de iniciar el XXI con una América más integrada, Menem consideró que existen tres grandes desafíos, que al mismo tiempo abren las puertas a grandes metas. "Esos son promover y consolidar un desarrollo económico y social sostenido y sostenible, profundizar y ampliar los procesos de integración en el marco de un regionalismo abierto y a la vez insertarnos en un mundo en profunda transformación". En ese contexto trazado por Menem, el Mercosur es un gran paso dado por Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay, para llevar la integración a los objetivos trazados en la Cumbre de Miami, y crear una zona de libre comercio desde Alaska hasta Tierra del Fuego.

"Podemos ver entonces, que el impulso decidido hacia la integra-

ción está presente en toda la comunidad iberoamericana", indicó.

En cuanto a una ampliación del Mercosur, sostuvo que el bloque primero debe consolidar su actual conformación y a la vez avanzar en la ampliación de sus fronteras.

Tras la reunión de Bariloche, Menem considera que la VI Cumbre en Santiago resultará "tanto o más" efectiva que las anteriores y explicó que el tema central elegido es el eje para el desarrollo glo-

Para Menem, la democracia debe ser participativa y tener vigencia todos los días

bal de los países asistentes. "La democracia tiene que ser participativa y tener vigencia todos los días, no sólo en el acto electoral, y hay que trabajar permanentemente para que vaya creciendo su sentido en todos los ámbitos", opinó el presidente y advirtió que también debe ser "eficiente para estar al servicio del crecimiento, el empleo la educación, la justicia y la seguridad".

AA

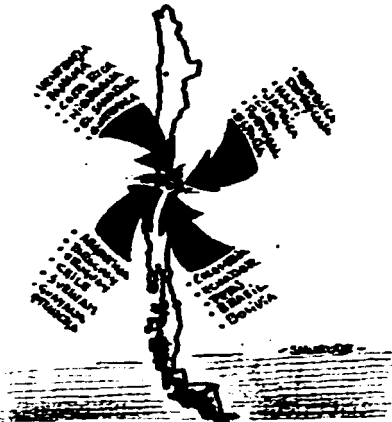
9700312

Cumbre Iberoamericana

La gobernabilidad para lograr una democracia eficiente y participativa, la cooperación entre la comunidad iberoamericana y la solución de problemas específicos como el narcotráfico, la educación y la salud son el centro de la VI Cumbre Iberoamericana de Santiago de Chile.

En el marco de las primeras deliberaciones a nivel diplomático se aceptó una propuesta realizada por Uruguay para crear una "red de gobernabilidad democrática" que realice el seguimiento de los procesos institucionales a nivel de Iberoamérica.

La idea se apoya en la formación de un centro crítico de debate sobre los procesos democráticos en la región y ya había sido planteada por el presidente, Julio Sanguinetti, en la anterior reunión realizada el año pasado en Bariloche. A través de esa red se abre un mecanismo de consulta permanente sobre aspectos económicos, sociales, educativos y de fortaleci-



miento de los partidos políticos y los poderes del Estado.

Por otra parte, el documento final de la cumbre -que será rubricado el lunes por los 23 gobiernos que participan en la reunión- hace hincapié en la necesidad de la estabilidad económica y en mantener los equilibrios fiscales, mientras define como el nuevo rol del Estado la responsabilidad de derivar recursos a la solución de los problemas sociales como la educación, la salud y el desarrollo tecnológico.

Además el tema de Cuba -como sucedió en todas las ediciones de esta reunión- acaparó nuevamente buena parte del debate. En esta materia no se admite la violación del principio de la no intervención en los asuntos internos de los países y se rechaza la ley Helms-Burton por entender que viola los principios de derecho internacional, lo cual representa un fuerte revés para la política anticastrista de Estados Unidos. *esrel.*

POR EDISON LANZA
enviado a Santiago de Chile

Una propuesta lanzada el año pasado por el presidente Julio María Sanguinetti, referida a la creación de una red de gobernabilidad que abarque a toda Iberoamérica será incluida en el documento final de la Cumbre de Jefes de Estado y de Gobierno que se celebra en Chile, anunció ayer en Santiago el canciller Alvaro Ramos.

La idea fue explicitada por Sanguinetti en la anterior Cumbre Iberoamericana, realizada en la ciudad argentina de Bariloche. Esa red de gobernabilidad establece la creación de un mecanismo de consulta permanente e intercambio de experiencias sobre aspectos económicos, sociales, educativos, y de fortalecimiento

El documento final de la cumbre de presidentes será rubricado el lunes en Viña del Mar

de experiencias sobre aspectos económicos, sociales, educativos, y otros para la tonificación de los partidos políticos y los poderes del Estado.

El proyecto será instrumentado por la Secretaría pro tempore de la Cumbre y se piensa fundamentalmente en un soporte de alto contenido tecnológico para la idea, como puede ser una red telemática de comunicaciones.

El documento final de la cumbre, que será rubricado el lunes en Viña del Mar, discute fundamentalmente sobre la gobernabilidad, el relacionamiento de las democracias con la comunidad latinoamericana, cooperación y complementación económica y la reestructuración de los partidos políticos. Según la apreciación

Diez mandamientos para políticos

La moralidad de los gobernantes y la corrupción se ha transformado en la nueva preocupación de los países iberoamericanos, como consecuencia, el tema ha llegado a las cumbres internacionales. Un material de trabajo distribuido en la Cumbre Iberoamericana titulado "La dimensión política del desarrollo humano", realizado por el Programa de las Naciones Unidas Para el Desarrollo (PNUD) al que accedió *El Observador*, incluye un código de ética para gobernantes:

1. Contempla tu posición de gobierno como un voto de confianza y una misión "sagrada".
2. Expone públicamente toda la información que pueda ser relevante a tu actuación, incluida edad, salud, ingresos y problemas personales.
3. Rechaza ingresos o prebendas, directos o indirectos, a no ser los que te correspondan por el estricto cumplimiento de tu cargo.
4. Tras el retiro, declara públicamente cualquier ganancia y evita ingresos relacionados con tu actividad anterior.
5. Por inteligente que seas y preparado que estés las tareas de gobierno necesitan mucho más. Dedica tu esfuerzo y rodeate de asesores calificados.
6. Di la verdad, aun cuando a tus electores y seguidores no les guste oírlo.
7. Una de tus principales misiones será la de ser educador de lo público.
8. Considera que la transferencia de poderes a tus sucesores es uno de tus principales cometidos.
9. Ayuda a tu sucesor luego del traspaso del mando, aunque se trate del peor de los enemigos políticos.
10. Es mejor perder el puesto que perder la integridad subordinando los deberes de gobierno a consideraciones personales.

Es Aug. 3/6 - 4 - 16

del canciller uruguayo la declaración ha salido por consenso y "salvo matices" se aprobaron todas las ideas plasmadas en el documento original.

AGREGADOS

En particular, se planteó durante la cumbre el tema de los partidos políticos, considerados esenciales para la vida democrática, y la necesidad de que jueguen un nuevo rol en la lucha contra la corrupción. Los agregados reunidos durante la reunión de trabajo que mantuvieron los cancilleres, ayer sábado, consistieron en un pedido de Colombia para agregar el problema de la lucha contra el narcotráfico y el lavado del dinero.

Por su parte, Perú y Ecuador también solicitaron que se hiciera referencias al acuerdo de paz lo-

medio de la reunión. "El documento no olvida el tema de la integración económica y física; en ese sentido ya se habla de la integración energética de la región", agregó.

El texto final de la cumbre consta de tres capítulos. El primero acerca de "gobernabilidad para una democracia eficiente y participativa", el segundo "la cooperación derivada de las cumbres iberoamericanas" y el tercero sobre "asuntos de especial interés".

CUBA Y HELMS BURTON

Ramos fue interrogado luego sobre la situación cubana y cómo comulgaban los principios acordados en el documento con su peculiar sistema político.

"Sobre Cuba, hay un principio cardinal que no vamos a violar,

que es la no intervención en los asuntos internos de un país. Ni se va a ejercer control, ni presión. No lo va admitir Uruguay, ni ningún país que conculgue con los principios del ordenamiento jurídico internacional", dijo el ministro de Relaciones Exteriores al tiempo que aclaró la pertinencia de otro tipo de mecanismos para cooperar con un proceso de democratización en esa isla del Caribe.

Luego advirtió que no se debe "confundir" esto (la situación interna de Cuba), con la condena a la ley Helms Burton, que es un instrumento jurídico (de Estados Unidos) que pretende aplicar un criterio de extraterritorialidad que no es de recibo. ¿Por qué?, se preguntó y se respondió: Porque viola principios del derecho internacional", culminó diciendo.

9700312

CI7057

U. POXRT 11-10 00417
CIO INF MUN FXG

CUMBRE IBEROAMERICANA/URUGUAY
SANGUINETTI DESTACA AVANCES Y DESAFIOS DE LA DEMOCRACIA

Santiago de Chile, 10 nov (EFE).- El presidente de Uruguay, Julio María Sanguinetti, destacó hoy en Santiago de Chile los avances logrados por las democracias latinoamericanas y sus grandes desafíos pendientes, al intervenir en la jornada inaugural de la VI Cumbre Iberoamericana.

Sanguinetti abogó, además, en coincidencia con otros mandatarios participantes, en la necesidad de redoblar los esfuerzos por dar a la democracia más credibilidad, al subrayar que "la tentación autoritaria o el tumulto populista" son aún amenazas latentes para los países de la región.

El gobernante uruguayo se felicitó por los avances políticos, económicos y sociales alcanzados por la región en la última década, al recordar que hace sólo diez años, Centroamérica "era un gran campo armado" y en Suramérica los países vivían "entre el recelo y la sospecha, la inestabilidad y la hiperinflación".

Agregó que desde entonces, "Latinoamérica ha creado más empleos que población", y destacó la mejora de indicadores como la mortalidad infantil, subrayando particularmente los esfuerzos de Brasil en este aspecto.

También el presidente uruguayo resaltó, en un discurso improvisado, que las democracias se han fortalecido y predominan nítidamente, en el marco de un proceso de integración de dimensiones sin precedentes.

En este último aspecto, Sanguinetti destacó al MERCOSUR, que Uruguay integra junto con Argentina, Brasil y Paraguay, que describió como un ejemplo de cooperación económica, desarrollo social e integración.

Al mismo tiempo, afirmó que en la actualidad nadie está sujeto a recetas o catecismos de ninguna clase, sino que existe consenso en que la igualdad, la libertad y el desarrollo del mercado son los principios que se deben conjugar para alcanzar una mayor gobernabilidad de las democracias.

No obstante, Sanguinetti también advirtió sobre los problemas pendientes, entre los que mencionó la pobreza y, principalmente, el delito y el narcotráfico, "que se ha transformado en un nuevo poder que ha sustituido a los movimientos guerrilleros del pasado".

Al referirse al narcotráfico, Julio María Sanguinetti rindió un homenaje a Colombia y sus gobiernos, que han librado "una lucha heroica" contra este flagelo y lo han hecho "sin alterar la institucionalidad", lo que a su juicio es "un ejemplo de gobernabilidad democrática".

"Estamos en la mitad del camino" en la solución de los problemas, subrayó Sanguinetti, que abogó por una difusión permanente de la democracia y sus valores, como tarea permanente de los gobiernos. EFE

ns/ogm

11/10/16-41/96

14

9700312

CI7063

R POXBT 11-10 00238
CTD INF MUN EXG

CUMBRE IBEROAMERICANA/URUGUAY
ESPAÑA APOYA PROPIUESTA URUGUAY CREAR CENTRO ESTUDIOS POLITICOS
(Repetición ampliada con documentación)

Santiago de Chile, 10 nov (EFE).- España respalda el planteamiento expuesto por Uruguay de crear un centro de estudios políticos para los países iberoamericanos, con el fin de ahondar en el concepto de gobernabilidad.

Este anuncio fue hecho hoy por el jefe del Gobierno español, José María Aznar, durante un encuentro con la prensa en el que destacó que "sería bueno" llevar adelante una iniciativa de este tipo, apuntada por el presidente uruguayo, Julio María Sanguinetti.

Aznar comunicará a Sanguinetti su apoyo a esa idea en el transcurso de la reunión que mantendrán en Santiago de Chile esta tarde, al término de la primera jornada de la Cumbre.

La creación de un centro de estudios políticos permitiría, a juicio del gobernante español, "ver la salud" de los países iberoamericanos en materia de desarrollo democrático.

El presidente de Uruguay es el promotor del llamado "Círculo de Montevideo", que se creó a principios de septiembre pasado con el fin de ser un espacio de reflexión sobre la gobernabilidad y los problemas de las democracias en América Latina.

El propio Sanguinetti forma parte del círculo, junto al ex presidente del Gobierno español Felipe González, el ex presidente colombiano Belisario Betancur, el presidente del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), Enrique Iglesias, entre otros muchos. EFE

igb/ar/agm

11/10/17-28/96

11/10/16-14/96

11/10/16-15/96

15
9700312

CI7093

U POXRT 11-10 00343
CID INF AMT

CUMBRE IBEROAMERICANA-PARAGUAY
WASMOSY OPINA CUMBRES SIRVEN PARA APROVECHAR EXPERIENCIA AJENA

Santiago de Chile, 10 nov (EFE).- El presidente de Paraguay, Juan Carlos Wasmosy, afirmó hoy a EFE que uno de los principales aspectos positivos de las Cumbres Iberoamericanas es que sirven para aprovechar las experiencias y lecciones de otros.

"Nos ha dado mucho éxito el diálogo y la concertación", dijo Wasmosy en unas declaraciones a EFE poco antes de que comenzará la segunda sesión de trabajo de la jornada inaugural de la VI Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado y de Gobierno.

El presidente de Paraguay se mostró satisfecho con la marcha de esta reunión inaugurada hoy en Santiago de Chile, pero molesto por un fuerte proceso gripal que le obliga a tomar antibióticos.

En una cumbre en la que se ha instado a renovar los partidos políticos, Wasmosy, que se reunirá hoy con el Rey Juan Carlos de España y ayer se reunió con el presidente del Gobierno español, José María Aznar, tuvo palabras de agradecimiento para los de su país, por haber "colaborado en gran manera para restaurar la democracia".

También agradeció, como hizo en su exposición ante los otros mandatarios, el apoyo prestado por muchos Gobiernos latinoamericanos y también por la Unión Europea al Gobierno constitucional de Paraguay cuando en abril pasado el general Lino Oviedo puso en peligro el sistema democrático.

"Para muchos fue el descubrimiento de una virtud más al Tratado de Asunción (por el que se fundó el Mercado Común del Sur): que era un seguro para la democracia", agregó.

Un grupo de periodistas chilenos preguntó a Wasmosy acerca del partido que disputarán mañana, lunes, las selecciones de su país y de Ecuador en Asunción, por las eliminatorias del Mundial Francia 98.

El Presidente paraguayo llamó a no considerar estos partidos como "una guerra" y se declaró convencido del triunfo de la selección de su país y de que Paraguay será uno de los cuatro sudamericanos que clasificara para el Mundial.

Respecto a la actuación del portero paraguayo José Luis Chilavert, indicó que "siempre es una sorpresa", pero también "extremadamente seguro". EFE

ar/agm

11/10/23-16/96

11/10/22-01/96

11/10/22-02/96

16
9700312

DELIBERARÁN SOBRE DEMOCRACIA Y RECLAMOS SOCIALES

Chile: comienza el encuentro de los líderes iberoamericanos

Congrega a 22 jefes de Estado y de gobierno de América latina, España y Portugal • Fidel Castro ya es la estrella de la reunión • Y la situación política en Cuba será un punto crucial de debate

10 nov. página 30.
Clarín X en Santiago

SANTIAGO, Chile (Enviada especial). - Santiago amaneció ayer conmovida por una "invasión extranjera". Desde las 7 de la mañana hasta las 7 de la tarde, 22 jefes de Estado y gobierno de América latina, España y Portugal llegaron a esta capital para la VI Cumbre Iberoamericana que comenzará oficialmente hoy sus sesiones de trabajo, pero que ya anoche se inauguró con una cena de gala en el palacio presidencial de La Moneda.

Y los pronósticos no estuvieron errados: despertando odios y amores pero jamás indiferencia, la estrella de la reunión es el cubano Fidel Castro, que no pisa el suelo chileno desde hace exactamente 25 años, cuando fue invitado por el presidente Salvador Allende.

Para no cruzarse con su archienemigo caribio, el comandante en jefe del Ejército, el general Augusto Pinochet, y los otros comandantes de las Fuerzas Armadas se trasladaron bien lejos de Santiago para realizar maniobras militares. El ex dicta-

dor siempre acusó a Castro de haber facilitado las armas a la guerrilla que atentó contra su vida en 1986, un ataque del cual salió milagrosamente ileso.

Pero la polémica por la visita sigue: anoche se organizó un "cacerolazo" de antitacitistas en un parque del centro de la ciudad, donde participó la derecha local y varios líderes cubanos en el exilio que vinieron a Santiago para repudiar a Fidel. Se estima que desde el 23 de octubre han llegado a Chile unos 230 cubanos desde los Estados Unidos. La contracara está anunciada para hoy, cuando se congreguen los partidarios de Castro en el mismo parque.

El tema cubano será uno de los ejes centrales de esta cumbre, aunque formalmente, y con un pomposo palabrerío, se hable de "gobernabilidad democrática" como el principal tema de este encuentro, cuya última edición se realizó en Bariloche en octubre del año pasado.

Por "gobernabilidad", según el borrador que estuvieron trabajando los cancilleres durante el viernes y el sábado, se entiende que las democracias tienen que tener "eficiencia, transparencia y participación". Es-

ta definición podría resultar problemática a la hora en que el presidente cubano tenga que estampar su firma en el documento, según estiman aquí.

Sin embargo, el canciller chileno, José María Insulza, dijo a Clarín, a la salida de la confección del borrador que será sometido hoy a debate de los mandatarios, que "lo que se detalló en el documento fue la formulación precisa de cuáles son los principios de la democracia. Y fue poco frecuente encontrar tanta claridad en un texto de este tipo".

—¿Esos principios fueron suscriptos por Cuba?

—El canciller cubano adhirió como todos los demás.

—¿Hubo países que quisieron agregar algo en particular sobre la isla?

—No hubo referencias de ese tipo.

—¿Iberoamérica puede impulsar a Cuba a instalar una política de mayor apertura?

—El mecanismo es dialogar. El aislamiento durante 33 años no sirvió para nada.

—¿Hubo algún diálogo en ese sentido?

—Bueno, si hay 23 países dialogando so-

bre gobernabilidad y democracia significa que cada uno expuso sus ideas.

Otro tema sobre el cual habrá consenso es en una enérgica condena a la ley Helms-Burton, sancionada por el congreso norteamericano y que endurece el embargo contra La Habana.

Como si el tema cubano no estuviera siempre sobrevolando esta cumbre, corrió aquí un rumor que señalaba la presencia en Santiago de un delegado del Vaticano, que estaría afinando los preparativos del encuentro entre el Papa y Fidel, el lunes 18 en Roma, donde Castro viajará a una reunión de la FAO.

Los habitantes de Santiago se preguntan si estas cumbres pueden arrojar resultados concretos. El presidente anfitrión, Eduardo Frei, explicó a Clarín que "la gente cree que al día siguiente de la reunión se producen los efectos. Pero, cuando hubo dificultades este año en Paraguay, se vio clara la posición de todos los países defendiendo la democracia. Es un proceso, no hay resultados de un día para otro."

Paula Lugones
Copyright Clarín, 1996

17

12 9700312

La democracia, clave del consenso

Por Federico Quiñodrán
(Corresponsal en Chile)

Documento: los jefes de gobierno alcanzarán un consenso histórico en la declaración de Viña del Mar; Pinochet, refugiado para no verse con Castro.

SANTIAGO, Chile. Con una acen- tuada "fidelización", que le han otorgado sectores ultraderechistas, chilenos y cubanos anticomunistas, comienza hoy la VI Cumbre Iberoamericana de 23 jefes de Estado y de gobierno, que concluirá mañana en el balneario de Viña del Mar con un pronunciamiento sobre la gobernabilidad democrática.

El acuerdo fue elaborado en la se- mana por los coordinadores de cada delegación y ayer por los 21 países asistentes.

En un "consenso histórico", las delegaciones acordaron los elemen- tos que debe contener la declara- ción de Viña del Mar respecto de la gobernabilidad y la democracia.

Aunque no existen los mecanismos para hacer pavoroso el cumplimiento de los acuerdos alcanzados en la Cumbre, existe el ánimo de hacer un seguimiento, pero limitado al prin- cipio de no intervención en los asuntos internos de cada nación.

Los gobiernos se comprometerán con el respeto a la democracia y al pluralismo político. Pese a que esos verbos pueden estar destinados al gobierno cubano, el régimen de Fi- del Castro se resarcirá con una nue- va condena latinoamericana a la po- lémica ley Helms-Burton.

El canciller chileno, José Miguel Insulza, precisó que en todo caso ese repudio es por ser considerada un atentado a la libertad de comer- cio, y que no constituye un apoyo di-

recto a Cuba en su lucha contra Es- tados Unidos.

La declaración y los otros acuerdos complementarios que se sellarán fue- ron firmados ayer por los cancilleres.

El gobernante cubano retornó a Chile tras 25 años de haber visitado largamente este país para apoyar al gobierno de su amigo Salvador Allende. El septuagenario Castro llegó en medio del siglo acostum- brado de sus visitas, pero estuvo precedido por una bullanguera pa- rafestalia.

A su llegada, Castro recibió los honores de su rango por parte de un destacamento de la fuerza aérea, cu- yo comandante en jefe, general Pe- nando Rojas, había señalado que constituiría un "desagrado" tener que hacerlo.

Rojas, Pinochet y el jefe de la ar- mada, Jorge Martínez, se refugia- ron en el desierto, 1800 kilómetros al norte de esta capital, para dirigir ejercicios conjuntos. Así evitaron tener que estar junto a Fidel, cuyo régimen instruyó y armó a guerril- leros que combatieron la dictadura de Pinochet.

Más de 200 cubanos anticomunistas llegaron al país para manifestar su oposición al gobierno comunista cu- bano. Lo más granado del exilio, co- mo el ex comandante Huber Matos y el escritor Armando Valladares, se dieron cita en el país. Desde el extre-

mo de la derecha chilena también hizo alarde de acciones anticomunistas y ayer se realizó un acto público en una plaza, en el mismo lugar en que hoy se proponen congregar los chi- lenos partidarios del castismo.

Durante su estadía en el país, Fi- del Castro se reunirá en forma pri- vada con más de 400 socialistas y comunistas chilenos.

La principal actividad que cum- plirá hoy por la madrugada será la concurrencia al cementerio gene- ral de Santiago para visitar el mausoleo en que se encuentran los restos del ex presidente Salvador Allende.

Pese al secreto en que se mantie- nen sus actividades, trascendió que Fidel visitaría la tumba de Allende a las 7 de la mañana, antes del comienzo de las deliberaciones de los gobernantes asistentes a la cumbre.

Uno a uno

La reunión tuvo anoche su co- mienzo formal con una recepción que ofreció Eduardo Frei a los go- bernantes en el palacio de La Mon- da, a la que asistieron 800 invitados.

Algunos de ellos, como el rey Juan Carlos de España, acompaña- do de su esposa, Sofía (también está el jefe de gobierno, José María Az- nar); el primer mandatario de Perú, Alberto Fujimori, o su par paragua- yo, Juan Carlos Wasmosy, expre- ron mensajes de confraternidad al llegar a la capital chilena.

El mexicano, Ernesto Zedillo (quien mañana a la noche llega a la Argentina para una visita oficial de tres días), se entrevistó ayer con su par chileno y ratificó su propó- sito de construir nuevos vínculos.



Menem, recién llegado y escoltado por Figueroa (ministro del Interior de Chile) y Quintana (gobernador local) (AP)

9700312

Castro, otra vez centro de controversias

EN 10 NOV. PÁGINA 1

Por Jorge Monti
(Enviado especial)

SANTIAGO, Chile.- El presidente Carlos Menem volverá a plantear hoy, en la apertura de la VI Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado y de Gobierno, la necesidad de democratizar a Cuba, posición que la Argentina ha reclamado en encuentros anteriores.

Palabras más, palabras menos, Menem dirá ante sus pares que "anhelamos que Cuba se reintegre a la democracia plena", para que los mecanismos de cooperación y desarrollo tengan vigencia.

Los cancilleres iberoamericanos aprobaron ayer el documento que hoy será sometido a la consideración de los mandatarios que

Continúa en la Pág. 14, Col. 1

Fidel Castro, centro de controversias

Continúa de la Pág. 1, Col. 6

intervendrán en la cumbre para su aprobación final.

"No habrá una condena a Cuba en la declaración. Lo que hay es un documento de todos los países para llegar a un acuerdo de requisitos fundamentales para el mantenimiento de la democracia", dijeron fuentes de la cancillería argentina.

La Argentina no va a cambiar su posición respecto de la isla caribeña, se dijo en la delegación argentina, pero se subrayó el logro de "avances muy importantes" con relación a los reclamos de otras cumbres.

"Lo que ahora está variando es el entorno. La integración y el desarrollo requieren ser democráticos", se escuchó decir en el búnker argentino del hotel Hyatt.

Un mensaje que se interpretó como una herramienta para hacer presente a La Habana la necesidad de introducir reformas a su sistema político.

Si los 23 mandatarios firman hoy su declaración, los países se van a comprometer a respetar el pluralismo político, la independencia de los poderes y el mutuo control que ejercen los poderes entre sí.

También, la aceptación de mayorías y minorías en el juego político; elecciones libres, transparentes y periódicas, así como la declaración de que los partidos políticos son instrumentos básicos de la transacción de intereses de la sociedad.

Para el vicescanciller argentino, Andrés Cisneros, el compromiso de elecciones periódicas, más el respeto de mayorías y minorías y la transacción política a través del sistema de partidos como compromiso de todos los firmantes, "significa un avance digno de destacarse".

Amplio rechazo

En otro orden, en las últimas horas se afianzó el amplio rechazo a la ley Helms-Burton, iniciativa que recrudesció el embargo económico hacia Cuba.

El repudio a la norma impulsada por los Estados Unidos se inscribe en la tercera parte de la declaración final que se conocerá mañana en el balneario Viña del Mar, la cual versa sobre asuntos de especial interés y que está entre los más significativos acuerdos políticos.

Sin embargo, fuentes diplomáticas allegadas a la delegación ar-

Exilio

SANTIAGO, Chile.- "Este es un momento muy especial para un presidente de Brasil: que ha vivido muchos años en Chile, en otras condiciones", aseguró el primer mandatario de este país, Fernando Henrique Cardoso, apenas pisó el suelo trasandino.

El presidente brasileño estuvo exiliado en Chile, hace casi tres décadas, cuando los militares tomaron el poder en su país derrocando al mandatario Joao Goulart.

gentina aclararon que esta posición en ningún caso representa "un respaldo a la isla caribeña".

Se sabe que el rechazo a la ley Helms-Burton se basa en que está considerada como lesiva y atentatoria contra el libre comercio in-

ternacional y la autonomía de las naciones, y que si un país no quiere comerciar con otro, es soberano de no hacerlo.

Anoché, a poco de arribar Menem a Santiago, a un funcionario de la Cancillería le preguntaron si en los últimos días el embajador norteamericano, James Cheek, había manifestado a las autoridades argentinas alguna preocupación por la citada ley. "No lo sabemos", fue la lacónica respuesta del diplomático, en plena pista del aeropuerto Merino.

Menem llegó a Chile en compañía del canciller Guido Di Tella, más el ministro del Interior, Carlos Corach, y el secretario general de la Presidencia, Alberto Kohan, funcionarios considerados del ala política menemista cuya exposición internacional resultó sugestiva, a pocos días de que se enfrentaran duramente con el ex ministro de Economía Domingo Cavallo.

Agenda

El presidente argentino iniciará hoy su jornada a las 9.30, con la asistencia a la ceremonia de inaugura-

ción en el centro de convenciones Casa de Piedra.

Junto con el presidente chileno, Eduardo Frei, serán los encargados de iniciar la primera reunión de trabajo con los discursos previstos por el protocolo para estas ocasiones.

Posteriormente, continuará con reuniones bilaterales en el hotel Hyatt y, a las 16, compartirá una segunda reunión de trabajo por definir.

Según una agenda provisional, Menem se reunirá, a las 20.30, con los presidentes del Mercosur y de los países asociados, a los que se sumarán Chile y Bolivia.

Por la noche compartirá una cena con el jefe del gobierno de España, José María Aznar, con quien fuentes allegadas a la Cancillería informaron que dialogará sobre temas bilaterales.

Mañana, el Presidente firmará junto a sus pares el documento final en el Palacio Cerro Castillo, de Viña del Mar. Su regreso a Buenos Aires está programado para poco después de las 18.45, desde el aeropuerto de Torquemada.

19

9700312

Hace 25 años, en Santiago

La visita del por entonces primer ministro cubano a Chile no solo había generado expectativas y conmovidas en territorio chileno. También por los países de la región. Los argentinos que durante varios días

En su maratón, Fidel hasta tuvo tiempo para recibir honores militares —los memoriales recuerdan que entre los uniformados estaba Augusto Pinochet—, reunirse con el cardenal Silva Henríquez, máxima autoridad de la iglesia chilena, y referirse a la Argentina: «¿Por qué todavía no pones un cese al fuego con el general Lezama?», indicó a sus interlocutores argentinos que le presentaban a la delegación argentina.



Júbbilo. Fídel Castro y Salvador Allende, en el balcón del Palacio de Gobierno de Santiago.

naves, grandes, con abarrotación por la gloria de
delirar. Alejandro Agustín Amador, su
de la familia, con el nombre de "El

MUNDO

Domingo 10 de noviembre de 1996 La República 23

Gobernabilidad

Comienza hoy la
Cumbre Iberoamericana



Santiago, de nuestras agencias

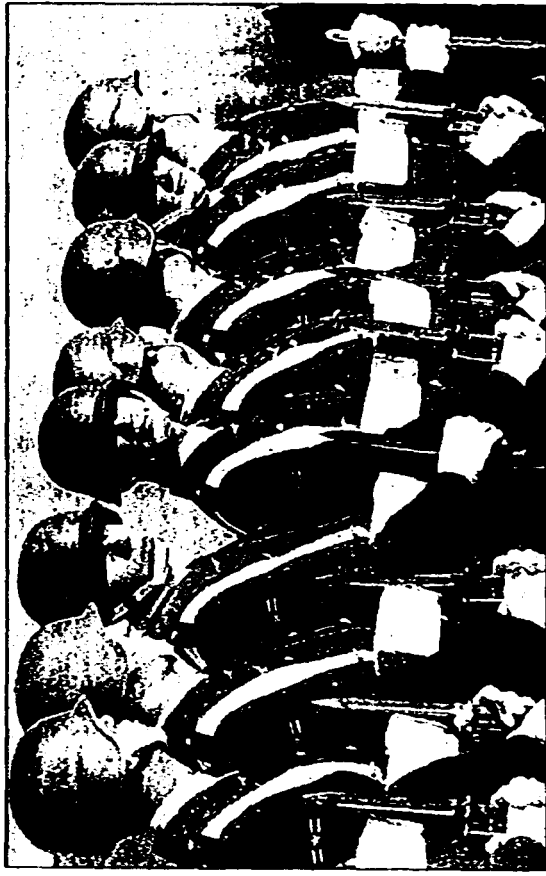
La Cumbre Iberoamericana, que hoy y mañana congregará en Chile a los 23 líderes de los países de habla hispana y portuguesa, es la sexta conferencia de este tipo desde la ciudad de Guadalajara, México, en 1991.

Concebido como un foro de reflexión y un mecanismo de cooperación, el debate de Guadalajara giró en torno al gran tema de la integración entre países con una raíz cultu-

de Cartagena de Indias, la cuarta cumbre se concentró en el análisis del comercio internacional, la apertura de los mercados, el término de las barreras y su impacto en el desarrollo económico de los países iberoamericanos.

El último encuentro tuvo como escenario el balneario argentino de San Carlos de Bariloche, donde los presidentes examinaron el papel de la educación, como instrumento de un "desarrollo con equidad".

La cumbre de Chile, cuyas reuniones se celebrarán en Santiago y el vecino balneario de Viña del Mar, tiene como tema central "la gobernabilidad democrática", sobre la base de que las na-



Estrictas medidas de seguridad para la cumbre de presidentes iberoamericanos que comienza hoy en Santiago de Chile. (AP)

ral común. La segunda cumbre, en 1992, se celebró en Madrid, España, y sus deliberaciones se centraron en la cooperación económica, el desarrollo social y la protección del medio ambiente.

En Salvador de Bahía, Brasil, los jefes de Estado y de Gobierno se reunieron por tercera vez en 1993, para examinar programas comunes en el combate a la pobreza, la protección de la salud de las poblaciones y el desarrollo de la infancia, la educación y la cultura. En 1994, en la ciudad colombiana

Presidentes condenarán la Ley Helms-Burton en Chile

Santiago, de nuestras agencias

El Canciller de Cuba, Roberto Robaina, resaltó ayer el consenso alcanzado por los coordinadores de la Cumbre Iberoamericana de gobernantes en condenar la Ley Helms-Burton, que busca incrementar el embargo contra el régimen del presidente Fidel Castro.

Asesóro que las naciones iberoamericanas también se han dado cuenta que la Ley Helms-Burton no sólo atenta contra Cuba, sino contra todas las naciones. Robaina dijo en rueda de prensa que su país no buscaba una condena a esta legislación de Estados Unidos que busca ampliar el bloqueo económico a su país.

"No veníamos aquí necesariamente para buscar un apoyo de condena a la Ley Helms-Burton", subrayó na en Chile. (AP)



Robaina. "Creo que esta ley, aun cuando es una disposición contra Cuba, nos parece que Iberoamérica también se ha dado cuenta que no es sólo una ley contra Cuba, y ha recibido el rechazo internacional y no creo que falte el rechazo durante la Cumbre Iberoamericana", aseguró.

El jefe de la diplomacia cubana puntualizó que su país participa de este encuentro más que para plantear los problemas de Cuba, para "tratar de profundizar en los problemas que como región tenemos y con gusto lo podemos expresar. Ese es el deseo con que asistimos a todas las cumbres y en especial a esta". Robaina conversó con la prensa momentos antes del inicio de la reunión de cancilleres iberoamericanos en el centro de eventos Casa Piedra, donde se afina la "Declaración de Viña del Mar" ya consensuada por los coordinadores iberoamericanos. Robaina declinó pronunciarse sobre la permanencia en Santiago de numerosos cubanos disidentes, que viajaron directamente de Miami para denostar la presencia del líder cubano Fidel Castro y su revolución. Sin embargo, subrayó que esta situación se enmarca en una maniobra orquestada a fin de que ya estamos acostumbrados y se ha hecho tan de rutina que no resulta nada interesante ni preocupante. Estamos mucho más interesados en los asuntos serios.

9700312

CI7018

U POXBT 11-10 00379
CTO INF NTS MUN EXG

CUMBRE IBEROAMERICANA/AZNAR
AZNAR ABIERTO DIALOGO CASTRO PERO INSISTE RESPETO DEMOCRACIA

Santiago de Chile, 10 nov (EFE).- El presidente del Gobierno español, José María Aznar, se mostró hoy dispuesto a un diálogo con el líder cubano Fidel Castro, aunque puso énfasis en que su posición pasa por defender siempre el respeto a la democracia, la libertad y los derechos humanos.

En Santiago de Chile, antes de la inauguración de la VI Cumbre Iberoamericana, Aznar mantuvo un breve encuentro con la prensa en el que, preguntado por una hipotética reunión con Castro, dijo que está en disposición de cambiar impresiones "siempre que se quiera".

Afirmó que en cualquier contacto privado no va a agotar nada distinto de lo que es la política pública de su Gobierno respecto a Cuba y dejó claro que como presidente del Gobierno "está dispuesto a avanzar. Si los demás no se quieren mover es cosa tuya".

Durante la jornada del sábado, colaboradores de Aznar avisaron a la prensa de que estuvieran atentos a un posible encuentro entre el dirigente español y el mandatario cubano, que finalmente no se produjo.

A este respecto, el jefe del Ejecutivo aseguró que en ningún momento hubo una entrevista concertada, sino que simplemente sus colaboradores advirtieron de que podría darse esa posibilidad.

Se da la circunstancia de que el sorteo realizado por la organización para configurar los lugares en el almuerzo de hoy ha situado a Aznar y Castro en asientos contiguos.

En cualquier caso, el presidente del Gobierno español restó importancia a si se reúne o no con el líder cubano, al manifestar que "me interesan las cuestiones de fondo" de la Cumbre.

Se mostró satisfecho del planteamiento de esta reunión de gobernantes iberoamericanos en Chile y destacó el "acierto" que supone debatir sobre el desarrollo democrático, el respeto a las libertades y los derechos humanos, la lucha contra la corrupción y los modelos de Gobierno eficientes.

En su breve comparecencia ante la prensa, Aznar fue interrogado acerca de posibles novedades sobre presencia de soldados españoles en Zaire en misión humanitaria.

Recordó la iniciativa conjunta con el presidente francés, Jacques Chirac, hace unos días, durante una cumbre bilateral y se limitó a apuntar que se trabaja sobre diversos escenarios de actuación, con la idea de establecer un "pasillo" para la ayuda humanitaria. EFE

igh/agm

11/10/14-06/96

11/10/12-52/96

9700312

Libertad y equidad para América Latina

Con varias citas al politólogo francés Alexis de Toqueville, el mandatario uruguayo pronunció uno de los discursos más aplaudidos del encuentro

POR EDISON LANZA
enviado a Chile

Un camino alejado de las recetas fáciles, basado en un equilibrado manejo de "la libertad, la equidad, el mercado y el Estado" para lograr el desarrollo de los pueblos latinoamericanos, reclamó ayer el presidente Julio María Sanguinetti a sus pares iberoamericanos al hablar durante la sesión de trabajo que reunió a todos los mandatarios de América Latina, España y Portugal en la Cumbre de Jefes de Estado y de Gobierno que se desarrolla en Santiago de Chile.

Acicateado por su vasta experiencia en encuentros internacionales, Sanguinetti pronunció un discurso muy aplaudido por los restantes presidentes, mostró una visión optimista de la situación regional, tuvo espacio para citar precisamente frases del politólogo Alexis de Toqueville y de criticar la presencia que "exige decisiones drásticas" de este tipo de reuniones.

"Todos los gobernantes somos

Sanguinetti llamó a "construir la democracia" y difundir sus valores

conscientes de que libertad, equidad, Estado y mercado son cuatro términos que tenemos que conjugar, la experiencia nos mostró que cuando olvidamos alguno de los cuatro términos se desestabilizó la sociedad", dijo el mandatario.

Enfrentando a las teorías neoliberales, Sanguinetti afirmó que "hoy no estamos adheridos (en la región) a una receta o a un catecismo por el cual querríamos simplificar la realidad. La democracia ha avanzado más que nunca: nunca hubo tantos procesos de integración, ni de desarrollo, nunca ha bajado tanto la tasa de mortalidad infantil".

Citando a Toqueville, aseguró que la tarea que convoca a los gobernantes de Iberoamérica es "construir la democracia, difundir sus valores, sustituir en lo posible la experiencia de las cosas a las pasiones de los hombres,

adaptar las políticas a todos los tiempos y a todos los lugares. Ese es el mandato de todo gobierno, nos decía el maestro francés: una ciencia política nueva para una política nueva".

OPTIMISMO PANGLOSIANO

Al realizar una reseña de la situación del continente, Sanguinetti indicó que en los últimos 10 años América Latina ha visto crecer su población más de 20%, pero ha creado más empleo que el crecimiento de su población. "Tenemos problemas con las zonas de exclusión de la pobreza, pero la mortalidad infantil baja en todas las dimensiones de América", agregó.

No desconoció, en cambio, que "tenemos serios problemas, algunos que imponen una solución: primero por actualizar per-

manentemente nuestras instituciones democráticas".

Para Sanguinetti es vital "actualizar las normas jurídicas de integración". "Hemos avanzado en ese sentido en los mecanismos de derecho de asilo y la extradición,

La cumbre culmina hoy en Viña del Mar con una declaración que firmarán los presidentes

ción, cuestión necesaria para que no existan conflictos entre los Estados".

Mirando al presidente colombiano Ernesto Samper, que le ha declarado la guerra al narcotráfico, pero que a la vez ha recibido

acusaciones de recibir fondos del narcotráfico para financiar su campaña política, Sanguinetti expresó: "Tenemos, sí, una lucha contra el delito que es muy difícil, el narcotráfico es un nuevo poder, que sustituyó a los fenómenos de guerra fría. Nadie ha pagado el tributo que ha pagado Colombia en esa lucha contra el narcotráfico, ni el nombre, ni en el sufrimiento: ningún gobierno ha tenido más éxito que el actual y eso demuestra que la gobernabilidad en el continente avanza".

El discurso del mandatario uruguayo fue de los más seguidos, junto a los del brasileño José Henrique Cardoso y el cubano Fidel Castro. La cumbre presidencial continuará hoy, cuando en la ciudad balnearia de Viña del Mar se firme la declaración final de este encuentro.

CLAVES

■ **AZNAR.** Sanguinetti invitó al presidente español José María Aznar a visitar Uruguay en 1997.

■ **ELOGIOS.** El discurso de Sanguinetti en la Cumbre de Chile fue de los más destacados por los demás mandatarios iberoamericanos. Sanguinetti citó varias veces a Toqueville.

■ **MERCOSUR.** Los presidentes del bloque económico y Chile acordaron anoche no ensanchar más el Mercosur, sólo ingresará Bolivia.

■ **CRÍTICAS.** Sanguinetti criticó al régimen cubano y dijo que no ha observado cambios sustanciales en la isla.

■ **MEDIADOR.** El presidente uruguayo tuvo que intervenir para calmar los ánimos durante una polémica entre Aznar y Castro en un almuerzo ofrecido a los mandatarios.

■ **FINAL.** La VI Cumbre Iberoamericana de presidentes terminará hoy en Viña del Mar, donde se firmará una declaración final del encuentro. La misma contendrá referencias al fortalecimiento de la democracia y cuestionamientos a la ley Helms-Burton sobre el embargo a Cuba.

Acuerdo para no ensanchar el Mercosur

Los presidentes del Mercosur y Chile acordaron anoche "no ensanchar más" el bloque regional y permitir sólo el ingreso de Bolivia, informaron a *El Observador* fuentes de la delegación uruguay.

Carlos Menem (Argentina), Henrique Cardoso (Brasil), Juan Carlos Wasmosy (Paraguay) y Julio Sanguinetti (Uruguay) se

Sanguinetti consideró "acertada" la decisión de sus socios del Mercosur y Chile

Visión "dramática" de Castro sobre América Latina

El presidente Julio María Sanguinetti dijo ayer que su colega de Cuba, Fidel Castro, tiene una visión "dramática" de la realidad latinoamericana, porque "ve las cosas desde el punto de vista de una ideología que ha fracasado y quedado en el pasado".

En una entrevista concedida a la agencia EFE en Santiago de Chile, Sanguinetti, cuya intervención ha sido de las más elogiadas de la Cumbre Iberoamericana, sostuvo que con excepción de Cas-

tro existe una "unidad de visión" entre los mandatarios de la región y dijo no haber notado "cambios sustantivos" en la postura del líder cubano.

El presidente uruguayo, que ha mantenido varios contactos informales con Castro durante la cumbre, opinó que es "natural" que el líder cubano tenga una visión distinta del resto de los presidentes, pues el espacio iberoamericano está formado por democracias liberales, con la sola

excepción de Cuba.

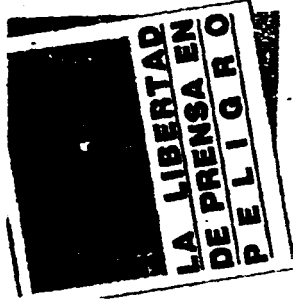
Sanguinetti cumplió un papel destacado ayer cuando ofició de "mediador" en una polémica que mantuvieron el presidente español José María Aznar y Castro. Durante un almuerzo ofrecido a todos los presidentes que participan de la cumbre, Aznar y Castro se sentaron juntos después de un sorteo previo. Cerca de ellos se encontraba Sanguinetti.

Aznar le dijo a Castro que estaba dispuesto a poner a la Unión

Europea del lado de Cuba, siempre y cuando la isla se abra a la democracia. Castro dijo que "no moverá ninguna pieza" en Cuba y le echó en cara a Aznar las acciones de la Fundación Hispano-Cubana, donde participan dirigentes del Partido Popular a título individual. Aznar explicó a Castro que esa fundación nada tiene que ver con el gobierno.

Sanguinetti debió intervenir para calmar los ánimos entre los dos mandatarios.

reunieron con el presidente chileno, Eduardo Frei, para analizar los futuros pasos que seguirá el Mercosur. En la reunión hubo consenso en privilegiar la teoría de la "profundización" de los acuerdos en el bloque y no la del "ensanchamiento", dijeron las fuentes. Estas agregaron que se permitirá que se sume Bolivia al Mercosur, de la misma forma que lo hizo Chile. Esta posición fue considerada "la más acertada" por Sanguinetti, dijeron las fuentes.



4 La República Lunes 11 de noviembre de 1986

POLITICA

Pronósticos opuestos de Sanguinetti y Fidel

Los presidentes de Uruguay y Cuba con visiones distintas sobre la realidad del continente

Los presidentes de Cuba y Uruguay, Fidel Castro y Julio María Sanguinetti, hicieron pronósticos diametralmente opuestos sobre la situación de América Latina durante la sesión matutina de la Cumbre Iberoamericana.

Durante la primera parte de los discursos, en la sesión inaugural de la Cumbre, ayer domingo por la mañana, el mandatario cubano dijo que no se puede hablar de gobernabilidad cuando existe un incremento de la pobreza, desocupación, la explotación de menores, del narcotráfico, la corrupción y de la deuda externa en América Latina, contradiciendo a la mayoría de sus colegas.

El Presidente de Uruguay, Julio Sanguinetti, rechazó 20 minutos después ese diagnóstico y enumeró lo que, a su juicio, son numerosos avances en América Latina.

Sanguinetti dijo que "nadie puede desconocer los avances" continentales en aspectos tales como alianza,amiento de la democracia, "modernización" de la economía e integración, y hasta en aspectos sociales como la "disminución de la mortalidad infantil".

"Bien está que hablemos de gobernabilidad, no por que ello sea testimonio de la fragilidades de nuestras



La reunión plenaria en la Cumbre Iberoamericana.

democracias, si no al revés, porque vemos mejores perspectivas de paz y de asentamiento de la democracia", expresó.

Ennumeró la crisis que hace diez años sufre América

Central y los regímenes dictatoriales que imperaban en Sudamérica, a lo que siguió la hiperinflación. "Todo eso es cosa del pasado", consideró.

Sanguinetti elogió lo que llamó "modernización de las economías" y los procesos de integración y cooperación.

"Si, tenemos problemas con las zonas de exclusión de la pobreza", pero "la tasa de mortalidad infantil baja en toda América Latina", y mencionó como ejemplo a Brasil, aunque antes pidió perdón "al amigo Fernando Henrique", por referirse expresamente a una realidad interna de su país.

No obstante, admitió que "tenemos serios problemas", y habló de la necesidad de transparencia en los partidos políticos y de progresar en diferentes frentes, al tiempo que "el narcotráfico es un nuevo poder".

Terminada una primera ronda de 13 discursos —quedaron diez para la tarde— llegó el momento de la foto oficial de la cumbre, cuyas ubicaciones habían sido previamente sorteadas.

Fue así que Sanguinetti y Castro estuvieron juntos en el estrado. Allí conversaron animadamente y Castro hizo una broma que desató una carcajada de Sanguinetti, aunque nada se pudo saber sobre el contenido porque no había audio instalado en el lugar.

24

9700312

CI1051

U POXBT 11-11 00761
CIO INF MUN EXG

CUMBRE IBEROAMERICANA/DECLARACION
CONSENSO SOBRE DEMOCRACIA, PLURALISMO Y CONDENA HELMS-BURTON
(Embargo hasta las 19.00 GMT)

Vina del mar (Chile) 11 nov (EFE).- Un compromiso por la democracia, el pluralismo político y las libertades y una enérgica condena a la ley Helms Burton, son los puntos centrales de la Declaración de Vina del Mar, suscrita hoy por los 23 gobernantes de Iberoamérica.

El documento, cuya aprobación se logró tras 10 meses de difíciles negociaciones, será la "carta de navegación" con la que contarán los gobernantes de Iberoamérica para consolidar las democracias y hacerlas "más eficientes, participativas y transparentes".

Convocados para abordar la "Gobernabilidad y la Democracia" -el primer tema estrictamente político y el más complejo en la historia de este foro- tras dos días de deliberaciones, los mandatarios iberoamericanos aprobaron por consenso los tres documentos que integran la "Declaración de Vina del Mar".

En el primero, denominado "Gobernabilidad para una Democracia Eficiente y Participativa", los gobernantes afirman que la democracia se basa en la independencia de poderes, en la participación adecuada de minorías y mayorías, en la libertad de expresión, asociación y reunión y "en elecciones libres, periódicas y transparentes".

Reconocen también que la gobernabilidad requiere de transformaciones sociales, económicas y culturales profundas que conduzcan a disminuir las desigualdades y la exclusión social.

También a superar "la pobreza, la corrupción, el terrorismo, el narcotráfico, el lavado de dinero y cualquier forma de delincuencia organizada".

En otra parte del documento, los mandatarios se comprometen en la defensa de los acuerdos de libre comercio y condenan "las medidas unilaterales coercitivas por ser adversas al crecimiento y la estabilidad de Iberoamérica", en alusión al bloqueo económico norteamericano contra Cuba.

Los líderes iberoamericanos también renuevan su compromiso con la defensa de los derechos humanos y las garantías fundamentales mediante instituciones como los defensores del pueblo y los procuradores.

Más adelante postulan que la probidad, la responsabilidad y la transparencia deben afirmarse y consolidarse "como rasgo esencial del servicio público" y llaman a trabajar en pos de la equidad, la inversión social y la igualdad de las oportunidades.

Al mismo tiempo, reafirman su apoyo a los mecanismos de consulta entre los países para evitar la alteración del orden institucional, en defensa de los valores democráticos.

También acordaron establecer "un amplio programa de cooperación política para Iberoamérica fundamentado "en el respeto irrestricto a la soberanía, la integridad territorial, la autodeterminación y la independencia de cada país".

En el documento sobre "Asuntos de Especial Interés", los gobernantes exhortan a los Estados Unidos a que reconsidere la puesta en práctica de la ley Helms-Burton, la que afirman que "viola principios y normas del Derecho Internacional y de la Carta,

25

9700312

de la ONU y contraviene los de la Organización Mundial de Comercio".

Asimismo, coinciden en reafirmar el compromiso de combatir conjuntamente el terrorismo en todas sus formas y refuerzan su confianza en el Derecho Internacional para la solución de los conflictos armados.

También renuevan su compromiso para lograr, a la brevedad, la entrada en vigor del Tratado de Prohibición Completo de los Ensayos nucleares y saludan la pronta plena vigencia del Tratado para la proscripción de las armas nucleares en América Latina y el Caribe.

En el documento, los mandatarios apoyan en forma destacada los esfuerzos del gobierno de Guatemala y de la Unidad Revolucionaria Guatemalteca para terminar el enfrentamiento armado en ese país y expresan complacencia por las recientes elecciones en Nicaragua, como un elemento fundamental para la consolidación de la democracia en Centroamérica.

También coinciden en apoyar los esfuerzos del Secretario General de la ONU para lograr "una solución justa, global e internacionalmente aceptable" en el Timor oriental.

En el documento sobre Cooperación, los 23 jefes de Estado y Gobierno de Iberoamérica aprobaron la constitución de un fondo de capital que asegure la cooperación con las comunidades indígenas y la financiación de proyectos, propuesta presentada por Bolivia.

El fondo fiduciario se constituiría a través del Banco Interamericano de Desarrollo (BID).

También se dió un nuevo impulso al proyecto de Ciencia y Tecnología para el desarrollo, a los programas de alfabetización y de becas para posgraduados y al programa de Televisión Educativa Iberoamericana, todos ellos aprobados en anteriores cumbres.

Por último, la Declaración de Viña del Mar, convoca a los 21 países miembros a la VII Cumbre, en 1997, que se celebrará en la caribeña Isla Margarita, en Venezuela.-EFE

mw/agm

11/11/19-47/96

11/11/18-34/96

11/11/18-35/96

9700312

América

Sanguinetti hizo severa crítica a Cuba por no avanzar hacia la democratización

PROFUNDIZAN LAS RELACIONES PARA AFIRMAR MERCOSUR

En PMA3 P. 16. 1 11-71

Las relaciones entre los países del MERCOSUR serán profundizadas aunque todavía habrá una ampliación del acuerdo más allá de Chile y Bolivia. El consenso surgió anoche en esa ciudad en una reunión que sostuvieron los presidentes de los cuatro países con su colega Eduardo Frei.

Los presidentes en Chile: Carlos Fouletti.

Después de 40 minutos de deliberación los presidentes Carlos Menem, Fernando Henrique Cardoso, Julio Ma. Sanguinetti y Carlos C. Wasmosy con Frei, el secretario Hyatt, para analizar los aspectos del funcionamiento del MERCOSUR.

Los presidentes coincidieron en cuanto a la necesidad de profundizar las relaciones entre los miembros del grupo, aunque no se limitaron a las fronteras de la región.

El presidente Sanguinetti se reunió con el presidente del gobierno español, José Aznar, habiendo abordado como punto central la propuesta uruguaya que quedó incorporada al documento final de la



Encuentro sin protocolo en Santiago. Los presidentes Wasmosy, Pérez Balladares, Castro, Sanguinetti, el primer ministro portugués, Antonio Guterres y los presidentes Fujimori y Cakdera, antes de la foto oficial

Organización Mundial de Comercio (OMC) que tendrán lugar en Singapur, y con vista al encuentro presidencial del MERCOSUR fijado para los días 16 y 17 de diciembre en Fortaleza (Brasil).

DIALOGO CON AZNAR
El presidente Sanguinetti se reunió con el presidente del gobierno español, José Aznar, habiendo abordado como punto central la propuesta uruguaya que quedó incorporada al documento final de la

VI Cumbre Iberoamericana destinada a crear una red de gobernabilidad democrática que es un sistema de intercambio de información permanente a través de los más modernos medios tecnológicos existentes.

Se tomará como base la apertura de vínculos entre el "Grupo de Montevideo" — encuentro de destacadas figuras mundiales de la política, la economía, las ciencias sociales y la educa-

ción— que se efectuó en la capital uruguaya en fecha reciente, y una importante institución española.

Por otra parte, quedó ratificado que el presidente Aznar visitará Uruguay en 1997.

EXIGEN DEMOCRACIA
La presencia de Fidel Castro y especialmente el discurso que formuló ayer, son motivo de polémica en la cumbre. El presidente Sanguinetti criticó a Cuba por sus enfoques negativos y por no

avanzar por el camino de la democratización. También tuvo palabras de censura hacia Estados Unidos por la actitud que ha asumido en relación con Colombia y el presidente Ernesto Samper. Elogió la acción colombiana contra el narcotráfico.

Los Presidentes coincidieron en exigir a Cuba que haga esfuerzos por constituir una sociedad democrática.

(Más información en las páginas 9 y 10)

En un discurso improvisado y sin nombrar a nadie en especial, el presidente Sanguinetti polemizó ayer con Fidel Castro rechazando la visión dramáticamente pesimista que el mandatario cubano pintó sobre la situación y futuro de América Latina. Al mismo tiempo y defendiendo fuertemente a Colombia por su "heroica lucha contra el narcotráfico", fustigó indirectamente y con dureza a los Estados Unidos por su política

El País 11-11
en Chile
 o por Carlos Pauletti

La VI Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado y de Gobierno comenzó finalmente en la víspera según lo previsto en el centro de convenciones Casapiedra de esta capital y rodeada de estrictas medidas de seguridad.

Es que la presencia de los máximos gobernantes de 23 países ha resultado todo un desafío para la capacidad de organización trasandina, tratándose de la primera vez en la historia de este país que un número tan significativo de mandatarios participan en un encuentro. Y hasta el momento, la prueba está siendo salvada con mucho éxito por los organizadores.

Todo está previsto y en su lugar, e incluso la sorpresiva cantidad de periodistas (2.500) que cubren la reunión no provocó zozobras; por el contrario, el te-

ma ha sido manejado con una llamativa eficiencia.

No hay dudas que Chile se ha preparado a conciencia y tenemos noticias que durante meses se dictaron cursos a todos quienes trabajan en la organización de la cumbre, incluyendo a los efectivos de seguridad, sobre diversas materias. Una de ellas, notoriamente, fueron las relaciones públicas y cómo tratar a los visitantes.

El lugar elegido como sede no podría ser mejor, con un entorno de cerros enormes y verde follaje en sus laderas realmente espectacular. Hasta el clima ha acompañado maravillosamente y, empujada por los vientos primaverales, la contaminación que castigó duramente a la ciudad durante el invierno ha sido barrida. Y uno de los resultados es la visibilidad plena de una cordillera majestuosa.

Las actividades centrales de la jornada, consistentes en la ceremonia de bienve-

nida, acto inaugural y sesiones de trabajo matutina y vespertina, se desarrollaron en el centro de convenciones. Pero también el Hotel Hyatt recibió a los presidentes, reyes y primeros ministros para un almuerzo de trabajo y el Palacio de la Moneda, Casa de Gobierno trasandina, fue utilizado por el presidente Frei para algunas de sus reuniones bilaterales.

■ UNA RETORICA CONOCIDA

En esta especie de excursión turístico-política que los gobernantes de América Latina, España y Portugal realizan cada año, muchos de los temas que abordan son una reiteración de la cumbre anterior y casi en los mismos términos, notándose ello especialmente en la redacción de los documentos aprobados luego como declaraciones conjuntas.

Este año se llamará "Declaración de Viña del Mar" y como hemos adelantado en días anteriores, constará de tres partes: una sobre gobernabilidad democrática, otra sobre la cooperación iberoamericana emergente de las cumbres (desde el punto de vista práctico para la vida de los países quizás lo más relevante), y la tercera que se refiere a "asuntos de especial interés" que van desde la lucha contra el narcotráfico hasta la defensa del medio ambiente.

Pero la retórica no solamente se ha vuelto a notar en el proyecto de declaración, sino también en las propias palabras de los presidentes durante sus intervenciones.

Antes de pasar al contenido, vale aclarar que la ceremonia inaugural contó con discursos del presidente argentino Carlos Menem; en su carácter de presidente (Continúa en la página 10)

Recogen propuesta que hizo Uruguay

SANTIAGO (Por Carlos Pauletti).— La cumbre se traslada hoy hacia Viña del Mar, ciudad ubicada a 130 kilómetros al oeste de Santiago, sobre la costa del Océano Pacífico. Allí tendrá lugar la última sesión de trabajo y la ceremonia de clausura, donde se suscribirá la anunciada declaración.

En la misma, uno de los tantos puntos incluirá la propuesta uruguaya del año pasado para crear una red de gobernabilidad democrática que, en los hechos, se trata de un sistema de intercambio de información permanente a través de los más modernos medios tecnológicos existentes.

Es posible entonces que la propuesta sea instrumentada a partir de los próximos meses y volverá a evaluarse en la VII Cumbre, que se realizará el año próximo en Venezuela.

Debe finalmente informarse que sobre el cierre de la sesión vespertina de ayer, participaron el presidente del Banco Interamericano de Desarrollo, Enrique Iglesias, y el secretario General de la Organización de Estados Americanos, César Gaviria, quienes reseñaron las actividades de ambos organismos en los ámbitos que les corresponden. También se recibió un documento del Banco Mundial como aporte a los esfuerzos iberoamericanos para promover la gobernabilidad; se le dio entrada y muy poco más.

Sanguinetti calificó de heroica la acción de Colombia en el enfrentamiento al narcotráfico

(Viene de la página 9)

pro tempore de la cumbre (la anterior se hizo en Bariloche), y del presidente antioqueño, Eduardo Frei.

En un salón a cuyo centro se erige una gran mesa oval rodeada de banderas y con cuatro filas de sillas, la primera para el jefe de Estado y las restantes para los tres miembros de la delegación que le siguen en jerarquía, se instalaron entonces los participantes para dar lugar a sus discusiones. Cada uno contó para expresarse con seis minutos que en algunos casos, como el presidente Fernando Henrique Cardoso de Brasil, fueron bastante flexibles ya que habló más de 12 minutos.

■ TEXTOS E IMPROVISACIONES
La amplia mayoría prefirió leer textos previamente elaborados, en tanto unos pocos —Sanguinetti entre ellos— optaron por improvisar sus discursos.

Nuevamente y como en los años anteriores, quedaron de manifiesto dos tipos de retórica: una retórica ne-

gativa utilizada por el presidente cubano Fidel Castro, y una retórica positiva en la que incurrieron —con más o menos énfasis— los demás presidentes.

■ SANGUINETTI RETRUCA

Entre la alocución de Fidel Castro y la que pronunció luego Julio María Sanguinetti hablaron varios presidentes, todos ellos con un texto preparado que les limitó la capacidad de respuesta. Y fue el mandatario uruguayo quien, improvisando tal cual es su costumbre, replicó al cubano sin mencionarlo en momento alguno.

Echando mano a un estilo reflexivo, Sanguinetti hizo primeramente una evaluación de lo que calificó como enormes progresos que ha hecho la región en la última década, precisamente a partir de la ola de democratización que barrió con los gobiernos de facto.

Destacó los esfuerzos de cooperación económica, el desarrollo social y la consolidación de la integridad latinoamericana producidos, subrayando como ejemplo que la población

creció mucho, pero también se generaron más empleos en cifras mayores.

"Si tenemos problemas de pobreza que reconocemos y enfrentamos con fuerza, también es cierto que hemos tenido avances sociales muy trascendentes que se traducen en una gran caída de la tasa de mortalidad infantil", expresó.

Y tras pedir disculpas a Cardoso por utilizar como ejemplo a Brasil, aseguró que la tasa de mortalidad en ese país disminuyó de un modo espectacular, algo así como tres veces.

Sobre la velada advertencia de Castro sobre los problemas ocasionados por una receta económica que utilizan todos los demás países, dijo el presidente uruguayo: "hoy nadie ni ninguno adherimos a una receta especial que pueda traer la felicidad milagrosa. Hoy todos sabemos que la felicidad de los países sólo puede ser conquistada con cuatro componentes: libertad, equidad, Estado y mercado".

"Cuando olvidamos esto siempre tenemos graves

problemas, y en estas cumbres hemos avanzado en temas muy importantes como la actualización de las normas jurídicas sobre Derecho de Asilo y Extradición", agregó. "Seguimos avanzando en la solución de los problemas fronterizos y tenemos una lucha contra el delito que es muy difícil, porque el narcotráfico está sustituyendo a otros fenómenos".

■ COLOMBIA Y ESTADOS UNIDOS

A esta altura de su intervención, el Dr. Sanguinetti subrayó muy especialmente "el heroísmo de Colombia en la lucha contra el narcotráfico. Nadie ha pagado un precio tan alto en vidas, en destrucción, en problemas sociales, como Colombia en esta lucha. Y fue aún más lejos, cuando enfatizó "ningún gobierno ha tenido tanto éxito en esta lucha como el actual de Colombia y estoy seguro que proseguirá firme en ese camino".

Las palabras anteriores encierran una crítica fuerte a los Estados Unidos, país que ha tomado medidas contra Colombia por considerar que esta nación no hace lo que el gobierno norteamericano cree que es suficiente en el combate al tráfico de drogas.

El respaldo público del gobernante uruguayo al

presidente Ernesto Samper y a su gobierno, apuntó directamente a las medidas adoptadas por Estados Unidos contra Colombia, una de ellas de quitar las visas de ingreso al propio Samper y otros altos funcionarios colombianos.

Utilizando estos argumentos, volvió entonces a fustigar a Castro. "No nos dejaremos arrastrar por el pesimismo. La democracia ha avanzado y siempre estaremos a medio camino, porque los hombres de la democracia nunca estamos satisfechos y sabemos que siempre hay mucho más por hacer", dijo.

Y culminó citando a Alexis de Tocqueville, político-

go francés del siglo pasado, sosteniendo que se trata de utilizar una ciencia política nueva, instrumentalizar la democracia, sustituir la experiencia de las cosas a las pasiones de los hombres, adaptar siempre las políticas a todos los tiempos y todos los lugares.

"Ese es el mandato de todos los gobiernos, como decía hace 150 años el maestro francés", concluyó.

■ ESPAÑA AL RUEDO

Otra intervención que llamó la atención por su dureza frente a Castro fue la del presidente del gobierno español, José María Aznar. Tras una breve presentación del Rey Juan Carlos I como Jefe de Estado, éste dio la palabra a Aznar como Jefe de Gobierno.

El presidente rechazó las

palabras del líder cubano y lo que calificó como negativismo de su alocución, reclamando como esencial para todos los países iberoamericanos el que vivan bajo regímenes democráticos, basados en la concepción occidental "de la cual todos somos y seremos parte".

La dureza aumentó cuando Aznar expresó "el negativismo sólo sirve para enmascarar la falta de voluntad para avanzar en la democracia", en franca alusión a Fidel Castro.

Luego de esto participó el presidente de Venezuela, Rafael Caldera y así hasta culminar con todos los dignatarios, los cuales a esta altura podría decirse que hacían cola para atacar al régimen cubano y a su mandatario.

9700312

29

Programas de cooperación con énfasis en mejora educativa

SANTIAGO (Por Carlos Pauletti).— En lo que constituye la parte práctica y menos retórica de la cumbre iberoamericana, y por lo tanto con mayor influencia directa en el día a día de los países miembros, los Jefes de Estado y de Gobierno de las 23 naciones pusieron en marcha el Convenio para la Cooperación en el Marco de la Conferencia Iberoamericana, que entrará en vigencia ya el mes próximo.

Sin dudas que éste es el aspecto donde más se ha avanzado desde la primera cumbre realizada en 1991, en Guadalajara, con programas específicos actualmente en ejecución.

Entre ellos está un programa de alfabetización y educación básica de adultos que, según se informó, ha logrado una exitosa consolidación en países como El Salvador y República Dominicana, y se extenderá a otras naciones que así lo han solicitado.

Otra es la cooperación en el desarrollo de programas de doctorado y en la dirección de tesis doctorales, que ha permitido un significativo intercambio de estudiantes de posgrado entre los países miembros. A esta cooperación se incorporarán próximamente varias naciones.

Una iniciativa también en marcha es el Centro Iberoamericano de Desarrollo Estratégico Urbano que alcanza con sus actividades a decenas de ciudades iberoamericanas, así como la cooperación científica y tecnológica que se ha transformado en la mayor red de Iberoamérica. También, el Fondo para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas de América Latina y el Caribe, y el programa Televisión Educativa Iberoamericana.

PONEN EN MARCHA VARIOS PROGRAMAS

En ese sentido, la cumbre cerrada ayer dio vía libre a la ejecución de nuevos programas como el de Cooperación para el Desarrollo de Sistemas Nacionales de Evaluación de la Calidad Educativa, el Programa Iberoamericano de Cooperación para el Diseño Común de la Formación Profesional y el Programa Iberoamericano de Modernización de Administradores de la Educación.

Igualmente, los gobernantes respaldaron la instrumentación del Programa de Desarrollo Audiovisual en Apoyo de la Construcción

del Espacio Visual Iberoamericano, y la creación de un espacio común para el libro iberoamericano.

Además, se evaluó como un importante avance en la cooperación iberoamericana los progresos realizados en el proyecto de interconexión eléctrica centroamericana que financia el Banco Interamericano de Desarrollo, constituyéndose en "una muestra de los avances en la integración, por lo que favoreceremos su puesta en funcionamiento".

Del mismo modo, se decidió respaldar una propuesta de Chile para crear un Fondo Iberoamericano de Integración Científica y Tecnológica, planteándose su operatividad para el año entrante.

IMPLEMENTAN RED DE GOBERNABILIDAD PROPUESTA POR URUGUAY

Los Jefes de Estado y de Gobierno apoyaron una propuesta uruguaya para crear una Red Iberoamericana de Gobernabilidad "como un instrumento técnico para el intercambio de experiencias nacionales vinculadas al tema".

En este sentido, resolvieron encomendar a la Secretaría Pro Tempore la tarea de elaborar anualmente un informe de programas, proyectos e iniciativas de cooperación, tanto como la creación de una base de datos sobre los responsables de cooperación iberoamericana, situación del convenio para la cooperación, documentos de programas y proyectos en curso, documentos de programas y proyectos en fase preparatoria, documentos de iniciativas aprobadas en la V Cumbre y de las nuevas que surgen ahora, y el estado o etapa en que se encuentra cada uno de los programas, proyectos e iniciativas de cooperación.

Finalmente, dispusieron la implementación de una Red Informática Iberoamericana que conectará a todos los países miembros.

22 Mayo 1991 PAB.11

Castro debió adherirse a principios democráticos para que se concluyera bloqueo

PRESIDENTES PRESIONAN A EE.UU. POR LEY HELMS-BURTON

Los Jefes de Estado y de Gobierno de los 23 países miembros de la Comunidad Iberoamericana de Naciones — toda América Latina más España y Portugal — pusieron ayer más presión internacional sobre los Estados Unidos exhortándolo explícitamente a reconsiderar la puesta en práctica de la Ley Helms-Burton que endurece el bloqueo contra Cuba, ya que la misma atenta contra los principios que rigen la convivencia internacional y es violatoria de los principios del Derecho Internacional.

EL PAÍS en Chile
por Carlos Pouletti

Después de la cantidad de "palos" que recibió Fidel Castro durante la VI Cumbre Iberoamericana culminada en la víspera, fundamentalmente a través de los discursos duramente críticos de sus colegas sobre su falta de voluntad política para avanzar en la democratización de su país, la declaración conjunta equilibró un poco las cosas al establecer la más severa condena al bloqueo y reclamar su levantamiento.

La "Declaración de Viña del Mar", como hemos adelantado en días anteriores, está conformada por tres partes bien diferenciadas. La primera lleva por título "Gobernabilidad para una Democracia Eficiente y Participativa", siendo de hecho una fuerte condena indirecta al régimen cubano cuyo líder debió aceptar su contenido si quería, a la vez, una condena contra el bloqueo.

Una segunda parte del pronunciamiento lleva por título "La Cooperación Derivada de las Cumbres Iberoamericanas" y contiene quizás la parte más concreta y palpable de los resultados de estas reuniones.

La tercera se titula "Asuntos de Interés Especial" y contiene nada menos que 35 puntos que son: Democracia y Derechos Humanos, Desarrollo Sostenible, Lucha contra la Pobreza y la Exclusión, Lucha contra el Tráfico Ilícito de Drogas y Delitos Conexos, Terrorismo, Cuestiones Jurídicas, Comerciales y Humanitarias (entre ellas se encuentra lo referido a la Ley Helms-Burton), Seguridad y Medidas de Confianza, Desarme, Décimo Aniversario del Grupo de Río, Décimo Aniversario del Acuerdo de Esquipulas, Asuntos Culturales y de Integración, Participación de las Poblaciones Indígenas, Timor Oriental, Cumbre Europa-Africa, Apoyo a la Renegociación de la Deuda Externa, Cumbre Mundial de la Alimentación, y Asociación Iberoamericana de Organismos de Protección Civil.

UNA FUERTE CONDENA

En lo que refiere específicamente a la polémica ley estadounidense sobre el bloqueo a Cuba, los párrafos forman parte de un capítulo dedicado a las cuestiones jurídicas, comerciales y humanitarias, como antes se señalaba.

La declaración expresa que los Jefes de Estado y de Gobierno "reafirmamos nuestra decidida voluntad para contribuir a la codificación y al desarrollo progresivo del Derecho Internacional, a fin de fortalecer el imperio del derecho como norma de conducta en las relaciones entre los Estados."

Igualmente, continúa "en defensa del libre intercambio y de la práctica transparente del comercio internacional, rechazamos la aplicación de medidas coercitivas unilaterales que afectan el bienestar de los pueblos iberoamericanos, obstruyen los procesos de integración al tiempo que violan los principios que rigen la convivencia internacional y la soberanía de los Estados. En este contexto, rechazamos la aplicación unilateral de normas y estándares ambientales que constituyan medios de discriminación arbitraria o injustificable, o restricciones veladas del comercio internacional."

"En este sentido" prosigue "manifestamos nuestro rechazo más enérgico a la aprobación por los Estados Unidos de América de la Ley Helms-Burton, la cual viola principios y normas del Derecho Internacional y de la Carta de las Naciones Unidas, contraviene los de la Organización Mundial de Comercio y es contraria al espíritu de cooperación y amistad que debe caracterizar las relaciones de todos los miembros de la Comunidad Internacional."

Por ello "preocupados del alcance de la Ley Helms-Burton que ignora el principio fundamental del respeto a la soberanía de los Estados y cuya ejecución significa una aplicación extraterritorial del derecho interno, exhortamos al Gobierno de los Estados



El Rey Juan Carlos y los presidentes de México, Uruguay, Chile, El Salvador y Panamá recorren la rambla de Viña del Mar tras culminar la VI Cumbre Iberoamericana. (Foto digital de AFP)

Unidos de América para que reconsidere la puesta en práctica de dicha ley, que atenta contra los principios que rigen la convivencia internacional."

Asimismo, "destacamos la importancia de la opinión unánime, emitida por el Comité Jurídico Interamericano de la Organización de los Estados Americanos, en el sentido de que los fundamentos y la eventual aplicación de dicha ley no guardan conformidad con el Derecho Internacional."

PUNTOS SIGNIFICATIVOS QUE CASTRO DEBIO SUSCRIBIR

Pero la declaración consta también de una primera parte que aborda la Gobernabilidad para una Democracia Eficiente y Participativa, cuyo texto contiene pronunciamientos firmes y muy específicos que Fidel Castro debió firmar para obtener la condena al bloqueo.

"En Iberoamérica" comienza el punto número uno "existe la convicción de que la independencia de poderes, su mutuo control, la adecuada representación y participación de mayorías y minorías, las libertades de expresión, asociación y reunión, el pleno acceso a la información, las elecciones libres periódicas y transparentes de los gobernantes, constituyen elementos esenciales de la democracia. Hoy somos más conscientes que la consolidación de la democracia es una tarea permanente en que cada

pueblo, de acuerdo con su tradición política, debe avanzar resueltamente."

Para los 23 gobiernos, las democracias tienen como desafíos fundamentales "asegurar la representación y participación efectiva de la población, procurando que las opiniones y las iniciativas — que son condiciones esenciales para el debate abierto y transparente de la vida pública — fortalezcan a las sociedades. La gobernabilidad democrática supone también transformaciones sociales, económicas y culturales profundas que conduzcan a disminuir las desigualdades y los problemas de exclusión social. En este punto corresponde a nuestros estados una importante e intransferible función."

COMPROMISO EN EL COMBATE A LA CORRUPCIÓN

Los mandatarios agregaron luego otros desafíos que, en su opinión, enfrentan las democracias iberoamericanas, como la superación de la pobreza, el mejoramiento de la seguridad pública y de la administración de justicia, así como "el combate contra la corrupción, el terrorismo, las drogas ilícitas y sus problemas conexos, el lavado de dinero y otras formas de delincuencia organizada internacional."

A renglón seguido, se subraya la necesidad de una cooperación política iberoamericana fundada en criterios desarrollados en cumbres anteriores que "recha-

zan cualquier forma o intento de alterar el orden institucional; que establecen un mecanismo de consultas en casos de especial urgencia y relevancia; que han permitido gestiones y posiciones comunes en defensa de los valores democráticos y de la soberanía, fundadas en compromisos aceptados por nuestros países."

Tras analizar los problemas y desafíos que presenta la globalización, los Jefes de Estado y de Gobierno aseguraron comprometerse "a intensificar los lazos de cooperación internacional en la lucha contra la corrupción, el terrorismo, las drogas ilícitas, los problemas conexos, el lavado de dinero, el tráfico de armas y otras formas de delincuencia organizada internacional."

Para ello, "buscaremos los mecanismos de cooperación policial y judicial que permitan el intercambio de información sobre las actividades delictivas; el mejoramiento de la coordinación entre las autoridades judiciales y policiales; y la puesta a disposición de las autoridades judiciales competentes de los responsables de los actos criminales para su enjuiciamiento y cumplimiento de penas en sus correspondientes países o mediante la extradición. Asimismo, desarrollaremos, mejoraremos y promoveremos los convenios bilaterales o multilaterales sobre este tema, con el fin de intensificar esta cooperación."

OSUERO

Creación de empleos no es exclusiva ni del Estado ni del sector privado

SANTIAGO (Por Carlos Pauletti).— La VI Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado y de Gobierno finalizó en la víspera en esta ciudad chilena sobre la costa del Océano Pacífico, con la aprobación de un documento llamado "Declaración de Viña del Mar", con un fuerte énfasis en los principios democráticos y de la economía de mercado.

Además de los elementos políticos, el pronunciamiento de los 23 mandatarios aborda las dimensiones socioeconómicas de la gobernabilidad democrática que incluyen puntos llamativos si se toma en cuenta que uno de los señalados es el presidente Fidel Castro, de Cuba, cuyo país se encuentra en un fuerte proceso de transición desde un régimen de economía centralmente planificada a una forma clara de capitalismo.

En este contexto, los presidentes reafirmaron el hecho de que la estabilidad democrática y el desarrollo económico y social son conceptos que tienden a reforzarse mutuamente "ya que las democracias requieren de políticas sólidas que aseguren un desarrollo económico integral de la sociedad".

A ese respecto, aseguraron que el tema de la igualdad de oportunidades "se plantea con fuerza en la agenda pública, más aun cuando la aplicación de políticas y prácticas inadecuadas agravó los problemas sociales existentes".

De aquí se pasó a una definición que no deja dudas: "la democracia requiere de un Estado que, promoviendo la equidad, concilie los imperativos del crecimiento económico y desarrollo social, privilegie la inversión en el campo social, promueva la igualdad de oportunidades y responda eficazmente a las aspiraciones legítimas de los hombres y mujeres de nuestra región. Ello significa un vasto intercambio de ideas y experiencias en torno a temas tales como: adecuados sistemas tributarios; formas efectivas de gasto social; focalización sectorial y territorial de políticas sociales; educación; salud; lucha contra la pobreza y formas de contribución solidaria de la sociedad civil.

Y en un trago que según todos los informes no ha sido fácil de tragar para el líder cubano, suscribió el párrafo siguiente que resulta bastante significativo: "en Iberoamérica existe actualmente una comprensión más amplia de los agentes del desarrollo y de las políticas públicas. Se acentúa



El Rey de España y altos mandatarios iberoamericanos caminando por Viña del Mar, acompañados por el presidente chileno, Eduardo Frei. (Foto digital de AP)

la conciencia de que tareas como el crecimiento económico, la creación de más y mejores empleos, y la promoción de la igualdad de oportunidades, no son exclusivas del sector público o del sector privado".

"Destacamos las experiencias positivas de la acción del Estado, de los empresarios y otras entidades privadas y de las organizaciones sociales, en el diseño, la gestión y la evaluación de diferentes políticas públicas. Cada vez más, la comunidad organizada, a nivel municipal y regional, quiere tener voz y acción en la solución de los problemas que la aquejan. Estos son cambios que debemos reconocer y valorar positivamente".

MÁS CONTRA LA CORRUPCIÓN

Más adelante, la declaración vuelve a abordar el tema de la corrupción y los compromisos en la lucha contra este flagelo, al expresar que la consolidación de la democracia "implica el desarrollo de una cultura de la responsabilidad mutua entre los ciudadanos y las autoridades".

En tal sentido, reconoce que "esta es una de las áreas más inexploradas de nuestros esfuerzos políticos" y afirma "en el caso de los cargos elegidos, debe asumirse plenamente la esencia del mandato, con las correspondientes obligaciones de las partes. Los representantes del pueblo, junto con cumplir su cometido, deben dar cuenta pública y periódica de su gestión. A su vez, los ciudadanos deben conocer sus derechos y ejercerlos, así como respetar las facultades de las cuales están investidos los órganos públicos y sus titulares. En esa mutua responsabilidad reside en gran parte la transparencia que se hace exigible actualmente como una de las principales bases de la democracia".

Como consecuencia, "la democracia se fortalece en nuestras sociedades cuando la probidad, la responsabilidad y la transparencia se afirman y se consolidan como rasgos esenciales del

servicio público y de las prácticas de la sociedad civil y de nuestra cultura política.

Del mismo modo, "reafirmamos especialmente las medidas que toman nuestros Estados para estimular estos comportamientos y prevenir la corrupción. La Convención Interamericana contra la Corrupción, suscripta en Caracas, el 29 de marzo de 1996, nos muestra que es posible tener criterios compartidos y abrir espacios a la cooperación en estas materias. Nos comprometemos a continuar realizando el mayor esfuerzo en esta tarea, y en especial a adoptar las acciones necesarias para lograr la pronta ratificación o adhesión a esta Convención, por los países signatarios".

Posteriormente, los 23 gobernantes describieron el proceso de reformas que se llevan a cabo en las diferentes instituciones políticas y en la administración y descentralización del Estado, transformaciones que se sustentan "en el consenso existente acerca de la supremacía y del fortalecimiento del poder civil como elemento base de la democracia."

FORTALECIMIENTO Y MODERNIZACIÓN

Entonces se comprometieron a "fortalecer decididamente nuestras instituciones y cultura democráticas; a mejorar la calidad de la política, de sus comportamientos y de sus estilos; a modernizar la gestión pública y apoyar los procesos de descentralización; a crear las condiciones necesarias para aumentar los niveles de equidad social, consolidar las bases socioeconómicas que harán posible una democracia integral; y a asumir las oportunidades que ofrece la globalización."

Y para ello, convocaron a los partidos, los Parlamentos y las organizaciones de la sociedad civil y organismos internacionales, los cuales deberán "desarrollar con fuerza y creatividad múltiples, iniciativas que garanticen la gobernabilidad democrática en toda Iberoamérica."

ER PAYS 12/11/86 P. 61

Cumbre Iberoamericana respaldó la democracia y la libertad económica

SANTIAGO (Por Carlos Pauletti).— La VI Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado y de Gobierno finalizó ayer con la aprobación de un muy extenso documento titulado "Declaración de Viña del Mar" y con el anuncio de la convocatoria por el Rey Juan Carlos I de España, de una cumbre Iberoamérica-Unión Europea, que tendrá lugar en 1997 en Madrid.

El pronunciamiento contiene un fuerte respaldo al sistema democrático liberal y a la economía de mercado que —llamativamente— fue suscripto por Fidel Castro. También, una fuerte condena que puso más presión internacional sobre Estados Unidos por el bloqueo contra Cuba, reclamándose lisa y llanamente la eliminación de la Ley Helms-Burton.

Esa toma de posición incluyó un primer párrafo, donde se estableció "en Iberoamérica existe la con-



Algo concita la atención del Rey Juan Carlos de España y del presidente de Chile Eduardo Frei, al término de la Cumbre Iberoamericana. Se aprobó extensa declaración.

vicción de que la independencia de poderes, su mutuo control, la adecuada representación y participación de mayorías y minorías, las libertades de expresión, asociación y reunión, el pleno acceso a la información, las elecciones libres, periódicas y

transparentes de los gobernantes, constituyen elementos esenciales de la democracia. Hoy somos más conscientes que la consolidación de la democracia es una tarea permanente en que cada pueblo, de acuerdo con su tradición política, debe avanzar

resueltamente. Y en otra vertiente de una cumbre en que la gobernabilidad democrática fue el tema principal, los mandatarios incluyeron aspectos socioeconómicos de la gobernabilidad.

(Más información en la página 11)

PERSONAJE DEL DÍA

P. 62 23. 11/11/86

Sanguinetti de América

Un diario uruguayo que califica de "destacada" la actuación que le cabe al presidente Julio María Sanguinetti en la Cumbre de Jefes de Estado y de Gobierno de América Latina, España y Portugal, que se desarrolla en Santiago de Chile, puede ser tildado de localista. Pero cuando el elogio es esparcido por el mundo por los distintos periodistas internacionales que cubren el encuentro de mandatarios en Chile, deja de ser localista para pasar a ser real.

Con la ventaja que le da la experiencia en encuentros internacionales de este tipo, Sanguinetti pronunció un discurso muy aplaudido por los restantes presidentes y cuyos aspectos medulares fueron recogidos por la prensa internacional en los resúmenes de la cumbre.

Para sorpresa de muchos, el mandatario uruguayo mostró una visión optimista de la situación regio-



nal, contra lo que puede esperarse de este tipo de reuniones que muchas veces se han caracterizado por la ácida crítica contra la situación por la que atraviesan los países protagonistas. Sorprendió también la alusión que hizo el presidente uruguayo al politólogo Alexis de Toqueville, de quien citó frases.

Además Sanguinetti tuvo tiempo para referirse a su colega de Cuba, Fidel Castro, de quien dijo que tiene una visión "dramática" de la realidad latinoamericana, porque "ve las cosas desde el punto

de vista de una ideología que ha fracasado y quedado en el pasado".

Sanguinetti cumplió un papel destacado ayer cuando ofició de "mediador" en una polémica que mantuvieron el presidente español José María Aznar y Castro. El jefe de Estado uruguayo debió intervenir para calmar los ánimos entre los dos mandatarios.

9700312

Adiós a una nueva cumbre

Culminó ayer en Santiago la VI Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado. Su apertura acentuó el cambio saludable que se viene registrando en este tipo de reuniones, donde los mandatarios atacan cada vez con más precisión específica los problemas regionales y de sus propios países y donde cada vez escasean más los viejos discursos con más pompa que sustancia, con más expresiones de buenos deseos que cursos definidos de acción. Dos fueron los temas que acapararon la atención de los participantes: por un lado la corrupción y su efecto devastador sobre las estructuras democráticas que se van afirmando en el continente y, por otro, el establecimiento de una red de seguridad para el mantenimiento de los regímenes democráticos.

El problema de la corrupción fue referido tanto al resquebrajamiento moral que implica como al descrédito que proyecta sobre las estructuras políticas partidarias y su efecto debilitante en la democracia. Muchos de los discursos de los 23 jefes de Estado y de gobierno con que se inauguró ayer esta sexta reunión cumbre destacaron el peligro que las prácticas corruptas plantean al desarrollo y fortalecimiento de democracias eficientes y participativas.

En esta actitud se enmarcó la coincidencia de la cumbre en que la transparencia y la rectitud en el ejercicio del poder político son esenciales para la

credibilidad de los partidos que lo sustentan, lo cual a su vez conduce a la estabilidad y la eficiencia que necesitan los gobiernos para llevar adelante profundos cambios económicos y para asegurar que se traduzcan socialmente en el mayor bienestar popular. Fue especialmente significativa la trascendencia que asignó a la transparencia democrática el presidente mexicano, Ernesto Zedillo, que se encuentra embarcado actualmente en una severa campaña para liquidar el tradicional feudalismo político en su país.

La visión de Castro que corresponde a un pasado anacrónico como su propio régimen dictatorial, fue refutada en forma clara por Sanguinetti

fuente natural de ilicitud abusiva y de graves escándalos públicos en los años recientes.

El fortalecimiento de las democracias eficientes fue, en cambio, analizado en mayor profundidad por el presidente Sanguinetti. Si bien nuestro mandatario también hizo referencia al problema de la corrupción como uno de los que debilitan nuestros regíme-

nes democráticos, centró su exposición en los grandes avances logrados por América Latina en materia de estabilidad democrática, desarrollo económico y, sobre todo, en la solución de carencias graves en los campos de la salud, la educación y otras urgencias sociales.

Sus palabras parecieron una respuesta a Fidel Castro, que le había precedido en la ronda de discursos. El gobernante cubano, único dictador presente en la cumbre iberoamericana, pintó un sombrío panorama de una América Latina supuestamente explotada, subyugada y mantenida en el atraso y la pobreza por el monstruo bicéfalo que integran en su opinión Estados Unidos y las grandes compañías internacionales. Esta visión de Castro, que corresponde a un pasado histórico tan anacrónico como su propio régimen dictatorial, fue refutada en forma indirecta pero clara por Sanguinetti, cuando el presidente uruguayo describió con expresiva elocuencia a una América Latina en marcha, con grandes logros en años recientes y enfrentando con decisión y realismo a la corrupción y a los otros muchos temas esenciales que aún la desafían. Ciertamente es mucho lo que queda por hacer, pero los avances alcanzados en los últimos años constituyen un acicate para continuar transitando la ardua pero fructífera senda emprendida a comienzos de los años de 1990.

Satisfacción por resultado de la cumbre

Sanguinetti logró apoyo para que la "red de gobernabilidad" y el Círculo de Montevideo funcionen de modo coordinado en el futuro

POR EDISON LANZA
enviado a Chile

La delegación uruguaya que participó en la VI Cumbre de Jefes de Estado y de Gobierno evaluó positivamente los resultados obtenidos en el transcurso de la misma por sus representantes. La inclusión de una idea del gobierno uruguayo en la declaración final, el acuerdo logrado para profundizar el Mercosur y una docena de convenios firmados por Uruguay en diversas áreas son los logros que la delegación se lleva de regreso a Montevideo.

En el área institucional todos los países apoyaron la puesta en marcha de "una red de gobernabilidad", que en esencia es un foro de debate y un banco de datos que enriquecerá el accionar de los gobiernos de la región. La idea uruguaya será vehiculizada por la comisión de seguimiento de la cumbre. Empero, en un encuentro bilateral, el presidente español, José María Aznar, prometió a su colega uruguayo Julio María Sanguinetti el apoyo de España a la idea. Aznar aceptó un ofrecimiento de Sanguinetti de participar del Círculo de Montevideo.

La intención del gobierno uruguayo es que la red y el Círculo de Montevideo, integrado por

Se destacó la libertad de información como valor esencial de la democracia

personalidades del mundo político y de las ideas funcionen de modo coordinado en el futuro. Montevideo ganaría de este modo una posición destacada como centro de circulación de importantes figuras internacionales.

También se considera positivo que Brasil se aviniera a la tesis uruguaya y argentina de profundizar los acuerdos del Mercosur y no continuar buceando de modo indefinido en la búsqueda de nuevos adherentes al Tratado de Asunción. Los cuatro socios originarios, más Chile y Bolivia, conformarán el círculo geográfico natural de la integración en el Cono Sur y en lo inmediato Brasil abandonará la idea de integrar, además, a México y Venezuela.

Uruguay obtuvo consenso en su idea de estudiar la unificación de las leyes de extradición y asilo en Iberoamérica.

DEMOCRACIA Y GOBIERNO

La reafirmación de la democracia, el fortalecimiento de sus instituciones, la creación de una red de gobernabilidad, el desarrollo con equidad y una declaración de rechazo a la ley Helms-Burton sobre el embargo a Cuba fueron los principales puntos tocados en la extensa de-



Sanguinetti se despidió de la cumbre como un destacado protagonista

claración final de la cumbre.

"En Iberoamérica existe la convicción de que la independencia de poderes, su control, la adecuada representación, el pleno acceso a la información y las elecciones libres, periódicas y transparentes, constituyen elementos esenciales de la democracia", reza la declaración en su primer punto.

El texto no elude que "la transparencia de la vida pública, las desigualdades y los problemas de la exclusión social constituyen serios desafíos". Sobre el tema central de la cumbre, la gobernabilidad, se indica que "la experiencia política de los países iberoamericanos pone de manifiesto que la gobernabilidad democrática se fortalece en un entorno de paz y seguridad internacional".

Sobre el papel de los estados, la declaración final indica que "se acentúa la conciencia de que tareas como el crecimiento económico, la creación de más y mejores empleos, y la promoción de la igualdad de oportunidades no son exclusivas del sector público o del sector privado".

La Cumbre Iberoamericana se reeditará el año entrante en Isla

Margarita, Venezuela. Aunque aún está en discusión, el tema central de la próxima será el de la relación entre los gobiernos, las sociedades civiles y los medios de comunicación.

LEY HELMS-BURTON

Aunque la cumbre acordó la fórmula más contundente de condena a la ley Helms-Burton, el presidente cubano Fidel Castro debió enfrentar las críticas más

Pese a rechazar la ley Helms-Burton, varios mandatarios criticaron a Fidel Castro

duras de sus colegas y, en particular, una clara posición de España exigiéndole cambios en el área económica y en el sistema político.

El contenido de un ríspido intercambio mantenido entre Aznar y Castro, en el que terció Sanguinetti, fue dado a conocer ayer en una conferencia de prensa ofrecida por el presidente español. "Yo le di a Fidel Castro un mensaje

claro: quiero que sepas que si tú mueves una pieza, yo muevo una pieza", explicó el presidente español.

"Si Fidel mueve una pieza en favor de la modernización de la economía, el respeto a los más elementales derechos humanos y abre el diálogo político, estoy dispuesto a presentar una iniciativa ante la Unión Europea para cooperar con Cuba", agregó Aznar.

El capítulo dedicado a la ley Helms-Burton, dentro de la declaración final, sostiene en su parte medular que los gobiernos iberoamericanos se encuentran preocupados "ante el alcance de la ley Helms-Burton que ignora el principio fundamental del respeto a la soberanía de los estados y cuya ejecución significa una aplicación extraterritorial del derecho interno".

Sanguinetti jugó un papel fundamental en el rumbo de la cumbre. Su discurso, pronunciado minutos después que Castro propusiera nuevamente la vía antiimperialista y radical, fue referencia del resto de las exposiciones y el "éxito" fue explicado por dos razones: contestó con altura a Castro y marcó una posición propia del continente.

■ En cuanto a los convenios firmados Uruguay priorizó los de contenido cultural, educacional y científico. Los acuerdos firmados son los siguientes:

■ **URBANISMO.** Programas de desarrollo estratégico urbano. Montevideo se incorpora a un circuito de ciudades iberoamericanas que intercambian técnicos y experiencia.

■ **EDUCACIÓN.** Programa de evaluación de la calidad de la educación. Se trata de un convenio de intercambio docente y educativo.

■ **INDUSTRIA.** Programa de cooperación en el diseño de la formación profesional. Incluye intercambio de técnicos especializados en las formaciones de profesionales para potenciar el Centro de Diseño Industrial.

■ **ADMINISTRADORES.** Programa de modernización de administradores de educación. Está dirigido a la formación de lo que en Uruguay son los directores de escuelas y liceos públicos.

■ **EMPRESAS.** Programa de apoyo a la vinculación de la empresa y la educación.

■ **MUNICIPIOS.** Programa de descentralización y desarrollo municipal. Procura la descentralización y el desarrollo de las regiones y fue especialmente solicitado por el canciller Alvaro Ramos.

■ **SEGUROS.** Compañía Iberoamericana de Seguros de Créditos a la Exportación. Se trata de una novedosa idea; el emprendimiento está destinado a conformar un consorcio entre todos los países adherentes para formar una empresa de seguros destinada a las PYMEs que encuentran en el pago de los seguros una de las grandes trabas para exportar.

■ **INVESTIGACIÓN.** Fondo iberoamericano de investigación científica y tecnológica. Implica intercambio y desarrollo de experiencias científicas.

Seguridad social: solicitan al BID ampliar préstamo

Representantes de la Oficina de Planeamiento y Presupuesto (OPP) se reunieron en Santiago de Chile con el presidente del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), Enrique Iglesias, para solicitarle una ampliación del préstamo que el organismo le otorgó a Uruguay para financiar la transición del sistema de seguridad social, aseguraron a *El Observador* fuentes oficiales.

Durante la reunión los repre-

sentantes del gobierno comunicaron a Iglesias que a fin de año la cantidad de afiliados al nuevo sistema previsional llegará a los 300 mil trabajadores, una cantidad que superó hasta las proyecciones más optimistas. Ante la situación que genera este fenómeno, que amenaza con desfinanciar en el corto plazo el sistema actual, Iglesias aceptó el planteo de Uruguay y se comprometió a estudiar una ampliación del préstamo inicial

de US\$ 150 millones, ya concedido para financiar la transición entre el viejo y el nuevo sistema.

Las fuentes consultadas recordaron que el BID había estimado que de lograrse 90 mil afiliaciones en el primer año de vigencia de la ley —que reformó la seguridad social— se estaría ante un resultado positivo.

El presidente Julio María Sanguinetti e Iglesias firmarán hoy los documentos para el financia-

miento del Programa de Saneamiento III, por US\$ 153,3 millones. Los recursos incrementarán la cobertura de la red montevideana de alcantarillado de un 80 a 88%, lo que posibilitará la atención de 140.000 personas adicionales. El costo total del programa es de US\$ 219 millones. El préstamo del BID se otorga a 25 años de plazo, con seis años de gracia y tasas de interés variable, actualmente en 6,76%.

Las preguntas de Fidel Castro

Lo que dijo el presidente de Cuba en la cumbre

El presidente de Cuba Fidel Castro realizó una serie de preguntas sobre cuál será el futuro de Latinoamérica, durante su intervención en la cumbre presidencial que se realizó en Chile.

El mandatario cubano alertó durante su intervención sobre la creciente pobreza en la que está sumergida América Latina y el abismo cada vez mayor entre ricos y pobres.

Esta fue su intervención ante los presidentes de Iberoamérica:

"Muy estimado señor presidente Eduardo Frei, majestad, excelencias:

La situación no es exactamente igual en cada país, pero hay fenómenos que afectan en mayor o menor grado a toda la región, dignos de tomarse en cuenta ahora que nos sentamos para hablar sobre gobernabilidad democrática.

Mientras el abismo entre los ricos y los pobres crece cada vez más hasta colocar a América Latina en el triste papel de campeona de estas diferencias entre todas las regiones del mundo.

Mientras decenas de millones de niños sin hogar se encuentran abandonados en las calles de las grandes ciudades.

Mientras un número igual o mayor son explotados inescrupulosamente en vez de estar en las escuelas.

Mientras mueren cada año medio millón de menores de cinco años que

podieran salvarse.

Mientras los barrios marginales se multiplican incontenibles por todas partes y el número de personas por debajo de los índices de pobreza se acerca al 50 por ciento.

Mientras el desempleo crece cada vez más como un terrible azote social.

Mientras los presupuestos de educación, salud pública y otros programas sociales son recortados a instancias de organizaciones internacionales que nos imponen su filosofía económica.

Mientras la deuda externa se incrementa y, tras haberse pagado 630 mil millones de dólares en los últimos diez años, es ahora más alta que nunca.

Mientras la corrupción se hace una práctica cotidiana en muchas partes.

Mientras un voraz y gigantesco mercado externo de placeres y consumo ha traído a la región el enorme problema de las drogas, con su secuela de violencia y destrucción para muchos países.

Mientras todo se privatiza a cualquier precio y el Estado se desprende de riquezas que generaciones anteriores acumularon con grandes sacrificios, debilitándose, empobreciéndose y renunciando a todo papel activo en la economía.

Mientras el capital extranjero y las transnacionales se van apoderando de los centros de producción de bienes y servicios

más estratégicos.

Mientras estamos a la zaga en la investigación científica.

Mientras nuestra cultura es descuartizada por el monopolio de los medios masivos de la potencia hegemónica.

Mientras se aprueban leyes extraterritoriales y se aplican bloqueos criminales por parte de esa misma potencia que reiteradamente ha invadido países de la región y constantemente interviene en asuntos puramente internos de nuestros estados.

Mientras tienen lugar éstos y otros muchos preocupantes problemas como la prostitución infantil, el comercio de órganos, la discriminación de la mujer y del indio, las mafias y los escuadrones de la muerte, me pregunto y les pregunto a ustedes, distinguidos colegas:

Si no tomamos conciencia plena de estas realidades, si cerramos los ojos y no actuamos con la unidad, la lucidez y la energía que este momento crucial de nuestra historia exige...

¿Qué será de nuestros estados en el siglo XXI?

¿Qué quedará de nuestra independencia?

¿Qué significado tendrá para los pueblos el objetivo de nuestras luchas?

¿Qué posibilidad real habrá de alcanzar una verdadera gobernabilidad democrática con justicia y esperanzas para todos?

Muchas gracias."

El País Di

INTERNACIONAL

Martes
12 noviembre
1996 - N° 193

Cabeceira

Índice

Portada Intern España Opinión Sociedad Cultura Gente Deportes Economía


Buscador

La declaración de Viña del Mar defiende el modelo democrático y rechaza el autoritarismo

Menú de op

J. M. LARRAYA / J. J. AZNÁREZ, Viña del Mar
ENVIADOS ESPECIALES

La declaración de Viña del Mar, un canto al sistema democrático, fue firmada ayer por los jefes de Estado y de Gobierno en la ceremonia final de la VI Cumbre Iberoamericana, que ha cumplido con las expectativas suscitadas: declive del autoritarismo, del populismo y auge del liberalismo y las instituciones democráticas. Sin embargo, la retórica y la falta de pasión que se han registrado en los debates siguen empañando un consenso que suena a todas luces falso. Ni siquiera la presencia de Fidel Castro, convertido, entre otros por España, en la oveja negra de la comunidad iberoamericana, ha conseguido animar una reunión cuyo impacto en la opinión pública parece ser escaso.

 De izquierda a derecha, el rey Juan Carlos, y los presidentes Fujimori (Perú), Bucaram (Ecuador) y Zedillo (México), ayer. (Reuters)

Alcanzar un desarrollo económico sostenido en el marco de unas democracias eficientes, participativas y transparentes es un viejo sueño que cuesta arraigar. La condena de la ley Helms-Burton como un atentado a la convivencia internacional es la referencia más explícita a una realidad compleja y contradictoria.

Los 23 jefes de Estado y de Gobierno se trasladaron ayer de las verdes y soleadas calles del barrio alto de Santiago a una brumosa Viña del Mar, para celebrar en el palacio presidencial de Cerro Castillo, la última jornada de trabajo de la cumbre. La sesión, un diálogo abierto entre las delegaciones sin agenda previa, no ofreció novedades reseñables, aunque la exhibición de seguridad militar contribuyó a aislar más aún a las delegaciones de la prensa.

La declaración final no ofreció sorpresas sobre el documento previamente consensuado salvo las negociaciones de última hora sobre la ley Helms-Burton, en las que algunas delegaciones, la mexicana entre otras, pugnaban por una relación menos dura. La declaración, un extenso texto, está dividida en tres partes: la primera aborda la gobernabilidad para una democracia eficiente y participativa; la segunda hace el seguimiento de la

cooperación derivada de las anteriores cumbres y la tercera aborda, en tono declarativo, asuntos de interés tan diverso como la democracia y los derechos humanos, el desarrollo sostenible, la lucha contra la pobreza y la

exclusión o contra el tráfico de drogas y delitos conexos.

La primera parte, el documento sobre gobernabilidad, es la que ha concitado los trabajos principales de esta cumbre y constituye un alegato en favor de la democracia, el Estado de derecho y los derechos humanos.

«En Iberoamérica existe la convicción de que la independencia de poderes, su mutuo control, la adecuada representación y participación de mayorías y minorías, la libertad de expresión, asociación y reunión, el pleno acceso a la información, las elecciones libres, periódicas y transparentes de los gobernantes constituyen elementos esenciales de la democracia». Pero esta relación de requisitos básicos de la democracia se ve atemperada por la cautela de que el camino hacia la democracia tiene diversas rutas o modelos.

Menos retórica populista

El retroceso de la retórica populista, tan querida en otras épocas, es evidente en este documento ante el arrollador avance de la economía de mercado que tiene en el Chile democrático, pero tutelado por el Ejército de Augusto Pinochet, uno de los ejemplos más citados. Sin embargo, personajes como el presidente de Ecuador, Abdalá Bucaram, recién elegido y que fue uno de los reclamos pintorescos del encuentro ante el evidente declive físico y político de Castro, indican que esta tendencia permanece agazapada. La petición del presidente colombiano Ernesto Samper, incluido por EE UU en la lista de sospechosos de complicidad con el narcotráfico, de cerrar filas frente al intervencionismo exterior cuyo mayor peligro está en la globalización de los medios de comunicación, que llevan informaciones indeseables para los gobernantes, es otro ejemplo palpable de esa tendencia.

Pero las diferencias políticas y sociales, incluido el aislamiento de Cuba, ceden el paso a un beatífico consenso en este ejercicio anual de estrechamiento de relaciones personales. «Nos comprometemos a fortalecer decididamente nuestras instituciones y culturas democráticas; a mejorar la calidad de la política, de sus comportamientos y estilos; a modernizar la gestión pública y a apoyar los procesos de descentralización; a crear las condiciones para aumentar los niveles de equidad social, consolidar las bases socioeconómicas que harán posibles una democracia integral, y a asumir las oportunidades que ofrece la globalización». Más que un compromiso final parece un programa para el siglo XXI.

Un mensaje directo a Clinton

J. M. L. / J. J. A., Viña del Mar

La tercera parte de la declaración final contiene la petición de suspensión de la ley Helms-Burton, que «viola los principios del derecho internacional», y una condena más ambigua de los embargos comerciales

2 of 3

11/12/96 11:14:

53

EL PAIS DIGITAL - INTERNACIONAL www.elpais.es/p/d/19961112/internac/vina.htm

tm

unilaterales contra los países de la comunidad.

En el apartado dedicado a cuestiones jurídicas, comerciales y humanitarias,

9700312

38

la Cumbre Iberoamericana aboga por la defensa del libre intercambio y de la práctica transparente del comercio internacional rechazando «las prácticas coercitivas unilaterales que afectan al bienestar de los pueblos iberoamericanos, obstruyen los procesos de integración al tiempo que violan los principios que rigen la convivencia internacional y la soberanía nacional».

La petición formulada a Estados Unidos, en el caso de la ley Helms Burton, es transparente. «Manifestamos nuestro rechazo más enérgico a la aprobación de la ley» porque viola principios y normas de derecho internacional, de la Carta de Naciones Unidas y «contraviene los de la Organización Mundial de Comercio y es contraria al espíritu de cooperación y amistad que debe caracterizar las relaciones de todos los miembros de la comunidad internacional». Por ello piden a Washington que «reconsidere» la puesta en práctica de dicha ley.

Por otro lado, la cumbre dio su más decidido apoyo al Primer Congreso Internacional de la Lengua Española, que se celebrará en Zatecas (México) y que estará dedicado a la lengua y medios de comunicación y a analizar los caminos abiertos para el enriquecimiento y difusión de la lengua española. Esta «es percibida como un importante valor de la comunicación y medio de progreso en su proyección al siglo XXI».

La próxima Cumbre Iberoamericana tendrá lugar en Venezuela y abordará los comportamientos éticos en la política, la corrupción y el afianzamiento de las instituciones democráticas.

[Subir](#)

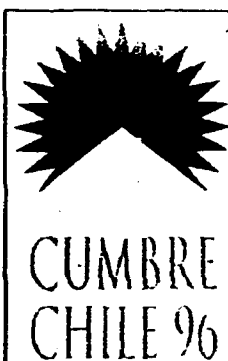
[Índice](#) | [Busca](#) | [7 Días](#)
[Portada](#) | [Internacional](#) | [España](#) | [Opinión](#) | [Sociedad](#) | [Cultura](#) | [Gente](#) | [Deportes](#) |
[Economía](#)
[El Tiempo](#) | [Debates](#) | [Cartas](#) | [Sugerencias](#) | [Pasatiempos](#) | [Ayuda](#) | [Juegos](#)
[Publicidad](#) | [Nosotros](#)

© Copyright DIARIO EL PAÍS, S.A. - Miguel Yuste 40, 28037 Madrid
digital@elpais.es | publicidad@elpais.es

IBEROAMÉRICA

Cita de gobernantes en Santiago deberá profundizar un reconocimiento del papel de la democracia en el desarrollo de la sociedad. Por Antonia Aravena

Contacto Cumbre en Chile



rán por primera vez los presidentes de Ecuador, Abdalá Bucaram; Guatemala, Alvaro Arzú; República Dominicana, Leonel Fernández; Portugal, Jorge Sampaio, y los jefes de gobierno de España, José María Aznar y de Portugal, Antonio Guterres.

En contraste, estarán tres figuras que han participado en las cinco anteriores (México, España, Brasil, Colombia y Argentina): el Rey de España, Juan Carlos; el gobernante cubano Fidel Castro y el presidente argentino Carlos Menem.

La corrupción, el narcotráfico, las guerras y la pobreza en que vive cerca del 40 por ciento de la población son los mayores

HAY GOBERNANTES que debutarán y otros que no se han perdido ninguna, desde que en Guadalajara, México, se iniciaron las cumbres iberoamericanas. A esta sexta convocatoria (9, 10 y 11 de noviembre en Santiago y Viña del Mar) asisti-

retos que enfrenta la gobernabilidad de América Latina. Esa es la convocatoria a la VI Cumbre que reunirá a 23 jefes de Estado y de Gobierno en Santiago de Chile.

El anfitrión, Eduardo Frei, fue quien escogió el tema central: "Gobernabilidad para una Democracia Eficiente y Participativa". Hace algunas semanas, en conversación con NEWSWEEK EN ESPAÑOL, el mandatario chileno dió su razón: "La gran crítica de hoy en el mundo es hacia el servicio público. Como gobernante tengo dos preocupaciones centrales: un fuerte contenido ético en mi acción pública y, como Presidente, resolver los problemas concretos de la gente: salud, educación, vivienda, seguridad ciudadana, lucha contra la pobreza. ¿Qué significa gobernabilidad? No sólo tener democracia y partidos políticos que cumplan su papel. También es tener un eficiente parlamento y un sistema judicial que resuelva los problemas de la gente".

El tema de esta sexta cita es el más complejo de la historia de las cumbres iberoamericanas, el de más difícil consenso pero el más apasionante de los tratados hasta ahora por este foro que se inició en 1991.

Esta es la primera vez, además, que los líderes de Iberoamérica se reúnen para



Zedillo: México



Arzú: Guatemala

Calderón: El Salvador



Reina: Honduras



Chamorro: Nicaragua



Figueres: Costa Rica



Pérez: Panamá



44

9700312



Posando para la foto del recuerdo: Los presidentes y el Rey de España durante la Cumbre Iberoamericana anterior, en Argentina

analizar un asunto estrictamente político, después de haber tenido conferencias anteriores referidas a la creación de las cumbres (Guadalajara, 1991), cultura (Madrid, 1992), desarrollo social (Salvador de Bahía, 1993), comercio e integración (Cartagena de Indias, 1994), educación (San Carlos de Bariloche, 1995).

La Cumbre reunirá países de amplia tradición democrática, con otros donde persisten tensiones y amenazas al sistema institucional y realidades donde el pluralismo político es prácticamente inexistente. Con todo, y pese a las incertidumbres, el panorama político regional muestra una amplia recuperación democrática consolidada en los últimos 10 años. Una democracia que, tras ejercicios autoritarios, experimentos políticos abortados y utopías centristas fracasadas, se ha ido afianzando como el sistema más apto para compatibilizar crecimiento económico y desarrollo social, en una relación virtuosa entre institucionalidad estable y crecimiento sostenido.

"Nunca en América Latina ha habido tantas democracias como ahora", afirmó el ministro chileno de Relaciones Exteriores, José Miguel Insulza, al inaugurar a finales de octubre en Santiago, una reunión sobre "Nuevos estilos de hacer política y las necesarias reformas para la gobernabilidad de Iberoamérica".

Destacó que América Latina y el Caribe "forman una de las regiones del mundo que ha experimentado un mayor crecimiento económico durante este siglo", y añadió que, desde esta perspectiva, "las dificultades que ha vivido América Latina en el pasado han procedido más del área política que del área económica".

A su juicio, la década de los años 90 es de optimismo, ya que la democracia se ha hecho más tolerante y ha superado "con for-

Se precisa de un estado moderno y eficiente.

tales inéditas" crisis políticas y económicas que en otros tiempos "hubieran conducido a estallidos populistas y soluciones autoritarias". Advirtió, sin embargo, que estas democracias jóvenes, que cuentan con un gran respaldo, todavía tienen mucho que avanzar "en materia de eficiencia, transparencia y capacidad para resolver los problemas concretos de los ciudadanos".

Valor de la democracia. "Esta es la cumbre de la democracia. Ello implica un reconocimiento de la democracia como el valor sustantivo del desarrollo de la sociedad, y expresa la obligación de pensar en cómo perfeccionarla y profundizarla", definió el politólogo Santiago Escobar, director del programa de Estudios Prospectivos de la Corporación 2000, el "tanque de oxigenación" del pensamiento de la coalición política gobernante en Chile.

El experto, advirtió sin embargo, que el régimen democrático no elimina el conflicto social, ni tampoco puede solventar de una vez las demandas de progreso y justicia que persisten en enormes segmentos de la población. "La inequidad pone en peligro las bases del proceso democrático y complica enormemente las transiciones hacia una democracia plena", precisó en declaraciones a NEWSWEEK EN ESPAÑOL.

"Lo que hace la democracia es viabilizar soluciones a través de reglas estables y compartidas por todos, con métodos ciertos, con respeto de mayorías y minorías, sin fracturas sociales y con un uso mínimo

de la fuerza", remarcó Escobar.

Frei, al inaugurar el Diálogo sobre Gobernabilidad, convocado en Chile a principios de septiembre por el Programa de Naciones Unidas para el Desarrollo, resaltó que la democracia ha ido avanzando en la región. Llamó la atención sobre la importancia de la sociedad civil y la persistencia

marginación de numerosos grupos sociales, así como el descrédito de la política.

"La política ya no concita pasiones urgentes", dijo el mandatario e identificó como uno de los riesgos de la democracia "la creciente apatía, escepticismo y descrédito de los ciudadanos, particularmente de los jóvenes, hacia las instituciones políticas y hacia quienes realizan esta necesaria y noble actividad".

El contexto social de estas afirmaciones presenta un deterioro creciente en las condiciones de vida de millones de latinoamericanos, el aumento de las tasas de criminalidad y de inseguridad ciudadana, y la persistencia de una pobreza irreductible identificada por el ex ministro chileno de Planificación, Luis Maira, como "pobreza dura".

Para el ministro costarricense de Relaciones Exteriores, Fernando Naranjo, en tanto, la imposibilidad que con frecuencia tienen los gobiernos para cumplir con los reclamos populares "explica, en buena medida, la crisis de legitimidad que sufren instituciones públicas en nuestro hemisferio".

En definitiva, es la constatación unánime de que no es suficiente tener una democracia formalmente funcionando y una economía abierta, sino que se precisa, además, un estado moderno y eficiente, transparente en sus decisiones, orientado a la satisfacción de las necesidades de los ciudadanos y sujeto al control de éstos.

Un estado para la gente y con la gente participando de las realizaciones que se

42

9700312

hacen dentro de cada país, como coincidieron los coordinadores en las dos discusiones preparatorias de la denominada "Declaración de Viña del Mar", que los 23 líderes iberoamericanos suscribirán al término de esta VI Cumbre.

El objetivo, según el consenso establecido en las reuniones preparatorias, es la integración social y el desarrollo de los países a través de una democracia que fomente una distribución más equitativa de los ingresos, consolide la ciudadanía y fortalezca la sociedad civil.

Una democracia que también vigoriza a los partidos políticos y desarrolla las instituciones, base fundamental de una sociedad democrática que Iberoamérica anhela "eficiente, participativa, equitativa, sustentable y justa".

Las claves. El término "governabilidad" es usado por la ciencia política estadounidense para señalar las dificultades del ejercicio democrático en condiciones de pobreza y subdesarrollo.

Para el cientista político Samuel Huntington, el autoritarismo es inevitable y necesario en los países de bajo desarrollo, debido a que presentan una escasa gobernabilidad producto de las tensiones sociales a

que se ven sometidos y la inestabilidad en el ejercicio del gobierno. Se produce, así, una relación perversa y traumática entre subdesarrollo y autoritarismo político.

Sin embargo, la ciencia política latinoamericana ha invertido este concepto negativo a través de un análisis que resalta la relación virtuosa que existe entre creación de instituciones políticas democráticas y gobernabilidad como parte de una estrategia global de desarrollo. Esta es la "governabilidad democrática" a que se refiere el discurso predominante en Iberoamérica.

Para Escobar, en contraposición con la tesis de Huntington, esta visión niega el autoritarismo como un componente esencial de la gobernabilidad y, por el contrario, lo señala como "el gran obstáculo" para introducir estabilidad y desarrollo en la sociedad con sentido estratégico.

En este contexto, la cooperación política para el fortalecimiento de las instituciones democráticas aparece como uno de los asuntos centrales para la gobernabilidad. Así lo reafirma el último borrador de la denominada "Declaración de Viña del Mar".

En el documento, que será afinado en la cita de cancilleres que precederá a la Cumbre, se plantea que es "urgente e imperati-

vo" establecer un programa de cooperación política iberoamericana "basado en el respeto irrestricto a la soberanía, la integridad territorial, la autodeterminación y la independencia de cada país".

Según Escobar, este aspecto resulta vital para una región que vive un proceso acelerado de acuerdos de integración y de apertura económica, sobre la base de una activa diplomacia presidencial en lo externo, y "desregulaciones, privatizaciones y políticas de ajuste en lo interno, que descapitalizan institucionalmente a los países".

En este contexto, afirma, la cooperación estaría destinada no sólo a afianzar los sistemas democráticos sino también a impedir que el impacto de la globalización tenga consecuencias negativas para la democracia.

En esta misma línea, el canciller Insulza destacó que en Iberoamérica existe "un amplio espacio para la cooperación y el diálogo".

"Es indispensable que la comunidad iberoamericana contribuya a la creación de un sistema internacional que haga posible enfrentar crisis que configuren amenazas graves para la paz en vastas regiones, y abordar una serie progresiva de desafíos económicos, sociales y ecológicos", subrayó.

DESAFÍOS

La Cooperación para el Desarrollo

TERMINADA LA GUERRA fría y enfrentado a un proceso de globalización creciente, el escenario internacional también plantea a Iberoamérica nuevos retos, frente a los cuales existe la convicción de que es necesario establecer formas de ayuda mutua para que las democracias mejoren.

Se trata, según han señalado dirigentes políticos, expertos y académicos en las numerosas citas previas a esta cumbre, de que vuelva a ponerse sobre el tapete "la cooperación para el desarrollo".

Cooperación para afrontar un nuevo orden internacional caracterizado por el cambio tecnológico, la apertura e internacionalización de los mercados y la creciente preocupación por la ecología y que, por lo mismo, puede implicar la pérdida o inhibición de soberanía y el aumento de complicados debates en estos momentos.

Pero, quizás lo más importante para la región, es que el



La charla fue en Bariloche: Calderón, Castro y Samper

tema va a determinar las formas cómo se enfrenten las macropatologías sociales como el narcotráfico, la corrupción, el crimen organizado o el terrorismo que afectan en distintos grados a varios países iberoamericanos.

El dilema es si se opta por fomentar e instaurar esquemas de cooperación o se reeditan viejas prácticas autoritarias.

En el borrador del documento político, siempre sujeto a re-

visión, se consigna que la lucha contra el narcotráfico está basada en los preceptos internacionales de soberanía de los estados y en la no intervención en sus asuntos internos.

Pero para Iberoamérica la cooperación también se fundamenta "en el rechazo a cualquier forma o intento de alterar el orden institucional".

Al respecto, se recuerda que, producto de cumbres anteriores, se cuenta en Ibero-

mérica con un mecanismo de consultas que ha permitido "acciones comunes en defensa de los valores democráticos y de la soberanía".

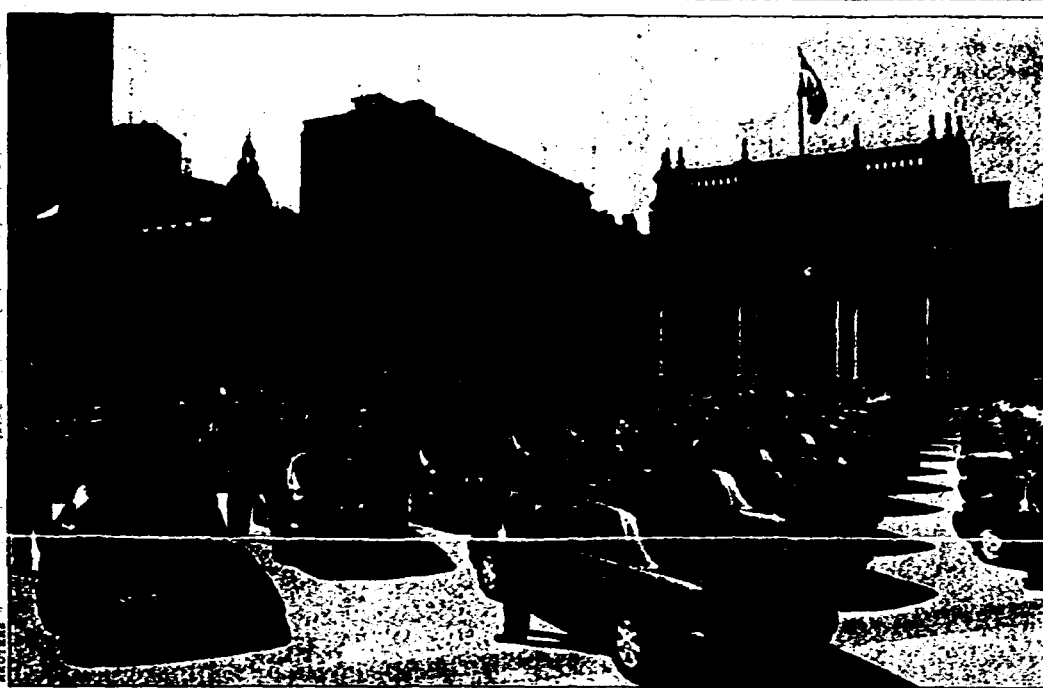
Este principio que los líderes reafirmarán en Chile se reflejará en el terreno económico en una enérgica condena de la ley Helms-Burton, de EU, que endurece el embargo contra Cuba. La crítica a esta ley figura entre los asuntos de política internacional que analizarán los gobernantes en la Cumbre. Siguiendo la técnica de otras citas regionales, el documento señalará que tal ley "viola principios y normas del derecho internacional y de la Carta de NU" y que su puesta en práctica "significa una aplicación extraterritorial del derecho interno".

Alzará el telón de la VI Cumbre, los Reyes de España permanecerán en Chile, en visita oficial y los jefes de estado y gobierno regresarán a sus países y comenzarán a desarrollar el tema "Los valores éticos de la democracia", agenda que abordarán en 1997 en la isla venezolana de Margarita, sede del siguiente contacto iberoamericano.

Osceco

43

E 9700312

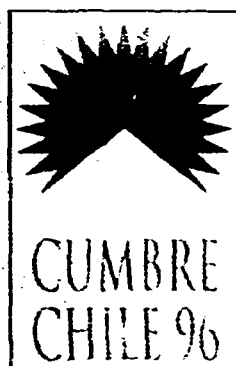


Comodidad para los visitantes: 200 automóviles nuevos esperan a dignatarios iberoamericanos

CHILE

Todos Dando una Mano

Fuerte aporte del sector privado al éxito de la VI Cumbre



SI NO PUEDE ASISTIR a la VI Cumbre Iberoamericana y tiene deseos de participar en lo que se debatirá, no se preocupe. La Cumbre puede llegar hasta su casa u oficina para informarle casi simultáneamente lo que está ocurriendo en este encuentro de jefes de estado y de gobierno de 21 países. Será necesario, eso sí, que disponga de un computador y que esté unido a la carretera de información. La llegada de Internet es la novedad de este encuentro. El sitio: <http://www.cumbre.cl>

La cita en Chile estará marcada por un fuerte y necesario apoyo de la empresa privada. Todos dando una mano, como lo solicitara expresamente el presidente Eduardo Frei cuando asumió esta responsabilidad en Bariloche, el año pasado, al concluir la V Cumbre.

El aporte de los particulares bordea los US\$12 millones, considerando esa cifra

los descuentos hoteleros y los precios especiales de los centros de convenciones donde tendrán lugar las reuniones de trabajo.

Todos los mandatarios se hospedarán en el hotel Hyatt que, ubicado en la parte alta de la ciudad, mira a la Cordillera de los Andes. Las habitaciones fueron sorteadas como una medida de seguridad y para demostrar un trato igualitario. La empresa coreana Hyundai facilitó 200 automóviles nuevos, "cero kilómetro", para el desplazamiento de los dignatarios. Una compañía de origen italiano (Olivetti) prestó 400 computadoras para el uso de las delegaciones y la prensa. Un consorcio chileno-español (CTC) no facturará las llamadas telefónicas de los visitantes, además de aportar fax, modem y todo el apoyo necesario para las comunicaciones. La empresa Lanier entregará 90.000 fotocopias sin costo alguno. Correos de Chile, donde el estado conserva su participación pero que debe autofinanciarse, despachará gratis toda la correspondencia proveniente de la Cumbre. Una viña de prestigio obsequió las botellas de vino que se regalarán a cada miembro de las delegaciones.

En resumen, del bolsillo de los contribuyentes chilenos no saldrá más del 8 por

ciento de lo que en realidad cuesta el encuentro. Sólo los jefes de estado y de gobierno, con sus respectivos cancilleres, son invitados. El resto de la delegación es responsabilidad de cada país.

Otras instituciones nacionales también tienen su cuota de aporte "a la causa". La Fuerza Aérea de Chile trasladará a Santiago y luego llevará de regreso a sus respectivos países a cinco presidentes centroamericanos: Violeta Chamorro, José María Figueres, Roberto Reina, Armando Calderón y Leonel Fernández llegarán el viernes 8 al aeropuerto internacional "Arturo Merino Benítez" en el Boeing 707 presidencial chileno. Poco antes, y en vuelo itinerario regular, habrán llegado los portugueses Jorge Fernando Branco y Antonio Guterres.

El resto de los gobernantes llegará a Santiago el sábado, participando en un breve y sencillo acto de bienvenida (que se repetirá a la salida), sin honores militares. Los recibirá el director de Protocolo de la Cancillería, Francisco Pérez Walker. Algunos han querido ver en este ceremonial simplificado una manera de evitar que las Fuerzas Armadas chilenas

rindan honores al presidente cubano Fidel Castro, a quien acusan de impulsar la lucha armada durante el régimen militar que encabezó el general Augusto Pinochet durante 17 años. Políticos de extrema derecha solicitaron a un juez que cite a declarar a Castro, pero el magistrado desestimó la petición. El canciller anfitrión, José Miguel Insulza, pidió "no fidelizar" la Cumbre, mientras el secretario general de la reunión, Oscar Pizarro, desmiente que haya intenciones ocultas en el ceremonial, por cuanto el protocolo de recepción fue cambiado hace dos años.

Alrededor de 1.500 periodistas están acreditados para diferentes medios de Iberoamérica. La credencial consiste en una tarjeta inteligente con código de barras que pretende agilizar el trabajo de los reporteros. Guillermo Sandoval, jefe de la oficina de prensa de la Cumbre, dijo que desde Argentina llegarán 150 periodistas, de México 75 y desde España otros 70. La red de Televisión Nacional de Chile emitirá la señal oficial del encuentro, pero la cadena CBS-Telenoticias, de Estados Unidos, obtuvo el permiso para instalar un "set" en medio de la Plaza de la Constitución, frente a la sede de gobierno, el palacio de La Moneda. El "estudio" compartirá ese espa-

44

9700312

cio con un mural en cerámica del artista Roberto Matta, de diez metros y con un peso de 6 toneladas. Su nombre es "Verbo América" y está inspirado en las raíces precolombinas del continente. El mural, donado por el autor, será luego instalado definitivamente en el aeropuerto internacional de Santiago.

Las actividades oficiales de la Cumbre comenzarán el sábado 9 con una cena de bienvenida que ofrecerá el presidente Eduardo Frei en La Moneda, con asistencia de 800 personas. El menú pondrá el acento en el Océano Pacífico, que baña más de 4.000 kilómetros de costas chilenas: centolla de la Patagonia, salmón real con salsa de callampas (champiñones), flan de espinacas. Postre: chirimoya "alegre" (en jugo de naranja). La cena será amenizada por la Orquesta Sinfónica de Chile con música iberoamericana recreada durante 20 minutos por 50 bailarines.

El domingo y a solicitud expresa de los reyes de España, Juan Carlos y Sofía, en la capilla del palacio de gobierno será oficiada una misa para los dignatarios que deseen asistir. Una hora más tarde, será la ceremonia inaugural de la VI Cumbre, dándose paso a la primera sesión de trabajo, que se prolongará por el resto del día.

El lunes 11 los gobernantes viajarán muy temprano hasta la ciudad costera de Viña del Mar, 150 kilómetros al oeste de Santiago, a través de una carretera que será cerrada al tránsito de cualquier otro vehículo. En el palacio de Cerro Castillo, residencia de verano de los presidentes chilenos, los esperará Frei para un almuerzo privado.

Por la tarde de ese día, en las instalaciones del Hotel Miramar, junto al Pacífico, se clausurará la VI Cumbre con la firma de la Declaración de Viña del Mar.

Un programa especial atenderá a las esposas de los mandatarios. La primera dama chilena, Marta Larraechea de Frei, las invitará a una jornada de diálogo en la vecina localidad cordillerana de San José de Maipo; luego a una exposición sobre la mujer, en una antigua estación ferroviaria en el centro de Santiago; una visita al balneario de Isla Negra, a 120 kilómetros de la capital, donde residiera el desaparecido Premio Nobel Pablo Neruda.

La preocupación para que todo resulte bien se reflejó hasta en los mínimos detalles. Uno fue impregnar el palacio de Gobierno con un repelente para evitar que las palomas se posen sobre cornisas, como lo hacen habitualmente, y que son un riesgo para la ropa de los visitantes del lugar. Otro ejemplo ocurrió con el estero Marga-Marga, que cruza Viña del Mar: fue rociado con un elemento químico para alejar los malos olores que provienen de sus aguas, estancadas en esta época de sequía.

Por JUAN GONZALO ROCHA, en Santiago

DESPACHOS



Otra tragedia aérea: Esta vez fue un Fokker el que dejó un saldo de muerte

Ahora en Brasil

Las tragedias aéreas en Sudamérica se han repetido en los últimos meses. Ahora ocurrió con un avión brasileño, un Fokker-100 de la aerolínea TAM, que volaba con 94 personas entre Sao Paulo y Rio de Janeiro. El aparato cayó en una zona densamente poblada, aledaña al aeropuerto de Congonhas. Al menos cinco casas fueron destruidas, dejando un centenar de muertos. Pocos días antes, una aeronave de carga de la compañía estadounidense Millon Air se estrelló contra la iglesia y casas de un barrio de Manta, Ecuador. Horas después, se registró una caída de un avión similar al intentar aterrizar en el aeropuerto de Ezeiza, en Buenos Aires. El 3 de octubre, un Boeing de Aeroperú cayó al mar poco después de despegar de Lima hacia Chile.

Una paz interrumpida

El gobierno de Guatemala consideró que los rebeldes izquierdistas violaron los términos de la negociación en procura de la paz definitiva, por lo que el diálogo que debe poner fin a la guerra civil más antigua de América Central, quedó interrumpido. La crisis estalló luego que un jefe guerrillero fue vinculado al secuestro reciente de una acaudalada anciana. Grupos religiosos, la Premio Nobel de la Paz Rigoberta Menchú y activistas de derechos humanos pidieron al gobierno reanudar la conversación "por el bien del país". Líderes de la Unidad Revolucionaria Nacional Guatemalteca (URNG), exiliados en México, condenaron la implicación en el secuestro y ofrecieron gestos conciliatorios. La paz, que se negocia desde 1991, ha tenido varios tropiezos en su camino, aunque

en septiembre pasado ambas partes firmaron un acuerdo histórico que redujo el tamaño del ejército en un tercio y limitó su papel en la posguerra.

Flores a la espera

Las exportaciones ecuatorianas de flores sufren un grave problema de comercialización, provocado por la falta de frecuencias de vuelos de aviones de carga hacia y desde Ecuador, situación que se agravó tras el reciente accidente en la ciudad de Manta. El presidente de la Asociación de Exportadores de Flores, Luis Baquero, se quejó de los precios elevados que se han fijado para el flete de flores ecuatorianas. "Nos están cancelando los pedidos desde Miami, pues las tarifas están muy altas", comentó. Los cuartos fríos de las empresas florales están abarrotados. Para el Ecuador, la venta de flores es un rubro importante entre sus exportaciones no tradicionales. Su gran competidor en este negocio es la vecina Colombia.

Crédito contra cesantía

Un plan argentino de dar créditos más blandos a pequeñas y medianas empresas a cambio de que contraten más personal despertó interés en el empresariado de ese país acosado por un flagelo del 17,1 por ciento de desocupación. La iniciativa, lanzada por la Asociación de Bancos con el apoyo gubernamental, pretende poner en actividad mucha mano de obra para ejecutar nuevos proyectos, alentando disponibilidad de financiamiento y tasas preferenciales. Para los bancos, la ventaja de sacrificar ganancias en el corto plazo sería la perspectiva de un incremento en la cartera de clientes en el futuro.



Para la posteridad: Reunidos en el jardín del palacio presidencial de verano. ¿Dónde está doña Violeta?

CHILE

Entre Política y Poesía

Acuerdos en VI Cumbre Iberoamericana robustecen la democracia

POR MAURICIO MONTALDO

SI BIEN QUEDÓ CLARO QUE FUE UNA cita de políticos para dialogar sobre política, mucho más que en las anteriores, la inspiración de los dos poetas chilenos ganadores del Premio Nobel estuvo siempre presente durante la VI Cumbre Iberoamericana de Jefes de Estado y Gobierno, en Santiago. "Les digo con las palabras de la poetisa que encontré segundas patrias en México, Guatemala, Brasil, España y Portugal, bienvenidos a la tierra cercada por la cordillera que camina, sin rodillas, dura de ímpetu y confianza. Bienvenidos a esta tierra que tiene frutas, flores, vino, peces y las voces de los poetas que son nuestro propio lenguaje", dijo el presidente anfitrión Eduardo Frei en la noche de recepción oficial, evocando a Gabriela Mistral. El más "nuevo" de los presidentes, el dominicano Leonel Fernández, en aplaudida intervención durante la pri-

mera reunión de trabajo, citó a Pablo Neruda, con una larga y sentida estrofa aprendida de memoria.

Antes de levantar la sesión vespertina de trabajo, Frei puso delante de sus 22 colegas un texto de 37 páginas, conteniendo la llamada Declaración de Viña del Mar, que habían "cocinado" antes sus respectivos cancilleres y que constituía el cierre de la VI Cumbre. "Se ofrece la palabra ante alguna sugerencia", dijo. Esperó pacientes 30 segundos. Nadie habló. "Se aprueba y nos vemos mañana en Viña del Mar para firmarla", agregó.

Por primera vez, la Cumbre Iberoamericana fue estrictamente política, aprovechando así la coyuntura de afianzamiento del régimen democrático en la región para abordar los problemas concretos que representan la gobernabilidad, desde la modernización del estado hasta el fortalecimiento de los partidos políticos, así como

los grandes desafíos que amagan la calidad de vida política en este tiempo, llámense corrupción o narcotráfico, que de una u otra manera y en mayor o menor grado afectan a todos estos países.

Los acuerdos se resumen en un profundo y férreo compromiso con la democracia y fue firmado por 20 presidentes, un rey y dos primeros ministros.

Los cambios: Para muchos, la presencia allí del gobernante cubano Fidel Castro resultaba polémica, por decir lo menos. El tema de Cuba no se trató de manera explícita, pero sí de una forma implícita en las declaraciones, discursos y conclusiones. De ahí que había preocupación —con algo de curiosidad— por saber si Castro firmaría lo que podía interpretarse como una crítica a su sistema de gobierno. Pero Castro avaló todos los compromisos y aparentemente no se dio por aludido, aunque la Declaración signifique una presión suficiente como para

que de aquí a 1999, en que Cuba será la sede de un nuevo encuentro de este tipo, su país haya efectuado los cambios en el sistema que, hasta en una reunión política privada con coidearios chilenos, la viuda de su desaparecido amigo Salvador Allende, hablando a nombre de su familia y del Partido Socialista, le pidiese introducir: elecciones libres, competitivas y periódicas, con la participación de partidos políticos que representen distintas alternativas de pensamiento. Eso no estaba en el libreto y Castro respondió con una intervención improvisada de hora y media, en la que defendió paso a paso todo el proceso de la revolución cubana. Mas tarde, el canciller cubano Roberto Robaina comentó, según el diario La Epoca, "no porque nos lo pidan hay que hacerlo".

"El mensaje de la reunión en general fue muy claro para los países donde todavía no impera la democracia", dijo pluralizando el presidente argentino Carlos Menem, durante una rueda de prensa final.

¿Irá éste diálogo iberoamericano a dar resultados para cambiar la situación?

El propio Frei fue tajante en su planteamiento "No es posible hablar de dos democracias. Hay una sola legitimidad: la que respeta el ejercicio de los derechos humanos y decide según la regla de la mayoría en elecciones libres. Ya nadie defiende una democracia que tenga metas y no plazos, que espera un paraíso que está por venir pero que nunca llega".

Si bien fue una cumbre muy política,

como reiteró sa sfecho el canciller chileno (ver entrevista siguiente), la reunión representó también un paso importante en la vía de la integración económica. Hubo oportunidad para varios encuentros presidenciales bilaterales (Pacto Andino, Mercosur, etc.) en los dos sitios donde los gobernantes estuvieron más tiempo: el centro de convenciones Casa de Piedra y las suites del Hotel Hyatt.

El texto también incluyó una tajante condena unánime a la polémica ley esta-

esa ley es un apoyo al último dictador de América Latina".

Sus palabras molestaron a los anfitriones: "En lugar de consejos de última hora de cómo se deben hacer las cosas, yo esperaba felicitaciones por la forma extraordinaria como se desarrolló esta Cumbre y el esfuerzo hecho por el país para juntar a los líderes latinoamericanos en todo el arco político", comentó el ministro de Relaciones Exteriores, José Miguel Insulza.

Párrafos marcados: La Declaración de Viña del Mar contiene entre otros destacados acuerdos, los siguientes:

*La gobernabilidad democrática supone disminuir las desigualdades y los problemas de exclusión social.

*Nuestras democracias deben enfrentar los retos de la superación de la pobreza, el mejoramiento de la seguridad pública y de la justicia, así como el combate contra la corrupción, el terrorismo, las drogas, el lavado de dinero y otras formas de delincuencia organizadas internacionalmente.

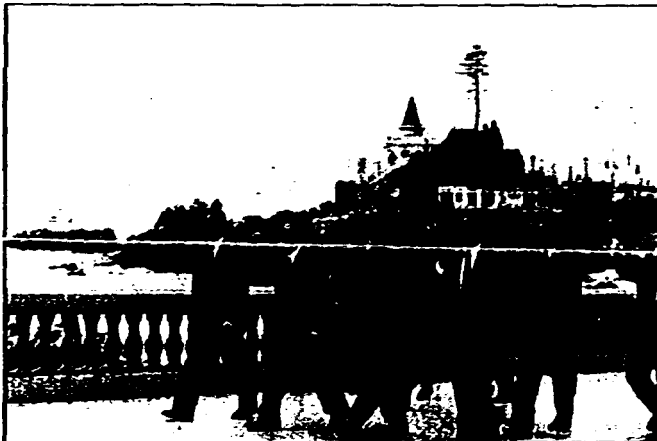
*Compromiso con la democracia, el estado de derecho, el pluralismo político.

*Establecimiento de un amplio programa de cooperación política iberoamericana.

*Rechazo a la aplicación de medidas contrarias al libre comercio.

*Todo estado debe conciliar el crecimiento económico y el desarrollo social.

*Promover el prestigio de la política. Reforzar la responsabilidad de los partidos políticos. Estos deberán modernizar sus



En Viña del Mar: Caminata después de almuerzo

dounidense Helms-Burton, que sanciona a terceros que comercien con Cuba, endureciendo el embargo a la mayor isla caribeña. Aquello motivó un agrio comentario del subsecretario de Estado Jeffrey Davidow, a través de una entrevista de prensa publicada ese día en Chile, al decir que "los gobernantes reunidos en la Cumbre no deben dejar irse de Santiago a Fidel Castro pensando que una crítica a

Me Gustas Cuando Callas

LAS PRIMERAS DAMAS DE Iberoamérica se sintieron hechizadas en Isla Negra. Mientras sus maridos discutían sobre democracia y gobernabilidad, ellas llegaron hasta la antigua casa-museo del vate chileno Pablo Neruda, junto al mar, en la costa central chilena, a poco más de 100 kilómetros al oeste de Santiago.

"La verdad es que hasta el sol salió a curiosear", comentó un vecino, al ver que los rayos iluminaban el paisaje que durante los últimos días había estado oscuro. Pero ahora, la fría y gris mañana se tornó de pronto luminosa, re-

alzando de este modo el entorno natural del que fuera hogar del laureado poeta.

La Reina Sofía de España, la Primera Dama chilena, Marta Larraechea de Frei y las esposas de los presidentes de Costa Rica, Brasil, Colombia, España, México, El Salvador, Portugal, Guatemala y Panamá recorrieron la singular casa, conocieron los mascarones de proa y caracolas que juntaba Neruda, además de los más variados y sorprendentes objetos que el vate recolectó y acumuló a través del mundo.

En un instante las visitantes se detuvieron ante la

tumba del premio Nobel de Literatura, en el antejardín, oportunidad en que el actor Humberto Duvachelle, mirando hacia el océano Pacífico,

recitó el célebre Poema 18, provocando un momento de sentido recogimiento. "Me gustas cuando callas..."

Albo Morán en Isla Negra



Brilló el sol en Isla Negra: La reina y las primeras damas

organizaciones y establecer financiamientos transparentes, además de adaptarse a la economía mundial.

*Respeto irrestricto a los derechos humanos y, en este marco, fortalecimiento al proceso de paz en Guatemala.

*Otro punto destacado es el relativo al desarme, deseando que entre en vigor el Tratado de Prohibición Completa de Ensayos Nucleares, al tiempo que se saluda la pronta plena vigencia del Tratado para la Proscripción de las Armas Nucleares en América Latina.

Tema apropiado: Hubo comentario general de los participantes de que ésta fue una nueva ocasión en el hemisferio para impulsar la integración y la cooperación, "ambos aspectos que en nada contradicen el respeto a la soberanía de cada nación, a su integridad territorial y a la autodeterminación".

Los 23 mandatarios llegados de toda Latinoamérica, España y Portugal, consideraron que el tema central del encuentro, la Gobernabilidad, resultó apropiado para el momento. Hubo consenso en que todos los países están tratando de ser eficientes en lo económico, pero sucede que el estado y los aparatos jurídicos y estructuras públicas se quedan atrás. "Por mucho que aumente la eficiencia económica de un país, si el gobierno es ineficiente, si el poder judicial no funciona, si el Congreso está atrasado — como sucede en toda América Latina —, si los partidos políticos son lugares donde se expresan ambiciones personales, el crecimiento económico se esteriliza", señaló a NEWSWEEK EN ESPAÑOL un ex canciller que asistía como observador.

La VI Cumbre consideró, entonces, un tema que mucho se estudia hoy en Estados Unidos y que está de moda en Europa, porque es la adaptación de todo el sistema político a una dinámica de rapidez y eficiencia que no se concebía antes.

La próxima cita iberoamericana será en la isla venezolana de Margarita, donde se dialogará sobre "Ética y Democracia". Luego los presidentes se reunirán en Lisboa y al final del siglo lo harán en La Habana.

La Cumbre de Santiago en apretadas 48 horas, sólo sintió una pérdida: su página en la Internet, lo que iba a constituir una novedad de este encuentro, ya que sus organizadores esperaban conectarse con el mundo entero para mostrar imágenes y acuerdos presidenciales a medida que se producían. La habilidad y el conocimiento técnico de "piratas" que intervinieron la página web, será otro motivo para recordar esta cita cumbre. La página debió borrarse cuando, súbitamente, se descubrió que manos anónimas habían introducido modificaciones.

Desde Santiago

DESPACHOS



Destrucción y desolación: Pobladores de Nazca, Perú, en las ruinas de su vivienda

Tembló la tierra

Cinco días después que un violento terremoto remeciera el sur del Perú, la tierra seguía temblando en las proximidades de Ica, Ayacucho y Arequipa, los departamentos cercanos al epicentro telúrico, terminando por destruir lo poco que había quedado en pie tras el mediodía del martes 12. Catorce muertos, 3.317 viviendas destruidas, 55.000 damnificados y una docena de pueblos y asentamientos mineros aislados es el saldo oficial del sismo de magnitud 6,4 en la escala de Richter. Los gobiernos y las instituciones de ayuda de Japón (donde se encuentra de visita oficial el presidente Alberto Fujimori), Bolivia y Chile fueron los primeros en hacer llegar su solidaridad con toneladas de víveres, frazadas y medicinas. Esta semana se esperaba la llegada de auxilio de Ecuador, México y la Comunidad Europea. Sorprendentemente, a pesar que Nazca sufrió la destrucción del 80 por ciento de sus viviendas, las famosas líneas preincaicas cercanas a la ciudad no registraron mayor daño.

Polémica reforma

Un proyecto de reforma electoral, que inicialmente fue concebido para depurar los comicios y democratizar el sistema, fue aprobado por una mayoría oficialista en el Congreso mexicano, olvidando las negociaciones que por más de dos años sostuvieron los partidos políticos con el apoyo del presidente Ernesto Zedillo. Los diputados del PRI se rebelaron contra la línea gubernamental e hicieron cambios en el documento, para autogarantizarse que el partido, con 67 años en el poder, siga gobernando. El principal partido

opositor, PAN, dijo que la reforma "deja el riesgo de volver a elecciones fraudulentas". El centro-izquierdista PRD acusó al propio Zedillo de ordenar los cambios del proyecto.

Paz en diciembre

El gobierno del presidente Alvaro Arzú y la guerrillera Unidad Revolucionaria Nacional Guatemalteca suscribirán el 29 de diciembre el Acuerdo de Paz Firme y Duradera, que pondrá fin a una guerra de 36 años. El presunto surgimiento de un nuevo grupo rebelde en Guatemala no afectará la culminación del proceso, según los negociadores. Las partes suscribirán a comienzos de diciembre en Noruega, España y Suecia, respectivamente, tres acuerdos previos al de paz definitiva.

Pista de tango

El melancólico ritmo que nació a orillas del Río de la Plata estuvo en escena a través de nueve ciudades de Uruguay, con alrededor de 400 músicos, bailarines e historiadores del tango provenientes de 16 países. En Montevideo, eje del festival, el tango comenzó a sonar la semana pasada, cuando la Orquesta Filarmónica se instaló en medio de la principal avenida de la capital para acompañar a la cantante argentina Eladia Blázquez. Además del perpetuo homenaje a Carlos Gardel, ícono y referente del tango rioplatense, la cumbre "se sacó" el sombrero ante el también extinto Gerardo Matos Rodríguez, el uruguayo que creó en 1917 "La cumparsita". En la clausura del festival, actuó la Orquesta de Tangos de Buenos Aires, dirigida por el bandoneonista Raúl Garelo.

Una Cumbre a la Que Asistan Todos

SU LLAMADO A "NO FIDELIZAR" la VI Cumbre Iberoamericana tuvo un resultado relativo pero suficiente: logró que el debate en torno al tema de Cuba no ensombreciera al conjunto, ya que "para bien o para mal, está claro que en Chile el asunto cubano está más integrado al debate político nacional que en otros países de la región". Luego de despedir a gobernantes y cancilleres de 20 países, el ministro chileno de Relaciones Exteriores, José Miguel Insulza, viajó a Canadá acompañando al presidente Eduardo Frei para suscribir un acuerdo de libre comercio. Desde allí partió a Singapur y Manila, en donde participará en el Foro de Cooperación Económica Asia-Pacífico. En medio de apretada agenda, conversó con el Director Ejecutivo Internacional de NEWSWEEK EN ESPAÑOL, Mauricio Montaldo. Un extracto:

NEWSWEEK: ¿Su conclusión de la Cumbre?

INSULZA: Que se ha realizado un encuentro del mayor nivel para discutir un tema de la trascendencia como es el desarrollo de la democracia en Latinoamérica. Además, sus conclusiones no constituyen una exhibición teórica de la democracia, sino la puesta de condiciones y exigencias muy claras para lo que debe significar un régimen democrático en este continente.

¿Se fortaleció la democracia? Sin duda.

Y si es así, ¿qué pasa con Cuba? Existen ahí dos posibilidades: o mantenemos una política de presión y aislamiento que sólo sirve para legitimar una determinada forma de gobierno

sobre la base de argumentar la defensa de la patria y de la independencia nacional, o buscamos un mecanismo de diálogo e integración que ponga a Cuba ante sus propias contradicciones en materia democrática. Esa es la alternativa. La primera, se está ejerciendo por los últimos 37 años y ha sido un completo fracaso. Quizás llegó el momento de darle la oportunidad a la segunda.

¿No podría la Cumbre mediar entre Estados Unidos y Cuba?

No creo que corresponda. Hay que evitar esa tentación. Esto no es ponerle condiciones a Cuba, como algún jefe de estado ha propuesto en estos días. Es decir, yo coopero con ustedes si se democratizan y, por lo tanto, mientras más democracia más plata. Ese no es el punto. El punto es hacer la apuesta de incorporar a Cuba al diálogo, sin condiciones previas ni de parte de ellos ni nuestra. Sobre la base del involucramiento, de la intensificación de las relaciones comerciales, económicas, de inversión, culturales, etc., se va produciendo una situación en la cual realmente la interdependencia genera condiciones distintas en Cuba.

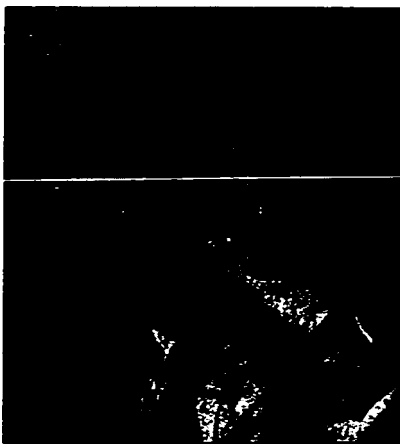
Para la Cumbre de las Américas, en 1998, asistirá Estados Unidos y no Cuba. ¿Podrá negarse a una cumbre con todos los países?

Ojalá algún día podamos conseguir que ningún país hemisférico esté excluido. De la misma manera, como Estados

Unidos tiene a estas alturas 40 millones de hispanos en su territorio, no estará lejano el día en que se incorpore a la Cumbre Iberoamericana.

¿Qué considera como lo más importante en la Declaración de Villa del Mar?

La definición precisa, concreta, de la democracia. Es común que en este tipo de



Satisfacción: Canciller Insulza

eventos se busquen definiciones diluidas, o frases genéricas, como "la democracia es el gobierno del pueblo", lo que permite cualquier interpretación, mientras que ahora se ha definido la democracia por su contenido, se dice exactamente lo que es. Se habla de pluralismo, de partidos políticos, no de un partido político; de alternancia en el poder, de elecciones libres, secretas e informadas; de aporte de mayorías y minorías; de división de poderes, de derechos humanos. O sea, queda definida por palabras que todo el mundo conoce y no fáciles de interpretar oblicuamente.

¿Cómo se hará el seguimiento de estos acuerdos? ¿Qué pasa si un país los olvida?

En las relaciones internacionales no existe coerción, pero no hay mejor forma de coerción que el compromiso adoptado por todos los jefes de estado, libremente, y que está sujeto al honor de las naciones. El seguimiento lo hace la secretaría pro-témpore, que en este caso es Venezuela, sede de la próxima Cumbre.

De la impresión que desde ahora la Cumbre toma un rumbo político, quedando atrás otros temas.

Así es. No dejo de valorar la importancia que tuvieron las primeras cumbres, encuentros culturales muy necesarios, significativos. Muchas veces los latinoamericanos no valoramos el nivel espectacular en el cual se encuentra hoy el desarrollo de nuestra cultura en el mundo. El idioma más elegido por los jóvenes norteamericanos hoy es el español. Yo valoro mucho la base, la raíz cultural que tiene la Cumbre Iberoamericana. A partir de eso, que es lo que nos une más y nos permite conversar con mucha más fluidez, tal vez el diálogo político se hace más fácil, ya que cuando se está entre hermanos, uno se dice las cosas con más franqueza. Sobre esa base se va construyendo un diálogo político de envergadura.

Entre las críticas estuvo el hecho que hubo mucha parafernalia innecesaria, demasiada gente. ¿Que criterio se aplicará para la organización de la Cumbre de las Américas?

El mismo que ahora. El respeto a los jefes de estado que vienen con la gente que ellos estiman conveniente y no con la que nosotros les imponemos. Parafernalia debe significar que les estamos rindiendo a cada gobernante que nos visita los honores que les corresponden como tal. Si es así, es indispensable. No me gustaría que mi Presidente fuera a otro país y no le tocaran el Himno Nacional porque alguien lo considerara una parafernalia.

49-49

9700312

GREMIAL SE MOVILIZA CONTRA LA USURA

Además de integrar la directiva provisoria de la Asociación Nacional de Afiliados por los Intereses de Uruguay al Uruguay (AENIU), sus nombres figuran entre los 600 mil monedvidentes que integran la neta prestigiosa lista elaborada por el "Círculo de Informes".

"Todos nosotros hemos sufrido en carne propia el problema de la usura en nuestro país y alguno de los compañeros ha estado o está afectado por demandas judiciales" debido a deudas impagas ante instituciones crediticias, explico a Últimas Noticias el presidente de la gremial, José Anelros Bastos.

Anelros, que integra la directiva con Antonio Caffette y Fálame-Batas, informó que tras la asamblea constitutiva realizada el pasado 15 de enero, y con los papeles del Ministerio

de Educación y Cultura - donde están tramitando su personería jurídica - en el mismo, los directivos de AFINDU solicitarán entrevistas con el Presidente Julio María Sanguinetti y con los jueces de banca del Poder Judicial.

Se proponen demostrar la inconstitucionalidad de un Decreto Ley de la época de facto en el que curiosamente - según Anelros - por un lado se estableció un tope para los intereses y por otro se dejó en libertad el libre juego de la oferta y la demanda la fijación de los intereses máximos. El directivo de AFINDU sostiene que tanto una circular del Banco Central del año 85, como el decreto reglamentario del referido decreto ley, permiten la usura en contra de lo establecido por el precepto constitucional.

El directivo consideró particularmente grave el decreto

reglamentario (450/979), que omite el establecimiento de tipos para los recargos por mora de las deudas impagas.

Anelros no le otorgó importancia práctica a la cláusula que se refiere al libre juego de la oferta y la demanda, ya que según dijo "existen acuerdos entre las instituciones financieras y a nivel de la Asociación de Bancos", que hacen que el mercado de préstamos y créditos no otorgue muchas posibilidades a los clientes.

Anelros, que anunció la realización de una asamblea para fin de febrero o principios de marzo, señaló que los integrantes de AFINDU no descartan la iniciación de trámites individuales ante la Suprema Corte de Justicia reclamando el derecho de amparo y dijo que tal acción dependerá del grado de eco que obtengan en los contactos con el Parlamento.



José Anelros Bastos, presidente de la Asociación Nacional de Afiliados por los Intereses de Uruguay en el Uruguay. "Todos nosotros hemos sufrido en carne propia el problema de la usura".

Ug. 48 Norcia 21/I/92

FECHA 17/03/92 INICIAL (SH)

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

CORREGIDO 18/3/92

Inic: SH

B

9700313.

0001/01

18 ENE. 1997

ARCHIVO

CAYO LA PAREJA QUE ASALTO VETERINARIA EN NOVIEMBRE



Elisabeth Inés Igrusquiguire Galarraga



Leonardo Rodríguez Desena

ULTIMAS NOTICIAS
16/E/97

Una pareja que el pasado mes de noviembre del 96 cometió una rapiña en perjuicio de una veterinaria de Aique el 1199 fue capturada por personal de Hurlas y Rapiñas cuando finalmente procesado por la justicia penal de Jujuy. Oportunamente el hombre y la mujer son procesados amenazados con un revólver al propietario del local y le manifestaron sus intenciones de asalto, apoderándose del dinero que se encontraba en la recaudación.

Los involucrados fueron por la Policía, en especial por funcionarios del Departamento de Hurlas y Rapiñas, establecieron la identidad de los autores del ilícito, concretándose de esa manera su respectivo arresto.

Los detenidos fueron Elisabeth Inés Igrusquiguire Galarraga, de 33 años, poseedora de antecedentes penales por «rapiñas reiteradas» y Leonardo Rodríguez Desena, oriental, de 26 años, también poseedor de antecedentes penales. Interrogada la pareja fue finalmente enviada entre rejas.

CORREGIDO

13/2/97

Inici:

21

FECHA 31/1/97 INICIAL LP

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

001/01

9700314
28 ENE. 1997

B

Autoridades lamentaron versión sobre el Piñeyro

El Dr. Humberto Altier asumió ayer la Dirección del Hogar Piñeyro del Campo en una ceremonia en la que jerarcas de la Salud dieron a conocer sus discrepancias con las informaciones publicadas en algunos medios informativos sobre la calidad de los servicios de la institución.

En tal sentido, el Director saliente, Juan Antonio García Rígoli, censuró las denuncias del Diputado Julio Lara (Propuesta Nacional), que "dijeron provocado un daño irreparable contra la institución".

Consideró que el legislador actuó "de manera equivocada" y "mal asesorado" y lamentó que "fueron en vano" los esfuerzos realizados para hablar con el parlamentario.

"Cuando invitamos a Lara a que viniera a la institución nunca lo logramos", dijo García Rígoli, quien sostuvo que "él prefirió seguir manejándose con sus informantes y (con) erróneas interpretaciones de datos que no sé cómo pudo conseguir".

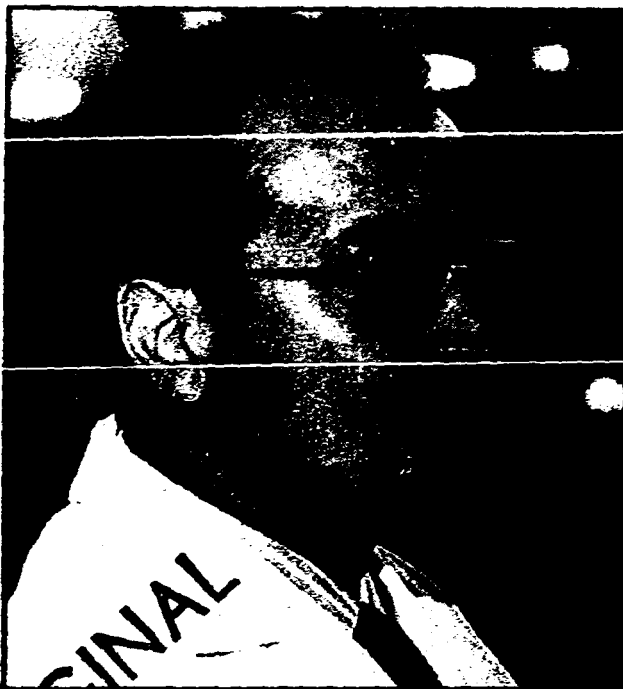
Agregó que las denuncias del legislador le provocaron "un daño importante", en el plano personal y también "hacia mi familia".

DOLORIDOS Y AGRAVIADOS

Los médicos están "doloridos y agraviados", comentó en tal sentido el Dr. Fernando Triánón, jefe de sección, destacando que "estamos a la espera de alguna resolución de la Justicia, para determinar si hubo o no errores de administración" y deploró que "algún atacándonos impunemente".

Señaló que "en el Piñeyro trabajamos con pacientes crónicos, alcohólicos muchos de ellos, que acceden a los medios de prensa de la misma forma que nosotros, y luego actúan llevados por la pasión que les despierta la información tendenciosa que reciben".

Aleró en consecuencia "a la población" sobre "estos periodistas" cuya prédica "está afectando un instituto del Estado, no de nosotros, y están agrediendo al personal y a



El doctor Humberto Altier asumió la dirección del Hogar Piñeyro del Campo, oportunidad en que jerarcas del MSP discreparon con algunas informaciones. El Director de ASSE negó que el cambio operado estuviera vinculado a algunas denuncias.

la Dirección, mientras se hace cada vez más difícil cumplir nuestra misión de luchar por la salud de los internados".

"NO SE ENTIENDE"

Por su parte, el Director General de ASSE Dr. Raúl Amorín, dijo que "no se entiende cómo se ataca desde una óptica equivocada a quienes entregan lo mejor de sí, siendo a la vez víctimas del desconocimiento de quienes abordan el tema gratuitamente".

Aclaró que la designación de Altier en sustitución de García Rígoli "no está para nada vinculada a las denuncias parlamentarias" y sí que responde a "una prolongada solicitud" del anterior Director.

Amorín dijo además que es "absurda" la información que dio cuenta del cierre de la Colonia Etchepare, destacando que "ni siquiera" se clausurará la policlínica externa de ese centro asistencial.

CORREGIDO

24, 3, 87

Inic.:

24

OBSERVACIONES

Procedido a Sistema DPX

FECHA 20, 03, 1997

INICIAL (S H)

001/01

9700315.
28 ENE. 1997

B

CORREGIDO
F. 19 3 97
Inic.: 84

FECHA 17/03/97 INICIAL (SH)
Procesado a Sistema DPX
OBSERVACIONES

LA SOLEDAD DURANTE LA GESTACION ES TRANCE MAS DOLOROSO QUE EL PARTO

Cien uruguayos nacen cada día en medio de profundas carencias

«Muchas mujeres que van a dar a luz en el Pereira Rosell sólo llevan un nene en la panza; su cédula de identidad en las manos. Un 50% de estas mujeres no tiene padre conocido para sus hijos, o sea que están solas durante el embarazo y en ese parto que siempre duele», afirmó a Últimas Noticias María García Hernández, Presidenta de la Asociación Nacional de Protección a las Cunas Uruguayas.

Cunas Uruguayas surge en un grupo de amigos como vibración de vivencias personales. «La idea inspiradora», narra García Hernández, «cobra vida de un sentimiento desgarrador vivido por una persona del grupo que lo tenía todo, casa, familia, esposo, y por circunstancias azarosas, el momento de tener a su bebé tuvo que enfrentarlo sola».



Entre otras actividades se ha iniciado una campaña de recaudación de fondos, a través de la venta de bonos colaboradores.

nacidos (3.000 nacimientos mensuales en todo el territorio nacional); apoyar a los Centros de Salud del Servicio de Salud de Asistencia Exterior (SSAE), dependiente del Ministerio de Salud Pública, en cuanto al equipamiento de materiales obstétricos en las puerteras de emergencia; entregar materiales, útiles, y agujas para esos niños; difundir, mediante una cartilla, las normas de cuidado de las madres, a fin de posibilitar hasta un año, entre otras cosas, a la disminución de la morbilidad infantil. «Se trata de recomendaciones formuladas dictadas por el Departamento Materno Infantil del Hospital Pereira Rosell y entregar un Diploma de Madre a todas las mujeres que den a luz dentro del territorio nacional, sin distinción de clase alguna».

DIPLOMA DE MADRE

«Con este Diploma buscamos despertar la responsabilidad y la seriedad de sentirse madres», dijo García Hernández. «Estamos hablando de mujeres que ni siquiera se tienen a sí mismas, ya que vienen de experiencias penosas donde tampoco tuvieron hijos porque carecieron de madres y de la seriedad de maternidad».

«Mujeres» impulsó «que están teniendo hijos y de pronto fueron violadas a los seis años por su padrastro, vivieron en un ambiente de alcoholismo. A esa mujer ¿qué conciencia de madre se le puede

exigir?». «Por las dudas, nosotros pensamos que este Diploma de Madre de alguna manera puede despertar en esa mujer lo que no tiene», recalzó. «Un alto porcentaje son adolescentes, cuya maternidad es reprobada en su familia», explicó, y «lo que busca el mesaje subliminal del diploma es cambiar la actitud de la mujer de esa niña y la de la propia niña gestante».

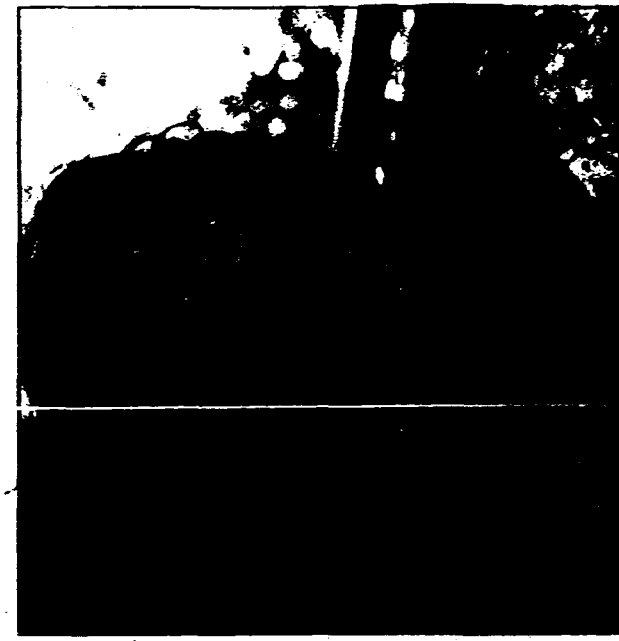
SSAE Y CUNAS URUGUAYAS

El Dr. Miguel Di Canoro Director del SSAE, quien lleva realizados trabajos contra la mortalidad infantil desde 1986, amplió el espectro de objetivos de Cunas Uruguayas, según informó María García Hernández.

«En este momento estamos instrumentando los términos y condiciones para la firma de un convenio entre el Programa Aduana, que funciona en el Pereira Rosell y Hospital de Clínicas, y esta Asociación», agregó aclarando que el programa tiene como objetivos el relevamiento y seguimiento de los niños que ingresan a la vida y el país.

OBTENCION DE RECURSOS

Para la obtención de recursos que permitan estas acciones, entre otras actividades, se ha iniciado una campaña de recaudación de fondos, a través de la venta de bonos colaboradores. La



María García Hernández afirmó que Cunas Uruguayas trabajará conjuntamente con el Programa Aduana en el seguimiento de los niños que ingresan a la vida y el país.

presentación de dicho emprendimiento se realizó en Telenoche, en el episodio La Buena Noche del Día. A los vencedores de estos bonos se le deberá exigir la presentación del carnet correspondiente.

Con referencia concreta a uno de los objetivos, el de colaborar en la disminución de la tasa de la mortalidad infantil, el Programa Aduana ha reconocido que la acción directa de Cunas Uruguayas podría materializarse en la entrega de materiales y equipo a las madres embarazadas, a fin de que concurren a las efec-

ARCHIVO

1/1

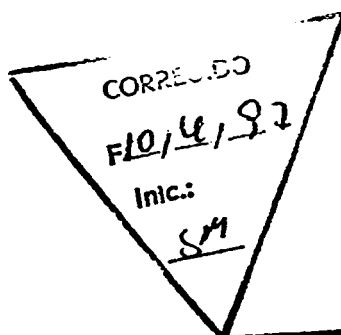
«CAMBIO DE ORIENTACION» EN EL GREMIO DE LA DGI

Asumieron las nuevas autoridades de la Asociación de Funcionarios de la Dirección General Impositiva, tras el acto eleccionario del pasado 18 de diciembre que determinó al triunfo de la lista encabezada por Eduardo Ariel Machado y Mariela Espondaburo. «Estamos dando un giro a la orientación del gremio, buscando mayor comunicación con los asociados, para estudiar y conocer sus inquietudes», dijo Machado, funcionario con 36

años de antigüedad en la DGI.

Se estima que de un total de 1900 funcionarios que trabajan en la DGI en todo el país, sólo 1200 están afiliados al sindicato. «Luego de los hechos de pública notoriedad (anomalías en la administración del sindicato) se boicaron muchos», explicó Espondaburo, quien resaltó que «la nuestra es una lista gremial, no política: es el cambio fundamental que vamos a imprimir a nuestra tarea».

ULTIMAS NOTICIAS 17/2/97



007/01

9700317.
88 ENE. 1997

FECHA	09/04/97	INICIAL	(SH)
Procesado a Sistema DGI			
OBSERVACIONES			

B

ARCHIVO

ARCHIVO

Doc. Poco legible

MINISTERIO DEL INTERIOR

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

"DESORDEN"

Montevideo, enero 23 de 1997

PARQUE IFO: 013./

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADO

UNION AUTONOMA DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención No.1131

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: Por libertad sindical; Por seguridad Industrial y Pública; Por Soberanía Nacional; No al colonialismo francés; No a los despidos masivos por represión en GASDA. En la última Asamblea se resolvió mantener el diálogo abierto con relación a la situación de los despedidos, así como solicitar una entrevista con el señor Embajador de Francia en nuestro país, a fin de presentarle un informe escrito, de la situación en la referida Empresa. Se hace constar que en la reunión mantenida en el MESS., la Empresa GASDA no aceptó la propuesta sugerida por esa Sede Ministerial, quedando prevista una nueva reunión tripartita el próximo 24/ENERO/97.-

SIND. UNICO DE LA CONSTRUCCION

Nº 170/233

Desde el 23/01/97 se mantiene la ocupación de la obra ubicada en la intersección de Avda. 8 de Octubre y Páramo Olinda, por parte de seis trabajadores por el despido de 13 de un total de 23 que posee la Empresa.-

PIT.ONT.

Avda.18 de Julio No.2100

Esta Central Obrera resolvió efectuar una marcha para el 30/ENERO/97, desde la explanada de la Universidad de la República hasta la Plaza de Cagaria.-

UNION DE TRABAJADORES DEL H.H. DE CLINICAS

Avda. Italia No.2645

En la última Asamblea efectuada se resolvió; 24/ENERO/97 de actividades entre las 07.00' y 24.00', con concentración a la hora 10.00' en la explanada de la Universidad y posterior Asamblea informativa a la hora 14.00' en el hospital de Clínicas, en demanda de mejoras salariales y entrega de la partida acordada por el P.Ejecutivo.-

////////////////////////////////////

SECTOR PUBLICO

ASOC. DE TRABAJ. DE LA SEG. SOCIAL

Avda.D.F. Crespo No.1700

PLATAFORMA REIVINDICATIVA; Firma del Convenio Colectivo y en

total cumplimiento. El 12.5% y viático por alimentación. Respecto a Contratados y Becarios. Mantenimiento de los derechos adquiridos en materia de compensaciones. Por dignidad de los Trabajadores. Contra las Privatizaciones. Por autonomía del R.P.S. Apoyo a postura del Directorio. Por mantenimiento de la formula presentada referente a las necesidades del servicio.-

En el día de ayer en y en el marco del paro a nivel nacional,

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION

28. 1.97

No de identificación 9700319/56

0011/02

9700319.
29 ENE. 1997

a partir de la hora 09.30' en la explanada del B.P.Social se concentraron unas 200 personas dándose lectura a un informe relacionado con la situación de "recorte" dispuesta por la O.P.P.. Por su parte el Ptte. de los jubilados manifestó su apoyo a las medidas que viene adoptando el Sindicato del B.P.S.. Resto señalar que se estableció que la adhesión al paro fue estimada en Montevideo de un 80% en tanto que en el Interior de un 99%. En la Asamblea efectuada en el Platense Patín Club se aprobó "como no satisfactoria las objeciones planteadas por la Oficina de Planeamiento y Presupuesto, que llevan siete meses de aprobado el Convenio entre las partes y facultar a al Consejo Directivo a tomar medidas antes del 31/ENERO/ si no se ha llegado a una solución, aprobando también como movilización las Comisiones Permanentes en tratativas. Resto señalar que de no surgir una respuesta a dicha fecha, una delegación de la Asoc. de Trabajadores de la Seguridad Social, viajaría a la República de Chile a denunciar la situación ante la Organización Internacional del Trabajo (Oficina Regional). Por último aplicar medidas de fuerza luego del 5/FEBRERO se aplicará.- .

////////////////////
VIGILANCIA: En el día de ayer los ciudadanos peruanos Luis SAYANED y Sonia GORA RIVERA, realizaron diversas salidas hasta la zona de Rocitos, no registrándose novedades, reintegrándose luego al edificio de la calle Colonia Nro.1569 Apto.20L.-.

////////////////////////////////////

9700319J

.002/02 .

1/2

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INVESTIGACION E INTELIGENCIA
"DESAGU"

Montevideo, 24 de Enero de 1997.-

PAGE NO.014.-

////////////////////////////////////

SEÑOR PRIVADO

UNION AMPLIA DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención No.1131.

MAPA DE SITUACION: Por Libertad sindical; Por Seguridad Industrial y Pública; Por soberanía nacional; b al Colonialismo francés; b a los despidos masivos por represión en GASBA. En la última /// asamblea se resolvió mantener el diálogo abierto con relación a la situación de los despidos, así como solicitar una entrevista con el señor Embajador de Francia en nuestro país a fin de presentarle un informe escrito, de la situación de la empresa. En reunión mantenida en el A.T.S.S., GASBA, no aceptó la propuesta sagrada, por esa Gole Ministerial, quedando prevista una nueva reunión tripartita en el día de la fecha.-

SITUACION DE LA OBRERA

AL. 1553

Desde el 23/12/96, se mantiene la ocupación de la obra ubicada en la intersección de Avda. 3 de Octubre y Pte. Olinda, por parte de seis trabajadores por el despido de 13 de un total de 23 que posea la Empresa.-

PL. 011

Avda. 1 de Julio No. 2100

Esta General Obrera resolvió efectuar una marcha para el 30/01 desde la Esplanada de la Universidad de la República hasta la Plaza de Cagaria.-

UNION DE TRABAJADORES DEL H. DE CLINICAS

Avda Italia No. 2945

En la última Asamblea efectuada se Resolvió: en el día de la fecha pero a partir de la hora 07.00 y hasta la hora 24.00, con una concentración a la hora 10.00', en la Esplanada de la Universidad y una posterior Asamblea General a la hora 14.00' en el Hospital de Clínicas, siendo la Plataforma en reclamo de mejoras salariales y en reclamo de la partida otorgada por el Poder Ejecutivo para la reconversión del H. de Clínicas.-

ASOC. DE TRAB. DE LA SEG. SOCIAL

Avda. Dr. F. Orosio 12173

MAPA DE SITUACION: firma del Convenio Colectivo y un total cumplimiento. El 12.5% y viático por alimentación. Respeto a Contratales y Recarios. Interdiction to de los derechos adquiridos en materia de compensaciones. Por dignidad de los Trabajadores. Contra las privatizaciones. Por autonomía del S.P.S. Apoyo a la postura del Directorio. Por mantenimiento de la fórmula presentada referente a las necesidades del servicio.

En asamblea efectuada el 21/01 se resolvió: 1) realizar la octava hora de labor a cuenta de la puesta en marcha del convenio firmado por el S.P.S. 2) Agregar hasta el 31/01 para que se dilucide el tema de las observaciones planteadas por la O.P.P. al presupuesto 95.- Por su parte el Pte. de los Jubilados manifestó su apoyo a las medidas que viene adoptando el Sindicato del S.P.S.-

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE DIFUSION	
SECRETARIA	
Fecha	28.1.97
No de Identificación 9700320 kg	

0021/02

9700320
29 ENE. 1997

Documento Poco Legible

REDACTED en el fin de ayu los alim los peruanos Luis SANTOS y Sonia GONZALEZ, realicen
diversas solicitudes por la zona central, al registrar los resultados.-

////////////////////////////////////

ORIGINAL
0002 /02

97003207

25-GEN-1997 09:03

DIHILA-0014-11A 5922910319

ACNIVC

P.01/01

[Handwritten signature]

EL ESTADO DEL TIEMPO
CIRCULO REGIONAL DE LUCHAS Y DEFENSA
"DESOL"

ARCHIVO

[Handwritten mark]

[Handwritten signature]

Contenido, 2 de Enero de 1997.-

PRELIMINAR.-

=====

SEÑAL PRIVADO

SEÑAL PRIVADO DE LUCHAS Y DEFENSA

Contenido, 2 de Enero.-

SEÑAL PRIVADO DE LUCHAS Y DEFENSA: Por libertad sindical; por seguridad industrial y pública; por la soberanía nacional; por el colonialismo francés; por los derechos civiles por represión sindical en Guayaquil. En la reunión tripartita efectuada en el día 22/01 en el ISS, no hubo acuerdo entre las partes. Entre los días 22/01 y 23/01 inclusive efectuarán acciones reivindicativas como medida de lucha prevista para el día 22/01 a partir de la hora 09:00 en un paro general de actividades y efectuar un Asambleo de escala los efectos de definir un plan de movilización para el mes de Febrero.-

SEÑAL PRIVADO

13 de Enero de 1997

Se reunió la mesa representativa en el día 22/01 a efectos de coordinar la jornada cívica prevista para el día 31/01, en la cual participarán representantes de la Universidad de la República hasta la Plaza de Cayash.-

=====

SEÑAL PRIVADO

SEÑAL PRIVADO DE LUCHAS Y DEFENSA

Contenido, 2 de Enero.-

SEÑAL PRIVADO DE LUCHAS Y DEFENSA: Fianza del Convenio Colectivo y un total cumplimiento al 12.5 % y victicio por alimentación; respeto a los Contratos y Acciones; mantenimiento de los salarios adquiridos en materia de compensaciones; por el fin de los trabajos; contra las privatizaciones; por autonomía del S.R.S.; apoyo a la postura del Sindicato; por mantenimiento de la fuerza presentada referente a las necesidades del servicio.

En asamblea efectuada el 22/01 se resolvió realizar la octava hora de labor a cuenta de la puesta en marcha del convenio firmando por el S.R.S. a partir hasta el 31/01 para que se dilucide el tema de las observaciones planteadas por la O.R.P. al presupuesto 95.-

=====

VIGILANCIA: b se registran movilizaciones en la situación de los ciudadanos peruanos Luis SANCHEZ y Sonia ORTIZ, alojados en el edificio de la calle Colombia 12 159 yto. 201.-

=====

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA
SECRETARIA

001/01 Poco legible 9700321.
29 ENE. 1997

1997-01-27

ARCHIVO

ARCHIVO

1/2 CNA
TH

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA
"DESARROLLO"

Montevideo, 27 de Enero de 1997.-

PARTE Nº 015

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADO

UNION AUXILIARIA DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención Nº 1131

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: Por libertad sindical; por Seguridad industrial y pública; por la soberanía nacional; no al colonialismo francés; no a los despidos masivos por represión sindical en Gaseba.-
Desde el día 22/01 y hasta el 23/01 se encuentran realizando paros sorpresa. El día 29/01 a partir de la hora 09,00 efectuarán un paro para reunirse en Asamblea General en la cual se definirán las // movilizaciones que efectuarán en el mes de febrero.-

PIT, CNT.

13 de Julio Nº 1190

Está previsto que para el día 30/01 efectúen una marcha desde la Explanada de la Universidad hasta la Plaza de Cayahua en apoyo a los trabajadores de GASBA.-

////////////////////////////////////

SECTOR PUBLICO

ASOC. DE TRAB. DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Avda. Ríos Crespo Nº 1780

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: respeto a los derechos y derechos, por mantenimiento de los derechos adquiridos en materia de compensaciones, por dignidad de los trabajadores, contra las privatizaciones, se encuentran movilizadas. En asamblea efectuada el 22/01 resolvieron realizar la octava hora de labor a cuenta de la puesta en marcha del convenio firmado por el S.P.S., aguardar hasta el día 31/01 para que se dilucide el tema de las observaciones planteadas por la O.P.P. al presupuesto 96, enviado por el Directorio.-

UNION DE TRAB. DEL H. DE CLINICAS

Avda. Italia Nº 2645

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: "Partida para reconversión del Hospital de Clínicas y mejoras salariales, continúan movilizadas.-

////////////////////////////////////

VIGILANCIA: No se registraron variantes en la situación de los ciudadanos peruanos, Luis SANTIBO y Sonia GNA, alojados en el Edificio de la calle Colonia Nº 1569.-

////////////////////////////////////

FEDERACION DE FUNCIONARIOS DE SALUD PUBLICA

Los trabajadores de la Federación de Salud Pública dejaron sin efecto la concentración para hoy, frente al Ministerio de Economía y Finanzas, resolviendo realizar un paro parcial en horas de la mañana y en horas de la tarde, en protesta del aumento salarial.-

////////////////////////////////////

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION

DE ESTADISTICA

000101

Poco legible

9700322.

29 ENE. 1997

ARCHIVO

P.01/01

Atte

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA
" DESPACHO "

Montevideo, 28 de Enero de 1997.-

PARTE NRO.018.-

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADO

UNION AUTONOMA DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención Nº 1131

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: Por libertad sindical; Por seguridad industrial y pública; Por la soberanía nacional; No al colonialismo francés; No a los despidos masivos por represión sindical en GASEBA. Desde el día 22-01 y hasta el día de la fecha inclusive vienen efectuando paros sorpresivos. Mañana realizarán paro a partir de la hora 09.00' a los efectos de reunirse en Asamblea General en la que definirán el plan de movilizaciones para el mes de Febrero.-

////////////////////////////////////

SECTOR PUBLICO

ASOC. DE TRAB. DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Avda. Edmundo Cresspo Nº 1700

En la Asamblea efectuada el día 22/01 resolvieron entre otras medidas, realizar la octava hora de labor a cuenta de la puesta en marcha del convenio firmado por el B.P.S. Aguardar hasta el 31/01 para que se dilucide el tema de las observaciones planteadas por la O.P.P. al presupuesto 96, enviado por el Directorio.-

UNION DE TRAB. DEL H. DE CLINICAS

Avda. Italia Nº 2645

Se encuentran movilizadas en reclamo de mejoras salariales y de mejoras locativas en dicho nosocomio.-

FEDERACION DE FUNCIONARIOS DE SALUD PUBLICA

En la víspera los trabajadores nucleados en este gremio efectuaron un paro parcial en horas de la mañana y otro en horas de la tarde, en protesta por el aumento salarial.-

////////////////////////////////////

VIGILANCIA: Se mantiene la situación incambiada la situación de los ciudadanos peruanos Luis SAMANIEGO y Sonia GORA, alojados actualmente en el Edificio de la calle Colonia Nº 1569.-

////////////////////////////////////

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA
SECRETARIA
28.1.97

Poco legible
000101

9700323.
29 ENE. 1997

Nº DOCUMENTO 7400325
TÍTULO Secta Moon interesada en el Palacio de Justicia
PROCEDENCIA 150013 - La República
FECHA DE PRESENTACIÓN 21-12-16
VINCULACIÓN 12713 Secta Moon
13130 Estadística
507466

ENTRADO
CRUZADO NE

Secta Moon interesada en el Palacio de Justicia

21-12-16 pág. 7
El postergado Palacio de Justicia será terminado por capitales privados, entre los que han demostrado interés una administradora de fondos previsionales de Chile y el grupo económico del reverendo Sung Myung Moon.

La importante obra edilicia ubicada en el lado sur de la Plaza Independencia, postergado hace varios años, "es de especial relevancia" para la Suprema Corte de Justicia según confirmó ayer su presidente, doctor Juan Mariño.

Fuentes judiciales señalaron que cuando Julio María Sanguinetti asumió su segundo mandato, descartó la posibilidad de que el Poder Ejecutivo brindara apoyo para la continuación del edificio cuya gran estructura de hormigón se encuentra estratégicamente ubicada en la zona céntrica de Montevideo.

No obstante, las reiteradas gestiones realizadas por la corporación ante el gobierno nacional para poder continuar con las obras suspendidas, comenzaron a dar sus frutos.

Es así, que para el próximo lunes 23, según se confirmó a LA REPUBLICA está prevista la firma de un convenio entre ambos poderes del Estado para reanudar los trabajos.

Los documentos serán rubricados a la hora 18 en la sede de la Suprema Corte. El acuerdo tendrá por objetivo que se habilite la participación del sector privado a través del mecanismo de llamado a licitación pública.

En ese sentido, según consultas a fuentes judiciales, podemos adelantar que a nivel de algún ministro se han recibido expresiones de interés para trabajar en la obra, entre las que se encuentran los dos grupos ya mencionados.

Tras iniciarse el proceso para la adjudicación de la obra, según estimó una calificada fuente a LA REPUBLICA, en un plazo no superior a los dos años quedaría finalmente terminada.

Rechazo "unánime y radical"

Por otra parte y mostrando otro aspecto de la "difícil" relación entre el Poder Judicial y el Ejecutivo, la Suprema Corte consideró como "inconveniente" la eventual creación de un Ministerio de Justicia. El anuncio de que el gobierno está estudiando la creación de esa nueva cartera fue hecha hace pocos días por el ministro de Educación y Cultura, Samuel Lichtenstejn.

El Presidente y los Ministros de la Corporación expresaron además el unánime "rechazo radical", a tal iniciativa.

El titular del máximo órgano judicial, doctor Juan Mariño consultado al respecto argumentó que "ello significa sencillamente que no es conveniente que exista un ministerio que lleve el nombre de Justicia, porque las funciones de la Justicia de acuerdo a la

Constitución han sido concedidas a la Suprema Corte de Justicia".

En cuanto a que se le designe con el nombre de "Justicia" a la posible secretaría de Estado, "es cuestión del señor ministro de Educación y Cultura", aclaró Mariño.

Por su parte, el ministro Alonso de Marco, sentenció que "debe quedar bien en claro, que no puede haber independencia judicial cuando los servicios administrativos y económicos están en manos de otro organismo".

Puso como ejemplo el caso de la actual gestión cuya planificación "muestra una dirección o sentido que debe corresponder al poder. De otro modo, si otro poder u organización le dice dónde hay que organizar los juzgados, dónde poner los locales, y cómo hay que nombrar los funcionarios, se pueden dar cuenta que es la propia función jurisdiccional que resulta afectada".

Por último, el ministro De Marco concluyó que "en esta Corte y creo que en las anteriores, se ha sido siempre terminante en que nos oponemos y en este caso en forma radical, a todo lo que vaya en esa dirección".

2 9700325

0A-01

DOCUMENTO 700326
 TÍTULO MON: REUNIÓN Y NEGOCIOS EN EL URUGUAY.
 PROCEDENCIA BRECHA - 65356.
 FECHA DE RECEPCIÓN 21-12-16.
 VINCULACIONES 12773 JELIA
 13130 JELIA MON
 50466 URUGUAY

ENTRADO
 CRUZADO N2

EL DÉFICIT DEL REVERENDO MOON

Un lavado a la japonesa

Cuando Dios eligió a Sun Myung Moon para reunificar a los cristianos, estaba escrito que aquella tarea no podía sustraerse al signo de los tiempos: la empresa debía tener las características de una Empresa, la iglesia debía semejar a una corporación, y la Palabra debía registrarse de una manera contable.

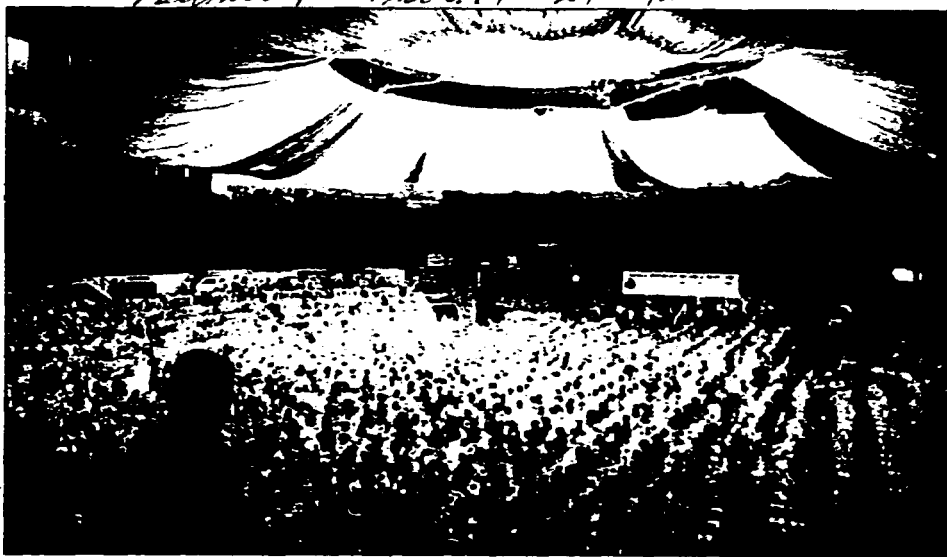
No es poca cosa montar una transnacional divina y, quizás por ello, el reverendo Moon ha dejado para otra ocasión una de sus múltiples misiones: convertir al papa. "En cuatro días lo doy vuelta, le lavo el cerebro", dijo el reverendo, displicente, a un selecto grupo de empresarios, expresidentes y políticos reunidos en el Victoria Plaza, el viernes 26 de noviembre. Golpeando con sus nudillos las empresariales cabezas, Moon recordó, fastidiado, que él había sido elegido para enmendar el error del mesías: la opción por los pobres. La solución es exactamente la contraria: para combatir el mal y disminuir "las cosas materiales" es necesario que el mesías sea rico, el más rico. El mesías, por tanto, debe ser el empresario más poderoso del mundo. Hacer dinero es hacer la obra de Dios, con perdón del Opus Dei.

Y mientras así hablaba a estadistas que ya fueron y estadistas que aspiran a ser, el reverendo Moon hacía: desde el Victoria Plaza controlaba las múltiples actividades de su secta, la "ceremonia de hermandad" de 4.200 misioneras japonesas reunidas en el Cilindro Municipal; la presentación en sociedad del semanario Tiempos del Mundo, la inauguración de la torre del Victoria Plaza, y un accidentado conclave de la Federación de Mujeres para la Paz, que no escatimó denuncias sobre adoctrinamiento y hasta un misterioso suicidio.

Hoy se sabe que por aquellos días de finales de noviembre, el reverendo Moon estaba más atento a otra actividad que transcurrió con menor notoriedad: el millón

El reverendo Moon pergeñó una ingeniosa operación de lavado de dinero utilizando como "correos" a cuatro mil piadosas misioneras que depositaron 80 millones de dólares en el Banco de Crédito, de su propiedad. Pero no los destinó a amortiguar el déficit de 120 millones que tiene esa institución.

Página 1 BRECHA 27-12



El "encuentro de la hermandad": ¿misioneras o correos?

de dólares que la secta gastó en la "ceremonia de hermandad" resultó ser una lucrativa inversión. Cada una de las 4.200 misioneras que llegaron a Montevideo realizó una piadosa labor, que por cierto las acerca más al dios de la Reunificación. En largas colas, que seguramente habrán llamado la atención de los habituales clientes, las japonesas desfilaron con contrición y disciplina por las cajas del Banco de Crédito y depositaron, cada una, 25.000 dólares en la cuenta de una sociedad anónima, Cami II.

En un solo día, según fuentes bancarias, la cuenta de Cami II recibió 19 millones de dólares; y cuando las hermanas terminaron de poner su óbolo, la sociedad anónima concentró unos 80 millones de dólares.

Las autoridades del Banco de Crédito seguramente habrán cumplido con las recomendaciones del Banco Central según las cua-

les debe certificarse el origen de los depósitos mayores de 10 mil dólares. Las fuentes de BRECHA aseguraron que se trató de una de las mayores -y originales- maniobras de lavado de dinero de los últimos tiempos.

Del lado oficial, el ingreso de 80 millones de dólares en la cuenta de una de las tantas sociedades anónimas que el reverendo Moon controla en Uruguay, acrecentó la ansiedad en lugar de disminuirla. Desde hace mucho tiempo, las autoridades monetarias mantienen un tenso contencioso con el reverendo, a propósito del Banco de Crédito. Los 200 millones de dólares que la secta ha invertido en Uruguay (hoteles, tierras, un diario, una imprenta, un astillero y, por supuesto, el banco), son un señuelo que no resuelve la incertidumbre. En contrapartida de esas inversiones tan publicitadas, el Banco de Crédito mantiene un "agujero" de 120 millones de dólares que

obliga, día a día, a saltarse todas las normas banconcentralistas. Considerado como un banco "semigestionado" por el Estado, la permisividad oficial sólo tiene su explicación en el temor a que el reverendo reconsidere su opinión de que Uruguay es el "oasis del continente" y leve anclas llevándose sus millones.

Los 120 millones de dólares en rojo se generaron básicamente en los créditos otorgados a la empresa hotelera Río de la Plata (unos 65 millones); y en las pérdidas que ocasionó el derrumbe de Créditos SA.

La financiera, manejada por el grupo Soler, era el principal cliente del Banco de Crédito. Tras la crisis, Créditos SA quedó en manos del banco, menos una porción que le correspondió al dirigente del Partido Colorado, Julio Kneit, representante de otros acreedores. El derrumbe de la financiera y la conversión del Vic-

toria Plaza en un hotel cinco estrellas sólo acentuaron la crisis del Banco de Crédito.

En 1991 el reverendo Moon no tenía prisa en capitalizar el banco ni aun con las amenazas lanzadas desde el Banco Central por el conspicuo simpatizante del Opus Dei Ramón Díaz. No la tiene tampoco ahora, sabiendo que el presidente, Julio María Sanguinetti, acaso mantenga la opinión que sustentaba en 1981, cuando desde las páginas del Correo de los Viernes, que dirigía, afirmaba que la Moon es "una fanática secta que hace una extraña combinación de religión con negocios, a la que añade una pretendida actitud anticomunista cuya eficacia no es conocida". Después de todo, Moon sabe que en Uruguay los banqueros son (casi) intocables: cuando la famosa venta de carteras se quedó con el Banco de Crédito haciendo un depósito de 52 millones de dólares; a cambio, los militares aceptaron comprar la cartera deudora incobrable, que ascendía a 60 millones de dólares, que saneaba la institución y liberaba el depósito inicial.

Los depósitos son la triguera favorita del reverendo: cuando las autoridades lo urgen a capitalizar el banco, él deposita dinero en las cuentas de algunas de sus múltiples sociedades anónimas. El mensaje es claro: "dinero, tengo", y lo muestra, pero no lo destina para auxiliar al banco. Como una zanahoria, el depósito sólo logra mantener la indefinición; mientras, el banco sigue siendo la fuente de recursos para sus otros emprendimientos.

Cuando todas las miradas están centradas en el Pan de Azúcar, Moon juega a las escondidas con el Banco Central. Ingresó 80 millones de dólares en Cami II y le dice al gobierno: "El dinero está cerca". De paso, aprovechando el entredicho que se sustenta con máxima reserva, consuma una fabulosa operación de lavado en las aguas tranquilas de este oasis. Qué mejor vehículo que 4.200 misioneras haciendo cola en el Banco de Crédito, cada una con un paquetito idéntico, conteniendo 25.000 anónimos dólares. En ésta, como en otras operaciones, el reverendo fue iluminado desde arriba.

Samuel Blizan

01-01

E 9700326

Cerro residencial

Grupo Moon estaría planificando nuevo barrio en la zona del Cerro

Una nueva zona residencial estaría naciendo en los próximos meses, a impulso del grupo liderado por el reverendo Sung Myung Moon. La misma se ubicaría en el Cerro de Montevideo y estaría conectada por un puente sobre la bahía que la uniría con el centro de la ciudad.

Esta posibilidad es una de las que más se maneja ayer en el círculo inmobiliario capitalino, tras conocerse que el grupo económico presidido por el reverendo Sung Myung Moon había comprado la totalidad de las 80 hectáreas que integran el predio del ex frigorífico Nacional.

De esta manera el líder de la Iglesia de la Unificación pasa a tener en sus manos una de las zonas más codiciadas, en la cual también tienen interés de invertir capitales malayos.

LA REPUBLICA pudo saber que la estrategia tanto de Moon como de los malayos es lograr tener una zona libre en el Cerro, donde se pueda construir un nuevo barrio residencial. Esto se debe a que Montevideo sólo se podría extender hacia el oeste, según la actual planificación de la ciudad. A este hecho se suma que al constituirse la capital de Uruguay en la sede del Mercosur las principales empresas de la región establecerían sus sedes aquí.

Atento al puente

El diputado del Nuevo Espacio Ricardo Falero señaló ayer que estará "muy atento" a lo que acontezca en el Cerro, tras la adquisición de 80 hectáreas de tierra por el grupo económico Moon.

En diálogo con LA REPUBLICA señaló que "lo único que podemos hacer por el momento es sacar conclusiones lógicas y ésta indica que habrá una importante extensión de Montevideo hacia el oeste". El legislador agregó que la intención de Moon puede ser el crear un nuevo barrio como Pocitos, debido a la cercanía del predio adquirido con la "city" bancaria y el entorno marítimo que posee la zona.

No obstante, reconoció que para poder hacer efectivo esto sería necesario construir un puente sobre la bahía que una el centro de la ciudad con el Cerro. "Si esto sucediese, tendríamos entonces que pedir al gobierno más explicaciones, ya que el valor de la propiedad subiría de una manera importante y este grupo económico lo que compró en 2,1 millones de dólares lo venderá 10 o 20 veces más caro después".



El reverendo Moon ve con buenos ojos al Cerro de Montevideo.

Para Falero el proceso con que Moon adquirió el predio del ex frigorífico Nacional se presenta "un poco vidioso".

La primera parte de este proceso comienza con el

llamado a licitación realizado hace tres meses para la venta de 69 de las hectáreas del predio, que está compuesto por un total de 80.

La base fue de 1,8 millones de dólares, según valor de catastro y el grupo Moon ofreció US\$ 1,85 millones. Al anunciarse que ésta había sido la única oferta presentada, el grupo económico pagó el 1% de lo ofertado al contado (18.500 dólares), tal como estipulaba la licitación, y fue adjudicada el pasado 20 de diciembre.

Esto sucedía tres días antes del remate de las 12 hectáreas restantes, donde funcionan 5 fábricas y se encuentra un pequeño puerto. El remate, realizado el 23 de diciembre, no presentó mayores sorpresas y Moon adquirió por 385 mil dólares las hectáreas que restaban para quedarse con la totalidad del predio.

Las 12 hectáreas en cuestión pertenecieron en el pasado a una cooperativa (Calforu), la cual fue disuelta recientemente por el Ministerio de Ganadería y Agricultura y dejó una deuda de 6 millones de dólares en el Banco República.

Nº DOCUMENTO 1200722
 TITULO Don. 2 por la sucesión en el Uruguay
 PROJE CIA 50023
 FECHA DE REGISTRO 22-12-16
 VINCULACIONE 12273
 13130
 50746

ENTRADO 12
 CRUZADO 12

01-01

9700327

ENTRADO	
REVISADO	28

XJ4174

B POXBT 12-01 00297
mun exg icx

P.RICO-CLUB DE ROMA
PRINCIPE FELIPE ABANDONA PUERTO RICO TRAS ASAMBLEA CLUB ROMA

Ponce (Puerto Rico), 1 dic (EFE).- El Príncipe Felipe de Borbón salió hoy de regreso a España, tras haber presidido en la ciudad puertorriqueña de Ponce la asamblea anual del Club de Roma.

El heredero de la corona española afirmó haberse sentido "un estudiante otra vez" durante los tres días de debates, en los que 60 miembros del grupo independiente hablaron sobre los problemas del ser humano en la perspectiva del nuevo milenio.

"Lo que de aquí he sacado es conocimiento, y conocimiento profundo, conocimiento de calidad, no superficialidad", afirmó el Príncipe de Asturias al despedirse de los miembros del Club de Roma.

"Al inaugurar este foro hablé de que era un privilegio para mí asistir a estos debates; ciertamente, las expectativas que yo tenía entonces han sido sobrepasadas", dijo.

"Esperanza es lo que me llevo, tras varios debates" el inmediato futuro del ser humano, afirmó Don Felipe, que calificó al Club de Roma de "catalizador para perseverar en el aprendizaje".

El Príncipe Felipe de Borbón y Grecia llegó a Puerto Rico el pasado domingo, procedente de Brasil, en visita privada.

El viernes, el Príncipe inauguró la asamblea anual del Club de Roma, en cuyos trabajos ha participado activamente durante los tres días de sesiones.

El Club de Roma, fundado en la capital italiana en 1968, agrupa a intelectuales, funcionarios, economistas, financieros y políticos -entre ellos, ex jefes de estado o de gobierno- y tiene como objetivo la reflexión sobre el futuro de la humanidad.

No es esta la primera ocasión en que el Príncipe de Asturias preside una asamblea del Club de Roma, pues ya lo hizo en 1991, en Punta del Este (Uruguay).

Tampoco es esta la única relación entre la familia real española y el Club, ya que los Reyes de España son miembros honorarios del grupo. EFE

E/jal

12/01/18-37/96

Nº DOCUMENTO	1200328
TÍTULO	AS. ANUAL DE CLUB DE ROMA EN PUERTO RICO.
PROCEDENCIA	518513 - Agencia EFE.
FECHA DE RECEPCIÓN	01/12/96
VINCULACIONES	508083 CLUB DE ROMA.
	66899 PUERTO RICO

DOCUMENTO POCO LEGIBLE

9700328

01-03

XA6805

U VARBT 12-01 00573
min exg

P.RICO-CLUB DE ROMA (previsión)
FIN ASAMBLEA DEBATIO SIGNOS ESPERANZA MUNDO EN ENCRUCIJADA

Por Elías García

Ponce (Puerto Rico), 1 dic. EFE).- El Club de Roma finaliza hoy, domingo, su asamblea anual, que se celebra desde el viernes en la ciudad puertorriqueña de Ponce bajo la presidencia del Príncipe Felipe de Borbón, heredero de la Corona española.

Durante tres días, 60 miembros del Club procedentes de 52 países debatieron en "la perla del sur", como se conoce a Ponce, los grandes problemas que afronta la humanidad ante la llegada del siglo XXI.

La filosofía de esta organización independiente fundada en 1968 es reflexionar sobre los problemas de la humanidad y ofrecer vías para influir sobre ellos, analizándolos desde una perspectiva global y sin someterse a los condicionamientos que limitan a los gobiernos u otros organismos multinacionales que representan a éstos.

"Los gobiernos sólo pueden pensar a corto plazo, tienen elecciones que ganar. Nosotros, sin embargo, no tenemos nada que ganar ni que perder, con lo que podemos pensar a largo plazo, sin preocuparnos de las consecuencias negativas que puedan tener en nuestra imagen las conclusiones que alcancemos", dijo a EFE uno de los dirigentes del Club, que definió su organización como "una autoridad moral, una especie de conciencia colectiva".

Durante tres días, han pasado por las reuniones políticos y economistas, funcionarios internacionales y premios Nobel.

El ex presidente colombiano Belisario Betancur; el secretario general de la UNESCO, Federico Mayor Zaragoza; el premio Nobel Ilya Prigogine; el ex primer ministro holandés Ruud Lubbers, incontables ex ministros ... fueron algunos de los participantes en los debates, organizados por el ex gobernador de Puerto Rico Rafael Hernández Colón y presididos por el Príncipe de Asturias, Don Felipe de Borbón.

En esta ocasión, la asamblea se dedicó a identificar los "temas prioritarios" entre los "signos de esperanza" que el club ve en este "mundo en la encrucijada".

Así, se debatió sobre asuntos capitales sobre la relación entre el hombre y su entorno, como medioambiente, energía y demografía; aspectos económicos como la cuestión del empleo y el futuro del trabajo; sobre consideraciones políticas como la gobernabilidad en un mundo cambiante y la mediación ...

Precisamente, en la jornada de trabajo del domingo el ex primer ministro holandés Ruud Lubbers moderó una discusión sobre este último asunto, mientras el ex presidente colombiano Belisario Betancur hizo un resumen de las sesiones titulado "Señales de esperanza y agenda global: la nueva problemática y acciones".

El periodista español Juan Luis Cebrián, ex director del diario "El País" y actual Consejero Delegado de la empresa editora de éste, Prisa, hizo una presentación de lo que será el debate central de la asamblea del próximo año: el impacto de los medios de comunicación en la sociedad.

Siguiendo la política del Club de Roma, los resultados del análisis sobre todas estas cuestiones -situación actual de los problemas, evolución previsible y alternativas para influir sobre

02
L 9700328

Nº DOCUMENTO	1400329
TITULO	Renuncia jefe de la CIA.
PROCEDENCIA	118513
FECHA DE RECEPCIÓN	CIA 10-12-16.
VINCULACIONES	11337 126176 65890
HAZER	HAZER 42-11-100000 HAZER 42-11-100000

Doc. Poco LEGIBLE

ENTRADO
CRUZADO 112

EEUU-CIA (Previsión)
RENUNCIA DEUTCH, NUEVO GOLPE PARA SERVICIO ESPIONAJE EEUU

Por Rafael Moreno

Washington, 10 dic (EFE).- A los problemas de organización y a los escándalos de espionaje que sufre la CIA en los últimos años se unió hoy, martes, la renuncia inmediata de su director, John Deutch, sin esperar a la confirmación de su sucesor, Anthony Lake.

Fuentes del servicio de espionaje estadounidense afirmaron que Deutch dejará su despacho en el cuartel general de la CIA, situado a las afueras de Washington, la próxima semana para pasar unas vacaciones en la playa con su familia.

Algunos afirman que la decisión de Deutch de pasar la gestión de la CIA al "número dos", George Tenet, está motivada por el hecho de que el presidente Bill Clinton no le haya ofrecido ningún puesto en su nuevo equipo de política exterior.

Es sabido que Deutch, considerado como uno de los hombres más brillantes y astutos de la Administración, tenía deseos de sustituir a su amigo William Perry al frente del Pentágono.

Los expertos en asuntos de espionaje, como el senador Arlen Specter, presidente del comité de Inteligencia (Información), recalcan que "el portazo" de Deutch es un signo más de los profundos problemas del servicio de espionaje estadounidense.

La situación dentro de la CIA es, según el diario "The Washington Post", bastante patética, con la moral por los suelos, grandes dificultades para reclutar jóvenes con talento y una gran mediocridad en sus análisis y supuesta información secreta.

No en vano, desde que Ronald Reagan colocó a William Webster al frente de la CIA hace más de una década, ninguno de los directores del servicio de espionaje estadounidense ha durado más de dos años, y en la presidencia de Clinton, Lake es su tercera propuesta.

Desde 1991, la CIA ha sido dirigida por Webster, que dimitió; Robert Gates que estuvo 14 meses hasta que el recién elegido Clinton le sustituyó; James Woolsey, que permaneció 23 meses antes de ser destituido; y Deutch que ha estado 19 meses.

En una alocución a sus empleados el mismo día en que Clinton anunció su sustitución, el viernes pasado, Deutch expresó su esperanza en que Lake pueda permanecer al menos cuatro años para conceder al servicio el equilibrio necesario y disponer de tiempo para reformar la organización.

"La característica más importante que debe tener un director de la CIA es su relación con el presidente y... Anthony Lake tiene confianza y acceso al presidente", agregó Deutch quien aceptó a regañadientes el puesto de director de la CIA, uno de los más ingratos y complicados del Gobierno estadounidense.

A pesar de que todos coinciden en que Lake reúne los conocimientos y virtudes para ser un buen director, el senador Spencer y algunos de sus colegas advirtieron que el ex diplomático y académico tendrá que responder a las preguntas de los miembros del Congreso durante las comparecencias previas a su confirmación.

Uno de los capítulos que Lake tendrá que explicar con detalle en su papel en la decisión del gabinete Clinton de armar secretamente a los musulmanes bosnios a espaldas del Congreso, lo que significó una violación del embargo de la ONU.

01-03

19700329

Altos funcionarios del servicio de espionaje resaltaron que durante cuatro años, como consejero de Seguridad Nacional de Clinton, Lake ha mostrado un sólido apoyo a las operaciones clandestinas de los agentes de la CIA.

Al parecer, Lake apoyó operaciones secretas en Haití, Bosnia e Irak, bajo el convencimiento de que una vez superada la guerra fría, las mayores amenazas son el terrorismo internacional, la proliferación de armamento de destrucción masiva y el narcotráfico.

Los retos de Lake son muchos y complicados: desde resolver la falta de credibilidad de la organización entre sus propios empleados y la opinión pública norteamericana, hasta definir con claridad cuál es su misión ante el siglo XXI.

Evitar la "infiltración" por parte de Moscú dentro de la CIA y rejuvenecer los canales de información, humanos o técnicos (satélites o sistemas de escucha electrónicos) son también parte de la tarea de Lake, quien en su juventud vivió la guerra de Vietnam, trabajó después como asistente de Henry Kissinger, para pasar a ser alto funcionario del Departamento de Estado durante la presidencia de Jimmy Carter. EFE

rmi/rm/mjr/jpg

12/10/18-07/96

02

9700329

XA7639

R POXRT 12-12 00353
icx mun exg

EEUU-CIA

ANTHONY LAKE TENDRA DIFICULTADES PARA NOMBRAMIENTO EN CIA

Washington, 11 dic (EFE).- Anthony Lake puede tener problemas para que el Senado apruebe su nombramiento al frente del Servicio Central de Información (CIA), después de que los republicanos volvieron a criticar hoy, miércoles, su acción como consejero de seguridad del presidente estadounidense, Bill Clinton.

Las críticas se unieron a la difusión de una información acerca de una presunta irregularidad de Lake en la gestión de un paquete de acciones.

El senador republicano Arlen Specter, presidente del comité de Inteligencia, aseguró que tiene "grandes reservas" sobre Lake por la forma en que en 1994 inspiró la maniobra de armar en secreto a los musulmanes de Bosnia con material procedente de Irán y a espaldas del control del Congreso.

La crítica de Specter se unió a otras emitidas anteriormente por otro senador de su partido, Peter Domenici, quien avisó que Lake afronta una "dura travesía" en su camino hacia el respaldo del Senado para acceder al cargo.

Además, la cadena de televisión "CBS" informó en la noche del miércoles que Lake no vendió cuando debía un paquete de acciones por valor de 200.000 dólares.

Los funcionarios de la Casa Blanca señalaron en 1994 que Lake debía deshacerse de las acciones para evitar un posible conflicto de intereses, pero un año después el consejero de Seguridad Nacional aún poseía los títulos.

El portavoz de la Casa Blanca, Mike McCurry, salió rápidamente en defensa de Lake, al señalar que el designado nuevo director de la CIA ordenó a su contable que vendiera las acciones, pero esas instrucciones no fueron obedecidas.

La Casa Blanca detectó en la siguiente declaración de bienes, realizada un año después, que el asesor de Clinton todavía poseía las acciones.

Cuando Lake fue notificado del problema, en mayo de 1995, "vendió inmediatamente" las acciones, aseguró McCurry.

El portavoz de la Casa Blanca insistió además en que la actitud de Lake en el asunto de las armas hacia Bosnia no debe suponer un problema para una votación favorable en el Senado.

"Este asunto ya ha sido explicado por el Gobierno y por Lake en otras ocasiones. No creo que debe suponer un problema significativo", aseguró McCurry. EFE

RCF/PG

12/12/04-44/96

03-03

9700329

EF4423

U ECOBT 12-12 00268
mun exg icx

OCDE-COREA
COREA DEL SUR INGRESA EN OCDE

ENTRADO

CRUZ400

NE

París, 12 dic (EFE).- Corea del Sur se convirtió hoy, jueves, oficialmente en miembro de la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económicos (OCDE).

Hasta ahora, Japón era el único país asiático integrado en la organización que, con Corea, cuenta en total con 29 miembros.

La adhesión de Corea del Sur, que firmó el 25 de octubre pasado el tratado de adhesión a la OCDE, ratificado por el Parlamento el pasado noviembre, estuvo marcada por las reticencias a la oposición.

Esta consideraba excesivas las concesiones aceptadas por el Gobierno de Seúl que, a su juicio, perjudicarán el crecimiento económico nacional.

Las concesiones se refieren a la apertura de algunos sectores económicos y la liberalización del mercado de capitales, que permitirá a los extranjeros tener una mayor participación en las empresas coreanas.

La OCDE es una organización en la que los países miembros intentan coordinar sus políticas económicas y sociales, y estimular y armonizar los esfuerzos de los Estados ricos en favor de las naciones en desarrollo.

Los países miembros originarios de la OCDE son Alemania, Austria, Bélgica, Canadá, Dinamarca, España, Estados Unidos, Francia, Grecia, Holanda, Irlanda, Islandia, Italia, Luxemburgo, Noruega, Portugal, Reino Unido, Suecia, Suiza y Turquía.

Entre 1964 y 1973 se adhirieron Japón, Finlandia, Australia y Nueva Zelanda.

La OCDE inició un proceso de apertura a nuevos Estados hace 3 años con la incorporación de México en 1994.

Desde entonces han entrado a formar parte de la organización tres países de Europa central y oriental: República Checa, en 1995, y Hungría y Polonia este año. FFF

ag/CHS/ah

12/12/17-30/96

Nº DOCUMENTO	1100330
TÍTULO	Corea del Sur ingresa en la OCDE.
PROCEDENCIA	518593-
FECHA DE PROCEDENCIA	12-12-96
VINCULACIONES	518592 507488

OCDE
COREA

Poco legible

9700330

01-01

Nº DOCUMENTO	9700331
TÍTULO	Concluye IV Conf. de la ONU para prohibición Armas biológicas
PROCEDENCIA	Agenzia EFE - 518593 -
FECHA DE RECEPCIÓN	05-12-16.
VINCULACIONES	501881 ONU 17293 DESARME 64223 WIA 17046 CONFERENCIA

Doc. Poco LEGIBLE

ENTRADO	
CRUZADO	NE

ONU-DESARME

SIN ACUERDO PARA FECHA LIMITE PROTOCOLO ARMAS BIOLÓGICAS

Ginebra, 5 dic (EFE).- El protocolo que debe contener el mecanismo de verificación de la Convención sobre Armas Biológicas sigue sin tener una fecha límite para su redacción al fracasar en Ginebra las propuestas de fijarla en 1998, informaron hoy, jueves, a EFE fuentes diplomáticas.

Aunque las negociaciones no han concluido, los representantes de los 138 Estados que participan en la IV Conferencia de Revisión de la Convención sobre Armas Biológicas han renunciado ya a poner su declaración final esta fecha límite, reclamada de forma insistente por los países occidentales.

La declaración final, cuyo borrador deberá ser aprobado mañana, viernes, último día de la Conferencia, se limitará a pedir que el grupo de expertos que prepara el protocolo "agilice" su trabajo para que este instrumento legal esté listo lo antes posible.

Los países occidentales, especialmente Estados Unidos y la Unión Europea, no pudieron convencer a Rusia, China, Cuba, India, Pakistán o Irán, naciones que no ven la necesidad de fijar plazos límites y que no tienen prisa alguna para la entrada en vigor del protocolo.

Las fuentes consultadas por EFE indicaron que la declaración final "reafirmará el compromiso de todos los Estados a cumplir con las disposiciones que establecen los artículos de la convención".

La Conferencia resaltará la importancia del cumplimiento del primer artículo, que prohíbe a los Estados que "desarrollen, produzcan o adquieran de cualquier forma microbios u otros agentes biológicos, o toxinas cualquiera que sea su origen o método de producción, en formas y cantidades que no tengan una justificación sanitaria, de protección o propósitos pacíficos".

Irán ha presentado una enmienda a este primer artículo en la que pide que se incluya la prohibición del "empleo" de las armas biológicas, ya que en la redacción actual sólo se impide su uso de una forma implícita.

Esta enmienda será trasladada a los países depositarios de la Convención, Estados Unidos, Rusia y el Reino Unido, que abrirán consultas con las naciones partes.

Si no hay ningún problema, esa enmienda podría quedar aceptada durante la próxima Conferencia de Revisión de la Convención que se celebrará en el 2001.

Los países en desarrollo han insistido en que la declaración final precise y destaque que las disposiciones previstas en el artículo 3 de la Convención "no supongan un pretexto para poner restricciones o limitaciones a la transferencia de conocimientos científicos con fines pacíficos", según esas fuentes.

Ese artículo prevé que los Estados con capacidad para fabricar armas biológicas no transfieran, ayuden o induzcan a otros a la producción del material biológico para la creación de armamento.

La declaración también recogerá el interés demostrado durante toda la Conferencia por los países en desarrollo, que han insistido en la necesidad de que se cumpla el artículo diez de la Convención.

Este artículo establece el intercambio tecnológico y la

01-05

9700331

cooperación científica internacional en materia de investigación biológica con fines pacíficos.

La Conferencia también ha tomado nota de una propuesta presentada por Perú, Chile y México sobre la necesidad de que se retiren las reservas que algunos países, entre ellos Estados Unidos, tienen al Protocolo de Ginebra de 1925 sobre la prohibición del uso de gases asfixiantes. EEE

aig/ah

12/05/15-40/96

02
E 9700331

OP4541

B POXBT 12-06 00111
mun exg icx

ONU-DESARME (avance)
CONCLUYO IV CONFERENCIA ONU PROHIBICION ARMAS BIOLOGICAS

Ginebra 6 dic (EFE).- Los delegados de los 140 Estados participantes en la conferencia de examen de la Convención de la ONU sobre prohibición de armas biológicas, concluyó hoy, viernes, con la adopción de una declaración por consenso.

Portavoces oficiales adelantaron que los negociadores se comprometen en esa declaración final a elaborar un sistema de verificación con la que reforzar la Convención sobre la prohibición de armas biológicas en los próximos años.

La elaboración de ese sistema de verificación correrá a cargo un grupo especial de trabajo, que según las mismas fuentes ya ha sido designado. EFE

cv/jff

12/06/12-17/96

9700331

XI6442

R VARBT 12-06 00489

MUN EXG

ONU-DESARME

WESTON, SATISFECHO CONSENSO IV CONFERENCIA ARMAS BIOLOGICAS

Ginebra 6 dic (EFE).- El presidente de la IV Conferencia de Revisión de la Convención sobre Armas biológicas, Michael Weston, expresó hoy, viernes, su satisfacción por el consenso con el que los 138 Estados participantes en ese foro pusieron fin a sus deliberaciones.

Weston señaló, no obstante, que "cada vez es más inevitable" que se dote la Convención de un sistema de verificación que asegure el cumplimiento de los compromisos adquiridos por los Estados al suscribir dicha norma internacional.

Ese sistema de verificación no sólo no existe sino que tampoco parece que su elaboración vaya a ser un proceso fácil a juzgar por las fuertes discrepancias existentes entre el bloque de países occidentales y los que como Cuba, Rusia, China, India, Pakistán e Irak son, por principio, reticentes a las inspecciones.

El régimen de verificación que se proyecta será legalmente vinculante y formará parte de las medidas recogidas en el Protocolo con el que los Estados pretenden reforzar la Convención.

Las negociaciones de ese Protocolo se llevan a cabo en el seno del grupo de trabajo Ad Hoc creado en 1994, y al que esta IV Conferencia solicitó que intensifique sus esfuerzos a fin de lograr el consenso en el borrador de Protocolo "tan pronto como sea posible" y antes de la V Conferencia de Revisión, prevista para 2001.

Mientras, las distintas delegaciones deberán estudiar en las capitales la propuesta iraní de enmendar la Convención y su artículo primero para incluir en su formulación la prohibición del "uso" de las armas biológicas y que en la actualidad sólo se impide de manera implícita.

Ese artículo prohíbe a los Estados que "desarrollen, produzcan o adquieran de cualquier forma microbios u otros agentes biológicos o toxinas, cualquiera que sea su origen o método de producción, en formas y cantidades que no tengan una justificación sanitaria, de protección o propósitos pacíficos".

Weston calificó la propuesta iraní de interesante pero "muy complicada de realizar" ya que "siempre es mucho más fácil desde el punto de vista de procedimiento reforzar la norma existente que enmendar la Convención, en su enunciado y en su contenido".

No obstante, la enmienda iraní fue trasladada a los países depositarios de la Convención -Rusia, Gran Bretaña y el Reino Unido- para que sean éstos los que abran consultas.

La declaración adoptada hoy por consenso reafirma el compromiso de los Estados a cumplir con las disposiciones que establecen los artículos de la Convención y subraya que todos los países que ratificaron ese instrumento legal hacen extensivas las prohibiciones existentes hasta la fecha a "todos los nuevos avances obtenidos en el campo de la biología y la biotecnología".

La IV Conferencia de Revisión de la Convención sobre Armas Biológicas subrayó asimismo que "si bien los Estados miembros deben tener acceso a los beneficios de esos nuevos avances, existe una necesidad cada vez mayor de prevenir el mal uso y acceso a esa tecnología por parte de individuos o grupos con propósitos terroristas y criminales". EFE

9700331

04

XC2864

U POXBT 12-06 00322

mun exg icx

ONU-DESARME (ampliación)

CONCLUYO IV CONFERENCIA ONU PROHIBICION ARMAS BIOLOGICAS

Ginebra 6 dic (EFE).- La IV Conferencia de Revisión de la Convención de la ONU sobre Armas Biológicas, concluyó hoy, viernes, tras dos semanas de sesiones con una declaración final aprobada con el consenso de los 140 Estados participantes.

Portavoces oficiales adelantaron que en esa declaración los negociadores se comprometieron a elaborar un protocolo con un sistema de verificación que asegure la prohibición de este tipo de armas de destrucción masiva.

La elaboración de ese sistema de verificación correrá a cargo de un grupo especial de trabajo, que ya ha sido designado, pero al que no se pone límite de tiempo para la conclusión de sus trabajos.

Esa imprecisión es fruto de las fuertes discrepancias que existen entre los países occidentales, especialmente EEUU y la Unión Europea (UE) y aquellas naciones que como Rusia, China, Cuba, India, Pakistán o Irán no ven necesidad alguna en fijar plazos de tiempo.

No obstante, la declaración final reafirma el compromiso de todos los Estados a cumplir con las disposiciones que establecen los artículos de la Convención.

La Conferencia resaltó asimismo la importancia del cumplimiento del primer artículo, que prohíbe a los Estados que "desarrollen, produzcan o adquieran de cualquier forma microbios u otros agentes biológicos, o toxinas cualquiera que sea su origen o método de producción en formas y cantidades que no tengan una justificación sanitaria, de protección o fines pacíficos".

Irán presentó una enmienda a ese primer artículo pidiendo que se incluya la prohibición del "empleo" de armas biológicas, ya que la actual redacción de la Convención sólo impide su uso de forma implícita.

Esa enmienda fue trasladada a los países depositarios de la Convención -EEUU, Rusia y Gran Bretaña-, que abrirán consultas con las partes.

Si no hay opiniones reticentes al respecto, esa enmienda podría aceptarse durante la próxima Conferencia de Revisión de la Convención, que se celebrará en el 2001. EFE

cv/meg

12/06/12-43/96

9700331

05-05

Nº DOCUMENTO	1720332
TITULO	Cascos Azules cuestionan abusos sexuales en los uniformes de paz
PROCEDENCIA	5185/3
FECHA DE PROCESAMIENTO	05-12-76
VINCULACIONES	501881 ONU IRMA 501604 LPA 101604 Mujeres de paz

DOCUMENTO POCO LEGIBLE

ENTRADO

CRUZADO

CASCOS AZULES-ARUSOS (previsión)

SOLDADOS ITALIANOS ONU PAGABAN 1 DOLAR POR SEXO CON NIÑAS

Por Carmen Valero

Ginebra 5 dic (EFE).- Cascos azules italianos desplegados en Mozambique en 1993 y 1994 pagaban un dólar a niñas de entre 12 y 18 años por mantener relaciones sexuales, según informes realizados para la UNICEF por la organización no gubernamental escandinava "SC Alliance" y facilitados hoy, jueves, a EFE.

Los resultados de esa investigación sirvieron de base a la denuncia formulada por la experta de la ONU, la mozambiqueña Graca Machel, en su informe sobre "El impacto en los niños de los conflictos armados" presentado por el secretario general de la ONU, Butros Gali, hace unas semanas en Nueva York.

Machel sostenía que "la llegada de soldados del mantenimiento de la paz estuvo vinculado con un aumento vertiginoso de la prostitución infantil, como recogen los datos correspondientes a seis de los doce países bajo estudio para el presente informe".

Esos seis países, además de Mozambique -el único ejemplo citado explícitamente por la experta en su informe- son Ruanda, Somalia, Camboya, Angola, Bosnia y Croacia, según fuentes de la UNICEF (Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia).

En el caso concreto de Mozambique, donde la ONU desplegó un contingente de cascos azules de Uruguay, Bangladesh, Portugal, Zambia, Botswana e Italia bajo la dirección del general brasileño Telio Goncalves, las acusaciones de explotación de menores se dirigen contra soldados italianos, particularmente contra miembros del batallón Albatroz.

Ese batallón, integrado por unos 900 soldados, se desplegó inicialmente en las regiones próximas a Manica y Sofala, junto con sus oficiales, que en su mayoría eran militares profesionales.

"Los soldados italianos llegaron mal equipados y con un total desconocimiento del Código de Conducta de las fuerzas de paz de la ONU, así como de la Convención de la ONU sobre los derechos del niño", subrayó la organización escandinava.

Con pagas de entre 70 y 100 dólares diarios, los "cascos azules" italianos se lanzaron a un tipo de vida que en la mayor parte de los casos era muy superior al que podían llevar en Italia, y creyéndose protegidos por el emblema de la ONU, cometieron todo tipo de abusos.

"La situación se hizo grave e inaceptable cuando los soldados comenzaron a solicitar públicamente relaciones sexuales con menores y reclutaron a niños de la calle para todo tipo de servicios", afirma el informe elaborado para la UNICEF.

A pesar de las denuncias que el comportamiento de los soldados suscitó en las esferas públicas mozambiqueñas, los cascos azules italianos no sólo persistieron en su comportamiento sino que "a finales de 1993, el batallón Albatroz nombró a uno de sus oficiales como 'mediador' entre la tropa y los proxenetas y niñas".

Por cada acto sexual con preservativo, los cascos azules pagaban - cuando lo hacían - un dólar, y diez centavos de dólar más si el coito se efectuaba sin protección.

Los puntos de encuentro habituales fueron algunos bares de la localidad de Chimonio, en los cafés Concorde, Bamboos y Rufaro en Manica, la playa de Macuti y los hoteles Embajador y Mozambique.

9700332

01-07

A esos se añadieron los propios vehículos y oficinas de la misión de paz de la ONU en Mozambique (ONUMOZ).

Según el informe, la policía mozambiqueña tuvo que intervenir en repetidas ocasiones en defensa de las niñas, ya que muchas de ellas fueron halladas en estado de embriaguez y drogadas.

Los abusos y explotación sexual de menores se extendieron a partir de 1993 cuando miembros del batallón Albatroz comenzaron a buscar sus aventuras en Mutare y Harare, en Zimbabwe, visitas que sólo acabaron con la intervención del representante especial de la ONUMOZ en febrero de 1994.

En enero de 1994, el general brasileño responsable de la operación militar de ONUMOZ, Lelio Gonçalves, abrió una investigación interna, junto con el representante especial de Butros Gali en Mozambique, el italiano Aldo Ajello.

El embajador italiano en Mozambique, el comandante en jefe del batallón Albatroz y el propio ministerio italiano de Defensa tomaron cartas en el asunto y se unieron en defensa de la tropa, señalando los investigadores escandinavos.

El 20 de febrero, el general brasileño abandonó Mozambique sin haber concluido la investigación, pero con la certeza de que "los cascos azules no han estado involucrados en abusos de menores".

Cinco días más tarde, la comisión encargada de investigar los hechos contradijo a Gonçalves y aseguró que los comandantes militares tomarían cuantas medidas fuesen necesarias para acabar con esas actuaciones y que habría sanciones.

No sólo no hubo sanciones, sino que los abusos sexuales no acabaron hasta la repatriación a Italia de batallón Albatroz en abril de 1994 "por razones presupuestarias", según versión oficial.

EFE

CV/hm

12/05/15-27/96

MUN EXG ICX

CASCOS AZULES-ABUSOS/ONU

GALI ORDENA INVESTIGACION SOBRE ABUSOS DENUNCIADOS

12/05/20-31/96

Naciones Unidas, 5 dic (EFE).- El secretario general de la ONU, Butros Gali, ha ordenado una investigación sobre recientes denuncias de que "cascos azules", que participaron en operaciones de paz, han cometido una serie de abusos, incluidos ataques sexuales contra menores.

Al responder a preguntas sobre despachos de la agencia EFE desde Ginebra, que han puesto de manifiesto la gravedad del problema, la portavoz de la ONU, Sylvana Foa, dijo que Gali desea conocer "la amplitud del problema, si se trata de casos aislados o es un asunto que deberá tenerse en cuenta cada vez que se planea una operación de paz".

Añadió que Kofi Annan, el subsecretario general a cargo de operaciones de paz, ha dispuesto que su departamento elabore un informe provisional sobre los incidentes que ha conocido, que posiblemente será facilitado a la prensa mañana mismo.

Foa señaló que las informaciones se basan fundamentalmente en el informe de Graca Machel sobre "Impacto de los conflictos armados sobre los niños", en el que mencionó diversos casos de prostitución infantil por los que fueron acusadas tropas de paz de la ONU en diversos países africanos y en la antigua Yugoslavia.

En ese informe, elaborado a instancias de Gali y presentado por él hace un par de meses, se destaca específicamente que algunos soldados de la Operación de las Naciones Unidas en Mozambique (ONUMOZ), fueron acusados, tras la firma del Acuerdo de Paz en 1992, de "prostituir" a niñas de 12 a 18 años.

Agregó que, después de que una investigación de la ONU comprobó la veracidad de las denuncias, se dispuso el retiro de los imputados para que fueran juzgados de acuerdo con los procedimientos de los ejércitos respectivos, ya que la ONU carece de un sistema procesal propio que permita juzgar y castigar a los infractores del Código de Conducta para operaciones de paz.

Recordó también que algo similar ocurrió en Bosnia, donde se decidió la repatriación de varios efectivos de la UNPROFOR, tras comprobarse su participación en actividades ilegales de prostitución y contrabando.

En el informe de Machel, la viuda del ex presidente de Mozambique, Samora Machel, se afirma que "en más de los 12 países en los que se estudió la explotación sexual de menores en situación de conflicto armado, la llegada de las fuerzas de paz coincidió con un marcado aumento en la prostitución infantil".

Foa señaló que en las 41 operaciones de paz de la ONU han participado más de 750.000 civiles y militares que, en muchos casos, han ofrecido su vida y han dedicado ingentes esfuerzos a salvar vidas humanas y restablecer la paz.

Agregó que es muy lamentable que, entre esos centenares de miles, haya habido un porcentaje muy pequeño de delincuentes o degenerados que han cometido acciones detestables, por las que fueron investigados por la ONU y devueltos a sus países de origen, que tenían la obligación de enjuiciarlos y castigarlos de acuerdo con sus propias leyes. EFE

jsd/eom/M

12/05/20-31/96

03
F 9700332

XA7172

R POXRT 12-06 00563
icx mun exg

CASCOS AZULES-ABUSOS.
ONU INVESTIGA VIOLACIONES Y REFUERZA NORMAS DE CONDUCTA

Naciones Unidas, 6 dic (EFE).- El departamento de operaciones de paz de la ONU recopila los datos sobre infracciones graves cometidas por cascos azules, pero no se espera un informe provisional hasta principios de la semana próxima, dijo hoy la portavoz de la ONU, Sylvana Foa.

Señaló que aún cuando se efectuaron importantes investigaciones sobre casos específicos en Bosnia, Camboya y Mozambique, y se dispuso la repatriación y demanda a los países involucrados para que juzgaran a los encausados, se trata de averiguar en lo posible si fueron o no castigados.

Agregó que las conclusiones de esas investigaciones fueron reflejadas en las Normas y el Código de Conducta para pacificadores, así como en la Guía para comandantes de operaciones de paz que subraya la responsabilidad que tienen por el comportamiento de sus subordinados.

Subrayó que resulta cada vez más evidente la necesidad de prestar mayor atención a la observancia de las normas establecidas para el comportamiento tanto del personal militar como de los civiles en las operaciones de paz.

Aunque la responsabilidad de disciplinar a los integrantes de los contingentes militares corresponde a los gobiernos que los han aportado, el departamento de operaciones de paz estudia la necesidad de adoptar medidas preventivas especialmente en lo que se refiere a la preparación de los contingentes de paz antes de su despliegue, dijo Foa.

Dijo que incluso se ha preparado un resumen del Código de Conducta que se imprime en seis idiomas en una tarjeta plástica para que cada componente de paz la lleve en su bolsillo.

En ella se establece el compromiso de "nunca emplear violencia innecesaria o amenazas", "nunca cometer acto alguno que pueda ocasionar daños o sufrimientos físicos, sexuales o psicológicos a los componentes de la población local, especialmente mujeres y niños" y tampoco "nunca involucrarse en relaciones sexuales que puedan afectar nuestra imparcialidad o el bienestar de los demás".

En las orientaciones a los comandantes, se subraya su obligación de asegurar que todo el personal a su mando "mantenga las normas más elevadas de integridad y conducta", y estar consciente de que "todos los participantes en operaciones de paz deben aceptar restricciones especiales en su vida pública y privada".

Se le responsabiliza de poner al tanto a sus subordinados de sus obligaciones, que incluyen el respeto a los derechos humanos y las normas de conducta, y que en caso de infracciones "se asegure de que cesen, que sean plenamente investigadas y que se adopte acción disciplinaria".

Requiere una relación clara entre las responsabilidades nacionales de disciplina, y las prerrogativas que tiene como comandante de la ONU para mantener "la vigilancia, investigar todo tipo de actividad ilegal y aplicar los remedios apropiados".

Y le pide también que confirme que en las sesiones informativas en el entrenamiento anterior al despliegue, se ha conseguido una comprensión efectiva de las costumbres y prácticas locales y el

04

9700332

respeto a la cultura, la religión, las tradiciones y relaciones personales que prevalecen en el lugar de destino.

Se demanda a los comandantes que actúen de inmediato cuando se producen episodios de "explotación de los débiles, particularmente de mujeres y niños", y subraya la necesidad de establecer "establecer un mecanismo transparente para procesar las quejas contra el personal de las Naciones Unidas a nivel de la ONU y nacional (que) deberá incluir un proceso definido para información, investigación y seguimiento". EFE

jsd/11

12/06/19-50/96

05

9700332

X89636

B VARBT 12-09 00611
mun exg icx

CASCOS AZULES (previsión)
ALTO COMISIONADO ONU QUIERE VER CULPABLES ANTE JUSTICIA

Por Carmen Valero

Ginebra 9 dic (EFE).- El Alto Comisionado de la ONU para los Derechos Humanos, José Ayala Lasso, afirmó hoy, jueves, que los "cascos azules" que cometieron abusos sexuales contra menores deben ser identificados y puestos a disposición de la justicia.

Por ello "es esencial que la investigación interna ordenada por el secretario general, Butros Gali, vaya hasta el final", declaró a EFE la máxima autoridad de la ONU en derechos humanos.

Los resultados preliminares del informe solicitado por Gali al responsable de las operaciones de paz de la ONU y en la actualidad uno de los candidatos a su sucesión, el ganés Kofi Annan, se presentarán esta semana en Nueva York.

Ayala Lasso subrayó que no se trata de investigar rumores sino casos concretos y terribles que por el propio prestigio de las Naciones Unidas tienen que ser esclarecidos y penados.

"Inmunidad no significa impunidad", precisó Lasso, que dio su apoyo incondicional al informe sobre "El impacto en los niños de los conflictos armados" elaborado de la experta del secretario general, la mozambiqueña Graca Machel.

Machel denunció en ese documento que "la llegada de las tropas para el mantenimiento de la paz estuvo ligada a un aumento vertiginoso de la prostitución infantil" en Mozambique, Ruanda, Angola, Camboya, Croacia y Bosnia.

"El personal de la ONU, y eso incluye a los soldados que se despliegan en un país en nombre de la organización están obligados más que nadie a dar ejemplo ante la ley y a mantener un comportamiento moral irreprochable", agregó.

Ayala Lasso subrayó que en ningún caso deben buscarse excusas ni amparos en la legislación o en las costumbres del país donde se lleva a cabo la operación porque la ley que el personal de la ONU cumplir a rajatabla son las convenciones internacionales.

La Convención de la ONU relativa a los derechos del Niño fija la mayoría de edad en los 18 años, lo que significa que cualquier acto sexual con menores, aunque estos consientan, debe ser considerado como abuso y fomento de la prostitución infantil.

Lasso lamentó en ese sentido que algunos altos cargos de la ONU defiendan -en privado- que es normal que un soldado busque a niñas de 13 o 14 años en países como Camboya o Mozambique porque esa es la edad que tienen allí muchas prostitutas.

El precursor de esa teoría fue el responsable de la misión de paz en Camboya, Yasushi Akashi, también antiguo representante de Butros Gali para la misión de paz en la extinta Yugoslavia y ahora director del Departamento de Asuntos Humanitarios de la ONU.

"Y que quieren que hagan si son hombres", declaró públicamente y para la posteridad el propio Akashi con la intención de acallar las denuncias que durante la presencia de la ONU en ese país pesaban sobre el comportamiento de los Cascos Azules.

Según los datos recopilados por Machel para su informe, antes de la llegada de los Cascos Azules a Camboya en la capital habían unas 1.500 prostitutas, todas ellas mayores de 18 años.

Tras el despliegue de las tropas de las Naciones Unidas, las prostitutas de Phnom Penh ascendieron en número hasta las 20.000.

al tiempo que la edad se redujo a los 15 años, aunque la demanda por las más jóvenes y con menos riesgos de transmitir enfermedades sexuales introdujo en el circuito a niñas de 11 y 12 años.

Por ellas, las vírgenes, se pagaban entre 300 y 500 dólares.

Una semana después por la misma niña se pagaban apenas cinco dólares, cantidad que los cascos azules italianos redujeron a un dólar por servicio.

"Son actos terribles y como tales tienen que ser castigados por la justicia competente", declaró Ayala Lasso, que una vez más insistió en la necesidad de formar en las cuestiones relativas a los derechos humanos a todos los soldados que vayan en misión bajo la bandera azul y blanca de las Naciones Unidas. EFE

cv/ria

12/09/17-18/96

07 - 07

9700332

Nº DOCUMENTO	7700333
TITULO	KOFI ANNAN: NUEVO VEL. GRAL. DE LAS NN.UU.
PROCEDENCIA	150090 - Requisición de firma.
FECHA DE PROCEDENCIA	13-12-96
VINCULACIONES	501881 ONU 65890 EVA 504517 GIANNA 10022 AFMCA

DOCUMENTO POCO LEGIBLE

ENTRADO	
CRUZADO	Nº

ONU-SEC. GENERAL (Perfil)
AGENDA DE ANNAN SIMILAR A LA DE GALI CON ESTILO DIFERENTE

Por José Sobrino

Naciones Unidas, 13 dic (EFE).- El ghanés Kofi Annan, que como Javier Pérez de Cuéllar pasa de subsecretario a secretario general de la ONU tras ser vetado el titular, tiene una agenda similar a la de Butros Gali, con especial atención a las operaciones de paz y Africa, pero su estilo será muy distinto.

Annan, que nació en Ghana en 1938, ha dirigido el departamento de Operaciones de Mantenimiento de la Paz desde 1992, después de ejercer como contralor, director del presupuesto, de los servicios administrativos y de la oficina de administración de recursos humanos, así como coordinador de seguridad del sistema de las Naciones Unidas.

Anteriormente desempeñó diversos cargos en Addis Abeba, Ginebra, El Cairo y Nueva York, incluido un periodo en la Alta Comisaría de las Naciones Unidas para Refugiados (ACNUR) como subadministrador y jefe de personal, y también trabajó en la Comisión Económica para Africa y la Organización Mundial de la Salud (OMS), así como en la promoción del turismo en Ghana.

Al presentar la candidatura de Annan, el embajador de Ghana, J.B. Wilmot, le calificó de "dedicado funcionario internacional" con un "historial de competencia y lealtad durante más de 30 años con las Naciones Unidas, tanto en la sede como sobre el terreno".

Agregó que Annan "posee considerable experiencia en los aspectos administrativo, político y operacional de la Organización, y goza de gran prestigio como diplomático y administrador internacional".

También subrayó que Annan era el único de los candidatos con la experiencia personal necesaria para dirigir las tareas prioritarias de la ONU, como son la reforma administrativa, la racionalización del presupuesto, la gestión de recursos humanos, la orientación política de las operaciones de paz y otras misiones, en especial los programas de promoción de desarrollo y rehabilitación, así como retorno de refugiados.

Destacó el representante ghanés que recientemente Annan estuvo al frente de las gestiones de la ONU y la coordinación con la OTAN en la antigua Yugoslavia, durante la delicada y difícil etapa posterior a los Acuerdos de Dayton para la paz en Bosnia Herzegovina.

Afirmó asimismo que Annan, que domina el inglés y el francés, estudió y trabajó en Ghana, Etiopía y Egipto, conoce los problemas de los países en desarrollo, y se graduó en Administración en el Instituto de Tecnología de Massachusetts, estudió Económicas en el Macalester College en Minnesota y en el Instituto de Altos Estudios Internacionales de Ginebra.

La larga experiencia de Annan como funcionario internacional, especialmente en cuestiones administrativas y gerenciales, es decir, el hecho de que sea "un hombre de la casa" que no necesita rodaje en cuestión de procedimientos para abordar los problemas urgentes, en particular administrativos y financieros, fue sin lugar a dudas uno de los factores fundamentales en su designación.

Pero él, que no peca precisamente de locuacidad sobre todo en lo que a declaraciones públicas se refiere, ha indicado que no

01-23

9700333

considera que el secretario general deba ser simplemente un administrador o un gestor, sino que tiene que ser a la vez diplomático y político y, sobre todo, la conciencia moral de la humanidad.

Annan opina que la ONU necesita reformas, tanto por razones externas como internas, no sólo para reducir gastos sino para conseguir una mayor eficacia, y que debe actuar siendo consciente de sus limitaciones pero ejercitando al máximo sus facultades en cumplimiento de los principios y objetivos de la Carta de la Organización, con la que están comprometidos todos los estados miembros.

Uno de los problemas fundamentales inmediatos es conseguir que los miembros cumplan sus obligaciones financieras con la Organización, especialmente EEUU que adeuda 1.200 millones de dólares, más de la mitad de los 2.200 que deben los países miembros al presupuesto regular y por operaciones de paz.

El hecho de que la embajadora de EEUU, Madeleine Albright, que vetó a Gali y gestionó la elección de Annan para sucederle, sea la próxima secretaria de Estado en Washington, puede contribuir notablemente a resolver esa dificultad. EFE

jsd/jpg

12/13/19-01/96

02

9700333

DP5667

B POXBT 12-14 00817
mun exg icx

ONU-SEC. GENERAL (resumen)
CONSEJO RECOMIENDA DESIGNACION ANNAN Y ELOGIA A GALI

Por José Sobrino

Naciones Unidas, 13 dic (EFE).- El Consejo de Seguridad de la ONU aprobó hoy formalmente y por unanimidad su recomendación a la Asamblea General para que designe al ghanés Kofi Annan, como secretario general de las Naciones Unidas para 1997-2001, y elogió al actual, Butro Gali, por su gestión.

La Asamblea tendrá que refrendar la designación, también por consenso, el próximo martes, según señalaron fuentes diplomáticas, y Annan, actual jefe del departamento de operaciones de paz, se convertirá en el nuevo secretario general de la ONU el próximo 1 de enero de 1997.

El Consejo, que celebró una sesión extraordinaria a puerta cerrada, aprobó también una resolución por la que reconoce y agradece al secretario general saliente, el egipcio Butros Gali, sus contribuciones a la paz, la seguridad y el desarrollo.

Destacan los quince miembros del Consejo los esfuerzos de Gali, de 74 años y que ha liderado la ONU entre 1992-1996, para resolver los problemas económicos, sociales y culturales, y para promover y alentar el respeto a los derechos humanos y las libertades fundamentales, así como para encaminar a la organización a cumplir sus responsabilidades, de acuerdo con la Carta de la ONU.

Reconoce también los constantes esfuerzos del secretario general para encontrar soluciones justas y duraderas a las diversas disputa y conflictos en todo el mundo.

La resolución, para los observadores diplomáticos, refleja el sentimiento general entre los miembros de la ONU de que Gali ha sido tratado en forma indebida e injusta por EEUU, al rechazar su reelección antes de que la propusiera mediante una filtración a la prensa, en vez de resolver el problema a través de los canales diplomáticos acostumbrados.

Gali se apresuró entonces a anunciar que aspiraba a la reelección, y en respuesta EEUU dijo que si insistía en ella sería vetado, lo cual ocurrió el pasado 19 de noviembre en la primera votación, cuando los otros 14 miembros del Consejo votaron a favor.

Aunque EEUU justificó su actitud con el argumento de que Gali no había llevado a cabo las reformas de la ONU que estima necesarias, en especial para reducir los gastos y el personal, en los medios diplomáticos se considera que esa actitud se debió fundamentalmente a cuestiones de política interna estadounidense.

También consideran esos medios la animadversión de la embajadora de EEUU, Madeleine Albright, contra Gali.

EEUU mantuvo su veto, rehusó negociar una prórroga temporal para Gali, y el nombramiento de Albright como secretaria de Estado del próximo gobierno del presidente Bill Clinton forzó a Gali a suspender su candidatura, para dar oportunidad a otros candidatos africanos para el segundo período.

Ghana presentó entonces la candidatura de Annan, que se educó y en Ginebra y EEUU, especializándose en Administración y Económicas, y tiene 30 años de experiencia en la ONU.

En todas las votaciones informales celebradas por el Consejo esta semana, Annan, de 58 años, y considerado como el favorito de

03

9700333

EEUU para la secretaria general de la ONU, estuvo en cabeza.

En las siete votaciones informales, Annan surgió como favorito con apoyo mayoritario aunque con amenaza de veto francés, frente a otros tres candidatos de países de habla francesa, incluido Amara Essy, ministro de Exteriores de Costa de Marfil, que tenían insuficiente apoyo aparte de votos en contra de dos permanentes, EEUU y Gran Bretaña.

Annan obtuvo 14 votos a favor antes de que se suspendieran las votaciones informales el jueves, y hoy temprano Francia se sumó al consenso porque el estancamiento podría significar que perdieran el turno los africanos, y aparentemente por otras consideraciones de puestos que no han sido aclaradas.

El segundo en liza, Amara Essy, ministro de Asuntos Exteriores de Costa de Marfil, quedó muy a la zaga y en el último sondeo de ayer, sólo obtuvo siete votos a favor y el rechazo de dos miembros permanentes (Estados Unidos y Gran Bretaña).

Gali, a través de su portavoz Sylvana Foa, felicitó a Annan por su designación por el Consejo de Seguridad; destacó que la elección fue unánime y expresó su satisfacción de que sea un africano el que le suceda como secretario general.

Annan ha dirigido el departamento de Operaciones de Mantenimiento de la Paz desde 1992, después de ejercer como contralor, director del presupuesto, de los servicios administrativos y de la oficina de administración de recursos humanos, así como coordinador de seguridad del sistema de la ONU.

La larga experiencia del próximo secretario general, especialmente en cuestiones administrativas y gerenciales, es decir, el hecho de que sea "un hombre de la casa" que no necesita rodaje en cuestión de procedimientos para abordar los problemas urgentes, en particular administrativos y financieros, fue sin lugar a dudas uno de los factores fundamentales en su designación.

Uno de los problemas fundamentales que afronta es que los miembros cumplan sus obligaciones financieras con la Organización, especialmente EEUU que adeuda 1.200 millones de dólares, más de la mitad de los 2.200 que deben los países miembros al presupuesto regular y por operaciones de paz. EFE

JSD/JMA

12/14/00-47/96

04

9700333

XA7885

U POXBT 12-14 00558
exg mun

ONU-SECRETARIO GENERAL (Previsión)
ONU TIENE YA SECRETARIO GENERAL HASTA SIGLO XXI: KOFI ANNAN

Naciones Unidas, 14 dic (EFE).- El ghanés Kofi Annan, un economista de 58 años con 30 de experiencia administrativa en Naciones Unidas, hombre pausado pero con demostrada capacidad ejecutiva, ha sido elegido secretario general de la ONU hasta el año 2001.

Annan, que desde 1992 era jefe de las operaciones de paz de Naciones Unidas, fue anteriormente director de Recursos Humanos y coordinador de Asuntos de Seguridad del sistema de la Organización, subdirector de Presupuesto y Administración, y jefe personal de la Alta Comisaría de la ONU para los Refugiados.

Difícilmente podría encontrarse un funcionario internacional con tan variada experiencia, que además es respetado por sus subordinados y tiene un gran prestigio por su capacidad y dedicación, según gran número de empleados de este organismo internacional, pero la elección resultó muy controvertida.

El problema radica no tanto en sus calificaciones, que son indiscutibles, como en las circunstancias políticas que le dieron la oportunidad de aspirar a la Secretaría General de la ONU y al mismo tiempo dificultaron la designación.

El actual secretario general, el egipcio Butros Gali, fue elegido hace cinco años en el entendimiento de que para estas fechas, en las que ya tiene 74 años, regresaría a El Cairo y daría la oportunidad a un africano subsahariano para el siguiente periodo.

Dos años después, Gali cambió de parecer y comenzó a sugerir la necesidad de ir a la reelección para completar su programa de trabajo, para lo que no parecían existir mayores obstáculos cuando

ONU celebró en 1995 su 50 cumpleaños, y fueron prácticamente unánimes los elogios al Secretario General, incluso de Estados Unidos.

Sin embargo, las relaciones entre Gali y la embajadora estadounidense, Madeleine Albright, sufrieron un marcado deterioro, y hace tres o cuatro meses la Embajada filtró al diario "The New York Times" información de que Washington había decidido oponerse a la reelección, y antes de que se publicara, pero conociéndola, Gali anunció su candidatura.

Al día siguiente, el portavoz del Departamento de Estado en Washington confirmó la decisión de negarle un segundo periodo, llegando al veto si fuere necesario, amenaza que se concretó en la primera votación el pasado 19 de noviembre, cuando Estados Unidos impidió con su voto negativo que se cumpliera la decisión favorable de los otros catorce miembros del Consejo.

Esa actitud de Estados Unidos provocó resentimiento entre los demás miembros de la ONU, pero el hecho de que Albright fuera designada secretaria de Estado obligó a Gali a suspender su candidatura, y a los países africanos a presentar otros cuatro candidatos, incluido Annan, con evidente apoyo norteamericano y británico.

Sin embargo, no terminaron ahí sus dificultades, pues en siete votaciones extraoficiales, en las que obtuvo clara mayoría de votos sobre los otros tres contendientes, Francia planteó la

05

L 9700333

amenaza del veto a Annan porque no es francófono.

Francia desistió de esa actitud el viernes, para permitir la designación de Annan por aclamación, después de que en la última votación del jueves obtuviera, al igual que anteriormente Gali, los votos favorables de los otros catorce miembros del Consejo.

Annan aceptó "con humildad y también con decisión" asumir la responsabilidad, porque "después de 30 años con la Organización soy muy consciente de la nobleza de sus ideales y conozco sus capacidades y limitaciones para servir a la Humanidad", dijo. EFE

jsd/mar/las

12/14/09-01/96

06
E 9700333

DP5665

B POXBT 12-14 00330
mun exg icx

ONU-SEC. GENERAL (ampliación)
CONSEJO RECOMIENDA DESIGNACION ANNAN Y ELOGIA A GALI

Naciones Unidas, 13 dic (EFE).- El Consejo de Seguridad de la ONU aprobó hoy formalmente y por unanimidad su recomendación a la Asamblea General para que designe al ghanés Kofi Annan, como secretario general de las Naciones Unidas para 1997-2001, y elogió al actual, Butro Gali, por su gestión.

Se espera que la Asamblea refrende la designación, también por consenso, el próximo martes, y Annan, actual jefe del departamento de operaciones de paz, tomará posesión del cargo el 1 de enero.

El Consejo, que celebró una sesión extraordinaria a puerta cerrada, aprobó también una resolución por la que reconoce y agradece al secretario general saliente, el egipcio Butros Gali, sus contribuciones a la paz, la seguridad y el desarrollo.

Asimismo, destaca los esfuerzos de Gali (1992-1996) para resolver los problemas económicos, sociales y culturales, y para promover y alentar el respeto a los derechos humanos y las libertades fundamentales.

La resolución destaca el papel central del secretario general para encaminar a la organización a cumplir sus responsabilidades, de acuerdo con la Carta de la ONU.

Reconoce también los constantes esfuerzos del secretario general para encontrar soluciones justas y duraderas a las diversas disputa y conflictos en todo el mundo.

Elogia las reformas que el secretario general ha iniciado y las múltiples propuestas que ha hecho para reestructuras y fortalecer el papel y el funcionamiento del sistema de las Naciones Unidas.

Y le expresa profundo agradecimiento por su dedicación a los propósitos y principios consagrados en la Carta y a las relaciones amistosas entre las naciones.

Esta resolución, a juicio de los observadores diplomáticos, refleja, sin citar países, el sentimiento general entre los miembros de la ONU de que Gali ha sido tratado en forma indebida e injusta por EEUU, al rechazar su reelección antes de que la propusiera mediante una filtración a la prensa, en vez de resolver el problema a través de los canales diplomáticos acostumbrados. EFE

JSD/JMA

12/14/00-23/96

07

9700333

HUBO ACUERDO Y KOFI ANNAN SUCEDERÁ A BOUTROS GHALI

ONU tendrá secretario general ghanés

Los 15 países miembro del Consejo de Seguridad alcanzaron coincidencias tras arduas negociaciones para que un africano maneje el organismo en los próximos 5 años

POR RAÚL BAREÑO
de la redacción de EL OBSERVADOR

Una sensación generalizada de alivio fue el marco que ayer envolvió el ambiente de la Organización de Naciones Unidas (ONU) con la elección del ghanés Kofi Annan como nuevo secretario general durante los próximos cinco años, en reemplazo del egipcio Boutros Ghali a partir del 1° de enero próximo.

El Consejo de Seguridad anoche aprobó oficialmente por unanimidad una resolución para comunicar a la Asamblea General (de 185 naciones) la designación formal, que deberá ser refrendada por todos los miembros.

"Tenemos consenso en el Consejo para recomendar a la Asamblea General que el próximo secretario general debe ser Kofi Annan", informó anoche el enviado británico a la ONU, sir John Watson.

La designación significa una "excelente" recomendación para Annan, de 58 años, quien tiene una amplia experiencia en las Na-

Albright se mostró "encantada" con la designación de Annan al frente de la ONU

ciones Unidas y considerado como de juicio correcto, consistente y con capacidad como para actuar bajo presión.

La primera reacción surgió de fuentes de EEUU, que a través de su embajadora en la ONU y futura secretaria de Estado, Madeleine Albright, se mostró "encantada" de que el Consejo finalmente alcanzara consenso sobre quién marcará el rumbo de la organización en los próximos cinco años.

Washington ha sostenido en los últimos tiempos que la ONU necesita un nuevo liderazgo para llevar a cabo reformas y utilizó un esfuerzo diplomático considerable tendiente a evitar la reelección de Ghali.

El consenso exigió el trabajo constructivo y solidario de todos los miembros del Consejo en torno a los principios de la Carta de la ONU y de las resoluciones sobre la igualdad entre los idiomas de trabajo, informó tras el acuerdo el embajador francés Alain Dejammet.

Dejammet manifestó su satisfacción por la elección de un africano, aunque se negó a responder preguntas sobre el cambio de posición de su país que en las votaciones informales previas de esta



semana amenazaba con imponer su veto a la elección de Annan.

Anoche, el vocero de Ghali dijo que el secretario general se "congratula calurosamente" con el ghanés Annan y que estaba

complacido de que la decisión hubiera sido unánime y, especialmente, porque la designación cayó en un representante africano. En cuanto a la retirada simultánea de los otros tres candidatos africa-

nos, fuentes de la ONU señalaron que la decisión se tomó cuando ya se había alcanzado el consenso.

Se espera que la Asamblea General refrenda la designación el martes. (En base AP y EFE)

Un diplomático lleno de franqueza

Un diplomático conocido por su afabilidad y franqueza, Kofi Annan, de Ghana, ha logrado la casi imposible hazaña de atravesar, ileso, los minados terrenos políticos de las Naciones Unidas.

Miembro de una prominente familia de Ghana y casado con una artista y abogada sueca, Annan, de 58 años, desempeñó una diversidad de puestos de la ONU alrededor del mundo, antes de

constituirse en subsecretario general para Operaciones de Fuerza de Paz en marzo de 1993.

Annan fue director de personal, coordinador de seguridad, director de presupuesto, gerente de programas, auditor y ejecutivo del organismo de refugiados, en sitios tan dispares como Addis Abeba, El Cairo y Nueva York, durante los últimos 30 años.

Una de sus más vigorosas

simpatizantes es la ex embajadora estadounidense Madeleine Albright, quien obligó al jefe de Annan, el secretario general Boutros Ghali, a desistir de sus aspiraciones a un segundo período de cinco años por supuestamente no reformar lo bastante el sistema de la ONU. Hasta los detractores de Annan admiten que su personal le ha sido leal durante años. (En base a Reuters)

Analisis
MARTÍN SARTHO

Kofi break

UNA PAUSA PARA EL CAFÉ es precisamente lo que necesitan ahora los miembros del Consejo de Seguridad, después de dos semanas de una estéril y frustrante pulseada diplomática entre Francia y EEUU, en la que la diplomacia de Washington terminó por obtener un resultado favorable a sus intereses, del que muy poco provecho podrá sacar en el futuro.

Con Boutros Ghali fuera de carrera y Kofi Annan con el consenso para sucederlo —el único candidato anglohablante de los cuatro africanos postulados—, a simple vista cualquiera podría interpretar los hechos como una victoria de la administración Clinton. Sin embargo, mirando los hechos con detenimiento ya podemos empezar a hablar de una victoria pírrica.

Desde la obtención en 1994 del control de los dos tercios del Congreso estadounidense por parte de los sectores más conservadores del Partido Republicano, las críticas a la gestión de Boutros Ghali se transformaron en el instrumento ideal para castigar la política exterior de Bill Clinton.

Tras el fracaso de la operación militar en Somalia, el influyente senador republicano Jesse Helms llegó a afirmar: "Los republicanos no cometeremos jamás el mismo estúpido error de Clinton de poner soldados de EEUU bajo las órdenes de Boutros Ghali".

Ghali jamás fue un problema para Estados Unidos ni mucho menos para los republicanos. El pobre egipcio —que por un capricho no podrá cumplir con la tradición de terminar su gestión como secretario reelecto— fue simplemente un instrumento político y un fardo de la política exterior de Clinton en manos de un equipo demócrata.

El resultado de la última elección estadounidense sólo habla de que esa puja habrá de subsistir y que ni siquiera el cambio Albright por Christopher podrá superarlo.

A nadie se le ocurre que Annan pueda superar las críticas del Congreso de EEUU y en su discurso no aparecen elementos que avizoren un cambio radical con respecto a la política de Boutros Ghali.

Mientras siga existiendo el cuestionado instrumento del veto, el progresivo y paulatino debilitamiento de las Naciones Unidas es un precio demasiado caro a pagar por tratar de contener las críticas del Congreso republicano a la política exterior de Clinton, Christopher, Albright y cia.

Por eso ahora una pausa, un "Kofi break", ya ver qué pasa.

ONU ■ El ghanés Kofi Annan es el séptimo secretario general de la organización

Un premio a treinta años de fidelidad

A partir de enero, las Naciones Unidas tendrá su primer secretario general negro y el primero que proviene de las filas de la organización. El secretario general adjunto para las misiones de paz recibió el apoyo unánime de los 15 miembros del Consejo de Seguridad, una vez que Francia retiró un veto que tan sólo acarrea críticas de los africanos

En el mundo de hoy, si nos aferramos a la ilusión de que podemos hacer el mundo habitable para unos pocos, lo convertiremos en inhabitable para todos", dijo una vez Kofi Annan, parafraseando al ex presidente francés François Mitterrand.

Esta idea puede presidir su mandato de cinco años a partir del 1º de enero, que tendrá como objetivo primordial lograr una ONU más pequeña y barata.

Annan no sólo es un personaje admirado en la casa sino infinitamente más popular que su predecesor.

Mientras Boutros Ghali cosechaba críticas y su gestión alimentaba la bola de nieve difundida por Internet de que la ONU estaba concentrando helicópteros negros en algún rincón lejano para invadir Estados Unidos, Kofi Annan sorteaba campos de minas con maestría. Estuvo en Bosnia a finales del año pasado, coordinando la misión de los cascos azules y el traspaso de los poderes de la IFOR y lo único que recibió por ello fueron felicitaciones. Mohamed Sacirbey, embajador bosnio en la ONU, señaló que "la gente confía en él porque

En vista del veto de París, Annan dijo que hablaba inglés con acento francés

es honesto", algo esencial para negociar entre serbios, croatas y bosnios.

GUERRA DE IDIOMAS

Estados Unidos apostó todos los boletos a este "hombre honesto" e hizo sentir su peso. Francia, que se opuso a ese nombramiento hasta último momento, dio el brazo a torcer cuando comprobó que los países africanos, incluido Egipto, la habían abandonado y todos apostaban al experimentado Kofi Annan, actual vicesecretario general responsable de las misiones de paz y con 30 años de experiencia en la organización.

La situación de Boutros Ghali había desencadenado una guerra entre el francés y el inglés.

Francia nunca explicó públicamente por qué se oponía a la candidatura de Annan, pero era un secreto a voces. Era una especie de revancha por el veto de Estados Unidos a Boutros Ghali y para disminuir la influencia diplomática estadounidense.

El candidato favorito de los franceses era el ministro de Asuntos Exteriores de Costa de Marfil, Amara Essy, pero este mediador de guerras como la de Angola, Liberia y Sierra Leona nunca superó el veto de Estados

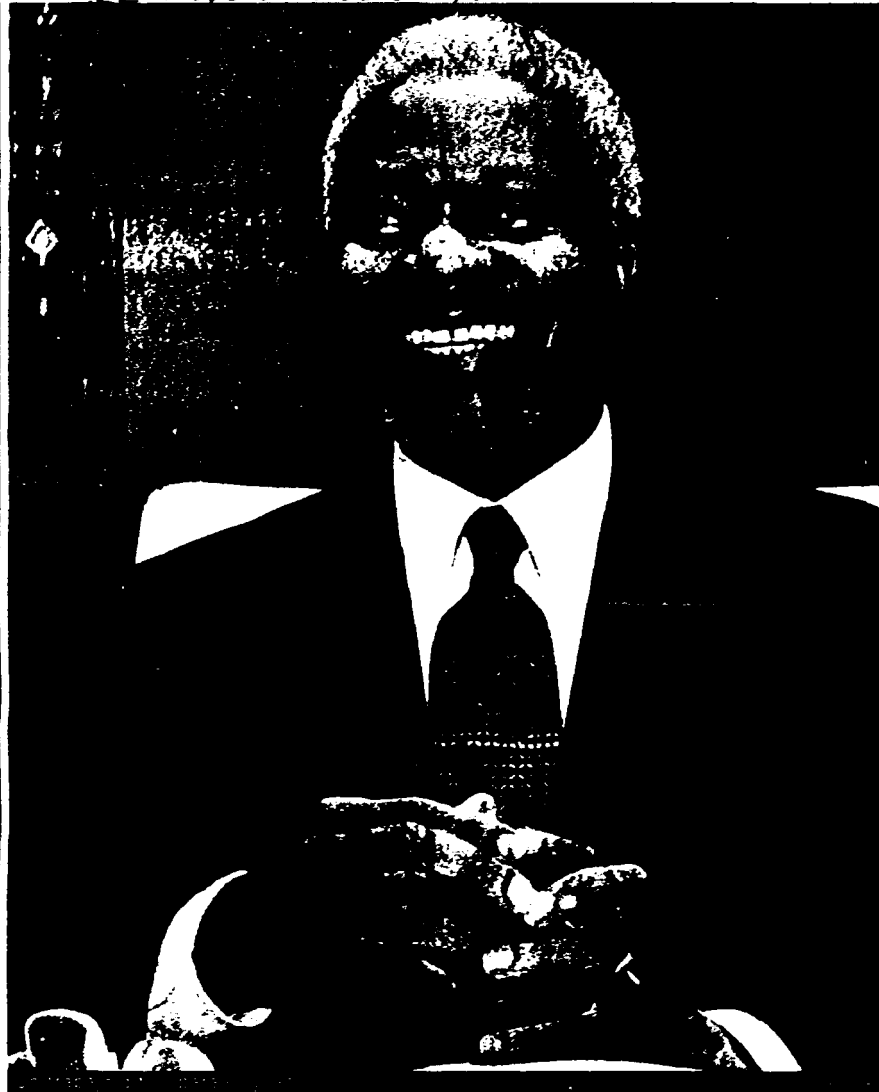
Unidos y de Gran Bretaña.

La decisión supuso entonces un importante revés diplomático de Francia que se limitó a decir que que estaba satisfecha por que, pese a que el candidato es de Ghana, un país anglofónico, y que Annan se educó en Estados Unidos, habla un buen francés.

Hace unos días, en vista de que París insistía en un secretario general francófono, Annan confesó que "hablo inglés con acento francés".

Bromas aparte, el diplomático ghanés domina perfectamente el idioma galo, no sólo por haber estudiado en el Institut de Hautes Etudes Internationales de Ginebra, después de obtener un título en la Universidad de Minesota, sino por haber desempeñado múltiples cargos de Naciones Unidas en esa ciudad suiza.

Washington quería un nuevo liderazgo en la ONU capaz de reformar la organización y sanear las finanzas. Un nuevo candidato, conocedor de la organización como ninguno, tiene la palabra



KOFI ANNAN electo secretario general de la ONU

Kofi Annan nació hace 58 años en una familia de jefes de Ghana, pero estuvo poco tiempo en su país natal. Se formó académicamente en Estados Unidos, donde se especializó en la gestión económica y hace 30 años que trabaja para la ONU. Tres decenios que Annan utilizó para ocupar casi todos los puestos de responsabilidad: director de personal, coordinador de seguridad, director de presupuesto y responsable del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para Refugiados. En 1993 llegó a la Vicesecretaría General. Es un hombre que habla en voz baja pero muy claramente. Un hombre con sentido del humor. Un hombre, en definitiva, muy frío que sabe contener la tensión.

La piedra en el zapato de Estados Unidos

Boutros Ghali, aristócrata de El Cairo, gran señor de la diplomacia egipcia, se había convertido en un obstáculo para la política hegemónica estadounidense.

No es que este ex secretario de Estado para Asuntos Exteriores de Egipto, ex profesor de Derecho Internacional, ese hombre perteneciente a una familia acaudalada tradicional, fuese un revolucionario, o un incómodo rebelde.

Muchos egipcios le criticaron con dureza cuando acompañó en 1977 al rey Anwar El Sadat en su histórico viaje a Jerusalén y cuando participó en las negociaciones que dieron cabida a los acuerdos de Camp David. Tampoco los árabes apreciaron su gestión al frente de la Secretaría General de la ONU, por ejemplo en su polémico papel en la intervención de EEUU en Somalia.

Ghali había sido electo por sus condiciones profesionales y por esa curiosa amalgama de raíces, culturas y vínculos con Egipto, África, la comunidad cristiana, la francofonía e incluso por matrimonio con el judaísmo. Pero Washington no le perdonó ni su defensa de la aplicación del acuerdo sobre Irak (petróleo por alimentos, ni su informe sobre la matanza de refugiados de Camerún. Y en un mundo sometido a la política, la lengua y la información estadounidense, su francofonía era también un defecto.



Análisis

ONU: inútil sin referencias

por Pablo Aragón
especial para El Observador

La decisión estadounidense de vetar el 19 de noviembre la reelección del egipcio Boutros-Boutros Ghali al frente de la Secretaría General de la ONU dejó a los restantes 185 miembros de la organización visiblemente alterados: no sólo se rompía con la tradición de reelegir a los secretarios generales sino que la decisión de Washington aparecía como un capricho, por consideraciones de política interna.

Y, hasta cierto punto, tienen razón. La administración Clinton enfrió sus relaciones con Ghali en el preciso punto en el que necesitaba responder a los republicanos sobre si la ONU ha venido tomándose atribuciones que no le corresponden (lo del "gobierno mundial" más vale olvidarlo, o caeremos en una nota cómica) sin reformar su absurdo aparato administrativo.

Boutros Ghali (o "BB", como se le conoce en la sede de la ONU) ha sido convertido en el pato de la boda, y eso es algo que a muchos miembros de la Asamblea General irrita, en especial a Francia: al fin y al cabo, se arguye sin tapujos, BB ha resultado tan ineficaz como cualquiera de sus antecesores, si no menos (por el hecho de haber tenido que ceder el control administrativo del palacio de cristal del East Side a un virtual auditor estadounidense).

¿A qué ensañarse con él?
No sorprendió, por lo tanto, que BB retirara, temporalmente, su candidatura a la re-



elección, a la espera de un nuevo consenso entre los 15 miembros del Consejo de Seguridad en torno a otra candidatura africana.

Las secuelas del veto de noviembre no han cicatrizado, sin embargo, tal como quedara en evidencia el micrófono pasado, cuando el Consejo se reunió para una votación simulada a fin de despejar el terreno de contendientes sin posibilidades.

El favorito de esta falsa elección fue Kofi Annan, de Ghana, a quien Washington se cuidó de no convertir en su candidato oficial.

Annan (quien dista de ser el osado outsider reformista que se nos ha hecho crear

que la ONU precisa, ya que milita allí desde 1962) parecía tener asegurada la Secretaría General, salvo por el hecho de que su candidatura fue vetada inicialmente por Francia.

¿Las razones? Una, y bien sencilla: las relaciones entre Washington y París atraviesan un período de sombría declinación. El veto de BB fue visto con molestia en Francia, siempre sensible a la francofilia del burócrata egipcio, así como al hecho de que sea un graduado de la Sorbonne. A eso se suma la irritación francesa ante la resignancia de los EEUU a aceptar que su Flo-
ya quede bajo comando de un general euro-
peo como condición para el reingreso galo

a la OTAN. Para no mencionar el recelo con que Francia siempre mira las intervenciones humanitarias estadounidenses en África, o las diplomáticas en Medio Oriente, vistas como un intento por disminuir la *grandeur* de su política exterior, o lo que los franceses creen que queda de ella.

Las cosas no se simplificaron, sin duda, cuando Washington resolvió vetar la segunda candidatura: la del ministro de Relaciones Exteriores de Costa de Marfil, Amara Essy, graduado, claro, en la Universidad de Piters (y no habla inglés).

Al culminar esta ronda preliminar de votaciones, por tanto, el magro resultado fue la exclusión de la competencia de dos candidatos (Ahmedou Abdallah, de Mauritania, y Hamid Algabid, de Níger) y un virtual empate entre los dos favoritos, en razón de un poco o mucho dominio de lenguas extranjeras.

Promediando la semana la irritación no disminuiría. En su última reunión de cabillos de la OTAN, el secretario de estado Warren Christopher recibió el homenaje de sus pares. Al proponer el secretario General, Javier Solana, un brindis por su salud, el canciller francés, Herve de Charette, se levantó de la mesa y se retiró. Poco cuesta imaginar que la mala sangre entre ambos países demorara en despejarse y, sobre todo, en abandonar los pasillos de la ONU, aunque hoy el cargo de Secretario ya tiene nombre: Annan

8700333

DF5886

R FOXBT 12-15 00718
MUN EXG ICX

ONU-GALI/TEMA FIN DE AÑO
EEUU CREA CRISIS EN LA ONU Y SE SALIO CON LA SUYA

por Anne Leroux

Naciones Unidas, 15 dic (EFE).- Estados Unidos, que durante meses sumió a la ONU en una profunda incertidumbre sobre su futuro liderazgo y que con sus impagos tiene a la organización mundial al borde de la bancarrota, ha conseguido sus propósitos.

El egipcio Butros Gali, de 74 años, dejará su cargo de secretario general de Naciones Unidas el próximo día 31 y será remplazado por el ghanés Kofi Annan, de 58 años, respetado por su labor al frente de las operaciones de paz de la institución.

El aristocrático Gali, quien desempeñó altos puestos en el Gobierno egipcio antes de ser elegido hace cinco años secretario general de la ONU en una victoria de Francia, Egipto y sus aliados africanos, es el primero de los seis ocupantes del cargo al que se le niega la renovación o prórroga de su mandato.

Madeleine Albright, principal instrumento de la partida de Gali, está haciendo las maletas: dejará la embajada de EEUU ante la ONU a su sucesor designado, el congresista Bill Richardson, y se convertirá en la primera mujer secretaria de Estado en la historia de Estados Unidos.

El pasado día 13, casi un mes después de que EEUU, totalmente aislado, vetase la reelección de Gali -apoyada por los otros 14 miembros del Consejo de Seguridad-, este organismo eligió por unanimidad a Annan, que era el favorito de Washington (y también de los británicos), para liderar la ONU en los próximos cinco años.

Ese voto unánime puso fin a más de cinco meses de incertidumbre y a varios días de "pulso" entre EEUU y Francia, cuyo Gobierno, furioso por el veto estadounidense a Gali, quería que su sucesor procediera de la Africa francófona.

Francia, que el 12 de diciembre se encontró sola en su oposición a Annan en las votaciones informales del Consejo, tiró la toalla y se sumió al día siguiente al consenso.

El economista Annan, quien en sus 30 años en la ONU ha desempeñado importantes cargos administrativos y presupuestarios, es el primer funcionario de la organización en llegar a la cúspide y el primer ciudadano de la Africa negra en conseguirlo.

Su dirección de las operaciones de paz en momentos difíciles -Somalia, Ruanda y Bosnia- le ha valido elogios y respeto; y la forma en que manejó la transición entre la fuerza de paz de la ONU (UNPROFOR) y la liderada por la OTAN (IFOR) en Bosnia hace un año impresionó muy favorablemente a las grandes potencias y a otros.

En sus primeras declaraciones tras su designación por el Consejo de Seguridad -que refrendará la Asamblea General, integrada por los 185 países miembros de la ONU-, Annan prometió luchar por sanear la situación financiera de la institución y restaurar su autoridad "moral y política".

En una velada alusión a las fuertes divisiones que precedieron su elección y al estado de crisis de la institución, cuyo personal anda desmoralizado, Annan dijo que en enero habrá que emprender un periodo de "cicatrización" para restablecer "la confianza entre los Gobiernos y la organización".

Albright, que no tenía relaciones óptimas con Gali, decidió a comienzos de 1996 que debía irse, y el secretario de Estado,

11
9700333

Warren Christopher, le ofreció una prórroga de un año que éste rechazó.

En junio, EEUU anunció por una filtración periodística su oposición a un segundo mandato de Gali. Esta forma de proceder, prepotente y sin precedente, asombró y enfureció a los otros países, que vieron en la decisión de Bill Clinton una maniobra electoralista para quitar a los republicanos un flanco de ataque.

Sin convencer a nadie, EEUU arguyó que Gali debía irse porque la ONU necesita a un reformista convencido para entrar en el siglo XXI.

Resulta que Gali ha emprendido más reformas que sus predecesores y recortado los gastos y la plantilla de la ONU.

El Gobierno de Clinton sostiene que, con la partida de Gali, les será más fácil arrancar a los republicanos del Congreso -muchos de ellos aislacionistas y hostiles a la ONU- fondos para saldar la deuda estadounidense.

Esta deuda de 1.300 millones de dólares es más de la mitad del total adeudado por los países a la ONU. Un aliado como Canadá no ha dudado en acusar a Washington de "chantajear" a la ONU con la retención del pago, obligatorio, de sus contribuciones.

Clinton y el presidente de la Cámara Baja del Congreso, el republicano Newt Gingrich, han prometido buscar un plan para pagar la deuda en cinco o siete años. Una promesa que suscita mucho escepticismo, pues se duda de que Clinton quiera gastar capital político en defender a la ONU ante los republicanos. EFE

AL/jls/SM

12/15/15-13/96

12

9700333

DF6071

U FOXBT 12-17 00844
mun exg icx

ONU-SEC. GENERAL (ampliación)
BUTROS GALI SE DESPIDE CON CRITICAS A EEUU POR IMPAGOS

Naciones Unidas, 17 dic (EFE).- El egipcio Butros Gali, cuya reelección como secretario general de la ONU fue vetada por Estados Unidos, criticó hoy a Washington por sus impagos y lanzó una velada advertencia a su sucesor, el ghanés Kofi Annan, en su discurso de despedida ante la Asamblea General.

La crisis financiera es "una amenaza al futuro" de la ONU, que comenzó hace más de una década. "Conocemos sus causas y lo que se requiere para resolverla. No es el resultado de una mala gestión, sino la negativa a cumplir una obligación contraída por tratado", dijo Gali en una clara alusión a EEUU.

EEUU adeuda unos 1.300 millones de dólares a la ONU, más de la mitad del total adeudado por todos los países miembros a la institución. Washington vetó la candidatura de Gali a la reelección alegando que no era el reformista convencido que necesita la ONU para entrar en el siglo XXI.

"Ahora que un nuevo secretario general está siendo designado, todos los atrasos deberían pagarse de inmediato, tal como se ha prometido con tanta frecuencia en los últimos meses", añadió Gali.

Annan, de 58 años de los que lleva unos 30 de servicio en la ONU, fue proclamado hoy oficialmente nuevo secretario general y asumirá sus funciones el próximo primero de enero para cinco años.

El Gobierno de Bill Clinton ha dicho que, con la partida de Gali y la llegada de Annan -quién era el favorito de Washington para sucederle- le será más fácil arrancar al Congreso, dominado por los republicanos, los fondos para ir pagando la deuda.

En un mensaje también a su sucesor, Gali subrayó que lo más valioso que tiene la ONU es su reputación, apoyada en cuatro pilares -imparcialidad, equidad, eficiencia y resultados-, y que el quinto e "indispensable" principio es la "independencia".

Si hubiera que definir con una sola palabra el papel del secretario general, sería la "independencia", afirmó Gali, de 74 años, y cuya labor en los últimos cinco fue elogiada formalmente por la Asamblea en una resolución adoptada por aclamación y con aplausos.

El secretario general, advirtió Gali, nunca debe dar la impresión de que "actúa por miedo a un estado o un grupo de estados, o por ganarse sus favores; si esto ocurriera, se echarían a perder todas las perspectivas para la ONU".

La lealtad del secretario general debe ser "sólo y exclusivamente internacional", y en los últimos cinco años, "mi primer pensamiento al despertar cada mañana eran mis responsabilidades... para con los ideales de la Carta de la ONU y la independencia y credibilidad de esta organización", concluyó.

En su intervención, Gali dio las gracias a los muchos estados que lo han apoyado e hizo un repaso al difícil periodo de "entusiasmo, desilusión, realismo" que ha caracterizado a la ONU en los cinco años de su gestión.

Desde el "optimismo y entusiasmo" de principios de esta década con el fin de la guerra fría, hasta la "desilusión" con los reveses en ciertas operaciones de paz (Somalia, Ruanda y Bosnia), la reducción de la ayuda al desarrollo, las violaciones de los

derechos humanos y la erosión de la democratización en el mundo.

Tampoco se daban, dijo, las condiciones para una gran reforma de la ONU, que sólo puede surgir de un consenso entre los países miembros sobre las metas de dicha reforma.

Hasta lograr ese consenso y la voluntad política para tomar decisiones difíciles y reformar la maquinaria intergubernamental de la ONU conjuntamente con las estructuras de la secretaría, es "imposible" una amplia reforma institucional, afirmó.

Ahora, la ONU está saliendo de la desilusión y, tras la reafirmación del compromiso de los estados miembros en el 50 aniversario de la institución el año pasado, "parece posible un nuevo sentido de madurez".

Gali expresó que se ha empezado a restablecer la "lógica" de las operaciones de paz, y que mejora la "división del trabajo" entre la ONU y las organizaciones regionales.

En el ámbito del desarrollo y sus múltiples vertientes, ha comenzado a surgir un nuevo consenso global, y una "nueva dimensión de la cooperación internacional" ha despuntado en la serie de conferencias globales sobre medio ambiente, población, derechos humanos, criminalidad, desarrollo social, etc.

Esto ha permitido volver a colocar el desarrollo y la cooperación económica internacional en el lugar que debe tener en la agenda de la ONU: como un importante objetivo por sí mismo y como precondition para la paz y el progreso, que debe guiar la reforma de la institución en lo económico y social, añadió Gali.

Con respecto a la reforma, dijo que ya está en marcha, dijo; se entienden mejor los papeles y las responsabilidades.

Mas importante aún, subrayó, hay un nuevo reconocimiento de que "la reforma no es un fin en si mismo".

La prueba de fuego de una verdadera reforma es si "mejora la capacidad de la ONU para cumplir sus responsabilidades" fundamentales y fomentar los objetivos comunes de los pueblos y estados miembros, afirmó.

Gali se despidió con esperanza: "la espiral descendiente se ha roto. Está surgiendo una ONU más madura... consciente no sólo de sus potencialidades sino también de sus límites".

Entre los asistentes al discurso de despedida de Gali y a la ceremonia de proclamación y juramento de su sucesor Kofi Annan, estaba el predecesor de Gali, el peruano Javier Pérez de Cuéllar.

EFE

AL/JMA

12/17/21-53/96

9700333

14

FB1835

U POXBT 12-17 00465
icx mun exg

ONU-SEC. GENERAL (Previsión)
ASAMBLEA GENERAL PROCLAMA A KOFI ANNAN SECRETARIO GENERAL

Naciones Unidas, 17 dic (EFE).- Con la crisis financiera de la ONU ensombreciendo su futuro y la esperanza de que el relevo en el puesto de mando contribuya a resolverla, la 51 Asamblea General culminó hoy, martes, su sesión regular con la proclamación del ghanés Kofi Annan como séptimo secretario general de Naciones Unidas.

Tanto el presidente del Consejo de Seguridad, el italiano Francesco Paolo Fulci, que fue quien lo designó, como el hasta ahora secretario general, el egipcio Butros Gali, que pronunció su discurso final ante la Asamblea, subrayaron que el reto inicial de Annan es conseguir que los países miembros paguen sus deudas, en particular EEUU, que debe 1.200 millones de dólares y tiene a la ONU casi en quiebra.

Gali, cuya reelección fue vetada por EEUU pese al apoyo del resto del Consejo, aprovechó su discurso de despedida ante la Asamblea para recordar las dificultades y los logros de sus cinco años de mandato, en los que se incluyen las múltiples operaciones de paz desplegadas y los intentos de reforma en el seno de la ONU.

Butros Gali expresó, no obstante, su profunda preocupación por el futuro de la organización mundial, ya que se incumplen de forma generalizada los principios y objetivos de la Carta, así como las resoluciones.

También destacó las tendencias divisionistas en el seno de la organización, agravadas por odios y conflictos religiosos y étnicos, que proliferan en tiempos de la postguerra fría.

Annan fue propuesto unánimemente el 13 de diciembre por el Consejo de Seguridad, tras un angustioso proceso de selección que comenzó el 19 de noviembre cuando Estados Unidos vetó la reelección de Gali.

Tras siete votaciones no oficiales, el ghanés logró 14 votos favorables y consiguió que se diluyera la amenaza del veto francés por no ser de un país francófono, último obstáculo que tuvo que vencer para llegar al cargo.

En una de sus primeras declaraciones, Annan, que habla perfectamente el francés porque estudió en Ginebra, dijo que no se considera anglohablante, y que rechaza todo intento de dividir a los africanos por el predominio de los idiomas francés o inglés.

Annan destacó que dos de sus oponentes, el ministro de Exteriores de Costa de Marfil, Amara Essy, y el secretario general de la Organización de la Conferencia Islámica, Hamid Algabid de Níger, lo acompañaban hoy en su investidura ante la Asamblea.

La Asamblea General aceptó la recomendación del Consejo de proclamar la designación de Kofi Annan como secretario general de la ONU, por un período que comienza el 1 de enero de 1997 y termina el 31 de diciembre del 2001, y aprobó también una resolución en la que rinde tributo a Gali por su trabajo.

Por su parte, Annan comenzó también hoy la ronda de saludos reuniéndose con los representantes permanentes, y con los presidentes de los grupos regionales: Congo, Mongolia, Polonia, México y Canadá. EFE

jsd/rml/rt

15
E 9700333

12/17/19-17/96

XQ4160

U FOXTB 12-18 00732
icx mun exg

ONU-SEC. GENERAL (previsión)
ANNAN PROMETE RECORTAR GASTOS E INSTA A EEUU A PAGAR DEUDA

Naciones Unidas, 18 dic (EFE).- Kofi Annan, quien asumirá en enero las riendas de la ONU, prometió hoy seguir adelante con los recortes de gastos de la organización e instó a Estados Unidos a pagar su deuda, que "ofende a amigos y adversarios" y tiene a la institución en una continua crisis financiera.

"Trabajaré" con la administración de Bill Clinton, y, a través de ella, con el Congreso estadounidense para que EEUU pague lo que debe, dijo en rueda de prensa el ghanés Annan, proclamado ayer para remplazar al egipcio Butros Gali como secretario general de la ONU.

Los impagos de EEUU -que debe unos 1.300 millones de dólares a la ONU, más de la mitad de la deuda total de los países miembros- "ofenden a amigos y adversarios... EEUU necesita a la ONU y viceversa, y la organización no puede operar con eficiencia y eficacia sin una sólida base financiera", dijo.

Se declaró "confiado" de que el Gobierno de EEUU hará "todo lo que pueda" pero "nosotros también debemos hacer lo que se espera de nosotros", que es continuar la reforma y buscar una mayor eficiencia.

EEUU, que vetó la reelección de Gali, de 74 años, alegó que éste no era el reformista convencido que necesita la ONU para cruzar el umbral del siglo XXI e indicó que, con Annan a la cabeza de la institución, le sería más fácil arrancar fondos al Congreso dominado por los republicanos para saldar su deuda.

Pero influyentes legisladores republicanos advirtieron hoy que bloquearán los intentos del Gobierno para pagar las contribuciones a la ONU mientras no haya "cambios radicales" en la institución.

Annan advirtió que si la reestructuración lo exige, habrá más despidos de personal (la plantilla se ha recortado ya en un 10 por ciento), pero "se hará con sensibilidad".

Preguntado sobre las reformas de la ONU -que, según advirtió ayer al prestar juramento, debe cambiar para adaptarse a la posguerra fría- instó a los países miembros a empezar a debatir seriamente "qué debe hacer la ONU, qué objetivos debe tener y cómo reorientarla" de cara al siglo XXI.

No hay consenso todavía sobre estos temas porque el debate no ha tenido lugar, dijo, pero espera que en unos seis meses "haya indicaciones" sobre la dirección a seguir.

Entretanto, afirmó, el proceso de reforma administrativa y medidas de ahorro proseguirá. "Deberíamos ver la reforma como un proceso continuo", declaró.

Annan, de 58 años, es el primer africano subsahariano y primer funcionario de la institución -en la que lleva unos 30 años- en llegar al máximo puesto.

El ghanés ve su papel de secretario general como multifacético: su labor como administrador y gestor es "esencial" pero también tiene un papel "político y diplomático" y "sobre todo debe ser una voz moral" que se oiga cuando sea necesario.

Preguntado repetidamente sobre si pedirá un segundo mandato cuando expire el primero a finales del año 2001, dió a entender que no.

Está clara la "pauta histórica" de que las regiones se rotan

16

9700333

en el puesto, con derecho a dos mandatos, "y no me propongo cambiar ninguna pauta", dijo.

Annan, quien afirmó que la historia será más generosa y realista sobre los logros de Gali que "algunos" comentarios expresados recientemente, indicó que su estilo será distinto.

Sin eludir sus responsabilidades, piensa delegar y tener un estilo directivo "abierto". Y advirtió que habrá cambios en altos puestos.

Los países no deberían dar por sentado que van a seguir ocupando los mismos cargos dentro de la secretaria de la ONU: "los puestos no deberían heredarse" y habrá "algunos cambios", pero no ha decidido todavía cómo los repartirá entre países.

Annan, quien desde 1993 dirigía las operaciones de paz de la ONU, negó que éstas hayan disminuido. "Se han diversificado", dijo, al citar las operaciones de la OTAN en Bosnia, la Comunidad de Estados Independientes en las ex repúblicas soviéticas, o la fuerza africana en Liberia.

Pero la ONU es el único instrumento universal de operaciones de paz, y las seguirá teniendo, afirmó, tras recordar que se han aprendido "lecciones" de lo que pueden y no pueden hacer los cascos azules y que no se les debe confiar mandatos sin los recursos necesarios.

Con respecto a las numerosas crisis en Africa, continente que según prevé "ocupará bastante de mi tiempo", subrayó que hay que resolver los problemas políticos -en eso los líderes regionales tienen un importante papel que jugar-, como precondition para el desarrollo económico.

Al mismo tiempo, sin embargo, dijo que los países ricos deben aportar más para ayudar a las naciones rezagadas para conseguir la globalización mundial. EFE

AL/rml

12/18/19-39/96

17

F 9700333

XQ4160

U POXBT 12-18 00732
icx mun exg

ONU-SEC. GENERAL (previsión)
ANNAN PROMETE RECORTAR GASTOS E INSTA A EEUU A PAGAR DEUDA

Naciones Unidas, 18 dic (EFE).- Kofi Annan, quien asumirá en enero las riendas de la ONU, prometió hoy seguir adelante con los recortes de gastos de la organización e instó a Estados Unidos a pagar su deuda, que "ofende a amigos y adversarios" y tiene a la institución en una continua crisis financiera.

"Trabajaré" con la administración de Bill Clinton, y, a través de ella, con el Congreso estadounidense para que EEUU pague lo que debe, dijo en rueda de prensa el ghanés Annan, proclamado ayer para remplazar al egipcio Butros Gali como secretario general de la ONU.

Los impagos de EEUU -que debe unos 1.300 millones de dólares a la ONU, más de la mitad de la deuda total de los países miembros- "ofenden a amigos y adversarios... EEUU necesita a la ONU y viceversa, y la organización no puede operar con eficiencia y eficacia sin una sólida base financiera", dijo.

Se declaró "confiado" de que el Gobierno de EEUU hará "todo lo que pueda" pero "nosotros también debemos hacer lo que se espera de nosotros", que es continuar la reforma y buscar una mayor eficiencia.

EEUU, que vetó la reelección de Gali, de 74 años, alegó que éste no era el reformista convencido que necesita la ONU para cruzar el umbral del siglo XXI e indicó que, con Annan a la cabeza de la institución, le sería más fácil arrancar fondos al Congreso dominado por los republicanos para saldar su deuda.

Pero influyentes legisladores republicanos advirtieron hoy que bloquearán los intentos del Gobierno para pagar las contribuciones a la ONU mientras no haya "cambios radicales" en la institución.

Annan advirtió que si la reestructuración lo exige, habrá más despidos de personal (la plantilla se ha recortado ya en un 10 por ciento), pero "se hará con sensibilidad".

Preguntado sobre las reformas de la ONU -que, según advirtió ayer al prestar juramento, debe cambiar para adaptarse a la posguerra fría- instó a los países miembros a empezar a debatir seriamente "qué debe hacer la ONU, qué objetivos debe tener y cómo reorientarla" de cara al siglo XXI.

No hay consenso todavía sobre estos temas porque el debate no ha tenido lugar, dijo, pero espera que en unos seis meses "haya indicaciones" sobre la dirección a seguir.

Entretanto, afirmó, el proceso de reforma administrativa y medidas de ahorro proseguirá. "Deberíamos ver la reforma como un proceso continuo", declaró.

Annan, de 58 años, es el primer africano subsahariano y primer funcionario de la institución -en la que lleva unos 30 años- en llegar al máximo puesto.

El ghanés ve su papel de secretario general como multifacético: su labor como administrador y gestor es "esencial" pero también tiene un papel "político y diplomático" y "sobre todo debe ser una voz moral" que se oiga cuando sea necesario.

Preguntado repetidamente sobre si pedirá un segundo mandato cuando expire el primero a finales del año 2001, dió a entender que no.

Está clara la "pauta histórica" de que las regiones se rotan

18

9700333

en el puesto, con derecho a dos mandatos, "y no me propongo cambiar ninguna pauta", dijo.

Annan, quien afirmó que la historia será más generosa y realista sobre los logros de Gali que "algunos" comentarios expresados recientemente, indicó que su estilo será distinto.

Sin eludir sus responsabilidades, piensa delegar y tener un estilo directivo "abierto". Y advirtió que habrá cambios en altos puestos.

Los países no deberían dar por sentado que van a seguir ocupando los mismos cargos dentro de la secretaría de la ONU: "los puestos no deberían heredarse" y habrá "algunos cambios", pero no ha decidido todavía cómo los repartirá entre países.

Annan, quien desde 1993 dirigía las operaciones de paz de la ONU, negó que éstas hayan disminuido. "Se han diversificado", dijo, al citar las operaciones de la OTAN en Bosnia, la Comunidad de Estados Independientes en las ex repúblicas soviéticas, o la fuerza africana en Liberia.

Pero la ONU es el único instrumento universal de operaciones de paz, y las seguirá teniendo, afirmó, tras recordar que se han aprendido "lecciones" de lo que pueden y no pueden hacer los cascos azules y que no se les debe confiar mandatos sin los recursos necesarios.

Con respecto a las numerosas crisis en Africa, continente que según prevé "ocupará bastante de mi tiempo", subrayó que hay que resolver los problemas políticos -en eso los líderes regionales tienen un importante papel que jugar-, como precondition para el desarrollo económico.

Al mismo tiempo, sin embargo, dijo que los países ricos deben aportar más para ayudar a las naciones rezagadas para conseguir la globalización mundial. EFE

AL/rml

12/18/19-39/96

9700333

La Asamblea General confirmó como Secretario General a "un hombre de consenso"

KOFI ANNAN, AFRICANO DE ORIGEN TRIBAL, FUE ACLAMADO EN LA ONU



Dag Hammarskjöld de Suecia (1953-1961)



U Thant de Birmania (1961-1971)



Kurt Waldheim de Austria (1972-1981)



Javier Pérez de Cuellar de Perú (1982-1991)

La Asamblea General de las Naciones Unidas eligió por aclamación al ghanés Kofi Annan como nuevo Secretario General de la organización. Annan, considerado un hombre de consensos, recibió su primer consejo del saliente Boutros Ghali: preservar la independencia de la ONU. Annan, de antepasados tribales, es el primer subsecretario general del África subsahariana y el segundo del continente africano.

NUEVA YORK (AFP).— El ghanés Kofi Annan, que fue elegido ayer martes nuevo secretario general de la ONU por la Asamblea General de este organismo, es un funcionario internacional que hizo toda su carrera en las Naciones Unidas y se ganó el aprecio general por sus dotes para el diálogo y la búsqueda de consensos.

Cortés, amable, muy popular entre el personal de la organización mundial con sede en Nueva York, Annan, de 58 años, era hasta ahora secretario general adjunto de la ONU encargado de las operaciones de mantenimiento de la paz.

Desde su llegada al departamento, en marzo de 1993, pronto se perfiló como un hombre de consenso. Así, buscó siempre acercar las posiciones de los miembros permanentes del Consejo de Seguridad (China, Estados Unidos, Francia, Rusia y Gran Bretaña) en todas las grandes crisis internacionales de los últimos años.

La representante norteamericana Madeleine Albright manifestó su alta estima por Annan cuando éste estuvo encargado de la transición entre la FUPRONU y la OTAN en Bosnia-Herzegovina, a finales de 1995 y principios de 1996.

Annan, que habla inglés y francés, es estimado entre los diplomáticos, que destacan su accesibilidad y su disposición a escuchar.

Pero si es que cabe reprochar algo al secretario general saliente, Boutros Boutros-Ghali, por su actuación en Bosnia, Somalia o Ruanda, entonces Annan tampoco saldrá bien parado, puesto que precisamente dirigía el departamento de operaciones de mantenimiento de la paz, principal involucrado en los países citados, destacaron estos días varios diarios estadounidenses.

Kofi Annan ingresó en la ONU en 1982, y ocupó hasta 1971 diferentes puestos, en la Comisión económica para África y en la Organización Mundial de la Salud (OMS).

Tras ello, empezó su ascenso en la jerarquía onusiana, ocupando funciones en Addis-Abeba, Ginebra, El Cairo, Ismaíla y Nueva York. Fue subsecretario general de la planificación de programas, del presupuesto y de la contabilidad de la ONU.

Su perfil de gestor es asimismo algo que agrada a los norteamericanos, para quienes la reforma de la ONU es una prioridad.

Por otra parte, Annan hace suya la argumentación



Kofi Annan
un ghanés al frente de la ONU

58 años

Casado desde 1984 con una sueca, Nane Lagergren y padre de dos niños de un matrimonio anterior, Annan realizó estudios de economía en el Instituto Universitario de Altos Estudios Internacionales de Ginebra. También realizó un master en gestión en el prestigioso Instituto de Tecnología de Massachusetts (EE.UU.)

1982: ingresa a la ONU, donde hizo toda su carrera

Marzo 1993: secretario general adjunto encargado de las operaciones de mantenimiento de la paz

17 diciembre 1996: se convierte en el séptimo secretario general de la ONU

AFP Integrals - Fred Gert

de los franceses, que estiman que el secretario general de la ONU ha de ser más que un administrador. A veces tiene también que expresarse, afirmó en su primera entrevista, concedida el viernes a la cadena de televisión CNN.

Annan es percibido por numerosos delegados de Nueva York como próximo a Albright, que acaba de ser nombrada secretaria de Estado. Las malas lenguas hablan incluso de un tándem Albright-Annan.

Annan es consciente de este problema y va a tener que superarlo, a juicio de un delegado latinoamericano.

Casado desde 1984 con una sueca, Nane Lagergren (sobrina del diplomático sueco Raul Wallenberg) y padre de dos niños de un matrimonio anterior, Annan realizó estudios de economía en el Instituto universitario de Altos Estudios internacionales de Ginebra. También realizó un master en gestión en el prestigioso Instituto de Tecnología de Massachusetts (Estados Unidos).

Historia de 50 años y seis Secretarios

Antes de la designación de Kofi Annan, Naciones Unidas tuvo estos seis Secretarios Generales:

■ **TRYGVE LIE** (Noruega): fue el primer Secretario General, habiéndose desempeñado entre febrero de 1946 y abril de 1953, cuando dimitió antes de finalizar su segundo mandato. Tuvo a su cargo la responsabilidad de armar las estructuras organizativas en los años iniciales de Naciones Unidas.

■ **DAG HAMMARSKJÖLD** (Suecia): Inició su período en abril de 1953 y fue Secretario hasta setiembre de 1961, en que murió en un accidente de aviación, en África, sospechándose que fue consecuencia de un atentado, debido a la turbulencia que ya signaba la situación política en ese continente al hacerse la descolonización.

■ **U THANT** (Birmania): Asumió en noviembre de 1961 y durante un año desempeñó el cargo en carácter interino. Fue elegido en dos períodos consecutivos hasta diciembre de 1971. Fue el primer Secretario de un país en vías de desarrollo.

■ **KURT WALDHEIM** (Austria): Se desempeñó desde enero de 1972 y hasta diciembre de 1981. Fue acusado hace pocos años de participar de acciones criminales del nazismo como Oficial de las SS.

■ **JAVIER PÉREZ DE CUELLAR** (Perú): El primer latinoamericano en el cargo. Asumió en enero de 1982 y completó dos mandatos en diciembre de 1991.

■ **BOUTROS BOUTROS-GHALI** (Egipto): El único que no fue reelegido al ser vetado por Estados Unidos. Su mandato se inició en enero de 1992 y finaliza el próximo 31 de diciembre.

NUEVA YORK, 17 (AFP).— Durante casi dos años el egipcio Boutros Boutros Ghali, secretario general saliente de las Naciones Unidas, ha tenido la embriagante sensación de hallarse en la cima del mundo, porque las más importantes decisiones pasaban por la ONU y él era consultado continuamente.

Pero las cosas cambiaron bruscamente con la muerte de 18 soldados norteamericanos en Somalia a finales de 1993. Bajo la presión del Congreso de Estados Unidos, el presidente norteamericano Bill Clinton comenzó a distanciarse de la ONU, a la que imputó todos los fracasos, incluso los que no eran de su responsabilidad.

Así terminó la luna de miel de después de la guerra del Golfo. Las Naciones ya no estaban tan Unidas y el mundo dudaba. 1994 y 1995 fueron años terribles para la organización internacional, con sus vaivenes en la antigua Yugoslavia y en Ruanda. Algunos tomaron a Boutros Ghali como chivo expiatorio y éste vio así disminuir el sueño que tanto acariciaba: continuar dirigiendo una organización mundial poderosa y presente en todos los conflictos.

Según muchos diplomáticos, los principales problemas entre Boutros Ghali y Washington se cristalizaron en Bosnia, donde europeos y rusos estaban categóricamente opuestos a posiciones de fuerza y recibieron el apoyo del diplomático egipcio.

Además, desde el primer momento fue visto por Estados Unidos como un amigo de Francia.

Boutros Ghali, de 74 años, es testarudo, es su carácter, ironiza uno de sus asociados, y ese temperamento fue la causa de sus frecuentes enfrentamientos y conflictos con la representante de Estados Unidos ante la ONU, Madeleine Albright.

En el primer semestre de 1996, el entonces secretario de Estado norteamericano Warren Christopher intentó en varias oportunidades convencer a Boutros Ghali de que prolongara su mandato durante sólo un año, pero, según fuentes diplomáticas, el secretario general respondió: tengo objetivos que alcanzar que no se pueden lograr en un año.

Así quedó roto definitivamente el diálogo.

Hay quien estima que Boutros Ghali fue sobre todo víctima del Congreso de Estados Unidos, donde los republicanos mostraban los fracasos internacionales de la ONU para poner de paso en jaque a Bill Clinton.

Brillante intelectual, francófono y francófilo, perfecto conocedor del derecho y de las relaciones internacionales, Boutros Ghali logró ser electo secretario general en 1992 en parte debido al apoyo que recibió de Francia.

Proveniente de la minoría cristiana copta de Egipto y casado con una judía de una importante familia de Alejandría, criticado en su país a pesar de que dirigió durante 14 años la diplomacia de El Cairo aunque nunca fue su titular, Boutros Ghali asumió sus funciones en Nueva York cuando el mundo salía de la guerra fría y parecía posible instaurar un nuevo orden mundial.

En ese momento, Irak fue forzado a abandonar Kuwait, pero el secretario general no cedió al júbilo y afirmó que el planeta estaba en una fase transitoria, llena de peligros e interrogantes. En eso, el tiempo ha demostrado que su visión era certera.

ET 18-12

9700333

XJ4939

U POUET 12-31 00676
mun exg lxx

ONU-1997 (Previsión)
ANNAN DISPUESTO A REDUCCION PERSONAL QUE DEMANDA WASHINGTON

Por José Sobrino

Naciones Unidas, 31 dic (EFE).— El secretario general para la transición de siglo, Kofi Annan, ha anunciado su disposición a los sacrificios de personal que demanda Washington, al solicitar la renuncia de todos los subsecretarios generales y auxiliares jefes de departamento en la ONU.

Esta medida sin precedentes, excepto en lo que respecto al equipo de allegados, indica que Annan está decidido a hacer lo que no hizo su antecesor, Butros Gali, cuya reelección vetó EEUU con el argumento de que no cumplió su promesa de recortar drásticamente la burocracia y el presupuesto de la ONU.

Pero aunque Annan corte cabezas al más alto nivel es dudoso que el Congreso norteamericano, dominado en ambas cámaras por los republicanos, esté dispuesto a aprobar este año el plan de la Casa Blanca para pagar a plazos lo adeudado.

La deuda de EEUU con la ONU se incrementó sustancialmente durante la presidencia del conservador Ronald Reagan, y curiosamente fue impulsada por una enmienda legislativa de la congresista demócrata, Nancy Kassenbaum, que propuso retener aportaciones de EEUU hasta que la ONU garantizara que no serían utilizadas para financiar programas contrarios a sus intereses.

El presidente George Bush, que fue embajador en la ONU, adoptó una actitud más comprensiva y favorable a la Organización, poniendo en práctica un plan para reducir gradualmente los atrasos, que quedó en suspenso cuando fracasó en su intento reeleccionista.

El presidente Bill Clinton y su embajadora en la ONU, Madeleine Albright, a la que ha designado secretaria de Estado para su segundo período, se han comprometido a pagar la deuda, que según la ONU asciende a 1.300 millones de dólares.

Pero el senador republicano por Carolina del Norte, el ultraconservador Jesse Helms que preside el Comité de Relaciones Exteriores, que invitó a Annan a tomar café cuando le felicitó por su elección, le advirtió que sólo conseguirá respaldo en el Congreso si se convierte en un reformador a ultranza de la ONU.

Y Helms dejó muy en claro, en un reciente artículo en la revista "Foreign Affairs", lo que para él significa reformar la ONU: reducirla a menos de la mitad de lo que es actualmente y, sobre todo, no gastar ni un centavo en gestiones u operaciones que no interesan a EEUU.

En caso de que las reformas de la ONU no sean "rápidas y drásticas", EEUU debe considerar, según Helms, su retirada de la Organización mundial.

"Pensaban que si nos brindaban en bandeja la cabeza de Butros Gali estaríamos satisfechos y dispuestos a pagar, pero no nos interesa Gali sino las reformas de la ONU.", advirtió el portavoz de Helms, Marc A. Thiessen., según el "New York Times".

Y esa advertencia confirma la preocupación generalizada en los medios diplomáticos internacionales, e incluso expresada por el administrador de la ONU, el norteamericano Joseph Connors, que presentó su renuncia antes de que fuera solicitada, después de defender la gestión de Gali y afirmar que la situación planteada

amenaza con la quiebra de la Organización mundial.

Conors, designado a petición de Washington para controlar la expansión de gastos de la ONU, especialmente en operaciones de paz, destacó que el personal en Nueva York se ha reducido en las última década de 12.000 a 8.500, y que el presupuesto regular incluso se ha reducido a 1.300 millones de dólares.

De esa cantidad, EEUU contribuye anualmente con el 25 por ciento, o sea 321 millones de dólares, y pretende reducir unilateralmente a ese porcentaje el 31 por ciento que le corresponde por operaciones de paz, 434 millones del total de 1.400 millones de dólares.

Esto explica también la reacción conjunta de la comunidad internacional ante el veto estadounidense a la reelección de Gali, que fue enfrentado por el voto favorable de los otros 14 miembros del Consejo y retrasó la elección del secretario general casi hasta el último momento, cuando la sesión de la Asamblea General estaba a punto de terminar.

Además, por vez primera en los 51 años de historia de la ONU, EEUU fue excluido de la Comisión del Presupuesto, fue objeto de duras críticas durante el debate general de 51 la Asamblea y registró su peor año, en cuanto a votaciones adversas, desde que terminó la Guerra Fría. EFE

jed/jal

12/31/09-07/96

23 - 23

9700333

ENTRADO
CRUZADO <i>NE</i>

XA7062

R POXBT 12-05 00308
mun exg icx

ONU-HAITI
APROBA ULTIMA PRORROGA PARA MISION ONU EN HAITI POR 6-8 MESES

Naciones Unidas, 5 dic (EFE).- El Consejo de Seguridad aprobó hoy, jueves, por unanimidad una resolución que prorroga "por última vez" la Misión de Apoyo de las Naciones Unidas en Haití (UNSMIH) hasta mayo de 1997, con una posible extensión hasta el 31 de julio.

La resolución señala la importancia de que Haití cuente con "una fuerza de policía nacional profesional, plenamente operacional y autónoma, de la estructura y el tamaño adecuados y capaz de desempeñar toda la gama de las funciones de policía, para consolidar la democracia y revitalizar el sistema de administración de justicia de Haití".

Con ese objetivo y a petición del Gobierno de Haití, el Consejo autoriza la permanencia de la UNSMIH por seis meses u ocho como máximo, con una dotación de 300 policías civiles y 500 soldados.

El Consejo solicita al secretario general que informe, antes del 30 de abril, sobre la aplicación de esta resolución, con recomendaciones de nuevas reducciones en la dotación de la misma.

Le pide asimismo que informe, antes del 31 de marzo de 1997, si considera que la misión "puede contribuir ulteriormente a los objetivos enunciados", para que el Consejo examine la cuestión de mantener la presencia de la ONU hasta el 31 de julio.

El Consejo "reconoce que la rehabilitación y reconstrucción económicas constituyen las principales tareas que enfrentan el Gobierno y el pueblo de Haití".

Destaca "la importancia de que el Gobierno de Haití y las instituciones financieras internacionales continúen su estrecha colaboración para permitir la prestación de apoyo financiero adicional".

Pide a todos los estados que apoyen las medidas que se adopten en cumplimiento de esta resolución y demás pertinentes, y que hagan contribuciones voluntarias al fondo fiduciario en apoyo a la policía nacional haitiana, para que reciba el adiestramiento adecuado y sea plenamente operacional. FFF

isd/mjr/M

12/05/18-24/96

Nº DOCUMENTO	7400334
TITULO	Resolución 1031 de la ONU en Haití
PROCEDENCIA	Ajustar 3FF - 5185/3 -
FECHA DE PRESENTACION	05-12-96
VINCULACIONES	501881 ONU 66123 HAITI

Roco Jorgé

9700334

01 - 01

Nº DOCUMENTO	7400335
TITULO	CASCOS BLANCOS
PROCEDENCIA	50029 - CHAD
FECHA DE PROCEDENCIA	02-12-76
VINCULACIONES	501889
	66160
	501639
	4911

ARGENTINOS UNIDOS A RUANDA

ONU - 66723 PARAGUAY

ARGENTINA

RUANDA

CASCOS BLANCOS

MISIONES DE PAZ

ENTRADO	
CRUZADO	Nº 2

Los Cascos Blancos viajaron a Ruanda

Un contingente de Cascos Blancos de la Argentina y el Paraguay partió ayer hacia Ruanda para brindar ayuda humanitaria a los refugiados de las guerras tribales del centro de Africa. La misión es encabezada por el presidente de la Comisión Cascos Blancos, Octavio Frigerio, y se pondrá a disposición del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados. El grupo abordó un avión de la Fuerza Aérea Argentina, en el que se cargaron alimentos y medicamentos para paliar la crisis que vive la región. La asistencia de los Cascos Blancos recaerá especialmente sobre los refugiados hutus que abandonaron el Zaire durante los enfrentamientos.

C/ 2-12 Pág. 4

9700335

01 - 01

DP5621

U POXRT 12-13 00310
mun exg iex

EEUU-GOBTERNO (Ampliación)
HISPANO RICHARDSON A LA ONU Y DALEY A COMERCIO

Washington, 13 dic (EFE).- El congresista de origen hispano por Nuevo México Bill Richardson fue designado hoy por el presidente Bill Clinton para ocupar el cargo de embajador norteamericano ante Naciones Unidas.

Clinton anunció también los nombramientos de su equipo económico que estará formado por Robert Rubin, quien continúa como secretario del Tesoro; Bill Dalley, nuevo secretario de Comercio, y Charlene Barshfsky como encargada de Comercio Exterior.

De madre mexicana, Richardson se ha destacado durante todo el primer mandato de Clinton no sólo por su tarea legislativa de apoyo al Gobierno, sino también por sus buenos oficios diplomáticos en Corea del Norte, Irán, Irak y Sudán, entre otros países.

Clinton dijo también que la Fiscal General, Janet Reno; la secretaria de Sanidad, Donna Shalala y la directora general de Medio Ambiente, Carole Brown, seguirán en sus puestos.

El equipo económico de Clinton se completará con la designación de Gene Sperling como responsable del Consejo Económico Nacional y Daniel Turullo como asesor de política económica internacional.

Durante la conferencia de prensa convocada por Clinton, Dalley tuvo un desfallecimiento y cayó al suelo ante la sorpresa del presidente y del resto de los designados y de los periodistas asistentes.

En una breve intervención antes del desmayo, Dalley, hermano del alcalde de Chicago, recordó la tradición demócrata de su familia y subrayó la trascendencia de su departamento y las dificultades que tendrá para alcanzar el mismo nivel que sus dos predecesores: Ron Brown y Mickey Kantor.

Richardson sustituirá en la ONU a Madeleine Albright, quien ha sido nombrada secretaria de Estado.

En su breve intervención Richardson pronunció unas palabras en castellano para agradecer el nombramiento y afirmó que será en la ONU "un puente" para los países en desarrollo de África, Asia y América Latina. EFE

esc/Dm/rm/SM

12/13/19-41/96

Nº DOCUMENTO	8400336
TITULO	Designación de representante norteamericano en la ONU
PROCEDENCIA	Agencia EFE - 518593-
FECHA DE PRESENCIA	13-12-96
VINCULACIONE	50188P ONU 65810 EVA

ENTRADO	
CRUZADO	Nº

9700336

01-01

Nº DOCUMENTO	1700337
TITULO	PRORROGA FUERZA 30/06/97 UNIÓN DE LA ONU EN CHIPRE.
PROCEDENCIA	5185P3
FECHA DE PROCEDENCIA	9-12-96
VINCULACIONES	501889 ONU 507486 CHIPRE 12514 ONU SEG. 1194 UN. DE PAZ.

mun exg

ENTRADO	
CRUZADO	12

ONU-CHIPRE
CONSEJO PRORROGA FUERZA ONU CHIPRE HASTA 30 JUNIO 1997

Naciones Unidas, 23 dic (EFE).- El Consejo de Seguridad decidió hoy por unanimidad prorrogar hasta el 30 de junio de 1997 la Fuerza de las Naciones Unidas para el Mantenimiento de la Paz en Chipre (UNFICYP), cuyo mandato expiraba el 31 de diciembre.

La resolución expresa la profunda preocupación del Consejo por el empeoramiento de la situación en Chipre y por el hecho de que las tensiones entre las comunidades (greco y turco chipriotas) han aumentado.

Subraya que el secretario general, Butros Gali, en su informe del 10 de diciembre, señaló que en los seis últimos meses, los actos de violencia de las líneas del alto el fuego han alcanzado un nivel que no se había observado desde 1974.

El Consejo deplora los violentos y trágicos incidentes en agosto, septiembre y octubre, en los que perdieron la vida tres civiles grecochipriotas y un miembro de las fuerzas de seguridad turcochipriotas y resultaron heridos civiles e integrantes de la UNFICYP.

Deplora en particular el hecho de que la parte turca/turcochipriota haya recurrido a la fuerza "de forma innecesaria y desproporcionada, así como el hecho de que, en gran medida, la policía chipriota haya adoptado una actitud pasiva ante las manifestaciones civiles".

Recuerda a ambas partes su obligación de evitar actos de violencia contra el personal de la UNFICYP, los cuales le impiden cumplir sus obligaciones, y pide que le concedan libertad de circulación absoluta y plena cooperación.

Destaca la necesidad de que ambas partes mantengan el orden público y que impidan incursiones no autorizadas en la zona de amortiguación, que amplíen la retirada de fuerzas a otras zonas en las que se encuentren próximas, que prohíban la presencia de armas cargadas a lo largo de las líneas del alto el fuego, y que adopten un código de conducta basado en el concepto de fuerza mínima y respuesta proporcional.

Insta asimismo a las autoridades militares de ambas partes a que procedan sin demora a la limpieza de todos los campos de minas y zonas con trampas explosivas, a que dejen de construir fortificaciones militares y se abstengan de llevar a cabo maniobras militares en la zona de amortiguación o sus cercanías.

Reitera su profunda preocupación por el número excesivo de fuerzas militares y de armamentos en la República de Chipre y por la rapidez con que se están ampliando, mejorando y modernizando esos armamentos mediante la introducción de armas complejas, así como por el hecho de que no se hayan alcanzado adelantos en cuanto a la reducción de soldados extranjeros.

Asimismo, "reitera que el 'statu quo' es inaceptable y subraya su apoyo a la misión de buenos oficios del secretario general y la importancia de los esfuerzos concertados en busca de una solución general", en especial a los esfuerzos para que los dirigentes de ambas comunidades sostengan negociaciones directas y abiertas en el primer semestre de 1997.

Reafirma que la solución debe basarse en un Estado de Chipre, cuya soberanía, ciudadanía y personalidad internacional sean

únicas, cuya independencia e integridad territorial no corran peligro y que abarque dos comunidades en pie de igualdad desde el punto de vista político, en una federación constituida por dos comunidades y por dos zonas, con exclusión de la unión total o parcial con otro país o todo tipo de partición o secesión.

Reafirma que la decisión de la Unión Europea (UE) relativa a la iniciación de negociaciones de adhesión con Chipre constituye una importante novedad que debería propiciar el logro de una solución general. EFE

JSD/SC/im

12/23/20-33/96

02 - 02

9700337

Nº DOCUMENTO	9700338
TITULO	IRAK reanuda exportaciones de petróleo.
PROCEDENCIA	50010. reanudación de prensa.
FECHA DE PRECIPACIA	09-12-96
VINCULACIONES	501881 suv 501516 sub 4209 Petróleos. 4005 Acuerdo

DOCUMENTO Poco LEGIBLE

ENTRADO	
CRUZADO	NE

FB1487

U POXBT 12-10 00292
icx mun exg

IRAK-ONU/PETROLEO
CONSEJO SEGURIDAD INFORMADO VIA LIBRE "ALIMENTOS POR PETROLEO"

Naciones Unidas, 9 dic (EFE).- El presidente del Consejo de Seguridad, el italiano Francesco Paolo Fulci, notificó hoy, lunes, oficialmente a los miembros de este órgano de las Naciones Unidas el informe final que autoriza la reanudación de las exportaciones de crudo iraquí de acuerdo con la resolución 986 de 1995.

La resolución entrará en vigor a las 05:01 GMT (08:01 hora de Bagdad) del martes una vez que se haya cumplido la entrega al Consejo del informe del secretario general de la ONU, Butros Gali, último requisito burocrático necesario para su puesta en marcha.

La llamada fórmula "petróleo por alimentos" autoriza la venta de crudo a Irak -sometido a un estricto embargo internacional desde la invasión de Kuwait el 2 de agosto de 1990- por 2.000 millones de dólares durante seis meses con propósitos humanitarios.

Se calcula que Irak, que exportaba más de tres millones de barriles diarios de crudo antes de la guerra del golfo Pérsico, de acuerdo con la fórmula negociada y según los precios actuales exportará ahora unos 600.000 barriles diarios.

El presidente del Consejo proclamó que esta es la mayor operación humanitaria en la historia de la ONU, que contribuirá en gran parte a aliviar las ~~condiciones~~ que sufre la población iraquí y sobre todo reducirá la alta tasa de mortalidad infantil por desnutrición y enfermedades.

El embajador alterno de EEUU, Edward W. Gnehm, reiteró la satisfacción de su país ante la puesta en práctica de esta resolución, pero subrayó que el propósito es puramente humanitario.

Según Gnehm, la medida en ninguna forma puede considerarse como un primer paso para el levantamiento de las sanciones a Irak, que no ocurrirá hasta que cumpla totalmente las obligaciones que le fueron impuestas por su ocupación de Kuwait. EFE

JSD/IBR/PG

12/10/01-20/96

01-05

9700338

DP5135

U ECOBT 12-09 00796
mun exg icx

IRAK-ONU/PETROLEO (Resumen)
GALI DA LUZ VERDE A EXPORTACIONES HUMANITARIAS CRUDO IRAQUI

Naciones Unidas, 9 dic (EFE).- Las exportaciones de crudo iraquí podrán reanudarse mañana tras informar hoy el secretario general, Butros Gali, al Consejo de Seguridad que todo está listo para implementar la fórmula "alimentos por petróleo" según la resolución 986 de 1995.

La resolución entrará en vigor a las 05.01 GMT (08.01 hora de Bagdad) del martes.

El secretario general dijo que la puesta en marcha de esa fórmula, que autoriza la venta de crudo iraquí por 2.000 millones durante seis meses con propósitos fundamentalmente humanitarios, "constituye una victoria para los más necesitados en Irak, para las mujeres y los niños, los enfermos y los incapacitados".

"Espero que la dimensión humanitaria prevalezca siempre en las empresas de la ONU", dijo Gali en una declaración difundida por su portavoz, Sylvana Foa, quien recordó que, según los informes del UNICEF (el Fondo de la ONU para la Infancia) unos 180.000 niños iraquíes padecen desnutrición y cada mes mueren unos 4.500 menores de cinco años por hambre y enfermedades.

Se calcula que Irak, que exportaba más de tres millones de barriles diarios de crudo antes de la guerra del Golfo, de acuerdo con la fórmula negociada, y según los precios actuales, exportará ahora unos 600.000 barriles diarios.

De los 2.000 millones de dólares en ventas petroleras que han sido autorizadas, unos 1.320 millones serán dedicados a alimentos, medicinas y otros productos esenciales, de ellos 260 millones para los kurdos en las tres provincias al norte de Irak.

Otros 600 millones se dedicarán al pago de compensaciones de guerra, y el resto a cubrir gastos de la ONU relacionados con Irak, incluidos 20 millones para la Comisión Especial encargada de supervisar el desarme no convencional, una condición esencial para el levantamiento total del embargo petrolero y otras sanciones a Irak.

Aunque técnicamente la autorización no es oficial hasta que el presidente del Consejo la comunique a los miembros, trámite que se cumplirá hoy, lo único que falta es la aprobación por el grupo de cuatro expertos independientes de los contratos de venta ya sometidos por Irak.

Los cuatro expertos que fueron seleccionados por el Comité de Sanciones a Irak y designados por Gali para fiscalizar los contratos son Bernard Cullet (Francia), Alexandre Kramar (Rusia), Maurice Lorenz (EEUU) y Arnstein Wigestrang (Noruega).

Los precios del petróleo bajaron hoy en el mercado de Nueva York tras anunciarse el visto bueno de la ONU al retorno parcial y controlado del crudo iraquí, por primera vez desde 1990, a los mercados internacionales de exportación.

El petróleo para entrega en enero bajó 65 centavos y se cotizó a 25 dólares el barril a última hora de la mañana en la bolsa mercantil de Nueva York.

Hace seis años que las exportaciones del crudo iraquí quedaron interrumpidas por la resolución 661 (1990) del Consejo que impuso sanciones a Irak por su invasión de Kuwait y negativa a retirarse, las que fueron ratificadas tras la Guerra del Golfo.

02
- 9700338

En 1991 se aprobó una resolución para permitir exportaciones limitadas con propósitos humanitarios, pero Irak la rechazó por considerar que algunos aspectos eran lesivos para su soberanía, y porque confiaba en un pronto levantamiento de las sanciones lo cual no ha ocurrido y puede aún retrasarse.

Muchos opinan que, si Irak hubiera aceptado aquella oferta, hubiera podido regresar gradualmente al mercado petrolero, y aparentemente fue esa teoría la que convenció finalmente a Bagdad de que no debía desaprovechar la segunda oportunidad, lo que resultó en prolongadas negociaciones con la ONU que culminaron con el Memorando de Entendimiento el pasado 20 de mayo.

Sin embargo, la conclusión de los acuerdos para poner en práctica la resolución 986 fue retrasada por el conflicto entre las facciones kurdas en el norte de Irak, la intervención de Bagdad y la renuncia iraquí a aceptar en la práctica las restricciones a la forma en que efectúe las exportaciones y a la distribución de los alimentos y medicinas que adquiriera con el producto.

Irak aceptó finalmente las condiciones de la ONU, incluido el despliegue de los inspectores tanto de las exportaciones como de las importaciones y su distribución, ofreciendo las garantías requeridas de libertad de movimiento y seguridad, y renunció a ciertas demandas sobre el despido o recambio del personal iraquí contratado por la ONU.

Durante el fin de semana comenzó el despliegue de 14 inspectores contratados por la ONU a través de la empresa holandesa Saybolt para vigilar las exportaciones petroleras en la terminal iraquí del oleoducto turco en Zako, en la terminal turca de Ceyhan, y en el puerto iraquí de Mina al Bakr en el Golfo.

También comenzó el despliegue de 32 inspectores de las importaciones de alimentos, medicinas y otros productos esenciales, contratados a través de la firma británica Lloyds Register, y de 150 inspectores de la ONU para asegurar una distribución justa y equitativa de los productos importados a la población iraquí. EFE

jsd/mjr/SM

12/09/19-09/96

9700338

03

XH2552

U ECOBT 12-10 00269
exg mun icx

IRAK-PETROLEO (Avance)
IRAK EMPEZO EXPORTACIONES CRUDO CON TRES TRES HORAS RETRASO

El Cairo, 10 dic (EFE.- El presidente iraquí, Saddam Husein, ha dado "luz verde" para que comiencen hoy, martes, las exportaciones de cantidades limitadas de crudo iraquí por vez primera desde 1990, conforme a la fórmula "alimentos por petróleo" y con tres horas de retraso sobre lo previsto.

La reanudación de las exportaciones iraquíes, que debía comenzar esta madrugada -a las 5.00 GMT- fue obstaculizada durante tres horas por fallos técnicos en la estación de bombeo de Kirkuk, en el Kurdistan iraquí, unos 300 kilómetros al norte de Bagdad.

El petróleo iraquí será transportado a través del oleoducto turco-iraquí hasta el puerto mediterráneo turco de Ceyhan desde donde será trasladado por petroleros a los mercados internacionales.

El ministro de Petróleo iraquí, general Amer Mohamad Rashid, dijo que su país dará salida a unos 500.000 barriles diarios de crudo a través de este oleoducto, y el resto -150.000 barriles- será exportado por el puerto de Al Baker, en la costa del golfo Pérsico.

El presidente del Consejo de Seguridad de la ONU, Francesco Paolo Fulci, notificó ayer oficialmente a los miembros de este organismo el informe final presentado por el secretario general de la ONU, Butros Gali, que autoriza la reanudación de las exportaciones de crudo iraquí según la resolución 986 de la ONU.

La fórmula "alimentos por petróleo" autoriza a Bagdad la venta de crudo por un valor de 2.000 millones de dólares durante seis meses para comprar productos básicos para su pueblo, que sufre un embargo económico internacional impuesto a Irak desde que sus tropas invadieron Kuwait en agosto de 1990. EFECOM

fa/mlb/las

12/10/11-29/96

04

9700338

Petróleo iraquí retornó al mercado

El crudo de Bagdad comenzó a fluir en los mercados ayer, tras una pausa de seis años, provocando una fuerte caída en los precios petroleros

Una marcada baja en el precio internacional del petróleo produjo ayer el retorno parcial y controlado del crudo iraquí a los mercados mundiales, por primera vez desde 1990.

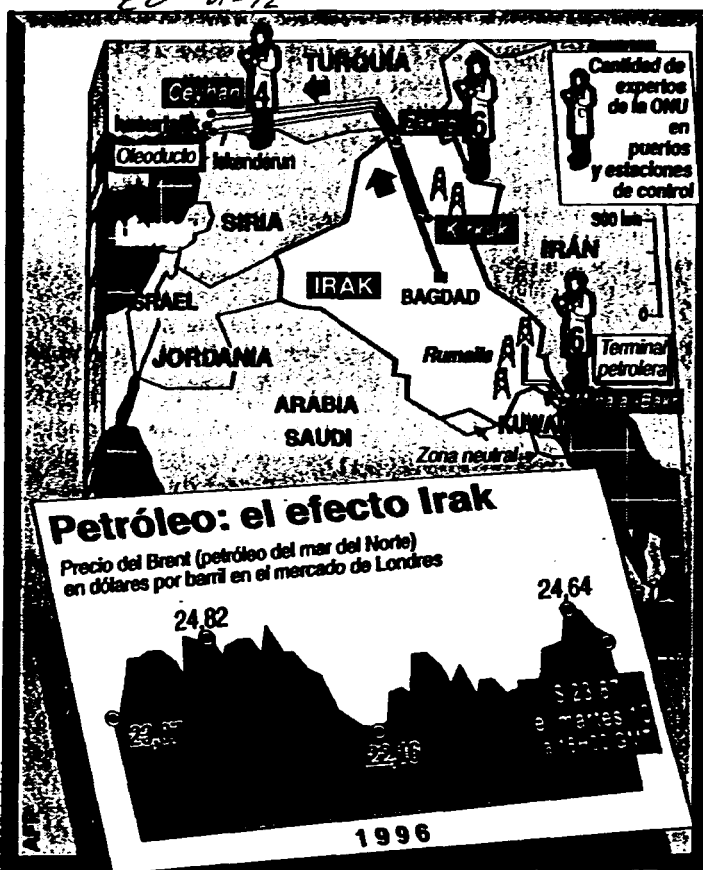
El inicio del bombeo de petróleo desde Bagdad hacia los países de Europa no tomó por sorpresa a los mercados, los que habían reaccionado anticipadamente a las implicancias de esta renovada competencia. Sin embargo, la cotización de las principales variedades de crudo cayó con fuerza.

El crudo de Texas Occidental, que marca la evolución del precio del combustible en Estados Unidos cerró a US\$ 24,42 el barril, con una remarcable caída de 3,4%.

En tanto, el petróleo variedad Brent, crudo de referencia para Europa y América Latina, terminó la jornada con una baja de 1%, a US\$ 23,73 el barril.

Los operadores han contado con el retorno parcial del crudo iraquí a los mercados internacionales desde que se reanudaran las charlas entre la ONU e Irak tras el ataque de Bagdad a territorio kurdo, a fines de noviembre.

En ese momento, la cotización del crudo marcó una caída considerable, destacándose el retroce-



so de 2,3% y 1,1% en las variedades Brent y Texas, respectivamente.

A partir de ayer Irak podrá exportar US\$ 2.000 millones de pe-

tróleo en seis meses para comprar alimentos y medicinas que alivien la crisis humanitaria ocasionada a la población por más de seis años de sanciones.

Según los términos del acuerdo, que ha dado en llamarse "crudo por alimentos", el 30% de esos US\$ 2.000 millones tendrá como destino la Comisión de Indemnizaciones de la ONU, órgano creado en 1992 por el Consejo de Seguridad para paliar los daños causados por la acción de Irak a los estados, empresas e individuos.

POR AHORA NO HAY TEMORES

El retorno de Irak al mercado del petróleo fue tomado con calma por los principales analistas internacionales.

El aumento de la demanda de crudo como consecuencia del inicio del invierno en el hemisferio norte hace que el flujo de petróleo iraquí sea, en un principio, fácilmente absorbido. Por tanto, en los primeros meses, los principales países exportadores de petróleo no temen que las cotizaciones caigan más de lo que lo han hecho en las últimas jornadas.

Sin embargo, ningún experto se siente capaz de mostrarse optimista si el tratado entre la ONU e Irak se renueva pasados los seis primeros meses.

En tal caso, el exceso de oferta de crudo podría presionar el mercado y los precios del petróleo se situarían en un nivel marcadamente más bajo.

9700338

05-05

Nº DOCUMENTO	1700339
TITULO	GRAL. MERMOT VISITA BATALLÓN URUGUAYO EN ANGOLA.
PROCEDENCIA	T/8583 AGENCIA EFE.
FECHA DE PROCEDENCIA	26-12-16
VINCULACIONES	501881 ONU.
	501466 URUGUAY.
	111111 MISIONES DE PAZ.
	501412 ANGOLA

ENTRADO
CRUZADO

ANGOLA-URUGUAY
GENERAL MERMOT FINALIZA VISITA A BATALLÓN URUGUAYO EN ANGOLA

Luanda, 26 dic (EFE).- El Comandante en Jefe del Ejército Uruguayo, teniente-general Raúl Mermot, terminó hoy su visita de seis días a Angola, que llevó a cabo para recabar información sobre la situación actual del proceso de paz.

Además, Mermot aprovechó la ocasión para pasar la Navidad con los 875 miembros del batallón uruguayo integrados en la Misión de Verificación de la ONU (UNAVEM III) establecidos en este país africano.

El general Mermot, de 59 años de edad, tuvo a su llegada, el pasado día 22, una serie de reuniones informativas en Luanda que incluyeron, entre otras, al Representante Especial del Secretario General de la ONU en Angola, el maliense Aliun Blondin Beye y al Jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas Angoleñas (FAA), general Joao de Matos.

El general Mermot tuvo igualmente una prolongada reunión de trabajo con el comandante de las tropas de UNAVEM III, el general zimbabuo Phillip Sibanda, durante la cual se analizó, entre otras cosas, la contribución de Uruguay al proceso de paz angoleño y el plan de retirada del batallón uruguayo de Angola, previsto para fines de enero y principios de febrero de 1997.

El Comandante en Jefe del Ejército uruguayo viajó posteriormente a la localidad de Londuimbali, en la provincia de Huambo, para festejar la Nochebuena y repartir regalos simbólicos entre los miembros del batallón de "casco azul" uruguayos allí desplazados para custodiar uno de los 15 centros de acuartelamiento de los guerrilleros de UNITA (Unión Nacional para la Independencia Total de Angola).

El general Raúl Mermot, que partió para su país esta noche desde Luanda vía Sudáfrica, viajó a Johannesburgo en compañía de Blondin Beye, quien se ausentará de Angola hasta el próximo día 6 de enero en unas cortas vacaciones en su país natal, Mali.

La visita del general uruguayo coincidió con el grave incidente en el que, según confirmó hoy UNAVEM III, murieron siete personas y dos quedaron gravemente heridas en la explosión de una mina en el camino Huambo-Ukuma.

El incidente tuvo lugar en vísperas de la Nochebuena y según el administrador de Ukuma (localidad al este de Huambo), Antonio Mavinga, en la ambulancia en que viajaban los malogrados murieron dos enfermeras y un oficial del ejército gubernamental. EFE

nv/MV/nd

12/27/00-59/96

9700339

01-01

N° DOCUMENTO	7200340
TITULO	Derechos Humanos y Política - Informe
PROCEDENCIA	JIDE - 515015 -
FECHA DE PROCEDENCIA	01-12-96
VINCULACIONES	11245 515015 66960 4337 30044

DD. HH.
JIDE
ARGENTINA
REV. INT.
INFANTE

ENTRADO	
CRUZADO	12

Derechos humanos y política (*)

Dr. Norberto CONSANI (**)

Sumario

1. Introducción
2. Los derechos humanos usados como arma política
3. La promoción y la protección de los derechos humanos
4. Hacia una protección imparcial y eficaz
5. Los derechos humanos en Europa
6. Un hito trascendente: Helsinki
7. La situación en Africa y otras regiones
8. Los derechos humanos en América
9. Los derechos económicos, sociales y culturales
10. La situación tras el fin de la Guerra Fría

(*) Exposición realizada el 15 de noviembre de 1995 en la Escuela Nacional de Inteligencia.

(**) Profesor Titular de Derecho Internacional y Director del Instituto de Relaciones Internacionales de la Universidad Nacional de la Plata.

Volumen V - Número 2 - Segundo Trimestre 1996.

01-11

9700340

1. Introducción

Nos hallamos ante una cuestión sumamente sensible, que en las últimas décadas viene adquiriendo importancia creciente en todo el mundo. Nos proponemos en consecuencia esbozar un panorama de los principales sistemas de protección de los derechos humanos vigentes en el orbe, y al mismo tiempo haremos ciertas consideraciones de orden político.

Como punto de partida de nuestro análisis señalamos la puja dialéctica que se da entre los modelos relacional e institucional en las relaciones internacionales contemporáneas. Pues bien, la cuestión que nos ocupa se halla en el medio; es el meollo de esa puja entre el antiguo modelo relacional y el emergente modelo institucional.

Se produce en los inicios del modelo institucional la adopción de la Declaración Universal de los Derechos Humanos, el 10 de diciembre de 1948, por los entonces poco más de cincuenta estados que formaban la Organización de las Naciones Unidas.

La vigencia de tan trascendente documento internacional tuvo un hito fundamental en 1989 con el cese de la Guerra Fría y el fin de la bipolaridad. Haremos seguidamente un desarrollo de algunas premisas que interesan directamente al tema.

2. Los derechos humanos usados como arma política

La Declaración Universal mencionada, que suscriben todos, democracias, dictaduras, países del campo occidental y países del área socialista (estados que luego formarían parte del "Tercer Mundo"), es interpretada de manera muy diferente por unos u otros y aun de acuerdo con las circunstancias de cada situación en su aplicación.

Esta dicotomía, producto como es natural de sustanciales diferencias ideológicas, se refleja en los distintos convenios que se suscriben posteriormente, en los cuales se advierte claramente la diferencia de interpretación que en uno u otro campo se da a las cuestiones civiles y políticas por un lado y las económicas, sociales y culturales por el otro.

Así tenemos que desde el llamado mundo occidental se ponía el acento en las cuestiones referidas a los derechos civiles y políticos, en tanto que los países del bloque socialista daban prioridad absoluta a las cuestiones económicas, sociales y culturales; diferencia que se mantuvo a lo largo del tiempo para atenuarse considerablemente recién con el fin de la Guerra Fría.

Como puede apreciarse, esto constituye una grave distorsión al espíritu de la Declaración de 1948, que tiene sus manifestaciones más terminantes en la actitud que cada bloque adopta ante las distintas cuestiones que se plantean; hecho que obliga a concluir que lamentablemente lo que cada bando ve en la Declaración es su utilidad como arma política.

En síntesis, los derechos humanos fueron utilizados por ambos bloques como arma política, de manera que cuando quien los violaba estaba en el campo rival, se hacían denuncias públicas, se pedían sanciones, etc. Si en cambio los responsables de la violación se hallaban de nuestro lado, nos hacíamos los distraídos y mirábamos para otra parte.

En Occidente esta actitud se reflejaba nítidamente en la aplicación de la llamada Doctrina de la Seguridad Nacional.

Vemos así nuevamente la vieja y desgraciada película protagonizada por los mismos personajes para los que, si la víctima es amiga, se están violando los derechos humanos y si en cambio se

02

E 9700340

trata de un enemigo, todo está bien, se está haciendo justicia y no hay violación alguna.

Es que los argentinos, como sociedad, hemos sido víctimas de esa concepción unilateral, determinante de que cuando la víctima pertenecía al campo de la guerrilla, estábamos ante una violación a los derechos humanos; en cambio si ella era una persona vinculada a la seguridad o de inteligencia, determinados sectores no velan en ello una violación a los derechos humanos.

Por ello es sumamente importante la Declaración de la Conferencia Mundial de Viena de 1993, en la que se sostiene que los derechos humanos son interdependientes, indivisibles y universales y que en consecuencia no hay derechos humanos de izquierda ni de derecha, ni más importantes unos que otros.

Esto es además muy necesario, porque está visto que, no sólo en Argentina, sino también en toda esta parte del continente, sobreviven sectores que se empeñan en ver los derechos humanos desde un solo ángulo: el que conviene a sus intereses políticos, lo cual, no sólo es peligroso porque puede retrotraernos a épocas que deberían estar definitivamente superadas, sino además muy grave, porque va contra la tendencia histórica universal, que acuerda cada vez una mayor primacía a los derechos humanos.

Esta visión unilateral de los derechos humanos estuvo vigente hasta el fin de la Guerra Fría, período en el cual sólo es posible rescatar la acción de unos pocos auténticos luchadores que sostuvieron, inclusive a costa de sus vidas, la idea de la universalidad de los derechos humanos que nunca debieron ser bastardeados con coloraciones políticas de ninguna clase. Porque cuando se tortura o se asesina a una persona, el victimario no es de izquierda, ni de derecha; no es militar, ni es idealista revolucionario: es un torturador o un asesino.

3. La promoción y la protección de los derechos humanos

Debe entenderse asimismo que la importancia de los derechos humanos excede al suceso diario para transformarse en un proceso permanente, cuya evolución depende en buena medida del grado en que todos estemos siempre "atentos y vigilantes", porque siempre vamos a tropezar con gente dispuesta a utilizarlos en beneficio propio.

Justamente, poco antes de la sanción de la Declaración Universal de los Derechos del Hombre de 1948, las Naciones Unidas crearon la Comisión de Derechos Humanos -en 1946-, cuya labor hasta 1970 estuvo dirigida fundamentalmente a la promoción de los mismos; es decir a difundir y hacer conocer a la ciudadanía el concepto y sus rasgos esenciales. Ello fue así porque en la evolución se pasó de una etapa de reconocimiento a una posterior de elaboración de mecanismos de protección y sanción.

En los hechos todo continuó igual hasta el fin de la Guerra Fría, período en el cual, no sólo los gobiernos militares latinoamericanos y dictaduras de todo el mundo, sino también la Unión Soviética y los países de su órbita, obviamente como resultado del uso político que hacían de ellos, sostenían precisamente esa tesis: los derechos humanos constituyen una cuestión interna de cada estado, un problema de carácter nacional, en el cual no tienen por qué intervenir organismos internacionales y menos aún otros países.

Con el fin de dicha guerra esta barrera fue superada, de forma que hoy ningún gobierno, por más hipócrita que sea su política exterior, puede argumentar que se trata de una cuestión interna y que cualquier intromisión de afuera constituye una violación de su soberanía.

Hechos de significativa importancia en el desarrollo de los derechos humanos en la órbita de las Naciones Unidas fueron los

03

E 9700340

Pactos Internacionales de 1966; y a nivel regional, las Convenciones Europea de 1950 y Americana de San José de 1969, que considera inderogable el derecho al reconocimiento de la persona, por citar tan sólo algunos de sus importantes aportes.

Sin embargo no hay duda que un hito fundamental lo constituye la Resolución 1503 del Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas, que establece con precisión y claridad ciertos procedimientos para elevar las denuncias, las quejas o los reclamos por violaciones masivas o sistemáticas. Es decir que se avanza desde la promoción hacia la protección de los derechos humanos.

Esta resolución alcanzó muy pronto resonancia mundial e inclusive es aún hoy motivo de análisis y polémica. Es que si bien su puesta en práctica consideraba con cierta precisión las violaciones a los derechos humanos en los distintos países, seguía reflejando en cambio la aguda puja política entre ambos contendientes en ese momento crucial de la Guerra Fría.

De cualquier forma esa Resolución alcanzó para que la Comisión de Derechos Humanos jugara un papel más activo, superando la simple promoción, para comenzar a incidir sobre la protección de los derechos humanos en todo el mundo.

4. Hacia una protección imparcial y eficaz

Resultaba evidente sin embargo que el funcionamiento de la Comisión se veía dificultado, porque sus integrantes actuaban más en función de la línea política de sus respectivos gobiernos que en atención de una verdadera defensa de los derechos humanos. Esto determinó que tras muchos esfuerzos se creara una Subcomisión, integrada por 18 expertos independientes, hecho que le permitía escapar de la órbita política. Además tenía por misión concreta la protección de los derechos humanos, en especial los correspondientes a las minorías y contra la discriminación; pero

luego se amplió su campo de acción y se ocupó de la vía inicial de trámite de los procedimientos extraconvencionales -Resoluciones 1503 y 1235.

Con la creación de esta Subcomisión se daba otro importante paso en el proceso conducente a la protección de los derechos humanos. Asimismo, en su labor dirigida al cumplimiento de su misión se orienta hacia la implementación de un enfoque universal para la cuestión de los derechos humanos.

Es que al ser éstos tomados bajo su responsabilidad por expertos seleccionados independientemente de su nacionalidad, religión o ideología, la protección de los derechos humanos comienza a pasar, por primera vez en la historia, de las manos de los estados a un organismo internacional. No es que la incidencia del estado vaya a desaparecer de un día para otro, pero es evidente que su papel se torna mucho más relativo, más permeable.

Acotemos que esta Subcomisión, desde el momento de su creación y aun en estos días, le da tremendos dolores de cabeza a no pocos gobernantes habituados a violar los derechos humanos en todas partes del mundo. Es que, con este órgano y a través de la acción de sus relatores especiales, sus grupos de trabajo y, en fin, por medio de la acción de los expertos independientes, se logra profundizar y hacer cada vez más efectivo el control del grado de respeto a los derechos humanos.

De este accionar toman parte también diversos Comités, creados como resultado de la firma de los citados Pactos. Aquéllos están también integrados por expertos independientes, como el caso del Comité de Derechos Humanos, o el de los Derechos Económicos y Sociales -que fue creado en 1985, ya que el Pacto de Derechos Económicos, Sociales y Culturales no contemplaba ningún órgano de vigilancia del mismo. Aunque naturalmente el poder de estos Comités es inferior al de la Comisión o la Subcomisión, su contribución a la defensa de los derechos humanos es a veces superior.

E 9700340

5. Los derechos humanos en Europa

Demás está decir que el viejo Continente es la región donde la cuestión tiene mayor antigüedad, raíces más profundas y donde más ha madurado.

Vale recordar que los países europeos, en el proceso de integración que vienen desarrollando desde hace décadas, han creado, no sólo ese gran organismo que es el Consejo de Europa, sino también la Unión Europea y el Consejo para la Seguridad y la Cooperación Europea.

El Consejo de Europa crea en 1950, a sólo dos años de la Declaración de las Naciones Unidas, la Convención Europea de Derechos Humanos, que es el primer instrumento que dota de mecanismos concretos para la protección de los mismos. Vale decir que, aunque muy tímidamente, con esa Convención comienza a superarse el nivel nada práctico y poco efectivo de la Declaración Universal de 1948, cuyo valor, como hemos dicho, no excedía a la promoción.

Hoy, a casi cincuenta años de su creación, esta Convención, de manera especial en función de la homogeneidad de sus componentes, continúa siendo lo más avanzado del mundo en lo que hace a la protección de los derechos humanos.

Por su parte la Unión Europea, dedicada casi exclusivamente a las cuestiones económicas, a partir de 1980 comienza a ocuparse específicamente de los derechos humanos, emitiendo declaraciones y pronunciamientos concretos, sobre todo en lo que hace a los derechos económicos y sociales, que hasta entonces no eran tenidos en cuenta aun en la propia Europa. Asimismo el Tribunal de Luxemburgo de la Unión Europea ya aplica y se refiere a la jurisprudencia del Tribunal Europeo de Derechos Humanos del Consejo de Europa.

En materia de derechos económicos y sociales, en el viejo continente existe desde 1961 la Carta Social Europea, a la cual los mismos europeos llaman irónicamente "el pariente pobre", al relacionarla o compararla con la gran Convención. Esta Carta Social, que protege los derechos económicos, sociales y culturales, tiene obviamente un desarrollo muy inferior a aquélla.

Hay que decir también que tanto el Acta Unica, que fue uno de los grandes pasos en el proceso de unificación europea, cuanto los documentos de Maastricht de 1992, incluyen sendas declaraciones de apoyo a la protección de los derechos humanos.

6. Un hito trascendente: Helsinki

Finalmente debemos citar la Conferencia para la Seguridad y la Cooperación Europea, que nace en la célebre reunión realizada en la capital de Finlandia en 1975, en la cual se emite el Acta Final de Helsinki, trascendente documento que incluye el Decálogo de los Derechos Civiles y Políticos, hito fundamental en el proceso de desarrollo y consolidación de los derechos humanos, que tuvo además un enorme significado para el fin de la Guerra Fría.

Esta reunión va a quedar grabada en la historia de las relaciones internacionales como una de las grandes negociaciones de todos los tiempos.

Los dos bloques llegaban a la reunión con objetivos bien diferentes. Por un lado los soviéticos, que veían una posibilidad concreta de materializar una aspiración por la que luchaban desde hacía más de veinte años: la convalidación de las fronteras que el Ejército Rojo había alcanzado al fin de la Segunda Guerra Mundial.

El recuerdo de esta actitud soviética hoy no puede menos que despertar una sonrisa, habida cuenta que apenas unos lustros

05 E 9700340

después desaparecía la URSS. Pero este hecho debe también llamar a la reflexión, por cuanto muestra a una dirigencia aferrada a objetivos fijos, en los que no contaban ni la dinámica de la evolución del mundo ni siquiera la de su situación interna.

Por otro lado el mundo occidental, a cambio de la consolidación de las fronteras de la Unión Soviética, recibía de ésta el compromiso de producir una apertura política, que incluía la protección de los derechos humanos, definidos en esa oportunidad como derechos civiles y políticos, entendiéndose por tales la reunión de familias separadas por el Muro y las rígidas fronteras que dividían Europa, la libertad de cultos y de reunión de familias y el ejercicio de la actividad periodística.

Para la inmensa mayoría de los observadores occidentales y la opinión pública en general esa negociación era un nuevo éxito de la diplomacia soviética. Sin embargo hay que destacar que los sectores más lúcidos de Occidente habían advertido que, si bien en el corto plazo esta transacción podía aparecer como favorable a la Unión Soviética, a la postre iba a resultar a la inversa y serían Occidente y las ideas democráticas quienes se beneficiarían.

En síntesis: la Unión Soviética otorgaba una posibilidad futura, cual era la perspectiva de una apertura política y a cambio de ello lograba el reconocimiento mundial de las fronteras alcanzadas al fin de la Segunda Guerra Mundial.

Para aquellos que ven la foto y no la película, lo estático y no lo dinámico, se estaba ante un nuevo éxito diplomático soviético. Sin embargo años después ese pequeño decálogo sobre los derechos humanos pasaba a ser el principio del fin de un sistema que se desmoronó prácticamente solo, mientras politólogos, estudiosos de la política internacional e inclusive expertos en cuestiones soviéticas se vieron sorprendidos por la magnitud de las fisuras que denunciaban el inminente derrumbe del imperio.

7. La situación en Africa y otras regiones

La Carta Africana de los Derechos Humanos suscripta en 1981 presenta algunas características muy particulares. Comienza hablando de los derechos de los pueblos, considerándolos derechos humanos, introduciendo así un concepto amplio a la cuestión, de la mano del principio de autodeterminación de los pueblos. O sea un enfoque colectivo de los derechos humanos. Establece además algunas cuestiones sumamente positivas, como el derecho al desarrollo y esto es una innovación muy importante, porque precisa lo que deben ser los deberes del ciudadano ante los derechos humanos.

Sin embargo la realidad que vive Africa dista mucho de ser el marco natural para tan avanzadas proposiciones, puesto que posiblemente es el continente que más graves violaciones a los derechos humanos registra, no sólo en lo individual, sino también en lo colectivo, en lo económico e inclusive en lo cultural. A la vista de todos están los genocidios tribales, están Somalia, Ruanda, Burundi. Están los golpes de estado en países que ni siquiera pueden ser ya considerados en crisis, porque lisa y llanamente están desapareciendo.

Es dable advertir entonces que la Carta Africana de los Derechos Humanos resulta en los hechos tan sólo una utopía, una bella creación literaria, cuya hipotética, aunque no imposible, cristalización debemos buscarla en un futuro no próximo.

En lo que hace al mundo árabe recién en 1994 la Liga de Estados Arabes aprobó una Carta de los Derechos Humanos, con no pocos visos de avanzada y con algunas proposiciones realmente progresistas; en fin una Carta muy positiva, que al igual que la africana lamentablemente poca relación tiene con la realidad de ese mundo, tanto sea en lo que hace a los derechos civiles y políticos, cuanto a los económicos y sociales. Todo ello sin entrar a considerar

26
E 9700340

la cuestión de los derechos culturales -citemos sólo como ejemplo paradigmático la situación de la mujer.

En el área de Asia y el Pacífico últimamente es difícil encontrar algún documento, o declaración siquiera, referida, no ya a la protección, sino tan sólo a la promoción de los derechos humanos, aunque hay que dejar constancia que se han producido algunos hechos llamativos, que vamos a considerar más adelante.

8. Los derechos humanos en América

Hay que comenzar diciendo que la protección en el continente aparece incipientemente en la Declaración Americana de Derechos y Deberes del Hombre de 1948, que vio la luz pocos meses antes que la Declaración Universal de las Naciones Unidas, así como también en la Carta de la Organización de Estados Americanos.

Pero lo más significativo, lo que podríamos considerar como los puntos de inflexión decisivos en el proceso de promoción y protección de los derechos humanos en América fueron la creación de la Comisión Interamericana de los Derechos Humanos en 1959 y el Pacto de San José de Costa Rica suscripto en 1969.

Importa recordar que esa Convención recién entró en vigor en 1978, circunstancia ésta que se explica fácilmente para quienes vivimos o conocemos todo lo que aconteció en la década de 1970. Recordemos que, a la inversa de lo que sucede hoy en Latinoamérica, por entonces casi toda la región se hallaba bajo regímenes militares o dictatoriales.

Dicho Pacto dispone la creación de la Corte Interamericana y da prioritaria importancia a la labor de la Comisión, que son los dos grandes órganos con que cuenta el sistema interamericano de protección para dar cumplimiento a su misión.

Un somero balance sobre el funcionamiento del sistema indica que uno de los logros más importantes es el valor jurídico que la Declaración ha alcanzado como consecuencia del reconocimiento que se deriva de la afirmación de la propia Corte Interamericana, al sostener que es de "lex lata" y no de "lege ferenda". Es decir que lo que nació como una declaración alcanza ahora valor jurídico, superando el estrecho marco original que limitaba su valor legal al de una simple recomendación, sin obligatoriedad jurídica.

En este balance no puede dejarse de lado una cuestión sumamente importante -que por otra parte se da en todos los sistemas del mundo-, cual es el reiterado enfrentamiento que se produce entre la subsistencia del principio de la soberanía de los estados y la protección de los derechos humanos.

Asimismo aflora en este terreno una enorme hipocresía: porque aquí también hallamos muchos países que declaman el gran discurso de los derechos humanos y en los hechos, o no ratifican el compromiso, o cuando lo hacen no aportan los medios para que esa protección se haga efectiva y deje de ser puramente declamatoria.

El ejemplo más generalizado y grave de esa actitud hipócrita se produce en relación con el Pacto de San José de Costa Rica, cuya efectividad, como señalábamos, requiere la ratificación suplementaria de la norma que dispone la aceptación de la competencia contenciosa de la Corte. Aunque el Pacto fue ratificado por la mayoría de los países de la OEA, son por el contrario pocos aquellos que han ratificado tan importante norma complementaria: en efecto, la OEA tiene 35 estados miembros; 25 de ellos han ratificado el Pacto de San José y sólo 17 aceptado la competencia contenciosa de la Corte Interamericana de Derechos Humanos.

La trascendencia de esta ratificación se advierte en el muy concreto ejemplo de nuestro país. Recordemos que con el retorno al régimen constitucional en 1983, Argentina ratifica, no sólo el Pacto de San José, sino que también realiza la Declaración, aceptando la competencia contenciosa de la Corte.

07

k 9700340

No está demás reiterar que solamente 17 de los 35 estados que integran la OEA han aceptado la competencia contenciosa de la Corte Interamericana; y que entre aquellos que no han ratificado el pacto de San José se cuentan nada menos que los Estados Unidos y Canadá, países que en este caso coinciden con Cuba, cuyo régimen político se halla en las antípodas. Inclusive tampoco han ratificado la norma ocho estados del Caribe. Es evidente que estamos ante una "asignatura pendiente" del sistema americano, en relación a esta cuestión específica de derechos humanos.

Otro punto muy importante y poco conocido es que la Comisión puede evaluar si un estado determinado ha adoptado una legislación que viola el Pacto de San José de Costa Rica; facultad que la Corte Interamericana ha reafirmado a través de la Opinión Consultiva número 13.

Un episodio que se encuadra en esta situación es el caso de ciertas denuncias que hubo, en el sentido que países, como Argentina y Uruguay, a través de las leyes de punto final u obediencia debida, podían haber estado violando las normas del Pacto de San José.

Importa destacar asimismo la mayor facilidad que ofrece el marco legal en la región, cuando se trata de acceder al sistema de protección, puesto que no sólo pueden llegar a la Comisión las víctimas, como sucede en Europa, sino también grupos de personas o las Organizaciones No Gubernamentales. O sea que el acceso al sistema de protección americano es mucho más amplio que en otras partes del mundo, hecho que constituye un gran avance de los derechos humanos en el continente.

Otro tema son las nuevas convenciones. Hay que decir en primer lugar que la Asamblea General de la OEA ha tenido muy poca participación en la protección y ello en razón de que en su seno se halla vigente el modelo relacional y como bien sabemos los gobiernos tienen poco interés en debatir temas vinculados a los derechos humanos.

La Asamblea General se integra exclusivamente con representantes estatales y, como hemos visto, más de la mitad de los estados americanos ni siquiera ha ratificado la disposición relativa a la competencia de la Corte. Más aún, la realidad nos enseña que en general prefieren no indagar en la cuestión, poniendo en evidencia que a los órganos políticos no les interesa acompañar al sistema de protección.

Sin embargo hay que decir que los vientos están cambiando, ya que en el marco de la Asamblea General se han adoptado dos Convenciones generadas en 1994: la Convención para prevenir, erradicar y sancionar la violencia contra la mujer y la referida a la desaparición forzada de personas. Quede claro que esto es apenas un primer paso, ya que hasta el día de hoy sólo han sido ratificadas por algunos estados. Sin embargo constituyen un gran avance que es dable destacar.

En relación a las deficiencias que presenta nuestro sistema hay que decir que la primera y más grave, porque de ella se derivan muchas otras, es el doble discurso, típico en Latinoamérica, determinante, por ejemplo, de que no se otorgue a los organismos defensores de los derechos humanos el apoyo necesario para su funcionamiento normal. Ni la Comisión, que se reúne dos veces por año, ni la Corte, que lo hace tres veces, disponen de medios económicos suficientes.

Esta falta de medios determina, por ejemplo, que la Corte no pueda funcionar en forma permanente, lo cual permitiría dar satisfacción a los requerimientos que genera su creciente actividad. Estamos sin duda alguna ante una nueva manifestación de la lucha entre el viejo modelo relacional y el emergente modelo institucional; esto es, la soberanía del estado por un lado y los derechos humanos por el otro.

También se da una situación paradójica respecto a la evolución y el papel de las ONG que, a diferencia de lo que sucede en otras regiones, no tienen en el sistema americano estatuto

8
E 9700340

consultivo, y apenas son invitadas sin voz ni voto a las reuniones de la Asamblea General. Esta es una deficiencia grave, por cuanto las ONG han sido reconocidas como verdaderos motores de la promoción y defensa de los derechos humanos por la propia Conferencia de Viena, que vio en ellas actores fundamentales, no sólo en el campo de los derechos humanos y el medio ambiente, sino también en el de las relaciones internacionales en general.

Otra deficiencia que es posible advertir en nuestro sistema es que el hombre como individuo no tiene acceso directo a la Corte, situación que lo obliga a dirigirse a la Comisión. Esto es importante, pues se han dado casos en los cuales este órgano no cumplió su misión con la necesaria diligencia, desatando fuertes reacciones en su contra por parte de las ONG.

9. Los derechos económicos, sociales y culturales

En América estos derechos están contemplados en el Protocolo de San Salvador suscripto en 1988; este instrumento, que aún no entró en vigor, es un anexo a la Convención Americana.

Vale acotar que esta renuencia en ratificar acuerdos relativos a los derechos económicos y sociales no es privativa de los gobiernos de América, ya que es notoria la resistencia general de los estados a tratar, considerar o tener en cuenta los derechos económicos, sociales y culturales. En todos los círculos vinculados con estas cuestiones estos derechos son considerados algo así como el pariente pobre.

Cabría decir entonces que los mecanismos de perfeccionamiento para la protección de los derechos civiles y políticos -dentro de lo que puede pedirse a la sociedad actual- tienen un ritmo de progreso infinitamente más rápido que los relacionados con los derechos económicos, sociales y culturales. Como destacara un pensador francés, "droits de pauvres, pauvres droits" -derechos de pobres, pobres derechos.

Vale destacar que a poco que se observe con cierta rigurosidad la cuestión de estos subestimados derechos en su relación con los derechos civiles y políticos, se advierte la extraordinaria interdependencia que existe entre unos y otros, como se señaló claramente en la Conferencia de Viena, donde se consideró a todos los derechos humanos como interrelacionados e indivisibles.

A esta altura es preciso hacer algunas referencias a lo que han dado en llamarse "derechos humanos de la tercera generación". La primera son los derechos civiles y políticos; la segunda los económicos, sociales y culturales, y la tercera incluiría los derechos de las minorías, el derecho a un medio ambiente sano, el derecho a la paz y el derecho al desarrollo. Resaltando además que el derecho al desarrollo, de la misma forma que el referido al medio ambiente sano, hace en buena medida a los derechos económicos y sociales.

Asimismo, como señaláramos en el caso africano y como sucediera con la Declaración de Bangkok, previa a la realización de la Conferencia Mundial de los Derechos Humanos en Viena, los países asiáticos y del Pacífico, a pesar de no contar con un organismo regional, hicieron hincapié en el tema de los derechos económicos y sociales.

Es decir que no hay posibilidades objetivas de protección a los derechos civiles y políticos si no están protegidos los derechos económicos y sociales. La misma redacción la encontramos en la Declaración de Túnez de los países africanos, previa a la Conferencia de Viena, y también los países latinoamericanos, aunque éstos pusieron el acento en la interdependencia de los derechos humanos.

En relación al derecho al desarrollo es uno de los derechos nuevos que se hallan expuestos en una Declaración de las Naciones Unidas y aparece expresamente citado en la Carta Africana de 1981 e integra, como decimos, el conjunto de derechos de la denominada tercera generación.

09

K 9700340

Aunque la gestación de estos derechos es muy incipiente, es notorio que deberán proyectarse y consolidarse, ya que se hallan íntimamente ligados a gravísimos problemas que enfrenta hoy la sociedad: como el desempleo, las condiciones de vida de vastos sectores de la población del mundo e inclusive las bien conocidas diferencias de desarrollo entre el Norte y el Sur.

Si somos coherentes con lo resuelto en Viena en lo relativo a la interdependencia e indivisibilidad de los derechos humanos, evidentemente tenemos que prestar atención a la protección de los derechos económicos y sociales, porque no hay, no puede haber, derechos civiles y políticos desvinculados de aquéllos. Como bien dicen los Pactos ya en 1966, no pueden existir derechos humanos para el hombre, si no existen en la propia sociedad en la cual éste está inserto. La sociedad, el contexto social, engloba a los derechos humanos.

Otra cuestión de primera importancia que surgió y se trató en la Conferencia de Viena fue la particular interpretación que ciertos países dan a la relación entre la universalidad, interdependencia e indivisibilidad de los derechos humanos, y todo lo referido a la diversidad cultural. Existen no pocos gobiernos que con un criterio muy particular sostienen que la diversidad cultural está por encima de aquellos valores consagrados en Viena y que los derechos humanos en consecuencia deben ser protegidos, sí, pero "de acuerdo con las condiciones culturales, sociales y políticas de cada región o país".

Este fue un gran debate en Viena y lo sigue siendo en relación con los derechos humanos, tal como pudo advertirse a poco que se observe, por ejemplo, lo que pasó en la Cumbre de la Mujer de Beijing. Allí estuvo la prueba del peligro que se esconde detrás de las posiciones de ciertos gobiernos -que no se caracterizan precisamente por el respeto a los derechos humanos de sus conciudadanos-, en torno de la diversidad cultural, ya que en no pocos casos se utiliza esa bandera simplemente para seguir aferrados

a la concepción del clásico modelo relacional, en el que prima la soberanía del estado por sobre los derechos humanos.

Esto se comprende mejor si entendemos que en esta cuestión tienen cada vez más injerencia los nuevos principios de las relaciones internacionales, hecho que otorga un carácter acentuadamente dinámico a las mismas. Ejemplo de ello es el permanente enfrentamiento entre la protección de los derechos humanos y el principio de no intervención en los asuntos internos de otros estados.

Debemos decir que la primacía de tal o cual principio depende del grado de evolución de las concepciones políticas de cada sociedad, más allá aún de lo que quiera o pretenda cada gobierno.

¿Prima el principio de protección de los derechos humanos o prima el principio de no intervención en los asuntos internos de un estado? Esta es una de las grandes cuestiones que se debaten en todas las reuniones anuales de la OEA, donde, como era lógico, Latinoamérica se dividió en dos, ocupando uno de los polos México, quizá como consecuencia de su cercanía con los Estados Unidos, manteniendo su tradicional posición de defensa del principio de no intervención. En el otro hallamos a varios países latinoamericanos en los que prima ya el principio de protección a los derechos humanos.

Este es el mundo dinámico que ha surgido a partir de 1990 con el fin de la Guerra Fría.

10. La situación tras el fin de la Guerra Fría

Transcurrido poco más de un lustro, no son pocas las cuestiones relativas a los derechos humanos que preocupan, más bien dicho, deberían preocupar enormemente a la sociedad internacional en esta pos-Guerra Fría.

9700340

Un caso muy concreto y notorio es el papel que debe jugar el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas: órgano eminentemente político por definición de la propia Carta, que en estos años ha tenido que emitir numerosas resoluciones -impensables en el momento de su creación, medio siglo atrás, dado que dentro de la concepción del modelo relacional, imperante entonces en forma absoluta, era un organismo impermeable a tratar cuestiones que pudieran tener implicancias en los asuntos internos de cualquier estado. Tales los casos de Bosnia-Herzegovina, Somalia, Camboya, Burundi, Ruanda y Haití. Este cambio de actitud del Consejo está abriendo el camino para la consolidación de la nueva ideología, definida como de las tres "D": Democracia, Desarrollo y Derechos Humanos.

Lo real es en consecuencia que hoy el Consejo de Seguridad está interviniendo en cuestiones nada hipotéticas y muy concretas referidas a los derechos humanos, como resultado por un lado del avance del modelo institucional en el ámbito internacional, y por el otro de la gravedad de cada uno de los casos que se presentaron.

Hay que destacar además la existencia de otra "rama" de los derechos humanos, que estaba "archivada" y que ha pasado a tener un papel esencial. Nos referimos al Derecho Internacional Humanitario, derecho que tiene sus raíces en las Convenciones de Ginebra de 1949, las cuales protegen a las víctimas en situaciones clásicas, esto es, a enfrentamientos entre estados; y hoy en cambio, en la última década del siglo, lo que priman son los conflictos intraestatales, es decir dentro de los propios estados, hecho que determina que ahora la mayoría de las víctimas por conflictos armados sean civiles y ya no militares.

Este derecho recibió un gran impulso con los Protocolos Facultativos de 1977, aunque en realidad los grandes avances se produjeron durante los últimos años, como consecuencia de los conocidos casos antes mencionados.

Sin embargo es notorio que en este ámbito los hechos no son para nada sencillos. Así podemos ver al Consejo de Seguridad sumido en una tremenda crisis política, como indeseada derivación de esta clase de problemas; crisis que hasta se reflejó en las celebraciones del cincuentenario de las Naciones Unidas, a través de las declaraciones de algunos jefes de estado. En este contexto, y casi sin medios, el alto organismo multinacional debe actuar como una especie de ejército internacional, generando consecuencias tan delicadas, como las producidas en Bosnia, Somalia y Haití.

Puede afirmarse en consecuencia que en cierta medida se está modificando la concepción tradicional del derecho humanitario, pensada originalmente dentro del marco de la Guerra Fría, como una concepción política vinculada a la protección de los derechos humanos.

A este respecto vale señalar que hoy, transcurridos ya unos cuantos años del momento en que algunos proclamaron el fin de la historia y anunciaron que marchábamos hacia un mundo ideal, nos encontramos con que, como lo demuestran los últimos acontecimientos, estamos tan lejos de ellos como antes. Mas aún, a un orden cuestionado en todas sus formas le sucede, no otro orden mejor, sino más bien un desorden que persiste y que tiene más interrogantes que certezas e inquietantes tendencias.

Entre ellas el desarrollo de la intolerancia y de los distintos fundamentalismos, que no son privativos de nadie, sino que constituyen uno de los grandes flagelos a los que debe hacer frente la comunidad internacional; y la única defensa que tiene la misma es la causa de los derechos humanos, que se basa precisamente en lo contrario: el respeto de aquellos que piensan diferente a nosotros.

11 - 11

E 9700340

DOCUMENTO 9700341

NO J. CONF. MINISTERIAL DE LA O.M.C. EN SINGAPUR

PROCEDENCIA J18JP3 - (Agencia EFE) ver 9 de 13/50

FECHA DE PROCEDENCIA 03-12-96

VINCULACIONES J10B21 OMC
504662 SINGAPUR
6046 CONFERENCIA

DOCUMENTO POCO LEGIBLE

ENTRADO

CRUZADO NC

OMC-SINGAPUR
 OMC ANTE SU PRIMER EXAMEN, DOS AÑOS DESPUES DE SU FUNDACION

Por Josep Bosch

Ginebra, 3 dic (EFE).- La Organización Mundial de Comercio (OMC), el principal foro de las relaciones comerciales internacionales, celebra su primera conferencia ministerial del nueve al trece de diciembre en Singapur para examinar sus dos primeros años de vida y trazar su rumbo futuro.

Un total de 125 miembros de la OMC, organismo sucesor del GATT, junto a representantes de otros 28 que negocian su incorporación, asistirán a esta cita, los primeros como participantes, los segundos como observadores.

Las interminables discusiones para elaborar los informes de las distintas comisiones y la declaración final de la reunión son una muestra de la dificultad de conseguir el consenso cuando están en juego los intereses económicos dispares de los países industrializados y los que están en vías de desarrollo.

"Es prácticamente un milagro conseguir acuerdo en la OMC, ya que las decisiones se toman por consenso y ello no es fácil en un organismo donde están representados tantos países", asegura el director general, Renato Ruggiero.

Su habitual descripción de la situación es: "El camino está lleno de baches, pero es posible avanzar por él, y creo que hay consenso en el hecho de que el sistema multilateral de comercio beneficia a todos".

El director general dice que la OMC no es la policía comercial del mundo ni quiere serlo. El organismo está basado en unas reglas aceptadas por todos y no en el poder de uno u otro Estado o grupo. Su labor es ayudar a los Gobiernos a solucionar sus disputas.

Después de dos años de dudas y de no pocos problemas para consolidar la OMC como un ente eficaz, también parece haber consenso en el hecho de que la maquinaria funciona y la organización se ha convertido en un foro respetado para la solución de disputas comerciales entre estados.

La actitud ambivalente que algunos observaron en los Estados Unidos al principio y su tentación de solucionar diferencias de forma bilateral, al margen de la OMC, parece en alguna manera disipada no sólo por las declaraciones institucionales en favor de ella, sino en el creciente uso de su sistema de arbitrio.

El problema será siempre reconciliar las aspiraciones de los países ricos y de los países pobres, no solo a la hora de tomar nuevas iniciativas, sino de revisar el progreso realizado.

Los países en vías de desarrollo, por ejemplo, quieren una mayor liberalización agrícola, la anulación de cuotas para sus exportaciones textiles y la reducción de aranceles en los países industrializados.

Algunos de éstos han pedido la inclusión de nuevas medidas en las reglas de la OMC que no hacen más que alarmar a las economías menos avanzadas: una cláusula social para fijar normas de comportamiento laboral y vincularlas al comercio, reglas sobre inversión y competencia, etc.

Formular una agenda con las prioridades básicas que permitan aumentar la credibilidad de la OMC, sin originar nuevos conflictos, será el desafío de Singapur.

01-27

9700341

Para el futuro, deberán enunciarse normas más estrictas para que la proliferación de grupos comerciales regionales no suponga un menoscabo para la labor reguladora y arbitradora de la OMC.

La propia misión de la secretaría general y especialmente de su director general, a su vez fruto de un delicado consenso y negociación, estará bajo la lupa.

Hay países que ven a Renato Ruggiero como un soñador, un visionario que quiere tomar parte activa en el diseño de la OMC.

"No necesitamos visionarios ni soñadores", asegura un alto diplomático europeo. "La OMC -añadió- es y debe seguir siendo una institución impulsada por sus países miembros, no por su secretaría general". EFE

ibg/pz/ma

12/03/13-01/96

OL

9700341

DP5093

U ECORT 12-09 00514
mun exg icx

OMC-SINGAPUR

URUGUAY PIDE COMPROMISO LIBERALIZACION AGRICOLA DE LA OMC

Singapur, 9 dic (EFE).- Uruguay quiere que la Organización Mundial de Comercio (OMC) se comprometa a iniciar el próximo año los preparativos para negociar una liberalización del sector agrícola.

"Pretendemos que la la conferencia ministerial asuma como un mandato la decisión del comité agrícola en tal sentido y, por tanto, que quede reflejada en la declaración final", dijo a EFE, Alvaro Ramos, ministro uruguayo de Asuntos Exteriores.

Uruguay es una de las 128 naciones que se dan cita en Singapur en motivo de la primera reunión ministerial de la OMC, que comenzó, hoy lunes.

Varios países representados en esta reunión hicieron explícitas referencias al proteccionismo aun existente en el sector agrícola y al perjuicio que éste supone para los países considerados exportadores netos.

Uruguay entiende que, debido a las continuas dificultades en el acceso a los mercados, resulta imprescindible la continuación y aceleración del proceso de reforma del comercio agrícola, tal como ya está aprobado y figura en los textos de la OMC.

"La reimplantación reciente de los subsidios a las exportaciones de cereales nos recuerda situaciones del pasado, que nadie puede desear que se repitan", señaló Alvaro Ramos.

El ministro, resaltó que el acuerdo en la Ronda de Uruguay significó un cambio de rumbo histórico, pero advirtió que éste únicamente ha marcado el comienzo de un proceso de reforma del comercio agrícola mundial.

"Si bien no se violan los acuerdos de la Ronda de Uruguay, la aparición de efectos negativos provocados por mecanismos similares los subsidios, denota que estos acuerdos son imperfectos y precisan ser revisados", declaró Alvaro Ramos.

El ministro resaltó también que no hay ninguna contradicción entre multilateralismo y "regionalismo abierto" y dijo: "Uruguay no ha experimentado dificultades ni teóricas ni prácticas para cumplir los compromisos simultáneos adquiridos con MERCOSUR y con la OMC".

El ministro uruguayo citó como ejemplo la creciente cifra de exportaciones que salen del bloque MERCOSUR (Uruguay, Argentina, Paraguay y Brasil), y los acuerdos firmados con otros países como Chile, Bolivia, y la Unión Europea, además de los procesos negociadores con México y las naciones del Pacto Andino.

En sus declaraciones, Alvaro Ramos, dijo que durante la celebración de la conferencia, tanto Uruguay como otros países miembros del llamado Grupo de Cairns, mantendrán reuniones con Japón, Estados Unidos y Corea del Sur, bloque de naciones menos proclives a incluir el asunto agrícola en la declaración final.

"No obstante confío en que, en esta declaración, se incluya una frase aludiendo al compromiso de acatar la resolución adoptada en Ginebra" para acelerar la preparación de las negociaciones, dijo Ramos.

Con referencia los "nuevos temas", los derechos laborales básicos y el medioambiente, Uruguay considera que de momento no son prioritarios, aunque está dispuesto a participar en los

03

9700341

debates respectivos con criterios constructivos y en función de la apreciación del interés nacional.

Uruguay pidió también que la OMC acelere el proceso de adhesión de los 28 países que estudian e tienen interés en guiarse por las mismas reglas comerciales. EFE

mfr/jbg/cg/jff

12/09/12-38/96

04

L 9700341

DP5071

U ECORT 12-09 00223
mun exg icx

OMC-SINGAPUR
CUBA ACUSA A EEUU DE "GUERRA ECONOMICA"

Singapur, 9 dic (EFE).- Cuba aprovechó hoy una nueva oportunidad para denunciar a Estados Unidos en un foro internacional al acusar a Washington de librar "una guerra económica" contra la isla caribeña.

El ministro de Comercio Exterior cubano, Ricardo Cabrisas Ruiz, criticó hoy, lunes, ante la primera conferencia ministerial de la Organización Mundial del Comercio (OMC) "el criminal e ilegal bloqueo económico, comercial y financiero" de Estados Unidos.

Cabrisas dijo que en los últimos tres años las medidas adoptadas por el gobierno cubano han producido un incremento sistemático de la economía.

Ello se produjo, dijo, "a pesar de estar sometida a un criminal e ilegal bloqueo económico, comercial y financiero en violación flagrante de los principios y normas de esta Organización, así como de los postulados más elementales del Derecho Internacional".

Cabrisas dijo que "la guerra económica que libra la nación más poderosa del mundo contra nuestro pueblo nos ha sido impuesta por el único delito de los cubanos de querer conservar su independencia, soberanía, autodeterminación y dignidad nacional".

El ministro cubano expresó también su preocupación por el hecho de que aun se incumplen los compromisos mínimos adoptados a favor de los países en vías de desarrollo en la Ronda de Uruguay, como por ejemplo en el sector de los textiles. EFE

ibg/pz/iff

12/09/09-12/96

05

9700341

DP5078

U ECORT 12-09 00388
mun exg icx

OMC-SINGAPUR
BRASJI PIDE ACCELERAR PREPARATIVOS NEGOCIACION AGRICOLA

Singapur, 9 dic (EFE).- Brasil pidió hoy, lunes, a los países miembros de la Organización Mundial de Comercio (OMC) su apoyo al inicio de los trabajos preparatorios para las negociaciones sobre liberalización del comercio agrícola, que deben comenzar en 1999.

"Después de las dificultades de integrar al sector agrícola en la OMC, debemos enviar una clara señal a la opinión pública de que la agricultura representa una prioridad", dijo Luis Felipe Lampreia, ministro brasileño de Asuntos Exteriores.

Ministros y delegados de 128 países asisten a la primera conferencia ministerial de la OMC, que comenzó hoy en Singapur y que concluirá el próximo día 13 de diciembre.

Brasil, al igual que Argentina y Uruguay, calificó a la agricultura como una prioridad e instó a la OMC a realizar esfuerzos por establecer un proceso de liberalización disciplinado que reduzca los subsidios y permita un mayor acceso a los mercados.

La víspera de la inauguración de la conferencia ministerial, Brasil se reunió con sus socios del Grupo de Cairns, pero éstos optaron por no dar ningún comunicado sobre su postura común para no enturbiar la atmósfera negociadora, según uno de los participantes.

Previamente, diversas informaciones señalaron que el Grupo de Cairns, bloque de naciones exportadoras de productos agrícolas, estaba dispuesto a adoptar una postura agresiva durante la reunión de la OMC con el propósito de sacar del atasco la cuestión de la liberalización agrícola.

Lampreia agregó que la presencia de tres ministros en la delegación es una señal clara de la importancia que Brasil otorga a la conferencia ministerial de la OMC.

Con relación a los asuntos todavía por concluir de la Ronda de Uruguay, Brasil reafirmó su compromiso a seguir con la modernización y la liberalización de todos los sectores en proceso de negociación.

También se mostró contrario a "indigestar" la OMC con nuevos objetivos, ya que un exceso de ellos podría hacer fracasar a este organismo.

El ministro brasileño propuso la creación de un grupo de trabajo dependiente de la OMC con el objetivo de que explique a los países miembros las implicaciones de la relación entre comercio e inversión.

"Favorecemos la creación de un grupo de trabajo que examine las normas existentes en la OMC con respecto a la competitividad comercial y refuerce la disciplina contra las prácticas proteccionistas", resaltó Lampreia. EFE

mfr/jbg/p7/jff

12/09/09-41/96

06

' 9700341

XJ4360

U ECORT 12-10 00402

lex mun exg

OMC-SINGAPUR-TECNOLOGIA (Provisión)

OMC NEGOCIA PACTO TECNOLÓGICO Y DE TELECOMUNICACIONES

Por Josco Bosch

Singapur, 10 dic (EFE).- Los delegados de los más de 125 países miembros de la Organización Mundial de Comercio (OMC) inician hoy, martes, la segunda jornada de su conferencia ministerial con una intensificación de negociaciones para lograr un pacto tecnológico y otro de liberalización de las telecomunicaciones.

La posible firma de un acuerdo para liberalizar el comercio de productos informáticos, el llamado Acuerdo de Tecnología de la Información, depende de que se logre un consenso sobre el tipo de productos a los que afectaría, el plazo de liberalización y el número de países que lo suscriban.

El propósito es lograr una reducción sustancial de aranceles para el comercio de ordenadores, programas, semiconductores y demás material utilizado en este tipo de actividad de cara al año 2000.

Estados Unidos y la Unión Europea mantuvieron el lunes negociaciones sobre este particular y aunque han acordado posiciones, aún hay puntos de discordia sobre los productos afectados por la liberalización.

Japón apoya un acuerdo de este tipo pero Malasia y Tailandia quieren más flexibilidad para poder defender su creciente industria. Varios países latinoamericanos, incluido Costa Rica, han mostrado interés en unirse al acuerdo.

Las negociaciones para la liberalización del mercado de las telecomunicaciones también se han intensificado después de la presentación de varias ofertas condicionadas a la reciprocidad de otros países.

La OMC, que ya organizó negociaciones en este sector, que fracasaron a principios de este año, se ha fijado un nuevo plazo, el quince de febrero, para lograr un acuerdo.

Otros aspectos de la negociación de hoy se refieren a puntos de la declaración final que aún quedan pendientes y sobre los que no pudo haber consenso en los meses que precedieron a la apertura de la conferencia.

Se trata de una cláusula social en los reglamentos de la OMC para que se defiendan los derechos básicos de los trabajadores, la reafirmación de los acuerdos sobre abolición de cupos textiles, el posible inicio del trabajo preparatorio para la negociación sobre liberalización del comercio agrícola, que debe empezar en 1999, normas sobre inversión y competencia en el comercio mundial y en la adjudicación de obras por parte de los gobiernos.

Estos son asuntos polémicos que han enfrentado a varias delegaciones y que, en general, dividen a los países en desarrollo y a los desarrollados.

Un grupo reducido de países industrializados, que incluye Estados Unidos, Canadá, Japón y la Unión Europea discutirán hoy el proceso de negociación para el acceso de China a la OMC.

Tanto Estados Unidos, como la Unión Europea, aseguran que apoyan decididamente la entrada de China en este organismo, pero quieren que esta incorporación se produzca de acuerdo con las normas vigentes.

07

[9700341

En tal sentido, ambos países dicen que China debe favorecer más el acceso exterior a su mercado, debe igualmente reformar su legislación comercial y comprometerse a respetar las normas de la OMC.

Por ahora la oferta presentada por China no es satisfactoria, según Estados Unidos y la Unión Europea, y ambos esperan que China haga nuevos esfuerzos para reunir los criterios que le permitirán su acceso a la OMC.

Uno de los problemas que se presentarán es el plazo que se dé a China para adaptarse a estas normas y la cantidad y tipo de exenciones que se le apliquen.

Ello depende de si se considera que el volumen comercial de China corresponde al de un país en desarrollo o desarrollado.

China es uno de los 26 países que están en lista de espera para integrarse a la OMC, una lista que incluye a Rusia, Arabia Saudí y Vietnam, entre otros. Todos ellos tienen condición de observadores en la actual conferencia ministerial. FFF

jbg/cvn

12/10/14-49/96

XU1967

U ECOBT 12-10 00595
mun exg

OMC-SINGAPUR/LATINOAMERICA (Provisión)
QUEJA LATINOAMERICA POR FALTA LIBERALIZACION AGRICOLA Y TEXTIL

Por Josep Bosch

Singapur, 10 dic (EFE).- Casi todos los países de América Latina representados en la Organización Mundial de Comercio (OMC) pidieron la rápida liberalización del comercio agrícola y textil en la reunión que celebra el organismo en Singapur.

"La OMC está entusiasmada con nuevos temas, como la alta tecnología, y retrasa y le presta menos atención a nuestras exportaciones", se quejó un delegado de uno de los 18 países latinoamericanos miembros de la Organización.

Casi con unanimidad, los ministros de estos países han pedido, en sus intervenciones, que la OMC avance en los preparativos de la negociación, que debe iniciarse en 1999, para liberalizar el comercio agrícola.

Este es un compromiso que ya se tomó cuando se firmaron los acuerdos de la Ronda Uruguay y que, por ahora, sigue en la agenda de trabajo futuro de la OMC.

Pero los exportadores latinoamericanos quieren evitar que estas negociaciones se prolonguen innecesariamente.

Han pedido que se respete un acuerdo adoptado recientemente por la Comisión de Agricultura, para iniciar los trabajos preparatorios de inmediato.

"Es muy importante materializar la decisión de iniciar, desde 1997, un proceso de intercambio de información y análisis sobre este tema", pidió hoy el Ministro de Economía de Chile, Alvaro García.

"Nos inquieta el débil compromiso que hay paracumplir con las obligaciones ya adquiridas", añadió.

Argentina, que quiere acelerar los trabajos, mostró su preocupación en la conferencia por "esta especie de 'apartheid' con que se trata la agricultura en la OMC", según el secretario de Relaciones Económicas Internacionales, Guillermo Jorge Campbell.

"En un sector tan vital para la economía argentina como la agricultura sólo registramos tímidos progresos en el acceso a los mercados y una escasa voluntad política para eliminar los subsidios a la producción y el comercio", dijo Campbell.

Uruguay, al igual que Argentina, lamenta que vuelvan a surgir subsidios a las exportaciones de cereales.

"Esta es una situación que nos recuerda el pasado y que nadie puede desear que se repita", según el ministro de Asuntos Exteriores uruguayo, Alvaro Ramos.

Colombia, por boca de su viceministro de Comercio Exterior, Felipe Jaramillo, dijo ante la sesión plenaria que "los países en desarrollo aun enfrentamos serias restricciones en el acceso a los mercados externos de productos".

Especialmente "en los que somos naturalmente competitivos como el agrícola, el textil y los productos de la pesca".

Pero estos países se han encontrado con un "núcleo duro" de otros que se oponen a acelerar las negociaciones.

Entre ellos se cuentan Japón, Corea del Sur, Suiza, y el grupo de la Unión Europea, que quieren defender sus actuales sistemas de agriculturas protegidas y subsidiadas.

Leon Brittan, comisario de Comercio de la Unión Europea,

09

9700341

aseguró que la UE no tiene ningún problema con los compromisos ya aceptados de proceder a un nuevo paso en la liberalización para el año 1.999.

"Esto está ya aceptado y no hay razón alguna para insistir sobre el tema a estas alturas", dijo en una rueda de prensa.

Pero los exportadores creen que los importadores quieren retrasar al máximo esta liberalización, al igual que la de productos textiles, que también afectan a muchos países latinoamericanos.

Los productores de artículos textiles denuncian que la liberalización del sector no se produce al ritmo esperado y que los importadores van a esperar hasta el último momento para hacer frente a sus obligaciones de reducir cupos de importación.

El Acuerdo sobre Textiles entró en vigor en 1995 y prevé una eliminación de cupos restrictivos para el año 2.005. EFE

jbg/cg/dv

12/10/10-16/96

XU1974

U ECOBT 12-10 00517
mun exg

OMC-SINGAPUR (Previsión)

"NUCLEO" DE OMC DISCUTE FUTURA INCORPORACION DE CHINA

Singapur, 10 dic (EFE).- La incorporación de China a la Organización Mundial de Comercio (OMC) fue tratado hoy, martes, durante una reunión de las principales potencias comerciales que forman el llamado grupo "Quad" (cuatrilateral).

La adhesión de Taiwan, la hermana separada de la República Popular China que también la ha solicitado, es otro problema que la OMC debe resolver.

Estados Unidos, Japón, Canadá y la Unión Europea tratan de lograr una postura común sobre las condiciones que deben imponerse a China para un acceso a la OMC que tenga sentido desde el punto de vista comercial.

A pesar de que se anunció un posible comunicado sobre el acceso de nuevos miembros, con referencia especial para China, al final no hubo más que una mención sobre el gran país asiático.

El tema se trató junto a otros que preocupan al "Quad", como el acuerdo sobre tecnología de la información.

El comisario de Comercio de la Unión Europea, Leon Brittan, quería impulsar una declaración política favorable a la incorporación de China pero, según algunas fuentes, Estados Unidos mostró menos entusiasmo.

Tanto la Unión Europea como Estados Unidos quieren que China entre en la OMC lo antes posible, pero creen que la incorporación debe hacerse con un compromiso claro de China de abrir su mercado y de aceptar escrupulosamente las reglas de la OMC.

Estas normas incluyen el respeto a la propiedad intelectual, una economía más orientada al mercado, reglas comerciales transparentes y que se garantice un trato no discriminatorio a las empresas extranjeras.

La representante estadounidense para Comercio, Charlene Barshefsky, dijo en una rueda de prensa que la oferta hecha por China para abrirse "no es adecuada" y las autoridades chinas deben hacer "un nuevo esfuerzo".

Muchos miembros de la OMC creen que China, que lleva diez años intentado volver al GATT (ahora OMC) que un día abandonó, quiere hacerlo por cuestiones de prestigio político, y según sus propias condiciones.

El gobierno chino tiene mucho interés en unirse a la OMC, pero no a cualquier precio porque teme los efectos perjudiciales para su economía si es obligada a abrir sus mercados demasiado, y demasiado rápido.

China es uno de los 28 países que están en lista de espera para unirse a la OMC y que tienen en marcha un proceso negociador.

La lista incluye a Rusia, Arabia Saudí, Ucrania y Taiwan.

Otro tema espinoso es la posible entrada a la OMC de Taiwan, que ya tiene una economía libre, antes que China.

Hong Kong ya es miembro de la Organización porque ésta acepta no necesariamente estados sino territorios aduaneros.

La Unión Europea dice que quiere tanto a China como a Taiwan en la OMC lo antes posible, pero el proceso está ahora paralizado y será difícil llegar a un acuerdo.

"Nuestro entusiasmo político (por la entrada de China) no

quiere decir que vayamos a pasar por alto con facilidad una serie de detalles que hay que tener en cuenta", dijo un portavoz de la UE.

Por su parte, el director general de la OMC, Renato Ruggiero, dijo que la declaración final de la conferencia ministerial de Singapur tendrá "un párrafo fuerte" en el que se hará referencia a la incorporación de nuevos miembros, en concreto de China. EFE
jbg/ir/dv

12/10/17-01/96

XB9706

U ECOBT 12-11 00472
ICX MUN EXG

OMC-SINGAPUR/NEGOCIACIONES (Previsión)
ACUERDO SOBRE TECNOLOGIA MUN EN EL AIRE PERO PROBABLE

Per Josep Bosch

Singapur, 11 dic (EFE).- Alrededor de treinta países mantienen negociaciones contra reloj, en el marco de la Organización Mundial de Comercio (OMC), para lograr un acuerdo sobre tecnología de la información que permita liberalizar el comercio en el sector.

La negociación es complicada por el tipo de productos a los que puede afectar, alrededor de 300, el nivel técnico de los detalles que se acuerden y el plazo de la apertura de los mercados.

Al menos cuatro países latinoamericanos participan en las negociaciones: Argentina, Brasil, Costa Rica y México, con diversos grados de entusiasmo, aunque la dificultad más importante estriba en las posturas de la Unión Europea y Estados Unidos.

Estos dos últimos, las dos mayores potencias comerciales del mundo, tratan de llegar a un acuerdo bilateral que podría sentar las bases para extenderlo a otros.

"No se trata de imponer un acuerdo sobre los demás sino de formar un frente común para acordar con estados Unidos el tipo de productos que integrarán el acuerdo", según un portavoz de la Unión Europea.

Un alto funcionario estadounidense dijo que "se trata de algo muy importante porque representa un comercio valorado en 500.000 millones de dólares al año y en constante crecimiento".

Otro delegado explicó que lo que está en discusión son "los coches y los camiones de la gran autopista de la comunicación".

El propósito es reducir los aranceles a su mínimo exponente posible para el año 2000 pero algunos países quieren más flexibilidad, menos precipitación y un plazo más largo que el inicialmente fijado.

Tampoco ha sido posible concluir aún las negociaciones sobre el aspecto muy espinoso de la declaración final: la pretensión de Estados Unidos, Canadá, Francia y Noruega de que la OMC reconozca la necesidad de defender los derechos laborales básicos de los trabajadores.

Estados Unidos y Noruega son los dos países que más insisten en la necesidad de que la declaración final de la conferencia haga una mención a la llamada "cláusula social".

"Nuestro objetivo es que se empiece una discusión sobre la relación entre el trabajo forzado, el trabajo infantil y el derecho de los trabajadores a organizarse, por una parte, y el comercio, por la otra", según el alto funcionario estadounidense.

La discusión se concreta en si la declaración final debe o no incluir esta referencia, ya que algunos países, que aseguran querer respetar los derechos laborales básicos, se oponen a que el asunto sea discutido en el marco de la OMC.

Los delegados trabajan sobre un texto del director general de la OMC, Renato Ruggiero, que a su vez es producto de varias modificaciones después de meses de desacuerdo sobre el particular.

"Es el asunto más difícil de la conferencia", según Keith Rockwell, director de Información de la OMC, que, a pesar de todo, espera que haya un acuerdo antes de que la reunión concluya, el viernes. EFE

9700341

X89800

U FCORT 12-12 00381
mun exg lex

OMC-SINGAPUR (ampliación)
DECLARACION FINAL ELUDE MENCION DE COMPROMISO AGRICOLA

Singapur, 12 dic (EFE).- La declaración final de la conferencia ministerial de la Organización Mundial de Comercio (OMC) no reafirmará el compromiso de emprender los trabajos para liberar el sector agrícola en 1997.

La presión en tal sentido por parte de varios países exportadores, incluidos en el Grupo de Cairns, en el que están representados varios de Latinoamérica, no ha surtido efecto debido a la oposición de Francia y Japón.

A pesar de ello, el ministro de Asuntos Exteriores de Uruguay, Alvaro Ramos, aseguró a EFE que existe "un compromiso político y un acuerdo de caballeros" para iniciar los trabajos preparatorios el año que viene.

"Se trata de un problema de presentación más que de fondo", dijo Ramo, quien reiteró que los países importadores se han comprometido a iniciar los trabajos en 1997, tal como está previsto, para negociar una nueva fase de la liberalización a partir de 1999.

Un embajador latinoamericano dijo que hay una "gran decepción" entre los países exportadores de productos agrícolas porque la OMC no quiso realizar una mención explícita de lo ya acordado en reuniones precedentes.

"Se trataba de dar un empuje político a algo muy importante pero no se ha hecho", dijo, y añadió: "pero lo que es seguro es que habrá negociación en 1999 y los trabajos preparatorios empezarán el año que viene".

Por su parte, el ministro uruguayo prefirió no hablar de decepción, aunque sí dijo que hay un "desequilibrio" en la declaración final de la reunión que se hará pública mañana, viernes.

"Nosotros hemos hecho concesiones y hemos facilitado el consenso en muchos temas que no son estratégicos para nosotros y, en cambio, no hemos obtenido recompensa en el tema agrícola", dijo el ministro.

Alvaro Ramos dijo que el compromiso político y el "acuerdo de caballeros" de iniciar el trabajo preparatorio el año que viene quedará expuesto en una carta del comisario de Comercio de la Unión Europea, Leon Brittan, al Grupo de Cairns.

Este grupo está integrado por Argentina, Australia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Filipinas, Fiji, Hungría, Indonesia, Malasia, Nueva Zelanda, Tailandia y Uruguay.

Estos, y otros muchos países de entre los 128 que participaron en la conferencia, insistieron en la necesidad de que la OMC reafirmara su compromiso a mantener los plazos de la liberalización agrícola. EFE

jbg/jmi/rla

12/12/15-00/96

14

9700341

XH2592

U ECORT 12-12 00576
icx mun exg

OMC-SINGAPUR (previsión)
ACUERDO DE LIBERALIZACIÓN TECNOLOGÍA CULMINARÁ CUMBRE OMC

Singapur, 12 dic (EFE).- La primera conferencia ministerial de la Organización Mundial de Comercio (OMC) terminará mañana, viernes, con un acuerdo para liberalizar la tecnología de la información, como logro más importante.

Este no es el resultado que hubieran deseado la gran mayoría de países en desarrollo, que han pedido insistentemente que la OMC cumpla sus compromisos adquiridos en la Ronda de Uruguay antes de entrar en nuevos asuntos.

Exportadores de productos agrícolas y textiles han batallado hasta última hora para lograr el compromiso de que los importadores aceleren los preparativos para las negociaciones de nuevas liberalizaciones en ambos sectores.

Pero con la misma fuerza, han batallado países desarrollados, como Francia y Japón, para que no haya ninguna mención de la cuestión agrícola que pueda suponer un adelanto de la agenda de negociación prevista: reanudación de negociaciones en 1999, en el caso agrícola, y reducción progresiva y auténtica de restricciones a importaciones textiles.

Los países miembros del llamado grupo "quad" (cuadrilateral) -Estados Unidos, Unión Europea, Japón y Canadá, las principales potencias comerciales del mundo- han concentrado su atención en lograr un Acuerdo de Tecnología de la Información, que prevé la eliminación de aranceles para el año 2.000.

Elo supondrá un abaratamiento de productos como ordenadores, su soporte lógico, fotocopias digitales, cables de fibra óptica, monitores de ordenadores y equipo de telecomunicaciones.

Los "Quad", gracias al acuerdo en realidad negociado entre la Unión Europea y Estados Unidos, tratan de convencer ahora a otros países de unirse a él para lograr que el 90 por ciento del comercio de estos artículos se liberalice en los próximos años.

La flexibilidad que han pedido algunos países en desarrollo para unirse al acuerdo es objeto de negociación hasta última hora.

Pero al menos la Unión Europea, por boca de su comisario de Comercio, Leon Brittan, considera ya este acuerdo como el principal éxito de esta conferencia y uno que debe favorecer el crecimiento industrial y el comercio de material relacionado con la informática.

"La reducción de los aranceles a la importación de la tecnología de la información, es decir, la eliminación del impuesto indirecto que ahora grava estos productos, reducirá los costes de las empresas europeas en la industria, de los servicios y de las telecomunicaciones", dijo hoy Peter Carl, negociador europeo del acuerdo.

Más difícil será satisfacer a todos en las horas finales de la conferencia con respecto al otro "gran tema" de ésta, la inclusión de una cláusula social en la declaración final.

Esta cláusula -pedida por Estados Unidos, Francia, Noruega y Canadá y a la que se oponen casi todos los demás- quiere mostrar la preocupación de la OMC por la salvaguarda de los derechos de los trabajadores.

El texto que se negocia se ha ido moderando, aunque algunos países se oponen a cualquier mención de estos derechos en un documento de la OMC, ya que consideran que la Oficina Internacional

del Trabajo es el organismo capacitado para considerar este tema.

Los países en vías de desarrollo temen que la cláusula social sea una maniobra de algunos países industrializados para reducir la ventaja competitiva de los que disponen de mano de obra barata para fabricar sus artículos de exportación.

El último texto en circulación especifica claramente que los países de la OMC rechazan el uso de medidas restrictivas al comercio para hacer cumplir los derechos laborales básicos ya reconocidos por la comunidad internacional. EFE

jbg/pz/11

12/12/14-16/96

16

9700341

X89769

R VARBT 12-12 00366
icx mun exg

OMC-SINGAPUR
ECOLOGISTAS DENUNCIAN EFECTOS NEGATIVOS DE GLOBALIZACION

Singapur, 12 dic (EFE).- Cuatro destacados grupos ecologistas denunciaron hoy jueves que la Organización Mundial del Comercio (OMC) se olvida de los temas de medio ambiente y dijeron que la globalización económica avanza sin reglas.

Greenpeace, el Fondo Mundial para la Naturaleza, Amigos de la Tierra y el Grupo Europeo para el Bienestar Animal dirigieron una carta conjunta al director general de la OMC, Renato Ruggiero, para expresarle su profunda preocupación por olvidar "la crisis a la que se enfrenta el medio ambiente".

"Parece que los negociadores se han olvidado, por conveniencia, de que el proceso de globalización debe enmarcarse dentro de los límites y necesidades de nuestro medio ambiente", dice la carta.

Los cuatro grupos, presentes en la conferencia de la OMC en su calidad de Organizaciones No Gubernamentales (ONG), denuncian "la enorme brecha que separa a las naciones ricas y a las pobres y la marginación que éstas últimas sufren en la OMC".

"La globalización también significa que el veinte por ciento de la población mundial es la que disfruta del ochenta por ciento de su consumo de bienes", según la carta de los ecologistas al director general de la OMC.

"Los bosques se están destruyendo al ritmo de 17 millones de hectáreas al año, más de 23.000 millones de toneladas de dióxido de carbono (anhidrido carbónico) se producen cada año y las especies animales se extinguen a un ritmo sin precedentes: éstas son algunas de las realidades crudas de la globalización económica y comercial", según los cuatro grupos.

En la carta, los grupos ecologistas hacen referencia a la declaración de Renato Ruggiero de que un teléfono en cada poblado significará la diferencia entre la vida y la muerte.

"Un teléfono no sirve para nada sin primero tener acceso a agua limpia, suelo y energía. Estos son los elementos esenciales para un futuro sustentable y lo que realmente significa la diferencia entre vida y muerte para la mayoría de la gente, particularmente en el mundo en desarrollo", dice la carta.

Los grupos ecologistas lamentan que la globalización económica se está produciendo sin respeto por las reglas mínimas de conservación del medio, a pesar de que la propia OMC tiene una comisión para estudiar estas cuestiones. EFE

jbg/mlb/jdl

12/12/10-11/96

17

9700341

XA7776

R ECOBT 12-13 00322
icx mun exg

OMC-SINGAPUR (ampliación)
CONFERENCIA OMC APRUEBA DECLARACION FINAL LIBRE COMERCIO

Singapur, 13 dic (EFE).- Los ministros de los 128 países participantes en la Conferencia Ministerial de la Organización Mundial de Comercio (OMC) aprobaron hoy, viernes, una declaración final en la que se pronuncian por una mayor liberalización en el comercio mundial.

Tras cinco días de reuniones en Singapur, los ministros aprobaron un conjunto de medidas en favor del libre comercio, de la liberalización del comercio de tecnologías de la información y en apoyo a los países en desarrollo.

"La conferencia ha sido un éxito en todos los aspectos", declaró en la sesión de clausura el ministro de Comercio de Singapur, Yeo Cheow Tong.

La declaración expresa su convencimiento de que la creciente globalización económica ofrece "oportunidades sin precedentes para el crecimiento, la creación de empleo y el desarrollo".

Los ministros expresan además su satisfacción por el acuerdo de liberalización del comercio de tecnologías de la información para el año 2000 alcanzado ayer, jueves, en el marco de la cumbre por Estados Unidos y la Unión Europea.

En materia laboral, una de las más controvertidas en esta Conferencia, la declaración exige el cumplimiento de las normativas laborales en todos los países, pero subraya que la Organización Internacional del Trabajo, organismo dependiente de Naciones Unidas, es el único foro competente para abordar estos asuntos.

En la declaración, advierten, además, contra la utilización de las normas laborales "con fines proteccionistas".

En el texto se incluye una referencia al problema de los países pobres y se urge a los gobiernos a "responder al problema de la marginación en los países menos desarrollados" y se propone un plan de acción para mejorar su capacidad de respuesta a las "oportunidades" que ofrece el comercio internacional.

Según los ministros, la incorporación de los países en desarrollo a la OMC es "importante tanto para su desarrollo económico como para la expansión del comercio mundial". EFE

IBR/PG

12/13/05-50/96

9700341

XU2009

R ECORT 12-13 00301
exg amt

OMC-ESPAÑA
LIBERALIZACION TECNOLOGIAS INFORMACION SERA GRADUAL

Singapur, 13 dic. (EFE).- España anunció hoy que eliminará los aranceles a la importación de casi 300 productos de tecnología de la información antes del año 2000, según su promesa ante la Organización Mundial del Comercio (OMC).

La liberalización de este mercado compromete en total a 28 de los 128 países miembros de la OMC, que se reunieron en Singapur en su primera conferencia ministerial.

La decisión española de eliminar los aranceles de forma gradual entre los años 1997 y 2000 fue anunciada hoy por el secretario de Estado de Comercio, Turismo y Pequeña y Mediana Empresa, José Manuel Fernández Norriella.

Fernández Norriella, miembro de la delegación española en la conferencia, advirtió que la apertura del mercado de las tecnologías de la información se va a realizar con un calendario adecuado.

"No se va a dar ningún tipo de paso precipitado", dijo Fernández Norriella, quien añadió que la gradualidad garantiza que la industria española "no se verá afectada por un proceso rápido que nos exija el desmantelamiento de nuestros aranceles".

La liberalización de un comercio de casi 300 artículos utilizados en las tecnologías de la información fue acordada por los países de la Unión Europea y Estados Unidos, entre otros, que fueron también sus principales promotores.

La apertura se hará "con un calendario pactado y, sobre todo, sin que se puedan introducir luego nuevos productos, algunos de los cuales ya hemos excluido desde ahora, lo que es una garantía para que el acuerdo funcione bien", según el secretario de estado.

Por lo que respecta a la futura liberalización agrícola, Fernández Norriella dijo que "se ha consolidado también la posición de que los plazos sean los previamente pactados".

"Esto garantiza que nuestra agricultura tendrá un proceso racional" de liberalización, dijo el representante español. EFE
jbg/mlb/dv

12/13/11-25/96

18

9700341

XU2008

U ECORT 12-13 00413
mun exg

OMC-SINGAPUR
MENCION SOLO DERTI A PRODUCTOS AGRICOLAS Y TEXTILES

Singapur, 13 dic (EFE).- La Organización Mundial de Comercio (OMC), se comprometió hoy a aplicar fielmente el acuerdo sobre los Textiles y el Vestido (ATV), pero fue más débil al defender los intereses de las naciones exportadoras de productos agrícolas.

Estos fueron los dos aspectos más importantes tratados por la OMC desde el punto de vista de los países en vías de desarrollo, entre ellos muchos latinoamericanos, incluido el MERCOSUR.

En materia de textiles y vestido, la declaración final, difundida por la OMC al término de la de primera conferencia ministerial, reconoce la importancia de la integración del sector en el proceso de liberalización emprendido hace dos años, y recogido en el Acuerdo de Textiles y el Vestido (ATV)

Tras las denuncias efectuadas por numerosos exportadores de productos textiles, descontentos con las nuevas barreras aparecidas en algunos mercados, la OMC recomendó a los países importadores que empleen las salvaguardas legales con la mayor moderación posible.

La mayor parte de los países latinoamericanos manifestaron durante la conferencia su preocupación por la forma con la que los importadores siguen las disposiciones del ATV.

Estados Unidos y la Unión Europea (UE) han sido criticados por retirar únicamente las restricciones comerciales a los productos en desuso o no comerciales.

La OMC, reconoció también la importancia que tienen los productos de algodón y lana para los países en desarrollo, e instó a los miembros a adoptar las medidas que sean necesarias para respetar las normas establecidas en la Roda de Uruguay.

El objetivo es que consigan un mejor acceso a los mercados para los productos textiles y de vestido.

La declaración final apenas menciona la agricultura, una de las principales cuestiones planteadas por el MERCOSUR -Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay- y otras naciones del continente latinoamericano.

En materia agrícola, la OMC aceptó las recomendaciones acerca de los "posibles" efectos negativos del programa de reforma de la agricultura en los países menos adelantados y en las naciones en desarrollo netamente importadoras de productos alimenticios.

Asimismo, aprobó la realización de un análisis de la situación agrícola antes de que se inicien en 1999 las negociaciones sobre la liberalización del sector.

Los países exportadores de productos agrícolas del llamado Grupo de Cairns, el Mercosur y otras naciones, trataron de lograr un compromiso político de la OMC con el objetivo de apoyar el inicio de trabajo preparatorio para la liberalización agrícola en 1997. EFE

mfr/jhg/pz

12/13/10-29/96

20

9700341

XB9828

U ECOBT 12-13 00686
icx mun exg

OMC-SINGAPUR/QUEJAS (Previsión)
LOS PAISES PODEROSOS ACUSADOS DE "SECUESTRAR" LA OMC

Por Miguel F. Rovira

Singapur, 13 dic (EFE).— Más de treinta organizaciones no gubernamentales de carácter humanitario y ecologista calificaron de "muy decepcionantes" los resultados obtenidos tras la primera conferencia ministerial de la Organización Mundial de Comercio (OMC) que concluyó hoy viernes en Singapur.

"La conferencia ministerial ha sido secuestrada por los países desarrollados para promover sus propios intereses", indica el comunicado emitido por la coalición de grupos no gubernamentales, poco antes de que los países miembros de la OMC hiciesen pública la declaración final.

El objetivo de la conferencia de la OMC fue la de evaluar los avances del proceso de liberalización emprendido hace dos años en la conferencia de Marrakech, y la de someter a deliberación la incorporación de nuevos temas.

Durante las intervenciones realizadas por los ministros y delegados de las 128 naciones que asistieron a la reunión, un amplio número de países en desarrollo mostraron preocupación ante su incapacidad para enfrentarse a nuevos temas cuando aún no han conseguido ajustar del todo sus economías al proceso de liberalización.

"Por espacio de los dos últimos años, los países en desarrollo han estado llamando a la puerta de la OMC para hacerse oír y explicar que la puesta en marcha del Acuerdo de la Ronda de Uruguay está causando problemas a los campesinos y a su industria local", dijo, Mary Van Lieshout, asesora política de Oxfam.

Los países en vías de desarrollo, especialmente los de América Latina y Asia, se quejaron también de la aparición de nuevos obstáculos contra sus exportaciones de productos agrícolas y textiles.

"Ni la agricultura ni los textiles, cuestiones importantes para los países en desarrollo, han sido abordadas con seriedad, y como insulto final el muy necesitado y esperado Plan de Acción Social para las naciones menos desarrolladas ha sido olvidado", añadió Van Lieshout.

Según las organizaciones no gubernamentales, las prioridades de los países en desarrollo han sido prácticamente desatendidas y sobrepasadas por los intereses de las naciones ricas, que han logrado situar en lugar preminente la propuesta acerca de liberalización comercial de la tecnología de la Información.

Los Estados Unidos y la Unión Europea (UE) acordaron durante la conferencia liberalizar el sector de la tecnología de la información, y otros países han mostrado interés por hacer lo mismo.

Además, dice el comunicado de esta coalición de grupos no gubernamentales, las negociaciones en el seno de la OMC han sido antidemocráticas y carentes de transparencia.

"Muchos ministros de países en desarrollo han sido marginados, y llamados a última hora para únicamente estampar su firma en la declaración final", añade el comunicado.

Venezuela protestó el jueves enérgicamente ante lo que calificó de falta de transparencia. Su iniciativa fue luego

secundada por, al menos otros, siete países: Paraguay, Honduras, República Dominicana, República Checa, Islandia, Uganda y Zimbabwe.

"La forma como se han llevado a cabo las negociaciones ha herido la dignidad de las naciones a las que no se les ha permitido participar en las discusiones", señaló a EFE Eladio Urrueta, embajador de Paraguay ante la OMC.

Los grupos comprometidos con labores humanitarias en Latinoamérica, Asia y Africa, consideran que el resultado de la primera conferencia ministerial de la OMC ha deteriorado todavía el débil equilibrio entre los llamados países ricos y pobres.

"Lamentablemente se ha confirmado la imagen de que la OMC es un club de ricos y un peligroso instrumento para la dominación de los grandes sobre los débiles y pequeños", apunta la coalición de grupos no gubernamentales.

El comunicado indica también, que la decisión final de establecer un grupo de trabajo para examinar la relación entre comercio e inversión proporciona a las naciones desarrolladas la oportunidad de ejercer presión con el propósito de elaborar un acuerdo multilateral de inversión.

Los grupos no gubernamentales advierten que el mencionado acuerdo permitirá a las grandes multinacionales el derecho a entrar en cualquier sector, recibir igual tratamiento que las compañías nacionales, y retirar la autoridad a los gobiernos para regular importantes aspectos prácticos y de comportamiento. EFE

mfr/jbg/jdl

12/13/09-03/96

E 9700341

XU2007

U ECOBT 12-13 00649
mun exg

OMC-SINGAPUR/DECLARACION (Previsión)
COMPROMISO DE LIBERALIZACION PARA PROMOVER CRECIMIENTO

Por Josep Bosch

Singapur, 13 dic (EFE).-- La primera conferencia ministerial de la Organización Mundial de Comercio (OMC) terminó hoy en Singapur con el compromiso de sus 128 países miembros de mantener la liberalización comercial para promover el crecimiento económico.

Durante el desarrollo de la Conferencia se aprobó un acuerdo de liberalización del comercio de la tecnología de la información, al que se han unido 28 países, que eliminará los aranceles en los próximos cuatro años.

Para muchos éste fue el gran éxito de la reunión, pero para otros, sobre todo los países en desarrollo, no fue más que una muestra de que las prioridades de los foros internacionales las establecen los países ricos.

Los menos desarrollados hubieran preferido dar un empuje político a temas tan importantes para ellos como la liberalización agrícola, que debe negociarse nuevamente en 1999, con su correspondiente trabajo preparatorio el año que viene.

La declaración final anuncia el establecimiento de grupos de trabajo para examinar la relación entre comercio e inversión, la interacción entre comercio y política de competencia y para realizar un estudio sobre la transparencia de las prácticas de contratación pública.

En cambio, no habrá continuidad en la consideración de un tema que causó las mayores dificultades para la elaboración de la declaración final: la relación entre el comercio y los derechos fundamentales de los trabajadores.

Estados Unidos, Noruega, Canadá y Francia querían que la OMC se comprometiera a la defensa de los derechos elementales de los trabajadores.

Pedían que se condenara el trabajo forzado, el trabajo infantil y otros abusos como la falta de libertad en algunos países para la formación de sindicatos libres.

Los países en desarrollo temieron una maniobra proteccionista para apartar del mercado los productos fabricados gracias a la mano de obra barata, a pesar de las repetidas negativas de los promotores de la llamada "cláusula social",

Al final se llegó a un compromiso --consenso es la regla de oro de la OMC-- por la que se redactó un texto muy suave para la cláusula social con el "acuerdo de caballeros" expresado por el presidente de la conferencia de no desarrollar ningún trabajo posterior sobre el particular.

El polémico apartado dedicado a las normas fundamentales del trabajo especifica que los firmantes renuevan su compromiso de respetar las normas del trabajo internacionalmente reconocidas.

"Rechazamos" --dice también el texto-- "la utilización de las normas del trabajo con fines proteccionistas y convenimos en que no debe cuestionarse en absoluto la ventaja comparativa de los países, en particular de los países en desarrollo de bajos salarios".

La Confederación Internacional de Sindicatos Libres (CISL), al registrar con agrado la apertura de un debate sobre la cuestión, lamentó que la OMC no haya tomado una postura más enérgica para

defender los intereses de los trabajadores.

"La credibilidad de la OMC queda comprometida cuando garantiza que el Mickey Mouse (popular muñeco y personaje de dibujos animados) tiene más derechos que los trabajadores que confeccionan juguetes", según el grupo sindical.

Porque "defiende los derechos de las marcas registradas pero no los de los trabajadores", añadió la CILS.

Después de cinco "días difíciles", el presidente de la reunión, el ministro de Comercio de Singapur, Yeo Cheow Tong, dijo que la conferencia ha sido un éxito, ya que ha consolidado esta organización que aún no ha cumplido dos años de vida.

Para su director general, Renato Ruggiero, el gran logro de la reunión fue un Acuerdo de Tecnología de la Información, "extremadamente importante", que dará un fuerte impulso al comercio.

Para Ruggiero este acuerdo representa también la dimensión humana de la globalización ya que permitirá ampliar los alcances de la cultura y la educación y proporcionará a cada pequeño poblado del planeta la posibilidad de disponer de un teléfono.

Algo, dijo, que a veces puede suponer la diferencia entre la vida y la muerte. EFE

jbg/mlb/dv

12/13/10-01/96

XU200B

U ECOBT 12-13 00413
mun exg

OMC-SINGAPUR
MENCION SOLO DEBIL A PRODUCTOS AGRICOLAS Y TEXTILES

Singapur, 13 dic (EFE).- La Organización Mundial de Comercio (OMC), se comprometió hoy a aplicar fielmente el acuerdo sobre los Textiles y el Vestido (ATV), pero fue más débil al defender los intereses de las naciones exportadoras de productos agrícolas.

Estos fueron los dos aspectos más importantes tratados por la OMC desde el punto de vista de los países en vías de desarrollo, entre ellos muchos latinoamericanos, incluido el MERCOSUR.

En materia de textiles y vestido, la declaración final, difundida por la OMC al término de la de primera conferencia ministerial, reconoce la importancia de la integración del sector en el proceso de liberalización emprendido hace dos años, y recogido en el Acuerdo de Textiles y el Vestido (ATV)

Tras las denuncias efectuadas por numerosos exportadores de productos textiles, descontentos con las nuevas barreras aparecidas en algunos mercados, la OMC recomendó a los países importadores que empleen las salvaguardas legales con la mayor moderación posible.

La mayor parte de los países latinoamericanos manifestaron durante la conferencia su preocupación por la forma con la que los importadores siguen las disposiciones del ATV.

Estados Unidos y la Unión Europea (UE) han sido criticados por retirar únicamente las restricciones comerciales a los productos en desuso o no comerciales.

La OMC, reconoció también la importancia que tienen los productos de algodón y lana para los países en desarrollo, e instó a los miembros a adoptar las medidas que sean necesarias para respetar las normas establecidas en la Roda de Uruguay.

El objetivo es que consigan un mejor acceso a los mercados para los productos textiles y de vestido.

La declaración final apenas menciona la agricultura, una de las principales cuestiones planteadas por el MERCOSUR -Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay- y otras naciones del continente latinoamericano.

En materia agrícola, la OMC aceptó las recomendaciones acerca de los "posibles" efectos negativos del programa de reforma de la agricultura en los países menos adelantados y en las naciones en desarrollo netamente importadoras de productos alimenticios.

Asimismo, aprobó la realización de un análisis de la situación agrícola antes de que se inicien en 1999 las negociaciones sobre la liberalización del sector.

Los países exportadores de productos agrícolas del llamado Grupo de Cairns, el Mercosur y otras naciones, trataron de lograr un compromiso político de la OMC con el objetivo de apoyar el inicio de trabajo preparatorio para la liberalización agrícola en 1997. EFE

mfr/jbg/pz

12/13/10-29/96

25

F 9700341

XA7776

B ECOBT 12-13 00322
icx mun exg

OMC-SINGAPUR (ampliación)
CONFERENCIA OMC APRUEBA DECLARACION FINAL LIBRE COMERCIO

Singapur, 13 dic (EFE).- Los ministros de los 128 países participantes en la Conferencia Ministerial de la Organización Mundial de Comercio (OMC) aprobaron hoy, viernes, una declaración final en la que se pronuncian por una mayor liberalización en el comercio mundial.

Tras cinco días de reuniones en Singapur, los ministros aprobaron un conjunto de medidas en favor del libre comercio, de la liberalización del comercio de tecnología de la información y en apoyo a los países en desarrollo.

"La conferencia ha sido un éxito en todos los aspectos", declaró en la sesión de clausura el ministro de Comercio de Singapur, Yeo Cheow Tong.

La declaración expresa su convencimiento de que la creciente globalización económica ofrece "oportunidades sin precedentes para el crecimiento, la creación de empleo y el desarrollo".

Los ministros expresan además su satisfacción por el acuerdo de liberalización del comercio de tecnologías de la información para el año 2000 alcanzado ayer, jueves, en el marco de la cumbre por Estados Unidos y la Unión Europea.

En materia laboral, una de las más controvertidas en esta Conferencia, la declaración exige el cumplimiento de las normativas laborales en todos los países, pero subraya que la Organización Internacional del Trabajo, organismo dependiente de Naciones Unidas, es el único foro competente para abordar estos asuntos.

En la declaración, advierten, además, contra la utilización de las normas laborales "con fines proteccionistas".

En el texto se incluye una referencia al problema de los países pobres y se urge a los gobiernos a "responder al problema de la marginación en los países menos desarrollados" y se propone un plan de acción para mejorar su capacidad de respuesta a las "oportunidades" que ofrece el comercio internacional.

Según los ministros, la incorporación de los países en desarrollo a la OMC es "importante tanto para su desarrollo económico como para la expansión del comercio mundial". EFE

IBR/PG

12/13/05-50/96

XB9823

U ECOBT 12-13 00390
icx mun exg

OMC-SINGAPUR
28 PAISES FIRMARON ACUERDO DE LIBERALIZACION TECNOLOGICA

Singapur, 13 dic (EFE).— Un total de 28 países suscribieron el acuerdo de liberalización de productos de la tecnología de la información que hoy viernes fue anunciado en la jornada final de la conferencia ministerial de la Organización Mundial de Comercio (OMC).

El acuerdo fue calificado por el comisario europeo de Comercio, Leon Brittan, como "la mayor reducción de aranceles desde la Ronda de Uruguay (hace dos años)" y como "reducción global de impuestos" por su colega estadounidense, Charlene Barshefsky.

El acuerdo prevé el inicio de la reducción progresiva de aranceles de centenares de productos de la tecnología informática a partir de julio de 1997 hasta llegar a su eliminación en el año 2.000.

"De esta forma alentamos el crecimiento de la superautopista de la información en lugar de frenarla con impuestos", comentó también Barshefsky, cuyo gobierno es el que más impulsó el acuerdo.

Algunos países latinoamericanos participaron en las negociaciones pero al final ninguno ha decidido unirse por ahora al acuerdo, aunque podrán hacerlo en las próximas semanas.

Los que han firmado el pacto de apertura de mercados son Australia, Canadá, Taiwán, los quince países de la Unión Europea, Hong Kong, Islandia, Indonesia, Japón, Corea del Sur, Noruega, Singapur, Suiza, Turquía y Estados Unidos, que en su conjunto representan alrededor del 85 por ciento del comercio mundial de este sector.

Otros tres países, incluido Malasia, han anunciado su posible incorporación en breve, por lo que este porcentaje se incrementaría hasta el 94 por ciento, cifra considerada conveniente para una efectiva puesta en marcha del pacto de apertura de mercados.

La lista de productos afectados por la liberalización alcanza a más de 200 artículos, especialmente ordenadores de todo tipo y sus soportes lógicos, incluidos los CD-ROM, fotocopiantes digitales, calculadoras, cajeros automáticos, máquinas de fax, impresoras, "buscapersonas", algunos semiconductores, equipo para conferencias telefónicas y otros usados en telecomunicaciones.

La Unión Europea cree que la reducción de aranceles en estos artículos reducirá los costes de las empresas europeas en la industria de los servicios y las telecomunicaciones.

La apertura de mercados en los países industrializados se producirá en cuatro fases del 1.997 al 2.000 y habrá unas previsiones de flexibilidad para algunos países en desarrollo unidos al pacto. EFE

jbg/jdl

12/13/07-02/96

27 - 27

9700341

ENTRADO	
CRUZADO	N2

LC4889

U POXBT 12-02 00237
inf osc mun exg

OSCE-CUMBRE (Ampliación)
COMENZO CUMBRE DE ORGANIZACION SEGURIDAD PANEUROPEA

Lisboa, 2 dic (EFE).- La cumbre de la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa (OSCE) comenzó hoy a las 09.07 horas GMT, con un discurso del primer ministro de Portugal, Antonio Guterres.

Una definición de un nuevo modelo de seguridad para Europa en el Siglo XXI, "de Vancouver a Vladivostok", en expresión de los círculos de la OSCE, es el resultado más claro que se espera de la reunión de Lisboa.

Delegaciones del máximo nivel de 54 naciones, todas las de Europa -salvo la nueva Yugoslavia, suspendida en la OSCE desde 1994-, además de Canadá y Estados Unidos, asisten a la reunión, que debe aprobar un documento de unas veinte páginas conocido como Carta o Declaración de Lisboa.

Además están invitados los máximos dirigentes de los países de la ribera meridional y oriental del Mediterráneo, los de Japón y Corea del Sur y los de instancias internacionales, como el secretario general de las Naciones Unidas, Butros Gali; el de la OTAN, Javier Solana, y el de la UE, Joao Cutileiro.

La cumbre celebrará tres sesiones a lo largo de la mañana que serán presididas sucesivamente por Portugal, Kazajistán y Austria.

Tras el discurso del primer ministro Guterres intervendrán el presidente en ejercicio de la OSCE y ministro de Asuntos Exteriores de Suiza, Flavio Cotti; el secretario general de la ONU, Butros Gali, y el presidente de la Asamblea Parlamentaria de la OSCE, el español Javier Solana. EFE

jff/jmc

12/02/09-08/96

Nº DOCUMENTO	700342
TÍTULO	Cumbre de la OSCE en Lisboa (1996) durante 3 y 4/10
PROCEDENCIA	10010 - Recopilación de prensa
FECHA DE PROCEDENCIA	01-12-96
VINCULACIONES	508012 OSCE
	10184 Europa
	11181 Cumbre

DOCUMENTO Poco LEGIBLE

9700342

01-20

LC4916

U POXBT 12-02 00588

icx mun exg osc inf

OSCE-CUMBRE-DESARME (previsión)

LUZ VERDE REVISION CFE PERO CONFLICTOS EXURSS FRENAN DOCUMENTO

por Silvia Odoriz

Lisboa, 2 dic (EFE).- La OSCE dió hoy, lunes, luz verde a la revisión del tratado de desarme CFE, pero los conflictos regionales en territorios de la antigua URSS continúan demorando el consenso para la declaración final de esta cumbre de dos días que se celebra en Lisboa.

El acuerdo de principio para la renegociación y puesta al día del Tratado de Reducción de Armas y Fuerzas Convencionales en Europa, por la que bregaba principalmente Rusia, tiene el propósito de "mejorar la operatividad en un entorno cambiante" del CFE, firmado en 1990, y por el que ya se han destruido más de 55.000 unidades de aviones, helicópteros, tanques, artillería y otros.

Aunque Rusia logró en mayo pasado un acuerdo para conservar por tres años más armamentos del que estipula el Tratado debido a los cambios en Europa tras el colapso de la URSS, verdadera signataria del CFE, y los conflictos en el Cáucaso, pretende que este pacto refleje la nueva situación europea.

Rusia, que ha dejado claro en este foro de dos días que se opone tajantemente a la ampliación de la OTAN, quiere que continúe la disminución de armamentos y fuerzas convencionales en Europa con el fin de protegerse ante la eventual llegada de la Alianza a las puertas de su casa.

El principal escollo que encontró la aprobación del mandato para revisar el CFE vino de los protagonistas de los conflictos regionales reacios a desarmarse.

La nueva negociación del CFE está encaminada a "preservar y reforzar la estabilidad regional y continuar previniendo las acumulaciones de fuerzas que puedan ser desestabilizadoras en cualquier lugar del área de aplicación del Tratado".

El CFE es una "piedra angular" de la seguridad europea, afirmaron hoy fuentes del proceso negociador, precisamente cuando la cumbre de Lisboa se aboca a poner las bases en las que se fundará el modelo de Seguridad para el siglo XXI.

Fuentes de la delegación rusa, presidida por el primer ministro Viktor Chernomyrdin, expresaron la satisfacción de Rusia por la decisión de revisar el CFE.

Los litigios regionales han entorpecido el consenso para el documento final de la OSCE, ya que en el caso del conflicto más antiguo de la URSS, el del enclave armenio en territorio azerbaiyano de Nagorno Karabaj, las partes intentan imponer sus premisas.

Mientras Azerbaiyán quiere que refleje sin tapujos el principio de integridad territorial, Armenia -vocero de los karabajíes- desea que figure el derecho a la autodeterminación.

También hay discrepancias en cuanto a la pronta retirada de las tropas rusas de Moldavia, acuerdo al que ya se llegó en la anterior cumbre pero que no se cumple porque la Duma, cámara baja del parlamento ruso, no lo ha ratificado.

Los moldavos señalan que las tropas rusas acantonadas en la separatista Cisdniestr -y que cuando hubo el conflicto armado hace dos años frenaron el enfrentamiento- deben salir como lo hicieron.

de las repúblicas bálticas de Lituania, Letonia y Estonia.

Para la OSCE, reiteraron hoy fuentes diplomáticas de la Unión Europea, es fundamental el respeto del principio de integridad territorial, y así lo manifiesta en el caso de Abjasia y Osetia del Sur, dos regiones autónomas y cesesionistas de Georgia en las que, a duras penas, se ha logrado un cese al fuego pero no avanzan las negociaciones para regulación del conflicto.

El documento final celebra los recientes pasos dados en el proceso de pacificación de Chechenia, y reconoce el "valioso papel" que ha jugado la misión de la OSCE en la regulación de ese sangriento conflicto que, en casi dos años, se ha cobrado la vida de decenas de miles de chechenos, así como de miles de soldados rusos. EFE

so/jmc

12/02/17-08/96

03

9700342

LC4893

U POXBT 12-02 00648
inf osc icx mun exg

OSCE-CUMBRE-RUSIA
CHERNOMIRDIN EXPRESA SU OPOSICION CATEGORICA AMPLIACION OTAN

Lisboa, 2 dic (EFE).- Rusia se opuso hoy, lunes, categóricamente a la ampliación de la OTAN y señaló que aunque carece de poder de veto para ello, nadie puede negarle a ella el derecho a resguardar sus intereses nacionales, y propuso se elabore una nueva "Carta de Seguridad Europea".

El primer ministro Víktor Chernomirdin, al intervenir hoy en la cumbre de la Organización para la Seguridad y Cooperación en Europa (OSCE), expuso así la posición de su país, a la vez que transmitió a las delegaciones presentes el saludo del presidente Boris Yeltsin, quien no acude a la reunión de jefes de Estado y Gobierno de los 54 miembros de la OSCE por haber sido operado del corazón recientemente.

Chernomirdin dijo que la tarea que tiene por delante la cumbre es contruir una Europa unida, pacífica y democrática una vez finalizada la "guerra fría".

La gente en Europa, señaló, no quiere perecer en "guerras civiles o interétnicas", y destacó que se había podido frenar el derramamiento de sangre en Bosnia, y mantener el alto el fuego en sitios de la Comunidad de Estados Independientes (CEI) como Cisdniester (Moldavia), Abjasia (Georgia), y Nagorno Karabaj (Azerbaiyán), conflictos en los que la OSCE ha participado con éxito.

En cuanto a las intenciones de la OTAN, Chernomirdin advirtió que todavía es tiempo para "meditar" sobre lo que puede ocasionar su ampliación. ¿Si nuestro objetivo es construir una Europa unida y pacífica, para qué desplegar en ella una Alianza Militar?", preguntó a sus interlocutores.

Yeltsin, en el mensaje que leyó Chernomirdin, instó a la cumbre a no instaurar "nuevas divisiones" en Europa, y señaló que la OSCE debe dedicarse a construir la cuestión "cardinal" de la Seguridad en Europa, continuar con el proceso de desarme y completar la adaptación del Tratado de reducción de armamento y fuerzas convencionales (CFE).

El primer ministro ruso dijo que Rusia ha contribuido grandemente al proceso de garantizar la seguridad, la unidad y la democratización en Europa, y recordó que hace poco el pueblo ruso, al reelegir a Yeltsin, lo hizo también por las reformas hacia una abierta, legal y cooperativa relación con el mundo exterior.

Chernomirdin destacó la integración que ocurre dentro de la CEI, y subrayó que la cooperación basada en los principios de buena voluntad y desarrollo soberano puede ser un ejemplo para la seguridad y rápida integración en el marco de toda Europa.

El primer ministro indicó que Rusia propone a la OSCE comenzar a discutir una "Nueva Carta de Seguridad en Europa".

Para abordar estos trabajos "tenemos un catálogo de amenazas" a la seguridad como la proliferación de armas de exterminio masivo, terrorismo, crimen organizado, tráfico de drogas y otros más, señaló, al proponer se empiece por el establecimiento de una "Plataforma de Seguridad Cooperativa" en Europa.

El primer ministro propuso que dicha "Carta", destinada a la seguridad en la cumbre de la OSCE.

La función de la OSCE, precisó, no debe instituirse como de

04

9700342

"mando" en relación a otras estructuras, sino como un "foro universal para el intercambio de opiniones y de las cuestiones que nos preocupan", un órgano donde se tomen las medidas diplomáticas preventivas, una institución "paraguas" bajo la cual actúen otros institutos europeos.

Chernomirdin abogó por la adaptación del Tratado de Limitación de Armas y Fuerzas Convencionales en Europa (CFE), y dijo que el objetivo debe ser "disminuir el potencial" militar-político de la Alianza, no aumentar la presencia militar en territorios extranjeros y disminuir el ya gran cúmulo de técnica militar.

En primer lugar "proponemos renunciar al aumento de la cantidad de armamentos y uniones político-militares, en los países individuales, así como en los territorios extranjeros en comparación con el nivel del 17 de noviembre de 1995", dijo.

El primer ministro señaló que la OSCE debe dedicarse especialmente a la regulación de la situación en Bosnia y, ocuparse más activamente en la solución de los problemas étnicos en Europa. EFE

so/jmc

12/02/10-58/96

05

9700342

LC4899

U POXRT 12-02 00326
inf osc stn mun exg

OSCE-CUMBRE
CONSENSO EN LISBOA SOBRE SEGURIDAD Y DESARME

Lisboa, 2 dic (EFE).- La cumbre de la OSCE se cerrará mañana, martes, con la firma de dos declaraciones, una sobre el modelo de seguridad europea para el siglo XXI, y otra sobre actualización del tratado de desarme convencional (CFE), informó hoy el ministro de Asuntos Exteriores de Portugal, Jaime Gama.

El documento sobre seguridad, que se denominará Declaración de Lisboa, diseña "un modelo de seguridad común y global para Europa en el próximo siglo", precisó.

El documento, anunció Gama, alude a la elaboración de una futura Carta de Seguridad Europea, que deberá consustanciar las líneas maestras del modelo de seguridad continental.

El segundo documento a la firma permitirá una adaptación "muy profunda y satisfactoria para Rusia del CFE, que definirá sus objetivos y parámetros, siempre tendiendo a la disminución del número de armas existentes".

El tratado existente, firmado en 1990, evaluaba un techo máximo de armas convencionales (aviones, helicópteros, carros de combate y piezas de artillería) cuando existían el Pacto de Varsovia y la Unión Soviética.

"Ahora es preciso hacer una nueva evaluación tanto a escala global como a escala regional", dijo Gama.

La actualización del CFE se iniciará el próximo año, en un lugar y fecha aún no precisados, al margen de las negociaciones para ampliar la OTAN con el ingreso de países de Europa central y oriental.

La ciudad portuguesa de Sintra acogerá en mayo próximo la reunión preparatoria a nivel de ministros de Asuntos Exteriores de los dieciséis países miembros de la Alianza Atlántica para la cumbre de jefes de Estado y de Gobierno de la OTAN.

La Cumbre Atlántica debe proceder a la primera reestructuración de la Alianza tras el fin de la guerra fría, a su ampliación y a la elaboración de un tratado particular con Rusia que ofrezca a Moscú las garantías de seguridad a las que aspira.

Como temas en abierto quedan, dijo el ministro portugués, las cuestiones relativas a Nagorno Karabaj, que enfrentan a Azerbaiyán y Armenia. EFE

fc/jff/jmc

12/02/12-52/96

9700342

RUSIA SE OPUSO TERMINANTEMENTE A CUALQUIER AMPLIACIÓN DE LA OTAN HACIA EL ESTE

La seguridad europea bajo la lupa

Más de 54 líderes mundiales aprobarán hoy un documento que sentará las bases de los nuevos lineamientos estratégicos para Europa pero, "desde Vancouver a Vladivostok"

POR MARTÍN SARTHOU
de la redacción de EL OBSERVADOR

La cumbre de la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa (OSCE), que comenzó ayer en Lisboa, trata de diseñar un nuevo modelo de seguridad para el continente buscando limar las asperezas generadas por la posible expansión de la OTAN hacia el este europeo, medida a la que Rusia se opone radicalmente.

Una definición de un nuevo modelo de seguridad para Europa en el siglo XXI, "de Vancouver a Vladivostok", en expresión de los círculos de la OSCE, es el resultado que se espera de la reunión de Lisboa, además de un acuerdo para agilizar el funcionamiento de la organización.

Los expertos encargados de redactar el documento final estuvieron reunidos hasta las cinco de la madrugada del lunes para llegar a un texto que pueda ser fir-

Ya se logró un acuerdo sobre la ampliación del tratado de reducción de armas convencionales

mado por los 54 países de la OSCE que asisten a la cumbre de Lisboa, dijeron fuentes diplomáticas portuguesas.

También se logró ya un acuerdo sobre la ampliación del tratado de reducción de armas convencionales en Europa (CFE), anunció el primer ministro portugués, António Guterres.

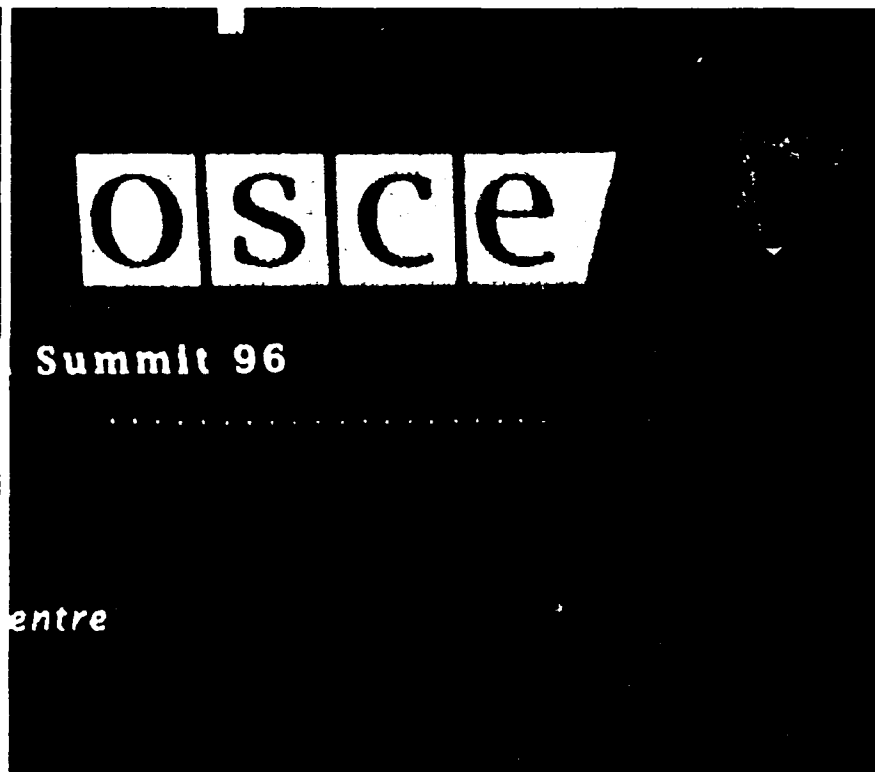
OPOSICIÓN DE RUSIA

Rusia se opuso ayer a la ampliación de la OTAN y señaló que aunque carece de poder de veto para ello, nadie puede negarle el derecho a resguardar sus intereses nacionales, y propuso se elabore una nueva "Carta de Seguridad Europea".

El primer ministro Viktor Chornomirdin, al intervenir en la cumbre de la OSCE, transmitió el saludo del presidente Boris Yeltsin, quien no acudió a Lisboa por estar convaleciente de la operación de corazón.

Chornomirdin dijo que la tarea que tiene por delante la cumbre es construir una Europa unida, pacífica y democrática una vez finalizada la guerra fría.

Destacó que se había podido frenar el derramamiento de sangre en Bosnia, y mantener el alto el fuego en sitios de la Comunidad de Estados Independientes (CEI) como Cisdniester (Moldavia), Abjasia (Georgia), y Nagor-



no Karabaj (Azerbaiján), conflictos en los que la OSCE ha participado con éxito. El vicepresidente estadouni-

ense, Al Gore, elogió el papel de la OSCE y expresó la voluntad de su país de apoyar los esfuerzos de este organismo en sus

misiones de paz. Gore, que representó al presidente Bill Clinton, destacó que en las "vísperas del próximo milenio podemos aspirar a construir una Europa donde la expectativa de guerra ha sido sustituida por la de paz".

Para el presidente francés, Jacques Chirac, la asamblea de Lisboa ofrece "una ocasión histórica de borrar los últimos vestigios del orden de Yalta y reconstruir la familia europea en torno a los valores que fundan nuestra civilización".

Por ello, las futuras ampliaciones de la Unión Europea y de la OTAN deben inscribirse en un proyecto más amplio, con objeto de evitar la creación de nuevas líneas de fractura en nuestro continente". Chirac consideró que la OSCE es la única organización susceptible de encuadrar el futuro modelo de seguridad en Europa.

La UE defendió el proceso de la ampliación comunitaria hacia países del este del continente como un factor de estabilidad y prosperidad, así como alabó el papel de dicha organización en Bosnia.

El presidente español, José María Aznar, abogó por avanzar en la consolidación de la OSCE como organización regional, con la reafirmación de su compromiso como un "instrumento primordial para la solución de eventuales conflictos". (En base a AP, EFE y Reuters)

■ **IDEAS FUERZA.** En el primero se plasman las ideas que deberán regir las relaciones entre los 54 países de la Organización para la Seguridad y Cooperación en Europa, idénticas a las que presiden otros foros internacionales, tales como la Unión Europea (UE) o el Consejo de Europa.

■ **ESPIRITU.** Son, a grandes rasgos, el espíritu de cooperación y buena vecindad entre los países, el respeto de los derechos humanos y la supremacía del estado de derecho, sobre la base política de la democracia pluralista y la economía del libre mercado.

■ **MODELO GLOBAL.** El segundo documento, al que se denominará Declaración de Lisboa, sienta las bases para un modelo "global y cooperativo", según medios diplomáticos, para afianzar la arquitectura de la seguridad en Europa para el próximo siglo.

■ **TEMAS MAESTROS.** Esta cumbre deberá tratar en otros dos temas los temas maestros de la agenda de seguridad internacional: Bosnia y Nagorno-Karabakh.

osce

07

9700342

LC4960

U POXBT 12-03 00358
inf osc mun exg icx

OSCE-CUMBRE-CONFLICTO (ampliación)
FALTA ACUERDO NAGORNO KARABAJ SACA CONFLICTO DECLARACION FINAL

Lisboa, 3 dic (EFE).- La oposición de Armenia a que se consagre la integridad territorial de Azerbaiyán respecto al conflicto de Nagorno Karabaj, que ha bloqueado el principal documento de la cumbre de la OSCE, se zanjó con una solución salomónica por la que hubo dos textos, la Declaración de Lisboa y otra sobre Nagorno.

La propuesta de la OSCE para la solución del conflicto del enclave armenio en territorio azerbaiyano fué adoptado por todos los miembros de la Organización para la Seguridad y Cooperación en Europa (OSCE), con la abstención de Armenia.

En ella se reafirman la integridad territorial tanto de Azerbaiyán como Armenia, se propone un estatuto para Nagorno Karabaj definido en un acuerdo basado en la autodeterminación del enclave con el mayor grado de autonomía, dentro de Azerbaiyán.

La iniciativa también requiere garantías de seguridad para Nagorno Karabaj y toda su población, incluidas las mutuas obligaciones para garantizar el cumplimiento, por todas las partes, de las condiciones del arreglo del conflicto.

Todos los puntos del proyecto de Declaración de Lisboa llegó a la clausura de la cumbre de la OSCE, celebrada ayer y hoy en Lisboa, entre paréntesis debido a la imposibilidad de Azerbaiyán y Armenia a llegar a un compromiso sobre Nagorno Karabaj, por lo que cuando el primer ministro de Portugal, Antonio Guterres, preguntósi había consenGue su colega

Gueidar Aliev, condicionó su aceptación a que lo hiciese su colega de Armenia, Levón Ter Petrosián.

Sin embargo, Ter Petrosián, finalmente echó un balde de agua fría a la cumbre y dijo que el párrafo 20, sobre Nagorno Karabaj, debía ser sacado de la Declaración de Lisboa por la imposibilidad de su delegación de aprobarlo tal como había llegado a la sesión.

El presidente armenio se refirió a su discurso ante la cumbre y pidió que la fórmula de arreglo del conflicto étnico más antiguo de lo que fue la URSS se regulase en base a esa propuesta, que es la autodeterminación del pueblo de Nagorno Karabaj, so pena de que si se aceptaba la iniciativa azerbaiyana, el enclave estará "constantemente bajo el peligro de genocidio y deportaciones forzadas". EFE

so/jmc

12/03/14-25/96

08

9700342

LC4943

U POXRT 12-03 00447
inf osc icx mun

OSCE-CUMBRE (Previsión)
ASAMBLEA DE LISBOA SUPERO EL PUNTO MUERTO DE BUDAPEST

Por Fernando Casares

Lisboa, 3 dic (EFE).- El sentimiento generalizado en la cumbre de la OSCE, pocas horas antes de su clausura, es de que en la reunión de Lisboa se ha superado el punto muerto en que se encontraba la organización desde su anterior reunión, celebrada hace dos años en Budapest.

Sin embargo, uno de los documentos más importantes sobre el que se ha trabajado, que pretende definir el modelo de seguridad en Europa para el siglo XXI denominado "Declaración de Lisboa", sigue en abierto a cuatro horas del cierre de la asamblea.

El problema, no resuelto tras innúmeras negociaciones, lo constituye el enfrentamiento entre Azerbaiyán y Armenia con relación al territorio de Nagorno Karabaj.

El ministro portugués de Asuntos Exteriores, Jaime Gama, considera que debe excluirse todo "triunfalismo" a la hora de evaluar los resultados, pero asimismo todo "minimalismo", pues en Lisboa los 54 miembros de la OSCE han consensuado acuerdos "importantes".

Su colega francés, Hervé de Charette, ha considerado también que las decisiones ya adoptadas "constituyen un éxito real", en alusión especialmente al acuerdo a que se ha llegado sobre la renovación y adaptación del Tratado sobre Fuerzas Convencionales (CFE).

De la cumbre ha salido un mandato para que el Grupo Consultivo Conjunto de la organización inicie desde el próximo mes en Viena los trabajos para llegar lo antes posible a la reformulación del CFE.

El tercer documento que saldrá de Lisboa se denomina "Nuestra seguridad común", es de carácter genérico y en él se repasa la situación de la OSCE desde su cumbre de Budapest y se trazan los objetivos para los próximos dos años.

Al margen del enfrentamiento Azerbaiyán-Armenia, que ilustra las dificultades de llegar a un consenso en una asamblea de 54 miembros, en Lisboa se ha dado un paso al frente, según estiman fuentes diplomáticas, en la definición de unos esquemas globales sobre la seguridad europea.

Se ha introducido el concepto de "seguridad global y cooperativa", que prevé la colaboración de la OSCE con las otras entidades europeas de defensa, OTAN y UEO, y queda abierto el camino para las ampliaciones de la Unión Europea (UE) y, sobre todo, de la Alianza Atlántica.

Moscú, principal opositor a la ampliación de la OTAN con los países ex-comunistas, que podrá concretarse en 1997 para Polonia, Hungría y la República Checa, ha obtenido como compensación la reformulación del CFE y las seguridades de firma de un tratado particular con la Alianza que le ofrezca las garantías que pretende.

Al margen del escollo de Nagorno Karabaj, sobre el que aún se discute a cuatro horas del cierre previsto de la cumbre, se considera que en Lisboa se ha logrado el éxito "posible" y que la OSCE sale de aquí razonablemente reforzada. EFE

fc/jmc

LC4981

U POXBT 12-03 00662
inf icx mun exg

OSCE-CUMBRE-SEGURIDAD (Previsión)
MODELO SEGURIDAD EUROPEA APUNTA MAS COMPROMISOS FUTURO

Por Guillermo Díaz-Plaja

Lisboa, 3 dic (EFE).- La OSCE diseñó hoy, martes, en su "cumbre" de Lisboa los cimientos de una arquitectura de seguridad para Europa que apuntalen la estabilidad del Continente para ampliar en el futuro el edificio de los compromisos de sus estados por la paz y la democracia.

Mediante una "Declaración sobre un Modelo común y global de seguridad para Europa en el siglo XXI", los 54 jefes de Estado y de Gobierno de la OSCE se comprometieron a "crear un espacio de seguridad común libre de líneas divisorias en el que todos los estados son socios".

De forma implícita, pero suficientemente clara, la "cumbre" en sus conclusiones admite la posibilidad de que la OTAN pueda llevar adelante su planeada ampliación hacia los antiguos países del Pacto de Varsovia, derecho que Rusia no veta, pero cuestiona.

Así, el importante documento apoya "el derecho inherente de todos y cada uno de los estados miembros a escoger o cambiar sus acuerdos de seguridad, incluidos tratados o alianzas, a medida que evolucionan".

El primer ministro ruso, Viktor Chernomirdin, aprovechó ayer su intervención en el foro de Lisboa para reiterar de forma enérgica la oposición frontal de Moscú a la ampliación de la Alianza.

Poco después de esta declaración testimonial -que no impidió a Rusia adoptar hoy el documento-, el secretario general de la OTAN, Javier Solana, ignoró esta postura, ofreció a Rusia un importante pacto de Seguridad con la Alianza y defendió implícitamente la ampliación hacia el Este.

Al respecto, en el texto adoptado los países OSCE señalan: "reafirmamos que la seguridad europea requiera la más amplia cooperación entre los estados socios y las instituciones europeas y transatlánticas" en inequívoca referencia a la Unión Europea (UE) y la OTAN.

Por otra parte, la Declaración apunta hacia una serie de compromisos de los países de la OSCE que en el futuro deben dar contenido al desarrollo de la "seguridad cooperativa", definido en el documento final de Lisboa y que aparece como un modelo evolutivo hacia el que los estados deben tender.

"Nuestro trabajo sobre el Modelo de Seguridad está en camino", para lo que se establece una agenda de trabajo que incluya "el fomento de instrumentos de cooperación conjunta en el marco de la OSCE en el caso de incumplimiento de los compromisos".

En este contexto el documento recoge la propuesta de la UE de adoptar una "Plataforma para la seguridad cooperativa" para la colaboración entre la OSCE y otras organizaciones de seguridad, que garantice una cierta continuidad.

La declaración menciona explícitamente tres áreas de compromisos amplios: "actuar en solidaridad para promover la aplicación de los principios y compromisos de la OSCE contenidos en el acta final de Helsinki".

Asimismo los países se comprometen a "consultar con prontitud con un estado miembro cuya seguridad esté amenazada y a considerar

conjuntamente acciones que puedan emprenderse en defensa de nuestros valores comunes".

Y por último, se establece la obligatoriedad de "no apoyar a los estados socios que amenacen o usen la fuerza contra la integridad territorial o la independencia de cualquier estado miembro".

El documento de Lisboa señala que los estados deben impulsar "la cooperación bilateral o regional".

La ambiciosa superestructura política paneuropea que esbozan los compromisos adoptados en la Declaración de Lisboa por la OSCE, hoy por hoy, no pasa de ser un proyecto y una apuesta de futuro de una organización actualmente invertebrada y sin una base institucional.

El amplio objetivo de la OSCE de aspirar, sin mencionarla, a una posible Carta como la de Naciones Unidas o del Tratado del Atlántico Norte, contrasta con las dificultades que tuvo la presidencia de la "cumbre" para alcanzar el consenso preceptivo para la adopción de las conclusiones.

El veto de Armenia, y en parte de Azerbaiyán, para aprobar la declaración sobre el conflicto que enfrenta a ambos países en la región de Nagorno-Karabaj fue el detonante que recordó la distancia entre las ambiciones de la OSCE y una realidad política compleja en el entramado de sus 54 estados miembros. EFE

GDP/jmc

12/03/18-05/96

LC4977

U POXBT 12-03 00789
inf osc mun exg icx

OSCE-CUMBRE/CLAUSURA (previsión)
AVANCE HACIA UN MODELO DE SEGURIDAD PANEUROPEO

por Juan Frisuelos

Lisboa, 3 dic (EFE).- El primer ministro portugués, Antonio Guterres, clausuró hoy la cumbre de dos días que reunió en Lisboa a los primeros mandatarios de los 54 Estados miembros de la OSCE, que mostraron su propósito de avanzar en la edificación de la estructura de seguridad paneuropea del próximo siglo.

La cumbre de la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa, último episodio hasta la fecha del proceso de Helsinki, aprobó un documento de veinte páginas que contiene sendas declaraciones para reafirmar los principios políticos de la OSCE y para definir el modelo de seguridad del siglo XXI.

Además incluye dos anexos para crear un marco al control de armamentos paneuropeo y para el desarrollo de la agenda de un foro para la cooperación en materia de seguridad.

La declaración política incluye la toma en consideración de la invitación turca para celebrar la próxima cumbre en Estambul, en una fecha no precisada, y el próximo consejo ministerial de la OSCE en Copenhague, en diciembre de 1997.

Además, establece que Polonia ejercerá la presidencia anual de la OSCE en 1998, una vez que concluya la próxima, que recaerá en Dinamarca desde el 1 de enero al 31 de diciembre de 1997.

La adopción del documento final por consenso -preciso para cualquier decisión de este foro- estuvo precedida por intensas negociaciones diplomáticas, que se habían iniciado en Viena, en una reunión preparatoria, el pasado 4 de noviembre.

El último escollo fue un párrafo dedicado a reconocer la soberanía de Armenia y Azerbaiyán y a reclamar un "status" para la región azerí de Nagorno Karabaj, de población mayoritariamente armenia, como medio de solución del conflicto local, que dura ya ocho años.

Los azeríes reclamaban su exclusión, mientras que los armenios querían que hubiese una alusión clara al asunto, y cualquiera de las dos repúblicas ex soviéticas amenazaba con vetar el documento final, en caso contrario.

Un subterfugio diplomático, habitual en este foro, permitió superar el obstáculo: el texto de la discordia fue retirado de la declaración política y, a continuación, la presidencia en ejercicio, personificada por el ministro suizo de Asuntos Exteriores, Flavio Cotti, lo ofreció como declaración suya.

Ese documento anexo se adoptó por consenso de todos, salvo Azerbaiyán, que salvó así su posición de fuerza, pero, como queda expresamente marcado, "será incluido en los documentos de la cumbre de Lisboa".

Fue a partir de ese momento cuando el primer ministro luso Guterres pudo poner el colofón de la cumbre y hacer "un llamamiento final a la responsabilidad y la solidaridad de todos nosotros, dirigentes políticos".

Guterres se felicitó de haber iniciado en su país "un proceso que conducirá a la futura elaboración, en el marco de la OSCE, de una Carta Europea de Seguridad, consustancial con las líneas maestras aquí esbozadas para el Modelo de Seguridad".

La carta era una de las metas que se habían fijado algunas

delegaciones y a la que tuvieron que renunciar al no hallar en Lisboa el clima propicio para llevarla adelante.

Pero entre los éxitos de la cumbre cabe reseñar la aprobación del mandato para iniciar a principios del año próximo las negociaciones para adaptar el Tratado sobre Reducción de Armas Convencionales (CFF), aprobado en París, en noviembre de 1990.

La OSCE respaldó firmemente el trabajo de sus misiones en Bosnia-Herzegovina, y se felicitó de los progresos hechos para solucionar el conflicto en la república ex soviética de Moldavia, además de apoyar con firmeza la soberanía y la integridad de Georgia.

También se felicitó de los últimos pasos dados para solucionar el conflicto de Chechenia, mientras que señalaba que no ha dejado de seguir de cerca lo que acontece en la nueva Yugoslavia (Serbia y Montenegro), elogiando el papel de la misión de la OSCE en la región de Kosovo, de mayoría albanesa.

La Federación Rusa, ausente su presidente, Boris Yeltsin, por su convalecencia, estuvo representada por el primer ministro, Víktor Chernomirdin, que no ocultaba su satisfacción por haber logrado buena parte de sus metas en la cumbre.

La otra gran potencia, Estados Unidos, envió el lunes a Lisboa durante unas horas al vicepresidente Al Gore, que no consiguió el mismo éxito, puesto que no pudo introducir en la declaración política un texto que sancionase la pretendida ampliación de la Alianza Atlántica a Polonia, Hungría y la República Checa.

La cumbre de la OSCE hizo posibles numerosos encuentros bilaterales entre los 54 primeros mandatarios de los países miembros (EEUU, Canadá y todos los de Europa, salvo Yugoslavia, suspendida desde 1992), así como los de las naciones invitadas de Asia y el Mediterráneo (Japón, Corea del Sur, Marruecos, Argelia, Egipto, Israel y Túnez).

Otros asistentes fueron altos dignatarios de la ONU, la OTAN, la UE, el Consejo de Europa y cuantas instituciones tienen que ver con la seguridad y la cooperación paneuropeas. EFF

jff/jmc

12/03/17-15/96

LC4968

U POXBT 12-03 00553
inf osc icx mun exg

OSCE-CUMBRE
PRESIDENCIA SUIZA SE FELICITA DE LOS RESULTADOS DE LISBOA

Lisboa, 3 dic (EFE).- Los resultados obtenidos en la cumbre de la OSCE que hoy terminó en Lisboa "han superado todas nuestras previsiones", dijo hoy en la rueda de prensa final el presidente en ejercicio de la organización, el suizo Flavio Cotti.

"Hemos obtenido avances sustanciales y concretos en torno a temas muy importantes", agregó Cotti, ministro helvético de Asuntos Exteriores.

"En Lisboa se ha producido la primera discusión concreta sobre el modelo de seguridad, común y cooperativo, que queremos para Europa y en la declaración final se definen con claridad las tareas de la OSCE para el próximo año", agregó el ministro suizo.

Cotti informó de que la "troika" de la OSCE (Suiza, Dinamarca, nuevo presidente y Hungría, presidente anterior), se ha reunido en Lisboa para analizar la situación en Bielorrusia.

"Hoy he tenido ocasión de hablar con el presidente bielorruso, Alexander Lukachenko, y le he transmitido nuestra grave preocupación por las derivas antidemocráticas que se observan en su país", dijo.

Cotti afirmó que la OSCE ha definido las líneas maestras de su actuación en el conflicto de Nagorno-Karabaj, que se arrastra desde hace años y sobre el que no cabía esperar una solución en la reunión de Lisboa.

Tales acciones, recordó, vienen contenidas en el documento que la presidencia presentó y que hicieron suyo 53 delegaciones.

"Nuestro compromiso es firme, pero muy complicado y la solución final sólo podrá salir del diálogo entre las partes implicadas", dijo al respecto.

Para el ministro de Asuntos Exteriores danés, Niels Petersen, se hace cargo en Lisboa de la presidencia de la OSCE para el próximo año, la declaración sobre seguridad europea hoy consensuada "es una base de trabajo para iniciar a partir de enero la elaboración de una Carta Europea de Defensa".

Preguntado acerca de la eficacia real de una organización como la OSCE de la que apenas emanan decisiones de carácter político, pero no jurídico, Cotti señaló que, tras la desaparición del Este como bloque "el proceso es largo para poder interpretar colectivamente los nuevos elementos estratégicos surgidos en Europa".

La OSCE tiene una estructura "flexible, aunque débil, por suponer un foro que adopta sus decisiones por consenso entre 54 países" y debe buscar su papel de actuación en el nuevo contexto.

"Las demás organizaciones internacionales también están buscando su papel en la nueva situación", señaló.

Cotti manifestó que "si la OTAN llega a establecer unas relaciones de confianza con Rusia, el papel de la OSCE podrá devaluarse, pero se reforzará en caso contrario".

Petersen señaló que la OSCE no es sólo una organización, sino asimismo un proceso dinámico que debe ir buscando soluciones allí donde surgen problemas y, de paso, fortalecerse, encuadrarse con el resto de organizaciones existentes y llegar con ellas a una especie de "reparto del trabajo".

Abrió la conferencia de prensa final Jaime Gama, ministro de

14

9700342

Asuntos Exteriores del país organizador de la cumbre, Portugal, quien asimismo se felicitó por el hecho de que se hayan consensuado documentos sobre el modelo de futura seguridad en Europa y sobre la "reforma en profundidad" del Tratado sobre Armas Convencionales (CFE).

"Creemos que la OSCE sale de aquí reforzada y que abre paso a las importantes negociaciones diplomáticas que deberán celebrarse el próximo año. Nosotros cumplimos con nuestro deber de organizadores", manifestó, visiblemente satisfecho. EFE

fc/jmc

12/03/16-56/96

15
9700342

LC4962

U POXBT 12-03 00796
inf ICX OSC mun

OSCE-CUMBRE
LISBOA LANZA MODELO ARQUITECTURA SEGURIDAD EUROPA SIGLO XXI

Por Guillermo Díaz-Plaja

Lisboa, 3 dic (EFE).- La OSCE dio hoy un paso al frente en su voluntad de contribuir a la estabilidad de Europa al definir su nuevo arquitectura de seguridad y reafirmar sus objetivos en materia de desarme, prevención de conflictos y gestión de crisis en el Continente.

La "Declaración de Lisboa sobre un Modelo común y global de seguridad para Europa para el siglo XXI", adoptada hoy por los 54 estados miembros en la cumbre, establece una "fundación operativa para nuestra seguridad" que supone una "expresión global de nuestro esfuerzo para reforzar la seguridad y la estabilidad en la región de la OSCE".

"Cuando nos aproximamos al nuevo siglo es más importante que nunca que construyamos juntos una región OSCE pacífica donde todas las naciones e individuos se sientan seguros", proclaman los estados miembros.

Según el documento final de la cumbre, la OSCE "tiene un papel clave a desempeñar" y los estados "deciden continuar sus esfuerzos para impulsar más su eficiencia como instrumento primario de alerta avanzada, prevención de conflictos, gestión de crisis y capacidad de rehabilitación post-conflictos".

El consenso sobre el documento fue bloqueado hasta el último momento por Armenia, disconforme con la declaración prevista para arbitrar la solución del conflicto de Nagorno Karabaj, territorio azerbaiyano ocupado por Armenia.

La solución diplomática aceptada a propuesta de la presidencia portuguesa fue levantar de la Declaración de Lisboa el apartado 20 referido a Nagorno Karabaj y se convirtió en una declaración de la presidencia apoyado por todos los países menos Armenia.

El apartado señala que la solución del conflicto debe basarse en "la integridad territorial de las repúblicas de Armenia y Azerbaiyán, el estatuto legal de Nagorno Karabaj definido en un acuerdo basado en la autodeterminación" y que le confiere "el mas alto grado de autogobierno dentro de Azerbaiyán".

El último punto pide "una garantía de seguridad para Nagorno Karabaj, incluyendo las obligaciones mutuas para asegurar el cumplimiento por todas las partes de los términos del acuerdo."

El acuerdo más sustancial alcanzado en la cumbre es el mandato para renegociar el Tratado sobre reducción de Armas y Fuerzas Convencionales en Europa (CFE) y la OSCE reafirma que "el control de armas constituye un elemento importante en la seguridad común".

"La OSCE da la bienvenida a la decisión histórica de los estados participantes firmantes del Tratado CFE para empezar negociaciones a comienzos de 1997 para adaptarlo a un entorno cambiante de seguridad en Europa", dice el documento.

"El proceso negociador deberá reforzar el sistema de limitaciones, verificaciones e intercambio de información del Tratado... para permitirle "sostener su papel clave en la arquitectura europea de seguridad", según el anexo específico adoptado para el mandato CFE.

La OSCE reafirma asimismo su voluntad de "complementar los esfuerzos mutuamente reforzadores de otras instituciones europeas

16

9700342

y transatlánticas", en referencia a la Unión Europea (UE) y la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN).

El documento final de Lisboa reafirma asimismo el compromiso de la OSCE para seguir "forjando una paz sostenible en Bosnia-Herzegovina" en "esfuerzo combinado con otras instituciones".

"La OSCE continuará desempeñando un papel importante en la promoción y consolidación de la paz en Bosnia-Herzegovina" basados en los compromisos de la OSCE" y "confirma que supervisará la preparación y desarrollo de las elecciones municipales en 1997", continúa el documento final.

Los estados miembros reafirman los principios de la OSCE como se establecieron en el Acta final de Helsinki y otros compromisos y asegura "que el respeto de los derechos humanos sigue siendo fundamental para nuestro concepto de democracia y para el proceso de democratización contenido en la Carta de París".

Además de emitir su posición sobre el ya mencionado contencioso de Nagorno Karabaj, el comunicado dedica también su atención a otros conflictos regionales en diversas zonas y en cuya resolución ha intervenido la OSCE en una u otra medida, como Georgia, Moldavia o Chechenia.

Respecto a Georgia, la OSCE reafirma su "máximo apoyo para su soberanía e integridad territorial dentro de sus fronteras internacionalmente reconocidas", así como su condena de "la continua limpieza étnica que lleva a la destrucción masiva y expulsión forzosa de población georgiana de Abjasia".

En cuanto a Moldavia la OSCE toma "nota de que se han hecho algunos progresos" pero añade que "se necesita voluntad política real para superar las dificultades que aun subsisten, "y esperamos la retirada rápida, ordenada y completa de las tropas rusas" de su territorio.

Al tratar del conflicto de Chechenia, el comunicado "da la bienvenida a los pasos recientes hacia una solución pacífica" y "reconoce el papel valioso desempeñado por el grupo de Asistencia de la OSCE para facilitar el diálogo hacia una solución política de la crisis". EFF

GDP/jmc

12/03/14-35/96

17

9700342

LC4958

U POXBT 12-03 00292
inf mun exg icx osc

OSCE-CUMBRE (ampliación)
CONCLUYO LA CUMBRE DE LA OSCE

Lisboa, 3 dic (EFE).- La cumbre de dos días de la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa (OSCE) fue clausurada hoy, martes, a las 14.05 GMT por el primer ministro de Portugal, Antonio Guterres.

Una nueva cumbre de la OSCE fue convocada para dentro de dos años en Estambul (Turquía).

El documento final, denominado Declaración de Lisboa, que esboza un cierto modelo de seguridad paneuropea para el siglo XXI, quedó adoptada por consenso de los 54 Estados miembros de la OSCE (Canadá, Estados Unidos y todos los de Europa, salvo la nueva Yugoslavia, suspendida desde 1992) después de prolongadas negociaciones.

La pretensión de Azerbaiyán de conseguir una declaración clara de reconocimiento de su derecho a la integridad territorial, que le sirva para atajar el conflicto de Nagorno Karabaj, de mayoría armenia, paralizó la adopción del documento final hasta última hora.

Los deseos azeríes topaban de lleno con la posición de la vecina república ex soviética de Armenia, interesada en preservar lo que entienden como derechos de la población armenia de Nagorno-Karabaj.

Un subterfugio diplomático, consistente en sacar de la declaración final las alusiones a Nagorno Karabaj y hacerlas adoptar por todos los miembros, a excepción de Azerbaiyán, bajo la denominación de "Declaración de la Presidencia en ejercicio", permitió sortear el último problema.

El resto de la Declaración de Lisboa fue adoptada por consenso de las 54 delegaciones de Estados miembros.

Concluida la cumbre, las más de sesenta delegaciones asistentes hay que incluir además a las de Japón, Corea del Sur y cinco países del Mediterráneo y diversas organizaciones internacionales- a las siete sesiones plenarias celebradas en Lisboa, comenzaron a emprender el regreso hacia sus países de origen. EFE

jff/jmc

12/03/14-08/96

18

E 9700342

LC4944

U POXBT 12-03 00345
inf osc icx mun exg

OSCE-CUMBRE

NAGORNO KARABAJ: EL UNICO PROBLEMA

Lisboa, 3 dic (EFE).- Nagorno Karabaj, el enclave armenio en el interior de Azerbaiyán, es el último escollo que debe superar la cumbre de la OSCE de Lisboa para consensuar hoy su declaración sobre el modelo de la seguridad europea para el siglo XXI.

Según fuentes de diversas delegaciones asistentes, tanto Armenia como Azerbaiyán deseaban ver incluida una mención sobre el problema del enclave, aunque en sentidos totalmente opuestos.

Mientras Azerbaiyán desea ver reflejado en la declaración su derecho a la integridad territorial, como se hace con relación a Georgia y Moldavia, Armenia exige que quede reflejado el derecho a la autodeterminación del territorio.

El texto objeto de la polémica, párrafo vigésimo del proyecto de Declaración de Lisboa, aludía a que la presidencia de la OSCE y la copresidencia de la Conferencia de Minsk (once países de la CEI encargados de seguir el problema) habían propuesto estos tres puntos:

- Integridad territorial de Armenia y de Azerbaiyán.
- Definición de un acuerdo basado en la autodeterminación que otorgue a Nagorno Karabaj el mayor grado de autogobierno dentro de Azerbaiyán.

- Garantías de seguridad para Nagorno Karabaj y su población que incluya obligaciones mutuas para asegurar los compromisos adquiridos por todas las partes con el acuerdo.

El conflicto, el más antiguo de los surgidos en la URSS, data de 1988 cuando el enclave proclamó unilateralmente su independencia de Azerbaiyán, lo que desató una guerra que se ha cobrado unos 10.000 muertos y cientos de miles de refugiados y costó a este país, al ser derrotado militarmente por los independentistas en 1994, un cuarto de su territorio.

En el seno de la OSCE se creó el denominado Grupo de Minsk, integrado por once países organización, para tratar de encontrar una solución a este y a otros conflictos surgidos en el antiguo territorio soviético.

El conflicto de Nagorno Karabaj se ha enconado últimamente con las elecciones presidenciales celebradas en el territorio el pasado 24 de noviembre, que dieron la victoria al líder del Comité de Defensa, Robert Kocharian, y fueron consideradas "ilegales" por Bakú. EFE

so/fc/jmc

12/03/10-11/96

18

9700342

RUSIA INSISTIÓ EN Oponerse A LA AMPLIACIÓN DE LA OTAN

Cumbre con más promesas que acuerdos

Ayer finalizaron dos días de reuniones para analizar y definir la seguridad europea en el futuro; la ex Yugoslavia y las ex repúblicas soviéticas centraron el cónclave de Lisboa

La cumbre sobre seguridad europea culminó ayer en Lisboa con promesas de paz y cooperación mundial para el siglo XXI, pero esa imagen de esperanza se vio eclipsada por temas como las protestas en Serbia y las crisis de las ex repúblicas soviéticas.

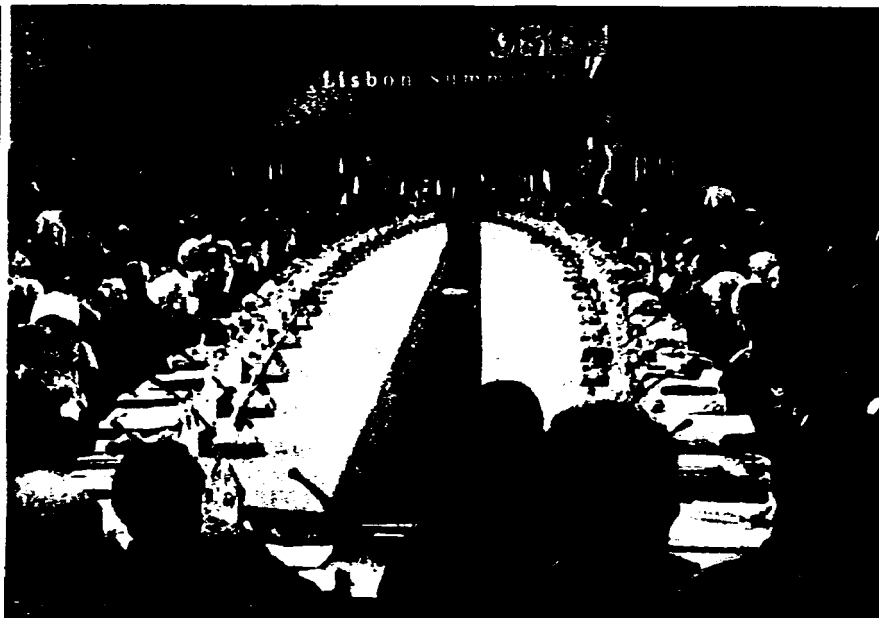
Los líderes de las 54 naciones que conforman la Organización para la Seguridad y la Cooperación de Europa, OSCE, acordaron respetar la democracia y los derechos humanos, y también impulsar un mayor control de ar-

El anfitrión de la reunión instó a los asistentes a cumplir con sus promesas

mas y poner fin a los enfrentamientos en el continente europeo.

En la declaración final de la cumbre de dos días en la capital de Portugal, los líderes coincidieron en que a las puertas de un nuevo siglo es más importante que nunca "que construyamos juntos una región pacífica donde todas nuestras naciones e individuos se sientan seguros".

Otro punto hace referencia al aprendizaje de las tragedias pasadas y en convertir la visión de un futuro de cooperación en realidad, a través de la creación de un espacio común de seguridad libre de líneas divisorias en el que todos los estados sean socios igualitarios. El anfitrión de la cumbre, el primer ministro portugués Antonio Guterres, instó a los líderes



a cumplir las promesas: "Se lo debemos a nuestros pueblos, que nos dieron su confianza, se lo debemos a las futuras generaciones y se lo debemos a la historia", advirtió.

Los puntos centrales de la reunión fueron el rechazo ruso a una expansión de la OTAN hacia los países del este y la delicada situación política en Bielorrusia, que ayer obligó a los presentes a pedir al presidente Alexander Lukashenko que retome el sendero democrático.

Por momentos se creyó que la disputa sobre Nagorno-Karabaj ensombrecería la finalización de la cumbre, pero los 54 países decidieron dejar el tema de lado,

con lo que Armenia y Azerbaiyán acordaron eliminar parte del texto de la declaración final que

La OSCE admite que los derechos humanos no son plenamente respetados en Europa

se refería al tema.

En otro de los temas "difíciles", Rusia, aparentemente molesta por no lograr impedir la expansión de la OTAN, insistió en que en la declaración final no se incluyera un llamamiento por la

democratización en Serbia, donde el presidente Slobodan Milosevic afronta protestas masivas.

Varios de los líderes europeos presentes en la capital portuguesa expresaron su preocupación sobre que Milosevic, quien se ha mantenido durante nueve años en el poder mediante un gobierno de tono autocrático, decidiera utilizar la fuerza contra los manifestantes que se han volcado a las calles de Belgrado exigiendo su renuncia.

Sin embargo, Rusia, que en líneas generales venía apoyando a Serbia en el tema yugoslavo, se mostró dispuesta a utilizar su presión diplomática a favor de Milosevic.

El representante ruso insistió en que una frase del borrador de la declaración final sobre un llamado en favor de la democratización, los medios de comunicación independientes, y elecciones libres y justas en el futuro en Serbia, fueran excluidas.

Entre los puntos más destacados de la declaración, la OSCE admitió que existen desafíos a enfrentar juntos, como los dere-

Para avizorar un futuro mejor la cumbre exhortó a aprender de los errores pasados

chos humanos, que no son respetados plenamente en todos los estados de la OSCE. Las tensiones étnicas, el nacionalismo agresivo, la violación de derechos a minorías así como las graves dificultades de la transición económica pueden amenazar la estabilidad de cualquier nación y corre el riesgo de extenderse a otros países indicó el texto final de la cumbre de dos días. (En base a AP, Reuters y EFE)

20-20

9700342

ENTRADO	
CRUZ 400	NZ

XK1409

R POXBT 12-02 00275
icx mun exg

MOLDAVIA-OTAN
NUEVO PRESIDENTE DICE MOLDAVIA NO AMPLIARA PARTICIPACION OTAN

Moscú, 2 dic (EFE).- El nuevo presidente moldavo, Piotr Lucinschi, dijo hoy, lunes, que Moldavia no tiene planes de ampliar su participación en la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) y pretende limitar su cooperación con este bloque militar al programa Asociación para la Paz.

"Moldavia no ingresará en ningún bloque político-militar, como estipula la Constitución que proclamó la neutralidad de nuestro país", declaró a la agencia oficial rusa ITAR-TASS Lucinschi, vencedor de los comicios presidenciales moldavos de ayer, domingo.

Lucinschi derrotó el domingo en la segunda ronda de las elecciones presidenciales a Mircea Snegur, primer jefe de Estado de la Moldavia independiente desde diciembre de 1991 que buscaba revalidar su mandato hasta el año 2000.

El nuevo jefe de Estado, hasta ahora presidente del Parlamento, subrayó que "el problema de la expansión de la OTAN a Europa del Este, así como las discrepancias de la Alianza con Rusia, deben solucionarse sin involucrar a Moldavia y partiendo de los intereses de la estabilidad y la paz europeas".

El socialdemócrata Lucinschi indicó que entre las prioridades de su política exterior destacarán el fortalecimiento de los vínculos económicos que Moldavia tiene con Europa, la integración en la Unión Europea (UE) y otras organizaciones regionales y el desarrollo de relaciones de buena vecindad con los países más cercanos, como Rusia, Ucrania y Rumanía.

Esta pequeña antigua república soviética de 4,4 millones de habitantes es fronteriza con Ucrania y Rumanía (con esta última comparte historia e idioma) e importa casi la totalidad de los recursos energéticos que necesita de Rusia. EFE

mcr/acm dlh

12/02/18-07/96

Nº DOCUMENTO	7700343
TÍTULO	NUEVO PRE. DE MOLDAVIA DICE QUE NO PARTICIPARÁ EN LA AMPLIACIÓN DE LA OTAN.
PROCEDENCIA	118183
FECHA DE PROCEDENCIA	02-12-96
VINCULACIONES	508062 OTAN 504352 MOLDAVIA 10184 EUROPA

Poco legible

01-01

9700343

Nº DOCUMENTO	9700344
TITULO	Reunión del Consejo Atlántico de la OTAN en Bélgica.
PROCEDENCIA	518513 - Agencia EFE -
FECHA DE PROCEDENCIA	10-12-96
VINCULACIONES	508062 Otan. 65282 Bélgica. 10184 Europa. 0078 Reunión

DOCUMENTO POCO LEGIBLE

ENTRADO

CRUZADO

OTAN-REFORMA (ampliación)

MINISTROS EXTERIORES PIDEN MILOSEVIC REVOQUE ANULACION

Bruselas, 10 dic (EFE).- El Consejo Atlántico de la OTAN reunido hoy, martes, en Bruselas a nivel ministerial pidió al Gobierno serbio que revoque la decisión de anular parte de los resultados de las elecciones municipales celebradas el pasado mes de noviembre.

"Deploramos fuertemente la decisión del Gobierno serbio de anular los resultados de las elecciones municipales del 17 de noviembre", señala una declaración aprobada hoy por los ministros de Exteriores de los dieciséis países miembros de la Alianza Atlántica e incluida en otra más amplia sobre Bosnia.

Los jefes de la diplomacia de los países aliados piden al Gobierno de Serbia que "respete el deseo democrático del pueblo revocando tal decisión".

La declaración resalta y respalda la actuación de la oposición serbia "por su adhesión a la no violencia" y urge al Gobierno de Belgrado "a evitar cualquier utilización de la fuerza contra manifestantes pacíficos".

La mayoría de los ministros que intervinieron en la reunión de hoy sacaron a relucir el tema de la crisis que atraviesa Serbia para expresar su condena de los métodos empleados por el gobierno de ese país, especialmente por la anulación de parte de los resultados de las elecciones locales.

La condena más fuerte fue la contenida en el discurso pronunciado por el secretario de Estado estadounidense, Warren Christopher, quien advirtió a Belgrado sobre las consecuencias de no rectificar su actual conducta política.

Si el presidente serbio, Slobodan Milosevic, "busca dirigir Serbia como una dictadura, entonces sólo incrementará su aislamiento y el sufrimiento de su pueblo", señaló.

El representante estadounidense, que se despedirá en esta reunión de sus colegas de la OTAN, dijo también que "debemos dejar claro a Serbia y también a Croacia, que si quieren unirse a la comunidad internacional solo podrán hacerlo como sociedades democráticas y abiertas".

El ministro francés, Hervé de Charette, fue también claro en su condena al Gobierno de Belgrado al señalar que "debemos enviarle una señal fuerte de nuestra condena a la anulación de las elecciones".

"Hay que hacer saber a los dirigentes serbios que no estamos dispuestos a aceptar que se mantengan comportamientos contrarios a las reglas universalmente aceptadas de la democracia", señaló De Charette.

La declaración sobre Bosnia se felicita por el éxito de la misión de IFOR, que será reemplazada a partir del próximo 20 de diciembre por las fuerzas de SFOR (Fuerza de Estabilización).

Aunque la declaración recoge un llamamiento a todas las partes implicadas en la guerra de Bosnia para que "cooperen plenamente con el Tribunal Internacional de la Haya" que juzga los crímenes de guerra cometidos allí, el mandato de las nuevas fuerzas SFOR no ha variado respecto al de IFOR en esta materia, por lo que se limitarán a detener a los acusados de tales delitos sólo si se tropiezan con ellos. EFE

01-05

9700344

XI6516

B OTABT 12-10 00618
mun exg

OTAN-REFORMA (Resumen)

ALIADOS FIJARON FECHA Y LUGAR PARA CERRAR NUEVO ROSTRO OTAN

Bruselas, 10 dic (EFE).- La OTAN fijó hoy la fecha del 8 y 9 de julio de 1997 y Madrid como sede de la cumbre en que se dispone a dar el salto definitivo hacia la radical transformación del esquema de seguridad en Europa.

Los ministros de Exteriores de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) acordaron en Bruselas que esa será la cita en la que los dieciséis líderes aliados deberán cerrar las reformas emprendidas en 1994.

En Madrid tendrán que converger los tres "vectores" principales de cambio que animan actualmente a la Alianza occidental: la reorganización de su estructura militar, la ampliación al Este y la búsqueda de una nueva relación con Rusia.

Pero en los tres "vectores" mencionados hoy por el secretario general de la OTAN, Javier Solana, queda "mucho trabajo por hacer" para que la reunión de Madrid concluya con éxito.

El Consejo Atlántico celebrado en Bruselas se cerró con un comunicado que sólo refleja avances en el ámbito de la ampliación.

Los Dieciséis han puesto por escrito, por vez primera, su compromiso de acoger a los nuevos miembros -"uno o varios", aún no está claro-, en 1999, coincidiendo con el 50 aniversario de la fundación de la Organización defensiva occidental.

La invitación formal se hará pública en la "cumbre" de Madrid, y la ampliación se convertirá en realidad dos años después.

Mientras tanto, la OTAN se ha comprometido a reorganizar los dos foros que, tras la disolución del Pacto de Varsovia y de la Unión Soviética, creó con el fin de articular un diálogo permanente con los antiguos enemigos: el Consejo de Cooperación del Atlántico Norte (CCAN) y, más recientemente, la Asociación para la Paz.

Pero una propuesta personal del secretario de Estado estadounidense, Warren Christopher, de crear un Consejo de Asociación Atlántica que refunda lo mejor de esos dos órganos fue frenada por Francia, con el apoyo de varios aliados europeos.

Francia mantiene su pulso con EEUU en otro ámbito más decisivo para la definición de esa nueva Alianza que los Dieciséis quieren lanzar en la "cumbre" de Madrid: la atribución del mando sur de la OTAN.

El ministro francés de Exteriores, Hervé de Charette, aseguró que "no hay crisis dentro de la OTAN" por esta cuestión, pero insistió en que el mando sur situado en Nápoles, actualmente en manos estadounidenses, deberá pasar a un europeo.

En seis meses, los Dieciséis tendrán que resolver este contencioso si quieren adoptar en Madrid una nueva estructura de mando "que permita la plena participación de todos los aliados" y una mayor expresión de la llamada "identidad europea de defensa".

España que, como Francia, no participa plenamente en la estructura militar aliada, espera que en la "cumbre" de Madrid se formalice su incorporación definitiva, según declaró el jefe de la diplomacia española, Abel Matutes.

Para Matutes, la asignación a España de un mando subregional resulta "totalmente satisfactoria".

La amplia lista de tareas para la próxima "cumbre" atlántica

de Madrid se cierra con el capítulo especialmente delicado de las relaciones con Rusia, pieza sin la cual fracasaría cualquier modelo paneuropeo de seguridad.

Javier Solana recibió de los Dieciséis un mandato preliminar para negociar con las autoridades rusas un "documento" -¿carta o tratado?- que regule en el futuro las relaciones entre la Alianza y la Federación.

Que la OTAN y la gran potencia rusa pueden trabajar conjuntamente, incluso en escenarios bélicos reales, lo demuestra el año de fructífera cooperación militar cumplido en el seno de la IFOR, la fuerza multinacional que ha impuesto la paz en Bosnia.

Los Aliados, orgullosos de este éxito, aprobaron hoy también los planes operativos para el despliegue de la nueva fuerza que "estabilizará" la situación en Bosnia (SFOR) y velará por la normalización de la atormentada república ex yugoslava. EFE

jas/hm

12/10/19-46/96

9700344

03

X06216

U OTABT 12-11 00711
mun exg icx

OTAN-RUSIA (Previsión)
RUSIA ACEPTA DIALOGO CON OTAN PESE RECHAZO A AMPLIACION

Por María Luisa González

Bruselas, 11 dic (EFE).- Rusia, que mantiene su oposición a los planes de ampliación de la OTAN, aceptó hoy, miércoles, a través de su ministro de Exteriores, Yevgueni Primákov, el diálogo ofrecido por la Alianza Atlántica para formalizar sus relaciones.

"No excluimos que en el futuro podamos formalizar nuestras relaciones", afirmó Primákov en la reunión que mantuvo hoy en la sede de la OTAN en Bruselas con los ministros de Exteriores de los dieciséis países que integran la Alianza.

Poco después en una conferencia de prensa que ofreció con el secretario general de la OTAN, Javier Solana, Primakov señaló que su país quiere para regular sus relaciones con la organización militar occidental "un documento que contenga disposiciones concretas".

Sin hacer nunca referencia a una "carta", que es la denominación escogida por la Alianza para referirse al documento que debe regular las relaciones con Rusia, Primákov insistió en que debe ser un documento "que contenga no sólo principios generales, sino también compromisos".

"Una declaración general de principios hubieramos podido firmarla también durante la guerra fría", agregó.

Solana se mostró optimista sobre el diálogo con Rusia y expresó su esperanza en que el acuerdo con ese país "pueda estar preparado para la cumbre de Madrid", que reunirá en la capital de España los días 8 y 9 del próximo mes de julio a los líderes políticos de los 16 países aliados.

El portavoz del Departamento de Estado de EEUU, Nicholas Burns, también señaló esta posibilidad, tras calificar de "muy positiva y constructiva" la reunión mantenida hoy por los ministros de Exteriores de la OTAN con Primakov.

Burns destacó el hecho de que Rusia aceptara formalmente el diálogo ofrecido por la Alianza Atlántica.

Respecto a la posibilidad de que el presidente ruso, Boris Yeltsin, pudiera asistir a dicha reunión en el caso de que el documento sobre las relaciones con Rusia esté concluido, fuentes aliadas consideraron "premature" plantearse a siete meses de la cumbre esta eventualidad, aunque no la descartaron.

Las mismas fuentes situaron el comienzo de las negociaciones con Moscú sobre la "carta" o documento que regulará sus relaciones en los primeros meses del próximo año.

La OTAN podría esperar a la cumbre convocada para comienzos de marzo entre el presidente de EEUU, Bill Clinton, y Yeltsin para comenzar el proceso negociador, para el que el secretario general, Javier Solana, ha recibido un mandato de los ministros de Exteriores, reunidos ayer y hoy en la sede aliada.

El mandato para negociar con Rusia que recibió Solana tendrá que ser ratificado en una próxima reunión del Consejo Atlántico, en la que se especificará su contenido.

Dicho mandato "tendrá que ser amplio" y podría ratificarse a comienzos del próximo año, dijeron a EFE fuentes aliadas.

Según el ministro alemán de Exteriores, Klaus Kinkel, finales de enero o comienzos de febrero puede ser la fecha en la que se

ratifique el mandato, aunque subrayó que los aliados no quieren presionar a Rusia.

La "carta" que la OTAN ofrece a Rusia se basa en tres aspectos: una declaración de principios, el establecimiento de un mecanismo de consultas y una cooperación militar en varios aspectos, entre ellos el intercambio de oficiales de enlace.

Pese a aceptar la oferta de diálogo en busca de un acuerdo para formalizar las relaciones, Rusia, señaló Primákov en la conferencia de prensa, mantiene su oposición a la ampliación a los países de Europa del este, antiguos aliados de Moscú y próximos a sus fronteras.

La ampliación "va contra los principios de seguridad indivisible" en Europa que defiende Rusia, afirmó Primákov, para quien la entrada en la OTAN de los países del Este "profundizará las divisiones".

En este sentido defendió que sea una organización como la de Seguridad y Cooperación en Europa (OSCE) y no la OTAN, "que es una institución estática que debe transformarse", la que garantice la seguridad en el viejo continente.

Los principales abogados con que cuenta Rusia entre los países aliados de cara a formalizar las relaciones y a establecer un mecanismo permanente de consultas que acerquen este país a la Alianza son Alemania, Francia y Estados Unidos.

Primákov bromeó sobre esta primera visita a la OTAN y señaló que encontró "muy amable" a su secretario general, pero agregó que "no es precisamente este el término que utilizaría para definir a la organización que dirige". EFE

mlg/ig/pq

12/11/12-14/96

05-05

9700344

Nº DOCUMENTO	7700343
TÍTULO	Min. de Defensa de la OTAN reunidos en Bruselas
PROCEDENCIA	718583 Agencia EFE.
FECHA DE PROCEDENCIA	15-12-16
VINCULACIONES	108062 OTAN 10184 Europa. 61280 Bélgica.

ENTRADO	
CRUZADO	12

OTAN-REFORMA (Previsión)
MINISTROS DEFENSA DEBATIRAN REFORMA MANDOS Y RELACIONES RUSIA

Bruselas, 15 dic (EFE).- Los ministros de Defensa de la OTAN se reunirán el martes y el miércoles próximos en Bruselas para debatir la reforma de la estructura de mandos de la Alianza Atlántica y las relaciones con Rusia.

La jornada del martes comenzará con una reunión del Comité de Planes de Defensa, que hará la revisión anual de la capacidad defensiva de los países aliados y analizará los proyectos en este campo para los próximos años.

El Grupo de Planificación Nuclear también se reunirá el mismo día para pasar revista a los informes presentados sobre dicho tema, informaron fuentes de la Alianza.

En ambas reuniones no participará el ministro de Defensa de Francia, Charles Millon, ya que su país abandonó la estructura militar de la OTAN en 1966 y no estará, por tanto, en estas reuniones.

Aunque España tampoco está en la estructura militar de la Alianza, cuya integración negocia en la actualidad -al igual que Francia-, el ministro español, Eduardo Serra, sí asistirá a dichas reuniones, ya que España participa en el Comité de Planes de Defensa, en el Grupo de Planificación Militar y en el Comité Militar.

Millon se unirá a sus colegas en la tarde del martes cuando se abordará el tema de la nueva misión en Bosnia SFOR (Fuerza de Estabilización), que reemplazará el próximo 20 de diciembre a las actuales tropas de IFOR.

La misión de SFOR fue ya aprobada por el Consejo Atlántico de la OTAN la pasada semana aunque de forma provisional pues es necesario un último requisito, que el Consejo de Seguridad de la ONU apruebe el mandato, lo que tiene que suceder antes del próximo viernes.

Ese día, víspera de la conclusión formal de la misión de IFOR, el Consejo Atlántico de la OTAN debe dar la orden de despliegue de las nuevas tropas, que sería puesta en práctica inmediatamente por el general estadounidense George Joulwan, comandante supremo de las tropas aliadas en Europa.

SFOR contará con unos 31.000 efectivos, aproximadamente la mitad de los de IFOR, su misión durará 18 meses, con revisiones cada seis, y se procederá a una progresiva retirada de efectivos a partir de los seis-nueve primeros meses.

Los ministros aprovecharán el almuerzo que celebrarán el martes para preparar la reunión que mantendrán al día siguiente con el titular ruso de Defensa, Igor Rodionov, en la que abordarán las futuras relaciones con Rusia, después de que ese país aceptara comenzar negociaciones para regularlas a través de un acuerdo.

La reforma de la estructura de mando de la Alianza Atlántica y los preparativos para afrontar la ampliación a los países del este de Europa a partir de 1999, serán tratados por los ministros en la reunión que mantendrán en la tarde del martes, señalaron fuentes aliadas.

El agrio enfrentamiento que mantienen Francia y EEUU, que experimentó un fuerte agravamiento la pasada semana, pesará sobre los debates de los responsables de Defensa de la OTAN.

01-10

9700343

La reforma de la estructura de mando, que en esencia contempla una fuerte reducción de los actuales mandos subregionales con la desaparición de los de cuarto nivel y una reestructuración de los regionales, así como una mayor plasmación de la Identidad Europea de Defensa, está bloqueada por la disputa franco-estadounidense, según reconocen altas fuentes militares de la Alianza.

La posibilidad de que en la reunión de la próxima semana pueda avanzarse en este asunto hacia una solución de la disputa, que se centra en la pretensión francesa de que un europeo esté al frente del mando sur de la OTAN en lugar de un estadounidense, es considerada "muy difícil" por fuentes aliadas.

EEUU se niega abiertamente a entregar el mando de Nápoles a un europeo, ya que -argumenta- desde el mismo se controla el Mediterráneo, con toda la zona de Oriente Medio y la VI Flota.

Los ministros dedicarán la jornada del miércoles a tratar con el titular ruso, Rodionov, la forma en que deben plasmarse las relaciones de la OTAN con Rusia y también a debatir cómo mejorar la cooperación con los países miembros de la Asociación para la Paz.

La Alianza ofrece a Rusia una "carta" que formalice sus relaciones sobre tres bases: una declaración de principios, un mecanismo de consultas permanente y una cooperación militar en varios aspectos, incluido el intercambio de oficiales de enlace.

Rusia prefiere un tratado, que vincule jurídicamente y que contenga compromisos concretos por ambas partes. EFE

mlg/mj

12/15/12-17/96

XI6754

U OTABT 12-17 00321

MUN EXG

OTAN-REFORMA

ALEMANIA PIDE OTAN NO EMPLACE ARMAS CONVENCIONALES EN ESTE

Bruselas, 17 dic (EFE).- Alemania propuso hoy, martes, en Bruselas a la OTAN que se comprometa en una declaración a no emplazar armas convencionales en los países del Este de Europa a los que se amplie en 1999, fecha en que se celebra el 50 aniversario de la Alianza.

El ministro alemán de Defensa, Volker Ruehe, pidió a sus colegas reunidos en el Comité Atlántico de Planificación de la Defensa que elaboren una declaración similar a la aprobada el pasado 10 de diciembre por los titulares de Exteriores de la OTAN en Bruselas.

En aquella ocasión, los jefes de la diplomacia de los países aliados indicaron que la OTAN "no tiene interés, plan, ni necesidad" en desplegar armas nucleares en el territorio de sus nuevos socios.

Polonia, la República Checa y Hungría son los países con mayores posibilidades de integrarse en la Alianza, que decidirá en la cumbre de jefes de Estado y de Gobierno de sus dieciseis miembros los 8 y 9 de julio de 1997 en Madrid, a quiénes admitirá.

La Alianza quiere reforzar sus relaciones con Rusia, que se opone a la ampliación de esta organización a los países del Este, que fueron socios de la ex URSS en el extinto Pacto de Varsovia.

Rusia considera que la ampliación al Este de la Alianza constituye una amenaza a su seguridad nacional y por ello había exigido garantías de la organización de que no emplazará armas nucleares cerca de las fronteras rusas.

Moscú había amenazado con que el Parlamento ruso (Duma) no ratificaría el Tratado de Limitación de Armas Estratégicas Nucleares (Start-II) si no recibía esas promesas de la OTAN con las que ya cuenta desde la semana pasada.

La petición del ministro alemán se enmarca en los esfuerzos de los aliados para tranquilizar a Rusia respecto a la ampliación de la OTAN y para intentar acercar posiciones sobre cómo regular las relaciones entre los socios atlánticos y ese país mediante una carta, en lugar de un tratado, como desea Moscú por tener mayor vinculación jurídica. FFE

GT/HM

Poco legible

9700345

12/17/16-02/96

03

XP9133

R OTART 12-18 00655
mun exg icx

Poco legible

OTAN-RUSIA (previsión)

RODIONOV SACA DE NUEVO EL HACHA DE GUERRA FRENTE A AMPLIACION

Bruselas, 18 dic (EFE).- El ministro de Defensa de Rusia, el ex general Igor Rodionov, volvió a agitar de nuevo hoy, miércoles, el hacha de guerra frente a la ampliación de la OTAN al Este que, dijo, "violaría el equilibrio estratégico en Europa".

Rodionov, al igual que hiciera el pasado mes de septiembre en Bergen en una reunión también con los ministros de Defensa de la OTAN, echó un jarro de agua fría sobre las buenas expectativas abiertas por la respuesta afirmativa de su colega de Exteriores, Evgueni Primakov, a comenzar negociaciones para un acuerdo.

El ministro ruso fue contundente en su rechazo de la ampliación, que calificó de "inaceptable", pues dijo "la incorporación de Polonia, Hungría y la República Checa a la OTAN supondría que las fuerza terrestres de la Alianza aumentarían entre un 15 y un 20 por ciento".

El ex general expresó en una conferencia de prensa al término de su reunión con los ministros de Defensa de la OTAN la advertencia de que su país "se verá obligado a adoptar contramedidas" en el caso de que la Alianza lleve a cabo sus planes.

Una vez más, Rusia volvió a amenazar con la no ratificación de los tratados pendientes de ser aprobados por el Parlamento, como el Tratado de Reducción de Armas Estratégicas (START II), el de "Cielos Abiertos", por el que los países firmantes en 1992 se comprometieron a abrir su espacio aéreo, y ningún otro que se acuerde a nivel mundial.

Rodionov reclamó "garantías por escrito" para que las promesas no se queden sólo en eso, en referencia al temor ruso de que la OTAN instale armamento nuclear en el territorio de los nuevos socios.

"Recuerdo muy bien cuando Mijail Gorbachov negoció con los líderes europeos de la OTAN la retirada de las tropas soviéticas", señaló Rodionov, que rememoró el compromiso occidental de entonces de no ampliar la Alianza.

El ministro de Defensa ruso insistió en que "conviene desarrollar un concepto de seguridad paneuropea" capaz de establecer un mecanismo de prevención de conflictos y mantenimiento de la paz, control de armamentos y prevención de despliegue de armas nucleares.

"Debemos seguir el principio de una seguridad igual para todos los países de Europa", puntualizó.

El lenguaje de Rodionov, calificado por fuentes de la Alianza de "propio de la guerra fría", fue todavía más duro en la reunión que mantuvo con los ministros de Defensa, que se vieron sorprendidos por ese tono después de que Rusia a través de Primakov aceptará iniciar conversaciones para un acuerdo.

No obstante, fuentes aliadas subrayaron el hecho de que dichas negociaciones no serán conducidas por Rodionov, sino por Primakov.

Pero, aún así, la actuación de hoy de Rodionov fue considerada "un paso atrás respecto a la de Primakov la pasada semana" por fuentes aliadas.

De esta primera visita de Rodionov a la OTAN no se queda

04

9700345

extraer ningún avance, ya que el gesto que hoy esperaban los ministros aliados por parte de Rusia para incrementar la cooperación militar con algún progreso para un intercambio de oficiales de enlace, tampoco se materializó.

No obstante esta actitud, el ministro ruso reconoció que las aspiraciones de los países del este son legítimas y también que se puede llegar a la firma de un acuerdo con la OTAN aunque se produzca la ampliación.

El secretario general de la OTAN, Javier Solana, intentó quitar hierro a las palabras de Rodionov y subrayó que "aunque hay ciertos elementos que nos separan, vamos a entablar negociaciones para explorar las posibilidades de un acuerdo, con el objetivo de concluirlo para la cumbre de julio".

Solana, que será el encargado de llevar a cabo las negociaciones por parte aliada, reconoció que "no va a ser un proceso fácil, pero estamos de acuerdo en lo fundamental, en que es necesario un compromiso entre Rusia y la OTAN".

Algunos ministros, como el británico Michael Portillo, intentaron convencer a Rodionov de que una Alianza ampliada "es beneficiosa para todos, también para Rusia", porque "sería más difícil alcanzar una decisión política y militar conjunta para agredir a Rusia", señalaron fuentes de la Alianza. EEE

mle-gt/hm

12/18/18-24/96

Poco legible.

XA8268

U OTART 12-18 00215
mun exg icx

OTAN-REFORMA
MINISTROS DEFENSA CONTINUAN REUNION INVIERNO

Bruselas, 18 dic (EFE).- Los ministros de Defensa de la OTAN continúan hoy, miércoles, su reunión de invierno en la sede de la Alianza Atlántica en Bruselas, donde recibirán a su colega ruso, Igor Rodionov.

Los responsables de Defensa de los países de la Alianza debaten en la sesión que comenzaron esta mañana el modo de esforzar la cooperación con los países de la Asociación para la Paz (ASP) y las relaciones con Rusia.

Rodionov llegará a la sede aliada poco después de las 11.00 (10.00 GMT) para almorzar y celebrar una reunión con sus colegas de la OTAN, en la que se abordarán posibles fórmulas para canalizar las relaciones con Rusia.

La visita de Rodionov se produce después de que la pasada semana el ministro ruso de Exteriores, Evgueni Primákov, aceptara comenzar negociaciones con la Alianza Atlántica para regular las relaciones de su país con la OTAN.

Dichas negociaciones comenzarán con una visita del secretario general de la Alianza, Javier Solana, a Moscú probablemente los días 19 y 20 de enero, según señaló el martes el ministro alemán de Defensa, Volker Ruhe.

Los ministros de Defensa aliados aprobaron ayer la orden de despliegue de la nueva misión en Bosnia (SFOR, Fuerza de Estabilización), que a partir del próximo viernes sustituirá a las actuales tropas de IFOR.- EFE

mlg/pq

12/18/09-19/96

06

9700343

XP9128

U OTABT 12-18 00440
mun exg ick

OTAN-RUSIA (Ampliación)
RODIONOV DICE NO AMPLIACION Y PIDE NUEVO SISTEMA SEGURIDAD

Bruselas, 18 dic (EFE).- El ministro de Defensa de Rusia, el ex general Igor Rodionov, afirmó hoy que su país rechaza y considera "inaceptable" la ampliación de la OTAN al Este porque "violaría el equilibrio estratégico en Europa", y abogó por un nuevo sistema de seguridad europeo.

En un tono de gran dureza, Rodionov afirmó en una conferencia de prensa en la sede aliada en Bruselas que antes de avanzar en temas de cooperación militar como el intercambio de oficiales de enlace, en el que los aliados esperaban hoy un gesto por parte rusa, "hay que eliminar los problemas que se oponen".

Una semana después de que su colega ruso de Exteriores, Evgueni Primakov, expresara en la OTAN la disposición de Rusia a comenzar negociaciones encaminadas a la firma de un acuerdo, Rodionov volvió a poner hoy una nota discordante en los planes de la Alianza para regular sus relaciones con Moscú.

El ministro ruso fue contundente en su rechazo de la ampliación pues, dijo, "la incorporación de Polonia, Hungría y la República Checa a la OTAN supondría que las fuerza terrestres de la Alianza aumenten entre un 15 y un 20 por ciento".

"No podemos ignorar el hecho de que la infraestructura de la OTAN en Europa oriental aumentará", agregó.

También señaló que su país "necesita garantías por escrito" de que no se instalarán armas nucleares en los países que se incorporen a la Alianza.

En este punto el ministro señaló que "se recuerda muy bien" lo que ocurrió cuando el ex dirigente soviético, Mijail Gorbachov, negoció la retirada de las tropas de la antigua URSS de los países de Europa del Este con los líderes europeos, negociaciones en las que se hicieron promesas que no fueron cumplidas, en alusión al compromiso de no ampliar la OTAN.

"Ahora asistimos a un proceso de este tipo", agregó por lo que "necesitamos garantías por escrito".

En este momento intervino el secretario general de la OTAN, Javier Solana, para señalar que en el comunicado final de la reunión que la semana pasada celebraron en Bruselas los ministros de Exteriores de la OTAN se incluía un párrafo en el que se aseguraba que la Alianza "no tienen intención, ni necesidad ni planes" de emplazar armas nucleares en el territorio de los nuevos socios.

Rodionov, como hiciera en la reunión con sus colegas de la OTAN en Bergen, volvió a advertir que Rusia "tomará medidas" si la ampliación al este se lleva a cabo, y citó como posible la "no ratificación de los tratados de desarme" que están pendientes de ser aprobados por el Parlamento.

No obstante, al final de la conferencia de prensa reconoció que es posible llegar a la firma de un acuerdo para regular las relaciones entre la Rusia y la OTAN aunque se lleve a cabo la ampliación. EFE

mlq/gt/hm

12/18/17-12/96

9700345

02

XP9133

B OTABT 12-18 00655
mun exg icx

OTAN-RUSIA (previsión)
RODIONOV SACA DE NUEVO EL HACHA DE GUERRA FRENTE A AMPLIACION

Bruselas, 18 dic (EFE).- El ministro de Defensa de Rusia, el ex general Igor Rodionov, volvió a agitar de nuevo hoy, miércoles, el hacha de guerra frente a la ampliación de la OTAN al Este que, dijo, "violaría el equilibrio estratégico en Europa".

Rodionov, al igual que hiciera el pasado mes de septiembre en Bergen en una reunión también con los ministros de Defensa de la OTAN, echó un jarro de agua fría sobre las buenas expectativas abiertas por la respuesta afirmativa de su colega de Exteriores, Evgueni Primakov, a comenzar negociaciones para un acuerdo.

El ministro ruso fue contundente en su rechazo de la ampliación, que calificó de "inaceptable", pues dijo "la incorporación de Polonia, Hungría y la República Checa a la OTAN supondría que las fuerza terrestres de la Alianza aumentarían entre un 15 y un 20 por ciento".

El ex general expresó en una conferencia de prensa al término de su reunión con los ministros de Defensa de la OTAN la advertencia de que su país "se verá obligado a adoptar contramedidas" en el caso de que la Alianza lleve a cabo sus planes.

Una vez más, Rusia volvió a amenazar con la no ratificación de los tratados pendientes de ser aprobados por el Parlamento, como el Tratado de Reducción de Armas Estratégicas (START II), el de "Cielos Abiertos", por el que los países firmantes en 1992 se comprometieron a abrir su espacio aéreo, y ningún otro que se acuerde a nivel mundial.

Rodionov reclamó "garantías por escrito" para que las promesas no se queden sólo en eso, en referencia al temor ruso de que la OTAN instale armamento nuclear en el territorio de los nuevos socios.

"Recuerdo muy bien cuando Mijail Gorbachov negoció con los líderes europeos de la OTAN la retirada de las tropas soviéticas", señaló Rodionov, que rememoró el compromiso occidental de entonces de no ampliar la Alianza.

El ministro de Defensa ruso insistió en que "conviene desarrollar un concepto de seguridad paneuropea" capaz de establecer un mecanismo de prevención de conflictos y mantenimiento de la paz, control de armamentos y prevención de despliegue de armas nucleares.

"Debemos seguir el principio de una seguridad igual para todos los países de Europa", puntualizó.

El lenguaje de Rodionov, calificado por fuentes de la Alianza de "propio de la guerra fría", fue todavía más duro en la reunión que mantuvo con los ministros de Defensa, que se vieron sorprendidos por ese tono después de que Rusia a través de Primakov aceptará iniciar conversaciones para un acuerdo.

No obstante, fuentes aliadas subrayaron el hecho de que dichas negociaciones no serán conducidas por Rodionov, sino por Primakov.

Pero, aún así, la actuación de hoy de Rodionov fue considerada "un paso atrás respecto a la de Primakov la pasada semana" por fuentes aliadas.

De esta primera visita de Rodionov a la OTAN no se puede

extraer ningun avance, ya que el gesto que hoy esperaban los ministros aliados por parte de Rusia para incrementar la cooperación militar con algun progreso para un intercambio de oficiales de enlace, tampoco se materializó.

No obstante esta actitud, el ministro ruso reconoció que las aspiraciones de los países del este son legítimas y también que se puede llegar a la firma de un acuerdo con la OTAN aunque se produzca la ampliación.

El secretario general de la OTAN, Javier Solana, intentó quitar hierro a las palabras de Rodionov y subrayó que "aunque hay ciertos elementos que nos separan, vamos a entablar negociaciones para explorar las posibilidades de un acuerdo, con el objetivo de concluirlo para la cumbre de julio".

Solana, que será el encargado de llevar a cabo las negociaciones por parte aliada, reconoció que "no va a ser un proceso fácil, pero estamos de acuerdo en lo fundamental, en que es necesario un compromiso entre Rusia y la OTAN".

Algunos ministros, como el británico Michael Portillo, intentaron convencer a Rodionov de que una Alianza ampliada "es beneficiosa para todos, también para Rusia", porque "sería más difícil alcanzar una decisión política y militar conjunta para agredir a Rusia", señalaron fuentes de la Alianza. EFE

mlg-gt/hm

12/18/18-24/96

XK1715

R FOXBT 12-18 00444
icx exg mun

OTAN-RUSIA

KREMLIN SALUDA DIALOGO CON OTAN PERO NO CONTRA INTERESES RUSIA

Moscú, 18 dic (EFE).— El Kremlin empezó hoy, miércoles, el diálogo con la Alianza Atlántica pero advirtió de que no aceptará decisiones que menoscaben los intereses de Rusia.

La visita a Bruselas del ministro ruso de Defensa, Igor Rodionov, quien hoy se reúne en la sede de la OTAN con sus colegas de los 16 países aliados "confirma que hay posibilidades de un diálogo constructivo entre la Alianza y Rusia sobre todo el conjunto de problemas preocupantes", declaró el portavoz del Kremlin, Serguei Yastrzhembski.

Al mismo tiempo, el portavoz subrayó que "el significado del diálogo no está en supeditar a Rusia a los intereses de la OTAN, sino en encontrar soluciones que satisfaga no sólo a los participantes en las conversaciones sino a toda Europa".

"Una solución unilateral de este problema es falta de deseo de encontrar decisiones positivas. Cada país europeo debe disponer de igual estatuto y marco de seguridad", indicó.

Añadió que "cualquier ampliación de la infraestructura militar de la OTAN fuera de sus fronteras actuales supone la expulsión de Rusia desde Europa y el reforzamiento del potencial militar de la Alianza".

Según Yastrzhembski, la OTAN debe conceder a Rusia "plenas garantías" y no "meras promesas" de que no desplegará armas nucleares en territorio de los nuevos países miembros, ex aliados de Moscú en Europa del Este.

Actualmente, insistió, "no hay claridad en este asunto, pues un día (la OTAN) declara que no desplegará fuerzas nucleares en suelo de los futuros miembros, pero al otro día Washington desmiente esta aseveraciones".

Respecto a los comentarios de diversas personalidades oficiales rusas sobre la ampliación de la OTAN, el portavoz puntualizó que, de acuerdo con un decreto del jefe de Estado, Boris Yeltsin, en Rusia solo tres políticos tienen derecho de formular la postura del país respecto a este problema.

Son el presidente Yeltsin, el jefe del Gobierno, Víktor Chernomirdin, y el titular de Exteriores, Yevgueni Primakov, precisó el portavoz, con lo que, de hecho, puso en entredicho el mandato de Rodionov en sus negociaciones en Bruselas.

Las declaraciones de otras fuentes "no reflejan la política del Estado respecto a tales o cuales aspectos del problema", dijo Yastrzhembski a la agencia oficial rusa ITAR-TASS.

El portavoz recordó que en vísperas de la reciente cumbre de la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa (OSCE) en Lisboa, Yeltsin se entrevistó con Chernomirdin y Primakov para "concretar la táctica" a seguir en el foro, "ante todo en lo que se refiere al tema de la OTAN".

En aquella reunión, el presidente ruso "confirmó la postura categóricamente negativa de Rusia respecto a la ampliación de la OTAN hacia el Este", concluyó el portavoz del Kremlin. EFE

si dlh

12/18/15-25/96

10-10

' 9700345

Nº DOCUMENTO	9700346
TÍTULO	Conf. de primeras damas en Bolivia del 3 al 5/12
PROCESO	513513 Oglecio ETT
FECHA DE RECEPCIÓN	01-12-16
VIACULACIÓN	11096 CONFERENCIA 507480 BOLIVIA

ENTRADO	
CRUZADO	NZ

**BOLIVIA-CONFERENCIA DAMAS
DELEGACIONES 23 PAISES AMERICANOS EN REUNION PREVIA A CUMBRE**

La Paz, 2 dic (EFE).- Representantes de 23 países americanos y de cinco organismos internacionales inaugurarán mañana, martes, en esta ciudad de Bolivia, las deliberaciones de la VI Conferencia de esposas de Jefes de Estado y de Gobierno, previa a la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible de Santa Cruz.

La esposa del presidente norteamericano Bill Clinton, Hillary Clinton -una de las once primeras damas que participará de la reunión-, será una de las encargadas de abrir a las 16.30 hora local (20.30 GMT) el encuentro, que se prolongará hasta el viernes próximo.

A la Conferencia llegarán delegadas y del Fondo de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) y de las organizaciones Mundial y Panamericana de la Salud (OMS/OPS).

También participará una representación de la agencia de cooperación japonesa (JICA) y la ex secretaria general de la Cumbre de Mujeres de Pekín, Gertrude Mongela, de Tanzania.

La presencia de las 23 delegaciones americanas en La Paz, ha movilizado a 2.000 personas, entre personal de protocolo y seguridad, y comenzó a concitar la atención pública y de la prensa local, otorgó importantes espacios al encuentro.

La llegada de la señora Clinton es esperada para la mañana de este martes, en que se programó también el arribo de otras 8 esposas de gobernantes, puesto que ya están en La Paz la brasileña Ruth Cardoso y la anfitriona, Ximena Iturralde.

Junto a las primeras, damas se esperaba también la llegada de representantes de otros 12 países para formar un panel de por lo menos 23 delegaciones que debatirán sobre los problemas de las mujeres, los niños y otros grupos sociales vulnerables.

A la VI Conferencia asisten, además de la anfitriona, la esposa del presidente de Colombia, Jacquim Strouss de Samper; Brasil, Ruth de Cardoso; de Chile, Martha de Frei; Granada, Marietta Dian Mitchell, y de Jamaica, Lady Cooke.

También las consortes de los jefes de Estado de Honduras, Bessie Watson de Reina; de El Salvador, Elizabeth de Calderón; de Estados Unidos, Hillary Clinton; de Paraguay, María Teresa Carrasco de Wasmosy, y de Panamá, Dora Royd de Pérez.

La primeras damas de Argentina, Bélice, Canadá Ecuador, uatemala, México, Nicaragua, Perú, Surinam, Venezuela, serán representadas por delegadas y agentes personales, mientras que estaba en duda aún si vendrá la esposa del presidente de Costa Rica, Josette de Figueres.

Cuba estará representada por Yolanda Ferrer Gómez, presidenta de la Federación de Mujeres de ese país, puesto que en la isla caribeña no existe la figura de la primera dama, explicó la embajadora cubana en Bolivia, Carmen Helena Herrera.

En la ceremonia inaugural, Hillary Clinton será precedida en los discursos por el presidente de Bolivia, Gonzalo Sánchez de Lozada y su esposa, que darán la bienvenida a las visitantes.

Las representantes de Paraguay y de Panamá fueron encargadas de agradecer los esfuerzos bolivianos por llevar a cabo esta reunión de primeras damas, que se constituye en un mecanismo de

01-08

9700346

integración regional, que está más allá de las acciones de beneficencia que tradicionalmente cumplían las esposas de los presidentes, según los organizadores.

Las visitantes abandonarán La Paz la noche del viernes, rumbo a Santa Cruz, 851 kilómetros al sureste de la Paz, donde visitarán las misiones jesuitas de la Chiquitania, un vasto territorio de la selva boliviana, cercano a la frontera con Brasil, convertido en centro de atracción turística. EFE

RC/JA/JMA

12/03/01-04/96

FB1261

R POXBT 12-04 00559
icx exq eut exo mag amtu

**BOLIVIA-CONFERENCIA DAMAS
PRESIDENTE BOLIVIA Y HILLARY CLINTON INAUGURAN REUNION ESPOSAS**

La Paz, 3 dic (EFE).- El presidente de Bolivia, Gonzalo Sánchez de Lozada, y la esposa del presidente de Estados Unidos, Hillary Clinton, inauguraron hoy en La Paz la VI Conferencia de Esposas de Jefes de Estado y Gobierno, que se ocupará preferente de los derechos de las mujeres y los niños.

Sánchez de Lozada dijo en el acto inaugural que el cambio más profundo que tiene que introducirse en las nuevas democracias donde ya hay libertad política y económica es la modificación del rol de la mujer en la sociedad, para hacerla más participativa y reconocerle sus derechos.

Hillary Clinton sostuvo que la Conferencia impulsará la lucha para erradicar el sarampión en el continente, hasta el año 2000; los esfuerzos para acometer la reforma educativa hasta el año 2010, para que cada niño pueda completar la educación primaria, y las campañas de reducción de la mortalidad materna.

A la ceremonia de apertura asistieron delegaciones de 23 países, y entre ellas estuvieron doce esposas de gobernantes americanos, además de cinco delegadas de organismos económicos, de salud y de la mujer, que debatirán durante cuatro días problemas sociales y de los grupos vulnerables como los menores y los ancianos.

La esposa del presidente paraguayo, María Teresa de Wasmosy, apostó porque se profundice en el proceso de desarrollo humano sostenible que se promueve en la región.

A la Conferencia llegaron representantes del Fondo de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) y de las organizaciones Mundial y Panamericana de la Salud (OMS/OPS).

También participa una representación de la agencia de cooperación japonesa (JICA) y la ex secretaria general de la Cumbre de Mujeres de Pekín, Gertrude Mongela, de Tanzania.

Cuba está representada por Yolanda Ferrer Gómez, presidenta de la Federación de Mujeres de ese país, puesto que en la isla caribeña no existe la figura de la primera dama, explicó la embajadora cubana en Bolivia, Carmen Helena Herrera.

En medio de estrictas medidas de seguridad, la esposa del presidente de Estados Unidos, Hillary Clinton, visitó hoy un mercado popular, un centro médico público y un banco de microcrédito, antes de inaugurar la Conferencia.

Hillary Clinton, que llegó a primera hora de la mañana a La Paz, movilizando al cuerpo de seguridad de la Embajada norteamericana y la Policía, se reunió también con la comunidad estadounidense en La Paz y se declaró satisfecha de los resultados de la ayuda de su país a Bolivia.

Al término de este encuentro, las esposas de los gobernantes se trasladarán a la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible de Santa Cruz, en Bolivia, a 851 kilómetros al sureste de La Paz, en la que estarán presentes, al menos, 25 presidentes americanos.

A la Sexta Conferencia asisten, además de la anfitriona, la esposa del presidente de Colombia, Jacquim Strouss de Samper; de Costa Rica, Jossete de Figueres; de Brasil, Ruth de Cardoso; de Chile, Martha de Frei; de Granada, Marietta Dian Mitchell; y de

03

9700346

Jamaica, Lady Cooke.

También participan las consortes de los jefes de Estado de Honduras, Bessie Watson de Reina; de El Salvador, Elizabeth de Calderón; de Estados Unidos, Hillary Clinton; de Paraguay, María Teresa Carrasco de Wasmoy, y de Panamá, Dora Boyd de Pérez.

La primeras damas de Argentina, Bélgica, Canadá, Ecuador, Guatemala, México, Nicaragua, Perú, Surinam, Venezuela, son representadas por delegadas y agentes personales. EFE
rc/jcz/rml/Hma

12/04/01-04/96

04

9700346

F81271

R POXBT 12-04 00554
icx amt

**BOLIVIA-CONFERENCIA DAMAS
HILLARY CLINTON DICE REUNION PERMITIRA MEDIR PROGRESO REGION**

La Paz, 3 dic (EFE).- La VI Conferencia de Esposas de Jefes de Estado y de Gobierno de las Américas permitirá medir el progreso de la región, afirmó hoy la primera dama de Estados Unidos, Hillary Clinton.

La esposa del presidente Bill Clinton ofreció un discurso en el acto de inauguración de la Conferencia de Primeras Damas, que empezó hoy y se prolongará en La Paz hasta el 6 de diciembre.

Hillary Clinton señaló que la Conferencia de este año también permitirá "buscar caminos concretos para continuar el avance de nuestra agenda hemisférica (continental) para el desarrollo sostenible".

Recordó que, en la Cumbre de Miami, en 1994, se propusieron tres áreas de desarrollo, y durante la V Conferencia de Primeras Damas, en Asunción en 1995, se planteron como objetivos la eliminación del sarampión, la reforma educativa y la reducción del índice de mortalidad materna.

En el campo del sarampión señaló que, desde 1990, esta enfermedad se redujo en un 99 por ciento en la región, lo que hace pensar que se logrará el objetivo de eliminar este mal para el año 2000.

Señaló que el pasado 27 de junio, la Agencia de Estados Unidos para el Desarrollo Internacional (USAID) firmó un acuerdo de donación regional de 8 millones de dólares con la Organización Panamericana de la Salud (OPS), para la eliminación del sarampión.

En el campo de la reforma educativa, recordó la creación de la Sociedad para la Revitalización Educativa en las Américas (PERA, por sus siglas en inglés), que se encargará de crear "redes que permitan el intercambio de información sobre programas y políticas que hayan logrado incrementar las oportunidades educativas" en la región.

Clinton indicó que, en los pasados cinco años, Estados Unidos contribuyó con 3,7 millones de dólares al desarrollo de la educación en la región y que, en el próximo quinquenio, esta cifra se duplicará.

La Primera Dama estadounidense destacó los procesos de reforma educativa en Bolivia, Guatemala, El Salvador y en la República Dominicana, además de los programas pre-escolares de Costa Rica y Jamaica.

La sociedad para la revitalización educativa "compilará los mejores y más exitosos casos de reforma educativa, de manera que podamos aprender de estas experiencias", añadió.

Sostuvo que "promover la reforma educativa es esencial para fortalecer las instituciones y valores democráticos en las Américas. La democracia no puede prosperar o sobrevivir sin ciudadanos formados", añadió.

En cuanto a la mortalidad materna, la señora Clinton aseguró que es inaceptable que en la región mueran este año más de 23.000 mujeres por causas relacionadas con el embarazo.

"La planificación familiar voluntaria permite a las mujeres tomar buenas decisiones acerca de su propia salud y sus opciones reproductivas", afirmó.

Destacó el programa de Bolivia para educar a las mujeres

05

9700348

"sobre su propia salud", ya que "los nacimientos espaciados, la lactancia materna y la buena nutrición, no sólo disminuyen la mortalidad materna y fortalece a las familias, sino que reduce el número de abortos".

Clinton también señaló la necesidad de contar con centros obstétricos de emergencia y, en ese sentido, anunció el convenio de donación de 2.25 millones de dólares, con la OPS, para mejorar este servicio.

La Primera Dama estadounidense indicó que estos son algunos de los logros de la región, que está "permitiendo mejores condiciones para mujeres, niños y familias" del continente. EFF

as/jcz/rml/Hma

12/04/02-49/96

06

9700346

X03794

U POXBT 12-04 00482
mun exg

BOLIVIA-CONFERENCIA-DAMAS

BOLIVIA: OBJETIVO COMUN MEJORAR CALIDAD VIDA PUEBLOS AMERICA

La Paz, 3 dic (EFE).- La primera dama de Bolivia, Ximena Iturralde de Sánchez de Lozada, afirmó hoy que la necesidad de mejorar las condiciones de vida de los pueblos de América representa el objetivo común que une al continente.

Iturralde de Sánchez de Lozada inauguró hoy la Sexta Conferencia de Esposas de jefes de Estado y de Gobierno de las Américas, que se realiza en La Paz.

La esposa del presidente boliviano, Gonzalo Sánchez de Lozada, al dar la bienvenida a las delegadas de 23 países a esta conferencia, manifestó que el propósito fundamental de la reunión es fortalecer los lazos de integración continental para abordar los problemas sociales que involucran a la mujer y a la niñez.

La búsqueda de la equidad social destinada al acceso igualitario de la mujer a la educación, los servicios de salud integral y a los campos profesionales y de trabajo, fueron identificados por Ximena Iturralde como los problemas comunes que afrontan las naciones de América.

"Nuestros países confrontan problemas comunes y debemos abordarlos uniendo esfuerzos, en este trabajo que representa compartir valiosas experiencias e iniciativas que esperamos concretar", dijo la anfitriona de la VI Conferencia.

Las anteriores conferencias de Esposas de jefes de Estado y de Gobierno, afirmó, sentaron las bases para identificar y confrontar los problemas sociales de la mujer y del menor que comparten todos los países.

Añadió que, si bien se dieron los primeros pasos importantes, aún quedan muchas tareas por realizar para lograr las posibilidades de desarrollo de la mujer, en base al provechamiento de sus potencialidades.

Esta VI Conferencia, explicó, denominada como una reunión de "los derechos de la Mujer y la Niñez en el marco del desarrollo humano sostenible", tiene el propósito de realizar tareas de trabajo conjunto que permita lograr el bienestar integral, la participación equitativa y el desarrollo de la mujer y del menor.

"Debemos ofrecer las posibilidades de una salud integral en todas las etapas de la vida de la mujer y el niño, lograr su mayor participación en la vida económica y social de cada uno de nuestros países", dijo la primera dama de Bolivia.

Asimismo, la búsqueda de acciones desatinadas a acabar con la violencia en la familia y la promoción de la tolerancia, de la convivencia social y de las capacidades de autogestión de la mujer, basadas en las experiencias recogidas en sus comunidades, son otros de los desafíos señalados por Sánchez de Lozada.

Al expresar su deseo de que esta Conferencia tenga el éxito que todas las representaciones de los países asistentes esperan, la anfitriona destacó que esta cita servirá para reforzar el anhelo de unión continental que redundará en una mayor integración de los pueblos que buscan el mismo ideal de vida.

"Nuestro retos son enormes, debemos continuar trabajando con mucho empeño porque el propósito que nos anima es lograr una América comprometida con sus instituciones y su pueblo", finalizó.

EFE

07

9700346

pm/jcz/ja/nd

12/04/02-57/96

F81273

U POXBT 12-04 00313
icx bol sur

BOLIVIA-CONFERENCIA-DAMAS
MARIA WASMOSY INSTA PROFUNDIZAR DESARROLLO HUMANO SOSTENIBLE

La Paz, 3 dic (EFE).- La primera dama de Paraguay, María Teresa de Wasmosy, instó hoy, martes, a profundizar en el proceso de desarrollo humano sostenible que se promueve en la región con especial énfasis en el desarrollo de la mujer y de los niños.

Wasmosy realizó esta declaración en el discurso que pronunció, en representación de sus colegas de los países de Suramérica en La Paz con ocasión de la inauguración de la Sexta Conferencia de Esposas de Jefes de Estado y de Gobierno de las Américas.

Afirmó que en la Quinta Conferencia, que se celebró en Paraguay, ya se dio fuerza al concepto de desarrollo humano sostenible y surgió un nuevo espíritu que presta atención a la situación de la mujer y de la niñez.

"Este nuevo espíritu se proyecta a esta sexta conferencia, donde la protección y desarrollo de la mujer y la niñez adquieren prioridad", añadió.

Wasmosy afirmó que el protagonismo de las esposas de los presidentes es cada vez mayor, ya que de estos encuentros surgen iniciativas en beneficio del desarrollo social de los pueblos de la región.

Según la esposa de Wasmosy, las Conferencias de Primeras Damas toman en cuenta los nuevos conceptos que rigen en el mundo, como el compañerismo, la globalización y la solidaridad, que han reemplazado a otros como alianza, aislamiento y colonialismo.

La delegada de Paraguay señaló que la reunión que se celebra en Bolivia, como las anteriores, busca lograr el desarrollo y profundización del concepto de solidaridad en la región, para lograr el crecimiento de los pueblos.

"El desarrollo humano sostenible necesita de nuestra colaboración para ser alcanzado", subrayó.

La esposa del presidente Juan Carlos Wasmosy insistió en que esta reunión, como las próximas, deben servir para mejorar y profundizar el desarrollo humano sostenible y, así, poder alcanzar la fraternidad y solidaridad para los pueblos de la región. EFE

as/jcz/ibr/Hma

12/04/02-57/96

08 - 08

L 9700346

Nº DOCUMENTO	7100347
TÍTULO	CUMBRE MARE DESARROLLO SOSTENIBLE EN STA. CRUZ (BOLIVIA)
PROCEDENCIA	718513 - AGENCIA EFE -
FECHA DE PROCEDENCIA	07-12-96
VINCULACIONES	6187 CUMBRE 501480 BOLIVIA 11617 A. LARINA

DOCUMENTO POCO LEGIBLE

ENTRADO
 CRUZADO N2

**CUMBRE-BOIVIA-INAUGURACION (Ampliación)
GORE Y SANCHEZ DE LOZADA INAUGURARON REUNION AMERICANA**

Santa Cruz (Bolivia). 7 dic (EFE).- El vicepresidente de Estados Unidos, Al Gore, pidió a los gobiernos de América un compromiso común para defender los objetivos de la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible, que hoy inauguró junto con el presidente boliviano, Gonzalo Sánchez de Lozada.

"Las palabras no sirven. Lo que hace falta es el seguimiento y la perseverancia" para sacar adelante los planes de Desarrollo Sostenible, dijo.

La inauguración, "pasada por agua" por una tormenta tropical ininterrumpida desde la madrugada, se cumplió con notable retraso, pues Gore llegó al aeropuerto cruceño de Viru Viru a las 10.00 horas (14.00 gmt), casi cuatro horas después de lo previsto, debido al mal tiempo.

Gore comenzó a hablar a las 10.50 horas (14.50 gmt) y su discurso fue interrumpido en varias ocasiones por los aplausos de los asistentes al acto, celebrado en el salón de Convenciones del Hotel Los Tajibos.

En su intervención, el vicepresidente estadounidense dio un amplio respaldo a la Cumbre y a los temas que contendrá la Declaración de Santa Cruz, que firmará a última hora de hoy, antes de regresar a Washington.

Gore hizo una referencia a la tormenta tropical que obligó al desvío de su avión hacia Cochabamba, y que fue causa del retraso de dos horas del comienzo de la Cumbre.

También el vicepresidente norteamericano pidió a los doce presidentes asistentes, a los jefes de Gobierno y delegados especiales de los países de América, una acción positiva para que los resultados de esta Cumbre sirvan para beneficiar a los pueblos del continente.

Al terminar Gore su intervención, de 25 minutos, el presidente Sánchez de Lozada dio por inaugurada la reunión, que finalizará hoy mismo con la firma de la Declaración de Santa Cruz.

El gobernante anfitrión hizo una alegía de los beneficios que pueden alcanzarse con el Desarrollo Sostenible para la defensa de la naturaleza, la purificación de los aires y del ambiente, así como la eliminación paulatina de la pobreza en el Continente.

Sánchez de Lozada señaló que el Desarrollo Sostenible es complejo pues, a su juicio, tiene cuatro dimensiones en las que descansa su futuro y su éxito en América.

Para el presidente boliviano, que habló durante 20 minutos, esas dimensiones tienen que ver con el desarrollo económico, el social, el político y el respeto a la naturaleza.

Destacó la estabilidad política existente en la región lo que, sin duda, facilitará alcanzar en democracia los objetivos del Desarrollo Sostenible, y especialmente los que tienen relación con el medio ambiente. EFE

GTP/jmc

12/07/15-39/96

9700347

01-28.

DP4766

U POXRT 12-07 00394
icx mun exp

CUMBRE-BOLIVIA-INAUGURACION
GORE AFIRMA QUE RECURSOS NATURALES GARANTIZAN LA LIBERTAD

Santa Cruz (Bolivia). 7 dic (EFE).- El vicepresidente de EEUU, Al Gore, afirmó hoy que los países del América sólo podrán asegurar su libertad si garantizan el futuro de sus recursos naturales, lo que supone el desafío fundamental para el siglo XXI.

"No podemos ser custodios responsables de nuestra libertad si no somos custodios de la tierra, el agua y el aire en el hemisferio", dijo Gore en la inauguración de la Cumbre de las Américas sobre Desarrollo Sustentable.

La reunión, en la que participan 13 presidentes y 2 jefes de Gobierno de la región, además de representantes de otras diecinueve naciones americanas, busca adoptar acciones para conseguir un equilibrio entre riqueza económica, justicia social y protección del medio ambiente.

"Estos son los elementos centrales de la sociedad hemisférica que queremos construir para el siglo XXI", afirmó Gore, quien llegó hoy a Santa Cruz y permanecerá en esta ciudad hasta la noche, cuando termine la reunión.

En su discurso, el primero de la Cumbre de las Américas, Gore hizo mención a todas las iniciativas mundiales para conservar los recursos naturales e insistió que para la democracia es esencial la protección de los recursos que "aseguran la libertad".

"No podemos afrontar la pobreza sin tratar la degradación del ambiente; no podemos proteger el medio ambiente sin combatir la pobreza de forma eficaz", agregó el vicepresidente de EEUU.

Gore, uno de los principales líderes mundiales que se distingue por la protección del medio ambiente, señaló que esta tarea no puede dejarse sólo en las manos de los Gobiernos, sino que debe complementarse con los esfuerzos de los organismos internacionales y, fundamentalmente, de la sociedad.

"No podremos hacerlo a menos que la sociedad apoye este proyecto", insistió.

Gore señaló que este propósito ha logrado "abrazar" a las naciones del continente con una "intensidad" inusitada, pero instó porque este esfuerzo no se quede "en buenas intenciones".

"Las palabras por sí solas no lograrán la tarea; lo que hace falta es el seguimiento y la perseverancia", añadió Gore.

El vicepresidente estadounidense pidió realizar esfuerzos para mejorar la calidad del agua, para que no haya ninguna persona en América "condenada a beber un agua que no esté limpia" y también para ampliar las redes de electrificación.

"Hoy más de un tercio de los ciudadanos no tienen acceso a este servicio", añadió Gore. EFE

AG/GTP/imc

12/07/15-54/96

02

9700347

DP4827

U POXRT 12-07 00708
mun exg icx

CUMBRE-BOLIVIA/DECLARACION (previsión)
APROBADA DECLARACION CUMBRE AMERICA DESARROLLO SOSTENTIBLE

Santa Cruz (Bolivia), 7 dic (EFE).- Con la firma de los representantes de 34 países de América quedó aprobada hoy la Declaración de Santa Cruz, el documento básico de la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible, tras un año de fuertes polémicas.

La declaración destaca que el ser humano constituye el centro de las preocupaciones relacionadas con el desarrollo sostenible y tiene derecho a una vida saludable y productiva, en armonía con la naturaleza.

Se adopta, como referencia básica, en la Agenda 21 de la Cumbre de la Tierra, celebrada en Río de Janeiro en 1992, cuyas decisiones y compromisos se comprometen a implementar los gobiernos americanos, incluido el de Estados Unidos, que hace cuatro años mantuvo importantes divergencias al respecto.

La Declaración resalta la diversidad natural y cultural como característica esencial de las Américas, su tradición política basada en valores democráticos y su potencial económico y tecnológico, en el contexto de economías abiertas de mercado.

Reconoce que las necesidades y responsabilidades que enfrentan los países del hemisferio, hoy en día, son diversas y señala que "en vista de que han contribuido en distinta medida a la degradación del medio ambiente mundial, los Estados tienen responsabilidades comunes pero diferenciadas en la búsqueda global del desarrollo sostenible".

El texto aprobado hoy en Santa Cruz plantea la necesidad de políticas y estrategias que alienten cambios en los patrones de producción y consumo, a fin de mejorar la calidad de vida, preservar el medio ambiente y superar la pobreza.

Reafirma, de acuerdo con el principio fundamental de la Carta de la OEA, que la democracia representativa es esencial para la paz, la justicia y el desarrollo.

Los gobernantes americanos se comprometen a esforzarse por hacer llegar los beneficios del desarrollo sostenible a todos los países del continente y a todos los segmentos de sus poblaciones.

"El alivio de la pobreza es parte integral del desarrollo sostenible", señala la Declaración, que dedica especial atención a "los países de menor desarrollo relativo", a los pequeños Estados insulares, ambientalmente más vulnerables.

También se promete atención preferente a los grupos indígenas, las minorías, las mujeres, los jóvenes y los niños, así como a los discapacitados y los ancianos.

"Los esfuerzos nacionales deberán complementarse con una continua cooperación internacional encaminada a llevar a cabo los compromisos asumidos en la Conferencia de Río en relación con los recursos financieros y mediante la transferencia de tecnología en términos justos y favorables", señala.

En el capítulo referido a crecimiento económico con equidad, se subraya el necesario desarrollo de las economías locales, el apoyo recíproco entre comercio y medio ambiente y la mejora del acceso a los mercados, manteniendo políticas ambientales apropiadas.

La adecuada nutrición, la seguridad alimenticia, el acceso a servicios de salud, agua potable, empleo y vivienda son objetivos

03

- 9700347

centrales del capítulo dedicado a las dimensiones sociales del desarrollo sostenible.

En el apartado que la declaración dedica al medio ambiente sano y productivo se destaca la integración de las consideraciones ambientales con los factores sociales y económicos.

La Declaración incluye la promoción de "mayores espacios para la expresión de las ideas y el intercambio de información y de conocimientos tradicionales sobre el desarrollo sostenible entre grupos, organizaciones, empresas e individuos, incluyendo las poblaciones indígenas".

"Para poner en práctica las iniciativas contempladas en el plan de Acción se requiere movilizar recursos financieros de conformidad con los compromisos contraídos en la Cumbre de Río", señala la Declaración, que propugna, además, "mecanismos innovadores de financiamiento" y reclama el firme apoyo de las instituciones financieras internacionales.

Finalmente, los gobernantes americanos se proponen impulsar reformas y actualizaciones de las legislaciones nacionales para incorporar el concepto de desarrollo sostenible y se comprometen a cumplir "las obligaciones correspondientes".

La Declaración de Santa Cruz, al igual que el Plan de Acción, en el que se proponen 65 iniciativas destinadas a promover el desarrollo sostenible de América, ha sido firmada por los representantes de 34 países del continente, con la única ausencia de Cuba, que no fue invitada a este encuentro. EFE

FVV/GTP/PL

12/07/20-31/96

04

9700347

DP4674

U POXBT 12-07 00253
TCX AMT

CUMBRE-BOLIVIA-ONG

30 ENTIDADES ANALIZAN PARALELAMENTE MANEJO RECURSOS NATURALES

Santa Cruz (Bolivia), 6 dic (EFE).- La "Tribuna Hemisférica", que agrupa a 30 instituciones internacionales dedicadas a defender el medio ambiente y promover el desarrollo alternativo, inauguró hoy en esta ciudad una reunión de tres días para analizar el manejo y gestión de los recursos naturales de América.

La reunión se efectúa en forma paralela a la Cumbre de Desarrollo Sostenible, que se inaugurará el sábado en esta ciudad del oriente boliviano, con el propósito de "llamar la atención de los Gobernantes a su proyecto", según admitió una de las organizadoras, Rosa Virginia Suárez.

Suárez informó de que a la reunión asisten delegados de instituciones como Ríos Vivos, Greenpeace y la red Juvenil Latinoamericana para el desarrollo sostenible, entre otras.

En el acto de inauguración intervinieron representantes de varias entidades, entre ellos el secretario ejecutivo de la Confederación Sindical Única de Trabajadores Campesinos de Bolivia (CSUTCB), Román Loayza, que criticó duramente las leyes que el Gobierno del presidente boliviano, Gonzalo Sánchez de Lozada, promulgó en los últimos meses.

"Son leyes contra los campesinos", afirmó Loayza y aseguró que de la misma manera, los documentos que se aprueban en la Cumbre de Desarrollo Sostenible no plantearán soluciones a los problemas de los pobres.

De este foro de organismos defensores del medio ambiente y agrupaciones indígenas se espera una propuesta que plasme algunas alternativas de desarrollo al modelo económico vigente, dijo Suárez. EFE

MA/GTP/Hma

12/07/03-11/96

05

9700347

DP4848

U POXBT 12-07 00494
mun exg icx

CUMBRE-BOLIVIA-FIRMA (Resumen)
DECLARACION DE SANTA CRUZ Y PLAN DE ACCION EN VIGENCIA

Santa Cruz (Bolivia). 7 dic (EFE).- La Declaración de Santa Cruz y el Plan de Acción firmados en el marco de la Cumbre de Desarrollo Sostenible, cobraron hoy plena vigencia al recibir el apoyo político y unánime de los 34 países miembros del Sistema Interamericano.

Aunque los documentos "se habían cocido" tras arduas negociaciones en las que tuvo especial participación la OEA a través de su secretario general, el colombiano César Gaviria, se quería que, como ocurrió en Santa Cruz, se otorgara un respaldo político sin ambages, mediante la firma de los gobernantes.

Además de la firma, hubo unánimes manifestaciones, a lo largo de la reunión, de aceptar el reto para que las gentes de hoy dejen a las del siglo XXI un continente americano que piense en función de la naturaleza y trabaje para erradicar la pobreza, que ya en algunos países alcanza niveles de miseria.

"La ecología es inseparable de la lucha contra la pobreza", fue el criterio unánime escuchado a lo largo de la reunión de hoy, iniciada con notoria tardanza debido a las negativas condiciones meteorológicas, que obligó a aplazarla durante dos horas.

La tempestad tropical, frecuente por esta época en Santa Cruz, impidió que el vicepresidente de Estados Unidos, Al Gore, llegase oportunamente a la cita continental, por lo que hubo de esperarle para que fuese el primer orador de la Cumbre.

Gore y el presidente boliviano, Gonzalo Sánchez de Lozada, inauguraron la reunión, que también escuchó precisos planteamientos sobre lo que representa el Desarrollo Sostenible para el futuro de América, por parte del secretario general de la OEA, César Gaviria, y del presidente del BID, el uruguayo Enrique Iglesias.

El vicepresidente norteamericano, en su discurso, aseguró que los países de América Latina sólo podrán asegurar su libertad si garantizan el futuro de sus recursos naturales, mientras el gobernante boliviano dijo que América Latina tiene la oportunidad, desde hoy, de plasmar el milagro del desarrollo sostenible.

Gaviria, por su parte, advirtió que los actuales patrones de producción y consumo "no son ambientales" y que si se invierte en procesos de explotación de recursos "vamos a ir a la destrucción de la fábrica misma de la existencia".

El BID, a través de Enrique Iglesias, comprometió 10.000 millones de dólares, en los próximos tres años, para ejecutar proyectos vinculados al Plan de Acción de la Cumbre.

"Con esta Cumbre se consolida un movimiento histórico hacia el desarrollo sostenible integral", dijo también Iglesias.

Todos los presidentes y jefes de gobierno así como Gore y los jefes de delegación de los países participantes se comprometieron a impulsar reformas y actualizaciones de las legislaciones nacionales para incorporar el concepto de desarrollo sostenible y a cumplir "las obligaciones correspondientes".

También hubo un concepto unánime ante los aterradores datos relativos a la pobreza: se debe trabajar "duro y rápido" para evitar que se llegue, en muy poco tiempo, a una situación de miseria para millones de habitantes de América. EFE

06

9700347

DP4824

U POXRT 12-07 00271
icx mun exd

CUMBRE-BOLIVIA-SANCHEZ LOZADA
ANFITRION SUSPENDE LA SESION ANTES DE REUNION RESERVADA

Santa Cruz (Bolivia), 7 dic (EFE).- El presidente de Bolivia, Gonzalo Sánchez de Lozada, suspendió la sesión en la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible, que continuará hoy con una reunión reservada entre los mandatarios asistentes a las deliberaciones de Santa Cruz.

"Lo más valioso de las cumbres son las reuniones de tipo privado y reservado", aseguró Sánchez de Lozada en alusión a las celebradas sucesivamente desde 1994 por los jefes de Estado y Gobierno iberoamericanos.

El presidente boliviano también abogó por recuperar el tiempo perdido en las deliberaciones de Santa Cruz, que se demoraron a causa de la fuerte lluvia que azotó a esta ciudad boliviana.

En la Cumbre Iberoamericana de Chile "encontré que cuando estamos liberados (y no es que estamos conspirando) de nuestros eficientes equipos y de los medios de comunicación comenzamos a hablar de lo que no hemos querido decir por delicados, por políticos y por estadistas y se avanza grandemente", destacó.

La reunión reservada de Viña del Mar, en la VI Cumbre Iberoamericana el 11 de noviembre pasado, fue muy fructífera y franca, aseguró.

A las 15.00 horas (19.00 gmt), Sánchez de Lozada llamó a "un cuarto intermedio" en la cumbre de Santa Cruz, para agasajar a los jefes de Estado, de gobierno y delegaciones de los 34 países que asisten a las deliberaciones.

"Si estamos aquí a las 16.30 horas (20.30 gmt) y se reanudan las sesiones estaríamos únicamente atrasados media hora en esta cumbre, lo que demostraría que se puede recuperar el tiempo perdido y eso sería un mensaje muy importante para el desarrollo sostenible", comentó el presidente boliviano. EFE

ALM/jmc

12/07/19-56/96

07

9700347

DP4768

U POXRT 12-07 00715
icx min exa

CUMBRE-BOI IVIA/DECLARACION
APROBADA DECLARACION CUMBRE AMERICA DESARROLLO SOSTENIBLE
(Embargado hasta ceremonia firma, aprox. 22.00 GMT)

Santa Cruz (Bolivia), 7 dic (EFE).- Con la firma de representantes de 34 países de América quedó aprobada hoy la Declaración de Santa Cruz, el documento básico de la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible, tras un año de fuertes polémicas.

La declaración destaca que el ser humano constituye el centro de las preocupaciones relacionadas con el desarrollo sostenible y tiene derecho a una vida saludable y productiva, en armonía con la naturaleza.

Se apoya, como referencia básica, en la Agenda 21 de la Cumbre de la Tierra, celebrada en Río de Janeiro en 1992, cuyas decisiones y compromisos se comprometen a poner en práctica los gobiernos americanos, incluido el de Estados Unidos, que hace cuatro años mantuvo importantes divergencias al respecto.

La Declaración resalta la diversidad natural y cultural como característica esencial de las Américas, su tradición política basada en valores democráticos y su potencial económico y tecnológico, en el contexto de economías abiertas de mercado.

Reconoce que las necesidades y responsabilidades que afrontan los países del hemisferio, hoy en día, son diversas y señala que "en vista de que han contribuido en distinta medida a la degradación del medio ambiente mundial, los Estados tienen responsabilidades comunes pero diferenciadas en la búsqueda global del desarrollo sostenible".

El texto aprobado hoy en Santa Cruz plantea la necesidad de políticas y estrategias que alienten cambios en los patrones de producción y consumo, a fin de mejorar la calidad de vida, preservar el medio ambiente y superar la pobreza.

Reafirma, de acuerdo con el principio fundamental de la Carta de la OEA, que la democracia representativa es esencial para la paz, la justicia y el desarrollo.

Los gobernantes americanos se comprometen a esforzarse por hacer llegar los beneficios del desarrollo sostenible a todos los países del continente y a todos los segmentos de sus poblaciones.

"El alivio de la pobreza es parte integral del desarrollo sostenible", señala la Declaración, que dedica especial atención a "los países de menor desarrollo relativo", a los pequeños Estados insulares, ambientalmente más vulnerables.

También se promete atención preferente a los grupos indígenas, las minorías, las mujeres, los jóvenes y los niños, así como a los discapacitados y los ancianos.

"Los esfuerzos nacionales deberán complementarse con una continua cooperación internacional encaminada a llevar a cabo los compromisos asumidos en la Conferencia de Río en relación con los recursos financieros y mediante la transferencia de tecnología en términos justos y favorables", señala.

En el capítulo referido a crecimiento económico con equidad, se subraya el necesario desarrollo de las economías locales, el apoyo recíproco entre comercio y medio ambiente y la mejora del acceso a los mercados, manteniendo políticas ambientales apropiadas.

La adecuada nutrición, la seguridad alimenticia, el acceso a

08

9700347

servicios de salud, agua potable, empleo y vivienda son objetivos centrales del capítulo dedicado a las dimensiones sociales del desarrollo sostenible.

En el apartado que la declaración dedica al medio ambiente sano y productivo se destaca la integración de las consideraciones ambientales con los factores sociales y económicos.

La Declaración incluye la promoción de "mayores espacios para la expresión de las ideas y el intercambio de información y de conocimientos tradicionales sobre el desarrollo sostenible entre grupos, organizaciones, empresas e individuos, incluyendo las poblaciones indígenas".

"Para poner en práctica las iniciativas contempladas en el plan de Acción se requiere movilizar recursos financieros de conformidad con los compromisos contraídos en la Cumbre de Río", señala la Declaración, que propugna, además, "mecanismos innovadores de financiamiento" y reclama el firme apoyo de las instituciones financieras internacionales.

Finalmente, los gobernantes americanos se proponen impulsar reformas y actualizaciones de las legislaciones nacionales para incorporar el concepto de desarrollo sostenible y se comprometen a cumplir "las obligaciones correspondientes".

La Declaración de Santa Cruz, al igual que el Plan de Acción, en el que se proponen 65 iniciativas destinadas a promover el desarrollo sostenible de América, ha sido firmada por los representantes de 34 países del continente, con la única ausencia de Cuba, que no fue invitada a este encuentro. EFE

FVV/GTP/jmc

12/07/16-11/96

XA7225

U ECOBT 12-07 00744

mun exg lcx

CUMBRE-BOLIVIA/BM (Previsión)

BM CENTRARA ESFUERZOS EN URBES, VIVIENDA E INFRAESTRUCTURA

Por Carlos Martos

Washington, 7 dic (EFE).- Los objetivos del Banco Mundial (BM) para la financiación con destino a Latinoamérica y el Caribe en el futuro se centrarán en los ámbitos de la contaminación urbana, vivienda e infraestructura, según anunció este organismo.

El BM desempeña un papel significativo en el impulso del desarrollo sostenible en América Latina; una de las cuestiones principales que se debatirá en la cumbre que comienza hoy, sábado, en Bolivia.

Este organismo ha otorgado préstamos en los últimos seis ejercicios por valor de 31.000 millones de dólares dirigidos a Latinoamérica y el Caribe, y más de la mitad de esa cantidad se ha destinado a la financiación de proyectos directamente vinculados con las cuestiones que serán debatidas en dicha cumbre, como son el crecimiento económico y el medio ambiente.

El BM señaló en Washington que la reunión de Bolivia reafirmará y ampliará los compromisos relativos a los principios de desarrollo sostenible que se formularon en la Cumbre de la Tierra, celebrada en Río de Janeiro (Brasil) en 1992, en la Cumbre de las Américas, en Miami (Florida, EEUU) en 1994, y en la Conferencia Mundial sobre Desarrollo Sostenible, en Barbados en 1994.

En este contexto, las metas del Banco Mundial para la financiación con destino a Latinoamérica y el Caribe en el futuro se centran en las esferas de contaminación urbana, vivienda e infraestructura, mientras se sigue prestando atención especial a la salud y a la educación, así como a la agricultura.

El BM prevé en el período comprendido entre los ejercicios de 1997 y 1999 que el 38 por ciento de la financiación del organismo dirigida a la región se destinará a las ciudades, el 21 por ciento a recursos humanos, salud y educación y el 12 por ciento a la agricultura, la biodiversidad y los bosques.

Dicho organismo también tiene previsto dedicar el diez por ciento de los recursos para dicha región a energía y minerales y el nueve por ciento a abastecimiento de agua y saneamiento.

Según el BM, en la reunión que comienza hoy ocupan un lugar destacado el crecimiento económico equitativo, la reducción de la pobreza y la plena participación de la sociedad civil en la planificación de un medio ambiente saludable.

Encarar el complejo desafío de un desarrollo sostenible es una "prioridad" para las Américas, afirma el BM, ya que en esa región se tiene cada vez más conciencia de que los peligros para el medio ambiente también lo son para el desarrollo humano y las condiciones de vida.

Los especialistas de este organismo consideran que un desarrollo que no sea sostenible suele provocar un desequilibrio entre el desarrollo humano y el medio ambiente que redunda en la pobreza y en el estancamiento en algunas zonas rurales, así como en la contaminación y presiones de orden físico en la infraestructura urbana.

"Ese mismo desequilibrio pone en peligro los sistemas ecológicos y biológicos de la región de América Latina y el

9700347

Caribe, considerados entre los más ricos del mundo, ya que sólo en la zona amazónica se calcula que existen 500 especies de plantas, 950 de aves, 300 de reptiles, 300 clases de anfibios y entre 2.000 y 3.000 de peces; así como millones de insectos diferentes", agrega el BM.

El asesor del Banco Mundial y secretario general de la Cumbre de Río, Maurice Strong, asistirá hoy a la reunión de Santa Cruz de la Sierra en representación del presidente del BM, James Wolfensohn.

Strong indicó recientemente en una publicación de la entidad que el hecho más importante y alentador desde la Cumbre de Río ha sido el papel de liderazgo del desarrollo sostenible que ha asumido el BM bajo la presidencia de James Wolfensohn.

En opinión de Strong, el Banco Mundial no sólo se ha convertido en la fuente más importante de financiación para programas y proyectos relacionados con el medio ambiente, sino que también está incorporando los aspectos ambientales y sociales en todas las operaciones que lleva a cabo.

Las comunidades y ciudades son uno de los cinco intereses principales de los líderes que asisten a la cumbre de Santa Cruz de la Sierra, ya que América latina y el Caribe es la región en desarrollo que tiene más habitantes urbanos.

"Más del 70 por ciento de su población vive en ciudades", agrega el BM, y para el año 2020 se prevé que el 80 por ciento de la población de dicha región residirá en zonas urbanas.

También se calcula que las presiones demográficas menoscabarán la actual infraestructura urbana, por lo que serán necesarias inversiones en abastecimiento de agua y alcantarillado y se deberá prestar atención especial a la lucha contra la contaminación atmosférica y del agua en ciudades populosas. EFE

cm/jac/pq

12/07/09-20/96

9700347

DP4965

U POXRT 12-08 00299
icx exg min

CUMBRE-BOLIVIA

FREI: CHILE NO MIRA AL PASADO SINO AL FUTURO CON BOLIVIA

Santa Cruz (Bolivia), 8 dic (EFE).- El presidente de Chile, Eduardo Frei, dijo hoy en Santa Cruz que su país "no está mirando hacia el pasado, sino hacia el futuro" en las relaciones con Bolivia, que calificó de "normales".

Las declaraciones del gobernante chileno fueron hechas poco antes de abandonar la ciudad de Santa Cruz, donde asistió a la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible, que se clausuró hoy.

Bolivia y Chile han intensificado en los últimos años un intercambio comercial que promedia los 120 millones de dólares, de los cuales casi 100 favorecen a las exportaciones chilenas al mercado boliviano.

Pero ambos países mantienen sus relaciones diplomáticas a causa de un antiguo litigio fronterizo desde hace 34 años, salvo un interludio entre 1975-1978.

La ruptura fue calificada hace tres semanas como una "ficción" por el Ministerio chileno de Relaciones Exteriores, que aludió al comercio intenso y al acercamiento entre los gobiernos del presidente Frei y del boliviano, Gonzalo Sánchez de Lozada.

Sin embargo, la Cancillería de Bolivia respondió que la suspensión de relaciones diplomáticas era real y se mantenía por persistencia de Chile en no considerar favorablemente la demanda boliviana de un acceso útil y soberano al océano Pacífico.

Al concluir hoy la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible de Santa Cruz, Frei insistió a la prensa que las relaciones son normales.

"Todos sabemos cuál es la posición de Chile: tiene un marco de trabajo con Bolivia y en esa línea nos regimos. No estamos mirando al pasado, sino al futuro", sostuvo.

Después 1879, cuando tuvo lugar la Guerra del Pacífico, Chile se anexó 120.000 kilómetros cuadrados de territorio boliviano, incluida la franja costera.

Bolivia, que junto a Perú perdió la guerra, reclama la restitución de su salida al mar. EFE

RC/ALM/GTP/jmc

12/08/17-57/96

FB1427

U POXBT 12-08 00663
mun exg icx

CUMBRE BOLIVIA-OEA (Previsión)
ORGANISMO INTERAMERICANO SE CONVIERTE GARANTE ACUERDOS

Por Guillermo Tribín Piedrahita

Santa Cruz (Bolivia), 8 dic (EFE).- La OEA y su secretario general, César Gaviria, se convirtieron hoy, domingo, en garantes de la Declaración de Santa Cruz para supervisar su fiel cumplimiento, tras el mandato recibido de la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible, que concluyó en Santa Cruz.

Para Gaviria, ex presidente colombiano (1990-94), la decisión de 34 países de confiarle, como máximo dirigente de la OEA, esta significativa misión, constituye un reto que va mucho más allá de "pasajeras lisonjas" y que le comprometen con el continente en una "ardua y apasionante" gestión.

La Declaración de Santa Cruz y el Plan de Acción constituyen el "gran respaldo político" que la OEA requería para continuar la modernización de sus estructuras y ampliar su campo hacia acciones que tengan que ver directamente con la recuperación de la tierra y el beneficio del hombre en América.

En la reunión final también se creó la Comisión Interamericana para el Desarrollo Sostenible (CIDS), encargada de hacer un seguimiento de los acuerdos, bajo la vigilancia de la OEA, que fue dotada de un fondo inicial de 250.000 dólares ofrecidos por el director general de la UNESCO, el español Federico Mayor Zaragoza.

Gaviria pidió dos tipos de medidas que consideró urgentes y necesarias para la correcta ejecución del Plan de Acción aprobado en la Cumbre.

La primera, es la de mantener una pronta y amplia reunión con las instituciones internacionales crediticias para que digan los programas que están dispuestos a financiar y especifiquen las cantidades contributivas para cada uno de ellos.

La segunda, que los países del continente den máxima importancia a la Comisión Interamericana de Desarrollo Sostenible y envíen a sus reuniones a expertos de alto nivel.

Propuso que la primera reunión de dicha comisión se celebre en Washington a finales de enero próximo y que se aceleren los estudios pendientes o en marcha -como los de agricultura- y los que se refieren a la biodiversidad, acordados en otras cumbres.

La idea para que la OEA tenga más protagonismo surgió conjuntamente por parte de Gaviria y del ex presidente brasileño Itamar Franco, dijo el viceministro boliviano de Relaciones Exteriores, Julio Abaricio.

Gaviria logró el respaldo unánime porque 34 gobernantes de América quieren que el siglo XXI no encuentre a este continente de "espaldas a la realidad", y hacen esfuerzos en lo que resta del actual, para devolver a la tierra lo que fue suyo, y al hombre su dignidad para alejarlo de la pobreza y la miseria.

Gaviria recibió elogios a su labor, incluyendo los del vicepresidente estadounidense, Al Gore, y se considera que de esta Cumbre salió fortalecido, aunque con una responsabilidad mayor.

Todos los gobernantes elogiaron la decisiva labor cumplida por Gaviria para alcanzar, tras difíciles negociaciones, un consenso para la Declaración de Santa Cruz y el Plan de Acción, suscritos el sábado por los países americanos, excepto Cuba.

El tacto y su paciencia para aunar voluntades durante largas

reuniones extraordinarias, que culminaron positivamente cuando se acordaron los documentos, convencieron a los gobernantes de que en Gaviria había la persona idónea para ser el garante del mandato de la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible.

No obstante, Gaviria en la sesión final explicó que la tarea de la OEA será de coordinación, y para algunas medidas específicas, la de "recibir un mandato preciso".

El secretario general de la OEA sabe bien que "ninguna nación del Continente se encuentra en el camino del Desarrollo Sostenible porque sólo existen experiencias sectoriales en algunos países".

Por eso reclamó ante la Cumbre una "atención urgente" para acabar con los "atropellos contra la naturaleza y el medio ambiente".

Para Gaviria, "aún nos queda por recorrer un largo camino, pero hemos empezado a convertir los propósitos, principios y criterios, en políticas, acciones y programas específicos", y la Cumbre de Santa Cruz acordó, a su juicio, mecanismos concretos para "efectuar la urgente cirugía" que América requiere para salvarse en materias sociales, económicas y ambientales. EFE

GTP/M

12/08/17-39/96

DP5003

U POXBT 12-08 00578
mun icx

CUMBRE BOLIVIA-SANCHEZ DE LOZADA
DESARROLLO SOSTENIBLE ES PUNTO PARTIDA INTEGRACION

Santa Cruz (Bolivia). 8 dic (EFE).- La Cumbre de Desarrollo Sostenible, que concluyó hoy en Santa Cruz, se ha convertido en el punto de partida de una visión integrada del crecimiento del continente y de los cambios necesarios para hacer posible el milagro del desarrollo sostenible.

conclusión.

El presidente de Bolivia, Gonzalo Sánchez de Lozada, destacó en rueda de prensa, este propósito de integración y el sentimiento de unidad y consenso que primó, finalmente, en la reunión de trece presidentes, dos primeros ministros, 19 jefes de delegaciones que presentaron a los 34 países americanos.

La Cumbre de Desarrollo Sostenible "es una semilla plantada" en el corazón geográfico de América del Sur que se convertirá en "un gran árbol que va a dar frutos y sombra a los hijos de nuestros hijos", aseguró el gobernante, al advertir que a partir de ahora habrá cambios importantes en la región.

Sánchez de Lozada destacó la voluntad política al alcanzarse "consensos tan difíciles" y haberse "integrado en la decisión de llevar adelante el milagro del desarrollo sostenible".

Reiteró que tras afrontar coyunturas de distanciamiento entre las naciones ricas y pobres de América, se llegó a "consensos de importancia muy grandes", que podrán comprobarse con el paso del tiempo para ver con mayor claridad la importante proyección de la reunión de Santa Cruz.

El jefe de Estado admitió que en un momento dado "la cumbre estuvo a punto de naufragar" ante actitudes antagónicas entre el norte y el sur y con "Bolivia en medio del fuego cruzado" en su intento de representar los intereses de los países menos desarrollados del continente.

Por un lado, explicó, estaba la intransigente posición ambientalista de países "grandes" y otros, como México, Brasil y Chile, con una propuesta desarrollista, posiciones que se registraron en la Cumbre de Miami, pero que se habían dejado de lado porque eran conflictivas.

El Gobernante afirmó que los enfrentamientos entre las corrientes antagónicas fueron conciliadas en una síntesis, que quedó reflejada en los documentos aprobados en la Cumbre.

Ese consenso fue posible por el cambio de actitud de la principal potencia americana, Estados Unidos, y por ello el desarrollo sostenible se está "convirtiendo en un concepto integrador".

"Es muy evidente (el cambio) por las expresiones y actitud del vicepresidente estadounidense, Al Gore", reiteró Sánchez de Lozada, quien destacó que este cambio se produjo "desde muy arriba", ya que hasta entonces la posición norteamericana "era un muro, una pared".

Subrayó los avances logrados en la Cumbre, especialmente con el establecimiento de mecanismos de seguimiento más participativos, como el encargado a la OEA, que asegurarán el cumplimiento de los acuerdos de Santa Cruz.

Además, resaltó la importancia de la reunión celebrada por los gobernantes con representantes organismos multilaterales de financiamiento, para conocer su disponibilidad crediticia para

financiar los proyectos del Plan de Acción.

La Cumbre otorgó un mandato a la OFA para que haga el seguimiento de la Declaración de Santa Cruz e informe a los gobiernos de sus resultados y aplicación y "cómo afecta a la vida de la gente", manifestó Sánchez de Lozada.

La Cumbre aprobó una declaración de diez puntos que promueve el desarrollo sostenido integral con base a un crecimiento económico de dimensiones sociales, defensa del medio ambiente, transferencia de tecnología y fortalecimiento de los sistemas jurídicos.

Asimismo, aprobó un Plan de Acción con 65 propuestas sobre medidas sociales, ambientales, infraestructura y de desarrollo.

FFE

MA/LGO/GTP/PL

12/08/21-22/96

DP4997

U POXBT 12-08 00555
mun exg icx

CUMBRE-BOLIVIA (Resumen)
EL DESARROLLO SOSTENIBLE SERA LA META PARA AMERICA

Santa Cruz (Bolivia), 8 dic (EFE).- El Desarrollo Sostenible será, a partir de hoy, la meta que América buscará superar en tiempo récord antes que el nuevo milenio llegue y encuentre un Continente más empobrecido y con graves problemas ambientales.

Al clausurarse hoy, en Santa Cruz, la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible, que deliberó durante dos días, 34 países asumieron el compromiso de trabajar por el concepto integrado de riqueza, justicia social y ecología, un proyecto que se considera ambicioso pero, por sobre todo, de urgente puesta en escena.

La Declaración de Santa Cruz y el Plan de Acción, los documentos básicos de la reunión continental, servirán para dar con seguridad los pasos de crecimiento a corto, medio y largo plazo, preservar el medio ambiente y combatir las desigualdades sociales en la región.

El presidente boliviano, Gonzalo Sánchez de Lozada, durante la sesión de clausura, afirmó que en Santa Cruz "hemos plantado una semilla, nada más", pero que con paciencia "dará un gran árbol" que proporcionará "alimentos y sombra a las generaciones futuras".

La Cumbre de Bolivia contó con la participación de trece presidentes, un vicepresidente -el de Estados Unidos-, dos primeros ministros y representantes de otras 18 naciones.

Aunque la firma de los documentos se adelantó 24 horas, la reunión del domingo permitió comprometer a los organismos internacionales, tanto políticos como financieros, en el Desarrollo Sostenible y en los diversos programas y planes que este conlleva.

También la sesión de clausura otorgó a la OEA y a su secretario general, César Gaviria, un mandato importante para que sean los garantes del cumplimiento del Plan de Acción acordado por los 34 gobernantes americanos.

Este ambicioso proyecto, de 65 iniciativas para el crecimiento económico con igualdad social y protección de los recursos naturales, está respaldado con posibilidades de créditos de organismos multilaterales por, al menos, 23.000 millones de dólares hasta 1999.

Para Sánchez de Lozada y para el presidente chileno, Eduardo Frei, entre otros, la gestión que se le encomendó a Gaviria para que la OEA tenga un detallado seguimiento de los documentos de la Cumbre boliviana, "constituye un significativo paso para garantizar su cumplimiento".

En la sesión dominical los gobiernos crearon la Comisión Interamericana de Desarrollo Sostenible (CIDS), que también vigilará los proyectos que se ejecuten dentro del mandato otorgado por la Declaración de Santa Cruz, pero siempre teniendo a la OEA como el organismo garante de los mismos.

La CIDS, cuyos miembros serán posteriormente designados, contará con un aporte inicial de 250.000 dólares ofrecidos hoy en la sesión final por el director de la UNESCO, el español Federico Mayor Zaragoza.

La Cumbre boliviana, a través de sus documentos, incluyó un plan de acción con iniciativas concretas, en donde se alienta la aplicación de programas de crecimiento económico con dimensión

social, participación pública y el fortalecimiento de los sistemas financieros y jurídicos en los países americanos.

Actualmente el modelo de crecimiento está agotado, a juicio de los gobernantes americanos, "por su costo social ambiental intolerable", como lo dijo Sánchez de Lozada.

Gaviria, por su parte, expresó en la clausura, refiriéndose a ese problema "aparentemente de dimensión mundial", que también puede ser abordado "por la dimensión regional, y así lo han demostrado los países americanos". EFE

GTP/PL

12/08/20-27/96

XA7349

R POXBT 12-08 00592

mun exg

CUMBRE BOLIVIA-GUATEMALA-PAZ (previsión)
AZNAR Y 5 PRESIDENTES CONFIRMARON PRESENCIA EN FIRMA DE PAZ

Por Rolando Carvaial

Santa Cruz (Bolivia), 8 dic (EFE).- El jefe del Gobierno español, José María Aznar, y los presidentes de los cinco países centroamericanos confirmaron su asistencia a la firma del acuerdo global de paz en Guatemala, el 29 de diciembre, que pondrá fin a 36 años de guerra y el último conflicto bélico de Centroamérica.

Así lo aseguró hoy a EFE el vicepresidente de Guatemala, Luis Alberto Flores Asturias, quien representó a su país en la Cumbre de las Américas sobre Desarrollo Sostenible que se clausuró hoy en la ciudad boliviana de Santa Cruz.

Según el vicepresidente, además de Aznar y cinco presidentes de Centroamérica, Guatemala espera especialmente que puedan acudir para el acto los jefes de Estado de México, Colombia, Venezuela, Noruega, Suecia y Estados Unidos, que contribuyeron al logro de la paz tras negociaciones que duraron casi seis años.

"Invitamos a todos los presidentes del Hemisferio y a los de países amigos de Europa para celebrarlo: lo logramos con mucha voluntad política de ambas partes", dijo Flores Asturias.

El pasado miércoles, el Gobierno y la guerrilla guatemalteca firmaron un cese de hostilidades definitivo, que antecederá a reformas constitucionales y electorales, y a la reinserción de los guerrilleros en la vida civil, para configurar un nuevo Estado.

"Hay un entusiasmo casi febril por encaminarnos a un nuevo destino, encaminarnos hacia una nueva nación; hay que empezar a buscar el desarrollo social y ganarle la guerra a la pobreza", dijo.

La guerra, que empezó en noviembre de 1960, ha provocado 150.000 muertos, 45.000 refugiados en México, 45.000 desaparecidos y más de un millón de desplazados internos, según fuentes de organismos humanitarios.

El Acuerdo de Paz Firme y Duradera incluye operaciones previas de separación de fuerzas y la desmovilización de estructuras militares. La suspensión de las operaciones militares fue decretada unilateralmente por el Gobierno guatemalteco en marzo.

En 1990 se produjo el primer encuentro directo entre la Comisión Nacional de Reconciliación y la Unión Revolucionaria Nacional de Guatemala (URNG) en el que se creó también el grupo de países que respaldaron la negociaciones de paz: Colombia, España, Estados Unidos, México, Noruega y Venezuela.

En 1994 se acordó el retorno de las poblaciones guatemaltecas desarraigadas y se formó una comisión para esclarecer las violaciones a los derechos humanos, y en 1995 se convino reconocer los derechos e identidad de los grupos indígenas.

"Hay que reconocer que los brotes revolucionarios tienen un fundamento, y es la pobreza: es que no hay respuesta a los problemas sociales de los países", explicó Flores Asturias.

Las negociaciones sobre el tema socioeconómico agrario, considerado uno de los más delicados, se congelaron por un tiempo hasta que se logró un acuerdo parcial 1995, en Puebla (México).

También el año pasado y en México se acordó el fortalecimiento del poder civil y el rol del ejército en una sociedad democrática, pero casi todo el avance estuvo al borde del fracaso luego que en

19

9700347

Guatemala fuese secuestrada una ciudadana ligada a empresarios aunque la crisis se superó.

El actual presidente guatemalteco, Alvaro Arzú, tomó el poder en enero de 1996 e imprimió una dinámica acelerada al diálogo de paz, que antes de su mandato había entrado ya en la recta final.

"Fue un esfuerzo de muchos años", dijo en Santa Cruz el vicepresidente Flores Asturias, quien recordó que faltan aún tres años para entregar el mando de la nación.

"Si no solucionamos los problemas del país, queremos por lo menos sentar las bases para que Guatemala tenga un mejor encaminamiento", agregó. FFF

RC/AG/GTP/ha

12/08/15-34/96

9700347

DP4988

U POXBT 12-08 00683
icx mun exg

CUMBRE-BOLIVIA (análisis)
AMERICA PLANTA LA SEMILLA DE UN NUEVO MODELO DE DESARROLLO

Por Agustín de Gracia

Santa Cruz (Bolivia). 8 dic (EFE).- América plantó la semilla de un nuevo modelo de desarrollo que intenta terminar con el tradicional enfrentamiento entre el Norte y el Sur en favor de un proyecto que busca integrar tres conceptos: riqueza, justicia social y ecología.

Los pilares de este nuevo modelo fueron fundados en la Cumbre de las Américas que terminó hoy en la ciudad boliviana de Santa Cruz dedicada a analizar los pasos para alcanzar el desarrollo sostenible.

Este término, que se está forjando desde hace cuatro años, con la Cumbre de la Tierra de Río de Janeiro, intenta reunir la necesidad de crecer a largo plazo, pero también de preservar el medio ambiente y combatir las desigualdades sociales.

"Hemos plantado una semilla, nada más", afirmó el anfitrión de la Cumbre, Gonzalo Sánchez de Lozada, en el discurso de clausura de una reunión de dos días en la que participaron trece presidentes, dos primeros ministros y representantes de otras 19 naciones.

Para Sánchez de Lozada, esta semilla, con paciencia, dará "un gran árbol" que proporcionará alimentos y sombra a las generaciones futuras.

Latinoamérica, que ya ha superado un modelo de desarrollo de fuerte presencia estatal y en la que conceptos como libre empresa y libre comercio forman parte de la vida diaria, forjó en Santa Cruz un compromiso para conseguir que la economía no esté reñida con el medio ambiente.

Este principio, delineado desde la Cumbre de las Américas de Miami (1994), intenta poner de acuerdo a los países del Norte y del Sur del continente para que se superen viejas diferencias de enfoque de desarrollo: salir de la pobreza, como se promueve desde el sur, o conservar el medio ambiente, como pide el Norte.

"Se ha logrado un cambio muy importante en lo que iba a volverse un enfrentamiento entre países ricos y pobres: ahora hay un consenso muy grande", declaró Sánchez de Lozada en la rueda de prensa que ofreció tras clausurar la Cumbre.

Estados Unidos y Canadá vinieron a Bolivia no sólo para defender los bosques y los ríos sino también para apoyar a sus vecinos del sur para que, como dijo Sánchez de Lozada, "el pobre no tenga que quemar la casa para sobrevivir".

La Declaración de Santa Cruz, firmada por representantes de los 34 países del continente, propone "intensificar los esfuerzos para superar la pobreza y la marginalidad" y exige a los gobiernos buscar estrategias que valoren la dignidad de la persona.

El documento, que incluye un plan de acción con iniciativas concretas, alienta la aplicación de programas de crecimiento económico con dimensión social, participación pública y el fortalecimiento de los sistemas financieros y jurídicos en los países americanos.

Para vigilar la búsqueda de este nuevo modelo de sociedad fue encargada la Organización de Estados Americanos (OEA), que a raíz de esta Cumbre de Santa Cruz adquiere un papel revitalizado de sus

funciones, hasta ahora limitadas a misiones de carácter político.

Los participantes en la reunión han querido adelantarse a nuevas tendencias mundiales, que consideran agotado el modelo de crecimiento "con un costo social y ambiental intolerable", como dijo Sánchez de Lozada, mencionando a los países de Asia.

Para César Gaviria, secretario general de la OEA, la Cumbre de Santa Cruz ha permitido demostrar que este problema, aparentemente de dimensión mundial, también puede ser abordado con una dimensión regional, y así lo han demostrado los países americanos.

En las últimas intervenciones de los representantes de los diferentes países, en la sesión de hoy, se reflejó la necesidad de buscar, para este esfuerzo, la colaboración entre las naciones y los organismos internacionales.

Pero también se insistió en mirar hacia adentro, hacia la necesidad de que las instituciones estatales superen las frecuentes rivalidades entre sí para aprobar o rechazar proyectos que, por ejemplo, ponen en peligro los bosques, por un lado, o la supervivencia económica de las comunidades.

Resolver este paradigma es la "utopía concreta" de Latinoamérica, como señaló en la sesión de clausura Sánchez de Lozada, para quien "el milagro del desarrollo sostenible" responde a la necesidad de que "el medio ambiente deje de ser la primera víctima de la pobreza crítica". EFE

AG/GTP/jmc

12/08/19-23/96

XA7366

U POXBT 12-08 00598
mun exg

CUMBRE-ROI IVTA-CLAUSURA (Previsión)
PLAN ACCION RESPALDADO CON FONDOS Y MECANISMOS SEQUITMENTO

Santa Cruz (Bolivia), 8 dic (EFE).- La Cumbre sobre Desarrollo Sostenible concluyó hoy en Santa Cruz con la puesta en marcha de una comisión de seguimiento y un mandato a la OEA para que garantice el cumplimiento del ambicioso Plan de Acción acordado por 34 países americanos.

El Plan de Acción, de 65 iniciativas para el crecimiento económico con igualdad social y protección de los recursos naturales, está respaldado con posibilidades de créditos de organismos multilaterales por al menos 23.000 millones de dólares esta 1999.

Para Gaviria, expresidente colombiano (1990-94), la decisión de 34 países de confiarle, como máximo dirigente de la OEA, esta significativa misión, constituye un reto que va mucho más allá de "pasajeras lisonjas" y que le comprometen con el continente en una "ardua y apasionante" gestión.

"Te han dado muchas responsabilidades, ahora tendrían que darte autoridad", dijo a Gaviria el presidente boliviano, Gonzalo Sánchez de Lozada, durante la sesión de clausura.

El secretario general de la OEA explicó, en la reunión, que su tarea será de coordinación, y para algunas medidas específicas, la de "recibir un mandato preciso".

El Banco Interamericano de Desarrollo (BID) tiene disponibles planes crediticios por 10.000 millones de dólares para todos los campos que deben acordarse con los países suscriptores, anunció un representante de la institución en la sesión final.

A su vez, el Banco Mundial maneja una cartera de 13.000 millones de dólares con el mismo fin, sin contar con los recursos de las deudas condonadas a países pobres, cuyo destino aún es objeto de debate.

Gaviria dijo hoy durante la clausura que para que haya "una cabal ejecución" de las iniciativas es necesario que los países envíen "expertos de primer nivel" para jerarquizar a la Comisión Interamericana de Desarrollo Sostenible (CIDSS).

Propuso que la primera reunión de dicha comisión se celebre en Washington a finales de enero próximo y que se aceleren los estudios pendientes, como los de agricultura, y se aprovechen los que están listos, como los de biodiversidad.

También recomendó una reunión para que las instituciones de crédito conozcan en detalle los planes de acción e informen qué iniciativas están interesadas en financiar, así como las cantidades contributivas para cada una de ellas.

México planteó su preocupación por la eficiencia de los mecanismos de seguimiento ante el hecho de que existen múltiples foros internacionales sobre protección del medio ambiente, lucha contra la pobreza y desarrollo sostenible, lo cual supone una agenda muy complicada.

En este sentido, advirtió sobre el "paralelismo" que existe en las funciones y compromisos con cada uno de esos foros y que los organismos ambientalistas "están muy débiles".

La delegación mexicana, encabezada por la secretaria de Medio Ambiente, Julia Caravias, planteó que hay casos en los que "por una ventanilla gubernamental" se dan fondos de promoción de

actividades que "por otro lado se busca frenar" por su impacto ecológico.

Caravias consideró, sin embargo, que los compromisos de Santa Cruz tienen "una visión integral" que toma en cuenta estos problemas y llamó a una mayor coordinación de las políticas nacionales.

El secretario general de la OEA aclaró que las iniciativas en favor del desarrollo sostenible serán tomadas desde el punto de vista regional, es decir por grupos de países con problemas en común a resolver, especialmente en el caso del medio ambiente.

Ecuador destacó que los organismos financieros internacionales se han comprometido a apoyar los planes acordados en Santa Cruz y que no podrían ser llevados a cabo en forma individual por los países más pobres si no fuera por ese respaldo. EFE

ALM/LGO/GTP/HA

12/08/17-55/96

XM2944

R POXBT 12-09 00699
amt exg icx

CUMBRE-BOLIVIA/OEA
EMBAJADOR ESPAÑA: DEBE IMPULSAR DIALOGO POLITICO IGUALITARIO

Santa Cruz (Bolivia), 9 dic EFE).- La OEA debe convertirse en una instancia de movilización para un diálogo interamericano cada vez más igualitario desde el punto de vista político, manifestó hoy a EFE el embajador español ante esta organización, Francisco Villar.

"Está en marcha un proceso de reforma, de renovación, de adaptación de la Organización de Estados Americanos a las nuevas necesidades del continente -en el que los países del Grupo de Río han tenido un cierto liderazgo- para que la OEA recobre su sentido originario, que la guerra fría imposibilitó", afirmó el diplomático en la ciudad boliviana de Santa Cruz.

Villar señaló que la OEA, poco a poco, se convertirá en una organización más viva, más autónoma en relación con Estados Unidos, aunque deba tener en cuenta el enorme peso de ese país.

Sobre la posible existencia de contradicciones entre el avance en el desarrollo interamericano y la consolidación del iberoamericano, el diplomático indicó que se trata de "procesos complementarios, paralelos".

"Todo lo que aquí pasa es fundamental para España y para nuestra política exterior, es una de nuestras primeras prioridades y por eso queremos ser un testigo privilegiado y, en la medida en que se pida nuestra opinión, involucrarnos aún más en algunos aspectos de cooperación", dijo.

El embajador español señaló que "durante algunas fases nos limitábamos a observar lo poco que pasaba en la OEA; ahora observamos lo mucho que está empezando a pasar o, incluso, nos gustaría ser en cierta medida un participante, al menos en algunas áreas, en algunas actividades".

"Por eso hemos lanzado la idea de que se busquen fórmulas para reforzar nuestro viejo estatuto de observadores para una participación más activa en el proceso de diálogo, de intercambio de ideas y experiencias, una participación más activa desde el punto de vista financiero en algunos programas", expresó.

La actual participación española en la OEA es muy modesta desde el punto de vista financiero, aunque hay un importante apoyo al programa de desminado en Centroamérica.

"Espero que en las próximas semanas lleguen los fondos para la nueva fase que se va a abrir y que se va a centrar en el desminado de la zona fronteriza entre Honduras y Nicaragua", anunció el embajador español ante la OEA.

Respecto a la preparación de la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible que finalizó ayer, domingo, en Santa Cruz, Villar confirmó las dificultades en las negociaciones, que en su fase final se desarrollaron en el marco de la OEA.

"La mayoría de los países latinoamericanos querían que el desarrollo sostenible no se redujera sólo a aspectos de medio ambiente sino que se integraran los de desarrollo económico y los sociales y, dentro ellos, sobre todo, la lucha contra la pobreza", señaló.

Según el diplomático, "se logró una solución bastante equilibrada e integrada, y eso permitió que el proceso preparatorio en Washington concluyera bien, después de algunos

sustos, de algunos sobresaltos, e hizo posible luego un consenso total y, finalmente, el éxito de Santa Cruz".

"El plan de acción de Santa Cruz es ambiciosísimo en todos los terrenos, en sanidad, educación, medio ambiente", y su puesta en marcha "desborda en gran medida las capacidades y las competencias de la OEA", dijo.

Villar advirtió de que "podemos estar entrando en una fase complicada y hasta peligrosa en la que puede haber un importante desfase entre los objetivos, las ambiciones de esta OEA en vías de profunda reforma y, por otra parte, los medios con los que cuenta en términos presupuestarios y de personal".

En cuanto a la actitud estadounidense respecto a la reforma de la OEA, Villar indicó que en una Administración tan enorme y compleja como la de Estados Unidos siempre habrá puntos de vista diferentes.

"Lo importante es cuál vaya a ser la principal línea política impulsada y promovida desde las más altas instancias, por el propio presidente estadounidense, y creo que en estos cuatro años de su mandato ya se ha podido apreciar una nueva sensibilidad en los enfoques hacia Latinoamérica", afirmó.

Resaltó que los países latinoamericanos esperan que estas nuevas tendencias se consoliden y se intensifiquen más durante el segundo mandato y que Estados Unidos le de a la OEA mucha más cancha, como la principal instancia de consolidación y desarrollo del llamado proceso hemisférico de integración. EFE

FVV/EB/LTM/ha

12/09/18-14/96

9700347

XM2942

R POXBT 12-09 00660
mun exg icx

CUMBRE-BOLIVIA
DESARROLLO SOSTENIBLE PUEDE SER BANDERA SIGLO XXI

Por Fernando de Valenzuela

Santa Cruz (Bolivia), 9 dic EFE).- El desarrollo sostenible puede ser una de las banderas del próximo siglo, pero está en manos de la juventud el levantarla, dándole un contenido político, dijo el presidente de Bolivia, Gonzalo Sánchez de Lozada, en un balance preliminar de la Cumbre de Santa Cruz.

En una entrevista con EFE, Sánchez de Lozada afirmó que la reunión, celebrada el fin de semana pasado, fue una "verdadera hazaña" por varios factores: su oportunidad, el consenso norte-sur en el concepto de desarrollo social con responsabilidad compartida y el mandato que se otorgó a la OEA para un seguimiento institucional.

Estos avances alcanzados en la Cumbre, celebrada en la ciudad boliviana de Santa Cruz, se complementan con la propuesta de Sánchez de Lozada de elaborar, en un plazo no muy largo, un Tratado de Desarrollo Sostenible.

"Yo creo que el desarrollo sostenible puede ser el paradigma del siglo XXI; puede ser lo que tanto hemos buscado en esta época de cambio de la posguerra fría. América se ha unido alrededor de esto y eso es realmente extraordinario", recalcó Sánchez de Lozada.

Se ha comenzado a entender, expresó, que "el mundo es económico, social y político, y todo esto es complementario de una cuarta dimensión, que es el medio ambiente, la compatibilidad con la naturaleza; si la juventud la asume como suya va a ser una idea que dominará el siglo próximo", destacó.

Sánchez de Lozada subrayó como el hecho más importante de la Cumbre "el consenso norte-sur" sobre el desarrollo sostenible y "un compromiso auténtico hacia la declaración y el plan de acción, que no fue fácil articular", de parte de los gobernantes.

Señaló que en 1992, durante la Cumbre de la Tierra en Río de Janeiro, "Estados Unidos salió con una posición contraria a la llamada responsabilidad compartida y a la necesidad de transferir importantes recursos a los países pobres para que se conserve, guarde y cuide" su medio ambiente.

Del mismo modo, los planteamientos de la Cumbre de Miami, en diciembre de 1994, fueron "exclusivamente ambientalistas", sin grandes avances en la búsqueda de acuerdos y de una posición común.

En cambio, en la Cumbre de Santa Cruz "hemos visto la actitud y escuchado las palabras del vicepresidente (estadounidense) Al Gore, que endosó y apoyó plenamente y sin reservas" los documentos suscritos en la conferencia presidencial, dijo el gobernante boliviano.

"Aunque hay algunas cosas que no se puntualizaron demasiado" por falta de tiempo se ha aceptado el concepto de responsabilidad compartida, de avanzar de acuerdo a la capacidad de cada uno, pero también que cada país, por pobre que sea, debe hacer un esfuerzo inmenso en favor suyo y de la humanidad" para crecer en armonía con el hombre y la naturaleza, expresó.

El otro aspecto que resaltó Sánchez de Lozada fue el mandato que le dieron a la Organización de Estados Americanos (OEA) las 34

naciones americanas para seguir el proceso de ejecución de los acuerdos que se alcanzaron en la Cumbre.

El infructuoso seguimiento de la conferencia de Miami determinó dar esa responsabilidad a una institución permanente que ahora tiene el liderazgo "político y no burocrático de un hombre de gran experiencia", en referencia al secretario general de la OEA, César Gaviria.

"Antes era un instrumento de política hemisférica de gran influencia estadounidense en el marco de la guerra fría; ahora es una institución que puede recuperarse", afirmó.

En cuanto a su propuesta de lograr un Tratado sobre Desarrollo Sostenible, indicó que le dará "forma más concreta, posiblemente una carta abierta a los Jefes de Estado y de Gobierno, tratando de fijar una meta y una visión, para empezar a trabajar a fin de que se firme conjuntamente con la apertura de la zona de libre comercio".

Admitió que es una tarea difícil, pues "es un desafío muy complejo: en un Tratado tiene que decirse todo, incluidos los compromisos sobre cuestiones que a veces no se quieren mencionar" como los medios con que se va a contar, las transferencias de recursos y las responsabilidades que cada uno, según su capacidad, deberá asumir para avanzar. EFE

FVV/MA/LTM/ha

12/09/17-23/96

28-28

9700347

ARCHIVO

1/1

M. D. N.
D. G. I. D.
DEPARTAMENTO I
C. MONTEVIDEO
281130ENE97

M E M O R A N D U M Nro. 9700348/A.

EVALUACION : A-1

REFERENTE A : PEHAR JURJEVIC Antonio (C/A).-

TEXTO : QUIJOTE 2507 Ap.01

TEL: 476829

TRABAJA EN AZOAR Indca.

Galicia 1448

Tel; 400746

(Venta de art.de goma)

FECHA 29, 1, 97 INICIAL (ue)

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

DISTRIBUCION : BIOGRAFICO

El Jefe de la División Biográfico y Antecedentes

Capitán

Norberto Devincensi

CORREGIDO

3/2/97

Inic:

Sr

001/01

9700348.
28 ENE. 1997

S E C R E T O

EJERCITO NACIONAL
C. G. E.
DPTO. II E. M. E.
M O N T E V I D E O
210800 - ENE - 1997.

M E M O R A N D U M No. 041/EI/ANT/97

I - EVALUACION: Omitida

II - RESPONDE A: P.I.No.003/A/97 - D.G.I.D.

III - T E X T O : Se adjunta información.

IV - DISTRIBUCION:

D.G.I.D.

Ejemplar No. 01

ARCHIVO

Ejemplar No. 02

V - ACCION TOMADA: Confección del presente Memo.-



Jefe del Departamento II (ICIA) del E.M.E.
Jefe del Departamento

Roberto Silvera.-

S E C R E T O

9700352.
81 ENE 1997

001/02

Der. A.H.

SEC	28.01.97
9700352/4	

```

*****
* MEMORANDUM No: 970041 FECHA: 97/01/21 PAGINA 1 *
*****
*
* REFERENTE A: BAREIRA ACOSTA , RAQUEL
* SE REGISTRA: BAREIRA ACOSTA , RAQUEL
* C.C. BRA 32508
* 1989 - Figura en una lista de probables firmantes del referendum
* por la ley No. 15.848.- EVALUACION: A-2
*-----*
*
* REFERENTE A: BAREIRA ACOSTA , NELIA
* SE REGISTRA: BAREIRA ACOSTA , NELIA
* C.C. BRA 24270
* 1989 - Figura en una lista de probables firmantes del referendum
* por la ley No. 15.848.- EVALUACION: A-2
*-----*
*
* NOTA: Se deja constancia que pese a la similitud de nombres de las
* personas mencionadas pueden no tratarse de las solicitadas
* - Referente a las deas personas solicitadas no se posee informacion
*-----*
*****

```

002 / 02

9700352.

S E C R E T O

EJERCITO NACIONAL
C. G. E.
DPTO. II E. M. E.
M O N T E V I D E O
210800 - ENE - 1997.

MEMORANDUM No. 040/EI/ANT/97

- I - EVALUACION: Omitida
- II - RESPONDE A: P.I.No.002/A/97 - D.G.I.D.
- III - T E X T O: Se adjunta información.
- IV - DISTRIBUCION:
- D.G.I.D. Ejemplar No. 01
- ARCHIVO Ejemplar No. 02
- V - ACCION TOMADA: Confección del presente Memo.-



Cefe del Departamento II (ICIA) del E.M.E.
Cefe del Departamento

Roberto Silvera.-

S E C R E T O

-001/02

9700353.
31 ENE 1997

SECRETARIA
Fecha 28.01.97
9700353/66

 * MEMORANDUM No: 970040 FECHA: 97/01/21 PAGINA 1 *

* REFERENTE A: LOPEZ , RAUL NICOLAS
 * SE REGISTRA: LOPEZ , RAUL NICOLAS
 * DOMICILIO: 17 MTS. 4354 Y DOMINGO ARENA
 * OCUPACION: OBRERO GRAFICO
 * 70/09/20 - AFILIADO A LA U.J.C. No. 21339.- PRESENTADO POR: LUIS RIVAS

* REFERENTE A: LOPEZ , ZENEN 6 DE CUADRO LOPEZ , ZENEN
 * SE REGISTRA: DE CUADRO LOPEZ , ZENEN
 * C.C. BOB 28871
 * 1989 - Figura en una lista de probables firmantes del referendum
 * por la ley No. 15.848.- EVALUACION: A-2

* REFERENTE A: BRASIL , CARMEN
 * SE REGISTRA: BRASIL MONTESDEOCA , CARMEN
 * C.C. BOB 13386
 * 1989 - Figura en una lista de probables firmantes del referendum
 * por la ley No. 15.848.- EVALUACION: A-2

* REFERENTE A: LOPEZ , DANIEL DARIO
 * SE REGISTRA: LOPEZ BRASIL , DANIEL DARIO
 * C.C. BOB 28870
 * 1989 - Figura en una lista de probables firmantes del referendum
 * por la ley No. 15.848.- EVALUACION: A-2

* REFERENTE A: LOPEZ , JUAN CARLOS
 * SE REGISTRA: LOPEZ BRASIL , JUAN CARLOS
 * C.C. BOB 22028
 * 1989 - Figura en una lista de probables firmantes del referendum
 * por la ley No. 15.848.- EVALUACION: A-2

* REFERENTE A: ION , JUAN LONG PAEZ , JUAN CARLOS
 * SE REGISTRA: LONG PAEZ , JUAN ALBERTO
 * C.C. BZB 30074
 * 1989 - Figura en una lista de probables firmantes del referendum
 * por la ley No. 15.848.- EVALUACION: A-2

* NOTA: Se deja constancia que pese a la similitud de nombres de las
 * personas mencionadas pueden no tratarse de las solicitadas
 * - Referente a las demas personas solicitadas no se posee informacion

.002 / 02

9700353.

S E C R E T O

EJERCITO NACIONAL
C. G. E.
DPTO. II E. M. E.
M O N T E V I D E O
210800 - ENE - 1997.

MEMORANDUM No. 039 /EI/ANT/97

- I - EVALUACION: Omitida
- II - RESPONDE A: P.I.No.001/A/97 - D.G.I.D.
- III - T E X T O: Se adjunta información.
- IV - DISTRIBUCION:
D.G.I.D. Ejemplar No. 01
ARCHIVO Ejemplar No. 02
- V - ACCION TOMADA: Confección del presente Memo.-



del Departamento II (ICIA) del E.M.E.
del Departamento

Roberto Silvera.-

S E C R E T O

0011/02

Ser. Ants

9700354.

81 ENE 1997

DIRECCION GENERAL

28.01.97

No de identificación 9700354/56

```

*****
* MEMORANDUM No: 970039          FECHA: 97/01/21          PAGINA 1 *
*****
* REFERENTE A: HERNANDEZ , WALDENAR
* SE REGISTRA: HERNANDEZ BASUALDO , WALDENAR
* C.C. 88A 25216
* 1989 - Figura en lista de probables firmantes del referendum por la ley
* No. 15.848.-
* 05/DIC/988 - Diario Oficial No. 22.758 del Referendum por la ley
* No. 15.848, convocados por la Corte Electoral a ratificar o rectificar
* su adhesion a dicho recurso, no pudiendose establecer la accion tomada.
* EVALUACION: A-2
*-----*
* REFERENTE A: GARCIA , FERNANDO (C.C. REMITIDA CORRESPONDE A PERSONA QUE SE REGISTRA COMO FIRMANTE DEL REFERENDUM)
* SE REGISTRA: PEREZ , LUIS FUNDADOR
* C.C. 88A 15250
* 1989 - Figura en una lista de probables firmantes del referendum
* por la ley No. 15.848.- EVALUACION: A-2
*-----*
* REFERENTE A: CARBALHO , ANA MARIA
* SE REGISTRA: CARBALHO URSINO , ANA MARIA
* C.C. 87B 51962
* 1989 - Figura en una lista de probables firmantes del referendum
* por la ley No. 15.848.- EVALUACION: A-2
*-----*
* REFERENTE A: VERDUM , ANA MARIA
* SE REGISTRA: VERDUM IZQUIERDO , ANA MARIA
* C.C. 8CB 29034
* 1989 - Figura en lista de probables firmantes del referendum por la ley
* No. 15.848.-
* 05/DIC/988 - Diario Oficial No. 22.758 del Referendum por la ley
* No. 15.848, convocados por la Corte Electoral a ratificar o rectificar
* su adhesion a dicho recurso, no pudiendose establecer la accion tomada.
* EVALUACION: A-2
*-----*
* NOTA: Se deja constancia que pese a la similitud de nombres de las
* personas mencionadas pueden no tratarse de las solicitadas
* - Referente a las demas personas solicitadas no se posee informacion
*-----*
*****

```

002/02

9700354.

Documento Poco LEGIBLE

1/2 *[Signature]*
+

Copia Nro. de Ejemplares.
Página de Páginas.

RESERVADO

COMANDO GENERAL DE LA ARMADA

ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA

SEGUNDA DIVISION

RESUMEN DE INFORMACION Nro. 009/97.-

AGENCIA: E M I N T
FECHA: 27 - ENE. - 97.-
REFERENCIA: SE OMITE.- 001/97
ORIGEN: E M I N T.
AREA/PAIS : MONTEVIDEO-URUGUAY
DIFUSION ANTERIOR: NEGATIVO.-
DISTRIBUCION: D.G.I.D. - ARCHIVO.
INFORMATIVO: OMITIDO
ANEXOS: OMITIDO
TEXTO: Adjunto se remite información.-



Capitán de CORBETA (CG)

[Signature]
OSCAR LUIS
2do. Jefe
de la 2da. Division del
Estado Mayor General de la Armada

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA
SECRETARIA
Fecha 28.01.97
No de Montefrío 9700355/97

.001/02

9700355.
31 ENE. 1997

RESERVADO

[Signature] Der. Ants

REFERENTE A: HERNANDEZ, WALTERMAR.
REGISTRAMOS A: HERNANDEZ BASUALTO, WALTERMAR.
C.I. 1.243.056-8.
Cabo de Eda. de la Armada. Retirado año 1988.-

REFERENTE A: GONZALEZ, ANA MARIA.
REGISTRAMOS A: GONZALEZ, ANA MARIA.
C.I. 1.411.702-7.
Esposa de Personal Subalterno de la Armada.

LAS DEMAS PERSONAS SOLICITADAS NO REGISTRAN
ANOTACIONES NEGATIVAS.-

1002 /02

9700355.

ARCHIVO

1/2

Copia Nro. de Ejemplares.
Página de Páginas.

RESERVADO

COMANDO GENERAL DE LA ARMADA
ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA
SEGUNDA DIVISION

SOLICITUD DE INFORMACION Nro.019/97.-

FECHA 30/1/97 INICIAL
Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES
AGENCIA: E M I N T
FECHA: 23 de enero de 1997.
ASUNTO: Solicitud de información.
REFERENCIA: NEGATIVO
ORIGEN: E M I N T
AREA / PAIS: E. O. del URUGUAY
DIFUSION ANTERIOR: NEGATIVO
DISTRIBUCION: D.G.I.D - ARCHIVO.-
ANEXOS: NEGATIVO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
Dirección de Inteligencia de Defensa
DEPARTAMENTO I
Fecha de Emisión 31/01/97
N. 042/97

TEXTO: Solicito investigación de las 41 personas que se mencionan en listado adjunto, las cuales son promitentes ingresos a la Armada y familiares de los mismos.

Por el Señor Jefe y Por su Orden

ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA
2da. DIVISION
República O. del Uruguay

OSCAR DOBARRON
2do. Jefe

de la Segunda División del
Estado Mayor General de la Armada

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
SECCION
Fecha 28.01.97
No de Identificación 9700357/6

RESERVADO

9700357.
81 ENE. 1997

001/02

APELLIDO NOMBRES LFDN - EDAD CEDULA CRED.CIV. DOMICILIO

BENITEZ ACOSTA	IRMA JANET	240572 R.NEGRO	3.531.605-2	APA 11926	BARRIO ANACONDA(CA PALOMA-ROCH
BERTOLETTI	CARLOS ROBERTO	111043 SORIANO	2.956.478-6	NCR 13889	CALLE 3 S/NRO.(J.LACAZE)
BERTOLETTI RAMIREZ	CARLOS JAVIER	200375 COLONIA	3.974.635-8	NCR 19111	CALLE 3 S/NRO.(J.LACAZE)
CLAVIJO PEREIRA	ALBA LILA	051254 MDEO.	1.361.746-8	BOS 27708	LORENZO CARNELLI 1321
CRUZ BELLO	CARLOS DORIAN	180151 MDEO.	1.187.897-3		LORENZO CARNELLI 1321
CRUZ CLAVIJO	EDWARD GABRIEL	050775 MDEO.	1.938.360-1	BDC 9079	PILAR 5394
DAVILA OCAMPO	MONICA TERESITA	010867 SALTO	3.048.577-7	BKB 13986	PASAJE E 3976
FENISOLA LUCERO	HELEN EVELYN	230670 MDEO.	1.769.204-6	BVC 698	CONVENCION MIL 2 S.13(EL PINAR
GOMEZ	MARY CORINA	121133 RUCHA	2.964.894-8	MCA 12349	CARNELLI Y E.LOPEZ(DOLORES-SOR
GONZALEZ HERRERA	RICARDO NELSON	130439 LAVALLEJA			M.B9 S.19 (EL PINAR)
GONZALEZ FUENTE	PABLO GABRIEL	130167 MDEO.	1.910.297-2		CONVENCION MIL 2 S.13(EL PINAR
GRIEGO GOMEZ	MARIANO FABIAN	110276 SORIANO	3.097.293-2	MCA 27894	CARNELLI Y E.LOPEZ(DOLORES-SOR
HERNANDEZ	DOMINGO	260326 FLORIDA	1.373.298-	QAA 13601	LOIS PONCE DE LEON 3832
HERNANDEZ LUNA	DOMINGO	261174 MDEO.	2.801.243-1	BVA 95660	LOIS PONCE DE LEON 3832
LAFRAURA DIAZ	JUSTO RENE	110176 MDEO.	1.941.413-9	IFD 26939	RIVADAVIA 1823
LOPEZ	JOSE CARLOS	020652 MDEO.	1.809.940-7	BDA 72732	PASAJE E 3976
LOPEZ	JOSE CARLOS	160977 MDEO.	1.937.123-0	BDB 59134	PASAJE E 3976
MACHADO GONZALEZ	JOSE LOUIS	070951 LAV.	4.234.203-8		PILAR 5394
MACHADO GONZALEZ	ERINA VERONICA	261177 MDEO.	1.363.231-7	AAA 3966	LA CARRETA 1881
MARTINEZ NEIRA	JOAN CARLOS	300945 FLORIDA	4.226.802-0	ABA 4846	PEREZ CASTELLANOS 1463
MARTINEZ PALACIO	CARLOS GUILLERMO	161070 DURAZNO	3.567.714-1	RAA 5550	ROBINO 1086(DURAZNO)
MORALES RODRIGUEZ	ADRIANA	180342	2.519.593-5	RED 18134	MINAS 1816
NEBRIL FERNANDEZ	MABEL	170342 MDEO.	1.021.468-1	BNB 29734	M.79 S.3 (EL PINAR)
OSORIO TUCUPE	MARIA ROSA	020845 MDEO.	1.006.586-8	SAB 19414	18 DE JULIO 1296 AF.601
PALACIO BLANCO	NELZA MYRIAN	250242 DURAZNO	1.371.543-1	QCB 8488	ROTA 6 KM.25 (TOLEDO-CAMELONES
PEREIRA NEBRIL	FABRICIO ALEJANDRO	100977 MDEO.	2.816.627-4	RED 12126	ZABALA 1023(DURAZNO)
PUNTES TORAL	SONIA ODESA	060941 MDEO.	1.954.981-7	ASA 10137	18 DE JULIO 1296 AF.601
RAMIREZ	AMELIA ORFELINA	201148 SORIANO	2.956.480-5	NCR 2211	CALLE 3 S/NRO.(J.LACAZE)
RODRIGUEZ DIAZ	MIRTHA TONASA	041254 TBO.	1.941.333-1	BDB 55628	CAP.TULA 4373
RODRIGUEZ GUILLERMO	ERROA	011237 MDEO.	821.181-1	BNB 29923	M.79 S.3 (EL PINAR)
RODRIGUEZ MORALES	TULIO ENRIQUE	MDEO.	2.001.597-4	CMF 13204	J.P.VARELA 1343
RODZ SALMENTON	TERESA	261249 RIVERA			CERRITO 373 AF.301
SALVAGNO	HERNAN(MARCELO	061077 COLONIA	3.866.031-9		CALLE 33 Y SUDAMERICA(CARMELO)
SALVAGNO	KARINA ESTHER	190747 COLONIA	3.866.398-5	NAB 14170	CALLE 33 Y SUDAMERICA(CARMELO)
SANTURION ALVAREZ	SERGIO EUGENIO	060936 TBO.	1.303.907-8	QCB 8438	ROTA 6 KM.25 (TOLEDO-CAMELONES
SANTURION OSORIO	RICHARD ANDRES	260178 MDEO.	4.006.150-9	QCB 11721	ROTA 6 KM.25 (TOLEDO-CAMELONES
SORIA ABATE	GABRIEL HUMBERTO	CAMELONES	3.012.030-3	CIA 16350	J.P.VARELA S/NRO.(SAN RAMON)
SORIA VANIELE	SILVIA KATERINE	131077 CAMELONES	3.328.084-5	CIA 16350	J.P.VARELA S/NRO.(SAN RAMON)
TERRA AGUIRRE	JOANA	100144 RUCHA	1.313.422-4	BNB 25709	LOIS PONCE DE LEON 3832
VANIELE SORA	TERESITA MARGOT	020653 MDEO.	3.889.471-6	CIA 11830	J.P.VARELA S/NRO.(SAN RAMON)

9700357

002/02

Poco legible

FECHA 30/9/97 INICIAL (S)

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

FECHA 6. 10. 87

Procesado J. X

Copia Nro. de Ejemplares.
Página de Páginas.

RESERVADO

ARCHIVO

COMANDO GENERAL DE LA ARMADA

ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA

SEGUNDA DIVISION

SOLICITUD DE INFORMACION Nro.023/97.-

AGENCIA: E M I N T

FECHA: 24 de enero de 1997.

ASUNTO: Solicita información.

REFERENCIA: NEGATIVO

ORIGEN: E M I N T

AREA / PAIS: R. O. del URUGUAY

DIFUSION ANTERIOR: NEGATIVO

DISTRIBUCION: D.G.I.D - ARCHIVO.-

ANEXOS: NEGATIVO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

Dirección General de Información y Relaciones

DEPARTAMENTO I

Fecha de Entrada 31/01/97

N. 023/97

TEXTO: Solicito investigación de las 25 personas que se mencionan en listado adjunto, las cuales son promitentes ingresos a la Armada y familiares de los mismos.

Capitán de Corbeta (CG) Oscar Douaron
2do. Jefe
de la Segunda División del
Estado Mayor General de la Armada

ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA

DE OFICIA

SECRETARÍA

28.01.97

9700358/97

RESERVADO

001' / 02

31 ene. 1997

9700358.

APELLIDO	NOMBRES	LFDN - EDAD	CEDULA	CRED.CIV. DOMICILIO
ACOSTA CERIZOLA	OLGA DOLORES	090978 TBO.	4.312.800-5 CIA 16363 EST.25 DE MAYO (FLORIDA)	
ACOSTA DYARZABAL	JUAN EPIFANIO	270939 DURAZNO	3.473.195-8 CFA 20284 EST.25 DE MAYO (FLORIDA)	
ALMEIDA RAMIREZ	JORGE EDUARDO	020466 T.TRES	2.865.352-0 FEF 6245 LECOCO Y FORTIN OFIC.2 369	
AQUINO SOSA	ESTELA GLORIA	120160 MDEO.	1.804.158-5 CDB 8631 M.80 S.8 (VISTA LINDA)	
AREVALO	MARIA CORALIA	23014 RIVERA	1.304.415-6 ACROFOLIS 3878	
CERIZOLA SILVEIRA	ROSA BEATRIZ	280548 TBO.	3.419.015-4 BGB 6647 GRAL.LUNA 1220	
FERNANDEZ SAURA	NITIBER		18 DE JULIO 719 (FLORIDA)	
FERREIRA	MARIA LUJAN	091238 FLORIDA	2.830.333-1 18 DE JULIO 719 (FLORIDA)	
GALO	ARAMIS	100143 C.LARGO	ACROFOLIS 3878	
GALO AREVALO	TANIA LIZ ALBERTA	070373 MDEO.	3.456.903-0 BDA 99193 ACROFOLIS 3878	
GONZALEZ	JUAN ALBERTO	120946 FLORIDA	2.345.640-2 18 DE JULIO 719 (FLORIDA)	
GONZALEZ FERREIRA	MIRTA ROSA	291275 FLORIDA	4.110.703-1 GAA 48414 18 DE JULIO 719 (FLORIDA)	
LEGUIZAMON ALVAREZ	ELIDA	28074 T.TRES	3.284.453-3 FBC 776 VALENTINA S/N (T.TRES)	
LOCAPUTO MARTINEZ	CLAUDIA ROSSANA	310369 MDEO.	1.910.974-8 BLA 25767 CALLES 01 Y 18(P.DEL PLATA)	
LUZARDO CARRERA	ALEJANDRO	220578 MALDONADO	3.802.250-1 DCB 9545 URQUIZA Y ES.AS.(PIRIAPOLIS)	
MARIN AQUINO	SEBASTIAN	090478 MDEO.	3.443.792-8 CDC 235 M.80 S.6 (VISTA LINDA)	
MEDINA CARDOZO	JENNIE RABEL	220166 T.TRES	3.334.044-7 FAA 38697 LECOCO Y FORTIN OFIC.2 369	
PASTOR	FILOMENO	050725 T.TRES	3.284.148-6 FDB 1194 VALENTINA S/N (T.TRES)	
PASTOR LEGUIZAMON	NESTOR FILOMENO	310370 T.TRES	3.887.210-4 FDE 894 PARAJE LA PAVA (T.TRES)	
PEDROZO PERAZZO	WALTER FLORENZIO	310576 MDEO.	3.217.270-6 BDA 97707 V.BASSOS MAGLIO 5269	
RAMIREZ PIRIZ	MARIA LORENZA	050929 T.TRES	3.887.793-8 FEF 2287 LECOCO Y FORTIN OFIC.2 369	
RODRIGUEZ SILVERA	GRACIELA ELIZABETH	C.LARGO	2.735.987-8 BRA 42288 ACOSTA Y LARA 2414	
SILVA MORA	LUIS ALBERTO	120454 C.LARGO	1.701.944-6 JOSE PRATT 5929	
SILVA RODRIGUEZ	LUIS RICARDO	260878 C.LARGO	4.210.044-8 ACOSTA Y LARA 2014	
SORIA SOLARI	MARTIN JAVIER	300976 MDEO.	1.156.061-1 BFA 21214 FCO.GOMEZ 731	

9700358.

002/02

Poco LEGIBLE

FECHA 07/10/97
Presentado a []
OBSERVACIONES

R.E.Nº.....9700360/A.....

ASUNTO: "MOJO FILM"

PROCEDENCIA: D.G.I.D.

EVALUACION: A-2

DISTRIBUCION: Biografica

ORIGINAL

OBSERVACIONES:

IRMA:

cap. *[Signature]*
ROBERTO DE VINCENSI

001/02

FECHA: 28 ENE, 1997

9700360

Solicitud para Cumplimiento de la Ley de Cine

- Lancha
- Avion o helicoptero
- Arcos de carbon

Montevideo, 22 de enero de 1997

Sr. Ministro Raul Iturria
Ministerio de Defensa

Estimado Sr Iturria:

Por medio de la presente la productora, Mojo Film, tiene el agrado de dirigirse a usted con relación a la inminente realización de la film EL CHEVROLE, proyecto cinematográfico en 35mm.

La película será dirigida por el director uruguayo Leonardo Ricagni a través de la productora nacional MOJO FILMS. Esta compañía se especializa en la producción de cortos publicitarios, video clips y documentales. Leonardo Ricagni es un conocido director de películas publicitarias con amplia experiencia en la materia ya que ha dirigido mas de 40 trabajos en varios países de Sudamerica, Europa y Estados Unidos.

MOJO FILMS también ofrece servicios cinematográficos internacionales. En los últimos años ha traído varias producciones de Europa y Argentina para filmar en Uruguay proporcionando trabajo y experiencia a decenas de técnicos y empresas de Montevideo.

La película será producida por Pablo Behrens, un productor uruguayo radicado en Londres y que ya ha trabajado varias veces en distintas partes del mundo -incluido Uruguay- con el director Ricagni. Pablo Behrens viaja desde Europa especialmente para producir la película. Otros trabajos de Pablo Behrens incluye producciones con el director Hector Babenco en Brasil y el productor americano Saul Zantz (Amadeus, La Costa Mosquito, etc).

EL CHEVROLE jugará con la temática de cine americano pero trasladada a la realidad local, con personajes y situaciones muy montevideanas. Casting, localizaciones, equipo cinematográfico y técnicos están ya reservados para iniciar filmación el 1ro. de febrero. El músico Ruben Rada interpretará uno de los personajes principales del guión.

En base a lo anteriormente expuesto, y con el propósito de alcanzar dicho objetivo, apelamos a su solidaridad y sensibilidad sin cuya ayuda resultaría vano cualquier esfuerzo, para solicitar de vuestra parte:

- Una lancha para cubrir las tomas de agua
- Un avion o helicoptero para cubrir tomas aereas
- Un generador de 50 kilowats
- Arcos de carbon

Tomando como referencia la película "curro Jimenez" de Sancho Gracia el cual obtuvo vuestro apoyo, es que nos atrevemos a pedir vuestra ayuda. Teniendo en cuenta lo que significan para el país realizaciones de esta índole.

Desde ya agradecemos vuestra amable atención, y quedamos a sus ordenes por mayor información sobre el filme, en los teléfonos 71-72-44 ó 70-77-69.

Saluda atentamente,

[Signature]
Enrique Gruber
Jefe de Produccion

Agradecemos desde ya.

P.D. Adjuntamos también la resolución de la Intendencia Municipal de Montevideo de declarar el proyecto de interes municipal. Y la distinción del Ministerio de Cultura de declararlo de interes cultural.

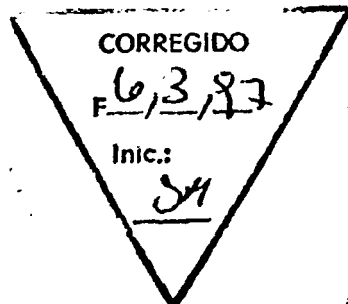
mojo film
production service

Tel. (05982) 71 72 44 Fax (05982) 71 93 89 Juan María Pérez 2889/2 CP 11.300 MONTEVIDEO URUGUAY SOUTH-AMERICA Tel-Fax 0171-737 6030 LONDON

Partes Poco Registradas

002/02

9700360
29 ENE. 1997



ACTIVO

José Pedro Cardozo: título "Ad honórem" de Medicina

Desde el pasado miércoles la Facultad de Medicina presentó al Dr. José Pedro Cardozo, con el título de profesor "Ad honórem" en reconocimiento a su larga trayectoria como médico.

A ese acto realizado en la casa del ex legislador socialista y actualmente presidente de ese sector político, asistieron el Consejo en pleno de la Facultad de Medicina, encabezado por el decano Dr. Eduardo Touya, así como los profesores Carlos Gómez Haedo y Daniel Murgía. También estuvo

presente en dicha ceremonia el Secretario General del Partido, Reinaldo Gargano y otros dirigentes de esa organización, destacándose el Dr. José Pereyra.

El Dr. José Pedro Cardozo, nombrado "Ad honórem" del mencionado centro de estudios, recibió también un pequeño homenaje en su hogar por reconocidas personalidades de la Facultad de Medicina, notándose una honda emoción por parte del veterano dirigente acompañado por toda su familia.

001 101

9700361.
29 ENE. 1997

FECHA	30 1 97	MEJ
Procedencia		
Objeto		

[Handwritten signature]

El Diario 20/1/97

Nº. DOCUMENTO	9700362
TÍTULO	
PROCEDE	AN 601A
FECHA DE	27.01.97
VINCULAÇÃO	11876
	30044
	507420
	507676
	507663

507664 507514
 507467 507678
 507677 507679
 507481 507484 - 11164
 CARBON VERDE (100000)
 01-25

9700362

Internacional

BREVES

Sérvia: militares apoiam oposição

Uma centena de oficiais do Exército jugoslavo, na reserva ou no activo, juntaram-se ontem aos estudantes concentrados desde há uma semana no centro de Belgrado, face a um cordão da polícia. Vestidos à civil mas brandindo os seus documentos militares, os oficiais colocaram-se em três linhas perante a polícia de choque. "A democracia triunfará!", disse o coronel no activo Sreten Simovic, o único que se apresentou de uniforme, enquanto um seu camarada na reserva, Pavle Jovovic, de 76 anos, explicava ter ali um neto a lutar pela "libertação de Belgrado". No entanto, o Estado-Maior do Exército declara-se neutro na actual crise sérvia, durante a qual diversos manifestantes voltaram, no fim-de-semana, a ser feridos em escaramuças com a polícia.

África do Sul: ANC com mercenários

Um relatório secreto dos serviços secretos militares britânicos, citado ontem pelo "Sunday Independent", de Joanesburgo, acusa o primeiro-ministro da província sul-africana de Gauteng, Tokyo Sexuale, e outros militantes do ANC de terem participado em 1994 no recrutamento para Angola de mercenários da empresa "Executive Outcomes", de Pretória. Sexuale já negou ter algo a ver com tal companhia, a qual entretanto anunciou que está a investigar três grupos de mercenários que actuam em seu nome em diferentes países africanos, nomeadamente no Zaire. Um mercenário foi nestes últimos dias hospitalizado na África do Sul, depois de ferido em acção no conflito zaireense.

Sudão: as ligações iranianas

O Irão estabeleceu uma ponte aérea com o Sudão para fornecer ao respectivo Exército armas pesadas e químicas, afirmou ontem no Cairo a Aliança Nacional Democrática (AND), que congrega a oposição nortista ao regime de Cartum e a guerrilha desde há muito existente no Sul do país. Nos últimos dias, Teerão forneceu aos sudaneses 60 tanques de fabrico russo, seis aviões, armas ligeiras e armas químicas, especificou a AND em comunicado de imprensa. Por outro lado, disse que peritos militares e pilotos iranianos chegaram a Cartum para fiscalizar a utilização de tal armamento, presumivelmente na região do Nilo Azul, junto à fronteira com a Etiópia. O regime fundamentalista sudanês declarou entretanto ter abatido mais de 300 soldados etíopes perto da cidade fronteiriça de Qeissan, que a oposição alegara ter ocupado em meados deste mês.

Afeganistão: facções apelam a Teerão

Os chefes das principais facções afegãs escuraçadas do poder pela milícia fundamentalista dos "taliban", estudantes de Teologia, solicitaram ontem a Teerão que promova um cessar-fogo imediato no Afeganistão. Os participantes numa conferência de paz organizada pelo Irão e boicotada pelos "taliban" pediram a abertura de negociações entre todas as facções, com vista a uma solução durável e aceite por

01/27/97 10:52 202 785 8063
81/26/1937 00:13 3014453692

FAIS

COL. E. FERRO

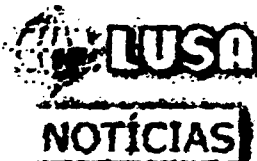
0002/015

MALIK M. C. M.

PAGE 84

Notícia 0392

<http://www.lusa.pt/noticias/25JAN97/not0392>



25 JAN 97 - 23:39

Angola: Polícia angolana anuncia detenção raptadores filha de vice-ministro

Luanda, 25 jan (Lusa) - A Polícia angolana anunciou hoje em Luanda a libertação de Luena Costa, filha do vice-ministro dos Petróleos de Angola, que tinha sido raptada no passado dia 28 de Dezembro defronte de casa, na capital angolana.

Em comunicado distribuído à imprensa, o Comando Geral da Polícia refere que na mesma ocasião procedeu a detenção de três dos autores materiais do rapto.

Luena Costa, de nove anos, foi raptada na noite do passado dia 28 de Dezembro, e a Polícia descobriu-a numa das casas do complexo habitacional do Gamak, nos arredores de Luanda.

A Polícia salientou que mais pormenores do rapto, bem como a identidade dos restantes cúmplices, serão divulgados oportunamente.

O rapto de Luena Costa foi o primeiro a envolver familiares de governantes angolanos, e motivou uma campanha na Imprensa no sentido da colaboração de quem soubesse do seu paradeiro ou pudesse fornecer informações que conduzissem à sua libertação.

No seu comunicado de imprensa, a Polícia não esclarece se a libertação da menor e a detenção dos raptadores se deveu à colaboração da população.

lusa/fim

© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para detecao@lusa.pt

97003624

01/25/97 21:34:52

1130000000

03

01/27/97 10:53
01/26/1997 08:23

202 785 8063
3014453692

FAIS

MALIK M CHAKA

COL. E. FERRO

003/015

PAGE 01

Notícia 0268

<http://www.lusa.pt/noticias/26JAN97/not0268.htm>



26 JAN 97 - 17:58

África do Sul: ANC acusado de envolvimento em Angola com a "Executive Outcomes"

Joanesburgo, 26 Jan (Lusa) - Um relatório secreto dos serviços de inteligência militar britânicos, citado hoje pelo semanário "Sunday Independent", acusa destacados dirigentes do Congresso Nacional Africano (ANC) de envolvimento com mercenários da empresa de Pretória "Executive Outcomes".

Com o nome de código "U.K. Eyes Alpha" e classificado "ultra-secreto", o relatório, de acordo com o semanário, revela que líderes do ANC têm desempenhado um papel crucial no recrutamento de mercenários para Angola.

Fontes dos serviços de inteligência militar sul-africanos, não identificadas pelo semanário, terão admitido a possibilidade de envolvimento de dirigentes do ANC na "Executive Outcomes", matéria que estará a ser investigada.

O relatório britânico denuncia directamente o envolvimento do governador da Província de Gauteng, Tokyo Sexwale, que desmentiu entretanto qualquer ligação à "Executive Outcomes".

O semanário garante que Tokyo Sexwale esteve envolvido em operações da "Executive Outcomes", em 1994, através do mercenário Lafras Luitingh, comandante de um exército particular de 500 efectivos e conhecido membro dos "esquadrões da morte" do apartheid, no seio da organização "Civil Co-Operation Bureau" (CCB).

O gabinete de Sexwale negou a sua estada em Angola para se avisar com Luitingh, mas admitiu ter havido de facto "conversações" com o director daquela empresa, Eben Barlow.

O governador de Gauteng anuiu, porém, em que o ANC foi abordado em 1994 pela "Executive Outcomes", para garantir ao partido que não iria desestabilizar o processo eleitoral em curso.

O "Sunday Independent" assegura que a "Executive Outcomes" forneceu treino militar aos guerrilheiros do ANC, conhecidos por Umkhonto weSizwe (MK) ("Os Salvadores da Pátria").

O semanário refere que o apoio do ANC à "Executive Outcomes" foi necessário para assegurar o contrato entre a empresa de fornecimento de mercenários e o governo angolano, considerado um aliado dos guerrilheiros sul-africanos no exílio.

Contudo, a "Executive Outcomes" também forneceu operacionais à UNITA, durante a guerra civil angolana, tendo estado ainda envolvida no golpe de Estado na Serra Leoa e, recentemente, na crise dos Grandes Lagos.

O Governo da Unidade Nacional liderado por Nelson Mandela está a produzir legislação para travar a actividade de empresas como a "Executive Outcomes".

Lusa/fim

97003621

1 of 2

01/26/97 17:13:10

04



25 JAN 97 - 12:08

Angola: Substituição do adido de defesa português assinalada na CTMS

Luanda, 25 Jan (Lusa) - Alioune Blondin Beye destacou, sexta-feira à noite, em Luanda, o "sentido profissional" do tenente-coronel Alfredo Assuncao, que a partir de 01 de Fevereiro deixara de ser o adido de defesa junto da Embaixada de Portugal em Angola.

Afirmando que a partida do oficial português "deixa um vazio", o representante especial do secretario-geral da ONU em Angola lamentou que o tenente-coronel Alfredo Assuncao nao possa acompanhar a entrada em funcoes do Governo da Unidade e Reconciliacao Nacional em Angola, previsto para o primeiro trimestre deste ano.

"Lamento que nao possa acompanhar a execucao do ultimo passo de um processo que seguiu desde o inicio, em Lusaca, e que é a entrada em funcoes do GURN", disse.

A cerimonia decorreu em Belas, nas instalacoes da Companhia Portuguesa de Transmissoes (CTM5) - uma das duas companhias que integram o contingente de "capacetes azuis", a outra é a de logistica (clog6) - e entre as centenas de convidados estiveram tambem presentes os ministros das Relacoes Exteriores e da Assistencia e Reinsercao Social, Venancio de Moura e Albino Malungo, respectivamente.

Outros convidados foram o comandante militar da missao de verificacao da ONU em Angola, general Philip Sibanda, e o seu chefe do Estado-maior, o coronel portugues Ribeiro de Faria, alem do cemyfaa e vice-cemyfaa, generais Joao de Matos e Arlindo Chenda Pena "ben-ben".

Do lado da UNITA estiveram presentes os numero um e dois da sua delegacao na comissao conjunta, embaixador Isaias Samakuva e brigadeiro Antonio Urbano Chasseanha.

O embaixador de Portugal, Duarte Ramalho Ortigao, destacou tambem as "qualidades militares" do tenente-coronel Alfredo Assuncao, sublinhando a "forma exemplar" como exerceu as funcoes de adido de defesa.

O tenente-coronel Alfredo Assuncao será substituido a 01 de Fevereiro pelo capitao-de-mar-e-guerra Rodrigues Leite, que entre 1993 e 1996 comandou o navio-escola "Sagres".

lusa/fim

97003624

05

01/27/97 10:55 202 785 8063
01/25/1997 00:55 3014453692

FAIS

COL. E. FERRO

005/015

MALIK M CHAKA

PAGE 06

Ida 0125

<http://www.lusa.pt/noticias/25JAN97/not0125.html>



25 JAN 97 - 11:32

Zaire: Revista belga denuncia viagens de Taverniers a África

Bruxelas, 25 Jan (Lusa) - O belga Christian Taverniers, que segundo diversas fontes dirige actualmente cerca de 280 mercenários no Zaire, deslocou-se a África por diversas vezes nos últimos anos, para "viagens de inspecção", revela hoje o jornal "La Libre Belgique".

Segundo a mesma fonte, em 1995, Taverniers fez uma "viagem ao interior" do exército zairense de Mobutu Sese Seko, sobre o qual escreveu um relatório.

Durante parte dessa viagem, adiante o jornal, Taverniers foi acompanhado pelo chefe do gabinete do ministro da Defesa belga.

Após a "viagem de estudo" ao Zaire, Taverniers esteve em Janeiro de 1996 "no sul do Sudão, onde estabeleceu um balanço sobre o estado das forças da guerrilha" local, dirigidas por John Garang.

Antes, em Dezembro de 1994, o mercenário participou num "Forum para a Cultura e Paz" realizado em Brazzaville pela UNESCO e pelo governo congolês.

No decorrer deste forum, Taverniers apresentou propostas sobre como aproveitar melhor os exércitos africanos que se mostram ineficazes.

O jornal "La Libre Belgique" publica ainda uma foto de Taverniers em uniforme, tirada em Fevereiro de 1989 para a capa da revista "AMI-litaria", da qual era director.

Segundo o jornal, Taverniers dirigiu ainda várias revistas sobre assuntos militares e armamento, dando como exemplo o caso mais recente da revista "Fire, magazine do homem de acção".

Taverniers é o editor desta revista, cujo responsável pela publicação é o mercenário francês Bob Denard, envolvido em vários golpes de Estado no continente africano.

Lusa/Fim

© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

97003621

01/25/97 11:50:02

1 of 1

06

01/27/97 10:56 202 785 8063
01/25/1997 00:55 3014453692

FAIS

MALIK M CHAKA

COL. E. FERRO

006/015
PAGE 01

Angolan approves UNITA talks with diamond firms

Reuters World Report Friday, January 24, 1997 7:48:00 AM

Copyright 1997 Reuters Ltd. All rights reserved. The following news report may not be republished or redistributed, in whole or in part, without the prior written consent of Reuters Ltd.

By Lesley Wroughton

JOHANNESBURG, Jan 24 (Reuters) - Angola's former rebel movement UNITA, which controls most of the country's diamond areas, has been given government approval to talk to foreign companies about exploiting reserves in its areas, industry and political sources said.

"Endiama (the state diamond company) has told us to talk to the companies and agree on a percentage share of profits. We are already doing this with several of the companies," a senior UNITA official told Reuters this week.

Companies including Brazil's Odebrecht (ODS.SA), Russia's Almazi Rosel-Sakha, Australia's Ashton Mining (ASH.AX) and South Africa's Branch Energy group have been granted mining concessions in the diamond-rich Lunda Norte province, which is 80 percent UNITA-controlled.

De Beers (DBRS.J), the world's largest producer, has been granted three licences to prospect for diamonds in both government and UNITA areas.

Endiama has for long tried to make a deal with UNITA on the carving up of proceeds from the diamond areas which produce some of the world's best quality gems.

The government is eager to increase its estimated \$200 million a year share of the country's diamond wealth. UNITA, by contrast, rakes in \$300 million to \$600 million from diamonds in its areas of control.

Talks on the diamonds began in July last year coupled with a national peace initiative, led by the United Nations, to end the country's 19-year civil war.

UNITA has tightly guarded its diamond areas, mainly based on rivers in the northeast, to fund its guerrilla war.

But since the signing of the Lusaka Protocol to end two decades of civil war, and with implementation of a peace plan now reaching its last stretch, UNITA has been forced to show more flexibility over its diamond shares.

It is also set to head the ministry of mines, one of four ministries seconded to it under the Lusaka Protocol, in a unity government with the ruling Popular Movement for the Liberation of Angola (MPLA).

But industry sources said the government's blessing for UNITA to enter talks with foreign companies appeared to be its way of breaking the impasse over diamonds. "This is not a deal on the diamond areas. The government has merely said go ahead and talk to the companies. It will also give the government, through the companies, access to the Cuango River valley," the source said.

The source said UNITA's involvement with foreign companies would help to make Angola's diamond industry more transparent

01/27/97 10:57 202 785 8063
01/25/1997 00:55 3014453692

FAIS

COL. E. FERRO

007/015

MALIK M CHAKA

PAGE 02

and especially provide a clearer picture of UNITA production.

"We will be able to get a better idea of production on UNITA's side," one industry source said.

UNITA appears to be on the way to formalizing its diamond business and has created its own diamond mining company which hopes to enter into joint ventures with foreign mining companies already on the ground, several sources said.

They added that UNITA and foreign companies would discuss what percentage each partner would get from the development of the concessions.

Angola's Endiama would in turn retain diamond revenues already paid to it by the companies.

More mining concessions are to be announced shortly by the council of ministers headed by Angolan President Jose Eduardo dos Santos.

RE

Diplomats play down delays for new Angolan govt

Reuters World Report Friday, January 24, 1997 8:29:00 AM

Copyright 1997 Reuters Ltd. All rights reserved. The following news report may not be republished or redistributed, in whole or in part, without the prior written consent of Reuters Ltd.

By John Fleming

LUANDA, Jan 24 (Reuters) - Postponement of the inauguration of Angola's unity government is a temporary hitch and does not mean a breakdown in the peace process to end two decades of civil war, diplomats said on Friday.

"This is not the end of the world. It is important to remember that this government will be in place for at least two years and it has some major responsibilities," said U.S. Ambassador Donald Steinberg, one of three official observers to Angola's peace process.

Angola's ruling MPLA and their former rebel UNITA rivals on Thursday announced the postponement of the inauguration of the country's first united, peace-time government, which had been scheduled for Saturday.

"If it takes another month to ensure UNITA is a full partner, it is a delay worth accepting," Steinberg told Reuters.

The United Nations, overseeing the transformation to peace, said a new date had not yet been set.

Its special envoy to Angola, Aloune Blondin Beye, said he did not believe the delay was serious.

"The process is on course and hopes are still high. There is no impasse as far as I am concerned," he said.

Others involved in the peace process also expressed optimism that the unity government would be formed soon.

"I think it is unfortunate that the date has been delayed, but dates are not important by themselves. If this date is not good for both sides, then let's find another date," said Portugal's Ambassador to Angola Jose Ramello Ortiz.

Western diplomats said the inauguration should follow soon after the arrival in Luanda of 70 UNITA members of parliament, scheduled for February 12.

One official said February 15 was being discussed as a possibility, to coincide with a scheduled trip to South Africa by U.S. Vice-President Al Gore.

But UNITA's peace representative in Luanda, Isias Semakula, said he had no information about possible dates.

"I am sure we (UNITA) will propose a date and the government will propose another date and the U.N. will pick a date in the middle that we will end up using," he said.

"I am sure we will come to an agreement..."

The major stumbling block has been defining a role for UNITA leader Jonas Savimbi in the new government.

His party has rejected a vice-presidential post for Savimbi, but after talks with South African President Nelson Mandela earlier this month, the 62-year-old UNITA leader said he would be in the new government to help national reconciliation.

97003621

01/27/97 10:59 202 785 8063
01/25/1997 00:55 3014453692

FAIS

COL. E. FERRO

009/015

MALIK M CHAKA

PAGE 04

But the government, weary of delays in the implementation of the peace process, accused the former rebels of looking for excuses to set back the formation of the coalition.

"UNTA is just interested in seeking ways to delay the process. We are not at an impasse but this is very bad. We simply cannot continue to go on like this," senior government official Higinio Carneiro told reporters.

REUTER

9700362

internacional

Um novo estilo no velho negócio dos mercenários

Os cães de guerra voltam a África

Pedro Rosa Mendes

O negócio dos mercenários modernizou-se em África. O melhor exército a sul do Sahara combate por quem o pague. É o novo estilo do gatilho a soldo: soldados de elite habituados a combater em terra, mar e ar. Bob Denard é um anacronismo de mercado. Mas o catecismo dos "cães de guerra" é o mesmo: o caos faz dinheiro. Mobutu continua o primeiro dependente.

O exército mais eficaz da África sub-sahariana, além do sul-africano, também tem sede em Pretória mas não é de nenhum Estado nem de nenhum governo. É privado, ou seja, de quem puder pagá-lo. Podem muitos países, como Angola, Serra Leoa, Zaire, onde emerge um novo estilo no velho negócio dos mercenários. O princípio mantém-se: o caos faz dinheiro.

Os soldados da Executive Outcomes (EO), uma empresa sul-africana de segurança, estão bem longe da caricatura sórdida de Bob Denard, Mike Hoare, Jean Schramme e outros cães-de-carregar-pela-boca dos anos 60. Mas fazem afinal a mesma guerra a soldo que os seus antecessores, servindo até os mesmos patrões, como o Presidente do Zaire, Mobutu Sese Seko.

Os mercenários capitalizaram em África com as crises no Congo, Angola, Biafra, Uganda, Gabão, Benim, Rodésia, Moçambique, Seychelles, Comoros, etc. As devastadoras revoltas no ex-Congo Belga, em 1964, marcam o início da sua época dourada no continente. Mobutu, especialista dos crimes sem assassino, tornou-se também o maior dependente do gatilho alugado.

Foram os mercenários - os mesmos que tinham ajudado em 1960 a secessão do Katanga - que salvaram da derrota certa o exército congolês, que já na altura era o que é hoje, mal preparado e indisciplinado. "Les affreux" (os terríveis) encontraram-se no Congo: o francês Bob Denard, o sul-africano "Mad" Mike Hoare, o colono belga "Black" Jean Schramme (todos escreveram memórias). Foi Mobutu que assinou os contratos e lhes deu ordens. O assalto final a Stanleyville, a 24 de Setembro de 1964, foi feito com ajuda norte-americana e mercenários recrutados na África do Sul com a conivência de Pretória.

Trinta anos depois, o Zaire mudou pouco: outra vez uma revolta no leste, outra vez a debandada do exército. Mobutu volta a precisar dos mercenários neste atoleiro de ingovernabilidade, tanto mais que Paris e Bruxelas não estão mais em condições de salvar o país e o Presidente como fizeram sem pudor nas duas invasões do Shaba, em 1977 e 1978.

Segundo a imprensa francesa, a contra-ofensiva de Mobutu está em preparação no Alto Zaire, com centenas de mercenários reunidos sob o nome de "Legião Branca", comandados pelo veterano belga Christian Tavernier: sul-africanos, franceses, belgas, britânicos, croatas, sérvios, angolanos e moçambicanos para combater os guerrilheiros de Laurent Kabila.

9700362

A "Legião" terá sido recrutada por Alain le Carro e Robert Montoya, que trabalharam para o Eliseu no tempo de François Mitterrand. Paris desmentiu, merecendo o crédito geral de quem, por exemplo, incentivou paraquedistas franceses no activo a servirem como mercenários na secessão do Biafra.

O "milieu" mercenário também não mudou assim tanto: na "Legião Branca" estará gente que já disparou sob as ordens de Denard e Hoare no Congo e, portanto, terá a sua segunda oportunidade contra o veterano Kabila, companheiro da aventura congoleza do "Che" em 1965.

No caos africano, alguns mercenários sonharam alto, quando não morreram mortes horríveis. Bob Denard actuou como ditador nas Ilhas Comoros, de 1978 a 1989 e tentou voltar ao poder em 1995, com o enésimo golpe-de-estado. O golpe tinha que falhar, porque este "cão" era já um anacronismo. Denard foi preso por paraquedistas franceses. A tendência no ramo é outra: exércitos privados com uniforme próprio e galões de patente, tão versados no combate naval como no uso de helicópteros ou carros blindados.

Os "Búfalos" pelo MPLA

A Executive Outcomes foi fundada em 1989, na África do Sul, com raízes no regime do apartheid e em unidades de elite como o temível Batalhão 32 Búfalo - que incluía três mil angolanos - e a Koevoet, somadas a ex-oficiais britânicos. Na mesa da direcção da EO estão Eeben Barlow e Lafras Luittingh, ex-membros do Gabinete de Operações Cíveis, um nome leve para os homens de mão de Pretória contra adversários do apartheid no estrangeiro.

A folha de serviços da EO começou no conflito angolano, com um contrato "apolítico" para proteger os interesses das companhias Ranger e Heritage Oil (que partilha em Londres um edifício com a Sandline International, empresa que contrata trabalho para a EO). Sucesso enorme: os homens da EO reconquistaram o Soyo à UNITA em 1993, o que lançou a empresa para um contrato generoso com o governo angolano - mais de 40 milhões de dólares.

A EO foi essencial para a captura de cidades como Uíge e Huambo ou zonas mineiras como a de Cafunfo, usando homens que conheciam bem o inimigo e o terreno: ex-"Búfalos" que, sob o apartheid, combateram em Angola ao lado de Jonas Savimbi, disparavam agora contra os antigos aliados, a soldo do mesmo MPLA que tinham tentado derrubar. Para estes "cães de guerra", entre as FALA e as FAPLA a única diferença terá sido o dinheiro. Mas a EO tem uma melhor ideia de si própria: "Só trabalhamos para governos legítimos. Não somos mercenários". (Denard também preferiu sempre o termo "corsário". Há EO aplica-se o honroso termo "cães de guerra de diamante").

O passo seguinte da expansão da EO foi na Serra Leoa, também ao lado de um governo "legítimo" e desesperado com o avanço dos guerrilheiros. Como Angola, a Serra Leoa é um país de recursos apetecíveis: óxido de titânio, petróleo e algumas das melhores jazidas diamantíferas do mundo. Em Luanda, o Governo pagou em dólares: vinte milhões por ano, mais vinte milhões para armas e equipamento. Em Freetown, a EO recebeu a concessão de uma mina de diamantes (por "conquistar") na fronteira com a Libéria.

O controlo de áreas com "interesse económico" suscita dúvidas sobre a extensão do envolvimento político da EO, em Angola como na Serra Leoa. "A Executive Outcomes é feita de assassinos muito

9700362

perigosos, porque a sua presença pode conduzir rapidamente a instabilidade política. Sejam honestos: eles não estão aqui pela segurança dos leoneses, estão aqui pelos diamantes", escreveu o jornal "For Di People", de Freetown.

Estabilidade mercenária

Há quem atribua aos mercenários dos anos 90 as despesas - este termo não será o melhor - da estabilidade em vários pontos quentes do continente. Um diplomata das Nações Unidas, citado pela "The Economist" em Julho de 1995, explicou as vantagens: "Nenhum país em particular terá que carregar o ónus doméstico da intervenção. E o Governo que contrata tem de pagar os serviços, o que obriga a pensar duas vezes Governos que não são conhecidos pela clareza da sua missão".

A EO não desgostou, por exemplo, quando diplomatas estrangeiros e até altos responsáveis do Governo angolano admitiram, nos corredores de Lusaca, que sem os mercenários teria sido mais difícil sentar a UNITA à mesa das negociações, em 1994.

Mas não é menos verdade que a presença dos "instrutores militares" da EO (e da Alpha S, e dos "engenheiros petrolíferos" da Ranger Oil) em Luanda, em desrespeito pelo mesmo Protocolo de Lusaca, empertou nos últimos meses a conclusão do processo de paz angolano, à semelhança do que aconteceu na Serra Leoa.

"Mesmo que o papel da EO na Serra Leoa se revele benéfico, pode levar a uma situação em que qualquer Governo numa posição difícil pode contratar mercenários para continuar no poder", avisou em 1996 a comissão de Direitos Humanos do Parlamento britânico. O mais grave, porém, é já uma constatação: o êxito dos novos mercenários é sintomático do falhanço da comunidade internacional.

Copyright (c) PUBLICO, Comunicação Social, SA
Email: publico@publico.pt

9700362

Diario de Noticias INTERNACIONAL

SÁBADO, 25 DE JANEIRO 1997

UNITA EM DIÁLOGO COM FIRMAS ESTRANGEIRAS

A UNITA recebeu autorização do Governo angolano para debater com empresas estrangeiras a exploração das reservas de diamantes nas áreas territoriais que estão ainda sob o seu controlo, segundo referiram fontes industriais e políticas citadas pela agência Reuter.

«A Endiama, a empresa estatal dos diamantes, informou-nos que podíamos iniciar conversações com empresas e chegar a acordo sobre uma percentagem dos lucros», afirmou à agência um membro da UNITA, não identificado. «Estamos já a fazê-lo com algumas dessas empresas.»

A UNITA controla neste momento cerca de 80 por cento da provincia da Lunda Norte. Calcula-se que o movimento obtenha entre 300 e 600 milhões de dólares de receitas anuais nessas áreas - grande parte das quais foi utilizada ao longo dos anos para financiar a guerra -, contra os 200 milhões conseguidos pelo Governo.

As conversações sobre a questão dos diamantes iniciaram-se em Julho do ano passado, mas depois disso pareciam ter entrado num impasse. De acordo com fontes industriais em Joanesburgo, a aceitação por parte do Governo de que a UNITA participasse nos contactos com as empresas estrangeiras poderia ser uma forma de ultrapassar o impasse. Além do mais, acrescentaram, isso irá ajudar a indústria diamantífera a ter uma ideia mais clara da produção nas áreas da UNITA.

Neste momento, a UNITA parece estar prestes a formalizar o seu negócio de diamantes, tendo já criado a sua própria empresa diamantífera, com a qual pretenderia entrar em joint ventures com companhias estrangeiras que já operam no terreno.

Empresas como a Odebrecht (Brasil), a Almazi Rossi-Sakha (Rússia) e a Ashton Mining (Austrália) já dispõem de concessões para a exploração de diamantes na Lunda Norte. Por seu lado, a De Beers, o maior produtor mundial, recebeu autorização para proceder a operações de prospecção em áreas, quer do Governo quer da UNITA. O Ministério da Geologia e Minas é um dos quatro que cabem à UNITA no próximo Governo de Unidade e Reconciliação Nacional, tendo sido indicado para o cargo o nome de Kayaka Kahala.

CONCLUSION

ROMPAGE DN

9700362

Diário de Notícias INTERNACIONAL

SÁBADO, 25 DE JANEIRO 1997

ENTREVISTA COM PITRA NETO



«ANGOLA DESEJA ESTABILIDADE»

Angola começa a «ter ciúmes» de outros países que tiveram conflitos armados, os resolveram e hoje vivem em estabilidade, disse o ministro do Emprego e Administração Pública, António Pitra Neto.

DN - Veio a Lisboa convidar Jorge Sampaio para a tomada de posse do novo Governo. Há já alguma previsão quanto a datas?

APN - Embora a data exacta não tenha sido ainda encontrada, prevê-se que tal ocorra durante o mês de Fevereiro.

O Governo angolano tem preferência por algum dia?

Da parte do Governo, existe a vontade de que seja tão rapidamente quanto possível. Embora a complexidade da questão angolana justifique atrasos no cumprimento do Protocolo de Lusaca, achamos que uma política de pequenos passos não deve ser confundida com uma política de marcar passo.

O que é que está a emperrar o processo neste momento?

Penso que neste momento não há um factor substancial que esteja a emperrar o cumprimento desta tarefa. Há, sim, um conjunto de acções no domínio político, militar, técnico e administrativo que, por vezes, têm a sua execução condicionada à execução de outras. Foi assim que, a determinado momento, houve a tentativa de condicionar a tomada de posse do Governo ao estatuto do doutor Jonas Savimbi.

Há indicações de que já teria sido aceite para Savimbi o cargo de conselheiro principal do Presidente da República. Confirma?

Até ao momento em que eu saí de Luanda não havia nada nesse sentido.

Mas é esse o cargo que está em discussão?

Não posso dizer se é esse ou não. Sei é que, no quadro de Lusaca e do ordenamento jurídico angolano, há que encontrar algo para o doutor Savimbi.

A UNITA diz agora que não é a questão do estatuto que está a atrasar a tomada de posse do Governo, mas que há que discutir o programa. Ainda não foi?

Eu creio que isso é em certa medida extemporâneo. O Governo de Unidade

97003621

0015/015

MALIK M CHAKA

PAGE 18

DN-Internacional

<http://www.dn.pt/int/tex4int>

foi discutido em Lusaca, as áreas foram aí definidas, os próprios critérios em termos de pessoas foram definidos. Creio que é uma matéria já suficientemente equacionada, o que permitirá que o Governo seja constituído e entre em funções.

A UNITA já indicou os nomes para esse Executivo. E o actual Governo? Isso é matéria da responsabilidade do Presidente e creio que já está também resolvida.

**O actual primeiro-ministro vai manter-se no cargo?
Devemos esperar que seja oficialmente anunciado.**

Como está neste momento a extensão da administração do Estado a todo o território?

Essa é uma matéria que constituirá uma das preocupações fundamentais do novo Governo, porque é um factor que vai consolidar a confiança no processo de paz. Um dos óbices fundamentais que fazem com que a expectativa dos cidadãos e da comunidade internacional em termos de investimentos e financiamentos não seja plenamente visível é justamente a não circulação.

Ana Glória Lucas

Egypt

INTERNACIONAL
 A FOLHA
 DOMESTICA DN

9700362

SWB

ALW/0471 WA/1

28 Jan 97

AFRICA

ANGOLA

Germany grants DM5m for mine clearance [1]

The German government is to continue assisting Angola with the deactivation of land mines. Angolan TV reported on 23rd January, citing Ulrich Hochschild of the German Foreign Ministry who arrived in Luanda that day. It quoted Hochschild as saying the German government would provide Angola with about DM5m this year.

Source: *Televisao Popular de Angola, Luanda, in Portuguese* 1600 gmt 23 Jan 97

BOTSWANA

Changes to banking act ultra to stabilize currency [2]

Text of report by the South African news agency SAPA

Gaborone, 22nd January: Changes to the Bank of Botswana Act, which became effective from 1st January, could increase the government's earnings from its central bank. The act would also stabilize payments to the government and try to prevent wild swings from the 1bn pula paid last year to the less than 500m paid over in 1994.

The changes are in the ways the bank will manage and account for Botswana's foreign reserves, which stood at nearly 18bn pula at 30th November last year. "There will be a potentially larger sum of money available for distribution to the government," bank governor Quill Hermans said Wednesday (22nd January).

Source: *SAPA news agency, Johannesburg, in English* 1338 gmt 22 Jan 97

CAPE VERDE

Economic agreement signed with China [3]

Text of report by Xinhua news agency

Cidade De Praia, 17th January: Chinese Foreign Minister Qian Qichen held talks with his counterpart in Cape Verde, Amilcar Spencer Lopes, today and the two signed an agreement on economic and technological cooperation. Qian, also vice-premier of China, arrived at Cidade de Praia today at the invitation of the government of Cape Verde for an official visit.

During their talks, the two ministers expressed satisfaction over the smooth development of Sino-Cape

Verde relations since the two countries established diplomatic relations in 1976. Amilcar Spencer Lopes said his country would stick to the "one China" policy. Qian expressed appreciation over Cape Verde's position and promised that China would strengthen economic and trade ties with it in accordance with the principle of equality and mutual benefits.

Source: *Xinhua news agency, Beijing, in English* 0406 gmt 18 Jan 97

ETHIOPIA

Exports in last six months earn 184m dollars [4]

Excerpt from report by Ethiopian radio on 20th January

The National Bank of Ethiopia announces that Ethiopia earned 184m dollars from products it exported in the past six months.

Atu (Mr) Zewdu Wendimu, import and export licence head in the bank and Mr Miraw Eshetu, head of (the) export rule section told the Ethiopian News Agency that the hard currency earned exceeded by 11.4m dollars the amount the country secured (the) same period last year.

The items exported included, among others: coffee, hides and skins, oil seeds, cereals, qat, meat and meat products. They said the nation earned 172.6m dollars from export trade in six months last year and attributed the rise in hard currency earning in the first half of the fiscal year to the increase in the quantity of exported coffee and the active involvement of businessmen in exporting various products. The officials said meat and meat products previously exported to only Saudi Arabia have been exported this year to Dubai, Qatar and the Middle East.

Source: *Radio Ethiopia external service, Addis Ababa, in English* 1630 gmt 20 Jan 97

Ethiopia to receive 370m dollars in European development assistance [5]

Ethiopia is to receive 294m ECU or 370m US dollars in development assistance from the European Union, Ethiopian radio reported on 22nd January. The head of the EU delegation in Ethiopia said the funds were being made available to Ethiopia under the revised Lome IV convention.

The agreement on the aid is to be signed during the forthcoming visit to Ethiopia by Prof Joao de Deus Pinheiro, the European commissioner responsible for external relations.

Source: *Radio Ethiopia external service, Addis Ababa, in English* 1630 gmt 22 Jan 97

97003621

SWB

AL/2828 A/3

28 Jan 97

carefully and point-by-point by myself and at all the levels of the state machinery so as to ensure their implementation in the short-, medium- and long-term according to our financial, material and human capabilities whose importance was not overlooked by the work of the International Monitoring Committee. Nothing, absolutely nothing, can shake and divide us. Democracy is on the move and if every one of us commits himself to respecting and applying it thanks to the culture and adoption of a responsible behaviour, our country will be definitively saved through the outright rejection of the spiral of violence... [End of recording]

It is worth noting that some fears were expressed by Capt Anicet Saulel, leader of the former group of rebel soldiers, who called for the strict implementation of these resolutions, particularly those concerning security. Let us listen to Capt Anicet Saulel.

[Saulel - recording] We rebelled because certain things were not going well in the country. With the intervention of the mediation committee led by HE Gen Toure we were able to come to agreement on a certain number of issues. All we are demanding is some guarantees. And these guarantees were mentioned in the document that we have signed. On behalf of all the soldiers who have followed me, I would like to solemnly tell you, Your Excellency, that we are returning to normalcy and we are at the disposal of the institutions and we count on the Africa that you represent to guarantee our security as well as that of all our families so that a really lasting peace is installed in our country. [End of recording]

Gabonese President Omar Bongo, the oldest of the heads of state engaged in this mediation, for his part, said that he is determined to make this draft agreement respected in the face of the apprehensions of Capt Anicet Saulel.

[Bongo - recording] For our part, particularly me, I will personally make it a duty to ensure that everything (goes well). The most important thing, I believe, is that we have come to agree. In my opinion, Africa must have only one word. Whenever we take up a commitment to realize this or that thing or to do this or that thing, we must stick to it. For the moment, this position - which is the formation of the African force for reconciliation or for peace and the monitoring of the Bangui agreements - will be maintained. Then, after the weapons have been collected, then everything will have been done and there will no longer be any reports of anybody violating the territory of another person. This is my hope and that of the entire council of the heads of state of Africa and France after everything has returned to normal. [End of recording]...

Source: Africa No 1 radio, Libreville, in French 1215 gmt
26 Jan 97

ZAIRE

[7]
Rebel radio says government counter-offensive being repulsed

Text of report by Zairean rebel radio from Bukavu on 26th January

According to Channel Africa, monitored in Bukavu this morning, the AFPL (Alliance of Forces for the Popular Liberation of Congo-Zaire) forces continue their offensive beyond the Walikale zone where they have succeeded in repulsing Mobutu's soldiers up the Oso river towards Bunia and Kisangani. According to the same sources, combat is raging around the river which separates the zones of Lubutu and Walikale. Mobutu's soldiers are trying to carry out the much proclaimed counter-offensive but they are being repulsed at every stage by Kabila's men, ready to liberate Congolese territory.

Source: Radio of the People, Bukavu, in French 1100 gmt
26 Jan 97

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[8]
Armed forces set up commission to investigate arms depot explosions

Excerpt from report by Angolan government radio on 26th January

The city of Luanda was rocked by powerful explosions this afternoon. Angolan Police Deputy Inspector Abel Gloplo (phonetic) had this to say:

[Gloplo - recording] It was an arms depot after some projectiles had gone off. The situation is calm. We would also like to call on the people not to walk in those areas while the situation is being brought under control. Other than that, people must just remain because police will take care of it. [End of recording]

We have just received this communique from the Defence Ministry:

A fire erupted at one of the arms depots in the Grafadete (phonetic) military camp at about 1500 today. It was tackled promptly to prevent it from spreading to other areas. No-one died. The Defence Ministry hereby calls on the people to remain calm and resume their normal lives. The Angolan Armed Forces General Staff has created a commission to investigate the matter.

[Signed] Defence Ministry's Public Relations, Press and Protocol Office

[Issued] Luanda, 26th January 1997

Source: Radio Nacional de Angola, Luanda, in Portuguese 1900 gmt 26 Jan 97

9700362

28 Jan 97

AL/2828 AJ4

SWB

[9]

Government denies reports of deaths in arms depot explosions

Excerpt from report by Portuguese Renascença radio on 26th January

The Angolan government has denied that the explosions which occurred today at an arms depot on the outskirts of Luanda caused any deaths. The explosions are said to have been caused by a fire near the arms depot. The authorities are not ruling out the possibility of arson.

Earlier reports pointed to four deaths, but an Angolan Internal Administration Ministry communiqué has denied this. However a few moments ago a doctor at the Prenda [phonetic] hospital, where the victims were taken, told Angolan National Radio that the explosions had caused a number of deaths.

[Nelo - recording] It says there were no human victims but about 20 minutes ago Dr Wilson Borges told us there were a number of deaths - he did not say how many. [End of recording]

That was Phil Nelo [phonetic] of Angolan National Radio. An investigation into the cause of the fire is to start tomorrow...

Source: Radio Renascença, Lisbon, in Portuguese 2300 gmt 26 Jan 97

[10]

UNITA accuses government of showing "bad faith" towards Savimbi

Excerpt from report by Angolan UNITA radio on 26th January

The National Union for the Total Independence of Angola [UNITA] is still waiting for the Angolan government to grasp that UNITA President Dr Jonas Malheiro Savimbi is an important figure in the national unity and reconciliation process, and so he must be involved actively and directly in the running of the country.

This position was conveyed by senior UNITA officials in Ballundo yesterday. They described us a show of bad faith and intolerance the government's failure to grant a special status to Dr Savimbi.

Ambassador Isaias Samakuva, UNITA representative in the Joint Commission, said in Luanda yesterday that it was absolutely essential for a common governance programme to be implemented. He added that the government and opposition parties should discuss this matter before the government of national unity and reconciliation was in place.

Samakuva noted that no-one would support a programme that was not in the national interest...

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockerel, Jamba, in Portuguese 0600 gmt 26 Jan 97

[11]

UNITA says Angolan army movements have ominous overtones

Excerpt from report by Angolan UNITA radio on 26th January

The political and military situation in Lunda Norte and Lunda Sul Provinces could take on ominous overtones over the next two days if the Conflict Prevention Group does not take urgent measures.

Military sources in the area have told Leonardo de Sousa, Voice of the Resistance of the Black Cockerel correspondent, that an Angolan Armed Forces [FAA] battalion had left Saurimo and was heading towards the National Union for the Total Independence of Angola [UNITA]-controlled area of Gueribo.

Last week, two Angolan air force Ilyushin-76 aircraft landed in those provinces and deployed two powerfully armed FAA battalions, supported by BMP-2 vehicles. Thus, the government plans to use weapons to extend state administration to the UNITA-controlled areas of Dala and Mironda.

UNITA sources in Lunda Norte Province said such movements clearly violated the Lusaka peace accord...

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockerel, Jamba, in Portuguese 1200 gmt 26 Jan 97

SOUTH AFRICA

[12]

South Africa issues statement about Burundi massacres, Zairean conflict

Text of report by South African radio on 26th January

South Africa has voiced concern at reported massacres in Burundi, and a Zairean government offensive targeting rebels, but says it's hopeful a meeting of African foreign ministers tomorrow will help end conflict in the Great Lakes region. A Foreign Affairs Department statement today referred to reports of massacres in Burundi over the past week and a Zairean government offensive on rebels holding parts of the east of the country.

The meeting of foreign ministers will be attended by the ministers of the four countries chosen to spearhead peace efforts - South Africa, Zimbabwe, Kenya and Cameroon - and their counterparts from Tanzania and Congo. A representative of the secretary-general of the Organization of African Unity, Salim Ahmed Salim, will also attend.

The meeting comes more than a month after the Nairobi summit on the 16th December, where it was decided that South Africa and the three other countries would lead peace efforts in war-torn Rwanda, Burundi and Eastern Zaire. Tomorrow's gathering will be a preparatory meeting for a summit of the Great Lakes peace quartet.

Source: SABC Sfm radio, Johannesburg, in English 1600 gmt 26 Jan 97

9700362

27 Jan 97

AL/2427 A/B

SWB

Implement the objectives and programmes of the National Salvation Council, giving priority to the formation of a broad-based government within the next six months. He said his meeting with Husayn Muhammad Aydid was in line with the Sndere conference, that put emphasis on the pacification of Mogadishu...

He appealed to the international relief agencies for urgent humanitarian assistance for the Somali people who were faced with hardships because of drought. The two men ended their meeting by agreeing to establish good working relations.

Source: Radio Mogadishu in Somali 1700 gmt 25 Jan 97

[23]

Pro-Ato radio accuses Aydid fighters of "unprovoked" shelling

Text of report by Somali pro-Uthman Ali Ato radio on 24th January

A spokesman for the USC-SNA (United Somali Congress - Somali National Alliance) has said that today at 0900 (local time) the Husayn Muhammad Aydid group mortar-shelled a USC-SNA-controlled area in Mogadishu from the former prison warden's headquarters.

The spokesman said the motive for the unprovoked attack was still unclear, since it came during the holy month of Ramadan when the USC-SNA was observing a cease-fire.

The USC-SNA spokesman appealed to the Aydid group to stop carrying out unprovoked attacks and instead try to maintain peace and security in Banadir Region (Mogadishu and its environs). He also called on Mogadishu residents to monitor the group's hostile activities. He warned the group of dire consequences if it launched further attacks.

Source: Radio Mogadishu, Voice of Somali Pacification, in Somali 1630 gmt 24 Jan 97

[24]

Husayn Aydid meets EU envoy, pledges security for aid workers

Excerpts from report by Somali pro-Husayn Muhammad Aydid radio on 24th January

Mr Husayn Muhammad Aydid, the president of the Somali Republic, today at the presidency in Mogadishu, met Mr Sigurd Illing, the EU special envoy to Somalia...

Speaking on the occasion, the president expressed his pleasure at meeting Mr Illing. He said the Somali people were faced with many problems, mainly caused by drought resulting from the delayed rainy season. The president appealed to the EU envoy to provide the Somali people with human and veterinary medicines, tools for accessing (underground) water and other essential items.

President Husayn Aydid pledged that the Somali government would give the necessary support to the

EU in its efforts to assist the needy, adding that the security and safety of relief agencies would be guaranteed.

The president appealed to the EU to act on the Ethiopian government's interference in Somalia's internal affairs and its military incursions into the country.

For his part, Mr Illing expressed his pleasure at meeting the president and members of the Somali government, and gratitude for the warm reception he had received. He said the meeting had succeeded in ending the misunderstandings which had existed. Mr Illing said the country was faced with natural disasters.

On politics, he said the international community was happy with the meeting between President Husayn Muhammad Aydid and Mr Ali Mahdi Muhammad (rival faction leader). He said he would brief the EU on what he had seen in Somalia.

In a joint communique, Mr Illing and the government of the Somali Republic said they had reached a consensus on the need to safeguard the dignity and rights of the Somali people, to maintain the arms embargo on Somalia and had agreed that no country had an exclusive right to mediate in Somali affairs...

Source: Radio Mogadishu, Voice of the Masses of the Somali Republic, in Somali 1400 gmt 24 Jan 97

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[25]

Government envoy seeks Ivorian president's advice on Savimbi's role

Text of report by Ivorian radio on 23rd January

President Henri Konan Bedie yesterday granted an audience to Johnny Eduardo Pinocky, an Angolan government envoy, who is in the country to seek advice from President Bedie on the special status to be granted to Jonas Savimbi, leader of the National Union for Total Independence of Angola (UNITA), in accordance with the Lusaka accords. It was learned on the same day that Jonas Savimbi had requested to be made the principal Angolan presidential adviser. According to Johnny Eduardo Pinocky, the proposal has given rise to problems since the Angolan constitution does not make any provision for the position of principal presidential adviser. Here is what he said.

[Pinocky] [Words indistinct] UNITA leader, Jonas Savimbi himself. He made the proposal as a counterproposal to the government proposal that he become one of the vice-presidents of the republic, which he had rejected. He made that counterproposal, and we are currently examining it. So, the president sent me here to discuss the matter with his brother.

9700362

SWB

AL/2827 A/9

27 Jan 97

President Henri Konan Bedie, who is experienced in these matters, for him to advise us and show us the path to follow. We will take into account the advice the president of the Republic of Cote d'Ivoire has given us.

Source: Radio Cote d'Ivoire, Abidjan, in French 1245 gmt 23 Jan 97

ZAMBIA

[26]

President Chiluba grants amnesty to 600 prisoners

Text of report by Zambian radio on 24th January

President Chiluba has released 600 prisoners from various prisons throughout the country under the presidential amnesty. According to a statement released from Cabinet Office today and signed by Secretary to the Cabinet Aldridge Adamson, the prisoners will be formally released today. The prisoners walking into their freedom have been serving various sentences for different type of offences, namely those of a minor nature.

Mr Adamson said the 600 prisoners were released on various distinct criteria which took into account the level of reform, good conduct and behaviour during their period of imprisonment. He reminded all the discharged prisoners to strictly adhere to conditions attached to their release.

Meanwhile, members of the public have been urged to accept the ex-convicts and help them become useful citizens.

Source: ZNBC radio, Lusaka, in English 1600 gmt 24 Jan 97

ZIMBABWE

[27]

North Korean diplomat arrested for smuggling ivory

Excerpt from report by the South African news agency SABA

Harare, 25th January: A North Korean diplomat was caught at Harare international airport on Friday night [24th January] trying to smuggle ivory out of the country and was stopped from catching his flight back to Asia.

The state-owned 'Herald' newspaper reported on Saturday that the unnamed diplomat was apprehended when officials became suspicious about his baggage as it passed through the airport security X-ray monitor. He was asked to open his bags and a search revealed 33 pieces of ivory, for which he had no permit.

The newspaper said he was not allowed to catch his flight and was taken for questioning by detectives.

No further information on the diplomat's fate was given. Inquiries on Saturday with the North Korean embassy, police and airport security were rebuffed.

The discovery is the latest in a long history of incidents in which North Korean officials have been caught trying to smuggle ivory out of Zimbabwe, to the embarrassment of President Robert Mugabe's government which regards the government in Pyongyang, one of the last communist regimes in the world, as one of its closest allies.

In the past the diplomats have been released after claiming diplomatic immunity, though they have lost their contraband.

Source: SABA news agency, Johannesburg, in English 1010 gmt 25 Jan 97

WEST AFRICA

CAMEROON

[28]

Three opposition leaders absent from signing of transition document

Text of report by Gabonese Africa No. 1 radio on 25th January

In Cameroon the joint document on the formation of a three-year transition government was signed yesterday following a round table meeting of opposition leaders. Three important leaders were absent: They are Adamou Ndom Njoya, Dello Bouba Maigari and John Fru Ndi. In a telephone conversation with Rodrigues Assi on the reasons for the absence of his party, the Social Democratic Front (SDF), Alexandre Takou, SDF leader John Fru Ndi's political adviser and member of the party's National Executive Committee, said:

[Takou recording] The SDF was not invited to all these meetings, even though they give the excuse that they had contacted the chairman, but that he was occupied. This was just a way to marginalize the most important parties in the country.

Discussions are going on between the SDF and the National Union for Democracy and Progress (UNDP), which are the most important opposition parties. There are now seven groups of small parties that want to take the lead and dictate what to do. If the UNDP and the SDF should win in the legislative elections, we would normally write an electoral law introducing the holding of a two-round presidential election. This issue of unique candidature will then become pointless, but for the meantime, we have agreed to cooperate with the others.

Just imagine, there are 133 political parties in Cameroon. We are of the opinion that this Mr Diya is trying to destabilize an opposition group by organizing such meetings which will not lead to anything. [End of recording]

Concerning the SDF, the party has announced the arrest in Maroua, northern Cameroon, of Saldou Makdadi, a member of its leadership, who was accused of distributing leaflets, while the SDF emphasizes that

9-700362

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 28/01/1997

JORNAL: JORNAL DE NOTÍCIAS

AUTOR: LUIS ALBERTO FERREIRA

PÁGINA: 1

CIMEIRA DE LÍDERES ANGOLANOS NO NAMIBE A MEIO DE FEVEREIRO

José Eduardo dos Santos vai discutir com o seu "conselheiro principal"...

Luis Alberto Ferreira

Enviado JN

O presidente José Eduardo dos Santos e o líder da UNITA vão encontrar-se em território angolano, tudo o indica, na primeira quinzena de Fevereiro próximo. A cimeira, em princípio, terá lugar na cidade do Namibe, antiga Moçâmedes, um ou dois dias após a chegada a Luanda dos deputados da organização liderada por Jonas Savimbi. Chegada prevista, também em princípio, para 10 ou 12 daquele mês. Entretanto a cidade de Luanda vive ainda sob os efeitos emocionais do desastre de antecâmara: as explosões violentíssimas no quartel do Grafanil, causadoras da morte de cinco pessoas e de elevados estragos materiais.

No termo de uma importante reunião da Comissão Conjunta

realizada ontem em Luanda, foi dada a conclusão aos juristas a concretização, em Fevereiro próximo, da tão esperada cimeira que colocará de novo frente a frente o chefe do Estado angolano e o líder da UNITA.

A Comissão Conjunta tem a seu cargo a tarefa de fazer observar pelas partes a carga normativa do protocolo de Lusaca. Na sessão de ontem, como habitualmente presidida por Alioune Beye, representante das Nações Unidas, e o testemunho dos observadores da "troika" (EUA, Rússia e Portugal), a delegação do Governo angolano fez-se representar por Faustino Muteka e Higinio Lopes Carneiro. Por banda da UNITA, estiveram presentes Isaias Samakuva e o brigadeiro Urbano Chassanha.

Sabê-se que, em princípio, José Eduardo dos Santos e Jonas Malheiro Savimbi deverão encontrar-se na cidade do Namibe (antiga Moçâmedes), um ou dois dias depois de finalmente materializada a instalação dos deputados da UNITA — cerca de 70 — esperados em Luanda nos dias 10 ou 12.

A cimeira do Namibe terá assim lugar por volta do dia 15 de Fevereiro. Em cima da mesa estará inapelavelmente grossa e momentosa questão, levantada pela UNITA, do estatuto de conselheiro principal do presidente da República, reclamado por Jonas Savimbi.

Se o encontro do Namibe for "positivo", a tomada de posse do novo Governo de Unidade e Reconciliação Nacional (GURN) poderia, de facto, consumar-se na data que chegou a ser abertamente ventilada: 20 de Fevereiro.

A pretensão da UNITA (atribuição inequívoca do estatuto de Savimbi junto do PR) poderia na verdade potenciar mais um revés para o processo de pacificação e reconstrução de Angola. O Governo, o MPLA e a sua bancada parlamentar rejeitam o que todos consideram explicitamente "inadmissível e absurdo": os poderes executivos que dariam suporte a "insólita figura" que Savimbi passaria a personificar no regime.

Ontem mesmo, por sinal, o JN teve acesso ao texto do projecto de lei elaborado pela UNITA (alada sob a forma de documento de trabalho) e que claramente defende para o "conselheiro principal" do presidente da República evidentes poderes decisórios em, por exemplo, áreas como a agricultura e desenvolvimento rural, reinserção social, comércio, caté, energia, águas e ambiente.

Além disso, Jonas Savimbi, enquanto conselheiro principal do legítimo presidente da República, José Eduardo dos Santos, interviria também com os seus poderes em domínios tais como a administração do território, os assuntos sociais, antigos combates e comunicação social.

EXPLOSÕES NO GRAFANIL FIZERAM CINCO MORTOS

As explosões verificadas na tarde de ontem em instalações do quartel do Grafanil, na direcção de Viana, destruíram pelo menos 20 navios do respectivo paiol. Os primeiros cálculos, dados a conhecer ontem à tarde, referem que se perderam nas explosões cerca de quatro mil toneladas de obusas.

Observadores em Luanda recordam a propósito as explosões em paióis verificadas igualmente na capital (e em Benguela e no Huambo) nos dias que se seguiram ao acto eleitoral de 1992.

Estas explosões no Grafanil, quartel onde operam unidades das novas Forças Armadas de Angola, provocaram pelo menos cinco mortos, civis do vizinho bairro do Sabu.

9700362

U.N.I.T.A
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA 28.1.1997

JORNAL C. DIÁRIO

AUTOR REDACÇÃO

PÁGINA

#####

O poder dividido

A nova proposta da UNITA, visando a atribuição ao seu líder do cargo de conselheiro principal do Presidente da República, com poderes executivos, foi influenciada por advertência de Nelson Mandela a Jonas Savimbi, de acordo com as quais este tinha provocado mal quando recusou a função de vice-Presidente.

O ponto de vista de Mandela é o de que a reconciliação e a estabilidade em Angola teriam a ganhar com uma efectiva divisão do poder entre o MPLA e a UNITA, em paridade a acurar, mas que distribuísse por ambos «custos e benefícios», a rejeição do lugar de vice-Presidente por Savimbi, não excluía a UNITA de uma divisão do poder no escalão mais determinante.

Jonas Savimbi, que levou para a África do Sul a nata da direcção da UNITA, incluindo o vice-presidente, António Duailibe, bem como o secretário-geral, Paulo Inkamba «Gato», teve vários encontros com Mandela nos dias 6 e 7 de Janeiro. Sabe-se que ficou rendido às ideias do velho líder sul-africano.

A partir do regresso de Savimbi ao Andulo, no dia 9, multiplicaram-se reuniões da direcção da UNITA atenuadas aos seus representantes em Luanda. Registraram-se igualmente visitas ao Andulo dos negociadores do Governo, do representante do SG da ONU e do embaixador dos EUA em Luanda. No dia 17 era entregue em Luanda a nova proposta da UNITA. Os poderes e as precedências protocolares que a UNITA reclama para a figura de conselheiro principal a atribuir a Savimbi são praticamente os mesmos que estavam em discussão para

o cargo de vice-Presidente. Ou seja, a nova função não é, em substância, mais do que a anteriormente prevista, embora com outro nome. Savimbi «arranja» Mandela. A nova proposta da UNITA enfureceu Luanda. Estava-se perante mais uma demonstração de «inacessibilidade» da UNITA. Mas a verdade é que tais reacções não ultrapassaram os limites do recato em que ocorreram; não houve declarações públicas sobre o assunto. Mais um exemplo da «lei da milha» imposta pelos norte-americanos às duas partes, como forma, dizem, de não afectar o clima de reconciliação.

Há indicações fiáveis de que as ideias de Mandela, em relação à conveniência de dar a Savimbi uma função com poder, são partilhadas por outros países com interesses directos no processo de paz. Os norte-americanos também preferem ver Savimbi «dentro do poder». Acreditam a há um cenário de estabilidade propício aos investimentos que tem em carteira. José Eduardo dos Santos não é um líder com autoridade e carisma. É contestado por facções minoritárias no aparelho do MPLA, que nas últimas semanas tem estado transformado num «saco de gatos». Daqui resulta uma instabilidade com repercussões no próprio processo de paz. Os norte-americanos preferem no mínimo um interlocutor do lado do Governo. Mas também acham que ele seria um interlocutor mais representativo se conseguisse por ordem interna no MPLA impor-se como líder. Não vêem é como ele o conseguirá sem um entendimento com Savimbi, pelo menos tácito, que lhe permita virar-se para dentro de um partido que lhe é manifestamente adverso.



• Embora no MPLA uma discussão em torno da «nova unidade ideológica» a ser adoptada pelo partido: socialista ou social-democrática? Na prática, é a sua adesão à Internacional Socialista, face à qual tanto faz qual dos dois linhas ideológicas.

9700362

Internacional

Angola

A lista da UNITA

Jorge Heitor

Já são conhecidos os nomes de dezenas de quadros que a UNITA disponibilizou para funções governamentais e diplomáticas, no âmbito da reconciliação angolana. Só que ninguém garante que apareçam em Luanda durante os próximos 15 dias. Para muitos observadores, o impasse continua a existir e não é muito crível que ministros e governadores alinhados com Savimbi tomem posse durante o mês de Fevereiro.

O embaixador de Angola nos Estados Unidos, António dos Santos França, mais conhecido por "N" dalu", manifestou a esperança de que os 70 deputados da UNITA e os ministros designados por esse partido cheguem a Luanda até 12 de Fevereiro, para que o Governo de Unidade e Reconciliação Nacional (GURN) se concretize daqui a um mês.

"N" dalu" esclareceu terem as actuais autoridades angolanas aceite todos os nomes propostos pelo grupo de Jonas Savimbi para cargos governamentais e diplomáticos, o que torna desde já oficiosa a lista que desde há semanas vinha a circular em certos meios de Luanda e de Paris, onde o Galo Negro conta com muitos amigos.

Na eventualidade de o GURN se tornar realidade até ao fim de Fevereiro, os quatro ministros oriundos da UNITA seriam Anastácio Rubem Sikato (Saúde), Jorge Alicerces Valentim (Hotelaria e Turismo), Victorino Domingos Hossi (Comércio) e Kayaka Kahala (Geologia e Minas), enquanto no lote dos vice-ministros teríamos: general João Baptista Chidandi (Interior), Armindo Kapingo (Função Pública), Arlindo Chimbili (Comunicação Social), Fernando Heitor (Finanças), Dório Daniel Katata (Agricultura) e Lizete Satumbo Pena (Reinserção Social).

Neste quadro - e de acordo com a lista publicada em Paris pelo boletim "L'Angola aujourd'hui" - os seis embaixadores angolanos saídos das fileiras da oposição seriam: Azevedo de Oliveira Kanganji (UNESCO), Joaquim Ernesto Mulato (Índia), Marcos Samondo (México), Marcelino Sanguende (Polónia), Jaime Vila Santa (Canadá) e Adalberto Costa Júnior (Cabo Verde).

Se alguns dos nomes dos ministros e dos embaixadores já foram adiantados durante as últimas semanas na comunicação social portuguesa, o mesmo não acontece quanto aos três governadores provinciais reservados para a UNITA no Protocolo de Lusaca: António Félix Tunga (Uíge), Alberto Gima (Lunda Sul) e José Bernardo Kambundi (Kuanza Sul, Benguela, Huambo, Bié e Huíla, também eles quadros praticamente desconhecidos fora do respectivo partido.

Débeis esperanças

O Presidente da República, José Eduardo dos Santos, disse na sua mensagem de Ano Novo que o Governo de Angola deverá estabelecer agora a sua autoridade sobre todo o território de Angola, alargar

a administração do Estado, garantir a livre circulação de pessoas e bens e relançar a actividade produtiva e comercial.

Tudo isso seria possível com a participação da UNITA na Assembleia Nacional e no Governo; mas a verdade é que os pontos de vista do chefe do Estado e da principal força da oposição continuam a ser divergentes quanto a uma série de assuntos, levando os mais cépticos a temer que antes de Março não haja qualquer verdadeira reconciliação nacional digna desse nome.

"O país tem recursos e potencialidades mais do que suficientes para superar a fome e as condições precárias em que vive a maioria dos angolanos", recordou na referida mensagem José Eduardo dos Santos, decerto a pensar nas enormes jazidas de petróleo e de diamantes, bem como nos campos onde outrora se cultivou muito café e algodão.

No entanto, o que acontece é que há no país um enorme índice de desconfiança, entendendo a UNITA que não a pretendem tratar num perfeito pé de igualdade, mas antes como um instrumento para a prossecução dos designios do MPLA, o partido que desde 11 de Novembro de 1975 dá cartas em Luanda.

Enquanto não estiver convencida de que o Programa do Governo irá ter devidamente em conta a sua maneira de ver o presente e o futuro de Angola, a UNITA continuará porventura a adiar o preenchimento da sua bancada parlamentar e a concretização do GURN, se bem que no mês passado o seu general Demóstenes Azeiteiro já tenha tomado posse como vice-ministro da Defesa.

Alguns passos positivos têm decerto sido dados, de há um ano a esta parte, mas muitos mais haverá concerteza a dar, sob pena de o fosso se eternizar e de o Governo de Unidade se ficar pura e simplesmente pelas intenções.

Copyright (c) PUBLICO, Comunicação Social, SA
Email: publico@publico.pt

9700362

FECHA 11/04/97 INICIAL (54)
Observado a Sistema DPX
OBSERVACIONES

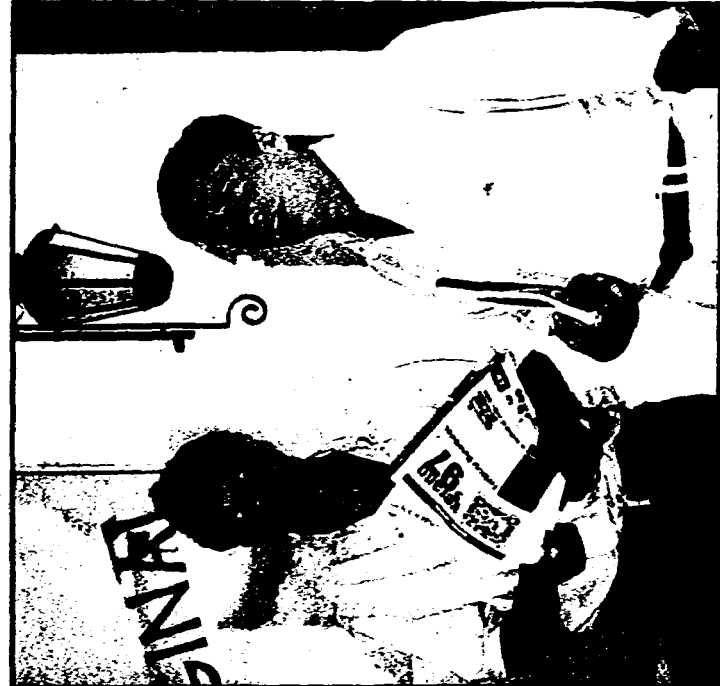
CORREGIDO
F 14/5/97
Inici: 84

Montevideo, lunes 27 de enero de 1997
Últimas noticias



EL 42% DE LOS JOVENES ADICTOS INICIA SU VINCULO CON LA DROGA EN ESTA EPOCA

La Fundación Manantiales lanzó oficialmente su campaña antidroga 97. El Presidente de la institución rioplatense, Lic. Pablo Rossi, dijo que el emprendimiento educativo, preventivo y de difusión de los perjuicios que causa el uso, abuso y la adicción está basado en el lema «Me siento bien sin drogas» (I feel good without drugs), que ya luce en todo Punta del Este y en un gran camión que recorre playas, lugares de actividad nocturna, avenidas y todo sitio donde es posible encontrar jóvenes. Según una encuesta realizada en 1995, sobre 252 jóvenes adictos, el 42% se inició con algún tipo de droga en los meses de verano. La campaña no sólo se dirige a los adolescentes y posadolescentes, sino que también intenta instruir a los padres y educadores formales e informales.



BUSCANDO LIMITES

Esto deriva en que esos jóvenes «buscan definir los límites en autoridades más firmes, como la policía, jueces y todos los que representan rígidas responsabilidades institucionales. Para alcanzar esos límites deben transgredir las blandas reglas inmediatas, y es lo que los lleva a probar con las drogas y otras actitudes de desafío, como las que provocan otro tipo de enfermedad adictiva, como alcoholismo, bulimia y anorexia».

Rossi y Schenker: continúan la falta de límites, prevención y educación que eviten caer en la droga. Sin ella «ella alienta bien».

DOS ETAPAS

Hace varias décadas, «las necesidades de los jóvenes no eran tenidas en cuenta, y se los inscribía en un marco que definían los adultos. Hoy, los adolescentes ya no pueden ser tratados como pe-

jóvenes va por el camino de «empecé porque en casa no me pusieron límites». Trabajando con adictos se puede comprobar que las mentadas carencias afectivas no son tan innatas como se proclamaban. Los jóvenes dicen «todo bien en casa», pero las carencias se expresan en lo normativo: falta de horarios, a los 12 o 13 años salen a bailar cuando quieren y vuelven a la hora que quieren, no existe preocupación, y en esa dirección termina en drogadicción».

PROBLEMAS Y LOGROS

Por su parte, el Coordinador de Manantiales para Uruguay, Dr. Ricardo Schenker, señaló que la «edad cuenta con dos sedes donde funcionan comunidades terapéuticas. Una en Montevideo, Instrucciones 4603; y otra en Maldonado, Ruta 9, kilómetro 129,5.

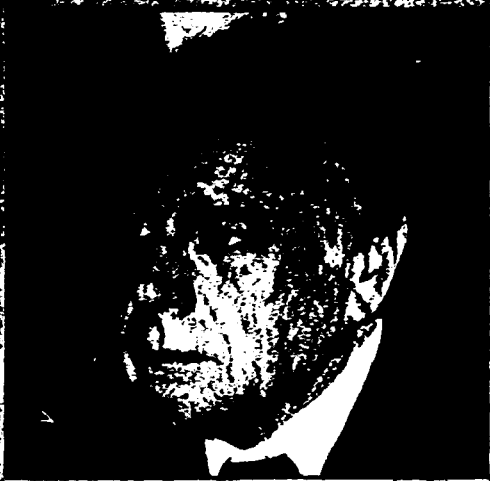
«Nuestro trabajo se intensifica en marzo como producto de esa febril actividad veraniega, que deja muchos muchachos con vínculos con la droga, con la cual extreman su relación al terminar sus vacaciones, empujando el mayor peso negativo de sus efectos».

«Pero «la Fundación sufre graves problemas económicos, en el medio de la recesión de los países donde trabaja. La Intendencia de Maldonado nos está dando una mano, el Instituto Nacional del Menor (Iname) ha propuesto un convenio, pero la Junta Nacional Contra la Drogadicción ya ha desestimado damos algún apoyo».

De todos modos, entre las dos comunidades «asistimos a treinta chicos y mantenemos en tratamiento otros tantos, a nivel ambulatorio o de inserción social».

9700364
29-ENE 1997

Batalla preside comité para Derechos Humanos



Batalla: distinción que honra a nuestro país.

La elección de Batalla tuvo lugar durante la primera jornada de la 78a. sesión del Comité, que comenzará en la víspera en Ginebra y culminará pasado mañana. El grupo de trabajo, que se reúne cuatro veces por año, deberá abordar los casos de más de 80 parlamentarios de 28 países que sufrieron amenazas, arrestos o fueron asesinados, como en Colombia, Guatemala y Honduras. Sobre estos casos, Batalla explicó que...

ya que la situación geográfica como África o Asia. Además de Batalla, el Comité está integrado por el australiano Clyde Holding, el francés François Autain, el belga François Borel y el alemán Marion Eling.

28 ENE. 1997

ULTIMAS NOTICIAS

Doc. Oscuro

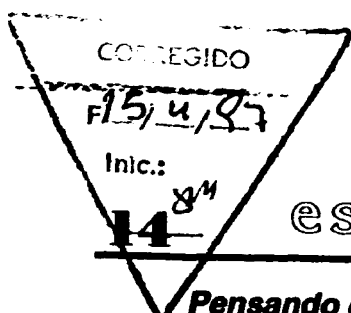
9700365
29 ENE. 1997

0011/01

FECHA	17, 02, 97	INICIAL	(SH)
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

CORREGIDO
H2, 2, 97
Inic.:
57

B



FECHA 14/04/97 INICIAL (LH)
Procesado a Sistema DPX
OBSERVACIONES
Montevideo, lunes 27 de enero de 1997

Pensando en peleadores, llegamos al autor de Uruguayos peleadores, porque es un peleador por la vida, por lograr sus metas. Hoy su tema se escucha en muchas radios de nuestro país, pero la carrera de Eduardo Rivero cuenta con varios años, ha sido extensa: estudió música, se dedicó a la publicidad y tuvo un tiempo para ser comunicador. Ahora se encuentra en un buen momento de su vida, porque ha regresado a sus dos viejos amores: la radio (por CX 26, Una noche de locos), de lunes a viernes; y a la música (Lavanda elástica). Fue, precisamente, al culminar una de sus audiciones radiales que conversó con Últimas Noticias.

Lavanda elástica editó su compacto Debes esforzarte más

RIVERO LE PONE HUMOR A LOS "URUGUAYOS PELEADORES"



Un comunicador polifacético. Radio, publicidad, canciones. Vive su hora de éxito con Uruguayos peleadores.

Eduardo Rivero grabó en varias oportunidades, con distintos grupos y sellos discográficos, pero fue en noviembre del pasado año que apareció el primer CD del grupo Lavanda elástica, donde se incluye el tema Uruguayos peleadores. La actual integración de la banda data sólo de 1995, pero las primeras presentaciones fueron en 1986, cuando Rivero la formó con Gonzalo Lamela, Carlos Da Silva y Mariana Ingold. Algunos de los temas que se incluyen en su primer CD pertenecen a aquellos años, mientras que otros fueron compuestos especialmente para este trabajo. Todos son de la autoría de Eduardo Rivero. Actualmente Lavanda elástica está formada por Eduardo Rivero en voz y guitarra; Pablo Zerbón en guitarra y coros; Fernando Díaz en bajo y coros; y Diego Céspedes en teclado y arreglos. Debes esforzarte más es el nombre de este CD, donde se encuentran quince temas en un estilo muy particular, con un sonido pop y un tono humorístico e

irónico, donde el autor refleja hechos y costumbres de los uruguayos, de la vida cotidiana. En la década de los ochenta, Lavanda elástica tuvo una importante actividad: «teníamos el mismo estilo. Hoy hemos salido con nuevos bríos. A veces me resulta divertido, cuando me preguntan si seguimos la onda del Cuarteto de Nos, porque en realidad el humor y la ironía ya estaban en los temas de los años ochenta, lo que se puede ver, ya que algunos de ellos integran este primer compacto. Cabe señalar que este trabajo contó con la producción de Fernando Cabrera, y con la participación de reconocidos músicos como invitados: Urbano Moraes, Renzo Tefón (ex-Los Tontos), Mariana Ingold, Mauricio Ubal, Carlos Acosta, un saxofonista increíble, que también participó en el disco de Laura Canoura».

DEBES ESFORZARTE MAS

Sobre los quince temas que integran Debes esforzarte más, nuestro entrevistado explicó: «Hay uno muy viejo, «El vals de Pocitos», que es una coautoría con Galeme. Tiene más de veinte años. Hay siete u ocho del período de los años ochenta; y finalmente, están los nuevos. El último compuesto fue Uruguayos peleadores. Surgió cuando ya estaba muy avanzada la grabación. Me pareció que faltaba un tema sencillo y pegadizo para comenzar el disco. Estaba escuchando a Emilliano Coto -a quien está dedicado el tema-; hablaba sobre la actualidad, y me pareció que esa podía ser buena temática para una letra. La música es muy sencilla y la letra está en la tónica de las otras, que en principio pueden parecer muy ligeras, pero si se escuchan con atención hablan de cosas tremendas. Hay una contradicción entre la temática seria y el tono con que se dicen las cosas. Eso lo tiene Uruguayos Peleadores, y creo que por eso los han tomado para cortina de algunos programas, incluso para el plebiscito». Consultado sobre si le sorprendió el éxito, y qué siente cuando su tema es tarareado por la gente, Rivero contó: «ni lo imaginé. Cuando compuse el tema lo hice



Lavanda Elástica. Cuatro para el éxito. Quince canciones en un compacto producido por Fernando Cabrera.

URUGUAYOS PELEADORES

Y se pelean los blancos y colorados y se pelea el Nuevo Espacio con el Frente también y se pelean los blancos con los frentistas y se pelean los frentistas y batllistas también

Y se pelean wilsonistas y herreristas y se pelean los quincistas y foristas también y se pelean moderados y ortodoxos se pelean en la interna del PIT-CNT

Uruguayos campeones de los peleadores

Y se pelean tricolores y aurinegros y se pelean los de Aguada y los de Hebraica también y se pelean los de Rampla y los de Cerro y se pelean los de Polo y los de Old Christians también

Y se pelea el campo con Montevideo y se pelean sanduceros y salteños también y se pelean el corrupto y el decente y se pelean Presidente e Intendente también

Uruguayos campeones de los peleadores

Yo quiero pelearme yo quiero a mi Uruguay yo quiero anotarme en el bajón oriental

Y se pelean en el seno de la Iglesia y se pelean en el Centro Comunal Zonal y se pelean inspectores y choferos y se pelean en la oficina de personal

Y se pelean divorciados por sus hijos y se pelean los amantes en la mesa del bar y se pelean los cantores populares y se pelean los botijas en el patio escolar

Y se pelean metaleros y rockeros y se pelean los oyentes de un programa radial y se pelean todos con Sánchez Padilla y se pelean hasta los que no se quieren pelear

Uruguayos campeones de los peleadores

para que fuera la puerta de entrada al disco, para enganchar a la gente. Me sorprendió y me sigue sorprendiendo cuando la gente se me acerca y me dicen que lo ha escuchado, o me lo cantan en la calle. Son sensaciones muy nuevas para mí. Hoy el tema está sonando y esto me hace sentir bien».

Sin duda, el éxito alcanzado por Uruguayos Peleadores ha contribuido a que el disco se utilice en un buen lugar de ventas, «como banda nueva hemos comenzado muy bien. Incluso el videoclip que realizamos se vio para las fiestas navideñas en la televisión y mucha gente nos conoció así».

UN HOMBRE MULTIFACETICO

Eduardo Rivero además de músico, tiene veinte años como creativo publicitario. Ha pasado por varias agencias de plaza, como lo hace todo publicista que se precie de serio. Actualmente desarrolla sus tareas en Unidad Publicitaria. «La agencia me ayudó mucho, incluso el videoclip se filmó con la productora de ella; además me han dado los tiempos que necesité para grabar y para luego promover el disco». Pero los inicios de Rivero no fueron ni en la música ni en la publicidad, sino en la radio. Comenzó trabajando en Radio Sarandí, en tiempos que aún estaba Ruben Castillo con su Discodromo... Hacía comentarios de discos para el programa de María del Carmen Nuñez. Fue después de algunos años que comenzó mi interés por la publicidad, la que me absorbió totalmente, abandonando la radio y la música». Hay profesiones que reclaman a quien las deja, y esto le sucedió a Rivero, en el año 1994 comenzó con su programa radial Una noche de locos, en una FM y

ahora el espacio está en CX 26. También la música le reclamó y en 1985 volvió a formar su banda. «Creo que uno tiene que darse sus tiempos y me pareció que era el momento para hacer dos cosas que deseaba. El contacto con la gente en la radio es algo muy especial, puedo decir que hacer el programa más que un trabajo es una terapia personal. Me hace sentir muy bien. El músico y el comunicador son una parte muy importante en mí, por suerte han vuelto, luego de estar dormidos un buen tiempo».

Lavanda Elástica tiene proyectos importantes para la presente temporada, ya que el año pasado lo ocuparon en la grabación, en el clip y luego en la difusión. «Nos gustaría hacer recitales en teatro, aunque sabemos que está un poco fuera de moda, pero creo que lo nuestro es muy teatral. Algo haremos, no descartamos los pub, ni algunos programas de televisión que nos han hecho propuestas». Quizás los memoriosos recuerden a Lavanda Elástica en unos excelentes recitales que dieron por los años ochenta El Tiempo.

En cuanto a los proyectos personales Rivero dijo: «Quiero continuar con mi trabajo en la agencia donde estoy, con gente fabulosa. Pienso continuar con el programa de radio, precisamente he incorporado a Christian Fort, para darle otro ritmo al programa, que por ahora va de lunes a viernes de 19.30 a 21 horas. La temática se centra en la música de los años sesenta y en charlar sobre esos temas, pero también hay espacio para los músicos uruguayos que nos visitan. Estamos viendo la forma de ampliar el espectro».

Concluyendo la charla, sentenció: «en 1997, Lavanda Elástica, tiene la intención de hacer su segundo disco. Creo que no tardaremos mucho».

XJ4458

R POXBT 12-13 00270
mun exg lcy

CHINA-CUBA

VICEPRESIDENTE CUBANO CON PRESIDENTE LEGISLATIVO CHINO

Pekín, 13 dic (EFE).- El vicepresidente del Consejo de Estado cubano, Esteban Lazo, se entrevistó hoy, viernes, en el Gran Palacio del Pueblo de Pekín con Qiao Shi, presidente de la Asamblea Nacional del Pueblo china (ANP, especie de legislativo).

Qiao afirmó que China siempre apoyará "la justa lucha del pueblo cubano para defender su independencia nacional y soberanía estatal, y oponerse a la intervención extranjera".

El presidente de la ANP recordó que Cuba fue el primer país latinoamericano que estableció relaciones con China Popular, y afirmó que ambos países tienen muchos puntos de vista similares en asuntos internacionales, además, agradeció el apoyo cubano en el asunto de los derechos humanos en China, informó la agencia Xinhua.

Qiao, que es miembro del presidium del politburó del Partido Comunista Chino (PCCH), añadió que desea un fortalecimiento de las relaciones con el Partido Comunista Cubano (PCC), mientras que Lazo, que también es miembro del buró político del PCC, expresó su deseo de que la visita le haga comprender mejor la reforma económica china.

Cuba construye el socialismo en condiciones difíciles y necesita conocer las experiencias chinas, para prometer que el PCC hará mayores esfuerzos por "consolidar su amistad tradicional con el PCCH".

Hasta bien entrada la década de los 80 subsistieron las divergencias ideológicas entre ambos partidos, al igual que lo ocurrió a China con los partidos comunistas del Este de Europa.

Lazo y su delegación llegaron ayer a Pekín invitados por el PCCH y visitarán también Shanghai, la mayor ciudad china, y Cantón, uno de los principales centros exportadores. EFE

jcr/ga/cvn

Nº DOCUMENTO	12/13/15-03/96 9700367
TÍTULO	VICE - PRESIDENTE CUBANO
PRECEDENCIA	518593
FECHA DE PRECEDENCIA	13.12.96
CULACIONES	11876
	507638
	65671
	11164
	11399

SE ENTREVISTÓ CON EL PTE. 2º
LEGISLATIVO CHINO

Poco legible

01-01

9700367

28 ENE '97 18:40 34-1-5822037 U.C.I.E.



Ministerio del Interior

CONFIDENCIAL

DIRECCION GENERAL DE LA POLICIA

COMISARIA GENERAL DE INFORMACION
SERVICIO DE INFORMACION EXTERIOR

ARCHIVO

Bloq.
-MIL

P.141

14

DIRECCION GENERAL DE LA POLICIA
COMISARIA GENERAL DE INFORMACION
UNIDAD COMISARIA DE INFORMACION EXTERIOR

ENE. 1997

Rgr. SALIDA

N.º 3.15.

Fecha:	Hora:	nº. Telf. asociado al FAX de destino
28-01-97	11,00	U. 247.57.70

Destinatario: A la atención del Comandante de Fragata Jorge Aníbal SARAVIA BRIANO.

Tlfn. de contacto: 247.22.

Su referencia:

Rmt: C.G.I. - S.I.E.

nº Telf.
582.20.35

nº Fax
582.

Nº de Páginas (Incluida ésta): - DOS -

ASUNTO: Remitiendo información sobre [illegible] en [illegible].

En relación a su solicitud de [illegible] presente año, se participa lo siguiente:

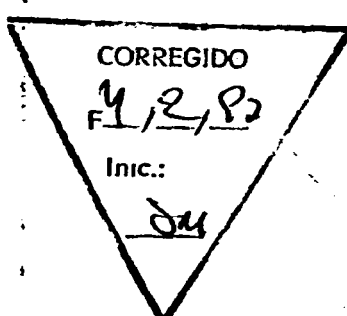
Carlos ALMORZA ARRIETA [illegible] como Carlos ALMORZA ARRIETA n/ el 25-04-54 en Andoa [illegible] (Zcoa) y usa como "a" [illegible] de [illegible]. Actualmente [illegible] dentro cum- pliendo como [illegible] en [illegible].

En cuanto al resto de las personas mencionadas en el escrito, no han podido ser identificados por los datos suficientes.

FECHA 28, 01, 97 INICIAL (GS)

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES



EL JEFE DE LA UNIDAD

.001/01

9700368
89 ENE. 1997

Partes Ilegibles



ARCHIVO

1/2
Rt

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
DIRECCION GENERAL DE INFORMACION DE DEFENSA

Nº 9700369

Montevideo 29 de Enero 1997.-

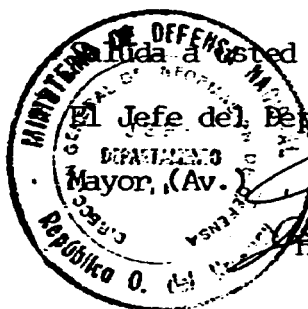
Objeto:

DE: SEÑOR JEFE DEL DEPARTAMENTO II (EXTERIOR)

PARA: SEÑOR SUB-DIRECTOR EXTERIOR

TEXTO:

Adjunto elevo a usted la solicitud de información recibida de una agencia amiga, a los efectos que estime pertinentes.-



Saluda a usted atentamente
El Jefe del Departamento II (Exterior)

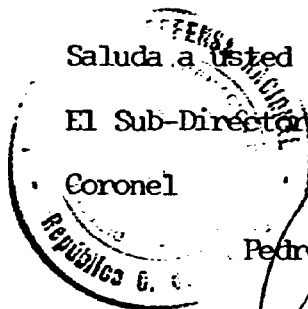
Mayor, (Av.)
Hugo Davila

DE: SEÑOR SUB-DIRECTOR EXTERIOR

PARA: SEÑOR SUB-DIRECTOR INTERIOR

TEXTO:

Remito a usted la solicitud de información recibida de una agencia amiga, para su conocimiento y demás efectos.-



Saluda a usted atentamente
El Sub-Director Exterior de la D.G.I.D.

Coronel
Pedro Barneix

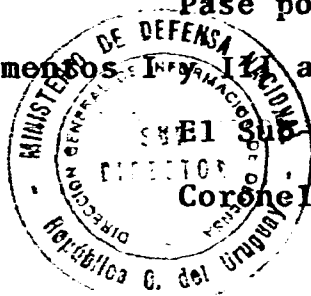
9700369

001(A) 07 FEB. 1997

01(A)/02

Montevideo, 30 de enero de 1996.-

Pase por su orden a los Señores Jefes de los Departamentos I, II y III a los efectos correspondientes.-



El Sub-Director de Interior de la D.G.I.D.
Coronel (Av.)

F A L T O
ORIGINAL

Montevideo, 14 de febrero de 1996.-

- Se confeccionó Memo.(A) 54/A/97 (R.E.9700827) para el Dpto.II/DGID.
- Se confeccionó E.E.I. 9700805/A para el Dpto. III/DGID.

002 (B)

9700369

ARCHIVO

1/2
Ht

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
DIRECCION GENERAL DE INFORMACION DE DEFENSA

Nº 9700209

Montevideo, 29 de Enero 1997.-

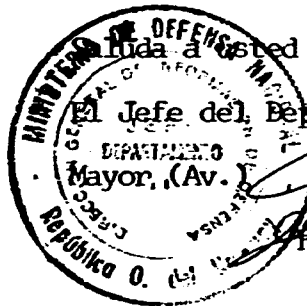
Objeto:

DE: SEÑOR JEFE DEL DEPARTAMENTO II (EXTERIOR)

PARA: SEÑOR SUB-DIRECTOR EXTERIOR

TEXTO:

Adjunto elevo a usted la solicitud de información recibida de una agencia amiga, a los efectos que estime pertinentes.-



Saluda a usted atentamente

El Jefe del Departamento II (Exterior)

Mayor (Av.)

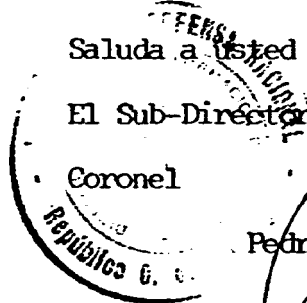
Hugo Dávila

DE: SEÑOR SUB-DIRECTOR EXTERIOR

PARA: SEÑOR SUB-DIRECTOR INTERIOR

TEXTO:

Remito a usted la solicitud de información recibida de una agencia amiga, para su conocimiento y demás efectos.-



Saluda a usted atentamente

El Sub-Director Exterior de la D.G.I.D.

Coronel

Pedro Barneix

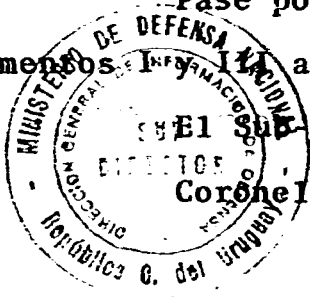
9700369

001(A) 07 FEB. 1997

01(A)/02

Montevideo, 30 de enero de 1996.-

Pase por su orden a los Señores Jefes de los Departamentos I y II a los efectos correspondientes.-



El Sub Director de Interior de la D.G.I.D.
Coronel (Av.)

F A L C I O

ORIGINAL

Montevideo, 14 de febrero de 1996.-

- Se confeccionó Memo. (A) 54/A/97 (R.E.9700827) para el Dpto. II/DGID.
- Se confeccionó E.E.I. 9700805/A para el Dpto. III/DGID.

001 (B)

9700369

Montevideo, 29 de enero de 1997.-

ASUNTO: REUNION PALESTINA

INDICIOS:

LA CONFEDERACION DE ENTIDADES PALESTINAS PARA AMERICA LATINA Y EL CARIBE (COPLAC) DEBE REALIZAR SU ASAMBLEA QUINQUENAL EXTRAORDINARIA A MEDIADOS DE 1997 EN UN PAIS LATINOAMERICANO. LA ULTIMA SE DESARROLLO EN CHILE EN AGO92.

SE REQUIERE:

- 1- LUGAR Y FECHA DE LA REUNION DE LA COPLAC
- 2- AGENDA A TRATAR
- 3- DELEGACIONES QUE DEBAN CONCURRIR
- 4- PRINCIPALES PERSONALIDADES Y PONENCIAS
- 5- TODO DATO DE INFORMACION RELACIONADO CON EL TEMA.-

9200369

002 / 02

ARCHIVO

MINISTERIO DEL INTERIORDIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA"" DESPACHO ""

Montevideo, enero 29 de 1997

ENITE NRO: 019./

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADOUNION AUTONOMA DE OBREROS Y EMPLEADOS DE GAS

Convención Nro.1131

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: Por libertad sindical; Por seguridad Industrial y Pública; Por Soberanía Nacional; No al colonialismo francés; No a los despidos masivos por represión en GASBA.-

En la última Asamblea se resolvió mantener el diálogo abierto con relación a la situación de los despidos, así como solicitar una entrevista con el señor Embajador de Francia en nuestro país, a fin de presentarle un informe escrito, de la situación en la referida Empresa. Se hace constar que se postergó la Asamblea prevista para la fecha; llevándose a cabo el 30/ENERO/, una nueva instancia en el M.T.S.S.; en tanto que el 31/ENERO/ está prevista una Asamblea general a fin de definir un plan de movilizaciones para el mes de Febrero.-

-P.T.O.N-

Avda. 18 de Julio Nro.2190

Esta Central Obrera resolvió postergar la marcha del 30/enero/quedará en suspenso para el mes de febrero.-

UNION DE TRABAJADORES DEL H.I.E. CLINICO

Avda. Italia Nro.2645

En la Asamblea efectuada se resolvió ;"hacerse" en conflicto por reivindicaciones salariales y mejoras en Nosocomio.-

SECTOR PUBLICO

ASOC. DE TRABAJ. DE LA SEG. SOCIAL

Avda.D.F.Crespo Nro.1780

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: Firma del Convenio Colectivo y un total cumplimiento. El 12.5% y viático por alimentación. Respecto a Contrastes y Recargos. Mantenimiento de los derechos adquiridos en materia de compensaciones. Por dignidad de los Trabajadores. Contra las Privatizaciones. Por autonomía del B.P.S. Apoyo a postura del Directorio. Por mantenimiento de la formula presentada referente a las necesidades del servicio.

Por su parte se aguardará hasta el 31/enero/, para que se resuelva el tema de las observaciones planteadas por la O.P.P., en caso de no surgir novedades, una delegación viajará a Chile a denunciar la situación,

Doc. Poco LEGISLE

.001/02

9700372.
31 ENE. 1997

ante la O.I.T.- Estableciendo como fecha para aplicar medidas de fuerza el próximo 5/FEBRERO/97.

ASOC. DE FUNC. DE LA ADM. DE LOTERIAS

Cerito Nro.220

A raíz de diferencias surgidas en oportunidad del Plebiscito sobre la Reforma Constitucional, donde funcionarios realizaron manifestaciones a través de panfletos contrarias a la misma, se procedió por parte de la Dirección General de Loterías a solicitar los servicios de la Fuerza Pública, con el fin de evitar posibles desbordes de violencia. Se ampliará.-

////////////////////////////////////

INFORMACIONES VARIAS:

En el día de ayer los ciudadanos peruanos Luis SAMPANED y Sonia GORA RIVERA, se trasladaron hasta su nuevo alojamiento en la Parroquia de la Anunciación ubicada en Ríto. Ing. José Serrato Nro.3542, no registrándose ningún tipo de novedades.-

////////////////////////////////////

AMELIACION

Con relación a los trabajadores de la Seguridad Social se estableció que tienen previsto para el día de la fecha y mañana a partir de la hora 11.00' una "Jornada de Ruidos" en los principales edificios del Banco de Previsión Social, -salvo el siniestrado en la madrugada del 25/ENERO/. Tal movilización es en reclamo de una definición por parte del Directorio, en torno al Convenio firmado el año pasado. Por otra parte el 31/ENERO/ se emitirá un mensaje grabado por el señor Ríto. de A.T.S.S. a las ciudades del Interior.-

////////////////////////////////////

002/02

9700372.

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE DEFENSA	
SECRETARIA	
Fecha	29.01.97
Nº de Identificación	700271/55

DOCUMENTO 9700373

44 AA discutem

150029

30.11.96

507402

11163

13065

crescimento del SIDA en los
tropas.

ZERO HORA

PORTO ALEGRE, SÁBADO, 30 DE NOVEMBRO DE 1996

GERAL

MILITAR

Forças Armadas discutem o crescimento da Aids nas tropas

Encontro reúne em Brasília militares de toda a América Latina

O Estado Maior das Forças Armadas (Emfa) vai promover a partir de segunda-feira o primeiro debate público sobre Aids entre os militares. O assunto era considerado um tabu. Os militares sempre evitaram falar sobre a Aids, principalmente porque os homossexuais faziam parte do chamado grupo de risco da doença e a prática do homossexualismo é proibida nos quartéis. No II Seminário Internacional sobre Aids nas Forças Armadas e Policiais da América Latina, os militares brasileiros vão preparar um documento alertando para a necessidade de serem adotadas medidas preventivas e divulgarão o número oficial de casos de Aids na tropa.

Dados preliminares revelam que, de 1983 a 1996, foram registrados cerca de 600 casos de Aids no Exército, 400 na Marinha e 150 na Aeronáutica. A

pesquisa foi realizada entre os militares da ativa e da reserva, dependentes e funcionários civis. A maior incidência é entre os recrutas.

"A contaminação acontece por todo tipo de contato, mas não pelo contato homossexual, porque isso não existe nas Forças Armadas, a contaminação heterossexual cresceu muito", afirmou o chefe da Seção de Saúde do Emfa, coronel-médico Carlos Alberto Gonçalves, membro da comissão organizadora do seminário.

Entre as medidas preventivas que podem ser adotadas pelas Forças Armadas para combater a disseminação da Aids nos quartéis estão a distribuição de preservativos e a intensificação das campanhas educativas. A aplicação do teste sorológico entre os recrutas também deve ser discutida durante o seminário. Este exame é obrigatório apenas para

os militares que desejam seguir carreira e ingressam nas escolas de formação.

Segundo o Emfa, na Marinha os soldados fazem o teste sorológico até os 40 anos de idade, a cada três anos. Dos 40 aos 50 anos, os exames são a cada biênio e a partir dos 50 são anuais. O primeiro caso de Aids registrado entre os militares foi em 1983, na Clínica de Doenças Infecciosas e Parasitárias do Hospital Central do Exército, no Rio. Segundo informações do EMFA, a cada ano foram registrados, apenas no Rio, 19,7 novos casos entre 1983 e 1992. O militar contaminado com o vírus da Aids é reformado, conforme estabelece a lei 7.670 de 1988. Os doentes são considerados incapacitados para fazer o esforço físico a que são submetidos. O seminário é uma sequência do I encontro sobre o tema ocorrido 1995, no Peru.

01-01

.9700373

150029

30.11.96

507482

11163

Crimes organizado
mercado

01-02

.9700374

TERRORISMO INTERNACIONAL

Países se unem para combater o crime

Agentes brasileiros caçam terroristas no Paraguai enquanto paraguaios seguem traficantes em território uruguaio

HUMBERTO TREZZI

Cerceado em muitos aspectos por rivalidades históricas e disputas econômicas, o Mercosul está regulado como uma bússola no campo do combate ao crime organizado. Sem firulas diplomáticas, policiais brasileiros seguem estelionatários na Argentina, agentes paraguaios procuram traficantes no Uruguai, argentinos rastreiam terroristas no Paraguai. "Divisas não podem interromper uma investigação, já que os criminosos não respeitam fronteiras", justifica o delegado Vicente Chelotti, diretor da Polícia Federal brasileira.

Chelotti está em estado de graça. Um dos motivos é ter passado o fim de semana, de bermudas e mangas de camisa, churrasqueando com os parentes no sopé dos morros de Faxinal do Soturno, bucólica cidade gaúcha onde ele nasceu e foi criado. "Não lembro a última vez que afrouxei o nó da gravata", brinca o delegado que está há dois anos em Brasília, sem tirar férias. A outra razão para o bom-humor do policial são os elogios do governo norte-americano à Polícia Federal brasileira por ter localizado no Paraguai o suposto terrorista libanês Marwán Al Safadi, considerado o segundo maior especialista do mundo em explosivos. Foi o quarto caso em que policiais de uma nação integrante do Mercosul realizaram investigações em países vizinhos. "Com total colaboração e sem incidentes diplomáticos", enfatiza Vicente Chelotti, que detalhou as operações, em entrevista a Zero Hora.

O homem acusado de terrorismo fala cinco idiomas e usava cinco documentos de identidade falsos

Foi a partir de investigações feitas por policiais federais brasileiros que a polícia nacional do Paraguai prendeu Safadi, suposto integrante do grupo guerrilheiro libanês Hezbollah um dos articuladores do tráfico de cocaína para financiar o terrorismo internacional. A prisão aconteceu dia 6 de novembro em Assunção, e o árabe já foi transferido para os EUA. Lá ele será julgado pela explosão do prédio do World Trade Center, em Nova York, em 26 de fevereiro de 1993, quando seis pessoas morreram e mil ficaram feridas.

Safadi era para os policiais brasileiros um traficante de drogas que falava cinco idiomas. Sua faceta terrorista era desconhecida pelos agentes até o final de outubro. É que o libanês usava cinco identidades diferentes e um passaporte brasileiro falsificado, com o nome de Marwán Adibe Adan Kadi.

Com essa identidade, ele foi preso pela primeira vez pelos federais brasileiros, em setembro de 1995, por tráfico de cocaína. Conseguiu fugir da cadeia da Polícia Federal em Foz do Iguaçu, no Paraná, fronteira com o Paraguai, em outubro de 1996, junto com outros 24 presos. Investigações apontam para o provável envolvimento de terroristas na fuga, já que as supostas ligações com o grupo Hezbollah fizeram de Safadi um homem muito popular na gigantesca comunidade árabe desta região fronteiriça. "Prender este malandro virou questão de honra, até porque ele estava sob nossa guarda quando escapou", comenta o delegado Vicente Chelotti.



Comando: delegado federal Vicente Chelotti confirmou que os policiais brasileiros fizeram investigações no Paraguai

Convênio de ação tem duração de dois anos

Ao recapturar o libanês foragido, os policiais brasileiros não sabiam do envolvimento de Safadi com o terrorismo. Por pura coincidência, logo depois da sua fuga chegou à sede da Interpol em Brasília um dossiê sobre suspeitos do atentado contra o World Trade Center. A entrega destes documentos é parte de um protocolo de combate ao terrorismo firmado há dois anos entre a Polícia Federal, o FBI, a polícia federal dos Estados Unidos, e CIA, o serviço secreto norte-americano. O dossiê enviado pelos norte-americanos mostra que, além da suposta participação na explosão em Nova York, o libanês está condenado no Canadá a nove anos de prisão por tráfico de drogas.

O que era até então uma simples questão pessoal para os policiais que deixaram Safadi escapar se tornou uma caçada internacional. No cerco a prováveis comparsas do libanês, a Polícia Federal prendeu, no final de outubro, dois egípcios residentes em Foz do Iguaçu, e na residência de um deles foram encontrados prospectos e livros sobre fabricação de bombas e munições.

Foi a partir deste contato que a Polícia Federal colheu as primeiras informações sobre o possível paradeiro de Safadi no Paraguai. A caçada internacional se transformou em desespero quando informantes passaram a policiais paraguaios e brasileiros o boato de que uma bomba seria acionada na embaixada dos EUA em Assunção. A explosão ocorreria em 5 de novembro, para coincidir com as eleições norte-americanas. Era a comprovação de um pesadelo onipresente, a instalação de bases terroristas na fronteira Brasil - Paraguai.

Os policiais federais logo deduziram que Safadi estaria por trás do atentado. Vicente Chelotti enviou a Assunção uma equipe de agentes federais de Brasília vinculados à Interpol (Polícia Internacional). Desarmados, como rezam os protocolos. Os policiais eram comandados, a partir da capital brasileira, pelo delegado Washington Melo.

Foram apenas três dias de investigações em Assunção, até os federais brasileiros descobrirem que o libanês Safadi estava associado a um militar paraguaio da reserva, José Martínez Fer-

reira. O oficial estaria falsificando documentos para o terrorista. Os policiais brasileiros repassaram a informação à Polícia Nacional do Paraguai e acompanharam o cerco à casa do militar, no bairro Jara, onde Safadi foi preso.

Numa retribuição informal à volumosa contribuição financeira para o combate às drogas feita pelos norte-americanos ao Paraguai, a expulsão de Safadi aconteceu em tempo recorde. Apenas sete dias depois de ser preso, o libanês foi transferido para Nova York. Protegido por colete à prova de balas e num gigantesco avião militar Galaxi da Força Aérea Norte-Americana, enviado especialmente a Assunção com agentes do FBI, para garantir que o preso chegasse inteiro ao destino. Safadi tem um futuro de muitos anos de prisão. Além dos nove anos de detenção que o esperam no Canadá, caso seja recambiado para lá, pode pegar 240 anos de reclusão pela participação no atentado ao World Trade Center. Foi a pena imposta ao egípcio Omar Abdel Rahman pelo mesmo crime. Ele foi preso no Paquistão e deportado aos EUA.

.9700374

DOCUMENTO 9700375
 Se discute unificação de polícias em 6a. Reunião
 PROTOCOLO 150029
 Mtes Just. e Int. del Mercosul.
 FECHA DE PROCEDENC. 23.11.96
 INSTRUCCIONES 507462
 1163
 11338
 mercosul.

31.01.96
 AIELLO

MERCOSUL

Países discutem unificação de polícias

Detalhes para a elaboração do protocolo serão debatidos durante encontro em Santa Maria

PATRÍCIA COMUNISTAS 24
 Sucursal/Região Centro 19.11.96

PROGRAMAÇÃO

A pauta do encontro:

- 9h - Abertura do 1º Seminário Internacional de Direito Comunitário do Mercosul com a presença do ministro da Justiça do Brasil, Nelson Jobim
- 9h15min - Painele Estágio Atual da Integração: A Evolução das Questões Jurídicas do Mercosul dentro do Seminário Internacional de Direito Comunitário
- 9h30min - Painele Recepção da Regra de Direito Comunitário pelas Ordens Jurídicas Nacionais
- 10h - Começa o 24º Encontro da Comissão Técnica dos Assuntos Jurídicos do Mercosul, preparatório para a 6ª Reunião dos ministros do Interior e da Justiça do Mercosul
- 15h - Painele Avaliação da Estrutura Institucional Definitiva do Mercosul dentro do Seminário Internacional de Direito Comunitário do Mercosul
- Local: Itaimbé Palace Hotel

A criação de 18 comandos unificados de polícias nas fronteiras do Brasil, do Paraguai, da Argentina e do Uruguai a partir de janeiro de 1997 será um dos principais assuntos discutidos na 6ª Reunião dos Ministros da Justiça e do Interior do Mercado Comum do Cone Sul (Mercosul). A reunião está marcada para quinta-feira e sexta-feira no Itaimbé Palace Hotel, em Santa Maria. Os detalhes finais para a formulação do protocolo sobre as polícias unificadas serão fechados a partir da manhã de hoje com a abertura dos trabalhos do 24º Encontro da Comissão Técnica dos Assuntos Jurídicos do Mercosul. Paralelamente, também começa o 1º Seminário Internacional de Direito Comunitário do Mercosul.

Atualmente, o Acordo da Tríplice Fronteira, que reúne apenas o Brasil, a Argentina e o Paraguai, mantém desde março deste ano a única experiência piloto de

operação policial conjunta em Foz do Iguaçu (PR). A atuação das polícias vem conseguindo resolver principalmente casos de seqüestros, informou Roberto Ardenghy, assessor internacional do Ministério da Justiça brasileiro. A idéia agora é atrair o Uruguai. "Temos de fazer as polícias

conversarem entre si", diz Ardenghy. O assessor adianta que é certa a aprovação do protocolo para a criação dos comandos unificados, que não precisará passar pelos congressos nacionais dos países.

A extradição de presos e o cumprimento de mandados de

prisão também estão na pauta da comissão técnica. Hoje, leva-se em média 60 dias para cumprir um mandado de prisão entre os países. A comissão quer legitimar a ação da Interpol nesses casos e diminuir para apenas 48 horas o prazo. A transferência de presos para cumprimento da pena em seu país de origem deverá ser alvo de extensas negociações nos grupos de trabalhos da comissão. Atualmente, 228 brasileiros aguardam em prisões dos países do Mercosul a sua remoção para o Brasil.

Na tarde de ontem, a comissão organizadora dos três eventos teve um encontro com o ministro da Justiça, Nelson Jobim, que orientou sobre as negociações com os técnicos dos outros países do Mercosul. Sete ministros de Estado estão confirmados para a reunião. O ministro do Interior da Argentina, Carlos Corach, que chefiará as investigações sobre os atentados à bomba à embaixada de Israel, receberá uma atenção especial dos policiais.

INTEGRAÇÃO

Polícias vão atuar juntas no Mercosul

Encontro de Santa Maria firmou parcerias

A prisão de três egípcios que planejavam um atentado contra a embaixada dos Estados Unidos no Paraguai, no começo do mês, só foi possível graças à integração entre as polícias federais do Brasil e do Paraguai. O modelo, que ainda funciona de forma experimental, será ampliado para 18 pontos de fronteira entre o Brasil e os países do Mercado Comum do Cone Sul (Mercosul). O anúncio foi feito ontem pelo ministro da Justiça, Nelson Jobim, que participou em Santa Maria do encerramento da 6ª Reunião dos Ministros da Justiça e do Interior do Mercosul.

O acordo sobre Segurança nas Áreas Comuns de Fronteira, firmado em Santa Maria, determina o prazo de um mês para que os órgãos policiais dos quatro países — Brasil, Uruguai, Argentina e Paraguai — articulem a integração. O trabalho conjunto deverá controlar o fluxo de pessoas, de veículos e a verificação de documentos para prevenir e combater atividades ilegais de contrabando, furto, narcotráfico e atos terroristas. "Aos poucos vamos unificar toda a fiscalização na fronteira", prevê o diretor-geral da Polícia Federal (PF) no país, Vicente Chelotti.

Além de Foz do Iguaçu, outros 18 locais serão articulados nas demais faixas de fronteira do Mercosul. "O trabalho dos setores de inteligência aumentou e temos hoje muito mais informações sobre quem é e o que faz o habitante da fronteira", avalia o subsecretário do Ministério do Interior da Argentina, Vicente Brusca. Terceiro homem na linha de co-

mando daquele ministério, Brusca deu a largada para a aproximação entre as polícias. "O atentado à embaixada de Israel na Argentina, em 1994, nos alertou para a intensidade das atividades terroristas na região", justifica.

No encontro dos ministros, Chelotti citou a prisão dos terroristas do Egito na fronteira entre Brasil e Paraguai. O diretor-geral da PF brasileira disse que o esforço policial entre os países já está apresentando resultados. "Sem a cooperação policial, a prisão dos egípcios — entre eles Mario Marvan Safadi, procurado pelos polícias do Canadá e EUA — não seria possível." Os policiais brasileiros querem também a liberação para atuar livre e ativamente nas investigações no território dos países do bloco. Hoje, eles só operam como observadores e não podem utilizar armas.

A reunião dos ministros resultou ainda na assinatura do chamado Protocolo de Santa Maria sobre Jurisdição Internacional em Matéria de Relações de Consumo. A nova regra prevê que os consumidores deverão buscar a Justiça de seu país para processar fornecedores de produtos oriundos do Mercosul. Embora não haja previsão de quando será regulamentada, a medida prevê o fim da burocracia na tramitação das ações movidas por consumidores.

Depois de entrar na Justiça Comum, a ação vai para o Supremo Tribunal Federal (STF) — no caso brasileiro —, que a remete para o Ministério das Relações Exteriores. Passada a fronteira, a ação percorre o mesmo caminho no lado do país fabricante do produto.

DOCUMENTO 9700376
Cordoso visita tropas brasileiras em Angola
150029
26.11.95
507402
11163
13065
11305
ONU



DIPLOMACIA

FH visita tropas brasileiras

O presidente brasileiro é o primeiro chefe de Estado estrangeiro a pisar no ter

Luanda

Mais de 150 mil habitantes de Kuito, incluindo agricultores e refugiados de guerra, despediram-se ontem do presidente Fernando Henrique Cardoso, ao término de sua visita oficial de 24 horas a Angola. FH é o primeiro chefe de Estado estrangeiro que visita Kuito, a cidade angolana mais bombardeada durante a chamada "guerra pós-eleitoral". Entre 1992 e 1994, cerca de 60 mil habitantes e refugiados morreram nos bombardeios dos guerrilheiros da União Nacional para a Independência Total de Angola (Unita), movimento contrário ao governo socialista.

Fernando Henrique se reuniu em Cunje, um bairro periférico a 18 quilômetros de Kuito, com centenas de "capacetes azuis" brasileiros — soldados que há um ano fazem parte da missão de paz da ONU em Angola. De manhã, FH teve um encontro fechado com o presidente angolano, José Eduardo dos Santos, e assistiu em Futungo das Belas, residência oficial do chefe de Estado, à assinatura de um acordo de cooperação econômica, científica e técnica na área profissional — projeto avaliado em US\$ 1,2 milhão.

O Brasil também se comprometeu a entregar US\$ 200 mil ao programa de reabilitação comunitária em Angola. A imprensa angolana destacou que o Brasil foi o primeiro país do mundo a reconhecer diplomaticamente a independência de Angola e o único a enviar ao país três de seus chefes de Estado: José Sarney, Fernando Collor e, agora, Fernando Henrique.

No final do dia, o presidente embarcou para a África do Sul. A visita oficial de três dias ao país do líder negro e atual presidente, Nelson Mandela, é a mais esperada da viagem ao continente. Mais de 70 empresários brasileiros acompanham Fernando Henrique em seus contatos com as autoridades sul-africanas com o objetivo de aprofundar os laços econômicos entre os dois países.

De olho nas oportunidades de negócios, FH também encomendou ao Banco Nacional de Desenvolvimento Econômico e Social (BNDES) um estudo sobre o país. O trabalho mostra que Brasil e África do Sul têm características bastante semelhantes. Líderes de blocos comerciais, possuem praticamente a mesma renda per capita, apresentam um dos piores índices de distribuição de renda do mundo e, desde os anos 80, vêm registrando uma baixa taxa de crescimento do PIB.

em Angola

ritório bombardeado de Kuito

01-01

.9700376

DOCUMENTO 9700377
Militares realizam manobras em
Rosário do Sul e
Cacequi (RS)
DE P... 28/11/96
ULACIONES 507402
11163
11328
10196

31.1.96
AELUC

EXÉRCITO Z# 13/11/96

Simulação de guerra movimenta o campo

Militares encerram as manobras hoje

GILMAR PENTEADO
Sucursal/Região Central

Uma guerra fictícia de cinco dias transformou os municípios de Rosário do Sul e Cacequi, na região Central do Estado, no cenário de um combate. Cerca de 5,5 mil soldados de nove municípios gaúchos, 900 veículos, dois helicópteros e armamentos de alto poder de destruição romperam a rotina da pacata região, habitada por produtores rurais. Os estrondos da Artilharia e a passagem de tanques e de jipes desde sexta-feira viraram atração para os vizinhos do Campo de Instrução Barão de São Borja, área de 50 mil hectares – equivalente a 75 mil campos de futebol – onde a 6ª Divisão do Exército (6ª DE) realizou a Operação Imbé. Os exercícios terminam hoje.

De três em três anos, uma operação do porte da Imbé quebra a calmaria da região. Áreas particulares são cedidas para os exercícios militares, considerados a prova de fogo dos recrutas. O maior campo de instrução do Estado, normalmente com acesso liberado a civis, torna-se área restrita do Exército durante as manobras. No local, há uma vila de empregados de pecuaristas que arrendam as terras do campo de instrução. Por causa das

manobras, a escola é fechada e os ônibus não circulam. Tiros reais justificam as medidas.

A transposição do Rio Santa Maria – com a construção de pontes para veículos – foi a principal tarefa. O emprego mais intenso de recursos tecnológicos ocorreu nos combates noturnos. Ontem de madrugada, 900 homens usaram óculos e lunetas de visão noturna – instrumentos com infra-vermelho – e armas com mira de raio laser. “São as grandes novidades dos armamentos do Exército brasileiro”, afirma o tenente-coronel Gilberto Gheller, da comunicação social da 6ª DE.

O aparato militar virou atração turística para a família da doméstica Geneci Martins Crespo, 43 anos. Moradora da periferia de Cacequi, ela levou os três filhos para passar o fim de semana numa casa localizada a 200 metros do campo de instrução, onde o marido mora nos dias em que trabalha numa fazenda.

Apesar de morar há oito anos nas proximidades do campo de instrução, a doméstica Liege Ribeiro da Silva, 23 anos, diz que não se acostumou com os estrondos que fazem tremer a pequena casa de madeira. Os tremores fazem os moradores deixar as janelas abertas, para evitar a quebra dos vidros.



Obra: a construção de uma ponte para veículos sobre o Rio Santa Maria foi a principal tarefa da manobra



Parque de diversões

A guerra de ilusão, projetada no Campo de Instrução Barão de São Borja, tem um significado real na imaginação de Luis Fernando Melo Benitez, nove anos. Ele acompanha atrás da cerca o movimento de veículos e soldados. Não perde nenhum detalhe. Os tanques estacionados quase no seu jardim dão um cenário real às brincadeiras de guerra. Filho de peão, Luis Fernando não tem medo dos estrondos do combate ilusório. Para o menino, o campo de manobras é um grande parque de diversões.

01-02

.9700377

DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA 150029

FECH. DE P. C. 28.11.96

VINCULACIONES _____

Guerra fictícia leva tecnologia ao campo

ZH
28/11/96

A 3ª Divisão realiza manobras entre Rosário do Sul e Cacequi

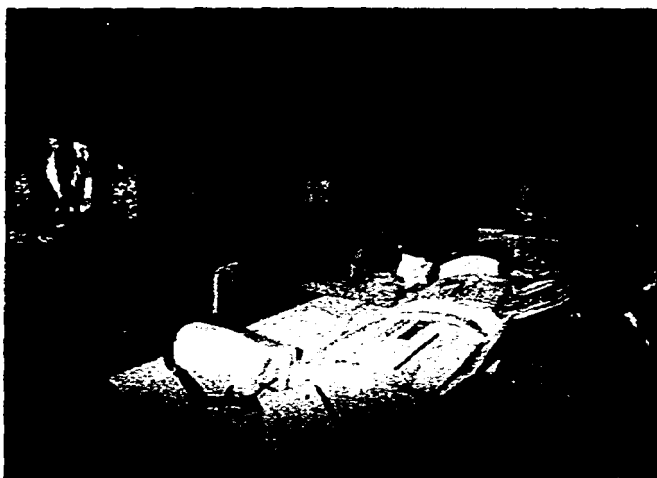
GILMAR PENTEADO
Sucursal/Região Central

Uma barraca de campanha com computadores, impressoras, telefone e fax. Batalhões em ataque interligados por 64 ramais telefônicos. Oficiais comandando a operação por um telefone sem fio, com a possibilidade de se comunicar com qualquer lugar do mundo. Uma parafernália tecnológica para derrotar o inimigo numa batalha de comunicações.

As manobras da 3ª Divisão do Exército (3ª DE), consideradas a maior operação realizada por uma divisão militar do país, inovaram nas estratégias de comunicação de guerra. Pela primeira vez no Brasil, um sistema multicanal – que utiliza centrais telefônicas móveis – foi utilizado numa operação rápida de ataque.

O local foi o Campo de Instrução Barão de São Borja, o maior do Estado, com 50 mil hectares, localizado entre os municípios de Rosário do Sul e Cacequi. Na manhã do último domingo, foi deflagrada a guerra fictícia, com a participação de 6,8 mil militares, com a utilização de 1,4 mil veículos militares, mais de 500 disparos da artilharia, 450 mil litros de combustível, cinco toneladas de alimentos e 300 mil litros de água. No campo, a informática e outras inovações tecnológicas roubaram o lugar de tanques e carros blindados. O sistema multicanal foi destaque na Operação Encouraçada Alfa, que se encerra amanhã. A manobra custou cerca de R\$ 2 milhões.

Com duas centrais telefônicas automáticas móveis, é montado um verdadeiro sistema de comunicação no campo de guerra. As centrais têm antenas e utilizam



Comunicação: computadores, telefone e fax no campo

ondas de frequência modulada. Os 64 ramais são espalhados entre os batalhões e os postos de comando. Além da comunicação interna, uma linha de telefone celular ligada ao sistema permite aos militares um contato com qualquer parte do mundo. "Basta discar zero e aguardar a linha, como em qualquer central telefônica", explica o capitão de Comunicações, Guilherme Luiz Mesquita Oliveira.

Considerada a divisão

com maior poder de fogo e com o melhor sistema de comunicações do Exército brasileiro, a 3ª DE este ano apostou na informática. Levou ao campo equipamento com banco de dados na memória. Muitas informações foram repassadas por computador, via telefone, diretamente para o comando da 3ª DE, com sede em Santa Maria. Aparelhos de fax e teleimpressoras também foram utilizados na batalha das comunicações. "Um sistema de comunicação eficiente é uma grande vantagem sobre o inimigo", reforça Oliveira.

O lançamento da balsa Ribbon Bridge, utilizada em travessias fluviais de equipamentos até 70 toneladas, foi outra novidade tecnológica do combate fictício. Dobrável, de fabricação alemã, com 32 metros de comprimento, custa R\$ 2,8 milhões e pode ser montada por sete homens em apenas 15 minutos. Uma ponte tradicional precisaria em média seis horas e 150 militares para ser construída. Há dois meses, o Exército comprou cinco balsas – três para o Rio Grande do Sul. "Isso mostra que o Exército brasileiro não está sucateado", afirma o general Dirceu Alves Correa, comandante militar do Sul.

02 -02

. 9700377

N. DOCUMENTO 9700378
 TITULO Cae avión Caza de la Fuerza Aérea en
 PROCEDENTE A. E. P. Rio Grande del
 L. J. DE 01.11.96 sur.
 INCL. ORG. 507402
11163
508097.

PRATI - ACCIDENTE

CAE AVION CAZA DE LA FUERZA AEREA EN RIO GRANDE DO SUL

Porto Alegre, 1 Nov (EFE). - Un avión caza de la Fuerza Aérea Brasileña (FAB) cayó hoy, viernes, en un río del estado brasileño de Río Grande do Sul, al extremo sur del país y cerca a la frontera con Uruguay y Argentina, según confirmaron fuentes militares.

Según la información oficial, el piloto del avión, un caza F-5 de la FAB, alcanzó a evitarse del aparato un poco antes de que el mismo se hundiese en el río Jacuí, y, al parecer, salvó su vida.

Poco después de notificar a la torre de control de la Base Aérea de Canoas que estaba con problemas técnicos, el piloto militar salió expulsado de su silla y, según habitantes de la región, consiguió caer sano y salvo en paracaídas.

El accidente con el caza de la Fuerza Aérea se registra un día después de que la caída de un avión Embraer 100 de la aerolínea Transportes Aéreos del Mercosur (TAM) sobre una poblada harriada de São Paulo provocara un total de 101 muertos.

En la tragedia aérea, la segunda mayor ocurrida en Brasil, murieron los 90 pasajeros del aparato que se dirigía de São Paulo a Río de Janeiro, los seis miembros de la tripulación y cinco habitantes de las casas contra las que el avión se estrelló. EFE

CM/SM

11/01/20-09/96

Poco legible

01-01

.9700378

Nº. DOCUMENTO 9700379

TÍTULO

Fundación Habitacional del Ejército compra acciones del Banfort.

PROCEDENCIA

O Estado de S. Paulo

FECHA

11/1/96

VINCULACIÃO

507402

11163

11320

11403

Nova administração quer sanear Banfort

General Romildo Canhim, vice-presidente-executivo do banco, pretende reverter situação da instituição

TÂNIA MONTEIRO
e VÂNIA CRISTINO

BRASÍLIA — O vice-presidente-executivo do Banfort, general Romildo Canhim, informa que concentra esforços para sanear a instituição. Uma vez alcançado esse objetivo, Canhim pretende então oferecer à família militar produtos e serviços em condições vantajosas, como crédito direto ao consumidor. O general pensa também criar uma fundação fechada de previdência privada para militares.

O projeto para a criação de um banco militar foi executado em agosto, pela Fundação Habitacional do Exército (FHE), quando comprou 49% das ações do Banfort — Banco Fortaleza S/A.

Os 49% de ações do Banfort custaram R\$ 39 milhões à fundação. O general Canhim, ex-ministro da Administração Federal do governo Itamar Franco, informa que não foi aplicado dinheiro do Exército nem dos poupadores da Poupex nessa transação. Os recursos vieram do lucro operacional alcançado pela fundação nos últimos três anos.

Canhim diz que a preocupação agora é reverter a situação no banco e fazê-lo dar lucro. Para isso, contratou executivos do mercado financeiro.

A orientação é reduzir os custos, fechar agências e cortar pessoal.

Segundo o general Canhim, quando a fundação resolveu participar de um banco, selecionou várias instituições e acabou optando pelo Banco Fortaleza.

PROJETO
FOI
EXECUTADO
EM AGOSTO

porque constatou que os problemas dele foram provocados pela má administração familiar, que poderia ser logo solucionada. Canhim destaca ainda que o Banfort possui uma área internacional expressiva e tem condições de ser saneado.

01-05

.9700379

Exército não pode desfazer compra do Banfort

Fundo do Exército pagou R\$ 39 milhões por 49% das ações de um banco com má administração

**TÂNIA MONTEIRO
e VÂNIA CRISTINO**

BRASÍLIA — O ministro do Exército, Zenildo Lucena, não vai conseguir desfazer o contrato assinado entre a Fundação Habitacional do Exército (FHE) e o Banfort — Banco Fortaleza S.A. Pelo contrato, fechado em agosto deste ano, a FHE adquiriu 49% das ações do banco cearense por R\$ 39 milhões e passaria a co-gir o banco, o que o ministro considera inaceitável, preferindo que a FHE fosse apenas um acionista como outro qualquer. O novo vice-presidente do Banfort, general Romildo Canhim, indicado pe-

la presidência da FHE, e que há mais de um mês já participa da administração direta do banco, assegura que é impossível anular a operação.

Segundo Canhim, ex-ministro da Administração Federal do governo Itamar Franco, para quem compra 49% das ações de um banco que estava enfrentando problemas de má administração, é natural e necessário que assumisse a gestão. O general lembrou que a FHE é uma instituição privada e não foram gastos recursos do Exército nem dos poupadores para comprar o banco.

Canhim disse que a compra das ações e a decisão que uma pessoa indicada pela FHE passaria a co-

rir o banco foi referendada pelo Alto Comando do Exército, em reunião realizada em Salvador, em setembro. Canhim disse que o presidente da FHE, general Waldstein Kimmel, lhe assegurou que Zenildo Lucena foi in-

formado da transação e não fez objeções. O ex-ministro não entende por que o Banco Central teria feito um comunicado oficial a Zenildo e muito menos que o ministro do Exército tente, agora, alterar os termos da declaração de

propósito, publicada no *Diário Oficial da União* de 16 de outubro, comunicando a intenção de participar do controle acionário do Banfort.

■ Mais informações na página 5

**ALTO
COMANDO
REFERENDOU
O NEGÓCIO**

ESP 11/11

Memo 6240 FHE/11/11



Ministro do Exército, general Zenildo Lucena

.9700379

CASO BANFORT

Ministro sabia da compra, diz general demitido

ESP 15/11

Nota oficial do

*Ministério do Exército
contesta entrevista do
ex-presidente da FHE*

BRASÍLIA — O general Waldstein Kummel, ex-presidente da Fundação Habitacional do Exército (FHE), assegurou que o ministro do Exército, general Zenildo Lucena, sabia das negociações para a compra de 49% das ações do Banco Fortaleza (Banfort), assim como da assinatura do contrato de co-gestão do banco pela fundação. No fim do mês, Lucena divulgou nota afirmando que tinha conhecimento apenas da intenção da fundação de comprar ações do Banfort e não sabia que esse contrato previa, também, uma participação na FHE na administração do banco, o que lhe desagradou.

O presidente Fernando Henrique Cardoso, que passou a tarde de ontem no Palácio da Alvorada, ficou muito preocupado com a crise que poderia decorrer da discussão pública do caso. O presidente considerou o caso grave,

pois uma crise na área militar pode ter consequências imprevisíveis. Para tentar contornar a situação, o presidente pediu ao ministro-chefe da Casa Militar, general Alberto Cardoso, que intercedesse para amenizar o problema.

No final do dia, o presidente achou que o problema estava superado, já que ficou a palavra do ministro do Exército contra a do general demitido. E, neste caso, o presidente, que já desistira de ficar afastado do caso, fica com a palavra do ministro Zenildo Lucena e espera dar o caso por encerrado.

O Ministério do Exército, com a sua nota, também espera que o caso sala de pauta. Apesar de estar na reserva, o general Kummel, por tentar desmentir o ministro, poderá ser punido com base no Regulamento Disciplinar do Exército. A decisão, a princípio, está descartada. O Exército não considera, sequer,

que o general Kummel possa dar prosseguimento a essa discussão. "Afirmando que o senhor ministro do Exército tinha conhecimento antecipado das negociações que poderiam culminar com a compra de ações do Banfort, não só por meio de informações que lhe prestel em contatos pessoais, como, e principalmente, na véspera de sua concretização, quando compareci pessoalmente ao seu gabinete acompanhado do general Romildo Canhim, só recebendo de sua excelência estímulo para a conclusão do negócio", disse o general Kummel, ao ler a nota redigida por ele, para desmentir o ministro do Exército. O general Kummel foi demitido da Fundação Habitacional do Exército pelo ministro do Exército, na terça-feira, por ordem do Palácio do Planalto.

O general Kummel não quis dar explicações sobre a transação e distribuiu uma cópia da carta que

o ministro lhe enviou na segunda-feira, quando decidiu afastá-lo do cargo, elogiando a sua atuação à frente da FHE.

Em sua nota, o general Kummel lembra ainda que, por determinação do ministro do Exército, ele e o atual vice-presidente do Banfort, general Romildo Canhim, compareceram a uma reunião do Alto Comando do Exército, realizada no dia 26, em Salvador, para dar explicações sobre a aquisição de ações do Banfort, "não havendo, da parte de suas excelências, qualquer manifestação de oposição".

O ministro do Exército, em outra nota, faz questão de deixar claro que tinha conhecimento da venda das ações, mas não das implicações de um acordo de acionistas firmado entre a FHE e o Banfort, que determinava que a fundação participaria da administração do banco.

Nas conversas iniciais de Kummel com o ministro, segundo assessores de Zenildo, não estava claro para ele, que não é um técnico em assuntos financeiros, que a fundação iria co-gestionar o banco.

**FH
CONSIDEROU
EPISÓDIO
GRAVE**

03

. 9700379

GOVERNO

FH demite os militares que compraram banco

Brasília

O presidente Fernando Henrique Cardoso e o ministro do Exército, Zenildo Lucena, demitiram toda a direção da Fundação Habitacional do Exército. Os decretos de exoneração foram publicados ontem no Diário Oficial. Foram demitidos os generais Waldstein Iran Kumel, presidente da fundação, Romildo Canhim e Rubens Goldemberg, membros do conselho de administração. A decisão já era esperada porque a fundação decidiu comprar o Banco de Fortaleza (Banfort), na semana passada, sem comunicar ao ministro.

A compra não pode ser desfeita porque os atos que envolveram a operação são legais. Além disso, os antigos donos do banco já declararam que não abrem mão do negócio. Dessa forma, a compra está consolidada e nem o Banco Central poderá cancelar a transação. A nova diretoria da fundação que será nomeada pelo ministro do Exército está proibida de participar da administração do Banfort. O general Clóvis Jacy Burmann foi nomeado para a presidência da fundação. Os generais Marcelo Rufino dos Santos e Márcio de Moura Barros foram nomeados para as funções de membro titular e suplente do conselho de administração.

volante ficam ressecadas e podem apresentar fissuras. Nesse caso, pequenas gotas de óleo acumulam-se nas fissuras. Assim que o carro estaciona e deixa de receber ventilação, a temperatura no capô sobe e há o perigo de o óleo inflamar-se. O fogo se espalha por todo o motor. Segundo a Fiat, não há risco de ocorrer problemas semelhantes nos Tipo importados motor 2.0 ou nos carros do mesmo modelo fabricados no Brasil.

Normalmente, o carro se incendia logo depois de ser estacionado. Em 2 de fevereiro deste ano, a dona de casa Adriana Moura Rodrigues, de 36 anos, parou no Shopping Market Place, em São Paulo, para fazer compras. Logo que desceu do carro começou a sair uma fumaça branca do motor. "Quando vi, o Tipo já estava todo queimado. Não deu para fazer nada", diz Adriana. Foi preciso chamar o Corpo de Bombeiros para apagar o incêndio causado pelo Tipo da advogada Sandra Pires, de 32 anos, na garagem de seu prédio, em Nova Iguaçu, no Rio de Janeiro.

Indenização — A Fiat admite o problema e já fez duas convocações para trocar as peças defeituosas. Agora, está reforçando as convocações com o plantão do fim de semana. Dos 160 000 carros que precisam de conserto, apenas 60 000 passaram pelas oficinas. Existem outros 100 000 Tipo com risco de queimar rodando por aí. Aqueles que perdem o carro em um incêndio recebem outro modelo da Fiat. "Estamos fazendo tudo que está ao nosso alcance. Mas o consumidor também precisa colaborar e comparecer às oficinas", diz Nilson Bretz, gerente de atendimento aos clientes da Fiat.

Algumas pessoas ficaram insatisfeitas com a indenização oferecida pela montadora e criaram a Associação de Consumidores de Automóveis e Vítimas de Incêndio do Tipo, a Avitipo. "Temos notícia de pelo menos 300 carros queimados. A Fiat foi irresponsável ao deixar o problema chegar a esse ponto", diz Ronald Sharp Jr., da Associação. Com 36 filiados, a Avitipo entrou com uma ação na Justiça pedindo indenização de 400 000 reais por pessoa, pela perda do carro e por danos morais. "Está havendo uma superexploração do caso", diz David Reis, diretor de marketing e vendas da Fiat.

Com reportagem de Mara Luquet

Banco

Banco de farda

A compra do Banfort por militares causa confusão

Na semana passada o ministro do Exército, general Zenildo Zoroastro Lucena, interveio num apêndice de seu ministério: a Fundação Habitacional do Exército, cooperativa habitacional dos militares. Caíram os chefes da fundação, o general Waldstein Kümmel e o ex-ministro da Administração Romildo Canhim. Motivo: eles compraram 49% das ações de um banco muito pequeno, o Banfort, de Fortaleza. O Banfort, que era de um ex-senador pelo Ceará, José Afonso Sancho, não estava muito bem. Nele, os militares investiram 39 milhões de reais. Há cerca de dois meses, o general da reserva Romildo Canhim ocupa a vice-presidência do banco. Ele demitiu gente, fechou agências, alterou o rumo dos investimentos, contratou profissionais. O Banfort, que ultimamente vivia pedindo socorro ao Banco Central para fechar as contas no final do dia, começou a se acertar.

A compra do banco engripou quando o Banco Central mandou ao ministro Lucena um relatório em que aponta os riscos da operação feita pela fundação do Exército. Segundo o documento, o Banfort estava carregado de créditos podres e tinha dificuldades econômico-financeiras. A diretoria do BC alertou o ministro para o fato de que, se o banco vier a quebrar, a Fundação Habitacional do Exército ficará com seus bens indisponíveis. E, por último, levantou a suspeita de que as ações do Banfort tenham sido compradas por um preço superavaliado.

Sonho — O Banco Central mandou o documento para o general Lucena porque ficou constrangido com a perspectiva de um dia ter de intervir num banco pertencente, ainda que de forma indireta, ao Exército. O ministro reagiu dizendo que não fora informado do negócio, que o Alto Comando do Exército não havia sido consultado, e que portanto tudo deveria ser desfeito. A confusão que se seguiu durou toda a semana. Os militares demitidos da fundação garantiram que

tanto o ministro quanto o Alto Comando do Exército sabiam de tudo desde o começo. O Banco Central lavou as mãos: não tem poder para desfazer a venda. Zenildo Lucena quer que, pelo menos, os militares se retirem da administração do banco. Mas para isso é necessário um acordo de acionistas que leva tempo para ser fechado, se é que um dia será feito.

O sonho dos generais que comandavam a fundação, segundo eles contam, era poder oferecer a soldados, sargentos e oficiais o privilégio de possuir cheque especial, cartão de crédito e acesso a empréstimos. Como os militares têm soldo baixo e vivem mudando de cidade, esse tipo de serviço bancário é praticamente inacessível para eles. O banco cearense, com uma rede de doze agências espalhadas de Belém a Porto Alegre, poderia ser a solução para o problema. "O Banfort será um balcão que atende imediatamente os militares", diz Canhim, que até o final da semana passada permanecia na vice-presidência do banco. "É o maior investimento social do Exército nos últimos vinte anos." A compra do Banfort, pelo que se sabe até agora, não tem nada de ilegal. Mas dizer que é um investimento social é demais.

Felipe Patary



Canhim: "Investimento social"

veja 20 de novembro, 1996 135

05-05

DOCUMENTO 9700380
 TÍTULO Exército investiga munição encontrada a ex Sargento
 PROCEDÊNCIA 150029
 DATA DE RECEBIMENTO 19.11.96
 ANOCLACI 507402
 1163
 11328

Exército investiga munição encontrada com ex-sargento

O gaúcho Carlos Della Flora foi preso no Rio com balas para FAL

ROBERTO NIELSEN

O Ministério do Exército, por meio das suas unidades no Rio de Janeiro e em São Luiz Gonzaga, na Região das Missões, no Rio Grande do Sul, e a 58ª Delegacia de Polícia de Nova Iguaçu (RJ), investigam desde ontem a procedência de 74 caixas de munição para fuzil automático leve (FAL), de uso exclusivo do Exército, encontradas na manhã de domingo em um apartamento do Hotel Flumi, em Nova Iguaçu, onde estava hospedado o ex-sargento gaúcho Carlos Leandro Della Flora, 23 anos. Della Flora era, até agosto, um dos responsáveis pelo armamento do 4º Regimento de Cavalaria Blindada, em São Luiz Gonzaga.

Della Flora chegou ao Rio na noite de sexta-feira, carregando duas pesadas malas. Se hospedou sozinho no Hotel Flumi, no bairro Cerâmica. Antes de dormir, pediu à gerência para ser acordado às 6h de sábado. O gaúcho não foi visto deixando o hotel durante a noite. Pela ma-

nhã, como não respondia ao funcionário do hotel que tentava acordá-lo, a porta do quarto foi arrombada. Della Flora não estava no apartamento. Os funcionários encontraram peças de roupa, duas bolsas com as 74 caixas de munição, uma agenda e o canhoto de uma passagem de ônibus Porto Alegre-Rio de Janeiro com data de 14 de outubro.

Policiais da 58ª DP, de Nova Iguaçu, foram chamados pela gerência do hotel. Depois de quase 24 horas de espera no hotel, os policiais começaram a vasculhar os hospitais da região à procura do gaúcho. Della Flora estava internado no Hospital da Posse, ferido com dois tiros. Em um primeiro depoimento, Della Flora disse aos policiais que havia sido assaltado nas imediações do hotel às 3h de sábado, nada informando sobre a munição. Amanhã, Della Flora deve ser ouvido formalmente pelo delegado Agnaldo Ribeiro da Silva, da 58ª DP. "É provável que ele tenha ligações com traficantes cariocas", disse o delegado.

O Comando Militar do Sul,

com sede em Porto Alegre, confirmou que Della Flora, natural de Porto Xavier, a 602 quilômetros de Porto Alegre, ingressou no 4º Regimento de Cavalaria Blindada em São Luiz Gonzaga no dia 3 de fevereiro de 1992 e pediu licenciamento no dia 5 de agosto deste ano, depois de quatro anos e seis meses de serviço militar. No último ano, até deixar a corporação, Della Flora era um dos responsáveis pelo controle da munição do quartel. Ao ser preso, Della Flora foi identificado como um militar da ativa, o que foi retificado pelo Exército.

Segundo o coronel Falcão, comandante da unidade de São Luiz Gonzaga, o militar esteve detido por duas vezes nos últimos dois anos. No primeiro semestre de 1996, foi penalizado por assumir dívidas além de sua condição financeira. A primeira detenção, em 1995, ocorreu por Della Flora não cumprir tarefas de rotina no quartel. "Em nenhuma oportunidade ele cometeu um delito similar ao que está sendo acusado no Rio", informou o coronel.

Nº. DOCUMENTO	9700381
TÍTULO	Porta aviões em
ASSOCIAÇÃO	150029
FL. Nº	5.11.96
VOLUME	507402
	11163
	11329
	10196

Minas Gerais em porto Rio Grande del
sur.

TRANSPORTE

Porta-aviões muda rotina do porto de Rio Grande

O Minas Gerais fica atracado até amanhã no cais

MARCOS FONSECA
Sucursal/Região Sul

O Terminal de Contêineres (Tecon) do Porto de Rio Grande, o segundo maior em movimentação do país, não opera desde o último sábado, quando o navio porta-aviões brasileiro Minas Gerais atracou no cais. O Tecon deixou de descarregar neste período cerca de mil contêineres. Quatro navios programados para operar no Tecon tiveram de descarregar no Porto Novo e outro não pôde atracar no mesmo local porque não havia calado suficiente. Dotado de seis helicópteros, o Minas Gerais faz escala em Rio Grande antes de seguir viagem amanhã para a Argentina a fim de participar de exercícios simulados de guerra realizados anualmente em conjunto com a marinha daquele país.

O Tecon voltará a funcionar somente depois de o Minas Gerais deixar o porto, amanhã pela manhã. A parada de cinco dias preocupou a direção do terminal. Romildo Bondan, o gerente de operações do Consórcio de Terminais de Contêiner do Rio Grande (Contecon), um grupo privado que controla os serviços do Tecon, reclama do fato de o terminal ficar paralisado por tanto tempo. "Isso prejudica a imagem do porto", afirma.

O terminal movimenta em média 5 mil contêineres por mês. A parada nas operações de descarga prejudica as escalas dos navios comerciais no muni-

cípio, que precisam se adaptar às interrupções não previstas do Tecon. "Sem saber com antecedência da paralisação, os clientes do terminal acabam ficando inseguros porque não sabem se poderão operar na descarga dos navios", explica Bondan.

Sempre que o porta-aviões Minas Gerais passa por Rio Grande, o comando do V Distrito Naval solicita à administração do porto um local para atracação. "A Marinha tem uma Estação Naval no município, mas o cais é pequeno demais para a atracação do Minas Gerais", diz o oficial de serviço do V Distrito Naval tenente Darci Brum. O superintendente do porto de Rio Grande, Dante Dapuzzo, informa que a paralisação do Tecon não traz prejuízo porque os navios programados para operar no terminal estão descarregando no Porto Novo, que é controlado pela superintendência.

O porta-aviões viajará para o litoral da Argentina acompanhando o grupo-tarefa da Marinha formado também pelo contratorpedeiro Mariz e Barros, pela fragata Niterói e pelo navio-tanque Gastão Motta. Na simulação deste ano, faltarão os 16 aviões Grumman S-2 Tracker pertencentes à Força Aérea Brasileira (FAB) que equipam o Minas Gerais. O comando do Minas Gerais não se manifestou sobre o motivo de os aviões não participarem do exercício de guerra. No último domingo, o porta-aviões esteve aberto à visitação.

. 9700381

DOCUMENTO 9700382

TITULO *Brasil exportara a oriente medio y Africa misil*

PROCEDENCIA *A. E. E.*

FECHA DE *7.11.96*

VINCULACION *507482*
1163
13065
Armas
Africa

→ oriente medio.
508097

XM2116

R VARBT 11-07 00263
mun exg icx

BRASIL-ARMAS

EXPORTARAN A ORIENTE MEDIO Y AFRICA MISIL AIRE-TIERRA "PIRAÑA"

Sao Paulo (Brasil), 7 nov (EFE).- El Ministerio de Aeronáutica de Brasil culminó las pruebas del misil aire-tierra "Pirana", construido por dos de sus fábricas especializadas y ya cuenta con potenciales compradores de Oriente Medio y de Africa, según se conoció hoy, jueves.

El coronel Gilberto Rigobello, del Centro Técnico Aeroespacial (CTA), entidad que desarrolló el proyecto con la empresa Mectron, aseguró al diario "Jornal do Brasil" que "el objetivo de la Aeronáutica no es atacar a nadie, sino desarrollar tecnología" y que la prioridad es la de exportar el misil, además de equipar con él a los cazas Mirage y F-5 de la Fuerza Aérea Brasileña.

El misil teledirigido Pirana, que pesa 90 kilos, no erró blancos situados a entre 40 y 50 kilómetros en las pruebas con 80 prototipos efectuadas en los últimos meses en los alrededores de ciudades de los estados de Sao Paulo, Rio Grande do Norte y Maranhao, agregó la fuente, sin ofrecer otros detalles sobre el armamento.

El diario recordó que el "Pirana" comenzó a ser desarrollado por la Aeronáutica desde la Guerra de las Malvinas (1982) que enfrentó a las Fuerzas Armadas de Argentina y del Reino Unido, y que poco después fue presentado al Ejército de Irak, "pero el proyecto nunca salió del papel".

Brasil produce y exporta varios tipos de armas, entre ellos los aviones Tukano de entrenamiento militar y los blindados Urubú. El destino de las exportaciones militares brasileñas son los vecinos suramericanos, así como países con los que ha entablado estrechas relaciones en Africa y algunos aliados comerciales en Oriente Medio. EFE

Ar/cm/M

11/07/15-21/96

Poco legible

01-01

9700382

Nº. DOCUMENTO 9700383

TITULO Gob. promueve unificar presupuesto por Ministerio

PROCEDENCIA A. Efe

FECHA DE PROCEDENCIA 03.11.96

VINCULACIONES 507482

1163

13005

XA4100

R POXBT 11-03 00235
amt

BRASIL - MILITARES

GOBIERNO PROMUEVE UNIFICAR PRESUPUESTO PARA MINISTERIO DEFENSA

Brasilia, 3 nov (EFE).- El Gobierno de Brasil "quiere imponer" la unificación de los presupuestos del Ejército, la Fuerza Aérea y Marina como paso previo a la creación de un ministerio de Defensa Nacional, publica hoy el diario "Folha de Sao Paulo".

El presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, quiere que las tres ramas castrenses coordinen sus gastos e inversiones, y utilicen los materiales y equipamientos militares en operaciones conjuntas, aunque los ministerios de la Marina y Aeronáutica temen que termine por consolidar la "fuerza política y tamaño histórico del Ejército".

La iniciativa gubernamental consta en el documento "Política de Defensa Nacional" que Cardoso entregará el próximo jueves a las autoridades de los poderes legislativo y judicial, agrega la fuente.

Con esta nueva política, ya definida, Cardoso no precisará "decir tres veces no" a los proyectos paralelos, según "Folha de Sao Paulo", que agrega que el gobernante considera "prioritario" luchar contra las "amenazas globales contra la soberanía nacional, como el narcotráfico, el crimen organizado, el contrabando y el lavado internacional de dinero".

La Política de Defensa Nacional define como estrategia que los desembolsos fiscales destinados a las fuerzas castrenses sólo se hagan "en esas condiciones", subraya el matutino, sin revelar el porcentaje del presupuesto que se dedicará a las tres ramas militares. EFE

AR/LTM/mlr

11/03/14-21/96

Poco legible.

01-01

9700383

Nº. DOCUMENTO 9700384
TÍTULO Diputados fiscalizam ação em la Amazonia realizado por
PROCEDENCIA ZH: 150029
FECHA DE RECEPCION 05.11.96
VINCULACIONES 507402
AMAZONIA
11337
SAE

la SAE. —

Deputados fiscalizam ação na Amazônia

- ☐ Brasília — Os deputados da Comissão de Defesa do Consumidor, Meio Ambiente e Minorias da Câmara chegam quinta-feira a Porto Velho, seguindo depois para Cuiabá. Eles vão fiscalizar o zoneamento ecológico da Amazônia Legal, realizado pelos Estados e pela Secretaria de Assuntos Estratégicos (SAE).

Nº. DOCUMENTO 9700385

TÍTULO Agência Brasileira de Informação (Abin) - tendo presupuesto

PROCEDENCIA O Estado de S. Paulo

FECHA DE PROCEDEN 31.10.96

VINCULACIONES 507402

11163

11337

maior em 1997. —

ESP 31/10

MILITARES

Abin terá orçamento maior em 97

**General diz que
serão necessários
R\$ 70 milhões para
Agência de Inteligência**

CLAUDIO RENATO

RIO — O sistema de Inteligência brasileiro deverá consumir no próximo ano o dobro do orçamento atual. A informação é do chefe da Casa Militar da Presidência da República, general Alberto Cardoso, que esteve ontem no Rio para participar de uma conferência na Associação dos Diplomados da Escola Superior de Guerra (Adesg). Segundo Cardoso, para a instituição da Agência Brasileira de Inteligência (Abin), será preciso dotação orçamentária de pelo menos R\$ 70 milhões, exatamente o dobro do que a

Subsecretaria de Inteligência consumiu este ano.

"Se comparado com o serviço de Inteligência da Argentina, que tem território bem menor, o valor é pequeno", afirmou. "Lá o serviço consome orçamento de R\$

200 milhões anuais". Cardoso disse ainda que o número de funcionários da subsecretaria, órgão com 12 agências subordinado à Casa Militar, é insuficiente. Atualmente existem na subsecretaria 1.200

servidores, mas esse número poderá ser acrescido de mais 400 funcionários. "Essas pessoas poderão ser requisitadas ou contratadas", justificou o general. Segundo ele, a Abin

terá o controle do Congresso, da Câmara de Relações Exteriores e Defesa Nacional e do Tribunal de Contas da União.

O general explicou que a Política de Defesa Nacional, proposta pela

Câmara de Relações Exteriores e Defesa Nacional, preconiza um plano de ação conjunta das forças federais contra o crime organizado. Ele negou, porém, que as Forças Armadas reeditem uma ação semelhante à Operação Rio. A Abin,

segundo o general Cardoso, será uma agência coordenadora de informações. "O objetivo é manter o presidente a par das informações estratégicas", assegurou.

**ÓRGÃO TEM
1,2 MIL
SERVIDORES E
QUER MAIS 400**

01-01

.9700385

Nº. DOCUMENTO 9700385
TÍTULO Agência Brasileira de Informação (Abin) - tendo presunção
PROCEDÊNCIA O Estado de S. Paulo
FECHA DE RECEBIMENTO 31.10.96
VINCULACIONES 507402
11163
11337

ESP 31/10

MILITARES

Abin terá orçamento maior em 97

*General diz que
serão necessários
R\$ 70 milhões para
Agência de Inteligência*

CLAUDIO RENATO

RIO — O sistema de Inteligência brasileiro deverá consumir no próximo ano o dobro do orçamento atual. A informação é do chefe da Casa Militar da Presidência da República, general Alberto Cardoso, que esteve ontem no Rio para participar de uma conferência na Associação dos Diplomados da Escola Superior de Guerra (Adesg). Segundo Cardoso, para a instituição da Agência Brasileira de Inteligência (Abin), será preciso dotação orçamentária de pelo menos R\$ 70 milhões, exatamente o dobro do que a

Subsecretaria de Inteligência consumiu este ano.

"Se comparado com o serviço de Inteligência da Argentina, que tem território bem menor, o valor é pequeno", afirmou. "Lá o serviço consome orçamento de R\$

200 milhões anuais". Cardoso disse ainda que o número de funcionários da subsecretaria, órgão com 12 agências subordinado à Casa Militar, é insuficiente. Atualmente existem na subsecretaria 1.200

servidores, mas esse número poderá ser acrescido de mais 400 funcionários. "Essas pessoas poderão ser requisitadas ou contratadas", justificou o general. Segundo ele, a Abin

terá o controle do Congresso, da Câmara de Relações Exteriores e Defesa Nacional e do Tribunal de Contas da União.

O general explicou que a Política de Defesa Nacional, proposta pela

Câmara de Relações Exteriores e Defesa Nacional, preconiza um plano de ação conjunta das forças federais contra o crime organizado. Ele negou, porém, que as Forças Armadas reeditem uma ação semelhante à Operação Rio. A Abin,

**ÓRGÃO TEM
1,2 MIL
SERVIDORES E
QUER MAIS 400**

segundo o general Cardoso, será uma agência coordenadora de informações. "O objetivo é manter o presidente a par das informações estratégicas", assegurou.

Nº. DOCUMENTO 9700386

TÍTULO Brasil participará de força de paz da ONU.

PROCEDENCIA O Estado de S. Paulo

FECHA DE PROCEDENCIA 15.11.96

VINCULACIONES 507402

11163

13065

6 11305

ONU

→ ZAIRE

Brasil participará de

*A pedido do Canadá,
País estuda quantos
homens enviará à região
assolada pela guerra*

FRICA

força de paz

no Zaire

BRASÍLIA — O Brasil participará da força de paz internacional que está sendo organizada para garantir a distribuição de ajuda humanitária para os refugiados ruandeses no Zaire e facilitar sua repatriação voluntária, anunciou ontem o Itamaraty. Numa nota, a chancelaria brasileira informou que o presidente Fernando Henrique Cardoso "reagiu favoravelmente" ao pedido feito pelo primeiro-ministro canadense, Jean Chrétien, de que o Brasil colaborasse com a força multinacional. A participação deve ser aprovada pelo Congresso.

Segundo a assessoria de Imprensa do Itamaraty, o Brasil ainda está definindo de que forma será feita essa colaboração. "A participação brasileira é considerada importante, à luz da experiência do Brasil nas forças de paz das Nações Unidas em Moçambique e em Angola", assinalou a chancelaria no comunicado.

Em declarações a correspondentes estrangeiros, o chefe da Casa Militar da Presidência, general Alberto Cardoso, disse que o presidente Fernando Henrique está "muito chocado" com a situação no Zaire — onde há mais de 1 milhão de refugiados necessitando de abrigo e alimentos e ameaçados por epidemias. O general afirmou que "está havendo um genocídio" no país centro-africano, acrescentando que o Brasil não pode deixar de colaborar para a resolução da crise.

O general Cardoso disse que o Brasil deverá ter uma participação mais ativa nas operações internacionais de paz depois da adoção, na semana passada, de uma nova política de defesa. "Um dos objetivos dessa política é a projeção do País no Exterior", assinalou o general, que não tem parentesco com o presidente. "Não é só uma política de defesa, mas também de relações externas — o presidente tem usado e pretende continuar usando as Forças Armadas como vetor de sua diplomacia." Vários países já anunciaram a disposição de participar da força de paz para o Zaire, cuja criação deverá ser aprovada hoje pelo Conselho de Segurança das Nações Unidas. O mandato da coalizão deverá ser de quatro a seis meses. A previsão é de que sejam enviados pelo menos 10 mil — talvez 20 mil — homens ao Zaire.

A missão será comandada pelo Canadá e contará também com a participação dos Estados Unidos. Segundo um porta-voz da Casa Branca, cerca de mil soldados americanos participarão da força de paz, fora os que atuarão no apoio logístico. Os americanos deverão ser responsáveis por uma das tarefas mais importantes da operação: garantir a segurança de um corredor humanitário de 5 quilômetros entre o gigantesco campo de refugiados de Goma (no leste do Zaire) e a fronteira com Ruanda.

01-01

.9700386

Nº. DOCUMENTO 9700387
 TITULO Nueva Política de Defensa Nacional.
 PROCEDENCIA 750096
 FECHA DE RECEPCIÓN 15.11.96
 VINCULACIONES 507402
 11163
 13065
 11164
 11302

LA NUEVA POLITICA DE DEFENSA DE BRASIL

Habrá integración

La anunció el general Alberto Cardoso, principal estratega militar del gobierno. Esa iniciativa sigue a los acuerdos económicos y políticos de integración que

BRASILIA (Reuter y AFP) - Además de la integración política y económica con los países de la región, Brasil aspira a una integración militar. El general Alberto Cardoso, titular de la Casa Militar de la Presidencia (equivalente al Ministro de Defensa) e ideólogo del nuevo plan de defensa nacional de Brasil, pronosticó que "habrá, a mediano plazo, una integración militar formal en el continente".

Desde que finalizó el ciclo de las dictaduras militares, en 1985, Brasil no había revisado su política militar y estratégica. La nueva doctrina, explicada ayer por el general Cardoso, implica un cambio radical en la tradicional concepción militar brasileña basada en una hipótesis de conflicto en su frontera sur. Específicamente calificó como "injustificada" la hipótesis que existía con Argentina.

La nueva política de defensa nacional, anunciada por el presidente Fernando Henrique Cardoso la semana pasada, reemplaza la idea de enfrentamiento en la que fueron formados los militares durante décadas por una mentalidad basada en la cooperación.

"La política y la economía, ocupando sus lugares, van al frente de todo, y es muy posible que en un futuro, a mediano plazo, haya integración militar formal en el continente americano, porque en lo informal la integración ya es absoluta. No hay estudios y ni siquiera conversaciones sobre esto pero tal vez en el futuro sintamos la necesidad de integrarnos también militarmente", dijo el general a los corresponsales extranjeros.

No obstante, la doctrina antes de ser anunciada fue discutida en el Congreso con la participación de los ministerios de Justicia, Relaciones Exteriores, del ejército, de la aeronáutica y de la marina, del EMFA (Estado Mayor de las Fuerzas Armadas), de la Casa Civil y de la Casa Militar de Presidencia, y de SAE (Secretaría de Asuntos Estratégicos).

militar

no de Brasil • Dijo que estos en marcha

DIARIO ZERO HORA BRASIL

El general Cardoso presidió estas discusiones y fue también designado por el presidente (con quien no tiene ningún parentesco) para elaborar el proyecto de ley para la creación de la ABIN (Agencia Brasileña de Inteligencia).

En relación con la integración militar, el general aseguró que desde hace tiempo hay intercambio en diversas áreas (académica, técnica e informática), lo que "crea tempranamente una amistad entre los oficiales del continente, que en su oportunidad adquieren poder e influencia en la conducción militar".

Y remarcó como pauta del objetivo que se busca que existe un "intercambio muy grande entre las fuerzas armadas de América del Sur", pero no un mecanismo de defensa común, como existe en los ámbitos político y económico. Uno de esos mecanismos de integración civil es el acuerdo comercial Mercosur que une a Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay.

Rivales en la cancha

El militar enfatizó que por primera vez en la historia del país existen directivas y objetivos escritos que "facilitan la planificación, la coordinación de esfuerzos y la optimización de recursos". Esas directivas, que priorizan el mantenimiento de la paz, la acción diplomática y el uso de las fuer-

Amazonia, la prioridad

BRASILIA (Reuter, EFE y Clarín).— La nueva política de defensa brasileña está centrada en la Amazonia, un extenso territorio de 5,6 millones kilómetros cuadrados de selva prácticamente despoblada, donde el narcotráfico reina a sus anchas.

Las pequeñas ciudades amazónicas de Xapuri, Cacoal y Caceres, que apenas sobreviven del cultivo del café o de la extracción de caucho, se han transformado en los puestos de base de la droga.

Las poblaciones no solo son utilizadas por los narcotraficantes para instalar sus

laboratorios de refinamiento de coca, sino también para utilizar los bancos locales como métodos para lavar dinero.

Según un estudio de la Universidad de Río de Janeiro los bancos de estos pueblos muestran un movimiento que no coincide con la paupérrima producción local.

El gobierno brasileño no desconoce estos datos y admite que a esa situación contribuyó la ausencia de control oficial en el extenso territorio.

Para revertir el panorama, Brasilia no solo rediseñó su política de defensa na-

cional. También desembolsó cerca de 1.400 millones de dólares para implantar un complejo programa militar: el Sistema Integral de Vigilancia Amazónica (SIVAM).

El SIVAM contará con una red de telecomunicaciones, centros de computación y satélites, para controlar los vuelos irregulares y seguir los desplazamientos en las fronteras, el narcotráfico y el medio ambiente.

El proyecto contará con el equipamiento y la tecnología de la empresa norteamericana Raytheon.

zas armadas "como vector diplomático" (en misiones internacionales), "muestran a la sociedad que la responsabilidad de la defensa no es solamente de los militares".

"Brasil y Argentina eran rivales sin saberlo... tal vez por el fútbol...", dijo el general quien es titular de la Casa Militar de la presidencia, cargo equivalente al de ministro de Defensa en nuestro país.

"Realmente las hipótesis de conflicto en el sur tienen una probabilidad de ocurrencia muy baja", lo que permitirá trasladar esfuerzos hacia la enorme región amazónica del país, agregó.

La nueva doctrina prevé un desplaza-

miento de los efectivos del Tercer Ejército, el más equipado y entrenado de Brasil, desde el sur a la zona de la Amazonia: "Se va a poner el poder del Estado para ayudar a preservar la Amazonia en términos de ambiente", explicó.

Brasil dedicará más recursos militares para combatir el crimen organizado y proteger el ambiente en la Amazonia, tras archivar la "injustificada" hipótesis de conflicto con Argentina, subrayó.

Según el general, hoy no existe "un enemigo definido", lo que implica un nuevo desafío, dijo refiriéndose a la acción de los traficantes de armas y drogas, principal-

mente en la despoblada Amazonia brasileña.

La nueva doctrina se inserta en una política más amplia que busca "la proyección internacional del país".

"En su política de relaciones exteriores, el presidente ha usado y pretende continuar usando a las fuerzas armadas como un vector de su diplomacia", explicó el general Cardoso. El militar recordó en este sentido la participación de Brasil en las fuerzas de paz de las Naciones Unidas en Angola y Mozambique, y la colaboración que hará el país en la actual crisis de Zaire. □

en Sudamérica

♦ El militar calificó como "injustificada" la hipótesis de conflicto que rigió tradicionalmente con Argentina

Las FF.AA. y la lucha contra el narcotráfico

BRASILIA (EFE y AP). — "Las fuerzas armadas brasileñas no intervendrán directamente en la lucha contra el tráfico de drogas, pero prestarán apoyo logístico y operacional a la policía federal", afirmó ayer el jefe de la Casa Militar de la presidencia, general Alberto Cardoso.

La Constitución del Brasil impide a los militares participar activamente en el combate al narcotráfico, aunque el gobierno tiene a estudio la reforma de la Carta Magna.

Las declaraciones del jefe militar, un virtual ministro de Defensa, buscan aclarar las afirmaciones del presidente brasileño, Fernando Cardoso, quien la semana pasada indicó que las fuerzas armadas se centrarían en la protección de la Amazonia, amenazada por el narcotráfico.

"La acción de bandas armadas que actúan en los países limítro-

fes con la Amazonia y el crimen organizado son algunos de los puntos que deben ser motivo de atención de esta nueva política de Defensa", dijo el presidente. Este supuesto cambio en la estrategia brasileña, que incluía a las FF.AA. en la lucha frontal contra las organizaciones criminales, fue recibido con preocupación en el exterior.

Inquietud argentina

Las autoridades argentinas, en particular, afirmaron reiteradamente en las consultas bilaterales sobre seguridad, que las fuerzas militares deben ceñirse a su papel constitucional, que es el de la defensa de la soberanía de sus estados.

El general señaló que la hipótesis de conflicto en la frontera sur es inexistente, pero que han surgido motivos de preocupación en el norte y el oeste por

el "crimen organizado". En esa región el Brasil limita con Bolivia, el Perú y Colombia, principales productores de cocaína, y gestionó en los últimos meses la adopción de estrategias conjuntas en la lucha contra el narcotráfico, el contrabando de armas y el lavado de dinero.

Las FF.AA. deberán tener un nuevo papel en la zona, reforzando el sistema de vigilancia, control y defensa en esas fronteras, "donde no hay un enemigo definido", dijo el militar.

"No se pretende que las fuerzas armadas traten lo cotidiano en el combate a las drogas", afirmó. Pueden estar "en el terreno", pero "prestando apoyo logístico y operacional", agregó.

"Lo que pasó en Río de Janeiro, nunca más", dijo en referencia a la frustrada intervención militar para combatir el narcotráfico en las favelas cariocas.

UN NUEVO ROL

La nueva política de defensa nacional del Brasil se basa en los siguientes criterios:

- Desaparece la hipótesis de conflicto con la Argentina.
- Queda rediseñado el perfil de los nuevos enemigos nacionales: los narcotraficantes y los contrabandistas de armas.
- Se pone énfasis en la Amazonia, un extenso territorio de 5,6 millones de kilómetros cuadrados, considerado vulnerable y desprotegido, y rodeado de zonas de inestabilidad que pueden contrariar los intereses brasileños.

■ Las fuerzas armadas trasladarán el grueso de sus efectivos, concentrados en las áreas industrializadas (sur), hacia la Amazonia.

■ Allí asumirán un papel mayor en la lucha contra el contrabando de armas y drogas.

■ Los militares solo respaldarán a la policía federal, sin entrar en contacto directo con los traficantes.

■ El apoyo del ejército será logístico, de inteligencia, de comunicaciones. Y se utilizarán tropas para realizar cercos que impidan

la entrada y salida de bandas delictivas.

■ Se reforzará la seguridad aérea con el Sistema Integral de Vigilancia Amazónica. El programa, de un costo de 1.400 millones de dólares, contará con una red de telecomunicaciones para controlar los vuelos irregulares y seguir los desplazamientos en las fronteras.

■ Se incrementarán los recursos para proteger el medio ambiente en la Amazonia.

■ Las fuerzas armadas continuarán siendo un instrumento de la diplomacia, con su participación en fuerzas de paz de las Naciones Unidas.

■ La política nacional de defensa contempla retirar a los militares de la responsabilidad exclusiva sobre la seguridad nacional para colocar este asunto bajo la dirección absoluta del presidente.

■ Se formará una comisión de seguridad encabezada por el jefe de Estado, donde participarán además los ministros de Justicia, de Relaciones Exteriores y el secretario de Asuntos Estratégicos.

FB0362

U POXRT 11-14 00641
mun lcx

BRASIL-SEGURIDAD (Previsión)
MILITARES NO ACTUARAN EN LUCHA DIRECTA CONTRA NARCOTRAFICO

Brasilia, 14 nov (EFE).- Las fuerzas militares de Brasil no intervendrán en la lucha directa contra el narcotráfico, pero si reforzarán a la Policía Federal en su actuación contra las bandas internacionales, explicó hoy, jueves, el general Alberto Cardoso, ideólogo de la nueva política de Defensa Nacional del país.

De esta forma, Cardoso quiso aclarar las versiones de la prensa nacional y extranjera sobre un supuesto cambio en la estrategia brasileña de combate al narcotráfico, que incluía al Ejército, la Marina y la Fuerza Aérea en la lucha frontal contra las organizaciones criminales que operan en Brasil.

En particular, las autoridades de Argentina expresaron su desacuerdo con ese supuesto anuncio al considerar que en las consultas bilaterales sobre seguridad se estableció que las fuerzas militares deben ceñirse a su papel constitucional, que es el de la defensa de soberanía de sus Estados.

Cardoso, ministro-jefe de la Casa Civil y encargado de los estudios para la creación de una Agencia Brasileña de Informaciones, destacó en una rueda de prensa con corresponsales extranjeros que Brasil reforzará sus fronteras y estará más atenta a los movimientos de las bandas de delincuentes.

Recordó que el país ya cuenta con mecanismos de vigilancia, como el Calha Norte, que prevé también la asistencia social a los habitantes de la Amazonia mediante la acción de otros organismos que nunca se hicieron presentes, por lo que los militares debieron asumir todas las tareas en los puestos de frontera.

Además, Brasil reforzará su seguridad aérea con el Sistema Integral de Vigilancia Amazónica (SIVAM), que contará con una red de telecomunicaciones y satélites para controlar los vuelos irregulares y seguir los desplazamientos en las fronteras.

El SIVAM, que tendrá un costo de 1,400 millones de dólares, se suma a una serie de programas desarrollados los últimos años para reforzar la presencia del Estado en la Amazonia, que ocupa 5,6 millones de kilómetros cuadrados del territorio brasileño.

El general Cardoso confirmó que, como consecuencia de la nueva distribución de fuerzas, varios destacamentos serán desplazados desde el sur del país a la Amazonia debido a que, además, Argentina dejó de ser, hace muchos años, el enemigo potencial de los brasileños.

Explicó que la presencia de tropas en las zonas de conflicto social, como sucedió recientemente en el desalojo de "garimpeiros" (buscadores de oro) en la región minera de Serra Pelada, en el estado de Pará, tiene un carácter estrictamente disuasivo.

El general precisó que la Política de Defensa Nacional anunciada la semana pasada por el presidente brasileño, Fernando Henrique Cardoso, pretende garantizar la armonía de pensamiento entre las diferentes fuerzas y unificar los criterios de seguridad.

El ministro-jefe confirmó que en los nuevos criterios de defensa nacional se hizo énfasis en la Amazonia porque se trata de la mayor parte del territorio brasileño, que está desprotegida y es vulnerable.

El jueves pasado, Cardoso admitió que uno de los objetivos de

la nueva política de defensa nacional era la Amazonia porque está rodeada de "zonas de inestabilidad que pueden contrariar los intereses brasileños".

Según el general, la acción de bandas armadas que actúan en los países vecinos, en los límites con la Amazonia brasileña, y la presencia del crimen organizado internacional en la región son algunos de los asuntos que deben tener una atención especial.

Brasil tiene fronteras con casi todos los países suramericanos, y el Gobierno se ha dedicado, en los últimos meses, a dialogar con sus vecinos para establecer estrategias conjuntas en la lucha contra el narcotráfico.

El alto mando militar admitió la posibilidad de que Brasil tenga, en el futuro próximo, un Ministerio de Defensa, que asumiría la coordinación de los actuales ministerios de Ejército, Marina y Aeronáutica; aunque señaló que, pese a que ya existen estudios completos al respecto, no hay una decisión presidencial sobre el mismo. EFE

FHC/CM/LTM/M

11/14/17-28/96

Fuerzas militares de Brasil no intervendrán contra el narcotráfico

Brasil. Las fuerzas militares de Brasil no intervendrán en la lucha directa contra el narcotráfico, pero sí reforzarán a la Policía Federal en su actuación contra bandas internacionales, explicó ayer jueves el general Alberto Cardoso, ideólogo de la nueva política de Defensa Nacional del país.

De esta forma, Cardoso quiso aclarar las versiones de la prensa nacional y extranjera sobre un supuesto cambio en la estrategia brasileña de combate al narcotráfico, que incluía al Ejército, la Marina y la Fuerza Aérea en la lucha frontal contra las organizaciones criminales que operan en Brasil.

En particular, las autoridades de Argentina expresaron su desacuerdo con ese supuesto anuncio al considerar que en las consultas bilaterales sobre seguridad se estableció que las fuerzas militares deben ceñirse a su papel constitucional, que es el de la defensa de soberanía de sus Estados.



Cardoso, ministro-jefe de la Casa civil y encargado de los estudios para la creación de una Agencia Brasileña de Informaciones, destacó en una rueda de prensa con corresponsales extranjeros que Brasil reforzará sus fronteras y estará más atenta a los movimientos de las bandas de delincuentes.

Además, Brasil reforzará su seguridad aérea con el Sistema Integral de Vigilancia amazónica (SIVAM), que contará con una red de telecomunicaciones y satélites para controlar los vuelos irregulares y seguir los desplazamientos en las fronteras.

El SIVAM, que tendrá un costo 1.400 millones de dólares y que su adjudicación a la empresa Rayton fue escandalosa, a tal punto que se debió llamar a una nueva licitación que nuevamente fue ganada por la empresa norteamericana, se suma a una serie de programas para reforzar la vigilancia del Estado Amazónico.

El Ejército no participará de forma directa en la lucha contra los narcotraficantes

ESP 12/11

A política de defesa

O Brasil dispõe, finalmente, de uma política de defesa. Já discutimos suficientemente os acontecimentos que levaram o presidente Fernando Henrique Cardoso a atribuir à Câmara Setorial de Relações Exteriores e Defesa a incumbência de redigir um documento preliminar no curto — e, obviamente, não respeitado — prazo de vinte dias. Não será demais, contudo, observar que o documento reflete a falta de uma orientação central, que deveria ter sido dada pelo presidente da República, até para evitar a emergência de claros interesses setoriais, defendidos com grande energia nas discussões do comitê de redação. Assim, o que se tem é um texto, às vezes contraditório, às vezes uma colagem evidentemente feita para a obtenção de consenso entre os redatores. O primeiro pecado desta fórmula, repetimos, foi a falta de definição, digamos, doutrinária, por parte do presidente da República, que fosse a espinha dorsal da política de defesa.

O segundo pecado foi a composição do comitê, formado exclusivamente por funcionários do Estado, principalmente militares e diplomatas ainda — e muito compreensivelmente — presos às doutrinas em vigor em suas respectivas corporações. Ora, se um dos objetivos da elaboração da política era propiciar a oportunidade de rever o que cada ministério vem fazendo, isoladamente, em sua área, para que no futuro próximo o País adquira certa organicidade de meios — humanos e materiais — para a defesa, o que não se deveria ter feito era confiar a gestação da proposta aos mesmos homens que participam do planejamento que se pretende alterar. E isso sem que houvesse, no grupo, posições independentes das políticas setoriais em vigor e dos interesses estabelecidos. Sobretudo, atitudes mentais e intelectuais que, mantendo uma linha de comunicação com o passado e o presente, estivessem abertas para os desafios e oportunidades do futuro, tal como eles se apresentam. A despeito disso, o governo deu um passo avanço e agora cumpre explorar a brecha que se abriu. Não será tarefa fácil. Os próprios redatores do documento incumbiram-se de transformar a imple-

mentação da política de defesa numa virtual impossibilidade. Em primeiro lugar, ao afirmar que a política de defesa deve ser *sustentável*, sem definir o termo. Em segundo lugar, ao impor, categoricamente, que a implementação dessa política *depende* da construção de um modelo de desenvolvimento que fortaleça a democracia, reduza as desigualdades sociais e os desequilíbrios regionais e *compatibilize* as prioridades nos campos político, social, econômico e militar, com as necessidades de defesa e ação diplomática (os grifos são meus). Se a implementação da política de defesa *depende* da redução das desigualdades sociais e dos desequilíbrios regionais, é evidente que ela nunca sairá do papel para o nível das ações concretas. Da mesma forma, um país com atuação internacional discreta, como o Brasil,

não *compatibiliza* suas prioridades políticas, econômicas, etc., com as necessidades de defesa e ação diplomática. Os Estados Unidos, com seus interesses planetários, somente fizeram isso em raras ocasiões, para superar crises existentes ou em perspectiva. A regra é fazer exatamente o oposto: compatibilizar as necessidades de defesa e de ação diplomática com as prioridades políticas, econômicas, etc. A inversão de termos somente se admite em dois casos: num Estado-guarnição, cujas



■ Antonio Carlos Pereira é editorialista do "Estado"

Se ela depende da redução das desigualdades sociais, é evidente que nunca sairá do papel

ações internas e externas são ditadas por interesses estratégico-militares; ou num país que se disponha a ir a reboque dos acontecimentos internacionais, reagindo pontualmente a cada estímulo que venha do Exterior. Ora, supõe-se que o Brasil tenha agenda própria, elites esclarecidas e burocracias competentes, capazes de dar um mínimo de sincronia aos diferentes níveis da ação governamental. Daí a crença em que a política de defesa possa ser implementada, a despeito das desigualdades e disparidades, e em que sejam as prioridades políticas, econômicas, etc., que determinem as necessidades de defesa e a ação diplomática. Pensar diferente equivale a voltar no tempo, para os anos em que a mal costurada Doutrina de Segurança Nacional condicionava tudo o que a Nação fazia a um abstrato "estado de segurança".

São Paulo, segunda, 11 de novembro de 1996.

[Texto Anterior](#) | [Próximo Texto](#) | [Índice](#)

INTEGRAÇÃO DA DEFESA

Pode ser vista como positiva a possibilidade de criar um Ministério da Defesa que unifique os atuais ministérios do Exército, da Marinha e da Aeronáutica, conforme indicou na última quinta-feira o presidente Fernando Henrique Cardoso. A principal importância de uma reformulação nas Forças Armadas brasileiras talvez consista em propiciar uma maior unidade na futura política de defesa nacional. Em vez de planejar separadamente a ação das três forças, o presidente da República poderia lograr uma maior coordenação de estratégias e, conseqüentemente, uma maior eficácia na consecução dos fins visados pelas atuais pastas. Num momento da conjuntura internacional em que os entendimentos na esfera diplomática predominam sobre as pressões bélicas abertas, e em que a formação de grandes blocos econômicos regionais e as disputas comerciais fazem crescer a importância das ações da diplomacia econômica, é importante que as políticas de defesa estejam integradas a projetos mais gerais de inserção internacional do país. É fundamental que o papel das Forças Armadas se adapte às demandas dos novos tempos. A integração das políticas de defesa vem a corroborar essa tendência.

[Texto Anterior](#) | [Próximo Texto](#) | [Índice](#)

São Paulo, sexta, 8 de novembro de 1996.

[Texto Anterior](#) | [Próximo Texto](#) | [Índice](#)

ÁREA MILITAR

Pasta da Defesa vai no caminho de projeto de segurança, diz FHC

Política de defesa reforça idéia de fundir ministérios

LUCAS FIGUEIREDO

AUGUSTO GAZIR

da Sucursal de Brasília

O presidente Fernando Henrique Cardoso afirmou ontem que a criação de um Ministério da Defesa "vai no caminho" da nova política de defesa nacional do país.

FHC divulgou o documento da nova política, elaborado pela Câmara de Relações Exteriores e Defesa Nacional do governo, em cerimônia no Palácio do Planalto.

Por orientação de FHC, o governo vem estudando a possibilidade de aglutinar os ministérios do Exército, da Marinha e da Aeronáutica numa só pasta. A idéia enfrenta resistências na área militar.

A política de defesa permite a unificação de procedimentos e gastos das Forças Armadas, como compra de equipamentos e administração do pessoal da reserva, condição para o novo ministério.

O texto define pontos genéricos da política de defesa nacional, mas destaca o caso da Amazônia. Uma das diretrizes da política de defesa é "proteger a Amazônia, com valorização da presença militar".

Segundo o documento, a "ação de bandos armados" em países que fazem fronteira com o Brasil transforma a região em zona de instabilidade. FHC afirmou que o governo vai "desenvolver e vivificar a faixa de fronteira".

A Folha revelou em outubro que o governo discute internamente a possibilidade de criar dois territórios no Amazonas: Rio Negro (norte) e Alto Solimões (leste).

O documento diz que os desequilíbrios sociais e regionais devem ser combatidos como estratégia de segurança nacional. Segundo o texto, a redemocratização da América do Sul reduziu a possibilidade de conflitos no continente.

BRASIL-DEFENSA

FJN AMENAZA BELICA ARGENTINA REPLANTEA OBJETIVOS MILITARES

Por Aldo Rodríguez Villouta

Brasilia, 9 nov (EFE).- La aproximación económica y política argentino-brasileña ha dejado atrás décadas de preparativos para una eventual guerra, rivalidad cuyo fin fue confirmado esta semana con la presentación de un nuevo Plan de Defensa Nacional (PDN) brasileño, cuya prioridad ya no está en la frontera con Argentina.

"Lo único que no puedo asegurar es que la rivalidad también terminará en los campos de fútbol", bromeó recientemente el general argentino Aníbal Ulises Laiño, que tras recientes e inéditos ejercicios militares conjuntos llegó a sostener que "es absolutamente viable" la existencia de un ejército binacional.

Brasil concentra ahora la prioridad de la defensa en los 5,2 millones de kilómetros cuadrados de su selva amazónica, ya que ahora no tiene como enemigo a un ejército regular, sino al crimen organizado internacional, destacó el presidente del país, Fernando Henrique Cardoso.

"Argentina prácticamente no representa amenaza bélica. Hay total amistad con ese y con todos los países fronterizos, pero el narcotráfico, independientemente del nivel de las relaciones bilaterales, sí es una amenaza, y creciente", subrayó el ministro de la Casa Militar, el general Alberto Cardoso.

El papel de los soldados brasileños se limitará a brindar apoyo logístico a la policía, porque las Fuerzas Armadas "no actuarán directamente en el combate contra los traficantes", aclaró.

El PDN combina la tradicional misión castrense con otro tipo de obligaciones, lo que no impedirá - agregó el general- que "el binomio diplomático-militar" se prepare para acciones disuasivas con el equipamiento suficiente como para que "el enemigo piense dos veces antes de atacar".

Se trata, añadió, de un mandato "genérico" que establece directrices para todos los sectores estatales vinculados a la defensa, que comienza por promover la creciente participación brasileña en procesos internacionales de integración.

La capacidad de negociación internacional para afianzar la paz, la cooperación y la solidaridad en las fronteras, entre poblaciones y fuerzas armadas amigas, también destacan en el Plan, así como la promoción del desarme global y el desmantelamiento de arsenales nucleares y de otras armas de destrucción masiva.

Un alto nivel de investigación científica, desarrollo tecnológico y capacidad de producción de recursos estratégicos que minimicen la dependencia externa y el conocimiento científico en la Antártica completan el listado de directrices.

Ronaldo Sardenberg, titular de la Secretaría de Asuntos Estratégicos (SAE), organismo que continuará con el diseño de tácticas para casos de conflictos y a la vez impulsará proyectos tales como la construcción de escuelas, dijo que el PDN "no es armamentista y tiene por lógica el consenso entre civiles y militares". "Vamos por ese camino" respondió el presidente Cardoso.

Cardoso quiere que las fuerzas de tierra, mar y aire coordinen sus gastos e inversiones y utilicen los materiales y equipamientos militares en operaciones conjuntas en una cartera de Defensa,

aunque los ministerios de la Marina y Aeronáutica temen que termine por consolidarse la fuerza política y el tamaño histórico del Ejército.

"Cuento con la profesionalidad militar para conciliar los requisitos de la defensa con la disponibilidad de medios", añadió el gobernante, aunque reconoció que el Plan implicará mayores desembolsos fiscales, cuya cuantía no fue revelada. EFE

Ar/ter/las

11/09/13-30/96

10

Poco legible

.9700387

A nova política de defesa

Ao enunciar os fundamentos de uma nova política de defesa nacional, o presidente da República atende a considerações de diversa natureza, dentre as quais sobressai o novo cenário internacional que se desenha a partir do final dos anos 80. A queda do Muro de Berlim, a implosão da União Soviética, a desintegração do Bloco do Leste, o fim da confrontação entre duas superpotências, a gradativa supressão de fronteiras econômicas imprimiram profundas modificações na ordem mundial. As diretivas dadas a

conhecer pelo primeiro mandatário são também realistas e oportunas por haverem cessado velhas rivalidades no continente, em especial as que antagonizaram por décadas o Brasil e a Argentina, felizmente arquivadas com o novo clima

de cooperação, diálogo e entendimento propiciado pela criação do Mercosul. É certamente imperativo considerar que somos hoje uma nação que optou firmemente pela democracia, tornando obsoletas doutrinas de segurança afeiçoadas aos regimes autoritários.

Deixou claro o senhor Fernando Henrique Cardoso que as novas diretrizes darão ênfase a princípios como fronteiras e limites perfeitamente definidos, estreito relacionamento com os países vizinhos e a comunidade internacional, rejeição à guerra de conquista, busca da solução pacífica das controvérsias, valorização da ação diplomática e

uso da força somente como recurso de autodefesa. Pregou a tese de que a defesa nacional deve envolver toda a sociedade e os órgãos do governo e do Estado, única forma de garantir eficazmente a soberania, a integridade territorial e os valores democráticos. Esse ponto de vista é especialmente relevante quando o próprio presidente admite pela primeira vez a possibilidade de criação de um Ministério da Defesa.

Tal passo é desejável, pois estrutura semelhante há muito existe em nações politicamente avançadas.

Entre nós deveria ser objeto de um amplo debate nacional, que incluía também questões como a reorganização das Forças Armadas, os caminhos de sua atuação futura, seu dimensionamento e propósi-

tos prioritários. Citou o presidente a primazia que deve merecer a Amazônia, ante a atuação de bandos armados em nações limítrofes e a ação do crime organizado. É pertinente, pois, indagar a que ponto deve chegar o papel das organizações militares no combate ao narcotráfico e ao contrabando de armas. Quaisquer que sejam as respostas para esse e outros temas cruciais, é de se prever desde já uma crescente integração dessas instituições nacionais permanentes com o poder civil e com as grandes causas da coletividade e um inafastável compromisso com a normalidade constitucional.

A reorganização das Forças Armadas e seu papel futuro deveriam ser objeto de um amplo debate nacional

A política de defesa nacional

A política de defesa nacional que o presidente Fernando Henrique Cardoso acaba de aprovar não é um documento perfeito. Foi feito em prazo demasiadamente curto para que as resistências e os vieses corporativos e estamentais fossem inteiramente vencidos, o que teve como resultado uma política de defesa à prova de críticas. O documento é, mesmo assim, importante. Primeiro, porque foi feito. Pela primeira vez na história do Brasil, um governo — e, ademais, civil — fixou diretrizes claras e públicas para as Forças Armadas, deixando claro que está consolidada a subordinação dos militares ao poder civil. É de se notar, também, que participaram da comissão que recomendou a política de defesa funcionários civis do Estado, o que serve para descaracterizar o documento como obra de militares para militares. Segundo, o documento rompe um elo com o passado: os vestígios da famigerada doutrina de segurança nacional, que fazia das Forças Armadas um instrumento de controle social, voltado para dentro, foram varridos pela nova política de defesa, que reduz à insignificância as preocupações das Forças Armadas com a situação interna e conduz o foco de atenções para o que ocorre nas

fronteiras e além delas, tudo isso sem permitir que a mudança represente ameaça ou risco para os países vizinhos.

De uma perspectiva mais ampla, é auspicioso que a política de defesa tenha sido definida como instrumento da política externa. Na verdade, o documento coloca a "ativa diplomacia voltada para a paz" como a primeira linha de defesa do Brasil, reconhecendo a tradição mais que centenária, que tem consistido em resolver os litígios externos pela negociação, antes que assumissem maiores proporções.

Atualmente, com o fim do conflito ideológico e a associação com a Argentina, Brasil não tem ameaças externas visíveis a enfrentar. A falta de "inimigos" é sempre um problema grave para o planejamento militar, que precisa ser refinado para evitar a tentação simplista da fórmula das hipóteses de conflitos fixas. A política agora definida ajuda a superar tais dificuldades, estabelecendo os parâmetros da inserção do Brasil no mundo e fixando o papel das Forças Armadas nesse esforço. Duas missões

das Forças Armadas são ressaltadas naquele documento. Uma é o apoio ao combate aos ilícitos praticados nas fronteiras — o que significa que as

polícias que enfrentam o narcotráfico receberão auxílio logístico das Forças Armadas — e o outro é a atenção especial que será dada à Amazônia, não para "ocupá-la", mas para assegurar a presença do Estado nos pontos mais remotos do território nacional.

Para decepção de muitos, o Ministério da Defesa não foi mencionado no documento. Há referências, contudo, à integração das Forças Armadas e à racionalização de suas atividades-fim. Essa pode ter sido uma manobra obliqua de o governo confirmar um programa que jogaria para o fim do mandato do presidente Fernando Henrique Cardoso a implantação do Ministério da Defesa.

O anúncio da política de defesa não esgota as questões que têm afetado as Forças Armadas e as expectativas com que o País sempre contemplou seus soldados. Nos próximos meses, o governo deverá definir a política militar e, em seguida, cada uma

das Forças Singulares delineará suas políticas setoriais, sempre em consonância com as diretrizes que acabam de ser baixadas. O processo não se encerra aí. A política de defesa foi concebida de tal forma que seus objetivos somente serão alcançados se o governo definir uma política científica-tecnológica e uma política industrial para o setor. Isso já foi tentado, no passado, e

forma megalomaniaca e sem ambição política com um propósito superior. Desta vez, pela própria natureza do documento aprovado pelo presidente Fernando Henrique Cardoso, bem como pelas condições financeiras do Estado brasileiro, as Forças Armadas terão de se conformar com viáveis e escalas modestas, mas nem por isso dispensáveis. A Universidade e a indústria certamente serão beneficiadas, na interação que necessariamente manterão com as Forças Armadas, em decorrência de programas de capacitação tecnológica e de produção de equipamentos.

Pela primeira vez em nossa história, um governo civil fixa diretrizes para a ação das Forças Armadas



R

. 9700387

Presidente prevê criação do Ministério da Defesa

Brasília

O presidente Fernando Henrique Cardoso admitiu ontem — durante a cerimônia para o anúncio da Política de Defesa Nacional, no Palácio do Planalto — a criação do Ministério da Defesa. A principal preocupação do governo é a Amazônia. Isso ficou claro no discurso do presidente, para quem “persistem zonas de instabilidade que podem contrariar interesses brasileiros”.

“A ação de bandos armados, que atuam em países vizinhos, nos limites da Amazônia brasileira, e o crime organizado internacional são alguns dos pontos que devem ser motivo de atenção das estratégias decorrentes dessa política de defesa”, disse FHC. Esta foi a única referência do

texto em relação ao tráfico de drogas. Os militares, neste caso, darão apenas apoio logístico, na área de inteligência, mas não entrarão no combate direto ao narcotráfico.

Fernando Henrique não se referiu diretamente ao Ministério da Defesa em seu discurso, mas abordou a possibilidade de criação da nova pasta — que reuniria os quatro ministérios militares —, em rápida entrevista à imprensa. Os militares são contrários à criação de um Ministério da Defesa — temem que um civil possa assumir o cargo, enfraquecendo a área militar.

O presidente explicou por que não atendeu integralmente às reivindicações militares por mais verbas. Segundo ele, “a prioridade que o governo vem dando à estabilização da

economia e ao atendimento dos programas sociais, sem atender plenamente às necessidades de reequipamento dos órgãos de defesa, deve-se, em grande parte, ao verdadeiro anel de paz construído em torno do país”.

Fernando Henrique anunciou ainda que a natureza preventiva da defesa brasileira valoriza a ação diplomática como primeiro instrumento de antecipação aos conflitos ou de sua solução e a existência de uma estrutura militar com eficaz credibilidade dissuasória. O presidente lembrou que a defesa nacional precisa envolver toda a sociedade civil e os órgãos do governo e do Estado. Segundo Fernando Henrique, essa será a única forma de contar com todas as forças materiais e morais para atender aos objetivos de garantia da soberania.

LA NUEVA POLITICA DE DEFENSA NACIONAL

Amazonia, prioridad del Brasil

Lo anunció el presidente Fernando Cardoso ♦ La estrategia será combatir el narcotráfico, el lavado de dinero y el contrabando de armas ♦ Desaparece la hipótesis de conflicto con la Argentina

BRASILIA (AFP, AP y Reuter).— El presidente del Brasil, Fernando Henrique Cardoso, anunció que en la nueva política de defensa nacional la estrategia brasileña estará centrada en la protección de la Amazonia, rodeada por “zonas de inestabilidad que pueden contrariar los intereses brasileños”, como el narcotráfico, el lavado de dinero y el contrabando de armas.

Aunque el llamado “Libro blanco” de defensa que Cardoso presentó ayer no hace expresa mención a la participación directa de las fuerzas armadas en la lucha contra el narcotráfico, la nueva política contempla la protección de la Amazonia “con la valorización de la presencia militar”, y con el perfeccionamiento del sistema de vigilancia, control y defensa de las fronteras.

“La acción de bandas armadas que actúan en los países vecinos en los límites con la Amazonia brasileña, y el crimen organizado internacional, son algunos de los puntos que deben ser motivo de atención de las estrategias resultantes de esta política de defensa”, dijo Cardoso durante la ceremonia de presentación de la política de defensa del Brasil.

El general Alberto Cardoso, jefe de la casa militar de la presidencia, dijo el mes pasado en una entrevista con el diario O

Globo que las fuerzas armadas asumirían un papel central en el combate al narcotráfico.

El general había dicho que las fuerzas armadas piensan trasladar el grueso de sus efectivos, concentrados en el sur del país, es decir, las áreas más industrializadas, hacia la Amazonia. Para los militares, según las palabras del jefe castrense, “la nueva amenaza a la seguridad del Brasil se origina en los crímenes transnacionales y transfronterizos”.

La Argentina ya no preocupa

En el horizonte del Brasil desapareció por completo la hipótesis de conflicto con la Argentina.

La “rivalidad” que caracterizó a la década del 70 entre los dos grandes colosos del continente dejó lugar ahora a una íntima relación comercial (a través del Mercosur), estrechos vínculos políticos, culturales y militares.

Así lo reconoció ayer el ministro de Defensa de la Argentina, Jorge Domínguez, quien recibió el documento brasileño antes de ser dado a conocer públicamente.

“La frontera sur del Brasil, la frontera donde ellos tradicionalmente ubicaban una potencial hipótesis de conflicto con la Argentina, ha quedado en este momento

despejada desde el punto de vista de la defensa del Brasil”, dijo el ministro.

El cambio de eje en las hipótesis de conflicto de las fuerzas armadas brasileñas tiene sus consecuencias. Primero, porque las saca de lo que fue su rol tradicional en la década del 70: la represión interna. Pero segundo, porque las coloca en un andarivel mucho más próximo a los intereses de Washington: la lucha contra los carteles de la droga, que se están adueñando impunemente de la Amazonia.

Reforma constitucional

Sin embargo, si el presidente Cardoso planea integrar a las fuerzas armadas a la lucha contra el narcotráfico, deberá modificar la Constitución nacional, que prohíbe expresamente la participación militar en ese tipo de conflictos.

Para el presidente Cardoso, la política brasileña tendrá un carácter preventivo, valorizando la acción diplomática como primer instrumento de anticipación a los conflictos o para su solución. Esta estrategia se basará, sin embargo “en la existencia de una estructura militar con eficaz credibilidad de disuasión”.

La estrategia tiende a construir “un anillo de paz” en torno del Brasil, y sus pilares son “el fortalecimiento del proceso de

integración, proporcionado por el Mercosur, el estrechamiento de relaciones con los vecinos amazónicos, la intensificación de la cooperación con los países africanos de lengua portuguesa y la consolidación de la zona de paz y cooperación en el Atlántico sur”.

JORNAL DO BRASIL

PRIMEIRA PAGINA

Jornal do Brasil Online. 8 de novembro de 1996.

• Governo lança plano contra narcotráfico e guerrilheiros

Foto de Gilberto Alves

A nova Política de Defesa Nacional, anunciada ontem pelo presidente Fernando Henrique, elege o narcotráfico e os "bandos armados" (traficantes e guerrilheiros) que atuam na região amazônica como principais inimigos da soberania nacional. Segundo o ministro-chefe da Casa Militar, general Alberto Cardoso, o documento lançado ontem é "genérico" e estabelece 20 diretrizes - que ainda serão detalhadas - para todos os setores do governo envolvidos na defesa nacional. Com a nova Política de Defesa Nacional, o governo dá o primeiro passo para a criação do Ministério da Defesa Nacional, que determinaria programas e prioridades nas Forças Armadas. A criação do ministério não tem consenso entre os



militares. Política/Nacional

● **Estudantes vão à Justiça para fugir do provão**

A União Nacional dos Estudantes (UNE) tentará suspender na Justiça a obrigatoriedade de permanecer no mínimo uma hora e meia nas salas onde será realizado, domingo, o provão, exame final de curso pelo qual o Ministério da Educação pretende avaliar a qualidade do ensino superior no país. Política/Nacional

● **Rio está a favor do voto facultativo**

Pesquisa JB/Vox Populi realizada nos dias 2 e 3 de novembro revela que 52% dos eleitores do Rio deixariam de votar no 2º turno das eleições para prefeito se o voto não fosse obrigatório. São Paulo e Belo Horizonte tiveram o mesmo percentual (38%) de eleitores que não compareceriam às urnas. Política/Nacional

Economia

● **Bamerindus pode mudar de gestor**

Dois bancos de investimento do Rio de Janeiro, o Icatu e o Pactual, são os principais candidatos para administrar o Banco Bamerindus, do ex-ministro da Agricultura José Eduardo Andrade Vieira. O grande obstáculo à negociação é que não será possível usar o regime de administração temporária, a exemplo do que foi feito com os bancos estaduais. A solução é semelhante à aplicada no caso do Banerj. Prevê a criação de uma empresa, a Special Paper Company, que seria gerida por outro banco e se encarregaria de administrar o Bamerindus por dois anos. Após esse prazo, o controle seria transferido para outra instituição ou para o Banco Central. Economia

Brasil anuncia política de Defensa en nuevo contexto internacional

BRASILIA, nov 7 (Reuter) - El presidente Fernando Henrique Cardoso anunció ayer un plan de Política de Defensa Nacional, adaptado a la nueva situación mundial y al fortalecimiento de las relaciones con sus vecinos amazónicos y del cono sur.

Cardoso subrayó la prioridad dada actualmente por el gobierno a la estabilización económica y atención de programas sociales, sin responder totalmente a las necesidades de reequipamiento de los organismos militares.

Ello se debe en gran parte "al verdadero anillo de paz construido en torno al país", agregó al anunciar la política de defensa nacional en una ceremonia en la casa de gobierno. Pero advirtió que "la acción de bandas armadas que actúan en países vecinos, en los límites de la Amazonia brasileña, y el crimen organizado internacional, son algunos de los puntos que deben ser motivo de atención" de esa política. El mandatario dijo que la nueva política brasileña recurre a una "vertiente preventiva de defensa", basada en la acción diplomática como primer instrumento para la solución de conflictos.

Un documento que resume la estrategia brasileña subrayó el surgimiento de "un ambiente internacional multipolar indefinido y estable" tras el fin de la confrontación este-oeste.

"Actualmente, a pesar de ser reducidos los riesgos de una confrontación nuclear en escala planetaria, desapareció la relativa previsibilidad estratégica", agregó.

En América del Sur, los procesos de redemocratización tienden "a reducir la probabilidad de ocurrencia de conflictos", afirmó.

4 / Viernes 8 de Noviembre de 1996

"Anillo de paz" es el nuevo plan de defensa brasileño

BRASILIA, 7 (AFP).— El presidente brasileño Fernando Henrique Cardoso lanzó este jueves una nueva política de Defensa Nacional, que redefine el rol y la estrategia de las Fuerzas Armadas y da prioridad a la acción diplomática sobre la militar en el mantenimiento de la paz.

El Libro blanco de la defensa, como tituló el gobierno brasileño el documento lanzado en una ceremonia en el Palacio del Planalto, fue entregado por Cardoso a los titulares del Senado, José Sarney, de la Cámara de Diputados, Luiz Eduardo Magalhães, al presidente del STF (Supremo Tribunal Federal), José Sepúlveda Pertence, y al cuerpo diplomático acreditado en Brasilia.

La naturaleza preventiva de la defensa brasileña valoriza la acción diplomática como primer instrumento de anticipación a los conflictos o para su solución, y en la existencia de una estructura militar con eficaz credibilidad de disuasión, explicó el presidente.

Aunque el libro blanco no precisa de la aprobación del Congreso, el gobernante brasileño proclamó que su entrega a los demás poderes simboliza la participación de toda la Nación en la consecución de una política de defensa.

La estrategia tiende a construir un anillo de paz en torno a Brasil, y sus pilares son el fortalecimiento del proceso de integración, proporcionado por el Mercosur, el estrechamiento de relaciones con los vecinos amazónicos, la intensificación de la cooperación con los países africanos de lengua portuguesa y la consolidación de la zona de paz y cooperación en el Atlántico Sur.

Del análisis de los escenarios nacional e internacional, dijo Cardoso se concluyó que la nueva política debería centrarse en una postura estratégica de disuasión, de carácter defensivo, basada en las siguientes premisas: estrecho relacionamiento con países vecinos y la comunidad internacional, rechazo a las guerras de conquista, y búsqueda de soluciones pacíficas de controversias con uso de la fuerza solamente como recurso de autodefensa.

XQ2868

R POXBT 11-08 00322
lcx mun exg

BRASIL-DEFENSA

NUEVA POLITICA FORTALECERA PRESENCIA MILITARES EN LA AMAZONIA

Brasilia, 7 nov (EFE).- La nueva política de Defensa Nacional de Brasil reforzará la presencia de las Fuerzas Armadas en los 5,2 millones de kilómetros cuadrados de su selva amazónica para prevenir la acción del crimen organizado internacional, anunció hoy, jueves, el presidente Fernando Henrique Cardoso.

Cardoso aludió básicamente al tráfico de drogas y armas que tiene especial incidencia en los países amazónicos y que se ha extendido sin control en Brasil, debido a la extensión del territorio y a la reducida presencia de las autoridades.

"La acción de grupos armados que actúan en países vecinos en los límites de la Amazonia brasileña y el crimen organizado internacional son algunos de los puntos que deben ser motivo de atención de las estrategias derivadas de esta Política de Defensa", declaró Cardoso a medios periodísticos.

El gobernante destacó que su país busca soluciones pacíficas para posibles controversias y resaltó su compromiso de apoyo a los procesos de integración regional con Argentina, Paraguay y Uruguay, sus socios del Mercado Común del Sur (Mercosur); y los países amazónicos (Bolivia, Colombia, Guayana Francesa, Guyana, Perú, Surinam y Venezuela).

Explicó que la estrategia oficial busca hacer compatibles las prioridades en los campos político, social y económico con las necesidades de defensa y acción diplomática.

La inversión adicional -cuyo monto no ha sido revelado- pretende también reducir las desigualdades sociales y los desequilibrios en las regiones fronterizas.

Salvo Ecuador y Chile, Brasil tiene fronteras con el resto de los países del Cono Sur latinoamericano.

El plan prevé también dotar con nuevos equipos a las Fuerzas Armadas y la mejora de la formación de su personal.

El presidente Cardoso admitió que el nuevo proyecto de su Gobierno podría derivar en la creación de un Ministerio de la Defensa, que coordinaría las acciones de las actuales carteras de la Aeronáutica, el Ejército y la Marina. EFE

hbr/cps/Hma

11/08/00-18/96

Poco legible

XA4481

R,POXRT 11-07 00334

SUR

ARGENTINA-BRASIL

BRASIL ANTICIPO A ARGENTINA SUS NUEVOS PLANES DE DEFENSA

Buenos Aires, 7 nov (EFE).- El Gobierno de Brasil informó al de Argentina sobre su nueva política de Defensa antes de difundir públicamente los detalles del plan, lo que fue considerado hoy en Buenos Aires como una nueva muestra del "avance de las relaciones" entre ambos países.

El ministro argentino de Defensa, Jorge Domínguez, elogió esta disposición brasileña y destacó especialmente el hecho de que las nuevas directrices "desplazan la hipótesis de conflicto" con su país.

El plan "prácticamente, considera que la frontera sur de Brasil, la frontera donde ellos tradicionalmente suponían una potencial hipótesis de conflicto con Argentina, ha quedado en este momento despejada desde el punto de vista de la Defensa de Brasil", dijo Domínguez en una rueda de prensa.

El ministro explicó que los planes de defensa brasileños "fueron comunicados en forma prioritaria y anticipada a Argentina por el embajador de Brasil en nuestro país, a través de un documento que va a hacer conocer el presidente Fernando Cardoso en el Palacio del Planalto".

"El hecho importante que muestra el avance de las relaciones es la consideración del presidente Cardoso de enviar especialmente al embajador para que nos entregara este documento y supiéramos los lineamientos de la política de Defensa en general antes de que el documento fuera conocido públicamente", agregó.

Domínguez informó de que "las hipótesis de conflicto para el futuro están vinculadas fundamentalmente a los temas de narcotráfico, narcoterrorismo y a la presencia de grupos armados en la frontera del Amazonia con otros países de la región".

"Básicamente -añadió- la hipótesis en la frontera sur es de confluencia, trabajo conjunto, complementación, lo que claramente muestra el efecto positivo que ha tenido la política exterior de Argentina y Brasil en los últimos años, cuyo ejemplo más concreto es el funcionamiento del MERCOSUR".

Domínguez hizo estas declaraciones al término de una reunión del Gabinete de ministros que fue encabezada por el presidente argentino, Carlos Menem. EFE

mf/ja/arp

11/07/23-04/96

Poco legible

Amazônia é prioridade da política de defesa

**Proposta do governo
inverte os pólos de
preocupação tradicionais
das Forças Armadas**

**BARTOLOMEU RODRIGUES
e TÂNIA MONTEIRO**

BRASIL — A nova política de defesa nacional que o presidente Fernando Henrique Cardoso anunciará ao País na quarta-feira inverte os pólos de preocupação das Forças Armadas brasileiras. Preparados para enfrentar um "inimigo" que na verdade só existia nas pranchetas dos estrategistas, a Argentina, os militares voltam agora suas preocupações para a Amazônia. Como um dos ideólogos dessa nova política, o chefe do Gabinete Militar da Presidência, General Alberto Cardoso, defende o engajamento da sociedade civil para proteger a região. Despojada e vulnerável, é a Amazônia um "alvo tentador", na visão do general. "Temos que trabalhar sempre com a pior hipótese", diz nessa entrevista ao Estado.

Estado — A nova política de defesa nacional é decorrente da globalização dos problemas e das novas ameaças à segurança internacional?
General Alberto Cardoso — Está cada vez mais difícil definir, nesse campo, o que é de origem interna e externa. Qual a origem, por exemplo, da ameaça do narcotráfico? Essa percepção está globalizada, da mesma forma que ocorre com o terrorismo, e é uma preocupação de todos. Dentro dessas novas ameaças estão o contrabando de armas, a lavagem do dinheiro e o narcotráfico.
Estado — É nesse ponto que as Forças Armadas entram no combate ao narcotráfico?

Cardoso — Não está prevista a atuação das Forças Armadas no dia-a-dia do combate ao narcotráfico.
Estado — Então as Forças Armadas não vão investigar traficantes?
Cardoso — Não. É importante esclarecer bem isto.
Estado — Existe algum receio de que o Exército se torne vulnerável à corrupção do narcotráfico?
Cardoso — Esta é uma hipótese, mas o não emprego do Exército nes-



Agilberto Lima/AE—9/10/98

Cardoso: "Alvo é vulnerável"

sa tarefa não é ditado por tal preocupação, e sim pela destinação principal e constitucional, que é a defesa do território brasileiro.

Estado — O que estabelece a nova política de defesa nacional?
Cardoso — Na primeira parte é feita uma análise da conjuntura internacional. Há uma única menção ao problema do crime organizado. São objetivos da defesa nacional: so-

berania, unidade da Nação, salvaguarda dos recursos brasileiros, defesa dos interesses nacionais no Exterior, projeção internacional do Brasil e contribuição para a manutenção da paz e segurança internacionais. A política de defesa nacional é centrada numa postura estratégica, dissuasória, de caráter defensivo. Isto é o básico.

Estado — Até que ponto vai a preocupação dos militares com a defesa da Amazônia?

Cardoso — A defesa da Amazônia é tão indispensável quanto a defesa de Brasília, de São Paulo ou do Rio. Ela faz parte do nosso patrimônio e é dever de quem tem responsabilidade, ou recebeu delegação da sociedade, defendê-la e garanti-la. É um dever da sociedade civil também.

Estado — Há ameaça iminente?
Cardoso — Quem trabalha com defesa nacional trabalha com hipótese. O Mercosul nos aliviou de mul-

tas rivalidades desnecessárias e hoje a hipótese de conflito na fronteira sul é quase zero. Onde estão os alvos tentadores atualmente? Somos obrigados a raciocinar sempre com a pior hipótese.

Estado — Isso implica revigorar projetos como o Calha Norte, de ocupação militar das fronteiras no Norte do País?

Cardoso — O Calha Norte nunca foi um projeto militar, mas sim intermilitar, que se baseava em pólos de desenvolvimento. Ficou com cara de militar porque, na hora de ir para dentro da selva, só apareceram as Forças Armadas. A ideia, de fato, é retornar o Calha Norte na sua concepção original, com pólos de irradiação de desenvolvimento.

Estado — Esperava-se, com a adoção de uma nova política de defesa nacional, que o governo colocasse em pauta a criação do Ministério da Defesa, chefiado por um civil. Os

militares se opõem a isso?

Cardoso — Logo que assumiu o governo, o presidente falou em modernizar as Forças Armadas e adaptá-las às necessidades do momento e mesmo sem usar a expressão Ministério da Defesa essa ideia acabou passando para alguns. Ocorre que já temos uma inquestionável subordinação das Forças Armadas ao presidente da República. Não estou dizendo que sou contra ou a favor, pois de ser que um dia venhamos a ter um Ministério da Defesa.

Estado — Os militares estão empenhados, no momento, em algum plano de reaparelhamento das Forças Armadas?

Cardoso — O reaparelhamento já vem sendo feito, de uma forma mais ou menos acelerada, de acordo com a disponibilidade orçamentária. Vivemos um período de poucas disponibilidades e isso é compreensível, pois o esforço do governo é no sentido de garantir primeiro a estabilidade da economia, e depois voltar-se para problemas sociais. É natural que a segurança, nessa escala de valores, fique numa prioridade mais baixa.

19-19

.9700387

Nº DOCUMENTO 9700388
 TÍTULO Homossexualidade em F.F.A. brasileiras
 PROVENIÊNCIA INTERNET
 DATA DE RECEBIMENTO 31.11.96
 ASSINATURAS 507402
11163
13065

DOCUMENTO Poco LEGÍVEL

DE FOLHAS: 11

.9700388

A CAPA
 O ANEXO DE 11 FOLHAS
 HOMOSEXUALIDADE

O texto trata-se de um artigo de opinião publicado no jornal "O Estado de São Paulo" em 1996. O autor, cujo nome não é mencionado, discute a situação da comunidade homossexual no Brasil, especialmente em relação à discriminação e à falta de reconhecimento legal. O texto menciona a existência de uma comunidade ativa, mas que sofre preconceito e violência. O autor defende a necessidade de maior respeito aos direitos humanos e da diversidade sexual.

O texto também menciona a importância da mídia e da opinião pública na luta por direitos. O autor critica a postura de certos setores da sociedade e do governo, que ainda não adotaram uma postura clara de apoio à diversidade sexual.

No final do texto, o autor faz uma reflexão sobre o futuro da comunidade homossexual no Brasil, expressando a esperança de que, com o tempo e a luta, os direitos serão conquistados.

Doc. CLASCO

01-07

.9700388

A presença de Clinton em um dos eventos realizados em um laboratório grande que abriga o presidente dos Estados Unidos, Bill Clinton, teve que voltar às costas em nome de suas promessas de campanha. Ao assinar o "Executive Order" da legalização dos homossexuais nos Estados Unidos, a primeira medida de seu governo. De promessa e prioridade, o assunto se transformou numa polêmica insustentável. Clinton teve que se render à pressão conservadora. Agora, na corrida pela reeleição, o ex-defensor do homossexualismo na mídia milita pessoalmente, número um da causa gay. Clinton assinou, em abril, uma medida negando o reconhecimento federal a um projeto, em tramitação na Assembleia do Havaí, que legaliza casamentos homossexuais.

No Brasil, o assunto nunca foi discutido ou admitido abertamente na esfera militar. Por conta disso, as ocorrências que vêm a público estouram como a força de um morteiro.

Estado de choque

O caso mais polêmico dos últimos anos aconteceu na noite de 23 de setembro, quando o Tenente-Coronel Sérgio Carlos Zani Malm viu desmoronar diante de si um impecável currículo de serviços prestados à nação. Instrutor da Escola de Comando e Estado-Maior do Exército e comandante do tradicional Regimento Sampaio, na Vila Militar do Rio, Zani Malm transformou-se em alvo de artilharia pesada, disparada pelos próprios companheiros de caserna. E que de foi flagrado fazendo sexo com outro homem dentro do seu carro, estacionado ao lado dos trilhos de trem que cortam o bairro do Moer, no subúrbio carioca. Detido e depois internado em estado de choque no Hospital Central do Exército, no dia 8 Zani Malm foi exonerado do posto de comandante do regimento e provavelmente será afastado da ativa por conduta considerada incompatível com o serviço militar.

Batalha difícil

Na quem diga que Zani Malm foi vítima do serviço de inteligência do próprio Exército, que há muito estaria lhe espiando as preferências sexuais do comandante. Até a prisão de Zani por uma denúncia do FMI, que passava pelo local e resolveu fazer uma diligência para checar o interior do carro, o oficial era conhecido por uma forte simpatia por outros militares homossexuais por parte de seus soldados. "Ele perseguia os gays. Se um fosse muito rebelde, o Zani Malm impedia e que usava isso como uma maneira de controlar os seus próprios soldados".

Recebeu pela oficialidade, Zani Malm também por reconhecer solidiedade de outro lado da farda. O Major José Carlos de Aguiar, comandante do 3º Batalhão de Infantaria, também foi vítima de uma denúncia do FMI, que passava pelo local e resolveu fazer uma diligência para checar o interior do carro, o oficial era conhecido por uma forte simpatia por outros militares homossexuais por parte de seus soldados. "Ele perseguia os gays. Se um fosse muito rebelde, o Zani Malm impedia e que usava isso como uma maneira de controlar os seus próprios soldados".

...the

[The page contains faint, illegible markings, possibly bleed-through from the reverse side.]

[illegible]

1. The first step is to identify the problem or question that needs to be addressed. This involves understanding the context and the specific requirements of the task.

Age Group	1980	1990	2000	2010	2020
0-14	25%	20%	15%	12%	10%
15-24	20%	18%	15%	12%	10%
25-34	15%	18%	20%	18%	15%
35-44	10%	12%	15%	18%	20%
45-54	8%	10%	12%	15%	18%
55-64	5%	8%	10%	12%	15%
65+	10%	12%	15%	18%	25%

Amplamente, há de se considerar que a maior parte dos estudos realizados até hoje, a respeito da realidade da população indígena, tem sido desenvolvida por pesquisadores de origem não indígena, sendo que a maioria deles não possui uma formação adequada, segundo os critérios estabelecidos pelos próprios povos indígenas, para a realização de pesquisas etnohistóricas, etnográficas e etnológicas, que são as principais abordagens utilizadas para a descrição e interpretação da cultura indígena.

Uau, Al exalta os relacionamentos românticos de quartel. Seu namorado firme com uma civil quer ficar distante de romances como os relatados acima. "Minha esperança é que, um dia, possa assumir minha opção sexual dentro da unidade onde presto serviço, porque isso em nada atrapalha meu dia-a-dia como militar. Em seis anos nunca fui punido, já recebi vários elogios por estar com a farda sempre em ordem e pronto. Durante o expediente, mantenho uma conduta correta e de acordo com o que aprendi no 'Exército', de respeito".

Desde a Grécia Antiga tem gente que não vê a sexualidade como algo amigável, respeitando e até mesmo fazendo apologia do homossexualidade masculina. Estados militaristas, como o Roma dos Césares, conviviam sem problemas com homens que gostavam do mesmo sexo. As distorções e preconceitos apareceram com o passar do tempo e, hoje, muita gente vê o homossexualismo como algo perverso e doente. Não é o caso de M. Para o soldado, o Exército traz experiência e aprendizado, mas ele se desiluiu com a carreira que escolheu, porque do outro lado das guaritas tem que viver uma farsa, uma personalidade que não é a dele, a do macho heterossexual.

[illegible]

homossexuais e homossexual na visão dos políticos locais. Quem teve força para derrotar o comandante Zéu Mano, que era de baixa estatura e acabou flagrado aos beijos com outra pessoa, dificilmente vencerá as Forças Armadas, a livre opção sexual. Nem Bill Clinton foi capaz de derrotar o senador

SINDICÂNCIA

O humilhante desligamento de um "golvota"

Maio de 1993. O cabo Waldemar Falcão, 29 anos, estava orgulhoso e convicto de que passaria no teste de reengajamento da Marinha, após oito anos de serviço militar. Sua musculatura, bem definida pelas horas diárias de exercícios físicos, se contraiu quando soube do parecer desfavorável assinado pelo Capitão-Tenente Alberto da Gama Ferraz, do Batalhão Riachuelo, na ilha do Governador, no Rio de Janeiro. O cabo tomou conhecimento da causa real, ao ter acesso, às escondidas, ao documento referente ao pedido de renovação de compromisso número 028/93. "Embora não exista nenhum fato constando no prontuário militar, existem fortes indícios que o cabo em questão utilizou de má-fé cartão de crédito de outro militar desta OM, além deste fato, suspeita-se que o militar habitualmente possui comportamento de homossexual", concluiu Gama Ferraz.

A Marinha abriu uma sindicância, que transformou a vida do cabo Falcão num inferno. Seus colegas mais próximos foram evitados. Falcão foi colocado diversas vezes em prisão incommunicável por dez dias (o regimento interno da Marinha fixa este limite em três dias). Além disso, o golvota — jargão da ala gay na Marinha — foi impedido de falar com recrutas, entre outras humilhações. O processo culminou com seu desligamento da Marinha. Falcão ainda ficou sabendo das palavras de alívio do comandante de seu batalhão, ao anunciar a decisão à tropa: "Parças a Deus, vou ficar livre dessa bicharoca."

Três anos depois e sete quilos mais gorda, Falcão continua revoltado: "Fiquei arrasado, quase enfraqueci. A Marinha foi muito ingrata comigo; sou homossexual, mas nunca me envolvi com ninguém do quartel. Me tiraram o que eu mais gostava na vida. Falei ao senhor que souvo de bade expiatório. "Ho muitos homossexuais lá dentro. Não a origem que foi com 50 oficiais, 21 eram gays. No meu batalhão, havia cinco gays, muitos e numa inspetção. Um dia, eu gostava de voltar."

FINHAIM DO N.º 117 - 1.ª PARTE

Continuação da matéria "O humilhante desligamento de um "golvota" da Marinha". A matéria será publicada em duas partes. A primeira parte, que trata da vida de Falcão, será publicada nesta edição. A segunda parte, que trata da vida de Falcão, será publicada na edição de 11/01/2007.

recusam a falar no assunto. O máximo que fazem é repetir em prosa e verso o artigo 235 do Código Penal Militar, de 1969, que diz ser crime "praticar ou permitir o milício que venha a se portar, dentro das instalações militares, em lugar sujeito à administração pública". O chefe do assessor de Comunicação Social do Exército, General Bini Pereira, resume bem a sensação de desconforto dos militares, em discutir o homossexualismo nas Forças Armadas: "Para os militares brasileiros, este não é um assunto prioritário. Qualquer pessoa pode ser o que bem quiser. Não que para um militar, ser homossexual não é muito adequado", disse Bini Pereira a MANCHETE.

Seria mais confortável para o general que o assunto não viesse à tona, mas não é possível mais fugir à realidade: o homossexualismo no meio militar existe e repete-se em todo o país. Foi o que se viu, por exemplo, com o recente caso que envolveu o Tenente-Coronel Sérgio Zani Maia, comandante do Regimento Sampaio. Ele foi exonerado e vai cumprir pena de prisão. Segundo o assessor de Comunicação do Comando Militar do Leste (CML) do Rio, Cel. Gerson Ribeiro, "o cargo de Zani Maia era de confiança. Uma transgressão militar foi cometida".

O caso Zani Maia chama a atenção pelo posto que o oficial ocupava. Mas as punições por homossexualismo dentro dos quartéis são cada vez mais comuns. A juza-auditora Rosali Cunha Machado Lima, da 4ª Auditoria Militar do Rio, conhece vários episódios ocorridos nos últimos tempos. Julgou um deles em 1986. Tratava-se de um enfermeiro do Exército de Aprendizes de Enfermeiro, em Natal, acusado de se insinuar para outros rapazes. "Absolvi. Notei que tinha traços efeminados, mas não tinha certeza absoluta para a condenação."

A Juza Rosali lembra do caso dos sargentos Marcos Edovirgens e Inaldo Inacio dos Santos, acusados por cinco soldados de assédio na enfermaria de um quartel, em 1982. Os sargentos foram condenados e os soldados, afastados do serviço. Também recorda o caso de um sargento acusado e condenado por "poderismo no quartel", em 1984. "Ele recebeu um indulto em dezembro de 1985", mas sempre o assunto é esquecido. A Juza Rosali conta que um tenente acusado de assédio não morreu em Capatubana, no Rio, apesar de absolvido no inquérito. Depois disso, julgada pelo Conselho de Justiça Militar, o exonerado foi enviado às Forças Armadas. "Mas condenado para voltar das milícias", afirma a Juza Rosali. "Os militares são muito medidos". (D. Rosal)

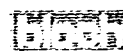
A Juza Rosali explica que o assunto não é prioritário porque, apesar de vários indícios, não há estatísticas que possam ser usadas para se avaliar a situação. Ela afirma ainda que o assunto é tratado com muita cautela, pois se trata de uma questão que envolve a honra das Forças Armadas. "Mas, apesar de tudo, não podemos ignorar a realidade. O assunto precisa ser tratado com mais seriedade e transparência. Não podemos continuar a tratar isso como um assunto de gabinete, apenas para não causar desconforto. Precisamos enfrentar a realidade e tomar as medidas necessárias para resolver o problema de uma vez por todas." (D. Rosal)

SUCESSO- Manchete

publico." Apesar dos rigores da Justiça Militar e da insistência das Forças Armadas em punir os responsáveis pelo crime, a situação está mais quente do que nunca.

Por Danielle Segal e Marques Casara Foto: Sergio de Souza

Sumário



9700388

07-07

Nº. DOCUMENTO 9700389
 TÍTULO Argentina Tropas podrían tener mando único.
 PROCEDENCIA 150040
 FECHA DE RECEPCIÓN 16.11.96
 VINCULACIONES 507402
11163
13005
66960
11851
507466
mercosur.

XY1510

R POXBT 11-16 00275
 mun exg icx

ARGENTINA-BRASIL
 TROPAS ARGENTINAS Y BRASILEÑAS PODRIAN TENER MANDO UNICO

Buenos Aires, 16 nov (EFE).- El viceministro de Relaciones Exteriores de Argentina, Andrés Cisneros, afirmó que las tropas argentinas y brasileñas podrían tener en el futuro un mando único, dentro de los planes de integración militar en Suramérica.

En unas declaraciones que publica hoy, sábado, el diario bonaerense "Clarín", Cisneros señaló que "nos vamos a encontrar con tropas comunes que un día van a estar comandadas por un general brasileño y otro día por un argentino, con estados mayores que pueden estar integrados".

El viceministro argentino aludía así a los planes de integración en el área de Defensa entre los dos principales socios del Mercado Común del Sur (MERCOSUR).

Se trata de la primera reacción oficial argentina a las declaraciones del general Alberto Cardoso, titular de la Casa Militar de la Presidencia de Brasil, quien anunció el jueves pasado la conclusión de la hipótesis de conflicto con Argentina, también dejada de lado por este país y que estuvo vigente durante más de un siglo.

Cardoso dijo también que "la política y la economía, ocupando sus lugares, van al frente de todo, y es muy posible que en un futuro a mediano plazo haya integración militar formal en el continente, porque en lo informal la integración ya es absoluta".

Sin embargo, el funcionario argentino admitió que "el futuro de integración de defensa es un proceso mucho más imprevisible que la integración económica, verdadero motor del resto de las áreas".

Asimismo, indicó que "Argentina y Brasil no podían seguir avanzando en la integración económica si en la Escuela Superior de Guerra se seguía enseñando que los dos países eran potenciales enemigos". EFE

ori/ah/ha

11/16/19-22/96

Poco legible.

01-02

1.9700389

Em manobras

Brasil e Argentina estão estudando uma nova integração. Das tropas militares.

O vice-chanceler argentino Andrés Cisneros confirmou ontem que os dois maiores sócios do Mercosul poderão ter um comando único no futuro, com estados-maiores comuns. As tropas unificadas seriam comandadas um dia por um general brasileiro e outro, por um argentino.

24 18/11

Política 24/11/97

Ante los planes militares de Argentina y Brasil

Ejército descarta mando conjunto del Mercosur

El Ejército uruguayo no ha considerado la posibilidad de constituir un mando militar conjunto con sus pares del Mercosur y tampoco prevé modificar sus hipótesis de conflicto, dijeron a Búsqueda fuentes castrenses.

Las fuentes explicaron que hasta ahora, el Ejército se mantiene "en la misma línea que se ha manejado siempre" y aseguran que "nadie nos ha hablado de que deberemos variar nuestras posiciones".

La Agencia France Presse (AFP) informó el jueves 14 que el general Alberto Cardoso, jefe de la Casa Militar de la Presidencia de Brasil, dijo que prevé "a mediano plazo" una "integración militar formal en el continente".

Cardoso es autor del nuevo plan de defensa de Brasil hecho público semanas atrás que, entre otros aspectos, señala que para ese país han desaparecido los riesgos en su frontera sur.

una integración militar. "Es un tema que no está en nuestra consideración", agregaron.

Las fuentes también desecharon la posibilidad de constituir con sus pares del Mercosur un mando militar único. "Eso nunca lo hemos conversado. Jamás", aseguraron.

Un militar uruguayo recordó que en los últimos tiempos el comandante en jefe del Ejército, teniente general Raúl Mermot, mantuvo varias reuniones con su par argentino, teniente general Martín Balza, pero precisó que ese tema "nunca se analizó".

Las fuentes indicaron además que a juicio del Ejército, la cuestión de la defensa nacional "no debe ser analizada solamente en

lo relativo a las hipótesis de conflicto y los posibles enemigos" ya que si bien estas pueden variar "no sucede lo mismo con los valores a defender, que son de carácter permanente y forman parte de los cimientos de la nación". En el caso uruguayo, "esos valores no tienen por qué coincidir con los de Brasil, Argentina y Paraguay", advirtieron.

A mediados de octubre, los ejércitos de Argentina y Brasil realizaron en Monte Caseros (provincia de Corrientes) las primeras operaciones militares conjuntas en la historia de ambas naciones. El diario argentino "Clarín" informó que observadores militares de Uruguay y Paraguay, socios del Mercosur, presenciaron las maniobras.

La Armada confirmó al presidente Sanguinetti problemas económicos

La oficialidad de la Armada expuso el lunes 18 directamente al presidente Julio Sanguinetti las dificultades

que enfrentamos y nos consta su preocupación", dijo.

Después de la reunión, el jefe de la Armada, almirante



9700389

02-02

9700390

Centro de apoio a

150024

8.11.96

507482

11163

11328

drogados recebe ajuda do Exército.

Centro de apoio a drogados recebe ajuda do Exército

Soldados fizeram serviços de manutenção

Um grupo de 60 soldados do Exército trocou a instrução militar pelo trabalho numa instituição de reabilitação para drogados carentes em Porto Alegre. A missão dos militares, que termina hoje, já tem saldo positivo para os 600 doentes do Centro Vita, localizado na Lomba do Pinheiro, zona leste da Capital. Eles consertaram a rede elétrica, reconstruíram os precários banheiros, recolocados numa posição afastada da cozinha, construíram pavilhões para o refeitório, limparam a área e reciclaram material doado.

O trabalho no Centro Vita, iniciado há 13 anos pelo ex-drogado José da Silva Correa, o Zé das Drogas, é executado por voluntários e mantido por doações. O projeto Ação Cívica Social do Exército foi coordenado pelo capitão Elton Silveira Pereira, do 3º Regimento de Cavalaria de Guarda, de Osório, e teve o apoio do Batalhão de Comunicação do Exército, do Batalhão de Polícia do Exército e da Companhia de Comando do Comando Militar do Sul. De acordo com o capitão Elton, o trabalho servirá como uma grande lição de vida aos jovens soldados participantes da missão.

O soldado Luciano Barcelos, 19 anos, ficou nervoso ao ver a miséria, mas impressionou-se com o trabalho dos voluntários. "Quando vim para cá, nem sabia o que se passava dentro de um centro de reabilitação como este", admite. Já o soldado Paulo Ricardo Silva, 18 anos, não imaginava como poderia ajudar as pessoas. "Me sinto bem fazendo isso", resume.

Além dos soldados, uma equipe de saúde do Exército — médicos, dentistas e veterinários —, atende os pacientes do centro. A colaboração entre o

Exército e o Centro Vita é anterior ao mutirão. A instituição recebe uma visita semanal de um médico militar. "Mas isso não é suficiente", diz o capitão Elton. O mutirão prosseguirá com uma equipe menor.

Os médicos, enfermeiros, carpinteiros e cozinheiros do Centro Vita são ex-drogados reabilitados pelo centro. Internos revezam-se no trabalho nas alas dos doentes debilitados (aidéticos, enfermos mentais, etc) e nas barracas de onde os viciados moram no período de recuperação. Na enfermaria, onde 140 doentes necessitam de tratamento médico especial, apenas 10 voluntários limpam o chão, banham, medicam e alimentam os pacientes.

Fundado há 13 anos, o Centro Vita dá abrigo a indigentes recolhidos nas ruas de Porto Alegre

O centro recebeu este ano um preso aidético que cumprirá a pena no local. Os drogados em recuperação podem morar até 90 dias nas barracas do Centro Vita. Eles passaram agora a construir suas próprias casas com madeira de material reaproveitado.

Além das doações voluntárias, a venda de cucas feitas na padaria do Centro Vita ajuda nas despesas com os doentes. Mas não é suficiente para servir mais de mil refeições diárias. Com a ajuda do radialista e deputado estadual Sérgio Zambiasi (PTB), foi criada há um mês a Associação dos Amigos do Centro Vita. As doações podem ser acertadas pelo telefone (051) 227-3936.

9700390

9700390

Nº DOCUMENTO

9700391

TÍTULO

Es editado o livro "Documentos Históricos do Estado-Maior do Exército".

PRECEDÊNCIA

150029

FE H - EST - IND - IN

18.11.96

VISUALIZAÇÃO

507402

11163

11323

FORÇAS ARMADAS

Livro revela segredos dos Anos de Chumbo

Uma obra editada pelo Exército contém documentos dos cem anos da instituição, inclusive sobre o golpe de 1964

ELIZIÁRIO GOULART ROCHA
Sucursal/Brasília

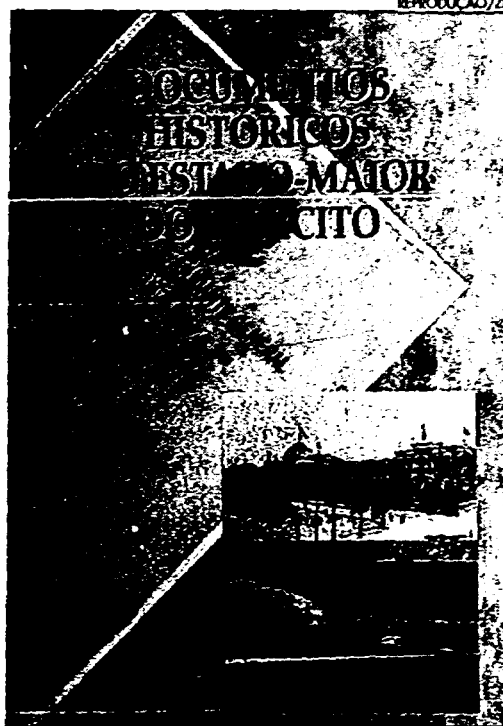
Três décadas são capazes de transformar despachos sigilosos de enorme gravidade para a nação em meros registros históricos. Textos nos quais o comando do Exército brasileiro traçou as linhas de conduta diante do que considerava ameaças à soberania nacional, orientou as tropas para o golpe de 1964 e se adaptou às mudanças políticas dos anos subsequentes constam do livro *Documentos Históricos do Estado-Maior do Exército*, recém-editado em Brasília pela própria instituição.

A obra (que só pode ser obtida no Exército) destina-se a traçar, por meio de documentos, o perfil do EME em seus cem anos de existência, completados em 1996. Segundo o texto de apresentação do ministro do Exército, Zenildo Lucena, o livro "inaugura um novo período, registrando o passado, mas com os olhos voltados firmemente para o futuro." As introduções das notas, dos relatórios e das ordens-do-dia, redigidas agora para situá-los no contexto da época, por vezes parecem desmentir as intenções do ministro. O conteúdo mostra que nem três

décadas eliminam alguns ranços de caserna.

Embora apresente registros produzidos desde o século passado, o livro cresce em importância quando se refere aos Anos de Chumbo, pela proximidade de tempo e por abordar temas cujo conhecimento foi desestimulado durante longo período. Em 20 de março de 1964, poucos dias antes do golpe que fez o país mergulhar numa ditadura militar, o general Humberto de Alencar Castello Branco, que depois a ocuparia a Presidência da República, e na época era chefe do Estado-Maior do Exército, enviou uma mensagem a todos os ocupantes de postos importantes na hierarquia militar alertando para o que entendia serem graves ameaças à soberania nacional e à própria sobrevivência das Forças Armadas.

O texto de Castello Branco também preparava os espíritos para eventuais ações armadas. "São evidentes duas ameaças", dizia. "O advento de uma Constituinte como caminho para a consecução das reformas de base e o desencadeamento



Registro histórico: a capa do livro

em maior escala de agitações generalizadas do ilegal apoio do Comando Geral dos Trabalhadores (CGT)." A nota de apresentação, escrita em 1996, utiliza uma linguagem reveladora de que a maneira de ver esses fatos nos quartéis não mudou muito. "No primeiro trimestre de 1964, o país atravessava um dos períodos de maior agitação política, promovida

pelos interesses subversivos do movimento comunista brasileiro", afirma. "Quando a reação democrática tornou-se evidente e podia ser encontrada nas ruas e nos lares brasileiros, os chefes militares sentiram a necessidade de preparar a resistência, a contra-revolução."

É evidente que, ao mesmo tempo em que expõe à sociedade seus registros sobre fatos obscuros da vida nacional, o Exército trata de justificar suas ações. Isto ajuda a explicar a manutenção do discurso da defesa nacional. As vésperas de ingressar numa nova fase, na qual deixará de ter entre suas atribuições o controle da sociedade e se voltará exclusivamente para ques-

tões externas (incluindo fronteiras, Amazônia, etc), a instituição aproveita para tentar exorcizar seus fantasmas, mas certamente restringirá a divulgação de documentos antes considerados sigilosos àqueles cujo teor possa contribuir para a legitimação de ações passadas.

Na virada dos anos 60 para os 70, outro período crítico da história brasileira, são definidos os

"novos conceitos de política geral de emprego das polícias militares". O texto de introdução ao documento histórico explica a necessidade da atuação militar interna naquele época. "Para nos segmentos da sociedade, minoria incontrolável, incontrolados com a derrota que o voto sempre lhes impôs, lançaram-se às lides subversivas, adotando a luta armada como meio de tentar alcançar o poder." O Sistema Global de Prevenção e Repressão, "sem responsabilidade definida", colocava 165 mil homens a serviço da repressão coordenada pelo Exército.

O Relatório das Atividades da 5ª Seção do EME no Ano de 1971 recomendava que, "paralelamente aos meios materiais de repressão", as tropas utilizassem "medidas de caráter psicológico e cooperassem com as comunidades, de forma a conquistar e assegurar a confiança das populações, incentivá-las, orientá-las e arregimentá-las para a nação".

O último documento do livro, o Boletim Informativo de 1996, trata de temas bem mais atuais, como o Sistema de Planejamento do Exército, os trabalhos da Comissão de Cartografia Militar e energia Solar e eólica. Duvidamente, os ventos são outros.

01-01

9700391

Nº DOCUMENTO 9700392

TÍTULO

Manobras de Brasil e Argentina realizam

PR CEDENCIA

150029

FECHA DE EMISSÃO

20.11.96

VICULACIONES

507482

11163

11329

66960

manobras.

MILITAR

Brasil e Argentina realizam manobras

□ Unidades das marinhas do Brasil e da Argentina estão realizando a Operação Fraterna XVI em águas próximas ao litoral de Baía Blanca e Mar del Plata, na costa da Argentina. O Brasil participa das manobras com o porta-aviões Minas Gerais, o contratorpedeiro Mariz Barros, a fragata Liberal e o submarino Tamoio. Pela marinha argentina, participam o contratorpedeiro Almirante Brown, a corveta Guerrico, o submarino San Juan, aviões Supert Etendar e Tracker e helicópteros Sea King. Os navios farão exercícios de defesa aérea e anti-superfície. Está é a segunda vez que forças militares dos dois países, que fazem parte do Mercado Comum do Sul (Mercosul), realizam manobras militares conjuntas este ano.

Nº. DOCUMENTO 9700393
TÍTULO Aeronáutica realiza primeiro teste do Veículo
PROCEDÊNCIA O Estado de S. Paulo.
FECHA DE RECEBIMENTO 19.11.96
VINCULAÇÕES 507402
11166
11163
508097

Lançador de Satélites.

DTTO. 11 (EXT.)
31.1.96
AIEU
FICHA 2

Aeronáutica faz teste com estágio de foguete brasileiro

SÃO JOSÉ DOS CAMPOS — O Centro Técnico Aeroespacial (CTA), órgão do Ministério da Aeronáutica, testou hoje com sucesso o primeiro estágio do Veículo Lançador de Satélites (VLS-1). Após mais esse teste, o CTA anuncia para início do próximo ano a colocação em órbita do Satélite de Coleta de Dados 2-A a bordo do foguete. No dia 16, o VLS-1 será levado para a fase de integração final, na base de lançamentos de Alcântara, no Maranhão.

A explosão de 7 toneladas de combustível sólido em um dos motores do foguete demorou cerca de 63 segundos. Foi testado um dos propulsores usados para o arranque inicial do VLS. Outros quatro propulsores serão usados no lançador. Diante das dificuldades do programa de construção do foguete, objeto de boicote, no passado, de países que temiam que ele fosse usado para fins militares, o gover-

no federal pretende fazer o lançamento com a presença de convidados internacionais.

A data do lançamento ainda não foi definida. Segundo o presidente da Agência Espacial Brasileira (AEB), Gylvan Meira Filho, que acompanhou o teste, a importância política da construção do VLS-1 é enorme. "Não há no mundo muitos países com essa capacitação tecnológica", afirmou.

O diretor do Instituto de Aeronáutica e Espaço (IAE), pertencente ao CTA e produtor do VLS, coronel Antônio Hugo Chaves, disse que o desenvolvimento do lançador custou cerca de US\$ 280 milhões. Um novo teste será feito no início de dezembro, com o motor do quarto estágio de queima. É nessa parte que é presa a coifa, onde ficará o satélite. O VLS demora entre 9 e 11 minutos para subir 750 quilômetros, carregando um peso de 100 a 400 quilos.

9700394
TÍTULO: UDR Negocia animais para armar milícias
PROCEDÊNCIA: 150080
FECHA DE PROCEDÊNCIA: 23-11-96.
VINCULACIONES: 507482
505596

UDR do Pontal organiza primeiro leilão de animais

LUIZ CARLOS LOPES

PRESIDENTE PRUDENTE — Com doações feitas por 500 pecuaristas, a União Democrática Ruralista (UDR) do Pontal do Paranapanema realiza hoje, em Presidente Prudente, o primeiro leilão destinado a arrecadar fundos para a entidade. Serão colocados à venda mil animais, em encontro que pretende se transformar em demonstração de força da classe ruralista em defesa da propriedade privada, contra as invasões promovidas pelos sem-terra e a favor de um projeto de reforma agrária que atenda aos interesses do setor.

O presidente provisório da UDR, Roosevelt Roque dos Santos, acredita que o leilão deverá marcar a tomada de posição definitiva dos produtores contra as constantes investidas do Movimento dos Sem-Terra (MST) para forçar a desapropriação de áreas produtivas no Pontal. Sua expectativa é de que sejam arrecadados mais de R\$ 200 mil, dinheiro que será usado na estruturação da UDR, com a montagem de sua sede em Presidente Pru-

dente, contratação de advogados e funcionários.

Segurança — Santos disse que o dinheiro não será usado para a contratação de empresas de segurança. Alguns fazendeiros, porém, que preferem não ser identificados, garantem que a montagem de um esquema de defesa armado das propriedades é uma das prioridades da UDR. "A partir do leilão, os produtores contarão com mais apoio para proteger suas fazendas", disse um dos fazendeiros.

Segundo o presidente, o leilão, que deverá ocorrer no rancho Quarto de Milha, reunirá, a partir das 10 horas, mais de mil produtores. O principal convidado será o ex-presidente da UDR nacional, Ronaldo Caiado, a quem serão prestadas homenagens especiais. Santos confirmou também a presença do presidente da Fapesp, Fábio Meireles; do ex-secretário da Agricultura de São Paulo, Geraldo Diniz Junqueira; do presidente da Associação Ibero-Americana, Lourenço Carrasco; e de ex-presidentes de 20 UDRs estaduais e regionais de todo o País.

ESP 23/11

9700394

01-03

CAMPOS CONFLAGRADOS

Ruralistas defendem criação de milícias contra invasões

Fazendeiros realizaram leilão para reativar UDR

O fortalecimento político dos produtores e a criação de milícias armadas para proteger as fazendas ameaçadas de invasões foram os principais temas da solenidade que antecedeu o primeiro leilão da União Democrática Ruralista (UDR) do Pontal do Paranapanema. O evento ocorreu no sábado, em Presidente Prudente (SP). Foram comercializados 997 cabeças de gado, com renda total de R\$ 187 mil. Os lances alcançaram, em média, valores 30% acima da cotação de mercado.

O presidente provisório da entidade no Pontal, Roosevelt Roque dos Santos, explicou que, com a verba arrecadada, a entidade pretende investir na assistência jurídica aos fazendeiros alvos de invasões e no reforço da segurança das propriedades.

Demonstrando que a UDR não mobiliza tanto quanto nos seus anos de glória, quando chegou a lançar um candidato a presidência do Brasil em 1989 — o médico e fazendeiro Ronaldo Caiado — e reunia milhares de associados, o leilão atraiu menos fazendeiros do que os 4 mil esperados pela direção da UDR, que nasceu em 1985 e encerrou suas atividades em 1993, ressurgindo este ano durante uma série de invasões ocorrida na região do Pontal. O evento atraiu pouco mais de mil proprietários rurais e políticos.

Caiado, ex-presidente da entidade e convidado especial do evento, propôs a reativação da UDR em todo o país e lembrou que “a classe produtora não pode mais se calar diante da perseguição da qual tem sido vítima por parte dos atuais governantes”. O ruralista não concorda com o uso de armas para proteger as propriedades. “Temos que ser vitoriosos nas idéias”, disse.

Para Caiado, a criação de milícias armadas significaria fazer o jogo praticado pelos invasores ligados ao Movimento dos Trabalhadores Rurais Sem Terra (MST). Apesar da opinião contrária do ex-presidente, a maioria dos produtores presentes ao leilão defendeu a criação de milícias armadas. Caiado também defendeu uma mobilização da categoria para eleger representantes

em todas as regiões nas eleições de 1988. Ele próprio confirmou que será candidato a deputado federal.

Na sua opinião, o fortalecimento político da categoria permitirá que os ruralistas defendam seus interesses. “Tivemos importantes conquistas na Constituinte, em 1988, mas agora estamos sendo derrotados na normatização da Constituição”, afirmou. Caiado apelou ao presidente provisório da UDR do Pontal para que seja iniciada uma intensa campanha pela reorganização nacional da entidade e o indicou para presidi-la.

Apesar da opinião contrária de Caiado, a maioria dos presentes ao leilão quer criar milícias armadas



Defesa: os produtores do Pontal costumam usar armas para proteger terras da região

Governo aposta na divisão

O governo joga com a divisão da bancada ruralista para quebrar a resistência dos produtores rurais às novas alíquotas do Imposto Territorial Rural (ITR). Na semana passada, o governo anunciou aumentos no ITR em até 350%. Como aliado, o governo conta com o que chama de “ruralistas de visão moderna”. Este grupo aceitaria a reforma agrária como solução dos conflitos no campo e o fim da concentração de terras improdutivas. A estratégia do governo será isolar os latifundiários e os produtores conservadores que trabalham para ressuscitar a União Democrática Ruralista (UDR).

O primeiro passo foi dado na semana passada, quando o ministro da Reforma Agrária, Raul Jungmann, assinou convênio com o governo de São Paulo de R\$ 30 milhões para o assentamento de 2,3 mil famílias em terras devolutas do Pontal do Paranapanema (SP). Por entender que os

governos estadual e federal se transformaram em reféns dos sem-terras, os fazendeiros do Pontal refundaram a UDR e querem criar milícias para se proteger.

“Com o novo ITR os latifundiários vão chiar, mas os que produzem não”, disse Jungmann, ressaltando que o governo não se importa com pressões da bancada dos ruralistas, já que tem aliados influentes na própria bancada. Os recursos liberados por Jungmann foram anunciados em São Paulo, com a presença do governador paulista, Mario Covas, às vésperas do leilão feito no sábado pela UDR.

Segundo Covas, os R\$ 30 milhões liberados ao Instituto de Terras do Estado de São Paulo (Itesp) pelo governo federal, além de pagar a desapropriação de benfeitorias em 43 fazendas, acabam com os conflitos na área e deixam ainda 32 mil hectares livres para o assentamento de 1,4 mil famílias.

9700394

Los "fazendeiros" brasileños venden su ganado para armarse

Milicias
contra los
"sin tierra"

San Pablo, ANSA

Grupos de estancieros del interior del estado brasileño de San Pablo están rematando ganado en procura de fondos para armar milicias privadas que protejan sus predios de las ocupaciones de campesinos sin tierras.

Mediante la recolección de los fondos los estancieros también se proponen asegurar asistencia jurídica a propietarios cuyas tierras hayan sido ocupadas por labradores.

Unos 1.000 estancieros afiliados a la Unión Democrática Ruralista (UDR), refundada hace poco más de un mes, remataron el sábado 997 cabezas de ganado recaudando cerca de 180.000 dólares en la ciudad de Presidente Prudente, interior de San Pablo.

El presidente de la UDR, Roosevelt dos Santos, dijo al diario O Globo que otros remates se concretarán en las próximas semanas con los mismos objetivos, y criticó la política agraria del gobierno estadual paulista del socialdemócrata Mario Covas.

"Los sectores de izquierda del gobierno Covas han difundido la información irreal de que en el interior de San Pablo existen más de un millón de hectáreas que pertenecerían al gobierno, lo cual incentivó las invasiones de tierras", dijo Dos Santos.

La UDR ya vivió momentos de gran auge en 1989, cuando su antiguo presidente, el estanciero Ronaldo Catado, se candidató sin éxito a la presidencia de la República.

Ganado fue rematado el sábado durante el remate que se realizó en Presidente Prudente, y anunció que volverá a la política postulándose en 1998 para una diputación vacante.

La UDR cuenta actualmente con 800 estancieros afiliados, pero había llegado a agrupar a más de medio millón en 1989.

Luego de los comicios presidenciales de ese año, la UDR vivió momentos de decadencia y fue disuelta, pero hace menos de dos meses fue refundada en el interior de San Pablo en razón del crecimiento del Movimiento de los campesinos Sin Tierras (MST).

En la región del extremo oeste del interior de San Pablo el MST contabiliza cerca de 3.500 familias de labradores acampados en haciendas ocupadas o viviendo al borde de carreteras y ferrovías, a la espera de ser asentadas en el marco de los planes agrarios de los gobiernos estadual o federal.

La semana pasada, el gobierno federal anunció el



Campesinos "sin tierra" asesinados por ocupar haciendas sin explotar en el extenso Brasil. (AP)

aumento en 350 por ciento del Impuesto Territorial Rural (ITR), con lo cual busca penalizar a los propietarios de tierras improductivas, las cuales serán incorporadas al proceso de reforma agraria en caso de dueños que no cancelen los impuestos.

Con el nuevo ITR los estancieros improductivos van a protestar, pero los estancieros con tierras productivas no están preocupados con la medida", dijo el ministro de Reforma Agraria, Raúl Jungmann.

El nuevo ITR es cobrado de manera proporcional a

las extensiones de propiedades rurales y al grado de productividad de las mismas, siendo menor la carga de los predios más productivos.

Según el MST, cerca de 40.000 familias de campesinos sin tierras viven acampados a la espera de la reforma agraria en todo el país.

Los Sin Tierra alegan que el gobierno federal sólo asentó a 12.000 familias en casi dos años de gestión, mientras que las autoridades en Brasilia argumentan que en ese período fueron asentadas 40.000 familias.

Nº DOCUMENTO 9700395
TÍTULO MST amenaza con invadir hacienda de Pte.
PROCEDENCIA 150090 Cardoso.

FECHA DE PROCEDENCIA 20-11-96.

VINCULACIONES 507482
505596

LA LIBERTAD
DE PRENSA EN
PELIGRO

Rio de Janeiro, AP

Alerta militar

Miles de campesinos sin tierra amenazan con invadir las 900 hectáreas del presidente Fernando Henrique Cardoso

Una amenaza de invasión a la hacienda de propiedad del presidente Fernando Henrique Cardoso por parte de un movimiento que propugna una reforma agraria radical tiene en estado de alerta a 2.000 hombres del ejército desde el año pasado, dice la revista semanal *Veja* en su edición que entró ayer en circulación.

El apronte militar para proteger la propiedad de un supuesto plan de invasión del "Movimiento de los Sin Tierra" (MST) incluye tanques blindados, carros de asalto y helicópteros de transportes, dice *Veja*.

La hacienda "Córrego da Ponte", en el estado central de Minas Gerais, se asienta sobre 900 hectáreas en las que se cultivan cereales y se cría ganado.

La revista dice que cuando en julio del año pasado 200 familias del MST invadieron la hacienda Barriguda, a 85 kilómetros de las tierras del presidente, "la señal de alerta se encendió en la cúpula militar y empezó una movilización de tropas".

No hubo de inmediato ningún comentario oficial sobre la versión.

El MST surgió hace unos 30 años, reclamando una reforma agraria. Una de las banderas del actual presidente ha sido esa reforma, y dentro de sus



El Movimiento de los Sin Tierra, cansado de tanta promesa incumplida, amenaza con ocupar la "fazenda" del presidente si éste no cumple con su proyectada reforma agraria.

planes está el asentamiento de 60.000 familias este año. El MST dice que la marcha del programa es lenta y está lejos de sus metas oficiales.

La revista dice que el MST presiona para que tres haciendas vecinas a la del presidente sean expropiadas por el Instituto de Reforma Agraria (INCRA) y las tierras entregadas a agricultores sin tierra.

lugar, todo el mundo tomaría conocimiento de nuestra causa", dijo el dirigente, según *Veja*.

El reportaje dice que la movilización militar ocurriría ante los primeros indicios de una invasión. Según la revista, un militar dijo que el objetivo es "llegar a la hacienda antes que los sin tierra y no dejar que ellos se aproximen".

"*Veja*" dice que el MST ha dado un plazo hasta fin de año para que la expropiación sea hecha efectiva. El líder del MST de la región, Jorge Augusto de Almeida, habría dicho que "la ocupación de la hacienda del presidente dependerá de la agilidad del gobierno en resolver el problema" (de la expropiación de las tres haciendas), según el reportaje de la revista.

La versión dice que el MST movilizaría a 1.000 familias para proceder a la ocupación de las tierras presidenciales.

La operación costaría unos 10.000 reales (unos 9.800 dólares).

"Si (la operación) tuviera



Fernando Henrique na Fazenda
Córrego da Ponte: risco de invasão

Jorge de Almeida. A contra-ofensiva planejada pelo Exército envolve armamento pesado. Quando seus arapongas instalados na região receberem o primeiro sinal de que os sem-terra tomaram o caminho da fazenda de FHC, várias unidades militares serão acionadas ao mesmo tempo. De Brasília, partirão tropas do Batalhão da Guarda Presidencial, armadas de fuzis e bombas de gás lacrimogêneo, além de tanques Urutu e Cascavel. Aviões da FAB ficarão em alerta para decolar a qualquer momento.

Tudo correndo bem, em quatro horas os soldados tomam posição na Córrego da Ponte para proteger, de dentro para fora, todas as vias de acesso. Os tanques farão barricadas de bloqueio nas estradas num raio de 10 quilômetros da propriedade. A eles se juntarão viaturas e homens da Polícia Militar de Minas Gerais, para isolar as rodovias de acesso a Buritis. De Taubaté, no Estado de São Paulo, decolarão helicópteros Panther e Puma que pousarão no heliponto, ao lado da piscina. "Nosso objetivo é chegar antes dos sem-terra e não deixar que eles se aproximem da fazenda", afirma um militar envolvido no planejamento. Os soldados estão instruídos para impedir a passagem dos sem-terra sem atirar. No final do ano passado, ao ser detonada por um alarme falso, a ocupação do Exército na área levou cinco horas para se concretizar. Tempo demais, se fosse uma operação para valer. Esperançosos, os líderes dos sem-terra calculam que em três horas podem fincar a bandeira do MST dentro das terras de Fernando Henrique Cardoso.

Reforma agrária

Guerra em casa

Exército mobiliza 2 000 homens para proteger as terras do presidente

Policarpo Jr.

Desde o ano passado, o Estado-Maior do Exército mantém 2 000 homens de prontidão, tanques blindados, carros de combate e helicópteros de transporte em alerta permanente para tomar conta da Fazenda Córrego da Ponte. Com 900 hectares, é ali que o presidente Fernando Henrique Cardoso e o ministro das Comunicações, Sérgio Bittencourt, criam gado, plantam milho, soja, por serem ricos proprietários rurais, teoricamente estão sob a ameaça de invasão do Movimento dos Sem-Terra. Em julho do ano passado, quando 200 famílias do MST invadiram a Fazenda Barriguda, a 85 quilômetros de distância das terras de Fernando Henrique, o sinal de alerta acendeu na cúpula militar e iniciou-se a mobilização das tropas.

Os sem-terra admitem que a ocupação da Barriguda teve como critério número 1 a proximidade da fazenda do presidente. O MST reivindica a desapropriação de três lotes por ali. Conseguiu duas e deu ao governo um prazo até o final do ano para promover os assentamentos. "A ocupação da fazenda do presidente vai depender da agilidade do governo em resolver o proble-

ma", ameaça Jorge Augusto de Almeida, um dos líderes locais do MST. É uma chantagem. Os dirigentes dos sem-terra sabem que a fazenda presidencial não é um latifúndio improdutivo, critério usado pelo MST para orientar quais propriedades serão ocupadas. Mas também sabem que ocupá-la seria uma grande ação de propaganda.

Rota fluvial — Nos planos dos sem-terra, 1 000 famílias participariam da ação. Quinze caminhões transportariam os invasores e as lonas para confeccionar as barracas. Há também a alternativa de se usar o Rio Urucuia na ação. Existem vinte barcos no acampamento da Barriguda, suficientes para transportar mais de 100 pessoas pelo rio. Os sem-terra ganhariam 30 quilômetros de vantagem usando a rota fluvial. A operação custaria 10 000 reais. "Se isso acontecesse, certamente o mundo todo tomaria conhecimento da nossa causa", diz



9700395 veja 20 de novembro, 1996 39

Cardoso versus los Sin Tierra

RIO DE JANEIRO (AP y Clarín).—Unos 2.000 efectivos del ejército brasileño están en estado de alerta en una hacienda del presidente Fernando Henrique Cardoso ante una amenaza de invasión por parte de campesinos del Movimiento de los Sin Tierra (MST), según un infor-

El despliegue militar para proteger la propiedad del presidente de un supuesto plan de invasión del MST incluye tanques blindados, carros de asalto y helicópteros de transporte.

tado central de Minas Gerais, se asienta sobre 900 hectáreas en las que se cultivan cereales y se cría ganado. La revista asegura que el estado de alerta comenzó cuando en julio de 1995 unas 200 familias de campesinos pertenecientes al MST invadieron la hacienda Barriguda, cercana a

"La señal de alerta se encendió en la cúpula militar y empezó una movilización de tropas", escribió Veja.

La revista dice que el MST presiona para que tres haciendas vecinas a la del presidente sean expropiadas por el Instituto de Reforma Agraria (INCRA) y las tierras, entregadas a agricultores sin tierra.

El líder del MST de la región, Jorge Augusto de Almeida, habría dicho que "la ocupación de la hacienda del presidente dependerá de la agilidad del gobierno para resolver el problema", según Veja.

El MST es una organización acostumbrada a los éxitos: en 11 años logró inscribir a 139 mil familias en 7,2 millones de hectáreas. También armó una red de escuelas en las haciendas y, con subsidios del gobierno, pudo mejorar la infraestructura en los campos de los campesinos.

El MST, cuyos dirigentes siguen fieles a los ideales de los 70, se reivindica como la "izquierda revolucionaria" del Brasil. □

DOCUMENTO 9700396
O Pte. Incra em Rio G. del sur nobre pobre MST em
E CIA 150029
RECIBO DE PROCEDENCIA 10-11-96.
VINCULACIONES 507482
505596

hobre pobre MST em
el estado. —

Entrevista: Nestor Fetter

“O MST começa a perder sua bandeira política”

MAURÍCIO SAMPAIO DINIZ
Sucursal/Brasília

Nomeado há uma semana para a presidência do Instituto Nacional de Colonização e Reforma Agrária (Incra), Nestor Fetter, natural de Porto Alegre, acredita que o Movimento dos Trabalhadores Rurais Sem Terra (MST) perderá sua bandeira política na medida em que a reforma agrária for se realizando. “As invasões de fazendas e órgãos públicos pelos sem-terra têm também propósitos políticos”, afirma. Funcionário aposentado do Banco do Brasil, antes de ingressar no Incra Fetter era o superintendente do banco no Estado. Na quinta-feira, ele concedeu a seguinte entrevista:

ZH — Como a reforma agrária pode ser acelerada?

Nestor Fetter — Quando passei a assessorar o ministro Jungmann (Raul Jungmann, ministro dos Assuntos Fundiários), constatei uma descontinuidade administrativa no Incra. Em 26 anos de existência, o órgão teve 58 presidentes. Com isso, foram mantidas normas internas estabelecidas em 1972 e que emperravam os assentamentos. Os cinco diretores não conversavam entre eles. Na prática, tínhamos cinco Incras. As regras internas foram simplificadas e atualmente existe uma equipe de profissionais atuando nos setores estratégicos do Incra, que se reunirá comigo uma vez por semana para discutir medidas e propor soluções. As decisões, antes restritas aos gabinetes dos diretores, agora são repassadas aos funcionários. Apenas essa mudança já acelerou os processos de desapropriação de terras e de assentamentos.

ZH — Quais são as metas para o Rio Grande do Sul?

Fetter — No próximo ano deverão ser assentadas 1,2 mil famílias no Rio Grande do Sul. A maior parte dos assentamentos na Região Sul será em terras obtidas pelo Banco do Brasil como pagamento de débitos de produtores junto ao crédito rural. Isso será possível por um acordo em que o Incra repassará ao BB Títulos da Dívida Agrária (TDAs), em troca das terras. Em todo o país, o BB possui 390 imóveis rurais, totalizando 125 mil hectares. No Rio Grande do Sul, são 39 propriedades, que somam 6,5 mil hectares. Também deverão ser usadas terras pertencentes a bancos estaduais.



Projeto: Fetter pretende acelerar a reforma agrária

ZH — Como o senhor pretende lidar com as invasões de terras?

Fetter — O Movimento dos Trabalhadores Rurais Sem Terra reivindicou a desapropriação de 196 imóveis em todo o país. Da relação apresentada pelo MST, 13 imóveis foram desqualificados para fins de reforma agrária e, do restante, 80% já foi desapropriado. Mas o MST não assumiu o compromisso de impedir as invasões de órgãos públicos por seus militantes. Assim, o diálogo com o MST foi encerrado, mas o governo continuará atendendo às reivindicações do movimento. O MST não tem por objetivo apenas a reforma agrária, mas também propósitos políticos. Na medida em que o governo realiza a reforma agrária, fica mais difícil justificar as invasões perante a sociedade. O ritmo das desapropriações hoje é, na média, de 10 mil hectares por dia. O MST começa a perder a sua bandeira política.

9700396

01-01

DOCUMENTO 9700397

0 Similares que ocupam prédio Incra em Porto Alegre

EFICÁCIA 150029

FECHA DE PROCEDENCIA 31-10-96.

VINCULACIONES 507482
505596

03.02.97

AIELLO

REFORMA AGRÁRIA

Liberados recursos para assentamentos no Estado

Os sem-terra desocuparam ontem a área ao lado do Incra

A liberação de recursos para investimentos e custeio do plantio e a garantia de assinatura de um convênio concedendo engenheiros agrônomos para os assentamentos levaram os agricultores a abandonar o estacionamento ao lado do prédio do Instituto Nacional de Reforma Agrária (Incra), em Porto Alegre. A área foi ocupada na última terça-feira, quando os agricultores levaram uma pauta de reivindicações. Ontem, estiveram reunidos o superintendente regional do Incra, Jânio Guedes da Silveira, o secretário-substituto da Agricultura, Caio Tibério da Rocha, e representantes do Movimento dos Trabalhadores Rurais Sem Terra (MST), para discutir as reivindicações dos agricultores.

As lideranças do MST foram informadas sobre a liberação pelo Programa de Crédito Especial para a Reforma Agrária de R\$ 5 milhões para os assentamentos no Rio Grande do Sul, destinados ao custeio da safra de verão. Segundo informou Silveira, outros R\$ 7,5 milhões, estes para construção de benfeitorias, serão liberados entre novembro e dezembro deste ano. Ao todo, são 5,7 mil fa-

mílias assentadas em áreas estaduais e federais a serem beneficiadas.

Os agricultores pediram o repasse imediato ao governo estadual os R\$ 1 milhão prometidos pelo ministro da Reforma Agrária, Raul Jungmann, em visita ao Rio Grande do Sul em agosto deste ano. Estes recursos seriam repassados para aplicação em infra-estrutura dos assentamentos do Estado, como a eletrificação rural. Segundo o superintendente do Incra, os recursos já estão orçados e dependem apenas da edição de um decreto para serem liberados. Emerson Giacomelli, da coordenação do MST, disse que os agricultores esperam que na próxima terça-feira a questão esteja resolvida.

Também na semana que vem deverá ser assinado o convênio em que o governo gaúcho repassará ao Incra seis engenheiros agrônomos. "Eles ficarão à disposição para dar assistência técnica aos assentamentos", garantiu Silveira. No encontro de ontem, os agricultores exigiram do governo estadual a implantação das escolas itinerantes - instituições ligadas a uma escola central, que acompanhariam a educação nos assentamentos.

DOCUMENTO 9700398
TÍTULO Incra promove censo de Reforma Agrária
PROCEDÊNCIA 150029
FECHA DE PROCEDÊNCIA 27-11-96
VINCULACIONES 507482
505596
Censo.

PESQUISA

Incra promove censo

As entrevistas se encerram no próximo dia 15 e o resultado deve

MARCELO GONZATTO

O Brasil vai descobrir quantos são e como vivem os trabalhadores rurais contemplados pela Reforma Agrária. Em todo o país, pesquisadores começaram ontem a percorrer os caminhos empoeirados dos assentamentos dos agricultores que conseguiram o seu pedaço de chão. O 1º Censo da Reforma Agrária, promovido pelo Instituto Nacional de Colonização e Reforma Agrária (Incra), tem o objetivo de suprir a falta de informações do governo federal sobre o número de colonos beneficiados e o aproveitamento dado por eles à terra recebida. As entrevistas devem se encerrar em todo o país até o dia 15 de dezembro, e os resultados serão divulgados no final de janeiro de 1997. É a primeira vez que se realiza este tipo de pesquisa no Brasil. O Incra pretende medir o grau de desenvolvimento dos assentamentos.

O censo é composto por 20 questões básicas (que podem gerar outras) sobre número de pessoas na família, tempo de assentamento e forma de exploração do lote, entre outras. Além destas perguntas, 10% dos agricultores, escolhidos aleatoriamente, responderão a um detalhado questionário sócio-econômico. Eles deverão revelar, por exemplo, qual sua renda mensal, que máquinas agrícolas têm, quais as condições de infra-estrutura do assentamento e o nível de escolaridade. Há um questionário específico para cada atividade rural.

A superintendência do Incra no Rio Grande do Sul é uma das mais bem-informadas do Brasil. Sabe que há cerca de 3 mil famí-

lias em 42 assentamentos. No resto do país a situação é diferente. "O governo não dispõe de dados confiáveis sobre quantos são ou como se encontram os agricultores assentados", afirma o sociólogo Mário Riedl, coordenador do censo no Estado. Em solo gaúcho, 43 alunos da Universidade Federal do Rio Grande do Sul (UFRGS) e o próprio Riedl têm a missão de conhecer a vida de mais de 12 mil pessoas. O trabalho de campo deverá estar encerrado no Estado dia 6 de dezembro, nove dias antes do prazo.

Os 44 pesquisadores estão divididos em 11 equipes. Cada grupo é responsável por aplicar os questionários em uma menor região do Estado delimitada pelo Incra. Cada voluntário receberá R\$ 400 pelo trabalho. O governo firmou convênios em todo o país com universidades públicas para realizar o levantamento. A bióloga e estudante de pós-graduação da UFRGS Maria Ostília, 29 anos, é uma das voluntárias. "Fiquei surpresa com a organização dos agricultores", conta.

As cem famílias de trabalhadores rurais do assentamento Capela de Santana, no município de Nova Santa Rita, Grande Porto Alegre, receberam ontem a primeira visita da equipe de pesquisadores. "Este serviço é muito bom porque mostrará claramente se a reforma agrária está funcionando ou não", afirmou o agricultor Adir Zarpelon, 29 anos. Em vez de os estudantes da UFRGS irem às casas dos trabalhadores, os próprios colonos se dirigiam aos pesquisadores, que permaneceram alojados na sede da Cooperativa de Produtos Agrícolas mantida no assentamento.

inédito no país

será ser divulgado no final de janeiro de 1997

.9700398

01-02

A PESQUISA

O Censo da Reforma Agrária deverá atingir cerca de 12 mil pontos no Estado.

- Há cerca de 42 assentamentos no Rio Grande do Sul.

- O levantamento que há cerca de 3 mil famílias que vivem em condições precárias pela Reforma Agrária, o equivalente a 12 mil pessoas.

- Os assentamentos estão divididos em 11 microrregiões.

- 11 equipes de quatro pessoas cada, formadas por alunos da UFRGS, aplicarão o censo nas microrregiões.

- Os 44 pesquisadores também realizarão um levantamento sócio-econômico com 10% dos entrevistados, escolhidos aleatoriamente.

- O censo contém 20 perguntas básicas, e o questionário sócio-econômico tem 25 perguntas extras.

- O levantamento deverá estar concluído até o dia 6 de dezembro no Estado. O prazo máximo para a conclusão da pesquisa no país é até 6 de dezembro.

- Os resultados finais do censo serão divulgados no final de janeiro do ano que vem.

Nº DOCUMENTO 9700399

TÍTULO Zona Franca de Rio Grande del Sur.

PROCEDENCIA 150029

FECHA DE PROCEDENCIA 7/11-96.

VINCULACIONES 507482

70196

RIO GRANDE

Indefinições atrasam as obras da zona franca

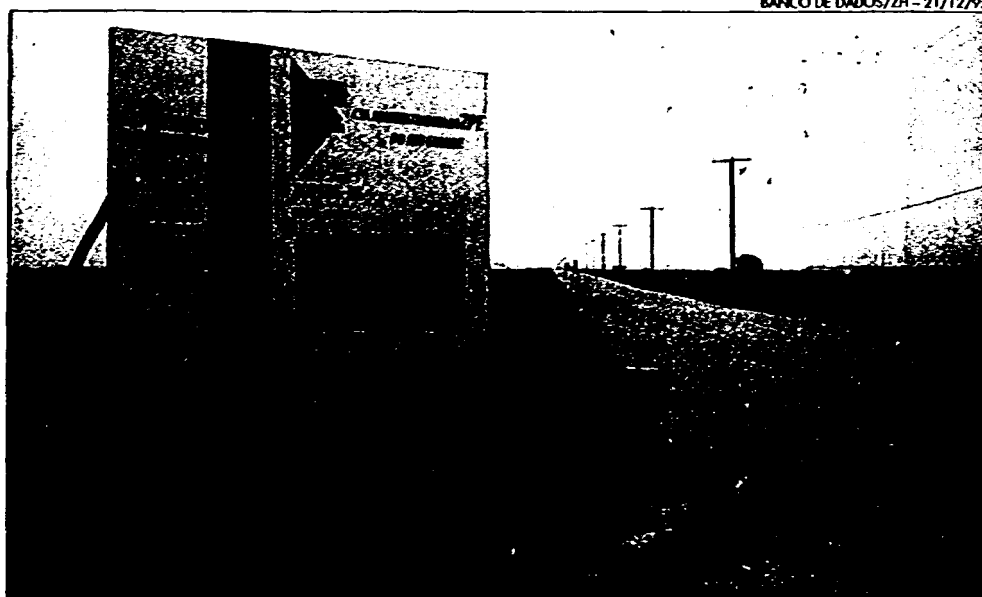
O projeto gaúcho enfrenta restrições legais e não recebe investimentos do governo do Estado para a infra-estrutura

MARCOS FONSECA

Sucursal/Região Sul

O empresário José Carlos Estefenon, de Bento Gonçalves, aguarda há quase dois anos pela instalação da Zona Franca de Rio Grande. Em dezembro de 1994, quando a área destinada à Zona de Processamento de Exportação (ZPE) do Rio Grande do Sul foi apresentada aos interessados, Estefenon acreditou no projeto e se dispôs a investir na área, para aumentar a produção e a exportação de sucos de laranja, maçã, uva e limão da Tecnovin do Brasil.

Passados dois anos do lançamento da ZPE, Estefenon e outros empresários lamentam a demora na conclusão da infra-estrutura do distrito industrial de Rio Grande. Reclamam ainda da indefinição em relação às regras de funcionamento da zona franca gaúcha. Apenas metade do cronograma das obras iniciadas em 1994 foi cumprida. O governo do Estado, que se comprometeu a investir R\$ 4 milhões na área, só aplicou R\$ 1,7 milhão. A área, de 543 hectares, está cercada, tem água, luz, telefone e um prédio que será utilizado pela fiscalização da Receita Federal. Nos próximos 60 dias, com a liberação de mais R\$ 600 mil, de-



Calendário ignorado: a infra-estrutura da ZPE de Rio Grande deveria ficar pronta em 95

vem ser concluídas as obras da balança para caminhões e do pórtico de entrada. O orçamento da ZPE para 1997 ainda está em discussão. Faltam ser repassados cerca de R\$ 1,8 milhão. Esse dinheiro deve ser aplicado nas obras do armazém da alfândega, que terá 1,5 mil metros quadrados de área construída. Apesar da indefinição do cronograma de liberação

das verbas, a previsão do presidente da Companhia Administradora da ZPE (Zoperg), João Carneiro Lages, é de que até março de 1997 as empresas interessadas já possam começar a se instalar. A previsão inicial do governo do Estado era de que a ZPE de Rio Grande estaria concluída no final de 1995. Além do atraso nas obras, existe uma polêmica sobre a

legislação que criou as ZPEs no país. O ponto mais crítico envolve o conceito de que toda a empresa instalada na área deve vender a produção exclusivamente para o mercado externo. Para isso, as indústrias receberiam benefícios fiscais, como a isenção de impostos federais, estaduais e municipais.

Um projeto em tramitação no Senado, enviado neste ano pela Associação Brasileira das ZPEs (Abrazpe), estabelece que as empresas instaladas no local podem colocar 20% da produção no mercado nacional. O secretário de Desenvolvimento e Assuntos Internacionais, Gilberto Mosmann, admite que a atual legislação proibindo a venda de parte da produção para o mercado interno retarda a definição de uma série de empreendimentos na ZPE. Também não há, por enquanto, recursos para instalação das empresas a partir do primeiro semestre de 1997. O governo do Estado pedirá nos próximos dias a abertura de linhas de financiamentos especiais ao Banco Nacional de Desenvolvimento Econômico e Social (BNDES) para as empresas interessadas em se instalar em Rio Grande. Com crédito disponível, os investimentos na zona franca gaúcha podem chegar a R\$ 100 milhões.

9700399

07-07

DOCUMENTO 9700400
 TITULO Miembro de MST con verso con
 PROCEDENCIA 65356 Brecha
 FECHA DE PROCEDENCIA 1-11-96 posee el
 VINCULACIONES 507482 movimiento
 505596



Doc. Oscuro

01-01

CRECE EL MOVIMIENTO DE LOS SIN TIERRA (MST) Reforma agraria y libertad

"Quiero tener mi tierra, mi pedacito de suelo, mi herencia. Eso nunca fue secreto. Que el pobre está con hambre, que el rico está con miedo." Este grito atraviesa favelas, sabanas impenetrables, campos, mares; también ciudades o abismos. Y todo Brasil se estremece. La pelea por la reforma agraria produjo una organización de 140 mil familias asentadas y otras 5 mil militantes: el Movimiento de los Sin Tierra (MST). Respalados por la Iglesia brasileña y el PT, los Sin Tierra constituyen la organización social más importante del Brasil.

"Nuestra credibilidad se apoya en la postura apartidista. Para estar en el MST, la única condición es luchar por la tierra, que para nosotros es todo", explica en portugués Irene Manfio, miembro de la dirección del MST de Río de Janeiro. En diálogo con BRECHA, Manfio asegura que no tienen otra opción que "negociar con el gobierno, aunque esté comprometido con los latifundistas y mienta permanentemente. El presidente Cardoso dice que asentaron 42 mil familias este año cuando en realidad son sólo 12 mil". Pese a que el 85 por ciento de los brasileños apoya la reforma agraria según una encuesta reciente de Ibope, el jefe de Estado comenzó a concretarla a un ritmo muy lento.

El problema de la tierra existe desde que los portugueses pisaron Brasil. Hoy las cifras son escalofriantes: el 1 por ciento de los propietarios posee cerca del 46 por ciento de todas las tierras y al 90 por ciento de los propietarios le corresponde menos del 20 por ciento. Herederos de los múltiples grupos que pelearon contra el latifundio, los Sin Tierra comenzaron a trabajar en 1980.

En su libro *La lucha por la tierra en el Brasil* se describen entre las reivindicaciones fundamentales del MST la "expropiación de latifundios y propiedades multinacionales y la definición de un tamaño máximo para la propiedad rural".

El investigador social brasileño Bernardo Fernandes aseguró a la revista española *Revista Latinoamericana* que en los últimos 15 años el MST estableció 1.212 asentamientos en todo el país en 6.369 hectáreas donde viven 140 mil familias. Al grito de "Ocupar, resistir, producir", repiten su práctica permanente de invadir y asentarse. Incluso el presidente Cardoso debió reforzar la seguridad de su finca por temor al movimiento campesino.

Entre 1981 y 1996 fueron asesinados 1.800 trabajadores en el campo, según cifras del MST publicadas por la revista brasileña *Atenção*. "Mientras que los hacendados viven armándose, nuestra fuerza está en la gente y debemos llamar a todo el mundo para defendernos con palos, piedras y transformando en armas cualquier cosa que esté a nuestro alcance", concluye la dirigente Manfio.

Al igual que el Ejército, la Iglesia dijo que estaría dispuesta a ceder sus tierras para el MST. Con programas en radios de varias ciudades y un mensuario con una tirada de 35 mil ejemplares, los Sin Tierra han modernizado la vieja pelea por la tierra y suelen utilizar teléfonos celulares e Internet en las invasiones. Cientos de años después, el enemigo sigue acechando. Como si los colonos portugueses y la casta terrateniente hubiesen comprado la inmortalidad.

. 9700400MS

Nº DOCUMENTO 9700401
TÍTULO *Projeto Reforma Agrária e contribuição a redução*
PROCEDENCIA 150734
FECHA DE PROCEDENCIA 27-11-96.
VINCULACIONES 507482
505596

Imposto a Territorio Rural (ITR)

Jungmann é contra reduzir imposto para terra improdutiva

ESP 27/11

Ministro só aceita discutir a redução das alíquotas das áreas mais produtivas

MARIANGELA HEREDIA
e TERESA GUIMARÃES

BRASÍLIA — O ministro de Política Fundiária, Raul Jungmann, não admite negociar as alíquotas do novo Imposto Territorial Rural (ITR) para os latifúndios improdutivos. Emendas dos ruralistas sugerem a redução de 20% para 12% da alíquota incidente sobre as maiores propriedades improdutivas do País. "O objetivo principal da medida provisória enviada ao Congresso é tributar fortemente essas propriedades; boa parte delas não se encontra nem cadastrada no Incra, o que demonstra um alto grau de sonegação fiscal." Mas Jungmann aceita negociar alguns pontos do projeto, insinuando que o governo poderá reduzir as alíquotas das propriedades mais produtivas.

Jungmann propõe a rediscussão da reforma agrária no País. Ele diz que o grande desafio é fazer uma reforma agrária decente e não a que está aí, que considera de má qualidade. O ministro promete convocar em dezembro os movimentos sociais, a Igreja, as organizações não-governamentais e os Estados em um fórum que buscará um pacto nacional que vai culminar no segundo Plano Nacional de Reforma Agrária.

Estado — Qual é a margem de negociação do governo para a aprovação da MP do ITR?

Raul Jungmann — É a margem de aprimoramento do projeto. O único ponto de contestação que temos hoje é aquele que diz respeito à alíquota das propriedades produtivas. Estamos aguardando as propostas e estamos dispostos a aperfeiçoar o projeto.

Estado — Foram apresentadas 32 emendas e algumas reduzem as alíquotas para os latifúndios improdutivos. É possível reduzir?

Jungmann — Torno a dizer que, com relação às improdutivas, a medida provisória do novo ITR é justa, porque se uma pessoa passa mais de cinco anos com uma terra improdutiva de mais de 5 mil hectares, obviamente cabe imputar a ela uma taxa pesada. Isso é do interesse geral da sociedade.

Estado — A MP tem prazo para ser

aprovada?

Jungmann — Esta legislatura vai até 20 de janeiro e temos de ter a MP transformada em lei neste prazo. É possível legislar por MP, mas o princípio da anualidade fiscal tem de ser obedecido. Do contrário, as mudanças só valeriam em 1998.

Estado — O senhor acredita na aprovação?

Jungmann — Tive uma rodada de conversas com os parlamentares. Sei que há divergências, mas há um enorme mérito, conforme me disse um dos deputados: há muitos anos todos nós achávamos que alguma coisa precisava ser feita. Talvez pela primeira vez esta questão tenha ganho racionalidade. E há um aspecto que passou despercebido: este é o primeiro "ITR Verde", feito a quatro mãos com o Ministério do Meio Ambiente, e está aí a isenção para quem faz floresta, reservas ecológicas. Um ganho enorme.

Estado — O senhor poderia explicar melhor esta questão ambiental?

Jungmann — O projeto incorpora toda a legislação, a utilização do plano de manejo. É um grande

incentivo às áreas ecológicas privadas que não pagarão o imposto, desde que tenham o reconhecimento do Ibama ou do órgão de meio ambiente estadual.

Estado — E a produtividade será incentivada?

Jungmann — O ITR é o cruzamento de duas grandes variáveis: uma progressiva, que é a extensão da terra — quanto mais terra, mais imposto, e outra que é o grau de utilização — quanto mais usa, menor o imposto. No cruzamento da extensão com a utilização, temos a alíquota resultante. A armação do projeto é boa porque estimula a utilização da terra.

Estado — Mesmo que o governo consiga arrecadar o ITR, parece que o montante de recursos não vai salvar a reforma agrária. Qual é o principal objetivo das mudanças propostas?

Jungmann — O principal de todos é que isso vai induzir à desconcentração da terra. Esse é o grande ganho, por-

que desconcentrando você tem o efeito cascata de barateamento do preço da terra. Em épocas de inflação, a terra servia para especulação, porque, no final, você tinha um rendimento maior do que sobre títulos ou dinheiro, que pagam impostos. Mas o efeito mais perverso é que isso desalinha a relação entre o proprietário e o produtor. O produtor produzia, suava, empregava, pagava imposto e o proprietário da terra, no que interessa que é o rendimento do capital, tinha melhor resultado. É por isso que o projeto também é importante para o produtor.

Estado — De que maneira?

Jungmann — A partir das mudanças, vai ser preciso fazer o cálculo se vale a pena manter a terra. Acredito que com isso o preço da terra cai, faci-

litando tanto a reforma agrária como a vida do produtor. A grande alternativa para quem quiser ficar com a terra vai ser o arrendamento ou parceria, e aí vamos reformular toda a legislação para que você possa ter uma espécie de leasing rural. Parece tudo claro e simples, não é?

Estado — E por que isso não foi feito antes?

Jungmann — Porque a sociedade não estava madura. O grande aprendizado que tive neste ministério foi a ida ao sul do Pará. Saímos daqui muito apreensivos e lá vimos que os atores sociais estão todos convergindo. Amadureceu o sentimento de que é preciso fazer um pacto para sair da crise. Não deixou de haver o conflito, até porque o pacto não está montado, mas a sociedade está madura. Isso também percebo aqui. Não tem nenhuma mágica, mas é possível sentir que um ciclo acabou. Primeiro porque a questão foi desideologizada. Segundo porque a economia agrícola hoje é muito menos horizontal no sentido da incorporação de terras. Ela verticalizou e hoje é preciso incorporar tecnologia. O terceiro aspecto é o do movimento social. Aí é preciso render os devidos reconhecimentos ao MST.

Estado — Como assim?

Jungmann — O MST se organizou e introduziu uma variável de risco que é perversa no momento em que você po-

**É UM GRANDE
INCENTIVO ÀS
ÁREAS
ECOLÓGICAS
PRIVADAS QUE
NÃO PAGARÃO
IMPOSTO**

01-02

9700401

Ministro Raul Jungmann: "Talvez pela primeira vez esta questão do imposto tenha ganho racionalidade".

de fazer um pacto. O meu problema não é ser antinimovimento social. Sou absolutamente favorável a qualquer movimento por moradia, terra, teto. Não se pode ser contra isso. O problema que sinto hoje é a dificuldade de o MST mudar, perceber que a conjuntura mudou e ele foi um dos responsáveis por essa mudança. O bom da democracia é que ela, às vezes, é lenta, mas ao mesmo tempo é porosa e maleável. O parlamento tem de andar, o governo tem de andar... O governo mudou, a sociedade mudou. Agora, se você adota uma posição brigadista, de uma polaridade rígida, fica difícil se re-posicionar quando o contexto muda.

Estado — Existe um ponto de convergência entre o MST, a Confederação Nacional da Agricultura (CNA) e parlamentares. Todos dizem que o governo não tem um plano de reforma agrária. Qual é a reforma agrária do governo?

Jungmann — Entrei sabendo que precisávamos de um segundo Plano Nacional de Reforma Agrária. Tínhamos metas para assentamentos, mas não tínhamos plano. Reconhecemos que isso é uma deficiência, só que fazer um plano no papel, num espaço conflitivo como esse, era um erro, porque mais importante que o produto do plano era a metodologia de chegar a ele. Ou surgiria de uma pactação ou se

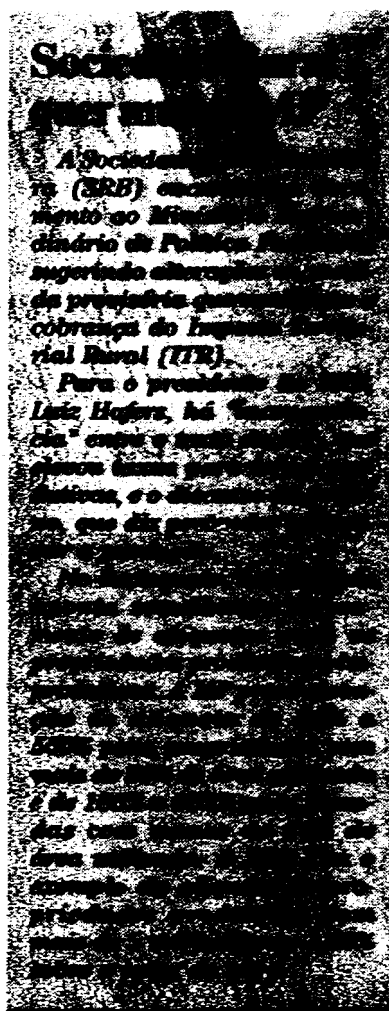
tratava de desagrar a situação. Mas aguardem, que ainda em dezembro vamos chamar os movimentos sociais, Igreja, Estados, organizações não-governamentais, produtores... sentar à mesa para negociar.

Estado — O MST será convidado?

Jungmann — Fica na pendência. Eu espero contar com ele. Na última reunião que tive com eles falei que não dava para sentar à mesa e ter o meu servidor constrangido. Ao mesmo tempo em que estou negociando vejo as manchetes de que tem prédios invadidos e gente refém. Aí a minha autoridade se esvai. Ou seja, ou é negociação para valer ou não tem negociação.

Estado — Mas o senhor vai convidar o MST?

Jungmann — Vou. A minha relação com o MST vai depender do avanço do movimento em direção a isso. É preciso que ele faça uma escolha: se quer ou não uma negociação com o governo. Acho que tem condições. Como tudo, tem um custo, mas acho que vale a pena. Quero deixar claro que, mesmo se não participarem do fórum, não serão punidos. Continuaremos atendendo às reivindicações de desapropriações e não haverá discriminação. Agora, politicamente, o MST tem de habilitar o diálogo e você habilita no momento em que renuncia à agressão.



DOCUMENTO 9700402
 TÍTULO Segueidade de lruenda impide invasão em Pontal
 PROCEDENCIA O Estado de S. Paulo (San Pablo)
 FECHA DE PRESENT 06 11 95
 VINCULACIONES 507402
 505596

03.2.96
 AIELLO

Seguranças reagem

QUESTÃO AGRÁRIA

com tiros a invasão no Pontal

durante mais de duas horas, funcionários da Fazenda Santa Irene atiraram em sem-terra

LUIZ CARLOS LOPES

SANDOVALINA — Disparos feitos por mais de duas horas impediram, pela segunda vez em três dias, que 150 sem-terra invadissem ontem a Fazenda Santa Irene, em Sandovalina, no Pontal do Paranapanema. Usando armas de grosso calibre, os seguranças da propriedade começaram a atirar logo que os tratores dos invasores destruíram a porteira principal da propriedade. Os sem-terra fugiram, abandonando oito tratores, que foram retidos pela Polícia Civil. Ninguém foi ferido à bala, mas a

coordenadora regional do Movimento dos Sem-Terra (MST), Edna Torreante Leal, quebrou uma perna ao fugir dos disparos. Todos os tratores foram atingidos pelos tiros. Os sem-terra denunciaram a existência de armas de grosso calibre entre os seguranças e pediram ao delegado que fossem feitas as apreensões. O clima ficou tenso durante todo o dia. A Polícia Militar, que desde cedo havia montado uma patrulha, ficou a uma distância de 300 metros, sem intervir. Chamado pelos sem-terra, o tenente Hildebrando,

no comando de oito homens, disse que não tinha autorização para agir.

Pouco depois a PM recuou mais 2 mil metros e só retornou à fazenda quando seis homens da Polícia Civil já haviam entrado na propriedade. O major Amâncio de Camargo Filho, comandante do 18º BPMI de Presidente Prudente, tentou justificar a omissão de seus subordinados, explicando que "antes de qualquer ação é preciso avaliar a situação e montar a operação que o caso requer". Acampados desde sábado às margens

da estrada que liga Sandovalina a Teodoro Sampaio, os sem-terra, que já haviam sido impedidos de consolidar a invasão no domingo, decidiram, em assembléia, ocupar a propriedade.

Os disparos começaram às 9h30, logo depois que os tratores destruíram a porteira principal da fazenda, abrindo espaço para a invasão dos 150 acampados. Os invasores ainda não haviam começado a destruir as pastagens quando uma sequência de tiros silenciou-os.

A situação só se acalmou quando o delegado de polícia de Sandovalina, Marco Antônio Scalapete Foglia, chegou à área. Na noite, cerca de mil sem-terra entraram em conflito com 300 PMs durante uma tentativa de ocupação da sede do Inca em Sandovalina. Cinco pessoas ficaram levemente feridas.



**NA FUGA, 8
 TRATORES
 FORAM
 ABANDONADOS**

9700402

01-03

QUESTÃO AGRÁRIA

Seguranças e sem-terra voltam a trocar tiros

Segundo polícia, ocorreram mais de 15 disparos, aumentando a tensão no Pontal

LUÍZ CARLOS LOPES

TEODORO SAMPAIO — Uma nova troca de tiros envolvendo seguranças da Fazenda Santa Irene e sem-terra acampados nos limites da propriedade, em Sandovalina, foi registrada na madrugada de ontem. A polícia disse que ocorreram mais de 15 disparos de ambos os lados. Ninguém ficou ferido, mas o fato serviu para tornar ainda mais tenso o clima de confronto estabelecido desde sábado, quando trabalhadores ligados ao Movimento dos Sem-Terra (MST) decidiram acampar às margens da estrada que corta a propriedade.

O delegado Marco Antônio Scallante Fogolin, de Sandovalina, confirmou a nova troca de tiros e ontem pela manhã realizou uma busca preliminar na sede da fazenda e nos cerca de 30 barracos dos sem-terra. Nenhuma arma foi encontrada, mas o policial pôde ver a caminhonete Toyota, placas HB 38-

60, de propriedade da fazenda, com duas perfurações de bala, uma no pára-brisa e outra na carroceria. Também viu a caminhonete D-10, placas AAJ-6.522, pertencente à Cooperativa dos Sem-Terra (Cocamp), que apresentava quatro perfurações de bala, todas do lado direito.

Na vistoria, o policial também constatou que dois barracos dos sem-terra estavam furados por armas de fogo. Fogolin não conseguiu ainda identificar o responsável pelos disparos que, na madrugada de domingo, feriram de raspão, no braço esquerdo, um dos seguranças da fazenda.

A polícia revolveu o chumbo e vai submetê-lo a perícia técnica.

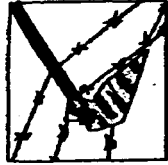
O empregado, cujo nome continua sendo mantido em sigilo, foi submetido a exame de corpo de delito e já voltou ao trabalho.

Ontem de manhã, os sem-terra bloquearam a entrada que liga Sandovalina-

na a Teodoro Sampaio durante cerca de uma hora, impedindo a passagem, entre outros, do caminhão dirigido por Aparecido de Souza, administrador da Fazenda São Domingos, que transportava 15 homens para recuperar as cercas da propriedade, também destruídas pelos sem-terra.

A fazendeira Irene Colimbra Jacinto, mulher do pecuarista Francisco José Ferrel-Jacinto, proprietária da fazenda, compareceu ontem à delegacia de Sandovalina para prestar depoimento. Ela afirmou que os sem-terra pretendem invadir a propriedade e afirmou a disposição de resistir.

O coordenador estadual do MST, Cláudio Mendes, responsável pelo novo acampamento nos limites da Fazenda Santa Irene, disse que os sem-terra não estão armados. Segundo ele, todas as noites o acampamento é alvo de disparos.



DELEGADO DE SANDOVALINA FAZ BUSCA PRELIMINAR

.9700402

02

Sem-terra ferem à bala empregado de fazenda

Tentativa frustrada de invasão de propriedade resultou em conflito com seguranças da área

LUÍZ CARLOS LOPES

TEODORO SAMPAIO — Um grupo de trabalhadores ligados ao Movimento dos Sem-Terra (MST) do Pontal do Paranapanema feriu à bala, na madrugada de ontem, um segurança da Fazenda Santa Irene, em Sandovalina. O tiro atingiu o empregado de raspão num dos braços, depois de uma tentativa frustrada de invasão da propriedade.

Em Presidente Venceslau, 15 fazendeiros ligados à União Democrática Ruralista (UDR) impediram que sem-terra da Associação Brasileiros Unidos Querendo Terra, não ligada ao MST, invadissem a Fazenda Tupanciretá, mas acabaram confinados dentro da propriedade, forçando a Polícia Militar a montar um cordão de isolamento para que pudessem deixar a área.

O clima ficou tenso no final de semana. Na Fazenda Santa Irene, pertencente a Francisco José Silvé-

rio Jacinto, uma tentativa de invasão organizada pelo MST acabou sendo frustrada na madrugada de sábado por cerca de 15 seguranças armados. Foram registrados diversos disparos de arma de fogo para o alto e os sem-terra acabaram montando cerca de 30 barracos às margens da estrada que liga Sandovalina a Teodoro Sampaio, nos limites da propriedade.

Por volta de 1 hora de ontem, segundo informações que estão sendo apuradas pela polícia, os sem-terra dispararam mais de dez vezes contra a fazenda, atingindo o empregado que entrava na propriedade em uma camionete. O segurança, cujo nome não foi divulgado, foi levado para a Santa Casa de Presidente Prudente. Depois de ser medicado, ele foi liberado.

O delegado de polícia de Sandovalina

na, Marco Antônio Scallante Fogolin, confirmou a ocorrência do conflito e a instauração de inquérito policial por tentativa de homicídio, em que figuram como indiciados integrantes do MST. O inquérito não aponta os nomes dos responsáveis.

Em nota oficial, a liderança do MST no Pontal confirmou o clima tenso na região da Fazenda Santa Irene. Segundo a nota, os sem-terra que integram o acampamento Taquaruçu decidiram mudar o local de seus barracos para as proximidades da Fazenda Santa Irene. Foram impedidos por 15 empregados, classificados como "pistolheiros", que, segundo informaram, fizeram vários disparos para o alto.

UDR — Em Presidente Venceslau, o presidente provisório da UDR, Roosevelt Roque dos Santos, e outros 17 fazendeiros foram impedidos de deixar a Fazenda Tupanciretá depois que montaram bloqueio para não permitir que sem-terra, ligados à Associação Brasileiros Unidos Querendo Terra, invadissem a propriedade, de onde foram despejados quinta-feira.

Santos informou que tomou conhecimento de que os sem-terra pretendiam invadir a fazenda às 16 horas de ontem e, juntamente com o proprietário da área, João Coelho Neto, organizou um esquema de defesa integrado por mais 16 fazendeiros. Quando os pretensos invasores chegaram, os acessos estavam bloqueados.

Revoltados, os líderes dos invasores, Geraldo Lopes de Oliveira e Richard Sorigoti, dedicaram impedir que os fazendeiros deixassem a propriedade. A Polícia Militar de Presidente Prudente foi chamada e mobilizou 12 carabinas para formar um corredor de segurança e permitir a saída dos pecuaristas, o que só ocorreu na madrugada de ontem.

O presidente da UDR, Roosevelt Roque dos Santos, disse que ainda hoje os advogados da entidade deverão acionar a Justiça para tentar proteger as propriedades.

TIRO PEGOU NO BRAÇO, DE RASPÃO

03-03

• 9700402

DOCUMENTO 9700403
 Mterio Reforma Agraria asentara fami-
 lias em PARA...
 PROCEDEC 150090
 FECHA DE PROCEDEC 14.11.96
 VINCULACIONES 5074821
 505596



QUESTÃO AGRÁRIA MST nega acordo com Incra sobre assentamento

Líder sem-terra afirma
 que ministro Raul
 Jungmann tenta dividir
 14/11 militantes

O Movimento dos Sem-Terra (MST) do Pará negou ontem informação divulgada em Brasília pelo ministro de Assuntos Fundiários, Raul Jungmann, sobre acordo fechado com os sem-terra na área desapropriada da Fazenda Macaxeira, em

Curionópolis. O coordenador do MST no Estado, Gilmar de Oliveira, disse que os sem-terra rejeitaram a proposta de Jungmann de cadastramento de 190 famílias para a área, e querem o assentamento das 700 famílias acampadas desde março.

"O ministro veio a Marabá para tentar dividir os sem-terra", acusou Oliveira. "Não houve nenhum acordo com ele", afirmou. De acordo com Eurival Martins, coordenador do MST que participou de audiência em Marabá, Jungmann fez críticas à atuação do MST e se reuniu em separado com outras entidades. "Ele propôs o cadastramento de 190 famílias", disse.

A audiência de Jungmann com os sem-terra teve a participação do presidente do Incra, Nestor Fetter, e do superintendente especial do Incra em Marabá, Petrus Abi-Abib. Além do MST, estiveram na audiência a Federação dos Trabalhadores na Agricultura do Pará (Fetagri) e sindicatos da região.

REFORMA AGRÁRIA

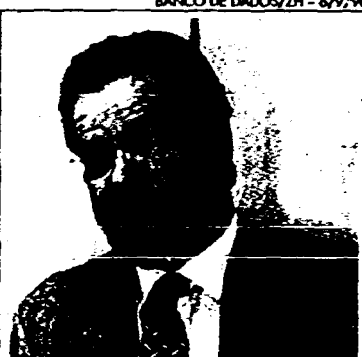
24
 9/11

Governo assentará 200 famílias no sul do Pará

A área é a Fazenda Macaxeira, em Eldorado dos Carajás

O Ministério Extraordinário da Reforma Agrária vai assentar 200 famílias nos 921,8 hectares da Fazenda Macaxeira, em Eldorado dos Carajás, no Pará, onde há sete meses morreram 19 trabalhadores sem terra durante um conflito com a polícia do Pará. No próximo final de semana, o ministro Raul Jungmann vai transferir o seu gabinete para a região, considerada uma das áreas de maior tensão agrária, quando vai conversar com o movimento social e a igreja. "Continuo com a mesma posição. Não vou receber o Movimento dos Trabalhadores Rurais Sem Terra (MST) isoladamente", disse Jungmann.

Nesta viagem, ele também pretende assentar 67 famílias da Fazenda Três Voltas, no município de Parauapebas. Os termos de imissão de posse devem ser liberados pela Justiça Federal até a próxima quinta-feira, quando o ministro ainda estará em Conceição do Araguaia e



"Não vou receber o
 MST isoladamente"

RAUL JUNGMAN, ministro da Reforma Agrária

Marabá.

O governo, segundo o ministro, pretende resolver o mais rápido possível as questões agrárias no sul do Pará e, por isso, decidiu abrir uma superintendência do Instituto Nacional de Colonização e Reforma Agrária

(Incra) na região, que será dirigida por Habib Petrus Hadiabib, que já ocupou o cargo no Paraná e em Rondônia. Até o final do ano, a Polícia Federal vai promover o desarmamento da região para conter os conflitos.

O segundo balanço mensal do Programa Nacional de Reforma Agrária, apresentado ontem pelo ministro Raul Jungmann, informa que 43.594 famílias foram assentadas em 1.672.903 hectares em várias regiões do país. "A imissão de posse ainda é baixa porque sempre há um crescimento no último trimestre do ano", disse Jungmann.

A expectativa é ultrapassar a meta de 60 mil famílias assentadas até dezembro, sendo 8 mil só no Pará. Segundo o ministro, se o Congresso Nacional já tivesse aprovado o projeto do rito sumário, o governo teria assentado mais 5 mil a 10 mil famílias. O rito sumário diminui o tempo entre a desapropriação e a imissão do termo de posse de 18 para seis meses.

01-01

9700403

DOCUMENTO 9700404
 LO Quando Rio Grande del Sur pufe
 COFIDENCIA 150029
 DATA DE PER 17.11.96
 MANIPULACIONES 507482
 Separatistas
 discriminação aparece ideia separatista

ZH 17/11.

A coceira separatista

DÉCIO FREITAS *

Quando o RS está em crise, ou quando sofre injusta discriminação federal, a velha coceira separatista não se faz esperar.

Não bastasse a multifacetada crise que hoje nos agonia, somos ainda golpeados por brutal discriminação na partilha de verbas federais para investimentos no orçamento de 1997. Proporcionalmente à população, aparecemos em último lugar na distribuição de tais recursos. Não vale dizer, como disse a autoridade fazendária gaúcha, que somadas as despesas de capital e as despesas correntes, ocupamos a sétima posição. O que importa, objetivamente, é que *per capita* somos a lanterna na partilha de recursos federais para investimentos.

Não se trata de caso isolado. Num período de 10 anos (1985-1994), em apenas dois anos recebemos mais do que arrecadamos para o governo federal. Atribui-se isso a manobras, em causa própria, das bancadas no Congresso das regiões Norte, Nordeste e Centro-Oeste, fortalecidas por uma representação ilegítima e distorcida dos Estados, aliás estabelecida por um presidente gaúcho, há pouco falecido e pranteado.

O deputado federal Matheus Schmidt advertiu que, a menos de reverter-se essa tendência, "o grau de espoliação do nosso Estado vai atingir níveis insuportáveis" e perderemos "as condições necessárias ao nosso desenvolvimento". E conclui: "O movimento separatista gaúcho é folclórico e não deve ser levado a sério, mas ele também não surgiu do nada. Na raiz de tudo, existem motivos concretos". Em síntese, há no RS um movimento separatista, lastreado em motivo concreto, o que de si indica não se tratar de algo apenas folclórico, despido de seriedade.

Uma vez que o deputado Matheus Schmidt é um dos políticos gaúchos mais experientes e equilibrados, avesso a radicalismos e destemperos, sua declaração merece atenta reflexão.

Somos o único Estado em que se faz uma tentativa obstinada de requestrar propostas que a História congelou

Numa conferência pronunciada em 1923, Rubens de Barcelos, uma das nossas inteligências mais lúcidas, denunciou o assunto *separatismo* como uma propaganda nefasta que envenenava as relações federais. Tratava-se, disse ele, de um fantasma que se aproveitava de tempos difíceis para fazer sua aparição. Não é só no RS que se pensa numa balkanização do Brasil. Mas aqui este devaneio assume um caráter especial. Temos uma longa tradição de conflitos armados e políticos com o poder central, entre os quais avulta o separatismo dos farrapos. Este separatismo é reverenciado oficialmente: não só o Estado gaúcho adotou a bandeira e o hino do separatismo, como transformou em feriado a data da insurgência. Não deve ser subestimado o fato de que há um folclorismo extremamente forte inspirado no separatismo.

Quais as causas deste blablablá separatista? Num pequeno livro que é uma das jóias da nossa historiografia, *A Historiografia Rio-Grandense*, a professora Ieda Gutfriend demonstrou que, quando o RS controla o poder central, os seus intelectuais, especialmente os historiadores, dedi-

cam-se a uma revisão do movimento farrapo, sustentando que ele não foi separatista. O ponto é o seguinte: os gaúchos estão hoje ressentidos pela perda da hegemonia política que exerceram no Brasil a partir de 1930, atribuindo a isso suas crises e seus problemas. Não só perderam a hegemonia, senão que hoje sequer fazem parte do sistema de forças políticas que detêm o poder federal. Quanto a isso, os gaúchos apenas são vítimas de si mesmos. Em descompasso com a época, fizeram opção, em várias eleições decisivas, pelo neonacionalismo e pelo neo-socialismo. Somos o único Estado em que se faz uma tentativa obstinada de requestrar propostas que a História congelou. Noutras palavras, os gaúchos têm hoje um discurso político e cultural desenganadamente anacrônico. O penacho pode ser bonito, mas não é pragmático e só traz prejuízos.

Não há, visivelmente, a mais remota possibilidade de que o devaneio separatista — de resto quase nunca confessado — venha a traduzir-se em ações concretas. Os gaúchos são os primeiros a compreender que a continentalidade do país, construída a duro preço, é a melhor perspectiva para todos. O Prata não é hoje, como em 1835, uma alternativa plausível ou desejável. Não somos uma minoria étnica, lingüística ou religiosa que necessite preservar sua identidade através da secessão.

O inconveniente do devaneio separatista é que ele traduz um escapismo, ou seja, uma incapacidade de formular e implantar estratégias políticas viáveis. O escapismo nos leva a nos autocompensarmos através de utopias consoladoras. Não devemos dar razão a um certo dicionário analógico editado em Portugal que compara "gauchice" a "bravata".

* *Historiador*

DOCUMENTO 9700405

TITULO Iglesia insta evitar violencia

PROCEDENCIA A.E.P.

FECHA DE RECEPCION 28.11.96

VIGILACION 5074021

505596

detener éxodo rural.

mun exg 102

BRASIL-TIERRAS
IGLESIA INSTA EVITAR VIOLENCIA Y DETENER EXODO RURAL

Brasilia, 28 nov (EFE).- La Iglesia Católica instó hoy al Gobierno y al Congreso brasileños a que ejecuten con prontitud la reforma agraria en el país, para evitar conflictos, violencia y el éxodo rural y afrontar los problemas de desempleo, hambre y marginación.

El Consejo Permanente de la Conferencia Nacional de Obispos de Brasil (CNBB), que se encuentra reunido en Brasilia, decidió hacer en su mensaje pastoral navideño una solicitud a las autoridades para que agilicen la reforma agraria, "un paso importante para asegurar la paz en la tierra".

Los obispos enfatizaron que la "verdadera y justa" reforma agraria debe hacerse sin demora, acompañada por una "adecuada política agrícola".

"La reforma agraria es un antiguo sueño que se tornó ahora indispensable", por lo que su realización no debe frustrarse por la falta de colaboración adecuada entre todos sus responsables, enfatiza la Iglesia.

Los obispos recuerdan que este año se produjo la matanza de campesinos en Eldorado de Carajás, en el estado de Pará, donde murieron 19 campesinos del Movimiento de los Trabajadores Rurales Sin Tierra (MST) cuando bloqueaban una carretera de esa región del norte del país.

Esa matanza "sacudió nuestras conciencias y apuntó con mayor claridad la urgencia de la reforma agraria", frente a lo cual pidió al Congreso que apruebe con rapidez el proyecto de ley que pretende agilizar la expropiación de tierras mediante decretos sumarios y que está paralizado en el Senado.

También expresó su respaldo a la reciente medida gubernamental sobre el Impuesto Territorial Rural, con el cual se penalizan las tierras improductivas. EFE

FHC/com/jpg

Poco legible

01-01

9700405

DOCUMENTO 9700406
Re. Supremo Tribunal de Justiça
O Estado de S. Paulo
25.11.96
507402
505596

Presidente do STJ

*Romildo de Souza diz que
questão é a principal
providência para reduzir
número de excluídos*

VANNILDO MENDES
e RIOMAR TRINDADE

BRASÍLIA — O discreto presidente do Superior Tribunal de Justiça (STJ), ministro Romildo Bueno de Souza, resolveu sair do quase anonimato para levantar a bandeira da reforma agrária no Brasil, historicamente desprezada na própria classe. Ele enxerga um pacto de omissão dos setores dirigentes, que impede a mudança da injusta estrutura fundiária no País, passando pela falta de vontade política, pela inexistência de leis eficientes e pelo conservadorismo do próprio Judiciário.

Ao salientar a importância do Judiciário para a questão agrária, Romildo Bueno faz um alerta. Caso o Congresso aprove a medida provisória que modifica o Imposto Territorial Rural (ITR), haverá uma explosão de ações: "A agraviação da carga tributária, se vingar, certamente fará explodir na Justiça federal inúmeros litígios."

Estado — Os cientistas políticos atestam que o Brasil trilha pelo caminho do neoliberalismo. O senhor tem restrições a esse modelo?

Romildo Bueno de Souza — Muitas das nossas lideranças políticas recusam a qualificação da sua orientação ideológica como sendo o neoliberalismo. Mas eu penso que o que ocorre aí é falta de uma distinção nítida entre liberalismo político e liberalismo econômico. Sem dúvida, no tocante ao liberalismo político a tendência é predominante. Dificilmente se encontrará um político respeitável recusando os princípios fundamentais do liberalismo político, que vêm do século 18. Mas o fato é que o liberalismo político não envolve necessariamente o liberalismo econômico. Na verdade, eles se repelem porque o liberalismo político su-

põe que cada pessoa participe da relação política. O exercício da liberdade corresponde também ao cumprimento do dever nas decisões sociais. Assim é preciso que cada cidadão tenha condições de exercer essa liberdade. Essa condição não existirá quando a porcentagem dos excluídos cresce tanto, a ponto de uma mínima porcentagem da população ter realmente condições de usufruir da liberdade.

Estado — O senhor considera a reforma agrária importante para reduzir essa parcela de excluídos?

Souza — Eu não tenho nenhuma dúvida de que a reforma agrária é a principal providência para alterar essa relação de forças e essa situação de impasse. Percebo também que não é clara para muitos setores do Congresso e do Executivo a importância da colaboração da Justiça federal para o êxito de qualquer projeto competente

e exequível de reforma agrária. Por exemplo: a agraviação da carga tributária, se vingar, certamente fará explodir na Justiça federal inúmeros litígios. A Justiça federal tem de estar adestrada para responder a esses conflitos de forma eficaz.

Por outro lado, faz-se necessária a presença do juiz federal para as ações de desapropriação, atuando em questões como as desavenças contra valor de indenização, na pacificação de conflitos possessórios e de divisas.

Estado — Nas poucas vezes que o Judiciário interferiu na questão agrária teve atuação conservadora e mais atrapalhou que ajudou. A cabeça dos juízes precisa mudar?

Souza — Há no Congresso em andamento um projeto de lei para simplificar o procedimento das desapropriações por interesse social, o chamado rito sumário. Penso que esse será um passo importante, mas também que ao cuidar de preencher os lugares vagos da magistratura federal, a ocasião será propícia para incentivar as iniciativas que o Conselho de Justiça Federal vem desenvolvendo para aperfeiçoamento profissional dos juízes.

TERRAS

defende reforma agrária

OS JUÍZES
PRECISAM
SE
APERFEIÇOAR

9700406

09-01

Nº DOCUMENTO 9700407
TÍTULO General Motors anuncia investimentos
PROCESSO ZH 160029
FECHAMENTO 30.11.96
Nº 507402
11161
+
investimentos estrangeiros.

INDÚSTRIA

GM anuncia investimentos

A direção da empresa no Brasil vai se reunir com o presidente Fernando He

GILBERTO LEAL

O maior investimento da história da indústria automobilística brasileira será apresentado ao presidente Fernando Henrique Cardoso, no Palácio do Planalto, segunda-feira, às 11h. O presidente da General Motors do Brasil, Mark Hogan, comunicará oficialmente a destinação de uma só vez de mais de US\$ 1 bilhão divididos entre uma montadora de automóveis, uma fábrica de motores e transmissões e um centro de estamparia e de produção de peças e componentes para reposição.

Depois de duas semanas de especulações, boatos e suspense, a GM revelará os Estados que receberão as novas unidades. Só serão anunciados os nomes dos Estados e os valores de cada investimento, sem determinar as cidades escolhidas e o projeto de cada planta. A montadora de automóveis, ao que tudo indica, será gaúcha. A fábrica de motores e transmissões, catarinense, e o centro de estamparia e de produção de peças e componentes para reposição, paulista. Nas últimas duas semanas, os governadores Antônio Britto e Mário Covas estiveram reunidos mais de uma vez com a GM, em São Paulo. Ontem foi a vez do catarinense Paulo Afonso Vieira.

O automóvel que sairá da nova fábrica será um carro urbano montado sobre a plataforma do Corsa, mas apenas semelhante ao seu irmão mais velho. Numa projeção, o novo carro está para o Corsa como o Ford Ka está para o Fiesta. O seu projeto está sendo desenvolvido em conjunto pela GM brasileira com a Opel alemã pelo sistema de engenharia simultânea on-line entre os computadores de São Caetano do Sul e Russelsheim.

O veículo será produzido inicialmente apenas no Brasil. Cerca de 80% da produção será destinada ao mercado nacional e o restante exportado. Por suas características, o novo carro deverá depois ser produzido em outros países em desenvolvimento que são atendidos pela GM brasileira, entre eles, a África do Sul, a Polônia, a China e a Índia.

O visual do novo carro deverá ser muito mais avançado em relação ao Corsa. Desenvolvido dentro dos conceitos do ano 2000, suas linhas fluidas beneficiam a aerodinâmica sem prejudicar a segurança e o conforto interno. As linhas serão

despojadas, com cortes simétricos na frente e na traseira e predominância de ampla área envidraçada. A GM mantém segredo sobre o veículo, antecipando apenas tratar-se de um produto totalmente novo, projetado para facilitar o uso de novos processos de produção e montagem automatizada e reduzir os custos. O preço estimado ficará em torno de US\$ 7 mil e US\$ 8 mil.

O subcompacto da GM terá duas portas. A distância entre eixos do novo carro será próxima a do Corsa (2m44cm), o que garante praticamente o mesmo espaço interno para os passageiros. O comprimento será cerca de 20 centímetros menor que o do Corsa (3m72cm) e 10 centímetros menor que o Ford Ka. Com capacidade para quatro passageiros, a área para bagagem será reduzida, seguindo o conceito de carro urbano.

**A montadora
revelará os Estados
que receberão as
unidades, mas não
os nomes das cidades**

O novo carro será equipado com motor dianteiro transversal. Numa primeira fase, deverá ser o Powertech 1.0, injeção eletrônica multiponto e 60 cavalos de potência (o mesmo do Corsa) e transmissão de cinco marchas à frente e uma a ré. Posteriormente, receberá o novo motor Ecotec de três cilindros, quatro válvulas por cilindro e duplo comando de válvulas no cabeçote, injeção eletrônica multiponto e 50 cavalos de potência. Sua velocidade máxima será de 150km/h e a aceleração de 0 a 100km/h em cerca de 12 segundos.

O motor Ecotec desenvolvido pela Opel é considerado um dos mais modernos do mundo entre os 1.0. No início de 1997 o Ecotec vai equipar uma versão do Corsa alemão, veículo aprovado pelo Greenpeace, entidade de defesa do meio ambiente. O Ecotec é um motor econômico e limpo, com reduzido índice de emissão de resíduos. O Corsa alemão equipado com o Ecotec 1.0 faz cerca de 25 quilômetros por litro de gasolina.

segunda-feira

rique Cardoso no Palácio do Planalto

9700407

01-01

SOCIALISMO EN EL NORTE DE BRASIL

Allá lejos, Amapá

Brasil, el país continente, admite en sus ocho millones de kilómetros cuadrados experiencias contradictorias. Que ocurran en el sur es una demostración de la dinámica "gaúcha"; Amapá, tan lejos de los centros de poder y en los confines del norte, revela reservas insospechadas para esa utopía que jamás se extinguirá.

Gaby Weber

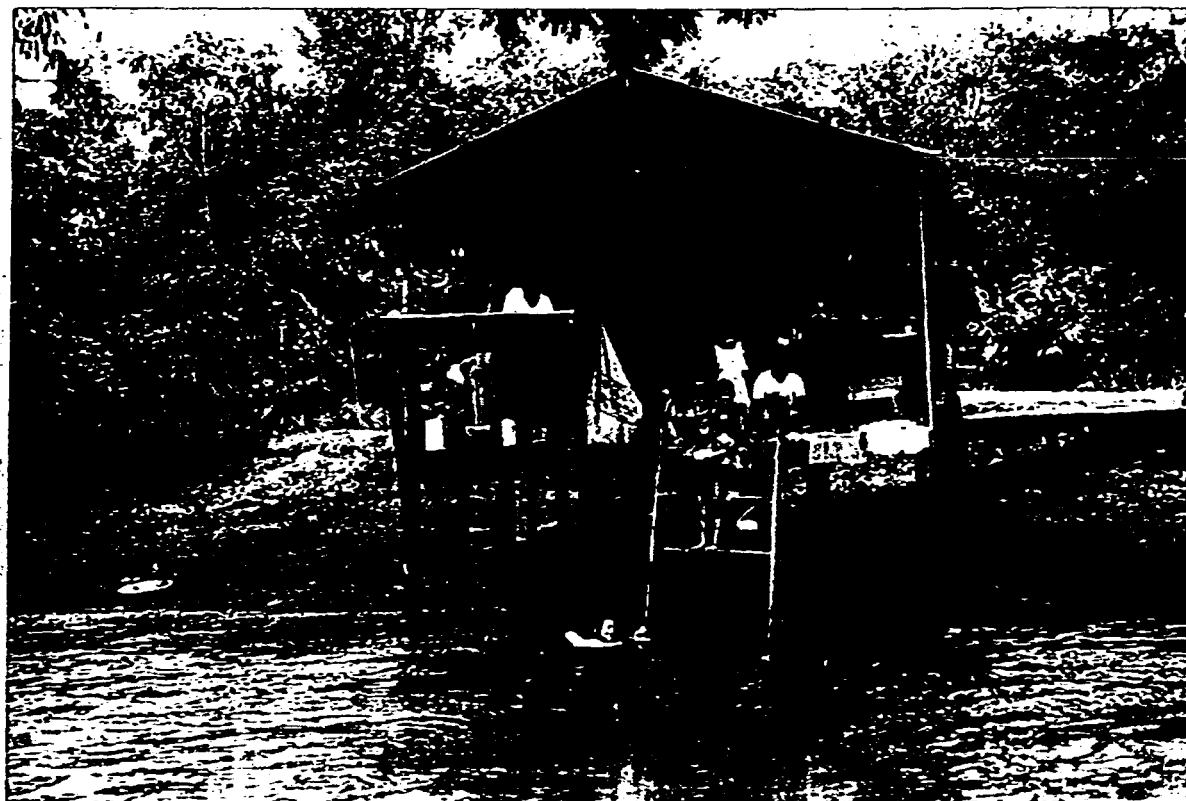
Traducción del alemán: Raquel García

Macapá queda justamente allí donde la línea del Ecuador corta al río Amazonas; la línea divisoria entre ambos hemisferios corre por la mitad exacta de la ciudad. Alcanza con cruzar una calle para pasar del verano al invierno, si bien el clima se mantiene siempre inalterado: caluroso y húmedo. Es la capital del estado federado de Amapá, surgido de la modificación de la Constitución del Brasil, hace seis años. Limita al oeste con la Guyana Francesa mientras al este el río Amazonas lo separa del estado de Pará. Con sus 600 mil habitantes, Amapá está poco poblado y es bastante menor en relación con otros estados del Brasil; apenas un poco más pequeño que Uruguay.

Gobernador de Amapá es, desde hace dos años, João Alberto Capiberibe, "Capi", un exguerrillero y convencido ecologista que prefiere fomentar las iniciativas locales en lugar de carísimos megaproyectos. Hace que la población participe activamente a la hora de determinar cómo se usan los presupuestos. Quiere, además, imponer en su estado un modelo de desarrollo sostenible. "La agricultura brasileña se remonta a la época en que éramos colonia portuguesa. Quizá el monocultivo tenga algún sentido en un país de clima moderado como Portugal, pero nosotros vivimos en el trópico."

En los años sesenta, Capi, que hoy ronda los 50 años, estuvo preso por sus contactos con la guerrilla araguaia, hasta que su mujer lo liberó de la cárcel. Ambos huyeron, se exiliaron, y regresaron a su tierra natal recién después de la amnistía de fines de los setenta. "Aquí estamos llevando adelante una revolución, y hasta ahora nadie lo ha notado", dice Janete Capiberibe, la "primera dama" de Amapá. Es una de esas mujeres que mantiene una convicción y una exigencia indeclinables por la justicia social, que nunca pueden quedarse quietas.

Mientras en Brasil siguen desapareciendo 29 hectáreas de bosque tropical cada minuto —la superficie de unas 40 canchas de fútbol—, los bosques tropicales de Amapá se mantienen intactos. Para este gobernador la diversidad de especies no es una consigna hueca, sino un valor que importa ventajas económicas. La selva tropical constituye la mayor reserva de especies de fauna y flora del mundo, y la Amazonia no sólo es de enorme



Los recolectores de nueces de Pará

interés para la industria farmacéutica y la biotecnología. La comercialización de frutos, raíces y hierbas recién está en sus comienzos. Por otro lado, se elaboran jugos sabrosísimos a partir de la acerola, la graviola y la cupuacú, una fruta emparentada con el cacao. La palmera de acaí ya ha provisto al mercado laboral con dos mil puestos de trabajo.

Los recolectores de nueces viven en medio de la selva virgen, sobre los rápidos del río Uiratapuru, a unos 270 kilómetros —en línea recta—, de Macapá. No hay caminos asfaltados que conduzcan hasta allí; acceder en auto puede llevar varios días. En Amapá las avionetas suelen ser el único medio de transporte posible; no hay carretera alguna que lo conecte con el mundo exterior.

Desde el avión se tiene una vista única sobre el somnoliento río Amazonas, el "rey de los ríos". De pronto el paisaje cambia, y en lugar del denso verde del bosque tropical, aparecen ordenados plantíos de eucaliptos hasta donde la vista del viajero alcanza. El piloto explica que allí está la fábrica de celulosa Proyecto Jari, en cuyo aeródromo aterrizaremos. Este proyecto había comenzado con el siglo, cuando un tal José de Andrade compró en Pará y en Amapá más de tres millones de hectáreas, la extensión de Bélgica. Le interesaba el caucho, pero también las castañas de Pará, el oro y los diamantes. Luego vendió su propiedad, en 1948, a comerciantes portugueses que exportaban a Europa maderas finas, también pieles, cacao, pimienta y café.

Después del golpe de Estado militar, la propiedad volvió a cambiar de dueño. El estadounidense Ludwig Daniel, el cuarto hombre más rico del mundo, fue capaz de prever una escasez mundial de celulosa y decidió invertir más de mil millones de dólares, una suma astronómica en aquel entonces. Hizo talar la selva virgen y plantar árboles de crecimiento rápido. Más tarde se enemistó con los generales; el Proyecto Jari debió ser "nacionalizado" en 1982 y se hizo cargo un consorcio brasileño de bancos.

Para llegar a la cooperativa de los recolectores de nueces sólo puede usarse canoa. Viajamos toda una hora río arriba, hasta la desembocadura del Uiratapuru en el Jari. El pequeño asentamiento queda sobre ese recial: viven allí 27 familias y hay, además, otros trece vecinos que al principio se negaban a incorporarse a la cooperativa. Cambiaron de opinión y ahora se negocia con ellos en qué condiciones han de ser aceptados.

Sebastião Bras es algo parecido a un gerente. Saluda en nombre de la comunidad y ofrece café. El lugar es mucho más alto que los terrenos vecinos; en la época de las lluvias abundantes queda a salvo de las inundaciones. Aunque casi todos los miembros de la cooperativa han nacido en la selva, Sebastião vino de la ciudad. No sólo se destaca dentro del grupo por sus cabellos rubios y ojos azules; es también su agudeza intelectual la que le ha granjeado un gran respeto general. Como todo el resto de ellos, Sebastião no terminó la escuela primaria, pero domina el cálculo de intereses, conoce todas

las astucias del sistema crediticio y del tipo de cambio y es quien trata con los bancos respecto a préstamos. Se necesita un cascanueces, y si el dinero alcanza, ampliarán la instalación techada para poder exprimir allí el aceite.

Cada familia habita una choza de madera con salida al curso de agua. Duermen en hamacas, debido a las serpientes. Han construido la cocina comunitaria sobre pilotes, y allí se halla el único televisor. Una antena parabólica les permite recibir todos los canales brasileños. Sí, claro que han oído hablar de Internet, pero aún no han accedido a la red. Una lástima, dice Sebastião, porque ello les interesaría mucho. Los niños van cada mañana a la escuela rural cercana remando en sus canoas. Hace cinco años que en la cooperativa no se muere nadie y en los partos ayudan dos parteras de la comunidad, muy diestras también en el dominio de las hierbas medicinales.

¿Cuáles son los peligros que acechan en la selva virgen? Para Sebastião son pocos. Serpientes y jaguares se esfuman de donde están ellos; el río les permite bañarse y nadar, a pesar de los caimanes, las culebras de agua y las pirañas, que también las hay. Es cierto que la malaria está muy presente; cada vez que un mosquito pica a un enfermo de malaria, contagia a todas las otras personas que pique después. Tienen malaria casi todos los garimpeiros que están también en esta zona dedicados a excavar y raspar buscando oro.

La recolección de nueces de la cooperativa cubre una franja de 200 kilómetros sobre el borde del

río, internándose a lo largo de cinco kilómetros en la selva virgen. Toda la familia participa. Parten con sus hamacas y provisiones para unos cuantos días. El trabajo no está exento de peligros: los frutos redondos en cuyo interior se hallan las nueces caen desde una altura de hasta 60 metros y pesan unos dos kilos. No los recogen a mano, sino que toman la precaución de valerse de un palo largo con tres puntas en un extremo. A menudo hay escorpiones y víboras venenosas bajo los nogales. Los recolectores abren la fruta de un machetazo y arrojan las nueces al canasto que llevan colgado a sus espaldas. Un canasto lleno pesa 70 kilos y se lo deposita a la orilla del río.

Sebastião tiene planes de futuro. Esos recolectores deberán convertirse en cultivadores de nueces: toman vástagos de los árboles más prolíficos y los plantan en sus rutas de recolección. Cuenta que "hace tiempo venían aquí los intermediarios, y ya antes de la cosecha nos vendían a crédito mercaderías, como sal, porotos y arroz. Después nos iban descontando eso de nuestras ventas. Pero como fijaban los precios arbitrariamente, tanto de sus mercaderías como de nuestras nueces, lo cierto es que nosotros casi nunca llegábamos a recibir dinero en efectivo, y siempre teníamos deudas con ellos". El gobierno estadual les compra ahora toda la producción y la reparte luego entre los escolares.

Las relaciones con la vecina fábrica de celulosa Jari han mejorado notoriamente desde que Capiberibe resultó electo gobernador y, desde luego, cuando los recolectores de nueces se organizaron en una cooperativa volviéndose empresarios. En lugar de tener que agradecer algún apoyo o donación recibidos de vez en cuando, los recolectores toman créditos que son capaces de devolver luego en moneda fuerte.

No hay lugar en el mundo donde el eucalipto crezca tan rápido como en la Amazonia. Si en Europa septentrional el árbol necesita 70 años para crecer, bajo el sol amazónico alcanzan seis para que se lo pueda talar. En un año y medio el árbol mide ya 12 metros de alto. Después de Estados Unidos, Brasil es el segundo productor mundial de celulosa. Sólo el Proyecto Jari alcanza las 300 mil toneladas al año. Los árboles más productivos son clonados y cultivados en largas hileras. Hasta el tercer año hay que limpiar el monte bajo y los yuyos, que impedirían crecer el árbol. Utilizan cloro para blanquear, pero hay muchos países que importan exclusivamente celulosa libre de cloro, entre éstos Alemania y los escandinavos. La empresa afirma que a partir de 1998 prescindirá totalmente del cloro. ¿Pero quién podrá controlar que sea así? Hay enormes instalaciones para la producción de cloro en el predio de la fábrica.

El año pasado hubo por primera vez una huelga. Según el encargado de prensa, los obreros habrían sido "azuzados" por la central sindical desde San Pablo. Admite que, es cierto, la empresa se está equipando con las maquinarias que serruchan, desgajan las ramas y colocan los troncos en los camiones, todo dirigido por com-

putadora. Cada máquina hace el trabajo de 35 obreros.

El Proyecto Jari también explota el caolín dentro de sus predios; es un mineral que se usa en la fabricación de porcelana y de papel liso. *"Mi gobierno no tiene el menor control sobre esa fábrica", dice Capi, "y la gente que vive al otro lado del río sufre bajo el efecto de los gases de escape, sobre todo cuando cargan caolín en los barcos. Cada vez que hacen eso, se instala una nube blanca por encima de todo ese lugar, y apenas se puede respirar."*

A la fábrica de celulosa la mandó construir Ludwig en Japón, en 1978. Allí se la montó sobre una balsa gigantesca y así fue trasladada a Brasil, donde se la asentó firmemente sobre 4 mil pilotés. Los indios, desde la orilla, miraron, pasmados, cómo aparecía y se deslizaba Amazonas abajo esa fábrica flotante, un monstruo de 15 pisos.

La empresa respeta al gobernador Capiberibe. Se trata de un ecologista que no se deja sobornar y que sabe lo que quiere. Hubo que negociar con él cuando la empresa quiso construir otra planta generadora de energía propia. Capi otorgó el permiso una vez que hubo obtenido unas cuantas concesiones por parte de la empresa. Así es que parte de la energía producida beneficiará a la población mientras la nueva planta generadora respetará el lecho natural del río, sin embalse ni inundaciones. El muro de 20 metros de altura tendrá una inclinación de 45 grados, y contra él habrá de chocar el agua, conducida directamente a las turbinas.

Capiberibe acaba de frenar el intento de uno de los mayores fabricantes mundiales de papel. La empresa Champion, proveedora del trust Xerox, quería producir 2,5 millones de toneladas de astilla maderera sobre una superficie de 300 mil hectáreas. Según Sandro Gallazi—de la Pastoral Rural Católica— se debe a que el puerto de Amapá queda más cerca de los mercados del hemisferio norte que otros puertos del Brasil o de Chile, una cercanía que repercutiría sensiblemente para disminuir los fletes, que son casi el 60 por ciento del precio final del producto.

Por supuesto que la empresa prometía muchos puestos de trabajo; el gobernador hizo sus cálculos

y una vez culminada la construcción de la fábrica, totalmente automatizada, restarían allí apenas 179 obreros, a rotarse en tres turnos para que la fábrica trabajase las 24 horas. En consecuencia, sería mínimo lo que esta realización de Champion podría dejar a la sociedad como compensación por los enormes perjuicios ambientales a causar. No se autorizó la construcción.

En la Pastoral Rural creen que en Champion se apuesta al paso del tiempo. Congelarán el proyecto por unos dos años más, cuando culmine el período de gobierno de Capiberibe; no lo van a archivar puesto que ya han invertido más de 150 millones de dólares. Hace poco compraron al Proyecto Jari 200 mil hectáreas de plantíos de pino—que datan de la época de la dictadura militar— para cuya explotación no requieren una nueva autorización.

La Constitución brasileña no admite—por el momento— la reelección del gobernador, y el equipo de Capiberibe no son más que 20 personas de confianza. Su Partido Socialista es pequeño y escaso de recursos; según una historia ya conocida, la oposición de derecha cuenta con donantes bien generosos. Así pudo triunfar en la reciente elección de prefectos de octubre último. Si bien hasta hace muy poco los conservadores creían que la protección ambiental no era más que un "desvarío de los de izquierda", ahora predicán con bombos y platillos la necesidad de proteger la naturaleza, todo mediante campañas publicitarias muy profesionales y costosas. Dicen que todavía se recibe desde Brasilia—a duras penas— más del 90 por ciento del presupuesto del reciente estado federal, pero que a partir de las próximas elecciones Amapá deberá autofinanciarse. Y dicen, también, que promover a los recolectores de nuez sobre el río Uiratapurú es sin duda un acto muy noble, pero que no ofrece perspectiva alguna para la población del estado en su conjunto.

Eso lo sabe, claro, el gobierno de Capiberibe. Saben que su concepción de un cuidadoso relacionamiento con el ambiente podrá existir sólo en la medida en que ellos puedan llevar a la práctica un modelo económico que permita a las personas desarrollarse de manera "sostenible" también en lo social. Para lograrlo les queda menos de dos años.

Partes Oscuras

Nº DOCUMENTO 47-00409
TÍTULO Brasil pide integración total
PROCEJENCIA 150090
FECHA DE PROCEJENCIA 2-11-96
VINCULACIONES 507482
1161
mercosur

SABADO 2 DE NOVIEMBRE DE 1996 PAG. 13

ECONOMÍA

■ INCORPORACIÓN DE LOS CAMPOS SOCIAL Y CULTURAL

Brasil pide integración total

El vicepresidente de Brasil promueve "humanización" previa al mercado común de América Latina

El vicepresidente de Brasil, Marco Maciel, propuso una "integración total" en el Mercosur que, al "innegable" éxito en el terreno económico, incorpore "los campos social y cultural".

Al intervenir en el Tercer Congreso de Marketing y Negocios que se celebra en Florianópolis (Santa Catarina), Maciel subrayó que "esta etapa de humanización de la integración es la

*El éxito económico
del Mercosur es
innegable, según
Marco Maciel*

que nos habilitará a la formación del mercado común de América del Sur".

Maciel enfatizó que el gobierno brasileño está preocupado no sólo por consolidar sus relaciones con los vecinos del Mercosur sino también "en impulsar la integración entre las propias regiones brasileñas".

Según Maciel, la realización de la próxima cumbre del Mercosur en la ciudad de Fortaleza, capital del estado de Ceará en el nordeste brasileño, forma parte de esa estrategia de integración hacia el interior.

En el mismo sentido se enmarca el encuentro con representantes



de la Superintendencia de Desarrollo del Nordeste (Sudene) que mantendrá el presidente argentino, Carlos Menem, durante la cumbre presidencial de los días 16, 17 y 18 de diciembre próximo.

Maciel adelantó que Menem tiene interés en ampliar el campo de acción del mercado argentino en Brasil, esencialmente concentrado ahora en el sur.

RESPONDE LAS CRÍTICAS

El mandatario norteno contrarrestó las críticas de quienes reclaman mayor velocidad al proceso de integración del Mercosur, señalando que "deben comprender que se debe trabajar

con firmeza pero también con discreción".

Gerardo Galeote, presidente de la delegación del Parlamento europeo para las relaciones con Latinoamérica, destacó que el Mercosur debe consolidar su proceso de integración "sin repetir los errores de la Comunidad Europea, aunque sí inspirándose en sus aciertos".

Galeote subrayó que el objetivo de su presencia en Florianópolis era trasladar "la experiencia de 40 años de integración y con ella contribuir para que Brasil, Argentina, Paraguay y Uruguay puedan encontrar sus propios caminos".

01-02

.9700409

MERCOSUR-INTEGRACION

MARCO MACIEL PIDE ESTIMULAR APROXIMACION SOCIAL Y CULTURAL

Florianópolis (Brasil), 1 nov (EFE).- El éxito económico del Mercosur es innegable, pero ahora se debe trabajar por la "integración total", es decir, "llevarla también para los campos social y cultural", afirmó hoy en Florianópolis el vicepresidente de Brasil, Marco Maciel.

"Esta etapa de humanización de la integración es la que, ciertamente, nos habilitará a la formación del mercado común de América del Sur", agregó el vicepresidente al intervenir en el Tercer Congreso de Marketing y Negocios que se celebra en esta capital del estado de Santa Catarina, al sur de Brasil.

Maciel enfatizó que, paralelo a ello, el Gobierno brasileño está preocupado no solo con consolidar sus relaciones con sus vecinos sino también con impulsar la integración entre las propias regiones brasileñas.

Afirmó que como parte de esa estrategia se celebrará en Fortaleza, capital del estado de Ceará, nordeste brasileño, la próxima cumbre del Mercosur.

También subrayó que el propio presidente argentino, Carlos Menem, tendrá una reunión con representantes de la Superintendencia de Desarrollo del Nordeste (Sudene) con el objetivo de explicar el interés de su país por ampliar el mercado, que de momento beneficia particularmente a las regiones del sur.

De otra parte, Maciel puntualizó que "los que nos reclaman mayor rapidez en la discusión del proceso de integración" deben comprender que se debe trabajar con firmeza pero también con discreción.

"Como ya decía el poeta, la prisa puede aniquilar el verso. El éxito del Mercosur se debe justamente a la cautela", concluyó el vicepresidente brasileño. EFE

EHC/ir

11/01/18-22/96

Poco legible

02-02

.9700409

Nº DOCUMENTO 9700410
TÍTULO *FH Cardoso ataca a los críticos del*
PROCEDENCIA 150029
FECHA DE PROCEDENCIA 2-11-96.
VINCULACIONES 507482
11161
maioresu.



INTEGRAÇÃO

FH ataca os críticos do mercado comum

O 3º Congresso de Marketing e Negócios foi encerrado ontem pelos presidentes de Brasil, Argentina e Paraguai

ALMO CHAMBERO, OC/AGÊNCIA RBS

Agência RBS/Florianópolis

O presidente Fernando Henrique Cardoso disse ontem, em Florianópolis, durante o encerramento do 3º Congresso de Marketing e Negócios, que o Mercosul já é um mercado poderoso em termos comerciais. "Não se constrói um ideal somente baixando tarifa", disse o presidente, que rebateu críticas ao processo de integração. "Tem uma mente pequeninha quem imagina que o Mercosul não amplia o comércio", afirmou o presidente. "Pelo contrário, desde que o bloco foi criado há cinco anos o Brasil dobrou o fluxo comercial de US\$ 50 bilhões para US\$ 100 bilhões anuais."

Embora sem citar nomes, o recado teve um endereço certo: o economista Alexander J. Yeats, do Banco Mundial (Bird), que criticou os investimentos realizados pelos países do Mercosul. Segundo o analista, o mercado comum estaria estimulando indústrias não-competitivas com a adoção de barreiras comerciais. Yeats citou, como exemplo, os setores automotivo, de bens de capital e de máquinas agrícolas como altamente protegidos contra a concorrência externa. A divulgação do estudo obrigou o Bird a reafirmar seu apoio ao Mercosul, classificando as análises de Yeats como idéias que não representam a política da instituição.

Fernando Henrique enfatizou ainda o aspecto cultural na integração do Mercosul, a exemplo dos presidentes da Argentina, Carlos Menem, e do Paraguai, Juan Carlos Wasmosy. "Temos a mesma cultura, embora falemos línguas diferentes." O presidente arrancou aplausos da platéia, no Centro Integrado de Cultura, ao afirmar que as obras de duplicação da BR-101 serão concluídas ainda em seu governo.

Fernando Henrique destacou que a integração não se constrói apenas com a redução de tarifas

Também participaram ontem do congresso o governador de Santa Catarina, Paulo Afonso Vieira, o representante do Parlamento Europeu, deputado Gerardo Galeote Quecedo, e o presidente da Associação Mundial de Jornais (Fiej) e do Conselho de Administração da RBS, Jayme Sirotsky. Mesmo sem projetar números, Quecedo enfatizou que a consolidação do Mercosul significa a possibilidade de a União Europeia ter, pela primeira vez, um parceiro de peso na América do Sul. "A América Latina exportou US\$ 18,5 bilhões para a Europa em 1995 e a maior parte desse valor cabe ao Mercosul", acrescentou Quecedo.

"Onde vamos parar?" Com essa pergunta, o jornalista Jayme Sirotsky iniciou e concluiu sua conferência sobre A Revolução Tecnológica e o Novo Cenário Mundial. Jayme Sirotsky mostrou que o avanço das telecomunicações e da informática é, ao mesmo tempo, uma realidade e uma incógnita. "A revolução tecnológica está proporcionando ao homem viver em uma democracia eletrônica", disse. O presidente da Fiej explicou que, nesse contexto, o indivíduo deve buscar o controle sobre sua privacidade. Destacou que a Internet deve ser vista como aliada dos meios de comunicação. Citou, como exemplo, que os jornais tradicionais não desaparecerão em função dos jornais on-line.



Os parceiros: Wasmosy (E), Fernando Henrique e Menem se reúnem em Florianópolis e fortalecem o intercâmbio no região

Multinacionais vão investir US\$ 11,1 bi no Brasil

São Paulo

As empresas estrangeiras vão investir US\$ 11,1 bilhões no Brasil no próximo ano. O valor equivale a 1,7% do Produto Interno Bruto (PIB) do país e faz parte de um estudo entregue ontem pelo Grupo de Investidores Estrangeiros (GIE) ao presidente Fernando Henrique Cardoso. Neste ano, as multinacionais aplicaram US\$ 7,8 bilhões no Brasil, o equivalente a 1,2% do PIB de US\$ 658 bilhões, informou o empresário Herman Weber, que faz parte do GIE, um grupo formado por representantes de grandes multinacionais instaladas no país. Em 1995, os investimentos estrangeiros representa-

ram 0,7% do PIB. O estudo do GIE afirma a globalização favorece os países emergentes, especialmente o Brasil, que tem um mercado atracente com alto potencial de consumo. "O excepcional crescimento dos investimentos diretos estrangeiros em todo o mundo tem aumentado as chances do Brasil em captar recursos", diz o relatório.

De acordo com os dados do órgão das Nações Unidas para o Comércio e Desenvolvimento (UNCTAD), os investimentos diretos no mundo cresceram de US\$ 50 bilhões ao ano na década de 80 para US\$ 325 bilhões em 1995. Desse total, US\$ 97 bilhões foram aplicados em países em desenvolvimento. "O Brasil tem se benefi-

ciado desse processo, principalmente depois do sucesso do Plano Real", diz o estudo do GIE. O relatório afirma que, embora a legislação brasileira sobre capital estrangeiro precise de revisão e atualização, o texto sobre remessa de lucros é adequado à liberdade de fluxo de capitais.

Segundo o estudo, as remessas de lucros e dividendos das multinacionais instaladas no país em 1995 foram de US\$ 3,5 bilhões, com um crescimento de 40% em relação ao ano anterior. O valor representa apenas cerca de 4% do total de investimento estrangeiro no país, avaliado em US\$ 80 bilhões. De janeiro a agosto deste ano houve, as remessas foram de US\$ 2 bilhões.

9700410

BRASIL-PRIVATIZACIONES

ELECTRICA VENDIDA EN 234 MILLONES DOLARES MAS RECOMENDADO

Río de Janeiro, 21 nov (EFE).- La Compañía de Electricidad de Río de Janeiro (CERJ) fue vendida ayer por 587 millones de dólares a un grupo hispano-luso-chileno, que pagó 234 millones más de lo recomendado por consultores y 137 millones por encima del precio mínimo, se conoció hoy, jueves.

El grupo adjudicatario de CERJ está integrado en un 60 por ciento por capitales de las chilenas Enersis (30,6 por ciento) y su filial Chilectra (29,4), otro 30 por ciento de la empresa Electricidad de Portugal (EDP) y el restante 10 por ciento de la española Empresa Nacional de Electricidad (ENDESA).

El gobernador del estado de Río de Janeiro, Marcello Alencar, aseguró que el dinero obtenido con la venta de esas y otras empresas estatales será invertido en proyectos sociales: "Voy a invertir, por ejemplo, en la mejora de carreteras", dijo.

El reconocido articulista Celso Pinto revela, en un informe que publican hoy los diarios Jornal do Brasil y Folha de São Paulo, que un grupo de consultores financieros recomendó al Estado de Río de Janeiro vender el 70,26 por ciento de CERJ (finalmente adquirido por el consorcio hispano-luso-chileno) en 353 millones de dólares, y que el precio mínimo fue fijado en 450 millones.

El grupo perdador, encabezado por los propietarios de la empresa eléctrica local Light, recientemente adquirida por capital francés, ofreció, en sobre cerrado, 551 millones de reales (535 millones de dólares) por la CERJ.

"Los 551 millones de reales ya era un precio alto. Ellos (los ganadores) van a tener problemas con CERJ, que tiene muchos puntos negros", dijo uno de los integrantes del consorcio perdador, que el diario Jornal do Brasil no identifica.

Los capitales chilenos habían perdido este año, a su vez, la adquisición de Light y de la empresa de electricidad del estado brasileño de Espírito Santo, que consideraba interesantes.

"Aprendimos mucho de esas dos experiencias", declaró Marcos Zylberberg Klos, director general de Chilectra.

CERJ atiende una población de 4,2 millones de habitantes, en un área de concesión de 31.741 kilómetros cuadrados, lo que representa el 74 por ciento de la superficie total del Estado de Río de Janeiro.

Además distribuye electricidad a 57 municipios del Estado con 1.200.000 clientes, tiene una capacidad instalada de 80 megawattios de generación y registró ventas de energía por 5.500 GWh en 1995.

Sus clientes están principalmente en las áreas residencial (39,9 por ciento) e industrial (29,4 por ciento), mientras que un 16,9 por ciento corresponde a comercial y un 13,8 por ciento a otros.

"No somos especuladores. No vamos a revender", agregó Klos, mientras que el actual presidente de CERJ, Justino Lopes da Silva, reconoció que el 16 por ciento de la energía de la empresa está dirigida a consumidores con conexiones clandestinas y otro 12 por ciento se desperdicia por problemas técnicos.

El consorcio ganador ha anunciado que invertirá 500 millones de dólares en los próximos cinco años para aumentar la calidad del servicio y disminuir las pérdidas de energía de CERJ a un 12 por

ciento en cuatro años.

Entre enero y septiembre de este año, CERJ facturó 426,21 millones de dólares y cuenta con 4.382 empleados, que serán reducidos a 3.000 en un plazo de tres años. EFE

Ar/cm/jmi/co

11/21/15-19/96

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDECENCIA

FECHA DE PROCEDECENCIA

VINCULACIONES

11161

Privatización

9700411

518993

21-11-96

507482

9700411

01-01

9700411

Nº DOCUMENTO 9700412
TÍTULO Argentina a favor que devaluación Real
PRECEDENCIA 518573
FECHA DE PROCEDENCIA 19-11-96.
VINCULACIONES 507482

1161
11392
11403
66960

previsiones
catastrofe.

XT2818

R ECOBT 11-19 00509
sur. lcx

ARGENTINA-BRASIL

AFIRMAN DEVALUACION REAL BRASILEÑO PROVOCARIA CATASTROFE

Buenos Aires, 19 nov (EFE).- Una devaluación del real brasileño supondría daños económicos similares a los provocados en la región por la crisis financiera que estalló en México a finales de 1994, afirmaron expertos argentinos citados hoy por la prensa bonaerense.

Los rumores sobre una devaluación del real en un 15 por ciento mantienen en vilo a los empresarios argentinos a pesar de que esa depreciación fue negada por las autoridades Brasil y no está en s previsiones de las consultoras privadas de negocios locales.

La devaluación del real "no se justifica con la excusa del déficit comercial, pero sí se justifica si el objetivo es licuar la deuda pública", señaló Carlos Rivas, economista jefe del influyente Centro de Estudios de América Latina (CEAL).

"No hay razones macroeconómicas que indiquen la necesidad de una 'maxidevaluación' en Brasil, por lo menos en el corto plazo", opinó sin embargo.

Rivas dijo al diario de negocios "Ambito Financiero" que los rumores de devaluación responden a presiones de los exportadores brasileños ante el déficit de la balanza comercial de ese país.

"El principal daño que tendría una devaluación (del real) sería un impacto negativo sobre la confianza en la región, ya que se generaría una oleada de incertidumbre con la consiguiente caída del ingreso de capitales", señaló a su vez la experta Beatriz Nofal.

Dijo que los sectores argentinos más perjudicados serían las exportaciones de manufacturas de alto valor agregado, como los automóviles, las máquinas y equipos para la industria, y en menor medida los alimentos y textiles.

"El 40 por ciento de las exportaciones argentinas a Brasil son petróleo y trigo y no se verían muy afectadas, en cambio las otras sí por la pérdida de competitividad y las dificultades de colocarlas en terceros países", agregó.

Se calcula que en 1996, las exportaciones argentinas a Brasil llegarán a los 6.100 millones de dólares frente a importaciones a ese país por 4.800 millones con un resultado desfavorable para los brasileños de 1.300 millones de dólares.

Beatriz Nofal intervino en la negociación de los acuerdos de integración que Argentina y Brasil firmaron en 1986, el primer paso hacia la creación, en 1991, del Mercado Común del Sur (MERCOSUR), bloque que esos dos países comparten con Paraguay y Uruguay.

La experta argentina prevé que las autoridades brasileñas mantendrán la actual política de corregir gradualmente el tipo de cambio del real respecto del dólar con "minidevaluaciones" mientras reducen los impuestos para mejorar el ingreso de los exportadores.

La economía argentina se ha recuperado de quince meses de recesión provocada por las secuelas del "efecto tequila", como se llama a la crisis mexicana de 1994.

Los sectores más dinámicos de la reactivación económica son los alimentos elaborados, de los cuales buena parte se exportan a Brasil, y el agrícola y el petrolero, según las encuestas

oficiales.

Para este año se espera un crecimiento económico de tres a cuatro por ciento mientras que para 1997 está prevista una nueva subida de por lo menos seis puntos a través de una reactivación de la construcción y la fabricación de automóviles. EFE.

alm/ca

Pero feasible

.9700412

11/19/12-28/96

07-01

Nº DOCUMENTO 9700413
TÍTULO "Poder del Real" noble sobre futuro del
PROCEDENCIA 150734 7600.
FECHA DE PROCEDENCIA 3-11-96
VINCULACIONES 507482
11161
11392

'Pai' do Real acha que economia deve ser contida

Pérsio Arida recomenda política restritiva contra aquecimento e deterioração da balança comercial

SUELY CALDAS
e SONIA RACY

Depois de um ano e meio de auto-recolhimento e completo sumiço da mídia, o ex-presidente do Banco Central Pérsio Arida, criador dos Planos Real e Cruzado, avaliou ter cumprido a quarentena do silêncio e decidiu falar. De tudo, menos de câmbio. "Tenho minhas razões", justifica-se. Mas já avisa que voltará ao silêncio. Nesta entrevista ao Estado, ele é enfático e até insistente em recomendar uma política monetária restritiva para o País continuar avançando na queda da inflação e reverter os crescentes déficits da balança comercial.

"A experiência de 1995 é muito eloquente: conseguimos inverter o sinal negativo da balança comercial, desaquecer a economia e iniciar um processo de desvalorização paulatina do real", assinaia. Arida refere-se ao período que se seguiu à desvalorização cambial de março de 95, quando o governo puxou com força o freio da economia, a atividade econômica recuou e o desemprego cresceu. "É um remédio amargo, tem custos, mas necessário para a estabilidade de preços, que deve ser preservada como um bem coletivo", afirma.

ESP 3 1A1

Hoje banqueiro e sócio de Daniel Dantas no Opportunity, um bem-sucedido banco de investimentos, Arida continua preocupado em buscar soluções para os grandes problemas do País. Ele propõe, por exemplo, que a União seja habilitada a receber recursos da privatização de empresas estaduais na forma de abatimento do gigantesco rombo que acumulou com Estados e municípios, nos últimos 15 anos, ao assumir suas dívidas. Exatamente como faz a União ao aceitar moedas podres (títulos de dívidas vencidas) na venda de estatais. Ele sabe que os governadores terão arrepios ao conhecer essa proposta, mas argumenta que "é a única forma de a União recuperar o que perdeu".

Passados quase dois anos de intervenção do Banco Central no Banespa, período em que a dívida do Estado com o banco saltou de R\$ 8 bilhões para R\$ 20 bilhões, Arida não se arrepende de nada. Garante que, com o arsenal legal disponível na época, a decretação do Regime de Administração Especial Temporária (Raet) era o único meio de salvar o banco.

"Os problemas de crédito eram tão agudos que o Banespa não sobreviveria sem a intervenção do BC." Ele critica o caráter político das soluções para os bancos estaduais e a rolagem das dívidas dos Estados e afirma que só com a despolitização do BC "será possível de estimular governadores a buscar socorro federal".

Estado — Que riscos corre hoje o Plano Real?

Pérsio Arida —

O primeiro ponto a observar é que a passagem do tempo opera a favor. Quanto mais tempo a inflação se mantém baixa mais a mentalidade das pessoas se adapta à estabilidade de preços. Ou seja, há um elemento automático de diminuição do risco associado à passagem do tempo que é extrema-

mente importante. A cultura da indexação, a idéia de que a inflação é um direito dos contratos, das obrigações, etc., aos poucos vai se dissipando na sociedade. Se por esse lado o tempo joga a favor, ele tem influência negativa na deterioração do quadro fiscal. O indi-

QUANTO MAIS
TEMPO A
INFLAÇÃO SE
MANTÉM BAIXA
MAIS AS PESSOAS
SE ADAPTAM À
ESTABILIDADE

9700413

01-06

cador principal, que é o resultado primário das contas do governo, apresentou uma piora em 95 em relação a 94 e outra piora em 96 na comparação com 95. É o déficit primário que governa a evolução da taxa de juros no longo prazo. Além disso, a questão fiscal tornou-se mais grave pelo processo de transferência para a União das dívidas dos Estados com terceiros. Esse processo tem raízes históricas profundas, que refletem o caráter crescentemente federativo do País.

Estado — Como ocorre essa transferência das dívidas?

Arida — Ao longo dos últimos 15 anos ocorreu um processo pelo qual, sistematicamente, dívidas de Estados com terceiros foram transformadas em débitos dos Estados com a União e, depois, da União com terceiros. A dívida externa é um bom exemplo. Ela foi toda consolidada na União, mas originalmente tinha uma parcela expressiva nos Estados. As permutas de dívidas mobiliárias são outro exemplo e o caso de São Paulo é o mais estrondoso. Com o colapso dos sistemas financeiros dos Estados, as dívidas mobiliárias com bancos e os respectivos bancos estaduais foram permutadas por dívidas do Banco Central. Da mesma forma, dívidas dos Estados com o Banco Nacional de

Desenvolvimento Econômico e Social (BNDES), o Banco do Brasil e a Caixa Econômica passaram a ser débitos dos Estados com a União e da União com esses três bancos federais.

Estado — Estados e municípios federalizam-se sem débitos, então?

Arida — É isso. É importante refletir esse processo porque ele está associado — na medida em que a democratização avançou — à progressiva independência dos Estados. O poder federativo do País hoje é muito mais marcado do que em 87. E em 87 mais do que era em 83, durante o regime militar. Vivemos duas etapas importantes do processo de federalização: a primeira, com a democratização e a segunda, com a Constituição de 88. Por duas vertentes diferentes chegamos a um problema da maior gravidade para a União. Porque se, de um lado, a União assumiu as dívidas estaduais e absorveu esse crédito, de outro, a federalização proporcionou aos Estados uma independência política crescente em relação à União. Ou seja, a União vem acumulando créditos, em velocidade espantosa, contra um devedor que lhe é cada vez mais independente à medida que o tempo passa. Há, portanto, um processo de longo prazo de deterioração das finan-

ças da União de extraordinário impacto.

Estado — A nova rolagem reclamada pelos governadores é mais uma etapa nesse processo?

Arida — É mais um round em que os Estados exigem revisão de acordos passados de dívidas e outra rolagem de dívidas novas. É outra iniciativa que pode tornar ainda mais frágil a posição política da União diante dos Estados. A solução deveria ser técnica, não política. É curioso constatar, por exemplo, que alguns Estados usam a privatização de seus ativos para quitar dívidas com a União, mas há outros que até aceitam pagar débitos com terceiros remanescentes, mas não com a União.

Estado — O sr. sugere alguma saída?

Arida — Só há uma solução possível: habilitar a União a receber os rendimentos da privatização estadual, de forma decidida. Em outras palavras, é intensificar a venda de empresas estaduais e qualificar a União para trocar seus créditos contra os Estados na

compra desses ativos. Se isso não for feito, a União terá perdido a grande chance de reaver o que perdeu.

Estado — A Constituição prevê a intervenção nos Estados. É uma alternativa?

Arida — Nos Estados Unidos, por exemplo, existe a figura da falência estadual. Mas o quadro institucional americano é diverso do nosso e o grau de endividamento, muito menor. Quando existe a possibilidade de falência, dificilmente o governante pratica atos irresponsáveis, porque sabe que não contará com instâncias de socorro. O mecanismo, na verdade, tem um breque antes da crise. Aqui, não.

Estado — No round a que estamos assistindo, mais uma vez o governo federal será nocauteado?

Arida — Não existe nocaute. Mas não podemos nos esquecer de que a Constituição de 88 beneficiou os Estados na repartição de receitas e a União precisa pagar suas dívidas. É claro que os governadores vivem hoje uma situação difícil, nenhum deles está dramatizando. O preocupante não é essa situação em si, mas a constatação de que ela é mais um capítulo desse processo de 15 anos de dívidas absorvidas pela União que, em nenhum momento, teve sinal de reversão ou interrupção. Por isso, insisto na possibilidade de habilitar a União na privatização de empresas estaduais.

OLUÇÃO

A CRISE

DÍVIDA

ESTADOS

RIA SER

A, NÃO

ÍTICA

Estado — Mas isso é legal?

Arida — É só reconhecer a validade dos créditos da União nas privatizações estaduais. Ao vender suas estatais, a União recebe uma porcentagem em dinheiro e outra nas chamadas moedas parâmetros, cujo valor de mercado é menor que o valor de face.

É só os Estados fazerem o mesmo, reconhecendo seus débitos com a União como moeda.

Estado — Segundo essa proposta, o BNDES deveria atuar como agente da União, estimulando privatizações estaduais e resolvendo o rombo dos Estados com o governo federal?

Arida — O BNDES caberia bem nesse papel. Hoje, ele induz os Estados a privatizar mediante adiantamentos de receita em troca de ações das empresas. Nota dez como agente de modernização do País. No entanto, o governador gasta o dinheiro pagando fornecedores ou o funcionalismo, mas o credor (a União) fica de fora.

■ Continua na página 8

**Ex-dirigente do BC acha
que rombo nas contas do
governo não é grande e
inda pode ser sustentado**

Continuação da página 1

Estado — A situação fiscal pode tornar-se explosiva e ameaçar a meta de inflação de um dígito em 97?

Pérsio Arida — Não. Na verdade as pessoas têm uma noção preconceituosa sobre déficit público. Há uma percepção intuitiva. Ou seja, nenhuma família pode gastar mais do que tem e se isso acontecer há algo de errado. Ela é intuitiva e é correta. Mas quando se fala de questões macroeconômicas essas coisas são mais sutis e o prazo é muito mais longo. O Brasil tem hoje um grau de endividamento em relação ao PIB menor do que de outros países. É razoável imaginar que numa trajetória declinante déficits públicos elevados possam se sustentar por um certo período de tempo. Não quero minimizar a importância do déficit, que no longo prazo é o que decide. Mas a experiência do Real tem mostrado que um Banco Central determinado tem uma eficácia de estabilização muito maior do que se suspeitava.

Estado — De que experiência o sr. fala?

Arida — A imprensa e alguns economistas tem uma visão muito fiscalista, segundo a qual se o déficit é zero tudo está resolvido. É uma visão correta no longo prazo. No curto prazo tem eficácia o poder de estabilização do Banco Central, desde que ele atue com determinação e independência operacional. Veja o

que aconteceu em 95 em relação a 94: saímos de uma situação de equilíbrio em 94 para um déficit de 5% do PIB em 95, um resultado desastroso do ponto de vista fiscal e uma estabilização muito marcada ao longo de 95. Isso tem de ser creditado a determinação do Banco Central. A experiência de 96 também tem mostrado que o BC, decidido a usar os instrumentos à sua disposição para assegurar a estabilidade de preços, com liberdade para fazê-lo, pode dar uma sobrevida à estabilização muito mais longa do que julga boa parte dos analistas.

**NIN
GOS
POLÍ
MONET.
ARROC
NENHU
DOMI**

Estado — Ou seja, o remédio é amargo, mas foi inevitável para assegurar a estabilidade de preços?

Arida — Foi inevitável. Mas poderia ter sido inevitável e inefetivo. E foi efetivo. A lição que se aprendeu é que a independência operacional e a determinação do BC faz uma diferença extraordinária do ponto de vista de estabilização de preços. É o que está por detrás das recomendações de independência do BC no mundo inteiro.

Estado — O sr. acha que nesse período o BC atuou com independência?

Arida — Veja bem: a atuação do BC na questão com relação a Estados, por exemplo, foi longe de ser independente porque entrou diretamente com a questão federativa. Agora, a atuação do BC nas políticas monetária e cambial foi claramente independente. Teve o apoio do presidente da República e não houve interferência de ninguém.

Estado — Haveria alguma alteração nessa situação dos governos estaduais se o BC fosse independente?

Arida — Olha, provavelmente um BC independente teria provocado um choque de grandes proporções porque colidiria de frente com a questão federativa. Nesse caso, que instituições arbitriariam o conflito entre instâncias independentes? O fato é que temos uma Constituição com poderes federativos muito estabelecidos.

Estado — Voltando à questão fiscal. Se há uma crescente deterioração das contas públicas e incapacidade de reverter o quadro, onde o governo falhou?

Arida — Essa é uma questão complexa porque, de um lado, há um mundo fixo, cristalizados na Constituição de 1988 e direitos adquiridos de isenções fiscais

concedidas no passado, muito mais importante do que normalmente se imagina. Por outro lado, nossa carga tributária subiu muito e, a menos que se reveja a repartição de renda entre União e Estados, o crescimento da arrecadação passa a depender da evolução do Produto Interno Bruto (PIB). A grande variável de ajuste está ligada à despesa. É onde o governo está começando a mexer, que é a despesa com funcionalismo. Mas há contas com problemas crescentes porque são benefícios que provocam déficit crescente ao longo do tempo. São os casos da Previdência e da Saúde. No quadro em que vivemos é razoável imaginar que existe uma rigidez fiscal muito mais forte do que parece. Daí a observação de que no quadro de rigidez fiscal a política monetária é a muito importante.

Estado — Também é a única que resta.

Arida — Mas é muito potente, isso é que estou enfatizando o tempo todo. Tem custos, inúmeros, mas é muito eficaz.

Estado — Que instrumentos de política monetária poderiam ser usados neste momento?

Arida — Entre o controle da Taxa de Juros Básica e o sistema de compulsórios e operação de redesconto há todo o arsenal disponível para colocar o nível de atividade onde quiser.

Estado — Então, o sr. acha que neste momento tanto o desequilíbrio fiscal quanto a situação externa recomendam que o governo dê um freio na economia, como fez em 95?

Arida — Não é isso e, estando fora de governo, não disponho do grau de informação necessária para fazer uma avaliação desse tipo. A única coisa que quero dizer é que, se for este o quadro, o instrumento de resposta já existe, é instrumento já testado, tem custo, mas existe. É a combinação da taxa de juros primária e o compulsório. Tem custo, mas existe.

Estado — É justamente o que o atual presidente do Banco Central garante que não vai haver.

Arida — Esperamos que ele tenha razão. O que estou dizendo é que, sendo necessário, existe o instrumento. E o instrumento monetário nos dá tempo para equacionar os desajustes fiscais e das contas externas.

**IGUÉM
TA DE
RICAS
ÁRIAS DE
HO. EM
A LUGAR
UNDO**

Estado — Não fica difícil usar esse instrumento no momento em que se discute a reeleição? Os interesses políticos não acabarão se impondo sobre os demais?

Arida — Olha, ninguém gosta de políticas monetárias contracionistas em nenhum lugar do mundo. Por outro lado, quando há a decisão de editar medidas contracionistas é porque já ocorreram as discussões políticas, ao menos dentro do governo. É infundado imaginar que, por receios de repercussões políticas, não se adote medidas de caráter monetário. Não faria sentido nestas circunstâncias. Há um bem coletivo que é a estabilidade de preços e fora isso todo o resto é secundário. Se este bem estiver em jogo, não tenho dúvidas que o instrumento monetário será usado.

Estado — Como o ministro Kandir, o sr. também acha que a recondução de Fernando Henrique à presidência convém para o Plano Real?

Arida — Do ponto de vista do aprimoramento político, um sistema que permita a reeleição é extremamente positivo. Nos Estados Unidos, por exemplo, há dois mandatos para o presidente da República, eleito diretamente, e para o presidente do Federal Reserve, escolhido de forma indireta. No caso do Fed, o dirigente tem de prestar contas do que fez e conseguir ou não o segundo mandato. Se reconduzido, terá mais força ainda. Especificamente no caso do presidente Fernando Henrique, considero sua reeleição absolutamente fundamental para consolidação do programa de estabilização. Sou a favor da reeleição para os três níveis do Executivo (presidente, governador e

prefeito) e sem desincompatibilização.

Estado — O sr. faria a intervenção no Banespa exatamente como fez há dois anos ou mudaria algo?

Arida — Primeiro eu não vejo, como nunca vi, nenhuma razão, nem doutrinária, para existência de bancos estaduais em geral ou de estatais no setor produtivo. É uma interferência indevida do Estado na economia. Doutrinas à parte, há situações de bancos onde os problemas de crédito tornam-se tão agudos que não sobreviveriam sem uma intervenção do Banco Central. O Banespa, a meu ver, é um desses casos. É um banco com parcela expressiva de seu balanço atrelado ao Estado de São Paulo e outra menor, de créditos com setor privado, com um grau de inadimplência muito elevado. Se fosse um banco privado não teria sobrevivido, jamais chegaria a esse ponto. De tal sorte que a intervenção era a única resposta correta. A outra alternativa no instrumental existente na época seria decretar a liquidação extrajudicial, que teria as implicações traumáticas de quebra de confiança, diminuição de pou-

pança doméstica. Hoje, após a intervenção no Banco Nacional, o governo passou a dispor de instrumental mais efetivo do que se dispunha naquela época. Pode terceirizar administração, impor a mudança de controle.

Estado — Na época da intervenção o governo de São Paulo tinha um débito com o Banespa de R\$ 8 bilhões. Hoje deve R\$ 20 bilhões. Com esse custo adicional de R\$ 12 bilhões não teria sido melhor liquidar o banco?

Arida — Sai do BC há quase um ano e meio. Evidentemente, arrastar a solução, como aconteceu, é ruim para todos. Em retrospecto, se dispuséssemos àquela altura do instrumental que existe hoje, terceirizar a administração e vender a instituição para a iniciativa privada teria sido a melhor. O fato é que o devedor tem um problema muito sério. Na verdade, trata-se de estan-

car o problema do ponto de vista das despesas correntes do banco. Se fosse privatizado, o Estado continuaria devendo. A dívida do Estado de São Paulo para com o banco é um problema típico do devedor que se endividou além do que era o caso, não tem condições de amortizar e ainda se defronta com o choque desfavorável de taxa de juros. A situação está dada para o devedor. Então, a vantagem de terceirizar e privatizar não estaria ligada à recuperação dos créditos do Banespa para com o Estado, mas sim em conseguir dar à instituição o dinamismo de empresa privada. Não resolveria o grande problema porque esse, na verdade, é do Estado.

**SE O BANESPA
FOSSE UM BANCO
PRIVADO, NÃO
TERIA
SOBREVIVIDO.
JAMAIS CHEGARIA
A ESSE PONTO**

Estado — O secretário Nakano avalia o Banespa hoje, sem dívidas, em R\$ 1,5 bilhão. É isso?

Arida — Não sei quanto vale sem dívidas. Mas o fato é que as dívidas lá estão. Para vender uma

instituição sem dívidas é necessário que alguém arque com elas.

Estado — Quando era presidente do BC, o sr. deixou uma proposta para o Banespa que implicava a venda do controle acionário. Gustavo Loyola submeteu-a à análise do mercado financeiro e o veredicto foi de que ela não encontraria compradores. Houve falha naquela proposta?

Arida — Evidentemente, privatizar direto é melhor do que terceirizar e privatizar depois. Se há interessados ou não é questão de avaliar o mercado. Mas em toda privatização se avaliação do preço está correta é um ativo que se vende como qualquer outro. Ao preço correto sempre existe um comprador. Para dar um exemplo hipotético: se alguém tornasse todo o crédito do Banespa com o Estado um bom crédito, o Banespa seria vendido a bom preço.

Estado — Como o Baring? Vende a uma libra e passa o controle?

Arida — Como o Baring ou a solução do Continental Illinois, que, no caso, nosso quadro jurídico não permite. No caso, o Banco Central lança em prejuízo, faz aumento de capital, dilui o acionista controlador e passa ao novo proprietário.

Estado — O sr. acha que nestes quase dois anos de intervenção do Banespa houve irracionalidade no trato da questão?

Arida — O problema vai um pouco além disso. Como não temos um BC independente, as intervenções em bancos estaduais ganham dimensão política e aí a resposta dos governadores, senadores, é também política. Se o Federal Reserve faz intervenção no Continental Illinois, não ocorre ao governador ou senador ir contra porque a intervenção não é percebida como operação política. É um ditame técnico. Então, a despolitização do Banco Central, no sentido da sua independência, certamente facilitaria imensamente as coisas. E não falo só dos bancos estaduais, mas dos privados também. Se o BC é independente, tudo bem, mas se é dependente politicamente, os líderes regionais se posicionam politicamente diante de um episódio que deveria ser encarado como algo técnico. A despolitização da questão bancária é um bom exemplo de como a independência do BC nos faria bem.

Estado — Essa questão da independência do BC não é bem entendida pelos políticos. Eles acham que ela daria suporte para o BC atuar a favor dos banqueiros. O que significa essa independência?

Arida — Quando se fala em independência não significa que o BC irá fixar seus próprios salários. Essencialmente é definir que a responsabilidade da diretoria do BC é associada à estabilidade de preços e, nessa medida, tem autonomia para tomar decisões que julgue adequadas. Se a moeda não for estável, no limite, a direção do BC tem que ser demitida, porque está falhando na sua função. Ao mesmo tempo, a diretoria terá poderes para fazer tudo que julgar necessário para assegurar sucesso na função de estabilizar a moeda. A situação hoje é politizada em outro aspecto: quando o BC sofre influência política, a responsabilidade pela estabilização da moeda não é de sua diretoria, mas do governo como um todo. Evidentemente não existe despolitização absoluta em lugar nenhum do mundo. Para dar um exemplo mais dramático, o Bundesbank foi contra a unificação monetária das duas Alemanhas na paridade 1 para 1, mas havia decisão política de fazê-la. O máximo que aconteceu foi o presidente do Bundesbank ir embora. Mas entre o Bundesbank alemão e o nosso BC há uma imensa diferença.

Estado — No caso do Econômico o BC tinha um diagnóstico de banco bem anterior à intervenção. Como no Banespa, também nesse caso o BC não conseguiu atuar com independência?

Arida — Não queria comentar questões de bancos. Agora, tipicamente, o ideal para o BC não é nem o Raet, nem a liquidação. O ideal é forçar a transferência de controle. São situações perfeitas, porque restauram a confiança na instituição. É o que recomenda a prática de BCs no mundo inteiro.

■ Continua na página seguinte

Estabilização ainda é prioridade, diz Arida

"Ainda temos um longo caminho a percorrer", argumenta o ex-presidente do Banco Central

Estado — Em que medida a balança comercial influencia a estratégia de retomada de crescimento?

Pérsio Arida — Déficits muito fortes na balança comercial são preocupantes porque indicam fragilidade externa. Depende muito do estado de percepção do resto do mundo a respeito da possibilidade e da qualidade do financiamento. Quanto mais elevado o déficit comercial maior a necessidade de reduzir a demanda interna ou alterar a taxa de câmbio. Ou os dois. Como não quero falar sobre câmbio, a variável de ajuste, diante da rigidez fiscal, é a política monetária. Com a política monetária se controla o nível de demanda que assegure a volta do equilíbrio das contas externas.

Estado — No dia do segundo aniversário do Real, o presidente Fernando Henrique Cardoso revelou que havia acertado com o sr. uma desvalorização cambial na virada de 94 para 95, mas a crise do México impediu.

Arida — É verdade. Foi um ano de preocupação, havia essa combinação e, com a situação do México, recuamos.

Estado — Em recente entrevista, Fernando Henrique mencionou que um dos piores momentos de seu governo foi a desvalorização cambial de março de 95, que custou R\$ 10 bilhões das reservas cambiais, e atribuiu-o a desentendimentos da equipe. Como o sr. vê o episódio?

Arida — Prefiro não falar sobre câmbio e sobre esse episódio.

Estado — O setor externo sofre hoje consequências dessa desvalorização.

zão? Ela deveria ter sido maior?

Arida — Há dois mecanismos de equilíbrio da balança comercial: um é câmbio e outro é controle de demanda agregada, via política monetária ou fiscal. Vamos nos concentrar em política monetária. A experiência de 95 é muito eloquente. A política monetária restritiva foi capaz de inverter o sinal negativo da balança comercial, desaquecer a economia e iniciar um processo de desvalorização paulatina do real.

Estado — O momento exige novo freio na economia?

Arida — Quando a economia está em trajetória de aquecimento, há uma deterioração muito clara da balança comercial, há rigidez fiscal e se há limitação quanto à utilização do instrumento cambial a resposta óbvia é a política monetária sempre. Agora, quando aquecida está a economia hoje e quando permanente é essa deterioração da balança comercial é assunto que ainda cabe discussão.

A POLÍTICA MONETÁRIA RESTRITIVA FOI CAPAZ DE INVERTER O SALDO NEGATIVO DA BALANÇA

Estado — O ex-ministro argentino Domingo Cavallo defende o câmbio fixo que ele instituiu. Mas conta que a reforma do sistema portuário deu para o exportador 14% de ganho. Atacar o custo Brasil não é uma forma de estimular exportações?

Arida — Não tenho dúvida.

Estado — O sr. considera o Plano Real bem-sucedido até agora?

Arida — Certamente. Mas o processo de estabilização não está completo. O critério de sucesso definitivo não é dado pela taxa de inflação ou pelo desaparecimento da memória da indexação. O programa é plenamente bem-sucedido quando a moeda é plenamente conversível e o nível de preços estável.

Estado — Desde o início do Plano Cavallo a Argentina teve moeda conversível.

Juvenal Pereira/AE



Pérsio Arida: "A melhor alternativa é diminuir o custo Brasil"

Arida — Digo livremente conversível. Ou seja, quando se tem a flutuação da moeda sem impactar o nível de preços. No caso argentino, a moeda é plenamente conversível mas fixada por lei. No Brasil há conversibilidade, com custo de transação muito elevado, e uma taxa de câmbio administrada. Se houvesse taxa de câmbio conversível e flutuando livremente e nível de preços estável aí, diria, chegamos lá.

Estado — O grau de intervenção do Banco Central na economia deve-

ria também ser reduzido?

Arida — Não tenho dúvida de que é um passo fundamental do sucesso do programa de estabilização quando o BC se retira, inclusive do mercado de câmbio, a não ser em casos tópicos e esporádicos. É preciso modernizar as formas de atuação do BC no sentido de uma progressiva desregulamentação dos fluxos monetários e cambiais. Não chegamos lá ainda e temos um longo caminho a percorrer. Por isso a agenda da estabilização continua tão presente hoje quanto antes.

Estado — É legítimo governadores reivindicarem recursos da privatização da Vale do Rio Doce?

Arida — O que causa surpresa é a noção de que o dinheiro tem de ser dado para Estados nos quais a companhia está instalada fisicamente. É um típico exemplo do grau exacerbado de federalização. Afinal, de onde veio o dinheiro para a constituição de estatais? Veio da sociedade como um todo. Para onde deve voltar o dinheiro? Para a sociedade como um todo. Se a estatal tem investimentos nesta ou naquela região é uma decisão de oportunidades locais. Mas o dinheiro não veio daquela lugar nem para lá deve voltar. Os governadores confundem localização física com propriedade. A propriedade é da população como um todo e não daquele Estado ou município.

Estado — Gostaria que o sr. comentasse a utilização do FGTS na compra de estatais. Não seria usar dinheiro do trabalhador para ele comprar o que já é dele?

Arida — Gosto muito do projeto. Defendo a ideia desde 1987 e, em 93/94, voltei a trabalhar nela. Já havia uma medida provisória pronta na época, mas acabou não saindo porque as centrais sindicais se opuseram. Não se trata de o trabalhador comprar o que já é seu. A estatal é uma propriedade coletiva. O FGTS não, pertence às pessoas individualmente. As pessoas são cotistas de um fundo gerido pelo Estado. Se sou cotista de um fundo, posso receber as cotas em dinheiro ou em ações. Por que é melhor a pessoa fazer uma poupança compulsória administrada pelo Estado do que deixar as pessoas administrarem? É uma visão paternalista. Você é responsável para pagar seus impostos, votar, mas não é responsável para administrar seu dinheiro?

Estado — Não há risco de o di-

nheiro sumir ou render pouco, como ocorreu com o Fundo 157?

Arida — O Fundo 157 foi uma má experiência. Se o trabalhador não confiar no banco tem a opção de não converter em ações. E pode ter certeza de que se o banco administrar mal o dinheiro vai pagar em custo de reputação. É melhor dar opção de que deixar obrigatoriamente administrado pelo governo.

Estado — O sr. tem saudades do governo? Mesmo fora do governo, o ex-ministro José Serra o incluiu no que ele chamava de Departamento de Criação...

Arida — Quem está fora do governo tende a ter muitas ideias. Na prática saber ambientar as ideias, o que pode ou não ser feito, como instituir ideias etc., é boa parte do sucesso do governo. Estando de fora, é difícil ter resultado efetivo.

Estado — O sr. teve muitas propostas de trabalho quando saiu do governo. Por que o Opportunity? O sr. e seu sócio, Daniel Dantas, têm personalidades tão diferentes.

Arida — Você está estigmatizando as pessoas. A complementaridade é importante e nosso entendimento é excelente.

Estado — Depois que saiu do BC, o sr. ficou sete meses desempregado por decisão pessoal. Por quê?

Arida — Sempre defendi um BC independente. O tempo de quarentena é importante e eu fiz por coerência. Não tem nenhuma exigência legal e nada que justifique sete meses.

Estado — Sete meses são suficientes para perderem valor as informações sigilosas que tem um dirigente do BC?

Arida — No Brasil tudo se modifica muito rapidamente. Sete meses é uma eternidade.

QUEM ESTÁ FORA DO GOVERNO TEM MUITAS IDEIAS, MAS NEM SEMPRE SABE COLOCÁ-LAS EM PRÁTICA

.9700413

06-06

Nº DOCUMENTO 9700414
 TÍTULO Industrias de S. Paulo reducen 900.000
 PROCEDENCIA 518593
 FECHA DE PROCEDENCIA 12-11-96
 VINCULACIONES 507482
empleos en 6 años.
11165
niveles de ocupación
11161
11401

R ECORT 11-12 00384
 mun exg

BRASII -DESEMPLEO
 INDUSTRIAS PAULISTAS REDUCEN 900.000 EMPLEOS EN SEIS AÑOS

Río de Janeiro, 12 nov (EFE).- Las fábricas del estado brasileño de Sao Paulo, el mayor polo industrial latinoamericano, han reducido en más de 900.000 los puestos de trabajo desde diciembre de 1990, según los cálculos de la propia Federación de Industrias del Estado de Sao Paulo (Fiesp).

Al informar este martes de que 9.462 personas perdieron sus empleos en industrias del estado de Sao Paulo durante el mes de octubre, la Fiesp confirmó que, desde diciembre de 1990, cuando comenzó a realizar el balance mensual del total de empleados contratados y despedidos por sus asociadas, algo más de 900.000 puestos de trabajo han sido eliminados.

Con los 9.462 obreros que se quedaron sin empleo en octubre se eleva a un total de 160.149 el número de trabajadores de la industria paulista que han perdido sus empleos en 1996.

"El aumento del nivel de actividad económica en Brasil no está siendo suficiente para frenar el proceso de despidos en la industria", aseguró el director del Departamento de Economía de la Fiesp, Horacio Laffer, al ser interrogado sobre la razón por la cual el desempleo estaba aumentando en un momento en que la economía estaba creciendo.

De acuerdo con el Gobierno, gran parte de los trabajadores que han perdido sus trabajos en el sector industrial de Sao Paulo han sido absorbidos por el sector servicios, el que más ha crecido en los últimos cinco años.

El desempleo en Sao Paulo, sin embargo, no ha parado de crecer en los últimos meses y, según datos del Departamento Intersindical de Estadísticas y Estudios Socioeconómicos (Dieese, instituto vinculado a los sindicatos), el número de desempleados en la región metropolitana de Sao Paulo era, en julio pasado, de 1.335.000 personas.

Esa cifra corresponde al 15,7 por ciento de la población económicamente activa en la ciudad de Sao Paulo, el principal polo económico del país.

En general, la tasa de desempleo en Brasil es de cerca del 5,5 por ciento de la población económicamente activa, según los cálculos del oficial Instituto Brasileño de Geografía y Estadísticas (IBGE).

Pese a ser aceptada como la tasa oficial de desempleo en Brasil, el índice del IBGE no es considerado como un indicador aceptable por las organizaciones sindicales brasileñas debido a que se limita a medir el porcentaje de personas mayores de 15 años que están buscando trabajo en determinado momento. EFE

CM/jmi

11/12/15-52/96

Roco Jeyib

01-01

9700414

Nº DOCUMENTO 9700415
TITULO Estado de Son Pablo
PROCEDENCIA 150734
FECHA DE PROCEDENCIA 28-11-96
VINCULACIONES 507412
11161
Política fiscal
Estados

negocia deuda con
gobierno
federal.

01(A)-01

9700415

Covas e Malan assinam acordo para rolar dívida

Projeto que inclui entrega de 51% das ações do banco tem de ser aprovado pela Assembleia e pelo Senado

ANA CRISTINA ROSA

O acordo sobre as dívidas do Estado de São Paulo foi assinado ontem pelo governador Mário Covas (PSDB) e pelo ministro da Fazenda, Pedro Malan. Ele prevê a rolagem de R\$ 43,9 bilhões das dívidas estaduais pelo prazo de 30 anos, incluindo a dívida mobiliária (em títulos) e os débitos com o Banespa e a Nossa Caixa Nosso Banco. Os juros serão de 6% ao ano, mais correção pelo Índice Geral de Preços de Disponibilidade Interna (IGP-DI), da Fundação Getúlio Vargas.

O secretário da Fazenda, Yoshiaki Nakano, entrega hoje o documento à Assembleia Legislativa, que precisa aprovar o acordo para que ele comece a ser executado. Também será necessário o aval do Senado para a operação. O acordo prevê a transferência para a União de 51% das ações do Banespa, hoje de propriedade do Estado. Um grupo de trabalho formado por funcionários esta-



DATA QUE SERVE COMO BASE AINDA PODE MUDAR

não poderíamos ficar agregando novos problemas a um problema que naquela ocasião já era muito grave." Pelo acordo, o Estado terá de pagar com a venda de ativos R\$ 7,4 bilhões, valor equivalente a 20% do va-

quando a dívida negociada era equivalente a R\$ 36,8 bilhões. Essa data poderá ser alterada, segundo o secretário-executivo do Ministério da Fazenda, Pedro Parente, caso o acordo não seja aprovado pela Assembleia e pelo Senado em três meses.

"Se não conseguirmos formalizar as aprovações necessárias em determinadas prazos, a data de corte avança, porque ela não é fixa", disse Parente. "Mas esperamos não ter de lançar mão desse recurso." Parente explicou que a data foi definida por causa da necessidade de estabelecer um limite para o caso de demora na negociação. "Começamos a conversar em abril", disse. "Por ser uma negociação complexa, não poderíamos ficar agregando novos problemas a um problema que naquela ocasião já era muito grave."

Pelo acordo, o Estado terá de pagar com a venda de ativos R\$ 7,4 bilhões, valor equivalente a 20% do va-

lhor da dívida negociada na data de corte. Esses bens serão definidos pelo Estado e pelo Banco Nacional de Desenvolvimento Econômico e Social (BNDES). A lista deve incluir as estatais do setor energético, Companhia Energética de São Paulo (Cesp), Companhia Paulista de Força e Luz (CPFL) e Eletropaulo.

Covas explicou que, descontada essa parcela de R\$ 7,4 bilhões, a dívida negociada será corrigida por índices diferentes até que o acordo comece a ser colocado em prática — a dívida em títulos é corrigida por um índice e os débitos com o Banespa e a Caixa, por outro. Só depois é que começará a valer a correção prevista no acordo com o governo federal (IGP-DI, mais 6% de juros).

O governo paulista se comprometeu a manter seus depósitos no banco enquanto ele estiver sob administração terceirizada. O Estado movimentou no banco a maior parte da folha de pagamento do funcionalismo, de R\$ 1,3 bilhão, e a arrecadação do Imposto sobre Circulação de Mercadorias e Serviços (ICMS). No fim do ano que vem, se o Banespa for colocado à venda, o Estado poderá retomar o controle do banco se pagar metade dos que deve ao Banespa.



L. C. Leite/AE

O governador, com Malan, começou a aprovação do acordo

SAÍDA PAULISTA

O que o governo estadual deve ao fim da União

Esta é a parte da dívida que foi negociada no acordo com o governo federal. Ela equivale hoje a R\$ 43,9 bilhões

R\$ 5,3 bilhões com a Nossa Caixa

R\$ 11,2 bilhões foram renegociados com o governo federal no passado

R\$ 20,6 bilhões com o Banespa

R\$ 18 bilhões de dívida mobiliária (em títulos)

R\$ 5,1 bilhões foram renegociados com o governo paulista

1 Foi estabelecida uma data de corte para o acordo, 31 de março. Nesse dia, a dívida negociada equivale a R\$ 36,8 bilhões

2 O governo estadual terá de pagar R\$ 7,4 bilhões (20% da dívida em 31 de março) com a venda de bens e ativos que ainda não foram definidos

3 Essa parcela não sofrerá correção por um ano. Se os ativos não forem vendidos até o fim de 1997, os R\$ 7,4 bilhões passarão a sofrer correção

4 São Paulo terá 30 anos para pagar ao governo federal os outros 80% da dívida (R\$ 29,6 bilhões em março)

5 Enquanto o acordo não começar a ser executado, essa parte da dívida continuará sofrendo correção. Hoje, ela equivale a R\$ 36,5 bilhões

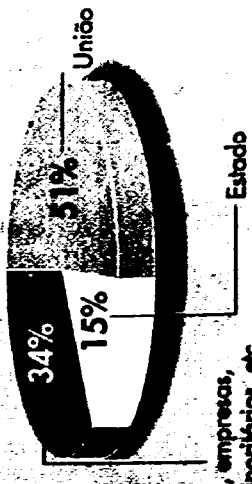
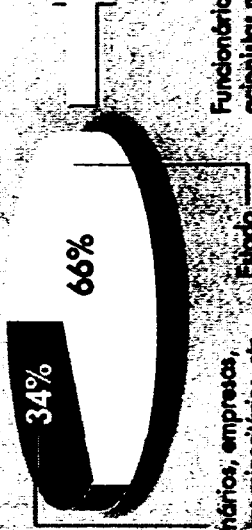
6 Depois que o acordo for posto em prática, todo o saldo da dívida será corrigido pelo IGP-DI, mais 6% de juros

O QUE ACONTECE COM O BANESPA

Com o acordo, o governo estadual cede o controle do Banespa e repete para a União 51% das ações do banco

Atual composição acionária do Banespa:

Nova divisão após aprovação do acordo



1 Um grupo de trabalho será criado para cuidar do Banespa, formado por quatro representantes do Estado e quatro do governo federal

2 Esse grupo vai contratar uma empresa privada para administrar o banco e estudar a possibilidade de privatizá-lo, como está sendo feito com o Banespa

3 O Estado poderá tentar retomar o controle do Banespa, se tiver condições de pagar metade da dívida com o banco

Raci

O Banespa está sob Regime de Administração Especial Temporária (Rat) do Banco Central. O prazo da intervenção termina no fim do ano e não poderá ser renovado. O acordo não começa a ser executado antes

O acordo ainda depende de aprovação da Assembleia Legislativa. Pode haver problemas se os deputados não aprovarem o acordo antes do fim do ano

O valor das ações do Banespa transferidas para a União só será estabelecido no fim de 1997. Se o Estado quiser, nesse momento, o valor poderá ser usado para abater a dívida

Nº DOCUMENTO 9700416
TITULO Gobierno niega devaluación del Real.
PROCEDENCIA 150090
FECHA DE PROCEDENCIA 16-11-96
VINCULACIONES 507482.

11161
11392
11403

11409

DP2370

R ECORT 11-16 00515
min exa lex

BRASIL-COMERCIO

GOBIERNO DEVALUARA MONEDA PARA BAJAR DEFICIT COMERCIAL RECORD

Brasilia, 16 nov (EFE).- El gobierno de Brasil devaluara la moneda nacional (el real) en marzo de 1997 para intentar reducir el deficit record en la balanza comercial, que ha acumulado un saldo negativo de 2.884 millones de dolares entre enero y octubre, aseguro hoy la Agencia Estado de noticias.

La fuente agrego que los importadores han estimado que la devaluación sera del 15 por ciento y que, frente a ello, aceleraran sus compras en el exterior, lo que inicialmente agudizara el deficit comercial en los proximos meses, hasta que se oficialice el porcentaje devaluatorio.

El deficit comercial de octubre alcanzo la marca de 1.308 millones de dolares, con exportaciones por 4.188 millones e importaciones por 5.496 millones, montos que subieron a 40.062 y 42.956 millones de dolares de enero a octubre, respectivamente.

El Gobierno brasileño estima que el deficit comercial llegara a unos 4.000 millones de dolares a finales de año, cuando el comercio global anual supere los 100.000 millones de dolares.

Ante la expectativa devaluatoria, los exportadores interesados en la venta exterior de productos con tasas cambiarias atrayentes, aplazaran sus contratos de exportación, lo que, sumado al énfasis comprador de los importadores, agravara el deficit comercial, adelanto una fuente gubernamental citada por la Agencia Estado.

Las exportaciones tambien caeran aun mas, porque los industriales han preferido vender sus productos manufacturados en el mercado interno, ya que "con la valorización del real frente al dolar la industria tiene menos perjuicios vendiendo en el mercado local", explico la fuente gubernamental no identificada.

El director de la Asociación de Comercio Exterior de Brasil, José Augusto de Castro, dijo que el monto del deficit comercial anunciado el pasado jueves obedece al aumento de compras externas motivadas, además, por el temor a que el Gobierno ponga fin a la política de exención tributaria sobre cerca de 3.000 tipos de bienes de capital no producidos en el mayor país latinoamericano.

Aunque el Gobierno mantenga la exención, igual bajarán a 2.500 esos tipos de bienes de capital beneficiados, ya que alrededor de 500 de ellos serán producidos en Brasil a partir de 1997, agrego.

En las bolsas de valores la información no tuvo mayores repercusiones, en vista de que el porcentaje del deficit fue previsto por los expertos.

"Ya era previsible, pero preocupante", declaró el viernes Carlos Ivna Simonsen, director de la "Fundación Getulio Vargas", en lo que coincidió Carlos Thedau, ex director del Banco Central, quien subrayó que "no hay espacio para el alarmismo, porque no es una catástrofe, aunque la tendencia sea preocupante".

Esos y otros especialistas desestimaron la posibilidad de que el Gobierno afronte el deficit alterando la política cambiaria de paridad durante este año, aunque la difusión del comportamiento de la balanza comercial provocó especulación en el mercado cambiario paralelo.

La cotización de la divisa estadounidense aumentó en un 2,33 por ciento desde el miércoles al jueves, hasta llegar a 1.08 y 1.1 reales por dolar para la compra y venta, respectivamente, mientras

que el viernes no hubo transacción por ser día festivo, EFE
AP/CHS/TMA

11/16/20-50/36

01-03

Poco legible

.9700416

POLÍTICA ECONÔMICA

Pratini vê risco de mudança no câmbio

O Custo Brasil ameaça o valor da moeda

Brasília

O governo será obrigado a desvalorizar o real em relação ao dólar se não acelerar a redução do chamado Custo Brasil, disse ontem o ex-ministro Marcus Vinicius Pratini de Moraes, numa referência aos custos enfrentados pelas empresas por deficiência de infraestrutura e dos serviços públicos do país. Pratini participou do I Fórum de Comércio Exterior. "O prazo está acabando", alertou o ex-ministro, ao avaliar as perdas dos exportadores e, em consequência, o risco de mudança no câmbio.

O secretário executivo do Ministério da Fazenda, Pedro Parente, que abriu o fórum, disse que o governo vai anunciar medidas para facilitar o financiamento das exportações até janeiro. Segundo Parente, o ingresso de US\$ 7,5 bilhões em investimentos estrangeiros neste ano financia um terço do déficit das contas externas do país. Parente afirmou que vários países, como Estados Unidos, Espanha e a Inglaterra, já apresentaram déficits nas contas externas superiores a 3% do Produto Interno Bruto (PIB), que é a estimativa brasileira para 1996.

Pratini de Moraes avalia que 90% do Custo Brasil estão relacionados a problemas como a burocracia e o desaparelhamento das alfândegas, as tarifas portuárias e a falta de boas estradas. O ex-ministro considera que, se o Brasil quiser aumentar

as exportações de produtos manufaturados, tem de baixar os juros dos financiamentos. "Nosso problema não é saber produzir e sim saber vender", disse. Pratini de Moraes afirmou que o Brasil ainda não abriu sua economia. "A única coisa que mudou, em 1995, foi o aumento das importações." Segundo ele, o que o governo fez foi apenas um conserto num erro do passado.

O comércio mundial cresceu três vezes mais do que as exportações do Brasil, destaca o ex-ministro

Os números apresentados por Pratini de Moraes mostram que a soma de exportações e importações, em relação ao Produto Interno Bruto (PIB), caíram de 18% para 13,3% entre 1985 e o ano passado. O ex-ministro afirmou que o problema do governo não é registrar um déficit de US\$ 4 bilhões numa balança comercial que movimentará US\$ 100 bilhões em 1996. "O problema é como vamos aumentar as exportações", assinalou. Pratini de Moraes observou que o comércio mundial está crescendo três vezes mais do que as vendas brasileiras e que outros países estão conquistando novas fatias desse mercado.

Brasil continuará con déficit comercial

El ministro de Planeamiento aseguró que el desbalance continuará el año próximo hasta los primeros meses de 1998

El ministro brasileño de Planeamiento, Antonio Kandir, admitió que los déficit comerciales que el país viene registrando en los últimos meses, y que han provocado conjeturas sobre la posibilidad de que Brasil devalúe su moneda, continuarán durante 1997 y los primeros meses de 1998.

En una intervención ante empresarios reunidos en la Cámara Americana de Comercio de San

Pablo, Kandir reconoció que las medidas adoptadas por el gobierno para estimular las exportaciones sólo comenzarán a tener efectos en el segundo semestre de 1997.

Kandir afirmó que el gobierno que preside Fernando Henrique Cardoso no está preocupado por los saldos negativos de la balanza comercial, que en octubre llegó a un nivel récord de US\$ 1.308 millones, debido a que prevé que las importaciones seguirán superan-

do las exportaciones hasta el primer semestre de 1998.

"El promedio mensual de las exportaciones a mediados del próximo año ya será mayor que el de este año", dijo el jerarca brasileño, al revelar que el gobierno confía en las medidas de estímulo a las exportaciones que ya decretó y que consisten en la reducción de los tributos que gravan los embarques hacia el exterior de materias primas y productos agrícolas.

Según los especialistas, el preocupante crecimiento del déficit comercial, así como el respectivo agravamiento de la balanza de cambio y la reducción de las reservas internacionales, pueden obligar al gobierno a replantear su política de apertura económica o, más grave aun, a determinar una devaluación de su moneda.

El gobierno, sin embargo, aclara-



ró esta semana que no tiene previsto devaluar el real para incentivar las exportaciones y reducir el déficit de la balanza comercial.

El déficit comercial del mes de octubre alcanzó los US\$ 1.308 millones.

Cardoso ratificó que no devaluará

Las autoridades brasileñas han salido repetidas veces durante la semana a desmentir que se esté pensando en una devaluación como forma de corregir el déficit comercial en ese país. Ahora debió hablar el propio presidente Fernando Henrique Cardoso, quien relativizó la gravedad de la situación actual.

"No estamos pensando en modificar la política cambiaria", dijo Cardoso a periodistas extranjeros. "No estamos preocupados por tener que financiar el déficit comercial", agregó.

El mandatario indicó que el déficit de cuenta corriente, que en los primeros 10 meses de 1996 significó 2,89 puntos del Producto Bruto Interno, es fácilmente financiado por inversión directa extranjera y fuertes ingresos de capital.

Destacó que se adoptan medi-

das para alentar las exportaciones, aunque sus efectos no serán notados en forma inmediata. Cardoso atribuyó los rumores de devalua-

ción a la disminución de la inflación, lo que ha llevado la atención del mercado a los aspectos cambiarios y fiscales. (Reuter)

E.O. 20/11 Pág. 12.

■ PRESIONES EMPRESARIALES POR EL DÉFICIT COMERCIAL

Gobierno brasileño niega devaluación

El gobierno brasileño salió a desmentir rumores y rechazar presiones respecto a una devaluación del real, en un momento en que se agrava el déficit comercial del país.

El director de asuntos internacionales del Banco Central, Gustavo Franco, en una entrevista concedida al diario Gazeta Mercantil, dijo que para el equipo económico dirigido por Pedro Malan "si el cambio no fue inde-

xado a la inflación cuando ésta era alta, no va a ser ahora que se modifique. El mercado no va a provocar modificación alguna y quien quiera apostar que se prepare para correr los riesgos y perder la apuesta".

Franco descartó el consejo del ex ministro Delfim Netto de estimular las exportaciones con una corrección del tipo de cambio. "Es una visión anticuada considerar al tipo de cambio como un instrumento de promo-

ción de exportaciones. Delfim decía que el plano entraría en colapso en un mes. Si se pagase multa por atraso habría quedado pobre", ironizó.

Mientras tanto, en Argentina se ha creado una conmoción en medios económicos ante la versión de que es factible una devaluación en Brasil. Expertos consultados por la prensa afirmaron que si esa situación ocurriera los perjuicios serían tan graves como los del efecto tequila.

Nº DOCUMENTO 9700417
TÍTULO Mtro. Planejamento
PROVENIÊNCIA 150734
FECHA DE PROCEDÊNCIA 30-11-96.
VINCULACIONES 507482
11161
11409

anuncie medidas para
incentivar as
exportações.

Exportador terá financiamento de US\$ 1 bilhão

Governo quer isenção do ISS em vendas externas e reduz ganho do BNDES em empréstimos

JO GALAZI

RIO — O ministro do Planejamento, Antônio Kandir, anunciou ontem, durante almoço no 16º Encontro Nacional de Comércio Exterior (Enacex), no Hotel Glória, no Rio, um conjunto de medidas para incentivar as exportações. Uma das metas do governo é emprestar pelo menos US\$ 1 bilhão a importadores de produtos brasileiros no ano que vem, por intermédio do Banco Nacional de Desenvolvimento Econômico e Social (BNDES).

RECURSOS DEPENDEM DE CIRCULARES DO BNDES

Quase todas as medidas anunciadas por Kandir, referentes a financiamentos, todas no âmbito do Finamex do BNDES, entrarão em vigor já, pois dependem apenas de circulares a serem baixadas pelo banco, cujos recursos serão barateados.

Ele prometeu para a próxima semana a conclusão do projeto de desoneração das exportações em relação ao imposto sobre Serviços (ISS), a exemplo do que já foi feito em relação ao imposto sobre Circulação de Mercadorias e Serviços (ICMS) — projeto do próprio Kandir, quando deputado. Ele espera entrar em acordo com os prefeitos, que arrecadam o ISS, da mesma maneira como se deu no caso do ICMS. Também reconheceu que o pagamento de Im-

posto de Renda sobre despesas próprias dos exportadores — previsto no projeto do Imposto de Renda para a Pessoa Jurídica (IRPJ) — mereceria uma revisão.

De acordo com as medidas anunciadas, a remuneração do BNDES nas operações em que forem usados agentes financeiros baixa de 2% para 1%. Quando o BNDES usar apenas agentes mandatários (que somente fazem a operação), e portanto estiver correndo o risco das operações, sua remuneração fica em 2%, e a do mandatário, em 1%. O BNDES passa também a financiar até 100% das operações e não 85%, como é hoje. Além disso, em casos especiais, que envolvam a exportação de pacotes de produtos, o prazo de pagamento aumenta de 8 anos para 12 anos e o prazo de carência passa de 6 meses para 2 anos. Os serviços ligados à exportação de bens agora poderão ser financiados pelo BNDES.

Para os importadores de produtos brasileiros, há duas formas de financiamento: por intermédio de supply credit, no qual o exportador recebe o financiamento do BNDES e o repassa ao seu cliente, assumindo todo o risco da operação; e por buyer's credit, pelo qual instituições financeiras terão créditos no BNDES para repassar diretamente aos importadores de produtos brasileiros. O risco é da instituição estrangeira. Segundo Kandir, o BNDES já credenciou 48 instituições para esse fim.

Veja informações na pág. 3



Tasso Marcolini/ABCEX

Ministro Kandir: buscar acordos com os prefeitos para reduzir o ISS sobre produtos de exportação

Ministro quer votação rápida da Lei das S.A.

Para Kandir, não será possível privatizar setores de telecomunicações e elétrico com legislação atual

FABIO ALVES

O ministro do Planejamento, Antônio Kandir, disse ontem que o governo vai pedir a tramitação, em regime de urgência, do projeto da Lei das Sociedades Anônimas, para aprovação nos próximos 15 dias.

Segundo Kandir, não será possível privatizar os setores elétrico e de telecomunicações se não for facilitado o processo de ciso de empresas. A Lei das S.A., disse, vai resolver dois problemas no curto prazo, facilitando o processo de fusões e aquisições e acelerando o programa de privatização, pela oferta de ações ou por criar condições para um mercado de capitais "mais robusto".

Kandir admitiu que o relator do projeto, Luiz Carlos Hauly (PSDB-PE) está examinando a possibilidade de retirar o artigo que prevê maioria dos acionistas minoritários no conselho das S.A.

Kandir disse que o presidente Fernando Henrique Cardoso vai entrar na próxima semana ao Congresso em caráter de urgência constitucional, o projeto que permite a contratação, pelo trabalhador, de até 50% do salário do FJTS em fundos de investimento para a previdência.

Risco do crédito passa a banco estrangeiro

Calcula em empréstimo a importador de produto brasileiro será barateado por instituições de crédito

Qual instituição estrangeira receberá o risco de crédito das operações de importação de produtos brasileiros, o Brasil estará assumindo risco de crédito, disse ontem, ao falar com a imprensa, o ministro do Planejamento, Antônio Kandir.

RIO — O vice-presidente do Banco Nacional de Desenvolvimento Econômico e Social (BNDES), José Roberto de Sá, disse ontem que o Brasil não assumirá o risco de crédito das operações de importação de produtos estrangeiros. Segundo ele, o risco será assumido pelo banco estrangeiro que fornecer o empréstimo.

9700417

01-27

Nº DOCUMENTO 9700418

TÍTULO financiamiento de

PROCEDENCIA 150029

FECHA DE PROCEDENCIA 29-11-96

VINCULACIONES 507482

11161

11404

507480

ENERGIA *LA 24*
**Gasoduto terá
crédito externo**

☐ O Banco Nacional de Desenvolvimento Econômico e Social (BNDES) aprovou ontem o apoio financeiro de R\$ 380 milhões para a construção do gasoduto Brasil-Bolívia. Além disso, a obra deve receber, até abril de 1997, o financiamento de US\$ 600 milhões do Banco Mundial (Bird) e do Banco Interamericano de Desenvolvimento (BID). As discussões técnicas do projeto terminaram quarta-feira à noite na Petrobrás.

.9700418

01-01

9700419
TÍTULO *Cosecha producción de trigo*
PRUEBA 150483
FECHA DE PROCEDENCIA 8-11-96.
VINCULACIONES 507482
1161
11402

■ BRASIL

Caerá la producción de trigo

Los malos resultados económicos de esta zafra llevarán a una fuerte reducción del área de siembra



La cosecha en 1997 será un 38% inferior a la presente

Las primeras estimaciones de producción de trigo para la próxima zafra están indicando una fuerte reducción de los buenos resultados de la zafra que se está cosechando. La consultora Safras y Mercados estima una caída del 38% en la producción del cereal. Esta alcanzaría a 1,87 millones de toneladas, de las 3,04 millones de la presente zafra.

Las bajas serán consecuencia de una fuerte reducción en el área de siembra, debido a que los precios que se pagarán en esta zafra distan de las expectativas que se tenían pocos meses atrás. En muchos casos no se recuperarán las inversiones, debido en parte a los precios y en parte a la baja calidad del grano como consecuencia de abundantes lluvias poco antes de la cosecha.

En la presente zafra la produc-

ción de trigo en Brasil duplicó a la anterior, revirtiendo una constante tendencia a la baja.

El incremento en la producción mundial de granos, en especial en Argentina, derrumbó las cotizaciones. El gobierno brasileño aseguró a los productores un

**El gobierno brasileño
aseguró a los
productores un precio
mínimo de R\$ 157**

precio mínimo de R\$ 157 por tonelada, unos US\$ 154, aunque todo parece indicar que los precios del mercado se manejarán significativamente por debajo de estos valores. El trigo FOB en Argentina para la zafra cayó por

debajo de los US\$ 130 la tonelada. Argentina lleva vendidas unas 1,1 millones de toneladas de trigo a Brasil de la zafra que se está comenzando a cosechar.

El mecanismo por el cual Brasil asegura el precio al productor es mediante el pago de un extra que se agrega al precio de compra de la industria molinera, hasta alcanzar los R\$ 157 por tonelada.

MAÍZ

Safras espera una recuperación en la producción brasileña de maíz para la zafra 96/97, a 33,47 millones de toneladas, de los 30,46 millones producidos la zafra pasada, castigada por una extensa sequía. El consumo de maíz en Brasil se estima en 33,4 millones de toneladas, por lo que las importaciones se verán reducidas, estimándose en unas 390 mil toneladas.

Desculpa furada

**O economista do MIT diz
que o Brasil não voltará
a crescer se o governo
não se vangloriando
de ter baixado a inflação**

Entipados Alcántara

banco: ele fala, os mercados
escutam. Professor de economia
no Instituto de Tecnologia de
Massachusetts, o MIT, o alemão ba-
rbaado americano Rudiger Dorn-
busch, 54 anos, às vezes fala b que
nada gente não quer ouvir. É especia-
lizado em economias emergentes e patro-
ão de uma geração de economistas
identificados com a estabilização, entre
eles os brasileiros Persio Arida e André
Lima Resende. Dornbusch olha para os
países que estuda com a atitude perfec-
cionista de um veterano engenheiro da
Volkswagen examinando o carburador
de um motor: anos passados bem
debruçado sobre a empilhada. Ele confe-

...e pega, sabe onde está o defeito, mas o dono do carro pode se ofender com a falha do diagnóstico. Recentemente, o Ministério do governo brasileiro cometeu um erro. Numa delas dizia que o Brasil não convivia com inflação mais alta. Na outra, que o real teria de ser desvalorizado. Há dois anos de falhas no convívio da palestra anual do International Bank de Nova York sobre a economia. O Dr. Böhmisch deu a seguinte previsão: a VEJA.

O senhor é o homem que quis
fazer o Ideal? **Sim.** Se isso se refere ao
partido que apareceu recentemente na
política brasileira como um incendioso
partido de massa. Mas aquela im-
pressão é totalmente injusta comigo e com
o partido, vindo fundamentada sobre a ecoho-
ra brasileira. Entendo que toda pes-
soa que se encontra em público falando

"A economia não está indo a lugar algum. Essa é uma percepção muito clara"

sobre temas complexos corre o risco de ter o seu raciocínio distorcido para efeito de sensacionalismo. Mas no meu caso houve um exagero intencional.

Veja — O senhor, então, não é o una-

Dornbisch — Não sou. Nunca disse que o Brasil deveria experimentar taxas mensais de inflação de 10% a 15%. Isso é maluquice. Disse que taxas de 10% a 15% de inflação ao ano, mesmo sendo indesejáveis, não são incompatíveis com uma política de crescimento econômico. Falei em taxas anuais. Saíu nos jornais e até na sua revista que eu me referia a taxas mensais, o que é totalmente insano. Todo mundo concorda que um pouco de inflação não é negócio tão dramático assim. O Banco Mundial fez um estudo recente mostrando que 20% de inflação ao ano é uma taxa indesejá-

vel, mas de modo algum constitui obstáculo ao crescimento. O que não se entende nas autoridades brasileiras é a monomania do combate à inflação, a fixação num único tema em detrimento de outras políticas muito mais apropriadas ao país neste momento.

Veja — Isso é verdade mesmo para um país traumatizado por uma superinflação recente? Para que falar de inflação em alta quando o Brasil está indo tão

Dornbusch — A questão é justamente essa. Acho que seria razoável esperar que o Brasil agora se concentrasse nos problemas que realmente possui. A inflação continua sendo a grande desculpa para que o Brasil não se modernize, não faça as reformas fiscal e administrativa e não volte a crescer. As autoridades brasileiras antes diziam que o país estava dominado pelo mons-

vota 6 de novembro, 1996 9

DOCUMENTO 4700480
 NOMBRE Rudiger Dormbusch opina sobre el
 PROCEDENCIA 150040 Real
 FECHA DE PROCEDENCIA 6-11-96.
 VINCULACIONES 507482
1161
11392)

K. D. Gupta

Doc. Poco (legible)

9700420

01-03

tro da inflação alta, e por isso não se podia fazer muita coisa. Agora vivem repetindo que o Brasil precisa manter a inflação baixa e assim também não lhes sobra tempo ou energia para promover o crescimento. Se o governo continuar nessa posição de que derrotou a inflação, merecendo honras eternas, vai enfrentar problemas. O povo percebe tudo, e logo não vai adiantar muito pôr a culpa no Congresso. A percepção de que a economia não está indo a lugar algum é muito clara. É bom arrumarem uma boa desculpa, pois a experiência em outros países mostra que as pessoas não percebem a vitória contra a inflação como um objetivo final de vida ou de um governo. Muito em breve, os brasileiros começarão a perguntar o seguinte: "E agora, qual o próximo passo?"

Veja — E qual seria o próximo passo?

Dornbusch — No Brasil, as pessoas chegaram a um ponto em que sabem com certeza que não têm um problema, é esse problema que não têm se chama inflação. Não quero fazer previsões ou indicar rumos ao Brasil, mas está claro que o primeiro passo deve ser abandonar a retórica cruzadista de triunfo sobre o monstro inflacionário. Em países mais bem administrados que o Brasil, como é o caso do Chile, por exemplo, as autoridades não se deixaram paralisar pela política antiinflacionária. O Chile, como se sabe, conviveu bem com taxas anuais de inflação em torno de 15% na última década, e isso nunca foi obstáculo à modernização do país. Ao contrário, o Chile conseguiu crescer firmemente, nesse período, com uma média anual de 7%. Depois, gradualmente, sem prejuízo do crescimento, sem matar a competitividade das empresas exportadoras, sem estourar o orçamento e sem estrangular o setor bancário, o Chile foi baixando a inflação.

Veja — O exemplo do Chile tem sido constantemente refutado no Brasil com o argumento de que a economia do Chile é mais ou menos do tamanho da de Minas Gerais...

Dornbusch — Essa é uma linha perigosa de argumentação. Países devem ser medidos pela comparação com os demais, isoladamente ou em conjunto.

O espanto de o PIB per capita do Brasil não estar crescendo e de não ter crescido teimosamente por quase uma década é mais intenso ainda quando se observa o que aconteceu no Chile. Se a comparação com o Chile ofende, então que se tomem os países da Ásia. Ali, países de

"O Plano Real é brilhante no que tem da boa e testada economia como a conhecemos, mas tem de duvidoso a invenção, o fato de derrotar a inflação sem austeridade fiscal. É um caso único no mundo"

potencial menor do que o do Brasil cresceram e estão crescendo consistentemente a mais de 10% ao ano. Acho uma pena que o Brasil não tenha crescido porque teve de combater a inflação e agora não possa crescer de novo porque tem de manter a inflação baixa. Ora, isso não convence. Há lições valiosas a ser aprendidas com o Chile e outros países. Todo mundo deve ter o direito de se achar único, de pensar que desenvolveu planos econômicos inteiramente originais e que o país que dirige não é igual aos demais. Ainda estou para ver, porém, uma solução inteiramente original. Em geral, o que se colhe nessa área são exemplos de má teoria e prática econômica danosa. Veja o caso do Plano Real. O plano é brilhante no que tem da boa e testada economia como a conhecemos. O que tem de duvidoso é justamente a invenção, o fato de ter derrotado a inflação sem austeridade fiscal. É um caso único no mundo.

Veja — Digamos que o senhor tenha razão. Mesmo assim, não seria um

erro deixar a inflação correr solta agora que ela está domada?

Dornbusch — Domada a que preço? Ao custo de podar o sistema bancário, que ainda não se estabilizou? Vão sair por aí dizendo que estou prevendo um colapso do sistema bancário brasileiro, mas a verdade é que com as atuais taxas de juro no Brasil não há banco que consiga sobreviver por muito tempo. Não quero ser mais católico do que o papa, mas atrevo-me a dizer às autoridades econômicas brasileiras que a monomania do combate à inflação deixou o Brasil numa posição muito frágil no que diz respeito ao câmbio. Há uma defasagem gritante no câmbio. Não estou prevendo desastres iminentes. Não é isso. Estou dizendo que a experiência internacional mostra que defasagens cambiais muito frequentemente terminam em colapso. Se este vai ser o caso do Brasil, eu não sei. Acho que sempre há tempo de corrigir os erros. Se ainda aceitam conselhos meus no Brasil, aqui vão alguns: calma, não sacrifique o sistema educacional em nome do combate cego à inflação, não matem o sistema bancário, não cortem a possibilidade de crescimento nem o setor competitivo da economia. Eles vão fazer muita falta.

Veja — Que futuro o senhor vislumbra para o Brasil?

Dornbusch — O Brasil é um país excepcional. Tem uma equipe econômica do melhor nível. Gente como o ministro Pedro Malan e os economistas do Banco Central são Ph.Ds. tão bons ou melhores do que os melhores estrategistas americanos. Há um presidente da República determinado e com bons reflexos econômicos, adquiridos no tempo em que foi ministro da Fazenda. Mas esse time precisa jogar. Entrar em campo para ganhar, como o maravilhoso futebol brasileiro. Não vejo esse time indo à luta com determinação de fazer as reformas, de enfrentar o Congresso e os críticos. O que vejo é o Executivo em lua-de-mel com o Congresso quando, pelas posições conflitantes de ambos, deveria estar havendo uma situação de conflito. A equipe econômica e o presidente sabem o que é melhor para o Brasil. Disso não tenho dúvida. Mas o fato é

que eles não estão lutando como deveriam por suas posições. O presidente, talvez por temor de sacrificar sua popularidade imediata, está adiando uma vez mais o que precisa ser feito para o Brasil retomar o crescimento. Antes de me criticar, meditem sobre o seguinte fato. Os países da Ásia andaram na década passada e seguem andando nesta. O Brasil parou na década passada e continua estancado nesta. Cada um pode buscar a explicação que desejar. Mas, por favor, não culpem mais a inflação — nem a baixa nem a alta.

Veja — Ao pleitear a reeleição, o presidente não fica ainda mais frágil diante do Congresso, e com menor capacidade de fazer as reformas?

Dornbusch — Torço para que Fernando Henrique Cardoso consiga outro mandato. Isso ajudaria a criar um ambiente favorável ao desenvolvimento econômico. O fundamental para o Brasil, agora, é manter um ambiente político propício a mudanças. O Brasil é conservador demais. Existem tarefas urgentes, como o equilíbrio orçamentário, a reforma administrativa e a privatização. Sem um ambiente político favorável, essas reformas não saem do lugar. Fernando Henrique Cardoso tem tudo para potencializar o bom momento interno do país. O Brasil, hoje, se estabilizou num nível de profissionalismo muito bom no trato da coisa pública. A maneira como o governo conduziu a operação de salvamento dos bancos foi muito clara, limpa e profissional. No México, um plano semelhante degenerou em corrupção brava.

Veja — Mesmo com todos os problemas, o Brasil continua atraindo capital estrangeiro. Isso é um bom sinal, não?

Dornbusch — O dinheiro corria para o México como um rio caudaloso até dias antes da crise de 1994. Fugiu em uma semana. Atrair capital não é medida da saúde de uma economia. O dinheiro vai para o Brasil por causa das taxas de juro descomunais. Não interpretemos isso como sinal de confiança dos estrangeiros no Brasil. Esse dinheiro também não tem nada a ver com o bem-estar e a prosperidade da população brasileira.

Veja — Os investimentos diretos no país têm crescido muito nos últimos meses. Isso não reflete um diagnóstico diferente do que o senhor pensa por parte das grandes empresas mundiais?

Dornbusch — Alguma coisa está indo

“Torço para que Fernando Henrique Cardoso consiga outro mandato. O fundamental para o Brasil, agora, é manter um ambiente político que seja favorável a mudanças e ao crescimento”

para o Brasil na forma de investimento direto, sim. Mas o que está indo é muito pouco em comparação com o que outros países estão atraindo. Mesmo em vista do que o Brasil já foi, esse dinheiro não é fenomenalmente grande. A entrada de capital para investimento direto no Brasil é um show secundário no cenário mundial. Não é nada excepcional. O que vai para o Brasil são sobras. Não se trata de um movimento dominante do capital produtivo. No fundo, a percepção das empresas é a mesma que eu tenho. O que me exaspera é que o Brasil não tem desculpas para estar patinando nas reformas. Se fosse a Argentina, um país quebrado e cheio de crises, ainda se podia justificar. O Brasil não tem desculpa. O país não está quebrado e não enfrenta crise política séria. O ambiente externo não pode ser mais favorável. As taxas de juro estão mais baixas e com propensão de queda. O dólar deve ficar mais fraco, o que é bom para o Real e para os exportadores brasileiros. O comér-

cio exterior está aquecido. Existe apenas uma possibilidade remota de problemas com o preço do petróleo, caso o Oriente Médio se desestabilize. Mas isso ainda é especulação. Ou seja, não existe nada, fora do Brasil, que constitua ameaça à economia brasileira. O Brasil está ficando sem desculpas de por que não dá certo.

Veja — O senhor torce contra o Brasil?

Dornbusch — De modo algum. Apenas não me conformo com que as autoridades econômicas relaxem e digam que está tudo bem quando dirigem um país que abriga o caso mais agudo de desigualdade social em todo o mundo. A estabilização da moeda foi feita brilhantemente, mas a vida continua. Um país como o Brasil com dois anos de estabilidade econômica já deveria ter mudado o disco e começado a fazer uma revolução no sistema educacional e nos mecanismos de formação de mão-de-obra. Não existe futuro no mundo de hoje para um país que não priorize a educação, não tenha idéias inovadoras de como treinar sua massa trabalhadora. Governar hoje verdadeiramente é educar. Política financeira não exige mais muita inteligência. Está tudo muito claro de como as coisas devem ser feitas. O governo brasileiro deveria liberar a energia de seus membros para atividades que realmente exijam inventividade e trabalho.

Veja — Atribui-se ao senhor o poder de semear desastres econômicos e crises cambiais quando faz suas análises catastrofistas diante de audiências pelo mundo afora...

Dornbusch — Não tenho esse poder. Não produzo desastres econômicos. Nem sequer fico procurando fragilidades no mundo para apontá-las ou destacá-las. Apenas sou um narrador privilegiado. Mas também não quero fingir aqui que minhas palavras não tenham um peso. Quando eu digo que há uma defasagem cambial em determinado país e que ela é grave, tem muita gente importante que presta atenção e refaz suas previsões sobre a região. Isso é um patrimônio que conquistei não com previsões estapafúrdias, mas com seriedade e análises corretas.

DOCUMENTO 9700421
TITULO *Lampreia critica proteccionismo*
PROCEDENCIA 150090 *norte-americano.*
FECHA DE PROCEDENCIA 19-11-96.
VINCULACIONES 507482
1161
11409
65890

**Lampreia critica
proteccionismo**

ZH 19/11

- O ministro das Relações Exteriores, Luís Felipe Lampreia, criticou o proteccionismo norte-americano, que impõe sobretaxas para diversos produtos brasileiros, principalmente os siderúrgicos. O ministro disse ontem em São Paulo que o ingresso de novos países no Mercosul não será nas mesmas bases concedidas ao Chile e à Bolívia. "Os países que integram o Pacto Andino não terão privilégios em relação às normas do Mercosul", explicou.

01-02

9700421

XG2253

R ECORT 11-18 00350
mun exg icx

BRASIL-MERCOSUR
CANCILLER LAMPREJA RECHAZA ACUSACIONES DE PROTECCIONISMO

Sao Paulo (Brasil), 18 nov (EFE).- El ministro brasileño de Exteriores, Luiz Felipe Lampréia, rechazó hoy en Sao Paulo acusaciones de distintos organismos sobre supuesto proteccionismo que se le hacen a Brasil y al Mercosur.

El Gobierno brasileño, además, se prepara para afrontar las presiones que harán algunos países desarrollados para que Brasil adelante una nueva oleada aperturista con reducción de aranceles para bienes industriales.

Según un informe del Consejo de Empresarios de América Latina (CEAL), la economía brasileña, pese a los esfuerzos de apertura que adelanta desde 1990, es la más cerrada de toda Latinoamérica.

Otro estudio, del Banco Mundial (BM), acusó al Mercosur de ser un mecanismo disfrazado de proteccionismo y de resistirse a modernizar su aparato productivo.

Lampréia dijo que "esas consideraciones son preocupantes" y reiteró que "el Mercosur es un regionalismo abierto, un puente entre nuestras economías y la economía mundial".

El ministro insistió también en que no es necesario adelantar el programa del Area de Libre Comercio de las Américas (ALCA) y enfatizó que el primer paso debe ser el de consolidar los procesos regionales.

También admitió que Brasil deberá sufrir presiones en la reunión de la Organización Mundial del Comercio (OMC) que se celebrará el próximo mes en Singapur.

"Habiendo hecho las reducciones previstas en la Ronda Uruguay y también en el ámbito del Mercosur, no podemos someter a la industria nacional a un segundo choque liberal", apuntó el canciller brasileño.

Lampréia, que participó en Sao Paulo en una reunión de la Asociación de las Cámaras de Comercio de América Latina, señaló hoy que EEUU, que es quien más presiona a los países, también deberá negociar su política proteccionista.

El diplomático puntualizó que, en el ALCA, será necesario "encontrar de frente el fuerte proteccionismo con que Estados Unidos cuida los sectores siderúrgicos, de calzados, textiles y jugo de naranja", por ejemplo.

Lampréia agregó que "no están dadas las condiciones para que comience de forma inmediata el proceso de integración" en América, bajo el modelo presentado por EEUU. EFE

EHC/GC/PL

11/18/21-51/96

02-02

Poco legible.

9700421

DOCUMENTO 9700422
TÍTULO Deuda do estados representa el 20% del PIB —
REFERENCIA 150734
FECHA DE PROCEDENCIA 31-10-96
VINCULACIONES 507482
11161
Política fiscal
Estados
PBI 11411.

Endividamento

ESTADOS FALIDOS

já equivale a 20% do PIB

Estudo do Ipea mostra que dívida de Estados e municípios cresceu 20 vezes nas últimas 3 décadas

LU AIKO OTTA

BRASÍLIA — A dívida de Estados e municípios cresceu 20 vezes nas últimas três décadas. Segundo levantamentos da Secretaria do Tesouro Nacional, governos estaduais, prefeituras e suas empresas estatais devem hoje, no total, R\$ 128 bilhões, algo próximo a 20% do Produto Interno Bruto (PIB). Estudo do Instituto de Pesquisa Econômica Aplicada (Ipea) mostra que deviam 1% do PIB na década de 60.

Cerca de um terço do total corresponde às dívidas mobiliárias (em títulos). O restante é composto por dívidas contratuais, referentes a empréstimos tomados do Tesouro e de bancos oficiais para pagar dívida externa, financiar programas de habi-

tação e saneamento e honrar compromissos com bancos privados.

O tratamento dado pelo governo federal ao endividamento de Estados e municípios sofreu profundas mudanças. Até meados da década de 80, não havia preocupação em garantir que as dívidas seriam pagas. Não se exigiam garantias pelos empréstimos concedidos e os juros cobrados eram negativos.

Em 1987, por exemplo, o Ministério da Fazenda, por meio do Voto 340, refinanciou dívidas bancárias e deu "dinheiro novo" aos Estados mais pobres, que não tinham um banco estadual forte para financiá-los, como faziam São Paulo e Rio e outros. Para os Estados ricos, foi editado o Vo-

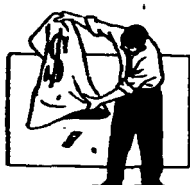
to 548, que deu recursos para que tapassem "rombos" nas contas de reserva de seus bancos estaduais.

Os governadores tinham 18 meses para começar a pagar os empréstimos. Terminado o prazo, eles pressionaram e obtiveram mais um ano de carência. Em seguida, a Lei 7.976, de 1989, somou todas as pendências de Estados e municípios e as parcelou em 20 anos.

A Fazenda decidiu, pouco depois, organizar os pagamentos dos Estados aos bancos oficiais, pois a inadimplência estava muito alta. O governo resolveu juntar as dívidas, passá-las para o Tesouro e incumbi-lo de cobrar dos Estados. A operação foi feita em 1993, sob o comando do

então ministro da Fazenda, Fernando Henrique Cardoso. A rolagem de 1993 é considerada uma das melhores operações feitas pelo governo. Os Estados não deixam de pagar nenhuma parcela, pois o Tesouro exigiu como garantia as cotas do Fundo de Participação dos Estados e a receita própria dos Estados, representada pela arrecadação do Imposto sobre Circulação de Mercadorias e Serviços (ICMS). A Caixa Econômica Federal, a maior credora, recebe cerca de R\$ 180 milhões mensais.

Os governadores se comprometeram a gastar até 11% das receitas líquidas para pagar as parcelas da dívida rolada em 1993. Agora, querem mudar as condições acertadas em 1989 e 1993. Reivindicam redução do percentual de comprometimento e 30 anos de prazo, como conseguiram Minas e Rio Grande do Sul para pagar as dívidas mobiliárias. A equipe econômica, porém, está convencida de que a solução passa por manter as regras acertadas no passado.



**ATÉ ANOS
80. NÃO SE
EXIGIAM
GARANTIAS**

CRONOLOGIA

1987 — O governo editou o Aviso MF 30 para financiar o pagamento das parcelas da dívida externa, que eram roladas todo ano. Esses empréstimos somam hoje R\$ 2,3 bilhões. Por pressão dos governadores, o Conselho Monetário Nacional (CMN) editou os Votos 340 e 548, com prazo de carência de 18 meses. O Voto 340 criava uma linha de crédito para refinarçar dívidas bancárias dos Estados e outra para dar "dinheiro novo" aos governadores. Hoje o saldo devido é de R\$ 816 milhões. O Voto 348 beneficiava os Estados mais ricos, que não se encaixavam no 340, e permitia-lhes tapar os rombos criados nas contas de reserva dos bancos estaduais para se financiar. Vern dessa época a crise do Banespa. O saldo atual é de R\$ 1,6 bilhão.

1989 — Quando o prazo de carência para pagar os empréstimos dos Votos 340 e 548 acabou, os Estados passaram a pressionar por mais tempo. O Voto 128 concedeu mais um ano de carência. Na tentativa de organizar as pendências dos Estados, foi editada a Lei 7.976: as dívidas do Aviso MF 30 e dos Votos 340 e 548 foram reunidas numa só e refinanciadas por 20 anos. Somando as dívidas de Estados, municípios e estatais, os valores rolados pel lei somam R\$ 8,8 bilhões atualmente.

1993 — Os Estados acumulavam dívidas de contratos de financiamento de habitação, saneamento e outros projetos com bancos oficiais, que não conseguiam cobrá-las. Foi editada a Lei 8.727, pela qual o Tesouro assumiu as dívidas de todos os Estados com os bancos e as refinanciou por 20 anos, tomando como garantia as cotas do Fundo de Participação dos Estados. O valor total das divi-

das era de R\$ 20,8 bilhões. Hoje, somados os juros, é de R\$ 35 bilhões. Todos os Estados estão pagando.

1995 — Os Estados comprometiam 9% de suas receitas com a rolagem de 1993 e passariam a gastar 11% em 1996. O Senado ameaçou aprovar a redução do limite para 7%. O percentual não mudou, mas o governo teve de aceitar alterações de cálculo que reduziram o valor das prestações. O CMN aprovou a Resolução 162, criando três tipos de empréstimos aos Estados pela Caixa Econômica Federal: para pagar contas em atraso, para financiar programas de demissão e para refinarçar empréstimos de bancos privados como Antecipação de Receita Orçamentária. Os empréstimos tinham prazo de 90 dias para o início do pagamento, mas exigiam, em contrapartida, o compromisso do governador com metas de ajuste em suas contas e deveriam ser pagos até o fim de 1997.

1996 — Alguns Estados conseguiram prorrogação de mais 90 dias para começar a pagar os empréstimos da Resolução 162, desde que pagassem todas as parcelas vencidas de uma vez quando acabasse o prazo. O governo federal começou a renegociar as dívidas mobiliárias (em títulos): Minas Gerais e Rio Grande do Sul já acertaram a operação de refinanciamento, pela qual o Tesouro assume a dívida e a cobra em 30 anos. As dívidas da Resolução 162 também foram roladas por 30 anos. Os governadores exigem que as dívidas das Leis 7.976 e 8.727 tenham o mesmo prazo. E querem reduzir o teto de pagamento para 6% das receitas nos três primeiros anos e 7% nos seguintes. O governo federal não quer tocar nas dívidas já roladas.

DOCUMENTO 9700423
TÍTULO *Investigación*
PROVENIENCIA 150029
FECHA DE PROCEDENCIA 19-11-96
VINCULACIONES 507482

*país que economiza
sistema es o mais fechado
del continente.*

1161
11392
11409
Política fiscal

COMÉRCIO EXTERIOR

Economia brasileira é fechada

Pesquisa revela que o país está em último lugar na América do Sul

Rio

O Brasil é o país com a economia mais fechada do continente ao mercado externo, segundo pesquisa do Conselho de Empresários da América Latina (Ceal). O estudo, que foi apresentado ao ministro Francisco Dornelles na 7ª Assembléia do Ceal em outubro, estabelece o Índice de Liberdade Econômica (IEL) para medir os avanços no processo de abertura da região. O Brasil alcançou apenas 2,8 na escala do IEL ante os 6,2 de Chile, Uruguai e Argentina, os líderes no ranking. Contra o Brasil, pesa o fato de o país registrar excessiva presença do Estado na economia, ter um sistema legislativo lento e alto volume de encargos trabalhistas.

O estudo mostra que Brasil e Venezuela são os países em que a atividade do governo soma entre 20% e 30% do Produto Interno Bruto (PIB). Todos os outros avançaram nas privatizações. "Aqui, o setor elétrico e de

telecomunicações ainda têm um peso enorme na economia, criando distorções e prejudicando a competitividade", explica o secretário de Indústria e Comércio do Rio, Márcio Fortes, que é também diretor do Ceal. "Na Argentina, depois da privatização, o custo de transmissão de eletricidade caiu em 70%", acrescenta.

**Brasil e Venezuela
são os países
em que a atividade
do governo soma
de 20% a 30% do PIB**

Além disso, o controle de preços ainda é muito alto na comparação com os vizinhos. O relatório dá nota 4 ao Brasil neste quesito, sendo 10 a pontuação para países que não interferem na formação de preços. A Argentina, por exemplo, ganhou

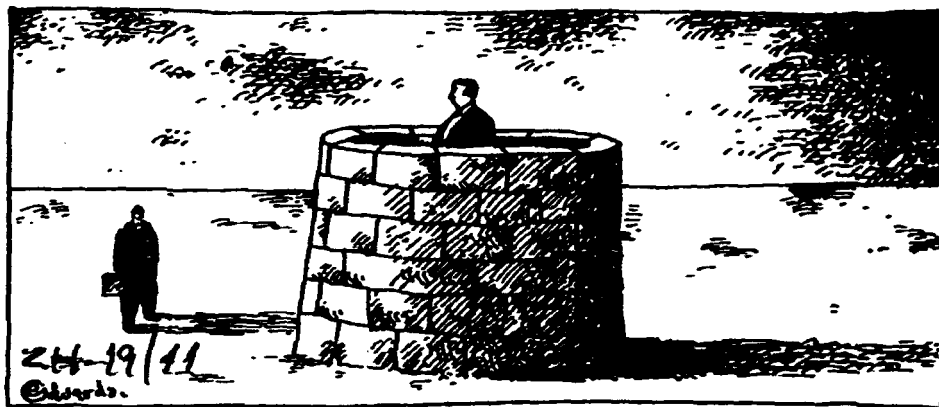
nota 8, e a inflação nesse país está quase zerada há mais de cinco anos. Fortes teme que o péssimo resultado brasileiro no ranking possa prejudicar a atração de investimentos. "É importante que o governo vença essa batalha para diminuir custos", avalia.

A situação também preocupa o consultor Roberto Teixeira da Costa, presidente do capítulo brasileiro do Ceal. Para Costa, a posição no ranking reflete o atraso da entrada do país no processo de abertura econômica. "Enquanto os outros países estavam abrindo suas economias, nós estávamos lutando contra a inflação", observa. Conforme o consultor, os avanços do país desde 1990 ainda não foram suficientes para enquadrar o Brasil entre as economias liberalizadas. A situação da América Latina é humilhante quando comparada a dos países asiáticos. Hong Kong atingiu 9 pontos na metodologia do IEL. O Japão, que ocupa o 10º lugar, tem 7,3%.

9700423

01-02

Abertura lenta e insegura



Pesquisa efetuada pelo Conselho de Empresários da América Latina (Ceal) aponta o Brasil como o país de economia mais fechada do continente. Medido pelo Índice de Liberdade Econômica, que varia de 1 a 10, nossa integração com os mercados internacionais, considerado ainda o grau de estatização da atividade produtiva interna e outros fatores correlatos, mereceu a nota 2,8, para 6,2 atribuídos a Chile, Uruguai e Argentina. Numa escala mais ampla, o Japão obteve 7,3 e Hong Kong, que se situa na liderança do ranking mundial, 9. Segundo o estudo, concorrem para o fraco desempenho brasileiro a excessiva presença do setor público na economia, a lentidão do sistema legislativo e o volume de encargos trabalhistas.

Chama a atenção desde logo que o documento, já enviado aos ministros Francisco Dornelles, Pedro Malan e Antônio Kandir, contrasta agudamente com o ponto de vista de correntes políticas e sindicais que acusam o governo de pressionar em demasia o acelerador das privatizações. Em verdade, o que ocorre é justamente o oposto, bastando lembrar a esse respeito que a Venezuela e o Brasil são as únicas nações em que o segmento estatizado responde por algo entre 20% e 30% da formação do PIB. Isso é ainda reflexo de um modelo que incluiu entre as responsabilidades do Estado gerir negócios que iam da siderurgia aos hotéis de turismo.

De outra parte, enquanto o México

e o Chile iniciaram o processo de liberalização em 1985, a Bolívia em 1986 e a Argentina e o Paraguai em 1989, aqui só se viu algo semelhante a partir de 1990, e de forma exasperantemente lenta. Os setores elétrico e de telecomunicações só agora começam a ser abertos à livre iniciativa, mas, como no caso do petróleo, ainda continuam à espera de leis regulamentadoras. O programa nacional de desestatização não atingiu em nenhum dos últimos anos as modestas metas propostas e certamente não as alcançará no presente exercício, pois conti-

nua a padecer de crônicas hesitações, seguidos adiamentos, súbitas mudanças nas regras do jogo, como as que ora voltam a se ensaiar na Câmara Alta.

Os encargos sociais que oneram as empresas estão entre os três mais altos da

América Latina e apesar disso o sistema previdenciário caminha para a inviabilização. A ordem tributária, compreendendo 58 impostos, taxas e contribuições diversas, é injusta, irracional e incrivelmente complexa, convidando à sonegação ou ao mergulho na informalidade. Em um cenário dessa natureza, o Custo Brasil é em realidade o custo da infra-estrutura anacrônica, do apego à burocracia, do abismo que separa o discurso modernizante de ações práticas e eficazes. E a tímida abertura econômica caracteriza-se por lenta, gradual e insegura. É impossível imaginar maiores entraves à atração da poupança externa e à retomada do desenvolvimento.

O Custo Brasil é em realidade o do abismo que separa o discurso modernizante de ações concretas e eficazes

. 9 7 0 0 4 2 3

02-02

Nº DOCUMENTO 9700424
 TÍTULO Futuro de política cambial preocupa a OMC
 PROCEDENCIA 150734
 DATA DE PROCEDENCIA 10-11-96
 VINCULACIONES 507482
11161
11392
11306
OMC

Futuro da política cambial preocupa OMC

Relatório critica falta de transparência, protecionismo e câmbio sobrevalorizado

FLORA YELZMAN

O futuro da política cambial do País e a falta de transparência da política comercial brasileira são as principais preocupações da Organização Mundial do Comércio (OMC), que critica o Brasil por não ter adotado as normas de importação de produtos como brinquedos, veículos e têxteis foram apontados como elementos de incerteza.

O documento reflete ainda os temores dos países integrantes da OMC em relação ao comportamento da balança comercial brasileira. Segundo a OMC, o governo ainda não esclareceu como pretende manter o equilíbrio da balança de pagamentos e não se comprometeu a estabelecer limites de importação.

ESFORÇO PELA ESTABILIDADE É ELOGIADO

Brasil para sua política cambial foram alvo de críticas por parte dos membros que analisam a situação do País, embora eles admitem que os procedimentos para a emissão das moedas pelo Brasil não sejam adequados. O estudo aponta que a falta de transparência nas negociações comerciais e a ausência de limites de importação são os principais pontos de preocupação.

Doc. Fundo Oseuro

CONTAS PÚBLICAS

Déficit comercial ameaça economia em 97

O governo enfrenta o dilema de estrangular o crescimento do país ou promover alterações na política cambial

OLÍMPIO CRUZ NETO

Sucursal/Brasília

O governo federal vai enfrentar grandes problemas no próximo ano, provocados pela expansão do déficit comercial registrado nos últimos meses. Apesar da sensível melhora das exportações na última semana de outubro, as previsões mais otimistas do mercado estimam um saldo negativo superior a US\$ 4 bilhões da balança comercial até o final do ano. Embora sejam constatadas diferenças nas projeções para 1997, a avaliação de economistas, analistas de mercado e bancos é a de que o rombo poderá chegar a US\$ 8 bilhões. Com essa perspectiva, prevêem, não há saída para o governo que não seja promover mudanças de rumo na política econômica. O presidente Fernando Henrique Cardoso tem duas opções preferenciais: desacelerar a economia ou promover mudanças na política cambial.

O deputado Delfim Netto (PPB-SP) avalia que o déficit comercial, até setembro de US\$ 1,59 bilhão, e a atual política de sobrevalorização do real vão comprometer ainda mais o crescimento da economia. "O governo não deve ter medo de rever a sua política de câmbio porque os ajustes não precisam ser tão grandes", opina. Considerado um crítico generoso da equipe econômica, o ex-ministro espera que o governo saia da "armadilha fatal" que criou com a política cambial. "Temos de reconstruir o sistema de tarifas de importação que foi virtualmente destruído, estabelecendo no início uma tarifa única de 20% para interromper o processo de destruição das empresas nacionais", sugere.

O economista Paulo Nogueira Batista Júnior, professor da Fundação Getúlio Vargas (FGV) e pesquisador do Instituto de Estudos Avançados da Universidade de São Paulo, também defende mudanças no câmbio, embora seja cético quanto à adoção de tal medida pela equipe econômica. "Posso estar enganado, mas o governo vai se apegar à atual política cambial", prevê. A explicação é simples: a desvalorização do real implicaria a volta do fantasma da inflação. A equipe econômica já sinalizou que não pretende aplicar uma maxidesvalorização nem mesmo promover mididesvalorizações nos próximos meses. O diretor da Área Internacional do Banco Central, Gustavo Franco, considera uma "idiotice" as afirmações de que a política de câmbio adotada pelo governo limita o crescimento econômico.

Os empresários da indústria concordam com o governo e também se mostram contrários a uma reviravolta no câmbio, alertando para o risco de a iniciativa comprometer o plano de estabilização econômica. "Se o governo optar por um ajuste mais forte, vai quebrar o Real", alerta o economista Roberto Iglesias, da Confederação Nacional da Indústria (CNI).



Visão otimista: Kandir acredita que a desoneração de exportações mudará o quadro



Armadilha: Delfim diz que é preciso interromper a destruição das empresas nacionais

O ROMBO NAS CONTAS EXTERNAS

Os resultados da balança comercial (em milhões de US\$):

Ano	Exportação	Importação	Saldo	Ano	Exportação	Importação	Saldo
1986	18.417	9.773	8.664	1992	25.877	14.577	11.300
1987	19.025	11.163	7.862	1993	28.734	18.566	10.168
1988	25.256	10.642	14.614	1994	32.283	21.255	11.028
1989	26.292	13.172	13.120	1995	34.176	37.590	-3.412
1990	23.522	14.316	9.206	1996(*)	35.858	37.451	-1.593
1991	23.993	14.978	9.015	(*) Até o setembro			

Fonte: Ministério de Indústria, Comércio e Turismo

"É preferível baixar as taxas de juros e promover um ajuste fiscal para melhorar a competitividade interna", afirma Iglesias. A questão também preocupa Delfim Netto, que reclama do atraso da equipe econômica em reduzir os juros. "Só subsistem nos níveis atuais para proporcionar ganhos fantásticos aos especuladores do mercado financeiro mundial, produzindo em contrapartida a falência do sistema produtivo", critica.

A equipe econômica do governo tentou reduzir o impacto do anúncio do déficit da balança comercial (importações menos exportações) de setembro ao longo dos últimos dias. O ministro da Indústria, Comércio e Turismo, Francisco Dornelles, garante que não vê motivos para susto, mesmo com o recorde do déficit comercial atingindo R\$ 655 milhões naquele mês. "A situação é positiva e nunca o Brasil teve uma situação externa tão tranqüila", insiste.

As projeções do mercado apontam que, em outubro, o buraco poderá ser de US\$ 1 bilhão. Na mesma linha de Dornelles segue o ministro do Planejamento, Antônio Kandir. Chegou a declarar que o mercado internacional não deve encarar com pessimismo os déficits na balança.

Os motivos para o otimismo de Kandir são as medidas que o governo adotou para conter o rombo nas contas externas, incluindo a desoneração do Imposto sobre Circulação de Mercadorias e Serviços (ICMS) das exportações dos produtos básicos e semi-elaborados, em vigor desde o início de outubro. De acordo com o ministro do Planejamento, o efeito da medida terá reflexos sobre a balança comercial a partir do segundo trimestre de 1997.

Também a diminuição do chamado Custo Brasil permitirá a redução dos preços dos produtos de exportação, tornando-os mais atraentes no mercado internacional. "Temos grandes chances de resolver o constrangimento cambial", comenta Kandir.

O ministro do Planejamento lembra que a diminuição do Custo Brasil será acentuada em abril, quando terminará o processo de transferência das concessões dos portos do Rio. Em março, o governo pretende publicar os editais de licitação dos terminais portuários de Recife (PE), Maceió (AL), Cabedelo (PB), Laguna (SC) e Porto Velho (RO).

Apesar das tentativas do governo federal, o certo é que o déficit da balança comercial provocou reação negativa no Exterior. O banco americano JP Morgan, por exemplo, que chegou a prever em março passado um superávit (exportações menos importações) de US\$ 1,4 bilhão na balança do próximo ano, revisou suas expectativas em setembro. No último boletim *World Financial Markets*, a instituição financeira americana projeta um rombo de US\$ 8,4 bilhões em 1997, se a economia brasileira continuar mantendo seu rumo atual.

Nº DOCUMENTO 9700426
TÍTULO Petrobrás tem produção recorde
PROCEDENCIA 150029
FECHA DE PROCEDENCIA 14-11-96
VINCULACIONES 507482
1161
11404

ESTATAIS

Petrobrás tem produção recorde

Fernando Henrique anuncia que a estatal extrai 900 mil barris de petróleo por dia

Brasília

O presidente Fernando Henrique Cardoso anunciou ontem que, até 1998, a Petrobrás vai produzir 1,2 milhão de barris de petróleo por dia. Fernando Henrique promoveu cerimônia no Palácio do Planalto para divulgar que a produção da companhia aumentou de 876 mil barris por dia de janeiro a outubro deste ano para 900 mil em novembro, um recorde na história da Petrobrás. A marca, entretanto, ainda não é suficiente para suprir o consumo de 1,5 milhão de barris diários do país. Por isso, o presidente disse que a empresa não deve se acomodar diante da produção histórica. "Quem se conforma com o que já atingiu, não é um bom condutor do país", disse Fernando Henrique. "Nós queremos mais e vamos obter mais."

Segundo o presidente, a partir da aprovação do projeto de regulamentação da quebra do monopólio do petróleo, em tramitação na Câmara, a Petrobrás poderá se associar com empresas privadas e expandir ainda mais seus níveis de produção. Fernando Henrique reafirmou a intenção do governo de não privatizar a companhia.



Recado: FH (D) diz a Brito e Rennó que a produção de petróleo tem de aumentar

Depois da solenidade, o presidente da Petrobrás, Joel Mendes Rennó, confirmou os planos de expansão da empresa. Rennó disse que já está negociando com outras empresas de capital privado futuras associações com a Petrobrás. De acordo com o presidente da estatal, existem no país pelo menos 200 proje-

tos, desde a construção de dutos até a ampliação de refinarias, que podem ser tocados em parceria com a iniciativa privada nos próximos seis anos. Os ministros das Minas e Energia, Raimundo Brito, da Casa Civil, Clóvis Carvalho, da Administração, Bresser Pereira, também participaram da cerimônia.

BRASIL - INVERSIÓN

BRASIL PRINCIPAL DESTINO INVERSIONES DIRECTAS EEUU

Río de Janeiro, 5 Nov (EFE).- Brasil es actualmente el mayor receptor de las inversiones directas de los Estados Unidos entre los países en desarrollo, según un estudio de la Sociedad Brasileña de Estudios de Empresas Transnacionales y Globalización Económica (Sobeet) divulgado hoy, martes, por el diario Gazeta Mercantil).

Según el estudio de la Sobeet, que se basa en las informaciones del propio Departamento de Comercio de los Estados Unidos, Brasil ha sido en los últimos años el principal destino de las inversiones de los EEUU hacia países en desarrollo, tanto en términos de flujo anual, como en cifras acumuladas.

En ese sentido, Brasil, que el año pasado recibió inversiones directas norteamericanas por valor de 4.596 millones de dólares, está, incluso, por delante de México, socio de los Estados Unidos en el Tratado de Libre Comercio de Norteamérica (TLC).

Mientras que Brasil recibió un total de 7.899 millones de dólares entre 1994 y 1995, México fue receptor de 5.440 millones de dólares en inversiones estadounidenses en el mismo período, es decir, un 30 por ciento menos que el gigante suramericano.

El interés de las empresas estadounidenses en invertir en Brasil ha crecido tanto que la Cámara de Comercio de los Estados Unidos en Sao Paulo reconoce que ya recibe cerca de 120 consultas mensuales sobre el mercado brasileño.

Como receptor de inversiones directas norteamericanas, Brasil ya comienza a competir, incluso, con países desarrollados. Según los datos del Sobeet, Brasil fue el sexto mayor receptor de los recursos invertidos por empresas estadounidenses directamente en el sector productivo de algún país después del R. Unido, Suiza, Holanda, Francia y Australia, por este orden.

Si se tiene en cuenta tan sólo el sector industrial, es decir, excluyendo las inversiones en el sector financiero, servicios e inmuebles, Brasil fue en 1995 el segundo mayor destino mundial, después de Suiza, de las inversiones de los EEUU, con 3.939 millones de dólares.

Entre 1994 y 1995, el sector productivo brasileño fue el sexto mayor receptor en todo el mundo de las inversiones norteamericanas para todos los sectores, con 7.899 millones de dólares.

En cuanto a las cifras acumuladas, Brasil era, en 1995, el décimo país del mundo con mayor número de inversiones de empresas de los EEUU. Los 17.651 millones de dólares en inversiones estadounidenses, que se acumularon en Brasil hasta el año pasado, equivalen al 3,31 por ciento del total de las inversiones de los EEUU en todo el mundo.

Las inversiones estadounidenses en Brasil han crecido de los 890 millones de dólares en 1991, a 2.000 millones de dólares en 1992, 3.000 millones de dólares en 1993 y en 1994 y 4.596 millones de dólares en 1995. EFE

CM/79/imi/ca

Nº DOCUMENTO

11/05/16-48/96

TÍTULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

VINCULACIONES

9700427
Brasil es el ppa. destino inversiones
EE.UU.
518593
5-11-96
507482
1161
Inversiones extranjerias
65090

XH1499

01-01

Poco legible

.9700427

Nº DOCUMENTO 9700428
TÍTULO PIB em 1995 / Crecimiento PIB 1985-1995
PROCEDENCIA 150029
FECHA DE PROCEDENCIA 14-10-96
VINCULACIONES 507482
11161
PIB

CONTAS PÚBLICAS
Déficit cai em ²⁴/_{4/11} relação ao PIB

□ A correção do Produto Interno Bruto (PIB) de 1995 de R\$ 631 bilhões para R\$ 658 bilhões, anunciada pelo Instituto Brasileiro de Geografia e Estatística (IBGE), deve melhorar a situação do déficit público. O déficit operacional (diferença entre a receita e a despesa, considerados os juros reais) de 1995 poderá cair de 4,99% do PIB para 4,75%. Isso implicará em uma pequena redução do déficit de 1996.

PRODUÇÃO

PIB do Brasil é de R\$ 658 bilhões

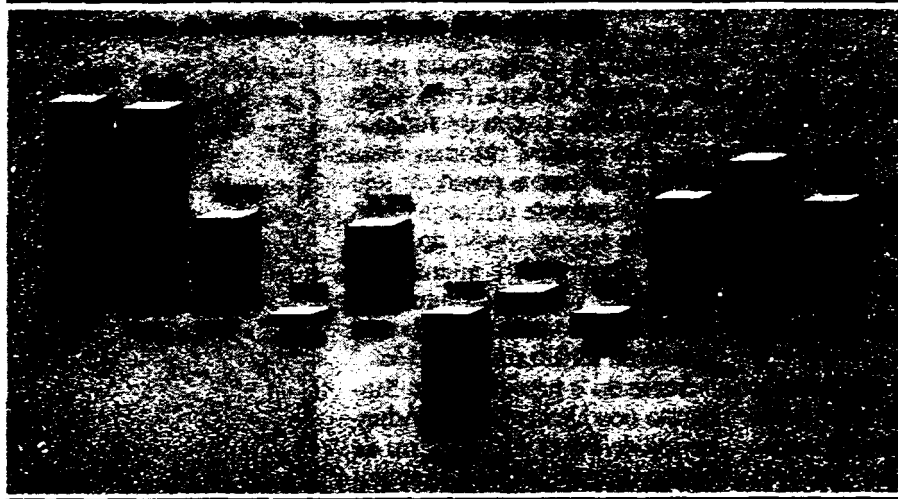
Os números do IBGE mostram que a economia cresceu 4,2% no ano passado

Rio

O Produto Interno Bruto (PIB) do Brasil no ano passado foi de R\$ 658 bilhões, o que equivale a uma renda média per capita de R\$ 4.243,67, informou ontem o Instituto Brasileiro de Geografia e Estatística (IBGE). Os valores mostram que a produção de bens e serviços cresceu 4,2% e a renda per capita aumentou 2,8% em relação a 1994. Os setores que mais contribuíram para a expansão da economia brasileira foram a agropecuária, que cresceu 5,1%, e os serviços, que tiveram incremento de 6%. A indústria teve crescimento de 2% no período.

Na agropecuária, o principal destaque no ano passado foi a produção animal, com crescimento de 11,9% em relação a 1994. A expansão do segmento foi estimulada pelo aumento do consumo de carnes provocado pela melhora na distribuição de renda e pela estabilização dos preços. No setor de serviços, a área de comunicações foi a que mais cresceu: 24,7%. O comércio registrou expansão de 8,5% e, pela primeira vez em muitos anos, o desempenho dos bancos caiu

O DESEMPENHO NA DÉCADA



7,5%. A queda na atividade das instituições financeiras reflete o ajuste do setor, que perdeu receitas com a redução da inflação.

A política de restrição ao crédito prejudicou principalmente os setores que trabalham com produtos de maior valor. A construção civil manteve o baixo nível de atividade de 1994 (0,1%) e, na indústria de transformação, os segmentos de bens de capital

(0,3%) e de bens intermediários (0,2%) ficaram estáveis em relação ao ano anterior. O segmento de bens de consumo se expandiu 6,2%, com o crescimento das áreas farmacêutica (18,2%) e de bebidas (17,2%). A taxa de investimentos do setor industrial atingiu 16,6% no ano passado, superando em 1,3 pontos percentuais a de 1994, com destaque para o segmento de máquinas e equipamentos.

DOCUMENTO 9.400429
TÍTULO Brasil recebe 7.500 em investimentos
PROCEDENCIA 150029
FECHA DE PROCEDENCIA 17-11-96.
VINCULACIONES 507482
11161
Investimentos estrangeiros.

INVESTIMENTOS

Brasil receberá US\$ 7,5 bi neste ano

Entre as 500 principais empresas multinacionais citadas pela revista Forbes, 382 já estão atuando no país

São Paulo

O Brasil receberá este ano o maior volume de investimentos estrangeiros de sua história. Até dezembro, entrarão no país US\$ 7,5 bilhões, mas o total poderá chegar a US\$ 9 bilhões se forem somados os reinvestimentos de lucros de empresas já instaladas no país, segundo um levantamento da Sociedade Brasileira de Estudos de Empresas Transnacionais (Sobeet). A estabilização da moeda coincidiu com o processo de globalização e o mercado brasileiro, que já era estratégico para os investidores multinacionais, ganhou prioridade.

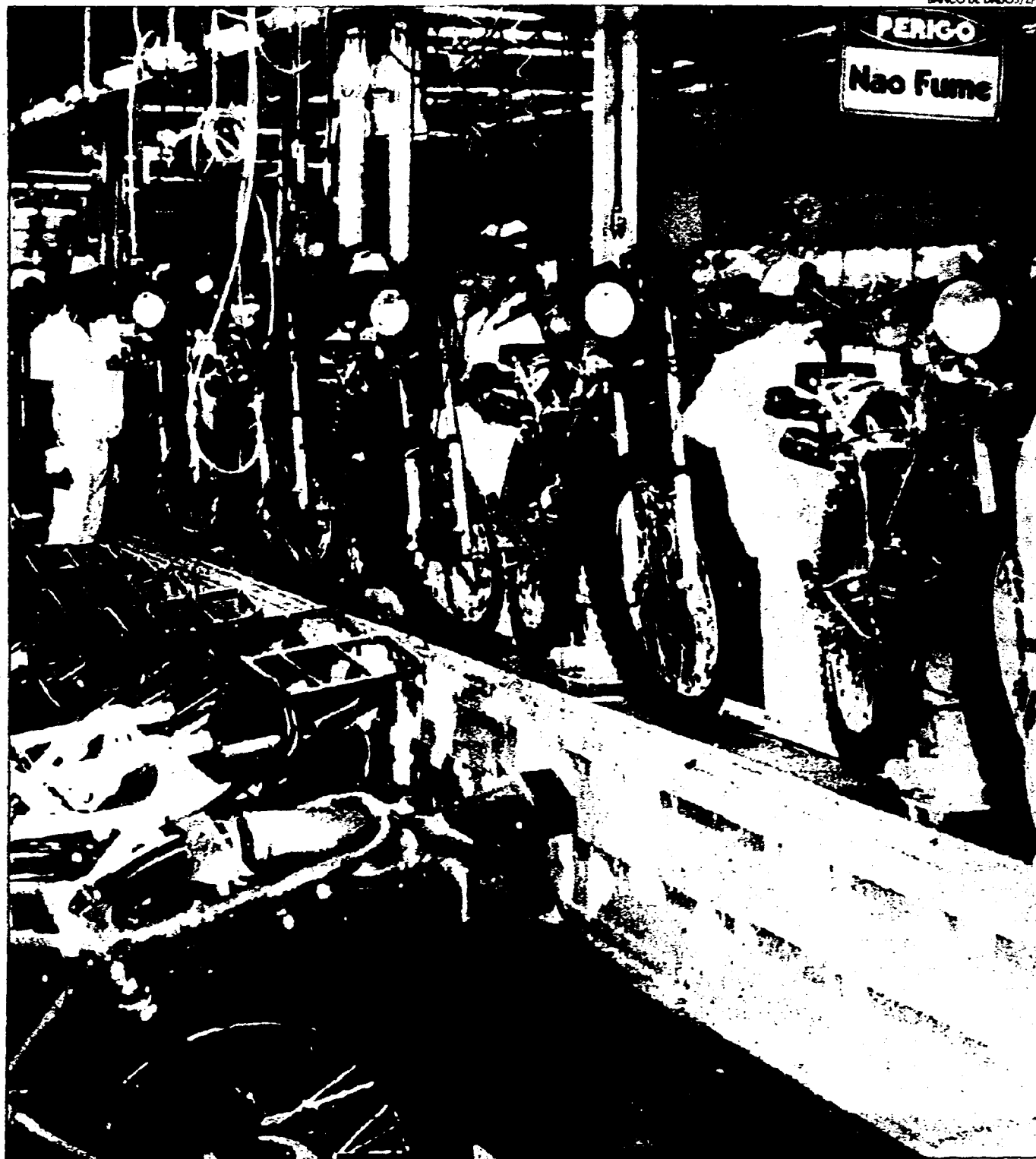
Das 500 maiores multinacionais citadas pela revista Forbes, 382 operam no Brasil. Não há outro país em desenvolvimento com número tão grande de empresas estrangeiras, afirma Octavio de Barros, diretor-técnico da Sobeet e autor da pesquisa. O Brasil está no topo da lista dos Estados Unidos, país com o maior número de empresas que investem no Exterior. Segundo o Departamento de Comércio dos EUA, de 1993 a 1995, as empresas norte-americanas mandaram US\$ 11,16 bilhões para o Brasil.

Os setores de infra-estrutura, varejo e indústria de veículos vão atrair mais recursos em 1997

O volume é maior do que o recebido pelo México, onde nesse período foram investidos US\$ 7,95 bilhões. O Leste Europeu recebeu US\$ 3,72 bilhões e a China foi o destino de US\$ 1,73 bilhão. "Os dados desmontam o mito de que a prioridade das grandes empresas é o enorme mercado chinês ou o México", diz Barros. "Todos estão, na verdade, marcando presença na China, mas não investindo maciçamente."

As previsões da Sobeet são de que os setores de infra-estrutura, varejo e a indústria automobilística recebam a maior fatia de recursos em 1997, quando o Brasil deverá atrair US\$ 10 bilhões. Este ano, o investimento externo foi principalmente em energia elétrica, varejo, bancos, fumo, metalurgia e siderurgia, eletroeletrônicos, veículos, alimentos, embalagens e química.

As decisões estratégicas e a proximidade geográfica influem nas decisões de investimento. O Brasil vem deixando de ser prioritário para o capital alemão, que aplicou nos países da Europa Central e Oriental, nos últimos dois anos, sete vezes mais do que a média destinada à China, ao Brasil e ao México. Mesmo assim, a economia brasileira continua ocupando o segundo lugar no investimento alemão na indústria automobilística e o quinto lugar nas indústrias em geral. As empresas japonesas deram preferência para os países asiáticos, incluindo a China. Barros ressalta que tendência japonesa deverá mudar no ano que vem. Grandes empresas como a Honda e a Toyota estão anunciando aplicações importantes no Brasil. Também a Coreia começou a trazer recursos. A LG Electronics, dona da marca Goldstar, anunciou um aporte de US\$ 1 bilhão em cinco anos. A também coreana Samsung chegou ao país no fim de 1995 e investiu US\$ 122 milhões na construção e ampliação de sua fábrica de TVs, videocassetes e microondas em Manaus. Em outubro, lançou a pedra fundamental da fábrica de cinescópios, que consumirá outros US\$ 300 milhões.



Presença reafirmada: empresas japonesas como a Honda, que já monta motos no país, farão grandes investimentos

INVESTIMENTOS

O capital internacional no Brasil:

Os investimentos estrangeiros no país podem alcançar US\$ 9 bilhões neste ano, somado o reinvestimento de lucros.

As empresas estrangeiras aplicaram US\$ 13 bilhões no país, de 1993 a 1995.

Os setores de infra-estrutura, varejo e indústria automobilística receberão a maior fatia dos US\$ 10 bilhões que deverão aportar no país.

As empresas brasileiras estão captando mais dinheiro no Exterior, a juros cada vez menores e prazos mais longos. O volume desses recursos cresceu 43% nos primeiros 10 meses deste ano em relação a igual período de 1995, segundo a Associação Nacional dos Bancos de Investimento (Anbid). Em relação a 1994, o crescimento é de 150%. Há dois anos, os empréstimos somavam US\$ 5,37 bilhões. De janeiro e outubro deste ano, saltaram para US\$ 13,8 bilhões. No ano passado, a maioria das emissões (64%) era feita por bancos, para repassar recursos a seus clientes. A tendência se inverteu e, no decorrer deste ano, 53% são títulos das próprias empresas.

Um estudo de André Loes, gerente

técnico da Anbid, mostra uma forte tendência à redução do spread — uma taxa adicional de risco pago nos empréstimos. Isso é um indicador do sucesso da volta do Brasil ao mercado internacional de capitais. O trabalho revela que o spread médio dos títulos de empresas financeiras baixou de 728 pontos-base no segundo semestre de 1991 para 314 na média do segundo semestre de 1996.

Entre 108 grandes fundos estrangeiros que administram recursos e investem em países emergentes, o Brasil é o líder na recepção de investimentos em carteiras de ações. O país está recebendo 11% dos recursos, seguido por Malásia com 9%, México com 6,5% e China com 5%.

Nº DOCUMENTO 9700430

TÍTULO *Governo segue*

PROCEDENCIA 150734

FECHA DE PROCEDENCIA 9-11-96

VINCULACIONES 507482

1161

11393

FM

linhas del FMI

*propriedade
nova
le
economia*

Governo segue FMI e põe freio na economia

Presidente do BC afirma que país vai conter crescimento em 97 para manter Plano Real

RENAN ANTUNES DE OLIVEIRA
Especial para o Estado

O presidente do Banco Central, Gustavo Loyola, disse ontem, em Nova York, que o governo brasileiro vai seguir as regras do Fundo Monetário Internacional (FMI), em 1997, desacelerando ainda mais a economia, para permitir um crescimento de no máximo 4% a 5%. O objetivo da proposta, explicou, é atrair investimentos "de qualidade, evitando o capital que busca ganhos rápidos".

A declaração de Loyola confirma as observações feitas pelo ex-presidente do Banco Central Pêrsio Arida, um dos autores da entrevista exclusiva ao Estado no domingo. Já o ministro da Fazenda, Pedro Malan, em entrevista ontem em *Belo Horizonte*, disse que notícias sobre desaceleração da economia são "conversas estapafúrdias", já que, segundo ele, a economia não está superaquecida (*ver ao lado*).

O presidente do BC participou, nos Estados Unidos, de um debate com os presidentes dos bancos centrais do Chile, Venezuela e México, no âmbito da Conferência das Américas, promovida pela revista *Forbes*, que reuniu empresários e investidores no Hotel Waldorf Astoria.

Loyola disse que a desaceleração é a principal medida para manter o Plano Real. Ele reafirmou que o governo vai "reduzir o custo Brasil", cortando a folha de pessoal e a Previdência Social, apostando ainda mais na privatização.

O presidente do BC procurou apresentar números positivos à plateia. O mais importante foi o ganho de produtividade, que atingiu 7% ao ano desde o início da abertura da economia brasileira, nos anos 90.

As reformas em discussão no Congresso foram destacadas por Loyola. Segundo ele, o governo do presidente Fernando Henrique Cardoso vai continuar oferecendo oportunidades de investimento em todos os setores. "Nossa abertura é irreversível, no contexto da globalização", afirmou.

De acordo com Loyola, o Brasil quer aumentar o financiamento às exportações para corrigir o déficit registrado na balança comercial nos últimos meses. Ele afirmou que o problema é "pequeno e sustentável".

No fim do ano o País terá uma taxa de crescimento de 7%, diante de uma média de 3% do resto do ano, disse. "Vamos entrar em 97 com taxas baixas de crescimento e equilibrando a balança." Loyola previu um déficit final de até US\$ 4 bilhões na balança comercial. O presidente do BC recusou-se a comentar, por ordem do ministro Pedro Malan, a situação do Banco Bamerindui. "Não posso falar de um processo em andamento", afirmou.

MALAN AFIRMA QUE NOTÍCIA É ESTAPAFÚRDIA

Em entrevista ontem em Belo Horizonte, disse que notícias sobre desaceleração da economia são "conversas estapafúrdias", já que, segundo ele, a economia não está superaquecida (*ver ao lado*).

O presidente do BC participou, nos Estados Unidos, de um debate com os presidentes dos bancos centrais do Chile, Venezuela e México, no âmbito da Conferência das Américas, promovida pela revista *Forbes*, que reuniu empresários e investidores no Hotel Waldorf Astoria.



Gustavo Loyola: desaceleração é essencial para o Plano Real

Malan pede "menos nervosismo"

AVANÇO NA BALANÇA

BELÔ HORIZONTE — O ministro da Fazenda, Pedro Malan, disse ontem, em Belo Horizonte, que o governo brasileiro vai seguir as regras do Fundo Monetário Internacional (FMI), em 1997, desacelerando ainda mais a economia, para permitir um crescimento de no máximo 4% a 5%. O objetivo da proposta, explicou, é atrair investimentos "de qualidade, evitando o capital que busca ganhos rápidos".

Em entrevista ontem em Belo Horizonte, disse que notícias sobre desaceleração da economia são "conversas estapafúrdias", já que, segundo ele, a economia não está superaquecida (*ver ao lado*).

9700430

01-1

01-07

.9700430

Nº DOCUMENTO 9700430
TÍTULO Governo segue linhas do FMI
PROCEDENCIA 150734
FECHA DE PROCEDENCIA 9-11-96
VINCULACIONES 507482
1161
11393
FMI

*ponderá
freio a
economia*

Governo segue FMI e põe freio na economia

LUIZ/ABE - 22/09/96



Gustavo Loyola: desaceleração é essencial para o Plano Real

Presidente do BC afirma que país vai conter crescimento em 97 para manter Plano Real

RENAN ANTUNES DE OLIVEIRA
Especial para o Estado

Loyola disse que a desaceleração é a principal medida para manter o Plano Real. Ele afirmou que o governo vai "reduzir o custo Brasil", cortando a folha de pessoal e a Previdência Social, apostando ainda mais na privatização.

O presidente do BC procurou apresentar números positivos à plateia. O mais importante foi o ganho de produtividade, que atingiu 7% ao ano desde o início da abertura da economia brasileira, nos anos 90. As reformas em discussão no Congresso foram destacadas por Loyola. Segundo ele, o governo do presidente Fernando Henrique Cardoso vai continuar oferecendo oportunidades de investimento em todos os setores. "Nossa abertura é irreversível, no contexto da globalização", afirmou.

De acordo com Loyola, o Brasil quer aumentar o financiamento às exportações para corrigir o déficit registrado na balança comercial nos últimos meses. Ele afirmou que o problema é "pequeno e sustentável".

No fim do ano o País terá uma taxa de crescimento de 7%, diante de uma média de 3% do resto do ano, disse. "Vamos entrar em 97 com taxas baixas de crescimento e equilibrando a balança", Loyola previu um déficit final de até US\$ 4 bilhões na balança comercial. O presidente do BC recusou-se a comentar, por ordem do ministro Pedro Malan, a situação do Banco Bamerindui. "Não posso falar de um processo em andamento", afirmou.

MALAN AFIRMA QUE NOTÍCIA É ESTAPAFÚRDIA

"conversas estapafúrdias", já que, segundo ele, a economia não está superaquecida (ver ao lado).

O presidente do BC participou, com os presidentes dos bancos centrais do Chile, Venezuela e México, no âmbito da Conferência das Américas, promovida pela revista *Forbes*, que reuniu empresários e investidores no Hotel Waldorf Astoria.

Malan pede "menos permissivismo"

Malan pediu menos permissivismo para o governo e mais responsabilidade para o mercado em relação ao câmbio. Ele afirmou que o Brasil precisa de uma política cambial mais firme para conter a inflação e garantir a estabilidade do Plano Real.

ENERGIA

Gás boliviano chegará a 29 municípios

O gasoduto será usado por cem indústrias gaúchas na fase inicial e pode abastecer uma termelétrica em Caxias

Assim que o gasoduto Brasil-Bolívia entrar em funcionamento, em 1999, mais de cem indústrias gaúchas de petroquímica, papel e celulose, siderurgia e vidro, de 29 municípios, vão usar gás como fonte de energia. Ontem, o Palácio Piratini foi palco de mais uma cerimônia de oficialização do projeto, com a presença do ministro de Minas e Energia, Raimundo Brito, e do presidente da Petrobrás, Joel Mendes Rennó. Com validade de 20 anos, o acordo de compra e venda do gás boliviano foi assinado entre os governos federal e estadual, a Petrobrás e a Sulgás. Apesar dos ares festivos, o governador Antônio Brito comemorou um falecimento. "Acaba de morrer uma das mais antigas paranóias do Rio Grande do Sul, a de que esse gasoduto não chegaria ao Estado", observou. As obras devem começar até abril de 1997.

O ministro Raimundo Brito destacou que o contrato tem grande importância para o país e para o Estado. "Há uma feliz coincidência de que o gasoduto começará em uma cidade boliviana chamada Rio Grande, perto de Santa Cruz de la Sierra, e terá seu trecho final no Rio Grande do Sul", assinalou. O governador ressaltou que a obra não levará ao Estado apenas um insumo energético, mas um caminho para enfrentar o crescimento econômico na virada do século. Inicialmente, a Bolívia fornecerá 1,2 milhão de metros cúbicos de gás por dia. A partir do oitavo ano de funcionamento, em 2007, serão 1,95 milhão de metros cúbicos por dia. O fornecimento inicial corresponde à geração de energia de uma usina de 300 megawatts ou a 70% do consumo em Porto Alegre.

O gasoduto vai custar cerca de R\$ 2 bilhões e as obras devem começar antes de abril de 1997

Com uma extensão de 3,1 mil quilômetros, o gasoduto entrará no Brasil por Mato Grosso do Sul e passará por São Paulo, Paraná e Santa Catarina até chegar ao Rio Grande do Sul. A obra terá um custo estimado entre US\$ 1,8 bilhão e US\$ 2 bilhões, com recursos do governo e de empréstimos de órgãos nacionais e internacionais. Os investimentos da Petrobrás ficarão em torno de R\$ 100 milhões para a construção dos cinco pontos de entrega, os city gates. A Sulgás, companhia constituída por capital do governo do Estado (17%) e da Petrobrás (83%), vai aplicar R\$ 60 milhões na instalação dos ramais de distribuição para 29 cidades gaúchas. Ontem, o secretário de Energia, Minas e Comunicações, Assis Roberto de Souza, anunciou que, no final de 1997, a Sulgás será transformada em empresa tripartite: um terço do capital para o governo gaúcho, um terço federal, e o restante, privado.

O edital da concorrência internacional para a construção do gasoduto será lançado pela Petrobrás no dia 18. Com os novos empreendimentos, Brito estima que em 10 anos o gás natural vai alcançar uma participação de 10% da matriz energética do país. No início de 1995, o insumo correspondia a 2,2% das fontes energéticas. O gás boliviano poderá gerar energia elétrica para uma termelétrica na região de Caxias do Sul, com capacidade entre 350 e 450 megawatts. O projeto está sendo estudado pelo consórcio BTB, formado pela inglesa British Gas, a norte-americana Tenneco e a australiana BHP.



Mais energia: o ministro (D) assina com o governador (C) o acordo que prevê a compra de gás para o Rio Grande do Sul

UM MEGAPROJETO

Os números do gasoduto:

- ☐ **Extensão**
3,1 mil quilômetros
- ☐ **Investimento**
De US\$ 1,8 bilhão a US\$ 2 bilhões
- ☐ **Importações de gás em 1999**
1,2 milhão de metros cúbicos/dia
- ☐ **Municípios atendidos**
Cambará do Sul, São Francisco de Paula, Igrejinha, Taquara, Parobé, Sapiranga, Campo Bom, Novo Hamburgo, Cachoeirinha, Canoas, Caxias do Sul, Farroupilha, Bento Gonçalves, Garibaldi, Carlos Barbosa, Feliz, São Sebastião do Cai, Portão, Montenegro, Estância Velha, Esteio, Sapucaia do Sul, Gravatal, Viamão, Guaíba, Eldorado do Sul, Charqueadas, Triunfo e Porto Alegre

União vai vender a Eletrosul

O ministro Raimundo Brito reafirmou ontem em Porto Alegre que o governo vai privatizar as empresas do setor elétrico. "O BNDES está completando a avaliação e a posterior privatização das concessionárias federais como a Eletronorte, a Eletrosul e Furnas", informou. "Estamos caminhando para que, à exceção de Itaipu e das usinas nucleares, todas as demais usinas sejam privatizadas". O ministro ressaltou, no entanto, que o processo será conduzido sem precipitação. "É um patrimônio público e nós vamos trabalhar para que seja valorizado ao máximo", disse.

O ministro afirmou que a Eletrosul e o BNDES estão estimulando os Estados a privatizarem as suas distribuidoras de energia. Já está marcada para dezembro a desestatização da Companhia de Eletricidade do Rio de Janeiro (Cerj). Em seguida, esse pro-

cesso deverá atingir Rio Grande do Sul, Bahia, Alagoas, Sergipe, Rio Grande do Norte, Rondônia, Piauí e Mato Grosso do Sul. O secretário de Energia, Minas e Comunicações do Estado, Assis Roberto de Souza, disse que o modelo a ser adotado na Companhia Estadual de Energia Elétrica (CEEE) vai depender da conclusão do estudo de remodelagem do setor energético, até o final de novembro. A abertura do capital da CEEE, que prevê a venda de até 49% das ações da estatal, já foi aprovada pela Assembleia Legislativa.

Outra frente de desestatização, salientou o ministro, é a de concessões para implantação de novas usinas hidrelétricas e termelétricas. Os investimentos nesse segmento estão estimados em US\$ 10 bilhões nos próximos anos. Destes, US\$ 5 bilhões serão aplicados pelo setor privado.

BRASIL-GASODUCTO

PETROBRAS ACUERDA EXTENSION DEL GASODUCTO HASTA SUR DEL PAIS

Rio de Janeiro, 11 Nov (EFE).- La empresa estatal Petróleos Brasileños (Petrobras) extenderá el gasoducto binacional Brasil-Solivia hasta el estado brasileño de Rio Grande do Sul, en el extremo sur del país y fronterizo con Uruguay y Argentina.

El gasoducto, que transportará el gas natural desde la ciudad boliviana de Santa Cruz de la Sierra hasta, en su primera fase, el estado brasileño de Sao Paulo, tendrá una extensión de unos 500 kilómetros hasta Rio Grande do Sul, según fue formalmente acordado la semana pasada y se divulgó hoy, lunes.

La extensión del gasoducto fue oficializada mediante la firma de un acuerdo entre la Compañía de Gas de Rio Grande do Sul (Sulgas) y Petrobras en el que la primera se compromete a distribuir en el sur del país, a partir del segundo semestre de 1999, un total de 1,2 millones de metros cúbicos diarios de gas natural.

En su primera fase, el gasoducto, que comenzará a ser construido el próximo año, deberá suministrar diariamente unos 4 millones de metros cúbicos de gas al estado de Sao Paulo, el mayor polo industrial latinoamericano.

La extensión de la línea hasta Rio Grande do Sul también alimentará las industrias de los ricos estados de Paraná y Santa Catarina, por lo que se espera que el volumen de gas destinado a esta ramificación se eleve a unos 2 millones de metros cúbicos diarios a partir del año 2007.

Mediante el acuerdo con Sulgas, Petrobras se comprometió a invertir 100 millones de dólares en la construcción del tramo de 200 kilómetros de gasoducto que atravesará todo el estado de Rio Grande do Sul y alimentará a industrias de un total de 13 ciudades gaúchas (gentilicio del estado).

Sulgas, por su parte, invertirá unos 60 millones de dólares en la construcción de una red de distribución de unos 450 kilómetros, con tuberías de diámetro menor a la del gasoducto Brasil-Bolivia, para extender los beneficios del gas natural a todo el estado y dejar de depender de la energía eléctrica que se compra a la hidroeléctrica de Itaipú.

La construcción del gasoducto hasta Sao Paulo podrá iniciarse a comienzos del próximo año debido a que Petrobras ya publicó los pliegos de peticiones de las licitaciones internacionales que permitirán la compra de los equipos necesarios.

El concurso internacional para la compra de los tubos, los compresores y las válvulas fue el punto de partida en el proceso de construcción del gasoducto de 2.857 kilómetros de extensión (hasta Sao Paulo) y cuyo costo está calculado en 1.200 millones de dólares. EFE

CM/CHS/dv

11/11/17-01/96

Poco legible

.9700431

02-02

Nº DOCUMENTO 9700432
TÍTULO Gov. pretende obter (nos de 22.000: em privatizações
PROCEDENCIA 150734
FECHA DE PROCEDENCIA 90-11-96.
VINCULACIONES 507482
11161
Privatizações

PRIVATIZAÇÃO

Governo pretende obter mais US\$ 22 bilhões

Meta do governo Fernando Henrique é vender estatais no valor de US\$ 27 bilhões em quatro anos

JÓ GALAZI

RIO — O governo Fernando Henrique Cardoso já fez privatizações no valor de aproximadamente US\$ 4,8 bilhões — menos que os US\$ 5,1 bilhões do governo Itamar Franco. Até o final de seu mandato, em um prazo pouco superior a dois anos, o presidente e sua equipe pretendem acrescentar a essa soma outros US\$ 22 bilhões. De acordo com as estimativas oficiais, em seus quatro anos de mandato, o presidente Fernando Henrique terá vendido, portanto, estatais — incluídas as estações e empresas telefônicas — no valor total de US\$ 27 bilhões.

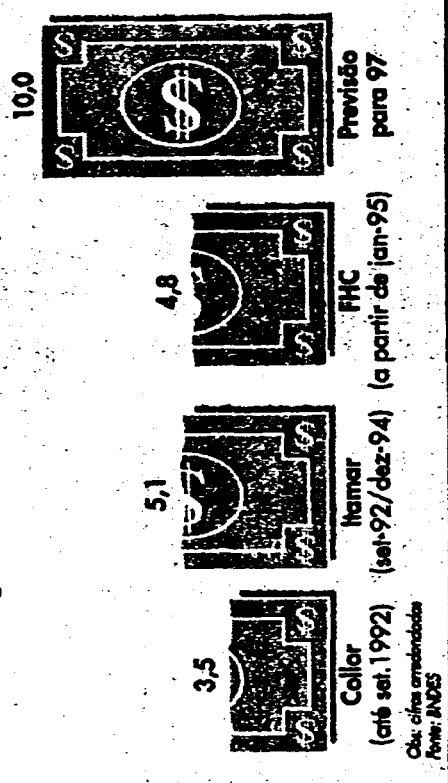
A soma pode ser arredonda, pois em novembro e dezembro há dois leilões previstos: o da Ferrovia Tereza Cristina e da Malha Sul da Rede Ferroviária Federal (RFFSA), com receita prevista de no mínimo US\$ 174 milhões. As metas são ambiciosas. Em 1995, havia a intenção de arrecadar cerca de US\$ 4 bilhões. Mas o objetivo não foi atingido, pois estava fundamentalmente baseado na venda da Light, que somente se concretizou este ano e rendeu apenas US\$ 2,3 bilhões.

Em 1996, porém, os US\$ 5 bilhões que eram, em princípio, pretendidos estão praticamente assegurados. "Até o ano que vem, o resultado das privatizações no governo Fernando Henrique vai superar o total obtido até 1994 pelo Programa Nacional de Desestatização (PND)", acredita o vice-presidente do Banco Nacional de Desenvolvi-

mento Econômico e Social (BNDES) e responsável pela Área de Desestatização do banco, José Pío Borges. O total obtido pelo PND nos dois governos anteriores ao de Fernando Henrique foi de US\$ 8,6 bilhões.

PIOR QUE ITAMAR

Receita do Programa Nacional de Desestatização, em US\$ bilhões



Com os dois leilões marcados para este ano — e, neste caso, não se inclui a venda da Companhia de Eletricidade do Estado do Rio de Janeiro (CERJ), este mês —, a distância vai diminuir ainda mais.

Na verdade, o governo Fernando Henrique, embora tenha sido acusado de vários vezes de estar sendo muito lento nas privatizações, exibe uma média mensal de receita de desestatização de aproximadamente US\$ 209 milhões, enquanto a média obtida pela equipe do ex-presidente Itamar Franco foi de US\$ 189 milhões. No governo Collor foram arrecadados cerca de US\$ 3,5 bilhões, quando se considera o fim do seu governo.

RECEITA MÉDIA MENSAL É DE US\$ 209 MILHÕES

como setembro de 1992, data em que Itamar Franco assumiu como presidente em exercício.

A fama de lento granjeada pelo governo deveu-se basicamente ao fato de o PND ter entrado na fase de desestatização da infra-estrutura brasileira, o que exigiu a montagem de novos modelos, bem mais complexos do que os existentes no caso de companhias industriais, como as do setor siderúrgico. Além disso, no governo Itamar

Franco, a despeito da atuação dos presidentes que o BNDES teve no período, o banco esbarrou na pouca receptividade do grupo que cercava Itamar para acelerar o programa de privatização.

RIO — A recolocação do Programa Nacional de Desestatização (PND) nos trilhos e o início das privatizações na área de infra-estrutura exigiram da equipe do presidente Fernando Henrique Cardoso cerca de um ano de trabalho intenso e geralmente invisível.

Uma grande parte do esforço do ano passado, segundo o vice-presidente do Banco Nacional de Desenvolvimento Econômico e Social (BNDES) e responsável pela Área de Desestatização do

Estudos exigiram mais tempo

banco, José Pío Borges, foi dirigido à preparação do processo de licitação para a concessão das malhas da Rede. O modelo exigiu muitos estudos, pois a situação da empresa era tão ruim que muitas a consideravam irrecuperável. Apesar disso, o governo conseguiu repassar ao setor privado trechos da rede no valor de US\$ 1,250 bilhão. O mesmo esforço se deu no caso dos portos, que no ano que vem começarão a ser explorados pelo setor privado (J.G.).

Nº DOCUMENTO: 9700433
TÍTULO: *Director Area Externa Banco Central a quem que*
PROCEDENCIA: 150734 *ajuste fiscal va a demorar*
FECHA DE PROCEDENCIA: 24-11-96
VINCULACIONES: 507482

1161
Política fiscal
Evol. variáveis económicas
113921

Ajuste fiscal vai demorar, avisa Franco

ENTREVISTA

Tasso Marcel/AE — 25/09/96

Director da Área Externa do Banco Central diz que a estabilização da economia pode doer mais ou menos, dependendo do ritmo das reformas constitucionais

SONIA RACY
e SUELY GALDAS

Ninguém espere uma melhora imediata no déficit fiscal. Tampouco nas contas externas. O custo da privatização vai, sim, reverter em uma melhora na composição do déficit público. Mas não agora, pois gasta-se muito na reforma das estatais rumo à privatização. Isso, pelo menos, é a ótica de Gustavo Franco, diretor da Área Externa do Banco Central. Em entrevista ao *Estado*, Franco se recusou a comentar a desvalorização cambial de março de 95. E não vê como o câmbio ter chegado a R\$ 0,83 no lançamento da nova moeda em 96. "Não houve erro nenhum", disse. "Muita gente enchendo a boca dizendo que foi errado, mas suponho, erradamente, que todo o resto aconteceria exatamente igual." Ele diz que isso "é totalmente irrealista", desprezando os atuais resultados da balança comercial. No seu ver, não há necessidade de mudar a atividade econômica.

Estado — É possível então conviver com um déficit na balança comercial sem maiores estragos?
Franco — Se você perguntar ao homem na rua se ele está preocupado com a balança comercial ou se ele sabe o que é a balança comercial, ele provavelmente dirá que a balança é o que o comerciante usa no supermercado. Afinal de contas, o que é que a balança comercial tem a ver com a vida do homem na rua? Antigamente, quando os Bancos Centrais faziam controles dos movimentos monetários, existiam coisas como o M1, M2, M3, etc. Mas aí o Banco Central dizia, a gente presta atenção no M3, e em determinado mês estourava o M3. Alguém na rua está preocupado com o M3?

Estado — Está sim. O mercado financeiro.

Franco — Hoje há um mercado de derivativos de câmbio que negocia diariamente mais volume do que o próprio mercado de câmbio, o que mudou muito a maneira de olhar os eventos que afetam o setor externo. E, naturalmente a maneira de ver é menos a coisa em si. A lógica é de concurso de miss. Qualquer notícia pode alterar a maneira com que o mercado vê as coisas. Agora, a coisa em si é uma outra história. A balança comercial, tendo em vista o fim do ano, somada aos fatores cíclicos, não significa absolutamente nada.

Estado — Quanto tempo o Brasil pode esperar, sem maiores prejuízos na estabilização do Real, para que o ajuste fiscal seja concretizado e o incremento das exportações se torne realidade?

Franco — Muito tempo. Talvez pela presença crônica de pessimistas, se tenha a impressão que vivemos hoje uma situação transitória. E se não vier o comitê de salvamento, as coisas vão desabar. A situação permite que tudo fique do jeito que

ALGU
RL
ES
PREOC
CC
(
M

Partes por legião

01-03

9700433

está durante muito, muito tempo. A diferença é que a estabilização pode doer um pouco mais ou menos. Ou seja, se as reformas constitucionais andarem mais rápido, a taxa de juros vai diminuir. O Estado gastará menos e portanto, tomará menos dinheiro emprestado. O que se discute é o preço do processo de estabilização. E não sua viabilidade.

Estado — A última vez que alguém mencionou esse muito, muito tempo, em janeiro de 95, durou exatamente dois meses.

Franco — Estamos falando de coisas diferentes. Nos dias de hoje, não vejo ninguém dizendo que o Real está na beira do precipício. Exceto as cassandras de sempre, já roucas.

Estado — O importante para que esse muito tempo dure sem maiores problemas é que tanto a situação fiscal quanto a das contas externas deem indicativos de que estão melhorando. E isso não está acontecendo.

Franco — Eu discordo. Acontece que as pessoas comparam uma situação fiscal que existia no tempo que a inflação era 40% ao mês acreditando que o déficit operacional era de fato zero. Não é verdade. Havia um processo de hiperinflação com um desequilíbrio fiscal absolutamente estratosférico, difícil de ser visto por causa da névoa contábil envolvida no artificialismo do chamado conceito operacional. Será possível que nós tínhamos 40% de inflação mensal e não tínhamos problema fiscal? Eu já vi muitos heterodoxos de carteirinha com essa conversa mole, segundo a qual se o déficit operacional era zero ou pequeninho, a inflação não tinha razão para existir. Ou existia por causa da luta de classe ou qualquer outra teoria doida. Mas o fato é que o déficit nominal era 45% do PIB, o que quer que isso signifique. E caiu para 7%. Já o déficit operacional sobre, aparentemente, de zero para 5% do PIB. Não sei em que medida é possível dizer, com segurança, que tenha havido piora. A sensação que eu tenho é que não estávamos medindo direito a política fiscal nos anos de inflação.

Estado — E hoje?

Franco — De 95 para 96, a situação é outra. O governo tomou diversas iniciativas que implicam melhorias qualitativas nas contas públicas, mas cujos efeitos quantitativos ocorrem no futuro. Gasta-se dinheiro hoje, por exemplo, para privatizar a RFFSA.

Estado — Quanto o governo gasta na privatização?

Franco — Não é pouco. Todas as privatizações envolvem gastos para ajustes prévios. Preparar empresas para privatizar é custoso. Às vezes vendemos empresas que têm patrimônio líquido negativo. Como é feito isso? A União assume as dívidas e vende os ativos por um valor positivo. Mas, muitas vezes, significa pagar

alguém para receber. Vale a pena? Claro que vale, livra-se de uma coisa que dá prejuízo.

Estado — A arrumação também leva tempo. E essa arrumação não vai incidir só sobre o déficit fiscal de 96. Vai se prolongar pelos próximos anos. A situação fiscal vai se agravar?

Franco — Não. Ela apenas está melhorando lentamente quando se observa os números. E eles não te dão a exata medida da mudança qualitativa do papel do Estado na economia. Nós estamos com dois anos de governo Fernando Henrique. Mas a cobrança é tanta que parece que estamos há dez anos no governo e não aconteceu nada.

Estado — O governo mudou, dia 20 de outubro, o método de calcular o PIB. De reais para dólar. Foi para engordar as contas?

Franco — Era o fim da picada que, além de todos problemas, tivéssemos que trabalhar com metas definidas a partir de um PIB subestimado. Isso é covardia. O mesmo que brigar com o Mike Tyson com a mão amarrada.

Estado — Mas porque só em outubro quando, coincidentemente, o déficit comercial começa a ter uma proporção maior?

Franco — Porque em algum momento tinha de ser feito. Sempre vai aparecer alguém a dizer que estão fazendo isso para melhorar os números.

Estado — Em recente paper o sr. escreve que o déficit nas transações correntes não poderia ultrapassar 3% do PIB. Em outubro chegou quase nisso.

Franco — No meu trabalho não está dito que isso é uma meta ou re-

gra. É apenas um número de referência. E discutível. A média na Ásia é superior a 5%. Por que aqui tem que ser 3%?

Estado — Nos últimos meses as importações têm crescido seguidamente e as exportações perdido fôlego. O México começou assim e falhou. Isso preocupa?

Franco — Não vamos exagerar. As exportações crescem menos do que gostaríamos. É uma situação que merece toda atenção, embora não seja algo que necessariamente enfraqueça o balanço de pagamentos.

Estado — Como aconteceu em 1995, o governo vai acabar aplicando medidas restritivas para reduzir a atividade econômica e reverter os déficits da balança comercial? Que dados dispõe o governo para concluir que a economia vai desaquecer naturalmente já em janeiro de 97?

Franco — Não vejo nenhuma necessidade de aplicar política monetária mais restritiva nesse momento.

Estado — Como o sr. vê o atual ritmo de crescimento?

Franco — Não está absolutamente claro que vivemos um quadro de superaquecimento. Agora, como a dispersão nas percepções é sempre muito grande, uns acreditam que existe um superaquecimento e outros que estamos em recessão.

Estado — Qual a taxa de crescimento ideal para 97?

CRÍTICA
DELFIN
GER
ETEM
CLA
MOTIV
POLÍ

JÉM DA

JA

TÁ

UPADO

DM

3

13?

SUAS

Franco — Você conta nos dedos as economias no mundo que cresceram mais que alguns poucos anos seguidos a 10% ao ano. Em cada um desses casos há uma combinação absolutamente incomum de fatores do lado certo. A infra-estrutura, a educação, o investimento, a poupança externa, todos os ventos soprando a favor. No Brasil prevalece a noção de que está tudo certo e que só não crescemos 10% ao ano por causa da taxa de câmbio. Isso é uma besteira com todas as letras maiúsculas.

Estado — Há quem se preocupe mais com a compensação do déficit público do que com o seu tamanho. É que os gastos não são fortemente dirigidos para educação, infra-estrutura e a saúde, base de desenvolvimento em qualquer país. E sim para pagar juros e salários. Quando é que isso vai mudar?

Franco — As reformas que o governo FH propõe focalizam exatamente essa mudança. Não a diminuição da despesa pública em porcentagem do PIB. O que seria um programa liberal, tipicamente de Estado mínimo. Não bem é isso. A equipe do governo FH acha que é uma tolice fabricar inflação para fazer gasto social porque você destrói com uma mão o que constrói com a outra. É absolutamente demagógico o BC emitir dinheiro, por exemplo, para dar para a saúde.

Estado — Em julho deste ano, o presidente Fernando Henrique revelou que havia combinado com o

presidente do Banco Central, no final de 94, uma desvalorização cambial. Ocorreu o problema do México e a desvalorização foi adiada. Passados dois anos, o sr. acha que foi um erro deixar o câmbio chegar a R\$ 0,83 centavos no lançamento da moeda?

Franco — Não houve erro nenhum. Vejo muita gente enchendo a boca dizendo que foi errado chegar a R\$ 0,83, mas supondo, erradamente, que todo o resto aconteceria exatamente igual. Que a inflação no primeiro mês do Real seria a mesma que foi, deflacionada, e tudo mais. Isso é totalmente irrealista — não tem um efeito sem causa. A política cambial foi absolutamente crucial para decolagem do plano de estabilização e, não tenho nenhuma dúvida, repetiria tudo de novo. Outra coisa foi o que aconteceu, no final do ano, quando veio a crise do México. A idéia é a seguinte: quando ocorreu a crise do México, entendeu-se que havia uma mudança importante no panorama de financiamento do balanço do pagamento brasileiro e, aliás, faria sentido pensar em alguma mudança cambial. E o que se decidiu ali na passagem, exatamente na passagem, é que, tendo em vista os eventos do México e a incapacidade de perceber quais seriam as exatas consequências da crise, optou-se por esperar para ver.

Estado — E por que não dizer o que aconteceu em março e fazer uma avaliação?

Franco — Não temos nada a ganhar com isso.

Estado — Como é que o senhor vê as críticas mais recentes do deputado Delfim Netto à política cambial?

Franco — São muito mais genéricas e têm uma clara motivação política. E nisso se parecem às críticas ao Real que vem dos economistas do PT.

Estado — Como é que você vê o cenário da economia com reeleição e sem reeleição?

Franco — O que se deve ter em mente é que o atual programa será mantido. O que eu vi no Exterior foi um certo desassombro com essa questão porque, na cabeça do investidor, não passa que alguém possa reverter a estabilidade da moeda, a privatização e a abertura ao Exterior.

Estado — Existe um algarismo. O ex-presidente Itamar está brigando pela manutenção da Vale como estatal. Como isso é visto no Exterior?

Franco — Tenho a impressão que o estrangeiro está um pouco confuso porque, diferente de nós, tem muito menos a sério essas posturas exóticas contra a privatização e a abertura.

Estado — Tudo indica que a Vale vai ser privatizada e ano que vem. Será uma injeção de investimento externo?

Franco — Não necessariamente. Ela pode ser vendida para nacionais. Existem grupos brasileiros potencializados.

Estado — O volume de investimento externo direto previsto para 97 é de US\$ 20 bilhões?

Franco — É uma hipótese. Tendo os investimentos associados à privatização, espero uma estimada maior do que a deste ano. Os investimentos diretos de 96 somaram, provavelmente, algo em entre US\$ 7 bilhões ou US\$ 8 bilhões, dos quais uns US\$ 2 bilhões provenientes da privatização da Light e da Cerj.

. 9700433

03-03

Nº DOCUMENTO 9700434

TÍTULO Alternativas de política econômica para 1997

PROCEJENCIA 150 743

FECHA DE PROCEJENCIA 18-11-96

VINCULACIONES 507482

11161

113921

ANTONIO CARLOS LEMGRUBER

EST 18/11

Alternativas de política econômica

O ano de 1996 para a economia brasileira está se revelando praticamente uma repetição de 1995 — nos bons e nos maus aspectos. Inflação muito baixa (para padrões brasileiros), crescimento econômico positivo porém, medíocre (e altamente desequilibrado do ponto de vista setorial e regional), elevados déficits de comércio exterior e de transações correntes conjugados com reservas internacionais mais uma vez crescentes e, finalmente, desequilíbrio no setor público, com rápido crescimento da dívida pública e grandes déficits operacionais (agora, em 1996, o surgimento de déficits primários neutralizou de forma negativa a redução verificada na taxa real de juros dos títulos governamentais).

Será que vamos repetir novamente em 1997 os bons números de inflação e os números problemáticos do balanço de pagamentos e de crescimento baixo que foram verificados em 1995 e 1996? Na hipótese de manutenção da atual política econômica, a previsão mais lógica é essa repetição — ou será que o mix atual de resultados macroeconômicos pode piorar? Que mudanças de política econômica poderão reverter as tendências negativas do balanço de pagamentos em conta corrente e do nível de emprego? Quais são afinal as alternativas de política econômica? Qual a importância da votação da emenda constitucional sobre a reeleição do presidente nesse contexto?

Quatro hipóteses, a nosso ver, precisam ser consideradas: a) *more of the same*, ou seja, a manutenção das políticas atuais; b) uma reedição do Plano Real, isto é, a volta aos números de 1995 ou mesmo 1994 em matéria de câmbio e de juros; c) uma guinada completa na área cambial e de juros, com maxidesvalorizações e juros reais ainda mais baixos; ou, finalmente, d) a adoção do famoso ajuste fiscal, com anúncios realmente importantes e imediatos em matéria de despesas e de privatização. Além disso, temos a questão do timing — sobretudo na última hipótese — que está diretamente vinculada ao assunto "reeleição" (como veremos mais adiante).

Há diversas evidências de que a equipe

econômica está consciente de que a melhor alternativa de política econômica para o final de 1996 e início de 1997 é a do ajuste fiscal. Um superávit fiscal é equivalente a uma desvalorização cambial real, ao reduzir os preços relativos de serviços (incluindo salários) e produtos não-comerciáveis (*non tradeables*), beneficiando os chamados *tradeable goods*.

Reeleição passou a ser o principal sinalizador para o mercado financeiro

Aparentemente, parece ter sido mais fácil fazer o Plano Real em 1994 do que fazer o ajuste fiscal em 1996. Isso talvez se explique pelo fato de que os políticos tendem a resistir a qualquer mudança importante de política macroeconômica que possa vir a provocar desemprego (na visão deles). O Plano Real teve a qualidade de praticamente parar a inflação sem provocar um desemprego violento, mas a evidência de 1995 e sobretudo 1996 tem demonstrado que a economia parece estar presa a um crescimento medíocre, justamente por causa do mix atual de câmbio e de juros.

Portanto, a resistência política foi menor em 1994 porque o Plano Real não parecia provocar desemprego no curto prazo — e de fato isto se confirmou, se bem que as consequências de médio prazo do plano comecem a preocupar em matéria de crescimento e emprego. Já no caso de ajuste fiscal o impacto parece ser exatamente o oposto, ou seja, desemprego. De fato, pode haver desemprego no curto prazo, mas certamente ocorrerá recuperação da atividade econômica no médio prazo. Lamentavelmente, estes impactos são mais difíceis de serem aceitos e compreendidos pelos políticos, porque eles são evidentemente "curtoprazistas". Consequentemente, a função da equipe econômica — que foi capaz de fazer um brilhante Plano Real — é convencer o presidente de que a "quarta hipótese" apresentada acima é a mais adequada em matéria de política econômica.

É exatamente nesse ponto que vale a pena encaixar a influência da emenda sobre a reeleição. Pode-se argumentar com segurança que o ajuste fiscal, pelos problemas políticos acima apontados, será feito se (mas somente se) a reeleição for aprovada. E tudo indica que este assunto estará, por-

tanto, resolvido — de uma forma ou de outra — até o início de 1997, quando certamente haverá a votação.

Vamos retornar às quatro hipóteses levantadas acima e procurar avaliar qual seria a evolução conjunta da inflação, do crescimento econômico e do balanço de pagamentos em 1997 a partir de cada uma:

■ *"More of the same"* (ou seja, não fazer nada): a nosso ver, infelizmente, a simples manutenção ou repetição da política atual não produzirá uma repetição em 1997 dos números — bons e ruins — da economia em 1995 e 1996. Ao contrário, é razoável supor que haverá deterioração adicional bastante forte em matéria de balanço de pagamentos e de crescimento econômico — mesmo que a política econômica mude — motivada por fenômenos de expectativas e de antecipações por parte dos agentes econômicos, diante da percepção de que essa combinação atual de política (cambial, monetária e fiscal) não é sustentável. O déficit corrente e a dívida pública explodiriam em 1997, sem que se pudesse garantir a manutenção da inflação baixa.

■ *Volta ao Plano Real*: isso representaria, digamos, taxas nominais de juros mais altas do que as atuais (na direção de 3% ao mês, por exemplo) e desvalorizações mensais ainda menores (na direção de zero, por exemplo, mas não necessariamente repetindo o episódio de apreciação cambial de 1994 e início de 1995). Pode parecer paradoxal esse caminho de política econômica, mas não é inteiramente descartável. Na verdade, se houver a constatação de que infelizmente nada vai ser feito na área fiscal por razões políticas, é muito melhor voltar ao Real do que não fazer nada. Haveria um aprofundamento do processo recessivo, mas pelo menos a crise do balanço de pagamentos — que certamente ocorreria na alternativa "a" — seria evitada com altas taxas reais de juros. E a inflação certamente permaneceria contida abaixo de 10%.

■ *Uma guinada de política econômica*: isso representaria, por exemplo, uma desvalorização significativa (30%, digamos) seguida de flutuação de taxa cambial e acompanhada de juros reais mais baixos (não necessariamente juros nominais mais baixos). Essa guinada é descartável com a atual equipe econômica, mas tem de ser considerada numa análise completa. É

como se o País estivesse abandonando a meta de inflação muito baixa, em troca de recuperar a balança comercial e o crescimento da economia. A inflação certamente aceleraria bastante, mas teria de ser para menos do que 30%; caso contrário a guinada seria inútil e contraproducente, pois não ocorreria desvalorização efetiva real do câmbio. Há quem diga que a experiência mexicana demonstra que esta desvalorização real é possível sem acelerar demais a inflação, facilitando a recuperação da economia e da balança comercial. Na nossa opinião, o risco é muito alto e não vale a pena, mas há quem defenda esta guinada via câmbio e juros baixos.

■ *Ajuste fiscal*: os anúncios de medidas mais significativas — que teriam de ser adotadas ainda neste final de 1996 ou logo após a votação sobre a reeleição — deveriam incluir as despesas do setor público e o lado patrimonial, implicando longa lista que incluiria desde os fatos já incorporados nas expectativas (como Vale e setor elétrico) até coisas ainda indefinidas, como os casos de bancos estaduais e do setor de telecomunicações. A política fiscal restritiva é capaz de propiciar a recuperação da economia via setor privado, sem pressionar a inflação ou o balanço de pagamentos.

É possível caminhar na direção do equilíbrio interno e externo, mesmo com a manutenção da política atual de desvalorizações baixas e de juros reais acima dos juros internacionais, desde que isto seja complementado por um significativo ajuste fiscal. Se pouco foi feito nos últimos dois anos, certamente por razões políticas (compreensíveis mas tecnicamente erradas), agora é necessário reverter o sinal do déficit primário do setor público e reduzir a dívida pública pelo corte de despesas e privatizações mais aceleradas. Tudo indica que, a partir de agora, o principal sinalizador para o mercado financeiro passa a ser a data e a tendência no que dizem respeito à reeleição presidencial, à medida que o resultado da votação vai indicar se vamos para o ajuste fiscal, para a volta ao Plano Real ou para uma guinada de política econômica.

■ Antonio Carlos Lemgruber foi presidente do Banco Central e é diretor do Banco Liberal S.A.

01-01

9700434

Nº DOCUMENTO 9700435
União Termoeletrica para construção em
Uruguai
PROCEDENCIA 150029
FECHA DE PROCEDENCIA 21-11-96.
VINCULACIONES 507482
11161
11404
10196

ENERGIA

Estado terá usina a gás em 98

Edital de concorrência assinado ontem põe o projeto em andamento

Até o fim de 1998, o Rio Grande do Sul deverá ter a primeira usina de geração de energia a gás do país. O projeto foi determinado pelo governo gaúcho, que assinou ontem o edital de licitação para a concorrência internacional da termelétrica de Uruguai, que vai utilizar gás natural da Argentina. "O investimento é totalmente privado", ressaltou ontem o secretário de Energia, Minas e Comunicações, Assis Roberto de Souza. O edital já está na Internet, no endereço <http://www.procergs.com.br/ceee>. Em 16 de janeiro serão entregues as propostas, e o vencedor da licitação

deverá ser conhecido até o fim de fevereiro. "Quem oferecer o menor preço para a geração de energia será o vencedor", destacou o secretário.

O governo compromete-se a fornecer o gás para a usina. O volume prometido inicialmente é de 2,5 milhões de metros cúbicos diários de gás, o que permitirá a operação de uma usina de 450 megawatts. "Isso é um terço do que é gerado hoje no Rio Grande do Sul", disse Pedro Bisch Neto, presidente da Companhia Estadual de Energia Elétrica (CEEE). O gás será vendido ao operador privado pela Sulgás, em contrato de 20 anos. O preço será de US\$ 2,24

por milhão de BTUs (uma medida de calor). Para gerar cada milhão de BTU são necessários 29 metros cúbicos de gás. Assis calcula o custo do projeto entre US\$ 150 milhões e US\$ 200 milhões.

Para que a usina se transforme em realidade serão necessários investimentos na construção de 440 quilômetros de gasoduto na Argentina. "A Petrobrás e a Yacimientos Petrolíferos Fiscales vão garantir o abastecimento", disse. O investimento no gasoduto é calculado em US\$ 100 milhões. Bisch Neto ressaltou que o gasto deverá ser coberto pela venda de energia no mercado brasileiro.

Nº DOCUMENTO 9700436
TÍTULO Brasil e os organismos multilaterais
PROJEÇÃO 150734
FECHA DE PROJEÇÃO 14-11-96.
VINCULAÇÕES 507482
1161
Rel. com org. do crédito
11305

MARCELO DE PAIVA ABREU

ESP 14/19. O Brasil e os organismos multilaterais

O Banco Mundial, desde muito tempo, vem desenvolvendo pesquisas sobre política comercial de grande interesse para os países em desenvolvimento. Os resultados desses estudos têm servido para fortalecer críticas à persistência do protecionismo, incluindo os países desenvolvidos. No terreno da integração regional, seus estudos contribuíram para arrefecer o entusiasmo excessivo dos EUA em relação à integração hemisférica. Em geral, a atitude do Banco e de seus funcionários tem sido de recato político. Contudo, o recente vazamento de documento preliminar de autoria de Alexandre Yeats, intitulado, em tradução livre, *O desempenho comercial do Mercosul justifica preocupações quanto às consequências de acordos comerciais regionais? SIM*, causou grande mal-estar no Mercosul. Seus danos foram inadequadamente remediados por declarações de funcionários de hierarquia mais alta na instituição, embora não de superiores hierárquicos diretos de Yeats. Não é surpreendente que, entre funcionários muito graduados do governo brasileiro, paira a suspeita de que a inspiração para o vazamento do documento poderia estar relacionada às diferenças de concepção quanto à agenda a ser definida na próxima reunião da Organização Mundial de Comércio (OMC), em Cingapura. Ou, ainda, à consciência crescente, em Washington,



Banco Mundial agiu com inépcia ao criticar desempenho do Mercosul

de que o Mercosul se consolida, enquanto o empenho norte-americano quanto à integração hemisférica, mesmo que ciclotímico, restringe-se ao Executivo, não encontrando eco no Congresso e, menos ainda, na opinião pública.

Na substância, o documento atribui expressiva parcela do crescimento do comércio intra-Mercosul à expansão do comércio intra-setorial de bens fortemente protegidos. A significativa expansão das importações do Mercosul originárias

de economias fora do Mercosul, com taxas de crescimento de magnitude semelhante à das de importações intra-Mercosul, é simplesmente ignorada. É claro que a formação de blocos comerciais provoca desvio de comércio, mas isto vale para todos os blocos de comércio e, ao que se saiba, nunca provocou documento escandaloso do Banco Mundial. Melhor teria feito Yeats se tivesse concentrado suas críticas à proteção regional do setor automotivo, difícil de justificar com base em qualquer critério econômico respeitável.

Se o objetivo do Banco Mundial era influenciar a política comercial brasileira no sentido de dismantelar o regime automotivo, a instituição deu um tiro no próprio pé ao ser pilhada em posição politicamente comprometedor e abrir o flanco a críticas procedentes. A argumentação utilizada pelo governo brasileiro para justificar o tratamento ultrageneroso com que contem-

plou as montadoras, em detrimento de fabricantes de autopeças e consumidores e/ou contribuintes, é inadequada. Mas a censura quase unânime à atitude inadequada do Banco Mundial acabou contribuindo para reforçar tal argumentação. O Banco Mundial não pode estar satisfeito com seu desempenho no incidente. Foi de uma inépcia política exemplar, comprometendo o bom trabalho feito previamente. Quem diria? Anfavea e Banco Mundial imbrados na defesa do regime automotivo. Um por interesse, o outro por incompetência e amadorismo político.

Paralelamente ao recamboloso episódio do papel de Yeats, examinou-se na Organização Mundial do Comércio, em Genebra, a política comercial brasileira no quadro do Trade Policy Review Mechanism (TPRM). Os elogios à abertura brasileira foram muito relativizados pela reiterada, e correta, censura às deformações acarretadas pelas regras relativas ao regime automotivo. A cada passo, revela-se menos vantajosa a avaliação dos benefícios líquidos dessa política. Bem menos razoáveis foram outros comentários incluídos no relatório do Secretariado da OMC e, mais ainda, no sumário da discussão que se seguiu à sua apresentação. Registraram-se protestos quanto à falta de previsibilidade das tarifas brasileiras, visto que as tarifas efetivamente usadas estão abaixo dos valores máximos acordados na Rodada Uruguai — "consolidadas" no jargão genebrino. Será que alguma parte contratante desejaria tarifa maior desde que mais previsível? Foram, também, mencionadas preocupações com a possível sobrevalorização do real. Sem entrar no mérito da questão, é difícil entender

por que a OMC, tradicionalmente dependente da opinião do FMI no que diz respeito ao resto do balanço de pagamentos, pode sentir-se à vontade para tecer considerações sobre a política cambial de um país em transição de um regime de inflação muito alta para inflação da ordem de 10% ao ano.

O quadro com que se defronta o Brasil, nas relações com os principais organismos econômicos multilaterais, é algo esquizofrênico. O Banco Mundial, que deveria emprestar recursos, quer influir na política comercial. A OMC, que deveria se preocupar com política comercial, quer ter voz na avaliação da política cambial. Quanto ao FMI, a terceira e mais importante perna do tripé das instituições de Bretton Woods, as suas relações com o Brasil não se recuperaram completamente da recusa em dar respaldo ao Plano Real, culminância de mais de uma década de relações tempestuosas.

Se crescer 4% ao ano nos próximos sete a dez anos, e as principais economias mundiais crescerem a taxas semelhantes às do passado recente, o Brasil deverá passar a ocupar o quinto lugar entre as maiores economias em termos de PIB corrigido por paridade do poder de compra. Será inexorável que aumente a sua visibilidade e o escopo de ação de sua diplomacia, especialmente na área econômica. É necessário definir e estabelecer políticas de longo prazo que aumentem a influência brasileira nos organismos multilaterais e contribuam para o seu funcionamento eficiente dentro dos limites de seus mandatos.

Marcelo de Paiva Abreu é professor do Departamento de Economia da FUC-Rio

9700436

07-07

BRASIL-COMERCIO

EX SURSECRETARIO TESORO EFFU DICE DEFICIT NO DEBE PREOCUPAR

Río de Janeiro, 13 nov (EFE).- El ex subsecretario del Tesoro de los Estados Unidos David Malpass manifestó que Brasil no debe preocuparse con un déficit comercial de 4.000 millones de dólares, porque es menos de la mitad de los 9.000 millones de dólares en inversiones extranjeras directas que el país debe recibir.

El déficit comercial "tiene un lado positivo", ya que demuestra altas tasas de crecimiento interno y, además, las inversiones extranjeras (9.000 millones de dólares previstos) superarán ese déficit comercial, que probablemente sea de 7.000 millones de dólares en 1997, manifestó el ex funcionario estadounidense en una entrevista publicada hoy por el diario Gazeta Mercantil.

Malpass agregó que las preocupaciones no deberían centrarse en el hecho de que sean mayores las importaciones que las exportaciones, lo que determina el déficit comercial, sino en el creciente déficit público y en una estructura fiscal que contempla las cargas tributarias.

"Si no fuesen por esos problemas, Brasil crecería hasta en un 7 por ciento el próximo año", añadió, tras estimar en no más del 5 por ciento el crecimiento económico del país para 1997.

El monto oficial del déficit comercial brasileño correspondiente a octubre será anunciado por las autoridades gubernamentales en los próximos días, aunque diferentes cálculos lo cifran en 900 millones de dólares.

De confirmarse esa cifra, el déficit comercial acumulado en lo que va del año aumentará de 1.593 millones de dólares (hasta septiembre) a 2.500 millones en octubre.

El estatal Banco de Desarrollo Económico y Social (BNDES) estima que alrededor del 15 por ciento del consumo brasileño corresponde a la oferta importada y que, entre 1990 y 1995, el ritmo importador creció 2,5 veces. EFE

Ar/cm/mlb/ca

11/13/14-11/96

63

Nº DOCUMENTO

9700437

TITULO

PROCEDENCIA

518593

FECHA DE PROCEDENCIA

13-11-96.

VINCULACIONES

507482 -

11161

11403

65890

Ex Subsecretario Tesoro EUA dice que
deficit no debe
preocupar

Foco legible

Nº DOCUMENTO 9700438
 TÍTULO Argentinos preocupados por sistema financiero
 PROCEDENCIA 150024
 FECHA DE PROCEDENCIA 22-11-96
 VINCULACIONES 507482
 11161
 11403
 11409
 66960

LA SITUACION FINANCIERA

PREOCUPACION POR EL SISTEMA FINANCIERO BRASILEÑO

Ejecutivos abren el paraguas

Temen que una eventual crisis financiera en Brasil arrastre a la Argentina • Recomendán al Gobierno mejorar los controles del sistema bancario • Y diversificar los destinos de las exportaciones

UNA CUESTION DE TAMAÑO

Argentina y Brasil, los dos principales socios del Mercosur, tienen cada vez más sus economías vinculadas

	Argentina	Brasil
• Producto Bruto Interno	284.000 millones de u\$s	676.000 millones de u\$s
• FFI por habitante	u\$s 8.353	u\$s 4.332
• Exportaciones	21.000 millones de u\$s	47.000 millones de u\$s

Argentina exporta a Brasil por	Brasil exporta a Argentina por
5.500 millones de u\$s	4.200 millones de u\$s

Los principales bancos

Ranking de bancos por activos. En millones de dólares

En la Argentina	En el Brasil
Banco	Banco
Activos	Activos
Nación	do Brasil (estatal)
13.000	79.000
Prov. de Bs. Aires	Bradesco
9.000	36.600
Galicia	Unibanco
6.600	24.300
Río de la Plata	Itaú
5.500	22.900
Hipotecario	Banparaná
4.100	15.300

MAR DEL PLATA (Enviado especial).— Los ejecutivos de finanzas nucleados en el IAEF revelaron su preocupación por lo que podría pasar si se desata una crisis financiera en Brasil.

Ayer circuló en forma restringida un conjunto de recomendaciones que será enviado próximamente al Gobierno para que el país se proteja de un eventual efecto caipirinha.

Aunque el Gobierno no lo admita directamente (hacerlo significaría generar un problema diplomático con el principal socio del Mercosur), lo cierto es que el actual equipo económico está tomando sus recaudos. La red de seguridad bancaria con préstamos por 5.000 millones creada recientemente; la iniciativa de prolongar los vencimientos de la deuda externa aún cuando eso le cueste al país tasas muy superiores a las pagadas actualmente; o las normas "Basic CAMEL" que adoptará próximamente el Banco Central para que los bancos tengan mayor respaldo, son algunos de ellos. "Este fortalecimiento —dice el trabajo— no evita que una crisis en Brasil no se propague a nuestro país, pero implica construir una línea de defensa adicional para tratar de evitar ser arrastrados por la misma."

El documento, al que Clarín tuvo acceso en exclusiva, tiene propuestas para el Gobierno y los privados.

Allí sugieren:

■ Bajar la tasa de riesgo país y

disminuir el déficit fiscal. Hablan de la necesidad de fortalecer la estabilidad institucional y la seguridad jurídica. "La política económica debe buscar el equilibrio de las cuentas públicas vía reducción y máxima eficiencia del gasto. Los aumentos de la presión fiscal y del endeudamiento deben reservarse para los momentos muy críticos."

■ Vigorizar el sistema financiero. La autoridad monetaria debe continuar perfeccionando los mecanismos de regulación y supervisión de entidades financieras. Eso podría mejorarse con un sistema transparente de información periódica, administrado por un ente privado y accesible para todos los interesados, con indicadores patrimoniales y de eficiencia sobre el desempeño de las entidades. Hay que seguir afinando los esquemas de financiamiento de entidades para el caso de una corrida de depósitos.

■ Aumentar la flexibilidad de la economía. Hay que mejorar la flexibilización del sistema económico, para absorber el "shock" con cambios en los precios relativos. Es de prever que en la Argentina se produzca una fuerte baja en el precio relativo de los servicios. Como se trata de un sector con una gran demanda de trabajo, resulta clave extender los mecanismos de flexibilización en el mercado laboral para evitar que se agrave el problema del empleo.

■ No cerrar la economía. Cuanto más abierta sea al resto del

mundo, menor será su vulnerabilidad ante shocks externos. Es clave incrementar las exportaciones a otros destinos, no siendo compatible con esta necesidad la reciente decisión de reducir los reembolsos extrazona. Debería revisarse esa disminución del apoyo a las exportaciones a regiones o países distintos del Mercosur.

■ Insistir en la coordinación macroeconómica y armonización de políticas en el Mercosur. Debe perseverarse en esta acción aun cuando Brasil permanentemente da muestras de ejecutar una política de tipo proteccionista de determinados sectores de actividad.

El trabajo también incluye recomendaciones menos puntuales a los privados. Pero les da la voz de alerta. "Nadie puede realizar un mejor análisis de sensibilidad de sus ventas ante una crisis en Brasil que cada una de las empresas que están exportando a este mercado."

El trabajo dice: "Una estrategia razonable pasa por abrir otros mercados, aprovechando la experiencia del Mercosur, de modo de disminuir la vulnerabilidad de la economía frente a un shock, en caso de que se estén derivando volúmenes importantes al Brasil".

El documento no conjetura sobre cuándo y cómo se produciría el efecto caipirinha. Pero, como los programas antivirus que se utilizan en las computadoras, si se previene a tiempo, tanto mejor.

Alejandro Matveiczuk

Copyright Clarín, 1996

.9700438

07-02

XN2166

RECORT 11-22 00545
ica amt

ARGENTINA-BRASIL

FINANCIEROS PIDEN PRECAUCIONES ANTE EVENTUAL CRISIS BRASILEÑA

Buenos Aires, 22 nov (EFE).- El Instituto Argentino de Ejecutivos de Finanzas (IAEF) recomendó "perfeccionar" el mercado financiero y aumentar las exportaciones, entre otras precauciones, para afrontar una eventual crisis económica en Brasil, el principal socio comercial de este país.

Argentina "debería insistir en la coordinación macroeconómica y la armonización de las políticas" con Brasil, Paraguay y Uruguay, los socios de este país dentro del Mercado Común del Sur (MERCOSUR), señaló un documento del IAEF difundido hoy.

"La política económica (argentina) debe buscar el equilibrio de las cuentas públicas por la vía de una reducción y una mayor eficiencia del gasto", puntualizó.

Asimismo, subrayó que "los aumentos de la presión fiscal y del endeudamiento deben reservarse para los momentos muy críticos".

Los sectores financieros argentinos están en alerta a pesar de que ningún experto ha vaticinado una crisis económica en Brasil, tras propagarse esta semana una serie de rumores sobre la inminencia de una fuerte devaluación de la moneda de ese país.

El IAEF difundió el documento a través del diario bonaerense "Clarín", el de mayor tirada del país, cuando los financieros argentinos celebran su habitual reunión anual en la ciudad de Mar del Plata, a 400 kilómetros al sur de Buenos Aires.

El Banco Central argentino (BCRA, emisor) acaba de establecer una "red de seguridad bancaria" provista de reservas en créditos por 5.000 millones de dólares para impedir que se repitan los graves perjuicios sufridos el año pasado debido a la crisis financiera que estalló en México a finales de 1995.

También ha acentuado los controles sobre la solvencia financiera de los bancos.

El Gobierno ha prolongado, a su vez, los plazos de vencimiento de la deuda pública exterior aún cuando ello implique un mayor coste en el pago de intereses.

"Este fortalecimiento no evita que una crisis en Brasil no se propague a nuestro país, pero implica construir una línea de defensa adicional para tratar de evitar ser arrastrados", dice el documento del IAEF.

Asimismo, sostuvo que "es clave incrementar las exportaciones a otros destinos" que no sean Brasil, que acapara poco más de la cuarta parte de las ventas de manufacturas argentinas al exterior.

En este sentido, subrayó que "debería revisarse la disminución del apoyo a exportaciones a regiones o países distintos del MERCOSUR".

En cuanto a la armonización macroeconómica entre los socios del MERCOSUR, advirtió que debe acelerarse "aún cuando Brasil permanentemente da muestras de circular una política de tipo proteccionista en determinados sectores".

Las compras de Brasil a Argentina llegarán este año a los 5.500 millones de dólares frente a exportaciones argentinas por un total de 21.000 millones, según cálculos privados.

El intercambio bilateral dejará un saldo negativo a Brasil del orden de los 1.300 millones de dólares, de acuerdo a esas cifras.

La devaluación del real "no se justifica con la excusa del

déficit comercial, pero sí se justifica si el objetivo es liquidar la deuda pública", opinó este lunes el experto Carlos Rivas ante los rumores sobre una depreciación de la moneda brasileña.

"No hay razones macroeconómicas que indiquen la necesidad de una 'maxidevaluación' en Brasil, por lo menos en el corto plazo", subrayó Rivas, uno de los directivos del Centro de Estudios de América Latina (CEAL). EFE.

alm/mlb

11/22/13-27/96

Poco legible

.9700438

02-02

Nº DOCUMENTO 9700439
 TÍTULO Economista diz que Brasil e Argentina devem
 PROCEDENCIA 150029
 FECHA DE PROCEDENCIA 5-17-96.
 VINCULACIONES 507482
11161
11403
11392
66960

*Realizar ajustes em
políticas cambiais*

INTEGRAÇÃO

Câmbio desafia a estabilização

Economista diz que Brasil e Argentina precisam fazer ajustes imediatos



Modelo: a Argentina optou pela livre troca de peso e dólar, mas congelou a paridade em um por um

Rio

O economista José Tavares de Araújo Jr., do Departamento de Comércio da Organização dos Estados Americanos (OEA), disse ontem que Brasil e Argentina terão que fazer ajustes em suas políticas cambiais (a cotação da moeda nacional em relação ao dólar) para facilitar a integração regional no âmbito do Mercosul. "Essa é uma questão que deverá ser encarada dentro de dois ou três anos", afirmou. O economista da OEA participou ontem da 7ª Reunião do Grupo de Análise sobre a Integração do Cone Sul, no Banco Nacional de Desenvolvimento Econômico e Social (BNDES).

Segundo Tavares, seria mais interessante para ambos os países reajustar a política cambial por questões de integração, evitando ter que adotar essa medida em um momento de crise. Lembrou que historicamente a estabilidade cambial é um dos fatores fundamentais para qualquer política de integração. Ele citou como exemplo a Europa,

que busca esse modelo desde a década de 70. O problema com o Mercosul, alertou Tavares, é que o Brasil adotou um sistema de bandas - o câmbio é administrado pelo governo com cotações mínima e máxima.

Uma mudança nas atuais políticas cambiais terá que ser feita dentro de dois ou três anos

Na Argentina, há livre conversibilidade da moeda (troca de peso por dólar) e o câmbio está congelado em um por um desde abril de 1991. "O ideal é que todos adotem a banda cambial e, se possível, a mesma banda", aconselhou. O economista previu que, mais cedo ou mais tarde, a medida terá que ser tomada para minimizar alguma eventual crise cambial. Tavares admitiu que o assunto é delicado, lembrando que a prioridade ho-

je, tanto na Argentina como no Brasil, é assegurar o sucesso dos planos de estabilização. "A estabilidade econômica dominante não é suficiente e é preciso assegurar a estabilidade cambial", enfatizou. A previsão do economista da OEA teve a concordância do argentino Roberto Lavagna, da Universidade de Buenos Aires. Segundo Lavagna, a economia argentina hoje se encontra em uma situação preocupante, em que o governo precisa optar pela recessão ou pela redução da taxa de crescimento.

Para Lavagna, a modificação da política cambial para ajustar a economia ao Mercosul seria uma saída bastante plausível. Ele lembrou que Argentina enfrenta desequilíbrio dos preços relativos causado pela paridade do peso com o dólar. Também salientou a necessidade de atrair investimentos anuais de US\$ 17,5 bilhões, o fato de o plano de conversibilidade ter completado cinco anos sem criar nenhum posto de trabalho e os déficits comerciais com o Nafta e a União Européia.

01-01

. 9700439

Nº DOCUMENTO 9700440
 TÍTULO Desempenho econômico Brasil em relação com
 PROCELENCIA 150029 alguns países
 FECHA DE PROCELENCIA 3-11-96 asiáticos.
 VINCULACIONES 507482
11161
Evolución variables económicas
APIA

RE: BOGOTÁ, 3 DE NOVIEMBRE DE 1996

3

OTITO DIRETO

AS DIFERENÇAS

O desempenho econômico do Brasil em relação a alguns países asiáticos:

Indicadores	Coreia do Sul	Indonésia	Tailândia	Brasil (*)
Balança comercial	US\$ -15,6 bi	US\$ 5,6 bi	US\$ -13,2 bi	US\$ -1,6 bi
Reservas internacionais	US\$ 33,5 bi	US\$ 16,4 bi	US\$ 38,3 bi	US\$ 58,8 bi
Saldo em conta corrente	US\$ -16 bi	US\$ -6,9 bi	US\$ -14,5 bi	US\$ -13,5 bi
Saldo em conta corrente/PIB	-2,3%	-3,7%	-7,7%	-2,53%
Reservas/importações	3,2 meses	4,4 meses	6,6 meses	14 meses
Reservas/dívida de curto prazo	147%	73%	109%	173%
Inflação (12 meses)	4,7%	7%	4,6%	13,1%
Taxa de juros (12 meses)	13,7%	15,25%	11,75%	31,5%
Crescimento do PIB	6,7%	8,1%	8,6%	3%

Fonte: Assessoria Econômica da Federação

(*) Brasil: dados acumulados até setembro. Demais países, agosto

.9700440

01-01

Nº DOCUMENTO 9700441
 TÍTULO Antel Fondo Social Emergencia: R. Velloso opina p. b. u.
 PROCEJENCIA 150029
 FECHA DE PROCEJENCIA 4-11-96
 VINCULACIONES 507482
 11161
 11392
 Evol. Variables economicos

Entrevista: Raul Velloso

O governo perde a inflação como aliada

OSWALDO BUARIM JUNIOR
 Sucursal/Brasília

Autor do Fundo Social de Emergência, que permitiu ao então ministro da Fazenda Fernando Henrique Cardoso lançar, em julho de 1994, o plano econômico que o levaria à Presidência da República, o doutor em Economia pela Universidade de Yale Raul Velloso, 50 anos, afirma que a queda acentuada da inflação pegou o governo de surpresa. A diminuição impediu que fosse cumprida, este ano, a meta de redução do déficit público. Sem inflação, o governo não pode contar com a corrosão dos salários dos funcionários públicos, que aliviava o caixa do Tesouro Nacional no final de ano. E a queda da taxa de juros real acabou sendo menor do que a projeção feita pelo Banco Central. A perspectiva para 1997 é boa, "mas sem inflação terão que suar muito a camisa", afirma Velloso, ex-secretário para Assuntos Econômicos do Ministério do Planejamento no governo Sarney e colaborador da equipe econômica de FH.

Zero Hora – O senhor acha que o governo terá condições de cumprir a meta de reduzir o déficit público em 1997 para 2,5% do Produto Interno Bruto?

Raul Velloso – A meta de déficit de 2,5% do Produto Interno Bruto (PIB) já havia sido estimada para este ano, mas não vai se realizar. Há um atraso de medidas de ajuste de uns dois anos, mas estamos em uma trajetória descendente do déficit global. A questão é saber qual a velocidade da queda e até onde vai.

ZH – Por que o governo não atingirá a meta de déficit que estabeleceu para este ano?

Velloso – O governo imaginava que o resultado dos Estados seria melhor e errou. Mesmo porque o controle dos gastos dos Estados e municípios pelo governo federal é indireto e pode se frustrar. Também fugiu ao controle o fato de que a taxa de juros real (taxa nominal menos a inflação) vai ser mais alta do que o governo projetava, porque a inflação caiu mais rápido em relação ao esperado. Com isso, a taxa de juros interna, o over-



Previsão: Velloso diz que o governo terá que suar para ter bons resultados em 1997

night, importante na definição da despesa de juros, não permitiu a redução esperada dos custos com o pagamento de encargos da dívida.

ZH – A queda da inflação, então, pegou o governo de surpresa?

Velloso – É o paradoxo de um resultado melhor do que se esperava – a queda da inflação muito mais rápida que a prevista –, causar a frustração de uma meta com a qual o governo tinha se comprometido, de reduzir o déficit deste ano à metade do déficit de 5% do PIB em 1995. O déficit dos Estados e municípios, que estão

fora de controle do governo federal, e o bom resultado do combate à inflação não foram ideais para a redução do déficit.

A tendência para 1997 é um maior controle sobre as contas dos Estados e municípios, estima Velloso

ZH – A tendência para 1997 é controlar mais as contas dos Estados e municípios?

Velloso – A tendência é cada vez ter maior controle porque os Estados e os municípios tendem a esgotar sua capacidade de produzir endividamento. Nos contra-

tos que estão assinando com o governo federal para refinarçar suas dívidas, por exemplo, os Estados se comprometem a não fazer emissões de títulos para buscar

financiamento no mercado. Além disso, a situação não vai piorar mais do que este ano: a deterioração de suas contas se deve à impossibilidade de cortar despesas de pessoal com a inflação, que corroía os salários.

ZH – Mas os Estados não deram aumentos salariais este ano.

Velloso – Só que os aumentos dados em 1995 desaguarão neste ano. Aumentos dados no meio do ano passado só tiveram impacto nas contas de 1995 no segundo semestre, mas em 1996 ele é carregado o ano inteiro. Mesmo não dando aumento este ano a queda brusca da inflação tirou poder dos Estados de reduzir esta despesa em termos reais.

ZH – Este será então o pior ano das contas públicas?

Velloso – Principalmente do lado da despesa de pessoal. Mas o ajuste já está ocorrendo. Até julho, a Caixa Econômica Federal emprestou para programas de demissão voluntária cerca de R\$ 1 bilhão. Isso explica parte do déficit: o empréstimo vai financiar uma despesa este ano que não ocorrerá mais em 1997. No ano que vem, aparecerá o efeito do programa, que gastou para tirar parte do pessoal da folha de pagamentos. Os Estados e municípios serão mais mansos no ano que vem.

ZH – A política para o salário mínimo ajuda os Estados e municípios a reduzirem despesa de pessoal.

Velloso – O governo este ano usou o índice mais baixo para reajustar o salário mínimo. Usou o Índice geral de Preços (IGP), o mais baixo. O IGP acumulado de maio de 1995 a abril deste ano, utilizado para reajustar o salário mínimo em maio, deu 12%. O INPC daria 18%.

ZH – E os gastos com o Tesouro Nacional?

Velloso – O mais importante será o desempenho da Receita Federal, que vai bater recorde de arrecadação em 1997. A Contribuição Provisória sobre a Movimentação Financeira vai render R\$ 5 bilhões. E cada ponto percentual de crescimento da economia representará R\$ 1 bilhão a mais de receita.

9700441

COMÉRCIO EXTERIOR

Seguro vai proteger os exportadores

Decreto presidencial cria uma garantia para as vendas externas contra perdas por causas políticas ou comerciais

Brasília

Preocupado com o baixo desempenho das exportações e déficit (mais importações do exportações) da balança comercial, que pode chegar a US\$ 4 bilhões em 1996, o presidente Fernando Henrique Cardoso assinou ontem o decreto que cria o seguro de crédito para as vendas externas. O seguro cobrirá até 85% das perdas provocadas por riscos políticos, como moratória ou proibição de remessa de divisas para o Exterior pelo país do importador, por guerra civil, terremotos e outros imprevistos não cobertos por seguro comum. Abrangerá também riscos comerciais, como a quebra do importador e o não-pagamento por prazo igual ou superior a 180 dias.

O governo espera que o sistema proporcione crescimento de US\$ 500 milhões por ano nas exportações, disse o ministro da Indústria, do Comércio e do Turismo, Francisco Dornelles, que participou do ato de assinatura do decreto, junto com o ministro Pedro Malan, da Fazenda. O seguro de crédito é uma garantia ao exportador, caso o importador não pague as compras. E vai baratear os financiamentos bancários para exportação, com o fim de uma série de garantias exigidas pelos bancos, explicou.

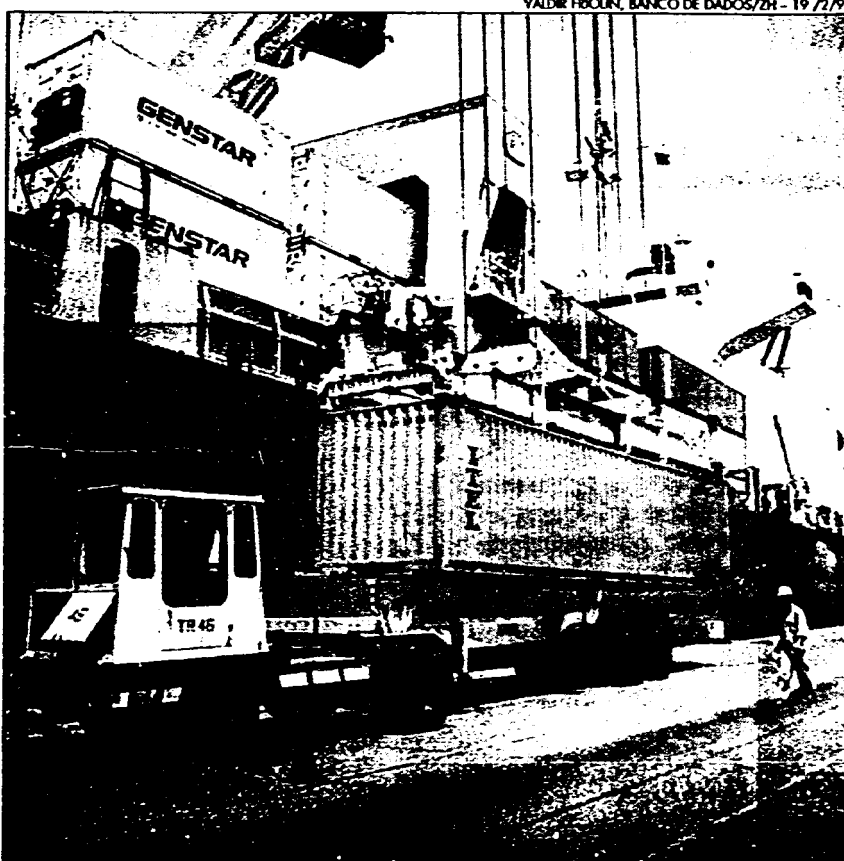
Cerca de 20% das vendas do país serão beneficiadas pela nova garantia

Também será facilitado o acesso de produtos brasileiros a novos mercados. "Hoje, isto não acontece porque os exportadores têm medo de perdas", disse. O ministro citou como exemplo a indústria moveleira do Rio Grande do Sul, que quer exportar para os países do Mercosul. No ano passado, as exportações atingiram US\$ 46,5 bilhões e neste ano devem ficar em torno de US\$ 48 bilhões. De acordo com Dornelles, cerca de 20% das exportações – quase US\$ 10 bilhões – deverão se beneficiar do seguro de crédito no próximo ano.

O governo quer que o sistema entre em vigor ainda neste ano, embora a previsão inicial seja de que vai vigorar apenas em janeiro. O seguro de crédito para exportação foi suspenso em 1991 porque o governo ficou sem dinheiro para bancar todas as coberturas exigidas. Agora, será totalmente operacionalizado por uma empresa privada com participação minoritária do Banco do Brasil. O seguro de risco político será coberto pelo Tesouro Nacional por meio do Instituto de Resseguros do Brasil (IRB), mas limitado a 85% da perda. Os 15% de perdas restantes serão um prejuízo para o exportador. O limite máximo para esta cobertura do Tesouro foi fixado em US\$ 3 bilhões e o IRB não analisará os pedidos de seguro para exportação com prazo de pagamento inferior a oito anos. Dornelles acredita, porém, que dificilmente o teto será atingido.



Novo incentivo: os ministros Malan (E) e Dornelles e o presidente Fernando Henrique assinam o decreto no Palácio do Planalto



Números da exportação: Dornelles diz que mercado faz especulações

Dornelles não admite maquiagem de dados

O ministro da Indústria, do Comércio e do Turismo, Francisco Dornelles, não quis comentar ontem as informações que têm circulado na imprensa e no mercado financeiro de que os dados de exportação da quarta semana de outubro teriam sido maquiados. "O governo trabalha com dados concretos e o mercado trabalha com especulações", disse Dornelles. Segundo informações extra-oficiais, o governo conseguiu reverter a previsão de megadéficit comercial este mês – que poderia chegar a US\$ 1,5 bilhão – incluindo cerca de US\$ 300 milhões na conta de exportações da quarta semana de outubro, usando para isso a Companhia Vale do Rio Doce. A operação teria sido meramente contábil, sem o embarque de minério de ferro.

Como as importações continuam em nível muito elevado, o governo também já teria decidido não incluir na conta de importações cerca de US\$ 300 milhões de compra de petróleo pela Petrobrás. Nas duas operações, o governo teria tido um "ganho" de US\$ 600 milhões. Assim, o déficit comercial de outubro ficaria no máximo em US\$ 800 milhões, bem abaixo das expectativas do mercado há duas semanas.

Nº DOCUMENTO 9700444
TÍTULO Inversiones brasileñas en Argentina
PROCEDENCIA 150845
FECHA DE PROCEDENCIA 1-11-96
VINCULACIONES 507482
11161
Inversiones Extranjeras

Inversiones brasileñas

Las inversiones de empresas brasileñas en Argentina en los últimos cuatro años son por un total de 2 billones de dólares, según informaciones divulgadas por el Grupo Brasil en Buenos Aires. El volumen de capitales invertidos por brasileños en su principal socio, el Mercado Común del Sur (Mercosur) fue realizado por 174 empresas, de las cuales la mitad están asociadas a compañías argentinas. De los 2 billones invertidos en los últimos cuatro años, un 64 por ciento de los capitales se radicaron en el sector productivo, un 20 por ciento se instaló en el sector servicios y un 10 por ciento en el sector comercial. El Grupo Brasil estima que hasta 1998 otras 500 empresas brasileñas invertirán en Argentina, en el marco del proceso de consolidación del Mercosur.

Partes Poco legibles

.9700444

Nº DOCUMENTO 9700445
TÍTULO BID aprueba ayuda de 10,2 millones para Brasil.
PROCEJENCIA 518593
FECHA DE PROCEJENCIA 20 - 11 - 96.
VINCULACIONES 507482
11161
Relación con organismos de crédito.
BID

2306

U ECORT 11-20 00309
mun exg lcx

BID-BRASII
BID APRUEBA AYUDA 10,2 MILLONES DOLARES PARA BRASIL

Washington, 20 nov (EFE).- El Banco Interamericano de Desarrollo (BID) aprobó hoy, miércoles, una ayuda donación de 10,2 millones de dólares en favor de Brasil para fortalecer las organizaciones de la sociedad civil y para la lucha contra la pobreza.

Este organismo, que tiene su sede en Washington, aprobó otra donación de 1,92 millones de dólares para ayudar a la creación de un centro de capacitación en liderazgo femenino en Brasil.

Fuentes del BID dijeron que con esta ayuda "se quiere aumentar la capacidad de las mujeres para participar activa y efectivamente en la vida pública".

Añadieron que el programa de fortalecimiento de la sociedad civil será puesto en marcha por la Fundación "Banco do Brasil" y forma parte de una iniciativa que se ha denominado "Comunidad Solidaria contra la pobreza", que también financiará mejoras en el marco legal y regulatorio que rige a las organizaciones de la sociedad civil.

Como parte de ese proyecto se establecerá una red nacional de difusión de informaciones entre organizaciones públicas y de la sociedad civil, se promoverá el voluntariado y las asociaciones y se identificarán las mejores prácticas en la entrega de servicios sociales y de lucha contra la pobreza.

Las mismas fuentes dijeron que "además de financiar el centro de liderazgo de mujeres, el programa femenino permitirá establecer una red electrónica que volverá más accesible la información sobre temas de mujeres".

"También servirá de vínculo a la gente interesada en los temas de igualdad social", agregaron.

Este programa es un proyecto piloto que será puesto en marcha por el Instituto de Acción Cultural de Brasil con el objetivo de beneficiar a mujeres de diversos orígenes geográficos, socioeconómicos y profesionales.

Se prevé que si este proyecto se desarrolla con éxito, podría reproducirse en otras partes de Brasil y en otros países de América Latina. EFE

EMM/RCE/CAR/PL

Poco legible.

11/20/23-01/96

.9700445

01-01

Nº DOCUMENTO 9700446
TÍTULO Balança comercial registra déficit em
PROFECIA 150090 outubro
FECHA DE RECEBIMENTO 18-11-96
VINCULAÇÃO 507428
11161
11409

COMÉRCIO EXTERIOR

Déficit da balança é recorde

As importações superam as exportações em outubro em US\$ 1,3 bi

Brasília

A balança comercial brasileira teve um déficit (importações superiores às exportações) de US\$ 1,3 bilhão em outubro, o pior resultado mensal na história comercial do país. As exportações não se recuperaram e ficaram em US\$ 4,1 bilhões, enquanto as importações saltaram para US\$ 5,4 bilhões, um novo recorde. As compras no Exterior surpreenderam o governo: foram 15,2% maiores que as de setembro e 35% superiores às realizadas em outubro do ano passado.

O déficit comercial de 1996 soma US\$ 2,9 bilhões. As perspectivas não são boas, podendo superar a marca de US\$ 5 bilhões no final do ano, se mantida em novembro e dezembro a tendência de crescimento das compras no mercado externo. O secretário de Acompanhamento Econômico do Ministério da Fazenda, José Roberto Mendonça de Barros, admitiu que um resultado melhor das exportações só deve ser esperado a partir de março ou abril do próximo ano, com a entrada no mercado da safra agrícola. Até lá, a tendência é de repetição de déficits comerciais e um corpo-a-corpo do governo para conter a ação especulativa. "O inverno será longo", reconheceu Mendonça de Barros.

Mendonça de Barros garante que nada vai mudar no câmbio, mas o consumo será monitorado

Mendonça de Barros reconheceu que, neste momento, a vulnerabilidade do Plano Real está localizada, mais uma vez, na questão do comércio exterior, mas garantiu que nada muda na política cambial. "Não há nenhuma razão que justifique uma intervenção do governo", sustentou. "Até os pessimistas concordam em que o país tem uma posição tranquila no seu balanço de pagamentos", disse.

Disse que ainda é cedo para considerar uma contenção da atividade econômica e que o governo mantém a previsão de crescimento entre 3,5% e 4% do Produto Interno Bruto (PIB). Não descartou, porém, a hipótese de que o governo ficará monitorando o comportamento das exportações e do consumo interno.

EL MAYOR EN 25 AÑOS

Fuerte rojo comercial en el Brasil

El Brasil registró, en octubre, el rojo comercial más alto en 25 años. Oficialmente se informó que fue de 1.308 millones de dólares y el déficit de los primeros 10 meses de este año llegó a 2.900 millones de dólares. Para fines de este año, el desequilibrio treparía los 4.000 o 5.000 millones de dólares, un récord histórico.

La tendencia deficitaria continuaría por lo menos durante el primer trimestre de 1997. Los economistas explican que el desajuste se explica por dos factores.

Por un lado, la apertura económica del Brasil (las industrias estuvieron protegidas por barreras comerciales durante décadas) y, por otro, la sobrevaloración del real, la moneda creada en junio del 94, que encarece las exportaciones.

. 9700446

01-01

XU1832

R ECORT 11-28 00286
mun exg

BRASIL-BANCA

ENDEUDADO ESTADO DE SAO PAULO PIERDE CONTROL SOBRE EL BANESPA

Sao Paulo (Brasil), 28 nov (EFE).- El estado de Sao Paulo, el más rico, industrializado, populoso y endeudado de Brasil, perdió el control accionario de su banco, el Banespa, en una negociación con el gobierno federal para saldar sus deudas globales.

El acuerdo, divulgado hoy, jueves, está sujeto al pronunciamiento parlamentario por la Asamblea Legislativa de San Paulo y el Senado brasileño, y había sido suscrito el miércoles por el gobernador del estado, Mario Covas, y el ministro de Hacienda, Pedro Malan.

El estado de Sao Paulo reduce del 66 al 15 por ciento el número de acciones del Banespa en su poder, ya que el gobierno central pasa a controlar el 51 por ciento.

El 34 por ciento restante sigue en manos de funcionarios, empresas y accionistas minoritarios.

El Banespa se encuentra bajo intervención del Banco Central (BC, emisor) desde el 30 de diciembre de 1994, cuando cerró sus balances con saldo negativo de 1.179,3 millones de dólares, situación que debe abandonar el próximo 30 de diciembre.

El acuerdo renegocia un tramo de 43.900 millones de dólares, de los 60.300 millones de la deuda total del estado de Sao Paulo con el Gobierno federal, hasta el pasado 31 de octubre.

De los 43.900 millones de dólares, 20.600 corresponden a obligaciones de Banespa, 18.000 a deuda en títulos del estado y 5.300 millones de otra entidad financiera.

La operación no significa la "federalización" del Banespa, ya que el acuerdo prevé un proceso que debe culminar con su privatización.

El Banespa, que cuenta con 1.500 agencias, 30.000 funcionarios y capta recursos de unos tres millones de clientes, es el tercero en importancia del sector financiero nacional y la decimosegunda empresa estatal más grande del país. EFE

Ar/jmi/dv

(.)

11/28/16-39/96

Nº DOCUMENTO

9700447

TITULO

Estado San Pablo pierde control sobre el Banespa.

PROCEJENCIA

518593

FECHA DE PROCEJENCIA

28-11-96

VINCULACIONES

507482

11161

11403

Estados

Foco legible

.9700447

DP3432

01-01

BRASIL-REFORMAS
APRUEBAN PROYECTO REGLAMENTO NAVEGACION POR CABOTAJE

Brasilia, 27 nov (EFE).- La Cámara de Diputados de Brasil aprobó hoy el proyecto de ley que reglamenta la apertura de la navegación por cabotaje al sector privado y a las embarcaciones de bandera extranjera.

La navegación por cabotaje es la que efectúan los barcos entre dos puertos del mismo país sin abandonar las aguas internacionales, lo cual estaba hasta ahora prohibido para el sector privado y los extranjeros.

El proyecto establece la creación de un Régimen Especial que reduce las contribuciones laborales sobre la tripulación embarcada.

Frente a la inminencia de que se aprobara la enmienda, cerca de 60.000 trabajadores portuarios paralizaron hoy sus actividades en los 43 terminales de Brasil, según cálculos de la Federación Nacional de los Estibadores. EFE

EHC/GC/JMA

11/27/22-33/96

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

VINCULACIONES

9700448

Cámara Diputados aprueba proyecto reglamento

518593

27-11-96

507402

11161

Comunic.

11164

11302

11392

transporte

Poco legible

01-01

.9700448

Nº DOCUMENTO 9700449
TÍTULO Comercio entre Argentina e Brasil
PRIMEIRA 150734
FECHAMENTO PRICE 10-11-96
VENCIMENTO 507482

11161
11409
66960

Argentina e Brasil pode crescer em 10%.

MERCOSUL

Comércio bilateral entre Brasil e Argentina pode crescer 10%

Integração regional acelera e movimento comercial deverá chegar a US\$ 11 bilhões

DENIZE BAGOCCINA

A balança comercial entre Brasil e Argentina deve crescer de 5% a 10% este ano, chegando a US\$ 11 bilhões ou US\$ 11,5 bilhões. O comércio entre os dois países já representa 10% da balança comercial brasileira, e deve dobrar nos próximos três anos.

"Em 1990, eram apenas US\$ 2 bilhões", lembra o vice-presidente da Câmara de Comércio Argentino Brasileira de São Paulo, Gustavo Ovidio Gimenez. A criação do Mercosul, no início de 95, impulsionou as relações comerciais entre os dois países. Hoje já existem 300 empresas brasileiras na Argentina e 120 empresas argentinas no Brasil.

A Sadia investiu US\$ 7 milhões este ano na instalação de uma filial de vendas e distribuição dos produtos brasileiros. No próximo ano, a empresa pretende aumentar as exportações para a Argentina dos US\$ 25 milhões atuais para um volume superior a US\$ 30 milhões. "Este ano o crescimento foi pequeno, por causa

da recessão, mas em 97 vamos aumentar bastante nossa presença no mercado argentino", diz Walter Santana, o presidente da Sadia.

Fontana diz que a empresa não tem intenção de produzir na Argentina e deverá continuar exportando os produtos brasileiros. As importações ficarão restritas a parte das embalagens para margarina vendidas no Brasil.

A Iochpe-Maxion trabalha atualmente no limite das regras de comércio automotivo bilateral, com um comércio de US\$ 70 milhões, somando as importações e exportações. No ano passado, os negócios eram de US\$ 50 milhões. A empresa tem duas fábricas na Argentina, uma de chassis para picape e caminhões, em associação com uma empresa argentina, e outra que produz motores diesel. "Nós mandamos e recebemos peças daqui para a Argentina", diz o diretor da Iochpe-Maxion, Mário Fioretti.

A vaidade das argentinas também tem rendido bons negócios para a Natura. A empresa de cosméticos começou a exportar para a Argentina

em 94 e hoje o país já tem no país seu maior parceiro comercial no exterior. As exportações para a Argentina dobraram este ano — devem chegar a US\$ 7,8 milhões — e a previsão é crescer mais 50% em 1997. A Natura vai exportar este ano US\$ 25 milhões para cinco países.

"O potencial do mercado argentino é enorme", diz o presidente da Natura, Antonio Luiz da Cunha Seabra. O consumo de cosméticos per capita é o dobro do brasileiro, lembra.

Empresas argentinas também estão disputando o mercado brasileiro. Uma das principais é a Oleagínosa Moreno, que entrou no País com a marca La Sabrosa, de óleo de girassol, e pretende

investir US\$ 15 milhões na instalação de uma fábrica em parceria com a Etti. No ano passado, as vendas ao Brasil foram de US\$ 47 milhões.

Outra marca que se tornou conhecida dos brasileiros nos últimos é a La Serenisima. A Mastellone Hnos, que fabrica os produtos da marca, exportou US\$ 24 milhões para o Brasil só em 95, com perspectiva de crescimento este ano.

**EMPRESAS
BUSCAM
OPORTUNIDADE
EM PAÍS VIZINHO**

. 9700449

01-01

9700450
 Inflação desde 9,50% em outubro.
 PRIMEIRIA 150029
 FECHA DE PRECIPITACAO 6-11-96.
 VINCULACAO 507482
 11161
 11300

PREÇOS

Inflação sobe para 0,58%

O índice da Fipe em outubro é 7,3 vezes maior que o de setembro

São Paulo

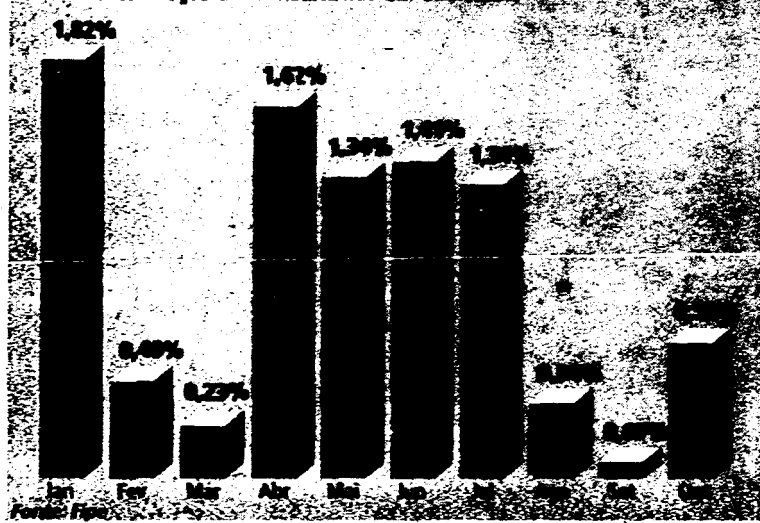
A inflação de outubro em São Paulo subiu para 0,58%. A taxa é 7,3 vezes maior que o 0,07% registrado em setembro. A alta é resultado do aumento dos preços dos alimentos, informou ontem a Fundação Instituto de Pesquisas Econômicas (Fipe) da Universidade de São Paulo. Os produtos que mais subiram foram a carne bovina, com um aumento de 4,75%, o frango, com 5,54%, o feijão, 12,46%, e o arroz, com 2,34%. Os reajustes mostraram que a inflação no mês passado se concentrou nos produtos da cesta básica.

Além dos alimentos, os lançamentos da moda primavera-verão e o fim das liquidações de inverno elevaram os preços das roupas femininas, o que fez com que o item vestuário apresentasse uma alta de 0,73% em outubro. O impacto da cobrança do Imposto sobre Circulação de Mercadorias e Serviços (ICMS) dos combustíveis em São Paulo também ajudou a puxar a inflação. O grupo transportes subiu 1,14% em outubro na capital paulista.

A inflação só não foi mais alta porque os alimentos industrializados, como o café em pó e o pão francês, por exemplo,

AS TAXAS MÊS A MÊS

O Índice de Preços ao Consumidor em São Paulo



registraram queda de 3,52% e 1,29%, respectivamente. Também contribuiu a baixa dos preços dos hortigranjeiros (legumes, verduras, hortaliças). Apesar da alta de outubro, a Fipe mantém a previsão de que a inflação será menor em novembro. A tendência é de que os preços dos alimentos semi-elaborados caiam em decorrência do fim da entressafra da carne e do aumento da oferta de feijão. No ano, a inflação medida pela fundação está acumulada em 9,47% e, nos últimos 12 meses, em 12,1%. O economis-

ta responsável pela pesquisa, Heron do Carmo, disse que o ano deverá fechar com uma inflação entre 10% e 10,5%. Carmo projeta uma inflação de 6% para 1997. Os cálculos têm como base o reordenamento da economia, depois da alta de vários itens do índice desde o Real. "Os aluguéis subiram 513,13%, os serviços médicos, 121,77%, as mensalidades escolares, 114,92%, e as tarifas de ônibus, 92,03%", explica o economista. "No próximo ano deve ocorrer um acomodamento de preços", avalia.

. 9700450

Nº DOCUMENTO 9700451
TÍTULO Puentes Unión (noroeste de RGS com Argentina)
PROJETO 150029
FECHA DE RECEBIMENTO 27-11-96
VINCULO Nº 507482
11161

11411
66960

ESTRADAS

Municípios disputam ponte internacional

Obra ligará Noroeste do Estado à Argentina

PATRÍCIA SPECHT

Correspondente/Santa Rosa

Doze associações comerciais da Região Noroeste do Estado – 10 da Grande Santa Rosa, uma das Missões e uma da Celeiro – estão se mobilizando para a construção da primeira ponte ligando o Rio Grande do Sul à Província de Misiones, na Argentina. No próximo dia 6 de dezembro, as entidades estarão instituindo a Fundação Pró-Construção da Ponte Alba Posse-Porto Mauá, buscando recolher fundos para a obra. Na Região Noroeste, quatro municípios pretendem edificar a terceira ponte sobre o Rio Uruguai: Porto Xavier, Porto Vera Cruz, Porto Mauá e Tiradentes do Sul (Porto Soberbo). Atualmente, há a ponte internacional ligando Uruguaiana a Paso de Los Libres e foram iniciadas as obras da ponte entre São Borja e Santo Tomé.

Desde o início deste mês, o governo do Estado patrocina um estudo de viabilidade técnica e econômica que irá definir o melhor local na fronteira noroeste para a construção da ponte. A empresa contratada para realizar os estudos é a Planamérica Planejamento Projeto e Desenvolvimento, que tem quatro meses para concluir os trabalhos. Estão sendo levados em consideração fatores como distância entre as margens, profundidade do rio, geologia, movimentação de passageiros e mercadorias e malha rodoviária e ferroviária.

O movimento liderado pela Associação Comercial, Indus-

trial, Serviços e Agropecuária de Santa Rosa (Acisap) não pretende entrar em choque com o estudo financiado pelo governo. “A ponte entre Alba Posse e Porto Mauá é decisiva para a região da Grande Santa Rosa e será mais fácil executá-la se tivermos os recursos”, explica o presidente da Acisap, Roberto Donadel.

Esta coleta de fundos deve ser realizada por meio de um sistema de cotas, pelo qual cada colaborador contribuirá com R\$ 30 durante 24 meses. Donadel acredita que a campanha conseguirá a adesão de 14 mil participantes, entre empresários, comerciantes e pessoas físicas.

Os 22 municípios integrantes da Associação dos Municípios das Missões (AMM), que preferem a ponte entre Porto Xavier e Jan Javier, também estão mobilizados. Criaram há oito anos a Comissão Pró-Ponte de Porto Xavier. Neste período, a AMM e o Conselho Regional de Desenvolvimento (CRD) das Missões conquistaram o apoio de 45 municípios argentinos de Misiones.

O presidente do CRD Missões, Antônio Alberto Toscani, alega que Porto Xavier tem a melhor infra-estrutura aduaneira dos locais pretendidos, além de ser um corredor de importação e exportação definido. “No ano passado, a movimentação foi de R\$ 80 milhões”, argumenta. O prefeito de Porto Xavier, Paulo Sommer, acrescenta que duas rodovias em construção – a RST-472 e a BR-392 – colaboram para tornar Porto Xavier o local mais adequado para ser sede da ponte sobre o Rio Uruguai.



. 9700451

Nº DOCUMENTO 9700452
TÍTULO (Mto. Hacienda evita comentários sobre críticas
PRIMEIRIA 150734 realizadas ao Mercosul.
FECHA DE PROCEJENCIA 27-11-96.
VINCULACIONES 507482
1161
mercossul.

COMÉRCIO EXTERIOR

Malan evita falar de críticas ao Mercosul

Ministro se nega a fazer comentários sobre estudo de economista do Banco Mundial

PAULO SOTERO
Correspondente

ESP 27/11
WASHINGTON — O ministro da Fazenda, Pedro Malan, procurou diminuir a importância a controvérsia provocada pelo vazamento de um estudo do Banco Mundial (Bird) crítico do Mercosul, que provocou um protesto formal do Itamaraty. O ministro tratou apenas da pauta de empréstimos do País com o banco numa reunião, pela manhã, com o diretor do departamento de Brasília, Gobind Nankani. Segundo seu porta-voz, Luiz Carlos Cabral, Malan não veio a Washington para falar sobre o Mercosul e não pretendia fazê-lo durante conversa à tarde com o presidente do Banco Mundial, James Wolfensohn. Antes de embarcar de volta ao Brasil, à tarde, Malan teria um en-

contro com o número dois do Fundo Monetário Internacional, o economista americano Stanley Fischer. Ele mandou dizer que não tinha nenhuma novidade a relatar à imprensa.

"O ministro acha que isso não é assunto", afirmou Cabral, referindo-se à controvérsia sobre o Mercosul, numa afirmação que sugere o desagrado do ministério da Fazenda com a forma como o episódio do vazamento do trabalho do economista americano Alexander Yeats foi tratado dentro do próprio governo.

"O Banco Mundial, assim como o Banco Central, a ONU, a OCDE, a OEA, o FMI e outras organizações internacionais têm centenas de economistas que produzem e publicam regularmente estudos e pesquisas", afirmou.

A controvérsia tornou-se pública no

início deste mês, depois que a embaixada do Brasil em Washington divulgou um "non paper" de duas páginas que o embaixador nos Estados Unidos, Paulo Tarso Flecha de Lima, entregara a Wolfensohn no dia 29 de outubro, criticando o estudo.

DOCUMENTO
FEZ CRÍTICAS
A ESTUDO
DO BIRD

.9700452

01-01

Nº DOCUMENTO 9700453
TÍTULO PIB cresceu 6,5% em tercer trimestre 1996.
PROVENIENCIA 150090
FECHA DE PROCEDENCIA 29-11-96.
VINCULACIONES 507482
11161
11311: PDI

O país cresce

O Produto Interno Bruto brasileiro cresceu 6,52% no terceiro trimestre deste ano em relação a igual período do ano passado. A informação, divulgada ontem pela Fundação Instituto Brasileiro de Geografia e Estatística, assinala que o percentual é recorde desde 1980 e supera em 2,59 pontos percentuais o resultado alcançado no primeiro trimestre de 1995, que registrou o maior nível de atividade da economia desde a implantação do Plano Real.

De janeiro a setembro, o PIB acumulou uma expansão de 2,1%, que poderá chegar a 3,5% no final de dezembro – montante superior às expectativas das próprias autoridades econômicas – e demonstra uma tendência de melhoria da produção nacional. Foram registrados crescimentos no nível

geral da atividade industrial, com objetiva recuperação em bens de consumo, inclusive em produtos alimentícios. Houve queda no segmento de bens de capital, mas a diminuição nessa área é interpretada como decorrência de intensa importação de máquinas e equipamentos para empresas que estão modernizando a sua produção. A área de serviços, com um crescimento de 3,5% em relação a idêntico período de 1995, registra a maior expansão entre os demais segmentos produtivos.

Mesmo assim, a taxa global não será superior aos 4,2% de expansão registrados no ano passado e, com certeza, está muito aquém das potencialidades desta nação, que necessita

de um crescimento mínimo de 5% apenas para poder absorver o 1,5 milhão de jovens que anualmente procuram o seu primeiro emprego.

O governo detém instrumentos monetários para frear o crescimento da economia e os utilizou com grande rigor em 1995, com forte arrocho no crédito, e incidência de juros elevados, que ainda persistem e que, no entendimento do presidente da República, só podem ser derrubados quando se promoverem as indispensáveis reformas que dependem de aprovação do Congresso Nacional.

Mas a dura política monetária implementada no ano passado ainda provoca reflexos no presente exercício. Mesmo assim, o progressivo reaquecimento econômico já provoca questionamentos na área

econômica do governo, onde alguns equivocadamente associam a indispensável necessidade brasileira de crescimento à latente ameaça de uma inflação de demanda e de aumento das importações, o que ampliaria o déficit na balança comercial.

Ora, não lhes faria mal menos conservadorismo e mais ousadia, até porque tal tipo de receio compromete o próprio êxito do programa econômico em andamento e cujo sucesso é decorrente de sua flexibilidade: a estabilidade obtida e o controle da inflação – que pode fechar o ano na marca de um dígito – já mostram que o país está pronto para uma nova etapa de desenvolvimento e que ela não pode ser protelada.

**Não faria mal
a parte da equipe
econômica menos
conservadorismo e
maior ousadia**

Produto Interno Bruto bate recorde do Real

Segundo IBGE, a economia deve crescer 3,5%, superando previsão anterior do governo

JO GALAZI

Rio 10 — O nível de atividade da economia no terceiro trimestre foi o maior já registrado desde 1980 e aumentou 6,52% em relação ao mesmo período do ano passado. Esse nível superou em 2,59 pontos percentuais o alcançado no primeiro trimestre de 1995, que por sua vez foi o pico de crescimento após o Plano Real — na época, o governo tomou medidas de restrição ao consumo.

Os dados foram apresentados ontem pelo Instituto Brasileiro de Geografia e Estatística (IBGE), ao divulgar os resultados do Produto Interno Bruto (PIB) do terceiro trimestre. O último valor divulgado do PIB, relativo a 1995, é de R\$ 658 bilhões.

Desse vez, o PIB do trimestre, em relação ao mesmo período do ano anterior, cresceu menos do que o primeiro de 1995, em confronto com igual período de 1994, quando a expansão alcançou 10,47%. Isso quer dizer que a atividade econômica de julho a setembro foi menos intensa do que a experimentada no período de janeiro a março de 1995, porém o tamanho da economia brasileira já supera o daquela época.

A coordenadora do PIB Trimestral do IBGE, Heloisa Valverde Filgueiras, diz que a economia, este ano, deve fechar com expansão de 3,5% em relação ao ano passado, pois até o terceiro trimestre a alta acumulada é de 2,10%. Segundo ela, trata-se de uma taxa confortável — não há grandes chances de que o crescimento seja tão forte como o de 1994.

A taxa média acumulada até setembro evoluiu de um estagnado no primeiro de 0,07% de janeiro a junho de 1994.

para 2,10% de janeiro a setembro, o que mostra a tendência de melhoria da economia.

O nível geral da atividade industrial (o que inclui, além da indústria de transformação, a extrativa mineral, a construção civil e outros segmentos) igualmente vem apresentando recuperação, tanto que saltou de -7,38% de janeiro a março para 3,27% de janeiro a junho e dessa taxa negativa para um resultado positivo de 0,62% de janeiro a setembro.

O PIB da indústria de transformação, que havia acumulado perda de 5,88% de janeiro a junho, em relação a igual período do ano anterior, continua negativo, porém conseguiu recuperar boa parte da perda, pois saltou menos de janeiro a setembro (1,20%).

Por categorias de uso, os bens de consumo, no acumulado do ano, tiveram a recuperação da indústria, com elevação de 4,33% em relação a janeiro/setembro de 1995. Nessas categorias foram registradas em carburantes (13,63%), automóveis (13,43%), fumo (12,06%), equipamentos de transporte não-industrial (11,92%), e produtos alimentícios (8,04%).

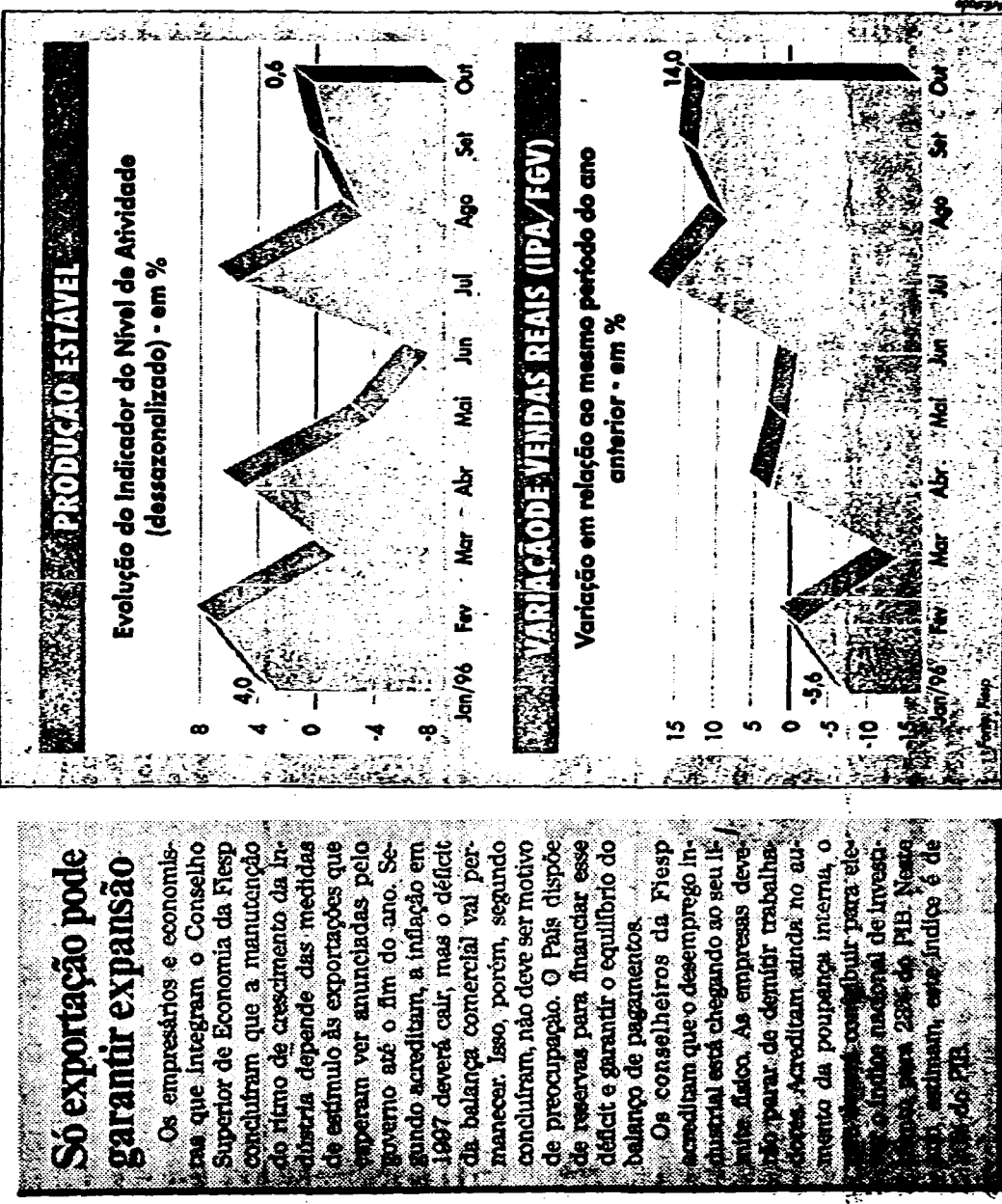
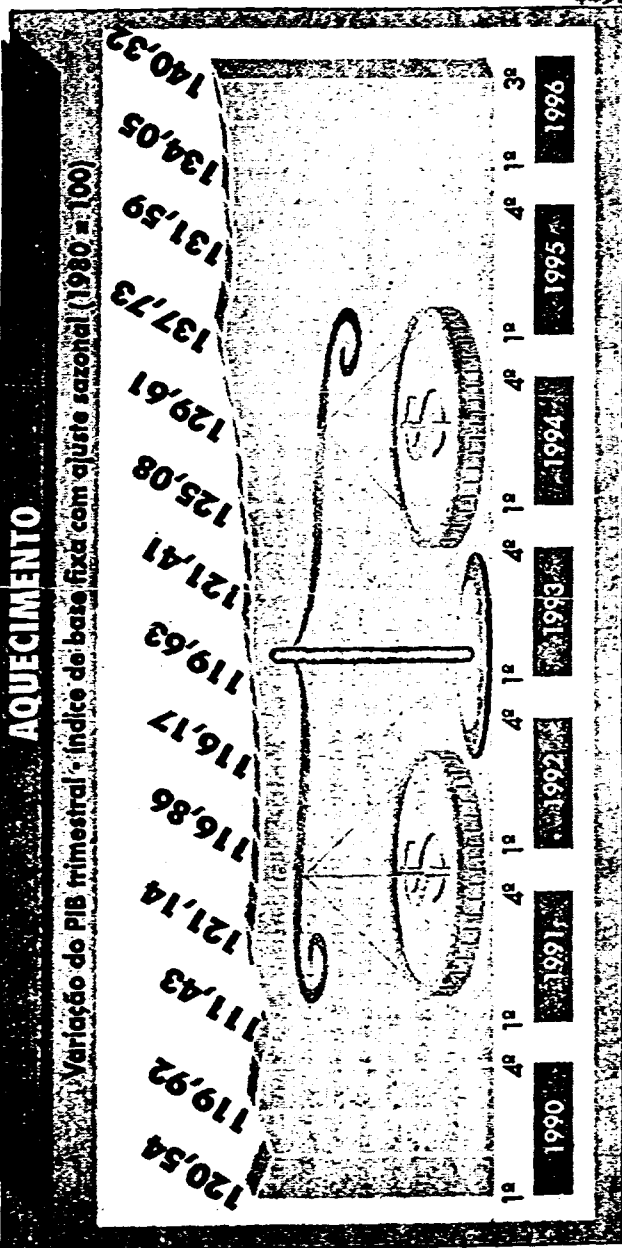
A maior queda ocorreu com o segmento de bens de capital, com redução de 10,75%. Essa retração se deveu à grande entrada no País de máquinas e equipamentos importados, já que as empresas estão se modernizando para enfrentar a competição de concorrentes estrangeiros no mercado.

Os serviços acumularam, no ano, crescimento de 3,50% em relação a igual período do ano passado — a maior expansão registrada entre os grandes setores, numa base de comparação. Nesse setor, as atividades de comunicações se expandiram 11,10%, o comércio, 4,50%, e o transporte, 2,00%. O setor financeiro foi o único a apresentar queda (-0,11%), o que vem decorrendo desde a edição do Plano Real.

Os serviços acumularam, no ano, crescimento de 3,50% em relação a igual período do ano passado — a maior expansão registrada entre os grandes setores, numa base de comparação. Nesse setor, as atividades de comunicações se expandiram 11,10%, o comércio, 4,50%, e o transporte, 2,00%. O setor financeiro foi o único a apresentar queda (-0,11%), o que vem decorrendo desde a edição do Plano Real.

Parker Oscuron

02-02



Só exportação pode garantir expansão

Os empresários e economistas que integram o Conselho Superior de Economia da Fiesp concluíram que a manutenção do ritmo de crescimento da indústria depende das medidas de estímulo às exportações que esperam ver anunciadas pelo governo até o fim do ano. Segundo acreditam, a inflação em 1997 deverá cair, mas o déficit da balança comercial vai permanecer. Isso, porém, segundo concluíram, não deve ser motivo de preocupação. O País dispõe de reservas para financiar esse déficit e garantir o equilíbrio do balanço de pagamentos.

Os conselheiros da Fiesp acreditam que o desemprego industrial está chegando ao seu limite máximo. As empresas deverão parar de demitir trabalhadores. Acreditam ainda no aumento da poupança interna, o que ajudará a compensar para elevar o índice nacional de investimento para 28% do PIB. Nesta estimativa, este índice é de 25% do PIB.

Atividade das indústrias de SP cresce 15,7%

Pesquisa da Fiesp aponta que vendas reais cresceram 14% em outubro em relação a igual mês de 95

ISABEL DIAS DE AGUIAR

O Indicador do Nível de Atividades (INA) da indústria paulista mostrou um expressivo crescimento em outubro. Se comparado a outubro de 95, ele evoluiu 15,7%, com vendas reais 14% maiores. Esses percentuais não refletem a realidade do momento, explica Boris Tabacof, diretor do Departamento de Economia da Fiesp. Há um ano, o mercado estava retraído por causa medidas de contenção ao consumo adotadas pelo governo no primeiro semestre de 1995. O INA cresceu 2,4% em outubro, em relação da setembro, segundo o levantamento de conjuntura feito pelo Departamento de Economia (Decon) da Fiesp. O valor real das vendas do setor aumentou 3,6%.

Se forem descontados os efeitos sazonais característicos dessa época do ano, os indicadores mostram que a atividade econômica tende a se estabilizar no Estado, segundo Tabacof. O INA dessazonalizado cresceu apenas 0,6%, com um resultado 2,9% maior das vendas reais.

Os fatores de crescimento, que vinham impulsionando as atividades industriais, devem se esgotar nos próximos meses, acredita Tabacof. Entre esses, o efeito da liberalização do crédito ao consumidor, que contribuiu para uma forte expansão das vendas de produtos eletroeletrônicos e de veículos. A indústria deverá encerrar o ano com um resultado em torno de 6% maior do que o do ano passado, acredita o diretor do Decon. Nos primeiros dez meses, as atividades foram 5,6% maiores que em 95.

9700453

Nº DOCUMENTO 9700454
TÍTULO Economistas debatem pdsue 1997
PROCEDENCIA 150029
FECHA DE PROCEDENCIA 29-11-96
VINCULACIONES 507482
11161
11392

TENDÊNCIAS

Economistas debatem 1997

Dorothea, Mercadante e Rosenberg apostam em crescimento de até 5%

Três economistas que divergem sobre quase tudo mostraram ontem um pensamento comum: o Brasil deve crescer entre 4% e 5% no próximo ano. A ex-ministra Dorothea Werneck, o ex-deputado Aloizio Mercadante e o consultor Luis Paulo Rosenberg fizeram a mesma previsão sobre a expansão do Produto Interno Bruto (PIB) no seminário E agora Brasil? Planejando 97, promovido pela Associação de Dirigentes de Vendas do Brasil (ADVB-RS).

As declarações em uníssono pararam nesse ponto. Enquanto Rosenberg e Dorothea projetaram um 1997 tranqüilo, sem grandes alterações em relação a este ano, Mercadante advertiu que a atividade econômica será freada a partir do segundo trimestre, pela impossibilidade de manter o crescimento sem desequilibrar o resultado das importações e exportações.

A balança comercial, assunto que mais tem preocupado os analistas econômicos nos últimos dias, provocou uma troca de farpas entre os participantes do seminário.

"Agora quem fala em maxidesvalorização do real acima de tudo são os economistas de esquerda", criticou Rosenberg. "Se ocorrer uma máxi de 12% ou volta a inflação ou vem a recessão." Mercadante, atento na platéia, respondeu na sua palestra. "Quem tem experiência de maxidesvalorização é a direita, o Delfim Netto e o pessoal que trabalhou com ele", rebateu, depois de Rosenberg - antigo assessor de Delfim Netto - ter considerado o ex-ministro seu "ídolo".

Rosenberg disse que o déficit (importações maiores que exportações) acumulado na balança comercial não deve preocupar, porque as exportações estão crescendo, embora em ritmo mais lento

O QUE VEM POR AÍ

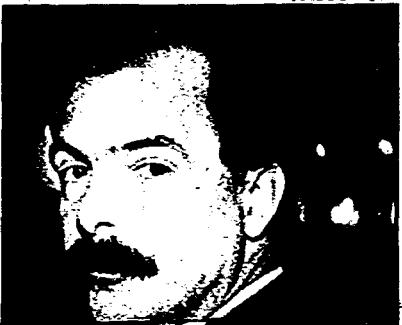
As previsões dos economistas:

BANCO DE DADOS/ZH - 17/11/95



□ **Dorothea** - O ano será "pé no chão". O PIB deve crescer em torno de 4%. Para crescer mais, o Brasil precisa recuperar o índice de investimento de 25% do PIB, o que deve ocorrer dentro de dois a três anos.

JOSÉ DOVAL/ZH



□ **Mercadante** - A atividade econômica deverá ser freada a partir do segundo trimestre. O PIB deve crescer entre 4% e 4,5%. O governo não deverá mexer de maneira drástica no câmbio (cotação real-dólar).

JOSÉ DOVAL/ZH



□ **Rosenberg** - No próximo ano o governo deverá buscar a qualidade da política econômica, graças à consolidação da estabilidade da inflação, que deverá oscilar entre 6% e 8%. O PIB deve crescer até 5%.

07-07

que as importações. O consultor relatou uma conversa que teve com o ex-ministro da Economia argentino Domingo Cavallo. "Quando eu perguntei como se administra a expectativa sobre os saldos negativos da balança, Cavallo riu da fixação brasileira na balança comercial", contou Rosenberg. Mercadante, mais uma vez, reagiu: "Foi a preocupação brasileira com o saldo da balança comercial que impediu a desindustrialização ocorrida na Argentina".

A balança comercial provocou trocas de farpas entre os participantes do seminário da ADVB

Rosenberg avaliou que todos os indicadores vêm melhorando nos últimos três ou quatro meses. "A política econômica vem ganhando cada vez mais consistência", afirmou. "Em boa parte, isso ocorreu com a troca de José Serra por Antonio Kandir no Ministério do Planejamento, porque o Kandir não gasta com projetos políticos próprios." Rosenberg só admitiu uma fonte de preocupações: o aumento da importação de matérias-primas e insumos para a indústria.

Dorothea considerou normal a explosão de importações logo depois de planos de estabilização. "Isso pode durar dois ou três anos", ponderou. A ex-ministra argumentou que a adoção de medidas mais duras de restrição às compras no Exterior pode limitar a modernização da indústria. "Só há uma solução: exportar produtos com maior valor agregado", defendeu.

Nal pegado

9700454

11/19/10-05/96

Nº DOCUMENTO 9700455

TÍTULO Cardoso anuncia medidas contra propiedades

PROCEJENCIA 150090

FECHA DE PROCEJENCIA 19-11-96.

VINCULACIONES 507482.

505596

11164

11302

11161

11402

Política fiscal

XT2826

R ECORT 11-19 00291
mun exg lcx

BRASIL-REFORMA AGRARIA

CARDOSO ANUNCIA MEDIDAS CONTRA PROPIEDADES IMPRODUCTIVAS

Brasilia, 19 nov (EFE).- El presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, anunció hoy severas medidas que afectarán a los dueños de tierras improductivas, que podrán perderlas para fines de reforma agraria.

Los dueños de las haciendas que no produzcan pagarán el 20 por ciento del valor de la propiedad y, si cinco años después no han pagado el impuesto, el Gobierno expropiará las tierras para destinarlas a la reforma agraria.

Según Cardoso, el cobro del Impuesto Territorial Rural (ITR) se cobrará con rigor a las grandes propiedades improductivas y además acabará con la evasión fiscal que alcanza al 88 por ciento.

El Gobierno envió hoy, martes, al Congreso el proyecto de ley con la propuesta del nuevo impuesto que, de acuerdo con el gobernante, "pasará la página de 500 años de historia de injusticias".

"Injusticias que promovieron una de las mayores concentraciones de tierras en el mundo en las manos de pocos y que provocan, hasta hoy, conflictos entre los que tienen mucho y no producen y los que no tienen ni siquiera un pedazo de suelo para su sustento", agregó el mandatario.

Por su parte, el ministro de la Reforma Agraria, Raul Jungman, reveló que este año se recaudarán 300 millones de dólares con el impuesto territorial rural pero que con las medidas ese valor ascenderá, en dos años, a más de 1.600 millones de dólares.

Jungman explicó que uno de los principales problemas para comprar tierras es que los hacendados cobran muy altos precios y que con la medida el nuevo impuesto se calculará de acuerdo al valor que los dueños le dan a sus tierras.

El ministro aseguró que "la reforma agraria dará un gran salto a partir de ahora" y que el país será más justo con aquellos que aguardan un pedazo de tierra para sobrevivir. EFE

EHC/chs/ca

11/19/14-20/96

01-04

9700455

Governo altera a cobrança do ITR

Alíquota sobe até 350% e terra improdutiva fica inviável para proprietário dentro de um prazo de cinco anos

EMÍLIO PEDROSO/ZH. BANCO DE DADOS/ZH - 8/11/96

MAURÍCIO SAMPAIO DINIZ
Sucursal/Brasília

O presidente Fernando Henrique Cardoso anuncia hoje, no Palácio do Planalto, as alterações na cobrança do Imposto Territorial Rural (ITR), fixadas em projeto de lei de autoria do Executivo, a ser encaminhado ao Congresso Nacional. A principal mudança é que o tributo deverá ser calculado com base no valor do imóvel declarado pelo proprietário. Esse valor servirá de base para as indenizações pelo governo no caso de desapropriações para fins de reforma agrária. Caso o projeto seja aprovado pelo Legislativo fica extinto o Valor da Terra Nua (VTN), critério atualmente adotado para o cálculo do imposto. Como o imposto será progressivo e a utilização da terra influirá no seu valor, um imóvel improdutivo, cujo proprietário deixe de pagar o ITR por cinco anos, terá de ser repassado ao governo para pagamento da dívida.

A exemplo do que ocorre com o Imposto de Renda, o ITR terá de ser declarado pelo proprietário e não mais lançado pela Receita Federal. De acordo com o projeto, os imóveis com área de até 25 hectares ficam isentos do tributo. O valor das alíquotas deverá subir, na média, de 300% a 350%. Esse percentual, porém, incidirá sobre valores considerados irrisórios por técnicos do governo. Conforme levantamento realizado pelo Departamento de Planejamento do Ministério da Agricultura, a receita do ITR permaneceu em queda até 1994, quando atingiu apenas R\$ 16,1 mil.

Pelo projeto, a propriedade não poderá ser vendida porque sem a quitação do ITR não há como transferir sua escritura e a sua manutenção resultaria em mais prejuízos para o dono. As terras que venham a ser obtidas em pagamento do ITR irão para para um fundo destinado à reforma agrária. As terras com mais de mil hectares pagarão alíquotas de 0,8% a 20% sobre o valor do imóvel, de acordo com o grau de utilização e de eficiência da propriedade.

Segundo o ministro da Reforma Agrária, Raul Jungmann, as alterações no ITR têm como objetivo recuperar o princípio pelo qual o imposto foi criado: ser um instrumento de política fundiária. "O ITR precisa ser um meio de punir

quem utiliza mal a terra", afirmou o presidente do Instituto Nacional de Colonização e Reforma Agrária (Incra), Nestor Fetter. Com as mudanças, o governo espera elevar a arrecadação do ITR dos atuais R\$ 350 milhões para R\$ 1,6 bilhão no prazo de dois anos.

Até 1990, o VTN era estimado com defasagens acentuadas em relação ao preço de mercado. O valor do imposto tornava-se quase simbólico. Além disso, o tributo calculado podia ser reduzido em até 90%, considerando-se dois critérios: o grau de utilização da terra e o de eficiência (produtividade das lavouras).



"O ITR precisa ser um meio de punir quem utiliza mal a terra"

NESTOR FETTER,
presidente do Incra

Como a fiscalização era deficiente porque faltavam cadastros atualizados dos imóveis, muitos proprietários fraudavam as declarações. Informavam, por exemplo, índices de produtividade duas vezes maiores que os obtidos pelos agricultores dos Estados Unidos, onde o rendimento das lavouras é o mais elevado do mundo. Assim, ficavam praticamente isentos do imposto.

Os cadastros do Incra foram refeitos e a fiscalização do ITR agora ficará concentrada nas grandes propriedades rurais, que somam 87,59 mil, representando apenas 2,8% do total (3,11 milhões). Além da Secretaria de Receita Federal, o Incra também terá poder de fiscalização do imposto territorial. Pelo projeto do governo federal, o ITR continuará a ser progressivo. Sua alíquota poderá subir a cada ano, de acordo com o grau de utilização da terra. O número de alíquotas do ITR diminuiu de 180 para 30, simplificando o processo de cálculo do imposto.



Base para cobrança: os proprietários de terras terão que declarar o valor dos imóveis rurais

Líderes condenam aumento de tributo

Representantes de entidades agrícolas do Rio Grande do Sul são contrários aos aumentos no Imposto Territorial Rural (ITR), que serão anunciados hoje pelo presidente Fernando Henrique Cardoso. O diretor financeiro da Federação da Agricultura do Estado (Farsul), Carlos Sperotto, candidato da situação à presidência da entidade, informa que os produtores não aceitarão qualquer índice de acréscimo no ITR, uma vez que a situação do setor é bastante delicada. O candidato de oposição na Farsul, Régis Lopes Salles, acredita que um aumento de 300% é inadequado e absurdo. "O produtor rural hoje não tem rentabilidade para absorver tamanho acréscimo no ITR."

Sperotto cita como exemplo, em relação ao acréscimo de 300%, que o imposto de uma propriedade de com uma área de mil hectares, em 1995, oscilou entre R\$ 5 mil a R\$ 5,5 mil. "Agora, imaginem esse valor subir para algo na casa dos R\$ 16 mil, quem irá conseguir pagá-lo", questiona o dirigente. Salles lembra que, em 1995, o produtor já fora brindado com uma elevação considerável, inclusive com muitas pesadas para quem atrasar por mais de 30 dias. "Estamos conseguindo tirar na atividade apenas o limite para sobrevivermos."

O presidente da Federação dos Trabalhadores na Agricultura do Estado (Fetag), Heitor Schuch, defende o fim da co-

brança da taxa para todos os pequenos produtores rurais, que detêm apenas 25% da área do Estado e são responsáveis por 70% dos produtos consumidos pela população.

No Estado, destaca Schuch, existem 341 mil proprietários com menos de 50 hectares. A categoria é formada por famílias que têm até quatro módulos fiscais, que na fronteira representam de 35 a 40 hectares, na Grande Porto Alegre de sete a nove hectares e na colônia de 15 a 25 hectares. "Quem paga o ITR é o pequeno e o médio, enquanto os grandes vão passando a dívida de herança e decorridos cinco anos acabam perdoados e não acontece nada", afirma.

9700455

O alto preço da terra sem custo

O governo decidiu trazer à realidade o Imposto Territorial Rural (ITR). Pelas primeiras reações, tanto de grandes quanto de pequenos proprietários, o movimento foi na direção correta. Tanto da Contag quanto da Confederação Nacional da Agricultura e da bancada ruralista surgiram protestos. Essa aparente unanimidade poderia apontar um grande erro, mas não é o caso. Pode-se discutir se houve exagero em algumas alíquotas propostas, ou se a escala progressiva pode ser melhorada, mas a mudança torna o imposto incomôdo e isso é um bom começo. O ITR foi sempre uma nulidade fiscal, tanto pela receita produzida quanto pelo efeito sobre o uso e a distribuição da terra. Muitos o sonegaram sem problema. Quem o pagou não fez mais que cumprir uma obrigação burocrática e a arrecadação mal deve ter bastado, se é que bastou, para compensar o trabalho da coleta.

A finalidade principal do ITR não é carrear dinheiro para o Tesouro, embora possa vir a ser, como noutros países, fonte de receita não desprezível. A tributação da terra deve atender a objetivos econômicos e sociais. Dá-se, em geral, grande atenção ao significado "social" da re-

forma agrária e do aumento da oferta no mercado de terras. A ênfase atribuída a esse aspecto acaba atrapalhando a percepção do assunto. Um tributo como o ITR se justifica, antes de mais nada, como forma de lembrar que a terra também é um recurso natural finito e que o seu uso importa ao conjunto da sociedade. No Brasil, esse recurso tem sido muito barato, historicamente, para o proprietário.

Ao invés de representar um custo, tem sido, por muito tempo, fonte de ganho, pela mera valorização do imóvel. Essa valorização pode oscilar, de acordo com as circunstâncias — juros, preços agrícolas, infraestrutura, etc. —, mas, de modo geral, a idéia da terra como custo é raramente lembrada.

Se a terra é barata ou não representa um custo, o incentivo para aumentar a produção por hectare é reduzido. Esse é um dos fatores que podem explicar, por exemplo, por que os brasileiros se permitiram, por tanto tempo, gastar quatro anos para produzir um boi para abate. Ou por que se cuidou tão pouco, durante tanto tempo,



de proteger e elevar a produtividade do solo.

Outros fatores, como o subsídio à mecanização, mantido por muitos anos, poderiam ser lembrados, mas o baixo custo de uso da terra e a política oficial de ocupação de novas áreas tiveram grande importância. O aumento da concentração fundiária foi outra consequência desses fatores. Também pesou, pelo menos até meados da última década, a grande oferta de crédito agrícola subsidiado, em geral destinado a quem já estava em posição privilegiada.

A abundância de terra, inicialmente com baixo custo de aquisição para quem se moveu para o Oeste, e sempre sem nenhum custo de uso, acabou por transformar-se em escassez de áreas para os trabalhadores deslocados das regiões tradicionais. Em regiões de fronteira, a propriedade se havia constituído bem antes do uso efetivo do solo. Isso constituiu uma barreira ao avanço pacífico e normal de agricultores sem terra.

Um tributo como o ITR, adequadamente aplicado, pode não só estimular o uso da

terra pelos atuais proprietários ou, alternativamente, o aumento da oferta de áreas no mercado. Pode também ser um lembrete de enorme importância: é preciso ter consciência de que o solo não é um bem inesgotável e sem custo. É algo que deve ser usado com eficiência e poupado. A competição, favorecida pela abertura do mercado, tem sido uma pressão para a busca dessa eficiência.

O ITR pode lembrar que o solo é um recurso precioso e finito e que não se deve desperdiçá-lo

Pressões desse tipo, reforçadas pela tributação, podem produzir outra consequência de grande importância: quando se descobre que a terra é escassa, pela extensão ou pelo custo de uso, o esforço de conservação se desenvolve muito mais naturalmente.

Raramente se discute a tributação do solo por esse ângulo. Mas vale a pena observar que o problema do sem-terra, a degradação do solo e a ineficiência de algumas atividades têm pelo menos algumas raízes comuns. Perceber esse ponto pode ser um começo para repensar a política agrícola.

FH pede pressa na aprovação do ITR

O presidente da República garante que as mudanças anunciadas não vão prejudicar os proprietários de terras

MAURÍCIO SAMPAIO DINIZ

Sucursal/Brasília

O presidente Fernando Henrique Cardoso anunciou ontem as mudanças no Imposto Territorial Rural (ITR) pedindo pressa ao Congresso e criticando a oposição. Na solenidade de assinatura da medida provisória que aumenta as alíquotas do ITR, realizada pela tarde no Palácio do Planalto, FH pediu aos parlamentares que aprovem as mudanças até dezembro e aproveitou para reclamar dos partidos de esquerda. "Tem gente que precisa estar contra sempre para sobreviver como liderança", disse. Fernando Henrique evitou, porém, citar nominalmente os críticos à política agrária. "Reforma agrária sem política agrícola ampla, sem política fundiária, sem compreensão do desenvolvimento econômico é um beco sem saída".

O presidente disse que as mudanças no ITR não vão prejudicar os fazendeiros. "Sem fazendeiro não há produção agrícola suficiente para o Brasil", afirmou. Ele assegurou que as terras produtivas não serão prejudicadas com as alterações na cobrança do imposto. Segundo o secretário da Receita Federal, Everardo Maciel, um imóvel com área entre mil e 5 mil hectares pagará uma alíquota de apenas 0,65% sobre o valor declarado pelo proprietário desde que o grau de utilização da terra seja igual ou superior a 80%. A alíquota do imposto só atingirá a 20% se a utilização da terra for equivalente ou inferior a 30%. Nesse caso, o proprietário, num prazo de cinco anos, terá um débito com o imposto equivalente ao valor do imóvel.

Os débitos vencidos há até cinco anos serão lançados na Dívida Pública da União

"O governo procurou apenas transformar o ITR num instrumento de política fundiária, punindo quem especula com a terra", acrescentou.

O novo princípio de cobrança torna o ITR um tributo progressivo, de acordo com o grau de aproveitamento da terra. Quanto mais produtiva a terra, menor o imposto. "É um princípio justo", observou o secretário da Receita. Maciel reconheceu que as alíquotas do ITR subiram, na média, 300% em relação às anteriores. Mas o aumento foi aplicado sobre valores irrisórios. Neste ano, o governo intensificou a fiscalização e conseguiu arrecadar, até outubro, R\$ 112 milhões de um total lançado do imposto de R\$ 350 milhões. Conforme Maciel, ainda assim, o valor é insignificante se levado em conta que o número de propriedades rurais cadastradas no país é de 3,1 milhões. Na média, a arrecadação anual está em R\$ 37 por imóvel e seria de R\$ 110, caso todos já tivessem pago.

A inadimplência no ITR está estimada em 55%. Por isso, as dívidas vencidas há até cinco anos serão lançadas na Dívida Pública da União, o que permitirá a execução judicial desses débitos. Pela medida provisória, a cobrança do ITR passará a ser fiscalizada não só pela Receita Federal, mas também pelo Incra, que conta com imagens de satélites e mapeamento completo das maiores propriedades rurais do país. "A fiscalização se concentrará nesses imóveis", disse o ministro da Reforma Agrária, Raul Jungmann.



Solenidade: Fernando Henrique anunciou o projeto e criticou a oposição



Mapeamento: Jungmann diz que o Incra vai fiscalizar imóveis por meio de satélite

O QUE MUDA

As principais alterações na cobrança do ITR:

□ O valor da terra passa a ser declarado pelo proprietário e não mais calculado pela Receita. Esse valor servirá de base para as indenizações pelo governo no caso de desapropriações para fins de reforma agrária.

□ Assim como o Imposto de Renda, o ITR será declarado pelo proprietário e não mais lançado pela Receita. O novo ITR começará a ser cobrado a partir de agosto de 1997.

□ O número de alíquotas do imposto foi reduzido de 180 para 30. Na média, o valor das alíquotas subiu 300%. O ITR é progressivo. Sua alíquota sobe (ou diminui), de acordo com o grau de utilização da terra.

□ Estão isentos do ITR os imóveis com até 80 hectares localizados em municípios compreendidos pela Amazônia Ocidental ou do Pantanal de Mato Grosso e de Mato Grosso do Sul. Com até 40 hectares localizados no Polígono das Secas ou na Amazônia Oriental. Com até 25 hectares localizados em qualquer outro município.

□ A área sujeita ao imposto é definida pela extensão total do imóvel, excluídas as áreas consideradas de preservação ambiental, benfeitorias e as comprovadamente impróprias para exploração agrícola, pecuária, granjeira e florestal.

□ Em nenhuma hipótese o valor do imposto devido será inferior a R\$ 10.

□ O ITR deverá ser pago até o último dia útil do mês fixado pela Receita Federal para entrega do formulário de declaração. O atraso no pagamento implicará multa de 0,33% ao dia.

□ A concessão de incentivos fiscais e de crédito rural, em todas as modalidades, ficam condicionadas à comprovação do pagamento do ITR. O produtores rurais enquadrados no Programa Nacional de Apoio à Agricultura Familiar (Pronaf) estão isentos dessa comprovação.

□ Para a transferência de escritura de um imóvel rural é obrigatória a quitação do ITR dos últimos cinco anos.

9700455

TITULO *Agricultores protestam em Bagé*
PROCEDENCIA *150029*
FECHA DE PROCEDENCIA *5-11-96*
VINCULACIONES *507482*
11161
114021 *11165*
marchas, mobilizações
Conflitos sociais
10196

CRÉDITO RURAL

Falta de dinheiro mobiliza agricultores

Caminhões e máquinas interrompem o trânsito em Bagé para denunciar as dificuldades para obter financiamento

ANGELINA QUINTANA

Sucursal/Região da Campanha

Muito sol, temperatura e umidade ideais para o plantio de arroz no prazo recomendado para a semeadura. Ontem, no entanto, cerca de cem produtores deixaram a lavoura para bloquear o trânsito da principal avenida de Bagé com 30 caminhões e 10 máquinas agrícolas. Os agricultores lançaram o Manifesto Agrícola, no qual relatam as dificuldades que estão enfrentando devido à falta de crédito para plantar. O documento tem como objetivo chamar a atenção das autoridades de que os recursos para a próxima safra precisam ser liberados com urgência. Os produtores receberam o apoio dos trabalhadores rurais, da indústria da alimentação e da Associação Comercial e Industrial de Bagé (Aciba). O manifesto será enviado ao governador Antônio Brito, ao presidente Fernando Henrique, à Assembléia Legislativa, à Câmara dos Deputados e à Superintendência do Banco do Brasil.

O ato público conseguiu reunir no mesmo palanque defendendo as mesmas causas o atual prefeito de Bagé, Luiz Alberto Vargas (PDT), e o prefeito eleito, Carlos Sá Azambuja (PPB), que sempre evitam dividir os mesmos espaços. Os manifestantes, com faixas e cartazes chamando a atenção para o desemprego no campo e na cidade, chegaram à Avenida Sete de Setembro por volta das 10h, interrompendo o trânsito da principal via da cidade. Logo começaram os discursos proferidos em um pequeno palanque montado em frente à Câmara de Vereadores. No final da manhã, um avião agrícola fez um vôo sobre o local dentro da programação da manifestação.

O presidente da Associação dos Arrozeiros de Bagé, José Alfonso Hamm, observou que a demanda de recursos que a região necessita é de R\$ 3 milhões. "Estamos na região considerada prioritária dos governos estadual e federal, portanto toda demanda deve ser atendida", disse o produtor. O período ideal para o plantio vai até o dia 20. Se os recursos não chegarem a tempo, a área destinada ao arroz na região poderá sofrer uma redução em torno de 50% em comparação com a lavoura do ano passado, que foi de 20 mil hectares.

Segundo Hamm, se a safra não for

concretizada, não haverá receita suficiente para que o produtor atenda os compromissos assumidos para os próximos seis a 10 anos com a securitização. "Se não há crédito, não dá para plantar, dessa forma, não existe receita e, portanto, não é possível pagar as contas", observa.

O líder dos arrozeiros salienta que o dinheiro precisaria chegar às mãos do produtor até o próximo dia 15 para que ele possa preparar a lavoura. "Caso as promessas do governo não sejam efetivadas, a situação do desemprego na região sofrerá mais um acréscimo."

O presidente do Sindicato e Associação Rural de Bagé, Gedeão Pereira, ressaltou que as dificuldades vão se somando no bolso daqueles que produzem e nada é feito em favor da classe. "Faltam financiamento e seguro agrícola, os custos tributários aumentaram na ordem de 20%, ignora-se a concorrência desleal

dos produtos importados como a questão da carne argentina produzida com anabolizantes e ainda o governo nos ameaça com a reforma agrária", desabafou. Diante da situação, o presidente da Associação dos Arrozeiros questiona o discurso do ministro da Agricultura,

Prefeitos de 23 municípios do Alto Jacuí começam a assinar decretos de emergência

ra, Arlindo Porto, garantindo que a região produtora é prioridade nacional. "Está na hora de mostrar que, de fato, estamos na região prioritária", desafiou Hamm.

As dificuldades na agricultura levaram os 23 prefeitos da Associação dos Municípios do Alto Jacuí (Amaja) a começarem a assinar decretos declarando situação de emergência. Ontem pela manhã Tapera, Saldanha Marinho, Alto Alegre e Lagoa dos Três Cantos já haviam formalizado o documento, seguindo decisão tomada em conjunto na semana passada em Tapera. O presidente da associação, prefeito de Saldanha Marinho, Gladimir Aroldi (PPB), confirma as dificuldades. Os municípios reivindicam garantias de preços mínimos adequados para a atual safra de trigo, liberação imediata de recursos para a formação da lavoura de verão (milho e soja), repasse de parte das verbas de convênios já assinados com o Estado, mais a liberação de verbas do Fundo de Participação dos Municípios (FPM). Aroldi alerta que muitas prefeituras não terão condições de pagar os salários do funcionalismo de agora em diante.

O MANIFESTO

Principais reivindicações dos produtores rurais:

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Crédito agrícola mais fluente | <input type="checkbox"/> Redução do Imposto sobre Circulação de Mercadorias e Serviços (ICMS) incidente na produção de arroz |
| <input type="checkbox"/> Renda para o campo | <input type="checkbox"/> Transferência dos impostos ao consumo e não à produção |
| <input type="checkbox"/> Redução da carga tributária nos produtos do campo e também a volta dos incentivos do Imposto de Renda para pessoa física | |

.9700456

POLÍTICA AGRÍCOLA

Agricultores protestam hoje em Bagé

Produtores reclamam novamente da falta de medidas do governo para o setor

Cerca de 30 caminhões boiadeiros, graneleiros e máquinas agrícolas de produtores vão interromper, a partir das 10h de hoje, o trânsito na Avenida Sete de Setembro em frente à Câmara de Vereadores de Bagé, em protesto à política agrícola adotada pelo governo. O protesto contará ainda com aviões agrícolas, que sobrevoarão o local. Durante o ato público, os produtores bageenses irão ler o Manifesto da Agropecuária com o objetivo de informar a comunidade das dificuldades enfrentadas pelo setor primário e o que a crise representa para a região.

Além da situação caótica da atividade, com elevados custos de produção, dificuldades de financiamento e seguro agrícola, há a concorrência

desleal dos produtos importados, observa Gedeão Pereira, presidente do Sindicato e Associação Rural de Bagé. "O Brasil proíbe a utilização de anabolizantes e libera as importações de países que permitem o seu uso enquanto o produtor recebe R\$ 0,80 o quilo do boi e ainda com tendência de queda", critica o dirigente.

Os produtores de arroz da região também enfrentam problema semelhante. O preço da saca de arroz (50 quilos) está em R\$ 12, mas a maioria dos agricultores vendeu a produção a R\$ 10 no início da colheita, só para poder honrar compromissos assumidos. "Agora, não adianta pagar mais se o arrozeiro já não tem mais produto e encontra-se descapitalizado", analisa o presidente do sindicato.

O presidente da Associação dos Arrozeiros de Bagé, agrônomo José Alfonso Hamm, entende que o resultado imediato do descaso em relação ao setor pode representar uma redução de 50% na área plantada de arroz em comparação com a safra passada, de 20 mil hectares. Embora a intenção de plantio para a safra 96/97 seja de 15 mil hectares, somente 10 mil estão com o financiamento garantido. Outros 5 mil hectares são de propriedades de lavoureiros que ainda aguardam a liberação de verba bancária.

A idéia é posteriormente negociar a flexibilização dos recursos aos arrozeiros excluídos do crédito. "Se não tivermos essa garantia, a redução da área será irreversível, ficando na metade da safra anterior", projeta Hamm.

ARCHIVE
M. D. N.
D. G. I. D.
DEPARTAMENTO I
C. MONTEVIDEO
301130ENE97

M E M O R A N D U M Nro. 9700457/A

EVALUACION : A-2

REFERENTE A : COTIZANTES DEL P.C.U. al 31-12-96

TEXTO : ESPINOLA PEREZ Jose Isaac (Fr.)

C.I.: 712.389-7 C.C.: SERIE BPA N°8159
JUJUY 2915

MIGLIERINA HERMIDA Maria Cristina (Fr.)

C.C.: SERIE BPB N°10860
JUJUY 2922

OCUPACION: MAESTRA.

MOREIRA FRANCIS Nilda

JUJUY 2922

OCUPACION: CONTADORA .-

FRADL SONORA Luis Alejandro (C/A.)

JUJUY 2921

GALLO NEGRO Jorge Francisco (Fr.)

JUJUY 2927

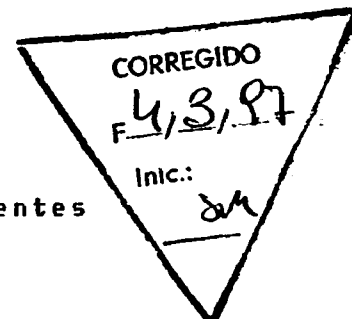
C.C.: SERIE BUB N°20425

DISTRIBUCION : BIOGRAFICO

El Jefe de la División Biográfico y Antecedentes

Capitán

Norberto Devincensi



001/01

9700457.
80 ENE. 1997

FECHA 31/1/97 INICIAL DP

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

9700458
DOCUMENTO
TITULO *Itamar Franco lamenta haber apoyado candidatura de Cardoso*
PROVENIENCIA *A.E.P.*
FECHA DE PROCEDENCIA *5.11.96*
VINCULACIONES *507402*

11164
11302

XM2049

U POXRT 11-05 00363
mun exq icx

BRASIL -FRANCO
EX PRESIDENTE LAMENTA HABER APOYADO CANDIDATURA DE CARDOSO

Río de Janeiro, 5 nov (EFE).- El ex presidente brasileño, Itamar Franco, lamentó hoy haber apoyado hace dos años la candidatura del actual gobernante, Fernando Henrique Cardoso, y dijo que si hubiera sabido que éste es partidario de reformar la Constitución para reelegirse, habría buscado a otro aspirante.

"Por doctrina, soy contrario (a la reelección). Se lo dije a Cardoso. Es más, lo digo con la mayor sinceridad: si el presidente me hubiera dicho que es favorable a la reelección, habría escogido a otro candidato. No habría escogido a Fernando Henrique Cardoso como mi candidato", declaró Franco desde Washington a la Radio Bandeirantes.

El ex gobernante (1992-1994), actual embajador de Brasil ante la Organización de Estados Americanos (OEA), aseguró que no son las personas las que dan continuidad a ciertos programas, sino sus ideas, que a la vez pueden ser interpretadas por otros candidatos.

Franco explicó que, en ese sentido, fue Cardoso quien dio continuidad a su breve gobierno, formado tras la renuncia por escándalos de corrupción del entonces titular, Fernando Collor (1990-1992).

"Es necesario recordar históricamente esas cosas porque, si no, la gente se pierde en el tiempo y en el espacio olvidando las lecciones", anotó Franco, quien hasta hace pocos meses ocupó la embajada en Portugal.

Franco y el también ex presidente, José Sarney (1985-1990) han manifestado públicamente su rechazo a la enmienda constitucional que autoriza la reelección en cargos de elección popular.

La gestión de Cardoso, que asumió el 1 de enero de 1995 para un período de cuatro años, es respaldada por un influyente grupo de congresistas, y su aspiración a un nuevo mandato tiene gran aceptación popular, según recientes encuestas.

El embajador brasileño ante la OEA dijo "hacer fuerza para que el gobierno tenga éxito" y tener "una amistad fraterna con el presidente", quien durante su administración fue ministro de Relaciones Exteriores y Hacienda.

Sin embargo, dijo que cuando Cardoso celebra el hecho de que Brasil sea hoy un país democrático, debería recordar que el sistema se consolidó durante sus dos años de gobierno.

"Cuando se procesó la elección de Fernando Henrique Cardoso y fue electo, ya estábamos en pleno estado democrático. El país vivía con su libertad completa y vivía el comienzo de su estabilidad económica", agregó Franco.

hbr/cps/nd

11/05/21-52/96

01-01

Poco legible

.9700458

Nº DOCUMENTO 9700453
TÍTULO 11 grupos em 2º Congresso decidiram sobre projeto de reeleição.
PROCEDÊNCIA O Estado de Pernambuco
FECHA DE PROCEDÊNCIA 03.11.96
VINCULACIONES 507402
1164
11302
Congresso
16

DE OLHO NO FUTURO

11 grupos medem força para influir na emenda

No Congresso, deputados e senadores ignoram partidos e se unem em torno de interesses comuns na tentativa de tirar algum tipo de proveito na hora de votar proposta da reeleição

JOÃO DOMINGOS

BRASILIA — A perspectiva de travar uma batalha difícil nos plenários da Câmara e do Senado, em dois turnos, para aprovar o projeto de reeleição de presidente, governadores e prefeitos, deixa o Planalto nas mãos de um Congresso que, nestas ocasiões, dificilmente perde a oportunidade de trabalhar de acordo com os interesses individuais. É a prática do "dando que se recebe": o voto vai, mas algum agrado deve vir em troca.

No caso da emenda da reeleição,

há de se trabalhar com um dado a mais, também moeda de troca: a sucessão nas presidências da Câmara e do Senado. O PMDB já deixou claro que existe uma estreita ligação entre o voto na emenda que permite a reeleição de Fernando Henrique Cardoso e a presidência da Câmara.

Hoje já podem ser identificados no Congresso pelo menos 11 grupos interessados em tirar algum tipo de proveito da emenda da reeleição. Por isso, houve uma tentativa de neutralizar os parlamentares que podem exigir algum tipo de compensação pelo voto a favor da reeleição.

Os 11 grupos, segundo os líderes dos partidos no Congresso:

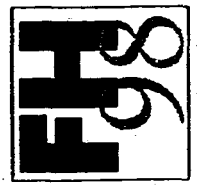
- Sucessores de FH — O senador José Sarney (PMDB-AP) é o comandante no Congresso. A ele aliam-se políticos de tendências diversas, como o petista Luiz Inácio Lula da Silva, o ex-presidente Itamar Franco e o prefeito Paulo Maluf.

- Candidatos a governador — Muitos parlamentares planejam disputar em 1989 e não querem ter de enfrentar os atuais governadores. Entre eles os senadores Odair Soares (PFL-RO), Júlio Campos (PFL-MT) e Jader Barbalho (PMDB-PA).
- Obras parquiais — Estes parlamentares pretendem apresentar ao Planalto pedidos por término de obras, construção de açudes e barragens, hidrelétricas, pavimentação e recuperação de estradas. Os principais representantes são os deputados

Paulo Heslander (PTB-SP), Paulo Heslander (PTB-MG) e José Carlos Aleluia (PFL-BA).

- Baixo clero — Atuam sem que os líderes percebam e costumam pedir pequenas coisas, como os deputados Nilson Gibson (PSB-PE), Marcos Lima (PMDB-MG) e Nil-ton Baiano (PPB-ES).

- Zona Franca — Trata-se de um grupo coeso e disposto a assegurar incentivos fiscais para a Zona Franca de Manaus até 2013, como os senadores Benedito Cabral (PFL-AM) e Gilberto Miranda (PMDB-AM).



VOTO
FAVORÁVEL
EXIGE
AGRADO

- Mendes Júnior — Pelo menos metade dos 53 deputados de Minas acha que o Banco do Brasil deve pagar cerca de R\$ 1 milhão à Mendes Júnior, para indenizar a construtora pela perda de equipamentos na Guerra do Golfo. Do grupo, Philemon Rodrigues (PTB) e José Santana de Vasconcellos (PFL) são da comissão especial da reeleição.

- Esquerda — Composta por exatos 100 deputados, 84 deles devem se unir aos malufistas para impedir a reeleição de Fernando Henrique.
- Malufistas — São mais de 60 deputados e senadores do PPB, PFL, PTB e PL. O principal líder é o deputado Valdemar Costa Neto (SP).
- PMDB — Quer a presidência da Câmara e espera que o PFL declare apoio a um candidato do partido para votar a favor da reeleição.

01-01

.9700459

Reforma política fortalece partidos

O projeto prevê mudanças como o voto facultativo e a perda de mandato para quem trocar de sigla



Pacote de novidades: Sérgio Machado (C) apresenta o projeto ao presidente da comissão, Humberto Lucena (E), e ao líder Elcio Álvares

LUÍZA DAMÉ
Sucursal/Brasília

Os senadores vão começar a discutir, depois do segundo turno, um pacote capaz de mudar o perfil do sistema político brasileiro. As propostas apresentadas pelo líder do PSDB, senador Sérgio Machado (CE), acabam com a dança de partidos, consagram a fidelidade e fortalecem o sistema partidário, dificultando a criação das chamadas legendas de aluguel. "A reforma política passa a ser a pauta mais importante do Senado", diz o líder do governo, senador Elcio Álvares (PFL-ES), embora a Casa ainda não tenha votado a reforma da Previdência.

As mudanças propostas por Machado, depois de um ano e meio de discussões e depoimentos de políticos, devem ser votadas na comissão especial até 15 de dezembro. A expectativa do presidente da comissão, senador Humberto Lucena (PMDB-PB), é de que até julho do ano que vem o plenário tenha aprovado a reforma política. O pacote vai refletir diretamente sobre o parlamento brasileiro,

considerado ineficaz especialmente pela pulverização de partidos e pelo troca-troca de legendas.

Na legislatura passada, os deputados promoveram 268 trocas de partido. O então deputado Reditário Cassol (RO) foi o recordista: sete trocas. Na atual, as mudanças já chegam a 127. No Senado, a situação não é muito diferente. Na legislatura passada foram 29 trocas, e nesta, 10. A perda de mandato para quem mudar de sigla, combinada com o sistema distrital misto e cláusulas de desempenho, tende a acabar com a dança das legendas. "Sem partidos fortes, não há democracia", diz Machado.

O senador propõe ainda o fim do segundo turno nas eleições para prefeito e governador. Haveria segundo turno apenas na disputa presidencial, mas com um sistema diferente do atual (veja quadro na página 5). A reeleição também é contemplada na reforma proposta por Ma-

chado. A emenda prevê o direito à reeleição em todos os níveis, sem desincompatibilização, mas apenas uma vez. Ou seja, prefeitos, governadores e presidente — inclusive os atuais — poderão disputar dois mandatos consecutivos.

Uma das medidas mais polêmicas é a instituição do voto facultativo. Setores

do Congresso acham que o sistema político brasileiro é muito frágil para a eliminação da obrigatoriedade do voto. Machado não concorda com essa tese. O senador lembra que a multa para quem não vota é irrisória: de 3 a 10% do salário mínimo, ou seja, entre R\$ 3,36 e

R\$ 11,20. Além disso, sempre há leis para anistiar quem não votou. A proposta é implantar o voto facultativo, mas manter o alistamento eleitoral obrigatório para os maiores de 18 anos.

A reforma política prevê a redução do mandato dos senadores de oito para seis anos, com renovação a cada dois anos

O senador Humberto Lucena espera concluir a votação na comissão especial até dezembro deste ano

de um terço da bancada. Depois de tentar a fixação de um mandato igual ao dos deputados — quatro anos —, o senador Eduardo Suplicy (PT-SP) rendeu-se e resolveu apoiar a proposta de Machado. "Já vi que quatro anos não passa mesmo", conforma-se. "O melhor é apoiar os seis."

O autor da proposta de reforma política lembra que a maioria das mudanças não deve valer para as próximas eleições — com raras exceções, como, por exemplo, a reeleição. Boa parte das medidas entrará em vigor apenas no próximo milênio. O pacote será discutido na comissão especial, e as medidas aprovadas serão transformadas em emendas constitucionais e projetos de lei. As propostas precisam ser aprovadas na Comissão de Constituição e Justiça e depois no plenário do Senado. E, mais tarde, ainda terão de tramitar na Câmara dos Deputados. O senador Humberto Lucena espera concluir a votação na Comissão Especial da Reforma Política até dezembro. Depois disso, Lucena deseja que a comissão se dedique à consolidação do Código Eleitoral.

O QUE MUDA SE A PROPOSTA FOR APROVADA

Veja como ficará o sistema político e eleitoral brasileiro se o Congresso aprovar as propostas na forma apresentada pelo relator Sérgio Machado:

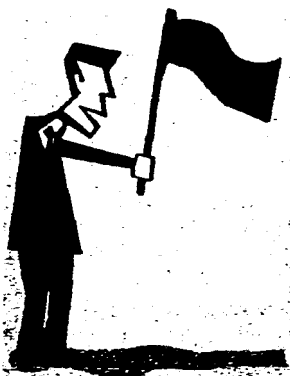
VOTO DISTRITAL MISTO

Valerá para a escolha de deputados estaduais e federais a partir de 2002. Os Estados serão divididos em distritos. Os partidos lançarão candidatos nos distritos e uma nominata geral. O eleitor votará duas vezes, uma no candidato do distrito e outra na lista do partido. A votação da lista determinará o número de cadeiras para cada partido. Metade da bancada será eleita pelo distrito e metade pela lista. O Rio Grande do Sul, que tem número ímpar de deputados federais - 31 -, elegeria 16 pelo distrito e 15 pela lista. Entre os maiores países, somente o Brasil e a Finlândia não adotam o voto distrital. A vantagem desse sistema, segundo especialistas, é o fortalecimento dos partidos e a maior proximidade entre o candidato eleito e a população.



FIDELIDADE PARTIDÁRIA

Perderá automaticamente o mandato o parlamentar que mudar de sigla, exceto em caso de fusão, incorporação ou criação de novo partido. Essa regra não será aplicada para prefeitos, para governadores e para o presidente. A fidelidade será exigida também em relação ao programa partidário. Ou seja, os parlamentares - e, neste caso, também os prefeitos, os governadores e o presidente - perderão o mandato se descumprirem o programa do partido. A fidelidade passará a vigorar a partir da legislatura seguinte à sua aprovação. Essa regra visa ao fortalecimento dos partidos.



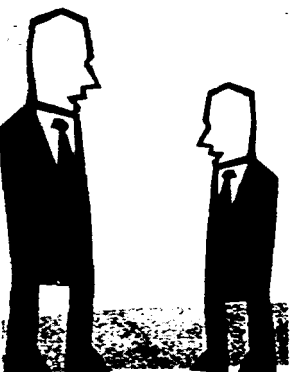
DESEMPENHO ELEITORAL

Serão criadas regras de desempenho eleitoral para a caracterização dos partidos como nacionais. As normas serão incluídas na Lei dos Partidos Políticos. O projeto estabelece que as legendas que não alcançarem 5% dos votos nas eleições federais não terão acesso às verbas do fundo partidário e aos programas eleitorais gratuitos no rádio e na televisão. Essa regra passará a vigorar a partir de 1º de janeiro de 1999.



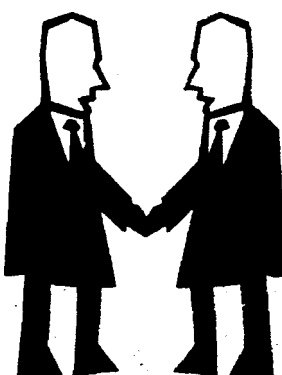
CLÁUSULA DE BARREIRA

Serão criadas regras para restringir o funcionamento parlamentar de pequenos partidos. A combinação do sistema distrital misto com desempenho eleitoral e cláusula de barreira tendem a atender esse objetivo. A proposta é evitar que partidos com menos de 5% de votos possam funcionar no Congresso. Hoje, o PV - com apenas um deputado, Fernando Gabeira (RJ) - tem direito a uma liderança, a participar de comissões e a encaminhar votações.



COLIGAÇÕES

Com a implantação do sistema distrital misto, ficarão proibidas as coligações partidárias nas eleições para a Assembleia Legislativa e para a Câmara dos Deputados. Serão permitidas alianças somente nas eleições para prefeito, governador e presidente da República. A regra valerá a partir de 2002.



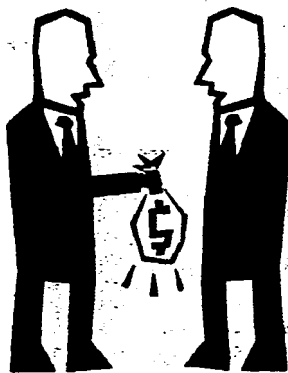
DOMICÍLIO ELEITORAL E FILIAÇÃO PARTIDÁRIA

Só será homologado o registro de candidato com domicílio eleitoral de pelo menos dois anos na localidade onde for concorrer. Os estatutos partidários estabelecerão prazo mínimo de filiação para o registro de candidatos. Essa regra visa a fortalecer os partidos e o vínculo entre o candidato e a região pela qual concorre. A modificação passará a vigorar a partir da publicação.



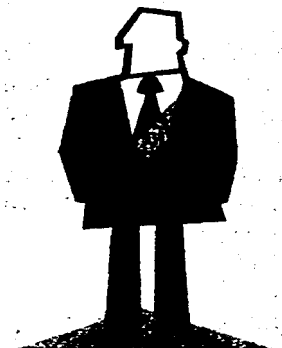
FINANCIAMENTO DE CAMPANHA

O projeto estabelece o financiamento das campanhas com dinheiro público. Os recursos seriam distribuídos de acordo com a bancada dos partidos na Câmara dos Deputados. A intenção é dar maior visibilidade à questão do financiamento partidário e das campanhas eleitorais.



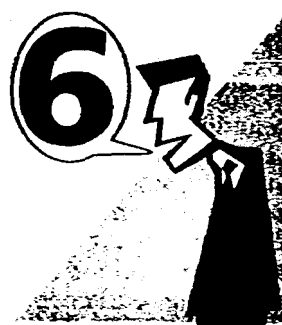
REELEIÇÃO

Será permitida a reeleição do presidente, dos governadores e dos prefeitos, uma única vez. A emenda valerá para os atuais ocupantes desses cargos, sem a necessidade de desincompatibilização. A limitação do número de reeleições choca-se com a proposta em tramitação na Câmara, que não impõe essa restrição.



MANDATO DE SENADOR

A proposta reduz o mandato dos senadores de oito para seis anos. A renovação se dará a cada dois anos, sempre de um terço da Casa. Para não ferir direitos dos atuais senadores, será criada uma fórmula de transição. O mandato dos senadores eleitos em 1998 irá até 15 de dezembro de 2004. O mandato do senador mais votado na eleição de 2002 se encerrará em 15 de dezembro de 2008. O mandato do segundo mais votado na eleição de 2002 acabará em 15 de dezembro de 2006.



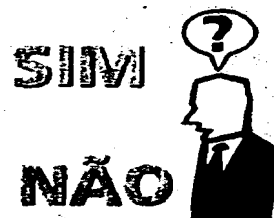
DATAS DAS POSSES

As eleições continuarão sendo realizadas em 3 de outubro. A partir de 2002 mudará a data de posse. Senadores, deputados federais, estaduais e vereadores tomarão posse no dia 16 de dezembro. Governadores, no dia 18 de dezembro, e prefeitos e o presidente da República, no dia 20 de dezembro. Em ano de eleição, o início da sessão legislativa também mudará. Em vez de 15 de fevereiro, passará para 16 de dezembro.



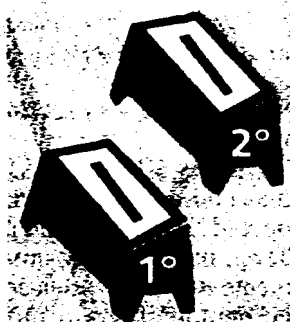
VOTO FACULTATIVO

O pacote de reformas estabelece o voto facultativo. O alistamento eleitoral continuará obrigatório para os maiores de 18 anos. Entrará em vigor a partir da publicação.



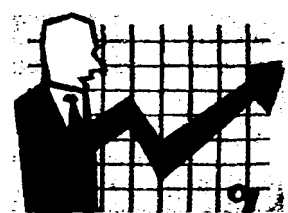
SEGUNDO TURNO

O segundo turno nas eleições majoritárias será mantido apenas para a disputa presidencial. Atualmente, há segundo turno para governador e prefeitos de cidades com mais de 200 mil eleitores. A data do segundo turno será antecipada de 15 de novembro para 30 de outubro. Só haverá segundo turno se nenhum candidato atingir 45% dos votos - excluídos nulos e brancos - ou pelo menos 40% e diferença igual ou superior a 15 pontos percentuais. Valerá a partir da publicação.



PESQUISAS

Uma lei federal estabelecerá a data-limite para a divulgação de pesquisas, provavelmente 15 dias antes da eleição. Valerá a partir da publicação.



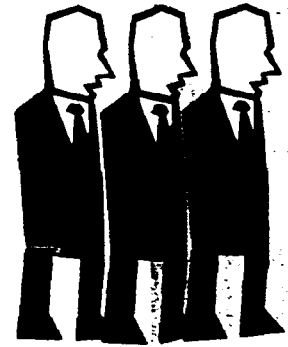
IMUNIDADE PARLAMENTAR

A imunidade será restrita ao exercício parlamentar. Mudará o sistema de apreciação dos pedidos de licença para processar parlamentares por crimes comuns. Atualmente, o processo só pode andar se o Congresso autorizar. Pela proposta, se o Congresso não deliberar em dois meses, a licença será automaticamente concedida. Esta mudança valerá para a legislatura que se seguir à sua aprovação.



NÚMERO DE VEREADORES

O número mínimo e máximo de vereadores será fixado com base no eleitorado e não no total de habitantes, como é hoje. Municípios com mais de 600 mil e menos de 3 milhões de eleitores, como Porto Alegre, terão no mínimo 22 e no máximo 41 vereadores.



DOCUMENTO 9700461
TÍTULO PT se alia a maluf contra reeleição
PROCESSO 0 Est. de S. Paulo
FECHA DE PRESENTAÇÃO 01.11.96
VINCULAÇÃO 507482
11104
11304
501066
11302

SEXTA-FEIRA, 16 DE NOVEMBRO DE 1996

DE OLHO NO FUTURO

PT se alia a malufistas contra reeleição

Partido foi principal auxiliar de Costa Neto na coleta de assinaturas para emenda que exclui FH

BRASÍLIA — O PT de Luiz Inácio Lula da Silva e os aliados do prefeito Paulo Maluf na Câmara se uniram contra o projeto de emenda que abre possibilidade para o presidente Fernando Henrique Cardoso disputar a reeleição. O PT foi o principal auxiliar do deputado malufista Costa Neto (PL-SP) na coleta das mais de 180 assinaturas necessárias para a apresentação da emenda aditiva que permitiu o ataque à tese de reeleição de Fernando Henrique. Pela emenda de Costa Neto, só podem se candidatar à reeleição os ocupantes de cargos executivos que forem eleitos depois da pro-

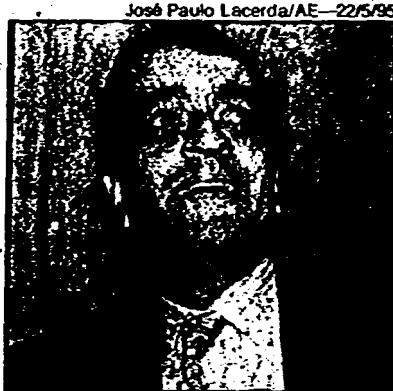
mulgação da emenda constitucional que está em debate na Câmara. Trata-se da tese defendida por Maluf, virtual candidato à sucessão presidencial. Outros partidos de esquerda também deverão apoiar a proposta. O líder do PDT na Câmara, Matheus Schmidt (RS), disse que o partido vai apoiar tanto a emenda de José Genoíno (PT-SP), que pede um referendo popular à emenda da reeleição, e a de Costa Neto. O PC do B pode também seguir o mesmo caminho.

FH 98

**PDT DECIDE
INDICAR
REPRESENTANTE
NA COMISSÃO**

Destaque — Costa Neto afirmou ontem que não pretende brigar por sua emenda na comissão especial. "Não tenho nenhuma fé na comissão, porque lá todo mundo defende o interesse dos líderes, que desejam a reelei-

ção de Fernando Henrique", criticou o deputado. "Minha alvação é o plenário." Por t



José Paulo Lacerda/AE—22/5/96

Costa Neto: sem "fé" na comissão

do a emenda na comissão especial, Costa Neto pretende fazer um pedido de destaque para votação em separado de sua proposta, em nome do PL, o que tornará obrigatória sua apreciação pelo plenário.

A partir da apresentação do destaque no plenário, os que defendem a reeleição do presidente terão de contar, no mínimo, com 308 votos. É um número alto. Costa Neto, Maluf e os parlamentares do PT acham que no PFL, no PMDB e no PTB existem muitos deputados que não defendem a reeleição agora, mas só par

emenda constitucional da reeleição passar com facilidade pela comissão especial, deverá enfrentar outra situação no plenário da Câmara.

A comissão especial da reeleição vai fazer a primeira reunião na quarta-feira. Seu presidente da, Odacir Klein (PMDB-RS), disse que pretende montar na quarta uma pauta de trabalho e de audiências. O líder do PMDB, Michel Temer (SP), explicou que deverão ser feitas de 9 a 12 audiências. A deputada Maria Elvira (PMDB-MG) resolveu consultar a Embaixada dos Estados Unidos sobre a possibilidade de ouvir um representante do Partido Democrata e outro do Partido Republicano. O deputado Dullio Pisaneschi (PTB-SP) apresentou requerimento convocando os ex-presidentes José Sarney e Itamar Franco, além de Maluf.

O PDT indicou ontem o deputado Matheus Schmidt (RS) para a comissão da reeleição. Para suplente, o partido nomeou Sílvio Abreu (MG). A comissão fica agora com 26 integrantes. O PT, que tem direito a duas vagas, e o PC do B (1), não indicaram representantes. (J.D.)

FS. DSWRA.

01-01

.9700461

Nº DOCUMENTO 9700462
TÍTULO Primer ministro China visita Brasil.
PROCEDENCIA 17.12.96
FECHA DE PROCEDENCIA 150090
VINCULACIONES 507402
11164
11399
CHINA
3/2/96
AIELLO

XM2186

R POXRT 11-11 00421
mun exa icx

BRASIL-CHINA
PRESIDENTE ALTO TRIBUNAL NO RECIBE LI PENG PROTESTA D. HUMANOS

Brasilia, 11 nov (EFE).- El presidente del Supremo Tribunal Federal (STF) brasileño, Celso de Mello, se negó a recibir al primer ministro de la República Popular de China, Li Peng, de visita oficial en Brasil, en protesta por la sistemática violación de derechos humanos en ese país, dijo hoy, lunes, la prensa local.

De Mello, que alegó oficialmente no disponer de tiempo para recibir a Li Peng, fue hace dos meses el ponente de una resolución judicial que aprobó el STF, en la que se negó la extradición del ciudadano chino Qian Jong, preso en Brasil desde 1994, acusado de estafa en su país, informa el diario "Jornal do Brasil".

En esa resolución, De Mello aseguró que el ciudadano chino no podría ser extraditado a un país donde sería condenado a muerte por estafa y donde no se respetaban los derechos humanos.

Incluso De Mello puso en duda el cumplimiento de una promesa de las autoridades chinas de que Jong no sería condenado a muerte en su país.

El presidente del STF fue la única autoridad brasileña que se negó a recibir al primer ministro chino, de visita oficial a Brasil desde el jueves hasta el próximo miércoles.

Además de entrevistarse el viernes con el presidente brasileño, Fernando Henrique Cardoso, con quien firmó varios acuerdos de cooperación económica y espacial, Li Peng fue recibido por el presidente del Senado, José Sarney, y por el gobernador de Brasília, Cristovam Buarque.

La única visita protocolaria que Li Peng no pudo hacer fue al presidente del STF -máximo representante judicial brasileño-, que alegó que su agenda de trabajo estaba el viernes completa y no podía entrevistarse con el primer ministro chino, a pesar del intento de la Cancillería de resolver el problema dos días antes.

Según la prensa brasileña, De Mello se negó a recibir a Li Peng igual que Sarney, como presidente del Senado, desplantó el pasado año al jefe de Estado de Perú, Alberto Fujimori, alegando falta de tiempo, aunque se consideró entonces una protesta a la clausura del Congreso peruano decretada por el mandatario visitante.

Li Peng visitó el domingo las instalaciones del Instituto Nacional de Pesquisas Espaciales (INPE), en la ciudad paulista de São José dos Campos, donde confirmó la firma de un contrato para ampliar el programa de cooperación bilateral en el área espacial.

Li Peng, que viajará hoy a Manaus para hacer una excursión por la selva amazónica, sólo ha hecho declaraciones sobre aspectos del intercambio comercial entre ambos países, que el pasado año alcanzó los 2.000 millones de dólares, y eludió comentar la situación de los derechos humanos en su país. EFE

CM ila/ha

11/11/15-20/96

Poco legible.

01-04

.9700462

Em Brasília, Li Peng critica EUA

Líder chinês diz que hegemonia americana é prejudicial a seu país e ao Brasil

ODAIL FIGUEIREDO *ESP*

9/11

BRASÍLIA — O primeiro-ministro da China, Li Peng, que iniciou ontem uma visita oficial de cinco dias ao Brasil, garantiu que as reformas econômicas promovidas pelo governo chinês não vão representar o fim do socialismo naquele país. Em conversa com jornalistas brasileiros, o primeiro-ministro disse que a hegemonia política, econômica e militar dos Estados Unidos no mundo é prejudicial à China e ao Brasil.

Pela manhã, no Planalto, Li Peng assinou com o presidente Fernando Henrique Cardoso três acordos bilaterais que prevêem a construção de instalações comuns, a adoção de medidas de proteção ao meio ambiente decididas na Conferência Rio-92, e a manutenção do consulado brasileiro

em Hong Kong, mesmo depois de o território, hoje sob domínio britânico, passar para o controle da China, a partir de julho do próximo ano.

A embaixada chinesa em Brasília permitiu que apenas quatro órgãos de imprensa tivessem acesso ao primeiro-ministro e exigiu que as perguntas fossem encaminhadas antecipadamente, por escrito. Li Peng escolheu as que responderia, e não admitiu nenhuma sobre o problema dos direitos humanos na China.

Na entrevista, sempre falando em chinês, Li Peng relatou que Fernando Henrique lhe afirmou que a economia brasileira tem condições de crescer além dos 4% ao ano, mas que, nas atuais circunstâncias, isso provocaria desequilíbrios econômicos. A China é um dos países que mais crescem no mundo, com taxas ao redor de 12% ao ano.

Li Peng disse que a China tem in-

teresse em aumentar o comércio com o Brasil, que atingiu US\$ 2 bilhões no ano passado.

No final da manhã, Li Peng foi recebido pelo presidente do Senado, José Sarney (PMDB-AP), a quem fez várias perguntas sobre a eleição dos governadores e a forma de administração dos Estados. Ele estranhou a explicação de que os governadores têm autonomia para agir, observando que, na China, os administradores das províncias são obrigados a cumprir as diretrizes do poder central. Hoje, visita-

rá um centro de pesquisa agropecuária perto de Brasília. À tarde, embarca para São Paulo.

A mulher de Li Peng, Zhu Lin, conseguiu surpreender a primeira-dama, Ruth Cardoso, ao preferir o caixão ao chá, tradicional bebida chinesa, para acompanhar os quitutes do encontro procolocar no Alvorada.

DIREITOS
HUMANOS NA
CHINA FOI
TEMA VETADO

DIPLOMACIA

*Líder chinês
se reúne
hoje com FH*

Brasília

O primeiro-ministro da China, Li Peng, inicia hoje uma série de encontros com autoridades do governo brasileiro, em uma visita que poderá estimular a ampliação das relações comerciais entre os dois países. O Itamaraty considera os cinco dias da visita de Li Peng ao Brasil uma boa oportunidade para demonstrar o interesse do empresariado brasileiro em investir no setor de infra-estrutura da China. Os empresários brasileiros querem assegurar participação na construção da maior hidrelétrica do mundo, a de Três Gargantas, obra prioritária para o governo chinês. Li Peng encontra-se hoje com o presidente Fernando Henrique Cardoso e assina acordos para reforçar a cooperação entre os dois países nas áreas de pesquisas espaciais e de preservação ambiental.

Amanhã, o primeiro-ministro conhecerá pesquisas agrícolas desenvolvidas pela Embrapa. À tarde, viajará para São Paulo, onde terá encontros com o governador Mário Covas (PSDB) e a comunidade chinesa. No domingo, Li Peng irá a São José dos Campos para conhecer a tecnologia espacial desenvolvida pelo Instituto Nacional de Pesquisas Espaciais (Inpe). Na segunda-feira, irá a Manaus.

Li Peng en Brasil va de visita a Manaus



Premier Li Peng

SAO PAULO, 10 (AP). El primer ministro chino Li Peng visitó hoy el Instituto Nacional de Pesquisas Espaciales, dos días después de firmar un acuerdo chino-brasileño de ampliación de sus programas espaciales conjuntos.

Ubicado en Sao José dos Campos, a unos 100 kilómetros al noreste de Sao Paulo, el Instituto construye dos satélites, a ser colocados en órbita por cohetes chinos en 1997 y en 1999.

Ambos satélites, que servirán para estudiar los recursos terrestres del Brasil, se construyen al amparo de un pacto anterior por 150 millones de dólares, que Li Peng y el presidente Fernando Henrique Cardoso convinieron en prorrogar, construyendo dos satélites adicionales y una plataforma espacial de telecomunicaciones.

Li Peng y Cardoso también llegaron a acuerdos sobre conservación del medio ambiente ecológico, intercambios de información acerca de cambios observables en el clima global, la capa de ozono, la biodiversidad, los recursos hídricos y el control de la contaminación.

Un tercer acuerdo prevé que Brasil mantendrá su actual consulado en Hong Kong cuando esa colonia británica sea devuelta a la soberanía china el año próximo. Brasil ya tiene consulados en Beijing y Shanghai.

Los dos estadistas conversaron asimismo sobre las maneras de incrementar el comercio, que totalizó 22.200 millones de dólares el año pasado, arrojando un superávit para Brasil de 200 millones de dólares.

Li Peng tiene previsto hoy entrevistarse con representantes de la comunidad china de Sao Paulo y con el gobernador estatal Mario Covas.

Mañana viajará a Manaus, en plena jungla amazónica, y el martes si- gue viajé a Venezuela.

COOPERATIVA
CENTRAL

EL GENIO DEL HOMBRE Y LA TECNOLOGÍA LOS PROYECTA HACIA



9700462

Todo BMW será siempre la expresión de la tecnología del presente. Y un adelanto de la tecnología del mañana.

Al ser el genio del hombre el que abre nuevos caminos, es natural que nuestros automóviles estén concebidos también bajo el prisma de la pasión.

Tecnología y pasión marcan la diferencia entre los verdaderos creadores.

XY1326

R POXBT 11-08 00154
mun exg

BRASIL-CHINA

CARDOSO Y PRIMER MINISTRO CHINO SE REUNEN MAÑANA

Brasilia, 7 nov (EFE). - El presidente brasileño, Fernando Henrique Cardoso, y el primer ministro de China, Li Peng, se entrevistarán mañana, viernes, en Brasilia, dentro de la visita de cinco días del dirigente chino a Brasil.

Li, que llegó hoy a Brasil procedente de Chile, se reunirá con tras autoridades en la capital brasileña, y viajará el sábado a Sao Paulo, el domingo a Sao José dos Campos, el lunes a Manaus, y el miércoles continuará en Venezuela su gira suramericana.

Cardoso y Li tienen previsto firmar tres acuerdos bilaterales, entre ellos uno para la conservación del Consulado General de Brasil en Hong Kong cuando pase a soberanía China, así como sendos proyectos de intercambio de conocimientos científicos y tecnológicos con fines pacíficos.

Estos proyectos permitirán a los países lanzar cuatro satélites, el primero de ellos en 1997, informaron fuentes oficiales brasileñas. EFE

HBR/JA/PG

11/08/00-48/96

04-04

.9700462

9700463
TÍTULO Brasil en VI Cumbre Iberoamericana
REFERENCIA 750090
FECHA DE PROCEDENCIA 10.11.96
VINCULACIONES 507482
11164
11399
Cumbre
03.2.96
AIELLO

CI7064

U POXBT 11-10 00368
CID INF MUN EXG

CUMBRE IBEROAMERICANA-BRASIL
CARDOSO: ESTABILIDAD SACO DE POBREZA 15 MILLONES DE BRASILEÑOS

Santiago de Chile, 10 nov (FFF).- La estabilidad económica permitió que en los últimos dos años entre 13 y 15 millones de brasileños salieran de la pobreza absoluta, afirmó hoy en Santiago de Chile el presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso.

El gobernante, durante su intervención improvisada en la sesión inaugural de la VI Cumbre de Jefes de Estado y de Gobierno, enfatizó que si se estabiliza la economía y se renueva el Estado se conseguirá a la vez mejorar las condiciones de vida.

Afirmó que gracias a su determinación y coraje se logró detener una galopante inflación y dijo que si antes no se había hecho fue por la incapacidad y el temor de los gobiernos de tomar decisiones con claridad.

Según Cardoso, "todas las estadísticas publicadas recientemente" indican que durante su Gobierno "entre 13 y 15 millones de brasileños pasaron la línea de pobreza, pura y simplemente por la estabilización de la economía".

Explicó que para ello solo fue preciso "detener la sangría" de la inflación, "que ha representado un impuesto injusto de la población", que corroía el salario de los trabajadores.

Agregó que los países que desarrollaron políticas de estabilización como Argentina, Chile y Perú han logrado recuperar el crecimiento y que ello no puede hacerse a través de mecanismos que traigan de vuelta la inflación y el descontrol del gasto público.

En su discurso, Cardoso hizo un extenso análisis sobre el concepto de democracia y la necesidad de que sirva como un instrumento para el crecimiento y el bienestar de los pueblos.

Dijo que "estamos reviviendo la idea de democracia en condiciones muy diferentes de aquellas que marcaron el debate clásico sobre democracia y estamos otra vez sintiendo la afirmación de un valor en el exacto momento en que todas nuestras sociedades están siendo desafiadas por el mercado".

Dijo que democracia tiene ver con las formación de las sociedades y debe aplicar los términos de equidad, libertad, estado y mercado.

Además, requiere que considere los derechos universales, inclusive derechos humanos.

"Es imposible apartar esa idea a una dimensión del valor de la democracia que trasciende la frontera y que respecta a los derechos humanos". FFF

FHC/agm

Poco legible

11/10/18-13/96

01-02

.9700463

AMÉRICA LATINA

É preciso ter coragem e mudar o Estado, diz F.H.

Discurso do presidente brasileiro foi respondida a Fidel Castro na 6ª Cúpula Ibero-Americana

GUSTAVO PAUL
Enviado Especial

SANTIAGO — O presidente Fernando Henrique Cardoso quebrou o protocolo e fez ouvir um dos mais longos discursos

entre os chefes de Estado e governo presentes à 6ª Cúpula Ibero-Americana, que se realiza em Santiago. Dispondo de apenas cinco minutos, Fernando Henrique ultrapassou em três vezes esse limite, preferiu fugir do tema proposto pela conferência (governabilidade para uma democracia eficiente e participativa) e falou sobre o novo papel do Estado no desenvolvimento social.

Sentado ao lado do rei da Espanha, Juan Carlos, e do presidente do

Peru, Alberto Fujimori, Fernando Henrique, sempre improvisando, disse que "é preciso ter coragem e mudar o Estado". Segundo ele, isso não significa "prescindir do Estado", mas dar a ele uma função reguladora. O presidente também criticou os países burocratizados e cliente-

listas do passado, que "sacrificavam a liberdade em nome da governabilidade, tornando-se autoritários". Esses Estados do passado, segundo Fernando Henrique, não conseguiram nem crescimento econômico, "nem bem-estar social, nem equidade e nem democracia".

**LÍDER GASTA
3 VEZES MAIS
TEMPO DO QUE
DISPUNHA**

Ele aproveitou para falar de sua experiência para os colegas. Lembrou que teve de "enfrentar uma inflação galopante, uma desorganização do aparelho estatal muito grande, uma incapacidade de tomada de decisões em nome de um conformismo e do temor de se dizer as coisas com clareza ao País". "E o fiz", completou. O presidente fez questão de dizer que a consequência de sua política foi que, nos últimos dois anos, entre 13 milhões e 15 milhões de

brasileiros "passaram da linha de pobreza para uma linha de maior dignidade".

O discurso de Fernando Henrique serviu como resposta ao discurso feito minutos antes pelo líder cubano, Fidel Castro. FH lembrou que a globalização é uma realidade, "o que coloca desafios concretos para a democracia e para a reafirmação da idéia de soberania" (*Ver mais sobre a Cúpula Ibero-Americana nas páginas A4 e B5*).

.9700463

02-02

DOCUMENTO 9700464

TÍTULO Maluf quer al PPB em bloco contra a reeleição

PROVENIÊNCIA O Ed. S. Paulo

FECHA DE PROCEDENCIA 09.11.96

VINCULACIONES 507402

11164

11304

PPB

11302

Maluf quer PPB

DE OLHO NO FUTURO

em bloco contra reeleição

Prefeito articula partido para que aprove recomendação formal a deputados pela rejeição de emenda

CHRISTIANE SAMARCO

BRASÍLIA — O prefeito Paulo Maluf está trabalhando para que todos os convencionais do PPB votem contra a reeleição do presidente Fernando Henrique Cardoso na convenção nacional do partido, marcada para dia 4. Mais do que a simples manifestação contra a proposta, ele quer arrancar dos convencionais uma recomendação formal a deputados e senadores pebibistas para que rejeitem a emenda da reeleição.

A movimentação de Maluf já produziu dois resultados: a irritação dos deputados mais renitentes, que se recusam a receber ordens da convenção, seja a favor ou contra a reeleição, e a contra-ofensiva dos que apoiam a emenda e temem um racha no PPB. "Nós também estamos trabalhando, mas nosso objetivo é jogar a convenção para janeiro", diz o deputado Pauderney Avelino (PPB-AM), defensor do direito de tentar a reeleição para os atuais governantes.

A preocupação dos deputados já chegou ao ministro da Indústria, Comércio e Turismo, Francisco Dornelles, que é do PPB. Diante das queixas de aliados e adversários da reeleição, que ameaçam ignorar o resultado da convenção, o ministro desaconselha a pressa e prega o voto livre. "Não falo com nenhum deputado para votar contra ou a favor da reeleição, porque minha posição é a de manter a unidade do partido", explica. Caso fracasse a tentativa de adiar a convenção, Dornelles tentará convencer os convencionais a deixar a questão em aberto, para que os deputados possam votar segundo suas próprias convicções.

Independência — Prevalece na bancada o argumento de que "ordens" de convencionais são inaceitáveis porque os deputados são donos dos votos dos eleitores e são eles que mostram a cara nas votações. Essa posição é partilhada até pelo grupo contrário à reeleição, temeroso de que a convenção recomende o voto a favor. É o caso, por exemplo, do deputado Jair Bolsonaro (RJ), cuja base eleitoral é composta, na maioria, por militares e parentes, todos insatisfeitos com os baixos salários.

"Acho legítima a luta de Maluf, mas em meu modesto ponto de vista o resultado será um desgaste tremendo para o partido", avalia Pauderney. Convencido de que a divisão enfraquece os dois lados, ele vai propor à direção do PPB que articule uma reunião prévia com o prefeito, na tentativa de fazer um acordo que evite um racha na convenção.

Egresso do antigo PP, o grupo ligado a Pauderney alega que não quer repetir o "dissabor" de 1994, quando o partido não apoiou Fernando Henrique certo de que Maluf sairia candidato à Presidência. "Ficamos órfãos no momento em que ele desistiu da candidatura e queremos evitar que isto ocorra novamente", diz Pauderney. Segundo ele, Maluf é visto por todos como o mais forte candidato ao governo de São Paulo. "E isto não é pouco."

FH 98

01-01 . 9700464

Nº DOCUMENTO 9700465
TÍTULO Paulo Maluf se opone a reelección de Cardoso.
PRECEDENCIA A.ER
FECHA DE PROCEDENCIA 13.11.96
VINCULACIONES 507402
11164
11302

XY407

R FOXRT 11-13 00503
sur and icx

Poco legible

BRASIL-REFECCION
ALCALDE DE SAO PAULO SE OPONE A REFECCION DE CARDOSO

Río de Janeiro, 13 nov (EFE).- El alcalde de Sao Paulo, Paulo Maluf, manifestó su oposición a que el presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, pueda ser reelegido en las elecciones presidenciales de 1998, al considerar que la reelección no puede ser retroactiva.

En declaraciones que publica hoy el diario "Jornal do Brasil", Maluf, partidario de reelegir a los cargos ejecutivos en Brasil (presidente, gobernadores de los estados y alcaldes), advierte que ese beneficio no puede ser extendido a los actuales mandatarios, sino a quien sea elegido después de que se apruebe el mecanismo que permita la reelección.

"La reelección no puede ser retroactiva y sólo puede valer para quien sea elegido después de que la enmienda que permite el procedimiento sea aprobada", aseguró Maluf, al revelar su posición sobre la enmienda constitucional que el Congreso brasileño comenzó a discutir y en la que se prevé la reelección de los altos cargos.

Además de alcalde de la mayor ciudad latinoamericana -con lo que es considerado el tercer cargo más importante del país tras la presidencia de la República y la gobernación del estado de Sao Paulo-, Maluf es el presidente de honor del Partido Popular Brasileño (PPB) y congrega a su lado a las principales fuerzas conservadoras brasileñas.

El alcalde de Sao Paulo, que podrá fortalecer aún más su posición política en Brasil con la muy probable elección, el próximo viernes, de su sucesor, Celso Pitta, en la alcaldía de la ciudad, ya ha revelado su intención de disputar las elecciones presidenciales de 1998.

La posible elección de Pitta, que cuenta con más del 61 por ciento de las preferencias de voto, en la segunda vuelta electoral como alcalde de Sao Paulo es considerada como la confirmación de la popularidad que tiene Maluf en el mayor centro electoral del país.

El alcalde de Sao Paulo ya explicó que pretende articular un movimiento de oposición en el Congreso a la posibilidad de que el beneficio de la reelección se extienda a Cardoso, elegido en octubre de 1994 para cuatro años.

De acuerdo con otros defensores de la tesis de que la reelección no debe ser retroactiva, los brasileños que eligieron a Cardoso en 1994 no conocían su intención de proponer al Congreso una enmienda que lo permita la reelección.

Pese a que uno de los líderes de su partido participa en el gabinete de Cardoso (el diputado Francisco Dornelles es ministro

.9700465

01-02

de Industria y Comercio). Maluf aseguró que el actual Gobierno es "autoritario" y perjudica el plan de estabilidad económica por una "egoísmo personal".

Maluf, que la pasada semana comparó al presidente con el líder nazi Adolf Hitler tras señalar que impone su voluntad personal para gobernar el país sin escuchar al Congreso, aseguró que no teme que el Gobierno decida tomar represalias contra su partido, ya que ello significaría el desprecio de 90 votos en la Cámara de Diputados.

A petición de Cardoso -que ya anunció su intención de intentar

su reelección en 1998 si se aprueba la enmienda-, el Congreso creó hace dos semanas una comisión especial para que debata el tema, sin embargo sus miembros no se han reunido todavía. EFE

CM/Ar jla

11/13/15-49/96

Poco legible

02-02

.9700464

DOCUMENTO 9700466
TÍTULO 32 personas declaradas en Comisión Especial de
PROCEDENCIA 150029
FECHA DE PROCEDENCIA 7.11.90
VINCULACIONES 507402
11164
11302

CÂMARA

Comissão da reeleição limita depoimentos

No máximo 32 pessoas, como Maluf e Sarney, serão convocadas para as 12 sessões de audiências públicas

LUIZA DAMÉ
Sucursal/Brasília

A comissão especial responsável pela análise da emenda constitucional que permite a reeleição de governantes limitou em 32 o número de pessoas a serem convidadas a prestar depoimento durante as discussões do projeto apresentado pelo deputado Mendonça Filho (PFL-PE). Dois nomes serão sugeridos pelo relator da comissão, deputado José Múcio Monteiro (PFL-PE), e os demais pelos partidos políticos, seguindo a proporção de cada bancada. No máximo 12 sessões serão usadas para o depoimento dos convidados.

Os partidos têm prazo até o próximo dia 19 para indicar os nomes. Com isso, a escolha de quem vai depor seguirá a maior ou menor disponibilidade de cada partido em apoiar a proposta de reeleição para o presidente, governadores e prefeitos, podendo criar dificuldades ao Palácio do Planalto. "Nós estamos preocupados em discutir o tema com isenção", disse o deputado Henrique Eduardo Alves (PMDB-RN), primeiro vice-presidente da comissão. "Não estamos preocupados com o que o governo quer."

Henrique Alves — juntamente com os



Coordenação: Klein (E) e José Múcio encabeçam a comissão especial da Câmara

deputados Carlos Nelson (PMDB-SP) e Maria Elvira (PMDB-MG) — apresentou uma lista de cinco convidados que será remodelada pelos demais integrantes do PMDB na comissão. O deputado Duílio Pisaneschi (PTB-SP) sugeriu a convoca-

ção dos ex-presidentes da República Itamar Franco e José Sarney (PMDB-AP) e do prefeito da capital paulista, Paulo Maluf (PPB).

Os nomes também terão de ser referendados pela bancada do PTB, que tem

direito a duas indicações. Na primeira reunião, o presidente da comissão especial da reeleição, deputado Odacir Klein (PMDB-RS), negou-se a responder aos questionamentos da líder do PT, deputada Sandra Starling (MG), e do líder do PSB, deputado Fernando Lyra (PE). Sandra acha que José Múcio não pode ser relator porque subscreveu a proposta de Mendonça Filho. "Esse assunto está sendo analisado pela assessoria da Mesa Diretora", disse Klein.

Lyra pediu a prorrogação do prazo para emendas por causa do recesso branco. Outros parlamentares acompanharam a posição do líder do PSB. Muitos deputados estão nos Estados participando da campanha eleitoral e dificilmente serão obtidas as 177 assinaturas necessárias para a apresentação de emendas. "O regimento determina que são 10 sessões, e esse prazo será cumprido", afirmou Klein. O deputado disse que só o presidente da Câmara, deputado Luís Eduardo Magalhães (PFL-BA), poderá ampliar o limite. A comissão especial deverá se reunir novamente depois do segundo turno das eleições municipais. A primeira reunião depois do dia 19 será para decidir a lista de convocados para as audiências públicas.

PLANALTO

Jatene sucumbe ao desgaste e se demite

Para entregar seu pedido de demissão o ministro da saúde teve de esperar uma hora e meia na ante-sala de FH

LAURO RUTKOWSKI

Sucursal/Brasília

A última cena da novela Adib Jatene foi rodada no final da tarde de ontem no Palácio do Planalto, com um dia de atraso em relação ao programado. Sem recursos para quitar suas dívidas, sem verbas para investir em programas essenciais e sem apoio político, o ministro da Saúde que se qualificava como "infrutífero" há um ano levou um chá de banco de uma hora e meia do presidente Fernando Henrique Cardoso antes de entregar seu pedido de demissão. Quando finalmente foi recebido por FH, Jatene já tinha recebido sinais de que dessa vez o presidente não faria um apelo convincente para continuar no ministério da Saúde. A demissão deveria ter sido consumada segunda-feira, mas o ministro não compareceu ao encontro marcado com FH.

O estado de espírito do presidente pôde ser medido pelas declarações do porta-voz, embaixador Sérgio Amaral. No dia anterior, Amaral foi seco e direto ao dizer que a decisão de sair do governo cabia única e exclusivamente a Jatene. Na tarde de ontem, Amaral manteve silêncio quando perguntado se o presidente faria algo para manter Jatene no governo. De concreto, afirmou que o ministro e Fernando Henrique não conversaram ao longo de todo dia e negou que a carta de demissão de Jatene já estivesse sobre a mesa do presidente.

Com a demissão de Jatene, o ministério de FH ganhou mais um interino para fazer companhia a Alcides Saldanha, indicado ministro dos Transportes para um período que vai da demissão de Odacir Klein até a reforma prevista para janeiro. O substituto imediato de Jatene é o secretário executivo do Ministério da Saúde, José Carlos Seixas. Antes mesmo do anúncio oficial da saída de Jatene, começaram as especulações sobre o possível sucessor. Na lista de cotados, estão, além de Seixas, o ex-secretário executivo do ministério do Planejamento Andrea Calabi, e o chefe de gabinete de Jatene, Edmur Pastorelo. Também foram lembrados os nomes do diretor-presidente do grupo Sarah Kubitschek, Aloisio Campos da Paz, e o líder do PFL na Câmara, Inocêncio de Oliveira (PE). Campos da Paz dirige um grupo de hospitais considerados modelos de eficiência. Inocêncio, além de hábil político, é médico e dono de uma clínica.

A saída de Jatene às vésperas do segundo turno da eleição municipal e da reforma ministerial pretendida por FH é um problema para o governo. O planalto terá duas alternativas: manter o interino até a mudança geral no primeiro escalão, em janeiro, ou nomear imediatamente um novo ministro, com poder de decisão, correndo o risco de desagradar seus aliados.

Jatene passou o final de semana em São Paulo e chegou ontem pela manhã a Brasília disposto a tomar as últimas providências para sua saída. Faltou à solenidade de comemoração do Dia da Cultura, no Palácio do Planalto, e, ao longo do dia, reuniu-se com integrantes da cúpula do ministério. Aos subordinados, o cardiologista comunicou sua decisão — dessa vez em caráter irrevogável. Por volta das 13h30min, as primeiras informações concretas sobre a decisão de Jatene foram transmitidas pelo deputado Darcísio Perondi (PMDB-RS). "Ele vai sair às 18h", revelou Perondi, que conversou durante vinte minutos com o ministro, no início da tarde. "Diria que as chances de ele permanecer no cargo chegam a zero", lamentou Perondi.



Último dia: decidido a deixar o governo, Jatene chega sorridente ao ministério para se despedir dos assessores

Ameaças não eram levadas a sério no governo

Tanto se falava na saída do ministro da Saúde, Adib Jatene, que pouca gente dentro do governo dava crédito a suas ameaças. O motivo das suas reclamações era sempre o mesmo: falta de dinheiro. Desta vez, porém, Jatene teve outros três bons motivos. Considerou insuficiente o orçamento da saúde para 1997, indignou-se com a demora em obter dinheiro para quitar dívidas já vencidas e não se conformou com a interferência do Ministério do Planejamento na sua programação de investimentos. O ministro da Saúde esbravejou, foi à imprensa, mas não conseguiu levar mais do que R\$ 14 bilhões para a saúde em 1997 — R\$ 11 bilhões a menos do que queria.

Jatene também não conseguiu autorização dos ministros da Fazenda, Pedro Malan, e do Planejamento, Antonio Kandir, para receber R\$ 1,55 bilhão para fechar as contas do ministério deste ano. O dinheiro sairia do Fundo de Estabilização Fiscal e serviria para cobrir o rombo de R\$ 2,1 bilhão do ministério. O dinheiro do FEF seria devolvido em 1997, quan-

do entrasse em vigor a Contribuição Provisória sobre Movimentação Financeira (CPMF), cujos recursos seriam usados na área da saúde.

Inconformado com a falta de recursos para a saúde, Jatene brigou com os ministros da área econômica e perdeu

De quebra, Jatene ainda foi colocado contra a parede por Kandir: o Ministério da Saúde ficaria sem dinheiro para pagar os prestadores de serviço ao Sistema Único de Saúde em setembro se não cortasse investimentos no valor de R\$ 550 milhões no combate à malária e à dengue e na compra de vacinas, entre elas a tríplice.

No final de semana, Jatene dava sinais de que estava pronto para limpar suas gavetas. "Quem está no governo

sempre pode sair", repetia em conversas telefônicas com assessores. Até ontem, os técnicos da área financeira do Ministério da Saúde não sabiam informar se os recursos reivindicados por Jatene para cobrir o rombo da saúde seriam liberados. Nos ministérios da Fazenda e do Planejamento, nenhuma palavra foi dita sobre o pedido.

A demissão já era considerada certa pelos assessores diretos do ministro desde o dia 24 de setembro, quando um discurso do presidente contra a omissão dos municípios foi interpretado erroneamente por muitos jornais. Parte da imprensa noticiou que as críticas eram contra Jatene, que um dia depois das palavras do presidente convocou a cúpula do ministério para se despedir. O próprio Fernando Henrique tomou a iniciativa de desmentir a imprensa em uma conversa com o ministro, mas Jatene não ficou tranquilo. "Se a imprensa vive falando na minha queda é porque algum motivo há", disse a um dos seus principais assessores. (Lauro Rutkowski)

Nº DOCUMENTO 9700468
TÍTULO Itamar volta a atacar tese de reeleição
PROCEDÊNCIA U Est. S Paulo
FECHA DE PROCEDENCIA 06.11.96
VINCULACIONES 507402
11164
11302

Itamar volta a atacar tese de reeleição

01(A)-01

9700468

DE OLHO NO FUTURO

Itamar volta a atacar tese de reeleição

Ex-presidente diz que teria escolhido outro candidato se soubesse que FH era favorável a essa idéia

O ex-presidente Itamar Franco, atual embaixador na Organização dos Estados Americanos (OEA), disse ontem, em en-

trevista à Rádio Bandeirantes, que não teria escolhido Fernando Henrique Cardoso candidato a sua sucessão, em 1994, caso soubesse de sua posição a favor da reeleição. "Digo com a maior sinceridade: se o presidente tivesse me dito que era favorável à reeleição, eu teria escolhido outro candidato", garantiu, em entrevista concedida em Washington.

Itamar disse ser "doutrinariamente" contra a tese da reeleição, por entender que "as pessoas podem e devem ser substituídas" no poder. "Não são as pessoas que dão continuidade (a um projeto político), são as suas idéias que dão continuidade, e essas idéias podem ser incorporadas —

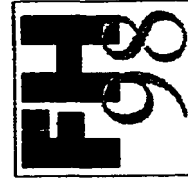
como foi o meu caso, incorporadas pelo candidato Fernando Henrique", acrescentou o ex-presidente.

O atual embaixador argentino que se ex-ministro das Relações Exteriores e da Fazenda tinha 23 das intenções de voto, quando foi lançado candidato a sua sucessão e as pes-

quisas apontavam a vitória do então candidato do PT, Luiz Inácio Lula da Silva, já no primeiro turno da eleição. "É preciso recordar historicamente essas coisas, porque senão a gente se perde no tempo e no espaço, esquecendo as lições", afirmou.

Itamar relatou conversa mantida com Fernando Henrique. "Eu disse, com a maior sinceridade: 'Presidente, eu não sou contra sua reeleição, sou contra o princípio da reeleição'."

O ex-presidente revelou na entrevista que, se convidado, aceitará participar da comissão especial da Câmara que tratará da emenda que permitirá a reeleição para presidente da República, governadores e prefeitos. "Eu irei lá com muito prazer para debater."



AS FRASES

■ "Eu sou, doutrinariamente, contra a reeleição. Disse isso ao presidente. Aliás, digo com a maior sinceridade: se o presidente tivesse me dito que era favorável à reeleição eu teria escolhido outro candidato, não teria escolhido o presidente Fernando Henrique Cardoso como meu candidato. No meu entendimento, o Brasil é diferente dos Estados Unidos."

■ "Eu fui consultado (na Presidência da República) pelo dr. José de Castro, pelo ministro Henrique Hargreaves e por alguns parlamentares seu eu deveria colocar, ou interferir no Congresso — já que havia a modificação na Constituição do mandato de 5 para 4 anos — a favor da tese da reeleição. E eu disse que, em absoluto, não o faria. Primeiro, porque doutrinariamente eu acho que não deveria ter reeleição. Segundo porque eu entendo que as pessoas podem e devem ser substituídas. Não são as pessoas que dão continuidade, são as suas idéias..."

■ "Ainda outro dia, houve uma observação do presidente da República — é claro, falou num contexto —, quando ele disse que hoje (o País) tem um Estado democrático. Já tinha um Estado democrático. Quando se processou a eleição e o presidente Fernando Henrique foi eleito, já estávamos em pleno Estado democrático, o País vivia com a sua liberdade completa e vi-
do início da sua presidência



O embaixador: "As pessoas podem e devem ser substituídas"

Presidente evita polémica e diz que respeita opinião

Porta-voz afirma que Itamar, de que não o teria indicado para o Planalto se soubesse que



O embaixador: "As pessoas podem e devem ser substituídas"

Presidente evita polêmica e diz que respeita opinião

Porta-voz afirma que Fernando Henrique até gostou das declarações do antecessor

ISABEL BRAGA

BRASÍLIA — O presidente Fernando Henrique Cardoso optou mais uma vez por relevar as provocantes declarações do antecessor, o ex-presidente Itamar Franco. O porta-voz da Presidência, Sérgio Amaral, afirmou ontem que o presidente Fernando Henrique "respeita" a opinião de Itamar e "gostou das declarações" dadas pelo ex-presidente à Rádio Bandeirantes.

O presidente não deixou, entretanto, de retrucar a afirmação de

Itamar, de que não o teria indicado para o Planalto se soubesse que iria lutar pela reeleição. "Quanto à escolha do presidente (Fernando Henrique), em primeiro lugar, para ministro do governo Itamar, o presidente acredita que tenha decorrido da necessidade de enfrentar os problemas da economia", disse Amaral.

Segundo o porta-voz, as posições contrárias do ex-presidente sobre a reeleição e a privatização da Companhia Vale do Rio Doce, "são conhecidas e antigas, e o presidente também as respeitava". Amaral disse que Itamar apenas reafirmou, na entrevista, suas idéias. "Ele reiterou as suas posições, e no meio à sua entrevista ele se dirige com consideração e, em momentos, mesmo com amizade ao presidente."

AMARAL:
"ELE REITEROU
SUAS
POSIÇÕES"

AS FRASES

■ "Eu sou, doutrinariamente, contra a reeleição. Disse isso ao presidente. Aliás, digo com a maior sinceridade: se o presidente tivesse me dito que era favorável à reeleição eu teria escolhido outro candidato, não teria escolhido o presidente Fernando Henrique Cardoso como meu candidato. No meu entendimento, o Brasil é diferente dos Estados Unidos."

■ "Eu fui consultado (na Presidência da República) pelo dr. José de Castro, pelo ministro Henrique Hargreaves e por alguns parlamentares se eu deveria colocar, ou interferir no Congresso — à que havia a modificação na Constituição do mandato de 5 para 4 anos — a favor da tese da reeleição. E eu disse que, em absoluto, não o faria. Primeiro, porque doutrinariamente eu acho que não deveria ter reeleição. Segundo, porque eu entendo que as pessoas podem e devem ser substituídas. Não são as pessoas que dão continuidade, são as suas idéias..."

■ "Ainda outro dia, houve uma observação do presidente da República — é claro, falou num contexto —, quando ele disse que hoje (o País) tem um Estado democrático. Já tinha um Estado democrático. Quando se processou a eleição e o presidente Fernando Henrique foi eleito, já estávamos em pleno Estado democrático, o País vivia com a sua liberdade completa e vivia o início da sua estabilização econômica."

■ "Tenho uma amizade fraterna pelo presidente Fernando Henrique. Torço para que ele dê certo. Acredito nele. Ele foi meu ministro duas vezes: foi ministro das Relações Exteriores, foi ministro da Fazenda. Quando eu coloquei um sociólogo na Fazenda eu quase fui crucificado: colocava pela primeira vez um sociólogo para dirigir a Economia."

■ "Toda vez que me desloquei a São Paulo como presidente da República, o prefeito Paulo Maluf sempre estava lá com seu cavalheirismo, com seu respeito. Não tenho nada contra o prefeito Paulo Maluf. Acho ele um nome que evidentemente deve ter o seu direito de ser candidato a presidente da República, o que é válido. Assim como Tarso Genro, César Maia, todos eles."

9700468

DOCUMENTO 9700469
Lula da Silva recebe pensão especial.
NÚMERO 750029
FECHA DE PROCEDÊNCIA 70.11.96
VINCULACIONES 907432
11164
11304
501066

Lula recebe aposentadoria especial

São Paulo 24/10/11

Desde 24 de março, o INSS de São Bernardo do Campo paga ao presidente de honra do PT, Luís Inácio Lula da Silva, um benefício de R\$ 2.195,40, correspondente à aposentadoria especial de anistiado e preso político. A informação foi divulgada sexta-feira pelo Jornal da Tarde, de São Paulo. O teto da aposentadoria comum por 35 anos de trabalho é de R\$ 957.

O líder petista, de 51 anos, teria recebido o benefício retroativamente a 5 de outubro de 1988, quando entrou em vigor a nova Constituição. A aposentadoria excepcional para anistiados e presos políticos é concedida a todos os afastados de suas funções por motivo de perseguição política. O benefício corresponde ao último salário do segurado antes do afastamento, corrigido monetariamente.

Ex-presidente do Sindicato dos Metalúrgicos de São Bernardo do Campo e de Diadema, Lula esteve preso 31 dias no Dops de São Paulo, em 1980, por ter encabeçado uma greve. Em 1981, a Justiça Militar pediu sua condenação, com base na Lei de Segurança Nacional, alegando "incitação à desobediência coletiva". Ele e outros 10 sindicalistas foram condenados a penas que variaram de dois a três anos de prisão, mas recorreram da sentença em liberdade.

Acusado de receber um benefício "imoral", Lula defendeu-se na sexta-feira. Disse que a aposentadoria especial é um direito constitucional para reparar crimes do Estado contra ele. "Imoral foi me cassarem, me prenderem e obrigarem a empresa a me demitir", argumentou. Segundo o secretário de Previdência Social, Marcelo Estevão, não há nada de irregular na aposentadoria especial de Lula. "Todos sabem que ele foi um perseguido político", disse.

1º DOCUMENTO 9700470
TÍTULO J. Franco denuncia ante la OEA a la Escuela de
PR EGENCIA 150023 los Américas.
FECHA DE PROCEDENCIA 11.11.96
VINCULACIONES 5074021
11164
11305
OEA
13065

*Itamar Franco denuncia ante la OEA a la Escuela Militar de las Américas



Washington, AP

El ex presidente brasileño Itamar Franco dijo que la Organización de los Estados Americanos (OEA) debía desasociarse de las prácticas que se atribuyen a la llamada Escuela Militar de las Américas.

"Sabemos ahora que por muchos años los cuadros de nuestras fuerzas de seguridad fueron expuestos a asesinatos y doctrinas contrarias a todo lo que apreciamos y defendemos", dijo Franco.

El político brasileño, que es actualmente embajador de su país ante la OEA, hizo esa afirmación a raíz de los estudios iniciados por la comisión de seguridad hemisférica sobre el problema.

La escuela funciona en la base Banning, en el estado de Georgia, desde que se le retiró de Panamá en 1984. Es un brazo de la Junta Interamericana de Defensa, que a su vez es un cuerpo especializado de la OEA.

El congresista Joseph P. Kennedy sacó a relucir la cuestión al proponer la denegación de fondos a la escuela.

Kennedy dijo que la información suministrada por el Pentágono indica que los recursos fiscales de los Estados Unidos "han estado siendo usados inapropiadamente para entrenar a oficiales en la ejecución, extorsión, torturas y otros actos de intimidación que constituyen violaciones de los derechos humanos que no tienen cabida en sociedades civilizadas".

Franco dijo al consejo político de la OEA que "tengo la certeza de todos sentiremos el mismo sentimiento de indignación ante esa noticia".

Señaló que "en nuestra región la conquista de la democracia y el respeto a los derechos humanos no ha sido fácil. La intolerancia y la falta de respeto de las opiniones ajenas han dejado muchas víctimas".

Franco dijo que "las justas reivindicaciones sociales fueron a menudo identificadas con posturas peligrosas que

ameritaban la acción de las fuerzas de seguridad, imponiéndose restricciones intolerables a la libertad de opinión".

Superada la confrontación bipolar, "se han dado las condiciones objetivas para erradicar toda arbitrariedad y formas de autoritarismo", añadió. En ese sentido dijo que cinco puntos deben guiar la acción de la OEA en el campo de la seguridad hemisférica:

1— La necesidad de preservar y promover la defensa de los derechos humanos.

2 — La observancia del principio de la no intervención y respeto a la soberanía de los Estados.

3 — El análisis de los factores social y económicos susceptibles de acarrear una amenaza real o potencial a la seguridad hemisférica.

4 — La provisión de medidas que fomenten la seguridad social y el compromiso de todos los países en el rescate de la dignidad humana.

6 — El afianzamiento de los mecanismos de preservación de los principios fundamentales de la democracia.

R.E.Nº

9700471/A

AS TO

MENDEZ PUNTIGUANO

Naleo (Sacerdote)

1/3

PROCEDENCIA

D.G.I.D.

EVALUACION

DISTRIBUCION

FOTOGRAFICO

ORIGINAL

OBSERVACIONES

Reparaje de GUAMBIA del 29/I/97

FIRMA: CAP.

[Signature]
ROBERTO DE VINCENSI

FECHA

29 ENE. 1997

001/3

9700471

30 ENE. 1997

"Uno tiene la impresión de que mucha gente que tiene posibilidades de hacer algo mira para otro lado diciendo que esto no es nuestro, es de otros"

Tiene unos ojos negros, y una mirada penetrante. Cuando habla, lo hace sin rodeos, y empleando un lenguaje más propio de la juventud con la que convive, que del púlpito. La vocación le llegó cuando Mona Nutti lo vio mientras relataba un partido de fútbol sobre una escalera. Y toda la inquietud por la los problemas de la muchachada que traía dentro este onceavo hermano, el penúltimo de una familia rural de San Gregorio de Polanco, se canalizó entonces a través del sacerdocio. Cuando la comunidad salesiana resolvió que era hora de implantarse en los barrios marginales, el Padre Mateo Méndez fue uno de los naturalmente elegidos. Y él asumió la tarea, aún conociendo los riesgos: fue objeto de varios atentados, incluso personales, y mantiene una tensa relación tanto con la policía de la zona, como con muchos de los vecinos, y aún con parte de la Iglesia. Pero hoy 300 muchachos lo que no es poco para un barrio- han logrado gracias a Tacurú una inserción laboral que de otra manera hubiera sido imposible, y otros 300 esperan su oportunidad.

Reportaje de Dabiez, Muñoz y Reimann
Fotos: Pepe Pla

—¿Cómo salió el espectáculo a beneficio de la Casa del Tacurú?

—Bien, por suerte muy bien. Tuvimos mucho apoyo... Era una idea que la veníamos manejando desde agosto del año pasado, cuando se prendió fuego la carpintería y el depósito de papel...

—¿Se incendió solito?

—Bueno (sonríe)... eso lo estamos por ver todavía...

—¿Qué tipo de enemigos puede tener una obra como la de ustedes?

—Este... yo creo que hay gente que no quiere este tipo de cosas... La hay, sí. Pienso que les saca clientes, en distintos frentes, ¿no? Es gente que ha hecho opciones por vivir de una manera que no es la que hemos elegido nosotros para la gurisada. Nosotros tenemos gurises que vienen del tráfico de drogas, de la prostitución, del alcohol, del robo todas las noches como medio de vida.

—¿Cómo eras vos, como gurí?

—El entorno social de nuestra época era diferente, por lo tanto éramos diferentes. Teníamos otras cosas en la cabeza, otras preocupaciones, que capaz muchos gurises las podrían tener hoy, pero tal vez no puedan. Uno tenía sus tiempos para estar en familia, por ejemplo.

—¿Tenías muchos hermanos?

—Una docena éramos... Vivíamos en San Gregorio de Polanco, mi madre era lavandera y mi padre era peón de campo. Ahora cambió mucho San Gregorio con respecto al que dejamos nosotros. Hay otros intereses...

—Pero es bueno eso, ¿no?

—Sí, sin dudas, siempre y cuando no se pierdan algunas cosas propias, del lugar, de la idiosincrasia de la gente, porque a veces te arrinconan y perdés lo que fuiste siempre o quisiste serlo, que no era malo, era bueno.

—¿Cuándo te picó la vocación? En el río no debe haber sido...

—(Se ríe) No, ya no estaba en el río. Fue allá por el 68, yo ya estaba en Montevideo y tenía como 22 o 23 años. En esa época yo trabajaba, estudiaba de noche, estaba enojado con una maestra... Y bueno, me acuerdo que estaba en San Jacinto, transmitiendo un partido de fútbol arriba de una escalera... Y en eso pasa Nutti, que era el obispo de Canelones, y me dijo sino habí a pensá...

—¿Cómo era eso de que relatabas partidos de fútbol?

—Yo creo que es una cosa que vas descubriendo, la figura de alguien, en este caso esa figura es la persona de Jesús. Vas dando pasos, vas asumiendo una forma de vivir, un estilo de vida... Entonces vos decís: doy el paso, porque esa forma de vida me aporta otros ingredientes que te hacen sentir contigo mismo en una cierta armonía... Yo creo que el bautismo apunta para eso, estar en armonía con una propuesta, con un proyecto de vida que vas descubriendo de a poco... Y aún hoy, a los 50 y algo, te das cuenta que el proyecto está sin terminar y sigue tan incompleto como antes; por más que has incorporado experiencia de vida, profundidad, amplitud, conocimientos, etc. Porque cada vez te volvé más crítico con el mundo que te rodea, menos conformista.

—¿Y qué pasó con aquella novia maestra?

—La novia maestra hoy está casada y con hijos... ¡Y yo cura y con 600 hijos! (risas).

—¿Desde el principio agarraste para los salesianos?

—No, al principio el obispo me invitó para ser seminarista del clero de Canelones. Hice una experiencia me acuerdo, un retiro, y a la mitad del retiro no banqué más, disparé, le dije al encargado: yo acá no aguanto más, y agarré mis cosas y me vine.

—¿Cómo era eso de que relatabas partidos de fútbol?

—(Se ríe). Mirá, ahí en el centro juvenil de San Jacinto había una chifladura de transmitir los partidos. Yo estaba con Mazzei, el de CX 22, él relataba la reserva y yo el primero; colocábamos unos parlantes en el patio del colegio, y transmitíamos para la gurisada que estaba ahí mirando el partido.

—¿Y qué más hacías en aquel momento?

—Trabajaba en una fábrica de armado de muebles; ahí estuve años, después también trabajé en la fábrica de un judío, Felipe se llamaba, que pagaba muy poco (se ríe)... Capaz que ahora se ha reivindicado... Después me entusiasmé con el tema de la animación de grupos juveniles, me integré más a la comunidad salesiana. Me gustaba, tenía buena comunicación con la muchachada.

—¿Después entraste al Seminario?

—Sí, en el 70. Tenía 25 años. Ahí hice noviciado, tres años de noviciado... Estuve un año en el seminario de Canelones, me vine al Maturana, hice prácticas. En el 75, en plena dictadura, había dificultades y me fui para Mercedes; después volví, terminé teología y finalmente el 26 de agosto de 1979 me ordené en Las Piedras, en el colegio San Isidro.

—¿Nunca se te quebró la vocación?

—Yo creo que hay cosas que te las replanteas con cierta frecuencia, ¿no? Como cualquier otro proyecto de vida, uno se lo replantea, mira a ver si eso es lo suyo. Una vez por año tenemos retiros donde se miran esas cosas, y a veces te das cuenta que hay que enderezar lo que estás haciendo. Es bueno hacerlo, te ayuda a sentir que no sos una máquina de producir cosas, sino una persona como cualquiera que necesita revisar, cambiar, crecer... Y te hacés crítico contigo mismo, porque no tendrías sentido ser crítico con los demás y con uno no...

—¿En qué consiste la obra del Tacurú?

—Bueno, mirá... esto comenzó por el 81 juntando gurisada que andaba en la calle, vendiendo, lavando co-

Aquí los riesgos no son solamente que te roben la escuela, sino también que te maten.

Hay gente que no quiere este tipo de cosas, porque les saca clientes en distintos frentes

Estaba en San Jacinto, transmitiendo un partido de fútbol arriba de una escalera... y pasa Nutti y me dice si no quiero ser cura...

Ya hay 300 gurises trabajando, y casi 300 más que concurren a la Casa. Y eso en el barrio se nota...

CORREGIDO
11/4/87
Intc.:
SM

002(A)

FECHA 08/04/94 9700471
INICIAL 154
Procesado a Sistema DPX
OBSERVACIONES

La característica de la hormiga tacurú es el trabajo, y el vivir agrupadas, la vida en comunidad. Si vos no ponés lo tuyo... la cosa no funciona.

Hay muchos gurises marcados: hay gente que dice que hay que agarrar un lanzallamas y prenderles fuego a todos porque no sirven para nada...

Uno piensa que la Policía tendría que ayudar a que la población pueda vivir tranquila. En nuestro caso, los hechos dicen que las cosas no es así...

chies...

—¿Vos siempre tuviste la inquietud hacia ese trabajo?

—Sí, siempre anduve en la vuelta. Antes de entrar en esto, yo estaba con los salesianos de La Teja, en la Plaza Lafone, y salíamos de noche a juntar la gurizada que andaba en la calle; comíamos algo juntos, les dábamos la posibilidad de quedarse, o íbamos a Pajas Blancas a pasar el día. Yo haciendo eso me sentía bien. Y creo que es bueno sentirse bien...

—¿Qué quiere decir "tacurú"?

—Tacurú es una hormiga, el nombre viene del guaraní. Son los clásicos hormigueros que encontramos en el campo. La característica de la hormiga tacurú es el trabajo, y el vivir agrupadas, lo que nosotros llamamos vida en comunidad. Hemos rescatado esa figura de la hormiga para transmitirle al gurí y a la gurisa esa fuerza, ese dinamismo de decir: si vos no ponés lo tuyo la cosa no funciona. Acá no te van a dar todo porque seas pobre; por ser pobre capaz que vas a tener que trabajar toda tu vida pero no esperes que nosotros, por más curas que seamos, te demos gratuitamente la leche todos los días. A veces somos medio duros, pero quien se sienta a la mesa a comer es porque se ganó la comida. Si no, no hay comida.

—¿Cuál es hoy por hoy el problema mayor para los muchachos?

—Son varios. Para los grandecitos el problema mayor es el del trabajo, la desocupación. Pero no es solamente la falta de trabajo que hoy está golpeando más fuerte que

antes; en el caso de ellos la desocupación es por ser quienes son... En otros tiempos, cuando no había tantos problemas de ocupación esta gente ya estaba desocupada. Están desocupados porque no se cree en ellos.

—¿Pero es porque no están capacitados?

—Eso puede influir, pero más que eso es porque sos de donde sos. Eso te marca, te marca cuando vas a buscar trabajo, te marca cuando venís al Centro, cuando estás en una reunión, cuando te dicen que si sos de tal barrio contigo no quieren saber nada. Te marca cuando escuchás que hay gente que dice que hay que agarrar un lanzallamas y prenderles fuego a todos porque esa gente no sirve para nada. Están marcados.

—¿En qué barrios están trabajando?

—Estamos en el Lavalleja; 40 Semanas; Barrio Municipal; la zona de la Gruta de Lourdes; el Borro; Casavalle; Unidad Misiones, la zona nueva que se llama Isidro Alonso (el Padre Cachio); Plácido Ellauri y Marconi. Es toda la línea de Aparicio Saravia, de Instrucciones a Mendoza. La propuesta es para estos barrios. Si viene un muchacho de Peñarol a buscar trabajo, le decimos que está fuera de zona; pero si viene un muchacho de Cerro Norte, es probable que lo obtenga. Con la escuela que tenemos pasa lo mismo. A veces se nos puede criticar porque dejamos a alguien afuera, pero ese muchacho tiene posibilidades en otros lados.

—¿Y dónde se les consigue trabajo?

—Esto es todo un proceso ¿no? El gurí primero tiene que demostrar que quiere trabajar. Por eso nosotros siempre decimos que el Tacurú es un camino. ¿Cuándo comienza? Cuando el muchacho o la muchacha se decide a ir a la Casa, al proyecto, ahí se empieza: si estoy como estoy y no estoy conforme, el ir a la Casa implica que quiere un cambio de vida. Y si viene a la Casa es porque quiere mejorar.

—¿Te preguntaba dónde se le consigue trabajo...

—Sí, a eso iba, pero dejame decirte que no siempre encuentra trabajo. Puede pasar, como ocurre ahora, que hasta febrero no hay cupos disponibles; hay un toco de fichas a la espera de algo. ¿Dónde encuentra trabajo? Si

es menor de 17 la experiencia puede ser en la Casa misma: hay una huerta, herrería, trabajo de albañilería, venta y preparación de leña, conservación de espacios verdes, está el lavado de las bolsas de leche... En estos casos siempre tiene trabajo, si no lo hay lo inventamos.

—¿Se remunera ese trabajo?

—Todos los trabajos son remunerados; aun el gurí de edad escolar recibe una asignación. Porque si vos no se lo das, el gurí se va: necesita el peso, tiene que llevar algo a la casa.

—¿Se exige algún tipo de formación religiosa?

—No. Está la propuesta, pero no es una condición para participar del proyecto. No es que si no va a misa no puede participar del proyecto, no. Nosotros tenemos la libertad de ofrecerlo, porque

también es parte de la propuesta pero no está condicionado y de hecho hay chicos que aceptan esa opción como hay chicos que van a los cultos evangélicos, a las maticumbas, o que son indiferentes a cualquier instancia religiosa.

—¿Qué apoyo recibís de la Iglesia?

—A nivel de Congregación, este proyecto surge con presencia en el barrio en el 86; en el 88 se nombra a los tres que estamos en el comienzo, y a partir de allí la Provincia ha venido acompañando el proyecto con evaluaciones, con encuentros, económicamente, críticamente... Analizándolo colectivamente, hay que tener en cuenta que somos 90 personas llevando adelante este proyecto.

—¿No ha habido reticencia cuando ocurren hechos graves que atentan contra la continuidad de la obra?

—La Iglesia sabe que en la medida en que vos te internás en esta experiencia, se corren riesgos. Lo sabe la Iglesia y lo sabe uno personalmente: si esto es lo tuyo, si esto es donde la Iglesia tiene que estar —y que durante mucho tiempo no estuvo— y quiere estarlo no tanto de manera asistencial sino de promoción, sabe que tiene que correr esos riesgos. Y los riesgos no son solamente que te roben la escuela, sino de que te maten...

—¿Hay un cambio en la Iglesia en ese sentido?

—Yo creo que hay una mayor preocupación. No sé si logra en estos momentos

satisfacer lo que la Iglesia pretende...

—Falta personal, también ¿no?

—Tal vez de redistribución del personal. ¿Dónde tenemos la gente? ¿Dónde tiene que estar? Hay que redistribuir. De repente hay que potenciar algunas áreas y menguar otras; donde hay tres capaz que tiene que haber uno...

—¿No hay congregaciones que sólo se dedican a la educación de las clases altas?

—Las congregaciones están volviendo a revisar su origen, viendo para qué nacieron. Muchas se han dado cuenta de que, a esta altura de las cosas, han asumido cosas que no son propias de su carisma. Entonces, cierran y se van.

—¿Cómo percibís que ven Tacurú desde el resto de la sociedad?

—Y... no sin dificultades. En algún momento la propuesta nuestra era vista con cierta ingenuidad: un grupo de chiquilines que se juntan para comer, pasar la tarde juntos, y bueno, eso no incomoda a nadie... Incluso en el barrio donde está ubicada nuestra casa, que no está dentro de un barrio catencado. Cuando entraron a venir oleadas de muchachos de los cantegriles, el barrio entró a preocuparse... Como dijo en un momento un comisario, "de día los reúnen y de noche los mandan a robar". Al principio era la tacita de leche, el pancito, una ropita por lástima, pobrecitos. Así lo veían.

—¿El objetivo no es la caridad?

—No. Por eso, cuando entramos al mundo del trabajo, ahí la lástima ya no funcionó más. Porque nosotros no queremos el asistencialismo; al principio tenés que ayudar, sí, pero para generar los espacios y que los muchachos y las muchachas ganen lo suyo. Es lo del refrán chino: dale la caña para que pesque y no el pescado. El trabajo y la educación son los dos pilares donde se apoya el proyecto.

—Existen convenios con la Intendencia, ¿no?

—Sí. Eso surge en el 92; le planteamos al Dr. Vázquez hacer la limpieza de Aparicio Saravia... y la Intendencia fue más generosa: ¿por qué no todo el barrio? Se hicieron convenios, y a partir de ahí se generan mayores posibilidades, ya no solamente con la Intendencia: hoy hay mucha-

chos trabajando en McDonaki's, en la Universidad, otros que están haciendo pasantías y capacitándose en media docena de empresas. Hay empresas que vienen a buscar muchachos y en esos casos cuidamos mucho el valor de la mano de obra; nosotros decimos siempre que la nuestra no es una mano de obra barata: si un patrón se quiere enriquecer con la mano de obra barata los gurises nosotros, no va a tener suerte. Cuidamos la dignificación del trabajo, no queremos la explotación, por más necesidades que tengan.

—¿Han recibido algún tipo de críticas en ese punto?

—Sí, hemos tenido algunos roces con AIDEOM, por ejemplo. AIDEOM dice que nosotros estamos malpagando a los chiquilines, y eso no es cierto; dicen que especulamos con el trabajo de ellos en beneficio del Movimiento. Y no es así. Tenemos las listas bien claras: el recibo mensual de cada chiquilín, los aportes al BPS, su cobertura médica a través de DISSE, su cobertura del Banco de Seguros, y su cobertura de emergencia móvil.

—¿Y no aportan nada a Tacurú?

—Cada chiquilín que trabaja aporta el 2% sobre su sueldo para el Movimiento; es una contribución simbólica para solventar los gastos. Por supuesto que con ese 2% no se mantiene el Movimiento...

—¿Cuántos gurises trabajan en ese sistema?

—Son 300 gurises trabajando en esas condiciones. Y hay casi 300 más concurren a la Casa, que van a la escuela o los fines de semana. Con los mayores, que ya llevan un tiempo y tienen pareja constituida, en diciembre empezamos con la Cooperativa de Vivienda; ya se compró el terreno, se están haciendo los planos, se abrieron las cuentas en el BIU.

—¿Qué límites de edad manejan para ingresar?

—Para ingresar al proyecto, hasta los 21, y de dos a tres años de antigüedad. Pronto ya van a salir los primeros exalumnos. Lo que pasa es que esto es algo nuevo, no hay historia, la estamos haciendo sobre la marcha. El gurí no se institucionaliza con nosotros, sabe que después de un tiempo se tiene que ir: irá a una empresa, abrirá su propio tallerito, se juntará con otros... El cupo laboral

002 (5)

9700474

no, es del guri, sino del Movimiento; cuando él se va el lugar lo ocupará otro.

—¿Cómo es la relación con la Policía?

—(Abre las manos).

—¿Es un tema difícil de hablar?

—No... no es eso. Uno se tiene que sentir con la libertad de decir lo que tiene que decir. Nosotros decimos las cosas como se dan; no decimos que son buenos o que son malos: las cosas se dan así. La relación con la Policía en la zona tiene varias puntas: la Casa nuestra pertenece a la Seccional 8ª, la escuela pertenece a la 12ª, y parte de los barrios con que trabajamos pertenece a la 17. Por algún motivo, tarde o temprano, visitamos las tres comisarías...

—¿Y cuál es el problema?

—Uno piensa que la Policía tendría que ayudar a que la población pueda vivir tranquila. En nuestro caso los hechos dicen que las cosas no son así... A nosotros nos preocupa la seguridad de los chiquilines, que los que son trabajadores nuestros sean considerados trabajadores, más allá de si fue un delincuente una vez, de si estuvo en el JAME, en la Berra, en la Abalada, en Santiago Vázquez o en Libertad. ¿Qué es lo que cuenta? ¿lo que fue, lo que hizo, o lo que en estos

los recursos suficientes a ese muchacho. El proceso en los gurises lleva primero a que se dé un noviazgo de él con la Casa; después viene una crisis en la que el muchacho se replantea lo que está haciendo: luego de haberse integrado al proyecto se lo replantea. Este es el momento más difícil. Porque puede suceder que haya idealizado el proyecto y después que está adentro se da cuenta de que no era tan fácil y de que todos los días tiene que estar pronto a las cinco de la mañana para trabajar...

—¿Qué papel juega la droga en esas zonas y a esa edad?

—Y creo que es un terreno fértil, más allá de la miseria que cada vez es más ancha y más profunda. Y esa situación es utilizada para el tráfico y para la venta de droga; a los muchachos que entran en esa rosca se les hace muy difícil salir. Y generalmente tienen que salir a robar para conseguir el gramo o el porro, o vender su camisa o sus championes. Entonces se va más complicado, por el lado del consumo y por el lado de que tiene que delinquir para conseguir la droga. Es algo progresivo: va creciendo la

La droga hace que tengan que salir a robar para conseguir el gramo o el porro, o vender su camisa o sus championes. Y cada vez más vez se van complicando más...

droga que consume y la magnitud del delito.

—¿Qué hacen cuando llega a la Casa un muchacho con antecedentes?

—Cuando está entre los 17 y los 18 años, facilitamos su ingreso, porque está en un momento medular: pronto será mayor de edad y no tendrá la protección del menor. Entonces cuando es un caso que tiene algún antecedente menor facilitamos su ingreso. Y por eso también a veces se nos recrimina que quienes han delinquido antes tienen más posibilidades de conseguir trabajo... Y es así y es muy duro, pero a veces, entre darle trabajo a uno que es bueno y otro que es o ha sido malo, hay que

optar. Y la tendencia del Movimiento es hacia estos últimos casos...

—¿Qué es lo que hace a uno delincuente? Hay muchos pobres buenos...

—No... no es la pobreza. Es el ambiente: en muchos casos es la familia la que facilita los hechos. Sucede que el chiquilín en edad muy temprana empieza a traer cosas a su casa y la familia tolera, la mamá tolera. Y no tolera porque esa madre sea una delincuente, no, tolera porque en su casa hay necesidades y si el guri trae fruta, comida, ropa, lo relativiza, va generando un espacio que permite el delito; al principio será pequeño pero irá aumentando cada vez más. Por eso es fundamental una familia que respalde al muchacho, que inspire confianza, que transmita valores.

—¿Y lo amigos?

—Son muchos los ingredientes que hacen que una persona sea o no un delincuente. Hay una cantidad de elementos afectivos que cualquier persona necesita para poder vivir, para poder sentir que su vida tiene un valor, para saber que tiene otras opciones de vida. Una de las cosas que hacen los que em-

piezan a trabajar con nosotros, es dejar de frecuentar a sus barras... Pero son muchos los elementos que los hacen delinquir. Uno, por ejemplo, es la gaita: ellos te dicen "¿Cuánto me vas a pagar? tres mil pesos? ¡Eso lo hago en una noche!" Y es verdad: contra eso no puedes...

—¿Qué aporte puede hacer el resto de la sociedad?

—Mirá, yo creo que éste es un problema de todos. Uno a veces tiene la impresión de que mucha gente que tiene posibilidades de hacer algo, está mirando para otro lado, que se hacen los distraídos, diciendo que esto no es nuestro, que es de otros. Lo primero que hay que hacer para empezar a encontrar salidas a esa realidad es aceptar que es un problema de todos. Así como nos gloriamos —algunos se glorian— de tener la Punta del Este, que nos duelan como flagelo, como castigo, como una llaga, estas zonas de pobreza, de miseria, de marginación que tenemos. Es nuestra miseria, son nuestras propias llagas... Porque esa gente que vive allí, esos uruguayos nuestros, en cada elección votan, y sus votos valen lo mismo que los del resto de la sociedad.

Ellos te dicen

"¿Cuánto me vas a pagar? ¿tres mil pesos? ¡Eso lo hago en una noche!" Y es verdad: contra eso no puedes...

momentos está haciendo?...

—¿Y qué es lo que cuenta?

—A... no nos entendemos. Nosotros queremos sentarnos con la Policía y ponernos de acuerdo en una estrategia de ordenamiento, de coordinación. Estamos lejos de lograr esto: se sigue aplicando la receta de siempre: tú sos delincuente hasta que no demuestres lo contrario; tú sos delincuente y lo seguirás siendo hasta que me lo demuestres, en la comisaría o ante el juez. Y si es antes del juez... Entonces te quedan las interrogantes de con qué calidad de servicio policial contás.

—¿Cómo es la experiencia con los gurises que han delinquido anteriormente?

—La experiencia nuestra en casos así, es buena. Son muy contados los casos de reincidencia. Y a veces, si se reincide, es por culpa nuestra, por no haber acompañado o dado

Mateo Méndez Puntigiano

Nació el 7 de junio de 1945 en San Gregorio de Polanco, y le tocó ser puntero izquierdo. Fue el número 11 de 12 hermanos. Su padre era pedrero y su madre lavaba ropa a orillas del Río Negro. Se vino a Montevideo a los 5 años y vivió como "agregado" en casa de familiares. Después trabajó de día y estudió de noche. En grupos de parroquias relataba partidos de fútbol junto a Eduardo Mazzei, el actual suplente de Kessman. En los años 70 le picó el bichito de la vocación, agarró para la orden salesiana y el 26 de agosto de 1979 se ordenó en el Colegio San Isidro, de Las Piedras. En 1986 se crea el proyecto Tacurú, que hoy nuclea a 600 gurises de barrios marginales. En los últimos años, tanto él como la obra que dirige han sido objeto de atentados, robos, incendios y copamientos.

GURME
19/11/94

FECHA 08/04/94

INICIAL (SA)

Procesado a Sistema DPX

SERVACIONES

Clima "tenso" en cooperativa

Un grupo de trabajadores de una empresa tercerista del transporte planteó a LA REPUBLICA su "preocupación" por el uso que se está dando a esta "jugosa modalidad" —que ha obtenido suma importancia en el engranaje capitalista— en espacios administrados y dirigidos exclusivamente por personal obrero.

Este grupo obrero cumple funciones en una empresa insertada dentro de la Cooperativa de Obreros y Empleados del Transporte Colectivo (Coet), donde, según el testimonio de uno de los trabajadores "se violan groseramente elementales normas de ética sindical, como ser la explotación de trabajadores considerados Clase C por parte de pseudoempresarios que cuentan con la complicidad de una directiva que representa a los trabajadores Clase A".

El vocero del grupo obrero, que pidió mantener en reserva su nombre, agregó que "Coet no sólo ha implementado importantes tercerizaciones en forma permanente, sino que también ha delegado esta jugosa modalidad a señores socios cooperarios que se benefician económicamente y en forma directa, mediante el usufructo de un bien colectivo como lo es la cooperativa de transporte, uno de los po-

cos espacios de socialización que aún perduran en el país".

Minorías "mezquitas"

El representante del mencionado grupo obrero añadió que "lo más grave en todo esto es que ese beneficio unilateral es obtenido a través de la explotación de distintos técnicos, operarios y obreros, o sea personal de producción de la cooperativa, lo cual no nos parece ni correcto ni justo".

Sabemos que Coet en su conjunto no es responsable, de ahí la necesidad de recordar a los señores cooperativistas que en la lucha que todo el movimiento obrero ha emprendido en los ámbitos privados y estatales, se ha manifestado enfáticamente contra la tercerización del obrero por los múltiples perjuicios que éstos representan al bienestar y a la unidad de su clase".

De todas formas "seguimos pensando que Coet es el producto del trabajo y esfuerzo colectivo de cada uno de sus socios y obreros, y no desconocemos que este tipo de irregularidades no responde a mayorías, sino a posiciones mezquitas, minoritarias e individualistas, que difieren y transforman la razón social de la cooperativa".

FECHA 16/4/94 INICIAL G.M. OBJETIVO ORGANIZACIONES

CORREGIDO 11/4/94 Inic.: SM

003/3

Lo 19/11/94

9700471.

DOCUMENTO 9700472
 F. Rezek eleito Juiz de
 a Corte
 Interamericano
 pol de
 Justicia.
 VEJA
 DATA DE PUBLICAÇÃO 13.11.96
 INSCRIÇÃO 507402
 11164
 11305
 ONU



Francisco Rezek: sexto brasileiro no tribunal em que Rui Barbosa virou a Águia dos livros escolares

casos. Boa parte das sentenças foi ignorada pelos países condenados.

Corpo-a-corpo — Chegar a juiz em Haia exigiu um corpo-a-corpo de candidato a ve-

reador. Rezek teve também a ajuda do Hamaraty e do presidente da República, que mandou cartas pessoais a outros mandatários. Pesou também o currículo de ex-ministro de Relações Exteriores e especialista em direito internacional. Com a indicação, Rezek confirmou a fama de ministro de alta rotatividade. Em 1989, como presidente do TSE, ele presidiu a eleição de Fernando Collor. Convidado a integrar o governo, largou a carreira como quem abre uma nova etapa na vida. Em 1992, voltou ao STF, de onde sai, agora, para Haia.

Mineiro, 52 anos, separado, quatro filhos, Rezek se aposenta em maio, quando completa cinco anos como ministro do STF. Mas deve receber autorização especial e pensão integral de 10 800 reais. Como juiz em Haia, terá salário entre 12 000 e 15 000 dólares, apartamento funcional e assessores pagos pela ONU. Convidado na quarta-feira passada para ocupar a vaga no STF, o ministro Jobim pediu tempo para pensar. Deve aceitar.

Vladimir Netto, de Brasília, e Marco Chiaretti, de São Paulo

Rússia

Pós-operatório

Ieltsin implanta cinco pontes de safena

Dois dias depois de submetido a sete horas de cirurgia com o peito aberto, Boris Ieltsin levantou da cama querendo dar aos russos uma prova de que está bem de saúde. Com uma penada, ele assinou uma medida transformando o Dia da Revolução — 79º aniversário da tomada do poder pelos bolcheviques em 1917 — no Dia Nacional de Acordo e Reconciliação para lembrar "as vítimas da revolução, da guerra civil e da repressão política". Ieltsin recebeu cinco pontes de safena na terça-feira passada, uma além do previsto inicialmente pelo cardiologista americano Michael DeBakey, criador da técnica e convidado pela equipe cirúrgica para assistir à operação.

O número de pontes não é razão para alarme. O problema é seguro. Ieltsin no leito durante a convalescença. Na quarta, o primeiro-ministro, Viktor Chernomyrdin, foi ao hospital devolver-lhe os poderes presidenciais. Durante as 23 horas em que foi presidente, Chernomyrdin só teve tempo para tentar explicar a uma manifestação de funcionários públicos por que seus salários estão três meses atrasados. Durante meses, o Kremlin escondeu a doença do presidente. Agora, tanta demonstração de vigor também levanta suspeitas. Em geral, o safenado volta à vida normal em três meses. Pode ser mais complicado com Ieltsin. Aos 65 anos, ele tem outras doenças, bebe demais e jamais levou a sério conselhos médicos.

Jaime Klinton



Ieltsin com DeBakey: de volta à Presidência



Internacional Diplomacia

No rumo de Haia

ONU elege Rezek como juiz da Corte Internacional

Uma eleição realizada na quarta-feira passada, em Nova York, melhorou a vida de dois ministros brasileiros. Escolhido com o voto de 97 dos 185 países-membros das Nações Unidas, Francisco Rezek realiza um sonho: ocupar um dos assentos da Corte Internacional de Justiça, com sede em Haia, na Holanda. Antes disso, precisa aposentar-se do cargo de ministro do Supremo Tribunal Federal, abrindo uma vaga que o presidente Fernando Henrique Cardoso já ofereceu ao ministro da Justiça, Nelson Jobim. De quebra, sobra também a vaga do ministro.

Um tribunal supranacional, criado pelas Nações Unidas para administrar conflitos entre países, a corte de Haia é mais conhecida no Brasil por causa de Rui Barbosa. Juiz na versão anterior da corte, o político baiano entrou para os livros escolares com o apelido de Águia de Haia. O tribunal atual, criado em 1946, reúne quinze juízes eleitos por períodos de nove anos. Em meio século, julgou apenas sessenta

CONGRESSO

Bancada do PMDB cresce e supera a do PFL

*Chegada de suplentes de
deputados eleitos nos municípios
deixará partido com 102
representantes a partir de janeiro*

JOÃO DOMINGOS

BRASILIA — O PMDB voltará a ser o maior partido na Câmara dos Deputados a partir de janeiro. Hoje com 97 deputados, a bancada do partido deverá passar para 102. O PFL vai cair de 100 para 97. A mudança no equilíbrio das forças políticas é decorrente das eleições municipais. O PMDB, em que oito deputados se elegeram prefeitos, deverá engordiar com a chegada de dez suplentes. O PFL, que elegeu quatro prefeitos, terá apenas um suplente do partido.

As coligações para as eleições proporcionais de 1994 são as responsáveis pela diferença dos números. Em muitos Estados, o primeiro suplente de um parlamentar de determinado partido pertence a outra sigla. É o caso, por exemplo, de Fernando Gomes (BA), prefeito eleito de Itabuna. Ele é do PTB, mas será

substituído por Colbert Martins, do PMDB. O deputado Régis de Oliveira (PFL), eleito vice de Celso Pitta (PPB) em São Paulo, cederá a vaga para Vito Lérário (PSDB), porque em São Paulo PSDB e PFL estavam juntos nas eleições de 1994.

A bancada do PMDB receberá ainda, além dos dois suplentes de deputado, mais três reforços, todos de Pernambuco. O vice-prefeito do Recife, Sílvia Pessoa, suplente do prefeito eleito da cidade, Roberto Magalhães (PFL), está filiado hoje ao PSDB, mas vai entrar no PMDB.

Com ele irão outros dois deputados: José Chaves (PSDB) e Sérgio Guerra (PSB). Os três vão compor uma bancada informal do atual prefeito do Recife, Jarbas Vas-

concelos (PMDB), que ficará sem mandato a partir de janeiro.

Como maior partido, o PMDB fica também mais forte para pressionar o PFL a apoiá-lo na disputa pela presidência da Câmara dos Deputados. Os peemedebistas querem que o atual presidente da Câmara, Luís Eduardo Magalhães (PFL-BA), e o embalsador do Brasil em Portugal, Jorge Bornhausen, confirmem um acordo feito há dois anos. O partido alega que deu apoio à eleição de Luís Eduardo em 1995 para receber o pagamento agora.

O PPB continuará com 88 deputados. O PSDB do presidente Fernando Henrique Cardoso perderá quatro deputados e ficará com 76. O PT, que elegeu seis parlamentares para os cargos de

prefeito e vice, permanecerá com 50 vagas na Câmara com a chegada dos suplentes. Outro partido que perderá muito é o PTB. Elegeu quatro prefeitos e só receberá um suplente de volta.

P SDB PERDERÁ
VAGAS, MAS
PPB E PT
FICARÃO IGUAIS

DOCUMENTO 9700473
Bancada do PMDB venceu
a eleição O Estado S Paulo
FECHA DE PROCEDENCIA 20.11.96
VINCULACIONES 507432
11164
11304
PMDB
PFL
11302
Congresso

01-01

9700473

DOCUMENTO: 9700474
TÍTULO: Contendente electo de Juiz de Fora longa Itamar
PROCEDENCIA: 150029
FECHA DE PROCEDENCIA: 17.11.96
VINCULACIONES: 507402
11164
11302

PAÍS

Prefeito eleito de Juiz de Fora lança Itamar à Presidência

O ex-presidente diz que ficará na Organização dos Estados Americanos

Se dependesse apenas do prefeito eleito de Juiz de Fora (MG), Tarcísio Delgado (PMDB), Itamar Franco será novamente candidato a presidente da República. Delgado prometeu transformar o município que governará a partir de 1º de janeiro em uma trincheira da candidatura de Itamar. O lançamento do ex-presidente ainda depende da sua filiação ao PMDB. Delgado quer colocar o município a serviço do embaixador brasileiro na Organização dos Estados Americanos (OEA).

Quando chegou para votar, acompanhado da namorada, June Drummond, faltando poucos minutos para terminar as eleições, o ex-presidente foi recebido aos gritos de "Itamar 98" pelos seus correligionários, que também traziam adesivos e cartazes com o lema. Itamar afirmou que não tem planos para deixar a OEA. Contrariou as pre-

visões de seus amigos, que garantiram que ele volta ao país no segundo semestre de 1997, para preparar sua candidatura à Presidência. Itamar disse que June o acompanhou até a seção eleitoral, porque ela queria tomar um "banho de povo". A população também aproveitou a ocasião para gritar slogans contra a privatização da Companhia Vale do Rio Doce, a nova bandeira de luta do embaixador.

Na sexta-feira, o ex-presidente acusou o governo federal de patrocinar a proposta do fim do segundo turno nas eleições para facilitar a vitória de Fernando Henrique Cardoso em 1998, caso a emenda da reeleição seja aprovada no Congresso. Ele é contrário à idéia. "Primeiro se acaba com o segundo turno para prefeito, depois, para governo e, em seguida, vem aquilo que eles querem, o fim do segundo turno para presidente da República", cri-

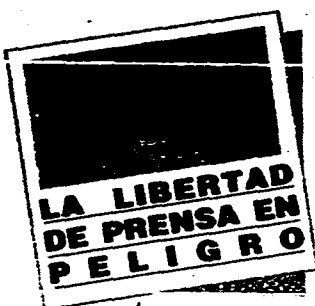
ticou Itamar. Fernando Henrique é simpático à proposta, que faz parte do projeto de reforma política. Há um mês, FH disse, em visita a Santos Dumont (MG), que, em alguns casos, o segundo turno para prefeito e governador gera "embarraços".

O novo prefeito de Juiz de Fora é um dos fundadores do MDB, companheiro antigo de Itamar e se identifica com o grupo progressista do PMDB, liderado pelo senador Pedro Simon (RS). Começou sua carreira política como vereador, em 1967, quando Itamar se elegeu prefeito de Juiz de Fora pela primeira vez. Delgado foi diretor-geral do DNER. Neste sábado, ele almoçou com Itamar na residência do ex-presidente. À tarde, o embaixador do Brasil participou de um ato contra a privatização da Vale, com o ex-vice-presidente da República Aureliano Chaves e o brigadeiro de reserva Ivan Frota.

Nº DOCUMENTO 9700475
TÍTULO Reelección podría depender de privatización
PROCEJENCIA 150090 empresa Vale do Rio
FECHA DE PROCEDENCIA 21-11-96 Doc. —
VINCULACIONES 507482
11164
11302
Privatización
11161

01-11

9700475



20 La República Jueves 2

Cardos para con

Por Horacio Pallavidini

Rio de Janeiro, ANSA

El presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, estudia la posibilidad de resignar la cuestionada privatización de una empresa estatal minera a cambio de apoyo político para su proyecto de reelección, dijeron ayer fuentes gubernamentales y políticas.

La anunciada venta de la poderosa y rentable compañía minera estatal Vale do Rio Doce levantó una ola de críticas y sospechas de una transacción a bajo precio, pero ahora se atribuyó a Cardoso una revisión de la iniciativa.

El presidente vio crecer en los meses recientes las dificultades a su proyecto reeleccionista, y ya en el pasado la prensa local y varios políticos dijeron que había ofrecido cargos, incluso ministeriales, para ampliar la base de apoyo al proyecto de reforma constitucional para la reelección.

Los ex presidentes José Sarney e Itamar Franco, el ex vicepresidente y ex ministro de Minas y Energía Aureliano Chaves, así como sectores nacionalistas del Ejército y hasta obispos de la Iglesia Católica, se pronunciaron enfáticamente contra el "crimen" de la venta de la empresa minera.

En los próximos días se realizará en Belo Horizonte, capital del estado de Minas Gerais, donde la empresa tiene su principal asiento, un acto público de repudio a la anunciada privatización.

En la tribuna estarán no sólo los ex presidentes y el ex ministro, sino también el "laborista"



Pese a la oposición, el presidente brasileño Fernando Henrique Cardoso quiere la reelección. AP

(trabajista) ex gobernador Leonel Brizola, el presidente honorario del Partido de los Trabajadores (PT) Luiz Inácio "Lula" Da Silva, el gobernador de Pernambuco, el socialista Miguel Arraes, y el alcalde electo de Belo Horizonte, Célio de Castro, entre otros.

Asimismo, lo harán dirigentes de la Orden de Abogados de Brasil, de la Asociación Brasileña de Prensa, de organizaciones estudiantiles y hasta un representante de Paulo Maluf, el alcalde saliente de San Pablo.

Maluf, derechista, aspira a ser presidente y ya se pronunció contra la reelección de Cardoso, quien ve con preocupación esa postura porque aspiraba a que el partido del alcalde paulista, el Progresista Brasileño, apoyara la reforma constitucional con sus 90 legisladores nacionales.

Itamar Franco, representante brasileño en la Organización de Estados Americanos, fue recibido

aplausos por un grupo en Brasilia —que expresó apoyo a su eventual candidatura a la presidencia— y ayer conversó con el jefe de Estado, quien había descartado un relevo de Franco por su posición contraria a la privatización.

Para complicar más las cosas a Cardoso, la propuesta gubernamental de aumento en el impuesto a las propiedades rurales improductivas irritó a diputados ligados a

grandes propietarios de tierras, y que se estimó suman 176.

Es un contexto de dificultades graves para el proyecto reeleccionista de Cardoso, pero no faltaron operadores oficialistas que expresaron confianza en la "tradicional habilidad brasileña" para hacer "arreglos", y para combinar las más variados intereses y fuerzas.

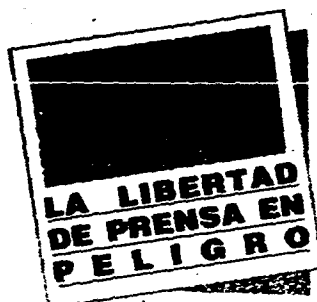
Hasta ahora se calculó que el gobierno puede contar entre 250 y 260 votos en la Cámara de Diputados, cuando precisa como mínimo 308 para modificar la Constitución Nacional (tres quintos de los 513 diputados, en dos ruedas de votación). En Senadores precisa 49 votos sobre 81.

La decisiva votación en el Congreso está programada para enero, pero los observadores creen que el presidente, a los fines de una buena pesca, deberá darse un poco más de tiempo para tender las redes.

Nº DOCUMENTO 9700475
TÍTULO Reelección podría depender de privatización
PROCEDENCIA 150090
FECHA DE PROCEDENCIA 21-11-96 empresa Vale do Rio
VICULACIONES 507482 Doc.
11164
11302
Privatización
11161

01-11

9700475



20 La República Jueves 21 de noviembre de 1996

MUNDO

Cardoso redobla ofertas para conseguir reelección

Venta de gran empresa minera estatal brasileña

Por Horacio Pallavidini

Rio de Janeiro, ANSA

El presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, estudia la posibilidad de resignar la cuestionada privatización de una empresa estatal minera a cambio de apoyo político para su proyecto de reelección, dijeron ayer fuentes gubernamentales y políticas.

La anunciada venta de la poderosa y rentable compañía minera estatal Vale do Rio Doce levantó una ola de críticas y sospechas de una transacción a bajo precio, pero ahora se atribuyó a Cardoso una revisión de la iniciativa.

El presidente vio crecer en los meses recientes las dificultades a su proyecto reeleccionista, y ya en el pasado la prensa local y varios políticos dijeron que había ofrecido cargos, incluso ministeriales, para ampliar la base de apoyo al proyecto de reforma constitucional para la reelección.

Los ex presidentes José Sarney e Itamar Franco, el ex vicepresidente y ex ministro de Minas y Energía Aureliano Chaves, así como sectores nacionalistas del Ejército y hasta obispos de la Iglesia Católica, se pronunciaron enfáticamente contra el "crimen" de la venta de la empresa minera.

En los próximos días se realizará en Belo Horizonte, capital del estado de Minas Gerais, donde la empresa tiene su principal asiento, un acto público de repudio a la anunciada privatización.

En la tribuna estarán no sólo los ex presidentes y el ex ministro, sino también el "laborista"



Pese a la oposición, el presidente brasileño Fernando Henrique Cardoso quiere la reelección. AP

(trabalhista) ex gobernador Leonel Brizola, el presidente honorario del Partido de los Trabajadores (PT) Luiz Inácio "Lula" Da Silva, el gobernador de Pernambuco, el socialista Miguel Arraes, y el alcalde electo de Belo Horizonte, Célio de Castro, entre otros.

Asimismo, lo harán dirigentes de la Orden de Abogados de Brasil, de la Asociación Brasileña de Prensa, de organizaciones estudiantiles y hasta un representante de Paulo Maluf, el alcalde saliente de San Pablo.

Maluf, derechista, aspira a ser presidente y ya se pronunció contra la reelección de Cardoso, quien ve con preocupación esa postura porque aspiraba a que el partido del alcalde paulista, el Progresista Brasileño, apoyara la reforma constitucional con sus 90 legisladores nacionales.

Itamar Franco, representante brasileño en la Organización de Estados Americanos, fue recibido

el martes con aplausos por un grupo en Brasilia —que expresó apoyo a su eventual candidatura a la presidencia— y ayer conversó con el jefe de Estado, quien había descartado un relevo de Franco por su posición contraria a la privatización.

Para complicar más las cosas a Cardoso, la propuesta gubernamental de aumento en el impuesto a las propiedades rurales improductivas irritó a diputados ligados a

grandes propietarios de tierras, y que se estimó suman 176.

Es un contexto de dificultades graves para el proyecto reeleccionista de Cardoso, pero no faltaron operadores oficialistas que expresaron confianza en la "tradicional habilidad brasileña" para hacer "arreglos", y para combinar las más variados intereses y fuerzas.

Hasta ahora se calculó que el gobierno puede contar entre 250 y 260 votos en la Cámara de Diputados, cuando precisa como mínimo 308 para modificar la Constitución Nacional (tres quintos de los 513 diputados, en dos ruedas de votación). En Senadores precisa 49 votos sobre 81.

La decisiva votación en el Congreso está programada para enero, pero los observadores creen que el presidente, a los fines de una buena pesca, deberá darse un poco más de tiempo para tender las redes.

REELEIÇÃO

Presidente rejeita barganha com a Vale

Fernando Henrique disse a Itamar que não aceita trocar a suspensão da venda da estatal pelo apoio à emenda

RUDOLFO LAGO

Sucursal/Brasília

O presidente Fernando Henrique Cardoso disse ontem que não aceita barganha no caso da privatização da Companhia Vale do Rio Doce. "A Vale não tem nada a ver com a reeleição", afirmou o presidente, referindo-se às declarações de terça-feira do presidente do Congresso. O senador José Sarney (PMDB-AP) sugeriu que, se o governo suspendesse a venda da Vale, o projeto da reeleição poderia ser aprovado. "A palavra barganha está fora do governo", disse FH, garantindo que a privatização da Vale não será submetida ao Senado.

As declarações de FH foram feitas algumas horas depois do encontro com o ex-presidente Itamar Franco. O atual embaixador brasileiro na Organização dos Estados Americanos (OEA) foi ao Palácio do Planalto "tomar um cafezinho" com o presidente e tratar das divergências entre os dois. Itamar comunicou a Fernando Henrique que participará da campanha em defesa da Vale e falará contra a reeleição na comissão especial que analisa o assunto na Câmara. FH não gostou, mas respeitou as opiniões divergentes.

As divergências com o Planalto chegaram a render boatos de que Itamar deixaria o cargo que ocupa em Washington. "Eu deixo a embaixada em uma dessas duas hipóteses: se o presidente não me quiser mais ou se eu não quiser mais", disse Itamar, depois do encontro. O ex-presidente chegou um pouco atrasado para o encontro, marcado para as 10h30min. Foi recebido por Fernando Henrique em seu gabinete, no terceiro andar do palácio. Ainda na frente dos fotógrafos, FH desabou no sofá, dando a entender que estava muito cansado. Itamar ficou apenas olhando, com um ar de perplexidade, e sentou-se levemente.

"O senhor sabe que temos dois pontos divergentes: a questão da reeleição e a da privatização da Companhia Vale do Rio Doce", disse Fernando Henrique a Itamar. "O senhor conhece as minhas posições e sabe que elas são históricas", disse Itamar. "Mas, se elas de alguma forma o molestam, o senhor fique à vontade", continuou. "Absolutamente", respondeu FH. "Eu respeito as suas opiniões divergentes."

Para marcar ainda mais as suas diferenças com Fernando Henrique, Itamar fez uma análise dos elogios que os investidores estrangeiros fazem da política econômica do governo. Para Itamar, isso não é exatamente um ponto positivo. "É preciso cuidado com esses apoios de investidores estrangeiros: o país tem que ter a sua autonomia", disse. "Não temos que ficar preocupados com o que pensam os estrangeiros", continuou. "Mudamos, com o Plano Real, porque fugimos das fórmulas comuns dos economistas, e essa mudança começou quando eu resolvi colocar um sociólogo para cuidar da economia."

O presidente do Tribunal Regional Federal (TRF), Leite Soares, suspendeu ontem a liminar que impedia a divulgação de informações sigilosas da Vale reunidas em um grupo de salas especiais do Banco Nacional de Desenvolvimento Econômico e Social (BNDES), conhecidas por *data room*. A liminar foi concedida na última quinta-feira pelo juiz Novely Vilanova da Silva Reis, da 7ª Vara da Justiça Federal de Brasília, atendendo a uma ação popular impetrada pelo deputado Luiz Gushiken (PT-SP). O pedido de suspensão foi apresentando pelo BNDES e pela União.



Divergência: Itamar (E) se reuniu ontem com FH e reafirmou sua disposição de participar do movimento em defesa da Vale



Discussões: o relator Vic Pires Franco (E) conversa com Mendonça Filho, Michel Temer (de costas) e Odacir Klein (P)

Comissão define calendário de audiências

Brasília

A comissão especial da Câmara que analisa a emenda da reeleição decidiu ontem convidar 18 personalidades para discutir a proposta. O PSB é o único partido que ainda não escolheu o convidado. Foi decidido ainda o calendário das audiências públicas. Os convidados serão ouvidos, dois a dois, nos dias 26, 27 e 28 de novembro, 3, 4, 5, 10, 11 e 12 de dezembro.

Os nomes escolhidos pelos partidos para comparecer à comissão são os seguintes: os ex-presidentes Itamar Franco e José Sarney, o ministro da Educação, Paulo Renato Souza, os ex-ministros Ciro Gomes e Paulo Brossard, os governadores Mário Covas (PSDB-SP), Tasso Jereissati (PSDB-CE) e Jaime Lerner (PDT-PR), o prefeito de São Paulo, Paulo

Maluf (PPB), o ex-presidente do PT Luiz Inácio Lula da Silva, o ex-governador Leonel Brizola (PDT), o jurista Gofredo Silva Teles, os cientistas políticos Fábio Konder, Bolívar Lamounier, Paulo Kramer e Herbert Alexander e o deputado argentino Juan Carlos Maquida. Itamar escolherá o dia em que poderá comparecer à Câmara para debater a emenda da reeleição.

ESTATAIS

FH garante que Vale será vendida em 97

Manifestações contrárias não são suficientes para suspender o processo de privatização da empresa, diz o presidente

Santiago

O presidente Fernando Henrique Cardoso disse ontem que a Companhia Vale do Rio Doce será privatizada em 1997, como vem afirmando o ministro do Planejamento, Antonio Kandir. Ele considerou que as vozes contrárias à venda da empresa não terão força para impedir esse processo. "Há sempre um setor que é contrário e vai continuar sendo", comentou. "A oposição terá seus argumentos, mas é um setor minoritário, inclusive no Senado." A influência do presidente do Senado, José Sarney, no movimento contra a privatização da Vale não é decisiva, opinou. "O presidente do Senado, mesmo que seja contra, e não sei se ele é contra, é um voto", disse o presidente domingo à noite, em Santiago do Chile, onde participou até ontem da 6ª Cúpula Ibero-Americana. "Eu acredito que existem interesses do Brasil nessa matéria."

Segundo Fernando Henrique, a discussão da privatização da Vale já foi resolvida. "Inclusive no Senado, onde tivemos muitas conversas", acrescentou. O presidente não quis considerar a possibilidade de se adiar o processo de privatização. "A questão de adiar ou não depende de outros fatores, certamente não será pela razão do Senado", afirmou, lembrando que o governo está em linha direta com os senadores. "O governo prestará os esclarecimentos permanentemente ao Senado e ao Congresso em geral", disse.

Na opinião do presidente, a privatização no país está seguindo um modelo exemplar. "Se há uma coisa de que nos orgulhamos no Brasil é do processo de privatização, feito com muita transparência", afirmou. "Não há nenhuma dúvida a respeito dos propósitos, do modo de fazer e da limpeza de todo o procedimento, e assim será feito também com a Vale."

O presidente entende que a participação estrangeira na Vale não é desnacionalização

Fernando Henrique ressaltou que a transferência da Vale do Rio Doce para capitais privados não trará prejuízo ao país. "Privatização não quer dizer necessariamente desnacionalização", disse. A participação do capital estrangeiro na privatização, segundo ele, não significa que seja contrária aos interesses brasileiros. O presidente lembrou que o governo terá as cláusulas especiais (*golden shares*) para não perder totalmente o controle da empresa. "Continuaremos tendo ingerência em certas decisões que são da área estratégica", afirmou o presidente.

O senador José Serra (PSDB/SP) também garantiu que a Vale será privatizada no primeiro semestre de 1997. "Não é o Senado que é contra a privatização da Vale, são alguns senadores ilustres", afirmou, antes de um jantar com Fernando Henrique, na noite de domingo. Ele aproveitou para criticar os opositores. "Eu respeito essa posição", disse. "Mas as posições contrárias estão equivocadas."



A maior: a Vale do Rio Doce produz 23% do minério de ferro vendido em todo o mundo

UM GIGANTE EM LEILÃO

O perfil e as regras da privatização da maior estatal brasileira:

□ A Companhia Vale do Rio Doce controla 14 empresas, tem 26 coligadas, 16 mil funcionários e atua em oito Estados. É a maior mineradora e exportadora de minério de ferro – produz 23% do produto negociado no mercado mundial – e a maior produtora de ouro da América Latina. Faturou US\$ 2,2 bilhões em 1995.

□ O governo pretende vender em fevereiro, num primeiro leilão, 29% do capital. Quem quiser adquirir o controle da estatal mais eficiente e rentável do país precisará ter de US\$ 2,5 bilhões a US\$ 3 bilhões.

□ Em junho, haverá a venda pulverizada de 20% do capital nos mercados nacional e internacional. Os funcionários da empresa poderão comprar 5,1% do capital. Os trabalhadores em geral poderão adquirir ações com moedas sociais, como dinheiro do Fundo de Garantia do Tempo de Serviço (FGTS) e do PIS/Pasep.

□ O preço da estatal será definido nos 60 dias seguintes à publicação do edital de venda. As estimativas extra-oficiais sobre o valor desse complexo gigantesco oscilam entre US\$ 6,5 bilhões e US\$ 13 bilhões.

Minas Gerais prepara um manifesto

Belo Horizonte

Um manifesto assinado por figuras de peso das áreas política, cultural, militar e até da Igreja Católica de Minas Gerais pode ser a última cartada do movimento contrário à privatização da Companhia Vale do Rio Doce (CVRD). A Vale nasceu em Itabira (MG), há 58 anos. O manifesto é coordenado pelo embaixador José Aparecido de Oliveira.

No dia 16, ganha a adesão do ex-presidente Itamar Franco, em solenidade em Juiz de Fora (MG). Os organizadores pretendem transformar o documento em "grande acontecimento político", segundo Oliveira. Entre os signatários estão o presidente do Senado, José Sarney (PMDB-AP), o ex-ministro das Minas e Energia Aureliano Chaves, o presidente da Conferência Nacional dos Bispos do Brasil (CNBB) Dom Luciano Mendes de Almeida, o arquiteto Oscar Niemeyer e o jornalista Barbosa Lima Sobrinho.

Também aderiram militares da reserva, como o general Leônidas Pires, o brigadeiro Ivan Frota e o almirante Gama e Silva, intelectuais e lideranças universitárias. "Nossa intenção é mobilizar a consciência brasileira em defesa de uma empresa fundamental para o desenvolvimento do país", diz Oliveira. Nos próximos dias devem aderir o presidente de honra do Partido dos Trabalhadores, Luís Inácio Lula da Silva, o ex-governador Leonel Brizola (PDT) e parlamentares.

Aureliano Chaves diz que a preocupação não é nem em relação à privatização, mas quanto à forma como deve ser feita. "Até agora, não sabemos por que a Vale vai ser vendida, como isso acontecerá e o que será feito com os recursos", disse. "A empresa não é mal-administrada, não dá prejuízo, é alavancadora do desenvolvimento nacional e única do mundo que possui sinergia própria, com minas, estradas de ferro, sistema portuário e navegação transoceânica, além de ter conhecimento seguro do nosso subsolo e do ecossistema amazônico."

Sarney adere a movimento contra

Para o presidente do Senado, empresa é estratégica para o comércio exterior do País

MARCOS MAGALHÃES
e GILSE GUEDES

BRASÍLIA — O presidente do Senado, José Sarney (PMDB-AP), afirmou ontem que o manifesto contra a venda da Companhia Vale do Rio Doce, assinado por ele e pelo ex-presidente Itamar Franco, deveria ser levado em consideração pelo presidente Fernando Henrique Cardoso. "Como político, Fernando Henrique não pode jamais deixar de pesar um movimento nacional dessa magnitude", disse Sarney.

Embora afirmando ser favorável às privatizações, Sarney reafirmou que a Vale do Rio Doce não deveria ser vendida, por se tratar de uma "agência de desenvolvimento" e um "braço estratégico do Brasil no comércio internacional".

O presidente do Senado recebe, hoje, das mãos de Itamar Franco, o manifesto do movimento contra a privatização da

Vale. Ele vão discutir durante almoço formar para tentar barrar no Senado a venda da estatal.

Sarney assinará o manifesto redigido pelo ex-embaixador de Portugal José Aparecido. Intitulado A Vale do Rio Doce e o Interesse Nacional, o documento informa que a transferência do controle acionário da Vale ao setor privado será feita sem autorização do Congresso e da população.

"O presidente da República, sem ouvir a sociedade e sem consultar o Parlamento, decidiu vender as ações ordinárias da Vale do Rio Doce, que asseguram o controle público sobre uma das mais importantes empresas nacionais e das primeiras do mun-

do no setor da mineração", segundo o manifesto.

O movimento tem atraído militares que apóiam a oposição à privatização da companhia. O brigadeiro Ivan Frota, que já assinou o manifesto, disse que tem conversado com alguns militares sobre o assunto. "Como as nossas Forças Armadas são frágeis, o Brasil precisa ter pelo menos um trunfo, que é a Vale, para negociar no campo estratégico com outros países", disse Frota.

O brigadeiro coordena a Confederação Nacional de Integrantes e Beneficiários das Forças Armadas (Confamil), que tem cerca de 15 mil associados. Na semana passada, ele esteve em Juiz de Fora reunido com Itamar. O objetivo do movimento encabeçado pelo ex-presidente, José Aparecido e pelo ex-ministro das Minas e Energia Aureliano Chaves é atrair lideranças políticas.

O deputado federal Paulo Delgado (PT-MG), um dos signatários do manifesto, afirmou que a idéia é recolher um milhão de assinaturas para uma emenda que ganhou nome de Itamar Franco.

Poucas horas depois do almoço de Sarney e Itamar, estará em

pauta, na reunião da Comissão de Assuntos Econômicos (CAE) do Senado, o projeto de lei do senador José Eduardo Dutra (PT-SE), que permite ao Congresso excluir estatais do programa de privatização.

A privatização da Vale foi o maior motivo para que o senador apresentasse o projeto. Ainda assim, dificilmente a proposta será votada hoje pela comissão. Segundo parlamentares ligados ao governo, os líderes dos partidos aliados provavelmente tentarão adiar a votação, prevista para as 19 horas. O próprio Sarney não acredita em definição esta semana sobre esse projeto. "Não haverá decisão conclusiva nos próximos dias", disse

venda da Vale

O POSIÇÃO
UNE
MILITARES
E PT

. 9700475

PRIVATIZAÇÕES

Itamar e Sarney se unem contra venda da Vale

A campanha terá o apoio da ABI e da OAB

OLÍMPIO CRUZ NETO e
OSWALDO BUARIM JÚNIOR
Sucursal/Brasília

O governo Fernando Henrique Cardoso enfrenta hoje um teste de força, tendo como adversários os ex-presidentes Itamar Franco e José Sarney. Os dois novos aliados almoçam juntos para acertar os detalhes do lançamento da campanha nacional contra a privatização da Companhia Vale do Rio Doce e das empresas estatais do setor elétrico. O movimento vai contar ainda com o apoio do ex-governador Leonel Brizola e dos partidos de oposição - PT, PDT, PC do B e PSB. Ontem, Sarney recomendou ao presidente que não subestime a força do movimento. "Como político, FH deve pesar em sua decisão a presença de setores tão representativos da sociedade", declarou.

A campanha contra a privatização da estatal já conta com manifesto, intitulado *A Vale do Rio Doce e o Interesse Nacional*. Assinam o documento, entre outros, Itamar, Sarney, o presidente do PMDB, deputado Paes de Andrade (CE), e o ex-vice-presidente Aureliano Chaves. Entidades da sociedade civil, como a Associação Brasileira de Imprensa (ABI), a União Nacional dos Estudantes (UNE) e a Ordem dos Advogados do Brasil (OAB) também vão participar da campanha, que contará com o apoio de dom Luciano Mendes de Almeida, ex-presidente da Conferência Nacional dos Bispos do Brasil.

No manifesto, o presidente Fernando Henrique é acusado de ter ignorado a sociedade civil e o Congresso ao decidir pela venda das ações da Vale. "A privatização de certas empresas controladas pelo Estado pode ser medida conveniente e justa, desde que atenda a necessidades claras e objetivas", afirmam Itamar e Sarney no manifesto. "O Estado não pode, nem deve, administrar organizações que ficam melhor sob o controle privado, e que não tenham particular interesse estratégico, mas este não é o caso da Vale."

A briga em torno da Vale pro-

vocou ontem novo estremecimento nas relações de Itamar com o presidente da República. A notícia de que FH estaria aguardando o pedido de demissão de Itamar do cargo de embaixador na Organização dos Estados Americanos (OEA), publicada no jornal *Correio Braziliense*, deixou o ex-presidente irritado. O Palácio do Planalto buscou desmentir a história. "Isso é uma intriga", informou um assessor direto de FH. "Em nenhum momento Fernando Henrique cogitou de demitilo, até porque as divergências do ex-presidente quanto ao programa de privatizações são conhecidas há muito tempo."

A notícia de que FH estaria aguardando o pedido de demissão de Itamar da OEA irritou o ex-presidente

Também no Congresso houve reações de líderes governistas às articulações de Itamar e Sarney. "Pelas pessoas envolvidas no movimento, está claro que isso não passa de um ato meramente político", comentou o líder do PFL, deputado Inocêncio de Oliveira (PE). Ele ironizou a posição dos ex-presidentes. "É muito estranho que, sempre que se fala em privatização, surge uma montanha de ouro", comentou. A reação de Sarney foi imediata. "Essa não é uma campanha política, mas cívica", rebateu.

O movimento dos ex-presidentes contra a privatização da Vale coincide com a retomada das discussões do projeto de lei do senador José Eduardo Dutra (PT-SE), que permite ao Congresso a exclusão de empresas estatais do Programa Nacional de Desestatização (PND). O projeto, que deve ser analisado hoje pela Comissão de Assuntos Econômicos do Senado, estabelece prazo de 60 dias, a contar da publicação do edital no Diário Oficial, para o Congresso votar decreto legislativo - em regime de urgência - impedindo a privatização da empresa.



Articulações: Itamar (E) e Sarney almoçam hoje para definir os detalhes da campanha antiprivatização



Exigência: para ter acesso aos dados da Vale, a empresa deve ter ao menos US\$ 500 milhões em caixa

Liminar impede divulgação de informações

Rio

Um assessor do deputado federal Luiz Gushiken (PT-SP), Alexandre Marioni, tentou ontem, sem êxito, entregar ao Banco Nacional de Desenvolvimento Econômico e Social (BNDES) a notificação da Justiça Federal de Brasília suspendendo a divulgação de informações sobre a Companhia Vale do Rio Doce a interessados em sua aquisição. O presidente do BNDES, Luiz Carlos Mendonça de Barros, estava viajando, e o vice-presidente, José Pio Borges, preferiu não receber a notificação, alegando que o departamento jurídico do banco, em Brasília, já está tratando do assunto.

Na sexta-feira, a Justiça Federal concedeu a Gushiken uma liminar suspendendo a divulgação dos dados sobre a Vale, que estão reunidos em

um conjunto de salas de informações - *data room* - no 22º andar da sede do BNDES, no Rio. O primeiro grupo a se qualificar para frequentar o local por 15 dias, o Votorantim, deveria começar a usar as salas hoje. Na quinta-feira, no entanto, pediu adiamento do início do trabalho de exame da papelada, composto de cerca de 200 mil páginas, das quais 30 mil altamente sigilosas.

Para entrar no *data room*, os grupos interessados têm de pagar R\$ 150 mil e ainda possuir em caixa, disponíveis, US\$ 500 milhões. O próprio presidente da Vale, Francisco Schettino, escreveu uma carta ao presidente do BNDES há alguns dias colocando-se contra a abertura do local, por considerar que seus concorrentes e clientes tomariam conhecimento de segredos comerciais que prejudicariam a empresa em futuras negociações de contratos.

. 9 7 0 0 4 7 5



LA REELECCION DE CARDOSO

MANIOBRA POLITICA EN BRASIL

Presionan a Cardoso para que frene las privatizaciones

El titular del Senado, el ex presidente José Sarney, le ofreció un trato ♦ Si no privatiza una rica mina de oro y acero apoyará su reelección ♦ Cardoso rechazó indignado la oferta: "No hay canje", dijo

SAN PABLO (De nuestra corresponsal).— La reelección de Fernando Henrique Cardoso es el punto más caliente del escenario político brasileño. El gobierno aspira a conseguir la luz verde del Congreso a más tardar en los primeros días de enero. Pero este proyecto pegó un giro muy curioso, al menos para los cánones políticos tradicionales.

El titular del Senado, José Sarney, un influyente hombre de la vida política brasileña (fue presidente del país cuando en la Argentina gobernaba Raúl Alfonsín) planteó sin más trámite un "canje" poco común. Dijo, sin enrojarse, que el Congreso podría prestar apoyo a la ambición reelectoral de Cardoso si el presidente se compromete a no vender la compañía estatal minera Vale do Rio Doce.

Sarney fue claro. "Si el presidente decide no privatizar la Vale —dijo— el Congreso estará dispuesto a pagar el precio que él ambiciona: su reelección." El Congreso comenzará a tratar la reforma constitucional el martes. (Ver El debate...)

Para algunos analistas políticos brasileños, la propuesta que recibió el respaldo del ex presidente Itamar Franco, un político que aún conserva cierto predicamento, sonó casi como una broma: "Es poco seria. Entre otras cosas, porque no hay ninguna garantía de que aun prometiendo no privatizar esa empresa, Cardoso obtenga la venia del Congreso para la reelección", le dijo a esta corresponsal Murillo de Aragao, de la consultora Arko Advice.

Lo cierto es que la Vale, una compañía minera cuyo valor de mercado está en los 12.000 millones de dólares (es la primera exportadora mundial de hierro y además propietaria de gigantescos yacimientos de oro), se convirtió de buenas a primeras en



Imperio. La rica mina estatal Vale do Rio Doce, un gigantesco yacimiento de oro y productor de acero cuya venta es clave en el plan de privatizaciones del gobierno.

un eje de debate público. Está en los titulares de los diarios y en los programas de TV. Pero se mezcla de todo: desde las presiones contra la reelección hasta los intereses de algunos grupos económicos.

Cardoso tardó 12 horas en responder: "No hay canje", declaró indignado. "Esa palabra está excluida de esta historia. La Vale do Rio Doce es una empresa de gran importancia y la decisión de privatizarla no tiene nada que ver con la reelección."

Lo increíble del caso es que algunos consultores brasileños colocan entre los ejes que definirán la situación de la eco-

nomía del país, en 1997, precisamente la reelección de Cardoso y la privatización de la Vale. Concretamente, según le dijo un economista ayer a Clarín, "si fracasa el plan reelectoral, y si no sale la venta de esa compañía, será una pésima señal que pondrá muy nerviosos a los inversores externos, con impacto en los mercados financiero y bursátil".

Presiones

La realidad es que Cardoso no tomó como un "chiste" esta sugerencia de Sarney. Es que este senador lidera el Partido del

Movimiento Democrático Brasileño (PMDB), una organización donde conviven fuerzas de centro y de derecha, y donde existen vertientes de cuño nacionalista. Aunque ya no tiene la misma fuerza política de otros años, este partido conserva una cualidad: es mayoritario en diputados y en senadores. De allí que las palabras de Sarney no se las lleve el viento. "El presidente Cardoso puede dar marcha atrás con esa privatización y eso no es un demérito", declaró.

Cardoso replicó: "Cuando es necesario, el gobierno vuelve atrás. Lo que les digo a los líderes del Congreso es que temas de esta importancia deben ser discutidos por el Senado y la opinión pública. Aquí no existe una verdad absoluta".

¿Qué está en el fondo de este debate? Algunos dicen que "solo se trata de una acción de grupos políticos que quieren entorpecer la reelección". Otros, en cambio, lo adjudican a "grupos ultranacionalistas sin representación social". Unos terceros miran con recelo la acción de varios gobernadores de estados que quieren negociar "quién se queda con la plata de la privatización de la Vale, si el gobierno federal o los gobiernos estatales".

Pero hay quienes sugieren la existencia de otros intereses: "No hay que descartar que algunos grupos económicos, que se quedaron con las grandes empresas siderúrgicas privatizadas en el pasado, se sientan afectados si se privatiza la Vale. Hasta ahora, ellos reciben el hierro a precios altamente subsidiados, y si se vende esa compañía tendrían que empezar a pagar precios internacionales", dijo un fuente.

Eleonora Gosman
Copyright Clarín, 1996

9700475

Sarney sugere que FH troque Vale por reeleição

O presidente deve se reunir hoje com Itamar

CACALOS GABRIEL/AGÊNCIA RBS



Rumo a 98: Itamar, do lado de Sarney, foi lançado à Presidência

RUDOLFO LAGO

Sinursal/Brasília

presidente do Congresso, senador José Sarney (PMDB-AP), acabou ontem uma sugestão ao presidente Fernando Henrique Cardoso sobre como fazer para evitar que o movimento em defesa da Companhia Vale do Rio Doce se transforme em uma ampla frente de oposição contra ele e a sua tese da reeleição. "Se o presidente dissesse que não faria a privatização para conseguir aprovar a reeleição, muitos dos que estão hoje no movimento talvez o apoiassem", sugeriu Sarney, ressaltando não ser essa sua posição, mas que muitos admitiriam a troca.

"Acho que Sarney lançou uma nova armadilha contra o presidente", avaliou o ex-ministro da Casa Civil no governo Itamar Franco, Henrique Harreaves. "Se o presidente vincula desse modo a privatização da Vale à reeleição, ele vai admitir que os argumentos que defendem a venda da Vale não têm consistência."

Em defesa da Vale, reuniram-se todos os líderes políticos que pretendem se lançar contra Fernando Henrique nas próximas eleições: da esquerda, representada pelo PT, até a direita, representada pelo brigadeiro Ivan Frola, presidente do Conselho da Família Militar. Em torno da privatização da Vale, começa-se a jogar a sucessão de FH.

De manhã, no Aeroporto de Brasília, Itamar foi lançado à Presidência e recebido por uma claque, que distribuía adesivos da campanha Itamar 98. "Quem criou o Real tem um compromisso com o Brasil", dizia o adesivo, com o desenho de uma bandeira nacional. No lugar dos dizeres "Ordem e Progresso", a frase "Um Compromisso Real".

Enquanto almoçava com Sarney, na sua residência oficial, Itamar recebeu um telefonema de FH. Era um convite para um cafezinho hoje pela manhã. "O presidente Fernando Henrique foi meu colega no Senado e lá conhecia as minhas posições", disse Itamar. "Foi meu ministro duas vezes e lá também sempre soube das minhas posições", continuou. "E hoje, como presidente da República, não tem qualquer razão para ficar surpreso com a minha posição contra a privatização da Vale."

Depois do almoço, Itamar seguiu para a Fundação Oscar Niemeyer. Além de Ivan Frola e do presidente do PT, José Dirceu, Itamar recebeu também o presidente da OAB, Ernando Uchôa Lima, o presidente da Federação Nacional dos Jornalistas (Fenaj), Américo Antunes, e o presidente do PMDB, deputado Paes de Andrade (CE). "Será um movimento suprapartidário, sem caráter político", disse Itamar. Ficou acertado que a coordenação da Frente em Defesa da Vale será do ex-embaixador José Aparecido.

BMW Z3: Bloqueio condicionado • Cont. cassete e CD 6 seleç

F
10 M
T

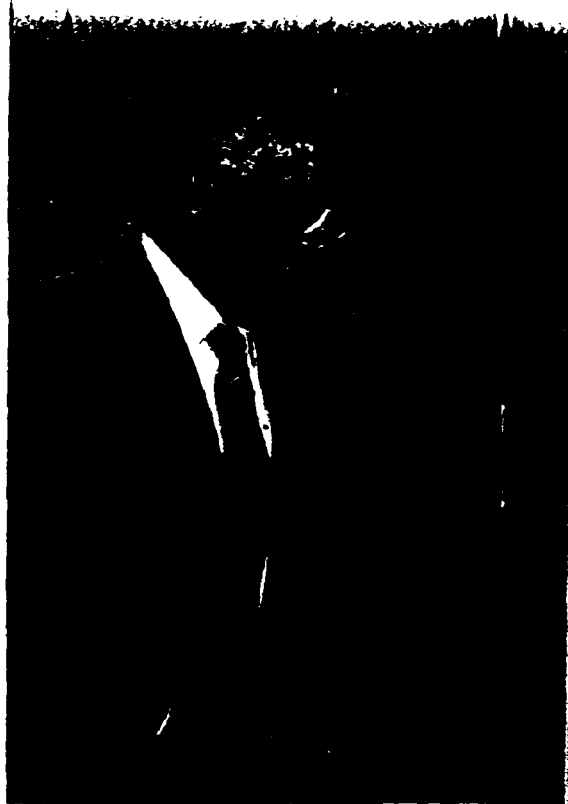
• Ven
• Financiam

BM Point
Concessionária Autorizada BM
Av. do Rio Grande do Sul
1.400 - 13.121 - Fone: 222.1111
Fax: 222.1111 - Rio de Janeiro

LULA MACQUEBOLLA MAGEN



Itamar e Sarney: contra a reeleição, esperando a ressurreição



Itamar, com Fernando Henrique:...

Brasil

Oposição a favor

Quando Itamar e Sarney se unem contra o governo, Fernando Henrique só tem motivos para comemorar

Polícarpo Junior e Expedito Filho

Com os inimigos que tem, o presidente Fernando Henrique Cardoso não precisa de amigos. Fernando Henrique encerra a metade de seu mandato de olho na reeleição e na jóia da coroa das privatizações — a Vale do Rio Doce, estatal com patrimônio de 13 bilhões de dólares e lucro de 329 milhões de dólares em 1995. Na semana passada, os ex-presidentes Itamar Franco e José Sarney, que sonham enterrar a reeleição de FHC imaginando que assim poderão estrear a própria ressurreição, resolveram encenar um teatro neonacionalista contra a venda da Vale. Itamar desembarcou em Brasília com a

promessa de dar tudo de si pela causa. Sarney, engrossando o coro e a voz, até ofereceu a Vale como moeda de troca na reeleição. "Se o presidente colocasse ao país: 'Eu não privatizo a Vale e peço que passe a reeleição', grande parte dos que estão no movimento prefeririam que ele não privatizasse e pagariam o preço que ele está pedindo", disse Sarney. No dia seguinte, Fernando Henrique respondeu à sugestão de barganha. "Quem imaginar isso pode tirar o cavallinho da chuva", disse o presidente, feliz da vida pela chance de posar de paladino da moralidade nos debates políticos.

Para quem, como Fernando Henrique, está convencido de que a reeleição é uma necessidade prioritária, e a venda da Vale é o melhor aceno que seu governo poderia enviar aos credores externos,

Itamar e Sarney são adversários que vêm a calhar. Itamar cultiva um topete neonacionalista depois de ter privatizado mais que Fernando Henrique, e em menos tempo. Em seus dois anos no Planalto, dezoito estatais foram levadas ao martelo, inclusive a CSN, empresa-matriz da industrialização do país e o símbolo maior da chamada era Vargas. Itamar sempre assumiu, é verdade, um ar mais duro quando se tratava da Vale do Rio Doce. Pudera. Ali, deu emprego até para seu dentista.

Poder — Sarney gosta das estatais porque, através delas, pode fazer amigos e influenciar pessoas, especialmente no Maranhão. A Vale tem um braço forte no Estado natal do ex-presidente. Ali, a empresa tem ferrovia e porto, e responde por um tremendo investimento

32 27 de novembro, 1996 veja

DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA VEJA

FECHA DE PROCEDENCIA 27.11.96

VINCULACIONES

09

.9700475



...privatizou até o símbolo da era Vargas

Sarney e Fernando Henrique: preocupado em fazer amigos e influenciar pessoas

local — 950 milhões de reais até o ano 2000. A privatização não faria desaparecer os empregos, mas faria de Sarney uma personalidade com menos amigos e menos influência. Além disso, Sarney, cuja filha, Roseana, governa o Estado, não gosta da idéia de perder os 8% do lucro que a Vale manda para o Maranhão, um belo reforço para cofres tão pobres. “Não podemos correr o risco de perder poder estatal no Estado”, comentou Sarney, na semana passada, com o senador Jader Barbalho, do PMDB do Pará. Nem os adversários ideológicos da privatização da Vale gostaram da idéia do poder estatal do Estado de Sarney. “Tudo o que não queríamos era misturar Vale com reeleição”, diz o senador José Eduardo Dutra, do PT de Sergipe, autor de um projeto que dá aos senadores poder para excluir estatais da privatização e mudar o edital até sessenta dias após a publicação.

Para o Planalto, a vantagem da rebelião Itamar-Sarney é embaralhar uma discussão que seria de grande utilidade — desde que feita com argumentos racionais. Fernando Henrique sabe que os dois ex-presidentes têm o reconhecido poder de desmoralizar as bandeiras em que costumam enrolar-se, e é por isso que ri com sinceridade toda vez que um deles arma uma cena para arrelia-lo. Para o Brasil, no entan-

to, o risco é desperdiçar a chance de promover um debate envolvendo uma empresa que é a segunda maior mineradora do mundo e tem competência reconhecida. Embora não tenha sido criada durante uma campanha como “O petróleo é nosso”, a Vale do Rio Doce é uma empresa que tem história semelhante. Possui um currículo de proezas memoráveis. É líder na produção de ouro da América Latina e, no ano 2000, quando chegar a 31 toneladas por ano, estará entre as dez maiores produtoras de ouro do mundo. No ano passado, distribuiu 140 milhões de dólares em dividendos aos acionistas, sendo que a metade disso foi direto para o caixa do governo. A sua privatização poderia servir de modelo.

A manutenção da Vale como estatal tem defensores respeitáveis, mesmo quando equivocados, como o senador gaúcho Pedro Simon, o jornalista Barbosa Lima Sobrinho, ou o banqueiro e ex-ministro João Sayad. Em artigos que vem publicando, Sayad classificou a decisão de privatizar a

Vale como um “erro radical”. Qual o argumento de Sayad? “Por que privatizar uma empresa submetida a concorrência internacional, atualizada tecnologicamente e que, se cair nas mãos dos concorrentes, apresentará lucros menores para os seus acionistas?”, pergunta o ex-ministro. Com a entrada de Sarney e Itamar na briga contra a privatização, os argumentos deixam de ser econômicos e lógicos para se tornar políticos.

Futuro em risco — E Fernando Henrique tem motivos políticos para, agora, ser a favor da privatização da Vale. “Ele

vestiu a camisa da venda da Vale quando os investidores estrangeiros começaram a duvidar do programa de privatização”, explica um assessor do presidente. Depois de torcer secretamente para que a privatização da Vale não se tornasse um tema a ser resolvido em seu governo, FHC já foi totalmente contra, parcialmente a favor, nem contra nem a favor, depois a favor e, agora, totalmente a favor. Assim que mudou de posição sobre a



veja 27 de novembro, 1996 33

.9700475

privatização, também mudou sua idéia sobre como privatizar. Em março passado, Fernando Henrique dizia que a privatização da Vale só aconteceria com uma condição: que o controle da companhia permanecesse com os fundos de pensão e com os atuais empregados da Vale. O governo estaria, segundo ele, estudando uma fórmula de privatizar a empresa, salvando-a dos interesses de banqueiros, australianos e japoneses. Dessa forma, a Vale deixaria de ser uma estatal, mas permaneceria sob controle de empresas brasileiras. Não será mais assim.

Pela opção anterior, Fernando Henrique tinha o apoio incondicional da atual direção da Vale, pois o que se desenhava era uma privatização à inglesa, em que as empresas mudaram de dono mas os executivos permaneceram em seus postos — reajustando tarifas e, também, os próprios salários e bonificações. Atraindo grandes grupos estrangeiros, estimulando a formação de consórcios de pesos pesados de várias áreas, o governo está avisando a alta burocracia da empresa que seu futuro também está em risco, e por isso começou a ter dor de cabeça aí também. Francisco Schettino, o engenheiro que Itamar colocou na Vale e Fernando Henrique manteve no posto, tem dado repetidos sinais de que anda muito zangado.

Outro sinal aconteceu na semana passada. Interessado em atrair os grupos estrangeiros, o governo resolveu colocar um freio na ação dos fundos de pensão de estatais. Eles já foram informados de que não poderão entrar com muita fome no leilão. Os fundos já possuem 16% da Vale. O governo teme que, adquirindo cota equivalente, se acabem tornando os mandachuvas da casa. Inconformado com essa decisão, Luís Vasconcelos, presidente da Previ, o maior fundo de pensão do país, acabou afastado do cargo. Vasconcelos havia sido nomeado há pouco mais de seis meses e sua intimidade com o ninho financeiro das campanhas tucanas é tão grande que, entre os amigos, é chamado de "Ministrinho".

O cosmopolita e o provinciano

Silvio Ferraz

Quem é mais esperto: o sociólogo cosmopolita ou o político provinciano? Ao ser eleito presidente, Fernando Henrique Cardoso disse a amigos que, a cada mínimo gesto que, mesmo indiretamente, afetasse o marido da prima de alguém da turma de Juiz de Fora, Itamar Franco estralaria. Por isso, convidou seu antecessor para assumir o posto de embaixador do Brasil em Portugal. O convite oficial foi feito em 20 de dezembro de 1994. São quase dois anos, tempo suficiente para ver quem se saiu melhor. Uma cronologia:

Fevereiro de 1995: Itamar critica o IPI de 8% para os carros populares

Março: critica a nomeação de Paulo César Ximenes para o Banco do Brasil

Abril: Itamar adia a ida para Lisboa

Maior: ataca o chefe da Casa Civil, Clovis Carvalho, que dissera que as privatizações foram lentas no seu governo

Junho: toma posse na embaixada em Lisboa. Leva a namorada, June, e cinco funcionários de sua confiança. Recebe salário de 15 000 dólares

Outubro: Itamar anuncia que será o embaixador brasileiro na Organização dos Estados Americanos, a OEA, em Washington

Novembro: FHC o nomeia embaixador na OEA

Fevereiro de 1996: declara-se contra a privatização da Vale do Rio Doce. Critica também a idéia da reeleição do presidente

Abril: divulga nota protestando contra a "recessão" e a reeleição

Agosto: critica a política econômica e a ausência de projetos sociais do governo. Apóia uma campanha da UNE intitulada "Eu não agüento mais FHC"

3 de setembro: ameaça não assumir o cargo na OEA, para o qual já havia sido nomeado, junto com seus cinco assessores

9 de setembro: assume a embaixada na OEA



3 de outubro: desembarca em Juiz de Fora para votar contra o candidato do PSDB

Novembro: diz que não teria escolhido FHC para seu sucessor se soubesse que ele era a favor da reeleição

Em seus treze meses em Lisboa, Itamar fez cinco viagens ao Brasil. Em três meses em Washington, já veio três vezes ao país. Entre salários, despesas de manutenção e viagens, o embaixador Itamar Franco custou cerca de meio milhão de reais aos cofres públicos nesses dois anos. Itamar continua fazendo sua política contra FHC como quer, onde quer, sem problemas. Já Fernando Henrique, tão cioso de sua condição de ex-ministro das Relações Exteriores, submete o Itamar à humilhação de manter em seus quadros um embaixador que não tem atividade diplomática perceptível e se ausenta do cargo sem dar explicações. Fernando Henrique é um fantoche nas mãos de Itamar, pois simplesmente não pode demitir o homem que é responsável por ele ter podido fazer o Real e, portanto, ser hoje o presidente.

Quem é mais esperto?

Nº DOCUMENTO 9700476
TÍTULO César (maia (PFL) es lançado a lª Presidencia.
ORIGEM 150029
FECHA DE PROCEDENCIA 18.11.96
VINCULACIONES 507482
11164
11304
PFL
11302

César Maia é lançado à Presidência

□ Rio — O prefeito eleito do Rio de Janeiro, Luiz Paulo Conde (PFL), lançou a candidatura de seu padrinho político, o prefeito César Maia (PFL), à Presidência da República. A candidatura só ocorrerá, no entanto, se o Congresso não aprovar o direito à reeleição para o presidente Fernando Henrique Cardoso.

.9700476

01-01

9700477
Pte. PT reconhece fracasso em segundo turno
0 Est. de S. Paulo
eleições municipais.
RECHA DE PROLEC... 18.11.96
VINCULACIONE... 507482
11164
11304
501066
Elecciones municipales.

Dirceu reconhece fracasso petista

Partido começa a avaliar por que perdeu 9 de suas 11 disputas no segundo turno

ESP
12/11

HELIO GAMA NETO
e ANA CRISTINA ROSA

O presidente nacional do PT, José Dirceu, reconheceu ontem que os resultados do segundo turno da eleição ficaram abaixo do esperado. "Assumo a responsabilidade pelo desempenho aquém das expectativas, ainda que não considere uma derrota", disse. Ao final do primeiro turno, a direção do partido apostava na vitória em pelo menos 7 das 11 cidades em que concorreu, mas venceu apenas em 2.

Apesar disso, Dirceu acredita que o PT não saiu enfraquecido, porque terminou a eleição como segundo partido mais votado no País no segundo turno, com 3.150.927 votos. Na frente ficou o PPB, com 4.655.925 votos. Esses números incluem a votação dos candidatos dos dois partidos derrotados na sexta-feira.

Os petistas também comemoram o fato de terem dobrado o número

de prefeituras, elegendo 116 prefeitos no primeiro e no segundo turno. No entanto, o partido perdeu a eleição em quase todas as capitais e em importantes cidades do Interior. Em São Paulo, além da Capital, perdeu em Santos, após oito anos no poder, e deixou escapar a vitória em Ribeirão Preto, também administrada pelo partido.

"É claro que houve derrota, e temos de avaliar as debilidades internas que nos levaram a essa situação", ponderou o deputado José Genoíno, que integra a executiva nacional petista. Hoje, as executivas nacional e estadual do PT se

reúnem para uma avaliação preliminar da campanha. O objetivo é mapear o que aconteceu em cada uma das cidades onde o partido não confirmou a tendência de vitória. Na avaliação de alguns líderes, o fraco desempenho ocorreu em regiões onde o PT se dividiu.

"Santos e Diadema são exemplos do que jamais poderia ocorrer no

PT", comentou Dirceu. O partido perdeu nas duas cidades, tradicionais redutos petistas, em campanhas marcadas por brigas internas. "Temos de evitar a sectarização, porque o PT não pode ser eternamente uma grande minoria que, quando chega, não chega", disse Genoíno.

Outro fator citado como relevante foi a não-aplicação do discurso de

oposição ao governo federal e ao neoliberalismo. Nesse contexto se enquadra a campanha de Luíza Erundina, que chegou a usar a imagem do presidente Fernando Henrique Cardoso no horário eleitoral gratuito.

Por isso, a atuação dos coordenadores na Capital deverá ser criticada.

"A coordenação política de Erundina se mostrou péssima, algo que não estava à altura do PT e da candidata", observou o secretário-geral do PT, Cândido Vaccarezza. Licenciada da executiva nacional desde que foi escolhida candidata, Erundina não deve comparecer ao encontro.

DIVISÃO
INTERNA
SERÁ
CRITICADA

.9700477

Nº DOCUMENTO.....

TÍTULO.....

PROVENIÊNCIA O Est. S. Paulo

FECHA DE PROVENIÊNCIA 19.11.96

VINCULACIONES.....

O PT exaure o PT

O segundo turno das eleições municipais expôs o PT em sua confusão e fragilidade. O partido saiu do primeiro turno com perspectivas animadoras. Disputou a prefeitura em 11 cidades importantes; perdeu em 9. Houve casos inacreditáveis, como Santos, Ribeirão Preto e Campo Grande, onde começou como favorito e acabou ultrapassado. Houve também Diadema, que, como Santos, foi cidade reconhecidamente bem administrada por prefeitos do PT; apesar disso, o candidato do partido perdeu.

Além de boas experiências administrativas, o PT conta com uma força natural no Brasil. Com suas desigualdades sociais, com sua democracia jovem que requer atenção especial aos valores éticos, com a abertura econômica e a globalização a desafiar os interesses dos trabalhadores, o País oferece como que naturalmente um lugar para um partido trabalhista sério e de esquerda, como contraponto às convicções social-democratas e liberais.

O PT tem tudo para ser esse partido, mas esse projeto maior tropeça em interesses menores. Os próprios dirigentes do PT reconhecem que o mau desempenho no segundo turno se deveu a brigas internas. Que o PT surgiu como uma frente de grupos de esquerda não é segredo para ninguém. Acontece que esse partido "ônibus" se superou na última década e meia. Seus líderes mais importantes, a começar por Luiz Inácio Lula da Silva, souberam reciclar-se, tanto no que se refere aos grandes temas do sindicalismo quanto às demais questões nacionais.

Foi essa capacidade de acompanhar os tempos, somada a boas experiências admi-

nistrativas, notadamente no Rio Grande do Sul, em Belo Horizonte e no interior de São Paulo, que elevou o PT à condição de alternativa política e eleitoral. O que há de surpreendente nisso é que o PT, tendo buscado abandonar o radicalismo e o sectarismo externamente, diante das grandes questões, não soube se livrar desses vícios internamente.

Muitos de seus líderes, quadros e militantes de bases ainda se comportam como se essa década e meia não tivesse passado. As táticas de sabotagem, a intransigência, o apego cego a causas perdidas, essas práticas das quais o PT grande tenta se libertar em sua atuação no cenário nacional, persistem no PT pequeno das convenções, dos encontros e da militância.

O PT interno não merece o PT externo. É por isso que o partido agora se recolhe para discutir o feito de 15 de novembro — sim, porque perder eleições virtualmente ganhas, como ocorreu em algumas cidades, chega a ser uma façanha. Se o PT tiver humildade para assimilar 15 de novembro, verá que as causas de sua frustração se encontram nele mesmo. É ele que abriga quadros valiosos para a administração pública e para o trabalho legislativo, e é ele que aliena esses quadros.

Algumas declarações feitas imediatamente depois do segundo turno indicam uma tendência para apontar culpados fora do partido. Em São Paulo, fala-se no pouco apoio do PSDB. Isso é tremenda perda de tempo. O PSDB paulista, como os outros aliados potenciais do PT em todo o País, foi repellido pela imperícia petista, manifestada na má condução da política de alianças e no caos interno. Quem exaure o PT é ele mesmo, com suas "contradições internas".

Fracasso eleitoral do PT se deve ao sectarismo interno e à alienação de bons quadros

DOCUMENTO 9700478
TÍTULO Re. EE.UU. Visitará Brasil em 1997. —
REFERENCIA 150025
FECHA DE PROCEOENCIA 79.11.96
VINCULACIONES 507402
11164
11399

INTERNACIONAL

Clinton vem ao Brasil em 97

□ O presidente Bill Clinton deverá visitar o Brasil e outros países da América do Sul nos primeiros meses de 1997. A data ainda não está marcada, mas poderá coincidir com a da reunião da Área de Livre Comércio das Américas (Alca), prevista para maio, em Belo Horizonte (MG). O anúncio da viagem foi feito ontem pelo assessor presidencial Thomas "Mack" McLarty, durante a conferência O Futuro Comercial das Américas, promovida no Hotel Transamérica, em São Paulo, pela Associação das Câmaras Americanas de Comércio da América Latina.

Nº DOCUMENTO 9700473.
TÍTULO Derrotas podem acelerar combates em el PT.
PROCEDENCIA 19 11 36
FECHA DE PROCEDENCIA 19 11 36
VINCULACIONES 507482
11164
11304
501066.

Derrotas podem

Para José Dirceu,
legenda precisa se
organizar melhor e
evitar luta interna

HELIO GAMA NETO

PARTIDOS

acelerar mudanças no

O fraco desempenho do PT no segundo turno das eleições municipais pode acelerar o processo de mudanças internas. "Isso já vinha ocorrendo, mas a experiência eleitoral mostrou que o partido precisa assumir que é governo e se organizar melhor", disse ontem o presidente nacional do PT, José Dirceu.

Na última etapa da disputa, os petistas ganharam em apenas duas das onze cidades em que concorreram. Este resultado começou a ser avaliado ontem pela executiva nacional do partido, em reunião realizada em São Paulo.

De acordo com Dirceu, o PT aguarda as avaliações que serão feitas pelos diretórios municipais, mas isso não impediu que a cúpula do partido chegasse a algumas conclusões. Os casos de Diadema e Santos, por exemplo, deixaram claro para a executiva a necessidade de colocar em prática uma série de mecanismos que mantenham as divergências entre as diversas correntes petistas dentro dos limites do partido.

"Muitas vezes, são as disputas internas que acabam levando o PT a derrotar o próprio PT", comentou Dirceu, ao analisar os danos que essas diferenças causam do ponto de vista eleitoral e nas administrações do partido. "Diferença pode haver, o que não pode é deixar isso transbordar", disse. "O personalismo e a não-aceitação de decisões do coletivo precisam ser combatidas."

O partido, segundo seu presidente, também pretende incentivar as atividades de base, marcando presença nos bairros das cidades. "Precisamos também resolver



Reunião da executiva: petistas discutem seu desempenho no País e planejam nova forma de ação

o problema material e financeiro", observou Dirceu.

Discurso — Outra decisão tomada pela cúpula petista: reforçar a necessidade de unificar o discurso de oposição ao governo de Fernando Henrique Cardoso e ao malufismo. A ausência de uma posição mais crítica ao presidente foi apontada como uma das principais causas da derrota na Capital, onde nem mesmo os ataques ao prefeito Paulo Maluf teriam sido feitos de forma eficaz.

O secretário de Relações Internacionais do PT, Marco Aurélio Garcia, lembrou o uso da imagem de Fernando Henrique no horário eleitoral da candidata derrotada Luiza Erundina. "Foi desastroso". Para ele, a atitude descaracterizou a imagem de oposição do partido.

PROPOSTA:
OPOSIÇÃO
MAIS FORTE A
FHE MALUF

Fracasso em SP serve de exemplo

O deputado federal José Genóbio — um dos coordenadores da campanha de Luiza Erundina — disse que a experiência de São Paulo apontou ao partido o caminho da oposição "constante", ao contrário do que ocorreu nos quatro anos da administração do prefeito Paulo Maluf.

"Nós começamos a perder em São Paulo há dois ou três anos", concordou o secretário de Relações Internacionais, Marco Aurélio Garcia. Neste período, segundo ele, o partido falhou ao não conseguir "desmascarar o projeto político de Maluf".

Para Dirceu, apesar do resultado "aquém da expectativa no segundo turno", a sigla saiu fortalecida das eleições, pois conquistou 114 prefeituras. Antes, ele garantiu também que o PT não irá pro-

mover uma "caça às bruxas" nas regiões onde foi derrotado. "Mas é preciso discutir os erros de campanha", disse, ao se referir ao desempenho na Capital.

O petista lembrou que o partido esteve aberto a alianças nas eleições deste ano e teve candidatos a vice-prefeito no País. A experiência pode ser repetida em 1998. Há três alternativas para coligações: lançar candidato próprio, apoiar um representante de outro partido de esquerda ou estar ao lado de uma agremiação de centro-esquerda. A curto prazo, o PT pretende se empenhar na luta contra a privatização da Companhia Vale do Rio Doce. No final do mês, Dirceu tem encontro marcado com o ex-ministro Ciro Gomes, um dos adversários da venda da estatal.

01-01

9700479

Nº DOCUMENTO 9700473
TÍTULO Derrotas podem acelerar combates em el PT.
PROCEDENCIA
FECHA DE PROCEDENCIA 13 11 98
VINCULACIONES 507482
11164
11304
501066

Derrotas podem

Para José Dirceu,
legenda precisa se
organizar melhor e
evitar luta interna

HELIO GAMA NETO

PARTIDOS

acelerar mudanças no

O fraco desempenho do PT no segundo turno das eleições municipais pode acelerar o processo de mudanças internas. "Isso já vinha ocorrendo, mas a experiência eleitoral mostrou que o partido precisa assumir que é governo e se organizar melhor", disse ontem o presidente nacional do PT, José Dirceu.

Na última etapa da disputa, os petistas ganharam em apenas duas das onze cidades em que concorreram. Este resultado começou a ser avaliado ontem pela executiva nacional do partido, em reunião realizada em São Paulo.

De acordo com Dirceu, o PT aguarda as avaliações que serão feitas pelos diretórios municipais, mas isso não impediu que a cúpula do partido chegasse a algumas conclusões. Os casos de Diadema e Santos, por exemplo, deixaram claro para a executiva a necessidade de colocar em prática uma série de mecanismos que mantenham as divergências entre as diversas correntes petistas dentro dos limites do partido.

"Muitas vezes, são as disputas internas que acabam levando o PT a derrotar o próprio PT", comentou Dirceu, ao analisar os danos que essas diferenças causam do ponto de vista eleitoral e nas administrações do partido. "Diferença pode haver, o que não pode é deixar isso transbordar", disse. "O personalismo e a não-aceitação de decisões do coletivo precisam ser combatidas."

O partido, segundo seu presidente, também pretende incentivar as atividades de base, marcando presença nos bairros das cidades. "Precisamos também resolver



Reunião da executiva: petistas discutem seu desempenho no País e planejam nova forma de ação

o problema material e financeiro", observou Dirceu.

Discurso — Outra decisão tomada pela cúpula petista: reforçar a necessidade de unificar o discurso de oposição ao governo de Fernando Henrique Cardoso e ao malufismo. A ausência de uma posição mais crítica ao presidente foi apontada como uma das principais causas da derrota na Capital, onde nem mesmo os ataques ao prefeito Paulo Maluf teriam sido feitos de forma eficaz.

O secretário de Relações Internacionais do PT, Marco Aurélio Garcia, lembrou o uso da imagem de Fernando Henrique no horário eleitoral da candidata derrotada Luiza Erundina. "Foi desastroso". Para ele, a atitude descaracterizou a imagem de oposição do partido.

PROPOSTA:
OPOSIÇÃO
MAIS FORTE A
FHE MALUF

Fracasso em SP serve de exemplo

O deputado federal José Genóbio — um dos coordenadores da campanha de Luiza Erundina — disse que a experiência de São Paulo apontou ao partido o caminho da oposição "constante", ao contrário do que ocorreu nos quatro anos da administração do prefeito Paulo Maluf.

"Nós começamos a perder em São Paulo há dois ou três anos", concordou o secretário de Relações Internacionais, Marco Aurélio Garcia. Neste período, segundo ele, o partido falhou ao não conseguir "desmascarar o projeto político de Maluf".

Para Dirceu, apesar do resultado "aquém da expectativa no segundo turno", a sigla saiu fortalecida das eleições, pois conquistou 114 prefeituras. Antes, ele garantiu também que o PT não irá pro-

mover uma "caça às bruxas" nas regiões onde foi derrotado. "Mas é preciso discutir os erros de campanha", disse, ao se referir ao desempenho na Capital.

O petista lembrou que o partido esteve aberto a alianças nas eleições deste ano e teve candidatos a vice-prefeito no País. A experiência pode ser repetida em 1998. Há três alternativas para coligações: lançar candidato próprio, apoiar um representante de outro partido de esquerda ou estar ao lado de uma agremiação de centro-esquerda. A curto prazo, o PT pretende se empenhar na luta contra a privatização da Companhia Vale do Rio Doce. No final do mês, Dirceu tem encontro marcado com o ex-ministro Ciro Gomes, um dos adversários da venda da estatal.

01-01

9700479

9700480
Entrevista a Paulo Maluf.
FOLHA 150029
FECHA DE PROCEDENCIA 19.11.96
VINCULACIONES 507402
11164
11304
PPB
11302

Entrevista: Paulo Maluf

“Não vou ser vaquinha de presépio”

O prefeito de São Paulo, Paulo Maluf, não foi candidato a nada, mas sagrou-se um dos grandes vencedores do segundo turno das eleições municipais. Além de ser o responsável direto pela vitória de seu secretário de Finanças, Celso Pitta, Maluf mostra que está feliz pelo bom desempenho do PPB, que venceu em cidades importantes como Campinas, São Paulo, Ribeirão Preto, Santos e Florianópolis, ganhando do PT nos quatro últimos municípios. Se os adversários acham que a partir de 1º de janeiro Maluf vai descansar, estão enganados. Ontem, o prefeito deu início cedo às articulações políticas. Acordou às 6h e mais tarde, em entrevista ao programa Atualidade, da Rádio Gaúcha, disse que trabalhará muito para ver aprovado o plebiscito que trata da reeleição. A seguir, os principais trechos da entrevista à Rádio Gaúcha – a primeira avaliação de Maluf depois do pleito do dia 15:

Zero Hora – O senhor esperava que o PPB alcançasse os resultados que acabou obtendo nos dois turnos das eleições municipais?

Paulo Maluf – A gente não esperava. Fizemos muita força. O PPB se sente feliz, porque no segundo turno foi o partido que teve o maior número de votos. Estou satisfeito porque nós não elegemos somente o Celso Pitta em São Paulo. Elegemos também o prefeito de Campinas, que é a segunda maior cidade do Estado, com 1,5 milhão de habitantes. Vencemos também em Santos, com o deputado federal Beto Mansur. Ganhamos em Uberlândia, em Florianópolis e em inúmeras cidades-chaves do país.

ZH – Quando Celso Pitta assumir em São Paulo, o senhor vai tirar férias ou vai para Brasília?

Maluf – Não vou para Brasília e nem vou tirar férias prolongadas. No dia 1º de janeiro – estou contando os segundos para chegar –, passo o cargo às 15h e vou para minha casa no Guarujá, onde fico de quarta-feira até domingo. Depois volto para São Paulo para trabalhar. Não irei a Brasília.

ZH – O senhor não vai acompanhar a tramitação desse projeto de emenda à Constituição para permitir a reeleição?

Maluf – Para permitir a reeleição ou



Posição clara: Maluf defende a realização de um plebiscito sobre a reeleição

não. Por enquanto não se permite, é preciso fazer uma modificação. Quem sabe permitir para os próximos eleitos ou fazer um plebiscito para saber se se deve permitir. Quem sabe permitir para os próximos, e depois a gente organiza um referendo popular para saber se a população quer ou não quer a reeleição. É uma coisa de tanta importância que eu acho que tem de haver um referendo popular ou um plebiscito.

ZH – Seu partido tem uma convenção nacional no dia 4 de dezembro. O PPB participa do governo federal ocupando o Ministério da Indústria, do Comércio e do Turismo. Não existe o risco de uma nova cisão dentro da sigla?

Maluf – Não. Quando o ministro Francisco Dornelles assumiu o ministério, foi muito claro. O próprio presidente sabe

que país no qual a gente não acredita no presidente é país em decadência. Eu acredito no presidente. O presidente, com sua própria voz, me disse: “A ida do Dornelles para o ministério é por méritos próprios, não tem nenhum compromisso com reeleição, com nada”. Dornelles foi para o ministério mas não vendeu sua consciência e nem seu ponto de vista.

ZH – O senhor está anunciando que irá fazer oposição ao presidente Fernando Henrique Cardoso. Essa oposição a ele é uma antecipação da disputa pela Presidência em 1998?

Maluf – Eu nunca dei essa declaração.

ZH – O jornal O Globo de hoje (ontem) traz na primeira página: “Maluf anuncia que será o líder de oposição a Fernando Henrique”.

Maluf – Eu não dei declaração nenhuma à imprensa e quero dizer que a primeira entrevista que estou dando é para a Rádio Gaúcha, que eu prezo de longa data. Colocar que a gente vai fazer oposição é no mínimo uma retórica sobre algo que eu não declarei. É lógico que eu tenho pontos de vista. Não quer dizer que eu vou me calar. Porto Alegre me conhece bem, isso para mim é independência. Quando o presidente da República abre mão da reforma tributária, não quer mais se dedicar à reforma da Previdência, nem administrativa, e diz que vai convocar o Congresso extraordinariamente para votar ou não a reeleição dele próprio, eu pergunto, quem mudou? Claro que foi o presidente que mudou.

ZH – Ou seja, nas questões que contrariarem a posição do seu partido, o senhor vai fazer oposição ao governo?

Maluf – Não é oposição. Eu vou me permitir não ser vaquinha de presépio. Esse país tem homens com ponto de vista, sim.

ZH – Qual é a posição da bancada gaúcha do PPB sobre a reeleição?

Maluf – Há três semanas atrás, fui informado que houve um discurso muito corajoso do deputado Jarbas Lima contra a reeleição. Eu não tenho consultado os outros. De minha parte, quero deixar claro que tenho o maior amor por toda a bancada, pelo Júlio Redecker, pelo Jarbas Lima, pelo Telmo Kirst, pelo Adilson Motta. Sou um homem que tem liderança no PPB porque ouço o partido, e a gente no fundo é um escravo do partido.

ZH – O senador Esperidião Amin declarou que é favorável à reeleição. O senhor acha que é possível o partido sair unido nessa questão?

Maluf – Nós todos somos a favor da reeleição. Agora, a pergunta é a seguinte: para esse presidente ou para os próximos? Como podemos tratar de reeleição sem aprovar uma legislação eleitoral que preserve, no mínimo, salvaguardas morais? É lícito o Banco Central soltar na praça certos boatos comprometedores sobre assuntos que deveriam ser tratados dentro do banco, com sigilo e de acordo com a lei e a Constituição? Se não colocarmos essas salvaguardas morais, a reeleição deixará de ser um instrumento novo de julgamento da política do governo para ser um simples ato mercantil de compra e venda de votos.

9700480

Nº DOCUMENTO 9700481
TÍTULO PT integrará Comissão de reeleição.
ORIGEM 150020
DATA DE PROCEDENCIA 20.11.96
VINCULACIONES 507402
11164
11304
501066
11302

PT integrará comissão da reeleição

□ Brasília - O PT decidiu ontem indicar os três nomes do partido na comissão especial da reeleição. Além do gaúcho Miguel Rossetto, participarão da comissão José Genoíno (SP) e João Paulo (SP). Como suplentes, o partido terá Marcelo Deda (PI), Padre Roque (PB) e Humberto Costa (PE).

Nº DOCUMENTO 9700482
TÍTULO Senado cria Comissão de Investigação sobre títulos
PROCEDENCIA 150029
FECHA DE PROCEDENCIA 27.11.96
VINCULACIONES 507482

11164
11302

CONGRESSO

Senado cria CPI sobre títulos públicos

Barbalho obtém apoio para investigação

OSWALDO BUARIM JÚNIOR
Sucursal/Brasília

O Senado criou ontem uma Comissão Parlamentar de Inquérito (CPI) para investigar a aprovação e a emissão de títulos estaduais e municipais para pagamento de precatórios (dívidas decorrentes de decisão judicial). A CPI terá 90 dias, a partir de sua instalação, para apurar irregularidades relacionadas à autorização, emissão e negociação de títulos públicos dos Estados e municípios nos anos de 1995 e 1996. Somente neste ano foram autorizadas emissões de títulos para pagamento de precatórios por cinco Estados e seis municípios, no valor de R\$ 2,46 bilhões.

O objetivo principal da CPI será esclarecer a existência ou não de documentação forjada nos pedidos e concessões de autorização para emissão de títulos feitos ao Senado. Também serão apurados possíveis beneficiários desses procedimentos e prejuízos que possam ter sido causados aos cofres públicos.

A CPI - com 13 membros titulares e 13 suplentes, a serem indicados pelos líderes dos partidos no Senado - foi criada a pedido do líder do PMDB, senador Jader Barbalho (PA), que teve o apoio de mais de 30 senadores. A proposta de Barbalho pode prejudicar a defesa do governador catarinense, Paulo Afonso Vieira (PMDB) - con-

tra o qual pesam acusações de não ter precatórios judiciais a pagar e de ter forjado um documento para obter a autorização do Senado. Barbalho, porém, pretende atingir o senador Gilberto Miranda (PMDB-AM), presidente da Comissão de Assuntos Econômicos, pela qual passam os pedidos para esse tipo de operação. Miranda está de malas prontas para trocar o PMDB pelo PFL e apoiar a candidatura de Antônio Carlos Magalhães (PFL-BA) à presidência do Senado, cargo também cobçado por Barbalho.

Miranda contra-atacou e disse que o caso dos títulos de Santa Catarina não passou pela comissão, mas foi direto à votação em plenário a pedido dos líderes dos partidos. O mesmo aconteceu com os precatórios de Pernambuco. Juntos Pernambuco e Santa Catarina obtiveram autorizações do Senado para a emissão de mais de R\$ 1 bilhão em títulos públicos.

O Senado também aprovou ontem o regime de urgência para a votação de projeto do senador Wilson Kleinübing (PFL-SC) que suspende as negociações com títulos catarinenses e impede o uso do dinheiro já arrecadado com a operação. O projeto de resolução de Kleinübing será votado amanhã. O senador vai propor um projeto que obriga os Estados e municípios que fizerem pagamentos a prestar contas ao Senado 30 dias depois de cada operação.

OS TÍTULOS AUTORIZADOS

A emissão de títulos estaduais e municipais liberadas pelo Senado, em 1996, para pagamento de precatórios judiciais:

Estado ou município	Valor (em R\$)
Guarulhos (SP)	15.020.532
Rio Grande do Sul	7.720.250
Alagoas	301.623.440
Osasco (SP)	69.273.367
Campinas (SP)	74.331.980
Pernambuco	480.000.332
São Paulo	748.303.072
Goiânia (GO)	9.633.051
São Bernardo (SP)	143.049.720
Santa Catarina	552.152.000
Jundiaí (SP)	67.166.000
Total	2.468.273.744

Fonte: Comissão de Assuntos Econômicos do Senado

01 01

9700482

DE OLHO NO FUTURO

Maluf ataca FH e lança candidatura



"Nada se faz neste país, porque o que se deseja é a reeleição"

Plataforma é apresentada durante depoimento na comissão que examina emenda da reeleição

JOÃO DOMINGOS

BRASÍLIA — O prefeito Paulo Maluf (PPB) deu início à campanha para a eleição presidencial de 1998, ao falar ontem para os integrantes da comissão especial que examina a reeleição. Maluf lançou sua plataforma política, com destaque para o desenvolvimento econômico, a criação de empregos e o equilíbrio da balança comercial. Ele atacou o presidente Fernando Henrique Cardoso e o acusou de ser refém da reeleição.

Por quatro vezes Maluf foi perguntado e se recusou a responder sobre os motivos que o levaram a mudar de opinião tão rápido, pois quando ainda havia tempo de se

candidatar à própria reeleição para a Prefeitura de São Paulo era favorável à tese. O prefeito preferiu desviar o assunto para dizer que o governo não faz absolutamente nada. "Nada se faz neste País porque o que se deseja é a reeleição." Ele afirmou que todas as reformas estão paradas porque o governo só quer reeleger Fernando Henrique.

Maluf e o professor da Universidade de Brasília Paulo Kramer foram os primeiros convidados a comparecer às audiências públicas da comissão especial que examina a emenda da reeleição. Kramer se disse favorável à reeleição já; o prefeito de São Pau-

lo, pelo contrário, acha que a reeleição só deve valer para o sucessor de Fernando Henrique. Hoje será a vez do ex-ministro e ex-governador Ciro Gomes, um filiado ao PSDB que é contrário à reeleição de Fernando Henrique e do ex-presidente da Ordem dos Advogados do Brasil (OAB) José Roberto Batocchio.

Problemas — Maluf atacou o que ele considera os principais problemas do País, atualmente: "Desemprego preocupante, juros elevados, câmbio atrasado, exportações preguiçosas, importações crescentes e deslocadoras da produção nacional, elevação dos déficits comerciais e poupança e investimentos insuficientes."

Para dar um jeito nisto, segundo a plataforma política de Maluf para a Presidência da República, será necessário encontrar soluções urgentes para o Nordeste, a ponto de transformar a região em uma "Califórnia brasileira", e ampliar a globalização da economia, garantindo a contrapartida de empregos para brasileiros e não para estrangeiros.

O prefeito de São Paulo pregou ainda a aplicação do Fundo de Garantia por Tempo de Serviço (FGTS) em moradia, sem desvios; garantir um mínimo de 30% para investimentos em infra-estrutura social e econômica, que poderão criar 800 mil empregos; repensar a necessidade de o Brasil ter uma saída para o Pacífico; reequipar os portos; incentivar a agricultura e assentar os sem-terra.

FH 98

9700483
Maluf ataca a Pte. Cardoso
Est. S. Paulo
FECHA DE PROCEDENCIA 27.11.96
VINCULACIONES 507482
11164
11302
11304
PPB

longa
candidatura
para a
presidência

07-01

.9700483

DE OLHO NO FUTURO

Maluf ataca FH e lança candidatura



Dida Sampaio AE

Plataforma é apresentada durante depoimento na comissão que examina emenda da reeleição

JOÃO DOMINGOS

BRASÍLIA — O prefeito Paulo Maluf (PPB) deu início à campanha para a eleição presidencial de 1998, ao falar ontem para os integrantes da comissão especial que examina a reeleição. Maluf lançou sua plataforma política, com destaque para o desenvolvimento econômico, a criação de empregos e o equilíbrio da balança comercial. Ele atacou o presidente Fernando Henrique Cardoso e o acusou de ser refém da reeleição.

Por quatro vezes Maluf foi perguntado e se recusou a responder sobre os motivos que o levaram a mudar de opinião tão rápido, pois quando ainda havia tempo de se

candidatar à própria reeleição para a Prefeitura de São Paulo era favorável à tese. O prefeito preferiu desviar o assunto para dizer que o governo não faz absolutamente nada. "Nada se faz neste País porque o que se deseja é a reeleição." Ele afirmou que todas as reformas estão paradas porque o governo só quer reeleger Fernando Henrique.

Maluf e o professor da Universidade de Brasília Paulo Kramer foram os primeiros convidados a comparecer às audiências públicas da comissão especial que examina a emenda da reeleição. Kramer se disse favorável à reeleição já; o prefeito de São Pau-

lo, pelo contrário, acha que a reeleição só deve valer para o sucessor de Fernando Henrique. Hoje será a vez do ex-ministro e ex-governador Ciro Gomes, um filiado ao PSDB que é contrário à reeleição de Fernando Henrique e do ex-presidente da Ordem dos Advogados do Brasil (OAB) José Roberto Batocchio.

Problemas — Maluf atacou o que ele considera os principais problemas do País, atualmente: "Desemprego preocupante, juros elevados, câmbio atrasado, exportações preguiçosas, importações crescentes e deslocadoras da produção nacional, elevação dos déficits comerciais e poupança e investimentos insuficientes."

Para dar um jeito nisto, segundo a plataforma política de Maluf para a Presidência da República, será necessário encontrar soluções urgentes para o Nordeste, a ponto de transformar a região em uma "Califórnia brasileira", e ampliar a globalização da economia, garantindo a contrapartida de empregos para brasileiros e não para estrangeiros.

O prefeito de São Paulo pregou ainda a aplicação do Fundo de Garantia por Tempo de Serviço (FGTS) em moradia, sem desvios; garantir um mínimo de 30% para investimentos em infra-estrutura social e econômica, que poderão criar 800 mil empregos; repensar a necessidade de o Brasil ter uma saída para o Pacífico; reequipar os portos; incentivar a agricultura e assentar os sem-terra.



"Nada se faz neste país, porque o que se deseja é a reeleição"

9700483
Maluf ataca a Pte. Cardoso
0 Est. S. Paulo
FECHA DE PROCEDENCIA 27.11.96
VINCULACIONES 507422
11164
11302
11304
PPB

longa
candidatura
para a
presidência

07-01

.9700483

DOCUMENTO

Clinton, los EE.UU.

Estado S. Paulo

FECHA DE PROCEDENCIA 26.11.96.

VINCULACIONES 507482

11164

11399

65890

RICARDO UBIRACI SENNES

ESP 26/11

Clinton, os EUA e o Brasil

As pessoas que acompanharam o recente processo eleitoral nos EUA foram unânimes em afirmar que o mote principal do debate foram assuntos domésticos. Constatou-se uma quase total ausência de debates acerca do papel, dos interesses e dos projetos internacionais dos

EUA. Enquanto uns explicaram o ocorrido alegando o desinteresse atual dos cidadãos médios norte-americanos pelos temas internacionais, outros, como o embaixador Flecha de Lima, atribuíram o fato à grande concordância

suprapartidária quanto à política externa a ser adotada pelos EUA. Contudo, por um ou por outro motivo, ao Brasil importa verificar os possíveis desdobramentos dessas eleições para a atuação futura dos EUA ante o ordenamento internacional e as relações hemisféricas.

O período presidencial de Clinton até o momento se caracterizou por alguns traços básicos, embora pouco nítidos.

Primeiro, não se vislumbraram atitudes por parte do governo Clinton que indicassem o papel que os EUA pretendem ocupar no novo ordenamento internacional em formação. Notoriamente, os EUA têm agido muito mais por pressão dos acontecimentos do que dentro de uma estratégia predeterminada.

Segundo, os EUA têm sido extremamente ambíguos com relação às instâncias multilaterais, oscilando entre o apoio acanhado e o desinteresse explícito. A ONU tem sido o maior exemplo disso, pois cada vez mais marcada por uma enorme crise, tanto de representatividade e efetividade como orçamentária. Em condições um pouco melhores se encontra a Organização Mundial do Comércio, cujo "parto" demorou cerca de oito anos e cujo conjunto

de atribuições ainda não foi integralmente viabilizado.

Terceiro, os EUA têm encarado o G-7 como a melhor via alternativa de discussões, consultas e decisões internacionalmente relevantes. Sendo por definição um fórum oligopolista, corresponde mais diretamente ao atual arranjo internacional de forças.

E, quarto, ainda persiste uma imensa indefinição quanto ao futuro das alianças militares norte-americanas remanescentes do período da guerra fria, em que o caso da Otan salta aos olhos.

Como já foi dito pelo embaixador Rubens Ricúpero, este período pós-guerra (no caso, pós-guerra fria), diferentemente dos demais, se caracterizou por não ter engendrado um processo de remontagem política e institucional do ordenamento internacional, orquestrado pelas principais potências remanescentes e com o objetivo de criar as novas regras da convivência internacional. Isso tem feito com que o sistema internacional atual viva um período de esquizofrenia, pois, sobreposta a uma realidade internacional totalmente nova, persiste uma estrutura institucional e política referente aos anos 40 e 50. Cria-se, assim, um ambiente internacional instável, profundamente ambíguo e cheio de brechas para acontecimentos potencialmente perturbadores. Dentre eles podemos citar a instabilidade cambial de um conjunto expressivo de economias emergentes, reféns de um mercado de capitais absolutamente fluido, o ressurgimento de movimentos nacionalistas separatistas, por vezes violentos e terroristas (como vimos nos Balcãs, na África Central e do Norte e no Sul asiático), e a escalada do crime organizado internacionalizado, como se tem notícia na Rússia e nas ex-repúblicas soviéticas.

Nesse ambiente, não há sombra de dúvida de que são os países intermediários, e em fase de reacomodação política e econômica interna e externamente, os mais vulneráveis.

No que tange às questões hemisféricas, o grau de indefinição da política de Clinton tem sido mais reduzido. Contudo, em vários aspectos ainda se encontram genéricas e pouco aplicáveis. Depois de uma ação determinada em relação à constituição da Aliança de Livre Comércio da América do Norte (Nafta), Clinton atenuou sobremaneira suas intenções de rápida ampliação desse acordo. Seja pela crise mexicana recente, seja pelos temores políticos e econômicos realçados internamente nos EUA, o fato é que se abriu um espaço de indefinições quanto às reais pretensões de Washington no hemisfério. Esse espaço foi parcialmente ocupado, no âmbito da América do Sul, pela ação decidida e consistente do Brasil, que não vacilou em propor ao Mercosul e operacionalizar, coletiva ou individualmente, uma integração regional de cunho continental. Certamente a indefinição dos últimos anos (ou a inviabilidade) dos EUA em sustentar uma política ativa na região foi fator-chave para o Brasil deixar de ser apenas potencialmente um pólo regional para exercer de fato um papel de liderança.

Mais enfáticas e decisivas têm sido as iniciativas norte-americanas em relação às questões migratórias e de tráfico de drogas, cujo apelo interno indelével justificou ações e propostas mais ousadas e concretas. Nesse sentido, sem dúvida é digna de nota a recente operação conjunta — sem precedentes — entre os exércitos de vários países da região (alguns deles sul-americanos), sob coordenação dos EUA, para combater pontos de fabricação e distribuição de drogas em seu território. Aqui vale ressaltar a ainda polêmica questão da

postura brasileira ante o ocorrido, que, embora não tendo participado diretamente, avalizou ou, segundo algumas versões, deu apoio logístico à operação.

É provável, contudo, que esta situação se altere, mesmo a América do Sul não estando entre as prioridades internacionais dos EUA, que se têm voltado mais para a Europa, o Japão e o Sudeste Asiático. Isso porque, diferentemente destas outras regiões, a sul-americana tem se caracterizado por enorme proximidade e permeabilidade política com os EUA, somadas a uma relativa baixa presença de outras potências, fazendo com que ganhos políticos — e econômicos — se tornem potencialmente maiores para os EUA. Paralelamente, alguns fatores de ordem interna, inclusive a formação de um bloco centrista no Congresso norte-americano, abarcando tanto democratas como republicanos, deve contribuir para induzir Clinton a avançar politicamente na região sul-americana.

Desta forma, podemos dizer que no âmbito global os EUA, na nova gestão de Clinton, não devem lançar grandes cartas, nem mesmo para definir o papel que esperam de si mesmos e dos órgãos internacionais sob sua influência. Sendo assim, o cenário para o Brasil, nesse aspecto, não se deve alterar significativamente. Já no âmbito hemisférico, é provável que os EUA reforcem suas iniciativas políticas. Nesse movimento, o Brasil deve esperar fortes reflexos nas suas pretensões, em seus projetos e estratégias, e se preparar para atuar regionalmente em forte competição com a política norte-americana, principalmente no que diz respeito à integração sul-americana.

■ Ricardo Ubiraci Sennes, economista, mestre em Ciência Política, pesquisador do Idep, foi pesquisador visitante do Center for Latin American Studies da Universidade da Califórnia (San Diego)

DOCUMENTO 9700485
TÍTULO Bancada ruralista amenaza voto contra
PRECEDENCIA 518593 reunión de reelección.
FECHA DE PROCEDENCIA 10-11-86
VINCULACIONES 507486
11164
113021

BRASIL-REFORMA AGRARIA
CONGRESISTAS HACENDADOS AMENAZAN CON VOTAR CONTRA PRESIDENTE

Brasilia, 20 nov (EFE).- El poderoso grupo de parlamentarios brasileños que a la vez son grandes hacendados amenazó hoy, miércoles, con votar en contra de la reelección del presidente Cardoso si el Gobierno aumenta los impuestos a las propiedades rurales improductivas.

Los "ruralistas", como se conoce a los algo más de 150 parlamentarios que defienden sus intereses en el sector agrario, advirtieron también que recurrirán a la justicia para impedir que se les cobren los nuevos porcentajes del Impuesto Territorial Rural (ITR), que incluyen aumentos de hasta el 600 por ciento.

La medida, que se hará efectiva antes de su transición en el Congreso, establece que los dueños de las haciendas que no produzcan pagarán 20 por ciento del valor de la propiedad.

Si cinco años después no han pagado el impuesto, el Gobierno expropiará las tierras para destinarlas a la reforma agraria.

Los portavoces de los diputados "ruralistas" aseguraron que las nuevas medidas "son absurdas", "demagógicas" y contrarias a la producción agrícola.

Según el presidente Fernando Henrique Cardoso, el cobro del impuesto a las grandes propiedades improductivas será riguroso y acabará con la evasión fiscal, que alcanza al 88 por ciento.

El ministro de la Reforma Agraria, Raul Jungman, reveló que este año se recaudarán 300 millones de dólares con el impuesto territorial rural, pero que con las medidas ese valor ascenderá, en dos años, a más de 1.600 millones de dólares.

Jungman explicó que uno de los principales problemas para comprar tierras es que los hacendados cobran precios muy altos y que con la medida el nuevo impuesto se calculará de acuerdo al valor que los dueños le den a sus tierras. EFE

EHC/CAR/dv

11/20/19-08/96

Poco legible

09-07

9700485

XM2582

R POXBT 11-25 00430
mun exq icx

BRASIL - REELECCION
EN CONGRESO POLITICOS OPOSICION Y OFICIALISTAS CONTRA ENMIENDA

Brasilia, 25 nov (EFE).- La Comisión Especial creada por el Congreso brasileño para debatir la enmienda que permita la posible reelección del presidente Fernando Henrique Cardoso escuchará, en la apertura de sus sesiones de esta semana, a líderes políticos, tanto de la oposición como oficialistas, contrarios al proyecto.

La comisión, constituida hace un mes cuando Cardoso propuso al Congreso una enmienda constitucional que pueda permitir la reelección de los cargos ejecutivos en Brasil (presidente de la República, gobernadores de los estados y alcaldes), deberá iniciar sus sesiones mañana, martes, por la tarde.

El primer político en ser escuchado por la comisión será el alcalde saliente de Sao Paulo, el conservador Paulo Maluf, que la pasada semana se declaró líder de la oposición a Cardoso, tras ser considerado el principal vencedor de los comicios municipales, cuya segunda vuelta se celebró el pasado día 5, gracias a que eligió a su sucesor, Celso Pitta, y aumentó el número de gobernantes locales de su partido, el Progresista Brasileño (PPB).

La comisión también citó para exponer sus opiniones al gobernador de Sao Paulo, Mario Covas, y al ex gobernador del estado de Ceará y ex ministro de Hacienda, Ciro Gomes, líderes del Partido Social Demócrata Brasileño (PSDB), al que pertenece Cardoso, que se han mostrado contrarios a que el presidente pueda refrendar su mandato por otros cuatro años.

Covas ha admitido públicamente que la reelección debe valer tan sólo para los mandatarios que salgan elegidos a partir de las elecciones de 1998, mientras Gomes es considerado la mayor voz de oposición a los proyectos de Cardoso en el seno del PSDB.

Gomes, sucesor de Cardoso en el ministerio de Hacienda en el último año del gobierno del presidente Itamar Franco, considera, al igual que Covas, que el presidente no debe luchar por la reelección, que sólo debe valer para los futuros mandatarios.

Para los dos líderes socialdemócratas, la lucha por aprobar la enmienda no sólo desgastará al Gobierno -que tendrá que negociar concesiones para ganar el apoyo de los parlamentarios- sino que afectaría la imagen de Cardoso, que fue elegido sin admitir que lucharía por un nuevo mandato.

Sin embargo, las críticas más duras contra la reelección deben provenir de Maluf, que se perfila como el candidato que aglutine a las fuerzas conservadoras en las próximas elecciones presidenciales.

El líder conservador, que será el candidato a la Presidencia en las elecciones de 1998 aunque tenga que enfrentarse a Cardoso, intenta a su partido, en el que hay defensores del presidente -incluso un miembro del Gobierno-, a votar contra la enmienda. EFE

CM jla/M

11/25/17-56/96

DOCUMENTO 9700486
TÍTULO Comisión que debate enmienda de reelección
PROCEDENCIA 518 593
FECHA DE PROCEDENCIA 25-11-96.
VINCULACIONES 507482
11164
113021
escuchará líderes políticos.
Poco legible

XJ4014

R POXBT 11-25 00460
icx mun exq

01-03

.9700486

MAÑANA COMIENZA DEBATE PARLAMENTARIO SOBRE LA REELECCIÓN PRESIDENCIAL

Cardoso comienza la cuenta regresiva

Catapultado políticamente al poder por una economía interna estable, el presidente busca la reforma constitucional, la que defiende sin personalizar

POR RAUL BARENO
de la redacción de EL OBSERVADOR

Mañana el presidente Fernando Henrique Cardoso comienza la cuenta regresiva de un anhelo ya alcanzado por uno de sus colegas del Mercosur, el argentino Carlos Menem, con el que comparte el mismo trampolín político para zambullirse de lleno en la pileta de la reelección: la estabilidad económica.

Con el tema ya instalado en Brasil, mañana el Congreso inicia la discusión de la reforma, que necesariamente deberá sor-

Maluf no apoya la reelección de Cardoso porque tiene sus propias aspiraciones al gobierno

tear el puente de las concesiones que hay entre el interesado en llegar a la puerta de un segundo período en el gobierno y quienes tienen en sus manos la facultad de hacer la llave. Después, el electorado le dará o no esa llave: el voto.

Un indicio de lo que hay en juego lo marcan, por ejemplo, la privatización de la compañía niterói Vale do Rio Doce y el peso de los diputados ruralistas que ofrecen su apoyo pero a cambio de que el gobierno no insista en aumentar el impuesto territorial



rural. Cardoso tendrá la primera prueba con la comparecencia mañana de un político de la coalición gubernamental opuesto a la reelección.

Paulo Maluf, alcalde de San Pablo, será el primero en hablar ante la comisión de la Cámara de Diputados, encargada de discutir

potencial candidato a la presidencia al concluir el mandato de Cardoso, en 1998.

Cardoso está empeñado en su reelección argumentando que "su" Plan Real requiere continuidad para garantizar su éxito, pero sus opositores consideran que el plan puede marchar con prescindencia de quienes lo gestaron.

La oposición de Maluf a la reelección y su empeño por entrar en la lucha presidencial para 1998 no cuenta con respaldo unánime dentro de su partido. Otros dirigentes del PPB, algunos de los cuales ocupan cargos ministeriales, están en abierto desacuerdo con Maluf, quien fue colaborador estrecho de los militares entre 1964 y 1985.

En contra de la reelección están los ex presidentes Itamar Franco y José Sarney, también duros críticos de la privatización de Vale do Rio Doce. Franco se convirtió en "padrino político" de Cardoso cuando en 1992 colocó al hoy presidente al frente del Ministerio de Hacienda. Además, Cardoso recibió del electorado una especie de "advertencia" sobre su gestión con el revés sufrido por su partido en las municipales del 3 de octubre.

Consciente de eso, Cardoso igual sigue adelante con su proyecto pero con un giro: pidió no personalizar el debate porque —dijo— no está en discusión la reelección de Cardoso, sino el principio de la medida en sí misma.

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROVENIENCIA 150090

FECHA DE PROCEDENCIA 25-11-82

VINCULACIONES 503482



LA REELECCION DE CARDOSO

LA REFORMA CONSTITUCIONAL EN EL CONGRESO

El debate por otro mandato

El Congreso comienza el martes a tratar la reforma de la Carta Magna ♦ El gobierno salió a la caza de 60 votos que le faltan para que se apruebe la reelección ♦ Pero enfrenta múltiples demandas

SAN PABLO (De nuestra corresponsal).— El proyecto de reelección presidencial empieza a tratarse en el Congreso brasileño a partir del martes próximo. Y ya se tensó al máximo la telaraña de intereses de los distintos sectores de la vida económica local, que tienen su expresión directa en los ámbitos parlamentarios.

La privatización de la empresa minera Vale do Rio Doce es una señal clarísima de las presiones que se juegan. Pero hay otras, tan poco sutiles como esta: los diputados ruralistas (que suman nada menos que 132, es decir, un 25% de los votos de la Cámara baja) condicionaron su apoyo a la reelección. Dijeron que si el gobierno de Cardoso insiste con aumentar el impuesto territorial rural, votarán en contra.

Un decreto presidencial subió en 350% la alícuota del gravamen a las tierras improductivas; y en las que son productivas, el tributo subió entre el 70 y el 200%.

—¿Existe alguna chance de que fracase el proyecto de reelección?—, le preguntó esta corresponsal al politólogo Murillo de Aragao.

—Todo depende de la capacidad de conducción política que muestre el gobierno.

—¿A qué se refiere exactamente?

—En pocas palabras, a la capacidad que tenga de convencer a los diputados para que le aprueben la enmienda constitucional. Hasta ahora, el gobierno cuenta con unos 250 votos pero precisa 310. Como sea, debe conseguir los otros 60.

—¿Tiene de dónde sacarlos?

—Pueden venir de distintos partidos, como por ejemplo el PPB, que dirige el in-

tendente de San Pablo, Paulo Maluf. También tendrá apoyos del Movimiento Democrático Brasileño, que lidera José Sarney.

—Pero en el caso de Paulo Maluf, ¿no se trata acaso de un hombre que aspira a ser el futuro presidente de los brasileños? ¿No se opondrá, junto con su partido, a la reelección?

—Bueno, eso está por verse. Maluf controla el 60% del partido. El otro 40% de sus diputados le podrían dar el apoyo al gobierno.

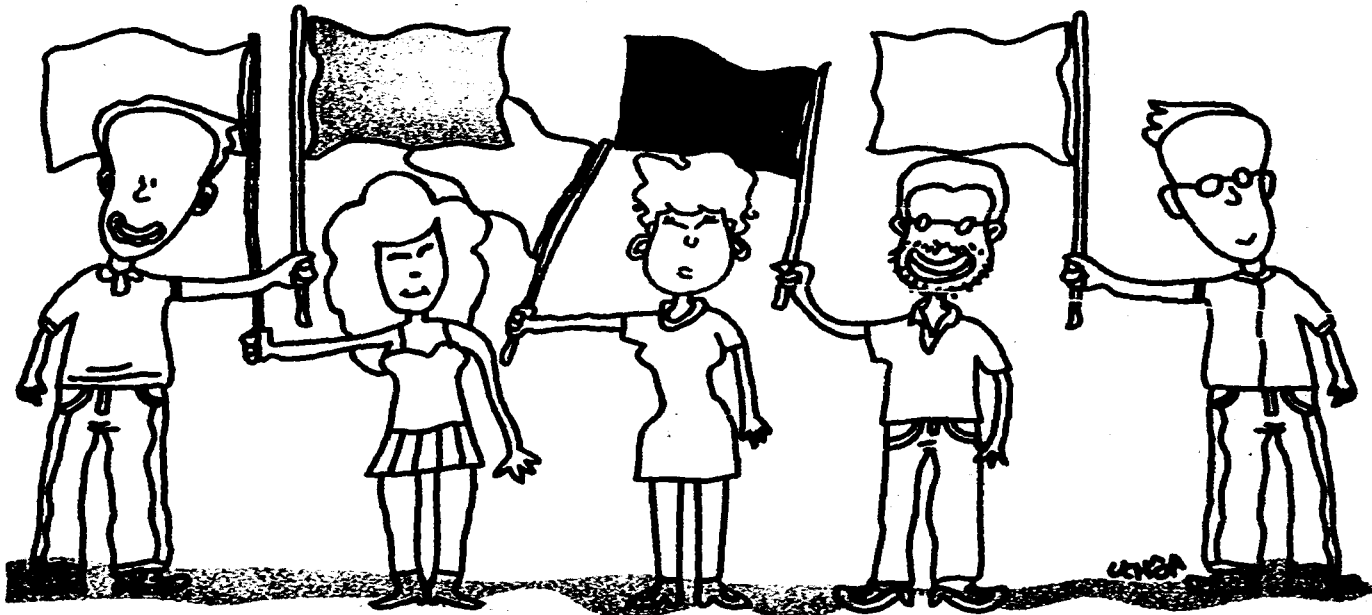
En este juego de negociaciones tan peculiar de la política brasileña todo es materia de canje, a pesar de que el gobierno lo desmienta. Ocurre que el presidente brasileño solo tiene, por el momento, un único aliado más o menos fiel: el superderechista Partido del Frente Liberal (PFL), dirigido por el patrón de estancia nordestino Antonio Carlos Magalhaes. Esta agrupación, fuerte en el nordeste del Brasil, no tiene otra proyección nacional que la que le ofrece esa alianza con la socialdemocracia de Cardoso.

Pero no es suficiente. En la coalición original que condujo a fines de 1994 a Cardoso al poder, el partido centroderechista de José Sarney jugó un papel clave. Ahora, cuando debe definirse la apuesta para el período que empezará en 1998 y

terminará en el 2002, Sarney y su gente no le darán "gratis" el respaldo a las ambiciones del presidente brasileño de obtener a un nuevo mandato. Todavía está por verse en qué consistirá el "precio" que le pedirán. □

PREFEITURAS

O TSE divulgou quarta-feira o balanço do primeiro turno das eleições municipais



Partido		Votos	
PMDB	1.221	PMDB	30
PTB	105	PSB	20
PMN	80	PSD	15
PPB	68	PPS	11
PMR	32	PR	9
PTM	26	PRB	7
PL	22	PRP	6
PSB	147	PSD	5
PT	130	PPB	2
PSD	116	PPSOM	1
PSC	49	PTM	1
PPS	32	Total	4.320

Clic: Foram os resultados finais de 136 municípios, entre
 dos 31 onde há segunda turno

Fonte: TSE

Obs: Faltam os resultados finais de 156 municípios, além dos 31 onde há segundo turno

07-01

0500129

DOCUMENTO 9700488
Maluf critica a Cardoso en debate congreso sobre
reelección
ECLA 518593
FECHA DE PROCEDENCIA 27-11-96.
VINCULACIONES 507482
11164
11302
PPB
11304

XM2673

R POXBT 11-27 00336
sur and icx

BRASIL-REELECCION

MALUF CRITICA A CARDOSO EN DEBATE CONGRESO SOBRE REELECCION

Brasilia, 27 nov (EFE).- Con un fuerte pronunciamiento en contra del alcalde saliente de Sao Paulo, el conservador Paulo Maluf, arrancó esta semana el debate en el Congreso de Brasil sobre la reforma constitucional que permita la reelección, informaron los medios locales.

Maluf reiteró el martes que es contrario a la reelección del actual presidente brasileño, Fernando Henrique Cardoso, y afirmó que si el Parlamento aprueba la enmienda ésta debe someterse a un plebiscito para que pueda tener legitimidad.

El alcalde de Sao Paulo, quien salió fortalecido de las pasadas elecciones municipales que venció Celso Pitta, al que él propuso, arremetió contra Cardoso y su política de Gobierno.

Maluf dejó claro con su discurso que es candidato a las próximas elecciones presidenciales de 1998, y recordó que en 1993 Cardoso y varios líderes que ahora lo apoyan se manifestaron en contra de la reelección, con lo que agregó que muestran su evidente oportunismo.

El político conservador brasileño pidió a los congresistas que se respeten las leyes, con lo que sugirió que si la Constitución prohíbe la reelección, una enmienda sólo puede implicar a los próximos administradores y no a los actuales.

Maluf afirmó que presentará un recurso ante el Supremo Tribunal Federal porque considera que la convocatoria extraordinaria del Congreso en enero, que efectuó Cardoso para tramitar la propuesta de reelección, va contra la Constitución, que únicamente permite esa medida en casos de comprobada necesidad.

El alcalde saliente criticó, por otra parte, a Cardoso por mantener los tipos de interés altos, por el déficit de la balanza comercial y porque consideró que existe un retroceso en los índices de salud y empleo, y desaciertos en la ejecución de la reforma agraria y en el desarrollo de las regiones más pobres.

Los debates sobre la reelección en la Comisión Especial del Congreso, que comenzó sus sesiones el martes, continuarán esta semana con la participación de otros políticos, entre ellos el gobernador de Sao Paulo, Mario Covas. EFE

FHC/mmg/M

11/27/19-26/96

Roco Jeger

01-01

.9700488

Votação única

Tucano faz proposta para acabar com o segundo turno na eleição de prefeitos e governadores

Mônica Bergamo

Na mesma semana em que começou o horário eleitoral do segundo turno em catorze capitais, o líder dos tucanos no Senado, Sérgio Machado, apresentou uma proposta abolindo o segundo turno para governadores e prefeitos. Pela idéia do senador cearense, quem tiver mais votos está eleito, não importa com que fatia do eleitorado — sem segundo tempo, prorrogação, repescagem nem disputa de pênaltis. Examinando-se a disputa atual nas capitais, a proposta parece vir a calhar. Nas três principais cidades brasileiras, o segundo turno está um tédio só, pois a eleição em 15 de novembro apenas confirmará o resultado de 3 de outubro. Em São Paulo, Celso Pitta cravou no primeiro turno uma vantagem de 24 pontos sobre a petista Luiza Erundina. Agora, segundo as pesquisas, a vantagem ampliou-se para 31 pontos. No Rio, o pefelista Luiz Paulo Conde ficou 15 pontos à frente do tucano Sérgio Cabral. Está com uma vantagem de 19 pontos. Em Belo Horizonte, Célio de Castro, do PSB, fez 15 pontos de vantagem sobre o tucano Amílcar Martins e, agora, está com uma diferença de 47 pontos.

"Imaginava-se que durante o primeiro turno se travaria uma discussão ideológica e no segundo turno a discussão seria programática, com a formação de novas alianças para governar, mas isso não aconteceu em nenhum lugar", diz Sérgio Machado. Sua idéia dividiu opiniões no Senado, mas ganhou um apoio importante: o do presidente Fernando Henrique Cardoso. "Acho que temos de repensar o segundo turno, pois ele tem gerado alianças confusas e embaraçosas", pondera o presidente. Das 5 507 cidades brasileiras, 5 476 já estão com o prefeito eleito desde o dia 3 de outubro. Nas 56 cidades com mais de 200 000 eleitores, situação em

que poderia haver segundo turno, 25 já resolveram a parada. Só 31 cidades esperam o dia 15 de novembro para decidir o nome do prefeito.

A experiência ensina que é difícil que haja mudanças de última hora. Em 1994, no pleito para escolher governadores em 27 Estados, nove resolveram a parada no primeiro turno e doze elegeram no turno seguinte o candidato que chegara na frente. Só em seis Estados a segunda rodada provocou uma mudança. Mas o único caso em que se registrou uma virada espetacular foi em Minas Gerais. Ali, o candidato Hélio Costa vencera Eduardo Azeredo no primeiro turno com um placar de 48% contra 27%. Na rodada seguinte, deu Azeredo, com 58% a 41%. Em geral, as mudanças só ocorrem quando a vantagem do líder é inexpressiva. É o caso de Sergipe, em 1994, quando Albano Franco se elegeu governador vencendo Jackson Barreto, do PDT. Barreto chegou na frente no primeiro turno, mas a sua vitória era milimétrica: 47,6% contra 47,4%.

Conta eleitoral — Criado pela Constituição de 1988, o segundo turno foi aprovado num ambiente político em que a palavra-chave era governabilidade. A intenção era estimular alianças partidárias e, com isso, gerar governos mais sólidos. Os opositores do segundo turno alegam que a intenção era nobre, mas não funcionou. "O segundo turno virou o namoro de Carnaval: na Quarta-Feira de Cinzas vai cada um para um lado", diz o senador Sérgio Machado. "O PT apoiou o Covas no segundo turno de 1994 e agora é a principal oposição ao seu governo", exemplifica com São Paulo. "Em 1988, Erundina elegeu-se com apenas um terço dos votos", relembra o senador Eduardo Suplicy, do PT de São Paulo. "Fomos o tempo todo questionados e bombardeados, pois se dizia que 70% da cidade estava contra nós." O senador tucano

José Serra, que acaba de perder a eleição em São Paulo no primeiro turno, julga ser precipitado mudar as regras. "O fato de nesta eleição não ter havido conflitos ou impasses políticos e viradas no segundo turno não significa que nas próximas não possa haver", diz ele. "O segundo turno é um bom mecanismo democrático."

No fundo, a votação de um eleito pode ser consagradora ou não — e isso não quer dizer que seu governo será mais ou menos instável. Getúlio Vargas ganhou a Presidência com 49% dos votos e acabou com um tiro no peito. Jânio Quadros elegeu-se com 48% dos



50 6 de novembro, 1996 veja

DOCUMENTO

9700489

TÍTULO

Propuesta para acabar con segundo turno en

PROCEDENCIA

150040

FECHA DE PROCEDENCIA

6-11-96

VINCULACIONES

507482

11164

11302

Elecciones municipales.

Gobernadores.

.9700489

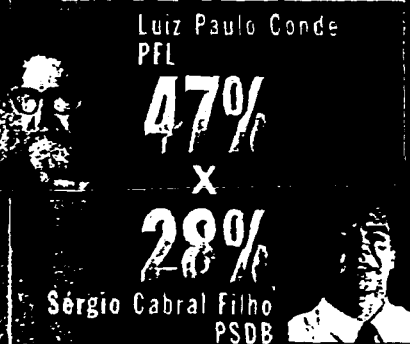
01-02

Fernando Henrique: apoio a ideia de "repensar" as regras atuais, mas não para a eleição presidencial

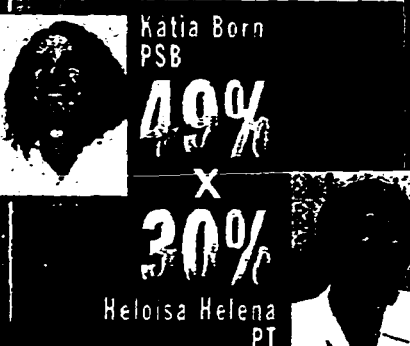
A diferença se amplia

Sem novidades, o segundo turno apenas confirma a vantagem dos primeiros colocados nas eleições

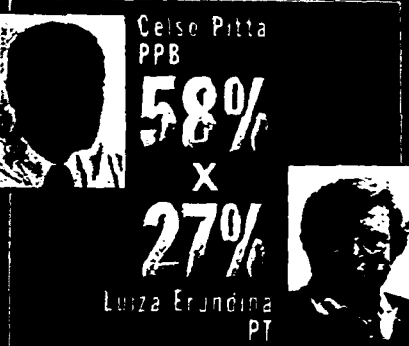
RIO DE JANEIRO



MACÉIÓ



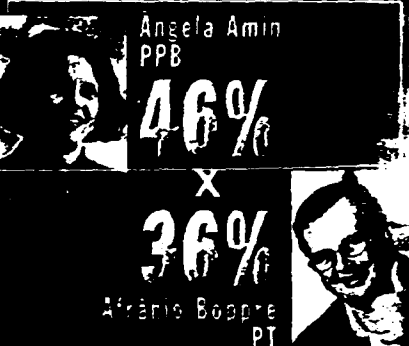
SÃO PAULO



BELO HORIZONTE



FLORIANÓPOLIS



votos e renunciou sete meses depois. Jango, que teve 44% dos votos para ser vice de Jânio e assumiu em seu lugar, foi deposto pelo golpe de 1964. De todos, Juscelino Kubitschek foi o que teve a menor votação. Colheu apenas 36% dos votos nas urnas em 1955, e foi o único que completou o mandato. "Só não se pode esquecer de que, num sistema partidário fragmentado como o nosso, o segundo turno dá mais legitimidade ao eleito", avalia a cientista política Maria Dalva Kinzo, da Universidade de São Paulo. "Além disso, a experiência de segundo turno que temos ainda é muito curta para dizer se deu certo."

No caso da eleição presidencial, Fernando Henrique segue entendendo que o segundo turno é fundamental. "Um presidente precisa do consenso do país para governar", diz. Mas o tucano Sérgio Machado parece estar sendo mais realista do que o monarca. Pela sua proposta, a eleição para presidente seguiria com segundo turno, mas deixaria de exigir a maioria absoluta, como é hoje. Para se eleger, bastaria que o candidato obtivesse 45% dos votos. Ou, numa segunda opção, 40% dos votos desde que sua vantagem sobre o segundo colocado fosse igual ou superior a 15 pontos. Para sacar a idéia, o senador

Machado inspirou-se no exemplo argentino. Em 1994, Carlos Menem propôs essa mudança no segundo turno com o objetivo de beneficiar a reeleição de Carlos Menem. Feitas as contas, Menem percebeu que Menem não teria chances de obter 50% dos votos mais um, mas tinha todas as condições de chegar bem perto disso. Para evitar que o candidato Menem corresse o risco de um segundo turno, o presidente Menem apoiou a mudança. "Fazer isso é um casuísmo absurdo", diz o deputado José Genofino, do PT paulista. "Daqui a pouco vão propor acabar com a própria eleição presidencial", completa. ■

veja 6 de novembro, 1996 51

02-02

.9700489

DOCUMENTO 9700490
PPB pezo nuncia sobre la reelección
ECLA 150090
FECHA DE PROCEDENCIA 28-11-96.
VINCULACIONES: 507482
11164
11304
PPB
11302

Acordo entre Dornelles e Maluf evita racha no PPB

Prefeito desiste de fechar questão sobre reeleição e ministro aceita data de convenção do partido

CHRISTIANE SAMARCO

BRASÍLIA — Uma composição no estilo dos acertos patrocinados pelo antigo PSD evitou um racha no PPB do prefeito Paulo Maluf ontem. Em vez de se enfrentarem na reunião da executiva nacional, os grupos favorável e contrário à reeleição já fizeram um acordo. A falta de votos forçou Maluf a desistir de fechar questão contra a reeleição dos atuais governantes e o ministro da Indústria e Comércio, Francisco Dornelles, a aceitar a convenção nacional em 4 de dezembro, que queria cancelar.

A moção aprovada por unanimidade pela executiva nacional do PPB, para ser levada à convenção nacional, apenas recomendava aos parlamentares do partido que votem favoravelmente à reeleição em todos os níveis, exceto para os que estão no exercício do cargo. O prefeito queria que a executiva "determinasse" o voto contra a reeleição dos atuais governantes, mas acabou concordando com a recomendação. Em contrapartida, o ministro que lutou para des-

convocar a convenção e encerrar o assunto ontem mesmo foi obrigado a aceitá-la.

Unidade — "Aprovamos o texto do Dornelles na convenção do Maluf", resumiu o presidente do partido, senador Esperidião Amin (SC). "A composição foi a solução pela unidade do partido, pois um queria o fechamento de questão e o outro queria acabar com a convenção", completou o deputado Prisco Viana (PPB-BA). "Como dizia Tancredo Neves, o melhor resultado é sempre aquele em que todos acham que saíram ganhando", definiu Dornelles.

Maluf desembarcou na terça-feira em Brasília, trazendo sua plataforma de governo e a disposição de lutar para que o PPB fechasse questão contra a reeleição do presidente Fernando Henrique Cardoso. "Mesmo não cabendo multa para quem pára o carro diante da placa que proíbe estacionar, esta é uma questão moral para o partido", disse Maluf.

Partidários do prefeito avaliaram que a questão política central de ontem era a manutenção da convenção nacional, que trará mais uma vez a Brasília o Maluf vencedor, que prega a independência entre o PPB e o Planalto. "O PPB deve ser base de apoio do País e não do governo", propôs o prefeito ontem, ao salientar que

também é bom ser oposição construtiva. Os aliados de Maluf acreditam que a recomendação referendada em convenção nacional constrangerá o ministro. "Ficou perfeito porque teremos o aval da convenção e o fechamento de questão era impossível diante da lei", resumiu o deputado Delfim Netto (SP).

O grupo que apóia a reeleição já

argumenta, porém, que o fundamental era garantir que a questão ficasse em aberto na convenção. Dirigentes do partido estão certos de que "recomendar" o voto não tem efeito prático sobre o voto dos parlamentares. Dornelles não dá sinais de constrangimento. "A solução foi ideal", disse o ministro.



AMIN: "FOI A SOLUÇÃO PELA UNIDADE DO PARTIDO"

REELEIÇÃO

Maluf recua para evitar crise no PPB

O partido fará convenção, mas apenas para recomendar a aprovação da emenda para os próximos eleitos

LUIZA DAMÉ

Sucursal/Brasília

O prefeito de São Paulo, Paulo Maluf, recuou para evitar o racha do PPB. Maluf chegou ontem à reunião da executiva nacional do partido disposto a bancar a convenção no próximo dia 4 e o apoio à emenda da reeleição, mas não para para o presidente Fernando Henrique Cardoso. Saiu do encontro — que durou mais de duas horas — apenas com a confirmação da convenção. O grupo governista conseguiu que a bancada seja liberada na votação da emenda da reeleição. A convenção de dezembro vai recomendar aos parlamentares do PPB que votem a favor da proposta para quem não ocupa cargos hoje.

A reeleição colocou de um lado o PPB malufista e, de outro, o grupo governista, liderado pelo ministro de Indústria, Comércio e Turismo, Francisco Dornelles, e pelo deputado Pauderney Avelino (PPB-AM). Candidato à Presidência da República, Maluf queria fechar questão contra a reeleição de Fernando Henrique. Essa decisão deixaria Dornelles em situação desconfortável no governo e desagradaria aos governadores do PPB, candidatos em potencial à reeleição. Os governistas pretendiam cancelar a convenção e liberar a bancada.

Maluf foi desaconselhado a bancar uma decisão radical para evitar perdas no partido. "Fechar questão seria jogar para fora uns 10 ou 15 deputados", disse o deputado Fetter Júnior (PPB-RS), um dos que sugeriu a decisão conciliatória. O deputado Delfim Netto (PPB-SP), amigo de Maluf, foi outro que propôs a solução de consenso. Fetter foi duro com Maluf. Disse que o prefeito tinha fama de mandão e arrogante e, se mantivesse a imposição de fechar questão sobre a reeleição, não estaria contribuindo para a unidade do partido.

O governo procurou interferir diretamente para evitar a convenção do PPB. O ministro das Comunicações, Sérgio Motta, telefonou para alguns parlamentares para convencê-los a se posicionar contra a convenção. Sabe-se que Serjão ligou, pelo menos, para os deputados Wigberto Tartuço (DF), Benedito Domingos (DF) e Vadão Gomes (GO).

No discurso de encerramento, Maluf disse que as eleições municipais provaram que o PPB não é um partido dos grotões e citou como exemplo as vitórias em São Paulo, Campinas, Santos, Londrina e Florianópolis. No melhor estilo de candidato, referiu-se nominalmente a todos os presentes à reunião e, especialmente, ao ministro Dornelles. "Em 1998 estaremos juntos no Rio de Janeiro e no Brasil", afirmou, lançando sua candidatura a presidente e a de Dornelles a governador.

A decisão "mineira", como definiu o presidente nacional do PPB, senador Esperidião Amin (SC), começou a ser costurada no café da manhã entre Maluf e Dornelles. No final do encontro, os dois lados saíram cantando vitória. Os malufistas acham que os parlamentares serão moralmente compelidos a aprovar a tese de Maluf — reeleição para os próximos mandatos. Os governistas dizem que o PPB vai votar a reeleição nos moldes pretendidos pelo Planalto.

Pouco antes de seguir para São Paulo, Maluf recebeu uma informação animadora. Embora o diretório regional do Rio Grande do Sul tenha se decidido a favor da reeleição já, os cinco deputados do partido assopraram para o prefeito que apóiam a sua proposta.



Afagos: Amin abraça o prefeito Maluf, enquanto Delfim cumprimenta o ministro Dornelles, antes da reunião da executiva

A derrota previsível

MIRIAN GUARACIABA

O presidente Fernando Henrique Cardoso costuma dizer que a política é um jogo de paciência. É preciso saber negociar e esperar. A surpresa sempre acontece, mesmo que demande meses de negociação. O conselho poderia servir ao prefeito de São Paulo, Paulo Maluf, obstinado candidato à Presidência da República e pertinaz opositor da emenda da reeleição. Só que nesse caso, Maluf poderá não ser surpreendido. A aprovação da emenda constitucional parece líquida e certa.

Faltam 30 votos para fechar as contas de Maluf. Num universo de 513 deputados, parece pouco, mas não é. Os votos pertencem a partidos aliados de FH. Apostando na dissidência, Maluf juntou, na última segunda-feira, com cinco integrantes do PFL, e almoçou na terça, em Brasília, com três membros do PMDB. Entre um encontro e outro, conversou demoradamente com o líder do PTB, Pedrinho Abrão (GO) — tido como malufista convicto.

A conquista dos 30 votos é uma dura missão. FH também pôs sua tropa na rua. Como Pedrinho Abrão, há outros parlamentares que se encantam com propostas que beneficiem seus redutos eleitorais ou seus projetos pessoais. E é evidente que, entre os argumentos da oposição e os do governo, será quase impossível não ceder aos apelos de FH.



Tucano rebelde

O ex-ministro da Fazenda Ciro Gomes afirmou ontem que o debate em torno do direito do presidente da República disputar um segundo mandato provoca um "tumulto institucional". "Não é uma boa lição para o país que um grupo eleito dentro de regras estabelecidas tente mudá-las depois da eleição", disse o tucano, durante seu depoimento na Câmara, para a comissão da reeleição. Na foto, Ciro (C) é recebido por Odacir Klein (E) e Vic Pires, presidente e relator da comissão. O ex-ministro também criticou a condução da economia do país. "De Pedro Álvares Cabral a Itamar Franco, a dívida pública era de R\$ 61 bilhões, e em 20 meses superou os R\$ 190 bilhões", ironizou.

DOCUMENTO 9700491
FOLIO Gob. del Distrito Federal de donde se combe
EFICIA 150734 em el PT.
FECHA DE PROCEDENCIA 28-11-96.
PLANTINES 507482
17764
11304
501066

PARTIDOS

Cristovam defende fim do PT reivindicativo



Milton Michida/AE-13/3/98

"Em vez de partido dos professores, precisa ser o da educação"

Governador do Distrito Federal prega necessidade de legenda definir proposta global de poder

LEONARDO TREVISAN

LONDRES — O futuro do PT parece mais complicado dentro do partido do que na rua, à procura de votos. Em Londres para lançar "eurobônus" e buscar investimento estrangeiro, o governador do Distrito Federal, Cristovam Buarque, admitiu ao Estado que o caminho tomado por ele e outros administradores do partido significa sempre "problemas em casa".

Cristovam afirmou que não pode haver mudança entre o discurso e a prática de poder. Lembrou que na

definição de seu nome na convenção petista seus adversários levavam seus livros para "mostrar que não podia ser candidato" por causa de suas propostas. "São exatamente as que estou fazendo", ressaltou. "Nada foi diferente com o Vitor Bualz, no Espírito Santo."

Mensagem — O crescimento do PSB, que elegeu quase 40% mais prefetos que o PT, foi avaliado como positivo pelo governador. "É bom para quebrar a arrogância do partido", afirmou. Segundo ele, o PT está falando "para a minoria barulhenta, e não para a maioria silenciosa". Cristovam defendeu a tese de que o partido precisa encontrar uma mensagem que "atravesse as minorias e seus interesses corporativos" e chegue "à cidadania".

Em sua análise, o PT tem três momentos: "O heróico, com Lula preso; o reivindicativo, como partido dos médicos, dos metalúrgicos, dos professores, e o próximo, que deve ser o da proposta global."

E sintetizou o que deve ser o futuro do PT: "Em vez de ser o partido dos professores, precisa passar a ser o partido da educação."

Cristovam tem um interpretação contundente para a supremacia dos "conservadores" sobre os de centro e de esquerda nas eleições deste ano. "É óbvio que faltam propostas alternativas melhores que as oferecidas pelos conservadores", analisou.

Para ele, o PT do "próximo século" terá de deixar de ser o PT "da reivindicação" para ser o "da proposta". E definiu: "Reivindicação é o sindicato que faz o partido tem de fazer discurso propositivo."

Na opinião do governador, o PT tem de encontrar "uma marca, pois se for apenas contra, não vai ter votos". Para isso, defende, as administrações petistas precisam "fazer o que deve ser feito".

"Fui eleito pelos votos dos servidores, não posso ignorar isso", lembrou. "Mas o que é mais revolucionário, aumentar salário de servidor ou fazer saneamento básico?"

PARA ELE, "FALTAM ALTERNATIVAS MELHORES"

.9700491

01-07

Ministros e líderes confiam em aprovar emenda

DE OLHO NO FUTURO

Avaliação é a de que depoimento de Maluf na comissão especial não mudou votos de aliados

BRASÍLIA — A turbulência que o governo enfrentou esta semana na comissão especial que examina a emenda da reeleição não abalou o Planalto. Reunidos ontem para um almoço com os ministros dos Assuntos Políticos, Luiz Carlos Santos, e das Comunicações, Sérgio Motta, os líderes aliados concluíram que o governo saiu-se bem dos piores depolimentos contra a reeleição-já. A avaliação foi a de que tanto o prefeito paulista Paulo Maluf como o ex-ministro Ciro Gomes não tiraram



**NO PFL,
CONTRÁRIOS
SÃO HOJE NOVE
DEPUTADOS**

"O governo esperava que o efeito Maluf fosse maior, mas agora está tranqüilo", disse o deputado Heráclito Fortes (PFL-PI), um dos presentes ao encontro na casa do presidente da Câmara, Luís Eduardo Magalhães (PFL-BA). "Saí da reunião certo de que a emenda passa", arrematou. Na contabilidade dos líderes, o presidente Fernando Henrique Cardoso pode contar hoje com 280 votos certos a favor do direito a disputar mais um mandato.

Dificuldades — Na conversa, os líderes apresentaram um levantamento das dificuldades em cada Estado, partido por partido. O líder pefelista Inocêncio Oliveira (PE), que em pesquisa interna encontrou 18 de seus liderados contra a reeleição, relatou ontem que os problemas se resumem hoje a oito ou nove deputados (o PFL tem hoje 101 deputados). Perdidos, mesmo, ele só contabiliza dois: Raul Belém (MG) e César Bandeira (MA).

Belém é amigo do ex-presidente Itamar Franco (MG), que causa temor ao governo por conta da influência que já está exercendo sobre

a bancada mineira. Bandeira, por sua vez, já declarou que não há hipótese de alguém virar seu voto. "Só somos governo no Maranhão; aqui, no plano federal, a bancada é muito maltratada", disse o deputado ao revelar o sentimento predominante entre os deputados maranhenses. Além disso, a indefinição do presidente do Congresso, senador José Sarney (AP), também causa apreensão ao governo.

O líder do PMDB, Michel Temer (SP), avaliou que 60% da bancada (de 95 deputados) estão fechados em favor da reeleição. A melhor notícia foi a de que o governo tem margem para trabalhar os deputados do partido, já que apenas 15% são realmente contrários à reeleição-já. Um quarto da bancada é de indecisos (C.S.)



Motta, Santos e os líderes se despedem de Luís Eduardo: sem perdas

DOCUMENTO 9700492
LUIZ EDUARDO (PFL) O líder confiam em aprova-
ÇÃO
PRECEDENCIA 150734
FECHA DE PRECEDENCIA 30-11-96.
CIRCULACIONES 507482
11164
11302

DOCUMENTO 9700493
TITULO Pe. Cardoso visita Angola y Sudáfrica.
PROCEJENCIA 150090
FECHA DE PROCEDENCIA 26-11-96
VINCULACIONES 507402
11164
11399
Angola
Sudáfrica.

03.02.96

AIELLO

X89244

U POXRT 11-26 00543
min

DOCUMENTO POCO LEGIBLE

SUDAFRICA-BRASIL (Previsión)

REUNION MANDELA. PRIMER ACTO PRESIDENTE BRASIL EN SUDAFRICA

Pretoria, 26 nov (EFE).- El presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, comienza hoy martes una visita oficial de tres días a Sudáfrica destinada a estrechar las relaciones económicas y culturales con este país.

Está previsto que el presidente sudafricano, Nelson Mandela, reciba hoy en su residencia oficial de Pretoria a su colega brasileño, con quien firmará una serie de acuerdos para incrementar los intercambios entre ambos países.

Dichos acuerdos afectarán a la corriente migratoria entre ambos países, a los intercambios culturales y a la conveniencia de proteger las inversiones bilaterales.

Cardoso tiene previsto, asimismo, presentar hoy un libro en la Universidad de Sudáfrica (UNISA) sobre las relaciones entre Brasil y este país en el contexto de los "Riesgos y oportunidades ante el desorden de la globalización" de la economía mundial.

Posteriormente el presidente brasileño será invitado de honor en el banquete que le ofrecerá Mandela en la Casa Presidencial de Huespedes de Pretoria.

Cardoso, que viaja acompañado de un centenar de empresarios de su país, visitará el miércoles la ciudadela negra de Soweto, en el suroeste de Johannesburgo, y participará en un almuerzo organizado por el diario sudafricano "The Star" al que asistirán periodistas sudafricanos y brasileños.

También dictará una conferencia en la Universidad de Witwatersrand, en Johannesburgo, organizada por el Instituto sudafricano de Relaciones Exteriores.

El jueves, Cardoso se trasladará a Ciudad del Cabo, capital legislativa, donde intervendrá ante el Parlamento, para hacer después un recorrido por la provincia.

Durante su estancia en Sudáfrica, Cardoso recibirá también visitas protocolarias del vicepresidente de la República, Thabo Mbeki; del ex presidente y líder del Partido Nacional, Frederik de Klerk; del dirigente del partido zulú Inkatha, Mangosuthu Buthelesi, y del arzobispo anglicano y presidente de la Comisión de la Verdad y la Reconciliación, Desmond Tutu.

Sudáfrica y Brasil reanudaron sus relaciones diplomáticas en 1992, tras la liberación de Mandela y la apertura del régimen de segregación racial (apartheid).

A partir de ese año, el comercio entre ambos países se intensificó considerablemente y las exportaciones sudafricanas a Brasil pasaron de 63,6 millones de dólares en 1991 a 292,5 millones en 1995, frente a unas importaciones que en ese mismo ejercicio fueron de 242,1 millones de dólares.

Entre los principales productos que Brasil exporta a Sudáfrica destacan el tabaco, azúcar, papel, productos químicos, camiones, autobuses, piel y las importaciones se centran en el carbón, alcohol, algodón, maíz, leche en polvo, platino y acero inoxidable, entre otros productos.

La delegación que acompaña a Cardoso estudiará con sus colegas sudafricanos las posibilidades de estrechar las relaciones económicas con este país, que ha invertido en Brasil, en especial en el sector minero, unos mil millones de dólares y aspira a

desarrollar proyectos que eleven la cifra a 2.500 millones.

La gira africana de Cardoso lo llevó el lunes a Angola, donde manifestó su confianza en el proceso de paz que se desarrolla en ese país y animó a la población a construir la paz y la democracia "con espíritu y corazón desarmados, sin desistir de sus convicciones, pero con la conciencia de que no se gana nada con la confrontación y el estancamiento". EFE

me/iac/jdl

11/26/09-12/96

01-23

.9700493

X89244

U POXBT 11-26 00543

mun

SUDAFRICA-BRASIL (Previsión)

REUNION MANDELA. PRIMER ACTO PRESIDENTE BRASIL EN SUDAFRICA

Pretoria, 26 nov (EFE).- El presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, comienza hoy martes una visita oficial de tres días a Sudáfrica destinada a estrechar las relaciones económicas y culturales con este país.

Está previsto que el presidente sudafricano, Nelson Mandela, reciba hoy en su residencia oficial de Pretoria a su colega brasileño, con quien firmará una serie de acuerdos para incrementar los intercambios entre ambos países.

Dichos acuerdos afectarán a la corriente migratoria entre ambos países, a los intercambios culturales y a la conveniencia de proteger las inversiones bilaterales.

Cardoso tiene previsto, asimismo, presentar hoy un libro en la Universidad de Sudáfrica (UNISA) sobre las relaciones entre Brasil y este país en el contexto de los "Riesgos y oportunidades ante el desorden de la globalización" de la economía mundial.

Posteriormente el presidente brasileño será invitado de honor en el banquete que le ofrecerá Mandela en la Casa Presidencial de Huespedes de Pretoria.

Cardoso, que viaja acompañado de un centenar de empresarios de su país, visitará el miércoles la ciudadela negra de Soweto, en el suroeste de Johannesburgo, y participará en un almuerzo organizado por el diario sudafricano "The Star" al que asistirán periodistas sudafricanos y brasileños.

También dictará una conferencia en la Universidad de Witswatersrand, en Johannesburgo, organizada por el Instituto sudafricano de Relaciones Exteriores.

El jueves, Cardoso se trasladará a Ciudad del Cabo, capital legislativa, donde intervendrá ante el Parlamento, para hacer después un recorrido por la provincia.

Durante su estancia en Sudáfrica, Cardoso recibirá también visitas protocolarias del vicepresidente de la República, Thabo Mbeki; del ex presidente y líder del Partido Nacional, Frederik de Klerk; del dirigente del partido zulú Inkatha, Mangosuthu Buthelesi, y del arzobispo anglicano y presidente de la Comisión de la Verdad y la Reconciliación, Desmond Tutu.

Sudáfrica y Brasil reanudaron sus relaciones diplomáticas en 1992, tras la liberación de Mandela y la apertura del régimen de segregación racial (apartheid).

A partir de ese año, el comercio entre ambos países se intensificó considerablemente y las exportaciones sudafricanas a Brasil pasaron de 63,6 millones de dólares en 1991 a 292,5 millones en 1995, frente a unas importaciones que en ese mismo ejercicio fueron de 242,1 millones de dólares.

Entre los principales productos que Brasil exporta a Sudáfrica destacan el tabaco, azúcar, papel, productos químicos, camiones, autobuses, piel y las importaciones se centran en el carbón, alcohol, algodón, maíz, leche en polvo, platino y acero inoxidable, entre otros productos.

La delegación que acompaña a Cardoso estudiará con sus colegas sudafricanos las posibilidades de estrechar las relaciones económicas con este país, que ha invertido en Brasil, en especial en el sector minero, unos mil millones de dólares y aspira a

desarrollar proyectos que eleven la cifra a 2.500 millones.

La gira africana de Cardoso lo llevó el lunes a Angola, donde manifestó su confianza en el proceso de paz que se desarrolla en ese país y animó a la población a construir la paz y la democracia "con espíritu y corazón desarmados, sin desistir de sus convicciones, pero con la conciencia de que no se gana nada con la confrontación y el estancamiento". FFF

mc/jac/jdl

11/26/09-12/96

EA9392

U POXBT 11-26 00008
muu xq 10x

SUDAFRICA-PRASII
PRESIDENTE CARDOSO FINALIZA VISITA DE ESTADO A SUDAFRICA

Ciudad del Cabo, 26 nov (EFE).- El presidente brasileño, Fernando Henrique Cardoso, finalizó hoy, jueves, su visita de Estado de tres días a Sudáfrica.

En Ciudad del Cabo, Cardoso se reunió con el presidente de la Comisión de Reconciliación y Verdad (CRV), el arzobispo anglicano retirado Desmond Tutu; el gobernador Herman Kriel y los presidentes de las Cámaras baja y alta del Parlamento sudafricano, Frens Gwala y Kobia Coetsee, respectivamente.

Durante un recorrido por la sede del Parlamento, Cardoso se detuvo unos momentos frente a un cuadro del pintor brasileño Gontran Netto, integrado en una exposición contra la política de segregación racial ("apartheid") que se exhibe en ese edificio.

En su conversación con Tutu, éste explicó al presidente brasileño el cometido de la CRV, implicado en la investigación de los crímenes cometidos durante el "apartheid".

El premio Nobel de la Paz 1984 también afirmó que Sudáfrica desea aprender de Brasil y, con buen humor, comentó que había pedido a Cardoso que su país deje de ganar a los sudafricanos al fútbol.

Durante su estancia en Sudáfrica, Cardoso se entrevistó con su colega sudafricano, Nelson Mandela, con el que trató el refuerzo de la cooperación entre ambos países. EFE

la/egn

11/28/18-26/96

XI4058

R FOXBT 11-27 00454
mun exp lxx

SUDAFRICA-BRASIL

CARDOSO: GLOBALIZACION NO ES FRUTO SOLO FUERZAS DE MERCADO

Johannesburgo, 27 nov (EFE).- El presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, advirtió hoy, miércoles, que es un grave error considerar que las políticas de globalización son consecuencia sólo del mercado.

En una conferencia pronunciada en el Instituto Sudafricano de Asuntos Internacionales, Cardoso señaló que las fronteras del mercado se definen políticamente en negociaciones directas entre Gobiernos en foros multilaterales.

Puso como ejemplo de esto a la Organización Mundial de Comercio, de modo que "el poder está siempre presente en esas negociaciones".

En su conferencia sobre "Globalización y Relaciones Internacionales", el presidente brasileño dijo que la globalización no proporciona por sí misma la base de una nueva perspectiva científica para explicar, como hicieron Marx y Weber, las relaciones entre la economía y la sociedad.

Agregó que la herencia de los clásicos define el universo conceptual, el marco para entender la globalización, "fenómeno que, de hecho, lleva las tendencias del capitalismo al límite".

Sin embargo, subrayó que los métodos clásicos no son suficientes, porque no forman una base para una teoría general de la globalización, como la crearon para el capitalismo en sus orígenes, y, porque tampoco ofrecen soluciones políticas para problemas como el desempleo, la marginación y las crecientes desigualdades.

Agregó que la globalización puede ofrecer las condiciones para un mundo más equitativo, lo que depende de una elección adecuada, tanto nacional como internacionalmente.

Según Cardoso, la globalización es una realidad que países como Brasil y Sudáfrica no pueden esquivar, pero, desde un punto de vista sociológico, es importante examinar lo que ese fenómeno no explica, por ejemplo, por qué los países reaccionan de manera diferente ante ese proceso.

Para el presidente brasileño, se pone mucho énfasis en los valores de la actuación económica y la competitividad se convierte en la clave para desempeñar un papel prominente.

Añadió que la globalización tiene sus propios valores políticos y que existe una lista de "buenas políticas", que sirve para medir y juzgar a los países.

Cardoso indicó que la globalización es totalmente insuficiente para definir el papel del Estado en el desarrollo de cada sociedad y se lamentó de que haya una tendencia general a disminuirlo.

Subrayó que la muerte del Estado, que muchos han predicho, está muy lejana.

Cardoso dijo que en la globalización agracia más las oportunidades que los riesgos y puso como modelo de integración regional el Mercado Común del Sur (MERCOSUR).

Aunque indicó que se trata fundamentalmente de un proceso de integración económica, destacó también su vertiente política con MERCOSUR como ejemplo por su decisivo papel para impedir el intento de golpe de Estado en Paraguay. EFE

fod/mjr/cvn

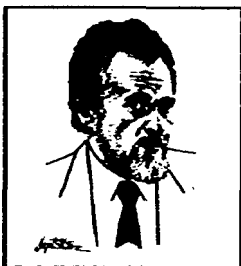
30/11
OESP.

JOSÉ GENOÍNO

Nem Maluf nem FH

A pesar do bom desempenho dos partidos de esquerda nas eleições municipais deste ano, alguns dos seus setores parece que vivem uma certa perplexidade. Uns sugerem uma aliança com o PSDB em 1998 para enfrentar o perigoso crescimento da direita. Outros, alimentando a estapafúrdia lógica de que o PSDB e Fernando Henrique Cardoso "são os inimigos principais", pensam até que são preferíveis Paulo Maluf e o PPB à atual aliança governista. As duas posições são profundamente equivocadas. O PSDB e FH optaram definitivamente por uma aliança de centro, com um enfoque programático neoliberal, e descartam a hipótese de um movimento à esquerda.

Para o Brasil, por outro lado, não há nada mais pernicioso do que a volta de uma política conservadora de direita, representada hoje por Paulo Maluf. A administração malufista da Prefeitura de São Paulo confirma essa afirmação. Foi uma gestão que privilegiou as elites da Cidade, fez uma maquiagem inconsequente de políticas sociais com altos custos e quebrou a capacidade de investimentos da Prefeitura. Uma política dessas, aplicada à esfera federal, além de proporcionar uma volta à inflação pela gestão irresponsável das finanças públicas,



A política não transige com a inércia nem com a falta de propostas e de lideranças

criaria um alto grau de instabilidade política e social.

A conjuntura pós-eleitoral se colocou de tal forma que parece haver apenas duas opções para 98: ou a reeleição de FH ou Maluf. A esquerda precisa sair desse sanduíche e apresentar uma posição própria e independente de FH e do malufismo. Já nas eleições se delinearam três campos políticos: um de direita, outro de centro e o terceiro, de esquerda. É fundamental que a alternativa de esquerda se explicitie tanto em relação aos pontos que estão sendo disputados na conjuntura

como em relação a um projeto para 98. Os partidos de esquerda e centro-esquerda não podem ficar subordinados à lógica política do centro ou da direita.

Do ponto de vista do projeto para 98, a esquerda precisa definir um programa centrado em três pontos básicos.

Primeiro, aprimoramento de uma plataforma de reformas constitucionais democráticas e de reforma política.

Segundo, definição de uma proposta de financiamento das políticas públicas que não se limite ao assistencialismo, mas tenha como objetivo fazer uma revolução integradora das parcelas marginalizadas da sociedade.

Terceiro, definição de um programa eco-

nômico que tenha como eixos a estabilidade, o crescimento, a criação de empregos e a distribuição de renda.

Os impasses que os governadores e prefeitos de esquerda enfrentam em suas gestões são provas concretas de que é preciso reformar o Estado para recuperar sua capacidade de investimento em políticas sociais e cumprir suas funções básicas nas áreas de segurança, infra-estrutura e serviços públicos. Diante da complexidade dos desafios políticos que estão postos, é essencial que a esquerda tenha propostas para disputar os rumos das reformas. Uma oposição sem propostas gera a confusão e a diluição.

A afirmação de uma alternativa de esquerda implica também uma postura autônoma nas questões de disputa conjuntural. Acordos pontuais podem ser feitos tanto com a base governista como com os conservadores, desde que a nossa política seja legitimada num programa de esquerda e na garantia da afirmação de nossa autonomia. Por exemplo, podemos aprovar, com os governistas, o Imposto Territorial Rural (ITR), sem nos comprometermos com as eventuais barganhas pró-reeleição que possam estar em jogo nessa votação. Podemos andar lado a lado com o malufismo contra a reeleição, sem fazer nenhuma aliança e afirmando que temos uma alternativa radicalmente diferente da da direita para governar o País. Na disputa pela presidência da Câmara, os partidos de esquerda e centro-esquerda devem apresentar uma candidatura e uma

proposta próprias, enfrentando tanto os governistas, que liquidaram a autonomia do Congresso, como o candidato do PPB, que serve apenas às pretensões de Maluf rumo ao Planalto.

As eleições municipais mostraram que existem condições favoráveis para construir uma aliança de esquerda e centro-esquerda. Para isso os partidos e setores que compõem esse campo precisam se articular mais, definindo pontos comuns e evitando uma fragmentação em torno de uma disputa inócua por espaço político. Não trabalhar por essa alternativa significa jogar fora um acúmulo comum desses partidos, que vem sendo construído desde o processo de redemocratização. Parte desse capital político não pode migrar para a base governista, porque ela não representa nenhum compromisso sério com as reformas sociais e democráticas de que o Brasil precisa. Não agregar forças agora representa também abrir espaço para o crescimento da direita conservadora.

O pior cenário para a esquerda neste momento é ficar presa no sanduíche que está sendo proposto ou aparecer como defensora do status quo. A nossa autonomia e a nossa fisionomia só serão garantidas se formos capazes de definir conteúdos claros para as disputas políticas e de apresentar um projeto consistente para governar o País. A largada para 98 já foi dada. A política não transige com a inércia nem com a falta de propostas e de lideranças.

■ José Genoíno é deputado federal (PT-SP)

DIPLOMACIA

Encontro com líder negro emociona FH

O presidente visitou ontem o subúrbio de Soweto, símbolo da luta contra a segregação racial na África do Sul

Johannesburgo

Em seu segundo dia de visita oficial à África do Sul, o presidente Fernando Henrique Cardoso conheceu ontem o subúrbio negro de Soweto, símbolo da luta contra a segregação racial. Fernando Henrique depositou uma coroa de flores no monumento erguido em memória do estudante Hector Peterson, a primeira vítima fatal do massacre perpetrado pela polícia sul-africana em Soweto, próximo a Johannesburg. O jovem estudante de 12 anos foi morto a tiros no dia 16 de junho de 1976. Peterson participava, junto com outros milhares de moradores do local, de uma manifestação contra a decisão do regime da época que obrigava os negros a aprender africâner — a língua dos descendentes de holandeses que colonizaram o país. A mãe do menino, Dorothy Peterson, acompanhou o presidente na visita.

O compromisso mais marcante do dia, no entanto, foi o encontro de FH com Walter Sisulu, 86 anos, um dos maiores líderes negros da África e uma espécie de guru político do presidente sul-africano, Nelson Mandela. O presidente brasileiro saiu da reunião, pela manhã,

visivelmente emocionado. "Foi o dia mais emocionante que tive desde que assumi a Presidência da República", declarou. "É a primeira vez que um chefe de Estado está na casa de um homem que orientou Nelson Mandela, e isso nos toca profundamente." A primeira-dama Ruth Cardoso chorou ao cumprimentar Sisulu. Como Mandela, ele passou 27 anos na prisão.

Acompanhado do primeiro-ministro da província de Gauteng, Tokyo Sexwale, FH também visitou o centro de estudos artísticos e sociais Funda (aprender, em zulu), criado durante a luta contra o apartheid. Ao percorrer uma exposição de pinturas e esculturas, o presidente reconheceu que existe discriminação racial no Brasil. Sexwale presenteou Fernando Henrique com uma estatueta representando um mineiro negro.

FH não quis comentar as acusações do prefeito de São Paulo, Paulo Maluf (PPB), de que estaria pensando "de forma obsessiva" na reeleição. Fernando Henrique também não quis falar sobre a possibilidade de Maluf ingressar com ação no Supremo Tribunal Federal (STF) contra a emenda da reeleição. O presidente chegou a brincar ao ouvir o nome de Maluf. "Quem é?".



Presente: FH recebeu do governador Tokyo Sexwale (D) uma estatueta de bronze.

Presidente encontra Desmond Tutu

Para arcebispo, em seu processo de conciliação a África do Sul pode aprender com o Brasil

CIDADE DO CABO — Antes de encerrar sua visita oficial à África do Sul, o presidente Fernando Henrique Cardoso encontrou-se com o presidente da Comissão Verdade e Conciliação, o arcebispo Desmond Tutu, no pátio do Hotel Mount Nelson, na Cidade do Cabo. "Precisamos aprender com o Brasil o processo de reconciliação do nosso país", comentou o arcebispo, que recebeu o Prêmio Nobel da Paz em 1984 por sua luta contra a política de segregação racial do governo da África do Sul, o apartheid.

A comissão presidida por Desmond Tutu tem a difícil missão de reconciliar os interesses políticos da minoria branca e da maioria negra. A comissão também investiga os crimes praticados durante o governo do apartheid. Apesar de o presidente Nelson Mandela e o ex-presidente Frederik de Klerk terem ganhado o Nobel da Paz em 1993, muitos diplomatas acreditam que a paz definitiva ainda não está assegurada na África do Sul.

"O processo de reconciliação do nosso povo não depende de uma comissão", disse Desmond Tutu ontem. Ele acrescentou que a comissão

que preside está dando a sua contribuição para estabelecer um acordo de negociação com o objetivo de reconciliar o país. "Precisamos aprender com o Brasil", repetiu.

Mas o arcebispo mostrou que não se preocupa apenas com a política, e mostrou-se um fã de futebol. "Falei para o presidente Fernando Henrique que ele precisa me garantir que

não podemos ser derrotados no futebol", brincou ele. Antes de ir para o aeroporto, onde embarcou de volta para o Brasil, a comitiva presidencial fez um rápido passeio turístico pela Cidade do Cabo. (A.R.S.)

**COMISSÃO
INVESTIGA
CRIMES DO
APARTHEID**

.9700493

DIPLOMACIA

Presidente se despede da África do Sul

Fernando Henrique encerrou sua viagem com um almoço no parlamento e uma conversa com Desmond Tutu

Cidade do Cabo

O presidente Fernando Henrique Cardoso encerrou ontem seu roteiro de cinco dias pelo continente africano. Antes de partir da África do Sul, FH visitou o parlamento do país, na Cidade do Cabo, e se encontrou com o presidente da Comissão de Verdade e Reconciliação, Desmond Tutu, Prêmio Nobel da Paz em 1984 por sua luta contra a política de segregação racial – o apartheid – do antigo governo sul-africano. “Precisamos aprender com o Brasil como promover a reconciliação do nosso país”, disse Tutu.

A comissão presidida por Desmond Tutu tem a difícil missão de conciliar os interesses políticos da minoria branca e os da maioria negra. A comissão também investiga os crimes praticados durante o governo racista. Apesar de o presidente Nelson Mandela e o ex-presidente Frederik de Klerk terem ganhado o Nobel da Paz em 1993, muitos diplomatas acreditam que a paz ainda não está assegurada no país. O arcebispo anglicano conversou com Fernando Henrique no pátio do tradicional Hotel Mount Nelson e se declarou um fã do futebol. “Falei para o presidente Fernando Henrique que ele precisa



Encontro: FH (D) e Desmond Tutu avaliaram a redemocratização dos dois países

me garantir que não podemos ser derrotados no futebol”, brincou.

Depois, durante o almoço com os líderes dos partidos da África do Sul, no parlamento, FH devolveu os elogios ao país anfitrião e aproveitou para mandar um recado ao Congresso brasileiro. “Ao invés

de brigarmos por coisas menores, não seria melhor nos juntarmos para que o povo viva melhor?”, perguntou, citando como exemplo o acordo dos políticos sul-africanos para regulamentar a constituição promulgada há seis meses. “Essa é a lição que a África do Sul nos deu”, disse. O

presidente contou ter ficado impressionado com a sinceridade dos líderes sul-africanos. “É claro que existem pontos de vistas diferentes, mas senti que existe sinceridade.” Segundo FH, os partidos estão empenhados em consolidar a democracia num país que enfrentou problemas maiores do que o Brasil na ditadura militar.

Antes de visitar o parlamento, a comitiva presidencial fez um rápido passeio turístico pela Cidade do Cabo. Os brasileiros visitaram Signal Hill, uma elevação do onde se tem uma bela vista panorâmica da baía da cidade. Por isso, ao fazer um brinde, mais tarde, à presidente do parlamento, Frene Noschir Gijwala, FH disse que se a cidade escolhida como sede das Olimpíadas de 2004 não for o Rio de Janeiro, ele vai torcer pela Cidade do Cabo.

Ao longo dos três dias em que esteve na África do Sul, FH teve importantes encontros, em particular com seu colega sul-africano, Nelson Mandela, com quem discutiu o reforço da cooperação política e econômica entre os dois países. Depois de anos de isolamento devido ao boicote que sofreu durante o regime do apartheid, a África do Sul – principal economia do continente – oferece ótimas oportunidades de negócios para o Brasil, principalmente como líder do Mercosul.

África do Sul

ANA AMÉLIA LEMOS *
Cidade do Cabo

A visita de Fernando Henrique à África do Sul é um divisor de águas nas relações políticas e econômicas entre os dois países. A partir de agora, sempre que envolver questões africanas, o Brasil fará consultas ao governo em Pretória, considerado hoje o fiel da balança no continente e que está para a região como o Brasil para a América do Sul. A aliança política já está definida e, no plano econômico, as perspectivas são ainda maiores. O maior desafio agora é ampliar o conhecimento mútuo. O Brasil é um grande desconhecido dos empresários sul-africanos. No ano que vem, o ministro do Comércio da África do Sul vai liderar uma missão econômica integrada por representantes do governo e do setor privado, dando seqüência ao trabalho de aproximação desenvolvido em Johannesburgo durante a visita oficial de Fernando Henrique Cardoso ao país.

A Ásia hoje é a maior fonte de investimentos estrangeiros na África do Sul. Taiwan, Malásia e Cingapura estão fazendo investimentos maciços neste país africano. A relação com o Brasil é incipiente. Dados oficiais mostram que a balança comercial em 1996, de janeiro a junho, soma US\$ 400 milhões. A África do Sul é um país exportador. Vende para fora o equivalente a 40% do seu PIB, enquanto o Brasil exporta menos de 10% do seu. É no comércio que estão as melhores oportunidades. E o setor automobilístico e de autopeças é o grande beneficiado com essa abertura de mercado. O aval político dado pelo governo brasileiro a esse processo amplia as facilidades para o setor privado brasileiro. A África do Sul pode ser, no futuro um grande parceiro do Mercosul. Foi isso que Fernando Henrique Cardoso pregou todo tempo aqui.

* *Jornalista, diretora da RBS/Brasília*

Visita a Soweto emociona FH e comitiva

Presidente encontra líder negro no antigo núcleo de resistência ao apartheid na África do Sul

ALDO RENATO SOARES

Enviado especial

PRETÓRIA — Um encontro com o líder político sul-africano Walter Sisulo, herói da luta contra o regime racista da África do Sul, emocionou o presidente Fernando Henrique Cardoso ontem. "Foi o dia mais emocionante que tive desde que assumi a Presidência da República", disse, ao deixar a casa de Sisulo, no subúrbio de Soweto, perto de Johannesburg. Fernando Henrique foi o primeiro chefe de Estado estrangeiro a visitar Sisulo.

A primeira-dama Ruth Cardoso chorou ao cumprimentar Sisulo, de 86 anos. "Aceitei o convite para visitar a casa deste grande líder como homenagem à irmandade entre Brasil e África do Sul", disse Fernando Henrique. Como o presidente da África do Sul, Nelson Mandela, Sisulo passou 27 anos na prisão e exerce influência sobre Mandela.

Soweto foi o núcleo da resistência contra o apartheid. Hoje tem cerca de três milhões de habitantes e é um intenso bairro de classe média baixa, nada parecido com a favela miserável dos tempos do apartheid. Fernando Henrique e os integrantes de sua comitiva emocionaram-se diante do monumento em homenagem a Hector Paterson, que tinha 12 anos quando foi morto a tiros durante um protesto, no dia 16 de junho de 1976.

Ao lado da mãe de Hector, Dorothy Paterson, Fernando Henrique depositou flores na base do monumento, cercado por centenas de mulheres, homens e crianças negras. Lenir Lampreia, mulher do ministro das Relações Exteriores, Luiz Felipe Lampreia, chorou. Um menino colocou um cachecol de tricô verde-e-amarelo no pescoço de Fernando Henrique. O ministro de Minas e Energia, Raimundo Brito, e o da Justiça, Nelson Jobim, cumprimentaram as crianças que receberam a comitiva.

Um grupo de crianças negras cantou uma música em homenagem ao presidente brasileiro. "Bem vindo senhor presidente, nós o amamos, nós o amamos, porque o senhor veio aqui, vamos pegar os nossos carrinhos, viajar neles, tomar um trem, e chegar com você ao Brasil", dizia a criança, no idioma Zulu. "É um sonho deles e um sonho também nosso de uma maior aproximação entre os dois povos, que têm muitas coisas em comum", disse Fernando Henrique. Perto do monumento, o governo sul-africano montou uma mostra de fotografias sobre a luta do povo de Soweto contra o apartheid, que acabou em 1984 com a eleição de Mandela.

**RUTHE
MULHER DE
LAMPREIA
CHORAM**

Presidente brasileiro. "Bem vindo senhor presidente, nós o amamos, nós o amamos, porque o senhor veio aqui, vamos pegar os nossos carrinhos, viajar neles, tomar um trem, e chegar com você ao Brasil", dizia a criança, no idioma Zulu.

"É um sonho deles e um sonho também nosso de uma maior aproximação entre os dois povos, que têm muitas coisas em comum", disse Fernando Henrique. Perto do monumento, o governo sul-africano montou uma mostra de fotografias sobre a luta do povo de Soweto contra o apartheid, que acabou em 1984 com a eleição de Mandela.



Presidente cumprimenta moradores do bairro: cachecol de presidente

.9700493

Perspectivas de visita de FH à África animam Itamaraty

Avaliação é de que isolamento do apartheid acumulou questões fáceis de ser resolvidas

CLAUDIO MAFRA
Especial para o Estado

CIDADE DO CABO — O presidente Fernando Henrique Cardoso desembarca na segunda-feira para quatro dias de visita à África do Sul, em meio a grande expectativa dos diplomatas brasileiros. "Vai ser uma programação muito rica e diversificada, em que o presidente terá a oportunidade de entrar em contato com segmentos expressivos da sociedade sul-africana", adiantou o embaixador Oto Maia.

Os diplomatas avaliam que a equipe do presidente não vai ter dificuldades nas negociações com o governo sul-africano. Segundo eles, a falta de contato durante o longo período do apartheid propiciou o acúmulo de questões relativamente fáceis de ser resolvidas. Isso se traduzirá na assinatura de vários acordos. Depois, os encontros do presidente com Nelson Mandela deverão ser estimulantes.

Mandela é uma espécie de unanimidade mundial. Está acostumado a ser visto com curiosidade e respeito e a responder perguntas de caráter

pessoal. Os contatos com Fernando Henrique deverão confirmar a regra e ter caráter pouco formal.

O maior desafio do governo de Mandela é não ceder às pressões do revanchismo pós-apartheid. Ele já foi acusado de estar mais preocupado com os interesses dos brancos do que com os dos negros. "Os jornalistas negros dizem que não derrotamos os brancos no campo de batalha e podemos não

MANDELA
DEVE PROPICIAR
CONTATOS
POUCO FORMAIS

por condições a eles", observou Mandela recentemente. "Penso, pelo contrário, que é tarefa de líder desse país dar segurança a essa minoria."

Brasil e África 24/27/11

Bem mais do que uma visita de cortesia a um país de língua portuguesa, a viagem do presidente Fernando Henrique Cardoso a Angola representa um marco de solidariedade e de apoio à recuperação de uma nação que foi retalhada por 20 anos de guerra civil. E a relevância de o chefe de Estado ter sido o primeiro mandatário a estar em Kuito, onde se encontram tropas da ONU e um contingente de oficiais e soldados brasileiros, ficou expressa na alegria com que ele e sua comitiva foram recebidos pela população local: sua presença mostrou àquela gente simples, que vive cercada pelas ruínas de um bárbaro conflito, que não foi esquecida.

A decisão de aumentar as importações de petróleo, que representa 93% das vendas externas angolanas, de investir na construção do primeiro pólo petroquímico daquele país, de doar US\$ 200 mil para o Programa de Reabilitação Comuni-

tária e Reconciliação Nacional e de continuar a participar das tropas de paz se for necessário, mostra esse lado auspicioso da política externa brasileira de estimular o desenvolvimento auto-sustentado daquele país. Afinal, se ainda somos nação de Terceiro Mundo, Angola, sem dúvida, se encontra em patamar mais inferior.

O mesmo pragmatismo, embora sem óbvios vínculos afetivos, levou o presidente à África do Sul para expor um projeto que acalenta: de o Mercosul se estender sobre o Atlântico para atingir a África meridional. Sem dúvida, é um sonho ousado, que pode ser sedimentado em semelhanças existentes entre o Brasil e aquele país que se livrou do apartheid, inclusive quanto a uma das chagas nacionais, que é a excessiva concentração de renda. O desenvolvimento e a oportunidade de educação e de emprego são alavancas para modificar esse perfil.

..9700493

FB0943

S DOXBT 11-24 00584
amt out mag xxx

ANGOLA-BRASIL

CARDOSO LLEGA A ANGOLA EN PRIMERA ETAPA GIRA AFRICANA

Luanda, 24 nov (EFE).- El presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, llegó hoy en su primera visita a Angola donde fue recibido por el jefe de la diplomacia, Venancio de Moura, en representación del presidente del país, José Eduardo dos Santos.

El jefe de Estado brasileño llegó con cuatro objetivos principales entre los que se cuentan el de retribuir la visita que en 1995 hizo a Brasil el presidente Dos Santos, ser testigo de la contribución política y militar brasileña al proceso de paz angoleño, enterarse de la reconciliación nacional y la rehabilitación de la economía de Angola.

Aparte de prestar honores especiales al contingente de 1.100 soldados brasileños actualmente desplegados en el centro del país, Cardoso pretende con la visita consolidar y ampliar la cooperación económica, industria y cultural de Brasil con Angola.

En unas cortas declaraciones a la prensa, Cardoso subrayó que "es conocido el inmenso interés que Brasil tiene por Angola y de que las cosas caminen para el bien" en este país hermano de África, al igual de que "la paz se establezca de manera firme".

Resaltó que Brasil apoyó desde el principio el proceso de paz "pues se trata de un país al cual Brasil debe mucho porque son millones de brasileños que tienen sus raíces en Angola".

Cardoso es el tercer jefe de Estado de Brasil, después de José Sarney y Collor de Mello, que visita Angola desde que este país africano llegara a la independencia en 1975.

La delegación oficial brasileña la componen varios ministros de Ejército, Relaciones Exteriores, Justicia, Minas y Energía, Asuntos Estratégicos al igual que el jefe del Estado Mayor y el jefe de la casa militar de la Presidencia.

La visita de 24 horas del presidente brasileño estará dominada durante las conversaciones en Luanda por una agenda de cuestiones políticas y económicas, todo en la perspectiva de una estabilización de la paz angoleña.

A partir de mañana comenzará la parte oficial de la visita, cuyo punto central será un encuentro privado del presidente Cardoso con su anfitrión Dos Santos.

Según fuentes diplomáticas angoleñas, la normalización de la situación política, militar y económica en Angola será el asunto dominante en las conversaciones entre los dos presidentes.

Cardoso será informado, según la fuente, del curso de la aplicación del acuerdo de paz angoleño y sobre las negociaciones de la formación de un Gobierno de Unidad y Reconciliación Nacional, inmediatamente que el movimiento rebelde UNITA informe al Consejo de Seguridad sobre el fin del acuartelamiento y desarme total de sus tropas.

Según el embajador angoleño en Brasilia, general Orfaldo Serra Van-Dunem, las relaciones bilaterales y de cooperación entre Brasil y Angola, que datan de los primeros días de la independencia de Angola en 1975 (Brasil fue el primer país que reconoció el gobierno del presidente Agostinho Neto), se encuentran en este momento a un "nivel aceptable" pero lejos de lo deseado por los dos gobiernos.

Confirmó Van-Dunem que existe en Brasil un gran número de

empresas estatales y privadas que quieren invertir capital en Angola pero condicionan esta voluntad a que la paz y la estabilización de la vida nacional "sean efectivas en todos los aspectos".

El intercambio comercial entre Brasil y Angola a fines de la década pasada había alcanzado una media anual de 250 millones de dólares pero con el resurgimiento de la guerra civil, el gobierno y movimiento rebelde UNITA en septiembre de 1992 las primeras elecciones democráticas disminuyó a pesar de un tercio "hasta en el último año muestra señales de recuperación con perspectivas de llegar a los 120 millones de dólares", EFE

NY/90/44

F80911

R ECORT 11-24 00301
amt exq mag

BRASIL -AFRICA
CARDOSO VIAJA A ANGOLA Y SURAFRICA CON 70 EMPRESARIOS

Rio de Janeiro, 24 nov (EFE).- El presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, acompañado de 70 empresarios, viajó hoy a Angola y Suráfrica, países africanos con los cuales espera estrechar relaciones económicas y culturales.

Cardoso, que desde hace una semana toma medicación contra la malaria, iniciará oficialmente su gira de cuatro días, mañana, lunes, en Angola, donde tiene previsto una donación de 200.000 dólares, adicionales a los 436 millones que desembolsó hace un año y que el Gobierno angolano le paga con 120.000 barriles diarios de petróleo.

Los empresarios brasileños evaluarán, a su vez, las posibilidades de inversión, especialmente en la construcción de hidroeléctricas.

El presidente brasileño llegará el martes a Suráfrica, país con el que reanudó relaciones diplomáticas en 1992, tras el fin de la política de segregación racial con la asunción a la presidencia de Nelson Mandela.

Cardoso y Mandela tienen previsto la suscripción de acuerdos de facilidades migratorias, de aumento del intercambio cultural y de las frecuencias de vuelos de carga y pasajeros, así como la discusión de un documento de protección de inversiones.

Los empresarios brasileños evaluarán posibilidades de inversiones en Suráfrica, en reciprocidad a los 1.000 millones de dólares de capital surafricano invertidos en Brasil, principalmente en el sector minero.

Hay estimaciones de que Suráfrica cuenta con proyectos para aumentar ese flujo de inversiones a 2.500 millones de dólares, según expectativas empresariales.

Plasma sanguíneo, insistentes contra mosquitos y agua mineral también forman parte del equipaje presidencial y de su comitiva, cuyos integrantes han sido advertidos desde hace varias semanas por los médicos que deben evitar las frutas y legumbres en Africa y, pese al calor, las camisas desprovistas de mangas. EFE

AR/SC dlh

11/24/14-36/96

.9700493

F80943

F FOXBT 11-24 00584
amt gnt mag gxx

ANGOLA-BRASIL

CARDOSO LLEGA A ANGOLA EN PRIMERA ETAPA GIRA AFRICANA

Luanda, 24 nov (EFE).- El presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, llegó hoy en su primera visita a Angola donde fue recibido por el jefe de la diplomacia, Venancio de Moura, en representación del presidente del país, José Eduardo dos Santos.

El jefe de Estado brasileño llegó con cuatro objetivos principales entre los que se cuentan el de retribuir la visita que en 1995 hizo a Brasil el presidente Dos Santos, ser testigo de la contribución política y militar brasileña al proceso de paz angoleño, enterarse de la reconciliación nacional y la rehabilitación de la economía de Angola.

Aparte de prestar honores especiales al contingente de 1.100 soldados brasileños actualmente desplazados en el centro del país, Cardoso pretende con la visita consolidar y ampliar la cooperación económica, industria y cultural de Brasil con Angola.

En unas cortas declaraciones a la prensa, Cardoso subrayó que "es conocido el inmenso interés que Brasil tiene por Angola y de que las cosas camine para el bien" en este país hermano de África, al igual de que "la paz se establezca de manera firme".

Resaltó que Brasil apoyó desde el principio el proceso de paz "pues se trata de un país al cual Brasil debe mucho porque son millones de brasileños que tienen sus raíces en Angola".

Cardoso es el tercer jefe de Estado de Brasil, después de José Sarney y Collor de Mello, que visita Angola desde que este país africano llegara a la independencia en 1975.

La delegación oficial brasileña la componen varios ministros de Ejército, Relaciones Exteriores, Justicia, Minas y Energía, Asuntos Estratégicos al igual que el jefe del Estado Mayor y el jefe de la casa militar de la Presidencia.

La visita de 24 horas del presidente brasileño estará dominada durante las conversaciones en Luanda por una agenda de cuestiones políticas y económicas, todo en la perspectiva de una estabilización de la paz angoleña.

A partir de mañana comenzará la parte oficial de la visita cuyo punto central será un encuentro privado del presidente Cardoso con su anfitrión Dos Santos.

Según fuentes diplomáticas angoleñas, la normalización de la situación política, militar y económica en Angola será el asunto dominante en las conversaciones entre los dos presidentes.

Cardoso será informado, según la fuente, del curso de la aplicación del acuerdo de paz angoleño y sobre las negociaciones de la formación de un Gobierno de Unidad y Reconciliación Nacional, inmediatamente que el movimiento rebelde UNITA informe al Consejo de Seguridad sobre el fin del acuartelamiento y desarme total de sus tropas.

Según el embajador angoleño en Brasilia, general Orfaldo Serra Van-Dunem, las relaciones bilaterales y de cooperación entre Brasil y Angola, que datan de los primeros días de la independencia de Angola en 1975 (Brasil fue el primer país que reconoció el gobierno del presidente Agostino Neto), se encuentran en este momento a un "nivel aceptable" pero lejos de lo deseado por los dos gobiernos.

Confirmó Van-Dunem que existe en Brasil un gran número de

empresas estatales y privadas que quieren invertir capital en Angola pero condicionan esta voluntad a que la paz y la estabilización de la vida nacional "sean efectivas en todos los aspectos".

El intercambio comercial entre Brasil y Angola a fines de la década pasada había alcanzado una media anual de 250 millones de dólares pero con el resurgimiento de la guerra civil, al perder el movimiento rebelde UNITA en septiembre de 1992 las primeras elecciones democráticas, disminuyó a menos de un tercio. "Esperamos en el último año mostrar señales de recuperación con perspectivas de llegar a los 100 millones de dólares", EFE

NV/SC/M

9700493

9700493

X74017

R. FOMET 11-25 00319
100 000 000

ANGOLA-BRASIL

UNAS 150.000 PERSONAS DESPIDEN PRESIDENTE BRASIL EN KUITO

Luanda, 25 nov (EFE).- Mas de 150.000 habitantes de Kuito, incluyendo campesinos y desplazados de guerra, despidieron hoy en la provincia central angoleña de Bio al presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, al terminar su visita oficial de 24 horas a Angola.

Cardoso es el primer Jefe de Estado extranjero que visita Kuito, la ciudad angoleña más bombardeada durante la llamada "guerra post-electoral" (1992-94), cuando unos 60.000 habitantes y refugiados murieron en bombardeos de los guerrilleros del movimiento de UNITA.

Durante un cerco que duró pocas horas, los combatientes de la Unión Nacional para la Independencia Total de Angola (UNITA) intentaron ocupar Kuito para extender su control a la planicie central angoleña, pero no lo consiguieron a pesar de perder entre ocho y doce mil hombres.

Cardoso se reunió en Cujile, un barrio periférico a 18 Kilómetros de Kuito, con varios centenares de "casacos azules" brasileños que, desde hace más de un año, forman parte de la Misión de Verificación de la ONU en Angola (UNAVEM III).

Cardoso mantuvo esta mañana una reunión privada con el Jefe del Estado angoleño, José Eduardo dos Santos, y asistió en Futungo das Belas, residencia oficial del Presidente de la República, a la firma de un acuerdo de cooperación económica, científica y técnica en el área profesional, proyecto valorado en 1,2 millones de dólares.

Igualmente la parte brasileña entregó 200.000 dólares al programa de rehabilitación comunitaria en Angola.

La prensa angoleña, que informó ampliamente sobre la visita de Fernando Henrique Cardoso, destaca que Brasil fue el primer país del mundo que reconoció diplomáticamente la independencia de Angola y el único que ha enviado al país a tres de sus Jefes de Estado: José Sarney, Collor de Mello y ahora Fernando Cardoso.

El presidente brasileño voló directamente de Kuito a Johannesburgo donde mañana, martes, iniciará una visita oficial de tres días a Sudáfrica. EFE

su/com/11

11/25/20-32/96

Luanda, 25 nov (EFE).- El presidente brasileño, Fernando Henrique Cardoso, de visita oficial en Angola, afirmó hoy, lunes, que la presencia de más de 1.100 soldados brasileños en el país africano "es una prueba de la confianza en el proceso político angoleño".

Henrique Cardoso añadió en el almuerzo oficial ofrecido por el presidente angoleño, José Eduardo Dos Santos, que "el mundo y Africa en particular precisan de una Angola en paz y reconciliada consigo misma".

En esta primera visita oficial a Angola, de 24 horas de duración, el presidente brasileño incitó a la población, "como amigo de Angola", a construir la paz y la democracia "con espíritu y corazón desarmados, sin desistir de sus convicciones, pero con la conciencia de que no se gana nada con la confrontación y el estancamiento", en clara alusión al grupo guerrillero UNITA.

El presidente brasileño visitó hoy el contingente de los "cascos azules" brasileños en Kuito, y señaló que su presencia "en UNAVEM III (Misión de Verificación de la ONU en Angola) es la expresión viva de la amistad que une hoy a los dos países y pueblos".

Además expresó la intención de su país de participar en la fuerza internacional de apoyo humanitario a la región de los Grandes Lagos, mientras no se convierta en "una intervención militar".

Por su parte el presidente angoleño, José Eduardo Dos Santos, lanzó un llamamiento a la UNAVEM III a "dar por concluidas las tareas de índole militar", y ofrecer "las garantías necesarias para impedir que se repita la guerra".

Confirmó que sólo se espera "la declaración de UNAVEM III sobre el fin de las tareas militares para dar los pasos siguientes en el dominio político".

El jefe del Estado angoleño no mencionó directamente a UNITA ni a su líder, Jonas Savimbi, pero afirmó "que en este momento la evaluación del proceso de paz no es más positiva y optimista porque, dos años y cinco días después de la firma del Protocolo de Lusaka, aún no ha concluido su cumplimiento de acuerdo con el calendario previsto que, inicialmente, no superaba el año".

Dos Santos recordó que el incumplimiento del calendario, fijado por el Consejo de Seguridad y caducado el pasado 20 de noviembre, "causa graves inconvenientes" y "no sólo para la ONU, que soporta unos gastos, por su participación en Angola, de un millón de dólares al día".

Añadió que "el pueblo angoleño continúa sin ver el momento en que podrá iniciar una vida normal, libre de los recelos causados por una situación anómala que no es de guerra ni tampoco de paz".

El presidente angoleño afirmó que "cuando no exista ya el espectro de la guerra en el horizonte, todo el resto surgirá como consecuencia lógica, incluyendo el respeto a las diferencias, la tolerancia y la aceptación de la alternancia en el poder como principio democrático, valores que aún no están totalmente establecidos en Africa". EFE

nv/mjr/cvn

11/25/17-59/96

DIPLOMACIA

FH e Mandela avaliam problemas comuns

Os presidentes do Brasil e da África do Sul selaram acordo que acaba com a exigência de visto por três meses

Preitória

As semelhanças e os problemas comuns entre o Brasil e a África do Sul foram o tema do encontro reservado, ontem pela manhã, entre o presidente Fernando Henrique Cardoso e o presidente Nelson Mandela, no palácio do governo. Como o Brasil, o país foi descoberto por portugueses e abriga uma das maiores colônias lusas no Exterior (400 mil). O fim do regime de discriminação racial — o apartheid —, em 1994, com a eleição de Mandela, não acabou com a segregação social. A África do Sul tem taxa de desemprego de 40% da população ativa. São 10 milhões de desempregados, a maioria negra e sem qualificação profissional. FH reconheceu que o "apartheid social" também existe no Brasil.

"Os problemas sociais não se resolvem da noite para o dia", afirmou FH, lembrando que o primeiro passo para solucionar-los a África do Sul já deu, com a volta da democracia. Fernando Henrique lembrou que o governo sul-africano fez grandes progressos na saúde e tem um programa de merenda escolar para 6 milhões de crianças. O programa brasileiro, segundo FH, atende 34 milhões.

"Temos muito em comum do ponto de vista pessoal", declarou Mandela, referindo-se a FH. "Fernando Henrique passou pelo exílio e foi capaz de transformar seu país." Líder máximo contra o apartheid — imposto pela minoria branca de 1911 a 1994, Mandela ficou 27 anos na prisão, até 1990. A eleição de Mandela acabou com o boicote internacional contra o país, mas revelou problemas sociais camuflados pelo antigo regime. Durante o apartheid, os negros não podiam estudar e morar nas cidades brancas, a não ser como empregados domésticos. Uma lei de 1903, revogada em 1990, proibia os negros de possuir terras. Só agora o Congresso discute a nova legislação fundiária usando a lei brasileira como referência.

FH e Mandela assinaram quatro acordos. O principal acaba com a exigência de visto para viagens de até três meses. Os demais são de cooperação no combate ao tráfico de drogas, de cooperação cultural e de transporte aéreo. Mandela concedeu a FH com a maior insígnia concedida aos governantes estrangeiros, a Cruz da Ordem da Boa Esperança. Fernando Henrique homenageou Mandela com o colar da Ordem Nacional do Cruzeiro do Sul.



Boas-vindas: FH foi recebido por Mandela no palácio do governo sul-africano

FH quer maior intercâmbio com a África

*Presidente defende
necessidade de aumento
dos investimentos
recíprocos*

ALDO RENATO SOARES
Enviado especial

PRETÓRIA — O presidente Fernando Henrique Cardoso afirmou ontem que considera muito frívola a relação comercial entre o Brasil e a África do Sul. E defendeu a necessidade de os empresários dos dois países aumentarem os investimentos recíprocos. "Nosso comércio é muito pequeno e pode aumentar muito", disse.

Hoje em Joanesburgo, a São Paulo da África do Sul, cerca de 70 empresários brasileiros se reunirão com 200 colegas sul-africanos para discutir oportunidades de negócios. O encontro será presidido pelo chanceler Luiz Felipe Lampreia e pelo ministro da Indústria e do Comércio sul-africano, Alec Erwin. Convidado por Fernando Henrique, aliás, Erwin aceitará visitar o Brasil no ano que vem, em missão comercial.

O embaixador na África do Sul, Otto Agripino Maia, acredita que os investimentos brasileiros no país, hoje inexistentes, serão estimulados. Existe interesse dos dois países nas áreas de transporte, mineração, e energia. A Anglo American, maior empresa mineradora do mundo, está interessada em comprar a Companhia Vale do Rio Doce. A empresa controla 80% do mercado mundial de ouro, platina e diamantes.

As empreiteiras brasileiras e a Electrobrás pretendem investir na

distribuição de energia. A maioria das cidades sul-africanas habitadas só por negros no tempo do apartheid não tem luz elétrica até hoje. Faltam também moradias e o governo africano tem um projeto para construir 1 milhão de casas populares. Há interesse ainda na experiência brasileira com o transporte coletivo. Com a eleição de Nelson Mandela para a Presidência e o fim do regime de segregação racial, em 1994, o país ficou sem transporte coletivo eficiente nas grandes cidades.

Desemprego — O fim da separação racial não acabou com o apartheid social. A África do Sul tem taxa de desemprego de 40% da população economicamente ativa. São cerca de 10 milhões de desempregados, a maioria negra e sem qualificação profissional.

Fernando Henrique reconheceu que o apartheid social também existe no Brasil. "Os problemas sociais não se resolvem da noite para o dia", observou. Ele lembrou, contudo, que o governo sul-africano fez grandes progressos na área da saúde e tem um programa de merenda escolar que atende 6 milhões de crianças. "Nosso programa de merenda escolar atende 34 milhões", acrescentou.

O presidente e Mandela assinaram quatro acordos bilaterais e uma declaração conjunta. O principal

acordo é o que acaba com a exigência de visto para os portadores de passaportes diplomáticos, oficial e comum, até o limite de três meses.

Foram assinados ainda acordos sobre cooperação e assistência mútua no combate à produção e ao tráfico de drogas, sobre cooperação cultural e o do transporte aéreo. O acordo aéreo assinado é entre a Varig e a South African Airways (SAA), e oficializa o transporte aéreo que já vinha sendo feito pelas duas empresas entre Brasil e África do Sul.

Mandela concedeu a Fernando Henrique com a maior insígnia concedida aos chefes de Estado estrangeiros, a grande Cruz da Ordem da Boa Esperança. O presidente brasileiro retribuiu concedendo o colar com o grande colar da Ordem Nacional do Cruzeiro do Sul.

Jantar — À noite, Fernando Henrique e a primeira-dama Ruth Cardoso foram recepcionados por Mandela com um jantar. Hoje, o presidente brasileiro visita o bairro de Soweto, palco de violentas lutas contra o antigo regime. Vivem 4 milhões de pessoas em Soweto, perto de Joanesburgo. Fernando Henrique regressa ao Brasil amanhã à tarde.

FERNANDO HENRIQUE ADMITE QUE APARTHEID SOCIAL SOBREVIVE NOS DOIS PAÍSES

■ A íntegra do discurso do presidente Fernando Henrique no jantar oferecido por Nelson Mandela está na página A14

ESP 24/19

ANTÔNIO AMARAL DE SAMPAIO

A visita presidencial à África do Sul

O presidente Fernando Henrique Cardoso realiza esta semana visita oficial à África do Sul. Trata-se do primeiro chefe de Estado brasileiro a tomar tal iniciativa desde o início de relações diplomáticas entre os dois países, que data dos primeiros anos do pós-guerra. É também uma visita oportuna para dinamizar um relacionamento de especial potencialidade econômica e política.

Durante quase dois decênios esse relacionamento bilateral se manteve paralisado. Isso porque, mercê das decisões das Nações Unidas, votadas com o respaldo e até mesmo com a indução constante do Brasil, foram aplicadas ao regime racista sul-africano sanções nas relações políticas e econômicas, a fim de obrigar o governo daquele país a se integrar aos princípios que devem reger as sociedades civilizadas.

As sanções das Nações Unidas — que, aliás, foram freqüentemente burladas por países que tinham parcerias estratégicas especiais com a África do Sul, como Israel e a então Rodésia — muito auxiliaram para que fosse posto termo ao apartheid. O país tornara-se, pois, nas décadas dos 70 e dos 80, um pária internacional. Essa situação evoluiu para o insustentável, com danosas repercussões, na África do Sul, nos níveis de emprego, de renda, de exportação e de investimentos estrangeiros. Apesar de sua extraordinária riqueza mineral, a economia do país definhava. A recessão se instalara.

No âmbito interno, o panorama era pavoroso. A repressão policial-militar, acoplada a uma administração de justiça fanatizada pela razão de Estado, não mais conseguia conter as reivindicações da esmagadora maioria da população, composta por negros, mulatos e indianos, todos, em variados graus, objeto de segregação. Esta, posto que definida como racial, se estendia por todos os domínios da atividade humana, inclusive o religioso. Os descendentes dos bóeres, colonizadores de origem holandesa, que nos séculos passados

havam aberto para o norte, até a Zambézia, as fronteiras da primitiva feitoria de Capetown, ainda acreditavam no magistério teológico de seus antepassados. Naquelas a Igreja Reformada Holandesa havia inculcado a idéia de que os negros não possuíam alma, sendo, assim, semelhantes a alimárias. Isso, porém, não impediu que os loiros colonos bóeres esquecessem, nas noites quentes da África meridional, os ensinamentos de seu retrógrado calvinismo e procriassem, com as alimárias femininas de pele escura, os mulatos que hoje constituem um sexto da população total do país.

A resistência da maioria negra, organizada pelo Congresso Nacional Africano (CNA), liderado nos últimos anos pela grande figura de Néelson Mandela, aliada à reação internacional e à consciência de que o país se encontrava estagnado, levou a elite branca sul-africana a consentir numa política de

abertura democrático-racial. Essa abertura era para ser lenta, gradual e moderada, como também quis um general-presidente entre nós. Os brancos sul-africanos, porém, não se haviam inspirado nas lições de Maquiavel, que pontificara ser muito difícil um governo totalitário administrar, com sucesso, política de liberalização controlada.

Iniciou-se, assim, na década passada, conduzido por um bôer de antiga estirpe, tardiamente convertida aos ideais democráticos, o presidente F. W. De Klerk, o fim do apartheid.

A eleição de Néelson Mandela significou para a África do Sul a oportunidade de dispor de uma liderança carismática, capaz de conduzir internamente o processo de transição, com os desafios, avanços e recuos a tal inerentes. E, ao mesmo tempo, de dirigir a reinserção plena do país na comunidade internacional. A autoridade moral de que se reveste, pelos longos anos de cativo e pela sabedoria e moderação acumuladas durante uma vida de luta e sacrifícios, faz de Mandela não só a personalidade política mais destacada no continente africano como um dos mais respeitados estadistas contemporâneos.

A coexistência de tais objetivos com o esperado declínio da supremacia dos brancos, que possuem o quase monopólio do capital, da cultura e da técnica (13% da população a se apropriar de mais da metade da renda nacional), traz complicadores adicionais às dificuldades inerentes a esse processo evolutivo. A situação torna-se ainda mais tensa com as expecta-

tivas da maioria — desde sempre excluída —, impaciente para recolher, desde já, os frutos materiais trazidos por seu acesso ao poder político.

Nas relações da África do Sul com o Brasil, o dado mais significativo é a existência de interesses comuns muito expressivos, de várias ordens. Lembro, então, o papel a ser desempenhado pelos dois países na estabilização da África austral, em especial na pacificação de Angola e no soerguimento de Moçambique; a coordenação de iniciativas em foros políticos e econômicos internacionais (diálogo de transferência de tecnologias sensíveis, ampliação do Conselho de Segurança das Nações Unidas, combate a práticas discriminatórias e unilaterais contra países emergentes, meio ambiente, dumping social, multilateralização do comércio internacional); e também o incremento do comércio crescente, mas ainda aquém das potencialidades emergentes.

Os dois países são separados pelo Atlântico Sul. Pergunto, agora: separados ou unidos? São Paulo e Rio estão a oito horas de voo das costas sul-africanas. O Brasil meridional é mais próximo de Capetown que da Cidade do México.

Necessita, pois, o Brasil, quando tanto se fala em globalização, voltar sua atenção para esta outra África, a qual, mais do que as outras, oferece singulares e criativas possibilidades de parceria e de cooperação.

■ Antônio Amaral de Sampaio, diplomata de carreira, foi embaixador do Brasil na Síria, na Argentina e, atualmente, na África do Sul.

Néelson Mandela é a personalidade política mais destacada do continente

.9700493

A importância de Angola e da África do Sul

O presidente Fernando Henrique Cardoso inicia sua visita ao Sul da África em momento particularmente delicado para Angola e África do Sul. O presidente já adiará a viagem a Angola, que deveria ter sido feita de passagem para Lisboa, por ocasião da assinatura do ato de constituição da Comunidade dos Países de Língua Portuguesa. A situação interna era, então, tensa e o adiamento foi a maneira diplomática de evitar que a presença do presidente fosse interpretada como apoio ao governo do MPLA, no confronto com a Unita. De lá para cá, a situação em Angola não mudou substancialmente, mas agora é a Unita que reluta em cumprir o acordo de Lusaka. Além disso, soldados brasileiros compõem a força de paz da ONU em Angola, e nada é mais apropriado que o presidente da República visitar as tropas.

A ida do presidente Fernando Henrique Cardoso coincide com o segundo aniversário de assinatura do acordo de Lusaka, que deveria ter posto um fim definitivo à guerra civil angolana e pacificado as facções em confronto. A guerra declarada acabou, mas MPLA e Unita não vivem em paz. Na verdade, Angola está dividida, o Sul e as províncias diamantíferas das Lundas, no

Nordeste do país, com a Unita e o Norte com o MPLA. Nesses dois anos, Jonas Savimbi se recusou a assumir uma das duas vice-presidências criadas para acomodar as forças em confronto, alegando absoluta falta de segurança para se transferir para Luanda, o que é verdade. Recentemente a Unita votou a comprar armas antitanque e antiaéreas para equipar cerca de dez mil homens que estão dispersos pelas Lundas. Além disso, o exército angolano não teria condições materiais e financeiras de absorver os 26.300 soldados da Unita que resolver o Conselho de Segurança da ONU mandou que se apresentassem ao governo até 20 de novembro.

No próprio MPLA não há concórdia. O presidente José Eduardo dos Santos, que adiará a convenção nacional do partido de outubro para novembro, obteve nova postergação, agora sine die, para evitar que sua liderança seja disputada por Lopo do Nascimento. A tática é evitar que as divisões internas do MPLA fiquem visíveis, para que o governo possa prosseguir, na disputa com



EX - LIBRIS

O ESTADO DE S. PAULO

a Unita, a política de ganhar tempo e não fazer concessões, enquanto os homens de Jonas Savimbi não se desarmarem.

Na África do Sul, o presidente Fernando Henrique Cardoso encontrará situação menos dramática, mas igualmente grave. A maioria negra viu-se livre do apartheid, mas não está obtendo os benefícios econômicos e sociais da democracia política e racial. As estruturas econômicas sul-africanas, que não podem ser modificadas da noite para o dia, foram feitas para beneficiar a minoria branca e propiciar uma grande concentração de renda. O desemprego, a falta de moradia e os baixos salários têm sido a causa de desilusões com o governo de Nelson Mandela e de frequentes episódios de violência contra brancos. Mandela, por sua vez, sofre os desgastes de ter personificado o ideal da liberdade do povo sul-africano, da idade e dos anos na prisão. Diga-se a seu favor que, ciente de suas limitações físicas, já iniciou o processo de sua própria sucessão na liderança do Congresso Nacional Africano. Tudo indica

que o vice-presidente Thabo Mbeki será o próximo presidente do CNA, na preparação da sucessão presidencial em 1993.

Este é o pano de fundo da curta viagem que o presidente Fernando Henrique Cardoso fará pelo Sul da África. Irá acompanhado de cerca de 60 empresários brasileiros, mas não assinará acordos comerciais importantes. Sua visita é, ao mesmo tempo, um aval político às tentativas de democratização e normalização institucional que ambos os países vêm fazendo, e uma afirmação da importância que o Brasil atribui a seus vizinhos de além-mar. A instabilidade política não tem impedido que os dois países continuem sendo promissores mercados para os produtos e serviços brasileiros. Em Luanda e Pretória, o presidente Fernando Henrique Cardoso deixa claro o interesse brasileiro na estabilidade política e na prosperidade econômica daquela parte do mundo, que muitos vêem como a continuação natural do Mercosul.

Embora na companhia de empresários, em Luanda e Pretória o presidente tratará de política

FH faz sua primeira viagem para a África

O presidente vai visitar Angola e a África do Sul, país com o qual o Brasil quer estreitar relações comerciais

Brasília

O presidente Fernando Henrique Cardoso inicia amanhã uma visita de cinco dias a Angola e à África do Sul. Essa é a primeira viagem oficial do presidente ao continente africano. FH chegará domingo à noite a Luanda, capital angolana, e será recepcionado pelo presidente Eduardo dos Santos. Na segunda-feira, em Cuíto, o presidente vai visitar as tropas brasileiras em missão de paz no território angolano. Mas as maiores expectativas da viagem giram em torno da África do Sul, país com enorme potencial econômico que retornou à convivência internacional depois de muitos anos de isolamento devido ao apartheid. Mais de 70 empresários brasileiros acompanharão Fernando Henrique na África do Sul, a partir de terça-feira, a procura de oportunidades de negócios entre os dois países.

O comércio bilateral registrou um crescimento de 140% entre 1992, quando chegava a US\$ 267 milhões, e 1995, quando somou US\$ 594 milhões. A África do Sul dispõe de uma boa infra-estrutura industrial e é a maior economia do continente. O país responde por 40% da produção industrial africana, por dois terços da geração de energia elétrica, 45% da produção mineral e 83% da de aço. Possui 5 milhões de veículos — um terço da frota continental —, que transitam em 181 mil quilômetros de estradas asfaltadas. Estima-se que o país é responsável por um quarto da renda total do continente.

A visita à África do Sul vem sendo preparada há meses pelo Itamaraty e está sendo consi-

derada histórica por marcar o início de uma aproximação maior entre os dois países, com o fim do regime segregacionista e a eleição de Nelson Mandela para a presidência. Reservadamente, FH e Mandela deverão conversar sobre a possibilidade de aproximação comercial entre a África do Sul e o Mercosul.

Existe um grande número de acordos em discussão, como o relativo à proteção mútua de investimentos, já que os sul-africanos têm aplicado US\$ 1 bilhão no Brasil e esperam investir US\$ 2,5 bilhões nos próximos três anos na América Latina. Os documentos que deverão ser assinados em Pretória, capital da África do Sul, se referem a aspectos culturais, a serviços aéreos e à isenção de vistos.

Fernando Henrique terá ainda encontros com os presidentes dos principais partidos políticos e com empresários. Além disso, fará uma palestra sobre globalização e política internacional no Instituto Sul-Africano de Relações Internacionais. FH também visitará Johannesburgo e a Cidade do Cabo e voltará para o Brasil na sexta-feira.

O Boeing presidencial vai partir do Rio de Janeiro. Uma das curiosidades da viagem é o tratamento preventivo ao qual o presidente teve de se submeter para evitar um eventual contágio de malária na África. Além de carregar na bagagem plasma sanguíneo do seu tipo, FH e sua comitiva também levarão repelente contra mosquitos e água mineral. Os integrantes da comitiva foram advertidos pelos médicos para evitar as frutas, os legumes africanos e — apesar do calor — o uso das camisas sem mangas.



Interesse: Fernando Henrique será acompanhado na África do Sul por 70 empresários brasileiros

REELEIÇÃO

Maluf será o primeiro a falar na comissão

Brasília

O prefeito de São Paulo, Paulo Maluf (PPB), vai ser o primeiro de 18 convidados a falar na comissão especial da Câmara que analisa a emenda da reeleição. Maluf — que é contra a reeleição para os atuais ocupantes de cargos no Executivo — será ouvido na terça-feira pelos deputados. No mesmo dia, também está previsto o depoimento do cientista político Paulo Kramer, convidado do PMDB. Na quarta-feira, deverão comparecer à comissão o jurista Fábio Konder Comparato e o ex-ministro Ciro Gomes. Na quinta-feira, será a vez do ex-presidente da Ordem dos Advogados do Brasil (OAB) José Roberto Battochio e do governador de São Paulo, Mário Covas (PSDB).

Ao todo, a emenda constitucional do deputado Mendonça Filho (PFL-PE), que permite a reeleição dos ocupantes de cargos executivos, recebeu 15



"Se o presidente me pedir, o recebo em minha casa"

PAULO MALUF
Prefeito de São Paulo

emendas aditivas. Os aliados de Maluf apresentaram três emendas, todas contrárias à reeleição do presidente Fernando Henrique Cardoso. O PT quer a realização de uma consulta popular para saber se o eleitor deseja ver seus dirigentes reeleitos.

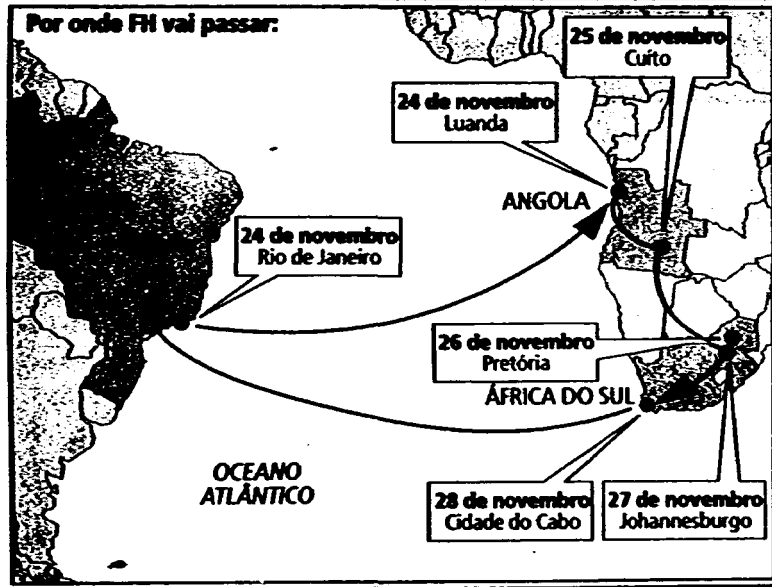
O relator da proposta de emenda constitucional, deputado Vic Pires Franco (PFL-PA), já disse que não pretende inovar. Fará um texto muito semelhante à emenda original, que autoriza a reeleição, sem desincompatibilização do cargo. O aproveitamento das emendas aditivas deverá ser mínimo. Restará aos autores das propostas pedir destaque das emendas em plenário.

Maluf disse ontem que, se houver uma solicitação, aceita se encontrar com FH, mas fez tantas exigências que a resposta à vontade do presidente de se aproximar dele e do PPB — manifestada durante encontro com a prefeita eleita de Florianópolis, Angela Amin — virou uma provocação. Maluf exige que FH solicite o encontro e que seja em terreno malufista. De preferência, na mansão onde mora, no Jardim América, em São Paulo. "Se o presidente me pedir, eu o recebo em minha casa com muita alegria", disse Maluf.

. 9700493

O ROTEIRO

Por onde FH vai passar:



BRASIL

Cardoso en Africa

Muchos en Brasil creen que Angola y Africa del Sur —dos promisorios mercados para productos y servicios de ese país— son una continuación natural del Mercosur. Hasta allí viajó, con 60 empresarios, el presidente Fernando Henrique Cardoso, esta semana. Es la primera vez que un presidente brasileño viaja al segundo de ellos desde el establecimiento de relaciones, una vez terminada la Segunda Guerra Mundial.

En Brasil, con una población negra de proporción significativa, se asigna enorme importancia a los vínculos con Africa. En Sudáfrica, la situación de los habitantes negros —absoluta mayoría— es particularmente grave. Aunque libres ya del apartheid no están obteniendo beneficios económicos y sociales de la democracia política y racial. Las estructuras económicas del país —difíciles de modificar si no es por medio de procedimientos revolucionarios— fueron hechas para beneficiar a la minoría blanca y todavía hoy aseguran una gran concentración de la renta.

El desempleo, la falta de vivienda y los bajos salarios han sido desilusionantes para los negros; no sólo protestan contra el gobierno de Nelson Mandela, también son frecuentes los episodios de violencia contra blancos. El presidente, a su vez, padece los desgastes de haber personificado el ideal de libertad del pueblo sudafricano, de la edad y de los años en prisión. Consciente de sus limitaciones físicas, Mandela ya inició el proceso de su propia sucesión en el liderazgo del Congreso Nacional Africano. Todo permite suponer que el vicepresidente Thabo Mbeki será el próximo presidente del CNA, en la preparación de la sucesión presidencial en 1999.

El viaje de Cardoso a Angola, por su parte, ya había sido pospuesto. En el momento en que iba a hacerlo —de paso a Lisboa, cuando se constituyó la Comunidad de Países de Lengua Portuguesa— la situación interna angolana era muy tensa. La postergación fue una manera muy diplomática —algo que los brasileños cuidan muy bien, especialmente entre los lusófonos— de evitar que la presencia de Cardoso se interpretara como apoyo oficial de Brasil al gobierno del MPLA en su confrontación con la Unita.

Si bien la situación no ha cambiado sustancialmente, ahora es la Unita la renuente en cumplir el acuerdo de Lusaka. El viaje del presidente coincide con el segundo aniversario de aquel convenio, que debería haber terminado definitivamente con la guerra civil angolana y pacificado a las facciones confrontadas. Las situaciones bélicas se acataron, pero el MPLA y la Unita no viven en paz. En verdad, Angola sigue dividida: el sur y las provincias diamantíferas de las Lundas (en el noreste del país) para la Unita, el norte para el MPLA.

.9700493

DOCUMENTO 9700494
TÍTULO Después de elecciones comienza carrera presidencial
REFERENCIA 150023
FECHA DE PROCEDENCIA 17-11-96
VINCULACIONES 507482
11164
11302
11304



Comenzó la carrera presidencial en Brasil

San Pablo, ANSA

Los partidos políticos brasileños se lanzaron a la carrera hacia las elecciones presidenciales de 1998, después de la realización de los cruciales comicios municipales, de los que el gobierno de Fernando Cardoso, pero también la oposición, salieron airoso.

Cardoso, el oficialista Partido de la Social Democracia Brasileña (PSDB) y su principal aliado, el conservador Partido del Frente Liberal (PFL), esperan que el Parlamento apruebe la enmienda constitucional que permita la reelección en cargos ejecutivos: presidente, gobernadores y alcaldes.

Si se aprueba la enmienda, Cardoso podrá presentarse como candidato para un segundo mandato presidencial, disputa a la que llegaría como gran favorito en razón del apoyo masivo de la población al plan real de estabilización económica, su principal triunfo ante sus adversarios.

Los demás probables candidatos presidenciales ya dieron señales de que están listos para disputar la presidencia con Cardoso, aunque la mayoría lucha para que la enmienda de la reelección no sea aprobada o al menos no beneficie al actual mandatario, impidiéndole presentarse para un segundo mandato.

Entre los contrincantes más serios para Cardoso aparece el ex presidente Itamar Franco, quien ya manifestó su deseo de presentarse como candidato y también rechazó la tesis de la reelección.

En torno a Franco se podría formar una coalición con el apoyo del centro-izquierda y la izquierda.

El ex ministro de Hacienda, Ciro Gomes, del PSDB, se alejó del oficialismo lanzando críticas contra Cardoso y es uno de los eventuales disidentes de la agremiación en los comicios presidenciales de octubre de 1998.

Además de Gomes, el líder del izquierdista Partido de los Trabajadores (PT), Luiz Inácio Lula da Silva, dijo esta semana que iniciará una serie de contactos con Franco y Gomes para discutir la creación de una coalición contra la enmienda de la reelección, que luego

sería la base para disputar la presidencia de la República.

El PT, que salió fortalecido de los comicios municipales, tiene en Lula su tradicional candidato presidencial, a pesar de haber sido derrotado en los comicios de 1989 y 1994. Pero también cuenta con otro probable candidato, el alcalde de Porto Alegre, Tarso Genro.

Paralelamente, otra opción de centro izquierda y de oposición a la eventual candidatura de Cardoso es la que podría liderar el gobernador de Paraná, Jaime Lerner, del Partido Democrático Trabalhista (PDT), quien tiene gran presencia en ese estado sureño y es respetado a nivel nacional, después de haber sido alcalde en Curitiba, donde por tercera vez el PDT resultó vencedor.

Pero el mayor adversario de Cardoso en caso de que pueda presentarse como candidato para un segundo mandato, es el alcalde saliente de San Pablo, Paulo Maluf, del conservador Partido Progresista Brasileño (PPB), que logró elegir a su sucesor en los comicios municipales que concluyeron el viernes.

Maluf, radiante con la victoria de su ex secretario de finanzas, Celso Pitta, criticó ayer frontalmente al presidente Cardoso por sus reformas.

doe. osecuro

9700495

Segundo Turno

de los elecciones municipales
de octubre de 1996

150090

20.12.96

507402

11164

11302

Elecciones municipales

01-27

.9700495

Brasil

A inesperada cor negra da vitória

Ao vencer o pleito na maior cidade do país, Celso Pitta torna-se símbolo da classe média negra

Andréa Barros e Morris Kachani

Em 1º de janeiro de 1997, o carioca Celso Pitta senta-se na cadeira de prefeito de São Paulo para comandar um dos cinco maiores orçamentos do país, numa cidade que é a terceira mais populosa do mundo. Pitta não é o primeiro negro que assume um cargo executivo importante no Brasil — já houve Alceu Collares, governador do Rio Grande do Sul, e Albuino Azeredo, do Espírito Santo. Mas, ao vencer Luiza Erundina, na sexta-feira passada, Pitta já foi mais longe que todos eles. Uma cidade onde os pretos e pardos compõem 28% da população elegeu um prefeito negro — e não se pode dizer que isso tenha sido apenas um detalhe na campanha. Como observa Milton Santos, geógrafo da Universidade de São Paulo, 70 anos, negro, ca-

sado com uma francesa branca, Pitta foi ficando mais preto a cada dia de campanha que passava. No começo, no próprio comitê do PPB circulava uma piada racista dizendo que Pitta era um candidato "dominó", ou seja, "um preto com pinta de branco". Duda Mendonça, o publicitário da campanha, explica: "Tentamos evitar que esse tema entrasse na disputa. Ele não estava concorrendo por ser um representante da raça, mas sim para ser prefeito de uma cidade". Pitta mesmo chegou a dizer: "Não vote em mim porque sou negro e não deixe de votar em mim porque sou negro". A mensagem parecia ser mais ou menos esta: não sou militante negro e, por favor, finja que não está prestando atenção a minha cor, pois isso pode atrapalhar. O ministro Pelé ofereceu-se para declarar apoio. A oferta foi recusada — não se queria marcar a campanha de um negro pelo apoio de outro negro.

Consumidores coloridos

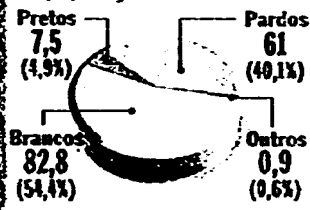
1 em cada três cidadãos de classe média é negro ou pardo — com renda familiar superior a 2 200 reais por mês

O grande fuil é o

Enquanto 13% da população branca tem curso superior, entre os negros esse índice cai para 4%. Na população parda, são 6%

A divisão das cores

Os brancos são a maioria, mas pretos e pardos representam quase metade da população (em milhões)



Fonte: PNAD/IBGE (1995) e DataFolha (1995)



O futuro prefeito em família: "Não vote em mim porque sou..."

Contrariando a vontade do padrinho Paulo Maluf e do próprio Pitta, a questão racial foi adquirindo importância à medida que a campanha avançou. Nas carreatas, Pitta era saudado por várias crianças negras, emocionadas. Nas ruas, viam-se trabalhadores negros com o broche da campanha de Pitta na camisa ou com uma bandeirinha no carro, numa atitude de altivez e orgulho. Também se verificaram dois fenômenos curiosos. No primeiro turno, segundo uma pesquisa, Erundina teve o apoio de 32% dos eleitores negros da cidade. No segundo, manteve a mesma margem, com 33%. Já Pitta ficou com 33% do voto negro na primeira rodada, mas sal-

Doc. con pilas ilegibles

.9700495



negro e não deixe de votar em mim porque sou negro"



O empresário Carlos de Deus, bem-sucedido, três filhos: "Me olham de um jeito estranho"



César da Silva e a família nas compras: "Não gosto de ser confundido com segurança"

to para 54% na segunda. Ou seja: no segundo turno, Pitta recebeu todos os votos de negros não petistas. Não foi o voto negro que decidiu a eleição a favor de Pitta — mas esse apoio serviu para manter uma vantagem sempre folgada. O segundo fenômeno foi a reação de Paulo Maluf — um político que durante anos foi hostilizado pelos paulistas quatrocentões devido a sua origem libanesa — à pergunta de VEJA, na sexta-feira passada, sobre se o triunfo de Pitta poderia ser considerado uma vitória da comunidade negra. "Você é racista", atacou o prefeito, recusando-se a responder à pergunta e enfileirando em seguida uma série de improperios. A

reação atesta a dificuldade de Maluf em entender dados que não façam parte do seu limitado horizonte político.

Operação oportunista — O QG petista, capaz de diversos erros durante a disputa, conseguiu perceber a tempo o peso da questão racial. Tanto que, no segundo turno, escalou Liliane Santo, uma bela apresentadora negra, para comandar seu programa eleitoral de TV. Foi uma operação oportunista, pois não era difícil perceber o que se pretendia com isso. O grande desastre, no entanto, foi um discurso de Erundina em que, num jogo de palavras rasteiro, chamou Celso Pitta de "branco safado", numa clara referência à

expressão preconceituosa "preto safado". Para o eleitor negro, foi como se, por ser um profissional bem-sucedido, Pitta devesse ter a pele clara — uma discriminação às avessas.

As lideranças negras, a maioria organizada em partidos de esquerda, ficaram perplexas. "O que eu lamento é que tenha sido o Paulo Maluf quem percebeu o peso da questão racial no Brasil. Através do Pitta, o malufismo adquiriu entre os negros uma imagem progressista", reconhece Edna Roland, coordenadora do Geledés, Instituto da Mulher Negra. "A candidatura do Pitta foi fundamental, porque nós precisamos de bons exemplos. Sua vitória é a coisa mais simbólica nos últimos tempos para a população negra", afirma Hélio Santos, do Núcleo de Estudos Interdisciplinares do Negro Brasileiro da USP. É de símbolos mesmo que se trata. Com sua carreira de executivo financeiro, Pitta serve como exemplo de uma fatia do Brasil que a maioria dos brancos não conhece e muitas vezes não vê, embora esteja bem à sua frente — um terço do que se chama de classe média é formado por pessoas de pele negra ou parda que frequentam shopping centers, compram roupas caras e têm diploma universitário. "O benefício da vitória eleitoral do Pitta se resume a uma melhora na auto-estima dos negros, que podem vê-lo como um exemplo de aonde se pode chegar", explica o professor Milton Santos. "Isso pode causar a

impressão de que qualquer negro tem a chance de conseguir o que o Pitta conseguiu, e aí não ajuda, até atrapalha." O prefeito eleito de São Paulo sabe que seu exemplo não serve para todo mundo. Tanto que, quando lhe perguntam, explica que é a favor do regime de cotas, aquele sistema, em vigor em determinados Estados americanos e em via de extinção em alguns outros, pelo qual os negros têm lugar reservado em universidades e em certos tipos de emprego. "Estamos, hoje, numa situação de muita desvantagem, como um atleta que disputa uma corrida saindo muito atrás dos demais", diz Pitta.

São conhecidas as histórias individuais de negros de sucesso. Uma dúvida é saber



O médico Deusedeth: sacrifício no começo, curso em Paris e vida confortável no Rio de Janeiro



Carlos Britto com a mulher e os dois filhos: bisneto de escrava angolana que trabalhou em fazenda de...

o que fica delas como herança — pois em muitos casos acabou ocorrendo até um branqueamento dos descendentes. Neto de um imigrante português que se casou com uma negra livre no século XVIII, o engenheiro André Rebouças foi um das grandes fortunas do Império. Construiu portos na Bahia, no Maranhão e na Paraíba, além do cais da alfândega, no Rio. Solteiro e monarquista, amigo de Pedro II, Rebouças não deixou filhos, apenas sobrinhos. Nunca mais, na história da família, houve outra pessoa que se casasse com um negro. Agora, na quarta geração, os Rebouças têm a pele bastante clara. "Uma vez, na escola, quando eu falei que era parente do André Rebouças, ouvi de um colega impressionado: 'Ué, mas ele não era negro?!'", conta Ana Maria Rebouças, sobrinha-bisneta do engenheiro, orgulhosa, como diz, "do meu sangue negro".

"Isso é preconceito" — Muitos negros desfrutaram uma boa situação porque suas famílias já possuíam um patrimônio razoável. Também existem aqueles que conseguiram ajeitar a vida a partir de um posto no serviço público — pois é possível arrumar um bom lugar no Estado a partir de um concurso público, em que a força do preconceito, quando existe, é sempre menor. Entre os bem-sucedidos, no entanto, existem bonitas

histórias de sacrifício pessoal. Bisneto de escravo e filho de trabalhadores rurais da Bahia, o médico Deusedeth Gomes do Nascimento, 48 anos, é hoje um dos mais respeitados ortopedistas do país. Com muito esforço, chegou ao 2º ano da faculdade de medicina. Quando o dinheiro acabou, ele convenceu um médico a transformá-lo em seu assistente. Não tinha salário, nem férias, nem descanso — trabalhava em troca de casa e comida. Deu certo. Deusedeth formou-se como um dos melhores da turma graças à sua experiência prática, não teve dificuldade para conseguir um mestrado na França e, embora no início o seu francês não fosse muito além de *bon jour* e *merci*, na volta abriu um consultório. Hoje, no Rio de Janeiro, pode olhar o mar do lado de dentro de um confortável condomínio na Barra da Tijuca.

Também bisne-

to de escravos, Carlos Britto, 36 anos, fala três línguas e leva uma vida confortável, em bons restaurantes, viagens ao exterior e consumo de primeira. Paga suas contas como gerente de importações de uma empresa ligada à Renault — em quatro anos, ele trouxe 30 000 carros ao país. Esses negros de classe média também são envolvidos por piadas racistas como o "candidato dominó" dos caciques do PT. Deusedeth conta que não foram poucos os clientes que, antes de procurá-lo, receberam o "conselho de que não deviam tratar-



Ana Maria Rebouças: "Orgulho do sangue negro"



ROBERTO NOGUEIRA

... é responsável pela
... de 30 000 carros

... contigo porque eu era negro". Governador no Rio Grande do Sul, Alceu Collares tinha o preconceito sempre presente: "Eu sabia que, em caso de uma falha, logo viria a sentença: 'Isso é coisa de negro'". Empresário de sucesso no show biz, que já integrou até em espetáculos de Roberto Carlos, o mineiro Carlos Alberto de Deus é filho de uma loira, com quem teve três filhos. Morando na Pampulha, bom bairro de Belo Horizonte, ele nota que nem tudo é tão adiantado: "Adianta sair em coluna de pessoas famosas: as pessoas sempre são muito estranhas", conta. Técnico de uma indústria, o paulistano Carlos, de 38 anos, chega a receber R\$ 10 mil por mês. Ele veste-se bem e gosta de levar a mulher e os dois filhos para passear no shopping. "Só não gosto quando sou confundido com um segurança de loja. Isso é preconceito", reclama.

Sempre foi assim, mesmo nas festas do Império. Conta-se que, certa vez, o engenheiro André Rebouças tirou uma dama para dançar. Num gesto mal-educado, ela recusou-lhe a mão. Num reação destinada a colocar as coisas em seu devido lugar, o próprio Conde d'Eu ofereceu a mulher, a princesa Isabel, para fazer par com o engenheiro negro. ■

Com reportagem de Paula Antran e Raquel Almeida, do Rio de Janeiro, e José Edward, de Belo Horizonte

Park Ilegíveis

Em busca do documento desaparecido

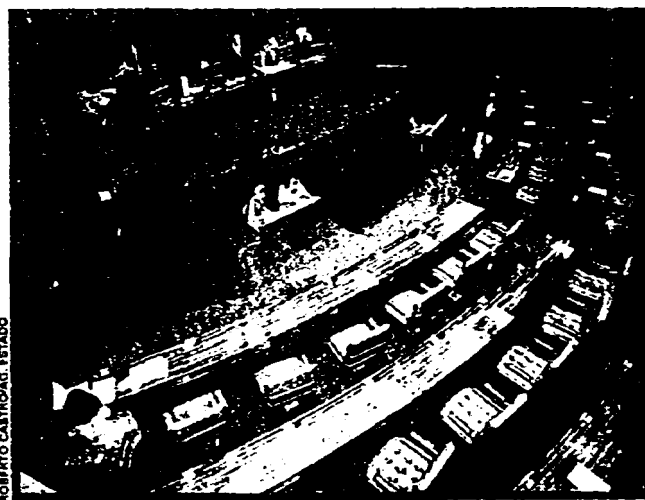
Uma operação realizada por Celso Pitta, ainda quando era secretário das Finanças de Paulo Maluf, causou certa sensação na reta final do primeiro turno. Divulgado dois dias antes da eleição, um documento assinado por Pitta mostrava que a prefeitura de São Paulo tinha comprado e vendido letras financeiras em condições desvantajosas para o Tesouro municipal. Dois ex-presidentes do Banco Central ouvidos por VEJA na época chegaram a dizer que a operação era "muito suspeita". Indagado sobre o assunto, o Banco Central confirmou que estava investigando as contas de Pitta, e mais não disse. Na época, o senador Eduardo Suplicy, do PT, fez com que o Senado enviasse um requerimento ao BC pedindo informações sobre as contas de Pitta. O banco tinha um prazo legal de trinta dias para responder. O prazo terminou na quarta-feira passada, dia 13 — quando faltavam 48 horas para o segundo turno.

Esperando o documento, Suplicy passou a quarta e a quinta-feira da semana passada correndo atrás da resposta do Banco Central. Em 48 horas, telefonou três vezes ao presidente Fernando Henrique, esteve duas vezes no Palácio do Planalto, uma no Alvorada, uma no BC e duas no Ministério da Fazenda. Em vão.

Cumprindo seu dever de responder a um pedido formal de Suplicy, o BC encaminhou os papéis ao primeiro-secretário do Senado, Odacir Soares, do PFL, na quarta-feira, por volta das 19 horas, último momento do prazo para responder ao requerimento. Ocorre que Soares é um aliado político de Maluf, e tanto ele quanto o documento sumiram do gabinete na mesma hora. Suplicy ligou para Fernando Henrique cobrando o tal papel, e rumou para o Ministério da Fazenda disposto a conseguir outra cópia. Soube que o titular, Pedro Malan, tinha viajado. Seu substituto, Pedro Parente, mandou

dizer que não estava. Suplicy não acreditou e invadiu o gabinete de surpresa. Flagrado na mentira, Parente ficou lívido, mas recusou-se a fornecer uma cópia. O senador dirigiu-se à casa de Odacir Soares e ficou de campana num terreno baldio para encontrá-lo a qualquer momento. Acabou desistindo, pois Soares estava em Rondônia.

Chás e Marx — No dia seguinte, Suplicy voltou à carga. Durante cinco horas e vinte minutos, presidiu uma sessão vazia do Senado como forma de exigir que o documento fosse encaminhado à Casa. Para preencher o tempo, a senadora Marina Silva falou até de chás amazônicos, e o senador Lauro Campos leu trechos de *O Capital*, de Marx. Da mesa do Senado, Suplicy ligou para metade da República. A única explicação que recebeu foi que o papel seguira para São Paulo de jatinho, onde Malan deveria assiná-lo. "O governo não divulgou o documento para beneficiar o candidato malufista", acusa o senador. Nos bastidores, o governo garante que não existe nenhum dado relevante nos papéis que pudesse abalar a eleição paulistana e, portanto, não haveria motivos para sonegá-los. A notícia da investigação sobre a operação vazou quando deveria ser tratada sigilosamente. Tratava-se de um procedimento interno do BC. O documento encaminhado a Soares, no entanto, era para ser tornado público na data marcada. Não foi.



O plenário vazio: pressão inútil

veja 20 de novembro, 1996 35

9700495

05

PAÍS

Eleitores de 31 cidades escolhem novos prefeitos

O segundo turno mobiliza mais de 22 milhões de brasileiros



Favoritismo: os pesquisas prevêem a vitória de Celso Fita em São Paulo, o maior cidade brasileira

LUIZA DAMÉ

Securad/Brazilia

Exatamente 22.259.380 eleitores brasileiros — cerca de 22% do total — estão aptos a ir às urnas hoje para escolher os prefeitos de 31 cidades em 18 Estados. Estão em disputa, inclusive, as três maiores capitais brasileiras — São Paulo, Rio de Janeiro e Belo Horizonte. No segundo turno das eleições municipais, a votação será totalmente informatizada, com 49.770 urnas. A expectativa do Tribunal Superior Eleitoral (TSE) é de que hoje à noite sejam conhecidos os novos prefeitos. O TSE contratou mais 312 técnicos em informática para evitar problemas de manuseio das urnas eletrônicas.

No primeiro turno, as falhas no equipamento foram atribuídas especialmente à inexperience dos mesários e dos eleitores na utilização de urnas eletrônicas. Houve casos de eleitores que derrubaram a urna e de mesários que retiraram o disquete de segurança durante a votação. Em São Paulo e no Rio, a apuração foi extremamente lenta, por defeito no programa, que não tinha

capacidade para contabilizar os dados.

O menor colégio eleitoral entre as 14 capitais onde haverá segundo turno é Florianópolis, com 205.038 pessoas habilitadas a votar. O maior é São Paulo, com 6.765.407 eleitores. São Paulo é também a cidade cuja disputa desperta maior interesse para o futuro político do país. A vitória praticamente assegurada do candidato Celso Fita (PPB) sobre a petista Luiza Erundina — conforme mostram as pesquisas — reforça o poder político do prefeito paulistano, Paulo Maluf (PPB), adversário da reeleição do presidente Fernando Henrique Cardoso.

O partido do presidente sairá derrotado nas três maiores capitais, caso se confirmem as últimas pesquisas eleitorais. Em São Paulo, o PSDB sequer chegou ao segundo turno. No Rio, o tucano Sérgio Cabral está atrás de Luiz Paulo Conde (PFL). Em Belo Horizonte, a última pesquisa do Ibope coloca o socialista Célio de Castro na frente, com 67% das intenções de voto. Apesar do apoio do governador de Minas Gerais, Eduardo Azeredo (PSDB), a candidatura do tucano Amílcar Martins não decolou.

SEGUNDA VUELTA DE LAS ELECCIONES MUNICIPALES EN BRASIL

La derecha ganó las alcaldías en San Pablo y Río de Janeiro

Según los sondeos de boca de urna triunfaron los favoritos en las principales ciudades ♦ En Belo Horizonte venció un socialista ♦ Los resultados obstaculizarían los planes reeleccionistas de Cardoso

SAN PABLO y RIO DE JANEIRO (EFE, AP y ANSA).— Los favoritos en las tres ciudades más importantes del Brasil, San Pablo, Río de Janeiro y Belo Horizonte, triunfaron ayer en la segunda vuelta de los comicios para elegir alcaldes municipales.

Las elecciones se celebraron en un clima de tranquilidad, con buena afluencia de votantes. Estaban habilitadas para sufragar 22 millones de personas.

Según encuestas de boca de urna del Instituto Brasileño de Opinión Pública y Estadística (Ibope), los candidatos conservadores fueron elegidos en San Pablo y Río de Janeiro. Un socialista, ex miembro del Partido de los Trabajadores (PT), será el alcalde de Belo Horizonte. Del resto del país solo había anoche datos incompletos.

El economista Celso Pitta, del Partido Progresista Brasileño (PPB, derecha), es el nuevo alcalde de San Pablo, la ciudad más poblada de Brasil. Según las cifras de Ibope, Pitta obtuvo el 56 por ciento de los votos, y su adversaria, la socialista Luiza Erundina, del PT, el 35 por ciento.

En Río de Janeiro la victoria fue para el arquitecto Luiz Paulo Conde, del Partido del Frente Liberal (PFL, derecha). De acuerdo con el mismo sondeo Conde obtendrá el 52 por ciento de los votos, mientras que su oponente, Sergio Cabral, del Partido Social Demócrata Brasileño (PSDB), alcanzará el 31 por ciento.

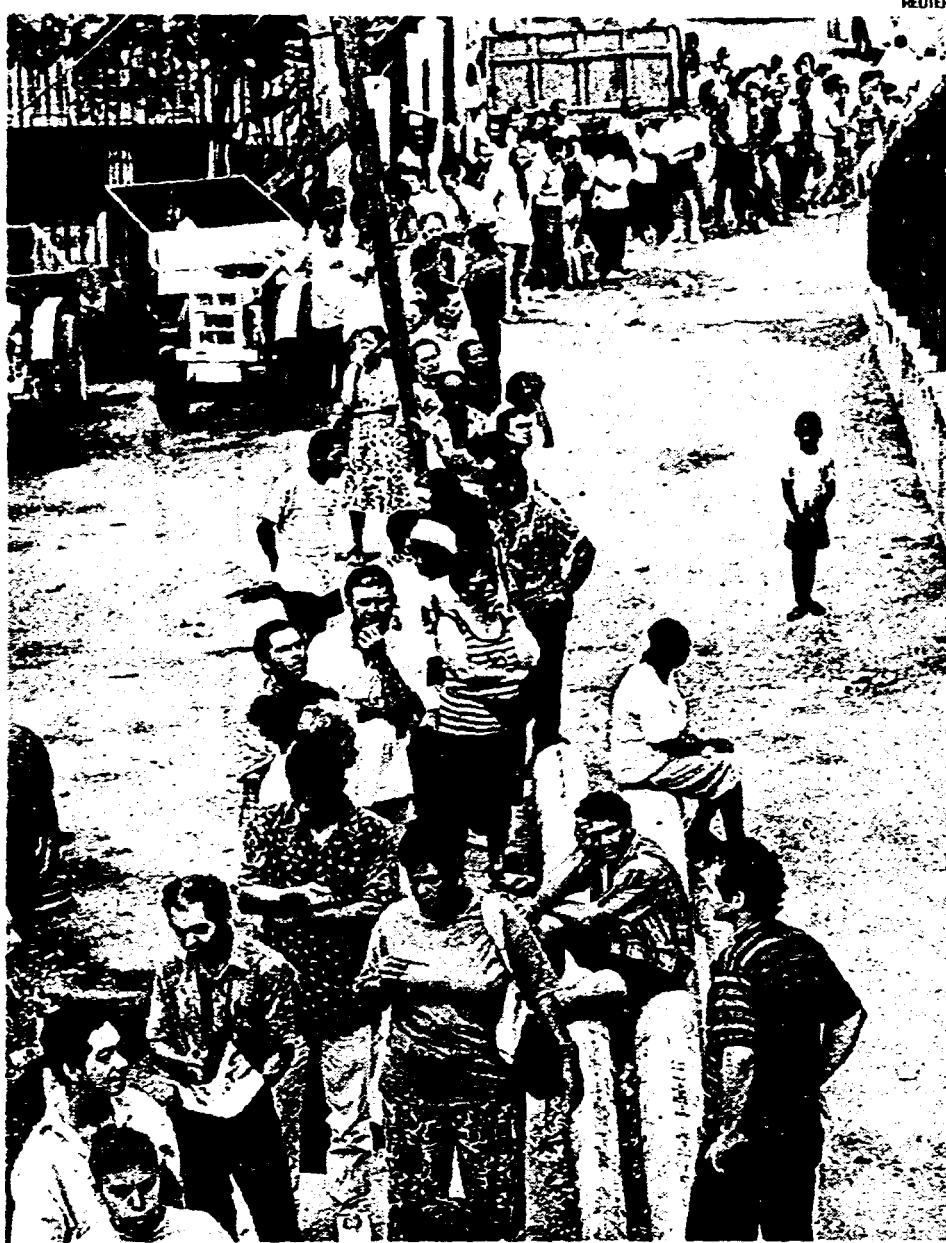
En Belo Horizonte, capital del estado de Minas Gerais y la tercera ciudad más importante de Brasil, el triunfo fue para Celio de Castro, del Partido Socialista Brasileño (PSB), con el 68 por ciento de los votos contra el 19 por ciento de Amílcar Martins, candidato del PSDB.

De cara a las presidenciales

La victoria de la derecha y la centroderecha, tanto en la primera vuelta electoral del 3 de octubre como en los comicios de ayer, parecen dificultar las aspiraciones reeleccionistas del presidente Fernando Henrique Cardoso.

La victoria en San Pablo de Celso Pitta, por el contrario, da nuevo aliento a las pretensiones políticas del actual alcalde Paulo Maluf, también del PPB. Maluf es virtual candidato a la presidencia de la república en los comicios de octubre de 1998.

Tras la elección de su sucesor, que fue secretario de Finanzas de su gestión, Maluf trazará ahora su estrategia para negociar con el oficialista PSDB y Cardoso, en



Sin incidentes. Largas colas en Río. Se votó en calma en todo el país.

torno a la enmienda de la reelección.

Maluf se opone parcialmente a la aprobación de la enmienda, y cree que debe ser aprobada pero para que beneficie al sucesor de Cardoso.

El PPB de Maluf cuenta con 90 votos en la Cámara de Diputados, sin los cuales las pretensiones de Cardoso y sus aliados del conservador PFL, de postularse a un segundo mandato, no podrán concretarse.

La estrategia de Cardoso, del oficialista Partido de la Social Democracia Brasileña (PSDB), y del PFL, debe, según analistas políticos brasileños, tratar de aislar a Maluf dentro del PPB, para así tratar de aprobar la reelección como se tramita en el Parlamento. Es decir, para que entre inmediatamente en vigencia y beneficie al actual mandatario.

Con los resultados en las tres principa-

les ciudades del país y otros 28 municipios de más de 200.000 habitantes, entre ellos once capitales de estado, se completó el mapa político de los 5.507 municipios de Brasil para el periodo 1997-2001.

La votación de ayer fue parcial. Solo se llevó a cabo en los municipios con más de 200.000 habitantes en los que ningún candidato obtuvo hace un mes la mitad más uno de los votos. □

Un alcalde negro para los paulistas

SAN PABLO (EFE y AFP).— El economista Celso Pitta, de 50 años, se convirtió en el primer negro que administrará desde la alcaldía la mayor metrópolis sudamericana y la más rica ciudad brasileña, San Pablo, de casi diez millones de habitantes.

Pitta, del derechista Partido Progresista Brasileño (PPB) obtuvo, según encuestas de boca de urna de Ibope, el 56 por ciento de los votos, mientras que su adversaria, Luiza Erundina, del socialista Partido de los Trabajadores (PT), alcanzó el 35 por ciento.

El nuevo alcalde de San Pablo, que nació en Río de Janeiro, fue apoyado por el actual intendente de la ciudad, Paulo Maluf, que aspira a presentar su candidatura a las próximas elecciones presidenciales.

Luiz Paulo Fernández Conde, hijo de un inmigrante español y candidato del derechista Partido del Frente Liberal, es por su parte el nuevo alcalde de Río de Janeiro, al obtener el 52 por ciento de los votos.

En Belo Horizonte, capital del estado de Minas Gerais y la tercera ciudad más importante de Brasil, el médico Celio de Castro, que a comienzos de la campaña se fue del Partido de los Trabajadores, logró el 68 por ciento de los votos.

DEFENDIO SU PROYECTO TRAS VOTAR

Cardoso y la reelección

SAN PABLO (DPA y EFE).— El presidente del Brasil, Fernando Henrique Cardoso, volvió a defender su proyecto de reelección, al señalar que los comicios para elegir alcaldes realizados ayer demostraron que el pueblo brasileño ya está "demo-

cráticamente maduro", y que "es capaz de evaluar el desempeño del gobierno y optar o no por su continuidad administrativa".

Cardoso reiteró, sin embargo, que la decisión de aprobar o no el proyecto corresponde al Congreso. Si opta por la aproba-

ción deberá modificar la Constitución, ya que la actual Carta Magna prohíbe un segundo mandato.

Cardoso votó en San Pablo y se negó a revelar a quién había elegido como alcalde, ya que su candidato, el ex ministro de

Planificación José Serra, fue tercero en la primera vuelta. Tras votar, el presidente aseguró que "la reelección solo debe ser aprobada si los congresistas están convencidos, como yo, de que el Brasil es un país democrático y maduro, y que, por lo tanto, el pueblo debe decidir".

El presidente sostuvo, además, que el derecho a la reelección "no es una ventaja para el candidato, sino una ventaja que se le tiene que dar al elector, quien puede, o no, confirmar la permanencia de los gobernantes". □

JORNAL DA ELEIÇÃO

12

PORTO ALEGRE, DOMINGO, 17 DE NOVEMBRO DE 1996

PLANALTO

Governo prepara ofensiva contra Maluf

O prefeito de São Paulo ganhou força com a vitória de Celso Pitta e pode atrapalhar a reeleição de FH em 1998

JIZA DAMÉ

Sucursal/Brasília

O governo federal vai desencadear um movimento para enfraquecer o poder de influência do prefeito de São Paulo, Paulo Maluf, na bancada do PPB no Congresso. Com a vitória de seu afilhado político, Celso Pitta (PPB), em São Paulo, Maluf sai fortalecido das eleições e se coloca como o principal obstáculo à reeleição do presidente Fernando Henrique Cardoso em 1998. Maluf é candidato à sucessão de FH. Depois do primeiro turno, políticos afinados com o Planalto definiram estratégias para desestabilizar Maluf. O principal aliado será o presidente do PPB, senador Esperidião Amin, da ala oposta a Maluf e que ganha peso depois da vitória de Angela Amin em Florianópolis.

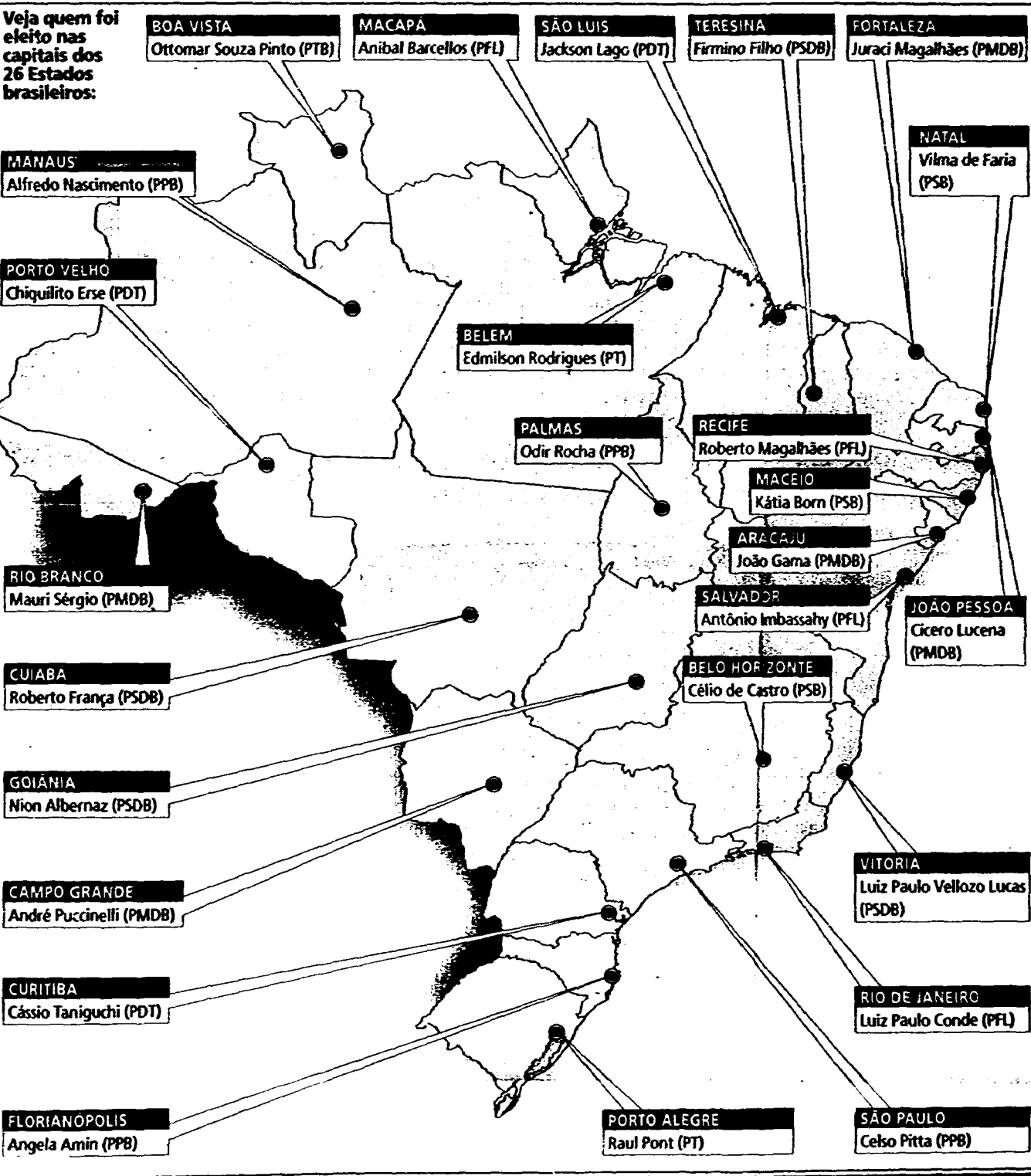
Enquanto Maluf conquistou a maior capital brasileira, reforçando o resultado com expressivas vitórias no interior paulista (como em Campinas e em Santos), FH viu o PSDB amargar derrotas em importantes centros. Além de São Paulo, nas outras cinco principais capitais – Rio, Belo Horizonte, Salvador, Recife e Porto Alegre – os tucanos perderam. O Rio será administrado por Luiz Paulo Conde (PFL), afilhado do prefeito César Maia, que sobe para o primeiro time da sigla e se credencia para disputar o Planalto caso a reeleição não seja aprovada. Maia não está entre os políticos mais afinados com o Planalto.

Em Belo Horizonte, o tucano Amílcar Martins foi massacrado pelo socialista Célio de Castro. O PSB não é um adversário ferrenho do governo FH, mas tem votado contra projetos do Planalto. As eleições em Salvador, Recife e Porto Alegre foram definidas em outubro. Em Salvador e Recife, venceram Antônio Imbassahy e Roberto Magalhães, ambos do PFL. Imbassahy é discípulo do senador Antônio Carlos Magalhães, aliado de FH, mas sempre pronto para pressionar o governo quando os interesses da Bahia estão ameaçados.

Pela terceira vez, Porto Alegre será administrada pelo PT. No segundo turno, em compensação, o partido só venceu em duas das 11 cidades em que disputou. Sofreu ainda uma derrota acachapante no Estado de São Paulo, ao perder na capital, deixar escapar o comando de Santos para Beto Mansur, do PPB de Maluf, e ainda ter que assistir a virada do tucano Luiz Roberto Jábali em Ribeirão Preto. O PMDB, embora comemore a conquista do maior número de prefeituras do país, não abocanhrou qualquer uma das principais capitais, vencendo somente em Fortaleza, Rio Branco e João Pessoa.

OS PREFEITOS DAS CAPITAIS

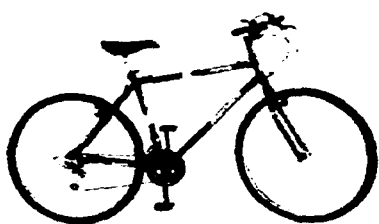
Veja quem foi eleito nas capitais dos 26 Estados brasileiros:



manlec

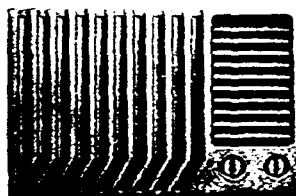
O melhor do preço baixo está aqui.

BICICLETA MONARK M. BIKE
18 Marchas, aro 26, freios cantilever, 50 unidades



À vista R\$ 159,00
1 + 6 R\$ 27,55
Total R\$ 192,85

CONDICIONADOR DE AR
SPRINGER MUNDIAL 7500 BTUS
Saída lateral de ar, termostato regulável, ciclo reverso, 30 unidades



À vista R\$ 543,00
1 + 6 R\$ 94,10
Total R\$ 658,70

Se preferir, compre por telefone, até às 23:30h.

Por telefone você paga à vista, com cheque pré-datado ou cartão de crédito.

021-8002111

Disque a número completo na capital ou interior

9700495



JORNAL DA ELEIÇÃO



PAÍS

Os prefeitos das 26 capitais brasileiras

O PMDB foi o partido que mais conquistou prefeituras de capitais este ano: cinco das 26, das quais três – Aracaju, Campo Grande e João Pessoa – no segundo turno. Apesar disso, a sigla não venceu em nenhuma das cidades mais importantes do país, à exceção de Fortaleza, com Juraci Magalhães. Os principais prêmios em disputa nas elei-

ções deste ano – as prefeituras de São Paulo e do Rio de Janeiro – ficaram, respectivamente, com o PPB e o PFL. Três partidos – PPB, PFL e o PSDB do presidente Fernando Henrique Cardoso – ficaram com quatro capitais cada. O PT, que pela terceira vez consecutiva saiu vitorioso em Porto Alegre, acabou ganhando apenas mais uma prefeitura

de capital em 15 de novembro, a de Belém. O partido disputava também o segundo turno em São Paulo, Aracaju, Campo Grande, Natal, Florianópolis e Maceió. O PSB foi uma das surpresas das eleições: venceu em Belo Horizonte, Natal e Maceió. A seguir, os perfis dos prefeitos eleitos das 26 capitais brasileiras:

ARACAJU

João Gama (PMDB)

João Gama, 49 anos, é advogado e empresário do setor lojista. É casado e tem três filhos. Já foi aliado político de Ismael Silva, o candidato derrotado do PT no segundo turno. Ambos fizeram parte da coligação que reunia PMDB, PT, PDT, PSB, PMN e PC do B, mas não chegaram a um acordo nas eleições deste ano.



BELEM

Edmilson Rodrigues (PT)

Venceu a eleição apoiado por seis partidos, além do PT – PCB, PC do B, PSTU, PPS, PSB e PV. O ex-dirigente do sindicato dos professores defendeu na campanha a municipalização da saúde, a valorização dos servidores municipais, a ampliação da rede escolar e – inspirado no governo petista do Distrito Federal – a criação da bolsa-escola.



BELO HORIZONTE

Célio de Castro (PSB)

Apresentou-se aos eleitores como o herdeiro da atual gestão do prefeito Patrus Ananias (PT). Apesar de ser o vice-prefeito, Célio, 64 anos, enfrentou a oposição do PT, que lançou candidato próprio no primeiro turno. O prefeito eleito pretende manter o programa de abastecimento alimentar e o orçamento participativo.



BOA VISTA

Ottomar Souza Pinto (PTB)

Foi indicado governador de Roraima em 1979. Desde então se tornou um dos principais líderes do Estado. Nasceu em Petrolina (PE), o prefeito eleito, de 65 anos, é médico, engenheiro, advogado e economista. Na época do massacre dos índios Yanomámis, em 1993, acusou o Ibama e a Funai de impedir o progresso da região.



CAMPO GRANDE

André Puccinelli (PMDB)

Médico e produtor rural, nasceu em julho de 1948, na Itália, elegeu-se deputado estadual em Mato Grosso do Sul em 1986, pelo PMDB. Quatro anos depois foi reeleito. Em 1994, se elegeu deputado federal pelo PSDB. Casado e pai de três filhos, Puccinelli também foi secretário estadual da Saúde.



CURITIBA

Roberto França (PSDB)

Radialista, 48 anos, já passou por quatro partidos. Na década de 70, era filiado à Arena. Depois ingressou no PMDB. De 1990 a 1994, foi do PTB e, em 1995, entrou para o PSDB. Exerceu dois mandatos de vereador e quatro de deputado estadual. Em 1994 se elegeu para a Câmara. É casado e tem quatro filhos.



CURITIBA

Cássio Taniguchi (PDT)

A eleição desse engenheiro eletrônico de 54 anos é a garantia de que o jeito Jaime Lerner de administrar Curitiba terá continuidade na "capital ecológica do Brasil". Nascido em São Paulo e descendente de japoneses, já foi presidente regional do PDT. Até o início do ano era secretário estadual do Planejamento.



FLORIANÓPOLIS

Angela Amin (PPB)

Professora, 42 anos, nasceu em Indaial, Santa Catarina. Mulher do senador e presidente nacional do PPB, Esperidião Amin, Angela ingressou na política em 1988 como vereadora em Florianópolis. De 1991 a 1994, exerceu mandato de deputada federal. É formada em Matemática e tem três filhos.



FORTALEZA

Juraci Magalhães (PMDB)

Aos 65 anos, ganhou a eleição praticamente sem fazer campanha. Com o slogan "Juraci faz", explorou as 4 mil obras de seu primeiro mandato. Médico dermatologista, costuma vestir camisas coloridas e não esconde suas preferências gastronômicas: baião-de-dois (arroz e feijão) acompanhado de um traguinho.



GOIÂNIA

Nion Albernaz (PSDB)

Aos 66 anos, é professor aposentado e foi prefeito da capital goiana por duas vezes (1983-1985 e 1989-1992). Chegou ao segundo turno das eleições com 44,52% dos votos. Durante a campanha, apostou no marketing pessoal, definindo-se como um goiano autêntico. Albernaz teve o apoio do PFL, do PPB e do PTB.



JOÃO PESSOA

Cícero Lucena (PMDB)

Foi secretário de Políticas Regionais do governo Fernando Henrique Cardoso e colocou seu cargo à disposição, em 1995, depois que cinco parlamentares da Paraíba votaram contra a emenda que previa a quebra do monopólio das telecomunicações. Saiu do governo em junho de 1996 para concorrer a prefeito.



CONQUISTANDO CORAÇÕES.



R. POYBT 11-15 00554
MIR EXG

BRASIL-ELECCIONES (Análisis)
SEGUNDA VUELTA CONFIRMA ASCENSO DE IZQUIERDA Y CONTINUISMO

Por Edgar Hernández

Brasilia, 15 nov (EFE).- La segunda vuelta de las elecciones municipales celebradas hoy en Brasil confirmaron la tendencia de la primera ronda del pasado 3 de octubre, que es el ascenso de la izquierda y la preferencia por el continuismo en las ciudades donde han sido exitosas las administraciones que concluyen.

Estos comicios demostraron además una gran madurez política de la población, que votó en los aspirantes basándose en su trayectoria y antecedentes, y no se dejó llevar, como era la tradición en años anteriores, por el "coronelismo", el populismo y la demagogia.

Se votó principalmente a candidatos progresistas y democratas y desaparecieron del mapa político varios de los viejos terratenientes electorales, sobre todo en las capitales más pequeñas, donde mantenían el poder con base en la repartición de puestos y favores.

Entre los candidatos de los partidos conservadores y los de izquierda destaca una nueva generación de buenos administradores independientes, como es, en el primer caso, el de los primeros colocados en Sao Paulo, Celso Pitta, y de Río de Janeiro, Luiz Paulo Conde.

Los socialistas del Partido de los Trabajadores (PT) garantizaron en la primera vuelta la alcaldía de Porto Alegre (Rio Grande do Sul), con Raul Pont, y disputaron la segunda vuelta en siete de las 14 capitales, aunque sólo logró ganarlas en Belem (Pará), y, con base en resultados parciales, tiene grandes posibilidades en Aracaju (Sergipe) y Campo Grande (Mato Grosso do Sul).

La sorpresa en la fiesta electoral de este año la ha dado el pequeño Partido Socialista Brasileño (PSB), que ganó en Belo Horizonte, Maceió (Alagoas) y Natal (Rio Grande do Norte).

El Partido Democrático Laborista (PDT), de pensamiento socialdemócrata, obtuvo, en la primera ronda, las alcaldías de Curitiba (Paraná) y Porto Velho (Rondonia) y hoy ganó en San Luis (Maranhao).

En los 5.339 municipios en los que hubo ganador en la primera ronda, el Partido del Movimiento Democrático Brasileño (PMDB) obtuvo el 24 por ciento, con 1.286 municipios, adelante del PFL con 929 alcaldías y el PSDB, al que pertenece el presidente brasileño, Fernando Henrique Cardoso, con 907.

El Partido Progresista Brasileño (PPB) logró 618 alcaldías, el PDT 433, el Partido Laborista Brasileño (PTB) 382, el Partido Liberal (PL) 222, el PSB 148 y el PT 110.

No obstante, los partidos que conforman el sustento político de Gobierno mantendrán la hegemonía en la mayor parte del país, y se prevé que, con base en los resultados, deberá impulsarse la negociación política con vistas a una reforma ministerial.

La coalición de gobierno, que la componen, además del PSDB, el PFL, el PMDB, el PPB y el PTB, también comenzará a debatir la reforma constitucional que se tramita en el Congreso y que podrá darle a Cardoso la posibilidad de extender su mandato hasta el año 2002.

El gobernante considera que los cuatro años de su mandato son pocos para concretar su proyecto político y consolidar la estabilidad económica.

Cardoso declaró hoy, tras depositar su voto en Sao Paulo, que el hecho de que en las municipales se perfilase la continuidad administrativa puede ser interpretado como una tendencia de apoyo al proyecto de reelección presidencial.

"Hasta ahora la tendencia parece ser ésta. Creo que la reelección sólo puede ser aprobada si las personas estuviesen convencidas, como yo lo estoy, de que Brasil es un país democrático y moderno", manifestó. EFE

ehc/jlm/arg

XA5384

U POXBT 11-16 00369
MUN 000

BRASIL - ELECCIONES (Ampliación)
PARTIDO DE CARDOSO SALIO FORTALECIDO EN SEGUNDA VUELTA

Rio de Janeiro, 15 nov (EFE).- El Partido Socialdemócrata Brasileño (PSDB) del presidente Fernando Henrique Cardoso salió fortalecido hoy al conquistar las alcaldías de tres de las catorce capitales de estados en disputa en la segunda vuelta de las elecciones municipales, según los escrutinios oficiales.

El mismo resultado que el PSDB los consiguió en aliado en el Gobierno el Partido del Movimiento Democrático Brasileño (PMDB, centro); y el opositor Partido Socialista Brasileño (PSB).

El partido de Cardoso y el PMDB consolidaron a la vez su hegemonía en el país al totalizar cinco alcaldías de las capitales estatales con las obtenidas en la primera vuelta electoral, celebrado el pasado 3 de octubre.

Les sigue con cuatro capitales el gubernamental Partido del Frente Liberal (PFL, conservador); con tres el Partido Progresista Brasileño (PPB, conservador), también en el Gobierno, y el opositor Partido Democrático Laborista (PDT, socialdemócrata).

Las formaciones políticas gubernamentales dominan actualmente en 16 de las 26 capitales estatales.

Además del PSDB, el PMDB, el PFL y el PPB, apoya a Cardoso el Partido Laborista Brasileño (PTR, socialdemócrata), que con su triunfo en la primera vuelta en Boavista, capital de Boreima, controla una alcaldía.

Los comicios de hoy en Brasil confirmaron la tendencia de la primera vuelta, en el que avanzaron los partidos de izquierda y los electores respaldaron el continuismo en las ciudades donde tuvieron éxito las administraciones que concluyen.

La sorpresa de las elecciones de este año, en las que se eligieron autoridades para un periodo de cuatro años, la dio el pequeño Partido Socialista Brasileño (PSB), que ganó en Belo Horizonte (Minas Gerais), Maceió (Alagoas), y Natal (Rio Grande do Norte).

Un total de 22,2 millones de brasileños pudieron votar hoy para elegir a los nuevos alcaldes de 14 de las 26 capitales de estado del país y de 17 ciudades importantes.

En los comicios del pasado 3 de octubre, más de 101 millones de brasileños mayores de 16 años pudieron elegir entre unos 350.000 candidatos a 5.507 alcaldes y a alrededor de 40.000 concejales.

En Brasilia, el Distrito Federal, no hubo votaciones porque la autoridad civil no es un alcalde sino un gobernador. EFE

hbr/ja/exp

11/16/00-36/96

12

Poco legible 9700495

U. SOVET 11-15 00400
 DIA 100 100

PRASIT-SELECCIONES (Ampliar)

CONFIRMAN VICTORIA DE FAVORITOS EN SAO PAULO Y RIO DE JANEIRO

Sao Paulo (Brasil), 15 nov (EFE).- El economista Celso Pitta del Partido Progresista Brasileño (PPB, derecha), es el nuevo alcalde de Sao Paulo, la capital más poblada y rica de Brasil, según las cuentas de opinión divulgadas al término de la segunda vuelta de las elecciones municipales.

Según el Instituto Brasileño de Opinión Pública y Estadística (IBOPE) Pitta obtendrá el 56 por ciento de los votos y su adversaria, la socialista Luiza Erundina, del Partido de los Trabajadores (PT) el 35 por ciento.

En Rio de Janeiro la victoria será del arquitecto Luiz Paulo Conde, del Partido del Frente Liberal (PFL, derecha), que de acuerdo con el mismo censo obtendrá 52 por ciento de los votos, mientras que su oponente, Sergio Cabral, del Partido Social Demócrata Brasileño (PSDB) alcanzará el 31 por ciento.

En Belo Horizonte, capital del estado de Minas Gerais, y la tercera ciudad más importante de Brasil, el triunfo será de Celso de Castro, del Partido Socialista Brasileño (PSB), con 68 por ciento de los votos contra el 19 por ciento de Amílcar Martins, candidato del PSDB.

Con los resultados en las tres principales ciudades del país y otros 28 municipios de más de 200.000 habitantes, entre ellas once capitales de Estado, se completó el censo del mapa municipal de los 5.507 municipios de Brasil para el período 1997-2001.

Según el Tribunal Superior Electoral (TSE) fue una elección "extremadamente tranquila" y funcionó casi a la perfección el sistema electrónico de votación, con el que hubo algunos problemas en la primera vuelta.

Fuentes periodísticas informaron de que apenas 300 personas fueron retenidas por algunas horas por hacer campaña cerca de las mesas de votación, a las que acudieron más de 22 millones de electores mayores de 16 años habilitados para votar.

Ese total representa poco más de un quinto de los 101 millones que sufragaron el pasado 3 de octubre en la primera vuelta electoral.

Unicamente en aquellos asentamientos con más de 200.000 habitantes en los que ningún candidato obtuvo la mitad más uno de los votos válidos necesarios para ganar en la primera ronda de hace un mes los electores regresaron hoy a las urnas para decidir entre los dos candidatos entonces más votados.

Los principales vencedores de hoy fueron Pitta, Conde y De Castro que estaban apadrinados por los actuales alcaldes de esas ciudades.

Pitta, ex secretario de finanzas de la ciudad y ahijado político de Paulo Maluf, actual alcalde de esa capital y que ha confesado sus aspiraciones presidenciales y su oposición a la reelección presidencial, será el primer administrador de raza negra de Sao Paulo.

Conde, hijo de españoles, ganó prestigio por su labor como secretario de Urbanismo de Rio de Janeiro y por su trabajo en las obras que desarrolló el alcalde Cesar Maia durante su gestión.

De Castro, que fue vicealcalde y tuvo el apoyo del actual titular, Petrus Ananias, del PT, y después de ser uno de los

últimos colocados de las encuestas al comienzo de la campaña, obtuvo la victoria con una ventaja de casi 50 puntos.

El presidente de Brasil, Fernando Henrique Cardoso, declaró, tras depositar su voto en Sao Paulo, que ese hecho de continuidad administrativa puede ser interpretado como una tendencia de apoyo al proyecto de reelección presidencial.

"Hasta ahora la tendencia parece ser esta, creo que la reelección sólo puede ser aprobada si las personas estuviesen convencidas, como yo lo estoy, de que Brasil es un país democrático y moderno", manifestó.

Cardoso aclaró, una vez más, que la propuesta, que requiere una reforma constitucional, no implica su permanencia automática en el cargo, sino la posibilidad de presentarse como candidato "para que el pueblo pueda confirmar o no la reelección". EFE

ENC/15/96

11/15/00-15/96

Poco legible

.9700495



Célso de Castro (de braço levantado) na reta final: carreira de clínico geral e longa militância clandestina no PC do B.

Brasil Belo Horizonte

Um doutor prefeito

Célso de Castro leva para a prefeitura sua biografia de médico honrado e competente

Esdras Paiva

Eleito aos 64 anos prefeito de Belo Horizonte, Célso de Castro é a nova estrela do PSB do velho coronel Miguel Arraes e um político com arsenal para batalhas mais renhidas. No primeiro turno, ele derrotou o PT, do prefeito Patrus Ananias, seu amigo, que o queria como sucessor, mas não pôde ajudá-lo na campanha porque seu partido lançou candidato próprio. No segundo, com o PT na garupa, passou por cima do PSDB do governador Eduardo Azeredo. Sua vitória é em parte o resultado de uma administração bem-sucedida em Belo Horizonte, da qual ele fez parte como vice-prefeito e secretário de Desenvolvimento Social. A vitória é também o coroamento de uma das mais inatacadadas biografias da política brasileira.

36 20 de novembro, 1996 veja

Médico à antiga, daqueles que dividem seu tempo atendendo ricos e pobres com a mesma dedicação, Célso tem o dom de fazer dos adversários admiradores.

Foi assim em 1973, quando o Tribunal Militar em Juiz de Fora o julgou com base na Lei de Segurança Nacional, sob a acusação de atividade subversiva. Durante o julgamento, enquanto o acusava, o promotor Simeão de Faria se sentiu mal e, para surpresa de todos, solicitou que Célso o atendesse. Depois de ajudá-lo a se restabelecer, o médico retomou seu lugar no banco dos réus e continuou ouvindo os ataques do promotor. A denúncia era procedente, pois Castro tinha uma longa folha corrida em organizações extremistas. Além de frequentar a Ação Popular (AP) e também sua dissidência mais radical, a Ação Popular Marxista Leninista (APML), ele também integrou o

PC do B, que pretendia promover uma guerrilha maoísta no interior do país. "Apesar de estarem em campos opostos, Célso o atendeu com a maior serenidade e presteza", lembra o médico e ex-colega Evilásio Teubner, que também foi julgado pelo militares. Mesmo com tanta dedicação militante, Célso de Castro acabou absolvido, na época.

O paciente tucano — Formado em medicina pela Universidade Federal de Minas Gerais em 1958, Castro é clínico geral e tem clientes famosos em Minas, como o ex-governador Hélio Garcia (seu paciente há trinta anos), o escritor Roberto Drummond, o diretor teatral Pedro Paulo Cava e o deputado Sérgio Miranda. Até mesmo o adversário do segundo turno, Amílcar Martins, o procurou antes do início da maratona eleitoral para se tratar em seu consultório. Político por convicção e médico por vocação, nunca deixou de atender seus pacientes, embora tenha sido eleito deputado constituinte em 1986, reeleito em 1990 e eleito vice-prefeito em 1992. Nos últimos quatro anos, reservou as manhãs de segunda, quarta e sexta para o consultório, onde recebe 100 reais por paciente. Durante 35 anos, trabalhou no ambulatório do pronto-socorro do Hospital João XXIII, onde a maior

. 9700495

parte dos pacientes é pobre. Entre 1975 e 1980 foi chefe do serviço de emergência do Hospital Pronto-Socorro. "Ele atende um pobre com o mesmo carinho e atenção com que atende um rico", assegura, empolgado, o ex-deputado Antônio Pinheiro, um dos dois vereadores eleitos pelo PSB em Belo Horizonte. Com os pacientes endinheirados, Célio de Castro fez um patrimônio que lhe permite uma existência confortável. Com os empobrecidos, fez a lenda de benfeitor.

Castro é ídolo dos estudantes de medicina de Minas. "Fazer estágio na equipe chefiada pelo doutor Célio era o sonho de todo recém-formado", afirma o médico Jefferson Torres Moreira Pena, 35 anos, ex-aluno. Os dois trabalharam juntos no Pronto-Socorro Municipal. Ali, recebiam presos comuns, feridos em confronto com a polícia. "Quando chegava algum preso ferido para ser atendido, ele exigia que as algemas fossem tiradas e não permitia a presença de policiais durante a consulta." Como político, Célio de Castro é um sucesso eleitoral, mas, em sua passagem pela prefeitura de Belo Horizonte, cravou um fracasso marcante. Quando assumiu a Secretaria de Desenvolvimento Social, fez uma promessa absurda: disse que no prazo de apenas seis meses seria capaz de retirar todos os bandidos de rua da capital mineira. Como não conseguiu cumprir a promessa, ainda que se tenha esforçado bastante, não conseguiu colocar até seu gabinete um servidor de alojamento provisório a não ser que fosse ameaçado. "Ele chamava os bandidos da rua, mandava comprar lan- çetes e deixava assessores tomando conta deles durante a noite", diz Antônio Pinheiro, que foi secretário-adjunto de Estado da Criança e do Adolescente no governo Eduardo Azeredo.

Separado há três anos da mulher, das Dores Matta Castro, Célio tem quatro filhos e três netos. Mora sozinho em um apartamento no bairro Perereza, onde gosta de degustar vinho tinto e ler livros de Guimarães Rosa, Gilles Deleuze e Platão. "Ele tem paixão pela literatura. É fã de Guimarães Rosa e recita Carlos Drummond de Andrade", diz a assistente social Ceres Pimenta, professora da Universidade Federal de Minas Gerais e colega de Célio dos tempos do HPS. "Ele gosta de dar livros de presente para os amigos." É também freqüentador assíduo dos cinemas de Belo Horizonte.

Maceió

Fundo do poço

Candidatas promovem um festival de baixaria

A campanha para o segundo turno em Maceió começou com a promessa de um duelo elegante, pois o currículo político das candidatas Kátia Born, do PSB, e Heloísa Helena, do PT, tinha mais pontos em comum do que divergências. Ambas foram inclusive colegas na administração atual, do prefeito Ronaldo Lessa, do PSB. Heloísa como vice-prefeita e Kátia como secretária da Saúde. A afinidade entre as duas parecia animada por tanta magia que a deputada federal Marta Suplicy, do PT, resolveu abençoar a campanha, chegando a sugerir um pacto para o futuro, segundo o qual a candidata derrotada teria um lugar garantido no governo adversário. Ao longo da campanha, no entanto, as duas candidatas mostraram que até podiam ter muito pouco a discutir no terreno político, mas possuíam um imenso apetite para ficar com a cadeira na prefeitura, partindo para o ataque pessoal pesado. Na reta final, o que se viu foram as piores cenas de baixaria de todo o segundo turno nas capitais. Como uma apoteose às avessas, a disputa terminou com tiros de metralhadora contra a casa da candidata do PT, disparados na véspera da eleição.

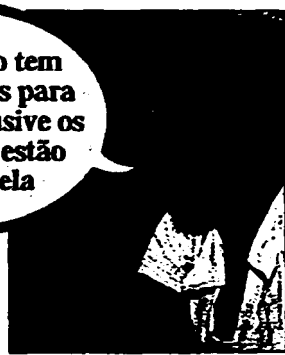
Logo na estréia do horário eleitoral gratuito, Kátia abriu fogo contra a adversária, ao dizer que ela é dona de "uma conduta moral questionável". No discurso sinuoso, referia-se ao fato de Heloísa ter-se casado com o marido de uma colega de partido. A resposta veio nos últimos dias da campanha com um petardo do advogado da candidata do PT, Márcio Guedes. Numa

petição à Justiça Eleitoral, quando as candidatas brigavam em função de sua troca de acusações, o advogado escreveu que Kátia "tem uma conduta sexual atípica". Em seguida, Heloísa deu uma entrevista, que parecia feita sob encomenda para ser ainda mais explícita. Ela declarou que censurava a atitude do advogado, que classificou de irresponsável, mas fez questão de esclarecer o motivo, dissipando as últimas dúvidas sobre o que vem a ser *conduta sexual atípica*: "Meu partido é o único a levar a luta dos homossexuais a sério, tendo inclusive uma plataforma de defesa dessa luta".

Formação cristã — Professora de enfermagem na Universidade Federal de Alagoas que se elegeu vice-prefeita em 1992 e deputada estadual em 1994 depois de militar no movimento sindical, Heloísa recorreu a expedientes antiquados nesta campanha. Numa revolução ideológica em se tratando de uma concorrente do PT, legenda conhecida por suas bandeiras vermelhas, fez profissão de fé anticomunista, lembrando que Kátia subia nos palanques com o apoio do PC do B e do PPS. Com o discurso, a petista mandou às favas o aliado das primeiras horas, o ultra-esquerdista PSTU, e procurou garantir o apoio do eleitorado evangélico. Também ficou coerente com os aliados de última hora, entre os quais políticos ligados à família Collor de Mello. Sem as famosas toalhas com as quais costumava acertar o ex-marido, mas com a energia de sempre, a ex-primeira-dama Denilma Bulhões, por exemplo, foi à rua pedir voto para Heloísa.



Kátia: primeiro ataque



Heloísa: anticomunismo

A Kátia não tem mais critérios para se aliar. Inclusive os comunistas estão ao lado dela

A candidata Heloísa tem uma conduta moral questionável

1.9700495

Silvânia Dal Bosco

veja 20 de novembro, 1996 37

Partes Ilegíveis.

15

BRASIL-ELECCIONES (Por Maluf)
EL OFICIALISMO ADELANZA SU HEGEMONIA

Por Hernán Bahar Ruiz

Río de Janeiro, 14 nov (EFE).- El Partido Socialdemócrata Brasileño (PSDB) del presidente del país, Fernando Henrique Cardoso, y las cuatro formaciones que lo respaldan aumentaron su hegemonía al ganar sus candidatos las elecciones en 13 de las 26 capitales estatales.

El oficialismo, que en los últimos cuatro años controló 16 capitales se fortaleció con el ascenso de su aliado en el Gobierno, el Partido del Movimiento Democrático Brasileño (PMDB, centro), que aumentó en dos su dominio en alcaldías y ahora suma cinco.

Aunque el partido de Cardoso también administrará cinco alcaldías de las capitales estatales en los próximos cuatro años, perdió dos en el balance, además de fracasar en su intento por ganarlas en las tres principales ciudades del país: São Paulo, Río de Janeiro y Belo Horizonte.

La derrota en São Paulo, el mayor bastión electoral brasileño, significa que la intención de Cardoso de reformar la Constitución para aspirar a la reelección puede ser torpedeada por el actual alcalde, Paulo Maluf, padrino político de su sucesor y serio aspirante a gobernar el país, según las encuestas.

El gubernamental Partido del Frente Liberal (PFL, conservador), que actualmente controla dos cargos, tendrá dos más y ahora es el tercero con presencia nacional.

La sorpresa de las elecciones de este año la dio el opositor Partido Socialista Brasileño (PSB), que ganó en Belo Horizonte (Minas Gerais), Maceió (Alagoas) y Natal (Rio Grande do Norte).

También con tres gobernarán ahora el Partido Progresista Brasileño (PPB, conservador), también en el Gobierno, y el opositor Partido Democrático Laborista (PDT, socialdemócrata).

La segunda vuelta electoral celebrada este viernes en Brasil confirmó la tendencia de la primera, en la que los ciudadanos respaldaron el continuismo en las ciudades donde tuvieron éxito las administraciones que concluyen.

Se votó básicamente por candidatos progresistas y demócratas y se borró del mapa político a la mayoría de los caciques electorales que ejercían especial control en las ciudades pequeñas.

Entre los nuevos alcaldes promocionados por los partidos conservadores ó de orientación de izquierda destacan exitosos profesionales en otras áreas que no tenían experiencia política.

Es el caso de los ganadores en São Paulo, el economista Celso Pitta (PPB); y en Río de Janeiro, el ingeniero Luiz Paulo Conde (PFL). También el del médico y líder socialista, Celio de Castro (PSB), en Belo Horizonte.

Pitta, de 50 años, se convirtió en el primer negro que administrará desde la alcaldía la mayor metrópoli suramericana y la más rica ciudad brasileña, de 9,8 millones de habitantes.

Conde, de 62 años, es hijo del inmigrante español, José Ramón Conde Rivas, y el responsable de las obras públicas que cambiaron la cara a la capital fluminense, de 5,5 millones de habitantes, cuyo actual alcalde es César Maia.

Al igual que Conde, Pitta -que nació en Río de Janeiro- fue apoyado por el actual administrador de São Paulo, Paulo Maluf, cuya aspiración es presentar su candidatura para las próximas elecciones presidenciales.

Un total de 22,2 millones de brasileños pudieron votar este viernes para elegir a los nuevos alcaldes de 14 de las 26 capitales de estado del país y de 17 ciudades importantes.

En los comicios del pasado 3 de octubre, más de 101 millones de brasileños mayores de 14 años pudieron elegir entre unos 950.000 candidatos a 5.507 alcaldes y a alrededor de 60.000 concejales. En Brasilia, el Distrito Federal, no hubo votaciones porque la autoridad civil no es un alcalde sino un gobernador.

En el primer turno, diez aspirantes a alcaldes lograron el obtener la mayoría absoluta. EFE

14/11/94

Poco legible

X03220

U. FOXBT 11-17 00737
lex mun oyo

BRASIL - ELECCIONES

CARDOSO VENCIO, PERO SUS PRINCIPALES OPPOSITORES TAMBIEN

Por Carlos A. Moreno

Río de Janeiro, 17 Nov (EFE).- Los partidos que apoyan el gobierno del presidente brasileño Fernando Henrique Cardoso fueron los que más alcaldías conquistaron en las pasadas elecciones municipales, pero los principales opositores del mandatario fueron los que alcanzaron mayores ganancias absolutas en los comicios.

De acuerdo con los resultados finales de las elecciones, que se disputaron en dos turnos, el 3 de octubre y el pasado viernes, los tres partidos que apoyan al gobierno en el Congreso fueron los que más votos obtuvieron y, de la misma forma, los que más alcaldías ganaron.

Los escrutinios finales, confirmados hoy, domingo, por el Tribunal Superior Electoral (TSE), revelan, sin embargo, que el partido que más creció fue el socialista Partido de los Trabajadores (PT, principal de la oposición), que eligió un total de 112 alcaldes, es decir más del doble de los 49 que controlaba.

De la misma forma, los resultados revelan que el político que más ganancias absolutas tuvo fue el conservador Paulo Maluf, presidente de honor del Partido Progresista Brasileño (PPB) y quien se opone al principal proyecto del Gobierno en la actualidad: la aprobación de una enmienda constitucional que permita la reelección de Cardoso.

Maluf, que logró que su "abogado político", Celso Pitta, fuese electo como su sucesor en la alcaldía de la ciudad de São Paulo -considerado el tercer cargo ejecutivo en importancia del país tras la presidencia de la República y la gobernación del estado de São Paulo-, ganó importancia nacional y se confirmó como un fuerte candidato a la presidencia en las elecciones de 1998.

Pese al avance de los rivales de Cardoso, los escrutinios revelaron que el partido con mayor número de votos en el primer turno de las elecciones -es decir en el que votaron la casi totalidad de 100 millones de electores brasileños, con excepción de los residentes en el distrito federal de Brasilia y en el exterior (ya que el segundo turno sólo se disputó en 41 ciudades)- fue el gobiernista Partido Social Democrata Brasileño (PSDB).

El partido de Cardoso obtuvo un total de 8.112.960 votos y conquistó las alcaldías en 910 de los poco más de 5.000 municipios del país, un aumento del 77,4 por ciento en el número de ayuntamientos bajo su poder, ya que antes gobernaba en 512 ciudades.

El presidente, sin embargo, no sólo sintió a sus rivales crecer, sino que vio a su partido perder en las cuatro principales ciudades del país, Río de Janeiro, São Paulo, Belo Horizonte y Porto Alegre -los mayores polos económicos de Brasil y principales centros de poder, junto con Brasilia.

El partido que con menos votos, pero que más alcaldías conquistó fue, como siempre, el mayoritario Partido Movimento Democrático Brasileño (PMDB), que apoya las iniciativas del gobierno en el Congreso y tiene una cuota burocrática en el Gabinete de Cardoso.

El PMDB, tradicionalmente el mayor en el Congreso y en el dominio de las administraciones locales y regionales, obtuvo un

total de 1.288 alcaldías, es decir un 14 por ciento menos que las 1.497 que garantizó en las elecciones pasadas.

Por su parte, el conservador Partido de Frente Liberal (PFL), el tradicional grupo de derecha en el noreste del país que garantizó la elección de Cardoso como presidente y es el principal aliado del Gobierno, mantuvo relativamente su poder político en las administraciones municipales.

El PFL, que este año logró su primer triunfo en una gran ciudad del sur del país gracias a la victoria del arquitecto Luis Paulo Conde en la alcaldía de Río de Janeiro, conquistó un total de 928 gobiernos municipales, un poco más de los 912 que tenía.

Entre los rivales de Cardoso, además de los importantes crecimientos del PT y del PPR, un partido que se destacó fue el Partido Socialista Brasileño (PSB), que aumentó de 67 a 145 el número de alcaldías en su poder.

El también opositor Partido Democrático Laborista (PDT), mantuvo su poder político en los municipios al conquistar 435 alcaldías, 15 más que en las elecciones pasadas.

. Resultados de las elecciones municipales:

	Principales votos en el Partidos primer turno	alcaldías actuales	alcaldes electos
1.497	PSDB 6.112.980	513	
6.837.064	PFL 7.116.119	PT 5.084.363	5.084
PDT 4.767.854	PPR 6.837.064	PDT 4.767.854	4.767
912	PMDB 7.533.692	1.497	
5.084.363	PPB 6.837.064	PDT 4.767.854	4.767
PSB 1.967.885	PT 5.084.363	PSB 1.967.885	1.967
575	PFL 7.116.119	912	
4.767.854	PT 5.084.363	PSB 1.967.885	1.967
49	PPB 6.837.064	575	
1.967.885	PDT 4.767.854	PT 5.084.363	5.084
420	PT 5.084.363	PSB 1.967.885	1.967
67	PDT 4.767.854	420	
	PSB 1.967.885	67	

CM/Ar/Pam

11/17/16-32/96

BRASIL-ELECCIONES
MUNICIPALES DE 1988 PRESIDENCIALES Y SOMBRAS REELECCION CARDOSO

Río de Janeiro, 16 nov (EFE).- Las elecciones municipales de ayer en Sao Paulo han servido para impulsar la candidatura presidencial de Paulo Maluf, alcalde saliente de dicha ciudad y opositor a la eventual reelección del presidente Fernando Henrique Cardoso, según informó hoy, sábado, la prensa brasileña.

Maluf, del Partido Progresista Brasileño (PPB, derechas), ya proclamó su candidatura presidencial y tras el contundente triunfo de la víspera en Sao Paulo de su "ahijado político" para que le suceda en la alcaldía de la más populosa ciudad de Suramérica, Celso Pitta, anunció que se mantendrá activo para las elecciones presidenciales de 1992.

"La victoria de Celso Pitta fue la coronación de toda mi vida pública, pero los votos de él no son míos, aunque la población siempre escoge al que hizo más por ella", subrayó Maluf, uno de los líderes del PPB que, no obstante, integra la coalición que conforma el sustento político del Gobierno de Cardoso.

Maluf agregó que la próxima semana dará más detalles sobre su futuro político, aunque adelantó que "aún voy a dar mucho trabajo, no voy a colgar los botines y es evidente que no me gustaría terminar mi carrera sin ser presidente de la República".

"Con la victoria de Pitta, Maluf está más fuerte políticamente para retomar el escenario nacional y enfrentarse a los tucanos", escribió al diario O Globo, en alusión al ave que sirve de emblema al Partido Social Demócrata Brasileño (PSDB) de Cardoso.

El diario Jornal de Brasil, bajo el título "Brasilia es el nuevo blanco de Maluf", escribió a su vez que el político, que perdió las elecciones presidenciales en 1985 ante Tancredino Neves (quien murió antes de tomar posesión, por lo que asumió su vicepresidente, José Sarney), montará una oficina en Brasilia para presionar "de cerca" para que Cardoso no consiga la reelección.

Su oponente sucesor Pitta se ha declarado defensor de la tesis de la reelección, pero sólo si la enmienda constitucional es aprobada en plebiscito y rige a partir del sucesor de Cardoso.

En este contexto, el diputado Michel Temer, líder en el Congreso del Partido del Movimiento Democrático Brasileño (PMDB, centrista), que también integra la coalición gubernamental y que apoya la reelección de Cardoso, declaró hoy que "será necesario mucho trabajo" para que la enmienda sea aprobada en enero de 1992.

"No hay dudas de que el crecimiento de Maluf influirá sobre la bancada del partido del alcalde de Sao Paulo, lo que necesitamos saber ahora es cómo queda la opinión de todos los diputados del PPB que ya declararon su apoyo a la enmienda", sostuvo.

Otra agrupación que integra la coalición del Gobierno de Cardoso, el Partido del Frente Liberal (PFL, conservador), que mantuvo la alcaldía de Río de Janeiro con Paulo Costa, "ahijado político" de su antecesor César Maia, anunció que éste se presentará candidato en caso de que Cardoso se vea impedido de hacerlo.

"Ayer noche oí que Maia y Maluf disputaban la elección municipal de 1988", y que el segundo tenía "problemas de rechazo, al contrario que Maia", manifestó Costa.

Matizó, no obstante, que "aunque Maia es un líder de proyección nacional, su papel ahora será fortalecer el partido y prepararse

Poco legible.

para ser gobernador de Río de Janeiro", EFE
Ar/Am/et

11/16/20-28/96

19

9700495

manlec
O melhor pra você.

JORNAL DA ELEIÇÃO

Todeschini
COZINHAS
ELEITA PELA QUALIDADE

PAÍS

Os resultados finais do segundo turno

ARACAJU

Eleitores: 250.340
Votantes: 204.809
Abstenção: 18,19%
João Gama (PMDB) 98.816 (48,2%)
Ismael Silva (PT) 86.367 (42,1%)
Branco: 2.445 (1,1%)
Nulos: 17.181 (8,3%)

BELO HORIZONTE

Eleitores: 1.452.947
Votantes: 1.181.343
Abstenção: 81,30%
Célio de Castro (PSB) 809.992 (68,5%)
Amílcar Martins (PSDB) 248.781 (21,06%)
Branco: 35.984 (3,05%)
Nulos: 86.586 (7,3%)

BELÉM

Eleitores: 712.815
Votantes: 535.006
Abstenção: 24,95%
Edmilson Rodrigues (PT) 291.184 (54,43%)
Ramiro Bentes (PDT) 215.465 (40,27%)
Branco: 4.623 (0,8%)
Nulos: 23.734 (4,4%)

CAMPINAS

Eleitores: 562.283
Votantes: 468.010
Abstenção: 16,77%
Chico Amaral (PPB) 261.379 (55,8%)
Célia Leão (PSDB) 136.313 (29,13%)
Branco: 13.882 (2,9%)
Nulos: 56.445 (12,06%)

CAMPO GRANDE

Eleitores: 345.625
Votantes: 278.344
Abstenção: 19,47%
André Puccinelli (PMDB) 131.124 (47,1%)
José Orsínio dos Santos (PT) 130.713 (46,9%)
Branco: 2.882 (1,04%)
Nulos: 13.625 (4,9%)

CAXIAS DO SUL

Eleitores: 207.383
Votantes: 185.126
Abstenção: 10,74%
Pepe Vargas (PT) 90.792 (49,04%)
Germano Rigotto (PMDB) 86.763 (46,8%)
Branco: 1.551 (8,3%)
Nulos: 6.020 (3,2%)

DUQUE DE CAXIAS

Eleitores: 487.397

Votantes: 375.441
Abstenção: 22,98%
José Camilo Zitto (PSDB) 195.778 (52,1%)
Hydekél de Freitas (PPB) 142.309 (37,9%)
Branco: 5.404 (1,4%)
Nulos: 31.950 (8,5%)

FEIRA DE SANTANA

Eleitores: 240.112
Votantes: 182.163
Abstenção: 24,14%
José Falcão da Silva (PPB) 88.076 (48,3%)
Josué da Silva Melo (PFL) 80.819 (44,3%)
Branco: 2.631 (1,4%)
Nulos: 10.637 (5,8%)

FLORIANÓPOLIS

Eleitores: 205.038
Votantes: 171.388
Abstenção: 16,44%
Angela Amin (PPB) 87.856 (51,2%)
Aldir Boppre (PT) 75.320 (43,9%)
Branco: 1.874 (1,09%)
Nulos: 6.288 (3,6%)

GOIÂNIA

Eleitores: 593.366
Votantes: 476.084
Abstenção: 19,76%
Nilton Albemaz (PSDB) 247.833 (52,06%)
Luiz Bittencourt (PMDB) 197.029 (41,39%)
Branco: 5.070 (1,06%)
Nulos: 26.152 (5,4%)

GUARULHOS

Eleitores: 477.031
Votantes: 404.574
Abstenção: 15,19%
Néfi Tales (PDT) 277.835 (68,6%)
Paschoal Thomeu (PPB) 96.691 (23,9%)
Branco: 6.339 (1,5%)
Nulos: 23.709 (5,8%)

JABOATÃO DOS GUARARAPES

Eleitores: 281.802
Votantes: 210.566
Abstenção: 25,28%
Newton Carneiro (PPB) 110.235 (52,3%)
Ulisses Tenório (PSDB) 84.989 (40,3%)
Branco: 4.400 (2,09%)
Nulos: 11.033 (5,2%)

JOÃO PESSOA

Eleitores: 293.751

Votantes: 235.809
Abstenção: 19,98%
Cicero Lucena (PMDB) 115.937 (49,17%)
Lúcia Braga (PDT) 93.494 (39,65%)
Branco: 3.704 (1,5%)
Nulos: 22.674 (9,6%)

JOINVILLE

Eleitores: 242.932
Votantes: 205.991
Abstenção: 15,2%
Luiz Henrique (PMDB) 112.469 (54,6%)
Eni Voltolini (PPB) 85.372 (41,4%)
Branco: 1.948 (3,01%)
Nulos: 6.202 (0,95%)

JUIZ DE FORA

Eleitores: 281.394
Votantes: 240.371
Abstenção: 14,58%
Tarcísio Delgado (PMDB) 134.540 (55,9%)
Alberto Bejani (PFL) 89.397 (37,19%)
Branco: 3.183 (1,3%)
Nulos: 13.251 (5,5%)

LONDRINA

Eleitores: 261.393
Votantes: 211.760
Abstenção: 18,99%
Antônio Belinati (PDT) 105.988 (50,05%)
Luiz Carlos Hauly (PSDB) 94.984 (44,8%)
Branco: 1.914 (0,9%)
Nulos: 8.874 (4,19%)

MACEIÓ

Eleitores: 306.343
Votantes: 242.195
Abstenção: 20,94%
Kátia Bom (PSB) 112.123 (46,2%)
Heloísa Helena (PT) 107.776 (44,5%)
Branco: 3.152 (1,3%)
Nulos: 19.144 (7,9%)

MANAUS

Eleitores: 629.074
Votantes: 481.265
Abstenção: 23,5%
Alfredo Nascimento (PPB) 235.508 (48,9%)
Serafim Corrêa (PSB) 232.950 (48,4%)
Branco: 2.886 (0,6%)
Nulos: 9.921 (2%)

NATAL

Eleitores: 350.723
Votantes: 286.908

Abstenção: 18,2%
Vilma de Faria (PSB) 136.396 (47,5%)
Fátima Bezerra (PT) 127.531 (44,45%)
Branco: 3.062 (1,07%)
Nulos: 19.919 (6,9%)

PELOTAS

Eleitores: 205.375
Votantes: 174.849
Abstenção: 14,85%
Anselmo Rodrigues (PDT) 85.472 (48,8%)
Fernando Marroni (PT) 79.407 (45,4%)
Branco: 2.245 (1,2%)
Nulos: 7.725 (4,4%)

RIBEIRÃO PRETO

Eleitores: 285.158
Votantes: 243.608
Abstenção: 14,58%
Luiz Roberto Jábali (PSDB) 115.098 (47,2%)
Sérgio Roxo (PT) 113.526 (46,6%)
Branco: 2.689 (1,1%)
Nulos: 12.295 (5,05%)

RIO DE JANEIRO

Eleitores: 4.209.865
Votantes: 3.307.988
Abstenção: 21,43%
Luiz Paulo Conde (PFL) 1.735.415 (52,4%)
Sérgio Cabral Filho (PSDB) 1.055.993 (31,9%)
Branco: 53.524 (1,6%)
Nulos: 463.056 (14%)

SANTOS

Eleitores: 322.236
Votantes: 267.588
Abstenção: 16,96%
Beto Mansur (PPB) 131.036 (48,9%)
Telma de Souza (PT) 123.681 (46,2%)
Branco: 2.670 (1%)
Nulos: 10.201 (3,8%)

SÃO BERNARDO DO CAMPO

Eleitores: 398.591
Votantes: 328.654
Abstenção: 17,55%
Maurício Soares (PSDB) 185.416 (56,4%)
Tito Costa (PFL) 108.080 (32,8%)
Branco: 6.618 (2,01%)
Nulos: 28.540 (8,6%)

SÃO JOÃO DE MERITI

Eleitores: 308.874
Votantes: 241.151
Abstenção: 21,93%
Antônio de Carvalho (PFL) 138.810

(57,56%)
Candinho Matos (PSDB) 79.193 (32,84%)
Branco: 3.315 (1,37%)
Nulos: 19.833 (8,22%)

SÃO JOSÉ DOS CAMPOS

Eleitores: 282.388
Votantes: 239.555
Abstenção: 15,17%
Emanuel Fernandes (PSDB) 137.339 (57,3%)
Pedro Yves Simão (PMDB) 80.782 (33,7%)
Branco: 3.873 (1,6%)
Nulos: 17.561 (7,3%)

SÃO LUÍS

Eleitores: 440.531
Votantes: 307.760
Abstenção: 30,14%
Jackson Lago (PDT) 169.015 (54,9%)
João Castelo (PPB) 128.347 (41,7%)
Branco: 2.832 (0,9%)
Nulos: 7.566 (2,4%)

SÃO PAULO

Eleitores: 6.765.407
Votantes: 5.540.362
Abstenção: 18%
Celso Pitta (PPB) 3.178.330 (57,3%)
Luiza Erundina (PT) 1.924.630 (34,7%)
Branco: 107.409 (1,9%)
Nulos: 329.993 (5,9%)

SOROCABA

Eleitores: 256.886
Votantes: 220.831
Abstenção: 14,03%
Renato Amary (PSDB) 102.139 (46,2%)
Caldini Crespo (PFL) 92.758 (42%)
Branco: 5.007 (2,2%)
Nulos: 20.927 (9,4%)

TERESINA

Eleitores: 334.294
Votantes: 258.501
Abstenção: 22,68%
Firmino Filho (PSDB) 127.686 (49,3%)
Alberto Silva (PMDB) 111.888 (43,2%)
Branco: 2.792 (1,08%)
Nulos: 16.135 (6,2%)

UBERLÂNDIA

Eleitores: 268.017
Votantes: 227.208
Abstenção: 15,23%
Virgílio Galassi (PPB) 110.795 (48,7%)
Zaire Rezende (PMDB) 110.070 (48,4%)
Branco: 1.555 (0,68%)
Nulos: 4.788 (2,11%)



TODESCHINI. COZINHAS
QUE CONQUISTAM.



9700495

El "problema Maluf"

El crecimiento electoral del conservador Paulo Maluf preocupa al oficialismo y al Partido dos Trabalhadores

Alcides
Trompador

São Paulo, ANSA

El presidente brasileño Fernando Henrique Cardoso y sus aliados tratarán en las próximas semanas de revertir el crecimiento electoral del alcalde de São Paulo, Paulo Maluf, virtual candidato a la presidencia en 1998.

Maluf logró imponer a su sucesor en São Paulo, y su partido, el conservador Progresista Brasileño (PPB), fue el que más creció en las 30 mayores ciudades del país.

Cardoso y sus aliados del conservador Partido del Frente Liberal, del centrista Partido del Movimiento Democrático Brasileño, así como su propio partido, el de la Social Democracia Brasileña, lucharán a corto plazo para obtener apoyo a la enmienda de la reelección que tramita el Parlamento.

Tras el éxito obtenido en São Paulo, Maluf tratará de que sus correligionarios apoyen su candidatura presidencial y voten a favor de la enmienda de la reelección pero sólo a partir del próximo periodo, de manera que Cardoso no sea el beneficiario directo.

El partido de Maluf tiene 90 votos en el Congreso, que la alianza que respalda a Cardoso considera cruciales para la aprobación de la enmienda para la reelección.

Las negociaciones políticas que siguen a los comicios municipales serán intensas, ya que en el propio PPB de Maluf hay al menos dos tendencias, una liderada por el alcalde paulista y otra por el senador Esperidiao Amin, cuya esposa, Angela, fue electa alcaldesa de Florianópolis y ya anunció que espera una relación estrecha y de cooperación con el gobierno de Cardoso.

El propio Cardoso y sus aliados esperan aprovechar esa división, ofreciendo apoyo financiero a la gestión de Amin en Florianópolis a cambio



Paulo Maluf, líder del conservador PPB, logra un inesperado acercamiento a su ansiada presidencia.



El sucesor de Paulo Maluf, el hasta hace poco desconocido Celso Pitta, logró la alcaldía de São Paulo derrotando a la izquierdista Luiza Erundina.

del apoyo a la enmienda de la reelección.

El PPB, como un todo, es aliado de Cardoso en la actual gestión, pero la discusión de la enmienda para la reelección está provocando disensiones.

Además del "problema Maluf", Cardoso y sus aliados tendrán que enfrentar a la oposición fortalecida en el debate de la enmienda para la reelección, la cual se ve reforzada por el rechazo a esa tesis del ex mandatario Itamar Franco.

El ex mandatario podrá ser candidato presidencial en 1998 por una coalición de centro-izquierda, con apoyo de algunos sectores centristas y de los izquierdistas Partido Democrático Trabalhista, Partido de los Trabajadores y Partido Socialista Brasileño.

La enmienda constitucional de la reelección presidencial está siendo debatida en una comisión especial en la Cámara de Diputados, y se espera que sea votada en plenario a fines de enero, para pasar después al Senado

federal.

El Partido de la Social Democracia Brasileña (PSDB), del presidente Fernando Henrique Cardoso, y el Partido de los Trabajadores (PT), de Luiz Inácio Lula da Silva, fueron, en números absolutos, los grandes triunfadores en las elecciones municipales brasileñas.

Pero el conservador Partido Progresista Brasileño (PPB), del alcalde de São Paulo Paulo Maluf, creció al consagrar alcaldes en cuatro capitales, entre ellas São Paulo y Florianópolis.

Tras realizarse la segunda ronda de los comicios, el viernes, los partidos políticos comenzaron a elaborar sus estrategias con base en el cuadro resultante de las elecciones, con vistas a los próximos comicios para gobernadores y presidente, en 1998.

El PSDB fue el partido que más aumentó el número total de alcaldes, al totalizar 209, con crecimiento de 400 por ciento en relación con los comicios municipales de 1992.

El PT, a su vez, registró crecimiento de 128 por ciento, al pasar de 51 a 112 alcaldías bajo su comando.

Pero en cifras relativas, tomando en cuenta las 30 mayores ciudades del país, el gran triunfador en los comicios municipales fue el PPB del alcalde paulista y virtual candidato presidencial, Paulo Maluf.

El PPB registró crecimiento de 43 por ciento en las 30 mayores ciudades del país, entre ellas eligiendo alcaldes en cuatro capitales estatales, São Paulo, Florianópolis, Manaus y Palmas.

En el mismo enfoque, de las 30 mayores ciudades del país, el segundo partido con mejor desempeño fue el también conservador Partido del Frente Liberal (PFL), principal aliado del gobierno de Cardoso, con aumento de 41 por ciento en el número de alcaldías que pasará a controlar a partir del 1 de enero.

El PFL controlará grandes ciudades, como São Paulo, São Paulo, Bahia y Recife, entre otros 973.

(A1)

oscuro,

YA5384

U POXBT 11-16 00369
mun 229

BRASIL-ELECCIONES (Ampliación)
PARTIDO DE CARDOSO SALIO FORTALECIDO EN SEGUNDA VUELTA

Rio de Janeiro, 15 nov (EFE).- El Partido Socialdemócrata Brasileño (PSDB) del presidente Fernando Henrique Cardoso salió fortalecido hoy al conquistar las alcaldías de tres de las catorce capitales de estados en disputa en la segunda vuelta de las elecciones municipales, según los escrutinios oficiales.

El mismo resultado que el PSDB los consiguió su aliado en el Gobierno el Partido del Movimiento Democrático Brasileño (PMDB, centro); y el opositor Partido Socialista Brasileño (PSB).

El partido de Cardoso y el PMDB consolidaron a la vez su hegemonía en el país al totalizar cinco alcaldías de las capitales estatales con las obtenidas en la primera vuelta electoral, celebrada el pasado 3 de octubre.

Les sigue con cuatro capitales el gubernamental Partido del Frente Liberal (PFL, conservador); con tres el Partido Progresista Brasileño (PPB, conservador), también en el Gobierno, y el opositor Partido Democrático Laborista (PDT, socialdemócrata).

Las formaciones políticas gubernamentales dominan actualmente en 16 de las 26 capitales estatales.

Además del PSDB, el PMDB, el PFL y el PPB, apoya a Cardoso el Partido Laborista Brasileño (PTB, socialdemócrata), que con su triunfo en la primera vuelta en Roraima, capital de Roraima, controla una alcaldía.

Los comicios de hoy en Brasil confirmaron la tendencia de la primera vuelta, en el que avanzaron los partidos de izquierda y los electores respaldaron el continuismo en las ciudades donde tuvieron éxito las administraciones que concluyen.

La sorpresa de las elecciones de este año, en las que se eligieron autoridades para un periodo de cuatro años, la dio el pequeño Partido Socialista Brasileño (PSB), que ganó en Belo Horizonte (Minas Gerais), Maceió (Alagoas), y Natal (Rio Grande do Norte).

Un total de 22,2 millones de brasileños pudieron votar hoy para elegir a los nuevos alcaldes de 14 de las 26 capitales de estado del país y de 17 ciudades importantes.

En los comicios del pasado 3 de octubre, más de 101 millones de brasileños mayores de 16 años pudieron elegir entre unos 950.000 candidatos a 5.507 alcaldes y a alrededor de 60.000 concejales.

En Brasilia, el Distrito Federal, no hubo votaciones porque la autoridad civil no es un alcalde sino un gobernador. EFE

hbr/ja/arg

11/16/00-36/96

Toco legible

EPCSTI-ELECCIONES

LISTA COMPLETA DE NUEVOS ALCALDES DE CAPITALS DE ESTADO

Río de Janeiro, 15 nov (EFE).— Con los nuevos alcaldes elegidos hoy en segunda vuelta por unos 22 millones de ciudadanos para un periodo de cuatro años, quedó definitiva la lista de los administradores de las 24 capitales de estado de Brasil.

En la primera vuelta, celebrada el pasado 2 de octubre, doce candidatos a alcaldes consiguieron el triunfo. La mayoría absoluta en Porto Alegre, capital del estado de Río Grande do Sul; Curitiba (Paraná), Fortaleza (Ceará), Vitória (Espírito Santo), Boa Vista (Roraima), Porto Velho (Rondonia), Macapá (Amapá), Palmas (Tocantins), Quixadá (Mato Grosso), Rio Branco (Acre), Salvador (Bahía) y Recife (Pernambuco).

Más de 10 millones de brasileños mayores de 16 años pudieron votar para elegir en entre unos 350.000 candidatos a 5.507 alcaldes y alrededor de 60.000 conciliares.

En la segunda vuelta, un total de 22.259.380 millones de hombres y mujeres estaban habilitados hoy para elegir a las autoridades locales de 14 capitales de estado del país y 17 ciudades importantes.



ALCALDES EN CAPITALS ESTADO DONDE HUBO SEGUNDA VUELTA

- Aracaju (Sergipe): João Augusto Gama, del Partido del Movimiento Democrático Brasileño (PMDB).
- Belo Horizonte (Minas Gerais): Celso de Castro, del Partido Socialista Brasileño (PSB).
- Belém (Pará): Edmilson Rodrigues, del Partido de los Trabajadores (PT).
- Campo Grande (Mato Grosso do Sul): André Baccinelli (PMDB).
- Florianópolis (Santa Catarina): Angelo Amig, del Partido Progresista Brasileño (PPB).
- Goiânia (Goiás): Nilton Albernaz, del Partido Social Democrata Brasileño (PSDB).
- João Pessoa (Paraíba): Cleora Lucena (PMDB).
- Maceió (Alagoas): Kátia Rosa (PSB).
- Manaus (Amazonas): Serafim Fernandes Correia (PSDB).
- Natal (Rio Grande do Norte): Vilma de Faria (PSB).
- Río de Janeiro (Río de Janeiro): Luiz Paulo Conde, del Partido del Frente Liberal (PFL).
- São Luís (Maranhão): Jackson Lago, del Partido Democrata Laborista (PDT).
- São Paulo (São Paulo): Celso Pitta (PPB).
- Teresina (Piauí): Firmino Silveira Filho (PSDB).

ALCADES DE CAPITALS DEFINIDAS EN PRIMERA VUELTA:

- Boa Vista (Roraima): Ottomar Pinto, del Partido Laborista Brasileño (PTB).
- Quixadá (Mato Grosso): Roberto Franco (PSDB).
- Curitiba (capital de Paraná): Cassio Taniguchi (PDT).
- Fortaleza (capital de Ceará): Juracy Magalhães (PMDB).
- Recife (Pernambuco): Roberto Magalhães (PFL).
- Macapá (Amapá): Aníbal Barcelos (PFL).
- Palmas (Tocantins): Manoel Odil Rocha (PPB).
- Porto Alegre (Río Grande do Sul): Raúl Pont (PT).

- Porto Velho (Rondonia): Chiquinho Franco (PDT).
- Rio Branco (Acre): Mauri Garcia (PMDB).
- Salvador (Bahía): Antonio Inhaçat (PFL).
- Vitória (Espírito Santo): Luiz Paulo Wilson Lucas (PSDB).

EFE

hbr/zic/arp

11/16/01-38/36

Zoco legible

22 milhões voltam às urnas amanhã em 18 Estados

Quem faltou no primeiro turno poderá votar normalmente, mesmo se não tiver justificado

Haverá segundo turno amanhã em 31 municípios de 18 Estados. Estão inscritos para votar 22.259.380 eleitores, equivalentes a 22% do eleitorado brasileiro. Quem faltou à votação no primeiro turno poderá votar amanhã normalmente, mesmo que não tenha justificado a ausência no dia 3 de outubro nem procurado a Justiça Eleitoral para regularizar sua situação.

O comparecimento é obrigatório. O voto só é facultativo para eleitores analfabetos, adolescentes entre 16 e 18 anos de idade e idosos com mais de 70 anos. Na Capital e nas duas cidades da Grande São Paulo que também terão segundo turno (Guarulhos e São Bernardo do Campo), os locais de votação serão os mesmos do primeiro turno.

Houve apenas uma alteração: os eleitores inscritos nas 17 seções da 4ª zona eleitoral (da 136ª a 152ª), que votaram na Escola Estadual de Primeiro Grau Professor André Xavier Gallico em outubro, agora de-

vem dirigir-se à Escola Técnica Estadual Professor Camargo Aranha, na Rua Bresser, sem número, esquina com a Rua dos Trilhos.

Quem tiver dúvidas sobre o local de votação ou qualquer outra questão sobre as eleições pode procurar a central de informações do Tribunal Regional Eleitoral (TRE), no telefone (011) 277-1033. A seguir, dicas para evitar problemas amanhã:

Horário — A votação começa às 8 horas e termina às 17 horas, quando as seções eleitorais serão fechadas.

Documentos — Para votar, basta levar o título de eleitor.

Quem perdeu o título poderá votar apresentando outro documento — a cédula de identidade, ou a carteira de trabalho, por exemplo.

Fila — Se houver fila na seção eleitoral, terão prioridade eleitores ido-

sos, mulheres grávidas, deficientes físicos, pessoas que estejam doentes, candidatos e pessoas convocadas para trabalhar na eleição.

Justificativa — O eleitor que estiver fora da cidade terá de procurar uma agência dos Correios para justificar a ausência na votação. Basta preencher um formulário que custa R\$ 2,00. Quem não justificar a ausência amanhã terá de procurar o cartório de sua zona eleitoral e fazer um requerimento ao juiz. O prazo para justificar a ausência no primeiro turno termina dia 3 de dezembro. Quem não votar amanhã tem até 15 de janeiro de

1997 para fazer a justificativa. A multa para quem não justificar a ausência varia de R\$ 0,88 a R\$ 88,47.

Boca-de-urna — A Lei Eleitoral proíbe a propaganda de boca-de-urna no dia da eleição.



**LOCAIS DE
VOTAÇÃO
SERÃO OS
MESMOS**

.9700495

ONDE HAVERÁ SEGUNDO TURNO

As 31 cidades que voltarão às urnas
amanhã e os candidatos finalistas

22.259.380

é o total de eleitores aptos a votar
no segundo turno

ARACAJU (SE) 250.340 eleitores Ismael Silva (PT) João Gama (PMDB)	BELO HORIZONTE (MG) 1.452.947 eleitores Célio de Castro (PSB) Amílcar Martins (PSDB)	BELEM 712.815 eleitores Edmilson Rodrigues (PT) Ramiro Bentes (PDT)
CAMPINAS (SP) 562.283 eleitores Francisco Amaral (PPB) Célia Leão (PSDB)	CAMPO GRANDE (MS) 345.625 eleitores José Orcínio (PT) André Puccinelli (PMDB)	CAXIAS DO SUL (RS) 207.383 eleitores Pepe Vargas (PT) Germano Rigotto (PMDB)
DUQUE DE CAXIAS (RJ) 487.397 eleitores Hidelcel de Freitas (PPB) José C. dos Santos (Zão) (PSDB)	FEIRA DE SANTANA (BA) 240.112 eleitores José Falcão (PTB) Josué Mello (PFL)	FLORIANÓPOLIS (SC) 205.038 eleitores Ângela Amin (PPB) Afrânio Boppé (PT)
GOIANIA (GO) 593.366 eleitores Nion Albernaz (PSDB) Luiz Britencourt (PMDB)	GUARULHOS (SP) 477.031 eleitores Nefi Toles (PDT) Paschoal Thomeu (PPB)	JABOATÃO (PE) 281.811 eleitores Newton Carneiro (PPB) Ulisses Tenório (PSDB)
JOÃO PESSOA (PA) 293.751 eleitores Cícero Lucena (PMDB) Lúcia Braga (PDT)	JOINVILLE (SC) 242.932 eleitores Luiz H. da Silveira (PMDB) Eni Voltolini (PPB)	JUIZ DE FORA (MG) 281.394 eleitores Tarcísio Delgado (PMDB) Alberto Bejani (PFL)
LONDRINA (PR) 261.393 eleitores Antônio Belinati (PDT) Luís Carlos Jorge Houly (PSDB)	MACEIÓ (AL) 306.343 eleitores Kátia Born (PSB) Heloísa Helena (PT)	MANAUS (AM) 629.074 eleitores Alfredo Nascimento (PPB) Serafim Correa (PSB)
NATAL (RN) 350.723 eleitores Vilma Faria (PSB) Fátima Bezerra (PT)	PELOTAS (RS) 205.375 eleitores Fernando Marroni (PT) Anselmo Rodrigues (PDT)	RIBEIRÃO PRETO (SP) 285.158 eleitores Sérgio Roxo (PT) Roberto Jóboli (PSDB)
RIO DE JANEIRO (RJ) 4.209.865 eleitores Luiz Paulo Conde (PFL) Sérgio Cabral (PSDB)	SANTOS (SP) 322.236 eleitores Telma de Souza (PT) Beto Mansur (PPB)	S. B. DO CAMPO (SP) 398.591 eleitores Maurício Soares (PSDB) Tito Costa (PFL)
S. JOÃO DO MERITI (RJ) 308.874 eleitores Cândido P. Mattos (PSDB) Antônio P. A. de Carvalho (PFL)	S. J. DOS CAMPOS (SP) 282.388 eleitores Emanuel Fernandes (PSDB) Pedro Yves (PMDB)	SÃO LUÍS (MA) 440.531 eleitores Jackson Lago (PDT) João Castelo (PPB)
SÃO PAULO (SP) 6.765.407 eleitores Celso Filla (PPB) Luiza Erundina (PT)	SOROCABA (SP) 256.886 eleitores Antônio C. Crespo (PFL) Renato Amary (PSDB)	TERESINA (PI) 334.294 eleitores Firmino Filho (PSDB) Alberto Silva (PMDB)
UBERLÂNDIA (MG) 268.017 eleitores Zaire Rezende (PMDB) Virgílio Galassi (PPB)		

**Adversários da
reeleição medem
força eleitoral**

*PT e PPB disputam
colégios eleitorais
maiores e devem
sair fortalecidos*

SILVIO BRESSAN

O segundo turno da eleição vai medir a força dos principais adversários da emenda que permite a reeleição do presidente Fernando Henrique Cardoso. O PSDB, partido do presidente, disputa o maior número de municípios, 13 dos 31 em que haverá nova eleição. Mas o PPB e o PT, principais inimigos da reeleição, levam vantagem na soma dos colégios eleitorais. O PPB disputa 10,5 milhões de eleitores e o PT, 9,9 milhões de votos, enquanto os colégios disputados pelos tucanos somam 9,7 milhões.

Com poucas chances nos principais colégios eleitorais, como Rio de Janeiro e Belo Horizonte, os tucanos apostam na vitória em cidades médias. No interior de São Paulo e no Rio, os tucanos contam com a vitória em cinco cidades. A previsão do secretário-geral do PSDB, Arthur Virgílio Neto (AM), é que o partido conquiste oito ou nove das 13 prefeituras que disputa no segundo turno. "Provamos nesta eleição que somos um partido nacional equilibrado, com boa votação em todas as regiões", avalia Virgílio.

Não é o que acha o professor da Universidade de São Paulo (USP) e especialista em marketing eleitoral Gaudêncio Torquato. Embora o PSDB tenha feito quase mil prefeituras nesta eleição, Gaudêncio atribui esse crescimento ao poder da máquina do governo federal e dos Estados.

Importante mesmo, segundo ele, foi o salto que o PT e o PPB deram. Além de São Paulo, os petistas disputam o segundo turno em dez cidades médias. As duas legendas, para Torquato, estão fazendo o trajeto inverso do PMDB, que disputa menos eleitores (3,1 milhões) do que o PFL (5,8 milhões). "O PMDB saiu de vez dos grandes centros para os grotões", observa. "O PT entrou de vez nos grotões e nas cidades médias e o PPB incorporou grandes massas nos grotões que já tinha."

La derecha ganó en la mayor ciudad de Brasil

Pitta, primer alcalde negro de San Pablo



Celso Pitta es el político negro que más alto llegó en Brasil

Por Adriana La Rotta
(Corresponsal en San Pablo)

SAN PABLO, 15.- En un hecho inédito en la historia de la mayor ciudad del Brasil, por decisión popular un hombre de raza negra comandará los destinos de 10 millones de personas y administrará un presupuesto cercano a los 6 mil millones de dólares.

Los primeros resultados oficiales señalaban, en el momento de cerrar esta crónica, que el candidato Celso Pitta, del Partido Progresista Brasileño, es el nuevo alcalde de San Pablo tras conseguir

el 57 por ciento de los votos. Su contendora, la izquierdista Luiza Erundina, habría obtenido el 34 por ciento de los sufragios.

Al caer la tarde, Pitta ya cantaba victoria y conmemoraba, en compañía del actual alcalde, Paulo Maluf, una campaña electoral exitosa en la que rápidamente se apoderó del primer lugar en las preferencias, tras un modesto comienzo en el que pocos le auguraban futuro.

El gran ganador de la jornada, además de Pitta, es su padrino Maluf, viejo zorro de la política brasileña, a quien el triunfo de su

Continúa en Pág. 4, Col. 1

Pitta ganó en San Pablo

Continuación de la Pág. 1, Col. 2

discipulo le favorece porque le da dimensión nacional a su eterna aspiración de llegar a la presidencia.

Con la victoria de San Pablo, el mayor colegio electoral del país, Maluf consolida su fortín y promete atormentarle la vida al presidente Fernando Henrique Cardoso, quien seguramente tendrá que diseñar una estrategia para reconquistar a los electores de su ciudad natal.

Un negro blanco

Con índices de aceptación cercanos al 50 por ciento, el intendente Maluf sorprendió a todo el mundo al nombrar como sucesor a un desconocido político con una particularidad que habría podido convertirse en desventaja: ser de raza negra. Eso no sucedió y el tema racial no llegó nunca a situarse en el centro del debate, a pesar de que en diversas ocasiones los adversarios de Pitta lo acusaron de ser un "negro blanqueado" al servicio de intereses ideológicos de derecha.

La propia candidata derrotada, Luiza Erundina, del Partido de los Trabajadores, llegó a mencionar públicamente que pese al color de su piel, Pitta era un blanco pues a lo largo de la campaña había evitado identificarse con la problemática de las personas de su raza.

En efecto, los estrategos de mar-

keting del alcalde electo le recomendaron hacer una campaña dirigida a las poblaciones carecientes de los barrios marginados, pero sin poner énfasis en la cuestión negra. El objetivo era impedir que se lo identificara como candidato de apenas un sector de la sociedad paulista, lo cual invariablemente le restaría votos entre el resto del electorado.

No obstante esta estrategia global, dentro del comité electoral de Pitta se crearon grupos compuestos por militantes negros que tenían por tarea reclutar adeptos en bailes funk, escuelas de samba y otros lugares cuyos frequentadores son mayoritariamente negros y mulatos.

"Me parece que el tema racial estuvo ausente de la campaña y eso demuestra que Brasil no es un país racista como otros con los cuales normalmente se le compara, por ejemplo Estados Unidos y Sudáfrica", sostiene el politólogo Bolívar Lamounier, para quien la elección de Pitta ayudará a modificar la imagen de la comunidad negra, identificada con la ejecución de trabajos humildes.

El nuevo alcalde de San Pablo es un caso raro entre la población de color brasileña. Nacido en un hogar de clase media hace 49 años, estudió en colegios y universidades tradicionales y gracias a becas hizo estudios de posgrado en Londres y

Boston. Metódico con su imagen personal, Pitta usa ropas claras, practica ejercicio regularmente y encaja dentro de un perfil de ejecutivo moderno y eficiente muy distinto del estereotipo que comúnmente se adjudica a los negros en Brasil.

Avance de la derecha

Simultáneamente con San Pablo, otras 30 ciudades en 18 Estados del país eligieron hoy a sus nuevos intendentes. En Río de Janeiro, como era previsible, resultó electo Luiz Paulo Conde, del Partido del Frente Liberal, quien derrotó a Sergio Cabral, candidato del partido de gobierno.

En Belo Horizonte, el candidato Célio de Castro, por su parte, derrotó a Amílcar Martins, también del partido del presidente Cardoso.

Aunque el cuadro final de este segundo turno electoral en el que cerca de 22 millones de brasileños debieron volver a las urnas no está aún completo, no se prevé que constituya un serio revés para ninguno de los partidos en contienda.

"En estas elecciones se juegan asuntos municipales y no federales; por eso, si bien el resultado no es el mejor para el partido de gobierno, no es de ninguna manera un plebiscito sobre la gestión del presidente Cardoso", asegura el politólogo Lamounier.

Nº DOCUMENTO 9700496
TÍTULO Nuevo Plan de defensa
PROCEDENCIA 150014
FECHA DE PROCEDENCIA 16-11-96.
VINCULACIONES 507482
11163
13065

(A)

Sábado 16 de noviembre de 1996 • CLARÍN • INTERNACIONALES • 31

Un nuevo potencial de cooperación militar

La nueva política de defensa nacional del Brasil es apenas el más reciente de un impresionante conjunto de signos que denuncian que la historia se desarrolla hoy con tal aceleración, dentro del espacio del Mercosur, que pone en duda la capacidad de las sociedades que lo integran para mantener su ritmo.

Los términos en que aquella política fue definida abren lugar no solo para la construcción de la confianza recíproca en que Brasilia y Buenos Aires están empujadas desde mediados de los 80, sino, además para un potencial de cooperación militar en escala tal que la Unión Europea solo puede imaginar hoy, des-

pués de cuatro décadas, habiendo dejado atrás la Guerra Fría.

Para la Argentina hay, en la decisión de Brasil, mucho más que la mera descompresión estratégica de su norte geográfico y el repliegue de su vecino sobre el Amazonas. Por este solo paso, la Argentina quedó confrontada a una serie de decisiones estratégicas que pronto deberá adoptar. El examen del documento "República Federativa del Brasil. Política de defensa nacional" muestra la importancia de los interrogantes a responder.

Al describir el "marco internacional" (punto 2.10), el texto muestra que la atenuación de las hipótesis de conflicto con

los países vecinos no se reduce para el Brasil al caso argentino.

"El fortalecimiento —dice— del proceso de integración proporcionado por el Mercosur; el estrechamiento de relaciones con los vecinos amazónicos desarrollado en el ámbito del Tratado de Cooperación Amazónica (...) conforman un verdadero anillo de paz en torno del país, viabilizando una concentración de esfuerzos en la consecución del proyecto nacional de desarrollo y del combate de las desigualdades sociales".

Se podría pensar que el traslado de fuerza militar al Amazonas es producto solo de imperativos domésticos. La ver-

dad es infinitamente más compleja que eso: desde hace ya varios años el Brasil tiene como principal hipótesis de conflicto no verbalizada una intervención militar de una o más de las principales potencias occidentales para asegurar los críticos recursos amazónicos. En esta medida es conveniente no asignar a otras decisiones de Brasil, como la de conceder prioridad a la lucha contra el narcotráfico, el valor de un gesto en acuerdo con lo que postula Washington.

Del mismo modo Brasil supone, en particular tras haber logrado su estabilidad económica, que la reafirmación de sus intereses nacionales, con Mercosur o sin él, en el contexto de la globalización no podrá realizarse sin un porcentaje, quizás elevado, de conflicto. En teoría, Argentina podría decidir un curso diferente para su propia planificación. Pero lo que seguramente es imposible es que pueda ignorar las opciones brasileñas sin aumentar su propio riesgo.

Oscar Raúl Cardoso
Copyright Clarín, 1996

01 - 02

9700496

QUE DIJO CARDOSO

En declaraciones efectuadas el jueves, el general Alberto Cardoso, titular de la Casa Militar de la Presidencia del Brasil, precisó los principales conceptos del nuevo plan de defensa de ese país, del cual es uno de sus ideólogos. Esta es una síntesis:

- "La política y la economía, ocupando sus lugares, van al frente de todo, y es muy posible que en un futuro, a mediano plazo, haya integración militar formal en el continente, porque en lo informal la integración ya es absoluta".
- "Es injustificada una hipótesis de conflicto con la Argentina".
- "Realmente las hipótesis de conflicto en el sur tienen una probabilidad de ocurrencia muy baja".
- "El presidente (brasileño) usó y pretende continuar usando a las fuerzas armadas como un vector de su diplomacia".
- "Existe un intercambio muy grande entre las fuerzas armadas de América del Sur."
- "Es precisamente ese intercambio lo que crea tempranamente una amistad entre los oficiales del continente, que en su oportunidad adquieren poder e influencia en la conducción militar".
- "La hipótesis de conflicto es muy peculiar, porque no hay un enemigo definido".
- "Ya que no estamos con estas hipótesis de conflicto, que según vemos en la actualidad eran hasta injustificadamente muy fuertes, hay un desafío amazónico que puede ser ahora encarado y atendido con recursos que estaban más volcados en el sur brasileño".
- "Las fuerzas armadas no intervendrán directamente en la lucha contra el tráfico de drogas".
- "El apoyo será específicamente logístico, de inteligencia y de comunicaciones".
- "Las fuerzas armadas solo serían empleadas después de que se tenga seguridad de que la probabilidad de reacción es muy baja".
- "También se va a utilizar todo el poder del Estado para ayudar a preservar la Amazonia en términos de (medio) ambiente".

NO DOCUMENTO 9700497
NUEVA POLÍTICA DE DEFENSA: El ejército no luchará.
E/CIA 150025
FECHA DE PROCEDENCIA 15-11-96.
VINCULACIONES 507482
11163
13065
11320
marcof/ew

Drogas: el ejército no luchará

BRASILIA, 14 (AP).- El gobierno brasileño decidió que las fuerzas armadas no intervendrán directamente en la lucha contra el tráfico de drogas, pero prestarán apoyo logístico y operacional a la Policía Federal, indicó hoy el jefe de la casa militar de la presidencia.

El general Alberto Cardoso afirmó que en la nueva política de defensa nacional se reafirma la misión constitucional de las fuerzas armadas, que es la defensa de la soberanía nacional, y que la Policía Federal es la responsable de combatir los denominados crímenes transnacionales.

Cardoso explicó que el análisis de la situación indica que las hipótesis de conflicto en las fronteras sur del país son casi inexistentes, pero que han surgido motivos de preocu-

pación en las regiones norte y oeste por la existencia de "bandas armadas y crimen organizado" en los países vecinos.

En esa región, Brasil tiene fronteras con Bolivia, Perú y Colombia, principales productores de cocaína. El gobierno brasileño ha gestionado en los últimos meses la adopción de estrategias conjuntas en la lucha contra el narcotráfico, el contrabando de armas y el lavado de dinero.

Más vigilancia

Las fuerzas armadas deberán tener un nuevo papel en la zona, reforzando el sistema de vigilancia, control y defensa en esas fronteras, "donde no hay un enemigo definido", dijo Cardoso, uno de los elabo-

radores de la nueva política de defensa del país.

"No se pretende que las fuerzas armadas traten lo cotidiano en el combate a las drogas. Pueden estar en el terreno, pero no en contacto directo, sino prestando apoyo logístico y operacional. Lo que pasó en Río de Janeiro, nunca más", agregó.

En noviembre de 1994, tropas del ejército, junto con agentes policiales, participaron en la lucha contra narcotraficantes en favelas de Río de Janeiro.

Cardoso explicó que la máxima participación de tropas en conflictos se limitará a operaciones como el apoyo que prestaron recientemente en el Estado de Pará y desalojar a trabajadores que ocupaban una mina de oro.

.9700497

Nº DOCUMENTO 9700498
TITULO China y Brasil crean empresa binacional
PROCEDENCIA 518593
FECHA DE PROCEDENCIA 10-11-96.
VINCULACIONES 507482
11166
11164
11399
China.

que vender datos de satélite.

000000

R FOXBT 11-11 00360
lex mun exg

BRASIL-CHINA
CREARAN EMPRESA BINACIONAL PARA VENDER DATOS DE SATELITE

Sao Paulo (Brasil), 10 nov (EFE).- Brasil y China crearán una empresa binacional, con sede en Washington, para vender los datos obtenidos por el satélite que ambos países desarrollan en conjunto, afirmó hoy, domingo, el ministro brasileño de Ciencia y Tecnología, José Israel Vargas.

Vargas, que acompañó hoy al primer ministro de China, Li Peng, en su visita a la sede del Instituto Nacional de Pesquisas Espaciales (INPE) de Brasil, en la ciudad paulista de Sao José dos Campos, aseguró que en sus negociaciones con el dirigente chino acordó la ampliación del proyecto binacional de cooperación espacial.

Según el acuerdo divulgado por Vargas, los datos captados por el Satélite Chino-Brasileño de Recursos Terrestres, que actualmente es desarrollado por técnicos de ambos países y deberá ser puesto en órbita el próximo año, podrán venderse a terceros países a través de la empresa binacional, que tendrá sede en Washington.

Según Vargas, la comercialización de los datos geográficos y ambientales que sean captados por el satélite podrá rendir a ambos países entre 6 y 8 millones de dólares anuales de ingresos durante unos diez años, que es el tiempo de vida útil del aparato.

El ministro brasileño reveló que el INPE ya está realizando un estudio internacional para determinar los potenciales clientes de las informaciones del satélite.

Además de negociar la creación de la empresa binacional, Li Peng y Vargas acordaron la ampliación del programa de cooperación espacial del desarrollo de los cuatro satélites comunes que están previstos, a un total de seis satélites, así como al desarrollo conjunto de una plataforma multifuncional geostacionaria para satélites de comunicaciones y meteorológicos.

Li, que inició una visita oficial a Brasil el pasado jueves y regresará a China el miércoles, visitará esta semana la ciudad de Manaus, ya que está interesado en conocer la selva amazónica.

En las escasas declaraciones que ha concedido a la prensa, Li ha limitado a abordar varios aspectos del intercambio comercial entre ambos países, que el año pasado alcanzó los 2.000 millones de dólares, y se ha negado a referirse a cuestiones de política interna como la violación de los derechos humanos. EFE

CM/CPS/Hma

11/11/01-19/96

Poco legible

9700498

01-01

QUESTÃO AGRÁRIA

Para Sociedade Rural, ITR prejudica

Presidente da entidade, Luiz Hafers, afirma que MP do imposto tem o caráter punitivo e arrecadatório; ruralista defende diferença substancial entre o que será cobrado de terras produtivas e improdutivas

CRISTIANE SEGATTO

A Sociedade Rural Brasileira (SRB) criticou ontem a medida provisória que modifica a cobrança do Imposto Territorial Rural (ITR). Segundo o presidente da SRB, Luiz Hafers, o objetivo da MP é a voracidade fiscal e não o estímulo à produção. "Estamos desapontados porque ela caiu no costume do punitivo e do arrecadatório."

A SRB defende uma diferença substancial no imposto cobrado de propriedades produtivas em relação às improdutivas, mas não cita números. "O índice proposto para os improdutivos é quase igual ao dos produtivos", criticou. "Queremos que o nosso imposto diminua e não que o deles aumente", esclareceu.

A entidade comparece para as taxas propostas para o ITR ao Imposto Predial Territorial e Urbano (IPTU) da Capital. Segundo documento enviado ao Ministério Extraordinário de Política Fundiária e divulgado ontem, a alíquota imposta às propriedades produtivas com mais de 5 mil hectares é de 1,29% sobre o valor da terra. O dobro do IPTU cobrado em São Paulo. Embora reconheça que ITR e IPTU são impostos incomparáveis, Hafers argumentou que o paralelo serve para ilustrar as incongruências cometidas.

Multa — Os fazendeiros criticaram também a multa de mora (por atraso de pagamento) de 10% ao mês prevista na MP. "O próprio governo determinou que esse tipo de multa não deve exceder 2%", disse. "A burocracia sempre achou que somos barões e por isso faz propostas assim", desabafou.

Segundo Hafers, os fazendeiros apóiam a cobrança do imposto, mas querem que o cálculo seja bem-feito. Outro ponto da MP preocupa ainda mais os ruralistas. De acordo com a SRB, o texto da proposta abre a possibilidade de considerar improdutivas as terras não utilizadas pelo agricultor no ano anterior.

Dificuldades — "Se por algum problema o proprietário não plantar em determinado ano, a terra será taxada como improdutiva", explicou. "Sabemos que uma fazenda não utilizada leva dez anos para se tornar produtiva", afirmou.

Apesar de identificar essas dificuldades, a SRB ainda não sabe como o governo poderia acompanhar o histórico das propriedades e diferenciar áreas improdutivas das que não foram cultivadas por alguma eventualidade. "Entendo de café

e não de legislação", disse Hafers. "Mas o governo poderá analisar a cobrança de ICMS ou acompanhar por satélite as áreas cultivadas."

A SRB quer saber também quem será responsável pela cobrança do imposto. Enquanto a proposta prevê a arrecadação pelo governo federal, o projeto de reforma tributária em tramitação no Congresso atribui aos municípios a competência de receber o ITR.

"Defendemos a cobrança municipal, que pressupõe fiscalização mais eficiente e valores condizentes com a realidade local", argumentou. Hafers tenta marcar um encontro com o ministro de Política Fundiária, Raul Jungmann, ainda para esta semana. "Vamos explicar a ele o nosso desapontamento", concluiu.



Luiz Hafers, da SRB: "O índice proposto para os improdutivos é quase igual ao dos produtivos"

produção

LEGISLAÇÃO EM XEQUE

Estas são as principais críticas da SRB

- A MP impõe aumentos excessivos de alíquota que podem chegar a 952% para propriedades improdutivas e a 150% para pequenas áreas produtivas
- Comparando com o IPTU de São Paulo, as alíquotas propostas são duas vezes maiores e o parcelamento é menor e taxado (3 prestações sem juros, contra 10 cotas para o IPTU, sem juros)
- A multa por atraso é de 10% ao mês, apesar de o governo federal ter determinado que multas de mora não podem ultrapassar 2% uma única vez
- As alíquotas impostas pela MP são superiores à rentabilidade da agricultura em 1995
- A MP discrimina a pecuária ao desconsiderar as pastagens como investimento que caracterize a utilização da terra
- A MP abre a possibilidade de considerar improdutiva uma área que deve de ser cultivada por um ano
- A medida não prevê a expansão das áreas agrícolas e desestimula os projetos agropecuários de longo prazo, que correm o risco de ser considerados improdutivos
- Sem que haja critérios claros, a Receita Federal terá o poder de reavaliar o valor da terra e multar o proprietário
- Funcionários do Incra passam a ter poder de entrar em propriedades sem prévia notificação do proprietário
- A MP foi criada ao mesmo tempo em que tramita no Congresso projeto de reforma tributária, proposto pelo próprio governo, que atribui aos municípios competência para legislar e cobrar o ITR

Bancada ruralista defende retirada de MP

Coordenador vai propor convocação do ministro da Fazenda para explicar os TDAs

MARIÂNGELA HEREDIA e
ODAIL FIGUEIREDO

BRASÍLIA — O coordenador da bancada ruralista no Congresso, deputado Valdir Colatto (PMDB-SC), defendeu ontem a retirada pelo governo da medida provisória que alterou a cobrança do Imposto Territorial Rural (ITR). "A MP ficou sob suspeita com o episódio dos Tí-

ulos da Dívida Agrária (TDAs)", avaliou Colatto. Ele vai propor à Comissão de Agricultura e Política Rural da Câmara a convocação do ministro da Fazenda, Pedro Malan, para explicar o caso.

O ministro de Política Fundiária, Raul Jungmann, adiou para a semana que vem o depoimento que faria hoje à Comissão de Agricultura sobre as mudanças do ITR. Disse que o adiamento se deveu à impossibilidade de o secretário da Receita Federal, Everardo Maciel, acompanhá-lo no encontro com os parlamentares.

No Congresso, alguns parlamentares entenderam o adiamento como uma tentativa de deixar baixar a poeira

do episódio dos TDAs. "O ministro Jungmann está fugindo do debate na Câmara e isto é uma vergonha", afirmou o deputado Hugo Biehl (PPB-SC).

Raul Jungmann acredita que não houve vazamento sobre o pagamento dos TDAs, apenas "um grande rumor", mas defende a apuração do caso. Para ele, se alguma coisa ocorreu, isso será conhecido em breve, pois o registro dos TDAs tem de ser feito na

Central de Liquidação e Custódia de Títulos Públicos (Cetip). O ministro reiterou que só soube da decisão do governo de honrar os TDAs emitidos antes de junho de 1992 às vésperas da divulgação da MP.

Jungmann disse ainda que, para que a cobrança do novo ITR possa valer no ano que vem, a MP tem de ser transformada em lei na atual legislatura, que deverá se estender até o dia 20 de janeiro. O governo está disposto a retirar

da MP que aumenta o ITR os artigos que prevêem o resgate dos TDAs emitidos até junho de 1992.

O pagamento dos TDAs está suspenso desde sexta-feira, em consequência dos rumores de que a decisão do governo de resgatar os títulos teria vazado para o mercado financeiro. Segundo Pedro Parente, secretário-executivo do Ministério da Fazenda, a suspensão definitiva poderia ser feita na reedição da MP do ITR, caso ela não seja aprovada ou rejeitada pelo Congresso no prazo legal de 30 dias. O governo teme que a MP, baixada no dia 19, tenha sua tramitação prejudicada pela suspeita de vazamento.

PAGAMENTO
DOS TÍTULOS
ESTÁ
SUSPENSO

01-01

9700499

DOCUMENTO 9700500
TÍTULO Plano de demissões voluntárias (empregados públicos)
IDEEJENCIA 150029
ECHA DE PROCEJENCIA 13.11.96
INCULACIONES 507482
11165
níveis de ocupação
11161
Empresos este toles

FUNCIONALISMO

Demissões vão custar R\$ 900 milhões

O governo federal espera a adesão de 32 mil servidores ao PDV e uma economia anual de 1% da folha de pessoal

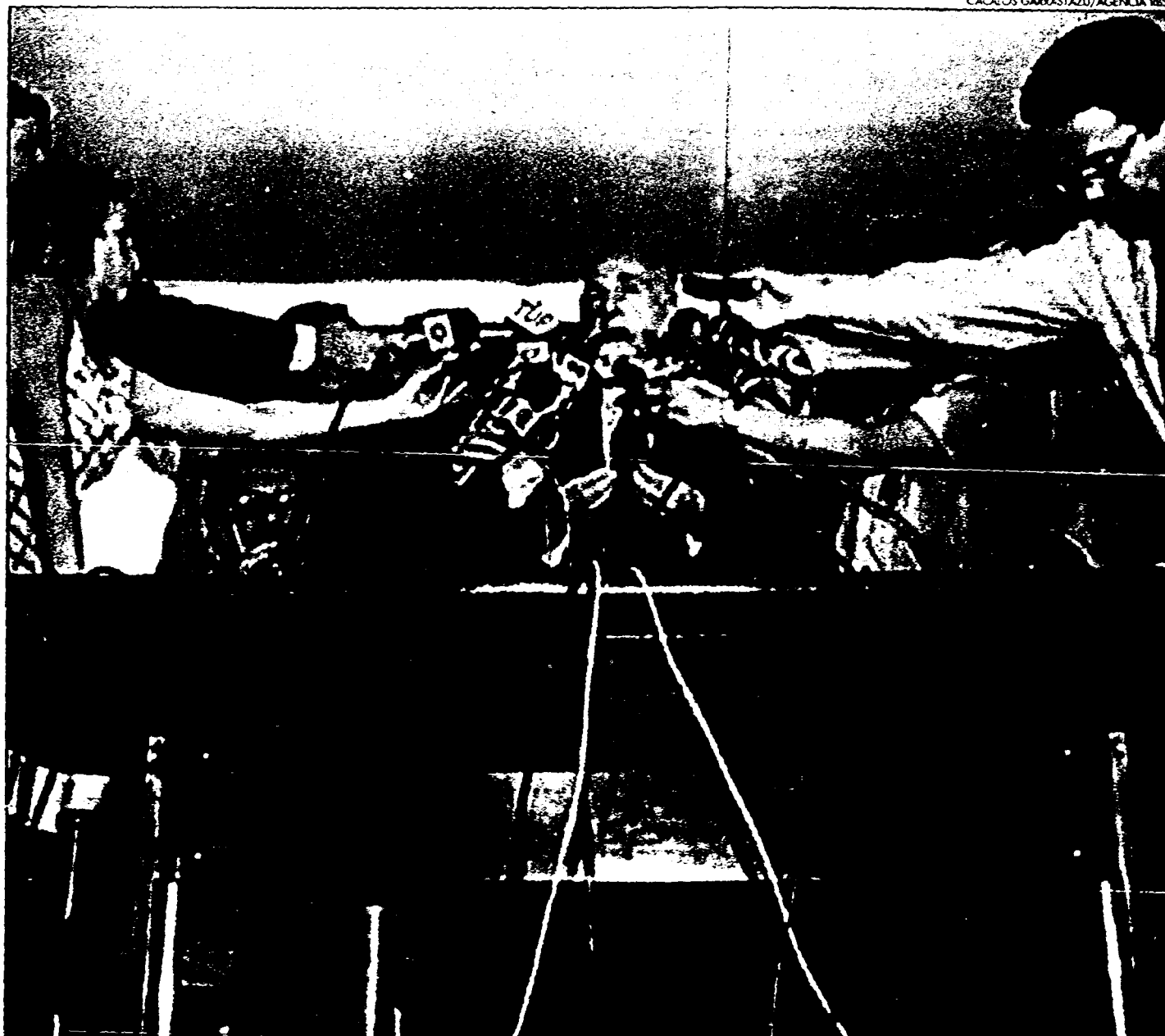
OLÍMPIO CRUZ NETO

Sucursal/Brasília

O governo Fernando Henrique Cardoso anunciou ontem que pretende enxugar 1% da folha de pessoal da administração direta a partir de 1997, desembolsando R\$ 900 milhões no próximo mês. Esse é o custo do Plano de Demissão Voluntária (PDV), divulgado pelo ministro da Administração e Reforma do Estado, Bresser Pereira, que pretende conseguir tirar da máquina burocrática do Estado 32 mil servidores públicos federais até dezembro. "Há um excesso de funcionários públicos na administração", justificou Bresser. "Vamos conseguir uma economia anual de R\$ 450 milhões antes do programa completar dois anos."

A expectativa do governo é de que os incentivos previstos no plano sensibilizem pelo menos 6% do quadro administrativo federal, hoje calculado em 546 mil servidores. "Não estamos obrigando ninguém a aderir, apenas oferecemos uma boa oportunidade", comentou o ministro. A medida provisória do PDV será publicada hoje no Diário Oficial da União, mas começa a valer no próximo dia 21, quando será aberto o prazo de adesão para o funcionalismo. Os servidores têm até o dia 18 de dezembro para se inscrever no programa. Bresser não comentou quando será adotado um "programa de demissões involuntárias". "Ainda estamos estudando, mas pode ser a partir do ano que vem", disse o ministro.

Professores, médicos, diplomatas, procuradores, técnicos do Tesouro e controladores de vãos estão excluídos do plano



Entrevista coletiva: Bresser Pereira (C) anuncia as regras do plano de demissão voluntária no Ministério da Administração

COMO FUNCIONA O PDV

As principais informações sobre o plano de demissão voluntária do governo FH:

❑ **CUSTO** – Segundo as estimativas do governo, o Plano de Demissão Voluntária vai custar aos cofres do Tesouro cerca de R\$ 900 milhões. A previsão é de que, antes de completar dois anos, o PDV já tenha retorno, com uma economia anual de R\$ 450 milhões.

❑ **ADESÃO** – O governo espera conseguir a adesão voluntária de 32 mil funcionários públicos ao PDV. Porém, 226 mil servidores dos 546 mil existentes no serviço público não poderão aderir ao programa. São os funcionários das chamadas carreiras típicas de Estado — diplomatas, procuradores, oficiais de chancelaria, analistas e técnicos de orçamento, médicos, professores, fiscais, servidores da Secretaria de Assuntos Estratégicos e patrulheiros rodoviários, entre outros.

❑ **PRAZO** – As adesões ao PDV poderão ser formalizadas de 21 de novembro a 18 de dezembro. Os servidores deverão preencher o formulário de adesão que será distribuído nos órgãos públicos e entregá-lo em uma agência do Banco do Brasil.

❑ **INCENTIVOS** – Quem tiver até 14 anos de serviço público vai receber um salário por ano trabalhado. Entre 14 e 24 anos, um salário por ano trabalhado nos primeiros 14 anos e 1,5 salário por ano a partir do 14º ano. Acima de 24 anos, um

salário nos primeiros 14 anos, 1,5 do 14º ao 24º anos e 1,8 salário para cada ano que ultrapassar os 24 anos de serviço.

❑ **BÔNUS** – Quem aderir na primeira semana de vigência do plano, ou seja, até o dia 5 de dezembro, vai receber um bônus de 25% sobre o valor total da indenização. Esse bônus cai para 5% para aqueles que optarem pelo PDV do dia 6 até o dia 10 de dezembro.

❑ **INDENIZAÇÃO** – O salário-base para cálculo de indenização é o do último mês trabalhado, incluindo as vantagens permanentes, como quinquênios, anuênios e gratificações incorporadas. Ficam de fora desse cálculo as atuais funções de cargo de confiança, como DAS (Direção de Assessoramento Superior).

❑ **APOIO** – O governo vai instituir um programa de apoio e orientação aos servidores que aderirem ao plano, incluindo auxílio na busca de um novo emprego pelo Ministério do Trabalho e ajuda na abertura de microempresa.

❑ **DESISTÊNCIA** – O pedido de cancelamento de adesão ao plano pode ser feito no serviço de recursos humanos do órgão de origem antes da publicação da exoneração no Diário Oficial, prevista para ocorrer pouco antes do Natal.

Na expectativa de enxugar a máquina pública e reduzir a folha de pagamento, o governo chegou a incluir no plano um prêmio de 25% do valor total da indenização para o servidor que se inscrever no programa ainda na primeira semana. A faixa de indenizações varia de acordo com o tempo de serviço do funcionário, com a aplicação do efeito cascata. Assim, para aqueles que têm até 14 anos na administração pública, será pago um salário para cada ano trabalhado. Acima desse período e até o prazo de 24 anos de serviço, a indenização será de 1,5 salário para cada ano que exceder os 14. De 24 anos em diante, o valor é de 1,8 salário para cada ano que exceder os 24.

Bresser não teme um esvaziamento qualitativo na máquina pública, porque as carreiras mais importantes para a administração federal estão excluídas do PDV. É o caso dos médicos, professores, dentistas, farmacêuticos e outros agentes da área de saúde, assim como diplomatas, procuradores, técnicos do Tesouro Nacional e controladores de tráfego aéreo. Para maiores informações, o Ministério da Administração instituiu uma central de atendimentos gratuita via telefone. O número é (0800) 610-100.

01-01

9700500

Estado é o último no Orçamento de 97

A União destinará R\$ 42 a cada gaúcho no próximo ano, contra os R\$ 293 previstos por habitante de Roraima

FOTOS CACALOS GARRASTAZU/ZH

LUCIANE AQUINO

Sucursal/Brasília

O Rio Grande do Sul está segurando a lanterninha do Orçamento da União de 1997. Se forem considerados os recursos destinados pelo governo federal para a seguridade social, as estatais e os outros gastos, o Estado receberá R\$ 42 por habitante. O primeiro do ranking - Roraima - terá R\$ 293 por habitante. Se forem excluídas as quantias destinadas às estatais, o Estado sobe para 20º lugar. Isso significa que, excluído o dinheiro destinado a essas empresas, o Estado receberá R\$ 21,14 por gaúcho. Roraima continua em primeiro lugar, com R\$ 232,15, seguido pelo Distrito Federal, com R\$ 153,63.

O total de investimentos federais no Rio Grande do Sul previsto na proposta orçamentária encaminhada pelo governo ao Congresso é de R\$ 402,3 milhões. Isso corresponde a 2,75% do dinheiro a ser destinado pela União aos Estados. Incluindo a rolagem da dívida, o governo federal pretende gastar R\$ 429 bilhões em 1997.

O Rio Grande do Sul é a unidade que menos receberá verbas na Região Sul. O Paraná ficará com 4,95% do montante, e Santa Catarina, com 3,14%. São Paulo terá a maior fatia do país (22,02%). Proporcionalmente, porém, os paulistas receberão R\$ 96,45 por habitante, ficando em 10º lugar.

O coordenador da bancada gaúcha, Osvaldo Biolchi (PTB-RS), afirmou ontem que a divisão é uma injustiça. "Há uma cultura no país de paternalismo, de benefício ao Norte e ao Nordeste", disse. "Isso é fruto de uma brutal diminuição do peso político do Estado frente ao país", criticou o deputado Miguel Rossetto (PT-RS), que está divulgando o estudo sobre o Orçamento. "Enquanto o governador Antônio Britto viaja por aí, pregando a reeleição de Fernando Henrique, os outros governadores pegam o dinheiro do governo." As emendas apresentadas ontem pela bancada gaúcha à Comissão do Orçamento podem melhorar um pouco a situação. As 10 propostas apresentadas aumentariam em R\$ 155 milhões o valor destinado ao Rio Grande do Sul.

As 10 emendas foram escolhidas pelos deputados por votação direta: cada um pegou a lista de possibilidades e marcou, por ordem, as 10 prioritárias. Das propostas, cinco são para o setor de transportes. A que recebeu mais votos foi o aumento de verbas destinadas à expansão do Trensurb até São Leopoldo. O Orçamento da União prevê R\$ 31 milhões para a obra, e a emenda pede mais R\$ 43 milhões. O Orçamento não obriga o governo a usar o dinheiro, apenas o autoriza a gastá-lo naquela obra.

As emendas foram escolhidas em meio a muito tumulto. O prazo para que os deputados encaminhassem suas emendas para o gabinete de Biolchi foi adiado várias vezes diante do atraso dos parlamentares. A data inicial era sexta-feira da semana passada, e ontem pela manhã ainda havia deputado entregando as listas. Augusto Nardes (PPB) escreveu as prioridades num ofício comum, sem preencher o formulário, e os seus votos haviam sido deixados de lado por causa disso. Depois de muita reclamação, eles foram incluídos.



Negociação: Yeda Crusius (de costas), Eliseu Padilha, Biolchi, Emília Fernandes, Nardes e Ezídio Pinheiro discutem emendas



Sintonia: Pedro Simon e Nelson Marchezan conversam sobre as prioridades

AS 10 EMENDAS

As prioridades, a verba solicitada pelos deputados e os recursos previstos:

Obra	Emenda (em R\$)	No Orçamento (em R\$)
Expansão do Trensurb	43 milhões	31,629 milhões
Construção de casas	15 milhões	600 mil
Eliminação de pontos críticos nas estradas	14,5 milhões	921 mil
Construção e aparelhamento de hospitais	9,687 milhões	não está previsto
Pequena propriedade rural	15 milhões	não está previsto
Irrigação	20 milhões	não está previsto
Melhorias habitacionais	15 milhões	2,94 milhões
Duplicação da Tabai-Canoas	10 milhões	18 milhões
Construção da BR-392 entre Cerro Largo e Porto Xavier	8 milhões	2 milhões
Recuperação da BR-392 entre Pelotas e Rio Grande	5 milhões	900 mil
Total	155,187 milhões	

01-01

O RANKING DOS ESTADOS

Quanto cada Estado vai receber por habitante em 1997, incluindo os investimentos nas estatais (em R\$):

Roraima	293
Distrito Federal	248,95
Rio de Janeiro	225,84
Amapá	180,13
Tocantins	149,63
Amazonas	143,61
Mato Grosso	131,43
Acree	126,95
Rondônia	99,58
São Paulo	96,45
Santa Catarina	94,78
Mato Grosso do Sul	89,08
Goiás	86,10
Ceará	84,81
Pará	84,34
Espirito Santo	83,40
Paraná	81,36
Sergipe	75,10
Rio Grande do Norte	74,64
Pernambuco	73,55
Minas Gerais	72,65
Bahia	58,37
Maranhão	50,96
Paraíba	50,58
Alagoas	49,51
Piauí	46,41
Rio Grande do Sul	42

9700501

R.E. Nº... 9700502...
 ASUNTO: ZABALZA Jorge
 PROCEDENCIA: D.G.I.D.
 EVALUACION:
 DISTRIBUCION: BIOGRAFICO ORIGINAL
 OBSERVACIONES: Reportaje de GUAMBIA del 29/1/97.
 FIRMA: CAP. [Firma] NORBERTO DEVINCENSI
 FECHA: 29 ENE. 1997.
 001/06 9700502.

GUAMBIA - 29/1/97

Jorge Zabalza, de tupa a Presidente de la Junta

"Uno pueda demostrar que no es sólo un tirabombas, un loco de la bolsa, sino que a ojos de la gente podés participar, meterte en un gobierno, trabajar con seriedad"

Canariazo, el hombre, como justificando su sobrenombre de "El Tamborero", que sin embargo le vino porque cayó en un tambo. No parece haber pasado por la Facultad para estudiar notariado. Claro, antes de eso tuvo su infancia en Minas, en una familia de profunda ralgambre blanca. Y después, pasó lo que todos saben: la guerrilla urbana, los balazos, la tortura, la cárcel, el aljibe y la liberación. Jorge Zabalza es hoy un tupamaro fuera del MLN, que se apresta a asumir la presidencia de la Junta Departamental de Montevideo, sin traje, sin corbata... y sin pagar contribución inmobiliaria ni impuesto de puerta. Y luego de demostrar en esta entrevista lo que le reconocen aliados y adversarios -su coherencia en la política y la acción- siempre dispuesto a sacarse los zapatos y hundir los pies en el barro tanto viéndolo en una tatucera, como ahora en un asentamiento marginal, contó todo... hasta como fue su pase de hinchita de Peñarol a dirigente de Cerro, sin escalas.

—¿Y? ¿Qué traje te vas a poner para asumir de presidente de la Junta?
 —Noooo... ¡No hay traje! Camisa y pantalón, nomás. No se puede cambiar así, ¿no?
 —Tabaré cambió... Los del M-19 en Colombia también...
 —Bueno, yo pienso que Guambia no va a juzgar a la gente por que use traje y corbata.
 —¿Por qué? ¿Qué tiene Guambia? (risas).
 —Pero ya crepó el mundo va hacia la informalidad en la vestimenta. Los del M-19 se pondrán traje y corbata, pero Netanyahu en Israel va de camisita. No hay parámetros.
 —Pantalón y camisa... pero nuevos, ¿no?
 —Sí, eso sí: pantalón y camisa nueva.
 —¿Para vos es importante este tipo de ceremonias?
 —Va a ser una ceremonia porque va a ser una sesión extraordinaria, ¿viste?
 —Pero para ti, en lo personal, que venís de familia política, sabés lo que son los cargos y...
 —Cambia mucho, ¿no? Yo, a veces, hablando a nivel familiar, pienso que uno tiene que tratar de sentirse conforme con lo mínimo. De repente, en el momento...

to de más compromiso, donde ponés el acelerador a fondo, no sale una palabra en la prensa. Y estaba allá, adentro del pozo, y nadie sabía eso, porque se habían olvidado.
 —No todos...
 —Sí, seguro. Pero en general. Si yo pudiera decir cuáles fueran mis momentos de más gloria en la vida, ¿no?, fueron

esos. Y todo era muy silencioso.
 —¿Vos te acordás de cuando tu padre asumió?
 —Varias veces: en el Consejo Nacional de Gobierno, cuando se desmayó Martín Recaredo Echeagoyen... Todos creímos que se había muerto, pero no... (risas).
 —Bicho malo no muere...
 —Sí. Ésa fue el 1º de marzo del '59. Después hubo varias veces, como intendente, como... Yo recuerdo esa, en el '59.
 —Y ahí vos estabas de traje, ¿no?
 —Y ahí debí de haber estado de traje.
 —¿Pensás que tu padre hubiera ido de traje ahora?
 —Si mi padre estuviera vivo, venía. El falleció en junio, pero mi madre vive. Esto forma parte de la tradición familiar.
 —¿Ya desde tu abuelo?
 —No, mi abuelo Zabalza era almacenero de Cerro Pelado, departamento de Lavalleja. Después sí, hubo varios Arrospide que sí, los Arrospide y los Zabalza compartimos la tradición blanca.

¿TUPA YO?

Reportaje de Dabezles, Jelen, Muñoz y Reimann
 Fotos: Pepe Pla

CORREGIDO

28/4/97

Inic.:

SA

002

9700502.



**En el '78
estábamos locos.
Yo vivía vendado,
porque pasábamos
24 horas al día con
luz eléctrica y tenía
fotofobia**

**Lo primero
que hice al salir
fue sacar la cédula
de identidad. Y
después, creo que
me mamé un
poquito...**

**El día que nos
liberaron, con
Mujica fuimos a la
casa de la madre, y
ella le dijo: "¡Otra
vez te venís con
este vago!"**

**Tus hijos te
dicen: "sí, papá,
peleaste, está
bárbaro... pero
cuando yo te
precisaba vos no
estabas..."**

—¿Blancos de las cuchillas?

—Blancos de las cuchillas, claro. Un tío, Guillermo Arzopide, peleó en la guerra del '14 como aviador, y en el '36 se fue para España. Cuando volvió —vivía solo, en el Verdún— yo iba a escucharlo.

—¿Se anotaba en todas?

—Sí! Hasta tenía todas las lanzas de la familia Arzopide.

—A España no fueron muchos blancos. Capaz que era el único.

—Seguro... Pero estaban los nacionalistas independientes. Es una veta romántica, porque todo eso te alimenta en la juventud. Al sueño de las cuchillas lo vivís, ¿no? A dos cuadras de casa vivía Nepomuceno Saravia. Mi hermana fue novia del hijo, éramos familias muy cercanas. El viejo Nepomuceno se sentaba ahí y se ponía a hacer cuentos —no sé cuáles eran y cuáles no— de la época del '36. Por la veta romántica terminas soñando con la guerra de España, con cargas de caballería, leías a Sandokán, y eso... eso se ha perdido.

—Ahora están los "power rangers" (risas).

—¿Claro!

—¿Y vos sos romántico?

—Y yo creo que tenemos una veta romántica, idealista. Cuando nos metimos, no teníamos, de repente, un análisis político. Apareció la otra veta romántica que era la del Che Guevara, la de Sierra Maestra, y eso caló en la juventud de aquella época.

—Pero cuando vos te fuiste a las cuchillas, tu viejo no debía estar muy contento...

—Y... no fue muy consultado (risas). Él se enteró el día que apareció en la radio y la televisión que estaba preso.

—Cuando contás historias de aquella época, ¿hacés como Nepomuceno? ¿Con-

tás leyendas o es todo verdad?

—(Se ríe). Yo creo que los mitos y la parte de leyenda de la vida forman parte también de una vida real, ¿no? La vida real no es solo un prontuario, la historia de hechos. Hay cosas que acompañan, que ambientan toda una vida. Eso forma la parte de la identidad de alguien.

—Recién hablábamos y nos reíamos, pero vos pasaste momentos que no son para reírse.

—Pasamos... Pero hubo compañeros que pasaron peor, todavía.

—En ese momento, el ser romántico ¿te ayuda?

—Te ayuda, sí. Por lo menos... (piensa)... ¡No sé si te ayuda! (risas). Esta es una vieja discusión que tenemos con León Lev: qué es lo que te ayuda a afrontar esos momentos en que estás solo soportando la máquina. Yo creo que el elemento ideológico, a mí, me resultó secundario. A mí me ayudó el tema de mi hija. "Si yo me traiciono acá, si me traiciono a mí mismo, nunca voy a poder ver a la cara a mi hija". Y también queda como un aire romántico, que esta es toda una historia en que hay una cantidad de gente que ha pasado por situaciones similares desde la época del nacimiento de América... ¿por qué no lo vas a pasar vos? Como examen en la escuela: si otro salva, ¿por qué no vas a salvar vos? Y bueno, si hay gente que ha podido sobrellevar esta clase de situaciones...

—¿Un poco de amor propio?

—Revisando las cartas que le mandé a mi madre y a mi hija, el hecho de que en esa situación en lugar de pelear con los milicos, como le pasó a muchos compañeros porque ellos te chumbaban como a los perros buscándote la reacción y terminabas con una agresión permanente para desarticularte y desequilibrarte, el combate era con uno mismo. Justamente, por tratar de mantener la condición humana a pesar de todo.

—¿Te acordás de los momentos en que estuviste más cerca de asfaltar?

—Creo que el '78, cuando se hicieron 30 años de la Declaración de los Derechos Humanos, por ahí vino un golpe porque Venezuela pidió la libertad nuestra y la Cruz Roja intentó entrar a los cuarteles. Bueno, no los dejaron, pero nos sacaron a recreo, que hacía dos años y medio que no salíamos, y nos dejaron entrar

libros, que hacía cinco años que no nos leíamos. Nos dieron régimen alimenticio, especialmente a Raúl (Sendic), que no podía comer. Nos cambiaron la vida, pero yo creo que en ese momento estábamos locos. Yo pasaba el día vendado, porque estábamos las 24 horas del día con luz eléctrica y tenía fotofobia. A pesar de eso, tenía bien claro lo del combate con uno mismo y de esa pelea permanente, principalmente cuando los oficiales venían a romperte los huevos.

—¿Cómo te sentiste el día de la liberación?

—En realidad, a nosotros nos "liberaron" antes: el día que nos sacaron del cuartel de Laguna del Sauce y nos llevaron al penal. Volver a ver la cara del compañero... volver a ver uniformes grises! Eso fue un salto importantísimo. Venías nadando y remontando... y llegabas a la isla, al final pisabas tierra firme. El día de la liberación real fue algo muy especial, porque ya había fallecido el Nepo (Wasem), quedábamos ocho, y bueno... El día 8, Chiarino decía que "no tenía conocimiento", y desde entonces hasta el 10 estuvimos con las puertas abiertas. ¡Un piso entero para ocho personas! Cincuenta celdas para nosotros... ¡era un lujo! Y bueno, estábamos juntos, Engler tocaba la guitarra, el Nato hacía cuentos, y llegó un sargento de Florida, Rodríguez, y nos dice: "Mujica y Zabalza, apróntense todo". Y yo le digo: "¡No foda! Por favor...". Porque nosotros, en realidad, pensábamos que nos iban a mandar para España, a deportar. Ahora resulta que ni Mujica ni yo estábamos procesados por homicidio, y salimos.

—¿Qué fue lo que más te impactó cuando saliste?

—Y, con mi hija y con una amiga vinimos a sacar la cédula de identidad (risas). Imaginate... Además, yo pensaba que nunca más iba a poder tomar alcohol ni comer picante. Estaba a arrozito, porque tenía una especie de gastritis. Y estaba resignado a que nunca más iba a poder tomar nada. Y resulta que al otro día podía tomar, comer cualquier cosa.

—¿Y...? ¿Te mamaste?

—¿Creo que sí! (carcajadas).

Con Mujica fuimos a la casa de la madre y nos dice: "¡Otra vez te venís con este vago!" (risas).

¿Te acordás como era la madre del Pepe? "¡Vas a volver a las tatuceras!", y yo qué sé... Y de ahí me fui a mi casa, y ya le habían avisado a mis familiares que me habían largado.

—¿Y en qué se vinieron

del Penal?

—Con un sobrino del Nito, que estaba ahí. Y esa misma tarde, después de sacar la cédula, nos fuimos con Mujica a lo de Victoriano Sendic para ver qué hacíamos. Teníamos mucho miedo...

—¿Por qué?

—Miedo no, pero por lo menos desconfianza. Era demasiado, no concebíamos que había pasado eso. Nos preguntábamos dónde estará el cangrejo ¿no?

—Y... ¿había cangrejo?

—Y, yo pienso que había cangrejo. El cangrejo es éste, ¿no? La reinserción en la vida social, en la política. Y a su vez ese cangrejo tenía un cangrejito para ellos, que mucho no les gusta, y es que estamos con representatividad en el Parlamento y que uno pueda demostrar que no es solo un tirabombas, un loco de la bolsa, sino que a ojos de la gente podés participar, meterte en un gobierno, trabajar con seriedad. Eso no les gusta. Me acuerdo que Herrería López nos dijo que no nos hiciéramos problema, que íbamos a reinserción, que los que eran empleados públicos iban a entrar a trabajar y los que no ellos nos iban a conseguir trabajo. Dijimos que no, que muchas gracias, que nos íbamos a buscar nosotros la manera de vivir.

—¿Fue fácil... o fue difícil?

—Es difícil todo. La prueba está en que muchos compañeros no lograron, a 11 años, reinserción en la sociedad. Es traumático. Pienso que el caso que nos dejó más interrogantes era el del compañero de los GAU que dos días antes de salir en libertad se suicidó, a fines del '84. Ya habían sido las elecciones. Ese es el caso más paradigmático. Salimos, después de tantos años, ¿y qué vamos a hacer?

—¿Qué edad tenía tu hija cuando caíste?

—Le faltaba un mes para nacer.

Nació en setiembre del '69, en la clandestinidad. Cuando salió tenía 15 años. Fue toda una relación con la familia que había quedado quebrada. A todos nos pasó. En el caso de los hijos...

—¿No se sentían como hermanos de los hijos, por todos los años que pasaron adentro?

—Amigos, ¿no? Yo creo que lo que hemos logrado, por lo menos, es tener una relación de amistad. Y superar el rechazo, porque a los hijos podés contarles que tu lucha fue justa, que tu causa tuvo mucho fundamento, pero ellos te dicen: "Sí, pero cuando yo te necesité no estabas". Y eso lo sienten. Casi todos los psicólogos que trataron esos casos llegaron a la conclusión que nuestros hijos sienten que los dejamos solos. A pesar de todo, ¿no? Te dicen: sí, papá, peleaste, está bárbaro, pero cuando te precisaba...

—Cuando saliste, ¿notaste una relación mejor con la generación posterior que con la tuya?

—Algo de eso pasó... en muchos aspectos (risas). Es lógico que quedó como un vacío en tu vida, que saliste sin haber madurado, afectivamente no habíamos madurado, y nos sentíamos como

Y OJITO CON METERTE CON CERRO ¿TA?



Jorge Pedro Zabalza Waksman

Nació el 30 de noviembre de 1943 en Minas. Su padre, fallecido el año pasado, fue un destacado dirigente político del Partido Nacional y ocupó diferentes cargos de gobierno. Como sus dos hermanos, se integró al Movimiento Tupamaro en la década del '60; Mabel, la del medio, fue presa política durante la dictadura y Ricardo, el menor, falleció baleado en el campamento de Pando, en 1969. Estuvo preso entre 1969 y 1985 —con alguna breve licencia— y fue uno de los nueve rehenes del gobierno militar. Su hija Laura hoy tiene 27 años, y Federico, de 9, es hijo de su compañera Guadalupe Dos Santos. Le dicen "el Tambero" por la indumentaria que portaba al caer preso. Es edil por el MPP y a partir de febrero será el presidente de la Junta Departamental.

cuando teníamos 20 años.

—¿Y ahora maduraste?

—Y... es un proceso, ¿no? (risas). Ahí estamos.

—Vos dijiste hace poco que estaban locos. ¿Cómo manejaban el problema de la agresividad?

—Nosotros tenemos un componente de agresividad, que tiene una cantidad de fundamento. Es decir, loco-loco, en términos médicos, no estábamos. No es una psicosis, sino una neurosis grave y profunda con características de agresividad muy grandes. Ese componente a veces aparece, no tanto en la relación con la prensa ni en la relación pública, pero aparece: entre nosotros, en situaciones personales. Lo importante es saber que existe y tener autocontrol, autoanálisis. Te dificulta la vida de pareja, las relaciones... Otro componente que tenía esa neurosis era la dificultad para expresar los afectos. Nosotros salimos de una caparazón y nos ha costado muchísimo romperla, expresarnos... Yo no hubiera podido hacer un reportaje de éstos, porque quedábamos duros porque estábamos acostumbrados a ser impenetrables, a no demostrar las debilidades cuando te miraban por el agujerito. Tenías que ser muy macho, y lo mejor era mantenerte impasible, con la cara como la de ellos, totalmente formal. Y son muchos años así...

—¿Hiciste terapia?

—Hubo

Mi compañera es militante feminista... y por lo tanto tengo que lavar los platos

Mis momentos de más gloria en la vida fueron los del pozo... y ahí todo era muy silencioso.

A dos cuadras de casa vivía Nepomuceno Saravia, que se sentaba y se ponía a hacer cuentos de la época del '35

Yo soñaba con la guerra de España, con cargas de caballería, leía a Sandokán... pero eso se ha perdido: ahora están los "Power Rangers"

FECHA 23/4/97 INICIAL 0048

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

9700502.

momentos en que me lo planteé. Mi hija hizo terapia, y en ese momento lo pensé. No sé... capaz que hay también un complejo con respecto a expresarme, algún deseo de guardarte los secretos para vos (se ríe). Hoy en día, no hay secretos y podría hacer una terapia. Y después, la vida misma te va haciendo la terapia. Estuve un año en Minas, la ciudad donde nací, alejado de la vida tupamara, del MLN, trabajando en una fábrica de cartón. Y bueno, empecé a jugar al fútbol de nuevo, al básquetbol, salía por los mismos boliches que había frecuentado en mi juventud. Ahí empezó la terapia. Y ahora tengo la terapia del Cerro.

—Che, antes de ir al Cerro, vos...

—Pero vos te estás haciendo la terapia conmigo (carcajadas).

—Y... aprovecho.

—Tás entusiasmado... Tomamos mucho mate con el flaco Reinmann... (risas).

—No, yo te quería preguntar por la relación que tenías vos con Sendic. Siempre estuviste medio cerca...

—Yo era un gurí, ¿no? Era un gurí salido de la lucha estudiantil...

—¿Qué estudiabas?

—(Se ríe). Notariado... No se parecía a nada, lo que pasa es que mi padre era escribano. Teníamos una agrupación que se llamaba "Refrigerio" porque nos reuníamos en el mostrador de la cantina del Centro de Estudiantes de Derecho, donde estaba don Primitivo Ledo, el cantinero. Y bueno, había mucha guitarra... Era una organización monárquica: teníamos un rey, José Arroyo Lexo, que después perdió el título por ahí, y una princesa, que era Blanca Castagnetto, que después la asesinaron en Espinillos. Y yo era el primer ministro. El primer ministro tenía que ser más audaz que el rey, y el rey era el borracho número uno (risas).

—Y hoy te gusta la vida política?

—Tengo más inclinación por el tema barrial, la política entendida como una presencia más cercana a la gente más desorganizada y con más necesidades. No me gusta demasiado la política institucionalizada, ¿no? Y qué sé... mesa política, plenario. Creo que mantengo mi veta anárquica en ese sentido, más en las cuchillas que en la institución.

—O sea que te gusta más ser edil que diputado...

—Sí, más edil que diputado.

Y más el Cerro que la Junta.

—Ahora te clavaron en la Junta...

—Creo que es importante, para uno mismo, lo que hoy decíamos: pasamos de ser agitadores a demostrar que tenemos una cultura de gobierno, que vemos la política en un marco progresista sin irnos afuera de la cancha. Ahora, vos me preguntabas de Raúl. Yo venía del movimiento estudiantil y nos subimos a esto, soñando con la Sierra Maestra, con el Che Guevara ¿no? Y yo creo que Raúl tenía la capacidad de alimentarnos todos esos sueños. Y además, no era un dirigente político que nos sentara para explicarnos la realidad en términos marxistas, con un análisis formal, sino que era un hombre más bien proclive a que a través de la práctica y de la convivencia fuéramos adquiriendo determinados conceptos y formas de hacer política. Me enseñó, además, a estar siempre abierto a la ruptura como actitud ante la vida, lo que el Pepe Mujica llama "la actitud guerrillera ante la vida". Vos en la vida estás con la mochila al hombro, hoy sos presidente de la Junta y mañana estás haciendo bloques en el Cerro.

—¿Qué hace un guerrillero en su casa?

—Y... lava los platos (se ríe), trata de cocinar...

—¿Vivís solo?

—No, tengo compañera, que tiene un gurí de nueve años. Y la compañera es militante comunista, y por lo tanto tengo que lavar los platos (risas).

—El MLN tuvo su institucionalización, pero el concepto de tupamaro parece ser otro, más amplio, ¿no?

—Y sí, hay miles de tupas que están fuera del MLN. Entre los que estuvieron en el penal, en Punta de Rieles, en el cuartel conservamos una identidad y una mística. Y conservamos a Raúl: nos encontramos en el cementerio de La Teja una vez por año. Raúl era lo anti institucional, representa el tupamaro de la actitud esa que estábamos hablando.

—¿Tiene sentido hoy ser tupamaro?

—Y... hay jóvenes que hoy se sienten tupamaros. Creo que es bueno, ¿no? Además, nos identifican como tupamaros. Tiene sentido, sí, porque mantenemos ese sentido de mantenernos consecuentes, parte de un compromiso. Tiene sentido ser socialista, tiene sentido ser comunista...

—Ser colorado, ser blan-



co...

...ser colorado y ser blanco. El otro día se le hizo un homenaje a Fernando Olini en la Junta, y los ediles lloraban... Yo estaba emocionado también, porque lo conocí a Olini. Bueno, nosotros tenemos una carga histórica muy importante que se conforma de compañeros muy queridos que la quedaron, que fueron asesinados, desaparecidos, de hechos históricos que nos unen. Y eso nos da también una carga emocional, una sensibilidad especial frente a ciertas cuestiones como los hechos represivos, cosas que tienen que ver con el poder o con el ejercicio del poder de parte del estado.

—¿Cómo tomaste la muerte de tu hermano?

—Bueno, yo estaba preso ya, ¿no? (Se emociona). El era del grupo de jóvenes de Culltelli, el gordo Ruben... Esos compañeros fueron por nosotros: estaban en un lugar donde por ahí hubiéramos estado. Nos enteramos por radio, ¿viste? Tenía una sensación de impotencia muy grande. Lo de mi hermano significa, también, una carga muy grande que realimenta frente a la vida que podés cambiar mucho pero siempre en torno a un eje, a un punto, a una estaca. Cambiás, pero hay una cosa que te pega a la tierra. Pero yo creo que uno de los peores

La gran caída fue el habernos equivocado en la forma de utilizar las armas, de tal manera que estuvimos alejados de la instancia más gloriosa del pueblo uruguayo, que fue la huelga general del '73.

errores que podríamos cometer es vivir en el culto al pasado, recordando las historias, las grandes cosas, los momentos aquellos de gloria... las grandes caídas, ¿no?

—¿Cuáles fueron?

—(Piensa). ¿La gran caída?

El habernos equivocado en la forma de utilizar las armas de tal manera que estuvimos alejados de la instancia más gloriosa del pueblo uruguayo que fue la huelga general del '73. Para mí fue esa. Llegamos a un momento por allá por el '71 en que teníamos una incidencia sobre un sector importante de la población, y no supimos adecuarnos. Seguimos pensando en las tácticas

de cuando éramos un grupito pequeño y caímos en una militarización de la lucha. Un toma y daca que fue tomando cada vez caracteres más violentos, y a la gente le fue pareciendo más alejado de ellos, cuando podíamos haber continuado con experiencias que venían de la lucha estudiantil y sindical, incluso desde el punto de vista político, como cuando se tomó La Teja, que implicaban formas de lucha más populares que la militar.

—¿Cuándo fue el quiebre?

—Y... no hubo un momento exacto. Fue a lo largo del año '71, ¿no?, con la caída de la dirección con Raúl. Pero ya había habido expresiones de eso. Teníamos que haber utilizado mucho más la harricada y el miguelito que la UBI-40. Y veíamos un poco el desarrollo de la lucha armada como el empleo de grupos militar cada vez mejor armados y mejor desarrollados cuando, en realidad, teníamos que haber visto un desarrollo de la lucha popular más que enfrentamiento cada vez más grandes con las Fuerzas Armadas. Tendríamos que haber pensado más en la *intifada*... que no existía.

—¿Alguna vez pensaste

que la quedabas?

—Y... tengo dos balazos en el cuerpo. En el pecho y un tiro que me atravesó de lado a lado acá (se señala el costado del vientre). Además, las dos veces contra los mismos. La segunda vez se agarraban la cabeza: hacía ocho meses que nos habían cagado a tiros. "Otra vez", dijo.

—Cuando asumas el cargo, ¿a quién se lo vas a dedicar?

—Creo que tendría que recordar a los compañeros. Yo creo estar continuando la lucha que tuvimos haciendo en aquellos años. También tiene que ver con nuestra forma de utilizar las armas, porque no fuimos tan rechazados por el pueblo uruguayo que hoy tenemos un espacio en la vida, en el trabajo y también en las instituciones. Tiene que ver con eso, ¿no? Estamos acá. Y además no podés juzgar a nadie porque haya usado o no las armas, porque los fascistas también las usaron. El problema es el contenido, también, los fines, los objetivos, la justicia de la causa. Y después, bueno, puede haber estrategias equivocadas o acertadas. Porque para mí está claro: cuando los Ortega y los Borge ganaron en Nicaragua,

los aplaudimos, y cuando perdieron, bueno, estos tipos se equivocaron porque en tal operación militar se mandaron también muchos errores. En Sierra Maestra y en Santa Clara también hubo muchos errores, y también hubo paredón. No todo es que vamos a aplaudir a los que más o menos lograron sus objetivos sino que también hay que ver el contenido del uso de las armas no era el mismo para Venancio Flores que para Aparicio Saravia.

—¿Cómo ves a la Intendencia ahora?

—Esta ciudad se está polarizando y se divide cada vez más en dos. La gente que tiene trabajo y gana más de diez salarios mínimos tiene un lugar en la zona sur, y cuando perdés eso terminás emigrando hacia la periferia, y la ciudad se va extendiendo. En el Cerro no queda un solo metro cuadrado por ocupar. Todo lo que hay de terreno fiscal, terreno municipal yo creo que está ocupado. El Encuentro Progresista, creo, tiene que dar respuesta en Montevideo y en el país a distintos sectores, pero principalmente a los que están excluidos, que no sirven como consumidores y no tienen in-

terés para la ley del mercado. Y hay gente que no sirve ni para ser explotados. Y eso lo vemos, más allá que es lógico que la ciudad es toda. Te dicen que hay un doce o trece por ciento de desocupados, pero en Pocitos hay un cero, un uno, pero allá hay un 25, un 30. Es distinto cuando te levantas para venir a laburar y ves gente que se levanta a las dos o tres de la tarde para hacer una comida sola o volver de noche y encontrar a los guachos ahí sentados y mirando el vacío, sin ningún perspectiva. Antes salías a pelear las ocho horas y las encontrabas, pero ahora, ¿qué le vas a decir a los botijas?

—La última: vos eras de Peñarol. ¿Cómo te hiciste hinchita y dirigente de Cerro?

—Ser dirigente de Cerro es más difícil que la Junta, che! Estaba en el lugar número 11 de la lista. El Cerro es un como un pueblo del interior. Salís a caminar y conocés a todo el mundo. La cosa era Cerro-Rampla. Empecé un día a ir a ver a Cerro y caí en un partidito contra Peñarol. Y el juez nos robó. Nos robó. ¡Nos robó! ¡Pechó la cancha para Peñarol! Ahí me entró la bronca... y acá estoy. ✓

006/06

9700502.

ARCHIVO

MINISTERIO DEL INTERIOR
DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA
" DESPACHO "

Montevideo, 30 de Enero de 1997.-

PARTE Nº 020.-

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADO

UNION AUTONOMA DE OBREROS Y EMPLEADOS DEL GAS

Convención Nº 1131

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: Por libertad sindical; Por seguridad industrial y pública; Por soberanía Nacional; No al colonialismo francés; No a los despidos masivos por represión el Gaseba.-

En la fecha se realizará una nueva reunión tripartita en el MTSS. Por otra parte continúan con los paros sorpresivos de una hora por turno. Se prevee para el día 31/01 la realización de una Asamblea general, a fin de definir el plan de movilizaciones para el mes de Febrero.-

PIT. GNL

18 de Julio Nº 2190

Esta Central Obrera mantendrá una reunión con autoridades del Ministerio de Economía y Finanzas en el día de hoy a la hora 11.30.-

////////////////////////////////////

SECTOR PUBLICO

ASOC. DE TRAB. DE LA SEG. SOCIAL.-

Avda Fdez. Crespo Nº 1780.-

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: Firma del convenio Colectivo y total cumplimiento. El 12.5% y viático por alimentación. Respeto a Contratados y Becarios. Mantenimiento de los derechos adquiridos en materia de compensaciones. Por dignidad de los trabajadores.-

Los agremiados en éste sindicato realizarán en el día de hoy una // Jornada de Ruido en los principales edificios del B.P.S. con excepción del Edificio siniestrado.-

ASOC. DE FUN. DE LA ADM. DE LOTERIAS

Por diferencias surgidas en oportunidad del Plebiscito sobre la reforma constitucional, en el cual a través de panfletos los funcionarios realizaron manifestaciones contrarias a la misma se procedió por parte de la Dirección General de Loterías a solicitar los servicios de la Fuerza Pública, con el fin de evitar posibles desbordes de violencia.-

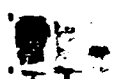
UNION DE TRAB. DEL H. DE CLINICAS

Avda. Italia Nº 2645

Continúan en conflicto por reivindicaciones salariales y mejoras en el hospital.-

////////////////////////////////////

9700503



0001/02

05 FEB. 1997

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION	
DE C. I.	
SECRETARIA	
Fecha	30/01/97
9700503/55	

INFORMACIONES VARIAS

VIGILANCIA: Se mantiene incambiada la situación de los ciudadanos //
peruanos Luis SAMANIEGO y Sonia GORA, alojados actualmente en la Par-
roquia de la Anunciación sita en Pte. Ing. José Serrato N° 3542.-

////////////////////////////////////


02

02-02

9700503

05 FEB. 1997

002-02

ARCHIVO 1/6. 

RESERVA

9A00506/54

Montevideo, 29 de enero de 1997

RESERVADO

1.- AGRELO BELANDO Nury María. AUX.ENF. ✓

Fecha y lugar de nacimiento: 2/3/67 Montevideo.

C.I.: 1.997.929-0

C.C.: B.C.A. 94.151

Domicilio actual: Acosta y Lara 2438

Domicilio anterior:

Nombre del padre: ✓ Ruben Darío AGRELO GATTI

C.I.: 536.540-7 C.C.: A.Z.A. 8634

Nombre de la madre: María Rosa BELANDO LAGOMARSINO ✓

C.I.: 1.061,943-5 C.C.: B.C.A. 30.934

Nombre del cónyuge:

C.I.: A C.C.:

Presentado por:

2.- ALBARENQUE ACOSTA Lourdes. - AUX.ENF. ✓

Fecha y lugar de nacimiento: 13/1/65 Montevideo.

C.I.: 1.923.250-3

C.C.: B.A.B. 46.168

Domicilio actual: Arrieta 3273 apto.3 ✓

Domicilio anterior: Santiago Rivas 1612 apto.302

Nombre del padre: ✓ Vicente ALBARENQUE PIEDRA CUEVA

C.I.: 1.030.256-3 C.C.: B.C.A. 16.962

Nombre de la madre: Juana Celeste ACOSTA RODRIGUES ✓

C.I.: 1.025.812-8 C.C.: Brasilera ✓

Nombre del cónyuge: Andres María DAVILA GUTIERREZ ✓

C.I.: 2.838.712-1 C.C.: T.F.D. 20.534 / A.N.B. 11.555

Presentado por:

3. FLORES CAMINADA Estela Beatriz. - AUX.ADM. ✓

Fecha y lugar de nacimiento: 16/8/73 Montevideo

C.I.: 2.710.614-0

C.C.: B.C.A. 98.011

Domicilio actual: Bullrich y Gestido Manz.10 Solar 9 Lagomar

Domicilio anterior: Campo Militar 12 - Rocha

Nombre del padre: Jorge Enrique FLORES PALADINO - Militar ✓

C.I.: 807.561-7 C.C.: B.C.A. 33.410

Nombre de la madre: María Gloria CAMINADA LABADIE ✓

C.I.: 3.309.704-6 C.C.: M.A.A. 30.333 / B.A.A. 27.818 / C.M.F. 3012

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por: Coronel Enrique Gonzalez Lense

9700506

0002

RESERVADO

RESERVADO

4.- HERRERA FONTELA María Pía - AUX. ADM.

Fecha y lugar de nacimiento: 27/1/78 Montevideo

C.I.: 2.828.445-6

C.C.: B.J.B. 22.125

Domicilio actual: Hocquart 2245

Domicilio anterior: Asunción de Paraguay

Nombre del padre: Julio Brum HERRERA AMORIN ✓

C.I.: 739.566-8 C.C.: A.N.B. 6094 / B.L.B. 15.799 / D.A.B. 7655

Nombre de la madre: Elsa María FONTELA DA COSTA ✓

C.I.: 1.366.931-2 C.C.: P.A.A. 9096 / B.J.B. 17.316 / D.A.B. 7654

Nombre del cónyuge:

C.I.: A C.C.:

Presentado por: Tte. Cnel. Julio Herrera

5.- MENDEZ COLINA Mirta Elizabeth - AUX. ENF.

Fecha y lugar de nacimiento: 12/4/72 Canelones

C.I.: 1.967.280-4

C.C.: C.Q.A. 12.390

Domicilio actual: Carmen Barragán 5146

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Luis Ernesto MENDEZ

C.I.: 1.476.782-0 C.C.: G.F.B. 3827 / B.D.A. 54.774

Nombre de la madre: Flor del Alba COLINA MAUBRIGADES ✓

C.I.: 1.476.532-7 C.C.: H.D.A. 54.970 / C.Q.A. 9688

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

6.- MENDEZ FERRARI Marcelo Fabian - AUX. ENF. ✓

Fecha y lugar de nacimiento: 21/8/74 Montevideo.

C.I.: 3.488.189-2

C.C.: B.A.A. 35.724

Domicilio actual: Larravide 3076

Domicilio anterior: Provincia Vascongadas 1468

Nombre del padre: Walter Eugenio MENDEZ HERRAN - Fallecido

C.I.: C.C.:

Nombre de la madre: María Mirta Renee FERRARI CAVALLO

C.I.: 1.000.681-4 C.C.: B.A.B. 20.537

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

9700506

1003

RESERVADO

RESERVADO

7.- MOURA BAMONDEZ Andrea Carolina.- AUX.ENF.

Fecha y lugar de nacimiento: 4/1/76 Montevideo

C.I.: 1.937.603-6

C.C.: A.S.A. 16.507

Domicilio actual: Caibos M.12 S.7 Solymar

Domicilio anterior: Paysandú 1915

Nombre del padre: Miguel Nery MOURA PEREYRA ✓

C.I.: 1.497.935-8 C.C.: G.B.B. 6828 / A.S.A. 15.192

Nombre de la madre: Socorro Doralina BAMONDEZ MARTINEZ ✓

C.I.: 1.737.657-3 C.C.: B.U.B. 19.406 / C.M.F. 12.485

Nombre del cónyuge: Sergio Sebastian ALCOBA CASAS ✓

C.I.: 4.173.920-6 C.C.: no tiene

Presentado por:

8.- OLIVERA CUESTA Marisol.- AUX.ENF. ✓

Fecha y lugar de nacimiento: 15/5/72 Montevideo

C.I.: 2.551.281-1

C.C.: A.J.A. 9784

Domicilio actual: Yaguarón 1573 apto. 11 ✓

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Milton OLIVERA- Fallecido

C.I.:

C.C.:

Nombre de la madre: María Isabel CUESTA BENITEZ

C.I.: 766.780-1 C.C.: B.Z.B. 24.281 / Q.B.B. 3114 / B.U.A. 11.566 / A.J.A. 9637

Nombre del cónyuge:

C.I.:

C.C.:

Presentado por:

9.- PERAZZOLI BELLEBILIAN.- AUX.ENF.

Fecha y lugar de nacimiento: 06/10/61 Montevideo

C.I.: 1.748.991-2

C.C.: B.C.A. 77.033

Domicilio actual: Del Remanso M.99 S.5 Shangrilá Km.18 Sur-Canelones

Domicilio anterior: Clavel 50 esq. Racine Shangrilá Norte Km.18

Nombre del padre: Atilio PERAZZOLI PALLEIRO

C.I.: 604.777-7

C.C.: B.J.B. 6644

Nombre de la madre: María Sofía BELL ZICARI

C.I.: 742.914-8

C.C.: B.C.A. 51.957

Nombre del cónyuge:

C.I.:

C.C.:

Presentado por:

9700506

FECHA 9/10/94 FICHA 0004

Proceso

RESERVADO

RESERVADO

10.- PERDOMO LABIANO Ruth Mary.- AUX.ENF. ✓

Fecha y lugar de nacimiento: 24/2/77 San José

C.I.: 3.545.046-6

C.C.: O.D.A. 8588

Domicilio actual: 8 de octubre 2986

Domicilio anterior: Pedro Alvarez 1051 Villa Rodríguez - San José

Nombre del padre: Carmelo Julian PERDOMO RODRIGUEZ

C.I.: 3.477.609-1 C.C.: O.D.A. 5606

Nombre de la madre: Marfa Antonia LABIANO MEDINA

C.I.: 2.510.022-9 C.C.: C.B.A. 19.138 / O.D.A. 7154

Nombre del cónyuge:

C.I.: A C.C.:

Presentado por:

11.- RODRIGUEZ da ROSA Rita Janet.- AUX.ENF. ✓

Fecha y lugar de nacimiento: 25/8/72 Montevideo

C.I.: 2.797.331-1

C.C.: B.O.B. 35.228

Domicilio actual: Los Prímicos 4856

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Arifernando RODRIGUEZ YAQUE ✓

C.I.: 1.603.072-4 C.C.: H.C.C. 5163 / H.B.D. 2524 / B.O.B. 30694

Nombre de la madre: Santa Laura da ROSA SILVEIRA

C.I.: 2.743.107-6 C.C.: H.C.A. 1185 / B.O.B. 33.121

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

12.- RODRIGUEZ ORONA Marfa Ana.- AUX.ENF. ✓

Fecha y lugar de nacimiento: 30/10/72 Rocha

C.I.: 3.461.212-9

C.C.: C.M.F. 4652

Domicilio actual: Avenida C Manzana L20 S.21 Solymar

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Ruben Artigas RODRIGUEZ ECHAVARRIA ✓

C.I.: 1.285.590-4 C.C.: E.C.E. 2097 / C.M.D. 5029

Nombre de la madre: Marta ORONA MEDINA ✓

C.I.: 2.801.447-3 C.C.: E.C.E. 2480 / C.M.D. 5030

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por: Tte.Cnel. Julio César Bentancur

9700506

RESERVADO

RESERVADO

13.- SOBA SIEKAVICA María Zulma.- AUX.SERV.✓

Fecha y lugar de nacimiento: 26/4/70 Montevideo

C.I.: 2.520.250-8

C.C.: B.U.A. 19.378

Domicilio actual: Manzana 115 Solar 16 Barrio Vista Linda _Pregreso Canelones

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Juan Angel SOBA SILVERA

C.I.: 1.111.290-5 C.C.: B.U.A. 15.466

Nombre de la madre: María Beatriz SIEKAVIA ZATELLI

C.I.: 1.307.560-4 C.C.: B.U.A. 15.587

Nombre del cónyuge: Roberto Cesar VILARINO SCARONE

C.I.: 1.190.912-2 C.C.: B.A.A. 19.691

Presentado por: Tte.Cnel. Alvaro Lerena.

14.- VENTURINI VELAZCO Mónica Beatriz.- AUX.ENF.✓

Fecha y lugar de nacimiento: 25/12/72 Florida

C.I.: 3.190.267-5

C.C.: B.D.A. 92.979

Domicilio actual: Puntas de Soto 5390

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Juan Angel VENTURINI ICASURIAGA ✓

C.I.: 3.190.266-9 C.C.: Q.A.A. 27.500 / B.N.B. 40.016

Nombre de la madre: Myrian Elizabeth VELAZCO BAEZ ✓

C.I.: 3.190.264-7 C.C.: Q.A.A. 30.106-7 / B.N.B. 39.873

Nombre del cónyuge: Gerardo Nicolás GALLO RODRIGUEZ

C.I.: 1.926.293-8 C.C.: B.D.B. 54.937

Presentado por:

Fecha y lugar de nacimiento:

C.I.:

C.C.:

Domicilio actual:

Domicilio anterior:

Nombre del padre:

C.I.:

C.C.:

Nombre de la madre:

C.I.:

C.C.:

Nombre del cónyuge:

C.I.:

C.C.:

Presentado por:

9700506

9006/06

RESERVADO

ARCHIVO

4/1

M. D. N.
D. G. I. D.
DEPARTAMENTO I
C. MONTEVIDEO
011300FEB97

M E M O R A N D U M Nro. 9700545/A.

EVALUACION :A-1

REFERENTE A :MORAES ACOSTA Gabriel (Fr.)

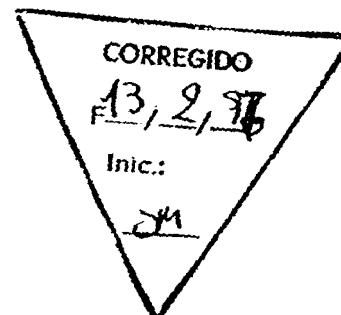
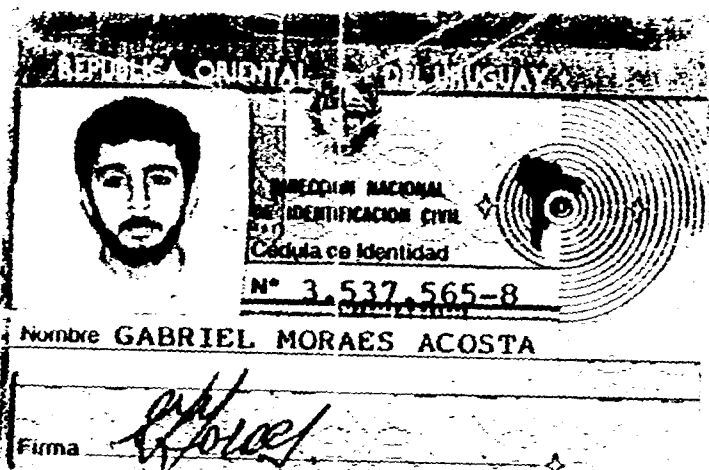
TEXTO : C.I.: 3.537.565-8

C.C.: Serie ICD N°13621

F/N: 09-09-1967 (Cd. LA UNION - Dpto. ARTIGAS).-

PROFESION: TECNICO LABORATORISTA (análisis clínicos)

1996 Solicito ingreso en el H.C.FF.AA.-



DISTRIBUCION : BIOGRAFICO.-

El Jefe de la División Biográfico y Antecedentes

Capitán

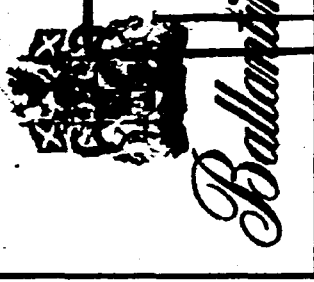
Norberto Devincenzi

001/01

9700545.
03 FEB 1997

FECHA	13/2/97	INICIAL	LP
Procesado a Sistema DPX			
OBSERVACIONES			

TRATO HECHO



CORREGIDO
F. 12/2/97

NEGOCIOS CLASIFICADOS

ANO 2 N° 31 VIERNES 24 DE ENERO DE 1997

Inic.: Dr.

FECHA 14/2/97 INICIAL SR

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACION

Las actuales dificultades del mercado agropecuario

TODOS LOS VIERNES CON:
La República LA GACETA
de la noche LA MANANA

En el Uruguay, el campo continúa pasando por ciertas trabas que no lo proyectan a la altura de lo que realmente aporta a la economía. El mercado agropecuario produce el 80% de las exportaciones de nuestro país, pero esos obstáculos que señalamos interrumpen su proceso de desarrollo. Al respecto, hablamos con el Presidente de la Asociación Uruguaya de Periodistas Agropecuarios (AUDEPA), Carlos María Rodríguez, quien nos señaló que: "La ciudad está ajena, como a espaldas de la producción rural, de la producción de nuestra tierra".



Carlos María Rodríguez, Presidente de la Asociación Uruguaya de Periodistas Agropecuarios (AUDEPA).



TRATO HECHO



NEGOCIOS CLASIFICADOS

AÑO 2 Nº 32 VIERNES 31 DE ENERO DE 1997

Los comerciantes del Cordón se unen para competir mejor



Ana María Lamaison, Presidenta de la Asociación de Comerciantes del Cordón.

El barrio del Cordón, en materia comercial, se está enfrentando a un futuro en el cual sus protagonistas buscan concretar sus objetivos. La seguridad, el estacionamiento, la dinámica comercial, la obligación de competir contra grandes centros comerciales que se han arraigado a la vida social uruguaya, el producto, la incidencia en la vida comercial del país;

diferentes desafíos que no se pueden eludir en ningún sentido. Al respecto entrevistamos a la Presidenta de la joven Asociación de Comerciantes del Cordón, Ana María Lamaison, quien nos enfatizó sobre la necesidad de unión, para poder enfrentar "de forma positiva" este futuro que se avecina.

01/02

9700547

Página 57

FECHA 01/04/97 INICIAL (S+)

Procedido a Sistema DPX

OBSERVACIONES

CORREGIDO
10/11/97
Inic.:
-201

FECHA 07/01/97 INICIAL (SH)
Procesado a Sistema Dpx
OBSERVACIONES

NOTAS

TRATO HECHO

31 de Enero de 1997

Ana María Lamaison, Presidenta de la Asociación de Comerciantes del Cordón

La necesidad de agruparse

La Asociación de Comerciantes del Cordón es una asociación civil sin fines de lucro que, coordinadamente con la Asociación de Comerciantes del Uruguay, nuclea a los comerciantes del Cordón. En una primera instancia a los que están ubicados por 18 de Julio desde Barrios Amorín a Tristán Narvaja y sus adyacencias, así como al Cura Párroco del Cordón y directivos de Institución. La Asociación comenzó a organizarse en abril de 1996, aunque varios años atrás hubieron algunas experiencias de trabajo en conjunto. Al respecto conversamos con la Presidenta de la asociación, Ana María Lamaison.

Objetivos de esta asociación esta formada por:
Presidente: Ana M. Lamaison (Optica Lamaison Ltda).
Vicepresidente: Mario Pérez (Casa Vogue).
Secretario: Enrique Singer (Casa Singer).
Tesorero: Carlos Gagliardi (Farmacia San Roque).
Vocales: Juan Pousouglian (Joyería Allwa).
Raúl Rodríguez (Mini Banco Comercial).
Carlos Ferrari (ACAC).

002/02

9700547

Nº DOCUMENTO

9700552

TÍTULO

RDV: Firma convenio para proporcionar medidas de prevención en deporte.

PROCEDENCIA

El PAS

FECHA DE PROCEDENCIA

4-11-86

VINCULACIONES

11176

65092

504466

11688

11369

11214

11616

13508

Deporte y drogas: inician prevención

Esta mañana, a las 11hs firman el convenio que permitirá profundizar las medidas de prevención para el uso de drogas en el deporte y entre la población en general. El programa incluye la promoción de actividades físicas y deportivas, estableciéndose además centros de información respecto a las consecuencias de la ingestión de sustancias psicotrópicas en la práctica deportiva.

Se tienen previstas campañas y programas de sensibilización para deportistas, entrenadores y público en general, sobre la problemática de la drogadicción y dopeje.

A partir de este convenio se crea un Grupo de Trabajo que

tendrá como cometido proyectar normas reguladoras sobre estas temáticas y ponerlas a consideración de los organismos especializados.

El convenio será rubricado por el Secretario de la Junta Nacional de Drogas, Alberto Scavarelli; el presidente de la Comisión Nacional de Educación Física, Julio César Magliione, el presidente del COU, Walter Palermostro, el Coordinador residente de Naciones Unidas, Eduardo Niño Moreno y el Representante de OPS, Juan Carlos Barenillo.

01-01

9700552

DOCUMENTO 9700553
COL: Aprueban Ley de Confiscación de Bienes de
Narcotraficantes. -

CEDENCIA AGENCAS

HA DE PROSPERIDAD 3-11-96

CULACIONES 11176
65092 11660 11422
65592 11610 11676

11995 11214
XE4015 11233 11229

R FOXBT 11-05 00375
MIN EXD ICX

COLOMBIA-DROGAS
BIENES POR 500 MILLONES DECOMISADOS IRAN A FIDEICOMISO

Bogotá, 5 nov (EFE).- El presidente de Colombia, Ernesto Samper, anunció hoy que los bienes por valor de casi 500 millones de dólares confiscados a los narcotraficantes serán colocados en un fideicomiso administrado por empresas fiduciarias comerciales. Samper explicó que los particulares manejarán estos bienes hasta tanto el Estado pueda emprender los procesos de "extinción de dominio" que están establecidos en un proyecto gubernamental que estudia el Congreso.

La iniciativa es una de las que debaten el Senado y la Cámara de Representantes contra el crimen organizado, entre las que destaca el restablecimiento de la extradición de nacionales, que está prohibida por mandato de la Constitución de 1991.

"Los bienes (...) serán entregados a particulares para que los administren, los conserven, aseguren su productividad y paguen una comisión al Gobierno que será utilizada para continuar la lucha contra el crimen", precisó el gobernante, al hablar en los actos conmemorativos del 105 aniversario de la Policía Nacional.

La ley que busca declarar la extinción de dominio sobre bienes adquiridos con dinero proveniente del crimen organizado, prosiguió Samper, establece la creación de un fondo que financiará esta lucha.

El presidente colombiano reclamó el apoyo de la opinión pública a estas propuestas contra el crimen organizado, que definió como "estatutos fundamentales" de combate al narcotráfico, la subversión, la extorsión, el secuestro y el paramilitarismo.

Los proyectos pretenden aumentar las penas de prisión para estos delitos, "que son ridículas para el daño social que causan", subrayó Samper, y agregó que también incluyen la eliminación de la delación por considerar que "se ha convertido en un elemento de negociación para corromper la justicia".

La sanción a miembros de organizaciones criminales que se escondan en sus subalternos, la imposición de multas fuertes convertibles en arrestos a testaterros y empresas "fantasmas" y la persecución administrativa de bienes asociados al delito fueron también destacados por Samper como parte del conjunto de iniciativas contra el crimen organizado que debate el Parlamento.

Las propuestas constituyen "ajustes locales" que pondrán al país al día con el mandato de la Convención de Viena, que Colombia suscribió en 1988, resaltó Samper. EFE.

JGH/nmg/rs

11/05/19-17/96

DOCUMENTO Poco LEGISLA

9700553

01-34

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA

AGENCIAS

FECHA DE RECIBO

6-11-86

VINCULACIONES

EF3700

U POXBT 11-06 00655
mun

COLOMBIA-TERRORISMO (Previsión)
TEMOR POR RESURGIMIENTO DEL "NARCOTERRORISMO"

Bogotá, 6 nov (EFE).- Las amenazas a congresistas que estudian leyes contra el narcotráfico de un nuevo grupo que se identificó con el nombre de "Soberanía Nacional" hace temer en Colombia el resurgimiento del "narcoterrorismo".

Una lista con los nombres de seis parlamentarios fue dejada en el lugar de un fallido atentado con un autobús-bomba desactivado el martes en Cali, en el suroeste del país.

Los senadores, considerados como "objetivos militares", son Luis Guillermo Giraldo, Parrenio Cuéllar, Pablo Victoria, Claudia Blum, Germán Vargas Lleras y Germán Castro.

El subdirector de la Policía colombiana, general Luis Eduardo Montenegro Rinco, declaró que esas amenazas "podrían marcar la reaparición del narcoterrorismo" como el que aplicó el fallecido Pablo Escobar, jefe del desarticulado cartel de Medellín.

Las octavillas distribuidas en Cali, según el director de la Policía, general Rosso José Serrano, están firmadas por ese movimiento, hasta ahora desconocido, que utiliza un facsímil de la firma del Libertador Simón Bolívar.

Los seis congresistas impulsaron e hicieron aprobar en el primero de ocho debates en el Senado de la República la reimplantación de la extradición y estudian proyectos para endurecer las penas a los narcotraficantes y para confiscar definitivamente sus bienes adquiridos ilegalmente.

Otro general, Serrano Cadena, opinó que los debates en el Congreso contra el narcotráfico son el origen de la aparición del vehículo con explosivos y dijo que las autoridades ya prevén esa reacción de los narcoterroristas.

Serrano Cadena dijo que por eso existe la orden de estar más vigilantes en todo el país, "porque la situación es delicada".

Así, distintas autoridades policiales y militares reforzaron en las últimas horas la seguridad de los políticos, sus bienes y sus familiares.

El comandante de las Fuerzas Militares, almirante Holdan Delgado, precisó que se refuerzan las medidas de protección después de un "esfuerzo especial de inteligencia en toda la fuerza pública".

Delgado añadió que ese esfuerzo de protección alcanza a "personas e instalaciones".

El martes de madrugada artificieros de la Policía de Cali desactivaron un autobús-bomba cargado con 173 kilos de explosivos frente a la planta "Tecniquímicas", de propiedad de la familia de la parlamentaria Claudia Blum.

El grupo "Soberanía Nacional" se muestra en las octavillas totalmente contrario a que el Congreso reviva la extradición, prohibida por la Constitución aprobada el 4 de julio de 1991.

La planta industrial está localizada en una zona del norte de

02
9700553

esa ciudad, cerca, además, del comando regional de la policía.

Los altos mandos policiales y militares temen que se registre un incremento de este tipo de atentados, como los que sacudieron al país en la última mitad de la década de los ochenta.

En esa época, conocida y recordada tristemente en Colombia como el "narcoterrorismo", estallaron decenas de coches-bomba en

distintas ciudades del país que dejaron miles de muertos.

Simultáneamente, el grupo de "Los Extraditables", del desarticulado cartel de Medellín dirigido por el fallecido Pablo Escobar, cometió decenas de asesinatos selectivos y patrocinó matanzas de policías y militares.

La senadora Claudia Blum dijo el mismo martes que proseguía su actividad legislativa aunque admitió su preocupación "por lo que pueda suceder".

Para Blum, las leyes que estudia el Congreso para reimplantar la extradición, confiscar definitivamente los bienes adquiridos con dineros provenientes de actividades ilícitas y el endurecimiento de penas para los mafiosos "le hacen bien al país".

El presidente Samper, por su parte, anunció el martes que unos bienes por un valor de cerca de 500 millones de dólares que les han sido confiscados a los narcotraficantes serán colocados en un fideicomiso administrado por empresas fiduciarias comerciales.

Samper explicó que los particulares manejarán estos bienes hasta tanto el Estado pueda emprender los procesos de "extinción de dominio" que están contemplados en un proyecto gubernamental que estudia el Congreso.- EFE

RRM/lm

11/06/09-51/96

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCESAMIENTO 7-11-96

VINCULACIONES _____

XE4082

U POXBT 11-07 00681
mun exg icx

COLOMBIA-NARCOTRAFICO (Previsión)
PESE AMENAZAS CONGRESO VOTA CONFISCACION A NARCOTRAFICANTES

Bogotá, 7 nov (EFE).- Pese a haber motivado amenazas contra parlamentarios, el Congreso de Colombia concluye hoy la votación de la ley de confiscación de bienes adquiridos ilegalmente, una de las más importantes normas contra el narcotráfico.

Las comisiones del Senado y la Cámara de Representantes deben terminar de aprobar hoy la totalidad de los 32 artículos de la iniciativa gubernamental por la que se extingue el dominio de los bienes obtenidos con dineros de dudosa procedencia.

El texto define la "extinción del dominio" de un bien "como la pérdida de este derecho en favor del Estado, sin contraprestación ni compensación de naturaleza alguna para su titular".

Desde que, hace cuatro meses, empezaron las discusiones del proyecto de ley, cuando fue presentado por el Gobierno junto a otra iniciativa para endurecer las penas, en distintas ocasiones fueron denunciadas amenazas de muerte contra los parlamentarios integrantes de los comités encargados del estudio de esas normas.

Una lista con los nombres de seis parlamentarios fue dejada en el lugar de un fallido atentado con un autobús-bomba desactivado el martes en Cali, en el suroeste del país.

Se trata de los senadores Luis Guillermo Giraldo, Parmonio Cuéllar, Pablo Victoria, Claudia Blum, Germán Vargas Lleras y Germán Castro, cuyos nombres aparecieron, como "objetivos militares", en las octavillas distribuidas en Cali.

El autobús-bomba fue estacionado por desconocidos frente a la empresa "Tecnoquímicas", propiedad de la familia de la congresista Blum, y, tras desactivarlo, la Policía halló las octavillas con las amenazas suscritas por un grupo, hasta ahora desconocido, que se identifica como "Soberanía Nacional".

Según el director de la Policía, general ~~Rosso~~ José Serrano, ese movimiento recién aparecido utiliza en las octavillas un facsímil de la firma del libertador Simón Bolívar.

Los seis congresistas impulsaron e hicieron aprobar, además, en el primero de ocho debates celebrados en el Senado, la reimplantación de la extradición prohibida por la Constitución de 1991.

Algunos de los parlamentarios han recibido esquelas y otros han sido amenazados telefónicamente así como sus familias, razón por la que distintas autoridades policiales y militares establecieron con ellos un plan de protección especial.

El ministro de Justicia, Carlos Medellín, que el miércoles aplaudió la aprobación de la mitad de la ley, denunció hoy sin embargo que las comisiones del Congreso aprobaron facultades especiales al Gobierno "que no ha solicitado".

Esas disposiciones permitirán al Ejecutivo reglamentar la financiación de las nuevas normas y la adecuación para que la Dirección Nacional de Estupefacientes pueda confiscar.

La senadora Blum dijo que entre los artículos ya aprobados -16 de 32- hay algunos que "son abiertamente anticonstitucionales", y añadió que el ministro Medellín había atribuido los errores a "un error de computador".

Blum anticipó que las dos comisiones "retirarán los artículos" que no se ajustan a la Constitución.

Los artículos considerados más importantes y difíciles que aún
deben discutir los congresistas son los referentes a las causales
de la confiscación de bienes y la retroactividad de la norma.

El general Serrano Cadena opinó que los debates en el Congreso
contra el narcotráfico son el origen de la aparición del vehículo
con explosivos y dijo que las autoridades ya preveían "esa
reacción de los narcoterroristas".

El comandante de las Fuerzas Militares, almirante Holdan
Delgado, anunció que fueron reforzadas las medidas de protección
después de un "esfuerzo especial de inteligencia en toda la fuerza
pública".

Delgado añadió que ese esfuerzo de protección alcanza a
"personas e instalaciones".

"Soberanía Nacional" se muestra en las octavillas totalmente
contrario a que el Congreso reviva la extradición, prohibida por
la Constitución aprobada el 4 de julio de 1991.

Según esa nueva organización clandestina, que protesta por la
intromisión extranjera en la política interna colombiana, los seis
parlamentarios cuyos nombres divulgó son "vendepatrias
polítiqueros".

La senadora Claudia Blum dijo el mismo martes que proseguía su
actividad legislativa, aunque admitió su preocupación "por lo que
pueda suceder". EFE

RRM/fr

11/07/18-13/96

9700553-

F80165

R FOXBT 11-10 00312
icx mun exg

COLOMBIA-NARCOTRAFICO
CONFISCACION NO PUEDE SER RETROACTIVA, DICE DIRIGENTE JUDICIAL

Bogotá, 10 nov (EFE).- El proyecto de confiscación de bienes procedentes de actividades ilegales que debate el Congreso colombiano no pueda ser retroactivo porque la Constitución no permite leyes con ese carácter, advirtió hoy el presidente de la Asociación Nacional de Empleados Judiciales, Antonio Suárez.

El dirigente judicial dijo que si el Parlamento acepta incluir esa figura jurídica en la iniciativa que discute, la ley que resulte muy seguramente será declarada "inevitable" por la Corte Constitucional.

El asunto de la retroactividad es una de las diferencias que tienen los congresistas con el Gobierno en la tramitación de un proyecto urgente de origen ejecutivo, cuyo debate fue interrumpido el pasado jueves por el Senado y la Cámara de Representantes.

La iniciativa del Gobierno que preside Ernesto Samper busca establecer una confiscación más expedita de los bienes de los narcotraficantes y, en general, del crimen organizado, mediante la declaración de extinción de dominio sobre sus bienes.

El Gobierno ha insistido en la necesidad de que el Congreso apruebe una ley que tenga carácter retroactivo, asunto que será retomado el próximo martes por las comisiones constitucionales del Senado y la Cámara de Representantes.

Ambos comités, que sesionan de forma conjunta, sólo disponen de esta semana para aprobar la iniciativa en primer debate, uno de los cuatro que deberá recibir en esta legislatura para garantizar la continuidad de su trámite el próximo año.

Con todo, el dirigente de los empleados judiciales de Colombia señaló en declaraciones a emisoras de radio de Bogotá que dar carácter retroactivo a la confiscación es un "imposible jurídico".

La Constitución colombiana establece el "principio de la legalidad", explicó el abogado, para puntualizar que "Colombia está regida por un Estado social de Derecho y la implantación de leyes en forma retroactiva va en contra de la Carta Magna". EFE

JGH/11/11

11/00/16/96

TITULO

PROCESANCIA

BOGOTÁ

FECHA Y PROVENIENCIA

10-11-96

VINCULACIONES

9700553.

06

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA BOGOTÁ

FECHA DE PRODUCCIÓN 14-11-76

ASUNTO _____

XM2288

R POXRT 11-14 00441
mun exg icx

COLOMBIA-NARCOTRAFICO
ACUERDO PREVIO SOBRE PROYECTO CONFISCACION BIENES NARCOS

Bogotá, 15 nov (EFE).- Un comité mixto del Senado y de la Cámara de Representantes de Colombia ha llegado a un acuerdo para que se vote afirmativamente un proyecto de ley, presentado por el gobierno, para perseguir y confiscar bienes a los narcotraficantes. Informó hoy el congresista Carlos Espinosa.

La proyectada ley, conocida como "de extinción de dominio", busca, junto a la extradición y el "endurecimiento" de penas para los mafiosos, combatir más eficazmente al narcotráfico.

La vigencia de la norma ha sido uno de los puntos de discordia, ya que algunos sectores del Congreso y el mismo Gobierno, que presentó la iniciativa, quieren que la ley sea retroactiva.

La ley consagra el decomiso y la confiscación definitiva sin indemnización, de bienes obtenidos con dineros ilícitos.

El ministro de Justicia, Carlos Medellín, sin embargo, confía en que la ley se apruebe en el Congreso y no que el Gobierno, por decreto, implante la medida.

El mismo presidente del país, Ernesto Samper, dijo hoy también que "la prioridad del gobierno es que el proyecto sea aprobado por el Congreso" ya que es "lo que más le conviene a Colombia, al Gobierno y al mismo Congreso" y que la vigencia sea "retroactiva" ya que esa es la "columna vertebral" de la ley.

Samper añadió que confía en que no tendrá que acudir a facultades extraordinarias para dictar un decreto de expropiación de propiedades ilegales.

Las comisiones primeras del Senado y la Cámara de Representantes estudian el proyecto desde el pasado mes de julio cuando fue entregado a su consideración y desde entonces se ha visto envuelto en innumerables polémicas jurídicas.

La represión al crimen organizado, con el aumento de penas y la persecución a sus bienes y capitales es considerado en Colombia y en Estados Unidos como un punto de partida para el mejoramiento de las relaciones entre los gobiernos de Bogotá y Washington.

Algunos congresistas han denunciado "presiones" y amenazas de muerte por el proyecto, hasta el punto de que la parlamentaria del partido conservador, Claudia Blum, solicitó el pasado martes su "retiro temporal" del Senado y viajó fuera del país.

Blum era una de las expositoras del proyecto y su nombre apareció en un listado junto a los de cinco congresistas más amenazados de muerte por un movimiento hasta ahora desconocido y que se identificó como "Soberanía Nacional".

Los otros congresistas que han recibido coquetos y amenazas son Germán Vargas Lleras, Luis Guillermo Giraldo, Santiago Castro, Parmenio Cuéllar y Pablo Victoria, a quienes las autoridades les han reforzado su seguridad personal.

"Soberanía Nacional" declaró a los seis parlamentarios "vendepatrias" y los considera como "objetivos militares" prioritarios. EFE.

RRM/hh

04

9700553

XF4306

U FOXT 11-15 00263
mun exo ley

COLOMBIA-NARCOTRAFICO
SAMPER USARA FACULTADES ESPECIALES APROPAR LEYES CONFISCACION

Bogotá, 15 nov (EFE).- El presidente de Colombia, Ernesto Samper, advirtió hoy a los congresistas de manera enérgica de que si no aprueban las leyes de confiscación de bienes ilegales y aumento de penas del narcotráfico pedirá facultades extraordinarias para expedirlas por decreto.

Samper criticó "el ausentismo" de los legisladores, que en los últimos días no ha permitido la aprobación de las normas para combatir el narcotráfico debido a la falta de quórum en el Parlamento.

El presidente colombiano leyó ante un grupo de periodistas una declaración pública en la que expresó que su gobierno "ha trabajado pacientemente con los congresistas en el mejoramiento de los textos sometidos a su consideración".

Sin embargo, añadió, "debo decir con toda franqueza que se acabó el tiempo para la consideración de los proyectos", y agregó que, "si la semana entrante no hacen el tránsito reglamentario a las sesiones plenarias de Senado y Cámara, solicitaremos facultades constitucionales para expedirlos ejecutivamente".

Estoy dispuesto, subrayó Samper, "a asumir la responsabilidad que me conceda el órgano legislativo para poner en vigor estas normas cuya vigencia no da más tregua ni espera".

El "juego al ausentismo", añadió Samper, "es una conducta peligrosa e inconveniente", e invitó a los legisladores a exponer, "frente al país, sus opiniones" y a que "sometan al escrutinio público sus aportes, y luego a que acepten la decisión democrática del voto".

Un comité mixto del Senado y de la Cámara de Representantes llegó el jueves a un acuerdo para votar favorablemente al proyecto de ley para perseguir y confiscar bienes a los narcotraficantes.

La proyectada ley, conocida como "de extinción de dominio", busca, junto a la extradición y el "endurecimiento" de penas para los mafiosos, combatir más eficazmente al narcotráfico.

La vigencia de la norma fue uno de los puntos de discordia, ya que algunos sectores del Congreso y el mismo Gobierno, que presentó la iniciativa, quieren que la ley sea retroactiva.

La ley consagra el decomiso y la confiscación definitiva sin indemnización de bienes obtenidos con dineros ilícitos.

A la hora de la votación, sin embargo, nunca se logró el quórum necesario. EFE

RRM/mmq/fr

11/15/20-39/96

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA **AGENCIA EFE**

FECHA DE PROCEDENCIA **16/11/96**

VINCULACIONES

DP2360

R POXRT 11-16 00227
mun exg ley

COLOMBIA-DR0504

CONSERVADORES EN CONTRA GOBIERNO DECRETE LEY EXTINCION BIENES

Bogotá, 16 nov (EFE).- El Partido Conservador colombiano, en la oposición, anunció hoy que votará en contra de la petición del Gobierno para que se le faculte a expedir por decreto la polémica ley sobre extinción del dominio de los bienes adquiridos de forma ilegal.

El proyecto, impulsado por el Gobierno, es discutido en el Congreso desde hace dos meses y, pese a lo esperado, la inasistencia de algunos parlamentarios ha dado al traste en la última semana con su aprobación.

El presidente colombiano, Ernesto Samper, dijo el viernes que, si los congresistas no votan la petición el martes próximo, ese mismo día presentará un proyecto de ley que le faculte para expedir la norma por decreto.

El presidente de la dirección colectiva del Partido Conservador, Fabio Valencia Cossío, declaró a la Radio Cadena Nacional (RCN) que el Gobierno "es responsable de promover la disolución del quorum" en la Comisión I de la Cámara Baja, que, junto a otra del Senado, se encargó de discutir la iniciativa.

Valencia Cossío explicó que las complicaciones en el trámite del proyecto corresponden a "una estrategia del Gobierno para llegar al punto de solicitar facultades extraordinarias".

En su opinión, el Ejecutivo pretende "quedar bien con la comunidad internacional", al asumir la responsabilidad de sacar adelante la legislación contra el narcotráfico. EFE

TFS/ACM/TMA

11/16/21-25/96

9700553=

09

19/11/96

REVISIONES

R. POXBT 11-16 00521
MUN EXO 10X

COLOMBIA-DRUGAS

SAMPER DICE MILLONES DOLARES DE NARCOS "SE PUEDEN" EN BODEGAS

Bogotá, 18 nov (EFE).- Millones de dólares incautados al narcotráfico en Colombia se "pueden" en bodegas, por falta de una legislación que permita al Estado usar esos recursos, advirtió hoy el presidente colombiano Ernesto Samper.

Así lo reveló Samper al intervenir esta noche en su acostumbrado discurso semanal de unos 4 minutos, y en el que se refirió a un proyecto que, confía, apruebe el Congreso el martes, para confiscar bienes de los narcotraficantes.

Según Samper, con ese proyecto "nos vamos a poner al día con un compromiso internacional que tenemos pendiente desde el año de 1988 cuando suscribimos la Convención de Viena sobre lucha contra el tráfico de estupefacientes".

La ley que debe aprobar el Congreso consagra la confiscación definitiva de bienes "adquiridos con dineros provenientes de secuestros, embarques de drogas, extorsiones y de actividades subversivas", explicó Samper.

Admitió que "a veces no dormo pensando que mientras que nos estamos gastando millones de dólares al año combatiendo las organizaciones criminales, tenemos que administrar bienes incautados por más de 500 millones de dólares que podrían estar sirviendo para financiar esta misma lucha, o para construir viviendas, adecuar hospitales y entregar parcelas campesinas".

Añadió que, "por ejemplo, hasta hace unos meses existía un barril lleno de billetes de dólares encontrados en la propiedad de un narcotraficante de Cundinamarca, pudriéndose en una bodega" e interrogó a continuación "No hay derecho a eso?"

El presidente colombiano se refería a un bidón encontrado en 1990, con más de 42 millones de dólares que tenía enterrados en una de sus fincas del centro del país el jefe militar del cartel de Medellín Gonzalo Rodríguez Gacha (alias "El Mexicano"), que murió al enfrentarse a las autoridades en diciembre de 1989.

Para Samper los bienes adquiridos ilegalmente "le pertenecen a la sociedad colombiana" y advirtió que "nadie puede alegar un título de propiedad sobre un bien que ha adquirido con el producto de un delito, ni ayer, ni hoy, ni mañana".

Así, Samper reiteró que su gobierno quiere que la norma sea aprobada con aplicación retroactiva.

Esos bienes, recalcó, "son de propiedad de todos los colombianos que fueron ofendidos, despojados e incluso sacrificados con la comisión de esos delitos".

"Mientras no acabemos, como lo pretende la ley, con las fuentes económicas que alimentan la subversión, el narcotráfico, el secuestro, y otras formas de criminalidad organizada, no habrá paz en Colombia", enfatizó a continuación Samper.

El jefe del Estado colombiano dijo que confía en que "el Congreso asuma su responsabilidad legislativa sobre esta delicada materia de interés nacional e internacional y que lo haga mañana mismo porque se nos acabó el tiempo".

De no hacerlo el legislativo, insistió Samper, el Gobierno "solicitará facultades constitucionales para proceder a expedir e implementar estas normas, respetando los límites establecidos para el ejercicio de estas atribuciones especializadas".

10

9700553

Dos comités del Congreso colombiano, uno del Senado y otro de la Cámara de Representantes, estudian el proyecto desde hace dos meses, aunque en las dos últimas semanas no han podido votarlo por falta de quorum. EFE

RRM/JMA

11/19/01-46/96

9700553

11

XM2471

R FOXBT 11-20 00351
muu exu icx

COLOMBIA-INCAUTACION
GOBIERNO AUTORIZA DECOMISO BIENES RELACIONADOS CON SECUESTROS

Bogotá, 20 nov (EFE).- El presidente colombiano, Ernesto Samper, autorizó hoy el decomiso de los bienes muebles o inmuebles relacionados de forma directa o indirecta con los secuestros.

Asimismo, el gobernante dispuso que los bienes incautados sean entregados al Fondo Nacional para la Defensa Personal, que podrá utilizarlos para sus tareas o entregarlos provisionalmente a terceras personas.

Con las nuevas medidas, el Gobierno colombiano pretende deteriorar la estructura económica de las bandas dedicadas a los secuestros en este país, en el que se producen el 45 por ciento de los casos que tienen lugar en el mundo.

De 1.000 a 2.000 personas son secuestradas anualmente en Colombia, donde entro el 45 y el 50 por ciento de los casos son atribuidos a los grupos guerrilleros que actúan en el país.

Según cifras oficiales, los rebeldes y las bandas de delinquentes comunes reciben al año entre 200 y 300 millones de dólares en rescates.

La promulgación de este decreto con las medidas coincide con la discusión en sendos comités del Senado y la Cámara de Representantes de un proyecto gubernamental que busca confiscar o declarar la extinción del dominio sobre bienes provenientes de diversas actividades ilícitas, como el narcotráfico y el secuestro.

Asimismo, su promulgación ha coincidido con el escándalo internacional que ha causado la captura del "agente múltiple" alemán Werner Mauss y de su esposa, cuando pretendían sacar de Colombia a una ciudadana germana que estaba en poder del Ejército de Liberación Nacional (ELN).

Las autoridades podrán incautarse de "todos los bienes muebles o inmuebles, efectos, dineros, acciones, divisas, derechos o beneficios de cualquier naturaleza vinculados directa o indirectamente con la comisión del delito de secuestro y demás atentatorios contra la libertad personal", señala el decreto.

La disposición precisa que el Fondo Nacional para la Defensa Nacional debe depositar el dinero en efectivo, las divisas o los cheques incautados en el Banco de la República (emisor), con el que deberá convenir la forma de invertirlos, siempre bajo el control de la Superintendencia Bancaria. EFE

JGH/cho/H

11/20/18-56/96

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEPEDIA *Declaración*

FECHA DE RECIBIDA *20-11-96*

VERIFICACION _____

12

9700553-

DOCUMENTO

TITULO

PROCESALIA

Adquis

22-11-86

XM2535

R POXBT 11-22 00414
mun exg icx

COLOMBIA-NARCOTRAFICO

FISCAL ALABA PROYECTO CONFISCACION EVITAR FORTUNAS ILEGALES

Bogotá, 22 nov (EFE).- El fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso, dijo hoy, viernes, que el proyecto de confiscación de bienes, aprobado anoche por dos comisiones del Congreso, servirá para perseguir a quien acumule en este país riqueza procedente de actividades ilícitas como el narcotráfico o el secuestro.

"Me parece que tenemos un instrumento adicional en proceso de concreción y de aprobación", declaró el fiscal a la Cadena Radial Colombiana (CARACOL).

Las comisiones constitucionales del Senado y la Cámara de Representantes aprobaron el jueves por la noche una iniciativa de origen gubernamental que busca declarar la extinción del dominio sobre bienes adquiridos con dinero de origen ilegal.

La propuesta, que hace más expedita la confiscación de patrimonios ilícitos y de carácter retroactivo, recibió 27 votos a favor y once en contra.

A un total de 26 actividades ilegales -entre ellas la pertenencia a la guerrilla y actuar como testaferro- afecta el proyecto, que en una semana pasará a los plenos del Senado y la Cámara de Representantes.

Cuatro meses de debate antecedieron a la aprobación del proyecto, que se salvó a última hora merced a las intervenciones de los ministros del Interior, Horacio Serpa, y de Justicia, Carlos Medellín.

"No le estamos haciendo un favor al señor Frechette (Myles Frechette, embajador estadounidense en Colombia), porque de ser así no estaría aquí", dijo Serpa en la sesión en la que los congresistas votaron la iniciativa.

Valdivieso subrayó que los comités parlamentarios respaldaron una propuesta "bastante útil para los propósitos de la acción contra estas organizaciones y, especialmente, su aparato económico, que no sólo se traduce en un gran poder, sino porque distorsionan la economía y el desarrollo social del país".

Además del carácter retroactivo, el proyecto establece que el Estado podrá confiscar bienes independientemente de que su propietario comparezca o no ante la justicia acusado de actividades ilegales.

El fiscal advirtió que fortunas como las del fallecido jefe del cartel de la cocaína de Medellín, Pablo Escobar Gaviria, pueden verse afectadas por esa norma, lo mismo que la de los "capos" arrepentidos que purgaron las penas a las que fueron condenados y que incluso entregaron bienes al Estado.

También puede ser confiscado el patrimonio de los políticos vinculados con las causas judiciales abiertas tras el escándalo desatado por las denuncias sobre infiltración de dinero procedente del narcotráfico en las campañas electorales, agregó Valdivieso.

EFE

JGH/ila/M

11/22/15-00/96

9700553

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROYECTO AGENCIA

23-11-96

FR0866

R VARRT 11-23 00328
amt aut xxx

R. UNIDO-COLOMBIA
CONGRESO MOSTRO SERIO COMPROMISO CONTRA CRIMEN Y NARCOTRAFICO

Londres, 23 nov (EFE). - La aprobación por el Congreso del proyecto de ley sobre confiscación definitiva de bienes ilícitos del crimen organizado responde al "compromiso serio" de combatir el delito y el narcotráfico, afirmó el vicepresidente de Colombia, Carlos Lemos Simmonds.

"La decisión deja muy claro que no existe el supuesto acuerdo entre el Gobierno, el Congreso y la sociedad para permitir el delito, sino una firme decisión de combatir en primer lugar el narcotráfico", manifestó Lemos Simmonds.

En declaraciones a EFE, el vicepresidente colombiano, también embajador en Londres, reconoció que la puesta en práctica de la medida, "que confío apruebe también la sesión plenaria del Congreso", no está exenta de riesgos.

"Desde luego que existen e inmensos, pero exactamente los mismos que toda la lucha que el Estado y la sociedad colombiana han emprendido contra el narcotráfico y que ha costado la vida desde agentes policiales a candidatos presidenciales", manifestó Lemos Simmonds.

Según el vicepresidente, las comisiones del Senado y la Cámara de Representantes que aprobaron el jueves la iniciativa hacia la confiscación definitiva de los bienes adquiridos ilegalmente, "demostraron al mundo junto al Gobierno y la Fiscalía General su compromiso en el combate del crimen organizado".

"Estaba en juego la reputación del país. Estamos muy satisfechos porque el Congreso decidió en esta primera etapa, y sin duda lo hará en la segunda y definitiva, dotar al país de una herramienta tan poderosa como la confiscación de bienes. Que los criminales no puedan gozar de su fortuna", añadió el vicepresidente.

La respuesta de la sociedad colombiana a la medida es también muy positiva, según el político y diplomático, "aunque exista el lógico temor".

El vicepresidente solicitó la ayuda de la comunidad nacional e internacional que permita la detección de bienes ilícitos "y en los casos de que existan convenios de cooperación con países, llegar hasta el fondo de la confiscación". EFE

cc/ia/M

11/23/15-38/96

14

9700553-

F81358

U POXRT 12-06 00340
icx mun exq

COLOMBIA-NARCOTRAFICO
SENADO APRUEBA CONFISCACION DEFINITIVA DE BIENES ILEGALES

Bogotá, 5 dic (EFE).- El Senado colombiano aprobó esta noche en el penúltimo debate reglamentario, un proyecto de ley para la confiscación definitiva de los bienes adquiridos de manera ilícita con efecto retroactivo.

El proyecto, bautizado como ley de extinción del dominio de bienes ilícitos, es aplicable a toda posesión adquirida a partir de la tipificación de los delitos como tales en el código penal.

Un total de 45 senadores votaron a favor de la ley mientras 22 lo hicieron en contra.

Esta iniciativa, de origen gubernamental, pasará a debate y votación la semana próxima en el pleno de la Cámara de Representantes (Cámara baja), último paso antes de la firma presidencial, que la convertirá en ley de la República.

La norma permitirá al Estado la persecución de los bienes adquiridos con dineros del narcotráfico, el secuestro y la celebración indebida de contratos, es decir, con fondos públicos robados por funcionarios corruptos.

Con la nueva ley se podrá "arrebatar" a los narcotraficantes, a los secuestradores, a los guerrilleros y a miembros de otras cadenas del delito, como a los testaferros de delincuentes, los bienes obtenidos a través de la actividad criminal.

Al proyecto de extinción de dominio se suma el de aumento de penas solicitado igualmente por el Gobierno y a la iniciativa parlamentaria para revivir la extradición de nacionales, como armas eficaces para combatir al narcotráfico.

El proyecto de extinción de dominio fue presentado por el Gobierno con la inclusión del efecto retroactivo, que fue uno de los puntos más discutidos, inicialmente por las comisiones de ambas Cámaras y en el pleno del Senado.

Algunos congresistas querían que la norma se empezase a aplicar en la fecha de su sanción, pero al decir de otros, la mayoría, del fiscal general, Alfonso Valdivieso, y del ministro de Justicia, Carlos Medellín, "ello equivaldría a sanear los bienes il adquiridos".

La aprobación de la confiscación definitiva contrasta con el archivo de un proyecto de reforma constitucional, también hoy, en una comisión del Senado. EFE

RRH/PMR/Hma

Nº DOCUMENTO

TITULO 06/03-15/96

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 6-12-96

VULNERACIONES

9700553

XE4872

R POXBT 12-09 00366
mun exq icx

COLOMBIA-NARCOTRAFICO
GRABACION JEFE CARTEL CALI REVELA PRESIONES A CONGRESISTAS

Bogotá, 9 dic (EFE).- La difusión hoy, lunes, de un presunto diálogo entre el jefe narcotraficante colombiano Miguel Rodríguez Orejuela con una abogada ha revelado las presiones a que fueron sometidos algunos congresistas que estudiaban leyes antidrogas.

La conversación de Rodríguez Orejuela ("El señor"), uno de los jefes del cartel de la cocaína de Cali, con la abogada Maribel Sánchez, fue grabada el pasado 26 de noviembre por "organismos de seguridad" no identificados y enviado a medios de comunicación de Cali, junto a un "análisis".

En la conversación el "capo" y la abogada hablan de los debates que se celebran en el Congreso colombiano sobre las iniciativas para confiscar de forma definitiva los bienes de los narcotraficantes.

Según el estudio de la grabación, en un momento determinado la abogada Maribel Sánchez, del equipo de defensores de Rodríguez Orejuela, le dice al jefe mafioso que "no hay ambiente para la operación", en referencia "a la falta de quorum para aprobar la extinción de dominio (confiscación)" de los bienes incautados a los mafiosos.

No obstante, el Congreso colombiano aprobó la confiscación definitiva de los bienes adquiridos de manera ilegal la semana pasada.

Según los organismos de seguridad, en el "análisis" que se remitió a la Radio Cadena Nacional (RCN), entre otros medios, cuando "el señor" dice que "presenten la 'vaina' como yo les había dicho", alude "a las propuestas que él mismo y sus abogados presentaron para el contenido de esa ley".

Uno de los puntos más discutidos de la norma de confiscación de bienes fue el de su retroactividad, que finalmente se aprobó para aplicar a toda propiedad adquirida a partir de la tipificación de los delitos como tales en el código de procedimiento penal colombiano.

Según las fuentes oficiales, cuando en un momento del diálogo la abogada le dice al jefe narcotraficante que "estamos faltos de dinero", se refiere "a la escasez de dinero para pagar trámites sobre la misma ley".

Miguel Rodríguez Orejuela está preso desde el 6 de agosto del año pasado cuando fue capturado en la ciudad noroccidental de Cali y trasladado a la cárcel "La Picota" de Bogotá, la misma prisión en la que se encuentran sus hermanos Jorge Eliécer y Gilberto. EFE

RRM/LTM/M

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA 14-25 *ABANCIA*

FECHA DE PROCEDENCIA 9-12-86

VINCULACIONES _____

9700553

16

DP5232

R POXBT 12-10 00339
mun exg icx

COLOMBIA-NARCOTRAFICO
JEFE CARTEL CALI NIEGA PRESION A CONGRESITAS

Bogotá, 10 dic (EFE).- El narcotraficante colombiano Miguel Rodríguez Orejuela negó hoy que haya presionado a los congresistas que estudian una ley que permite la expropiación definitiva de los bienes de los mafiosos, como se informó ayer, lunes.

Rodríguez Orejuela ("el señor"), uno de los jefes del cartel de Cali, envió una carta a un informativo de la televisión colombiana en la que indica que no tiene "motivos ni nada me obliga a controvertir charlas con mis abogados".

El narcotraficante se refería a un presunto diálogo que habría mantenido con su abogada Maribel Sánchez donde se revelaban las supuestas presiones a las que fueron sometidos algunos congresistas, según se divulgó el lunes en varios medios de comunicación.

Esa conversación fue grabada el pasado 26 de noviembre por "organismos de seguridad" no identificados y enviado a varios medios de información de Cali, junto a un "análisis".

Según las autoridades, la grabación revela que el jefe narcotraficante y la letrada hablaban de los debates que se celebraban esos días en el Congreso sobre un proyecto de ley para confiscar de forma definitiva los bienes de los narcotraficantes.

En un momento del diálogo, la abogada le dice al jefe mafioso que "no hay ambiente para la operación", en referencia "a la falta de quorum para aprobar la extinción de dominio (confiscación)" de los bienes incautados a los mafiosos.

En su misiva a la directora del "Noticiero Nacional", de la televisión, Lucía Madriñán, el narcotraficante señala que "la interpretación" de su diálogo con Sánchez es "amañada y mal intencionada".

En la misiva, el jefe narcotraficante insiste en que no ejerció presión alguna ni hizo "maniobras" para lograr cambiar el curso de los debates en el Parlamento.

El pasado domingo, durante un registro en varias celdas de la cárcel bogotana de "La Picota", donde se encuentran presos Rodríguez Orejuela y otros narcotraficantes del cartel de Cali, las autoridades hallaron, además de licores y marihuana, algunos documentos, entre ellos el proyecto de ley "sobre extinción del dominio". EFE

RRM/LTM/SM

12/10/15-02/96

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCESO AGENCIA EFE

FECHA 12/12/96

VINCULACIONES _____

9700553

Nº 1

TIT.

XM2987

R POXBT 12-10 00398
mun exg icx

COLOMBIA-NARCOTRAFICO
NOMBRES CONGRESISTAS EN LISTA HALLADA CELDA JEFES CARTEL CALI

Bogotá, 10 dic (EFE).- Los nombres de numerosos congresistas colombianos fueron hallados por las autoridades en un registro en las celdas que ocupan los jefes del cartel del narcotráfico de Cali, lo que podría indicar que presionan sobre ellos en la tramitación de leyes antidrogas, se informó hoy, martes.

Fuentes de la Fiscalía y de algunos organismos de seguridad citados por radio "Caracol" señalaron que esos parlamentarios podrían estar comprometidos con los narcotraficantes, que tratan de impedir la aprobación de una ley por la que se confiscarían definitivamente sus bienes.

El pasado domingo las autoridades hicieron un registro por sorpresa en las celdas de los jefes del cartel de Cali en la cárcel bogotana de La Picota, donde encontraron, además de marihuana y botellas de whisky, algunos documentos.

Las fuentes citadas por la emisora precisaron que entre los papeles hallados se encuentran un borrador del proyecto de ley "de extinción de dominio" (que permite la confiscación de bienes a los traficantes) y el listado con los parlamentarios supuestamente comprometidos.

A ello se suma la divulgación de un presunto diálogo de Miguel Rodríguez Orejuela, alias "El Señor", con su abogada, Maribel Sánchez, en el que se dejan entrever "presiones" a los congresistas que estudian las leyes antidrogas.

Radio "Caracol" dijo hoy que, tras el registro de las celdas, "quedó al descubierto una operación sin antecedentes preparada por los 'capos' del cartel de Cali para detener una decisión del Congreso en relación con el proyecto de ley de extinción de dominio".

Las fuentes dijeron también que "se cotejan las voces de otras grabaciones entre los abogados de los carteles de la droga y varios parlamentarios", lo que podría posibilitar la apertura de nuevas investigaciones.

El ministro de Defensa, Juan Carlos Esquerro, confirmó que los jefes mafiosos han ejercido presión sobre los congresistas para no aprobar la norma.

La Cámara de Representantes deberá votar en pleno, de manera definitiva, si aprueba la iniciativa con retroactividad, con lo que se podría confiscar toda propiedad adquirida a partir de la tipificación de los delitos como tales en el Código de Procedimiento Penal colombiano.

Miguel Rodríguez Orejuela, sin embargo, en una carta enviada a la directora del "Noticiero Nacional" de televisión, Lucía Madriñán, divulgada hoy, negó presiones a los parlamentarios que estudian las leyes antidrogas. EFE

RRM/cho/M

12/10/19-20/96

DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA

AGENCIAS

FECHA DE PROMULGACIÓN

11-12-96

VINCULACIÓN

XA7613

R POXBT 12-11 00661
mun exg

COLOMBIA-NARCOTRAFICO (Resumen)

RECHAZO A CONFISCACION APROBADA POR CAMARA BAJA

Bogotá, 11 dic (EFE).- La iniciativa de confiscación de bienes de origen ilegal aprobada por la Cámara de Representantes de Colombia recibió hoy el rechazo del Gobierno, la Fiscalía, los grupos económicos y las principales asociaciones de empresarios, ya que se ha limitado su retroactividad al año 1991.

Tanto el presidente, Ernesto Samper, como el fiscal general, Alfonso Valdivieso, coincidieron en que el proyecto que por estrecho margen respaldaron los diputados equivale a una "amnistía" en favor del crimen organizado.

La propuesta, de origen gubernamental y conocida como de "extinción de dominio", fue aprobada en la medianoche del martes por 59 votos a favor y 57 en contra, aunque la Cámara baja introdujo un sustancial cambio con respecto a lo que votó el Senado, al poner un límite a su retroactividad.

La Cámara alta respaldó hace ocho días, por 45 votos contra 22, la confiscación de bienes adquiridos con dinero proveniente de actividades ilegales a partir del momento en el que los delitos definidos por la propuesta fueron definidos como tales en los códigos penales del país.

Pero el pleno de la Cámara baja, al que no asistieron 49 diputados -entre ellos los de la oposición conservadora-, limitó la retroactividad de la ley a la fecha de 1991, por ser el año de promulgación de la Constitución actual.

Un comité de conciliación que será integrado con delegados de las dos cámaras tratará de rescatar la iniciativa original, de modo que sea convertida en ley y pueda entrar en vigor en 1997.

Esta normativa es la propuesta más importante de un conjunto de proyectos antidroga que el Gobierno de Samper trasladó al Congreso, órgano que por iniciativa de algunos senadores también debate el restablecimiento del procedimiento de extradición de nacionales, prohibido por la Constitución vigente.

"La norma votada no satisface la voluntad del Gobierno", afirmó el presidente Samper, y advirtió que su administración "no aceptará este resultado en una ley que fue diseñada para lo contrario".

El jefe del Estado agregó que "coloca en peligro aún los instrumentos que ya existían para la persecución de bienes asociados a la comisión de delitos".

El vicepresidente y actual embajador en Londres, Carlos Lemos Simmonds, lamentó que "la actitud de algunos parlamentarios y la ausencia injustificable e inexplicable de otros haya frustrado (...) las esperanzas de dotar al Estado colombiano de una herramienta indispensable para la correcta y debida aplicación de la justicia".

El ministro del Interior, Horacio Serpa, opinó que la decisión de los diputados "desprestigia a la institución, al Gobierno y al país".

Para el fiscal Valdivieso, la retroactividad limitada que aprobó la Cámara baja equivale a "sanear" los bienes de los

narcotraficantes.

El principal defensor y promotor de la iniciativa gubernamental en el Congreso, el ministro de Justicia, Carlos

Medellín, dijo que una norma como la aprobada no es la que necesita el país.

"Veo con enorme preocupación esta situación, no sólo ante Estados Unidos sino ante la comunidad internacional", declaró a su vez la ministra de Exteriores, María Emma Mejía.

La canciller dijo que su país asumió compromisos internacionales en convenciones que, como la de Viena, buscan combatir delitos como el del narcotráfico.

"Colombia quería hacerse miembro, por fin, de la Convención de Lavado de Dinero de Estrasburgo, y el único requisito era éste, y no lo estamos cumpliendo", advirtió la ministra Mejía.

Los tres primeros grupos económicos en importancia de Colombia también se hicieron eco del rechazo al proyecto aprobado por la Cámara baja.

En un mensaje conjunto que no tiene antecedentes, el Grupo Santo Domingo y las organizaciones Ardila Lülle y Luis Carlos Sarmiento Angulo pidieron al Congreso que actúe sin dilaciones y apruebe los proyectos necesarios contra el crimen organizado.

Asimismo, el denominado Consejo Gremial Nacional (CGN), que reúne a las quince más importantes asociaciones empresariales del país, se manifestó en contra del texto que respaldó la Cámara baja y pidió a los parlamentarios un mayor compromiso con el país. EFE

igh/hgc/rrm/rml/arg

12/11/22-35/96

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCESO

12-12-76

Las verdaderas fortunas de la droga quedaron a salvo de la ley de expropiación

LOS BARONES DE LA DROGA VENCEN OTRA VEZ A SAMPER

Ernesto Samper perdió una nueva batalla contra la droga y la oposición dice que su Partido Liberal es el responsable por ello. Los diputados aprobaron la ley de expropiación de las propiedades del narcotráfico, pero limitan a cinco años su retroactividad. Las fortunas de los "barones" quedaron a salvo. El presidente dijo que vetará la ley.

BOGOTÁ, 11 (AFP).— La Cámara baja del Congreso colombiano aprobó el martes en la noche una ley que permite la incautación de bienes del narcotráfico, pero le adicionó un artículo que señala que esta medida sólo rige para bienes adquiridos después de 1991, lo que en la práctica protege a la inmensa mayoría de las fortunas amasadas ilegalmente.

En medio de un ambiente enrarecido por la negativa del Partido Conservador (opositor) a participar en la votación y a pesar de un gran esfuerzo del gobierno por convencer a los parlamentarios de la importancia de aprobar la ley sin restricciones, la Cámara baja votó por 59 votos contra 57 una retroactividad limitada a cinco años para la incautación de bienes de los narcos.

También hubo tensión por las denuncias de la parlamentaria Ingrid Betancur de que los narcotraficantes habían comprado a algunos congresistas para que votaran en favor de sus intereses. Betancur señaló que —a pesar de no tener pruebas concretas— sabía que los narcos estaban ofreciendo entre 20 y 25 millones de dólares a los congresistas que rechazaran leyes que los perjudicaran.

Tal como quedó aprobada la ley, las fortunas de los grandes jefes del narcotráfico, como Pablo Escobar o los hermanos Miguel y Gabo Rodríguez Orejuela no podrían ser tocadas y —al contrario— quedarán saneadas, de acuerdo con la interpretación del gobierno.

Cuatro ministros del despacho, liderados por el titular del Interior, Horacio Serpa, intentaron intrusamente mostrar a los congresistas las graves repercusiones que tiene para el país la norma tal como finalmente se aprobó.

El gobierno cuenta con una última oportunidad para poder modificar la decisión de la Cámara baja, ya que en noviembre el Senado había aprobado la ley sin restricciones, y ante la disparidad de criterios se requiere que este miércoles se reúna una comisión de conciliación, que podría modificar una vez más el texto.

No estamos destrozados, no estamos amargados sino tristes, dijo al final del debate el ministro Serpa quien mostraba claras señales de contrariedad.

El influyente parlamentario conservador, Enrique Gómez, justificó la ausencia de su partido en la deliberación y lanzó durísimas acusaciones contra



Ernesto Samper, el presidente de Colombia, para quien la puja con el narcotráfico y con las sospechas de connivencia entre su Partido Liberal y el imperio de la droga, siguen siendo los mayores dramas (AP)

el liberalismo (en el poder), al que acusa de servir a los bienes del narcotráfico.

No podemos olvidar que todo este enredo se inicia con el hecho de que (Ernesto) Samper es presidente por cuenta del dinero de la mafia, de tal manera que ahora quiere lavar su cara después de ese gran pecado, dijo Gómez este miércoles en entrevista radial.

Gómez recordó que en su momento fue la Cámara baja la que absolvió al presidente de los cargos en su contra, pero ahora sus intereses son distintos. Como hemos veni-

do diciendo de tiempo atrás, incumplir los contratos a la mafia es cosa muy difícil porque como diríamos entre comillas esa es gente seria, ironizó.

Finalmente señaló que las leyes anti-narcos son un engaño, porque parecen como importantes formas de lucha contra el tráfico de drogas, pero en el fondo están diseñadas para que no pase nada.

Puso como ejemplo el caso de la extradición, cuya ley de aprobación cursa actualmente en el Congreso. El artículo que se está aprobando en resumen dice "aprúbase la ex-

tradición de colombianos siempre y cuando no se extradite a nadie". Esas son las burles del gobierno de Samper y desgraciadamente Estados Unidos y la Comunidad Europea están entendiendo que eso es una comedia.

Por su parte el director nacional del partido conservador indicó que encontraba muy extraño que el gobierno ha podido hacer aprobar en el Congreso su amplia mayoría (más del 80 %) para todas las leyes que ha querido, pero en cambio no lo logra cuando se trata de legislar en contra de los narcotraficantes.

9700553

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA Nacional

FECHA DE PROCEDENCIA 13-12-86

VINCULACIONES _____

XH2619

R POXBT 12-13 00465
mun exg icx

COLOMBIA-DRUGAS (Ampliación)

CONGRESO APROBO PROYECTO CONFISCACION BIENES ILICITOS

Bogotá, 12 dic (FFF).- El Congreso colombiano aprobó hoy el proyecto de confiscación de bienes ilegales con retroactividad ilimitada, y se convertirá en ley una vez que lo firme el jefe del Estado, Ernesto Samper.

La propuesta del Ejecutivo recibió el respaldo mayoritario del Senado y la Cámara de Representantes, que por separado y en sesiones plenarias, acogieron un acuerdo sobre la iniciativa, tras el acuerdo alcanzado por un comité parlamentario de conciliación, horas antes.

El proyecto conocido como de "extinción de dominio", quedó en entredicho el martes, cuando un pleno de la Cámara baja limitó su aplicación a partir de 1991, año de promulgación de la Constitución vigente en Colombia.

Con la retroactividad sin límite, el Estado quedará facultado para apropiarse de los bienes adquiridos con dinero proveniente de actividades ilegales, entre ellas el narcotráfico, desde el momento en el que los delitos fueron definidos como tales en los códigos penales colombianos.

La iniciativa aprobada corresponde con la propuesta original que el Gobierno presidido por Samper presentó al Congreso y que la pasada semana fue votada favorablemente en el Senado, por 45 votos contra 22.

Pero el martes, un pleno de la Cámara de Representantes aprobó restringir la retroactividad del proyecto, aunque por un estrecho margen de dos votos.

En las plenarias celebradas hoy, el Senado votó de forma unánime a favor del acuerdo de conciliación que rescató el proyecto original, en tanto que en la Cámara de Representantes fue respaldado por 103 diputados, contra cuatro en contra.

"Esta ley parte en dos la historia de la lucha contra el narcotráfico y la criminalidad organizada en Colombia", afirmó Samper, en declaración que emitió tras ser enterado de la decisión parlamentaria.

Samper dijo que la aprobación de la iniciativa, que consideró como "una prioridad de Colombia", constituye "uno de los mayores triunfos para el país".

Una serie de gestiones gubernamentales permitieron que el proyecto de confiscación de bienes ilegales fuese aprobado como lo defendía la Administración y la Fiscalía General, es decir, con retroactividad ilimitada.

El Parlamento aceptó integrar un comité de quince senadores y representantes conciliadores que por la tarde, después de casi cinco horas de deliberaciones, llegaron al acuerdo que permitió someter la iniciativa a un nuevo y definitivo debate en plenarias.

Con la aprobación final, el proyecto de confiscación será ley a partir de la próxima semana, cuando está previsto que Samper firme la iniciativa.

El jefe del Estado ha considerado la confiscación como un importante instrumento para acabar con la estructura financiera del crimen organizado.

Además del narcotráfico, la norma alcanzará a otros 25 delitos, entre ellos el secuestro, la extorsión, el enriquecimiento ilícito y el servir de acatador. FFF

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA • PROCEDENCIA 14/12/96

VINCULACIONES _____

XA7955

R POXRT 12-14 00424
amt ent

COLOMBIA-DRUGAS

EMBAJADOR FRECHETTE SATISFECHO MEDIDAS ADOPTADAS GOBIERNO

Bogotá, 14 dic (EFE).- El embajador de EEUU en Colombia, Myles Frechette, aseguró hoy que su Gobierno reconocerá el avance en la lucha antidroga que ha dado este país andino con la aprobación parlamentaria del proyecto de ley que faculta al Estado para confiscar con retroactividad plena los bienes ilegales.

La votación favorable que recibió la iniciativa, dijo el diplomático, "es un paso muy importante, excelente (...), que será reconocido en mi país, al igual que en todo el mundo".

Frechette, que esta tarde llegó a Bogotá procedente de Miami, declaró a "Cadena Radial Colombiana" (CARACOL) que Washington recibió con beneplácito la iniciativa del Congreso y que espera que "termine otras cosas pendientes".

El Senado y la Cámara de Representantes de Colombia aprobaron el jueves, y por amplísima mayoría, un proyecto gubernamental que tiende a declarar la "extinción de dominio" sobre bienes adquiridos con dinero de actividades ilegales.

La aprobación de esta medida fue el resultado de un acuerdo parlamentario de conciliación que restituyó el principio de retroactividad plena en la propuesta, que había sido limitado por la Cámara baja el martes pasado y que el Gobierno del presidente, Ernesto Samper, rechazó por considerar que equivalía a una "amnistía" concedida al crimen organizado.

"La extinción de dominio es un arma importantísima, como muchas otras, para hacerle frente al narcotráfico", dijo Frechette.

El diplomático agregó que "en mi país y en varias naciones de Europa se utiliza para quitar los bienes mal habidos a los grandes criminales".

Además de las fortunas procedentes del narcotráfico, la ley colombiana de confiscación alcanzará a las adquiridas con la práctica de otros 25 delitos, entre ellos los de enriquecimiento ilícito, ejercer como testafierro, el secuestro y la extorsión.

Frechette dijo que conoció la aprobación del proyecto cuando sostenía una reunión con el subsecretario norteamericano para Asuntos Interamericanos, Robert Gelbard, y otros funcionarios de este despacho y portavoces de la Casa Blanca.

"Todos recibieron la noticia como una muy grata", observó el diplomático, quien precisó que se la transmitió el ministro colombiano de Justicia, Carlos Medellín, en una conversación telefónica.

Samper tiene previsto firmar la nueva ley la próxima semana, con lo que el Estado podrá emprender de inmediato los primeros procesos de confiscación de bienes de los narcotraficantes.

Según cálculos del ministro de Defensa, Juan Carlos Esquerro, el patrimonio de estos delinquentes en Colombia puede tener un valor superior a los 200.000 millones de dólares. EFE

igh/rml/arg

12/14/22-35/96

CONFISCAR

9700553=

*Confiscar
Bienes*

XH2618

B POXBT 12-13 00171
mun exg iox

COLOMBIA-DROGAS (Avance)
CONGRESO APROBO PROYECTO CONFISCACION BIENES ULICITOS

Bogotá, 12 dic (EFE).- El Congreso colombiano aprobó hoy el proyecto de confiscación de bienes ilegales con retroactividad ilimitada, y se convertirá en ley una vez que lo firme el Jefe del Estado, Ernesto Samper.

La propuesta del Ejecutivo recibió el respaldo mayoritario del Senado y la Cámara de Representantes, que por separado y en sesiones plenarias, acogieron un acuerdo sobre la iniciativa, tras el acuerdo alcanzado por un comité parlamentario de conciliación, horas antes.

El proyecto conocido como de "extinción de dominio", quedó en entredicho el martes, cuando un pleno de la Cámara baja limitó su aplicación a partir de 1991, año de promulgación de la Constitución vigente en Colombia.

Con la retroactividad sin límite, el Estado quedará facultado para apropiarse de los bienes adquiridos con dinero proveniente de actividades ilegales, entre ellas el narcotráfico, desde el momento en el que los delitos fueron definidos como tales en los códigos penales colombianos. EFE

JGH/GTP

12/13/00-58/96

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA NOEAXIS

FECHA DE PROCEDENCIA 13-12-86

REVISIONES _____

24

9700553=

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA *CLAREN*

FECHA DE PROYECTO *12-12-96*

VINCULACION

*CONFISCAR
al 31/1*

PROPUESTA ANTINARCOTRAFICO EN COLOMBIA

Duro revés de un proyecto del Gobierno en el Congreso

Es una ley para confiscar bienes a los narcos • Los diputados votaron que será para los adquiridos después de 1991 • El proyecto oficial no imponía límites

Bogotá
ANSA, AP y AFP

La Cámara de Diputados de Colombia aprobó ayer una ley que permite la confiscación de bienes del narcotráfico, pero le agregó un artículo que estipula que la medida sólo regirá para aquellos adquiridos después de 1991, lo que en la práctica protege a la inmensa mayoría de las fortunas amasadas ilegalmente por los barones de la droga.

En medio de un ambiente enrarecido por las denuncias de intentos de sobornos por parte de los encarcelados líderes del Cartel de Cali, y a pesar del gran esfuerzo del gobierno por convencer a los parlamentarios de la importancia de aprobar la ley sin restricciones, la Cámara baja votó por 59 votos contra 57 una retroactividad limitada a cinco años para la incautación de bienes de los narcos.

Blanqueados

El proyecto original, que no ponía límites temporales para incautar bienes, había sido presentado por el gobierno y era una de las cartas fuertes que el presidente Er-

nesto Samper pensaba jugar para demostrar a la comunidad internacional, y en particular a los EE.UU., su intención de luchar contra los carteles de las drogas.

El gobierno, que pese al rechazo de ayer tiene mayoría parlamentaria, cuenta con una última oportunidad para poder modificar la decisión de la Cámara baja, ya que en noviembre pasado el Senado había aprobado la ley sin restricciones. Ante la disparidad de criterios se requiere que la próxima semana se reúna una comisión de conciliación, que podría modificar una vez más el texto.

Tal como quedó aprobada la ley, las fortunas de los grandes jefes del narcotráfico no podrán ser tocadas y, al contrario, quedarán "blanqueadas", de acuerdo con la interpretación del gobierno.

Según datos de organizaciones independientes, la mafia colombiana de las drogas cuenta con un patrimonio superior a 66.000 millones de dólares, y está entre las 12 empresas más grandes del mundo.

La derrota de la iniciativa gubernamental se produjo cuando simultáneamente se denunció que los nombres de un numeroso grupo de congresistas fueron hallados

por las autoridades en un registro en las celdas de los encarcelados jefes del Cartel de Cali.

La diputada liberal Ingrid Betancur señaló que sabía que los narcos estaban ofreciendo entre 20 y 25 mil dólares a los congresistas que rechazaran leyes que los perjudicaran. □

9700553 =

DOCUMENTO _____
TITULO _____
PROCEDENCIA AGENCIA EFE
FECHA DE PROCEDENCIA 13/12/96
VINCULACIONES _____

XE4954

U POXBT 12-13 00642
~~mun-lex~~

CONFES

COLOMBIA-NARCOTRAFICO (Previsión)
LEY CONFISCACION BIENES VIVIO VIACRUCTIS ANTES DE SER APROBADA

Por Roberto Rojas Monroy

Bogotá, 13 dic (EFE).- El proyecto de ley para confiscar los bienes adquiridos de forma ilegal fue aprobado finalmente por el Congreso colombiano tras sufrir un "vía crucis" por las presiones opuestas de narcotraficantes y de Estados Unidos.

El legislativo de Colombia, en una votación histórica, aprobó el jueves por la noche, por 103 votos a favor y cuatro en contra, el proyecto de ley de "extinción de dominio", que permitirá decomisar bienes valorados por el ministro de Justicia, Carlos Medellín, en 200.000 millones de dólares.

La propuesta había sido presentada por el Gobierno del presidente Ernesto Samper junto con un proyecto para endurecer las penas para delitos de narcotráfico el pasado 20 de julio, en la apertura de la legislatura.

El Gobierno argumentó que con esos proyectos pretende debilitar la infraestructura económica de las organizaciones criminales y de los carteles de las drogas, por lo que dichas iniciativas no complacieron a los narcotraficantes.

Desde entonces, y cuando los proyectos empezaron a ser debatidos en las comisiones del Senado y de la Cámara de Representantes, los ponentes de los mismos recibieron amenazas.

El estudio de las nuevas leyes, a cuyos proyectos se sumó otro de origen parlamentario para restablecer la extradición prohibida por la Constitución de 1991, obligó a las autoridades a reforzar la seguridad en la sede del Parlamento y de los congresistas.

De manera simultánea, desde hace dos meses se denunció la presencia en el Congreso de varios abogados de los traficantes de drogas que trataban de interferir en la tarea legislativa.

El pasado 6 de noviembre, los narcotraficantes dejaron durante la madrugada un aviso en una calle de Cali frente a una fábrica del esposo de la senadora Claudia Blum, una de las ponentes de las leyes "antinarcos".

Al lado de un microbús-bomba, que no estalló pese a contener 173 kilos de dinamita, se encontró un comunicado firmado por una organización llamada "Soberanía Nacional", de la que no se tenía conocimiento, con amenazas de muerte contra los congresistas.

Pocos días después, fue el grupo de "Los Extraditables", de funesto recuerdo, el que lanzó nuevas amenazas contra la vida de los congresistas, a los que advirtió de que el dinero invertido por Pablo Escobar, fallecido jefe del cartel de Medellín, en su guerra contra el Estado "no es el 10 por ciento de lo que tenemos para librar ésta".

El embajador de Estados Unidos en Bogotá, Myles Frechette, avivó las discusiones antidrogas y las expresiones de nacionalismo al reclamar mayores penas, que se restableciera la extradición y se aprobara la confiscación de bienes de narcotraficantes sin límites en la retroactividad.

En las últimas semanas, y en una verdadera carrera contra el tiempo, el Gobierno envió un "mensaje de urgencia" al Congreso para acelerar la aprobación de las normas antes de que concluyera la actual legislatura, el lunes próximo.

Si bien las comisiones de las dos cámaras aprobaron la

confiscación, el proyecto de endurecimiento de penas fue aplazado, y el de extradición archivado en principio, aunque este último puede ser añadido al de reforma constitucional que debe votar también el lunes la sesión plenaria parlamentaria.

El miércoles pasado, el proyecto de confiscación fue aprobado por la Cámara de Representantes en una reñida votación, pero con una adición crítica para el interés del Gobierno, ya que un sector consiguió que se limitara la retroactividad de la norma a 1991.

Sin embargo, una comisión de conciliación parlamentaria logró después "salvar" el proyecto tal y como fue presentado por el Ejecutivo.

La ministra de Relaciones Exteriores, María Emma Mejía, dijo hoy que la aprobación de ley de confiscación definitiva de bienes ilegales "debe llegar a tener repercusiones" en Estados Unidos, y afirmó que "tanto el Departamento de Estado como la propia Casa Blanca van a sentir esto como una clara señal de Colombia" en su lucha contra el narcotráfico. EFE

RRM/mmg/fr

12/13/16-59/96

XE4949

R POXRT 12-13 00290
mun exq icx

COLOMBIA-NARCOTRAFICO
LEY CONFISCACION BIENES DEBE REPERCUTIR EEUU. SEGUN CANCELIER

Bogotá, 13 dic (EFE).- La ministra de Relaciones Exteriores de Colombia, María Emma Mejía, dijo hoy que la ley de confiscación de bienes ilegales aprobada por el Congreso de su país "debe llegar a tener repercusiones" en las autoridades de Estados Unidos.

El Congreso, en una decisión considerada "histórica", aprobó anoche por 103 votos a favor y cuatro en contra el proyecto de ley de "extinción de dominio", que permitirá decomisar bienes procedentes de actividades ilícitas, sobre todo del narcotráfico, que el ministro de Justicia, Carlos Medellín, calculó en unos 200.000 millones de dólares.

En declaraciones desde La Habana, Mejía declaró a Radio "Caracol" que está satisfecha por la aprobación de la ley, y precisó que "tanto el Departamento de Estado, como la propia Casa Blanca, van a sentir esto como una clara señal de Colombia y estoy segura que debe llegar a tener repercusiones".

El presidente colombiano, Ernesto Samper, añadió Mejía, "se la jugó y se la jugó duro por esta ley, como él mismo lo había anunciado y prometido".

Las relaciones entre Estados Unidos y Colombia pasan por un período de crisis tras las denuncias de que el presidente Samper fue elegido con ayuda de dinero del narcotraficante cartel de Cali y por las exoneraciones que de los cargos hizo el Congreso de su país.

En marzo pasado, Washington no aprobó la colaboración de la lucha antidrogas colombiana, y en junio anunció la retirada del visado de turista al presidente Samper.

Mejía añadió que "mucha gente y muchos países dudaban que Colombia fuera capaz de pasar una legislación que nos permite ratificar nuestro compromiso de la Convención de Viena sobre Narcotráfico, y, por supuesto, suscribir la Convención de Estrasburgo sobre lavado de dinero". EFE

RRM/mmq/fr

2/13/16-12/96

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA DE PROCEDENCIA 13/12/96.

VINCULACIONES _____

9700553

DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA AGENCIAS EFE

FECHA & PROCEDENCIA 15/12/96

VINCULACIONES

KA8075

R PUXBT 12-15 00559
mun exg

COLOMBIA-DROGAS

TAMBIEN PELIGRAN FORTUNAS CAPOS CUMPLIERON PENA O MURIERON

Bogotá, 15 dic (EFE).- Las fortunas de los hermanos Jorge Luis, Fabio y Juan David Ochoa, que cumplieron condenas por narcotráfico, y de los "capos" fallecidos, como Pablo Escobar, no están a salvo, advirtió hoy el ministro de Justicia, Carlos Medellín.

El miembro del Ejecutivo dijo a la Cadena Radial Colombiana (Caracol) que se "deben respetar" las sentencias de la justicia que obligó a los Ochoa a entregar parte de sus bienes.

Sin embargo, eso no significa que estén a salvo de que se les aplique la ley de "extinción del dominio", aprobada el jueves pasado en el Congreso, a las propiedades que no reconocieron como ilegales pero sí fueron adquiridas con dinero procedente de delitos.

"Si la justicia demuestra que hay otros bienes que no aparecieron en el proceso (contra los Ochoa) y que fueron producto de acciones ilegales, el Estado podrá iniciar la acción de extinción de dominio", precisó el ministro.

Medellín aseguró que tampoco estarán exentas de investigación las fortunas de los herederos del jefe del "cartel" de Medellín, Pablo Escobar, ni del "capo" de la misma organización Gonzalo Rodríguez Gacha, alias "El Mexicano", ambos abatidos por la Policía en 1993 y 1989, respectivamente.

"La muerte de un delincuente no lava ni legaliza los bienes" conseguidos con actividades proscritas, indicó Medellín.

La ley de "extinción del dominio" incluye 26 delitos como rigen de las fortunas "sucias", entre ellos el de narcotráfico, enriquecimiento ilícito, secuestro, corrupción y celebración indebida de contratos.

La norma fue aprobada con carácter retroactivo, lo que le dio el calificativo de "histórica" por parte del Gobierno, impulsor del proyecto legislativo, y fija un plazo de 20 años a las autoridades para que persigan esas propiedades.

Asimismo, permite distinguir la acción penal de la patrimonial, lo que significa que pese a que el proceso del primer tipo se extinga con la muerte del acusado, la persecución judicial contra sus bienes se mantiene.

Los hermanos Ochoa recobraron su libertad entre julio y septiembre pasados, tras cumplir sendas condenas de unos cinco años.

Los tres se entregaron de forma voluntaria a la justicia en 1991, gracias a la legislación conocida como "política de sometimiento", dirigida a los narcotraficantes y que preveía rebajas de penas por confesión, delación y entrega de bienes.

Jorge Luis Ochoa, el primer miembro del "cartel" de Medellín que se sometió a la justicia, pagó una multa de cien salarios mínimos legales de entonces (unos 11.000 dólares), al igual que sus otros dos hermanos, así como la entrega de una finca valorada en unos dos millones de dólares.

Según el antiguo abogado de Jorge y Juan David, el ex fiscal y juez "del cartel", Enrique Mancera, los tres hermanos entregaron en efectivo un total de 15.000 millones de pesos (quince millones de dólares).

9700553=

29

Confidencial

Sus actuales fortunas fueron construidas de forma lícita con negocios de caballos, a los que toda la familia Ochoa es aficionada, dijo Mancera a la revista "Cambio-16 Colombia".

Respecto de las fortunas dejadas por "El Mexicano" y Escobar, parte de las cuales fue incautada, otra devuelta a sus herederos y una tercera nunca estuvo afectada por un proceso judicial, el ministro señaló que serán las primeras en ser perseguidas.

"Los bienes ilegales en todo momento tienen un problema frente al derecho porque, independientemente de que el dueño haya muerto, siguen siendo el producto de un ilícito", manifestó. EFE

ifs/jlm/arp

12/15/22-24/96

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA 19/12/96

VINCULACIONES _____

Anexo

XA8410

U-DOXBT-12-19-00562
icx mun exg

COLOMBIA-JUSTICIA

SAMPER FIRMA LEY DE CONFISCACION DE BIENES A NARCOTRAFICANTES

Bogotá, 19 dic (EFE).- El presidente de Colombia, Ernesto Samper, firmó hoy el texto definitivo de la ley que permite confiscar bienes obtenidos ilícitamente por las organizaciones criminales, que fue aprobado por el Congreso la semana pasada.

Esta norma, de origen gubernamental y bautizada como de "extinción de dominio", fue calificada por Samper como "la columna vertebral de la lucha contra el narcotráfico" y supone la extinción de la personalidad jurídica de las empresas "fachada" de los carteles de la droga.

Al acto de la firma, celebrado en la casa presidencial, acudieron todos los ministros del despacho, el fiscal general, Alfonso Valdivieso; el electo procurador, Jaime Bernal Cuellar, el cuerpo diplomático y la prensa local.

Samper destacó en su discurso que "la figura permite la persecución de patrimonios resultantes de actividades criminales como el secuestro, el narcotráfico, la extorsión, el "lavado" de activos, el testaferrato, el peculado, la rebelión, la sedición y el tráfico de influencias", entre otras.

El presidente colombiano también resaltó que la ley firmada "establece que la acción no tiene limitación en el tiempo, es decir, se acepta su aplicación retroactiva, al momento en que se tipificó el delito con cuyo producto se adquirió el bien".

Durante la discusión de la iniciativa, finalmente aprobada por el Congreso, la retroactividad en la aplicación de la misma fue uno de los puntos más difíciles de resolver por cuanto algunos parlamentarios se inclinaban por la vigencia a partir de la Constitución de 1991.

Si la ley se hubiese aprobado de esa manera, al decir del fiscal Valdivieso, no serviría y sería equivalente a "sanear los bienes de los narcotraficantes".

Para Samper, "ningún Estado puede ser obligado a proteger un título de propiedad adquirido con el producto del delito".

Por esta razón, añadió, "este compromiso no puede quedar subordinado a ningún plazo o condición porque entonces llevaría a la perversa paradoja de que, por defender los derechos individuales en abstracto, se extendiera una amnistía patrimonial al crimen organizado" en Colombia.

En la misma intervención, Samper se refirió a otro proyecto de ley de origen gubernamental, por el que se aumentan las penas a los narcotraficantes, y que aún debe ser votado en sesiones plenarias del Congreso, tras ser aprobado en comités constitucionales.

El proyecto de penas incluye castigos más rígidos a quienes "blanqueen" dinero que a quienes ocultan los bienes de origen delictivo.

Asimismo aprueba la creación del delito autónomo de "lavado" de dinero con penas de hasta 15 años y multas de hasta 7 millones de dólares.

El "endurecimiento" de las penas permitirá sancionar a los funcionarios de entidades financieras que faciliten el blanqueo de dinero, y castigará con severidad a los promotores y jefes de las organizaciones criminales.

9700553=

El jefe del Estado aseguró que la nueva ley "limita la política de sometimiento para evitar que siga siendo fuente de corrupción de la justicia".

Es posible que su aplicación, advirtió el presidente colombiano, "nos traiga dolores y angustias" e instó a "prepararnos para enfrentarlas, no sucumbir ante el chantaje ni ceder ante el terrorismo".

La lucha contra el crimen "no tiene marcha atrás", subrayó Samper.

A juicio de Samper, "con este nuevo régimen de penas, Colombia quedará a la altura de las más drásticas legislaciones en el mundo para combatir delitos organizados como el narcotráfico y el secuestro". EFE

HGC/rml/Hma

12/19/21-39/96

XB0092

U POXBT 12-20 00650

icx mun exg

COLOMBIA-NARCOTRAFICO (Previsión)

AUTORIDADES INICIAN PERSECUCION BIENES ILEGALES

Bogotá, 20 dic (EFE).- Las autoridades colombianas han puesto en práctica la más dura ley contra las fortunas de la mafia de la droga, con un programa de operaciones policiales y de información para identificar e incautar los bienes ilegales dentro del país y en el extranjero.

Al tiempo que el presidente, Ernesto Samper, sancionaba la ley de extinción del dominio sobre los bienes ilícitos, aprobada la semana pasada por el Congreso, la Policía y la Fiscalía han iniciado un plan de allanamientos en todo el país a propiedades de sospechosos de narcotráfico.

Las acciones policiales, que se ejecutaron en cinco departamentos del interior y la costa atlántica colombiana, hacen parte de la "Operación Extinción I", el programa con el que se hará efectiva la norma.

Este pretende además detectar y decomisar los capitales y activos del narcotráfico en el exterior, mediante la coordinación de los organismos de información colombianos, las entidades financieras e incluso las administrativas con las policías de todo el mundo.

Según por el ministro de Justicia, Carlos Medellín, se calcula en unos 200.000 millones de pesos el valor de las riquezas que poseen los narcotraficantes en el territorio colombiano.

Samper anunció tras sancionar la norma la estrategia de identificación, incautación y creación de un fondo que administrará las propiedades para "la rehabilitación e inversión social y la lucha" contra la delincuencia organizada.

"Ningún estado puede ser obligado a proteger un título de propiedad adquirido con el producto de un delito. Por esa misma razón, este compromiso no pueda quedar subordinado a ningún plazo o condición", señaló el mandatario.

En defensa de la redacción de la ley, que es retroactiva y distingue entre la acción contra el delincuente y la dirigida sobre sus bienes, Samper dijo que, de no existir esa herramienta, se daría "la perversa paradoja de que, por defender los derechos individuales en abstracto, se extendiera una amnistía patrimonial al crimen organizado".

El presidente calificó la norma como "uno de los cambios más importantes en la concepción del derecho de propiedad durante este siglo", e indicó que su aplicación "seguramente nos traerá dolores y angustias".

"Estamos advertidos de que pueden sobrevenir tiempos de dificultades, de agresiones físicas y emboscadas morales", señaló Samper, pero -añadió- "no podemos sucumbir al chantaje ni ceder ante el terrorismo".

"La lucha contra el crimen organizado no tiene marcha atrás", precisó el jefe del Estado, quien se comprometió a no dejar que la ley quede en letra muerta.

En virtud de la ley, la Policía Judicial se encargará de extraer y clasificar la información existente, así como de recoger las pruebas, lo que se pondrá a disposición de la Fiscalía General.

Asimismo, para inventariar los bienes inmuebles y las cuentas

9700553

bancarias producto de rentas ilícita, cada comandante departamental de la Policía, junto con la Fiscalía, recopilará información de las cámaras de comercio, la superintendencia bancaria, la asociación bancaria, las oficinas del catastro, las de registro y el Instituto Geográfico Agustín Codazzi.

Según datos del Ministerio de Agricultura, entre dos y cuatro millones de hectáreas de tierras cultivables del país estarían en manos de narcotraficantes y paramilitares, y su recuperación ayudaría a realizar una gran reforma agraria.

Samper indicó que hasta el momento se han decomisado 1.348 inmuebles urbanos, 1.292 propiedades rurales, 698 aeronaves, 2.797 automóviles y 180 millones de dólares en efectivo, algunos de los cuales han tenido que ser devueltos por falta de armas legales para extinguir el dominio de los propietarios o sus herederos.

Los organismos de información trabajarán en coordinación con la policía internacional -Interpol- y la europea -Europol-, así como con el Departamento Antidrogas Estadounidense (DEA) y las autoridades de los países asiáticos y africanos.

A través de ellos se intentará detectar las propiedades y las cuentas bancarias de los narcotraficantes y sus testaferros en el exterior. EFE

ifs/jdl

12/20/09-18/96

34-34

9700553

Nº DOCUMENTO 9700554
 TÍTULO: Brasil: lanza nuevo política de Defensa, FF.AA. no intervendrá
 PROCEDENCIA: BRASIL (BRASIL) 800 directamte a WCA NT. —
 FECHA DE PRODUCCIÓN: 8-11-76
 VARIACIONES: 11176 66960
65092 11515
50482 11600
13065 11225
11349 11354
11234 11227
11375

"Anillo de paz" es el nuevo plan de defensa brasileño

BRASILIA, 7 (AFP).— El presidente brasileño Fernando Henrique Cardoso lanzó este jueves una nueva política de Defensa Nacional, que redefine el rol y la estrategia de las Fuerzas Armadas y da prioridad a la acción diplomática sobre la militar en el mantenimiento de la paz.

El Libro blanco de la defensa, como tituló el gobierno brasileño el documento lanzado en una ceremonia en el Palacio del Planalto, fue entregado por Cardoso a los titulares del Senado, José Sarney, de la Cámara de Diputados, Luiz Eduardo Magalhães, al presidente del STF (Supremo Tribunal Federal), José Sepúlveda Pertence, y al cuerpo diplomático acreditado en Brasilia.

La naturaleza preventiva de la defensa brasileña valoriza la acción diplomática como primer instrumento de anticipación a los conflictos o para su solución, y en la existencia de una estructura militar con eficaz capacidad de disuasión, explicó el presidente.

Aunque el libro blanco no precisa de la aprobación del Congreso, el gobernante brasileño proclamó que su entrega a los demás poderes simboliza la participación de toda la Nación en la consecución de una política de defensa.

La estrategia tiende a construir un anillo de paz en torno a Brasil, y sus pilares son el fortalecimiento del proceso de integración, proporcionado por el Mercosur, el estrechamiento de relaciones con los vecinos amazónicos, la intensificación de la cooperación con los países africanos de lengua portuguesa y la consolidación de la zona de paz y cooperación en el Atlántico Sur.

Del análisis de los escenarios nacional e internacional, dijo Cardoso se concluyó que la nueva política debería centrarse en una postura estratégica de disuasión, de carácter defensivo, basada en las siguientes premisas: estrecho relacionamiento con países vecinos y la comunidad internacional, rechazo a las guerras de conquista, y búsqueda de soluciones pacíficas de controversias con uso de la fuerza solamente como recurso de autodefensa.

Doc. seguro

9700554=

01-08

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA CMA UN

FECHA 5º PROTO _____

8-11-86

VINCULACIONES _____

LA NUEVA POLÍTICA DE DEFENSA NACIONAL DESARROLLADA POR EL GOBIERNO CARDOSO

Amazonia, prioridad del Brasil

Lo anunció el presidente Fernando Cardoso ♦ La estrategia será combatir el narcotráfico, el lavado de dinero y el contrabando de armas ♦ Desaparece la hipótesis de conflicto con la Argentina

BRASILIA (AFP, AP y Reuter).— El presidente del Brasil, Fernando Henrique Cardoso, anunció que en la nueva política de defensa nacional la estrategia brasileña estará centrada en la protección de la Amazonia, rodeada por "zonas de inestabilidad que pueden contrariar los intereses brasileños", como el narcotráfico, el lavado de dinero y el contrabando de armas.

Aunque el llamado "Libro blanco" de defensa que Cardoso presentó ayer no hace expresa mención a la participación directa de las fuerzas armadas en la lucha contra el narcotráfico, la nueva política contempla la protección de la Amazonia con la valorización de la presencia militar, y con el perfeccionamiento del sistema de vigilancia, control y defensa de las fronteras.

"La acción de bandas armadas que actúan en los países vecinos en los límites con la Amazonia brasileña, y el crimen organizado internacional, son algunos de los puntos que deben ser motivo de atención de las estrategias resultantes de esta política de defensa", dijo Cardoso durante la ceremonia de presentación de la política de defensa del Brasil.

El general Alberto Cardoso, jefe de la casa militar de la presidencia, dijo el mes pasado en una entrevista con el diario O

Globo que las fuerzas armadas asumirían un papel central en el combate al narcotráfico.

El general había dicho que las fuerzas armadas piensan trasladar el grueso de sus efectivos, concentrados en el sur del país, es decir, las áreas más industrializadas, hacia la Amazonia. Para los militares, según las palabras del jefe castrense, "la nueva amenaza a la seguridad del Brasil se origina en los crímenes transnacionales y transfronterizos".

La Argentina ya no preocupa

En el horizonte del Brasil desapareció por completo la hipótesis de conflicto con la Argentina.

La "rivalidad" que caracterizó a la década del 70 entre los dos grandes colosos del continente dejó lugar ahora a una íntima relación comercial (a través del Mercosur), estrechos vínculos políticos, culturales y militares.

Así lo reconoció ayer el ministro de Defensa de la Argentina, Jorge Domínguez, quien recibió el documento brasileño antes de ser dado a conocer públicamente.

"La frontera sur del Brasil, la frontera donde ellos tradicionalmente ubicaban una potencial hipótesis de conflicto con la Argentina, ha quedado en este momento

despejada desde el punto de vista de la defensa del Brasil", dijo el ministro.

El cambio de eje en las hipótesis de conflicto de las fuerzas armadas brasileñas tiene sus consecuencias. Primero, porque las saca de lo que fue su rol tradicional en la década del 70: la represión interna. Pero segundo, porque las coloca en un andarivel mucho más próximo a los intereses de Washington: la lucha contra los carteles de la droga, que se están adueñando impunemente de la Amazonia.

Reforma constitucional

Sin embargo, si el presidente Cardoso planea integrar a las fuerzas armadas a la lucha contra el narcotráfico, deberá modificar la Constitución nacional, que prohíbe expresamente la participación militar en ese tipo de conflictos.

Para el presidente Cardoso, la política brasileña tendrá un carácter preventivo, valorizando la acción diplomática como primer instrumento de anticipación a los conflictos o para su solución. Esta estrategia se basará, sin embargo, en la existencia de una estructura militar con eficaz credibilidad de disuasión.

La estrategia tiende a construir "un anillo de paz" en torno del Brasil, y sus pilares son "el fortalecimiento del proceso de

integración, proporcionado por el Mercosur, el estrechamiento de relaciones con los vecinos amazónicos, la intensificación de la cooperación con los países africanos de lengua portuguesa y la consolidación de la zona de paz y cooperación en el Atlántico sur".

9700554

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA *LA NACION*

FECHA DE PROCEDENCIA *15/11/86*

VINCULACIONES _____

Drogas: el ejército no luchará

BRASILIA, 14 (AP).- El gobierno brasileño decidió que las fuerzas armadas no intervendrán directamente en la lucha contra el tráfico de drogas, pero prestarán apoyo logístico y operacional a la Policía Federal, indicó hoy el jefe de la casa militar de la presidencia.

El general Alberto Cardoso afirmó que en la nueva política de defensa nacional se reafirma la misión constitucional de las fuerzas armadas, que es la defensa de la soberanía nacional, y que la Policía Federal es la responsable de combatir los denominados crímenes transnacionales.

Cardoso explicó que el análisis de la situación indica que las hipótesis de conflicto en las fronteras sur del país son casi inexistentes, pero que han surgido motivos de preocupación en las regiones norte y oeste por la existencia de "bandas armadas y crimen organizado" en los países vecinos.

En esa región, Brasil tiene fronteras con Bolivia, Perú y Colombia, principales productores de cocaína. El gobierno brasileño ha gestionado en los últimos meses la adopción de estrategias conjuntas en la lucha contra el narcotráfico, el contrabando de armas y el lavado de dinero.

Más vigilancia
Las fuerzas armadas deberán tener un nuevo papel en la zona, reforzando el sistema de vigilancia, control y defensa en esas fronteras, "donde no hay un enemigo definido", dijo Cardoso, uno de los elaboradores de la nueva política de defensa del país.

Más vigilancia

Cardoso explicó que la máxima participación de tropas en conflictos se limitará a operaciones como el apoyo que prestaron recientemente en el Estado de Pará y desalojar a trabajadores que ocupaban una mina de oro.

En noviembre de 1994, tropas del ejército, junto con agentes policiales, participaron en la lucha contra narcotraficantes en favelas de Río de Janeiro.

Cardoso explicó que la máxima participación de tropas en conflictos se limitará a operaciones como el apoyo que prestaron recientemente en el Estado de Pará y desalojar a trabajadores que ocupaban una mina de oro.

Cardoso explicó que la máxima participación de tropas en conflictos se limitará a operaciones como el apoyo que prestaron recientemente en el Estado de Pará y desalojar a trabajadores que ocupaban una mina de oro.

Cardoso explicó que la máxima participación de tropas en conflictos se limitará a operaciones como el apoyo que prestaron recientemente en el Estado de Pará y desalojar a trabajadores que ocupaban una mina de oro.

9700554

elaim
15/11/86

NUOVA POLITICA DE DEFENSA DE BRASIL

Habrá integración militar en Sudamérica

La anunció el general Alberto Cardoso, principal estratega militar del gobierno de Brasil. Dijo que esa iniciativa sigue a los acuerdos económicos y políticos de integración puestos en marcha

♦ El militar calificó como "injustificada" la hipótesis de conflicto que rigió tradicionalmente con Argentina

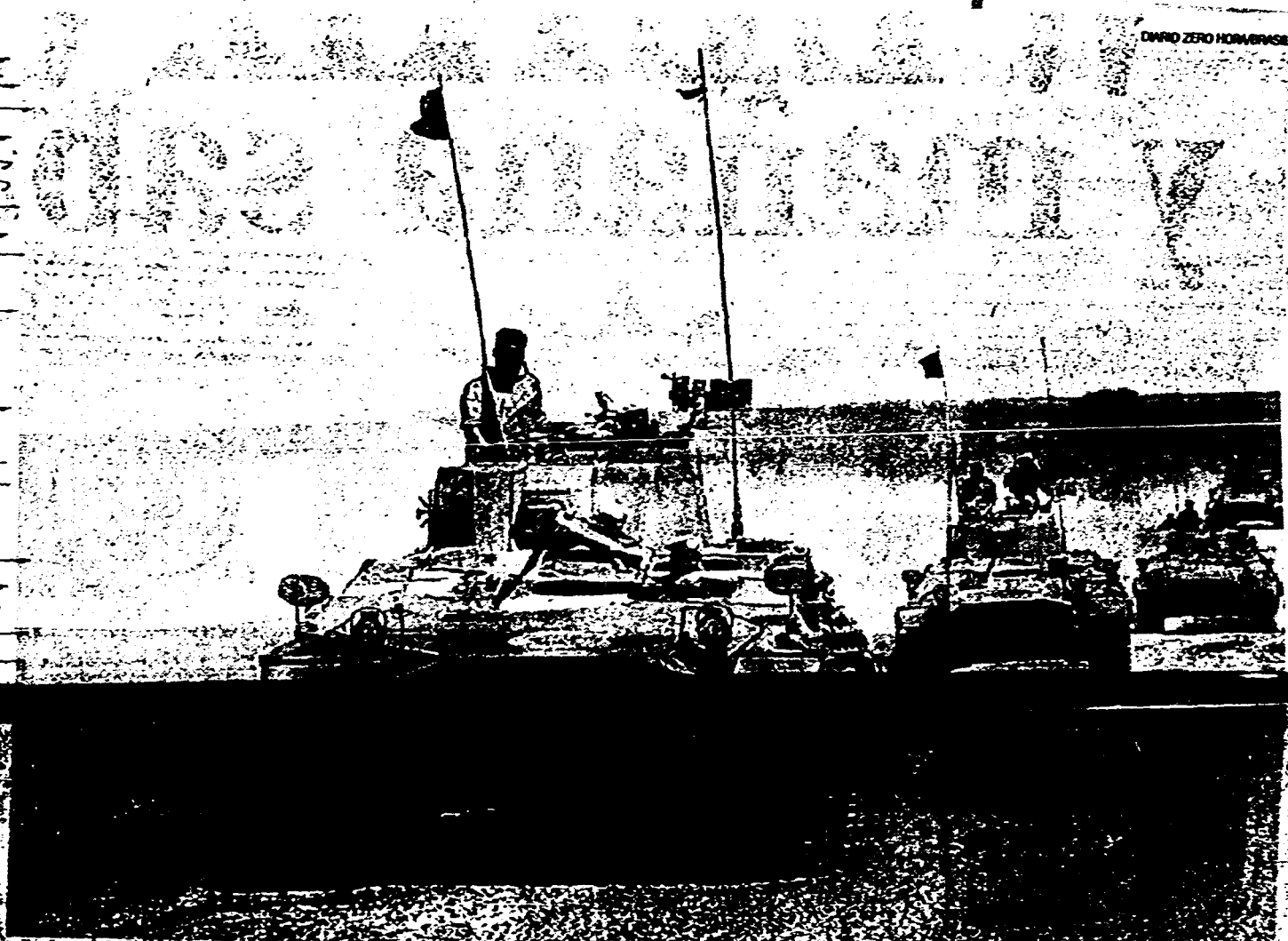
BRASILIA (Reuter y AFP) — Además de la integración política y económica con los países de la región, Brasil aspira a una integración militar. El general Alberto Cardoso, titular de la Casa Militar de la Presidencia (equivalente al Ministro de Defensa) e ideólogo del nuevo plan de defensa nacional de Brasil, pronosticó que "habrá, a mediano plazo, una integración militar formal en el continente".

Desde que finalizó el ciclo de las dictaduras militares, en 1985, Brasil no había revisado su política militar y estratégica. La nueva doctrina, explicada ayer por el general Cardoso, implica un cambio radical en la tradicional concepción militar brasileña basada en una hipótesis de conflicto en su frontera sur. Específicamente calificó como "injustificada" la hipótesis que existía con Argentina.

La nueva política de defensa nacional, anunciada por el presidente Fernando Henrique Cardoso la semana pasada, reemplaza la idea de enfrentamiento en la que fueron formados los militares durante décadas por una mentalidad basada en la

integración. En los lugares, van al frente de la integración. Es posible que en un futuro, a mediano plazo, haya integración militar formal en el continente americano, porque en lo formal la integración ya es absoluta. No hay estudios y ni siquiera conversaciones sobre esto pero tal vez en el futuro sintamos la necesidad de integrarnos también militarmente", dijo el general a los corresponsales extranjeros.

No obstante, la doctrina antes de ser anunciada fue discutida en el Congreso



Integración. Bandados argentinos participan de maniobras militares con sus colegas de Brasil. La nueva propuesta brasileña de Defensa modifica el tradicional criterio de enfrentamiento por otro de creciente cooperación entre los países de la región.

Partes de la doctrina
por la doctrina

9700554

con la participación de los ministerios de Justicia, Relaciones Exteriores, del ejército, de la aeronáutica y de la marina, del EM-PA (Estado Mayor de las Fuerzas Armadas), de la Casa Civil y de la Casa Militar de Presidencia, y de SAE (Secretaría de Asuntos Estratégicos).

El general Cardoso presidió estas discusiones y fue también designado por el presidente (con quien no tiene ningún parentesco) para elaborar el proyecto de ley para la creación de la ABIN (Agencia Brasileña de Inteligencia).

En relación con la integración militar, el general aseguró que desde hace tiempo hay intercambio en diversas áreas (académica, técnica e informática), lo que "crea tempranamente una amistad entre los oficiales del continente, que en su oportunidad adquieren poder e influencia en la conducción militar".

Y remarcó como pauta del objetivo que se busca que existe un "intercambio muy grande entre las fuerzas armadas de América del Sur", pero no un mecanismo de defensa común, como existe en los ámbitos político y económico. Uno de esos mecanismos de integración civil es el acuerdo comercial Mercosur que une a Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay.

Rivales en la cancha

El militar enfatizó que por primera vez en la historia del país existen directivas y objetivos escritos que "facilitan la planificación, la coordinación de esfuerzos y la optimización de recursos". Esas directivas, que priorizan el mantenimiento de la paz, la acción diplomática y el uso de las fuer-

Amazonia, la prioridad

BRASILIA (Reuter, EFE y Clarín). — La nueva política de defensa brasileña está centrada en la Amazonia, un extenso territorio de 5,6 millones kilómetros cuadrados de selva prácticamente deshabitada, donde el narcotráfico reina a sus anchas.

Las pequeñas ciudades amazónicas de Xapuri, Cacoal y Caceres, que apenas sobreviven del cultivo del café o de la extracción de caucho, se han transformado en los puestos de base de la droga.

Las poblaciones no solo son utilizadas por los narcotraficantes para instalar sus

laboratorios de refinamiento de coca, sino también para utilizar los bancos locales como métodos para lavar dinero.

Según un estudio de la Universidad de Río de Janeiro los bancos de estos pueblos muestran un movimiento que no coincide con la paupérrima producción local.

El gobierno brasileño no desconoce estos datos y admite que a esa situación contribuyó la ausencia de control oficial en el extenso territorio.

Para revertir el panorama, Brasilia no solo rediseñó su política de defensa na-

cional. También desembolsó cerca de 1.400 millones de dólares para implantar un complejo programa militar: el Sistema Integral de Vigilancia Amazónica (SIVAM).

El SIVAM contará con una red de telecomunicaciones, centros de computación y satélites, para controlar los vuelos irregulares y seguir los desplazamientos en las fronteras, el narcotráfico y el medio ambiente.

El proyecto contará con el equipamiento y la tecnología de la empresa norteamericana Raytheon.

zas armadas "como vector diplomático" (en misiones internacionales), "muestran a la sociedad que la responsabilidad de la defensa no es solamente de los militares".

"Brasil y Argentina eran rivales sin saberlo... tal vez por el fútbol...", dijo el general quien es titular de la Casa Militar de la presidencia, cargo equivalente al de ministro de Defensa en nuestro país.

"Realmente las hipótesis de conflicto en el sur tienen una probabilidad de ocurrencia muy baja", lo que permitirá trasladar esfuerzos hacia la enorme región amazónica del país, agregó.

La nueva doctrina prevé un desplaza-

miento de los efectivos del Tercer Ejército, el más equipado y entrenado de Brasil, desde el sur a la zona de la Amazonia: "Se va a poner el poder del Estado para ayudar a preservar la Amazonia en términos de ambiente", explicó.

Brasil dedicará más recursos militares para combatir el crimen organizado y proteger el ambiente en la Amazonia, tras archivar la "injustificada" hipótesis de conflicto con Argentina, subrayó.

Según el general, hoy no existe "un enemigo definido", lo que implica un nuevo desafío, dijo refiriéndose a la acción de los traficantes de armas y drogas, principal-

mente en la despoblada Amazonia brasileña.

La nueva doctrina se inserta en una política más amplia que busca "la proyección internacional del país".

"En su política de relaciones exteriores, el presidente ha usado y pretende continuar usando a las fuerzas armadas como un vector de su diplomacia", explicó el general Cardoso. El militar recordó en este sentido la participación de Brasil en las fuerzas de paz de las Naciones Unidas en Angola y Mozambique, y la colaboración que hará el país en la actual crisis de Zaire. □

Las FF.AA. y la lucha contra el narcotráfico

BRASILIA (EFE y AP). — "Las fuerzas armadas brasileñas no intervendrán directamente en la lucha contra el tráfico de drogas, pero prestarán apoyo logístico y operacional a la policía federal", afirmó ayer el jefe de la Casa Militar de la presidencia, general Alberto Cardoso.

La Constitución del Brasil impide a los militares participar activamente en el combate al narcotráfico, aunque el gobierno tiene a estudio la reforma de la Carta Magna.

Las declaraciones del jefe militar, un virtual ministro de Defensa, buscan aclarar las afirmaciones del presidente brasileño, Fernando Cardoso, quien la semana pasada indicó que las fuerzas armadas se centrarían en la protección de la Amazonia, amenazada por el narcotráfico.

"La acción de bandas armadas que actúan en los países limítrofes con la Amazonia y el crimen organizado son algunos de los puntos que deben ser motivo de atención de esta nueva política de Defensa", dijo el presidente.

Este supuesto cambio en la estrategia brasileña, que incluyó a las FF.AA. en la lucha frontal contra las organizaciones criminales, fue recibido con preocupación en el exterior.

Inquietud argentina

Las autoridades argentinas, en particular, afirmaron reiteradamente en las consultas bilaterales sobre seguridad, que las fuerzas militares deben ceñirse a su papel constitucional, que es el de la defensa de la soberanía de sus estados.

El general señaló que la hipótesis de conflicto en la frontera sur es inexistente, pero que han surgido motivos de preocupación en el norte y el oeste por el "crimen organizado".

En esa región el Brasil limita con Bolivia, el Perú y Colombia, principales productores de cocaína, y gestionó en los últimos meses la adopción de estrategias conjuntas en la lucha contra el narcotráfico, el contrabando de armas y el lavado de dinero.

Las FF.AA. deberán tener un nuevo papel en la zona, reforzando el sistema de vigilancia, control y defensa en esas fronteras, "donde no hay un enemigo definido", dijo el militar.

"No se pretende que las fuerzas armadas traten lo cotidiano en el combate a las drogas", afirmó. Pueden estar "en el terreno", pero "prestando apoyo logístico y operacional", agregó.

"Lo que pasó en Río de Janeiro, nunca más", dijo en referencia a la frustrada intervención militar para combatir el narcotráfico en las favelas cariocas.

La nueva política de defensa nacional del Brasil se basa en los siguientes criterios:

- Desaparece la hipótesis de conflicto con la Argentina.
- Queda rediseñado el perfil de los nuevos enemigos nacionales: los narcotraficantes y los contrabandistas de armas.
- Se pone énfasis en la Amazonia, un extenso territorio de 5,6 millones de kilómetros cuadrados, considerado vulnerable y desprotegido, y rodeado de zonas de inestabilidad que pueden contrariar los intereses brasileños.
- Las fuerzas armadas trasladarán el grueso de sus efectivos, concentrados en las áreas industrializadas (sur), hacia la Amazonia.
- Allí asumirán un papel mayor en la lucha contra el contrabando de armas y drogas.
- Los militares solo respaldarán a la policía federal, sin entrar en contacto directo con los traficantes.
- El apoyo del ejército será logístico, de inteligencia, de comunicaciones. Y se utilizarán tropas para realizar cercos que impidan

la entrada y salida de bandas delictivas.

- Se reforzará la seguridad aérea con el Sistema Integral de Vigilancia Amazónica. El programa, de un costo de 1.400 millones de dólares, contará con una red de telecomunicaciones para controlar los vuelos irregulares y seguir los desplazamientos en las fronteras.
- Se incrementarán los recursos para proteger el medio ambiente en la Amazonia.
- Las fuerzas armadas continuarán siendo un instrumento de la diplomacia, con su participación en fuerzas de paz de las Naciones Unidas.
- La política nacional de defensa contempla retirar a los militares de la responsabilidad exclusiva sobre la seguridad nacional para colocar este asunto bajo la dirección absoluta del presidente.
- Se formará una comisión de seguridad encabezada por el jefe de Estado, donde participarán además los ministros de Justicia, de Relaciones Exteriores y el secretario de Asuntos Estratégicos.

FFAA no intervendrán en lucha contra narcos

Brasilia, AP

El gobierno brasileño decidió que las fuerzas armadas no intervendrán directamente en la lucha contra el tráfico de drogas, pero prestarán apoyo logístico y operacional a la Policía Federal, dijo ayer el jefe de la casa militar de la presidencia.

El general Alberto Cardoso dijo ante corresponsales extranjeros que en la nueva política de defensa nacional se reafirma la misión constitucional de las fuerzas armadas, que es la defensa de la soberanía nacional.

La Policía Federal es la res-

ponsable de combatir los denominados crímenes transnacionales.

Cardoso explicó que el análisis de la situación indica que las hipótesis de conflicto en las fronteras sur del país son casi inexistentes, pero que han surgido motivos de preocupación en las regiones norte y oeste por la existencia de "bandas armadas y crimen organizado" en los países vecinos.

En esa región Brasil tiene fronteras con Bolivia, Perú y Colombia, principales productores de cocaína. El gobierno brasileño ha gestionado en los últimos meses la adopción de estrategias conjuntas en la lucha contra el narcotráfico, el contrabando de armas y el la-

vado de dinero.

Las fuerzas armadas deberán tener un nuevo papel en la zona, reforzando el sistema de vigilancia, control y defensa en esas fronteras "donde no hay un enemigo definido", dijo Cardoso, uno de los elaboradores de la nueva política de defensa.

No se pretende que las fuerzas armadas traten lo cotidiano en el combate a las drogas... (Pueden) estar en el terreno, pero no en contacto directo (sino) prestando apoyo logístico y operacional. Lo que pasó en Río de Janeiro, nunca más", agregó.

El jefe militar aludió al caso en que tropas gubernamentales participaron directamente en el combate al narcotráfico en los cerros de Río de Janeiro en no-

viembre de 1994, y junto con agentes policiales invadieron las favelas (barriadas) en busca de narcotraficantes.

Cardoso explicó que la máxima participación de tropas en conflictos se limitará a operaciones como el apoyo que prestaron recientemente en el estado de Pará para desalojar a trabajadores que ocupaban una mina de oro. Las tropas colaboraron estableciendo un cerco lejos de la zona de conflicto, evitando que esos mineros escaparan.

En esos casos de conflicto la Policía Federal necesita apoyo logístico, operacional y de labores de inteligencia, que puede estar a cargo de las fuerzas armadas, añadió.

Nº DOCUMENTO 9700555
TÍTULO BOV: Incautos 6 kg de marihuana en Casabó. -
PROCEDENCIA Rcaer
FECHA DE PRO 16/11/86. 70830.
VINCULACION 11176

65092 11224
50466 11345
10001 11226
11351 50482
11352 11214
11341 11229
11423

INCAUTAN SEIS KILOS DE MARIHUANA EN EL BARRIO CASABO; HAY TRES DETENIDOS

Un procedimiento realizado ayer por efectivos de la primera zona de Hurtos y Rapiñas en el barrio Casabó, dedicada en la emergencia al esclarecimiento de robos de autos, terminó por hallar dentro de uno de los vehículos encontrados, que tenía las chapas cambiadas, seis kilos de marihuana prolijamente empaquetados.

El hecho se registró en una vivienda de la calle 14, del mencionado barrio, donde había acudido el referido equipo al mando del jefe del Departamento, Comisario Carlos Peraza que explotaba una firme pista de que allí se realizaban maniobras con autos robados.

El éxito había coronado el esfuerzo de los policías al hallar, efectivamente, un auto robado en poder de un joven de 27 años que fue detenido de inmediato.

GRAN SORPRESA

Al abrir la valija del auto, los policías encontraron un paquete y al desenvolverlo se comprobó que había varios «ladrillos» conteniendo marihuana.

Ante este inesperado vuelco de las indagaciones, fue detenido el ocupante de la finca, como así también un ciudadano chileno que se encontraba en la vivienda.

Todos fueron interrogados por el origen del alucinógeno, diciendo el chileno que habían comprado la droga en nuestra ciudad a una persona desconocida y que posteriormente fue colocada en la valija del auto, pagando por el paquete la suma de \$ 3.000.

Lejos de creer esta versión, los funcionarios policiales se

llevaron a todos a dependencias de la Jefatura con la finalidad de profundizar las indagaciones.

ANTE UNA GRAN ORGANIZACION

Este procedimiento determinaría poner al descubierto una gran organización dedicada al tráfico de drogas y robos de autos.

Por ejemplo, pudo saberse que el chileno había ingresado a nuestro país hace un año y desde entonces se dedicaba al tráfico de marihuana introducida desde el Brasil. En forma simultánea los traficantes

se sabe que hay más involucrados, alternaban sus andanzas con la droga con el hurto de automóviles en diversas zonas de la capital, que luego negociaban con el conocido sistema de «autos mellizos».

En la misma tarde, y en base a declaraciones de los detenidos, se concurrió a una finca del Centro donde se incautó otro auto robado, apresando a los ocupantes de la casa.

Los procedimientos continúan, estimándose que en las próximas horas la banda que se totalmente desarticulada y se conozcan detalles que pueden resultar sorprendentes.



Los seis kilos de marihuana incautados ayer en una finca del barrio Casabó. Se estaría ante una gran organización dedicada al tráfico de drogas y robo de automóviles.

Doc. osecuro

01-04

9700555

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA *EL Observador.*

FECHA DE PRODUCCIÓN *16/11/96 fcs 29.*

VINCULACIONES _____

Un chileno y un uruguayo detenidos con droga y autos

Un chileno de 28 años y un uruguayo de 27 fueron detenidos en la tarde de ayer por efectivos de la 1ª Zona de Hurtos y Rapiñas con un coche robado en el que hallaron 5 kilos y medio de marihuana. El procedimiento se llevó a cabo en una finca del barrio Casabó, donde los individuos guardaban un coche Alfa-sud robado y otro de la misma marca pero desguazado del que iban a utilizar su documentación y matrículas. En el maletero del auto encontraron la droga; los dos detenidos serán conducidos hoy ante la Justicia competente.

9700555 =

R SUCRT 11-17 00220
SUR ICH

URUGUAY-DRUGAS
APRESAN CHILENO QUE COMERCIALIZABA MARIHUANA EN MONTEVIDEO

Montevideo, 17 nov (EFE).- Un ciudadano chileno de 28 años, cayó accidentalmente en manos de la policía de Uruguay con casi 6 kilos de marihuana en su poder, cuando se realizaba un operativo para dar con el paradero de varios automóviles robados, se informó hoy de fuente oficial.

El ciudadano chileno, cuya identidad no fue proporcionada por la policía, declaró que había comprado la droga en 3.000 dólares estadounidenses y que desde hacía un año y medio se dedicaba a la venta a consumidores del alucinógeno en la capital uruguaya.

El detenido agregó que la marihuana la compraba a un intermediario y que procedía de Brasil.

Los once paquetes de marihuana, que pesaron 5,900 kilos, estaban acondicionados en un automóvil que había sido hurtado en Montevideo.

Durante el procedimiento se detuvo también a un uruguayo, sin antecedentes penales, de 27 años, quien acusó al chileno de ser el propietario de la droga.

En una casa de un apartado barrio de Montevideo, la policía descubrió otros dos automóviles robados.

Tras el hallazgo, las autoridades realizaron el allanamiento de otra propiedad, donde se incautaron de otro auto con documentación irregular. En el lugar fueron detenidas dos personas más de nacionalidad uruguaya.

Los detenidos han sido puestos a disposición del Juzgado Penal de turno. EFE

apl

11/17/16-25/96

Reo legible

03

9700555=

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA *ULTIMAS NOTICIAS*

FECHA *18/11/96* *10325*

VINCULACIONES _____

ENCARCELARON AL PORTADOR DE MARIHUANA DEL BARRIO CASABO

Encerraron en la cárcel al hombre de 27 años - Gustavo Julio Velázquez Gutiérrez - que fue detenido en una finca del barrio Casabó, oportunidad en que se le incautaron seis kilos de marihuana. La Justicia resolvió procesar con prisión al aludido bajo la carátula de «tenencia de estupefacientes».

Siguiendo directivas precisas de la autoridad policial, más específicamente del Comando de la 1era Zona de Hurtos y Rapiñas, funcionarios procedieron a concretar un allanamiento, en una finca ubicada en el corazón del barrio Casabó, encontrándose un auto presuntamente productor de hurto y en su interior once paquetes, de distintos tamaños, conteniendo marihuana, que se estableció luego, eran alrededor de seis kilos.

En el marco del operativo se arrestó a un hombre de 27 años, quien al ser interrogado explicó haber adquirido la sustancia incautada a un hombre, en la zona del zoológico, para posteriormente comercializarla.

Concluida la tarea de neto corte policial se elevaron los antecedentes a la Justicia competente y el Magistrado

actuante dispuso el procesamiento con prisión del detenido por el delito que se anota al comienzo.

HOMICIDA DE LA ABOGADA A PRISION

Por el delito de «homicidio» se envió a prisión al hombre que días atrás ultimó a una abogada en la vivienda de la calle Carlos Quijano, oportunidad en que intentó autoeliminarse arrojándose desde un segundo piso, con una soga atada al cuello, ya que buscaba ahorcarse, no lográndolo porque la cuerda era extensa y impactando contra el pavimento.

En concreto, al consumarse el hecho, el homicida y frustrado suicida -Ricardo Figueredo Bueno- de 26 años quedó internado en un centro asistencial presentando gra-

ves lesiones.

Una vez que fue dado de alta, y al ser indagado por la Justicia en torno a la muerte de la abogada Sonia Bautista Vega, de 33 años, con la cual tenía un lazo sentimental. La infortunada profesional, a poco de protagonizar una discusión con Figueredo fue atacada con un cuchillo, provocándole la muerte. Consumado el crimen, Figueredo decidió autoeliminarse sin lograrlo.

Desde ese momento el aludido permaneció internado presentando graves heridas y fue recién en las últimas -según consta en el informe policial- que resultó procesado con prisión por la Justicia.

POR HURTO ESPECIALMENTE AGRAVADO

La Justicia dispuso la remisión a la cárcel, por el delito de «hurto especialmente agravado» a un joven de 20 años identificado como Héctor Alejandro Piñero Melgarejo quien fue arrestado por personal de la Seccional de Malvin en razón de haber hurtado una bicicleta.

En el comunicado oficial se indica que el veinteañero se

hizo del birrodado cuando un menor de 16 años lo estacionó frente a una panadería de Avenida Italia y la calle Alto Perú.

Radica la correspondiente denuncia, el birrodado fue recuperado y el autor del hecho detenido.

POR HABER DAÑADO UN OMNIBUS

«Dos delitos de daño en reiteración real» ocasionó un hombre de 28 años identificado como Rafael Arturo López Fernández, el que protagonizó un incidente que motivó la intervención policial.

De acuerdo a la información proporcionada por la Oficina de Prensa de la Jefatura capitalina, el hombre en cuestión -que se hallaba en estado etílico- fue detenido por funcionarios de Radio Patrulla cuando causaba daños en un ómnibus particular estacionado en Avenida Millán y Lecoq siendo derivado a la Seccional 19ª de la Avenida Carlos María Ramírez.

En la repartición policial promovió un desorden que incluyó la rotura de vidrios. Derivado al Juez se lo procesó con prisión como se especifica en un párrafo anterior.

9700555

04-04

Nº DOCUMENTO 9700556
TITULO BRASIL: Instituição de Bauru recupera menores viciados.
PROCEDENCIA O ESTADO S. PAULO -
FECHA DE PRODUÇÃO 16-11-96
VINCULAÇÃO 11176 11354
65092
504182
11235
11214
11384
11613

DROGAS

Instituição de Bauru recupera

Criada há 16 anos, a Gilgal colhe elogios dos próprios ex-internos, garotos entre 12 e 17 anos vindos de vários Estados, que já participam como monitores de outras entidades do gênero

JOÃO RANAZZI
Especial para o L

BAURU — Uma instituição de Bauru para recuperação de menores viciados em drogas, a Gilgal, está sendo apontada como uma das melhores do País. A classificação é dada pelos próprios internos, garotos entre 12 e 17 anos vindos do Interior, de vários Estados (como Rio e Amazonas) e de diferentes classes sociais. Todos elogiam as terapias.

Os registros da Gilgal confirmam: o índice de menores que não voltam a consumir drogas é 75%, um dos mais altos do Brasil, como afirma a diretora interna, Nilce Padovino Mucherone. A instituição já envia ex-internos a outras do gênero, onde atuam como monitores: um está em Campo Grande (MS), em Cotia (Grande São Paulo) e outro no Resgate de

Serviço Cristão (Rasc), de Bauru.

Fundada há 16 anos, a Gilgal é mantida por particulares e pelo trabalho voluntário de profissionais de diversas áreas. Hoje, atende 30 garotos, que devem ficar internados entre

seis e nove meses. Cerca de 90% deles era viciados em crack. Eles foram enviados pelas famílias, por amigos, Conselhos Tutelares e pela SOS Criança, da Capital.

Todos estavam extremamente debilitados pela droga, seja crack, cocaína, álcool ou vários entorpecentes juntos. As terapias incluem atendimento médico, psicológico e odontológico. Além disso, a Gilgal atua no aspecto que considera mais importante: "O trabalho espiritual", diz a diretora. Há momentos em que os

garotos acham que vão morrer e esse sentimento é muito forte.

Ao medo da morte, outros traumas se juntam: raiva, medo, solidão e discriminação. Nilce explica que tenta amenizar temores e sentimentos "a partir de uma base bíblica". Ela frisa que a instituição não é ligada a nenhuma religião. "Simplesmente acreditamos que

esse é o caminho."

O tratamento também oferece cursos profissionalizantes. Há aulas de computação e datilografia e também atividades de lazer. Os garotos jogam futebol, vêem filmes e participam de uma oficina de teatro.

**ÍNDICE DE
MENINOS
QUE NÃO
VOLTAM A
CONSUMIR
ENTORPECENTE
É 75%**

menores viciados

9700556

VA5503

R. SUOBT 11-16 00214
ant

COLOMBIA-DESGGAS

FUMIGAN 332 HECTAREAS CULTIVOS EN PRIMERAS ACCIONES NOROESTE PAIS

Medellin (Colombia), 14 nov (EFE).- La Policía colombiana ha fumigado 332 hectáreas de coca y amapala y ha inutilizado cinco laboratorios y cuatro pistas para aviones en los últimos tres días, en las primeras acciones de este tipo que se realizan en el noroeste del país, informaron hoy fuentes policiales.

Un total de 150 agentes del departamento de Antioquia, cuyo capital es Medellín, participan en la denominada Operación Primavera, indicó el comandante de la Policía en esa región, el coronel Guillermo Vega Carrillo.

Para la fumigación de los cultivos, así como en las acciones de desmantelamiento de laboratorios de producción de droga y pistas clandestinas, se utilizan cinco helicópteros artillados y tres aviones.

Vega Carrillo explicó que en las tareas de reconocimiento se han descubierto más de 1.000 hectáreas de sembrados de coca y amapala, unas 400 hectáreas más de las que se creía existían en Antioquia.

Según el mando policial, las operaciones antinarcóticas, efectuadas hasta el momento en 25 municipios de la parte norte de Antioquia, se prolongarán otros 20 días y se desarrollarán en las zonas del noroeste y este de la región.

Agregó que no se practicarán detenciones durante el desmantelamiento de los laboratorios y pistas desmanteladas. EFE
ifs/arn/arp

11/16/86-12/86

Nº DOCUMENTO 9700557

TITULO cd. Fumigan 332 has. de cultivos a op. 'Primavera' a el norte del país.

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA 16/11/86

VINCULACIONES 11176

65092

65592

11994

11225

11354

11662

Poco legible

01-01

9700557

R SUCRT 11-16 00244
ASP

FEUU-DRUGA
GUARDACOSTAS FEUU Y DEA CAPTURAN BARCO ATUNERO SOSPECHOSO DRUGA

Panamá, 15 nov (EFE). - Guardacostas de FEUU interceptaron en aguas internacionales al barco atunero "Marinero", propiedad del italo-venezolano Cayetano Canabo, y lo escoltaron a la base naval norteamericana de Rodman, en las orillas del Canal de Panamá, para investigarlo por drogas, informó la policía.

La fuente policial confirmó que en la interceptación del barco participaron agentes del Departamento Estadounidense Antidroga (DEA), pero declaró que Panamá no tuvo nada que ver con la captura de la nave.

Añadió que si se logra detectar que en el barco había estupefacientes le corresponderá a las autoridades norteamericanas dilucidar el asunto.

Otra fuente policial afirmó a EFE que el atunero permanece atracado desde hace tres días en la base naval norteamericana de Rodman, en la entrada del Canal por el litoral Pacífico, y la tripulación, unos treinta marinos, se encuentran detenidos, aunque no dio sus identidades.

Explicó que se han registrado todos los tanques de combustible del barco para verificar si llevaba algún tipo de droga, al tiempo que señaló que a uno de los maquinistas se le requirió una cantidad no determinada de estupefacientes. El tripulante alegó que la droga era para su consumo personal, añadió el informante.

Por otra parte, manifestó que el "Marinero" estuvo secuestrado hace unos 6 meses en el muelle 18 del Puerto de Balboa, en el Pacífico, por un contencioso familiar sobre la propiedad de esta nave y de otras tres. EFE

fa/155/11m/arp

11/16/01-49/96

Nº DOCUMENTO 9700558
TITULO FEUU: Guardacostas y DEA captura barco atunero sospecho de droga.
PROCESANCIA FEU
FECHA DE PROCESANCIA 16/11/96
Nº DE CONTROL 11176
65092
65090
11351
11214
11229
11422
66718
11686

Poco legible

01-04

9700558=

Colombia y el poder de la insurgencia

La narcoguerrilla no da tregua. Unos 14.000 hombres con buenos recursos financieros

SANTAFE DE BOGOTA

Colombia, con más de un millón de kilómetros cuadrados atravesados por tres cordilleras, densos bosques tropicales y selvas amazónicas es, para cualquier experto en guerra irregular, un lugar propicio para que alzados en armas jueguen a las escondidas con las tropas del gobierno.

En este país surgieron permanentemente movimientos armados. Seis años antes de que Fidel Castro triunfara en Cuba, en Colombia ya se registraban luchas armadas: las guerrillas del llano. Ahora, donde "se encuentran los líderes guerrilleros más viejos del mundo", la rebelión reaparece entroncada con el narcotráfico.

Los medios de difusión masiva, trenzados mayoritariamente en una posición antigubernamental, dan a los alzados en armas de antaño, los narcoguerrilleros de hoy, el nuevo aire de la difusión, que agiganta los ataques armados y los golpes a las fuerzas militares regulares.

Sin superar el ataque récord con 52 víctimas oficiales producido hace un cuarto de siglo, ocurrieron últimamente hechos terribles. A finales de agosto pasado un grupo armado atacó una base del ejército en la jungla amazónica, dejando 30 cadáveres militares. A esto le siguió, pocos días después, el ataque a una patrulla con 16 muertos. Por su parte, los dos mayores grupos de irregulares fueron responsables de una veintena de acciones coordinadas de diverso calibre, intensidad y duración.

Pero la diferencia es que ahora la resonancia en los medios magnificó las acciones y los alzados en armas lograron la más espectacular victoria política de su historia. Para muchos todo cambió cualitativamente. Para los más impresionables "se está perdiendo la guerra".

Un 60 por ciento de los 14.000 guerrilleros actuales cuenta con un moderno ar-

mamento: F-3 estadounidense, G-15 europeo de norma, Galil israelí, Kalashnikov, ruso o chino, así como lanzagranadas y morteros livianos. Los restantes, equipados con escopetas viejas y revólveres o pistolas de diverso origen, aspiran a tener mejor dotación en la medida en que los "negocios del movimiento" mejoren, o "recuperen armamento del enemigo", según sus propias expresiones.



Del total, cerca de un 63 por ciento integra las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC). El 30 por ciento pertenece al Ejército de Liberación Nacional (ELN), segundo en número, importancia y posicionamiento geográfico. Un tres por ciento está formado por los restos del grupo Ejército Popular de Liberación (EPL), de origen maoísta, y otras agrupaciones menores que buscan protagonismo.

Los más antiguos están en las FARC, cuyos antecedentes de combates se remontan a los años 30, con reinserciones armadas en 1948/1950, pero convertidos en fuerzas ar-

madas a partir de 1964/1968. El ELN apareció y se desarrolló en los años 60. Casi simultáneamente apareció el EPL, como resultado del cisma mundial comunista Mao-Krushov. Las tres agrupaciones absorbieron restos de grupos diversos, proyectos armados y espontáneos de las luchas armadas.

Las FARC surgieron como una expresión del Partido Comunista (PC) pro-soviético creado en los años 20. Comenza-

Violencia guerrillera. Los operativos a cargo del ejército son permanentes. En algunas zonas se vive en un estado de guerra permanente

ron esta etapa hace 30 años bajo el mando de Manuel Tirofijo Marulanda Vélez, guerrillero liberal en su juventud, luego marxista. Pero la dinámica de los acontecimientos llevó al PC, que había convertido a las FARC en brazo armado propio, dentro de su concepción de "aplicar todas las formas de lucha", a caer devorado por ellas en una transmutación impactante.

18 VISION / 16 AL 30 DE NOVIEMBRE DE 1996

Nº DOCUMENTO 9700559
 TITULO Colombia y el poder de la insurgencia
 PROCEDENCIA VISION
 FECHA DE PROCEDENCIA 16/30/NOV/96
 VINCULACIONES 11176
 65092 514391
 11677 11225
 65992 11354
 514593 11226
 501182 65890
 11345 10034
 10184 01-02

9700559

Ahora está limitado como brazo político de las FARC, junto con el movimiento Unión Patriótica (UP) y las antiguas Juventudes Comunistas, transformadas ahora en milicias juveniles urbanas.

Las FARC planean un movimiento-agrupación-simiente de partido nuevo con todos ellos -el Movimiento bolivariano- bajo su dirección excluyente. Se inspiran en Ernesto Che Guevara, la revolución cubana y los lineamientos neoteóricos del francés Régis Debray (revolución en la revolución). Su mayor impulso lo recibió a mediados de los años 60 del sacerdote católico y capellán universitario Camilo Torres, caído, empero, ante el ejército colombiano en su primera intentona armada.

Maneja las finanzas mediante la extorsión y el secuestro y en general delinque

despachos aéreos y marítimos de mafiosos asociados, hasta regentar y exportar sus propias drogas.

Según investigaciones de las universidades Nacional, de los Andes, del Valle y Externado, la transformación de las guerrillas en carteles de la droga, es otra de las características que las aleja de su pretendida propuesta social del comienzo, hace más de 30 años y al mismo tiempo completa una diversificación que les permitió superar los ingresos anuales de más de 400 millones de dólares en extorsiones y secuestros.

El marco político. La embestida armada en el tercer trimestre del año coincidió con la debilitada situación gubernamental, junto a un país polarizado, con los perdedores de las elecciones de años atrás en oposi-

conplacencia disimulada a medias con las acciones de los alzados en armas.

Así sería comprensible el eco propagandístico alcanzado. Una revista semanal de noticias alcanzó a titular un artículo como *Bogotá sitiada*, coincidiendo en el tiempo con una recomendación del departamento de Estado estadounidense a sus turistas para que en el Día del amor y la amistad (12 de septiembre) evitaran correr riesgos en Colombia. En esos días una carta de *Tirofijo* -respondiendo a una consulta de un grupo privado pro-paz, auspiciado por la jerarquía católica- en un texto sibilino habló de disposición para las conversaciones de paz.

¿Con quiénes habría un eventual nuevo diálogo? Las FARC son dirigidas por *Tirofijo* sólo en teoría. Hoy el comandante en la práctica es *Oscar Riaño* o *Jorge Briceño*, llamado entre sus adeptos *Mono Jojoy*. Ostenta un curioso récord: es el jefe de dirección de las FARC que posee el mayor botín anual por sus incursiones.

En el ELN un virtual desplazamiento generacional de *Cura Pérez* tuvo lugar a manos de *Gabino*, uno de los más temidos lugartenientes venidos a más gracias a la acumulación de fondos resultante de secuestros indiscriminados, y particularmente a la penetración de los gobiernos de los petroleros y ricos departamentos de Arauca y Casanare, cuyos mandatarios cedieron a la extorsión sistemática para facilitar contratos de obras públicas.

La pena de muerte sumaria a los alcaldes, obispos o gobernadores, sistematizada por el grupo de *Gabino*, con supuestos tribunales revolucionarios -inclusive dentro de sus propias huestes- ante cualquier vacilación o discrepancia, resolvió pronto con ferocidad la lucha por ganar autoridad dentro del ELN.

Los cambios, sin embargo, van mucho más allá de aquellos ocurridos en los cuadros de la narcoguerrilla y la mentalidad de sus dirigentes. La situación negociadora del gobierno difiere sustancialmente de la que tuvo la presidencia colombiana cuando atendió las rondas de conversaciones con las FARC e indirectamente con el ELN en Caracas, Venezuela y Tlascala (México), en el mandato anterior.

Hasta hace cinco años un guerrillero aceptaba retirarse recibiendo en cambio un par de hectáreas o un taxi público, mientras que hoy podría extorsionar a una compañía extranjera aprisionando a un ejecutivo y sacándole un millón de dólares. Los grupos guerrilleros son exitosas confabulaciones para delinquir y la población los rechaza como alternativa de poder. ■

ALVARO LEAL CAMBOA



en nombre de una especie de socialismo a la Pol Pot de Camboya. Tiene a su cabeza a un ex sacerdote seguidor de Camilo Torres, el septuagenario español *Cura Pérez*.

Distintos investigadores presentaron documentaciones sobre los ingresos financieros de las agrupaciones de alzados en armas. Un reciente trabajo, *Finanzas de la subversión*, revela la estrecha relación entre narcotraficantes, transformadores de pasta de coca en cocaína de exportación para los mercados estadounidense, europeo y asiático, con destacamentos de las FARC, el ELN y el API. Paulatinamente empiezan a desplazar a los empresarios mafiosos, contratantes de campesinos cultivadores y coccaleros en general.

Una de las investigaciones establece que las FARC obtienen anualmente más de 500 millones de dólares de su tráfico, que implica desde montar guardia para

ción recalcitrante. Todo esto en momentos en que el gobierno empezaba a recobrar puntos en la opinión y la economía comenzaba a salir del punto más bajo.

Para algunos de los 13 (sobre 15) gremios de la producción dirigidos por conservadores enfrentados al gobierno del presidente Ernesto Samper, pareció quedar atrás el peor momento del gobierno y su mejor posibilidad de oponerse con éxito.

Si bien la mayoría de los sindicatos de trabajadores está con el gobierno junto con por lo menos la mitad de las capas medias de la población, según las encuestas, Medellín y Cali parecen resistirse a otra alternativa que no sea la renuncia del presidente.

Este tipo de política prácticamente sin alternativa, de fácil agotamiento si el mandatario puede mantenerse con cierto apoyo -como está ocurriendo- puede ayudar a comprender una cierta posición de

02-02

9700559

Nº DOCUMENTO 9700560

TITULO CA Embajada de EEUU advierte segunda lista "negra" de 500

PROCEDE AGENCIA EFE

FECH DE 16/11/96

VINCULACIONES 11116 30044 1122+

X03189

11116 65092 11010 65592 11015

COLOMBIA-NARCOTRAFICO
EMBAJADA EEUU ADVIERTE SEGUNDA "LISTA NEGRA" 500 EMPRESAS

Bogotá, 16 nov (EFE).- El Gobierno de Estados Unidos prepara una segunda "lista negra" de 498 empresas y personas de nacionalidad colombiana sospechosas de estar colaborando con el narcotráfico, advirtió un funcionario de la embajada de ese país en Bogotá, Evans Kopp.

Kopp aseguró en un foro financiero celebrado el viernes en el municipio de Rionegro (noroeste) que la nueva relación será publicada a finales del presente mes.

Según Kopp, el Gobierno de EEUU envió una carta a los nuevos integrantes de la lista y los advirtió de las medidas que tomará contra ellas si no rompen sus relaciones con la mafia, según publica hoy el diario económico "La República", de Bogotá.

El funcionario indicó que entre esas personas y empresas se encuentran los nuevos jefes del negocio de la droga, surgidos tras la captura de los siete miembros de la cúpula del cartel de Cali en los últimos 12 meses.

"No hay zonas grises. Uno es parte del problema o es parte de la solución", manifestó el estadounidense.

Kopp explicó a los asistentes al foro en qué consiste el Programa de Narcotraficantes Designados Especialmente (SNDE, sus siglas en inglés), al presentar una ponencia elaborada por el director de la oficina de control de activos extranjeros del Departamento del Tesoro de EEUU, Richard McComb.

En virtud de ese programa la administración de Bill Clinton publicó a finales de 1995 la primera "lista negra" de 262 personas y firmas de propiedad que presuntamente tienen relaciones con las redes de contrabando de drogas.

Entre los incluidos en la primera relación se encuentran los hermanos Miguel y Gilberto Rodríguez Orejuela, considerados los máximos jefes del cartel de Cali, Helmer "Pacho" Herrera, supuesto número cuatro de esa organización, y el abatido José Santacruz Londoño, el número tres de la misma.

De los 262 nombres que componen la primera relación, 184 son de propietarios o administradores de los bienes de la mafia de Cali y otros 94 son de firmas independientes que han ofrecido sus servicios a ese cartel.

Las operaciones de todas ellas han sido prohibidas en Estados Unidos por orden del presidente Bill Clinton, y las empresas, entidades bancarias o personas dentro o fuera de esa nación que desconozcan el veto serán sometidas a las mismas sanciones en EEUU.

El ministro de Comercio Exterior colombiano, Morris Harf, anunció ayer en el Congreso Nacional de Exportadores, en Bogotá, que la administración Clinton pondrá en marcha en febrero un conjunto de medidas de control sobre las exportaciones de ese país hacia Colombia.

Estos controles tendrán el mismo objetivo, según Harf, identificar y evitar las operaciones de lavado de dinero a través de las ventas al exterior. EFE

lfs/Pam

11/16/17-49/96

Paco Jacinto

9700560

0102

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

AGENCIA EFE

FECHA DE PRODUCCIÓN

16/11/96

VINCULACIONES

FB0482

U. DOYET 11-16 00079

lex mun. xvg

COLOMBIA-NARCOTRAFICO (Corrección)

En la información transmitida con clave X03189 hay un error, ya que las empresas y personas sospechadas no son todas colombianas, sino colombianas y de otros países, por lo que el lid debe decir:

El Gobierno de Estados Unidos prepara una segunda "lista negra" de 498 empresas y personas de nacionalidad colombiana y de otros países sospechados de estar colaborando con el narcotráfico, advirtió un funcionario de la embajada de ese país en Bogotá, Evans Kopp.

Pxo Legibz

9700560

02-02

XA5380

R POXRT 11-16 00359
amt

COLOMBIA-GUERRILLA
EX PRESIDENTE EPISCOPADO EXIGE PRONTA ENTREGA SOLDADOS REHENES

Bogotá, 15 nov (EFE).- El ex presidente del Episcopado colombiano Pedro Rubiano exigió hoy al Gobierno y a las Fuerzas Armadas Revolucionarias (FARC) un acuerdo que facilite la pronta entrega de los 60 militares que el grupo rebelde mantiene cautivos desde hace dos meses y medio.

La situación de los soldados "no puede dejar indiferente al país", dijo el arzobispo de Bogotá y también primado del país en un comunicado que hizo público en la capital colombiana.

"Tenemos que preocuparnos y ser solidarios con las familias de estos soldados y exigir, tanto a las FARC como al Gobierno Nacional, que en la mayor brevedad posible superen los obstáculos que impiden que estos soldados recuperen su libertad", dijo.

Gestiones emprendidas por el Comité Internacional de la Cruz Roja días después de que los militares fuesen tomados cautivos no han prosperado debido a diferencias sobre el territorio que debe ser despejado de tropas para permitir la operación de entrega.

Las FARC piden la desmilitarización de dos poblaciones del departamento selvático del Caquetá que, según las autoridades militares, tienen una Área de unos 15.000 kilómetros cuadrados.

El Gobierno del presidente Ernesto Samper no aceptó la exigencia de los rebeldes o hizo una contrapropuesta que limita el despeje de tropas y que el grupo rebelde no comparte.

El ex presidente del Consejo Episcopal Colombiano reiteró que está dispuesto a servir de testigo en la operación de entrega de los soldados, pero aclaró que "los corresponde al Gobierno y a las FARC la responsabilidad de buscar con urgencia los medios para que, prontamente, los soldados recobren su libertad".

Rubiano planteó su exigencia cuando las madres de veinte de los retenidos asumieron la busca de sus hijos por ríos del Caquetá, en una misión que el ministro de Defensa, Juan Carlos Esguerra, consideró como de "evidente insensatez" e "irrealizable".

Los militares fueron tomados cautivos el pasado 30 de agosto en un asalto de las FARC a una base de selva del Ejército establecida en el departamento sureño del Putumayo, en los límites con Ecuador y Perú.

En el ataque murieron 27 soldados, 20 más resultaron heridos y siete escaparon ilesos. EFE

Nº DOCUMENTO

TÍTULO
11/16/00-13/96

PROCEDENCIA

PROCEDENCIA

VARIACIONES

COL: Ex Pk al Episcopado exige entrega de

rehenes a FARC.-

16/12/96

Efe

11176

65092

65592

514593

11660

11345

01-01

9700561

X03160

U SUCRT 11-14 00325

mun exg

BOLIVIA-DROGAS

DETENIDO CON 50 KILOS DE COCAINA ABSUELTO POR JUECES

Santa Cruz (Bolivia), 15 nov (EFE).- Dos jueces antidroga de Bolivia absolvieron a Gerardo Villagómez, detenido hace seis meses con 50 kilos de cocaína, pero condenaron a cómplice argentino a cinco años de cárcel, confirmaron hoy en la ciudad boliviana de Santa Cruz las autoridades judiciales.

Villagómez fue detenido por la policía antinarcoóticos el 5 de mayo pasado, junto con su esposa, la argentina Lilliana del Valle, y al compatriota de ésta José Enrique Paredes, cuando viajaban en un vehículo todoterreno hacia Yacuiba, en la frontera boliviano-argentina, a 1.195 kilómetros al sur de Santa Cruz.

En el vehículo los policías hallaron dos mochilas con 48,2 kilos de cocaína, según las investigaciones oficiales.

Gómez fue absuelto por los jueces Aldo Romero y Fernando Orellana, pese al voto en contra de su colega Fernando Ulloa, al no encontrar indicios suficientes de culpabilidad.

No obstante, los jueces condenaron a Villagómez a dos años de dos años de cárcel por evadirse del penal de Palmasola, de Santa Cruz, hace tres meses.

La fuga causó el relevo de la mayor parte de los guardias de la cárcel y fue criticada por diversos medios que consideraron que el "pez gordo salió por la puerta ancha pagando un soborno".

La esposa de Villagómez fue también absuelta, mientras que Paredes, supuesto empleado de la pareja, fue condenado a más de cinco años de cárcel por tentativa de transporte de droga y evasión.

Los jueces argumentaron que en el proceso sólo hubo "pruebas semiplenas", razón por la que devolvieron el vehículo y una estación de servicio que habían confiscado a Villagómez en Yacuiba.

El fiscal antidroga Sergio Aráoz pidió 16 años de cárcel para el principal implicado en el caso y la confiscación de todos sus bienes, además de una pena de 12 años para Del Valle y Paredes.

Durante la acción policial, que incluyó una persecución automovilística, Villagómez fue detenido a pesar de que se resistió con armas y fue herido de bala en una pierna. EFE

rc/ma/ja/nd

Nº DOCUMENTO

9700562

TÍTULO 14/00-12/96

BOLIVIA: Detenido 50kg de cocaína absuelto por jueces.

PROCEDENCIA

AGENCIA EFE

FECHA 16/11/96

VINCULACIONES

11176

11352

65092

11354

50480

11351

Poco fiable.

05-05

9700562

FR0585

R SUCRT 11-17 00105
MUN EXC

COLOMBIA-DROGAS
HALLAN 80 KILOS COCAINA EN BOLSAS CON DESTINO EEUU

Bogotá, 17 nov (EFE).- La Policía colombiana decomisó hoy unos 80 kilos de cocaína repartidos en cuatro bolsas de viaje que tenían como destino Estados Unidos y que se encontraron en el aeropuerto de Bogotá. Eldorado, informaron fuentes oficiales.

El equipaje, que estaba abandonado en el muelle internacional del aeropuerto, fue encontrado por los agentes de la Policía aeroportuaria.

Según las mismas fuentes, las bolsas de viaje iban a ser facturadas en sendos vuelos de las aerolíneas American Airlines, estadounidense, y Luftansa, alemana, con destino a Estados Unidos.
EFE

ifs/Pam/r

11/17/18-46/96

Nº DOCUMENTO 9700563

TÍTULO COL: Hallan 80kg de cocaína en bolsas con destino

PROCEDENCIA 17/11/96 a EEUU. -

FECHA: • PROCEDENCIA Ag. EFE

VINCULACIONES 11176 11226
65092 65890
65592

11351

11352

11354

11678

Recu legible

01-01

9700563

FR0566

R SUCBT 11-17 00326
10X MIN 0001

COLOMBIA-NARCOTRAFICO

COMANDANTE FFMM: "LUCHA ANTIDROGAS APENAS ESTA COMENZANDO"

Bogotá, 17 nov (EFE).- El comandante de las Fuerzas Militares (FFMM) de Colombia, el general Harold Bedoya, considera que la batalla contra el narcotráfico que libra Colombia "apenas está comenzando" y requiere del compromiso de los próximos gobiernos.

Bedoya, en entrevista que publica hoy el diario "El Tiempo", asegura que ese combate es una de las prioridades de las Fuerzas Militares, cuya actividad en ese frente era hasta hace poco cuestionada por Estados Unidos.

"El país está casi totalmente 'narcotizado' (infiltrado por la mafia). (...) La guerra contra el narco apenas está comenzando y debe comprometer a los próximos dos o tres gobiernos", indica el alto mando militar.

El general cree necesario, además, "garantizar adecuadas condiciones" para las próximas elecciones de 1998, ante la creciente influencia en un gran número de alcaldías de la guerrilla, que según las FFMM están aliadas con los contrabandistas de droga e, incluso, tienen sus propios carteles.

"El narcotráfico, en contubernio con las FARC (Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia, principal grupo rebelde), persigue aumentar su poder conquistando alcaldías y gobernaciones. Se debe hacer un gran esfuerzo para contenerlos", expone.

Bedoya menciona entre los asuntos que las autoridades militares consideran primordiales la mejora de las relaciones del gobierno colombiano con los de otros países, especialmente el de EEUU, con el que están muy deteriorados por cuenta de la lucha antidrogas.

Washington descalificó en marzo pasado los esfuerzos de Colombia en la guerra contra el narcotráfico y amenazó con retirar a ese país las preferencias arancelarias concedidas por su colaboración en ese frente.

La mayor crisis en las relaciones entre ambas naciones fue en julio, cuando EEUU retiró el visado de entrada en ese país al presidente colombiano, Ernesto Samper, al que acusó de estar "seriamente comprometido" con los carteles de la droga, que financiaron parte de su campaña electoral. EFE

IFS/Pam/rt

11/17/17-17/96 9700564

TITULO Col: Según Comandante del Fmm (Bedoya) "Lucha Antidroga

PROCESO Raep apenas esta comenzando". -

FECH 17/11/96

VINCULACIONES 11176

65092

65592

13065

11349

514593

Poco legible

01-02

9700564

DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA ULTIMAS NOTICIAS

FECHA: 18/11/96 pgs 29

VINCULACIONES

Anuncian en Colombia guerra total contra narcos

BOGOTA, (Reuter). El comandante de las fuerzas armadas de Colombia, General Harold Bedoya, dijo que la guerra contra el narcotráfico y los guerrilleros de izquierda apenas comienza.

En una entrevista con el periódico colombiano de mayor circulación El Tiempo, Bedoya, quien tomó el cargo hace tres semanas y es conocido por grupos de derechos humanos como un militar de mano dura que estuvo ligado con los escuadrones paramilitares de la muerte, dijo que pondrá un alto a los jefes de la droga y a los guerrilleros.

Entrevistado por el diario, Bedoya dijo que debe hacerse un esfuerzo para poner un alto a los jefes de la droga y a sus

socios, así como a los guerrilleros y a sus simpatizantes.

Muchos legisladores y funcionarios de diversos niveles han sido acusados de estar en las nóminas de los diversos carteles de la droga.

Sin embargo, la referencia de Bedoya a los "simpatizantes" de los guerrilleros no quedó clara, ya que muchos legisladores de oposición han sido acusados de ser el brazo legal de los rebeldes.

TOTAL VIGILANCIA

"La guerra contra el narcotráfico apenas comenzó y es una misión que demandará la total vigilancia de los próximos dos o

tres gobiernos", aseguró el general en la entrevista.

Bedoya hizo eco de la petición que hizo la semana pasada el comandante del ejército, General Manuel José Bonet, de aumentar la movilidad y eficacia del ejército para combatir a la guerrilla.

El ejército de Colombia está luchando contra una de las ofensivas más cruentas de la guerrilla en los últimos 30 años.

Bedoya anunció la creación de una brigada especializada, en la que habrá tres batallones de contrainsurgencia que serán desplazados a la sureña provincia de Putumayo.

La región ha sido escenario de las cruentas batallas de los últimos años entre los rebeldes y el ejército.

Entrevista: Aldo Rico

“O narcotráfico movimenta a política”



SILVIA PISANI
La Nación/Buenos Aires

Arrogante e sarcástico,
o chefe do Movimento
pela Dignidade e
Independência (Modin),
Aldo Rico, 53 anos,

ainda sonha com a Presidência.
Candidato pela primeira vez em 1994, o
tenente-coronel da reserva do exército,
herói da Guerra das Malvinas (1982) e
líder das sublevações cara-pintadas da
Semana Santa (1987) e Monte Caseros
(1988), fez campanha por uma revolução
nacionalista. Do militar rebelde do
passado recente, o deputado Aldo Rico
guarda o gosto pela polêmica. Acusado de
fazer conchavos, ele nega ter recebido
US\$ 12 milhões para apoiar a reeleição
do governador de Buenos Aires, Eduardo
Duhalde, e denuncia a classe dirigente:
“A droga está no poder político. O
dinheiro do narcotráfico ajuda nas
campanhas”

Pergunta – O que é importante para
o senhor?

Aldo Rico – As propostas, as idéias, as
soluções. E que eu quero ser presidente.

P – Isto está longe. O que o senhor
faz no próximo ano, quando vencer
seu mandato de deputado?

Rico – Não decidi.

P – Quanto filiados tem o partido?

Rico – Não sei. Creio que entre 30 mil
e 40 mil em Buenos Aires. O resto não
sei. Para que necessito de filiados? Preciso
de votos.

P – Por que não os têm?

Rico – Porque falta cultura à sociedade,
está mal informada e vota mal.

P – Seu partido vive sofrendo deser-
ções. Por que o senhor não consegue
agregar as pessoas?

Rico – Não sei por que se vão. Pergunte
a eles. São traidores. E depois de tudo,
quem são?

P – A última foi a deputada Liliana
Ayetz.

Rico – Saiu por dinheiro. Está casada
com um primo meu. Que façam o que
quiserem. Eu tenho meus objetivos.

P – Recém comentou que não havia
decidido.

Rico – Não os discuti com meu partido.
Meu objetivo imediato é ser um bom de-
putado. Mas o Congresso não é um o me-
lhor lugar para discussões profundas.

P – Para que serve, então?

Rico – Todos falam para a foto. Mas
ninguém discute o modelo. A União Civi-
ca Radical (UCR) e a Frente por um País
Solidário (Frepa) propõem variações
sobre o mesmo tema. Reafirmarão o mo-
delo com o acordo para reformar a Cons-
tituição.

P – O senhor não negocia?

Rico – Sim, mas tudo tem um limite.
Com aqueles que apóiam o modelo não



Ambição: ex-militar e deputado ganhou 600 mil votos em 1991 e quer ser presidente

há negociação. Por isso não votamos o or-
çamento. É uma grande mentira que, ao
distribuir recursos, distribui poder. Que
você acha que aconteceu depois das elei-
ções na Capital Federal? O bem-estar dos
vizinhos...? Não. Se disputaram US\$ 3,5
milhões, que é o orçamento da cidade e
um poder infernal.

P – O senhor não quer poder?

Rico – Claro. Mas para o bem comum.

P – Quando em 1991 o senhor ga-
nhou 600 mil votos disse que em 1995
seria o presidente. Em que deu errado?

Rico – Em dizer a verdade às pessoas.
Eu disse que o modelo não andava, que ti-
nha câncer, e eles não gostaram.

P – Mas com este mesmo discurso
venceu em 1991.

Rico – Eu creio que a vitória daquela
época fechou as portas dos grandes parti-
dos e da imprensa para mim. Fui vítima
de um cerco. O eleitor vota mal porque
não tem cultura.

P – O senhor não acredita que suas
chances são poucas?

Rico – E você acredita que as coisas
não podem mudar? Olhe, Rico, o golpi-
sta da Semana Santa, hoje é deputado.
Sou um dos políticos mais conhecidos.
Todo o mundo me respeita. Sabe por
quê? Porque sou um ex-combatente das
Malvinas. Os políticos não são respeita-
dos por ninguém. Eu sim, porque arris-
quei a vida.

P – O senhor não acredita que sua

imagem mudou quando apoiou a re-
eleição do governo Duhalde?

Rico – Eu não fiz acordo com nin-
guém. Eu permiti um plebiscito.

P – Sim, mas sem seu gesto, hoje Du-
halde não seria governador.

Rico – As pessoas decidiram. Eu inter-
pretei esse pensamento, e interpretar o
pensamento é a função do político. Para a
grande imprensa eu me corrompi. São
uns miseráveis.

P – O que o senhor obteve em troca?

Rico – Que fosse aprovada minha pro-
posta de Constituição para a província de
Buenos Aires. Parece pouco a você?

P – Como estão as forças armadas?

Rico – Não existem. Estamos sob o
guarda-chuva dos EUA. Há uma tendên-
cia no governo de transformá-las em uma
guarda nacional.

P – Os EUA pedem maior participa-
ção militar no combate ao narcotráfico.

Rico – São eles que regularizam o mer-
cado controlando a oferta através do DEA
(departamento de combate às drogas). O
DEA deve ser expulso a patadas daqui.

P – Por que o governo permite sua
presença?

Rico – Porque este é um poder político
submisso aos interesses internacionais.

P – Inclui a droga?

Rico – Inclui os EUA. Nos últimos 10
anos, o consumo de drogas aumentou 11
mil vezes na Argentina.

P – Como deter o avanço? Fechando
as discotecas cedo como quer Duhalde?

Rico – A droga está no poder político.

P – O que o senhor quer dizer?

Rico – Que o dinheiro da droga movi-
menta as campanhas. Mario Caserta (ex-
funcionário do governo preso por irregu-
laridades administrativas) fazia a coleta
para Menem. Isto não termina com re-
pressão. É um problema de condução, de
modelo, de exemplo.

P – Seu movimento carapintada fra-
cassou?

Rico – Não. O movimento ensina a ter
uma atitude positiva frente aos problemas.

P – O senhor tem conversado com
Rodolfo Galimberti (líder do antigo
grupo guerrilheiro Montonero)?

Rico – Faz muito tempo que não o vejo.
Eu fui o primeiro a aparecer em público
com ele.

P – Por que o resgatou?

Rico – Eu resgato todos os combatentes.
Todo aquele que é capaz de arriscar sua
vida por um ideal. Não importa onde te-
nha combatido.

P – O fato de ter combatido, extirpa de
qualquer culpa?

Rico – Não. Não respeito aqueles que
mandaram à luta os outros e hoje vivem
bem e cobram em dólares para falar.

P – De quem o senhor está falando?

Rico – Não vou dar nomes. Não sou
como esse tarado de Suárez Mason (gene-
ral reformado).

P – Por que o critica?

Rico – Porque se a pessoa nada tem a
dizer, o melhor é calar a boca.

P – Como o senhor vê Menem hoje?

Rico – Obcecado com um modelo que
não serve. Ele está muito exposto. Depois
da saída do ministro da Economia
Domingo Cavallo ficou sem apoio. Não
tem articuladores políticos.

P – O que o senhor diz dos dois presi-
dentes que restauraram a democracia,
Raúl Alfonsín e Carlos Menem?

Rico – São dirigentes argentinos.

P – O que significa isto?

Rico – Alfonsín foi a alternativa de um
momento. Mas se aferrou à social-demo-
cracia. Menem tinha uma boa proposta, a
revolução produtiva. Mas se entregou aos
interesses corporativos internacionais.
Mas falta algo: roubam tudo. Claro que
isso não interessa às pessoas.

P – E o que interessa às pessoas?

Rico – Sobreviver. E aos 10% da so-
ciedade que detêm mais da metade da
fortuna da Argentina interessa ganhar
mais dinheiro e transferi-lo para o estran-
geiro.

P – Já pensou em repetir o passado?

Rico – Não volto para trás nunca. Não
tem sentido.

9700505

Nº DOCUMENTO 9700566
TITULO ARG: Fundación Manantiales realiza cena beneficencia
PROCEDENCIA LA NACION
FECHA DE PROCEDENCIA 18/11/96
VINCULACIONES 11175
65092
66960
11235
11349
11884

BREVES

Cena contra las drogas

La Fundación Manantiales realizará el 20 de noviembre, a las 21, una cena-beneficio en el Museo Renault.

En la ocasión se entregarán distinciones a personalidades que, de distintas disciplinas, son un ejemplo de que en la vida se triunfa sin drogas.

Entre otros, los premiados serán: Pablo Codevilla, Susana Giménez, Enzo Francescoli, Raúl Portal, Hugo Porta y José Luis Clero.

El objetivo de la cena a la cual asistirá el presidente Menem, es recaudar fondos para niños carentes.

Doc. Oscuro

01. 01

9700566

Nº DOCUMENTO 9700567

TÍTULO Brasil: Militares vinculados a narco-crime na Favela Acari -

PROCEDENCIA 2º LO 4024

18 11 86

11176

11214

65092

11229

507482

11422

13065

11514

11351

RIO

Exército confirma expulsão de pára-quedistas

A polícia investiga a ligação de uma quadrilha de soldados e cabos com um sargento lotado no Rio Grande do Sul

O Centro de Comunicação Social do Exército (Cecomsex) confirmou que nove soldados e cabos envolvidos numa quadrilha de ladões de carros-fortes no Rio serão expulsos hoje da corporação. O grupo está preso na Vila Militar e ficará sob a responsabilidade da Polícia Civil carioca para ser julgado pela Justiça comum. Ontem, os policiais começaram a investigar a ligação dos quadrilheiros com um sargento lotado numa unidade em São Luiz Gonzaga, no Rio Grande do Sul, preso com munição em Nova Iguaçu.

O Exército vai abrir um inquérito policial militar (IPM) para apurar a ligação do capitão da reserva Petronilho Gonçalves, 54 anos, com o grupo que está preso. Por enquanto, o comando sus-

peita que Petronilho seja apenas um receptor de armas. Enquanto o IPM não for concluído, ele não será expulso. Segundo informações que chegaram ao Quartel General do Exército, em Brasília, o capitão Petronilho foi preso em Duque de Caxias, na Baixada Fluminense, com um revólver calibre 38 e duas pistolas. As armas, segundo informou o Cecomsex, não eram do Exército, que não reconhece a existência do Comando Verde-Oliva — como a quadrilha formada por pára-quedistas, já estaria sendo chamada no mundo do crime. O ataque a três carros da Polícia Mil-

tar, durante tentativa frustrada de assalto a um carro-forte, há 12 dias em Costa Barros, no Rio, pode não ter sido a primeira ação do Comando Verde-Oliva. Os veículos da PM foram atacados com granadas. Os militares presos pelo Serviço Reservado do Exército e pela Polícia Civil têm ligações com traficantes da Favela de Acari — que praticam assaltos a banco e seqüestros.

O sargento do Exército Carlos Leandro Della Flora, lotado no 4º Regimento de Cavalaria de São Luiz Gonzaga, também está sendo investigado por policiais civis da 58ª Delegacia do Rio. Flora foi preso com munição do

Exército e é suspeito de ter ligações com a quadrilha de pára-quedistas. Na noite da última sexta-feira, ele se hospedou no Hotel Flumi, no bairro da Cerâmica, em Nova Iguaçu. O gerente do hotel informou que, na última vez que viu Flora, o hóspede pediu que fosse acordado às 7h de sábado.

Depois de bater várias vezes na porta e não obter resposta, o gerente resolveu chamar a polícia, que arrombou a porta do quarto onde Flora foi encontrado baleado com um tiro de raspão na cabeça e outro na coxa. No local havia 74 caixas de munição para fuzil automático leve (FAL, arma do Exército), embaladas em caixotes de papelão. A vítima foi levada para o Hospital da Posse, em Nova Iguaçu, Baixada Fluminense.

O sargento lotado em São Luiz Gonzaga tinha balas para FAL

9700567

Nº DOCUMENTO 9700568
TITULO Venezuela: Más de 4 ton de drogas incautadas en el
primer semestre de 1996.
PROCEDENCIA AGENCE EFE

FECHA DE PROCEDIMIENTO 18/11/96
VINCULACIONES 11176 11351 11341
65092 11352 11662
67390 11354 11354

XF4358
R SUCBT 11-18 00137
~~man exa tox~~

VENEZUELA-DROGAS
MAS DE CUATRO TONELADAS DROGAS INCAUTADAS PRIMER SEMESTRE 1996

Caracas, 18 nov (EFE).- Más de cuatro toneladas de drogas, la mitad de ellas cocaína, fueron decomisadas en el primer semestre de este año en Venezuela, informó hoy una fuente oficial.
El presidente de la Comisión Nacional contra el Uso Ilícito de las Drogas (CONACUID), Guillermo Romero, declaró al diario "El Nacional", de Caracas, que, de los 4.536 kilos de sustancias estupefacientes y psicotrópicas decomisadas, la cocaína representó el 52,12 por ciento del total (2.364 kilos), seguido por la marihuana, con el 43,54 por ciento (1.974 kilos).
También se aprehendieron 160 kilos de basuco (subproducto de la cocaína), once de heroína y 4,5 de "crack".
Romero añadió que durante las operaciones antidrogas se detuvo a 4.724 personas, de las que 191 eran extranjeros. EFE
MM/mmg/fr

11/18/16-14/96

Poco legible

01-01

9700568

Nº DOCUMENTO 9700569.

TITULO ECUADOR/CUBA

PROCURADOR DESTACA CONVENIO

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

SOBRE CONTROL DE NARCOTRAFICO.

FECH 18/11/96

VINCULACIONES 11176 11005

65092 11349

65838 65671

XA5744

LLSUCRT 11-18 00159

MIN 289

ECUADOR-CUBA/DRUGA

PROCURADOR ECUATORIANO DESTACA CONVENIO CONTROL NARCOTRAFICO

Quito, 18 Nov (EFE).- El procurador general de Ecuador, Leonidas Plaza, destacó hoy el convenio firmado con el Gobierno cubano para controlar conjuntamente el narcotráfico internacional. Informó la Secretaría Nacional de Comunicación del Estado (SENACOM).

Plaza dijo que "Ecuador es uno de los pocos países sudamericanos, y quizá el primero, que acuerda un convenio de esta naturaleza con Cuba", y añadió que "con el acuerdo se completa un conjunto de tratados para controlar el narcotráfico y narcolavado con todos los países del continente".

Plaza aseguró que el convenio reúne una serie de actividades de cooperación así como el intercambio de información entre las autoridades de los dos países.

El Procurador ecuatoriano visitó el país caribeño en días pasados, donde participó como invitado en varios cursos de legislación sobre temas organizados por las autoridades judiciales cubanas, informó la SENACOM. EFE

fa/jlm/nd

11/18/22-44/96

Poco legible.

01-01

9700569

Nº DOCUMENTO 9700570

TÍTULO PERU. Narcotráfico. Intentan crear nueva droga con milenario brebaje

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

brebaje milenario.

FECHA DE PROCEDENCIA 18/11/96

VINCULOS 11176 11214 11648
65092 11229 65592

66817 11422

11340 11226

65890

XN2412

U SUCBT 11-18 00552
min exg lxx

Poco legible

PERU-NARCOTRAFICO (Provisión)

TRAFICANTES INTENTAN CREAR NUEVA DROGA CON MILENARIO BREBAJE

Lima 18 nov (EFE).- El ayahuasca, un milenario brebaje que utilizan las etnias amazónicas peruanas para celebrar sus rituales mágico-religiosos, ha comenzado a ser exportado como nueva droga por los narcotraficantes. Informo hoy, lunes, el experto peruano Roger Rumil.

El experto confirmó también la reciente detención del presunto traficante estadounidense Alex Shoemaker, en la localidad selvática de Loreto, quien exportaba ayahuasca hacia los Estados Unidos, en forma líquida, haciéndola pasar como "uña de gato".

Esta última, cuyo verdadero nombre es "uncaria tomentosa", es una corteza con propiedades medicinales que se ha convertido en uno de los productos de mayor exportación de Perú a los mercados mundiales.

Shoemaker preparaba ayahuasca, la envasaba con la etiqueta de "extracto de uña de gato" y la enviaba así a su país.

El ayahuasca es un poderoso brebaje alucinógeno que se prepara con una corteza del mismo nombre que crece de manera natural en la selva amazónica peruana.

Rumil indicó que las primeras investigaciones realizadas por la policía peruana señalan que al parecer los narcotraficantes tratan de crear un nuevo narcótico ilegal elaborado sobre la mezcla de ayahuasca con extracto de amapola o de floripondio.

El especialista alertó sobre el grave riesgo que supone el consumo de esa mezcla, "porque se trata de dos narcóticos que nunca han sido estudiados de manera profunda".

"El consumo de una mezcla de esa naturaleza puede llevar a quien lo consume a un viaje sin retorno o simplemente a la locura, como ha ocurrido muchas veces solo con el ayahuasca", precisó el experto en cultura amazónica.

En Estados Unidos, según dijo, ya se han presentado casos graves, "porque fue consumida combinada con otros psicotrópicos".

El experto peruano informó de que las mafias internacionales han tratado también de llevar la nueva mezcla con ayahuasca al mercado ilegal de Europa.

El ayahuasca es considerado por etnias selvícolas como "un nexo de comunicación con la naturaleza" y se utiliza sólo en ceremonias especiales, administrado en cantidades reducidas, para producir alucinaciones.

Rumil y otros especialistas en la cultura de la amazonia creen que de difundirse el consumo del ayahuasca como droga cosmopolita, la milenaria corteza podría caer en el descrédito y ser considerada dañina.

"Podría sucederle lo mismo que le ocurrió en su momento a la coca, que fue proscrita al producirse el consumo abusivo del clorhidrato de cocaína, que era utilizado hasta hace algunas décadas como medicamento para el corazón y la circulación sanguínea".

La hoja de coca, que sirve para elaborar la cocaína, era utilizada, sin embargo, desde hace milenios, también como elemento de rituales religiosos por los habitantes de los Andes peruanos.

Perú es actualmente primer productor mundial de cocaína básica y uno de los principales centros de operaciones de los bandos

01-02

9700570

internacionales de drogas.

Las autoridades ecuatorianas le han declarado la guerra a esas bandas, varias de las cuales han sido desmanteladas en los últimos dos años.

Han cortado también el puente aéreo de abastecimiento de droga que operaba entre Colombia y la selva peruana y se han incautado de gran cantidad de droga.

Las mafias, sin embargo, utilizan todo su poder económico para continuar operando o inclusive han tratado de introducir en Perú los sembradíos de amapola, materia prima utilizada para elaborar heroína. EFE

VR/M

11/18/18-31/96

Poco legible.

02-02

9700570

Nº DOCUMENTO

9700571

TITULO

COL/Item: Andres Perez afirma que Col. avanza

PROCEDENCIA

AGENCIA EFE

hacia normalización.

FECHA

15/11/96

VINCULACIONES

11176 67390

65092 11660

65592 11214

XE4299

R BOXBT 11-15 00456
min 220 102

COLOMBIA-VENEZUELA

EX PRESIDENTE PEREZ AFIRMA COLOMBIA AVANZA HACIA NORMALIZACION

Bogotá, 15 nov (EFE).- El ex presidente venezolano Carlos Andrés Pérez declaró hoy que Colombia "avanza hacia la normalización de su vida política", y agregó que se alegra por la continuidad de Ernesto Samper en la Presidencia colombiana.

Pérez finaliza hoy en Bogotá la primera visita pública al extranjero desde que cumplió una condena de dos años en arresto domiciliario por malversación de fondos públicos.

En declaraciones a EFE, el ex gobernante venezolano rechazó que Colombia se esté convirtiendo en una fuente de factores de desestabilización en el área andina por el traspaso fuera de sus fronteras de la actividad de sus grupos guerrilleros y la mafia de las drogas.

"Creo, por el contrario, que Colombia está avanzando hacia la normalización de su vida política, a pesar de estos aspectos tan dramáticos como la presencia, durante ya casi 40 años, de una acción guerrillera y la acción depredadora y dañina del narcotráfico", insistió.

Pérez se declaró "sorprendido" por la resistencia de Ernesto Samper durante la crisis de su gobierno, generada por la entrada de dinero del narcotráfico en su campaña de 1994.

Carlos Andrés Pérez, quien recientemente aconsejó a Samper que dimitiera, dijo a EFE que entonces no pensó que el gobernante colombiano pudiera resistir tantas presiones.

"Aquí se creó una situación de desestabilización tremenda y notábamos inquietud en los medios militares y en los políticos", destacó.

El político venezolano se mostró partidario de que Samper dejara el poder en manos de su vicepresidente, Humberto de la Calle, después de que el Congreso archivase en junio, en una polémica decisión, las acusaciones contra Samper y de que Estados Unidos le retirase el visado de entrada a ese país.

Entonces, agregó Pérez, "consideramos que fue tal el remezón que sufrió Colombia con el problema del narcotráfico en la campaña electoral que no podía resistir el presidente Samper esas presiones".

Los hechos posteriores, según el líder venezolano, han demostrado lo contrario. "Son realidades que me sorprenden pero me alegran porque mayor hubiera sido la desestabilización en Colombia si se hubiera interrumpido su periodo presidencial", añadió.

"No soy pesimista sobre el futuro de Colombia. Por el contrario, es admirable cómo en medio de estas dificultades una de las economías sólidas que hay en América Latina es la colombiana", agregó.

Pérez calificó, por otra parte, de "un sueño sin posibilidades" de ser realidad el proyecto de Samper de construir un canal interoceánico en la selva del Darién, que comparte Colombia con Panamá.

"Son sueños. La idea de un nuevo canal interoceánico ha venido perdiendo importancia por las innovaciones de la tecnología. Sería un proyecto extraordinario, pero yo no creo que esa idea pueda tener posibilidades actualmente", subrayó. EFE

ifs/mmg/fr

01 - 01

Poco legible.

9700571

DOCUMENTO 9700572

TITULO Dou: Menores han comenzado a reemplazar

PROCEDENCIA ULTIMAS NOTICIAS

FECHA

ANCLAJE

11176

63092

507466

11421

11354

11353

11341

MENORES HAN COMENZADO A REEMPLAZAR INHALANTES Y PEGAMENTOS POR COCAINA

El Instituto Nacional del Niño (Iname) analiza con preocupación la creciente participación de jóvenes en el consumo de drogas consideradas "pesadas" tales como la cocaína, al considerar que esta conducta en la mayoría de los casos se conectará, tarde o temprano, con actos delictivos graves.

"Antes lo común era el consumo de inhalantes y pegamentos por parte del menor", sostuvo el Vicepresidente del organismo, Julio Saettone. Tradicionalmente, estas sustancias eran el primer "escalón" en la iniciación del menor en el mundo de la droga pero están siendo sustituidos por tóxicos más poderosos.

En este sentido, el funcionario expresó que existe honda preocupación tanto en el Iname como en el Poder Ejecutivo "porque se da un alto consumo de marihuana y de cocaína en algunos jóvenes".

Un estudio oficial dado a conocer durante la Primera Reunión Nacional para el Fortalecimiento de la Prevención del Uso de Drogas que tuvo lugar el 29 y 30 de octubre reveló que los adolescentes y jóvenes -en especial varones y solteros- conforman la gran mayoría de los consumidores de sustancias tóxicas.

El gobierno, a través de la Junta Nacional de Drogas que encabeza el Dr. Alberto Scavarelli, ha organizado decenas de foros de sensibilización destinados al personal, tanto docente como directriz,

de centros de educación primaria y secundaria. Según estimaciones oficiales, la actividad ha alcanzado a más de un millar de formadores.

MILLONES DE CIGARRILLOS, LITROS DE VINO Y CERVEZA

También existe preocupación por la incidencia de las denominadas "drogas legales". Según Saettone, se registra un "alto consumo de alcohol y cigarrillos". De acuerdo a cifras aportadas por la Junta, durante el último año en el país se vendieron 164 millones de cajillas de cigarrillos, 90 millones de litros de vino y 70 millones de litros de cerveza.

"Si se dividen estas cifras entre el número de habitantes, sacando los niños, viejos y enfermos, da un altísimo consumo per cápita que nos está preocupando por la incidencia que va a tener en el futuro", advirtió Saettone. Consideró que lo fundamen-

tal para luchar contra el flagelo es la prevención, educación e información. Además "hay que trabajar con la familia y los jóvenes para que entiendan que el alcohol y droga es un impedimento para el goce de la vida".

Por otra parte, hoy, organizado por el Instituto Interamericano del Niño y la Comisión Interamericana contra el Abuso de Drogas, dio comienzo una reunión de especialistas en farmacodependencia y funcionarios gubernamentales de once países de América Latina y el Caribe los que analizarán el impacto del consumo de drogas y alcohol en la mujer y la familia.

Los expertos de Argentina, Bolivia, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Honduras, México, Paraguay, República Dominicana y Venezuela, darán a conocer sus conclusiones y experiencias sobre los problemas del uso abusivo de drogas y el consumo de alcohol en relación con la mujer que son afectadas tanto en forma



Saettone: preocupan el altísimo consumo general de drogas "legales" y la creciente participación de jóvenes en la adicción a las "pesadas".

directa como indirecta.

Los estudios indican que las mujeres sufren las consecuencias tanto si son consumido-

ras como cuando no lo son, porque deben soportar las repercusiones del consumo sobre el entorno familiar.

París. Oscuras

01-01

9700572

Nº DOCUMENTO

9700573

TÍTULO

Brasil: Ex jogador de futebol será interrogado.

PROCEDIMENTO

Zelo 14024

por possível tráfico de drogas

FECHA

19-11-96

VINCULAÇÃO

11176

63092

302482

11351

11214

11229

11422

DROGAS

Reinaldo será interrogado

O juiz da 12 Vara Criminal de Belo Horizonte, Ely Lucas de Mendonça, marcou para 9 de dezembro o interrogatório do ex-jogador Reinaldo de Lima, indiciado pela polícia por tráfico, uso de drogas e formação de quadrilha. O juiz acatou denúncia contra o ex-atacante do Atlético-MG e da Seleção Brasileira feita pela promotora Camila Teixeira, na semana passada.

01-01

9700573

Nº DOCUMENTO

TITULO

Ecuador. Militares desmienten presencia
de guerrilleros.

PROCEDENCIA

AGENCIA EFE

FECHA

19/11/96

VINCULACIONES

11176

514593

65092

11660

65038

65592

X03257

U.SUCBT 11-19 00272

Ant. exel

ECUADOR-COLOMBIA

MILITARES ECUATORIANOS DESMIENTEN PRESENCIA DE GUERRILLEROS

Quito, 18 nov (EFE).- El jefe militar de la provincia ecuatoriana de Carchi (fronteriza con Colombia), el coronel Pavel Luzuriaga, desmintió hoy por la noche la presencia de guerrilleros colombianos en el norte de Ecuador, tal como lo afirmaron autoridades civiles de esa jurisdicción.

Luzuriaga garantizó que hay total normalidad en el sector ecuatoriano de La Victoria, limítrofe con Colombia, lugar donde el gobernador de esa provincia, Ernesto Guerrero, denunció días pasados la presencia de miembros de las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC).

Añadió que desconoce el porqué la autoridad civil afirmó de la presencia de los guerrilleros, al tiempo que reiteró a "Radio Quito" que "no hay ninguna incursión de las FARC" en esa zona de la provincia de Carchi (norte de Ecuador).

"Tal vez el gobernador se refiere a la localidad de la Victoria en Colombia que lleva el mismo nombre un sector de nuestro territorio, pero acá no se ha detectado ninguna actividad de los irregulares", aseveró.

"Yo recorro diariamente esos lugares y mantengo comunicación permanente con todos los destacamentos que hay en la línea de frontera por lo que no se ha registrado ningún problema de estos", dijo Luzuriaga, quien garantizó la normalidad en la región limítrofe.

El gobernador de Carchi afirmó que un grupo de guerrilleros colombianos entraron en territorio ecuatoriano en el sector de La Victoria y alrededores, disfrazados de campesinos.

Los militares ecuatorianos negaron la afirmación, a pesar de que reiteraron que intensificarán la vigilancia en la frontera norte ecuatoriana con Colombia para evitar la entrada de guerrilleros.

EFE

FA/JA/PG

11/19/00-16/96

Poco legible

01.01

9700574

Nº DOCUMENTO 9700575

TÍTULO ... REU: Más de 30 soldados sancionados por fumar marihuana...

PROCESO ... 19-11-86

11176

65092 11075

307466

13065

11421

11341

Más de 30 militares arrestados en el batallón 15 por fumar marihuana

La madre de un soldado se presentó ante los superiores de su hijo para denunciar el cambio repentino de éste en cuanto a su conducta y sus hábitos adquiridos en su misión por Angola.

La investigación derivó en una medida considerada extraña, por la jurisdicción del delito detectado, ya que junto a este soldado se logró el arresto de por lo menos 40 soldados pertenecientes al Batallón de Infantería Nº 15.

Los arrestados manifestaron que la marihuana la adquirían a un traficante de la zona de Peñarol y ahora cumplen arresto por 90 días y a rigor encontrándose la mayoría de ellos en los calabozos del Batallón 15.

01. 01

9700575

Nº DOCUMENTO

TÍTULO China: Reunión de expertos a Shanghai
PROCEDENCIA AGENCIA EFE para combatir éxtasis y otras
anfetaminas.

19/11/96

VICULACIONES 11176 11342 66224
10034 519592 301529 11360
65712 301623 65941

XAS768

11256 301488 11421
11349 11662
11354

CHINA-DROGAS

REUNION EXPERTOS SHANGHAI COMBATE "EXTASIS" Y OTRAS ANFETAMINAS

Pekín, 19 nov (EFE). - Cuarenta y dos expertos de 30 países se reunirán del 25 al 29 de este mes en Shanghai, principal ciudad china, para estudiar como combatir el uso del "éxtasis" y otras anfetaminas. Informó hoy el Programa Internacional de Control de Drogas (PICD) de la ONU.

La agencia de la ONU cita a México, Japón, Filipinas, Corea del Sur y el Reino Unido como los países en los que el consumo incontrolado de anfetaminas ha superado al de cocaína y heroína juntas, y añade que en Estados Unidos hay cinco veces más consumidores de drogas sintéticas que de heroína, por lo que pide contramedidas globales y armonización de las políticas contra ellas.

La conferencia, organizada por el PICD, con sede en Viena, se realiza en colaboración con la Comisión Nacional de Control de Narcóticos (CNCN) china, sus fondos proceden fundamentalmente del Japón y se eligió Shanghai como lugar porque en 1909 se celebró allí la primera reunión antidrogas, en concreto contra el consumo de opio.

Los expertos debatirán un informe de 139 páginas relativo al rápido aumento del consumo de anfetaminas, una droga artificial que se conoce desde 1887 pero que solo comenzó a difundirse en 1933 y fue utilizada en la Segunda Guerra Mundial por los ejércitos alemán, japonés y británico por sus propiedades de aumentar la resistencia al sueño y reforzar la capacidad de atención.

Tomadas habitualmente las anfetaminas conducen a procesos patológicos como depresión, paranoia y, en el caso del "éxtasis", a serios daños cerebrales, señala el PICD, que se alarma del explosivo consumo de esa droga, a la que califica de "cocaína del siglo XXI". EFE

JCR/PG

11/19/04-25/96

Poco legible

01-02

9700576

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA AGENCIAS

FECHA DE PROCEDENCIA 23-11-96

VINCULACIONES _____

DP2971

U VARET 11-23 00230
mun exg icv

CHINA-DRUGAS
CHINA COLABORARA CON COMUNIDAD INTERNACIONAL LUCHA DROGA

Pekín, 23 nov (EFE).- China está dispuesta a colaborar con la comunidad internacional para combatir la gran amenaza social que supone la droga, dijo hoy, sábado, el consejero de Estado chino, Luo Gan.

Luo hizo estas declaraciones durante una entrevista con el director ejecutivo del Programa Internacional de Control de Drogas (PICD) de la ONU, Giorgio Giacomelli, quien se encuentra en China para asistir a la segunda conferencia de la PICD sobre el consumo de anfetaminas.

La conferencia se celebrará en Shanghai, la mayor metrópoli china (este), entre los días 25 al 29 de este mes, con la colaboración de la Comisión Nacional de Control de Narcóticos (CNCC) de China.

El consejero de Estado chino dijo que la droga se ha convertido en un desastre mundial, al poner en serio peligro a toda la humanidad.

Luo recordó que el pueblo chino fue víctima de la droga durante el pasado siglo, en referencia a la "Guerra del Opio", y desde entonces no ha parado de luchar para exterminar ese mal.

Shanghai fue elegida para acoger la reunión de expertos de la PICD este año porque en 1909 fue sede de la primera reunión antidrogas, en concreto contra el consumo del opio.

Los expertos debatirán un informe de 139 páginas relativo al rápido aumento del consumo de anfetaminas, una droga artificial que se conoce desde 1887 y que se va a convertir en la "cocaína del siglo XXI". EFE

ggg/fmr/jff

11/23/05-29/96

Pas legible

02-02

97 00576

Nº DOCUMENTO 9700577

TITULO BRASIL: 2º FORUM SOBRE EL CRIMEN SIN FRONTERAS
(SAN PABLO)

PROCESO: 0 65000 2 PAUL -

FECHA: 19-11-86

VINCULACION: 11146 11233 523375
65092 11433 60960
504482 11224 10184
11106 504604 65890
11995 11226 11351
11224 11354 11352
11662 11341

01(A)-05

Dinheiro sujo pode levar a seqüestro de bens

O ministro da Justiça, Nelson Jobim, defendeu a punição ontem em palestra no 2º Fórum Sobre o Crime Sem Fronteiras; projeto contra "lavagem" prevê que suspeitos terão de apresentar provas para reaver posses

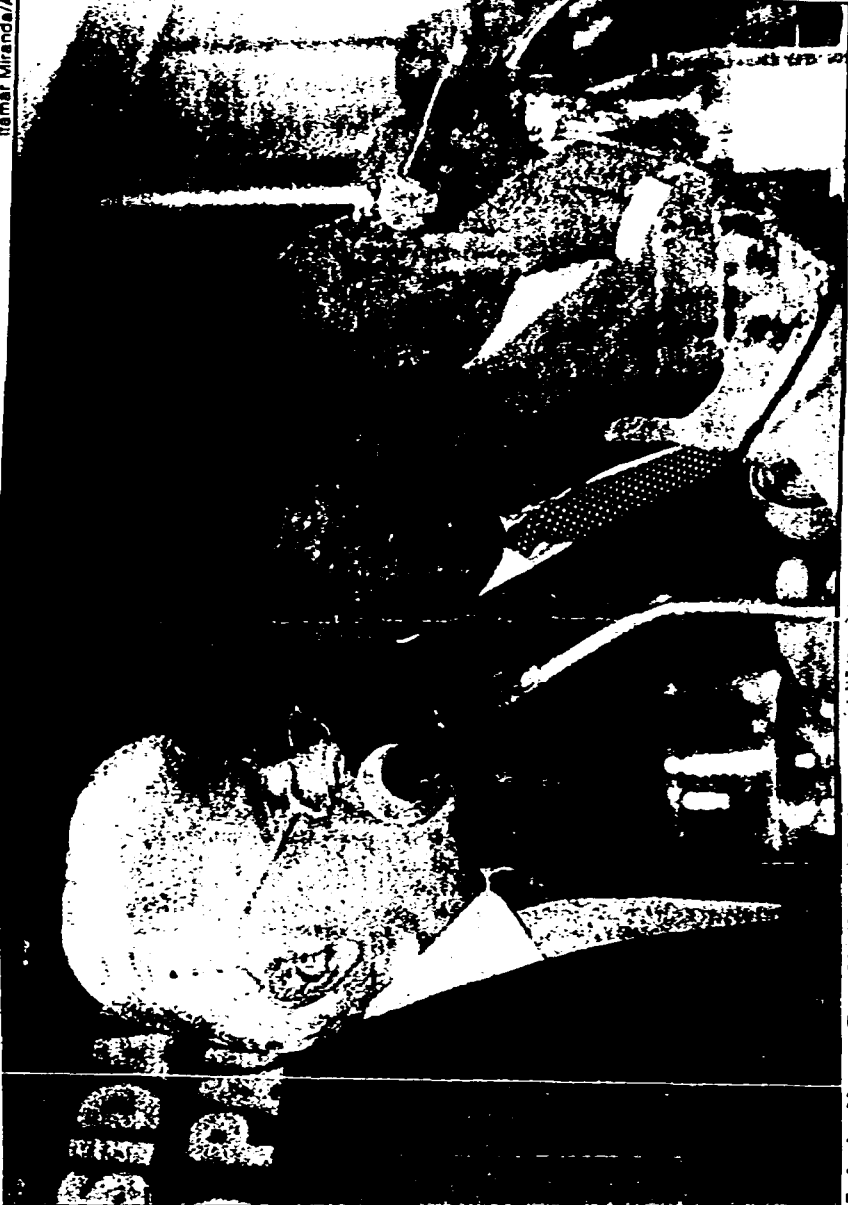
RENATO LOMBARDI

O ministro da Justiça, Nelson Jobim, afirmou ontem que as pessoas suspeitas de envolvimento na lavagem de dinheiro no País terão seus bens seqüestrados e para reavê-los deverão apresentar provas de como conseguiram dinheiro, imóveis, barcos, carros importados e "gordas" contas bancárias. Este é um dos pontos mais potentes do projeto de lei que torna crime no Brasil a lavagem ou ocultação de bens, ditos "tos e v."

A afirmação foi feita na abertura do 2º Fórum Sobre o Crime Sem Fronteiras na Universidade Cidade de São Paulo

(U d) com a prescrição de juízes e procuradores do pool antimáfia da Itália que se destina ao combate aos mafiosos. Para Jobim, o seqüestro dos bens é um dos pontos importantes do projeto que será levado para exposição de motivos, na semana que vem, ao Congresso. "É preciso combater o crime organizado que vem ganhando espaço a cada dia."

O projeto sobre a lavagem de dinheiro prevê que o combate seja feito a partir de um "torreço" aos bancos e bolsas de valores, de mercadorias e de futuros. As empresas que lidam com grandes quantias em dinheiro, como bingos, anti-quários, galerias de arte, joalheiros, de previdência complementar e de capitalização também seriam checados. Todos serão obrigados a manter um cadastro atualizado de clientes e a registrar inte-ligentemente suas operações", disse. As transações com valor muito alto acima de um limite ainda a



Juiz italiano Caseli (à esq.) fala em sessão ao lado do ministro Jobim: seqüestro de bens

INSTITUIÇÕES

FINANCEIRAS

DEVERÃO

COMUNICAR

OPERAÇÕES

COMERCIAIS

SUSPEITAS

Salamone — O governo brasileiro, segundo Jobim, deverá reabrir o caso Antonino Salamone, italiano naturalizado brasileiro, acusado de participar de cem assassinatos na Itália e apontado pelas autoridades do pool antimáfia como um dos principais mafiosos em liberdade. As autoridades da Itália solicitarão a extradição que foi negada pelo Brasil, mas novo pedido será feito e desta vez esperamos que sejam atendidos. Salamone mora em São Paulo.

Sobre o aumento da violência e da criminalidade, nas principais capitais do País, Jobim afirmou: "Os Estados precisam dar garantia individual para os cidadãos de bem e não para os criminosos."

9700577

01(8) - 05

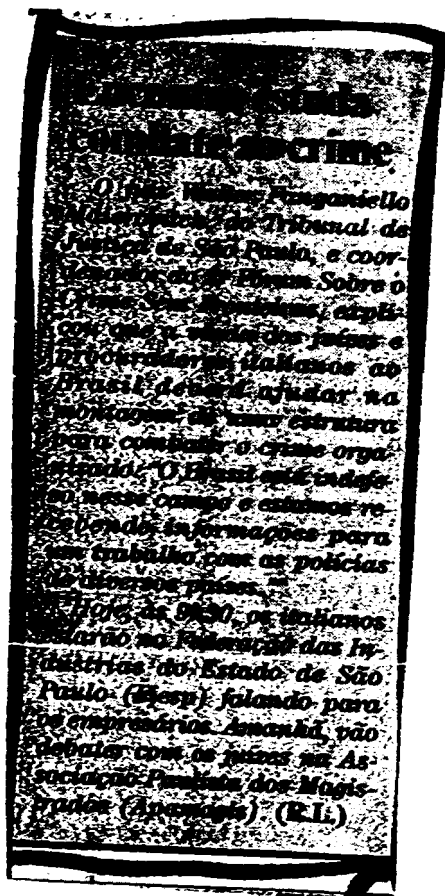
DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA O ESTADO S. Paulo

FECHA DE PRODUÇÃO 19-11-96

VINCULACIONES _____



F5. Osewira

9700577

Justiça italiana quer interrogar brasileiros

Procuradora disse que há dez meses tenta falar com alguns suspeitos de envolvimento com a Máfia que traficam drogas para a Itália, mas as autoridades brasileiras ainda não atenderam ao seu pedido

RENATO LOMBARDI

A procuradora Teresa Principato, do pool italiano de magistrados anti-Máfia, que participa do 2º Fórum Sobre o Crime Sem Fronteiras, disse ontem que há dez meses está tentando interrogar, sem sucesso, quatro brasileiros integrantes da Máfia italiana e envolvidos no tráfico de cocaína do Brasil para a Itália. Os quatro estão presos no Rio e eram encarregados de mandar a droga em navios que saíam dos Portos de Santos e do Rio com destino a Sicília.

A cocaine financiada pela Máfia da Calábria sala da Colômbia, passou pelo Brasil e o destino final era a Itália, disse Teresa Principato, que é juíza brasileira acusadora. Ela não respondeu ao pedido de rogatória, como fizeram as autoridades da Colômbia.

Apresentamos o pedido na mesma época para falarem com os silienses presos em Bogotá e, em 16 dias, recebemos a autógrafa arquivada. Estivemos na Itália realizando o interrogatório e conseguimos a extradição.

Principato, de 44 anos, Teresa trabalhou no combate aos mafiosos desde 1980 e começou ao lado dos juizes Giovanni Falcone e Paolo Borsellino, mortos pela Máfia. Ela é primeira mulher a fazer parte do grupo Anti-Máfia. A procuradora mora em Palermo, tem um filho de 13 anos, anda sempre com se-

meleças recebidas. Pensou em pedir transferência para outro setor, mais calmo, mas decidiu continuar combatendo os mafiosos. A procuradora está empenhada em conseguir informações das mulheres dos mafiosos. "A Cosa Nostra discrimina a mulher, impedindo que faça parte da organização", explicou. "A mulher do mafioso deve criar os filhos e obedecer ao marido."

A Cosa Nostra, segundo Teresa, tem regras para se proteger. "O homem pode matar, mas jamais cometer adultério, porque uma mulher traidora perde o controle e coloca a organização em péssima situação, tornando-a que sabe."

Principato - A procuradora emitiu um exemplo o mafioso arrebatado Tommaso Buscetta: "No Tribunal de Palermo, durante a acusação entre Tommaso e Totó Riina, um dos principais criminosos mafiosos, Riina negou-se a responder as afirmações de Tommaso, dizendo que, além de trair a Máfia, ele tivera muitas mulheres e a Máfia diz que quem quebra a regra está morto". É um detalhe que não perdona.

Ela contou que onde há negócios lucrativos estão os mafiosos, que muitas vezes usam a corrupção e a intimidação para ter sucesso em seus negócios. "Os empresários honestos deveriam aprender com eles como se ganha dinheiro. Valdores e elegantes, Teresa teve folga durante a manhã e apressou-se a voltar para o trabalho."

ELA ATUA NO COMBATE AOS MAFIOSOS DESDE 1989

Justiça italiana quer interrogar brasileiros

Procuradora disse que há dez meses tenta falar com quatro suspeitos de envolvimento com a Máfia que traficavam drogas para a Itália, mas as autoridades brasileiras ainda não atenderam ao seu pedido

RENATO LOMBARDI

A procuradora Teresa Principato, do pool italiano de magistrados anti-Máfia, que participa do 2º Fórum Sobre o Crime Sem Fronteiras, disse ontem que há dez meses está tentando interrogar, sem sucesso, quatro brasileiros integrantes da Máfia italiana e envolvidos no tráfico de cocaína do Brasil para a Itália. Os quatro estão presos no Rio e eram encarregados de mandar a droga em navios que saíam dos Portos de Santos e do Rio com destino à Sicília.

"A cocaína financiada pela Máfia da Calábria saía da Colômbia, passava pelo Brasil e o destino final era a Itália", disse Teresa. Segundo ela, a justiça brasileira ainda não respondeu

ao pedido de rogatória, como fizeram as autoridades da Colômbia.

"Apresentamos o pedido na mesma época para falar com os sicilianos presos em Bogotá e, em 15 dias, recebemos a autorização", explicou. "Estivemos na Itália realizando os interrogatórios e conseguimos a extradição." Siciliana, de 44 anos, Teresa trabalhou no combate aos mafiosos desde 1989 e começou ao lado dos juizes Giovanni Falcone e Paolo Borsellino, mortos pela Máfia. Ela é a primeira mulher a fazer parte do grupo anti-Máfia. A procuradora mora em Palermo, tem um filho de 13 anos, anda sempre com segurança e foi discriminada no trabalho pelos policiais. "Eles acham que por ser mulher eu era fraca e não suportaria as extorções de criminosos e vítimas da Máfia." Teresa perdeu a conta das

ameaças recebidas. Pensou em pedir transferência para outro setor, mais calmo, mas decidiu continuar combatendo os mafiosos. A procuradora está empenhada em conseguir informações das mulheres dos mafiosos. "A Cosa Nostra discrimina a mulher, impedindo que faça parte da organização", explicou. "A mulher do mafioso deve criar os filhos e obedecer ao marido."

A Cosa Nostra, segundo Teresa, tem regras para se proteger. "O homem pode matar, mas jamais cometer adultério, porque uma mulher traidora perde o controle e coloca a organização em péssima situação, contando o que sabe."

Buscetta — A procuradora deu como exemplo o mafioso arrependido Tommaso Buscetta: "No Tribunal de Palermo, durante a acareação entre Tommaso e Totó Riina, um dos principais criminosos mafiosos, Riina negou-se a responder as afirmações de Tommaso, dizendo que,

além de trair a Máfia, ele tivera muitas mulheres e a Máfia diz que 'quem quebra a regra está morto' e é um detalhe que não perdoam."

Ela contou que onde há negócios lucrativos estão os mafiosos, que muitas vezes usam a corrupção e a intimidação para ter sucesso em seus negócios. "Os empresários honestos deveriam aprender com eles como se ganha dinheiro."

Valdosa e elegante, Teresa teve folga durante a manhã e aproveitou para ir ao salão de beleza. Depois, comprou sapatos e roupas em lojas dos Jardins. "Preciso continuar vivendo, mesmo diante do perigo de todos os dias."

ELA ATUA NO COMBATE AOS MAFIOSOS DESDE 1989

Máfia voltará mais forte, diz promotor

De acordo com ele, os grupos mafiosos italianos procuram Brasi, Colômbia e Venezuela para manter seu poder. A procuradora Teresa Principato, do pool italiano de magistrados anti-Máfia, que participa do 2º Fórum Sobre o Crime Sem Fronteiras, disse ontem que há dez meses está tentando interrogar, sem sucesso, quatro brasileiros integrantes da Máfia italiana e envolvidos no tráfico de cocaína do Brasil para a Itália. Os quatro estão presos no Rio e eram encarregados de mandar a droga em navios que saíam dos Portos de Santos e do Rio com destino à Sicília. "A cocaína financiada pela Máfia da Calábria saía da Colômbia, passava pelo Brasil e o destino final era a Itália", disse Teresa. Segundo ela, a justiça brasileira ainda não respondeu ao pedido de rogatória, como fizeram as autoridades da Colômbia. "Apresentamos o pedido na mesma época para falar com os sicilianos presos em Bogotá e, em 15 dias, recebemos a autorização", explicou. "Estivemos na Itália realizando os interrogatórios e conseguimos a extradição." Siciliana, de 44 anos, Teresa trabalhou no combate aos mafiosos desde 1989 e começou ao lado dos juizes Giovanni Falcone e Paolo Borsellino, mortos pela Máfia. Ela é a primeira mulher a fazer parte do grupo anti-Máfia. A procuradora mora em Palermo, tem um filho de 13 anos, anda sempre com segurança e foi discriminada no trabalho pelos policiais. "Eles acham que por ser mulher eu era fraca e não suportaria as extorções de criminosos e vítimas da Máfia." Teresa perdeu a conta das

Fe. Oscura
Pao Regibe

9700577

03(B)

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCESSO Nº 0. EST 20 S. PAULO

19-11-96

Visto _____

Senador italiano diz que mafiosos estão no Brasil

O senador Pino Arlacchi, presidente da Comissão Parlamentar Antimáfia, afirmou que a Itália não tem um mapa detalhado dos criminosos italianos no Brasil. Segundo ele, a presença dos mafiosos nos principais Estados brasileiros é antiga. "Eles escolheram o Brasil para aplicar o dinheiro sujo principalmente no ramo imobiliário", alertou.

Arlacchi adiantou que dezenas de chefes dos grupos da máfia siciliana e da Camorra napolitana deixaram a Itália com destino ao Brasil, Venezuela, México e Colômbia. A grande maioria se envolveu com o mercado de drogas. "Os narcotraficantes colombianos estão ligados aos mafiosos italianos por que têm medo deles", afirmou o senador. Ele explicou que na Colômbia os cartéis jamais permitiram

às máfias italianas o controle da produção e exportação de cocaína e heroína.

Ele sugeriu ao Brasil que combata o crime organizado da mesma forma que a Itália. Em 1991, os italianos formaram uma equipe especial da polícia ligada aos juizes. "Hoje temos tudo sobre a Máfia", Arlacchi elogiou Tommaso Buscetta, um dos primeiros arrependidos e que com suas revelações desde 1984 abriu um grande buraco nas organizações mafiosas. "Tommaso é um homem sério e por causa de sua coragem tem uma vida trágica e enfrenta tudo com dignidade".

Para o senador, a Máfia procura países como Brasil, China e Rússia pela falta de estrutura no combate ao crime. "Os três países estão atrasados de 5 anos." (R.L.)

9700577

PRONOSTICO DE UN FORO DE EXPERTOS EN BRASIL

Las grandes mafias de narcos ponen sus ojos en el Mercosur

El aumento del comercio hizo más flexibles las fronteras ♦ Y la región es un mercado aún no explotado ♦ Los expertos sugieren que el Mercosur implemente una política contra las mafias

MARIO COCOCHI/Archivo Clarín

SAN PABLO (De nuestra correspondencia).— El Mercosur está bajo la mira de las grandes mafias del narcotráfico que operan en el mundo. Dos razones explican su interés por la región: el proceso de integración, que flexibilizó el desplazamiento por las fronteras, y el hecho de que todavía se trate de un mercado no saturado, como ocurre con Europa y Estados Unidos.

Estas son las conclusiones de un grupo de legisladores y jueces italianos antimafia, expertos de la ONU y jefes policiales de la Argentina y del Brasil. En un foro organizado en San Pablo, que continuó ayer en Río de Janeiro, los especialistas fueron clarísimos. El Mercosur es uno de los campos donde ambicionan operar las cuatro mafias que dominan el mundo.

Sin fronteras

Giancarlo Caselli, procurador general de la República Italiana, y Pino Arlacchi, presidente de la comisión antimafia del Parlamento italiano, advirtieron que las mafias "hoy no tienen fronteras". Están "globalizadas" y actúan con los mismos métodos de cualquier corporación internacional, con fuertes inversiones para conquistar mercados que todavía permanecen relativamente vírgenes.

Los expertos detectan un aumento sensible de las actividades de los barones de la droga en el Cono Sur. El Brasil, la Argentina, Uruguay y Chile, son sus blancos: no sólo se han convertido en lugar de tránsito; también son territorios elegidos por los "mayoristas" para realizar operaciones de compraventa de las drogas.

—¿La integración regional, como la del Mercosur, puede representar un peligro para la Argentina y el Brasil?, preguntó Clarín a José Manoel Martínez, director del Programa Antidrogas de las Naciones Unidas.

—Mi respuesta es que sí. La liberalización del comercio, la flexibilización de los controles aduaneros y una mayor circulación de las personas, convierte al Mercosur en un campo propicio para el tráfico



Puertas para el delito. El puente que une Ciudad del Este, en Paraguay, con la Argentina: las fronteras ahora son más permeables, aseguran los expertos.

de drogas y para todas las actividades ilícitas de las mafias. Pero todavía el Mercosur está a tiempo de planificar cómo combatir al narcotráfico en el proceso de integración económica. Para eso, claro, es preciso que actúen ya de común acuerdo.

Más confiscaciones

Según los expertos, no hay un relevamiento directo del consumo, pero se puede tener una idea de si creció o no por la cantidad de confiscaciones. Por ejemplo, el decomiso total de marihuana en el mundo aumentó a 3.900 toneladas en 1995 contra 1.900 toneladas requisadas un año antes. Es precisamente el aumento sustancial de los decomisos lo que permitió a los expertos detectar el desplazamiento hacia el sur de las organizaciones criminales. "Se está decomisando mucho en la

Argentina, Chile, Uruguay y el Brasil", admitió el experto de la ONU.

El Director del Departamento Interpol de la Policía Federal, Jorge Gustavo Sinabre, dijo que "registramos (en Sudamérica) en octubre un aumento de la oferta de cocaína después de la baja registrada en 1995". El funcionario agregó que las actividades del "crimen organizado", asentadas esencialmente sobre el comercio de la cocaína y la marihuana, no declinaron después del ocaso del cartel de Cali.

El desmantelamiento de los carteles colombianos desencadenó un efecto para la Argentina y el Brasil. La liquidación de los grandes carteles (el de Medellín y el de Cali) —afirma Sinabre— dio lugar a una disgregación: ahora hay grupos más pequeños pero más numerosos. □

Eleonora Gosman

Pasaportes truchos

SAN PABLO (De nuestra correspondencia).— El coordinador de Operaciones de Interpol de la Argentina destapó, en el foro internacional sobre las mafias, un episodio que involucra al Brasil y a la Argentina.

José Hector Musto, el jefe policial, contó que hace unos meses, en el aeropuerto Charles de Gaulle, de París, detuvieron a un hombre negro (de quien no dio el nombre) que llevaba cuatro kilos de cocaína en una maleta de mano, disimulados debajo de granos de café.

El "correo" portaba un pasaporte de EE.UU., que según se descubrió era adulterado, con una visa de entrada al Brasil concedida en el consulado brasileño en Buenos Aires.

Días después, otro hombre originario de Tanzania, fue detenido también en París, llevando 2 kilos de cocaína. Ahí empezó el alerta rojo: ocurre que este "transportador" tenía también un pasaporte de EE.UU., adulterado con visa del consulado del Brasil en Buenos Aires.

Según Musto, a los poquitos días apareció un tercer detenido en otro aeropuerto europeo y, finalmente, los investigadores de Interpol detectaron que un cuarto africano, apresado en Europa, había conseguido en cinco oportunidades la visa del consulado del Brasil en Buenos Aires.

Los sabuesos de Interpol consiguieron averiguar que una organización de Nápoles (Italia) era la encargada de proveer la documentación norteamericana falsificada.

PRONOSTICO DE UN FORO DE EXPERTOS EN BRASIL

Las grandes mafias de narcos ponen sus ojos en el Mercosur

El aumento del comercio hizo más flexibles las fronteras ♦ Y la región es un mercado aún no explotado ♦ Los expertos sugieren que el Mercosur implemente una política contra las mafias

MARCO COCCO/Archivo Clarín

SAN PABLO (De nuestra correspondencia).— El Mercosur está bajo la mira de las grandes mafias del narcotráfico que operan en el mundo. Dos razones explican su interés por la región: el proceso de integración, que flexibilizó el desplazamiento por las fronteras, y el hecho de que todavía se trate de un mercado no saturado, como ocurre con Europa y Estados Unidos.

Estas son las conclusiones de un grupo de legisladores y jueces italianos antimafia, expertos de la ONU y jefes policiales de la Argentina y del Brasil. En un foro organizado en San Pablo, que continuó ayer en Río de Janeiro, los especialistas fueron clarísimos. El Mercosur es uno de los campos donde ambicionan operar las cuatro mafias que dominan el mundo.

Sin fronteras

Giancarlo Caselli, procurador general de la República Italiana, y Pino Arlacchi, presidente de la comisión antimafia del Parlamento italiano, advirtieron que las mafias "hoy no tienen fronteras". Están "globalizadas" y actúan con los mismos métodos de cualquier corporación internacional, con fuertes inversiones para conquistar mercados que todavía permanecen relativamente vírgenes.

Los expertos detectan un aumento sensible de las actividades de los barones de la droga en el Cono Sur. El Brasil, la Argentina, Uruguay y Chile, son sus blancos: no sólo se han convertido en lugar de tránsito; también son territorios elegidos por los "mayoristas" para realizar operaciones de compraventa de las drogas.

—¿La integración regional, como la del Mercosur, puede representar un peligro para la Argentina y el Brasil?, preguntó Clarín a José Manoel Martínez, director del Programa Antidrogas de las Naciones Unidas.

—Mi respuesta es que sí. La liberalización del comercio, la flexibilización de los controles aduaneros y una mayor circulación de las personas, convierte al Mercosur en un campo propicio para el tráfico



Puertas para el delito. El puente que une Ciudad del Este, en Paraguay, con la Argentina: las fronteras ahora son más permeables, aseguran los expertos.

de drogas y para todas las actividades ilícitas de las mafias. Pero todavía el Mercosur está a tiempo de planificar cómo combatir al narcotráfico en el proceso de integración económica. Para eso, claro, es preciso que actúen ya de común acuerdo.

Más confiscaciones

Según los expertos, no hay un relevamiento directo del consumo, pero se puede tener una idea de si creció o no por la cantidad de confiscaciones. Por ejemplo, el decomiso total de marihuana en el mundo aumentó a 3.900 toneladas en 1995 contra 1.900 toneladas requisadas un año antes. Es precisamente el aumento sustancial de los decomisos lo que permitió a los expertos detectar el desplazamiento hacia el sur de las organizaciones criminales. "Se está decomisando mucho en la

Argentina, Chile, Uruguay y el Brasil", admitió el experto de la ONU.

El Director del Departamento Interpol de la Policía Federal, Jorge Gustavo Sinabre, dijo que "registramos (en Sudamérica) en octubre un aumento de la oferta de cocaína después de la baja registrada en 1995". El funcionario agregó que las actividades del "crimen organizado", asentadas esencialmente sobre el comercio de la cocaína y la marihuana, no declinaron después del ocaso del cartel de Cali.

El desmantelamiento de los carteles colombianos desencadenó un efecto para la Argentina y el Brasil. La liquidación de los grandes carteles (el de Medellín y el de Cali) —afirma Sinabre— dio lugar a una disgregación: ahora hay grupos más pequeños pero más numerosos.

Eleonora Gosman

Pasaportes truchos

SAN PABLO (De nuestra correspondencia).— El coordinador de Operaciones de Interpol de la Argentina destapó, en el foro internacional sobre las mafias, un episodio que involucra al Brasil y a la Argentina.

José Hector Musto, el jefe policial, contó que hace unos meses, en el aeropuerto Charles de Gaulle, de París, detuvieron a un hombre negro (de quien no dio el nombre) que llevaba cuatro kilos de cocaína en una maleta de mano, disimulados debajo de granos de café.

El "correo" portaba un pasaporte de EE.UU., que según se descubrió era adulterado, con una visa de entrada al Brasil concedida en el consulado brasileño en Buenos Aires.

Días después, otro hombre originario de Tanzania, fue detenido también en París, llevando 2 kilos de cocaína. Ahí empezó el alerta rojo: ocurre que este "transportador" tenía también un pasaporte de EE.UU., adulterado con visa del consulado del Brasil en Buenos Aires.

Según Musto, a los poquísimos días apareció un tercer detenido en otro aeropuerto europeo y, finalmente, los investigadores de Interpol detectaron que un cuarto africano, apresado en Europa, había conseguido en cinco oportunidades la visa del consulado del Brasil en Buenos Aires.

Los sabuesos de Interpol consiguieron averiguar que una organización de Nápoles (Italia) era la encargada de proveer la documentación norteamericana falsificada.

Nº DOCUMENTO 9700578
TÍTULO Brasil: Denúncia terrorista de ataque ao World Trade Center
PROCEDÊNCIA Zero Hora
DATA DE RECEBIMENTO 11.11.96
11176 11229 65890
65092 11422
304480 523375
11512 11226
11214 11354

TERRORISMO INTERNACIONAL

Países se unem para combater o crime

Agentes brasileiros caçam terroristas no Paraguai enquanto paraguaios seguem traficantes em território uruguaio

VALDIR FROUNZ

Cerceado em muitos aspectos por rivalidades históricas e disputas econômicas, o Mercosul está regulado como uma bússola no campo do combate ao crime organizado. Sem firulas diplomáticas, policiais brasileiros seguem estelionatários na Argentina, agentes paraguaios procuram traficantes no Uruguai, argentinos rastreiam terroristas no Paraguai. "Divisas não podem interromper uma investigação, já que os criminosos não respeitam fronteiras", justifica o delegado Vicente Chelotti, diretor da Polícia Federal brasileira.

Chelotti está em estado de graça. Um dos motivos é ter passado a semana, de bermudas e mangas de camisa, churrasqueando com os parentes no sopé dos morros de Faxinal do Soturno, bucólica cidade gaúcha onde ele nasceu e foi criado. "Não lembro a última vez que afrouxei o nó da gravata", brinca o delegado que está há dois anos em Brasília, sem tirar férias. A outra razão para o bom-humor do policial são os elogios do governo norte-americano à Polícia Federal brasileira por ter localizado no Paraguai o suposto terrorista libanês Marwán Al Safadi, considerado o segundo maior especialista do mundo em explosivos. Foi o caso em que policiais de uma nação integrante do Mercosul realizaram investigações em países vizinhos. "Com total colaboração e sem incidentes diplomáticos", enfatiza Vicente Chelotti, que detalhou as operações, em entrevista a Zero Hora.

O homem acusado de terrorismo fala cinco idiomas e usava cinco documentos de identidade falsos

Foi a partir de investigações feitas por policiais federais brasileiros que a polícia nacional do Paraguai prendeu Safadi, suposto integrante do grupo guerrilheiro libanês Hezbollah um dos articuladores do tráfico de cocaína para financiar o terrorismo internacional. A prisão aconteceu dia 6 de novembro em Assunção, e o árabe já foi transferido para os EUA. Lá ele será julgado pela explosão do prédio do World Trade Center, em Nova York, em 26 de fevereiro de 1993, quando seis pessoas morreram e mil ficaram feridas.

Safadi era para os policiais brasileiros um traficante de drogas que falava cinco idiomas. Sua faceta terrorista era desconhecida pelos agentes até o final de outubro. É que o libanês usava cinco identidades diferentes e um passaporte brasileiro falsificado, com o nome de Marwán Adibe Adan Kadi.

Com essa identidade, ele foi preso pela primeira vez pelos federais brasileiros, em setembro de 1995, por tráfico de cocaína. Conseguiu fugir da cadeia da Polícia Federal em Foz do Iguaçu, no Paraná, fronteira com o Paraguai, em outubro de 1996, junto com outros 24 presos. Investigações apontam para o provável envolvimento de terroristas na fuga, já que as supostas ligações com o grupo Hezbollah fizeram de Safadi um homem muito popular na gigantesca comunidade árabe de ta região fronteiriça. "Prender este malandro virou questão de honra, até porque ele estava sob nossa guarda quando escapou", comenta o delegado Vicente Chelotti.

9700578

01-02

Convênio de ação tem duração de dois anos

Ao recapturar o libanês foragido, os policiais brasileiros não sabiam do envolvimento de Safadi com o terrorismo. Por pura coincidência, logo depois da sua fuga chegou à sede da Interpol em Brasília um dossiê sobre suspeitos do atentado contra o World Trade Center. A entrega destes documentos é parte de um protocolo de combate ao terrorismo firmado há dois anos entre a Polícia Federal, o FBI, a polícia federal dos Estados Unidos, e CIA, o serviço secreto norte-americano. O dossiê enviado pelos norte-americanos mostra que, além da suposta participação na explosão em Nova York, o libanês está condenado no Canadá a nove anos de prisão por tráfico de drogas.

O que era até então uma simples questão pessoal para os policiais que deixaram Safadi escapar se tornou uma caçada internacional. No cerco a prováveis comparsas do libanês, a Polícia Federal prendeu, no final de outubro, dois egípcios residentes em Foz do Iguaçu, e na residência de um deles foram encontrados prospectos de drogas sobre falsas identidades.

Foi a partir deste contato que a Polícia Federal colheu as primeiras informações sobre o possível paradeiro de Safadi no Paraguai. A caçada internacional se transformou em desespero quando informantes passaram a policiais paraguaios e brasileiros o boato de que uma bomba seria acionada na embaixada dos EUA em Assunção. A explosão ocorreria em 5 de novembro, para coincidir com as eleições norte-americanas. Era a comprovação de um pesadelo onipresente, a instalação de bases terroristas na fronteira Brasil-Paraguai.

Os policiais federais logo deduziram que Safadi estaria por trás do atentado. Vicente Chelotti enviou a Assunção uma equipe de agentes federais de Brasília vinculados à Interpol (Polícia Internacional). Desarmados, como rezam os protocolos. Os policiais eram comandados, a partir da capital brasileira, pelo delegado Washington Melo.

Foram apenas três dias de investigação em Assunção, até os federais brasileiros descobrirem que o libanês Safadi estava escondido em um quartel militar pa-
raquense.

reira. O oficial estaria falsificando documentos para o terrorista. Os policiais brasileiros repassaram a informação à Polícia Nacional do Paraguai e acompanharam o cerco à casa do militar, no bairro Jara, onde Safadi foi preso.

Numa retribuição informal à volumosa contribuição financeira para o combate às drogas feita pelos norte-americanos ao Paraguai, a expulsão de Safadi aconteceu em tempo recorde.

Apenas sete dias depois de ser preso, o libanês foi transferido para Nova York.

Protegido por colete à prova de balas e num gigantesco avião militar Galaxi da

Força Aérea Norte-Americana, enviado especialmente a Assunção com agentes do FBI, para garantir que o preso chegasse inteiro ao destino. Safadi tem um futuro de muitos anos de prisão. Além dos nove anos de detenção que o esperam no Canadá, caso seja recambiado para lá, pode pegar 240

anos de reclusão pela participação no atentado ao World Trade Center. Foi a pena imposta ao egípcio Omar Abdel Rahman pelo mesmo crime. Ele foi preso no Paquistão e deportado aos

EUA.

Park illegible.

Nº DOCUMENTO 9700579

TÍTULO MERCOSUL. Trabalho de síntese, unificação de países, 1997

PROCESSO 2000 1121 2 de P.

19.11.96

Controle preventivo

STA. Maria.

11176

65092

10021

523375

11113

11356

11360

11349

11226

11019

11005

MERCOSUL

Países discutem unificação de polícias

Detalhes para a elaboração do protocolo serão debatidos durante encontro em Santa Maria.

PATRÍCIA COMUNELLO
Sucursal/Região Central

A criação de 18 comandos unificados de polícias nas fronteiras do Brasil, do Paraguai, da Argentina e do Uruguai a partir de janeiro de 1997 será um dos principais assuntos discutidos na 6ª Reunião dos Ministros da Justiça e do Interior do Mercado Comum do Cone Sul (Mercosul). A reunião está marcada para quinta-feira e sexta-feira no Itaimbé Palace Hotel, em Santa Maria. Os detalhes finais para a formulação do protocolo sobre as polícias unificadas serão fechados a partir da manhã de hoje com a abertura dos trabalhos do 24º Encontro da Comissão Técnica dos Assuntos Jurídicos do Mercosul. Paralelamente, também começa o 1º Seminário Internacional de Direito Comunitário do Mercosul.

Atualmente, o Acordo da Triplíce Fronteira, que reúne apenas o Brasil, a Argentina e o Paraguai, mantém desde março deste ano a única experiência piloto de

PROGRAMAÇÃO

A pauta do encontro:

- 9h - Abertura do 1º Seminário Internacional de Direito Comunitário do Mercosul com a presença do ministro da Justiça do Brasil, Nelson Jobim
- 9h15min - Painele Estágio Atual da Integração: A Evolução das Questões Jurídicas do Mercosul dentro do Seminário Internacional de Direito Comunitário
- 9h30min - Painele Recepção da Regra de Direito Comunitário pelas Ordens Jurídicas Nacionais
- 10h - Começa o 24º Encontro da Comissão Técnica dos Assuntos Jurídicos do Mercosul, preparatório para a 6ª Reunião dos ministros do Interior e da Justiça do Mercosul
- 15h - Painele Avaliação da Estrutura Institucional Definitiva do Mercosul dentro do Seminário Internacional de Direito Comunitário do Mercosul
- Local: Itaimbé Palace Hotel

operação policial conjunta em Foz do Iguaçu (PR). A atuação das polícias vem conseguindo resolver principalmente casos de seqüestros, informou Roberto Ardenghy, assessor internacional do Ministério da Justiça brasileiro. A idéia agora é atrair o Uruguai. "Temos de fazer as polícias

conversarem entre si", diz Ardenghy. O assessor adianta que é certa a aprovação do protocolo para a criação dos comandos unificados, que não precisará passar pelos congressos nacionais dos países.

A extradição de presos e o cumprimento de mandados de

prisão também estão na pauta da comissão técnica. Hoje, leva-se em média 60 dias para cumprir um mandado de prisão entre os países. A comissão quer legitimar a ação da Interpol nesses casos e diminuir para apenas 48 horas o prazo. A transferência de presos para cumprimento da pena em seu país de origem deverá ser alvo de extensas negociações nos grupos de trabalhos da comissão. Atualmente, 228 brasileiros aguardam em prisões dos países do Mercosul a sua remoção para o Brasil.

Na tarde de ontem, a comissão organizadora dos três eventos teve um encontro com o ministro da Justiça, Nelson Jobim, que orientou sobre as negociações com os técnicos dos outros países do Mercosul. Sete ministros de Estado estão confirmados para a reunião. O ministro do Interior da Argentina, Carlos Corach, que chefiará as investigações sobre os atentados à bomba à embaixada de Israel, receberá uma atenção especial dos policiais.

01-05

9700579

Mercosur

AMPLIACION DEL CONTROL FRONTERIZO

Mercosur: firman un acuerdo policial

Las policías cuidarán en forma conjunta las fronteras comunes • Y crearán una tarjeta de tránsito especial

Los gobiernos de Argentina, Brasil, Uruguay y Paraguay firmaron ayer un acuerdo para extender el trabajo conjunto de sus fuerzas policiales a todas las fronteras comunes del Mercosur, dijo a Clarín el ministro del Interior argentino, Carlos Corach.

El convenio, rubricado por los ministros de Justicia e Interior del bloque regional en Santa Marta (en el estado sureño de Rio Grande do Sul), permitirá ejercer un control más efectivo sobre el narcotráfico y el contrabando de armas y mercadería.

El acuerdo está integrado por tres puntos básicos:

■ Los cuatro países acordaron aplicar en todos los pasos fronterizos el mismo sistema que ya se utiliza en la ciudad de Foz de Iguazú, en el triple límite de la Argentina, Brasil y Paraguay. En ese lugar, las policías argentina, brasileña y paraguaya trabajan en colaboración, están en contacto permanente por radio y computadoras y comparten información de inteligencia para guiar el trabajo de cada fuerza de seguridad dentro de sus propios territorios.

■ En unos 60 días, los habitantes de todas las zonas de fronteras deberán comenzar a utilizar "en forma obligatoria" una tarjeta de tránsito vecinal fronterizo que servirá para identificar a los pobladores de las re-

giones limítrofes.

■ Para poner en marcha la nueva modalidad de control, se creó un comité especial integrado por los ministros del Interior y especialistas en el tema.

"A partir de estos acuerdos, trabajaremos en forma conjunta todos los miembros del Mercosur en la totalidad de los pasos fronterizos, y tendremos un intercambio de información más fluido", aseguró Corach a Clarín en una comunicación telefónica desde Brasil. El convenio firmado ayer amplía un acuerdo anterior, el de la Triple Frontera, que se aplicó como experiencia piloto en Foz Do Iguazú.

La integración

Durante un foro realizado la semana pasada en San Pablo y Río de Janeiro, especialistas italianos, brasileños y argentinos habían advertido que el proceso de integración del Mercosur flexibilizó el desplazamiento de personas y mercaderías a través de todas sus fronteras. Ese hecho -estimaron- podría facilitar el accionar de las grandes mafias internacionales en la región.

9700579

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCESO _____

FECHA _____

VOLÚMEN _____

PAIS (700 18)
22-11-86 -

Crearán base única de datos para identificar delincuentes en la región

MERCOSUR: MAS COORDINACION EN GUERRA AL NARCOTRAFICO

Los países del MERCOSUR firmarán mañana un acuerdo para la creación de puestos policiales integrados que combatan el delito en áreas de frontera, y se prevé también intensificar la coordinación en el combate del narcotráfico.

Por otra parte, se creará una base única para procesar datos referentes a personas, con lo cual se procura facilitar el reconocimiento de quienes poseen antecedentes penales en cualquiera de los cuatro países, sin tener que recurrir a engorrosos procedimientos administrativos.

La VI Reunión de Ministros de Justicia del MERCOSUR, que concluirá mañana en la ciudad de Santa María (estado Río Grande) cuenta con la presencia del ministro del Interior Didier Operti, que concurre en representación de nuestro país. Durante las reuniones se definieron normas operativas para intensificar la lu-

cha contra el narcotráfico y el contrabando de armas y mercaderías, entre algunos delitos.

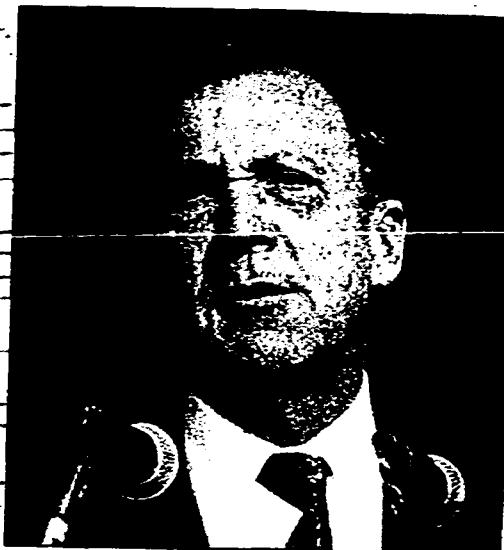
Los ministros también firmarán un conjunto de recomendaciones en otros temas que se debaten en Santa María, como la extradición y transferencia de presos, asistencia gratuita, arbitrajes y reglas mínimas para el ejercicio de la abogacía en el ámbito del MERCOSUR.

Sobre tales iniciativas -según las mismas fuentes- los ministros se han comprometido a firmar los protocolos respectivos en la próxima ronda de ministros que se realizará en Paraguay durante el primer semestre de 1997.

Los puestos policiales integrados funcionarán de manera tal que cuando algunos de los cuatro países prevea un operativo policial le avisará a los países miembros para proceder al cierre de fronteras en los diversos sectores.

Para ello, fue creado un comando central de coordinación para las fuerzas policiales que operan en fronteras.

La operativa estará respaldada por una base única de datos sobre personas y vehículos.



El ministro del Interior, Didier Operti

9700579 -

Anexo
Mercosur
19112

REFUERZAN EL CONTROL FRONTERIZO

Acuerdo policial del Mercosur

Lo anunció el ministro Carlos Corach ♦ Las policías del bloque custodiarán las fronteras comunes ♦ Se comunicarán por radio y cambiarán información ♦ La experiencia ya rige en Foz de Iguazú.

BRASILIA (Clarín, AFP y ANSA).— Los países del Mercosur firmarán hoy un acuerdo para reforzar el trabajo conjunto de sus fuerzas policiales en todas las fronteras comunes, según confirmó ayer a Clarín el ministro del Interior argentino, Carlos Corach. El funcionario dijo que de ese modo se intentará combatir mejor al narcotráfico y al contrabando de armas y mercaderías.

En esencia, el acuerdo que rubricarán la Argentina, Paraguay, Brasil y Uruguay posibilitará la extensión a todas las fronteras del Mercosur del tipo de control que ya se realiza en Foz de Iguazú, donde argentinos, brasileños y paraguayos trabajan en colaboración para la seguridad del paso fronterizo.

En ese lugar, funcionarios de los tres países están en contacto permanente por radio y computadora, para intercambiar información de inteligencia y manejar el trabajo de cada fuerza de seguridad dentro de sus propios territorios. Ahora, ese tipo de trabajo coordinado se hará en todas las fronteras del bloque regional y no sólo en la tripartita de Foz de Iguazú.

En realidad, lo que se firma es una profundización de los acuerdos de control de fronteras ya existentes. Ahora trabajaremos en forma conjunta en la totalidad de los pasos fronterizos y tendremos un intercambio de información cada vez más fluido", declaró Corach telefónicamente a Clarín desde Brasil.

La rúbrica del acuerdo se hará en el marco de la reunión de ministros de Justicia y de Interior del bloque que comienza hoy en la ciudad de Santa María, en el estado sureño de Río Grande do Sul.

Advertencia internacional

Esta semana, durante un foro concreto en San Pablo y en Río de Janeiro, legisladores y jueces italianos, expertos de la ONU, y autoridades policiales de Brasil y Argentina afirmaron que el proceso de integración del Mercosur flexibilizó el desplazamiento de personas y mercaderías a



Mayor vigilancia. Con la ampliación del control policial a todas sus fronteras internas, el Mercosur intenta aumentar la lucha contra el narcotráfico.

través de sus fronteras. Asimismo advirtieron que la región podría por eso convertirse en un campo propicio para el accionar de las grandes mafias internacionales.

Sin embargo, los expertos aclararon que el Mercosur está a tiempo para planificar cómo combatir al narcotráfico en el proceso de integración económica y estimaron que los países miembros del bloque debían actuar basándose en políticas comunes.

Teniendo como dato ese pronóstico de los expertos internacionales, el ministro de Justicia de Brasil, Nelson Jobim, precisó ayer que la experiencia de coordinación llevada a cabo en Foz de Iguazú —que limita con Ciudad del Este en Paraguay y Puerto Iguazú en la Argentina— es un pro-

grama de asistencia que funciona desde hace un tiempo.

Aclaró que en esa ciudad se aplica desde el 18 de marzo pasado un Acuerdo Triple de Frontera que ha permitido desbaratar numerosas operaciones del crimen organizado. La nueva propuesta pretende extender esa experiencia a los puestos fronterizos que van desde el Chuy (límite entre Uruguay y Brasil sobre el océano Atlántico) hasta Porto Murtinho, en Mato Grosso do Sul, la frontera brasileña con Paraguay, aclaró el funcionario brasileño.

Por su parte, el asesor internacional del Ministerio de Justicia de Brasil, Roberto Ardenghy, consideró que "los resultados de la experiencia en Foz de Iguazú comenzaron a aparecer de inmediato, y se consi-

guó detener asaltantes de bancos, destruir una banda de tráfico de menores que eran prostituidos y devolver automóviles robados, por ejemplo".

Hasta que ese acuerdo comenzó a ser aplicado "los tres países trabajaban independientemente, en forma totalmente descoordinada, lo que muchas veces frustraba las acciones policiales", explicó.

"Gracias al nuevo acuerdo, cuando un país hace una operación policial, avisa a los vecinos para que la frontera sea cerrada. Se creará un comando central que coordina a las tres fuerzas de frontera: la policía federal brasileña, la Gendarmería argentina y la policía nacional paraguaya, comunicadas con una onda de radio de la misma frecuencia", dijo Ardenghy. □

Pasaportes

El consul de Brasil en Buenos Aires envió a Clarín una nota en la que brinda información adicional sobre una noticia publicada ayer referida a narcotraficantes que utilizaban pasaportes norteamericanos falsos.

La noticia indicaba que desde hace unos meses, en distintos países europeos, fueron detenidos un total de cinco narcotraficantes con pasaportes estadounidenses falsos, que tenían visas del consulado de Brasil en Buenos Aires.

El comunicado del consul Nuno Alvaro d'Oliveira indica que el propio consulado "en cooperación con la Policía Federal Argentina y con algunos consulados extranjeros, ha aprehendido pasaportes hábilmente falsificados, y entregado a la Policía argentina a sus portadores, probablemente vinculados al narcotráfico".

9700579

5011

Mercosul e crime organizado

MILTON SELIGMAN*

O ministro da Justiça Nelson Jobim e os ministros do Interior dos países do Mercosul assinaram, em Santa Maria, um acordo sobre segurança pública em áreas fronteiriças, com o objetivo de coordenar a ação dos órgãos de segurança com competência nessas áreas e criar uma base comum de informações de interesse de segurança pública. Este importante instrumento de cooperação internacional inscreve-se dentro da estratégia do governo federal para combater o crime organizado e representa o fortalecimento do Mercosul.

A receita do governo brasileiro para enfrentar o delito transnacional compreende quatro linhas de ação a serem tomadas pelos governos federal, estaduais e municipais. Compreende, ainda, a construção de parcerias entre o poder público e a sociedade civil, com vistas a dar concretude ao preceito constitucional que estabelece a responsabilidade da sociedade neste tema.

Os quatro pilares da estratégia governamental são a modernização legislativa em matéria penal, a cooperação entre organizações policiais, o fortalecimento dos departamentos de Polícia Federal e de Polícia Rodoviária Federal e o incremento da cooperação internacional na área.

Nestas linhas, o governo do presidente Fernando Henrique Cardoso, através do Ministério da Justiça, está avançando e construindo formas novas e mais eficientes de conter o avanço do crime organizado. O Panad - Programa Nacional Antidrogas - é um exemplo claro da predisposição do governo de encarar de frente desafios tão grandes como a erradicação das drogas e seus efeitos nocivos sobre a sociedade brasileira.

Do esforço para a modernização legislativa surgiram as propostas, algumas já aprovadas, para impedir que prisioneiros perigosos sejam libertados por manobras judiciais; para definir crimes de especial gravidade; para definir como crime o porte ilegal de armas; para apenar com maior severidade o crime de furto, em especial de automóveis; para punir atividades relacionadas com lavagem de dinheiro ou ocultação de bens, direitos e valores; e para adotar medidas preventivas para o controle desses ilícitos.

Para integrar as atividades policiais, o Minis-

tério da Justiça tem estimulado a criação de conselhos regionais de Segurança Pública, com o objetivo de estabelecer condições para uma efetiva colaboração entre os vários organismos do Estado responsáveis pela área de segurança. Deles participam os chefes das Polícias Cíveis, comandantes de Polícias Militares, superintendentes das Polícias Federal e Rodoviária Federal e secretários de Segurança Pública, de cada um dos Estados brasileiros. Nos conselhos regionais, as autoridades debatem, planejam e executam, em conjunto, ações de segurança pública em seu espaço geográfico, aumentando, assim, a sinergia dos recursos disponíveis.

O governo federal retomou o investimento nas Polícias Federal e Rodoviária Federal, os dois organismos policiais da união. Foi reaberta a Academia Nacional de Polícia Federal depois de 10 anos de inatividade, que já formou e incorporou ao DPF mais de mil novos policiais federais e está em curso um esforço para a atualização da frota da Polícia Rodoviária Federal.

A quarta linha de ação para combater o crime transnacional é o fortalecimento dos acordos bilaterais e multilaterais, nas áreas de extradição, cooperação em assuntos penais, transferência de prisioneiros, entre outras medidas. É nessa linha de ação que se inscreve o acordo assinado em Santa Maria.

Ações conjuntas na região da trílice fronteira podem ser comemoradas como respostas eficientes

Por outro lado, o fortalecimento do Mercosul traz consigo o aumento dos espaços e oportunidades de ação para as organizações criminais e, como em todo o mundo, estas ações constituem-se num grande desafio para o desenvolvimento das sociedades e para a consolidação dos governos democráticos.

Os governos dos países do Mercosul nunca subestimaram as dificuldades para enfrentar o desafio imposto pela criminalidade organizada, tampouco se deixaram prostrar, perplexos, frente a estas ameaças.

A assinatura do acordo ministerial em Santa Maria e os resultados que já estão sendo obtidos pelas ações conjuntas realizadas na região da trílice fronteira, entre Argentina, Brasil e Paraguai podem ser comemorados como respostas eficientes de Estados democráticos contra o crime organizado transfronteiriço.

* Secretário executivo do Ministério da Justiça

24 30/11

05-05

9700579

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

Art. Indagación por vínculos con el Narcotráfico A Policias

PROCESO

LA NACION

FECHA

19/11/96

VINCULACION

11176

63092

66960

11514

11113

11214

11229

11422

Indagan a dos policías

Los dos policías bonaerenses detenidos por vender droga y proteger a narcotraficantes fueron indagados ayer por el juez federal de Morón Jorge Rodríguez.

Se trata del oficial inspector Basualdo y el sargento Privitella, quienes fueron detenidos el viernes último acusados de vender droga y permitir el trabajo de distribuidores de cocaína en la zona oeste del Gran Buenos Aires.

El juez Rodríguez tiene ahora diez días para resolver la situación procesal de los dos detenidos, quienes declararon durante dos horas y se encuentran alojados en la Brigada de Investigaciones de Morón.

Basualdo se desempeñaba como oficial de calle en la comisaría de Marcos Paz, mientras que Privitella era numerario de una seccional del partido bonaerense de Navarro.

Pese al estricto secreto sumarial que impera en la causa, trascendió que el juez ordenó más procedimientos con el fin de determinar si algún jefe policial protegía, a su vez, a los policías sospechados de comercializar drogas.

Oscurro

01.0A

9700580

Nº DOCUMENTO 9700581

TÍTULO ARG. Incautación 42 kg de marihuana en Misiones.

PROCEDENCIA LA NACIÓN

FECHA 19/11/96

VINCULACIONES 11146

65092

66960

11351

11352

11341

Marihuana en Misiones

Una persona detenida y el secuestro de más de 42 kilos de marihuana fue el resultado de un procedimiento antidroga realizado el fin de semana pasado por la Prefectura Naval en la provincia de Misiones, según se informó oficialmente.

En lo que va del año, la Prefectura Naval se incautó de 2084 kilos de marihuana en 79 operativos donde detuvo a 83 personas que fueron acusadas de infringir la ley nacional de drogas 23.737. Personal de la Policía Costera allanó el fin de semana último una vivienda de la ciudad de Posadas donde se encontró la droga procedente de Paraguay.

01.01

9700581

Nº DOCUMENTO 9700582

TÍTULO Cal: "Nueva Generación" en líderes del C. a Cali.

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA 19/11/96

VINCULACIONES 11176 11670 11226
65092 11214 10184
65592 11229 504623
11422 66718

XE4403

R VARI 11-19 00569

mun exg icx

COLOMBIA-NARCOTRAFICO

"NUEVA GENERACION" DE LÍDERES DEL CARTEL DE CALI

Bogotá, 19 nov (EFE).- La existencia de una "nueva generación" de líderes del cartel de Cali, integrada por once "capos" que durante diez años "cuidaron las espaldas" de los hermanos Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela y de otros cabecillas presos, es admitida por las autoridades de Colombia.

Las sedes de estos once presuntos narcotraficantes, según las averiguaciones de las autoridades reveladas al semanario "Cromos", son Medellín (ciudad del noroeste de Colombia), Panamá y México.

De acuerdo con la última edición de "Cromos", que entró hoy en circulación, hasta hace unas semanas los alias de "Don Diego", "Don Efra", "Rasguño", "Bazuco", "Bananas" o "El Mono" eran mencionados por informantes a la Policía colombiana.

Esos mismos alias aparecían, eventualmente, durante allanamientos a viviendas de traficantes en Cali, ciudad del suroeste del país.

Sólo contra cuatro de los once hay órdenes de captura. Los otros siete siguen en la mira de las autoridades, que emprendieron hace una semana la "Operación Ciclón" para detenerlos, añade la revista.

La publicación asegura que estos nuevos líderes manejan las rutas nacionales e internacionales de sus antiguos jefes y sus fortunas ya empiezan a notarse, aunque son austeros y prudentes.

La Policía envió nuevamente a Cali a las unidades de la fuerza especial de lucha contra las drogas conocida como "Bloque de Búsqueda", con la misión de identificar y perseguir a los nuevos jefes del cartel.

El primer indicio analizado por las autoridades fue que detrás de Víctor Patiño Fomeque, alias "El Papi", que se entregó a las autoridades el 25 de junio del año pasado, se encontraban tres hermanos que manejaban el negocio de las drogas.

Las autoridades investigaron a los hermanos Pablo Joaquín, Roberto y Jaime Humberto Rayo Montaña, quienes al parecer se apoderaron de las rutas de tráfico de drogas por el Pacífico y abrieron nuevas "líneas de envío", por Panamá y México, hacia Estados Unidos y Europa.

Uno de ellos, Jaime Humberto, fue detenido en el aeropuerto "Eldorado" de Bogotá cuando regresaba de Europa, mientras los otros dos al parecer se esconden en Panamá, donde tienen propiedades y cuentas bancarias.

La revista identifica también a José Nelson Urrego Cárdenas, Orlando Sánchez Cristancho y Arturo de Jesús Herrera Saldarriaga, como "sucesores" de los que están en prisión.

Los nuevos "capos" tienen entre 30 y 40 años de edad, evitan contratar como jefes de seguridad a personal retirado de las Fuerzas Armadas desde que manejan el negocio de las drogas y no compran ni utilizan automóviles lujosos, lo que era usual entre los anteriores cabecillas del cartel de Cali, explica "Cromos".

Nelson Urrego es propietario del hotel "Sunrise Beach" en la isla caribeña de San Andrés, cuyo valor es superior a los 100 millones de dólares.

Urrego, además, es considerado por las autoridades como "el más veterano" de la nueva generación de narcotraficantes del

01-02 Poco legible

9700582

cartel de Cali.

La policía dijo a "Cromos" que Orlando Sánchez Cristancho es propietario de varios camiones remolque en los que camufla la droga que transporta desde laboratorios de las selvas del sur del país con destino a Cali.

Sánchez es también dueño de varias haciendas en el Valle del Cauca donde cría de caballos, lo que le hizo ganar el apodo de "El Caballista".

Uno de los personajes que más llama la atención de las autoridades colombianas, según "Cromos", es Arturo de Jesús Herrera Saldarriaga, sospechoso de participar en una matanza y contra quien hay una orden de captura por homicidio agravado. EFE

HGC/fr

11/19/22-24/96

Poco feo

02 - 02

9700582

XM2437

R SUCBT 11-19 00131
amt icx

VENEZUELA-DROGA
DOS DETENIDOS CON CUATRO KILOS DE DROGA IBAN A VIAJAR A MIAMI

Caracas, 19 nov (EFE).- Dos venezolanos fueron detenidos en el aeropuerto de Maiquetía, a 30 kilómetros al norte de Caracas, cuando intentaban viajar a Miami (EEUU) con dos kilos de heroína y otros tantos de cocaína, informaron hoy, martes, fuentes oficiales.

Según el general de la Guardia Nacional venezolana Orangel Hernández, Maria Felipa Torrealba Godoy, de 44 años, fue arrestada cuando estaba a punto de abordar un vuelo de la aerolínea "Avensa" con dos kilos de heroína camuflados en su vestimenta y equipaje de mano.

En el mismo aeropuerto, fue detenido José Antonio Ocando, de 37 años, quien se disponía a viajar a Miami en un vuelo de la línea "Servivensa" con dos kilos de cocaína escondidos en una faja y una tobillera. EFE

RR/mmq/M

11/19/15-57/96

Nº DOCUMENTO 9700583

TÍTULO Venezuela: 2 detenidos con espaldas y heroína a Miami.

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA 19/11/96

VOLUTACIONES 11146 11662

<u>65092</u>	<u>11214</u>
<u>67390</u>	<u>11229</u>
<u>11351</u>	<u>11422</u>
<u>11352</u>	<u>11226</u>
<u>11354</u>	<u>65890</u>
	<u>11675</u>

Para Registrar

01. 01

9700583=

X88967

R SUCBT 11-19 00112
icx exg ptg sur and

PORTUGAL-DROGA

APREHENDIDOS 60 KILOS DE COCAINA EN AEROPUERTO DE LISBOA

Lisboa, 19 nov (EFE).- Sesenta kilos de cocaína, impregnada en ropas o disimulada en planchas de "surf", fueron aprehendidas en el aeropuerto de Lisboa los pasados días 3 y 4 de noviembre, informaron hoy fuentes de los servicios de aduanas portugueses.

En la operación fueron detenidos dos "correos", un chileno y otro suizo, que transportaban la droga desde Venezuela y Brasil y que han quedado a disposición judicial.

Desde el inicio del año, los servicios aduaneros del aeropuerto de la capital portuguesa han interceptado 475,64 kilos de cocaína, 27,03 kilos de hachís, 3,11 kilos de heroína y 7,82 kilos de cannabis. EFE
fc/jmc

11/19/18-20/96

Nº DOCUMENTO 9700584
TITULO PORTUGAL: INCAUTAN 60kg. de cocaína en Aeropuerto
PROCEDENCIA AGENCIA EFE en de Lisboa.
FECHA 19/11/96
VINCULACIONES 11176 11354 11615
10184 11340
66873 11662
11226 11341
67390 11663
50482

Poco legible

01-01

9700584

X88961

R VARBT 11-19 00159
icx mun exg

RFA-DROGAS
SCHLESWIG-HOLSTEIN QUIERE VENDER HACHIS EN FARMACIAS

Kiel (RFA), 19 nov (EFE).- El estado federado de Schleswig-Holstein tiene previsto permitir la venta de hachis en farmacias, un proyecto insólito en Alemania mediante el que se pretende separar los mercados de las llamadas drogas duras y blandas.

Según informó hoy, martes, la ministra de Sanidad de Schleswig-Holstein, Heide Moser, la iniciativa todavía debe someterse a la aprobación del Instituto Federal para Productos Farmacéuticos.

El objetivo principal de este proyecto es evitar que los consumidores de drogas blandas -hachis y marihuana- tengan que recurrir a círculos delincuentes, en los que se trafica con todo tipo de estupefacientes, para adquirir uno de esos productos.

Al no haber separación de los mercados, muchos jóvenes que experimentan con drogas blandas acaban siendo adictos a estupefacientes duros, explicó Moser y añadió que en su estado federado hay en torno a 80.000 consumidores de hachis y marihuana.

EFE/ih/jmc

11/19/17-52/96

Nº DOCUMENTO 9700585-

TITULO Alemania: En estados de Holstein presente

PROCEDENCIA AGENCIA EFE Rder proyecto para venta de hachis. -

FECHA 19/11/96

VINCULACIONES

11176 11341
10184 11421
500145 11663
11375 11618
11340

Poco legible

01.02

9700585

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA POSDATA (PAG 6)

FECHA DE PRODUCCIÓN 26-11-86

VINCULACIONES _____

Anexo Alenais
Hachis

CONSUMO

Hachis en la farmacia

La iniciativa de legalizar la venta de hachis y otros derivados de cannabis, adoptada en su última reunión por el gobierno de Schleswig-Holstein (al norte de Alemania), ha reabierto la vieja polémica sobre la eficacia de tales medidas en la lucha contra el tráfico de drogas y la adicción. El gobierno de este land ha decidido solicitar permiso al Instituto Federal del Medicamento, con sede en Berlín, para poder ofrecer al público, en condiciones restringidas, hachis y otros derivados del cannabis en un intento de frenar el mercado negro de la droga y el cambio de los consumidores de estos productos a drogas más peligrosas. El gobierno regional propone que la venta se efectúe en las farmacias "en bolsas de medio gramo y con un precio un poco más caro que el del mercado negro", para evitar su reventa. El ministro federal del Interior, Manfred Kanter, ha hecho público su rechazo a la iniciativa, porque, según su versión, "aumentaría el consumo al incrementarse su disponibilidad". Schleswig-Holstein quiere que su plan tenga carácter experimental durante cinco años y propone una edad mínima de 16 años para poder adquirir los derivados del cannabis.

F. Oscura

9700585

02-02

ARCHIVO

SND.
BOLIVIA
VUMINISTERIO DEL INTERIORDIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA"DESPECHO"

Montevideo, febrero 3 de 1997

P A R T E Nro.0 2 3.//

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADOUNION AUTONOMA DE EMPLEADOS Y OBREROS DEL GAS

Convención Nro.1131

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: Por libertad sindical; Por seguridad industrial y pública; Por la soberanía nacional no al colonialismo francés; No a los despidos masivos por represión sindical en GASEBA.-

-En la fecha se realizará la entrevista por parte del PIT ONI, con el Sr. Embajador del Francia en nuestro país a partir de la hora 11.00.-

Resta señalar que para fines de febrero o principio de marzo, esta previsto una huelga de hambre.

P.I. ONI.-

Avda. 18 de Julio Nro.2190

CONSTANCIA; Tienen prevista una marcha para fines del mes de Febrero.-

////////////////////////////////////

SECTOR PUBLICOASOC. DE TRABAJADORES DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Avda. Dr.Daniel Rdez.Crespo Nro.1780

Se encuentra pendiente el viaje del Rite. de la AUSS., a la Rep. de Chile para los días martes o miércoles, con el fin de denunciar ante la O.I.T. la situación en el B.P.S., el mismo será acompañado por la Asesora legal del gremio.-

FED.DE FUN DE SALUD PUBLICA

Avda.D.Rdez.Crespo 1780

El 5/02 se efectuará un paro de 24 horas en toda la Salud Pública, con la atención de servicios de emergencia e internaciones., en razón de los traslados efectuados en el Hospital Piñeiro del Campo.-

UNION DE TRAB.DEL H. DE CLINICAS

Avda.Italia Nº 2645

Continúan movilizados en reclamo de la partida para reposición del Hospital de Clínicas y mejoras salariales.-

////////////////////////////////////

INFORMACIONES VARIAS

VIGILANCIA: Se mantiene la misma en el local de la Parroquia de la Anunciación ubicado en Rite. Ing. José Serrato Nro.3542, donde se encuentran alojados los ciudadanos peruanos, Luis SAMANIEGO y Sonia GORA RIVERA, no habiendo surgido novedades por el momento.

4/5.001/01

97005893

'12 FEB. 1997

4/2/97

97005893

ARCHIVO

MINISTERIO DEL INTERIOR

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INVESTIGACION

"DES" DESPACHO "

Montevideo, febrero 1 de 1997

P A R T E Nro.0 2 2.//

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADO

UNION AUTONOMA DE EMPLEADOS Y OBREROS DEL GAS

Convención Nro.1131

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: "Por libertad sindical; Por seguridad industrial y pública; Por///
la soberanía nacional; No al colonialismo francés; No a los despidos masivos por represión
sindical en GASEBA.-

Se estableció que en la reunión tripartita efectuada
el pasado 30/Enero/, en el MISS., el Directorio de GASEBA no se presentó. En tanto que en
la Asamblea realizada en el día de ayer (31/I/), se resolvió proseguir con los paros sorpresa.
Realizar en la fecha una "jornada" con las Organizaciones Sociales y Vecinos de La Teja
y Colón, donde reciben ayuda alimenticia y pecuniaria. Para el 6/FEBRERO/, "paro" entre
tres a seis horas. De igual los conjuntos de carnaval (afiliados en ADEPU), se comprometieron
a difundir el conflicto en los escenarios. Cabe significar que la entrevista solicitada
al señor Embajador de Francia en nuestro país, por el PIT.ONT., fue concedida para el 13/FEBRERO/
a partir de la hora 11.00' en la Sede Diplomática.- Resta señalar que para fines de febrero
o principio de marzo, esta previsto una huelga de hambre.-

P.L.C. ONT.-

Avda. 18 de Julio Nro.2190

CONSTANCIA; Tienen prevista una marcha para fines del

mes de Febrero.-

////////////////////////////////////

SECTOR PUBLICO

ASOC. DE TRABAJADORES DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Avda. Dr.Daniel Fdez.Crespo Nro.1780

Se encuentra pendiente el viaje del Rte. de la MISS., a
la Rep. de Chile para los días martes o miércoles, con el fin de denunciar ante la O.I.T.
la situación en el B.P.S., el mismo será acompañado por la Aceso legal del gremio.-

////////////////////////////////////

INFORMACIONES VARIAS

VIGILANCIA: Se mantiene la misma en el local de la Parroquia de la Anunciación ubicada en///
Rte.Ing. José Serrato Nro.3542, donde se encuentran alojados los ciudadanos peruanos, Luis
SAMANTIGO y Sonia GORA RIVERA, no habiendo surgido novedades por el momento.

AMENAZA DE ARTEFACTO EXPLOSIVO

El 31/I/97 a la hora 18.30' en el Club Neptuno ubicado en Juan L. Questas, se recibió una
comunicación telefónica, en la que una voz masculina manifestó que..."se había colocado
una bomba y la misma explotaría". Se hicieron presentes efectivos de la Seccional Ira. y
de la Dirección Nacional de Bomberos los que realizaron una inspección con resultados negativos.-

RECIBO
E. 4/2/96
P. 97005906

0001/01

C/K/f

97005906

12 FEB. 1997

ARCHIVO

ARCHIVO

MINISTERIO DEL INTERIOR

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

DESPECHO

Montevideo, enero 31 de 1997

P A R T E Nro.0 2 1.//

////////////////////////////////////

SECTOR PRIVADO

UNION DE EMPLEADOS Y OBREROS DEL GAS

Convención Nro.1131

PLATAFORMA REIVINDICATIVA: Por libertad sindical; Por seguridad industrial y pública; Por///
la soberanía nacional; No al colonialismo francés; No a los despódomasivos por represión
sindical en GASEBA.-

Con respecto a la reunión tripartita efectuada en el
M.T.S.S., hasta el momento no ha trascendido lo tratado. Por otra parte en la fecha a partir
de la hora 09.00 para lización de actividades, con posterior Asamblea en el local sindical/
Convención Nro.1131.-

P.I.C. QNT.-

Avda. 18 de Julio Nro.2190

CONSTANCIA; Tienen prevista una marcha para fines del

mes de febrero.-

////////////////////////////////////

SECTOR PUBLICO

ASOC. DE TRABAJADORES DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Avda. Dr.Daniel Foa, Caspo Nro.1780

En la fecha finaliza el plazo acordado en la Asamblea///
del pasado 22/ENERO/, para que se dilucide el tema de las observaciones planteadas por la///
Oficina de Planeamiento y Presupuesto. De igual manera se emitirá un mensaje grabado por
el Site de la A.T.S.S., a las ciudades del Interior, manteniéndose pendiente el viaje para
los días martes o miércoles a Chile con el fin de presentar denuncia ante la O.I.T., de////
situación.-

ASOC. DE FUNC.DE LA ADM. DE LOTERIAS

Cerrito Nro.220

No han surgido variantes en la situación conflictiva
fundamentalmente sobre la base de restructura de los Organismos Estatales. Se hace constar//
que existe un servicio de seguridad privada así como en forma permanente un servicio por///
el Art.222.-

////////////////////////////////////

INFORMACIONES VARIAS

VIGILANCIA; Se mantiene la misma en el local de la Parroquia de la Anunciación ubicada en///
Rta.Ing. José Serrato Nro.3542, donde se encuentran alojados los ciudadanos peruanos, Luis
SAMANIEGO y Sonia GORA RIVERA, no habiendo surgido novedades por el momento.-

////////////////////////////////////

DIRECCION NACIONAL DE INFORMACION E INTELIGENCIA

4/2/97

No de identificación 9700591/6

001/01

9700591

12 FEB. 1997

Nº DOCUMENTO 9700597

TITULO Cd: Detenido asesino del Min. Lara Bonilla.

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA 19/11/96

VOL. 1015 11176 11170

65092 11214

655928 11229

XM2429

320024 11422

R POXBT 11-19 00204

mun exg lcx

COLOMBIA-DELINCUENCIA

DETENIDO ASESINO DE MINISTRO LARA BONILLA, AHORA SECUESTRADOR

Bogotá, 19 nov (EFE).- Germán Alonso Díaz Quintana, el colombiano que en 1984 contrató a los sicarios que asesinaron al entonces ministro de Justicia, Rodrigo Lara Bonilla, por encargo del "cartel de Medellín", ha sido detenido por la Policía en una operación de rescate de un comerciante secuestrado.

"El que es, no deja de ser. Un ejemplo claro es este delincuente", dijo hoy, martes, el jefe de la Policía, general Rosso José Serrano, al anunciar la detención de Díaz Quintana, alias "El Ronco", quien fue condenado a 21 años de prisión en 1985, pero que estaba libre.

Díaz Quintana está acusado de ser el jefe de una banda que retuvo al comerciante Jaime Barrios, a quien la Policía rescató ayer, lunes, pocas horas después de haber sido secuestrado.

Al ser preguntado por los periodistas sobre el asesinato de Lara Bonilla, que desató la llamada "narco guerra" entre el Estado colombiano y el cartel de Medellín, "El Ronco" contestó, muy tranquilo, que él ya ha "pagado" por eso.

El general Serrano aseguró que "la única alternativa" para controlar a delincuentes como Díaz Quintana "es aplicarles la pena de muerte", porque "de lo contrario saldrán de la cárcel y seguirán delinquiendo". EFE

AM/LTM/M

11/19/15-04/96

Poco legible.

ol-ol

9700597

XM2443

R SUCBT 11-19 00168
mun exg icx

PANAMA-NARCOTRAFICO
INCAUTAN 1.300 KILOS COCAINA A TRES COLOMBIANOS Y GUATEMALTECO

Panamá, 19 nov (EFE).- Al menos 1.300 kilos de cocaína se incautaron hoy, martes, la policía panameña en una barriada próxima a la capital, donde detuvo a tres ciudadanos colombianos y uno guatemalteco tras un tiroteo, reveló el director del cuerpo de seguridad, José Antonio Sosa.

La droga fue descubierta en un furgón aparcado en una casa del barrio de Tocumen, cercano al aeropuerto internacional de la capital panameña, cuando se desarrollaba un operativo de búsqueda de tres delincuentes fugados.

Sosa indicó que en la acción policial hubo un herido por arma de fuego, al parecer uno de los detenidos, que están bajo custodia de la Dirección de Información de Investigación Policial (DIIP).

Cientos de policías efectúan desde el pasado mes grandes despliegues en el aérea metropolitana de la capital para localizar a dos panameños y un colombiano acusados de homicidio, asalto a mano armada y narcotráfico, que lograron fugarse de una celda de máxima seguridad. EFE

cm/M

Poco legible

11/19/16-35/96

DOCUMENTO 9700598

TITULO PANAMA: Incautan 1.300 kg de cocaína a colombianos

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA 19/11/96

VOLUMEN 11176

65092

66418

11351

11352

11354

f guatemalteco. -

ol ol

9700598

Nº DOCUMENTO 9700599

TÍTULO PERU. En enfrentamiento entre policía e indígenas
PROCEDENCIA AGENCIA EFE por liberación de narcos.

RECIBIDA 19/11/96

VINCULACIONES 11176 11224

65092 11888

66814

11345

XM2446

R VARBT 11-19 00308
mun exa icx

PERU-NARCOTRAFICO

CUATRO POLICIAS HERIDOS ATAQUE INDIGENAS PARA LIBERAR DETENIDOS

Lima, 19 nov (EFE).- Alrededor de 300 indígenas ticunas peruanos atacaron e hirieron a cuatro policías para liberar a tres miembros de su etnia que habían sido detenidos acusados de vinculación con bandas de narcotraficantes, se informó hoy, martes, en Lima.

Los hechos se registraron el lunes pasado en el poblado de Bellavista-Cayarú, en el departamento amazónico de Loreto, en una región cercana a las fronteras con Brasil y Colombia, según informaciones de autoridades de la zona recogidas en Iquitos, la capital departamental.

Los tres nativos, detenidos con anterioridad acusados de narcotráfico, fueron llevados al lugar por el juez José Jara, la fiscal Martha Domínguez y un secretario de juzgado, para efectuar una diligencia judicial, y estaban custodiados por un teniente y tres agentes de la Policía Nacional.

Tras llegar a Bellavista y descender de la embarcación en la que viajaron por el río Amazonas, el grupo, del que también formaba parte el piloto del barco, fue rodeado por los nativos ticunas amenazantes que exigían que se dejase en libertad a sus compañeros detenidos.

Los tres funcionarios judiciales y el piloto lograron huir en la embarcación, mientras que los policías se quedaron en tierra tratando de evitar la liberación de los tres acusados, lo que no pudieron lograr al ser atacados por el grupo de indígenas.

Según la versión que difunde hoy el diario limeño "El Comercio", el teniente César Villanueva resultó con heridas graves por los golpes que recibió en la cabeza, mientras otros dos agentes sufrieron lesiones menores.

El grupo de atacantes y los tres liberados huyeron a la selva.

Cerca a la localidad de Bellavista-Cayarú se encuentra una pista clandestina de aterrizaje que utilizan los narcotraficantes para hacer sus envíos aéreos de alijos de pasta básica de cocaína a Colombia, según diversas informaciones. EFE

LAA/cho/M

Poco legible

11/19/17-59/96

01-01

9700599

Nº DOCUMENTO 9700600

TÍTULO Banco: Turquia: Incartan 269 kg de heroína. -

PROCEDENCIA RECO HOZA

FECHA 18-11-96

VINCULACIONES 11176

10181

507612

11351

11352

11662

195 + 71 = 269

NARCOTRÁFICO

Turcos encontram milhões em droga

As forças de segurança da Turquia apreenderam domingo um carregamento de heroína avaliado em US\$ 40 milhões. Cinco pessoas foram detidas em uma casa na província de Hakkari, na qual 195 quilos da droga foram encontrados sob um monte de esterco. A polícia antidrogas informou que o entorpecente seria levado a um esconderijo na localidade de Van, onde estavam armazenados outros 74 quilos de heroína.

DOC. OSCURO

9700600 =

01.01

9700601
 ARB: Coinciden en seminario que las víctimas de la droga son los jóvenes.
 LA NACION
 20-11-86
 11176 11421
 65092 11369
 66960 11214
 11360 11676

Las víctimas de la droga son cada vez más jóvenes

Coincidencia: en un seminario sobre drogas, tres expertos dijeron que la falta de modelos facilita la búsqueda de evasiones.

"La droga está allí donde fracasamos", podría haber sido el resumen de la Jornada de Reflexión sobre Prevención y Tratamiento de las Adicciones, organizada por LA NACION, en la que quedó de manifiesto que "el problema ya no es de unos pocos sino que involucra a todos".

La jornada tuvo lugar en la sede de LA NACION y participaron el titular del Consejo del Menor y la Familia, Atilio Alvarez; el presidente de la Federación de Organizaciones No Gubernamentales de Argentina (Fonga), Enrique Grimson, médico psiquiatra, y el licenciado Alberto Calabrese, sociólogo, presidente del Fondo de Ayuda Toxicológica (FAT). Coordinó la mesa la periodista Silvina Chediek.

"La adicción es la cara maligna del futuro, porque se opone a la libertad", afirmó el presidente del directorio de la Sociedad Anónima LA NACION, Jorge Gótz, al inaugurar el encuentro. Y explicó el verdadero sentido de la jornada: la participación, y dar lugar "a lo que le importa a la sociedad".

Cada vez más jóvenes

"Las adicciones nos acompañan desde siempre - estableció Atilio Alvarez -, pero ahora tienen un rasgo distintivo: que se accede a ella cada vez más temprano."

Una de las causas, al decir de Grimson es la "farandulización del consumo que se hace hoy en día", lo que arroja por la borda cualquier tipo de prevención. Parte de la responsabilidad, según quedó de manifiesto, "la tienen los medios".

Los tres especialistas coincidieron en que las principales víctimas son los jóvenes, a quienes los adultos no les ofrecen ningún mo-



Alvarez:
"Hay tres grados en la relación entre los más jóvenes y las adicciones. Ya existen hijos de la droga"

delo que puedan imitar, y que carecen de valores que los guíen.

"Hay una precariedad de la identidad", explicó Grimson, y agregó: "Hay una crisis de la identidad, muchos chicos ya no se sienten representados ni por los símbolos patrios". Calabrese explicó entonces que la droga brinda una identidad supuesta "al mostrar desde lo oscuro, la parte luminosa de las personas".

Según surgió en la conversación, el fenómeno de las adicciones se ha globalizado, ya nadie está afuera. Calabrese indicó: "No se trata sólo de drogas prohibidas; también está la adicción a las permitidas, y al alcohol, cuyo incremento lleva a los jóvenes a pensar, por ejemplo, que la cerveza es una bebida light".



Grimson:
"El problema es la falta de modelos aptos de identificación para las nuevas generaciones"

De todas maneras, el sociólogo reconoció: "La droga en sí es inerte; hace falta algo en el sujeto, algo en el contexto y drogas disponibles para que una persona comience a consumir".

No hay prevención

Respecto de los programas de prevención contra las adicciones en la Argentina, Grimson fue contundente: "No existen. Sólo hay unas pocas acciones preventivas, como poner a un astro del fútbol a patear penales, pero no se evalúan los efectos, ni es posible hacer diagnósticos". El problema principal, estableció, es que no se tiene un claro concepto del problema.

Consultado por el director de LA NACION, doctor Bartolomé Mitre,



Calabrese:
"Uno de los puntos es la deidificación de la droga lo que hace difícil abordar el tema como un mal"

respecto de la relación entre droga y discriminación, Calabrese concluyó que, en el afán de buscar su identidad, quienes por un motivo u otro se involucran en las adicciones, se separan de los que no lo hacen.

Estos, a su vez, no les dan oportunidades. "La discriminación es violencia, y es poder - opinó Calabrese -, se puede lograr algo con el prójimo si se lo escucha. Sólo se es solidario cuando se renuncia al poder sobre los otros."

A este respecto, Alvarez reconoció que el nada que hacer existencial, por el que se llega a las adicciones, puede revertirse "si la persona encuentra una actividad en la que participar". Los conferencistas subrayaron la necesidad de dar a todos una oportunidad.

Doc. 9000 16013E

el ol

9700601

XM2472

R SUCBT 11-20 00244
and sur exq lxx

BOLIVIA-NARCOTRAFICO

JEFES ANTIDROGA DE BOLIVIA, COLOMBIA Y PERU SE REUNIRAN EL 25

Santa Cruz (Bolivia), 20 (EFE).- Los jefes antidroga de Bolivia, Colombia y Perú se reunirán el 25 y 26 de noviembre en la ciudad boliviana de Santa Cruz para intercambiar experiencias en el control de los cultivos de la hoja de coca.

La cita, en la que también se buscarán alternativas para la erradicación de los cultivos de coca, fue convocado por la Agencia Española de Cooperación Internacional (AECI) en esta ciudad, publica hoy, miércoles, el diario "El Mundo".

La reunión será inaugurada por el director de la Comisión Andina de Juristas, Diego García-Sayán.

Colombia estará representada por Héctor Moreno Reyes, el director del programa Plante (Plan Nacional de Desarrollo Alternativo, creado por el presidente, Ernesto Samper, para inducir a la sustitución de cultivos ilegales).

Por parte de Perú asistirá su ministro de Salud y responsable de la lucha contra la droga, Marino Costa Bauer, y el jefe de la policía antidroga peruana, general Luis Párrigo.

También acudirá al seminario el asesor regional del Programa de las Naciones Unidas para la Fiscalización de las Drogas (UNFDA), John Fasullo, y el representante de este organismo en Colombia, Kristian Holga.

El anfitrión será el jefe de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico (FELCN) de Bolivia, coronel Tomás Asturizaga.

Con sus 45.000 hectáreas de cultivos de coca, Bolivia es el segundo país productor de cocaína, después de Colombia, con 100.000 hectáreas. EFE

RC/JCZ/LTM/H

Doc Poco LEIGLE

11/20/19-05/96

Nº DOCUMENTO 9700602

TITULO BOL/CO/PERU: Se reúnen jefes antidrogas para

PROCEGENCIA AGENCIA

intercambiar información a cultivos

FECHA DE PROCEGENCIA 20-11-96

VINCULACIONES 11176 11994 501889

65092 11225 11663

507480 11354

65592 11360

66817 11214

11676

01 01

9700602

DIALOGO EN BUENOS AIRES CON EL N° 2 DE LAS FARC COLOMBIANAS

“Nuestra guerrilla no vive de los fondos del narcotráfico”

El “comandante” Raúl Reyes llegó de incógnito a Buenos Aires ♦ Dijo a Clarín que su grupo quiere la paz y criticó a los narcos ♦ Advirtió que están dispuestos a continuar con la lucha armada

El “comandante” Raúl Reyes, miembro del secretariado nacional de las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC) y número dos de una de las organizaciones guerrilleras más fuertes de los últimos tiempos, llegó clandestinamente a la Argentina, “de gira por Sudamérica”. Se reunió con dirigentes políticos y sociales, que se negó a identificar, en un intento por obtener apoyo político. Luego de 14 años en la selva, sus actividades en el país fueron celosamente guardadas en secreto. En la charla con Clarín, estuvo siempre atento al fotógrafo, preocupado por no ser retratado de frente.

—La tendencia de los movimientos guerrilleros en la región es el diálogo. ¿Por qué las FARC continúan la lucha armada?

—Las FARC luchan por el poder, pero también insistimos en la necesidad de encontrar un acercamiento entre las partes para hallar una solución. Y no hemos encontrado receptividad en los gobiernos.

—Dicen querer la paz, pero lanzan en agosto un ataque que deja más de 100 muertos. ¿No es una contradicción?

—No, porque el gobierno ni siquiera está dispuesto a desmilitarizar las zonas que pedimos para sentarnos a dialogar. Mientras eso no ocurra, las FARC seguirán desarrollando todos los planes políticos y militares que crea necesarios.

—¿Entonces atacan para llegar a la negociación desde una posición de fuerza?

—No podemos entregar las armas hasta tener garantías de que el gobierno esté dispuesto a conversar sobre bases sólidas.

—¿Cuáles son esas bases?

—El reconocernos como fuerza beligerante, dejar de acusarnos de narcotraficantes y demostrar voluntad de diálogo.

—¿No le parece un objetivo absurdo a esta altura de los tiempos?

—Nuestro objetivo es la toma del poder,



Todo en secreto. El “comandante” Reyes en su diálogo en Buenos Aires con Clarín. Pidió no ser retratado de frente y dio mínimos datos sobre su actividad en el país.

pero no desestimamos ninguna salida política que tenga a la paz como objetivo.

—¿En la hipótesis de que tomen el poder, qué régimen se proponen construir?

—Primero queremos abrir espacios democráticos, real libertad y equitativa distribución de la riqueza. Pero de no ser así seguiremos luchando para construir un verdadero socialismo.

—Según el gobierno y el ejército ustedes se financian con fondos del narcotráfico.

—Las FARC no trafican droga y nos oponemos abiertamente al narcotráfico. Lo que hay en Colombia es una guerra informativa para desprestigiarnos, acusándo-

nos de ser el tercer cartel de la droga.

—¿Pero tienen relaciones con el narcotráfico a partir de la coincidencia en las zonas en las que operan?

—No, de ninguna manera. Con esa estrategia de vincular guerrilla con narcotráfico, intentan obtener el apoyo de los Estados Unidos. Con esta excusa el ejército se está armando con aviones y sofisticado armamento, no para combatir el narcotráfico, sino para luchar contra nosotros.

—¿Y para ustedes qué hay que hacer con los narcos?

—El problema del narcotráfico es político, social y económico. No se debe resol-

ver con las armas. Se tiene que subsidiar los campesinos y combatir a los verdaderos narcos. Esa política tiene que comprometer a los países productores de hoja de coca y a los consumidores, entre ellos la EE.UU., el principal país consumidor.

—En eso coinciden con Samper...

—No, porque Samper utiliza el tema del narcotráfico para aparecer como víctima cuando fue electo con dinero del Cartel de Cali. Sólo el 12 por ciento de la producción por el tráfico queda en Colombia y el resto se lava en EE.UU. Pero ¿qué hacen ellos contra los narcos?

—¿Llegarían a una alianza con los narcos con tal de tomar el poder?

—No, las FARC no tienen ningún tipo de compromiso con los narcos.

—Pero sin embargo les cobran “impuestos”...

—No a los traficantes, sino a los que van a comprarles la hoja de coca a los campesinos. Eso es lo que nosotros llamamos impuesto para la paz. Lo que hacemos es asesorar a los campesinos para que les paguen el precio correcto. Nunca les hemos dicho que deben sembrar coca, pero tan poco les podemos decir que no lo hagan, no tienen otro modo de subsistencia.

—¿No es una contradicción mantener soldados y empresarios secuestrados? Son prácticas prohibidas en una guerra.

—Nosotros hacemos retenciones, no secuestros. Mientras persista en Colombia el impuesto de guerra que cobra el gobierno, las FARC seguirán cobrando lo que llamamos “impuesto para la paz”.

—¿Cuál es la diferencia?

—La diferencia es que nosotros lo hacemos con aquellos que financian la guerra. Si están dispuestos a eso, deben estar dispuestos a financiar la paz.

Pablo Bini

Copyright Clarín, 1986

↑
FAL PEGADO

01-01

9700603

Nº DOCUMENTO 9700604

TÍTULO ARG.: Aprueban proyecto que obliga a prepagas

PROCEDENCIA CUNU

FECHA DE RECIBIDA 21-11-76

Nº DE FOLIOS 11176 11891

65092

60960

11233

11648

o atender a todos. -

K

TAMBIEN A LOS DROGADICTOS

Las prepagas deberán atender a los infectados con sida

La Cámara de Diputados dio media sanción al proyecto ♦ Según lo dispuesto, la cobertura médica deberá ser obligatoria y completa para los enfermos ♦ Ahora pasa a la Cámara de Senadores

La Cámara de Diputados dio ayer media sanción al proyecto de ley por el cual se obliga a las entidades prepagas a proporcionar cobertura médica obligatoria y completa a los enfermos de sida.

La ley -aprobada por unanimidad- establece, además, que las prepagas "estarán obligadas a incluir en sus prestaciones los tratamientos médicos, psicológicos y odontológicos a los que dependan física o psíquicamente del uso de estupefacientes", dijo la autora de la ley, la diputada radical María del Carmen Banzas.

"De esta manera -afirmó-, se busca garantizar a los usuarios de los servicios de medicina prepaga un nivel de cobertura similar a la que prestan o deberían prestar las obras sociales".

La ley también les impone a las empresas de medicina prepaga aplicar un "Programa Médico Obligatorio", que significa, en los hechos, la obligación de cumplir con un mínimo de prestaciones médicas, al igual que las obras sociales lo hacen con sus afiliados en los servicios de salud.

La nueva ley podrá ser utilizada por los dos millones de personas que están afiliadas a las casi 200 empresas de medicina prepaga y será tratada la próxima semana en senadores. Una vez promulgada, deberá entrar en vigencia en un plazo de 90 días.

Cobertura total

La nueva ley prevé "la cobertura para los tratamientos médicos, psicológicos y far-

Mercado a la vista

La diputada Banzas de Moreau reconoció a Clarín que las empresas de medicina prepaga "no han manifestado hasta el momento su disconformidad con esta ley", que las obligará, entre otros puntos, a afrontar los costosos tratamientos terapéuticos a los infectados con VIH. La legisladora, dijo, se había puesto el casco para soportar los cascotazos de "los lobbys de la medicina privada" y se encontró con un silencio que envidiarían los monasterios.

La clave a esta reacción quizá pueda encontrarse en la desregulación de la salud, que regirá a partir del 1º de enero. Esa fecha marcará el inicio de una

competencia donde entrarán en juego más de 11 mil millones de pesos. Este es el dinero que anualmente mueven en materia de salud las obras sociales, el PAMI y las casi 200 empresas -chicas y grandes- de medicina privada.

Si hoy la medicina prepaga alcanza a 2.900 millones de argentinos, las empresas sueñan con una desregulación que les acerque gran parte de los casi 16 millones de afiliados cautivos que tienen las obras sociales.

"El mercado se nos abre, bajarán los costos y así podremos ampliar las prestaciones. Es una cuestión de números", dijeron en una prepaga.

contra el sida cuesta \$ 1.200 por paciente.

La diputada Banzas dijo que "muchos enfermos de sida presentaron últimamente recursos de amparo ante la Justicia cuando las empresas de medicina prepaga les negaban atención. Y los ganaron".

Según un informe de la Organización Panamericana de Salud, 2.804 personas han muerto de sida en la Argentina, mientras que se han detectado 8.505 casos desde el comienzo de la epidemia en 1979.

Opinión

El director médico de la empresa Gem's, Víctor Hugo Ruilova, que no se les aplicaba una terapia antiviral a los asociados enfermos. Según este directivo, "por un presupuesto se nos hace imposible suministrar el conjunto de vacunas al tratamiento, cuyo costo es de \$ 1.200 mensuales por enfermo".

Ruilova dijo, sin embargo, que su empresa presta "otros servicios a quienes estuviesen enfermos de sida, como internaciones y tratamientos de las enfermedades intercurrentes".

Para Ruilova, la ley que a partir del 1º de enero desregulará el mercado de la salud, "permitirá a las prepagas acceder a sectores que hasta ahora pertenecían exclusivamente a las obras sociales. De esta manera, con mayor cantidad de recursos será posible prestar una cobertura total a los enfermos de sida".

macológicos de las personas infectadas por algunos de los retrovirus humanos y los que padecen el síndrome de inmunodeficiencia adquirida (sida) y las enfermedades intercurrentes".

De igual cobertura gozarán "las personas que dependan física o psíquicamente del uso de estupefacientes".

Con esta ley, las prepagas también tendrán la obligación de cubrir "los programas de prevención del sida y la educación (...) y los tratamientos de desintoxicación y rehabilitación".

Según la diputada Banzas de Moreau, "el 40 por ciento de los enfermos de sida tiene cobertura social de las obras sociales y de medicina prepaga, pero resulta que por prohibición de contrato en unos casos y por ineficiencia en otros, el resto de los casos se atiende en el hospital".

Según estimaciones realizadas por el gobierno, el costo de la atención con una combinación

DOC. 9000 LEGISLACION

9700604

01-03

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA LA Nación

FECHA DE PROCEDENCIA 19. 2. 97

VINCULACIONES _____

Anejar Art.
Anterior
(noviembre)

Las prepagas deberán cubrir a adictos y enfermos de SIDA

También tendrán que asistir a hemofílicos y enfermos de otras patologías crónicas; lo establece la ley 24.754, que comenzará a regir en abril próximo

Desde abril próximo, las empresas de medicina prepaga deberán cubrir los gastos que insuma la atención de sus afiliados afectados por el Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida (SIDA) y sus enfermedades intercurrentes.

Además, tendrán que asistir a aquellas personas que padezcan algún tipo de adicción física o psíquica, del uso de estupefacientes, así como a los enfermos de hemofilia y de otras patologías crónicas.

Lo anterior se desprende de lo con-

templado en la ley 24.754, aprobada por el Congreso nacional el 28 de noviembre último y promulgada de hecho el 23 de diciembre, y que entrará en vigor en abril próximo.

La norma fue elaborada por la diputada radical María del Carmen Banzas de Moreau (miembro de la Comisión de Acción Social y Salud Pública de la Cámara baja) y dispone, además, que estas firmas tendrán que adecuarse a las mismas disposiciones que rigen a las obras sociales sindicales y de personal de dirección, por lo

cual tendrán que extender su cobertura a todos los puntos contemplados en el Programa Médico Obligatorio (PMO).

Esta ley es considerada como el primer paso para establecer una legislación que fiscalice y controle los servicios de atención médica privada, ya que hasta el momento no existe ninguna ley que establezca un marco regulatorio para esta actividad. Es más, todo lo establecido se basa en decretos o resoluciones ministeriales.

Por otra parte, esta disposición lle-

ga en un momento muy especial para estas corporaciones, ya que no hace mucho tiempo el presidente Carlos Menem firmó el decreto que establece la destregulación de las obras sociales y que abre la competencia para el mercado de las de dirección y de las prepagas. Si bien la medida del Ejecutivo limita el campo a esos dos rubros de la actividad, muchos creen que, posteriormente, se amplíe la medida a todos los servicios médicos y sociales por igual.

Página 4

9700604-

02

La regulación de la medicina prepaga

Las empresas que prestan este servicio deberán tratar a los enfermos de SIDA; aún resta una ley de ordenamiento

Como el primer paso en pos de regular o fiscalizar en forma básica la actividad asistencial privada, las empresas de medicina prepaga deberán cubrir los gastos derivados del diagnóstico y tratamiento de sus afiliados enfermos de SIDA a partir de abril próximo.

También deberán extender su cobertura a aquellos adherentes que padezcan algún tipo de dependencia física o psicológica del uso de estupefacientes.

Esto está contemplado en la ley 24.754, que fue aprobada por el Congreso el 28 de noviembre y promulgada de hecho el 23 de diciembre del año último, aunque publicada en el Boletín Oficial el 2 del mes último.

La nueva legislación, además, obliga a estas empresas a adoptar los recursos necesarios para el tratamiento de otras afecciones y patologías que generalmente no estaban contempladas en los planes médicos privados o que aparecían con restricciones y limitaciones.

La trascendencia de esta norma radica en que, hasta su aprobación, no existía ningún tipo de legislación que regulara o fiscalizara los servicios brindados por las compañías de medicina prepaga, dado que todo lo concerniente al ámbito de la salud ha sido establecido mediante decretos o resoluciones ministeriales.

La actividad de las prepagas está hoy en el tapete a partir del decreto presidencial por el cual se decidió desregular las obras sociales y se les permitió competir con éstas, aunque recientemente se haya acotado sólo para el nivel de personal directivo.

Adecuarse a la norma

El texto de la ley 24.754 expresa:

"Las empresas o entidades que presten servicios de medicina prepaga deberán cubrir como mínimo, en sus planes de cobertura médico asistencial, las mismas prestaciones obligatorias dispuestas para las obras sociales, conforme a las leyes 23.660, 23.661 y 24.455 y sus respectivas reglamentaciones".

De esta forma, estas organizaciones deberán ampliar sus planes de

asistencia para adecuarlos a la nueva medida, que se basa en la ley 24.455 que rige a las obras sociales sindicales y de dirección.

Este texto, sancionado el 1º de marzo de 1995, estipula que "todas las obras sociales (...) deberán incorporar como prestaciones obligatorias:

"a) La cobertura para los tratamientos médicos, psicológicos y farmacológicos de las personas infectadas por algunos de los retrovirus humanos y de los que padecen el Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida (SIDA) y/o las enfermedades intercurrentes.

"b) La cobertura para los tratamientos médicos, psicológicos y farmacológicos de las personas que dependan física o psicológicamente del uso de estupefacientes.

"c) La cobertura para la prevención del SIDA y la drogadicción.

"Los tratamientos de desintoxicación

Medicamentos

Según la ley 24.754, los planes médicos privados deben cumplir con lo que estipulado en la ley 23.660 (el PMO), a saber:

✓ Enfermedades oncológicas (prevención, diagnóstico y tratamiento).

✓ Atención primaria y secundaria en psiquiatría, hemofilia, kinesología, fisioterapia, alergia, terapia radiante, hemoterapia y hematología, entre otras.

✓ Odontología preventiva y atención odontológica en todas las prestaciones que figuren en el nomenclador.

✓ Trasplantes y prácticas de alto costo y baja incidencia.

✓ Medicamentos para todas las patologías. Las drogas oncológicas, anti HIV y las usadas en tratamientos del SIDA y sus enfermedades derivadas serán sin costo.

ción y rehabilitación (...) deberán ser cubiertos por la obra social de la cual es beneficiaria la persona a la que se aplica la medida de seguridad curativa."

Comenzar a legislar

La autora del proyecto, la diputada María del Carmen Banzas de Moreau (UCR), expresó que la entrada en vigor de la ley 24.754 "es una buena forma de comenzar a generar una legislación respecto de las empresas de medicina prepaga".

Miembro de la Comisión de Acción Social y Salud Pública de Diputados, Banzas de Moreau, en diálogo con La Nación, agregó: "Si bien con esta medida no logramos controlar a las firmas privadas, sí pudimos modificar su condición jurídica, ya que ahora existe un texto que les dice qué servicios tienen que brindar y qué enfermos tienen que cubrir. De alguna manera, logramos ponerles algunas condiciones".

Respecto de los alcances de la norma, Banzas de Moreau manifestó: "Cuando redactamos el proyecto no nos propusimos establecer cómo se deben organizar estas firmas ni cómo debe ser la composición de sus directivos o de sus patrimonios sociales, ni qué tipo de contratos tienen que firmar con sus afiliados; sólo queríamos asegurarnos que les brindaran el mejor servicio a sus clientes."

La ley explicó la diputada plantea que estas empresas tienen que cumplir con el Programa Médico Obligatorio, lo que significa que aquellas prepagas pequeñas o que brindan prestaciones mínimas dejarán de funcionar. Claro que cabe la posibilidad de que se reorganicen o se fusionen con otras más grandes.

"El tratamiento del SIDA es altamente costoso. ¿No le creará problemas a las empresas privadas? No, en lo absoluto. El SIDA es una enfermedad que obliga a que toda la estructura sanitaria de un país se ponga al servicio de los afectados. Respecto de los costos, las obras sociales cubren el tratamiento desde hace dos años y ninguna de ellas ha

tenido problemas presupuestarios por esta atención.

Lo que ocurre es que las prepagas suelen escudarse en los gastos por paciente para decir que no lo pueden tratar, cuando en realidad les insuflará nada más que 2,5 pesos por mes por paciente.

Para estimar el gasto del tratamiento por SIDA se deben tener en cuenta cuántos afiliados tiene cada prepaga y de ellos, cuántos padecen la enfermedad. A eso, hay que sumar cuánto le cobran a cada persona por mes y cuánto gastan mensualmente en cada afiliado, ya que no hay que olvidar que las mayores erogaciones en salud se realizan en los recién nacidos y en los ancianos. El resto usa los servicios poco y nada.

¿Por qué cree que haya que ponerle condicionamientos a la medicina prepaga?

Porque muchas de estas organizaciones suelen estipular contratos excepcionales tramposos, porque en ellos hay una manifestación desigualdad entre el que firma y el que propone. No sólo porque las personas que contratan estos servicios no son médicos y no pueden saber qué es lo que van a necesitar en el futuro, sino porque ni siquiera los médicos son capaces de predecir cómo evolucionará una determinada enfermedad o qué afección tendrá una persona el día de mañana. Entonces, en la letra chica de esos contratos se excluyen muchas prestaciones que en el futuro los afiliados pueden necesitar.

Es así que cuando la persona tiene que comenzar a pagar por servicios que no están estipulados en los contratos, se encuentra con que los costos médicos son inaccesibles. Y en estos casos, el que termina cubriendo el gasto que no realizan las prepagas es el hospital público, que está destinado a los pobres. Y esto es algo que debe terminar.

Entonces, ¿por qué no se dicta una legislación que regule por completo a estas empresas? Porque, desgraciadamente, por el momento es muy difícil lograr el consenso para aprobar una ley.

Diego Cúneo



La legislación apunta a proteger a los enfermos de SIDA (Foto de Pilar Bustiño)

Una ley postergada

En los últimos años fueron presentados en el Congreso nacional 19 proyectos de ley tendientes a regular el funcionamiento de las empresas de medicina prepaga, ninguno de los cuales logró el consenso necesario para su aprobación.

Y aunque los proyectos existen y están a la vista, en los pasillos nadie entiende muy bien por qué los congresistas son tan reticentes a tratar los textos fuera de las respectivas comisiones. Los pocos trabajos que logran superar esa barrera y fueron llevados al recinto, encontraron tal resistencia que obligaron a sus autores a archivarlos en algún cajón a la espera de circunstancias más propicias.

Al intentar encontrar las causas respecto de esta postura, fuentes consultadas coincidieron en que la mayor oposición para dictaminar una norma provendría del bloque oficialista. La razón comentan sería que la bancada del PJ estaría esperando que el presidente Menem le dé el visto bueno a alguno de los borradores, aunque otros se inclinan a pensar que, en realidad, lo que la ban-

cada peronista aguarda es que el proyecto emane desde el propio Ejecutivo (algo que ocurriría en el caso de varios funcionarios cercanos al jefe del Estado) para luego darle el sí en el recinto.

Esta sería una estrategia tendiente a desviar la presión que ejercerían las empresas de medicina prepaga directamente hacia el Ejecutivo, donde estas compañías no tendrían tanta influencia como en el Congreso, aunque lo anterior no pasa de meras suposiciones. Pero lo que nadie niega, es que el lobby de las prepagas es muy poderoso, tanto que es a éste al que todos, sin distinción, le endilgan la demora en la aprobación de alguna ley.

La idea no sería tan descabellada después de todo, si se tiene en cuenta que, al año, estas empresas manejan la nada despreciable suma de 2500 millones de dólares producto de los contratos con sus miles de afiliados, y que no estarían dispuestas a perder ni un ápice de sus beneficios en virtud de una ley que afecte sus intereses. En medio de tantas idas y vueltas, la reglamentación sigue esperando.

XG2312

R ECORT 11-21 00174
mun exg icx

DOC. FOCO LEGIBLE

EEUU-LAVADO DINERO
INTERVENIDA MAYOR AGENCIA DE ENVIO DINERO DE NUEVA YORK

Nueva York, 20 nov (EFE).- Remesas America Oriental, una de las mayores agencias de envío de dinero al extranjero de Nueva York, particularmente a la República Dominicana, fue intervenida hoy por las autoridades federales.

Cinco actuales y antiguos empleados de la empresa fueron acusados de 23 cargos relacionados con el lavado de dinero para traficantes de drogas, según el informe.

La empresa contaba con 14 oficinas distribuidas en Nueva York y en Nueva Jersey, y conexiones en Miami, Puerto Rico y la República Dominicana.

Las investigaciones indicaron que los empleados involucrados en las operaciones recibían dinero de los clientes, dividían las cantidades en sumas menores a los 10.000 dólares para no informar al Servicio de Renta Interna (IRS en sus siglas en inglés) y utilizaban nombres y direcciones falsas para las entregas.

El descubrimiento de las actividades ilegales de la empresa fue posible a través de un agente encubierto que consiguió conectar con los empleados que lavaban dinero. EFE

frb/car/PL

11/21/00-43/96

Nº DOCUMENTO 9700605
TITULO EEUU: Intervención mayor agencia de envío de dinero
PROCEGENCIA AGENCIA principal a Rep. Dominicana.
FECHA DE PROCEGENCIA 21-11-96
VINCULO POR ES 11176 66899

65092

65890

11227

507637

01-01

9700605

DP2755

R SUCBT 11-21 00209
msp exd icx

PANAMA-DROGAS
AUTORIDADES POLICIALES SE INCAUTARON DE 786 KILOS COCAINA

Panamá, 20 nov (EFE).- La Policía Técnica Judicial (PTJ) y la Dirección de Investigación e Información Policial (DIIP) se incautaron hoy de 786 kilos de cocaína, en dos operaciones realizadas en distintos puntos de la capital, informaron fuentes policiales.

El director de la PTJ, Alejandro Moncada, dijo que agentes de esa institución decomisaron 650 kilos de cocaína que estaban ocultos en 31 baterías de automóvil.

Añadió que el cargamento de estupefacientes estaba dentro de una camioneta que fue abandonada por sus dueños minutos antes de que llegara la PTJ al lugar.

Por su parte, el DIIP y el Bloque de Búsqueda de la PN, este último que desde hace varias semanas buscan a tres peligrosos delincuentes fugados de la cárcel, lograron incautarse de 136 kilos de cocaína en la barriada de Sethania, en las afueras de la capital.

La droga fue descubierta tras una requisa que se hizo en un edificio de apartamentos, en cuyos estacionamientos había una camioneta donde estaba oculta la cocaína.

La policía se incautó el pasado lunes de 1.300 kilos de cocaína en las afueras de la capital, detuvo a un guatemalteco y tres colombianos, en lo parece ser un recrudecimiento de la actividad del narcotráfico en el país centroamericano. EFE

FA/LBB/JMA

11/21/01-27/96

Doc. Poco LEGIBLE

Nº DOCUMENTO 9700606
TITULO Panama: Incautan e operaciones 786 kg de cocaína.
PROCEDENCIA AGENCIA
FECHA DE PROCEDENCIA 21-11-96
NUMERACIONES
11176
63092
66118
11351
11352
11354

08.01

9700606

XD5706

R SUCRT 11-22 00172
mun exg lcx

ITALIA-DROGAS
CONFISCADOS 150 KILOS COCAINA BARCO BANDERA PANAMEÑA

Roma, 22 nov (EFE).- La policía fiscal italiana confiscó hoy, viernes, en el puerto de la ciudad septentrional de Génova 150 kilogramos de cocaína purísima, que habían sido desembarcados de un barco de bandera panameña.

Estos 150 kilos se unen a los 200 kilogramos de cocaína aprehendidos el pasado día 7 en el mismo puerto genovés. En aquella ocasión, al igual que ahora, la droga estaba escondida en varios contenedores.

La droga decomisada hoy estaba oculta en dos contenedores desembarcados de la nave "Ile Maurice", que se dirigía hacia Beirut.

La cocaína, distribuida en "panes", había sido recubierta con amianto para evitar que fuera localizada por perros adiestrados.

Según la policía, la droga venía de Sudamérica, pero no se ha desvelado cuál era la procedencia del barco de bandera panameña.

El pasado día 7, los 200 kilogramos de cocaína fueron descubiertos en varios contenedores desembarcados del barco "Ile de la Reunion", que había zarpado de Venezuela y también se dirigía a Líbano. EFE

il/mcd/pq

11/22/12-19/96

doc. POCO LEGIBLE

Nº DOCUMENTO

9700607

TITULO ITALIA: Confiscados 150 kg de cocaína en barco

PROCEDENCIA Agencia

de bandera panameña. -

FECHA DE EXC 22-11-96

11176	11429
10184	11214
501604	66330.
11351	11226
11352	65592
11354	

01.02

9700607-

XK1279

R VARET 11-22 00200
icx mun exg

ITALIA-DROGAS (Ampliación)

CONFISCADOS 150 KILOS COCAINA COLOMBIANA EN PUERTO GENOVA

Génova (Italia), 22 nov (EFE).- La policía fiscal italiana
confiscó hoy, viernes, en el puerto de la ciudad de Génova, 150
kilogramos de cocaína purísima procedentes de Colombia, ocultos en
contenedores que habían sido desembarcados de una nave.

En un primer momento se informó que el barco, el "Ile
Maurice", era de bandera panameña, pero fuentes policiales
precisaron más tarde que la nave pertenece en realidad a las Islas
Sahamas.

Los contenedores fueron preparados por personal especializado
bajo la dirección de los narcotraficantes colombianos, explicó la
policía fiscal.

La droga había sido recubierta con amianto, para evitar que
fuera localizada por los perros adiestrados en la lucha contra el
narcotráfico.

El cargamento de cocaína salió de Colombia, pasó por Venezuela
y, después de llegar a Italia, tenía previsto seguir su camino
hacia Oriente Medio.

Los 150 kilos confiscados hoy se unen a los otros 200
kilogramos de cocaína aprehendidos el pasado día 7 en el puerto
genovés.

En aquella ocasión, la droga se hallaba oculta también en
varios contenedores, que habían sido transportados por el barco
"Ile de la Reunión", procedente de Venezuela. EFE

CGM/JL/CO dlh

11/22/16-20/96

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCESO: Abencas

FECHA: 22-11-96

VINCULACIONES: 11176 11226

10184 65592

507604

11351

11352

11354

02-02

9700607-

Nº DOCUMENTO 9700608
TITULO COL: Hallan una tonelada de cocaína en viviendas de Bogotá.
PROCEDENCIA AGENCIA-RAP
FECHA DE PROCEDENCIA 22-11-96
VINCULACIONES 11146
65092
65592
11351
11352
11354
11226
65890

XM2556

R SUCBT 11-22 00151
mun exg icx

COLOMBIA-DROGAS
HALLAN UNA TONELADA COCAINA EN UNA VIVIENDA DE BOGOTA

Bogotá, 22 nov (EFE).- Las autoridades antidroga de Colombia descubrieron hoy, viernes, en un registro a una vivienda del sur de Bogotá una tonelada de cocaína que iba a ser enviada a Estados Unidos, informaron portavoces de la Policía Nacional.

Un seguimiento a bandas narcotraficantes que realizaban los servicios de información de la Policía Antinarcóticos llevó al descubrimiento del cargamento de droga.

Portavoces de la Policía Nacional en la capital colombiana aseguraron que la droga iba a ser enviada pronto al extranjero por el puerto de Buenaventura, el más importante del país en el Pacífico.

La cocaína tenía como destino Estados Unidos, precisaron las fuentes, que no informaron de detenciones durante la operación.

La droga estaba almacenada en una residencia de un barrio del sur bogotano que fue registrada por un comando de policías de élite. EFE

JGH/JJa/M

11/22/20-41/96

Doc Poco LEGIBLE

01.02

9700608-

XA6029

U SUJET 11-23 00126
MUN EXG IXX

COLOMBIA-DROGAS
HALLAN TONELADA DE COCAINA EX CICLISTA DUEÑO CASA

Bogotá, 22 nov (EFE).- La tonelada de cocaína hallada hoy por las autoridades estaba escondida en una casa del sur de Bogotá de propiedad de un conocido ciclista retirado, informaron las autoridades.

El coronel Carlos Julio Ortiz, director encargado de la Policía antinarcóticos precisó que la Fiscalía Regional de la capital colombiana emitirá orden de captura contra el ex ciclista Carlos Julio Siachoque.

La tonelada de cocaína fue encontrada bajo el piso de la primera planta de la casa de Siachoque, en el barrio San Antonio de Bogotá.

El oficial de la Policía dijo que las autoridades hacen varios registros en distintas zonas de Bogotá para tratar de encontrar al deportista.

En la operación que permitió el hallazgo de la droga no se registraron capturas, dijo el coronel Ortiz.EFE

RRM/ND

11/23/03-06/96

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA BOGOTÁ

FECHA 23-11-86

VINCULACIONES _____

02-02

9700608=

XM2546

R SUCRT 11-22 00232
mun exa lex

Doc. Poco LEGIBLE

CHILE-NARCOTRAFICO
DECOMISADOS 60 KILOS PASTA COCAINA TRAS TIROTEO TRAFICANTES

Santiago de Chile, 22 nov (EFE).- La policía chilena se incautó de 60 kilos de pasta básica de cocaína hoy, viernes, en Santiago tras un tiroteo con tres narcotraficantes que fueron detenidos, dos de ellos heridos. Informaron fuentes policiales. El prefecto Luis Cariz, portavoz de la Policía de Investigaciones, indicó que la operación fue producto de un trabajo de seis meses de investigaciones de la brigada antidrogas y calificó de "altamente peligrosos" a los narcotraficantes implicados.

Los delinquentes, dijo Cariz, obtenían la droga en la zona norte del país, fronteriza con Perú y Bolivia, pero también se dedicaban a robar droga a pequeños traficantes de los sectores periféricos de la capital.

Los tres narcotraficantes, que iban en un automóvil, dispararon con armas automáticas contra los agentes que trataron de detenerlos, tras lo que hubo un tiroteo, en el que resultó herido el cabecilla del grupo, Víctor Osvaldo Urzúa, de 40 años.

Uno de sus compañeros, Francisco Salazar, se disparó en el abdomen al verse acorralado, mientras el tercero del grupo, Miguel Angel Rojas, optó por entregarse.

El suceso tuvo lugar en la populosa comuna de La Cisterna, en el área sur de la capital chilena.

El portavoz policial indicó que los detenidos han cumplido condenas por homicidio, asalto y lesiones y eran buscados por haberse fugado de la cárcel hace tiempo. EFE

NS/AG/cho/M

11/22/18-26/96

Nº DOCUMENTO

9700609

TITULO

Chile: Decomisados 60kg de pasta, base tras tiroteo.

ABG/MS

22-11-96

11176 11214

65092 11229

65709 11422

11351 11224

11352 11888

11354

01.04.

9700609 -

Nº DOCUMENTO 9700610

TITULO P.RICO Incautan 100 kg de cocaína -

PROCEDENCIA NOENCS

FECHA DE PROCEDENCIA 22-11-86

VINCULACIONES 11116 11226

65549 1214

66833 11229

11351 11422

11352 11686

11354 11616

11615

XA6014

II POXBT 11-22 00292
MOS EXG

P.RICO-DRUGA

CONFISCAN 700 KILOS COCAINA, ARRESTAN COLOMBIANO Y PUERTORRIQUENO

San Juan de Puerto Rico, 22 nov (EFE).- Las autoridades estadounidenses confiscaron en San Juan de Puerto Rico 700 kilos de cocaína y arrestaron a un colombiano y un puertorriqueño supuestamente relacionados con el cargamento, se informó hoy.

Según el Departamento Estadounidense Antidroga (DEA) y la Oficina Federal de Investigación (FBI), la operación permitió encontrar al jefe de una banda de narcotraficantes, a quien identificaron como el colombiano Ricardo Rodríguez Bernal.

Félix Jiménez, director de la DEA en el Caribe, dijo que Rodríguez Bernal preside una empresa de tráfico de drogas que extiende sus negocios desde Colombia a San Juan de Puerto Rico y varias ciudades estadounidenses, entre ellas Miami y Nueva York.

Rodríguez Bernal, de 21 años y residente en San Juan, acudió el jueves al centro comercial Plaza Las Américas, donde se encontró con el puertorriqueño Edwin Moreno Navarro.

Una vez en el centro comercial, intercambiaron sus automóviles y Rodríguez Bernal regresó a su residencia, donde estuvo durante 15 minutos.

Luego regresó a Plaza Las Américas y volvió a intercambiar su coche con Moreno Navarro. Al ser detenido éste último, poco después, las autoridades hallaron 120 kilos de cocaína en dos maletas y una caja en su automóvil, según la DEA.

Inmediatamente, fue arrestado Rodríguez Bernal y después de conseguir una autorización judicial, se hizo una búsqueda en la residencia del colombiano, donde las autoridades encontraron otros 580 kilos de cocaína.

"Esta investigación continúa y se esperan nuevos arrestos", afirmó el agente Jiménez.

El colombiano Rodríguez Bernal y el puertorriqueño Moreno Navarro fueron acusados de conspirar para importar cocaína y de su posesión con intención de distribuirla, sostuvo la DEA. EFE
jad/eom/nd

11/22/22-24/96

DOC. POCO LEGIBLE

0801

9700610=

Nº DOCUMENTO 9700611

TÍTULO México: Ejército destruyó 210 plantaciones
en Chiapas durante 1996.-

PROCESO: México

FECHA: 22-11-96

VINCULACIÓN: 11116 11994 13065

65092 11225

XE4505

65349 11015

R 607623 016341

MUN EXO TEX

11662

MEXICO-DRUGAS

EJERCITO DESTRUYO 210 PLANTACIONES DROGA EN CHIAPAS ESTE AÑO

Tuxtla Gutiérrez (México), 22 nov (EFE).- El Ejército mexicano destruyó 210 plantaciones de droga en el estado surentrional de Chiapas en lo que va de año, informó hoy el comandante de la VII Región Militar, el general Mario Renán Castillo.

Las zonas con más incidencia de cultivos de estupefacientes fueron la Sierra Madre y los Chimalapas, en la frontera con el estado de Oaxaca, y el 80 por ciento de los sembrados destruidos era de marihuana y el resto de amapola.

El jefe de las Fuerzas Armadas en los estados surentrionales de Chiapas y Tabasco llamó la atención sobre el incremento en un veinte por ciento de las plantaciones de amapola destruidas con respecto a 1995, aunque su detección resulta muy difícil debido a que están ubicadas en lugares recónditos y de difícil acceso.

A diferencia del año pasado, el Ejército federal no ha detectado en 1996 "bombardos" de estupefacientes por vía aérea procedentes de Centro y Suramérica por parte de narcotraficantes que soltaban la mercancía en las zonas selváticas de Chiapas, donde el 1 de enero de 1994 se levantó en armas la guerrilla zapatista.

Los rebeldes, quienes desde abril de 1995 mantienen un diálogo formal con el Gobierno federal, rompieron unilateralmente las negociaciones de paz el pasado 2 de septiembre debido, entre otras razones, al malestar por la fuerte presencia militar en Chiapas, que las autoridades justifican por la intensa actividad del narcotráfico.

El general Mario Renán Castillo argumentó que el despliegue de las Fuerzas Armadas por todo Chiapas, en coordinación con la Procuraduría General de la República (PGR), actúa como elemento disuasorio para combatir la actividades de las bandas dedicadas al negocio de la droga. EFE

ET/MF/SC/TF

11/22/21-34/96

900.7000 LEGIS

01-01

9700611-

Nº DOCUMENTO 9700612

TÍTULO ARG: JEFE de la Policía Federal asfianse Figeno de

PROCEDENCIA CHUBUT

FECHA DE PRODUCCIÓN 23-11-96

VINCULACIONES 11176

65092

66960

11113

11047

EL JEFE DE LA POLICIA FEDERAL Y LOS AGENTES ENCUBIERTOS

En la frontera del delito

RAWSON, Chubut (Especial).— El jefe de la Policía Federal, comisario general Adrián Pelacchi, defendió la figura del agente encubierto porque "es una figura que debe utilizarse cuando por otros medios no puede llegarse a investigar un hecho trascendente, como lo es la gran estructura del narcotráfico".

Pelacchi se encuentra en Rawson participando del "VII Congreso Extraordinario de Jefes de Policía y Fuerzas de Seguridad del País". Consultado por Clarín, agregó

que el agente que desarrolle esa tarea "debe tener vocación y condiciones y al mismo tiempo ser voluntario. No obligamos a nadie a convertirse en un agente encubierto", aclaró.

Dijo, además, que "este tipo de policía debe poseer el máximo de firmes y sólidas convicciones porque en más de una oportunidad va a estar al límite o en condiciones fronterizas del delito; si bien el objetivo es desbaratar una estructura, tampoco debe caer en la tentación del denominado

concepto del mal menor para evitar el mal mayor".

No son descartables

El jefe de la Policía Federal precisó además: "No queremos que en la fuerza nuestros agentes encubiertos se transformen en elementos descartables, sino que los queremos después de una operación nuevamente reinsertados en sus servicios y en la sociedad de la que forman parte. Es decir, nosotros protegemos a quienes de-

ben actuar de esa manera".

En cuanto a lo sucedido con los agentes encubiertos que actuaron en el caso Coppola, y que ahora están detenidos, Pelacchi expresó que "ese es un tema muy delicado, que corresponde a la Policía Bonaerense. Yo sólo puedo decir que nosotros no hemos tenido casos como ese y, si los tuviéramos, generaríamos mecanismos para la depuración en el caso que correspondiera".

Pelacchi agregó que "nosotros seleccionamos a nuestros agentes encubiertos, los seguimos permanentemente. También tratamos de utilizarlos solo cuando hay un consenso con el Tribunal respecto a que ese es el único camino para el esclarecimiento de un hecho".

Carlos Guajardo

DOC. 9000 LEGIBLE

01-01

9700612

M. D. N.
D. G. I. D.
DEPARTAMENTO I
C. MONTEVIDEO
031300FEB97

M E M O R A N D U M Nro. 9700613/4

EVALUACION : A-1

REFERENTE A : ANZALAS OTTADO Hector Abel (Fr.)

TEXTO : C.C.: SERIE BCA Nº89709

F/N; 1965 (Mdeo.)

PROFESION: Dibujo.Humoristico

PUBLICACIONES: Semanario Deportivo ORSAI

La Jirga

Tic Tac

La Mañana

Ultimas Noticias

Guambia

CORREGIDO

31/3/97

Inc.:

SM

1991 Obtuvo una mención en el V Concurso Internacional Juvenil CAFAM de dibujo humorístico en COLOMBIA.-

DISTRIBUCION : BIOGRAFICO

El Jefe de la División Biográfico y Antecedentes

Capitán

Norberto Devincensi

0001/01

9700613

05 FEB. 1997

FECHA 31/03/97

INICIAL

(SH)

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

M. D. N.
D. G. I. D.
DEPARTAMENTO I
C. MONTEVIDEO
031300FEB97

M E M O R A N D U M Nro. 9700613/4

EVALUACION : A-1

REFERENTE A : ANZALAS OTTADO Hector Abel (Fr.)

TEXTO : C.C.: SERIE BCA Nº 89709

F/N; 1965 (Mdeo.)

PROFESION: Dibujo.Humoristico

PUBLICACIONES: Semanario Deportivo ORSAI

La Pulga

Tic Tac

La Mañana

Ultimas Noticias

Guambia

CORREGIDO

31/3/97

Inic:

SM

1991 Obtuvo una mención en el V Concurso Internacional Juvenil CAFAM de dibujo humorístico en COLOMBIA.-

DISTRIBUCION : BIOGRAFICO

El Jefe de la División Biográfico y Antecedentes

Capitán

Norberto Devincensi

0001/01

9700613

05 FEB. 1997

FECHA 31/03/97

INICIAL

(SH)

Procesado a Sistema DPX

OBSERVACIONES

Nº DOCUMENTO 9700614

TITULO Argentina: Deciden nueva depuración a policía de

PROCEDENCIA EL ALER Bs As, retiro a 9 comisarios.

FECHA DE ENTREGA 23-11-96

FECHA DE RECIBO 11176 11514

65082 11214

66960 11228

11113 11422

11075

PASARAN A RETIRO A NUEVE COMISARIOS

Deciden una nueva depuración en la Policía Bonaerense

La reestructuración de la fuerza fue ordenada por Duhalde • Los oficiales que serán destituidos ocuparon puestos clave • Hace dos días, por ley, pasaron a disponibilidad a los 48 mil agentes de la institución

LA PLATA (De nuestra agencia). El jefe de la Policía Bonaerense, Adolfo Hugo Vitelli (47), tendría resuelta una nueva purga en la cúpula de la fuerza: en menos de una semana pasarían a retiro nueve comisarios mayores del área de Seguridad, Narcotráfico, Personal y Administración. También se incluiría a la conducción de la Unidad Regional de Lanús, una de las más importantes del Gran Buenos Aires. El lunes, a su regreso de Chubut—donde participa de un encuentro de jefes policiales provinciales— Vitelli haría el anuncio oficial. Sería la segunda tanda de pases a retiro del año. Desde febrero, los casos de corrupción, de tráfico fácil y de narcotráfico empujaron al gobernador Eduardo Duhalde a una reestructuración de la fuerza de seguridad más grande del país, con 48 mil efectivos.

Ahora, los relevos alcanzarían al secretario general, Eduardo Pérez Rejón; a los directores generales de Narcotráfico, Hugo Vacarezza; de Seguridad, Guillermo Riviere; de Personal, Hugo Báñez; de Islas, Juan Carlos Rebollo; de Administración y Finanzas, José Miguel Ojeda y de Planeamiento, Rubén Omar Constantini.

Nuevos planes de estudio

Vitelli asumió el 17 de setiembre de este año. Reemplazó a Pedro Klodzyk, considerado en su momento por Duhalde como "el mejor policía del país". El nuevo jefe de policía anunció cambios en los planes de estudio para las carreras de oficiales y su-

boficiales (exigencia de título secundario), la eliminación de algunas direcciones de narcotráfico y brigadas de investigaciones, entre una batería de medidas.

El jueves, la Legislatura sancionó una ley que dispone la disponibilidad de los 47 mil policías. Esta norma suspende por un año la estabilidad de todo el personal.

En ese período, la jefatura podrá reasignar funciones y decidir sobre retiros y jubilaciones. También podrá resolver sobre despidos. En ese caso, la indemnización será el equivalente a medio sueldo por cada año de servicio. Los efectivos sumariados no podrán cobrar indemnización.

Desde 1993, en la gestión de Klodczyk, fueron exonerados 3600 agentes involucrados en procesos penales o irregularidades administrativas. En dos meses, Vitelli firmó la baja de otros 100 policías.

Con las encuestas en la mano, donde la inseguridad pública aparece en los niveles más altos de reclamos, Duhalde intenta mejorar la imagen de la fuerza encargada de custodiar a 13 millones de bonaerenses.

La tanda de relevos fue decidida el jueves a la noche. El secretario de Seguridad, Eduardo de Lazari, habría coincidido con el criterio de depuración propuesto por Vitelli. En rigor, se trata de ocho pedidos de pase a retiros porque el comisario mayor Mario Rodríguez se anticipó y pidió la baja.

El 6 de noviembre, Rodríguez encabezó el operativo contra una banda que intentó asaltar las oficinas de la empresa Andrea-

ni, en Avellaneda. En este episodio murieron seis delincuentes, un chofer de una remisería que había sido secuestrado y un policía.

Hace un año, Rodríguez fue involucrado en un expediente judicial por presunto encubrimiento. Se trata del caso de Andrés Núñez, quien fue detenido por la brigada de Investigaciones de La Plata y luego habría sido asesinado y enterrado en un campo de General Belgrano. Uno de los policías involucrados en el hecho, Pablo Gerez, según la abogada Elba Tempera, es sobrino del comisario de Lanús y estuvo escondido en una quinta de Merlo, con la ayuda de su familiar.

Grupos nazis

Rebollo intervino en la investigación a un ex integrante del Ejército vinculado con grupos nazis. El operativo se realizó en una isla del Tigre, el hombre fue detenido y, además, se secuestraron armas y municiones de guerra.

Rodríguez, Vacarezza, Riviere y Rebollo son considerados operativos. "Tienen mucha responsabilidad en el manejo de efectivos", explicó una fuente policial.

En cambio, los otros cargos son considerados técnicos. De hecho, varios directores habrían participado de las reuniones de calificación anual para los ascensos y retiros que se anuncian en diciembre. Algunos de ellos ya saben que deberán pasar la Navidad con ropas de civil.

Rodolfo Lara

Una etapa de transición

LA PLATA (De nuestra agencia).— En julio de este año, Eduardo Duhalde anunció el relevo del comisario general Pedro Klodczyk, quien estuvo al frente de la policía bonaerense casi cinco años. Con el alejamiento de Klodczyk hubo un descazamiento de la cúpula policial: otros nueve comisarios generales pasaron a retiro. Eran los encargados de las direcciones generales que funcionan en la jefatura de La Plata y, además, el subjefe policial.

Cuando Adolfo Vitelli se hizo cargo de la fuerza, esas direcciones fueron ocupadas provisoriamente por los subdirectores. La "transición" duró poco más de dos meses. La semana próxima se conocerían los nombres de los nuevos encargados de Seguridad, Narcotráfico, Planeamiento y Personal. También habrá un nuevo funcionario en la Secretaría General.

En las direcciones generales de Ciencia y Técnica Criminalística, Institutos, Asuntos Judiciales y Operaciones Aéreas no habría cambios.

Doc. 9000 Legible

0104

9700614=

Nº DOCUMENTO 9700615

TITULO Panamá: Toneladas de cocaína entra por la frontera
Colombia (Golfo Darién).

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PRODUCCIÓN 23-11-86

VINCULACIONES 11176 11354 11675

65092 1142P

66110 11351

11226 11352

65592 11663

X03425

U. POXBT 11-23 00640

MUN 029

Doc. ilegible

PANAMA-NARCOTRAFICO (Provisión)

TONELADAS DE COCAÍNA ENTRAN POR ZONA FRONTERIZA COLOMBIA

Por Fabio Agrado

Panamá, 23 nov (EFE). - Las autoridades panameñas consideran que las tres toneladas de cocaína que se decomisaron esta semana en Panamá fueron introducidas al país a través del Golfo del Darién, limítrofe con Colombia, por lo que reforzarán la vigilancia marítima en esa zona.

A razón de casi una tonelada del alcohólico incautado por día, los organismos antinarcóticos de Panamá, en una labor coordinada y con la ayuda de la ciudadanía, según destacan, han asestado con estas operaciones un duro golpe al narcotráfico internacional.

El director de la Policía Nacional (PN) de Panamá, José Luis Sosa, dijo hoy, sábado, que "indiscutiblemente", la captura de estos grandes cargamentos significa que existe el tráfico de estupefacientes en el país.

Añadió, por otra parte, que "lo que sabemos (es que esta droga) entró por el Darién", añadió por otra parte el jefe policial, señalando que esto obligará a que el Servicio Marítimo Nacional (SMN) vigile más las costas cercanas a la zona fronteriza con Colombia.

La Fiscalía de Drogas de la Procuraduría General de la Nación; la Policía Técnica Judicial (PTJ); la Dirección de Investigación e Información Policial y el Bloque de Búsqueda de la Policía Nacional (PN), este último que anda tras la pista de tres peligrosos delincuentes prófugos, efectuaron las operaciones.

El pasado martes 14 estos organismos decomisaron 1,2 toneladas de cocaína tras una requisa realizada a una residencia y a un contenedor de carga, en una acción donde se dio un enfrentamiento a tiros con los supuestos dueños de la droga.

En esta operación fueron detenidos cuatro colombianos y un guatemalteco, que se presume pertenecen a una organización criminal internacional que tiene su base en Colombia.

Al día siguiente se lograron incautar de 786 kilos más de cocaína, mientras que al mismo tiempo decomisaron otros 950 kilos de esta misma droga dentro de varios refrigeradores y estufas que estaban almacenadas en un depósito de mercancías.

En relación con este último cargamento fue detenido un ciudadano de Haití, que se supone está vinculado con la empresa que es dueña de la bodega de almacenamiento.

El Fiscal de Drogas, Rosendo Miranda, dijo a EFE que "no hay duda" de que las bandas internacionales del narcotráfico están detrás de estos cargamentos capturados durante esta semana en Panamá, pero que todavía no se ha podido detectar a sus principales representantes en este país.

"Por lo menos detuvimos a los que la transportan y de esa manera hemos podido analizar la ruta que utilizan", dijo Miranda, al tiempo que señaló que "no la sabemos con certeza, pero presumimos que la droga viene de Colombia".

En cuanto a los sectores que han manifestado su preocupación de que estas grandes incautaciones afecten a la imagen del país en el sentido de que puede significar que la comunidad el tráfico de drogas, Miranda aclaró que "por el contrario quiere decir que las autoridades están actuando contra este flanco". 01 02

9700615

"Lo que no podemos hacer es comprar de fuerza y dejar que la droga pase por aquí. Eso no sería nada ni responsable" afirmó Miranda.

5) ex presidente panameño Guillermo Endara, señaló a EFE que parece paradójico, para la mayor efectividad de los organismos antiterroristas panameños en la incautación de armas, "la falta" de armas en el país, porque EFIR interpreta que el tráfico de drogas está aumentando en Panamá.

Según Endara, los panameños no deben permitir que se den este tipo de reacciones porque contribuyen a desanimar los esfuerzos "importantes" que se están haciendo en Panamá por combatir el narcotráfico.

El portavoz de la Policía Nacional, José Zamora, dijo que el decomiso de esta droga es un triunfo de todos los organismos de seguridad que "como en un ovillo de hilo fueron destilizando toda la información que obtenían para dar con estos cargamentos".

Agrego ahora se esperan algunos homicidios como castigo de factura entre los miembros de la mafia de la droga por la pérdida de este alcaloide. FFF

~~FA/50/00~~ 41b

11/23/16-44/96

02-02

9700615

087090

R DEPT 11-23 00070
dpg mun dya

POI IDEPORTIVO-DOPAJE
MEDICO SUECO DETENIDO POR IMPLICACION EN DOPAJE

Estocolmo, 23 nov (EFE).- Un médico sueco, cuyo nombre no ha sido revelado, ha sido detenido en su país por su implicación en prácticas de dopaje, informa el periódico 'Dagbladet de Sunsvall'.

El médico trabaja con deportistas internacionales y las sustancias dopantes que supuestamente emplea son esteroides anabolizantes, según la misma publicación. EFE
nam/edp

11/23/12-22/96

Doc. Poco Legale

Nº DOCUMENTO

9700616

TITULO

Suecia: Medico detenido por implicaciones

PROCEDENCIA

AGENCIA

en dopaje.

FECHA DE PROCEDENCIA

23-11-91

VINCULACIONES

11176

10184

67226

11886

11342

TC5020

R DEPT 11-23 00164
mun exg fox fox ibs

01-01

9700616-

XA6082

R SUCRT 11-23 00278
MUN PYG

DEC. 9000 LEGIS

COLOMBIA-DEGAS
FALSOS CICLISTAS A ESPAÑA CON 20 KILOS COCAINA EN BICICLETAS

Manizales (Colombia), 23 nov (EFE).- Las autoridades colombianas capturaron a cinco falsos ciclistas que pretendían viajar a España con 20 kilos de cocaína escondida en sus bicicletas. Informó hoy sábado Iván Forero Rojas, director de la policía secreta en Caldas, departamento del centro oeste del país.

Los cinco falsos deportistas portaban documentos falsos como miembros de la Federación Colombiana de Ciclismo, decían ser integrantes de una delegación deportiva de bicierros y que iban a participar en una prueba en Cantabria, añadió la fuente.

Forero Rojas, director del Departamento Administrativo de Seguridad (DAS) en Caldas, precisó que la detención de los cinco presuntos narcotraficantes se logró gracias a labores de inteligencia en Manizales, capital departamental.

"Se hacía un seguimiento de varios días. Se sabía que iban a salir del país y logramos establecer que iban a viajar, vía AVIANCA, a Madrid" el viernes por la noche.

Desde Manizales las autoridades alertaron al DAS en el aeropuerto "Eldorado" de Bogotá donde fueron detenidos los cinco hombres con la droga escondida en las bicicletas y en los rodillos de entrenamiento.

Las identidades de los capturados no ha sido facilitada ni la cantidad exacta de la droga incautada, dijo Forero Rojas.

Los capturados y la cocaína fueron puestos a disposición de la Fiscalía Regional, dijo por último el director del DAS desde Manizales a la Radio Cadena Nacional (RCN).

La captura y el decomiso de la droga se suma a la tonelada de cocaína incautada el viernes en una casa del barrio San Antonio, zona sur de Bogotá, propiedad del antiguo ciclista Carlos Julio Siachoque, buscado por las autoridades. EFE

rrm/ia/ha

11/23/15-44/96

Nº DOCUMENTO 9700617 out to
TITULO ca: Falsos ciclistas con 20kg de cocaína en bicicletas.
PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 23-11-96

VINCULACIONES 11176 11354 11422

65092 10184 11675
65592 507513
11351 11214
11352 11229 ol ol

9700617

Nº DOCUMENTO 9700618

TITULO COSTA RICA: Amenaza a jueces que conocieron casos

PROCEDENCIA DENUNCIA

de integrantes de Cae Cali.

FECHA DE PROTECCIÓN 23/11/96

VINCULACIONES 11176 11214 11226

65549 11676 14354

65644 11224

11670 11214

65582 11422

XAS112

R SURPT 11-22 00338

MUN EXG 107

COSTA RICA-NARCOTRAFICO

AMENAZAN JUECES CONOCERAN CASOS INTEGRANTES BANDA CARTEL CALI

San José, 23 nov (EFE). - Los jueces costarricenses que conocerán el lunes los casos por narcotráfico de siete colombianos y dos españoles, vinculados con el "Cartel de Cali", han recibido una serie de amenazas, informaron hoy fuentes policíacas.

Los miembros del Tribunal Superior Judicial Penal de la capital costarricense y de la Fiscalía han recibido las amenazas, mientras la policía dijo que reforzará las medidas de seguridad en torno a los funcionarios y en las afueras y el exterior del edificio de los tribunales, para el próximo lunes.

La policía no precisó el tipo de amenazas ni si éstas provienen de los acusados, que quedan prisión, o de "sicarios" contratados por estos para que intenten liberarlos.

Los jueces Alex Viquez, Rodolfo Salas y Carlos Sánchez han recibido la protección de los cuerpos policíacos especializados, tras las amenazas en su contra y de la sospecha de una posible acción violenta para liberar a los imputados.

La banda, que ha sido vinculada por la policía costarricense al "cartel de Cali", era integrada por siete colombianos y dos españoles, y fueron detenidos a principios de 1995, cuando intentaban realizar un envío de cocaína hacia España.

Los imputados son los colombianos Manuel Zapata Valencia, Diego Orozco Correa, Horiberto Landívar Hernández, Rubén Anibal Loigosa Balboa, Mario Beltrán Blandón, Marlano Beltrán y Johan Brando Beltrán, y los españoles José Navarro Domínguez y María del Carmen Miercia Torrento, a quienes se les atribuye el delito de tráfico internacional de drogas.

Según la acusación, la banda logró traficar aproximadamente 400 kilogramos de cocaína, trasladada por la ruta Colombia-Panamá-Costa Rica y de allí a España, y que le habría generado unos 2,4 millones de dólares durante 1995.

Las operaciones de la banda fueron descubiertas tras la detención de la pareja de españoles, quienes intentaban sacar de Costa Rica 5,5 kilogramos de cocaína entre sus ropas íntimas, que habían sido previamente adecuadas con un diseño especial para esconder la droga. EFE

MDS/RSM/SC/ha/23/18-45/96

11/23/18-46/96

Doc. ilegible

01-01

9700618

Nº. DOCUMENTO 9700619

TITULO

PROCEDE ANGOLA

FECH 28-01-97

VIR 11876

507470

501889

1164 - 11830

65890

SOE PARCIALMENTE JCEQ BEE

9700619

01-49

01/30/97 08:20 202 785 8063

FAIS

COL. E. FERRO

001/010

ANGOLA UPDATE



Vol. 06 No. 01

January 28, 1997

President dos Santos and Dr. Savimbi to Meet

The President of the Republic of Angola, José Eduardo dos Santos, and Dr. Jonas Malheiro Savimbi, the President of UNITA, will hold a high level meeting some time during the first two weeks of February according to the January 28 edition of *Jornal de Noticias*, a Lisbon-based daily. They are expected to deal with some critical, unresolved issues related to the peace process including the extension of the Central Administration (see page 6), the composition and program of the Government of Unity and National Reconciliation (GUNR) and the special status to be attributed to Dr. Savimbi as a provision of the Lusaka Protocol.

Face-To-Face

This will be the face-to-face meeting between the two Angolan leaders since the March 1, 1996 meeting in Libreville, Gabon which was hosted by President Omar Bongo. They met four times previously- first in Lusaka, Zambia on May 6, 1995, in Gabon on two separate occasions and in Brussels in the context of the September 1995 donors conference, where the two men made a joint appeal for international support to demobilize excess soldiers and begin the reconstruction of the country.

Differing Views

The Government and UNITA have differing

conceptions of what the Government of Unity and National Reconciliation (GUNR) will be. The Government views the GUNR program as the 1992 electoral program of the ruling MPLA. The UNITA designees, who will assume positions in the GUNR including four Ministers, will not have any input in the government program. They will simply implement what is determined by the ruling party.

UNITA Inclusive

UNITA takes a broader view of the GUNR. It has consistently called for the inclusion of all parties with seats in the National Assembly in the Unity Government. The program of the broad government, which will rule the country for a period of two to four years, should be the result of consultations between these parties. This has won the support of the smaller parliamentary opposition parties.

Dr. Savimbi's Status

The issue of a special status for Dr. Savimbi has also been a bone of contention since the first meeting between the two leaders in Lusaka in 1995. The Government proposed that the UNITA President assume the position of Vice President. This proposal ran into difficulty because UNITA insisted that there only be one Vice President and his powers be clearly defined.

9700619

The Government rejected both of these conditions.

The UNITA Congress voted overwhelming in August 1996 to reject the Government offer. The Congress delegates agreed with the immortal words of former U.S. Vice President, John Nance Garner, who said a vice presidential position without clearly defined powers and duties amounted to "a warm bucket of spit".

Proposals Exchanged

The Government and UNITA have sporadically exchanged proposals since that time. However, the distance between the two sides has been significant. The Government has couched its proposals in terms of perks-salary, and the number of cars, servants and first class airplane tickets for foreign travel Savimbi would receive. UNITA has countered with substantive issues including regular consultations with the President on issues of national interest and access to the state-owned mass media.

Mandela Influences

Dr. Savimbi's February 6-8 visit to South Africa for consultations with President Nelson Mandela

and members of his cabinet impacted on UNITA's latest proposal. President Mandela and Deputy President Thabo Mbeki counseled the UNITA President to take a post in the Government if he wanted to have an impact on the direction of the GUNR and foster national reconciliation. It was agreed that this position must have real and defined powers. Dr. Savimbi came away from the meeting convinced.

New Proposal

In the spirit of the South African leaders' advice, UNITA sent a delegation to Luanda on January 15 to present a new UNITA proposal on a Special Status for Dr. Savimbi to President José Eduardo dos Santos. The proposal called for Dr. Savimbi to be appointed as the Principal Advisor to the President. His portfolio would include responsibility for coordinating ministries that impact on rural development, the resettlement of people displaced by the war and the reintegration into civilian life of approximately 100,000 excess soldiers from both the Government armed forces and the dismantled UNITA army. UNITA is awaiting a response from President dos Santos.

UNITA Generals Join FAA, 5000+ UNITA Troops Do Too

A major watershed in the Angolan peace process was reached when eight Generals from the ranks

UNITA Generals had been waiting in the capital for periods ranging from two to three months to be sworn in.

of the now dismantled UNITA army were inducted into the Angolan Armed Forces (FAA)

on December 20 in a ceremony in Luanda. They had been waiting in the capital for periods ranging from two to three months to be sworn in which delayed the start of the integration of ex-UNITA soldiers into FAA. They are the first of 26,300 former UNITA troops who will become part of the 90,000 man single national army.

Generals Sworn In

General Pedro Sebastião, the Minister of

9700619

Defense, presided over the swearing in of the generals who pledged loyalty to the nation and the laws of Angola. The FAA Chief of Staff, General João de Matos, and Maître Alioune Blondin Beye, the United Nations Representative in Angola, were also present at the ceremony. The new FAA Generals include General Arlindo Chenda Pena "Ben Ben", the former UNITA Chief of Staff, who assumed the post of Deputy Chief of Staff of FAA.

The new FAA Generals include General Arlindo Chenda Pena "Ben Ben", the former UNITA Chief of Staff, who assumed the post of Deputy Chief of Staff of FAA.

General Demostenes Chilingutilla also attended the ceremony and was awarded the rank of General. However, he was not sworn into FAA. General Chilingutilla will assume the post of Deputy Minister of Defense when the Government of Unity and National Reconciliation is sworn in February.

Other Officers Inducted

Another 36 superior officers, colonels and majors, from the UNITA ranks were sworn in three days later by General João de Matos. Those present included Maître Beye, the UNAVEM Commander Phillip Sibanda and representatives of the Troika of Observer nations - Portugal, Russia and the U.S. An additional 72 officers were inducted on January 3.

The integration of the first of rank and file soldiers began on January 6. They are moving from fifteen UN Quartering Areas (QA) to FAA units throughout the country. The pace of incorporation moved quickly once it started.

Rank And File Joins

The stated-owned *Angolan News Agency*

(ANGOP) reported in a January 10 dispatch that 2,092 had already been inducted into FAA. They included 103 officers, 698 sergeants and 1,291 soldiers. Hundreds of UNITA soldiers were already in FAA training schools by this date, including 221 at the Martires do Kapolo Institute receiving training as security for UNITA leaders as provided for in the Lusaka Protocol.

The pace continued in the days ahead. January 11 was a busy day. Saurimo, Lunda Sul was the sight of the induction of 255 soldiers, and 152 joined in Mabubas, Bengo Province on the same day. On January 13, 133 soldiers from the Negage QA joined FAA in Benguela Province, hundreds of miles away, 143 in Cuanza Sul Province and 70 in Cunene Province.

5,818 In FAA

A total of 5,818 ex-UNITA soldiers had been inducted into FAA by January 27 according to United Nations figures. This represents more than 20 percent of the 26,300 man UNITA contingent. This is a major achievement given the state of the infrastructure in the country and lack of logistical means.

A total of 5,818 ex-UNITA soldiers had been inducted into FAA by January 27 according to United Nations figures.

Quartering Conditions Bud

The integration of UNITA troops into FAA obscures the plight of the nearly 40,000 UNITA troops who will not be joining the army. Marcos Samondo, the UNITA Representative at the United Nations, said, "The excess UNITA soldier and approximately 80,000 of their family members are languishing in inhuman conditions in the 15 Quartering Areas. Attention must be paid to them as well as those men entering the

9 7 0 0 6 1 9

national army. It is a national scandal that so little effort is being made to demobilize them to

enter civilian life in a dignified manner".

Mandela Confers With Savimbi, Pledges Support for Angolan Process

The South African President, Nelson Rolihlahla Mandela, interrupted his vacation on January 6, 1997 to discuss the Angolan peace process with Dr. Jonas Malheiro Savimbi in Umtata, Eastern Cape Province. The UNITA leader led an 18 person delegation, including the Secretary General, Paulo Lukamba "Gato", and the Representative in Washington, Jardo Muekalia, for three days of talks with ranking South African Government officials at President Mandela's invitation.

The South African Government expressed its "commitment to contribute to the process of reconciliation, reconstruction and development of Angola" in a communique issued on January 8 following the conclusion of the consultations.

SA indicated her commitment to contribute in the process of reconciliation, reconstruction and development of Angola.

Statement following January 6-8 meeting

South Africa Supports Process

The importance that the South Africa Government attributes to an equitable resolution of the Angola peace process was clearly shown by President Mandela's presence as the head of the Government delegation. Other prominent members included Vice President Thabo Mbeki-who was in Angola last month in the framework of the peace process- Alfred Nzo, the Minister of Foreign Affairs, and the Defense Minister, Joe Modise.

UNITA Committed

Dr. Savimbi reiterated UNITA's commitment to the implementation of the Lusaka Protocol, "including the time-frame of its implementation". He and his delegation briefed President Mandela and the government delegation on recent developments in the peace progress. They cited the induction of nine UNITA Generals and the beginning of the integration of UNITA units into the Angolan Armed Forces (FAA) as important steps forward.

The UNITA leader also pointed to other key developments. They include a clear commitment to send all 70 duly elected UNITA parliamentary deputies to take their seats in the National Assembly in the near future followed by UNITA members joining the new Government of Unity and Reconciliation (GUR) at the national, provincial and local levels. The final communique of the meeting indicated that Dr. Savimbi committed himself "to participate in the program of the reconciliation, reconstruction and development of Angola".

Solution In Reach

The tone of the meeting was upbeat. Dr. Savimbi described it as "fruitful and very open". Both

Dr. Savimbi described the meeting as "fruitful and very open".

sides clearly recognized the difficulties encountered in the peace process. Nevertheless,

9 7 0 0 6 1 9

they agreed, "A solution to the problems of Angola was in reach".

The two delegations recognized that the destinies of their countries are linked both to each other and to neighboring countries. This was clearly articulated in the final communique which "expressed appreciation for the vital role a stable and democratic Angola can play in overall regional development". There is widespread agreement among economists that South Africa and Angola could be the two powerhouses for the social and economic development of the southern Africa region.

South African Support Ongoing

The consultations took place in the context of South Africa's continuing support of the peace process established by Lusaka Protocol. When poor quality tents at the Quatering Areas for UNITA troops leaked like sieves in 1995, South Africa supplied replacements. It has also contributed to regional efforts to advance the process through the Southern African Development Community (SADC), which President Mandela now chairs. South African Government envoys have maintained ongoing contact with both the Angolan Government and UNITA and quietly offered encouragement.

South African Experience Valuable

President Mandela has been personally involved in his country's efforts. He has received Dr. Savimbi three times in the past two years in South Africa. They also conferred in Togo.

The leader of the UNITA delegation to the Joint Commission, Isaias Samakuva, said that Angolans have much to learn from South Africa. He remarked, "President Mandela has the experience of national reconciliation which is taking place in his country. That experience can be conveyed to the protagonists of the Angolan peace process".

Beye Welcomes Meeting

The January 6-8 meeting in Umtata was welcomed by the United Nations Special Representative in Angola, Maître Alioune Blondin Beye. He said, "The recent meeting between President Nelson Mandela and Dr. Jonas Savimbi strengthens the United Nations mediation in Angola" following a meeting with the UNITA President in Bailundo on January 13. The diplomat stated that he was satisfied and encouraged by the UNITA President's report on the meetings held in Umtata.

"The recent meeting between President Nelson Mandela and Dr. Jonas Savimbi strengthens the United Nations mediation in Angola"

Maître Alioune Blondin Beye

The Angolan Government first reported on, then ignored and finally criticized the Mandela-Savimbi meeting despite the fact that the South African Vice President, Thabo Mbeki, had come to Luanda on December 20 to brief the Government before hand. *Lusa*, the Portuguese news agency, reported in a January 8 dispatch that the government owned media- *Radio Nacional*, *Televisão Popular de Angola (TPA)* and *Jornal de Angola*- stopped reporting on the meeting on January 7 after covering the first day of the three day meeting. Only the private media organs, which are largely confined to Luanda, continued to report on the events in Umtata. This deprived citizens outside of the capital of information on a meeting convened to advance the peace process.

Angolan Government Unhappy

João Miranda, an Angolan deputy Foreign Minister, raised eye brows when he told *Radio Nacional*, "It doesn't make sense to discuss political questions related to the (Angolan) peace process in Umtata". Isaias Samakuva, speaking

9 7 0 0 6 1 9

for UNITA, strongly disagreed. He told *Lusa* that the Savimbi-Mandela meeting "was important for the peace process".

"I launch a strong appeal to South Africa to not open new paths of dialogue..."

President dos Santos

President dos Santos also commented publicly. He told the diplomatic corps accredited to Luanda on January 10 during a reception at Futungo de Belas, "I launch a strong appeal to South Africa to not open new paths of dialogue

in this process and support only the mediation conducted by the Secretary General's Special Representative (Alioune Blondin Beye)" according to a transcript of a *Radio Nacional de Angola* broadcast.

David Wimberg, a UNAVEM III spokesman, supported President Mandela's involvement. He said, "President Mandela is probably one of the most widely respected figures in the world. He is a man of influence and that's why he is involved, but he has made it clear that South Africa does not intend to take on a mediation role" in a statement quoted in a January 16 *Reuters* dispatch datelined Pretoria.

Extending the Gov. Administration, Ending Long Term Divisions

Each advance in the Angolan peace process, in large part defined by the Lusaka Protocol, presents another challenge. Extending the Government administration throughout the country is now on the agenda following important advances in the military and political spheres. For historical reasons, this task presents daunting challenges.

Long Divided

Angola has been a divided country since the outbreak of the civil war more than two decades ago. Two separate and antagonistic states existed with their own administrations and armies which were vying to annihilate each other. They were separated by bands of contested territories which expanded or receded depending upon which side had the military upper-hand at any given time. The two protagonists, the MPLA Government and UNITA, mobilized their supporters by demonizing each other as the "enemy".

Now, as a result of the peace process, there is a single army being formed which includes elements from both sides at all levels. UNITA personnel will also be joining the Government at

Angola has been a divided country since the outbreak of the civil war more than two decades ago.

the national, provincial and local levels. Nevertheless, deep-seated residual psychological barriers are still a reality. They must be constructively addressed in the spirit of national unity and reconciliation that underpins the Lusaka Protocol.

Government Thinks Force

The Government has taken the position that it will simply send in its troops and occupy areas not presently under its control. It does not take into consideration how this would impact on

9 7 0 0 6 1 9

national reconciliation. Furthermore, it should be asked whether the army is the appropriate body to introduce the central government into areas where they have long been absent.

Peace and serenity reign in areas administered by UNITA.

It is widely agreed that peace and serenity reign in areas administered by UNITA. There are no gunshots heard at night and residents feel secure in their homes. This is in marked contrast to government areas, where weapons fire is a common occurrence and people are afraid to leave their homes at night because of crime.

Source of Instability

One of the major sources of instability and crime in government areas is the undisciplined army and police. Elements from both armed wings of the government commonly seize whatever they want from civilians by force. This often involves cattle or crops from farmers or merchandise from small businessmen in markets across the country. They sometimes have fire-fights with each other as civilians dive for cover. This makes it ludicrous to consider sending the army in during the first phase of extending the Government administration.

UNITA Approach Political

UNITA has proposed a different approach to extending the central administration. It calls for extending governmental services to areas formerly outside of its control. They would include education, health-care and agricultural extension services.

Road and bridge repair and replacement are other issues needing immediate attention. Along with the provision of other government services, they will prepare the way for the return of displaced

persons from urban areas to their areas of origin. Another group which will benefit, are the approximately 100,000 soldiers from the ranks of the Government armed forces and UNITA's now dismantled army, who will be demobilized into civilian life.

UNITA argues that extending the government administration is an essentially political and not a military task. It calls for it to be a series of cooperative tasks where government and UNITA party officials work together in the spirit of national reconciliation. This approach would stress civic education involving traditional authorities, clergy and civic organizations. The population would be prepared for the coming changes through mass meetings, seminars and media campaigns.

UNITA argues that extending the government administration is an essentially political and not a military task.

Another yet to be resolved issue is what will happen to the thousands of persons, who provided government services in the UNITA administered areas. They include teachers, nurses, medical doctors and agricultural extension specialists. UNITA proposes that they be incorporated into government's civil service.

UNITA Seeks Agreement

UNITA is also trying to reach agreement with the government on accepting the records prepared by the UNITA administration. They include birth certificates, marriage licenses, and vehicle registration and other official documents. These documents, from UNITA's perspective, should be validated and then archived by the government.

Another point of difference is where the extension of the government administration

9700619

should begin. The Government demands that it begin in Bailundo, the UNITA headquarters. This would displace the offices of the party General Secretariat and its various departments. The women's group, LIMA, and JURA, the youth wing, would also be evicted. The same thing is true of party structures in Andulo.

Sensitive Areas

UNITA proposes that the extension begin in less sensitive areas. Bailundo and Andulo are defined as sensitive, because the party activity, so important for national reconciliation, would

be disrupted by the extension of the central administration. It should await the availability of alternative facilities for the national party structures in Luanda.

The extension of the central administration will be the culmination of the peace process defined by the Lusaka Protocol. It should not be rushed, done haphazardly or by force. This process should unify the nation and foster national reconciliation rather than divide people and create strife.

Mercenaries in the Media, Executive Outcomes Exposed

The mask has been pulled off the Executive Outcomes (EO) mercenaries in recent weeks by indefatigable, investigative journalists on three continents. A spate of stories in leading newspapers in France, Germany, Great Britain and South Africa and two important U.S. magazines has severely undermined the mercenary firm's public relations attempts to portray itself as a force for stability and democracy in Africa. A headline in the January 17 issue of the South African daily, *Business Day*, accused the Pretoria-based firm, active in a number of African countries, of being a "Mercenary group recolonizing Africa".

Merc Chief Unhappy

All this attention has not made Luther Eben Barlow, the EO CEO, happy. *Business Day* reported that he angrily told journalists making inquiries, "You won't get a word out of me". This is in marked contrast to Barlow's former courting of the media with staged events like the distribution of Bibles.

The February issue of *Harper's* also revealed he

previously presented journalists with "a glossy black portfolio with multicolor graphics that describes the confidential advisory, training, and equipment his company provides". They include: "Clandestine Warfare, Combat Air Patrol, Armored Warfare, Basic and Advanced Battle Handling and Sniper Training".

A spate of stories in leading newspapers in France, Germany, Great Britain and South Africa and two important U.S. magazines has severely undermined the mercenary firm's public relations attempts.

Barlow boasts that EO is one of the largest companies of its kind in the world. What it doesn't say is more revealing. The *Harper's* article correctly states, "It is, so far, the only incorporated private mercenary firm on earth that will contract to move in and wage full-scale war on behalf of its client".

9700619

Media Exposes Mercs

The articles in *Die Zeit*, *Le Figaro*, *The Observer*, *U.S. News and World Report* and *Harper's* have exposed EO's racism, venality and human rights violations. EO officials' claim, that they only provide training and prevent human rights abuses, has been exploded by the solid reportage.

EO Commits Atrocities

Harper's revealed that two decorated South African EO pilots, Arthur Walker and Carl Alberts, knowingly killed innocent civilians during helicopter gunship sorties. Walker and Alberts told Sierra Leonean military commanders that they had difficulty differentiating civilians from insurgents in the thick bush outside of the capital, Freetown. The EO pilots were instructed to "Kill everybody". The magazine laconically reported, "So they did". Similar atrocities, like the Mig 23 raids against civilian targets in Huambo City in 1993-94, were carried out in Angola.

Marcos Samondo, the UNITA Representative at the United Nations, said, "The recent reporting on Executive Outcomes in the international media is timely. I trust that it will focus attention on the fact that its mercenaries remain in Angola in clear violation of the Lusaka Protocol. They are hiding behind a series of interlocking corporate fronts and so-called security firms."

"The EO pilots were instructed to 'Kill everybody.' So they did".

Harper's Magazine

EO Corporate Maze

Executive Outcomes operates under a corporate

umbrella, the Strategic Resources Corporation, but who actually controls EO is not clear. Heritage Oil and Gas, a British firm, was responsible for bringing the EO mercenaries into Angola. An associated mining company, Branch Energy, which also has diamond concessions in Angola, encouraged Sierra Leone to hire the mercenaries to deal with a local insurgency which had taken control of the diamond fields.

It is clear that the Branch-Heritage group is related to EO. The exact relationship is difficult to discern. The *Harper's* article quipped, "Even Heritage-Branch officials have a hard time keeping the story straight: they claim that there is no corporate link (with EO) but constantly refer to EO in conversation as 'we'".

"The continued presence of Executive Outcomes, in its various guises, in Angola threatens the peace and national reconciliation process."

Ernesto Mulato - UNITA Representative
(Germany)

Like A Chameleon

As more attention is focussed on EO, it simply changes its corporate identity. An estimated 50 companies have been associated with Strategic Resources (SR) since its finding. They appear, change names and even disappear when they receive unfavorable publicity. The SR board of directors includes Eben Barlow and two of his closest associates- Nicolaas Palm and Lafras Luitingh, a former major in the crack 5 Recce Regiment of the apartheid-era South African Defense Force.

It is becoming increasingly evident that EO/SR is like the hardest of fleas. They are difficult to get rid of them once they come into a country. In Angola, for example, the Lusaka Protocol

mandated that they be repatriated. Hundreds remain in the country.

EO Hides In Angola

The January 17 *Business Day* verified what UNITA has been saying all along. The South African newspaper reported, "Following a cool reception by US President Bill Clinton in 1995, Angolan President Eduardo dos Santos altered his contract with the group, and the mercenaries officially left in January last year. But many stayed, moving to Strategic Resources subsidiaries such as Saracen where they created a special police unit".

EO/SR is also difficult to get rid of because it secures important economic concessions in return for its mercenary services. The Sierra Leone government couldn't pay EO's \$15 million fee. Tony Buckingham, the founder of Heritage Oil and Branch Energy, stepped in to pay the bill in return for future mining revenues. Jeffrey Moag, a defense correspondent for the Washington-based National Security News Agency, points out, "Everywhere EO goes, Branch Energy is picking up a diamond concession".

EO/SR is also difficult to get rid of because it secures important economic concessions in return for its mercenary services.

Branch Energy sold its diamond concession and equipment in Angola for \$58 million in August to Carson, a Canadian mining company. Lifeguard, a security firm, was hired to guard the concession. The January 20 issue of *U.S. News and World Report* describes it as an EO subsidiary. It is equipped with military weaponry.

UN Aware Of Mercs

The United Nations is aware of EO's economic penetration of African economies. A recent UN report stated that EO "begins to exploit the concessions it received (in exchange for mercenary services) by setting up a number of associates and affiliates". This allows it to become "a significant, if not hegemonic presence in the economic life of the country in which it is operating". The situation is compounded by the fact that EO is also often the strongest military force in these countries.

A recent UN report stated that EO "begins to exploit the concessions it received (in exchange for mercenary services) by setting up a number of associates and affiliates"

EO Out Of Angola

Ernesto Mulato, the UNITA Representative in Germany, said, "The continued presence of Executive Outcomes, in its various guises, in Angola threatens the peace and national reconciliation process. It is an alien armed force which has no allegiance to the Angolan people. Why should these mercenaries be allowed to stay here in violation of the Lusaka Protocol when South Africa, their country of origin is preparing legislation to outlaw it".

Editor's note: We are interested in hearing your views on Angola's political situation. Any information or inquiries should be forwarded to Angola Update, P.O. Box 65463, Washington, DC 20035-5463. Our E-mail address is: UNITAUSA@erols.com

Free Angola Information Service is registered with the Department of Justice under 22USC Sec.611 et seq. As a representative of UNITA in Jamba, Angola. The required statements are on file at the Department of Justice. Registration does not indicate approval by the U.S. Government.

9700619



29 JAN 97 - 16:39

Angola/Cabinda: 18 soldados mortos em confrontos, diz FLEC-FAC

Brazzaville, 29 Jan (Lusa) - Os combates entre as Forças Armadas Angolanas (FAA) e os rebeldes da Frente de Libertação do Enclave de Cabinda-Forças Armadas Cabindas (FLEC-FAC) causaram no fim-de-semana 18 mortos, diz um comunicado hoje entregue à imprensa em Brazzaville.

Segundo o comunicado da FLEC-FAC, violentos combates opuseram as duas forças nas regiões cabindenses de Massabi, Buco-Zau, Ncuto, Belize e N'Huca, tendo sido mortos 18 soldados das FAA. As tropas governamentais destruíram e "pilharam" igualmente as aldeias de Ngomongo e Tchiluti, na região de Massabi, e a localidade Conde Pequeno, em N'Huca, acrescenta o documento.

As FAA concentraram recentemente "mais de seis mil militares" em N'Cuto, Buco-Zau e Belize, "para uma nova ofensiva militar de grande envergadura" contra as posições da FLEC-FAC, sublinha o movimento independentista.

O Estado-Maior da FLEC-FAC chama a atenção da comunidade internacional para esta "nova escalada militar" das tropas angolanas e "rejeita qualquer responsabilidade nas consequências" que dela possam advir.

Lusa/fim



© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

9700619



30 JAN 97 - 10:57

Angola: impasse faz adiar sessão da Comissão Conjunta

Luanda, 30 Jan (Lusa) - A sessão da comissão conjunta, que se devia realizar hoje em luanda, foi adiada para dia 06 de fevereiro, devido ao impasse que se verifica no processo de desmobilização dos militares, disse à agência lusa fonte ligada ao processo de paz.

O impasse é evidente na desmobilização de cerca de 100 mil militares provenientes das forças armadas angolanas e das forças militares da unita, e que no que diz respeito aos soldados de menor idade, devia estar concluída até sexta-feira.

dos cinco mil soldados menores a desmobilizar, apenas 1.631 se encontram já desenquadrados da vida militar, e depois deles seguir-se-á a desmobilização dos restantes 95 mil, a começar pelos deficientes físicos.

para ultrapassar este impasse, as delegações do governo e da unita "estão em constantes consultas" com as respectivas direcções, tendo o chefe da delegação da unita, embaixador isaias samakuva, viajado hoje para o bailundo.

entretanto, no que diz respeito aos números do aquartelamento, fonte da missão de verificação das nações unidas em angola (unavem III) disse à lusa que dos 65.784 militares da unita acantonados apenas 35.885 se encontram presentes nas 15 áreas de aquartelamento.

relativamente a tomada de posse do governo de unidade e reconciliação nacional (gurn) - que continua sem data prevista -, a emissora da unita, a vorgan, reafirmou hoje a necessidade de se conhecer previamente qual serão "as suas linhas gerais".

"sem esse debate nada é democrático e o gurn não passa de um governo de integração pura e simples", disse a vorgan (que emite em ondas curtas a partir do bailundo), captada pela lusa em luanda.

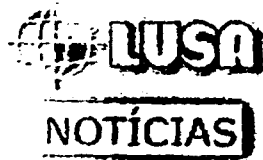
lusa/fim



© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

9700619



30 JAN 97 - 03:12

Angola: Conselho de Segurança admite +medidas apropriadas+

+ + + Por José Ricardo / Da Agencia Lusa + + +

Washington, 30 Jan (Lusa) - O Conselho de Segurança da ONU, após dois dias de consultas, prepara-se para advertir os angolanos de que serão consideradas +medidas apropriadas+ se o governo de unidade e reconciliação nacional não for formado incondicionalmente e sem demoras.

Segundo fontes consultadas quarta-feira pela agencia Lusa, foi já elaborado um projecto de texto a divulgar hoje pelo presidente do Conselho de Segurança, o embaixador japonês Hisashi Owada.

O documento, que pode sofrer emendas de ultima hora, constitui essencialmente uma advertência as partes angolanas de que uma falha na implementação do acordo pode +fazer perigar+ o processo de paz, obrigando o Conselho de Segurança a considerar a hipótese de +medidas apropriadas+.

De acordo com as mesmas fontes, o projecto de declaração do presidente do Conselho de Segurança da ONU deve começar por exprimir profunda preocupação com a demora na formação do Governo de Unidade e Reconciliação Nacional (GURN), pelo facto de a UNITA não ter cumprido o calendario da comissão conjunta.

Expressa também preocupação com a marcha lenta da aplicação dos restantes aspectos militares do processo de paz, nomeadamente a desmobilização e integração dos soldados da UNITA nas forças armadas de Angola.

O Conselho de Segurança deverá sublinhar que em ultima análise o restabelecimento da paz pertence aos proprios angolanos, pelo que a ONU deverá chamar a atenção de ambas as partes de que a assistência internacional só será mantida se o processo de paz for cumprido.

A declaração deverá incluir o conteúdo da reunião da comissão conjunta de 23 de Janeiro que preve que o governo de Angola anunciará a nova data da formação do GURN após a chegada a Luanda dos deputados da UNITA, prevista para 12 de Fevereiro.

Lusa/Fim



© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

9700619

DATE=1/29/97
TYPE=BACKGROUND REPORT
NUMBER=5-35556
TITLE=ANGOLA GOVERNMENT
BYLINE=ALEX BELIDA
DATELINE=JOHANNESBURG
CONTENT=
VOICED AT:

INTRO: U-N PEACEKEEPING AUTHORITIES IN ANGOLA LAST WEEK ANNOUNCED THE INDEFINITE DELAY OF THE LONG-AWAITED INAUGURATION OF A NEW NATIONAL UNITY GOVERNMENT RECOGNIZING ONGOING DIFFERENCES BETWEEN THE GOVERNMENT OF PRESIDENT JOSE EDUARDO DOS SANTOS AND THE FORMER REBEL MOVEMENT UNITA, HEADED BY JONAS SAVIMBI. ONE OF THE DISAPPOINTED FOREIGN DIPLOMATS INVOLVED IN PROCESS IS U-S AMBASSADOR DONALD STEINBERG. IN A TELEPHONE INTERVIEW WITH V-O-A SOUTHERN AFRICA CORRESPONDENT ALEX BELIDA, MR. STEINBERG SAID THE DELAY IS NOT AN OBSTACLE TO THE PEACE PROCESS:

TEXT: // BEGINS WITH STEINBERG FIRST RESPONSE //

I THINK YOU CAN SAY WE ARE DISAPPOINTED BY THE DELAY THAT HAS OCCURRED IN THE ESTABLISHMENT OF THE GOVERNMENT OF NATIONAL UNITY. THIS PROCESS HAS BEEN GOING NOW FOR OVER TWO YEARS SINCE THE SIGNING OF THE LUSAKA PROTOCOL IN NOVEMBER OF 1994, AND YET IT IS NOT TRUE THAT THIS REPRESENTS AN INSURMOUNTABLE OBSTACLE TO THE PEACE PROCESS. THE PARTIES AGREED THAT ALL OF THE UNITA MEMBERS OF THE NEW PARLIAMENT AS WELL AS THE MINISTERS, VICE MINISTERS, AND GOVERNORS AND VICE GOVERNORS WHO WILL PARTICIPATE IN THE UNITY GOVERNMENT ARE TO ARRIVE HERE IN LUANDA ON FEBRUARY 12TH AND THAT A NEW DATE (FOR THE INAUGURATION) WILL BE ESTABLISHED SOON THEREAFTER FOR THE ESTABLISHMENT OF THE NEW GOVERNMENT AS WELL AS THE RETURN OF 70 UNITA DEPUTIES TO THE NATIONAL ASSEMBLY.

// OPT // AS YOU KNOW THAT WILL THEN LEAD TO A PROCESS BY WHICH THE GOVERNMENT WILL VERY QUICKLY EXTEND ITS ADMINISTRATION THROUGHOUT THE ENTIRE NATIONAL TERRITORY, THUS ENDING THE SITUATION WHERE PART OF THE COUNTRY IS UNDER THE CONTROL OF THE GOVERNMENT AND PART IS UNDER CONTROL OF UNITA. // END OPT //

BELIDA: LET ME ASK YOU RIGHT THERE, MR AMBASSADOR, UNITA'S DEPUTIES, FOR EXAMPLE, WERE SUPPOSED TO BE BACK IN LUANDA IN JANUARY. THEY DID NOT SHOW UP. HOW CONFIDENT CAN YOU BE THAT UNITA WILL ADHERE TO THIS NEW COMMITMENT?

STEINBERG: WE'RE DOING EVERYTHING WE CAN TO AFFIRM THEIR APPEARANCE HERE ON FEBRUARY 12TH. THE PARTIES HAVE MADE FORMAL COMMITMENTS TO THIS NEW DATE. OBVIOUSLY THERE HAVE BEEN SUBSTANTIAL DELAYS IN IMPLEMENTING THE PEACE PROCESS. BUT I THINK IT'S ALSO IMPORTANT TO REMEMBER THE PROGRESS WE HAVE MADE. JUST ABOUT TWO YEARS AGO THERE WERE A THOUSAND PEOPLE DYING A DAY IN ANGOLA. FOR MUCH OF THE LAST TWO YEARS AND CERTAINLY FOR THE YEAR OF 1996 THERE HAVE BEEN NO VIOLENT DEATHS FROM CLASHES BETWEEN UNITA AND THE GOVERNMENT. WE'VE ALREADY SEEN THE TOP UNITA GENERALS INCORPORATE INTO THE NATIONAL ARMY. WE'VE SEEN ABOUT FIVE-THOUSAND UNITA TROOPS ALSO INCORPORATE INTO THAT ARMY. WE HAVE SEEN THE QUARTERING OF 60-THOUSAND UNITA TROOPS AND WE ALSO HAVE 115-THOUSAND UNITA FAMILY MEMBERS AT THE QUARTERING SITES EXERCISING THEIR COMMITMENT TO THE PEACE PROCESS. SO I THINK WE HAVE TO RECOGNIZE THAT AFTER 20 YEARS OF CIVIL WAR THERE

9700619

IS A LOT OF MISTRUST THAT HAS TO BE OVERCOME.

// OPT // THERE'S A LOT OF DISAPPOINTMENT OVER THE FAILED PEACE
PROCESS OF 1991 AND 92 AND SO // END OPT //

THE NOTION THAT THE PEACE PROCESS IS GOING OFF TRACK BECAUSE OF
THE DELAYS I JUST THINK IS NOT VALID.

BELIDA: WHAT WERE SOME OF MAIN OBSTACLES THAT YOU THINK
CONTRIBUTED TO THIS LATEST DELAY INVOLVING THE INAUGURATION?

STEINBERG: I THINK SOME OF THEM WERE LOGISTICAL IN THE SENSE WE
NEED TO HAVE ALL OF THE 70 UNITA DEPUTIES ROUNDED UP AND HERE IN
LUANDA. WE NEED PERHAPS 160 TO 170 UNITA MEMBERS AT THE
PROVINCIAL, STATE, LOCAL AND FEDERAL LEVEL HERE IN LUANDA. BUT I
ALSO THINK PART OF IT WAS DUE TO SOME REMAINING ISSUES THAT HAVE
YET TO BE RESOLVED. ONE OF THE BIGGEST OF THESE IS OF COURSE THE
SPECIAL STATUS THAT IS ANTICIPATED FOR UNITA LEADER JONAS SAVIMBI
IN THE PROTOCOL OF LUSAKA. IT WAS ESTABLISHED THAT AS LEADER OF
THE LARGEST OPPOSITION LEADER IN PARLIAMENT, MR. SAVIMBI WOULD
HAVE AN IMPORTANT ROLE TO PLAY IN THIS PROCESS, THAT HE WOULD
HAVE DIRECT LINKS WITH THE PRESIDENT AND THAT FOR THE
INTERNATIONAL COMMUNITY, THE PEOPLE OF ANGOLA AND FOR THE MEMBERS
OF THE NEW GOVERNMENT AS WELL, THERE WOULD BE A SENSE THAT
SAVIMBI IS PART OF THE SOLUTION AND NOT PART OF THE PROBLEM.
ADDITIONALLY WE HAVE SOME REMAINING ISSUES TO RESOLVE IN TERMS OF
THE EXTENSION OF GOVERNMENT ADMINISTRATION THROUGHOUT THE ENTIRE
COUNTRY. THE METHODOLOGY FOR THAT EXTENSION HAS NOT YET BEEN
AGREED TO BY THE PARTIES. BUT I THINK AN IMPORTANT COMMITMENT
THAT WAS MADE LAST WEEK BY UNITA AS WELL THE GOVERNMENT WAS THAT
THOSE TWO ISSUES, HOWEVER NETTLESOME THEY MAY BE, WILL NOT
DELAY THE ARRIVAL OF THE UNITA DEPUTIES AND MEMBERS OF THE
GOVERNMENT ON FEBRUARY 12TH NOR WILL IT DELAY THE INSTALLATION
OF THE NEW GOVERNMENT AND THE PARLIAMENT.

// ENDS WITHOUT THANK YOUS //

NEB/BEL/JWH/CF

29-Jan-97 8:10 AM EST (1310 UTC)
NNNN

Source: Voice of America

9700619



31 JAN 97 - 10:53

Angola: EUA acusam governo e Unita de violarem direitos humanos

+++ Por Jose Ricardo, da Agência Lusa +++

Washington, 31 jan (Lusa) - O relatório anual do Departamento de Estado norte-americano sobre direitos humanos acusa tanto o governo de Angola como a UNITA de terem cometido, em 1996, "graves abusos".

Embora se tenha registado alguma melhoria, diz o relatório, o comportamento do governo continua a ser fraco, "tendo continuado a cometer numerosos e graves abusos".

O documento cita nomeadamente execuções extra-judiciais, por parte das forças de segurança, e a prisão e detenção arbitrária e secreta de indivíduos, bem como a tortura e espancamento dos detidos. As condições nas prisões fazem perigar a vida, acrescenta.

O governo, diz o relatório, restringiu a liberdade de expressão, de imprensa, de reunião e de associação.

Admitindo algumas melhorias na liberdade de movimentos dos cidadãos, o Departamento de Estado considera, no entanto, que continua a ser restrita.

O relatório considera que o sistema judicial não é independente do Presidente e do MPLA, e não garante julgamentos justos.

Embora Angola seja nominalmente uma democracia, diz o documento, os seus cidadãos não têm meios para mudar o governo.

O relatório considera que a discriminação e a violência contra as mulheres é generalizada, e que as crianças e os mutilados continuam a sofrer as consequências da guerra civil e das fracas condições económicas.

Em 1996 o governo continuou a dominar o movimento laboral, não tendo havido melhoria das condições dos direitos dos trabalhadores.

Quanto aos abusos da UNITA em territórios sob seu controlo, estes incluem desaparecimentos, prisões e detenções arbitrárias, recusa de julgamentos públicos com justiça, recrutamento forçado e violações das leis humanitárias, incluindo ataques a populações civis.

O relatório acusa igualmente a UNITA da prática de restrições à liberdade de expressão, de imprensa, de reunião, associação e movimento.

As forças da UNITA continuaram a matar civis, tendo havido alegações credíveis de que "dezenas de prisioneiros morreram sob custódia da UNITA", acrescenta.

Refere nomeadamente uma vala comum descoberta no Soyo com cem cadáveres, que "evidência credível" indica terem sido execuções pela UNITA em Maio de 1993.

Considerando que a guerra civil de Angola durou cerca de 20 anos, durante os quais terão morrido 500 mil pessoas, o relatório diz que é de esperar que venham a ser descobertas outras valas comuns no futuro.

O relatório refere "relatos credíveis em primeira mão" de que a polícia fez torturas e que os guardas do ministério do Interior espancam frequentemente os acusados que são levados para a prisão de Viana, nos arredores de Luanda.

O relatório diz igualmente que as forças do governo continuaram a roubar e a violar civis, acusação que é repetida em relação à UNITA.

9700619

17

O numero de pessoas detidas pelo governo e pela UNITA por razoes politicas e de seguranca e' desconhecido.

O relatorio refere-se a "relatos crediveis" de que o governo tem presos politicos, mas o seu numero e' desconhecido.

Quanto 'a liberdade de imprensa, o relatorio diz que o governo nao respeita tais direitos e que os jornalistas sao intimidados a praticar auto-censura. O controlo, adianta, e feito por um comite integrado pelo Ministerio da Comunicacao Social, o porta-voz da presidencia, e os directores da radio estatal, da televisao e do jornal.

A UNITA, por seu lado, tem uma estacao de radio sob apertado controlo que transmite muitas vezes materias "provocatorias". O relatorio diz que tanto o governo como a UNITA impedem investigacoes independentes das violacoes dos direitos humanos.

O documento considera que ate' estar completado o processo de paz, "o presidente e o MPLA continuam a dominar o governo", e que "o sistema judicial nao e' independente do presidente e do MPLA".

O relatorio diz que apos a UNITA ter retomado a guerra depois das eleicoes, "um pequeno grupo dentro do MPLA conseguiu manter o monopolio do poder governamental".

LUSA/FIM



© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para [Agência Lusa](#)

9700619

01/31/97 08:14:37



31 JAN 97 - 12:06

Angola: ONU investiga alegadas ameaças de morte a militares da Unita

luanda, 31 jan (lusa) - a unavem iii esta a investigar alegadas ameaças de morte feitas a militares provenientes da unita e incorporados nas forcas armadas angolanas na regio de menongue, provincia do cuando-cubango, disse hoje a agencia lusa fonte da organizacao.

a denuncia das alegadas ameaças foi feita pela emissora da unita, a vorgan, que as considera susceptiveis de "prejudicar o processo de reconciliacao nacional".

"a situacao tem assumido contornos perigosos nos municipios do cuito cuanavale e de cuchi", frisa a vorgan, que refere que os visados são os ex-soldados da unita enquadrados no segundo batalhao do 10/o regimento das faa, sob a alegacao de "serem os autores da guerra civil nos ultimos 20 anos em angola".

entretanto, a unita procedeu na passada quarta-feira a destruicao de cerca de nove toneladas do seu material belico utilizado durante a guerra.

a operacao, que consistiu na destruicao de rpg-7, obuses de varios calibres e minas anti-tanque, foi acompanhada pelo comandante dos "capacetes azuis" na regio, coronel eduardo ramos, representantes do governo e da unita.

o negage, na provincia do uige, esta sob controlo da unita.

relativamente ao aquartelamento das forcas militares da unita, fonte do gabinete do porta-voz do representante especial do secretario-geral das nacoes unidas em angola, alioune blondin beye, disse a lusa que cerca de 30 mil soldados da unita estao ausentes das areas de acantonamento.

o processo de desmobilizacao dos soldados menores, que abrange cinco mil ex-soldados das faa e da unita e que devia ser concluido hoje, continua em curso.

os primeiros soldados menores das faa abrangidos por este programa, 212, foram desmobilizados quinta-feira.

o total de soldados menores desmobilizados e agora de 1.843.

seguir-se-ao os cerca de 30 mil deficientes fisicos dados como aptos, ate perfazer o total de 100 mil desmobilizados.



© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

9700619

19

Diário de Notícias**INTERNACIONAL**

SEXTA-FEIRA, 31 DE JANEIRO 1997

CONSELHO DE SEGURANÇA ADMITE TOMAR MEDIDAS**ONU FAZ ADVERTÊNCIA A ANGOLA**

O Conselho de Segurança das Nações Unidas, «profundamente preocupado» com a demora na formação do Governo de Unidade em Angola, poderá vir a «considerar medidas apropriadas» para evitar novos atrasos no cumprimento do calendário estipulado pela Comissão Conjunta no âmbito do Protocolo de Lusaca.

Uma declaração do presidente do Conselho de Segurança, o japonês Hisashi Owada, aprovada por consenso na quarta-feira à noite, demonstra preocupação pelo ritmo lento a que estão a ser postos em prática os últimos aspectos militares do acordo de paz, em particular a desmobilização e a integração dos soldados da UNITA nas forças armadas angolanas.

O Conselho de Segurança apelou às duas partes para que cumpram de forma rigorosa e sem mais adiamentos o acordo celebrado no âmbito da Comissão Conjunta, advertindo que, se o não fizerem, poderão pôr em causa o processo de paz e levar aquele órgão a tomar «medidas apropriadas».

Neste contexto, o documento recorda ao Governo de Luanda e à UNITA que «a comunidade internacional apenas poderá providenciar apoio caso se registre progresso no processo de paz», sublinhando que será precisamente neste contexto que será encarada uma eventual renovação do mandato da Unavem III.

Em Luanda, o impasse que se verifica na desmobilização de militares provenientes tanto das forças governamentais como das forças da UNITA, bem como dos soldados menores de idade, levou ao adiamento da sessão da Comissão Conjunta que estava prevista para ontem.

Dos cinco mil soldados menores que deverão ser desmobilizados, apenas 1631 o foram até agora, devendo seguir-se depois a desmobilização de mais 95 mil homens, a começar pelos deficientes de guerra.

Para ultrapassar este impasse, as delegações do Governo e da UNITA «estão em constantes consultas» com as respectivas lideranças, tendo Isaias Samakuva, representante da UNITA, viajado ontem para o Bailundo, informaram fontes em Luanda.

No que se refere à formação e tomada de posse do Governo de Unidade e Reconciliação Nacional, continua a não haver datas marcadas. Apenas a Comissão Conjunta determinou há dias que os 70 deputados da UNITA que

9700619

01/31/97 08:21:54

irão integrar o Parlamento, bem como as individualidades que farão parte do GURN, deverão estar em Luanda até ao dia 12 de Fevereiro.

Ontem, a emissora da UNITA reafirmou a necessidade de conhecer previamente quais serão «as linhas gerais» do novo Governo. «Sem esse debate, nada é democrático e o GURN não passa de um governo de integração pura e simples», referiu a Vorgan.

Os deputados da UNITA deveriam estar em funções desde o passado dia 17 e a cerimónia de tomada de posse do Governo de Unidade esteve marcada para o dia 25, mas qualquer desses actos continua por concretizar. Para os primeiros dias de Fevereiro está anunciado - embora em local ainda a determinar - um encontro entre o Presidente José Eduardo dos Santos e Jonas Savimbi, esperando-se que possa então vir a ser ultrapassado o impasse em que o processo de paz angolano parece ter caído de novo nas últimas semanas.

UNITA

9700619

ELECTRONIC MAIL&GUARDIAN

January 30, 1997

Diamonds in spotlight

The first inquiry into the diamond industry in 25 years could see a shake-up in the market, reports Max Gebhardt

THE diamond industry will come under the microscope next month as the government-appointed Commission of Inquiry kicks into gear. South African diamond giant De Beers is bound to feel the intense scrutiny of the wide-ranging investigation into the industry as it controls roughly 80% of the world diamond trade.

The commission, which was appointed by the Cabinet in 1995 to "investigate and report on all aspects of the South African diamond industry", starts its hearings early next month. The three-member commission, chaired by Judge Dennis Levy, has invited all sections of the diamond industry to present submissions to the committee on any of the listed issues.

But fears have been expressed in the British media that the commission is an attempt by the South African government to place pressure on De Beers to "repatriate" high-value jobs in London's Hatton Garden back to South Africa.

In an article in the London newspaper, The Guardian, concerns were raised that not just the well-paid jobs were at risk, but the "core of

**RELATED ARTICLES**

***Threat to London's place in diamond market**

CYBERSPACE

***SA Minerals Bureau**

***De Beers Consolidated Mines**

***Chamber of Mines**

which includes De Beers - were committed to making sure the diamond industry is used for the wider development of South Africa.

"The Diamond Act clearly says that the industry should be for the benefit of the country," she said.

The board is busy drawing up a submission for the commission and has been tasked by Mineral and Energy Affairs Minister Penuell Maduna to define what they should do in regard to the Act's stipulation.

"If there is a fear based on us creating jobs in the diamond industry locally, then they have a right to fear us," she said.

The 1986 Act, which introduced new measures to encourage local beneficiation, doesn't appear to have achieved its task. Makatini said she would like to see more effort devoted to developing the cutting and polishing industry in South Africa.

According to De Beers, the number of people employed locally in the cutting industry has increased to between 1 600 and 1 800 workers in 1996, but this is off a high of about 4 000 in 1989. The quantity of rough diamonds sold by De Beers to its customers in South Africa last year increased by 20% to \$341-million.

De Beers says every encouragement is given to cutters to ensure that diamonds allocated are processed locally. But given the high degree of specialist skills required in cutting and polishing larger diamonds, it says the potential for this sector to provide job opportunities is limited. However, it has launched a diamond training initiative in Johannesburg to train a new generation of diamond workers.

The commission couldn't be reached for comment at the time of going to press, despite numerous attempts.

[HOME PAGE](#) | [MAIN CONTENTS PAGE](#) | [MAIN ARTS MENU](#) | [ZAKOW](#) | [J.M.E. START](#) | [MADAMOLE](#)
[OPEN AFRICA](#) | [PIREVIEW](#) | [WUSA ONLINE DIRECTORY](#) | [ARCHIVE](#) | [HELP](#) | [EMAIL US](#)

9700619

01/31/97 08:14

N. 524
Ano IV
Sexta-Feira
31 Janeiro 1997
Editor
Xavier de Figueiredo

ÁFRICA

FOCUS

Angola: Não forçar a UNITA

Pesquisa e análise

1. O Bureau Político (BP) do MPLA esteve reunido duas vezes nos últimos 15 dias. Em ambas as reuniões a agenda foi dominada por assuntos referentes ao processo de paz em geral; José Eduardo dos Santos (JES) raramente deu azo ao debate de assuntos de carácter partidário.

Com base em decisões concretas e nas sensibilidades que se manifestaram ao longo das reuniões, os analistas estimam que serão as seguintes as grandes linhas da política do Governo relativamente ao processo de paz e à articulação deste com a formação do GURN:

a) Dar primazia absoluta ao cumprimento pela UNITA das tarefas militares, em especial a integração dos seus efectivos nas FAA; este designio tem sido facilitado por uma aplicação considerada "muito

dinâmica" da própria UNITA, no que toca às mesmas tarefas.

b) Não forçar a UNITA a cumprir rigorosamente o calendário das medidas políticas; dar-lhe tempo "razoável" para apurar a sua confiança no Governo e para criar uma "base empresarial" que lhe sirva de alternativa à perda do controlo de recursos por via da extensão da administração do Estado.

A atitude de maior contemporização com a lentidão da UNITA relativamente às medidas políticas, foi influenciada pelo próprio JES. É reflexo desta posição a não marcação para já da data da instalação do GURN, embora ela se dirija mais à extensão da administração do Estado.

2. Em relação à estrutura e composição do GURN foram

definidas orientações tais como as seguintes:

a) Será alargado a todos os partidos com representação parlamentar, com especial destaque para a FNLA; esta medida foi apresentada por JES com o resultado de um consenso com a UNITA.

b) O chefe do GURN será França Van Dunem (FVD) e não Pedro Van Dunem "Ley" (PVD) o qual tinha as preferências do partido.

A permanência de FVD como chefe do executivo foi defendida por JES. As razões deduz-se que são as seguintes: a) FVD é-lhe leal e é igualmente um homem apagado e sem ambições; b) PVD é um homem de forte personalidade, com prestígio externo e politicamente ambicioso. ◊

Acalmia em vez de tensões

As reuniões do BP decorreram num clima de maior acalmia do que aquela que se previa dadas as tensões internas acumuladas em torno do processo de paz (AF 522, p.1) e do funcionamento do partido (AF 521, p.4). Entre as razões por que foi este o tom das reuniões estão referenciadas duas: a) a ala de JES usou artifícios vários e também a sua capacidade de persuasão para evitar que da agenda fizessem parte assuntos domésticos; b) foi discretamente constituído um grupo de trabalho destinado a encontrar soluções para os diferendos que se arrastam entre a PR e o aparelho do MPLA, nomeadamente no que toca à formação e controlo do Governo. Helder V. Dias "Kopelina" e Lopo do Nascimento fazem parte do grupo. ◊

NEWSLETTER CONFIDENCIAL • CIRCULAÇÃO POR ASSINATURA • DIREITOS RESERVADOS

9700619

N. 524
Ano IV
Sexta-Feira
31 Janeiro 1997
Editor
Xavier de Figueiredo

ÁFRICA

FOCUS

Angola: Não forçar a UNITA

Pesquisa e análise

1. O Bureau Político (BP) do MPLA esteve reunido duas vezes nos últimos 15 dias. Em ambas as reuniões a agenda foi dominada por assuntos referentes ao processo de paz em geral; José Eduardo dos Santos (JES) raramente deu azo ao debate de assuntos de carácter partidário.

Com base em decisões concretas e nas sensações tipo que se manifestaram ao longo das reuniões, os analistas estimam que serão as seguintes as grandes linhas da política do Governo relativamente ao processo de paz e à articulação deste com a formação do GURN:

a) Dar primazia absoluta ao cumprimento pela UNITA das tarefas militares, em especial a integração dos seus efectivos nas FAA; este designio tem sido facilitado por uma aplicação considerada "muito

distância" da própria UNITA, no que toca às mesmas tarefas.

b) Não forçar a UNITA a cumprir rigorosamente o calendário das medidas políticas; dar-lhe tempo "razoável" para apurar a sua confiança no Governo e para criar uma "base empresarial" que lhe sirva de alternativa à perda do controlo de recursos por via da extensão da administração do Estado.

A atitude de maior contemporização com a lentidão da UNITA relativamente às medidas políticas, foi influenciada pelo próprio JES. É reflexo desta posição a não marcação para já da data da instalação do GURN, embora ela se dirija mais à extensão da administração do Estado.

2. Em relação à estrutura e composição do GURN foram

definidas orientações tais como as seguintes:

a) Será alargado a todos os partidos com representação parlamentar, com especial destaque para a FNLA; esta medida foi apresentada por JES como resultado de um consenso com a UNITA.

b) O chefe do GURN será Francisco Van Dunem (FVD) e não Pedro Van Dunem "Ley" (PVD) o qual tinha as preferências do partido.

A permanência de FVD como chefe do executivo foi defendida por JES. As razões dadas são as seguintes:

a) FVD é-lhe leal e é igualmente um homem apagado e sem ambições; b) FVD é um homem de forte personalidade, com prestígio externo e politicamente ambicioso. ♦

Acalmia em vez de tensões

As reuniões do BP decorreram num clima de maior acalmia do que aquela que se previa dadas as tensões internas acumuladas em torno do processo de paz (AF 522, p.1) e do funcionamento do partido (AF 521, p.4). Entre as razões por que foi este o tom das reuniões estão referenciadas duas: a) a ala de JES usou artifícios vários e também a sua capacidade de persuasão para evitar que da agenda fizessem parte assuntos domésticos; b) foi discretamente constituído um grupo de trabalho destinado a encontrar soluções para os diferendos que se arrastam entre a PR e o aparelho do MPLA, nomeadamente no que toca à formação e controlo do Governo. Helder V. Dias "Kopelipa" e Lopo do Nascimento fazem parte do grupo. ♦

NEWSLETTER CONFIDENCIAL • CIRCULAÇÃO POR ASSINATURA • DIREITOS RESERVADOS

9700619

E C & N: Economia, Cooperação & Negócios**Sector açucareiro em recuperação**

O sector açucareiro de Moçambique começou a ser recuperado mas os planos do Governo contemplam apenas três das seis unidades existentes no país (todas muito degradadas). Limitações actuais no mercado mundial de açúcar, especialmente devidas a factores como um excesso de produção, consequente depreciação dos preços e anormal volatilização destes, explicam a decisão do Governo de circunscrever a recuperação a apenas três unidades, todas situadas na província de Sofala: Sena Sugar Estates, em Marronheu, Açucareira de Mafambisse e Companhia de Sázi. A produção moçambicana apresenta, por outro lado, uma vantagem competitiva em matérias de custos (USD 275 t, contra USD 321 t, ao nível mundial). O custo global da reabilitação das três unidades está estimado em USD 226 milhões (USD 400 milhões seria o valor da recuperação das seis unidades açucareiras existentes no país). O projecto mais avançado é o da Açucareira de Mafambisse, cujo financiamento, no valor de USD 45 milhões, foi garantido pelo Banco Africano de Desenvolvimento e Fundo Africano de Desenvolvimento. Em 2001 a produção de Mafambisse deverá atingir 80.000 t/ano (3.500 t. em 1992/22.000 em 1996). A produção das três unidades no seu conjunto será destinada ao consumo doméstico e a quotas preferenciais de exportação. A província de Sofala é a parte do território de Moçambique que reúne melhores condições gerais para a produção de açúcar; esta foi uma razão também tida em conta na escolha das unidades a reabilitar. O sector açucareiro de Moçambique teve grande importância económica-social na economia do território durante a administração portuguesa. Em 1972 a produção atingiu 175.000 t. e as três unidades de Sofala empregavam cerca de 25.000 trabalhadores (menos de 8.000 actualmente). O declínio do sector foi o resultado de fenómenos resultantes da descolonização ou colaterais a ela: partida dos técnicos e mão de obra qualificada (portuguesa), má gestão, desinvestimento e, por fim, a guerra civil.

Danos ambientais nas Lundas

Uma empresa mineira da África do Sul declinou uma oportunidade para entrar no sector diamantífero de Angola depois de ter verificado que a concessão que lhe era oferecida (em associação com uma empresa angolana), se encontrava em estado caótico no aspecto ambiental. A empresa receou vir no futuro a ser responsabilizada pelas "flagrantes agressões ao ambiente" que a área da concessão apresentava (do mesmo modo que quase todo o território das Lundas). Os malefícios ambientais nas áreas diamantíferas vêm sendo detectados há muito e são consequência do garimpo anárquico que nelas se desenvolve. Outro efeito nocivo da voracidade do garimpo é uma anormal exaustão dos recursos. Um plano do Governo visando estabilizar as áreas diamantíferas, PROESDA, elaborado em 1995 (AF 434, p.2) chamava já a atenção para os atentados à protecção do ambiente que vinham sendo cometidos nas Lundas. Os danos mais correntes são resultado de um sobrepovoamento do território por parte dos garimpeiros; exploração desregada dos diamantes de aluvião; recurso a técnicas consideradas degradadoras (derrama) nos métodos e substâncias (mercúrio e outros produtos tóxicos). O Governo está em vias de adoptar uma Lei Geral do Ambiente, elaborada por uma equipa de peritos da Noruega, que penaliza severamente os atentados ao ambiente.

Portugueses no algodão

A empresa portuguesa Agrima passou a gerir a fábrica de descaroçamento de algodão de Mocuba, na província da Zambézia, o contrato respectivo obriga-a igualmente a recuperar a fábrica, para o que estão previstos investimentos de USD 3 milhões. A fábrica de descaroçamento faz parte da Textil de Mocuba, cuja unidade fabril foi recentemente cedida a uma empresa moçambicana, a Agritex; esta comprometeu-se a retomar a laboração em 1997. Uma terceira componente da Textil de Mocuba, a parte agrícola (10.000 ha de cultivo de algodão), foi cedida à empresa Tebram, de Singapura. A Agrima instalou-se há cerca de dois anos em Moçambique, através de investimentos no sector agro-pecuário e da produção de algodão nos distritos de Mopela e Marrumbala. Nesta última área dá também assistência técnica a cerca de 30.000 pequenos agricultores de algodão. Os investimentos até agora feitos pela Agrima em Moçambique elevam-se a USD 7 milhões. O algodão é, depois do castanho e à frente do café, um dos principais produtos de exportação de Moçambique. A Textil de Mocuba foi um projecto lançado após a independência do país, em cooperação com a antiga RDA. Os investimentos ultrapassaram USD 50 milhões, mas a fábrica nunca chegou a entrar em fase de produção.

9700619

Moçambique: Segurança de Cahora Bassa

Pesquisa e análise

1. A escassa receptividade que a África do Sul denota no que toca à revisão das tarifas da energia de Cahora Bassa (AF 519, p.2), é também considerada uma forma de pressão destinada a levar a HCB a montar previamente um sistema de protecção das linhas de transporte.

a) As autoridades sul-africanas, em especial a concessionária nacional de produção e distribuição de energia, ESKOM, consideram vulneráveis as linhas que ao longo de cerca de 900 kms fazem o transporte da energia da HCB (Hidroeléctrica de Cahora Bassa), do Songo até à fronteira entre os dois países.

b) O principal receio baseia-se no facto de os cabos de cobre das linhas serem alvo de "cobiça" por parte da população; os cabos das linhas destruídos nos últimos anos foram informalmente vendidos na África do Sul, como sucata, permitindo aos negociantes (populares) bons lucros; teme-se que estas práticas se repitam, do mesmo modo que ainda são considerados riscos de desestabilização da situação interna em Moçambique.

A África do Sul insiste na montagem de um sistema de segurança ao longo da linha com aparato e mobilidade suficientes para funcionar como elemento dissuasor de novas sabotagens. Portugal e Moçambique, parceiros na HCB não consideram pertinente tal pretensão, para além dos custos inerentes.

2. Há igualmente indicações de que as exigências da África do Sul no que concerne à segurança das

linhas estão especialmente relacionadas com uma fábrica de alumínio (AF 512, p.2) que a empresa sul-africana ALUSAF pretende implantar em Maputo (a assinatura do contrato vem sendo adiada).

- A fábrica vai consumir na sua primeira fase, 1999/2000, cerca de 450 MW de energia de Cahora Bassa, indispensável para produzir 250.000 t. de alumínio; para assegurar a rentabilidade do projecto, o fornecimento de energia deve estar "absolutamente garantido" e os seus custos "razoáveis".

Os cinco geradores da central da HCB (um dos quais de reserva), têm uma potência instalada capaz de produzir 1660 MW; cerca de 1400 MW estão reservados à África do Sul (dos quais seriam retirados 450 para a fábrica de alumínio) e 200 para consumo interno de Moçambique.

3. Até agora, as razões a que vinha sendo atribuída a relutância da África do Sul em aceitar a revisão das tarifas eram sobretudo económicas. A ESKOM tem uma capacidade excedentária de produção até ao ano 2003; o custo desta produção é de cerca de 5 cts do rande (a HCB quer 10 cts).

A tarifa em vigor, nos termos de um contrato que agora a HCB quer alterar, é de 2 cts do rande; há cerca de cinco anos a ESKOM aceitava um aumento para 5 cts. Pela energia que a ESKOM fornece a Moçambique (70 MW, destinados a Maputo), a EDM paga 10 cts do rande. ●

360 milhões de contos

A revisão das tarifas da energia de Cahora Bassa vem sendo objecto de negociações iniciadas em Nov.96, no Songo; para breve está prevista uma nova ronda em Pretória e finalmente uma terceira, em Lisboa, em Mar. As negociações decorrem no âmbito da Comissão Conjunta Permanente, criada com o fim de Portugal, Moçambique e a África do Sul, tratarem de assuntos de interesse comum relacionados com a HCB. A parte mais interessada num aumento das tarifas para 10 cts do rande é Portugal. Se esta tarifa fosse aplicada e o ritmo de fornecimento de energia à ESKOM se mantivesse estável, Portugal conseguiria até 2028/29 recuperar cerca de 360 milhões de contos de créditos (incluindo juros), que sob a forma de avanços fez nos últimos anos à HCB. Estes avanços foram vitais para suportar custos de manutenção do empreendimento e renovar equipamento tornado obsoleto, ao longo dos 12 anos de paralisação total do complexo, com ausência de receitas. A HCB começou a produzir energia em 1978, embora então ainda em fase experimental; em 1981 registaram-se as primeiras sabotagens das linhas de transporte, até que paralisou completamente em 1985. O Estado Português tem 87% do capital da HCB, sendo a participante do Estado de Moçambique (EDM+Banco de Moçambique). O contrato de exploração da HCB diz que o mesmo cessa três anos depois de Portugal se ter retirado na totalidade dos encargos suportados. ●

9700619

Breves**Um francês no DPKO**

□ O novo director do Departamento de Operações de Manutenção de Paz da ONU (DPKO, em inglês) é o francês Bernard Miyet. A colocação de um francês à frente do DPKO é parte do "deal" com base no qual a França (AF 511, p.3), deu finalmente "luz-verde" à eleição de Kofi Annan (GA) para o cargo de SG da ONU. O director do DPKO, um cargo que nos últimos quatro anos foi exercido pelo próprio KA, com bons resultados, é simultaneamente subsecretário geral da ONU. Da lista de nomeações efectuadas por KA consta também o britânico Klaus Frenkel para o lugar de subsecretário para os Assuntos Políticos da ONU. Foi embaixador na Turquia e substitui Mervyn Dymally, antigo embaixador britânico em Luanda.

PR avança ocupações

□ Cerca de 30 oficiais da Força Aérea Nacional de Angola (FANA), incluindo pilotos, ocuparam ilegalmente outras tantas casas inacabadas situadas próximo do Fungo de Belas; justificaram a sua acção com o argumento de que estão a ser distribuídas boas casas aos oficiais oriundos da UNITA actualmente a serem incorporados na FAA (AF 521, p.2), enquanto eles continuavam a habitar em condições descritas como "miseráveis". As referidas casas tinham sido mandadas construir pela Rádio Nacional de Angola e encontravam-se há vários anos inacabadas por falta de dinheiro. Perante o acto da ocupação, o CEMGFAA, gen. João de Matos, ordenou que fosse despachada para o local uma força militar destinada a repor a ordem. Mas esta não chegou a intervir por que os ocupantes, apoiados pelo CEM da FANA, gen. Pedro Neto, obtiveram o aval do PR, José Eduardo dos Santos, para se manterem na posse das casas: estas serão entretanto concluídas. A prontidão com que o CEMGFAA actuou deveu-se a receio de que a acção dos oficiais da FANA viesse a ser imitada por outros meios militares descontentes com problemas como o da penúria alimentar nos quartéis.

A China reconhecida

□ O ministro dos Negócios Estrangeiros da China, Qian Qichen (QQ), manifestou às autoridades cabo-verdianas o "profundo reconhecimento" do seu Governo por Cabo Verde não ter cedido a propostas consideradas altamente vantajosas de Taiwan tendo em vista o estabelecimento de relações bilaterais. Dois países da área, Guiné-Bissau e Senegal, adoptaram atitudes diferentes: aceitaram estabelecer relações com Taiwan, a troco de importantes ajudas económicas; a China reagiu suspendendo as suas relações com ambos os países. O MNE de Taiwan, John Chang, esteve na semana passada em Dacar e Bissau. Como gesto destinado a sublinhar o reconhecimento da China para com Cabo Verde, QQ anunciou numa recente visita à cidade da Praia um aumento da ajuda económica ao desenvolvimento, mas igualmente um programa de assistência alimentar de USD 1 milhão.

O vizinho moçambicano

□ Entre as razões que a França invoca para justificar uma política de aproximação a Moçambique, aberta a uma adesão deste país à Francofonia (AF 521, p.4) conta-se a da "vizinhança" entre ambos os países. As águas territoriais da ilha Mayotte, do arquipélago das Comores, cuja população optou num referendo por se manter ligada à França, são contíguas com a ZEE de Moçambique.

UNITA
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 2/2/1997
JORNAL: PULSAR
AUTOR: JORGE HEITOR
PÁGINA: 1

Governo angolano de unidade previsto para o fim de Fevereiro

Cimeira daqui a três semanas

Jorge Heitor*

Perante as pressões da ONU, o Presidente angolano e o líder da UNITA deverão finalmente reunir-se dentro de sensivelmente 20 dias, para que o Governo da Unidade e Reconciliação seja uma realidade logo a seguir. Se caso não surgirem mais obstáculos.

O Chefe de Estado angolano, José Eduardo dos Santos, e o presidente da UNITA, Jonas Savimbi, encontram-se actualmente a combater directamente entre si, em reuniões telefónicas, uma reunião para a segunda metade deste mês, em vésperas da prevista reunião de paz do Governo da Unidade e de Reconciliação Nacional (GURN), disseram ontem ao PÚBLICO fontes diplomáticas.

Os deputados, ministros e vice-ministros que ainda não se encontraram em Luanda deverão lá chegar daqui a duas semanas, para que depois seja marcada a data da reunião de paz do GURN, possivelmente a reunir entre 22 e 25 de Fevereiro, de acordo com as fontes portuguesas e angolanas contactadas.

Por parte da UNITA, nem todos os 70 deputados a entrar na Assembleia Nacional deverão ser os eleitos no ano de 1993, pois alguns foram mortos nos confrontos pouco depois verificados e outros perderam aparentemente a confiança da respectiva direcção partidária, como é o caso de Fátima Roque, até há pouco membro da Comissão Política mas que

já não foi convocada para o Congresso Extraordinário de Agosto último.

Quinta-feira à tarde, hora de Nova Iorque, o presidente do Conselho de Segurança das Nações Unidas, japonês, que foi uma declaração aprovada por consenso, pediu que o GURN seja formado "sem mais demoras e sem condições", sob pena de se tornarem meras palavras as responsabilidades pelo atraso.

Mesmo sem ter havido reunião normal, o Conselho recorreu ao Governo de Angola e à UNITA que a comunidade internacional não poderá oferecer auxílio ao país se o processo de paz não progredir, nem garantir uma presença militar por muito mais tempo depois de terminar no fim do mês o actual mandato da Missão de Verificação (Inverem III).

Protocolo ameaçado

Horas antes da declaração do Conselho de Segurança, a representação da UNITA em Portugal observava, numa comunicação, que, se o estatuto de Savimbi e outros assuntos não forem "correctamente resolvidos" antes da formalização do GURN, "não haverá a aplicação do Protocolo de Lusaka".

O partido do Cão Negro propõe que o seu chefe deve ser o "Principal Conselheiro" do Presidente da República, com coordenação de ministérios para o impacto no desenvolvimento rural e trabalho no regresso dos deslocados às suas áreas de origem, bem como na reintegração na sociedade civil dos mais de 100 000 militares desarmados.

A isso respondem os críticos da direcção da UNITA que para tal bem poderia ter sido aceite o cargo de vice-presidente da República proposto pelo MPLA e que o Congresso Extraordinário do ano passado rejeitou.

Outro tema quente é o da extensão da administração central a 11 municípios e 247 comunas (freguesias rurais) que o partido de Jonas Savimbi tem vindo desde há muito a ocupar, possuindo nesses locais uma rede de

serviços administrativos e sociais, que devem ser desmantelados ou discriminados.

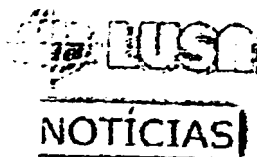
A extensão da administração central não pode ser a guerra por outros meios. Se este assunto for debatido nas mãos de militares mal pagos e indisciplinados, pode-se estar a utilizar a reconciliação nacional e a originar conflitos sociais", diz o UNITA no comunicado esta semana distribuído em Lisboa.

Enquanto isto, noutra frente do conflito, panorama angolano, a presidência do Governo constituído no exílio pela Frente de Libertação do Enclave de Cabinda (FLP) não se quer com a promessa de "um drink" conseguiu reunir mais de 30 pessoas, na "importante manifestação" que, para o dia de ontem, anunciara em Paris, a fim de criticar uma vez mais a "ocupação ilegal" de tal província pelo Estado angolano.

A iniciativa fora anunciada em cartas que tinham escrito em epígrafe "República da Cabinda" e que eram enviadas a partir da Bélgica por um tal "Presidente" Benício Mavungu, eleito em Novembro do ano passado, segundo explicou ao PÚBLICO o respectivo "primeiro ministro", comandante António Luís Lopes.

* com Ana Maria Pedro, em Paris

9700619



03 FEV 97 - 12:07

Angola: Guerra civil afecta mais de 2 milhões de pessoas

luanda, 03 fev (lusa) - mais de 2 milhões de pessoas, das quais 450 mil com menos de cinco anos, foram afectadas pela guerra civil angolana, de acordo com um documento sobre a situação humanitária em Angola a que a agência lusa teve acesso.

a guerra civil angolana, cujos efeitos serão passados em revista por ocasião do 1/0 congresso luso-angolano sobre saúde e reinserção social - que decorrerá a partir de terça-feira em Luanda, durante quatro dias - provocou ainda consideráveis fluxos migratórios.

estes fluxos, que em 1991, na altura da assinatura dos acordos de paz de Bicesse (portugal), abrangiam cerca de milhão e meio de pessoas, entre deslocados nas cidades e nos países vizinhos, aumentaram em 1992, com o reacender do conflito angolano, na sequência das primeiras eleições legislativas e presidenciais pluralistas de Angola.

a braços com um imenso programa de reinserção das populações deslocadas e também dos ex-militares - calculados em 100 mil, em que se incluem 5 mil menores e 30 mil deficientes físicos - o ministério da reinserção social de Angola procura restabelecer as estruturas económicas e sociais básicas.

no plano económico-social, Angola apresenta alguns dos piores índices do continente africano.

um estudo elaborado pelo instituto nacional de estatística, que traça o perfil da pobreza em Angola, mostra que a situação de pobreza é um fenómeno generalizado que afecta todos os grupos socio-económicos, estratos sociais e regiões urbanas.

o estudo, que incidiu sobre 5.783 agregados familiares residentes nas cidades de Luanda, Cabinda, Lobito-Catumbela, Benguela, Luena e Lubango, adianta que 45 por cento da população activa está desempregada, sendo as mulheres as mais atingidas.

relativamente à procura de assistência médico-sanitária, o estudo - divulgado em outubro de 1996 - revela que o papel do serviço público de saúde tem vindo a diminuir, dado que apenas 35 por cento das famílias declarou ter procurado esses serviços.

a escolha final dos serviços médicos é ditada pelo nível de rendimentos do agregado e pelo nível educacional, sendo prática comum a auto-medicação, sobretudo entre os agregados mais pobres.

essa prática, para além dos gastos elevados que envolve - dado que, em média, os agregados familiares declararam gastar 44 por cento nessa área - tem efeitos perversos em termos de política epidemiológica e sanitária geral.

a saúde pública é ainda ameaçada pela prática comum do despejo do lixo doméstico em lixeiras a céu aberto, maioritariamente num raio de 200 metros do domicílio, e ainda porque apenas metade das famílias inquiridas trata a água que consome.

a prática de tratar a água, em particular ferver a que é para beber, está limitada pela falta de conhecimentos e factores económicos.

lusa/fim

9700619

Article Id: drafr021_d_97003
Document Id: 0e4wbsm009kul6
Insert Date: 01/31/97
Purge Date: 02/14/99
Publish Date: 01/30/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 48

Title: ANGOLA: Further on Demobilization of Teenage Soldiers

Document Number: FBIS-AFR-97-021
Document Type: Daily Report
Document Date: 30 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Sourceline: MB3101072597 Luanda Radio Nacional Network in Portuguese, 1200
GMT 30 Jan 97
AFS Number: MB3101072597
Citysource: Luanda Radio Nacional Network
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Text] Government teenage soldiers began to be demobilized in Bie Province on 30 January. The provincial branch of the Christian Children Fund [preceding name in English] has drafted the list of the first 80 Angolan Armed Forces [FAA] teenage soldiers to be demobilized. A spokesman for the Christian Children Fund said it is planning to demobilize UNITA [National Union for the Total Independence of Angola] teenage soldiers from Chitembo.

Meanwhile, UNITA has decided to suspend the demobilization of its teenage soldiers in Uige Province because it wants them to be airlifted from Zaire Province instead of being transported by road by the International Organization for Migration [IOM], from Negage to M'banza Congo, via Negage and Quibaxe. IOM cannot cope with UNITA's demand and is waiting for guidelines from the UN Angola Verification Mission-3. A total of 476 UNITA teenage soldiers and their relatives have left the Negage Assembly Area three months after being quartered.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr020_d_97003
Document Id: 0e4wbdv00dfdp5
Insert Date: 01/31/97
Purge Date: 02/14/99
Publish Date: 01/30/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 44

Title: ANGOLA: UNITA Destroys War Materiel in Negage

Document Number: FBIS-AFR-97-020
Document Type: Daily Report

9700619

Document Date: 30 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Sourceline: MB3001160497 Jamba Voz da Resistencia do Galo Negro in Portuguese, 1200
AFS Number: MB3001160497
Citysource: Jamba Voz da Resistencia do Galo Negro
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Text] Reports from Uige Province say the National Union for the Total Independence of Angola [UNITA], in line with the Lusaka Protocol's terms, yesterday destroyed nine more metric tons of war materiel used during the war. The ceremony was witnessed by Indian Blue Helmets serving in the Northern Region. This war materiel was destroyed at a site about 10 km from Negage. It included grenades for RPG-7 weapons; shells for 81, 82, and 120 mm mortars; and antitank mines. This is the second time in less than one month that UNITA has destroyed war materiel in the Negage area. Yesterday's ceremony was attended by Colonel Eduardo Ramos, UN Angola Verification Mission-3 regional commander; Colonel (Manucha), commander of the Indian battalion in Negage; UNITA Lieutenant Colonel Armindo; and Angolan Armed Forces Major Joaquim.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr020_d_97001
Document Id: 0e4wbdu0076mtz
Insert Date: 01/31/97
Purge Date: 02/14/99
Publish Date: 01/29/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 40

Title: ANGOLA: 1,500 UNITA Soldiers Join Army in Central Military Front

Document Number: FBIS-AFR-97-020
Document Type: Daily Report
Document Date: 29 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Sourceline: MB2901174397 Luanda TPA Television Network in Portuguese, 1600
GMT 29 Jan 97
AFS Number: MB2901174397
Citysource: Luanda TPA Television Network
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Excerpt] The Angolan Press Agency, ANGOP, learned from official sources today that 1,500 former National Union for the Total Independence of Angola [UNITA] soldiers have already joined regular units of the Angolan Armed Forces [FAA] in the Central Military Region, comprising Huambo, Benguela, Bie, and Cuanza Sul Provinces. An FAA General Staff source said a total of 3,016 UNITA

9700619

soldiers are expected to join the unified army in that region. Bie is the only province in the region that has not seen any UNITA soldiers drafted into FAA yet. [passage omitted]

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr020_d_97004
Document Id: 0e4wbdv02o53bu
Insert Date: 01/31/97
Purge Date: 02/14/99
Publish Date: 01/30/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 36

Title: ANGOLA: Demobilization of Teenage Soldiers Starts in Luanda

Document Number: FBIS-AFR-97-020
Document Type: Daily Report
Document Date: 30 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Sourceline: MB3001154097 Luanda Radio Nacional Network in Portuguese, 1200 GMT 30 Jan 97
AFS Number: MB3001154097
Citysource: Luanda Radio Nacional Network
Language: Portuguese
Article Type: EFN

[FBIS Translated Excerpt] The demobilization of teenage soldiers in the Angolan Armed Forces [FAA] began in Luanda today. Albino Malungo, minister of assistance and social reintegration; Alioune Blondin Beye, mediator in the peace process; the troika of observers; and senior UN and FAA officials witnessed the event. More than 200 youths between 13 and 17 were demobilized. [passage omitted]

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr021_d_97002
Document Id: 0e4wbsm00orsgp
Insert Date: 01/31/97
Purge Date: 02/14/99
Publish Date: 01/31/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 37

Title: ANGOLA: Army Reportedly Raids 'UNITA-Administered Area' in Bie

Document Number: FBIS-AFR-97-021
Document Type: Daily Report

9700619

Document Date: 31 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Source:line: MB3101071897 Jamba Voz da Resistencia do Galo Negro in Portuguese, 0600
AFS Number: MB3101071897
Citysource: Jamba Voz da Resistencia do Galo Negro
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Text] Government forces have been active in UNITA [National Union for the Total Independence of Angola]- administered areas in Bie Province. A 30-man group from Calaca raided Cambandua, plundering the residents' property on 30 January. Our correspondent reports human and material losses as a result of the attack. Worried about the situation, UNITA officials in Bie Province have asked UN Angola Verification Mission-3 to take action.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr021 d 97001
Document Id: 0e4wbsl02mlmlk
Insert Date: 01/31/97
Purge Date: 02/14/99
Publish Date: 01/30/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 61

Title: ANGOLA: FNLA Declines To Be Part of Reconciliation Government

Document Number: FBIS-AFR-97-021
Document Type: Daily Report
Document Date: 30 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Source:line: LD3001221497 Lisbon RDP Antena 1 Radio Network in Portuguese, 2100 GMT 30 Jan 97
AFS Number: LD3001221497
Citysource: Lisbon RDP Antena 1 Radio Network
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Text] In Angola the FNLA [National Front for the Liberation of Angola] has announced that due to differences with the [currently ruling] MPLA [Popular Liberation Movement of Angola] it will not participate in the national reconciliation government expected to take office on 20 February. The details from the RDP Africa correspondent Ismael Mateus:
[Mateus] Angola's third largest party, the FNLA, will not be represented in the government of national unity and reconciliation. FNLA President Holden Roberto said that the main question was to clarify whether it would be a government of national reconciliation or one of national integration, as the former would require a program drafted beforehand and agreed to among the political forces due to

9700619

participate in the government.

[Begin Roberto recording] I do not understand. The program is the MPLA's program. The MPLA has been a failure for so many years, are they now inviting us to be a failure with them? I do not see the point.

They invite us and then, let me give you an example: You have a friend, well, an adversary, rather. This person invites you to their home and at the door you find that the electricity is off. The person says, do go in. What do you do? You say, come on, at least turn on the lights, so that I can see where I am going, I must see what is inside. You do not go into an unknown house in the dark. It is just the same with the MPLA's program. [end recording]

[Mateus] Thus spoke Holden Roberto, president of the FNLA, which despite having a deputy health minister in the present administration has decided not to be represented in the government of national unity and reconciliation, which should in principle take office on 20 February.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

Article Id: drafr020_d 97002
Document Id: 0e4wbdv037rac8
Insert Date: 01/31/97
Purge Date: 02/14/99
Publish Date: 01/29/97
Publish Region: Sub-Saharan Africa
Lines: 38

Title: ANGOLA: Swedish Aid Agency Backs Malanje Projects Worth \$8 Million

Document Number: FBIS-AFR-97-020
Document Type: Daily Report
Document Date: 29 Jan 1997
Division: SOUTHERN AFRICA
Subdivision: Angola
Sourceline: MB2901195297 Luanda Radio Nacional Network in Portuguese, 1930
GMT 29 Jan 97
AFS Number: MB2901195297
Citysource: Luanda Radio Nacional Network
Language: Portuguese
Article Type: BFN

[FBIS Translated Excerpt] The Swedish International Development Agency, SIDA, is providing support for mine removal, bridge rehabilitation, and community projects in Malanje Province. SIDA Director General [name indistinct] today visited a demining project financed by People's Aid, a Norwegian nongovernmental organization. The projects began eight months ago and are worth approximately \$8 million. [passage omitted]

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

9700619

Article Id: drweu021_o_97002
Document Id: 0e51sae02hyzmj
Insert Date: 02/03/97
Purge Date: 02/17/99
Publish Date: 01/30/97
Publish Region: West Europe
Lines: 85

Title: BELGIUM: Article Assesses Risks of 'Massive War' in Africa

Document Number: FBIS-WEU-97-021
Document Type: Daily Report
Document Date: 30 Jan 1997
Division: BENELUX
Subdivision: Belgium
Sourceline: BR3001141797 Brussels De Morgen in Dutch, 30 Jan 97 p
1
AFS Number: BR3001141797
Citysource: Brussels De Morgen
Language: Dutch
Article Type: BFN
Subslug: [Article signed "MR"]

[FBIS Translated Text] Yesterday the Zairian Government accused Uganda of sending soldiers into Zaire. And Belgium strongly criticized Rwanda, saying that it had confirmation from several sources that Kigali was also active militarily in Zaire. The war between the Zairian rebels and government Army threatens to turn into a total regional war in which large parts of Africa could get involved, according to UIA [Antwerp University] Professor Filip Reyntjens, one of the leading experts on central Africa. "There is a threat of the implosion of east, central, and southern Africa," he warned. The scenario gradually taking shape is that of one immense front line from the upper border of Eritrea to the south border of Burundi, a distance of 3,000 km. It would then be a question of conflicts which in themselves have nothing to do with one another, but in which the warring parties are one another's objective allies. Western powers have underestimated the danger of expansion. "In this way the United States originally supported Rwanda and the rebels in east Zaire because of access to south Sudan," Reyntjens said. There the United States is also supporting a rebel movement which is fighting against the fundamentalist regime in the capital Khartoum, which according to Washington is the biggest training camp for terrorists in the world. "Washington is only now realizing that it has opened a Pandora's box, and now just like Belgium is afraid of an implosion scenario," Reyntjens said. The possibilities of such a scenario are virtually unlimited, due to the considerable entanglement of regimes and rebel movements in Africa. In this way the regime in Sudan supports the government in Zaire, which in turn supports the rebels in its neighbor to the south, Angola. Possibility of a front line developing on Zaire's south as well has already been raised several times. If were to happen a war zone would develop from east to west Africa, some 4,000 km. Two tiny countries have a position in this wasp's nest: Rwanda and Burundi, lie at the basis of this regional war. The recently named UN mediator, Algeria's Mohamed Sahnoun, with at the back of his mind the impotence with which the

9700619

international community looked on at the genocide in Rwanda, has an extremely difficult mission ahead of him, which is described by observers as "mission impossible." Sahnoun said yesterday in York that an armed international intervention "could be effective but would inflict deep wounds." Unless instructions arrive, Sahnoun prefers a "mini-Marshall" to give the region the chance to recover.

According to Reyntjens there is only one way to prevent a massive war: A demilitarized zone with an international military force between Zaire and Rwanda. "It will not work with less," he said. The Foreign Ministry said yesterday "it is too early to look into that," but "that this could be one of the scenarios for the Great Lakes Conference." Looking to a conference of this kind, next week Minister Derycke will meet the new UN Secretary General Kofi Annan.

THIS REPORT MAY CONTAIN COPYRIGHTED MATERIAL. COPYING AND DISSEMINATION IS PROHIBITED WITHOUT PERMISSION OF THE COPYRIGHT OWNERS.

9700619



03 FEV 97 - 23:55

Angola: Avião da Força Aérea desapareceu domingo

Luanda, 03 Fev (Lusa) - Um avião da Força Aérea Nacional de Angola (FAN) desapareceu domingo de manhã depois de levantar voo de Luanda em direcção à zona diamantífera das Lundas, anunciou hoje aquele ramo das Forças Armadas Angolanas, em nota enviada à imprensa.

O comunicado, que não identifica os ocupantes, solicita a colaboração de quem possa dar informações que conduzam à recuperação do aparelho, que tinha como rota prevista, depois de escalar Cafunfo, a capital da província de Malange, Malange, e depois o regresso a Luanda.

O aparelho em causa é um "casa-212".

Lusa/fim



© 1996 Lusa

Comentários e Sugestões para Agência Lusa

9700619

Internacional

Lugar de Fátima Roque em dúvida no parlamento angolano

Deputada da UNITA dá conferência em Luanda

Fátima de Moura Roque, eleita em 1992 deputada pela UNITA, a cuja Comissão Política pertencia, declara hoje em Luanda - numa comunicação a cujas notas prévias o PÚBLICO teve acesso - que 1997 é um ano crítico para Angola, durante o qual terá de se conseguir mesmo a reconciliação nacional, elevar o índice de desenvolvimento humano e criar condições para o fortalecimento da sociedade civil.

Ontem, o representante daquele partido em Portugal, Isaac Wambembe, esteve na embaixada do seu país, havendo então explicado a este jornal que ainda não se encontrava em condições de divulgar a lista completa dos respectivos deputados a entrar em breve no Parlamento.

Fátima Roque, catedrática de Economia, que em Setembro de 1995 foi ao aeroporto de Bruxelas receber o Presidente José Eduardo dos Santos em nome do líder da UNITA, Jonas Savimbi, tal a confiança que então merecia, não sabe agora ao certo se receberá indicações para ocupar nas próximas semanas o lugar para que foi eleita. Mas, de qualquer modo, procurou aproveitar a sua participação num seminário sobre reinserção social para falar das componentes de uma verdadeira reconciliação nacional: entrada de todos os deputados na Assembleia, criação de estruturas multipartidárias a todos os níveis, definição de um claro Programa de Governo e defesa dos direitos humanos.

Aguardada com expectativa, até por constar em Luanda que se trata de uma voz discordante em relação a algumas das atitudes tomadas desde o início do ano passado pela direcção do Galo Negro, Fátima Roque deverá usar durante este seminário uma linguagem independente que nem sempre é vulgar em Angola, ao defender a consolidação das instituições democráticas e a liberdade de consciência, bem como o fortalecimento da sociedade civil.

No seu entender, o Governo de Unidade e Reconciliação Nacional (GURN) a formalizar dentro das próximas três semanas terá de combater a criminalidade, o banditismo e a corrupção que tantas vezes têm sido detectados em território angolano, bem como a exclusão social e o abuso de poder.

Por outro lado, a conferencista defende que o GURN separe o sistema judicial do poder executivo e garanta a protecção legal dos cidadãos; fomenta a auto-organização para resolução dos problemas colectivos e facilite todas as iniciativas que surjam no domínio da comunicação social independente.

Queixas contra o Estado

Fátima Roque, normalmente considerada o principal quadro da UNITA na área das Finanças, propõe providências que canalizem de forma eficaz as queixas dos cidadãos contra o Estado angolano e a criação de um ambiente propício ao investimento privado, tanto nacional como estrangeiro.

"Uma sociedade civil forte e organizada pode motivar o empenhamento político firme e sustentado para uma boa gestão macroeconómica, transparência nas decisões e eficiência governativa", sublinha a catedrática, segundo a qual é necessário e urgente "reconciliar os angolanos e construir a unidade nacional".

9 7 0 0 6 1 9

No decurso da sua palestra "Construir o futuro", a deputada eleita, que após os confrontos de 1992 chegou a estar três meses detida no hotel Império, em Luanda, depois de alguns dias no Tivoli, chama a atenção para os terríveis indicadores sociais gerados em Angola por mais de 33 anos de guerra: índice de desenvolvimento humano entre os 10 mais baixos do mundo e Produto Interno Bruto per capita também no fundo da escala.

Mais de 82 por cento dos angolanos vivem em pobreza absoluta ou relativa, recorda a mulher que estaria de ir para o Parlamento porque afirma ter assumido um compromisso para com o povo do seu país que engloba três milhões e meio de pessoas deslocadas ou afectadas pela guerra, pessoas a requerer assistência humanitária de emergência".

Os 70 deputados eleitos pela UNITA deverão assumir os seus mandatos dentro dos próximos 15 dias, mas por motivos vários nem todos os que vão entrar agora na Assembleia serão precisamente os que em 1992 faziam parte das listas, como efectivos.

Jorge Heitor

Copyright (c) PÚBLICO, Comunicação Social, SA
Email: publico@publico.pt

9700619

The Mail & Guardian

Published every Friday. Click above to visit the newspaper on the Wide Web
139 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, South Africa
tel:27-11-403-7111 | fax:27-11-403-1025 | e-mail: info@wmail.misanet.org

Angola

UN feels heat in Angola

Mail and Guardian - January 31, 1997

by Ruaridh Nicoll

Luanda - AT dawn, in a hangar at Luanda's airport, blue-beret troops of the largest United Nations peacekeeping mission in the world stand in the rising heat.

Each of them knows that the UN's mission in Angola officially finishes at the end of February, but they do not expect to go home. Instead they make their way to a whining Hercules cargo plane, beginning their journey to Saurimo, one of the many war-ravaged cities in Angola's interior.

At their headquarters, David Wilmhurst, the spokesman for the UN Angola verification mission (Unavem-3) repeatedly points to a clause in a draft resolution the UN Security Council produced in December 1996.

"The pace of withdrawal will be commensurate with progress achieved," it reads.

"We're not going to just up and leave," he says. "Our withdrawal is linked to the peace process."

The withdrawal will start with the departure of a Uruguayan battalion in early March and continue with another battalion every month.

But progress is slow here. Last weekend Angola's political leaders again failed to meet their deadline for forming a "government of national unity and reconciliation". Nor could the two parties in the talks - the governing MPLA and their opponents, Unita - come up with a definite date for when it might be formed.

The peace process is another effort to bring the MPLA and Unita together and end 20 years of civil conflict. The UN first became involved in Angolan in 1988, to verify the withdrawal of Cuban troops backing the government against the apartheid and CIA-supported Unita.

Then in 1991 it tried to ensure that the ceasefire between the two sides agreed in the Bicesse peace accords held. This second mission collapsed after Unita refused to accept the results of an election in late 1992.

97006191

The UN returned in force in 1995 to monitor progress on the Lusaka Protocol, which set out the provisions for the creation of a unified government comprising the country's unreconciled leaders.

Last week a television reporter, worried that his organisation was wasting thousands of dollars being in Angola, asked Alioune Blondin Beye, the UN special representative, whether the government would really form at the weekend.

Beye laughed. "You're spending thousands," he said. "We're spending a million dollars a day."

Last October Unavem-3 had about 8 000 personnel involved in everything from negotiating the peace to clearing landmines and rebuilding bridges. It also runs the 15 camps where Unita soldiers are supposed to be quartered.

"I see myself as a peacemaker not a peacekeeper," says Pereira Pillar, a Brazilian colonel who is the UN commander in one of the wilder regions. "We are currently in a ceasefire, which means just a pause in the war."

Back in the UN hangar in Luanda, the troops talk of home. Unavem-3 will die this year but an observation mission will be born. And formation of a new government will move haltingly on, with the UN in its wake.

Copyright 1997 Mail and Guardian. Distributed via *Africa News Online*. All rights reserved. May not be redistributed, posted to any other location, published or used for broadcast without prior written authorization from Africa News Service.

South | News Central

9700619

QUARTA-FEIRA, 5 DE FEVEREIRO 1997

CUMPRIR O COMPROMISSO COM O ELEITORADO



FÁTIMA ROQUE VAI REIVINDICAR O SEU LUGAR DE DEPUTADA

A economista Fátima Roque pretende desempenhar o cargo de deputada da UNITA para que foi eleita nas legislativas de 1992 em Angola e prepara-se para abordar hoje essa questão com o presidente da Assembleia Nacional, Roberto de Almeida.

«Eu fui eleita pelo povo. Como não renunciei ao mandato nem há no meu caso qualquer incompatibilidade ou incapacidade que me impeçam de desempenhar o cargo, vou fazer todos os possíveis por tomar posse» na data que vier a ser marcada, declarou ao DN antes da partida para Luanda, onde participa actualmente no I Congresso dos Profissionais de Saúde e Reinserção Social Luso-Angolana.

Fátima Roque, cujo nome não consta da lista de 70 deputados da UNITA, afirmou ontem à agência Lusa que não tenciona renunciar ao cargo nem deixar de cumprir «o compromisso para com o eleitorado», pelo que irá «apresentar-se na próxima semana para assumir esse lugar».

A economista planeia regressar a Luanda a tempo de cumprir a data marcada pela Comissão Conjunta que supervisiona o processo de paz - 12 de Fevereiro - para que estejam na capital todos os deputados e personalidades da UNITA que integrarão o futuro Governo de Unidade Nacional e Reconciliação.

Só depois disso será marcada uma nova data para a tomada de posse, a fim de se evitarem novos adiamentos da cerimónia, que já chegou a estar marcada por duas vezes, a última para 25 de Janeiro.

Ainda de acordo com a agência Lusa, sete deputados eleitos nas listas de candidatos da UNITA permanecem em Luanda desde 1992, tendo dois deles manifestado já o desejo de assumirem os seus cargos.

Trata-se de Norberto de Castro e Honório van Dunem, que em tempos chegaram a exprimir a intenção de abandonar a bancada parlamentar, tendo então sido «desobrigados» pela própria UNITA.

De acordo com fontes da UNITA em Lisboa, estes dois deputados não fazem parte da lista dos que irão assumir os cargos, porque «abandonaram entretanto» o movimento.

Não farão igualmente parte, de acordo com as mesmas fontes, outros eleitos a quem a UNITA, neste período de mais de quatro anos desde a realização das eleições, decidiu confiar outras funções.

9700619

A representação da UNITA tem afirmado não estar em condições de fornecer a lista definitiva dos nomes dos 70 deputados, mas, de acordo com outras fontes, essa lista já está aprovada pela comissão política da UNITA desde finais de Outubro de 1996, juntamente com a dos membros do GURN.

Os ministros que integrarão o Governo de Unidade em representação da UNITA são Vitorino Hossi (Comércio), Kayaka Kahala (Geologia e Minas), Anastácio Ruben Sicato (Saúde) e Jorge Valentim (Hotelaria e Turismo). Sete cargos de vice-ministros caberão também ao movimento de Jonas Savimbi, assim distribuídos: Demóstenes Chilingutilla, Defesa; João Chindandi, Interior; Fernando Heitor, Finanças; Dario Katata, Agricultura; Armindo Kopingo, Obras Públicas; Lizete Satumbo Pena, Reinserção Social e Arlindo Chimbli, Comunicação Social.

Apesar dos apelos e pressões internacionais, nomeadamente por parte da União Europeia e do Conselho de Segurança da ONU, a UNITA não indicou ainda se tenciona cumprir o novo prazo de 12 de Fevereiro. Alguns atrasos registam-se ainda nos aspectos militares do protocolo de Lusaca, nomeadamente no que se refere à integração dos soldados da UNITA nas forças armadas angolanas e, ultimamente, o movimento insistiu em que o programa do Governo de Unidade terá de ser discutido antes da formação do mesmo.

Outra questão que continua ainda em debate, embora a própria UNITA já tenha reconhecido que não é ela que está a atrasar o calendário, é a do estatuto especial a atribuir a Jonas Savimbi. Recusada a vice-presidência de Angola, abandonada a pretensão de obter o estatuto de líder da oposição, as discussões parecem agora centrar-se em torno do cargo de «conselheiro principal» do Presidente José Eduardo dos Santos.

Ana Glória Lucas

9700619

U.N.I.T.A.
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 2.1.2.1997

JORNAL: JORNAL DE NOTÍCIAS

AUTOR: REDACÇÃO

PÁGINA: 1

#####

NEGÓCIOS AVANÇAM EM ANGOLA APESAR DOS ATRASOS DA PAZ

Os negócios em Angola vão de vento em popa, apesar dos atrasos na implementação do processo de paz assinado há dois anos. As jazidas de petróleo em águas profundas são as mais cobiçadas, mas o investimento nos diamantes, na cerveja e nos bancos não são de desprezar.

Apesar das reticências com que alguns encaram o passo do processo de paz, Luanda tem sido visitada nos últimos tempos por importantes personalidades de governos estrangeiros, que na capital angolana tentam marcar lugar na fila para a hora dos investimentos em Angola.

O sector mais apetecido é o dos petróleos, agora que o Governo angolano se prepara para concessionar a exploração das jazidas em águas profundas. O presidente do Brasil, Fernando Henrique Cardoso, foi um deles, e a França também não deixou os créditos por mãos alheias, enviando a Luanda o ministro dos Negócios Estrangeiros, Hervé de Charette.

A ministra angolana dos Petróleos, Albina Assis, já disse aos governos estrangeiros e às companhias petrolíferas que terão de ter um pouco mais de paciência, que o Governo vai ainda levar algum tempo a reorganizar-se para tarefas civis, após tantos anos de luta contra a UNITA, mas está visto que ninguém quer perder um mercado que, pelas contas do Banco Mundial, vale à volta de quatro mil milhões de dólares (cerca de 640 milhões de contos) por ano.

Angola é, depois da Nigéria, o segundo maior produtor de petróleo da África subsariana, com uma produção estimada de 760 mil barris por dia, contra 560 mil em 1995. A companhia francesa Elf Acquitaine descobriu recentemente novas e promissoras reservas no seu Bloco 17, que o delegado da companhia em Angola, Eric Noltakis, admitiu que serão "provavelmente as maiores (...) até

agora" descobertas ao largo da costa angolana.

A companhia americana Chevron está também à espera de aumentar as suas cotas de exploração do petróleo angolano, tendo-se associado, segundo o vice-director para as relações públicas, António Palmeirim, com a Total, a Agip e a Petrógal para expandir a nova concessão do Bloco 4.

O antigo embaixador americano em Angola Edmund DeJarnette, hoje presidente da Câmara de Comércio Angola-EUA, não tem dúvidas que há muito dinheiro a fazer em Angola. "Admito que é um meio difícil para negociar, mas se se trabalhar muito e se conseguir um lugar, pode-se ter êxito", afirmou à agência Reuters.

A Câmara de Comércio angolano-americana tem cerca de 70 membros, de companhias de telecomunicações a bancos, e uma delegação deverá visitar Angola lá para Setembro, com vista a estabelecer contratos com Angola. A principal dificuldade, segundo o ex-embaixador americano em Angola, será "lidar com a mentalidade especulativa, como aconteceu na Nigéria".

Nos diamantes, as companhias estão a jogar com cautela, porque as Lundas norte e sul, controladas ainda em grande parte pela UNITA, são ricas de ganhos ilegais. O maior produtor mundial de diamantes, a companhia sul-africana De Beers Consolidated Mines, começou este mês a prospecção em três novas concessões em Mavinga, no Sudeste de Angola, uma das áreas mais minadas do país.

O representante da De Beers em Angola, James McLuskie, disse que não se avançará para qualquer área controlada pela UNITA enquanto a paz não estiver segura, mas equipas de logística estão já no terreno, para preparar os trabalhos.

O Governo angolano concordou

entretanto que a UNITA inicie negociações com as companhias já instaladas para a formação de eventuais empresas mistas para a exploração de diamantes nas áreas sob controlo do movimento.

Além do petróleo e dos diamantes, a indústria cervejeira está também a ser disputada, sendo a empresa belga Brasserie Glacéric actualmente a maior produtora de cerveja em Angola, e é das suas linhas de engarrafamento que sai a conhecida cerveja Cuca. Mas a South African Breweries está prestes a entrar no negócio, tendo já comprado uma das três fábricas existentes no país.

A banca tem sido o sector onde Portugal mais tem investido em Angola, a par dos pequenos negócios. O Banco Comercial Português obteve autorização para operar em Luanda e bancos portugueses ficaram com 33% do primeiro banco privado angolano, o Banco Africano de Investimentos.

9700619

UNITA
REPRESENTAÇÃO EM PORTUGAL

RECORTE DE IMPRENSA

DATA: 5.1.1997

JORNAL: JORNAL DE NOTÍCIAS

AUTOR: REDACÇÃO

PÁGINA: 1

#####

NEGÓCIOS AVANÇAM EM ANGOLA APESAR DOS ATRASOS DA PAZ

Os negócios em Angola vão de vento em popa. Apesar dos atrasos na implementação do processo de paz assinado há dois anos, as jazidas de petróleo em águas profundas são as mais cobiçadas, mas o investimento nos diamantes, na cerveja e nos bancos não são de desprezar.

Apesar das reticências com que alguns encaram o passo do processo de paz, Luanda tem sido visitada nos últimos tempos por importantes personalidades de governos estrangeiros, que na capital angolana tentam marcar lugar na fila para a hora dos investimentos em Angola.

O sector mais apetecido é o dos petróleos, agora que o Governo angolano se prepara para concessionar a exploração das jazidas em águas profundas. O presidente do Brasil, Fernando Henrique Cardoso, foi um deles, e a França também não deixou os créditos por mãos alheias, enviando a Luanda o ministro dos Negócios Estrangeiros, Hervé de Charette.

A ministra angolana dos Petróleos, Albina Assis, já disse aos governos estrangeiros e às companhias petrolíferas que terão de ter um pouco mais de paciência, que o Governo vai ainda levar algum tempo a reorganizar-se para tarefas civis, após tantos anos de luta contra a UNITA, mas está visto que ninguém quer perder um mercado que, pelas contas do Banco Mundial, vale à volta de quatro mil milhões de dólares (cerca de 640 milhões de contos) por ano.

Angola é, depois da Nigéria, o segundo maior produtor de petróleo da África subsariana, com uma produção estimada de 760 mil barris por dia, contra 560 mil em 1995. A companhia francesa Elf Aquitaine descobriu recentemente novas e promissoras reservas no seu Bloco 17, que o delegado da companhia em Angola, Eric Noltakis, admitiu que serão "provavelmente as maiores (...) até

agora" descobertas ao largo da costa angolana.

A companhia americana Chevron está também à espera de aumentar as suas cotas de exploração do petróleo angolano, tendo-se associado, segundo o vice-director para as relações públicas, António Palmeirim, com a Total, a Agip e a Petrogal para expandir a nova concessão do Bloco 4.

O antigo embaixador americano em Angola Edmund DeJarnette, hoje presidente da Câmara de Comércio Angola-EUA, não tem dúvidas que há muito dinheiro a fazer em Angola. "Admito que é um sítio difícil para negociar, mas se se trabalhar muito e se conseguir um lugar, pode-se ter êxito", afirmou à agência Reuters.

A Câmara de Comércio anglo-americana tem cerca de 70 membros, de companhias de telecomunicações a bancos, e uma delegação deverá visitar Angola lá para Setembro, com vista a estabelecer contratos com Angola. A principal dificuldade, segundo o ex-embaixador americano em Angola, terá "líder com a mentalidade especulativa, como aconteceu na Nigéria".

Nos diamantes, as companhias estão a jogar com cautela, porque as Lundas norte e sul, controladas ainda em grande parte pela UNITA, estão cheias de garimpeiros ilegais. O maior produtor mundial de diamantes, a companhia sul-africana De Beers Consolidated Mines, começou este mês a prospecção em três novas concessões em Mavinga, no Sudeste de Angola, uma das áreas mais minadas do país.

O representante da De Beers em Angola, James McLuskie, disse que não se avançará para qualquer área controlada pela UNITA enquanto a paz não estiver segura, mas equipas de logística estão já no terreno, para preparar os trabalhos.

O Governo angolano concordou

entretanto que a UNITA inicie negociações com as companhias já instaladas para a formação de eventuais empresas mistas para a exploração de diamantes nas áreas sob controlo do movimento.

Além do petróleo e dos diamantes, a indústria cervejeira está também a ser disputada, sendo a empresa belga Brasserie Glacière actualmente a maior produtora de cerveja em Angola, e é das suas linhas de engarrafamento que sai a conhecida cerveja Cuca. Mas a South African Breweries está prestes a entrar no negócio, tendo já comprado uma das três fábricas existentes no país.

A banca tem sido o sector onde Portugal mais tem investido em Angola, a par dos pequenos negócios. O Banco Comercial Português obteve autorização para operar em Luanda e bancos portugueses ficaram com 33% do primeiro banco privado angolano, o Banco Africano de Investimentos.

9700619

5 Feb 97

AL2835 A/4

SWB

supplement the government's effort in giving relief to the needy. This is in spite of the fact that the action taken is in compliance with the tax laws enacted by parliament, of which MPs are members.

The legal notices and regulations thereof are purely to assist the needy citizens and not for any other purposes. It is evident that the above measures are timely, given that the severe drought necessitated the placement 36 districts under the famine relief programme. These are all the districts in North Eastern, all the districts in Eastern, 11 out of 17 districts in Rift Valley and four out of seven districts in Central Province. There are also parts of districts in Nyanza and Western Provinces which have severely been affected by drought.

Source: Kenya Broadcasting Corporation radio, Nairobi, in English 1800 gmt 3 Feb 97

[9]
USA declares famine a "disaster", calls for international aid

Excerpt from report by Kenyan KTN TV on 3rd February

The US government has declared the famine gripping parts of Kenya a disaster worth international support. Consequently, the US embassy in Nairobi is liaising with its relevant government agencies to help deal with the catastrophe.

Deputy head of mission Timberlake Foster also said today that Ambassador Prudence Bushnell and officials of the United Nations Development Programme will soon tour drought-hit Turkana District to assess the situation...

Source: KTN TV, Nairobi, in English 1000 gmt 3 Feb 97

[10]
WFP to launch emergency operation to feed famine victims

Excerpt from report by Kenyan KTN TV on 3rd February

The WFP said today that it is to launch an emergency operation in the drought-stricken areas of North Eastern and Eastern Provinces of Kenya to feed close to 476,000 people threatened with starvation. In a press statement issued from Nairobi, the organization said three consecutive failed rainy seasons had severely affected the local population and wanted to restore and maintain the nutritional wellbeing of the people there.

The operation, estimated to cost 674m shillings, will run for six months, during which 24,700 t would be distributed, the statement said...

Kenya Television Network, Nairobi, in English 1800 gmt 03 Feb 97

UGANDA

[11]
Malawian president asks Qadhafi to intervene in Sudan-Uganda dispute

Text of report by Libyan TV on 3rd February

President [Kisonga] Bakili Muluzi of the Republic of Malawi telephoned the brother leader of the revolution [Qadhafi] today. He reaffirmed Malawi's support for the Great Jamahiriyah [Libya] against the unjust sanctions.

During the telephone call Malawi's president asked the brother leader of the revolution to intervene personally to stop the dispute between Sudan and Uganda as it is an African issue. He recalled previous efforts made by the Great Jamahiriyah to find a peaceful solution to this confrontation and the deteriorating situation between the two African countries.

Source: Libyan TV, Tripoli, in Arabic 2100 gmt 3 Feb 97

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[12]
Military integration of UNITA troops "progressing well"

Excerpt from report by Angolan government radio on 3rd February

Col David Manuel Kuvanda, chief of general staff of the Angolan Armed Forces (FAA) in the central front, said in Kuito, Bie Province, today that the integration of National Union for the Total Independence of Angola (UNITA) troops into FAA units was progressing well in the province. He said 1,500 of the 3,283 UNITA men had been integrated into FAA units by the end of January...

Source: Radio Nacional de Angola, Luanda, in Portuguese 1200 gmt 3 Feb 97

[13]
Government introduces new identity card system

Excerpt from report by Angolan government radio on 3rd February

With effect from today, Angolan citizens are being issued with new identity cards that are not easy to forge. President Jose Eduardo dos Santos arrived at the Central Identification Office at 1100 (local time). He was received by National Assembly Chairman Roberto de Almeida, Prime Minister Fernando Franca van Dineen, government officials, deputies and a number of survivors of 4th February 1961, the launching of the armed struggle for national liberation.

9700619

SWB

AL/2815 A/S

5 Feb 97

President dos Santos then visited the High Court and the Attorney-General's Office at length. Then he inaugurated the new identity card system and received identity card No 1 from Justice Minister Paulo Tjiptika...

Source: Radio Nacional de Angola, Luanda, in Portuguese 1200 gmt 3 Feb 97

National Convention Party (PCN) have held joint or separate meetings with Renamo leader Afonso Dhlakama to negotiate the terms of this coalition...

Source: 'Imparcial', Maputo, in Portuguese 27 Jan 97

MOZAMBIQUE-ZIMBABWE

[14]
Information sought on "disappeared" air force aircraft

Text of report by Angolan government radio on 4th February

An Angolan Air Force Casa-212 aircraft, registration number T400, has disappeared and has not been found yet. The aircraft left Luanda on 2nd February and was supposed to have stopped at Camunfo and Malanje, but neither airport has reported the arrival of the aircraft so far.

The Angolan Air Force General Staff has asked all with any information to come forward.

Source: Radio Nacional de Angola, Luanda, in Portuguese 0600 gmt 4 Feb 97

[17]
Mozambique, Zimbabwe to cooperate to "eliminate" Chimwenje dissidents

Excerpt from report by Mozambican newspaper 'Noticias' on 1st February

Maputo and Harare are up in arms against the Chimwenjes (Torch - Zimbabwe dissidents). A Mozambican Interior Ministry source told 'Noticias' on 31st January that the governments of the two countries had reached an agreement to hunt down the Zimbabwean armed group, which is based on Mozambican territory.

According to the source, each side will carry out operations against the group in its own country. This dispels rumours that the two governments will establish a joint force to neutralize the Chimwenjes. The accord was signed after several meetings of the Mozambique-Zimbabwe Joint Commission. The joint commission concluded that there was a need to eliminate the group.

The Chimwenjes are known to be a group of Zimbabwean dissidents, who have infiltrated into Mozambique with the objective of mounting actions designed to overthrow the regime of [Zimbabwean President] Robert Mugabe. It is also known that there was an unspoken cord which bound these dissidents to the Mozambique National Resistance (Renamo) during the war. Renamo has never admitted this, however. On the contrary, they allege that the Chimwenjes are a Frelimo (Mozambique Liberation Front) invention, designed to tarnish Renamo's image.

There are Chimwenje bases to be found in Manica, Tete and Zambezia Provinces. Their actions centre around attacking vehicles and looting, which contradicts their defined objective of overthrowing Mugabe's government.

An Interior Ministry source said that in order to establish order and tranquillity, there was a need to intensify hot-pursuit operations against the Chimwenjes...

Source: 'Noticias', Maputo, in Portuguese 1 Feb 97

LESOTHO

[15]
Prime Minister Mokhele leaves for medical check-up in South Africa

Text of report by Lesotho radio on 4th February

The Office of The Prime Minister has announced that the right honourable the prime minister, Di Niso Mokhele, left Maseru this morning for Bloemfontein where he will spend two days undergoing routine medical tests and observation. The prime minister will return to Maseru on Thursday (6th February).

Source: Radio Lesotho, Maseru, in English 1130 gmt 4 Feb 97

MOZAMBIQUE

[16]
Three opposition parties reportedly consider alliance with Renamo

Excerpt from report by Mozambican newspaper 'Imparcial' on 27th February

The whole project is still shrouded in secrecy. But 'Imparcial' has learnt from sources which requested anonymity that at least three opposition parties without seats in the Assembly of the Republic are planning to join the Mozambique National Resistance (Renamo), even before the forthcoming local elections.

The leaders of the Mozambican Nationalist Movement - Mozambican Social Democratic Party (Monamo-PMSD), the Mozambique United Front - Democratic Convergence Party (Fumo-PCD) and the

9700619

SWB

AL/2834 A/3

4 Feb 97

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[8]
UNITA to settle in Luanda if government observes accord

Excerpt from report by Angolan UNITA radio on 3rd February

A well-informed source has disclosed that the National Union for the Total Independence of Angola (UNITA) has made a firm decision to settle in Luanda. However, it needs guarantees that the Angolan government will fully abide by its obligations in terms of the Lusaka Protocol.

The source said the government must do more than just make promises. It must take decisive steps such as attributing a special political status to UNITA President Dr Jonas Malheiro Savimbi, disarm civilians and legalize UNITA's political activity throughout Angolan territory...

The UNITA Political Commission is expected to meet in Bailundo as of today to discuss Lusaka Protocol-related matters, and to assess the peace process as well as the commitment of all involved parties, including the UN Angola Verification Mission-3. The UNITA militants were not at all pleased with the accusations made against UNITA by a certain section of the international community. It is well known that not even the United Nations has completely fulfilled its duties, blaming poor conditions in the UNITA troop confinement areas on a lack of money.

As for the government, it has not complied with half of its obligations - namely the most important ones, as it turns out.

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockerel, Jamba, in Portuguese 0600 gmt 3 Feb 97

[9]
Opposition party FNLA may not join national unity government

Text of report by Angolan UNITA radio on 3rd February

The Angola National Liberation Front (FNLA), one of Angola's three original liberation movements, announced last week that unless the government allows its programme to be defined on the basis of consensus, it will not be part of the government of national unity.

Sources in Portugal say the FNLA does not accept the idea that the Popular Movement for the Liberation of Angola (MPLA) government should still be at the head of the government of national unity's programme of action.

The FNLA says the government completed its mandate on 26th November 1996 and should give the go-ahead for a joint programme of action involving all

parties with seats in the National Assembly. The party believes that a programme of action defined on the basis of consensus could help resolve the many political and socioeconomic problems that the MPLA government has not solved in 21 years.

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockerel, Jamba, in Portuguese 0600 gmt 3 Feb 97

[10]
UNITA radio reports troop movements in north

Text of report by Angolan UNITA radio on 3rd February

There have been alarming movements by the Angolan Armed Forces (FAA) in the northern region in general, and Nimbongongo district in particular.

Sources in the area say more than six DAF vehicles came from Luanda and off-loaded war materiel and FAA troops in Bengo Province's Muxaluando district on 31st January.

The National Union for the Total Independence of Angola secretariat in the area is rather unhappy about these developments and has called on the UN Angola Verification Mission - 3 to intervene and stop these violations of the Lusaka Protocol.

Source: Voice of the Resistance of the Black Cockerel, Jamba, in Portuguese 0600 gmt 3 Feb 97

SOUTH AFRICA

[11]
Arms control committee denies discussing China arms deal

Text of report by South African radio on 3rd February

The government says the reported sale of about a billion rands-worth of South African military equipment to China has not been under discussion in the relevant cabinet committee.

National Conventional Arms Control Committee Chairperson Kader Asmal says a weekend newspaper report is the first the committee has heard of such negotiations. The committee has been established to advise government on all arms exports from South Africa. It is also supposed to approve arms marketing exercises. Asmal, who is also minister of water affairs, says the matter has not come before the committee at all.

Source: SABC Sfm radio, Johannesburg, in English 0500 gmt 3 Feb 97

9700619

3 Feb 97

AL/2833 A/B

SWB

Ababa and handed him a message from Sudanese President Umar al-Bashir. The content of the talks has not been revealed but the talks relate to the tense situation on the common border between the two countries and the occupation by Sudanese opposition forces of certain towns and garrisons near the border with Ethiopia.

The Ethiopian authorities have said nothing about this lightning visit by the Sudanese official.

It will be recalled that the two countries have traded accusations regarding the situation in east Sudan.

Source: MENA news agency, Cairo, in Arabic 1420 gmt 31 Jan 97

RWANDA

[24]

Date set for verdict on genocide suspect Froduald Karamira

Reporting the fourth day of the trial of genocide suspect Froduald Karamira on 31st January, Rwandan radio said the Public Prosecutor's Office had requested the death sentence. It said the court's verdict would be announced on 10th February.

Source: Radio Rwanda, Kigali, in French 1600 gmt 31 Jan 97

SOUTHERN AFRICA

ANGOLA

[25]

UN's Beye says UN TA deputies "sure" to arrive in Luanda on 12th February

Text of report by Angolan TV on 31st January

National Assembly Chairman Roberto de Almeida today granted a 45-minute audience to UN Special Representative Alloune Blondin Beye. They discussed accommodation requirements for the deputies of the National Union for the Total Independence of Angola (UNITA).

After the meeting, the UN official said the UNITA deputies would arrive in Luanda on 12th February. During the meeting, the assembly chairman apprised Beye of steps taken to accommodate the UNITA deputies. Beye announced that there were already houses for everyone, so the UNITA deputies were sure to arrive in Luanda on 12th February.

He also took the opportunity to explain that the UN Angola Verification Mission-3 would not just up and leave Angola all at once. He said it would be a gradual withdrawal, and a rapid intervention force would stay until the whole process was completed.

Source: Televisao Popular de Angola, Luanda, in Portuguese 1600 gmt 31 Jan 97

MADAGASCAR

[26]

Newly-proclaimed president urges unity

Excerpts from report by Madagascar radio on 31st January

The (newly proclaimed) president of the republic [Didier Ratsiraka] held a news conference at his residence at Mangarivotra, Faravohitra, Antananarivo, this afternoon. He talked about his feelings as president of the republic. But President Didier Ratsiraka first addressed words of consolation and sympathy to the disaster victims of the recent cyclone (Gretelle) which caused major damage to southeastern Madagascar.

[Ratsiraka - recording] ... I wish to tell, to convey the following message to [rival presidential candidate] Mr. Albert Zafy: We will both be living in Madagascar. Politics should not affect the warmth of human relations. Let us unite all the forces to heal the wounds of Madagascar. And, regarding the evils eating away at the Malagasy people, let all of us work together to develop this country, each according to his own duties.

Source: Madagascar National Radio, Antananarivo, in Malagasy 1600 gmt 31 Jan 97

SOUTH AFRICA

[27]

South Africa reportedly negotiating to sell arms to China

Text of report by the South African news agency SABA

Johannesburg, 1st February: South Africa was negotiating with the People's Republic of China about the possible sale of sophisticated weaponry to the country with which it has recently established diplomatic relations, the 'Rapport' newspaper reported on Sunday (2nd February).

The deal is believed to be worth about 1bn rands but could be extended a great deal more if trade between the countries is established. The news of the possible sale of arms to China is expected to cause an international outcry following the controversy caused by revelations that South Africa was contemplating the sale of arms to Syria.

The newspaper quotes the arms manufacturer Reneth as saying the proposed consignment of arms technology included the sights systems for tanks that was being offered to Syria.

The United States is known to be opposed to arms sales to mainland China because of its human rights record.

South Africa recently announced it would cut diplomatic relations with the Republic of China (Taiwan) and establish full diplomatic ties with the People's Republic of China.

Source: SABA news agency, Johannesburg, in English 2045 gmt 1 Feb 97

9-700-619

49-49

ARCHIVO

I y II

Montevideo, 04 de febrero de 1997.-

9700620

SEÑOR JEFE DEL DEPARTAMENTO I (Interior).-

Adjunto al presente remito a usted documento sobre "Estrategias antidrogas en el hemisferio " para su conocimiento.-

El Sub-Director de Interior de la DGID
Coronel (Av.)

F A L C O

9700620

01 (A) / 24



*Presidencia de la República Oriental del Uruguay
Junta Nacional de Prevención y Represión
del Tráfico Ilícito y Uso Abusivo de Drogas*

**ESTRATEGIAS ANTIDROGAS
EN EL HEMISFERIO**

Diciembre 3 de 1996
Montevideo- Uruguay

9700620

001 (0)

Presidencia de la República Oriental del Uruguay

Montevideo, 7 de noviembre de 1996.

De mi mayor consideración:

Tengo el honor de dirigirme a usted, como autoridad responsable de su País en materia de estupefacientes y psicotrópicos, para invitar a su Gobierno a participar en la Ceremonia de Suscripción del Documento "Estrategia Antidrogas en el Hemisferio", mediante la designación de un delegado que suscriba, en nombre de su País, dicho Documento.- De conformidad con lo resuelto en el Vigésimo Período Ordinario de Sesiones de CICAD-OEA (Buenos Aires, 18 de octubre de 1996), dicha Ceremonia tendrá lugar en Montevideo, el día 3 de diciembre de 1996.

Como recordará, en oportunidad del Vigésimo Período de Sesiones de la Comisión Interamericana para el Control del Abuso de Drogas (CICAD), los países miembros aprobaron por aclamación la "Estrategia Hemisférica Antidrogas", cuyo texto había sido redactado por el Grupo de Trabajo presidido por el suscrito y está contenido en el documento CICAD/doc.815/96 rev.2.- En dicha ocasión, se aceptó el ofrecimiento del Gobierno de mi País para ser Sede de la Ceremonia de suscripción.

Compartiré conmigo que este Acto debe constituirse en un mensaje poderoso e inequívoco dirigido a la opinión pública internacional desde el ámbito hemisférico americano.- Tal es el espíritu que anima a los países miembros de CICAD, al propio organismo y a mi País a convocar a esta Ceremonia.

//2.

9700620

002

Presidencia de la República Oriental del Uruguay

2//.

Es que por primera vez, por absoluto consenso de la Organización de los Estados Americanos, se han elaborado bases estratégicas comunes, que servirán de guía directa para la acción concertada, en este tema de proyección mundial.

Al decir del Dr. César Gaviria, Secretario General de OEA: "...La adopción de la 'Estrategia Antidrogas en el Hemisferio' es un hito en la lucha contra la droga e ilustra la disposición de los países miembros para trabajar mancomunadamente y adoptar una visión moderna capaz de darle respuesta a la cambiante faz del narcotráfico."

Por todo lo expuesto y atendiendo a la constante y manifiesta preocupación de su Ilustre Gobierno por atender activamente lo relativo al problema del tráfico y consumo de droga, es que me complace en extenderle esta invitación, esperando contar con su positiva respuesta

Cabe destacar que la oportunidad será propicia, para que los jerarcas de C.I.C.A.D. informen a los países participantes sobre los planes del organismo para la implementación de la "Estrategia Hemisférica" y, en dicha ocasión, las delegaciones podrán intercambiar opiniones sobre dichos planes de implementación, los que, sin duda, pautarán el accionar de nuestros Gobiernos en la materia.

Esperamos contar con la participación de todos los países miembros de C.I.C.A.D., países observadores permanentes de O.E.A., organismos internacionales y personalidades tales como el Dr. César Gaviria, Secretario General de O.E.A. y el Sr. Giorgio Giacomelli, Secretario Ejecutivo del PNUFID.

//3.

9700620

003

Presidencia de la República Oriental del Uruguay

3//.

Mucho le agradeceríamos que nos confirmara su asistencia a la brevedad posible, así como la de otros miembros de su Gobierno que participen, a fines organizativos.- Con posterioridad, le remitiremos detalles tales como horarios y lista de hoteles para su elección.

Desde ya le adelantamos que la Ceremonia prevista y la posterior reunión con los jerarcas de C.I.C.A.D., sobre implementación de la Estrategia Hemisférica, tendrán lugar el día martes 3 de diciembre, en horario matutino y vespertino, en el Hotel Victoria Plaza de Montevideo. El acto contará con la activa participación de las altas autoridades nacionales e internacionales.

En caso que desee asistir a la "Cumbre de las Américas sobre Desarrollo Sostenible", que tendrá lugar en Santa Cruz de la Sierra, Bolivia, los días 7 y 8 de diciembre de 1996, tendrá varias opciones de conexión desde Montevideo, para lo cual con gusto lo asistiremos.

Lo saludo con mi más alta consideración, esperando recontrarlo en la ocasión de que se trata.

Dr. Alberto Scavarelli
Prosecretario de la
Presidencia de la República
Secretario de la
Junta Nacional de Drogas

FAVOR ENVIE SU RESPUESTA A:
PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY
TELEFONO No. (05982) 20.90.28 o 47.21.10 int. 1744,
1745.
FAX No. (05982) 47.37.26

9700620

004

ORGANIZACIÓN DE LOS ESTADOS AMERICANOS



COMISIÓN INTERAMERICANA PARA EL CONTROL DEL ABUSO DE DROGAS

CICAD

VIGÉSIMO PERIODO ORDINARIO DE SESIONES
Del 15 al 18 de octubre de 1996
Buenos Aires, Argentina

OEA/Ser.L/XIV.2.20
CICAD/doc.861/96
18 octubre 1996
Original: inglés

INFORME FINAL (Versión provisional)

Los Estados miembros tienen tiempo hasta el 18 de noviembre de 1996 para comunicar a la Secretaría Ejecutiva sus observaciones con respecto a la presente versión provisional del Informe final

1986 - X ANIVERSARIO DE LA CICAD - 1996

SECRETARÍA GENERAL DE LA ORGANIZACIÓN DE LOS ESTADOS AMERICANOS, WASHINGTON, D.C. 20006

9700620

0005

RESOLUCION

ESTRATEGIAS ANTIDROGAS EN EL HEMISFERIO

LA COMISION INTERAMERICANA PARA EL CONTROL DEL ABUSO DE DROGAS (CICAD),

Habiendo tomado conocimiento del texto del Proyecto final de la Estrategia Hemisférica Antidrogas,

Habiendo escuchado el informe del Presidente del Grupo de Trabajo, que elaboró el texto del proyecto de la Estrategia Hemisférica Antidrogas,

ACUERDA

1. *Aprobar por aclamación la Estrategia Hemisférica Antidrogas.*
2. *Expresar su mayor reconocimiento y agradecimiento al Presidente del Grupo de Trabajo, Dr. Alberto Scavarelli, Prosecretario de la Presidencia, Secretario de la Junta Nacional de Prevención y Represión del Tráfico Ilícito y Uso Abusivo de Drogas y Representante Titular ante la CICAD, por la excelente conducción de los trabajos que llevaron a la formulación de la Estrategia Hemisférica Antidrogas.*

La Comisión aceptó el generoso ofrecimiento del Gobierno del Uruguay de que este país sea sede de la ceremonia que se celebrará en diciembre de 1996 y en cuyo transcurso quedará suscrita oficialmente la Estrategia Hemisférica Antidrogas.

9700620

1006

ORGANIZACIÓN DE LOS ESTADOS AMERICANOS



COMISIÓN INTERAMERICANA PARA EL CONTROL DEL ABUSO DE DROGAS

CICAD

VIGESIMO PERIODO ORDINARIO DE SESIONES
Del 15 al 18 de octubre de 1996
Buenos Aires, Argentina

DEA/Ser.L/XIV.2.20
CICAD/doc.815/96
24 septiembre 1996
Original: español

ESTRATEGIA ANTIDROGAS EN EL HEMISFERIO

(Documento aprobado por el Grupo de Trabajo
a ser considerado por el Vigésimo Periodo Ordinario de Sesiones
de la CICAD)

(Punto 5 del Temario)

1986 - X ANIVERSARIO DE LA CICAD - 1996

9700620
E007

SECRETARÍA GENERAL DE LA ORGANIZACIÓN DE LOS ESTADOS AMERICANOS, WASHINGTON, D.C. 20006

**GRUPO DE TRABAJO SOBRE ESTRATEGIA
ANTIDROGAS EN EL HEMISFERIO**
Del 16 al 20 de septiembre de 1996
Washington, D.C.

OEA/Ser.L/XIV.2.4
CICAD/GT-XXI/doc.20/96 rev. 2
24 septiembre 1996
Original: español

ESTRATEGIA ANTIDROGAS EN EL HEMISFERIO

(Documento aprobado por el Grupo de Trabajo
a ser presentado al Vigésimo Período Ordinario de
Sesiones de la CICAD)

9700520

0008

ESTRATEGIA ANTIDROGAS EN EL HEMISFERIO

Los países del Hemisferio, en las proximidades del siglo XXI, convencidos de la importancia de los esfuerzos desarrollados por nuestras naciones para hacer frente a los problemas ocasionados por el uso indebido, la producción, tráfico y distribución ilícitos de drogas y sus modalidades conexas; al mismo tiempo admitiendo que es imperativo modernizar y mejorar las estrategias y acciones relacionadas con esta materia, han decidido la formulación de la presente Estrategia Antidrogas, la cual se aplicará sobre la base de los siguientes términos:

1. El problema de las drogas, que ha venido adquiriendo creciente importancia en el mundo, se manifiesta de manera compleja, cambiante y tiene un alcance global.
2. Los problemas del uso indebido, la demanda de drogas, la producción, el tráfico y la distribución ilícitos de drogas, incluidas las drogas sintéticas o "de diseño", siguen siendo graves e interrelacionados. Motivo de especial preocupación son las negativas consecuencias que conllevan las drogas ilícitas y demás sustancias controladas, así como los delitos conexos, en la medida que constituyen una seria amenaza para la salud e integridad de la persona humana y para el normal desarrollo de los pueblos, al tiempo que imponen enormes costos sociales, económicos y políticos a los Estados. También merecen atención el uso indebido de sustancias psicoactivas lícitas, como el alcohol, el tabaco, los psicofármacos y los inhalantes, que son comprobadamente peligrosos para la salud.
3. Los países del Hemisferio manifiestan su preocupación por las tendencias que favorecen la aceptación del uso indebido de drogas, en consideración a los graves problemas que son inherentes a dicho uso. El control de las drogas ilícitas debe ser parte de una política integral que, además de prevenir el consumo y contribuir a la rehabilitación de los afectados, asegure por medio de legislación adecuada, la no disponibilidad de éstas y la correspondiente sanción a los responsables de las actividades ilícitas.
4. Los Estados del Hemisferio reconocen, ante la complejidad y globalidad del problema, la necesidad del fortalecimiento de la cooperación internacional y de una constante revisión y perfeccionamiento de las políticas nacionales, teniendo en cuenta las particularidades con que se manifiesta el fenómeno en cada país.
5. A los efectos de facilitar y dar coherencia a las actividades antidrogas, los países del Hemisferio convienen en la importancia de la acción de las respectivas comisiones nacionales de control de las drogas situadas a un alto nivel político cuya finalidad es la de coordinar la planificación y la ejecución de los respectivos planes nacionales antidrogas que incluyan, entre otras, prevención, tratamiento, asistencia, desarrollo alternativo y aplicación de la ley.

0009 9700620

6. La Estrategia Antidroga en el Hemisferio contempla el problema de las drogas desde una perspectiva global y multidisciplinaria. Todos los países del Hemisferio reconocen que comparten la responsabilidad de asegurar que se aborden todos los aspectos del fenómeno de manera integral y equilibrada, teniendo en cuenta sus capacidades y recursos nacionales disponibles. Las medidas que se sugieren se desarrollarán teniendo presente el contexto socio-económico y cultural en el cual tienen lugar y en estricta observancia del orden jurídico interno de los países del Hemisferio.

7. Los países del Hemisferio coinciden en que la aplicación y compatibilización de las legislaciones nacionales pertinentes, así como la firma y adhesión de convenciones y demás instrumentos internacionales y la celebración de acuerdos bilaterales sobre la materia, constituyen señales irrefutables de su determinación de aunar esfuerzos para superar este problema. Coinciden además en la importancia de aplicar los mecanismos de cooperación internacional previstos en la Convención de las Naciones Unidas contra el Tráfico Ilícito de Estupefacientes y Sustancias Sicotrópicas (Convención de Viena de 1988).

8. En el desarrollo de esta Estrategia hemisférica, los países reafirman el importante rol que le corresponde a la Comisión Interamericana para el Control del Abuso de Drogas (CICAD) como el Foro regional competente. Asimismo, reconocen la necesidad de que esta Estrategia se implemente en armonía con los planes y programas de otras instituciones multilaterales involucradas.

9. La Estrategia constituye un esfuerzo hemisférico por definir una guía con carácter recomendatorio para orientar la cooperación, que permita a nuestros países adoptar un conjunto de medidas y acciones que, al ser llevados a la práctica, fortalezcan los esfuerzos nacionales.

10. En la implementación de esta Estrategia, los Estados reafirman su compromiso de respetar los principios del derecho internacional, en particular los de soberanía nacional, integridad territorial y no intervención en los asuntos internos de los Estados.

REDUCCIÓN DE LA DEMANDA

11. Los países del Hemisferio reconocen que el uso indebido de drogas constituye una grave amenaza a la vida y la salud, no solo de quien las consume, sino también para la comunidad en general. La forma en que ha evolucionado este problema demuestra que la reducción de la demanda debe ser un componente clave de las políticas para hacer frente al problema.

9700620
1010

12. La demanda sigue siendo una poderosa fuerza que impulsa la producción y el tráfico de drogas. Cada país de la comunidad global tiene la responsabilidad de abordar el tema de la demanda y disminuir este incentivo. Los países del Hemisferio reconocen la necesidad de continuar considerando la reducción de la demanda como una prioridad de la política antidrogas, que comprenda programas integrales de reducción de la demanda y de aplicación de la ley.

13. Entre otros elementos esenciales de los programas integrales de reducción de la demanda, se considerarán, la investigación, la prevención, el tratamiento, la rehabilitación, la reinserción social, el desarrollo de programas, la educación, la capacitación, la acción comunitaria, la elaboración de políticas y la aplicación de medidas orientadas a crear una mayor conciencia social en contra del consumo de drogas y alentar a quienes no consumen para que no lo hagan.

14. Los programas nacionales de reducción de la demanda tendrán en cuenta las condiciones culturales, sociales y económicas de los grupos de población a los cuales se dirigen. De igual forma fomentarán el diálogo con instituciones de enseñanza e investigación y con organizaciones no gubernamentales, a fin de lograr una mejor comprensión de las tendencias y manifestaciones del problema de la demanda de drogas y su evolución en el tiempo, así como la posibilidad de emplear criterios científicos para medir los resultados de las estrategias desarrolladas.

15. También deberían considerar la promoción de espacios de participación ciudadana, la difusión sobre los efectos nocivos del consumo de drogas a través de los medios masivos de comunicación y el tratamiento y la rehabilitación de drogadictos, así como otras medidas alternativas. Los países podrán solicitar asistencia a la OEA/CICAD y al PNUFID para el desarrollo de programas y estrategias de reducción de la demanda, así como para el desarrollo de sistemas de base científica que les permita conocer las dimensiones y tendencias del fenómeno de la demanda y evaluar los resultados de las estrategias adoptadas.

16. En tal sentido, los países fortalecerán sus programas de educación preventiva para reducir el consumo, los niveles de dependencia y las consecuencias del uso de drogas. La elaboración de programas eficaces de prevención depende de una estrecha colaboración, consulta y asociación con la comunidad. Dichos programas estarán especialmente dirigidos a los grupos de alto riesgo.

17. La recolección, el análisis y la difusión de información son componentes importantes de la reducción de la demanda y sirven para identificar los grupos de alto riesgos, sus características y necesidades, los obstáculos a la prevención y el tratamiento y las tendencias emergentes.

9700620
1011

18. El tratamiento y la rehabilitación proporcionan a los consumidores de drogas los medios para romper con el uso indebido y vivir vidas más libres, saludables y productivas, y constituyen un deber ético de la sociedad en general.

19. Cada país deberá realizar un esfuerzo especial para compartir con otros su experiencia y conocimientos en este campo con el fin de optimizar los programas de reducción de la demanda en el Hemisferio.

REDUCCION DE LA OFERTA

20. En esta estrategia integral y equilibrada de reducción de la oferta, los países del Hemisferio reconocen que su acción se orientará a hacer frente a todas las categorías de drogas, es decir, las de origen natural, las sintéticas y las psicoactivas de uso farmacéutico, estas últimas que devienen en ilícitas al ser desviadas de sus propósitos.

21. Los Estados reconocen que la oferta ilícita de drogas, tanto de origen natural como sintético, constituye otro problema esencial en el Hemisferio que exige la adopción y el perfeccionamiento de medidas destinadas a eliminar su disponibilidad. En el caso de las drogas de origen natural, podrían aplicarse medidas integrales, como el desarrollo alternativo, y de aplicación de la ley como la erradicación, entre otras. En el caso de las drogas de origen sintético, mecanismos de control y de la aplicación de la ley para suprimir su producción y tráfico. Estas medidas se aplicarán respetando las condiciones y circunstancias particulares de cada país. La determinación, definición y aplicación de las mismas serán responsabilidad exclusiva de cada Estado, conforme a sus programas nacionales y sus ordenamientos jurídicos internos.

22. Los países del Hemisferio reconocen en el desarrollo alternativo un componente de importancia para generar y promover opciones económicas lícitas, viables y sostenibles que posibiliten la superación de los factores que condicionan el fenómeno y que llevan a la oferta ilícita de drogas. En este sentido, al reforzar sus planes nacionales sobre la materia, hacen un llamado a la comunidad de países y a los Organismos Internacionales Especializados para que cooperen decididamente con este objetivo y trabajen en estrecha coordinación con la OEA/CICAD a fin de asegurar que se utilice la mejor experiencia de la región en la planificación y desarrollo de estos programas.

9700520
012

23. En la ejecución de los programas de reducción de la oferta, los países brindarán especial atención a la variable ecológica del problema que permita una adecuada protección del medio ambiente.

24. Los países del Hemisferio destacan la importancia de adoptar medidas de fiscalización de psicoactivos de uso farmacéutico y coinciden en la necesidad de fortalecer los órganos responsables de su aplicación, así como en la eliminación de la producción de aquellas sustancias que no cumplan con una finalidad terapéutica.

25. Los países del Hemisferio reconocen la necesidad de eliminar la producción indiscriminada de sustancias psicoactivas de uso farmacéutico que no guarden relación con las necesidades terapéuticas. Esta medida coadyuvará a una mejor aplicación de la fiscalización sanitaria.

26. Los países del Hemisferio están dispuestos, de conformidad con sus capacidades, a cooperar con medios técnicos y económicos para que estos programas resulten efectivos y permitan a la Región cumplir con sus objetivos en pos de resolver el problema de la oferta ilícita de drogas. De igual manera, continuarán buscando el apoyo de otros países y organizaciones internacionales para ampliar y fortalecer el desarrollo de dichos programas.

MEDIDAS DE CONTROL

27. El desmantelamiento de las organizaciones delictivas y sus redes de apoyo debe ser otro de los objetivos clave de las iniciativas que tomen los países del Hemisferio contra el tráfico ilícito de drogas y delitos conexos. La aplicación de la ley respecto de los agentes, los instrumentos y los beneficios derivados de la actividad delictiva son eficaces disuasivos de la participación en esta actividad ilícita.

28. Los países del Hemisferio intensificarán sus esfuerzos para intercambiar información y recaudar las pruebas y evidencias que faciliten el enjuiciamiento y condena de los dirigentes y demás miembros de las organizaciones criminales y sus redes de apoyo, en el marco del pleno respeto del debido proceso.

29. Los países del Hemisferio reconocen que se debe otorgar prioridad al desarrollo de sus sistemas jurídicos, recordando en especial la índole compleja del problema del tráfico ilícito de drogas y delitos conexos. Asimismo reconocen la necesidad de adoptar mecanismos jurídicos que contribuyan a armonizar las respectivas legislaciones nacionales y los procedimientos de investigación y recolección de pruebas.

9700620
1013

30. Los países del Hemisferio reconocen la importancia de contar con sistemas judiciales modernos para una estrategia eficaz contra el problema del tráfico ilícito de drogas y delitos conexos y la necesidad de contar con procedimientos de extradición adecuados.

31. Los países del Hemisferio expresan que el control al desvío de precursores y químicos esenciales es una de las estrategias más eficaces y eficientes de que se dispone para enfrentar el problema de las drogas. Por ello, es necesario establecer y reforzar los mecanismos internos de control de precursores y químicos esenciales, de acuerdo con las disposiciones de la Convención de Viena de 1988 y conforme al Reglamento Modelo para el Control de Precursores y Sustancias Químicas, Máquinas y Elementos, de la CICAD. Con preocupación verifican el surgimiento de nuevas sustancias químicas utilizadas en la elaboración y producción de drogas debiendo cada uno de ellos actualizar sus listas de sustancias químicas controladas cuando fuere necesario.

Asimismo los países del Hemisferio reconocen la importancia de contar con acuerdos de cooperación que permitan prevenir y controlar el desvío de precursores y químicos esenciales frecuentemente utilizados en la fabricación de drogas, teniendo en cuenta las nuevas tendencias de desvío que se fueren detectando.

32. Los países observan que la aplicación de legislaciones y procedimientos compatibles promueven una mejor cooperación entre países exportadores e importadores de sustancias químicas. Es preciso fortalecer la cooperación en materia de controles transfronterizos sobre químicos esenciales y precursores. Para este tema, es necesario contar con información y estadísticas sobre producción, comercialización, utilización lícita, así como el desvío e incautación de las referidas sustancias.

33. Los países del Hemisferio animan a la OEA/CICAD que promueva la cooperación destinada al control de estas sustancias, e incremente la capacitación en esta materia, incluso en colaboración con la Junta Internacional de Fiscalización de Estupefacientes y demás organismos internacionales pertinentes.

34. Los países del Hemisferio reconocen los progresos alcanzados para establecer controles más estrictos tendientes a impedir el movimiento de dinero y bienes provenientes de actividades ilícitas y facilitar el decomiso de activos con ellas relacionadas. En ese sentido resulta necesario que los países implementen medidas con el objeto de evitar que las organizaciones delictivas encuentren mecanismos para legalizar el producto del delito.

9700620

014

35. Para el logro de este objetivo resulta necesario que los países se comprometan a efectuar una cooperación hemisférica efectiva, tanto en la esfera de la OEA/CICAD, como en la esfera de la Cumbre de las Américas, tomando medidas compatibles con el Reglamento Modelo de la CICAD, con la Declaración de Principios y Plan de Acción de Buenos Aires, y con las futuras medidas que sean acordadas en la materia, en especial dentro del ámbito de la OEA o de las Naciones Unidas.

36. El contrabando de drogas y de sustancias químicas esenciales y precursores para la elaboración de las mismas, en especial a través de puertos y en contenedores de carga, es uno de los problemas de más rápido crecimiento a nivel internacional. Por eso deberían realizarse todos los esfuerzos posibles para el perfeccionamiento de los organismos nacionales de control y celebrar acuerdos internacionales que impidan el desarrollo de estas actividades ilícitas. Dichos esfuerzos incluyen trabajar a través de la OEA, las Naciones Unidas, la Organización Mundial de Aduanas y otras organizaciones internacionales.

37. Los países del hemisferio reconocen que el contrabando de drogas, sustancias químicas, armas y explosivos, así como el trasiego de activos adquiridos en forma ilícita, a través de las fronteras por cualquier medio o método utilizado para evadir la detección, constituyen un problema grave para nuestras sociedades.

38. Los países del hemisferio reconocen además que la implementación de programas nacionales y una efectiva cooperación internacional, en el ámbito del intercambio de información, capacitación y la realización de operaciones encaminadas a detectar, investigar y confiscar estos embarques ilícitos, entre otros, son importantes aspectos de una estrategia integral a desarrollar, respetando la soberanía y la integridad territorial de cada país.

39. El fortalecimiento de las medidas para el control de armas y explosivos se halla entre las prioridades de la estrategia hemisférica contra las drogas. Los países del Hemisferio realizarán esfuerzos para fortalecer las medidas destinadas a controlar y vigilar el comercio de armas, municiones y explosivos, con el fin de evitar su desviación, a estos efectos se promoverá la comunicación entre los países de origen y destino respecto de las transacciones internacionales.

40. Los países respaldan la continua necesidad de contar con estadísticas sobre el contrabando de armas y explosivos y el intercambio de información respecto a armas y explosivos decomisados para facilitar la identificación y determinación del origen de los mismos; así como el enjuiciamiento de los responsables de su tráfico ilícito.

9700620
1015

COMPROMISO MUNDIAL

41. Esta Estrategia antidrogas adoptada por los países del Hemislerio representa un mayor compromiso para enfrentar las diferentes facetas y manifestaciones del problema de las drogas y debe ser complementada con los esfuerzos de otras regiones del mundo.

42. Finalmente, los países del Hemislerio apoyan iniciativas tales como, la celebración en 1998 del Período Extraordinario de Sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas que abordará el tema de la cooperación internacional para combatir el problema que representan las drogas ilícitas.

1016 9700620



Embassy of the United States of America
Montevideo, Uruguay

Office of the Ambassador

12 de agosto de 1996

Doctor Alberto Scavarelli
Prosecretario de la Presidencia
Edificio Libertad
Montevideo

Estimado Doctor Scavarelli:

No recuerdo haber sentido tanto estímulo como el interés que manifestaron los participantes en el Foro por la Vida el sábado pasado. La numerosa concurrencia y la atención prestada son una consecuencia directa de su espléndido trabajo en este tema.

Sin duda usted se ha convertido en uno de los líderes más efectivos en la lucha contra la droga en América. Hágame saber si puedo serle de ayuda o cooperar con usted en el futuro.

Reciba mis cordiales saludos.

Atentamente,

Thomas J. Dodd
Embajador

9700620

1017

MISION PERMANENTE DEL URUGUAY
ANTE LA
ORGANIZACION DE LOS ESTADOS AMERICANOS

Washington, 31/10/96

Dr. Alberto Scavarelli
Prosecretario
Presidencia de la República

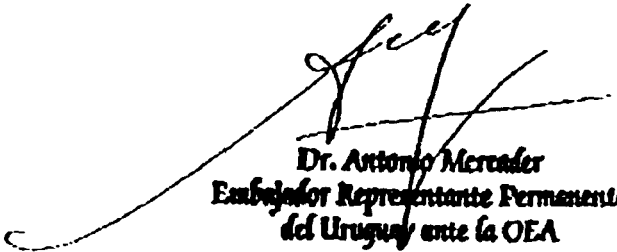
En la reunión del Consejo Permanente de la Organización de Estados Americanos del día de la fecha el Secretario Ejecutivo de la CICAD presentó informe verbal sobre el vigésimo período ordinario de sesiones de la comisión. En su informe destacó labor grupo de expertos y anunció firma del documento en Montevideo el 3 de diciembre.

La delegación de Uruguay agradeció informe y conceptos sobre conducción del grupo de expertos, al tiempo que confirmó la realización del referido acto de firma en Montevideo pidiendo a los Embajadores interesaran a sus Cancillerías y Gobiernos en dicho encuentro.

Con posterioridad, en nombre del Consejo, habló el Embajador de Canadá, Brian Dickson, quien dijo textualmente que había que terminar con la "característica modestia diplomática y decir con nombre y apellido que el grupo había sido eficaz y brillantemente conducido por el experto uruguayo Dr. Alberto Scavarelli". La delegación uruguaya agradeció expresamente.

Se adjunta además información publicada aquí sobre una reunión mundial a realizarse en 1998 en el marco de la OEA.

Congratulaciones.


Dr. Antonio Mercader
Embajador Representante Permanente
del Uruguay ante la OEA

9700620

5018



REPUBLICA DE PANAMA
PROCURADURÍA GENERAL DE LA NACIÓN

Panamá, 28 de octubre de 1996
DPG-1417-96

Estimado Alberto:

Tengo el agrado de dirigirme a usted en ocasión de saludarlo y a su vez manifestarle mi complacencia por las atenciones del que fui objeto en mi breve pero fructífera estadia en la ciudad de Montevideo. Mi agradecimiento sincero por el bello y auténtico obsequio otorgado a mi persona.

Espero que en el mes de diciembre podamos volvernos a ver en ocasión de la suscripción del importante documento sobre la "Estrategia Antidrogas en el Hemisferio". Estrategia de la cual sin su dinamismo y voluntad no hubiese sido posible la elaboración: le reitero mis felicitaciones y sabemos que las mismas redundarán en gran beneficio en la lucha por la erradicación del problema de las drogas en nuestro continente.

Aprovecho la oportunidad para reiterarle las seguridades de mi más alta y distinguida consideración y aprecio.

Lic. José Antonio Ezssa R.
Procurador General de la Nación

JASR/EJ/11rr.



Al Honorable Señor
Dr. Alberto Scavarelli
Prosecretario de la Presidencia de la
República Oriental del Uruguay

9700620

0019

ORGANIZACIÓN DE LOS ESTADOS AMERICANOS



COMISIÓN INTERAMERICANA PARA EL CONTROL DEL ABUSO DE DROGAS

cicad

VIGESIMO PERIODO ORDINARIO DE SESIONES
Del 15 al 18 de octubre de 1996
Buenos Aires, Argentina

OEA/Ser.L/XIV.2.20
CICAD/doc.825/96
15 octubre 1996
Original: español

PALABRAS DEL DR. CESAR GAVIRIA TRUJILLO
SECRETARIO GENERAL DE LA
ORGANIZACION DE LOS ESTADOS AMERICANOS

1986 - X ANIVERSARIO DE LA CICAD - 1996

9700620

5020

SECRETARÍA GENERAL DE LA ORGANIZACIÓN DE LOS ESTADOS AMERICANOS, WASHINGTON, D.C. 20006

**INTERVENCIÓN DEL SECRETARIO GENERAL DE LA OEA,
DOCTOR CESAR GAVIRIA,
EN EL VIGÉSIMO PERIODO ORDINARIO DE SESIONES DE
LA CICAD**

Buenos Aires, 15 de Octubre de 1996

Quiero iniciar agradeciendo al Señor Presidente Carlos Menem por la hospitalidad que su gobierno y su país le han brindado a la Organización de Estados Americanos. Argentina ha demostrado una y otra vez su vocación hemisférica. En esta ocasión ese compromiso ha permitido que la CICAD encuentre aquí en Buenos Aires un ambiente propicio para avanzar de manera decisiva en la lucha colectiva y multilateral contra el fenómeno de las drogas ilícitas.

Y su presencia aquí, Señor Presidente Menem, ratifica una vez más algo de lo que he sido testigo personal. Usted ha sido uno de los líderes más comprometidos en la ofensiva contra el crimen organizado y contra la maldición de los narcóticos. Varios países entre ellos el mío, recuerdan con aprecio sus expresiones de concreta solidaridad en los más álgidos momentos de la guerra contra las drogas.

No quiero tampoco dejar pasar esta ocasión sin hacer otro reconocimiento público. A ustedes, Señores Delegados porque les ha correspondido la ardua labor y la compleja responsabilidad de enfrentar día a día muchas veces en las condiciones más adversas, la realidad tenebrosa y deprimente del narcotráfico y la drogadicción.

Muchos con un espíritu más débil ya hubieran abandonado la lucha ante la magnitud de los desafíos. Muchos que carecen de su sentido del deber ya hubieran renunciado a la misión encomendada abrumados por la desesperanza. Pero ustedes siguen adelante porque saben que el enemigo no toma un solo día de descanso y que aprovecha cada oportunidad para expandirse sigilosamente como una plaga de langostas. Sea esta también la ocasión para agradecer a David Zeall el papel que ha ejercido desde la Secretaría para coordinar su voluntad y la de los países en la búsqueda de este consenso de políticas. Gracias también a Julio Cesar Araóz por la excelente gestión en la organización de esta conferencia.

Como testimonio vivo de los pueblos de las Américas no van a rendirse jamás hasta que desaparezca la maldición de las drogas, estamos también celebrando el décimo aniversario de la CICAD. Es un década de incuestionables logros en la promoción de un diagnóstico y un programa de acción colectiva que nos han permitido aprender y que han fortalecido la cooperación entre los países del continente.

Que mejor que esta efemérides para renovar el análisis del fenómeno y para imprimirle un renovado vigor a la acción multilateral contra los narcóticos. La adopción de la "Estrategia Antidrogas en el Hemisferio" en esta reunión es un hito en la lucha contra la droga e ilustra la disposición de los países miembros para trabajar mancomunadamente y adaptar un visión moderna capaz de darle respuesta a la cambiante faz del narcotráfico.

Y es que un enfoque más global, más actualizado, más integral, como el que contiene la Estrategia, es indispensable si queremos estar a la altura de los retos que hoy conlleva el fenómeno de las drogas.

El paradigma sobre el cual construimos en el pasado muchas de las políticas anti-narcóticos se ha ido agotando. Ya no hay respuestas fáciles o simples categorizaciones -tales como

1021 9700620

país consumidor o país productor- que sirvan de verdad para guiar la acción con eficacia. Cuando a veces nos sentimos cerca a la victoria, las drogas cambian de rostro y reaparecen incluso mas amenazantes. La "Estrategia Antidrogas en el Hemisferio" es precisamente el comienzo de un nuevo paradigma, de un nuevo enfoque, que sin duda hará mas ordenado, sistemático y contundente el esfuerzo común.

Sea esta la ocasión para destacar que la Estrategia Antidrogas representa la voz unánime del continente. Por encima de todas las naturales diferencias que eventualmente podamos tener en la ejecución de nuestras políticas o en otras áreas de acción colectiva, nos señala la ruta de como actuar frente al flagelo del narcotráfico y del abuso de drogas y, por supuesto, como hacer frente a todos sus delitos conexos.

No solo la filosofía de esta Estrategia es diferente de lo que hemos visto en el pasado, sino que su propia concepción política es también novedosa y en cierta forma mas rigurosa. Ella es el producto de un sólido acuerdo que representa la expresión concreta de un sistema interamericano fortalecido y renovado, y que en gran medida se inspira en los propósitos contenidos en el documento "Una Nueva Visión de la OEA" adoptado por la Asamblea General Reunida en Haití en 1995.

Hace poco más de diez años los Jefes de Estado y de Gobierno de las Américas, reunidos en la Cumbre de Miami, en 1994, definieron el problema de las drogas ilícitas, el narcotráfico y los delitos conexos como una de las mas serias amenazas a la democracia en el hemisferio. Abogaron por un enfoque integrado, equilibrado y coordinado, que al mismo tiempo que respetara plenamente la soberanía nacional, fuera capaz de enfrentar eficazmente todas las manifestaciones del problema de las drogas ilícitas.

La Estrategia que ustedes han diseñado está en total consonancia con estos propósitos y con las expectativas de nuestros pueblos. Es el producto de acuerdos y gestiones, que pasaron por encuentros bilaterales y multilaterales que, con un gran caudal de energía y de creatividad, logró incorporar una unidad de visión y de propósitos alrededor de una causa común, que es nacional en muchas de sus manifestaciones pero a la vez multilateral en su más amplio significado. Por fin tenemos un enfoque sin fronteras, que combina exitosamente los esfuerzos individuales con los compromisos colectivos.

Ahora quisiera referir me brevemente a algunos aspectos de esta nueva estrategia. Primero, la definición que hace del fenómeno de las drogas ilícitas como una cuestión esencialmente transnacional. Todos los países enfrentamos y compartimos el problema del narcotráfico y el abuso de la droga, y únicamente unidos podremos superarlo.

La estrategia también define el problema de la droga como un asunto que demanda el concurso innovador de una multiplicidad de instituciones: centros académicos, instancias judiciales, personas e instituciones de salud pública, y autoridades que hacen cumplir la ley, son todos parte de la gama de especialidades que deben conjugar sus esfuerzos. Al lograr que nuestras principales instituciones actúen en forma preventiva y creativa, aquellos instrumentos de los cuales dependemos hoy podrán adaptarse más fácilmente a las cambiantes circunstancias tecnológicas y técnicas.

También se postula el principio de la responsabilidad compartida en la acción hemisférica. Ese principio por sí mismo, llevado a la práctica diaria, ampliará la solidaridad y la voluntad de cooperación que es indispensable para poder cumplir con las metas propuestas en la estrategia.

9700620

1022

La parte central del documento esboza un panorama específico sobre el futuro. Al reconocer que el daño al individuo y a la sociedad es inherente al abuso de todos los estupefacientes y sustancias psicotrópicas, como al uso indebido de sustancias psicoactivas lícitas se está definiendo un universo basado en las consecuencias del fenómeno, ampliando así el alcance conceptual y real de las políticas. Esto hace a la estrategia más coherente y con proyección hacia el futuro, pues no se está limita a considerar una u otra droga hoy día en auge, sino que ofrece un marco que es lo suficientemente flexible para adaptarse a las cambiantes e impredecibles circunstancias de las modificaciones en los hábitos o en las variaciones de los productos.

La estrategia, aunque multilateral en su esencia, considera también la importancia fundamental de las Comisiones Nacionales para el Control de Narcóticos u otras entidades nacionales de coordinación y ejecución de políticas internas, así como la conexión práctica entre el apoyo político y la capacidad de ejecución de programas. De esta forma los escasos recursos a nivel nacional en actividades de cooperación pueden rendir al máximo para satisfacer las necesidades reales.

En una forma lógica y a la vez necesaria, la estrategia promueve el equilibrio en las políticas, en los esfuerzos y en la ponderación de las medidas a adoptar. Es un equilibrio que se da entre la urgencia de lo inmediato y la importancia de lo duradero. Se está reconociendo así que no existen fórmulas mágicas.

También muestra la estrategia un enfoque equilibrado en la lucha contra las diversas facetas del problema. Se ofrece un equilibrio entre el énfasis en la reducción de la demanda y la importancia de la disminución en la oferta. La estrategia refleja la complejidad de este reto que enfrentan nuestras sociedades y lo expresa en acciones puntuales, efectivas y simétricas contra la demanda y la oferta, las cuales solamente de manera conjunta puedan ofrecer un progreso sostenido y permanente.

El equilibrio también implica la presencia de otro factor clave de la estrategia y es la necesidad de adoptar un enfoque multidisciplinario. Al promover los esfuerzos mancomunados de los educadores, de un personal plenamente preparado a través del sistema de administración de justicia, de expertos en el campo de la psicología, de especialistas en los medios de difusión, agrónomos, economistas, legisladores y de los miembros de las fuerzas de seguridad, la estrategia constituye un gran aporte al esfuerzo que realizamos para sentar las bases de las medidas que contemplen cada aspecto y cada causa de los males asociados con el abuso y el tráfico de drogas.

También es necesario señalar el respeto demostrado por los autores y signatarios del documento por el orden jurídico interno y por los principios de respeto a la soberanía nacional, a la integridad territorial y a la no intervención, tan caros a nuestra tradición de política internacional.

El respeto a esos principios y el espíritu de cooperación solidaria son como las dos caras de una misma moneda y constituyen la verdadera fortaleza de la estrategia. Al unirlos hemos creado el vehículo con el cual nuestros esfuerzos producirán más progreso y menos frustración, un avance que en sí mismo justificará todo el trabajo que se ha realizado en la preparación del documento.

Al formular un diagnóstico hemisférico ustedes han ido más allá de las necesidades inmediatas del momento y han identificado los elementos básicos de una estrategia cuya aplicación a través del tiempo sin duda será exitosa.

9700620

023

Al incluir todos los componentes básicos de lo que generalmente es clasificado como la demanda y la oferta y abuso de drogas, hemos incluido los elementos necesarios para que nuestras políticas sean eficaces en el presente como en el futuro. Al señalar la necesidad de fortalecer las medidas para controlar y vigilar la venta de armamentos, municiones y explosivos a fin de evitar su desvío, también hemos abordado aspectos que muy seguramente tendrán una gran importancia en el futuro.

Finalmente, el compromiso de trabajar con otros países y organizaciones que se encuentran fuera del hemisferio pero que están involucrados en la lucha contra el problema de las drogas completa la concepción de una estrategia capaz de hacernos avanzar en una escala global. La asociación de la CICAD con el Programa de las Naciones Unidas para la Fiscalización Internacional de drogas como su complemento a nivel mundial, es acertada y necesaria.

Se ha logrado entonces, a través de los mecanismos del sistema interamericano y, con un claro enfoque multilateral, en un marco de acción unificado para el tratamiento del problema de las drogas. La lucha de las Américas contra el narcotráfico debe servir para fortalecer nuestras relaciones de solidaridad y de cooperación. El enemigo es el crimen, la amenaza son las drogas y el peligro son las organizaciones delictivas y esta nuestra manifestación colectiva de unidad para enfrentarlas.

Muchas gracias.

9700620

024/024

F80875

R SUOBT 11-23 00194

AMT. CXP

BRASIL-DRUGA

DETENIDO CIUDADANO BRASILEÑO CON COCAINA DESTINADA A TENERIFE

Salvador (Brasil), 23 nov (FFF).- La policía brasileña detuvo en el aeropuerto internacional "Dos de Julio" de Salvador, capital del estado de Bahía, a un supuesto integrante de un grupo de narcotraficantes con vínculos en Bolivia y España que intentaba viajar a la ciudad española de Tenerife con 2,5 kilos de cocaína.

Según informó hoy, sábado, César Nunes, jefe de la delegación de Tóxicos de Salvador, el brasileño Ramón de Souza, de 24 años, fue detenido ayer en el aeropuerto después de que la policía fuera alertada de que llevaba cocaína boliviana a España, pero los agentes tardaron más de cinco horas en hallar el alijo, diluido e impregnado en la vestimenta.

"Revisamos el equipaje y no encontramos nada. Le hicimos radiografías para saber si había ingerido la droga, pero nada, y entonces resolvimos mandar sus pertenencias al laboratorio policial donde se descubrió la cocaína cuando los expertos desconfiaron de la gruesa textura de las ropas", dijo Nunes.

El jefe policial agregó sin proporcionar detalles, que el detenido forma parte de un grupo de narcotraficantes "con ramificaciones en el estado de Mato Grosso, Bolivia y Tenerife".

FFF

ar/cn/m

Doc. ilegible

11/23/16-49/96

Nº DOCUMENTO 9700621

TÍTULO Brasil: Detenido persona con cocaína a Tenerife. — *destruase*

PROCEDENCIA ABEACIA

FECHA DE PRODUCCIÓN 23-11-86

VINCULACIONES 11176 11214

65092 11229

50482 11422

11351 50480

11352

11354

10184

50753

11226

01.01

9700621=

Nº DOCUMENTO: 9700622
 TÍTULO: España: Pareja droga a su beba por imprudencia
 PROCEDENCIA: C. U. U. U.
 FECHA: 23-11-76
 VINCULACIONES: 11176
 10184
 507513
 11662
 11351
 11345
 11

HABIA RESTOS EN UN FRASCO DE LECHE

Drogaron a su beba por imprudencia

MADRID (Especial).— La intoxicación con cocaína y heroína de una nena de dos meses y tres semanas, a la cual los médicos han salvado dificultosamente la vida, podría haber sido consecuencia de una lamentable "imprudencia" sin intención dolosa, según confiaron a Clarín fuentes policiales. La madre de la pequeña habría preparado su biberón con leche maternizada que se encontraba en un frasco adonde se habían escondido restos de drogas. La policía no descarta, sin embargo, ninguna otra posibilidad.

El caso, que ha conmovido profundamente a los españoles, se produjo el martes, cuando la nena fue llevada por su madre y sus abuelos al Hospital Gregorio Marañón.

Villa miseria

La nena presentaba fuertes convulsiones y tanto la madre como la abuela informaron a los médicos que había inhalado humo en la miserable casucha donde vive con sus padres, de 18 y 17 años, en la madrileña villa miseria de Los Focos. Pero los médicos sospecharon una intoxicación química y sometieron a la nena a urgentes análisis de orina y sangre. Las pruebas revelaron una "grave intoxicación de opiáceos (heroína o sustancias afines) y cocaína".

Ante estas evidencias, los padres fueron denunciados a la policía, que los arrestó en el mismo hospital. El padre se llama Ceverino de los Ríos, de 18 años, y tiene antecedentes por tráfico de drogas y robó, lo mismo que la madre, E.P.M..

"Ayer fue detenido también el herma-

no de Ceverino, de nombre Angel, que frecuentaba habitualmente la infravienda y la utilizaba también para el tráfico de drogas", explicó a Clarín una fuente policial de la jefatura madrileña.

Angel niega tener que ver con la intoxicación de su sobrina, pero la policía ha comprobado que estaba en la vivienda en el día y a la hora en que se produjo.

Los investigadores suponen que o bien los padres o Angel utilizaron el frasco de leche maternizada para esconder droga, sin advertir el peligro que corría la nena. Los médicos han informado que la beba no presenta ninguna señal de malos tratos y que, al parecer, estaba bien nutrida. "Los chicos se fueron de la casa de los padres porque querían tener varios hijos", informó una vecina. La madre, que es menor de edad, está embarazada de dos meses.

Mientras tanto, la nena ha sido dada de alta de la unidad de cuidados intensivos, no presenta ningún signo de abstinencia y ha tomado varios biberones, según informó un vocero del hospital. Los médicos tuvieron que realizar un tratamiento de choque para salvar a la niña, ya que le fallaba la respiración cuando fue ingresada, porque "las drogas le afectaron el sistema nervioso", explicó un facultativo.

Aunque no hay síntomas de intoxicación, el doctor Rafael Utrilla, jefe del Servicio de Pediatría del Hospital Ramón y Cajal, señaló que una intoxicación tan grave podría haber causado daños en el cerebro de la nena.

J.C.A.

ol ol

9700622=

Nº DOCUMENTO 9700623

TÍTULO Brasil: Tanzaniano es detenido con cocaína.

PROCESTICIA DELO 11/11/86

FECHA DE PROCESTICIA 94-11-86

VINCULACIONES 11176 11351
6502 11352
301482 11354
11214 11675
11229
11422

RIO
**Tanzaniano preso
com cocaína**

□ O tanzaniano Mzalula Ramadham Fundikila, 35 anos, foi preso em São Paulo com 53 cápsulas de cocaína em seu estômago. Ele estava no Aeroporto Internacional do Rio e começou a passar mal. Policiais federais desconfiaram e acabaram descobrindo a tentativa de contrabando da droga. Mzalula foi levado inicialmente para o Hospital do Fundão, na Ilha do Governador, e depois foi transferido para o Hospital Souza Aguiar, no Centro.

Doc. OSOJRO

ol ol

9700623=

Nº DOCUMENTO

9700624

TÍTULO

PO: Sanguinetti recibió al enviado de Clinton, Thomas McLarty

PROCEDENCIA

FECHA

24-11-96

VINCULACIONES

811176 65890 11356 11227 501889
65092 11214 11225 11349
50146 11676 11353 11684
11226

■ SANGUINETTI RECIBIÓ AL ENVIADO DE CLINTON, THOMAS MCLARTY

Diálogo sobre democracia y economía

Aunque no se concretó, el representante del presidente de Estados Unidos admitió que entre los planes de Clinton se encuentra visitar Latinoamérica

DOE POCO LEGIBLE

POR ALEJANDRO FERREIRO
de la redacción de EL OBSERVADOR

El presidente de la República, Julio María Sanguinetti, y Thomas McLarty, asesor del presidente de Estados Unidos, Bill Clinton, se entrevistaron ayer durante 40 minutos, y en el diálogo se abordó la profundización de las democracias en la región así como la proyección de los lazos económicos en común entre el Mercosur y el Nafta.

La reunión, llevada a cabo en la residencia presidencial de la calle Suárez, contó también con la presencia del canciller Alvaro Ramos y el embajador de EEUU en Uruguay, Thomas Dodd.

McLarty -asesor presidencial de la Casa Blanca, secretario de Estado para la Cumbre de las Américas y amigo personal de Clinton- elogió el nivel del encuentro y la capacidad intelectual de Sanguinetti.

McLarty -que culminó ayer en Montevideo una gira que lo llevó también por Brasil y Argentina- brindó una conferencia de prensa y consideró "importante haber venido por las cosas maravillosas escuchadas de este país" y porque entre las prioridades de la Casa Blanca para este segundo período de gobierno de Clinton se destaca "el relacionamiento con América Latina".

Si bien no se concretó en la reunión la visita de Clinton a Uruguay, McLarty no descartó esa posibilidad al admitir que entre los planes del presidente

recién reelecto se encuentra visitar Latinoamérica en su primer año del segundo mandato. "Clinton tiene mucho interés y entusiasmo en venir a América Latina". Como impedimento para una próxima visita, McLarty dijo que la campaña electoral pasada fue "muy larga y extenuante" y que el presidente de Estados Unidos "tiene que elegir el nuevo gabinete".

McLarty identificó su propia visita con un síntoma de interés por esta zona del mundo y anunció la próxima visita de "dos altos jerarcas" de la Casa Blanca, la de Hillary Clinton a Bolivia para la reunión de las primeras damas y la participación del vicepresidente, Al Gore, en la nueva edición de la Conferencia sobre Desarrollo Sustentable, a realizarse en el país del altiplano.

En la agenda norteamericana también se vislumbra un camino

que llevará a los bloques integracionistas que conforman ambos países a un acuerdo de libre comercio para el año 2005, así como la búsqueda del fortalecimiento de las instituciones democráticas, "papel en el cual Uruguay ha sido líder en materia de derechos civiles", dijo el funcionario estadounidense.

El narcotráfico es en los hechos el gran problema para todo el mundo

El tema Cuba estuvo sobre la mesa y al respecto se conversó "sobre el interés de que exista una transición pacífica y también una mejora en el tema derechos humanos". McLarty sostuvo

que "los objetivos finales son los mismos". Aunque respecto de la ley Helms-Burton "no se habló profundamente", Sanguinetti también hizo saber a McLarty su oposición a la misma y éste reconoció el grado de polémica que ha desatado, pero recordó el hecho que motivó su aprobación.

"Fue cuando fue derribada (desde la isla) en forma trágica una avioneta que volaba en cielos internacionales". Agregó además que la ley "no restringe el comercio en Cuba con otros países, sólo trata el tema de la confiscación de propiedades a personas estadounidenses" y que "salvo que se vea

una transición hacia la democracia", la medida seguirá vigente.

DROGAS Y ONU

El problema del narcotráfico ocupó otro espacio en la reunión y según el representante estadounidense, "esta realidad es hemisférica y mundial, es de oferta y demanda y en los hechos es el gran problema para todo el mundo".

"La cooperación entre los países de este hemisferio es fundamental por lo que vemos con mucha expectativa la cooperación que está manejando la DEA", añadió McLarty.

Finalmente se destacó que no fue tratada la permanencia o no de Boutros Ghali al frente de la ONU, pero McLarty aprovechó para decir que el reclamo de EEUU "ha sido coherente" porque "es esencial un cambio de energía en el liderazgo" de la organización mundial.

Uruguay aspira ser el "socio honesto"

El canciller Alvaro Ramos aseguró que la visita de Thomas McLarty "nos da la pauta de que en los primeros meses del nuevo gobierno de Clinton vamos a tener un activo diálogo, no sólo entre el gobierno de EEUU y el hemisferio sino en particular entre EEUU y Uruguay, porque aspiramos a cumplir el rol de socio honesto en esta tarea de construir la integración hemisférica".

En la conferencia de prensa, Ramos se refirió a la agenda común de los dos países y destacó

que el eje de la misma será la Cumbre de las Américas y la conformación del tratado de libre comercio que una los procesos de integración a los cuales están suscriptos ambos países.

En opinión del canciller deberá "ser un proceso que contemple los mecanismos subregionales existentes e integrando el proceso que tiene que ver con sociedad civil y turismo".

Respecto al tema de la droga, el ministro dijo que "apoyaremos un diálogo más amplio en cuanto

a las responsabilidades compartidas en el tema del narcotráfico", y recordó que en los primeros días de diciembre se firmará en Montevideo la estrategia hemisférica contra la droga, "que abarca no sólo los temas de consumo, de oferta y demanda sino también la producción de precursores químicos, lavado de dinero y tráfico".

Ramos subrayó además la participación "muy activa" que ha tenido Uruguay en esa estrategia, desde la presidencia de la comisión que planeó las acciones.



cl. 03

9700624

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE RECIBO

VINCULACIONES

Enviado de Clinton confirma que el presidente analiza visitar nuestro país

MCLARTY: URUGUAY LIDER INTELECTUAL EN EL HEMISFERIO

Thomas McLarty, enviado especial y amigo personal del presidente estadounidense Bill Clinton, sostuvo ayer que el Uruguay es líder intelectual en el hemisferio y confirmó que el mandatario analiza visitar nuestro país, junto a otros latinoamericanos, en la primera etapa de su segundo mandato que comienza en enero. McLarty estuvo brevemente en Montevideo y se entrevistó con el presidente Sanguinetti.

Thomas McLarty, Consejero Especial del Presidente de los Estados Unidos, visitó en la víspera nuestro país y fue recibido por el presidente Julio María Sanguinetti, almorzó con el canciller Alvaro Ramos, se reunió con el embajador de los Estados Unidos, Thomas Dodd, y se reunió con empresarios que integran la Cámara de Comercio Uruguay- Estados Unidos.

Dentro de sus actividades brindó una conferencia de prensa en la residencia presidencial, en la que informó sobre su conversación con el primer mandatario y dijo sentirse deleitado por visitar nuestro país, del cual "he escuchado muchas cosas buenas a través de tanta gente, incluyendo mi buen amigo Enrique Iglesias, presidente del Banco Interamericano de Desarrollo".

McLarty expresó que en

la reunión con Sanguinetti —calificada como muy buena— se abordaron temas internacionales y hemisféricos, así como el rol del Uruguay en el desarrollo del temario de la Cumbre de las Américas que tendrá lugar en Chile, en 1998.

Destacó en este sentido, que entre esos temas están el fortalecimiento de las instituciones democráticas, el aumento de la integración económica, fortalecer los sistemas educativos y de salud, así como la lucha contra el narcotráfico.

Posteriormente, destacó especialmente que "el Uruguay es un líder intelectual en el hemisferio" y, en consecuencia, "como representante especial del presidente Clinton y del Secretario de Estado" consideró que venir a nuestro país "es importante para la Cumbre de las



El presidente Julio María Sanguinetti dialoga con Thomas McLarty, enviado del presidente estadounidense Bill Clinton, quien visitó nuestro país para tratar varios temas

Américas y para las relaciones con América Latina y el Caribe".

Al definir la importancia de estas relaciones, el enviado norteamericano expresó que Clinton tiene para su segundo mandato a América Latina entre sus máximas prioridades, incluyendo una visita a la región en la primera etapa, continuar las negociaciones para crear un área de libre comercio hemisférica para el

año 2005, incorporar a Chile al NAFTA (Tratado de Libre Comercio de América del Norte), y el ya señalado fortalecimiento de las instituciones democráticas.

En este último, afirmó que "Uruguay ha tomado el liderazgo respecto de las cuestiones de la sociedad civil".

Sobre la visita de Clinton a nuestro país, dijo que la misma se analiza y "si bien no puedo comprometerme

de antemano, sé que a él mucho le gustaría venir y pasaría muy bien en una visita a nuestro país".

En otro orden, el jerarca confirmó las políticas de su país hacia Cuba, aunque dejó entrever que las mismas podrían modificarse si en la isla hay avances en la democratización y los Derechos Humanos.

(Más información en la Primera Sección, Página 20)

Aseguró que Estados Unidos sigue con atención proceso del MERCOSUR

MCLARTY CONFIRMA: CLINTON ANALIZA VISITAR EL URUGUAY Y AMERICA LATINA ES PRIORIDAD

El Consejero Especial del Presidente Clinton, Thomas McLarty, confirmó ayer que el mandatario visitará América Latina en la primera etapa de su segundo período, y que analiza la posibilidad de venir al Uruguay durante esa gira. McLarty reafirmó que tras su reelección, Clinton tendrá a las relaciones hemisféricas entre sus prioridades fundamentales, y dejó entrever que la política hacia Cuba podría flexibilizarse si se constatan avances en la democratización y mejoras en los Derechos Humanos.

Thomas McLarty reúne una doble característica que, tratándose su país de la superpotencia económica, política y militar de este fin de siglo, le confiere un poder muy especial. Y los componentes de esa doble faceta se refuerzan uno con otro: es el amigo personal de William Jefferson Clinton desde una infancia plena de privaciones, y la confianza construida durante 45 años de amistad —así como su indubitable capacidad— le han transformado en Consejero Especial del Presidente de los Estados Unidos.

Ayer estuvo brevemente en Montevideo, pero con tiempo suficiente para ser recibido por el presidente Julio María Sanguinetti, almorzar con el ministro de Relaciones Exteriores, Alvaro Ramos, reunirse con el embajador Thomas Dodd, y entrevistarse con los empresarios que conforman la Cámara de Comercio Uruguayo-Estados Unidos.

Tras el encuentro con el Dr. Sanguinetti en la Residencia Presidencial de la Avenida Suárez, McLarty ofreció una conferencia de prensa en Suárez Chico, en la que participaron el canciller Ramos y el embajador Dodd.

MUY BUENA REUNION
Allí informó que había tenido una "muy buena reunión", donde se abordaron temas internacionales y hemisféricos, así como el rol del Uruguay en el desarrollo del tema de la Cumbre de las Américas. Esta agenda incluye el fortalecimiento de las instituciones democráticas, el aumento de la integración

económica, y fortalecer los sistemas educativos y de salud, así como la lucha contra el narcotráfico. Más tarde, elogió la visión internacional y liderazgo de Sanguinetti, destacando que el Uruguay es un líder intelectual en el hemisferio y en consecuencia, como representante especial del presidente

En tal sentido, dijo que ha escuchado "muchas cosas buenas de este país a través de tanta gente, incluyendo mi buen amigo Enrique Iglesias, presidente del Banco Interamericano de Desarrollo". Durante la conferencia, McLarty afirmó que Clinton tiene mucho interés en visitar

Clinton y del Secretario de Estado, consideró esta visita "importante para la Cumbre de las Américas y para las relaciones con América Latina y El Caribe".

Thomas McLarty



Tras el encuentro con el Dr. Sanguinetti, McLarty y Ramos caminan por el parque de la Residencia Presidencial rumbo a Suárez Chico, donde tendría lugar la conferencia de prensa

América Latina a comienzos de su segundo mandato —coincidiendo en enero— y aclaró que no se han tomado las decisiones definitivas al respecto. **"LE GUSTARIA MUCHO VENIR AL URUGUAY"**
Con respecto a la eventual visita del presidente norteamericano a nuestro país, sostuvo "dadas las cualidades del Uruguay y su pueblo, si bien no puedo comprometerme de antemano, sé que a él mucho le gustaría venir y pasaría muy bien en una visita a nuestro país". Procurando reafirmar que las relaciones hemisféricas son prioritarias para su gobierno, el jerarca visitante señaló que una muestra de ello son las visitas de alto nivel que se registran en estos dos meses a la región. La suya es una visita que el presidente Clinton en la ciudad de Montevideo, Uruguay, se ha comprometido a cooperar con el hemisferio.

Consultado sobre el grado de importancia que la Administración norteamericana asigna a las relaciones hemisféricas, McLarty aseguró que "América Latina va a constituir una prioridad muy importante para el presidente Clinton durante su segundo período". **AMERICA LATINA ES DE ALTA PRIORIDAD**
La agenda presidencial para este mandato incluye una visita a la región, según adelantó con las negociaciones para lograr un área de libre comercio en el año 2005, y un compromiso para lograr la adhesión de Chile al NAFTA y conseguir la autoridad del

Congreso para negociarlo por la vía rápida. También incluye temas específicos de El Caribe, y avanzar de manera coherente respecto de los grandes temas de la Cumbre de las Américas, que incluyen el fortalecimiento de las instituciones democráticas y en lo cual "Uruguay ha tomado el liderazgo respecto de las cuestiones de la sociedad civil". **"ES UNA AGENDA MUY COMPLETA, MUY NUTRIDA, PERO ALCANZABLE Y CLARAMENTE ESTABLECE UNA ASOCIACIÓN PARA LA PROSPERIDAD, BASADA EN INTERESES COMUNES Y VALORES COMPARTIDOS"**, enfatizó. **MERCOSUR SE SIGUE CON MUCHA ATENCION**
Sobre la elección de Boutros Boutros Ghali para un segundo período al frente de la ONU, informó que no fue tratado con Sanguinetti y recordó la posición del presidente Clinton en cuanto a que es necesario un nuevo líder que conduzca a la organización en los próximos años.

El representante estadounidense afirmó que su país sigue "con mucha atención" el proceso del MERCOSUR, y admitió que existen "diferentes visiones" sobre la forma en que se deben articular los procesos de integración para llegar al Área de Libre Comercio Americana (ALCA) en el año 2005. No obstante, consideró que "lo verdaderamente importante no es lograr acuerdos comerciales sino cómo esos acuerdos repercutirán en la vida de los pueblos para mejorar sus condiciones y posibilidades".

Clinton en cuanto a que es necesario un nuevo líder que conduzca a la organización en los próximos años. El representante estadounidense afirmó que su país sigue "con mucha atención" el proceso del MERCOSUR, y admitió que existen "diferentes visiones" sobre la forma en que se deben articular los procesos de integración para llegar al Área de Libre Comercio Americana (ALCA) en el año 2005. No obstante, consideró que "lo verdaderamente importante no es lograr acuerdos comerciales sino cómo esos acuerdos repercutirán en la vida de los pueblos para mejorar sus condiciones y posibilidades".

XA6275

U SUCRT 11-25 00221
mun exa icx

DOC-POCO LEGIBLE

JAPON-DROGAS

DETIENE A MATRIMONIO COLOMBIANO CON SIETE KILOS DE COCAINA

Tokio, 25 nov (EFE).- La policía japonesa detuvo a un matrimonio colombiano por tráfico clandestino de estupefacientes, tras incautarles en sus maletas siete kilogramos de cocaína, informaron hoy, lunes, las autoridades.

Según la policía y la inmigración del aeropuerto internacional de Tokio-Narita, los detenidos son Arcadio Puentes Molina (de 36 años de edad) y Blanca Torres Forero, de 23 años, a quienes se les encontró la cocaína valorada en 500 millones de yenes (4,5 millones de dólares), escondida en dos maletas.

Los dos arrestados salieron de Colombia en octubre y llegaron a Japón, acompañados por un bebé de 11 meses y sin equipaje, a finales de ese mes, tras haber hecho escalas en Guatemala, Ecuador, Brasil, EE.UU. y Corea del Sur.

Su detención se produjo cuando el matrimonio se presentó en el aeropuerto internacional de Tokio-Narita el día 8 de noviembre a recoger las maletas, procedentes de la capital surcoreana, Seúl.

La investigación policial encontró que un tercer ciudadano colombiano, perteneciente al parecer a un sindicato de la droga de Colombia, acompañó al matrimonio hasta Seúl, aunque se adelantó a ellos para llegar a Japón en donde les esperaba.

Las autoridades buscan a esta tercera persona, de quien se sólo se dio a conocer el nombre de "Alfredo", indicaron las mismas fuentes. EFE

CD/ND

11/25/04-28/96

9700625

TITULO JAPÓN: Detiene a matrimonio colombiano

7 kg de cocaína.

25-11-96

11116	11214
10034	11229
66224	11422
11351	11226
11352	65892
11354	

01-01

9700625

Nº DOCUMENTO 9700626

TÍTULO ITALIA: Gran golpe a la mafia

PROCESTENCIA LA NACION - perm. de incautación de 600kg de cocaína -

FECHA 24-11-76

VINCULACIONES 11176

10184 11170

507604

507513

66151

11351

11224

11214

11229

11422

11352

11354

... a la mafia
ROMA, 23 (DPA). En una gran acción contra el delito organizado preparada durante más de un año, la policía de España, Italia y Holanda detuvo simultáneamente en las últimas 24 horas a un total de 38 personas bajo sospecha de ser miembros de la mafia.
Entre ellos figuraban tres italianos pertenecientes a una de las organizaciones más peligrosas (Ndranghera) de Calabria, acusados de un total de 40 asesinatos.
Los tres jefes mafiosos Domenico Paviglianiti (35), Giovanni Puntorieri (40) y Luigi Molinetti (32) fueron detenidos anoche en un céntrico hotel de Madrid. La operación, que sigue abierta, permitió la incautación de más de 600 kilos de cocaína.

Doc. POCO LEGIBLE

of. cl

9700626-

Nº DOCUMENTO 9700627

TITULO 120: Desbaratan organización que canjeaba
ULRales Noticias 25-11-86 drogas por efectos robados -

11116
65092
507466 11566
11351 11345
11352
11354
11341

N

DESBARATAN ORGANIZACIÓN QUE CANJEABA EFECTOS ROBADOS POR DROGA EN BUCEO

En la mañana de ayer un comando de Narcóticos realizó un exitoso procedimiento en una finca de la calle Ramón Anador. Allí fueron detenidas 9 personas, sospechosas de robos y saqueos en casas y comercios de distintas zonas, pero preferentemente en el barrio La Blanqueada. Las autoridades encontraron también 300

gramos de marihuana y 20 de cocaína y al parecer esa organización se dedicaba a canjear artículos robados por droga. De los 9 detenidos, cuatro recuperaron la libertad al com-

probar su desvinculación con los hechos, en tanto que los cinco restantes hoy comparecen ante la Justicia como implicados en los ilícitos de hurto y tráfico de drogas. Uno de ellos, iniciales H.A.M., de 28 años con anteceden-

tes, está requerido por la Justicia. Entre lo requisado hay cámaras fotográficas por un valor estimado en US\$ 500 cada una, televisores, videos, radios para autos, armas cortas y largas, taladros y herramientas diversas.

DOC. POCO LEGIBLE

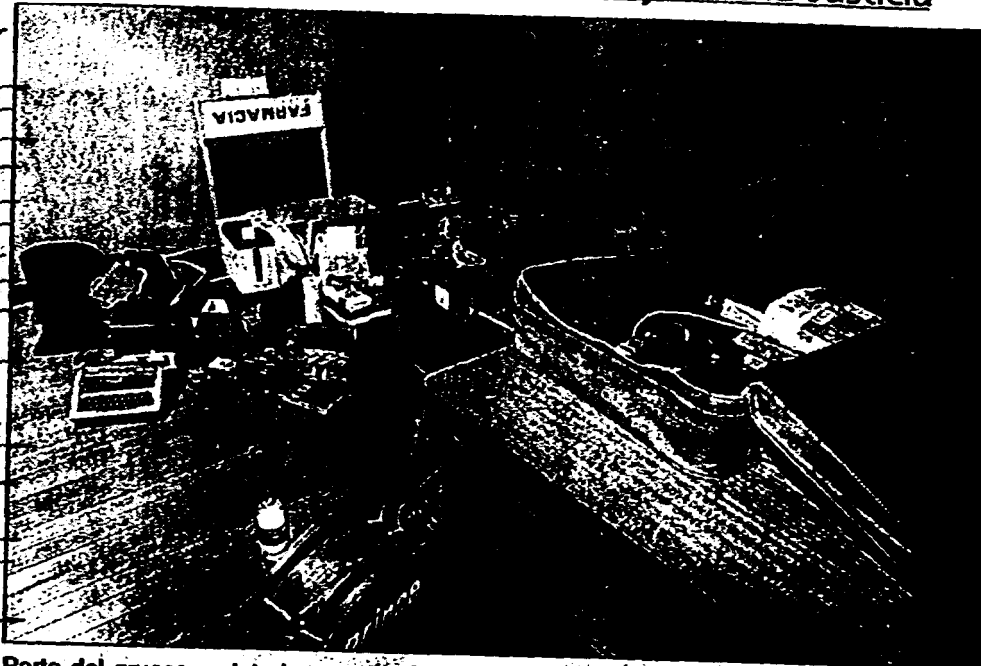
01.02

9700627-

Policia golpea a los narcos Cinco personas irán hoy ante la Justicia

Nueve personas fueron detenidas ayer al mediodía por personal de la Dirección de Lucha contra el Narcotráfico, que venia investigando una organización que operaba en La Blanqueada saqueando casas y comercios, para cambiar los efectos robados por drogas.

De los nueve detenidos, cuatro recuperaron la libertad, al comprobar su desvinculación con los hechos, en tanto, los restantes cinco pasaron a declarar ante el juez en lo penal competente.



Parte del grueso matute incautado en el exitoso operativo realizado por la Dirección de Narcóticos.

El operativo se cumplió en la víspera

en una finca ubicada en la calle Ramón Anador, donde tras las detenciones de las personas sorprendidas en ese lugar, los oficiales de Narcóticos incautaron varias dosis de cocaína y marihuana que estaban acondicionadas para ser retiradas a cambio de gran cantidad de mercadería hallada en la finca.

Los funcionarios de Narcóticos, al comprobar la existencia de gran cantidad de efectos y electrodomésticos, estimaron que los mismos serian robados y utilizados como canje para comercializar la droga.

Se realizó un inventario de los efectos requisados, entre los cuales había armas cortas y largas, taladros, herramientas diversas, máquinas de fotos, electrodomésticos, videos y radios para autos, aparentemente todo producto de robos.

De los nueve detenidos, cinco quedaron demorados a la orden judicial como implicados en los ilícitos de hurto y tráfico de drogas, en tanto que cuatro recuperaban la libertad.

Entre los detenidos, estaba una persona de iniciales HAM, de 28 años de edad, con antecedentes y requerido por la Justicia, quien figura como el principal distribuidor de la droga.

Este recibía la sustancia de otras personas y la entregaba a cambio de los efectos robados, para posteriormente comercializar los mismos.

La zona de operaciones de esta gavilla era el barrio La Blanqueada, donde precisamente se ha notado en los últimos meses un incremento de hurtos y rapiñas a toda escala. Ahora, la actividad de esta banda conectada a los narcos ha quedado definitivamente cortada y los cinco deteni-

dos comparecen hoy ante la Justicia.

aseuro

XE4565

R SURBT 11-25 00143
ASP OXG IXX

COSTA RICA-DROGAS
DECOMISAN 645 KILOS DE COCAINA EN PLANTA EMPACADORA DE YUCA

San José, 25 nov (EFE). - La Policía de Costa Rica dio hoy un duro golpe al narcotráfico al confiscar 645 kilogramos de cocaína en una planta empacadora de yuca situada en la localidad caribeña de Guácimo, a cien kilómetros al noreste de San José.

En la operación, efectuada en la madrugada de hoy, fueron detenidos tres dominicanos y dos colombianos, pero del grupo sólo fue identificado José Castro Santana, supuesto propietario de la empresa.

La droga estaba distribuida en 168 cajas de yuca, listas para ser enviadas a Estados Unidos.

Los 45 trabajadores de la empresa llegaron hoy a la planta con toda normalidad y se encontraron con la sorpresa de que estaba intervenida, indicó el "Canal 7" de la televisión local.

Fuentes policiales no descartan que otras personas estén implicadas en el caso. EFE

JRR/LBB/SC/fr

11/25/21-20/96

Por Poco LEGIBLE

Nº DOCUMENTO 9700628
TITULO COSTA RICA: Decomisan 645 kg de cocaína en planta
PROCEDENCIA AGENCIA empacadora de YUCA. -
FECHA 21 DEC 2011
VINICULACIONES 11176
65092 66718
65549 11510
65644 11429
11351
11352
11354
11678
11226
65890

01.02

9700628 -

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 27/11/86

VINCULACIONES

Hay uno.

XM2657

R SUCRT 11-27 00293
asp icx

COSTA RICA-NARCOTRAFICO
VINCULAN A BANDA CON EL "CARTEL DE CALI"

San José, 27 nov (EFE).- La policía de Costa Rica vincula con el cartel narcotraficante de Cali a una banda integrada por dos dominicanos, dos colombianos, un estadounidense y un costarricense a la que se decomisó 645 kilos de cocaína el fin de semana en el Caribe, informaron hoy, miércoles, medios locales.

Según fuentes del Organismo de Investigación Judicial, el grupo transportaba la droga desde Colombia a Panamá y de este país pasaba a Costa Rica por un lugar fronterizo en el que escapaba al control de las autoridades aduaneras.

El dominicano José Vidal Castro Santana, identificado como jefe del grupo y propietario de una empresa exportadora de tubérculos a Estados Unidos, recibía 3.000 dólares por cada kilo de cocaína que enviaba a este país entre las cajas.

Los otros detenidos por esta acción, realizada en Guácimo, provincia de Limón, en el Caribe de Costa Rica, son Juan González Ojeda (estadounidense), Isidro Vladimir de la Cruz (dominicano), José Arlez Salazar Saavedra y Harold Ramos Sandoval (colombianos) y Galo Malavassi Monge (costarricense).

Los cinco primeros fueron detenidos en Guácimo, localidad situada a 100 kilómetros de la capital de Costa Rica, mientras que el sexto, encargado del transporte de la droga desde la frontera con Panamá hasta donde se empaquetaba, fue capturado en las carcanías de San José.

La droga debía salir hoy hacia Nueva York por vía marítima, y éste era el tercer cargamento en lo que va de año, según las autoridades costarricenses.

La policía continúa las investigaciones para determinar si hay otras personas implicadas en este cargamento de cocaína, el mayor decomisado por autoridades de este país centroamericano.

Los seis acusados de traficar con la droga se encuentran detenidos en una cárcel de San José. EFE

JRR/vsm/mmq/M

11/27/17-01/86

02-02

9700628 =

XA6339

R SUORI 11-25 00175
amt.

COLOMBIA-DRUGAS
DETENIDOS DOS HOMBRER TRAFICABAN 103 KILOS COCAINA EN LA CALLE

Bogotá, 25 nov (EFE).- La policía colombiana detuvo hoy a dos hombres que traficaban con 103 kilos de cocaína en una parada de semáforo del norte de Bogotá, informaron fuentes oficiales.

Una llamada anónima de un ciudadano advirtió de la transacción, según aseguró a los periodistas el director de los servicios judiciales de la Policía Nacional, el general Ismael Trujillo.

El oficial explicó que los dos presuntos narcotraficantes fueron sorprendidos cuando traficaban con los 103 kilos del alcaloide en el cruce de dos importantes avenidas del norte de la capital colombiana.

Los hombres, que fueron identificados como Jaime Flores y Ramón Galindo, llegaron al lugar en dos automóviles, en uno de los cuales fue encontrada la cocaína.

Trujillo sostuvo que no le ha sorprendido esta nueva forma de tráfico de drogas en las calles de Bogotá, ciudad en la que el viernes fue decomisada una tonelada de cocaína que iba a ser despachada a Estados Unidos desde el puerto de Buenaventura, en el Pacífico colombiano. EFE

igh/ibr/arp

11/25/23-52/96

SOO. POCCO LEGIBLE

Nº DOCUMENTO 9700629.
TITULO Colombia: Detenciones de personas en 103 kg de
PROCEDECENCIA AGENCIA cocaine a la calle. -
FECHA DE RECIBIMIENTO 25-11-96
VINCULACIONES 11176
65092
65592
11351
11352
11354

XA6336

R SUORI 11-25 00405

0101

9700629-

XM2578

R VARBT 11-25 00185
MUN

PARAGUAY-DROGAS
ANUNCIAN MODIFICACION ESTRATEGIA PARAGUAYA ANTIDROGAS

Asunción, 25 nov (EFE). - La Secretaría Nacional Antidrogas (SENAD) de Paraguay modificará su estrategia contra el tráfico de cocaína y marihuana, principalmente, en base a un plan que será presentado en diciembre próximo, se anunció hoy, lunes.

Las fuerzas locales tendrán el apoyo de una nueva "coalición regional" de combate al narcotráfico, lo que constituye la novedad más importante, según el jefe de la SENAD, general Carlos Ayala, segundo en el cargo desde que en 1994 fuera muerto a tiros en un atentado el entonces titular, general Ramón Rosa Rodríguez.

Ayala cree que a partir del próximo mes habrá una percepción mejorada de la magnitud del narcotráfico en el país y la amenaza que representa, lo que permitirá a su vez establecer sistemas de control más óptimos en las operaciones de las fuerzas antidrogas.

El plan, que será compartido en algunos casos con el Departamento Estadounidense Antidroga (DEA), incluirá la continuidad de un proyecto oficial que pretende la sustitución de los cultivos de marihuana, muy extendidos en el noreste del país, zona fronteriza con Brasil. EFE

JBC/M

Doc. Poco LEGIBLE

11/25/17-02/96

DOCUMENTO 9700630
TITULO PARAGUAY: Anuncio modificación a la estrategia
PROCEDENCIA AGENCIAS
FECHA 25-11-96
MODIFICACIONES

11176	11214
65092	11676
66723	11686
11235	11994
11234	
11349	
11226	
11341	
11354	

of. od

9700630 -

mt

BOLIVIA-DRUGAS

POLICIA INCAUTO 260 KILOS DE COCAINA, 180 EN CARGAMENTO SOYA

Santa Cruz (Bolivia), 25 nov (EFE). - La fuerza antidroga de Bolivia decomisó en sus últimas ocho operaciones 260 kilogramos de cocaína, 180 de ellos escondidos en un cargamento de soya perteneciente a tres exportadoras de grano, una de las cuales tiene capital colombiano.

El informe fue presentado por el comandante de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico (FEICN) de Bolivia, coronel Tomás Asturizaga, coincidiendo con una reunión de jefes antidroga de Perú, Colombia y Bolivia, inaugurada hoy en esta ciudad del este boliviano.

En las acciones fueron también detenidas 29 personas y se incautó preventivamente una cantidad no precisada de casas, vehículos y dinero, informó la FEICN.

Según Asturizaga, la fuerza antidroga descubrió una nueva modalidad de narcotráfico, que en esta ocasión involucró a la comercializadora boliviana de granos GRACO, a la exportadora de soya GRAVETAL, con capital privado boliviano y colombiano, y a la empresa REISA, propiedad de un empresario español que reside en Bolivia desde hace tres décadas.

El comandante antidroga explicó que los narcotraficantes utilizaron dos de los 20 vagones de un convoy férreo, cargados al máximo con granos de soya, para camuflar docenas de paquetes que contenían 180 kilogramos de cocaína.

La FEICN presume que la droga fue camuflada previamente en las instalaciones de REISA, ubicadas en el Parque Industrial de esta ciudad, ya que los vagones estaban aún precintados cuando se efectuó el operativo en la estación de Motacuzito, cerca de la localidad de Puerto Suárez, en la frontera con Brasil, casi 900 kilómetros al sureste de Santa Cruz.

De los 29 detenidos, todos bolivianos, ocho son trabajadores de REISA. Asturizaga se abstuvo de enjuiciar a los principales responsables de las tres empresas, aduciendo que las investigaciones prosiguen.

El informe sorprendió a los propietarios de las empresas involucradas, en especial a los de GRAVETAL.

El gerente de GRAVETAL en el país, el boliviano Mauricio Nallar, dijo a EFE que la empresa "no tiene ninguna responsabilidad en el hecho delictivo, como tampoco sus funcionarios".

Recordó que hace 40 días la propia empresa alertó a la FEICN de la presencia de extraños merodeando en los vagones con soya y pidió vigilancia especial.

Asturizaga dijo que se ha abierto una investigación más rigurosa para identificar a los directos responsables de uno de los más grandes cargamentos de cocaína detectados en el país en el segundo semestre de este año. EFE

mt/rc/rm/arp

11/25/23-41/96

DOC. RECO. LEGISLE

Nº DOCUMENTO 9700631

TITULO Bolivia: Incautaron 260kg de cocaína en cargamento de soya. -

PROCEDENCIA XAVINIS

FECHA DE PROMEDIO 25-11-96

NUMERACIONES 11176 11354

05032 11675

501480

11351

11352

9700631

Nº DOCUMENTO 9700632
TITULO Colombia: Fiscal asegura que se erradicara el NT. -

PROCEDE AGEXIS

FECHA 25-11-86

VOL 11176 11433

65092 11660

65582

11349

11214

11646

XQ3522

U POXBT 11-25 00338
MUN 029

COLOMBIA-DRUGAS

FISCAL COLOMBIA ASEGURA QUE SE ERRADICARA NARCOTRAFICO

Caracas, 25 nov (EFE).- El Fiscal General de Colombia, Alfonso Valdivieso, afirmó hoy que las acciones que desarrolla su país permitirán erradicar el narcotráfico.

"Hemos obtenido resultados en Colombia y, si existe toda una acción de las instituciones del Estado, vamos a lograr éxitos y el narcotráfico se va a erradicar y a quedar reducido a unas proporciones muy exiguas", dijo Valdivieso en el IX Congreso Interamericano del Ministerio Público, que se desarrolla en Caracas.

El Fiscal colombiano dijo que es posible luchar eficazmente contra el narcotráfico en una sociedad afectada por la corrupción y pidió no caer en derrotismos "ante una lucha que no hemos librado ni siquiera a niveles incipientes".

Esa es la expectativa que tiene Colombia y pensamos que se va a alcanzar", agregó el funcionario.

Valdivieso expresó que la institución que el representa tiene el "enorme reto de responder ante todos los ciudadanos colombianos que se encuentran a la espera de importantes mejoras y beneficios para una nación que está siendo agobiada por un fenómeno de delictividad y criminalidad que adolece o acusa una tendencia bastante preocupante".

"Por este motivo, nos hemos planteado el objetivo de disminuir, de manera sustancial la impunidad, a modo de conseguir que el comportamiento de los colombianos se modifique, y que en Colombia el delinquir no sea regla sino la excepción, como debiera ser en toda sociedad civilizada", señaló el fiscal.

En su intervención en el IX Congreso Interamericano del Ministerio Público, que concluirá mañana, Valdivieso reconoció que Colombia "cometió un error histórico" al prohibir la extradición en 1991, pero dijo que puede restablecerse si se aprueba un proyecto de Reforma Constitucional que se encuentra en el Congreso.

Durante su participación en el congreso americano de fiscales públicos, Valdivieso fue condecorado con la orden "Estrella del Ministerio Público, doctor Juan Germán Roscio", que Venezuela otorga a las personalidades que han contribuido al progreso, desarrollo y expansión de las ciencias jurídicas. EFE

MM/rml/nd

11/25/86-45/96

Doc. Poco Legible

cl. cl.

9700632

DP3199

R SUCRT 11-25 00300
icx sur and

Doc. Poco LEGIBLE

ARGENTINA-NARCOTRAFICO
DETENIDOS DOS BOLIVIANOS EN INCAUTACION 50 KILOS COCAINA

Buenos Aires, 25 nov (EFE).- La Policía Federal Argentina se incautó de 50 kilos de cocaína durante un registro efectuado hoy en la localidad de San Lorenzo, dentro de unas investigaciones por las que están detenidos dos ciudadanos bolivianos sobre un total de trece presuntos narcotraficantes.

La operación antidroga responde a una investigación que desde hace varios meses está en manos del juez federal bonaerense, Adolfo Bagnasco, quien gestionó el traslado del cargamento y los detenidos a Buenos Aires, indicaron fuentes judiciales a la prensa.

La cocaína fue incautada en una finca de San Lorenzo, en la provincia de Santa Fe, a unos 500 kilómetros al noroeste de Buenos Aires, donde hoy se apresó a cuatro presuntos narcotraficantes cuya identidad se mantiene en reserva.

El juez Bagnasco dispuso que el cargamento sea depositado en el tesoro de la sede del Banco de la Nación Argentina en Buenos Aires.

Los presuntos narcotraficantes bolivianos Asunta Saavedra y Víctor Barrera fueron apresados en operaciones efectuadas en los últimos días en las nortenas provincias de Salta y Jujuy, en la frontera con Bolivia, y en la Capital Federal.

Durante esas operaciones también se detuvo a siete presuntos narcotraficantes argentinos, quienes al igual que los bolivianos son procesados por el juez Bagnasco.

Las declaraciones de estos detenidos permitieron descubrir el cargamento incautado en San Lorenzo, señalaron las fuentes citadas.

El magistrado, quien indagará en las próximas horas a las cuatro personas detenidas en San Lorenzo, dispuso un embargo por 100.000 dólares sobre los bienes de cada uno de los nueve procesados hasta el momento, indicaron.

Las investigaciones están destinadas a desbaratar una organización que ingresaba la droga desde Bolivia a través de las provincias de Salta y Jujuy. EFE

alm/jmc

11/25/16-10/96

Nº DOCUMENTO 9700634

TITULO Alts: Detenidos 2 bolivianos en incautación de 50 Kgs.

PROCESO Agencias

also cocaína.-

25-11-86

11176 11354

65092 11214

60960 11224

11351 11422

11352 11226

504400

ol ol

9700634

R SUCRT 11-27 00216
sur and icx

CHILE-NARCOTRAFICO
DESCUBREN 200 KILOS DE MARIHUANA EN CAMION PARAGUAYO

Santiago de Chile, 27 nov (EFE).- Un alijo de 200 kilos de marihuana de origen paraguayo fue descubierto en un camión procedente de ese país tras entrar en territorio chileno, informaron hoy, miércoles, fuentes policiales.

La marihuana paraguaya, muy apreciada entre los adictos chilenos por su poder alucinógeno, superior al de la cultivada en Chile, estaba distribuida en paquetes de dos kilos, ocultos entre la carga del camión de la empresa "Nuestra Señora", de Asunción.

El conductor, identificado como Julio Cardoso, de 35 años, fue detenido y puesto a disposición judicial tras descubrirse el contrabando durante un control de rutina en el puesto fronterizo de Los Libertadores, en la cordillera de los Andes, a 150 kilómetros al noreste de Santiago.

La policía indicó que el vehículo formaba parte de una caravana de tres camiones que se dirigían al puerto chileno de Valparaíso, donde la carga debía ser embarcada con destino a Perú, aunque las autoridades creen que la marihuana iba destinada al mercado local.

Los otros dos camiones no pudieron revisarse ya que transportaban enseres de un diplomático ecuatoriano, aunque la policía afirmó estar tramitando las correspondientes autorizaciones para revisarlos en Valparaíso antes de que las mercancías sean embarcadas a Perú. EFE

ns/jla/M

11/27/15-16/96

Doc. Poco Visible

Nº DOCUMENTO 9700635
TÍTULO Chile: Descubren 200kg de marihuana en camión paraguayo.
PROCEDENCIA Agencia
EF 27-11-96
VINULACIONES 11176 66723
65092 11214
65709 11229
11351 11422
11352
11341
11226

01.01

9700635.

Nº. DOCUMENTO 9700637
TÍTULO RO. Salud Pública inaugura hoy el Centro de Internación en el ex Pedro Visca
PROCEDENCIA EL OBSERVADOR (25 25)
FECHA 27-11-96 11214
VINCULACIONES 11176 50466 11235 11070
63092 11887 50074 SOC. OSCURP

EL OBSERVADOR SALUD PÚBLICA INAUGURA HOY UN SERVICIO INÉDITO EN EL EX PEDRO VISCA

Tratarán a los adictos en comunidad

El Centro Diurno de Internación contará con 40 plazas estables aunque sus responsables proyectan atender anualmente una cantidad que oscilará entre los 100 y 200 pacientes

POR RENZO ROSSELLO
de la redacción de EL OBSERVADOR

El Centro Diurno de Internación, el primer ámbito del sector público para el tratamiento de adictos y consumidores de drogas, será inaugurado hoy por Salud Pública en un espacio del antiguo hospital Pedro Visca. Funcionará bajo el régimen de comunidad terapéutica y contará con 40 plazas estables, aunque sus responsables proyectan atender anualmente una cantidad que oscilará entre los 100 a 200 pacientes.

La iniciativa, desarrollada por un equipo de profesionales y técnicos, forma parte del programa integral sobre consumo abusivo de sustancias psicoactivas de la Administración de Servicios de Salud del Estado (ASSE). El centro, que funcionará regularmente entre las 8 y las 18 horas, recibirá tanto a pacientes derivados por la policlínica del hospital Maciel y otros centros de Salud Pública, como a pacientes provenientes de

Los propios internados deberán desarrollar las tareas de limpieza y cocina

instituciones médicas privadas. De acuerdo con las previsiones con que cuenta el proyecto, la comunidad terapéutica tendrá capacidad para el tratamiento de entre 100 y 200 pacientes en forma anual.

EL PROGRAMA

El director del Centro Diurno de Internación, el psiquiatra Fredy da Silva, reveló a *El Observador* que "este programa también comprende la atención a la familia del consumidor o adicto, ya que generalmente éste es un aspecto algo descuidado, tanto por los usuarios de Salud Pública como los de las mutualistas. Aquí los familiares recibirán todo el asesoramiento e información que necesiten mientras se realiza el tratamiento".

El Centro cuenta con 40 plazas estables para internaciones, con dormitorios, áreas recreativas y salas para el aprendizaje de computación, artes plásticas, teatro y educación física.

De acuerdo con el programa, se cumplirán internaciones no mayores de tres meses, aunque en los casos más complejos pueden extenderse a seis meses y otros dos más para lograr la reinserción al medio.

Los internados permanecerán



El área recreativa del centro



Lo didáctico es parte de la terapia

en régimen de comunidad", explicó da Silva, "y desarrollarán todas las actividades, tanto terapéuticas como formativas, en grupos. Para dar una idea de la forma en que vamos a trabajar, aquí no contamos con personal para las tareas de limpieza y cocina. Estos trabajos deberán realizarlos los propios internos, se pondrán de acuerdo entre sí para la distribución de tareas".

La orientación de la comunidad terapéutica se halla a cargo

Los pacientes privados deberán abonar la suma de US\$ 20 diarios por la internación

de un equipo técnico integrado por un médico psiquiatra, un psicólogo, un asistente social y una nurse. A ellos se sumarán en otras etapas profesores de teatro, educación física, plástica y computación. "En las actividades teatrales contamos con la participación del director Carlos Aguilera, quien va a trabajar con los internos en una obra cuyo guión será

escrito e interpretado por los pacientes", indicó da Silva.

LOS PACIENTES

"El fenómeno del consumo empieza cada vez a edades más tempranas y por esa razón hemos dispuesto programas educativos para apoyar la formación de los pacientes", apuntó Da Silva.

La mecánica de trabajo del centro permitirá que el mismo funcione como asesor para consumidores o familiares que deseen realizar consultas. En cuanto a las internaciones, recibirá dos niveles de pacientes: aquellos derivados por otras dependencias de Salud Pública, que serán atendidos en forma gratuita, y los pacientes privados, provenientes tanto de mutualistas como los que vayan por iniciativa particular. En este último caso, los pacientes deberán abonar la suma de 20 dólares diarios por su internación.

"Estamos hablando de un promedio de 600 dólares mensuales y debe pensarse que en clínicas privadas estos tratamientos no bajan de 1.000 dólares mensuales, y en Argentina llega a 6.000 dólares mensuales", señaló Da Silva.



Todas las tareas son compartidas



Fredy da Silva, director del centro

CLAVES

- **TRATAMIENTO.** Comienza a funcionar el primer centro de Salud Pública para el tratamiento de adictos y consumidores de drogas en las instalaciones del antiguo hospital Pedro Visca.
- **PLAZAS.** Cuenta con 40 plazas estables y de acuerdo al programa atenderán un promedio de 100 a 200 pacientes en forma anual.
- **COMUNIDAD.** Los pacientes funcionarán bajo el régimen de comunidad terapéutica participando de actividades colectivas tanto en el plano educativo como recreativo.
- **EQUIPOS.** Un equipo técnico dirigirá las actividades del centro, apoyado por docentes en las diferentes áreas.

Las tres reglas básicas: no drogas, no sexo, no violencia

Al ingresar al Centro Diurno de Internación, el paciente deberá firmar un contrato con la institución, sin importar de dónde provenga. Las tres reglas básicas del contrato son: no drogas, no sexo, no violencia.

"En general, los consumidores no tienen comportamientos violentos", indicó Fredy da Silva, director del centro. "Pero si nos encontramos con un paciente de estas características tendríamos que derivarlo a otro centro", acotó.

En el contrato, los internos se comprometen a compartir todas

las actividades, aun las recreativas. "El propósito de ello es que todos por igual participen en actividades que están destinadas a la integración", explicó Da Silva.

Las tareas domésticas constituyen otro de los capítulos del contrato. "Desde la comida hasta la limpieza, todas esas son tareas que los propios pacientes deberán desarrollar. Cada mañana deberán hacer sus camas, preocuparse del aseo de sus cuartos y ponerse de acuerdo entre ellos sobre quién hará las tareas en las demás áreas".

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA EL ROPS (PAG 7)

FECHA DE PROCEDENCIA 27-11-86

VINCULACIONES _____

Habilitan hoy nuevo centro diurno para rehabilitación de fármaco-dependientes

El presidente Sanguinetti, y el ministro de Salud Pública, Alfredo Solari, inauguran esta tarde el primer Centro Diurno y de Internación para la rehabilitación de pacientes fármaco-dependientes, que funcionará en el ex Hospital Pedro Visca.

El objetivo de este establecimiento es brindar una asistencia integral a los pacientes afectados por el uso indebido de drogas y a sus familiares.

Esta nueva casa de salud, integrada por una policlínica, sector de internación y centro diurno y residencial, cuenta con un grupo de técnicos y profesionales de alto nivel. En una primera etapa, el Centro Diurno podrá brindar asistencia a 40 pacientes y el sector internación a 12.

Los servicios están dirigidos a personas mayores de 14 años que hagan uso indebido de drogas, familiares y allegados de consumidores de drogas. También se asistirá a consumidores que sean portadores del virus del SIDA.



El presidente Sanguinetti y el ministro Solari habilitan hoy el nuevo centro de rehabilitación para fármaco-dependientes

El centro también desarrollará acciones de prevención y capacitación sobre el consumo de drogas.

Las actividades se organizarán por áreas, tales como ingreso, diagnóstico, tratamiento individual, grupal o familiar, educación física, sicomotricidad, habilidades, educación, recreación, tera-

pia familiar, promoción de salud comunitaria, formación y capacitación e investigación.

Todas las instalaciones fueron acondicionadas por alumnos del Centro de Capacitación del Ministerio de Educación y Cultura, a través de un convenio con el Ministerio de Salud Pública.

Nº DOCUMENTO: 9700638

TÍTULO: COL. Ministerio Comercio Exterior facilita la lista de empresas

PROCEDENCIA: de RAIS (PAG 4) de P.

1154
Vinculados al NT. —

FECHA DE PROCEDENCIA: 27-11-86

VINCULACIONES

11176	11075	
65092	11214	11269
65392	14227	11422
11227	10184	
11610	65090	

■ Lavado
BOGOTÁ (ANSA). — El presidente Ernesto Samper anunció una fuerte ofensiva para combatir el contrabando y aseguró que dará a conocer en los próximos días una lista de empresas extranjeras sospechadas de facilitar el lavado de dinero en Colombia. "El Ministerio de Comercio Exterior publicará esta misma semana la lista de aquellas empresas extranjeras respecto a las cuales recae la sospecha de estar participando en operaciones de lavado mediante la utilización del contrabando de bienes hacia Colombia", dijo Samper durante su intervención semanal.

Doc Poco Legible

9700638

01-03

COLOMBIA-NARCOTRAFICO

GOBIERNO PROSEGUIRA ESTRECHO CONTROL PROVEEDORES "CAPOS" CALI

Bogotá, 30 nov (EFE).- El Gobierno colombiano proseguirá con su estrecho control, recientemente estrenado, de compañías internacionales que suministran sus productos a empresas nacionales relacionados con el narcotráfico, advirtió hoy, sábado, el ministro de Comercio Exterior, Morris Harf.

Por orden del presidente Ernesto Samper, Harf entregó el viernes una lista de compañías internacionales que realizaron ventas a "narcoempresas" con las que el gobernante estadounidense, Bill Clinton, prohibió recientemente las transacciones comerciales.

En declaraciones a emisoras de radio bogotanas, el ministro confirmó hoy que un total de 104 empresas de 15 países, entre ellas varias multinacionales estadounidenses y alemanas, vendieron bienes e insumos a "empresas fachada" sospechosas de tener vínculos con los "capos" colombianos del cartel de Cali.

La lista, elaborada a partir de las declaraciones de importación para el periodo 1994-1995 del Instituto de Comercio Exterior colombiano (INCOMEX), incluye a compañías procedentes de países como Suiza, España, Italia, Dinamarca, India, Panamá, Venezuela, Brasil, Taiwan, Argentina, México, Holanda, China y Hong Kong.

Los importadores sospechosos son diez empresas colombianas, en su mayoría propiedad de Gilberto y Miguel Rodríguez, considerados los máximos jefes del cartel de Cali y presos desde el pasado año en una cárcel de máxima seguridad en Bogotá.

Los laboratorios Kressfor de Colombia, según los datos de INCOMEX, propiedad de los Rodríguez, fue la empresa que efectuó el mayor número de importaciones.

Aparecen como proveedores de Kressfor en el listado compañías como las estadounidenses Mateer Sur Co. Inc., Warner Lambert Company, Videojet System International y The B.F. Goodrich Company, y las alemanas Claus F. Maeder GmbH, Helm Ag., Merz International Division, Boehringer Ingelheim K.G., Vereinigte Kundiswerke GmbH y Zeiss Germany.

Asimismo, destacan las suizas Madex Pharmaceuticals, Indukern Chemie Ag. y Chemo Ibérica Swiss Branch -que incluye importaciones también desde España-; las indias Dr. Reddy's Laboratories Ltd. y Rambaxy Laboratories Limited, la mexicana Fermentaciones y Síntesis SA de CV, la argentina Tenege S.A. y la Longtech Trading Limited de Hong-Kong.

En segundo orden de importancia por importaciones aparece la empresa Laboratorios Genéricos Veterinarios, a la que también suministraron insumos varios de los proveedores de Kressfor.

También aparecen como importadoras la ex Miss Colombia, Martha Lucía Echeverri, esposa de Miguel, y a Ana Milena Santacruz Castro, hija de José Santacruz Londoño, que en marzo fue abatido por policías en el noroeste colombiano dos meses después de haber escapado de prisión.

Echeverri realizó transacciones comerciales con la firma española Creaciones Artística Cerca S.L., mientras que Milena Santacruz tuvo relación comercial con la compañía automovilística alemana Mercedes Benz.

Otros importadores colombianos son Comercializadora Integro, Concretos Cali S.A., Inversiones El Pasos S.A., Distribuidora Migil, Valle Comunicaciones, Constructora Dixico S.A., Radio Unidas FMSA y Agropecuaria Botania S.A., que, como las anteriores, tienen sus sedes de operaciones en el suroriente colombiano. EFE

IGH/ir/co

11/30/17-49/96

R VARBT 11-29 00228
mun exg lcx

COLOMBIA-NARCOTRAFICO
REVELAN 104 EMPRESAS EXTRANJERAS PROVEEDORAS CARTEL DE CALI

Bogotá, 29 nov (EFE).- Una relación de 104 empresas, europeas, americanas y asiáticas, que abastecieron de insumos y materias primas a firmas de fachada de narcotraficantes del cartel de Cali fue divulgada hoy por el Gobierno de Colombia.

El ministerio de Comercio Exterior colombiano reveló los nombres de esas compañías tras cotejarlas con las incluidas hace pocos meses en una directiva presidencial de Estados Unidos por tener relaciones con esa organización del tráfico de drogas.

En el listado hay empresas de Estados Unidos, España, Alemania, Dinamarca, Holanda, Italia, Suiza, Argentina, Brasil, México, Panamá, Venezuela, India, Taiwán, China y Hong Kong.

Firmas como la Mercedes Benz alemana y varios laboratorios de productos químicos estadounidenses figuran como proveedores de empresas colombianas propiedad de los narcotraficantes.

Entre estas firmas de fachada del cartel de Cali están Distribuidora Migil (que toma los nombres de Miguel y Gilberto Rodríguez Orejuela, principales jefes de esa organización criminal), Comercializadora Integral, Concretos Cali, Valle Comunicaciones y Laboratorios Kressfor.

Según la información publicada hoy por las autoridades colombianas, la ex reina de belleza Martha Lucia Echeverri Trujillo, con quien Miguel Rodríguez Orejuela convivió, compra en España a la empresa Creaciones Artísticas Serdá S.L. EFE

RRM/TT

11/29/19-47/96

Nº DOCUMENTO _____
TITULO _____
PROCEDENCIA ACCUSIS
FECHA DE PROCEDENCIA RR-1186
VINCULACIONES _____

03-02

9700638

Nº DOCUMENTO 9700639

TÍTULO Brasil Delinq 2 pessoas em cabine a Guarulhos.

PROCEDENCIA O Estádio G. FAU 14

FECHA 24-11-86

VOLUME 11176

65092

507482

11351

11352

11354

PF prende dois com droga em Guarulhos

Duas pessoas foram presas ontem por porte cocaína (sete quilos) no primeiro dia de operação de revista de bagagens de porão da Polícia Federal (PF), no Aeroporto de Cumbica, em Guarulhos. Nesta operação, a PF vai passar a revistar semanalmente todas as bagagens de porão por uma ou duas vezes usando raio-X, em vãos suspeitos. A operação vai continuar por tempo indeterminado.

DOO - OSCURO

01.01

9700639

R.E.Nº 9700640/A

AS TO:

RAMIREZ

Raquel (Presidenta de APEPU)*

PROCESAMIENTO:

D.G.I.D.

24 2, 97

EVALUACION:

DISTRIBUCION:

BIOGRAFICO

OBSERVACIONES:

Publicación de GOMBIA 14/01/97

* ASOCIACIÓN DE MERETRICES PUBLICAS DEL URUGUAY

FECHA: 04 FEB. 1997

FIRMA:

CAP.

NORBERTO DEVINCENSI

0001/06 9700640 05 FEB. 1997



Raquel Ramírez, presidenta del gremio de las prostitutas

"Yo quería ser actriz de la Comedia y al final seguí siendo una actriz como prostituta, porque tenés que actuar..."

Supo ser la mujer más hermosa de Bulvar Artigas, elegida democráticamente por sus propias pares en un calabozo helado. Más de 30 años más tarde, la volvieron a votar: ahora, preside el primer gremio de prostitutas reconocido por una central sindical de América latina. Raquel Ramírez desmiente con todo el cuerpo y fumando sin cesar la tristeza que muchos atribuyen a su oficio: dice que tuvo una niñez feliz, que hizo lo que quiso, y que la prostitución le permitió conocer el mundo y criar a sus tres hijos. Hoy conserva un cliente que la llama por teléfono, mientras su gremio conquistó el derecho a la jubilación, una cooperativa de viviendas, un 0900 de consejos sobre el Sida... y hasta un convenio con una marca de teléfonos celulares. Los policías ya no la molestan y hasta la tratan de señora. Los legisladores, algunos de ellos antiguos clientes, la reciben. Los vecinos, que no sabían a qué se dedicaba, la felicitan. Pasaron 30 años desde que se internó, muerta de miedo, en el viejo Palomar con su primer cliente.

—¿Usted cree que la prostitución es necesaria?

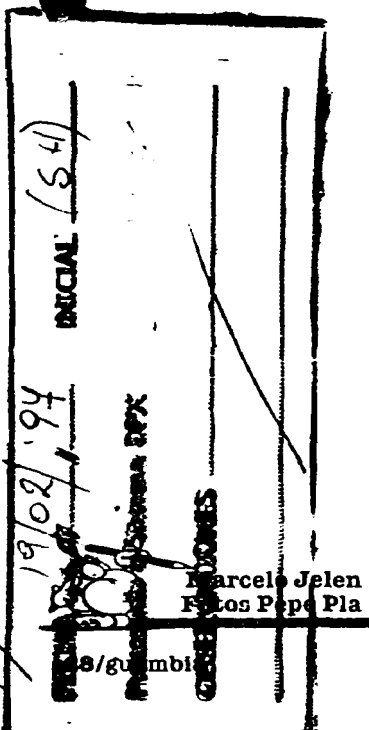
—Vos sabés que la prostitución cumple una función social. ¡Si vos vieras cómo trabajabas de sicóloga! La de veces que arreglamos matrimonios, que les aconsejamos cómo hablar con los hijos. Una vez salí con un profesional, un

hombre bien, al que una amiga de la esposa lo acechó tanto, tanto que tuvo que salir con ella. Y esta maldita le contó a la esposa y a su propio marido. ¡Se armó un lío! Y de esas te pasan mil cosas, mil. Desesperación por los hijos, desesperación por la mujer que está enferma. El

hombre te habla, te cuenta.

—¿Se puede imaginar una sociedad sin prostitutas?

—No, no va a haber. Desde antes de Cristo que estamos y no se pudo abolir... y cada vez hay más. Cuanto más malos son los sistemas más generan prostitución. Y ahora hay una cosa peor: la droga.



0002 9700640

FECHA 19/02/94

INICIAL (SH)

—Cuando era niña, ¿qué me decía la palabra "puta"?

—No la entendía. Me gustaba mucho. Ganaba muy bien. Con el tiempo ascendí, porque lo vi con un buen coche. Hace años que no lo veo.

Grande con una universidad tremenda de la vida. Tuve una niñez muy feliz: no conocí el frío ni el hambre. Vivía con mi abuelita en la pieza 28 del conventillo de Fernández Crespo y Cerro Largo, que aún existe. Mamá vivía a tres cuadras, y yo me escapaba con mi abuelita, porque éramos muy compinches.

—¿Por qué se escapaba?

—Mi mamá se había casado por segunda vez y yo le tenía un poquito de celos a mi padrastro. Un padrastro excepcional tuve, de esos que los celos con los dedos. Después que crecés te das cuenta y lo valorás.

—¿A su padre lo conoció?

—Claro... Hablé con él muchas veces, pero hay una distancia más de parte de él que mía. No sé por qué... Nunca me dio nada ni le pedí nada: le agradezco el espermatozoide y el apellido. No sé si vive porque hace muchos años que no sé de él, que Dios lo tenga en la gloria si no está. Pero no tenerlo no me afectó en nada. Siempre dicen que la prostituta no tiene hogar, que la violaron, que el padrastro no sé qué, que viene de sufrir... y yo tuve una niñez fantástica. Tengo tres años de liceo, me casé muy joven, me separé y ahí empecé mi carrera de prostitución. Pero lo que yo quería era actuar en la Comedia Nacional. Hice teatro en el liceo. Y final seguí siendo una actriz en la prostitución, porque tenés que actuar.

—¿Cómo era en los estudios?

—Muy buena. Me gustaba matemáticas. Yo decía que si no salía actriz iba a ser ingeniera.

—¿Tuvo noviecitos?

—Noooo, jamás. Antes era otra mentalidad. Te podía gustar alguno, pero a mi novio no lo conocí en el liceo: era del barrio. Ibamos a un baile, acá por Fernández Crespo. Tenía dos años más que yo.

—¿Cuándo se casó?

—A los 16. No tenía que haberme casado, son cosas de la vida, yo qué sé. Él era un buen muchacho, pero éramos unos niños. No resultó, pero de mi parte más que de él, ¿eh? Me di cuenta de que no

aburrí porque él no quiso que me casara. Ganaba muy bien. Con el tiempo ascendí, porque lo vi con un buen coche. Hace años que no lo veo.

se?

—En esa época hacía liceo nocturno y trabajaba en fábrica de botones, cantonera... Trabajé, sí.

—Pero sigue trabajando...

—Claro, después hice otra carrera. Pero me metí sola, nadie me llevó. Vos fijate que me separé, me divorcié... y entonces el matrimonio era sagrado. No lo quería más. Mi mamá quería que volviera, y yo no quería volver ni con mamá ni con él. Él sí quería, pero no yo. Ahí fue que no salí, ¿entendés?

—¿Cómo empezó a trabajar de prostituta?

—Es que la vida cambia, es el mundo de uno, no sé cómo llamarlo. Empecé a los 18 años. Ahora se habla mucho del acoso sexual, pero es de toda la vida. Querían salir contigo, y "si no te echo", y "conmigo vas a estar bien". Pero nunca salí con ellos. Yo era muy señora. Y sin embargo, mirá... Un día no aguanté más. Tenía que pagar hotel, otros gastos... Le dije a una amiga: "Estoy tan cansada de trabajar, que te echan porque no andás con el gerente, con el capataz... ¿Vos sabés que allá, en Br. Artigas...?". Mi amiga no quería. Y un día fuimos a Bulevar y Chaná. Me fue bien y fui al otro día, al otro, y al otro, tres horas por día... A mi amiga ya no la ví más. Y seguí, porque esto te envolvía, ¿no? Empezás a caer presa, te fichan, vas al médico...

—¿Y la primera vez?

—¡Fah! ¡Si estaba nerviosa! Fue en el viejo Palomar, ahí en Gabriel Pereyra. Me daba no sé qué sacarme la ropa, y él, que era un hombre mayor, de 45, 46 años, se dio cuenta, porque me quedé ahí, parada, y me preguntó: "¿Cuánto hace que trabajás?" Y le dije que era el primero. ¡Bárbaro el hombre! Estuvimos rato largo, me dio mucho dinero y me podía haber estafado o tratado mal. Pero me habló, me aconsejó, que pám-pín, que pám-pán... Siguió de cliente como 10 años. Era temprano de tarde, porque yo no tenía 21 y por más que hubiera estado casada, era menor. Si te agarraba la policía te llevaba al albergue y yo me moría. Al otro día ya hice dos

Raquel Rañírez

Nació el 23 de julio de 1947 en Montevideo. Nació y creció en Peñarol. Estudió, trabajó, y comenzó a trabajar como prostituta a los 18. Divorciada, primera y última de su vida, tiene tres hijos: un varón de 22 y dos muchachas de 20 y 11 años. Desde que estuvo casada, tuvo varios novios, "pero ninguno fue a casa, porque es sagrada". Cree en Dios "y no en los intermediarios", y en la Trinidad, Alá, las divinidades afrobrasileñas, y el karma.

clientes, al otro, tres, y ya vas agarrando experiencia. Hablás con las mujeres: "Cobrá tanto, estás tanto tiempo"... aunque al principio yo era una guacha y las mujeres me corrían. Después me las conquisté y me fueron enseñando.

—¿Y qué decía su madre?

—Se puso malísima. Me acuerdo que fui un domingo y me dio tanto cachetazo, pobre mamá... No entendía nada.

—Cuando empezó, en los sesentas, ¿ser prostituta era muy distinto que ahora?

—(Piensa). Era otro tipo de prostitución. Había mucho más problema social: las mujeres tenían muy poca primaria, la mayoría eran escapadas de los albergues. El ambiente era más... malevaje, de tango y arrabal. Nada que ver ahora, que te encontrás con muchachas preparadas con liceo completo que no encuentran empleo o les pagan mal. Antes era muy cerrado. Fijate que no te dejaban entrar al bar, a los restaurantes. Te echaban. A mí me daba vergüenza, y a la gente que no sabía lo que yo era, también. ¿Y a dónde ibas? A un lugar donde se juntaba gente de mal vivir. Eso cambió, porque la mujer

se filtró en la sociedad sin que la sociedad se diera cuenta. Pero nosotras, ¿qué conocíamos? Cafisios, ladrones...

—¿Cuántos clientes atendía por día?

—(Suspira.) En esa época hacías muchos, ocho, diez...

—¿En tres horas?

—¡Claro! Si estás diez minutos en la habitación. Era una cosa pim-pum-pam-pam, como en el ping-pong. Trabajabas lo que querías, porque capaz que en dos o tres salidas te iba bien.

—¿Hay fiolos en Uruguay?

—No... ¿Qué va a haber! Acá hay mantenidos... Fiolo, fiolo es el que te pide dos palos por

Si vos le preguntás a un hombre si anda con prostitutas, te dice que no, pero el 80% de los clientes son casados



003 9700640

guambia/29

19, 02, 197

UNION (54)

**Antes las mujeres
organizaciones de
mujeres nos
peleaban, pero
ahora te dicen
"cooommpañera"**

**Yo me casé virgen
y a él le costó
horrible... ¡porque
yo tenía terror!**

**Al principio yo era
una guacha y las
mujeres me corrían,
pero después hice
amistad y me fueron
enseñando**

**Las mujeres ahora
no buscan cafiscio
sino compañeros de
trabajo, por si se
enferman ellas
o los botijas**

**Estuve en España,
en Inglaterra, en
Francia, en Río de
Janeiro, en Buenos
Aires... Trabajaba,
porque si no, no
tenía plata para
pasear**

**Nosotras no
podemos ir por las
escuelas a decir que
somos prostitutas
porque marginarían
a nuestros hijos**

noche... y quién hace dos
palos? Ahora las mujeres bus-
can compañeros que traba-
jen, por si se enferman ellas o
los botijas. Eso es positivo:
hacen una posición econó-
mica y se retiran felices. Tam-
bién cambió la mentalidad
del hombre, porque acepta
vivir con una trabajadora
sexual sin ser de mal vivir.

—¿Antes los fiolos eran
más comunes?

—Por supuesto. Todas tui-
mos uno al principio. Era
como tradicional. Yo tuve un
cafiscio bueno.

—¿Cuántos cafiscios
tuvo?

—Uno solo... Para muestra
basta un botón (se ríe). Ahora
está en Europa. Era hermano
de una amiga de Bulevar y lo
conoci en un cumpleaños.
Los dos teníamos 19 años y
estuvimos 11 juntos. Era muy
inteligente, no tenía anteceden-
tes penales, jugó al fút-
bol. Vivía de mí, sí, pero no
era un mal hombre. Lo quise
mucho. Creo que fue el gran
amor de mi vida. Pero llegó
un momento en que le dije
que no le daba más la plata,
y no le se la di más, no hubo
problema y chau, hasta lue-
go. Estuvo todo bien.

—¿Y cómo se llevaban las
demás mujeres con sus ca-
fiscios?

—Algunas tenían muchos
problemas. Les podían pegar
o les hacían un lío hábraro si
los dejaban. Pero mirá que en
todos los niveles hay hom-
bres muy buenos y hombres
muy malos.

—¿Habían cafiscios con
más de una mujer?

—Sí, con tres o cuatro mu-
jeres. Esa relación era espan-
tosa, porque el único fin era
el dinero. No había amor ni
pasión, ni al cine iban. Yo iba
a todos lados con mi compa-
ñero... Era mi compañero.
Hasta que dije no va más, no
va más, no va más...

—¿Por qué?

—Me cansé porque gastaba
mucha plata. Invertió un capi-
tal y se fundió. Mucha, mu-
cha plata... Un mal negocio.
Y entonces le dije: "No traba-
jo más para vos". Con todo lo
que habíamos juntado, que-
dar a cero me parecía horri-
ble. Teníamos casa propia,
viajé mucho con él...

—¿A dónde fue?

—Estuve en España, en In-
glaterra, por todo el sur de
Francia, en Río de Janeiro, en
Buenos Aires... Paseaba y tra-
bajaba, porque si no... no
tenía plata para pasear. Los
otros hombres no sacaban a
pasear a sus mujeres, pero yo

paseaba. Tenía mis días.

—¿Aprendía los idiomas?

—Y... me defendía. Con el
francés más que con el in-
glés, y con el alemán, para
decirle al hombre que haga
lo que tiene que hacer no me
miedo de hambre (risas).

—¿Cómo le fue allá?

—Bueno, en Francia prácti-
camente no trabajé. Paseé.
Trabajé mucho en España, en
Alemania... Alemania es fan-
tástico: ¡te cuidaba la policía!
El hombre más *gentleman*
con las prostitutas que cono-
cí en mi vida es el alemán, y
mirá que conocí turcos, alba-
neses, árabes, pero el ale-
mán-alemán... una raza muy
fría, ¿eh? Muy calculadora,
racista, pero para tratar con la
prostituta son unos *gentle-*
man.

—¿Se acuerda la primera
vez que la llevaron presa?

—Sí, 24 horas en la 10ª, que
ahora no corresponde más a
bulevar. ¡Lloraba como loca!
Nos quedamos distraídas a
las cuatro de la tarde con una
compañera y ¡pum!, la que-
damos. Ya nos habían *jalea-*
do. Yo todavía no tenía 21,
pero era grandota. Antes se
podía, decía que no tenía la
cédula. Habíamos cantidad
en el calabozo. Eran mujeres
capcheras, te pasaban la fra-
zada... me decían: "¡No llo-
res, ¡tú más que acostumbrar!"
Y era cierto: después te acos-
tumbrás y esperás que pasen
las horas, dormís, jugás a las
cartas, hablás...

—¿Y los policías?

—¡Nada! Eran malos... Si te
tocaba uno bueno, comías, y
si te tocaba uno malo lo que
te mandaban no te llegaba.
No se metían en el calabozo,
pero a veces no te dejaban ni
pasar las frazadas. ¡Cada frío
nos comimos!

—¿Llegó a ver violencia
física?

—Cómo no... Yo me he tren-
zado con los milicos en la
calle, ¿eh? A veces salías del
calabozo y a los cinco minu-
tos te volvían a buscar. ¡Nos
agarrábamos a trompadas!
Nos revolcábamos por los...
A mí nunca me dieron una
paliza, porque me desacata-
ba. Le podía dar más yo a él
que él a mí. Vimos pila de
veces a los milicos dándole
cachiporra a una compañera
porque sí, o entrarla a la ca-
mioneta a las patadas, sin
saber si estaba embarazada.
Entonces no sabíamos que
teníamos derechos. Con tan-
tos vacíos legales, con la Ley
8.080, que es del '18, la poli-
cía hacía lo que quería. Para
colmo, en la época nefasta te

llevaban todos: la comisaria,
Orden Público, el "móvil",
que era un ómnibus, el que
iba a caballo, el que iba en
bicicleta, los *verdes*. ¡Un de-
sastre!

—¿Cuál era la época ne-
fasta?

—Y... la dictadura. Una vez
estábamos paradas y bajaron
como 20 con ametralladoras
y nos las metían en medio de
los ojos. En fin, se dieron
cosas feas.

—¿Hay algo que distinga
al cliente uruguayo, o es
un reflejo de toda la socie-
dad?

—El hombre, cliente o no
cliente, es igual. Tienen las
mismas fantasías... El hom-
bre es más animal que ser
humano. Me he encontrado
con cobardes, tímidos, bue-
nos, malos, ordinarios, de
categoría, grandes pro-
fesionales, obreros comunes... he
visto la hipocresía tremenda
que hay en el mundo y en
este país, sobre todo. Si vos le
preguntás a un hombre si
anda con prostitutas, te dice
que no. Y, sin embargo, 80%
de los clientes son casados.
Yo le digo a las señoras que
para el hombre una relación
con una prostituta no es infi-
delidad. Es un desahogo, o
quiere realizar una fantasía,
porque no hay confianza
sexual en el matrimonio, pero
no porque deje de amar. ¡Los
hombres te cuentan que "mi
mujer no quiere esto, mi mu-
jer no quiere lo otro..."

—¿Cuál es la fantasía que
más plantean los urugua-
yos?

—Ahora lo más complejo lo
tienen los travestis. Había fan-
tasías de masoquistas... ¡as
que pegarles, insultar!... ¡os-
cuparlos... Pero la normal es
el sexo oral o decir cosas o
ver el video... Las mujeres no
entienden que, adentro de
un cuarto, todo está permiti-
do. Antes, cuando el hombre
les pedía algo, les decían:
"¡Pero qué te pensás, que soy
una mujer de la calle!" Era
una ventaja para nosotras...
Hay divorcios porque no hay
confianza sexual.

—Usted, en sus relacio-
nes sexuales afectivas, ¿se
da esa libertad que cree
que falta en los matrimo-
nios?

—¡Por supuesto! Si estás con
el hombre que amás, que te
desata pasiones turbulentas,
¡naturalmente! Tenés que ser
feliz y que hacer feliz al hom-
bre, las dos cosas. Es lógico.

—¿Una prostituta puede
sentir deseo hacia un cien-
te?

—Es muy difícil... Uno en mil clientes. Es difícilísimo de entender... pero nosotros nos ponemos una coraza. Estamos para hacer el servicio, para ver cuánto le podés sacar a éste, si quiere esto, no demorar... Es tan frío que no te da el tiempo. Pero también pasa eso que nosotros le decimos "se me escapó"...

—¿Un orgasmo?

—Claro... Pasan mil y un clientes, y un día, por una afinidad de piel, pasa y tenés que evitar que el cliente se entere.

—¿Cómo se maneja el enamoramiento del cliente?

—Uh, yo he tenido clientes que se enamoraron, sí... Tenés que tener mucha cautela, porque se ponen posesivos, insistentes, y, a veces, peligrosos. Le tenés que explicar: "Sos muy bueno pero yo te veo como cliente, no te puedo amar...", y así lo vas llevando. A veces tenés que dejar a los clientes.

—¿Ustedes nunca se dan besos en la boca?

—Nunca, jamás. El beso en la boca es algo muy íntimo... algo de amor. No puede pasar con una prostituta profesional. No sé si viste "Mujer bonita", la película... y, con ese churro quién no se casa (se ríe). Es así. A mí me queda un cliente de hace 25 años que me llama por teléfono. Es mi cliente, mi amigo, un tipo excepcional. Nunca me gustó, nunca me enamoré de él...

—¿nunca le dejó de cobrar...

—¡Jamás!!! (risas). Es mi cliente. Él me dijo: "A mí me da gracia porque hacés tal cosa y jamás das un beso en la boca..." Pero es distinto. Es algo íntimo.

—¿Existe una vocación de prostituta?

—Es una opción personal, sí.

—¿Usted la tiene?

—Sí. Le debo mucho a la prostitución. Me dio la posibilidad de criar a mis hijos, de aprender muchas cosas. Conocí abogados, médicos, obreros... y a todos les preguntaba de todo.

—Ahora hay un nuevo tipo de prostituta joven, ¿no?

—Claro. En la calle, también. Hay universitarias que vienen a preguntarnos dónde pueden trabajar, y eso nunca había pasado. Que se tienen que bancar la carrera, que están pasando mal, que

vienen del interior... Te juro, he quedado muda. Yo les digo que se busquen un viejo que las banque, porque donde lleguen a caer presas y las fichen, ¿qué pasa con la carrera? ¡El certificado de buena conducta queda nulo!

—¿Se acuerda la primera vez que vio un travesti trabajando?

—No hace muchos años. Antes trabajaban homosexuales, cerca del Solís. Iban presos, también. Se pintaban la cara, pero se vestían de hombre. Hará 15 años que empezó la Michelle, que fue el primer travesti trabajando, y la Marcela, que era la más bonita que vi, muy fina, de mi edad. Andaban por el centro y después fueron a bulevar. Marcela se fue a España y no sé si sigue. Cuando la vi con senos, le dije: "Estás preciosa..." "Si querés, tortéame", me dijo (risas). ¡Pero era una mujer hermosa!

—¿La sorprendió verlos?

—Sí, me sorprendió. Ver un hombre con senos... Ahora son compañeras de trabajo: cuando nos meten presas, estamos todas juntas.

—¿No había rivalidad?

—Yo nunca la sentí, pero había mujeres que sí. Y el travesti se sentía rival de la mujer. He visto discusiones de travestis con mujeres. "Vos me tenés rabia porque tengo concha y vos no tenés...", decían.

—Usted las considera mujeres, ¿no?

—Ellas se consideran mujeres. Para mí, son travestis. Pero son compañeras de trabajo.

—¿Siempre usó preservativo?

—Hace muchos años no se usaba. ¡Uff! Jamás. Aparecería alguno con preservativo. Pero nosotras revisábamos a los hombres. Nos enseñaba el médico, por si tenía gonorrea, si tenía chancro... Nunca los dejábamos orinar antes, les decíamos: "Pará que te revise." Ahora no lo enseñan más, y es una cosa buena de aprender.

—¿Alguna vez se contagió?

—No, tuve suerte. En Río trabajé en una casa muy fina, y ahí encontré muchos hombres enfermos. Entonces sí usaba preservativo. Pero igual los revisaba.

—¿Cómo surgió Amepu?

—Ah, eso fue en el '85, más o menos, con unas muchachas que tenían un empuje bárbaro. Yo estoy hace cinco años y medio. Estábamos can-



sadas de caer siempre presas, presas, presas, presas. Pero nunca pensamos que el sindicato iba a avanzar de esta forma. Ahora trabajamos en muchas más cosas, no sólo en lo policial.

—Pero ha tenido que ir a alguna comisaría a buscar a alguien...

—Claro.

—¿Y qué le dicen ahora?

—"Pase, señora de Amepu."

Ahora sí nos dicen señora (risas). Cada vez que viene un nuevo jefe de policía, nosotras nos presentamos. El que está ahora, José Nalerio, estuvo en la seccional 10ª cuando era oficial. Nos llevaba a cada rato: era malo de verdad...

—Ustedes tuvieron problemas con las periodistas, ¿no?

—Claro, porque nosotras éramos AMPU, Asociación de Meretrices Públicas del Uruguay, y ellas eran la Asociación de Mujeres Periodistas. Hubo un lío así que les pusieron la "e" y pasamos a ser Amepu. Ahora somos todas amigas. (Se ríe).

—¿Y con los demás sindicatos cómo se están llevando?

—¡Bárbaro! Estamos en el PIT-CNT. En mayo nos aceptaron por unanimidad en la Mesa y fuimos al Congreso. Antes nos peleaban todas las organizaciones de mujeres.

Pasan mil y un clientes, pero por una afinidad de piel, tenés un orgasmo y tenés que evitar que se entere

Ahora están bárbaras contigo y te dicen (engola la voz) "commmmpañera". Pero costó. No fue fácil. Claro, se dieron cuenta de que sos un ser humano, con todas las debilidades que tenés como mujer y, además, como trabajadora sexual. Se dieron cuenta de que pensamos, de que tenemos capacidad, valores. Que soñamos, que amamos, que comemos...

—¿Ha tenido algún político de cliente?

—Claro, pero cuando no habían llegado tan alto. Eran abogados, y ahora son diputados o senadores.

—¿Alguno está estudiando la nueva ley de prostitución?

—(Piensa un rato y sonríe.) Sí. (Se ríe a carcajadas.) Pero no se acuerdan. Se olvidan. Les viene como una amnesia total (risas). Y bueno, qué le vas a hacer.

—Usted es bonita ahora. ¿Y cuando empezó?

guambía/31

005 9700640



El hombre nunca se cansa: tiene 70 años y siempre desea tener una relación, en la cocina, en el baño, en el comedor

—Y... las mujeres que me conocen de hace muchos años dicen que era muy hermosa. Hubo una vez un concurso para ver cuál era la mujer más hermosa de mi zona y gané. Estábamos en el calabozo y viene una y me dice: "Ganaste el concurso de la mujer más hermosa de bulvar." Yo era muy linda de cara, el cuerpo mío no era malo, pero nunca fui vanidosa.

—¿Sus hijos trabajan o estudian?

—Mi hijo mayor, el de 22, es músico. Toca pairas, tumbadoras, bongó y ahora está estudiando *repercusión*. Es un gran músico, y ahora está tocando en un conjunto tropical muy conocido. Le está yendo muy bien. Mi hija, la de 20, dejó de estudiar, y ahora empieza un nuevo curso, de computación, inglés, no sé.

—¿Siguen viviendo con usted?

—Toda mi vida viví con mis hijos. Los hijos siempre tienen que estar con su mamá, y con el papá, pero ellos no tuvieron papá. Bah, lo conocieron, murió, y quedé sola con ellos haciendo los dos

papeles. El oficio éste no te impide vivir con tus hijos, para nada. Las prostitutas somos leonazas con los hijos. Claro, nosotras no podemos ir a la escuela a decir que somos prostitutas porque los marginarían, y eso no lo podemos permitir. Una vez, una mujer en un congreso me preguntó cómo son los hijos de las prostitutas. "Igual a los suyos, señora", le contesté.

"No tienen cuatro ojos, ni veinte pies ni treinta manos. Se ríen, lloran, cantan, bailan, van a la escuela, toman la leche, les hacemos el cumpleaños con la tortita y les cantamos el que los cumplas feliz. Y se crían en la misma sociedad que los suyos, y no saben hasta que son grandes lo que nosotras hacemos." Si hacen una travesura, ¿qué es lo primero que dicen las maestras? "Ah, es hijo de una yira." Y ya te lo dejan de lado. Por eso, tenemos que mentir. A mis hijos les decía que cuidaba enfermos, que cuidaba viejitos. Un día, mi hijo me buscó porque un viejito en la esquina estaba enfermo y había que darle una inyección (risas). Nunca decimos malas palabras delante de los

hijos. Las amistades que llevaba a mi casa siempre era seleccionadas, mujeres que sabían ubicarse.

—¿Hay una doble vida?

—Claro que hay una doble vida! Sos prostituta en el lugar donde trabajás, y después sos ama de casa. ¡Si habré tomado aspirinas temprano para darles la leche, darles la comida al mediodía, llevarlos a la escuela! Y, después de la siesta, que era sagrada, tenerles la leche pronta, ayudarlos con los deberes... Apenas te saludás con los vecinos, porque la gente es muy chusma. Si te encontrás con un vecino que quiere salir contigo, no salís, porque después comentan.

—Pero ahora sale en la televisión...

—Ahora no hay problema. Me da la impresión de que me tienen más consideración. Hay más amistad, me preguntan como anda la Asociación. Lo saben todos. ¡La almacenera me sigue felicitando! "Avisáme cuando salgas por la televisión. ¡Qué bien que hablás!" Pero me he ganado un lugar, viviendo 18 años allí. Y respetando a todo el mundo.



Para ganarlos necesitarás un poco de eso que algunos llaman suerte.

La Revancha
de Reyes.
Tu segunda

gran
oportunidad.
Se juega el 12
No te la
pierdas.

19, 02, 197

OTERIA
PERUGUAY
Uno de cada cinco
gana.

Nº DOCUMENTO 9700641
TITULO Brasil: Detenção tropicante em 2,5 kg de cocaína.
PROCEDENCIA O. EST. 20 S. P. Su Lu -
FECH 27.11.86
V. JUD. 11176

65092	11226
507402	10184
11351	507513
11352	11675
11354	

Preso traficante com 2,5 quilos de cocaína

SALVADOR — Ramão de Souza, de 24 anos, que mora em Campo Grande (MS), foi preso pela Polícia Federal no Aeroporto Dois de Julho quando tentava embarcar, com cerca de 2,5 quilos de cocaína, para Tenerife, na Espanha. A PF demorou mais de cinco horas para encontrá-la: a cocaína foi diluída e estava impregnada nas roupas que Souza levava dentro de uma sacola.

DEB. OSCURO

9700641

01-01

Nº DOCUMENTO 9700642

TITULO POV: Países Americanos piman 'Estrategia Antidrogas en el Hemisferio'

PROCEGENCIA OLDEBOS (PAG 17) SEGUNDA SECCION

FECHA DE PROCEGENCIA 30-11-76

VINCULACIONES 11156 11356 11225 50466
65092 11360 11421 11227
11234 50088P 11233 11019
11369 13508 65890 11226
11075 11214 11676 11295 11688



Montevideo sede del mayor simposio antidrogas con participación de técnicos mundiales

BUSCANDO GANAR LA BATALLA CONTRA EL PEOR FLAGELO DE FINALES DEL SIGLO XX

DOC PARCIALMENTE FLEJIGLE

El próximo martes se firma en Montevideo el documento de "Estrategia Antidrogas para el Hemisferio", considerado un hito en la lucha continental contra el flagelo. A sus espaldas el narcotráfico aumenta cada hora. Personalidades comprometidas a nivel mundial en esta lucha se darán cita en Uruguay aunando estrategias. Mientras tanto el negocio de la droga aguarda otra derrota y prospera en las esquinas.

El documento de "Estrategia Antidrogas para el Hemisferio", que se suscribe el próximo martes 3 de diciembre en Montevideo —por el cual se trazan en forma consensuada y por primera vez, las líneas estratégicas de abordaje del problema de las drogas a nivel continental— consagra un hito histórico en el proceso de consolidación de esfuerzos, orientados a enfrentar este problema que atige a la sociedad contemporánea y del que no está al margen ningún país del planeta.

Este documento ha sido antecedente, entre otros, en la Conferencia Especializada de Río de Janeiro de 1986 aprobatoria del Programa Interamericano de Río, contra el Consumo, la Producción y el Tráfico Ilícito de Drogas, y en los encuentros hemisféricos de países del Cono Sur, llamados "Cumbres de las Américas", celebrados en esta década.

Precisamente, la primera de dichas Cumbres, fue la "Cumbre de Miami", un encuentro en que los Estados Miembros de la OEA se comprometieron a armonizar esfuerzos tendientes a concretar una estrategia común hemisférica contra este problema.

Recogiendo esta inquietud común a los países, de la Organización de los Estados Americanos a través de la Comisión Interamericana para el Control del Abuso de Drogas (CICAD), "convencida de la necesidad de mejorar las estrategias de abordaje de este problema" encomendó a un Grupo de Trabajo la elaboración de un proyecto de documento relacionado con la estrategia antidroga del Hemisferio.

La Presidencia del Grupo, que recayó en Uruguay, le fue confiada en octubre de 1985 —con amplio consenso y por unánime aclamación de parte de los Estados Miembros de la OEA— al Prosecretario de la Presidencia de la República y Secretario de la Junta Nacional de la Droga, Dr. Alberto Scavarelli.

Esta distinción para el país ha importado un destacado reconocimiento de la comunidad internacional a nivel regional, a los esfuerzos realizados recientemente en Uruguay en la materia.

TAREAS DEL GRUPO DE TRABAJO

En el contexto reseñado, el grupo presidido por Uruguay, mantuvo importantes encuentros y contactos durante el año 1985 y el comienzo, que permitieron generar un trabajo común y consensuado entre los Estados participantes de este proceso.

Como quedara resuelto en el vigésimo Período Ordinario de Sesiones de la CICAD-OEA celebrado en Buenos Aires, "habiendo escuchado el informe del presidente del Grupo, que elaboró el texto del proyecto de la Estrategia Hemisférica Antidrogas se acuerda: 1. Aprobar por (unánime) aclamación, la Estrategia Hemisférica Antidrogas; 2. Expresar su mayor reconocimiento y agradecimiento al Presidente del Grupo de Trabajo, Dr. Alberto Scavarelli, Prosecretario de la Presidencia, Secretario de la Junta Nacional de Prevención y Represión del Tráfico Ilícito y Uso Abusivo de Drogas y Representante Titular ante la CICAD, por la excelente conducción de los trabajos que llevaron a la formulación de la Estrategia Hemisférica Antidrogas". Se consignó también, "que la CICAD aceptó el generoso ofrecimiento del Gobierno del Uruguay de que este país sea sede de la ceremonia que se celebrará en diciembre de 1986 y en cuyo transcurso quedará suscrita oficialmente la "Estrategia Hemisférica Antidrogas". La intervención del delegado uruguayo en dicha reunión, ilustra sobre la importancia de la decisión adoptada.

En efecto, en oportunidad del informe que el Dr. Scavarelli efectuara en dicha reunión plenaria, en su carácter de Presidente del Grupo de Estrategia, destacó que " pese a una tarea compleja se logró en un clima de armonía y cordialidad, gradualmente, los consensos necesarios que permitieron elaborar un documento de utilidad directa en la planificación y concreción de esfuerzos y acciones para enfrentar el problema de las drogas multilateralmente en pleno respeto de la soberanía nacional y a nivel de todo el hemisferio, lo cual importa un hito histórico. En tal sentido, este esfuerzo, —prosiguió diciendo el Dr. Scavarelli—, demuestra el grado de madurez de las personas que, a nivel de los países miembros de la OEA, concluyen las políticas y estrategias sobre estos temas de interés mundial. A la vez —prosiguió afirmando—, surge fortalecido el multilateralismo y la propia acción de la OEA-CICAD, ámbitos en los que Uruguay desempeña un activo protagonismo".

AGRADECIMIENTO AL URUGUAY

Seguidamente a esta intervención, hicieron uso de la palabra varios representantes de los Estados miembros, los que agradecieron el rol protagónico que le tocara desempeñar a Uruguay en la concreción de una estrategia común a nivel continental para enfrentar el problema de las drogas en el Hemisferio. Se aprobó finalmente, el documento de estrategias propuesto por el Grupo de Trabajo, destacándose el papel focal de Uruguay en la concreción de lo que también se calificó por varias delegaciones, como un "hito histórico".

Nuestro país, aparece pues, tendiendo un puente de entendimiento entre naciones, en el caso, para el abordaje de una estrategia común antidrogas para el hemisferio.

De este modo, quedará sellado un acuerdo continental en torno a un documento que será firmado el próximo 3 de diciembre en Montevideo por los Estados Miembros de la OEA, que traduce un salto cualitativo y una voluntad política de amplia base hemisférica, para enfrentar ese problema que atige a la humanidad y al continente en los albores del siglo XXI y respecto del cual el país pasa a ocupar un liderazgo que le es reconocido por todo el continente y la comunidad internacional.

"Blancos" negocios

El negocio en torno a la cocaína aparece como el segundo en importancia en el mundo después del tráfico de armas.

En Estados Unidos mueve 500.000 millones de dólares cada año del total de 700.000 millones de dólares que por concepto de drogas en su conjunto se gastan cada año en ese país.

A modo de comparación el total de las empresas petroleras estadounidenses facturaron en el año tan solo 250.000 millones. El negocio de la coca supera las ganancias de todas las petroleras del mundo juntas.

Las mafias de la cocaína han logrado ya que el país más rico del planeta consuma el 85% de la cocaína originaria de los mayores productores como son Bolivia y Perú. Los Estados Unidos consumen el 60% del total de drogas del planeta. Casi el 7% de su población es consumidora: 14 millones de personas de las cuales, 6 millones utilizan cocaína: unos 2 millones y medio de quillos anualmente.

Un kilo de cocaína cuesta en origen menos de 1.000 dólares. En los Estados Unidos alcanza de 18.000 a 25.000 dólares. En Europa vale 45.000 dólares. En Japón puede llegar a 100.000.

Según la DEA, cada milímetro que pasa, en algún lugar del mundo alguien se suma al aparato de producción y comercio de la droga como consumidor, organizador, recolector o "dealer" (vendedor al menudeo).

El negocio es cada día más redondo, ya que a mayor represión en el mundo, los precios suben y los adictos están dispuestos a hacer cualquier cosa con tal de conseguir dosis que aumentan de precio, cuanto más actúa la Policía.

LISTADO DE DELEGADOS DE PAISES MIEMBROS DE OEA QUE PARTICIPARAN EN EL ENCUENTRO

País/Organismo	Nombre	Cargo
Argentina	Dr. Julio César Andez	Secretario de Programación para la Prevención de la Drogadicción y la Lucha contra el Narcotráfico
Chile	Belisario Velasco	Subsecretario del Interior
Chile	Pablo Lagos Pardo	Secretario Ejecutivo subrogante del Consejo Nacional para el Control de Estupefacientes
Costa Rica	Emb. Ana Ramo López	Embajadora en Uruguay
Ecuador	Dr. Leonidas Plaza Vergara	Procurador General del Estado y Presidente del Consejo Nacional de Control de Sustancias Estupefacientes y Psicotrópicas
El Salvador	Lic. Carlos Guillermo Magaña	Asesor del Viceministro de Seguridad Pública
Honduras	Lic. Napoleón Álvarez Alvarado	Embajador en Uruguay
México	Lic. Antonio Lozano García	Procurador General de la República
México	Lic. Alejandro Delgado	Director General de Asuntos Legales Internacionales
México	Lic. Armando Salinas	Secretario Particular
Paraguay	Lic. José Antonio Sosa	Procurador General de la Nación
Paraguay	Lic. Juan Ángel Gómez Vargas	Embajador en Uruguay
Paraguay	Genl. Brig. (SR) Carlos Alberto Ayala G.	Secretario Ejecutivo de la Secretaría Nacional Antidrogas (SENAD)
Paraguay	Dr. Julio César Schupp	Embajador en Uruguay
Paraguay	Dr. César Bernardino Núñez Alarcón	Asesor Jurídico de la SENAD
Uruguay	Emb. Yair Ben-Shalom	Embajador en Uruguay
Portugal	Dr. Antonio Lopes de Fonseca	Embajador en Uruguay
República Checa	Emb. Vera Zemanová	Embajadora en Uruguay
República Dominicana	Roberto Antonio Martínez Azar	Miembro de la Junta Directiva del Consejo Nacional de Drogas de la Rep. Dominicana
República Dominicana	Dr. Diógenes Chaco	Miembro Asesor de la Junta Directiva del Consejo Nacional de Drogas de la Rep. Dominicana
Venezuela	Dr. Guillermo Romero-Lizasoaga	Presidente Comisión Nacional Contra el Uso Ilícito de las Drogas (CONACUD)
Inter-American B. Association (IBA)	Dra. Mabel Rodríguez de Arango	Vicepresidenta del Comité de Derecho Penal y miembro individual
Inter-American B. Association (IBA)	Dr. Samuel Echalar	Relator General y miembro del Consejo
Junta Interamericana de Defensa	Genl. Juan Torales Cisneros	Guarda Nacional de Venezuela y Miembro del Personal Internacional de la Junta
Organización Internacional de Policía Criminal	Sidney Ribeiro Blanchard	Jefe de la Oficina Regional de Interpol para América del Sur
CICAD	David Beal	Secretario Ejecutivo
OEA	Emb. Christopher Thomas	Secretario General Adjunto
ONU-PNUFID	Dr. Giorgio Giacomelli	Director General de ONU (Miami) y Director Ejecutivo del PNUFID

02-07

9700642

TITULO _____
PROCEDENCIA El País (pág 17)
FECHA DE PROCEDENCIA 3-12-96
VINCULACIONES _____

Firmarán histórico acuerdo

Un trascendente documento sobre "Estrategias Antidrogas en el Hemisferio Sur", considerado por los expertos en el tema como "hitó histórico" será firmado en la presente jornada en nuestro país, en el marco de un encuentro del que participan gobiernos de las tres Américas para plantear estrategias globales en la lucha contra las drogas.

En la ceremonia harán uso de la palabra el prosecretario de la Presidencia de la República y secretario de la Junta Nacional Anti Drogas Alberto Scavarelli y el presidente de la Comisión Interamericana para el Control del Abuso de Drogas Leonidas Plaza Verduga.

En la clausura del encuentro se escucharán alocuciones del propio Scavarelli, del secretario general adjunto de la OEA Christopher Thomas, del secretario general adjunto de la ONU y director ejecutivo del Programa de las Naciones Unidas para la fiscalización de Drogas Giorgio Giacomini y del presidente de la República Julio María Sanguinetti.

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE RECEPCIÓN 3-12-86

VINCULACIONES _____

XD5970

U POXBT 12-03 00660
mun exg icx

HEMISFERIO-DRUGAS (Previsión)
LUCHA ANTIDROGA BASADA COOPERACION PRODUCTORES Y CONSUMIDORES

Montevideo, 3 dic (EFE).- Los países americanos firmaron hoy, martes, en Montevideo un documento sobre la aplicación de una estrategia contra la droga en el continente, que basa su lucha contra el narcotráfico, el "lavado" de dinero y el tráfico de armas en la cooperación entre naciones productoras y consumidoras.

El uso indebido de estupefacientes, la demanda de drogas de origen natural y sintético, el tráfico y la distribución son problemas "graves, interrelacionados y afectan a todos los países de América", destacó a EFE Leónidas Plaza Verduga, procurador General del Estado ecuatoriano y presidente de la Comisión Interamericana para el Control del Abuso de Drogas (CICAD).

El documento, denominado "Estrategia antidrogas en el Hemisferio" y firmado por representantes diplomáticos de los países miembros de la Organización de Estados Americanos (OEA), es el resultado de varios años de negociaciones destinadas a orientar la cooperación y las acciones conjuntas", agregó Plaza.

El documento destaca que la reducción de la demanda "debe ser un componente clave" para hacer frente al problema del narcotráfico, ya que es "una fuerza poderosa para impulsar la producción y el tráfico de drogas".

Otros elementos esenciales en la lucha contra el consumo son atender debidamente la prevención, el tratamiento, la rehabilitación, la reinserción social, la capacitación e información para advertir a los jóvenes sobre los trastornos y riesgos para la vida que supone consumir estupefacientes.

Los programas destinados a reducir la demanda deben atender las condiciones sociales de los destinatarios y tener un lenguaje llano, agrega el documento.

Los países americanos se comprometieron a luchar contra la oferta de drogas, tanto de origen natural como las sintéticas y las psicoactivas de uso farmacéutico, que se convierten en ilícitas al ser desviadas de su uso médico.

Para las drogas naturales, especialmente para los cultivadores de coca, "que en muchos casos son familias enteras con tradición de décadas dedicadas al cultivo, se deben encontrar alternativas", agregó el experto ecuatoriano.

En el caso de las drogas sintéticas, es necesario incrementar los controles, endurecer las leyes y aumentar la colaboración internacional.

La cooperación entre los países incluirá el intercambio de información y pruebas que facilite el juicio y condena de capos mafiosos, organizaciones criminales y sus redes de apoyo, según el documento.

Como forma de hacer más efectiva la lucha contra el narcotráfico y el "lavado" de dinero, los países americanos pretenden armonizar sus legislaciones y los procedimientos de investigación "en el marco del pleno respeto del debido proceso judicial".

Durante la firma del documento, el embajador estadounidense en Uruguay, Thomas Dodd, leyó una nota del presidente Bill Clinton en la que destacó que el tráfico de drogas "fomenta la corrupción, financia el terrorismo y los delitos transnacionales y perturban

9700642

distorsionan las economías de los países afectados".

El documento destaca, además, la necesidad de incrementar los controles nacionales y fronterizos sobre productos químicos esenciales y precursores frecuentemente utilizados en la fabricación de las drogas.

Estas mismas medidas deben afectar al tráfico de armas, de explosivos y de municiones, frecuentemente relacionado con el narcotráfico, agrega el informe.

Los países americanos crearán bancos de datos y habilitarán una red informática para intercambiar información y actuar de manera rápida y coordinada.

"En nuestros países los recursos son limitados y nos enfrentamos a organizaciones poderosas y con mucho dinero, por ello es fundamental la coordinación y el esfuerzo conjunto para tener éxito", agregó Plaza.

El problema de la droga "es un flagelo de nuestro tiempo, pero que se proyecta al futuro, afecta a la sociedad toda y juntos autoridades y pueblos deben enfrentarlo", agregó.

La instrumentación de las medidas acordadas, incluido el perfeccionamiento de personal, la distribución de recursos y otros asuntos, se definirá en una reunión de la OEA prevista para abril próximo. EFE

JF jla/M

12/03/17-08/96

04

9700642 =

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA AGENCIAS

FECHA DE PROCEDENCIA 4-12-96

VINCULACIONES

XA6953

R POXBT 12-04 00333
amt

AMERICA-DROGAS

COLOMBIA DESTACA MULTILATERALIDAD DOCUMENTO FIRMADO MONTEVIDEO

Bogotá, 3 dic (EFE).- Colombia destacó la "multilateralidad" del documento para la lucha contra el narcotráfico suscrito hoy en Montevideo por los países americanos, "ya que corresponde a la estrategia de enfrentar un problema global", declaró a EFE Diego Cardona, Consejero Presidencial de Asuntos Internacionales.

Cardona subrayó que "es la primera vez que todos los países -excepto Cuba- logran un acuerdo", y enfatizó que éste "es compatible" con la propuesta lanzada por el presidente Ernesto Samper ante la Asamblea de las Naciones Unidas en septiembre pasado.

Los países americanos firmaron hoy en Montevideo un documento sobre la aplicación de una estrategia contra la droga en el continente, que basa su lucha contra el narcotráfico, el "lavado" de dinero y el tráfico de armas en la cooperación entre naciones productoras y consumidoras.

Se trata de la "Estrategia antidrogas en el Hemisferio" y fue firmado por representantes diplomáticos de los países miembros de la Organización de Estados Americanos (OEA) en la capital uruguaya.

El Consejero Presidencial colombiano recordó a EFE que ese documento, preparado por la oficina del subsecretario de Estado, Robert Gelbard, debió ser firmado en la primera Cumbre de las Américas, celebrada en Miami en 1994.

En esa época, añadió Cardona, algunos países mostraron su oposición, pero a lo largo de estos años se fue elaborando de manera conjunta entre Estados Unidos y los otros 33 países americanos.

El funcionario colombiano también reveló que los países "que más jalaron" esa estrategia fueron, "en orden geográfico, de sur a norte, Uruguay, Bolivia, Perú, Colombia, México, y EEUU", aunque resaltó aportes "significativos" de otros como Brasil, Argentina y algunos centroamericanos y caribeños.

Cardona señaló como "muy positivos" los puntos incluidos en el documento referentes a los compromisos sobre reducción de la demanda y de la oferta de drogas, ya que están interrelacionados y se refieren a un problema global que requiere soluciones igualmente globales. EFE

rrm/lel/arp

12/04/00-06/96

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA EL POPS. (pág. 11)

FECHA DE PRODUCCIÓN 4-12-96

VINCULACIONES _____

Los países de América firmaron histórico documento

DEFINIERON EN MONTEVIDEO LA ESTRATEGIA ANTIDROGAS

Los representantes de los países americanos acordaron ayer en Montevideo las bases de la lucha contra el narcotráfico. El documento fue calificado de "histórico" y comprende tanto el combate frontal contra la producción y el tráfico de estupefacientes, como la aceptación de que los países "consumidores" tienen un papel de primer plano en la solución al problema.

Organismos para el control de drogas de las Américas firmaron ayer en la sala de actos del hotel Victoria Plaza un histórico acuerdo hemisférico para combatir el uso abusivo de estupefacientes. El documento no tiene precedentes a nivel continental y abre un nuevo camino globalizador para atacar en todos los frentes no sólo el grave problema que representa el tráfico y consumo de drogas, sino también el riesgo de sustancias químicas, precursoras para la elaboración de las mismas, armas, explosivos y movimientos de activos adquiridos en forma ilícita.

La denominada "Estrategia Antidrogas del Hemisferio" lleva desde la víspera la firma del titular de la Comisión Interamericana para el Control de Abuso de Drogas (CICAD), Leonidas Plaza; del secretario general adjunto de la OEA, Christopher Thomas; y del presidente uruguayo, Julio Sanquineti, entre otros.

Alertados por un principio de responsabilidad compartida, los especialistas acordaron dirigir sus esfuerzos a reducir la producción y el tráfico de drogas, pero también el consumo.

La receta aconsejada por los organismos especializados incluye cooperación, intercambio de información, actualización de los marcos legales y un mayor control de las sustancias químicas empleadas en la producción de estupefacientes.

Para los organizadores, por primera vez se contempla el fenómeno desde una perspectiva global y multidisciplinaria, y se comparte la responsabilidad de asegurar que se aborden todos los aspectos de manera integral y equilibrada.

El documento es un hito histórico en el proceso de consolidación de esfuerzos, dijo un portavoz de la presidencia uruguaya.

Las propuestas para extender los controles sobre el consumo y tráfico de estupefacientes "se desarrollarán teniendo presente el contexto socio económico y cultural en el cual tienen lugar, y en estricta observancia del orden jurídico interno de los países", agregó.

REDUCCIÓN DE LA OFERTA

En esta estrategia integral y equilibrada de reducción de la oferta, los países reconocieron que su acción se orientará a hacer frente a todas las categorías de drogas, es decir, las de origen natural, las sintéticas y las sintéticas de uso farmacéutico, estas últimas devienen ilícitas al ser desviadas de sus propósitos.

Los representantes de los países del Hemisferio destacaron la importancia de adoptar medidas de fiscalización de psicoactivos de uso farmacéutico y coinciden en la necesidad de fortalecer los órganos responsables de su aplicación, así como en la eliminación de la producción de aquellas sustancias que no cumplan con una finalidad terapéutica.

Asimismo, reconocieron la necesidad de eliminar la producción indiscriminada de sustancias psicoactivas de uso farmacéutico que no guarden relación con las necesidades terapéuticas, lo cual coadyuvará a una mejor aplicación de la fiscalización sanitaria.

MEDIDAS DE CONTROL

El desmantelamiento de las organizaciones delictivas y sus redes de apoyo ha sido otro de los objetivos clave que tomaron los miembros de los Estados participantes contra el tráfico ilícito de drogas y delitos conexos. Se dio en la reunión que la aplicación de la ley respecto de los agentes, los instrumentos y los beneficios derivados de la actividad delictiva son eficaces disuasivos de la participación en esta actividad ilícita.

LEY EN THE HEMISPHERE

DRUGS NO HEMISPHERE

DROGUES DANS LE CONTINENT

3 de diciembre de 1996



Los países americanos trazaron las líneas de acción para enfrentar el combate contra el narcotráfico en el Hemisferio



Representantes de países productores y consumidores de drogas lograron alcanzar un pronunciamiento común frente al desafío del narcotráfico

En el curso de la reunión cumbre los países se comprometieron a intensificar sus esfuerzos para intercambiar información y recabar las respuestas y evidencias que faciliten el enjuiciamiento y condena de los dirigentes y demás miembros de las organizaciones criminales y sus redes de apoyo, en el marco del pleno respeto del debido proceso.

En esa línea, los exponentes reconocieron que se debe otorgar prioridad al desarrollo de sus sistemas judiciales, recordando en especial la índole compleja del problema del tráfico ilícito de

drogas y delitos conexos y también abogaron por la necesidad de adoptar mecanismos jurídicos que contribuyan a armonizar las respectivas legislaciones nacionales y los procedimientos de investigación y recolección de pruebas.

Con respecto al contrabando de drogas y de sustancias químicas esenciales y precursoras para la elaboración de las mismas —en especial a través de puertos y en contenedores— se dijo que es uno de los problemas de más rápido crecimiento a nivel internacional. En razón de ello se argumentó que de-

berían realizarse todos los esfuerzos posibles para el perfeccionamiento de los organismos nacionales de control y celebrar acuerdos internacionales que impidan el desarrollo de estas actividades ilícitas.

Los representantes de los Estados reconocieron que el contrabando de drogas, sustancias químicas, armas y explosivos, así como el tráfico de activos adquiridos en forma ilícita, a través de las fronteras por cualquier medio o método utilizado para evadir la detección, constituyen un problema grave para nuestras sociedades.

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA

EL OBSERVADOR (PAG 9)

FECHA DE PROCEDENCIA

4-12-86

VINCULACIONES

■ ESTRATEGIAS ANTIDROGAS DEL HEMISFERIO

Sanguinetti señaló origen de la droga

El presidente, al cerrar una reunión de trabajo, dijo que "nadie tiene toda la responsabilidad, ni nadie tiene el derecho de acusar con el dedo".

El presidente Julio María Sanguinetti dijo estar convencido de que el fenómeno de la droga nació "en las ciudades ricas como una expresión de angustia y de vaciedad, a pesar del exceso de bienes materiales. A partir de allí se extendió formando las cadenas de producción en una situación compleja que envuelve a la humanidad toda".

El mandatario pronunció un breve discurso que cerró la reunión de trabajo del grupo OEA-Cicat (Comisión Interamericana para el Control del Abuso de Drogas) que por primera vez fijó una estrategia hemisférica global para el combate del uso y tráfico ilícito de drogas. "Es hora de avanzar y enfrentar esta plaga del mal y eso sólo es posible a través de acciones comunes", sostuvo el jefe de Estado.

Ante los secretarios adjuntos de la ONU y la OEA, altos funcionarios estadounidenses y representantes de todos los países del hemisferio, Sanguinetti dijo:

"En este tema le va el destino a los países desarrollados y los subdesarrollados"

traslucir su pensamiento sobre la cuota de responsabilidad que en el fenómeno le corresponde a los países desarrollados. "Es curioso que en este tema le vaya el destino a los países desarrollados y a los subdesarrollados. Nadie tiene toda la responsabilidad, ni nadie tiene el derecho de acusar con el dedo a nadie", enfatizó.

Luego el mandatario ensayó una expresión filosófica del fenómeno, al anunciar que "en nuestro mundo contemporáneo ansioso de consumo, poseído por el vértigo de la velocidad, apareció el extraño pasajero de la droga que hoy conmueve a nuestras sociedades".

Por último, más allá de políticas represivas, normas jurídicas y demás, Sanguinetti dijo que es en las escuelas "donde hemos ganado la conciencia de las nuevas generaciones en el cuidado del medio ambiente y cuidado del patrimonio histórico, y es allí donde debe darse esta batalla".

Representantes de todo el hemisferio suscribieron ayer el do-



El reconocimiento. El documento Estrategias Antidrogas del Hemisferio por primera vez contempla el fenómeno desde una perspectiva global y multidisciplinaria.

El Poder Ejecutivo considera como "un hito histórico" que el documento sea firmado en el nombre de Montevideo.

La estrategia pone de relieve la lucha en el campo de la producción y el consumo.

El documento también contempla la relación de los modos de exportación de drogas, el tratamiento del lavado de dinero y las normas vinculadas a la profundización de información en materia de tráfico ilícito.

El documento Estrategias Antidrogas del Hemisferio, donde por primera vez se contempla el fenómeno desde una perspectiva global y multidisciplinaria.

Los países del hemisferio se comprometieron en la responsabilidad de asegurar que se aborden todos los aspectos de la lucha contra la drogadicción de manera integral y equilibrada, teniendo en cuenta las capacidades y recursos nacionales disponibles por cada Estado.

El Poder Ejecutivo considera el hecho como "un hito histórico" que el acuerdo lleve para siempre el nombre de Montevideo y sea el elemento base sobre el que encarrilar las estrategias venideras.

El prosecretario de la Presidencia de la República y secreta-

Luego de la firma del acuerdo, Scavarelli realizó declaraciones en las que sostuvo que el documento mantenía "el principio de la soberanía interna de cada uno de los países, de la propia legislación nacional, y el respeto a las particularidades culturales, políticas, sociales y económicas de cada país".

El secretario agregó, además, que existe un destaque expreso del respeto a los principios de no

"En nuestro mundo contemporáneo apareció el extraño pasajero de la droga"

intromisión en asuntos internos, "contrapartida inevitable y esencial para que el principio de la responsabilidad compartida, la globalización del abordaje del fenómeno y la conceptualización de un criterio de que no hay país que esté ajeno a esta problemática y que, por lo tanto, no tenga su cuota de tareas a realizar, tenga el equilibrio que se buscaba".

El documento que se firmó contempla también la relación de los modos de exportación de drogas, el tratamiento del lavado de dinero y las normas vinculadas a la profundización de información en materia de tráfico ilícito.

Clinton reconoce estrategia antidrogas hemisférica

El documento firmado ayer fue considerado por varias delegaciones como un acuerdo "histórico" y el hecho de haberse suscripto en Uruguay fue evaluado como un reconocimiento a la tarea realizada por el país en la forma de encarar la problemática.

En el marco de esta cumbre hemisférica reunida ayer en el Victoria Plaza Hotel, el embajador estadounidense en Uruguay, Tho-

mas Dodd, leyó una carta enviada por el presidente Bill Clinton.

En la misiva -el recientemente reelecto mandatario de Estados Unidos- confirma que la estrategia conforma la "estructura en la que nuestras naciones pueden unirse para cumplir con nuestra responsabilidad común de proteger a nuestros pueblos del flagelo de la producción, tráfico y uso abusivo de drogas ilícitas".

Agrega además que la estrategia "define medidas concretas por medio de las cuales ampliaremos aun más el régimen internacional para actuar contra las drogas ilícitas".

FORTALEZA

Clinton también destaca que el acuerdo "refleja la fortaleza y unanimidad de nuestro compromiso de hacer lo que sea necesario

para derrotar este mal insidioso" y coincide en destacar el documento como señal "histórica".

Finalmente, Clinton escribió que se trata de llevar adelante una herramienta contra el tráfico de las drogas ilícitas que "fomentan la corrupción, financian el terrorismo y los delitos transnacionales, y perturban y distorsionan las economías de los países afectados por estas actividades".

07-07

700642

XA6472

R VARBT 11-27 00135
iox aca and sur exq eut exo mag wmxu

MEXICO-DROGAS
EJERCITO DECOMISA 269 KILOS DE COCAINA EN CHIAPAS

Tuxtla Gutiérrez (México), 27 nov (EFE).- El Ejército mexicano se incautó de unos 269 kilos de cocaína que eran transportados en el suroriental estado de Chiapas en un camión cuyo conductor fue detenido, informó hoy la VII Zona Militar.

Los soldados descubrieron la droga en un control rutinario que habían instalado en la Carretera Federal 200, en el municipio chiapaneco de Arriaga.

El Ejército encontró en el interior del camión 236 paquetes de cocaína con forma de ladrillos, que pesaban un total de 269 kilos.

La VII Zona Militar explicó que la incautación de la droga "es resultado de la aplicación permanente de la campaña en contra del narcotráfico y de la Ley Federal de Armas de Fuego y Explosivos", que se aplica especialmente en las zonas fronterizas. EFE

mf/com/Hma

11/27/21-07/96

DOC. POCO CLARO

Nº DOCUMENTO 9700643

TITULO Mexico: Ejercito incautó 269 kg de cocaína
en Chiapas.-

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 27-11-96

VULNERACIONES 11176

65092

507623

11351

11352

11354

11226

01-01

9700643

X03659

R SUCBT 11-28 00102
amt exg

COLOMBIA-DROGA

INCAUTAN 239 KILOGRAMOS COCAINA EN PLATAFORMA CARGA AEROPUERTO

Bogotá, 28 nov (EFE).- Las autoridades colombianas decomisaron hoy un alijo de 239 kilogramos de cocaína dentro de una plataforma metálica de carga en el aeropuerto Eldorado, de Bogotá, informó la Policía.

El cargamento estaba escondido dentro de las láminas de una bandeja, usada para colocar la carga en las bodegas de los aviones y, según la Policía, iba a ser enviado a la ciudad estadounidense de Miami.

Las mismas fuentes explicaron que la plataforma estaba marcada con la letra "c" y llevaba la cocaína repartida en paquetes de un kilogramo. EFE

IFS/JLM/PG

11/28/23-59/96

Nº DOCUMENTO 9700644

TÍTULO Colombia: Incautan 239 kg. de cocaína con destino a Miami.

PROCEGENCIA EFF

FECHA DE PROCEGENCIA 28/11/97

VINCULACIONES 11176 11226
65092
65592 65890
11351
11352
11354

Doc. Roco LEGIBLE

ol ol

9700644-

Nº DOCUMENTO 9700645

TITULO Panamá En búsqueda de delincuentes fugados

PROCEDENCIA EPC

incantan 3ton de cocaína

FECHA DE PROCEDENCIA 28/11/97

VINCULACIONES 11176 11351

1122P

11422

11426

10184

65880

11428

XE4653

U POXBT 11-28 00644

msp icx

65092

11352

11354

11224

11214

PANAMA-NARCOTRAFICO (Previsión)

DECOMISAN TRES TONELADAS COCAINA EN BUSQUEDA DELINCUENTES

DOC. POCO LEGIBLE

Por Fabio Agrana

Panamá, 28 nov (EFE).- El cerco policial sobre tres peligrosos delincuentes fugados de una cárcel permitió a las autoridades de Panamá decomisar tres toneladas de cocaína y desarticular varias organizaciones criminales.

El subdirector de la Policía Técnica Judicial, Ramiro Jarvis, declaró hoy a EFE que no se recuerda una semana de más actividad y éxito policial como la pasada, en la que se descubrieron grandes cantidades de cocaína y se pudo detener a destacados delincuentes.

Sin embargo, José María Infansón, alias "Media Luna"; Nelson Gálvez, "Mono Loco", y Nelson Torres, "El colombiano", traen de cabeza a los jefes de los cuerpos y fuerzas de seguridad de Panamá desde que se evadieron el pasado 31 de octubre de una celda de la Isla de Naos, a orillas del Canal de Panamá, en el litoral del Pacífico.

Cientos de agentes, del denominado "Bloque de Búsqueda", han efectuado numerosos registros y retenes en la capital de Panamá y su área metropolitana sin éxito, aunque han permitido recabar valiosa información sobre las actividades de los delincuentes y su vinculación con el narcotráfico, aseguran las autoridades.

La pasada semana, tres toneladas de cocaína fueron localizadas en distintas zonas del área metropolitana panameña cuando los agentes seguían los pasos de los tres prófugos, y se detuvo a varios presuntos narcotraficantes colombianos, panameños, un guatemalteco y otro haitiano, al parecer pertenecientes a distintas bandas.

Los cargamentos de droga procedían de Colombia y sus destinos, según sospechan los jefes policiales panameños, estaban en Estados Unidos y Europa.

En los últimos tres años se decomisaron más de 20 toneladas de cocaína y se desarticularon varias bandas de haitianos que traficaban con esta droga desde Colombia a Panamá y desde este país a Haití y EEUU, según el subdirector de la Policía Técnica Judicial (PTJ).

El hallazgo de las tres toneladas del alcaloide, añadió Jarvis, "no fue un trabajo improvisado, hecho al azar y sin análisis investigativo, ni tampoco la búsqueda de 'Media Luna' fue el único elemento para que esta operación de incautación de droga se coronara con éxito".

El factor importante en el decomiso de los cargamentos de cocaína fue la coordinación entre la PTJ, la Dirección de Investigación e Información Policial (DIIP) de la Policía Nacional y la Fiscalía de Drogas de la Procuraduría General de la Nación, explicó.

La fuga de "Media Luna" y sus dos compañeros, acusados de varios casos por robo, asalto y homicidios, entre otros, costó el cargo al jefe del Servicio Marítimo Nacional, capitán José Rosas Rosas, mientras que la justicia abrió una investigación ante la posibilidad de que hubiese existido soborno.

Jarvis aseguró que se continuará la presión sobre los prófugos y vaticinó que encontrarán más droga, un asunto que es más importante que la simple captura de los delincuentes, por cuya

9700645

01.02

fuga los cuerpos de seguridad han recibido fuertes críticas.

El martes, se estrechó el cerco contra "Mono Loco", quien logró huir herido tras enfrentarse a tiros con la policía en un barrio de la capital panameña donde se había escondido.

En el enfrentamiento murió Armando Rogelio Clark, a quien las autoridades consideran el guardaespaldas de "Mono Loco" y en cuya casa se encontraron bolsas de droga, un arma y munición, informa hoy la prensa local.

Jarvis se felicitó por que estas operaciones suponen "un logro de la política de seguridad nacional del Estado contra el crimen, un trabajo de equipo, sin rostro, en la que todos participamos con la misma importancia e intensidad".

No obstante, destacó la importancia en estos éxitos policiales de los datos que, bajo reserva, aportaron los ciudadanos panameños interesados en combatir y poner freno a la oleada de delincuencia.

A la banda de "Media Luna" se le atribuyen numerosos delitos, entre los que figura como el más espectacular el asalto a la sede de la empresa de seguridad "Brinks", una fortaleza de la que robó varios millones de dólares. EFE

FA/cm/mmg/fr

11/28/18-01/96

02-02

9700645

DP3548

R VARBT 11-28 00264
lex mun

Doc Poco LEGIBLE

ESPAÑA-MAFIA

MAFIA CALABRESA MOVIO DESDE ESPAÑA CENTENARES TONELADAS DROGA

Barcelona (España), 28 nov (EFE).- Los "capos" de la mafia calabresa detenidos recientemente en Madrid organizaron desde España, durante unos tres años, el tráfico de "centenares de toneladas" de droga por todo el mundo, informaron hoy a EFE fuentes próximas al caso.

Un informe recogido en las investigaciones que culminaron con la detención en España de Domenico Paviglianiti, el llamado "capo di capi" (jefe de jefes) y Giovanni Puntorieri, ambos jefes de la "N'Drangheta" (mafia calabresa), cifra en "centenares de toneladas" la droga que movieron los dos mafiosos.

Ambos jefes, junto con otro "capo" de menor rango, Luigi Molinetti, fueron detenidos en Madrid dentro de una operación en la que también fueron arrestados en España, Italia y Holanda un total de 38 mafiosos y colaboradores de los calabreses.

Las fuentes indicaron que los "capos" detenidos en España dirigían desde su "refugio" cantidades tan elevadas de droga que aún deben ser cuantificadas por la justicia italiana.

Esta droga llegó a Europa, en algunas ocasiones a través del territorio español, por diversas rutas, pero principalmente desde Sudamérica y Asia.

Según las fuentes, la N'Drangheta calabresa -y en concreto Puntorieri- también pudo estar detrás de la muerte del juez antimafia Giovanni Falcone, acto criminal imputado a la Cosa Nostra (mafia siciliana), y asesinó al fiscal-magistrado italiano Antonio Scopeletti por encargo de los sicilianos.

También se atribuye a los calabreses detenidos en España la orden de asesinato de un policía italiano que participaba en la investigación en contra de ellos. EFE

gm/eb

11/28/17-32/96

Nº DOCUMENTO

9700646

TÍTULO

España: Mafia calabresa mueve cientos de Kg de droga

PROCESANCIA

EFE

FECHA

28/11/86

VINCULACIONES

11176

10184

507513

11224

11226

11226

clol

9700646

Nº DOCUMENTO 9700647
TITULO Arg. Desbaratada, banda de narcotráfico incautó 55 kg de cocaína
PROCEDENCIA Chile
FECHA DE PROCEDENCIA 28-11-86
VINCULACIONES 11176 11351 11224
65082 11352 11214
60860 11354 11228
11422

LA-BUENOS AIRES

Una mujer comandaba

Les secuestraron 55 kilos de cocaína • La mayor parte de los integrantes del grupo son mujeres
• Pero además son casi todos parientes • Contrabandeaban la droga desde Bolivia

La banda de narcotraficantes a la que se le secuestraron 55 kilos de cocaína y que fue desbaratada por el juez federal Adolfo Bagnasco no sólo estaba integrada en su mayor parte por mujeres sino que casi la totalidad de sus miembros parientes, dijo ayer la Policía.

La organización, que era liderada por una mujer de 50 años, estaba formada por el ex marido de esta, una hija de ambos, un hijo del hombre, tíos, sobrinos y primos, dijeron fuentes policiales.

Como pantalla y para poder justificar sus ingresos, la banda tenía una agencia de turismo en la capital salteña. Los 15 miembros de la organización, de los cuales 9 son mujeres, están procesados y con prisión preventiva.

La narcofamilia, que se proveía de droga en Bolivia y operaba en Salta y la Capital Federal, había comenzado a ser investigada en mayo del año pasado "a raíz del desprendimiento de otra causa" por narcotráfico, explicó a Clarín el juez Bagnasco.

La jefa de la organización era Asunta Saavedra, una boliviana de 50 años que reside en la Argentina desde hace bastante tiempo. Saavedra figuraba como la propietaria de Viajes tour El Amanecer, una agencia de turismo que funciona en la capital de Salta y que se dedica a organizar paseos en combi por el interior salteño.

Distribución de tareas

La agencia tenía 5 combis. "En alguno de esos vehículos, cada 15 días, uno de los integrantes de la banda viajaba a Pucallpa o Santa Cruz de la Sierra, en Bolivia, a comprar cocaína", dijeron los jefes de la División Prevención del Delito de la Policía Federal, subcomisarios Roberto Villarruel y Roque Purita.

El ex marido de Saavedra, Víctor Barrera (61), también de nacionalidad boliviana, era uno de los encargados de vender la droga en la Capital Federal, según señalaron en la Policía. Ese "trabajo" también era realizado por un hijo de Barrera, Juan Carlos (33), y un primo lejano de este, Oscar Medina.

La hija de Víctor Barrera y Asunta Saavedra, Sahara Saavedra Barrera (31) era la encargada de cobrarles las deudas a los revendedores minoristas a los que la banda les vendía la cocaína.

Según la Policía, regularmente la droga era traída desde Bolivia por Carlos Agapito Flores (30) y su hermana Mirta Noemí Flores (25), que son sobrinos de la jefa de la organización. Los hermanos tienen dos talleres de alineación y balanceo en la localidad salteña de Palpalá.

"Los dos talleres son demasiado impresionantes y encima están ubicados en un pueblo que tiene calles de tierra. Es evidente que los usaban para lavar dinero", afirmaron en la Policía.

La narcofamilia, además, estaba integrada por Esther González (31) —es prima de Sahara Saavedra— y su pareja, Honorato Sandomir (45); María Ángela Roldán —prima hermana de Asunta y tía segunda de Sahara—; María Rosa Blanco —que es hija natural de Víctor Barrera—; Linda Cristina Béliz (25) y Adelmo Leonardo Soza (33), quienes no tenían ningún grado de parentesco con el resto de los miembros de la banda.

Allanamientos

Casi todos los integrantes de la banda de traficantes fueron apresados en diferentes operativos en la Capital Federal y Salta el 17 de octubre. La serie de allanamientos comenzó en la calle Guayaquil al 200, en el barrio de Caballito, donde vive María Rosa Blanco. En esta vivienda se secuestraron los 6 kilos de cocaína que acababa de traer, desde Salta, Víctor Barrera en un Renault 9.

Juan Carlos Barrera, Oscar Medina y otras dos mujeres de quienes se desconocen sus nombres habían sido detenidos casi un mes antes, a mediados de setiembre, en la ruta 34.

Los dos primos lejanos y ambas mujeres fueron detenidos "de casualidad" por

Doc. poco leg.

03/A) 07

9700647

una narcofamilia

• La jefa es una boliviana de 50 años • Su ex marido, hijos y sobrinos cumplían distintas funciones en la banda desbaratada por un juez



La Policía desbarató en el aeropuerto de la Comodoro Sur los 55 kilos de droga secuestrados.

01(8) / 01

9700647

La Policía de Santa Fe durante un control de vehículos en la ruta 34, que es la que une a esa provincia con la de Salta. Los policías revisaron el Renault 12 break y el Fiat Uno en el que viajaban y encontraron en los autos cocaína distribuida en 50 paquetes de un kilo cada uno. Ese viaje estaba siendo seguido por la

Policía Federal, que quería verificar en qué lugar iba a ser depositada la droga. "Apenas nos enteramos de que los habían detenido, temimos que se nos cayera toda la operación", recordaron en el juzgado de Bagnasco. Por esa razón, el juez se comunicó con su par de Rosario, Carlos Carrillo, para so-

licitarle que se declarará incompetente. Gracias a que nadie se apresuró y a que no se levantó la perdiz pudimos esperar a que realizaran una nueva operación en la Capital Federal y dismantalar a toda la organización", se congratuló el juez Bagnasco ante el resultado del operativo. □ Carlos Galván

Nº DOCUMENTO 9700648

TÍTULO Brasil: Desmora plantações de maconha e canoas. -

PROCEDENCIA 2º DE 1624

FECHA DE PROCEDENCIA 28-11-86

VINCULACIONES 11176

65092

304482

11351

11352

11341

11225

CANOAS

Pés de maconha apreendidos em quintal

Uma denúncia anônima colocou a polícia de Canoas na manhã de ontem na busca de algo bem diferente. Os policiais, durante as horas em que vasculharam as ruas do bairro Guajuviras, não procuravam o esconderijo de criminosos ou veículos ou objetos furtados. O alvo da operação conjunta que mobilizou agentes da Polícia Civil e soldados da Brigada Militar era uma plantação de maconha, cultivada no quintal de uma das dezenas de casas da Avenida Esperança, uma das principais do bairro. A busca



Na DP: planta com dois metros

teve sucesso numa das casas, onde foram encontrados dois pés da droga, cada um com cerca de dois metros de altura. Na casa, os agentes também acharam aparelhos de televisão, videocassete e um microcomputador furtado. Até o final da tarde de ontem, o dono da casa onde estava a droga não havia sido encontrado pelos policiais da 3ª Delegacia da Polícia Civil de Canoas.

doc. Oseu Po

01.01

9700648

DP3693

R ECOBT 11-29 00182
icx mun exg

COLOMBIA-DROGAS
NARCOTRAFICANTES DUEÑOS 42 POR CIENTO TIERRAS AGRICOLAS PAIS

Bogotá, 29 nov (EFE).- Los narcotraficantes son dueños de unas cuatro millones de hectáreas de las mejores tierras de Colombia, según un informe del ministerio de Agricultura divulgado hoy.

El estudio precisa que de los 1.050 municipios del país, en 409 se han registrado propiedades agrícolas de personas presuntamente vinculadas con actividades de narcotráfico.

El departamento del Valle del Cauca (suroeste), cuya capital es Cali, es el más afectado por ese fenómeno, y más del 85 por ciento de las tierras agrícolas están en manos de los narcotraficantes.

El informe oficial revela que le siguen los departamentos de Córdoba, con el 84 por ciento; Quindío, con el 75 por ciento; Risaralda, con el 71; Cundinamarca, con el 70 y Magdalena con el 66 por ciento.

El estudio fue divulgado durante la celebración de un congreso extraordinario de la Sociedad Colombiana de Agricultores (SAC), cuyo presidente, Juan Manuel Ospina, confirmó que el crecimiento del sector este año será "nulo" y que el área sembrada de cultivos transitorios volvió al nivel de 1973. EFE

RRM/mcm/jmc

11/29/16-24/96

Doc. Poco legible

Nº DOCUMENTO 9700649

TITULO Colombia: Narcos son dueños del 42%.

PROCEDENCIA AGENCIA

de tierras agrícolas al país. -

FECHA DE RECEPCION 29-11-96

NUMEROS 11146

65092

65392

11225

11354

11994

11663

of. ch

9700649

R.E.Nº 9700650/A 1/4
ASUNTO: "DOCE MESES" ORGANO OFICIAL DEL CENTRO COMERCIAL INDUSTRIAL Y AGRARIO DE SALINAS
PROCEDENCIA: D.G.T.D.
EVALUACION: A-1
DISTRIBUCION: BIOGRAFICO

OBSERVACIONES: AÑO 1 N° 3 Dic/ENE 1997.
PUBLICACIÓN DE DISTRIBUCIÓN GRATUITA

FIRMA: CAP. [Firma] 04 FEB. 1997
ROBERTO DE VINCENTI 9700650
0001/04 05 FEB. 1997



DOCEMESES es la publicación oficial del Centro Comercial Industrial y Agrario de Salinas. AÑO 1 - NUMERO 3 - DIC. 1996 / ENE. 1997
Dirección: Ruta Interbalnearia Km. 38.500, a metros del Arco de Salinas.
Redactor responsable: Miguel Flores. Dirección: Ahuapal esq. Daymán Manz. 150, Solar 15. Gerencia Comercial: Karina Suárez.
Marketing: Sonia Wyszynski. Editor gráfico: Horacio Rivero. Fotografía: Buby Aguirre.
Impresión: Impresora Garibaldi SRL. Permiso del Ministerio de Educación y Cultura Tomo X, Fojas 177.

LA OPINION Y REDACCION DE LAS NOTAS FIRMADAS SON DE ESTRICTA RESPONSABILIDAD DE SUS AUTORES.
Revista de distribución totalmente gratuita.

0002

9700650

05 FEB. 1997

FECHA 19/05/97 INICIAL (SH)
Procesado a Sistema DPX
OBSERVACIONES

Pequeña reseña histórica

Todo comenzó allá por el año 1987 cuando la ciudad de Salinas estaba cumpliendo 50 años de vida, intercambiando tareas entre vecinos y algunos comerciantes de la zona, surgió la firme convicción de formar un grupo de gente que agrupada en una institución defendiera los prestigios de la zona; apoyara las necesidades de los comerciantes y además luchara por acercar día a día más y mejores servicios de gran necesidad para el desarrollo sostenido de la misma, lo que luego de los años va siendo confirmado por los hechos.

Muchas veces esta gente que trabaja en forma honoraria, deja horas de su trabajo o de compartir con la familia con el solo fin de lograr beneficios para sus demás colegas y para la zona toda, y esta tarea se realiza con verdadera vocación de servicio, aun cuando muchas veces al realizarse gestiones infructuosas, las mismas no trasciendan.

EL ACTA N° 1 decía así: "En la ciudad de Salinas, a cuatro días del mes de agosto de 1987 se reúnen las personas abajo firmantes, bajo la presidencia del Sr. Heber Fernández (C.I. 2.795.351-2), actuando en secretaría el Sr. Juan Pons (C.I. 3.532.824-1) quienes deciden fundar una Asociación Civil que se denominará: CENTRO COMERCIAL INDUSTRIAL Y AGRARIO DE SALINAS, y cuyos estatutos que por unanimidad aprueban, serán los siguientes y a continuación viene el detalle de los 26 artículos".

La primer comisión directiva fué integrada por:

Presidente: Heber Fernández
Vice Presidente: Amilcar Navarro
Secretario: Daniel Echinope
Pro Secretario: Ivone Paglia
Tesorero: Waldemar Peña
Pro Tesorero: Jorge Regueira
Secretario General: Juan Pons
Pro Secret. Gral: Hugo Combi
Vocales: Daniel Ferreira, Graciela Day, Roberto Bleisch, Mariluz Acosta, Edmundo Bentancur, Pedro Fernández y Javier La Rossa.

estatutos y la personería jurídica de la institución.

Se abrió un padrón de socios, siendo el N° 1 de los que luego fueron mas de cien el Sr. Edmundo Bentancur.

El 6 de junio de 1989 asume como presidente el Sr. Daniel Echinope, a quien acompañan como secretario general el Sr. Omar Regueira, siendo el tesorero el Sr. Waldemar Peña.

El Sr. Heber Fernández como Vice presidente.

Pro secretario: Edmundo Bentancur.

Pro tesoroero: Amilcar Navarro
Sect. de actas: María Rosa Lestado

El Sr. Heber Fernández y la Esc. Adriana Cejas fueron facultados a realizar los trámites correspondientes para lograr la aprobación de los

El CCIAS en la dirección del CEDU

POR JORGE REGUEIRA

Después de casi nueve años de existencia el Centro Comercial Salinas pasó a integrar la Confederación Empresarial del Uruguay ya no solo como socio de ésta sino también ocupando un puesto en su comisión directiva (a pesar del gran esfuerzo realizado por las distintas directivas anteriores).

Llegamos a ese lugar sabiendo que hay mucho para mejorar o cambiar y sintiendo totalmente desconformes con el lugar que nos asignan tanto el gobierno como algunas de las cámaras que hoy manejan el mundo empresarial.

Esta permanente intención de aislar a CEDU de los puestos de decisión es sin lugar a dudas un gran escollo que podemos y debemos sortear.

Pero si existe una situación que es imprescindible revertir esto es, a nuestro juicio, la pasividad y la falta de conciencia gremial que hoy existe en casi todos los pequeños empresarios que conformamos esta gran institución.

El trabajo es entonces hacia adentro de CEDU que es lo mismo que decir hacia adentro de cada una de nuestras Asociaciones Comerciales; haciendo prevalecer el interés común sobre los a veces tan pequeños intereses personales confiados de nuestra fuerza y haciendo el mayor de los esfuerzos para acompañar el trabajo de nuestros dirigentes ya sea en cada Centro Comercial como en la Confederación que nos agrupa.

Debemos tratar también de limar asperezas con las demás organizaciones, sean o no nuestros pares, aunque en definitiva no estemos defendiendo los mismos intereses.

Todos debemos aprender a coexistir en esta sociedad.

Este es el sentido que el Centro Comercial de Salinas pretende darle su participación en la Confederación; que sabemos compartimos con los demás Centros Comerciales integrantes de ésta y que impulsará tan dignamente desde su presidencia el Sr. Velazquez.

FECHA 19/05/1997 INICIAL (SH)

Procesado a Sistema DPX

1003 9700650 05 FEB 1997

9 AÑOS DEL CCIAS



de izq. a der.
Heber Fernández,
Daniel Ferreira,
Daniel Echinope y
Amílcar Navarro

Carlos Boné - vice presidente
Omar Regueira - secretario
Jorge Regueira - tesorero
Vocales: Daniel Echinope, Wilfredo Morales, y Waldemar Peña.
Suplentes: Hugo Valmaggia y Oscar Sánchez.

Vocales: Hugo Valmaggia y Wilfredo Morales.

El 9 de junio de 1991 asumen como presidente el Sr. Amílcar Navarro y como vice presidente el Sr. Hugo Valmaggia, acompañados: Wilfredo Morales, Omar Regueira, Rúben Ponso, Antonio Flores y la Sra. María Rosa Lestado.

Como vocales los señores: Waldemar Peña, Víctor Domínguez, Heber Fernández, Daniel Echinope, Eduardo Gervaso, Alcides Perdomo, Raúl Franco.

COMISION FISCAL

Titulares

1 Roberto Crespi, 2 Eduardo Rosé,
3 Ana Rodríguez de Hernández.

Suplentes

1 Daniel Ferreira, 2 Balois López,
3 Oscar Regueira.

El 15 de agosto de 1993 se transfieren los cargos a los señores:
Amílcar Navarro - presidente
Hugo Valmaggia - vice presidente
Daniel Ferreira - secretario
Jorge Regueira - pro secretario
Wilfredo Morales - tesorero
Mario Banchemo - vocal
Carlos Boné - vocal
Suplentes
Daniel Echinope, Wilfredo Peña,
Raúl Franco, Omar Regueira.

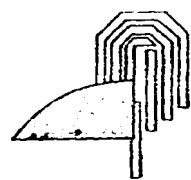
El 28 de agosto de 1995 se reunió por última vez la comisión directiva que se había formado en 1993, otorgándole al Sr. Amílcar Navarro una placa recordatoria en reconocimiento a la labor realizada. Este mismo día toma el mando de la directiva del Centro Comercial el Sr. Daniel Ferreira como presidente, siendo acompañado por:
Hugo Viera - secretario de actas

El año próximo se realizarán nuevamente elecciones para decidir quién guiará los destinos de nuestro centro, es de esperar que se acerquen a nosotros comerciantes interesados en participar de dicho acto eleccionario; y de esa forma con una sabia nueva retomar el camino del desarrollo con mayores ímpetus.

Despedimos el 1996 y saludamos a nuestros socios, vecinos y amigos con un caluroso deseo de felicidad y ojalá nos encuentre un año 1997 lleno de prosperidad y alegría.

El brindis que aparece en la tapa, demuestra la unidad con la que siempre trabajamos y esta además lleno de gratificantes deseos para todos.

Directiva CCIAS



Willow School

Colegio Laico - Bilingüe

- OFRECEMOS EDUCACION INICIAL Y PRIMARIA A PARTIR DE LOS 3 AÑOS DE EDAD.
- 4, 5 AÑOS Y PRIMARIA DOBLE HORARIO.
- INGLES, COMPUTACION, EXPRESION PLASTICA, MUSICAL Y CORPORAL, EDUCACION FISICA.
- COBERTURA MEDICA

INSCRIPCIONES ABIERTAS - HORARIO DE ADMINISTRACION 10 A 12:30 Y 16 A 19:30 HS.
YAGUARETE ENTRE JULIETA Y ARAZA - TEL.(037) 69690

9700650

11

004/04 05 FEB 1997

Nº DOCUMENTO 9700651

TÍTULO Arroyave, Negaron beneficio del 2 x 1 a Arroyave Arias

PROCEDENCIA LA NACION

Op. Langostino

FECHA DE PROTECCIÓN 30-11-86

VINCULACIONES 11176

65092

66960

11351

11352

11354

11233

11214

11229

11422

LA NACION/Pá

Negaron el 2 x 1 a un narcotraficante

No a lugar: el juez Polti le negó el beneficio al colombiano Arroyave Arias, condenado a 13 años de prisión por su participación en la Operación Langostino.

El juez de ejecución penal Adalberto Polti denegó a John Alberto Arroyave Arias, un peligroso narcotraficante condenado por su participación en la Operación Langostino, el pedido de aplicación de la denominada ley del 2 por 1.

Arroyave Arias, de nacionalidad colombiana, fue condenado a 13 años de prisión por su participación en el contrabando de 587 kilogramos de cocaína, descubierto por la Justicia el 12 de julio de 1988. El valor de la droga incautada representaba casi 6 millones de dólares.

El magistrado, en una extensa resolución, hizo suyos los argumentos del fiscal que se había opuesto al beneficio solicitado por la defensa, ya que la ley 24.390 excluye expresamente a los contrabandistas y traficantes de droga.

La defensa de Arroyave Arias había pedido que en base "al principio de igualdad" en otras oportunidades el juzgado había decidido favorablemente ante ese tipo de requerimientos se aplicara la ley del dos por uno. Sin embargo, el juez Polti le negó ese beneficio.

En su escrito recordó fallos de la Corte Suprema de Justicia que no concedían ese beneficio a otros integrantes de la Operación Langostino. Pese a que el juez sostuvo que "respetuosamente discrepaba con esa postura", afirmó que "tratándose del máximo Tribunal del país, no puede más que respetarse tal decisión".

El 28 de agosto último la Sala B de la Cámara en lo Penal Económico impuso penas de hasta 20 años de prisión a ocho procesados en esta misma causa.

Las condenas recayeron sobre Jorge Alonso, con 20 años de prisión, Alberto Fagada y Walter Karkowski, 18 años; Eduardo Salvador Ullúa, 17 años; Arroyave Arias, 13 años; Emilio José Puerto, 12 años; Roberto Quesada, 11 años, y Eduardo Kobylarz a 7 años y 6 meses.

La pena más grave cayó sobre Alonso, quien fue considerado jefe de una asociación ilícita, en tanto que el castigo menor fue impuesto a Kobylarz, calificado como "cómplice secundario" del que había sido el mayor contrabando de cocaína, hasta el descubrimiento del operativo "Café Blanco", en el que se secuestraron 1028 kilogramos de cocaína.

DOE. OSCURO

9700651

01-01

Nº DOCUMENTO 9700652

TITULO Guatemala: Policía incautó 1 ton. de cocaína y
costo su- al país. -

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA 30-11-96

VINCULACION

11176

65549

11686

66087

11351

11660

11352

11226

11354

505623

FB1155

U VARBT 11-30 00185
asp

GUATEMALA-NARCOTRAFICO

POLICIA DECOMISA UNA TONELADA COCATNA EN COSTA SUR PAIS

Guatemala, 30 nov (EFE). - La Guardia de Hacienda (GH) decomisó una tonelada de cocaína, valorada en 1,66 millones de dólares, y detuvo a dos guatemaltecos que transportaban el alijo hacia México por la costa sur del país, informaron hoy, sábado, fuentes oficiales.

La droga fue aprehendida el viernes en el cantón Animas del municipio de Santa Lucía Cotzumalguapa, en el departamento sureño de Escuintla, y en la operación también participaron agentes del Departamento Antidrogas de Estados Unidos (DEA), precisó una fuente de la GH.

Según la institución policial, en su intervención fueron detenidos los guatemaltecos Teodoro Tazun Ramos, de 32 años y Cornelio Marroquín Morales, de 19.

El director de la GH, Cecilio López, explicó que las autoridades investigaban desde hace unos ocho meses el tráfico de drogas en el lugar lo que facilitó que este viernes se localizara el cargamento de cocaína que iba a ser transportado a México.

López calificó la incautación de la droga como el "más duro golpe" que se le ha dado este año en Guatemala al narcotráfico internacional. EFE

ORO/rsm/fjc/jpg

11/30/16-52/96

Doc. Poco legible

01-01

9700652

Nº DOCUMENTO 9700653
TITULO PERU: Mafioso detenido y firmó pacto a EEU.
PROCEDENCIA AGENCIAS
FECHA DE PROCEDENCIA 30-11-96
CIRCULACIONES

11176
65092 11428
66811 11686
11214 11226
11228 11354
11422 11221
65890.

XJ4144

U SUCRT 11-30 00311
mun exg icx

PERU-NARCOTRAFICO

MAFIOSO DETENIDO EN PERU FIRMO PACTO CON JUSTICIA EEUU

Lima, 30 set (EFE).- Un cabecilla peruano del narcotráfico, detenido hace una semana en Lima, firmó recientemente un acuerdo secreto de colaboración con la justicia estadounidense, informó hoy la prensa peruana.

Jorge Chávez Montoya, alias Polaco, un ex policía expulsado de ese cuerpo, firmó el acuerdo en junio del año pasado en Miami después de ser arrestado, pero al parecer se negó después a cumplirlo y se fugó a Perú, informó el diario "El Comercio".

Chávez fue detenido después de una minuciosa investigación realizada por el Departamento Estadounidense Antidroga (DEA), en la que se estableció, según el periódico, que el mafioso peruano había montado su base de operaciones en Estados Unidos.

En Miami, el cabecilla recibía cargamentos de cocaína que se enviaban desde Perú y manejaba también varios negocios de otros mafiosos peruanos que servían para "lavar" dinero procedente del tráfico de cocaína.

La banda de Polaco obtenía la cocaína en el valle del Huallaga y se la consideraba una de las principales proveedoras de droga de los "cárteles" colombianos y mexicanos.

El diario limeño indicó que Chávez fue arrestado en Miami junto con los narcotraficantes Guillermo Díaz, Reynaldo Rodríguez y Ruben Santana, los dos primeros peruanos y el otro cubano.

Un mes después, Polaco salió en libertad bajo fianza y firmó el "acuerdo secreto" en el que se comprometió a dar información sobre la red de narcotráfico que dirigía en Miami y sus vinculaciones en Perú.

El contenido exacto del pacto figura en un expediente reservado al que tiene acceso sólo el magistrado a cargo del caso, que ha sido trasladado recientemente al juzgado de la localidad de West Palm Beach, cerca de Miami.

Según "El Comercio", el contacto entre Chávez y la justicia estadounidense se rompió en abril pasado cuando éste se negó a concurrir a una citación que le hizo el juez Huley, de la Corte de Miami. EFE

vr/jal

11/30/17-40/96

Doc. ILEGAL

ol. ol

9700653

Nº DOCUMENTO 9700654

TÍTULO Brasil: Ex-integrante acusado de tráfico de drogas. -

PROCECENCIA O. 65092 S. 250/6

FECHA DE PROCECENCIA 30-11-86

VINCULACIONES 11146 11351
65092 11352
504482 11354
11214
11229
11422

Ex-prefeito é acusado de ser traficante de drogas

Advogado que governou Quatã nos anos 80 foi preso em flagrante com 11 quilos de cocaína

O advogado Toneu Antônio Reis Carone Nucci, de 52 anos, ex-prefeito da cidade de Quatã, no interior de São Paulo, foi preso por policiais do Departamento Estadual de Narcóticos (Denarc) no km 12 da Rodovia João Batista Cabral Benó, em Santa Cruz

do Rio Pardo, acusado do tráfico de 11 quilos de cocaína.

A droga estava no tanque de combustível da Belina dirigida pelo agricultor Januário Gomes da Silva, morador de Quatã. Nucci e Silva foram autuados em flagrante. O ex-prefeito negou ser o dono da droga.

Os dois acusados foram presos no Posto Paloma, onde três investigadores, alertados por uma denúncia anônima, já os esperavam. Nucci foi prefeito de Quatã entre 1983 e 1985, pelo PMDB (R.L.)

João Osório

08-04

9700654-

DP3303

U VARBT 09-14 00220
mun exg

Doc. Oscuro

MEXICO-DROGAS

UN FUNCIONARIO DE FISCALIA Y DOS AGENTES MUERTOS EN ATENTADO

México, 14 sep (EFE).- Un subdelegado de la Procuraduría (Fiscalía) General de la República (PGR), dos agentes antinarcóticos y un taxista fueron asesinados hoy a tiros en la capital mexicana, informaron fuentes policiales.

El taxi había sido abordado por el funcionario y los agentes en el aeropuerto de la capital mexicana y al parecer fue tiroteado desde un vehículo en marcha, de acuerdo con los primeros datos de las investigaciones.

Una de las hipótesis es la de que los funcionarios fueron asesinados por una represalia de bandas de narcotraficantes por las acciones antidroga en que pudieron participar estos agentes.

El vehículo en que se movilizaban quedó destruido por los impactos de las balas.

El subdelegado de la PGR, Ernesto Ibarra Santés, tenía su centro de trabajo en Tijuana, ciudad fronteriza con Estados Unidos y principal lugar de operaciones de uno de los dos más grandes carteles de la droga de México.

Según versiones del diario "El Universal Gráfico", la policía encontró en el taxi 50.000 dólares que llevaban los agentes, así como tres pistolas.

El jueves pasado la PGR efectuó un amplio operativo contra el cartel de las drogas de Tijuana y sus jefes, los hermanos Rafael y Benjamín Arellano Félix, durante el cual allanó cuatro residencias y decomisó 76 kilos de cocaína. EFE

JTH/GTP

09/14/20-38/96

Nº DOCUMENTO 9700655

TÍTULO MEXICO: ATENTADO PRESUNTAMENTE

REALIZADO POR
CARTEL TIJUANA.

PROCEDENCIA AGENCIA (REC. DIZENSA)

FECHA DE PROCEDENCIA 14.8.96

VINCULACIONES
11176 11351
65092 11382
507623 11354
11170 11341
11888
11512
11214
11229
11422

01-02

9700655

XA0430

R POXBT 09-13 00212
mun exg icx

MEXICO-NARCOTRAFICO

CONFISCAN CASAS Y COCAINA EN OPERACION CONTRA CARTEL TIJUANA

México, 13 sep (EFE). - Las autoridades policiales se incautaron de cuatro residencias y confiscaron 76 kilos de cocaína y cinco de marihuana en una operación contra los hermanos Benjamín y Rafael Arellano Félix, jefes del cartel de las drogas de Tijuana, informó hoy, viernes, la Procuraduría General de la República (PGR). El operativo policial se efectuó el jueves en Tijuana, frontera con Estados Unidos, estado de Baja California, después de que un juez federal dictó doce nuevas ordenes de captura contra los Arellano Félix, dos de los narcotraficantes más buscados por la Policía mexicana.

La Policía descubrió los 76 kilos de cocaína en una de las residencias que fueron revisadas, mientras que la marihuana fue encontrada en otro inmueble.

La Procuraduría indicó que la operación, en la que se detuvo a un presunto narcotraficante, forma parte de las investigaciones para capturar a los Arellano Félix y para dismantelar el cartel de Tijuana, uno de los mayores que opera en el país.

Además de delitos por narcotráfico, los Arellano Félix están acusados de haber provocado el tiroteo en el que fue asesinado el cardenal mexicano Juan Jesús Posadas Ocampo, el 23 de mayo de 1993 en el aeropuerto de Guadalajara, capital del estado de Jalisco.

EFE
ith/M

09/13/16-46/96

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROTOCOLO

VINCULACIONES

Alcaldía
13-9-96
11176
65092
507

02.02

9700655-

Nº DOCUMENTO 9700656

TITULO

PROCEDENCIA 120024

FECHA DE PRESENCIA 1-12-96

VINCULACIONES

11.00 ✓

11957 ✓

669501-11302 ✓

669501/ENACE

PARALIZARIAN LA CONSTRUCCION DE LA CENTRAL ATOMICA

Atucha II se queda sin fondos

El Gobierno disolverá la empresa que construye la central atómica • Despedirán al 75% del personal • Se invirtieron 2.000 millones para construirla • En funcionamiento produciría tanta energía como El Chocón

ANTONIO ROSSI

El gobierno nacional dio otro paso hacia el abandono definitivo del plan de desarrollo nuclear y la paralización de las obras de la central de Atucha II.

En la última semana, las autoridades económicas decidieron ponerle fecha de

defunción a la ENACE (Empresa Nuclear Argentina de Centrales Eléctricas) y despedir a 90 de los 120 técnicos y profesionales que trabajan en la construcción de la usina de Atucha II.

La ENACE había sido creada a principios de la década del 80 para llevar adelante "el diseño, la construcción, el montaje y

la puesta en servicio de Atucha II". Además, debía pilotear la construcción de otras cuatro centrales (aparte de Embalse y Atucha I y II) que estaban previstas en el plan nuclear de la década pasada.

Originalmente, la ENACE iba a desaparecer una vez que estuvieran en actividad todas las centrales nucleares. Ese aconteci-

miento, según los planificadores que elaboraron la estrategia nuclear hace dos décadas se, iba producir en 1997. Pero, por ahora lo único seguro es que Atucha II sigue estancada, sin fecha cierta de terminación y dentro de unos días sin la empresa responsable de su construcción.

La liquidación de la ENACE representa una virtual sepultura de la obra de Atucha II. Del actual plantel de 120 agentes que tiene la empresa en la bonaerense localidad de Lima, solo quedará el 25% bajo una dependencia de Nucleoeléctrica Argentina SA (NASA), la sociedad creada en 1994 con las centrales que antes controlaba la Comisión Nacional de Energía Atómica (CNEA).

Una central sin energía

Si bien ese reducido grupo de técnicos seguirá ligado a Atucha II, es muy poco lo que podrán hacer en una obra que estará seca de recursos: en el Presupuesto de 1997 no hay ni un peso asignado para los trabajos que faltan en la central nuclear.

La Asociación de Profesionales de la Comisión Nacional de Energía Atómica salió al cruce y advirtió que la inminente disolución de ENACE "afecta directamente la terminación de la obra de la central Atucha II y constituye un grave golpe contra el debilitado sector nuclear".

Según destacaron los técnicos, "la paralización de Atucha II compromete la continuidad de una serie de proyectos del sector nuclear entre los que se encuentran la provisión de agua pesada y la fabricación de los elementos combustibles".

Por su parte, los ingenieros de ENACE alertaron que con los despidos programados "se agravará el desmantelamiento del grupo de profesionales especializados, además de caerse las pocas garantías que quedan de las distintas partes y equipos que todavía no fueron montados".

Las obras de la central Atucha II arrancaron en 1981 con un cronograma de trabajo que prevía su puesta en marcha para junio de 1987. Para la planificación y ejecución de la obra, se había creado ENACE, cuyo paquete accionario quedó repartido entre el Estado nacional (75%) y la empresa alemana Siemens AG (25%), proveedora de la tecnología nuclear y de una parte del financiamiento.

A los dos años de trabajo, la obra ya había acumulado un considerable retraso por problemas de fondos, financiaciones caídas y renegociación de contratos. Las obras se reprogramaron varias veces sin que se cumplan los plazos de terminación que se habían fijado para 1989, 1991 y 1993.

El presupuesto inicial de la obra fue calculado en 1.500 millones de dólares. Hasta ahora, los datos oficiales indican que se gastaron algo más de 2.000 millones y que aún faltan por desembolsar entre 300 y 400 millones para culminar los trabajos pendientes en la central.

Una radiografía actual de la central muestra que los trabajos de ingeniería están completos en un 80% y que las obras civiles están casi terminadas con un nivel de ejecución del 98%. En cambio, el atraso más marcado se encuentra en los montajes electromecánicos.

Mientras tanto, por la ausencia de Atucha II, el país pierde cada año una producción energética superior a la que entrega la central hidroeléctrica de El Chocón. □

9700656

01-01

NUMERO 9700657

INDUSTRIA NUCLEAR BRITANICA

REF. 518593

FECHA DE PROCEDENCIA 4-12-96

FECHA DE CIONES 11/80/

501082 ✓

900 ✓

DOC. ILECCION

01-02

9700657

XP8858

U ECORT 12-04 00525

MUN 0X9

R. UNIDO-NUCLEAR

COMPETENCIA INTERNA Y MERCADOS EXTERIORES, RETOS INDUSTRIA

Por Carmen Rodríguez

Londres, 4 dic (EFE).- La competencia en el mercado interno de la energía y la salida a los mercados exteriores emergentes son los principales retos con los que se enfrenta la industria nuclear británica, que inauguró hoy, miércoles, su congreso anual.

En la primera jornada de la reunión, en la que estuvieron presentes el secretario de Estado británico para la Energía, Peter Fraser, y representantes de las principales empresas relacionadas con la energía nuclear dentro y fuera del Reino Unido, se analizó la situación del sector, las oportunidades de inversión exterior y la seguridad de las instalaciones nucleares.

Fraser explicó que el aumento de la competencia en el mercado energético británico, con las sucesivas privatizaciones llevadas a cabo por el Gobierno (que incluye la salida a la Bolsa de Valores de la nuclear "British Energy" el pasado julio), y la creciente importancia del mercado exterior hacen necesario que las empresas "unan fuerzas para afrontar el futuro con éxito".

En ese sentido, el director ejecutivo de "British Energy", Robert Hawley, explicó que los objetivos estratégicos de "British Energy" son tanto "mejorar la actuación financiera de sus activos y reducir costes" (con una mayor integración de sus negocios y una reducción de personal) como invertir en nuevos proyectos en el Reino Unido y en el exterior.

Por lo que se refiere al mercado interno, las nuevas inversiones no incluirán la opción de construir nuevas centrales nucleares mientras las condiciones económicas y la demanda de energía no lo hagan favorable, y se centrarán en la diversificación de activos generadores de energía y la ampliación a nuevos campos, como el desmantelamiento de instalaciones y la gestión de residuos.

"Los mercados no están dispuestos por el momento a invertir en nuevas centrales nucleares. Y a falta de Gobierno que invierta, las fuerzas del mercado son las que mandan".

En cuanto al exterior, la industria británica tiene puestos sus ojos en los países de Asia y el Pacífico, que, según el economista Tony Hardacre, pueden convertirse en el primer mercado mundial para la energía nuclear en diez años, por lo que "British Energy" ya ha establecido acuerdos de colaboración técnica con la empresa coreana "KEPCO" y la japonesa "IADC", entre otras.

Las subsidiarias de esa firma británica también mantienen acuerdos de asociación en países del este de Europa y de la extinta Unión Soviética, como los firmados con la "Corporación Nuclear Nacional" de Ucrania y "Mistinghouse" en la República Checa.

La industria nuclear británica, como las del resto de los países europeos, considera un reto convencer a la opinión pública de la seguridad de la energía nuclear y reivindicar un papel fundamental para ella en la lucha contra el cambio climático que está produciendo la emisión de dióxido de carbono por el uso de combustibles fósiles, como el petróleo y el gas.

En ese sentido, el secretario de Estado británico para la Energía advirtió que los beneficios de la nueva expansión que la industria nuclear prepara "no pueden ser sólo comerciales sino también relativos a la seguridad de la población" y dijo que "el

Gobierno mantiene su responsabilidad en la gestión segura y eficiente de algunos materiales nucleares". EFE

CR/HM

9700657

12/04/16-51/96

02-02

DOCUMENTO 9700658

DESCONECTAN REACTOR PLANTA ATOMICA SUR UCRANIA X AVERIA

ENCIA 518593

DE PROCEDENCIA 4-12-96

RELACIONES 11190 /

67384 /

11954 /

DOC. ILEGIBLE

9700658

01-02

9513

U SUCRT 12-04 00133
mun exg iox

UCRANIA-NUCLEAR
(DESCONECTAN REACTOR PLANTA ATOMICA SUR UCRANIA POR AVERIA)

Kiev, 4 dic (EFE).- El segundo reactor de la planta nuclear Iuzhno-Ukrainskaya, en el sur de Ucrania, fue desconectado hoy, miércoles, por una avería que no alteró los índices de radioactividad, informó el Ministerio de Energía Atómica de ese país.

La fuente señaló que ese bloque energético fue desconectado a las 09.20 hora local (07.00 GMT) debido a un cortocircuito en el sistema de protección de la red eléctrica.

Con motivo de la anomalía, la potencia del reactor disminuyó hasta el 20 por ciento de lo habitual.

De acuerdo con la escala internacional de accidentes en plantas nucleares, el incidente se situó en el nivel cero, el más bajo.

Actualmente, en esta planta ucraniana siguen en funcionamiento los reactores primero y tercero. EFE
bk/mcr/frl

12/04/16-51/96

09-02

9700658

DOCUMENTO 9700659

Bolivia:
TITULO SI SE DETECTA RADIACION SONDA SE EVACUARA ZONA DE IMPACTO.

PROCEDENCIA 518593

FECH DE PROCEDENCIA 4-12-96.

V. C. CIVIL 1190

204012504480

507821

65409

11956

Doc. ILEGIBLE

9700659

01-02

R SUCBT 12-05 00354

MUN EXG ICX

BOLIVIA-RUSIA/SONDA ESPACIAL

SI SE DETECTA RADIACION SONDA SE EVACUARA ZONA DE IMPACTO

La Paz, 4 dic (EFE).- Si se detecta actividad radioactiva en la zona boliviana donde pudo haber caído la sonda espacial rusa Marte'96, se evacuará el lugar, dijo hoy el ministro de Desarrollo Sostenible, Moisés Jarmusz.

La embajada de Rusia en Bolivia no descartó que restos de la sonda hayan caído en territorio boliviano, el pasado 16 de noviembre, pero aseguró que no representa peligro para la población y el medio ambiente.

Un informe de la embajada de Estados Unidos al gobierno boliviano, la semana pasada, señala que los restos de la sonda podrían haber caído siguiendo una trayectoria suroeste-noreste, incluyendo el océano Pacífico, en el norte de Chile y en la zona fronteriza de Bolivia, en un área de aproximadamente 90 kilómetros de ancho por 370 de largo.

El ministro consejero de la embajada rusa, Eugenio G. Gleck, dijo a EFE que se envió información a la Cancillería boliviana, para informar de que no hay riesgos de contaminación.

Según el informe, no se descarta que restos de la sonda, con baterías de plutonio, hayan podido caer en territorio continental, pero se asegura que este material está debidamente sellado y que no corre riesgos de rotura por su ingreso a la atmósfera terrestre, o por su impacto en la Tierra.

El ministro Jarmusz indicó ayer que, de acuerdo a los informes de la Administración Norteamericana de la Aeronáutica y del Espacio (NASA), los restos de la sonda podrían haber caído en el océano Pacífico, cerca de la ciudad chilena de Iquique y, quizá, en la jurisdicción de Oruro.

La cápsula de plutonio, según Jarmusz, no tiene un tamaño mayor a una moneda, pero emite una radiación que puede afectar 50 kilómetros a la redonda y no termina de generar energía hasta después de 5.000 años.

"Esta cápsula está generando energía y es muy caliente, si alguien la toca corre el peligro de quemarse, tenemos temor de que un niño pueda quemarse", añadió.

Recordó que la zona de posible impacto de los restos de la sonda es básicamente despoblada, "hay algunas comunidades, no hablamos más de 1.000 personas que tenemos que empezar a controlar -dijo- y si vemos actividad radiológica tenemos que hacer una evacuación". EFE

as/rc/PL

12/05/02-37/96

9700659

02-02

Nº DOCUMENTO 9700660

TÍTULO GREENPEACE ANUNCIA LLEGADA BARCO CARGADO DESECHOS NUCLEARES

PR. DELENCIA 518593

FECHA DE PROCESAMIENTO 5-12-96

VIVIR LUNES 11 00 /

PA-1111

11966

11946

GREENPEACE

518574

Doc. ILEGIBLE

9700660

01-02

A SUJET 12-05 00518

10X MSP CAG

PANAMA-RADIATIVIDAD

"GREENPEACE" ANUNCIA LLEGADA BARCO CARGADO DESECHOS NUCLEARES

Panamá, 5 dic (EFE).- El movimiento "Greenpeace" alertó hoy, jueves, en Panamá a los países del Caribe sobre el inminente paso por estas aguas de un buque cargado con desechos nucleares que saldrá en las próximas semanas de Francia con destino a Japón.

Tom Clements, representante de "Greenpeace", dijo en rueda de prensa en un hotel de esta capital que uno de sus barcos zarpó de Galveston, Texas (EEUU), para alertar a Jamaica y Puerto Rico sobre el peligro que se cierne sobre sus poblaciones ante la posible llegada a sus aguas del barco, cuyo nombre no reveló.

"El inminente embarque de desechos está siendo preparado en la fábrica de reprocesamiento de plutonio en la Haya, cerca de Cherbourg (Francia) y se espera que salga para Japón en las próximas semanas", precisa un comunicado del organismo mundial defensor del medio ambiente.

El transporte, según el movimiento ecologista, involucrará dos contenedores con diez bloques de vidrio de desechos nucleares extremadamente radiactivos.

"Esta basura nuclear en forma de vidrio es tan mortal que una persona a un metro de unos de estos bloques sin ninguna protección recibiría una dosis fatal de radiación en menos de un minuto", agrega la nota de "Greenpeace".

El movimiento sostiene que a pesar de que los arreglos finales del embarque "se están manteniendo en secreto", la ruta más viable parece ser a través del mar Caribe y el Canal de Panamá, que ya ha sido usada por Japón en ocasiones anteriores para transportar basura radiactiva.

"Greenpeace" manifestó que tras este embarque se efectuarán decenas de viajes más, cada uno cargado con 150 cilindros de desechos radiactivos.

El movimiento ecologista prevé que el "barco de la muerte" podría llegar a aguas caribeñas y centroamericanas a mediados de enero próximo.

En marzo del año pasado, "Greenpeace" logró desviar el curso por el Canal de Panamá del "Pacific Pintail", que iba con destino a Japón con basura radiactiva.

Los representantes de "Greenpeace" dijeron que el barco había desviado su ruta hacia el sur y que intentó llegar a Japón bordeando el Cabo de Buena Esperanza, en Sudafrica.

La organización ha desarrollado en los últimos años numerosas gestiones ante los gobiernos de la cuenca del Caribe, muchos de los cuales se niegan a conceder el permiso de tránsito por sus aguas territoriales a los barcos con basura tóxica.

Fuentes de la Comisión del Canal, el organismo que administra la vía interoceánica, han señalado reiteradamente que si los buques cumplen con las normas de seguridad requeridas pueden cruzar el Canal, ya que el tráfico marítimo está garantizado por un tratado internacional de neutralidad.

Tom Clements denunció que es inaceptable que Japón, que fue la primera víctima del empleo del plutonio con fines militares, insiste en llevar adelante "un programa energético nuclear para sí mismo y lleno de riesgos para el resto del mundo".

Por el Canal navegan cada año más de 12.000 buques y se

registra un accidente cada 261 transitos, un hecho que fue remarcado por los ecologistas para destacar las posibilidades de que se pueda producir una catástrofe nuclear en el Canal, que afectaría a Colombia, Venezuela y otros países del Caribe y Centroamérica. EFE

FR/BBM/SC

9700660

DOCUMENTO 9700661

TÍTULO PARADO REACTOR PLANTA RUSIA POR FALLO SISTEMA.

PRECEDENCIA 518593

FECHA DE PROCESAMIENTO 6-12-96.

OTRAS ACCIONES 1501

104424

119274

DOC OSCURO

9700661

01-02

XA7124

U SUCBT 12-06 00161
mun exg icx

RUSIA-NUCLEAR
PARADO REACTOR PLANTA ATOMICA SMOLENSK POR FALLO SISTEMA

Moscú, 6 dic (EFE).- El primer reactor de la planta atómica de Smolensk, en Rusia occidental, fue parado anoche debido a desperfectos en el sistema de control, informó hoy viernes la agencia oficial rusa ITAR-TASS.

El reactor fue detenido a las 20.45 GMT sin que se produjeran imprevistos en el proceso de paro, comunicó Anatoli Zémskov, portavoz del consorcio Rosnengatom, que aglutina las centrales nucleares.

Zémskov añadió que la situación radiactiva "se mantiene sin cambios" y en la estación de Smolensk han comenzado las labores de reparación.

El miércoles pasado también fue detenido el tercer reactor de la planta atómica de Novo-Voronezh, en Rusia central, tras detectarse un fallo en los sistemas de seguridad.

Según el Ministerio de Situaciones de Emergencia, el reactor fue parado a causa de "un escape en el canal de control de temperaturas" que no provocó cambios de los niveles de radiactividad en la central. EFE

MB/jac/pq

12/06/07-45/96

9700661

02-02

Nº DOCUMENTO 9700662

OBJETO PEDIRAN AYUDA PARA ENCONTRAR CÁPSULA PLUTONIO

PROCEDENTIA 518593

FECHA DE PROCEDENTIA 6-12-96

VINULACIONES 11901

30-11-11

651591

11946

Doc. ilegible

9700662

01-02

XA7193

R DRYRT 12-06 00251

MUN EXG

BOLIVIA-CHILE

PEDIRAN AYUDA PARA ENCONTRAR CÁPSULA PLUTONIO

Santa Cruz (Bolivia) 6 dic (EFE). - Bolivia y Chile pedirán a EEUU y Rusia apoyo tecnológico para encontrar una pequeña cápsula de plutonio, que cayó de una sonda espacial rusa sobre una zona fronteriza entre ambos países en el altiplano andino, anunció hoy el ministro boliviano de Desarrollo Sostenible, Moisés Jarmusz.

Jarmusz dijo que estaba a la espera de la llegada a la ciudad boliviana de Santa Cruz del canciller chileno, José Miguel Insulza, y de otras autoridades de ese país para acordar acciones conjuntas y conseguir el apoyo tecnológico de EEUU y Rusia en la búsqueda de dicha cápsula con material radiactivo.

"Es como buscar una aguja en un pajar", dijo Jarmusz, quien explicó que se trata de encontrar un objeto tan pequeño como una moneda de diez centavos en una área de 1.500 kilómetros de largo por diez de ancho.

El ministro boliviano señaló que su país no tiene capacidad tecnológica para esa operación, pero descartó que se pueda producir cualquier fuga de radiación pues, de acuerdo a los informes remitidos por los rusos al Gobierno boliviano, la cápsula puede contener el plutonio unos 200 años sin peligro de fuga.

Sin embargo, admitió que el Gobierno está preocupado por hallar la cápsula y evitar cualquier posibilidad de riesgo de la población boliviana, que vive dispersa en el extenso altiplano.

Rusia confirmó a Bolivia y Chile que una sonda espacial perdió la cápsula cuando no pudo entrar en órbita y cayó en el Pacífico a la altura del puerto chileno de Iquique, norte del país. EFE

mb/lgo/ja/arp

12/06/22-45/96

9700662

02-02

Nº. DOCUMENTO	9700663
TÍTULO	
PROCEDENCIA	150024
FECHA DE PROCECENCIA	7-12-96
VINCULACIONES	111201 6021134 11056 11055

DOC. OSCURO

DENUNCIA ECOLOGISTA

Probable envío de basura nuclear

Dicen que pasará otro barco con desechos
radiactivos • Jorge Maiorano pide informes

Greenpeace denunció ayer la posibilidad del paso de un nuevo transporte marítimo con residuos radiactivos frente a las costas de países americanos.

El ombudsman nacional, Jorge Maiorano, se hizo eco de esta denuncia y pidió informes al Ministerio de Relaciones Exteriores.

Greenpeace informó que reclamará a los gobiernos de las 34 naciones reunidas en la Cumbre Continental de Desarrollo Sustentable, en La Paz, la adopción de un pronunciamiento conjunto. Y calificó de "amenaza" el inminente embarque de 40 bloques de basura altamente radiactiva desde Francia hacia Japón.

Se calcula que el barco transporta una radiactividad que representa 10 veces la contaminación emitida por la planta nuclear Chernobyl durante el accidente de 1986. Su posible itinerario partiría del puerto de Cherburgo, Francia, rumbo al Japón, presumiblemente a través del Canal de Panamá.

Juan Carlos Villalonga, responsable de la campaña de Energía de Greenpeace Cono Sur, afirmó que el cargamento "es ma-

yor que el transportado por el navío Pacific Pintail, en 1995, por el Cabo de Hornos".

Villalonga aseguró que la región está "severamente involucrada" en esta maniobra que Francia, Gran Bretaña y Japón "pretenden llevar adelante", debido a que las rutas de tránsito probables son la del Caribe, a través del Canal de Panamá, y la del Cono Sur, a través del austral cabo de Hornos.

Barco verde

El grupo ecologista "Mayaguezanos por la Salud y el Ambiente" anunció ayer la llegada de la embarcación MV Greenpeace al puerto Mayaguez, Puerto Rico, el próximo viernes 13, como parte de la campaña internacional para denunciar el paso del barco con desechos nucleares.

Juan Carlos Martínez Cruzado, presidente del grupo ecologista, informó que el estudio que Japón solicitó a investigadores de la Universidad de las Indias Occidentales de Jamaica —con el fin de demostrar que el paso de los cargamentos por el Caribe son inofensivos para la salud y el ambiente— confirma el hecho de que los envíos peligrosos continuarán. □

Nº. DOCUMENTO 9700664
 TÍTULO PRIMER PASO, PROHIBICIÓN DE ARMAS ATÓMICAS.
 PROCESADO 150007
 FECH 8-12-96
 VINCULADO 658007
 128007

Doc. OSCURO

La Prohibición de Pruebas Atómicas no es más que un Buen Primer Paso

LOS ANGELES.— Poco tiempo atrás, los representantes de 60 naciones firmaron un tratado en la sede de las Naciones Unidas en Nueva York, declarando ilegales las pruebas nucleares. El Tratado Integral de Prohibición, resultado de décadas de persistente negociación, amplía el Tratado de Prohibición de Pruebas Atmosféricas firmado a principios de los 60. El nuevo tratado extiende la prohibición incluyendo pruebas civiles y militares tanto en el aire como en tierra y en el mar.

SUSPIRO DE ALIVIO

La prohibición integrada a las pruebas es un logro importante. Y todos debemos hacer una pausa para saborearlo y para reflexionar sobre sus implicaciones. Hemos dado un paso para encerrar a Pandora de nuevo en su caja, librándonos de la más destructiva de muchas creaciones destructivas, pues el tratado prohíbe los mismos mecanismos mediante los cuales procede la dinámica de la guerra: la innovación tecnológica. Evitando las pruebas, las naciones en efecto acuerdan no desarrollar nuevas armas para la destrucción masiva. Tales medidas representan la esencia de nuestra evolución como especie.

El tratado no entrará en efecto hasta dentro de dos años y podemos esperar un amargo debate antes de que el Senado norteamericano y otros órganos representativos den su aprobación. Aún así, la piedra angular se sostiene.

Los líderes de las cinco potencias nucleares declaradas (Francia, Rusia, Estados Unidos, Gran Bretaña y

■ La prohibición de los ensayos nucleares debe dar nuevo impulso a un movimiento para eliminar por completo las armas atómicas, que siguen representando una amenaza para el ser humano.

Los Angeles Times
SYNDICATE



Comienzo de un camino para que esto no suceda nunca más.

China) alabaron rápidamente su trabajo. Los representantes de las naciones no nucleares respiraron un colectivo suspiro de alivio.

Pero para algunos el tratado no llega suficientemente lejos. India, una potencia nuclear desde 1974, todavía

tiene un acuerdo más prometedor que presenta una fecha definitiva para declarar ilegales todas las armas nucleares. Muchos consideran la posición de India como una pantalla para proteger su programa de armamentos.

Cualquiera que sea la razón, el desarme total sigue siendo la meta a que todas las naciones —aquellas con armas nucleares y aquellas con la capacidad de construir estas armas— deben seguir dedicadas.

Debemos sentir alivio, pero no equivocarnos al respecto, pues la lucha no ha concluido. La prohibición integral a las pruebas debe ser un primer paso no sólo hacia la eliminación de las armas nucleares, sino también hacia la eliminación del peligroso hijastro de estas armas, la energía nuclear.

ENVENENAMIENTO NUCLEAR

Es que tememos al intercambio de misiles nucleares mientras que ignoramos el envenenamiento incremental de nuestro planeta y de nuestra especie que causa la energía nuclear. Tal envenenamiento sólo en raras ocasiones toma la forma de una catástrofe espectacular como la de Three Mile Island o la de Chernobyl. Pero sus efectos tanto físicos como éticos son igualmente destructivos. Para nuestros hijos y para sus hijos, significa poca diferencia si las armas nucleares han sido o no detonadas. Todavía de-

ben hacer frente a los desperdicios nucleares que están en contenedores con fugas en el fondo del océano, con "zonas de sacrificio nacional" en las praderas del estado de Washington, o reactores descartados en el fondo del Mar Blanco. No hemos dado respuesta a este problema. En lugar de ello, demasiadas personas todavía consideran que la energía nuclear es una opción tecnológicamente viable y financieramente factible para la generación de energía.

¿Queremos verdaderamente que tales falacias sean nuestro legado más duradero para el futuro? Con una vida media de 240.000 años, el combustible nuclear gastado estará aquí por más tiempo, que los logros que celebramos bajo el nombre de "civilización". Durará más que nuestros recuerdos más preciosos del amor, el honor y la gloria. Durará más que el poder del lenguaje actual para expresar adecuadamente las asunciones de aquellos que lo crearon. Por ello, durará más que todas las excusas.

En lugar de dejar tras de nosotros una serie de problemas insolubles que harán más difícil la vida para todos nuestros descendientes, debiéramos estarles dando las herramientas para forjar sus propios destinos. Las herramientas están a la mano y lo sabemos. Pudiera ser un inicio construir ahora los cimientos para la generación sostenible de energía, si pudiéramos encontrar la voluntad y determinación política. Las tecnologías que capitalizan las fuentes de energía renovable —solar, viento, geotérmica— están disponibles. Sólo necesitamos decirlo y aprovecharlas.

9700664

Nº. DOCUMENTO 9700665

TÍTULO GREENPEACE BLOQUEA AL BUQUE QUE LLEVA PLUTONIO

PROCEDENCIA 150007

FECHA DE PROCEDENCIA 10-10-96

VINCULACIONES 1000

6024166

15000

Pasará junto a la costa uruguay

13

GREENPEACE BLOQUEA AL BUQUE QUE LLEVA PLUTONIO

La ruta que pasará junto a la costa uruguay efectuará el buque que transporta plutonio desde Francia a Japón, viaje denunciado como de alta peligrosidad por todas las organizaciones ambientalistas, será bloqueada por la organización Greenpeace.

Así lo anunciaron miembros de la entidad ecologista que empleará su célebre barco Rainbow World, para cerrar el posible tráfico de la controvertida nave de transporte nuclear que se aproximará en días más a las costas de Uruguay.

Instalando la nave en Cabo de Hornos, Greenpeace cerrará dos puntas de la posible ruta del barco que es preparado en una planta de procesamiento de plutonio cerca a Cherburgo, Francia, para zarpar hacia Japón en los próximos días, pues su otra embarcación, el MV Greenpeace ya está en el Caribe.

Un hipotético accidente de la nave, señaló Villalonga, tendría unos efectos ineditos, pues no sólo inhabilitaría económicamente a una amplia zona, sino que

comprometería la salud de los pobladores de los países costeros.

Ante esa perspectiva, Greenpeace se ha dirigido a todos los gobiernos de América Latina y el Caribe — el Canciller uruguayo Alvaro Ramos incluyó según informó EL PAÍS — para que adopten posiciones energéticas contra el tránsito del barco. En ese marco, la entidad trata de que de la Cumbre sobre Desarrollo Sostenible, que se celebrará desde hoy sábado en la ciudad boliviana de Santa Cruz de la Sierra, salga un pronunciamiento conjunto sobre el tema.

Para el experto, el grave riesgo que se corre si no hay una energética reacción, además de los propios de un posible accidente, es que América Latina se convierta en el baso utilizado para esos cargamentos, con lo que el peligro sería constante.

Respecto a las posiciones de los países del área, destacó la que ha asumido Chile, que contrariando la tesis de que se trata de un paso inocente, defiende su derecho a, por principio precautorio, prohibir el paso de ese tipo de barcos frente a sus costas.

El objetivo de Greenpeace, señaló el especialista, es evitar que entre los gobiernos latinoamericanos decaiga la oposición al tránsito de residuos, hecho que podría pasar no sólo por negligencia, sino también por compromisos políticos con los países involucrados en ese tráfico, básicamente Francia, Gran Bretaña y Japón.

El MV Greenpeace, en aras de fomentar la conciencia frente al peligro, ha estado ya en Panamá, se

dirige ahora a Jamaica y luego seguirá hacia Puerto Rico. La incorporación de Rainbow World fortalecerá la campaña de resistencia.

Para Villalonga, el tráfico de este tipo de cargamentos es impropio en momentos en que el mundo ha dejado de apostar por la industria nuclear y los presupuestos dedicados a tal rubro se hallan en franco descenso.

MAS RADIOACTIVAS

El XXV Plenario Nacional de la Red Uruguaya de ONG's ambientalistas: mostró su profunda preocupación por la situación en que se encuentran todavía "los desechos nucleares depositados en el Centro de Investigaciones Nucleares dependiente de la Universidad de la República, localizado en el barrio Malvin Norte".

El grupo asegurara haber

recibido un informe pormenorizado del director de dicho Centro ante lo cual reclamaron "una urgente decisión de parte de las autoridades competentes en el sentido de lograr el almacenamiento provisorio de los desechos rad activos en un lugar que reúna todos los requisitos técnicos y legales, nacionales e internacionales que aseguren el manejo ambientalmente seguro para la comunidad."

EXIGENCIA AMBIENTAL

El Ministerio de Vivienda, Ordenamiento Territorial y Medio Ambiente intimó a varias firmas a paralizar de inmediato las obras que están realizando en distintas

zonas del este del país sin haber tramitado la Autorización Ambiental Previa.

La decisión afecta a empresas de Maldonado, Rocha y otros departamentos que han hecho caso omiso "a las reiteradas comunicaciones de paralización de esas obras" informó la Secretaría de Estado.

9700665

1-1

9700665

01-01

9700668

TITULO: BOLIVIA Y RUSSIA

PI EJECUCIA: 518693

FECHA DE PROCEDENCIA: 11-12-96

VINCULACIONES: 1190 /

1190 /

65409 /

11965 /

XA7638

R POXRT 12-12 00427

icx mun exg

Doc. ilegible

BOLIVIA-SONDA/CAIDA

DIPUTADO AFIRMA SONDA RUSA CAYO FRONTERA BOLIVIA-CHILE

La Paz, 11 dic (EFE).- El diputado boliviano Néstor Zamora afirmó hoy que restos de la sonda espacial rusa, Marte'96, cayeron en territorio de Bolivia, en la frontera con Chile, según un informe de la Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio (NASA), que las autoridades niegan.

Zamora, de la opositora Acción Democrática Nacionalista (ADN), dijo que conoció el hecho por un segundo informe de la NASA entregado al gobierno boliviano, que precisa que la sonda -o al menos una parte de ella- cayó en el cerro Chala, a unos 600 kilómetros al suroeste de La Paz, en el altiplano de este país.

El gobierno boliviano difundió un informe de la embajada de Estados Unidos en La Paz que señala que los restos de la sonda pueden haber caído siguiendo una trayectoria suroeste-noreste, incluyendo el océano Pacífico, en el norte de Chile y en la zona fronteriza de Bolivia, en un área de aproximadamente 90 kilómetros de ancho por 380 de largo.

El ministro boliviano de Desarrollo Sostenible, Moisés Jarmusz, informó en una oportunidad anterior que, según la NASA, los restos de la sonda podrían haber caído cerca de la ciudad chilena de Iquique, en el océano Pacífico, y quizá parte de Oruro, específicamente en la zona de frontera que abarca una superficie de no más de 10 kilómetros de ancho por 1.500 de largo.

"Yo no habría hecho esta denuncia si no tuviera certeza de lo que digo -expresó el diputado Zamora- y estoy firme en mi declaración", añadió al contestar un desmentido del gobierno, que calificó la postura del parlamentario de "irresponsable".

La sonda Marte'96 no pudo emprender su viaje al planeta Marte, el 16 de noviembre pasado, y reingresó a la atmósfera terrestre y las autoridades de la Agencia Espacial de Rusia informaron de que se desintegró y dejó de existir, aunque la embajada de ese país en Bolivia admitió que los fragmentos cayeron en el océano Pacífico, frente a la costa de Chile.

Un comunicado del Ministerio de Comunicación Social boliviano, este miércoles, reiteró que una comisión dispuso que patrullas militares rastreen una franja de 10 kilómetros, desde la frontera con Chile, con ayuda de funcionarios de las embajadas rusa y estadounidense.

El informe añade que, por decisión de esa comisión, se ha extendido la búsqueda a un área "que podría verse comprometida o que pudiera recibir algún tipo de influencia" de la cápsula de la sonda, que contiene plutonio-238.

"Esta comisión tendrá carácter permanente hasta que, a plena satisfacción del gobierno boliviano, estemos en condiciones de dar por descartada cualquier consecuencia" en la salud de la población, remarca el comunicado del gobierno. EFE

JC7/AS/PG

12/12/04-14/96

01-01

9700668

DOCUMENTO 9700669

TÍTULO EE.UU. ACELERA LA DEPURACION DE SUS ARSENALES ATOMICOS.

PROCEGENCIA 150024

FECHA DE PUBLICACION 12-12-96.

VINCULACIONES 11190 /

66890 /

11935 /

507294 /

11292 /

Doc. OSCURO

[EE.UU. ACELERA LA DEPURACION DE SUS ARSENALES ATOMICOS]

Otro paso para el desarme

Washington se deshace de 50 toneladas de plutonio radiactivo • Es un hito en la historia del armamentismo nuclear • Armas creadas para atacar a la URSS ahora serán destruidas con la cooperación de Moscú

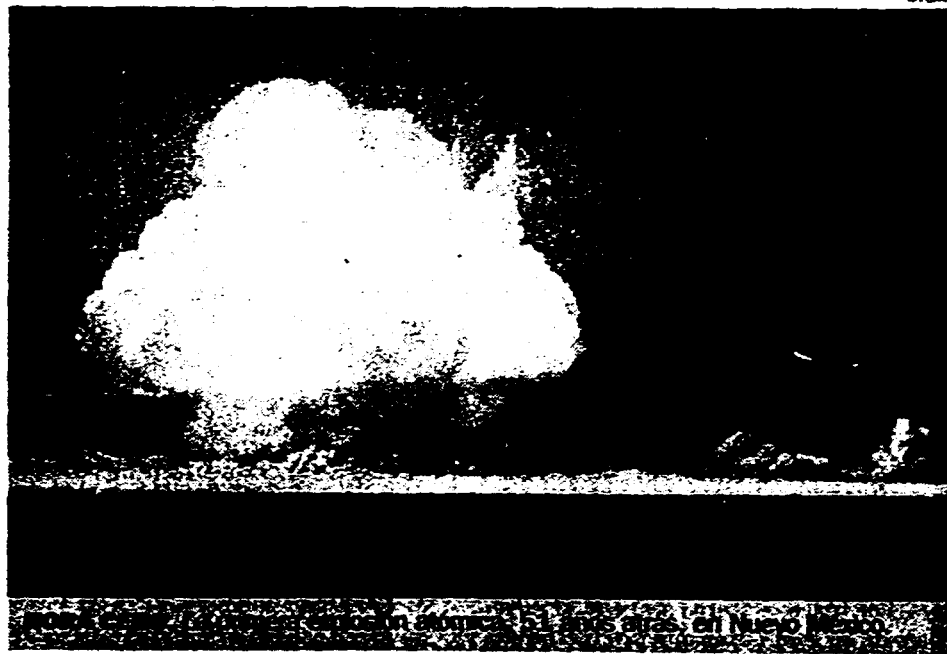
Washington. The Washington Post
Especial para Clarín

La administración Clinton está decidida a deshacerse de 50 toneladas de plutonio excedente altamente radiactivo, que forman parte de las reservas cada vez más exigüas de armas nucleares de los Estados Unidos.

Parte de este material tóxico será inmovilizado, esto es, introducido en bloques de cerámica o vidrio y enviado a una suerte de fosa subterránea permanente. El resto, según se estipula en este plan al que tuvo acceso The Washington Post, será mezclado con el combustible convencional de las plantas nucleares y quemado en plantas comerciales de generación de electricidad.

Los dos métodos de este programa de 2.000 millones de dólares presentan algunas incertidumbres de tipo técnico, económico y político. Pero a pesar de ello y luego de un estudio de tres años, el Departamento de Energía estadounidense llegó a la conclusión, junto con la Academia Nacional de Ciencias (ANC), que eran preferibles a las otras 34 formas conocidas para deshacerse del plutonio.

Al elegir estos dos métodos, el Departamento de Energía descartó otras opciones como lanzar el plutonio en el espacio o



arrojarlo al océano.

Varios funcionarios aseguran que si bien la opción de conservar el material en depósito sería más sencilla y barata, perpetuaría el peligro de que el material caiga en manos terroristas o de países con intenciones no muy lícitas. Podría también hacer sospechar a Rusia de que los

EE.UU. recuperarán algún día el plutonio para usarlo en nuevas armas.

La publicación de estas "alternativas preferidas" para deshacerse del plutonio por parte del Departamento de Energía de los EE.UU. marca todo un hito en la historia de las armas nucleares. Material fabricado en la clandestinidad durante espacio

de cuatro décadas y a un costo de miles de millones de dólares, con el propósito de destruir a la Unión Soviética, será ahora destruido a través de un proceso público, en cooperación con Rusia y bajo supervisión internacional.

El plutonio, principal elemento de las armas nucleares, se extrae a través de un proceso químico del uranio que irradia un reactor nuclear. Es altamente tóxico, radiactivo y combustible en algunas formas.

Los Estados Unidos produjeron alrededor de 98 toneladas de plutonio antes de poner fin a su producción a fines de los años 80. La estrategia de defensa norteamericana presupone que los EE.UU. mantendrán de forma indefinida un reducido arsenal nuclear. Pero como el tamaño de ese arsenal se reduce a pasos agigantados, el gobierno se vio obligado a decidir qué hacer con el plutonio excedente.

Según un alto funcionario del Departamento de Energía norteamericano, los Estados Unidos y Rusia acordaron hace poco someter sus programas de depósito y desintegración de plutonio a la supervisión de la Agencia Internacional de Energía Atómica. Esta fuente y otros funcionarios subrayaron que todos los aspectos de este programa apuntan a asegurar a Rusia que los EE.UU. se encuentran realmente fuera del negocio del plutonio. □

9700669

01-01

DOCUMENTO 9700670

EE.UU. ANUNCIO ESTRATEGIA PARA ELIMINAR 50 TONEL PLUTONIO

NUMERO DE CENCIA 150518

FECHA DE PROCEDENCIA 14-12-96

VULACIONES 11190 /

65890 /

11935 /

11293 /

PLUTONIO EN BOLSA

Estados Unidos anunció una estrategia con dos vertientes para eliminar 50 toneladas de plutonio procedente del programa de armas nucleares y eliminar el número de lugares escogidos para el almacenamiento de ese material.

La secretaria estadounidense de Energía, Hazel R. O'Leary, manifestó que así se reducirá el peligro nuclear global. "Durante cinco décadas, Estados Unidos creó un gran arsenal de plutonio. Hoy empezamos a destruirlo. Tenemos un claro mensaje para el mundo: estamos comprometidos a irreversibles reducciones nucleares y aseguraremos que el excedente de plutonio nunca más será utilizado para armas nucleares", dijo.

Una parte de ese material tóxico será "inmovilizado" en contenedores de cristal o en bloques de cerámica que serán almacenados en un depósito subterráneo.

Alrededor de un tercio de plutonio no podrá ser utilizado para quemarlo como combustible a consecuencia de sus impurezas, por lo que se baraja la posibilidad de someterlo a altas temperaturas y almacenarlo en cristal, en un proceso denominado vitrificación.

El resto de dicho material se destinará a una planta de energía nuclear convencional y será quemado en plantas de generación de energía eléctrica.

Con este plan se asegura que el plutonio no podrá ser utilizado para armamento, mientras que preserva la política estadounidense de no utilizar reactores de uso civil para producir materiales con destino a armas nucleares.

El plutonio que sea destinado a reactores nucleares en forma de combustible no será reprocesado para recuperar el mismo.

Sin embargo, continúa existiendo incertidumbre de índole técnica, institucional y de costos, tanto en el caso de la inmovilización de dicho material como en el de su utilización en reactores.

En los próximos dos años se completarán las pruebas necesarias, el desarrollo del proceso y las demostraciones tecnológicas para tomar una decisión final sobre el uso de una o ambas tecnologías. La final también dependerá de diversas consideraciones de no proliferación nuclear y de las negociaciones con Rusia y otros países.

El departamento citó la necesidad de construir una planta de vitrificación o de inmovilización cerámica del plutonio en Hanford (Washington) o en Savannah River (Carolina del Sur) o modificar y utilizar la ya operativa existente en Savannah River, junto a la construcción de una planta de desmantelamiento. Para almacenar el plutonio se barajan las ubicaciones de Pantex (Texas) y el laboratorio nacional de Los Alamos, con el objetivo de guardar en estas plantas una reserva estratégica indefinida, mientras que Oak Ridge (Tennessee) sería una reserva estratégica de uranio altamente enriquecido.

La planta de Pantex continuará dedicada al desmantelamiento de armas nucleares y al mantenimiento y supervisión de un pequeño contingente de armas nucleares almacenadas. En cuanto al almacenamiento de plutonio y de uranio altamente enriquecido se barajan las plantas de Hanford, Idaho, Los Alamos, Oak Ridge, Savannah River y Pantex.

El plutonio, producido en secreto durante cuatro décadas a un costo no revelado, pero que asciende a miles de millones de dólares, con el propósito de disponer del potencial suficiente para poder destruir la Unión Soviética, será ahora eliminado en un proceso público en cooperación con Moscú y bajo supervisión internacional.

El Departamento de Energía, después de la elaboración de un estudio de tres años, coincide con la Academia Nacional de Ciencias en que el método descrito es preferible a otras 34 variantes posibles, además de cumplir con la legislación vigente en relación a materiales de alto impacto medioambiental.

Con un plan que utiliza dos métodos distintos, el Departamento de Energía evita lanzar el plutonio al espacio o hundirlo en las profundidades del océano y rechaza la eventualidad también peligrosa de no hacer nada y guardar ese material en un depósito seguro.

La posibilidad de guardar el plutonio sería más fácil y más barata, según indicaron fuentes oficiales estadounidenses, aunque con esa medida se perpetuaría el peligro de que el material caiga en manos de organizaciones terroristas o incluso de países potencialmente peligrosos.

En el ámbito político, una decisión de esa clase podría motivar la sospecha de Rusia.

01-01

9700670

9700671
TITULO JEFE FUERZAS ESTRATEGICAS RUSAS A FAVOR RATIFICACION START-II.

PROCEDENCIA 510593

FECHA DE PROCEDENCIA 16-12-96

VINCULACIONES 11190 /

207294 /

65890 /

11943 /

11935 /

XQ4091

U POXBT 12-16 00163
mun exg icx

RUSIA-DESARME

[JEFE FUERZAS ESTRATEGICAS RUSAS A FAVOR RATIFICACION START-II]

Moscú, 16 dic (EFE).- El comandante en jefe de la fuerzas estratégicas rusas, general Igor Serguéyev, se pronunció hoy lunes a favor de la ratificación por la Duma del Estado, cámara baja del Parlamento de Rusia, del tratado de desarme nuclear START-II.

En rueda de prensa, Serguéyev indicó que dicho tratado, firmado por Rusia y Estados Unidos en enero de 1993, "es necesario para Rusia, por cuanto ese documento garantiza el equilibrio de fuerzas nucleares estratégicas".

Según el START-II, Rusia y EEUU deberán reducir a 3.000 el número de cargas nucleares de sus respectivos arsenales.

Serguéyev subrayó que el poder de dichas fuerzas radica en las características técnicas de los cohetes, y no en su número.

El jefe militar agregó que las fuerzas estratégicas rusas continúan siendo la garantía de la seguridad del Estado y destacó que los cinco lanzamientos de prueba de cohetes intercontinentales hechos este año fueron un éxito. EFE

bsi/jac

12/16/12-28/96

9700671

01-01

DOCUMENTO 9700642
 TÍTULO ACCIDENTE NUCLEAR EN EE.UU.
 PROCEDENCIA 150023
 FECHA DE PROCEDENCIA 17-12-96
 VINCULACIONES 11190 /
 11088 /
 11925 /

Accidente nuclear en Estados Unidos

Lincoln, Nebraska, EEUU, AP

Un camión del gobierno que transportaba ojivas nucleares volcó en un remoto tramo de carretera, pero no hubo emisión de radiactividad, confirmaron ayer dos senadores federales del estado de Nebraska. El público no fue informado cuando sucedió el accidente.

El camión volcó el 16 de noviembre luego de patinar en el hielo acumulado sobre el pavimento durante una nevada, y el senador Bob Kerrey dijo que no se debió haber transportado las dos ojivas nucleares durante un clima tan inclemente.

Kerrey dijo que el Departamento de Energía del gobierno nacional debió haber notificado al público sobre el accidente de inmediato.

No hubo peligro de que ocurriera una explosión nuclear, dijo el senador Jim Exon al diario Omaha World-Herald. El camión se volcó en la autopista nacional 83 cerca de la localidad de Brownlee, en la parte noreccidental de Nebraska.

Exon, miembro del Comité de Servicios Armados del Senado, fue notificado del accidente esa noche, pero le dijo al World-Herald ayer domingo que no emitió una declaración en aquel entonces porque no parecían haber mayores dificultades en el manejo de los hechos. Exon no devolvió una llamada que le hiciera hoy The Associated Press.

El gobernador de Nebraska, Ben Nelson, dijo al rotativo que no tenía conocimiento del transporte de cabezas nucleares por su estado.

Funcionarios del Departamento de Energía han dicho que las armas nucleares son transportadas en camiones remolcadores autónomos que son recubiertos de equipos protectores. Cada camión va acompañado por al menos dos vehículos en que viajan guardias armados y el movimiento de dichas caravanas es seguido por satélite.

Bill Arkin, experto en armas nucleares y columnista de la revista Boletín de los Científicos Atómicos, dijo al diario The Denver Post que sospechaba que las cabezas nucleares iban de Minot, Dakota del Norte, rumbo a la fábrica de armas nucleares Pantex en Texas.

DOE. OSCURO

9700672

01-01

Nº. DOCUMENTO 9700643

TITULO ALERTAN POR EL TRÁFICO DE BASURA RADIACTIVA.

PROCEDENCIA 150025

FECHA DE PROCEDENCIA 17-12-96.

VINCULACIONES 11190 /
11088 /
11946 /
65863 /
66224 /

Alertan por el tráfico de basura radiactiva

La organización ambientalista Greenpeace puso sobre aviso acerca de la posibilidad de que un barco que transporta residuos radiactivos, de Francia al Japón, intente cruzar al océano Pacífico por el cabo de Hornos, en la región patagónica argentina.

Al mismo tiempo, el laboratorio móvil de Greenpeace midió ayer, en el cruce de la avenida Santa Fe con Ecuador, casi cuatro partículas por millón de CO en el ambiente, valor que está por debajo de lo normal.

Según los ecologistas, "un cargamento de 40 bloques de residuos radiactivos reprocesados en la planta de la empresa La Hague partirá en las próximas semanas del puerto francés de Cherburgo hacia Japón".

Los técnicos suponen que la ruta incluirá el paso por el cabo de Hornos.

Según Greenpeace, la situación generada en el verano de 1995, cuando el buque Pacific Pintail -que transportó desechos radiactivos desde Francia ha-

cia el Japón- violó aguas territoriales argentinas, podría repetirse.

Para alertar sobre los peligros del nuevo buque de la compañía británica BNFL (British Nuclear Fuel Limited), Greenpeace ya destinó a Ushuaia su buque Rainbow Warrior y mañana, a las 11, en el muelle comercial del puerto fueguino, ofrecerá una conferencia de prensa al respecto.

Allí, el responsable de la campaña de energía de la organización, Juan Carlos Villalonga, presentará un informe reciente sobre los riesgos del transporte marítimo de residuos radiactivos, las medidas que pueden tomar los gobiernos para impedir el paso del navío y el plan de acción de la asociación.

El contenido del buque de la BNFL posee "una carga radiactiva de 20.500.000 curies, equivalentes a diez veces la radiactividad remanente del accidente de Chernobyl y el doble de su predecesor, el Pacific Pintail".

Doc. Oscuro

9700673

01-01

DOCUMENTO 9700674
 10. GREENPEACE ALERTA SOBRE OTRO BARCO CON PLUTONIO.
 E-1111 150518
 11. 18-12-96
 ULACIONES 11190 /
 11946 /
 11080 /
 65963 /
 66224 /

Doc. OSCURO

Greenpeace alerta sobre otro barco con plutonio

La organización ecologista advirtió que un buque con un cargamento de plutonio que irá de Francia a Japón puede pasar cerca de las aguas de jurisdicción argentina.

La organización ecologista Greenpeace denunció ayer que en las próximas semanas un buque con un cargamento de plutonio partirá de Francia rumbo a Japón, pasando probablemente cerca de las aguas de jurisdicción argentina. Se supone que el barco de la empresa British Nuclear Fuels (BNF) partirá del puerto francés de Cherburgo transportando cuarenta cilindros de basura nuclear con una carga radioactiva de 20.500.000 curies, una cantidad equivalente a diez veces el remanente tras el accidente de Chernobyl. En una conferencia de prensa que se realizó a bordo del *Rainbow Warrior*, en el puerto de Ushuaia, Greenpeace anunció que el barco de la organización permanecerá en la ciudad fueguina en las próximas semanas, con el objeto de presionar contra el traslado de "basura nuclear", y exigió al gobierno argentino la adopción de una postura firme que incluya reclamos a Francia y a Japón para que no se utilice la ruta del Cabo de Hornos para el transporte del material radioactivo.

A bordo del *Rainbow Warrior*, Greenpeace presentó un nuevo informe técnico del Nuclear Control Institute, de Estados Unidos, que sustentaría su po-

sición frente al problema del traslado de residuos nucleares. El informe demostraría que las condiciones de seguridad de estos embarques son sumamente dudosas y que un eventual accidente "implicaría la liberación de cantidades inaceptables de sustancias nucleares en el medio ambiente marino". Juan Carlos Villalonga, responsable de la campaña de energía de la organización, afirmó que "cualquier circunstancia imprevisible puede incrementar el riesgo del cargamento y provocar un accidente de efectos catastróficos en el medio ambiente y en la economía de los países costeros". Extremadamente tóxico, el plutonio tiene una vida promedio de 24.360 años. Países que, como Japón, cuentan con escasos recursos energéticos, lo utilizan en la producción de energía eléctrica. Como no todo el uranio requerido para la producción de plutonio entra en combustión, se requiere su reprocesamiento. Japón no cuenta todavía con la capacidad técnica para llevarlo a cabo, de manera que Francia e Inglaterra le prestan ese servicio.

En un intento de impedir que el traslado se concrete por el Canal de Panamá—la segunda ruta más probable—otro barco de la organización ambientalista, el *MV Greenpeace*, se encuentra ahora en la región del Caribe. Como ya

sucedió en otras oportunidades, se barajan cuatro rutas posibles. Si bien es probable que la definitiva ya haya sido seleccionada, la elección se mantendrá en secreto durante todo el tiempo que sea posible. Según alerta Villalonga, "suponemos que será la ruta que ofrezca menor resistencia política".

La Comisión Nacional de Energía Atómica no ha hecho aún declaraciones al respecto, y no tiene previsto hacerlas a menos que su intervención sea requerida. Ernesto Calvo Sans, físico colaborador de la CNEA, opinó que la posición de Greenpeace es "una exageración: el traslado de petróleo, por ejemplo, es mucho más peligroso. Los petroleros cargan 300 mil toneladas. Estas sustancias nucleares, en cambio, se trasladan en cantidades tan pequeñas que podrían transportarse en avión. Se toman infinitas precauciones: el material se transporta dentro de una cápsula que, si el barco se hundiera, podría liberar su contenido en, digamos, unos mil años". Calvo considera que "son riesgos insignificantes comparados con los que genera la cantidad de submarinos nucleares que circulan por el mundo llevando plutonio concentrado en forma de bombas, y de los que nadie sabe cuántos son ni dónde se encuentran".

9700674

01-02

El barco que ya pasó

Greenpeace teme que se repita la situación que se produjo en marzo de 1995, cuando el navío británico *Pacific Pintail* hizo el mismo trayecto transportando veintiocho cilindros de material radioactivo. Tras ignorar las recomendaciones del gobierno argentino, ingresó en la Zona Económica Exclusiva de este país, pasando cerca de la Isla de los Estados. Cuando atravesó aguas chilenas, en cambio, la Armada de ese país lo obligó a mantenerse lejos de su jurisdicción marítima. Un conflicto similar se había producido ya en noviembre de 1992, cuando el buque japonés *Akatsuki Maru* —rebautizado "infierno flotante" por su carga de 1,7 tonelada de plutonio— partió del puerto francés de Cherburgo con itinerario desconocido. En esa oportunidad el entonces presidente de la CNEA, Manuel Mondino, había afirmado que "el barco es totalmente seguro, especialmente diseñado para transportar plutonio" y que "si yo manejara ese barco lo haría pasar por el sur argentino, porque es la ruta más corta". Sin embargo, hubo reiteradas protestas diplomáticas de Argentina, Chile, Brasil, Uruguay, Portugal, Sudáfrica, Australia, Nueva Zelanda, Papúa, Nueva Guinea, Malasia, y otros países costeros.

02-02

9700674

DOCUMENTO 9700675
 DICEN QUE EL BARCO NO ES PELIGROSO.
 E 150024
 CEFENCIA 21-12-96
 BLACIONE 11190
 11946

Doc. OSCURO

BASURA NUCLEAR

Dicen que el barco no es peligroso

Las empresas involucradas en el transporte de los desechos nucleares que serán llevados por mar desde Francia hasta Japón minimizaron los riesgos que el traslado de ese material puede ocasionar.

La organización ambientalista Greenpeace alertó que en los próximos días un cargamento de 40 cilindros de basura nuclear a bordo del "Pacific Teal" podría pasar cerca del Cabo de Hornos, al sur del país. Los ecologistas dijeron que esa ruta representa un gran peligro.

La compañía británica BNFL (British Nuclear Fuel Limited) y el consorcio atómico japonés Cogema informaron, a través de una consultora, que los barcos utilizados para el traslado "pertenecen a la empresa PNFL, que es la de mayor experiencia a nivel mundial en transporte marítimo de materiales radiactivos".

Según el informe, los barcos están equipados con cascos dobles para resistir daños si se produce un choque. Además, tienen una flotabilidad aumentada para prevenir hundimientos, motores y hélices dobles, monitoreo de carga, rastreo y navegación por satélite, entre otras cosas.

Material radiactivo

"Desde 1969, se transporta combustible nuclear ya utilizado desde Japón a Europa" y "allí es procesado de nuevo en plantas especializadas para reciclarlo posteriormente", dice el informe.

Greenpeace denunció que el barco con desechos radiactivos que partirá el 16 de enero de Cherburgo, en Francia, podría violar en su recorrido aguas argentinas, "tal como sucedió en marzo de 1995 con el buque británico Pacific Pintail", aseguraron los ecologistas. En protesta, la organización envió a uno de sus buques, el "Rainbow Warrior", a Ushuaia.

Anteayer, el defensor del Pueblo Jorge Maizoro se sumó a la denuncia ecologista y pidió al vicescanciller argentino, Andrés Cisneros, que en un plazo de diez días informe si el Ministerio de Relaciones Exteriores sabe del transporte marítimo de material radiactivo que podría pasar cerca de las costas argentinas.

DOCUMENTO 9700676
 TÍTULO DESARME NUCLEAR
 EFECTIVIDAD 150007
 FECHA DE PRECEDENCIA 21-12-96
 CULACIONES 11190 /
 11293 /
 TITULO 9700676
 ADIVISION 9700676

DESARME NUCLEAR

El tema del desarme nuclear se caracteriza por una cantidad de sorprendentes contradicciones. Por una parte estas formidables armas solamente fueron utilizadas dos veces en un conflicto armado, y ello a los fines de la Segunda Guerra Mundial (ataques contra Hiroshima y Nagasaki). Por la otra, su enorme poder destructivo tuvo el resultado de crear una situación de equilibrio del poder y de paz armada entre las grandes potencias, que se ha mantenido durante un período de tiempo sorprendentemente prolongado.

El complejo, y delicado, sistema de la estrategia de disuasión nuclear se funda en varios presupuestos, alguno de los cuales comenzaron a cambiar en las últimas décadas. Uno de los factores que más han contribuido a modificar el escenario es la proliferación de armas nucleares. Como resultado del desarrollo científico, tecnológico e industrial, cada vez son más los Estados que se encuentran en la posición de construir sistemas de armamento nuclear. En los hechos el selecto club de las grandes potencias nucleares —constituido inicialmente por los Estados Unidos, la antigua URSS, Francia y el Reino Unido— se ha expandido para incluir otras potencias menores que, ya sea abiertamente, o secretamente, se han embarcado en planes para el desarrollo de esos sistemas. Sin embargo, lo que más preocupación causa es la posibilidad de que alguna organización terrorista logre apropiarse de armas de este tipo, aunque sea del tipo táctico.

El final de la Guerra Fría y el entibamiento en las relaciones entre las potencias occidentales miembros de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) y Rusia contribuyeron a crear las condiciones necesarias para avanzar en la formulación de un acuerdo dirigido a reducir los riesgos que representan los armamentos nucleares. La creciente preocupación en la comunidad internacional por la amenaza que representan las armas de destrucción masiva —ya sea nucleares o de otros tipos— también ha impulsado a los Estados a buscar consensos en esta materia.

Pero, como todo, en esta materia no existen soluciones absolutas. Más bien se trata de encontrar compromisos posibles entre prioridades no siempre compatibles. Tampoco se puede avanzar con demasiada rapidez. Los

primeros esfuerzos internacionales para limitar o proscribir las pruebas nucleares —un escalón importante hacia la limitación o eliminación de este tipo de instrumentos de destrucción— se remontan al año 1954, cuando la India propuso un convenio de moratoria en esta materia. No tuvieron éxito, ya que no existían las condiciones de confianza y seguridad mutua necesarias para que las potencias avanzaran en este camino. A principios de la década de 1980 tanto los Estados Unidos como la Unión Soviética entendían que las pruebas nucleares eran esenciales para su seguridad. Dentro de aquellos límites ambas superpotencias acordaron una serie de acuerdos

de tipo bilateral encaminados a limitar la carrera de los armamentos nucleares.

El nuevo escenario internacional que comenzó a tomar forma con la Glasnost y la desaparición de la URSS condujo a importantes avances en materia de desarme —por ejemplo la Convención sobre Armas Químicas. También se abrió la puerta para que la Conferencia sobre Desarme de Ginebra comenzara a tratar el tema de una convención internacional prohibiendo las pruebas nucleares.

Las negociaciones, que ahora eran multilaterales, sobre el tema se iniciaron en diciembre de 1994 —Suecia ya había propuesto un borrador de tratado en diciembre del año anterior— y culminaron dos años y medio después, en junio pasado, cuando el Presidente de la conferencia llegó a la conclusión de que el proceso de convergencia había culminado. Y allí se planteó un problema. Uno de los Estados participantes declaró que no podía aceptar el proyecto de convención: ¿Cómo resolver el bloqueo?

La iniciativa fue tomada por Australia. En setiembre este país, con el apoyo de 130 Estados, presentó en el seno de la Asamblea General de las Naciones Unidas un proyecto de Resolución proponiendo la adopción de la convención prohibición total de las pruebas nucleares negociadas en la Conferencia de Desarme de Ginebra.

La moción fue aprobada por enorme mayoría, lo que ha permitido que el tratado sea abierto para la firma de los Estados. Es indudable que todavía falta mucho para que la prohibición de pruebas nucleares entre en vigencia, pero no hay duda de que la comunidad internacional ha dado un paso fundamental en la dirección correcta.

La Asamblea General de las Naciones

Unidas aprobó una Resolución por la cual

se propone a los Estados que adopten el

tratado sobre prohibición total de las

pruebas nucleares negociado en la

Conferencia de Desarme de Ginebra.

Esta moción contó con el apoyo de 130

Estados y supone un paso importante en

el proceso de desarme.

Nº DOCUMENTO 9700677
TÍTULO FRUSTRAN VENTA EXTRANJERO PLANTA ATOMICA COMO "CHATARRA"
PROCEDENCIA 518593
FECHA DE PROCEDENCIA 23-12-96
VINCULACIONES 11190 /
11957 /

VENTA CHATARRA
11946 /

Doc. Poco LEGIBLE

9700677

01-02

9700677

XK1793

R VARBT 12-23 00194
icx mun exg

RUSIA-NUCLEAR
FRUSTRAN VENTA EXTRANJERO PLANTA ATOMICA COMO "CHATARRA"

Moscú, 23 dic (EFE).- El servicio de Seguridad de la república rusa de Bashkiria frustró un intento de vender al extranjero los equipos de una planta atómica, que un grupo de estafadores hizo pasar por chatarra para sacarlos ilegalmente del país.

El general Vladimir Naúmov, jefe del servicio de Seguridad de esta república del sur de los Urales, informó a ITAR-TASS de que los delincuentes pretendían exportar a un país asiático, que no precisó, los equipos de la planta atómica de Bashkiria, conservada hace algún tiempo.

Naúmov recordó que la orden de cerrar la planta asombró en su día a muchos en la república, donde ya entonces la prensa se preguntaba qué intereses estaban detras de esta decisión.

La instrucción deberá aclarar si la decisión de cerrar la planta tomada entonces está relacionada con el actual intento de sacar del país los equipos de la central, añadió.

Según la agencia rusa, el cierre de la planta no sólo agravó la situación energética en la república, sino que tuvo graves consecuencias sociales, pues convirtió en una "urbe de parados" la ciudad de Agidel, donde vivían 25.000 empleados de la central y sus familias. EFE

si-um dlh

12/23/20-54/96

02-02

9700677

DOCUMENTO 9700678

TÍTULO.....

NOVEDAD.....150024

FECHA DE PRESENTACIÓN 23-12-96

VINCULACIÓN.....

11190

11957

66960

11462

A QUINCE AÑOS DEL INICIO DE LAS OBRAS

Futuro incierto para Atucha II

Liquidaron el ente que la construía • Sus obras están congeladas • Y la privatización sigue en veremos

ANTONIO ROSSI

El inicio de 1997 encontrará a la central nuclear de Atucha II sin ningún motivo para festejar. Tal como pinta el panorama, las obras de la usina atómica quedarán congeladas y envueltas en un futuro incierto.

■ El Gobierno acaba de liquidar la ENACE (Empresa Nuclear Argentina de Centrales Eléctricas), la sociedad encargada de la construcción, montaje y puesta en funcionamiento de la central, sepultando lo que quedaba del plan nuclear y dejando sin empleo a 90 de los 120 técnicos que trabajaban en la obra.

■ En el Presupuesto 97 no figura ni un peso para continuar los trabajos o adquirir los equipos que faltan.

■ El proyecto de ley que autoriza su privatización está estancado en el Senado, fuera de la lista de los temas a tratar en las extraordinarias. Con suerte, recién podría ser debatido al promediar 1997.

La paralización de Atucha II representa una doble pérdida económica: impide al sistema eléctrico nacional tener una producción anual de energía superior a la de El Chocón. Y, además, obliga al Estado a gastar 12 millones al año para mantener equipos y componentes que están esperando su montaje definitivo.

Al no haber coincidido el ritmo de las obras con las entregas de los fabricantes de equipos, se produjo una insólita acumulación de elementos y partes sensibles de la central. En la bonaerense localidad de Lima existe, desde principios de los 90, un sofisticado sistema de "mantenimiento y conservación" compuesto por:

■ Galpones climatizados para guardar equipos electrónicos y de control.

■ Cinco carpas hechas a medida para almacenar válvulas, juntas y elementos de montaje, de las cuales dos ya fueron reemplazadas. Cada carpa cuesta 100.000 pesos y tiene una vida útil de 5 años.

■ Contenedores especiales para resguardo de aislantes y otros accesorios.

Sostener ese "parque" y retener parte de las garantías de los proveedores le cuesta al Estado casi un millón de pesos por mes.

Casi todos los recursos volcados en la central en los últimos dos años se esfumaron en los gastos de mantenimiento de los equipos. Si la central se termina en el plazo que prevé el Gobierno (entre el 2000 y el 2002), la pérdida por este concepto superará los 100 millones de dólares.

Las obras de Atucha II se habían iniciado en 1981 y el cronograma original marcaba su puesta en servicio para mediados de 1987. Pero al promediar 1983 los trabajos ya habían acumulado una sustancial demora por falta de fondos, créditos caídos y renegociación de contratos.

El presupuesto inicial, calculado en 1.500 millones de dólares, se quedó corto: según datos oficiales, se llevan gastados más de 2.000 millones de dólares y la obra está sin terminar. Los atrasos más marcados se encuentran en los montajes electromecánicos. Los trabajos de ingeniería están completos en un 80% y las tareas civiles están al 98%, casi terminadas.

Los técnicos indican que para terminar Atucha II hacen falta entre 300 y 400 millones de dólares y cuatro años de trabajos sin interrupciones, un desafío que por ahora nadie quiere enfrentar.

de oscuro

01-01

9700678

DOCUMENTO 9700679

TITULO LI PENG ACUERDA PLANTA NUCLEAR EN CHINA Y COMPRA CAZAS RUSOS.

PROCESO 518593

FECHA 27-12-86

VIN. 111901

657121

119571

DOC. CLARO

9700679

01-03

XK1806

U FOXBT 12-27 00513
icx mun exg

RUSIA-CHINA

LI PENG ACUERDA PLANTA NUCLEAR EN CHINA Y COMPRA CAZAS RUSOS

Moscú, 27 dic (EFE).— El primer ministro de Rusia, Viktor Chernomirdin, y el de China, Li Peng, firmaron hoy, viernes, un acuerdo marco para la construcción de una planta nuclear en China y otro para el suministro a Pekín de cazas interceptores rusos SU-27.

El ministro ruso de Energía Nuclear, Viktor Mijailov, dijo a la prensa que la parte china solicitó no hacer público el precio del contrato de la central atómica, pero precisó que el coste de las plantas como la que Rusia construirá en China suele ser de entre 3.000 y 4.000 millones de dólares.

De acuerdo con el proyecto, Rusia diseñará y construirá en China una central nuclear dotada de dos bloques energéticos con reactores rusos de agua ligera VVER-1000.

Moscú calculaba el precio del contrato en unos 2.500 millones de dólares, mientras que Pekín lo valoraba en 1.300 millones, pero se esperaba que las partes llegasen a un compromiso en torno a los 2.000 millones.

Mijailov precisó que el Gobierno ruso concederá a sus respectivos ministerios y empresas un crédito de 2.500 millones de dólares para la construcción de la planta y el suministro de los equipos, y China invertirá en el proyecto 1.000 millones de dólares.

Según el ministro ruso, el preacuerdo -el contrato general será firmado antes del tercer trimestre del año entrante- precisa los gastos de ambos países para la compra de parte de los equipos en firmas de terceros países, como Alemania, y para el pago de intereses del crédito.

Por su parte, el ministro ruso de Industria, Zinovi Pak, dijo que en las negociaciones de hoy se logró "acordar muchos problemas complicados y preparar el terreno para la firma de numerosos contratos" para la entrega a China de tecnologías militares rusas.

El ministro reconoció que las negociaciones del acuerdo sobre la compra por China de los cazas rusos -cuyos términos no quiso precisar- y de otros de cooperación militar y técnica entre ambos países avanzaba con dificultad debido a que "se trataba de sumas demasiado grandes".

No obstante, dijo, Li Peng ordenó a su delegación aceptar la demanda de Moscú de relacionar el contrato militar con la compra por China de aviones civiles rusos TU-204 e IL-96, tras la respectiva certificación de estos aparatos según la normativa internacional.

Según el diario independiente ruso "Nezavisimaya Gazeta", China negociaba la compra adicional de medio centenar de cazas interceptores rusos SU-27, además de los que ya compró en los últimos años y de los acuerdos ya suscritos para la compra de la tecnología de su producción.

Desde 1992, China importó 48 cazas SU-27, inclusive 36 aparatos de la modificación SU-27SK de una plaza, por un monto de 1.700 millones de dólares.

Además, Pekín pagó 1.500 millones de dólares por la licencia de producción en serie durante cinco años de 200 aviones de combate de este tipo sin derecho de reexportación a terceros

países.

Durante esta visita de Li Peng a Moscú, previa a la cumbre ruso-china de abril próximo en la capital rusa, asimismo se acordó la próxima firma de un convenio de colaboración entre los Bancos Centrales de Rusia y China, llamado a contribuir al desarrollo de la cooperación económica y financiera entre ambos países. EFE
si dlh

12/27/15-51/96

03-03

9700679

IN. DOCUMENTO 9700680

TÍTULO CR26

PROCESO 150.014

FECHA 28-12-96

VÍDEO 11190
11946
5074667
659637
662247

Cargamento de desechos nucleares de países desarrollados se acerca a nuestras costas

■ Tierra en Crisis (ONG ambientalista recientemente creada en Uruguay) denunció la situación en base a la información brindada por Green Peace ■ Igual situación se produjo en 1995 cuando un barco proveniente de Francia transportaba residuos radioactivos a Japón ■ Según la información entre 1998 y el 2000 se producirán dos embarques por año P. 7

Green Peace y otras organizaciones ecologistas han denunciado la política de traslados de desechos radioactivos

La organización «Tierra en Crisis» -de reciente formación en nuestro país- denunció un cargamento de residuos radioactivos que se acerca a nuestras costas.

La ONG, en base a información proporcionada por Green Peace, que ya fuera remitida al Ministro de Relaciones Exteriores, Alvaro Ramos, denuncia que dicho cargamento lo transportará un barco, cuyo punto de partida sería Francia y culminaría en Japón.

Asimismo es sabido que este

procedimiento está realizado bajo el máximo secreto por estos gobiernos, ignorando el pronunciamiento de los países afectados en su contra y no asumiendo las consecuencias y responsabilidades en caso de un posible accidente, el cual sería nefasto para las aguas uruguayas y todo su entorno.

Según la información proporcionada por Tierra en Crisis a La Juventud, recibida de Green Peace, tanto la Organización Marítima Mundial (OMM) como la Agencia Internacional

de Energía Atómica (AIEA), sin éxito alguno han tratado de implementar medidas internacionales tendientes a reducir los riesgos que implican estos transportes nucleares. Este fracaso es atribuible en gran medida a la oposición concertada de un puñado de estados comprometidos en el transporte de materiales radioactivos.

Como se recordará a principios de 1995, se realizó el primer embarque de estos desechos nucleares, con una frontal desaprobación de los gobiernos

afectados, y ahora lamentablemente se vuelve a producir la misma situación.

Este segundo cargamento que partirá de Europa a fines de este año, contendría 40 bloques de desechos radioactivos de alta actividad (HLW), que representaría un total de 16 millones de Curies.

Asimismo según los datos brindados por las organizaciones en 1997 se transportarían 100 bloques más y dos embarques por año entre 1998 y el 2000, cada uno de ellos conte-

niendo 150 bloques de desechos radioactivos de alta actividad.

La recién creada «Tierra en Crisis» ya ha mantenido contactos con el Gobierno, y seguirá haciéndolo, con el fin de que se tomen las medidas pertinentes al caso.

Asimismo aspiran a informar y educar a la gente en temas de medio ambiente, ya que «la ignorancia es un arma en nuestra contra y una a favor de los que no respetan nuestros derechos y decisiones».

Doc. OSCURO

01-01

9700680

ID. DOCUMENTO **9700681**
 TITULO **ARMADA IMPEDIRÁ BUQUE CON DESECHOS R.**
 PROCEDENCIA **150007**
 FECHA DE OCURENCIA **29-12-97**
 VINCULOS **11190 /**
11946 /
507466.

Armada impedirá buque con desechos nucleares



Raúl Irujo

El ministro de Defensa de Uruguay, Raúl Irujo, alertó que la armada de nuestro país impedirá un eventual ingreso a sus aguas territoriales del buque británico Pacific Teal, que transportará de Francia a Japón 40 cilindros con desechos radiactivos.

No se puede impedir que un barco transporte este tipo de cargas peligrosas porque el mar es abierto, pero no se debe autorizar que pase por aguas territoriales nacionales, afirmó Irujo.

Agregó el ministro que la Armada uruguaya coordinará con sus similares de Argentina y Brasil para realizar un seguimiento del buque e impedir su ingreso a las aguas territoriales de los tres países.

El buque perteneciente a la compañía británica British Nuclear Fuel Limited (BNFL) transportará a mediados de enero una carga de basura nuclear que fue procesada.

Representantes de la organización ecológica Greenpeace denunciaron que el Pacific Teal zarpará de un puerto de Francia y su carga representa diez veces la radiactividad remanente del accidente de Chernobyl.

DOC OSCURO

9700681

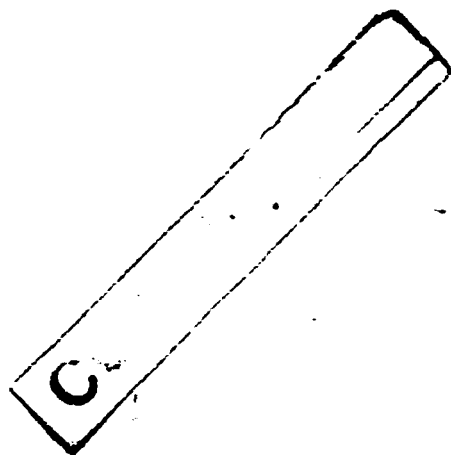
01-01

RECEBIDO

ARCHIVO

M. DIRECCION NACIONAL DE SANIDAD DE LAS FF.AA.		N. DEPARTAMENTO II 05 FEB 97		HOJA:
		PEDIDO DE INFORMES: 11/97		
I.-FECHA ANTES DE LA CUAL SE SOLICITA LA INFORMACION: 120297				
II.-INFORMACION CONOCIDA:		A.-EVALUACION:		
		B.-T E X T O		

SE SOLICITAN ANTECEDENTES DE LAS PERSONAS ESPECIFICADAS EN RELACION ADJUNTA



H-10 97 (64)

Procesado

1500

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

Dirección General de Información de Defensa

DEPARTAMENTO I

Fecha de Entrada 3/2/97

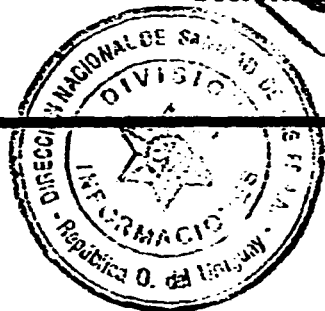
F. 050

III.-INFORMACION SOLICITADA:
IV.-ACCION TOMADA:
V.-DISTRIBUCION:
D.G.I.D.
E.M.E.
FIRMA: POR EL JEFE DE LA DIVISION INFORMACIONES D.N.S.FF.AA.
EL JEFE DE LA DIVISION SECRETARIA DE LA D.N.S.FF.AA.
CORONEL
Guillermo Cedrez

9700684

07 FEB. 1997

0001/5



RECEBIDO

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION

Fecha 5/2/97

Nº de Información 9700684/16

Montevideo, 5 de febrero de 1997.

1.- ANDREOLI HERRERA, LEONARDO HUGO (sist.) - Aux. de Enf.

Fecha y lugar de nacimiento: 20.11.65 Montevideo.-

C.I.: 1.810.027.4.-

C.C.: BDA 77984.-

Domicilio actual: Pedro de la Sierra 3215 Ap. 3.-

Domicilio anterior: Archidona 6657

Nombre del padre: Hugo Andreoli Ortiz. (rel.)

C.I.: 1.079.364.7 C.C.: BDB 25.292.

Nombre de la madre: Martiniana/Dolores Herrera Silvera. (rel.)

C.I.: 1.185.791./7 C.C.: BDB 33.795.

Nombre del cónyuge: Inés Goya Boffano. (Bxx) Hano 053/81

C.I.: 3.777.888.2 C.C.: KCA 8758 trasl. BAA 37.250.

Presentado por: F. 313 1448

2.- BACHINI BALBI, ANA CAROLINA - Laboratorista Dental.

Fecha y lugar de nacimiento: 22.08.70 Montevideo

C.I.: 3.010.420./6

C.C.: BCD 4829.

Domicilio actual: Agrigento 2412.

Domicilio anterior:

Nombre del padre: Jorge Javier Bachini Wright.

C.I.: 1.054.865.4 C.C.: B.C.B27.027.

Nombre de la madre: Ana María Balbi Casas. (sist.)

C.I.: 1.690.760.72 C.C.: BGA 46.250. (FR - AIA 285)

Nombre del cónyuge: Luis Enrique Esteban Perugorria. (sist.)

C.I.: 1.834.823.8 C.C.: BCD 3247.

Presentado por:

3.- ESCOBAR OBERTI, NATALIA - Técnica Neumocardiología.

Fecha y lugar de nacimiento: 05.03.69 Paysandú,

C.I.: 3.200.095.9

C.C.: KAA 31.034. (FR)

Domicilio actual: Pedro Bustamante 1339.

Domicilio anterior: Ramon Anador 3640 (sist.)

Nombre del padre: Hector Escobar Olivera. (FR)

C.I.: 3.397.237.7 C.C.: KAA 11.258. (1079820)

Nombre de la madre: Nair Teresa Oberti

C.I.: 3.582.283.3 C.C.: BZB 23.271 trasl. KBA 14.128 (FR)

Nombre del cónyuge: PCU - N2 43446 -

C.I.: EAF - 10/12/69.

C.C.: C.C. KBA - 14128.

Presentado por: 35 años 1969.

9700684

002 I.M.M. EMPL. ADM.

DOM: Hano 677(E) colon y Artisanas

REC. VADS

050

4.- MARTINEZ FALIU, ERNESTO DANIEL.- Optico.

Fecha y lugar de nacimiento: 24.04.72 Montevideo.

C.I.: 2.507.756.1.

C.C.: BZC 6018

Domicilio actual: Arg. Juan G. Giuria 1525.-

Domicilio anterior: Manuel Lavalleja 4996.

Nombre del padre: Carlos Enrique Martínez Barboza.- Mfl.(R)

C.I.: 1.011.984.9 C.C.: BDA 36.443.

Nombre de la madre: Nelly Griselda Faliú Morales.-

C.I.: 1.383.486.4 C.C.: NIB 7370, BNA 37.195.

Nombre del cónyuge:

C.I.: A C.C.:

Presentado por:

5.- RODRIGUEZ LUCAS, CARLOS EDISON.- Aux. de Enf.

Fecha y lugar de nacimiento: 31.07.73 Montevideo.-

C.I.: 2.000.560.8.-

C.C.: BDD 7013.-

Domicilio actual: Calle 250 N°3544 Block 7 Apto. 204.- Punta de Rieles

Domicilio anterior: Manantiales 1970.-

Nombre del padre: Rogelio Rodríguez Arevalo.- Policía de Tránsito

C.I.: 1.491.556.4 C.C.: TAE 2781 trasl. AMB 5716,

Nombre de la madre: Lilia Ana Lucas Melgarejo.-

C.I.: 1.496.301.4 C.C.: GAB 4998 trasl. BDA 81.990.-

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

Desl. 11 FALTAR LA HOJA ELECTORA

COPIES 048

6.- ROMANO MAGARIÑOS, SUSANA MABEL.- Aux. de Enf.

Fecha y lugar de nacimiento: 29.01.76 Montevideo.-

C.I.: 3.158.348.7

C.C.: BXB 13.964.

Domicilio actual: Cno. Al Paso de la Arena 2337

Domicilio anterior: Cno. Tomkinson 2604

Nombre del padre: Miguel Ángel Romano Corbalán.-

C.I.: 892.343.0 C.C.: BYA 22.846.

Nombre de la madre: Libertad Lidia Magariños Troccoli.-

C.I.: 1.696.287.6 C.C.: BVB 27.522.

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

9700684

003

7.- SAYAVEDRA PERA, MARISEL GISEL. - Laboratorista Clínico.

Fecha y lugar de nacimiento: 07.05.73 Montevideo.

C.I.: 1.829.963.3

C.C.: BRB 14.895.

Domicilio actual: Avda. Italia 2637/2.

Domicilio anterior: Urambía 3295 (Colon)

Nombre del padre: Carlos Vicente Sayavedra Santander.

C.I.: 1.382.047.3

C.C.: CDA 43.202

Nombre de la madre: Neris Maris Pera Custiel.

C.I.: 11405.153.4

C.C.: BRA 30.300

Nombre del cónyuge:

C.I.:

C.C.:

Presentado por:

8.- URETA PIÑEYRO, MARIA ALEJANDRA. - Aux. de Enf.

Fecha y lugar de nacimiento: 12.11.68 Montevideo.

C.I.: 1.657.676.4

C.C.: ARB 14.085.

Domicilio actual: 18 de Julio 1764/1201

Domicilio anterior: Filadelfia 293 - San José de Carrasco

Nombre del padre: Máximo Alfredo Ureta Anastasia

C.I.: 968.279.6

C.C.: ABA 3221

Nombre de la madre: María Benée Piñeyro Schiavone.

C.I.: 1.226.695.9

C.C.: RAB 29.226

Nombre del cónyuge:

C.I.:

C.C.:

Presentado por: Aux. de Enf. Cho. 2da. Graciela Scaffo.

9.- VEGA BARCIA, DANIELA FLAVIANA. - Aux. de Enf.

Fecha y lugar de nacimiento: 27/1/76 Montevideo

C.I.: 2.931.470.9

C.C.: BAB 53.931.

Domicilio actual: Estivao 1728/2.

Domicilio anterior: Bernardina Fragoso de Rivera 1631/3.

Nombre del padre: José Mario Vega Salvador.

C.I.: 912.032.0

C.C.: BAB 17.044.

Nombre de la madre: Irma Amanda Barcia Alonzo.

C.I.: 1.019.053.0

C.C.: BAA 16.698.

Nombre del cónyuge:

C.I.:

C.C.:

Presentado por:

9700684

5004

ESTIVAO

10.- VILLAFAN CORES, ANA LAURA.- Aux. de Enf.

Fecha y lugar de nacimiento: 07.06.74 Montevideo.-

C.I.: 3.093.909.1

C.C.: CQA 12.449.-

Domicilio actual: Industria S/N Joaquín Suarez- Canelones.-

Domicilio anterior: Estrella del Sur 1587 (Peñarol)

Nombre del padre: Carlos Alberto Villafán Suarez.-

C.I.: 974.685.5 C.C.: BBB 27.579. -trasl. CQA 10.169

Nombre de la madre: Nidia Margot Cores Gonzalez.

C.I.: 1.366.438-6 C.C.: BBB 27.581. -trasl. CQA 10.167

Nombre del cónyuge:

C.I.: A C.C.:

Presentado por:

Fecha y lugar de nacimiento:

C.:

C.C.:

Domicilio actual:

Domicilio anterior:

Nombre del padre:

C.I.: C.C.:

Nombre de la madre:

C.I.: C.C.:

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

Fecha y lugar de nacimiento:

C.I.:

C.C.:

Domicilio actual:

Domicilio anterior:

Nombre del padre:

C.I.: C.C.:

Nombre de la madre:

C.I.: C.C.:

Nombre del cónyuge:

C.I.: C.C.:

Presentado por:

9700684

0005/5

RECIBADO

Nº DOCUMENTO 9700685

TÍTULO II PROCESO BOGOTÁ - Juicio AL PTE SAMPER por

PROCEDENCIA Rec. de Prensa

Aportes del NT a su comparencia.

FECHA

1/12/95

VINCULACIONES

11176

65092

65592

11514

11214

11229

11422

11660

65890

500777

11170

13065

11365

11670

520024

11686

Doc. PARCIALMENTE ILEGIBLE

9700685*

01-273

DOCUMENTO _____

.O _____

PRECEDENCIA LA HABANA

FECHA DE RECEPCIÓN 1/12/95

VINULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

El Presidente de Colombia recibe apoyo político y militar ante indagaciones

Samper es cuestionado sobre aportes de dinero del narcotráfico 1/12/95

El Presidente de Colombia, Ernesto Samper Pizano, recibió señales de apoyo de su partido Liberal y de los altos mandos militares que le reiteraron su lealtad, cuando se aguardan los resultados de las indagaciones preliminares sobre aportes de dinero del narcotráfico a su pasada campaña electoral.

El Diputado Hayne Mogollón anunció hoy que a más tardar el 16 de diciembre se pronunciará la Comisión de Acusaciones del Congreso, instancia que debe decidir si se abre una investigación formal, se inhibe o se archiva el caso que vincula al presidente Samper Pizano con el dinero del Cártel de Cali.

El legislador, sin embargo, rechazó hoy una versión de un programa televisivo de noticias que aseguró anoche que la Comisión acusadora ya había decidido inhibirse por considerar que no existen suficientes pruebas para descartar o no cualquier responsabilidad de Samper Pizano.

Mogollón informó que la próxima semana comenzará en la Comisión de Acusaciones el debate interno para adoptar la decisión final que se dará a conocer antes del 16 de diciembre, día en que entra en un receso de casi tres meses el Congreso Nacional.

Entre tanto, el jefe de Estado expresó que su gobierno mantiene la decisión de "defender la institucionalidad" porque Colombia, aseguró, no necesita "saltos mortales, ni saltos al vacío, sino saltos institucionales para que se llegue a la verdad sin sacrificar la estabilidad democrática ni arriesgar el prestigio de un país de leyes y Estado de derecho".

Samper descartó la posibilidad -sugerida por un periodista- de someter su permanencia en la presidencia a un referéndum, señalando que "quienes hoy proponen salidas extra institucionales a la situación actual, desconocen que lo que ha permitido que el proceso no haya terminado en peligrosas situaciones de hecho, ha sido la insistencia del gobierno, compartida con la Fiscalía, en que se permita que las instituciones funcionen para producir resultados".

A todo esto, el ex candidato presidencial conservador Andrés Pastrana Arango, volvió a atacar hoy a Samper calificando de ilegítima su elección como presidente.

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA *el Observador*

FECHA DE PROCEDENCIA *2/12/95*

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

**Recomiendan archivar
la investigación contra
el presidente Samper**

La Procuraduría General de Colombia "recomendó" a la Comisión del Congreso que investiga al presidente Ernesto Samper por la presunta financiación de su campaña electoral de 1994 con dinero del narcotráfico que no le abra un proceso formal, porque "no hay mérito", se informó ayer.

9700685=

03

XA5764

R SUCRT 12-03 00313
mun exg

COLOMBIA-NARCOTRAFICO
TESORERO CARTEL CALI ACUSA A "CAPO" DE ASESINAR A SU ESPOSA

Bogotá, 3 dic (FFF).- Miguel Rodríguez Orejuela, considerado como uno de los jefes del "cartel" de Cali y detenido en agosto pasado, afronta una nueva acusación por los secuestros y asesinatos de la esposa y un empleado del ex tesorero de la banda, el chileno Guillermo Pallomari, que se entregó a las autoridades de FFUJ.

La prensa local publica hoy que el contable Pallomari, quien se entregó en FFUJ a cambio de protección, responsabilizó de esos hechos a Miguel Rodríguez ante los fiscales colombianos que le tomaron declaración en noviembre pasado en el país norteamericano.

Esta es la denuncia más grave hecha contra el presunto "capo", acusado por varios delitos de narcotráfico y enriquecimiento ilícito, y, de probarse, podría suponerle entre 45 y 60 años de prisión, indicaron analistas judiciales.

La esposa de Pallomari, la colombiana Patricia Cardona Cáceres, y un empleado del matrimonio, Freddy Rivas, desaparecieron el 16 de agosto pasado cuando viajaban en un automóvil por la ciudad de Cali, en el suroeste del país.

El que fue responsable de finanzas de los "capos" caleños durante quince años informó a los fiscales de que recibió amenazas de Miguel Rodríguez contra él y su familia la primera semana de agosto.

La jefatura del citado "cartel" temía que Pallomari, de origen chileno, desvelara todos los secretos de la contabilidad de la organización, después de que fuera allanada la oficina de su empresa, "Asesorías Contables y Financieras", el 8 de julio de 1994.

Por estas amenazas, según versiones de la prensa local, el chileno, junto a sus dos hijos de 8 y 10 años, salió del país a mediados de agosto de forma clandestina y se entregó al Departamento Estadounidense Antidrogas (DEA) con valiosa información.

Patricia Cardona, según las mismas fuentes, decidió quedarse en Cali unos días más y reunirse con su familia más tarde, pero desapareció de forma misteriosa. FFF.

TFS/SC/jpg

12/03/19-04/95

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA *AGENCIA EFE*

FECHA DE PROCEDENCIA *3/12/95*

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

04

9700685

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCESO

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

COLOMBIA

Arresto domiciliario

BOGOTÁ (Reuter y EFE).— El anticuario Santiago Medina, el ex tesorero de la campaña que llevó al poder al presidente Ernesto Samper, cuyas denuncias sobre el financiamiento del narcotráfico provocaron la más grave crisis política en la historia reciente de Colombia, fue trasladado de la cárcel a una mansión del norte de Bogotá.

Medina fue confinado el sábado a la noche en su lujosa casa de la capital colombiana, después que un juez aprobó un acuerdo entre sus abogados y la Fiscalía.

Medina fue trasladado en medio de un fuerte dispositivo de seguridad desde la cárcel Modelo, donde estaba detenido desde fines de julio, cuando la Fiscalía ordenó su arresto en las investiga-

ciones que realiza por el financiamiento de las campañas políticas con dinero del narcotráfico.

Vigilancia especial

La vigilancia del ex tesorero y de su mansión fue encargada a un grupo interdisciplinario de la Fiscalía, las autoridades carcelarias y la policía secreta.

La Fiscalía concedió el beneficio jurídico de arresto domiciliario a Medina, al considerar que colaboró en forma eficiente con la Justicia con sus declaraciones y las pruebas que aportó.

Los abogados de Medina debieron pagar una fianza de 100 millones de pesos, unos 10.000 dólares, para que se autorizara el traslado.

Medina deberá presentarse en forma periódica a la Fiscalía y, aunque podrá realizar actividades comerciales en su residencia, no se le permitirá salir sin previa autorización.

El vicefiscal Adolfo Salamanca dijo que inclusive los encarcelados jefes del Cartel de Cali podrían obtener la casa por cárcel si colaboran eficazmente con la Justicia.

El ex tesorero de Samper denunció que la campaña liberal recibió aportes económicos del Cartel de Cali y que la situación era conocida por el candidato y sus más cercanos colaboradores.

Las denuncias de Medina provocaron la renuncia al cargo del ministro de Defensa y ex gerente de la campaña, Fernando Botero.

XF5175

U POXRT 12-05 00342
mun exg icy

COLOMBIA-CRISIS

EX TESORERO CARTEL CALI DENUNCIA A MAS POLITICOS Y DEPORTISTAS

Bogotá, 5 dic (FFF).— El chileno Guillermo Pallomari, ex tesorero del cartel de Cali, acusó a varios políticos y deportistas de Colombia de haber recibido dinero de los jefes de esa banda de narcotraficantes, se informó hoy.

Pallomari, que se entregó al Departamento Estadounidense Antidrogas (DEA), formuló esas acusaciones al declarar ante una comisión de la Fiscalía colombiana en "un lugar secreto" de FFUU.

Según el ex contable de los hermanos Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela, jefes del cartel de Cali, el ex Contralor general colombiano y ex ministro de Educación Manuel Francisco Recerra recibió 300 millones de pesos (unos 300.000 dólares) que él personalmente le entregó.

En su declaración, que será anexada a las pruebas de la acusación en la investigación por infiltración de dinero del narcotráfico en la política, Pallomari incluyó entre los beneficiarios del cartel de Cali al actual Procurador, Orlando Vásquez, y al senador liberal Alberto Santofimio.

El Procurador Vásquez "se reunió en dos ocasiones con Miguel Rodríguez Orejuela", aseguró Pallomari.

El ex contable también acusó al actual Contralor general, David Turbay, de "saber" del pago del alojamiento de varios congresistas en el Hotel Intercontinental de Cali por parte del cartel de las drogas.

Otros dirigentes políticos implicados en el dinero del narcotráfico son el representante a la cámara Rodrigo Garavito, actualmente detenido, y los senadores Gustavo Espinosa, Armando Holguín y Francisco José Jattin.

Entre los deportistas denunciados por la misma causa figuran futbolistas y ex futbolistas como Leonel Álvarez, Arley Dinas, Giovanni Hernández, Willington Ortiz, Diego Umaña y Pedro Sarmiento, así como Juan José Rellinil, ex presidente de la Federación Colombiana de Fútbol.

Según Guillermo Pallomari, el propio Miguel Rodríguez "diseñó" la estrategia para financiar la campaña política, y para ello abrió diversas cuentas bancarias.

En dichas cuentas fueron entregados los aportes para las campañas políticas de senadores, representantes a la Cámara y la presidencia de la República. FFF

RRM/cn/fr

12/05/16-29/95

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA DE PROCEDENCIA 5/12/95

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

9700685=

06

XF5175

U POXRT 12-05 00342
mun exg icv

COLOMBIA-CRISTIS
EX TESORERO CARTEL CALI DENUNCIA A MAS POLITICOS Y DEPORTISTAS

Bogotá, 5 dic (FFF).- El chileno Guillermo Pallomari, ex tesorero del cartel de Cali, acusó a varios políticos y deportistas de Colombia de haber recibido dinero de los jefes de esa banda de narcotraficantes, se informó hoy.

Pallomari, que se entregó al Departamento Estadounidense Antidrogas (DEA), formuló esas acusaciones al declarar ante una comisión de la Fiscalía colombiana en "un lugar secreto" de FFUU.

Según el ex contable de los hermanos Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela, jefes del cartel de Cali, el ex Contralor general colombiano y ex ministro de Educación Manuel Francisco Recerra recibió 300 millones de pesos (unos 300.000 dólares) que él, personalmente, le entregó.

En su declaración, que será anexada a las pruebas de la acusación en la investigación por infiltración de dinero del narcotráfico en la política, Pallomari incluyó entre los beneficiarios del cartel de Cali al actual Procurador, Orlando Vásquez, y al senador liberal Alberto Santofimio.

El Procurador Vásquez "se reunió en dos ocasiones con Miguel Rodríguez Orejuela", aseguró Pallomari.

El ex contable también acusó al actual Contralor general, David Turbay, de "saber" del pago del alojamiento de varios congresistas en el Hotel Intercontinental de Cali por parte del cartel de las drogas.

Otros dirigentes políticos implicados en el dinero del narcotráfico son el representante a la cámara Rodrigo Garavito, actualmente detenido, y los senadores Gustavo Espinosa, Armando Holguín y Francisco José Jattín.

Entre los deportistas denunciados por la misma causa figuran futbolistas y ex futbolistas como Leonel Álvarez, Arley Dinas, Giovanni Hernández, Willington Ortiz, Diego Umaña y Pedro Sarmiento, así como Juan José Bellini, ex presidente de la Federación Colombiana de Fútbol.

Según Guillermo Pallomari, el propio Miguel Rodríguez "diseñó" la estrategia para financiar la campaña política, y para ello abrió diversas cuentas bancarias.

En dichas cuentas fueron entregados los aportes para las campañas políticas de senadores, representantes a la Cámara y la presidencia de la República. FFF

RRM/cn/fr

12/05/16-29/95

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA DE PROCEDENCIA 5/12/95

VII. OBSERVACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

9700685=

06

DP9774

II SUERT 12-06 00294
min exg 10x

COLOMBIA-CRISTIS
INVESTIGAN OTRAS TRES CUENTAS BANCARIAS DE EX MINISTRO PRESO

Rogotá, 5 dic (FFF).- La Fiscalía de Colombia abrió hoy una nueva investigación de otras dos supuestas cuentas bancarias a nombre del ex ministro de Defensa de Colombia Fernando Rotero, detenido dentro de la investigación por la presunta financiación de la elección del presidente, Ernesto Samper, con "narcodínero".

Rotero, quien fue gerente general de la campaña electoral liberal de Samper, que ganó los comicios de junio de 1994, dimitió el 2 de agosto al Ministerio y dos semanas más tarde fue detenido por posible enriquecimiento ilegal con dinero del "cartel de Cali" a favor de terceros.

Las denuncias sobre las posibles cuentas bancarias de Rotero fueron hechas por el ex jefe contable del "cartel de Cali", el chileno Guillermo Pallomari, quien viajó escondido a Estados Unidos y se entregó a las autoridades de ese país a cambio de protección.

Según las declaraciones entregadas por Pallomari, difundidas por los medios de comunicación colombianos, el ex contable del "cartel" denunció que la empresa "Exporcafé", una firma de fachada de los narcotraficantes, abrió las cuentas para depositar unos 7 millones de dólares.

Las informaciones de Pallomari indican que las cuentas corrientes fueron abiertas en los bancos Morgan Morgan e Interbank y la Fiscalía colombiana investigará la veracidad de la denuncia, indicaron fuentes de este organismo.

Anteriormente se investigaron otras tres cuentas de Rotero en Nueva York, que correspondían a depósitos legales pertenecientes a negocios bursátiles de su familia.

Rotero es hijo del conocido pintor colombiano del mismo nombre, que reside en París.

El ex ministro, una de las personas de confianza de Samper en la campaña electoral y su ministro durante doce meses, está preso en una casa de la Escuela de Caballería de Bogotá. FFF

GTA/GTP

12/06/01-36/95

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA DE PROCEDENCIA 6/12/95

VINCULACIONES _____

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

9700685- W

07

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA DE PROCEDENCIA 7/12/95

REELACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

R POXRT 12-07 00595
mun exg icx

COI OMRTA-CRISTS (Añadido)
MOGOLLON ENTREGO INFORME SOBRE INVESTIGACION SAMPER

Rogotá, 6 dic (FFF).- El presidente de la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes de Colombia, Hyene Mogollón, entregó hoy a los demás miembros del grupo el resultado de la investigación sobre la presunta elección del presidente colombiano, Ernesto Samper, con dinero del narcotráfico. X

Mogollón, quien se abstuvo de precisar si las conclusiones de su investigación absuelven a Samper por la presunta recepción de dinero del "cartel de Cali" en su campaña electoral de 1994 o piden abrir un proceso formal, anunció que la Comisión se reunirá el lunes 11 de diciembre, para definir este caso. X

Según la Constitución Colombiana, corresponde al Congreso Nacional juzgar políticamente al presidente de la república. X

El parlamentario Mogollón, que pertenece al partido liberal (en el Gobierno), precisó que la Comisión de Acusación, que tiene quince miembros (once de ellos liberales y cuatro conservadores), se reunirá en pleno durante, al menos, tres días para decidir sobre la responsabilidad de Samper. X

Mogollón dijo que el pronunciamiento final de la Comisión sobre su documento, de setenta folios tiene dos opciones: abrir una investigación formal contra Samper, o emitir un "auto inhibitorio", es decir, recomendar que se archive el proceso por falta de méritos para avanzar en ella. X

Fuentes próximas a la investigación consideraron que la conclusión es una propuesta a la Cámara de Representantes para que se inhiba de abrir una nueva investigación. X

Según las mismas fuentes, Mogollón "no encontró, en derecho, pruebas inequívocas" que Samper supiera que a su campaña entrara dinero ilegal. X

Sin embargo, añadieron, que pese a la propuesta de "auto inhibitorio", los congresistas sugerirán a la Cámara baja que, si lo considera conveniente, se abra un debate político y se levante la reserva de las pruebas y testimonios recopilados y se difunda el proceso, tal como lo propuso Samper, para evitar polémicas. X

"Estoy satisfecho con mi trabajo, le he cumplido al país al llevar una decisión seria y responsable. la ponencia es jurídica y no política y el país puede estar tranquilo de que se obró en el marco de la legalidad", aseguró el parlamentario Hyene Mogollón. X

Añadió que en los cuatro meses que duró la investigación obtuvo 26 declaraciones de personas que trabajaron en la campaña liberal de Samper, cuyo ex tesorero electoral Santiago Medina, fue aprehendido el 26 de julio y declaró que a la campaña ingresaron unos 6 millones de dólares procedentes del "cartel de Cali".

Entretanto el senador conservador Enrique Gómez Hurtado, uno de los mayores críticos de Samper, dijo que "existen suficientes elementos probatorios para considerar que es procedente la apertura de una investigación formal" contra el presidente.

Gómez Hurtado, hermano del que fuera tres veces candidato conservador a la Presidencia colombiana, Alvaro Gómez Hurtado, asesinado por desconocidos el 2 de noviembre, encabeza un grupo de congresistas llamado "Comité por la Decencia".

Según Gómez Hurtado, hijo del ex presidente colombiano Laureano Gómez (1950-53), Samper ha aceptado que hay evidencia de

9700685

que a su campaña ingresó dinero del narcotráfico.

Además, añadió Gómez Hurtado, el detenido ex tesorero Medina reconoció haber recibido una orden de los directivos de la campaña para trasladarse a Cali a solicitar dinero a los hermanos Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela, señalados jefes del "cartel", aprehendidos en junio y agosto pasados.

El parlamentario Enrique Gómez señaló que las declaraciones de Medina fueron confirmadas por el ex jefe contable del "cartel de Cali", el chileno Guillermo Pallomari, quien se entregó a las autoridades de Estados Unidos y ofreció su colaboración a cambio de protección. FFF

GTA/GTP

12/07/01-58/95

09

9700685=

Nº DOCUMENTO _____
TITULO _____
PROCEDENCIA AGENCIA EFE
FECHA DE PROCEDENCIA 8/12/95
VINCULACIONES _____

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

R POXRT 12-08 00538
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS
SAMPER DICE QUE NO RECIBIO DINERO DEL CARTEL DE CALI

Bogotá, 8 dic (EFE).- El presidente colombiano, el liberal Ernesto Samper, aseguró al Congreso que jamás hizo pactos con el Cartel de Cali y que nunca recibió dinero de esa banda de narcotraficantes, informa hoy, viernes, la prensa de Bogotá.

Samper dijo también al parlamentario Heyne Mogollón, presidente de la Comisión de Acusación del Congreso, que el ex tesorero de su campaña electoral y principal acusador, Santiago Medina, mintió por resentimiento, según la prensa local, que publica hoy partes de su testimonio.

A juicio del jefe del Estado, las denuncias de Medina responden a una venganza por el hecho de que su Gobierno no le nombró embajador, como él quería.

Medina, que fue detenido en julio pasado, dijo que la organización electoral de Samper recibió 6 millones de dólares del Cartel de Cali y habló del "Pacto de Recoletos", que, según él, se alcanzó en una reunión que celebró el presidente con emisarios de la banda de narcotraficantes en un restaurante de Madrid en 1992.

"Jamás existió el 'Pacto de Recoletos'; jamás hice ni haré pactos con el narcotráfico", indicó el presidente al investigador, y añadió que esos acuerdos "sólo existieron en la imaginación de Medina".

El ex tesorero, recalcó el jefe del Estado, "de manera torcida trató de que hacer coincidir personas y situaciones alrededor de un supuesto acuerdo que nunca se produjo".

Asimismo, el mandatario insistió en los esfuerzos de su organización electoral por evitar la entrada de dinero de procedencia ilegal o sospechosa de serlo.

Samper relató, a manera de ejemplo, que cuando en una ocasión el responsable de las finanzas de la campaña le comunicó que se iba a reunir con "gente no muy conocida", le ordenó que suspendiera ese encuentro.

"Si hizo alguna gestión diferente, fue por su cuenta", afirmó el Gobernante.

"Cuando me pongo a pensar por qué una persona puede inventar tantas mentiras y hacer aparecer tantas calumnias, no encuentro otra explicación de la que Medina jamás aceptó no haber sido nombrado en un cargo diplomático, como lo solicitó desde que asumí la Presidencia de la República", defendió Samper.

El jefe del Estado reconoció conocer por sus actividades benéficas a Elizabeth de Sarria, esposa de un ex policía sospechoso de tener nexos con el narcotráfico y con la que Samper habla en una grabación telefónica divulgada por los medios de comunicación, pero negó que ella perteneciera a los cuadros de la campaña.

Respecto de la actuación del que fue director de su campaña, el ex ministro Fernando Rotero, detenido tras las denuncias de Medina, el presidente defendió la transparencia con la que actuó y sostuvo que nunca le habló de manejos dudosos.

La declaración de Samper ante el parlamentario investigador es una de las 26 con las que este elaboró un informe y que presentó a la plenaria de la Comisión de Acusación el miércoles pasado.

En los próximos días se conocerá si ese comité recomienda que el jefe del Estado sea sometido a un juicio político en el Senado de la República o se inhibe por falta de pruebas.

No obstante, como ha solicitado el propio Samper, la Comisión podría instar al Congreso a que levante el secreto sumarial de las investigaciones y comience un debate de tipo político sobre la responsabilidad del presidente en el escándalo, para que el país conozca los detalles de la causa parlamentaria. EFE

IFS/cho/zmr

40

9700685

RE DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA *LA República*

FECHA DE RECEPCIÓN *10/12/95*

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

El presidente colombiano pasó a la ofensiva ante las acusaciones que lo vinculan con el Cartel de Cali

Samper pasó de acusado a acusador

El presidente colombiano, Ernesto Samper Pizano, acusó al tesorero de su campaña electoral de haber obtenido fondos "en su propio beneficio" y de crear una "versión novelada" sobre el supuesto apoyo económico del Cartel de Cali.

Bogotá

por Alberto Rojas Morales

■ Samper reiteró que durante su campaña nunca tuvo conocimiento de los denunciados aportes de traficantes de droga, como aseguró el tesorero, el multimillonario Santiago Medina.

"He esperado largos meses para que se me haga justicia", le dijo el presidente al diputado Heyne Mogollón, quien encabeza la investigación del Congreso.

"He sido víctima de agravios, calumnias y tergiversaciones", expresó Samper en la declaración libre y no juramentada que rindió el 26 de setiembre ante Mogollón.

En la versión de la declaración, publicada hoy por varios diarios, Samper sos-

tiene que posiblemente no existe un ciudadano "más inerte frente a la acción de la justicia que el propio presidente", porque, según él, "cuando lo que está de por medio es la dignidad del país, este sacrificio personal se justifica".

También explicó cómo estuvo organizado el cuerpo administrativo y financiero de la campaña electoral que lo llevó a la presidencia el 7 de agosto de 1994, para un período constitucional de cuatro años.

Pero advirtió que sus conocimientos sobre los manejos de dinero no son profundos debido a que sólo hacía presencia en actos adonde asistían algunos pocos aportantes.

El presidente negó cual-

quier vínculo de amistad con los hermanos Miguel y Gilberto Rodríguez Orejuela, detenidos y considerados los jefes del Cartel de Cali.

Samper también negó que le hubieran ofrecido directa o indirectamente dinero para sus actividades políticas, tal como lo asegura el tesorero de la campaña.

"Nunca a lo largo de la campaña recibí ofrecimiento de manera directa o indirecta de colaboración de dinero del narcotráfico, si así hubiera sido los habría rechazado de manera clara", declaró Samper.

El presidente respondió las preguntas del diputado Mogollón como parte de la averiguación preliminar que se realizó para determinar si se debe abrir o no una inves-

9700685=

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE RECEPCIÓN _____

VARIANTES ACCIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____



El presidente Ernesto Samper pasó a la ofensiva en Colombia.

tigación formal para llevarlo a un juicio político en el Congreso.

Las 74 páginas que contienen las conclusiones de Mogollón fueron colocadas el miércoles en una urna sellada para iniciar el lunes el debate en la comisión de acusaciones.

La comisión debe aprobar o rechazar la propuesta que haga Mogollón para archivar el caso Samper, abrir una investigación formal o inhibirse por considerar que las pruebas son insuficientes.

Según fuentes parlamentarias, la mayoría de los 15 miembros de la comisión acogerá la sugerencia de

Mogollón para inhibirse, posición que no deja el caso cerrado totalmente, pero tampoco coloca al presidente a las puertas de un juicio político.

El presidente argumentó en su declaración que nunca hizo pacto alguno con los narcotraficantes, tal como lo afirma Medina. Por el contrario, decidió durante su gobierno "iniciar el desmantelamiento" del Cartel de Cali "bien por la vía del sometimiento consagrado en las leyes vigentes o bien por la vía de la captura y entrega de los líderes".

Pero explicó que en distintas ocasiones su gobierno recibió ofertas de la cúpula

del Cartel de Cali para someterse a la justicia y siempre las pasó a la Fiscalía General, organismo encargado de estudiarlas.

Seis de los siete miembros de la cúpula del cartel están detenidos después de haber sido capturados algunos y de haberse entregado otros.

9700685

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA DE PROCEDENCIA 19/12/95

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

XD7286

R. POXBT 12-19 00212
mmg/icy

COLOMBIA-CRISIS

SENADORA INVESTIGADA POR NEXOS CARTEL CALI SEFA AHORA TESTIGO

Bogotá, 19 dic (EFE).- La senadora colombiana María Izquierdo de Rodríguez decidió colaborar con la justicia y se convirtió en testigo clave en la investigación por la supuesta aportación de dinero del narcotráfico a partidos políticos, informa hoy el diario "El Espectador". ✓

Izquierdo de Rodríguez, liberal, es uno de los dieciocho miembros y ex miembros del Congreso investigados por la Corte Suprema, a petición de la Fiscalía, al considerar que tiene presuntos nexos con el cartel de Cali. Según el matutino, la senadora decidió "transformarse en testigo" para obtener beneficios judiciales. ✓

En la actualidad dos de los parlamentarios investigados, los también liberales Alberto Santofimio y Rodrigo Garavito, se encuentran detenidos por orden del citado tribunal. ✓

Según el diario, las declaraciones de la senadora se sumarán a las referidas al caso por el ex contable del cartel de Cali, el chileno Guillermo Pallomari, y del ex tesorero de la campaña electoral liberal del presidente Ernesto Samper, el empresario Santiago Medina. ✓

Medina y Pallomari coincidieron en sus confesiones ante la justicia, según informes filtrados a la prensa, en que los jefes del cartel de Cali invirtieron sólo en la campaña de Samper, unos seis millones de dólares. EFE

RRM/mmg/jpg

12/19/14-59/95

9700685 =

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIADFE

FECHA DE PROCEDENCIA 20/12/95

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

U POXRT 12-20 00532

MUN exg

COLOMBIA-CRISIS

SAMPER CONSIDERA ERROR NOMBRAMIENTO TESORERO CAMPAÑA

Bogotá, 19 dic (FFF).- El presidente colombiano, Ernesto Samper, afirmó esta noche en Bogotá que fue una equivocación haber nombrado al anticuario Santiago Medina, su principal acusador en el proceso parlamentario del que resultó absuelto, como tesorero de la campaña electoral que le llevó a la jefatura del Estado.

Samper reconoció, asimismo, que su organización política también falló por la insuficiencia de controles éticos para impedir un eventual ingreso de dinero del narcotráfico.

En una infrecuente entrevista transmitida por una de las cadenas nacionales de televisión y retransmitida por las principales emisoras de radio del país, el gobernante admitió que en su empresa electoral "hubo equivocaciones, como en toda campaña".

El presidente colombiano afirmó que sólo aceptaba que se discutiera si los controles para impedir la entrada de dinero del narcotráfico en su organización proselitista fueron o no suficientes.

Con un código de ética y un supervisor, la empresa política que llevó a Samper al poder en los comicios de mediados del pasado año trató de evitar la infiltración de ayudas económicas de dudosa procedencia.

"Pienso que esos controles funcionaron", aseguró el gobernante, quien se declaró nuevamente inocente de las denuncias de infiltración de ayudas económicas del narcotráfico en las elecciones que le mantienen en el poder desde el 7 de agosto de 1994.

Samper mantuvo que una de las equivocaciones de su equipo político fue la de haber nombrado como tesorero a Santiago Medina, un acaudalado negociante en antigüedades.

"Lo reconozco de frente al país y sin ningún reato", dijo el presidente a seis destacados periodistas de la prensa, la radio y la televisión colombiana que le sometieron esta noche a una entrevista televisada en directo que tuvo una duración de sesenta minutos.

"Nos equivocamos al nombrar al tesorero, por las muchas evidencias que la opinión pública conoce", prosiguió.

El gobernante dijo que él no inventó al tesorero de su campaña, de quien recordó que también ocupó similar cargo en otras anteriores empresas electorales del Partido Liberal.

Medina fue capturado a finales del pasado julio por disposición de la Fiscalía General de la Nación, que le vinculó con una gigantesca causa sobre la injerencia del narcotráfico en las campañas electorales al Congreso y a la presidencia de la República celebradas el pasado año en Colombia.

Con sus denuncias de que la empresa política samperista había recibido más de seis millones de dólares en contribuciones del narcotráfico, el anticuario desencadenó una crisis en el Gobierno de Samper que llevó al presidente a comparecer ante la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes.

El comité parlamentario se declaró incapaz el pasado 14 de diciembre de acusar al gobernante, debido a la ausencia de pruebas.

Samper reivindicó de nuevo su inocencia al ratificar que no tuvo conocimiento del ingreso de dinero ilegal en su campaña y pronosticó que el país va a sorprenderse una vez que conozca los pormenores de la causa parlamentaria de la que salió absuelto.

También insistió en que su ex ministro de Defensa y ex director general de la misma organización política, Fernando Botero Zea, detenido en una prisión bogotana, tampoco tiene responsabilidad en las denuncias del anticuario Medina. FFF

IGH/TAL/PG

9700685

12/20/03-02/95

14

Nº DOCUMENTO _____
TITULO _____
PROCEDENCIA AGENCIA EFE
FECHA DE PROCEDENCIA 12/12/95
VINCULACIONES _____

ENTRADO _____
CRUZADO _____

FF5383

U POXRT 12-12 00659
mm

COLOMBIA-CRISIS (Previsión)
INVESTIGADOR SAMPER NO ENCONTRO MERITO PARA JUICIO

Bogotá, 12 dic (EFE).- El parlamentario colombiano Heyne Mogollón, investigador del presidente Ernesto Samper, concluyó que éste no incurrió en conducta delictiva en relación con las denuncias de que fue elegido con dineros del cartel de la cocaína de Cali.

Samper no incurrió en "conducta delictuosa", según el informe de Mogollón, quien pidió al lunes a la comisión de acusación del Congreso emitir una "resolución inhibitoria" respecto del asunto.

Mogollón pidió que se dicte la "resolución inhibitoria al no encontrar méritos ni prueba suficiente para abrir proceso" formal contra el presidente liberal Ernesto Samper.

El congresista entregó su informe a la comisión, que ahora tiene cinco días hábiles para analizar el trabajo y decidir si acoge la solicitud del investigador.

El lunes los quince parlamentarios de esa comisión, once liberales y cuatro conservadores, recibieron el informe y las conclusiones de Mogollón.

Los quince congresistas escucharon unas cuatro horas al informante y otras seis las dedicaron a discutir las conclusiones y la invitación a emitir la resolución inhibitoria del proceso.

Anoche levantaron la sesión, que proseguirá hoy, segundo de los cinco días que tienen los congresistas para decidir en el caso judicial y político más importante de Colombia en varias décadas.

Mogollón formuló la solicitud de archivar el caso ante los congresistas de la comisión de acusaciones de la Cámara de Representantes, única instancia que constitucionalmente puede investigar al presidente.

El parlamentario Mogollón instó a sus compañeros de la comisión a adoptar una "actitud cautelosa" para emitir la "resolución inhibitoria".

Para Mogollón, muchos de los testigos que entrevistó "hacen cargos etéreos y gaseosos" contra el presidente y también indicó que "hay vaguedad en algunos testimonios".

Heyne Mogollón presentó su informe tras investigar desde agosto pasado la conducta del presidente, acusado de haber recibido entre cinco y medio y seis millones de dólares del cartel de la cocaína de Cali para financiar su campaña electoral.

Por "los defectos jurídicos registrados en las presuntas pruebas es imposible jurídicamente sustentar una medida de aseguramiento y mucho menos una resolución de acusación contra el presidente", añade el informe presentado por Mogollón.

Asimismo, agrega la ponencia que "no existe dentro de esa investigación preliminar elemento fáctico o probatorio que indique a esa comisión que el doctor Ernesto Samper Elviano, hasta este momento procesal, haya podido ser sujeto activo de una conducta delictuosa".

El investigador de Samper, además de pertenecer a su propio partido, el liberalismo, es presidente de la comisión y su informe era aguardado con expectación en todo el país. El congresista se espera con ansiedad la decisión final de sus pares parlamentarios.

La decisión de Mogollón fue el resultado de horas de debate de que el fiscal general del país, Alfonso Valderrama, declaró que.

pese al fallo que adopte el Congreso, su despacho seguirá entregando las pruebas que reciba.

Valdivieso dijo que "lo que se daba entender, y eso no se va a modificar, es que cualquiera que sea la decisión de la comisión, se remitirá a la Cámara cualquier información que motive, genere o suscite la acción de la comisión de cara a establecer si abre o no investigación contra el jefe del Estado".

Samper, que asumió el 7 de agosto de 1994, ha padecido, desde antes de esa fecha, un verdadero viacrucis por las acusaciones.

El director general de la campaña, el ex ministro de Defensa, Fernando Botero, dimitió de su cargo y se encuentra actualmente recluido en la Escuela de Caballería en Bogotá.

Junto a Botero también se encuentran detenidos el director administrativo de la candidatura, Juan Manuel Avella, y el ex tesorero de la campaña liberal, Santiago Medina.

El proceso de investigación de la filtración de dineros del narcotráfico en las campañas electorales, no sólo en la de Samper sino también en la de decenas de congresistas, han provocado en Colombia el más grande escándalo y la más grave crisis política del país en su historia reciente. FFF

ERM/lm

12/12/09-15/95

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA DE PROCEDENCIA 13/12/85

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

XM5089

R SUCRT 12-13 00262
mun exq

COLOMBIA-DRUGAS

CAPTURADO EN BOGOTÁ EX POLICIA PRESUNTO NARCOTRAFICANTE

Bogotá, 13 dic (EFE).— El empresario colombiano Jesús Amado Sarria, un ex policía millonario acusado de narcotráfico, fue detenido hoy, miércoles, cuando salía de un banco de Bogotá, informaron fuentes policiales. X

El empresario, que tenía pendiente una orden de captura, fue detenido por agentes del Departamento Administrativo de Seguridad (DAS, policía secreta) en la puerta del Banco de la República (central) en el centro bogotano. X

Sarria es el esposo de Elizabeth Montoya, de la que la prensa ha publicado la transcripción de la grabación de una conversación telefónica con el presidente colombiano, Ernesto Samper, lo que provocó una polémica en Colombia en agosto pasado. X

En la grabación, hecha el año pasado, Elizabeth Montoya y Samper, entonces candidato a la Presidencia, hablan de la visita de unos "empresarios" de bancos y tabacaleras procedentes de Brasil y de Aruba, que estaban dispuestos, según la mujer, a hacer aportaciones financieras a la campaña del hoy gobernante.

La conversación, en la que Samper trata a Montoya con confianza, fue uno de los hechos que agravaron el llamado "narcoescándalo", que incluye una investigación sobre el gobernante por la presunta recepción de dinero del cartel de Cali para sufragar su campaña electoral.

Sin embargo, Samper negó haber recibido dinero de los Sarria y subrayó que Elizabeth Montoya nunca formó parte de los cuadros directivos de su campaña electoral.

En septiembre pasado, las autoridades colombianas registraron varios hoteles y casas propiedad del matrimonio Sarria Montoya en la isla caribeña de San Andrés. EFE

GTA/cho

12/13/19-35/95

9700685 -

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA *cc. observados.*

FECHA DE RECIBIMIENTO *16/12/95*

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

■ PEDIDO DE CAPTURA DE UN LEGISLADOR POR VÍNCULOS NARCOS

Golpe judicial a la política colombiana

Ayer se sumó un nuevo parlamentario a las investigaciones por la narcocrisis y ya son 14 los investigados por la Justicia sospechosos de recibir favores de los carteles de la droga

El senador liberal colombiano Alberto Santofinío Botero enfrentaba una orden de captura emitida por la Corte Suprema de Justicia en relación a sus presuntas con-

xiones con el narcotráfico.

Pese a la orden, el legislador no había sido capturado hasta anoche mientras las autoridades trataban de dar con su paradero.

El tribunal abrió una investigación preliminar contra Santofi-

nío, el 24 de noviembre, por los presuntos delitos de enriquecimiento ilícito y por haber sido testaferro del cartel de Cali.

La Fiscalía envió a la Corte varias pruebas que presuntamente comprometen al legislador con

la organización narco que controlaba el 80% del mercado mundial de la droga.

Un comando de las FFAA encontró documentos contables en los que al parecer los jefes del cartel de Cali registraron aportes económicos a Santofinío y otros legisladores que ahora también son investigados por la Justicia.

Santofinío ha sido uno de los principales críticos de las informaciones periodísticas que se publican en Colombia sobre la investigación que realiza la Fiscalía

*Santofinío ingresó al
Parlamento como
compañero de partido
de Escobar*

por la presunta financiación de las campañas políticas con dinero del narcotráfico.

Recientemente, el legislador promovió un proyecto de ley, que no prosperó, con el que buscaba sancionar con cárcel a los periodistas que difundieran grabaciones obtenidas sin orden judicial.

En 1981, el ex jefe del cartel de Medellín, el desaparecido Pablo Escobar, incursionó en el grupo político de Santofinío y ambos lograron bancas en el Congreso. (En base a Reuter)

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROMEDENCIA _____

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____
CRUZADO _____

Samper no quiere indulto

El presidente colombiano Ernesto Samper anunció en el día de ayer que hará uso de sus facultades constitucionales para objetar una legislación que permitiría el indulto de numerosos congresistas y dirigentes políticos que están siendo investigados -y algunos procesados- por haberse enriquecido con dinero del narcotráfico.

Samper dijo que este tipo de iniciativas contribuye a preservar la imagen de Colombia en el mundo como lo que no es: "Una narcodemocracia". Al mismo tiempo salió en defensa de los congresistas que presentaron la iniciativa, que pertenecen en su mayoría al oficialista Partido Liberal.

"No se trata de descalificar al Congreso o a la congresistas que presentaron o apoyaron la modificación legal, no es bueno continuar esta campaña de satanizar-nos los unos a los otros", dijo.

Sin embargo en Colombia había muestras de indignación con la acción del Parlamento. Varias personas llamaron a medios de prensa para pedir que el presidente cierre el Congreso y según una encuesta, el 70% de los colombianos rechazó la posibilidad de indultar a los legisladores investigados.

Ahora, según el propio presidente Samper, el país tiene la oportunidad histórica de salir "de un oscuro túnel de 20 años de corrupción" durante los cuales la sociedad se acostumbró a convivir con el narcotráfico. (En base a AP)

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA *EC Pais*

FECHA DE PROCEDENCIA *15/12/85*

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

Absuelto de vínculos con el narcotráfico

PRESIDENTE SAMPER DECLARADO INOCENTE

BOGOTÁ, 14 (ANSA) — La comisión de acusaciones del Congreso colombiano halló esta madrugada inocente al presidente Ernesto Samper Pizano de las acusaciones de haber recibido dinero del narcotráfico durante la campaña electoral que lo llevó a la presidencia.

Un total de 14 de los 15 diputados por la "providencia inhibitoria", sostiene que no se hallaron suficientes pruebas como para abrir una investigación formal para determinar una eventual responsabilidad del presidente Samper Pizano en las denuncias.

Samper Pizano había sido acusado de haber recibido ayuda financiera de los narcotraficantes del Cártel de Cali y sus asociados durante la campaña política que lo llevó a la presidencia, el año pasado.

Una comisión del Congreso decidió esta madrugada archivar temporalmente una eventual investigación al presidente Ernesto Samper Pizano por las acusaciones de haber recibido dinero del narcotráfico para la campaña electoral que lo llevó al gobierno.

La comisión aprobó la "providencia inhibitoria" al considerar que no existen

pruebas suficientes para investigar penalmente al presidente por los delitos de enriquecimiento ilícito y falsedad o fraude procesal.

Un total de 14 de los 15 diputados votaron a favor la "providencia inhibitoria", que implica el archivo temporal de la causa, pero deja abierta la posibilidad de que Samper Pizano sea investigado en el futuro.

La comisión tenía tres posibilidades: pronunciarse por archivar las acusaciones, lo que no permitiría en el futuro reabrir el caso, inhibirse, como lo hizo, y solicitar una investigación formal que derivaría en un juicio político a Samper, con los diputados como fiscales y el senado como juez.

Samper Pizano había sido sindicado de haber recibido dinero del Cártel de Cali o de algunos de sus asociados para su campaña electoral.

La decisión de la Comisión se basó, en sustancia, en un proyecto de resolución calificatoria preparado por el diputado



El presidente de Colombia Ernesto Samper.

Heyne Mogollón, que llevó adelante el proceso contra Samper.

La comisión, integrada por 11 diputados liberales miembros del partido del presidente Samper Pizano y cuatro conservadores, con participación minoritaria en el gobierno, aprobó la providencia inhibitoria con un solo voto en contra.

Una subcomisión de cinco diputados, de los cuales cuatro son liberales, redactó la providencia final que fue debatida a puertas cerradas durante tres días.

La decisión inhibitoria fue anunciada formalmente tres días antes de terminar, el próximo sábado, el

período ordinario de sesiones del Congreso y entrar a un receso hasta el 16 de marzo de 1986.

El principal acusador de Samper fue el tesorero de su campaña electoral, el multimillonario comerciante de antigüedades Santiago Medina, quien afirmó que el presidente, directa o indirectamente, recibió para su campaña electoral dinero de los hermanos Miguel y Gilberto Rodríguez Orejuela, jefes del cártel de Cali.

Samper, por su parte, sostuvo que Medina desvió para "su propio beneficio" dinero recibido para la campaña electoral, y armó "una versión novelada" sobre el supuesto apoyo económico que recibió de los narcotraficantes.

En la investigación realizada por la comisión de acusaciones, se sostiene que Medina habría actuado por venganza, al no ser designado embajador tal como supuestamente se le habría prometido.

La comisión encontró que muchas de las afirmaciones de Medina carecen de veracidad, que otras fueron cambiadas posteriormente para aclararlas o rectificarlas, y algunas no pudieron ser comprobadas, según el texto de la resolución aprobada por la comisión.

9700685

[illegible]

UNIT DELETED FROM REPORT

✓

40

✓

100

40

✓

$$1 - \frac{1}{\mu_0 m^2}$$
$$1 \quad \mu_{\text{max}}^2$$

۱۴۹۱

CA

CA

1

5

5

9

11

—

9700685

92

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA

CAMBIO 16

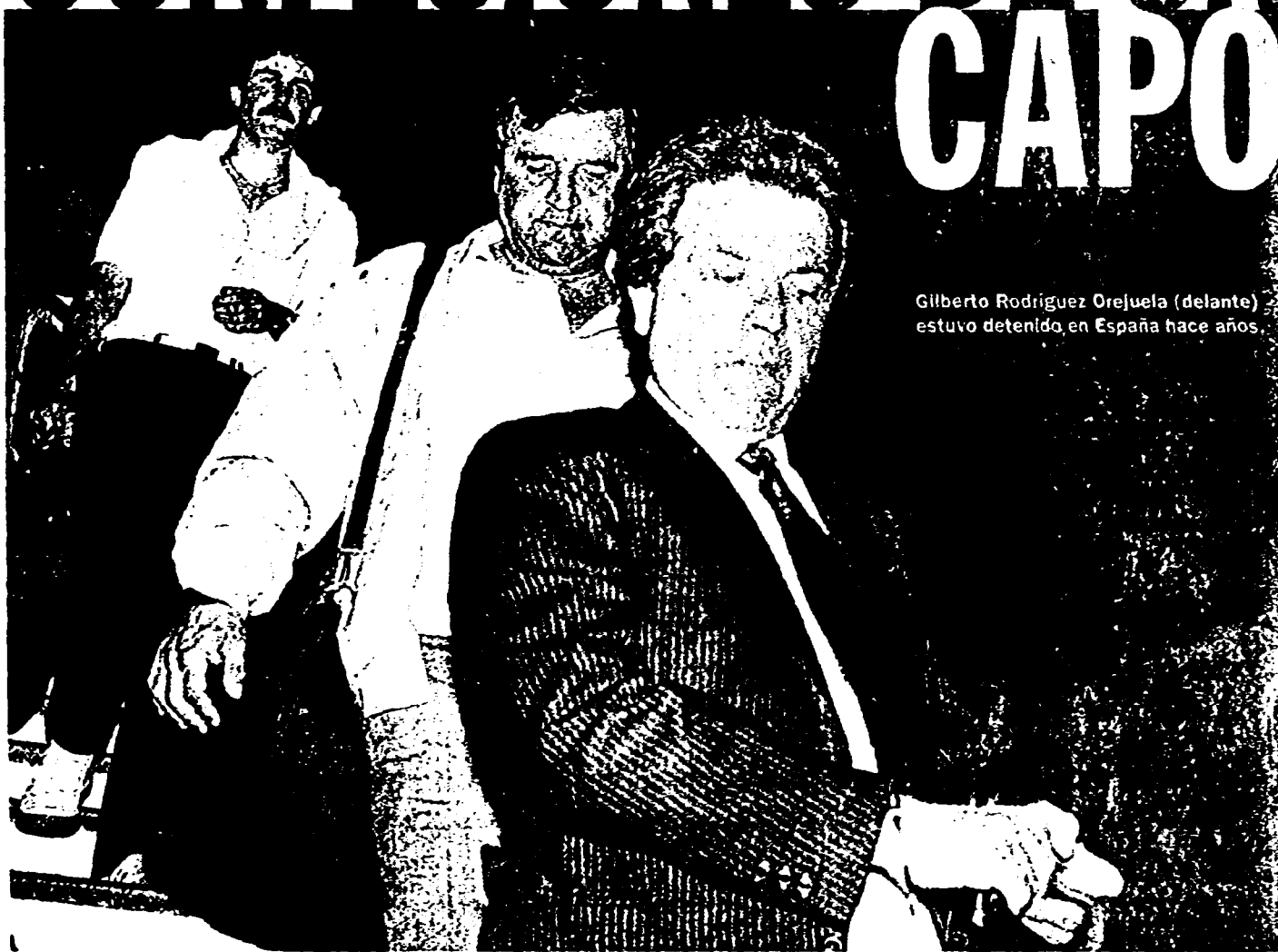
FECHA DE RECIBO

18/12/95

VINCULACIONES

COLOMBIA

CONFESIONES DE UN CAPO



Gilberto Rodríguez Orejuela (delante) estuvo detenido en España hace años.

La edición en Colombia de CAMBIO16 ha conseguido parte de la declaración que el jefe del cártel de Cali, Gilberto Rodríguez Orejuela, hizo ante la Fiscalía de su país. El narco colombiano reconoce haber colaborado en la campaña electoral del ex presidente Belisario Betancur. También dice haber ofrecido dinero a las del presidente Samper y de otros dos candidatos, pero que su dinero no fue aceptado

MARIA CRISTINA CABALLERO, Bogotá

EN COLOMBIA ESTÁ DE MODA CUBRIRSE las espaldas. Tanto que, al parecer, hasta el propio jefe del cártel de Cali, Gilberto Rodríguez Orejuela, ha decidido cubrirselas a muchos. O al menos eso es lo que parece al conocer detalles de su primera declaración ante la comisión de fiscales sin rostro que tiene a su cargo el famoso proceso 8.000, que investiga la presunta infiltración de dinero del narcotráfico en la política colombiana. En ella no sólo se ufana de ser un trabajador precoz y digno que empezó su

vida laboral como mensajero de una droguería a los 12 años, sino que dejó sobre el tapete que las campañas presidenciales no aceptaron sus ofertas de dinero.

Rodríguez enfatizó que su intención había sido hacer llegar una aportación a las campañas presidenciales, principalmente a la de Andrés Pastrana, del Partido Conservador, y, según destacó, sólo de forma secundaria a la del ahora presidente, Ernesto Samper, del Partido Liberal.

No sorprende el apoyo, al menos verbal, que los Rodríguez Orejuela han dado a Samper. Las primeras declaraciones a la prensa del hermano de Ro-

dríguez Orejuela, Miguel, tras su captura en Cali el pasado 6 de agosto fueron:

—Creo que Samper es honesto... Sumaricadas que se están inventando Santiago Medina [las denuncias del tesoro de la campaña de Samper sobre la financiación de la campaña con dinero de narcotráfico].

Una fuente allegada a los Rodríguez Orejuela confesó a CAMBIO16 que lo que más temen es que si que el presidente Samper puedan llegar a ser extraditados a EE UU. Ellos harán lo posible por tener a Samper en el poder.

Estos son algunos extractos

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

claración del jefe del cártel de Cali a la Fiscalía colombiana:

—*Sírvase manifestar el indagado su nombre y apellidos completos.*

—Mi nombre es Gilberto Rodríguez Orejuela. Mi cédula es la número 6.067.015 de Cali (...). Los señores de EE UU me pusieron el *Ajedrecista*, en un libro se me llama la *Economía subterránea* (...). Nací en Mariquita, Tolima, el 31 de enero de 1939. Tengo 56 años. Soy hijo de Carlos Rodríguez y Rita Orejuela. Mi padre murió y mi madre sí vive. Tenía mi domicilio en Cali, pero no recuerdo la dirección. Es el sitio donde me capturaron.

—*Diga si usted ofreció dinero para las pasadas campañas presidenciales.*

—Sí, señor fiscal.

—*¿Podría hacer precisión sobre esos ofrecimientos de dinero para la financiación de campañas presidenciales?*

—Unos días antes de las elecciones presidenciales, el señor Alberto Giraldo [periodista] habló sobre la posibilidad de que nosotros o, hablando a título personal, de que yo le pudiera hacer un aporte a la campaña presidencial de manera preferencial al señor Andrés Pastrana Arango, candidato del Partido Conservador, y supletoriamente al señor Ernesto Samper Pizano, candidato por el Partido Liberal, y al general Miguel Maza Márquez, candidato independiente. Yo le contesté que si ellos no tenían ningún inconveniente, lo consultarán y si ellos no tenían ningún inconveniente, yo daría un aporte para esas campañas (sic). El señor Alberto Giraldo consultó a las tesoreras de esas tres campañas y, cuando se dieron cuenta de parte de quién provenía el dinero, no lo aceptaron. Así me lo hizo saber por teléfono el señor Alberto Giraldo.

—*Diga quiénes son o fueron los tesoreros de esas campañas.*

—Me parece que el del doctor Samper es de apellido Medina, con el que no tuve contacto. El del doctor Andrés Pastrana parece que era el doctor Beltz y no recuerdo el nombre del tesorero del general Maza Márquez.

—*Ha dicho usted que sí ofreció dinero a las pasadas campañas presidenciales. Informe si ofreció o hizo entrega de colaboraciones en especie para dichas campañas.*

—Lo que yo dije en una anterior pregunta es que el señor Alberto Giraldo nos llamó a mi hermano Miguel y a mí para consultarnos o proponernos que ayudáramos a la campaña del señor Andrés Pastrana, principalmente, pues el señor Al-



Miguel Rodríguez Orejuela fue capturado el pasado 6 de agosto.

berto Giraldo es conservador, y secundariamente para la campaña del doctor Samper y del general Maza Márquez. A esta propuesta le respondí que no había ningún inconveniente, que hablara con las tesoreras o con ellos y les dijera de parte de quién venía el dinero. Uno, dos o tres días después hablamos con el señor Giraldo por teléfono y él nos hizo saber que ninguna de las tres campañas había aceptado el dinero porque venía de ma-

«En ningún momento he dado dinero para las campañas de Samper y Pastrana, ni camisetas ni nada»



El conservador Pastrana. A la derecha, el presidente Samper.



nos de los Rodríguez Orejuela. Quiero aclarar que en ningún momento hemos dado dinero para estas campañas ni camisetas ni nada. (...)

—*¿En alguna oportunidad realizó usted aportes a las arcas de campañas de precandidatos a la presidencia de la República o aspirantes a corporaciones públicas?*

—No, señor fiscal. Rectifico. Cuando no tenía problemas con la justicia, en 1982, le colaboré a la campaña del doctor Belisario Betancur a través de mi hijo Jaime Rodríguez. (...)

—*¿Conoce usted a Guillermo Alejandro*

dro Pallomari [tesorero del cártel de Cali que recientemente se entregó a la DEA, Agencia Antidroga de Estados Unidos]?

—Si lo conoce. Al señor Guillermo Pallomari lo conocí como gerente de sistemas de Drogas La Rebaja en 1988 ó 1989. Mi relación con él fue siempre laboral. Sé que es de nacionalidad chilena y que es ingeniero de sistemas. Eso es todo con el señor Pallomari.

—*Diga si ha tenido negocios con el señor Guillermo Pallomari.*

—No he tenido ningún negocio con el señor Pallomari. No sé para quién labore hoy día.

—*¿Tiene usted conocimiento acerca de algún sobrenombre o apodo con el que se conozca al señor Pallomari?*

—Sí, señor fiscal. Por la prensa me enteré de que le dicen *Rigan, Reagan*. (...)

—*Diga usted si ha realizado aportes para la financiación de campañas a corporaciones públicas, es decir, Senado, Cámara, Asamblea o Concejo.*

—No, señor, no he hechos aportes de ninguna naturaleza.

—*Díganos con qué dirigentes políticos tiene usted algún tipo de relación.*

—Con ningún político en este momento de mi vida tengo relación alguna. (...)

—*Informe a la Fiscalía de las circunstancias de modo, tiempo y lugar en que fue capturado.*

—Yo fui capturado el viernes 9 de junio [de este año] en una casa del barrio de Santa Mónica. Hubo un allanamiento en la casa donde yo estaba. Alcané a meterme en un *clóset*, una especie de caleta y hasta allí llegó la Policía, pidiéndome que me rindiera. Salí del escondite y les dije que estuvieran tranquilos, que no había ningún problema. El oficial que me puso las esposas, en el momento de cerrarlas, me preguntó si yo era Miguel, a lo que le respondí que no, que yo era Gilberto. Yo llevaba en esa casa aproximadamente año y medio. Fue alquilada por Aura Rocío Restrepo, mi compañera permanente, a una señora Esperanza. (...) En cuanto a lo que me encontraron, no podría hacer un inventario minucioso. Recuerdo los teléfonos celulares, los teléfonos del carro (coche), tres pistolas de mi propiedad y sin salvoconducto, mi ropa... En fin, todo lo que había en la casa—con excepción de las cosas de Aura Rocío, las muchachas del servicio y los visitantes—es mío y me hago responsable por todas y cada una de esas cosas.

9700685

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA

Búsqueda

FECHA DE PROCEDENCIA

9/11/95

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

El mandatario había pedido ser investigado por la Comisión de Acusaciones y ahora solicitó que se publique el contenido de la indagación

Exculpación del presidente colombiano Ernesto Samper de financiar su campaña con narcodólares genera nuevas fricciones con EE.UU.

El presidente colombiano, Ernesto Samper, salió favorecido con el fallo de la comisión parlamentaria que investigó la presunta responsabilidad en la financiación de su campaña electoral con dinero del narcotráfico al no encontrar pruebas para enjuiciarlo, y pese a que quedó expuesto a una eventual reapertura de la investigación, su gobierno en particular y los colombianos en general se mostraron satisfechos por el resultado. La gran mayoría coincide en que "ha llegado la hora de

dejar gobernar a Samper", cuya administración se ha visto envuelta en escándalos relacionados con la droga desde el mismo momento en que asumió el poder en agosto de 1994.

Sin embargo, el fallo de la Comisión de Acusaciones de la Cámara Baja del Congreso generó un nuevo punto de fricción entre el gobierno de Colombia y Estados Unidos.

Robert Gelbard, subsecretario estadounidense para el narcotráfico, señaló el sábado 16 a la cadena CNN

que "es evidente que ésta no fue una investigación seria (...). Ojalá que el presidente Samper vete la conclusión de la comisión para mostrarle al mundo que es serio en su deseo de permitir un esfuerzo totalmente transparente". Inmediatamente, Samper señaló a un noticiero local que las palabras de Gelbard serían analizadas en el contexto de las relaciones entre Washington y Bogotá, fluctuantes en los últimos años a causa del narcotráfico.

El presidente colombiano

enfaticó que no sólo había solicitado el cumplimiento del fallo de la comisión, sino que adicionalmente pidió el levantamiento del secreto sumarial para que todos los colombianos conozcan las intimidades de la investigación.

Washington parece no valorar los esfuerzos de Bogotá —pulverización del cártel de Cali con todos sus jefes encarcelados y la destrucción de 30 mil hectáreas sembradas de coca en un año— y siempre le exige mayor rigor en la lucha contra la droga. Pero el gobier-

no de Estados Unidos suele ser acusado de no reducir el consumo de drogas dentro de sus fronteras, de no impedir el tráfico de armas y de tolerar grandes transacciones con los dólares que arroja el ilícito negocio.

● El fallo. Después de tres días de deliberaciones, la Comisión de Acusaciones —con 11 miembros del oficialista Partido Liberal y cuatro del opositor Partido Conservador— aprobó en la madrugada del jueves 14 —con un voto en contra— un fallo inhibitorio que archiva el caso aunque deja abierta la posibilidad de reabrirlo en el futuro.

La comisión acogió finalmente la recomendación del parlamentario investigador, Heine Mogollón, quien durante los últimos cuatro meses fue el encargado de recolectar los testimonios de las 26 personas involucradas en la investigación, desde el presidente Samper hasta los encarcelados jefes del cártel de Cali, los hermanos Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela, quienes habrían aportado unos seis millones de dólares a la campaña liberal que llevó a Samper a la Presidencia.

De acuerdo con la ley colombiana, la comisión parlamentaria es el único organismo facultado para investigar a un presidente, y tiene tres opciones jurídicas para pronunciarse: archivar definitivamente el caso, dar inicio a un juicio político o el fallo inhibitorio aplicado en este caso.

La Fiscalía General de la Nación continúa, por su parte, la investigación por la presunta financiación ilícita de la campaña de Samper —que hasta el momento ha llevado a la cárcel a algunos de sus estrechos colaboradores, entre ellos el que fuera su ministro de Defensa Fernando Botero— y si en ese marco encuentra nuevas pruebas contra el mandatario, la Comisión de Acusaciones deberá reabrir sus investigaciones. No obstante, varios juristas consultados sobre tal eventualidad consideraron virtualmente

imposible que Samper vuelva a ser investigado.

● Paradojas. Un día después de la elección, el candidato conservador derrotado en la segunda vuelta comicial, Andrés Pastrana, difundió los llamados "narcocasetes" en los cuales se afirmaba que la campaña de Samper había recibido grandes sumas de dinero del cártel de Cali. El ministerio público inició una investigación, pero se encontró que las grabaciones habían sido manipuladas y la Fiscalía decidió, dos meses después, archivar el asunto.

Pero la sombra de la financiación ilícita de la campaña siempre planeó sobre el gobierno, y paradójicamente fue su lucha contra la mafia de Cali lo que arrojó más pruebas en su contra.

En efecto, las autoridades colombianas iniciaron un reforzado combate contra los narcotraficantes logrando la detención de los capos del cártel de Cali. En los sucesivos allanamientos se encontraron documentos que alimentaron la investigación del financiamiento ilegal de la actividad electoral, al tiempo que surgieron pruebas de la relación de numerosos políticos y figuras de la sociedad con el tráfico de drogas.

En el marco de esas investigaciones fue detenido en julio pasado el ex tesorero de la campaña de Samper, Santiago Medina, tras descubrirse que había recibido un cheque por 50 mil dólares de una empresa testaferra del cártel de Cali. Medina aseguró a la Fiscalía que Samper sabía del financiamiento ilícito y que el director de la campaña, Fernando Botero, le había solicitado que recibiera de los mafiosos unos seis millones de dólares.

A raíz de las declaraciones de Medina, Samper afirmó que si hubo financiación ilegal de su campaña, la misma se realizó a sus espaldas y solicitó personalmente ser investigado por la Comisión de Acusaciones. (Redacción de Búsqueda en base a información de AFP y DPA.)

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA LA MAÑANA

FECHA DE RECEPCIÓN 21/12/95

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

Presidente Samper continúa confiando en Fuerzas Armadas

Los escándalos sacuden a la cúpula militar colombiana

Las acusaciones públicas por el pago de sobornos a altos oficiales militares y los supuestos vínculos de generales con el Cártel de Cali conmovieron ayer a las Fuerzas Armadas de Colombia. Según informes de prensa todavía sin desmentir, al general Camilo Zúñiga, uno de los sospechados, le fue cancelada la visa para viajar a Estados Unidos "por supuestos nexos" con el Cártel de Cali.

Pero el presidente Ernesto Samper Pizano reiteró la "total confianza" del gobierno y el "total respaldo" de las Fuerzas Armadas al general Zúñiga.

Samper dijo desconocer la decisión estadounidense de retirar la visa a Zúñiga, comandante general de las Fuerzas Armadas. También rechazó las versiones según las cuales el gobierno del presidente Bill Clinton le había solicitado retirar a Zúñiga de la cúpula militar.

"Jamás aceptaría yo, como presidente, y supongo que jamás lo intentaría Estados Unidos como gobierno, sugerir ningún cambio



en la cúpula militar. Para mí sería inaceptable", declaró el gobernador.

VISAS RETIRADAS

El diario bogotano La Prensa informó que también les será retirada la visa estadounidense a los generales del Ejército Iván Ramírez, comandante de la primera división, y a Jesús María Verrara, se-

gundo comandante del Ejército. Ningún vocero oficial ha hecho comentario alguno al respecto.

El ministerio de Defensa, en cambio, informó de las investigaciones de irregularidades denunciadas en contratos por 4,4 millones de dólares para el suministro de sabiles, ponchos y sacos para campaña y raciones alimenticias.

La versión oficial se conoció después de la detención de Rolla Ja-

ller, hermana de Giselle Jaller, quien denunció a una radio que había pagado casi un millón de dólares en sobornos a varios influyentes militares para que se les otorgaran los contratos, incumplidos parcialmente.

La fiscalía ordenó la detención de las dos hermanas Jaller, pero Giselle permanece prófuga, aunque se ha comunicado con algunos medios de comunicación.

Giselle se comunicó con la cadena radial CARACOL para informar que su hermana Rolla es ajena a los supuestos actos ilícitos y advertir que tiene pruebas sobre el pago a varios militares de los sobornos.

PALABRA DE HONOR...

"Di en un negocio una palabra de honor, ellos dieron la palabra de honor para protegerlos y ellos protegerme, y por lo visto no se protegió nada, entonces ahora sí voy a entregar estos documentos", amenazó desde la clandestinidad Giselle.

La mujer afirmó que tiene copia de los cheques entregados a coroneles, asesores jurídicos, generales y los recibos de costosos relojes que les regaló.

Hace poco el ministerio de Defensa rechazó las versiones de supuesta divisiones en el seno de los altos mandos militares, reportadas por los destituidos generales Marino Gutiérrez Isaza y Carlos Leongómez, que consideraron su destitución como un "castigo" a su "lealtad" a la democracia.

9700685 =

25

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA *el observador*

FECHA DE RECEPCIÓN *24/12/95*

CLASIFICACIÓN _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

COLOMBIA ■ *El presidente Samper absuelto de los cargos que lo vinculaban al narcotráfico*

El jueves en la madrugada terminó el *via crucis* de Ernesto Samper y del país que gobierna. Por catorce votos a favor y uno en contra la comisión parlamentaria que investigó durante meses la presunta financiación de la campaña electoral con

fondos del cartel de Cali se pronunció con un "fallo inhibitorio". El escándalo político institucional más grave de la historia reciente de Colombia llegaba a su fin. Pero aún quedan cabos sueltos

Se presume inocente



Samper absuelto. Sombras de duda se asoman sobre el fallo que lo exonera

9700685 =

26

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA *EL OBSERVADOR*

FECHA *24/12/95*

VITULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

"NO ES BUENO QUE SIGAMOS EN ESTA CAMPAÑA DE SATANIZARNOS LOS UNOS A LOS OTROS, ECHÁNDONOS TODOS EL AGUA SUCIA CUANDO NO COINCIDIMOS EN UNA INTERPRETACIÓN O EN UNA POSICIÓN Y PRESENTÁNDONOS ANTE EL MUNDO COMO UNA NARCODEMOCRACIA".

ERNESTO SAMPER

POR MACARENA VIDAL
de la redacción de EL OBSERVADOR

Llevaba dos noches en vela. Aunque en realidad eran mucho más que dos... eran diez, eran cuarenta, eran cien. Pero las últimas dos habían sido especiales. La noche del jueves lo sorprendió con una serenata que se prolongó hasta la mañana siguiente con dos piezas musicales: *Soy colombiano* y *Pero sigo siendo rey*. Con esos dos títulos, más que simbólicos, Miguel y Felipe impidieron que su padre cayera en el sueño de pesadillas que lo atormentaba desde hacía tantos meses. Con esas dos melodías festejaron que su padre fuera absuelto 24 horas antes de los cargos que lo vinculaban al narcotráfico y llegara a su fin el *via crucis* del presidente Ernesto Samper Pizano. Lo peor había pasado. Con

la absolución en favor del mandatario, promulgada la semana pasada por la Comisión de Investigaciones y Acusaciones de la Cámara de Representantes, Samper se preparaba a iniciar "una nueva era en su gobierno".

EL COMIENZO

Todo empezó el 19 de junio de 1994. Todavía tenía las serpentinadas de la victoria electoral enredadas en su saco cuando su rival, el conservador Andrés Pastrana, le propinó un golpe inesperado: acusó a Samper de haber recibido "dinero caliente" en su campaña y afirmó tener unas cintas que lo probaban. Pastrana fue llamado al silencio y gracias a la mala memoria de algunos y a la prudencia de otros el asunto fue sepultado. Aunque no del todo.

Casi un año más tarde el tema de la financiación ilegal de la campaña volvió a causar revuelo. El ex tesorero de la campaña Santiago Medina acababa de ser detenido por enriquecimiento ilícito y prometía llevarse consigo varias cabezas del entorno presidencial. Sus denuncias por el ingreso de US\$ 6 millones provenientes del cartel de Cali dejaron al presidente a expensas de una comisión parlamentaria integrada por

once liberales y cuatro conservadores.

Tras seis meses de investigaciones a cargo del parlamentario liberal Heyne Mogollón se llegó a la conclusión de que no había pruebas que demostraran la presunta responsabilidad de Samper en el ingreso de narcodólares en su campaña, con lo que se declaró cerrada la investigación con un "fallo absolutorio" por 14 votos contra uno.

El fallo supone el archivo de la causa para permitir que sea reabierta cuando se encuentren nuevas pruebas. El proceso sólo podría haber pasado al plenario de la Cámara de Representantes si el fallo hubiera sido acusatorio. En caso de dar lugar a la acusación, el proceso pasaría a la Comisión de Instrucción del Senado, la que se encargaría de continuar con la investigación bajo las mismas alternativas: admitir la acusación o declarar el sobreseimiento de la causa. Sólo una sesión plenaria del Senado podría decidir si el jefe de Estado debe ser sometido a juicio. Si la Cámara Alta aprueba el juicio, el gobernante es inmediatamente suspendido del cargo.

Pero nada de eso le pasaría a Samper. Era hora de poner fin al escándalo político institucional más grave de la historia reciente de Colombia. Sólo un presidente ha

sido sometido a juicio y condenado por el Congreso colombiano: el general Gustavo Rojas Pinilla, que fue obligado a renunciar en 1957. La ironía no podía ser tanta: no iba a ser precisamente el mandatario que más combatió al cartel de Cali el que iba a ser sacrificado políticamente por haber dispuesto de fondos del narcotráfico. De ninguna manera. Con la cabeza de Medina alcanzaba. Mientras tanto, el ex ministro Fernando Botero (ex director general de la campaña), Juan Manuel Avella (gerente administrativo de la candidatura) y Alberto Santofimio Botero (ex senador liberal), entre otros, esperaban una suerte similar en sendas cárceles de Bogotá. La población colombiana suspiró de alivio. No importaban los argumentos, lo esencial es que se ponía fin a la crisis política. Y después de todo, los sondeos de opinión tuvieron la última palabra: ¿a quién sorprendía que la campaña de Samper hubiera estado financiada por el narcotráfico, cuando esa era una práctica común en Colombia?

Sin embargo, el investigador Mogollón, a diferencia de lo afirmado por la Fiscalía, llegó a la conclusión de que tampoco está

Continúa en la página siguiente

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA *EL Observador*

FECHA *24/12/85*

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

EL PROCESO 8.000

1. **Se entrega a la Justicia el periodista Alberto Giraldo, encargado de ISPP del cartel de Cali.**

2. **EEUU concede a Colombia una "certificación condicionada" por razones de seguridad nacional tras una intensa gestión diplomática colombiana por quitar el calificativo "narcodemocracia", como señalaron algunos funcionarios en Washington.**

3. **El fiscal general Alfonso Valderrama anuncia que una lista de parlamentarios y políticos del país eran investigados por ser presuntos beneficiarios de dinero del cartel de Cali.**

4. **La Fiscalía revela que Santiago Medina, ex tesorero de campaña de Samper, era uno de los favorecidos con cheques de la mafia de las drogas.**

5. **La Fiscalía envía a la Corte Suprema de Justicia una copia del "Proceso 8.000", donde figuran los nombres de todos los implicados, obtenidos en listas en oficinas y archivos de mafiosos.**

6. **Se entrega a la Justicia el periodista Alberto Giraldo, encargado de ISPP del cartel de Cali.**

7. **Capturan en Cali a Gilberto Rodríguez Orejuela, el máximo líder de la mafia de las drogas de esa ciudad.**

8. **La Fiscalía ordena la captura de Santiago Medina bajo cargos de enriquecimiento ilícito y falso testimonio. Medina declara que en la campaña de Samper ingresaron US\$ 6 millones provenientes del narcotráfico, y que esto se hizo con conocimiento del presidente.**

9. **Los ministros de Defensa, Fernando Botero y del Interior, Horacio Serpa revelan en una controvertida rueda de prensa, en la que violan el secreto sumario, que parte de las declaraciones de Medina pretendían "enlazar hasta al presidente Samper".**

10. **La Fiscalía pide investigar a Botero y al ministro de Comunicaciones, A. Benedetti, y ese mismo día la comisión de la Cámara de Representantes asume la investigación contra Samper.**

11. **Renuncia al Ministerio de Defensa quien fuera director general de la campaña liberal en 1994, Fernando Botero. Una semana después es detenido.**

12. **Se entregan al sistema de justicia los documentos del cartel de Cali, dirigidos por Rodríguez Orejuela.**

13. **Samper comparece ante la Comisión de Acusaciones del Senado, donde declara que "jamás hizo pactos con narcotraficantes".**

14. **El abogado de Samper, Antonio José Cancino, es herido en un atentado en el que mueren dos de sus guardaespaldas.**

15. **El 3 veces candidato presidencial conservador Alvaro Gómez Hurtado es asesinado en Bogotá. Samper declara el "estado de conmoción interior".**

16. **La comisión parlamentaria encargada de investigar a Samper lo absuelve por 13 votos a favor y 10 en contra por un "fallo inhibitorio" debido a la falta de pruebas. El fallo no convence.**

17. **Se entregan al sistema de justicia los documentos del cartel de Cali, dirigidos por Rodríguez Orejuela.**

18. **Tras el fallo de la comisión de Acusaciones del Senado, que vetará el artículo 159 de la Constitución para ser aprobado, por el cual se enriquecieron los políticos con un delito "secundario" en el primer grado. El Senado aprueba el artículo.**

19. **Se entregan al sistema de justicia los documentos del cartel de Cali, dirigidos por Rodríguez Orejuela.**

20. **El único jefe prófugo del cartel de Cali, Hualar Herrera, anuncia que "se entregará a comienzos de 1996".**

21. **Samper inicia "una nueva etapa en su gobierno" tras la renuncia colectiva de su equipo ministerial. Es la tercera reestructuración que realiza el gobernante colombiano en sus 16 meses de gestión.**



SOSPECHOSOS

Santiago Medina
Ex tesorero de la campaña de Samper
Fue el primer detenido del entorno de Samper y el que desencadenó todo el escándalo con sus denuncias, ocasionando la detención de varias figuras importantes del entorno presidencial.

-Afirmó haber conseguido -con el conocimiento de sus superiores- US\$ 1,2 millones para la primera vuelta electoral y US\$ 4,8 millones más para la segunda, provenientes del cartel de Cali. Denunció la existencia de un sistema de doble contabilidad en la campaña. Está detenido en la Escuela de Caballería de Bogotá.

Fernando Botero
Zea
Ex ministro de Defensa; director de la campaña
-Habría recogido, administrado y camuflado los fondos de multinacionales que no podían aparecer en los registros legales de la campaña.

-Habría citado a Medina para manifestarle que era necesario recibir fondos del cartel de Cali, para lo cual lo habría enviado a entrevistarse con los Rodríguez Orejuela. Está recluso en la misma cárcel que Medina.

Armando Benedetti
Ministro de Comunicaciones
-Habría recibido parte de los dineros del cartel de la Costa a la campaña de Samper.

Jacquin Strauss de Samper
Primera dama
-Habría tenido a su cargo la consecución de fondos para la campaña de su marido a través de una asociación ambiental, en la cual se recibieron fondos que no aparecen en los libros.

Alberto Giraldo
Periodista
-Se habría reunido en Madrid con Ernesto Samper y el ex ministro Eduardo Mestre en representación de los hermanos Rodríguez Orejuela para acordar los términos de la financiación de la campaña de Samper.

-Habría viajado varias veces con Medina hasta Cali para reunirse con la cúpula del cartel, donde se habría acordado el monto con el que iban a colaborar. Según Medina, los narcodólares para la primera vuelta electoral llegaron a través de Giraldo. Está detenido.

Juan Manuel Ayella
Director general de la campaña de Samper
-La relación de recaudos que entregó no se corresponde con la que llevaba Medina, ya que faltan 1.268 millones de pesos. De allí se dedujo la doble contabilidad que llevaba el Partido Liberal. Está detenido en la misma cárcel que Botero y Medina.

9700685

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

FE

VENCIMIENTO

ENTRADO

CRUZADO

Viene de la página anterior

comprobado que el cartel de Cali haya aportado los US\$ 6 millones a la campaña electoral. En su informe, aunque reconoce que circularon fondos de origen dudoso, concluye que "no se ha podido establecer cuál fue su destino final". Al conocerse piezas reservadas del sumario han salido a la luz las no siempre creíbles respuestas de Samper en su declaración ante el Congreso, donde afirmó que gestionó personalmente los US\$ 4,8 millones "necesarios" para la segunda vuelta electoral. Ese dinero no aparece en los libros de contabilidad de la campaña y varios abogados han pedido investigar el asunto tanto a la Comisión de Acusaciones como al Consejo Nacional Electoral.

Samper no tardó en arremeter contra su ex tesorero: "Miente y actúa de manera torcida por resentimiento, pues tras ganar las elecciones no se le dio el cargo de embajador que pedía". El comité investigador, ni corto ni perezoso, acudió -nuevamente- en ayuda de Samper: "Medina anduvo por los predios de la fantasía", sentenciaron a la prensa. No obstante, en las "novelas" del ex tesorero y anticuario han aparecido elementos como para no descartar: la presencia de un fotógrafo que habría retratado a los asistentes de una supuesta reunión en Madrid (no olvidar que Samper fue embajador en la capital española) que concluyó, según Medina, con un tácito acuerdo entre

Samper y el cartel de Cali, conocido como el "Pacto de Recoletos", por el lugar en el que se encuentra el restaurante donde supuestamente se llevó a cabo. "Todas las personas que asistieron a la cita, entre ellos los también detenidos Eduardo Mestre (ex congresista) y Alberto Giraldo (un periodista considerado el relacionista público del cartel de Cali) han recorrido el mundo

Irónicamente, Samper es el presidente que ha puesto entre las rejas a los 6 principales jefes del cartel de Cali

entero buscando al fotógrafo porque su foto sería la mayor evidencia de lo que estoy contando", sentenció Medina.

DESCONFIANZA

Pese al fallo favorable y a las contradicciones en las que ha incurrido Medina en sus acusaciones, las sospechas persisten. Los críticos de Samper, encabezados por el conservador Enrique Gómez Hurtado (hermano del tres veces candidato presidencial), que dirige el grupo de parlamentarios Por la Decencia considera que "existen pruebas suficientes que implican al presidente".

EEUU no ha ocultado su desconfianza.

A modo de muestra, expresó que el proceso de certificación de la lucha antidrogas en Colombia será más difícil este año. "Existe una creciente frustración en el Congreso norteamericano por la lentitud en los progresos en el combate del narcotráfico", puntualizó el embajador de EEUU en Bogotá, Myles Frechette. Actualmente Colombia tiene una certificación por "interés nacional" del país del norte y, pese a los éxitos de las autoridades en la lucha contra el cartel de Cali, analistas y dirigentes políticos temen que haya una "descertificación" debido al escándalo en torno a Samper. La reprobación tendría consecuencias negativas en los organismos internacionales para Colombia. A ello se sumó la negativa de Bogotá para restablecer la extradición de narcotraficantes a EEUU, tal como lo propusiera la Agencia de Lucha anti Drogas (DEA) de ese país. Samper argumentó que la Constitución de su país prohíbe la extradición desde 1991 y que "la población, por abrumadora mayoría reflejada en las encuestas, ha reiterado su clara voluntad de que los colombianos sean juzgados por jueces colombianos en su propia lengua y con nuestro propio sistema judicial". Por tanto, la cúpula del cartel de Cali, agradecida. Los hermanos Gilberto, Miguel Rodríguez Orejuela, José Santacruz Londoño, Phanor Arizabaleta, Henry Loaiza y Víctor Patiño Fomeque, todos ellos narcotraficantes, ninguno de los cuales ha

© EL OBSERVADOR / Ramón Alvarado

podido aún ser condenado por la Justicia, descansarán entre rejas colombianas. Washington argumenta que la legislación colombiana no es efectiva, con lo cual los líderes caleños tendrán condenas reducidas no mayores a ocho años y podrán mantener sus inmensas fortunas.

Pese a que Samper detuvo a los seis principales jefes del cartel de Cali (el único

EEUU expresó que el proceso de certificación de la lucha antidrogas en Colombia será más difícil este año

jefe prófugo anunció que se "entregará" a comienzos de 1996, poniendo así el broche de oro a la administración Samper) la Casa Blanca no las tiene todas consigo. "Ese es solo el primer paso", afirmó la secretaria de Justicia, Janet Reno. "Ahora debemos cerciorarnos de que hagan lo necesario para procesar a esos criminales y darles una sentencia acorde con sus delitos. Ese no ha sido el caso pasado".

Mientras tanto, Colombia intenta volver a la normalidad. "Ha quedado demostrada mi inocencia", manifestó Samper horas después de conocerse el fallo. El presidente venció. Pero no convenció.

9700685 =

29

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA DE RECEPCIÓN 27/12/95

INCULACIONES _____

X04683

R PDXBT 12-27 00282

mun exg

ENTRADO _____

CRUZADO _____

COI OMRTA-CORRUPTION

PARLAMENTARIOS PRESOS PROPONEN CAMBIAR ESCAÑOS POR LIBERTAD

Bogotá, 27 dic (FFF).- Dos parlamentarios colombianos, presos por presunto enriquecimiento ilegal con dinero de los traficantes del "cartel de Cali", y otros doce que son investigados por el mismo delito, pidieron ser absueltos a cambio de perder sus escaños en el Congreso, informó hoy una televisión local.

El informativo "CM&" precisó que la propuesta fue hecha por los doce parlamentarios investigados, en una reunión celebrada en un hotel de Bogotá con cinco abogados especializados en derecho penal.

La iniciativa recibió el apoyo del senador liberal Alberto Santofimio Rotero y de Rodrigo Garavito, miembro de la Cámara de Representantes, ambos pertenecientes al partido gobernante y detenidos desde octubre y desde hace quince días, respectivamente, por orden de la Fiscalía General de la Nación.

El noticiero añadió que la idea también tiene el apoyo de la representante liberal María Izquierdo, otro de los congresistas acusados de haber recibido dinero del "cartel de Cali" en la campaña electoral del año pasado.

Sin embargo, el fiscal general de la Nación, Alfonso Valdivieso, declaró que no comentará la propuesta hasta que le sea presentada de forma oficial.

Según las fuentes, los políticos proponen "perdón y olvido" o "horror y cuenta nueva" para quedar libres y exonerados de las acusaciones, y a cambio ofrecen perder de por vida la posibilidad de ser parlamentarios.

Entre los investigados se encuentra el también liberal Gustavo Espinosa, de Cali, uno de los más radicales defensores de un polémico proyecto presentado hace dos semanas, que intentaba despenalizar el delito de enriquecimiento ilícito procedente del narcotráfico, que no fue admitido en las cámaras legislativas. FFF
gta/dr/rt

12/27/18-18/95

30

9700685 =

LA JUDICIAL
161196

ENTRADO

Colombia: Samper propone consulta popular para salvar la creciente crisis política

■ El presidente colombiano presentará la semana próxima al Congreso su propuesta de convocar a las urnas a la ciudadanía para decidir su permanencia en el poder ■ La iniciativa ha sido rechazada por la mayoría de los sectores políticos y ha causado una mayor polarización en el país.

Bogotá. La propuesta del presidente de Colombia, Ernesto Samper, de someter a consulta popular en las urnas su permanencia en el poder, ha causado una profunda división de opiniones en un país ya muy polarizado por las denuncias de que el narcotráfico financió su elección en 1994.

El ex presidente Alfonso López Michelsen (1974-78), del mismo Partido Liberal de Samper, advirtió ayer de que la consulta "engendraría un enfrentamiento cercano a una guerra civil, en la que no es imposible que las Fuerzas Armadas tuvieran que intervenir para poner la paz".

Samper anunció el pasado miércoles que presentará la semana entrante al Congreso su propuesta de consulta, 48 horas después de que quien fuera su mano derecha en las elecciones y en su primer año de gobierno, el ex ministro de Defensa Fernando Botero, confirmase que el Cartel de Cali hizo multimillonarias donaciones a la campaña del presidente y que éste "sí lo sabía".

"La consulta no sería para salvar mi nombre, sino para salvar el proyecto social de mi Gobierno", dijo Samper en momentos en que aumentan en número y tono las peticiones de que renuncie.

El presidente ha reiterado que no dimitirá, porque es inocente, y también rechaza la posibilidad de pedir una licencia temporal mientras la Justicia emite un dictamen sobre el llamado "narcoscándalo", como han

sugerido las quince principales asociaciones empresariales del país y varios líderes políticos.

El ex presidente López Michelsen, en una declaración entregada a la prensa, señala que no se puede decidir en una consulta popular "la inocencia o la culpabilidad del presidente".

El fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso, también liberal, apuntó que "no puede haber referendo alguno que trate de colocar en tela de juicio la acción de la Justicia".

El procurador general, Orlando Vásquez Velásquez, también acusado de recibir donaciones del cartel de narcotraficantes de Cali, se opone igualmente a convocar a los colombianos a las urnas para definir una situación que, según él, es fundamentalmente judicial aunque tenga implicaciones políticas.

En cambio, el presidente del Senado, Julio César Guerra Tuleña, integrante de la Dirección Nacional del Partido Liberal, piensa que la propuesta de Samper se ajusta al deseo de los colombianos de encontrar una solución a la crisis basada en una fórmula prevista en la Constitución.

La ex ministra de Relaciones Exteriores Noemí Sanín, la aspirante a la presidencia con mayor intención de voto en todas las últimas encuestas, afirmó que la consulta popular "es una trampa que se le hace a la Justicia" y "un golpe al Estado de Derecho", porque la inocencia o culpabilidad de Samper no puede depender "de la mitad más uno de los votos".



El presidente sostiene, sin embargo, que no pretende suplantarse a la Justicia con su propuesta.

"La consulta que podría decidir sobre el tiempo de mi permanencia en el mandato no debería interrumpir, en cualquier caso, el proceso institucional de

análisis de mi conducta", dijo Samper.

El presidente del Consejo Nacional Electoral, Oscar Jiménez, explicó que la consulta no podrá ser celebrada antes de tres meses y tendrá un costo de unos 20.000 millones de pesos (cerca de veinte millones de

dólares).

El llamamiento a las urnas de los 14 millones de electores colombianos debe ser aprobado primero por el Senado, que será convocado a sesiones extraordinarias, y luego promulgado por el presidente, con la firma de todos los ministros.

9700685

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA

AGENCIA EFE

FECHA DE PROCEDENCIA

17/1/96

VINCULACIONES _____

K07877

R SUCRT 01-17 00501

mun exg

COLOMBIA-NARCOTRAFICO

SEGUN SENADORA EX TESORERO SAMPER LE DIO CATA 30.000 DOLARES

Bogotá, 17 ene (EFE).- La senadora colombiana María Izquierdo, investigada por presunto enriquecimiento ilegal, confesó hoy haber recibido una caja con 30.000 dólares de manos de Santiago Medina, ex tesorero del actual presidente del país, Ernesto Samper, y preso por acusaciones de haber recibido dinero del cartel de Cali.

Izquierdo, perteneciente al Partido Liberal (en el Gobierno), hizo la revelación dentro del proceso de declarafación que cumple desde diciembre pasado ante la Corte Suprema de Justicia, que investiga a más de quince parlamentarios por haber recibido dinero de los narcotraficantes de Cali para financiar sus escaños.

"Vengo a decir la verdad cueste lo que cueste", manifestó la senadora ante el tribunal y prometió confesar lo que sabe así aunque esto suponga "el fin" de su carrera política.

María Izquierdo y su abogado, el ex viceministro de Agricultura, Jaime Lombana, comparecieron durante más de treinta horas ante los magistrados de la Corte Suprema y su testimonio coincidió con lo revelado por el ex tesorero Medina, detenido desde el 26 de julio, según el diario "El Tiempo".

Medina, que en diciembre fue trasladado de la cárcel a su casa de Bogotá, tras obtener el arresto domiciliario, afirma que los narcotraficantes donaron, al menos, 6 millones de dólares a la campaña presidencial del liberal Samper, investigado por una comisión parlamentaria, pero absuelto el mes pasado por "falta de méritos".

La senadora precisó que había recibido 30 millones de pesos en billetes (unos 30.000 dólares), empacados en una caja de cartón forrada con papel de regalo y que la entrega del dinero se llevó a cabo en la casa de Santiago Medina, en julio del año pasado, una semana antes de la segunda vuelta electoral en la que ganó Samper.

Izquierdo añadió que había recibido el dinero en presencia del periodista Alberto Giraldo, también detenido desde hace seis meses y considerado el relaciones públicas de los hermanos Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela, jefes principales del cartel de Cali, detenidos, a su vez, en junio y agosto, respectivamente.

El dinero estaba destinado a financiar la campaña de Samper en el departamento de Boyacá, del que es natural María Izquierdo, quien ha ofrecido colaborar con la justicia para reducir la gravedad de los cargos que le imputan.

Las revelaciones hechas por el ex tesorero Medina provocaron la captura, en agosto, del ex ministro de Defensa y ex director general de la campaña samperista Fernando Rotero, que dimitió como titular de ese Ministerio dos semanas antes.

También fueron encarcelados el ex director administrativo de la oficina electoral de Samper Juan Manuel Avella y los parlamentarios liberales Rodrigo Garavito y Alberto Santofimio, estos últimos acusados de haber recibido directamente donaciones del cartel de Cali.

María Izquierdo de Rodríguez también declaró que la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes, que absolvió a Samper, ignoró "pruebas contundentes" y que muchos de sus integrantes debieron haberse declarado impedidos para investigar al gobernante, ya que apoyaron su campaña electoral. FFF

Nº DOCUMENTO _____
TITULO _____
PROCEDENCIA E.OBSERVADA
FECHA DE PROCEDENCIA 21/4/96
VINCULACIONES 11170 11229
65092 11422
65592 11514
11670
11214

ENTRADO _____
CRUZADO _____

Denuncian otro soborno del cartel de Cali a un legislador oficialista

Al menos 150 millones de pesos colombianos -unos 150.000 dólares- habría recibido del cartel de las drogas de Cali el senador liberal Gustavo Espinosa para el financiamiento de su campaña electoral, dijo ayer un noticiero de televisión. Según el noticiero NTC, la Corte Suprema de Justicia tiene en su poder 25 cheques girados por empresas de fachada del cartel a nombre del legislador, los cuales fueron debidamente cobrados. Sin embargo, Espinosa afirmó que la mayoría de esos cheques eran donaciones para financiar su actividad política.(AP)

9700685

FF6077

II POXBT 01-23 00566
107 mm 219

COLOMBIA-CRISIS (Previsión)
SAMPER RECHAZA ACUSACION ROTERO APORTES CARTEL CALI

Bogotá, 23 ene (EFE). - El presidente de Colombia, el liberal Ernesto Samper, negó que haya sido elegido con dinero del narcotráfico después de que se sumara a sus acusadores su mano derecha en la campaña de 1994, el ex ministro Fernando Botero.

Samper dijo, además, que no piensa renunciar porque Botero haya asegurado a la Fiscalía y a la Prensa que el presidente "sí sabía" y que incluso tiene responsabilidad directa en la financiación de su campaña electoral por el Cartel de narcotraficantes de Cali.

"Es la verdad. Sí sabía. Está muy seriamente comprometido en ese tema", afirmó Botero el lunes, en declaración que conmocionó a los colombianos y que compromete seriamente la permanencia de Samper en la Presidencia, según las primeras reacciones políticas conocidas esta madrugada.

El ex ministro, preso desde agosto pasado en un cuartel militar de Bogotá, fue director general de la campaña electoral de Samper y hasta ahora había negado las multimillonarias aportaciones del Cartel de Cali.

Según el tesorero de la campaña de Samper, Santiago Medina, también detenido (aunque tiene la casa por cárcel), los "rapos" de Cali aportaron más de seis millones de dólares para la elección del actual presidente.

Samper, en una breve intervención por televisión, calificó de "infames" las declaraciones de Botero y agregó que éste "está mintiendo para salvarse".

El ex ministro también acusó al presidente de mentiroso y dijo que el Gobierno ha montado una operación de "encubrimiento" desde que estalló el llamado "narcoescándalo".

Fernando Botero, de 39 años, hijo del afamado pintor y escultor colombiano del mismo nombre, manifestó que "es absolutamente claro que el presidente sabía" y agregó que tiene "pruebas" que respaldan su acusación.

Según el ex ministro, Samper recibió las contribuciones del Cartel de Cali por "angustia, una ambición un poco desahogada, de pronto un momento de debilidad".

Samper, liberal, fue elegido en segunda vuelta y por escasa ventaja sobre su rival conservador, Andrés Pastrana.

En su réplica a Botero, el presidente aseguró que fue su ex ministro, y no él, quien tuvo durante la campaña de 1994 "toda la responsabilidad administrativa y financiera".

"Si hubo dineros del narcotráfico en mi campaña fue sin mi conocimiento y contra mis instrucciones. Y en ningún caso esa infiltración, si la hubo, pudo generar compromiso alguno, como se desprende de los éxitos obtenidos por mi Gobierno contra de los carteles de la droga", dijo Samper.

Lo anterior fue dicho en alusión a la captura en 1995 de los acusados de ser máximos jefes del Cartel de Cali, Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela y José Santacruz, aunque este último se fugó de la cárcel el pasado día 11.

Dirigentes de la oposición conservadora reiteraron que la dimisión de Samper, o su retiro temporal, pueden ser "salidas" para la crisis, e incluso se mencionó como solución que el

vicepresidente colombiano, Humberto de la Calle -también embajador en España-, se haga cargo del poder.

Botero dijo que de la Calle -elegido con Samper en 1994- no estaba enterado de los "narcodineros" y que por ello no está impedido para ocupar la Presidencia.

Las solicitudes de dimisión se originaron también en el partido liberal de Samper.

El ex ministro liberal Juan Manuel Santos, probable candidato presidencial para 1998, dijo que las revelaciones de Botero "son suficiente" prueba de la responsabilidad del presidente, a quien "no le queda otra alternativa" que renunciar.

Pero Samper afirmó que no va a dejar el país al garrote para satisfacer los intereses de unas cuantas personas que han convertido este proceso en una batalla electoral." EFE

AM/GTA/lm

01/23/99-06/96

34

9700685=

→ cinco copias

COLOMBIA-CRISTO (Previsión)
SE MULTIPLICAN PETICIONES DE RENUNCIA SAMPER

Por Hernán Bahos Ruiz

Rogotá, 23 ene (EFE). - La denuncia del ex ministro Fernando Botero de que el presidente de Colombia, Ernesto Samper, conocía la implicación del narcotráfico en su campaña electoral de 1994 originó nuevas deserciones en su partido, el Liberal, y numerosas peticiones para que renuncie al cargo.

El ex ministro y precandidato presidencial del Partido Liberal Juan Manuel Santos manifestó que las confesiones del gerente de la campaña que llevó al poder a su correligionario constituyen la "prueba más contundente" y no le dejan más alternativa a Samper que la renuncia.

El ex candidato presidencial y ex ministro de Justicia Enrique Parejo aseguró que "nunca" tuvo dudas de que Samper estaba enterado y había autorizado las aportaciones de los carteles de la droga.

Desde la oposición, Misael Pastrana Borrero, presidente del Partido Conservador en el cuatrienio 1970-1974, reiteró que "Samper no tiene legitimidad moral, ni legal ni internacional" y dijo que las afirmaciones de Botero "no son revelaciones sino confirmaciones" que deben concluir con su salida del poder.

El ex presidente es padre del candidato derrotado por el actual jefe de Estado en las elecciones de 1994, Andrés Pastrana Arango, quien fue el primero en sugerir una presunta injerencia del narcotráfico en los comicios de 1994 sobre la base de unas grabaciones de charlas telefónicas que llegaron a sus manos y que el país conoció como los "narcocasetes".

Sus presunciones fueron respaldadas el pasado 26 de julio por el ex tesorero de la campaña samperista Santiago Medina, una vez que fue detenido por disposición de la Fiscalía General de la Nación.

Con todo, un comité parlamentario que investigó la responsabilidad de Samper exoneró el 14 de diciembre al jefe de Estado ante la ausencia de pruebas que le comprometieran.

El vicepresidente colombiano y actual embajador en España, Humberto de la Calle Lombana, no comentó las declaraciones del ex ministro de Defensa que le exoneran de toda responsabilidad en la presunta infiltración de la mafia en su campaña, ni aludió a la opción constitucional para asumir la jefatura del Estado.

"El presidente está en la obligación de hacer la dejación de su cargo", opinó el ex veedor del Tesoro Jorge García Hurtado, quien señaló al vicepresidente De la Calle como el obvio sucesor de Samper ante su eventual dimisión.

El miembro de la Dirección Nacional del Partido Liberal Luis Guillermo Giraldo calificó la situación de "insostenible" y dijo que el presidente "debería considerar si al país le conviene su renuncia y proceder de acuerdo con su propia conciencia".

El líder del Partido Conservador de Colombia, en la oposición, Jaime Arias, afirmó hoy que el país corre el riesgo de sufrir un golpe de Estado si su presidente, Ernesto Samper, no renuncia tras las nuevas denuncias.

El senador del Partido Conservador Enrique Gómez Hurtado elogió "el coraje" del ex ministro Botero, descalificó la conducta moral del presidente y concluyó que su renuncia es el camino irremediable.

Por su parte, la prensa liberal publicó hoy declaraciones del denunciante sobre la presunta responsabilidad de Samper, mientras la conservadora lanzó sus baterías contra el mandatario.

"Samper sí sabía: Botero", titula el periódico liberal "El Tiempo", y agrega la reacción presidencial: "Botero miente para salvarse: Samper".

El periódico de la familia del Esclavista presidencial Juan Manuel Santos resalta la afirmación de Botero, según la cual el vicepresidente y actual embajador en España, Humberto De la Calle "no tuvo nada que ver... Es completamente ajeno".

También alerta sobre el fuerte cordón militar que se ha implantado desde la noche del lunes en la Casa de Nariño, sede de la Presidencia de la República.

"Samper sí sabía", tituló el matutino conservador "El Nuevo Siglo" en su primera plana, en cuyos extremos aparecen los rostros enfrentados del gobernante, de 45 años, y su ex ministro, de 39.

Tras resumir las denuncias del reo y la réplica del gobernante, el diario que dividió durante muchos años el asesinato dirigente y ex candidato presidencial Alvaro Gómez apoya la propuesta de la revista "Semana" y lanza al ex presidente liberal Alfonso López (1974-1978) como opción para ocupar un eventual vacío de poder.

Para el otro diario de oposición, el conservador "La Prensa", "Colombia amaneció sin jefe de Estado" porque "Samper se cayó anoche". EFE

hbr/mmo/fr

9700685*

COLOMBIA-CRISIS (ANÁLISIS)
ROTERO "CANTO" PARA NO SER CHIVO EXPIATORIO

Por Antonio Martínez

Bogotá, 23 ene (FFF). - El ex ministro de Defensa de Colombia Fernando Roteró acusó al presidente de su país, Ernesto Samper, de estar al tanto de la financiación de su campaña electoral, en 1994, por el narcotráfico porque no quiso ser "chivo expiatorio" y cargar él sólo con la principal responsabilidad.

Roteró, amigo personal y mano derecha de Samper durante la pasada campaña y el primer año de Gobierno, declaró el lunes que Samper "sí sabía" de las donaciones multimillonarias del Cartel de Cali y que además "está seriamente comprometido con esos hechos".

Según fuentes políticas y medios informativos locales, el ex ministro maduró su decisión de "cantar" -y entregar pruebas de lo que sabe- durante las fiestas navideñas, que pasó recluido en una habitación del casino de oficiales de un cuartel del Ejército en Bogotá.

Samper, en cambio, celebró la Navidad en libertad y absuelto por una comisión parlamentaria que decidió en diciembre no investigar su responsabilidad en el llamado "narcoescándalo", aduciendo que no había pruebas jurídicas de su responsabilidad directa.

Aunque el dictamen de la Comisión de Acusación del Congreso, integrada en su mayoría por liberales afectos a Samper, ha sido cuestionado por la oposición e incluso por Estados Unidos, el presidente dio parte de victoria y aseguró que el "narcoescándalo" había terminado.

Según allegados a Roteró citados por la prensa, al ex ministro le dolía y alarmó particularmente la insistencia de Samper en afirmar que el dinero del Cartel de Cali había entrado en la campaña "a sus espaldas".

"El ex ministro asumió que Samper había decidido responsabilizar a los cuadros de la campaña y salvarse él", informó la revista "Semana", al relatar la entrevista personal que tuvieron ambos el pasado 10 de diciembre, la única desde que Roteró renunció al gabinete y fue detenido en agosto de 1995.

Roteró, de 39 años, seis meses que el presidente, explicó este lunes a varios medios informativos que decidió renunciar, mentir y asumir él sólo la responsabilidad del "narcoescándalo" para evitar la caída del Gobierno, porque entonces pensaba que esto sería catastrófico para Colombia.

Pero tras 157 días de cárcel, el hijo del afamado pintor y escultor del mismo nombre cambió de opinión, según él, porque vio que su sacrificio no había cerrado la crisis del "narcoescándalo".

Ahora declara que dejar de mentir y decir "la verdad" es lo mejor para Colombia, y que por eso señaló a Samper como responsable directo de la financiación de la campaña de 1994 por el Cartel de Cali.

Roteró acusó a Samper de mentir y de haber lanzado una campaña de "encubrimiento".

Samper replicó que su amigo y fiel colaborador (hasta ayer) "está mintiendo para salvarse", en aparente alusión a los beneficios legales -como arresto domiciliario y rebaja de penas- que puede obtener Roteró con su decisión de "colaborar con la Justicia".

El tesoro de la campaña de Samper, Santiago Medina, primero en revelar que los narcotraficantes de Cali aportaron más de seis millones de dólares, fue premiado por la Fiscalía con "casa por cárcel" por haber hecho lo mismo.

Sin embargo, Roteró afirma que no ha buscado ni concretado "ningún pacto o negociación con la Fiscalía General ni con ninguna otra instancia".

"No he solicitado ninguna clase de beneficio a cambio de mi declaración. No he pedido la casa por cárcel ni jamás aceptaría este beneficio. El día que regrese a mi casa, a encontrarme con mis hijos y con mi familia, será en mi condición de hombre completamente libre", agregó.

Roteró juró que él no participó en las negociaciones para pedir dinero al Cartel de Cali, pero que se enteró antes de las elecciones y cometió "el error" de callarse, por lo que pidió perdón a sus compatriotas.

Samper, en cambio, dice que Roteró fue el único responsable de los aspectos financieros y administrativos de la campaña. Y reiteró: "Si hubo dinero del narcotráfico en mi campaña, fue sin mi conocimiento y contra mis instrucciones".

Según el diario "La Prensa", de oposición, varios ministros y colaboradores de Samper visitaron a Roteró en los últimos días, o le telefonearon, para tratar disuadirle de su propósito de "cantar", pero el ex ministro no les hizo caso porque el Gobierno ya había incumplido varias promesas de ayudarlo y no abandonarlo.

FFF

AM/mmq/fr

COLOMBIA-CRISIS

GAVIRIA: TESTIMONIO ROTERO DEBE SER VALORADO POR LA JUSTICIA

Washington, 23 ene (EFE).- El ex presidente de Colombia César Gaviria, dijo hoy que las declaraciones del ex ministro Fernando Rotero que afirman que el presidente del país, Ernesto Samper, sabía de la implicación del narcotráfico en su campaña, "sólo pueden ser valoradas desde el punto de vista judicial".

Gaviria, que es secretario general de la Organización de Estados Americanos (OEA), hizo hoy pública en Washington una extensa declaración en la que, tras subrayar que no tiene ningún interés partidista, reitera que cualquier solución debe estar enmarcada en el más "estricto respeto al estado de derecho".

El ex presidente indica que las declaraciones del ex ministro de Defensa "constituyen un testimonio de relevante significación cuya trascendencia y veracidad sólo pueden ser valoradas desde el punto de vista judicial, en las actuales circunstancias, por los organismos competentes, es decir por la Fiscalía General y, eventualmente, por la Corte Suprema de Justicia".

Al mismo tiempo, el ex mandatario indica que todos los colombianos deben contribuir a crear un entorno que permita al Fiscal general de la Nación, "quien goza hoy de plena credibilidad por su decisión y valentía, hacer esta valoración con el pleno respaldo de ambas Cámaras legislativas" y de otros organismos y estamentos sociales.

A pesar que Gaviria reconoce que hay escepticismo sobre la capacidad del Congreso de Colombia para tomar decisiones que puedan comprometer una eventual responsabilidad del Presidente, afirma que, si hubiera un material probatorio contundente, el Congreso adoptaría las decisiones necesarias "dentro de nuestro estado de derecho".

Gaviria afirma también que el actual momento "engendra graves peligros de polarización" que podrían llevar a algunos funcionarios a cometer excesos contra los opositores del Gobierno, "con grave menoscabo de los derechos ciudadanos y de nuestra democracia, o a usar un lenguaje que podría poner en peligro la paz pública y algunas garantías constitucionales".

Indica que, al mismo tiempo, "los opositores al Gobierno podrían proponer soluciones extraconstitucionales ajenas a las facultades que la Carta otorga a las ramas del poder público, en particular del Congreso".

Estas actitudes, dice el comunicado, "aunque fuesen legítimas e inspiradas patrióticamente, podrían no ser conducentes a los propósitos esenciales que a todos nos deben unir: que se establezca la verdad, que se haga justicia dentro del Estado de Derecho, que cualquiera que fuese la solución jurídica, ésta sea acatada por todos".

"Sólo así saldrá fortalecida nuestra democracia", agrega el comunicado de Gaviria.

En su opinión, "el Congreso le haría un daño irreparable a nuestra democracia si frente a eventuales claros señalamientos jurídicos omitiera actuar por razones partidistas o invocando como razón el que el funcionamiento de los mecanismos constitucionales pueda poner en peligro nuestra democracia".

"De igual manera, quienes se encontraran bajo investigación por los hechos ocurridos durante la pasada campaña electoral deberían abstenerse de votar", dice Gaviria.

El ex mandatario añade que, si por este camino se encontrara que el Presidente debería retirarse del cargo temporalmente o que debe buscarse su sucesión, ésta no pueda ser fruto de una asociación política. Simplemente debe ser aquella que establezca la Constitución.

El comunicado, difundido a través de la oficina de prensa de la OEA subraya también que "la correspondencia al Presidente Samper juzgar en todo momento cómo este proceso puede afectar al cumplimiento de su misión constitucional, de sus funciones políticas y de sus programas de gobierno".

Gaviria espera que, "inspirado en el bien nacional, sepa aceptar y actúe conforme a los valores de su estirpe y a lo que ha sido una larga hoja de servicios al país". EFE

MIA/RM/GTP

01/23/21-28/96

37

9700685

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

VINCULACIONES

AGENCIA EFE
24/1/96

ENTRADO
CRUZADO

XH4308

U POXRT 01-24 00370
mun exq icx

COLOMBIA-CRISIS (Ampliación)

MINISTRO DE SALUD DIMITIÓ TRAS REVELACIONES CONTRA SAMPER

Bogotá, 23 ene (EFE).- El ministro de Salud de Colombia, Augusto Galán Sarmiento, renunció hoy al cargo tras afirmar que se ha confirmado que hubo dinero del narcotráfico en la campaña electoral del presidente colombiano, Ernesto Samper.

Galán presentó su carta de dimisión a Samper, a quien le manifestó que las declaraciones hechas el lunes por el ex ministro de Defensa Fernando Rótero, ex gerente de la campaña del hoy gobernante, le impiden permanecer como ministro.

El médico Augusto Galán es hermano del político liberal Luis Carlos Galán, asesinado en 1989 al parecer por la mafia del narcotráfico, cuando las encuestas lo daban como favorito para ganar los comicios de 1990.

El ministro dimisionario había sido nombrado titular de la cartera de salud el 14 de julio del año pasado y al renunciar, lamentó la interrupción de sus programas sociales.

La renuncia de Galán fue la primera reacción provocada dentro del Gobierno por las acusaciones de Rótero y según análisis políticos agrava la crisis que enfrenta Samper, quien intenta conseguir un pacto con fuerzas políticas y sociales que garantice la "gobernabilidad".

El ministro expresó en su carta que "las declaraciones del ex ministro Rótero confirman un hecho cierto y que por lo mismo no se puede ignorar de ninguna manera. Hubo dineros del narcotráfico en la campaña para la Presidencia de la República".

"Pareciera que son inminentes las decisiones judiciales acerca de la responsabilidad sobre estos asuntos", añadió Galán y señaló que "se vulnera la credibilidad del Gobierno" y por esa razón no puede seguir como ministro.

Entretanto el ex candidato presidencial Andrés Pastrana, del grupo conservador Nueva Fuerza Democrática y quien fue derrotado por Samper en los comicios de junio de 1994, pidió la retirada de los conservadores que acompañan a Samper en el gabinete de quince ministros.

Se trata de los titulares de Transporte, Juan Gómez Martínez; Trabajo, Orlando Obregón Sabogal, y de Comercio Exterior, Luis Alfredo Ramos, los dos últimos con solo dos semanas de haber tomado posesión.

Sin embargo, tanto Pastrana como el partido Conservador afirmaron que los tres ministros ocupan sus cargos "a título personal" y no representan a esas fuerzas políticas en el Gobierno.

EFF

GTA/GTP

01/24/03-13/96

COLOMBIA-CRISIS (documentación)

PRINCIPALES PERSONAJES DEL "NARCOESCÁNDALO"

Bogotá, 24 ene (FFF). - Las siguientes personas son los principales protagonistas del llamado "narcoescándalo", desatado por denuncias de contribuciones del cartel de narcotraficantes de Cali a la elección del presidente de Colombia, Ernesto Samper.

SAMPER, ERNESTO: Elegido presidente por el Partido Liberal en junio de 1994 para un periodo de cuatro años. Acusado de solicitar y recibir unos seis millones de dólares del Cartel de Cali para su campaña electoral. Dice que es inocente y que, por tanto, no atenderá las crecientes peticiones de dimisión. Sostiene que el "narcodinerero" entró a la campaña "a sus espaldas".

ROTERO, FERNANDO: Hijo del afamado pintor y escultor del mismo nombre. Mano derecha de Samper durante la campaña de 1994, de la que fue director general, y en su primer año de gobierno, como ministro de Defensa. Encarcelado desde agosto pasado, negó inicialmente las aportaciones del Cartel de Cali, pero el pasado lunes confesó que sí existieron y que Samper "sí sabía".

VALDIVIESO, ALFONSO: Fiscal general y cabeza de las investigaciones de infiltración de "narcodinereros" en la pasada campaña electoral. Las encuestas lo señalan como el político colombiano con mayor credibilidad. Primo del líder liberal Luis Carlos Galán, asesinado por sicarios del narcotráfico en 1989.

MEDINA, SANTIAGO: Hombre de negocios y anticuario. Tesorero de la campaña de Samper. Detenido en julio pasado, confesó que recibió del Cartel de Cali 5.000 millones de pesos (más de seis millones de dólares, al cambio de 1994) con autorización de Rotero y Samper.

RODRIGUEZ OREJUELA, GILBERTO y MIGUEL: Acusados de ser los máximos "capos" del Cartel de Cali que producía y distribuía el ochenta por ciento de la cocaína consumida en Europa y EEUU. Presos desde mediados de 1995. Aceofan que ofrecieron el dinero para la campaña de Samper, pero que él no aceptó.

PALLOMARI, GUILERMO: Ingeniero chileno acusado de ser "tesorero" del Cartel de Cali. Se entregó a fines de 1995 a las autoridades estadounidenses y ratificó la versión de Medina sobre la entrega de dinero a la campaña de Samper y a decenas de parlamentarios.

DE LA CALLE, HUMBERTO: Vicepresidente de Colombia, liberal, elegido junto con Samper. Nombrado embajador en España. Viajó a Madrid en agosto pasado, justo cuando estalló el "narcoescándalo" por la confesión de Medina. Ya no defiende al presidente, al que puede suceder eventualmente.

PASTRANA, ANDRÉS: Principal rival de Samper en las elecciones de 1994, que perdió en la segunda vuelta y por muy estrecho margen. Conservador. Hijo del ex presidente Misael Pastrana (1970-74). Primero en denunciar que el Cartel de Cali había financiado la campaña de Samper, cuya renuncia exige.

GIRALDO, ALBERTO: Periodista conservador que confesó ser amigo de los "capos" de Cali. Detenido desde abril de 1995. Grabaciones de conversaciones telefónicas suyas con los Rodríguez Orejuela fueron los primeros indicios del "narcoescándalo". Según Medina y Pallomari, este periodista y el político liberal EDUARDO MESTRE, también detenido, llevaron en efectivo de Cali a Bogotá las

aportaciones para la campaña de Samper.

MOGOLLON, HEYNE: Parlamentario liberal que hizo campaña por Samper en 1994. Presidente de la Comisión de Acusación del Congreso que investigó en 1995 a Samper y decidió no abrir proceso en su contra por falta de pruebas, en decisión descalificada por la oposición y Estados Unidos.

TZQUIERDO, MARTA: Senadora liberal. Acusada, junto con unos veinte parlamentarios más, de haber recibido "narcodinereros". El diciembre pasado decidió confesar y ratificó parte de las declaraciones del tesorero Medina.

CANCINO, JOSE ANTONIO: Abogado defensor de Samper. Pone en duda las pruebas y procedimientos de la Fiscalía General en la investigación del "narcoescándalo". Fue objeto a fines de 1995 de un atentado en el que murieron dos de sus guardaespalda.

SERPA, HORACIO: Ministro del Interior, liberal. Principal defensor político de Samper. Sostiene que el escándalo es una conspiración contra el presidente y las instituciones. Sugirió que diplomáticos y agentes de Estados Unidos están implicados en esa conjura, lo cual produjo un grave deterioro en las relaciones con Washington. FFF

AM/fr

XF6225

U POXRT 01-24 00292
mun exg iex

COLOMBIA-CRISIS

COMANDANTE MILITAR GARANTIZA DEFENSA INDEPENDENCIA Y SOBERANIA

Rogotá, 24 ene (EFF).- El comandante de las Fuerzas Militares de Colombia, general Camilo Zúñiga Chaparro, afirmó hoy que las instituciones armadas del país tienen claridad sobre su misión ante la crisis que afronta el Gobierno, y garantizó que defenderán la independencia, la soberanía y la integridad nacional.

El general hizo estas afirmaciones en instantes previos a la inauguración de una cumbre de los altos mandos militares convocada en Bogotá y a la que se espera que asista el fiscal general, Alfonso Valderrama.

"Cuando las situaciones se ponen oscuras, se ponen confusas, es cuando las Fuerzas Militares tienen mayor claridad sobre el cumplimiento de su misión", dijo Zúñiga a periodistas que le preguntaron sobre la profundización de la crisis política que afecta a Colombia.

El presidente colombiano, Ernesto Samper, afronta constantes peticiones de que renuncie al cargo a raíz de que el ex ministro de Defensa Fernando Botero Zee afirmara que él "sí sabía" de las millonarias aportaciones del narcotráfico a su campaña electoral.

Zúñiga dijo que las Fuerzas Militares tienen claro que su misión está orientada "al mantenimiento de la soberanía, la integridad territorial, la independencia, mantener el orden constitucional y la defensa, siempre, de las instituciones democráticas".

El pueblo colombiano puede estar seguro de que las Fuerzas Militares, "unidas hoy más que nunca", están dispuestas a conservar el orden y la tranquilidad pese a los conflictos y a los problemas, prosiguió el comandante.

"Las Fuerzas Militares tienen plena claridad sobre el cumplimiento de su misión", agregó el general, y señaló que "eso vienen haciendo para que se mantenga el orden, se mantenga la tranquilidad y rijan y tengan vigencia las instituciones democráticas". EFF

Nº DOC. 01-24 00292 JGH/ff

TIT 01/24/16-26/96

PROG AGENCIA EFE

FE 24/1/96

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

9700685

Nº DE DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCESO: AGENCIA EFE

FECHA: 24/1/96

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

XF6246

U POXRT 01-24 00353

MIN EXG ICY

COLOMBIA-CRISIS

COMITÉ ASESOR LIBERAL PTDE A GAVIRIA NO CONFARULE DESDE OFA

Bogotá, 24 ene (EFE) - Un comité asesor del Partido Liberal de Colombia pidió hoy a César Gaviria, ex presidente de este país, que ponga fin a la supuesta confabulación contra el Gobierno de Ernesto Samper, que ha emprendido desde su cargo de secretario de la Organización de Estados Americanos (OEA).

En un emplazamiento al ex gobernante liberal (1990-94), la Comisión Política Central del Liberalismo consideró que Gaviria debe escoger entre ejercer como secretario general de la OEA o regresar a hacer política en su país.

"El ex presidente Gaviria no puede seguir conspirando o confabulándose desde afuera contra el país y ejercer a la vez su cargo como máximo representante de la OEA", dijo el presidente de ese comité, el parlamentario Ramón Flejaldé Arbeláez, en unas declaraciones a la Cadena Radial Colombiana (CARACOL) de Bogotá.

Gaviria ha sido acusado por sectores del partido en el Gobierno, el liberal, de "conspirar" contra la administración de su sucesor, Samper, que afronta una delicada crisis por denuncias de filtración de dinero del narcotráfico en su campaña electoral.

La supuesta confabulación del "gavirismo", como se conoce a la facción de seguidores del ex presidente, dio lugar a que fuese llamado a consultas del embajador de Colombia en la OEA, Carlos Holmes Trujillo, según divulgó hoy la misma emisora.

La publicación el domingo de un documento firmado por doce ministros y asesores en el Gobierno de Gaviria, y relacionado con el "narcoescándalo", determinó al parecer la convocatoria a consultas del diplomático.

Un comunicado del Ministerio de Relaciones Exteriores difundido esta tarde en la capital colombiana dice que la visita de Trujillo "hace parte de la agenda de la Cancillería para 1996, en lo que se refiere a las actividades que adelantará el canciller Rodrigo Pardo con el cuerpo diplomático colombiano acreditado en el exterior".

La asamblea de la OEA del próximo junio en Panamá y la organización de la reunión de seguimiento de la Cumbre de las Américas -celebrada en diciembre de 1994 en Miami (EEUU)- son mencionados en la declaración de la Cancillería como dos de los asuntos que tratarán Pardo y Trujillo. EFE

JGH/fr

01/24/20-32/96

43

9700685 =

FERNANDO BOTERO ZEA ■ Ex ministro de Defensa y "niño mimado" del presidente Ernesto Samper

"Samper sabía de los ingresos de fondos del cartel de Cali a su campaña"

En la noche del lunes Colombia se vio sacudida cuando el ex ministro del Interior Fernando Botero Zea rompía un largo silencio para denunciar que el presidente colombiano Ernesto Samper Pizano tenía pleno conocimiento de la filtración de fondos del narcotráfico en su campaña electoral. Esta es la transcripción de parte de la larga entrevista que llevó tres horas.

POR YAMIT AMA
periodista de la televisión colombiana

Ministro, por qué decidió usted ampliar su declaración ante la Fiscalía?

Cuando yo renuncié al Ministerio de Defensa hace seis meses, pensé que eso era la mejor forma de contribuir a la crisis que se estaba generalizando en el país, fue esa semana terrible cuando se filtró la primera indagatoria de Santiago Medina, cuando se divulgó la conversación entre el presidente Samper y la señora Elizabeth de Sarmía, y yo en ese momento le ofrecí al presidente mi renuncia para que él tuviera una válvula de escape a los problemas que estaba sufriendo su gobierno, y yo pensé que

"Con mucha tristeza, porque quiero al presidente Samper tengo que responder que sí sabía, es la verdad, sí sabía"

con esa renuncia, que con el hecho de cargar sobre mis hombros toda esta inmensa responsabilidad de la campaña, el país iba a poder salir adelante y superar la crisis, y lo que me he dado cuenta es que todos los días la crisis es más grave, la crisis está afectando la economía, la credibilidad del país, las relaciones con Estados Unidos, está realmente haciéndole un daño muy grande al país.

Entonces, si en un primer momento mi silencio era, en mi opinión, una contribución al país, hoy considero que es mi verdad, la verdad, lo que realmente le permite al país salir adelante.

Lo que yo creo que todo el país entero en este momento se está preguntando es cuál es la verdad.

¿Sabía o no sabía el presidente Samper del ingreso de sumas muy importantes del cartel de Cali a su campaña? Con mucha tristeza, porque quiero al presidente Samper, quiero a su familia y lo quiero verdaderamente, tengo que responder que sí sabía, es la verdad, sí sabía.

Y eso me parece que es un hecho central. Y no sólo eso, sino que él está muy seriamente comprometido en esos hechos. Y yo creo que es el momento de que el país conozca eso y que el país sepa manejar esa verdad para buscarle una salida



a la crisis que se está viviendo. Yo no tuve la idea, yo no fui el autor intelectual ni el autor material, yo no recibí los dineros, yo no los distribuí, yo no tuve nada que ver.

Pero empecé a darme cuenta que pasaban muchas cosas raras en la campaña en estos últimos días y tan pronto oí los narcocasetes, faltando dos o tres días para el día de las elecciones, todo lo que yo empezaba a sospechar se hizo claro para mí. Luego, yo al final de la campaña sí sabía.

En ningún momento de la campaña, no al final como dijo usted; ¿acaso no sabía que estaba recibiendo dineros del narcotráfico?

No. Yo estaba plenamente enterado de muchísimos aspectos de la campaña. Yo estaba perfectamente enterado de que nos estábamos violando los topes legales, que habíamos tomado la decisión de presentar unas cuentas financieras por debajo de los 4.000 millones de pesos, cuando era evidente que la campaña había gastado mucho más, como cualquier

campaña que tenía opción, esos topes no eran realistas.

Pero, bueno, de cualquier forma, yo quiero admitir como hoy, ante usted, ante el país, como lo hice ante la Fiscalía, que yo era consciente del problema de los topes, que era consciente de muchos aspectos de la campaña, pero, en igual sentido, ni yo tuve la idea, ni fui el autor intelectual ni material del ingreso de dineros del narcotráfico a la campaña, no los distribuí, no los toqué, no tuve nada que ver con ellos, como dijo hace poco María Isabel Rueda, el único contacto que yo he tenido con el narcotráfico fue mi gestión en el Ministerio de Defensa, cuando logré, con el apoyo de miles de soldados y miles de policías y personas tan valiosas como el general Serrano, capturar y someter a justicia a los principales capos de las organizaciones del narcotráfico en Colombia.

¿Estaban enteradas todas las personas en la campaña?

Hay muchas personas en la campaña que tenían conocimiento de alguno que otro

PERFIL

Fernando Botero Zea
Ex ministro de Defensa del gobierno de Ernesto Samper

Es el hijo mayor del más importante artista plástico y pintor contemporáneo de Colombia, Fernando Botero.

Renunció al cargo de ministro de Defensa el pasado 2 de agosto para propiciarle -según sus palabras- una "válvula de escape" al presidente Samper frente a las crecientes denuncias sobre la influencia del cartel de Cali en la decisión de los comicios de 1994. Se inició en la política a los 21 años como secretario de gobierno de Bogotá.

tema, eso son algunos aspectos de la declaración que no tuve oportunidad de hacerlo en el día de hoy, yo creo que mi diligencia de indagatoria va a ser supremamente larga y hoy empecé, hoy duré tres o cuatro horas, pero tengo programadas varias sesiones más, porque la verdad, considero que ya metido en esto, se tiene que llevar hasta las últimas consecuencias, que se sepa realmente todo lo que aconteció y que el país pueda cerrar este capítulo en su historia.

¿Es decir, doctor Botero, que en la campaña no solamente el presidente Samper, candidato de entonces, sabía sino muchas otras personas?

Sí claro, muchas otras personas en la campaña podían tener conocimiento de estos y

"Considero que ya metido en esto, se tiene que llevar hasta las últimas consecuencias, que se sepa realmente todo"

algunos otros aspectos que seguramente tendré oportunidad de explicar en otras ocasiones.

¿Puedo preguntar quiénes?

Me puede preguntar pero no le puedo responder ahorita, por temas relacionados con la reserva del sumario.

Es decir que lo que denunció Santiago Medina ante la Fiscalía, todo fue cierto? Todo es cierto, pero yo quiero decir sobre Santiago Medina lo siguiente: Yo hoy no tengo resentimientos con nadie y con nada, y esa es la verdad.

Yo hice mi paz interior con Santiago Medina hace mucho tiempo, al principio reproché y critiqué la actitud que tuvo de colaborar con la justicia, de contar algunas de las cosas de la campaña que en su momento hasta llegué a calificar de traición al partido y a sus amigos, pero he entendido que finalmente él fue el primero que de pronto tuvo el valor de contar cosas que fueron irregulares en la campaña y creo que eso inició un proceso que en manos del fiscal Alfonso Valdívieso va a llevar indiscutiblemente a que las costumbres políticas de Colombia cambien para siempre y que se produzca una verdadera democracia política. (Colombia)

7000685

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA *cc observador*

FECHA *24/1/96*

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

■ CASI TODAS LAS FUERZAS POLÍTICAS Y SOCIALES RECLAMARON SU RENUNCIA

Samper atrapado en el narcoescándalo

Tras su absolución, que una comisión de acusación del Congreso dictaminó a fines del año pasado, la confesión de un ex ministro lo vuelve a dejar en el centro de la crisis

POR MARTÍN SARTHOU
de la redacción de EL OBSERVADOR

El ex ministro de Defensa de Colombia, Fernando Botero, acusó al presidente de su país, Ernesto Samper, de estar al tanto de la financiación de su campaña electoral, en 1994, por el narcotraficante cartel de Cali, desatando una ola de indignación popular que llevó a casi todas las

fuerzas políticas y sociales a reclamar la renuncia del presidente.

Botero, amigo personal y mano derecha de Samper durante la pasada campaña y el primer año de gobierno, declaró en la noche del lunes que Samper "sí sabía" de las donaciones multimillonarias del cartel de Cali y que además "está seriamente comprometido con esos hechos". (Ver página 19)

Según fuentes políticas y medios informativos locales, el ex ministro maduró su decisión de

"cantar" -y entregar pruebas de lo que sabe- durante las fiestas navideñas, que pasó recluso en una habitación del casino de oficiales de un cuartel del Ejército en Bogotá.

Samper, en cambio, celebró la Navidad en libertad y absuelto por una comisión parlamentaria que decidió en diciembre no investigar su responsabilidad en el llamado "narcoescándalo", aduciendo que no había pruebas jurídicas de su responsabilidad directa.

Aunque el dictamen de la Comisión de Acusación del Congreso, integrada en su mayoría por liberales afectos a Samper, ha sido cuestionado por la oposición e incluso por Estados Unidos, el presidente dio parte de victoria y aseguró que el "narcoescándalo" había terminado.

Según allegados a Botero citados por la prensa, al ex ministro le dolió y alarmó particularmente la insistencia de Samper en afirmar que el dinero del cartel de Cali había entrado en la campaña "a sus espaldas".

"El ex ministro asumió que Samper había decidido responsabilizar a los cuadros de la campaña y salvarse él", informó la revista Semana, al relatar la entrevista personal que tuvieron ambos el pasado 10 de diciembre, la única desde que Botero renunció al gabinete y fue detenido, en agosto de 1995.

Samper replicó que su amigo y fiel colaborador (hasta ayer) "está min-

tiendo para salvarse", en aparente alusión a los beneficios legales -como arresto domiciliario y rebaja de penas- que puede obtener Botero con su decisión de "colaborar con la Justicia".

El tesoro de la campaña de Samper, Santiago Medina, primero en revelar que los narcotraficantes de Cali aportaron más de seis millones de dólares, fue premiado por la Fiscalía con "casa por cárcel" por haber hecho lo mismo.

Sin embargo, Botero afirma que no ha buscado ni concretado

*"Fernando Botero Zea
está mintiendo para
salvarse como lo hizo
Santiago Medina"*

"ningún pacto o negociación con la Fiscalía General ni con ninguna otra instancia".

"No he solicitado ninguna clase de beneficio a cambio de mi declaración. No he pedido la casa por cárcel ni jamás aceptaría este beneficio. El día que regrese a mi casa, a encontrarme con mis hijos y con mi familia, será en mi condición de hombre completamente libre", agregó.

Según el diario La Prensa, de oposición, varios ministros y colaboradores de Samper visitaron a Botero en los últimos días para tratar de disuadirle de su propósito de "cantar", pero el ex ministro no les hizo caso.

9700685

De todos los sectores piden la renuncia del presidente

La televisación sorpresiva del reportaje a Fernando Botero encendió la indignación popular, y como una reacción en cadena las críticas y los reclamos de la renuncia de Samper al cargo de presidente ganaron la calle.

Todas las fuerzas políticas, con excepción del oficialista Partido Liberal, reclamaron su renuncia. También lo hicieron las organizaciones sociales, sindicatos y hasta la Iglesia que pidió calma a la población y solicitó al presidente que renuncie "para terminar de una vez por todas con la inestabilidad social".

El ex candidato presidencial, y rival de Samper en 1994, Andrés Pastrana reclamó que el vicepresidente Humberto de la Calle conduzca un gobierno de transición, y anunció sorpresivamente que el descubrimiento de un complot para asesinarle le obligaba a abandonar el país pero

no "su lucha contra el gobierno corrupto".

Por su parte el gobierno de EEUU consideró "un asunto interno" la crisis originada en Colombia y espera que se solucione por la vía legal. Una breve declaración de la Embajada estadounidense en Bogotá divulgada ayer resalta la confianza de su gobierno en que el narcoescándalo se solucione "dentro del marco legal, constitucional y judicial de Colombia".

El ex presidente y actual titular de la OEA, César Gaviria, dijo que las declaraciones de Fernando Botero "constituyen un testimonio de relevante significación cuya trascendencia y veracidad sólo pueden ser valoradas desde el punto de vista judicial", y llamó a todos los colombianos a confiar en los mecanismos judiciales que intervienen en la causa. (En base a AP, EFE y Reuter)

Ernesto Samper
Presidente de Colombia
45 años

Ganador de las elecciones del 19 de junio de 1994, el presidente número 76 en la historia de Colombia nació en el hogar de Andrés Samper Gnecco -abogado, periodista, y uno de los pioneros de las relaciones públicas en el país- y la profesora Helena Pizano.

En 1981 fue gerente de la campaña presidencial para la reelección del ex presidente liberal Alfonso López Michelsen, quien resultó derrotado en 1982. Dirigió el Instituto de Estudios Liberales, salió electo concejal de Bogotá en 1984, fue secretario del Partido Liberal y obtuvo un escaño parlamentario en 1986.

Decidido a conseguir la Presidencia, Samper lanzó su nombre y ganó la nominación oficial liberal en marzo de 1994.

Samper está casado con la economista Jacquin Strauss con quien tiene dos hijos.

CRONOLOGIA

- **19 DE JUNIO DE 1994.** El candidato liberal Samper es elegido presidente por estrecho margen sobre Andrés Pastrana, quien da a entender que hubo dinero ilícito en la financiación de la campaña de Samper.
- **22 DE JUNIO.** Pastrana exige a Samper que renuncie si se comprueba que su campaña recibió apoyo del narcotráfico.
- **7 DE AGOSTO.** Samper asume la Presidencia y afirma que combatirá el narcotráfico.
- **26 DE JULIO DE 1995.** El ex tesorero de la campaña de Samper, Santiago Medina, es detenido y confiesa que recibió del cartel de Cali 6,3 millones de dólares con autorización de Samper.
- **2 DE AGOSTO.** El director general de la campaña de Samper y luego ministro de Defensa, Fernando Botero, renuncia al gabinete.
- **15 DE AGOSTO.** Botero es acusado de "enriquecimiento ilícito en favor de tercero" (la campaña de Samper).
- **14 DE DICIEMBRE.** Se dictamina que no hay méritos para abrir un juicio contra Samper.

9700685=

COL OMRTA-CRISTS (Ampliación)

ROTERO: "SAMPER PLANEO, PROGRAMO Y EJECUTO" VINCULACION CARTEL

Bogotá, 24 ene (FFF).- El ex ministro de Defensa Fernando Rotero denunció ante la Fiscalía que el presidente de Colombia, Ernesto Samper, "planeó, programó y ejecutó" la vinculación del cartel narcotraficante de Cali a la financiación de su campaña electoral de 1994, que ganó al conservador Andrés Pastrana.

Radio Cadena Nacional (RCN) divulgó hoy aportes del documento de 80 páginas que Rotero, director general de esa campaña, escribió en el cuartel militar en el que está recluido desde el pasado 15 de agosto y que llevó el lunes ante varios fiscales.

"Samper estaba verdaderamente desesperado", porque "perdíamos en las encuestas y no había fondos", declaró Rotero al explicar el motivo que llevó al actual gobernante a vincular a los narcotraficantes.

El presidente ha negado las imputaciones del ex ministro, las calificó de "infames" y dijo que "está mintiendo para salvarse".

Según la información reservada obtenida por RCN, Samper fue acusado por su "mano derecha" en la campaña porque Rotero se sintió en "chivo expiatorio" del escándalo, por el que también responden 250 personas entre congresistas, ex parlamentarios, políticos y un periodista, y que es conocido como el "proceso 8.000".

Al describir su participación en la campaña del entonces candidato liberal, Rotero dijo que se encargó de obtener dinero de empresas lícitas y Samper de "acortar la maquinaria", es decir, conseguir dinero para enviarle a los líderes de su partido, el liberal, en todo el país.

La intranquilidad en la campaña se evidenció entre mayo y junio de 1994, cuando Samper no obtuvo la diferencia suficiente para ganar en la primera vuelta y no había dinero para pagar los costosos anuncios publicitarios sugeridos por asesores estadounidenses para mostrar al candidato como un hombre ajeno a las maquinarias políticas y más humano, más familiar... prosigue el relato, que hace parte de la reserva sumarial.

"A partir de ese momento, la campaña se partió en dos (...) Yo noté que hombres muy extraños empezaron a llegar a la campaña y se reunían con Samper para darle dinero".

Aseguró que no quiso averiguar de quiénes se trataba "por miedo a que me lo dijeran... reconozco, señores fiscales, que fui cobarde, pero porque sentí vergüenza".

Según RCN, el ex ministro tomó la determinación de acusar a su amigo, el presidente Samper, porque se sintió solo y "traicionado" por el Gobierno.

La fuente periodística explicó que la decisión se maduró en la tercera semana de noviembre cuando Rotero, desde su celda en la Escuela de Caballería del Ejército, envió un memorando a varios funcionarios del Gobierno, entre ellos su amigo el ministro del Interior, Horacio Serpa.

Rotero pedía en la nota hacer "lo imposible" para evitar que el fiscal, Alfonso Valdivieso, fuera ratificado en su cargo por el Consejo de Estado hasta 1998, pues consideraba que con un nuevo funcionario había esperanzas de resolver favorablemente su caso.

En segundo lugar, recomendó impedir que la Fiscalía le diera casa por cárcel al ex tesorero de la campaña Santiago Medina, que el

26 de julio destapó el escándalo al admitir haber recibido seis millones de dólares del cartel de Cali.

Pero poco después Valdivieso fue ratificado en su cargo y Medina trasladado de la prisión a su residencia.

La ruptura se evidenció cuando el ministro Serpa visitó a Rotero en su celda y éste, seriamente contrariado le increpó: "El Gobierno me ha traicionado... Me han dejado solo... Nadie me ayuda... Nadie se acuerda de mí".

Poco después de la pasada navidad, Serpa visitó de nuevo a Rotero y -según RCN- éste llegó a arrojar un pesado cenicero contra la pared.

El lunes 8 de enero, el ex ministro se reunió con su amigo, el abogado Fernando Londoño Hoyos y durante la charla de tres horas tomó la decisión de dar su versión a la Fiscalía.

Londoño Hoyos no sólo apoyó la decisión de Rotero sino que aceptó su ofrecimiento de integrar el equipo de abogados defensores.

Una semana después, Rotero conmocionó al país al declarar a varios medios periodísticos algunas de los hechos denunciados a la Fiscalía y, básicamente, que Samper "sí sabía" de las aportaciones del cartel de Cali a su campaña. FFF

HRR/GTP

9700685

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

LA Soberanía

FECHA DE PROCEDENCIA

24/1/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

Samper intenta fórmula de gobernabilidad

El presidente de Colombia, Ernesto Samper, intenta conseguir con sectores políticos y económicos una fórmula que le permita garantizar la gobernabilidad del país y salir de la crisis provocada por las acusaciones de haber sido elegido con el respaldo financiero del narcotráfico.

El lunes, el ex director general de la campaña liberal que llevó a Samper a la presidencia en junio de 1994 Fernando Botero, preso desde agosto pasado, denunció que el gobernante, de quien fue hombre de confianza y ministro de Defensa, "sí sabía" de la presencia de dinero del cartel de Cali en su elección.

El presidente Samper, quien declaró indignado que no renunciará para no dejar el país "al garete", se ha dedicado de forma permanente a analizar salidas a la crisis reunido con sus ministros, con los mandos militares, con la mesa directiva del Congreso y con la dirección de su partido, el Liberal.

La Radio Cadena Nacional (RCN), que citó fuentes políticas, aseguró que entre las posibles salidas analizadas por el gobernante, está la de una consulta popular o especie de referéndum, para que los colombianos decidan si él debe seguir o no como jefe del Estado.

Otras alternativas son levantar la reserva del sumario y abrir al público los expedientes de la comisión del Legislativo que investigó y absolvió a Samper en diciembre, un tribunal independiente que le juzgue o la citación del Congreso a sesiones extraordinarias para que le efectúe un juicio político.

"Vamos a adoptar una serie de disposiciones que nos permitan encontrar caminos de rec-

onciliación entre los colombianos", dijo Samper en una entrevista con la radio, horas después de declararse "decepcionado por las infames declaraciones" de Botero, a quien acusó de mentir para salvar su situación.

Las denuncias de Botero desataron una oleada de reacciones por parte de políticos, empresarios y líderes de la Iglesia que piden la renuncia del presidente o una investigación rápida de los hechos.

R POXRT 01-24 00575
mun exg icx

COLOMBIA-CRISTIS
GOBIERNO EEUU PREOCUPADO POR ACUSACIONES DE ROTERO A SAMPER

Por Francisco Roque Bacarreta

Washington, 23 ene (EFE).- El Gobierno de Estados Unidos recogió hoy con preocupación y cautela las noticias sobre la grave crisis política que enfrenta Colombia y espera tomar una posición en cuanto conozca hechos concretos.

"Seguimos cuidadosamente la actual crisis colombiana y, desde luego, esperamos que el tema sea resuelto a través de las investigaciones del sistema legal y en el marco de la Constitución de Colombia", declaró hoy el portavoz del departamento de Estado, Nicholas Burns.

La declaración de Burns fue hecha a menos de 24 horas de la acusación lanzada por el ex ministro de Defensa Fernando Rotero quien aseguró que el presidente colombiano, Ernesto Samper, conocía la existencia de las contribuciones del narcotráfico a su campaña electoral.

Aunque Burns eludió hacer una evaluación pública sobre la crisis colombiana, fuentes diplomáticas en Washington indicaron que en los altos niveles del Gobierno estadounidense se registró "mucho preocupación" ante la declaración de Rotero.

La denuncia de Rotero ocurrió a menos de dos meses de la certificación que debe presentar, el 1 de marzo, el presidente estadounidense, Bill Clinton, sobre el progreso o estancamiento de la lucha internacional contra el narcotráfico, uno de cuyos capítulos importantes es Colombia.

Burns describió las declaraciones de Rotero y la crisis desatada en Colombia "como un asunto interno que debe ser investigado" dentro del marco de la ley de ese país.

Respecto a una evaluación preliminar sobre la labor cumplida por Colombia en 1995 en la lucha contra los carteles de la droga, Burns dijo que "fue un año de algunos éxitos y algunas frustraciones; esperamos ver mejoras en 1996 para las relaciones bilaterales".

Burns no quiso precisar cuáles fueron los éxitos o los fracasos logrados en el combate contra el narcotráfico en Colombia, pero en otras ocasiones el gobierno estadounidense destacó la captura de algunos de los más notorios jefes del cartel de Cali y lamentó la reciente fuga del tercero en jerarquía de este grupo.

El portavoz insistió hoy desde el departamento de Estado "que no sería prudente, ni lógico, señalar cuál debe ser el curso de acción" a tomar después de las acusaciones de Rotero.

Insistió, reiteradamente, que se espera que las investigaciones se realicen dentro del estricto marco de la ley y la Constitución de Colombia.

"Queremos ver los resultados de las investigaciones y juzgaremos a luz de los hechos", puntualizó Burns.

Preguntado si es evidente que la esposa del presidente Samper, Jacquín Strauss, solicitó la protección del Servicio Central de Información (CIA), Burns declaró: "Simplemente, sin comentarios" y aseguró que no tiene información sobre esa presunta petición.

Burns subrayó que el problema del narcotráfico "sigue siendo uno de los temas esenciales en las relaciones con Colombia, por lo que esperamos un alto nivel de colaboración".

Colombia es el primer productor mundial de cocaína y sus

carteles se han convertido en los más poderosos distribuidores de esta droga en Estados Unidos y el mercado internacional.

El año pasado, el Gobierno colombiano tuvo dificultades para lograr el respaldo del ejecutivo estadounidense sobre los progresos en la lucha contra el narcotráfico.

La falta de apoyo del Congreso y el Gobierno de Estados Unidos provocaría problemas a Colombia, que podría perder la asistencia técnica, logística y económica para el combate a las drogas y quedaría sin el respaldo de ese país en sus gestiones crediticias ante los organismos financieros internacionales. EFE.

FRR/EP/GTP

01/24/00-02/96

49

9700685=

XF6263

U POXRT 01-25 00466
mun exg lex

COLOMBIA-CRISTIS

IMPUGNADA NUEVA NORMATIVA QUE IMPEDIRIA NUEVO JUICIO A SAMPER

Bogotá, 25 ene (FFF).— Una norma judicial de reciente adopción en Colombia que reconoce como "cosa juzgada" los fallos inhibitorios del Congreso, y que impediría una nueva investigación parlamentaria del presidente colombiano, Ernesto Samper, fue impugnada ~~por~~ por una fundación de defensa del interés público.

La demanda fue interpuesta ante la Corte Constitucional por la Fundación para la Defensa del Interés Público (FUNDEFPIRICO), informó este organismo a FFF.

La disposición forma parte de la denominada Ley Estatutaria de la Administración de Justicia, y reforma otra del Código de Procedimiento Penal que establecía la revocatoria de fallos en caso de que aparecieran pruebas que ameritaran la reapertura de una investigación.

Esa ley fue aprobada por el Congreso bicameral en junio pasado como nueva regulación de las relaciones entre las corporaciones y autoridades del poder judicial colombiano, y entrará en vigor una vez que la Corte Constitucional declare que ninguno de sus artículos viola la Carta política.

Con todo, FUNDEFPIRICO indicó que ha pedido al alto tribunal que anule la mencionada norma sobre los fallos judiciales, que fue integrada a la Ley Estatutaria.

"Si la norma es declarada constitucional por la Corte, la investigación de Samper no podría ser reabierto", consideró el organismo cívico.

El nuevo testimonio que ha entregado el ex ministro de Defensa Fernando Botero Zea a los jueces que instruyen la causa del "narcoescándalo", conocida como "Proceso 8.000", no obligaría a la reapertura del proceso parlamentario contra Samper en caso de que el artículo cuestionado entre en vigor.

Botero, preso en una guarnición militar de Bogotá desde su detención el pasado agosto, afirmó el lunes, en una solicitud de ampliación de indagatoria, que el presidente Samper "sí sabía" que el cartel narcotraficante de Cali había hecho millonarias aportaciones a su campaña electoral, desarrollada en 1994.

Por la norma del Código Penal reformada, la confesión y pruebas aportadas por el ex ministro determinarían la reapertura del proceso al que sometió al presidente la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes.

Este comité parlamentario se inhibió a mediados del pasado diciembre sobre la solicitud de un juicio contra Samper, ante la ausencia de pruebas que pudieran comprometerle.

Con todo, FUNDEFPIRICO advirtió de que la nueva norma permitiría a la Comisión de Acusación "sostener que el auto inhibitorio es definitivo, que tiene el carácter de cosa juzgada y no puede ser revisado así la prueba sea contundente".

Para la entidad, el artículo que ha impugnado viola el precepto constitucional de la igualdad ante la ley porque da ese privilegio al presidente y a los altos funcionarios que deben ser investigados por el comité del Congreso bicameral y también a los congresistas, cuyos casos son competencia de la Corte Suprema de Justicia. FFF

JGH/mmj/fr

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 25/1/96

VINCULACIONES

01/25/19-43/96

ENTRADO

CRUZADO

9700685

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECH 25/1/96

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

XH4352

R POXRT 01-25 00162
mun exg lcx

COLOMBIA-CRISIS (Avarca)

RENUNCIARON EMBAJADORES EN ESTADOS UNIDOS Y VENEZUELA

Bogotá, 24 ene (EFE) - Los embajadores colombianos en Estados Unidos, Carlos Lleras de la Fuente, y en Venezuela, Francisco Posada de la Peña, renunciaron hoy a sus cargos, informó la Radio Cadena Nacional (RCN).

Lleras de la Fuente, hijo del fallecido ex presidente Carlos Lleras Restrepo, pertenece al partido político de Samper, el Liberal, mientras Posada de la Peña, varias veces ex-ministro, está afiliado al Conservador.

Sus dimisiones se producen en momentos que el presidente de Colombia, Ernesto Samper, del partido Liberal, ha sido acusado por su ex ministro de Defensa Fernando Rótero de haber planeado, programado y ejecutado la vinculación del cartel narcotraficante de Cali a la financiación de su campaña electoral de 1994.

La acusación de Rótero 7ea originó también el martes la renuncia del ministro de Salud, Augusto Galán Sarmiento, hermano del político Luis Carlos Galán, asesinado el 18 de agosto de 1989, al parecer por la mafia del narcotráfico cuando era uno de los aspirantes por el partido Liberal a la presidencia colombiana. EFE

HRR/GTP

01/25/03-10/96

51

9700605-

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCESO AGENCIA EFE

FECHA 25/11/96

VINCULACIONES _____

ENTRADO
CRUZADO

XH4349

U POXBT 01-25 00247
mun exg icx

COLOMBIA-CRISTIS

SINDICALISTAS APOYAN FIGURA PRESIDENCIAL PERO PIDEN MAS ACCION

Bogotá, 23 ene (EFE). - La Confederación de Trabajadores de Colombia (CTC), expresó hoy su apoyo a la institución presidencial y pidió más acción social al jefe del Estado, Ernesto Samper, cuya renuncia fue solicitada por políticos y empresarios, tras las acusaciones de haber sido elegido con dinero del narcotráfico.

La CTC hizo la afirmación en un documento entregado a Samper por sus principales directivos, Apécides Alvis y Luis Miguel Morantes, quienes confiaron en que el presidente "ejercerá sus funciones con suficiente gobernabilidad", a la vez que le pidieron que amplíe y agilice sus programas de tipo social.

Los líderes sindicales afirman, en su declaración, que una de las causas de la situación por la que atraviesa Samper "es la política de desarrollo y participación social" y acusó a "sectores neoliberales del país, con asesorías externas" de agravar la crisis.

La crisis del Gobierno de Samper, que inició su mandato presidencial el 7 de agosto de 1994, se agravó el lunes pasado cuando el ex gerente de la campaña electoral y ex ministro de Defensa durante un año Fernando Botero denunció que el jefe del Estado está "seriamente comprometido" en la recepción de dinero del narcotraficante cartel de Cali.

La declaración de la central obrera "a los trabajadores y al país", señala que "la nación debe retomar el ejercicio de las vías jurídicas y de derecho para investigar a los funcionarios oficiales" y añade que no se debe "prejuiciar sin la previa investigación". EFE

GTA/GTP

01/25/02-29/96

9700685

COLOMBIA-CRISTIS (Previsión)

SAMPER PROPONE REFERENDUM PARA DECIDIR SU FUTURO

Por Guillermo Tovar

Bogotá, 25 ene (EFE) - El presidente de Colombia, Ernesto Samper, reiteró que no renunciará por la acusación de haber sido elegido con dinero del narcotráfico y propuso varias medidas para sortear la crisis de su Gobierno, entre ellas un referéndum para decidir sobre su permanencia en la jefatura del Estado.

Samper descartó el miércoles pedir una licencia para abandonar el cargo mientras se investigan las denuncias hechas por el ex gerente de su campaña y su ministro de Defensa durante un año, Fernando Botero, y anunció varias propuestas "que nos ayudarán a superar la crisis de gobernabilidad".

Horas antes del discurso televisado de Samper las quince principales organizaciones empresariales suscribieron un documento en el que advirtieron que "es evidente que en las circunstancias actuales el presidente de la República está seriamente debilitado en el ejercicio de su autoridad y en su capacidad de gobernar de manera efectiva".

Los empresarios expresaron que "es necesario buscar una solución institucional, que podría ser propuesta por el propio presidente, incluyendo entre las alternativas la posible dilación temporal de su cargo".

"No voy a renunciar a mis responsabilidades constitucionales, porque renunciar sería en las actuales circunstancias un acto de cobardía que no me perdonaría nunca los colombianos ni mis hijos. No voy a dejar el país a la deriva", manifestó Samper.

El mandatario rechazó una "vacancia temporal" que "colocaría en una peligrosa situación de interinidad el manejo del país", y manifestó que "la apelación directa al pueblo a través de una consulta es sin duda una alternativa".

Sin embargo, advirtió que ésta "en ningún caso podría profundizar heridas, tendría que cicatrizarlas".

Precisó que la próxima semana presentará al Congreso una fórmula para convocar ese referéndum, que ya está siendo preparada por un grupo de expertos y servirá para decidir sobre el tiempo de su permanencia en el cargo sin alterar la investigación.

Samper consultó la posibilidad de convocar el referéndum al Consejo Nacional Electoral, cuyos miembros explicaron que la citación a las urnas valdría 20 millones de dólares y su preparación duraría al menos dos meses.

El presidente colombiano también anunció la convocatoria del Legislativo a sesiones extraordinarias, pidió a la Fiscalía General facilitar cualquier prueba que haya en su contra y al Consejo Nacional Electoral que nombre un tribunal de cuentas que analice la contabilidad de su campaña.

Además, el gobernante solicitó que se levante la reserva del sumario de la investigación que realizó de su conducta electoral la Cámara de Representantes, para que "la opinión pública conozca hasta el más mínimo detalle del proceso" que le absolvió en diciembre pasado.

Con todo, siguieron las peticiones de renuncia por parte de opositores conservadores e incluso de la propia fuerza liberal gobernante.

Asimismo, el embajador de Colombia en Venezuela, Francisco Posada de la Peña, dimitió por la crisis interna -no por las tensiones diplomáticas fronterizas con el Gobierno de Caracas, según explicó- y también se anuncia la posible salida del embajador en EEUU, Carlos Uleras de la Fuente.

También se difundieron partes de las declaraciones judiciales del ex ministro Botero, quien asegura que Samper planeó la recepción del "narcodinero" porque era inminente su derrota electoral ante el conservador Andrés Pastrana en junio de 1994.

El gobernante afirmó que "los hechos ocurridos en las últimas horas en Colombia son de una innegable gravedad pero también, y por dolorosos que parezcan, nos aproximan a la verdad que estábamos buscando".

Empero, subrayó que tiene la "conciencia tranquila" sobre el manejo financiero de la campaña electoral y aseguró que aceptará sin vacilaciones la responsabilidad si se llega a comprobar el ingreso de dinero ilegal.

El mandatario indicó que esa infiltración no se originó en la pasada campaña electoral sino que "largos años de convivencia con el poder corruptor del narcotráfico llevaron a que éste se infiltrara en muchas actividades".

"Yo no busqué la Presidencia de Colombia para nada diferente que hacer realidad planes y programas que mejoraran las condiciones de vida de los más pobres, que permitirán a Colombia dar un salto social y lograr la paz entre los colombianos", concluyó Samper. EFE

GTA/lm

9700685

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA *EE Pais*

FECHA DE PROCESAMIENTO *25/1/96*

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

El Presidente ratificó que no renunciará y anunció un posible referendun sobre su permanencia

BOTERO: "SAMPER PLANEO. PROGRAMA Y EJECUTO VINCULACION CON EL CARTEL"

El ex ministro de Defensa Fernando Botero Zea aseguró que el presidente Ernesto Samper Pizano, cuando era candidato, fue quien planeó, programó y ejecutó la estrategia para conseguir el financiamiento del cartel de Cali para su campaña electoral. Anoche, Samper dirigió un mensaje a la ciudadanía, en el que anunció que convocaría al pueblo a un referendun para que decida si debe continuar en el gobierno y por cuanto tiempo.

BOGOTÁ, 24 (AP, ANSA, EFE, REUTERS).— Botero hizo tales afirmaciones en la ampliación de una indagatoria presentada ante la fiscalía, dijo hoy la cadena radial RCN.

La emisora divulgó partes no conocidas del documento de 80 páginas que Botero, director general de esa campaña, escribió en el cuartel militar en el que está recluido desde el pasado 15 de agosto y que leyó el lunes ante varios fiscales.

"Samper estaba verdaderamente desesperado", porque "perdíamos en las encuestas y no había fondos", declaró Botero al explicar el motivo que llevó al actual gobernante a vincular a los narcotraficantes.

El presidente ha negado las imputaciones del ex ministro, las calificó de "infames" y dijo que "está mintiendo para salvarse".

Según la información reservada obtenida por RCN,

Samper fue acusado por su "mano derecha" en la campaña porque Botero se sintió en "chivo expiatorio" del escándalo, por el que también responden 250 personas entre congresistas, ex parlamentarios, policías y un periodista, y que es conocido como el "proceso 8.000".

Al describir su participación en la campaña del entonces candidato liberal, Botero dijo que se encargó de obtener dinero de empresas lícitas y Samper de "aceitar la maquinaria", es decir, conseguir dinero para enviarlo a los líderes de su partido, el Liberal, en todo el país.

La intranquilidad en la campaña se evidenció entre mayo y junio de 1994, cuando Samper no obtuvo la diferencia suficiente para ganar en la primera vuelta y no había dinero para pagar los costosos anuncios publicitarios sugeridos por asesores estadounidenses para mos-



Dos de cada tres colombianos creen que Samper debe renunciar, según una encuesta del diario "El Tiempo" (Reuters)

trar al candidato como un hombre ajeno a las maquinarias políticas y más humano, más familiar...", prosigue el relato, que hace parte de la reserva sumarial.

"A partir de ese momento, la campaña se partió en dos (...). Yo noté que hombres muy extraños empezaron a llegar a la campaña y se reunían con Samper para darle dinero".

Aseguró que no quiso averiguar de quiénes se trataba "por miedo a que me lo dijeran... Reconozco, señores fiscales, que fui cobarde, pero porque sentía vergüenza".

Según RCN, el ex ministro tomó la determinación de acusar a su amigo, el presidente Samper, porque se sintió solo y "traicionado" por el Gobierno.

SAMPER: AMENAZA DE DIVISION

El presidente Ernesto Samper Pizano anunció hoy que podría acudir directamente al pueblo colombiano en una consulta popular, para que decida si él debe permanecer en el cargo o alejarse del poder.

En un discurso por radio y televisión, Samper advirtió que jamás renunciará a su cargo ni pedirá una licencia mientras la justicia investiga si tuvo responsabilidades en el ingreso de dineros del car-

9700685=

34

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

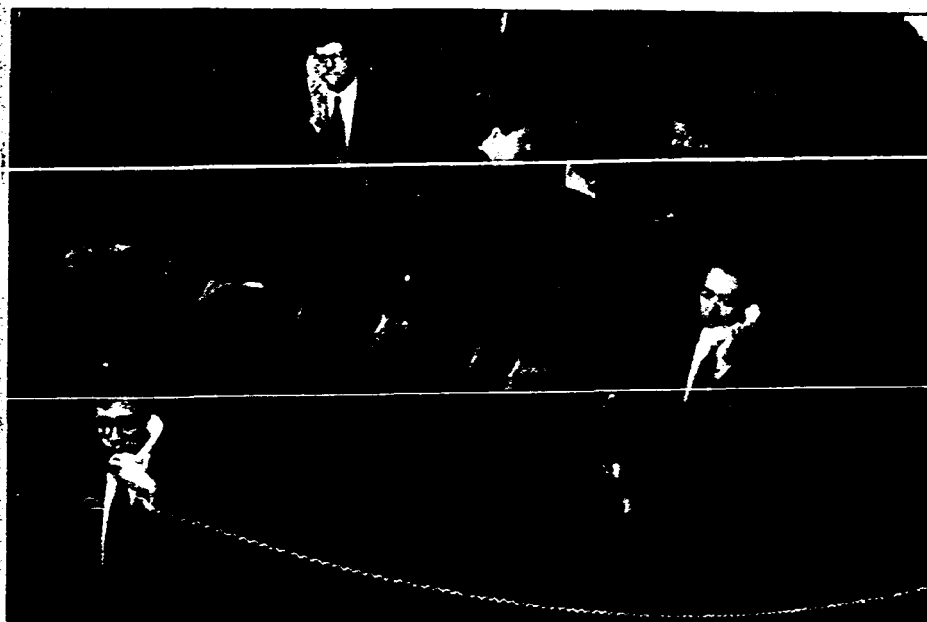
PROCEDENCIA EC Pais.

FECHA DE RECEPCIÓN 25/1/96

VENTILACIONES

ENTRADO

CRUZADO



Los ajetreados corredores hablan con los inversores en la Bolsa de Bogotá, cuyos precios sufrieron una aguda caída al conocerse las denuncias contra el presidente (Reuters)

tel de Cali a su campaña electoral.

"La consulta que podría decidir sobre el tiempo de mi mandato, no debería interrumpir en cualquier caso el proceso institucional del análisis de mi conducta", dijo el presidente.

"Los colombianos tienen el derecho y la obligación de participar en este problema. La crisis actual amenaza con dividir a la nación colombiana", agregó.

Anunció que la semana próxima enviará al Congreso el proyecto para "apelar directamente al pueblo", aunque diversos sectores del país han advertido que esta sería una maniobra para evitar que el presidente pueda recibir sanciones judiciales o políticas.

Sin embargo, Samper dijo que si la justicia llega a comprobar que en la campaña electoral se utilizaron dineros

ilícitos, no vacilará en asumir sus responsabilidades.

CONVOCO AL PARLAMENTO

Anunció que ha convocado al Congreso a sesiones extraordinarias para que abra un debate sobre su conducta y que pidió al fiscal general que envíe cualquier evidencia en su contra al Congreso.

Añadió que pidió al Consejo Nacional Electoral formar un tribunal de cuentas que examine los gastos de su campaña que, según el director de la campaña samperista de 1994, Fernando Botero, sobrepasaron el límite legal, lo cual se habría ocultado con una doble contabilidad.

ACONTECIMIENTOS

Otros hechos vinculados con la crisis:

■ El fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso Samiiento, anunció que se pronunciará oficialmente en

dos semanas sobre las declaraciones del ex ministro Fernando Botero Zea que vinculan al presidente Ernesto Samper con la financiación del cártel de Cali a su pasada campaña electoral.

■ Los empresarios colombianos temen que la crisis política, generada por las últimas acusaciones cause "graves problemas a la economía nacional", publica la prensa local. El Banco de la República de Colombia, que es el equivalente al central, fue obligado ayer a sacar al mercado 9 millones de dólares para evitar que la cotización del peso siguiera cayendo a causa del escándalo político que conmociona al país.

■ El gobierno del Presidente Bill Clinton dijo hoy que "esperamos que prevealezcán las tradiciones democráticas de Colombia. Nunca favoreceremos ningún tipo esfuerzo para limitar el imperio de la ley".

9700685=

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 26/1/96

VERIFICACIONES _____

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

DP6108

II DOXBT 01-26 00173
msp exg lcy

COLOMBIA-CRISIS/PANAMA

PEREZ BALLADARES TIENE "DUDAS" SOBRE INOCENCIA SAMPER

Panamá, 25 ene (EFE).— El presidente panameño, Ernesto Pérez Balladares, expresó hoy que la nueva denuncia contra su colega colombiano, Ernesto Samper, sobre financiación del narcotráfico en su elección, pone en "tela de duda" su convicción acerca de la inocencia del jefe de Estado de Colombia.

Pérez Balladares, en declaraciones a medios informativos, recordó que él fue uno de los (primeros) que dió apoyo en una ocasión al presidente Samper, "cuando dije que creía en su inocencia".

"Esta nueva denuncia, soy muy honesto y muy sincero, pone en tela de duda mi propia convicción", señaló el presidente panameño, quien indicó que "ojalá que (Samper) pueda de alguna manera explicar todas las acusaciones" en su contra.

Lamentó lo que está pasando en Colombia y manifestó su esperanza en que la institucionalidad supere esa "crisis política" y que cualquiera que sea el resultado final, "se dé en un corto plazo, dentro de un clima democrático y en un ambiente de respeto a las instituciones colombianas". EFE

FA/EO/GTP

01/26/01-13/96

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

ABENUE

FECHA DE PROCEDENCIA

26/1/96

VINCULACIONES

DP8109

4

P-DOXRT-01-76 00466

mun exg lex

2

COLOMBIA-CRISIS/FFHH (Ampliación)

SAMPER DENUNCIO EXISTENCIA CONSPIRACION CONTRA SU PAIS

ENTRADO

CRUZADO

Washington, 25 ene (EFE) - El presidente colombiano, Ernesto Samper, centro de una grave tormenta política por una presunta financiación de su campaña electoral con dineros del narcotráfico, denunció hoy que existe una conspiración contra su país y su gobierno.

"Los elementos están a la vista en lo que ha sido la evolución de la crisis en los últimos seis meses", dijo el mandatario en una entrevista exclusiva que difundió hoy en Estados Unidos la cadena hispana "Telemundo".

"He señalado que ha habido una coincidencia de intereses en contra de mi país y mi gobierno: esto sólo se puede ver con el análisis de la crisis", dijo Samper, que se abstuvo de identificar a los comprometidos en la presunta conspiración.

En la entrevista, Samper admitió que hay soledad a su alrededor, pero puntualizó que "no estoy sólo, yo he aprendido que en el poder uno está acompañado, pero no hay soledad más fría ni más sola que la soledad en la cual le toca a uno tomar las grandes decisiones".

Insistió en negar que haya sabido durante su campaña electoral sobre la existencia del aporte económico del narcotraficante cartel de Cali, como sostuvo el lunes ante la Fiscalía y en entrevista televisada el ex ministro de Defensa Fernando Botero, cuyas declaraciones aceleraron la crisis colombiana.

Botero afirmó que el Jefe del Estado "sí sabía" de esa financiación e, incluso, que la había planificado y diseñado.

Samper comparó la campaña electoral con una empresa en la que él era el presidente del consejo directivo, que no tenía nada que ver con los asuntos administrativos y financieros, aunque en la suya sí había estrictos controles éticos.

El presidente colombiano también comparó la situación como la de una empresa cuestionada y se inclinó por sacar "lecciones o moralejas".

"Yo la lección que saco, por lo menos en el caso colombiano, es que no podrá haber jamás una campaña presidencial que no se financie en su totalidad con dineros del Estado".

El mandatario reiteró su apoyo a la propuesta de celebrar un referéndum (que en Colombia ha recibido algunas críticas) porque consideraba que hay sólo dos maneras de lograr el consenso: por la fuerza y la dictadura o por la democracia en la que los perdedores aceptan el criterio de la mayoría.

Respecto a las encuestas que reconocen una abrumadora credibilidad a las afirmaciones de Botero, el presidente Samper dijo que es el resultado de "la correlación" que se hace con su presunto conocimiento del ingreso del dinero del narcotráfico.

"En este país la gente no es tonta", declaró Samper, "la gente sabe que el poder de infiltración del narcotráfico es muy grande. Es imposible que una actividad política, social o económica reconocida no sea susceptible de ser infiltrada por los dineros del narcotráfico".

Samper dijo que eso es lo que comprueban las encuestas allí a que sea cierto, ya hay otro camino... " EFE

0700685

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 27/1/86

VINCULACIONES _____

ENTRADA

CRUZADO

DP6269

U. POXPT 01-27 00262
MUN EXG TOX

COLOMBIA-CRISIS

GENERAL EJERCITO DIMITIO PORQUE SAMPER NO MERECE SU RESPALDO

Bogotá, 26 Ene (EFE) - El comandante de la Segunda División del Ejército de Colombia, general Ricardo Emilio Cifuentes, afirmó hoy que ha pedido la baja porque no está de acuerdo "ni como civil ni como militar" con las políticas del presidente del país, Ernesto Samper, que "no merece" su respaldo.

"Mi concepto personal, lo que me dicta mi conciencia, mis convicciones, mis principios, simplemente indican que al presidente de la República no merece mi respaldo. A eso se debe mi renuncia del servicio activo del Ejército Nacional", declaró al general Cifuentes en Bucaramanga (nordeste), sede de su despacho.

Cifuentes, jefe del Ejército en una de las zonas más difíciles de Colombia en materia de presencia guerrillera, explicó que su salida voluntaria se debe a la crisis que rodea al gobierno de Samper, tras nuevas acusaciones de haber sido elegido con dinero del narcotráfico.

La renuncia del militar provocó una reunión especial de los altos mandos de las Fuerzas Militares, que según fuentes periodísticas, insistieron al general Cifuentes en que no renunciara, ya que era uno de los oficiales más sobresalientes del Ejército colombiano.

Cifuentes se abstuvo de contestar si cree que Samper es un hombre "deshonesto", porque "él aún es el comandante supremo de las Fuerzas Militares y yo aún estoy vistiendo el uniforme de general de la República y no puedo criticar a mi superior".

El oficial, que llevaba 35 años de servicio, dijo que "para un oficial subordinado, disciplinado, la única manera de no perderse en el plano de la insubordinación es retirándose del ejercicio".

Cifuentes tampoco quiso referirse a la posible dimisión de otros generales y dijo que no es partidario de los golpes de estado.

FFF

DTA/GM

01/07/03-01/06

9700685-

NARCOTRATICO

27/01/96

DP8265

II BOXET 01-07 00315
MUN. ARG. IN

COLOMBIA-CRISIS

SAMPER CITO A SESIONES CONGRESO PARA INVESTIGAR ESCANDALO

Bogotá, 26 ene (EFE) - El presidente de Colombia, Ernesto Samper, convocó hoy al Congreso de la República a sesiones extraordinarias desde el próximo martes, para que investigue las variantes denunciadas sobre el apoyo del narcotráfico a su elección en junio de 1991.

Samper y el ministro del Interior, Mario Samper, firmaron un decreto por el cual se convoca a sesiones especiales al Senado y la Cámara de Representantes, que se encuentran oficialmente en receso desde diciembre hasta marzo.

El decreto indica que "en virtud de las actuales circunstancias es necesario que el Congreso de la República esté en capacidad de ejercer su función de control político" y de "ejercer las funciones de investigación, acusación y juzgamiento".

Samper anunció al miércoles que no renunciará, como lo piden sus opositores y que estudiaría la convocatoria de una consulta popular que refrenda en las urnas su Administración y estudiaría otras medidas de solución a la crisis de gobernabilidad, entre ellas las sesiones suplementarias del Parlamento.

El decreto precisa que las sesiones extraordinarias se extenderán hasta el 15 de febrero y solo podrán dedicarse al objetivo mencionado.

Entre agosto y diciembre del año pasado, la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes investigó la conducta de Samper durante su candidatura liberal a la jefatura del Estado, y concluyó que no había "méritos" para un proceso penal contra Samper.

El mismo grupo parlamentario dictaminó que no había pruebas suficientes sobre que Samper conociera la infiltración de dinero del cartel de Cali a su campaña.

Sin embargo el ex gerente de la campaña Fernando Botero -ministro de Defensa durante casi un año y detenido desde agosto-, dijo que Samper sí sabía de los "narcodineiros", afirmación que fue respaldada hoy por el ex tesoro elector del gobierno Santiago Medina, también preso, aunque el jefe del estado lo niega totalmente. EFE

RTA/GTP

Nº DOCUMENTO

01/07/02-53/96

TÍTULO

PROCEDENCIA

AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

27/1/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

9700685

DP8258

R BOXET 01-27 00100
MIN EXC IN

URGENTE

COLOMBIA-CRISIS

MEDINA ACUSA TAMBIEN A CANCELLES Y MINISTRO INTERIOR

Bogotá, 26 ene (EFE).- Santiago Medina, ex tesorero de la campaña política del presidente de Colombia, Ernesto Samper, denunció hoy que los actuales ministros de Relaciones Exteriores y del Interior, Rodrigo Pardo y Horacio Serpa, también sabían que el narcotráfico financió la elección del gobernante liberal.

El canciller, que en 1994 ejerció como director de comunicaciones de la campaña, y Serpa, que actuó como jefe de debate, dispusieron de millonarios presupuestos para garantizar la cobertura publicitaria y de infraestructura en todo el país y no podían ignorar de dónde provenían, aseguró Medina, a medios informativos nacionales e internacionales. EFE

HPR/GTP

01/27/02-08/96

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

27/1/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

07006852

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA

AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

29/1/96

VINCULACIONES _____

XA1020

U PGRRT 01-29 00219

min exg

COLOMBIA-CRISIS

RENUNCIO EMBAJADOR COLOMBIANO EN CHILE

Santiago de Chile, 28 ene (EFE) - El embajador de Colombia en Santiago de Chile, Jorge Mario Eastman, comunicó hoy la renuncia "irrevocable" de su cargo por razones "de conciencia" y a raíz de la profunda crisis que afecta a ese país.

El embajador Eastman, destacado político colombiano, informó de que su renuncia fue presentada al gobierno colombiano el pasado 15 de enero, sin que hasta el momento haya recibido respuesta.

En una carta al presidente Ernesto Samper, Eastman señala que su renuncia se basa "en los últimos acontecimientos nacionales, de su grave y dramática connotación a nivel internacional y en obediencia a mis propios dictados de conciencia".

La renuncia del diplomático, que asumió como embajador en Santiago de Chile a comienzos de 1994, nombrado por el ex presidente César Gaviria, es otro de los coletazos de la crisis desatada en Colombia por las acusaciones contra el presidente Ernesto Samper de vinculaciones con el narcotráfico.

Eastman fundamentó su decisión en que, como embajador político, debe regresar a su país para buscar una salida institucional al dramático problema que "desgraciadamente" afecta a su país.

El diplomático es un influente político colombiano. Ha sido ministro del Interior, senador, presidente de la Cámara y embajador en Washington, Lima y Naciones Unidas. EFE

MW/JAL/PG

01/29/00-59/96

ENTRAL

CRUZADO

XF6430

U POXRT 01-29 00442
mun exg icx

COI OMRTA-CRISTS

RENUNTA AROGADO DE SAMPER POR IMPEDIMENTO ETICO E INSEGURIDAD

Rogotá, 29 ene (FFF).- El abogado Antonio José Cancino renunció hoy como defensor del presidente de Colombia, Ernesto Samper, en el llamado "narcoescándalo", por considerar que la asesoría que prestó a un nuevo acusador de su cliente, el ex ministro Fernando Rotero, le crea un impedimento ético.

El jurista, que está refugiado desde el jueves con toda su familia en una guarnición militar de Bogotá, argumentó también que los problemas de seguridad le persuadieron de comunicar su decisión el viernes al jefe del Estado.

Las autoridades descubrieron la semana pasada un nuevo complot contra su vida, el segundo desde septiembre pasado, cuando murieron dos de sus guardaespaldas.

El jurista explicó que su independencia para ejercer como defensor del presidente quedó seriamente comprometida con la reciente acusación del ex ministro de Defensa Fernando Rotero a Samper de haber "planeado y ejecutado" la vinculación financiera del narcotráfico con la campaña política que le llevó al poder, en 1994.

"Cuando asumí esta defensa (la del presidente Samper), a la primera persona que asesoré fue al doctor Rotero. Conozco muchos secretos de él y por eso me resulta éticamente imposible seguir actuando como apoderado del presidente, manifestó Cancino a medios de prensa.

Rotero, ex gerente general de la campaña del liberal Samper, está recluido en una guarnición militar desde agosto pasado y afronta una causa por enriquecimiento ilícito en favor de tercero (la campaña de Samper).

El proceso fue abierto después de que quien fuera tesorero de la campaña, Santiano Medina, le acusara que haberle pedido entrevistarse con los cabecillas del cartel narcotraficante de Cali a fin de solicitar ayuda para la campaña del actual jefe del Estado.

Cancino afirmó que su decisión no está motivada por "cobardía", explicó que sus problemas de seguridad han puesto en serio riesgo a su familia y agregó que su misión concluyó cuando la Comisión de Acusaciones de la Cámara de Representantes declaró el pasado 14 de diciembre que no había méritos para abrir un juicio político al gobernante.

El abogado, de 55 años, habló a la prensa desde el destacamento militar en el que se encuentra refugiado con su esposa y todos sus hijos y nietos.

Confirmó que espera poder salir del país en las próximas horas.

El primer atentado contra Cancino ocurrió en la madrugada del 27 de septiembre, cuando se dirigía a una universidad del centro de Bogotá, en la que impartía clases. Murieron dos de sus guardaespaldas y resultaron heridos el abogado y su conductor.

Cancino es uno de los más prestigiosos especialistas colombianos en derecho penal y dirige desde hace más de diez años la facultad correspondiente en la Universidad Externado de Colombia. FFF

hbr/fr

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

29/1/96

VINCULACIONES

01/29/19-25/96

ENTRADO

CRUZADO

9700685=

XF6435

R-POXRT 01-29 00392
mun exg 10x

COLOMBIA-CRISTIS

SENADORA ARREPENTIDA PEDIRA A COLEGAS QUE TAMBIEN DIGAN VERDAD

Rogotá, 29 ene (FFF). - La senadora colombiana María Izquierdo de Rodríguez, quien reconoció ante la Corte Suprema haber recibido dinero del cartel de Cali para la campaña electoral del presidente de su país, Ernesto Samper, anunció hoy que pedirá a sus colegas que revelen la verdad sobre el dinero ilegal en la política.

Izquierdo envió una carta al tribunal en la que advierte de que asistirá desde mañana, martes, a las sesiones del Congreso para hacer aportaciones "sustanciales" en el juicio político que el legislativo abrirá contra el gobernante.

Samper, acusado de haber recibido dinero del cartel de Cali en su campaña electoral de 1994, convocó sesiones extraordinarias del Congreso hasta el 15 de febrero próximo para facilitar la investigación de las cámaras, como una de las salidas a la crisis gubernamental.

María Izquierdo aseguró que quiere ser "coherente" con su decisión de "ayudar a que se conozca la verdad y garantizar, como única senadora del partido de Gobierno, el triunfo de la verdad por la salud de la República".

Preguntada en una entrevista transmitida por la televisión colombiana si piensa que Samper estaba enterado sobre el ingreso del dinero ilegal en su campaña, la senadora contestó: "sí, sabía".

"Yo fui por orden del candidato presidencial, directamente coordinada la visita por él", agregó Izquierdo, en alusión a una cita en la que, según ella, el tesorero de la campaña, Santiago Medina, le entregó 30.000 dólares en una caja de cartón envuelta en papel de regalo.

Agregó que la cita fue presenciada por el periodista Alberto Giraldo, detenido desde abril del año pasado, y se llevó a cabo en la casa de Medina, capturado en julio y desde diciembre bajo arresto domiciliario.

Medina declaró el viernes pasado a la prensa extranjera que Samper fue el gestor del apoyo financiero del cartel de Cali.

Por otra parte, la Policía colombiana confiscó en la plaza de toros de Bogotá las pancartas en las que varios espectadores solicitaban el domingo la renuncia del presidente Samper, denunciaron hoy distintos medios de comunicación.

Ya desde la semana pasada se han realizado en la plaza mayor de Bolívar, en el centro de Bogotá, protestas de estudiantes y otros grupos partidarios de la renuncia.

El comandante de la Policía de Bogotá, general Luis Ernesto Giliher, declaró que los letreros fueron prohibidos para evitar que la gente protagonizara altercados. FFF

GTA/mmq/fr

Nº DOCUMENTO

01/29/20-07/96

TÍTULO

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 28/1/86

VINCULACIONES

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

9700685-

DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 30/1/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

XF6487

R POXRT 01-30 00384
mun exq iox

COLOMBIA-CRISTIS

DIARIO REVELA COMO LLEGO DINERO DEL CARTEL A CAMPAÑA SAMPER

Bogotá, 30 ene (FFF).- Al menos 120.000 dólares envió el cartel narcotraficante de Cali a un departamento de Colombia para atender los gastos de la campaña electoral del actual presidente de este país, Ernesto Samper, informa hoy el diario "El Tiempo", que cita una investigación de la Fiscalía.

El dinero (150 millones de pesos) llegó en una avioneta a la ciudad de Montería, en el departamento de Córdoba, el 15 de junio de 1994, a cuatro días de la segunda vuelta de las elecciones presidenciales, junto con 20.000 camisetas con avisos que invitaban a votar por Samper.

La aeronave pertenecía a la compañía "Aerotaxi Santander", cuyo propietario, Nelson Chacón Vargas, es investigado por presuntos vínculos con el narcotráfico.

Según el informe de investigación de "El Tiempo", la avioneta aterrizó en cuatro ciudades antes de llegar con su cargamento, que estaba envuelto en cajas de cartón cubiertas por papel de regalo.

La versión periodística agrega detalles a la acusación de la senadora liberal María Izquierdo, quien reconoció ante la Corte Suprema de Justicia haber recibido dinero del cartel de Cali para la campaña electoral del presidente.

Samper fue acusado de planear y gestionar las aportaciones de la mafia del narcotráfico por el que fuera tesorero de su campaña, Santiago Medina, y el gerente general de la misma y ex ministro de Defensa Fernando Botero.

La suma transportada por la citada avioneta formaba parte de una serie de millonarias transacciones ordenadas en diciembre de 1993 por los jefes del cartel de Cali al entonces contable de esa organización delictiva, el chileno Guillermo Pallomari, para financiar el período preelectoral que se avecinaba.

El dinero fue donado por empresas "fachada" del cartel y consignado en una cuenta bancaria que el presunto "capo" Miguel Rodríguez Orejuela ordenó abrir a nombre de la firma "Export. Café", agrega el informe periodístico.

En esa cuenta, el cartel manejó en sólo seis meses unos 5,15 millones de dólares para financiar las campañas electorales de algunos políticos que actualmente son investigados en una causa conocida como "Proceso 8.000".

Las investigaciones de la Fiscalía General de la Nación concluyen que en una de estas aeronaves se envió 150 millones de pesos para atender los gastos de la campaña electoral del entonces candidato liberal a la presidencia en Córdoba, FFF

hbr/zmq/fr

01/30/19-27/96

0700685

TÍTULO

PROCEDENCIA

AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

30/1/96

VINCULACIONES

XA1189

U POXRT 01-30 00320

mun exg lcy

COI OMRTA-CRISTS

SENADORA REITERA QUE RECIBIO DINERO CARTEL PARA CAMPAÑA SAMPER

ENTRADO

CRUZADO

Bogotá, 30 ene (FFF).- La senadora colombiana María Izquierdo ratificó hoy ante el Congreso que recibió dinero del cartel narcotraficante de Cali para atender en su región natal los gastos de la campaña electoral del presidente del país, Ernesto Samper.

Izquierdo reiteró que el entonces candidato por el Partido Liberal le pidió visitar al tesorero de la campaña política, Santiago Medina, para recibir 30.000 dólares, que le entregaron en una caja de cartón envuelta en papel de regalo.

La senadora pidió a sus colegas que revelen "toda la verdad" sobre el dinero ilegal en la política minutos después de que el presidente Samper instalara las sesiones extraordinarias de las cámaras legislativas que él mismo convocó para decidir su responsabilidad en el llamado "narcoescándalo".

El canal de televisión del Estado, que transmitía al país la instalación de las cruciales sesiones del Congreso, suspendió las imágenes en el momento que la congresista liberal arrojaba sus críticas contra Samper.

Las estaciones privadas de radio también perdieron la señal del discurso y atribuyeron el hecho a una decisión injustificada de la directiva del Congreso, responsable de la difusión del sonido en el recinto donde se congregan la totalidad de senadores y representantes.

El gobernante ha sido acusado de haber planeado y gestionado las millonarias aportaciones de la mafia en su campaña electoral de 1994, a lo que ha reiterado que es inocente y enfatizado que asumirá su propia defensa.

El 15 de enero, la senadora Izquierdo se presentó ante la Corte Suprema de Justicia para formular denuncias similares a las que el 26 de julio hizo Medina y el 23 de enero el gerente general de esa campaña, el ex ministro de Defensa, Fernando Rotero.

Izquierdo mostró en esta oportunidad un papel que, según ella, es copia del recibo que firmó a Medina por la recepción de la millonaria suma que ella misma distribuyó en el departamento de Boyacá (noreste). FFF

hbr/arp

01/30/23-20/96

DOCUMENTO

TITULO _____

PROCEDENCIA CCARIN

FECHA DE RECEPCION 26/1/96

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

LA NARCOCRISIS EN COLOMBIA

Samper dice que renunciará si el pueblo vota en su contra

Quiere un referéndum ♦ Pero la oposición y los empresarios rechazan la consulta popular ♦ Los conservadores se retiran del gobierno ♦ Renunció el embajador de Colombia en la Argentina

Clarín EN COLOMBIA

BOGOTÁ (Enviado especial). — Sumido en la peor crisis política de la historia colombiana, el gobierno del presidente Ernesto Samper admitió ayer la posibilidad de un final anticipado de su mandato al anunciar que está decidido a renunciar si la población vota en contra de su permanencia.

El miércoles por la noche el atribulado mandatario liberal, que cumple el segundo de sus cuatro años de gestión, anunció la convocatoria a una consulta popular para que los colombianos decidan si quieren que siga o no en el poder.

Además, anoche, insistió en una entrevista televisiva que todo el escándalo es "una coincidencia de intereses en contra de mi país y mi gobierno".

Cuando aún no se aplacó el terremoto político que causó el ex ministro de Defensa Fernando Botero al confirmar que Samper "planeó y ejecutó" la financiación del Cartel de Cali en la campaña liberal de 1994, el ministro del Interior Horacio Serpa aseguró que "si la respuesta fuera mayoritariamente negativa, el señor presidente de la República no tendría ningún inconveniente en presentar su renuncia, porque ha sido una definición del pueblo".



Las urnas, último recurso. El presidente Ernesto Samper, acorralado, recurre al referéndum; sus críticos argumentan que es una consulta ficticia, por el tradicional alto índice de abstención.

9700685

666

Mativa oposición

Pero la propuesta de Samper de someterse a una consulta popular, en lugar de aflojar la tensión que zarandea al país provocó una gran polémica y fuertes rechazos de la oposición y de los empresarios.

Fue solo la voz solitaria del ministro del Interior, que apareció defendiendo la iniciativa del mandatario y pese a que provocó divisiones en el propio partido liberal, polémicas a granel y el rechazo de dirigentes como el ex presidente Alfonso López Michelsen, padrino político del presidente, quien alertó sobre la posibilidad de que sea el umbral de una violenta confrontación interna.

Mientras este debate crece en Colombia, la estructura de poder de Samper comienza a convertirse en jirones. El Partido Conservador, que pese a ser el más importante de la oposición tiene miembros en el gabinete, anunció ayer su retiro de la coalición de gobierno y ordenó a todos sus dirigentes que renuncien a sus cargos en el Estado.

Embajador en la Argentina

A la dimisión del ministro de Transporte, Juan Gómez Martínez, conocida ayer por la tarde, se sumaron las de otros dos conservadores: el embajador de Colombia en Venezuela, Francisco Posada de la Peña, y el ministro de Comercio Exterior, Luis Alfredo Ramos. Asimismo renunció el embajador en Argentina, Víctor G. Ricardo quien admitió oficialmente su "preocupación" por el escándalo del financiamiento narco en la campaña.

Idas y venidas

WASHINGTON (EFE). - En una jornada plagada de versiones contradictorias, el diario The Washington Post informó ayer que el gobierno norteamericano anuló la visa de 6 altos responsables militares colombianos, por sospechar su vinculación con el narcotráfico.

La noticia fue confirmada por el vocero de la Casa Blanca, Mike McCurry.

Sin embargo, el secretario adjunto para Asuntos Interamericanos, Alexander Watson, desmintió esa versión periodística sobre la cancelación de visas.

Tras las acusaciones de narcocorrupción recibidas por Samper, Estados Unidos estaría estudiando posibles sanciones al gobierno colombiano, entre ellas el corte de toda cooperación.

Pero fue la renuncia de Posada, la que constituyó un golpe en extremo serio para las relaciones con Venezuela. En los últimos meses los dos países comenzaron a enfriar sus vínculos debido a confusos incidentes fronterizos que causaron un duro intercambio diplomático.

Con las dimisiones de Posada y Ricardo suman ya cuatro los embajadores que abandonaron el gobierno de Samper desde que estalló la crisis. La situación puede aun complicarse.

Pablo Biffi

Copyright Clarín, 1996

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

LA República

FECHA DE RECEPCIÓN

26/1/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

La propuesta del presidente colombiano Ernesto Samper fue descartada por el fiscal de la nación

Contundente rechazo a consulta popular

El presidente colombiano Ernesto Samper Pizano, que lucha por su supervivencia política, recibió ayer del procurador general, Orlando Vásquez Velásquez, y del fiscal de la nación, Alfonso Valdivieso Sarmiento, un contundente rechazo a su propuesta de una consulta popular para que decida si continuará en el poder hasta 1998.

Bogotá, ANSA,
por Alberto Rojas Morales

■ "No somos partidarios de que se apele a procedimientos excepcionales como la consulta o el plebiscito para definir situaciones que, eventualmente, más allá de las definiciones políticas, deben ser de carácter judicial", expresó Vásquez Velásquez.

El presidente Samper Pizano propuso anoche, en un discurso a la nación, una consulta popular para superar la crisis política en Colombia desatada por el ex ministro de Defensa Fernando Botero Zea, quien afirmó que el presidente sabía del aporte de dineros del narcotráfico a su campaña electoral.

Por su parte, el fiscal Valdivieso Sarmiento



El presidente colombiano Ernesto Samper sigue en apuros y le rechazaron una propuesta de consulta popular.

advirtió que "no puede haber referendo alguno que trate de colocar en tela de juicio la acción de la Justicia".

Asimismo, reconocidos constitucionalistas le salieron al paso a Samper recomendándole que no convoque a una consulta popular, porque es

ilegal.

Su consejero copartidario y amigo, el ex presidente Alfonso López Michelsen, le advirtió a Samper que una consulta como la que propone podría llevar a Colombia a una guerra.

El constitucionalista Héctor Rivero Serrato sostuvo hoy que en el "ordenamiento jurídico constitucional colombiano la consulta popular es para preguntarle a la gente respecto a un tema, y no para legitimar personas".

Sabas Pretel de la Vega, presidente del Consejo Gremial Colombiano, que reúne a las 15 organizaciones económicas privadas más importantes, reiteró hoy que "le planteamos al presidente que él mismo busque una solución institucional, entre ellas la salida temporal del cargo para que se resuelva su problema judicial".

"La consulta popular no nos parece viable, añadió, porque en Colombia es para aprobar programas y no para legitimar gobiernos y esto ge-

neraría seguramente una confrontación política más grande de la que estamos viviendo en el país". Los organismos estatales encargados de efectuar eventualmente la consulta popular comentaron hoy que necesitan al menos dos meses para prepararla, desde el momento en que se decida hacerla. Samper, en su discurso de anoche, argumentó que "los colombianos tienen el derecho, pero sobre todo la obligación, de participar en la solución de este problema".

Las incógnitas que surgen están orientadas a establecer la situación que se pudiera producir si el referendo favorece la permanencia de Samper Pizano en la presidencia.

El influyente ex presidente liberal López Michelsen también dice en una declaración divulgada hoy: "Pienso, como tantos otros ya lo han dicho, que el interés general por la recuperación de nuestras instituciones debe primar sobre consideraciones de interés personal".

9700685=

68

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA CA Republica

FECHA DE PROCEDENCIA 27/1/86

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

Acusan al presidente de Colombia, Ernesto Samper, de haberse reunido con un emisario del cártel de Cali

Report (AP)

El ex tesorero de la campaña electoral que llevó al poder al presidente Ernesto Samper, informó ayer que ha presentado a la fiscalía nuevas pruebas que indican que el mandatario se reunió en Quito con un delegado del cártel de Cali.

En una entrevista con el noticiero CNN internacional en

español, Medina dijo que "el presidente, en uso de su presidencia de la República, se reunió en el exterior, en la ciudad de Quito el 4 de septiembre con un emisario del cártel".

"Un emisario tuvo visita de las 7.35 a las 8 de la mañana", agregó Medina al noticiero de televisión, pero se abstuvo de dar su nombre para no violar la reserva del sumario que protege la investigación.

Samper estuvo en Quito para asistir a la cumbre de presidentes del Grupo de Río en septiembre de 1994.

La presidencia de la República dijo mucho en un comunicado que las declaraciones de Medina son "calumniosas e infames y no merecen la credibilidad de ningún colombiano".

El ex tesorero también presentó un documento de pago y letra de Samper en el cual indicó los departamentos que debían recibir dinero del cártel para financiar la campaña electoral.

"El señor Guillermo Pallomari (contador del cártel) declaró que el señor Manuel Francisco Becerra, ex contador general de la nación, entregó dinero del cártel de Cali para financiar la campaña en departamentos del sur del país", dijo Medina.

Agregó que "el doctor Samper me solicitó personalmente que me reuniera en Cali con Becerra para distribuir 300 millones de pesos". En la entrevista televisada se exhibió un papel en el que figuran los nombres de departamentos del sur del país.

Medina dijo que este documento ayuda a corroborar el testimonio de Pallomari, quien desertó y se encuentra en Estados Unidos bajo la protección del programa de testigos.

El ex tesorero reiteró que Samper no sólo estaba enterado del ingreso de dineros del narcotráfico sino que dirigió personalmente la tarea de organizar su distribución.

"En una empresa como es una campaña política de esta naturaleza tiene que existir una cabeza que es el candidato que es el único beneficiario real de todo el trabajo de la campaña. Es imposible pensar que el presidente desconocía el origen financiero que lo llevó a ser presidente de la República. El presidente no sólo lo conocía sino que organizó el proyecto de consecución de los dineros del cártel de Cali", agregó.

Patricia Janiot, presentadora del noticiero, anunció que hoy difundirá otra parte de la entrevista en la cual Medina "compromete seriamente" al ministro del Interior, Horacio Serpa, y al canciller, Rodrigo Pardo.

Serpa fue el jefe del debate electoral y Pardo uno de los directivos de la misma campaña.



El presidente colombiano Ernesto Samper y sus ministros con los narco.

Oscuro

9700685=

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

ELARIN

FECH DE PROCEDENCIA 28/1/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

REUNION DE LA CUPULA DE LAS FUERZAS ARMADAS

Colombia: inquietud militar por la crisis

Se analizan las consecuencias de la renuncia de un importante jefe

♦ Al retirarse, el general Ricardo Cifuentes dijo que el presidente no merece su respaldo ♦ Hay una profunda división interna ♦ Los generales intermedios son muy críticos con Samper

Clarín EN BOGOTÁ

BOGOTÁ (Enviado especial). - A la crisis política e institucional que desató el lunes el ex ministro de Defensa Fernando Botero, al confirmar que el presidente Ernesto Samper estaba al corriente del

aporte financiero del Cartel de Cali a su campaña electoral, se sumó en los últimos días un nuevo frente de tormenta para el gobierno: el descontento y cierto grado de inquietud militar por la denuncia de su antiguo jefe, que se materializó con la renuncia, el viernes por la noche, de un gene-

ral de alto rango.

Hasta bien entrada la madrugada de ayer, la cúpula militar estuvo reunida en una guarnición del norte de Bogotá, analizando las consecuencias políticas del alejamiento del general Ricardo Emilio Cifuentes, quien abandonó la segunda división del ejército, con sede en Barranquilla, afirmando: "El presidente de la república no merece mi respaldo".

Discusión interna

Durante toda la semana, circularon por Bogotá infinidad de versiones sobre la actitud que adoptaría el ejército ante las explosivas revelaciones de Botero, y hasta se especuló con la posibilidad de un golpe militar en un país de larga tradición democrática. Pero ello fue tajantemente descartado por el general Harold Bedoya, comandante del ejército, y por el general Hernando Camilio Zúñiga, comandante de las fuerzas militares.

Según pudo saber Clarín de fuentes políticas, luego de la declaración de Botero, el lunes por la noche, los máximo



Preocupado. El presidente Ernesto Samper y el comandante general Camilio Zúñiga, en una reunión con líderes militares. La "narcocrisis" divide a las fuerzas armadas.

comandantes "corrieron" al Palacio Nariño para brindarle su apoyo a Samper. Esta actitud generó una fuerte discusión interna entre la cúpula y los generales intermedios, más proclives a defender las instituciones que al presidente, muy cuestionado.

Las mismas fuentes señalaron que junto con el general Cifuentes, los soldados creen más en las declaraciones de Botero, con quien mantuvie-

ron buenas relaciones durante su paso por Defensa, que en las palabras de Samper.

La renuncia de Cifuentes, redactada el miércoles pero conocida el viernes por la noche, agitó la discusión entre los militares que respaldan a Samper, encabezados por el general Zúñiga, y quienes no están dispuestos a quedar "pegados" con un presidente desprestigiado, entre los que se encuentra el jefe del ejército,

Harold Bedoya.

Fuentes judiciales explicaron a este enviado que aquellos militares que apoyan abiertamente a Samper son quienes están, de alguna manera, acusados de tener vínculos con el narcotráfico, y que estarían en la mira de los EE.UU. y sus visas, en discusión.

9700685

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE RECEPCIÓN _____

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

Lluvia de amenazas

BOGOTÁ (Enviado especial).— A la avalancha de renunciaciones de embajadores, ministros y hasta militares, se sumó en Colombia una lluvia de amenazas contra abogados, políticos y periodistas.

Ayer, el jefe de la Policía Nacional, general Rosso José Serrano, aseguró que Antonio Cancino, abogado del presidente Ernesto Samper, fue amenazado de muerte telefónicamente, al parecer por miembros del Cartel de Cali.

Cancino, que el 27 de setiembre sufrió un atentado en el que murieron dos de sus guardaespaldas, recibió el llamado de la policía para advertirle que habían descubierto un plan para asesinarlo.

Aunque la policía informó que Cancino está bien resguardado en un cuartel militar, se aseguró que el abogado viajará a España.

Según las versiones, Cancino se va convencido, después de las declaraciones de Fernando Botero, de que su defensa de Samper no va a llegar a buen puerto.

71

97006852

COLOMBIA

Nuevo Jaque a SAMPER

La fuga de la cárcel del capo Santacruz es el último episodio de las desgracias del presidente de Colombia, que sufre el poder de los narcos y la presión de EE UU

NELSON FREDDY PADILLA, Bogotá

LO QUE LE FALTABA AL PRESIDENTE colombiano, Ernesto Samper: que se le fugase un narcotraficante de la cárcel. Y eso es lo que le ocurrió el pasado 11 de enero, cuando el número tres del cártel de Cali, José Santacruz Londoño, se escapó de la cárcel de máxima seguridad La Picota (Bogotá) en la que se encontraba desde el pasado julio.

Nada más comenzar su mandato, tras ganar las elecciones de junio de 1994, Samper empezó a recibir las primeras acusaciones de que su campaña había recibido dinero del narcotráfico. Un año después consiguió detener a la cúpula del cártel de Cali. Pero cuando comenzaba a recibir las felicitaciones de EE UU, volvió a la palestra el tema de la financiación de su campaña por los narcotraficantes. Un rosario de dimisiones, incluida la de

su ministro del Interior, Fernando Botero, y de declaraciones y contradecaraciones pusieron al mandatario colombiano a un paso de perder el sillón presidencial. Estados Unidos ya no estaba tan contento. Algunos políticos norteamericanos del ala más ultra hasta hablaron de invadir el país para acabar con la droga. Y eso por no hablar de las matanzas del año pasado en la región de Urabá, zona que sufre los enfrentamientos entre guerrilleros, paramilitares y fuerzas del Ejército.

El 4 de julio de 1995 José Santacruz Londoño había sido recluido en la celda



Santacruz, detenido el pasado verano.

38 del pabellón B de la cárcel de máxima seguridad de Bogotá y empezó a asistir a las diligencias investigadoras, que se realizaban en un pequeño cuarto o cubículo en el que un cristal oscuro y unos micrófonos para distorsionar las voces que protegen la identidad de los llamados fiscales «sin rostro». La reserva de la identidad de los funcionarios judiciales surgió de la necesidad de protegerlos después de la época de narcoterrorismo que sufrió el país entre 1985 y 1991. En ese tiempo hubo 75 asesinatos y 49 amenazas de muerte, además de decenas de atentados, contra personal judicial.

Samper. Sus problemas se multiplican.

La posición del Gobierno de Samper sobre el trato de Colombia a los narcos ha quedado muy debilitada con la huida de Santacruz



DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA Cambio 16

FECH DE PROCEDENCIA 29/1/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

9700685

72

Santacruz comenzó a contemplar la posibilidad de fuga cuando los procesos en su contra adquirieron más fuerza que los de cualquiera de sus compinches y supo que estaba abocado a una pena que rebasaba los 40 años de prisión. Mientras los miembros del cártel de Cali encarcelados se enfrentan a investigaciones por narcotráfico y enriquecimiento ilícito, Santacruz debía responder, además, por el asesinato del gobernador de Antioquia, Antonio R. Betancur, el 4 de julio de 1989, y el del periodista cubano Manuel de Dios Unanue en Nueva York.

El Rey de Queens, uno de sus apodos, lo pensó con la nostalgia familiar que le había dejado un Año Nuevo en la soledad de la cárcel y consideró que con 52 años cumplidos la alternativa era escapar.

El plan fue urdido con tiempo y precisión, pero el capo tuvo que esperar hasta el 11 de enero pasado. Ese jueves, a las 9,35 de la mañana Santacruz empezó a responder el interrogatorio asistido por su abogado, el destituido procurador delegado Guillermo Villa. A las 12,20 el capo firmó la copia de sus declaraciones y fue llevado de regreso a la celda 38. El fiscal, el escribiente y el delegado de la Procuraduría salieron de la prisión en un todoterreno rojo Mitsubishi.

Pasadas las 2 de la tarde, la guardia vigilante de la cárcel autorizó la entrada a un todoterreno Trooper azul en el que supuestamente iba el fiscal y Santacruz fue llevado de nuevo al cubículo como si fuera a continuar respondiendo en la diligencia judicial. Una vez dentro, el cristal oscuro que oculta la identidad de los llamados fiscales «sin rostro» fue apartado. Ayudado por alguien Santacruz salió del cuarto, recorrió el pasillo y subió al todoterreno azul al que de nuevo se le abrieron las puertas de la prisión. Dos horas y media después fue cuando la Policía se enteró de la fuga de Chepe Santacruz, a quien ahora se busca hasta en zonas de paramilitares o guerrilleros, que estarían protegiéndolo.

Curiosamente, la víspera de la fuga, el Instituto nacional de prisiones (Inpec) había permitido la entrada en la cárcel a un grupo de periodistas para que constataran la eficacia de extrema seguridad del centro de reclusión.

La fuga de Santacruz no sólo ha traído como consecuencia el agravamiento de las penas por fuga y cambios en el control de las autoridades hacia los capos. Se avecina la erradicación del cubículo para los interrogatorios y, sobre todo, la reacción de Estados Unidos, que se sentirá durante todo el año.

Washington ha calificado el asunto de la fuga con unas palabras que dicen mucho de lo que se avecina: «Es una tristísima y deprimente manifestación que le hará daño a Colombia internacionalmente, en especial en el Congreso y el Ejecutivo de Estados Unidos».

El problema no es sólo de exclamaciones y protestas en Estados Unidos, sino que Santacruz ha abierto de un golpe la puerta de la extradición. Además, su fuga afecta a todos los temas relacionados con el proceso 8.000, que investiga la relación del dinero del narcotráfico con la política.

Los analistas consideran, basándose en la experiencia vivida tras la fuga en julio de 1993 del que fue jefe del cártel de Medellín, Pablo Escobar, que el intercambio de pruebas entre Estados Unidos

y Colombia seguramente volverá a quedar en el limbo. La justicia norteamericana condiciona cada evidencia a la severidad que garantice la justicia colombiana. En el caso Santacruz ya había habido algún intercambio de pruebas, pero se esperaban aún más.

La extradición, que hace unos días ya había sido reclamada urgentemente por el jefe de la Agencia antidroga norteamericana, DEA, en Miami, James Mildford, recobra protagonismo porque cada vez que se pone en tela de juicio la capacidad de Colombia para controlar a sus presos y condenarlos en proporción a sus delitos es tema de contraataque estadounidense. Así ocurrió cuando en Colombia se instituyó la negociación de penas para los hermanos narcotraficantes Ochoa o cuando Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela (jefes del cártel de Cali) empezaron a condicionar su entrega.

Aunque el Gobierno colombiano de Ernesto Samper ha recalcado que la extradición no será legalizada porque la prohíbe la Constitución, la presión para que se promueva una reforma a la Carta Magna será intensa. Estados Unidos se valdrá del proceso anual de certificación antidrogas a Colombia para obligar al Gobierno a pensar en la extradición. Al menos, así lo creen personalidades como el ex ministro de Justicia Enrique Parejo y el senador Enrique Gómez Hurtado.

El ex vicefiscal Sintura resalta que esa filosofía norteamericana se basa en que en Estados Unidos la extradición se ve como un mecanismo previsto en tratados multilaterales como la Convención de Naciones Unidas sobre narcotráfico y la de Viena, ambos reconocidos por Colombia. Sin embargo, esta normativa es aplicable según el derecho interno de cada país y en Colombia el Congreso aprobó la Convención de Viena, pero con reserva frente a la posibilidad de extradiciones.

Aunque el Gobierno colombiano ha recalcado que la extradición no será legalizada, EE UU tratará de presionar a Bogotá para que cambie de postura

y Colombia seguramente volverá a quedar en el limbo. La justicia norteamericana condiciona cada evidencia a la severidad que garantice la justicia colombiana. En el caso Santacruz ya había habido algún intercambio de pruebas, pero se esperaban aún más.

La extradición, que hace unos días ya había sido reclamada urgentemente por el



Juan García Abrego rodeado de agentes del FBI después de su extradición desde México.



La víspera de la fuga del capo se había permitido entrar en la cárcel La Picota a unos periodistas para que constataran la extrema seguridad del centro

Ante el impedimento constitucional la huida de Santacruz podría dar pie a la realización de un referéndum con el que los colombianos reclamen el restablecimiento de la extradición. Así lo cree el ex ministro Parejo, que a su vez lamenta que de todas maneras el proyecto requeriría la aprobación de un «Congreso corrompido por el narcotráfico». Parejo añade que «Colombia hizo mal al com-

placer a narcotraficantes como Pablo Escobar y prescindir de un instrumento que es de gran eficacia contra la delincuencia organizada que afecta a intereses de distintos países, no de uno solo».

A su vez para el senador Enrique Gómez el artículo constitucional que prohíbe la extradición es una agresión a la comunidad internacional porque, según él, establece el derecho de los colombianos

de salir del país a cometer delitos y volver a refugiarse a Colombia. Gómez añade que el artículo que prohíbe la extradición se consagró con el argumento de que las autoridades colombianas son capaces de impartir justicia, pero vuelve a demostrarse que no: «Pero para la reforma [constitucional] hay que preguntarle al señor Santacruz porque ese 'aquí mando yo' del presidente Samper no es verdad, aquí mandan otros».

LA DETENCIÓN DEL NARCOTRAFICANTE estadounidense-mexicano Juan García Abrego, capo del cártel del Golfo y uno de los diez hombres más buscados del mundo, sería una entrega pactada, como desde hacía más de un año la negociaba, para que concluyera la persecución contra su familia y se le respetara la vida. Uno de los capos más poderosos, dueño de una fortuna de 15.000 millones de dólares, principal introductor de cocaína (procedente del cártel de Cali) en Estados Unidos, autor intelectual de por lo menos cien asesinatos, García Abrego fue deportado a EE UU 12 horas después de su captura, sin que en México fuese interrogado y sin que dijese una palabra sobre sus vínculos con el poder. Era el capo más influyente en las esferas políticas y económicas del país, capaz de controlar al 10 por ciento de las fuerzas policiales. Con millonarias inversiones en todos los estados del país y detenido sin disparar un solo tiro (da la casualidad de que un personaje de esta envergadura estaba sin ninguno de sus decenas de guardaespaldas en una de sus casas), tuvo

durante el mandato de Carlos Salinas el principal desarrollo de su grupo, tras la aprehensión de capos de otros cárteles con la convicción de que gozaba de impunidad. Su hermano Humberto, cerebro del grupo, era en los años 80 proveedor oficial de la empresa estatal donde Raúl Salinas, hermano del ex presidente, era alto funcionario y llegó a venderle productos agrícolas por más de 600 millones de dólares. Para muchos analistas políticos, su rápida expulsión de México —donde tenía ordenada su captura y acusaciones por las cuales ser juzgado— tiene estrechas implicaciones con Estados Unidos: la Casa Blanca no tendrá problemas el próximo mes en dar una certificación completa al Gobierno mexicano por luchar contra el narcotráfico; se agilizará la entrega a México del ex subprocurador de Justicia Mario Ruíz Massieu, detenido en EE UU; y el Gobierno mexicano rebajará el tema México que estará muy presente en este año electoral entre demócratas y republicanos.

Luis Granovsky, México D.F.

Otra posibilidad que expone el ex vicesfiscal Sintura es la creación de espacios judiciales comunes que permitirían integrar las leyes de varios países en torno a un problema como el narcotráfico para dejar vigente una legislación internacional, por ejemplo entre Estados Unidos y Colombia.

En lo que respecta al futuro de los procesos contra la cúpula del cártel de Cali, sus abogados opinan que el caso Santacruz los afectará porque «ahora apretarán las clavijas a los que siguen presos».

Gustavo Salazar, abogado de Pacho Herrera, manifiesta que la fuga descarta por ahora la entrega de su defendido:

—Lo que ocurrió es un obstáculo para la entrega. Sería absurdo que si su compañero de sindicación se fuga porque ve amenazados sus derechos fundamentales él ahora vaya a entregarse.

Sean cuales fueren las medidas que tome el Gobierno sobre el tratamiento que debe dárseles a los narcotraficantes detenidos o huidos, Santacruz ha dejado a Colombia muy debilitada frente a la certificación, la extradición y el compromiso del Gobierno sobre la seguridad porque ha pasado lo que no podía pasar.

9700685=

24

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA *ELARIN.*

FECHA DE RECEPCIÓN *30/1/96*

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

SE INAUGURAN LAS SESIONES EXTRAORDINARIAS

Samper tendrá hoy una prueba de fuego ante el Congreso

Planteará el llamado a referéndum para legitimar al gobierno ♦ E intentará que sea el Senado el que lo investigue ♦ El presidente busca, en un momento crítico, retomar la iniciativa política

Clarín EN BOGOTÁ

BOGOTÁ (Enviado especial). — Cuando el presidente Ernesto Samper se enfrente hoy al pleno del Congreso para inaugurar las sesiones extraordinarias, pasará por una prueba de fuego: sabrá, en definitiva, cuál será la actitud de los parlamentarios frente al explosivo cuadro político surgido tras las declaraciones del ex ministro de Defensa Fernando Botero, que ligó directamente al presidente con el poder "narco".

Con el llamado a sesiones extraordinarias, Samper intenta retomar la iniciativa política e instar al Parlamento a que a la brevedad reabra las investigaciones directamente a través del Senado y no de la Comisión de Acusaciones de la Cámara de Diputados, para que se aclare si situación judicial.

Según pudo saber Clarín de fuentes del gobierno, el presidente volverá a insistir en que no renunciará, clamará por enésima vez su inocencia y presentará los lineamientos generales del llamado a consulta popular, con el cual pretende que la sociedad colombiana se pronuncie sobre la conveniencia o no de que continúe en el poder.

Voceros de la oposición conservadora aseguraron a este cronista que el llamado a sesiones extraordinarias "no es más que una maniobra dilatoria" frente a la crisis política generada a partir de la denuncia de Botero, quien el lunes 22 de



Bajo custodia. Policías colombianos vigilan ayer la sede del Congreso, que hoy inicia sus sesiones extraordinarias para tratar la narcocrisis que agita al país.

enero aseguró que el presidente "planeó y ejecutó" el pedido de financiación para la campaña que lo llevó al poder por parte del narcotraficante cartel de cali.

Se descuenta que el presidente le reclamará a la Fiscalía que evalúe las nuevas pruebas aportadas por Botero y por el ex tesoroero de la campaña, Santiago Medina, quien el sábado en una entrevista

televisiva dijo que Samper se había reunido en Ecuador con un enviado del cartel caleño, y que si tienen valor acusatorio las remita al Parlamento para que el Senado reanude las investigaciones.

La intención del presidente de que sea el Senado quien se aboque a la investigación y no la Comisión de Acusaciones de la Cámara de Diputados es clara: pese a

tener mayoría tanto en el Senado como en la Comisión, históricamente ha sido la Cámara Alta la más permeable a las sugerencias presidenciales y al poder de convencimiento del ministro del Interior, Horacio Serpa, el verdadero hombre fuerte del gobierno, según explicaron a Clarín analistas políticos.

Pese a que la Comisión se declaró en diciembre inhibida de investigar a Samper por no hallar pruebas suficientes, las nuevas declaraciones de Botero y Medina, y la necesidad de los diputados de no enfrentarse a la opinión pública podrían provocar un pedido de juicio político. En el marco de retomar la iniciativa política, Samper pretende, además, ser el quien le pida al Senado que lo investigue.

En ese punto también radica la negativa de Samper a renunciar, ya que, de hacerlo, explicó a Clarín la diputada liberal y miembro de la Comisión de Acusaciones Marta Daniels, quedaría a disposición de la Fiscalía Nacional, un organismo insospechado de ceder a las presiones políticas.

En tanto, los ex presidentes liberales César Gaviria y Alfonso López Michelsen, ambos con un enorme poder político, emitieron ayer un esperado comunicado en el que fijan su posición frente a la crisis. Para muchos fue un fiasco: en el texto, si bien no le piden la renuncia a Samper, tampoco se pronunciaron abiertamente a favor de su continuidad en el cargo.

Publio 1996
Copyright Clarín, 1996

9700685

75

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA CLARIN

FECHA 30/11/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

A FAVOR Y EN CONTRA

En Colombia hoy no hay opciones. Se está a favor o en contra de Samper. Estas son las posiciones de los principales actores de la crisis:

- **Partido Liberal** (en el gobierno): todavía, la mayoría de la dirección del PL apoya al presidente, pero dos miembros, el senador Luis Giraldo, y la diputada Elizabeth Rico, reclaman su renuncia.

- **Partido Conservador**: se retiró del gobierno y pide la renuncia de Samper.

- **Los industriales**: el Consejo Gremial Nacional, que agrupa a los más representativos industriales, solicitó "el retiro temporal del cargo". El grupo Santo Domingo, propietario de la cadena radial y de TV Caracol, de la aerolínea Avianca y de la cervecera Bavaria, todavía respalda a Samper.

- **Los sindicatos**: la Confederación Colombiana de Trabajadores Democráticos y la Confederación de Trabajadores de Colombia, siguen apoyando a Samper.

- **Los ex presidentes**: el liberal Alfonso

López Michelsen, que cuenta con un gran prestigio político, pidió "respetar los cauces institucionales para darle una salida rápida a la crisis". Misael Pastrana Borrero, ex mandatario conservador, aseguró que "no queda más camino que la transición institucional". El antecesor de Samper y también liberal, César Gaviria, dijo que la salida debe ser de acuerdo con la Constitución, es decir, dejar el poder al vice.

- **Los militares**: aunque divididos y pese a las versiones de golpe militar, los militares respaldan una salida institucional a la crisis. Algunos encumbrados generales, como el comandante de las FFAA, Camilo Zúñiga, apoyan a Samper.

- **Los medios**: polarizados como la sociedad, responden según su filiación, aunque a partir de las declaraciones de Botero los medios ligados al PL comenzaron a tomar distancia (la Radio Cadena Caracol aún sigue defendiendo a capa y espada al presidente).

9700685=

96

XH4457

U POXRT 01-30 00319
mun exq icx

COLOMBIA-CRISIS

CORTE DECLARA CONSTITUCIONAL ESTADO DE COMMOION INTERIOR

Rogotá, 29 ene (FFF).- La Corte Constitucional de Colombia declaró hoy ajustado a la Carta Magna el estado de conmoción interior decretado por el Gobierno presidido por Ernesto Samper, el 2 de noviembre a raíz del asesinato del ex candidato presidencial y líder conservador Alvaro Gómez Hurtado.

La disposición de emergencia fue considerada exequible por el voto favorable de tres de los seis magistrados que integran el alto tribunal.

Los otros tres -el presidente de la Corte, José Gregorio Hernández, y sus colegas Vladimiro Naranjo y Carlos Gaviria Díaz- salvaron su voto, según informaron portavoces de la corporación en Bogotá.

La Corte Constitucional anunció su fallo tres días después que el Gobierno colombiano prorrogara por noventa días la vigencia de la declaratoria, tras considerar que no habían desaparecido las alteraciones políticas y de orden público que determinaron su promulgación.

El Gobierno declaró a Colombia en estado de conmoción interior el 2 de noviembre, horas después de ser asesinado el tres veces ex candidato presidencial conservador Alvaro Gómez Hurtado.

Gómez, abogado y periodista de 76 años, murió a la salida de una universidad del norte de la capital colombiana donde regentaba una cátedra, en un complot que las autoridades no han logrado esclarecer.

Esta declaratoria del estado de emergencia fue la segunda promulgada por el Gobierno de Samper desde su llegada al poder, el 7 de agosto de 1994.

La primera había sido decretada en agosto de 1995, pero fue declarada inconstitucional por la alta corporación, al considerar que el país no pasaba por alteraciones excepcionales en el orden público que justificaran la medida de emergencia.

El estado de conmoción interior, figura integrada a la Constitución de 1991 en lugar del antiguo estado de sitio, le confiere al presidente facultades extraordinarias para legislar por decreto, incluso en asuntos que restrinjan las libertades ciudadanas. FFF

JGH/GTP

01/30/01-07/96

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 30/1/96

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____
CRUZADO _____

97006852

74

COLOMBIA-CRISTIS (Resumen)
SAMPER ACEPTA HUBO "NARCODINERO" PERO REAFIRMA INOCENCIA

Bogotá, 30 ene (EFE).- El presidente de Colombia, Ernesto Samper, aceptó hoy fácilmente que hubo "narcodineros" en su elección de 1994, pero insistió en su inocencia y culpó a sus colaboradores de la financiación ilegal de aquella campaña proselitista.

Samper dijo que hay "evidencias sobre una posible presencia de dinero del narcotráfico" en su elección, que atribuyó a errores suyos en la selección de las personas que dirigieron la parte financiera de la campaña.

Los principales acusadores del presidente son el director general y el tesorero de su campaña, respectivamente el ex ministro de Defensa Fernando Rotero y Santiago Medina, presos desde mediados del año pasado.

"Reconozco que me equivoqué en el diseño de los mecanismos de control y en el nombramiento de algunas personas que violaron en su propio beneficio las reglas que establecí", dijo Samper al inaugurar tres semanas de sesiones extraordinarias del Senado y la Cámara de Representantes.

"Reconozco también -prosiguió- que esta circunstancia haya producido al país una indignación que yo comparto, pues, como se está demostrando, soy la primera víctima de lo que ha sucedido".

Samper pidió al Congreso que reabra el caso en su contra sobre donaciones del narcotráfico y que le juzgue rápido, pero respetando los procedimientos legales y su presunción de inocencia, porque sus enemigos pretenden lincharlo sin respetar su derecho a la defensa.

El gobernante anunció que asumirá su propia defensa porque ya no puede pedir a su abogado, Antonio José Cancino, refugiado en un cuartel militar por amenazas, "que siga arriesgando su vida" para representarlo.

En tono firme y enérgico, y ante la mayoría de los 267 parlamentarios colombianos, el presidente dijo a quienes solicitan su renuncia -dos de cada tres ciudadanos, según las encuestas- que si él creyese que esa es la solución, ya habría dimitido.

"Si realmente fuera yo culpable, mis enemigos no habrían requerido de tantos esfuerzos como han aplicado para ocultar mi inocencia", añadió el jefe del Estado.

Samper reclamó su derecho a que lo procese únicamente su "juez natural", el Congreso, que está tan cuestionado como él por la infiltración de dineros del cartel de narcotraficantes de Cali.

Veinte parlamentarios están siendo procesados por ello y dos están ya detenidos.

Radio Cadena Nacional (RCN) preguntó hoy en todo el país a 5.121 colombianos si confían en el Parlamento como juez de Samper, a lo cual el 64,9 por ciento dijo no y el 29,5 por ciento sí.

Samper advirtió que la crisis amenaza la institucionalidad de Colombia y denunció que él y su familia han recibido "permanentes amenazas de muerte", que se han intensificado en los últimos días.

La Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes ya investigó el año pasado las denuncias contra Samper, pero en diciembre archivó el caso al considerar que no había mérito para procesar al gobernante.

Sin embargo, el lunes de la semana pasada reavivó el "narcoescándalo" el ex ministro Rotero, al testimoniar que el presidente no sólo sabía de las multimillonarias aportaciones del cartel de narcotraficantes de Cali, sino que las gestionó directamente.

"La calumnia convertida en testimonio transforma, de la noche a la mañana, a los villanos en héroes y a los pecadores en santos arrepentidos", dijo Samper en alusión a Rotero y otros ex colaboradores de su campaña que ahora lo acusan.

Samper lamentó que la política de dar beneficios como rebajas de penas a quienes colaboran con la Justicia delatando a otros, que él mismo respaldó en pasados años, "se haya prestado para que los culpables laven sus propias faltas, ensuciando inocentes y honras ajenas".

El juicio sobre su campaña electoral debe seguir hasta su final, dijo el jefe del Estado, porque "es importante establecer quién la contaminó, cómo, cuándo y utilizando qué canales".

En la única intervención en el Congreso tras la del presidente, la senadora María Izquierdo ratificó sus denuncias anteriores de que recibió dinero del Cartel de Cali para atender en su región gastos de la campaña electoral de Samper.

Izquierdo, que fue detenida una hora después por orden de la Corte Suprema, reiteró que el entonces candidato de su partido, el liberal, le pidió visitar al tesorero Medina para recibir el equivalente a 30.000 dólares, que le entregaron en efectivo.

El canal de televisión del Estado, que transmitía al país la instalación de la sesión del Congreso, suspendió la emisión cuando la congresista liberal acrecentaba sus críticas contra Samper.

Varias estaciones privadas de radio también pararon la emisión del discurso de Izquierdo y difundieron el hecho al igual que la directiva del Congreso. EFE

AM/GM

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA *EL Observador*

FECHA DE PROCEDENCIA *30/1/96*

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

EL ABOGADO DEL PRESIDENTE COLOMBIANO ABANDONÓ SU DEFENSA

Proponen juicio político para Samper

Dos ex presidentes de Colombia, López Michelsen y el secretario de la OEA César Gaviria, pidieron que el jefe de Estado sea juzgado por el Senado

Los ex presidentes de Colombia Alfonso López Michelsen y César Gaviria propusieron al Senado que abra un juicio político al jefe de Estado, Ernesto Samper, inmerso en una crisis de gobierno tras la acusación de haber financiado su campaña electoral de 1994 con dinero del narcotráfico.

Los ex gobernantes, pertenecientes al Partido Liberal, entregaron una declaración en la que piden "respeto al debido proce-

La comisión de Acusación investigó a Samper entre agosto y diciembre pasados

so" y que Samper sea juzgado por el Senado sin pasar por la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes, informó ayer Radio Nacional (RCN) citando fuentes políticas.

La mencionada Comisión de Acusación investigó a Samper entre agosto y diciembre pasados, pero dictaminó que no había motivos para abrir un proceso penal ni pruebas de que el presidente hubiera conocido la financiación del cartel de Cali para su campaña electoral.

Además de este petitorio, López Michelsen —que gobernó Colombia entre 1974 y 1978— y Ga-



viria —que fue presidente de 1990 a 1994 y que actualmente es secretario general de la Organización de Estados Americanos (OEA)— harán un llamamiento a la cordura para evitar disputas entre los colombianos.

OTRA RENUNCIA

En tanto siguen las polémicas, las dimisiones y los eventuales apoyos, Antonio José Cancino, el abogado de Samper, renunció ayer como defensor del presiden-

te por considerar que la asesoría que prestó a un acusador de su cliente, el ex ministro de Defensa Fernando Botero, le crea un impedimento ético.

El jurista, que está refugiado desde el jueves con toda su familia en una guarnición militar de Bogotá, argumentó también que los problemas de seguridad lo persuadieron para dimitir.

Cancino explicó que su independencia como defensor del presidente quedó seriamente

comprometida con la reciente acusación de Botero a Samper de haber "planeado y ejecutado" la vinculación financiera del narcotráfico con la campaña política que le llevó al poder en 1994.

"Cuando asumí esta defensa, a la primera persona que asesoré fue al doctor Botero. Conozco muchos secretos de él y por eso me resulta éticamente imposible seguir actuando como apoderado del presidente", manifestó Cancino a la prensa. (En base a EFE)

Advierten por intervención de EEUU

El ex ministro de Defensa colombiano y general retirado Fernando Landazábal Reyes advirtió ayer del riesgo de una intervención militar estadounidense en su país, ante la crisis electoral del presidente Ernesto Samper debida al narcotráfico.

"Estamos frente a la posibilidad de una intervención militar de Estados Unidos en Colombia". Landazábal explicó que para Estados Unidos el narcotráfico "es un problema de seguridad nacional", ya que la lucha antidrogas "le está sacando a ese país alrededor de 600.000 millones de dólares al año".

El general retirado agregó que EEUU "no tiene en este momento ningún poder que se oponga a sus determinaciones estratégicas" y recordó las intervenciones norteamericanas en Granada, Panamá, Haití y en la guerra del golfo Pérsico, por lo que insistió "nada le impide entrar en Colombia".

"Además perdió a su adversario, la antigua URSS, y no se nos olvide que en este momento se acaba de nombrar a un general (Barry McCaffrey) como zar antidrogas, que no es cualquier general sino el que acaba de dejar el Comando Sur en Panamá". (EFE)

78

9700685=

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA _____

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

LOS DEFENSORES Y DETRACTORES DE SAMPER



OPINIÓN PÚBLICA

El 64 % de los colombianos quiere que Samper dimita, un 31 % se opone y el restante 5 % no sabe o no responde, según una encuesta divulgada por el diario bogotano El Tiempo.

Fuentes gubernamentales replican que las encuestas desfavorables son hechas sólo en las ciudades y entre sectores sociales medios y altos, olvidando a los grupos urbanos y campesinos más pobres que apoyan a Samper.



PARTIDO LIBERAL

El partido de gobierno, el de mayor votación en Colombia en las últimas décadas, está dividido y no ha podido emitir una declaración de pleno apoyo a Samper, aunque son mayoría en su Dirección Nacional quienes le respaldan.



PARTIDO CONSERVADOR

La semana pasada se reunió y pidió la renuncia del presidente.

Un sector conservador que colaboraba con Samper en el gabinete y el Parlamento le retiró su apoyo, lo cual significó la renuncia de dos ministros, cuatro embajadores y otros funcionarios de ese grupo político.



ASPIRANTES A LA PRESIDENCIA

Piden la renuncia de Samper la mayoría de los precandidatos a la jefatura del Estado que figuran en las encuestas con posibilidades de éxito: Noemí Sanín, ex ministra de Exteriores conservadora; Andrés Pastrana, conservador, principal rival del presidente en 1994; Juan Manuel Santos, ex ministro liberal de Comercio Exterior; Bernardo Hoyos, ex sacerdote salesiano que encabeza un movimiento populista.



PARLAMENTO

Se oponen a la dimisión de Samper los presidentes del Senado y de la Cámara de Representantes, ambos liberales, Julio César Guerra y Rodrigo Rivera, respectivamente.

El gobierno ha tenido hasta ahora amplia mayoría para aprobar sus iniciativas en el Congreso.



MILITARES

Los principales mandos militares han advertido de que ellos no serán árbitros de la crisis, pero han

trascendido signos de evidente inquietud en las Fuerzas Armadas.

Uno de los más prestigiosos generales, Ricardo Cifuentes, renunció porque, según dijo, Samper no le merece respeto.

Los militares en retiro pidieron en un comunicado la renuncia de Samper.



EMPRESARIOS

El Consejo Gremial Nacional, que reúne a las quince asociaciones empresariales más importantes de Colombia, pidió al presidente que deje temporalmente la jefatura del Estado para conjurar los efectos de la crisis sobre la economía.

Siete de cada diez empresarios piden la dimisión de Samper, según una encuesta del diario económico Portafolio.

Sin embargo, el mayor consorcio económico del país, el Grupo Santodomingo, sigue respaldando al presidente.



SINDICATOS

La Confederación Colombiana de Trabajadores Democráticos y la Confederación de Trabajadores de Colombia, dos de las mayores centrales obreras, respaldan al presidente.

El ministro de Trabajo, Orlando Obregón, veterano sindicalista, se mantiene en el gabinete a pesar de la retirada de su partido, el Conservador.



EX PRESIDENTES

Los ex presidentes de Colombia, tanto liberales como conservadores, se han abstenido de manifestar públicamente un "sí" o un "no" a la renuncia.

La mayoría se ha limitado a pedir que la crisis sea resuelta "por los cauces constitucionales".



ESTADOS UNIDOS

Portavoces norteamericanos, tanto en Washington como en Bogotá, se han mostrado muy parcos en los últimos días, indicando que el "narcoescándalo" es un asunto interno colombiano, aunque han dicho que siguen la crisis muy de cerca.



PRENSA

Han solicitado la renuncia de Samper, en notas editoriales, varios diarios conservadores y algunos liberales.



IGLESIA CATÓLICA

La Conferencia Episcopal ha pedido una inmediata solución de la crisis, pero no se ha manifestado directamente sobre la renuncia.



9700685

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA E.C. Pais

FECHA DE RECEPCIÓN 31/1/86

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

Alfonso Valdivieso: un Quijote contra los narcotraficantes



El fiscal general de Colombia (Reuter)

BOGOTÁ, (Servicio del ABC de España, exclusivo para EL PAÍS).—

El fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso, no mide más de 1,60 de estatura, aunque para sus enemigos sea todo un gigante. Descubrió el enriquecimiento ilícito de Santiago Medina, tesorero de la campaña de Ernesto Samper, hecho que dio origen al Proceso 8.000, el mayor juicio de la historia del país por la supuesta financiación del narcotráfico en una elección de presidente de la República. Tiene 18 guardaespaldas directos y setenta hombres cuidándolo a dos manzanas a la redonda. Alfonso Valdivieso, a quien el cargo de fiscal le llegó de sorpresa, no sólo es el mayor enemigo de los narcotraficantes, sino de muchos políticos que están vinculados de alguna manera al narcotráfico.

ABC: ¿Cree que Samper debe dimitir?

A.V.: Yo no me pronuncio sobre estos temas que tienen una clara connotación política y, por supuesto, cualquier decisión en ese sentido no me compete a mí ni preverla ni comentarla.

ABC: Pero está en entredicho la credibilidad del presidente.

A.V.: Sí, hay una crisis de credibilidad y de confianza. Eso ha afectado al Gobierno y como colombiano lo lamento.

ABC: Usted es de los pocos hombres con credibilidad dentro de este fenómeno de corrupción generalizada.

A.V.: Esto me honra, pero debo reconocer que es un compromiso adicional.

ABC: Es posible que me quede sin respuesta, pero ¿cree que Samper sabía de la financiación del Cartel en su campaña presidencial?

A.V.: Claro que se quedó sin respuesta.

ABC: ¿Se considera un Quijote en la lucha contra el narcotráfico?

A.V.: No me considero un Quijote. Me siento acompañado por una sociedad que ha ido evolucionando en la dirección adecuada y que ve ya mal estas actividades delictivas. Ahora se rechaza al narcotráfico. Yo no estoy aquí en una actividad heroica, aunque es claro que estoy expuesto a presiones y riesgos.

ABC: ¿Usted cree que la Fiscalía está infiltrada y que los narcotraficantes le vigilan desde adentro?

A.V.: Es posible que exista la infiltración, digamos una acción de seguimiento interno.

ABC: ¿Cree que le puede suceder lo mismo que a su primo Luis Carlos Galán? (candidato a la Presidencia de Colombia y asesinado en 1989).

A.V.: En Colombia siempre estamos amenazados. Nunca he desconocido el riesgo de desempeñar estas responsabilidades públicas, pero hay que actuar con entereza.

ABC: ¿Tiene miedo?

A.V.: No. Cuando a uno lo afecta el miedo esto le puede hacer perder la independencia.

ABC: La Justicia colombiana ha estado presa por el terrorismo del narcotráfico. ¿Lo está todavía?

A.V.: No puedo hablar de excepciones. ¿Por qué va a estar la institución de administración de Justicia a salvo de ese tipo de influencias? Una sociedad que ha sido tan golpeada por el narcotráfico, que ha extendido tanto sus tentáculos, no está exenta.

ABC: Se le ha dado un duro golpe al Cartel de Cali, pero ¿está acabado?

A.V.: No creo, ha sido evidente el impacto a cierto nivel de la cúpula, pero subsiste la actividad alrededor de lo que se considera el Cartel de Cali. Un drama de 20 años no puede desaparecer de la noche a la mañana sin dolor.

ABC: ¿Cree en la extradición de los "capos" colombianos para que sean juzgados en tribunales norteamericanos?

A.V.: Fue muy lamentable que en Colombia se hubiera prohibido la extradición a nivel constitucional, pero no considero que sea viable reestablecer este tratado, ni por el Congreso ni por un plebiscito.

ABC: Pero las cárceles colombianas no son seguras, además todo tiene un precio (un guardia de prisión cobra 100 dólares al mes).

A.V.: Yo sé que las cárceles en Colombia tienen muchas deficiencias y son vulnerables, pero tenemos que actuar en el régimen constitucional vigente y no podemos pensar que la extradición sea una alternativa.

Nº DE DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA

PAGINA 12

FECHA

31/1/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

EL PRESIDENTE COLOMBIANO COMPARECIO
ANTE EL CONGRESO

SAMPER PIDE OTRO JUICIO

Las luces de la jornada apuntaron sobre Ernesto Samper. Y así fue, aunque sólo en parte. El presidente colombiano le pidió al Congreso un nuevo juicio con presunción de inocencia. Pero una senadora de su propio partido sacudió el recinto al ratificar que recibió fondos del narcotráfico por orden de Samper.

Página/12
EN COLOMBIA

(Por Sonia López, desde Bogotá) "Yo fui enviada de la campaña electoral a la casa del señor Santiago Medina. Yo fui enviada directamente por el señor presidente de la República... Me envió él", dijo ante el Congreso la senadora del gobernante Partido Liberal María Izquierdo. Fue lo último que dijo en público, ya que pocas horas después la Corte Suprema de Justicia ordenó su detención sin beneficio de excarcelación. Las palabras de la senadora opacaron la jornada de autocrítica que el presidente Ernesto Samper había programado ante el Congreso. Ante ambas cámaras, el primer mandatario colombiano reconoció errores en los controles de su campaña electoral, insistió en que desconocía la existencia de fondos



Antes de la sesión, unas 100 mujeres exigieron la renuncia de Samper. El Congreso colombiano seguirá deliberando hoy.

AFP

del narcotráfico en su entorno y, cuando no, se quejó de la prensa.

Samper le pidió al Congreso un nuevo juicio político, a pesar de que la Cámara de Representantes, donde tiene mayoría, ya lo había eximido de culpa y cargo a fin de año. El primer mandatario pidió, eso sí, rapidez en el trámite y hasta invitó a su archirrival, el fiscal Alfonso Valdivieso, a sumarse a la instrucción. Pero las nuevas acusaciones de la senadora Izquierdo le aguaron este primer intento de recuperar puntos en la crisis de gobernabilidad en que está sumido. Izquierdo ya lo había acusado ante los fiscales, pero ahora las precisiones aumentaron y la legisladora apuntó directamente contra Samper.

"Vengo a pedirle al Congreso Nacional que se haga justicia", dijo Samper, que habló fuerte pero tranquilo, en un repleto salón Elíptico del Capitolio Nacional. "Vengo a afrontar la responsabilidad de este debate, y lo hago en mi doble condición de presidente y de ciudadano", agregó. Luego se quejó de "haber sido juzgado sin ser vencido en juicio", por lo que formuló una nueva petición: "Vengo a pedirles un debido proceso dentro de la Constitución y la ley. (...) Pido que se me garantice la presunción de inocencia, la libre controversia de la prueba y la audiencia pública de la defensa". En los casi treinta minutos que duró su alocución, consiguió mostrarse como un avezado y sereno político, con un discurso en el que no formuló ataques frontales, no proclamó una vez más su inocencia y no insistió en que no va a renunciar. Incluso invitó al fiscal general de la nación, Alfonso Valdivieso, a que se sume al juicio político. Reconoció que las dudas que han surgido sobre el financiamiento de la campaña minaron la credibilidad de su mandato y aclaró que no es cierto que pretenda evitar el proceso judicial, porque de aceptarse la consulta (popular) sería convocada al término del proceso judicial".

Desde temprano, la Plaza de Bolívar, en cuyo costado sur se destacan las gruesas columnas del Congreso, permanecía fuertemente custodiada. Hasta mujeres antimotines eran parte de la numerosa guardia apostada en los callejones coloniales que rodean el epicentro político del país que vigilaba o interrumpía el paso de transeúntes para verificar las cédulas de ciudadanía. La carta que ayer comenzó a jugarse Samper, si bien se ajusta a la Constitución (es el Congreso la institución que debe juzgar su conducta), no goza de la confianza popular. Por el contrario, el escepticismo campea en las calles colombianas. En una especie de pequeño plebiscito, una cadena privada de radio preguntó a unas cuatro mil personas, de la mayoría de las 32 capitales de departamento, si confiaban en el Congreso como juez del presidente. Rápidamente se consolidó la tendencia: 63,7 por ciento no confía, 31,4 por ciento sí confía, y 5 por ciento no sabe o no responde.

Con las sesiones, se inauguró también una nueva etapa de esta delicada situación, que día a día sacude al país con noticias grandes o pequeñas, confirmadas o por confirmar, y también con rectificaciones, como las de los medios que publicaron listas con los nombres de militares presuntamente cuestionados por Estados Unidos, y a los que luego tuvieron que ofrecer disculpas por la equivocación. Ayer en la mañana, acudió para entrevistarse con el fiscal general, Alfonso Valdivieso Sar-

miento, una mujer a la cual el ex tesorero de la campaña presidencial, Santiago Medina, señaló como su puesta "emisaria del Cartel de Cali", recibida por el primer mandatario en setiembre pasado, en Quito, en medio de la reunión del Grupo de Río. La profesional, educadora y banquera que trabaja en Guayaquil se identificó ante los diversos medios, puso a disposición de la opinión pública su hoja de vida, dijo ser una vieja amiga de la familia del presidente y desmintió los vínculos familiares con narcotraficantes. Al momento de enviar esta nota, la Fiscalía redactaba un documento con el resultado de sus propias indagaciones.

Una extraña carta circuló también ayer. Su verdadera procedencia es materia de investigación, porque la firman los desaparecidos "extraditables", que era como se hacía llamar el Cartel de Medellín. Dicen que no firman porque "todo el mundo sabe quiénes somos", que financiaron la campaña de Samper y que están dispuestos a aportar pruebas si se respeta la no extradición.

Las autoridades económicas, mientras tanto, insisten en que la solidez de la economía colombiana resistirá la crisis, y avalan el optimismo con afirmaciones de firmas consultoras internacionales. Los gremios privados económicos, por su parte, insistieron ayer en la renuncia temporaria del presidente y, aunque reconocieron que la situación económica aún no ha entrado en crisis, advirtieron del peligro de una prolongación en el tiempo.



El presidente Ernesto Samper se defendió ayer ante el Congreso colombiano.

9700685

Nº. DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA EC Pais

FECHA DE PROCEDENCIA 31/1/96

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

Otro escándalo en Colombia: Senadora oficialista fue detenida

SAMPER PIDIO QUE LE HAGAN JUICIO POLITICO

El presidente Ernesto Samper Pizano pidió al congreso que le inicie de inmediato un juicio político para demostrar que no es responsable del eventual ingreso de dineros del narcotráfico a la campaña electoral que llevó al poder. Por otra parte, la senadora oficialista María Izquierdo quedó detenida por órdenes de la Corte Suprema de Justicia, acusada de enriquecimiento ilícito por haber recibido dineros del cartel de Cali.

BOGOTÁ, miércoles 31 (AP).— "Vengo a pedirle al congreso nacional que se haga justicia. Vengo a afrontar la responsabilidad de este debate y lo hago en mi doble condición de presidente y de ciudadano", afirmó Samper Pizano.

"Pido que se me juzgue prontamente, pero con las garantías que me reconocen la constitución y la ley. Nada más, pero tampoco nada menos", agregó Samper al instalar un período extraordinario de sesiones del congreso convocado para buscar la salida judicial a una de las peores crisis que ha padecido Colombia en este siglo.

"Pido al congreso que se me investigue en forma rápida para la solución definitiva de esta crisis", afirmó.

"Por primera vez en muchos años está amenazada la estabilidad institucional de

nuestra república", advirtió el presidente en su discurso difundido por radio y televisión.

Señaló que en este proceso "no estoy dispuesto a negociar con mi inocencia. Lo único que pido es un debido proceso y que se me garantice la presunción de inocencia".

Anunció que asumirá personalmente su defensa, porque "no puedo pedirle al abogado (Antonio José) Cancino que arriesgue su vida para asumir mi defensa". Cancino escapó herido a un atentado criminal en el que murieron sus dos escoltas en septiembre del año pasado y ayer renunció a continuar defendiéndolo porque las amenazas se han intensificado.

Samper denunció que a lo largo de la crisis que comenzó en julio de 1995 cuando el extesorero de su campaña Santiago Medina confesó

haber recibido dinero del cartel de Cali, por instrucciones del propio candidato presidencial, ha recibido amenazas de muerte que incluyen a su familia.

Aunque el presidente insistió una y otra vez en su inocencia, reconoció que su campaña pudo haber sido infiltrada con dineros del cartel de Cali.

"Las evidencias sobre una posible presencia de dineros del narcotráfico en mi campaña, indican que a pesar de nuestros esfuerzos los controles pudieron resultar insuficientes", afirmó Samper que aceptó haberse equivocado al diseñar los controles y seleccionar las personas que manejaron la parte administrativa de su campaña.

Pidió que llegue hasta el final el juicio sobre su campaña electoral para "establecer quién la contaminó, cómo, cuándo y utilizando qué canales".

Reconoció que es justa la indignación de la opinión pública por la interferencia de los narcotraficantes en las elecciones presidenciales. Dijo que es "una indignación que yo comparto pues, como está demostrado, soy la primera víctima de lo que ha sucedido".

OTRO ESCANDALO

Mientras, estalló otro escandaloso caso. La senadora María Izquierdo, del Partido Liberal, se presentó ante la Fiscalía después que fue informada de la orden de captura librada por la Corte, ante la cual ya había confesado que recibió 30 millones de pesos (30.000 dólares) para impulsar la campaña presidencial de Samper.

Los fondos hacían parte de centenares de millones enviados en cajas de cartón y en efectivo por los narcotraficantes para apoyar la elección de Samper, según las investigaciones de la Fiscalía y la Corte Suprema.

La detención de la senadora se produjo minutos después de haber pronunciado un discurso ante el congreso en pleno, en el que confesó sus delitos y exhortó a los demás congresistas a cooperar con la justicia informando de sus vinculaciones con el narcotráfico.

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCESO AGENCIA EFE

FECHA DE RECIBO: 31/1/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

DP6962

U POXPT 01-31 00399
fox mun exg

COLOMBIA-CRISIS

DETENIDO EX CONTRALOR ACUSADO DE ENRIQUECIMIENTO CARTEL CALI

Bogotá, 31 ene (EFE).- El ex ministro y ex contralor general de cuentas estatales de Colombia Manuel Francisco Becerra Barney fue detenido hoy por la Fiscalía general de la Nación, por el presunto delito de enriquecimiento ilícito con dinero del cartel de Cali, informaron fuentes oficiales.

Becerra Barney, que fue parlamentario y ministro de Educación en 1989, durante la administración del entonces presidente Virgilio Barco, fue aprehendido por agentes de la Fiscalía en una dependencia judicial a la que llegó voluntariamente al enterarse de que había una auto de detención en su contra.

El nombre de Becerra, perteneciente al partido liberal (en el Gobierno), apareció mencionado en papeles confiscados en oficinas de los narcotraficantes, a los que también se acusa de haber financiado la campaña electoral del presidente, Ernesto Samper, quien se enfrenta a un juicio político en el Congreso desde el martes.

El pasado día 26, el ex tesorero electoral de Samper, Santiago Medina -preso desde julio pasado-, acusó a Becerra de haber supervisado las aportaciones de dinero del cartel de Cali para la campaña samperista, que ganó los comicios de junio de 1994.

El político detenido también fue mencionado por el ex contable del cartel de Cali, el chileno Guillermo Pallomari, entre los políticos colombianos que recibieron donaciones de los narcotraficantes durante la campaña electoral de 1994.

Pallomari huyó de Colombia el año pasado, se entregó al Departamento Estadounidense Antidroga (DEA), a cambio de protección para su vida y desde entonces se convirtió en testigo de las investigaciones sobre infiltración de dinero de los mafiosos en la política colombiana.

Manuel Francisco Becerra fue el titular de la Contraloría General de la República entre 1990 y 94 y el pasado lunes compareció ante la Fiscalía general para ofrecer explicaciones y refutar las acusaciones.

Dentro del mismo "narcocorredor" están detenidos, además del ex tesorero Medina, el ex ministro y ex gerente de la campaña samperista, Fernando Botero, el periodista Alberto Giraldo, el ex senador Eduardo Mestre y los parlamentarios liberales Rodrigo Garabito, Alberto Santofimio y María Izquierdo.

Esta última capturada el martes pasado luego de un discurso pronunciado ante el legislativo en el que se declaró dispuesta a decir "toda la verdad", subrayó que Samper le ordenó "coger cajas de dinero en la casa de Santiago Medina" y la pidió guardar el país por haber mentado, EFE.

STA/TMA

01/31/01-58/94

85

9700685

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

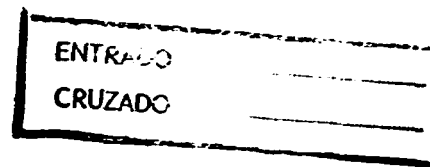
PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 31/1/96

VINCULACIONES _____

XF6504

~~POXPT 01 01 00376~~
mm exq fox



COLOMBIA-CRISIS

GOBIERNO NIEGA HABER CENSURADO DISCURSO SENADORA DETENIDA

Bogotá, 31 ene (EFE).— El Gobierno colombiano negó hoy haber censurado en la televisión oficial un discurso de la senadora María Izquierdo de Rodríguez, quien denunció ante el Congreso poco antes de ser detenida la financiación de la campaña electoral del presidente del país, Ernesto Samper, con dinero del narcotráfico.

La parlamentaria, detenida el martes por presunto enriquecimiento ilegal, pidió la palabra para hablar ante el plenario del Senado y la Cámara de Representantes después de que el presidente Samper inaugurara las sesiones extraordinarias legislativas que la investigarán por el llamado "narcoescándalo".

Tras la salida de Samper del recinto parlamentario, la senadora, con la Biblia en la mano, comenzó a hablar y la mayor parte de su discurso se transmitió por uno de los canales del Instituto Nacional de Radio y Televisión (Inravisión), pero fue interrumpido al tiempo que se suspendía sonido en la cabina de la prensa.

En lugar de la transmisión en directo, apareció en la pantalla un aviso de despedida y enseguida se anunció el pase de una película.

El director de Inravisión, Gustavo Lecompte, explicó que la señal televisiva desde el Capitolio Nacional, sede del legislativo, fue cortada porque sólo estaba autorizada la emisión de la ceremonia de apertura, pero los técnicos se extendieron, lo que estaba alterando la programación habitual prevista.

La congresista, al tomar el micrófono, anunció que iba "a decir la verdad", pidió perdón al país y dijo que durante la campaña electoral liberal de 1994 fue enviada por Samper a recoger cajas de dinero en la casa del entonces tesorero de la misma, Santiago Medina, preso desde julio pasado.

El diario "El Tiempo" asegura hoy que el discurso televisado de María Izquierdo fue suspendido por orden del ministro de Comunicaciones, Juan Manuel Torrey, y de uno de los miembros de la Comisión Nacional de Televisión, Mónica de Graiff, ex consejera presidencial de Asuntos Internacionales de Samper.

"Se le está dando una importancia que no la tiene al hecho de ayer", declaró hoy, miércoles, Lecompte, y añadió que "no hubo censura" sino "un error involuntario de los técnicos, que se extralimitaron en el tiempo".

Aclaró que Inravisión tiene previsto difundir las sesiones del "juicio político" en el Congreso al jefe del Estado, EFE.

GT4/mmg/fr

01/31/15-01/96

9700685

86

XD8434

U POXRT 02-01 00739
mun exg

COLOMBIA-CRISTIS
MUCHOS JUECES DE SAMPER TAMBIEN ESTAN EN BANQUILLO ACUSADOS

Bogotá, 1 feb (FFF).- Decenas de parlamentarios que deberán juzgar este mes al presidente de Colombia, Ernesto Samper, por el llamado "narcoescándalo", también están en el banquillo de los acusados.

Cerca de veinte congresistas son investigados por la Corte Suprema de Justicia por acusaciones de que recibieron dinero o regalos del "cartel" de narcotraficantes de Cali.

Tres senadores están ya detenidos por ello: Alberto Santofimio, Rodrigo Garavito y María Izquierdo, todos del mismo Partido Liberal de Samper.

Además, el Consejo de Estado investiga a cinco parlamentarios que en diciembre pasado impulsaron en el Senado un artículo de ley que, de no haber sido vetado después en la Cámara Baja, hubiera cerrado de un plumazo todos los procesos judiciales sobre infiltración del narcotráfico en las elecciones de 1994.

Entre estos figuran nuevamente Santofimio y otros senadores implicados en el "narcoescándalo", acusados de participar en el debate y votación de una ley que los beneficiaría personalmente.

También los quince integrantes de la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes, primera instancia en el juicio de Samper, han sido demandados ante la Corte Suprema por un ex magistrado de ésta, Jesús Vallejo Mejía, que asegura que incumplieron sus deberes en la primera investigación sobre la actuación del presidente.

A mediados de 1995, esa comisión abrió la investigación sobre la presunta responsabilidad de Samper y la cerró, en diciembre pasado, con el argumento de que no había encontrado mérito suficiente para procesarlo.

La Comisión de Acusación y su presidente, Hayne Mogollón, liberal también, abrieron y cerraron aquella primera investigación sin esperar a que la Fiscalía General terminase el expediente sobre el "narcoescándalo", y lo mismo han hecho esta semana, al reasumir el caso.

En ambas ocasiones, los parlamentarios actuaron a petición de Samper, que reitera que el Parlamento es su "juez natural" y que no se someterá a ninguna otra instancia, ni a un "linchamiento" político de sus adversarios.

Mogollón replicó a sus críticos que la Corte Suprema no puede investigar a los integrantes de la Comisión de Acusación porque ésta, a su vez, estudia denuncias contra la mayoría de los magistrados del máximo tribunal colombiano.

La oposición critica que se encomienda ahora el caso de Samper a los mismos diputados que lo exoneraron en diciembre y dos diputados comenzaron el miércoles una huelga de hambre para pedir que la Comisión de Acusación sea renovada, a lo cual se opone la mayoría oficialista del Parlamento.

Al inaugurar el mes de sesiones extraordinarias del Senado y la Cámara de Representantes, Samper insistió en que sólo debe juzgarlo el Congreso y pidió que se respeten sus derechos al debido proceso y a la presunción de inocencia.

El presidente reconoció que su campaña electoral de 1994 fue contaminada por donaciones del "cartel" de narcotraficantes de

Cali, pero dijo que ocurrió a sus espaldas y culpó a los colaboradores que escogió para dirigir los aspectos financieros.

El director general y el tesorero de la campaña de Samper, el ex ministro de Defensa Fernando Botero y Santiago Medina, respectivamente, testificaron que el presidente "sí sabía" de esas donaciones e incluso las gestionó.

El abogado de Botero, Fernando Londoño, declaró hoy que en el expediente de la Fiscalía, que tiene miles de páginas, hay cientos de recibos que muestran que numerosos parlamentarios recibieron dinero del "cartel" de Cali para financiar la elección de Samper.

Londoño agregó que espera que esos legisladores se declaren impedidos para actuar en el juicio del presidente, por clara incompatibilidad y para evitar que en el futuro sean también procesados por ello.

Un sondeo de opinión efectuado el martes por Radio Cadena Nacional mostró que dos de cada tres colombianos desconfían del Congreso como juez del presidente.

Los defensores del Congreso responden que no se puede descalificar a toda la clase política colombiana, ni desconocer lo que manda la Constitución sobre el fuero presidencial, porque un puñado de parlamentarios se haya corrompido.

En el Senado tiene 56 escaños el Partido Liberal de Samper, 24 el Conservador y 22 otros sectores minoritarios, mientras que en la Cámara Baja el liberalismo tiene 88 de los 163 diputados, el conservadurismo 46 y el resto diversas minorías.

Pero no todos los liberales están con Samper, aunque sí la mayoría, ni tampoco todos los conservadores hacen oposición, ya que el "narcoescándalo" ha dividido profundamente a los dos partidos que han gobernado Colombia desde que se independizó de España en 1819. FFF

AM/SC/jgg

02/01/16-59/96

XD8447

II BOXET 02-01 00577

MDR 279

COLOMBIA-CRISTO

CARTEL CALI "UNTO" CAMPAÑA SAMPER CON 12 MILLONES DOLARES

Bogotá, 1 feb (EFE).- La elección del presidente de Colombia, Ernesto Samper, costó casi 20 millones de dólares, cuatro veces lo permitido por las autoridades, de los que al menos 11 millones de dólares fueron aportados por el "cartel" de Cali para "aceitar (untar) la maquinaria", denunció hoy el abogado Fernando Londoño Hoyos.

Este defensor del ex gerente de la campaña liberal de Samper, Fernando Botero, detenido desde hace seis meses, declaró a Radio Cadena Nacional (RCN), que la oficina del ahora gobernante de la nación "se gastó cuatro veces lo que estaba permitido por el Consejo Nacional Electoral (CNE), es la cuenta final".

El jurista explicó que la campaña que llevó a Samper a la jefatura del Estado en 1994, se gastó los 4.000 millones de pesos permitidos por el CNE solo en la primera vuelta electoral del 29 de mayo, con lo que para la segunda votación, del 19 de junio, ya no había dinero.

Según el letrado, el problema "comenzó desde el día de la primera vuelta de la elección presidencial, cuando Samper no obtuvo la mayoría. El pensaba que no sería necesaria la segunda vuelta en junio y se gastó todo. Había quemado las naves", dijo.

"Entonces decidieron violar la ley", resaltó Londoño y agregó que el "cartel" de Cali entregó 3.000 millones de pesos por medio de las tesorcerías regionales de la campaña y de forma directa otros 6 ó 7.000 millones de pesos para "aceitar la maquinaria", para un total de 10.000 millones de pesos (12 millones de dólares al cambio de la época).

El letrado la sumó a los gastos otros 3.000 millones de pesos donados por grupos financieros "intachables", pero que lo hicieron fraudulentamente, porque ya se había violado el tope legal de la campaña, y se abstuvo de identificar a esas empresas, ya que los nombres están bajo la reserva del sumario.

Londoño Hoyos señaló que hubo "una cifra que no está perfectamente determinada pero que se calcula a través de los recibos que obran en el expediente, que anda por los 6.000 ó 7.000 millones de pesos correspondientes a la aceitadura directa".

"Entonces nos vamos a una suma total cercana a los 12.000 millones de pesos que a su turno tienen que engrosarse con los 4.000 millones de pesos de la primera vuelta, para un gran total de 16.000 millones de pesos más o menos", puntualizó el jurista.

Londoño explicó que la época crítica de la financiación ilegal -que provoca desde hace seis meses la investigación y la crisis de la Administración de Samper-, duró exclusivamente unos 21 días, entre la primera vuelta electoral del 29 de mayo y el 19 de junio.

Fernando Londoño, de 50 años, experto en asuntos jurídicos, bancarios y mercado del café, aseguró también que la campaña samperista, tras la primera vuelta electoral, "se dividió ferozmente entre la línea política y la línea de opinión".

Londoño indicó que mientras la segunda decía que "el desastre de la primera vuelta era atribuible en todo a la cercanía con la clase política, de la que la opinión se encontraba absolutamente astiada", la primera le atribuía el problema precisamente "a la falta de penetración" de Samper con los "caciques" del partido.

que fue hombre de confianza de Samper en la campaña y su ministro de Defensa durante un año, no ha negociado ninguna concesión con la Fiscalía general a cambio de su cooperación.

Por otro lado, los representantes legales de la Asociación Colombia Moderna, que manejó las finanzas de la campaña de Samper, informaron hoy de que el libro de actas de esa entidad se extravió, lo que ha impedido revisar la contabilidad. FFF

GTB/SC/jpg

02/01/16-37/96

XQ3292

R POXRT 11-08 00301
mun exg

COLOMBIA-CRISTIS
AMPI TARAN EN 6 MESES INVESTIGACION "CAPOS" Y TESTAFERROS CALI

Rogotá, 8 nov (FFF) - La Fiscalía General de la Nación deberá ampliar en seis meses la etapa de instrucción de la causa por enriquecimiento ilícito en la que comparecen los máximos "capos" del cartel narcotraficante de Cali y varios de sus testaferros, advirtieron hoy portavoces del organismo.

El plazo de 180 días, previsto por los códigos locales para que un proceso judicial sea "calificado", venció sin que los jueces que instruyen esa causa hayan alcanzado a concluir la investigación.

Fuentes judiciales declararon que la acumulación de trabajo y las maniobras dilatorias de los abogados de los presuntos narcotraficantes y sus relacionados impidieron el cierre oportuno de las averiguaciones.

De esta forma, los instructores contarán con otros seis meses para perfeccionar la investigación, que forma parte del denominado "Proceso 8.000", una gigantesca causa sobre la supuesta presencia de dinero del narcotráfico en la política colombiana.

La ampliación del plazo alcanza a la investigación contra los hermanos Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela, considerados como máximos cabecillas del cartel caleño; el ex parlamentario Eduardo Mestre Sarmiento y el periodista Alberto Giraldo López, señalado como el "relaciones públicas" de ese grupo criminal.

Los también hermanos Julián, Luis Fernando y Tulio Murcillo Posada, acusados de servir de testaferros de los supuestos "capos", se encuentran en la misma situación.

Los siete acusados están reclusos en cárceles de la capital colombiana, y forman parte de un grupo de unas 250 personas que han sido vinculadas con el "Proceso 8.000".

Esa causa se derivó de denuncias sobre una eventual presencia de "narcodinero" en las elecciones colombianas del pasado año y por las que un comité parlamentario también investiga al presidente de Colombia, Ernesto Samper. FFF

IGH/mmj/rt

11/08/21-02/95

91

97006854

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCESO _____

FECHA _____

VOLÚMEN _____

LA NACIÓN
4/2/96

Conmoción en Colombia por el asesinato de una testigo clave en el proceso contra Samper

Las balas acallaron la voz del "narcocassette"

Por Enrique Comellas
(Enviado especial)

Escollo: la muerte de la interlocutora del presidente en las cintas comprometedoras dificultaría la marcha de la investigación.

BOGOTÁ, 3.- El asesinato de Elizabeth Montoya de Sarria, pieza clave en la investigación del Proceso 8000 contra los carteles de la droga colombianos y testigo de cargo fundamental contra el presidente Ernesto Samper, deja a la Fiscalía General que encabeza Alfonso Valdívieso sin un elemento esencial en la investigación por la filtración de dinero del narcotráfico en la política de este país.

Fuentes de la Fiscalía consultadas por este enviado afirmaron que el crimen "es probablemente el escollo más grave producido hasta el momento" en la investigación.

Elizabeth Montoya fue acribillada

13 balazos por dos hombres trajeados que franquearon sin dificultad las puertas del departamento donde se encontraba. Otros dieron cuenta de un guardaespaldas de la mujer, que se hallaba en la calle en el momento de los disparos.

"Fue una operación metódica, que tiene el sello de los sicarios del narcotráfico", indicó el ministro del Interior, Horacio Serpa.

Samper rechazó con indignación "que siquiera se pretenda vincular mi gobierno con este hecho" y solicitó a la Fiscalía "una investigación exhaustiva" del crimen.

Aunque Montoya de Sarria se hallaba en la clandestinidad desde que Santiago Medina, ex tesorero de la campaña de Samper, la mencionó en su confesión, los fiscales sin rostro que intervienen en la investigación conocían su paradero y le enviaron recientemente una citación para declarar.

Su asesinato se produce pocos días antes del inicio de la nueva investigación de la Comisión de Acusaciones Legislativas, donde las pruebas que aportará Valdívieso son consideradas tan importantes que muchos observadores afirman

que la suerte del primer mandatario está en sus manos.

Conmoción en todos los sectores

El crimen causó conmoción en los ámbitos judiciales, legislativos y gubernamentales. Elizabeth Montoya, vinculada con el cartel de Cali por la DEA norteamericana, dejó de ser una desconocida en agosto, cuando los diarios publicaron el texto de dos conversaciones telefónicas que sostuvo con Samper y con Medina.

Se trató de los denominados "narcocassettes" que desataron el escándalo contra el primer mandatario y donde Montoya adelantaba el envío de fondos provenientes del narcotráfico a la campaña de Samper.

Montoya de Sarria era esposa de Jesús Amado Sarria Agredo, ex cabo de policía que se retiró de la fuerza hace siete años y que desde entonces amasó una fortuna de varios millones de dólares.

Sarria Agredo, detenido en la cárcel de El Barne, en la localidad de Tunga, está acusado de narcotráfico y enriquecimiento ilícito aunque en su primera declaración aseguró que su fortuna proviene de una venta de esmeraldas en la isla Gorgona,

autoridades norteamericanas lo ayuden a sacar del país a sus hijos, actualmente refugiados en la XIII brigada del ejército.

La fortuna de los Sarria

La DEA ha afirmado que desde el encarcelamiento de Sarria Agredo, su esposa se hizo cargo del manejo administrativo del narcotráfico proveniente del cartel de Cali.

A su vez, Santiago Medina, en su confesión, sostuvo que Elizabeth Montoya manejó la tesorería de la campaña de Samper en los departamentos de Valle, Cauca y Nariño.

A fines de la década del ochenta la agencia antinarcotráfico norteamericana solicitó formalmente a la Policía Nacional de Colombia que investigara a los Sarria por sus vinculaciones con el cartel de Cali.

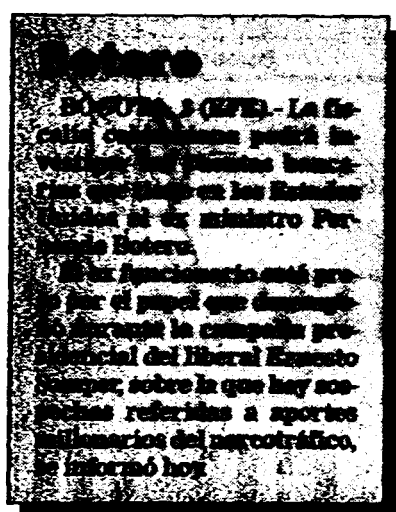
La DEA indicó entonces que ambos estaban comprando propiedades en San Andrés para lavar dólares del narcotráfico. A mediados de 1994 fueron incautadas seis toneladas de cocaína en El Salvador y la Interpol inscribió entonces en sus archivos al matrimonio Sarria como dueño del cargamento.

Hoy, Jesús Sarria y Elizabeth

Montoya figuran como dueños de numerosas propiedades, entre ellas el gran hotel Marazul, en San Andrés; la hacienda Lady Di, en Cundinamarca; una lujosa mansión en el barrio de Santa Ana, al norte de Bogotá; dos amplias casas en la capital colombiana, y la Sociedad Comercial del Caribe, propietaria de varios inmuebles y que tiene su sede central en San Andrés.

Además de la "intermediación" de Elizabeth Montoya entre la campaña de Samper y narcotraficantes de Cali, la Fiscalía logró probar que el matrimonio Sarria donó a esa misma campaña más de 100.000 dólares, en dos cheques que no fueron registrados en la contabilidad oficial entregada por Santiago Medina a las autoridades electorales.

Trece balazos de metralleta Uzi pequeña y sumamente portátil, muy apreciada por los asesinos profesionales del narcotráfico, cerraron un capítulo tenebroso de la mafia organizada y justificaron, una vez más, la afirmación que sostiene que las mansiones de los narcotraficantes están edificadas sobre cadáveres.



que descubrió cuando era policía.

Recientemente Sarria Agredo, ante las pruebas acumuladas en su contra, manifestó su disposición a colaborar con la Fiscalía y sostuvo que su esposa seguiría el mismo camino a cambio de protección.

Ayer, al hablar desde la cárcel, indicó que el crimen "pudo ser cometido por gente del gobierno, por las cosas que ella sabía" y pidió que las

92
0700685

XAL576

U POXRT 02-04 00379
mun exg

COLOMBIA-CRISIS

EDECAN PRESIDENTE NIEGA CONTACTO CON TESTIGO ESCANDALO MUERTA

Bogotá, 4 feb (EFE).- El teniente coronel Germán Osorio, edecán del presidente colombiano, Ernesto Samper, ~~negó haber recaudado dinero de Elizabeth Montoya de Sarria, asesinada el jueves y testigo en el escándalo por el supuesto apoyo del narcotráfico a la campaña del mandatario.~~

~~"La relación con la señora de Sarria (Jesús Sarria, su esposo, procespor as de la campaña.~~
por narcotráfico) fue la misma que con muchísimas personas de la campaña. Simplemente las conocía", indicó el oficial en su declaración a la Fiscalía.

Según el tesorero de la causa samperista, Santiago Medina, mientras Osorio fue jefe de seguridad del candidato, hizo de enlace entre este último y Montoya.

~~La mujer, cuyo cuerpo con 12 impactos de bala se encontró el jueves en a es para la carrera un apartamento del norte de Bogotá, recogió contribuciones para la carrera presidencial liberal y donó, de forma personal, 150 millones de pesos (unos 19.000 dólares), de acuerdo con el tesorero.~~

~~En el mismo testimonio, Medina señala que Osorio, junto a dos escoltaacom alia y llevaron en acompañaron al recién electo presidente en un viaje a Italia y llevaron en sus bolsillos al menos 30.000 dólares en efectivo (unos 24 millones de pesos) regalados al matrimonio Samper por Montoya.~~

El edecán del presidente rechazó también esta acusación y sostuvo quedine s, así como que no dinero que portaba le fue entregado en concepto de dietas, así como que no se intentó ocultar a las autoridades aduaneras que sacaban esa suma del país.

Estos hechos, según el ex tesorero, se los comentó el mismo Osorio durante la toma de posesión del presidente, el 7 de agosto de 1994, y como "hecho bochornoso" relató que, al llegar a su destino, "les habían contado billete por billete y no les habían regalado ni cien dólares".

~~Montoya era buscada por la justicia para que declarara desde que se divulgó el contenido de una conversación de ella con Samper en la que le pedía al candidato, en un tono muy familiar, que se reuniera con unos empresarios extranjeros y le anunciaba que tenía un anillo con un diamante para el cumpleaños de su mujer.~~

~~Jesús Amado Sarria dijo, desde el penal de El Barne, al norte de Bogotá, donde está recluso acusado de narcotráfico, que el Gobierno podría ser responsable del crimen de su esposa "por todo lo que ella sabía". acusación frente a la que el presidente se declaró "indignado" y rechazó de forma tajante. EFE~~

ifs/fjc/jff

02/04/16-31/96

FB4210

R POXRT 02-03 00504
mun exg

COI OMRIA-CRISIS

ESPOSO TESTIGO NARCOESCANDALO ASESINADA SOSPECHA DEL GOBIERNO

Bogotá, 3 feb (EFE).- El presunto narcotraficante colombiano Jesús Amado Sarria cree que "pudo ser el Gobierno" el culpable del asesinato de su esposa, Elizabeth Montoya, "por las cosas que ella sabía" sobre la financiación de la campaña electoral del presidente Ernesto Samper.

Sarria, ex sargento de la Policía preso por acusaciones de narcotráfico y enriquecimiento ilícito, declaró, en las últimas horas, a los periodistas que teme por su vida y la de sus hijos y pidió protección al Gobierno estadounidense.

Elizabeth Montoya y un acompañante, Humberto Vargas Rojas, fueron asesinados el jueves en Bogotá, cuando acudían al piso de dos "santeros" (brujos) cubanos, pero los cadáveres permanecieron 24 horas en la morgue sin ser identificados.

"Pudo ser el Gobierno por las cosas que ella sabía... Sé que quién la mató es un hombre llamado Jorge Zuluaga, alias 'Guayacán'", dijo Sarria, en declaraciones telefónicas a un informativo de televisión, concedidas desde la cárcel de Tunja, ciudad situada al norte de Bogotá.

"En estos momentos temo por mis hijos... Yo quiero que el Gobierno norteamericano me ayude a sacarlos del país... Ellos nacieron en EEUU y tengo que sacarlos porque están en peligro", agregó el ex sargento de la Policía.

Una hermana y dos hijos de Sarria se refugiaron el viernes en la XIII Brigada del Ejército, en Bogotá, tras conocerse el asesinato de Elizabeth Montoya, y allí fueron visitados por funcionarios de la Fiscalía General de Colombia, que les ofrecieron el programa de protección de testigos.

El presunto narcotraficante dijo que no teme por su vida mientras esté en la cárcel de Tunja. "Pero sé que el Gobierno está estudiando un posible traslado de cárcel, y ahí sí temería por mi vida", agregó Sarria, que añadió estar dispuesto a testificar si el Gobierno de EEUU le ayuda con sus hijos.

El nombre de la mujer asesinada, conocida con el alias de "Monita Retrechera" (rubia peligrosa), era ampliamente conocido en Colombia, desde que la revista "Semana" divulgó en 1995 la grabación de una conversación entre ella y el presidente Samper, en la que hablaban de la cuestionada financiación de la campaña electoral de 1994.

La Fiscalía General la buscaba como testigo clave en el llamado "narcoescándalo", pero Sarria fue encontrada primero por un grupo de sicarios que la mató de catorce disparos.

En la grabación divulgada el año pasado, Sarria y Samper hablan con gran familiaridad de donaciones de terceros a la campaña electoral y ella anuncia al entonces candidato el envío de un anillo de diamantes para la esposa del presidente, Jacquín Strouss.

El tesorero de la campaña electoral de Samper, Santiago Medina, preso desde hace siete meses, aseguró que Montoya de Sarria había conseguido aportaciones de narcotraficantes y que estaba dispuesta a hablar con la Fiscalía, pero ella permaneció escondida desde entonces.

El ministro del Interior, Horacio Serpa, declaró que el

presidente, que se enteró de la muerte de la mujer durante un viaje a Barranquilla, puerto del Caribe, se comunicó con el fiscal general, Alfonso Valdivieso, y expresó su "preocupación" por lo sucedido. FFF

AM/ep/mlr

02/03/14-56/96

La congresista Izquierdo exhibe un recibo por unos 30 mil "narco" dólares.

La Comisión de Acusaciones de la Cámara de Representantes retomará de inmediato la investigación contra el presidente Ernesto Samper por el ingreso de dinero del narcotráfico a su campaña electoral.

Bogotá, AP
Por Javier Baena

El anuncio lo hizo ayer Hayne Mogollón, presidente de la comisión, que afirmó que ese organismo no se declarará impedido ni puede ser recusado.

Los 15 integrantes de la comisión afrontan una denuncia ante la Corte Suprema de Justicia por prevaricato debido a que el 14 de diciembre archivaron una primera investigación al no hallar pruebas que responsabilicen a Samper del ingreso de 6,2 millones de dólares del cartel de Cali para financiar los gastos electorales.

Según el denunciante, el ex magistrado de la Corte Suprema Jesús Vallejo, los miembros de la comisión hicieron caso omiso de pruebas fundamentales.

Pero Mogollón explicó que la Comisión de Acusaciones no se considera impedida para investigar a Samper. "Una simple denuncia penal no puede generar impedimentos", dijo Mogollón a los periodistas.

La comisión tiene ahora nuevos elementos probatorios que incriminan directamente al presidente: la confesión del director de su campaña electoral Fernando Botero Zea sobre el conocimiento que él tenía del ingreso de los dineros del cartel, y el testimonio de la senadora María Izquierdo, que dice que Samper le dio instrucciones de que recibiera de la tesorería de la campaña dinero donado por los narcotraficantes para sufragar gastos de la campaña en el departamento de Boyacá.

Otro elemento nuevo que tiene la Comisión de Acusaciones es la admisión que hizo ayer Samper en su discurso ante el congreso del ingreso de fondos ilícitos a su campaña. En la primera investigación los congresistas no hallaron evidencias de que ello hubiera ocurrido.

El diario Nuevo Siglo, de la oposición conservadora, dijo ayer es un editorial que la sola aceptación del presidente de que el dinero ingresó a sus espaldas "ya de por sí sería motivo" para que Samper deje el cargo.

Samper, economista liberal de 45 años, manifestó ayer que ya consideró la opción de renunciar pero la descartó por no ser "el mejor camino para el país".

Otro punto que está por definir es quién asumirá la defensa del presidente, que anunció en el discurso ante el congreso que él mismo se haría cargo de ella.

Su abogado, Antonio José Cancino, renunció por amenazas de muerte y por impedimentos legales, pues asesoró al ex ministro de defensa Fernando Botero antes de que éste acusara a Samper de tener conocimiento de los narcodineros en su campaña.

"El presidente no puede asumir su propia defensa porque tendría que dejar de gobernar al país", dijo ayer el senador Efraín Cepeda, de la oposición.

La prensa y dirigentes políticos expresaron también su preocupación por la prolongación de la crisis como consecuencia de la decisión del presidente de pedir la reapertura de la investigación que podría determinar el juicio político en el congreso.

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA 1/2186

FECHA DE PROCEDENCIA 10/1/86

RECOMENDACIONES _____

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCESO 2/29/16

PROCESO

RESOLUCIONES _____

■ DESCALIFICAN A LA COMISIÓN DE LA CÁMARA BAJA ENCARGADA DE ACUSAR AL PRESIDENTE

Nuevo ingrediente en la narcocrisis

Tres congresistas comenzaron una huelga de hambre hasta que no se renueve la Comisión de Acusación formada por los mismos diputados que exoneraron a Samper en el pasado

Tres congresistas colombianos iniciaron el miércoles una huelga de hambre en protesta por la decisión de la mayoría oficialista parlamentaria de encomendar el juicio del presidente Ernesto Samper a los mismos diputados que ya lo exoneraron en diciembre pasado.

Jairo Clopatofsky, Ingrid Betancur y Guillermo Martínez Guerra prometieron ayunar hasta que se renueve la Comisión de Acusación de la Cámara Baja, primera instancia que debe analizar de nuevo si Samper es culpable o no de haber sido elegido con dinero del narcotráfico.

En medio de crecientes pedidos de renuncia, que él rechaza, Samper inauguró el martes sesiones extraordinarias del Senado y de la Cámara de Representantes convocadas por él mismo para que lo juzguen.

Una de las primeras decisiones fue la de encomendar al presidente de la Comisión de Acusación, Heyne Mogollón, liberal como Samper, que reabra la investigación que él y sus compañeros de comité cerraron en diciembre.

Pero la oposición y el gobierno



de EEUU descalificaron a esa comisión por estar integrada mayoritariamente por liberales que participaron en la cuestionada campaña electoral de 1994.

También porque en 1995, como ahora, Mogollón abrió el caso y lo cerró antes que la Fiscalía General pudiese terminar el voluminoso expediente de

miles de páginas.

A pesar de ello, el grupo liberal oficialista decidió mantener a los integrantes de la comisión. (En base a EFE)

Investigadores de Samper bajo la lupa

Los parlamentarios que deberán juzgar este mes al presidente colombiano Ernesto Samper también están en el banquillo de los acusados por el llamado narcoescándalo.

Cerca de veinte congresistas son investigados por la Corte Suprema de Justicia por acusaciones de que recibieron dinero o regalos del cartel de Cali.

Tres senadores ya están detenidos por ello: Alberto Santofimio, Rodrigo Garavito y María Izquierdo, todos del mismo partido liberal de Samper.

Además, el Consejo de Estado investiga a cinco parlamentarios que en diciembre pasado impulsaron en el Senado un artículo de ley que de no haber sido vetado en la Cámara Baja hubiera cerrado de un plumazo todos los procesos judiciales sobre infiltración del narcotráfico en las elecciones de 1994. Entre los investigados figura nuevamente el senador Santofimio. (En base a EFE)

REPORTAJE A FERNANDO LONDOÑO HOYOS, ABOGADO DEL EX MINISTRO BOTERO

"Samper está vinculado con el Cartel de Cali desde 1984"

Dijo que el presidente colombiano ordenó obtener el dinero narco para su campaña electoral

♦ Y que a cambio les ofreció penas ligeras a los traficantes ♦ Por ejemplo prisión domiciliaria

Clarín EN BOGOTÁ

BOGOTÁ (Enviado especial).— Conservador, antisamperista pero respetado en los círculos políticos e intelectuales, el doctor Fernando Londoño Hoyos, abogado y alter ego del arrestado ex ministro de Defensa, Fernando Botero, aseguró que no hay dudas sobre las antiguas relaciones del presidente Ernesto Samper con el Cartel de Cali.

"Samper tiene relación con el Cartel de Cali desde 1984", declaró a Clarín en una extensa entrevista que concedió en su oficina.

Botero, arrestado desde mitad de 1995, estremeció el mes pasado al gobierno colombiano al denunciar que el mandatario organizó y dirigió el financiamiento narco a su campaña.

—¿De qué manera Samper diseñó el apoyo del Cartel de Cali? ¿Botero tiene pruebas concretas de ello?

—Samper se lo pidió a Santiago Medina, el tesorero, y esto coincide con que ambos son amigos de la gente del Cartel de Cali desde mucho tiempo atrás. El doctor Samper tiene contactos con los Rodríguez Orejuela probados con documentos públicos desde el año 1984.

—¿Cómo se inició esa relación?

—Esa relación viene desde cuando el doctor Samper fue nombrado miembro de la junta directiva del Banco de los Trabajadores por el señor Rodríguez Orejuela. A uno no lo nombran miembro de una junta directiva por accidente. No hay nadie tan loco en un banco que empiece a nombrar directores al azar, por la guía de teléfonos. Además tiene otros antecedentes, ya que él recibió un cheque de



Artisamperista a muerte. Fernando Londoño Hoyos, abogado y alter ego del ex ministro Fernando Botero, quien con sus denuncias amplió el narcoescándalo.

Rodríguez Orejuela en el Hotel Intercontinental de Cali en el año 1982, y eso está probado. El doctor Samper era el patrocinador, el defensor y el jefe político de los contrabandistas de San Andresito (un auténtico shopping del contrabando en las afueras de Bogotá) y cualquiera sabe que los contrabandistas son lavadores de dólares del narcotráfico. Con un guiño de ojos, el Cartel aportó una suma que parece cercana a los 10 millones de dólares.

—¿Esto ocurrió entre la primera y la segunda vuelta electoral?

—Exclusivamente en ese período de 21 días.

—¿Qué pruebas concretas hay de que fue Samper quien ordenó negociar con el narcotráfico?

—Santiago Medina dice que Samper le ordenó, y que también le ordenó Botero, pero básicamente dijo que fue el ahora presidente quien lo hizo. Además, el dinero era para aceptar la maquinaria electoral del liberalismo, a la que Botero se oponía. Pero lo más importante es que en el expediente judicial no hay una sola prueba que asegure que Botero haya sido amigo o tenido contacto con el Cartel de Cali o con los emisarios, como el señor Alberto Giraldo, una especie de jefe de

relaciones públicas de los narcos. Por casualidad, todos esos hombres son íntimos amigos del presidente Samper.

—¿Pero no se necesitan documentos para probar esa relación?

—Es que no puede haber documentos que digan: "Yo, Ernesto Samper, estoy muy agradecido por los 10 millones de dólares que me facilitaron para ganar fraudulentamente las elecciones en Colombia".

—¿Qué negocio hizo Samper con el Cartel de Cali a cambio del dinero?

—Lo más importante es la política de sometimiento a la justicia de los narcotraficantes, por la cual, si colaboraban con ella, los líderes narcos obtendrían beneficios, como la prisión domiciliaria o la reducción de penas. Luego el Código de Procedimiento penal, que se negoció en el Parlamento y por el cual tantos legisladores fueron gratis al hotel Intercontinental de Cali, propiedad de los Rodríguez Orejuela. Finalmente, la elección del procurador y del contralor, que en dos personas que están en el "Proceso 8.000" por su amistad con el Cartel de Cali.

—A pesar de esos acuerdos, ¿por qué caen los líderes del Cartel?

—Los acuerdos no se rompen con Samper. Botero pidió el Ministerio de Defensa para terminar con el Cartel. La presión de Botero y de los EE.UU. no le dejan otra opción al gobierno. Los EE.UU. le dicen a Samper que necesitaban pruebas de que no tenía relación con el Cartel de Cali y que por entonces nada se había hecho. Allí no le quedó más remedio.

Pablo Elvira
Copyright Clarín, 1996

Denuncia formal

BOGOTÁ (Reuters).— El fiscal de Colombia, Alfonso Valdivieso, admitió ayer la posibilidad de denunciar formalmente al presidente Ernesto Samper ante una comisión legislativa facultada para investigar al mandatario.

Samper afronta la peor crisis política en la historia reciente de Colombia, debido a las denuncias en su contra sobre la financiación de su campaña electoral con fondos del narcotráfico.

Valdivieso dirige las investigaciones relacionadas con las denuncias en las que están involucradas numerosas personalidades, entre ellas legisladores, que enfrentan procesos ante la Corte Suprema de Justicia.

¿De qué es culpable Botero?

BOGOTÁ (Enviado especial).— El abogado Londoño Hoyos no duda en calificar como mártir a su cliente, el controvertido ex ministro de Defensa Fernando Botero, pero también le achaca una lista de delitos, entre ellos conspirar contra el fisco como parte del escándalo de corrupción que zarandea a Colombia.

—¿Por qué Botero decidió cambiar su declaración y hacer responsable al presidente Samper por el dinero narco en la campaña?

—Botero lo que dijo no es sólo que el presidente sabía, sino que Samper dirigió esa operación. El cambio tan brusco se debe a que Botero, pensando en los altos intereses del país, quiso servir de mártir asumiendo la total responsabilidad por hechos que no le correspondían. Botero calculó, erradamente, que con su sacrificio las cosas volverían a los términos normales.

—¿Qué esperaba obtener Botero a cambio de su silencio? Se lo pregunto por las versiones que indican que Botero esperaba ser respaldado por el presidente una vez detenido.

—El aspiraba a que se hiciera un juicio justo. Y estaba tranquilo porque en el tema básico de la alianza con el narcotráfico no iban a encontrar una sola prueba contra él. Y de eso no hay un solo indicio de que Botero alguna vez en la vida haya tenido contacto con el Cartel o con los amigos del Cartel o con aquellos que recibieron dinero del narcotráfico. Por eso él no hizo ningún reclamo.

—¿De qué es responsable Fernando Botero?

—Botero está acusado de enriquecimiento ilícito en favor de terceros, de lo que no puede ser responsable. El es responsable de muchos actos de la campaña: de haber recibido dinero por fuera

de los topes legales establecidos; de haber contribuido a la violación de los libros de contabilidad, de haber conspirado contra el fisco por 2 millones de dólares, fraudulentamente obtenidos por el candidato; de haber participado en una especie de asociación para delinquir, de encubrimiento. Pero el contacto con el Cartel de Cali no le corresponde en absoluto, como las negociaciones y el recibimiento de dinero y su distribución. Eso es problema exclusivo del doctor Samper con la coparticipación de su equipo y luego con el encubrimiento del que participó Botero.

—Sabendo lo que estaba sucediendo ¿por qué Botero no dio un paso al costado?

—Eso se lo dijo a los colombianos: por cobarde, porque no cumplió sus deberes, porque tuvo un quiebre en su personalidad.

XE6683

R POXRT 02-07 00312
mun exg icx

COL

COLOMBIA-CRISIS

TESTIGO ASESINADA PAGARA MILLONARIAS DEUDAS PARA SALIR DE PAIS

Bogotá, 7 feb (EFE).- La colombiana Elizabeth Montoya de Sarria, la testigo en las investigaciones del "narcoescándalo" asesinada el pasado jueves en Bogotá, se dedicaba a pagar las millonarias deudas que había contraído y pretendía abandonar el país, aseguraron hoy medios locales.

Esta es la conclusión preliminar a la que han llegado las autoridades que tratan de esclarecer el crimen de Montoya y del hombre que la acompañaba, el comerciante Humberto Vargas Rojas, quienes fueron tiroteados por un grupo de desconocidos.

El asesinato ha complicado la crisis que afronta desde hace siete meses el presidente colombiano, Ernesto Samper, por las denuncias de apoyos económicos de los narcotraficantes a su campaña electoral de 1994.

La mujer fue interlocutora del gobernante en unas charlas telefónicas interceptadas que fueron publicadas el pasado agosto y que tenían relación con asuntos de financiación de la campaña de Samper.

Además, la testigo era esposa del ex sargento de policía Jesús Amado Sarria, detenido en diciembre pasado acusado de narcotráfico y quien no descartó que agentes gubernamentales estuvieran vinculados con el crimen.

Sarria pidió igualmente protección para dos de sus tres hijos, su madre y una hermana, que el pasado fin de semana fueron enviados a Estados Unidos por disposición de la Fiscalía General de la Nación.

Fuentes periodísticas de la capital colombiana informaron de que los investigadores del caso han calculado en unos 8.000 millones de pesos (ocho millones de dólares) las deudas de Elizabeth Montoya, que pagaba con cheques de cuentas bancarias a su nombre y el de supuestos testaferros.

Según algunas versiones, al parecer la testigo asesinada mantenía una relación sentimental con el comerciante que la acompañaba.

La mujer era propietaria, entre otros bienes, de un hotel en el territorio insular caribeño de San Andrés y Providencia. EFE

JGH/mmg/fr

02/07/1994 DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

FEC

VIN

9700685-

98

XE6695

R POXRT 02-07 00279
mun exg icx

Col.

COLOMBIA-CRISIS/FEUU
DEPARTAMENTO JUSTICIA FEUU ANALIZA CUENTA BANCARIA ROTERO ZEA

Nueva York, 7 feb (EFE).- El departamento de Justicia de Estados Unidos analiza los movimientos de una cuenta bancaria que tiene en Nueva York Fernando Botero, ex ministro de Defensa de Colombia y directivo de la campaña electoral del presidente Ernesto Samper, informa hoy "The Wall Street Journal".

Según este diario, los portavoces del Barclays, el departamento de Justicia y la fiscalía de Manhattan (Nueva York) declinaron hacer comentarios sobre la obtención de los documentos bancarios de Botero en los bancos estadounidenses, que se cree que pueden ser claves en la investigación que se sigue contra él.

Botero, cuyo abogado en EEUU es Stuart Abrams, que como fiscal investigó el escándalo Irán-Contra, podría ser procesado por "blanqueo" de dinero si se descubriera que sus fondos en cuentas bancarias en Nueva York proceden del tráfico de drogas, declaró al periódico Charles Intrigo, ex fiscal experto en el caso.

Botero Zea está considerado como uno de los testigos claves del escándalo que amenaza la estabilidad del presidente colombiano, Ernesto Samper, al que acusó en enero de conocer y haber autorizado recibir unos seis millones de dólares del cartel narcotraficante de Cali para su campaña electoral de 1994.

La información de las cuentas de Botero en el Barclays fue obtenida gracias a una orden judicial conseguida por el Departamento Estadounidense Antidrogas (DEA).

Botero, por medio de sus abogados en Nueva York, entabló una acción legal contra el DEA, y la semana pasada el juez Robert Patterson consideró violados sus derechos, lo que podría permitirle saber cuánta información sobre sus cuentas tiene el departamento estadounidense de Justicia. FFF

pd/frb/mla/mmq/fr

02/07/17-16/96

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHA DE PROCEDENCIA _____

VINCULACIONES _____

99

9700685

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCESO

F

VINCULO

Clarín
8/2/96.

DINERO DE LA DROGA EN LA CAMPAÑA ELECTORAL

Colombia: los políticos recibieron más de 10.000 "narcocheques"

Son coimas del Cartel de Cali en los últimos 3 años ♦ Con la clave "Champaña 1, 2 y 3" figuran pagos a Samper ♦ Y a dirigentes liberales y conservadores ♦ Lo informó el diario "La Prensa"

Clarín EN BOGOTÁ

BOGOTÁ (Enviado especial).— Con la firma de los hermanos Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela, los encarcelados líderes del narcotráfico, el Cartel de Cali repartió más de 10.000 cheques del Banco de Colombia en los últimos tres años a dirigentes políticos y personalidades, según surgió ayer de la indagatoria que Gilberto rindió ante la Fiscalía Nacional y que la prensa local reprodujo citando fuentes judiciales.

Un amplio informe publicado por el

diario La Prensa, propiedad de la familia de Andrés Pastrana, el candidato conservador derrotado por el actual presidente Ernesto Samper, consignó que entre los cheques figuran los de la serie denominada Champaña 1, 2 y 3 que el ex contador del Cartel, Guillermo Pallomari, detenido en los Estados Unidos, señaló como destinados a la campaña del Partido Liberal de Samper.

El periódico reproduce la declaración de Pallomari a los fiscales colombianos, que viajaron a los Estados Unidos para indagarlo: "Cuando se estructuró la contabilidad para la cuenta de Export Café, el

señor Miguel Rodríguez Orejuela denominó los siguientes conceptos. Champaña o Champaña 1, significaban campaña presidencial de Ernesto Samper; Champaña 2 significaba financiación para políticos al Congreso; y Champaña 3 significaba campaña presidencial de Ernesto Samper segunda vuelta".

Millonario aporte

Según las denuncias que investiga la Fiscalía, el Partido Liberal habría recibido alrededor de 6 millones de dólares que ingresaron a las arcas de campaña entre mayo y junio del 94 para financiar la segunda vuelta electoral.

En una entrevista con Clarín, Fernando Londoño Hoyos, abogado del ex ministro de Defensa Fernando Botero, estimó que esa cifra en realidad fue de 10 millones de dólares.

El escándalo de la financiación ilegal estalló sólo tres días después del triunfo de Samper con la divulgación de una "narcocinta" en la que Alberto Giraldo, un periodista jefe de relaciones públicas del Cartel de Cali, hablaba con los jefes de la organización narcotraficante sobre la marcha de las negociaciones con emisarios de la campaña samperista.

Hasta última hora del martes, Gilberto Rodríguez Orejuela, detenido desde el 9 de junio pasado, declaró por primera vez durante más de 10 horas ante la Fiscalía en el marco del Proceso 8.000, que investiga la financiación por parte del narcotráfico de la campaña liberal.

El Banco de Colombia, una institución privada y la preferida de los Rodríguez

Orejuela, envió la semana pasada a la Fiscalía los 10.000 cheques junto al nombre de los destinatarios.

Gilberto Rodríguez Orejuela tuvo que explicar ante la Fiscalía el contenido de los documentos y el destino de los cheques encontrados por el ejército y la DEA en una teamericana, cuando el 12 de julio de 1994 allanaron las oficinas de la empresa Exposal y Export Café, propiedad de Julio Murcillo Posada, preso por testarazo del Cartel de Cali.

Desde entonces, la Fiscalía tiene en su poder más de 160 documentos que podrían involucrar a altos dirigentes políticos, tanto liberales como conservadores.

Pero la investigación tomó más impulso desde el 18 de agosto de 1994, cuando el fiscal Alfonso Valdivieso rempujó al frente del organismo a Gustavo Greiff, quien sospechosamente no encontró méritos para inculpar a Giraldo.

Varios de esos cheques fueron girados a nombre de Alberto Giraldo, y del ex embajador en Austria, Eduardo Mestre, ambos sindicados por el chileno Pallomari y el ex contador de la campaña de Samper, Santiago Medina, como los nexos de la organización narcotraficante con la campaña liberal.

En relación con el aporte del Cartel de Cali a la campaña de Samper, Pallomari, siempre según el periódico, declaró que "aproximadamente se cambiaron en dinero en efectivo, en paquetes de 600.000 dólares, unos 6 millones de dólares que se enviaron a Bogotá en varios viajes".

Pablo B.

Copyright Clarín, 1996

XF6817

R FOXBT 02-09 00309
mun exq icx

COLOMBIA-CRISIS
VICECONTRALOR CUENTAS DIMITIÓ POR "CORRUPCIÓN INSOSTENIBLE"

Bogotá, 9 feb (FFF).- El vicecontralor de las cuentas públicas de Colombia, Miguel Gómez Martínez, anunció hoy en Bogotá que ha renunciado al cargo debido al nivel de "corrupción insostenible" al que ha llegado el país.

Gómez afirmó que el organismo de control "no podrá contener el desbordamiento creciente de la corrupción y la ineficiencia" que ha resultado de las decisiones de "una administración pública dispuesta a romper todas las barreras morales".

Con referencias tácitas al Gobierno del presidente Ernesto Samper, que afronta una grave crisis política por denuncias de una presunta financiación del "narcodinero" en la campaña electoral del jefe del Estado, el vicecontralor acusó al actual "régimen" colombiano de cubrir su derrumbe con la conquista de respaldo político.

"Somos testigos cotidianos de cómo el régimen negocia sin pudor los cargos, los contratos públicos y orienta su acción con el único objetivo de obtener respaldo político para tapar su derrumbe moral", afirmó.

El vicecontralor dijo que "el dinero de los impuestos de todos los colombianos está siendo desviado y malversado por quienes creen que el tesoro público es un botín para el pillaje personal".

Colombia, agregó, necesita entrar en una nueva era en la que la moral y la virtud pública vuelvan a ser los pilares de la democracia.

Gómez, del Partido Conservador, en la oposición, había sido nombrado para el cargo en 1994 por el contralor general de las cuentas del Estado, David Turbay, perteneciente al liberal, en el Gobierno, y quien le aceptó la renuncia por considerar que la decisión de su subalterno "ratifica la impotencia institucional de los hombres públicos".

Turbay y el jefe del otro organismo de control del Estado, el procurador general Orlando Vásquez, han sido también acusados de haberse favorecido con ayudas económicas del narcotráfico en sus actividades políticas. FFF

JGH/jla/fr

02/09/19-32/96

101

9700685

XH4775

U POXRT 02-10 00323
mun exg icx

COLOMBIA-CRISTIS
SAMPER DESVELA MISTERIO DE PAPELES CONFIDADOS A ORTISPO ROGOTA

Girardot (Colombia), 9 feb (FFF).- El presidente de Colombia, Ernesto Samper, desveló hoy que un documento secreto que entregó al arzobispo de Bogotá, Pedro Rubiano, contiene "reflexiones muy personales" sobre la crisis de su país y solo podrá ser abierto en caso de que él fallezca siendo Jefe del Estado.

Samper explicó, en una visita a la ciudad de Girardot, cerca de Bogotá, que el documento entregado a Rubiano consigna impresiones que hizo a finales del año pasado y a comienzos de éste, en torno a las acusaciones sobre que su elección fue financiada con dinero del narcotráfico.

El primer mandatario fue acusado por Santiago Medina y Fernando Rotero, ex tesorero y ex gerente general de su campaña electoral, de haber conocido y recibido dineros del cartel de Cali para financiar aquella, en 1994, en la que obtuvo el triunfo sobre el candidato conservador, Andrés Pastrana.

El presidente colombiano explicó que escribió en noches de "desvelo", motivado "por un soplo de arriba" y añadió que el sobre solo podrá abrirse cuando él haya muerto y su esposa, Jacquín Strouss, dé la orden de desvelar el misterio.

"Me dió el pálpito de dejarlas en buenas manos. La verdad era simplemente un documento muy personal que quise dejar a buen recaudo", agregó el presidente colombiano, quien precisó que en su escrito analiza los orígenes de la crisis provocada en Colombia por el narcotráfico.

La prensa colombiana publicó distintas hipótesis sobre el contenido del sobre enviado por Samper al arzobispo Rubiano, presidente de la Conferencia Episcopal colombiana, por medio del capellán del palacio presidencial de Nariño, Guillermo Melquizo.

"No temo por mi vida pero entiendo que, de hecho, todos los colombianos estamos amenazados. Me preocupa que el país pueda volver al narcoterrorismo", declaró Samper en alusión a una oleada de atentados entre 1988 y 1991, en los que él mismo resultó herido de gravedad y duró un mes en una unidad de cuidados intensivos. FFF

GTA/GTP

02/10/00-31/96

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCESADO

AGENCIA EFE

FECHA

10/2/96

VINCULACIONES

ENTRADO
CRUZADO

102

9700685=

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDIMIENTO

LA República
14/2/96

Ahora acusan al presidente Samper de "subastar" cargos en el Estado para obtener apoyo político

Clientelismo: ofrecen 8 mil puestos públicos

Un verdadero festín burocrático para lograr el apoyo político que le permita mantenerse en el poder al presidente colombiano Ernesto Samper, cuyo gobierno enfrenta una grave crisis político-jurídica por las acusaciones de consentir el financiamiento de su campaña electoral por el narcotráfico, denunció el sábado el vicecontralor general de la República, Miguel Gómez.

Bogotá AFP

■ Gómez, del opositor Partido Conservador, quien el jueves renunció a su cargo por el "insostenible nivel de corrupción a que ha llegado el gobierno", en declaraciones al diario El Tiempo de Bogotá, denunció que el mandatario está subastando más de 8.000 cargos públicos entre los dirigentes políticos para lograr su respaldo.

La denuncia de Gómez coincide con otras que han hecho en ese mismo sentido en los últimos días congresistas conservadores, e incluso algunos del propio partido de gobierno, el Liberal.

El dimitente vicecontralor (encargado de vigilar las cuentas del Estado), señaló como principal responsable del festín burocrático al ministro del Inte-



El presidente colombiano parece estar cada día más enterrado bajo incontestables denuncias.

rior, Horacio Serpa, quien se ha constituido en el más firme defensor público del presidente Samper. "Esto es el desborde absoluto del clientelismo".

afirmó Gómez, quien además acusó al gobierno de quitarle la ayuda a los organismos de fiscalización para adelantar su tarea. Entre los principales organismos dependientes del Ejecutivo de los que el gobierno se está valiendo para ofrecer cargos a los políticos están los ministerios de Agricultura y Transporte, al igual que numerosos organismos estatales como institutos descentralizados. En su carta de renuncia al cargo de vicecontralor que venía ocupando desde 1994, Gómez señala que "los colombianos somos testigos cotidianos de cómo el régimen nego-

cia sin pudor los cargos, los contratos públicos y orienta su acción con el único objetivo de obtener respaldo político para tapar su derrumbe moral". A partir del próximo martes, cuando el fiscal general de la nación, Alfonso Valdivieso, entregue a la comisión de acusaciones del Congreso las pruebas contra Samper sobre la ilícita financiación de su campaña electoral, es casi seguro que esa célula congresional le inicie una investigación formal que podría llevar al Parlamento a enjuiciar políticamente a Samper.

103

9700685

XF6885

R. POXPT 02-12 00379
mon sig 100

COLOMBIA-CRISTIS

PIDEN LEY PUNTO FINAL QUE EVITE MULTITUD CONGRESISTAS PRESOS

Bogotá, 12 feb (FFF).— Una ley de punto final para evitar el encarcelamiento de decenas de congresistas involucrados en la recepción de dinero del narcotráfico e incluya la dimisión del presidente del país, Ernesto Samper, ha comenzado a ser estudiada en Colombia, indicaron hoy distintas fuentes políticas.

Según el diario bogotano "El Nuevo Siglo", la iniciativa está "circulando sigilosamente por los pasillos del Capitolio" del Congreso colombiano y sería una especie de amnistía similar a la que en su día benefició a militares argentinos y chilenos acusados de violar los derechos humanos.

El rotativo, que cita fuentes políticas del Partido Liberal gobernante, se complementaría "con una salida digna, con grandeza", es decir la renuncia, del presidente Samper a quien investigan el legislativo y la Fiscalía General de la Nación por las mismas denuncias.

La idea es que los parlamentarios con aparentes nexos con el dinero ilegal, que las mismas fuentes calculan en 80 de los 265 que forman el Congreso, se retiren a cambio de su muerte política. La propuesta tendría el posible apoyo del partido Conservador, que pide la retirada de Samper, elegido para el mandato 1994-98.

Para el periodista Roberto Pombo, columnista de la revista "Semana", "el país aguanta la caída de un presidente, pero no resiste tener a medio Congreso tras las rejas", ya que doce parlamentarios están siendo investigados por la Corte Suprema de Justicia y tres de ellos están presos.

En las investigaciones de la Fiscalía se ha mencionado a unos cuarenta relacionados con financiación del narcotráfico, y otros medios de comunicación calculan en ochenta los parlamentarios que pueden ser procesados, de los que no se sabe cuántos pueden terminar en la cárcel.

Según Pombo, "la ley de punto final consistiría en que todo aquel parlamentario que esté siendo procesado —o que crea que puede llegar a serlo—, por haber recibido dinero del narcotráfico—, se puede ir tranquilo para su casa pero no puede volver a ser elegido o nombrado nunca jamás para un cargo público".

"El país no aguanta el remezón", y una posible detención de "semejante número" de congresistas sería "un elemento tan perturbador como lo fue en su momento el encarcelamiento de un número significativo de oficiales de las Fuerzas Armadas en Argentina", puntualizó el comentarista. FFF

GTA/SC/RS

02/12/17-23/96

104

9700685

XH4641

P. POXBT 02-12 00368
muj. ex. 101

COLOMBIA-CRISTIS (Ampliación)
PROCESADAS CAMPAÑAS SAMPER Y PASTRANA POR VIOLAR TOPE GASTOS

Bogotá, 12 feb (EFE). - El Consejo Nacional Electoral (CNE), de Colombia, anunció hoy la apertura de investigaciones formales a las campañas presidenciales del actual jefe del Estado, el liberal Ernesto Samper, y la del candidato Conservador, Andrés Pastrana, por violar los topes legales en sus gastos en 1994.

Según el CNE, la campaña de Samper presentó gastos por 6.479 millones de pesos (6,4 millones de dólares) y la de Pastrana por 5.119 millones de pesos (5,1 millones de dólares), cuando por ley no podían sobrepasar los 4.000 millones (4 millones de dólares).

El presidente del CNE, Oscar Jiménez Leal, dijo que el organismo concluyó la investigación preliminar y que ahora se pasa a la fase de investigación formal administrativa, por lo que llamará a declarar a los miembros de los equipos financieros de ambas campañas.

Jiménez Leal dijo que se ha determinado llamar para la investigación administrativa formal contra las propias cabezas de candidatura, Samper y Pastrana, así como a los directores-gerentes, representantes legales y revisores fiscales.

Así, serán llamados el ex ministro de Defensa Fernando Botero, quien fue representante legal de la campaña de Samper; Juan Manuel Avella, director suplente y administrativo.

También el revisor fiscal de la misma campaña Alfonso Escobar Barrera y Héctor Elías Bohórquez, contador de la misma.

El CNE acusó a la campaña electoral de Samper por haber consignado en los informes presentados valores "no coincidentes con lo realmente gastado".

La misma instancia dijo que abrió investigación administrativa contra Andrés Pastrana, y contra Mauricio Suárez Copete, representante legal de su campaña; Claudia de Francisco Tesorera, Luz Mery Fajardo Contadora y Francisco Salazar Martín.

El CNE dijo que a los entonces candidatos a la vicepresidencia en las fórmulas de 1994, Humberto de la Calle, Liberal, y Luis Fernando Ramírez, Conservador, solo se les abrirá proceso formal una vez hayan declarado ante ese organismo de control electoral.

El anuncio del CNE se produjo un día antes que el fiscal general, Alfonso Valdivieso, presente ante el Congreso un expediente por la presunta financiación de la campaña electoral del presidente Samper con dineros del cartel de Cali. EFE

RRM/GTP

02/12/23-24/96

105

97006852

XH4848

R POXRT 02-13 00423
mun exg icx

COLOMBIA-CRISTIS (Ampliación)
EX MINISTRO DEFENSA LANZA NUEVA ACUSACION CONTRA SAMPER

Bogotá, 12 feb (FFF).- El ex ministro Fernando Botero reveló hoy la existencia de una carta enviada en octubre de 1994 por los jefes del cartel de Cali al presidente de Colombia, Ernesto Samper, en la que "le recordaron que habían contribuido a su campaña electoral" y se quejaban de la persecución policial.

"Los Rodríguez (Gilberto y Miguel) le estaban recordando por escrito a Samper que ellos habían contribuido a su campaña presidencial sin contraprestación, y no entendían el por qué de la persecución a ellos y a sus familias", declaró Botero a la Fiscalía, según el informativo de televisión "CMT".

"En mi opinión, ésta carta era una bomba. El mensaje no podía ser más claro", agregó Botero, quien fue director general de la campaña de Samper y está preso desde agosto pasado.

Se trataba de una carta "dirigida directamente al presidente Samper y firmada por los dos hermanos. Era un documento original. Le expresaban respeto y admiración", dijo también el ex ministro de Defensa colombiano.

En la comunicación los máximos cabecillas del cartel de Cali "y en forma sutil, expresaban que gustosamente se habían unido en el momento oportuno a la causa, y modestamente habían tratado de ayudar a la causa, sin contraprestación de ninguna clase", insistió Botero.

El documento fue enviado al presidente colombiano dos meses después de asumir el cargo, a mediados de octubre de 1994, a través del ex tesorero de la campaña electoral, el anticuario Santiago Medina.

"Recibí una llamada urgente de Medina y quien traía una carta a Samper. Este no quiso recibirla o no se encontraba en Bogotá. Le dije que no podía recibirla sino solo tomar notas generales. No estaba dispuesto a recibir cartas de personas al margen de la ley ni transcribir su contenido", dijo Botero a la Fiscalía según "CMT".

Medina accedió "y prosiguió con la lectura de la carta que tendría una página y media" añadió Botero y dijo que tras destacar la admiración y el respeto a Samper, "expresaban la extrañeza por la persecución de la cual eran objeto por parte del Gobierno, la Fiscalía y el Estado".

Los dos Rodríguez Orejuela, dijo Botero, "mostraron esa extrañeza por cuanto habían manifestado claramente su interés de aclarar su situación jurídica ante la justicia, naturalmente con las debidas garantías".

La revelación sobre la existencia de la carta se registra horas antes que el fiscal general colombiano, Alfonso Valdivieso, presente ante el Congreso el expediente contra Samper y 20 días después de que el propio Botero confesara que el presidente "sí sabía" del ingreso de dineros del narcotráfico en su campaña. FFF

PRM/GTP

02/13/03-13/96

106

97006852

DP0756

U POXRT 02-14 00250
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS

MINISTRO INTERIOR NIEGA QUE LLEVARA DINERO MAFIA A SAN ANDRES

Bogotá, 13 feb (EFE).- El ministro del Interior de Colombia, Horacio Serpa Uribe, negó hoy que haya llevado dinero del narcotráfico a la isla de San Andrés durante la campaña electoral de 1994, como denunció un legislador.

El senador conservador Pablo Victoria acusó a Serpa de llevar a esa isla del Caribe colombiano sumas procedentes del cartel de la cocaína de Cali para financiar gastos de la campaña.

Según la denuncia, Serpa viajó a San Andrés con algunas cantidades (alrededor de 15 millones de pesos -15.000 dólares-), que le había entregado Santiago Medina, tesorero de la campaña Liberal del entonces candidato a la Presidencia de la República, Ernesto Samper, actual jefe del Estado.

Serpa, que fue jefe de debate de la campaña electoral de Samper, dijo hoy que si llevó aportes económicos para las elecciones a San Andrés, "ello corresponde a una diligencia normal en esta clase de eventos".

Siempre, añadió en un comunicado de prensa, "he considerado la legitimidad y buen origen de los dineros manejados en la campaña y por eso me parece absurdo pretender que tal diligencia puede constituir una acción delictiva".

El ministro del Interior también negó, como lo han insinuado medios de prensa opositores al gobierno de Samper, que haya influido ante el Consejo de Estado para influir en la permanencia del fiscal general en el cargo.

"Si fuere necesario, estoy seguro, eso lo podrán certificar los integrantes de esa respetable corporación", dijo finalmente el ministro Serpa. EFE

RRM/JMA

02/14/00-11/96

9700685

107

BT9232

LAS ACUSACIONES CONTRA EL PRESIDENTE DE COLOMBIA

Revelan una carta en la que los narcos respaldaron a Samper

BOGOTÁ (Enviado especial).— El presidente colombiano Ernesto Samper sigue recibiendo duros golpes de su ex ministro de Defensa y ex jefe de campaña: Fernando Botero declaró ante la Fiscalía Nacional que a mediados de octubre de 1994 los hermanos Miguel y Gilberto Rodríguez Orejuela, jefes del Cartel de Cali, le enviaron una carta al jefe de Estado, en la que le recordaban su admiración y respeto, y su aporte "a la causa sin contraprestación alguna".

Con el fin de respaldar su afirmación de que el presidente sí sabía de los aportes del Cartel de Cali a la campaña electoral de 1994, Botero recordó ante la fiscalía que Santiago Medina, el ex tesorero de Samper, intentó hacerle llegar al presidente, por su intermedio, la carta firmada de puño y letra por los hermanos Rodríguez Orejuela.

Según su declaración, el ex ministro de Defensa y ex "niño mimado" del entorno samperista se negó a entregarle al presidente un documento proveniente de los líderes de la organización narcotraficante, aunque reconoció que se enteró de su contenido.

Un mensaje claro

Para Botero, según trascendió de fuentes de la fiscalía, el mensaje de los Rodríguez Orejuela era claro: le estaban recordando a Samper que ellos habían contribuido a su campaña presidencial y, por eso, manifestaban su extrañeza ante la persecución que había desatado tanto el gobierno como la Fiscalía Nacional, a pesar de que ellos habían manifestado su intención de someterse a la justicia, siempre y cuando se les respetaran sus derechos constitucionales.

Gilberto Rodríguez Orejuela, el hermano mayor y jefe del clan, fue capturado en Cali por el llamado Bloque de Búsqueda el 9 de junio de 1995, solo dos meses después que Medina diera el puntapié inicial al escándalo político más grave de los últimos 50 años, al denunciar los vínculos del cartel caleño con la cam-

paña liberal.

Al ser detenido, y al parecer convencido de que el gobierno respetaría los pactos preelectorales, Gilberto se apresuró a aclarar que el presidente Samper no tenía nada que ver con los 6 millones de dólares que el cartel había aportado a la campaña liberal.

Su hermano, Miguel, cayó en manos

de la Policía el 8 de agosto.

Pese a que la fiscalía intenta determinar la autenticidad de la carta, la declaración de Botero parece contundente. El contenido de la carta, según el ex ministro, "causó gran preocupación" en el entorno presidencial.

Publicado en

Copyright Clarín 1996

"Desgobierno"

BOGOTÁ (Enviado especial).— "Mal haríamos en sentarnos a dialogar con un gobierno que está a punto de caerse y que no es capaz de gobernar", dijo a la revista "Cambio 16" de Colombia Antonio García, tercer comandante del guerrillero Ejército de Liberación Nacional.

El ELN, una de las guerrillas más rígidas ideológicamente y más renuente a entablar conversaciones de paz con el gobierno, aprovechó la crisis política por la que atraviesa el gobierno de Ernesto Samper como consecuencia de la narcofinanciación de su campaña política.

"Del gobierno de Samper es muy difícil hablar. Más bien podemos hablar de un desgobierno, que todos los días está haciendo malabarismos para no caerse y alianzas con la derecha para buscar márgenes de gobernabilidad", agregó el comandante García.

XA2243

U POXRT 02-14 00714
icx mun exq

COLOMBIA-CRISJS
REVELAN RECIBOS Y LISTAS REPARTO PRESUNTOS DINEROS CARTEL CALI

Bogotá, 13 feb (EFE).- El congresista opositor Pablo Victoria reveló hoy recibos y listas que muestran cómo se repartieron 3.100 millones de pesos (3,9 millones de dólares) que supuestamente donó en efectivo el cartel de narcotraficantes de Cali para la elección del presidente colombiano, Ernesto Samper.

Los documentos son de la campaña electoral de Samper en 1994 y están firmados, entre otros, por varios parlamentarios, tesoreros regionales del Partido Liberal e incluso el ministro del Interior, Horacio Serpa.

Según dijo Victoria al informativo de televisión "QAP", el tesorero de la campaña de Samper, Santiago Medina (en arresto domiciliario), le confirmó que el dinero relacionado en esos recibos y listas corresponde a las donaciones en efectivo de los "capos" de Cali.

Un comunicado del Gobierno "rechazó enfáticamente la afirmación del señor Medina de que los recibos oficiales de la campaña, que obran en el expediente de la Fiscalía General y que fueron presentados con las cuentas oficiales al Consejo Electoral, corresponden a dinero de origen ilícito".

Añadió el Gobierno que "nada prueba" que las cifras que figuran en las cuentas oficiales de la campaña sean las que recibieron efectivamente los tesoreros regionales del Partido Liberal, lo cual "está siendo objeto de investigación penal por falsedad, por haber sido sus valores adulterados".

Victoria destacó un recibo firmado por Serpa, recalcando que éste había negado hasta ahora haber participado en los aspectos financieros de la campaña electoral de Samper, de la que era director político.

También aparecen en los documentos el ex candidato presidencial independiente Miguel Maza Márquez, ex director de la policía secreta que en la segunda vuelta electoral de 1994 se alió con Samper, y el contralor general de cuentas estatales, David Turbay, a quien investiga la Corte Suprema de Justicia por presuntos vínculos con los "capos" de Cali.

Según las listas, Maza recibió 20 millones de pesos (25.000 dólares al cambio de 1994) y Turbay 45 millones (56.000 dólares).

El informativo "QAP" aclaró que quienes firman los recibos de la campaña de Samper no necesariamente sabían que el dinero que les entregaban en efectivo había sido donado, según el tesorero Medina y otros testigos, por el cartel de Cali.

Victoria explicó que los documentos llegaron a sus manos en forma anónima la semana pasada y que después se entrevistó con Medina para comprobar su autenticidad.

"Esos recibos prueban que los dineros producto del narcotráfico, según Medina 3.100 millones de pesos que llegaron en la última semana de la segunda vuelta electoral, fueron distribuidos a las tesorerías regionales, y que Serpa distribuyó parte de esos recursos", dijo el parlamentario conservador.

El ex presidente del Congreso Armando Benedetti, liberal, que está siendo investigado por la Corte Suprema por presunto enriquecimiento ilícito en relación con el cartel de Cali, aparece firmando un recibo de la campaña por 100 millones de pesos

109

9700685=

(125.000 dólares en 1994).

También figuran en las listas o en los recibos los congresistas progubernamentales Miguel de La Espriella, Ramiro Lucio y Samuel Moreno, y el ex parlamentario y ex embajador liberal Eduardo Mestre (primer político detenido -en 1995- en relación con el llamado "narcoescándalo").

En uno de los recibos, una funcionaria liberal, Daisa Sánchez, se compromete "bajo juramento" a gastar en ron 57 millones de pesos (más de 71.000 dólares).

"QAP" destacó que los valores de los recibos suman exactamente la cantidad que se había denunciado anteriormente como donación en efectivo del cartel de Cali a la campaña de Samper.

El recibo que tiene la firma del ministro del Interior, por 15 millones de pesos (casi 19.000 dólares de 1994), indica que el dinero está destinado al actual gobernador del archipiélago de San Andrés (en el Caribe), Antonio Stephens.

El informativo y Victoria recalcaron que hasta ahora Serpa había negado cualquier vinculación con el manejo de los dineros de la campaña de Samper e insistía en que sólo se había encargado de asuntos políticos e ideológicos.

El ministro emitió hoy un comunicado que dice que si llevó dinero para las elecciones a San Andrés, "ello corresponde a una diligencia normal en esta clase de eventos".

"Siempre he considerado la legitimidad y buen origen de los dineros manejados en la campaña y por eso me parece absurdo pretender que tal diligencia puede constituir una acción delictiva", agregó Serpa. EFF

AM/PG

02/14/04-15/96

7360

110

9700685=

COLOMBIA-CRISIS
CRONOLOGIA DEL "NARCOESCANDALO"

Rogotá, 14 feb (FFF).- Cronología de la crisis que vive Colombia por el llamado "narcoescándalo", que hoy entró en fase decisiva con la denuncia penal que presentó en el Congreso el fiscal general, Alfonso Valdivieso, contra el Jefe del Estado, Ernesto Samper:

== 1994 ==

-- 19 de junio: El candidato liberal Samper es elegido presidente por estrecho margen sobre el conservador Andrés Pastrana (3,7 a 3,6 millones de votos). Pastrana denuncia que hubo dinero ilícito en la financiación de la campaña de Samper.

-- 21 de junio: Se divulgan grabaciones de conversaciones telefónicas en las que los máximos jefes del Cartel de Cali, Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela, hablan de la entrega de dinero a la campaña de Samper.

-- 15 de julio: El Senado de Estados Unidos aprueba una enmienda por la que se condiciona la ayuda a Colombia.

-- 7 de agosto: Samper asume la Presidencia y afirma que combatirá el narcotráfico.

-- 30 de septiembre: El ex director en Bogotá del Departamento Antidrogas Estadounidense (DEA) Joseph Toft dice que Colombia es una "narcodemocracia" y denuncia que la campaña de Samper recibió millones de dólares del cartel.

== 1995 ==

-- 29 de marzo: Se informa que Santiago Medina, tesorero de la campaña de Samper, es uno de los beneficiarios de cheques girados por la mafia de las drogas, junto con numerosos parlamentarios, otras personalidades y más de cien policías.

-- 23 de abril: La Fiscalía envía a la Corte Suprema una copia del llamado "Proceso 8.000", para que investigue a nueve congresistas y otros políticos y autoridades que recibieron pagos de empresas del Cartel de Cali.

-- 9 de junio: Capturado Gilberto Rodríguez, máximo "capo" de Cali. Samper anuncia "el principio del fin del cartel".

-- 26 de julio: El ex tesorero Medina es detenido y, en los días siguientes, confiesa a la Fiscalía que recibió del Cartel de Cali 5.000 millones de pesos (6,3 millones millones de dólares, al cambio de 1994), con autorización de Samper.

-- 27 de julio: Samper niega la imputación de Medina y pide a la Comisión de Acusación del Congreso que le investigue.

-- 1 de agosto: La Fiscalía envía a la Comisión de Acusación las pruebas que tiene de pagos a la campaña de Samper.

-- 2 de agosto: El director general de la campaña de Samper y luego ministro de Defensa, Fernando Botero, renuncia al gabinete.

-- 6 de agosto: Capturado en Cali el segundo al mando en el cartel, Miguel Rodríguez Orejuela.

-- 15 de agosto: Detenido Botero, acusado de "enriquecimiento ilícito en favor de tercero" (la campaña de Samper).

-- 16 de agosto: Samper decreta el "estado de conmoción interior" para combatir la violencia que azota a Colombia. La oposición asegura que es una "cortina de humo" para desviar la atención del "narcoescándalo".

-- 24 de agosto: Renuncia a la embajada en Londres la ex ministra de Relaciones Exteriores Noemí Sanín, debido a la "grave

9700685

111

crisis que vive el país".

-- 19 de septiembre: Se informa que el llamado "tesorero" del Cartel de Cali, el chileno Guillermo Pallomari, se entregó a las autoridades de Estados Unidos y ratificó la versión de Medina en el sentido que la campaña de Samper recibió 5.000 millones de pesos (6,3 millones de dólares) de ese consorcio de narcotraficantes.

-- 22 de septiembre: El vicepresidente de Colombia y embajador en España, Humberto De la Calle, declara que hay pruebas de la infiltración de dinero del narcotráfico en la campaña de Samper y que él no podrá "la mano en el fuego" por el presidente.

-- 26 de septiembre: Samper es interrogado durante diez horas por el presidente de la Comisión de Acusación, Heyne Mogollón.

-- 27 de septiembre: Herido en atentado el abogado defensor de Samper, Antonio José Cancino, y muertos dos de sus escoltas. El ministro de Gobierno, Horacio Serpa, dice que sospecha que diplomáticos y agentes de Estados Unidos intentan derrocar a Samper, lo cual origina airadas protestas de Washington.

-- 16 de noviembre: El vicefiscal general, Adolfo Salamanca, asegura que el financiamiento de la campaña de Samper por el Cartel de Cali ha sido comprobado.

-- 14 de diciembre: La Comisión de Acusación dictamina que no hay mérito para abrir un juicio contra Samper. La oposición y Estados Unidos restan credibilidad a ese organismo parlamentario integrado mayoritariamente por liberales samperistas.

==1996==

-- 15 de enero: Se informa que la parlamentaria liberal María Izquierdo confiesa a la Fiscalía que recibió aportes del narcotráfico para la campaña de Samper.

-- 22 de enero: Después de 157 días de lealtad, Rotero rompe su silencio y asegura que Samper "sí sabía" de las aportaciones del Cartel de Cali y que estuvo comprometido en ello directamente. El presidente replica que Rotero "está mintiendo para salvarse".

-- 24 de enero: En medio de crecientes peticiones de renuncia de Samper, éste anuncia que convocará a los colombianos a una consulta popular en las urnas para definir su permanencia en el poder.

-- 12 de febrero: La jerarquía de la Iglesia Católica se suma a quienes piden a Samper que deje el cargo, al menos mientras se le juzga en el Congreso.

-- 14 de febrero: El fiscal general, Alfonso Valdivieso, denuncia penalmente a Samper por cuatro delitos, en informe presentado a la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes. EFE

AM/GTP

02/15/00-12/96

112

9700685

XH4956

U POXRT 02-15 00666
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS
DENUNCIA FISCAL, PRIMERO DIEZ PASOS JUICIO SAMPER

Bogotá, 14 feb (EFE).- La denuncia contra el presidente de Colombia, Ernesto Samper, que presentó hoy el fiscal general, Alfonso Valdivieso, es el primero de los diez pasos que tendrá en el Congreso el juicio del gobernante.

El segundo paso será la apertura de una investigación, que puede ser ordenada por un congresista instructor o por un grupo de integrantes de la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes, único órgano competente para procesar al jefe del Estado.

Ante esa Comisión Samper compareció durante el segundo semestre del pasado año, en un proceso preliminar que él mismo solicitó y que concluyó el 14 de diciembre con un fallo que le resultó favorable.

La investigación podrá ser declarada reabierta una vez que la Comisión de Acusación nombre a uno o más de sus quince integrantes -diez del Partido Liberal en el Gobierno y cinco conservadores- para que instruya o no el proceso.

Según la ley Estatutaria del Congreso, si el investigador considera que existe un indicio grave que comprometa como autor o participe en los hechos denunciados al presidente, Samper deberá ser llamado a indagatoria dentro de los dos días siguientes a la reapertura de la causa.

El fiscal Valdivieso denunció al jefe del Estado por los presuntos delitos de enriquecimiento ilícito, fraude procesal, falsedad en documentos y encubrimiento.

Los cargos se derivaron de las acusaciones de millonarias

9700685

113

aportaciones del cartel narcotraficante de Cali a la campaña electoral samperista de 1994, que dio origen a un escándalo que también alcanzó a una veintena de congresistas y ex congresistas.

A partir de hoy 14 de febrero serán contados los treinta días con los que tiene la Comisión de Acusación para estudiar el expediente contra Samper, que consta de unos mil folios, y determinar si existen méritos para que el presidente sea acusado.

En caso que aparezcan evidencias sobre la existencia de más de un delito, el órgano investigador dispondrá de un mes adicional para analizar la denuncia.

A esta altura del proceso, la Comisión de Acusación deberá considerar dos opciones, a partir del informe que presente el instructor o instructores: una, la del archivo del expediente, por la inexistencia de pruebas que responsabilicen al investigado en los hechos denunciados, lo que en este evento será tomado como "cosa juzgada".

La segunda, cuya adopción dependerá de si existen méritos para proseguir con el proceso, sería la de recomendarle al pleno de la Cámara de Representantes que decida si Samper debe ser o no acusado ante el Senado, al que le compete en estos casos actuar como juez del presidente.

En este evento, la Comisión de Acusación tendrá dos días para trasladar el expediente a la Comisión de Instrucción de la Cámara alta, que asumirá la nueva etapa del juicio.

El senador que sea designado por este comité como instructor del proceso deberá preparar un proyecto de resolución, y también bajo dos opciones: las de admitir o rechazar la acusación de la Cámara

baja.

De no ser admitida la acusación por la Comisión de Instrucción del Senado, el proceso deberá ser archivado. En caso contrario, la causa pasará a la plenaria de la cámara alta.

Si esta reunión plena acepta la acusación, Samper quedará suspendido del cargo de forma inmediata y el Senado le someterá al juicio político definitivo.

Pero si los delitos por los que ha sido acusado el presidente son de índole penal -como parece haber dictaminado el fiscal general-, su caso será trasladado a la Corte Suprema de Justicia.

Una audiencia pública deberá ser convocada por la Cámara alta para que asuma el juicio en caso que los hechos de la denuncia hayan tenido lugar en el ejercicio de las funciones públicas presidenciales.

De ser comprobados los cargos, el Senado podrá declarar al gobernante indigno para ejercer el poder y decretar su destitución.

Una resolución absolutoria le representaría al gobernante la recuperación plena de sus derechos, lo que le permitiría reasumir la jefatura del Estado.

Si la sentencia tiene sentido contrario, el Senado deberá solicitar a la organización electoral que despoje a Samper de la credencial que le acredita como presidente de Colombia. FFF

JGH/GTP

02/15/02-24/96

114

97006852

XH4955

U POXRT 02-15 00712
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS (Resumen)
FISCAL ACUSO A SAMPER DE CUATRO DELITOS

Rogotá, 14 feb (FFF).- El fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso, denunció hoy al presidente del país, el liberal Ernesto Samper, por haber incurrido, presuntamente, en los delitos de enriquecimiento ilícito, fraude procesal, falsedad y encubrimiento.

Valdivieso hizo la denuncia y pidió la investigación contra el jefe del Estado, acusado de haber sido elegido, en 1994, con dineros aportados por el narcotraficante cartel de Cali.

El fiscal general entregó en la secretaría de la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes el expediente contra el gobernante de manera sorpresiva tras haber declarado a la prensa que la presentación de la denuncia podría tardar varios días.

En la secretaría de la Comisión de Acusación, única instancia que por Constitución puede investigar la conducta del jefe del Estado, el fiscal depositó "un resumen" del expediente, de 1.000 folios y dos videos.

La Comisión de Acusación ya había emitido, el 14 de diciembre, un "auto inhibitorio" que favoreció a Samper, al no encontrar pruebas suficientes.

El "auto inhibitorio" fue promulgado tras una investigación de cuatro meses contra el jefe del Estado realizada por el presidente de la Comisión, el representante Heyne Mogollón.

El 22 de enero, sin embargo, el ex ministro de Defensa Fernando Botero, que fue director general de la campaña del hoy gobernante, denunció que Samper "sí sabía" del ingreso de las aportaciones de los jefes del cartel de Cali para financiar su elección, y con ello obligó reabrir el proceso.

Según parte de los testimonios y en lo que coinciden algunos de los protagonistas del famoso proceso 8.000 en el escándalo político más grande de la historia colombiana, en la campaña electoral presidencial del partido liberal en 1994, ingresaron entre 5 y 6 millones de "narcodólares".

Samper siempre ha negado haber negociado con los narcotraficantes y ha insistido en que si esos dineros ingresaron a la campaña fue a sus espaldas.

Por el contrario, Samper reclama calificar como éxito suyo el haber puesto tras las rejas a casi todos los jefes del cartel de Cali.

Algunas declaraciones de quienes fueron gerente general y

115

9700685=

tesorero de la campaña, el ex ministro Botero y Santiago Medina, respectivamente, acusaron a Samper, además, de haber impedido en el primer semestre de su gobierno, que empezó el 7 de agosto de 1994, una presión fuerte contra los jefes del cartel de Cali.

Samper, unos minutos después de la denuncia del fiscal se declaró "absolutamente tranquilo".

"Una denuncia es simplemente la enumeración de unos hechos", dijo Samper en declaraciones al informativo nocturno televisado "Noticiero de las Siete" (N7).

"Yo estoy absolutamente confiado en la capacidad que tendré de demostrar la falsedad de los hechos", prosiguió el jefe del Estado.

"Creo que todos los colombianos saben una denuncia es simplemente una enumeración de hechos y en ningún caso se puede considerar como una acusación o condena", insistió en sus

declaraciones al "N7".

El presidente colombiano defendió que "la función de la Comisión es la de calificar esas conductas y decidir si hubo o no delitos".

Para Samper, cargos como el de encubrimiento, constituyen una "denuncia totalmente gaseosa".

"Si a mí me pueden acusar de algo, es de descubrimiento, no de encubrimiento", expresó Samper, y enfatizó que le hubiera sido muy fácil nombrar a su ex tesorero electoral y uno de sus principales acusadores Santiago Medina, en el cargo de embajador que reclamaba para "tapar todo".

Del mismo modo, el jefe del Estado rechazó que su Gobierno haya presionado a las máximas cortes del país para que el fiscal Valdivieso no fuese ratificado en esa posición.

Samper también negó que a sus manos haya llegado una carta que le dirigieron los presuntos cabecillas del cartel narcotraficante de Cali, Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela, presos en una cárcel de alta seguridad de Bogotá.

La denuncia formal contra el mandatario se registró el mismo día en que la Corte Suprema de Justicia ordenó la captura del congresista liberal Gustavo Espinosa, por el delito de enriquecimiento ilícito.

Espinosa acompañará en prisión a otros tres congresistas acusados también de haber recibido millonarias aportaciones del cartel de Cali en su campaña electoral en 1994.

La investigación por la infiltración de dinero de la mafia de las drogas en las campañas electorales de ese año provoca en Colombia la más grave crisis política de su historia. EFE

RRM/JGH/AM/GTP

02/15/01-56/96

116

9700685=

X08795

R POXRT 02-15 00332
mun exg

COLOMBIA-CRISIS

OTROS DOS CONGRESISTAS A DISPOSICION CORTE SUPREMA

Bogotá, 15 feb (EFE).- Los congresistas colombianos Roberto Herrera y José Félix Turbay fueron llamados a comparecer ante la Corte Suprema de Justicia, que les ha vinculado con investigaciones preliminares por el presunto delito de enriquecimiento ilícito, dijeron hoy fuentes judiciales en Bogotá.

Con los casos de Herrera y Turbay, ambos del Partido Liberal, en el Gobierno, se ha elevado a seis el número de parlamentarios contra quienes el alto tribunal ha abierto procesos formales que se han derivado del "narcoescándalo".

Herrera forma parte de la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes que deberá instruir la nueva causa contra el presidente del país, Ernesto Samper, que quedó formalizada el miércoles con la presentación de una denuncia contra el gobernante por parte del fiscal general de la nación, Alfonso Valdivieso.

A su vez, Turbay es hermano del contralor general de cuentas públicas, David Turbay, también involucrado en las denuncias de recepción de dinero ilegal en actividades políticas.

Tanto Herrera como Turbay quedaron vinculados con el "narcoescándalo" por pruebas que la Fiscalía trasladó a la Corte Suprema y que fueron recogidas durante las investigaciones sobre el millonario respaldo del "cartel" narcotraficante de Cali a los oirantes a las elecciones generales de 1994.

Los cuatro primeros congresistas colombianos que debieron comparecer ante el alto tribunal fueron alcanzados con órdenes de captura y están presos en estaciones policiales de Bogotá.

Se trata de Rodrigo Garavito, Alberto Santofimio

Botero, María Izquier

el Partido

Izquierdo de Rodríguez y Gustavo Espinosa, todos ellos del Partido Liberal.

Las causas contra estos parlamentarios fueron abiertas entre los meses finales de 1995 y los primeros de 1996.

El último congresista en ser capturado por disposición de la Corte fue Espinosa, cuya detención se produjo el miércoles.

Una veintena de parlamentarios y ex congresistas colombianos están acusados de haber financiado sus campañas electorales con dinero del narcotráfico. EFE

JGH/SC/jpg

02/15/20-14/96

117

9700685

VU1000

U POXRT 02-15 00249
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS

NOMBRAN INVESTIGADOR PARA DENUNCIA PENAL CONTRA SAMPER

Bogotá, 15 feb (EFE).- La Cámara de Representantes de Colombia designó hoy al parlamentario Jesús Ignacio García Valencia como nuevo investigador de las denuncias penales presentadas contra el Jefe del Estado, Ernesto Samper, acusado de haber sido elegido con dinero de los narcotraficantes del cartel de Cali.

García Valencia, del partido Liberal gobernante, sustituirá a Heyne Mogollón (también liberal), que investigó a Samper el año pasado pero redactó un "auto inhibitorio" que absolvió al gobernante, en diciembre pasado, tras considerar que no había méritos para abrirle un juicio.

El miércoles, el fiscal general colombiano, Alfonso Valdivieso, entregó a la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes una denuncia penal contra Samper por cuatro delitos (enriquecimiento ilícito, fraude procesal, encubrimiento y falsedad), indispensable para procesar al jefe del Estado.

El nuevo investigador es natural del departamento del Cauca (surqeste), abogado y ex gobernador de esa misma región.

La Cámara de Representantes tiene un plazo de un mes para acusar a Samper o pedir que se archive el proceso y en el primer caso, la acusación pasará al Senado, que ordenará la suspensión inmediata del primer mandatario colombiano.

El presidente encargó hoy su defensa legal al abogado conservador Luis Guillermo Nieto Roa, luego que el anterior letrado de Samper, Antonio Cancino, renunciara por amenazas de muerte e incompatibilidades profesionales y alegara falta de garantías para su cliente. EFE

GTA/GTP

02/15/21-41/96

118

9700685

Nº DOCUMENTO _____
 TÍTULO _____
 PROCEDENCIA la República
 FECHA 17/12/96
 VOLUMENES 11/76
65092
65592

ENTRADO
CRUZADO

Colombia

Samper denunciado por cartel de Medellín

Bogotá. El presidente de Colombia, Ernesto Samper, fue acusado de recibir dinero del cartel de Medellín en 1982 según un vídeo en el que aparece hablando el extinto jefe de ese grupo, Pablo Escobar, informaron ayer medios locales. Samper comenzó a ser investigado por la Cámara de Representantes por cuatro delitos relacionados con la supuesta financiación ilegal por parte del cartel de Cali en su campaña electoral de 1994, tras una denuncia penal presentada el miércoles por el fiscal general, Alfonso Valdivieso. Según varios medios locales, entre las pruebas aportadas para la investigación, Valdivieso incluyó un vídeo en el que Pablo Escobar declara ante las cámaras que entregó 24 millones de pesos (240.000 dólares al cambio de la época) a Samper, que entonces era gerente de la campaña electoral de Alfonso López Michelsen.

9700685=

119

NO. DE FOLIOS

TÍTULO

PROCESANCIA *EL OBSERVADOR*

FECHA DE PROVENENCIA *17/2/96*

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

Colombia contra Samper

Nadie lo esperaba ese día. Pero, sorpresivamente, Alfonso Valdivieso se presentó. "Ahora sí van a tener trabajo", dijo al atónito secretario de la Comisión de Acusaciones de la Cámara de Representantes. El fiscal general de Colombia pidió un recibo por las pruebas y expediente acusatorio que dejaba en el Congreso y —cuidando que la prensa no lo detectara— volvió a partir. Para el presidente Ernesto Samper comenzaba, ese miércoles 14 de febrero, una instancia crucial para su destino.

La acusación de Valdivieso consta de un informe de 44 páginas acompañado por 800 folios y dos videos con testimonios y pruebas que apoyan la denuncia. De acuerdo al fiscal, Samper podría ser condenado por los delitos de enriquecimiento ilícito, fraude procesal, falsedad y encubrimiento. Y solo por el primero de ellos la pena que cabría, en caso de ser declarado culpable, oscila entre los cinco y los diez años de penitenciaría.

Al mismo tiempo, la Fiscalía pedía a la Corte Suprema de Justicia que habilitara una investigación de los ministros de Interior, Horacio Serpa, de Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo, y de Comunicaciones, Juan Manuel Turbay, todos ellos importantes participantes de la cuestionada campaña electoral del Partido Liberal.

Samper debió presentarse ante los medios de comunicación ese mismo miércoles, intentando



ADOLFO VALDIVIESO, EL FISCAL QUE PRETENDE DERROTAR LA CORRUPCIÓN EN COLOMBIA

tranquilizar a la ya demasiado agitada opinión pública. "Estoy muy tranquilo", declaró el presidente poco antes de recordar que "la denuncia es simplemente una enunciación de hechos, no una acusación". El jefe de Estado contraatacaba afirmando que "si a mí me pueden acusar de algo es de descubrimiento, no de encubrimiento", reiterando su versión de que todo se había originado en su negativa de asignarle una embajada al ex tesoro de su campaña, Santiago Medina.

**VALDIVIESO
ACUSÓ A
SAMPER DE
CUATRO CARGOS**

Pero la situación era un poco más complicada. Y el mismo día en que Samper jugaba su imagen ante las cámaras de televisión, la Corte de Justicia ordenaba la captura del congresista liberal Gustavo Espinosa, acusado de enriquecimiento ilícito —por supuesto, con fondos del cartel de Cali—, al igual que otros tres parlamentarios ya detenidos.

Mucha inquietud

Estudiantes, sindicatos, empresarios, gremialistas, amas de casa y ahora hasta la Iglesia aunaban su reclamo por una renuncia —o, al menos, "un paso al costado" que facilitase la investigación— de Samper.

"Si a uno le meten un elefante en la casa, tiene que verlo", razonaba el presidente de la Conferencia Episcopal y Arzobispo de Bogotá, Pedro Rubiano.

La réplica no se hizo esperar, y provino directamente del presidente del Congreso, Julio Guerra, quien le recomendó al religioso "tenerse la lengua". Pero la defensa —ante el peso de la situación— no era fácil.

"El país está cansado de corrupción y de inmoralidad y, sobre eso, la Iglesia levanta su voz

sin censura y con libertad total", contrarrestó Rubiano.

Pese a la generalización del reclamo de renuncia, Samper mantiene su postura de permanecer en el cargo hasta el 7 de agosto de 1998, cuando vence el período constitucional.

El proceso

Las acusaciones de Valdivieso contra Samper de haber recibido más de seis millones de dólares del cartel de Cali para financiar su campaña electoral se apoyan en los testimonios del ex gerente general de campaña —y ex hombre de confianza— Fernando Botero, el ex tesoro, Santiago Medina y, por último, quien fuera el director administrativo de esa campaña, Juan Manuel Avella, que acusó a Samper de ser quien directamente ordenaba la distribución del dinero.

La comisión de Acusación de la Cámara de Representantes iniciará ahora su propia investigación, al cabo de la cual debe decidir si avala la denuncia, en cuyo caso recomendará a la Cámara que formalice la acusación ante el Senado, donde se desarrollaría el juicio político.

Este proceso será una reedición del ya ocurrido el año pasado, que culminó en un acto inhibitorio de la Comisión. Pero, ahora, prácticamente nadie apuesta a que el presidente pueda tener la misma fortuna que en la instancia anterior.

**LA IGLESIA
TAMBIÉN PIDIÓ
LA RENUNCIA
DE SAMPER**

2-II

120

9700685

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEGE

FE

VIN

el clarín
17/2/96

EL HIJO DE UN GENERAL ANTISAMPERISTA

Asesinato en Colombia

Clarín EN BOGOTÁ

BOGOTÁ (Enviado especial).
- Tres personas que habrían llevado a cabo un minucioso trabajo previo de inteligencia emboscaron en la madrugada de ayer y mataron de un balazo en la cabeza a Germán Alberto Cifuentes, hijo del general Ricardo Cifuentes, quien hace una semana se retiró del ejército por dudar de la honorabilidad de presidente Ernesto Samper.

En medio de la profunda crisis que afecta al país por la narcofinanciación de la campaña electoral de Samper, la muerte de Cifuentes enrarece el clima

político y tiende un manto de sospecha sobre los móviles del crimen.

Hijo de un general del ejército que el 25 de enero pidió su baja por considerar que Samper "no merece mi respaldo", Cifuentes fue emboscado mientras se desplazaba en su vehículo por el norte de Bogotá, una de las zonas más bellas y residenciales de la ciudad.

Descartada la hipótesis del robo, investigadores de la Fiscalía se inclinan por considerar el crimen como un asesinato político. La forma en que Cifuentes fue asesinado abonan esa hipótesis, aunque al cierre de esta edición ninguna organización se había atribuido el asesinato.

Residente en los Estados Unidos, donde realizaba su especialización en medicina, Cifuentes había llegado a Bogotá para pasar unas cortas vacaciones.

Su padre, el general Ricardo Cifuentes, ex comandante de la Segunda División del Ejército, provocó un escándalo de proporciones la semana pasada cuando anunció públicamente su alejamiento de la institución y aclaró que creía más en las palabras del ex ministro de Defensa Fernando Botero que en la del presidente Samper, acerca de la financiación ilegal de la campaña liberal.

Pablo ENRI

Copyright Clarín, 1996

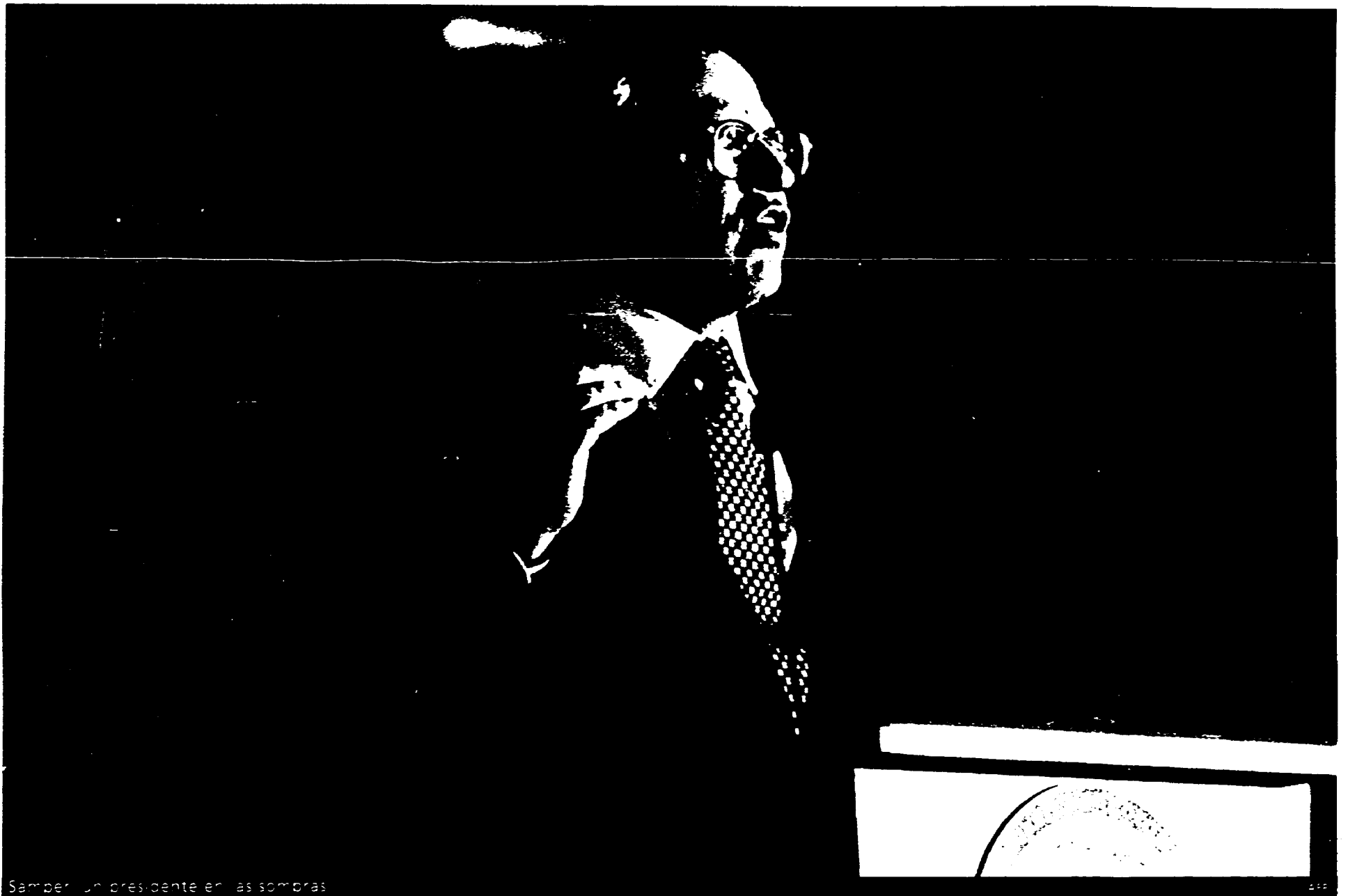
121

9700685-

■ SUGIRIÓ A SAMPER "QUE SE ALEJE DEL PODER PARA MANEJAR LA CRISIS POLÍTICA CON SERENIDAD"

El clero hizo sentir su voz en Colombia

El episcopado dio a conocer su posición oficial en un comunicado de siete puntos, en el que expresó que "la corrupción y la mentira se han apoderado de la política"



Samper, un presidente en las sombras

POR Macarena Vidal
de la redacción de EL OBSERVADOR

Sólo una cosa le hacía falta al presidente Ernesto Samper: la desaprobación de la Iglesia. Si bien el episcopado no pidió la renuncia del mandatario, el mensaje fue claro: aléjese del poder.

Monseñor Rubiano Sáenz, presidente de la Conferencia

El narcotráfico invadió todos los estratos de nuestra vida democrática

Episcopal Colombiana, dijo que "el narcotráfico ha invadido todos los estratos de nuestra vida democrática, económica, laboral y social", al proclamar la posición oficial del clero colombiano. El prelado le sugirió a continuación a Samper que se alejara del poder para manejar la crisis política

con toda serenidad", después de culminar la LXI Asamblea Extraordinaria del Episcopado Colombiano.

Explicó que el presidente debe estar respondiendo por los actos del Estado y, a su vez, defendiéndose de las acusaciones en su contra por la aparición de dineros del narcotráfico durante la campaña electoral de 1994, y "sería mucho mejor que pidiera una licencia" para asumir su propia defensa.

En un comunicado de siete

puntos, la Asamblea del Episcopado dijo que "en cumplimiento de nuestra misión pastoral" están obligados a "enseñar e interpretar auténticamente los principios morales que deben observarse en las cosas temporales", según el decreto número 24 del Concilio Vaticano II.

"El país está enfermo. La corrupción y la mentira se fueron apoderando del ejercicio de la política, de tal manera que ya no sabemos quién dice la verdad", afirma el documento firmado por

la totalidad de los arzobispos colombianos que se reunieron durante cinco días en Bogotá para estudiar la crisis social y política por la que atraviesa Colombia.

"Las informaciones presentadas a la opinión pública han herido gravemente la credibilidad, han dañado la imagen internacional del país y han producido efectos nocivos en la moral de los colombianos", expresó el comunicado en su tercer punto.

Samper fue denunciado el jueves por el fiscal general ante la

Comisión de Acusaciones, Alfonso Valdivieso por enriquecimiento ilícito, fraude procesal, falsedad y encubrimiento.

PLAZO

La Comisión tiene 60 días para pronunciarse a favor o en contra de la denuncia del fiscal y decidir la suerte del mandatario.

Mientras tanto, Samper, ignorando la crisis en la que se ha

El país está enfermo; la corrupción y la mentira se han apoderado de la política

hundido, arrastrando consigo a todo el país, afirmó que la certificación que el gobierno estadounidense aplica desde hace diez años para reconocer o cuestionar la cooperación de los países involucrados en la lucha antidroga "no le quita a Samper 'o más o menos'". (En base a EFE)

"Dinero del cartel de Cali fue robado"

El presidente Samper aseguró ayer que hay pruebas de que el dinero que envió el cartel de Cali para su campaña "fue robado" por quienes manejaban los aspectos financieros, que él no seguía, y que no entró a respaldar su elección. "Hay evidencias que están actualmente en el proceso de la Comisión de Acusaciones y entiendo que la Fiscalía también está trabajando una hipótesis en

este sentido", dijo Samper cuando se le preguntó si hay pruebas del supuesto robo.

Sobre por qué no hizo antes la denuncia, contestó: "Porque hasta ahora se han destapado las cuentas y hasta ahora hemos empezado a conocer hechos de la campaña de los cuales no teníamos ni idea, hasta que el ex ministro Botero comenzó a hablar".

Aludiendo al presidente de los

obispos católicos colombianos, Pedro Rubiano, quien dijo que afirmar que Samper no supo de los aportes del cartel se parece al que no ve un elefante que entra a su casa, el gobernante dijo: "Pudo ser un elefante; es más, pudo ni siquiera haber entrado ningún animal a la casa. Es posible que ese elefante se hubiera quedado en el jardín y se lo hubieran llevado". (En base a EFE)

COLOMBIA-CRISTIS

SE REVELA CENA DE SAMPER CON "CAPO" Y CITAS A OSCURAS PALACIO

Bogotá, 18 feb (EFE).- Una cena para recoger fondos en la que estuvo un jefe del cartel de Cali, citas nocturnas con la luz apagada en el palacio presidencial y avionetas que transportaron billetes son algunos de los secretos de los que dispone la Fiscalía de Colombia para investigar el "narcoescándalo" que sacude el país.

La revista "Semana" reveló que una veintena de hechos desconocidos como estos fueron incluidos por el fiscal general, Alfonso Valdivieso, en la denuncia que entregó el pasado día 14 al Congreso para que se investigue al presidente del país, Ernesto Samper, por la financiación de su campaña electoral con dinero del narcotráfico.

Unos de los hechos citados en la denuncia asegura que el narcotraficante Víctor Patiño, uno de los siete miembros de la jefatura del cartel de Cali, detenido en junio pasado, asistió a una cena ofrecida en 1994 para recoger fondos para el entonces candidato liberal Samper, en la que cada silla valía 20.000 dólares, agrega la fuente.

Esta reunión, en la que se recogieron 380 millones de pesos (380.000 dólares al cambio de hoy), fue el 16 de junio de 1994, según la revista, tres días antes de que Samper ganara las elecciones, y se desarrolló en un hotel de lujo de Bogotá, al que Patiño -preso desde el año pasado- llegó junto con seis personas.

Patiño, alias "El Papi" o "El Químico", se entregó a la justicia el 24 de junio y el jueves pasado un juez le sentenció a 18 años de prisión, que por su colaboración puede rebajarse a nueve, lo que causó malestar en la Embajada de Estados Unidos en Colombia.

Según la misma revista, los comensales de esa cena pagaron 20 millones de pesos por sentarse en la mesa (20.000 dólares) y recibieron como recuerdo sendos relojes suizos que llevaban impreso el logotipo de la campaña "Samper Presidente" en letras doradas.

Se agrega que cuando se conocieron las grabaciones de conversaciones telefónicas de los jefes del cartel de Cali sobre presuntas donaciones a la campaña de Samper, el Gobierno planeó una "estrategia" para evitar que se siguieran filtrando revelaciones a la opinión pública.

Ese plan fue denunciado por el detenido ex director general de la campaña de Samper, Fernando Botero -ministro de Defensa durante un año-, quien aseguró que el gobernante y varios de sus principales asesores y ministros se reunían "a altas horas de la noche" en el palacio presidencial de Nariño.

Según "Semana", en una de esas citas, en el tercer piso de la sede gubernamental, se apagaron las luces y se encendió un aparato de radio "para que nadie los viera y nadie los escuchara o grabara", lo que también declaró el ex tesorero de la campaña Santiago Medina, preso desde julio.

La publicación se refirió además a la recientemente asesinada Elizabeth Montoya de Sarria, esposa del ex policía Jesús Sarria -capturado en diciembre por cargos narcotráfico-, y aseguró que ésta fue uno de los invitados especiales a la toma de posesión de

Samper, el 7 de agosto de 1994.

Agregó que el nuevo mandatario la saludó "efusivamente" y más tarde Elizabeth Montoya regresó a su casa en un automóvil oficial.

La mujer se hizo famosa en agosto del año pasado cuando llegaron a la prensa grabaciones telefónicas de conversaciones suyas con Samper, en las que le insistía sobre una cita para presentarle a unos "empresarios muy importantes" interesados en donar dinero a la campaña.

Otro de los veinte "secretos" en poder de la Fiscalía, según SEMANA, es la existencia de un testigo secreto que ha declarado que los directivos de la campaña electoral de Samper "manipulaban" los libros de cuentas que debían presentar al Consejo Nacional Electoral.

Asimismo, según el semanario, expertos de la Fiscalía analizaron durante seis meses los libros contables de la campaña para concluir que en esa oficina se gastaron 14.534 millones de pesos (14,5 millones de dólares), casi 10.000 millones de pesos más (10 millones de dólares) de lo autorizado por el CNF para los comicios de 1994.

De esa suma, 4.952 millones de pesos (4,9 millones de dólares) no tienen "soporte contable", añade la revista.

El testigo secreto confirmó el viaje de una avioneta con 180 millones de pesos (180.000 dólares), el 12 de junio de 1994 -una semana antes de la segunda vuelta de la elección presidencial-, -- -- que voló de Cali a la ciudad caribeña de Montería.

La aeronave fue detenida varias horas por la Policía, hasta que varias llamadas telefónicas de "importantes oficiales" y gestiones de la campaña permitieron que la Policía liberara el aparato, añade la fuente. EFE

GTA/mmg/jpg

02/19/19-31/96

124

9700685-

XC7946

U SUCBT 02-21 00205
mun, exg icx

COLOMBIA-VIOLENCIA

POLICIA CAPTURE TRES PRESUNTOS ASESINOS MEDICO HIJO DE GENERAL

Bogotá, 21 feb (EFE).- La policía de Bogotá capturó hoy a los supuestos asesinos del médico Germán Cifuentes, hijo del general del Ejército de Colombia Ricardo Emilio Cifuentes, asesinado a tiros el pasado viernes en una calle de la capital colombiana, informaron fuentes oficiales.

Según un portavoz policial, esta madrugada, en tres lugares diferentes, fueron detenidos los tres sospechosos del crimen, y uno de ellos confesó haber cometido el asesinato.

Cifuentes, que residía en Estados Unidos, estaba de vacaciones en Bogotá desde tres semanas antes.

El médico asesinado es hijo del ex comandante de la II División del Ejército, quien pidió su paso a retiro hace un mes, tras señalar que no confiaba en el presidente del país, Ernesto Samper, investigado por su presunta elección con dineros del narcotráfico.

La policía dijo que los autores del asesinato del médico detenidas eran personas conocidas de la víctima mortal, y una de ellas amiga de Cifuentes.

Las autoridades consideran que se trató de una riña callejera y que tras la disputa, le dispararon después de una discusión y huyeron.

Los tres sospechosos se encuentran en poder de las autoridades y son interrogados sobre el asesinato. EFE

RRM/iff

02/21/13-03/96

125

9700685

XH5167

U POXRT 02-21 00348
mun exg lex

— COLOMBIA-CRISIS (Ampliación) —
COMISION CAMARA DECLARA REAPERTURA PROCESO CONTRA SAMPER

Bogotá, 20 feb (FFF).— La Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes de Colombia declaró hoy la reapertura formal de la causa parlamentaria contra el presidente colombiano, Ernesto Samper.

Del mismo modo, el órgano legislativo, que el 14 de diciembre había exonerado al jefe del Estado de responsabilidad en el "narcoescándalo", delegó en su presidente, el liberal Heyne Mogollón y que había instruido ese proceso preliminar, la nueva investigación contra el gobernante.

Las decisiones fueron adoptadas por la noche tras una agitada sesión de más de cuatro horas del comité parlamentario y que contó con la presencia de doce de sus quince integrantes.

Mogollón afirmó que la Comisión de Acusación revocó por unanimidad el fallo inhibitorio que profirió en diciembre de 1995, con lo que declaró de manera formal que la investigación contra Samper debe ser reabierta.

El parlamentario dijo que la decisión fue tomada en razón de las nuevas pruebas que comprometerían presuntamente al presidente y que fueron aportadas el 14 de febrero por el fiscal general, Alfonso Valdivieso, en la denuncia contra Samper, presentada ante el Congreso.

"Por unanimidad, la Comisión consideró que son suficientes (esas pruebas) para proseguir o para iniciar una investigación formal", declaró Mogollón.

El presidente de la Comisión de Acusación informó, además, de que sus colegas le ratificaron como representante investigador en la causa contra el gobernante.

Mogollón fue el instructor de la causa preliminar contra Samper, que fue cerrada en diciembre de 1995, tras cuatro meses de investigación, con un fallo favorable al presidente.

En disposiciones de los códigos colombianos fundamentó hoy el comité de la Cámara de Representantes la continuidad del proceso político en manos de Mogollón.

El instructor ratificado dijo que sus colegas le ordenaron presentar informes periódicos sobre el avance de la investigación y coordinar con ellos todas las diligencias que deban ser practicadas.

Con la reapertura de la investigación, Samper deberá ser convocado a rendir indagatoria en el curso de los dos próximos días. FFF

IGH/GTP

02/21/01-40/96

126

9700685=

FF7064

U POXRT 02-21 00714

0000

COLOMBIA-CRISIS (Previsión)

SAMPER EN MANOS DE CONGRESISTA LE EXONERO EN DICIEMBRE DE 1995

Bogotá, 21 feb (FFF). - La suerte del presidente colombiano, Ernesto Samper, quedó en manos del congresista que el pasado diciembre recomendó la exoneración del gobernante en la causa preliminar sobre su conducta en el "narcoescándalo", que fue reabierto el martes por un comité de la Cámara baja.

El parlamentario es Heyne Mogollón, del Partido Liberal, en el Gobierno, quien ha sido ratificado por la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes como investigador del jefe del Estado.

Mogollón ejerce como presidente de ese comité y ya había sido designado el pasado agosto para que instruyera el proceso preliminar contra el gobernante colombiano.

Con un "fallo inhibitorio" en razón de la inexistencia de pruebas que comprometieran a Samper concluyó aquella primera investigación, que fue solicitada por el propio presidente y cuyo fin temporal quedó formalizado el 14 de diciembre de 1995.

Esta sentencia fue revocada el martes por el órgano legislativo, que en una decisión previa ratificó a Mogollón como representante instructor del proceso en el que deberá comparecer el jefe del Estado, que siempre se ha declarado inocente de los cargos.

La Comisión de Acusación adoptó las dos disposiciones en una agitada sesión que concluyó el martes por la noche y tras un amago de crisis por la retirada de tres de sus quince miembros, diez de ellos liberales y cinco conservadores.

Las decisiones fueron tomadas de forma unánime por los doce congresistas que permanecieron en la sala de sesiones del comité, según lo asegurado por Mogollón.

Con la determinación de reabrir la investigación, los parlamentarios acogieron las nuevas pruebas contra Samper que les presentó el fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso.

El fiscal denunció el pasado 14 de febrero al gobernante ante el comité de la Cámara baja, en un legajo de más de dos mil folios, el que plantea evidencias sobre la presunta responsabilidad de Samper en las acusaciones de una millonaria asistencia del cartel narcotraficante de Cali a su campaña electoral de 1994.

Por el documento de Valdivieso, que el fiscal ratificó bajo juramento el pasado lunes, el jefe del Estado puede haber incurrido en los presuntos delitos de enriquecimiento ilícito, falsedad, fraude y encubrimiento.

"Por unanimidad, la Comisión consideró que son suficientes (esas pruebas) para proseguir o para iniciar una investigación formal", dijo Mogollón a los periodistas una vez que el comité levantó su sesión del martes.

Antes de revocar la sentencia de diciembre, el órgano investigador de la Cámara de Representantes dispuso que su presidente continuara como instructor de la causa contra Samper.

Mogollón explicó que las normas judiciales del país establecen que un proceso que sea reabierto debe ser conducido por el mismo investigador que lo dirigió en su etapa preliminar.

Fue esta interpretación la que llevó al fracaso una primera decisión sobre el investigador del presidente.

El pasado jueves el parlamentario liberal Jesús García

127

9700605

Valencia renunció a actuar como instructor de la causa tres horas después de que fuera formalizada su designación.

El político fundamentó su decisión en la existencia de una norma procesal según la cual un imputado no puede ser sometido a otra investigación por los mismos hechos que determinaron la apertura de la primera causa.

Como este era el caso de Samper, que ya había sido enjuiciado de forma preliminar por la Comisión de Acusación, García opinó que el comité debía reabrir la causa parlamentaria y no emprender una nueva y también ratificar como instructor al anterior investigador.

La interpretación de García fue acogida por sus colegas de comité, que dispondrán de sesenta días hábiles para decidir si Samper debe ser acusado ante el Senado, que entonces actuaría juez y sometería al presidente a un juicio político.

Con todo, Mogollón dijo que en esta oportunidad el investigador deberá rendir informes periódicos a los demás miembros de la Comisión de Acusación, que además decidieron que coordinarán con el instructor todas las diligencias que deban ser practicadas.

Es probable que la primera sea la indagatoria de Samper en caso de que el parlamentario instructor considere que existe grave indicio que lo comprometa como autor o participe en los hechos por los que fue denunciado.

De ser así, el jefe del Estado debe ser convocado a rendir su testimonio en las 48 horas siguientes a la declaración de reapertura formal del proceso. FFF

JGH/lm

02/21/09-26/96

XF7219

R POXRT 02-22 00316
mun exg ica

COLOMBIA-CRISIS
FISCAL A FAVOR DE ANTICIPO ELECCIONES Y LEY PUNTO FINAL

Bogotá, 22 feb (FFF).- El fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso, se declaró hoy partidario de anticipar elecciones presidenciales y parlamentarias y de estudiar una "ley de punto final selectiva" ante el escándalo originado por la entrada de dinero del narcotráfico en la política.

Valdivieso dijo que el anticipo de los comicios podría ser una alternativa a la actual crisis política e institucional colombiana.

"Definitivamente, el país debe tener alternativas y opciones, independientemente de la coyuntura actual", agregó el fiscal general.

Valdivieso hizo estas declaraciones a radio "Caracol" al ser interrogado sobre un editorial del diario "El Espectador" que planteó "la conveniencia" de una reforma de la Constitución que declare finalizado el actual período presidencial y del Congreso.

"He pensado, por ejemplo, que tratándose nuestro país de un sistema presidencial yo sí creo que, aun así, es importante que esta posibilidad de anticipar elecciones se tenga", dijo Valdivieso.

Añadió que cree que "esto no pueda ser una salida o alternativa únicamente para los países que tengan un régimen parlamentario porque puede haber situaciones que así lo ameriten. De tal manera que es importante pensar en esas posibilidades", precisó.

Para el fiscal colombiano, con esa opción se puede convocar "a la nación a unas elecciones que decidan el manejo de poder de las instancias Ejecutiva y Legislativa".

Me parece, explicó, "que esa figura aplicada al caso colombiano de régimen presidencial, no parlamentario, pues debiera de hacerse de manera integral también en cuanto a la renovación política del poder Ejecutivo y del poder Legislativo".

El titular del principal organismo acusador del país también se declaró partidario de que se estudie una "ley de punto final" para los involucrados en la crisis, con la debida inhabilitación perpetua para ejercer cargos públicos, pero de una manera "selectiva". FFF

RRM/mmq/fr

02/22/15-34/96

129

9700685

XI 3495

R POXRT 02-26 00374
mun exg icx

COLOMBIA-CRISTIS

RETENIDA PERIODISTA PANAMA CON DOCUMENTOS "SEGURIDAD NACIONAL"

Bogotá, 26 feb (FFF). - El director de la policía secreta de Colombia, Marco Tulio Gutiérrez, afirmó hoy que la periodista panameña Ana Lisa Mir fue retenida el domingo en el aeropuerto de Bogotá porque llevaba documentos de carácter reservado que comprometían la "seguridad nacional".

Gutiérrez explicó en una rueda de prensa que Ana Lisa Mir entró en Colombia como turista y que, como tal, no podía dedicarse a trabajar durante su estancia en este país.

Durante dos semanas, la periodista panameña entrevistó varias veces al ex ministro de Defensa Fernando Botero Zea, recluso en una guarnición militar desde el pasado agosto por su vinculación con el "narcoescándalo".

Lisa Mir fue retenida el domingo en el aeropuerto internacional "Eldorado", de la capital colombiana, cuando se disponía a abordar un avión con destino final en Washington.

Funcionarios de Extranjería del Departamento Administrativo de Seguridad (DAS, policía secreta) encontraron en poder de la ciudadana panameña documentos que les sorprendió que estuvieran en manos de una turista, declaró Gutiérrez.

"Tenía documentos que comprometían la seguridad nacional y por eso se fotocopiaron", afirmó el director del DAS, quien advirtió que esos asuntos tienen "la condición de reservados, secretos".

Gutiérrez agregó que la fotocopia de esos documentos fue enviada a la Fiscalía General de la Nación para que emprenda la investigación correspondiente.

La retención de Lisa Mir fue interpretada por el ex ministro Botero como una muestra más del hostigamiento e intimidación a los que el Gobierno del presidente Ernesto Samper somete a testigos, familiares y defensores en el proceso judicial del escándalo por la supuesta financiación de la campaña electoral del gobernante por parte del narcotráfico.

El abogado de Botero, Fernando Londoño Hoyos, explicó hoy que la periodista colaboraba con el ex ministro en su defensa y en la preparación de un libro sobre la crisis colombiana, cinco de cuyos primeros capítulos llevaba consigo la ciudadana panameña.

Botero, que se convirtió en uno de los principales acusadores del jefe del Estado, afirmó en un comunicado público que la reproducción de los documentos ha puesto "en riesgo mi estrategia de defensa y el derecho que tengo al debido proceso y a la defensa judicial". FFF

JGH/mmq

02/26/18-54/96

130

97006852

XF7364

R POXRT 02-26 00374
min exg lcx

COI OMRTA-CRISTS

COMISTON INVESTIGACION LLAMARA A DECLARAR A TRES MINISTROS

Bogotá, 26 feb (EFE).- La Comisión del Congreso de Colombia que investiga la financiación por el narcotráfico de la campaña electoral del presidente Ernesto Samper llamará a declarar esta semana a tres ministros del gabinete, informaron hoy fuentes parlamentarias.

Los ministros de Interior, Horacio Serpa; de Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo; y de Comunicaciones, Juan Manuel Turbay, fueron vinculados al expediente por la Fiscalía General tras recibir declaraciones de algunos testigos "secretos".

Serpa fue jefe de debate en la campaña de 1994; el canciller Pardo, responsable de imagen y publicidad, y Turbay el secretario general.

La Comisión de Acusaciones de la Cámara de Representantes, a la que por la Constitución le corresponde investigar al presidente, escuchará los testimonios de los tres ministros, acusados por los testigos secretos de haber manejado dinero en la campaña.

Samper será llamado a indagatoria por el comité parlamentario una vez que haya concluido la fase de interrogatorios a los demás involucrados en la causa.

La Comisión concluirá en los próximos días el período de citaciones de los que considera que deben rendir indagatoria, como solicitó el fiscal general, Alfonso Valdivieso, quien el pasado 14 de febrero presentó ante el Congreso una denuncia penal contra el jefe del Estado.

El presidente Samper fue demandado por enriquecimiento ilícito, falsedad, fraude procesal y encubrimiento, entre otros delitos.

Según la Fiscalía, la campaña electoral de Samper invirtió 14,5 millones de dólares, cuando el tope legal era de 4 millones.

De acuerdo con cálculos oficiales y testimonios, el cartel narcotraficante de Cali aportó una suma que oscila entre 5 y 6 millones de dólares a la campaña.

Uno de los testigos secretos de la Fiscalía acusó al ministro Serpa de haber trabajado en la parte administrativa de la campaña, lo que siempre ha negado, y de que él era la persona que ordenaba los envíos de dinero a las regiones.

El mismo testigo dijo que Serpa destruyó algunas pruebas de ingresos de dinero que no fueron registrados en los libros contables.

Además, los también ministros Pardo y Turbay fueron acusados de "conseguir contactos con gente y llevar plata (dinero)" a la tesorería y a la dirección administrativa de la campaña de Samper.

EFE

RRM/mmq/fr

131

0700685=

Nº DEL VOUCHER _____

TÍTULO _____

PROCESADO AGENCIA ESE

FECHA DE RECEPCIÓN 27/2/96

INDICACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

FT3203

R FCORT 02-27 00303

mun exg icx ecd

COLOMBIA-CRISIS

BANCOS TIENEN RESPONSABILIDAD DINEROS NARCOTRAFICO

Rogotá, 27 feb (FFF).- El congresista colombiano Rodrigo Garavito, uno de los parlamentarios implicados en el proceso por dineros del narcotráfico en política, denunció que el sistema financiero del país se ha prestado a los negocios de los mafiosos, se informó hoy.

El representante a la Cámara, por su partido, el Liberal, solicitó a la Corte Suprema de Justicia, que llame a declarar a los ex presidentes de la Superintendencia Bancaria José Elías Melo y Jorge Castellanos, así como a ocho ejecutivos del Banco de Colombia.

Garavito entregó a la Corte un video en que, en medio de una conferencia sobre el lavado de dólares, la Fiscalía acusa al sector financiero de permitir al narcotráfico tramitar pagos millonarios para las campañas políticas durante 1994.

El sistema bancario, a juicio de Garavito, permitió dineros "hoy cuestionados y que ayer eran lícitos, al permitir la existencia de cuentas corrientes, la tenencia de chequeras y haberse concedido créditos y sobregiros".

La investigación que en estos momentos prosigue la Corte contra Garavito comprende desde la presunta recepción de dineros del narcotráfico a través personas interpuestas hasta la supuesta aceptación de billetes de avión y dietas.

Dentro del proceso que se le sigue a Garavito hay cargos por cheques cobrados por subalternos del representante que fueron a parar a una compañía constructora de su propiedad.

Por todo eso, el parlamentario señala a la Superintendencia Bancaria, cuya función es controlar el manejo financiero, así como a los propios bancos, de negligencia por no haber hecho lo necesario para esclarecer el origen de los activos que manejaban.

Garavito es uno de los cuatro congresistas colombianos detenidos, de momento, dentro de la gigantesca causa que investiga millonarias aportaciones del cartel de la cocaína de Cali a las campañas políticas. FFF

FP/R/GC

02/27/19-36/96

132

9700685

XH5240

U POXRT 02-27 00434
mun exg icx

COI OMBJA-CRISTS

ABOGADO EX MINISTRO DEMANDARA RETENCION PERIODISTA EXTRANJERA

Bogotá, 26 feb (EFE).- El abogado Fernando Londoño Hoyos, defensor del ex ministro de Defensa de Colombia Fernando Rotero Zea, detenido desde agosto por el llamado "narcoescándalo", anunció hoy que demandará al Estado por la retención de la periodista panameño-estadonidense Ana Lisa Mir, ocurrida el domingo en esta capital.

Mir asesora a Rotero en la preparación de un libro sobre la crisis política iniciada en Colombia el año pasado.

Rotero, que fue gerente de la campaña electoral del presidente colombiano, Ernesto Samper y ministro de Defensa durante un año, fue detenido el 15 de agosto dentro de la investigación por la infiltración de dinero del cartel de narcotraficantes de Cali en la elección del gobernante.

Mir, que asesora a Rotero en la preparación de un libro sobre el "Proceso 8.000" o "narcoescándalo", fue retenida el domingo durante cuatro horas por funcionarios de inmigración del aeropuerto bogotano de "Eldorado", que fotocopiaron sus manuscritos y duplicaron los discos de ordenador que llevaba a Estados Unidos, donde reside.

El abogado Londoño Hoyos dijo que los funcionarios del Departamento Administrativo de Seguridad (DAS), "se llevaron los papeles personales" de la periodista Mir, los que "estuvieron horas retenidos de manera absolutamente arbitraria e ilegal".

El letrado agregó que los empleados del Departamento Administrativo de Seguridad (DAS), la policía secreta, en el aeropuerto, manifestaron posteriormente a la periodista y editora que se trataba de "un malentendido" y que podía salir de Colombia, aunque ya su vuelo había despegado y tuvo que esperar varias horas otro avión con destino a la ciudad estadounidense de Miami.

El director del DAS, Marco Tulio Gutiérrez Morad, explicó que los papeles que llevaba Ana Lisa Mir "comprometían la seguridad del Estado" y añadió que serán remitidos a la Fiscalía General de la nación, aunque este organismo dijo no haberlos recibido.

El letrado, que llegó al aeropuerto tras ser llamado telefónicamente por Lina Rotero, una hermana del ex ministro que se encontraba, coincidentalmente en la terminal aérea, explicó que el DAS le pidió excusas.

Entre los papeles que tenía en su poder la periodista, al parecer, se encuentran resúmenes de las declaraciones que Rotero ha entregado a la Fiscalía sobre la financiación ilegal de la campaña y que involucran a Samper.

Londoño aseguró que los documentos requisados no comprometen la seguridad nacional y señaló que este argumento es propio de "la Alemania de (Adolfo) Hitler o la Italia de (Benito) Mussolini".

"En primer lugar estamos en la presencia de un ridículo mundial y ante la comisión de un delito clarísimo, por otra parte", dijo. EFE

GTA/GTP

02/27/02-46/96

133

9700685

Nº DO: _____

TÍTULO _____

PROCESO: **LA JUVENTUD.**

FECHA: **27/12/96**

VINCULACIÓN: _____

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

Colombia

**Ministros
declararán
por narcoescándalo**
Bogotá. La Comisión del
Congreso de Colombia
que investiga la
financiación por el
narcotráfico de la
campana electoral del
presidente Ernesto
Samper, llamará a
declarar esta semana a
tres ministros del
gabinete, informaron
ayer fuentes
parlamentarias. Los
ministros de Interior,
Horacio Serpa; de
Relaciones Exteriores,
Rodrigo Pardo; y de
Comunicaciones, Juan
Manuel Turbay, fueron
vinculados al expediente
por la Fiscalía General
tras recibir
declaraciones de
algunos testigos
"secretos". Serpa fue
jefe de debate en la
campana de 1994; el
canciller Pardo,
responsable de imagen
y publicidad, y Turbay el
secretario general.
La Comisión de
Acusaciones de la
Cámara de
Representantes, a la
que por la Constitución
le corresponde
investigar al presidente,
escuchará los
testimonios de los tres
ministros, acusados por
los testigos secretos de
haber manejado dinero
en la campana. Samper
será llamado a
indagatoria por el comité
parlamentario una vez
que haya concluido la
fase de interrogatorios a
los demás involucrados
en la causa.

134

9700685

Nº 113196

TITULO

AGENCIA EFE

113196

INCIDENCIAS

KLARLOGATE

ENTRADO

CRUZADO

002774

E ROYRT 03-01 00440

10X 000 0X0

COLOMBIA-CRISTO

PLANTAN INVESTIGACION A FISCAL NO TIENE FUEDES DEENSA PRESOS

Bogotá, 1 mar (EFE).- El fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso, debería ser sometido a una investigación por no impedir que involucrados en el "parapolitismo" que están presos citen a reuniones de prensa y conceden declaraciones públicas. Sostuvo hoy el abogado del presidente Ernesto Samper.

El jurista Luis Guillermo Nieto Roa, que a mediados de febrero asumió la defensa del jefe del Estado ante el comité parlamentario en el que comparece al gobernante, afirmó que con su actitud estos detenidos violan la ley y la Constitución.

Nieto hizo su afirmación un día después de que el ex ministro de Defensa Fernando Botero sea llevado ante la prensa y a la salida de una diligencia en el Consejo Nacional Electoral (CNE), una declaración pública.

Botero, que ejerció como gerente general de la campaña de Samper y que está recluso en una guarnición militar de Bogotá desde su captura el pasado agosto, fue interrogado el jueves durante unas seis horas por magistrados del CNE que investigan el exceso de gastos en los que incurrió en la campaña electoral.

Una vez que concluyó la diligencia, Botero habló a los periodistas y leyó una declaración contra el Gobierno y los "inmensos costos" que le representa al país la continuidad de Samper en el Gobierno.

El ex ministro ya había concedido entrevistas a la prensa internacional a finales de enero y en ellas responsabilizó de forma directa a Samper en el "parapolitismo".

Igual hizo por la misma época el ex tesorero de la campaña samperista, Santiago Medina, detenido desde finales de julio de 1995 y bajo arresto domiciliario.

El asesorado del presidente dijo que en una oportunidad anterior le envió al fiscal Valdivieso y al procurador general de la Nación, Orlando Viquez, una carta en la que les advertía de la ilegalidad de estas actitudes.

"Sostengo que las acciones (del procurador) son investigación disciplinaria (contra el fiscal)", declaró Nieto a la Cadena Radial Colombiana (CARACOL) en la capital del país.

El abogado agregó que tiene además entendido que Valdivieso ha sido denunciado ante la Comisión de Asesoría de la Cámara de Representantes, que es el órgano parlamentario que investiga la conducta de cargos que los han sido o serán miembros o jefes del cartel asqueroso de Cali en su campaña electoral de 1994.

"Nieto lamenta todas las acciones del Gobierno y se preocupa diciendo que es una vergüenza de llevar al fiscal", añadió.

Nieto dijo que el fiscal debería investigar a estos detenidos concediendo declaraciones a la prensa y a otros que están encarados por el hecho de que están en la cárcel y a los que fuera así.

"El ex ministro debería haber sido sometido a una investigación disciplinaria (al ex ministro Botero) cuando se le hizo por la campaña de Samper", dijo Nieto. "El ex ministro debería haber sido sometido a una investigación disciplinaria (al ex ministro Botero) cuando se le hizo por la campaña de Samper", dijo Nieto.

113196

135

9700685

SECRET - SECURITY INFORMATION

Fransesca Sauer, en charlas telefónicas relacionadas con la financiación de la campaña electoral del gobernador y que habían sido interceptadas.

En la descripción del primer de la testigo, se el "narcoscándalo" informó en la descripción del SAC aplicando un comunicado público difundido en Bogotá.

El comunicado señala que el comando criminal, acompañado por Jaime Pañalesa, llegó hacia las 10:00 hora local de ese día al apartamento donde se presumía que estaba Elizabeth Montoya de Larrie.

El acompañante de la esposa de Saris, que la esperaba en la calle y que se dedicaba al comercio de carnes, fue asesinado por los otros integrantes del comando.

La alta dirección del organismo al que corresponde la responsabilidad de la gestión de los servicios al ciudadano, mediante el presente informe, se ha comprometido a cumplir con las siguientes acciones:

1. The first step is to identify the problem. In this case, the problem is that the company is not meeting its sales targets.

Journal of Management Inquiry 22(4) 385-400
© The Author(s) 2013
Reprints and permissions: sagepub.com/journalsPermissions.nav
DOI: 10.1177/1056492613505355
<http://jmi.sagepub.com>

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCESO

EL CLARIN

11396

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

COLOMBIA

Advertencia militar a Samper

BOGOTA (EFE y Reuter). - El alto mando militar comunicó al presidente Ernesto Samper que no está dispuesto a pagar el costo de la crisis política que agobia a su gobierno como consecuencia de las denuncias según las cuales fue elegido con la ayuda de fondos del narcotráfico, informó ayer el diario *El Tiempo*.

Según versiones que circulan desde hace dos semanas, el gobierno busca precipitar una crisis en la cúpula militar con el retiro del general Camilo Zúñiga, comandante de las fuerzas armadas.

Zúñiga es objeto de una polémica debido a rumores de conformidad con los cuales se le negó una visa para ir a Estados Unidos debido a que se sospecha que tuvo conexiones con el Cartel de Cali.

"El gobierno estaría buscando un chivo expiatorio para paliar la crisis que enfrenta", agrega el diario colombiano, que asegura que las informaciones que publica las obtuvo en fuentes militares.

La cúpula castrense se reunió el viernes pasado con Samper, aparentemente para manifestarle que los militares no desean verse involucrados en la crisis.

Apoyo a Zúñiga

Al concluir la reunión, los jefes del ejército, la marina y la aviación sostuvieron en una conferencia de prensa que respaldarán a Zúñiga y reclamaron su permanencia en el comando de las fuerzas armadas.

Zúñiga se reunió el miércoles con el ministro de Defensa, Juan Carlos Esguerra. Al finalizar las conversaciones entre el alto funcionario y el militar, un vocero dio a conocer un comunicado según el cual el general "no comunicó oficialmente ninguna decisión en torno de su retiro de la institución". "En consecuencia, no responden a la verdad las afirmaciones según las cuales el gobierno está analizando cambios en la cúpula militar", añade el comunicado dado a conocer por el Ministerio de Defensa.

A pesar de la negativa oficial, las fuentes castrenses consultadas por *El Tiempo* destacaron que para los comandantes es evidente que Samper desea cambios en el alto mando de las fuerzas armadas.

"¿Qué objetivo puede perseguir el generar una crisis en la jerarquía militar: determinar cambios en posiciones importantes en busca de eventuales adeptos; debilitar el aparato o desviar la atención de la actual coyuntura?", manifestó un oficial de alto rango entrevistado por el diario bogotano que se prestó a hablar bajo el requisito del anonimato.

El diario agrega que el alto mando militar estima que Samper debe resolver la crisis en su gobierno antes de introducir cambios en la jerarquía castrense.

137

9700685

COLOMBIA-NARCOTRAFICO

JEFFES CARTEL CALI NO DENUNCIARAN SAMPER PORQUE "NO SON SAPOS"

Bogotá, 3 mar (FFF).— El abogado colombiano Juan Fernández Carrasquilla, defensor de los hermanos Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela, asegura que sus clientes no van a confesar aportaciones a la campaña del presidente del país, Ernesto Samper, "porque no son 'sapos' (delatores)".

Carrasquilla añade en declaraciones a la revista "Cambio 16 Colombia", cuyo número de esta semana salió hoy, que, "según la Fiscalía, dar dinero del narcotráfico a las campañas no es delito. El delito es recibirlo. Y lo que se confiesa es el delito".

Los Rodríguez Orejuela, agrega el letrado, "no van a 'sapear' (delatar) en que dieron dinero a las campañas".

Además, subraya, "niegan conocer al presidente Samper", investigado por la presunta recepción de unos seis millones de dólares del cartel de Cali para su campaña electoral en 1994.

En la misma entrevista, denuncia "la tiranía" de la Fiscalía General y dice que, si continúa el Proceso 8.000, que investiga la infiltración del narcotráfico en política, "el 70 por ciento de los colombianos terminarían en la cárcel".

El abogado revela igualmente que Gilberto Rodríguez Orejuela, el "número uno" del cartel, "ya confesó narcotráfico y delitos conexos, como concierto para delinquir", y anuncia que "Miguel va a hacerlo".

Gilberto fue detenido el 9 de junio del año pasado y Miguel el 6 de agosto, en Cali, y ambos, desde entonces, están reclusos en el pabellón de máxima seguridad de la cárcel bogotana de la Picota.

Si pudieran volver en el tiempo, subraya, "don Miguel habría sido una gran abogado y don Gilberto un gran político, que habría podido llegar a la Presidencia" del país.

Es posible, admite también, que "la ambición política frustrada" de Gilberto Rodríguez le llevara a financiar a otros políticos.

"Eso conculga con su carácter democrata", resalta, y a continuación dice que no va a hablar más del asunto.

El defensor de los jefes del cartel de Cali, que en la década pasada pidió "una guerra abierta contra los narcotraficantes" en el sepelio de una juez asesinada cuando era miembro del Tribunal Superior de Medellín, admite hoy que "me pude haber equivocado" entonces, "porque los jueces no deben tomar partido".

Fernández Carrasquilla insiste en que el Proceso 8.000 "parece más un tribunal de Inquisición" y explica que, "ahora, no se presume la inocencia sino que tiene que probarse que uno no es culpable. Es decir, se ha invertido la carga de la prueba y se infringen las garantías".

Los Rodríguez Orejuela "no excluyen la colaboración" con la justicia, pero, reitera, "lo que sí excluyen, una y otra vez, es la posibilidad de convertirse en 'sapos'".

Para el ex magistrado, el presidente Samper "debería ser juzgado, no jurídica, sino éticamente", y repite que delito no es dar dinero, sino recibirlo.

"Tampoco es enriquecimiento ilícito recibir cheques de presuntos 'narcos'. Si se procesara al presidente desde el punto

de vista ético-político, podría llegar a decretársele indigno o podría darse un voto de censura que llevaría al retiro del cargo".

También, para el abogado de los dos jefes del cartel de Cali, las revelaciones del ex ministro de Defensa, Fernando Rotero, son "un esfuerzo para tumbar a Samper, y no entiendo en qué lo puede beneficiar". FFF

XH5492

II POXRT 03-04 00193
mun exg lev

Samper.

COLOMBIA-CRISTO

GUERRILLA FARC PIDIE RENUNCIAR SAMPER EN OCTAVILLAS LANZO CALI

Cali (Colombia), 4 mar (EFE).- La guerrilla de las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC), hizo explotar hoy "bombas panfletarias" en varias zonas de Cali, y en las octavillas pidió la renuncia del presidente colombiano, Ernesto Samper.

Las bombas hicieron explosión en una confluencia de avenidas del norte de Cali, en la sede de una entidad financiera, en unas torres residenciales en el este de la ciudad, y cerca a una plaza de mercado del populoso barrio de Siloé, dijo la policía.

En las mismas octavillas los rebeldes critican la política de comercio exterior de Colombia y advierten de las dificultades de la actividad comercial colombiana en el mundo debido a las acusaciones de que Samper fue elegido con dinero del narcotráfico.

En la explosión de las bombas panfletarias no se registraron heridos, añadieron las autoridades.

Las bombas fueron lanzadas desde motocicletas en marcha por hombres jóvenes, según relataron algunos testigos a la policía.

Hace algunas semanas en una entrevista periodística en "Cambio 16 Colombia" un jefe de las FARC había señalado que no dialogaba con un "narcogobierno". EFE

RRM/GTP

03/04/23-23/96

DOCUMENTO

TITULO

AGENCIA EFE
4/3/96

VERIFICADO

ENTRADO

CRUZADO

139

9700685

LEY 1000-90

EEUU-COLOMBIA

SENADOR JESSE HELMS PIDE DIMISION DE SAMPER

Nueva York, 4 mar (EFE). - El senador republicano por Carolina del Norte, Jesse Helms, pidió hoy la dimisión del presidente colombiano, Ernesto Samper, por considerar que "es incapaz" de liderar Colombia en la lucha contra el narcotráfico.

En un artículo de opinión publicado hoy por The Wall Street Journal, Helms se felicita por el hecho de que el gobierno norteamericano denegó a Colombia la llamada "certificación" en la lucha contra el narcotráfico, lo que en la práctica supone la retirada de la ayuda financiera estadounidense a dicho país latinoamericano.

El senador estadounidense, presidente del Comité de Relaciones Exteriores del Senado, alude a las imputaciones de que Samper y aceptó más de 6 millones de dólares del Cartel de Cali para financiar su campaña electoral.

"Samper debería dimitir", afirma Helms en el artículo de opinión al indicar que "desafortunadamente, a pesar de la abrumadora evidencia contra él, el presidente Samper ha dejado claro que no se irá silenciosamente y se resiste al creciente clamor entre los colombianos para que dimita". EFE

pd/vt

03/04/17-22/96

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA: 4/3/96

VINCULACIONES 11176

65092

65090

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

140

9700685

XH5492

II POXET 03-05 00320
min. exg. ley

COLOMBIA-CRISTO

ABOGADO ROTERO ANUNCIA DEMANDARA PENALMENTE JEFE POLICIA SECRETA

SAMPER.

Bogotá, 4 mar (EFE).- El abogado Fernando Londoño Hoyos, defensor del ex ministro de Defensa de Colombia Fernando Rotero, anunció hoy que demandará penalmente al jefe del Departamento Administrativo de Seguridad (DAS), policía secreta, por varios supuestos delitos, entre ellos el de "retención indebida".

Así lo informó Londoño Hoyos, quien precisó que la demanda contra Marco Tulio Gutiérrez, jefe del DAS, está relacionada con la detención, por unas horas, de la periodista panameña-española Ana Lisa Mir, el 25 de febrero.

En esa fecha Mir, amiga y asesora de Rotero, iba a viajar a Estados Unidos y fue detenida en el aeropuerto bogotano "Eldorado", aunque ese mismo día pudo, finalmente, dirigirse a Nueva York.

La periodista Mir se encontraba en Colombia desde hacía varios días y recibió algunos documentos de Rotero, uno de los protagonistas del escándalo político más grave de la historia colombiana, por la presunta infiltración de dineros del narcotráfico en la campaña electoral del presidente colombiano, Ernesto Samper.

A los dos días de la retención, Gutiérrez dijo que la periodista portaba documentos que "atentaban contra la seguridad nacional".

El abogado de Rotero dijo que en ese caso se registró un evidente "abuso de autoridad".

El jurista añadió que los otros presuntos delitos por los que denunciará penalmente a Gutiérrez son los de "interceptación, sustracción y copia ilegal de documentos".

A Mir le fueron confiscados, aunque devueltos posteriormente, diversos documentos, que fueron fotocopiados por el DAS.

Rotero confesó el 22 de enero que Samper "sí sabía" de las millonarias aportaciones del cartel de Cali a la campaña electoral del partido liberal del hoy presidente y agravó la crisis de legitimidad que agobia al Gobierno de Colombia.

El ex ministro fue gerente general de la campaña de Samper y ministro hasta agosto de 1995, y pocos días después de renunciar la Fiscalía ordenó su detención y desde entonces está recluso en la Escuela de Caballería, al norte de Bogotá.

Según el abogado de Rotero, los documentos incautados a Mir son borradores del libro que escribe el ex ministro relacionado con el proceso que investiga la infiltración de dineros del narcotráfico a la política en la campaña electoral de 1994. EFE.

Nº DOCUMENTO RRH/GTP

TITULO 05/02-08/96

PROCESO ABENGO EFE

FECHA 5/3/96

VÁLIDAMENTE

ENTRADO

CRUZADO

9700685

141

Nº DE ...

TÍTULO

PROCESO

AGENCIA EFE

FECHA

5/3/96

Samper.

VINCULACIONES

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

F7582

R POXRT 03-05 00225
mun exg icx

COLOMBIA-CRISTIS

EX SENADORA PRESA PIDF REFRATA PENA Y SER SACADA PAYS

Rogotá, 5 mar (FFF).- La ex senadora colombiana María Izquierdo de Rodríguez, detenida en enero pasado por presunto enriquecimiento con dinero del narcotráfico, pidió a la justicia una rebaja de dos tercios de la pena y su envío al exterior por su colaboración, informaron hoy fuentes judiciales.

Izquierdo, perteneciente al Partido Liberal gobernante, fue detenida en enero tras confesar que manejó dinero del cartel de Cali para la campaña electoral que ganó en 1994 el actual presidente colombiano, Ernesto Samper, y, tras ser encarcelada, renunció a su escaño en el Senado.

Fuentes de la Fiscalía General de la Nación precisaron que la ex parlamentaria pidió los beneficios por medio de sus abogados, tras considerar que su cooperación con las autoridades contribuyó al desarrollo de la investigación del llamado "narcoescándalo", en el que están involucrados decenas de políticos colombianos.

La política, detenida en un cuartel policial del centro de Bogotá, solicitó que en caso de que no se le rebaje la pena o se le conceda la salida al extranjero, para garantizar su seguridad, le otorguen el arresto domiciliario.

Por el delito de enriquecimiento ilegal las leyes colombianas disponen penas de uno a cinco años de prisión y una multa equivalente a la suma recibida, pero la condena puede reducirse en función de la colaboración y confesión. FFF

GTA/fr

03/05/15-44/96

142

9700685

XF7649

R. POXBT 03-06 00030
mun exp 100

Sor

COLOMBIA-CRISTO

PAGARON 700.000 DOLARES POR ASESINATO TESTIGO "NARCOTRASCANDALO"

Bogotá, 6 mar (EFE). - Unos 700 millones de pesos (700.000 dólares) recibieron como pago los sicarios que asesinaron a Elizabeth Montoya de Sarria, testigo en el "narcotescándalo" que fue tiroteada el primer día de febrero en Bogotá, según fuentes de la Fiscalía General citadas hoy por el diario "El Espectador".

Montoya murió en un complot que también causó la muerte de un hombre que la acompañaba y dos ex oficiales de policía que prestaban servicios de seguridad a su familia, agregó la fuente.

Según versiones de diversos medios periodísticos de Bogotá, los investigadores de la Fiscalía General que asumieron el caso identificaron y detuvieron al autor del crimen, pero mantienen en la reserva su nombre.

Ocho hombres integraron el comando que ejecutó el complot, informó la semana pasada el Departamento Administrativo de Seguridad (DAS, policía secreta), para el que la señora de Sarria fue asesinada por razones personales.

La cuantiosa suma pagada a los autores de los crímenes fue encontrada en varias cuentas bancarias intervenidas por los investigadores, añadieron las fuentes al diario.

La mujer asesinada era esposa del presunto narcotraficante Jesús Amado Sarria, que está detenido desde el pasado diciembre, y se hizo conocida en agosto de 1994 como interlocutora del presidente de Colombia, Ernesto Samper, en charlas telefónicas que habían sido intervenidas. EFE

IGH/amg/fr

03/06/20-25/96

Nº DE ...

TITULO

PROCESO AGENCIA EFE

FECH 2 PROCESO 6/3/96

VINCULACIONES

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

143

9700685

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA *LA Republica*

FECHA DE PROCEDENCIA *10/3/96*

VINCULACIONES _____

ENTRADO

CRUZADO

NARCOS COLOMBIANOS

Bogotá, ANSA

■ El fiscal colombiano Alfonso Valdivieso Sarmiento desmintió a un jefe policial que había atribuido "móviles personales" de narcotraficantes al homicidio de Elisabeth Montoya de Sarria, un crimen ocurrido el 1º de febrero en Bogotá cuyas causas, explicó, se siguen investigando.



Elisabeth Sarria era considerada una de las principales testigos para establecer la participación del presidente Ernesto Samper Pizano en la denunciada financiación de su campaña con dinero del narcotráfico.

Valdivieso Sarmiento rechazó las declaraciones del director del Departamento Administrativo de Seguridad (DAS).

144

9700685

Nº DUE V. S. N.º
TITULO
PROCEDENCIA CLARIN
FECHA DE PROCEDENCIA 10-3-86
VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

EL ESCANDALO DE LA DROGA EN COLOMBIA

Samper admite que pudo entrar narcodinero en su campaña

WASHINGTON y BOGOTA (ANSA, EFE, y The Washington Post, especial para Clarín). - El presidente de Colombia, Ernesto Samper, admitió que existen "serias evidencias" de que dinero del Cartel de Cali ingresó a su campaña electoral en 1994, pero reiteró su inocencia y su voluntad de no renunciar hasta que se resuelva el proceso en su contra que adelanta el Congreso.

"Reconozco que hay serias evidencias de que dinero de traficantes de drogas pudo haber estado presente en mi campaña. Pero sostengo que se hizo a mis espaldas y que jamás afectó la voluntad de mi gobierno para combatir el tráfico de drogas", dijo Samper en una entrevista con el diario The Washington Post.

El presidente indicó que considerará "cualquier fórmula" para superar la crisis política, una vez que termine la investiga-

ción del Congreso.

La fiscalía general acusó a Samper de cuatro delitos vinculados con los fondos ilegales en su campaña. El escándalo estalló el 22 de enero cuando Fernando Botero, ex jefe de campaña y ex ministro de Defensa de Samper, denunció que el presidente "planeó y ejecutó" las negociaciones con la mafia de Cali.

Relaciones complicadas

El jefe de Estado fustigó la decisión del gobierno norteamericano de sancionar al país como aliado en la lucha antidrogas por un desempeño que consideró socavado por una corrupción generalizada y carente de voluntad política.

La decisión de Washington provocó sentimientos antinorteamericanos como el que protagonizó el jueves por la noche el senador comunista Jorge Santos, quien

quemó en el recinto de la Cámara alta una bandera de los Estados Unidos.

A los problemas provocados por la sanción, llamada "descertificación", se suman los insistentes pedidos de renuncia que caen sobre el gobierno desde todos los sectores del país. Ayer, una encuesta difundida por la revista de negocios Dinero estableció que 86 de los cien empresarios más poderosos del país insisten con que Samper debe renunciar al cargo.

En medio de la disputa entre ambos gobiernos y mientras la administración Samper intenta repatriar el dinero del narcotráfico en los Estados Unidos, el Departamento del Tesoro norteamericano ordenó la congelación de fondos de casi 200 ciudadanos y empresas de Colombia, presuntamente vinculados al Cartel de Cali.

145

9700685=

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCESO AGENCIA EFE

FECHA 2 MAR 1986 12/3/86

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

XE7804

U POXPT 03-12 00411

MMH-EXG-10X

COLOMBIA-SAMPER

PRESIDENTE PREFERE FINAL NARCOTRAFICO A POLITICA PUNTO FINAL

Bogotá, 12 mar (EFE).- El presidente de Colombia, Ernesto Samper, investigado por su presunta elección con dineros del cartel de la cocaína de Cali, dijo hoy que prefiere "el final del narcotráfico" a una "política de punto final" para los acusados de haber incurrido en delitos relacionados con esa actividad.

Samper, que había admitido el lunes que el país "necesita una política de punto final", añadió hoy que esa iniciativa no puede consistir "simplemente en salvar la situación jurídica de unas cuantas personas".

El final tampoco puede ser, agregó, "el de inmolarlos como chivos expiatorios en el altar de la hipocresía de un país que, de una manera u otra, toleró por acción u omisión con el narcotráfico durante varios años".

El final "tiene que ser el del narcotráfico", subrayó el presidente colombiano al intervenir en el acto de presentación del plan de modernización de la Registraduría Nacional del Estado Civil en Bogotá, organismo encargado de las elecciones en el país.

"A partir de la batalla decisiva contra el narcotráfico, lo que tenemos que acordar entre todos es una política no de llegada sino de salida hacia una nueva sociedad, una nueva sociedad libre de la droga y de su influencia", insistió Samper.

Lo demás, resaltó, "es quedarnos en el interminable juicio de responsabilidades, cada quien dándose golpes de pecho en el pecho del vecino, persiguiéndonos los unos a los otros, estigmatizando nuestras familias, ensuciando la imagen internacional por cuenta de los mismos colombianos y convirtiendo al Estado de Derecho en un circo romano".

Yo quiero más que nadie, señaló, que en Colombia "los hechos que nos atormentan en la actualidad no vuelvan a ocurrir. No quiero que la actividad noble de hacer política se vea infiltrada por los dineros sucios del narcotráfico".

Me siento "indignado", destacó, "al pensar que este hecho hubiera podido suceder siquiera en mi propia campaña".

Samper, que previamente había señalado la "difícil situación de gobernabilidad", denunció que "en Colombia existen opositores pero no hay oposición".

El presidente "carece de interlocutor hasta para defender su gobierno", añadió Samper, al tiempo de subrayar que "una oposición desorganizada puede resultar tan dañina como un gobierno desorganizado".

Ernesto Samper recordó que por iniciativa de su gobierno se presentó al Legislativo un proyecto por el que se reforma la Constitución Política para un Estatuto de la Oposición y otro mediante el cual "se reglamenta la financiación de las campañas electorales". EFE

RRM/fv

03/12/19-10/96

146

9700685=

XF7785

R POXRT 03-12 00293
mmg:exg:ica

COLOMBIA-AMENAZA

CARTEL CALI PRETENDE ASESINAR A TESTIGO CLAVE DENUNCIA SAMPER

Bogotá, 12 mar (EFE).- El cartel de Cali ofrece tres millones de dólares por el asesinato del ex policía colombiano Jesús Sarria, quien está detenido y es un testigo clave en el escándalo por la presunta financiación de la campaña del presidente Ernesto Samper por el narcotráfico. Y

Medio centenar de policías custodian en la cárcel de "La Modelo", situada en Bogotá, a Sarria, esposo de la asesinada Elizabeth de Sarria y al que se considera uno de los principales testaferros del cartel de Cali.

Según un informe del Instituto Penitenciario y Carcelario de Colombia, el ex policía mafioso tiene deudas pendientes con algunos de los integrantes del cartel y, ante el incumplimiento en los pagos, se ha dado la orden de asesinarle. Y

El ex policía fue trasladado a Bogotá el pasado mes de febrero de la cárcel de El Barne, en Tunja, 190 kilómetros al norte de la capital, tras detectarse la preparación de un posible atentado contra su vida.

Sarria había sido enviado inicialmente a la cárcel de "Picalaña", en el departamento del Tolima, situada a unos 250 kilómetros al sur de Bogotá, pero también se descubrió que podría ser objeto de un ataque criminal.

El presunto testaferro fue recluido el pasado 5 de marzo en el pabellón de máxima seguridad de "La Modelo", la tercera prisión en la que es internado tras su detención en Bogotá en diciembre pasado.

Según el Instituto Penitenciario, Sarria es "buscado" por un ex guardián de prisiones que seguramente fue contratado por el cartel de Cali, y cuya presencia ha sido detectada en las dos primeras cárceles en las que fue recluido.

De acuerdo con las fuentes, el ex guardián ha tratado de "contratar" a varios miembros de la custodia de Sarria en las cárceles y ofreció los tres millones de dólares por su asesinato.

EFE

RRM/mmg/fr

03/12/15-12/96

Nº DE EXPEDIENTE _____
TITULO _____
PROCEDENCIA *ABENCIA ETC*
FECHA DE PROCEDENCIA *12/3/96*
VENCIMIENTOS _____

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

147

9700685=

Nº D...

TITU...

PRO...

CLALIN

FE... PROCEDENCIA

12-3-96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

Samper.

LA CRISIS POLITICA GOLPEA A LOS MILITARES

Renunció el comandante de las fuerzas armadas colombianas

BOGOTA (Especial para Clarín). - La crisis política colombiana cobró otra cabeza. Esta vez fue la del máximo comandante militar del país, general Hernando Camilo Zuñiga, quien luego de cuatro meses de intensas críticas por presuntos nexos con el narcotráfico tuvo que dimitir.

La renuncia del comandante general de las fuerzas armadas se produjo ayer al mediodía luego que el alto oficial comunicó al presidente Ernesto Samper su deseo de pasar a retiro por "motivos estrictamente personales".

El ejecutivo se la aceptó de inmediato, exaltó su labor, pero en su reemplazo no designó a otro general del ejército, como tradicionalmente ocurría, sino al comandante de la armada, almirante Holdan Delgado Villamil.

El alejamiento tiene detrás los mismos ingredientes que han amargado constantemente el gobierno de Samper. Junto con la crisis del poder civil, a finales de 1995 empezó a rumorearse en Bogotá que los Estados Unidos iban a cancelar las visas a seis generales del ejército, entre ellos Zuñiga, por tener nexos con narcotraficantes.

Las sospechas tomaron solidez a partir de las informaciones que el ex tesorero del cartel de Cali, el chileno Guillermo Pallomari, hizo en Estados Unidos luego de entregarse a la DEA para salvar su vida.

Pruebas más que suficientes

Aunque las sanciones a los militares no se hicieron efectivas, las autoridades norteamericanas aseguraron extraoficialmente que tenían suficientes pruebas para desconfiar de Zuñiga, así como del presidente Samper. El general habría tomado contacto con la mafia cuando fue comandante militar en la ciudad de Cali.

Cuando el director de la CIA, John Deutch, estuvo en Colombia hace un mes saludó y se reunió con todos los comandantes de fuerza excepto Zuñiga.

Desde entonces el alto oficial y el gobierno desmintieron los cargos. Sin embargo, desde mediados de febrero se confirmó que el presidente Samper quería

releva a Zuñiga para ganar puntos en busca de una posible certificación norteamericana a la lucha antidrogas, que finalmente no se dio para 1996.

Rumores de golpe

Cuando los uniformados se enteraron, unieron fuerzas, pidieron audiencia al jefe de Estado y le dijeron que ellos no iban a ser trofeos de las exigencias estadounidenses. En el Palacio de Nariño llegó a haber temor de golpe de Estado -dicen algunos asesores presidenciales- y por ello la salida de Zuñiga se suspendió.

"Nosotros no debemos ni podemos dar golpe de Estado porque no estamos educados para gobernar", explica el general Manuel Bonnet. Entonces se acordó un desenlace decoroso para el general.

La semana pasada cumplió siete días como ministro de Defensa encargado, porque el titular viajó a España, y este lunes oficializó su retiro de filas.

Nelson Padilla

148

9700685=

Nº DE

TÍTULO

PROCESO AGENCIA EFE

FECHA 2 PROYECTO

14/3/96

VINCULACIONES

XH5921

U. POKAT 02 14 00383
mun exg icy

COLOMBIA-CRISTIS

SENADO TAMBIEN RESPALDA SEA PUBLICO JUICIO SAMPER PERO NO VOTO

Bogotá, 14 mar (EFE). - El Senado colombiano aprobó hoy el proyecto gubernamental tendiente a que el juicio parlamentario al presidente de Colombia, Ernesto Samper, sea abierto al público y del mismo modo respaldó la iniciativa de la Cámara baja de mantener en secreto el voto que emitan los congresistas.

Con esta decisión, la propuesta pasará a las comisiones constitucionales de ambas cámaras, para unas deliberaciones de conciliación que deberán dejarla lista para que el jefe del Estado la formalice como nueva ley de la República.

El Senado acogió el levantamiento del secreto o reserva que ampara la causa contra el presidente con el voto de 37 de sus integrantes, contra 30 que no lo respaldaron.

Aunque los senadores del Partido Conservador, en la oposición, apoyaron la apertura del juicio al público, no compartieron que el voto que puedan proferir los congresistas sea mantenido en secreto.

El presidente del Senado, el liberal Julio César Guerra, afirmó que el asunto de las votaciones no tiene la trascendencia que se le ha querido dar.

Con la aprobación al levantamiento del secreto por las dos cámaras, el expediente contra Samper podrá ser publicado y las deliberaciones de la Comisión de Acusación -que investiga al jefe del Estado- y de la Cámara baja transmitidas por la televisión nacional.

El ministro colombiano de Justicia, Carlos Medellín, declaró que el Gobierno queda satisfecho con la apertura al público del juicio y aseguró que también respalda los cambios al proyecto original por el Congreso.

La iniciativa gubernamental constaba de un solo artículo, relativo al levantamiento de la reserva sumarial.

Samper comparece por segunda vez ante la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes, que el 14 de diciembre concluyó con un fallo a su favor una investigación preliminar sobre su conducta por denuncias de filtración de dinero del cartel de la cocaína de Cali en su campaña electoral de 1994.

El nuevo proceso fue abierto en febrero, luego que el fiscal general, Alfonso Valdivieso, presentara a ese órgano parlamentario una denuncia penal contra Samper.

El memorial de Valdivieso contiene una serie de evidencias que comprometerían al presidente en los presuntos delitos de enriquecimiento ilícito, fraude, falsedad y encubrimiento, y que se habrían derivado de su conducta en el "narcoescándalo". EFE

TGH/GTP

03/14/23-20/96

149

97006852

ENTRADO

CRUZADO

Nº D...

TÍTULO

PROCESO EN AGENCIA ECE

14/3/96

COLOCACIONES

ENTRADO

CRUZADO

XF7885

R-POXRT 03-14 00377

MUN EXG ICX

Sampe

COLOMBIA-CRISTIS

EX MINISTRO ROTERO Y EX TESORERO SAMPER SE NIEGAN A DECLARAR

Bogotá, 14 mar (FFF). - El ex ministro de Defensa de Colombia Fernando Roteró y Santiago Medina, ex tesorero del presidente Ernesto Samper, se negaron hoy a declarar, cada uno ante distintas autoridades, dentro del proceso que investiga la financiación por el narcotráfico de las campañas electorales de 1994.

Roteró debía declarar ante el congresista Heyne Mogollón, investigador de Samper, y Medina ante el Consejo Nacional Electoral (CNE).

Según Fernando Londoño Hoyos, abogado del ex ministro y ex gerente de la campaña de Samper, algunos parlamentarios de la comisión que investiga al presidente colombiano están acusados por los mismos delitos.

Roteró, por su parte, envió una carta a Mogollón en la que le expresa que no quiere hacer declaración alguna a un congresista "que no se sabe si es juez legítimo del jefe del Estado".

Mogollón no pudo interrogar a Roteró pese a que se presentó en la Escuela de Caballería, al norte de Bogotá, donde el ex ministro de Defensa permanece preso desde agosto del año pasado.

Medina, por su parte, debía presentarse en el CNE para explicar la violación en que incurrió la campaña de Samper a los topes establecidos, que eran de cuatro millones de dólares.

Algunas fuentes consideran que la campaña de Samper costó 14-5 millones de dólares y, de éstos, unos seis millones fueron aportados por el narcotraficante cartel de Cali.

Medina y su abogado, Alejandro Hernández, consideraron que no había condiciones de seguridad para el traslado.

Hernández dijo que había pedido para su cliente medidas especiales de seguridad y la fijación de una nueva fecha para la diligencia ante el CNE.

El anticuario Medina cumple arresto domiciliario desde diciembre pasado, tras haber permanecido cinco meses en la cárcel "Modelo" de Bogotá.

El martes pasado, el segundo jefe del cartel de Cali, Miguel Rodríguez Orejuela, alias "El Señor", también se negó a comparecer en una diligencia judicial ante la Fiscalía de Bogotá, pese al esfuerzo de la guardia de la cárcel "La Picota" para trasladarle a esa dependencia.

Un día después, el miércoles, se indicó que Rodríguez Orejuela no quiso acudir a la citación porque creyó que le iban a enviar extraditado a EE.UU., pese a que la Constitución de Colombia prohíbe la entrega de sus ciudadanos para ser juzgados en otros países.

FFF

RRM/SG/fr

03/14/20-05/96

150

9700685=

Nº DEX-270

TITULO

PROCESO: *AGENCIA EFE*
FECHA: *15/3/96*

VINCULACIONES

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

Sape

XT8765

U POXRT 03-15 00367
mun exg icx

COLOMBIA-CRISTIS (Ampliación)
TRES MINISTROS VINCULADOS FORMALMENTE A PROCESO SAMPER

Bogotá, 15 mar (FFF).- La Fiscalía General de Colombia vinculó hoy, de manera formal, a los ministros del Interior, de Relaciones Exteriores y de Comunicaciones al proceso que investiga la presunta elección del presidente del país, Ernesto Samper, con dineros del narcotraficante cartel de Cali. X

La decisión del máximo ente acusador de Colombia afecta a Horacio Serpa, de Interior; Rodrigo Pardo, de Relaciones Exteriores, y Juan Manuel Turbay, de Comunicaciones. Y

Los tres ministros serán citados a declarar ante una comisión de fiscales la semana próxima y tras ésta será definida su situación jurídica. X

La decisión de vinculación formal a los tres miembros del Gabinete colombiano, más próximos al presidente, fue anunciada unas horas después de que el propio Fiscal General, Alfonso Valdivieso, negara que Serpa, Pardo y Turbay iban a ser llamados a una indagatoria.

Un comunicado de la Fiscalía General, sin embargo, aclaró que la determinación fue adoptada por la Unidad de Fiscales ante la Corte Suprema de Justicia.

La vinculación formal fue hecha después de que la Comisión evaluara las piezas procesales del expediente, según dijeron fuentes judiciales.

La Comisión de Fiscales evaluó la denuncia de la Fiscalía General contra Samper, presentada por Valdivieso, el pasado 14 de febrero.

El estudio preliminar de la causa contra los tres ministros lo hizo el fiscal Jaime Camacho Flórez.

Horacio Serpa fue jefe de debate de la campaña electoral del actual presidente del país, Ernesto Samper; Pardo fue jefe de publicidad e imagen, y Turbay, uno de los más cercanos colaboradores del hoy jefe del Estado.

La misma Unidad de Fiscales evalúa las distintas acusaciones contra los tres miembros del Gabinete de Samper en su presunta responsabilidad por haber incurrido en delitos de enriquecimiento ilícito en favor de terceros, falsedad en documento privado y encubrimiento.

Las distintas acusaciones señalan que a la campaña liberal del hoy jefe del Estado ingresaron unos seis millones de dólares de aportaciones del cartel de la cocaína de Cali.

Las fuentes judiciales señalaron que el llamamiento a una indagatoria no significa que los ministros vayan a ser detenidos ni que, forzosamente, tengan que dimitir a sus cargos. FFF

RRM/SC

151

9700685

Nº D

TITULO

PROCESO

FECHA

VINCULOS

AGENCIA EFE

15/3/96

Saper

ENTRADO

CRUZADO

XH5924

U POXRT 03-15 00438
mun exg lcx

COI OMRTA-CRISTS

CON MEMORIAL 14 FOI LOS AROGADO DE SAMPER RESPONDE ACUSACIONES

Bogotá, 14 mar (FFF).— El abogado del presidente colombiano Ernesto Samper, Luis Guillermo Nieto Roa, respondió hoy, con un memorial de catorce folios, la denuncia penal contra el jefe del Estado que presentó a la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes el fiscal general, Alfonso Valdivieso.

Nieto entregó el documento al presidente de ese comité parlamentario y también instructor de la causa contra el gobernante, Heyne Mogollón.

La respuesta del defensor del jefe del Estado a las acusaciones tuvo lugar justo un mes después que el fiscal denunciara penalmente a Samper ante la Comisión de Acusación.

Valdivieso presentó su denuncia el 14 de febrero y la ratificó bajo juramento una semana después.

En su documento, de más de 2.000 folios y con dos videos entre el material probatorio, el fiscal planteó evidencias relacionadas con los presuntos delitos de enriquecimiento ilícito, falsedad, fraude y encubrimiento que comprometerían a Samper en las acusaciones sobre que su campaña electoral de 1994 habría sido financiada con dinero del narcotraficante Cartel de Cali.

Nieto declaró a los periodistas que Valdivieso consolidó su denuncia con base en nueve testimonios diferentes, pero aseguró que sólo dos de esas declaraciones, las del ex ministro de Defensa Fernando Botero Zea y del ex tesorero electoral samperista Santiago Medina, están relacionadas con el gobernante.

Medina, que está bajo arresto domiciliario, desencadenó el "narcoescándalo" tras ser capturado a finales de julio de 1995, y Botero, que ejerció como director general de la campaña de Samper y recluido en una guarnición militar desde su detención en agosto, lo ahondó al sostener en enero que Samper "sí sabía" de la presencia de dinero del narcotráfico en su empresa política.

Los otros siete testimonios no hacen referencia al gobernante, agregó el apoderado del jefe del Estado.

"Es bastante peculiar que se arme una denuncia (la del fiscal) con base en unos testimonios que no tienen realmente relación directa con las conductas de Ernesto Samper Pizano", dijo Nieto, para enfatizar que "todo indica que lo que se quiere dar es la apariencia de un gran volumen probatorio cuando a la hora de la verdad esto no existe".

El letrado agregó que, "incluso, se juega, creo que es un poco para sembrar el suspenso entre el público, con un testigo secreto que nada aporta a la investigación".

La diligencia de entrega del memorial de respuesta a las acusaciones que hizo el fiscal al presidente tuvo lugar horas después que Botero se negó a declarar ante el parlamentario Mogollón.

En opinión de Nieto, Botero no declaró "porque tiene miedo y no quiere someterse a contrapreguntas sobre la campaña electoral". FFF

IGH/GTP

03/15/00-27/96

152

9700685

CITAN A TRES MINISTROS COLOMBIANOS

"Samper fue el de la idea"

Los tres ministros más cercanos a Samper serán citados a declarar por su relación con el Cartel de Cali. Botero sigue acusando.

Los ministros colombianos de Interior, Relaciones Exteriores y Comunicaciones, los más cercanos al presidente Ernesto Samper, serán citados a declarar en el proceso abierto por la financiación de su campaña electoral con dinero del narcotráfico, informaron ayer fuentes judiciales.

Los titulares de Interior, Horacio Serpa, y de Exteriores, Rodrigo Pardo, acompañan a Samper en sus cargos desde el día de su toma de posesión, el 7 de agosto de 1994, mientras que el de Comunicaciones, Juan Manuel Turbay, asumió su cartera en enero pasado, después de haber sido secretario general de la Presidencia.

Las fuentes declararon al informativo de televisión "GAP" que los tres ministros, que formaron parte del equipo de confianza de Samper en la campaña electoral de 1994, serán citados próximamente por la Fiscalía General de la Nación sobre el "Proceso 8.000", que investiga las supuestas aportaciones del Cartel de Cali a las campañas de ese año.

El ministro del Interior, considerado el soporte político de la administración de Samper, fue director de debate de la campaña liberal, que ganó los comicios del 19 de junio de 1994.

Serpa declaró al informativo que espera que se precise la situación para ponerse "al servicio de la administración de justicia".

Pardo, que manejó la Dirección de Comunicaciones y Publicidad, Turbay, ex secretario general de la campaña, y Serpa son investigados por la posible violación de los topes legales de gastos autorizados para los comicios, calculados en cuatro millones de dólares.

El mismo informativo aseguró que Serpa y Pardo se reunieron en privado con Samper para ofrecerle sus renuncias en caso de que la indagación avance y ponga en entredicho sus funciones gubernamentales, pero el presidente les insistió en que esto sería aceptar su culpabilidad.

Para que los tres ministros sean citados a declarar sólo falta la decisión final del fiscal general, Alfonso Valdivieso, mientras que Samper deberá responder a un nuevo interrogatorio la próxima semana, lo que hará en su despacho por razones de seguridad.

Por otro lado, el ex director general de la campaña de Samper Fernando Botero Zea, que fue su ministro de Defensa durante un año y está preso en la Escuela de Caballería del Ejército, se negó el jueves a recibir al parlamentario Heyne Mogollón, que encabeza la investigación del Parlamento sobre el gobernante, por considerar que éste no ofrece imparcialidad.

Botero Zea dimitió como ministro el 2 de agosto pasado, fue encarcelado 14 días después y el 22 de enero de este año acusó a Samper de conocer el manejo financiero irregular. Además, este jueves subrayó que el presidente fue el "autor intelectual de la decisión de solicitar recursos al Cartel de Cali".

El ex ministro calificó de "farsa" la investigación que lleva a cabo Mogollón, presidente de la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes, y agregó que muchos de los parlamentarios que la integran también están acusados.

El antiguo hombre de confianza de Samper acusó a los miembros de la Comisión de Acusación de haber recibido "prebendas burocráticas" del gobierno para absolver al jefe del Estado, tales como nombramientos en el gobierno y dinero para obras públicas en sus regiones de origen.

"Espero que ése no sea el caso en lo que hasta ahora ha sido la triste crónica de una absolución anunciada", puntualizó Fernando Botero en una declaración de 11 páginas. La misma Comisión ya había absuelto a Samper en diciembre pasado, pero tuvo que reanudar la investigación después de que el fiscal Valdivieso denunciara al jefe del Estado el 14 de febrero por enriquecimiento ilícito, falsedad, fraude procesal y encubrimiento.

PRÓXIMO 12
12-3-96

153

9700685=

Nº D.º 4.º 2.º

TITULO

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECH 3 PROCEDENCIA 18/3/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

DP5024

R POXRT 03-18 00367

mun exg

COLOMRTA-CRISTIS

DEFENSOR DE SAMPER ACUSA A FISCAL DE ABUSAR DE SUS FUNCIONES

Bogotá, 18 mar (EFE).- El abogado Luis Guillermo Nieto Roa, apoderado del presidente colombiano Ernesto Samper en la causa parlamentaria que investiga su conducta en el "narcoescándalo", acusó hoy al fiscal Alfonso Valdivieso de abusar de sus funciones como máximo acusador del sistema judicial del país.

Nieto dijo en unas declaraciones a la Cadena Radial Colombiana (CARACOL), de Bogotá, que "lo que estamos viendo en las oficinas de la Fiscalía General de la Nación no es realmente la debida administración de justicia".

"Se ha construido un edificio de acusaciones sobre unas bases muy endeables", prosiguió el letrado, para quien ese sustento son los testimonios rendidos por el ex ministro de Defensa Fernando Botero Zea y por el anticuario Santiago Medina.

Botero, que actuó como director general de la campaña de Samper, está detenido desde el pasado agosto, y Medina, que ejerció como tesorero de la misma empresa política, fue capturado en julio, y ambos se han constituido en los principales acusadores del jefe del Estado.

"El fiscal general decidió que estos dos señores son los pontífices de la verdad en Colombia, y aquella persona a quien ellos señalen se vuelve automáticamente reo ante el mundo entero", declaró el apoderado del presidente.

Nieto consideró que la Fiscalía busca acorralar al Gobierno de Samper con la citación, el viernes, de los ministros del Interior, Horacio Serpa; Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo, y Comunicaciones, Juan Manuel Turbay.

Los funcionarios fueron acusados de haber tenido conocimiento de la entrada de dinero del narcotráfico en la campaña samperista y de la violación del tope legal de gastos.

"No creo que el presidente deba aceptar que sea sometido a esta situación", dijo, y agregó que "si lo que hay aquí no es el ejercicio imparcial y recto de la justicia, no se puede aceptar que mediante procedimientos de abuso de las funciones de una persona, de un funcionario público, y mediante abuso de la justicia, se coloque en situaciones políticas (delicadas) a un Gobierno elegido popularmente".

El presidente, puntualizó el abogado Nieto, está en la obligación política y moral de "mantener su Gobierno en pleno funcionamiento, inclusive con esos ministros" (Serpa, Pardo y Turbay). EFE

JGH/tcr/jmc

03/18/13-37/96

154

9700685

03/20/14-33/96
Nº DO

TITULO

PROCESO

FECH.

VINCULO

AGENCIA EFE
2013/96

XF8069

R POXRT 03-20 00440
mun exg icx

COLOMBIA-CRISTIS

ENTREGAN INFORME FFUU CUENTAS ROTERO A COMITE INVESTIGA SAMPER

Rogotá, 20 mar (FFF).- Un informe de las autoridades de FFUU sobre las cuentas bancarias abiertas en ese país por Fernando Rotero Zea, ex ministro colombiano de Defensa, fue enviado al comité parlamentario que investiga al presidente Ernesto Samper, anunció hoy el fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso.

~~El documento ha sido considerado como una de las piezas claves~~ del expediente abierto por la Fiscalía para esclarecer el ingreso de dinero del narcotráfico en la campaña electoral que llevó a Samper a la presidencia de Colombia en 1994.

El embajador estadounidense en Bogotá, Myles Frechette, envió el pasado 4 de marzo el documento a la Fiscalía General, que también la deberá incluir como prueba en la causa criminal abierta por enriquecimiento ilícito en la que comparece Rotero.

"El informe ha sido enviado a la Comisión de Acusación (de la Cámara de Representantes)", dijo Valdivieso, al confirmar también en declaraciones a emisoras de radio de la capital colombiana la entrega de la documentación por parte del Gobierno de Estados Unidos.

Un total de 217 folios componen el informe, que registra los movimientos de cuatro cuentas abiertas por Rotero en entidades bancarias estadounidenses, como el Banco de Nueva York y el Morgan Guaranty Trust.

Aunque Rotero trató de impedir por la vía judicial que los detalles de sus cuentas en FFUU fueran trasladados a la justicia colombiana, las autoridades de ese país aceptaron la solicitud de la Fiscalía General de que se le informara de las operaciones efectuadas por el ex ministro a través de esas cuentas.

Rotero, que está detenido desde el pasado agosto, fue director general de la campaña electoral del presidente Samper y ha sido responsabilizado de haber abierto cuentas bancarias en FFUU para canalizar aportaciones a esa candidatura.

~~La campaña de Samper ha sido acusada de haber recibido más de seis millones de dólares del cartel de Cali y otras cuantiosas sumas que no fueron registradas en las cuentas rendidas a las autoridades electorales.~~

El abogado del jefe del Estado, Luis Guillermo Nieto Roa, dijo que el informe sobre los movimientos bancarios en el exterior de Rotero permitirá establecer el destino de parte del dinero ilegal que pudo haber ingresado en la organización electoral de Samper.

La posibilidad de que las aportaciones ilegales hayan sido desviadas al menos en parte fue planteada a finales del pasado año por el primer defensor del presidente Samper, Antonio José Cancino.

Cancino representó al presidente en el proceso preliminar al que fue sometido por la Comisión de Acusación, que lo cerró el pasado 14 de diciembre con fallo favorable al gobernante al considerar que no había pruebas para incriminarle. FFF

JGH/mmj/fr

03/20/16-40/96

155

9700685-

ENTRADO

CRUZADO

XF8016

U-POXRT 03-19 00318

mun exg lcy

COLOMBIA-CRISTIS

SEPTIMO CONGRESISTA CITADO CORTE SUPREMA POR "NARCOESCANDALO"

Rogotá, 19 mar (FFF).- El liberal Alvaro Benedetti Vargas es el séptimo parlamentario de Colombia citado a declarar por la Corte Suprema de Justicia bajo el cargo de haber financiado su campaña política con dinero del narcotráfico.

Benedetti, elegido para la Cámara de Representantes por el departamento costero de Bolívar, compareció en las pasadas horas ante el alto tribunal, confirmaron hoy las autoridades judiciales en Bogotá.

En un plazo de diez días la Corte Suprema decidirá si ordena o no la detención del político, que según las investigaciones recibió dos cheques por 45 millones de pesos (poco más de 43.000 dólares) de empresas de fachada del cartel de la cocaína de Cali.

Las pruebas que comprometen a Benedetti fueron halladas entre una serie de documentos que le fueron confiscados al presunto "capo" Miguel Rodríguez Orejuela, considerado máximo jefe del cartel caleno con su hermano Gilberto y capturado en agosto del año pasado.

Con Benedetti asciende a siete el número de congresistas colombianos que son investigados formalmente por haber financiado sus campañas al Parlamento con dinero ilícito.

Cuatro de ellos -María Izquierdo de Rodríguez, Rodrigo Garavito, Alberto Santofimio Rotero y Gustavo Espinosa- están detenidos en dependencias policiales de la capital colombiana después de que se les dictaran órdenes de captura.

Espinosa fue a su vez despojado hace poco más de una semana de su investidura como senador por haber votado favorablemente un proyecto de ley tendiente a redefinir el enriquecimiento ilícito como delito conexo y no principal.

De haber sido aprobada la iniciativa habría determinado el cierre de todas las causas abiertas por la Fiscalía General de la Nación y la Corte Suprema de Justicia para investigar las denuncias de injerencia del narcotráfico en las campañas políticas de 1994, y que tienen en crisis al Gobierno del presidente de Colombia, Ernesto Samper, del Partido Liberal. FFF

IGH/fr

03/19/15-29/96

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCESO

AGENCIA EFE

FECHA

19/3/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

9700685

156

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

OTRO

EL CARIN

20/3/96

VINCENTE

ENTRADO

CRUZADO

COLOMBIA: SE ALEJA EL CANCELLER

Otro golpe para Samper por el narcoescándalo

BOGOTÁ (Reuter, EFE y AFP).— El canciller colombiano, Rodrigo Pardo, anunció anoche que abandona temporalmente su cargo hasta que se aclare su situación judicial, tras ser vinculado por la Fiscalía General al proceso contra el presidente Ernesto Samper, sospechado de recibir dinero del narcotráfico para su campaña electoral.

"A partir de la fecha me apartaré temporalmente de las actividades propias del cargo de ministro de Relaciones Exteriores mientras la Fiscalía define mi situación jurídica", dijo Pardo en una declaración pública.

Una situación complicada

El canciller anunció que después de la diligencia judicial de la próxima semana decidirá si continúa en el cargo o renuncia definitivamente, y admitió que su continuidad en el gobierno dependerá

de la decisión de la Fiscalía.

La situación del funcionario aparece bastante complicada, dado que el viernes declarará el ex ministro de Defensa Fernando Botero, quien, según su abogado, Fernando Londoño, entregará pruebas que comprometerán a Pardo.

El retiro de Pardo se produjo horas después que el opositor Partido Conservador solicitó la renuncia del canciller y de otros dos ministros, supuestamente vinculados al proceso penal que lleva adelante la Justicia colombiana sobre la penetración del dinero narco en la campaña presidencial que llevó a Samper a la primera magistratura, durante 1994.

La decisión de la Fiscalía afecta además a los ministros del Interior, Horacio Serpa; y de Comunicaciones, Juan Manuel Turbay, quienes por el momento han des-

cartado la posibilidad de renunciar.

Pardo, Serpa y Turbay trabajaron como directivos en la campaña que llevó al poder a Samper y fueron acusados por el ex ministro Botero de conocer plenamente las millonarias sumas de dinero aportadas por el Cartel de Cali a la campaña de Samper.

El canciller Pardo se convirtió así en el segundo ministro del gobierno de Samper en renunciar como consecuencia de esta crisis política, la más grave en la historia reciente del país. El 15 de agosto Botero renunció a su cargo y ahora es el principal testigo contra Samper.

El ex ministro de Defensa, antiguo hombre de confianza del presidente, agravó la crisis política en enero, cuando denunció que Samper, cuando era candidato, conoció y autorizó el aporte de dinero del narcotráfico.

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEGENCIA LA HABANA

FECH PROCEDENCIA 9413146

VINCULACIONES _____

ENTRADO
CRUZADO

El presidente firmará la ley que lo autoriza **Será público el juicio a Samper**

Bogotá/VEFE

La propuesta, de origen gubernamental y que fue ampliada por los congresistas para que asuntos como el voto que emitan los miembros del Parlamento sea secreto, fue objeto de el último debate en la cámara de Representantes. Tanto el Senado como la Cámara baja habían aprobado el proyecto en sesiones plenarias del congreso celebradas ayer y hoy.

DE CONOCIMIENTO PÚBLICO

Según el proyecto aprobado, el expediente de la investigación, a la que es sometido el Jefe del Estado por la comisión de acusación de la Cámara de Representantes será de conocimiento público.

También serán públicas las deliberaciones de este comité y las sesiones plenarias de la Cámara baja, pero no así decisiones acerca de la ordenación y la recaudación de material probatorio.

El Congreso de Colombia dio ayer su aprobación definitiva a la ley que autoriza que sea público el juicio parlamentario al Presidente de su país, Ernesto Samper, por el "narcoescándalo". Con ello la iniciativa quedó lista para que sea firmada por el propio jefe de estado.

La nueva ley establece además que en este proceso no podrán ser considerados los testimonios de personas vinculadas con la causa bajo la reserva de su identidad, conocidas en Colombia como testigos secretos, ni tampoco declaraciones de otros involucrados que pongan en riesgo el éxito de las investigaciones que hace la Fiscalía general de la Nación.

COMISIÓN DE ACUSACIÓN

Del mismo modo, la iniciativa establece que la Comisión de Acusación puede designar tres parlamentarios como investigadores o instructores, aunque aclara que uno de ellos deberá actuar como coordinador. Has-

ta ahora, esa función ha estado en manos del presidente del comité, Heyne Mogollón, del Partido Liberal al que también pertenece Samper, por haber sido designado como instructor de la investigación preliminar contra el presidente efectuada en 1995 y que concluyó con una sentencia en favor del gobernante.

La iniciativa fue además adicionada para que el voto que puedan emitir los congresistas en el momento de decidir una eventual acusación del presidente sea mantenido en secreto.

APERTURA DEL JUICIO

La apertura al público de la investigación y el juicio a Samper fue pro-

puesta por el propio gobierno, que la anunció en la constitución de las sesiones extraordinarias a las que convocó al Congreso el pasado 31 de enero.

La Comisión de Acusación de la Cámara baja reabrió la causa contra el gobernante a finales de febrero, después de que el fiscal general, Alfonso Valdivieso, denunciara a Samper por los presuntos delitos de enriquecimiento ilícito, fraude, falsedad y encubrimiento.

El gobierno de Samper afronta desde hace ocho meses una grave crisis por acusaciones de que su campaña electoral de 1994 contó con una aportación millonaria del Cártel de Cali. Seis ejecutivos de la campaña, entre ellos los ministros del Interior, Horacio Serpa; Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo; y Comunicaciones, Juan Manuel Turbay, le siguen que el ex titular de la cartera de Defensa Fernando Botero Zúñiga, que está detenido, han sido vinculados con las investigaciones.

COLOMBIA-CRISIS
MINISTRO EXTERIORES TEME TERMINARA EN CARCEL

Bogotá, 21 mar (EFE).- El ministro colombiano de Exteriores, Rodrigo Pardo, procesado penalmente por la financiación de la campaña del presidente Ernesto Samper con dinero del narcotráfico, teme que terminará en la cárcel como otros implicados en el llamado "narcoescándalo".

"No hay ninguna persona que esté en las investigaciones que no esté detenida. (La cárcel) es una opción que no puedo descartar, que obviamente me preocupa y me hiere terriblemente desde el punto de vista familiar", dijo Pardo, que pidió "vacaciones" el martes pasado para encargarse de su defensa pero no ha dimitido.

El canciller colombiano fue vinculado penalmente al proceso X junto con sus colegas del Interior, Horacio Serpa, y de Comunicaciones, Juan Manuel Turbay, en una nueva decisión judicial que afecta a la ya muy disminuida capacidad de Samper para gobernar.

Al presidente, acusado de recibir varios millones del cartel de narcotraficantes de Cali para su campaña electoral de 1994, lo está procesando el Congreso y deberá someterse a un interrogatorio X antes del martes próximo ante un comité parlamentario.

Serpa, Turbay, Pardo y el ex ministro de Defensa Fernando Botero, preso desde mediados de 1995, eran los principales colaboradores de Samper en la campaña.

El ministro del Interior, que tampoco ha dimitido pese a su vinculación a un proceso penal, ha dicho también que está casi seguro de que terminará en la cárcel.

Pardo aseguró a periodistas que existe la posibilidad de que sea encarcelado sin que se le haya escuchado nunca. La Fiscalía se negó a recibirle en meses pasados declaración voluntaria, que él ofreció, y ahora lo ha llamado a un interrogatorio ya como posible imputado.

Sobre la decisión de pedir sus vacaciones, a las que tiene derecho como cualquier empleado aunque es poco usual en el caso de un ministro, explicó que no es sólo por el tiempo que necesita para preparar su defensa.

"El canciller lleva la representación internacional de Colombia y la verdad es que, siendo muy fríos y realistas, no es fácil explicarle a la opinión pública internacional los matices que tiene la situación colombiana, las razones por las cuales una persona, aunque sea inocente, puede estar vinculada a un proceso penal", afirmó Pardo.

"Mientras no se defina la situación jurídica es muy difícil ejercer la Cancillería", agregó el aún ministro, y dijo que sólo tomará una decisión sobre si dimite o no después de rendir su interrogatorio ante los fiscales, en los próximos días.

Pero Pardo aclara que no es igual la situación del presidente Samper, porque la retirada de éste "tiene connotaciones políticas muy graves, grandes y amplias".

Además, porque "los presidentes son elegidos y los ministros nombrados. Los presidentes tienen período fijo, los ministros no".

Pardo dice que se niega "rotundamente" a aceptar que todos los ejecutivos de la campaña de Samper "tengan que quedar estigmatizados por lo que fue una conducta irregular de unos pocos

funcionarios".

Samper y sus colaboradores afirman que nunca supieron de las donaciones multimillonarias del Cartel de Cali y responsabilizan de ello al ex ministro Botero y al tesorero de la campaña, Santiago Medina, también preso.

Botero y Medina confesaron a la Fiscalía que recibieron el dinero del narcotráfico con conocimiento y autorización de Samper, y que los tres ministros convocados a interrogatorio también lo sabían.

Como ministro encargado de la cartera de Relaciones Exteriores ha quedado el vicescanciller Camilo Reyes Rodríguez, un veterano diplomático. FFF

AM/fi

XH6031

U POXRT 03-22 00345
mun exg iox

COLOMBIA-CRISTIS

FISCAL CALIFICA DE INOPORTUNAS DECLARACIONES DE SAMPER

Bogotá, 21 mar (EFE).- El fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso Sarmiento, calificó hoy como "inoportunas" unas declaraciones del presidente colombiano, Ernesto Samper, quien afirmó que la Fiscalía se ha dedicado a investigar a sus ministros en lugar de perseguir a los narcotraficantes.

Samper, a quien Valdivieso denunció en febrero por enriquecimiento ilegal, encubrimiento, falsedad en documento y favorecimiento, protestó luego que la Fiscalía vinculare a tres de sus ministros en la investigación por la infiltración de dinero del narcotráfico en su campaña electoral de 1994.

El 15 de marzo, la Fiscalía vinculó a la investigación a los ministros del Interior, Horacio Serpa; Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo, y Comunicaciones, Juan Manuel Turbay, las tres personas de mayor confianza de Samper, que fueron directivos de la campaña electoral liberal y deberán declarar la próxima semana.

Valdivieso declaró a que "así como la Fiscalía no ha entrado a opinar en torno a la gestión del Gobierno, se supone que ese despacho no puede quedar en duda por declaraciones del propio gobierno".

"El presidente carece de la suficiente información acerca de como avanzan los procesos contra las organizaciones de tráfico de drogas y contra quienes las integran y estoy seguro de que una vez tenga un conocimiento cabal de esos procesos, podrá reconocer el esfuerzo de la Fiscalía", expresó Valdivieso.

Añadió que "la garantía del funcionamiento institucional es el respeto a la separación de poderes y la necesidad de que cada uno de esos poderes desempeñe bien sus responsabilidades".

Los ministros Serpa, Pardo -que pidió vacaciones para preparar su defensa- y Turbay, no descartaron sus posibles renunciaciones y aunque consideraron injusta su vinculación al llamado "narcoescándalo", admitieron que pueden ser encarcelados.

Samper está siendo investigado por segunda vez en seis meses por la Comisión de acusación de la Cámara de Representantes, luego de la denuncia formulada en febrero por Valdivieso, quien considera que hay pruebas de las aportaciones del cartel de Cali a la elección del jefe del Estado. FFF

GTA/GTP

03/22/01-47/96

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCESO AGENCIA EFE

FECHA 22/3/96

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

160

9700685

Nº DE DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEGENCIA

EL PAÍS

FE

2

24/3/96

VINCULACIÓN

ENTRADO

CRUZADO

AMERICA LATINA

Colombia: La Presidencia en Crisis

■ Ernesto Samper se aferra al sillón presidencial en medio del convencimiento generalizado de que no pudo ignorar el apoyo del narcotráfico a su campaña electoral.

cambio



Manifestantes piden la dimisión del presidente.

BOGOTÁ.— RENUNCIA, SE VA SE CAE, lo tumban, lo ponen preso, o a lo mejor (o a lo peor) se queda, sigue, se fortalece, lo reeligen. Los colombianos se despiertan cada día con una intuición distinta sobre la suerte de su presidente Ernesto Samper, acorralado por las acusaciones de haber sido elegido con el dinero de los narcotraficantes: cerca de seis millones de dólares, en una campaña electoral que costó 15 y tenía un tope legal de gastos de sólo cuatro. Esa financiación ilegal ya no se discute siquiera, salvo en el terreno estricto del derecho probatorio: el país entero tiene la certidumbre de que la hubo, y de que el presidente la conocía. Dice el arzobispo Pedro Rubiano, presidente de la Conferencia Episcopal Colombiana.

—Hay cosas que no se pueden ocultar. Si a uno le meten un elefante en la casa tiene que verlo.

Sólo el propio Samper insiste en no haber visto el elefante de seis millones de dólares. Pero a la frase que lleva año y medio repitiendo —"fue a mis espaldas"— le agrega ahora la coletilla aclaratoria de que el dinero sí entró a su campaña electoral, pero no se gastó en ella: alguien —su jefe de campaña, Fernando Botero, o su tesorero, Santiago Medina— se lo robó en el camino. El elefante, pues, no se discute. Lo que se discute son las consecuencias.

LA DENUNCIA DEL FISCAL

El fiscal general de Colombia Alfonso Valdívieso ya presentó formalmente denuncia contra Samper ante la Comisión de Acusaciones de la Cámara de Representantes, que es la encargada de estudiarla y, si es el caso, pasarla a la Cámara plena, que a su vez, si la aprueba, someterá al presidente a juicio político del Senado, y al penal, si hay lugar, de la Corte Suprema de Justicia. Los cargos según el fiscal, son cuatro: fraude electoral (por superar los gastos legalmente permitidos), falsedad en documento privado (por presentar una contabilidad amañada para reclamar del Estado la reposición de

los gastos de la campaña), enriquecimiento ilícito (por haber ganado la presidencia gracias a fondos de procedencia delictiva), y encubrimiento (por llevar año y medio tratando de ocultar todo lo anterior).

Todos esos delitos, si se prueban, implican penas de cárcel que van de dos a diez años. Pero para eso el proceso tiene que haber llegado a la Corte Suprema, habiendo pasado el engorroso y lento curso de la Comisión de Acusaciones —integrada mayoritariamente por partidarios de Samper, y que ya hace dos meses suspendió por primera vez el trámite—, de la investigación de la Cámara plena —en donde los samperistas son también mayoría—, y finalmente del Senado —donde ocurre lo mismo; aunque si el caso llega ahí, el presidente está obligado automáticamente a retirarse mientras dura el juicio, siendo sustituido por el vicepresidente.

DESPRESTIGIO POLITICO

Eso puede tomar varios meses. Lo más incómodo de todo, sin embargo, no es sólo que los representantes y senadores, "jueces naturales" del presidente, sean sus partidarios políticos, sino que se trata de políticos completamente desprestigiados ante la opinión pública, aunque ganen las elecciones; y que si las ganan es justamente porque también a casi todos ellos les ayudan los dineros de la mafia. Pues paralelamente a las investigaciones sobre la campaña de Samper, la Fiscalía General adelanta otras sobre varias docenas de parlamentarios, algunos de los cuales —cinco o seis— están ya presos. Se calcula que el número de implicados puede llegar a centenar y medio (más de la mitad del Congreso), sin contar otro tipo de cargos de origen electivo directivo o indirecto, como son los gobernadores, alcaldes, procurador y contralor general. El escándalo de la corrupción en Colombia no se reduce al presidente Ernesto Samper, que es un síntoma de ella, y no su causa: cubre a toda la clase política.

Por eso se habla ya de dos posibles salidas a la crisis, al

161

9700685=

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA _____

FECHAS DE ENTREGA _____

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____



Samper: en el ojo de la tormenta, resiste.

margen del juicio a Samper: un proceso de "manos limpias" a la italiana, con todos los políticos en la cárcel; o, por el contrario, una ley de "punto final" a la argentina, o una "autoamnistía" a la manera de la Asamblea francesa, en la que todos saldrían absueltos. La primera salida parece peligrosamente desestabilizadora. La segunda, resueltamente inmoral.

Entre tanto, y por encima de los aspectos éticos y jurídicos de la crisis, se plantea el problema práctico de la gobernabilidad. ¿Puede Ernesto Samper, dedicado a defenderse, gobernar a la vez? No parece cosa fácil en un país tan obsesivamente presidencialista como es Colombia, en donde la decisión del presidente (y además su firma) es necesaria para todas las actividades del Estado y del Gobierno, desde las más importantes hasta las más nimias.

Pero, por ahora, Samper sigue gobernando —o por lo menos haciendo los gestos rutinarios del oficio: pronuncia discursos, expide decretos, hace nombramientos, recibe cartas credenciales de embajadores, inaugura obras públicas, recorre el país en viajes que, más que actos de gobernantes, parecen giras de candidato en campaña electoral. En medio de la crisis que no cesa, demuestra un aguante físico y psicológico impresionantes.

PELIGROSA DEBILIDAD

Más que el aguante, sin embargo, importa la solidez política, y ésta está empezando a resquebrajarse seriamente. Samper llegó al poder con un mínimo margen de ventaja en votos sobre su rival; y en el año y medio transcurrido desde entonces sus apoyos han ido reduciéndose cada día más.

Todavía lo respaldan, explícitamente, los grupos económicos más importantes del país (que, también ellos, contribuyeron generosamente a los gastos de su campaña), pero ya numerosos sectores del mundo empresarial empiezan a pedir a gritos su renuncia. La prensa, casi unánime, está en su contra (incluida la prensa extranjera); aunque curiosamente, es

más antisamperista en la información y en las columnas de opinión que en los editoriales formales de los periódicos. Los militares guardan un incómodo silencio —roto solamente por el retiro de un importante general que declaró que un presidente así elegido no merecía su respaldo. La Iglesia se ha mostrado cautelosa en sus pronunciamientos oficiales, pero en cambio ha puesto a los curas rasos a tronar desde sus púlpitos: que se vaya Samper. Los sindicatos, muy débiles en Colombia, se agitan débilmente; y un dirigente sindical acaba de ser nombrado ministro de Trabajo para debilitarlo aún más. La oposición política propiamente dicha, en la medida en que no es culpable ella también de los mismos delitos de que se acusa a Samper y participa de su descrédito, exige su salida. Y el Gobierno de los Estados Unidos mantiene sobre su cabeza la espada de Damócles de la "descertificación": una acción de castigo económico que aplica a los países considerados blandos en la lucha contra el narcotráfico, que, aunque sólo tendría consecuencias económicas marginales, encierra, como amenaza, un peso psicológico y político considerable.

Todo eso hace de Samper un gobernante peligrosamente débil, y más ocupado en pagar favores recibidos o en comprar respaldos nuevos que en manejar la política del Estado. Hasta los grupos guerrilleros, que venían negociando las condiciones de una tregua, han roto las conversaciones alegando que no quieren tener tratos con un Gobierno interino.

Pero el presidente no renuncia. Y todo va muy despacio. Los preliminares del largo juicio en el Congreso avanzan lenta, muy lentamente. Los más pesimistas —o los más optimistas, depende del ojo con que se mire— piensan que la crisis ética, jurídica y política que atraviesa Colombia puede prolongarse hasta 1998, cuando termina el período presidencial de Ernesto Samper. El cual llegará allá, si llega, tan exhausto como si hubiera cargado sobre sus espaldas al más hermoso de los elefantes.

162

9700685-

Nº _____

TÍTULO _____

PROCESO **CLARIN**

FECHA **24/3/96**

VENTILACIÓN _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

POR EL NARCOESCANDALO

Más denuncias en Colombia

BOGOTA (ANSA). - Fernando Botero, ex director general de la campaña electoral del presidente Ernesto Samper Pizano y ex ministro de Defensa, volvió a acusar a tres ministros clave de haber recaudado y repartido dinero del narco-trafficante Cartel de Cali para financiar la campaña electoral del oficialista Partido Liberal en 1994.

Botero, ex "niño mimado" de Samper y recluido en la Escuela de Caballería de Bogotá, reiteró, al ampliar su declaración indagatoria ante la Fiscalía, que los ministros del Interior, Horacio Serpa Uribe, de Exteriores, Rodrigo Pardo, y de Comunicaciones, Juan Manuel Turbay Marulanda, "sabían del origen ilícito del dinero que ingresó a la campaña y participaron activamente en su reparto".

Botero, en prisión desde agosto, provocó un verdadero terremoto político cuando el 22 de enero de-

nunció ante las cámaras de televisión que el presidente Samper fue quien "planeó y ejecutó" el aporte financiero del Cartel de Cali. Su declaración y las evidencias en contra de una veintena de dirigentes políticos sumieron al país en la peor crisis de los últimos 50 años.

El ex ministro de Defensa solicitó hace pocos días ampliar su declaración en cuanto testigo de cargo contra los ministros Serpa Uribe, Pardo y Turbay Marulanda, quienes deberán prestar declaración indagatoria la próxima semana.

El canciller Pardo, quien fue director de comunicaciones de la campaña presidencial, se alejó del cargo la semana pasada y se encuentra de vacaciones preparando su exposición para la indagatoria. Serpa, director de debate en tiempos de la campaña, y Turbay Marulanda, secretario de Samper, siguen ejerciendo sus funciones.

163

9700685-

Nº DO

TÍTULO

PROCESO

FECHA

VOLUMEN

CLAREN
25/3/96

ACUSAN A LA GUERRILLA

Colombia: denuncian un plan para matar a Samper

BOGOTÁ (ANSA y EFE). — Los servicios colombianos de inteligencia descubrieron ayer una fábrica de armas con las que supuestamente se preparaba un atentado contra el presidente Ernesto Samper, según información oficial.

El plan, atribuido a comandos urbanos del Ejército de Liberación Nacional (ELN), incluía atentados contra los ex presidentes Alfonso López Michelsen (liberal) y Misael Pastrana Borrero (conservador), además del hijo de este último, el ex candidato presidencial Andrés Pastrana Arango.

Los oficiales de inteligencia mostraron a los periodistas las rústicas armas halladas en un barrio popular de Bogotá, entre las que había tubos que cumplen las funciones de una bazuca, similares a los encontrados hace más de

dos semanas cerca del palacio presidencial, contra el que se proyectaba disparar.

De acuerdo con la versión oficial, los servicios hallaron videos y material que les permitieron deducir la magnitud de los atentados proyectados. A pesar de la gravedad atribuida al hallazgo, las autoridades no dieron más precisiones sobre la documentación incautada ni informaron sobre detenciones.

En medios políticos y en los corrillos periodísticos se expresaron serias dudas de que las armas encontradas estuvieran relacionadas con un atentado contra Samper, y hasta se especulaba que la información pudiera haber sido sobredimensionada, para distraer la atención pública del "narcoescándalo" que envuelve al presidente.

Esta semana anuncia una etapa decisiva para las investigaciones sobre la presunta financiación de la campaña electoral de Samper con dineros del Cartel de Cali, a raíz de la comparecencia ante la Corte Suprema de tres miembros del gabinete: los ministros de Interior, Horacio Serpa; de Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo, y de Comunicaciones, Juan Manuel Turbay.

El embajador de los Estados Unidos en Colombia, Myles Frechette, dijo que los investigadores del presidente, miembros de una comisión del Congreso, "no tienen credibilidad aquí ni en el exterior", según declaraciones divulgadas ayer como un anticipo de una entrevista que el diplomático mantuvo con el semanario Portafolio, que entra en circulación los lunes.

COLOMBIA-CRISTIS

DEFENSOR AFIRMA DINERO DE ROTERO EN CUENTAS FEU FRA LITTO

Bogotá, 25 mar (FFF).— Los fondos girados en 1994 a la campaña del presidente colombiano, Ernesto Samper, por las cuentas en Estados Unidos del ex ministro Fernando Rotero no eran del cartel de Cali, afirmó hoy el abogado de este último, Fernando Londoño.

El defensor de Rotero agregó que sólo el presidente sabe dónde están las aportaciones del cartel de Cali, que presuntamente entregó seis millones de dólares a la campaña electoral de Samper.

Londoño respondió así al defensor del jefe del Estado, el abogado Luis Guillermo Nieto Roa, quien dijo la semana pasada que Samper no conocía la entrada de dinero "caliente" porque se quedaron con él Rotero y Santiago Medina.

Rotero, que dirigió la campaña, y Medina, tesorero de la misma, son los principales acusadores del jefe del Estado.

Rotero manejó los recursos aportados por tres empresas legales, según Londoño, en el mismo número de cuentas de su familia abiertas en sucursales del Banco de Nueva York y el Morgan Guaranty Trust.

Ese dinero, un total de 1.800.000 dólares, se destinó a las tesorías regionales del Partido Liberal y a pagos de publicidad y relaciones públicas por orden de Samper y su jefe de debate político, el actual ministro de Interior, Horacio Serpa.

"Samper y Nieto Roa deben estar tranquilos porque el dinero del cartel de Cali no se lo robaron", afirmó Londoño.

Añadió que el jefe del Ejecutivo y su abogado "deben tener bien hechas las cuentas de cuánto sus amigos los Rodríguez Orejuela (Miguel y Gilberto, jefes del cartel de Cali) les entregaron en billetes a los intermediarios de la campaña".

El defensor de Rotero destacó que, de haber ingresado dinero de la mafia en las cuentas del ex ministro de Defensa, las autoridades estadounidenses habrían detectado irregularidades y ordenado congelar los depósitos.

De los casi dos millones de dólares consignados en el Banco de Nueva York y el Morgan Guaranty Trust, Londoño expuso que 650.000 dólares fueron a manos del encargado de la publicidad en la campaña, el actual ministro de Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo.

Otros 200.000 dólares se usaron para el pago de asesores de imagen estadounidenses, agregó el abogado de Rotero.

El resto, casi un millón de dólares, se envió a "amigos de Serpa y de Medina" —en referencia a los tesoreros regionales— con cheques de gerencia del Banco de Colombia en Panamá, al que se había girado esa cantidad desde las entidades neoyorquinas.

"Esto es claro, lo que hay que averiguar es si esos aportes llegaron a las tesorías regionales en la última etapa de la segunda vuelta electoral (en junio de 1994)", indicó Londoño.

Sobre el aumento espectacular del saldo mensual que arrojaron las cuentas de Rotero en la época electoral de 1994, Londoño argumentó que "es posible que, además del dinero para la campaña, ingresaran recursos personales del maestro Rotero (el escultor y pintor, padre del ex ministro) por sus obras de arte".

El abogado de Samper, por su parte, se reafirmó hoy en que el incremento de los saldos coincidió de forma "extraña" con los

viajes del tesorero Medina a la ciudad de Cali, donde según el último recibió el dinero del cartel.

En los documentos sobre los depósitos de las cuentas, conocidos la semana pasada, aparece que entre diciembre de 1993 y junio de 1994 el saldo mensual pasó de 70.000 dólares a dos millones, cantidad que aumentó a casi 4,5 millones en los últimos 60 días. FFF

ifs/r/mmj/fr

03/25/21-06/96

165

9700685

MUT

COLOMBIA-CRISTIS (Previsión)

SAMPER COMPARECE POR SEGUNDA VEZ ANTE COMITE CONGRESO

Bogotá, 26 mar (FFF).— El presidente de Colombia, Ernesto Samper debe comparecer hoy, martes, ante la Comisión de Acusación del Congreso de su país, que reabrió la investigación por su presunta elección con dinero del narcotráfico en 1994.

Samper deberá responder ante el parlamentario Hayne Mogollón, instructor de la causa y jefe del grupo investigador.

Mogollón, liberal como Samper, ya había realizado similar labor entre septiembre y diciembre del año pasado, cuando entrevistó e interrogó a decenas de personas vinculadas con el escándalo y presentó su informe a la Comisión, que finalmente se inhibió de pedir apertura de un proceso formal contra el gobernante.

Las investigaciones buscan establecer la responsabilidad de Samper por el ingreso de al menos seis millones de dólares del cartel de las drogas de Cali en su campaña electoral del año 1994.

Samper respondió a Mogollón en una indagatoria judicial inicial asistido por su abogado de entonces, Antonio José Cancino, en una larga jornada de más de diez horas, el 26 de septiembre del año pasado.

El nuevo interrogatorio estaba previsto para celebrarse el pasado jueves 21 de marzo, pero por ausencia de la capital del jefe del Estado se permitió su aplazamiento hasta hoy a pedido de su nuevo abogado, Luis Guillermo Nieto Roa.

La Comisión de Acusación aceptó también, hace dos semanas, que la diligencia se haga en la Casa de Nariño, sede presidencial, por razones de seguridad.

La neutralidad en la labor de investigación de la comisión y del propio parlamentario instructor han sido puestas en duda por opositores al Gobierno y por distintos sectores de la vida colombiana.

Las mismas dudas han sido expresadas por el Gobierno estadounidense, que no aprobó la lucha antidrogas colombiana el pasado primero de marzo y no entregó certificación favorable a este país andino por su presunta "falta de cooperación" en el combate contra el narcotráfico.

Las dudas sobre el trabajo del comité del Congreso fueron igualmente expresadas el lunes por el embajador de EEUU en Colombia, Myles Frechette, quien dijo que la comisión investigadora de Samper "no tiene credibilidad ni en Colombia ni en el exterior".

La opinión del diplomático fue rechazada por el ministerio de Relaciones Exteriores, que en un comunicado las consideró "irrespetuosas" contra el Congreso colombiano y dijo que eran una "violación de los principios que rigen las relaciones entre las naciones".

El presidente colombiano es investigado por haber incurrido presuntamente en los delitos de enriquecimiento ilegal, fraude procesal, encubrimiento y falsedad, como lo denunció el fiscal general, Alfonso Valdivieso, el 14 de febrero.

Valdivieso denunció a Samper ante el comité parlamentario, lo que obligó a reabrir el expediente, después de que el 22 de enero el ex ministro de Defensa y gerente general de la campaña electoral liberal de 1994, Fernando Botero, revelara que el presidente "sí sabía" del ingreso de dinero del cartel de Cali a su candidatura.

La semana pasada el Congreso aprobó de manera definitiva la ley que autoriza que el juicio contra el presidente sea público.

Según ello, el expediente de la investigación será de conocimiento público, así como las deliberaciones de la Comisión, a través de radio y televisión pero no algunos testimonios que por razones de seguridad deben permanecer en el anonimato.

El mismo Samper había solicitado que su juicio se hiciera de manera pública.

La segunda comparecencia de Samper ante el comité del Poder Legislativo se registra apenas unos días después de que propuso algunas alternativas para que su Gobierno pueda salir de la actual crisis, incluida la anticipación de elecciones, con lo que recortaría su período constitucional, que vence en 1998.

Asimismo, el nuevo interrogatorio al gobernante coincide con la citación ante una comisión de fiscales de sus tres principales ministros, amigos y dirigentes de los cuadros de su campaña electoral.

Los titulares de las carteras de Interior, Horacio Serpa; de Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo, y de Comunicaciones, Juan Manuel Turbay, deberán comparecer entre el miércoles y el viernes próximos también por su responsabilidad en el mismo proceso. FFF

RRM/lm

Nº DE... EL OBSERVADOR

TÍTULO

PROCESO

FECH 26/3/96

VINCULADO

■ POR PRIMERA VEZ EN EL SIGLO UN PRESIDENTE PRESTARÁ DECLARACIÓN

Samper entre la narcocrisis y la pared

El extenso proceso por denuncias de vínculos gobierno-narcotráfico ingresa en una etapa clave; el mandatario puede ser exonerado, los ministros involucrados están en difícil posición

A partir de hoy los colombianos vivirán un hecho histórico en la vida del país: el presidente Ernesto Samper y tres de sus ministros comparecerán ante una comisión investigadora para enfrentar acusaciones de utilizar fondos narcos como trampolín para llegar al poder.

Samper, de 45 años, abogado y economista, abrirá hoy una semana crucial para su gobierno respondiendo a la indagatoria que efectuará el presidente de la Comisión de Acusaciones de la Cámara de Representantes, Heyne Mogollón.

Esta será la primera vez en el siglo que un presidente colombiano en ejercicio debe declarar, como primer paso de un extenso proceso legal en el Parlamento que, en opinión casi unánime del ambiente político, terminará con una declaración de inocencia de Samper por parte de la mayoría oficialista en el Congreso.

Samper está acusado de enriquecimiento ilícito con dinero de los narcotraficantes para financiar su campaña electoral de 1994. También es acusado de violar leyes electorales al superar topes de gastos con fondos públi-



cos. Todo esto, según la fiscalía, fue ocultado mediante una gigantesca operación de encubrimiento que incluyó la falsificación de los libros de contabilidad de su campaña. Para la fiscalía, ya está probado judicialmente el ingreso de fondos del cartel de Cali y otros narcotraficantes en la campaña.

El abogado de Samper dijo tener indicios que los fondos fueron a parar a las cuentas bancarias de Nueva York, pero no a nombre del presidente sino del hoy detenido Fernando Botero Zea, director de la campaña del presidente. Ese dinero, US\$ 3,2 millones que no aparecen en nin-

gún libro, según la fiscalía fueron aportados por el cartel de Cali y sirvieron para financiar la segunda vuelta de las elecciones.

Además de inculpar a Botero Zea y al tesorero Santiago Medina, Samper basa su defensa en que él no ordenó aceptar fondos narcos y nunca supo que hubieran ingresado en la campaña.

CRÍTICAS A MOGOLLÓN

Samper declarará en su oficina ante Mogollón, quien ha sido acusado ante la Corte Suprema por prevaricato y también recusado por sus colegas legisladores por haber utilizado dinero de la tesorería de Samper para impulsar su propia campaña electoral.

Mañana declarará el ministro del Interior, Horacio Serpa, el jueves el canciller Rodrigo Pardo y el viernes el titular de Comunicaciones Juan Manuel Turbay. Los tres fueron ejecutivos de la campaña y deberán responder a cargos similares. Pero la situación de los ministros y Samper es distinta: el presidente tiene respaldo legislativo y casi se descuenta que saldrá airoso mientras los tres secretarios de Estado han dejado entrever sus temores de terminar en la cárcel. (En base a AP y Reuter)

El conejo en la galera de Samper

El presidente Ernesto Samper afirmó que no es "un mago" para encontrar la solución a la crisis política que afecta a su gobierno y que la salida se debe encontrar "entre todos" los colombianos.

"No puedo salir como un mago en una fiesta infantil a decir: aquí está la solución mágica, porque la fórmula tiene que ser cocinada, adobada y trabajada entre todos para que resulte", explicó Samper ayer. Agregó que la salida a la crisis debe tener tres requisitos: "Que sea viable, constitucional y democrática".

También dijo que recortar su mandato y anticipar elecciones, como propuso el viernes, "es igual que las demás posibilidades". Sobre el Parlamento, ante el que debe declarar, Samper expresó su convicción democrática de que "lo que verdaderamente hace la diferencia entre una dictadura y una democracia es que exista o no un Congreso abierto". (EFE)

Nº DE FOLIO

TÍTULO

PROCEDENCIA

República
27/3/96

FECHA DE PROCEDENCIA

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

El presidente colombiano rechazó las acusaciones que lo vinculan con narcotraficantes

Samper se defendió ante el Congreso

En una declaración que duró diez horas, el presidente de Colombia, Ernesto Samper, reiteró ayer ante un representante del Congreso que desconocía el financiamiento del narcotráfico a la campaña proselitista que le permitió llegar al gobierno y reivindicó su inocencia destacando su lucha contra los traficantes de drogas.

Bogotá, ANSA

La indagación a Samper abrió un período crucial de la investigación parlamentaria, cuestionada por algunos sectores de oposición porque en las denuncias sobre las que indaga están involucrados también varios legisladores.

El mandatario debió responder 50 preguntas que le hizo el investigador de la Comisión de Acusaciones del Congreso, y entregó 14 "anexos" a su declaración, entre documentos y videos, que a su juicio demuestran "contradicciones" en las acusaciones que le hizo su ex ministro de Defensa Fernando Botero Zea.

La indagatoria se inició a las 9.30 locales en una oficina del palacio presidencial y estuvo a cargo del diputado Henye Mogollón, en representación de la Comisión de Acusaciones.

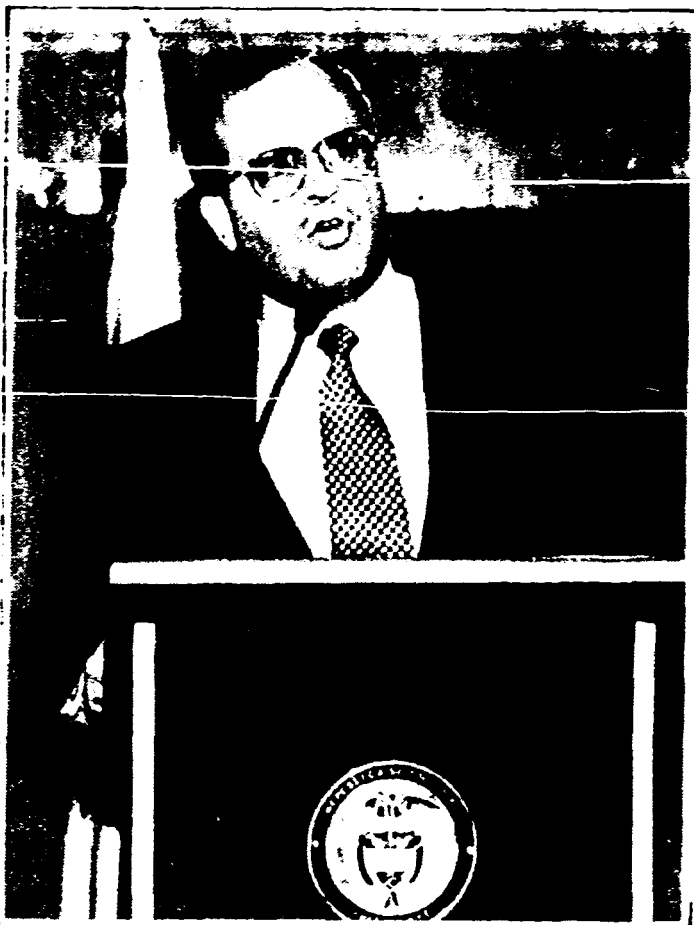
Botero Zea, quien fue director de la campaña de Samper, aseguró que el hoy presidente "solicitó en forma activa" el dinero de los narcotraficantes del cártel de Cali para financiar su actividad proselitista.

"El presidente Samper fue el autor intelectual de la decisión de solicitar recursos del cártel de Cali para financiar la recta final de su campaña", aseguró por escrito Botero Zea al rechazar las afirmaciones del jefe de Estado, según las cuales ese "eventual" ingreso de dinero se realizó sin su consentimiento.

Al concretar su acusación indicó que "el entonces candidato liberal no solamente sabía que estos dineros estaban ingresando a su empresa política, sino que los solicitó en forma activa, siendo el único capaz de idear esta iniciativa, disponerla y hacerla ejecutar".

Pero Samper esgrimió durante el interrogatorio que su gobierno luchó contra el narcotráfico y habló del "desmembramiento" del cártel de Cali como "prueba" de su inocencia, según trascendió.

Asimismo, se indicó que entre la documentación entregada por el jefe de Estado hay numerosas informaciones publicadas en diarios y divulgadas por emisoras de radio y televisión.



El presidente de Colombia Ernesto Samper, acusado por su ex ministro de Defensa, Fernando Botero.

Botero Zea, quien fue director de la campaña de Samper Pizano, hizo las acusaciones que permitieron la reapertura del proceso, en un documento de diez páginas que entregó al diputado investigador Mogollón, que dirige la actividad de la Comisión de Acusaciones.

El ex ministro de Defensa, quien se encuentra detenido desde hace siete meses, argumenta que el proceso contra Samper debió ser suspendido, ya que 14 de los 15 miembros de la comisión fueron acusados penalmente de prevaricato y otros de los que votarán en la sesión plenaria no pueden obrar como jueces "imparciales" por estar vinculados, según dijo, con los capitales del narcotráfico.

El embajador de Estados Unidos en Colombia, Myles Frechette, fue acusado por el gobierno colombiano de "indebida intervención" en los asuntos internos, por haber hecho afirmaciones similares esta semana en declaraciones a la prensa.

El abogado Luis Nieto Roa, quien defiende a Samper, opinó que la denuncia de la Fiscalía General contiene únicamente evidencias que pueden ser negativas para su defendido, pero no las que lo favorecen. El fiscal general Alfonso Valdivieso Sarmiento está "parcializado", acusó.

168

9700685

Nº DE ...

TÍTULO

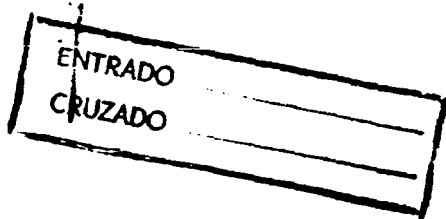
PROYECTO

FECHA DE ...

...

Abogado

28-3-96



XF8370

R POXRT 03-28 00251
mun exg icx

COLOMBIA-SAMPER
UN LIBERAL Y UN CONSERVADOR NUEVOS FISCAL PRESIDENTE

Bogotá, 28 mar (EFE).- Un diputado colombiano del gobernante Partido Liberal y otro de la oposición conservadora fueron nombrados hoy por el presidente de la Comisión de Acusación del Congreso, Heyne Mogollón, para que le ayuden a investigar las acusaciones contra el jefe del Estado, Ernesto Samper.

Mogollón, liberal al igual que Samper, designó como fiscales investigadores a su compañero de partido Carlos Arredondo y al conservador Rodrigo Arcila, integrantes de esa misma comisión parlamentaria.

Según Mogollón, con estos nombramientos se acelerará la investigación sobre la presunta responsabilidad del presidente de Colombia en la financiación de su campaña electoral de 1994 con dinero del cartel de narcotraficantes de Cali.

"El país está cansado", y es necesario pasar pronto el caso a la plenaria de la Cámara de Representantes, segunda instancia en el juicio a Samper, pero aún hay declaraciones por tomar y pruebas que recoger, explicó Mogollón.

El presidente de la Comisión de Acusación interrogó al jefe del Estado el pasado martes, durante cerca de nueve horas, basándose en la denuncia penal que presentó contra Samper a mediados de febrero el fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso.

La actuación de Mogollón ha sido descalificada por la oposición colombiana, que le niega toda credibilidad por haber colaborado con Samper en la cuestionada campaña electoral de 1994, e incluso funcionarios de Estados Unidos han dicho que el proceso del presidente en el Congreso no resolverá nada. EFE

AM/SC/fr

03/28/21-01/96

169

9700685

Se profundiza la crisis institucional y ayer declaró el canciller

Vicepresidente colombiano se rebela contra el presidente Ernesto Samper

El vicepresidente Humberto De La Calle profundizó ayer la crisis política colombiana, al ratificar que no renunciará para habilitarse como candidato —como se lo habían propuesto— y rechazar un eventual adelanto de las elecciones, propuesto por el presidente Ernesto Samper Pizano.

Bogotá, ANSA

■ El presidente del Senado, Julio César Guerra Tuleña, le propuso a De La Calle Lombana que renunciara para luego lanzar su candidatura en elecciones presidenciales anticipadas que propicia Samper, y que requerirían un acuerdo para reformar la Constitución.

"La anticipación de las elecciones presidenciales no es una propuesta saludable en estos momentos", respondió a De La Calle Lombana, actual embajador en España.

Añadió el vicepresidente, en una carta pública, que esa interrupción iría contra la Constitución, modificando asimismo la extensión de los mandatos legales del presidente y los legisladores.

En medios políticos trascendió que Samper Pizano ya le había insinuado la semana pasada a De La Calle Lombana el lanzamiento de su candidatura —previa renuncia como vicepresidente— para eventuales elecciones presidenciales anticipadas.

Las diferencias entre el presidente y el vicepresidente se profundizaron desde finales del año pasado, pero recién hoy se hace pública una abierta discrepancia entre los dos.

Reformar la Constitución no es el "mejor camino para solucionar problemas coyunturales concretos", argumentó el vicepresidente al oponerse a la propuesta de Samper.

Se asegura que el actual primer mandatario "no está dispuesto" a que De La Calle sea su sucesor en el caso de que se vea obligado a renunciar por el proceso que se le sigue bajo la acusación de haber gestionado, recibido y distribuido dinero del narcotráfico durante la campaña electoral que lo llevó a la presidencia de Colombia.



El canciller colombiano declarando por el escándalo del narcotráfico que involucra al presidente Samper.

Samper Pizano "juró" ser inocente de las acusaciones que se le hacen, y culpó a su ex ministro de Defensa Fernando Botero Zea, por el escandaloso flujo de dinero del cártel de Cali para actividades proselitistas.

"Juro que no he mancillado de ninguna manera la investidura presidencial", expresó ante el Congreso Nacional que lo interrogó el martes pasado durante casi

diez horas. En cuanto a su negativa a renunciar y a convalidar la propuesta de elecciones anticipadas, De la Calle dijo en su carta que "muchos pensarán que me expreso de este modo porque soy parte interesada", pero aseguró que lo mueve la intención de "no entorpecer las decisiones que tome el Parlamento".

Advertió también que no hará arreglo alguno con el Congreso para que se levanten inhibiciones que le impedirían lanzar su eventual candidatura por el Partido Liberal, al que también pertenece Samper. "Esa vieja política de arreglos es ajena a mi modo de pensar", agregó.

Al rechazar la propuesta del senador Tuleña —y de hecho de Samper—, que no está de acuerdo con sus "consejos", De la Calle afirmó que "canalizar una verdadera reforma política que le brinde credibilidad a nuestra democracia y que aleje de una vez por todas la inaceptable intromisión del narcotráfico en la actividad pública, es una tarea que debe emprenderse de inmediato".

Una versión enfilada en estos días contra el vicepresidente, entre tanto, asegura que si De la Calle sucede a Samper descartará "la política de desarrollo social" que la especie atribuye al actual gobierno, para retomar "la neoliberal" que adjudica al ex presidente César Gaviria Trujillo.

Según la Constitución vigente, el vicepresidente sustituye al presidente durante sus ausencias temporales o, en caso de retiro definitivo, por el tiempo que le falte para cumplir su mandato de cuatro años.

170

9700685

NO. DE FOLIOS

TITULO

PROCESO

LA Individual

FE

30/3/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

COLOMBIA

Narcoescándalo

Bogotá. El ministro de Comunicaciones de Colombia, Juan Manuel Turbay, acudió ayer viernes a declarar ante los fiscales de la Corte Suprema que investigan la presunta financiación ilegal de la elección del presidente Ernesto Samper. Turbay, ex secretario general de la campaña electoral del Partido Liberal, comparece ante la Unidad Delegada de Fiscales en la Corte Suprema de Justicia, que ya interrogó el miércoles al ministro del Interior, Horacio Serpa, y el jueves al titular de Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo. Los tres ministros fueron colaboradores cercanos de Samper en la época electoral y pasaron a ocupar cargos de confianza en la Administración del jefe del Estado desde el 7 de agosto de 1994, cuando tomó posesión. La Fiscalía los vinculó formalmente a la investigación del "narcoescándalo" el pasado día 15, y los tres, tras anunciar su disposición a aclarar los cargos que les imputan, admitieron su temor a ser encarcelados, como ocurrió en agosto con el ex ministro de Defensa y ex gerente de la campaña Fernando Botero Zea.

97.00685

171

XH6447

R POXRT 04-08 00504
mun exg lex

COLIMRTA-CRISTIS (Ampliación)
GRUPO INVESTIGADOR SAMPER CESA LABOR POR MIEMBROS RECUSADOS

Bogotá, 8 abr (FFF).- La Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes de Colombia, que investiga la presunta infiltración de dinero del narcotráfico en la elección del jefe del Estado, Ernesto Samper, suspendió hoy indefinidamente sus labores, ya que doce de sus quince miembros han sido recusados.

Varios miembros del grupo investigador, que en marzo reabrió la investigación contra el gobernante liberal, explicaron que sus labores estarán paralizadas mientras el plenario de la Cámara haya decide si se admite o no la recusación formulada contra ellos por otros integrantes de esa Corporación.

Entre los recusados figuran el presidente de la Comisión, el liberal Heyne Mogollón, que en 1995 investigó y exoneró a Samper, pero debió reabrir el proceso en marzo pasado tras una denuncia penal presentada contra el jefe del Estado por el fiscal general, Alfonso Valdivieso.

La recusación fue presentada por los también miembros de la Cámara de Representantes María Paulina Espinosa, Roy Barrera y Pablo Victoria, quienes consideran que los miembros de la Comisión de Acusación pudieron incurrir en prevaricato, al exonerar a Samper el año pasado por "falta de méritos".

Mogollón también ha sido puesto en entredicho por haber apoyado la campaña electoral de Samper y por la supuesta recepción de dinero para financiarla en su región natal de Córdoba (noroeste).

El parlamentario Rodrigo Arcila, uno de los tres que investigan a Samper, junto con Mogollón y Carlos Arredondo, precisó que "el proceso se suspendió porque la ley ordena que cuando haya una recusación a los integrantes de la Comisión se suspende el proceso hasta tanto se dirima esa recusación".

Añadió que "la demora en reanudar la investigación depende de la celeridad con la que el plenario dirima las discrepancias" y defina si acepta o no la recusación.

De los quince miembros del grupo están recusados, además de Mogollón y el vicepresidente Jorge Humberto Mantilla, los congresistas José Domingo Dávila Armenta, Tarquino Pacheco, Roberto Moya, Lázaro Calderón, Jaime Arango, Mauro Tapias, Francisco Canosa, Jaime Arango Pedraza, Jesús Ignacio García Valencia y Octavio Zapata.

La Comisión de Acusación debía interrogar el martes, al congresista liberal Rodrigo Garavito, uno de los cuatro parlamentarios presos dentro del llamado "narcoescándalo", acusados de haber recibido dinero del cartel de Cali en la campaña electoral de 1994.

La campaña presidencial de Samper, que ganó las elecciones del 19 de junio de 1994, ha sido acusada de haber utilizado, al menos, 6 millones de dólares de los narcotraficantes del cartel de Cali.

El fiscal Valdivieso denunció al presidente por los presuntos delitos de enriquecimiento ilícito, fraude, encubrimiento y favorecimiento, lo que obligó a la Comisión investigadora a ~~interrogarle de nuevo el 26 de marzo.~~

Varios de los miembros de la célula investigadora de la Cámara de Representantes solicitaron que se amplíe el interrogatorio a Samper, por considerar que en el realizado el 26 de marzo hubo

"vacíos" y las preguntas que le hicieron al gobernante fueron "antitécnicas y anti-jurídicas". FFF

GTA/GTP

04/08/23-05/96

9700685

172

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA LA NACION

FECHA 9/4/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

Samper

La crisis política colombiana convocan a un "paro armado"

También la insurgencia busca derribar a Samper

Dos frentes: en una acción conjunta, los grupos guerrilleros lanzaron una ofensiva armada y llamaron a una concertación nacional para reemplazar al mandatario.

BOGOTÁ, 8 (AP).- En un intento por paralizar el territorio colombiano, los grupos guerrilleros desencadenaron una fuerte ofensiva en numerosos departamentos, con quema de autobuses y camiones, voladura de oleoductos, corte de carreteras, ataques a instalaciones militares, emboscadas a patrullas del ejército y asaltos bancarios, que han provocado más de 20 muertos entre soldados y guerrilleros, además de cuantiosos daños.

La Coordinadora Guerrillera - integrada por las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC), el Ejército de Liberación Nacional (ELN) y otros grupos menores - decretó un "paro armado" en protesta por "la corrupción y la falta de liderazgo en el gobierno", que generó una larga serie de hechos violentos en varios departamentos. También amenazó con "graves represalias" si el paro armado no es acatado.

Los guerrilleros expresaron recientemente su negativa a negociar acuerdos con un gobierno, al que calificaron de "ilegítimo" por



Samper, en la mira de la guerrilla

haberse financiado por el narcotráfico.

Todos los efectivos del ejército fueron acuartelados y puestos en estado de máxima alerta. El ministro de Defensa, Juan Carlos Esguerra, afirmó hoy que la violencia guerrillera "no tiene otro propósito que buscar una presencia con fines políticos".

Al mismo tiempo que desataba su ofensiva, la guerrilla también convocó a un gran acuerdo nacional sobre un nuevo gobierno para

sustituir al presidente Ernesto Samper. El ELN llamó a la Iglesia Católica, al sector privado, al poder municipal, a organismos defensores de los derechos humanos y a sectores populares para buscar un acuerdo con la Coordinadora Guerrillera y reemplazar a Samper.

Repentinamente democráticos

La cadena radial Caracol difundió un comunicado firmado por el ex sacerdote español Manuel Pérez, máximo líder de la insurgencia. El ELN, la segunda guerrilla más importante del país, aseguró que es necesario convocar a "una convención nacional con todos los sectores que determinen las bases para conformar un nuevo gobierno y superar la crisis política".

El ELN se negó, el año último, a continuar conversaciones exploratorias para iniciar un proceso de paz, alegando que el gobierno de Samper no tenía legitimidad por haber sido elegido con la ayuda de fondos del cartel de Cali.

El Partido Comunista colombiano, que refleja la opinión política de las FARC, el principal movimiento guerrillero del país, ha propuesto la realización inmediata de elecciones generales para reemplazar a Samper y a todos los miembros del Congreso, por considerar que ambos poderes fueron infiltrados por el narcotráfico.

Se sabe que la guerrilla tiene fuertes nexos con el narcotráfico.

173

9700685

INFORME

TITULO

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PRODUCCION 9-9-96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

S-PC

DP8659

II POXRT 04-09 00402

mun exy fcy

COLOMBIA-CRISIS

COMISION INVESTIGA SAMPER ENVIA RECUSACION A PLENARIO CAMARA

Bogotá, 9 abr (EFE). - La Comisión parlamentaria colombiana, que investiga la financiación de la campaña electoral del presidente Ernesto Samper con dinero del "cartel" de Cali, decidió hoy enviar al plenario de la Cámara de Representantes la recusación que afecta a doce de sus quince miembros.

El envío de la recusación a sesión plenaria suspende automáticamente la investigación que ese comité parlamentario adelanta al presidente Samper.

La decisión fue adoptada después de que diez de los doce recusados rechazaran las imputaciones por presunta prevaricación, realizadas por los también parlamentarios María Paulina Espinosa y Pablo Victoria.

Los dos congresistas asistieron a la sesión de la Comisión de Acusación, aunque no se les permitió el uso de la palabra.

Según los demandantes, los parlamentarios investigadores pudieron incurrir en prevaricación, al exonerar a Samper el año pasado por "falta de méritos".

El 14 de diciembre del año pasado, después de cuatro meses de investigación, la Comisión se inhibió de solicitar la apertura de un proceso formal contra el jefe del Estado, acusado de haber recibido unos seis millones de dólares del cartel de Cali en su campaña electoral de 1994.

Por algunos de los congresistas la recusación "no cumple con los requisitos de forma y de fondo establecidos", y que ésta no se presentó ante el órgano correspondiente.

Así, el proceso contra Samper no podrá seguir su curso normal mientras el plenario de la Cámara de Representantes no adopte una decisión sobre la recusación.

El presidente de la Cámara, Rodrigo Rivera, declaró que la Comisión "se ha ajustado a lo ordenado por la plenaria que les entregó una competencia para resolver el tema y en segundo lugar al Código del Procedimiento Penal".

Con la decisión de remitir la recusación al pleno, agregó Rivera, "están demostrando los miembros de la Comisión que no están aferrados, de ninguna manera a esta investigación, sino que se someten al procedimiento" para estos casos.

La plenaria de la Cámara de Representantes deberá, ahora, designar a un ponente que estudiará la recusación de los doce miembros de la Comisión.

Además del presidente del comité, Heyne Sorge Mogollón, han sido recusados el vicepresidente, Jorge Humberto Mantilla, los parlamentarios José Domingo Dávila Armenta, Tarquino Pacheco, Roberto Moya, Lázaro Calderón, Jaime Arango, Mauro Tapias, Francisco Canosa, Jaime Arango Pedraza, Jesús Ignacio García Valencia y Octavio Zapata. EFE

RRM/ILM/TM4

04/09/21-37/96

174

9700685

S-12

COMUNTA-CRISTIS (Previsión)

CORONEL AYUDANTE DE SAMPER EN CENTRO "NARCOESCÁNDALO"

Por José Guillermo Herrera

Rogotá, 10 abr (FFF). - El antiguo edecán del presidente de Colombia, Ernesto Samper, y adjunto de Policía en la embajada de su país en Italia, coronel Germán Osorio, es el nuevo centro de atención en las investigaciones del "narcoescándalo".

El militar puede ser una pieza fundamental que aclare el complot en el que murió Elizabeth Montoya de Sarria, esposa del ex policía preso por narcotráfico Jesús Amado Sarria y considerada testigo clave en el escándalo que desde hace ocho meses mantiene en crisis al Gobierno de Samper por las denuncias de que éste recibió apoyo económico del cartel de Cali para su elección.

La mujer fue asesinada el primero de febrero en un apartamento del norte de Bogotá, seis meses después de que se divulgara que fue interlocutora de Samper en unas conversaciones telefónicas relacionadas con la campaña electoral del entonces aspirante por el Partido Liberal y que habían sido intervenidas.

Dos ex policías contratados para su seguridad por los Sarria, Jorge Enrique Jaimes y Darío Quiroz Cuéllar, fueron secuestrados y también murieron en el atentado contra Elizabeth Montoya.

Sus presuntos nexos con este caso han situado al coronel en el punto de mira de los jueces que investigan el atentado contra la mujer y de los medios de comunicación social, por lo que los diarios colombianos dedican hoy páginas enteras al asunto.

Veintidós llamadas telefónicas a o desde un teléfono celular asignado a Osorio cuando era edecán en la Casa de Nariño (sede de la presidencia de Colombia, en Bogotá) fueron recogidas por las autoridades que tratan de esclarecer los crímenes.

Las comunicaciones tuvieron lugar durante los dos meses anteriores a la muerte de la señora de Sarria y cuando Osorio había sido nombrado como adjunto de Policía en la embajada colombiana en Roma, cargo que no existía.

En ese período fue detenido el ex policía Sarria por tráfico de drogas y enriquecimiento ilícito. La detención se produjo el pasado 13 de diciembre, cuando retiraba dinero de un banco.

Mientras medios periodísticos consideran que el testimonio del coronel "puede aclarar el asesinato" de Elizabeth Montoya, el ex ministro de Defensa Fernando Rotero Zea, que fue director general de la campaña electoral de Samper, ha definido al militar como el "eslabón perdido" en las relaciones entre el presidente de Colombia y la mujer asesinada.

Rotero está preso en un cuartel del Ejército desde su detención, en agosto de 1995, y es, además de uno de los principales involucrados en el "narcoescándalo", uno de los más importantes acusadores de Samper.

Para el abogado defensor del gobernante, Luis Guillermo Nieto Roa, el ex ministro Rotero es clave para conocer el destino de buena parte de los más de seis millones de dólares que, según el ex tesorero electoral de Samper, Santiago Medina, aportó a su campaña el cartel narcotraficante de Cali.

En un documento titulada "Desde mi celda" que entregó a la prensa el martes por la tarde, Rotero asegura que el Gobierno envió al coronel Osorio a Roma porque "no estaba dispuesto a tener

cerca un nuevo Medina (el ex tesorero y ahora acusador) en potencia".

Medina se convirtió en el primer ex directivo de la campaña de Samper que fue detenido, a finales del pasado julio.

Si bien el coronel ha afirmado que las llamadas telefónicas a su teléfono celular no fueron iniciativa suya, sí admitió que conoció a los Sarria y, probablemente, a uno de los ex policías que les servían de guardaespaldas.

La aparición del coronel Osorio como centro de la crisis parece dar la razón al presidente del Episcopado colombiano, Pedro Rubiano, quien afirmó que "el Proceso 8.000 (referente al "narcoescándalo") es una telaraña que al que la toca lo envuelve".

FFF

JGH/mmgt/fr

175

9700685

II BOXET 04-10 00435
mon evg

COLOMBIA-CRISTO

CORTE SUPREMA ABRE INVESTIGACION CONTRA PROCURADOR GENERAL

Bogotá, 9 abr (EFE).- La Corte Suprema de Justicia de Colombia abrió hoy una investigación contra el procurador general de la Nación, Orlando Vásquez Velásquez, por la supuesta utilización de un falso testigo para castigar al fiscal general, Alfonso Valdivieso, y entorpecer su labor.

La investigación disciplinaria fue abierta a solicitud del magistrado José Roberto Herrera Vergara, quien dictaminó que "existen méritos suficientes para llamar al procurador a descargos, para que aclare su conducta", informó la Cadena Radial Colombiana (CARACOL).

La Procuraduría, encargada de sancionar a los funcionarios estatales y la Fiscalía, máximo organismo judicial, mantienen desde el año pasado rivalidades provocadas por el llamado "narcoescándalo", en el que se investiga a decenas de personalidades, incluyendo al propio procurador Vásquez.

El fiscal general, Alfonso Valdivieso, dirige el "Proceso 8.000", una amplia causa en la que están involucrados políticos, parlamentarios y funcionarios acusados de haber manejado dinero de los narcotraficantes del cartel de Cali en la campaña electoral del presidente colombiano, Ernesto Samper, en 1994.

Durante dicho proceso, la Fiscalía recibió denuncias que comprometen al procurador Vásquez en supuestos viajes a Cali con gastos pagados por los mafiosos de esa ciudad del suroeste colombiano.

Precisamente el lunes, el jefe del Cuerpo Técnico de Investigaciones de la Fiscalía General, Hernán Jiménez, renunció a su cargo tras denunciar que la Procuraduría lo investiga y posiblemente pedirá su destitución.

Jiménez, el cuarto hombre en importancia en la Fiscalía, fue suspendido en marzo pasado durante tres meses por la Procuraduría, después de haber denunciado que esta oficina empleaba el testigo falso para poder sancionar al fiscal Valdivieso, por supuestos hechos irregulares cuando éste era ministro de Educación en 1990.

El pasado 30 de marzo, el parlamentario conservador Pablo Victoria reveló que, según fuentes cercanas al procurador, Vásquez estaría dirigiendo un plan para provocar la salida del fiscal Valdivieso y paralizar así las investigaciones del "narcoescándalo".

En las conversaciones grabadas, la supuesta voz del procurador asegura que este mes va "a destituir a ese hijo de p...." (el fiscal Valdivieso), aunque Vásquez Velásquez negó que esté maquinando en busca de la destitución del fiscal y aseguró que nunca utiliza ese tipo de adjetivos.

Varios políticos colombianos advirtieron que una posible salida del fiscal desencadenaría una "catástrofe nacional e internacional", ya que Valdivieso es admirado "por su coraje" en Estados Unidos, país que mantiene fuertes discrepancias con el Gobierno de Samper. EFE

GTA/CPS/PG

04/10/01-30/96

Imp

176

9700685

XH6481

U POXRT 04-11 00320
min exg icx

COLOMBIA-CRISIS

PARLAMENTARIA DICÉ PROCESO A SAMPER "ESTÁ EN MANOS CORRUPTOS"

Rogotá, 10 abr (FFF). - La congresista colombiana Ingrid Retancourt afirmó hoy que la investigación parlamentaria contra el jefe del Estado, Ernesto Samper, acusado de haber sido elegido con dinero del narcotráfico, "está en manos de una clase política corrupta" que busca la impunidad.

La afirmación la hizo la parlamentaria en el marco de una sesión en la que el plenario de la Cámara de Representantes decidió rechazar la recusación efectuada contra doce de los quince miembros de la Comisión de Acusación, encargada de investigar a Samper por el presunto manejo de dinero del cartel de Cali en los comicios de 1994.

La parlamentaria provocó malestar entre varios de sus colegas al afirmar que la investigación contra el gobernante liberal "está en manos de una clase política mayoritariamente corrupta que quiere amañar las leyes para terminar amañando el proceso".

"Estamos ante un andamio montado para garantizar la parcialidad de este juicio", declaró Retancourt, también liberal, que llamó "prevaricadores" a sus compañeros de corporación.

Sus colegas Vivianne Morales (de un grupo evangélico) y María Isabel Mejía (liberal), criticaron a Ingrid Retancourt e, incluso, la segunda pidió para ésta una suspensión de treinta días.

El congresista Darío Martínez hizo un llamamiento "a la serenidad de espíritu" y la polémica terminó con una invitación de la mesa directiva a Retancourt para que bajara el tono a sus críticas.

La congresista Retancourt, hija del ex ministro de educación Gabriel Retancourt Mejía y de la ex reina de belleza y ex embajadora en Guatemala Yolanda Pulecio, ganó un escaño en la Cámara de Representantes en 1994 tras una campaña política en la que repartió preservativos en las esquinas de Bogotá para prevenir el SIDA.

En febrero pasado acompañó al congresista independiente Guillermo Martínez Guerra en una huelga de hambre que duró una semana, en la que ambos pidieron "seriedad" en el proceso contra Samper. FFF

GTA/GTP

04/11/00-20/96

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

AGENCIA

11-4-96

ENTRADO

CRUZADO

XH6484

U POXRT 04-11 00376
min exg icx

177

9700685

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCESO: AGENCIA EFE

FECHA: 12/4/96

VIA: _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

XA6778

II POXRT 04-12 00359
mun exg

COLOMBIA-CRISTIS

MINISTRO EXTERIORES REANUDO DECLARACION POR "NARCOESCANDALO"

Bogotá, 11 abr (FFF).- El ministro de Relaciones Exteriores de Colombia, Rodrigo Pardo, reanudo hoy su declaración ante los fiscales delegados de la Corte Suprema de Justicia que investiga a tres miembros del Gobierno del presidente Ernesto Samper, acusado de haber empleado dinero del narcotráfico en su campaña electoral.

Pardo, jefe de comunicaciones de la campaña electoral que llevó a Samper a la Presidencia en junio de 1994, quedó vinculado el pasado 15 de marzo con la investigación que se sigue por el llamado "narcoescándalo" junto con sus colegas del Interior, Horacio Serpa, y de Comunicaciones, Juan Manuel Turbay.

El jefe de la diplomacia colombiana, que comenzó su declaración el pasado 29 de marzo y expresó su temor de ir a la cárcel, fue interrogado durante diez horas por los fiscales y al salir del despacho judicial manifestó su confianza en haber despejado las inquietudes de los investigadores.

"Estoy muy contento de haber avanzado significativamente en este proceso. Todavía no he terminado y debe quedar por lo menos una sesión más para una fecha que quedó en acordar la Fiscalía", precisó Pardo.

El ministro de Exteriores recordó que el pasado 29 de marzo, cuando compareció por primera vez a presentar descargos, había manifestado que su declaración le quitó "un piano de las espaldas", y añadió que ahora espera que ese piano "lo carguen los culpables".

El mes pasado, el ministro colombiano de Exteriores pidió sus vacaciones acumuladas para poder preparar su defensa, confiada al ex procurador general Alfonso Gómez Méndez, y anunció que decidirá su continuación como canciller cuando conozca el fallo de los fiscales.

Pardo, Serpa y Turbay fueron tres de las personas de confianza de Samper en la campaña, junto con el ex ministro de Defensa Fernando Rotero Zea, quien fue gerente general de la oficina electoral y más tarde ministro de Defensa, cargo del que dimitió el 2 de agosto último, antes de ser apresado dos semanas más tarde.

Samper, acusado de haber manejado en su elección unos seis millones de dólares de los narcotraficantes del cartel de Cali, está siendo investigado por una comisión de la Cámara de representantes, dado su fuero de jefe del Estado. FFF

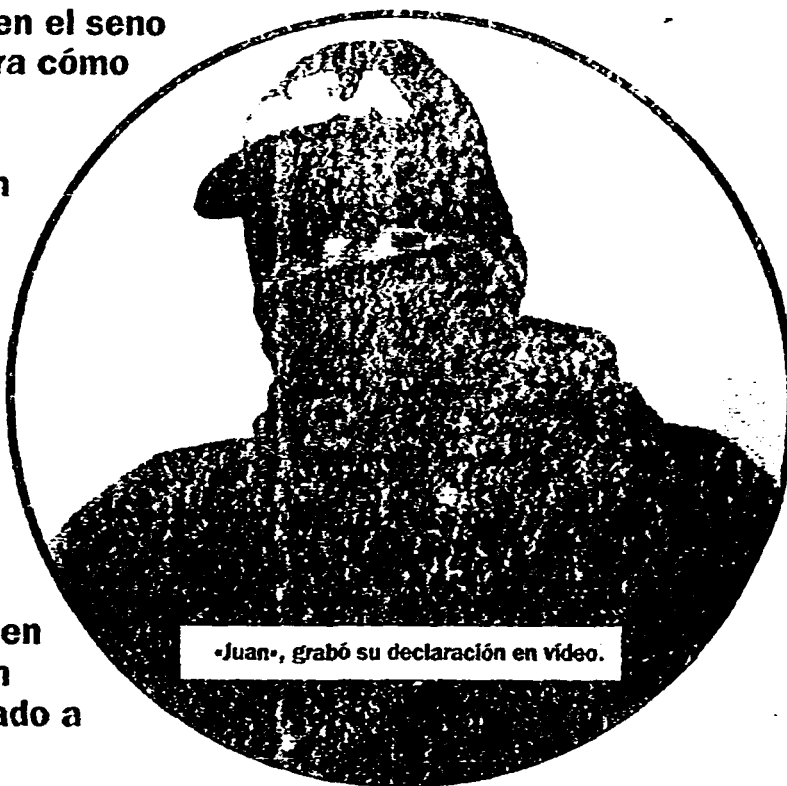
GTA/FMR/PG

04/12/02-47/96

9700685

178

El «garganta profunda» de CAMBIO16 en el seno de la DEA estadounidense explica ahora cómo los servicios secretos de EE UU están tratando de derribar al Gobierno colombiano de Samper, para lo que han cometido atentados, chantajeado a sus colaboradores y fabricado pruebas contra el presidente. Según el nuevo testimonio de «Juan», grabado en una larga cinta de vídeo, la CIA incluso organizó la fuga de prisión del capo de Cali, José Santacruz Londoño (que luego sirvió de justificación a Washington para desacreditar a Colombia), y después preparó su sospechosa muerte a tiros en Medellín. Más aún, «Juan» nos avisó un mes antes de que la CIA tenía controlado a Londoño y se disponía a matarlo



“La CIA está Organizando Atenta

CARLOS ENRIQUE BAYO, Washington

DESDE QUE CAMBIO16 PUBLICASE, EL PASADO VERANO, las largas *Confesiones de un Agente Secreto* revelando la guerra sucia de la Drug Enforcement Administration (DEA) en el narcotráfico, la escalada de Estados Unidos en Colombia se ha convertido en una intervención abierta contra el Gobierno de Ernesto Samper. A medida que se precipitaban los acontecimientos, *Juan* (sobrenombre con el que protegemos la identidad de nuestro informante) nos fue anunciando con asombrosa exactitud cada uno de los episodios de ese drama antes de que se produjeran, y CAMBIO16 sólo dio a la luz pública algunas de las más notorias actuaciones encubiertas de los servicios secretos norteamericanos.

Por ejemplo, la participación de 150 agentes de la CIA en la caza y captura de seis de los siete grandes del cártel de Cali, hoy reconocida hasta por el general Rosso José Serrano —jefe de la Policía de Colombia—, que nuestra revista desveló en exclusiva mucho antes de que fuera admitida por los grandes medios de comunicación de EE UU. O el contenido de las declaraciones en Washington del cajero del cártel, Guillermo Pallomari, cuyo explosivo testimonio sigue únicamente en poder de la CIA y no es conocido en su totalidad ni siquiera por la propia DEA porque compromete a aliados políticos de EE UU.

Mucho costó convencer a «Juan», pero al final se avino a declarar ante una cámara, ocultando su identidad

Tras el escándalo mundial provocado por la revelación en CAMBIO16 de que, según Pallomari, el cártel de Cali contribuyó a la campaña presidencial del gobernante Partido Revolucionario Institucional (PRI) en México que culminó con la elección de Ernesto Zedillo, y ante la posibilidad de acciones legales contra la revista fundamentadas en los desmentidos oficiales de la DEA y del Departamento de Estado, era necesario recapitular.

Pronto quedó claro que no podíamos obtener documentos internos de la DEA —ni, muchísimo menos, de la CIA— ni aún a costa de poner en gravísimo peligro a nuestro *garganta profunda*. Privados de pruebas materiales que corroborasen lo que cada vez más evidencias circunstanciales acreditan (tampoco Estados Unidos quiere facilitar la prueba material del interrogatorio completo de Pallomari), nos quedaba el testimonio de nuestro testigo y era importante registrarlo indeleblemente.

Mucho costó convencer a *Juan*, pero finalmente se avino a hacer sus declaraciones ante una cámara, aunque manteniendo la protección de su identidad igual que se efectúa con los testigos de cargo que ponen su vida en peligro (en Colombia, hasta jueces y fiscales han mantenido el anonimato), y el resultado fue mucho más espectacular de lo que esperábamos.

LA FUGA

El 11 de enero, el número tres del cártel de Cali, José Santacruz Londoño, escapaba de la prisión de alta seguridad llamada la Picota, en Bogotá, al parecer sobornando a sus guardianes con dos millones



José Santacruz Londoño.

52

CAMBIO16 - 15 ABRIL 1996 - Nº 1273

N. DOCUMENTO

TITULO

PROCESO CAMBIO 16

FECHA 15/4/96

VINCULACIONES

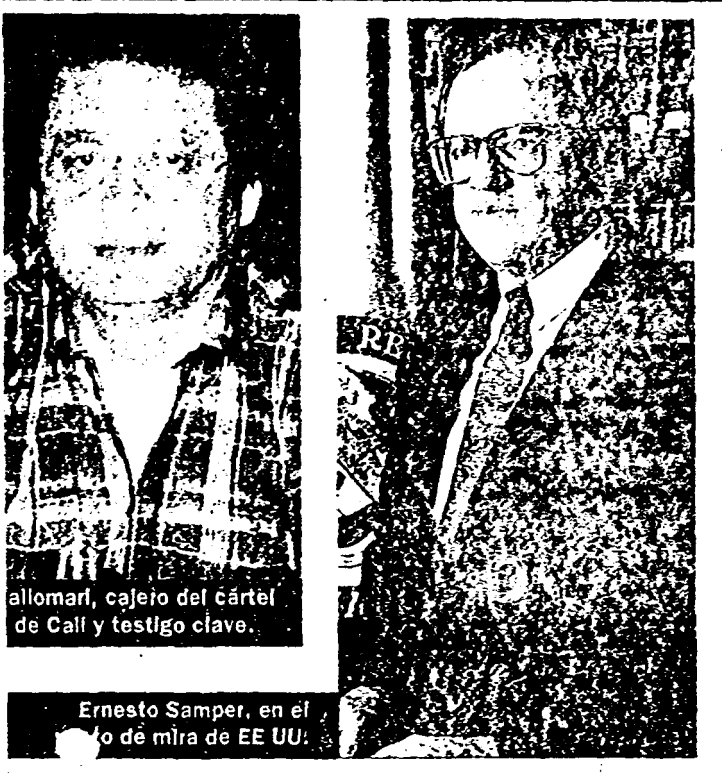
11116	11214	11428
65092	11229	11433
65890	11422	
11686	5065+6	11234
11514	11670	

ENTRADO

CRUZADO

9200685

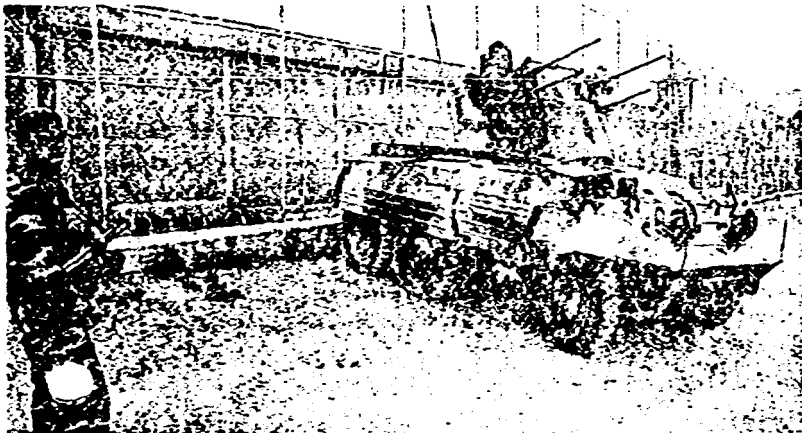
179



allomar, cajero del cartel de Cali y testigo clave.

Ernesto Samper, en el
to de mira de EE UU.

OS en Colombia



Cárcel La Picota (Bogotá), de donde se fugó en enero Santacruz Londoño.



El capo de Cali, muerto a tiros en una emboscada de la Policía colombiana.

de dólares. El escándalo hizo tambalearse al Gobierno de Samper y Washington reanudó de inmediato sus exigencias de extradición de los jefes del narcotráfico (prohibida por la Constitución colombiana), asegurando que la fuga demostraba que jamás serían castigados por Colombia, mientras se emprendía una caza del hombre a nivel nacional y se ofrecía una recompensa de también dos millones de dólares.

A finales de enero, Juan se ponía en contacto con CAMBIO16 para advertirnos que la CIA (Agencia Central de Inteligencia norteamericana) era la que había organizado esa fuga y que tenía localizado a Londoño. Su versión de los hechos era tan increíble que una periodista de la casa se desplazó para una cita secreta con nuestro confidente, quien le narró algo aparentemente inverosímil:

Los servicios secretos norteamericanos prepararon la fuga a través de dos de sus infiltrados, que Londoño creía colaboradores suyos y a los que él pagaba, quienes mantenían informada a la agencia de su paradero y que tenían instrucciones de convencer a su jefe de que partiera hacia Panamá o Costa Rica, países donde sería de inmediato capturado y transportado (en este caso por la DEA) hacia EE UU.

— Si Londoño insiste en marchar a otro país, donde la CIA podría perderle la pista, o en permanecer en Colombia, de donde será imposible extraditarle, es hombre muerto... Ya se han dado las instrucciones pertinentes — afirmó Juan en aquella cita.

La información era tan explosiva, asombrosa e in verificable que nunca fue publicada. Y, mientras se confirmaban detalles de otras de sus revelaciones, como la salida de Colombia de los hijos de Fernando Botero, el ex ministro de Defensa que hoy está declarando contra Samper desde prisión, pasaron varias semanas.

LA MUERTE

Santacruz Londoño fue muerto a tiros, el pasado 6 de marzo, en una emboscada de la Policía en Medellín. Según el comandante de la ciudad, general Alfredo Salgado, un «informante» reveló el paradero del narco, quien iba acompañado por 11 guardaespaldas, que se dieron a la fuga en otro coche, y Londoño murió en un nutrido tiroteo mientras trataba de huir a pie, disparando a sus perseguidores, por unos cañizales no lejos del Hotel Intercontinental.

Cuando llegó la prensa, el cadáver de Londoño yacía junto a su Suzuki Samurai rojo, con ocho tiros en el pecho y una Beretta caída a su costado. Ni uno solo de sus guardaespaldas fue capturado. Ni uno solo de los policías fue herido en el «tiroteo». Ni un solo coche policial recibió impactos de bala y los periodistas no vieron evidencia ninguna de balacera; ni siquiera algún casquillo.

Si el capo estaba huyendo, esquivando y disparando, ¿cómo es posible que recibiera ocho impactos seguidos en el pecho y ninguno en la espalda o un costado? Las imágenes televisadas de su cadáver mostraban una magulladura en su ceja derecha y un corte en el labio, heridas poco corrientes para alguien que se

180

9700685

desploma hacia atrás de ocho balazos en el pecho. Según el diario *La Prensa*, los patólogos forenses que examinaron su cadáver hallaron marcas en sus muñecas de que el capo estuvo maniatado antes de morir.

Parecía haber llegado el momento de volver a hablar con Juan.

LOS ATENTADOS

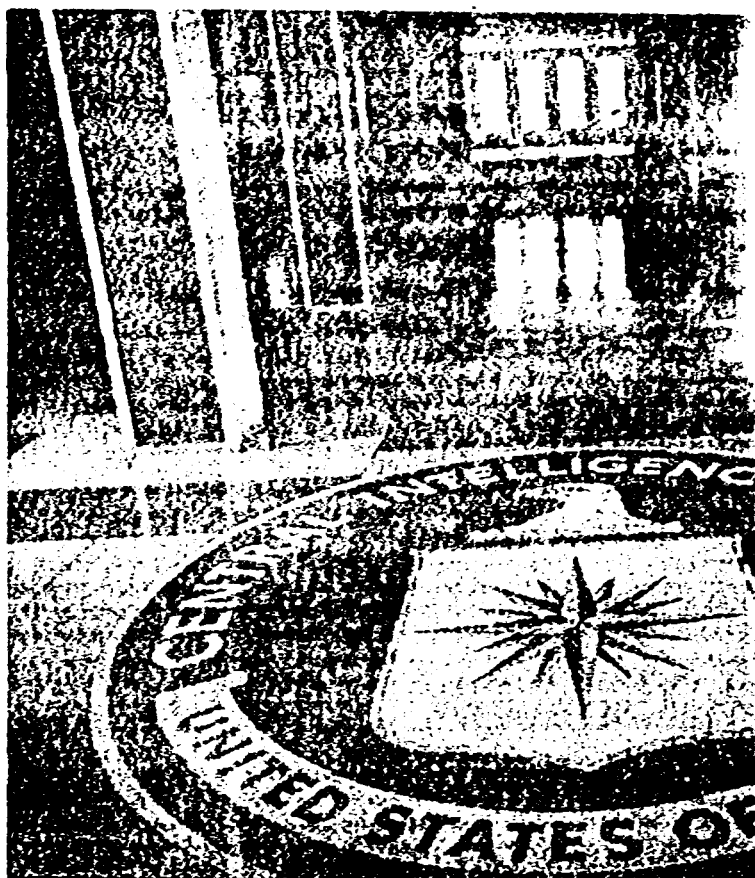
Ya os había dicho que estaba sentenciado —Juan parecía ofendido por nuestra incredulidad—. Cuando ese caballero se fuga, los dos que le acompañan y que han planeado su fuga pagados por la CIA (no te puedo decir más porque comprometería la identidad de agentes sobre el terreno) ya tienen instrucciones precisas de que tiene que morir si no accede a viajar hacia Costa Rica o Panamá... Todos en la DEA estaban preparados para echarle mano allí si esa pareja lograba convencerle, pero sabían que no le quedaba mucha cuerda.

A pesar de todo, tan sofisticada operación seguía pareciendo fantástica hasta para la CIA, dentro de Colombia.

Juan insistió:

—No es la primera vez que organizan ese tipo de acciones allí, a través de sus assets [literalmente, «capitales», entendido por agentes locales a sueldo], como les llaman ellos. Incluso han participado en atentados, como el de la esposa del señor Sarria.

Elizabeth Sarria, la esposa del narcotraficante Jesús Sarria, pereció de 12 disparos el 2 de febrero, cuando ya había accedido a testificar en el proceso abierto por el procurador general, Alfonso Valdivieso, sobre las contribuciones del cártel de Cali a la campaña electoral de Samper. Una de las evidencias más dañinas para el presidente fue la grabación, aparecida en el verano pasado, de una conversación telefónica entre Samper y la



“México sí que es una Narcodeocracia”

APESAR DE LOS DESMENTIDOS OFICIALES de la DEA y del Departamento de Estado, Juan insiste en que Guillermo Pallomari ha revelado en Washington que el cártel de Cali envió grandes sumas de dinero para la campaña presidencial del Partido Revolucionario Institucional (PRI) de México en 1994, de la que salió elegido Ernesto Zedillo.

—Además, la DEA conocía perfectamente, ya desde 1988, los estrechos vínculos de los cárteles mexicanos con los altos políticos del PRI más allegados al presidente Carlos Salinas de Gortari, que era el mejor amigo de Estados Unidos. Esos cárteles tenían en el 94 muy buenos nexos con Cali, que controlaba la mayor parte de la cocaína enviada hacia EE UU, y la DEA también sabía que los principales funcionarios del Gobierno mexicano apadrinaban el paso de la droga por México, a cambio de cuotas o derechos de peaje que les cobraban a los cárteles.

En 1994, y ante el próximo cambio de gobierno, los cárteles mexicanos les advierten a los de Cali que tienen que cooperar con la campaña electoral del PRI para que puedan seguir operando impunemente tras el relevo de Salinas, continúa Juan.

—Cuando te expliqué lo de las declaraciones de Pallomari yo no había estado aún en México, pero este año me ha tocado hacer una operación allí y he podido estudiar el material que tiene la DEA en sus archivos. No sólo no necesitaban a Pallomari para que les revelara que México sí que es una *narcodeocracia*, sino que incluso conocían en detalle cómo se fraguaron los asesinatos del candidato Luis Donaldo Colosio, en marzo, y del secretario general del PRI, José Francisco Ruiz Massieu, en septiembre, a causa de la guerra entre cárteles por el dominio del partido durante esa campaña electoral.

‘Narcos’ en el PRI

Juan García Abrego, jefe del cártel del Golfo, mantenía relaciones personales con el hermano del presidente, Raúl Salinas. Además, una de sus empleadas, la bella ex policía Marcela Bodenstedt, era amante del jefe de la oficina presidencial, José Córdoba Montoya (encargado de coordinar a los organismos de inteligencia y de lucha antinarcóticos), y mantenía frecuentes reuniones de negocios con el secretario de Transporte y Comunicaciones, Emilio Gamboa, quien estaba al cargo de la se-

guridad en aeropuertos y carreteras. O sea, que lo tenía todo bien atado.

Por su parte, Benjamin Arellana, jefe del cártel de Tijuana, es íntimo de Jorge Hank, hijo del que fue con Salinas secretario de Turismo, primero, y de Agricultura, después, Carlos Hank González, quien es el más poderoso político del PRI y que participó activamente en promover la candidatura de Zedillo. Las líneas aéreas fundadas por los Hank, TAESA, han participado en el transporte de cocaína. Arellana también se lo tenía bien montado.

Finalmente, Héctor Luis Güero Palma, capo del cártel de Sinaloa hoy detenido, incluso residía en la casa de uno de los más altos jefes policiales de México e influía en el PRI a través de la hermana de Salinas, tras haber librado una feroz guerra territorial de gánsters en la que fueron asesinados dos de sus hijos y su esposa, cuya cabeza le fue enviada en una caja en 1990.

«El drama se fragua con el ascenso del cártel de Chihuahua de Amado Carrillo Fuentes, quien opera desde Juárez y establece excelentes relaciones con Cali hasta convertirse en el segundo grupo narcotraficante más poderoso de México, que tiene sus propios lazos con los Salinas. Pero Amado Carrillo

181

9700685-



Juan acusa a la CIA de ser la artífice de atentados como el sufrido por el abogado de Samper, Antonio José Cancino.

«Uno de los señores Rodríguez Orejuela va a sufrir un atentado dentro de la prisión, y uno de sus familiares será víctima de otro atentado en la calle»

señora Sarria en la que ella le ofrece un anillo de diamantes para la esposa del presidente. Nunca se ha demostrado que él lo recibió.

Jesús Sarria ha acusado al Gobierno Samper de haber cometido el atentado contra su mujer, igual que el abogado de Londoño, Guillermo Villa Alzate, asegura que la muerte de su cliente fue una «ejecución policial, un crimen de Estado», porque el capo esa noche viajaba solo, con un chófer, sin guardaespaldas, y desarmado, pero no se intentó capturarlo con vida.

LA CONSPIRACION

Puestos a atribuir atentados a la CIA, era obligado preguntar a Juan por el que sufrió el abogado de Samper, Antonio José Cancino, en el que perecieron sus dos guardaespaldas y él resultó herido. Ese mismo día, el 28 de septiembre, el ministro del Interior de Colombia (hoy también encausado), Horacio Serpa Uribe, sugirió que EE UU estaba involucrado, al replicar con un «me suena» a la pregunta de si la DEA podría tener algo que ver con ese acto terrorista.

Juan asegura que la DEA ni se enteró:

—Sólo nos cuentan algo cuando ya no se pueden comprometer las operaciones en marcha y únicamente para que nos quedemos tranquilos. Es así: nuestros superiores piden explicaciones y los de la CIA se las dan a medias. Luego, tratan de tranquilizarnos contándonos otra pequeña parte, para que no nos desmoralicemos ni nos sintamos heridos. Por ejemplo, que al fin y al cabo esos narcos van a pagarla igualmente, a pesar de que nos han obligado a interrumpir investigaciones en las que llevamos muchos años y se han jugado el pellejo muchos agentes especiales... Vaya, que nos levantan la moral, porque nos ven frustrados, a base de revelarnos lo que va a hacer la compañía [la CIA].

Según un comunicado oficial de la Presidencia de la República de Colombia, el atentado contra Cancino fue producto de «fuerzas de una conspiración en marcha (...) movida por intereses nacionales y extranjeros».

Según Juan, «estaba también la mano de la CIA». Hace ya meses que nuestro gurgun:a profunda nos alertó de que «van a por Serpa, y lo único que les preocupa es que no tienen pruebas contra él sobre narcotráfico».

Ahora, Juan dice:

—El mismo día que el señor Serpa montó el quilombo con sus declaraciones, mi jefe inmediato saltó con que es «un hijo de... su madre», más que nada por que estaba respondiéndole de tú a tú al Gobierno de los EE UU.

Juan no quiere dar detalles de cómo sabe que la CIA actuó en la sombra en aquellos atentados, porque alega que si revela cómo se ha enterado (semejante información no está en computadoras ni documentos) se le identificará de inmediato. Pero sí quiere adelantar lo que la CIA se dispone a acometer.

EL PACTO

Uno de los señores Rodríguez Orejuela va a sufrir un atentado próximamente dentro de la prisión y un familiar de uno de los dos también va a sufrir un atentado en las calles de Colombia —sostiene Juan— para atemorizarlos tanto que finalmente sean ellos mismos los que soliciten ser trasladados a EE UU a cambio de seguridad para ellos y sus familias.



Ernesto Zedillo, presidente de México desde 1994.

descubre que quedará apartado del Gobierno cuando Colosio ascienda al poder y organiza, con la colaboración de prominentes políticos del PRI, su asesinato.

El atentado que da muerte a José Francisco Ruiz Massieu es la venganza de García Abrego, pero su estrella se apaga con la caída en desgracia de los Salinas y acabará también detenido... y enviado lo más pronto posible a Estados Unidos, ya que tiene también nacionalidad norteamericana, para que no se le pueda interrogar en México sobre la narco-complicidad que corrompe a todo el PRI.

—Es decir, ahora los que se han quedado con la parte del león, tanto del narcotráfico como dentro del PRI, son Benjamín Arellano y Amado Carrillo. La DEA lo sabe con pelos y señales, por muchos desmentidos que haga. Y es muy divertido oír ahora a Thomas Constantine decir que «es imposible concebir menos cooperación antidroga que la que heredó Zedillo cuando tomó posesión», cuando EE UU siempre certificó esa «total cooperación» de México con Salinas, en cuyo Gobierno estaba Zedillo, jefe de la campaña de Colosio.

«Ahora, Washington certifica la total cooperación de Ernesto Zedillo, cuando la DEA sabe que el narcotráfico desde México no hace más que aumentar, y volvemos a empezar».

C.E.B.

182

9700685=



Miguel Rodríguez Orejuela, el número dos del cártel de Cali, escoltado por la Policía tras ser capturado el pasado 6 de agosto.

—Como la extradición no es posible constitucionalmente (y ya te dije anteriormente que EE UU quiere acabar con Samper porque él no es capaz de obligar al Senado a cambiar esa Constitución), es necesario forzar a los de Cali a llegar a un acuerdo negociado. Es preciso aterrorizarlos para que pacten su entrega a los tribunales de Estados Unidos a cambio de la vida de sus familiares y de conservar parte de su fortuna... garantías no sólo de seguridad personal sino también de tranquilidad económica.

¿Por qué hay tantísimo interés en llevar a los capos de Cali a EE UU?

—Porque con las informaciones que ha dado Pallomari ya están ubicadas fortunas de miles de millones de dólares y para poder incautarlas legalmente es mucho menos costoso y largo, legalmente, que los Orejuela y los demás de Cali estén en territorio estadounidense. Si hacen un trato en EE UU, se declaran culpables y llegan a un trato con los fiscales, a cambio de reducción de penas y de otras prebendas, la confiscación de todos esos bienes y propiedades es automática. En caso contrario, un procedimiento judicial puede durar cinco, diez o hasta 20 años.

—Además —prosigue Juan—, en el canje ellos tendrán que revelar todos los pormenores de las redes del narcotráfico y del blanqueo que ellos controlaban en EE UU y eso proporcionará

«Aterrorizan a los de Cali para que pacten su entrega a Estados Unidos a cambio de la vida de sus familiares y conservar parte de su fortuna»

al Tesoro muchos más miles de millones. Están en juego cantidades inmensas, comparables al déficit público de EE UU.

Aún así, cometer atentados dentro de las prisiones de Colombia, o contra familiares de los narcos, parece excesivo.

—En estos momentos se están ejerciendo presiones a Samper para que la seguridad de esas prisiones se relaje, porque los capos de Cali tienen algo así como un servicio de guardaespaladas 24 horas diarias y es muy difícil amenazarlos. Tal como se han planeado las operaciones, se les va a dar un buen susto dentro de su propia celda, pero para ello las autoridades colombianas tienen que bajar la guardia.

ACOSO A SAMPER

Juan afirma que «Estados Unidos aún no tiene prueba fehaciente de que [Ernesto Samper] estuvo vinculado directamente en recibir el dinero del narcotráfico que llegó a la campaña del Partido Liberal, ni en su distribución». Pero tanto el tesorero de su campaña, Santiago Medina, como su más íntimo colaborador, y ex ministro de Defensa, Fernando Botero, están declarando contra él, acusándole de vínculos con el cártel de Cali y de organizar la utilización política del dinero de la droga.

—Lo que está diciendo Botero son informaciones que provienen directamente desde Washington —asevera Juan—. Por supuesto que él y Medina están en una situación muy delicada, porque ellos eran los que llevaban las economías de la campaña y saben cómo fue todo. Así que en el mes de enero un emisario de la embajada habla con Botero y le advierte que va a ser procesado en EE UU, se convertirá en un extraditable, a causa de la cuenta que abrió en Nueva York con dineros del narcotráfico, a menos que colabore.

—Botero llega a un acuerdo con Estados Unidos —prosigue Juan— por el que él no será procesado aquí, y se garanti-

183

9700685



El ex ministro de Defensa de Colombia Fernando Botero acusa al presidente Samper de estar vinculado con el cartel de Cali.

zará protección para su familia a cambio de que declare contra Samper. Sobre todo, exige la seguridad de su familia, especialmente de sus hijos, y ellos pasan a estar en el programa de protección federal de testigos... No puedo decir más que están a salvo y lejos de Colombia. A partir de ese momento, Botero declara lo que Washington quiere, incluso lo que él no ha visto, aunque no voy a decir que no sea cierto.

O sea, que ¿no dice la verdad?

—Sí, sí que dice la verdad. Pero no lo que él sabe, sino lo que le envían desde Washington para que diga, procedente de informantes de la CIA o de la DEA que puede ser cierto pero no seguro. Esos si no saliese de su boca. Mucho de lo que dice es verídico, pero otras muchas cosas han sido previamente cocinadas aquí arriba para que cuando él las diga (a pesar de que no las conocía ni sabe si son ciertas) sirvan a los intereses de EE UU.

La pregunta definitiva es: ahora que Washington ha quitado la certificación a Colombia, ¿por qué lo ha hecho?

—Es una gran mentira. Desde César Gaviria, Colombia ha estado colaborando plenamente con

«Botero llega a un acuerdo con EE UU por el que él no será procesado aquí y se le protegerá si declara contra el presidente Samper»

EE UU en la lucha contra el narcotráfico. Durante la presidencia de Samper, esa colaboración no sólo se mantuvo sino que, hasta cierto punto, aumentó. En ningún momento ha disminuido esa cooperación con nosotros, como agentes, ni con ninguno de los organismos oficiales de EE UU, incluida la CIA para que entrase con carta blanca contra los de Cali.

Pero, ¿por qué?

—Porque sirve a los intereses de EE UU. Yo no estoy en un escalafón tan alto como para responder esa pregunta. ■



Santiago Medina (izquierda), tesorero de la campaña de Ernesto Samper.

TÍTULO

PROCESO DE AGENCIA EFE

FECHA DE PRODUCCIÓN 16/4/86

VINCULACIÓN

ENTRADO

CRUZADO

XP4717

U. POZET 04 16 00047
MUN. EXC. 10X

COLOMBIA CRISIS

CAMPER PIDE AL CONGRESO PRERROGA ESTADO COMMOCIÓN INTERIOR

Bogotá, 15 abr (EFE). - El presidente de Colombia, Ernesto Samper, pidió hoy al Congreso la prerroga por segunda vez del Estado de Commocción Interior (estado de sitio), para enfrentar la grave perturbación del orden público.

Samper hizo esta solicitud al presidente del legislativo colombiano, Julio César Guerra Tuluá, tras una primera prerroga que se vence el próximo 29 de abril.

Según el presidente colombiano, "a pesar de que las medidas tomadas de manera excepcional han contribuido a enfrentar la grave perturbación del orden público, no se ha logrado aún

la plena y en forma satisfactoria las causas que dieron lugar a la declaración del Estado de Excepción".

Samper añadió en la petición a Guerra Tuluá que "continúan presentándose hechos súbitos y coyunturales con un altísimo grado de incidencia en la vida ordinaria... lo cual demuestra que las organizaciones criminales persisten en su propósito de desestabilización".

El presidente colombiano puso como ejemplo el "paro armado" que declararon los grupos guerrilleros del país los pasados 8 y 9 de abril, con un balance de unos 50 muertos, la exolación de bombas y la destrucción por incendio de docenas de vehículos.

La Constitución colombiana prevé para el Estado de Commocción Interior dos prerrogas: cada una de hasta 90 días, para otorgar atribuciones especiales a las autoridades militares y de policía y para aumentar penas y sanciones en casos de alteración del orden público. EFE

RRM/IA/ARP

04/16/86 15/96

185

9700685

el observador
18/4/96
FEC...
VINCO...

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

■ "HUBO NARCODINERO EN EL FINANCIAMIENTO DE LA CAMPAÑA"

Samper otra vez cercado por denuncias

El canciller del gobierno de Colombia admitió que hubo fondos del narcotráfico en la campaña electoral que llevó al poder al actual gobierno

El ministro de Relaciones Exteriores de Colombia, Rodrigo Pardo, reavivó ayer el delicado y conflictivo tema de nexos del gobierno de Colombia con los carteles de la droga al declarar que "hay evidencias que no se pueden desconocer, en cuanto a que hubo personas de la campaña que recibieron dinero del narcotráfico y -agregó- son evidencias que se vienen publicando, que se han conocido hoy y que no reconocimos entonces".

Sin embargo, quien representa la imagen de Colombia en el exterior insistió en que Samper y los directivos de su campaña de 1994, entre los que se encontraba el mismo Pardo, ignoraban que se estaba gastando dinero prove-



Pardo declaró que creó nuevas sombras sobre Samper

niente de organizaciones de narcotraficantes. Mientras Pardo hacía las revelaciones a la prensa, el

procurador Orlando Vázquez comenzó a testificar ante la Justicia, que también lo investiga por la

presunta admisión de fondos del cartel de Cali para financiar su campaña y la de aliados aspirantes al Congreso. Vázquez negó las imputaciones pero deberá explicar el ingreso de fondos a sus cuentas procedentes de empresas "blanqueadas" en las que atrás está el cartel de Cali.

Ayer, Pardo admitió que existe la posibilidad de que sea enjuiciado y encarcelado por enriquecimiento ilícito, aunque dijo confiar en que la decisión de la Fiscalía le sea favorable. Aclaró que sólo definirá su alejamiento del gobierno cuando la Fiscalía defina su situación jurídica.

La Fiscalía debe decidir si ordena su detención y amplía el caso o si archiva sus denuncias (En base a AP y EFE)

DP0268

U POKRT 04-20 00324
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS

CONTRALOR CONFIRMA LLEVO DINERO CAMPAÑA PERO NO SABIA ORIGEN

Bogotá, 20 abr (FFF).- El contralor general de Colombia, David Turbay, confirmó hoy que en 1994 llevó a la ciudad de Santa Marta varias cajas de dinero que le entregó Santiago Medina, tesorero de la campaña electoral del presidente, Ernesto Samper, pero subrayó que no sabía que los fondos tuvieran origen en el narcotráfico.

Turbay, elegido contralor de cuentas estatales en 1994, declaró que en junio de 1994 le visitó en su casa el chófer de Medina, quien le rogó llevara dinero a la región de Magdalena en nombre del entonces tesorero Medina, un anticuario y decorador detenido desde el 26 de julio pasado por presunto enriquecimiento ilegal.

El contralor es uno de los altos funcionarios citados por la Fiscalía General de la Nación para aclarar supuestos viajes y gastos hoteleros pagados por el cartel de la droga de de Cali, que según varios detenidos habría donado unos 6 millones de dólares para la campaña del candidato liberal y ahora gobernante Samper.

Humberto Nemojón, ex chofer de Santiago Medina, declaró el viernes pasado a la Fiscalía que había llevado dinero en paquetes envueltos en papel de regalo a Turbay y a la parlamentaria María Izquierdo, presa desde hace dos meses.

El contralor precisó que viajó el 15 de junio de 1994 (cuatro días antes de los comicios que ganó Samper) y entregó 45 millones de pesos (unos 5.600 dólares para la época) a la tesorería regional de la campaña en Santa Marta, capital de la región caribeña de Magdalena.

Turbay aseguró que la tesorería de Magdalena firmó recibos en los que se comprometía a invertir los fondos de acuerdo con el "código de ética" redactado por Samper y señaló que "se presumía el origen lícito recursos y si no lo eran eso lo debe establecer la justicia".

"Nosotros nunca asumimos que los dineros tuvieran un origen dudoso y yo solo cumplí una tarea de mensajería. Eso mismo, que ahora publican los medios de comunicación, lo dije ante un fiscal hace más de 25 días todo eso", puntualizó Turbay. FFF

GTA/TA/TMA

04/20/22-53/96

187

9700685=

INFORME

TÍTULO

PROCESO *LA NARCOTICA*

FECHA *19/4/96*

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

Colombia: detienen a un sexto legislador

BOGOTÁ, 18 (AP).- Las investigaciones por corrupción política con dinero del narcotráfico llevaron a la cárcel a un sexto congresista, en tanto que el procurador general tuvo que rendir indagatoria. Además, el proceso al presidente Ernesto Samper Pizano entró en su fase final en el Congreso.

Tiberio Villarreal, miembro de la Cámara de Representantes, fue detenido anoche en Bucaramanga acusado por la Corte Suprema de haber recibido 40.000 dólares del Cartel de Cali para la campaña electoral de 1994 que lo llevó al Congreso.

Seis congresistas del Partido Liberal, en el gobierno, están encarcelados y acusados del mismo delito, y otros 14 son investigados.

Declaración del procurador

El procurador general, Orlando Vásquez Velázquez, declaró anoche, pues está acusado de haber tenido

nexos con los carteles de Medellín y de Cali, de recibir dinero del narcotráfico para su fallida campaña al Congreso en 1994 y de poscer cuentas bancarias que no aparecen en sus declaraciones de impuestos.

Vásquez Velázquez dijo que los cargos obedecen a "un montaje" y negó que hubiera tenido nexos con los narcotraficantes.

Estados Unidos canceló la semana pasada el visado de entrada al procurador, debido a que sus servicios de inteligencia establecieron que el funcionario tuvo contactos con los narcotraficantes.

Fase final

Mientras tanto, la crisis política que afecta a Samper por las denuncias de que fue elegido con fondos del narcotráfico entró en su fase final, ya que la Comisión de Acusaciones de la Cámara de Representantes decidió cerrar la investigación la próxima semana.

Nº 100
TITULO

AGENCIAS E.F.E

21/4/96

VINCCO 25

DP0335

II ECORT 04-21 00673

ICX MUN EX9

COLOMBIA-CRISIS (Previsión)

ACUSADORES PASAN A SER ACUSADOS Y CRITICOS SON PROCESADOS

ENTRADO

CRUZADO

Por Guillermo Tovar

Bogotá, 21 abr (EFE).- El "narcoescándalo" provocado en Colombia por la infiltración de dinero del narcotráfico en las elecciones de 1994 desató una oleada de acusaciones y recusaciones en las que los críticos terminan denunciados y los acusadores pasan a ser acusados.

Los casos más patéticos han sido los del presidente de la Conferencia Episcopal, Pedro Rubiano, arzobispo de Bogotá, quien criticaba la corrupción y fue acusado de recibir "narcodímonas" y los de dos parlamentarios que hicieron una huelga de hambre y ahora son investigados por "constreñimiento".

Entretanto el procurador general, Orlando Vásquez, y el fiscal general, Alfonso Valdivieso, se enzarzaron en un intercambio de investigaciones en el que uno y otro intentan procesarse y se acusan mutuamente de interferir las labores de ambos despachos.

El fiscal Valdivieso, que conduce el Proceso 8.000, una amplia causa en la que están involucrados decenas de funcionarios y parlamentarios acusados de haber recibido favores y dinero del cartel de Cali, abrió un expediente al procurador como uno de los presuntos favorecidos por los mafiosos en la campaña de 1994.

A su vez, el procurador Vásquez comenzó a investigar a Valdivieso por la supuesta cesión ilegal de un terreno oficial a una escuela evangélica en 1990, cuando este último era ministro de Educación.

El jefe del Cuerpo Técnico de Investigaciones de la Fiscalía, Hernán Jiménez, denunció que el procurador Vásquez utilizaba un testigo falso para comprometer al fiscal y conseguir la destitución de éste, lo que le valió al primero una investigación que le llevó a dimitir decepcionado.

El pasado miércoles la Fiscalía citó a declarar al procurador, al que acusa de tener una hacienda cuyo valor no corresponde a los sueldos del funcionario, de haber viajado a Cali con gastos pagados por el cartel y de cobrar cheques a nombre de un parlamentario asesinado en su región natal de Antioquia.

El viernes la Corte Suprema de Justicia de Colombia citó a declarar a los parlamentarios Ingrid Betancourt (liberal) y Guillermo Martínezguerra (independiente), por haber realizado una huelga de hambre en marzo pasado en la que pedían "seriedad" a sus colegas en el juicio contra el presidente Samper.

Betancourt, Martínezguerra y el ex guerrillero Carlos Alonso Lucio forman un trío de congresistas conocidos como "los tres mosqueteros", que ha promovido juicios contra la corrupción en la Cámara de Representantes.

Los dos primeros comparecieron ante el Supremo acompañados por sendos abogados para responder a cargos por el presunto delito de constreñimiento, delito que se habría producido cuando pernoctaron una semana en sus escaños, en medio de pancartas que calificaban de "farsa" la investigación parlamentaria contra Samper.

Mientras tanto, se anunciaba que el tercero deberá responder a una demanda por injuria, ya que en 1992, en una visita a Barranquilla, dijo que todos los concejales de esa ciudad caribeña eran "unos corruptos" y que la clase política local era "una

9700685-

vergüenza" y había robado el presupuesto municipal.

El presidente de la Conferencia Episcopal y arzobispo de Bogotá, Pedro Rubiano, fustigó la corrupción política y fue rebatido por el parlamentario Roy Barreras, quien dijo que había "narcosacerdotes" que habían recibido limosnas.

Barreras fue más allá y añadió: "si quiere nombres, yo se los doy", mientras el también parlamentario y líder sindical Jaime Dussan afirmaba otro tanto e incluso acusaba a Rubiano de recibirlas cuando era obispo de Cali.

El prelado le escribió a Barreras, por medio del secretario adjunto del Episcopado, para pedirle que le diga los nombres de los "narcocuratos" y que, si los tiene, los denuncie ante los jueces.

Además, acudió a la Corte Suprema a demandar penalmente a Dussan por el delito de calumnia, ya que las del congresista "son afirmaciones que no puedo aceptar".

Por último, el contralor general de cuentas estatales, David Turbay, elegido en 1994, venía denunciando el desborde del gasto estatal y desfalcos a diestra y siniestra y fue incluido entre los políticos invitados a Cali por empresas fantasmas del cartel y entre los que transportaron cajas de billetes en la campaña. FFF

GTA/lm

04/21/09-02/96

XH6905

U POXRT 04-23 00091
mun exg icx

COLOMBIA-CRISTIS (Avance)
CORTE ORDENA CAPTURA SEPTIMO CONGRESISTA EN "NARCOESCANDALO"

Bogotá, 23 abr (EFE).- La Corte Suprema de Justicia de Colombia ordenó hoy la captura y el ingreso en prisión del congresista Armando Holguín Sarria, del partido liberal.

La disposición fue adoptada en la noche de hoy por la Sala Penal de la alta corporación, que previamente le había sometido a indagatoria.

Holguín Sarria se convierte, así, en el séptimo parlamentario colombiano que es enviado a prisión por su presunta responsabilidad en el "narcoescándalo". FFF

JGH/GTP

04/23/23-54/96

Nº DOCUMENTO _____
TITULO _____
PROCEGENCIA *AGENCIA EFE*
FECH *23/4/96*
VINCULACIONES _____

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

191

9700685=

XF9188

U FAXET 04-24 00266
mun exp 107

COLOMBIA-CRISIS

SE ENTREGO CONGRESISTA ACUSADO BENEFICIARIO CARTEL CALI

Bogotá, 24 abr (EFE).— El congresista colombiano Armando Holguín Sarria, acusado de ser uno de los beneficiarios de los jefes del cartel de las drogas de Cali, se entregó hoy a la justicia, informaron fuentes judiciales.

Holguín Sarria, del partido liberal, en el poder, se presentó ante la Dirección Nacional del Cuerpo Técnico de la Fiscalía en Bogotá.

Sobre el parlamentario pesaba una orden de captura que emitió el martes la Corte Suprema de Justicia por haber incurrido, presuntamente, en el delito de enriquecimiento ilícito.

El congresista está vinculado al proceso por la infiltración de dinero del narcotráfico en la política y es el sexto parlamentario colombiano en ir a prisión dentro de la misma causa, que, además, investiga al presidente del país, Ernesto Samper.

Las fuentes judiciales señalaron que Holguín Sarria, quien no gozará del beneficio de ex carcelación bajo fianza, será enviado a la Escuela Nacional Penitenciaria en Funza, localidad vecina a Bogotá, tras el primer interrogatorio y el pertinente examen médico.

El nombre de Holguín Sarria se encontraba en los registros contables de los jefes del cartel de Cali como beneficiario.

En una indagatoria del ex contable de ese grupo de la mafia de las drogas, el chileno Guillermo Pallomari, quien se entregó a las autoridades de Estados Unidos, afirmó que Holguín Sarria recibió hace pocos años, como obsequio, una casa en un barrio de Cali, de manos de los hermanos Rodríguez Guejuela, jefes de la organización.

Con Holguín Sarria los congresistas colombianos que también se encuentran detenidos dentro del mismo expediente son: Rodrigo Garavito, Alberto Santofimio, Alvaro Benedetti, María Izquierdo y Gustavo Espinosa, todos del partido liberal. EFE

RRM/M

04/24/17-05/96

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCESO ABENGO EFE

FECHA DE PROCESO 24/4/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

192

9700685

■ EL PRESIDENTE DECLARÓ QUE BOTERO Y MEDINA SE QUEDARON CON FONDOS DEL NARCOTRÁFICO

Samper pasa de acusado a acusador

El abogado de Botero replicó que hay pruebas de que los narcos enviaron cuatro millones de dólares que el propio tesorero de la campaña distribuyó entre los administradores regionales

El presidente de Colombia, Ernesto Samper, dijo que el dinero que presuntamente envió el cartel de Cali a su campaña electoral pudo haber sido robado por el tesorero de la campaña, Santiago Medina, y por su director general, Fernando Botero.

El abogado de Samper, Luis Guillermo Nieto, ya había insinuado que Medina y Botero se habían quedado con ese dinero y el presidente reiteró esa denuncia el martes durante un interrogato-

Samper se declaró satisfecho por haber terminado de declarar ante el Congreso

rio de 10 horas al que fue sometido por los investigadores del Congreso.

"Los dineros que supuestamente llegaron a la campaña de manera irregular lo fueron porque el señor Medina habría aprovechado estos recursos en su propio y personal beneficio", dijo Samper en la indagatoria. También expresó que habría que investigar "el muy sospechoso manejo de las cuentas personales del ex ministro Fernando Botero en el exterior".

Botero admitió haber manejado más de un millón de dólares



Samper señala a los responsables

de los fondos de la campaña. Pero su apoderado, Fernando Londoño Hoyos, dijo en una entrevista radial que se presentaron numerosas pruebas de que los líderes del cartel de Cali enviaron cuatro millones de dólares en efectivo, que fueron recibidos por Medina, quien los distribuyó entre los tesoreros regionales.

"En el expediente hay 98 recibos de los tesoreros regionales, por lo que consta la entrega de esos fondos", agregó el abo-

gado de Fernando Botero.

En la indagatoria, Samper también rechazó acusaciones de haber tenido vínculos con el narcotráfico desde 1982 y negó haber encubierto las donaciones del cartel de Cali, aunque reconoció que Medina le informó que iba a ir a Cali para buscar esos fondos.

El presidente colombiano se declaró satisfecho por haber terminado de declarar ante el Congreso, por tercera vez en los últimos siete meses. "Me siento com-

placido de haber podido colaborar como he venido colaborando para que se esclarezca la verdad de este asunto que ya estamos próximos a terminar", dijo Samper a la cadena radial Caracol.

Los investigadores dijeron que en mayo enviarán su recomendación a la Cámara de Representantes y fuentes del Congreso vaticinaron que el fallo será favorable al presidente, que mantiene el respaldo de las abrumadoras mayorías oficialistas.

En tanto, la Corte Suprema ordenó la detención del senador Armando Holguín, con lo que alcanzan a siete los legisladores oficialistas que van a prisión por el narcoescándalo.

Por otra parte, la Corte deberá decidir ahora si los ministros del Interior y de Relaciones Exteriores deben ir a prisión o serán exonerados de los cargos de participación en hechos delictivos durante la campaña samperista. (En base a AP y Reuter)

193

9700685=

Nº DE FOLIO _____

TÍTULO _____

PROCESO: AGENCIA ECE

FECHA: 25/4/96

VOLUMENES _____

ENTRADO _____
CRUZADO _____

XF9217

R POXRT 04-75 00408
mun exq lor

COLOMBIA-CRISIS
ROTERO NIEGA DESVIAR FONDOS CAMPAÑA, COMO LE ACUSA SAMPER

Rogotá, 25 Abr (EFE).- El ex ministro de Defensa de Colombia Fernando Roteró negó hoy que haya "desviado fondos de la campaña liberal de 1994, como sugirió el presidente Ernesto Samper ante el comité parlamentario que le investiga por su presunta elección con ayuda de dinero del narcotráfico."

La estrategia de acusarme del desvío de fondos de la campaña es perfectamente absurda y revela la desesperación del gobierno, agregó el ex gerente general de la campaña de Samper en una carta que dirige al gobernante publicada hoy.

Samper declaró el martes ante la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes que él desconocía manejos de cuentas en el exterior y que seguramente Roteró pudo desviar fondos a depósitos personales o a nombre de su madre.

"Involucrar a mi madre en este asunto, en el cual nada tiene que ver, es un acto de la mayor bajeza", manifestó Roteró, preso desde agosto de 1995 en una guarnición militar de Bogotá.

En la misiva, Roteró denunció que él "antes de decir la verdad" recibió 106 visitas de ministros, otros altos funcionarios y hasta del propio Samper en su centro de reclusión.

Roteró, ministro de Defensa hasta agosto de 1995 -cuando la Fiscalía ordenó su detención-, reveló el 22 de enero pasado que el presidente conocía las aportaciones del cartel de las drogas de Cali a su campaña electoral.

Samper, en su declaración del martes, pidió al comité parlamentario que investigue los movimientos de las cuentas personales de Roteró.

En la carta, el ex ministro detenido acusa a Samper de "la persecución de la cual soy objeto por su Gobierno desde que tomé la decisión de contar la verdad".

Roteró expresa al gobernante colombiano que "ya es hora de acabar con la comedia de que usted no conocía el manejo de las cuentas en el exterior", y le menciona varias gestiones realizadas conjuntamente en las mismas.

Asimismo, recuerda que el 15 de noviembre de 1993, entregó personalmente un cheque del Bank of New York a nombre de Ernesto Samper que el entonces candidato le solicitó.

"Luego vine a saber que esos fondos se utilizaron para cancelar un crucero que usted tomó por el Caribe, desviando así para su uso personal los recursos de la campaña", denuncia Roteró.

El ex gerente de la campaña liberal de 1994 rechaza que se tratase de un préstamo personal, como afirmó el abogado defensor de Samper, Luis Guillermo Nieto Roa.

"Si es así, será fácil presentar la copia del cheque mediante el cual usted me canceló ese 'préstamo'", escribe Roteró. EFE

RRH/mmq/M

04/25/14-59/96

194

0700685

XI 3529

R POXRT 02-27 00291
mun exg icx

COLOMBIA-NARCOTRAFICO
PROCESO CONTRA EX MILITAR BUSCADO TAMBIEN LIGADO A POLITICOS

Bogotá, 27 feb (FFF).- La detención del presunto jefe del cartel del Cauca, el ex sargento del Ejército colombiano Justo Pastor Perafán, podría dar origen a un juicio tan complicado y largo como el Proceso 8.000, según fuentes de la Policía.

En registros realizados durante los últimos 20 días a propiedades de Perafán, que está acusado de enriquecimiento ilícito y de servir de testaferro, las fuerzas policiales que le buscan han establecido que éste se movía en importantes círculos sociales y organizaba reuniones con conocidos dirigentes políticos.

Perafán es accionista importante de gran número de firmas, doce de las cuales están bajo investigación. En esas empresas se manejan más de 5.000 millones de pesos (5 millones de dólares), afirmaron investigadores de la Policía y el Departamento Administrativo de Seguridad (DAS, policía secreta).

Las autoridades han realizado allanamientos y operaciones especiales en diferentes ciudades del país desde el momento en el que la Fiscalía expidió la orden de captura contra Perafán, pero hasta el momento se desconoce su paradero.

De origen humilde, Perafán alcanzó apenas a terminar sus estudios secundarios, y después ingresó en el Ejército, del que se retiró en 1979, al cabo de once años de carrera. Entonces tenía un salario mensual de 7.520 pesos (7,5 dólares al cambio actual).

Según los mismos informes, entre 1979 y 1986 Perafán se dedicó al comercio de diversas mercancías, en particular de licores.

A mediados de 1982, según datos de la Interpol, el ex militar fue detenido en Nargama (Panamá) acusado del tráfico de cocaína.

El capital de las 30 ó 40 firmas de las cuales se supone Perafán es propietario, pasaría en estos momentos de los 5.000 millones de pesos (5 millones de dólares). FFF

FP/mmgi

02/27/19-22/96

195

9700685=

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCESO AGENCIA *etc*

FECHA DE RECEPCIÓN 29/4/86

ALMACÉN _____

XF9324

II POXRT 04-29 00458
mun exg lcy

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

COLOMBIA-CRISTIS
RENUNCIA MINISTRO HACIENDA EN DEFENSA PROYECTO POLITICO SAMPER

Bogotá, 29 abr (FFF).- El ministro colombiano de Hacienda, Guillermo Perry, presentó su renuncia al presidente Ernesto Samper para poder asumir con libertad la defensa del proyecto político del gobierno, informaron hoy fuentes gubernamentales.

Con su decisión, el ministro dimisionario también pretende contribuir a evitar que la actual crisis política de Colombia conduzca a "atropellos contra personas de bien".

Perry, que ocupa la cartera de las finanzas desde la toma de posesión de Samper, el 7 de agosto de 1994, formalizó su renuncia el sábado, cuando entregó al jefe del Estado su carta de dimisión, aunque no se conoció hasta hoy, lunes.

"He llegado a la conclusión de que en las actuales circunstancias críticas por las que atravesamos puedo prestar un mejor servicio al país y al Gobierno en mi calidad de ciudadano que en mi condición actual de ministro", expresó.

Añadió que se ha mantenido al margen del debate originado por las denuncias de injerencia de dinero del narcotráfico en la campaña electoral de Samper porque su función era "procurar que la crisis política tenga el menor efecto sobre el acontecer económico".

Esta línea de conducta, lamentó Perry en su misiva a Samper, le ha "impedido asumir la defensa política de nuestra obra en el gobierno y del proyecto político que usted encarna".

El ministro fue suplente de Samper en el Senado y representó a su facción política en el gobierno del presidente Virgilio Barco (1986-90) y en la Asamblea Nacional Constituyente de 1991.

"Pienso que sería de extrema gravedad para el país que la suerte del proyecto político de justicia social, participación democrática, concentración y modernización institucional por el que hemos luchado durante muchos años (...) se viera comprometida como consecuencia de las investigaciones en curso con respecto del financiamiento de la campaña", advirtió el ministro.

El titular de Hacienda afirmó que esos procesos deben llegar a esclarecer la verdad y a identificar responsabilidades, con las consecuencias correspondientes, lo que en su opinión le conviene al país y al futuro de la democracia.

Pero, prosiguió Perry, también resulta indispensable para ese futuro que se preserven los derechos de todos los implicados en las causas, incluidos el presidente y sus ministros del Interior, Horacio Serpa; Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo, y Comunicaciones, Juan Manuel Turbay, cuya continuidad en el gabinete de Samper se decidirá la próxima semana.

"Cualesquiera que sean las consecuencias políticas, acabará por reconocerse la integridad personal del presidente y de los ministros", aseguró.

El ministro de Hacienda concluyó que considera su "deber contribuir a evitar que se cometan atropellos contra personas de bien y que el proyecto político que le conviene a Colombia vaya a sufrir menoscabo en este proceso". FFF

9700685

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCESO AGENCIO ETE

FECHA 30/4/96

VINCULO _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

DP1719

II POXRT 04-30 00264
MUN FXG TCX

COLOMBIA-CRISIS

PRIMER CONGRESISTA CONSERVADOR VINCULADO CON "NARCOESCANDALO"

Bogotá, 30 abr (FFF).- La Fiscalía General de Colombia imputó hoy con el "narcoescándalo" por primera vez a un parlamentario del opositor Partido Conservador, y a otros tres del gubernamental Partido Liberal.

Fuentes judiciales informaron en la capital colombiana de que el primer conservador que deberá comparecer ante la Corte Suprema es Hugo Castro Borja.

Castro fue elegido para el Senado por el departamento suroccidental del Valle del Cauca, del que es capital Cali, sede del cartel de la cocaína cuyas presuntas aportaciones a la campaña electoral del presidente, Ernesto Samper, tienen sumido desde hace un año al país en una delicada crisis institucional.

Las fuentes agregaron que la Fiscalía también pidió al máximo tribunal que investigue a los senadores liberales Alvaro Mejía e Ignacio Londoño, ambos del Valle del Cauca, y Alvaro Araújo Noguera, del César (en el noroeste).

El secretario general del Senado, Pedro Pumarejo, fue asimismo vinculado con el "narcoescándalo", pero por carecer de fuero su caso será instruido por fiscales ordinarios.

Los parlamentarios integran un grupo de cerca de al menos veinte congresistas que han aparecido en archivos de empresas de fachada del cartel caleño como beneficiarios de ayudas para sus campañas al Congreso.

Siete de los parlamentarios acusados están detenidos en cuarteles de la capital colombiana y por disposición de la Corte Suprema.

Fiscales delegados ante el máximo tribunal también investigan a los ministros del Interior, Horacio Serpa; Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo, y Comunicaciones, Juan Manuel Turbay.

FFF

JGH/SM

04/30/19-28/96

197

9700685=

LA JUVENTUD
215/96

ENTRADO

CRUZADO

Insólito: el presidente colombiano Samper, acusado en el narcoescándalo, intenta lograr un acuerdo para salvarse

- Samper hizo un llamado para "acordar" una solución a la crisis política. Según el mandatario sería "poco constructiva" su renuncia.
- Asimismo señaló en una reunión con empresarios que "no se debe asociar la salida de la crisis con la salida del presidente porque el gobierno no es responsable de los hechos".
- Estas declaraciones fueron condenadas por la oposición que sostiene justamente lo contrario.

El presidente de Colombia, Ernesto Samper, inmerso en la crisis causada por la acusación sobre su presunta elección con dinero del narcotráfico, afirmó que "existe una solución que nadie ha considerado: la de ponernos de acuerdo".

El gobernante, acusado de haber ganado los comicios de 1994 con la financiación del cartel de Cali, organización dedicada al tráfico de drogas, y que está siendo investigado por una comisión parlamentaria, calificó como "poco constructiva" su posible renuncia, aunque admitió que también lo sería insistir en su permanencia sin hacer cambios.

"Entre las muchas fórmulas que cada quien maneja según sirvan a sus intereses o aún a sus ideales, hay una que nadie ha considerado: la de ponernos de acuerdo para que la solución de esta coyuntura no termine en un balance de vencedores y vencidos, con tristes resultados para el país", manifestó Samper.

El lunes Samper recibió en su despacho durante siete horas a los presidentes de las quince principales organizaciones em-

presariales del país, reunidos en el Consejo Gremial Nacional, quienes le sugirieron dimitir.

Samper manifestó a los empresarios que la solución debe esperar el fallo de la comisión investigadora y reiteró que no acepta que "se confunda la salida de la crisis con la salida del presidente, como si hubiera sido el Gobierno el responsable de los hechos".

Estas afirmaciones han levantado fuertes condenas por parte de la oposición sosteniendo que el presidente y su gobierno son los verdaderos responsables de la crisis política y económica que sufre el país.

Una semana antes los más influyentes industriales de Medellín, encabezados por el ex ministro Hernán Jaramillo Olózaga y el financiero Nicandro Restrepo, se reunieron para afirmar que Samper debía dimitir cuanto antes.

Por su parte, el presidente de la Bolsa de Bogotá, Carlos Caballero Argáez, indicó que "si el presidente Samper tiene que ir a la cárcel, junto con 100 o 130 congresistas, pues que así sea" y señaló que "algo se hará para que haya lugar físico para albergar a tanta gente en



prisión". Según la Asociación Bancaria de Colombia, el "narcoescándalo" le ha costado al país 600 millones de dólares, ya que el Banco de la República ha tenido que liberar parte de las reservas internacionales para proteger al peso colombiano frente al dólar.

En el frente político, tres directivos del Partido Liberal gobernante, Emilio Lébolo, Luis Guillermo Giraldo y Luis Fernando Jaramillo, recorren distintas capitales del mundo consultando soluciones con los ex gobernantes residente en el

extranjero.

Los tres directivos de la fuerza de Gobierno hicieron la primera escala en Madrid, donde conversaron con el vicepresidente colombiano y embajador en España, Humberto De la Calle, quien les manifestó que no piensa renunciar y que no será el jefe de una "guerra civil".

Más tarde viajaron a Roma para hablar con el embajador y ex presidente Julio César Turbay (1978-82), quien les insistió en que se debe recurrir a la Constitución, y por último a

Washington para hablar con el ex presidente César Gaviria (1990-94), secretario de la Organización de Estados Americanos (OEA).

El jefe del Estado expresó su convicción de que "no habrá solución a la crisis política sin sacrificios y esa solución no será verdadera si no se asegura, como corresponde al ideal de la democracia, la reconciliación entre los sectores enfrentados".

La Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes debe entregar antes a los se-

manas sus conclusiones del proceso contra Samper y aunque algunos analistas dan por seguro que el gobernante será absuelto, otros afirman que puede haber "sorpresas", como la de un fallo de "indignidad" que ponga en duda su continuidad.

Ernesto Samper ha insistido en que esperará el fin de la investigación para analizar las salidas constitucionales a la crisis de gobernabilidad, entre ellas una anticipación de los comicios de 1998 o una votación popular para decidir su permanencia.

Fue ordenada la captura del procurador general de Colombia

Bajo sospecha: Orlando Vásquez Velásquez está acusado de haber financiado su campaña con dinero del narcotráfico.

BOGOTÁ, 2 (Reuter).- En un hecho sin precedente en la historia de Colombia, la Fiscalía ordenó hoy la captura del procurador general, Orlando Vásquez Velásquez, acusado de haber financiado con fondos del narcotráfico las campañas políticas que lo llevaron al Congreso.

El procurador, recientemente suspendido en su cargo por 90 días por decisión de la Corte Suprema de Justicia, es investigado dentro del proceso por la presunta recepción de beneficios económicos de empresas de fachada del Cartel de Cali.

En el caso también es investigado el presidente Ernesto Samper. La



Ernesto Samper

orden de encarcelamiento del procurador significa un nuevo revés para el funcionario, al que reciente-

mente el Departamento de Estado norteamericano le canceló la visa de ingreso en los Estados Unidos por presuntos nexos con el narcotráfico.

Recientemente, Velásquez anunció que acataba la decisión del tribunal, pero alegó su inocencia de los cargos en su contra.

Lista comprometedora

Velásquez comenzó a ser investigado en 1995, luego de que su nombre apareció en una lista de políticos a los que una empresa del Cartel de Cali les canceló los gastos de alojamiento y de alimentación en un hotel de esa ciudad del sudoeste de Colombia.

El procurador podría ser procesado por el delito de enriquecimiento ilícito, según fuentes de la Fiscalía.

Velásquez se sumó a siete legisladores que permanecen detenidos acusados de enriquecimiento ilícito y otros delitos derivados de la financiación de campañas políticas con recursos del narcotráfico.

El viernes, la Corte suspendió de su cargo por 90 días a Velásquez, luego de encontrar evidencias de que utilizó un falso testigo para iniciar una investigación contra el fiscal general, Alfonso Valdivieso, quien dirige el proceso relacionado contra el presidente Ernesto Samper por presuntos nexos con el Cartel de Cali.

La Procuraduría inició una averiguación contra el fiscal por presuntas irregularidades administrativas que cometió en 1990, cuando ejerció el cargo de ministro de Educación y cedió un terreno en el norte de Bogotá para la construcción de un colegio. La decisión de la Procuraduría de investigar al fiscal provocó un enfrentamiento entre las dos instituciones.

TÍTULO

PROCEDENCIA CA MANAOLA

FECHA 4/5/96

VINCULACIONES

ENTRADO	CRUZADO
CRUZADO	ENTRADO

Fue acusado de enriquecimiento ilícito y falsedad **Golpe al narcotráfico en Colombia: cayó el Procurador Gral. O. Vásquez**

El procurador general de Colombia, Orlando Vásquez Velásquez, sobre quien pesa desde el jueves una orden de captura por su relación con el "narcoescándalo", se entregó ayer, anunciaron su abogado y la policía, e ingresó en un establecimiento policial de Bogotá. El comandante de la Policía Metropolitana de la capital colombiana, general Luis Ernesto Gilibert, informó ayer de que Vásquez será recluido en la II Estación de Policía, situada en el centro-oriente de la ciudad.



La lucha contra el narcotráfico es cada vez más difícil, puesto que los mismos representantes gubernamentales están involucrados en este fragelo.

Bogotá/EFE

La entrega de Vásquez había sido asegurada por su abogado. El procurador ocupará una habitación del casino de oficiales de la Estación policial, que según Gilibert, ya ha sido preparada.

El general confirmó el lugar de exclusión de Vásquez poco después de que familiares del jefe de control administrativo y disciplinario del Estado de Colombia llegasen al cuartel policial con algunas pertenencias de Vásquez.

Una hija del procurador, Jimena Vásquez, llegó a la Estación policial en compañía de varios escoltas y asesores para conocer el lugar de reclusión.

Sobre Vásquez pesa una orden de captura emitida el jueves por fis-

cales delegados ante la Corte Suprema, para que comparezca en una causa abierta por los presuntos delitos de enriquecimiento ilícito, obstrucción a la justicia y fraude procesal.

SIN PRECEDENTES

Supuestos nexos con el cártel de la cocaína de Cali y su empeño en someter a un proceso disciplinario al fiscal general, Alfonso Valdivieso, determinaron la medida contra el procurador, hecho que no tiene antecedentes en la historia colombiana.

El "narcoescándalo", por la financiación con dinero del narcotráfico de la campaña electoral del Presidente colombiano, Ernesto Samper, motivó diversos procesos de investigación en los ámbitos parlamentario y judicial, y una grave crisis política.

El titular de la Procuraduría General es el responsable de uno de los dos máximos órganos de control del Estado colombiano. El otro es la Contraloría General de las cuentas públicas, a cargo de David Turbay Turbay.

ENRIQUECIMIENTO ILÍCITO, OBSTRUCCIÓN Y FALSEDAD

Como Vásquez, el contralor Turbay también pertenece al Partido Liberal, en el Gobierno, y su nombre figura en una relación de veinte políticos favorecidos con "narco dinero" divulgada en abril de 1995 por el fiscal general, Alfonso Valdivieso.

El caso del contralor Turbay es instruido por la misma unidad de fiscales delegados ante la Corte Suprema de Justicia que el jueves pidió la detención del procurador Vásquez.

El procurador general, un abogado constitucionalista, ha sido acusado de enriquecimiento ilícito, obstrucción a la justicia y falsedad procesal.

Los cargos se derivaron de evidencias sobre nexos de Vásquez con el cártel de la cocaína de Cali y de su intención de someter al fiscal Valdivieso a un proceso disciplinario basada en quejas y declaraciones de supuestos testigos falsos.

OTRO CORRUPTO AL DESCUBIERTO

Pícaro procurador colombiano

El procurador general de Colombia irá preso por fraguar testigos y estar a sueldo del Cartel de Cali.

EL PAIS
de Madrid

(Por Pilar Lozano, desde Bogotá)

El procurador general Orlando Vásquez Velázquez se entregó a la policía secreta anoche en Colombia un día después de que la Corte Suprema de Justicia, en una decisión sin precedentes en la historia del país, ordenara su arresto en la noche del jueves. Según informó la policía metropolitana, Vásquez Velázquez se presentó en la sede del Departamento Administrativo de Seguridad (DAS) acompañado de su abogado para cumplir la promesa hecha horas antes en el sentido de que no se proponía huir. La Procuraduría General es el órgano encargado de vigilar la legalidad de los actos del Poder Ejecutivo y desde esa posición Vásquez Velázquez libraba una guerra sin cuartel contra la Fiscalía General, que investiga los vínculos del presidente Ernesto Samper con el narcotráfico.

"Es una vergüenza nacional", "Es un duro golpe para la imagen del país en el exterior", fueron las frases a las que echaron mano políticos y juristas para calificar la orden de captura. La noticia, aunque se daba como un hecho desde hace unos días, causó revuelo. Con ella, el Proceso 8.000, que investiga los viejos vínculos entre mafia y poder en Colombia, ensucia ya a los tres poderes públicos: Ejecutivo: un presidente y tres ministros investigados; Legislativo: siete congresistas presos y varios investigados; Judicial: el jefe del máximo organismo de control del Estado, detenido. La actitud vergonzosa asumida por Vásquez Velázquez, quien a toda costa trató de entorpecer las investigaciones contra él y contra el presidente y sus ministros, generó una mayor expectativa en torno de su detención.

Vásquez Velázquez, de 47 años, ex ministro, ex embajador, ex senador, tiene una larga lista de cuentas pendientes con la Justicia. Tendrá que responder por enriquecimiento, prestarse como testafiero, cohecho y encubrimiento. Aunque con una desfachatez que ha convertido en su escudo, repite incansable que está "tranquilo" y que es inocente, las investigaciones delatan que está más que enredado con los carteles de la droga desde hace ya un tiempo. El pasado 17 de abril rindió declaración ante un grupo de fiscales delegados ante la Corte Suprema de Justicia. Cuando éstos pusieron sobre la mesa las pruebas contra él (entre ellas varios cheques girados por empresas fachada del cartel de Cali), el procurador perdió los estribos: de la elocuencia inicial pasó al silencio.

Las evidencias sobre sus "relaciones peligrosas" parecen claras. El ex tesorero del cartel de Cali, Guillermo Pallomari, hoy testigo de la DEA, lo cita entre los políticos más cercanos a los hermanos Rodríguez Orejuela, jefes del cartel de Cali. Javier Castaño, quien cumplió condena en Estados Unidos por tráfico de drogas, manejó en Cali una campaña del procurador para el Senado. Y algo más: en la lista que encabezaba Vásquez Velázquez para el Senado en la campaña del '94, figuró en tercer

lugar un reconocido allegado de los hermanos Rodríguez Orejuela.

Hace apenas una semana la Corte Suprema de Justicia decidió suspender a Vásquez Velázquez de su cargo. La decisión dejó al descubierto las oscuras jugarretas del procurador para tratar de entorpecer la investigación de la Fiscalía contra él. No sólo puso a trabajar a todo su equipo para su propia defensa, sino que llegó a inventar falsos testigos para apoyar una denuncia contra el fiscal. Su intención era tumbar a este último.

"No voy a renunciar", dijo muy seguro hace unos días el hoy acusado procurador. "Llevo 27 años de casado y aún no he renunciado", contestó a un periodista que le insistió sobre la posibilidad de ir a prisión. Su familia cerró filas para clamar su inocencia. En entrevista por la radio su madre dijo que firmaría con "la sangre del corazón" la inocencia de su hijo. Su mujer y sus hijas se entregaron desde hace días a ayunos y oraciones para pedir que "la Justicia obre con sabiduría".

El otro escándalo ayer fue la renuncia de Francisco Cannosa, miembro de la comisión de acusaciones—predominantemente oficialista—, que investiga al presidente



sin demasiado tesón en el Congreso. "Esto es un circo; no quiero ser un payaso más del circo", dijo Cannosa al criticar duramente la forma como se adelanta el juicio a Samper.

Orlando Vásquez Velázquez, procurador general de Colombia.

Sus nexos con el Cartel de Cali lo llevan ahora a la cárcel.

9700685

201

XH7260

U POXRT 05-08 00296
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS

DESMENTEN DESVIO MILLONES FUNDACION ESPOSA SAMPER A CAMPAÑA

Bogotá. 8 may (EFE).- El abogado Luis Guillermo Nieto Roa, defensor del presidente de Colombia, Ernesto Samper, desmintió hoy que la Asociación de Amigos del Medio Ambiente, una entidad que dirigió la esposa del gobernante, Jacquín Strouss, hubiera desviado grandes sumas de dinero a la campaña electoral liberal de 1994.

Según una información difundida por el Noticiero "TV Hoy", la entidad que fomentaba la creación de parques en distintas ciudades colombianas, que presidía Strouss de Samper, habría manejado presuntamente cinco millones de dólares en una supuesta cuenta hasta ahora no conocida.

El abogado de Samper manifestó que la información "carece absolutamente de fundamento" y que en la información se hicieron "falsas imputaciones" a la esposa del jefe del Estado, ex presidenta de honor de la entidad "sin ánimo de lucro".

El hecho desmentido fue denunciado al Noticiero por el abogado Alejandro Hernández, defensor de Santiago Medina, ex tesorero de la campaña electoral de Samper, detenido el 28 de julio de 1995 y quien desde diciembre está bajo arresto domiciliario.

Medina fue acusado de haber manejado donaciones de los narcotraficantes del cartel de Cali en la campaña electoral de Samper quien, a su vez, está siendo investigado por la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes.

Nieto Roa entregó el martes, antes de vencerse el término legal, su alegato de defensa de Samper, en el que afirma que la denuncia presentada en febrero contra el gobernante por el fiscal general, Alfonso Valdivieso, se basa en "hipótesis y sospechas" y pide archivar el caso definitivamente.

El abogado reiteró que las aportaciones ilegales fueron gestionadas por los ex colaboradores del entonces candidato del Partido Liberal y no ingresaron a su campaña sino que se desviaron.
EFE

GTA/GTP

05/08/21-57/96

Nº DOCUMENTO _____
TITULO _____
PROCEDENCIA AGENCIA GPE
FECHA DE PROCEDENCIA 8-5-96
VINCULACIONES _____

ENTRADO _____
CRUZADO _____

202

9700685

PAGINA 12
115196

ENTRADO

CRUZADO

Abracadabra: Samper se libró de dos acusaciones

Con una artimaña, quedaron sin base jurídica dos de las cuatro acusaciones que tienen en la cuerda floja a Ernesto Samper por sus vínculos con el Cartel de Cali.

Dos de las cuatro acusaciones del fiscal Alfonso Valdivieso contra el presidente colombiano Ernesto Samper quedaron sin base jurídica. El Consejo de Estado decidió que en la campaña del '91, cuando fue elegido Samper, no estaba vigente la norma sobre límites para los soportes financieros. En la violación de los topes se basó Valdivieso para acusar al primer mandatario de falsedad y fraude electoral. La noticia se supo exactamente ocho horas después de que la Corte Electoral afirmara todo lo contrario: había anunciado su pliego de cargos contra el presidente y

contra el ex candidato Andrés Pastrana. La acusación contra el primero era haber excedido en más de 7000 dólares los máximos permitidos.

"La decisión del Consejo de Estado debe ser acatada, pero sin embargo no se puede desconocer que nos está dejando un mensaje malo e incómodo para la sociedad. De esta decisión queda una mala lectura, un mal sabor", declaró Valdivieso al conocer el fallo. Afirmó también que la decisión es "frustrante" y "premia a los que violan la ley" porque aprovecharon la oportunidad de esconder dinero de oscura procedencia. Samper

y Pastrana quedaron así liberados de explicar cuánto gastaron en sus respectivas campañas y se salvaron también de pagar una multa anunciada ya por el Consejo Electoral.

"Debemos analizar lo que puede ser la incidencia de esa determinación en las normas relevantes de tipificación delictiva, específicamente fraude procesal, estafa y eventualmente falsedad en documento privado", declaró cautelosamente Valdivieso. Y agregó: "Al existir topes de gastos acatados por unos y no por otros, al existir maniobras destinadas a eludirlos, me parece que el fallo deja algo que no vacilo en calificar de bastante preocupante, especialmente por la visión que tengan los ciudadanos sobre de qué forma estas determinaciones vienen a favorecer comportamientos que no se ajustaron a la ley y que vienen a premiar actuaciones enfrentadas a derecho".

La resolución del Consejo Nacional del Estado, la máxima instancia de la justicia contencioso-administrativa, se conoce cuando la Fiscalía está a punto de decidir si procesa o no a tres ministros investigados por su responsabilidad en la financiación de la campaña presidencial con dineros del narcotráfico. Los ministros del Interior, Horacio Serpa, de Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo, y de Comunicaciones, Juan Turbay, fueron llamados a declarar y la Justicia, tras tomar en cuenta la acusación de la Fiscalía, deberá decidir su situación sobre los cargos de enriquecimiento ilícito, encubrimiento y falsificación de documentos públicos.

Ayer se especuló mucho en los corrillos políticos sobre las implicaciones de este fallo sobre el llamado proceso 8.000, que tiene al gobierno en la cuerda floja y en el que, concretamente, se investigan los aportes del Cartel de Cali a la campaña de Samper. Los tres ministros implicados en el narcoescándalo y el ex coordinador de la campaña, hoy en prisión, también debían responder por las trampas que se hicieron para violar los topes. Pero ahora ya no lo harán.

El fiscal Valdivieso señaló también que se está investigando si el asesinato, el jueves en la noche en Bogotá, de la fiscal Lucila Acosta, forma parte de las investigaciones de delitos financieros, tiene que ver con su trabajo.

700685

05/14/18-43/96

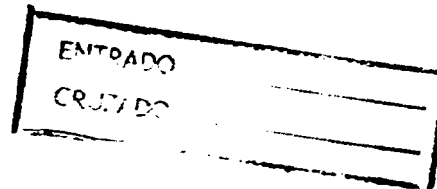
Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA ERE

PROCEDENCIA 19-5-96

VINCULACIONES _____



XF9773

R POXRT 05-14 00254
mun exg icx

COLOMBIA-CRISTIS
PRIMER POLITICO EXONERADO SUBRAYA IMPARCIALIDAD CORTE SUPREMA

Bogotá, 14 may (FFF).- La congresista liberal colombiana Yolima Espinosa Vera, que se convirtió en el primer político exonerado de cargos dentro del "narcoescándalo", reconoció hoy la imparcialidad con que la Corte Suprema de Justicia instruyó la causa en la que compareció por disposición de la Fiscalía General.

Espinosa, diputada de la Cámara de Representantes, fue exonerada el lunes de la acusación de haber recibido favores del cartel de Cali, por la que el alto tribunal abrió un proceso en su contra en junio del año pasado.

La legisladora fue denunciada ante la Corte Suprema por la Fiscalía General, que en abril de 1995 incluyó su nombre en una relación de veinte congresistas presuntamente favorecidos con diversas ayudas y aportaciones por el grupo narcotraficante.

El tribunal tomó su decisión basándose en una ponencia del magistrado Ricardo Calvete, que se declaró inhibido para proseguir la causa contra Espinosa por no haber encontrado pruebas que la incriminaran.

Esta determinación de inocencia es la primera a favor de un congresista involucrado en el "narcoescándalo" que decide la Corte Suprema, que en anteriores ocasiones dictó orden de detención contra ocho parlamentarios e investiga de forma preliminar a otra decena.

Entre los detenidos está el procurador general, Orlando Vásquez, que fiscales delegados ante el alto tribunal investigan además por el presunto delito de obstrucción a la justicia, ya que pretendió abrir una causa disciplinaria contra el fiscal general, Alfonso Valdivieso. FFF

JGH/dr/fr

05/14/18-42/96

204

9700685=

U POXRT 05-12 00595
mun exg icy

COLOMBIA-CRISIS

PRESUNTO NARCOTRAFICANTE DICE DIO VOTOS Y DINERO PARA SAMPER

Bogotá, 12 may (FFF).- El empresario colombiano Guillermo Ortiz, buscado por la Interpol de narcotráfico, apoyó la campaña del presidente Ernesto Samper con votos, dinero y helicópteros, según asegura a la revista "Cambio-16 Colombia".

Ortiz, que está acusado de narcotráfico y lavado de dinero en varios países, además de en Colombia, afirma en el semanario que Samper "era el candidato ideal" en 1994 y que su programa de gobierno le convenció, por lo que trabajó en pro de su causa.

Las revelaciones del empresario, comerciante y constructor, que niega cualquier vinculación con actividades ilícitas, complican aún más el escándalo sobre la financiación de la campaña samperista, acusada de haber recibido millonarios aportes del cartel de Cali.

Asimismo, Ortiz confiesa en el citado semanario, que circula a partir de hoy, su amistad con políticos liberales que, en su mayoría, están detenidos o investigados por haber aceptado atenciones sociales y pagos de las organizaciones de la droga.

Se trata del procurador general, Orlando Vásquez (detenido); el contralor general, David Turbay (investigado); el ministro de Desarrollo, Rodrigo Marín Rernal y la senadora liberal María Izquierdo (detenida).

Siempre de acuerdo a la revista, Ortiz aparece como narcotraficante desde noviembre de 1994 en informes confidenciales de los organismos de seguridad colombianos.

El empresario sostiene que, gracias a sus gestiones ante políticos amigos, "descompensé la balanza electoral" con 71.000 papeletas a favor del actual mandatario, proclamado ganador en junio de 1994 con una diferencia mínima frente a su rival, el conservador Andrés Pastrana.

La ayuda en votos que recibió Samper alcanzaría los 200.000, según el director de la organización liberal, el ex ministro Fernando Botero.

Botero está encarcelado por su implicación en el escándalo, pero se convirtió a principios de año en uno de los principales testigos de cargo de la Fiscalía contra Samper.

El trabajo de Ortiz a favor de Samper, le ocasionó la enemistad de Pastrana, quien, de acuerdo al empresario, le rogó que le ayudara y, como no lo hizo, le llegó a insultar.

Por el contrario, Pastrana asegura que Ortiz le ofreció una avioneta y que él la rechazó por considerar el gesto "sospechoso".

Además de los votos, Ortiz admite que alquiló un helicóptero para ponerlo a disposición de la campaña samperista en el departamento andino de Boyacá y que organizó un cóctel para recoger aportes entre varios empresarios.

El empresario declara también que el jefe de seguridad de Samper, el teniente coronel Germán Osorio, "me pedía para la gasolina de la campaña".

Osorio ha sido implicado por otro testigo de cargo contra Samper, el tesorero de su campaña, Santiago Medina, de ser el enlace con el matrimonio de Jesús Amado de Sarria, preso por narcotráfico, y Elizabeth Montoya, asesinada en febrero pasado.

Según las denuncias, el matrimonio aportó dinero propio y

recogido donaciones de otras personas para el candidato liberal.

En los archivos policiales se dice de Ortiz que "es integrante de una organización de narcotraficantes que opera en Bogotá y (en la región de) los Llanos, donde tiene laboratorios para el procesamiento de estupefacientes".

El presunto narcotraficante refuta esas afirmaciones y sostiene que tales propiedades están relacionadas con un familiar suyo, Jesús Cendano Campezano, preso en Italia.

En ese país se le investiga por lavado de dinero e integrar una red que distribuye droga en Roma, Nápoles y Florencia.

El colombiano también afrontó en 1989 un juicio por el primer delito del que no sólo salió exculpaado, sino que fue indemnizado al demostrarse que se crearon pruebas falsas en su contra. FFF

IES/CPSZ/JMA

U FOXRT 05-13 00617
mun fox

COLOMBIA-CRISIS (Previsión)
FISCALES DECIDEN ESTA SEMANA SI ENVIAN TRES MINISTROS A PRISION

Bogotá, 13 may (EFE).- Colombia entra hoy en otra semana de gran expectación por la decisión que puedan tomar los fiscales delegados ante la Corte Suprema de Justicia sobre si encarcelan o no a tres ministros del gobierno del presidente Ernesto Samper que han sido involucrados en el "narcoescándalo".

La situación jurídica de los tres altos cargos deberá ser resuelta esta misma semana, justo dos meses después de que la Administración de Samper recibiera el duro golpe que supuso la apertura de una investigación formal contra ellos.

Los fiscales delegados ante la Corte Suprema anunciaron el 15 de marzo pasado su decisión de citar a una indagatoria a los ministros del Interior, Horacio Serpa; Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo, y Comunicaciones, Juan Manuel Turbay.

El fiscal general, Alfonso Valdivieso, aseguró hoy que la definición de la suerte de los tres funcionarios no se ha visto retrasada por el reciente fallo del Consejo de Estado sobre los topes de gastos en las campañas electorales.

El máximo tribunal contencioso administrativo suspendió el jueves pasado dos resoluciones adoptadas en 1994 por el Consejo Nacional Electoral (CNE) y que limitaban a 4.000 millones de pesos (3,76 millones de dólares) el dinero que podía ser invertido en la promoción de candidatos a la Presidencia y Vicepresidencia.

El fallo del Consejo de Estado, que el fiscal Valdivieso recibió con "perplejidad", dejó sin valor legal dos de los cuatro cargos por los que fueron acusados tanto el presidente como sus tres cercanos colaboradores.

La falta de competencias del CNE para fijar topes a las campañas para comicios presidenciales determinó la decisión del tribunal contencioso administrativo.

Samper, Serpa, Pardo y Turbay afrontan los cargos de enriquecimiento ilícito, encubrimiento, falsedad en documento público y fraude procesal, derivados de las denuncias de una millonaria aportación del cartel de Cali a la campaña electoral del jefe del Estado y de gestiones administrativas ante el CNE.

Como efecto del fallo del Consejo de Estado, los presuntos delitos de falsedad y de fraude quedaron sin base legal.

Según la denuncia contra Samper que Valdivieso entregó en febrero a la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes, el jefe del Estado incurrió en estos dos delitos en razón de irregularidades en el informe contable de su campaña enviado al CNE y en la solicitud de reintegro de dinero por gastos electorales.

Considerados los más cercanos colaboradores del presidente Samper, Serpa, Pardo y Turbay formaron parte del equipo que dirigió la campaña del entonces candidato liberal, el primero como jefe de debate, el segundo como director de comunicaciones e imagen y el tercero como secretario general.

La vinculación de estos tres ministros con el "narcoescándalo" partió de los testimonios del ex ministro de Defensa y ex director general de la campaña samperista Fernando Botero Zea y del ex tesorero de la misma y anticuario Santiago Medina, que están presos desde agosto y julio del pasado año, respectivamente.

Los ministros del Interior, de Relaciones Exteriores y de

Comunicaciones fueron interrogados del 27 al 29 de marzo, la misma semana en la que Samper rindió su segunda declaración ante la Comisión de Acusación parlamentaria que le investiga y que a finales de abril le requirió para una ampliación de indagatoria.

La suerte de los ministros será definida en momentos en los que el comité parlamentario redacta la ponencia final sobre la conducta del presidente en el "narcoescándalo".

La ponencia deberá recomendar el cierre de la investigación o la acusación de Samper ante el Senado, que, a su vez, decidirá si somete o no al jefe del Estado a un juicio político, pero antes tendrá que ser aprobada por los quince integrantes de esa comisión y luego por el pleno de la Cámara de Representantes. EFE

JGH/SC/fi

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 15-5-96

ACCIONES _____

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

Szpe

XE9815

U POXRT 05-15 00152
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS

SAMPER INSISTE EN DEFENDER A TRES MINISTROS INVESTIGADOS

Cartagena (Colombia), 15 may (EFE).- El presidente de Colombia, Ernesto Samper hizo hoy una nueva y vehemente defensa de sus tres ministros de mayor confianza, que esperan una decisión judicial sobre su presunto manejo de "narcodinero" en la elección del gobernante, y pidió "respeto por el estado de derecho".

Samper, que inauguró en la ciudad caribeña de Cartagena una reunión del Movimiento de Países No Alineados (MPNA), que preside Colombia, defendió enérgicamente a sus ministros del Interior, Horacio Serpa; Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo, y Comunicaciones, Juan Manuel Turbay.

Los tres funcionarios, que a su vez fueron tres de las personas más importantes en la campaña del liberal Samper, en 1994, esperan la decisión de la Fiscalía General, que puede ordenar su arresto o exonerarles, en medio de una fuerte polémica entre el Ejecutivo y esa dependencia judicial. EFE

GTA/fr

05/15/18-42/96

207

9700685-

Nº DE

TÍTULO

PROCESO A **ULTIMAS NOTICIAS**

FECHA DE PROVENIENCIA **15-5-96**

VINCULACIONES

Samper

ENTRADO

CRUZADO

ADMITEN EN COLOMBIA EL USO DE DINERO DE NARCOS, EN CAMPAÑAS

BOGOTÁ, 15 (REUTER) - Las autoridades electorales de Colombia admitieron ayer que las campañas políticas utilizaron dinero del narcotráfico para financiar sus campañas legislativas y presidenciales en 1994.

«Claro que lo hubo (dinero del narcotráfico). No sé dónde ni cuánto ni cómo. Pero que lo hubo, lo hubo», declaró a la prensa el Presidente del Consejo Nacional Electoral, Oscar Jiménez.

«Es un hecho notorio, todos los colombianos están conscientes de él y yo no puedo ser el único ciego y sordo que tenga que ocultar lo que todos saben que ocurrió», agregó.

Sin embargo, Jiménez admitió que, jurídicamente, la credencial del Presidente Ernesto Samper es válida.

INVESTIGAN A MINISTROS

La Fiscalía de Colombia investiga a tres ministros del gobierno de Samper

y a otros ex colaboradores de su campaña por denuncias sobre el financiamiento parcial de ese esfuerzo electoral con recursos del narcotráfico.

Samper está sujeto también a un proceso penal en el Congreso, que definirá en las próximas semanas su futuro político y jurídico.

También ayer, el Fiscal General Alfonso Valdivieso fustigó la actitud del mandatario colombiano Samper, quien proclamó la inocencia de sus tres ministros.

«A mí me parece que el señor presidente ha actuado de la manera más indebida frente a la justicia durante todo este proceso, durante todo el período de su gobierno», declaró visiblemente molesto Valdivieso a los periodistas.

Agregó que es «una injerencia indebida, un lamentable espectáculo, que cuestiona de manera totalmente injusta a la Fiscalía, que de nada le sirve a los propios ministros, porque ellos no

necesitan de esos defensores de oficio que hacen muy malos oficios».

El fiscal dijo que el organismo que dirige ha actuado en derecho y con respeto al debido proceso.

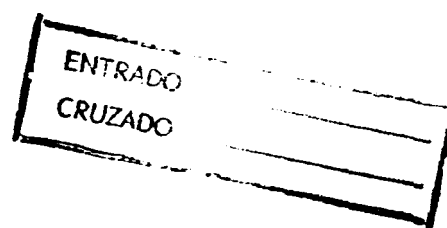
CRITICO PROCEDIMIENTOS

Samper, además de defender a sus ministros y proclamar su inocencia, criticó el procedimiento con el que fueron vinculados al proceso investigativo.

«Su vinculación a un proceso penal ha estado enmarcada más por especulaciones originadas por el testimonio interesado de un sindicado (acusado), que por pruebas legalmente practicadas dentro de un expediente», dijo el mandatario.

El presidente hizo referencia a Fernando Botero, su ex Ministro de Defensa y quien denunció que los colaboradores de Samper conocieron del ingreso de dinero del narcotráfico a la campaña electoral.

Nº DOCUMENTO _____
 TITULO _____
 PROCEGENCIA AGENCIA 672
 FECHA 31 PROCEGENCIA 14-5-96
 VINCULACIONES _____



XH7446

U POXRT 05-14 00428
 mun exg icx

COI OMRTA-CRISTS
 PARA FISCAL DEFENSA SAMPER A MINISTROS ES "IRRESPECTO JUSTICIA"

Rogotá, 14 may (FFF).- El fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso, consideró hoy como un "irrespeto a la dignidad de la Justicia" la defensa que hizo de sus ministros de Interior, Relaciones Exteriores y Comunicaciones el presidente colombiano, Ernesto Samper.

Los ministros Horacio Serpa (Interior), Rodrigo Pardo (Exteriores) y Juan Manuel Turbay (Comunicaciones) fueron vinculados en marzo al proceso que investiga la presunta elección de Samper con ayuda de dineros del narcotráfico.

"Entendí que el presidente de la República ha actuado de la manera más indebida frente a la Justicia durante todo este proceso, durante todo el período de su Gobierno", dijo Valdivieso.

Samper ha mantenido "una injerencia indebida, un lamentable espectáculo que cuestiona de manera totalmente injusta a la Fiscalía, que de nada le sirve a los propios ministros porque ellos no necesitan esos defensores de oficio que hacen muy malos oficios", añadió el fiscal general colombiano.

El presidente dijo hoy, durante un discurso, que el proceso al que han sido sometidos sus tres ministros no tiene razón jurídica y partió "del testimonio interesado de un sindicado" (el ex ministro de Defensa Fernando Rotero) y no de "pruebas legalmente practicadas dentro de un expediente".

Para Valdivieso, la Fiscalía "ha actuado en derecho y seguirá actuando así y respetando el debido proceso".

Valdivieso, igualmente, insistió en que el presidente "no puede referirse en esos términos a una investigación que se inició en la medida que existían razones suficientes para ello".

Samper "ha entrado a descalificar unas valoraciones que, dicho sea de paso, se están realizando en estos momentos".

En una vehemente defensa de los ministros, cuya situación deberá ser resuelta próximamente por fiscales delegados ante la Corte Suprema de Justicia, Samper dijo que el pueblo sabrá exaltar el "acto de justicia" que se haga con ellos.

El jefe del Estado hizo las apreciaciones al presidir en Bogotá el acto de posesión de un nuevo magistrado del máximo tribunal de la justicia penal colombiana Fernando Alberto Castro.

El presidente colombiano también es enjuiciado por un comité del Congreso por haber recibido presuntamente su campaña electoral en 1994 seis millones de dólares del cartel de las drogas de Cali.

Los ministros afectados fueron jefe de debate (Serpa), director de comunicaciones e imagen (Pardo) y Turbay, secretario general de la campaña electoral liberal en 1994.

En opinión de Samper, no existe imputación delictiva seria contra los ministros, de quienes, lamentó, "versiones de prensa colocan ya en las puertas de la cárcel". FFF

RRM/IGH/GTP

05/14/23-19/96

209

9700685=

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA

LA REPUBLICA

FECHA DE PROCEDENCIA 17-5-86

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

Sample

Cancelan visas a colombianos

EEUU no deja entrar a 36 políticos

6

Bogotá, ANSA

El procesado contralor general de Colombia, David Turbay Turbay, reconoció que le fue cancelada la visa para ingresar a Estados Unidos, como lo había anticipado una versión según la cual un grupo de 36 políticos colombianos quedó en igual situación.

Por su parte, el ex ministro de Defensa, Fernando Botero Zea, detenido en un cuartel militar y también nombrado por la versión, hizo saber a través del abogado Fernando Londoño que tiene vigente su visa para viajar a Estados Unidos.

Fuentes norteamericanas recordaron hoy que el respeto a la privacidad les impide hacer precisiones sobre la cancelación de visas. Pero el diario bogotano El Espectador aseguró hoy que además del contralor Turbay Turbay, le fue revocada la visa a Amado Gutiérrez Velásquez, consejero de Estado, quien hoy declaró que desconoce la veracidad de esa afirmación porque hace unos diez años no viaja a Estados Unidos, ni proyecta hacerlo en un futuro inmediato.

En la lista de las 36 colombianos que perdieron sus visas para ingresar a Estados Unidos también figuran al parecer 24 congresistas, cuatro ex parlamentarios, dos alcaldes y tres ex ministros, según el diario, que no suministró to-

dos los nombres de los afectados. El contralor Turbay Turbay, investigado bajo la acusación de haber recibido dinero del narcotráfico para sus actividades políticas, informó que conformará un equipo de abogados estadounidenses para que le retornen la visa.

Turbay Turbay, encargado de fiscalizar los gastos del gobierno, es uno de los varios miembros del Partido Liberal, del presidente Ernesto Samper, investigados por la fiscalía también por la acusación de haber recibido dinero del cártel de Cali.

210

9700685

■ ABRIERON PROCESO EN CONTRA DEL FISCAL GENERAL Y EL PRINCIPAL INVESTIGADOR DEL NARCOESCÁNDALO

El todos contra todos sacude a Colombia

Las denuncias y las acciones legales contra políticos, parlamentarios y miembros de la Justicia ponen bajo sospecha a funcionarios que de investigadores pasan ahora a investigados

POR RAÚL BAREÑO
de la redacción de EL OBSERVADOR

En Colombia nadie parece estar a salvo de las denuncias que vinculan a los extendidos tentáculos del narcotráfico con los poderes del Estado, que han llevado a que la crisis esté convertida en un verdadero laberinto jurídico con la apertura de procesos legales contra dos de los mayores protagonistas de las investigaciones del "narcoescándalo".

El fiscal general, Alfonso Valdivieso, y el parlamentario Heyne Mogollón, que dirige la comisión del Congreso que investiga al presidente Ernesto Samper, fueron notificados de la apertura de procesos en su contra. A esto se sumó que la Corte Constitucional advirtió que la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes, ante la que comparece Samper, no está facultada para acusar o absolver a quienes ocupan altos cargos del Estado.

Esa función corresponde al pleno de la Cámara Baja, según dijo el presidente del Alto Tribunal, Carlos Gaviria, al anunciar el

Mogollón deberá responder por no haber profundizado su interrogatorio a Samper

fallo que declaró ilegal el artículo del reglamento interno del Congreso que permitía a la comisión investigadora resolver la situación jurídica de los investigados.

La apertura de los procesos contra Valdivieso y Mogollón y el fallo del Alto Tribunal enredaron aun más la madeja de la crisis institucional en la que está sumida Colombia desde hace un año.

Estas decisiones dejaron atrás las críticas mutuas y las recriminaciones que se agregaron esta semana a la gigantesca causa abierta por la Fiscalía General tras las denuncias de infiltración de dinero del narcotráfico en la campaña para las elecciones de 1994.

PREGUNTAS A MEDIAS

Ahora, Mogollón es investigado por cargos de "prevaricato por omisión" basados en que se abstuvo de preguntarle a Samper —en las diligencias de indagatoria que dirigió— sobre asuntos de trascendencia que hubieran podido ser determinantes en la resolución de la causa parlamentaria.

Mogollón inició la investigación de Samper a instancias de Valdivieso y él mismo recomendó a la Comisión de Acusación, en diciembre, el fallo favorable a



Samper por el "narcoescándalo". Pero ahora la sorpresa la dio esa comisión al anunciar la apertura de una investigación contra Valdivieso. El fiscal fue citado para declarar el miércoles en el Parlamento ante el legislador conservador Ciro Crispín, designado como instructor del proceso.

Curiosamente, en la investigación intervendrá como delegado de la Procuraduría General —su titular Orlando Vázquez está preso por vínculos con el narcotráfico— Fernando Gómez, quien ejerce la misma función en la causa parlamentaria contra Samper.

Los cargos contra Valdivieso son por haber cedido, en 1991, en forma irregular, terrenos del Estado a una fundación religiosa colombiana.

En esa época, Valdivieso era ministro de Educación y cedió la propiedad por un período de 50 años, cuando las leyes sólo per-

miten estas operaciones de concordato por 5 años.

CONFUSIÓN AGREGADA

El fallo de la Corte Constitucional y los encausamientos de Mogollón y Valdivieso no hacen otra cosa que agregar confusión a lo actuado hace una semana con la sentencia del Consejo de Estado, que dejó sin sustento legal normas electorales que marcaban toques de gastos en las campañas políticas para la presidencia. Con esa decisión, que el Tribunal de lo Contencioso Administrativo defendió públicamente para replicar críticas, quedaron sin valor jurídico dos de los cuatro cargos por los que el Comité Parlamentario investiga a Samper y fiscales de la Corte, a los ministros del Interior, Horacio Serpa; Relaciones Exteriores, Rodrigo Pardo, y Comunicaciones, Juan Manuel Turbay. (En base a EFE y AP)

CLAVES

■ **BUMERÁN.** Valdivieso y Mogollón, a cargo de la investigación del presidente Samper, ahora también están bajo la lupa con la apertura de un proceso en su contra.

■ **COMPETENCIA.** La Corte Constitucional precisó que la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes no tiene facultades legales para condenar o absolver a personas con altos cargos en el Estado.

■ **CAOS.** Los choques entre los poderes del Estado y la inestabilidad política suman a serios problemas sociales en Colombia.

■ **VIOLENCIA.** Un promedio diario de 108 personas murieron de forma violenta durante el año pasado en territorio colombiano.

■ **CAUSAS.** De las 39.375 muertes violentas registradas en 1995, 25.273 fueron asesinatos y 7.874 accidentes de tránsito, además de 1.590 casos de suicidio.

■ **COMPARACIÓN.** En Colombia se registraron en 1995 más del doble de asesinatos que los efectuados en toda Europa y 10.000 casos más que los experimentados en EEUU.

■ **CIUDADES.** Bogotá es el centro poblado más violento del país con 6.607 casos de muerte violenta; Medellín la sigue con 5.688, luego se ubica Cali con 3.256 y Barranquilla con 1.064.

Denuncian "invitación" para conspirar contra Samper

El contralor general de Colombia, David Turbay, a quien las autoridades de Estados Unidos cancelaron su visado de ingreso, denunció ayer que fue "invitado a conspirar" contra el gobierno de Ernesto Samper, por "portavoces extraoficiales" de la Embajada estadounidense en Bogotá.

Turbay denunció que la "invitación" le fue hecha en la residencia del ex diplomático Carlos Pérez Norzagaray, donde se le dijo que "en este país (Colombia) el que no conspira contra el gobierno recibirá conspiraciones en contra suya".

El contralor es una de las 36 personalidades de las altas esferas de Colombia, a las que las au-

toridades de Washington retiraron el visado de ingreso a territorio estadounidense por sus presuntos vínculos con el tráfico de drogas.

Turbay pidió una reunión de la Comisión de Relaciones Exteriores para tratar el tema de los visados y para "protestar oficialmente" ante el gobierno del presidente Bill Clinton.

El jueves, la prensa colombiana informó que EEUU tiene confeccionada una lista en la que se encuentran 36 personalidades a las que suspendió las visas de entrada por sus supuestos vínculos con el narcotráfico; entre ellas figuran ex ministros, legisladores, ex congresistas y alcaldes. (En base a EFE)

700685

EL OBSERVADOR
21/5 1986

ENTRADO

■ DIVISIÓN ENTRE LOS TRES INVESTIGADORES DEL PRESIDENTE COLOMBIANO

Samper entre la inocencia y la culpa

Heyne Mogollón dijo que no hay pruebas para enjuiciar al mandatario, pero Rodrigo Arcila y Jorge Eliécer no concuerdan con él

Los tres investigadores del Congreso colombiano no lograron ponerse de acuerdo sobre la inocencia o culpabilidad del presidente Ernesto Samper acusado de corrupción por la Fiscalía y anunciaron que hoy presentarán informes divergentes y por separado a la Comisión de Acusaciones.

Heyne Mogollón, coordinador de los investigadores, entregó ya su ponencia en la cual declara que no hay pruebas para enjuiciar a Samper por los delitos de enriquecimiento ilícito con fondos del cartel de Cali, falsificación de documentos, fraude y encubrimiento.

Si no existe, y el país sabe que no, la prueba de que Samper

La decisión final deberá ser adoptada por el pleno de la Cámara antes del 20 de junio

tuvo alguna intervención en el hecho de que durante su campaña hubiese entrado dinero del narcotráfico, no hay otra conclusión lógica ni jurídica que la de declararlo inocente de este cargo", dijo Mogollón en su informe.

Sin embargo, los otros dos parlamentarios encargados de la investigación, Rodrigo Arcila y Jorge Eliécer Meneses, no están de acuerdo con la recomendación de Mogollón.

Rodrigo Arcila, miembro del opositor Partido Conservador anunció que no comparte las recomendaciones de Mogollón y que presentará un informe recomendando investigar hasta sus

últimas consecuencias todos los delitos relacionados con el narcotráfico. Por su parte, Eliécer Meneses, del Partido Liberal, no dio a conocer las conclusiones de su informe, pero la semana pasada afirmó que no estaba de acuerdo con algunos de los planteamientos hechos por Mogollón.

Los tres reportes serán evaluados por los 15 miembros de la Comisión de Acusaciones, los cuales deberán presentar una recomendación la próxima semana a la Cámara de Representantes.

La decisión final le corresponde a la Cámara, cuya decisión deberá ser adoptada antes del 20 de junio. (En base a Reuter y EFE)



Acusan a 40 legisladores por vinculación con cartel de Cali

La ex senadora colombiana María Izquierdo de Rodríguez, detenida hace varios meses por su vinculación con el "narcoescándalo", acusó a 40 congresistas de tener nexos con el cartel de Cali.

El ex presidente del Parlamento Latinoamericano, el senador Humberto Peláez Gutiérrez, así como Rodrigo Arcila, uno de los tres diputados que instruyen la causa parlamentaria contra Samper, forman parte del grupo de señalados, aseguraron ayer medios periodísticos de Bogotá.

Las identidades de los políticos aparecen en una lista que María Izquierdo entregó a la Fiscalía General de la Nación y a la Corte Suprema de Justicia, según una versión que publica el diario

El Espectador de la capital colombiana.

La ex senadora se constituyó en uno de los principales acusadores de la clase política desde que la Corte Suprema la vinculó con las investigaciones del "narcoescándalo" y ordenó su detención.

Reciuda en una estación policial de Bogotá, María Izquierdo renunció al Senado para que su caso fuera trasladado a la Fiscalía General.

La versión periodística explica que la ex senadora no sólo confesó que recibió del cartel de la cocaína de Cali un total de 84.300 dólares sino que comprometió a muchos de sus ex colegas. (En base a EFE)

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

AVE

per

Una investigación sobre el papel de los militares en la guerra, no tienen
responsabilidad en el conflicto, por lo que se debe considerar una causa más

legislador nunció

Ortiz

El legislador conservador
Ernesto Samper denunció en la
Cámara de Representantes haber recibido amenazas de
muerte después de que solicitara la
apertura de un juicio en el Senado
contra el presidente de Colombia
Ernesto Samper.
El legislador reveló también que
había recibido amenazas de muerte
por su actividad política y su secretario
había recibido amenazas de muerte
por su actividad política. Los hechos
se refieren a grandes sumas de
dinero para que cambie el contenido
del informe que entregó al
Senado a la Comisión Parlamentaria
Acusación sobre el rol
del Estado colombiano Ernesto
Samper.

LA PROTECCIÓN

El congresista, que es uno de los
miembros de la Comisión
que investigó al presidente Samper,
dijo el febrero explicó ayer:
"No hay que estar en peligro si no
se hace mi informe", y añadió
que pedirá "más protección" a las
autoridades policiales de la capital.

Al presentar el triunvirato de
los instructores de la
Comisión, el informe, pues
los señores Hoyos Mogollón y Jorge
Blanco Meneses, del Partido
Liberal de Samper, pidieron que
se relevara el caso en su contra,
dijo además que es partidario de
que la acusación pase al Senado,
y que él se encargue de juzgar
al gobernante.

Los informes de los instructores
se leerán ahora a debate en el
Senado de la Cámara Baja co-
lombiana, que tomará la decisión
final sobre el caso.

AGENCIA

207

Este es el momento
de una gran batalla
entre el Samper y el
resto de la familia de un ser
que ha sido de polos.
El hecho es que se ha
dado una gran batalla de
poder y de influencia.
El hecho es que se ha
dado una gran batalla de
poder y de influencia.
El hecho es que se ha
dado una gran batalla de
poder y de influencia.
El hecho es que se ha
dado una gran batalla de
poder y de influencia.

EL PAIS

24/5/97

Informe del Parlamento de Colombia insinúa: el dinero ilícito de la campaña fue robado por otros

MAYORIA DE LOS LEGISLADORES CONSIDERA INOCENTE A SAMPER.

El presidente Ernesto Samper Pizano logró hoy su primera victoria, en el camino hacia la declaración de su inocencia en el Congreso. La Comisión de Acusaciones de la Cámara de Representantes aprobó el informe de dos investigadores que recomendaron precluir el proceso por todas las acusaciones que le formuló el fiscal general Alfonso Valdivieso al no haber encontrado pruebas de que financió su campaña electoral con dinero del narcotráfico.

BOGOTÁ, 23 (AP).— En una impresionante demostración del firme respaldo de que disfruta Samper entre las mayorías oficiales del Congreso, la Comisión de Acusaciones aprobó por 10 votos contra 3 el informe preparado por los investigadores Heyne Mogollón y Eliécer Meneses, del Partido Liberal de gobierno, quienes dijeron que no hay indicios de responsabilidad penal o política del Presidente de la República.

Aunque la Fiscalía ha dicho que el ingreso de 4 millones de dólares del cartel de Cali a la campaña de Samper está ya probada judicialmente, el informe que recibió el respaldo mayoritario insinúa que el dinero fue robado por el director y el tesorero de la campaña, Fernando Botero y Santiago Medina quienes están en prisión.

De todas maneras, el informe asegura que Samper, cuando era candidato presidencial en 1994, nunca se ocupó de los asuntos financieros y administrativos y por lo tanto no tenía por que saber el origen de los dineros que financiaron su ascenso al poder.

El otro informe, preparado por el investigador Rodrigo Argila de la oposición conservadora, dijo haber hallado una "escandalosa penetración de dineros del narcotráfico" en la campaña de Samper que constituyeron "factor decisivo" de su precaria victoria electoral.

Agregó que en el expediente hay serios indicios de que el candidato tenía conocimiento de que los "recursos multimillonarios" provenían del cartel de Cali.

Recomendó además un proceso político por la causal de indignidad para Samper por su conducta como Presidente de la República al ocultar los hechos delictivos ocurridos du-



Momento de regocijo. El presidente de Colombia, Ernesto Samper (der.) comparte con integrantes del gabinete ministerial la alegría que le significó el apoyo de la Comisión de Acusaciones del Parlamento. (Foto digital de Reuters)

rante su campaña. Este informe apenas recibió tres votos afirmativos de congresistas conservadores.

De todas maneras, ambos informes serán sometidos a consideración de la Cámara de Representantes la próxima semana, en donde se examinarán a uno a uno los cargos formulados por la fiscalía: enriquecimiento ilícito con dineros del cartel de Cali, fraude procesal a las leyes electorales, falsificación de la contabilidad de la campaña y encubrimiento de estos hechos ilícitos.

Fuentes del Congreso dijeron que la votación definitiva será favorable para el presidente Samper. En opinión del senador Jaime Anas Ramírez, presidente del Partido Conser-

vador, la propuesta de Mogollón y Meneses para precluir la investigación recibirá alrededor de 120 votos afirmativos, casi las dos terceras partes.

Samper no solo disfruta del apoyo del Partido Liberal, el mayor de la nación, sino de varios congresistas conservadores, que se han separado de la disciplina de partido que obliga a la oposición, a cambio de cuotas burocráticas en el gobierno.

Debido a que los congresistas actúan como fiscales y jueces, el Partido Liberal ha pedido "votar en conciencia".

El primer capítulo del llamado "proceso del siglo" contra el presidente Samper fue transmitido en directo por la televisión estatal durante más de cinco horas.

25-5-96

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

EL CONGRESO PERDONO A SAMPER

Para qué están los amigos

La comisión parlamentaria archivó la investigación sobre los vínculos del presidente colombiano con los narcos.

EL PAÍS
de Madrid

(Por Pilar Lozano, desde Bogotá)

Fue una noticia anunciada. La Comisión de Acusaciones de la Cámara de Representantes votó ayer, diez contra tres, archivar la investigación contra el presidente Ernesto Samper, por el ingreso de dinero del narcotráfico a su campaña. No es el fallo definitivo; Samper tiene que recibir el voto absolutorio en la plenaria de la Cámara para tener el certificado de inocencia en el bolsillo.

La decisión se recibió sin sorpresas. Sólo *La Prensa* (diario de oposición) tituló a toda página: "Prevaricación por mayoría". Desde el pasado 14 de febrero, cuando el fiscal denunció al primer mandatario por evasión de impuestos, enriquecimiento ilícito,

falsedad, fraude y encubrimiento, que dio pie al inicio del juicio al presidente, en el país se daba por seguro que todo terminaría en un "mogollonazo". Se refiere al apellido del investigador principal de la conducta del primer mandatario, el representante Heyne Mogollón. Y fue él, junto al representante también liberal, como el presidente, Eliseo Meneses, quienes redactaron la ponencia que el jueves, de una manera sorpresivamente rápida, fue aprobada por mayoría en la Comisión de Acusaciones.

"Si no existe, y el país sabe que no la hay, la prueba de que Samper tuvo alguna intervención en el hecho de que a su campaña hubiesen entrado dineros de narcotráfico, no hay otra conclusión lógica, ni jurídica, a la de declararlo inocente de este cargo", dice la ponencia aprobada y que fue calificada por el columnista del diario *El Tiempo* Enrique Santos como "una prueba maestra de la desvergüenza".

En el mismo documento se califica de "testigos sospechosos" a los tres principales testigos de cargo contra el primer mandatario: el ex tesoro de la campaña, Santiago Medina, el ex ministro de Defensa, Fernando Botero, y la ex senadora María Izquierdo, los tres hoy en prisión. "Tres testigos sospechosos no arrojan sino tres declaraciones de la misma naturaleza", y agrega más adelante: "Muchas de las afirmaciones hechas por estos testigos se encuentran debidamente rebatidas por otros testimonios de personas a quienes no se les puede tachar de fríos o parciales". Así las cosas, la conclusión de Mogollón es: "Necesariamente hay que desechar las declaraciones de Botero, Medina y María Izquierdo".

Frente a esta ponencia, se puso en consideración de los miembros de la Comisión de Acusaciones otra completamente opuesta; la del conservador Rodrigo Arslán. El, después de repasar las mismas pruebas, las mismas evidencias, llegó a la conclusión de que el primer mandatario puede ser culpable de enriquecimiento ilícito, falsedad en documento público, favorecimiento y concierto para delinquir. Su ponencia pide que se acuse formalmente ante el Senado al presidente. "Profundas contradicciones en las versiones del doctor Samper obligan a concluir que el presidente no dice la verdad", dice este representante, que ha denunciado ante la prensa que en los últimos días, y a menudo, recibe amenazas de muerte. Agrega en otro aparte: "Expresar como lo ha hecho últimamente el presidente Samper que sólo comenció de



Samper sonríe: sus amigos del Congreso lo perdonaron.

La prensa dijo: "Es una prueba maestra de la desvergüenza".

los ingresos indebidamente del narcotráfico a raíz de las publicaciones de prensa, más que una inocentada es una inútil excusa ante la evidencia mayúscula del vituperable suceso".

La sesión en la Comisión de Acusaciones duró siete horas; el 90% del tiempo se fue en la lectura de las dos ponencias; no hubo debate; sólo una pequeña controversia de carácter formal. Al final, los diez liberales votaron por la ponencia presentada por los liberales, que habla de la inocencia del presidente liberal, y los tres conservadores votaron por la ponencia que concluye que se debe juzgar a Samper por indignidad. Dos de los miembros de esta comisión no asistieron a la sesión.

"El juicio al presidente da risa", dijo hace poco monseñor Pedro Rubiano, presidente de la Conferencia Episcopal. Sus palabras resumen el sentir de los colombianos frente a este juicio, desde un comienzo cargado de absurdos. Fue una investigación en la cual los investigadores cargaron la sombra del mismo delito del investigado. Durante los tres meses, fueron muchas las denuncias sobre las prebendas y favores que recibieron, por parte del Ejecutivo, los 15 miembros de esta comisión, que ya

en diciembre del año pasado había exonerado al presidente.

El fallo final está en manos de la Cámara de Representantes en pleno. Una decisión reciente de la Corte Constitucional le quitó a la Comisión de Acusaciones el poder de decisión en estos casos. A partir del próximo martes, los 166 representantes (90 liberales, 58 conservadores, el resto independientes) asumirán el proceso. "El martes a las dos de la tarde entraremos en acuartelamiento de primer grado", anunció el presidente de la corporación, Rodrigo Rivera. Según la ley, la Cámara tiene 15 días de plazo para resolver si hay mérito para acusar o no al presidente formalmente ante el Senado. La ponencia de Heyne Mogollón y Eliseo Meneses será el documento principal a discutir en este debate. La ponencia condenatoria será estudiada como opción sustitutiva, pero desde ya se dice que en la plenaria se repetirá lo que se dio el jueves en la Comisión de Acusaciones: que triunfará por mayoría el Mogollonazo.

Impresión de...
Servicio de...

215

58900685

Nº DE DOCUMENTO

TÍTULO

PROCESO EL PAFS

FECHA 25.5.96.

VÁLIDA

ENTRADO

CRUZADO

Se plantean "dudas sobre la credibilidad" de la Comisión de Acusación

LA RECOMENDACION DE ABSOLVER A SAMPER "DECEPCIONA" A EE.UU.

El Gobierno estadounidense expresó ayer su "profunda preocupación" por la decisión de la Comisión de Acusación colombiana de no pedir que se investiguen los cargos contra el presidente de ese país, Ernesto Samper. La Comisión de Acusación pidió el jueves archivar la investigación contra el mandatario, por diez votos a favor y tres en contra.

WASHINGTON, 24 (EFE).— El portavoz del Departamento de Estado, Nicholas Burns, leyó un comunicado en el que se dice que "el Gobierno de EEUU observa con profunda preocupación la recomendación de la Comisión de Acusación de Colombia de no pedir que se presenten cargos contra el presidente Ernesto Samper".

Burns agregó que, de acuerdo con el mandato de la Constitución colombiana, el fiscal general presentó en febrero pruebas contra Samper ante la Cámara de Representantes.

En tal sentido, dijo que existen grandes dudas en Colombia y en la comunidad internacional sobre la "credibilidad" de la Comisión de Acusación, en relación a su composición, imparcialidad y rigor y dijo que los colombianos han pedido una investigación creíble y una total publicidad de los cargos contra el presidente Samper.

El Gobierno de Estados Unidos reafirma su apoyo a la ley y a las instituciones democráticas en Colombia. Esperamos que Colombia continuará buscando resolver la actual crisis política de una forma consistente con el sistema judicial y con la Constitución", añadió Burns.

Samper está acusado de enriquecimiento ilícito, fraude procesal, falsedad y encubrimiento, en relación con la causa abierta por recibir supuestamente fondos procedentes del narcotráfico para su campaña presidencial de 1994.

Con la decisión de la Comisión de Acusación, ahora la Cámara de Representantes colombiana deberá estudiar el "caso Samper", por lo que el presidente de esa instancia legislativa, Rodrigo Rivera, convocó a los miembros de la misma, quienes comenzarán el examen de la situación el próximo martes.

Rivera anunció que los debates serán transmitidos en directo por la televisión "sin recortes, enclaves o maquillaje" y dijo que la votación de la Cámara para decidir "la suerte" de Samper será secreta, de acuerdo con el reglamento, aunque los parlamentarios que lo deseen podrán hacer público su voto.

HERIDO HIJO DE JEFE DEL CARTEL DE CALI

Por otra parte, desde Cali, Colombia, la agencia AP informó que William Rodríguez Abadía, hijo de Miguel Rodríguez Orejuela, uno de los líderes del cartel de Cali, resultó herido en un fulminante ataque a balazos en el que murieron cuatro de sus guardaespalda y un pariente político.

Entre los muertos figura Oscar Echeverri, hermano de María Lucía Echeverri, ex reina nacional de belleza y



Ahora la Cámara de Representantes colombiana deberá estudiar el "caso Samper" a partir del próximo martes, tercera esposa de Miguel Rodríguez Orejuela, según el informe policial.

Una séptima persona escapó herida del ataque en el que se dispararon por lo menos 75 balas, cuyos casquillos quedaron esparcidos en el piso del restaurante.

Rodríguez Abadía, abogado y dirigente deportivo del popular club de fútbol América de Cali, se encontraba almorzando en el restaurante "Río de Enareo" cuando fue atacado a balazos por varios pistoleros, que lograron escapar en un automóvil.

COLOMBIA-CRISIS

ABOGADO SAMPER DICE NO PRESENTARA RECUSACIONES PARLAMENTARIOS

Bogotá, 26 de may (EFE).- Luis Guillermo Nieto Roa, abogado del presidente de Colombia, Ernesto Samper, dijo hoy que no recusará a los parlamentarios que "han prejuzgado" en el proceso contra el jefe del Estado por su presunta elección con ayuda de dineros del narcotráfico en 1994.

Nieto Roa así lo indicó dos días antes de que la Cámara de Representantes inicie el debate, considerado histórico, en el que los congresistas analizarán el informe de la Comisión de Acusación sobre la responsabilidad del gobernante en las denuncias.

El abogado de Samper dijo que pese a que "varios congresistas han expuesto su criterio en relación con el proceso y ello amerita una recusación", no tramitará ninguna causa en su contra.

Samper fue denunciado por haber incurrido presuntamente en los delitos de enriquecimiento ilícito, falsedad, fraude procesal y encubrimiento y el informe final de la investigación, de más de 4 mil folios, lo estudiará la plenaria de la Cámara desde el martes.

El defensor de Samper dijo hoy que muchos de los congresistas han hecho "pronunciamientos con encono inexplicable que es lo que la ley determina como prejuzgamiento y que podría conllevar a una recusación".

Nieto Roa insistió en que no presentará recusaciones "porque no le tengo miedo a las intervenciones contra el jefe del Estado ya que estamos dispuestos a ejercer una defensa que concuerde con la realidad de los hechos que ya fueron comprobados en la Comisión de Acusación".

En el informe final del comité parlamentario diez de trece congresistas votaron el pasado jueves pedir a la plenaria de la Cámara archivar el proceso contra Samper.

La defensa del presidente dijo que aquellos que han prejuzgado "deberían declararse impedidos o se podría tramitar una recusación por otros miembros de la misma Cámara de Representantes".

El jurista, por otra parte, dijo a Radio Cadena Nacional (RCN), que algunos sectores políticos pidieron al presidente de la Cámara baja del Congreso colombiano, Rodrigo Rivera Salazar, que no permitiera su intervención en el plenario.

La defensa "debe participar en los debates de la Cámara", expresó el abogado y agregó que se trata "de un proceso único en la historia del país, en el que se analizarán todas las pruebas en los más de cuatro mil folios". EFE

RRM/Pam dlh

05/26/19-32/96

217

9700685=

NO DEBE SER...

TITULO

PROCESO

FECHA

VINCULACIONES

EP 74PS
27-5-86
11146
65092

ENTRADO

CRUZADO

Cincuenta y un legisladores colombianos no asistirán a las sesiones a partir de mañana

DESERCION EN EL CONGRESO ANTE HISTORICO DEBATE SOBRE SAMPER

Mañana martes el plenario de la Cámara baja del Congreso colombiano iniciará un histórico debate para definir el futuro jurídico del presidente Ernesto Samper, quien afronta la más grave crisis política de en la historia reciente del país. Un detalle revelador: 36 legisladores han solicitado licencia no remunerada para evitar participar en la votación; otros quince no podrán intervenir por estar sometidos, ellos mismos, a investigaciones relacionadas con el narcotráfico.

BOGOTÁ, 26 (Reuter).— Cincuenta y un legisladores de la Cámara baja del Congreso de Colombia no intervendrán en el debate que se iniciará el martes para definir el futuro jurídico y político del presidente Ernesto Samper, informó hoy el Congreso.

La mayoría de legisladores, de los dos principales partidos del país, que se abstendrán de participar en el debate contra Samper por denuncias sobre la financiación de la campaña electoral que en 1994 lo llevó al poder con fondos del narcotráfico, solicitaron licencia no remunerada.

La Secretaría de la Cámara de Representantes precisó que los legisladores ausentes serán reemplazados por sus respectivos suplentes.

De los 51 legisladores que estarán ausentes del histórico debate, 36 solicitaron licencia no remunerada.

Los restantes 15 no podrán intervenir por afrontar investigaciones en la Corte Suprema de Justicia por denuncias de que financiaron sus campañas políticas con recursos del narcotráfico.

El martes la plenaria de la Cámara baja del Congreso colombiano iniciará un histórico debate para definir el futuro jurídico de Samper, quien afronta la más grave crisis política de en la historia reciente del país.

El jueves una comisión legislativa recomendó a la plenaria por una votación de 10 votos a favor y tres en contra exonerar al presidente y archivar el proceso.

El plenario debatirá la recomendación y podrá admitirla o rechazarla. En la eventualidad de que la rechaza, podrá solicitar al Senado enjuiciar la jefe del Estado colombiano.

Analistas y dirigentes políticos opositores a Samper pronostican que Samper será exonerado, pese a las graves denuncias en su contra.

La Cámara que definirá el futuro del presidente está integrada por 105 legisladores: 55 del gobernante partido liberal, 58 del opositor partido Conservador y 14 de otros movimientos políticos.

Mientras tanto, el abogado de Ernesto Samper, Luis Guillermo Nieto, dijo este domingo que "el Gobierno de los Estados Unidos está empeñado en la salida del presidente colombiano", en referencia a declaraciones recientes del Departamento de Estado. En una declaración entregada a la cadena radial Caracol, Nieto criticó la declaración estadounidense del viernes pasado en la cual condenó y mostró su decepción por el concepto de una comisión parlamentaria que consideró que no había pruebas para establecer la responsabilidad del presidente Samper en la entrada de dinero del narcotráfico a su campaña electoral.

"En este proceso se está juzgando al presidente de Colombia y no a un ciudadano norteamericano. La intención del Departamento de Estado es inaceptable y viola los principios de soberanía", señaló el abogado.

Nº DE...

TITULO

PROCESO...

LA REPUBLICA

FECHA DE PUBLICACION

27 3 96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

Cártel de Cali tendría las pruebas Habría "recibos" por dinero sucio que financió campaña de Samper

AP

En vísperas de comenzar en la Cámara de Representantes el proceso contra el presidente Ernesto Samper, ha aparecido un elemento inesperado: un misterioso grupo terrorista exige a los líderes del cártel de Cali la entrega de las pruebas de la financiación de la campaña electoral con dinero del narcotráfico.

Un portavoz de "Dignidad por Colombia", el grupo que se atribuyó el atentado del viernes pasado en que resultó herido William Rodríguez Abadía —hijo de Miguel Rodríguez Orejuela, uno de los líderes del cártel de Cali— y murieron otras seis personas, dijo que este es el comienzo de una "operación de exterminio" de la familia mafiosa.

En una comunicación telefónica con el diario El Tiempo, el grupo terrorista dio un plazo de ocho días para que los hermanos Gilberto y Miguel Rodríguez Orejuela entreguen las pruebas sobre la financiación otorgada a la campaña samperista, que la fiscalía ha estimado en cuatro millones de dólares.

"Ellos tienen lugares, tienen fechas, tienen recibos donde consta el dinero que entregaron", dijo el portavoz de "Dignidad por Colombia", que se comunicó con el diario.

Agregó que si no entregan estas pruebas el atentado contra William Rodríguez Abadía debe interpretarse como "el comienzo de la devastación de estos caballeros".

El misterioso interlocutor, cuya voz es la mis-

ma de quien se ha atribuido otros atentados de "Dignidad por Colombia", reveló que ellos habían hecho un pacto con los líderes del cártel de Cali para que presentaran todas las pruebas contra Samper. Ellos violaron el pacto que tenían y no revelaron lo pertinente a la financiación... Ellos conocen toda la verdad y han permanecido en silencio", aseguró.

El proceso contra Samper se ha estructurado en pruebas recopiladas por la fiscalía durante unos allanamientos a las lujosas mansiones y las oficinas de empresas de fachada de los líderes del cártel de Cali y en los testimonios de Guillermo Pallomari, contador del cártel que se encuentra en los Estados Unidos bajo el programa de protección de testigos, Fernando Botero y Santiago Medina, director y tesorero de la campaña samperista.

La Comisión de Acusaciones de la Cámara de Representantes acogió el jueves pasado un informe de los investigadores Heyne Mogollón y Eliécer Meneses, en el cual se pidió archivar el expediente contra Samper porque los testigos "son interesados y no ofrecen credibilidad" y no hay otras pruebas para incriminarlo.

El martes la Cámara iniciará el debate sobre este informe y, a no ser que surja una "prueba reina" que no deje lugar a dudas sobre la participación de Samper en la obtención y utilización de dinero ilícito para su campaña, las mayorías oficialistas votarán en su favor, dijeron fuentes del Congreso.

Según Luis Guillermo Nieto, abogado defen-

sor del presidente de la República, la "prueba reina" no existe, pero aparentemente "Dignidad por Colombia" cree que los Rodríguez Orejuela podrían aportarla. Los dos poderosos líderes del narcotráfico están presos desde hace casi un año y se han negado sistemáticamente a admitir que dieron dinero para las campañas de Samper y de alrededor de cien congresistas, según las evidencias de la fiscalía. Igual conducta han asumido otros testaferros y miembros del cártel que se encuentran detenidos.

XE0142

R POXRT 05-28 00549
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS

TRES RENUNCIAS, UN GOLPE Y UN PRESIDENTE "INDIGNO" ESTE SIGLO

Por Guillermo Tovar

Rogotá, 28 may (FFF).- Tres presidentes dimitieron, otro fue derrocado y sólo uno fue declarado "indigno" en el presente siglo en Colombia, cuyo actual jefe del Estado, Ernesto Samper, espera la decisión del Congreso sobre las denuncias acerca de su elección con donaciones del narcotráfico.

Samper, abogado y economista de 45 años, que ganó los comicios para el mandato 1994-98 como candidato del Partido Liberal, fue investigado por una comisión parlamentaria que el pasado día 21 pidió al plenario de la Cámara de Representantes, por mayoría de votos, que se archive el proceso por falta de pruebas.

El plenario comenzó hoy a debatir si cierra el caso -como lo solicita una mayoría del Partido Liberal gobernante- o si, por el contrario, como lo piden los opositores conservadores y varios liberales, se abra un juicio político y se declara "indigno" al jefe del Estado, que quedaría suspendido de sus funciones.

En el siglo pasado los generales José María Obando (1854) y Tomás Cipriano de Mosquera (1867) fueron juzgados por el Congreso.

El primero de los gobernantes colombianos en renunciar en este siglo fue el general conservador Rafael Reyes (1904-09), que resolvió dejar el puesto por problemas con los liberales y después de un atentado contra su carruaje del que salió ileso junto con su hija Sofía. Los dos autores del atentado fueron fusilados.

El gramático Marco Fidel Suárez, también conservador (1918-21), fue obligado a dimitir tras un debate parlamentario en el que su correligionario y más tarde presidente Laureano Gómez le censuró el hecho de haber negociado sus sueldos futuros en dólares a un banco extranjero.

El liberal Alfonso López Pumarejo (1934-38 y 1942-45), se retiró en el segundo período después de argumentar problemas de salud de su esposa, María Michelsen, en medio de duras críticas a supuestas ventajas obtenidas por sus hijos, uno de ellos el más tarde jefe del Estado Alfonso López Michelsen (1974-78).

Y el citado Laureano Gómez (1950-53) fue derrocado el 13 de junio de 1952, en el único golpe de Estado del siglo en Colombia, encabezado por el general Gustavo Rojas Pinilla, entonces comandante de las Fuerzas Armadas, que a su vez fue relevado en 1957 por una Junta Militar.

Esta última convocó a elecciones un año más tarde y Rojas Pinilla fue juzgado y declarado "indigno" en 1959, pero ese castigo moral fue levantado y el ex general creó la Alianza Nacional Popular (ANAPO), con la que casi gana las elecciones de 1970 al conservador Misael Pastrana Borrero.

En el presente siglo casi todos los presidentes colombianos han sido denunciados ante el Congreso por distintas actuaciones, sin llegar a condenas, y la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes, la misma que investigó a Samper, tiene varios procesos inconclusos.

Entre los casos recientes figura el del conservador Belisario Betancur (1978-82) por el desalojo militar del Palacio de Justicia de Bogotá, asaltado por guerrilleros del hoy disuelto Movimiento 10 de Abril (M-19) y en cuyo interior murieron en 1985 unas ci

personas, incluyendo a la cúpula de la Corte Suprema.

También el liberal César Gaviria (1990-94) fue denunciado ante la misma comisión, por haber permitido en 1994 la entrada de tropas de Estados Unidos al litoral pacífico del suroeste colombiano, según fuentes oficiales sólo para construir una escuela y un puesto médico, y no para maniobras bélicas. FFF

GTA/fr

05/28/18-37/96

221

9700685

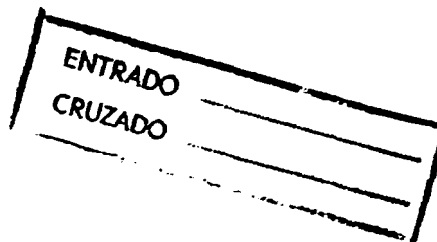
Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA **CA PAIS**

FECHA DE PROCEDENCIA **29/5/96**

VINCULACIONES _____



EE.UU. rechaza acusación de complot contra Samper

WASHINGTON, 28 (AFP).— Estados Unidos rechazó categóricamente el martes las acusaciones de estar conspirando contra el presidente de Colombia Ernesto Samper y de mezclarse en los asuntos internos del país sudamericano.

"Es ridículo pretender que haya un complot del tipo que sea, de Estados Unidos en contra del presidente colombiano", afirmó el portavoz del departamento de Estado, Glyn Davies.

Davies se refirió al tema al rechazar acusaciones que en tal sentido fueron lanzadas en Bogotá en el marco de los ecos sobre la investigación del uso, en 1994, de dinero del narcotráfico durante la campaña electoral del actual presidente de Colombia.

"Nosotros no intervenimos en los asuntos internos de Colombia", agregó el portavoz, antes de reafirmar que Washington deseaba una "investigación completa, transparente y creíble" sobre este asunto.

El viernes pasado, el departamento de Estado puso en duda las conclusiones de la comisión investigadora parlamentaria colombiana, que recomendó a la Cámara de Diputados exonerar a Samper de las acusaciones en su contra.

Este martes, la Cámara baja colombiana inició en Bogotá el estudio del caso del presidente Samper, acusado de enriquecimiento ilícito, fraude procesal, falsedad y encubrimiento.

Altos funcionarios del gobierno colombiano y el propio mandatario replicaron a los comentarios norteamericanos acusando a Estados Unidos de violar la soberanía de Colombia con su ingerencia en asuntos internos de su país.

Al referirse a tales acusaciones, Davies dijo que no era la primera vez que el ministro del Interior colombiano, Horacio Serpa, formulaba cargos sobre "cierta clase de complot de Estados Unidos en contra del presidente de Colombia".

"Simplemente, no es el caso", afirmó. Davies subrayó que Estados Unidos siempre ha expresado sus preocupaciones sobre la "penetrante influencia" de la denunciada narco-corrupción en Colombia y en otros países del hemisferio.

"Hemos hablado repetidamente sobre la necesidad de una completa, transparente y creíble investigación sobre los cargos en contra del presidente Samper, en el marco de las leyes y la constitución colombiana", indicó el portavoz norteamericano.

Se inició juicio del Congreso al Presidente Ernesto Samper

El esperado primer día del juicio en el Congreso contra el Presidente de Colombia, Ernesto Samper, se cerró ayer en la admisión de inhabilitaciones para participar y en el debate por mutuas acusaciones entre seguidores y opositores al gobernante.

En la primera sesión (el martes) fueron aceptadas tres de las cinco peticiones de parlamentarios que se consideraron inhabilitados para enjuiciar al presidente Samper por su presunta implicación en 1994 con dinero del cartel de Cali.

La Cámara de Representantes, que debe decidir la apertura formal de un juicio o archivar la investigación, aceptó los argumentos de Ana García de Pechtal, Janeth Suárez y Víctor Manuel Buitrago para no participar en los debates.

Una subcomisión parlamentaria acogió la explicación de los tres representantes y rechazó las de otros doce.

Ana García de Pechtal, del partido Liberal, el mismo del presidente, es investigada por la Corte Suprema de Justicia y debe declarar por las acusaciones de que recibió para su campaña de aquel año dinero del narcotráfico.

EX GUERRILLERO

Janeth Suárez, de la Alianza Democrática del ex guerrillero Movimiento 19 de Abril (ADM-19), y Víctor Manuel Buitrago, del partido Conservador, tampoco participarán en el juicio de Samper según decidió la subcomisión.

Suárez y Buitrago explicaron que con sus críticas al mandatario y al proceso mismo prejuzgaron antes del inicio de los debates, lo que fue aceptado por el subcomité.

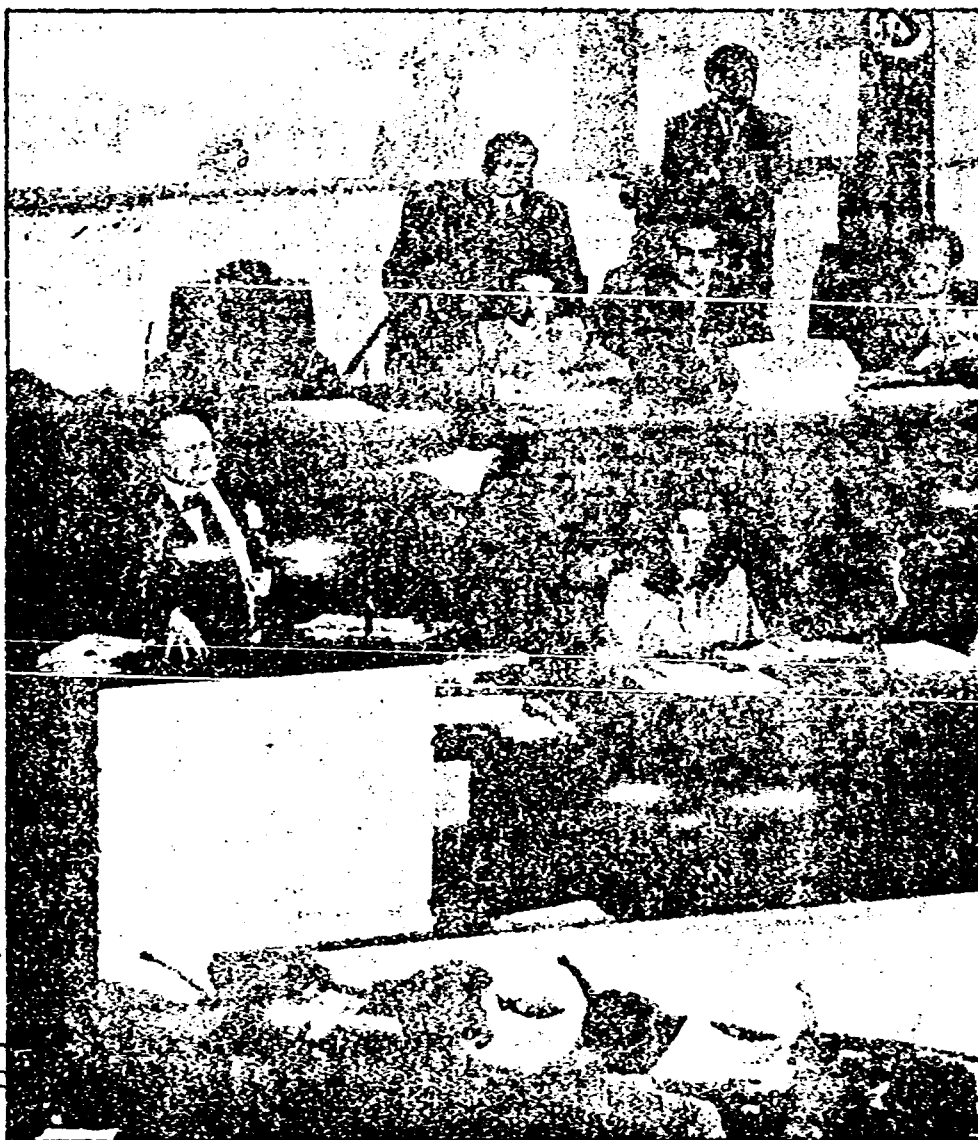
En el primer día del juicio contra Samper estaban presentes 148 de los 165 integrantes de la Cámara de Representantes que iniciarán el miércoles el estudio de la causa.

En la jornada, un total de 23 parlamentarios fueron recusados por sus compañeros pero su situación es estudiada por la Comisión de Ética de la misma Cámara, que tomará antes de la sesión de hoy una decisión, según explicó el presidente de la instancia legislativa, Rodrigo Rivera Salazar.

Samper fue investigado por la Comisión de Acusación del Congreso por las denuncias presentadas en su contra por el fiscal general, Alfonso Valdiveaso, de haber incurrido en los delitos de enriquecimiento ilícito, fraude procesal, falsedad y encubrimiento.

EL PRIMER DÍA

En la primera jornada, transmitida por la televisión estatal a todo el país, intervinieron numerosos con-



El congreso de Colombia se vio inundado de asistentes por ser el primer día del juicio a Samper.

gresistas, en unos casos para declararse públicamente inhabilitados, en otros para atacar a compañeros de escayola algunos para admitir el "miedo" que les produce participar en el histórico debate.

El movimiento "Dignidad por Colombia" grupo terrorista que tiene secuestrado a Juan Carlos Gaviria, hermano del secretario general de la Organización de Estados Americanos y ex presidente César Gaviria, amenazó hoy con matar al rehén si Samper es absuelto y a justiciar a quienes voten a favor de eso.

Las deliberaciones también se registran bajo la advertencia de la

Corte Constitucional de que los congresistas actúan como jueces y en caso de asumir la responsabilidad de su decisión final, por lo que podrían incurrir en prevaricación.

El juicio se inició en la sede del Congreso colombiano, en pleno centro de Bogotá, en medio de gran expectación nacional e internacional, con la presencia de centenares de periodistas.

EL LUGAR

En las alrededores del Capitolio Nacional, por otra parte, colaban policiares y militares patrullaban mientras en la misma plaza de Bolívar,

donde está situada la sede legislativa, docenas de opositores y seguidores del presidente se enfrentaron el martes verbal y, por momentos, físicamente.

La Cámara de Representantes colombiana tiene quince días para estudiar la propuesta absolutoria del comité que investigó al gobernante y decidir si lo acusa formalmente ante el Senado.

La Comisión de Acusación, por diez votos a favor y tres en contra, aprobó el pasado 23 de mayo presentar a la sesión plenaria una propuesta de absolución del presidente, que será estudiada desde hoy. (EFE)

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCESO

FECHA

VINCULO

726/12.

1-6-86.

ENTRADO

CRUZADO

Pérez critica a Samper o el muerto es asusta del degollado

El ex mandatario venezolano, destituido y recién condenado por corrupto, criticó al presidente colombiano acusado de vínculos con el narcotráfico. "Samper debería renunciar incluso si el Congreso lo exime de cargos", dijo Pérez.

El muerto se asusta del degollado. Carlos Andrés Pérez, depuesto como presidente venezolano, procesado y condenado a dos años y cuatro meses de prisión por malversación de fondos, y expulsado ayer de su partido Acción Democrática, opinó también ayer que el mandatario colombiano Ernesto Samper debería renunciar incluso si el Congreso lo exime de los cargos de haber tolerado la contribución de fondos del narcotráfico a su campaña electoral. Aunque el mismo se aferró a su cargo con uñas y dientes hasta el último momento, y sigue repitiendo aún hoy que su destitución y condena es el producto de una gigantesca conspiración en su contra, Pérez sonó ayer con toda la dignidad de un estadista a la hora de dar su consejo no solicitado a Samper: "Yo pienso que si el Congreso de Colombia absuelve al presidente Samper él debería, entonces, separarse de la presidencia de la república por cuanto debe considerarse que no disfruta de las condiciones para manejar la gobernabilidad de Colombia", dijo el venezolano a los corresponsales extranjeros.

"Desgraciadamente, pareciera que si está probado que fueron los dineros del narcotráfico los que le permitieron hacer la campaña de la presidencia y eso es inaprovechable", agregó Pérez, que fue condenado por recibir 17.2 millones de dólares de una partida de fondos reservados de seguridad para cubrir una actividad política a la presidenta colombiana Violeta Chamorro, pero que en realidad es ampliamente sospechado de corrupción y enriquecimiento ilícito durante su primer período presidencial, entre 1974 y 1979, que coincidió con el boom petrolero e hizo conocer al país con el apodo de "la Venezuela sudita". Agregó que "no hay duda" y que ha quedado claro que hubo seis millones de dólares que permitieron hacer "una campaña extraordinaria" al presidente Samper. Aún es posible que esos seis millones de dólares circularan en la campaña de Samper, pero ¿qué presidente Samper podría? Como candidato a la presidencia que no siendo el más honesto y limpio que había entre quienes se disputaban el

tercer el destino. Eso es lo que a mí me angustia y me altera en este caso", manifestó el ex presidente.

Inversamente, Pérez dijo que no era su intención intervenir en los asuntos internos colombianos. Lo que sí parecía intervenir era ventar el clima sobre moral y política sostuvo que el caso de Colombia era muy "doloroso y lamentable" porque el presidente Samper tiene excepcionales condiciones para continuar el proceso de "incorporación de ese país al mundo desarrollado", y dijo desear que las denuncias de corrupción formen parte de una "conspiración para destruir nuestra democracia". Recordó que antes se vinculaba la re-

rapción a los regímenes militares que dominaban en el continente, y observó que ahora son los civiles los que protagonizan esas "situaciones tan desagradables". Y, como si esto no bastara a el directamente, Pérez advirtió que es necesario que se vigile la honradez de quienes dirigen las naciones latinoamericanas y se entregue a los transgresores.

Mientras tanto, el clima en el Congreso de Venezuela era sumamente enfático respecto a la sentencia dictada contra Pérez esta semana, y se recordaba que quedaban sin investigar las cuentas bancarias secretas que el ex mandatario y su pareja Cecilia Matos poseían en el extranjero.

11 DCCC 2410

TULO

AGENCIAS

PROCESO

3-6-96

FE: XE0297

R POXRT 06-03 00494

VIC: 1111

mun exa icx

ENTRADO

CRUZADO

COLOMBIA-CRISIS

-ABOGADO SAMPER ACUSA A PASTRANA DE OCULTAR INGRESOS CAMPAÑA

Bogotá, 3 jun (EFE).- El abogado del presidente colombiano Ernesto Samper, Luis Guillermo Nieto Roa, acusó hoy al rival del actual gobernante en las elecciones de 1994, el conservador Andrés Pastrana, de crear un sistema con el que ocultó el origen de algunas de las donaciones que recibió para su campaña electoral.

Nieto Roa aseguró que Pastrana montó un sistema de tesorerías regionales durante su campaña "con el posible objetivo de ocultar el origen de las donaciones", y añadió que los libros de contabilidad de esas fundaciones fueron destruidos.

El político conservador perdió la contienda electoral por un estrecho margen de votos frente a Samper y, dos días después de conocerse el resultado de las elecciones, denunció el posible apoyo recibido por su contrincante del Cartel de Cali.

Las denuncias de Pastrana fueron un año más tarde revividas por el tesoro de la candidatura samperista, Santiago Medina, con la investigación iniciada por la Fiscalía, y culminaron en febrero pasado con la presentación de una denuncia contra el jefe del Estado ante el Congreso.

Según el letrado, Pastrana creó en distintas regiones del país fundaciones con personería jurídica distinta y, por lo tanto, independiente de su organización electoral central, con sede en Bogotá.

La destrucción de sus libros de contabilidad, de acuerdo con las denuncias de Nieto Roa, haría hoy imposible averiguar no sólo el origen de los aportes recogidos por esas fundaciones, sino también si su campaña violó el tope legal de gastos fijado entonces para cada candidato.

El Consejo Nacional Electoral (CNE) investigó recientemente las cuentas de los dos candidatos y pidió explicaciones a ambos: en el caso de Samper, por haber triplicado el máximo autorizado, y en el de Pastrana por no haber sumado al total los gastos hechos por las fundaciones regionales.

El abogado de Samper hizo estas declaraciones a la Radio Cadena Nacional (RCN), a propósito de la noticia de que Miguel Rodríguez Orejuela, considerado uno de los máximos jefes del Cartel de Cali y preso desde 1995, declaró ante los jueces que había entregado dinero para Pastrana cuando, en 1988, fue candidato a la Alcaldía de Bogotá.

Según el "capo", el conservador recibió 10 millones de pesos (unos 32.750 dólares al cambio de la época) de manos del periodista Alberto Giraldo, quien fue el enlace de los Rodríguez Orejuela con los políticos.

Pastrana rechazó tales acusaciones en declaraciones que publica hoy el periódico "La Prensa", propiedad de su familia, donde explica que Giraldo fue jefe de campaña de su contrincante en los comicios locales María Eugenia Rojas, hija del general Gustavo Rojas Pinilla, quien gobernó entre 1953 y 1957.

"Ese solo hecho demuestra que esas acusaciones carecen de toda veracidad", dijo Pastrana.

Añadió que sus únicas conexiones con el narcotráfico fueron el secuestro del que fue objeto meses antes de las elecciones a la Alcaldía de la capital y su fracaso en la campaña presidencial de

1994, según él, gracias a que su contrincante Samper tuvo el apoyo del Cartel de Cali. EFE

ifs/fr

06/03/18-39/96

225

97006852

Nº DE FOLIO _____

TÍTULO _____

PROCESO ABENCIS

FECHA DE RECIBO 3-6-96

VINCULACIONES _____

ENTRADO _____

CRUZADO _____

Super

XE0306

R POXRT 06-03 00301
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS

OTROS CUATRO CONGRESISTAS VINCULADOS RECEPCION DINERO DROGAS

Bogotá, 3 jun (EFE).- La Corte Suprema de Justicia de Colombia recibió hoy una petición de la Fiscalía General para vincular a otros cuatro congresistas en el proceso que investiga la infiltración de dinero del narcotráfico en las campañas políticas.

La petición afecta a los senadores conservadores Hugo Castro Boria, Ignacio Londoño Uribe y Alvaro Meifa López, así como al liberal Alvaro Araújo Noguera, por sus presuntas vinculaciones con el cartel de Cali, según Radio Cadena Nacional (RCN).

La Fiscalía envió la petición a la Sala Penal de la Corte tras considerar que los cuatro parlamentarios pueden tener vínculos con empresas "fachada" de ese cartel de las drogas.

La Corte designará ahora a los magistrados ponentes para investigar los cargos contra los parlamentarios, agregó RCN.

Con estos cuatro nuevos casos, son trece los congresistas vinculados directamente con la causa del "narcoescándalo".

Los otros parlamentarios afectados en el gigantesco expediente son Alberto Santofimio (ex ministro de Justicia), Rodrigo Garavito, Gustavo Espinosa, María Izquierdo, Armando Holguín, Alvaro Benedetti (ex ministro de Comunicaciones), Tiberio Villarreal, Ana García de Pechtal y José Guerra De la Espriella (ex ministro de Agricultura).

Menos García de Pechtal y De la Espriella, los demás congresistas implicados con anterioridad se encuentran en prisión, y los nueve son del Partido Liberal, como el presidente colombiano, Ernesto Samper.

Esta semana se espera que la Sala Penal de la Corte defina la situación jurídica de dos de los congresistas implicados, mientras que los cuatro vinculados hoy, según la emisora, al proceso aguardan ser citados para interrogatorios.

La Fiscalía General indicó que hay una "lista negra" de unos veinte parlamentarios con presuntas vinculaciones con el cartel de Cali. FFF

RRM/mmg/fr

06/03/19-43/96

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCESO: EL OBSERVADOR.

FECHA: 5-6-96.

VINCULACIÓN _____

30 p

LA CORTE CONSTITUCIONAL DECRETÓ EL FIN DEL VOTO SECRETO

Cambian reglas de juego en Colombia

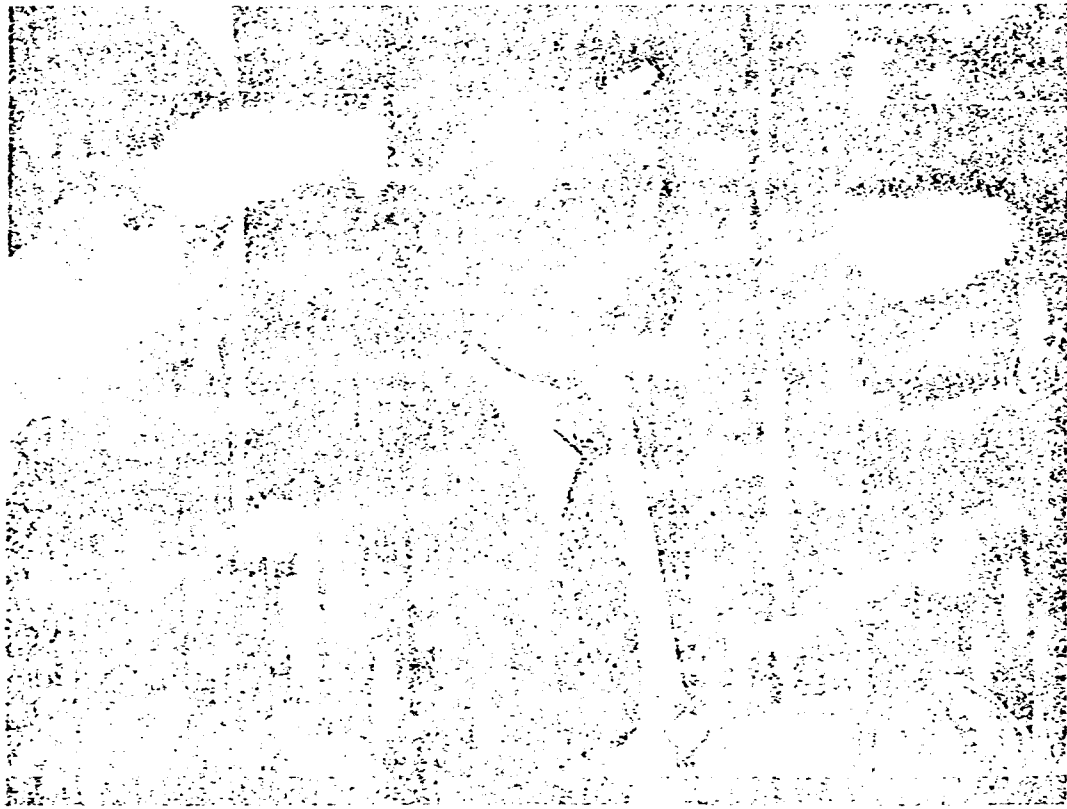
La determinación de hacer público el voto de los legisladores que deben decidir sobre el futuro de Samper causó gran revuelo, ya que amenazaron de muerte a quienes lo exculpen

Los legisladores que están votando por el futuro de Samper, amenazaron a los que se oponen a revelar su voto. Los que se oponen a revelar su voto, amenazaron a los que se oponen a revelar su voto.

Los legisladores que están votando por el futuro de Samper, amenazaron a los que se oponen a revelar su voto. Los que se oponen a revelar su voto, amenazaron a los que se oponen a revelar su voto.

Los legisladores que están votando por el futuro de Samper, amenazaron a los que se oponen a revelar su voto. Los que se oponen a revelar su voto, amenazaron a los que se oponen a revelar su voto.

Los legisladores que están votando por el futuro de Samper, amenazaron a los que se oponen a revelar su voto. Los que se oponen a revelar su voto, amenazaron a los que se oponen a revelar su voto.



dijo que mataría a los que voten por exculpar al presidente.

Otros parlamentarios, como el opositorista Miguel de la Espriella, dijeron que la determinación de la Corte Constitucional tiene un

Parlamentarios dijeron que el decreto busca presionar a la Cámara para decidir en contra

claro fondo político. Los que presionan a la Cámara para que decida en contra del mandatario.

Pero el fiscal Alfonso Valdiveaso se mostró satisfecho con la decisión, ya que a su juicio los legisladores deben asumir una responsabilidad directa debido a la función pública que cumplen.

"Esto es mejor de lo que existía antes", dijo Valdiveaso. (En base a Reuters)

XE0376

R POXRT 06-05 00363
mun oxg icx

COI OMRTA-CRISIS

FISCALIA ADMITE ERROR CALCULO DINEROS ILICITOS CAMPAÑA SAMPER

Bogotá, 5 jun (EFE).- La Fiscalía General de Colombia admitió que hay "deficiencias" en su informe sobre los gastos de la campaña presidencial de Ernesto Samper, pero insistió en que "la cuantía de dineros no lícitos sigue siendo importante".

El fiscal general, Alfonso Valdivieso, dijo hoy a la prensa que pudo haber recibos de gastos sumados dos veces e ingresos no contados en el informe pericial anexo a la denuncia contra Samper presentada por él en febrero pasado, según el cual los dineros de origen desconocido son cerca de cuatro millones de dólares.

Aunque Valdivieso no dio una cifra, la prensa local publica hoy que, según fuentes procedentes del acusador, la cifra sumada de más es de 440 millones de pesos (unos 55.000 dólares).

El estudio hecho por la Fiscalía indica que la campaña de Samper, como candidato liberal en 1994, tuvo ingresos justificados por más de 11.000 millones de pesos (14,5 millones de dólares, al cambio de la época), pero gastó 14,500 millones (cerca de 18 millones de dólares).

La diferencia, 3.185 millones de pesos (4 millones de dólares), correspondería a los aportes del cartel de Cali, según fuentes del acusador.

Estas cifras fueron puestas en duda por el defensor del gobernante, el abogado Luis Guillermo Nieto Roa, quien en su alegato sostiene que el informe pericial es "inconsistente" y tiene "errores de bulto".

Según Nieto Roa, los cuatro millones de dólares que la Fiscalía considera "ilícitos" son producto de esos equívocos contables, pues se trata de recibos de gastos contados dos veces y 800 millones de pesos (un millón de dólares) de donaciones que no se contabilizaron, entre otros.

Valdivieso expuso que las deficiencias pudieron ocurrir porque "existían dos clases de recibos y ese hecho nos llevó a que se produjera una doble relación de gastos".

Asimismo, indicó que los mencionados 800 millones de pesos, gestionados desde cuentas en FFUU, no se sumaron a los ingresos porque se desconocía su existencia en el momento de elaborar el informe.

"Lo cierto es que el peritazgo no es el fondo del problema porque muchos gastos tampoco pudieron ser relacionados", señaló, además de asegurar que "la cuantía de dineros ilícitos sigue siendo importante". EFE

JFS/SC/fr

06/05/19-18/96

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

AGENCIAS

6-6-96

228

9700685=

INFORMACION

TITULO

FECHA 7.6.96

ASUNTO

CLASIFICACION

ORIGEN

DESTINO

FECHA DE EMISION

FECHA DE RECIBO

ENTRADO

CRUZADO

XH8198

U POXRT 06-07 00378

mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS

PASTRANA ADMITE RECIBIO AYUDA DE UN JEFE RED "LAVADO" DOLARES

Bogotá, 6 jun (EFE).- El conservador Andrés Pastrana admitió hoy que recibió ayuda económica para su campaña a la Presidencia, en 1994, de Harri Beda, detenido el miércoles en Bogotá y considerado uno de los jefes de una red internacional de "lavado" de dinero, según un informativo de televisión.

El "Noticiero de las Siete" indicó que Pastrana, rival en las urnas del actual mandatario, el liberal Ernesto Samper, dijo haber recibido de Beda seis millones de pesos (7.500 dólares, al cambio de entonces).

El conservador señaló que, pese a su relación amistosa, él no conocía su supuestas actividades ilícitas.

El informativo añadió que Beda, no sólo hizo donaciones a la candidatura de Pastrana sino que, además, perteneció al subcomité financiero de la organización electoral del dirigente político.

Pastrana es uno de las principales personalidades que ha pedido la renuncia de Samper, por su presunta implicación en la financiación de su candidatura con millones de dólares del Cartel de Cali, por lo que está siendo juzgado en la Cámara de Representantes.

Beda fue detenido el miércoles 5 en Bogotá durante la operación "DIAMANTE I", contra una red internacional de "blanqueo" de activos procedentes del narcotráfico que se realizó de forma simultánea en varias ciudades de Colombia y en las estadounidenses de Miami y New Jersey.

Según la Policía colombiana, Beda y una mujer de origen alemán Brigitte de Kaplan eran los jefes de la banda, y fueron capturados junto a otras cuatro personas.

Las autoridades realizaron 38 allanamientos a empresas ficticias, en las que funcionaban sucursales ilegales del Bank Atlántic (con sede en Miami), así como a casas de cambio y apartamentos (pisos), en las ciudades colombianas de Bogotá, Medellín, Cali, Armenia, Pereira y Tuluá.

En el curso de la operación, considerada como el mayor golpe mundial contra las mafias del "lavado", se inmovilizaron 123 cuentas bancarias y se incautó numerosa documentación.

En Miami, donde la operación estuvo a cargo de agentes del Departamento Estadounidense Antidroga (DEA), se inmovilizaron 1.100 cuentas, según la Policía colombiana, y se detuvo a cinco personas de origen hispano.

Las mismas fuentes agregaron que la red tenía también ramificaciones en España y Suiza, países donde se realizará la segunda fase de la operación. EFE

TFS/GTP

06/07/01-03/96

229

9700685=

Nº DE...

TITULO

PROCESO

FECHA

VINCULACIONES

PAG 12.

86-96

11176

11229

65092

11422

65392

11610

11214

A capo de Cali arrestado

Cargado de homicidios y secuestros

Gilberto Rodríguez Orejuela, líder del Cartel de Cali, se declaró culpable para lograr una reducción de pena y podría complicar al presidente colombiano Ernesto Samper.

Gilberto Rodríguez Orejuela, uno de los jefes del Cartel de Cali (hoy en prisión), solicitó el fin anticipado de su proceso, aceptó los cargos por narcotráfico y ya se había comprometido a no pasarse de los 26 años y a limitarse a redimirse a sólo ocho. Según los analistas, su confesión dio origen a la noticia de la revista *Forbes* 6000, que investiga el matrimonio entre política y narcotráfico. Los

datos sobre la familia Rodríguez Orejuela, que incluye a los hijos de Gilberto, han sido publicados en la revista *Forbes* 6000, que investiga el matrimonio entre política y narcotráfico. Los datos sobre la familia Rodríguez Orejuela, que incluye a los hijos de Gilberto, han sido publicados en la revista *Forbes* 6000, que investiga el matrimonio entre política y narcotráfico.

Un lo que parece es que la confesión de Gilberto Rodríguez Orejuela, uno de los jefes del Cartel de Cali, ha sido publicada en la revista *Forbes* 6000, que investiga el matrimonio entre política y narcotráfico. Los datos sobre la familia Rodríguez Orejuela, que incluye a los hijos de Gilberto, han sido publicados en la revista *Forbes* 6000, que investiga el matrimonio entre política y narcotráfico.

En un próximo señalamiento en el que está previsto el juicio al presidente Samper en el Congreso, el gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

El gobierno colombiano espera una vez más medidas para hacer frente al narcotráfico. Se espera que el paquete de medidas incluya "leyes duras".

Procuradores truchos

La fiscalía de Colombia ordenó ayer la detención del procurador general encargado Luis Edmundo Montoya quien se encontraba en cargo en reemplazo del titular Orlando Vazquez, detenido también por orden de la fiscalía desde el pasado 3 de mayo. La detención de Montoya, a su vez, dejó la fiscalía de la ciudad de Bogotá sin titular. La fiscalía de la ciudad de Bogotá, que es la que dirige el proceso de investigación de los delitos de narcotráfico, ordenó la detención de Montoya, a su vez, dejó la fiscalía de la ciudad de Bogotá sin titular.

La orden de detención contra Montoya fue emitida por la fiscalía de la ciudad de Bogotá, que es la que dirige el proceso de investigación de los delitos de narcotráfico, ordenó la detención de Montoya, a su vez, dejó la fiscalía de la ciudad de Bogotá sin titular.

97006852

230

AGUAS-
10-686

ENTRADO	_____
CRUZADO	_____

EF9938

U POXBT 06-10 00605

mun

COLOMBIA-CRISIS (Previsión)

DETENCION EMPRESARIO POR "LAVADO" SALPICA CAMPAÑA RIVAL SAMPER

Bogotá, 10 jun (EFE).- La reciente detención del empresario Harry Beda Malca en un operación policial contra el lavado de dinero ha salpicado al adversario del actual presidente Ernesto Samper en los comicios de 1994, el conservador Andrés Pastrana.

El rival del actual presidente Ernesto Samper en los comicios ha admitido sus relaciones con Beda, un exitoso empresario de la comunidad judía colombiana que ahora está en serios aprietos.

El economista de 49 años fue capturado el 5 de junio por la Policía junto a otras cinco personas, acusadas de integrar una red internacional de "lavado" de activos procedentes del narcotráfico.

Tras la detención de Beda, los adversarios de Pastrana no tardaron en poner en duda la legitimidad de la financiación de su campaña y en solicitarle que se retire de la vida pública, como hizo él en el caso de Samper, al que el Congreso juzga en la actualidad por el supuesto ingreso de dinero del narcotráfico en su campaña.

El conservador tampoco tardó en identificar al Gobierno como la fuente de la noticia que, un día después de la captura de Beda, lo relacionó con el nombre de ese desconocido empresario para el gran público.

Un grupo de parlamentarios liberales (del partido de Samper) le pidió el 7 de junio pasado que "demostrara que tenía palabra" y abandonara la política, luego de recordarle su promesa de hacerlo si se demostraba que las mafias de las drogas habían penetrado su organización electoral.

Beda perteneció al subcomité financiero de la causa pastranista y, de acuerdo a las explicaciones del político, aportó 6 millones de pesos de su bolsillo (unos 7.500 dólares al cambio de la época).

El rival político de Samper, sin embargo, ha rechazado que su candidatura esté "manchada" por el dinero y la presencia del economista de origen judío y ha manifestado que el Gobierno intenta enlodarla con "una guerra sucia" de información.

Pastrana fue quien destapó el escándalo que desde hace más de un año tiene en una grave crisis al Gobierno de Samper.

Dos días después de los comicios de junio de 1994, el candidato conservador hizo públicos los "narcocasetos" en los que estaban grabadas las conversaciones de un "capo" del Cartel de Cali y su enlace con los candidatos, sobre una oferta de aportes para Samper.

Ese capítulo del escándalo se cerró a los pocos meses y las sospechas sobre el actual mandatario no revivieron hasta que en julio de 1995 fue detenido el tesorero de su campaña, Santiago Medina, quien afirmó que la mafia de Cali apoyó con unos 6 millones de dólares al candidato liberal.

En un intento por romper el paralelismo del caso de Beda Malca con el de Medina y Samper, Pastrana reconoció de inmediato su amistad con el economista, pero matizó que para él siempre fue "un empresario honorable" y de "conducta irreproachable", al tiempo que afirmó que "uno no se puede hacer responsable de los amigos".

Según dijo a EFE Pastrana, las investigaciones sobre las actividades supuestamente ilícitas de Beda Malca se iniciaron dos

años después del fin de la campaña electoral.

De acuerdo a una información de la revista "Semana" de hoy, lunes, Beda Malca se declarará inocente de las acusaciones de participar en operaciones de "lavado" de activos.

El empresario explicará en su defensa que acudió a la cambista Brigitte Kaplan, también detenida y considerada como la cabecilla de la red de "blanqueo", para convertir en cheques medio millón de dólares en efectivo que, en concepto de deudas, cobró a vendedores de "sanandresitos", al hacerse representante en Colombia de varias firmas multinacionales de electrodomésticos.

Los "sanandresitos" son centros comerciales en los que se venden mercancías de contrabando, práctica a través de la que también se "lava" dinero del narcotráfico. - FFE

ifs/lm

06/10/09-03/96

Nº DO

TITULO

PROCESO

EL LAPS

13-6-86

Samper

Decisión por 111 votos contra 43; quedó al margen de toda acción de la Justicia

PARLAMENTO ABSOLVIO A SAMPER: SIN MERITO LEGAL PARA ACUSARLO

El proceso contra el presidente de Colombia Ernesto Samper Pizano, acusado de haber recibido dinero de narcotraficantes para financiar su campaña electoral, concluyó a las 2.19, hora uruguaya de hoy jueves, con su absolución por parte de la Cámara de Representantes.

BOGOTÁ, jueves 13 (AP).— Samper también fue exonerado de cargos de responsabilidad política que hubieran dado origen a un proceso por indignidad ante el Senado.

La Cámara de Representantes aprobó por 111 votos contra 43 que "no existe mérito legal" para acusar a Samper, acogiendo así la propuesta de la Comisión de Acusaciones. En consecuencia concluyó la investigación y se archivó el expediente.

La Fiscalía había denunciado a Samper, abogado y economista de 45 años, de los delitos de enriquecimiento ilícito con dinero del narcotráfico, falsificación de documentos, fraude procesal a las leyes electorales y encubrimiento. También pidió también procesamiento por indignidad.

Finalizar el proceso, el primero en este siglo contra un presidente colombiano, tomó casi cien horas y la intervención de 78 oradores en 14 extenuantes sesiones.

La decisión de la Cámara de Representantes no tomó por sorpresa a nadie. Era un fallo previsto debido a la decisión de la mayoría liberal y de algunos disidentes conservadores e independientes, de respaldar irrestrictamente a Samper.

Los partidarios de la acusación dijeron que las pruebas contra Samper eran tan abundantes y contundentes que el fallo de la Cámara constituye un prevaricato. La Corte Suprema de Justicia ya está investigando a la Comisión de Acusaciones, que recomendó la preclusión.

Quienes le atacan, sostienen que el presidente tuvo responsabilidades de tipo penal y político en su campaña electoral.

La decisión de la Cámara fue adoptada en medio de dudas sobre la legalidad del proceso. Fueron presentadas 16 causas de nulidad que fueron rechazadas por la mayoría oficialista.

Aunque Samper quedó a salvo de cualquier acción judicial, el proceso por el ingreso de alrededor de seis millones de dólares a la campaña electoral de 1994 continúa en manos de la Fiscalía y de la Corte Suprema de Justicia.

Los tres principales ejecutivos de la campaña de Samper están presos: Fernando Botero, director general de la campaña y Santiago Medina, el tesorero de su campaña, confesaron haber recibido dinero del cartel de Cali y haber falsificado la contabilidad. Los ex funcionarios serán condenados en los próximos días.

COMPLACIDO POR LA RESOLUCION

Poco después de que el Parlamento le exoneró de toda responsabilidad ante las acusaciones de que fue elegido con dinero del narcotráfico, el presidente Samper anunció que en las próximas horas presentará propuestas para resolver la crisis política que vive Colombia y reencauzar al país.

En un comunicado, Samper señaló que está complacido por su absolución y dijo que su juicio en la Cámara de Representantes confirmó la solidez de las instituciones colombianas.

■ TRAS SER ABSUELTO AHORA DEBERÁ REFORMULAR SU GOBIERNO EN COLOMBIA

Samper busca salida a la crisis política

En una reacción impulsada más por necesidad que por posibilidad, el presidente analiza alternativas para sacar al país del "narcoescándalo" y elogió los sistemas democráticos



Análisis
RAÚL BAREÑO

Una medida que disgustó pero que no sorprendió

La crisis colombiana no se apagó y la decisión de absolver al presidente Ernesto Samper sólo resuelve un punto, el político y penal, pero no soluciona el núcleo de la crisis. Además, la absolución, tiempo antes de la votación, ya se daba por descontada.

Estados Unidos en su primera reacción mostró su "disgusto" aunque no se sorprendió por la medida y el presidente Bill Clinton aclaró que su gobierno juzga las relaciones con Colombia en función de la cooperación de Bogotá en la lucha contra el narcotráfico.

El futuro inmediato a este incidente, según coincidieron observadores políticos en EEUU, es la posibilidad de que Washington adopte sanciones contra el gobierno colombiano, al que desde hace un tiempo ve como "poco colaborador" en materia de lucha contra el tráfico de drogas.

POR RAÚL BAREÑO
de la redacción de EL OBSERVADOR

El presidente de Colombia, Ernesto Samper, retomó ayer la iniciativa política y anunció que presentará propuestas para resolver la severa crisis de su gobierno desatada por el narcoescándalo, ahora que fue definitivamente absuelto por el Congreso de acusaciones que lo vinculaban con los carteles de la droga durante su campaña electoral.

Samper recibió "complacido" la decisión tomada en la madrugada de ayer por la Cámara de Diputados que lo exoneró de cargos —como se esperaba— por 111 votos contra 43.

Según el presidente, la decisión fue una demostración de la solidez de las instituciones colombianas y de la responsabilidad de los legisladores para ofrecerle a Colombia una solución a la crisis en que estaba sumido el país desde hacía varias semanas.

Concluida la etapa más difícil de su gestión, ahora Samper está elaborando una serie de propuestas para superar rápidamente y con el apoyo de todos los sectores la crisis que vive la nación.

Anoche aparecía como un seguro primer paso la convocatoria a elecciones anticipadas —previstas originalmente para 1998— y la

propuesta de plebiscitar su permanencia o no en el poder.

Otra alternativa planteada por Samper es un "gobierno de unidad nacional", con el ingreso al Ejecutivo de sectores políticos opositores.

Pero hay algo en lo que coinciden plenamente sectores políticos, económicos y sociales y hasta el mismo gobierno: la absolución de Samper no resuelve por sí sola la crisis ni la polarización existente entre quienes defienden al presidente y quie-

Ahora la causa está limitada sólo a seis ejecutivos de la campaña de Samper

nes aún insisten en exigir su renuncia.

Cuando terminó la votación de la Cámara Baja, varios de los parlamentarios que participaron de maratónicas sesiones en los últimos días, dijeron que les había quedado un sabor amargo por la absolución, pero otros —no todos oficialistas— consideraron la medida como el triunfo de la verdad.

Ayer, el fiscal general Alfonso Valdivieso aseguró que la de-

cisión de Diputados es definitiva y que no hay posibilidad de que la causa vaya a los tribunales. Explicó: "Este sistema tiene relación con el balance de poderes, en la forma en que se asignan las competencias; si el Congreso decide impedir el avance de una investigación a los tribunales, no hay posibilidades de que pase a la Justicia."

Valdivieso fue quien lanzó "la primera piedra" del escándalo al iniciar la investigación contra Samper en febrero de 1995 y acusarlo penalmente por la presunta comisión de delitos de enriquecimiento ilícito, falsedad, fraude y otros.

El fiscal reiteró ayer que no renunciará pese a la absolución de Samper y que, por el contrario, iniciará otras investigaciones destinadas a sentar precedentes contra la corrupción. Aclaró que su función en el caso Samper fue presentar una denuncia "sólida y seria".

Ahora la responsabilidad judicial del caso quedó limitada a los seis ejecutivos de la campaña preelectoral de Samper, tres de los cuales están presos mientras que los restantes —ministros de Interior, Relaciones Exteriores y Comunicaciones— están enjuiciados por encubrimiento. (En base a AP, EFE y Reuters)

EEUU está disconforme y ya estudia sanciones a Colombia

El gobierno de EEUU analizará la posible implantación de sanciones comerciales a Colombia tras la absolución del presidente Ernesto Samper, según informó la prensa ayer, ratificando un anuncio hecho la semana pasada por Washington.

Los posibles "castigos" económicos incluirían para Colombia la

Los críticos a la decisión de absolución calificaron de "mafiosos" a los legisladores

cancelación de preferencias arancelarias que facilitan sus exportaciones a EEUU, que el año pasado llegaron a US\$ 800 millones.

Otra probable medida es la cancelación de visas de ingreso a Estados Unidos a decenas de funcionarios de alto rango colombianos, incluido el presidente Samper.

En un duro comentario sobre el caso, el secretario del senador Jesse Helms dijo al conocer la decisión: "Aparentemente Sam-

per no es el único que se puede comprar en Colombia".

Por su parte, la absolución legislativa de Samper endureció la actitud de la oposición que volvió a insistir en el alejamiento del cargo del presidente.

El Movimiento de Reconstrucción Nacional, que reúne a la oposición política, empresarial y cívica, señaló que "después de la absolución sigue la resistencia y Samper no puede seguir. Se tiene que ir". Pero sus principales cargos apuntaron contra los que calificó como "mafiosos" congresistas, los que votaron la inocencia por falta de pruebas contra Samper. "Son mafiosos —dijo el dirigente Hernán Echavarría Uloaga— porque fueron elegidos con el mismo dinero de la mafia que llevó a Samper al poder."

En tanto que la oposición hacía público su descontento por la medida, el canciller Rodrigo Pardo anunció que Colombia buscará el apoyo internacional para reforzar la lucha contra el narcotráfico para asegurar "que en el futuro no volvamos a estar abocados a una situación como esta". (En base a EFE y Reuters)

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCESO LA Republica
FECH 15/6/96

VINCULO

ENTRADO

CRUZADO

Octavo congresista preso

Vinculos con el
narcotráfico

Bogotá, AP

La congresista Ana García, del Partido Liberal de gobierno, fue detenida ayer por órdenes de la Corte Suprema de Justicia, acusada de recibir dineros del narcotráfico. Informaron fuentes judiciales.

Con ella son ya ocho los congresistas acusados de enriquecimiento ilícito con dineros del narcotráfico. Este fue uno de los cargos que la fiscalía le formuló al presidente Ernesto Samper Pizano y de los cuales fue exonerado por la Cámara de Representantes.

Su última actividad en el Congreso fue la de participar

en el proceso a Samper, aunque no pudo votar el veredicto por tener cuentas pendientes con la Justicia.

La congresista García recibió varios cheques de empresas de fachada del cartel de Cali tanto para sus actividades políticas como para negocios privados, dijeron fuentes de la Corte Suprema.

Hoy mismo, la congresista García fue recluida en la escuela de agentes secretos en donde también están detenidos el procurador general, Orlando Vásquez y el ex-contralor general Manuel Francisco Becerra, ambos también acusados de enriquecimiento ilícito con dineros del narcotráfico.

Hay otros 12 congresistas que están bajo investigación de la Corte Suprema de Justicia y se espera que varios de ellos serán igualmente privados de su libertad.

Según la fiscalía, el cartel de Cali distribuyó alrededor de seis millones de dólares para las campañas de Samper y de numerosos congresistas en 1994.

En el Congreso se ha denunciado que son acusados de diez los legisladores que fueron elegidos con ayuda financiera del cartel de Cali.

El proceso contra los políticos al servicio de los narcotraficantes, denominado 8.000, ha provocado el mayor escándalo de corrupción política en la historia de Colombia.

'Samper: regreso sin gloria

El presidente colombiano acaba de zafar de un juicio político por sus presuntas vinculaciones con el narcotráfico
♦ La forma en que se zanjó la crisis perjudica tanto a Colombia como al resto de las democracias latinoamericanas

La evolución de la crisis institucional colombiana —con su presidente aún cuestionado por su vinculación posible con el crimen organizado de la droga— tuvo ya dos malos desenlaces iniciales: el primero puede afectar la estabilidad misma del sistema político y el segundo le hizo un flaquísimo favor al resto de las democracias latinoamericanas.

Ambos casos están relacionados con la forma en que el presidente colombiano Ernesto Samper identifica a sus enemigos.

En primer término, los gestos de Samper, después que 111 diputados —en extremo complacientes— lo sacaron del bote de un juicio político, se parecen a los del matón del barrio que acaba de salvarse de una paliza. El agrande no le cabe en el cuerpo.

Hasta que el Congreso lo liberó, —hace poco más de una semana— del cepo constitucional que casi asfixia su mandato en el último año, el presidente estaba obsesionado con sumir los claroscuros de su gestión en un gobierno de "unidad nacional".

Sus emisarios recorrieron sin suerte durante los pasados dos meses los despachos de la más variada dirigencia colombiana intentando vender la idea de una asociación con el sitiado mandatario en un estilo que en el final se degradó al tono de la súplica.

Un día después de la votación legislativa, Samper desafió a su oposición doméstica por rechazar la exoneración. Su ministro del Interior, Horacio Serpa, llamó "viejo gagá" a Hernán Echeverría, máximo jefe de los conservadores sin los cuales es impensable aquel recurso de la unidad en el poder.

Los gestos del presidente parecen los del matón del barrio que se salvó de la paliza

Un día después de la votación legislativa, Samper desafió a su oposición doméstica por rechazar la exoneración. Su ministro del Interior, Horacio Serpa, llamó "viejo gagá" a Hernán Echeverría, máximo jefe de los conservadores sin los cuales es impensable aquel recurso de la unidad en el poder.

Lujos

Quizá pueda darse el lujo. En la primera encuesta pos-exoneración, realizada por el Centro Nacional de Consultoría, la imagen negativa de Samper descendió al 48% (era del 57% apenas dos semanas antes) y los analistas colombianos coinciden en que no existe ni figura ni fuerza política capaz de aglutinar el descontento aun mayoritario en modo tan compacto

como para que el empecinado Samper se sienta amenazado.

Por lo demás Samper controla no solo una cómoda mayoría legislativa, sino que está en condiciones de repartir favores, de la clase que anula conciencias, con el poder del aparato del Estado en sus manos.

La opinión generalizada en Colombia es que si no existe una alianza explícita y operativa entre Washington —que se atoró aún más que la oposición interna con la decisión de los legisladores— y al menos el segmento más influyente del empresariado colombiano, el presidente puede pensar sensatamente en su anhelado objetivo de cumplir la totalidad del mandato que expira en 1998.

Por esa razón la reacción de Samper de cara al descontento norteamericano —que amenaza con sancionarlo en lo comercial y hasta con el retiro de la visa que le permite ingresar a los Estados Unidos— fue mucho más conciliadora. En decisiones que hieden a simbolismo vacío, Samper anunció reformas legislativas tendientes a elevar al medio siglo de prisión las sentencias a los narcotraficantes.

Ese simbolismo de buena voluntad parece condenado desde el nacimiento. El propio Samper que, a pesar de que nadie ha probado aún qué sea el peón político

del narcotráfico que sugieren sus acusadores, debió reconocer tras innumerables corcoveos públicos que su campaña presidencial efectivamente sí había recibido dinero de la droga.

Días destemplados

Puede argumentarse que lo mismo parece ser cierto de otros mandatarios latinoamericanos que gozan de días más templados que los de Samper. Pero no lo es menos que en condiciones de menor excepcionalidad que las de este confuso fin de siglo, la sola participación del crimen organizado, directa o indirecta, en una estructura de poder democrático debiera ser suficiente para que el que la hizo posible —a sabiendas o por impericia— comenzara la limpieza regeneradora removiéndose a sí mismo de la escena.

Por que habría de ser creído Samper? Después de todo, los dos principales "carteles" colombianos de la droga —Medellín y Cali— han sido desarticulados o descazados y el país aún produce más de 7.000 millones de dólares anuales en clorhidrato de cocaína y ahora parece haberse diversificado a la más letal heroína. Más de 300 mil colombianos derivan sus ingresos de actividades ligadas a la producción de esas sustancias controladas.

Para complacer a quien percibe como el verdadero peligro, Samper optó por se-

guir —aun en lo simbólico— la dirección que reclama Washington: más dureza formal, mayor represión. Y aquí se negó el lujo que quizá hubiese sido necesario darse, a pesar del riesgo que supone: el de negarse a convalidar una política para el problema de la droga que los Estados Unidos procuran imponer en un contexto global a pesar de los indicios de que ha fracasado en su propio territorio.

Para ponerlo en las palabras del experto norteamericano Mathea Falco, esa política ha servido desde comienzos de siglos para "reponsabilizar a los extranjeros por la recurrente epidemia de las drogas", una línea argumental que "provee convenientes aunque distantes blancos para la ira pública que, de otro modo, podría ser dirigida hacia los funcionarios electos (estadounidenses)".

Que Samper haya sobrevivido, junto con las sospechas que no ceden, a un enjuiciamiento político habla con pobreza

No existe ni figura ni fuerza política capaz de aglutinar el descontento contra Samper

de la capacidad de las democracias latinoamericanas para hacer justicia en tiempo y forma.

Que Samper descarte a sus opositores domésticos y busque apaciguar a sus detractores extranjeros no es solo malo para Colombia, sino para un hemisferio que está intentando contener el impulso norteamericano de aplicar decisiones políticas y legislación nacionales con un criterio extraterritorial.

Estos son los tiempos de la enmienda Helms-Burton que pretende castigar a los extranjeros que hagan negocios con Cuba y de la posible coacción norteamericana sobre México, también por la cuestión de las drogas. No son tiempos para equivocarse el rumbo de las limitadas autonomías nacionales que el presente tolera.

Por Oscar Raúl Cardoso
© Clarín



Favor con favor se paga. Con el aparato del Estado en sus manos, el presidente colombiano Ernesto Samper retribuye por haberse librado del cepo constitucional.

FISCAL LLAMA A DECLARAR A MILITAR COLOMBIANO

Bogotá, 24 Jun (EFE).- La Fiscalía General de Colombia llamará a declarar, bajo la gravedad del juramento, al coronel Germán Osorio actual agregado militar en la embajada de su país en Italia, se informó hoy.

Osorio fue edecán del presidente colombiano, Ernesto Samper Pizano, y fue involucrado como testigo en la investigación por el asesinato de Elizabeth de Sarria, presunta narcotraficante acusada de colaborar con dinero para su campaña presidencial de 1994.

De Sarria fue asesinada el 2 de febrero y era considerada testigo clave en la causa contra el presidente colombiano, de la que fue absuelto el 12 de junio.

La Policía inició investigación disciplinaria contra Osorio, y le envió un cuestionario a Roma que no ha respondido, por sus posibles vínculos con la presunta narcotraficante, cuyo esposo, un ex policía, se encuentra detenido por tráfico de drogas, y con la que sostuvo amistad mientras era edecán del presidente. EFF

HGC/GTP

06/24/21-14/96

Nº DOCUMENTO

TÍTULO Col:

PROCEDE

ERC

24 JUNIO 1996

237

9700685-

Nº DOCS. 00010

TÍTULO

PROCESO: AGENCIA

FECHA: 26-6-96

VINCULACIÓN

XE1000

R POXBT 06-26 00448
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS

EX TESORERO ELECTORAL DE SAMPER SALDRA LIBRE EN BREVE

Bogotá, 26 jun (EFE).- Santiago Medina, tesorero de la campaña electoral del presidente de Colombia, Ernesto Samper, recobrá la libertad en breve merced a que un juez aceptó someterlo al procedimiento de sentencia anticipada, informaron hoy fuentes judiciales.

Medina, uno de los protagonistas del "narcoescándalo", se acogió en mayo pasado a esa fórmula legal, que quedó formalizada en un acuerdo con la Fiscalía General de la Nación.

La máxima autoridad de la justicia penal colombiana avaló la sentencia anticipada para Medina después de que el ex tesorero se declarase responsable del delito de enriquecimiento ilícito en favor de terceros.

La acusación contra Medina se derivó de denuncias sobre el ingreso de una millonaria suma del narcotráfico en la campaña presidencial de Samper, y que él confesó haber tramitado.

Las fuentes judiciales agregaron que el "juez sin rostro" (que actúa en el anonimato para evitar represalias) designado para proseguir con la investigación del caso aceptó el acuerdo suscrito por Medina y la Fiscalía.

La decisión supone que el ex tesorero de Samper será sometido a un rápido procedimiento judicial que le permitirá recobrar en breve la libertad, afirmaron las fuentes.

Medina afronta una pena máxima de sesenta meses, pero será beneficiado con una rebaja equivalente a la mitad.

Las fuentes explicaron que el ex tesorero recibirá una rebaja de diez meses por haber confesado el delito del que era acusado y otra de veinte meses por su decisión de someterse al procedimiento de la sentencia anticipada.

Los beneficios supondrán la liberación de Medina merced a un artículo de las leyes colombianas que establece que la persona que sea condenada a penas de prisión inferiores a 36 meses puede ser favorecida con la excarcelación condicional.

Anticuario de profesión, Medina fue detenido a finales de julio de 1995 y desde diciembre está bajo arresto domiciliario, que cumple en una mansión de su propiedad situada en el norte de la capital colombiana.

Medina fue el primer ex ejecutivo de la campaña que llevó a Samper a la Presidencia en 1994 en ser detenido por disposición de la Fiscalía General, que instruye una gigantesca causa sobre la entrada de "narcodineró" en la política colombiana.

La detención del ex tesorero fue prácticamente el detonante del "narcoescándalo" que sumió en crisis al gobierno de Samper y que en agosto alcanzó al ex ministro de Defensa y ex director general de la campaña presidencial, Fernando Botero Zea.

Botero está preso desde agosto de 1995 en una guarnición militar del norte de Bogotá, y desde enero se convirtió en uno de los principales acusadores de Samper, quien el pasado día 12 fue absuelto de responsabilidad en el "narcoescándalo" por decisión mayoritaria de la Cámara baja. EFE

JGH/mmg/fr

06/26/15-33/96

238

9700685

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA LA JUVENTUD

FECHA DE PROCEDENCIA 28-6-86

VINCULACIONES

Colombia: Fiscalía acepta nueva denuncia sobre narcoescándalo

Bogotá. La Fiscalía General de Colombia aceptó ayer la colaboración con la Justicia de la ex congresista María Izquierdo de Rodríguez, detenida en Bogotá, quien reveló una lista de 33 parlamentarios que se habrían reunido hace dos años con el presidente Ernesto Samper y representantes del cartel de Cali.

En su testimonio, Rodríguez aseguró que la cita se celebró el 26 de julio de 1993 en un hotel de la ciudad de Santa Marta, en el norte de Colombia.

Además de Samper, en la reunión participaron la esposa del jefe del Estado, Jacquín Strauss, y los ahora ministros del Interior, Horacio Serpa, y de Comunicaciones, Juan Manuel Turbay.

También acudieron a la cita el periodista Alberto Giraldo y el ex embajador en Suiza Eduardo Mestre, ambos presos por su vinculación con el "narcoescándalo", así como Marta Lucía Echeverri, esposa de Miguel Rodríguez Orejuela - presunto jefe del cartel de Cali

detenido en Bogotá-, añadió la ex congresista.

La testigo reveló que las cuentas de esta reunión fueron canceladas por el también ex parlamentario Edgardo Vives Campo, actual alcalde de Santa Marta. Izquierdo dijo a la Fiscalía que el único que no aceptó que sus gastos fuesen pagados por Vives fue el ministro Serpa. Investigadores de la Fiscalía, tras conocer la versión de Izquierdo, viajaron a Santa Marta para confirmarla, y encontraron en los libros del ho-

tel el registro de entrada de las 33 personas.

En su declaración, María Izquierdo añadió que cada uno de los doce parlamentarios recibió una camioneta "Toyota" de los hermanos Julián, Tulio y Luis Murcillo, detenidos en Bogotá acusados de ser testaferros de los presuntos "capos" de Cali, a cambio de su respaldo a proyectos de ley favorables a los acusados de enriquecimiento ilícito. Los nombres de los acusados son investigados por la Corte Suprema de Justicia de

Colombia para determinar la solidez del material probatorio y añadirlo a algunos expedientes de los políticos implicados. Además, la Unidad de Fiscales Delegados ante la Corte Suprema de Justicia envió el expediente a la Procuraduría General de la Nación para que emita su decisión sobre la colaboración de Izquierdo, que fue avalada por la Fiscalía.

Por su colaboración, la ex senadora recibirá una rebaja en su pena, que la Fiscalía solicitará sea de 66 meses.

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCESO: AGENCIA

FECHA: 5-7-86

VINCULACIONES: _____

XE1308

E. SOXPT 07-05 00059
mun exg lax

COLOMBIA-CRISIS

RIDEN DESTITUCION VICEFISCAL CRITICO FALLO FAVORABLE SAMPER

Bogotá, 5 jul (EFE).- El titular del Congreso de Colombia, Julio César Guerra, y el ministro del Interior, Horacio Sampa, pidieron hoy la destitución del vicofiscal general, Adolfo Salamanca, quien calificó de "cínico" al fallo que exoneró al presidente Ernesto Samper en el "pardoescudelo".

Salamanca deba "ser destituido por su manifiesta hostilidad contra el Congreso y el gobierno", dijo el presidente del Congreso colombiano.

El vicofiscal declaró al juez, en el ramplero "Corrupción Política y Justicia" celebrado en Bogotá, que Samper "fue juzgado en la Cámara de Representantes por quienes fueron sus cómplices", y agregó que el proceso abierto al gobernante fue "un monumento al cinismo".

Guerra Tulana acusó a Salamanca de "actitud deliberante, agresiva y retadora".

Luis Guillermo Nieto Ros, abogado de Samper en el proceso que le investigó por las acusaciones de que fue elegido en 1994 con ayuda de dinero del cartel de los dupes de Cali, anunció que demandará a Salamanca ante el Consejo Superior de la Judicatura.

Nieto Ros dijo que Salamanca actúa "con franca irresponsabilidad, y como funcionario de la rama judicial deb. ser respetuoso" con el fallo del legislativo que exoneró a Samper el pasado 12 de junio.

El ministro del Interior acusó al vicofiscal de haber mantenido siempre "una actitud hostil y enajenante".

Su actitud contra el Gobierno y el Congreso de Colombia "siempre ha sido reiterativa e irresponsable", agregó Sampa, y subrayó que las declaraciones de Salamanca tienen "una gravedad enorme". EFE

REM/amp/f.

07/05/18-31/86

240

9700685

SÁBADO 6 DE JULIO DE 1996

INTERNACIONAL

EL OBSERVADOR 19

■ MÁS DE CIENTO LEGISLADORES FUERON DENUNCIADOS A LA JUSTICIA

Reflotan el narcoescándalo en Colombia

Movimientos políticos de la oposición, con apoyo de fuerzas civiles, sostienen que los parlamentarios que absolvieron al presidente pueden haber incurrido en el delito de prevaricato

Los 111 parlamentarios que votaron a favor del presidente colombiano, Ernesto Samper, y lo absolvieron en la causa que investigó su papel en el narcoescándalo, fueron denunciados ayer ante la Corte Suprema de Justicia por el presunto delito de prevaricato.

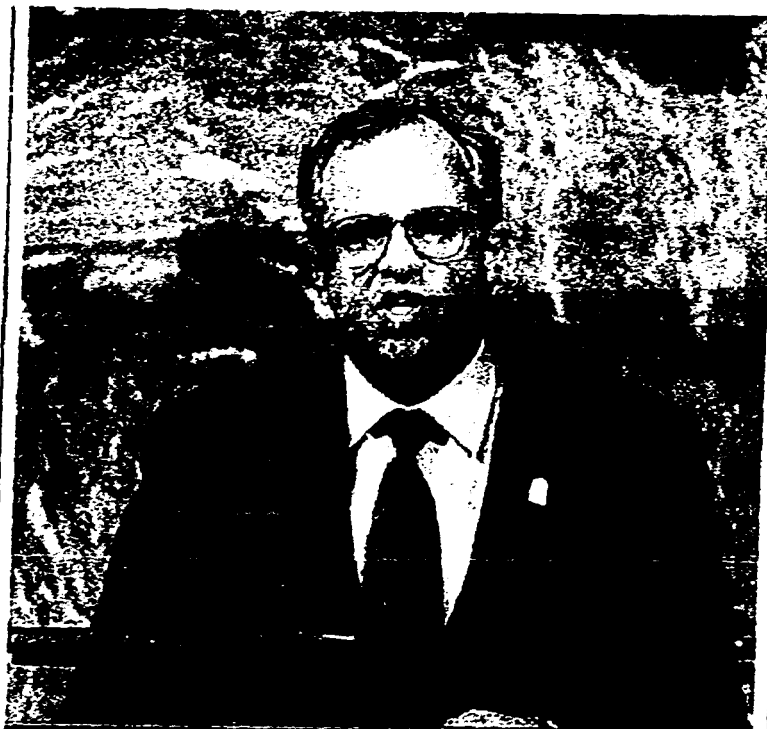
La denuncia fue presentada por un conjunto de movimientos políticos de oposición y grupos sociales que fueron veedores del proceso, que concluyó el 12 de junio con la absolución del jefe de Esta-

La oposición sostiene que hubo una manifiesta violación de la ley

do, denunciado por la Fiscalía General de cuatro presuntos delitos.

Uno de los promotores de la denuncia, el ex ministro de Justicia y ex diplomático Enrique Parejo González, dijo que los representantes de la Cámara Baja que defendieron el cierre de la causa contra Samper pudieron haber cometido el delito de prevaricato.

Parejo —uno de los líderes del Movimiento de Reconstrucción Nacional que pertenece al Partido Liberal, el mismo del presidente, y que insiste en el alejamiento de éste— declaró en la Corte Suprema que “vinimos a presentar una denuncia penal por los hechos que tuvieron lugar en la Cámara de Representantes y que condujeron a la ‘reclusión’ de la investigación adelantada contra el doctor Ernesto Samper”.



Samper otra vez en el centro de la polémica

REUTERS

La causa parlamentaria fue cerrada a favor del gobernante, por el voto favorable de 111 diputados contra 43 que pidieron que fuera acusado ante el Senado, lo que hubiera dejado expuesto a Samper a un juicio político y, en consecuencia, a su alejamiento temporal del cargo.

El proceso fue instruido por la

Comisión de Acusación de la Cámara Baja, con base en una denuncia penal contra Samper que presentó el 14 de febrero el fiscal general, Alfonso Valdivieso.

El fiscal acusó a Samper de los presuntos delitos de enriquecimiento ilícito, fraude procesal, falsedad en documento y encubrimiento, como derivación de

las denuncias sobre que fue elegido con millonarios aportes del cartel de Cali.

“A nuestro juicio, allí se pudo haber cometido el delito de ‘prevaricato’”, destacó Parejo, y agregó que “hubo una manifiesta violación de la ley y, además, la Cámara Baja injustificadamente desconoció pruebas que de manera inequívoca señalaban la responsabilidad de Samper”.

La posibilidad de que los legisladores pudiesen incurrir en ese delito, había sido advertida en la instrucción del proceso par-

La primera denuncia surgió durante el proceso a Samper, aunque no prosperó

lamentario por la Corte Constitucional y por la Fiscalía.

JUSTICIA Y POLÍTICA

Mientras se discuten los problemas legales sobre la situación de Samper, Bogotá es sede de una reunión internacional “anticorrupción” y ayer los participantes coincidieron en que la llamada “politización de la justicia” es un signo acerca de que el control de los jueces llega también a la clase dirigente, así como síntoma de que el sistema está en crisis. Advertieron del riesgo que implican los escándalos políticos para la democracia, y llamaron la atención sobre la necesidad que, de forma independiente a la responsabilidad penal, la clase dirigente asuma la política cuando se vea involucrada en una investigación penal. (En base a EFE)

Piden relevo del embajador de EEUU

El embajador de Estados Unidos en Colombia, Myles Frechette, fue declarado ayer “persona no grata” por la Asociación Nacional de Abogados Litigantes (Andal) que también pidió al gobierno colombiano que solicite su relevo ante la administración del presidente estadounidense, Bill Clinton.

Andal, en una declaración de su Consejo Directivo divulgada en la víspera, denunció que el gobierno de EEUU “persiste en perturbar la estabilidad institucional, económica, jurídica y política del país”.

Los abogados de esa asociación indicaron que la intromisión estadounidense se intensificó en los últimos tiempos “a pesar de la decisión absolutoria tomada por la Cámara de Representantes en torno al presidente Ernesto Samper”, que lo consideró inocente de las acusaciones que ligaban el financiamiento de su última campaña electoral con el narcotráfico.

Los letrados colombianos consideran también que “fijar los términos perentorios a una corporación de un estado soberano, como lo ha hecho el embajador Frechette al Congreso colombiano, implica una directa intervención coactiva en los asuntos internos y en las organizaciones autónomas de otro país, en este caso Colombia. (En base a EFE y Reuters)

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIAS

FECHA DE PRODUCCIÓN 9-7-86

VINCULACIONES _____

XE1393

R POXRT 07-09 00617
mun exg lcx

COLOMBIA-SAMPER

FOTO SAMPER CON "NARCOS" ES AUTENTICA SEGUN LABORATORIO FEUII

Bogotá, 9 jul (EFE).- Una fotografía del presidente de Colombia, Ernesto Samper, con presuntos narcotraficantes, y que el calificó de "montaje", es auténtica, según el dictamen técnico de un laboratorio de Estados Unidos divulgado hoy en Bogotá.

En la foto Samper aparece abrazando a Elizabeth Montoya de Sarria, acusada de narcotráfico y asesinada en febrero pasado en Bogotá, y junto a Fernando Espinosa, funcionario de aduanas también acusado de vínculos con el narcotráfico e igualmente asesinado a principios de esta década.

El dictamen, hecho por un laboratorio que trabaja habitualmente para autoridades policiales estadounidenses, fue divulgado por el ex ministro de Defensa Fernando Botero, preso desde hace un año, y por su abogado, Fernando Londoño Hoyos.

Botero emitió una comunicación desde su celda en un cuartel militar de Bogotá, y, paralelamente, Londoño Hoyos, que fue quien solicitó el examen, envió copias del dictamen técnico a los medios informativos.

Según la firma estadounidense Richards Forensic Services, que durante décadas ha trabajado para la Oficina Federal de Investigaciones (FBI), "no se encontró nada que pudiera indicar o sugerir en cualquier forma que los documentos n.º 1 y n.º 2 (la foto y el negativo) son fotomontajes o reproducciones adulteradas".

El director de esa compañía, Gerald Richards, entrevistado telefónicamente por una emisora de Bogotá, ratificó hoy que en la foto no se detectó ningún "montaje".

Aunque admitió que es muy difícil establecer el cien por cien la autenticidad, dijo que en este caso no se apreció ninguno de los "pequeños detalles" que suelen olvidar los adulteradores de documentos.

En una reciente entrevista con una cadena de televisión internacional, Samper afirmó que "está demostrado que es un fotomontaje", y que es evidente que no es su brazo el que rodea los hombros de Montoya de Sarria, conocida en Colombia con el apodo de "Monita Retrechera" (rubia atractiva).

Montoya de Sarria, esposa del presunto jefe narcotraficante preso Jesús Sarria, se hizo famosa hace un año, cuando la prensa divulgó la grabación de una conversación telefónica suya con Samper, en la que se trataban en tono de gran familiaridad y ella anunciaba donaciones para la campaña electoral de 1994.

La polémica foto, el peracar tomado en 1989, antes de la primera candidatura presidencial de Samper, fue divulgada por el ex ministro de la Guerra Fernando Botero.

Botero envió a la prensa copias de la fotografía poco antes de ser condenado a prisión por su papel en la exoneración en junio pasado al gobernante de la acusación de que había fingido su campaña electoral con dinero del control de Cali.

El ex ministro, que fue director general de la campaña

9700685

estacional de Samper en 1984, así como sus actividades y relaciones
económicas multimillonarias de la mafia de los drogas.

El abogado de Rotero, Fernando Londoño Hoyos, envió al
Laboratorio estadounidense la polémica fotografía después de que
Samper asegurase que era falsa.

"No deja de ser grave para el país que el jefe del Estado
recurra en forma tan aberrante y descarada al recurso de la
mentira para aferrarse al poder", comentó Rotero al dar a conocer
el dictamen técnico de Richards Forensic Services.

Según Rotero y su abogado, la fotografía fue encontrada
durante un registro de la Policía en un hotel de Cali y fue tomada
en un apartamento de Espinosa en esa misma ciudad.

De acuerdo con declaraciones que ha publicado la prensa local,
de una supuesta testigo del Departamento Estadounidense Antidrogas
(DEA) identificada sólo como "María", Espinosa prestó su
apartamento para una presunta reunión de Samper en 1989 con los
principales cabecillas del cartel de Cali, Gilberto y Miguel
Rodríguez Orejuela, detenidos en 1995.

El Gobierno aún no ha reaccionado a la divulgación del
dictamen técnico que afirma que la foto es auténtica. FFF

AM/fr

07/09/17-15/96

243

9700685*

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA

ERK

FECHA

11/01/96

VINCENTE _____

EF0823

U POXRT 07-11 00651

MIUN

COLOMBIA-CRISTIS (Provisión)

EX TESORERO SAMPER CON AMAGO INFARTO Y OTRO CONGRESISTA PRESO

Bogotá, 11 jul (FFF).- La Corte Suprema de Justicia de Colombia ordenó la detención de un congresista presuntamente relacionado con el narcotráfico en momentos en que el ex tesorero de la campaña electoral del presidente Ernesto Samper sufría un amago de infarto al conocer que no recobraría su libertad.

La Sala Penal de la máxima instancia judicial colombiana pidió detener al senador del Partido Liberal José Guerra de la Esparrella tras investigarle por presuntos nexos con el cartel de las drogas de Cali.

No le fue mejor al ex tesorero de Samper, el empresario en antigüedades Santiago Medina, quien confiaba en que el miércoles recobraría su libertad pero recibió de un juez la notificación de que regresaría a la cárcel, tras lo cual sufrió un amago de infarto.

Medina, quien fue detenido el 26 de julio del año pasado y con cuyas declaraciones iniciales se agravó el escándalo político e institucional más grave de la historia colombiana, gozaba desde diciembre pasado del beneficio del arresto domiciliario.

Con la decisión del juez sin rostro (por protección de identidad), Medina deberá regresar a la cárcel modelo de Bogotá.

El regreso a prisión de Medina, sin embargo, no se registrará antes del fin de semana, cuando salga de la Clínica Marly.

Un primer informe médico en la noche del miércoles señaló que el ex tesorero de la campaña liberal deberá permanecer en absoluto reposo al menos cuatro días en ese centro sanitario debido a la dolencia cardíaca.

El juez sin rostro que conocía del caso, según un informativo de televisión, "decidió trasladarlo a la cárcel y quitarle todos los beneficios que tenía por sus delaciones en el caso del presidente Samper".

El ex tesorero de la campaña de Samper en 1994 admitió a las autoridades que el narcotraficante cartel de Cali aportó entre 5,5 y 6 millones de dólares en apoyo a la candidatura.

Samper, sin embargo, fue exonerado en dos ocasiones, la última el pasado 12 de junio, por la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes, que archivó la investigación y se abstuvo de denunciar al jefe del Estado ante el Senado.

Dentro del mismo proceso están igualmente en la cárcel desde el año pasado el ex ministro de Defensa y director general de la campaña liberal, Fernando Botero, y el director administrativo de la misma, Juan Manuel Avella.

En el caso de Guerra de la Esparrella, agentes del Cuerpo Técnico de la Fiscalía detuvieron al senador en casa de su madre, en un barrio del norte de Bogotá.

Según los cargos, Guerra de la Esparrella aparece en los listados de personas beneficiadas con dineros del cartel de Cali y como huésped de los jefes de la organización criminal en el Hotel Intercontinental de esa ciudad del suroeste del país.

Una de las acusaciones contra el dirigente político es que adquirió un vehículo que perteneció a Julián Murcillo, reconocido testaferro de los cabecillas del cartel calaño, los hermanos Gilberto y Miguel Rodríguez Grajales.

244

9700685=

El senador Guerra de la Espriella pasó su primera noche preso en la Escuela de Carabineros de la vecina localidad de Suba y no en una cárcel corriente, dada su investidura.

José Guerra de la Espriella es el noveno congresista colombiano enviado a la cárcel por orden la Corte, tras petición de investigación de la Fiscalía General, dentro del proceso que investiga la filtración de dineros del narcotráfico en la actividad política.

La Fiscalía General de la Nación investiga la presunta vinculación de otros veinte parlamentarios, algunos dirigentes políticos, varias personalidades, artistas e incluso periodistas, con los jefes mafiosos.

La gigantesca causa, en la que también fue involucrado Samper, provoca en Colombia la más grave crisis política e institucional de su historia y compromete su estabilidad tras el deterioro de sus relaciones con Estados Unidos.

Los otros congresistas presos son los también liberales Rodrigo Garavito, Alberto Santofimio, Alvaro Benedetti, Tiberio Villarreal, Gustavo Espinosa, María Izquierdo y Ana García de Pechtal y el conservador Armando Holguín Sarria. EFE

RRM/lm

07/11/09-30/96

UN DOCUMENTO

TITULO

PROCEDE

FECH

VINCULO

US MATANA
12/7/96

Ex tesorero de Samper fue condenado a 64 meses de cárcel

Bogotá, (EFE).- El ex tesorero de la campaña Liberal de 1994 que llevó a Ernesto Samper a la Presidencia de Colombia, el empresario Santiago Medina, fue condenado a una pena de 64 meses de cárcel y al pago de 3,3 millones de dólares, informó su abogado, Alejandro Hernández.

La sentencia le fue comunicada por un juez sin rostro (para proteger su identidad) a Hernández, quien anunció que apelará y presentará una acción legal para impedir que su defendido sea trasladado a prisión.

Medina, capturado el 26 de julio de 1995, permaneció hasta diciembre recluso en la cárcel "Modelo" de Bogotá, pero al negociar una "terminación anticipada del proceso", figura que reconoce el Código Penal y que otorga beneficios a quien se acoge a ella, recibió desde entonces el arresto domiciliario.

El ex tesorero Liberal, que confiaba, desde el martes pasado recuperar su libertad, sufrió el miércoles un

ataque de infarto que obligó a su hospitalización.

Los médicos que le atienden indicaron que el paciente necesita "reposo absoluto" por unos cuatro días, los que deberá permanecer en ese centro clínico.

Santiago Medina, junto al ex ministro de Defensa Fernando Botero, quien ocupó la dirección general de la campaña de Samper, son los principales acusadores del gobernante.

Según Medina, el cártel de Cali aportó entre 5,5 y 6 millones de dólares a la candidatura del actual jefe del Estado colombiano, cargo por el que fue investigado y exonerado por la Cámara de Representantes en dos oportunidades, la última el 12 de junio por 111 a 43 votos.

Por su parte el gobierno de Estados Unidos anunció que tiene pruebas sobre la vinculación de Samper al narcotráfico, y le canceló su visa de ingreso a ese país.

246

9700685=

RECEPCION

TITULO

PROCESO

AGENCIAS

16.7.96

VERIFICACIONES

XE1533

R POXRT 07-16 00358
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS

CORTE SUPREMA INVESTIGA 111 PARLAMENTARIOS ABSOLVIERON SAMPER

Bogotá, 16 jul (EFE).- La Corte Suprema de Justicia de Colombia investiga desde hoy a los 111 congresistas de la Cámara de Representantes que absolvieron al presidente Ernesto Samper de las acusaciones de haber sido elegido en 1994 con ayuda de dinero del cartel de las drogas de Cali.

La Sala Penal de la máxima instancia jurídica colombiana se declaró "competente" para abrir la investigación después de que le fuera presentada una denuncia firmada por representantes de 20 organizaciones cívicas el pasado 4 de julio.

En la denuncia, las organizaciones señalaron que los parlamentarios no tuvieron en cuenta una serie de pruebas que demostraban la responsabilidad de Samper en el ingreso de millonarias aportaciones ilegales a su campaña electoral.

Samper fue acusado, investigado y exonerado por la Cámara baja del Congreso colombiano de los delitos de enriquecimiento ilícito, encubrimiento, fraude y falsedad documental.

Estos delitos fueron denunciados a la Comisión de Acusaciones del parlamento el 14 de febrero por el fiscal general Alfonso Valdivieso.

Las acusaciones indicaban que a la campaña de Samper ingresaron entre 5,5 y 6 millones de dólares del cartel de Cali.

La Corte Suprema de Justicia entregó la investigación al magistrado Dídimo Páez Velandía, quien analizará si los parlamentarios tuvieron en cuenta todas las evidencias y tomaron en cuenta las pruebas del caso.

Páez Valencia decidirá si los congresistas incurrieron en el delito de prevaricación y analizará casos en que haya ocurrido una "abierta irregularidad o una extrema arbitrariedad", según una fuente de la instancia.

Los denunciantes precisaron en su petición que en el juicio a Samper en el Congreso se registraron cuatro hechos irregulares: desconocimiento de pruebas, violación de la ley penal, no haber analizado las nulidades y no haber solicitado la ratificación de la denuncia del fiscal y las presentadas con antelación.

Samper fue exonerado por 111 congresistas que pidieron archivar su expediente, mientras otros 43 sí estaban de acuerdo en que el presidente debía ser denunciado ante el Senado, lo que habría significado su retiro del poder y la apertura de un nuevo enjuiciamiento. EFE

RRM/DR/RS

07/16/16-07/96

247

9700685-

Búsqueda
17/7/96

Pese a la suspensión de su visa, Samper proyecta participar en la Asamblea de la ONU en Nueva York

Estados Unidos persiste en presiones para lograr la dimisión del presidente colombiano, pese a la reacción adversa en la región

Mientras la tensión entre Colombia y Estados Unidos es cada vez mayor, Washington parece dispuesto a recurrir a todos los procedimientos políticos y diplomáticos para forzar una renuncia del presidente Ernesto Samper. Sin embargo, su acción, destinada a servir de ejemplo en la lucha contra el narcotráfico, parece levantar más resistencias que adhesiones en el continente americano y fuera de él.

Estados Unidos suspendió el jueves 11 la visa de ingreso a Samper "porque las personas que a sabiendas ayudan a los narcotraficantes no son bienvenidas". En Bogotá se temen eventuales sanciones económicas de Washington. Colombia fue "descertificada" en marzo por EE.UU. por su presunta falta de colaboración en la lucha contra el narcotráfico.

● **Bola de nieve.** Samper ha tenido dificultades desde incluso antes de asumir la Presidencia, en agosto de 1994. En junio se hicieron públicos los llamados "narcocassettes", grabaciones telefónicas entre presuntos narcotraficantes del Cártel de Cali y un periodista testafiero de la organización, en las que se señalaba la voluntad de financiar la campaña electoral.

Desde entonces las acusaciones sobre la financiación ilegal de la campaña del candidato liberal se fueron sumando y las relaciones con Washington se deterioraron progresivamente.

Empeoraron aún más desde que Samper fue exonerado por el Congreso de su responsabilidad en la financiación de su campaña con dinero de la droga, el pasado 12 de junio. EE.UU. ex-

presó entonces su malestar de que el Congreso no tomase en cuenta la serias evidencias contra el mandatario.

Paralelamente, el fiscal general de la nación, Alfonso Valdivieso, continúa con las investigaciones y no descartó iniciar un nuevo proceso contra el mandatario si aparecieran nuevos elementos probatorios.

● **Extradición.** La situación de Samper se complicó nuevamente después que el 26 de junio Estados Unidos solicitara la extradición de cuatro narcotraficantes colombianos: Miguel y Gilberto Rodríguez Orejuela, Helmer Herrera y Juan Carlos Ortiz. Esa petición fue desestimada por el gobierno porque la Constitución de 1991 prohíbe la extradición de naturales colombianos al extranjero, pese a que existe un tratado de extradición firmado entre Bogotá y Washington en 1979.

● **Polémico embajador.** Luego, en la primera semana de julio, las relaciones colombiano-estadounidenses se agriaron aún más después que el periódico "The Washington Post" publicara un memorandum del embajador estadounidense en Bogotá, Myles Frechette, en el cual recomendaba al gobierno de su país "debilitar" y "aislar" al presidente Samper. Frechette es quien aparentemente recomendó la suspensión de la visa del presidente colombiano. En respuesta, la cancillería colombiana acusó al diplomático de ser el responsable de una "política injusta y equivocada" hacia Colombia.

El jueves 4, fecha de la independencia de Estados Unidos, ningún funcionario de alto nivel del gobierno

colombiano asistió a la tradicional recepción de la embajada. Mientras el presidente del Congreso, Julio César Guerra, rechazó la invitación y en nota dirigida a Frechette dijo que "Colombia está todavía sufriendo los rigores de la intromisión extranjera, de una nueva forma de colonialismo".

● **Cinismo.** A nivel interno, Samper también tuvo revés políticos. Mientras el vicepresidente Humberto de la Calle, que ayer renunció a la embajada en España, dijo sentirse "avergonzado", el vicefiscal general de la nación, Adolfo Salamanca, señaló que el proceso contra Samper en el Congreso había sido un monumento al cinismo y acusó a los congresistas que lo exoneraron de haber sido cómplices del delito que investigaban.

En tanto, los 11 congresistas que votaron a favor de la exoneración de Samper, fueron denunciados penalmente ante la Suprema Corte de Justicia por el delito de prevaricato, por desconocer pruebas definitivas contra el mandatario, por representantes del grupo Veeduría Ciudadana, creado por miembros de sectores académicos, políticos y profesionales, que se autoerigieron en vigilantes de las actuaciones del desprestigiado Congreso colombiano en el proceso contra Samper.

Asimismo, la voces opositoras volvieron a levantarse para solicitar la renuncia del presidente, mientras que un aliado tradicional, el influyente matutino "El Tiempo", invitó al mandatario—"a quien hemos acompañado con afecto, con lealtad y aun con sacrificio"—a que considere su renuncia. En carta al director de "El Tiempo", Samper contestó que no re-

nunciará.

● **Sentimiento anti-gringo.** La actitud hostil de Estados Unidos—que considera suspender la visa a otros funcionarios y militares—hacia Samper ha aglutinado a la ciudadanía colombiana en un sentimiento "anti-gringo" y de apoyo al presidente. Las encuestas revelan que mientras 62% de los colombianos considera injusta la cancelación de la visa de Samper, 56% está en desacuerdo con esa decisión y 72% estima que la actitud de Estados Unidos hacia Colombia es "mala" o "muy mala".

Varios analistas estadounidenses consideran que la suspensión de la visa de Samper podría tener un efecto boomerang para Estados Unidos. Mientras algunos estiman que el hecho es un insulto a la soberanía colombiana y que por tanto se fortalecerá la popularidad de Samper, otros evalúan el eco que tendrá en el resto de los países latinoamericanos. Si bien Washington dijo que esperaba el respaldo de la región, las reacciones fueron hasta el momento prudentes u hostiles—pero en ningún caso de apoyo—mientras que la Unión Europea calificó de exagerada la medida. El Grupo de Río consideró que "este acto no contribuye a la consolida-

ción de un clima de confianza recíproca y estabilidad esenciales para la eficacia de la lucha contra las drogas".

Samper, por lo pronto, anunció que asistirá a la Asamblea General de las Naciones Unidas que se desarrollará en setiembre en

Nueva York. La sede de la ONU tiene un estatuto diplomático especial, que ha permitido al presidente cubano Fidel Castro visitarla en reiteradas ocasiones. (Redacción de Búsqueda en base a información de AFP, ANSA y DPA.)

Colombia: Corte Constitucional habilita continuar los procesos abiertos por el "narcoescándalo"

- La sentencia proferida considera constitucionales las normas que definen el enriquecimiento ilícito como delito autónomo.
- De esa manera cualquier persona puede ser condenada sin tener una sentencia previa.
- En los últimos días la Fiscalía ha condenado a varias personalidades relacionadas con el mandatario Samper.

Bogotá. Una providencia emitida por la Corte Constitucional de Colombia ha asegurado que decenas de procesos relacionados con el "narcoescándalo", y en los que comparecen muchas personalidades del país, sigan su curso normal.

La sentencia, que fue proferida el jueves por la noche, considera "exequibles" o constitucionales las normas que definen el enriquecimiento ilícito como un delito principal o autónomo.

De esta forma, en Colombia, una persona puede ser condenada por "incremento patrimonial no justificado" sin que exista una sentencia previa por la conducta ilícita de la que pudo haberse derivado ese enriquecimiento, como puede serlo el narcotráfico.

Así lo han defendido y aplicado desde 1993 la Fiscalía General de la Nación y la Sala Penal de la Corte Suprema de Justicia, las máximas autoridades penales del país y que investigan la injerencia de "narcodiner" en las campañas electorales.

Ha sido en concordancia con sus tesis que la Fiscalía ha proferido las dos primeras condenas contra sindicados en el "narcoescándalo" y la Corte Suprema una contra un general en retiro de la Policía.

Las últimas condenas

En los últimos ocho días, la Fiscalía ha sentenciado a 64 meses de prisión y al pago de una multa de 3,3 millones de dólares al ex tesorero de la campaña electoral del presidente Ernesto Samper, el anticuario

Santiago Medina, y a seis a la ex senadora María Izquierdo de Rodríguez, que renunció a su investidura semanas después de haber sido presa.

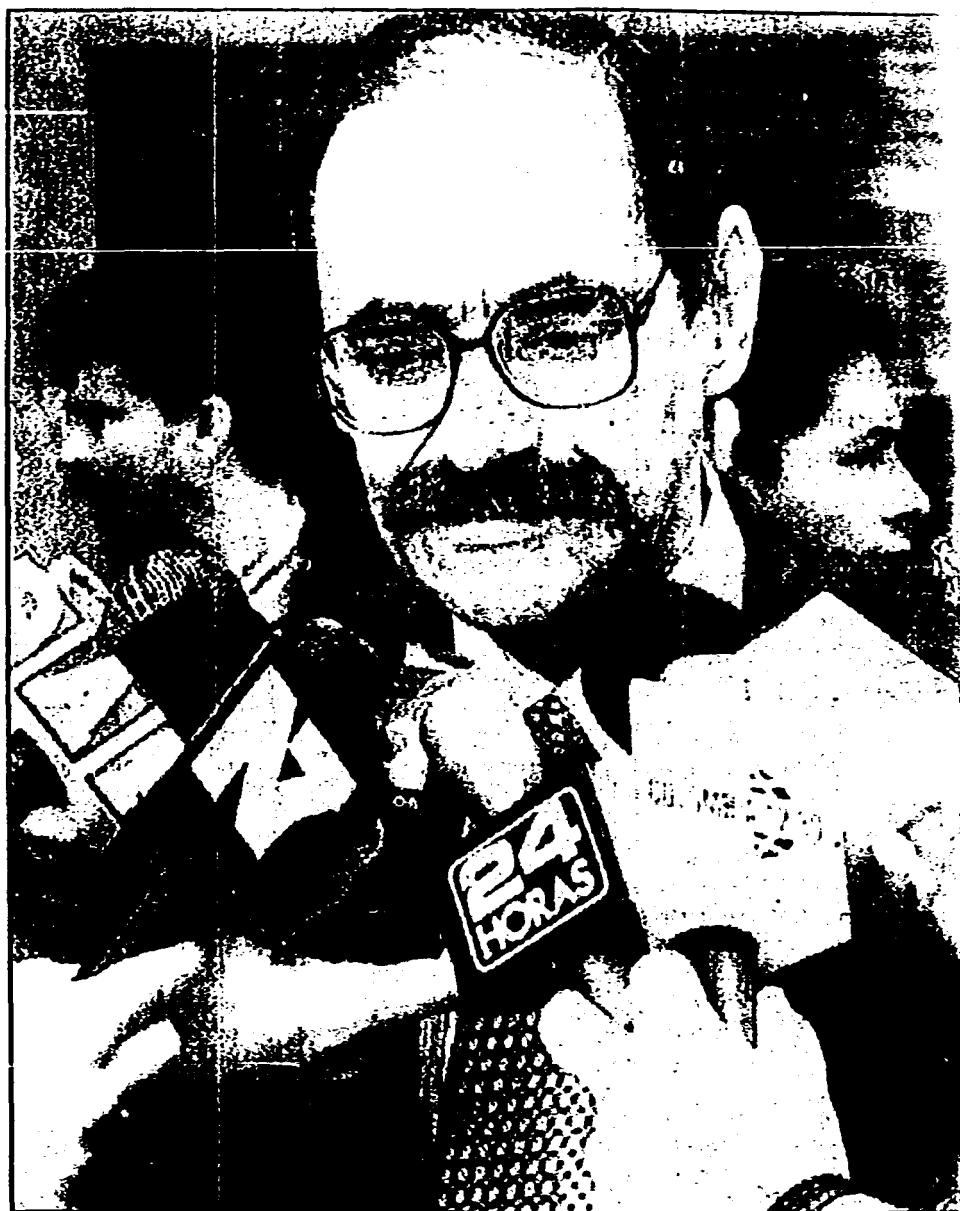
Aunque no relacionada con el "narcoescándalo", la Corte condenó el miércoles, también a cinco años de cárcel, al ex director de la Policía Nacional, general retirado José Guillermo Medina, que no justificó una fortuna de 400 millones de pesos (cerca de 375.650 dólares).

Las investigaciones sobre la infiltración de "narcodiner" en la política, conocidas en Colombia como el "Proceso 8.000" -por su número original de radicación-, han alcanzado a más de 250 personas, incluidos altos cargos y ex cargos, congresistas y ex parlamentarios, militares, un periodista y, obviamente, narcotraficantes.

El ex ministro de Defensa y ex gerente general de la campaña samperista, Fernando Botero Zea; los ministros del Interior y saliente de Comunicaciones, Horacio Serpa y Juan Manuel Turbay; el ex canciller Rodrigo Pardo; el procurador (suspendido), Orlando Vásquez, y el controlador de las cuentas públicas, David Turbay, lo mismo que siete congresistas y un ex parlamentario son algunas de las personalidades que comparecen en estas causas.

El presidente Samper fue igualmente denunciado por enriquecimiento ilícito y otros delitos, pero salió absuelto el pasado junio de una causa que instruyó la Cámara baja.

La providencia de la Corte Constitucional, que fue adoptada por seis votos a favor y tres



El ministro Horacio Serpa, una de las 250 personalidades salpicadas por el narcoescándalo

en contra, supuso la no admisión de una demanda que había interpuesto un abogado y que buscaba que la expresión "no justificado" con la que es definido el enriquecimiento ilícito fuera declarada ilegal.

Esa expresión, que aparece en el Código Penal y en un decreto sobre el delito en cuestión, obliga a los ciudadanos de este país a explicar ante la justicia el origen de su fortuna en caso de que una autoridad sospeche de que corresponde con un incremento patrimonial que no tiene justificación.

El presidente del alto tribunal, Carlos Gaviria, explicó durante una conferencia de prensa

celebrada en Bogotá que el demandante consideraba que esa parte de la norma violaba el precepto constitucional de la presunción de inocencia.

Mayoría en la Corte

Por mayoría, la Corte mantuvo la definición del enriquecimiento ilícito como delito, que en Colombia ha sido objeto de varios intentos de redefinición casi todos desde el Congreso y muchos promovidos por congresistas involucrados en el "narcoescándalo".

Pero, del mismo modo, y según lo subrayó el magistrado Gaviria, "deja en claro que esa expresión de 'no justificado' no

puede entenderse en el sentido de que hay inversión de la carga de la prueba y, por tanto, de que se desconoce la presunción de inocencia".

El presidente de la Corte destacó que la decisión no fue unánime por discrepancias en cuanto a un condicionante.

Mientras la mayoría dice que la declaración de exequibilidad es pura y simple, los otros consideran que hay circunstancias en las cuales para que pueda pronunciarse una sentencia condenatoria sobre enriquecimiento ilícito es preciso que haya habido una sentencia condenatoria previa sobre narcotráfico", explicó.

MI DO

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROC.

VINCULACIONES

AGENCIA
21.7.96

XY9883

II POXRT 07-21 00738
icx mun exg

FFUU-COLOMBIA (Previsión)
UN AGENTE DEA FUE QUIEN REVELO LAZOS SAMPER Y NARCOTRAFICO

Por Elena Moreno

Washington, 21 jul (EFF).- Un agente de la DEA destinado en Bogotá, cansado de ver como el dinero que FFUU enviaba a Colombia para luchar contra la droga se despilfarraba, filtró a la prensa las grabaciones que vinculaban al presidente colombiano, Ernesto Samper, con los narcotraficantes, según se publicó hoy.

Esa decisión tomada en junio de 1994 por el agente Joe Toft, ya retirado y viviendo en algún lugar de Estados Unidos no revelado porque todavía tiene enemigos, precipitó, probablemente, la mayor crisis institucional vivida en Colombia desde hace algunas décadas.

En declaraciones al diario "The Washington Post", el que fuera agente de la DEA (Oficina para la Lucha contra la Droga), relata cómo desafió las órdenes de sus superiores y dio a conocer las grabaciones policiales que vinculan al presidente de Colombia, Ernesto Samper, con el cartel de Cali.

Dos años después, las relaciones entre FFUU y Colombia pasan por uno de sus momentos más críticos: Washington retiró a Samper este mes el visado de entrada en este país apelando a esos lazos y recordando que varias veces amonestó directamente al presidente colombiano por ayudarse del dinero de los carteles para financiar su campaña electoral.

Por su parte, el departamento de Estado, en varias ocasiones, ha dicho que por tres veces advirtió a Samper, y que él nunca tomó en serio que Washington no ignoraría las evidencias en su poder.

Joe Toft, de 51 años, un hombre austero y curtido durante más de tres décadas en la lucha contra la droga en diferentes destinos con la DEA como San Diego, Roma, Madrid, Dallas o Washington, conoció a fondo Colombia durante los casi seis años (1988-94) en que dirigió la oficina de Bogotá.

Las grabaciones llegaron a la embajada de FFUU en Bogotá el 16 de junio de 1994, tres días antes de que se celebrasen los comicios presidenciales que encumbraron a Samper, y el mensajero fue Luis Alberto Moreno, el hombre que dirigía la campaña electoral del otro candidato presidencial, Andrés Pastrana.

Las cintas -informa el periódico- se le entregaron al embajador estadounidense, Morris Rushby, que escuchó su contenido junto a otros diplomáticos y agentes de la DEA y de la CIA (Oficina Central de Información), confirmando lo que ya sospechaban: Samper estaba vinculado a los barones de la droga.

En las cintas, conocidas en Colombia como "narcocassettes", Miguel Rodríguez Orejuela (líder del cartel de Cali) cuenta a un socio que ha entregado 3,5 millones de dólares para la campaña presidencial de Ernesto Samper.

"Mira, la realidad es que necesitan 5.000 millones de pesos, de los que ya tienen 2.000 y necesitan tus 3.000", se escucha en la cinta en referencia a la campaña presidencial de Samper y que en cifras de entonces eran seis millones de dólares.

"Nosotros los tenemos", respondió Rodríguez. "Ya está todo arreglado", añadió. En Toft, según cuenta al diario, se produjo una sensación de algo visto que se repetía y se dijo a sí mismo que, una vez más, el dinero de la cocaína minaba los esfuerzos de

9700685

EEUU en la lucha contra la droga.

Durante los últimos cinco años, Estados Unidos ha gastado más de 1.000 millones de dólares en asistencia militar, económica, policial y de información a Colombia.

La embajada, que inmediatamente se comunicó con Washington, sabía que Moreno y Pastrana también dieron una copia al entonces presidente, César Gaviria y al ministro de Defensa, Rafael Pardo.

Toft se las entregó al corresponsal en Bogotá del "Dallas Morning News" y a un periodista de la televisión colombiana.

La respuesta de Washington fue no interferir directamente en la campaña presidencial colombiana. "En ese momento vi el asunto como un nuevo encubrimiento. No veía la posibilidad de que el Gobierno de Estados Unidos hiciera algo. Eramos espectadores", dijo Toft.

Tres días después, Samper era elegido. El embajador no envió al nuevo presidente el tradicional telegrama de felicitaciones, pero Samper le invitó para discutir sobre relaciones bilaterales.

El embajador Busby, uno de los halcones de EEUU en combatir el tráfico de drogas, no mencionó el asunto de las grabaciones y Samper tampoco, pero su sombra estuvo presente en la conversación.

Toft, que acusó directamente a Samper de recibir dinero de los "narcos", dimitió e hizo sus maletas para dejar Colombia.

En 1996, EEUU dio prueba a Samper de que no echaba sus advertencias en saco roto: ha retirado el visado al presidente de Colombia y su ayuda económica a este país, clasificándolo entre las naciones "parias" como Irán, Siria, Afganistán, Birmania y Nigeria, según calificación del departamento de Estado. FFF

EMM/Pam

07/21/17-09/96

251

9700685=

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PRESENTACION

VINCULACIONES

Accusación

22.7.96

DP3710

U POXBT 07-22 00460
mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS

TAMBIEN DENUNCIAN A 43 PARLAMENTARIOS VOTARON CONTRA SAMPER

Bogotá, 18 jul (EFE).- Un abogado denunció hoy ante la Corte Suprema de Justicia a los 43 integrantes de la Cámara de Representantes colombiana que votaron contra la absolución del presidente Ernesto Samper en el juicio parlamentario que concluyó el pasado 12 de junio, con fallo favorable al gobernante.

Con la querrela, todos los miembros de la Cámara baja de este país quedaron a merced de la Corte Suprema de Justicia, acusados de cargos de prevaricación por acción o por omisión.

Hace dos semanas, los 111 diputados que votaron a favor de la exoneración de Samper fueron denunciados ante el alto tribunal por un conjunto de asociaciones ciudadanas que actuaron como veedoras del proceso parlamentario que investigó la conducta del presidente en el "narcoescándalo".

Uno de los líderes de estos movimientos, el ex embajador y ex ministro de Justicia Enrique Parejo González aseguró entonces a los periodistas que esa mayoría de la Cámara baja pudo haber incurrido en prevaricación por no haber defendido que el jefe del Estado fuese acusado ante el Senado.

En este sentido, Parejo consideró que existían pruebas suficientes sobre la supuesta responsabilidad de Samper en la infiltración de dinero del narcotráfico en la campaña que lo llevó al poder en 1994.

Lo contrario opinó el promotor de la demanda contra los otros 43 parlamentarios, el abogado colombiano Jorge Pinilla Cogollo.

El letrado entregó esta mañana a la Corte Suprema de Justicia en la capital colombiana una denuncia contra este grupo de congresistas, a quienes acusa de haber incurrido en el presunto delito de prevaricación por acción.

Pinilla dijo en su demanda que "existían pruebas evidentes" que permitían concluir que Samper no era responsable de los delitos por los que el fiscal general, Alfonso Valdivieso, le acusó ante la Cámara baja.

Valdivieso denunció penalmente a Samper el pasado 14 de febrero, con un voluminoso expediente que entregó a la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes.

En el documento, el fiscal consideró que existían evidencias que podrían comprometer al presidente colombiano en los presuntos delitos de enriquecimiento ilícito, falsedad, fraude procesal y encubrimiento.

Por 111 votos a favor y 43 en contra, la Cámara baja exoneró a Samper.

La nueva denuncia contra miembros de la Cámara de Representantes fue presentada dos días después de que Samper instalará un nuevo y determinante período de sesiones ordinarias del Congreso, que se prolongarán hasta junio de 1997.

La legislatura debe estudiar proyectos de reforma a la Constitución de 1991 y a las normas penales sobre narcotráfico, que el Gobierno propone que sean más drásticas, como lo ha pedido el Gobierno de los Estados Unidos, que considerará sanciones económicas a este país en caso de que las disposiciones antidroga no sean replanteadas y ampliadas. EFE

JGH/JMA

252

9700685

Nº DUE

TITULO

PROCESO

FECHA

VINCULACIONES

XM9798

R POXRT 07-24 00309
mun exg icx

COLOMBIA-"NARCOESCANDALO"
REBAJAN MAS DE LA MITAD PENA A EX SENADORA

Bogotá, 24 jul (EFE).- La ex senadora colombiana María Izquierdo de Rodríguez, uno de los nueve congresistas detenidos por su relación con el "narcoescándalo", estará en prisión 4 años y 8 meses, en lugar de los 10 años a que fue condenada por un juez anónimo, confirmaron hoy fuentes judiciales en Bogotá.

Izquierdo, que pertenece al Partido Liberal, en el gobierno, se ha visto favorecida con una rebaja de la pena por algunos atenuantes -como la falta de antecedentes y su trabajo para la comunidad- y con otra por haberse acogido al procedimiento de sentencia anticipada, que agilizó su proceso.

Con la imposición de una pena a María Izquierdo, que está presa en una comisaría de policía, son ya dos los políticos de este país involucrados en el desvío de dinero del narcotráfico para las campañas electorales de 1994 que han sido condenados.

El primero fue el ex tesorero de la campaña electoral del presidente Ernesto Samper, el anticuario Santiago Medina, condenado el 11 de julio a 5 años y 4 meses de cárcel y al pago de una multa de 3,3 millones de dólares.

Medina y la ex senadora fueron acusados de enriquecimiento ilícito, por las denuncias de aportaciones del cartel de la cocaína de Cali a las campañas de Samper a la Presidencia y de Izquierdo al Congreso.

Según precisaron fuentes de la Fiscalía General de la Nación en la capital colombiana, el "juez sin rostro" (que actúa en el anonimato para protegerse de represalias) que tuvo a cargo el caso de María Izquierdo la condenó, en principio, a diez años de prisión y al pago de una multa de unos 53.500 dólares.

La senadora fue acusada de haber recibido unos 80.000 dólares del cartel de las drogas de Cali, gran parte de los cuales destinó al pago del rescate de su esposo, que había sido secuestrado por guerrilleros, y otra para su campaña al Congreso, para el que había sido reelegida en los comicios de 1994. EFE.

JGH/cho/M

07/24/19-37/96

253

9700685

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDIMIENTO

SECCION

VOL

860015

30-7-76

XN9955

U POKET 07-30 00649
mun lex

EEUU-COLOMBIA/DEFUNCIÓN (Provisión)
CONMOCIÓN Y ANUNCIO DEMANDAS POR TESTIGO SECRETA SENADOR HELMS

Bogotá, 30 Jul (EFE). Las revelaciones de una testigo del senador Jesse Helms en el Comité de Asuntos Exteriores de EEUU, que finaliza en que el presidente Ernesto Samper se reunió en 1989 con los jefes del cartel de las drogas de Cali, causó hoy, martes, en Colombia conmoción y anuncios de demandas.

Según "María", la testigo, Samper se entrevistó con los hermanos Miguel y Gilberto Rodríguez Gargueta y con José Santacruz, en septiembre de 1989, de quienes recibió unos 400.000 dólares, y él se comprometió a apoyar la no extradición.

Las declaraciones de la testigo de Helms "lesionan gravemente la integridad moral del presidente Ernesto Samper, por la cual un equipo de abogados analiza la posibilidad de emprender las acciones legales que sean necesarias", anunció el portavoz presidencial colombiano Carlos Castillo.

El funcionario añadió que la testigo "apareció encapuchada detrás de un panel y no nos parece que este sea un testimonio confiable", mientras, por otra parte, a su juicio, el hecho "no agrava las relaciones entre Colombia y los Estados Unidos".

La historia de "María", sin embargo, ya era conocida en Colombia desde hace dos años, cuando el periodista colombiano Gerardo Reyes, del "The Miami Herald" la conoció gracias a un agente del Departamento Antidrogas Estadounidense (DEA).

"María" desde antes de esa época era "protégida" del DEA y en Colombia se ha señalado que su verdadera identidad es Norris María Calle una ex convicta por narcotráfico.

Reyes envió en junio de 1994 una carta a Samper en la que lo informaba que iba a publicar las declaraciones de "María" y necesitaba su réplica a las acusaciones.

El periodista reveló que nunca recibió contestación a su carta aunque tiene pruebas de que sí llegó a su destino.

El actual vicepresidente colombiano Juan Fernando Cristo, sin embargo, dijo hoy que esa carta nunca la recibió ni conoció Samper.

José Guillermo Nieto Roa, abogado de Samper, por su parte, indicó hoy que la testigo del senador Helms tuvo "muchas contradicciones" en su comparecencia ante el Comité de Asuntos Exteriores del Senado de EEUU.

"Estamos estudiando la manera de emprender las acciones judiciales en EEUU y esto requiere un análisis con las personas expertas en legislación y en los procedimientos judiciales en ese país", dijo Nieto Roa.

Primero, señaló Nieto Roa, "tenemos que adivinar quién es 'María' porque hasta ahora solo tenemos indicios" de que esa la señalada Norris María Calle.

El ministro de Interior, Horacio Serpa, quien encabeza una lista de 25 personalidades colombianas para quien Helms pidió al presidente Bill Clinton el retiro de la viceministría de Ingreso, dijo que la actitud del senador republicano de "llevar a una persona encapuchada, con la finalidad de que se confiese" que solo busca agredir al presidente (Samper) y a Colombia".

El polifacético Samper "se defendió" ante la "campaña" por los testimonios falsos de Helms, que "en la vida colombiana en el Senado de EEUU contra el presidente" "colaboró" al "falso testimonio".

En la misma lista de Helms hay varios generales colombianos, legisladores, dirigentes políticos, así como algunos ex funcionarios.

Uno de los señalados en la lista de Helms, el ex jefe de la policía secreta colombiana, Miguel Maya Márquez, declaró que se siente "indignado" y agregó que "para él esto ha sido el noveno atentado que ha recibido por combatir el narcotráfico".

El mundo, subrayó elussado Maya Márquez, "no registra dos personas que combatieran el narcotráfico en la forma que lo hizo 20 años" y agregó que los mismos EFUU "me colocaron como el mártir de la causa" tras varios atentados que sufrió como perseguidor implacable de narcotraficantes.

El pasado 11 de julio el Departamento de Estado anunció en Washington el retiro del visado de ingreso del presidente Samper, por estar presuntamente comprometido con el narcotráfico.

En la lista de las 25 personalidades a quien Helms solicita la cancelación del permiso de ingreso a su país argumenta igualmente sus nexos con los carteles de las drogas. EFE

RRM/M

07/30/17-40/96

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA EL PAIS

FECHA Y PROCEDENCIA 31.7.96

VINCULACIONES

Compareció encapuchada en el Congreso de EEUU y acusó a Ernesto Samper

TESTIGO "SECRETA" DEL SENADOR HELMS HIZO TEMBLAR A COLOMBIA

Las revelaciones de una testigo del senador Jesse Helms en el Comité de Asuntos Exteriores de EE.UU., que insiste en que el presidente Ernesto Samper se reunió en 1989 con los jefes del cartel de las drogas de Cali, causó ayer en Colombia conmoción y anuncios de demandas. Según "María", la testigo, Samper se entrevistó con los hermanos Miguel y Gilberto Rodríguez Orejuela y con José Santacruz, en septiembre de 1989, de quienes recibió unos 400.000 dólares, y él se comprometió a apoyar la no extradición de narcotraficantes.

WASHINGTON (por Marcela Sánchez Fonseca, Corresponsal de EL TIEMPO).

Con una capucha negra sobre la cabeza y una gabardina habana que cubría casi todo su cuerpo, entró ayer a una sala del Congreso de Estados Unidos la misteriosa testigo "María", desafiando incluso a aquellos que por mucho tiempo cuestionaron su existencia.

"A pesar de que hubo un senador colombiano que dijo que yo era un invento del gobierno norteamericano, estoy aquí para contestar las preguntas que me quieran hacer", dijo la testigo. Durante más de 40 minu-

tos rindió testimonio ante tres miembros del Comité de Relaciones Exteriores del Senado presidido por el senador republicano Jesse Helms y a espaldas de una expectante audiencia, entre los que se encontraban el embajador encargado de Colombia ante la Casa Blanca, Mauricio Echeverri.

"María" conformó el último de tres paneles de una audiencia convocada para el lunes pasado en la tarde por el Comité con el propósito de discutir el tema del tráfico internacional de drogas y sus efectos en los Estados Unidos. Helms presentó parsi-

moniosamente a la testigo como una "valiente mujer colombiana" mientras asistentes preparaban la sala para su ingreso.

Un biombo de un material blanco corrugado sirvió para proteger la identidad de la testigo, cuyo rostro pudo ser visto únicamente por los senadores y algunos de sus asesores.

"Soy una colombiana más que no está de acuerdo con el narcotráfico", empezó diciendo en español mientras una intérprete traducía frase por frase sus declaraciones. "He tenido que salir de mi país por sufrir persecución".

"María" indicó que por su fe en un futuro mejor para Colombia se ofreció voluntariamente a colaborar con la DEA e infiltrar los carteles de la droga. También aseguró haber visto en 1989 al entonces candidato Ernesto Samper recibir dinero del Cartel a cambio de su esfuerzo por eliminar la extradición.

"El doctor Samper me dijo a mí personalmente que si a él se le daba dinero para su campaña, la extradición sería anulada", afirmó.

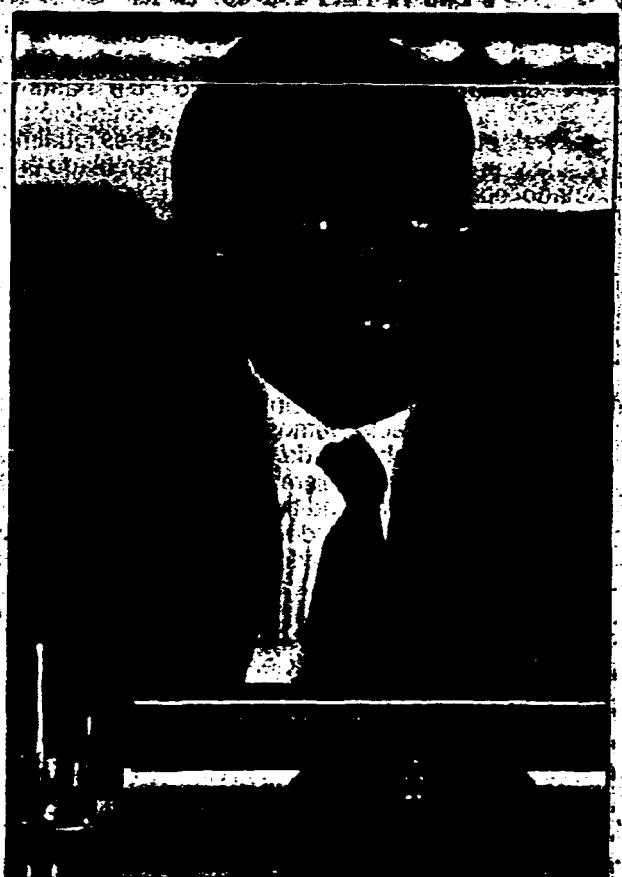
Para esos propósitos, la

testigo aseguró que Samper sostuvo conversaciones o encuentros con diversos miembros del narcotráfico, entre ellos, Claudia Rodríguez, hija de Gilberto Rodríguez Orejuela.

La narcocorrupción que permitió que los líderes del Cartel de Cali compraran el cargo del presidente Samper representa uno de los elementos "más preocupantes" del tráfico internacional de drogas, dijo el Senador Helms durante las audiencias en las ofrecieron testimonio, además, representantes de las fuerzas policiales que luchan por el control de drogas en EE.UU., además de un analista y un antiguo narcotraficante.

Helms se mostró complacido por las medidas tomadas por la Administración Clinton hacia Colombia, aunque consideró que todavía falta mucho por hacer.

"Estoy complacido de que la Administración haya tomado finalmente varios pasos contra compañías que encubren a los carteles y ha revocado visas de funcionarios oficiales corruptos, incluyendo al presidente Samper".



El presidente de Colombia, Ernesto Samper, se encuentra otra vez en el ojo de una tormenta de acusaciones.

9700685

256

Nº DOCUMENTO _____
 TÍTULO _____
 PROCEDENCIA El País
 FECHA Y PROCEDENCIA 31-7-96
 VINCULACIONES _____

Los abogados de Samper preparan acciones legales

BOGOTÁ, 30 (EFE).— Las declaraciones de la testigo de Helms "lesionan gravemente la integridad moral del presidente Ernesto Samper, por lo cual un equipo de abogados analiza la posibilidad de emprender las acciones legales que sean necesarias", anunció el portavoz presidencial colombiano Carlos Castillo.

El funcionario añadió que la testigo "apareció encapuchada detrás de un panel y no nos parece que este sea un testimonio confiable".

Luis Guillermo Nieto Roa, abogado de Samper, por su parte, indicó que la testigo del senador Helms tuvo "muchas contradicciones" en su comparecencia ante el Comité de Asuntos Exteriores del Senado de EEUU.

"Estamos estudiando la manera de emprender las acciones judiciales en EEUU y esto requiere un análisis con las personas expertas en legislación y en los procedimientos judiciales en ese país", dijo Nieto Roa.

Primero, señaló Nieto Roa, "tenemos que adivinar quién es 'Maria' porque

hasta ahora solo tenemos indicios".

El ministro de Interior, Horacio Serpa, quien encabeza una lista de 25 personalidades colombianas para quien Helms pidió al presidente Bill Clinton el retiro de su visado de ingreso, dijo que la actitud del senador republicano de "llevar a una persona encapuchada, como en la Inquisición, es una vergüenza" que solo busca agredir al presidente (Samper) y a Colombia.

El gobierno de Samper "se defenderá a toda costa" por los testimonios falsos de Helms que "anda reciclando calumnias en el Senado de EEUU contra el presidente de Colombia", declaró Serpa.

En la misma lista de Helms hay varios generales colombianos, legisladores y dirigentes políticos, así como algunos ex funcionarios.

Uno de los señalados en la lista de Helms, el ex jefe de la policía secreta colombiana, Miguel Maza Márquez, declaró que se siente "indignado" y agregó que "para mí esto ha sido el noveno atentado que he recibido por combatir el narcotráfico".

Nº DOCUMENTO _____
 TITULO _____
 PROCEGENCIA EL PAS
 FECHA DE PROCEGENCIA 31.7.86
 VINCULACIONES _____

"Maria": una arrepentida infiltrada en la cueva del narcotráfico colombiano

BOGOTÁ (GDA).— En junio de 1996, el representante a la Cámara Miguel de la Espriella, supuestamente destapó la identidad de "Maria". Según el parlamentario se trata de Norys María Calle, una ex convicta por narcotráfico que obtuvo su libertad de las redes de traficantes. Pero la primera vez que se escuchó hablar de "Maria" fue en junio de 1994 cuando el periodista colombiano Gerardo Reyes, de El Nuevo Herald, envió una carta al presidente electo Ernesto Samper Pizano en la que le hablaba de una supuesta informante de la DEA que hacía serias acusaciones en su contra. Según Reyes, la testigo, una mujer de alrededor de 40 años, aseguró que en 1990 estuvo presente en una reunión en donde el cartel de Cali entregó a Samper 400 millones de pesos destinados a su campaña.

Maria, como dijo llamarse la testigo de la DEA, también manifestó que en la reunión estuvieron presentes los narcotraficantes José Santacruz y Miguel Rodríguez Orejuela. Según María, Samper se comprometió con los capos del cartel a cooperar eficazmente en la abolición de la tradición, aún si no era electo presidente.

(La reunión a la que se refiere la testigo de la DEA se efectuó en septiembre de 1989, en un apartamento ubicado en Cali, de propiedad de Fernando Espinosa, jefe de alijación de la Aduana de esa ciudad, asesinado en oscuros hechos y quien aparece en la polémica foto en la que Ernesto Samper está con Elizabeth Montoya de Santa.

Los detalles de la entrevista entre María y Reyes fueron arrojados por este último a Samper con el propósito de obtener alguna reacción del presidente electo. No obstante, Reyes nunca obtuvo respuesta.

Un año después, el 17 de abril de 1995, el senador republicano por Carolina del Norte, Jesse Helms se refirió nuevamente a la enigmática testigo.

En esa ocasión el congresista estadounidense aseguró, en conferencia de prensa, tener una testigo confiable "Maria" cuya declaración comprometería seriamente al presidente Samper con el cartel de Cali. Aunque Helms no dio detalles de la confesión de su testigo, prometió que la presentaría en pocos días ante el Congreso de su país. Pero María nunca apareció.

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEGENCIA

FECHA DE PROCEGENCIA

VINCULACIONES

EN POCAS PALABRAS

Detienen en Colombia al ex edecán del presidente Ernesto Samper

La Fiscalía General de Colombia detuvo ayer al coronel de la Policía Germán Osorio, ex edecán del presidente Ernesto Samper, acusado por el delito de enriquecimiento ilícito. El nombre de Osorio trascendió tras el asesinato de Elizabeth Montoya de Sarria, a su vez testigo clave en el proceso contra el jefe del Estado por las acusaciones de haber recibido dinero del narcotráfico para financiar su campaña electoral. Osorio tiene pendientes dos procesos más en la Fiscalía. Según fuentes judiciales, se trata de establecer si intervino en el ingreso de dineros del cartel de Cali en la campaña electoral de Samper en 1994 y, por otra parte, si tiene que ver en el asesinato de Montoya de Sarria, ocurrido el 2 de febrero pasado en Bogotá. Osorio, de 39 años, fue durante cinco años responsable de la seguridad de Samper. (EFE)

A dos años de conquistar el poder aumentan presiones para la dimisión de Ernesto Samper

■ Sendos (narco) escándalos han salpicado al presidente colombiano en lo que va de su mandato ■ La participación de fondos del narcotráfico en su campaña electoral ha sido la gran acusación que recayó sobre el mandatario, que está enfrentado a Estados Unidos por ese tema ■ Pese a las contundentes pruebas el juicio político no prosperó al ser absuelto de los cargos por la Cámara de Diputados ■ Según las encuestas hoy el 50% de los colombianos exige la renuncia del jefe de Estado

Bogotá. La mitad de los colombianos, siete de cada diez empresarios, obispos, militares en retiro, la prensa, varios aspirantes a la Presidencia, algunos sindicatos, la guerrilla de izquierda y la oposición conservadora piden la renuncia de Ernesto Samper, que cumplió ayer dos años en el poder. Contra su dimisión están la otra mitad de los consultados en las encuestas, tres de cada cuatro parlamentarios, la mayoría de la Dirección del gobernante partido Liberal, otras asociaciones sindicales, los jefes presos del cartel de las drogas de Cali y, desde luego, el propio Samper y sus principales colaboradores.

El siguiente es un balance de las posiciones de los principales sectores sobre la crisis que vive Colombia por denuncias de que Samper fue elegido en 1994 con multimillonarias donaciones de narcotraficantes:

OPINION PUBLICA: Las encuestas muestran un empate entre los que piden la renuncia de Samper y los que apoyan su decisión de seguir "hasta el último minuto de la última hora del último día" de su mandato (7 de agosto de 1998). Esto a pesar de que tres de cada cuatro encuestados está convencido de que el "narcodínero" ayudó a elegirlo.

PARTIDO LIBERAL: El partido de Samper, el de mayor votación en Colombia, está dividido por el llamado "narcoescándalo", pero son mayoría los que le respaldan en su Dirección y en el grupo parlamentario liberal.

PARTIDO CONSERVADOR: Igualmente dividido entre un sector fiel a su Dirección, que pide la dimisión, y otro que colabora con Samper en el gabinete y el Parlamento.

PARLAMENTO: Se oponen a la dimisión la mayoría de los senadores y representantes, incluidos liberales, conservadores e independientes. La



Ernesto Samper se "salvó", pero la crisis política continúa.

Cámara de Representantes exoneró al presidente en junio pasado por 111 votos contra 43.

MILITARES: Los principales mandos militares advierten que no serán árbitros de la crisis. Se ha hablado de inquietud en las Fuerzas Armadas, pero sólo un general, Ricardo Cifuentes, renunció porque Samper, según dijo, no le merece respeto. Los militares jubilados piden la renuncia de Samper.

ASPIRANTES A LA PRESIDENCIA: Piden la renuncia de Samper la mayoría de los precandidatos con posibilidades de éxito: Noemí Sanín, ex ministra de Exteriores conservadora; Andrés Pastrana, conservador, principal rival del presidente en 1994; Juan Manuel Santos, ex ministro liberal de Comercio Exterior; Bernardo Hoyos, sacerdote suspendido que encabeza un movimiento populista, y Antanas Mockus, alcalde de Bogotá, independiente. El principal pre candi-

dato que apoya a Samper es su ministro del Interior, el liberal Horacio Serpa.

EMPRESARIOS: Las quince asociaciones empresariales más importantes han pedido a Samper que deje el poder para conjurar los efectos de la crisis sobre la economía. Siete de cada diez empresarios desean su dimisión, según las encuestas. Sin embargo, el mayor consorcio económico del país, el grupo Santodomingo, sigue respaldándolo.

ESTADOS UNIDOS: El Gobierno del presidente Bill Clinton se ha convertido en uno de los mayores adversarios de Samper. Washington "descartó" (descartó) la política antidrogas de Colombia, le retiró a Samper el visado estadounidense, le acusa de cómplice del narcotráfico y amenaza con sanciones económicas.

EX PRESIDENTES: Los ex gobernantes están divididos. Sólo apoya plenamente a Samper el liberal Julio César

Turbay (78-82), ahora embajador en El Vaticano. Otro "ex" liberal, Alfonso López Michelsen (74-78), sugirió a Samper dejar el poder tras salvar el honor con una reforma constitucional. El conservador Misael Pastrana (70-74), padre del candidato derrotado en 1994, es el más radical "antisamperista" de este grupo. El liberal César Gaviria (90-94), ahora secretario general de la Organización de Estados Americanos (OEA), lanza pullas contra su sucesor, pero sin pedir su renuncia abiertamente. El conservador Ferrisario Betancur (82-86) y el liberal Virgilio Barco (86-90) mantienen silencio.

IGLESIA CATOLICA: Los jerarcas de la religión mayoritaria entre los colombianos han expresado que es importante para el país que Samper dimita.

CARTEL DE CALI: Los máximos jefes del cartel, Miguel y Gilberto Rodríguez Orejuela, enviaron reciente-

mente a Samper una carta pública para pedirle que siga gobernando.

PRENSA: Solicitaron la renuncia, en notas editoriales, la mayoría de los principales diarios conservadores y liberales. En otros medios hay división de opiniones, aunque con tendencia mayoritaria contra el presidente.

GUERRILLA: Las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC) han dicho en comunicados que no negociarán la paz con un "narcogobierno" y que no reconocerán interlocutor válido mientras Samper siga en la Presidencia.

SINDICATOS: Dos de las mayores centrales obreras respaldan al presidente. El ministro de Trabajo, Orlando Obregón, veterano sindicalista, sigue en el gabinete pese a la posición oficial de su partido, el Conservador. Pero otras confederaciones sindicales también importantes están contra

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCESO 2.088.000.000

FECHA 11/6/96

VINCULACIONES

ENTRADO

CRUZADO

■ EL EX MINISTRO DEBERÁ CUMPLIR 63 MESES DE PRISIÓN EN LUGAR DE 90 Y PAGAR UN MILLÓN DE DÓLARES DE MULTA

Rebajan condena de Botero en Colombia

El ex responsable de la campaña de Ernesto Samper consiguió el beneficio al aceptar tener una "audiencia especial" con la fiscalía; también deberá pagar un millón de dólares de multa

El ex ministro de Defensa de Colombia Fernando Botero, ex director general de la campaña presidencial de Ernesto Samper, recibió una condena de 90 meses de prisión pero, con una rebaja negociada, sólo cumplirá 63, informó ayer su abogado, Fernando Londoño Hoyos.

Botero, al que también le fue impuesta una multa de mil millones de pesos (un millón de dólares, aproximadamente), aceptó los cargos de enriquecimiento ilícito en favor de terceros, encubrimiento y falsedad.

El ex ministro negoció su pena en una "audiencia especial" con la fiscalía, lo que está aceptado en el Código de Procedimiento Penal colombiano, aunque ahora un juez deberá ratificarla.

Algunas fuentes judiciales habían señalado previamente que habría una segunda sesión de la "audiencia especial", pero el defensor del ex ministro aclaró que



las diligencias concluyeron con la negociación y fijación de la sentencia. "Ya fue dictada esa sentencia para 90 meses con un descuento de 27", con lo que Botero cumplirá 63 meses de prisión.

La campaña de Samper fue acusada de recibir US\$ 6 millones del cartel de Cali.

El letrado de Botero dijo que la rebaja fue obtenida porque el ex ministro aceptó acogerse a la "audiencia especial" con la fiscalía. Los delitos aceptados, dijo el letrado, "son los mismos que fueron formulados y de la manera como se le formularon, consistentes en formar parte de una conspiración general de toda la campaña y la cúpula samperista para producir un enriquecimiento ilícito, así como el delito de falsedad en documento privado".

Las campañas presidenciales de 1994 tenían un topé legal de gastos de US\$ 4 millones, pero la de Samper llegó a US\$ 14 millones. (En base a AP y EFE)

Samper se tiene confianza

El presidente colombiano, Ernesto Samper, aseguró durante la toma de mando del presidente ecuatoriano, Abdalá Bucaram, que se mantendrá en su cargo pese a los problemas que ha atravesado por la presunta financiación de su campaña con fondos narcos.

"Estar aquí (en Quito) es sólo un cambio de angustias, no un

descanso", dijo Samper, quien indicó que la retirada del visado por parte de EEUU no le "quita el sueño, pues en ninguna parte de la Constitución dice que se necesita la visa de Estados Unidos para gobernar en Colombia". "Me mantendré en mi cargo, no he perdido imagen ni lo que a mí me interesa", dijo Samper. (EFE)

XD3175

R POXRT 08-16 00361

mun exg icx

COLOMBIA-CRISIS (Repetición)

PROCURADURIA PIDE NO SE ACUSE AVELLA ENRIQUECIMIENTO ILICITO

Bogotá, 16 ago (FFF).- La Procuraduría de Colombia ha pedido a la comisión de fiscales que instruye la causa por el empleo de dinero del narcotráfico en política, que no se acuse de enriquecimiento ilícito a Juan Manuel Avella, jefe administrativo de la campaña electoral del presidente Ernesto Samper en 1994.

Según informaron hoy, viernes, fuentes judiciales, la Procuraduría, sin embargo, apunta que Avella pudo haber incurrido en un delito de falsificación de documentos.

Avella se encuentra detenido desde octubre del año pasado, cuando la Fiscalía ordenó su detención al considerar que había incurrido en el delito de enriquecimiento ilícito.

El agente especial de la Procuraduría que interviene en el proceso entregó un informe en el que señala que Avella "no tuvo manejos directos en la captación de dineros que habrían entregado a la campaña (de Samper) los jefes del cartel de Cali", y que no existen pruebas de que se haya enriquecido ilícitamente.

Sin embargo, según el informe, "sí participó de la falsificación" de los documentos sobre los gastos de la campaña del actual presidente colombiano presentados ante autoridades electorales.

Los responsables de la campaña del liberal Samper presentaron una relación de gastos que no superaba los 4 millones de dólares de tope que impone la ley, pero la Fiscalía calcula que utilizaron unos 14,5 millones, de los que entre 5,5 y 6 fueron aportados por los narcotraficantes de Cali.

Todos los componentes del equipo económico de la campaña de Samper están en prisión, pues, además de Avella, están privados de libertad el tesorero general, Santiago Medina, y el director general, Fernando Botero, que posteriormente fue ministro de Defensa.

Medina ha sido condenado a 6 años de cárcel y Botero a 5 años y 3 meses, después de que ambos negociaran sus penas y admitieran haber cometido algunos delitos.

Samper, por su parte, fue exonerado de responsabilidad en dos ocasiones por la Cámara de Representantes, la última el pasado 12 de junio, lo que supuso el empeoramiento de las relaciones entre Colombia y Estados Unidos.

FFU ha retirado a Samper el visado de entrada en ese país y amenaza con imponer sanciones económicas a Colombia. FFE

RRM/nht.

08/16/16-27/96

N.º DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA

FECHA, y

VINCULACIONES

XD3180

R SUCRT 08-16 00196

mun exg icx

262

9700685

NO DOCUMENTO

TITULO

PROCESO

FECHA DE PROCEDENCIA

VINCULACIONES

DP8163

U POXRT 08-17 00431
TCX MUN EXG

COLOMBIA-CRISTIS

DEFIEN A EX TESORERO DE SAMPER PURGAR PENA EN DOMICILIO

Bogotá, 16 ago (EFE).- Un tribunal colombiano negó hoy una apelación de Santiago Medina, el ex tesorero electoral del presidente, Ernesto Samper, para que se le permitiera purgar en su domicilio la pena de 64 meses de prisión a la que fue condenado por su responsabilidad en el "narcoescándalo".

Con la providencia, que fue adoptada por el Tribunal Superior de Bogotá, quedó en firme la decisión del juez anónimo que sentenció a Medina y que ordenó su regreso a la cárcel.

El ex tesorero de la campaña electoral de Samper está bajo arresto domiciliario desde diciembre pasado, cuando la Fiscalía General de la Nación le favoreció con este beneficio por considerar que había colaborado de forma eficaz con la justicia.

En consecuencia, Medina, que vive en una valiosa mansión situada al norte de la capital colombiana, pudo salir entonces de la Cárcel Nacional Modelo, de Bogotá, donde estaba recluso desde su captura a finales de julio de 1995.

Un "juez sin rostro" (que actúa en el anonimato para evitar represalias) de la capital colombiana condenó al ex tesorero electoral a una pena de 64 meses de prisión y al pago de una multa de 3,3 millones de dólares.

Medina había sido detenido por disposición de la Fiscalía General, bajo cargos de enriquecimiento ilícito, delito que se derivó de las denuncias de una millonaria aportación del cartel de la cocaína de Cali a la campaña electoral que llevó al poder a Samper en 1994.

En un acuerdo con la máxima autoridad penal, el ex tesorero se declaró responsable de ese delito, al acogerse a un procedimiento judicial conocido como de sentencia anticipada y que agilizó su enjuiciamiento.

La causa pasó entonces a un juez anónimo, que el pasado 11 de julio tomó la decisión de condenar y multar al acusado.

El político, un comerciante en antigüedades, al enterarse de la sentencia sufrió una crisis cardíaca que determinó su ingreso en una clínica bogotana y de la que fue dado de alta a comienzos de agosto.

Con un recurso de tutela, derecho constitucional que los ciudadanos pueden invocar cuando consideran que sus derechos han sido vulnerados, el anticuario trató de impedir su reingreso en la cárcel.

La apelación fue considerada por el Tribunal Superior de Bogotá, que esta noche anunció que no la había acogido.

Fuentes de la corporación dijeron que Medina debe ser enviado de regreso a la prisión porque el delito por el que fue condenado no es excarcelable.

En declaraciones a un informativo de la televisión, el ex tesorero dijo que aceptaba la decisión judicial, que consideró injusta, pero advirtió de que está sometido a un tratamiento médico que difícilmente podrá seguir en la prisión. EFE

JGH/Hma

263

9700685

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA ABOGADO

FECHA DE PROCEDENCIA 21-10-96

VARIANTES _____

DP8466

R SUCBT 10-21 00616
mun exg icx

COLOMBIA-DROGAS

REVISTA REVELA NOMBRE DE "CAPO" TEMIDO POR MAFIA CALI

Bogotá, 20 oct (EFE).- El comerciante de joyas y automóviles Orlando Sánchez Cristancho es supuestamente el "capo" llamado "el Hombre del Overol" al que temen los jefes de la poderosa mafia de las drogas de Cali, revela la revista colombiana "Semana" en su última edición.

Sánchez Cristancho está señalado como el presunto autor intelectual del asesinato de Elizabeth Montoya, testigo contra el presidente, Ernesto Samper, en el caso de la financiación ilegal de la campaña electoral de éste en 1994.

La publicación, que comienza a circular mañana lunes, desvela el misterio sobre "el Hombre del Overol", citado en una charla telefónica de dos jefes del "cartel" de Cali, al que atribuyen un gran poder y definen como "peor que Pablo Escobar", el abatido número uno del "cartel" de Medellín.

En la charla, difundida el fin de semana pasado por el diario "El Tiempo", participan Miguel Rodríguez Orejuela y Helmer Pachó Herrera (considerados como los números dos y cinco del "cartel" de Cali y ambos detenidos).

La conversación, mantenida a finales de mayo pasado, gira sobre el atentado contra el hijo de Rodríguez, William Rodríguez Abadía, ocurrido el 24 del mismo mes.

En su diálogo, Rodríguez y Herrera se mostraban atemorizados por el atentado, en el que murieron cinco de los acompañantes de William Rodríguez, que resultó gravemente herido.

Rodríguez le pedía a Herrera (en ese momento prófugo de la justicia) que hablara con "el Hombre del Overol" y le comunicara que él estaba dispuesto a darle cuantas explicaciones fueran necesarias para aclarar un problema en la "contabilidad" y que habría desatado la ira de la misteriosa persona.

El sangriento atentado, que tuvo como escenario un restaurante de la ciudad de Cali, levantó los temores de las autoridades de que se tratara del inicio de una posible guerra entre las mafias de la droga.

El mismo Miguel Rodríguez identificó a la revista al hombre objeto de su conversación como Orlando Sánchez, al que la Fiscalía atribuye la autoría intelectual del asesinato de Elizabeth Montoya en febrero pasado.

Montoya, esposa del detenido ex policía Jesús Amado Sarria, acusado de narcotráfico, fue tiroteada por un grupo de hombres en un apartamento del norte de Bogotá, cuando la Fiscalía la buscaba.

La mujer había sido señalada como una de las donantes de dinero de la droga a la campaña del presidente, Ernesto Samper, apoyada con unos cuatro millones de dólares del narcotráfico, según la Fiscalía.

Según ha trascendido de la investigación, Sánchez tenía una deuda con Montoya de cerca de once millones de dólares.

Fuentes judiciales y de los organismos de seguridad dieron a "Semana" que es "altamente posible" que Sánchez sea "el Hombre del Overol".

Las mismas fuentes señalan que el comerciante trabajó durante muchos años para los Rodríguez Orejuela y "sirvió de puente permanente para negocios de los "carteles" colombianos con la

mafia mexicana".

Miguel Rodríguez explica a la revista que la "contabilidad" de la que se habla como generadora de las diferencias con Sánchez es una palabra figurativa para referirse a un anónimo que fue enviado a las autoridades contra Orlando Sánchez".

El semanario indica que el "hombre del Overol" tiene en la actualidad su propia organización, una de las cinco que estarían disputándose el control del tráfico de estupefacientes tras la desarticulación del "cartel" de Cali por las autoridades en los últimos doce meses.

El segundo grupo tras el dominio del negocio sería el "cartel" del Norte del Valle, dirigido por el encarcelado "capo" Iván Urdinola Grajales, y el tercero, el grupo mafioso mexicano bajo el mando de Amado Carrillo.

Los grupos cuarto y quinto estarían formados por los herederos del "cartel" de Medellín y por nuevos narcotraficantes sin antecedentes judiciales, de los que las autoridades no tienen información. EFE

IFS/JLM/JMA

10/21/00-56/96

Nº DOCUMENTO _____
TÍTULO _____
PROCEGENCIA Quilín
FECHA DE PROCEGENCIA 14-11-76
VINCULACIONES _____

COLOMBIA: REABRIRÁN EL JUICIO AL PRESIDENTE

Otra vez Samper y el narcoescándalo

Había sido absuelto • La Corte estudia un pedido para volver a juzgarlo • Es por dinero narco en la campaña

BOGOTÁ (Especial para Clarín). - La Corte Constitucional estudia la posibilidad de ordenar la reapertura del proceso contra el presidente colombiano Ernesto Samper por la financiación de su campaña política con dineros del narcotráfico, del que fue absuelto en mayo último por el Congreso.

Los nueve miembros del máximo tribunal decidieron reabrir el tema luego de que el ex ministro de Justicia y ex candidato presidencial por el Partido Liberal, Enrique Parejo, presentó un recurso ante los tribunales pidiendo la anulación del juicio político absolutorio.

Parejo dijo a Clarín que había solicitado la nulidad de la investigación contra Samper porque "fue parcial y no tuvo la participación de la comunidad en ninguna de sus etapas. A mí, por ejemplo, no me dejaron hablar en el juicio".

La Comisión de Acusaciones del Parlamento investigó durante cuatro meses a Samper. En mayo, ordenó archivar el proceso y exoneró al mandatario de cargos criminales y políticos por sus presuntos nexos con el narcotráfico. Se lo acusaba de haber recibido seis millones de dólares del Cartel de Cali para financiar su campaña presidencial en 1994.

La absolución fue recibida con una andanada de críticas en el país, especialmente entre quienes cuestionaron a los investigadores por considerarlos adictos al mandatario. Fuentes diplomáticas estadounidenses también objetaron el desarrollo del

juicio al poner en duda su imparcialidad.

Parejo, uno de los más duros opositores a Samper, ocupó la cartera de Justicia durante la presidencia de Belisario Betancur (1982-1986) y tuvo que salir del país amenazado de muerte por los narcos. En mayo último, Parejo había pedido la anulación del proceso ante el Tribunal Superior de Bogotá, que rechazó la demanda. Ahora, ante una nueva presentación judicial, la Corte decidió estudiar el caso.

Demora de 15 días

Uno de los jueces de la Corte, Vladimir Naranjo, preparó ayer un borrador en el que se acepta el recurso planteado por Parejo y se pide al Congreso la reapertura del proceso contra el primer mandatario. El escrito está siendo analizado por el máximo tribunal, pero fuentes judiciales dijeron a Clarín que una decisión final podría demorarse por lo menos unos quince días. Luego de ese período podrá saberse si Samper debe responder de nuevo ante los diputados, pero esta vez con la presencia de Parejo como vocero de la sociedad y con la posibilidad de aportar pruebas.

Nelson Padilla

Nº DOCUMENTO _____

TITULO _____

PROCEDENCIA AGENCIA EFE

FECHA DE PROVENIENCIA 15/11/96

VINCULACIONES _____

XE4302

R POXRT 11-15 00371
mun exg lcx

COLOMBIA-CRISIS

EX MINISTRO ROTERO ACUSA CONTRALOR CUENTAS DE NEXOS MAFIA

Bogotá, 15 nov (EFE).- El ex ministro de Defensa de Colombia, Fernando Botero insistió hoy en que el Contralor de su país, David Turbay, tiene vínculos con el narcotráfico, acusación de la que aseguró que posee pruebas.

La denuncia de Botero aparece en una carta enviada a Radio Cadena Nacional (RCN) desde una guarnición militar donde se encuentra preso desde agosto del año pasado.

Según Botero, "existen pruebas de los nexos de Turbay con los carteles de las drogas de Cali y Medellín".

El Contralor, que fiscaliza las cuentas del Estado, "ha tenido vínculos con el narcotráfico desde hace muchos años. Hay abundantes pruebas que comprometen a Turbay en una relación permanente con Pablo Escobar Gaviria, los hermanos Rodríguez Orejuela (Gilberto y Miguel), Guillermo Ortiz Gaitán y Pastor Perafán", añadió Botero.

El ex ministro de Defensa fue director general de la campaña electoral del presidente de Colombia, Ernesto Samper, en 1994, y fue condenado a 64 meses de prisión por el ingreso de millonarias aportaciones del cartel de Cali a esa candidatura.

Botero agregó que, en la segunda vuelta presidencial de 1994, Turbay "solicitó recursos financieros del cartel de Cali para 'aceitar la maquinaria' liberal en la costa atlántica".

En esa etapa de la contienda presidencial, según la acusación de Botero, "Turbay repartió dineros entre los parlamentarios liberales y organizó los vuelos de la 'narcoavioneta' para entregarlos en varias regiones".

El ex miembro del gabinete de Samper, que dijo el 23 de enero pasado que el gobernante "sí sabía" de las aportaciones del narcotráfico a su campaña, anunció en su mensaje a RCN que ha pedido a la Fiscalía General la "ampliación de la indagatoria para ratificar los cargos" contra el Contralor.

"Turbay ha utilizado el poder de la Contraloría en mi contra desde que las investigaciones de 1994 y 1995 arrojaron como conclusión que él era una de las piezas políticas fundamentales del cartel de Cali", manifestó también Botero.

El Contralor investiga las presuntas irregularidades de un contrato del ministerio de Defensa que firmó Botero en 1995 con la empresa suizo-estadounidense "Swipco", de asesoría y auditoría para adquisición de armas y equipo militar, que fue cancelado esta semana por el Gobierno colombiano. EFE

RRM/mmg/fr

11/15/19-44/96

267

9700685=

FB0410

U POXBT 11-16 00798

min

COLOMBIA-CRISIS (Previsión)

FISCAL ASUME PROCESO A MINISTRO INTERIOR Y EX CANCELIER PARDO

Bogotá, 16 nov (EFE).- El ministro del Interior de Colombia, Horacio Serpa, y su ex colega de Exteriores, Rodrigo Pardo, deberán comparecer ante el fiscal Alfonso Valdivieso, que reabrió la causa del "narcoescándalo" con la que fueron vinculados ellos y el ex titular de Comunicaciones, Juan Manuel Turbay.

Valdivieso anunció el viernes por la tarde su decisión de retomar el proceso contra los políticos, que el propio fiscal había anulado el pasado septiembre para acatar una sentencia de la Corte Suprema de Justicia.

El alto tribunal consideró entonces que investigaciones de esta naturaleza, por el fuero que asiste a altos cargos gubernamentales, deben ser asumidas de forma personal por el fiscal y no por sus delegados.

Por la determinación de Valdivieso, Serpa y Pardo deberán comparecer ante la unidad de la Fiscalía en la Corte Suprema de Justicia.

A su vez, Turbay lo hará ante un fiscal de Bogotá, en lo que la Fiscalía denominó como una "ruptura de la unidad procesal" y que explicó en el hecho de que el político era secretario general de la Presidencia de la República y no ministro por la época en la que tuvieron lugar las conductas irregulares que se le imputan.

"Yo creo que el país, y lo digo con el debido respeto, está hasta la coronilla del Proceso 8.000 (como se conocen en Colombia las investigaciones del "narcoescándalo")", declaró el presidente colombiano, Ernesto Samper, tras enterarse de la decisión.

Su más cercano colaborador, el ministro Serpa, dijo haber sido tomado por sorpresa, sostuvo que su inocencia le da tranquilidad y admitió que "no deja de ser incómodo" que deba responder en una nueva investigación.

Los tres políticos fueron involucrados a mediados del pasado marzo en una causa relacionada con el escándalo que denataron las denuncias sobre una millonaria injerencia del cartel de la cocaína de Cali en la campaña del jefe del Estado.

La apertura del proceso contra Serpa, Pardo y Turbay se produjo un mes después de que el fiscal denunciara penalmente a Samper ante la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes, que ya en diciembre de 1995 había exonerado al gobernante de responsabilidad en el "narcoescándalo".

Fiscales delegados ante la Corte Suprema convocaron a los entonces altos cargos a que prestaran testimonio, lo que hicieron a finales del mismo mes.

Cargos de enriquecimiento ilícito en favor de terceros, falsedad, fraude procesal y encubrimiento afrontaron Serpa, Pardo y Turbay, y que pudieron desprenderse de su actividad como ejecutivos de la empresa política que llevó a Samper al poder en 1994.

Serpa fue el jefe de debate de esta organización electoral, Pardo ejerció como director de comunicaciones y publicidad y Turbay hizo de secretario.

La causa contra los altos cargos ahondó la crisis institucional que encaraba Samper desde julio de 1995, cuando la Fiscalía ordenó la detención del primer ejecutivo de su campaña.

el tesorero Santiago Medina.

La dimisión como ministro de Defensa y posterior captura de Fernando Botero Zea, que fue gerente general de la empresa política y que está preso desde agosto del mismo año, hizo tambalear al Gobierno, que para entonces soportaba las primeras presiones de la oposición contra la continuidad de Samper.

En agosto fue también detenido otro ejecutivo de la empresa política, Juan Manuel Avella, que ejerció como administrador y que Samper vinculó con su administración como gerente del Fondo de Garantías de Instituciones Financieras (FOGAFIN, estatal).

Los procesos contra Samper y sus colaboradores comenzaron a ser resueltos a partir de mayo, cuando Serpa, Pardo y Turbay fueron alcanzados con una medida de conminación, lo que supuso la formalización de la causa contra estos altos cargos.

La situación jurídica del presidente fue definida el pasado 11 de junio, cuando un pleno de la Cámara baja le exoneró, por 111 votos a favor y 43 en contra, de responsabilidad en el "narcoescándalo".

A mediados de septiembre, el fiscal Valdivieso se vio obligado a anular, por fallos de procedimiento, la investigación contra Serpa, Pardo y Turbay.

Por la época, los ejecutivos de campaña presos -Botero y Medina- avanzaban en acuerdos con la Fiscalía que les llevaron a confesarse responsables de los delitos y que los representaron beneficios judiciales de rebaja de pena.

Las negociaciones fueron respaldadas por los "jueces sin rostro" (anónimos) que calificaron sus casos y que condenaron a ambos a penas 64 meses de prisión y multas de 3,2 millones de dólares -para el caso del ex tesorero- y de 2,2 millones -para el del ex ministro.

El otro ejecutivo de la campaña samperista que está preso -Avella- fue acusado formalmente por la Fiscalía y espera que otro juez defina su situación.

El administrador, que ha insistido en su inocencia, no se declaró responsable de los cargos y ha acusado a Botero y a Medina de haberlo engañado a él, a Samper y a los otros responsables de la empresa política, y también de un millonario desvío de "narcodinero". FFF

JGH/lq/ca

11/16/09-09/96

P

F80580

R POXBT 11-17 00629
MUN 029

COLOMBIA-SAMPER
CORTE DECIDIRA SI ANULA JUICIO SAMPER MIERCOLES PROXIMO

Bogotá, 17 nov (EFE).- La Corte Constitucional de Colombia definirá este miércoles si anula o no la decisión del Congreso de exonerar al presidente Ernesto Samper de la acusación de que fue elegido con dinero de las drogas, dijeron fuentes judiciales citadas hoy, domingo, por medios informativos locales.

Hace cuatro días, por seis votos contra tres, la Corte acogió una demanda de tutela de derechos constitucionales que presentó el ex ministro y ex candidato a la Presidencia Enrique Parejo, porque se le prohibió intervenir como "parte civil" (representante de la comunidad) en el juicio a Samper.

La revista "Cambio 16-Colombia", en el número que comenzó a circular hoy, afirma que "la votación de seis a tres podría repetirse el miércoles en favor de Parejo".

Samper ha calificado de "inaudita" la propuesta del magistrado ponente de la demanda, Vladimiro Naranjo, de que sea aceptada la demanda de tutela de derechos presentada por Parejo, lo cual significaría reabrir uno de los juicios más sonados de toda la historia de Colombia.

"Se trata de un proceso que ya tuvo el resultado de cosa juzgada (...) Sería insólito que por una sola tutela se pudiera desconocer todo un proceso judicial", dijo Samper, que reitera que es inocente del ingreso a su campaña electoral de seis millones de dólares del cartel de narcotraficantes de Cali.

Naranjo recomendó a la sala plena de la Corte Constitucional que acoja la demanda de Parejo porque la Comisión de Acusación de la Cámara de Representantes, primera instancia en el juicio a Samper, le negó participar como "parte civil", aunque tenía ese derecho, y ello vició el proceso.

La reclamación de Parejo, liberal como Samper pero uno de sus más severos adversarios, indica que en el juicio parlamentario no hubo "representación de la sociedad" y que las pruebas que presentó contra el presidente el fiscal general, Alfonso Valdivieso, no fueron debidamente examinadas.

Valdivieso denunció a Samper ante el Congreso por enriquecimiento ilícito, falsedad, fraude procesal y encubrimiento, pero la Cámara baja decidió en junio no acusar al presidente ante el Senado por 111 votos contra 43.

Sin embargo, hay dos fallos de la Justicia ordinaria que confirman que los millones de dólares del cartel de Cali entraron a la campaña de Samper y se destinaron a su elección.

Se trata de las sentencias de quienes fueron director nacional y tesorero de aquella campaña, el ex ministro de Defensa Fernando Botero y el anticuario Santiago Medina, respectivamente, condenados cada uno a más de cinco años de cárcel y a pagar multas de varios millones de dólares.

Aunque algunas fuentes indican que una eventual decisión de la Corte de anular el proceso implicaría empezar "desde cero" el juicio, el abogado defensor de Samper, Luis Guillermo Nieto, sostiene que no es así.

Según dijo Nieto a "Cambio 16-Colombia", los interrogatorios a Samper y a testigos del caso hechos por el presidente de la Comisión de Acusación de la Cámara, Hayne Magallón, se hicieron

9700685

270

con los procedimientos legales por lo cual no sería necesario repetirlos.

"Si alguien no está de acuerdo, y lo más posible es que sea sólo Parejo quien objete las pruebas, Mogollón decidiría si son válidas o no. Si es así, no habría que repetirlos", explicó el defensor.

Nieto cree que los argumentos de la Comisión de Acusación para no dejar intervenir a Parejo son sólidos, aunque acepta que "en derecho todo es posible".

Naranjo apoyó la demanda de Parejo con base en una sentencia anterior de la Corte que indica que cualquier ciudadano puede participar en la investigación de delitos cometidos por funcionarios que vulneran los derechos colectivos, en especial en casos de corrupción.

Parejo fue ministro de Justicia en 1983 y 1984 y posteriormente sufrió un atentado en el que casi pierde la vida por su lucha frontal contra el narcotráfico. En los comicios de 1994 fue rival de Samper en las elecciones presidenciales. EFE

AM/Pam/rt

11/17/18-21/96

271

9700685=

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCESO AGENCIA EFE

FE 19/11/96

VINCULO D 55 _____

XH1986

~~U-POXBT-11-19~~ 00445
~~mun exg icx~~

COLOMBIA-CRISIS

CONGRESISTA A 50 MESES PRISION POR ENRIQUECIMIENTO ILICITO

Bogotá, 19 nov (EFE).- El congresista liberal colombiano Gustavo Espinosa, acusado de tener nexos con el cartel de las drogas de Cali, fue condenado hoy a 50 meses de prisión al ser hallado culpable por el delito de enriquecimiento ilícito, informaron fuentes judiciales en Cali.

Espinosa había solicitado la sentencia anticipada a la Fiscalía General, figura jurídica que reconoce el Código de Procedimiento Penal cuando un acusado admite, al menos, un delito y se beneficia de rebaja de penas.

El senador del partido gubernamental se encuentra detenido desde el 14 de febrero acusado por la Fiscalía General de enriquecimiento ilícito derivado de sus nexos con el cartel de Cali.

La condena de la Fiscalía Regional de Cali, que también incluye el pago de una multa por una suma equivalente a 218.000 dólares, fue notificada al dirigente político que se encuentra recluso en una casa fiscal en Bogotá.

Gustavo Espinosa es uno de los nueve congresistas actualmente presos por las indagaciones del proceso 8.000, la causa que investiga las infiltraciones del dinero del narcotráfico en las últimas campañas electorales y que provocó en Colombia la más grave crisis política e institucional de su historia reciente.

Junto a Espinosa están detenidos los parlamentarios Alberto Santofimio, Rodrigo Garavito, María Izquierdo, Armando Holguín, Alvaro Benedetti, Tiberio Villarreal, Ana García de Pechtal y José Guerra de la Espriella.

La Fiscalía presentó testimonios y libros contables del cartel de Cali en la que aparecen los nombres de los congresistas.

En el caso de Espinosa, su nombre fue citado por el ex contable del cartel, el chileno Guillermo Pallomari, que se entregó a las autoridades estadounidenses el año pasado, y, además, apareció registrado en varios recibos de empresas de fachada de la organización criminal del tráfico de drogas.

Al nombre de los parlamentarios vinculados al cartel de Cali se suma el de altos cargos de la campaña electoral del presidente de Colombia, Ernesto Samper, también incluido que, sin embargo, fue exonerado en dos ocasiones por la Comisión de Acusación y la Cámara de Representantes.

El director general y el ex tesorero de la campaña, el ex ministro de Defensa Fernando Botero y el anticuario Santiago Medina, respectivamente, también negociaron su pena con la Fiscalía y recibieron condenas de entre 5 y 6 años, así como millonarias multas.

El director administrativo de la campaña de Samper, Juan Manuel Avella, está pendiente de su juicio y el ministro del Interior, Horacio Serpa y los ex ministros Rodrigo Pardo y Juan Manuel Turbay, de Relaciones Exteriores y de Comunicaciones, también aguardan nuevas diligencias de la Fiscalía por cuanto ocuparon cargos en la misma empresa política liberal. EFE

RRM/GTP

11/19/23-08/96

272

9700685

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

CIAN

21-11-86

INFILTRACION DEL NARCOTRAFICO

La Corte decidió no reabrir el proceso contra Samper

Consideró que el caso es cosa juzgada • El presidente había sido acusado de recibir dinero narco y absuelto por el Parlamento • Un ex ministro pidió que este fallo se anulara

BOGOTÁ (AP, Reuter y EFE). La Corte Constitucional de Colombia decidió anoche no reabrir el proceso contra el presidente Ernesto Samper, quien el 14 de junio fue absuelto por la Cámara de Representantes del presunto delito de haber utilizado dinero del Cartel de Cali para financiar su campaña electoral.

La decisión de la Corte fue tomada por 7 votos contra 2. El cuerpo entendió que el caso se convirtió en cosa juzgada luego de que la Cámara baja archivó el proceso al no encontrar méritos para enjuiciar a Samper.

La nueva instancia se inició a raíz de un recurso interpuesto por Enrique Parejo, ex can-

didato presidencial del oficialista Partido Liberal.

Parejo argumentó en su petición que el proceso que se le siguió al presidente en el Congreso estuvo viciado, porque no se le permitió intervenir como parte civil y que además se ignoraron importantes pruebas que implicaban a Samper.

Fuerte crisis política

El demandante había admitido que una eventual declaración de nulidad del proceso, y su consecuente reapertura, podría reactivar, e inclusive profundizar, la crisis política que atraviesa Colombia desde que se acusó al presidente de recibir dinero del narcotráfico para respaldar su campaña electoral en 1994.

El caso fue debatido hasta cerca de la medianoche por el plenario del alto tribunal. Previamente tres magistrados no llegaron a un acuerdo sobre la petición presentada por Parejo.

Si el proceso se hubiera anulado, Samper tendría que haber prestado testimonio nuevamente ante el Congreso.

Cuatro meses

El anterior proceso contra el presidente colombiano duró cuatro meses, durante los que se realizaron prolongados debates, de los cuales tomaron parte los defensores del jefe de Estado y sus acusadores.

Samper afrontó una investigación penal y un proceso en el Congreso por denuncias que indicaban que habría recibido más de 6 millones de dólares de los narcos para respaldar su carrera electoral hacia la presi-

dencia de Colombia.

Las denuncias y el proceso generaron la peor crisis política en la historia reciente del país.

Finalmente, en junio, el Congreso exoneró a Samper de todas las imputaciones criminales y políticas que pesaban sobre él.

Horas antes del comienzo de las deliberaciones de la Corte Constitucional, Parejo había declarado: "Confío en la rectitud con que ha procedido siempre la Corte". Parejo es uno de los más fuertes opositores a Samper, a pesar de que ambos pertenecen a la misma agrupación política.

"Lo importante es que se haga claridad sobre unos hechos que han generado una crisis sin precedentes en la historia del país", había agregado.

En el escándalo por el ingreso de dinero del narcotráfico se han visto involucrados numerosas personalidades políticas. Samper es el único que salió indemne.

El director de la campaña samperista, Fernando Botero, recibió una pena de 64 meses de cárcel y el tesorero Santiago Medina, 65 meses de prisión.

Además están encarcelados once congresistas, cuatro de ellos ya condenados por el delito de enriquecimiento ilícito.

El ex procurador general Orlando Vázquez está también en la cárcel acusado del mismo delito y fue destituido porque montó un proceso disciplinario con testigos falsos contra el fiscal general, Alfonso Valdívieso, para forzar su retiro y frenar las investigaciones. □

273-273

9700685

DOCUMENTO	9700690
TITULO	
PROCEDENCIA	518593
FECHA DE	16-12-96
VOLUMEN	11190 /
	11957 /
	11966 /
	69354 /
	507466 /

9700690

01-02

XM3204

R VARBT 12-16 00219
icx mun exq

URUGUAY-BRASIL
(TECNICOS DEFINEN COMO MEDIR IMPACTO LLUVIA ACIDA CENTRAL BRASIL)

Montevideo, 16 dic (EFE).- Técnicos brasileños y uruguayos se reúnen hoy en Montevideo con el fin de definir los criterios que utilizarán para medir el impacto, en Uruguay, de la "lluvia ácida" causada por la central termoeléctrica brasileña de Candiota.

El diario "El País" publica hoy que los brasileños, que supervisan el sistema de control, tienen diferencias con sus colegas uruguayos sobre cómo cuantificar la contaminación que ha causado problemas de salud a los habitantes de la zona.

En la reunión, que se celebra en la sede del ministerio de Vivienda, Ordenamiento Territorial y Medio Ambiente, se "confrontará información con relación a los ajustes efectuados en el programa de monitoreo", según un comunicado oficial.

Hace menos de dos meses Brasil autorizó por primera vez que se midiera la calidad del aire en las bocas de las chimeneas de la central de Candiota, situada en el estado de Río Grande do Sul, muy cerca de la frontera con Uruguay.

La información del periódico destaca que en Cerro Largo, el departamento uruguayo más cercano a Candiota, las autoridades sanitarias informan de que se han multiplicado las afecciones bronquio-pulmonares entre la población.

Uno de cada cinco pacientes atendidos por los médicos durante el invierno pasado tenía problemas respiratorios. EFE

AR/LTM

2/16/14-37/96

9700690

02-02

DOCUMENTO	9700691
TÍTULO	INSTALARÁN NUEVOS CENSORES PARA CONTROLAR USINA DE CANDIOTA
EJECUCIÓN	150015
FECHA DE PROCEDENCIA	19-12-96
CULACIONES	111901
	119541
	119661
	653541
	5014661

Instalarán nuevos censores para controlar usina de Candiota

Uruguay y Brasil instalarán en 1997 nuevos sensores para registrar con mayor exactitud el grado de contaminación producido por la usina de Candiota, que afecta a la zona fronteriza de ambos países. Para ello se aguarda que culmine un estudio de "Dispersión de contaminantes" que precisará el lugar donde deben ser ubicados los nuevos sensores. Ello permitirá registrar el nivel del impacto ambiental con mayor rigor científico. El estudio de "Dispersión de contaminantes" se está elaborando en la Universidad de Santa María, Brasil, y se estima que los resultados se revelarán en enero próximo. Esta investigación aportará nuevos datos científicos orientados a la búsqueda de información certera sobre el grado de contaminación que produce la lluvia ácida en la zona fronteriza. Los nuevos sensores que serán instalados a nivel de suelo se sumarán a los dos ubicados en las ciudades de Melo y Boa Vista.

Dec. OSCURO

9700691

DOCUMENTO 9700692
 LAB. DE DISTINTOS PAISES
 EMBALAJE 150007
 ORIGEN DE PROCEDENCIA 22-12-86
 CULACI. N.º 11190 /
 11966 /
 11981 /
 807466 /
 65359 /

EVALUARAN LLUVIA ACIDA DE BRASIL

Técnicos brasileños y uruguayos superaron la última controversia por Candiota

LABORATORIOS DE DISTINTOS PAISES EVALUARAN LLUVIA ACIDA DE BRASIL



Lic. Carlos Serrentino: "Estamos atisbando el final de un largo camino en pos de mantener a salvo un Uruguay natural"

A comienzos del próximo año quedaría dilucidada la controversia acerca de la contaminación por "lluvia ácida" con la que Brasil afecta parte del territorio uruguayo. Los norteros había negado la instancia en la última reunión binacional. En la semana que culmina, se acordó que el Laboratorio Tecnológico del Uruguay (LATU), otro laboratorio de San Pablo y un tercero, chileno, analicen los datos existentes, a los que se sumarán nuevos monitoreos, para luego comparar los resultados.

El Laboratorio Tecnológico del Uruguay (LATU), sería finalmente el organismo que laudará en el diferendo uruguayo-brasileño acerca de la contaminación del complejo termoeléctrico de Candiota. En los próximos meses laboratorios y técnicos del ente nacional evaluarán la calidad del aire en todo el territorio a instancias de la Dirección Nacional de Medio Ambiente, lo cual revelará factores incidentes en la salud de los uruguayos en todo este orden incluyendo gases componentes de la lluvia ácida que pudieran llegar a nuestro territorio.

El Director Nacional de la especialidad, Lic. Carlos Serrentino confirmó a EL PAIS que en la reunión técnica binacional por el tema, mantenida en la semana que concluyó, se acordó "tener algo definido" para la próxima visi-

ta del presidente nortero Fernando Cardoso a cumplirse en los primeros meses de 1997.

"El poder comparar a nivel del LATU los modelos de dispersión de contaminantes utilizados por ambos países permitirá definir finalmente el grado de incidencia que estén teniendo sobre nuestro territorio" adelantó el técnico quien reconoció el "importante" riesgo de pérdida de mercados para nuestra producción pecuaria "libre de contaminación" que implica el funcionamiento de Candiota. Añadió que el problema incidiría también directamente en las condiciones que debe asumir Brasil ante países del primer mundo para colocar sus productos en tanto debe respetar acuerdos como el de Estocolmo que impide a múltiples naciones importar productos que estén sujetos a contaminación.

■ LA VERSION BRASILEÑA

Mientras tanto nuestros vecinos norteros reconocieron que Uruguay y Brasil instalarán en 1997 nuevos sensores para registrar con mayor exactitud el grado de contaminación producido por la usina de Candiota, que afecta a la zona fronteriza de ambos países, aunque rehusaron reconocer alguna incidencia en los resultados ante el hecho que sean sólo sus monitoreos los que están operando.

Estimaron fundamental, aguardar que culmine el estudio de "dispersión de contaminantes" que precisará —explicaron— el lugar donde deben ser ubicados los nuevos sensores, aunque descartaron aceptar que lo sitios donde están ahora instalados sean de baja probabilidad de acierto. "Ello permitirá registrar el nivel del impacto ambiental con mayor rigor científico solamente" aseguraron.

El primer estudio de "dispersión de contaminantes" monitoreado por los técnicos del país vecino, se está elaborando en la Universidad de Santa María, en Río Grande del Sur, y se estima que los resultados se revelarán en enero próximo.

Los nuevos sensores que serán instalados a nivel de suelo se sumarán a los dos ubicados en las ciudades de Melo y Boa Vista.

■ PROSEGUIRAN LAS INVESTIGACIONES

El estudio de "dispersión de contaminantes" fue parte medular de la reunión binacional que se desarrolló durante la semana culminada en nuestra capital. Además de acordarse continuar con el monitoreo de calidad de aire, se sumarán muestras de precipitaciones en algunos puntos y también se reiteraran las efectuadas en boca de chimenea. Asimismo, se convino proseguir con las investigaciones para determinar el origen de los residuos en material particulado, con los estudios de tipo epidemiológico y analizar los indicadores climatológicos, tales como la dirección y velocidad de los vientos. Este es uno de los puntos más controvertidos ya que mientras los brasileños aseguran que se han instalado los filtros necesarios para evitar que partículas sólidas sean emitidas por las chimeneas de Candiota, la incidencia de afecciones broncopulmonares en gran parte de la población parece revelar que los mismos estarían funcionando en forma cuando menos defectuosa.

Paralelamente se anunció que en febrero de 1997, se llevará a cabo el próximo monitoreo en boca de chimenea, que contará con la colaboración de la Agencia de Cooperación Internacional (JICA). En esta oportunidad, las muestras serán enviadas a laboratorios en San Pablo y Santiago de Chile para que sean analizadas procurando finalmente dilucidar si con los análisis de laboratorios de especialistas, fuera de las partes comprometidas, existe alguna variante en los parámetros que actualmente se están manejando.

01-01

9700692

Nº. DOCUMENTO 9700693

TÍTULO EVALUACIÓN CALIDAD DEL AIRE E IMPACTOS A NIVEL AMBIENTAL

PROCESO 150015

FECHA 28-12-96

VI. 111910 /
11966 /
69354 /
507466 /

Dr. OSCAR

P.B.

[Evaluarán la calidad del aire y los impactos a nivel ambiental]

El Ministerio de Vivienda y el LATU concretan importante convenio que pondrá en marcha un proyecto para la medición de la calidad ambiental de nuestro medio

El Ministerio de Vivienda, Ordenamiento Territorial y Medio Ambiente y el Laboratorio Tecnológico del Uruguay pondrán en marcha el lunes 30, a las once horas, un importante proyecto destinado a la evaluación y monitoreo de la calidad del aire de una vasta zona de territorio nacional, que incluye el eventual impacto ambiental provocado por las emanaciones de la usina termoeléctrica brasileña de Candiota.

El acto contará con la presencia del señor presidente de la República, Dr. Julio María Sanguinetti y otras altas autoridades nacionales y tendrá lugar en la Sala del Consejo de Ministros del Edificio Libertad.

El Convenio para el "Estudio de la Calidad del Aire en Uruguay" es de gran trascendencia para el país y, muy especialmente, para el vasto



to espacio geográfico que comprenden los departamentos de la zona noreste - Rivera, Tacuarembó, Cerro Largo y Treinta y Tres. Permitirá contar con información técnica de primer nivel acerca de la calidad del aire en la referida zona, ya que el propio Gobierno Nacional, a través de la Cancillería, ha expresado la importancia de poseer un conocimiento científico de la situación ambiental con especial referencia a las zonas fronterizas, lo que asigna la alta prioridad a este Convenio.

En la oportunidad, el ministro Juan Chiruchi y el director del LATU, Ing. Ruperto Long, signarán la documentación que habilitará la ejecución de este programa, considerado de crucial importancia en la preservación de la calidad de vida de los habitantes del país.

El proyecto, que tendrá un costo de 350 mil dólares, establece la contratación de los servicios técnicos del LATU, que tendrá a su cargo la etapa inicial del "Estudio de calidad del aire en el Uruguay", correspondiente a la red de moni-

toreo de la región noreste del país. En las primeras seis semanas del operativo, el personal especializado recopilará la información preliminar indispensable, tras lo cual pondrá en funciones el equipamiento tecnológico. Esta segunda fase insumirá no menos de doce meses. Durante dicho lapso, el LATU entregará informes bimensuales en torno a las actividades desarrolladas, particularmente en lo que atañe al eventual impacto ambiental sobre nuestro territorio de la usina termoeléctrica brasileña presidente Medici (Candiota).

Las siguientes fases de este ambicioso programa, comprenden transferencia de tecnología y adquisición de equipamiento, que tras la culminación del proyecto, será transferido a la Dirección Nacional de Medio Ambiente del Ministerio.

El proyecto tiene como propósito elaborar un diagnóstico sobre la calidad del aire en vastas zonas del país y evaluar los eventuales impactos ambientales que afectan al territorio, la producción y la calidad de vida de la población.

Al acto asistirán, además del presidente de la República, autoridades nacionales y departamentales, como asimismo, de los organismos involucrados.

9700693

Nº. DOCUMENTO 9700694

TÍTULO INFORMACIÓN CIENTÍFICA AMBIENTAL PERMITIRA RED MONITOREO A DETECTAR CONTAMINACION.

FECCODE 150483

FECH 24-12-96.

VOL 11190
11966
65354
507466

Doc. oscuro

Uruguayos sabrán qué aire respiran

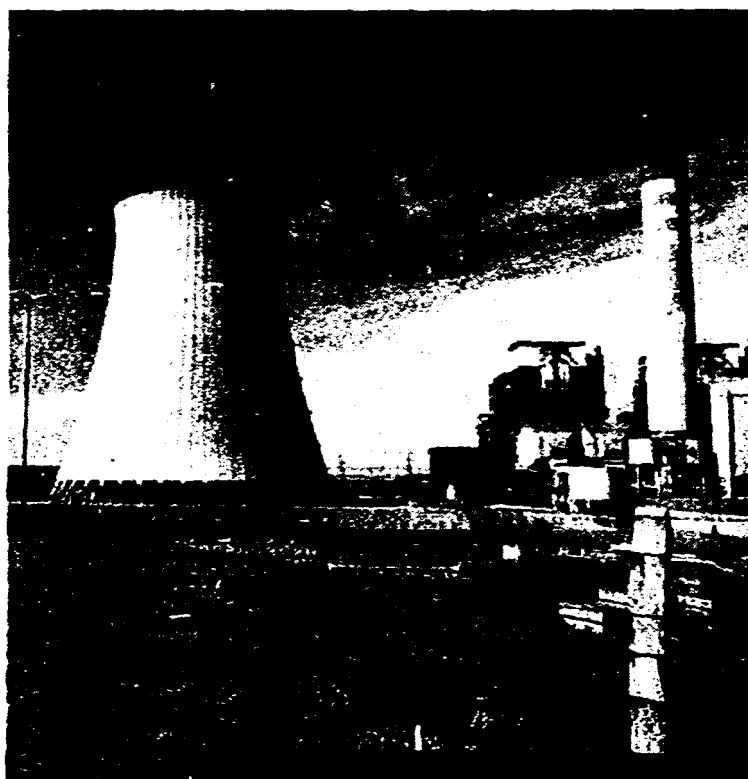
Comienza un plan de estudio en el nordeste del país que permitirá instalar una red nacional de monitoreo para detectar emisiones contaminantes

El convenio para el Estudio de la calidad del aire en Uruguay, firmado ayer en el edificio Libertad, permitirá en el futuro tener una información científica y cotidiana de la situación ambiental en todo el país, así como detectar rápidamente los factores contaminantes, según explicó el titular del Ministerio de Vivienda, Ordenamiento Territorial y Medio Ambiente, Juan Chiruchi.

El ministro firmó el convenio junto al presidente del Laboratorio Tecnológico del Uruguay (LATU) Ruperto Long, en presencia del presidente Julio María Sanguinetti.

El primer paso de esta iniciativa apunta a la región nordeste del país, comprendida por los departamentos Rivera, Tacuarembó, Cerro Largo y Treinta y Tres, un área que abarca una extensión geográfica de 47.985 kilómetros cuadrados, con más de 300.000 personas que la habitan.

La región tiene importancia del punto de vista hidrográfico, pues está delimitada en las cuencas del río Negro y de la Laguna Marín, además de su fuerte producción agropecuaria, fundamentalmente en el sector arrocero.



El trabajo de estudio que se llevará a cabo en esta zona es la primera etapa de la implantación de una Red Básica de Monitoreo (RBM) de la calidad del aire en todo el territorio nacional.

El programa incluye el asesoramiento técnico del LATU, la

adquisición e instalación de una RBM en la región y un monitoreo completo durante 12 meses para evaluar la calidad del aire.

“La primera instancia esta referida a la zona nordeste y el objetivo final es adquirir toda la tecnología que necesita el país para

saber realmente qué aire respiramos, no sólo en esa región sino también en el área metropolitana y en otras zonas”, dijo Chiruchi tras la firma del convenio.

Recordó que “todos los días los uruguayos tenemos la información del tiempo a través de Meteorología” y aseguró que “ahora también la Dinama (Dirección Nacional de Medio Ambiente) va a tener la posibilidad de indicar, a través de los medios, los niveles de contaminación en diferentes regiones del país”.

Chiruchi señaló que se priorizó esa región por ser la más cercana a la usina termoeléctrica brasileña de Candiota “para saber realmente qué aire se respira allí”. El ministro afirmó que “muchas veces hemos elaborado fuertes discursos denunciando esta situación y los uruguayos no tenemos la certeza y nunca hemos sabido la verdad, porque no tenemos la tecnología para poder afirmar los niveles de contaminación en esa región”.

Indicó que “ahora sí estaremos en condiciones de saber la verdad y de negociar, a través de nuestro Ministerio de Relaciones Exteriores con el gobierno brasileño, si es que existe contaminación” desde Candiota.

9700694

01-01

Nº. DOCUMENTO 9700695
TÍTULO CONTAMINACIÓN ELECTROMAGNÉTICA EN URUGUAY
PROCEDENCIA 150007
FECH. DE P. O. E. 1-19-96
VINCULACIONES 11190 /
11966 /
607466 /

CONTAMINACION ELECTROMAGNETICA EN URUGUAY: BASES DEL PRIMER LABORATORIO DE CONTROL

No se bye, pero suena

Pag. 10.

El mundo cotidiano, desde Nueva York hasta el Puerto del Buceo, está cada vez más espesado por la acumulación de ondas

electromagnéticas. Aunque parezca difícil y ajeno, tal historia en crecimiento involucra hoy a todos quienes consuman alguna cuota de la energía que produce este mundo moderno. Por ahora, según especialistas como el ingeniero uruguayo Fernando Hernández, las cosas no están tan oscuras en el

mundo como para ponerse apocalípticos, pero vale de todos modos mantenerse en guardia si se quiere continuar en la lista de integrados.

Fotos Mauricio Skrycky
Ilustración Alvaro Pomper

La interferencia electromagnética, comúnmente llamada interferencia de radiofrecuencia, puede ser definida como cualquier señal que afecte de forma adversa el funcionamiento de un sistema o equipo electrónico. Para que exista dicha interferencia debe haber por supuesto una fuente generadora y un receptor, además del canal de propagación, que puede ser el aire o los propios cables de un equipo y la red correspondiente.

Entre los elementos de perturbación, hay algunos que son naturales de origen terrestre (como ser tor-

mentas o rayos) y de origen cósmico (como el ruido galáctico o solar). Pero hay también una gran cantidad de fuentes artificiales, por ejemplo los procesadores industriales, las computadoras, las radios y televisores, los taladros eléctricos / cualquier herramienta similar, las baterías y otros electrodomésticos, todo tipo de automotor, etcétera.

Entre los posibles receptores existen por su parte varios que resultan a la vez transmisores, por ejemplo los teléfonos celulares, que pueden afectar o ser afectados y actualmente son objeto de

9700695

01-02

estudios tendientes a recoger datos a propósito de los efectos ocasionados por sus radiaciones sobre el cerebro humano, que es —dicho al pasar— uno de los innumerables receptores posibles, junto a otros artificiales, también integrados al cuerpo del hombre pero producto de la tecnología, como por ejemplo los marcapasos.

PELIGROS EN ESTUDIO

Hasta el día de hoy los estudios realizados para establecer el peligro biológico ocasionado por la contaminación electromagnética (que en el hombre podría llegar a derivar en calvicie o esterilidad, para dar sólo dos ejemplos), no han promovido una acumulación de conocimientos suficiente. Aunque ya existen curvas normalizadas para fijar límites de riesgo, dentro de esta línea de prevención tampoco se ha verificado aún un acuerdo universal. En este sentido, el manejo de diversas estadísticas y criterios médicos —entre más causas— lleva a que por ejemplo las tablas normativas de Rusia y Estados Unidos sean tan diversas como para que aquello que en una parte del Viejo Mundo se estima un agente de alarma roja, en la América hiperdesarrollada sólo sea estimado como un "barullento" pero inofensivo juego de niños.

Teniendo en cuenta que en todos los casos se trata casi siempre de radiación de energía de pequeño valor, la principal preocupación de los especialistas parece dar vueltas en torno a las consecuencias en el tiempo,

por acumulación de horas de contacto con tal o cual fuente de propagación. Mientras a diario se multiplica por miles la producción de equipos eléctricos, está sí bien reconocido que la tasa de producción de "ruido" electrónico se duplica cada dos años. Si el espectro queda repleto, se sabe también que entonces ya será difícil —por ejemplo— disfrutar en el propio hogar del buen funcionamiento de un aparato de audio.

A medida que aparecen nuevas tecnologías y se va más hacia arriba del espectro (cosa que permite tener mayor capacidad de información, por ejemplo con el cable de fibra), cierta parte de dicho espectro se alivia pero de cualquier forma, la zona baja —de VHF—, donde están los canales de televisión y las emisoras de radio, está muy congestionada.

GARANTIAS

Según explica el ingeniero Hernández, "si un equipo electrónico tiene el sello que certifica que fue testeado, es decir la marca de conformidad (que en la Comunidad Europea es CE y en Estados Unidos FCC), uno tiene cierta tranquilidad de que no sufrirá interferencias. Pero con las cosas que vienen de otros lugares o que incluso se fabrican aquí no tenemos seguridad ninguna".

"En la actualidad, hay estados que son liberales y estados que son reguladores. Europa es reguladora, no se puede comercializar nada si no se verifican las normas. Nosotros en cambio no tenemos una legislación que obligue al fabricante o al importador a verificar las normas o realizar ensayos, cosa que por ejemplo están sí solicitando UTE y ANTEL por su cuenta". Dentro de un enorme abanico de anécdotas que bien ilustran el problema de las interferencias, el ingeniero Hernández comenta concretamente que ANTEL mejoró la constitución y diseño de sus teléfonos a partir de numerosos ensayos que, articulados con sus proveedores, pusieron fin a antiguas molestias sufridas por muchos usuarios, por ejemplo el hecho de oír emisiones radiales directamente del tubo del terminal.

CONTROLES

Con la financiación del Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnicas (CONYCT), y además con apoyo de ANTEL y de empresas privadas de electrónica, un equipo de la Facultad de Ingeniería dirigido por Fernando Hernández apunta —desde hace pocos meses— a desarrollar un laboratorio de homologación en electrónica, capaz de probar equipos y normalizar su nivel contaminante, esa extraña forma de polución que no es posible ver ni oír ni palpar, pero que transita el medioambiente y demanda atención especial.

Los primeros ensayos de esta historia moderna, que no sólo aseguran los gastos del consumidor sino también la inversión del productor, se realizaron por el año '92, pero todos en Buenos Aires, por falta de equipamiento, algo que ahora se ha salvado cuando menos para lo demandado más comúnmente por el medio local en materia de compatibilidad electromagnética. "Hoy por hoy —dice el ingeniero Hernández— todas las fábricas importantes de equipamiento electrónico del mundo, cada vez están llevando el estudio de interferencia electromagnética a etapas más tempranas del ciclo de producción. Si por ejemplo se llega hasta el final de la línea de montaje y surge que tuvieron un problema de incumplimiento de interferencia, el costo de un rediseño o de un blindaje, puede terminar resultando no rentable para el productor. Es más barato verificar las normas en la edad temprana del ciclo de generación del producto, antes de la producción en serie". ■

C.C.L.

9700695

02-02

DOCUMENTO 9700696
 TITULO CONTAMINACION porteña
 REFERENCIA 150025
 FECHA DE PRESENCIA 20-12-96
 VINCULACIONES 11190 /
 11966 /
 66960 /

Doc. OSCURO

La contaminación porteña, entre las peores del mundo

Preocupante: Greenpeace alertó a las autoridades sobre el alto nivel de polución que tiene el aire de la Capital, similar al de San Pablo y Río de Janeiro, según el resultado de las mediciones hechas en las calles.

Los datos reales preliminares sobre la contaminación de la atmósfera en Buenos Aires que la organización ecologista Greenpeace obtuvo en dos semanas de hacer mediciones fueron entregados ayer a Fernando de la Rúa, jefe de Gobierno de la ciudad, y en la Secretaría de Recursos Naturales y Desarrollo Sustentable.

Los resultados superaron no sólo los índices tolerables según los estándares: algunos son mayores que los de ciudades altamente contaminadas, como Río de Janeiro y San Pablo, en Brasil, lo que debería alertar aún más a las autoridades.

El aire resultó analizado en nueve puntos de la capital siguiendo los estándares internacionales, con el instrumental equipado en un camión móvil, revisado y supervisado por técnicos alemanes.

Las muestras se tomaron a 1,20 metro desde el suelo, a diferencia de los monitoreos que generalmente se practican a más altura.

Se midió la concentración de monóxido de carbono, óxido de nitrógeno, partículas de Diesel, benceno y dióxido de azufre.

Los resultados de la cantidad de plomo que respiramos, que provienen de los escapes de los vehículos, en especial de los colectivos y camiones, estarán listos en un par de semanas porque son analizados por separado.

Resultados impresionantes

Las mediciones fueron tomadas de cinco a diez horas de manera continua, algunas de ellas a intervalos de 20 minutos, para ver sus variaciones. Esto se hace para evitar los sesgos que puedan dar al monitoreo las horas pico.

En todos los casos se las comparó con las normas de calidad del aire estipuladas en la ordenanza municipal 20.683. En los días 12 y 13, los índices obtenidos superaron a los permitidos, en las muestras de monóxido de carbono.

Lo más grave: en los casos del benceno y de las partículas diesel, los promedios de una hora de medición superaron los de las normas alemanas para un año promedio.

Justamente, como ya publicó LA

NACION el 11 del actual, las autoridades siempre se confiaron en que la ciudad está abierta al río y a los vientos de las pampas para decir que nunca se alcanzarían los valores de polución de las grandes metrópolis como Santiago de Chile, San Pablo, Río de Janeiro o México.

El gráfico que compara a las dos urbes brasileñas con la Capital Federal se realizó tomando los promedios de medición de las calles de alto tránsito en similares condiciones, con el mismo móvil de Greenpeace.

Los datos que obtuvo la entidad son especialmente preocupantes si se toma en cuenta que no se buscó época del año en particular ni las esquinas de mayor tránsito.

Al día siguiente que se dio a conocer el resultado de las mediciones, el subsecretario de Medio Ambiente comunal, Ricardo Rebagliatti, anunció un proyecto común de monitoreo con ayuda de Greenpeace, de Siglo XXI y del gobierno de México. Ayer, De la Rúa ratificó que está a punto de firmar el convenio con el Instituto Mexicano de Petróleo, que puso en marcha el sistema de alarma de México D.F., junto con universidades estatales y privadas argentinas.

Cambiar de hábitos

"Es imperativo que se favorezca, desde el Gobierno, el uso de otros medios de transporte que no sean contaminantes", puntualizó Verónica Odriozola, especialista en tóxicos y contaminación de Greenpeace.

La experta agregó: "Reclamamos que practicar el monitoreo de la atmósfera no es suficiente, hay que realizar estudios de epidemiología para determinar los efectos que produce la polución. Sabemos que existe un aumento en casos de alergias, asma, enfermedades cardiovasculares y cáncer, pero no podemos relacionarlas con las causas."

Otra de sus propuestas es que se cumpla efectivamente la ley de tránsito en vigor, que reglamenta entre otras cosas la altura de los escapes de colectivos y el tipo de motor, y que se penalice a quienes emitan contaminantes.

"Necesitamos que los esfuerzos de las organizaciones no gubernamentales no sean aislados, que la gente se concientice y traiga menos el auto al centro y adopte otros vehículos, como el transporte de ómnibus que debe mejorar sustancialmente, subterráneos, trenes y las bicicletas, para lo que se precisan las ciclovías", concluyó Odriozola.

Virginia Santana

Nº. DOCUMENTO 9700697
 TITULO _____
 PROCEDENCIA 150045
 FECHA DE PROCEDENCIA 27-12-96
 VINOS 111901
127541
119661

Buque argentino sigue derramando petróleo en Antártida

L. HANJANA 27-12-96. P. 13.

ESTACION PALMER, Antártida, (Reuter) - Un buque de guerra argentino sigue derramando tóxico combustible diesel en una de las mejores áreas de vida salvaje de la Antártida, ocho años después de chocar con rocas y hundirse. Una visita hecha el miércoles a los restos, mostró una pequeña pero visible mancha y el olor característico del diesel alrededor del perforado casco del buque de abastecimiento Bahía Paraíso, de donde sale el combustible, confirmado la sospecha que tenían los científicos desde hace mucho tiempo. El Bahía Paraíso descansa sobre las rocas próximas a la isla DeLaca, a unos 1,6 kilómetros de la base científica Palmer, de Estados Unidos, en la península antártica. El navío, un buque de abastecimiento de la armada que era usado como bote turístico, chocó con las rocas en enero de 1989 cuando salía de Palmer, provocando la evacuación de las 150 personas a bordo y se hundió tres días después en medio de una tormenta. La colisión rompió los tanques de combustible del buque, enviando 600.000 litros del diesel y lubricantes al mar, matando a incontables pinguinos, gaviotas pardas y cuervos marinos.

Aunque las cantidades derramadas ahora parecen pequeñas, los científicos que trabajan en el área no saben cuánto combustible sigue saliendo o cuánto queda en los sumergidos tanques del buque. "El asunto es que se ha convertido en una fuente de contaminación a largo plazo, crónica y no sabemos como afectar a la vida salvaje", dijo W. Fraser, ecologista de la universidad de Montana y científico jefe en la base estadounidense.

Doc. oscuro

9700697

01-01

Nº. DOCUMENTO 9700698

TÍTULO

PROCEGENCIA 150025

FECHA DE PRESENTACIÓN 1-12-96

VINCULACIONES 11190
11957
67324

Primer paso hacia el cierre de la planta de Chernobyl

Por fin: diez años después del peor accidente nuclear de la historia, fue apagado uno de los reactores de la central ucraniana, de cuyo funcionamiento dependía económicamente la población local.

KIEV, Ucrania, 30 (AP).- Ingenieros atómicos comenzaron hoy a desconectar uno de los reactores en Chernobyl, primer paso de Ucrania hacia el cierre definitivo de la más notoria planta nuclear del mundo.

La tan esperada medida agradó a gobiernos y ambientalistas occidentales que ansían poner punto final a Chernobyl, donde hace diez años se produjo el peor desastre nuclear de la historia.

A pesar de ello, la clausura está agobiando a los empleados de la planta, a sus familias y a Slavutich, pueblo de esta ex república soviética cuya existencia depende de Chernobyl.

Las autoridades ucranianas pugnan por hallar otras fuentes de electricidad para esta nación, ya escasa de energía al comienzo del invierno. Algunos amenazan con encender nuevamente el reactor número 2 de Chernobyl, que se halla apagado desde que ocurrió el enorme incendio en 1992.

El reactor número uno, instalado hace 19 años, fue reducido al 70 por ciento de su capacidad generadora esta mañana, dijo Yuri Neritin, funcionario de servicio de la planta.

Si no hay dificultades, los técnicos seguirán disminuyendo la potencia durante las próximas 12 o 15 horas, añadió Neritin, hasta que el reactor soviético RBMK de 1000 vatios sea desconectado del todo.

Todas las barras de combustible serán extraídas del núcleo del reactor, y las turbinas cesarán de girar. En dos o tres días, los ingenieros empezarán a extraer el combustible nuclear y emprenderán el prolonga-

do y costoso proceso de dismantelar el reactor.

Para la clausura se trajeron empleados adicionales a la planta, que está situada a 100 kilómetros al norte de Kiev.

Se planea desconectar en 1999 el único otro reactor hábil de Chernobyl, el número tres, con lo cual se completará el cierre de la planta.

Presión internacional

Luego de intensas presiones por parte de los países occidentales, Ucrania accedió a cerrar la planta para el 2000. El Grupo de los Siete, que reúne a las grandes potencias industrializadas, prometió 3100 millones de dólares como indemnización por los empleos y la electricidad generados por Chernobyl.

El reactor número cuatro de Chernobyl estalló durante una prueba de turbinas el 26 de abril de 1986, propagando polvo radiactivo a través de gran parte de Europa. Al menos 31 personas murieron poco después de la explosión.

Se cree que decenas de miles han muerto desde entonces a causa de enfermedades debidas a la radiación, sobre todo los trabajadores que participaron en las operaciones de limpieza. Millones de personas en Ucrania, Bielorrusia y Rusia siguen viviendo en terrenos contaminados por el desastre.

Neritin dijo que el inicio del invierno no era el momento ideal para el cierre del reactor número uno. Los recortes de electricidad son comunes en las horas pico de la tarde en áreas rurales durante el invierno.

Algunos expertos de la industria han dicho que dejar a Chernobyl con sólo un reactor operando, el número 3, podría también causar algún problema.

También han dicho que será difícil mantener tibia el agua en el sistema de enfriamiento de la estación para impedir que las tuberías se rompan si el único reactor operando es cerrado por reparaciones o luego de un accidente.

De oscuro

9700698

101

1/2

ARCHIVO

Copia Nro. de Ejemplares.
Página de Páginas.

RESERVADO

DECLARADO

COMANDO GENERAL DE LA ARMADA

ESTADO MAYOR GENERAL DE LA ARMADA

SEGUNDA DIVISION

SOLICITUD DE INFORMACION Nro.029/97.-

AGENCIA: E M I N T
FECHA: 04 de febrero de 1997.
ASUNTO: Solicita información.
REFERENCIA: NEGATIVO
ORIGEN: E M I N T
AREA / PAIS: R. O. del URUGUAY
DIFUSION ANTERIOR: NEGATIVO
DISTRIBUCION: D.G.I.D - ARCHIVO.-
ANEXOS: NEGATIVO

OBSERVACIONES

INICIAL (SK)

FECHA 30/8/97

Procesado a Sistema DPX

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
Dirección General de Información de Defensa
DEPARTAMENTO I
Fecha de Entrada 18/2/97
N. 060/97

TEXTO: Solicito investigación de las 25 personas que se mencionan en listado adjunto, las cuales son promitentes ingresos a la Armada y familiares de los



servicio (CG)

MARIO OLIVA
Jefe

de la Segunda División del
Estado Mayor General de la Armada

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION

DE DEFENSA

SECRETARIA

Fecha 7/2/96

Nº de Identificación 9700700

001/02
RESERVADO

9700700

APELLIDO	NOMBRES	LFDN - EDAD	CEDULA	CRED. CIV. DOMICILIO
AMARAL DE LOS SANTOS	CLAUDIA KARINA	220278 CANELONES	4.032.082-2	CME 11987 RUTA 28 KM.26.500(BARROS BLANC
AMARAL PEREZ	ANTONIO	301045 RIVERA	1.371.875-9	RUTA 28 KM.26.500(BARROS BLANC
BARISSONI DEPRATTI	YOLANDA ROSA	230530 COLONIA	3.915.294-5	DCB 7249 D.A.LARRANAGA 3439 AP.3
BARRETO LOPEZ	HILDA LORELEY	150439 T.TRES	1.052.055-9	LAA 34856 RUTA 2 KM.309(F.BENTOS=
BRIOZZO LOPEZ	JULIO ENRIQUE	130255 MDEO.		CORACEROS 3589 AP.101
BRIOZZO POSE	MARIA YOHANNA	270877 MDEO.	3.341.625-6	BPA 21580 CORACEROS 3589 AP.101
BRUNI FALERO	VERONICA SILVANA	270877 MDEO.	4.416.506-2	CIA 16364 T.BERRETA S/N(SAN RAMON-CANELO
BRUNI IZQUIERDO	HUMBERTO OSCAR	230955 CANELONES	3.364.653-8	CIA 12429 T.BERRETA S/N(SAN RAMON-CANELO
BURGUESO MELO	EVANGELINA	250168 MDEO.	2.941.883-2	CANDELARIA 1807
CEDRES FERNANDEZ	JORGE ARAEL	020774 ROCHA	3.983.048-4	EAA 46864 PEREGRINA BALBOA VIV.18(ROCHA)
CEDRES SOSA	JORGE MACITO	ROCHA	2.652.632-1	EAA 29200 PEREGRINA BALBOA VIV.18(ROCHA)
DE LOS SANTOS	ANA MARGARITA	050557 MDEO.	1.670.157-9	RUTA 28 KM.26.500(BARROS BLANC
FALERO ESTRAMILL	RAMONA UBALDA	231255 CANELONES	1.624.501-6	CJA 15377 T.BERRETA S/N(SAN RAMON-CANELO
FERNANDEZ CARAMELLI	MARTA GLADIS MARTA	260751 ROCHA	3.946.980-1	EAA 30612 PEREGRINA BALBOA VIV.18(ROCHA)
LOPEZ GODOY	IRITA AURORA	191144	2.544.542-1	EZE 30289 EDISON 4560
MASANTE GASSI	GIOVANNI	130964 MDEO.	2.921.715-7	BTE 27493 CANDELARIA 1807
MASANTE PERDOMO	JUAN VENUS	270338 CANELONES	2.995.417-5	ECC 5449 CANDELARIA 1807
MONTES DE OCA CUSTODIO	ERMO	100743	1.085.595-0	EZE 29547 EDISON 4560
MONTES DE OCA LOPEZ	KATTY JEANNETTE	080274 MDEO.	3.183.845-0	ECC 8034 EDISON 4560
PASSI MONTANE	BETTY MIRIAM	070340 MDEO.	1.911.242-2	BPA 95176 CANDELARIA 1807
POCHELLU BARISSONI	MARIA ANDREA	050260 COLONIA	1.976.252-4	BLB 34733 D.A.LARRANAGA 3443 AP.10
POCHELLU EVARAVIDE	TOMAS SERGIO	070327 CHILE	4.100.746-5	DCB 7248 D.A.LARRANAGA 3439 AP.3
POSE OLIVENCIO	CARMEN DEL ROSARIO	131259 MDEO.	1.709.542-2	EDD 1520 CORACEROS 3589 AP.101
ZAMORA	MIGUEL ANGEL	020874 MDEO.	3.838.784-0	LAA 36413 RUTA 2 KM.309(F.BENTOS=
ZAMORA RODRIGUEZ	PEDRO ROLANDO	190242 SORIANO	1.375.732-1	LAA 34855 RUTA 2 KM.309(F.BENTOS=

9700700

002/02

FECHA 30/9/97	INICIAL (SK)
Procesado a Sistema DEX	
OBSERVACIONES	

XH3011

R POXBT 01-09 00190
icx mun exg

ISRAEL-JORDANIA
FIRMARON UN CONVENIO MARITIMO LIMITADO EN EL MAR ROJO

Jerusalén, 9 ene (EFE).- Israel y el Reino de Jordania han firmado un acuerdo marítimo limitado en el mar Rojo, ha informado en Jerusalén la radio estatal hoy, jueves, sin entrar en detalles.

Según el convenio, embarcaciones privadas con hasta doce pasajeros podrán pasar del puerto israelí de Eilat al jordano de Aqaba, a menos de cuatro kilómetros de distancia entre sí.

Los pasajeros tendrán que abonar una tasa marítima de dos dólares y portar un visado para entrar a Jordania, informó la emisora, que no aclaró si podrán hacer lo mismo los jordanos o turistas que quisieran llegar desde Aqaba al puerto de Eilat.

Asimismo, el acuerdo prevé la cooperación entre las fuerzas navales de los dos países a fin de socorrer a embarcaciones que se encontrasen en peligro en el golfo de Aqaba o Eilat.

No se informó de la fecha ni del lugar en que se firmó el convenio, algo que coincide con un periodo de tirantez entre el Gobierno de Amán con el del primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, a raíz de la crisis en sus negociaciones con la Autoridad Nacional Palestina (ANP) por la repliegue israelí de la ciudad de Hebrón. EFE

ez/11

01/09/16-21/97

DOCUMENTO	9700713
TÍTULO	ACUERDO MARITIMO LIMITADO EN EL MAR ROJO ENTRE ISRAEL Y JORDANIA
SERIE	518 593
FECHA	09.01.97
VINCULACION	11876
	007603-66708
	007605
	11164

01-01

68700713

Nº DOCUMENTO	9700714
TITULO	ORDEONES
PROCEDENCIA	150090
FECHA DE	21.01.97
VINCULACION	11876
	007603
	67190-65890
	11164
	65841

SIRIO - ISRAELIJS

01-10

69700714

XJ5378

U FOXBT 01-20 00613
icx mun exg

ISRAEL-SIRIA (Previsión)

ISRAEL: PAZ CON SIRIA ANTES ACUERDO DEFINITIVO CON PALESTINOS

Por Raquel Ortega

Jerusalén, 20 ene (EFE).- El jefe del Gobierno israelí, Benjamín Netanyahu, aspira a reanudar las negociaciones de paz con Siria después de haber alcanzado su primer acuerdo, sobre Hebrón, con el líder palestino Yaser Arafat.

Además, Netanyahu desearía alcanzar el tratado de paz con Siria antes de la conclusión de las negociaciones con Arafat, que se prevén arduas, sobre el estatuto definitivo de las ahora zonas autónomas palestinas de Cisjordania y Gaza.

Dichas negociaciones palestino-israelíes, que deberían desembocar en un acuerdo definitivo de paz y en las que también se debatirá el futuro político de Jerusalén, comenzarán el próximo 7 de marzo -con casi un año de retraso-, y la fecha prevista de finalización es mayo de 1999.

Por ello, Netanyahu está ahora interesado en conocer, con la mediación de los Estados Unidos, una fórmula aceptable para Siria sobre las fronteras definitivas entre ambos países en el marco de un acuerdo de paz.

La aspiración y el interés de Netanyahu fueron confirmadas por la oficina del primer ministro, así como por una fuente del Gobierno de derechas de Israel que cita hoy lunes el diario independiente "Haaretz" de Tel Aviv sin revelar su nombre.

La fuente israelí no descartó que también las conversaciones que celebran estos días en El Cairo los gobernantes egipcios con el vicepresidente sirio Abdel Jalim Jadam y el ministro de Exteriores de ese país, Faruk al Chara, tengan ese fin.

Netanyahu se había entrevistado el pasado mes de diciembre con el ministro egipcio de Exteriores, Amro Musa, con ocasión de la cumbre de la Organización para la Seguridad y Cooperación en Europa (OSCE) en Lisboa, y uno de los asuntos que trataron fue el de las negociaciones de Israel con Siria.

Estas se interrumpieron hace casi un año, y Siria reiteró el fin de semana que estuvo a punto de alcanzar un acuerdo de paz con el anterior Gobierno laborista israelí, y afirmó que el asesinado del primer ministro Isaac Rabin estaba dispuesto a retirar a sus tropas a las fronteras anteriores a la Guerra de los Seis Días" de junio de 1967.

El 5 de junio de 1967 estalló la Guerra de los Seis Días, en la que Israel conquistó a Siria los estratégicos altos del Golán, que ese país árabe exige le sea devuelto en su totalidad a cambio de la paz.

Además, Netanyahu ha lanzado en los últimos días "globos sonda" dirigidos a Siria, a la comunidad internacional y a la opinión pública israelí, a través de las entrevistas que dio a diversos medios de comunicación.

Dichos "globos sonda", sumamente contradictorios, tienen por objeto obtener reacciones que le permitan al jefe del Gobierno de Israel planificar sus próximos pasos.

En una entrevista que dio al diario francés "Le Figaro" y éste publicó el pasado sábado 18, Netanyahu decía que los altos del Golán "no son negociables, por su importancia estratégica, histórica y económica para Israel".

Al día siguiente, domingo, el primer ministro israelí aclaró que "en cualquier diálogo futuro entre Israel y Siria, cada una de las partes será libre de plantear sus reclamaciones, incluidas las territoriales, en la mesa de negociaciones".

También dijo Netanyahu que, aun cuando "Israel considera que el Golán es de una gran importancia estratégica para su defensa ante las actuales amenazas", está dispuesto a reanudar las negociaciones de paz con Siria sin condiciones previas.

Siria reiteró ayer -a través de su embajador en Washington, Ualim Muallem- que "siguen siendo válidas las promesas que hizo Israel", en alusión a las que eventualmente planteó el Gobierno laborista sobre la retirada del Golán.

Pero Netanyahu insiste en que "no se trata de un acuerdo escrito", y el fin de semana recibió una carta del secretario de Estado norteamericano Warren Christopher en la que éste respaldaba su afirmación. EFE

ro/cvn

01/20/14-07/97

69700714

EA0493

U FOXBT 01-21 00235
mun exg icx

SIRIA-ISRAEL
DAMASCO RECHAZA LLAMAMIENTO NETANYAHU REANUDAR NEGOCIACIONES

Damasco, 21 ene (EFE).- Siria rechazó y calificó de "ilógico y fútil" el llamamiento efectuado por el primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, para reanudar las negociaciones sobre el futuro del Golán, cuya devolución Siria exige a cambio de la paz.

"Si Netanyahu ha declarado de antemano que no está dispuesto a abandonar el Golán, ¿entonces, qué nos queda para negociar?", pregunta hoy, martes, un editorial, el diario "Al Zaura", órgano del ministerio sirio de Defensa.

Netanyahu manifestó que su Gobierno estaría dispuesto a reanudar las negociaciones de paz con Siria sin condiciones previas.

"Negociaciones sin condiciones implicaría la destrucción de la fórmula (tierras a cambio de paz) de (la conferencia internacional de 1991 para la paz en Oriente Medio) Madrid, el rechazo de las garantías estadounidenses y el cancelamiento de las resoluciones internacionales que sirven de base para el proceso de paz", indica el rotativo sirio.

"Semejante cosa es rechazada y no puede ser aceptada por Siria en ninguna circunstancia", añade.

Israel suspendió sus negociaciones con Siria en febrero pasado por la negativa de Damasco a responder a la exigencia del entonces primer ministro de Israel, Simón Peres, de que condenara oficialmente la serie de atentados suicidas perpetrados en Israel por miembros de los grupos extremistas palestinos HAMAS y la Yihad Islámica que causaron 61 muertos. EFE

nq/feb/msr/jff

01/21/12-32/97

03

1.9700714

XJ3477

U FOXT 01-22 00320
icx mun exo

SIRIA-ISRAEL
PARA NEGOCIACIONES, SIRIA EXIGE ISRAEL RESPETE SUS COMPROMISOS

El Cairo, 22 ene (EFE).- Para reanudar las negociaciones de paz con Israel, Siria exige que el Estado judío respete sus compromisos respecto a la devolución del Golán, dijo hoy, miércoles el ministro sirio de Asuntos Exteriores, Faruk Al Chara.

En una entrevista con el servicio de Oriente Medio de la emisora Radio Monte Carlo, captada en El Cairo, Al Chara dijo que "no hay ninguna novedad en la propuesta israelí de reanudar las negociaciones".

El jefe de la diplomacia siria reaccionaba a declaraciones que hizo hoy a la radio estatal israelí su colega de este país, David Levy, en las que afirma que "estamos dispuestos a negociar según los principios de la Conferencia de Madrid" para Oriente Medio, "y hacerlo en base a la resolución 242, de la cual cada parte tiene su interpretación".

Esa resolución, aprobada por el Consejo de Seguridad tras la "Guerra de los Seis Días", de junio de 1967, exige de Israel la devolución de los territorios que conquistó en esa contienda, entre ellos la meseta del Golán sirio, a cambio de unas "fronteras reconocidas y seguras" con sus vecinos árabes.

"Israel, si quiere reanudar las negociaciones de paz con Siria, debe hacerlo a partir del punto alcanzado" antes de la interrupción de esas negociaciones hace cerca de una año, dijo Al Chara en referencia a que el Estado judío deberá respetar los compromisos que contrajo el anterior Gobierno laborista israelí en las negociaciones con Siria, respecto a su retirada del Golán.

Desde su llegada al poder, en mayo pasado, el actual primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, no mencionó en ningún momento la disposición de Israel de retirarse del Golán, condición que exige Siria a cambio de la paz con el Estado judío.

El jefe de la diplomacia israelí, David Levy, expresaba hoy su disposición a reunirse "en cualquier lugar y en cualquier momento con el ministro sirio de Asuntos Exteriores" y tratar sobre las negociaciones de paz entre los dos países. EFE

feb/cvn

01/22/18-27/97

ISRAEL-SIRIA (Previsión)

LEVY: "NO QUEREMOS AISLAR A SIRIA, QUEREMOS NEGOCIAR LA PAZ"

Jerusalén, 22 ene (EFE).- El ministro israelí de Asuntos Exteriores, David Levy, ha afirmado hoy que Israel no pretende aislar a Siria y que sólo aspira a negociar la paz con ese país según la resolución 242 del Consejo de Seguridad de la ONU.

"Estamos dispuestos a negociar según los principios de la Conferencia de Madrid" para Oriente Medio, "y hacerlo en base a la resolución 242, de la cual cada parte tiene su interpretación", declaró Levy esta mañana a la radio estatal israelí.

Esa resolución, aprobada por el Consejo de Seguridad tras la "Guerra de los Seis Días", de junio de 1967, exige de Israel la devolución de los territorios que conquistó en esa contienda, entre ellos la meseta del Golán sirio, a cambio de unas "fronteras reconocidas y seguras" con sus vecinos árabes.

La interpretación árabe de esa resolución, en la base de todos los acuerdos de paz que hasta la fecha ha firmado este país con Egipto, Jordania y los palestinos, es que Israel debe devolver "todos" los territorios ocupados en aquella guerra.

De la declaración de Levy se desprende que el Gobierno que preside Benjamín Netanyahu puede, tal vez, hacer alguna concesión territorial a Siria en los poco más de 1.100 kilómetros del Golán, pero sólo hasta el sitio por el cual pasará la "frontera segura".

"Si la interpretación (siria) es que Israel debe retirarse de todos los territorios, de esto no saldrá la paz, pero la resolución 242 puede ser la base para negociar", señaló el ministro.

En rigor, Israel no acepta las condiciones de Damasco para negociar la paz, esto es, unos acuerdos informales con el anterior Gobierno laborista que le prometió la devolución del Golán, sino hacerlo según los "principios de Madrid", manifestó Levy.

Esas promesas fueron hechas o insinuadas por los gobiernos del primer ministro Isaac Rabin y su sucesor Simón Peres en las conversaciones de paz que ambos países celebraban con la mediación de Estados Unidos, y que se interrumpieron hace casi un año, antes de las elecciones generales en Israel.

Levy se reunirá hoy con los embajadores acreditados en Israel para ilustrarles acerca de una ofensiva de paz del Gobierno de Netanyahu para entablar unas negociaciones de paz con Siria tras el acuerdo de la semana pasada para el repliegue de Hebrón y de Cisjordania con la Autoridad Nacional Palestina (ANP).

El jefe de la diplomacia israelí rehusó comentar informaciones del diario independiente "Haaretz", que en su edición de hoy informa de que intercambió mensajes con su colega sirio, Faruk al Chara, por medio del ministro de Asuntos Exteriores de un país europeo.

Pero, comentó, "estoy dispuesto a reunirme en todo lugar y en cualquier momento con el ministro sirio de Asuntos Exteriores" y tratar sobre las negociaciones de paz entre los dos países.

El primer ministro Netanyahu declaró ayer que espera "una intensificación de los esfuerzos" del presidente Bill Clinton para que se reanuden las conversaciones de paz sirio-israelíes en la mansión Wye Plantation de Maryland, cercana a Washington.

"Siria no hace ningún sacrificio por el hecho de avenirse a

negociar con Israel", declaró Levy a la emisora, pero "no aceptaremos precondiciones ni amenazas" pues "con amenazas no se puede conseguir nada de Israel", agregó.

Levy comentó que en los últimos cinco años, desde la Conferencia de Madrid, sirios e israelíes no lograron concretar la paz, y que el actual Gobierno israelí (derechista) "lleva apenas siete meses en el poder".

Según el jefe de la diplomacia israelí, para promover el proceso de paz son necesarios "buena voluntad y diálogo; ni amenazas ni presiones" y la paz global en Oriente Medio "debe incluir a Siria".

Al asumir el poder el Gobierno de Netanyahu en 1995, Levy declaró públicamente que para reanudar las conversaciones de paz con Siria "podríamos reunirnos a mitad del camino, en el Golán, lo cual fue interpretado en su momento como la disposición de devolver buena parte de la meseta. EFE

ez/msr/jdl

01/22/09-07/97

XJ5593

U SORRY 01-27 00242
100 000 000

O.MEDIO-UE

MORATINOS LLEVA A SIRIA NUEVAS IDEAS PARA NEGOCIACIONES ISRAEL

Damasco, 27 ene (EFE).- El enviado especial de la Unión Europea para Oriente Medio, Miguel Angel Moratinos, llegó hoy, lunes, a Damasco, dentro de una gira por la región cuyo principal objetivo es lograr la reanudación de las negociaciones de paz sirio-israelíes.

Moratinos, quien llegó procedente de Israel, trae nuevas iniciativas que confía puedan desbloquear dichas conversaciones, interrumpidas hace casi un año.

"Espero que las ideas que traigo ayuden a la reanudación de las negociaciones entre Siria e Israel", afirmó Moratinos a su llegada a Damasco.

"Estados Unidos e Israel comparten estas ideas europeas que yo vengo a transmitir", agregó el diplomático español.

La principal diferencia que impide la reanudación de las negociaciones sirio-israelíes desde que llegó al poder en Israel el derechista Benjamín Netanyahu, es que éste no acepta negociar la devolución de los altos del Golán, ocupados por Israel a Siria en 1967.

Damasco insiste, por su parte, en que las negociaciones no deben empezar desde cero, sino desde donde se interrundieron, es decir, desde el compromiso logrado del anterior gobierno laborista israelí de que Israel abandonaría la estratégica maseta del Golán.

Hoy, el primer ministro israelí señaló que su país está interesado en reanudar las negociaciones de paz directas con Siria, y dijo que en ese país "se perciben signos en el mismo sentido", aunque reconoció las diferencias existentes en torno al Golán. EFE

01-27-00

01-27-00

003400

U RYBAT 11-22 003400
ZNY

ISRAEL-SIRIA

MINISTRO ISRAELI ENVIA MENSAJE CONCILIADOR A SIRIA

Jerusalén, 22 ene (EFE).- El ministro israelí de Hacienda, Dan Meridor, afirmó hoy que Siria constituye la principal amenaza para Israel, pero aclaró que "nosotros queremos la paz si Siria quiere paz y entiende que esta es su interés".

Meridor dijo a la prensa local que existen actualmente contactos para reanudar las conversaciones bilaterales de paz, que comenzaron tras la Conferencia de Madrid de 1991 y que desde hace casi un año están interrumpidas.

"Hay posibilidades de que se reanuden", comentó el ministro israelí sin dar más detalles. Las conversaciones se celebraron hasta el mes de marzo del año anterior en Maryland, cerca de Washington, con la mediación oficial de Estados Unidos.

El jefe del Gobierno israelí, Benjamin Netanyahu, informó en el Parlamento (Knesset) ayer, lunes, de que el presidente sirio, Hafez al Asad, declaró recientemente que la paz "es más necesaria para Siria que para Israel, de lo cual yo me congratulo si lo dijo", agregó.

En caso de reanudarse las conversaciones "informales" y reservadas de paz que se celebraban desde fines de 1994 en la masión Wye Plantation de Maryland, el jefe del equipo de negociación de Israel será el ministro de Defensa, Isaac Mordejai.

Netanyahu tiene previsto viajar a mediados del mes próximo a Washington para conversar con el presidente estadounidense, Bill Clinton, cuyo Gobierno se halla empeñado en la reanudación de las conversaciones.

Meridor dijo que a pesar de la voluntad de ambas partes de reanudar las conversaciones todavía persisten grandes divergencias entre las posturas de Israel y las de Siria. EFE

en/jal

01/22/09-11/97

XJ5651

U POXBT 01-29 00340
mun exg

O.MEDIO-SIRIA
MORATINOS TRATO CON ASAD MEDIOS REANUDAR NEGOCIACIONES ISRAEL

Damasco, 29 ene (EFE).- El enviado de la Unión Europea para Oriente Medio, Miguel Angel Moratinos, fue recibido hoy, miércoles, por el presidente sirio, Hafez Al Asad, con el que trató el futuro de las negociaciones de paz sirio-israelíes.

Tras el encuentro, el portavoz oficial de la Presidencia siria, Yubran Kurieh, dijo, que en la reunión se trató del proceso de paz.

Según fuentes diplomáticas de la UE, Moratinos informó al presidente sirio de las conversaciones que mantuvo en Israel con el ministro de Asuntos Exteriores, David Levy, y el asesor político del primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, Dore Gold.

Además, Moratinos también dió a conocer al presidente sirio la postura israelí respecto a las ideas y propuestas que les presentó para reanudar las conversaciones de paz entre los dos países.

El enviado europeo anunció ayer en Damasco que traía "ideas" relacionadas con los medios susceptibles de marcar avances en el proceso de paz e impulsar las negociaciones sirio-israelíes.

Moratinos, que no reveló cuáles son las ideas que propuso a Israel y Siria, aseguró que éstas se fundamentan en los principios de la Conferencia de Madrid de 1991 (tierras a cambio de paz).

Tras entrevistarse ayer con el jefe de la diplomacia siria, Faruk Al Chará, Moratinos declaró que éste dijo que su país reabriría las negociaciones con Israel sólo si éstas se reanudan a partir del nivel que alcanzaron antes de su suspensión en febrero pasado.

El anterior Gobierno laborista israelí se comprometió a retirarse del Golán, conquistado por Israel durante la Guerra de los Seis Días, en 1967, a cambio de una paz total con Siria.

Moratinos dijo también, que Al Chará le pidió aclaraciones sobre la interpretación que tiene el jefe de la diplomacia israelí, David Levy, de la resolución 242 del Consejo de Seguridad.

Levy anunció la semana pasada la disposición de su país a reanudar las negociaciones con Siria sobre la resolución 242 del Consejo de Seguridad de la ONU, que exige la retirada total de Israel de los territorios árabes conquistados en 1967.

EFE

su/feb/aro/jpg

01/29/16-50/97

XJ5679

R FOXBT 01-31 00285
icx mun exq

SIRIA-ISRAEL

SIRIA NO ENTRARA GUERRA CON ISRAEL AUN SI FRACASA PROCESO PAZ

Dubai (EAU), 31 ene (EFE).- El vicepresidente sirio, Abdel Halim Jadam declaró hoy, viernes, que su país no tiene ninguna intención de entrar en una guerra con Israel, aun si fracasa el proceso de paz entre los dos países.

Jadam hizo estas declaraciones en Doha, capital de Qatar, donde hoy concluye su gira por los países del Consejo de Cooperación del Golfo junto con el jefe de la diplomacia siria, Faruk Al Chara, para entregar a sus líderes un mensaje del presidente Hafez Al Asad, sobre su postura respecto a la reanudación de las negociaciones de paz con el Estado judío.

Los dos emisarios sirios visitarán también Yemen para entregar un mensaje similar al presidente Ali Abdalá Saleh.

Jadam hizo asimismo un llamamiento al Gobierno del primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, para que cambie su política hacia el proceso de paz "si realmente está interesado en lograr la paz en la región".

"Siria no atacará a Israel, aun si fracasan las negociaciones de paz", declaró Jadam ante los periodistas en Doha, en alusión a un posible recurso a la fuerza por parte de Siria, para recuperar los altos del Golán que Israel ocupa desde 1967, y cuya devolución exige Siria a cambio de la paz con el Estado judío.

Sin embargo, el vicepresidente sirio aseguró que su país respondería con fuerza a cualquier ataque israelí contra Siria.

"Estamos preparados para repeler cualquier agresión israelí contra nosotros", dijo Abdel Halim Jadam.

Durante su gira actual por los países árabes, los responsables sirios pretenden convencer a los líderes de esos países que suspendan los pasos dados hacia la normalización de sus relaciones con Israel, mientras no haya progresos tangibles en el proceso de paz con Siria y Líbano. EFE

nq/feb/cvn

01/31/14-51/97

0700714

409

MEDIO ORIENTE

¿Algo Se Avecina?

Israel y Siria se alistan para pelear en el Líbano

POR MARK DENNIS

EL PUESTO DE CONTROL 36 DE NACIONES Unidas está ubicado en medio de un valle conocido como "la carretera de Hezbolá". En la guerra entre Israel y los guerrilleros islámicos en el sur del Líbano, las tropas de paz de NU están acostumbradas a los bombardeos que llueven sobre las montañas del río Litani. Pero cuando los helicópteros israelíes Cobra de fabricación estadounidense empiezan los vuelos rasantes de reconocimiento, los veteranos fineses saben que se aproxima una gran tormenta. La semana pasada, los helicópteros lanzaron luces de bengala semejantes a fuegos artificiales de Año Nuevo y los soldados tuvieron que escudarse tras paredes de concreto, agujereadas en combates pasados. Los aviones Phantom sobrevolaron, arrojando proyectiles pesados sobre una franja cercana. "Algo está pasando esta noche", dijo un oficial mientras se ajustaba su casco azul y su chaleco antibalas.

Pocos dudan aquí que ese "algo" sea una guerra que se avecina. Ese día hubo enfrentamientos en los 15 kilómetros de la llamada "zona de seguridad", ocupada por Israel dentro del sur del Líbano. Un soldado israelí y tres guerrilleros murieron. Un cohete cayó en territorio israelí y en ambos lados de la frontera los civiles se prepara-



Zona candente: Soldados de NU entregan los cadáveres de guerrilleros chittas a sus camaradas

ron para más. La mezcla de guerrillas y milicias del sur del Líbano, soldados israelíes, infiltrados sirios y arriesgados soldados de NU integran una masa explosiva. Y por ahora todo indica que los acontecimientos, y no los gobiernos, tienen el control de la situación.

A pesar de los devastadores ataques aéreos y de artillería de Israel lanzados en abril, los guerrilleros de Hezbolá parecen ahora más peligrosos que nunca. Muchos israelíes quieren salir de esta zona mortífera. Pero según Uri Lubrani, coordinador para asuntos libaneses del ministerio de Defensa israelí, no se trata sólo de hacer un retiro unilateral. El ejército se siente acorralado. Agregó que tendrán que plantearse "alternativas" no especificadas. La falta de opciones claras sólo aumenta los riesgos.

Hace un año, e incluso durante la ofensiva de abril, se avizoraba un posible acuerdo futuro con el Líbano y Siria. Pero el presidente sirio Hafez Assad se negó a

hacer la paz con los primeros ministros Yitzhak Rabin y Shimon Peres. Y cuando Benjamín Netanyahu asumió el poder, en junio, prometió detener los actos terroristas de los grupos palestinos o libaneses que auspiciaba Siria. Muchos árabes creen que ahora está teniendo lugar esta política de ojo por ojo. Los árabes consideran que Israel y sus aliados libaneses fueron los responsables de la bomba que explotó la víspera de Año Nuevo en un autobús en Damasco y mató a 11 personas. No hay pruebas de la acusación e Israel la niega.

Pero con frecuencia las sospechas se dan por ciertas en el Medio Oriente. La realidad es que la violencia está ganando. "Cuanto más ataque Israel, más fuerte será nuestra resistencia", dice Abu Ali Ahmed, líder local de Hezbolá. Y por cada disparo, por cada bomba o ataque con cohete, el proceso de paz construido por los predecesores de Netanyahu se alejará del futuro, hundiéndose más en el pasado.

ISRAEL

Un Nervioso Comienzo de Año Nuevo

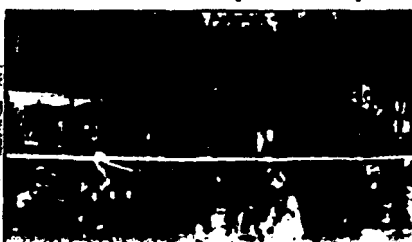
EL PRIMER MINISTRO israelí Benjamin Netanyahu fue elegido con la promesa de dar seguridad al país. Pudo mantener esa promesa —las principales ciudades fueron liberadas del terror árabe— hasta la semana pasada. Dos bombas explotaron con 10 minutos de diferencia en un barrio de Tel Aviv, hirieron a 13 personas. Aún se desconoce la identi-

dad de los responsables. Pero las sospechas se concentraron en los movimientos palestinos que se oponen a los acuerdos de paz firmados entre Israel y el líder palesti-

no Yasser Arafat. Tanto la hora como la secuencia de las explosiones señalaban al grupo extremista Hamas. Las bombas coincidieron casi exactamente con el aniversario del asesinato del fabricante de bombas de los hamas, Yohyu Ayyash, cuya muerte fue atribuida a las fuerzas de seguridad israelíes. Pero algunos ex-

pertos ven la mano del izquierdista Frente Popular para la Liberación de Palestina (FPLP), que se adjudicó la muerte de dos colonos judíos el mes pasado. Sin embargo, la dirección militar del FPLP no se atribuyó ni negó la responsabilidad por el atentado de Tel Aviv. La colocación de explosivos pequeños en latas de basura recordó sucesos similares en la década de los años 80, encaminados más bien a sembrar el terror que a causar muertes. Ciertamente, los terroristas de la semana pasada lograron ese objetivo.

Nervios destrozados: La policía busca pistas



10-10

NEWSWEEK 22.01 714

9700715
 TÍTULO HAMAS EN CONTRA DE LAS EXTRADICIONES A ISRAEL
 150183
 310184
 11876
 507603
 66708
 11164
 VINCULO

ARAFAT Y NETANYAHU SE REÚNEN

Hamas advierte sobre extradición

El grupo advirtió un nuevo brote de violencia si enjuician a Abu Marzook



Arafat se reúne con el primer ministro israelí.

DE OSCURO

El grupo palestino militante Hamas advirtió a Estados Unidos que se destrozará la estabilidad en Medio Oriente si decide extraditar a Israel a uno de sus dirigentes.

Mousa Mohammed Abu Marzook, encarcelado en Nueva York, desistió de luchar contra la extradición y se prevé que será entregado a Israel en cuestión de dos meses a lo sumo.

Un juicio a Abu Marzook en Israel podría desatar una nueva ola de violencia

Israel responsabiliza a Marzook de la planificación y financiación de atentados antiisraelíes.

Un juicio a Marzook en Israel podría desatar una nueva ola de violencia y poner en peligro la totalidad del proceso de paz israelí-palestino justamente cuando vuelve a encaminarse.

AP 31.01

Un juicio serviría de foco reunificador de Hamas, que está cada día más dividido y esta perdiendo su pasada popularidad.

"Si es extraditado, volará en pedazos la estabilidad de la región", dijo Mohmoud Zahar, jefe del ala política de Hamas en la Franja de Gaza. El remitir a Marzook a Israel "acercará a la gente al movimiento", dijo Zahar.

Marzook dijo en un mensaje grabado que preferiría "sufrir martirio" en Israel que permanecer en EEUU, pero Zahar dijo que Hamas quiere que Marzook sea enviado a Jordania.

Hamas considerará responsable a Estados Unidos si algo llega a pasarle a Marzook en Israel, dijo Zahar en rueda de prensa en su residencia de Gaza.

Por otra parte, el presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Yasser Arafat —que se reunirá el domingo con Benjamín Netanyahu— exigió a Washington que se abstenga de extraditar a Israel a Marzook. Así lo comunicó su asesor de prensa, aclarando que era "una exigencia oficial de la ANP". (En base a EFE y AP)

9700716

DOCUMENTO	ENTENDIMIENTOS
FILE	JB593
E	30-01-97
CUOLA	11076
	007603
	66330
	11164
	11030

LIBANO - ISRAEL

01-08

.9700716

XH2982

R FOXBT 01-08 00346
icx mun exg

ISRAEL-LIBANO
LA FUERZA AEREA ISRAELI ATACO EN EL SUR DEL LIBANO

Jerusalén, 8 ene (EFE).- La fuerza aérea de Israel atacó hoy, miércoles, posiciones de la guerrilla en Tufah, Nabatye y Suyud, en el sur del Líbano, han informado fuentes militares.

El ataque fue represalia por el lanzamiento de al menos un cohete del tipo Katyusha contra la Galilea occidental, en el norte de Israel. El proyectil cayó en campo abierto y no causó víctimas ni daños, indicó el portavoz militar israelí, Oded Ben Ami.

En medios castrenses se suponía que el cohete pudo haber sido disparado por guerrilleros de la izquierda palestina, que se oponen al proceso de paz con Israel, y que operan limitadamente en el Líbano meridional junto a la guerrilla pro-iraní de Hizbulá.

El ataque guerrillero coincide con una semana de intensos incidentes armados entre Hizbulá y las fuerzas militares de Israel en la "zona de seguridad" que controlan en el sur del Líbano, y con un atentado terrorista en un autobús de Siria, cuyo Gobierno ha responsabilizado de él a los servicios secretos de Israel (Mosad).

Algunas fuentes castrenses conjeturaban que Siria, que controla la mayor parte del territorio libanés, está promoviendo por ese motivo las hostilidades de los últimos días contra Israel.

Hizbulá (Partido de Dios), que se comprometió a no atacar a la población civil israelí, se desvinculó del ataque de esta noche contra la Galilea, que no se atribuyó ninguna organización.

El compromiso, que comparten Israel y sus aliados del "Ejército del Sur Libanés" (ELS), data de abril del año pasado, tras la operación "uvas de la ira" lanzada por este país contra Hizbulá.

Las autoridades militares, que investigaban el origen de la Katyusha, no habían dado esta noche ninguna orden a la población en la zona fronteriza, que suele pernoctar en los refugios antiaéreos al producirse este tipo de ataques desde el Líbano.

La comisión internacional que supervisa los entendimientos que siguieron a la operación "uvas de la ira", con representantes de Estados Unidos, Francia, Siria, el Líbano y este país, consideró el martes seis quejas, tres de Israel y tres de Hizbulá, por ataques contra la población civil de ambos bandos. EFE

ez/11

01/08/20-18/97

.9700716

XH297B

R POXBT 01-08 00221
icx mun exg

ISRAEL-LIBANO
GUERRILLEROS LIBANESES DISPARAN "KATIUSHAS" A GALILEA ISRAELI

Jerusalén, 8 ene (EFE).- Guerrilleros libaneses, al parecer del grupo integrista Hizbulá (Partido de Dios), dispararon hoy miércoles, varios cohetes "Katiusha" contra la Galilea israelí, que no causaron víctimas ni daños.

Así lo informó la radio estatal israelí, que señaló que también fueron disparadas "katiushas" cerca de la región de Márkabe, en la llamada "zona de seguridad" que ocupa Israel en el sur del Líbano, y tampoco causaron víctimas ni daños.

La emisora recogió informaciones provenientes del Líbano, según las cuales, inmediatamente después, aviones de la fuerza aérea israelí bombardearon bases de guerrilleros libaneses en la región de Tufaj, al norte de la "zona de seguridad".

Los hechos se produjeron tras siete días de intensos combates de artillería entre las Fuerzas Armadas de Israel y su aliado el Ejército del Sur del Líbano (ESL), por un lado, y el pro iraní Hizbulá, por el otro.

Tres soldados israelíes resultaron heridos hoy, uno de ellos grave, por un ataque de guerrilleros libaneses a una posición del Ejército de Israel en la región de Suyud de la "zona de seguridad".

Israel y el grupo chií Hizbulá se han acusado mutuamente en los últimos días de que sus respectivas fuerzas atacaron poblaciones civiles en diversas ocasiones, en violación de un acuerdo de abril de 1996. EFE

ro/11

01/08/17-57/97

DP9205

U POXBT 01-09 00499
icx mun exg

ISRAEL-LIBANO

SARGENTO MUERTO Y OCHO SOLDADOS ISRAELIES HERIDOS SUR LIBANO

Jerusalén, 9 ene (EFE).- Un sargento resultó muerto y cinco soldados israelíes heridos en el sur del Líbano en enfrentamientos mantenidos con guerrilleros pro-iraníes de Hizbulah (Partido de Dios), informaron hoy fuentes militares.

El estado de cuatro de los soldados, heridos en la zona de Taibe en un enfrentamiento con armas automáticas, es grave, según las fuentes, que indicaron que todos fueron evacuados al hospital Rambám (Maimónides) de la ciudad de Haifa.

Los enfrentamientos ocurrieron el miércoles, durante una jornada de intensas hostilidades en las que, por el estallido de una mina terrestre, habían resultado heridos otros tres soldados.

La Fuerza Aérea israelí lanzó anoche su séptimo ataque contra posiciones de los guerrilleros en días pasados, el último de ellos en represalia por el lanzamiento de un cohete Katiusha contra la Galilea que, según se informó, no causó daños ni víctimas.

El cohete cayó en terreno abierto del norte de Israel y fue lanzado, al parecer, desde la aldea libanesa Klaile por el Frente Popular para la Liberación de Palestina (FPLP).

Hizbulá, que asumió el año pasado el compromiso de no atacar a la población civil -al igual que Israel tras la operación "uvas de la ira"- se desvinculó de dicho ataque, que no ha sido reivindicado por ninguna organización.

"Esta es una guerra continua y actualmente en un período de escalonamiento", declaró esta mañana el encargado de "Asuntos del Sur del Líbano" en el Ministerio de Defensa, Uri Lubrani.

El lanzamiento del cohete Katiusha contra la población civil del norte de Israel, dicen fuentes castrenses, "es sin duda señal de una intensificación de las hostilidades".

El comandante de la zona militar septentrional de Israel, con jurisdicción en la "zona de seguridad" que este país ocupa en el Líbano meridional, general Amiram Levin, declaró a la prensa que la guerra de Hizbulá "está andando por la cuerda floja".

Lo ocurrido ayer en el Líbano "constituye un grave escalonamiento y tendremos que operar con mayor energía", afirmó.

Los ataques de Hizbulah, a veces desde aldeas en contra de los entendimientos que siguieron a la operación israelí "uvas de la ira" contra sus posiciones, en abril último, pueden llevar la guerra a los civiles libaneses, según advirtió Levin.

"Desde hace veinte años queremos retirarnos del sur del Líbano, ya que no tenemos ninguna reclamación territorial en ese país, pero no podemos hacerlo porque no hay quien pueda garantizar allí la seguridad de nuestra población en el norte", declaró el viceprimer ministro israelí Moshé Katzav, a cargo de la cartera de Turismo.

"Esta es una situación parecida a la del que quiere quitarse a un perrito que le muerde una pernera del pantalón y no lo logra", describió el ministro israelí.

Siria, que controla buena parte del territorio libanés, y el Gobierno de Beirut, dijo Katzav, "saben que no tenemos interés ni en una pulgada del territorio del Líbano, pero también deben saber que el actual Gobierno israelí, interesado en evacuarlo, no hará ninguna concesión que pueda afectar a nuestra población civil".

EFE

ez/fmr/Hma

01/09/05-54/97

04

1.9700716

EA0287

U POXBT 01-14 00134
mun exg ilx

LIBANO-ISRAEL
BOMBARDEOS ISRAELIES Y ATAQUES RESISTENCIA EN SUR LIBANO

Beirut, 14 ene (EFE).- La artillería israelí bombardeó hoy, martes, varias áreas del sur de Líbano y el grupo chií Hizbulá (Partido de Dios) atacó dos posiciones militares de Israel en la franja meridional libanesa ocupada por ese país, informaron fuentes de las fuerzas de seguridad.

Guerrilleros de la organización libanesa Hizbulá, que lleva a cabo la mayoría de las operaciones antiisraelíes en la franja ocupada, atacaron dos puestos del Ejército de Israel y de la milicia pro israelí Ejército del Sur de Líbano (ESL) en Suyud y Gazalan.

Poco después, la artillería israelí bombardeó la región sureña de Iklim Al Tufáh, considerada un dominio de Hizbulá y situada fuera de la franja ocupada, agregaron las fuentes libanesas, sin señalar si hubo víctimas. EFE

ks/feb/egn

01/14/14-19/97

XC3240

U POXBT 01-29 00333
mun exg icx

ISRAEL-GOBIERNO
EJECUTIVO APRUEBA NOMBRAMIENTO NUEVO ASESOR JURIDICO

Jerusalén, 29 ene (EFE).-El Gobierno israelí aprobó por unanimidad hoy, miércoles, el nombramiento del destacado jurista Eliakim Rubinstein como su nuevo asesor jurídico.

El debate al respecto se interrumpió durante casi una hora por la negativa de Rubinstein a someterse a un detector de mentiras, como exigen los servicios secretos israelíes ("Shin Bet") en nombramientos de esa importancia.

La radio estatal israelí informó de que finalmente se reanudó la reunión del Gobierno gracias a una solución de compromiso, y el nombramiento se aprobó.

La solución de compromiso consistió en la creación de una comisión, que encabezará Rubinstein, para estudiar el principio de que los altos cargos públicos tengan que ser sometidos a un detector de mentiras.

Rubinstein fue a principios de esta década jefe de la delegación israelí en las negociaciones de paz con los palestinos y con Jordania, y dimitió del cargo hace alrededor de un año para incorporarse como juez al Tribunal de Distrito de Jerusalén.

Israel firmó con Jordania un tratado de paz en octubre de 1994, y con los palestinos una Declaración de Principios y una serie de acuerdos para la autonomía de Gaza y Cisjordania.

Por otra parte, la Policía israelí solicitó al presidente del Parlamento, Dan Tijón, una autorización oficial para investigar a varios diputados en el caso del anterior candidato a asesor jurídico del Gobierno, el abogado Roni Bar-On, que desencadenó un escándalo político.

Uno de los diputados que será investigado esta semana es Arie Deri, líder del partido ultrarreligioso sefardí Shas -en la coalición de Gobierno-, que, según la televisión estatal israelí, habría pactado con Bar-On que le beneficiara en el juicio al que está siendo sometido por presunta corrupción.

Bar-On, que renunció al nombramiento 36 horas después de ser propuesto, a principios de este mes, fue interrogado ayer por la Policía israelí, que lleva a cabo una investigación sobre las presuntas irregularidades en el caso por orden de la Fiscal General del Estado, Edna Arbel. EFE

ro/msr/jff

01/29/12-47/97

XJ5639

U FOXTBT 01-29 00188
exg mun icx

LIBANO-SIRIA
BOMBARDEO AEREO ISRAELI A POSICIONES EN EL SUR DE LIBANO

Beirut, 29 ene (EFE).- La aviación israelí bombardeó hoy, miércoles, la región sureña de Iklim Al Tufáh, situada al norte de la franja que ocupa Israel en el sur de Líbano, y considerada como feudo del grupo libanés Hizbulá, que lleva a cabo la mayor parte de los ataques contra Israel en la zona.

Según fuentes policiales, cuatro aparatos israelíes dispararon, en dos pasadas, cuatro misiles aire-tierra contra supuestas posiciones de Hizbulá (Partido de Dios) en Iklim Al Tuffah.

Ayer martes, Hizbulá atacó dos posiciones mixtas del Ejército israelí y de su milicia aliada, Ejército del Sur de Líbano (ESL), en la franja de 1.100 kilómetros cuadrados que ocupa el Estado judío, desde 1978, en el sur de Líbano.

Este bombardeo aéreo israelí se produce después de que el Consejo de Seguridad de la ONU prorrogara por seis nuevos meses el mandato de la Fuerza Interina de Naciones Unidas estacionada en el sur de Líbano (FINUL), y solicitara a Israel que aplique la resolución 425.

El texto de la resolución exige la retirada total e incondicional de Israel de la franja que ocupa en el sur de Líbano. EFE

ks/feb/aro/jpg

01/29/15-00/97

07

09700716

XH3300

U FOXB 01-30 00407
exg mun icx

ISRAEL-LIBANO (Ampliación)
TRES ISRAELIES MUERTOS EN LA "ZONA DE SEGURIDAD"

Jerusalén, 30 ene (EFE).- Un teniente de 21 años, Jonatán Sirkel, y los sargentos Niv Sadán y Rotem Sharvit, de 19, son los israelíes muertos hoy, jueves, en un ataque de la guerrilla pro iraní de Hizbulá, informaron fuentes militares de Israel.

El ataque, perpetrado mediante una carga explosiva activada por control remoto, se registró en las inmediaciones de Kuseieh, en el sector central de la "zona de seguridad" que Israel ocupa en el Líbano meridional, a lo largo de la frontera internacional.

Los soldados, de una unidad de elite del cuerpo Nájál, participaban en una misión operativa cuando estalló a su paso una carga explosiva que causó la muerte a tres de ellos.

Otro soldado resultó herido de gravedad y fue evacuado al hospital Rambam (Maimónides) de la ciudad de Haifa, donde esta madrugada fue intervenido quirúrgicamente en un ojo y una pierna.

El ataque de Hizbulá siguió a un bombardeo de la fuerza aérea de Israel contra sus posiciones el Iklim al Tufah, al norte de la "zona de seguridad" controlada por este país.

Desde el pasado 25 de octubre y hasta esta madrugada perdieron la vida siete soldados en ataques similares de Hizbulá (Partido de Dios), que pugna por expulsarlos de la "zona de seguridad" junto con sus aliados del Ejército del Sur del Líbano (ESL).

"En el Líbano se está librando una guerra y en la guerra hay bajas", declaró hoy el presidente de la Comisión Parlamentaria para asuntos de Seguridad y del Exterior, Uzi Landau, al ser interrogado sobre la posibilidad de una retirada del Líbano meridional, como proponen amplios sectores de la población.

"Si nuestro comportamiento hace creer que acusamos siempre el golpe, le transmitimos a los terroristas que somos débiles".

Las autoridades políticas y militares están divididas y en medio de una polémica entre los que sostienen que la retirada debe ser unilateral y los que la condicionan, como el Gobierno de Benjamín Netanyahu, a que antes sea desarmada la guerrilla de Hizbulá.

Israel no tiene reclamaciones territoriales en el Líbano meridional y explica su presencia en la "zona de seguridad" (que Líbano cifra en 1.100 kilómetros cuadrados e Israel en unos 800), por razones de seguridad.

El último llamamiento en favor de un repliegue unilateral de la "zona de seguridad", que Israel controla desde hace quince años en con el argumento de que así impide ataques desde el Líbano contra Galilea, en el norte de Israel, lo hizo esta semana el diputado laborista Iosi Beilin, ex ministro de Asuntos Exteriores. EFE.

ez/las

01/30/10-06/97

29700716

80-80

9700717
SINUSSEN EN JORDANIA
518893
24.01.97
11876
007605
11164 -
65963
001889
XA0617

R PDXBT 01-12 00243
mun exq

JORDANIA-IRAK
VICEPRIMER MINISTRO IRAQUI INICIA VISITA A JORDANIA

Amán, 12 ene (EFE).- El viceprimer ministro iraquí, Tarek Aziz, inició hoy una visita a Jordania, durante la que tiene previsto entrevistarse mañana, lunes, con el primer ministro, Abdel Karim Al Kabariti, antes de viajar a París, donde se reunirá con el jefe de la diplomacia francesa, Hervé De Charette.

Según dijeron a EFE fuentes oficiales jordanas, las conversaciones se centrarán en "asuntos técnicos" que obstaculizan la firma de un protocolo comercial bilateral.

Por otra parte, el ministro jordano de Energía, Mashem Dabás, negó las informaciones según las cuales Irak querría subir el precio del crudo que exporta a Jordania.

Jordania es el único país que tiene una autorización especial de la ONU para importar crudo iraquí, a pesar del embargo económico internacional impuesto a Irak desde 1991.

"Acordamos durante mi visita a Bagdad, a finales de diciembre, que el precio sería de 15.25 dólares por barril de crudo", dijo Dabás en declaraciones a la agencia oficial jordana, Petra.

Los ministros de Comercio, Ali Abul Rageb, y de Transporte, Naser Lawzi, cancelaron "por razones técnicas" una visita prevista a Bagdad el miércoles.

Dabás afirmó que Jordania ha pedido que el volumen de sus importaciones de crudo y productos derivados de Irak se eleve de un 5 a un 7 por ciento este año para cubrir las necesidades energéticas del país.

Jordania importa actualmente de Irak cerca de 50.000 barriles diarios de crudo y 25.000 de derivados. EFE

am/feb/ah/11

01/12/19-12/97

.9700717

01-06

ATC441

8 EOBST 11 15 00421
SUS PMS 10

JORDANIA-IRAK

MINISTROS JORDANOS VIAJAN A IRAK PARA FIRMA ACUERDO COMERCIAL

Amán, 15 ene (EFE).- Los ministros de Energía y de Comercio jordanos, Hashem Dabas y Ali Abdel Ragueb, respectivamente, viajaron hoy a Bagdad para concluir un protocolo comercial bilateral que prevé un aumento de 7 por ciento de las importaciones jordanas de petróleo iraquí, según fuentes del Ministerio de Energía jordano.

La decisión de enviar a una delegación de ministros jordanos a Irak, se produce tras las declaraciones alentadoras que hizo el lunes en Amán, el vicepresidente iraquí, Tarek Aziz, en las que reafirmó el compromiso de su país de exportar a Jordania petróleo y productos derivados a mitad de precio.

Los dos ministros jordanos se reunirán con los responsables iraquíes para finalizar un acuerdo bilateral que podría incluir la ampliación en 1997 del volumen de exportaciones jordanas a Irak, hasta ahora cifrado en unos 220 millones de dólares.

Jordania es el único país que tiene una autorización especial del Comité de Sanciones de la ONU para importar crudo iraquí a pesar del embargo económico internacional impuesto al régimen de Sadam Husein desde 1991.

Jordania depende de Irak para la mayor parte de sus necesidades energéticas, especialmente, después de que Arabia Saudí interrumpiera sus suministros poco después de la invasión iraquí de Kuwait en 1990, tras acusar a Amán de apoyar los planes iraquíes en Kuwait.

En virtud de esa exención especial del Comité de Sanciones de la ONU, Jordania había sido autorizado a importar cerca de 75.000 barriles diarios de crudo iraquí y productos derivados.

El ministro de Energía jordano declaró a EFE hace unos días que Irak continuará suministrando a Jordania gratis la mitad del petróleo que le demanda y la otra mitad será intercambiada por alimentos y medicinas jordanos.

Jordania había decidido el año pasado, reducir de manera drástica sus exportaciones a Irak, de 400 millones de dólares a 220 millones de dólares, debido a una acumulación de la deuda iraquí a Jordania estimada en 1.300 millones de dólares que según Amán, suponía una amenaza a las reservas jordanas de divisas.

Pero, el Gobierno iraquí y la comunidad industrial jordana presionaron al régimen del Rey Husein para que eleve el techo de las exportaciones jordanas a Irak.

Tarek Aziz reveló el lunes que el nuevo acuerdo definirá los medios por los que se pague la deuda.

"Estamos comprometidos a pagar esta deuda (...) Irak no pidió dinero prestado a Jordania, sino que había recibido productos y servicios jordanos a cambio de petróleo gratis, y esos productos habían sido considerados como deuda", dijo el vicepresidente iraquí, EFE

am/feb/mlt/ca

01/15/11-35/97

9700717

XJ5412

R ECOBT 01-21 00357
icx mun exg

JORDANIA-PUERTO
AQABA DESTACA COMO IMPORTANTE PUERTO DE TRANSBORDO

Amán, 21 ene (EFE).- El número de contenedores que transitan por el puerto jordano de Aqaba, en el Mar Rojo, se elevó en un 35 por ciento en 1996, una cifra que convirtió ese puerto en un importante centro de transbordo regional, según Muhamad Dalabih, director general de la Autoridad de los Puertos Jordanos (APJ).

En 1996 transitaban por el puerto de Aqaba 75.333 contenedores, mientras que en 1995, lo hicieron 55.783, dijo Dalabih.

"Al menos cuatro compañías navieras internacionales utilizan actualmente el puerto de Aqaba como puerto de transbordo, alentadas por las reducciones en las tasas de estiba y almacenamiento" en vigor desde el año pasado, añadió.

La mayor empresa naviera del mundo árabe, la United Arab Shipping Company, es la última compañía en haber decidido utilizar Aqaba como puerto de transbordo.

"El surgimiento de Aqaba como puerto de transbordo implica algunos beneficios económicos y políticos en cuanto al refuerzo de la cooperación entre Jordania y otros Estados ribereños del Mar Rojo", explica el responsable jordano.

Para hacer frente a la competencia potencial por parte de los puertos mediterráneos israelíes de Haifa y Ashdod, la Autoridad de los Puertos Jordanos redujo las tasas de estiba y almacenamiento entre el 25 por ciento y 40 por ciento a principios de 1996.

Esa medida fue adoptada en coordinación con la Autoridad egipcia del Canal de Suez, que a su vez redujo en un 20 por ciento las tasas de tránsito a los buques destinados al puerto de Aqaba.

Dalabih mencionó también un incremento de 3 por ciento en el peso de las cargas que transitaban por el puerto de Aqaba en 1996, en comparación con 1995.

El tonelaje se elevó a 12.2 millones el año pasado en comparación con 11.8 millones de toneladas en 1995, precisó.

En 1996, llegaron al puerto de Aqaba 2.735 buques, una cifra que representa un incremento de 15 por ciento en comparación con la cifra de 1995 y estimada en 2.382, según el director general de la Autoridad de Puertos Jordanos.

El puerto de Aqaba es una pequeña cuña territorial jordana que da al Mar Rojo, juntándose en unos pocos kilómetros de costa de este golfo con las aguas de Israel, Arabia Saudí y Egipto. EFE
am/feb/cvn

01/21/14-46/97

XBO597

U FOXBT 01-23 00181
icx mun exo

JORDANIA-A.SAUDI
REY HUSEIN VIAJA A ARABIA SAUDI PARA REUNION CON REY FAHD

Amán, 23 ene (EFE).— El Rey Husein de Jordania viajó hoy jueves a Arabia Saudí, para entrevistarse con el monarca wahabí, el Rey Fahd, sobre los medios de reforzar las relaciones bilaterales y varios asuntos regionales, según se anunció oficialmente en Amán.

El monarca hachemí efectuará también la Umra (peregrinación menor) en la ciudad sagrada de La Meca, según se informó.

La situación en Irak, la evolución del proceso de paz árabe-israelí, la lucha contra el terrorismo y las relaciones inter-árabes centrarán las conversaciones del Rey Husein y el Rey Fahd, según dijo una fuente oficial.

Será el segundo encuentro que celebran los dos monarcas desde agosto pasado, cuando se reunieron por vez primera tras una ruptura de seis años, después de que los Estados Árabes del Golfo Pérsico, especialmente Kuwait y Arabia Saudí, acusaran a Jordania de simpatizar con el régimen de Bagdad durante la invasión iraquí de Kuwait en 1990.

Desde el pasado agosto los dos países han tratado de normalizar sus relaciones, especialmente en el ámbito económico. EFE
am/feb/meg/jdl

01/23/10-30/97

XG3424

R POXBT 01-23 00148
icx exo mun

JORDANIA-A.SAUDI
REY HUSEIN VIAJA PARA REUNION CON REY FAHD

Amán. 23 ene (EFE).— El Rey Husein de Jordania viajó hoy jueves a Arabia Saudí, para entrevistarse con el de este país sobre cómo reforzar las relaciones bilaterales y varios asuntos regionales, se anunció oficialmente en Amán.

El monarca hachemí efectuará también la Umra (peregrinación menor) en la ciudad sagrada de La Meca, según se informó.

La situación en Irak, el proceso de paz árabe-israelí, la lucha contra el terrorismo y las relaciones inter-árabes centrarán las conversaciones de Husein y el Rey Fahd, según dijo a EFE una fuente oficial.

Este será su segundo encuentro desde agosto pasado, cuando se reunieron por vez primera tras una ruptura de seis años, luego de que los Estados Árabes del Golfo Pérsico, sobre todo Kuwait y Arabia Saudí, acusaran a Jordania de simpatizar con el régimen de Bagdad durante la invasión iraquí de Kuwait en 1990. EFE

amfeb/ma

01/23/12-31/97

05-~~13~~

1.9700717

XJ5504

U POXB 01-24 00017
amv exp 10x

JORDANIA-A.SAUDI
REY HUSEIN ELOGIO "ENTENDIMIENTO" TRAS VISITAR ARABIA SAUDI

Amán, 24 ene (EFE).- El rey Hussein regresó hoy a Jordania tras finalizar una visita a Arabia Saudí, donde elogió el "creciente entendimiento" entre los dos países e instó a impulsar la solidaridad árabe.

El monarca también efectuó la "Omra" o pequeña peregrinación a la ciudad santa de La Meca, antes de viajar a Riad, donde mantuvo conversaciones con el rey Fahd y el príncipe heredero, Abdula Bin Abdul Aziz.

Esta ha sido la segunda reunión entre los dos reyes desde 1990, cuando las relaciones entre los dos países se deterioraron gravemente por la postura proiraquí asumida por Jordania en la crisis de la invasión iraquí de Kuwait.

La primera reunión de los dos líderes tuvo lugar el pasado mes de agosto.

"Un ambiente de entendimiento y hermandad dominó las discusiones de ayer, en las que se trató sobre la forma de impulsar las relaciones bilaterales en todos los campos", señaló un comunicado oficial.

"Las dos partes subrayaron la necesidad de mantener contactos continuos entre los hermanos árabes para impulsar la cooperación en diversas esferas políticas y económicas", agregó el comunicado.

El ministro de Exteriores saudí, Saud Al Faisal, visitará Jordania el mes que viene para continuar las conversaciones, señaló la información oficial. EFE

am/vh/jal

01/24/10-03/97

06-06

1.9700717

Nº DOCUMENTO	9700718
TÍTULO	SITUACION DE LIBANO
FECHA	25.01.97
CÓDIGO	11876
CULAC	66330
	007596
	001809
	11164

9700718

01-04

U.S. EX-101 01-05 00541
MUN. EX-1

LIBANO-JORDANIA (Previsión)
DETERIORO RELACIONES POR LIBERACION DIPLOMATICOS IRAQUIES

Beirut, 25 ene (EFE).- La decisión libanesa de liberar a tres diplomáticos iraquíes acusados de haber asesinado a uno de los líderes de la oposición en Irak, con pasaporte jordano, ha causado el deterioro de las relaciones jordano-libanesas.

Estas relaciones atraviesan una fase crítica por el rechazo del Gobierno libanés de las protestas jordanas referentes a la liberación de diplomáticos iraquíes.

El ministro de Asuntos Exteriores de Líbano, Fares Buz, consideró "inaceptables" las protestas que Amán había enviado a Beirut por la liberación de los diplomáticos iraquíes Mohamed Kazem, Ali Darwish y Hadei Najem, a los que se acusa de haber asesinado en 1994 a Taleh Suhail, con pasaporte jordano y saudí, y uno de los líderes del grupo opositor iraquí "Consejo de Irak Libre".

"Aquellos que protestan basándose en los principios de la Ley Internacional deben profundizar sus conocimientos en esta materia", dijo Buz, y recordó que "este derecho concede una inmunidad absoluta a los diplomáticos".

Los diplomáticos iraquíes fueron liberados el viernes de la prisión de Rumieh y actualmente están en manos de la seguridad general en espera de que las formalidades para su deportación estén listas, dijeron fuentes judiciales.

"Los diplomáticos serán deportados en los próximos dos o tres días", agregaron las fuentes, que desmintieron informes de prensa de que éstos pueden ser enviados a Irak a través de Turquía.

Indicaron, asimismo, que los diplomáticos iraquíes serán escoltados por los servicios de seguridad libaneses hasta la frontera, pero no especificaron si ésta es la libanesa-siria o la libanesa-turca.

Tras el anuncio de la liberación de los diplomáticos, Jordania acusó a Líbano de "violar su compromiso de combatir el terrorismo".

El periódico "Daily Star" estima que Líbano desea, a través de la liberación de los tres iraquíes, reanudar las relaciones diplomáticas con Irak para comprarle petróleo y establecer un intercambio comercial con ese país después de que la ONU permitiera a Bagdad reanudar las exportaciones de cantidades limitadas de crudo iraquí.

Beirut había interrumpido sus relaciones diplomáticas con Irak en protesta por la negativa de Bagdad a retirar la inmunidad a los diplomáticos iraquíes tras su detención en Líbano.

Fuentes diplomáticas árabes estiman que la decisión de liberar a los tres iraquíes no hubiese sido efectiva sin un acercamiento sirio-iraquí.

Siria, vinculada con Líbano con un Tratado de Amistad, Fraternidad y Cooperación, y cuyas autoridades son los principales árbitros de la política en este país, mantiene unos 35.000 soldados desplegados en las dos terceras partes del territorio libanés.

La próxima liberación de los diplomáticos iraquíes coincide con otro incidente que perturba las relaciones libaneso-jordanas.

El pasado día 2, el ciudadano jordano Darrack Al Karmeh,

de origen sirio, acusado de haber asesinado a un líder iraquí, fue liberado por la policía libanesa.

Tras la liberación de los tres iraquíes, el ministro de Asuntos Exteriores libanés dijo que la liberación de los tres iraquíes no había sido efectiva sin un acercamiento sirio-iraquí.

Informes de fuentes árabes dicen que Al Karmeh está detenido en los servicios de inteligencia iraquíes y que la liberación de los tres iraquíes no había sido efectiva sin un acercamiento sirio-iraquí.

En el anuncio de la liberación de los tres iraquíes, el ministro de Asuntos Exteriores libanés dijo que la liberación de los tres iraquíes no había sido efectiva sin un acercamiento sirio-iraquí.

U EDCBT 01-23 00469
EXD LEX MUN

LIBANO-RECONSTRUCCION
CASI TERMINADA PRIMERA FASE PROYECTO RECONSTRUCCION LIBANO

Beirut, 23 ene (EFE).- La primera fase del proyecto de reconstrucción de las infraestructuras de Libano, destruidas o dañadas por la guerra (1975-1990), está casi terminada, y ya se inició la segunda fase del plan, anunció hoy, jueves, un informe del gubernamental Consejo de Desarrollo y Reconstrucción (CDR).

El Estado libanés dedicó 3.200 millones de dólares para los proyectos de reconstrucción, de ellos, 1.400 millones de dólares prestados por la comunidad internacional.

El CDR, un organismo estatal creado en 1977 pero activo desde 1992, ha aprobado 1.131 proyectos en distintos sectores, sobre todo en electricidad, teléfonos, carreteras, tratamiento de agua y centros escolares, así como el puerto y el aeropuerto de Beirut.

Los proyectos cubren también el tratamiento de residuos urbanos, el desarrollo de la irrigación, la construcción de hospitales y la reparación de edificios públicos.

El programa de reconstrucción alcanzó una dimensión internacional con la participación de instituciones y proveedores de fondos de más de 20 países, agrega el informe del CDR.

Entre los contribuyentes, el informe destaca al Banco Mundial, Banco Europeo de Inversiones, Fondo Árabe de Desarrollo Económico y Social, Fondos de Desarrollo de Arabia Saudí, Kuwait, Abu Dhabi (EAU), Organización de Países Exportadores de Petróleo, ONU, Banco Islámico y la Unión Europea (UE), entre otros.

Los programas de rehabilitación están incluidos en el plan de desarrollo elaborado por el Gobierno del primer ministro, el multimillonario Rafic Hariri, y denominado "Horizonte 2.000", que cubre todos los proyectos más importantes de la reconstrucción con una inversión que se calcula en 18.000 millones de dólares.

Según el CDR, el volumen de las inversiones del sector privado es el doble que las del sector público.

La comunidad internacional prometió durante la reunión de los "Amigos de Libano" celebrada el pasado 16 de diciembre en Washington, conceder en los próximos cuatro años 3.200 millones de dólares, de ellos, 1.000 millones de dólares durante 1997.

Para 1997, el CDR ha elaborado proyectos por 840 millones de dólares.

El CDR elaboró también proyectos de desarrollo social, sobre todo en los ámbitos de la enseñanza, salud y el tratamiento de aguas, además de planes para modernizar la administración libanesa, agrega el informe.

El CDR declaró que su ambición es "promover las infraestructuras necesarias para que el país pueda hacer frente a la competencia regional y mundial".

Libano se ha convertido en los últimos tres años en una inmensa obra de reconstrucción, que ha dado ya resultados positivos, particularmente en el sector de la electricidad y las comunicaciones.

Sin embargo, muchos libaneses, entre ellos economistas, políticos e intelectuales reprochan a Hariri el haber endeudado al país y promover proyectos que solo benefician a un sector reducido de la población. EFE

ks/feb/ir/pg1

03

69700718

XA1570

U RDXBT 01-25 00314
EXG 000 100

LIBANO-ISRAEL

LIBANO NO NEGOCIARA DECISION 425. SOLO PROGRAMA RETIRADA ISRAEL

Beirut, 25 ene (EFE).- El ministro libanés de Asuntos Exteriores, Fares Buz, dice que su país "no negociará la aplicación de la resolución 425 del Consejo de Seguridad de la ONU, pero está dispuesto a discutir el programa de una retirada israelí", en declaraciones hoy, sábado, a la prensa.

La resolución exige la retirada total e incondicional de Israel de la franja que ocupa en el sur del Líbano desde 1978.

Buz reitera que "el Líbano mantendrá la coordinación con Siria" en las negociaciones de paz con Israel, ya que "se beneficia de ello".

"Damasco podrá mejorar las condiciones de las negociaciones, pero si nosotros lo hacemos sólo correremos el riesgo de ser objeto de demagogia por parte de los países árabes que nos reprocharán el haber aceptado condiciones inferiores a las que hubiésemos podido obtener", dijo Buz.

Líbano y Siria están vinculados desde 1991 por un tratado de Amistad, Fraternidad y Cooperación, sobre todo en lo que se refiere a la política exterior. Siria mantiene en el Líbano unos 35.000 soldados desde 1976.

Las negociaciones libano-israelíes están suspendidas desde 1994, y su reanudación dependerá de un avance en la fase sirio-israelí del proceso de paz.

Por su parte, el primer ministro libanés, Rafic Hariri, reafirmó que el Ejército es capaz de mantener la seguridad en el sur del Líbano en caso de una retirada israelí.

También volvió a desmentir las informaciones según las cuales Francia habría negociado una retirada israelí del sur del Líbano y propuesto al Estado judío reemplazar sus fuerzas en esa región.

"Sólo el Ejército mantendrá la seguridad en el sur y no es necesario desplegar fuerzas no libanesas en la región", dijo Hariri.

Sin embargo, indicó que "en caso de que haya paz, y de que los israelíes se retiren del Golan y del Sur, París podría participar en una fuerza internacional de paz que podría desplegarse en esas dos regiones". EFE

ks/fa/ig/ik

01/25/13-43/97

04-04

0700718

Nº DOCUMENTO	9700719
TITULO	ATAQUE DE UN SOLDADO ISRAELI A PALESTINOS EN
PROCESO	518593
FECHA	01.01.97
VINCULACION	11876
	507603
	66708
	11164
	11830

01-04

9700719

DP8083

U POXB 01-01 00493
mun eng ick

HEBRON-ATAQUE
NOAM FRIDMAN DICE "NO ESTOY LOCO NI ME ARREPIENTO"

Jerusalén, 1 ene (EFE).- El soldado israelí que hirió hoy, miércoles, a seis palestinos en el mercado de la ciudad de Hebrón, Noam Fridman, afirmó a la prensa que "no estoy loco ni me arrepiento" pues las víctimas "son enemigos de Israel".

El ministro de Seguridad Interior, Avigdor Kahalani, había declarado esta tarde que Fridman, de 19 años, quien cursó estudios en una escuela secundaria religiosa, "sufre de problemas mentales".

Fridman, que servía en la base militar de Anatot, al noreste de Jerusalén, llegó anoche a la explosiva Ciudad de los Patriarcas Bíblicos con la intención de perpetrar el premeditado ataque.

"No sé qué le ocurrió a mi hijo", dijo la madre del soldado, Riva Fridman, a los periodistas en el asentamiento de Maalé Adumim, donde reside su familia. La madre, educadora, leyó un comunicado de condena al atentado de su hijo y transmitió sus condolencias a las víctimas palestinas, internadas en el hospital Alia de Hebrón.

Fuentes de la base de Anatot, en cuya administración servía desde hace medio año, informaron de que Fridman se reunió algunas veces con el psicólogo militar a cargo de la salud mental.

El agresor, que llegó a Hebrón después de terminar un servicio nocturno de guardia, disparó más de veinte proyectiles con su fusil M-16 de caño largo antes de ser reducido por un oficial militar.

Más de mil soldados y miembros de la guardia policía de fronteras de Israel vigilaban el orden esta noche en la ciudad de Hebrón, habitada por unos 130.000 palestinos y menos de 500 colonos judíos, quienes se sumaron a la condena del ataque del soldado.

Fridman confesó a los investigadores que eligió disparar desde un lugar donde había soldados israelíes tras concluir que estos le defenderían si los palestinos en el mercado popular, contra los que disparó, viniesen a lincharlo.

El agresor también declaró que su objetivo fue sabotear las actuales negociaciones del acuerdo para el repliegue del ejército israelí de los barrios palestinos de Hebrón, que se reanudaron esta noche en la ciudad de Herzlia en la residencia privada del embajador estadounidense Martin Indyk.

En la reunión participaban el ministro de Defensa Isaac Mordejai por Israel y el segundo de Arafat, Majmud Abás (Abu Mazen), por parte de la Autoridad Nacional Palestina (ANP).

El mediador norteamericano Dennis Ross pronosticó que se celebraría una reunión del primer ministro israelí Benjamin Netanyahu y el presidente palestino Yaser Arafat esta noche, o mañana jueves, a fin de superar los últimos obstáculos que impiden el acuerdo.

Fuentes militares informaron de que Arafat y sus fuerzas de seguridad contrinieron eficientemente a apaciguar los ánimos en la indignada población palestina de Hebrón. Lo que fue lo que permitió que el ejército israelí levantara el toque de queda impuesto tras el ataque en el centro de la ciudad.

El primer ministro israelí aseguró que el "hecho criminal"

del soldado israelí no le hará cambiar su posición de apoyar el acuerdo por Hebrón con Arafat para el desmantelamiento y evitar la violencia de ambas partes. EFE

01/01/97

01/01/97

XW2762

U POKBT 01-01 00403
icx mun exg

O.MEDIO-NEGOCIACIONES
SON AL MENOS 10 LOS HERIDOS POR EL SOLDADO ISRAELI EN HEBRON

Jerusalén, 1 ene (EFE). Los heridos en el casco antiguo de Hebrón por el soldado israelí que mató hoy, miércoles, a un palestino, son al menos diez, han informado fuentes palestinas, y no tres, como se informó en un principio.

El general Gaby Ofir, comandante militar en las zonas de Cisjordania bajo control del ejército israelí, informó de que el soldado, arrestado, se halla desde hace siete meses en las fuerzas armadas, y reside en el asentamiento de Maalé Adumim.

El estado de uno de los heridos es desesperante, y se sabe que otro de ellos está grave. Los heridos fueron internados en el hospital palestino Alia, el principal de la ciudad.

No se aclaró aún por qué disparó el soldado diez proyectiles con su fusil M-16 a los civiles en el casco antiguo o "casbah" de Hebrón desde la plazoleta "David Gross", en memoria de un colono judío víctima hace años de un ataque de militantes palestinos.

"Se trata de un incidente muy grave", dijo el general Ofir luego de indicar que el soldado, al que se creyó en principio un extremista judío que había actuado con un uniforme del ejército, no servía habitualmente en Hebrón.

La misión del ejército ahora "es esforzarnos para apaciguar los ánimos" de la población palestina pues "esto que ocurrió es muy grave", reiteró el militar israelí.

El ataque coincide con una nueva crisis en las negociaciones para el repliegue del ejército israelí de los barrios palestinos de esa ciudad debido a divergencias entre el primer ministro israelí Benjamín Netanyahu y el presidente palestino Yaser Arafat.

Tras los disparos se registraron choques entre manifestantes palestinos y las fuerzas de seguridad israelíes, cuyos jefes cerraron la entrada de israelíes a Hebrón, con excepción de los colonos que residen en el barrio judío.

Militares israelíes impidieron por la fuerza la entrada del futuro jefe de la policía palestina en Hebrón, Tarek Ziad al barrio judío en compañía de sus guardaespaldas y ayudantes.

A pesar de los graves choques, las delegaciones palestina e israelí tenían previsto reanudar esta mañana sus negociaciones para concretar el acuerdo del repliegue en el hotel Laromme de Jerusalén, aunque se ignoraba aún si se reunirán hoy, como se esperaba, el primer ministro Benjamín Netanyahu y el presidente palestino Yaser Arafat para "cerrar el acuerdo" sobre Hebrón.

Las negociaciones serán conducidas por el número dos de Yaser Arafat, Majmud Abas (Abu Mazen) y el ministro israelí de Defensa, Isaac Mordejai. EFE

ez-op

01/01/09-25/97

U FOYBT 01-01 00415
mun 209 10

HEBRON-ATAQUE (Resumen)

NETANYAHU LLAMA A ARAFAT PARA CONDENAR ACESION EN HEBRON

Jerusalén, 1 ene (EFE).- El primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, llamó al presidente palestino, Yasser Arafat, para expresarle sus condolencias y condenar la agresión del soldado israelí que hoy hirió a ocho palestinos en el zoco de Hebrón.

El jefe del Gobierno israelí dijo que el agresor confesó que disparó contra los palestinos para impedir el acuerdo en ciernes para la evacuación del ejército israelí de los barrios palestinos de esa explosiva Ciudad de los Patriarcas bíblicos.

Fuentes del hospital palestino Alia aclararon, en contra de lo anunciado en un principio, que no hubo ningún muerto y que tres de las víctimas se encuentran en estado grave.

El atacante, Noam Fridman, desde hace siete meses en la administración de las fuerzas armadas, disparó a mansalva con un fusil M-16, según un oficial del cuerpo de soldados agricultores (Najal) que le arrojó al suelo y le arrestó.

"Lo que interesa no es el agresor sino quién está detrás de él", dijo el líder del frente pacifista Meretz, Iosi Sarid, tras afirmar que "los colonos y los rabinos de los asentamientos crean el caldo de cultivo" para estos ataques, como ocurrió hace menos de tres años cuando el médico extremista Baruj Goldstein asesinó a 29 palestinos en una mezquita de Hebrón.

Las autoridades militares, que impusieron el toque de queda en el casco antiguo de la ciudad, reforzaron los efectivos de seguridad y se informó del acantonamiento de dos carros blindados para el caso de que estallen disturbios.

Lo ocurrido "ha sido terrible y no hay palabras para condenarlo, pues disparar contra inocentes está prohibido por el judaísmo", declaró el diputado Saúl Yahalom, del Partido Religioso Nacional (Mafdal), uno de los más férreos opositores a la firma del acuerdo con Arafat para la retirada del ejército de Hebrón.

El atentado coincidió hoy con nuevos obstáculos para concretar el protocolo de la retirada del ejército israelí de los barrios palestinos de la ciudad de Hebrón y con el 32 aniversario de la fundación del movimiento de Arafat, Al Fatah, en la franja autónoma de Gaza y en ciudades, pueblos y aldeas de Cisjordania.

Después de reiterados anuncios sobre una inminente reunión de Netanyahu y Arafat para salvar los últimos escollos y firmar el acuerdo del repliegue, el jefe del Gobierno israelí declaró que no sabía si hoy podrá celebrarse la conferencia.

Después de hacer pública una condena oficial de la Autoridad Nacional Palestina (ANP) en Gaza, el asesor de Arafat, Nabil Abu Rodeine, declaró a la prensa que "exigimos de Israel que ponga fin de inmediato a estas agresiones y garantice el proceso de paz".

El segundo de Arafat, Majmud Abas (Abu Mazen), que debía participar esta mañana en una nueva ronda de negociaciones para concretar el esperado acuerdo para el repliegue israelí de Hebrón, no había llegado este mediodía a Jerusalén.

Antes del ataque de esta mañana en Hebrón, el asesor de prensa de Netanyahu, Shai Bazak, declaró que el acuerdo se firmará sólo cuando el jefe del Gobierno israelí esté seguro de que garantizará la vida de los colonos del barrio judío.

En el barrio israelí, rodeado por unos 130.000 palestinos,

residen menos de 500 colonos, que en los últimos días ocuparon varias casas del casco viejo de Hebrón para protestar por el acuerdo entre Netanyahu y Arafat.

El barrio judío y puestos del ejército israelí también fueron atacados por desconocidos con varias bombas incendiarias, aunque sin consecuencias.

El Consejo de los 144 Asentamientos de Judea y Samaria (Cisjordania) también condenó el ataque porque "perjudica a la colonización judía" en esos territorios, donde Arafat aspira a establecer un Estado palestino soberano.

El asesor político de Netanyahu, Dora Gold, dijo a la prensa que "actos terroristas como el de hoy, hablan de la necesidad de alcanzar con la máxima urgencia un acuerdo sobre Hebrón". EFE

ez/jal

01/01/11-05-97

04-04

9700719

NO DOCUMENT	9700720
TITULO	NEGOCIACIONES Y
	150090
	29-01-91
UL	11876
	007603
	66708
	61890
	007605-11879

REUNION DE HEBRON

DR. POCO LEGISLE

01-33

.9700720

U. S. ARMY OF THE MIDDLE EAST
JERUSALEM

O. MEDIO-NEGOCIACIONES: Apolacion.
REVELAR REUNION SECRETA DE NETANYAHU Y ARAFAT

Jerusalén, 5 ene (EFE).- El primer ministro israelí Benjamín Netanyahu y el presidente palestino Yasser Arafat se reunieron en secreto el sábado por la noche, reveló hoy domingo la radio estatal de Israel.

La entrevista tuvo lugar en el paso fronterizo de Erez, que separa a Israel de la zona autónoma de Gaza, y fue confirmada por fuentes cercanas a Arafat, Presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP).

La reunión fue concertada por el mediador estadounidense Dennis Ross con objeto de sacar las negociaciones sobre Hebrón del punto muerto, y aunque hasta ahora se desconocen sus resultados, se sabe que finalizó a las 04.00 GMT de hoy, según la emisora, que atribuyó la información a una alta fuente israelí.

En la larga reunión ambos líderes intentaron solucionar la principal divergencia que impide alcanzar el acuerdo sobre la ciudad jordana de Hebrón, de la que tiene que retirarse el Ejército israelí para que entre en vigor plenamente la autonomía palestina.

Esa discrepancia responde a la exigencia de Arafat de que Netanyahu se comprometa a fijar un calendario para que, después de hacerlo de Hebrón, el Ejército israelí se retire en tres etapas de amplias zonas rurales de Cisjordania.

Esa retirada, prevista en el acuerdo firmado por Israel y la ANP en 1995, tenía que haber comenzado en septiembre último, pero Netanyahu rechazó el pasado viernes la condición de Arafat para firmar el acuerdo sobre Hebrón, y dijo que le daría sólo la fecha de la primera etapa.

En todo caso, a juicio de los observadores, la reunión secreta pudo haber mejorado las tensas relaciones entre ambos líderes, cuyos representantes negociaban hace tres meses un acuerdo sobre Hebrón.

Se trata de la cuarta entrevista de Arafat y Netanyahu desde que el primer ministro conservador israelí accedió al cargo en junio pasado.

Netanyahu tardó tres meses en reunirse por primera vez con Arafat, y lo hizo en Erez; la segunda entrevista se celebró en Washington, principios de octubre, tras los enfrentamientos de septiembre en los que murieron 70 palestinos y 15 israelíes, y la tercera, antes de Navidad, también en Erez. EFE

corafi

01/06/10-21/91

02

.9700720

O. MEDIO-NEGOCIACIONES (Previsión)
ROSS HACE ULTIMO ESFUERZO POR RESOLVER ASUNTO HEBRON

Por Raquel Ortega

Jerusalén, 9 ene (EFE).- El mediador estadounidense Dennis Ross hará hoy, jueves, antes de regresar a Estados Unidos, un último esfuerzo por sacar las negociaciones palestino-israelíes sobre Hebrón de la crisis en la que se encuentran.

Con ese fin, Ross se entrevistará en Gaza con el presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Yaser Arafat, y posiblemente con el primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, en Jerusalén.

Según sus allegados, si el acuerdo sobre la ciudad cisjordana de Hebrón no se firma hoy, Ross -coordinador para Oriente Medio del Departamento de Estado norteamericano- regresará a su país mañana.

También Arafat emprenderá mañana una gira por varias capitales de Europa, que comenzará en París.

Mientras Arafat afirmó que las negociaciones se encuentran en "una profunda crisis", Netanyahu dijo que "el acuerdo sobre Hebrón está prácticamente cerrado", y que "los palestinos plantean exigencias que no tienen que ver con esa ciudad".

Se trata de la exigencia de Arafat de que Netanyahu se comprometa a un calendario para el repliegue del Ejército israelí de las zonas rurales de Cisjordania en tres etapas, y para que allí entre en vigor la autonomía palestina, después de hacerlo de Hebrón.

Ese calendario, que Arafat plantea como condición para firmar el tratado sobre Hebrón, figura en el llamado "Acuerdo de Oslo 2" para la autonomía palestina de Cisjordania que firmó en septiembre de 1995 el presidente de la ANP y el entonces primer ministro laborista israelí Isaac Rabin, asesinado poco después.

Según ese acuerdo, el Ejército israelí tenía que haber comenzado el repliegue de las zonas rurales de Cisjordania en septiembre de 1996 para finalizarlo el mismo mes de 1997.

Los palestinos afirman que el tratado sobre Hebrón forma parte de los "Acuerdos de Oslo", por lo que el primer ministro israelí, el derechista Netanyahu, tiene que cumplir los compromisos asumidos por el anterior Gobierno laborista. El "Acuerdo de Oslo 1" es el nombre que se da a la Declaración de Principios para negociar la paz, que firmaron ambas partes en septiembre de 1993.

El anterior Gobierno laborista israelí firmó también un acuerdo específico sobre Hebrón con la ANP, en 1995, cuyo protocolo de aplicación negocian desde hace tres meses los representantes del Ejecutivo de Israel con los palestinos.

Ese acuerdo sobre Hebrón estipula que el Ejército israelí tenía que haberse replegado de dicha ciudad cisjordana en marzo de 1996 para que allí entrara en vigor la autonomía palestina.

A juicio del Gobierno de Netanyahu, había que modificar ese acuerdo "para adaptarlo a la nueva realidad en materia de seguridad".

Pero Arafat no está dispuesto a firmar un acuerdo que se refiera sólo a la retirada israelí de Hebrón porque sospecha que Netanyahu no seguirá aplicando las demás cláusulas de los acuerdos, en particular la relativa al repliegue de las zonas rurales de

Cisjordania.

El Gobierno de Netanyahu considera, por otra parte, que en caso de continuar el repliegue israelí de Cisjordania en las tres etapas previstas se creará una continuidad territorial palestina que llevará a la creación de un Estado palestino independiente.

Los palestinos tampoco están dispuestos a revisar los acuerdos de Oslo por temor a crear un antecedente y, puesto que no se fían de Netanyahu y de su Gobierno, exigen garantías estadounidenses e internacionales.

A su vez, el Gobierno de Netanyahu entiende que los palestinos deben cumplir todos sus compromisos, entre ellos el relativo a la lucha contra el terrorismo antiisraelí, antes de exigir que lo haga Israel.

Según el diario independiente "Iediot Ajronot", israelíes y palestinos, así como el mediador estadounidense, "tienen de todos modos algo en común: están exhaustos por las agotadoras negociaciones". EFE

ro/las

01/09/09-03/97

XAO615

U POXBT 01-12 00540
mun exg

O.MEDIO-NEGOCIACIONES (Previsión)
REY HUSEIN INTENTA SALVAR PROCESO DE PAZ PALESTINO-ISRAELI

Gaza, 12 ene (EFE).-- El rey Husein de Jordania, que viajó hoy, domingo, a Gaza para entrevistarse con el líder de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Yaser Arafat, intenta sacar del estancamiento las negociaciones entre este y el primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, sobre Hebrón.

En la reunión, que según el ministro de Información de Jordania, Marwan Muashar, ha sido un éxito, Arafat le aseguró al monarca jordano que, pese a las dificultades en las negociaciones con Israel, su pueblo "no pone fin al proceso de paz".

El rey Husein llegó esta tarde a Gaza, por primera vez desde que Israel la conquistó en la "Guerra de los Seis Días" y donde rige la autonomía palestina desde 1994, procedente de Amán en un helicóptero pilotado por él mismo.

Tras entrevistarse con Arafat, el soberano hachemí voló de Gaza a Tel Aviv para entrevistarse con Netanyahu, antes de regresar esta misma noche a Amán.

En Gaza, el monarca jordano fue recibido por el líder de la ANP en la pista de aterrizaje, que se encuentra junto a su oficina de la ciudad de Gaza, y ambos pasaron revista a una guardia de honor palestina.

El rey Husein y Arafat hablaron de la crisis que atraviesan las negociaciones de paz de la ANP con el Gobierno de derechas de Israel, centradas en la retirada israelí de la ciudad cisjordana de Hebrón, donde tenía que haber entrado en vigor la autonomía palestina en marzo de 1996.

La ANP e Israel debaten desde hace más de tres meses, sin resultados concretos, el protocolo de aplicación de un acuerdo sobre Hebrón que firmó el anterior gobierno israelí, en las primeras negociaciones que entablaban desde que Netanyahu juró su cargo en junio de 1996.

Aunque, según Israel, el nuevo pacto sobre Hebrón está cerrado, todavía no se ha firmado debido a la falta de acuerdo sobre el calendario para el futuro repliegue israelí de Cisjordania.

Se trata de la retirada del Ejército de Israel de vastas zonas rurales de Cisjordania, en tres etapas, que Arafat exige finalicen en septiembre de este año, en cumplimiento del acuerdo -también de 1995- para la autonomía palestina de ese territorio.

Según fuentes israelíes, Netanyahu propone finalizar dicho repliegue hacia mayo de 1999.

Arafat y Netanyahu rechazaron la propuesta del mediador estadounidense para el proceso de paz, Dennis Ross, que planteó como solución de compromiso la fecha de diciembre de 1998.

El monarca jordano llegó a Gaza acompañado de su primer ministro, Abdel Karim Kabariti, y ambos tomaron junto a Arafat la "iftar", la cena con la que -al caer la tarde- los musulmanes rompen el ayuno diario que efectúan durante el mes sagrado de Ramadán.

Según algunas fuentes en Israel, el viaje del rey Husein a Gaza fue alentado por Estados Unidos, cuyo mediador, Dennis Ross, tiene previsto abandonar la zona esta noche sin haber logrado un acuerdo sobre Hebrón.

El ministro de Planificación y Cooperación Internacional de la

ANP, Nabil Sha'at, afirmó que la visita del rey Husein "es importante, como lo puede ser su influencia sobre Israel, y refleja el apoyo de Jordania a las posturas palestinas".

"No estamos en un campo de batalla, sino en el de la paz, y el rey Husein está aquí para decir que aplicará los acuerdos -entre ellos, el ya existente sobre Hebrón, de 1995- es un caso muy importante para que todo el proceso de paz funcione", añadió Sha'at. EFE

no/at/11

01/12/10-58/97

04

700720

01/13/11-12/87

01/13/11-12/87

01/13/11-12/87

01/13/11-12/87

GOBIERNO DE ISRAEL: EL APOYO AL TEXTO POR AMPLIA MAYORIA

Gaza, 13 de julio (EFE). - El Gabinete Nacional del presidente Yasser Arafat y el Comité Ejecutivo de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) aprobaron por amplia mayoría hoy el acuerdo con Israel para el repliegue de Hebrón y de Cisjordania.

Sólo cinco representantes de estos organismos, de un total de 42 -de ellos 24 ministros y 18 miembros del Ejecutivo de la OLP, se opusieron al acuerdo. Informaron a la prensa esta noche fuentes allegadas al presidente de la Autoridad Nacional Palestina, Yasser Arafat.

No se informó de quiénes se opusieron al acuerdo, que se negoció durante más de tres meses con la mediación de Estados Unidos y una activa participación de Egipto y Jordania.

El protocolo para el repliegue del ejército israelí de los barrios palestinos de Hebrón y posteriormente de las áreas rurales de Cisjordania fue firmado esta madrugada en Erez, al norte de Gaza, por Saeb Erekat, en nombre de la ANP, y Dan Shomron, por parte de Israel.

Según fuentes israelíes, el repliegue militar israelí de Hebrón, la Ciudad de los Patriarcas, comenzará probablemente el próximo viernes, una vez que el gobierno del primer ministro israelí, Benjamin Netanyahu, esta noche, y el Parlamento (Knesset), mañana, jueves, aprueben el acuerdo.

Netanyahu interrumpió inesperadamente el debate del Gabinete nacional sobre el acuerdo para el repliegue militar de Hebrón y el resto de Cisjordania, informó la televisión estatal de Israel.

El gobierno israelí detuvo la discusión, según la cadena, al enterarse de que un funcionario del departamento de Estado norteamericano declaró en Washington que Israel no podrá determinar por sí solo las zonas de seguridad a las que habrán de replacerse sus tropas en las áreas rurales de Cisjordania. EFE

A tenor de las informaciones divulgadas durante la tarde sobre la reunión gubernamental israelí, el debate era muy arduo y tras seis horas de debate al menos once de los 18 ministros del Gabinete respaldaban el texto, al que se oponían los representantes de la derecha más intransigente.

El documento acordado prevé que, tras ese inminente repliegue, también se llevará a cabo una retirada israelí de vastas zonas rurales de Cisjordania, en tres etapas y con su culminación prevista antes de agosto de 1998. EFE

SAR/01/13/11-12/87

01/13/11-12/87

01/15/97

01/15/97 11:15 AM
01/15/97 11:15 AM

UNMEDIO-NEGOCIACIONES/ACUERDO
JEFES MILITARES NEGOCIAN EL TRÁFICO DEL CONTROL

Jerusalén. 15 ene (EFE).- Jefes militares de Israel y de la Autoridad Nacional Palestina (ANP) negociaban hoy, miércoles, la puesta en práctica del protocolo para el repliegue de Hebrón y la transferencia del control a organismos de seguridad palestinos.

Como resultado del acuerdo de hoy en Gaze entre el presidente de la ANP, Yasser Arafat, y el primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, el Ejército israelí será sustituido por cuatrocientos agentes de policía autónoma en los barrios palestinos de la conflictiva ciudad.

Gran cantidad de efectivos del Ejército israelí rodeaban hoy el enclave judío en el corazón de Hebrón para proteger a sus menos de quinientos habitantes entre 130.000 palestinos.

El repliegue de los soldados de los barrios palestinos comenzará después de que el acuerdo, que prevé también una posterior retirada de las áreas rurales de Cisjordania, sea aprobado hoy por el Gobierno israelí y mañana, jueves, en el Parlamento.

Antes de entrar a Hebrón, el general Ziad al Atrash, a cargo de la Comisión Palestina de Seguridad, dio a conocer hoy el nombre de los cuatrocientos agentes que desplegará y el número de registro de sus armas al brigadier Harzi Gati, a cargo de la Comisión Israelí de Seguridad.

Según fuentes palestinas e israelíes, a esos agentes uniformados, acantonados en el pueblo vecino de Daharya, donde se entrenaron, se sumarán mil agentes del Servicio de Seguridad Preventiva, de carácter secreto, a cargo del coronel Yibril Rayub.

Rayub tiene previsto reunirse hoy con el comandante israelí de la zona militar central, el general Uri Dayán, con jurisdicción en Cisjordania, y también el jefe de la policía en Cisjordania, Haj Ismail, se reunirá con oficiales de la policía israelí.

El coronel Rayub, el "hombre fuerte" de los organismos de seguridad palestinos en Cisjordania y hasta ahora con sede en el enclave de Jericó, tendrá su sede en la Ciudad de los Patriarcas bíblicos una vez producido el repliegue del Ejército israelí.

En medios militares se informó de que el repliegue puede cumplirse en menos tiempo que los diez días que se han dado las partes en el "protocolo de Hebrón". Firmado después de más de tres meses de difíciles negociaciones. EFE

ez/sgr

01/15/1997-21/97

UNCLAS

UFGRT 01-10 10757
END MAN 17X

COMUNICACION-ADUCCION-REACCIONES (Resumen)
SATISFACCION INTERNACIONAL Y DIVISION OPINIONES PROTAGONISTAS

Madrid, 15 era (Redacción Central de EFE).- El acuerdo sobre Hebrón, alcanzado hoy después de tres días de arduas negociaciones entre palestinos e israelíes, ha sido acogido con satisfacción y alivio por la comunidad internacional, y con división de opiniones por las dos comunidades a las que atañe directamente.

Mediante este acuerdo, que estipula la retirada parcial del ejército israelí de Hebrón, esta ciudad se convertirá en la séptima y última de Cisjordania que pasa a control palestino, después de las de Jenín, Tulkarem, Nablusa, Kalkilia, Ramala y Belén, que pasaron a finales de 1995.

El texto fue firmado a puerta cerrada sólo con las iniciales de los jefes de los equipos negociadores, Saeb Erekat, por parte palestina, y Dan Shomrón, por la israelí, tras una reunión del primer ministro de Israel, Benjamín Netanyahu, y el presidente de la Autoridad Nacional Palestina, Yasser Arafat.

El primero en tener notificación del acuerdo fue el presidente estadounidense, Bill Clinton, a quien llamaron por teléfono Netanyahu y Arafat.

Clinton declaró que lo acordado constituye "un paso más hacia la paz definitiva en Oriente Medio", y reiteró el compromiso de Estados Unidos de aportar todo lo que esté a su alcance para apoyar el proceso de paz en esa zona.

También el Secretario de Estado norteamericano, Warren Christopher, lo calificó de "histórico" y reconoció que "fue ardua la tarea" para lograrlo.

Christopher resaltó la mediación en un momento crítico que hizo el rey Husein de Jordania, y reconoció la contribución del presidente egipcio, Hosni Mubarak.

Tanto el rey Husein como el presidente Mubarak llamaron por teléfono a Netanyahu y a Arafat, para felicitarles y subrayarles la necesidad de respetar la puesta en marcha a tiempo de lo acordado.

El presidente de la Comisión Europea, Jacques Santer, dijo que este organismo, donde reside el poder ejecutivo de la Unión Europea, continúa firmemente comprometido con el proceso de paz, para el que nombró un enviado especial, el español Miguel Angel Moratinos.

El presidente del Gobierno español, José María Aznar, dijo en Madrid, ciudad que acogió en 1991 la conferencia que inició el proceso pacificador entre palestinos e israelíes, que la firma del acuerdo sobre Hebrón permite ver la paz en la totalidad de Oriente Medio con más optimismo.

Para el ministro británico de Asuntos Exteriores, Malcolm Rifkind, el acuerdo es "un premio para el empeño", mientras que para el responsable de la diplomacia alemana, Klaus Kinkel, demuestra la buena disposición de diálogo para solucionar los asuntos difíciles.

El Ministerio francés de Asuntos Exteriores indicó en un comunicado que el acuerdo "debe constituir un nuevo punto de partida para el proceso de paz", mientras que el ministro japonés de Asuntos Exteriores, Yukihiko Ikeda, dijo que se basa lo "credito con el acuerdo".

También las autoridades de Italia, Bélgica e Irlanda se

19700720

07

tecnoratividad de la ciudad.

El acuerdo sobre Hebrón, firmado esta madrugada, divide a los israelíes.

El acuerdo, elaborado por el ministro israelí de Asuntos Exteriores, Shimon Peres, y el jefe de la delegación palestina, Yasser Arafat, establece que "el acuerdo se ha alcanzado sobre la base de las condiciones dadas".

Más optimista que antes se mostró el portavoz de la delegación palestina en las negociaciones sobre Hebrón, Marwan Kana'ani, para quien "se ha abierto una nueva página".

El ministro israelí de Ciencia, Bení Zukin, lo condenó duramente.

Sin embargo, el acuerdo fue celebrado abiertamente en Israel por el Partido Laborista y el frente escifista de centro-izquierda Meretz, ambos en la oposición, que señalaron que el alcanzado esta madrugada no se diferencia del que firmó en 1995 el Gobierno que integraban entonces esas dos formaciones políticas.

Por el contrario, el director del Consejo de Asentamientos Judíos de Judea y Samaria (Cisjordania) y Gaza, Arón Domb, consideró que hoy que "no hay motivos para alegrarse".

A pesar de esta división de opiniones, en Israel destacan como logro el hecho de que Estados Unidos haya reconocido el derecho israelí de definir los territorios de Cisjordania que son vitales para su seguridad y que no habrá de entregar a los palestinos tras su futuro repliegue de ese territorio.

Se trata de las zonas rurales de Cisjordania, de las que -según el acuerdo sobre Hebrón firmado esta madrugada- Israel se replegará entre marzo de este año y agosto de 1998 para que allí entre en vigor la autonomía palestina.

En consecuencia, dependerá de Israel la extensión de los territorios que quedarán en manos de los palestinos una vez que, en las negociaciones sobre el estatuto definitivo, se determinen las fronteras de la "autonomía ampliada" -como propone Netanyahu- o el Estado independiente al que aspira Arafat. EFE

int/mar/las

01/15/13-41/97

08

39700720

XHT131

U PQXBT 01-15 0023A

EXG MUN 101

D.MEDIO-NEGOCIACIONES (Reacciones)

HAMAS RECHAZA ACUERDO HEBRON Y ADVIERTE SEGUIRA CONFRONTACION

Amán, 15 ene (EFE).— El grupo palestino radical Hamas dijo hoy que los gobernantes palestinos "se han vendido" con el acuerdo sobre Hebrón, y advirtió que seguirá con su estrategia de confrontación con el Estado judío.

"Hamas seguirá fiel a su política de acción y de yihad (guerra santa) en la próxima etapa, y seremos capaces de hacer frente a las nuevas conspiraciones tal como hicimos con las antiguas", dijo Ibrahim Gushe, portavoz oficial de Hamas en Amán, en declaraciones a EFE.

"No obstante, la decisión sobre operaciones militares será de las brigadas de Ezzedin Al-Kasseb, el ala militar de Hamas", afirmó.

"El próximo periodo no será, ciertamente, de tranquilidad como dicen las dos partes del acuerdo", agradó Gushe, quien se refirió también a "la profunda división en la sociedad judía en torno al acuerdo, y a la posibilidad de que los colonos judíos puedan llevar a cabo nuevos actos de sabotaje".

También expresó su temor de que la Autoridad Nacional Palestina lance "una campaña de arrestos de activistas de Hamas e inspecciones de casas de miembros de otros grupos de la oposición".

Mohamad Nazal, representante de Hamas en Jordania, dijo que "rechazamos este acuerdo y todos los que emanen del pacto de Oslo, y lo consideramos no vinculante para nosotros".

Tanto Gushe como Nazal subrayaron reiteradamente que con este acuerdo los palestinos "se han vendido". EFE

am/vh/las

01/15/14-05/97

CP0117

U. S. EX-107 01-18 00844
100 MON 2-0

01. MEDIO-ACUERDO (resumen)
GOBIERNO NETANYAHU APROBO ACUERDO SOBRE HEBRON Y CISJORDANIA

Jerusalén, 18 ene (EFE).- El Gobierno del primer ministro israelí, Benjamin Netanyahu, aprobó hoy, por once votos a favor y siete en contra, el acuerdo con la Autoridad Nacional Palestina (ANP) de Yasser Arafat para el repliegue israelí de Hebrón y Cisjordania.

Tras doce horas de acalorada reunión, el Consejo de Ministros "decidió aprobar el acuerdo en una votación de once contra siete", informó a la prensa el portavoz de Netanyahu, Shai Barak.

Barak anunció que el ministro de Ciencia y Tecnología, Beny Begin, ha presentado su dimisión por divergencias con Netanyahu y por su oposición radical al acuerdo con los palestinos.

El acuerdo fue aprobado hoy en Gaza sin mayores problemas por la ANP y el Comité Ejecutivo de la Organización para la Liberación de Palestina y ya sólo falta su ratificación por el Parlamento israelí (Knesset), prevista para mañana, jueves.

El protocolo para el repliegue del ejército israelí de los barrios palestinos de Hebrón y posteriormente de las áreas rurales de Cisjordania fue firmado esta madrugada en Erez, al norte de Gaza, por Saeb Erekat, en nombre de la ANP, y Dan Shomron, por parte de Israel tras una entrevista nocturna entre Arafat y Netanyahu.

Entre los que respaldaron el acuerdo en el gabinete israelí, tras un agrio debate de doce horas, están Netanyahu y los ministros de Defensa, Isaac Mordechai, y de Asuntos Exteriores, David Levy, quienes forman el "triumvirato" que conduce las negociaciones de paz.

Entre los que se opusieron están los generales retirados Ariel Sharon, a cargo del Ministerio de Infraestructuras Nacionales y diputado del bloque derechista Likud que preside Netanyahu, y Rafael (Rafai) Eitan, líder del Partido Tsomet de la coalición del Gobierno, titular de Agricultura y Asuntos del Medio Ambiente.

El más enérgico de los opositores fue Beny Begin, hijo del que fuera primer ministro Menajem Begin, ya fallecido, quien en 1977 propuso una "autonomía plena" a los palestinos por medio de los acuerdos de Camp David, cuyos principios servirían de base en 1993 a los acuerdos de Oslo.

Begin, que impugna los acuerdos de Oslo y las negociaciones de paz de Netanyahu con Arafat, acusó al jefe del Gobierno de ocultar documentos y de poner en peligro la colonización judía en Cisjordania.

También votaron en contra los ministros del Partido Nacional Religioso (Mafdal), Zevulun Hammer, de Educación y Cultura, e Isaac Levy, de Transportes, estrechamente identificados con los colonos de los asentamientos judíos de Judea y Samaria (Cisjordania) y de la franja autónoma de Gaza, que impugnan el acuerdo con Arafat.

La reunión fue interrumpida por Netanyahu a raíz de unas declaraciones atribuidas por la televisión israelí a un funcionario del Departamento de Estado norteamericano, quien afirmó que Israel no podrá determinar unilateralmente la dimensión de las "zonas de seguridad" a las que se repliegue su ejército en las áreas rurales de Cisjordania, una vez sustente el Gobierno palestino, dominado por Hamas.

El resultado de la votación en la Knesset, el parlamento israelí, se conocerá el miércoles. Los palestinos, que formaron parte del comité de redacción del tratado de paz, se han comprometido a no votar en la Knesset.

El resultado de la votación se conocerá el miércoles. Los palestinos, que formaron parte del comité de redacción del tratado de paz, se han comprometido a no votar en la Knesset.

El resultado de la votación se conocerá el miércoles. Los palestinos, que formaron parte del comité de redacción del tratado de paz, se han comprometido a no votar en la Knesset.

El resultado de la votación se conocerá el miércoles. Los palestinos, que formaron parte del comité de redacción del tratado de paz, se han comprometido a no votar en la Knesset.

El resultado de la votación se conocerá el miércoles. Los palestinos, que formaron parte del comité de redacción del tratado de paz, se han comprometido a no votar en la Knesset.

El resultado de la votación se conocerá el miércoles. Los palestinos, que formaron parte del comité de redacción del tratado de paz, se han comprometido a no votar en la Knesset.

El resultado de la votación se conocerá el miércoles. Los palestinos, que formaron parte del comité de redacción del tratado de paz, se han comprometido a no votar en la Knesset.

El resultado de la votación se conocerá el miércoles. Los palestinos, que formaron parte del comité de redacción del tratado de paz, se han comprometido a no votar en la Knesset.

El resultado de la votación se conocerá el miércoles. Los palestinos, que formaron parte del comité de redacción del tratado de paz, se han comprometido a no votar en la Knesset.

12/18/03-13.7"

01/18/03-13.7"

11

59700720

1993

1993-1994

1993. 13 de octubre.- Israelíes y palestinos firman hoy, miércoles, el acuerdo definitivo para el retiro del ejército israelí de la ciudad bíblica de Hebrón, después de tres meses de negociaciones.

La firma se logró tras la entrevista mantenida en Erez (Gaza) entre el primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, y el presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Yasser Arafat.

En Hebrón, ciudad sagrada para los judíos, viven cerca de 130.000 palestinos, que conviven con menos de 500 colonos judíos.

Los principales hitos del proceso de paz palestino-israelí para la formación de un estado palestino son los siguientes:

1993

13 octubre.- Israel y la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) inician en Taba (Egipto) las negociaciones sobre la evacuación israelí de Gaza y Jericó.

13 diciembre.- Las divergencias entre Israel y la OLP impiden la puesta en marcha de la primera patria palestina, que debería haber comenzado con la evacuación israelí de Gaza y Jericó.

1994

7 febrero.- Arafat y Peres firman en El Cairo el acuerdo sobre seguridad (policía y sucesos fronterizos), que desbloquea la aplicación del autogobierno palestino, previsto a partir de marzo.

25 febrero.- Un colono judío mata a una treintena de palestinos en la mezquita de la Tumba de los Patriarcas, en Hebrón, la mayor matanza cometida en Israel desde 1967. Este hecho desata una ola de violencia en los territorios ocupados.

28 febrero.- La OLP suspende las conversaciones con Israel mientras no garantice la protección internacional de los palestinos.

31 marzo.- Israel y la OLP firman en El Cairo un acuerdo por el que 160 observadores internacionales desarmados velarán por la seguridad de la población de Hebrón, de acuerdo con la resolución 904 de la ONU (19 marzo).

12 abril.- Israel y la OLP acuerdan la liberación de 5.000 presos palestinos, así como la futura policía de Gaza y Jericó, compuesta por 7.000 agentes.

18 mayo.- Termina la retirada israelí de Gaza y Jericó, con excepción de las colonias judías y las fronteras.

24 mayo.- Arafat deroga las leyes adoptadas por Israel durante los 27 años de ocupación de Gaza y Jericó. El Gobierno israelí impugna la decisión.

29 agosto.- Israel y la OLP ratifican el acuerdo inicial por el que se transfieren las competencias a la Autoridad Nacional Palestina (ANP) en la Cisjordania aún ocupada. El traspaso de poderes se produce en educación, sanidad, turismo, impuestos directos y asuntos sociales.

19 octubre.- 27 personas mueren en un atentado suicida del grupo radical palestino Hamas contra un autobús en Tel Aviv.

9 noviembre.- Peres y Arafat se reúnen en Gaza y acuerdan

El 27 de octubre de 1993, el Consejo de Seguridad de la ONU aprobó la resolución 498, que establece el proceso de transferencia de poder a la OLP, las autoridades internacionales y servicios locales.

1993

22 de octubre.- Se realiza un ataque (10 de ellos soldados) en un atentado suicida en la Yibba Islámica en Jaffa.

2 de febrero.- "Historias de guerra" en El Cairo a la que asisten el presidente egipcio, Hosni Mubarak, el rey Hussein de Jordania, el líder palestino, Yasser Arafat, y el primer ministro israelí, Isaac Rabin. Los cuatro gobernantes logran un acuerdo para reactivar el proceso de paz.

1 julio.- Tras un largo período sin avances en el proceso de paz, el ministro de Exteriores israelí Simón Peres y Arafat anuncian en Gaza la firma del acuerdo de autonomía para Cisjordania el próximo 25 de julio, que tuvo que ser aplazado.

24 septiembre.- Arafat y Peres firman el acuerdo de la ampliación de la autonomía palestina a Cisjordania, que garantiza el repliegue del Ejército israelí de las siete ciudades cisjordanas, elecciones palestinas en este territorio y en el de Gaza para marzo de 1996.

4 noviembre.- Rabin es asesinado por un fanático judío opuesto a los acuerdos de paz, y es sustituido por Peres.

1994

12 febrero.- Arafat jura su cargo de presidente de la Autonomía palestina.

3 marzo.- 19 muertos en una acción suicida de Hamas en Jerusalén, lo que provoca la interrupción del proceso de paz.

4 marzo.- 14 muertos en otro atentado de Hamas en Jerusalén. Arafat decreta emergencia en Gaza y Cisjordania.

7 marzo.- Se constituye el primer Parlamento palestino (88 diputados).

24 abril.- El Consejo Nacional Palestino borra de la Carta Nacional el punto que incitaba a la destrucción del Estado de Israel, en una decisión histórica que pone fin a 32 años de guerra entre ambos pueblos.

25 abril.- El Partido Laborista, en el poder, elimina de los estatutos su negativa a la creación de un Estado palestino independiente.

5 mayo.- Se abren en Taba (Egipto) las negociaciones para culminar la tercera y última fase del proceso de paz. Jerusalén es el principal obstáculo en la ruta final.

29 mayo.- El líder del derechista Likud, Benjamin Netanyahu, derrota en las elecciones al laborista Peres, lo que supone un paso atrás en el proceso de paz.

25-29 septiembre.- Al menos 80 muertos (13 de ellos israelíes y el resto palestinos) y más de mil heridos en enfrentamientos entre soldados judíos y la policía de Arafat en Gaza y Cisjordania -los choques más graves desde 1967-, que estallaron por la protesta palestina por la apertura del túnel de los Asmoneos, junto a las mezquitas de Jerusalén.

6 octubre.- Nuevo encuentro palestino-israelí en Eretz (puesto fronterizo entre Gaza e Israel), que no debería haberse interrumpido, según lo pactado en Washington, hasta que hubiera algún acuerdo sobre la retirada israelí de Hebrón.

16-21 octubre.- Fracaso de las negociaciones para el repliegue de Hebrón, que se celebran en dos frentes (Taba y Eilat).

Mientras, Israel sigue promocionando la creación de nuevos asentamientos judíos en territorio de la OLP.

1995

27 de octubre.- Se firma el Acuerdo de Oslo, que establece el proceso de transferencia de poder a la OLP, las autoridades internacionales y servicios locales.

28 agosto.- Israelíes y palestinos firman el acuerdo definitivo para el repliegue del ejército israelí de la Yibba Islámica.

1996

10 de mayo.-

10:00 AM
10:00 AM

EL ACUERDO DE MEDICINA PARA EL REPLIEQUE
ISRAELÍ Y PALESTINÉS PARA EL REPLIEQUE DE NEBRON

Erez (Gaza), 15 ene (EFE).- Israelíes y palestinos firmaron hoy, miércoles, el acuerdo definitivo para el replieque israelí de Nebroón, la última de las ciudades cuasi-occidentales que permanecía ocupada por el ejército hebreo y donde 500 colonos judíos conviven con cerca de 100.000 palestinos.

"El acuerdo se ha firmado hace unos minutos", anunció a la prensa Sahi Barak, portavoz del primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu.

Barak afirmó que el texto fue rubricado a las 02:15 horas (00:15 GMT) por los negociadores palestinos, Saeb Erekat, ministro de Asuntos Municipales del Gobierno palestino, e israelí, el general retirado Ben Shimon, ex comandante en jefe de las Fuerzas Armadas.

La firma se logró tras la entrevista mantenida esta noche en Erez, en la frontera entre la franja de Gaza e Israel, por el primer ministro israelí y el presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Yasser Arafat.

Tanto Arafat como Netanyahu comunicaron la noticia personalmente por teléfono al presidente de Estados Unidos, Bill Clinton, al presidente egipcio, Hosni Mubarak, y al rey Hussein de Jordania, precisó Barak.

En Washington, Clinton afirmó tras conocer el acuerdo que "es un exitoso epílogo de las conversaciones iniciadas en septiembre en Washington y que constituyen otro paso más hacia la paz definitiva en Oriente Medio".

El portavoz israelí confirmó que Netanyahu propondrá hoy mismo su aprobación a su gabinete ministerial, donde espera encontrar reticencias de al menos siete de sus 19 ministros.

El texto fue firmado a puñeta cerrada sólo con las iniciales de los jefes de los equipos negociadores y se espera que el próximo viernes se celebre una ceremonia pública que dé constancia pública del acuerdo.

Una hora de reunión entre Netanyahu y Arafat bastaron para desbloquear el replieque israelí, cuyos detalles no han sido aún desvelados oficialmente, después de tres meses y medio de negociaciones que han necesitado la mediación de EEUU, la Unión Europea y los líderes árabes.

Arafat y Netanyahu habían llegado a las 00:30 horas (22:30 GMT del martes) a las instalaciones del comando militar israelí en Erez acompañados de sus respectivos equipos negociadores, así como del mediador estadounidense, Dennis Ross, y del enviado especial de la Unión Europea, el español Miguel Ángel Moratinos.

Nebroón, situada unos 30 kilómetros al sur de Jerusalén, será la última de las ciudades palestinas ocupadas en 1967 que pasará al control de la ANP. Desde 1994, merced a los acuerdos de Oslo (1993), Israel ha ido transfiriendo primero Gaza y Jerico y, a fines de 1995 y principios de 1996, las ciudades cuasi-occidentales de Jenín, Belet, Nablus, Ramalá, Nalqala, Kalkarya y Betan.

"Esto constituye la culminación de la firma del protocolo para el replieque de Nebroón, un acuerdo con otros acuerdos", dijo Ross en nombre de ambos líderes, en referencia al acuerdo que compromete a Israel a retirarse tras casi tres décadas de ocupación de las

romerías locales de las colinas de Judea y Samaria, lo que se ha convertido en un problema de seguridad y ha llevado a la tensión en cuanto las provocaciones y los incidentes de estas partes, declaró Rabin a los periodistas al entrar a las distancias.

De lo que ha trascendido en medios israelíes, las garantías de EEUU a Israel obligan a la ANP a entregar a terroristas palestinos "según lo convenido en los acuerdos de Oslo" y abstenerse de seguir reclutando agentes de seguridad.

También se impuso el criterio israelí respecto de la retirada de Cisjordania en el sentido de que se completará el 31 de agosto de 1998.

La retirada de los soldados israelíes de los barrios palestinos de Hebrón y su sustitución por 400 agentes de seguridad y funcionarios de la ANP comenzará inmediatamente después de que el acuerdo sea aprobado por el Gabinete y concluirá antes de diez días.

La noticia del acuerdo causó gran emoción entre el medio millar de colonos judíos, que temen de "una carnicería" cuando se realice el repliegue en la Ciudad de los Patriarcas bíblicos, aunque el proceso de los efectivos, a razón de tres soldados por cada colonia, se adelantará en el enclave judío para protegerlos.

Dentro del enclave judío en Hebrón continuarán viviendo unos 18.000 palestinos.

Los ministros, los diputados de la coalición del Gobierno y los colonos que impulsan el acuerdo con "el terrorista Arafat" afirman que Netanyahu, de hecho, ha sentado las bases para un futuro Estado palestino "en el corazón de la Tierra de Israel".

El acuerdo adicional sobre Cisjordania se debió a una exigencia de Arafat, quien logró establecer así un vínculo directo entre el repliegue de Hebrón y el del resto de Cisjordania.

La primera etapa de la retirada de las zonas rurales comenzará en marzo y el plazo de la segunda etapa, hasta llegar las tropas a unas "zonas militares definidas" y negociadas, vencerá seis meses después, en noviembre de este año.

La última etapa concluirá el 31 de agosto de 1998, doce meses después de lo pactado en el acuerdo de autonomía para Cisjordania (1995), que la preveía para septiembre de este año.

Arafat, que exigía el cumplimiento de esos plazos, y Netanyahu, que ofrecía completar el repliegue de Cisjordania en mayo de 1999, aceptaron finalmente la llamada "fórmula" del rey Hussein para hacerla en 1998, como también las propone EEUU.

La negociación de la evacuación israelí de más de 400 pueblos y aldeas palestinas y la cesión de su control a la ANP y a las fuerzas de seguridad de Arafat promete ser una de las más difíciles desde la firma de los acuerdos de Oslo en 1993.

Entre esos pueblos y aldeas se encuentran los 140 asentamientos judíos establecidos en Cisjordania desde la Guerra de los Seis Días de 1967, cuando Israel conquistó ese territorio de 5.800 kilómetros cuadrados y Gaze.

En esos territorios quiere establecer Arafat un estado independiente en 1999, tras la última etapa de la evacuación militar israelí - cuando el actual régimen provisional de autonomía sea sustituido por una "solución permanente". EFE

EE/12R/h-ss

REPLIEGUE DE HEBRON LEAH RABIN DIJO QUE NETANYAHU AHORA "DEBERÍA PEDIR PERDÓN"

Radicales árabes y judíos lo condenaron

La derecha religiosa israelí tuvo expresiones en contra del acuerdo mientras que el Movimiento de Resistencia Islámica (Hamas) también rechazó la firma del documento

La firma del acuerdo sobre el repliegue israelí de la zona de Hebrón, así como la posterior ratificación por parte del Consejo de Ministros tanto de Israel como de la Autoridad Nacional Palestina (ANP) generó severas y ácidas críticas por parte de los grupos más radicales tanto de Israel como palestinos.

Quienes una vez fueron los más pasionales defensores de Netanyahu, los colonos judíos de los asentamientos de Cisjordania, se mostraron perplejos por el acuerdo, mientras que la Bolsa de Valores de Tel Aviv dio la bienvenida a la noticia con un alza de un 1,5%.

Del lado palestino, el Movimiento de Resistencia Islámica (Hamas) dijo ayer que rechazaba el acuerdo palestino-israelí por ser una extensión del acuerdo de Oslo.

En su comunicado, Hamas advirtió a las autoridades autónomas palestinas que no persigan a sus militantes, en respuesta a lo que dijeron fueron promesas hechas por Arafat a Netanyahu.

"Estoy muy decepcionado. Netanyahu escribió un libro diciendo que jamás se rendiría ante el terrorismo y ahora firmó un acuerdo con un grupo terrorista", afirmó Noam Arnon, líder de los 500 colonos judíos que viven en

Peres felicitó a su sucesor por el acuerdo alcanzado con los palestinos

asentamientos irregulares entre 130.000 palestinos en Hebrón.

"Bibi es un traidor", rezaban muchas pancartas y grafitis firmados por el grupo antiárabe Kach, aparecidas en Hebrón ayer, refiriéndose al sobrenombre de Benjamín Netanyahu.

PERES Y RABIN

El ex primer ministro israelí, Shimon Peres felicitó ayer a su sucesor, Benjamín Netanyahu, por el "buen" acuerdo que había firmado con Yasser Arafat.

"Es un buen acuerdo, en la buena dirección", pero todavía "queda mucho por hacer", dijo



Un judío ortodoxo frente a una leyenda que dice "Bibi es un traidor"

Peres en rueda de prensa en Nueva York donde se encuentra para asistir a una serie de compromisos privados antes de trasladarse a Washington para la ceremonia de investidura del reelecto presidente de EEUU, Bill Clinton.

"El pacto muestra que el proceso de paz tiene una fuerza propia y ni siquiera la política interna puede hacer que se detenga", dijo el laborista Peres derrotado por Netanyahu en las urnas el año pasado.

Mientras tanto, la viuda del asesinado Yitzhak Rabin, Leah, felicitó también a Benjamín Netanyahu por el acuerdo alcanzado con su par de la Autoridad Palestina, Yasser Arafat.

"Espero que Netanyahu pida perdón, ahora que para él está claro que los acuerdos de Oslo constituyen el buen camino hacia la paz, y que Yitzhak (Rabin) fue asesinado precisamente por haber firmado esos acuerdos", dijo.

Después del asesinato de su marido, perpetrado el 4 de noviembre de 1995 en Tel Aviv por un extremista judío, Leah Rabin reprochó ásperamente a Netanyahu, entonces líder de la oposición de derecha, que no hubiera ordenado que se pusiera fin a una campaña de odio y demigración organizada contra su marido.

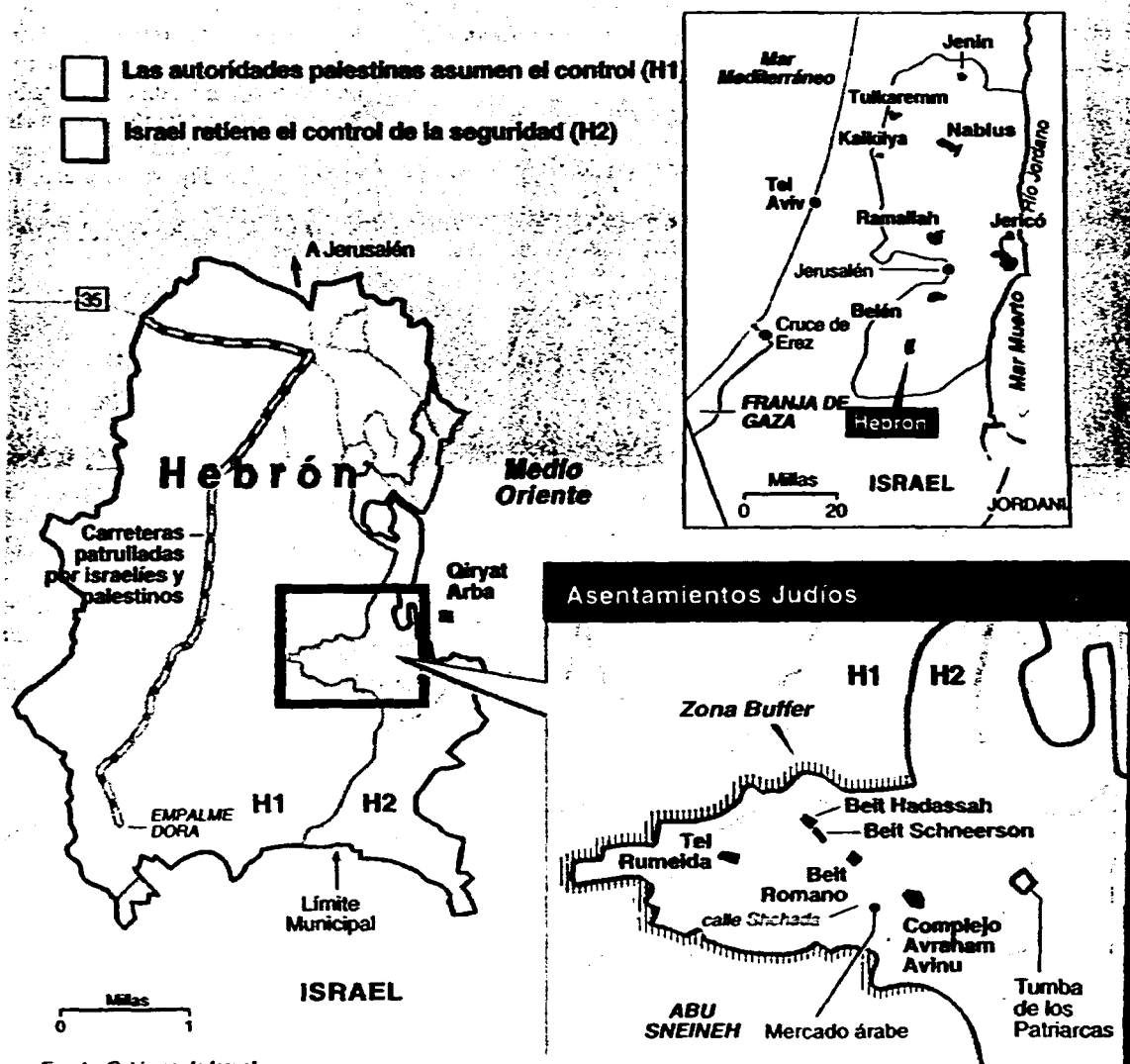
La viuda de Rabin llegó incluso a negarse a estrechar la mano de Netanyahu durante los funerales de su esposo.

SIRIA PROTESTA

Siria dijo que que el acuerdo sobre Hebrón significa "el entierro completo del proceso de paz y la venta de los derechos legítimos de los palestinos".

"Este acuerdo no es más que el entierro del proceso de paz y un intento por aliviar la responsabilidad israelí por obstruir tantas veces el proceso", señaló Fayez Sayeg, director general de la agencia oficial de noticias SANA.

"El verdadero objetivo de lo que se está haciendo ahora es separar a Israel de cualquier responsabilidad por hundir el proceso, más que por salvar las negociaciones propiamente dichas", agregó Sayeg quien además criticó a los dirigentes palestinos por aceptar el acuerdo. (En base a AP, EFE, Reuters)



Fuente: Gobierno de Israel

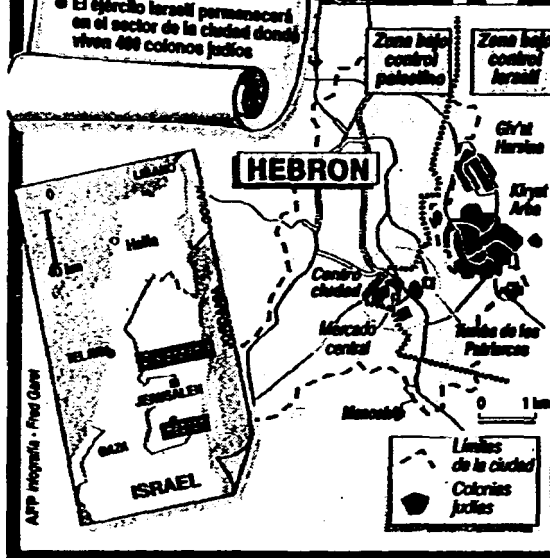
N.Y. Times News Service/C.B. Williams

16 9700790

Hebrón revitaliza la paz

Principales puntos del acuerdo

- Entrega de Hebrón a la Autoridad Palestina
- El ejército israelí se retira de 80 por ciento de la ciudad
- El ejército israelí permanecerá en el sector de la ciudad donde viven 400 colonos judíos



■ REPLIEGUE Y SEGURIDAD

— Israel retirará sus soldados del 80 por ciento de Hebrón en 10 días. Israel mantendrá el control sobre la seguridad del 20 por ciento de Hebrón y sobre los colonos judíos.

— Patrullas conjuntas de Israel y la OLP vigilarán zonas del sector autónomo de Hebrón, especialmente las colinas que tienen vista a los asentamientos de colonos judíos y sus alrededores. Las unidades conjuntas que puedan actuar en las zonas controladas por Israel se encargarán de los incidentes donde sólo estén involucrados árabes.

— La OLP vigilará los santuarios judíos en las zonas bajo su control.

— La OLP tendrá el control civil sobre los árabes en las zonas controladas por Israel.

— Las partes se comprometen nuevamente a los acuerdos de paz firmados en 1995 entre la OLP y el anterior gobierno de Israel.

— Israel se retirará de las áreas rurales de Cisjordania en tres etapas a partir de marzo de 1997. Según una carta estadounidense dirigida al primer ministro Benjamín Netanyahu anexada al acuerdo, la tercera retirada debe ser culminada para mediados de 1998.

— Las partes comenzarán las conversaciones de paz sobre el estatus final en los dos meses siguientes del repliegue de Hebrón.

— Israel liberará a los prisioneros palestinos y comenzará conversaciones sobre temas como la apertura del aeropuerto de Gaza y una zona de tránsito seguro entre Cisjordania y Gaza.

— La OLP completará la revisión de los artículos de su carta constitucional que piden la destrucción de Israel.

— La OLP se compromete a luchar contra los grupos "terroristas", mantener a la fuerza policial dentro de los límites de los acuerdos de paz y limitar la actividad gubernamental a las zonas autónomas.

El ejército israelí ha comenzado a evacuar a los palestinos de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania.

Según la prensa israelí, los soldados de las unidades de élite de la Armada de Defensa de Israel han comenzado a evacuar a los palestinos de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania. Los soldados de las unidades de élite de la Armada de Defensa de Israel han comenzado a evacuar a los palestinos de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania.

Los soldados de las unidades de élite de la Armada de Defensa de Israel han comenzado a evacuar a los palestinos de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania. Los soldados de las unidades de élite de la Armada de Defensa de Israel han comenzado a evacuar a los palestinos de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania.

En este edificio se instalaron ahora funcionarios de la Autoridad Nacional Palestina (ANP). Los jefes de los distintos organismos de seguridad.

Hebrón, ciudad santa para judíos y musulmanes, es la última ciudad de Cisjordania que ha sido evacuada por el ejército israelí.

En su repliegue, el ejército israelí estacionó sus efectivos en Hebrón, donde llovía intensamente, en previsión de desórdenes, y los soldados levantaron barreras con casados bloques de cemento en torno del barrio judío y puestos de guardia con carabines.

Entre otras instalaciones, se desmantelaba una base instalada en la intersección de Shujit o "Cruce del vidrio", en el pasado escenario de sangrientos ataques y enfrentamientos.

Las autoridades militares, que aguardaban la orden del Poder Ejecutivo, aseguraron que el repliegue se cumplirá en un espacio de "horas", y que se completará mañana viernes por la tarde, antes de comenzar la jornada ritual del descanso judío, el "shabat".

Tanto el Consejo de Ministros que preside Benjamin Netanyahu, como el gabinete del presidente palestino, Yasser Arafat, aprobaron esta madrugada el acuerdo que se firmó ayer, en Erez, al norte de la franja autónoma de Gaza, para el repliegue militar israelí de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania.

Después de más de doce horas de tormentosos debates y de la dimisión de un miembro del Gabinete por el ministro de Ciencia y Tecnología, Zeev Beny Segal, el acuerdo con el Gobierno de Arafat fue aprobado por el voto de once ministros contra siete.

La mudanza, bajo la lluvia, comprendió instalaciones de la sede del gobernador, llamada la "khanera" por los palestinos que fueron interrogados por los agentes de Servicio General de Seguridad (Shin Bet), y otras instaladas en los cruces de Jarub y Shujit.

El repliegue de las tropas y su acantonamiento en el barrio judío, cuyos 450 habitantes se hallan dispersos en siete puntos de la ciudad, "es una operación compleja y muy sensible", dijo esta mañana el general Gaby Ofir, comandante militar en Cisjordania.

La decisión del Gobierno es grave y los ministros que la votaron tendrán que hacerse responsables por lo que ocurra aquí", dijo a la prensa Moshe Ben Zimra, un médico de entre los extramuros judíos junto casco antiguo de Hebrón, la "casbah".

"Hay que recordar que la población israelí en Hebrón ha estado viviendo en la incertidumbre durante un largo periodo, y lo que preocupa y no poco es el asunto de la seguridad", declaró Ofir, y "haremos todo para garantizarles plena seguridad".

El general Gaby Ofir, comandante militar en Cisjordania, dijo que el repliegue militar israelí de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania es una operación compleja y muy sensible.

El repliegue militar israelí de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania es una operación compleja y muy sensible. El repliegue militar israelí de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania es una operación compleja y muy sensible.

El repliegue militar israelí de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania es una operación compleja y muy sensible. El repliegue militar israelí de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania es una operación compleja y muy sensible.

El repliegue militar israelí de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania es una operación compleja y muy sensible. El repliegue militar israelí de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania es una operación compleja y muy sensible.

El repliegue militar israelí de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania es una operación compleja y muy sensible. El repliegue militar israelí de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania es una operación compleja y muy sensible.

El repliegue militar israelí de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania es una operación compleja y muy sensible. El repliegue militar israelí de Hebrón y de las áreas rurales de Cisjordania es una operación compleja y muy sensible.

La ciudad que es símbolo religioso y un punto clave



Dennis Ross y Yasser Arafat se saludan en presencia de Benjamin Netanyahu, tras el acuerdo (Foto digital de AP)

HEBRON, miércoles 15 (Reuter).— Israel y la OLP llegaron hoy miércoles a un acuerdo sobre el traspaso de la administración de la ciudad de Hebrón, en Cisjordania, a los palestinos.

La siguiente es la información más importante sobre este territorio:

■ **UBICACION:** Hebrón, localizada sobre unas colinas a 29 kilómetros del sur de Jerusalén, es la última de las siete ciudades de Cisjordania bajo administración de Israel que debe ser entregada a los palestinos, según lo establecía un acuerdo de paz de septiembre de 1995. Se trata de la única ciudad de las otras siete donde los judíos viven en medio de una población árabe y la única donde no se ha realizado el traspaso administrativo.

■ **IMPORTANCIA RELIGIOSA:** La Tumba de los Patriarcas, sagrada para judíos y musulmanes, es el sepulcro de los patriarcas Abraham, Isaac y Jacob, al igual que de sus esposas Sara, Rebeca y Lia. Los musulmanes conocen este sitio como mezquita de al-Ibrahimi.

■ **NOMBRE:** El nombre de Hebrón se deriva de la palabra en hebreo "haver" o amigo.

■ **POBLACION:** Unos 100.000 árabes y 400 colonos judíos, entre los que figuran estudiantes religiosos.

■ **DIVISION ADMINISTRATIVA:** Según el acuerdo de autonomía, el control del 80 por ciento de Hebrón será entregado a la Policía palestina de la administración de Yasser Arafat. El 20 por ciento restante, bajo el control del ejército israelí, incluye a los judíos, entre 15.000 y 20.000 árabes, y la Tumba de los Patriarcas. Se realizará un patrullaje conjunto donde sea necesario por motivos de seguridad.

■ **HISTORIA MODERNA:** Manifestantes árabes que se oponían al creciente número de judíos inmigrantes en Palestina, bajo administración británica, asesinaron a 67 judíos en Hebrón, en agosto de 1929. La ciudad permaneció bajo administración jordana desde 1948, el año en que Gran Bretaña salió del territorio, hasta 1967 cuando Israel la ocupó junto con el resto de la Cisjordania en guerra. En 1968, judíos encabezados por el rabino Moshe Levinger regresaron a Hebrón, alquilando un pequeño hotel y anunciando que volverían a colonizar la ciudad. Después de tres semanas, el grupo se trasladó al cuartel general del ejército en Hebrón, donde vivió hasta la fundación del vecino asentamiento judío de Kiryat Arba en 1971, que desde entonces ha crecido a 6.000 habitantes. Los judíos volvieron a establecer el centro de Hebrón en 1979. En febrero de 1994, el colono Baruch Goldstein, del asentamiento Kiryat Arba, mató a 29 palestinos que oraban de rodillas en la mezquita de al-Ibrahimi frente a la Tumba de los Patriarcas, antes de que algunos sobrevivientes lo golpearan hasta causarle la muerte. El día de Año Nuevo de 1997, un soldado israelí disparó su rifle M-16 en un mercado árabe, hiriendo a siete palestinos, como un intento por detener la puesta en práctica del acuerdo.

MEDIO ORIENTE NETANYAHU PROMETIÓ TERMINAR EL REPLIEGUE ANTES DEL SHABAT JUDÍO

Hebrón estará hoy en manos palestinas

El traspaso está previsto con una sencilla ceremonia de carácter militar, luego las autoridades palestinas recibirán a Arafat para su ingreso triunfal a la ciudad de los patriarcas

Tras el acuerdo de Hebrón, Netanyahu deberá librar una dura batalla política para no quedar solo en el mapa político

POR MARTÍN SARTHOU
de la redacción de EL OBSERVADOR

El Parlamento israelí aprobó ayer por amplia mayoría el acuerdo sobre Hebrón, con lo que se espera que hoy mismo quede finalizado el polémico y cuestionado repliegue militar israelí de la ciudad.

La aprobación del acuerdo por el Parlamento (Knesset), tras un debate de más de doce horas, alcanzó 87 votos a favor de los 120 diputados, mientras 17 fueron en contra, uno se abstuvo y los 15 restantes estuvieron ausentes de la sala durante la sesión.

La radio estatal israelí informó que inmediatamente después de la votación (hoy) está previsto que entren los primeros policías palestinos a la ciudad Cisjordana de Hebrón, quienes serán recibidos por las autoridades militares israelíes.

En el acto previsto, un oficial israelí apodado Gadi estrechará la mano del coronel palestino llamado Yueidi y le traspasará la sede del gobierno militar de Israel para asuntos civiles en Hebrón.

Algunas horas antes, Netanyahu declaró que el repliegue del Ejército israelí de Hebrón, a fin

de que entre en vigor la autonomía palestina, finalizará a última hora de hoy viernes, antes del comienzo del shabat, el día sagrado para los judíos.

"Hemos tenido un largo día de debate en el Parlamento y ayer en el gabinete; es normal que en un asunto tan importante que tiene que ver con el legado del pueblo judío y el futuro del Estado de Is-

*La ciudad de Hebrón
está adornada con
gigantescas fotos de
Yasser Arafat*

rael, haya diferencias", indicó Netanyahu minutos antes de la votación.

"Diría -añadió- que sería antinatural que no las hubiera y sé que también en el debate en el Parlamento sobre el tratado de paz entre Israel y Egipto en 1979, hubo las mismas diferencias, pero la decisión favorable fue la correcta".

A juicio de Netanyahu: "La decisión de hoy (ayer) en el Parlamento también es la correcta y, en

la realidad en la que nos encontramos, alcanzar la paz con los palestinos es una decisión correcta".

INGRESO TRIUNFAL

Por su parte el líder palestino Yasser Arafat es esperado en Hebrón, una vez finalizado el repliegue israelí, para que haga su ingreso triunfal como presidente autónomo sobre el territorio sagrado de Hebrón tanto para judíos como para los musulmanes.

Las autoridades palestinas de Hebrón, cuyo alcalde es Mustafá Natshe, ya adornaron la ciudad con gigantescas fotos de Arafat, el presidente de la Autoridad Nacional Palestina, el órgano ejecutivo que gobierna en Cisjordania y Gaza autónomas.

Según fuentes palestinas, Arafat también volverá a reunirse con el primer ministro Netanyahu, para firmar definitivamente el acuerdo con sus rúbricas, en lugar de simplemente las iniciales de los negociadores de las partes -Saeb Erekat por la ANP y Dan Shomrón, por Israel- como sucedió en la madrugada del miércoles por una cuestión de estilo diplomático acostumbrada en estos casos. (En base a AFP, EFE y Reuters)

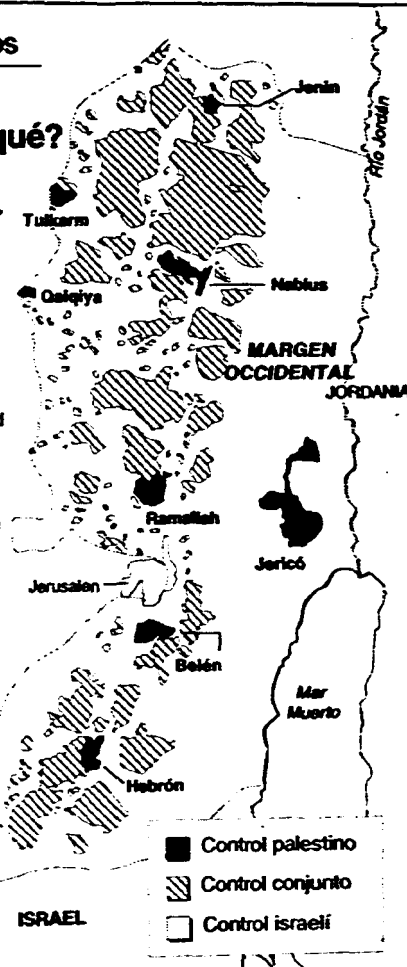
ANTES DE LOS ACUERDOS

Cisjordania: ¿Quién controla qué?

Con la excepción de una pequeña porción de Hebrón, 8 ciudades de Cisjordania -cerca del 7% del área total- se encuentra bajo control palestino. En otro 24% del territorio, que incluye 465 poblaciones palestinas, el gobierno de Arafat tiene la responsabilidad por los asuntos civiles y los israelíes por los asuntos de seguridad.

En el resto del territorio, que incluye asentamientos judíos y ciudades palestinas, los israelíes tienen el total control de la seguridad. Futuros repliegues en estas áreas serán negociados. Los palestinos quieren el 80% o más de Cisjordania bajo su control. Israel no ha mostrado señales sobre futuras concesiones de territorio.

0 10
Miles



N.Y. Times News Service

XB0451

U POXB 01-20 00508
icx mun exg

ISRAEL-CISJORDANIA
LA PRIMERA ETAPA DEL REPLIEGUE: JALJUL

Jerusalén, 20 ene (EFE).- El ejército israelí se retirará el próximo 7 de marzo del pueblo palestino de Jaljul, sobre la carretera de Hebrón a Jerusalén, en cumplimiento de la primera de las sucesivas etapas del acuerdo para el repliegue de Cisjordania.

Así lo ha informado una destacada fuente del Gobierno de Benjamín Netanyahu, citada hoy lunes por el diario independiente "Iediot Ajronot".

El repliegue empezará por ese pueblo, pues se trata de un territorio pequeño y sin asentamientos judíos a su alrededor, comentó dicha fuente.

La segunda etapa del repliegue está prevista para septiembre próximo y las autoridades militares ya tienen una idea del territorio que transferirán a la Autoridad Nacional Palestina (ANP) y a sus organismos de seguridad, pero esta información no ha trascendido aún, comenta el rotativo de Tel Aviv.

El de la última de ellas se ha fijado para el 31 de agosto de 1999.

Según el "acuerdo amplio" firmado el pasado jueves 16 para el repliegue militar de la ciudad de Hebrón, y de las áreas rurales de Cisjordania, Israel se comprometió a la retirada de sus fuerzas a "zonas militares determinadas", pero sin especificarlas.

En declaraciones a la prensa, el primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, aclaró hoy lunes que la profundidad del repliegue será decidida por Israel, en contra del criterio del Gobierno del presidente palestino, Yaser Arafat, que exige negociar las dimensiones del territorio a evacuar en cada etapa.

En una carta que recibió Netanyahu del secretario de Estado saliente de los Estados Unidos, Warren Christopher -antes de firmar el repliegue de Hebrón-, el Gobierno de ese país se comprometió a respetar el derecho exclusivo de Israel en la fijación de las zonas militares a que se retirará su ejército en Cisjordania durante el actual período de autonomía provisional.

El Gobierno de Israel "obrará conforme a lo acordado por Estados Unidos y puede ser que ello ha de molestar a la Autoridad Nacional Palestina (ANP)", dijo Netanyahu hoy a la radio estatal.

A pesar de esa garantía de Washington, fuentes del Ministerio israelí de Asuntos Exteriores advertían hoy a la prensa local sobre las diferencias entre la terminología empleada por el Gobierno de Netanyahu, que habla de la retirada del ejército israelí a "zonas de seguridad" en Cisjordania, y la empleada en el acuerdo de autonomía de 1995 para ese territorio, en el que se estipuló el repliegue a "instalaciones militares definidas".

En este último caso, aunque el Gobierno de Netanyahu tuviera la exclusividad para "definir" esas "instalaciones", éstas siempre serán menores que el territorio de una "zona de seguridad".

De lo estipulado en el acuerdo para la autonomía provisional de Cisjordania (hasta 1999), la interpretación de Arafat es que hasta esa fecha Israel habrá tenido que transferir a su control un 90 por ciento de ese territorio.

Pero Netanyahu, según otra interpretación jurídica, prevé que al concluir la tercera etapa del repliegue, en agosto de 1999 -antes de haber pactado con la ANP una "solución permanente" para

ese territorio y la zona autónoma de Gaza-, Israel estará controlando aún más del 50 por ciento de Cisjordania. EFE
ez/ga/jdl

01/20/10-09/97

XT3464

11 FOXB 01-20 00327
mun exg icx

HEBRON-NEGOCIACIONES
FRACASO NEGOCIACION PARA LA TRANSFERENCIA DE ATRIBUCIONES

Jerusalén, 20 ene (EFE).- La negociación de la transferencia de las atribuciones administrativas del Gobierno militar israelí a las nuevas autoridades palestinas en el distrito autónomo de Hebrón fracasó hoy, lunes, por divergencias entre las partes.

Las negociaciones, a cargo del coronel David Shájaf, jefe de la administración militar en Cisjordania, y de Zuher Halaf, en representación de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), se han interrumpido este mediodía, y no se sabe cuándo se reanudarán.

Por un acuerdo firmado el pasado jueves 16, el ejército israelí se replegó de los barrios palestinos de la ciudad de Hebrón, pero sus autoridades no hicieron aún la transferencia oficial de las atribuciones civiles, que ejerció en los últimos treinta años la administración del Gobierno militar.

El representante de Israel se niega a transferir al Gobierno palestino el catastro, un censo estadístico de las fincas rurales y urbanas de Hebrón, con unos 130.000 habitantes palestinos, y tampoco está dispuesto a entregar el registro del impuesto a las propiedades, informaron fuentes de la representación palestina.

De su lado, funcionarios de la administración militar israelí informaron a la prensa local de que las atribuciones en doce áreas de la administración civil han sido transferidas de hecho a las nuevas autoridades palestinas, y que sólo faltaba firmar el protocolo, a lo que se niegan los representantes de la ANP.

El coronel Shájaf, han informado fuentes israelíes, propuso una solución de compromiso a Halaf la constitución de un comité ad-hoc para resolver la crisis pero este último la rechazó.

Según la interpretación israelí de los acuerdos con la ANP, los catastros y el registro de impuestos a la propiedad deben ser transferidos al Gobierno palestino en 1999, cuando concluyan las negociaciones a fin de alcanzar una "solución permanente" para Gaza y Cisjordania, la que debe entrar en vigor dentro de dos años al concluir el actual período de autonomía provisional. EFE

ez/meg/ca

01/20/11-27/97

XB0503

U PDXBT 01-21 00177
icx mun exg

O.MEDIO-NEGOCIACIONES
DIMITE EL GENERAL RETIRADO DAN SHOMRON

Jerusalén, 21 ene (EFE).- El general retirado Dan Shomrón, que estuvo al frente del equipo israelí que negoció el protocolo del acuerdo para el repliegue militar de Hebrón, presentó su dimisión, según informó él mismo hoy martes a la prensa.

"No hay nada de dramático", dijo Shomrón antes de destacar que cumplió esa función en forma voluntaria y por una petición que le hizo hace cinco meses el primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu.

El protocolo, que firmó Shomrón en la madrugada del pasado jueves al norte de Gaza con el encargado del equipo negociador de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Saeb Erekat, fue negociado durante cerca de tres meses y medio, y finalmente se convirtió en un "acuerdo amplio" que también prevé la retirada militar israelí de las áreas rurales de Cisjordania, con agosto de 1998 como fecha límite.

Shomron, ex comandante en jefe de las Fuerzas Armadas y uno de los fundadores del Partido del Tercer Camino, que forma parte de la coalición del Gobierno de Netanyahu, volverá a dedicarse ahora a sus negocios. EFE

ez/msr/jdl

01/21/09-45/97

XB0494

U POXET 01-21 00397
icx mun exq

HEBRON-PALESTINOS
CREARON UNA FUERZA ESPECIAL DE INTERVENCION RAPIDA

Hebrón, 21 ene (EFE).- El jefe del Servicio de Seguridad Preventiva de la Autoridad Nacional Palestina (ANP) en Cisjordania, coronel Yibril Rayub, informó hoy martes de la creación de una "fuerza especial de intervención rápida".

El objetivo del nuevo organismo de seguridad, cuyos agentes llevan uniformes negros y van armados, será impedir roces y enfrentamientos entre los palestinos y los colonos judíos, poco más de 400, residentes en un enclave aislado de la ciudad.

En declaraciones a la prensa israelí, Rayub -que cuenta con unos mil agentes secretos distribuidos en los barrios palestinos de Hebrón- dijo que los activistas del Movimiento de la Resistencia Islámica (HAMAS), opuestos al proceso de paz con Israel, se han comprometido a "manifestarse por medios democráticos".

Este compromiso, según fuentes palestinas, fue pactado el viernes pasado por el presidente de la ANP, Yaser Arafat, con dirigentes de HAMAS de Hebrón, ciudad sagrada para judíos y musulmanes que creen que allí está enterrado el patriarca común Abraham.

Un oficial de las fuerzas preventivas dijo que sus subordinados arrestarán a "todos los que atenten contra el acuerdo" que Arafat firmó con Israel, y contra los intereses del pueblo palestino".

Rayub, cuya sede se encuentra en la que tuvo durante casi treinta años el ex gobernador militar israelí en Hebrón, y en el lugar donde estuvo preso y fue interrogado por los servicios secretos, el "Shin Bet", aseguró que sus efectivos tienen el control absoluto en toda la ciudad.

"Estoy seguro que HAMAS respetará los acuerdos; aquí hay una sola autoridad y nadie les permitirá recurrir a la violencia", señaló el coronel palestino.

Además, en las próximas semanas se establecerá en la ciudad un nuevo contingente de 160 observadores de la Fuerza Internacional Temporal en Hebrón (FITH), que opera desde 1996, y procedentes de Turquía, Italia, Noruega, Dinamarca, Suiza y Suecia.

Por otra parte, el comandante de la zona militar central de Israel, general Uzi Dayán, y oficiales superiores de su comando, se reunieron anoche con representantes de los colonos del enclave judío, que van armados, para analizar la nueva situación en la ciudad tras el repliegue militar israelí de los barrios palestinos.

Los colonos de Hebrón, al igual que los del resto de los asentamientos judíos de Cisjordania y Gaza fueron armados por el ejército y sólo pueden empuñar las armas en su autodefensa si corriese peligro su vida. EFE

ec/msr/jdl

01/21/08-08/97

XJ5465

R FOXBT 01-22 00441
mun eng tex

ISRAEL-ANF

NETANYAHU ENTREGARA EL 8 POR CIENTO DE CISJORDANIA A ARAFAT

Jerusalén, 22 ene (EFE).- Israel entregará este año hasta un seis por ciento de Cisjordania al Gobierno palestino de Yaser Arafat, si el primer ministro Beniamín Netanyahu acepta unas propuestas de las Autoridades militares sobre las primeras fases del repliegue.

Asimismo, en los próximos días comenzará la liberación de presos palestinos, incluso de militantes del Movimiento de la Resistencia Islámica (HAMAS), según fuentes de las fuerzas armadas que cita hoy el diario independiente "Haaretz".

En cuanto al fundador de HAMAS, el jeque Ahmed Yasin, condenado en 1989 a cadena perpetua como "autor intelectual" del secuestro y asesinato de dos soldados israelíes por su movimiento, no será liberado de momento, según las fuentes militares del citado rotativo.

Desde los acuerdos de Oslo (1993) para la paz entre la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) e Israel, este país liberó a 2.900 presos palestinos, y se calcula que al menos un número similar permanece en las prisiones israelíes.

La retirada de las áreas rurales de Cisjordania, que hará en tres etapas hasta agosto de 1998, y su transferencia a la Autoridad Nacional Palestina (ANP), es un compromiso asumido por Netanyahu.

Este compromiso lo asumió al lograr el pasado miércoles con Arafat un "acuerdo amplio" en torno al protocolo para el repliegue militar israelí de los barrios palestinos de Hebrón.

Tras los acuerdos de autonomía para Gaza y Jericó de 1994, y el de autonomía para Cisjordania, de 1995, Arafat gobierna ahora en todas las ciudades palestinas con más de un millón de habitantes.

Según la propuesta del Estado Mayor militar, difundida hoy por el "Haaretz", la primera etapa de la retirada de Cisjordania, el próximo 7 de marzo, dejará a la ANP y sus fuerzas de seguridad el control en un dos por ciento de los 5.400 kilómetros del territorio de su territorio, y la segunda, el 7 de septiembre, de otro seis por ciento.

La tercera etapa, la que deberán cumplir las fuerzas armadas de Israel dentro de un año y medio, será la más difícil, y en medios políticos se prevé unas "negociaciones duras".

El portavoz de los negociadores palestinos, Nabil abu Rodeina, dijo ayer a la prensa que hasta 1999, según lo pactado, Israel tendrá que transferir a Arafat "el 99 por ciento" de Cisjordania. Los israelíes hablan de "un 50 por ciento".

Las fuentes militares citadas hoy por el "Haaretz" indicaron que el repliegue de la primera y segunda etapas no representará ningún peligro para los asentamientos judíos dispersos entre más de 400 pueblos y aldeas palestinos, y tampoco para la seguridad del país.

La primera fase del repliegue comenzará por la retirada del pueblo de Jalul, entre Hebrón y Belén, en la ruta a Jerusalén.

EFE

sz/msr/msr/ca

141045

5.0000000000000000
0000000000000000

0.0000000000000000

ISRAEL VS. ACUERDO DE HEBRON PARA VERDADERA BUENA CONVIVENCIA

Por Naji Al Ganni

El Cairo, 22 de febrero. El acuerdo de Hebrón será una verdadera prueba de convivencia entre palestinos y judíos, opinó el embajador israelí en Egipto, Zvi Mazel, horas antes de que el líder palestino, Yasser Arafat, llegase a El Cairo para tratar el futuro del proceso de paz.

Mazel, en una reunión que mantuvo anoche con periodistas extranjeros, se mostró flexible respecto al deseo de Arafat de crear un Estado palestino independiente en Cisjordania y Gaza.

"El acuerdo de Hebrón es bueno y fue negociado durante seis meses por ambas partes", dijo Mazel antes de reiterar que "su aplicación nos dará una oportunidad para ver qué ocurrirá, particularmente cómo los árabes y los judíos vivirán pacíficamente sin provocaciones".

En virtud del acuerdo de Hebrón, firmado el pasado 15 de enero, el Ejército israelí se retiró del 20 por ciento de esa ciudad cisjordana, donde viven unos 400 colonos judíos, protegidos por las tropas israelíes, junto con más de 130.000 habitantes palestinos.

El presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Yasser Arafat, que trató hoy con el presidente egipcio, Hosni Mubarak, sobre el futuro del proceso de paz tras el citado acuerdo, dijo el domingo durante su primera visita a Hebrón después de 30 años que los palestinos no quieren confrontarse con los colonos judíos, pero desean una paz justa.

El nuevo jefe de la misión diplomática israelí en Egipto, que llegó a El Cairo hace cinco semanas en lugar de David Sultán, aprovechó la oportunidad para decir que la firma del acuerdo por el gobierno derechista israelí de Benjamín Netanyahu, es una nueva evidencia de su compromiso con el proceso de paz.

"El acuerdo es una prueba de que las acusaciones contra el Gobierno de Netanyahu no pueden ser justificadas", añadió.

"Netanyahu obtuvo lo que quería y Arafat, por su parte, logró lo que pensaba, y por ello, firmaron el acuerdo", dijo Mazel, miembro del Partido derechista Likud, en la reunión, organizada por la Asociación de Periodistas Extranjeros en Egipto.

Sobre la exigencia de Arafat de crear un Estado palestino en Gaza y Cisjordania, con capital en Jerusalén Oriental, Mazel dijo que "todo está abierto en las negociaciones. Arafat tiene derecho a presentar lo que quiere, incluido el establecimiento de un Estado palestino, y Netanyahu tiene derecho a rechazar".

Netanyahu reiteró hace dos días que no admitirá un Estado soberano palestino porque ello significaría que éste tendría unas Fuerzas Armadas y podría aliarse con países árabes en contra de Israel.

Por su parte, Arafat indicó durante su visita a Hebrón que la retirada israelí de la ciudad "es un nuevo paso hacia la creación del Estado palestino".

Las declaraciones de Arafat provocaron la dura reacción del jefe del Gobierno israelí, quien dijo que Israel podría tomar una acción seria si los palestinos declaran un Estado palestino independiente de forma unilateral.

Mazel criticó duramente a la prensa egipcia por sus ofensivas contra la política del Gobierno derechista de Israel, y pidió que los medios de comunicación de Egipto pongan fin a sus ataques.

"Cada mañana leo la prensa egipcia y veo la negativa visión sobre Israel. Al mismo tiempo, leo cosas muy buenas en los diarios egipcios sobre Japón, Bolivia y otros países. Es imposible que la relación bilateral egipcio-israelí sea así", dijo Mazel.

Mazel criticó a los periodistas egipcios que se refieren a la "liberación" de Hebrón, diciendo que "la liberación de Hebrón no es un hecho, es un acuerdo de paz que tiene lugar en Hebrón, pero no en el resto de la ciudad".

Mazel también criticó a los periodistas egipcios que se refieren a la "liberación" de Hebrón, diciendo que "la liberación de Hebrón no es un hecho, es un acuerdo de paz que tiene lugar en Hebrón, pero no en el resto de la ciudad".

Mazel también criticó a los periodistas egipcios que se refieren a la "liberación" de Hebrón, diciendo que "la liberación de Hebrón no es un hecho, es un acuerdo de paz que tiene lugar en Hebrón, pero no en el resto de la ciudad".

Mazel

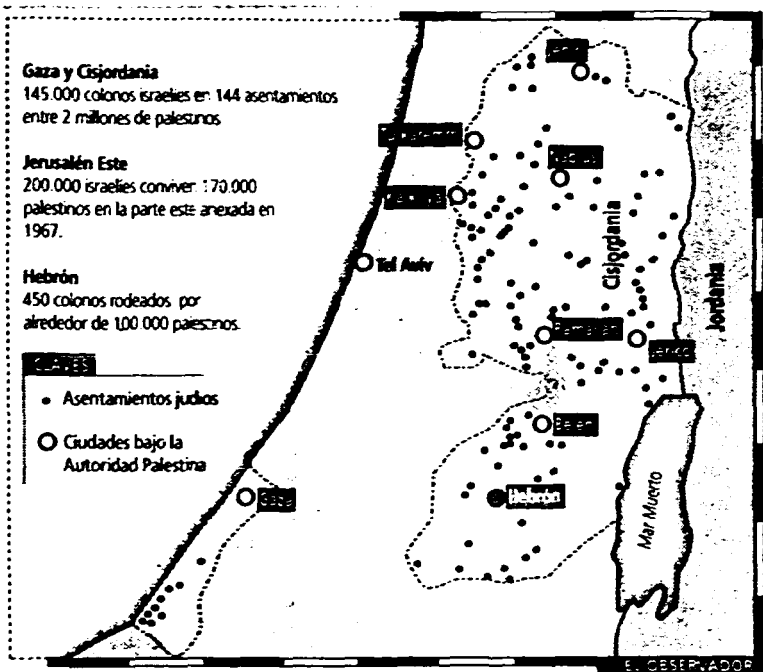
an-
nes
al
ba-
a.
re-
che
car
mo

tas
de
ia-
ma-
lá-
la

do
los
y
in-

le-
a
ni-
do
or-
ol

do



por las dos delegaciones oficiales, los negociadores habían llegado el martes a un principio de acuerdo para que el repliegue de las fuerzas militares israelíes de Hebrón y su acantonamiento en el enclave judío de esa ciudad cisjordana se efectuara en un plazo no superior a los 10 días.

En Hebrón, considerada una

ciudad sagrada, residen unos 130.000 palestinos, que conviven con menos de 500 colonos judíos.

Anoche, tras recibir personalmente la noticia del acuerdo, Clinton dijo que las fuerzas de la paz han prevalecido sobre una historia de divisiones, y felicitó a israelíes y palestinos por el avance. (En base a Reuter, AFP y EFE)

LOS ÚLTIMOS PUNTOS

- **DEMANDA.** La principal divergencia entre israelíes y palestinos estaba referida a la exigencia del gobierno judío de que la ANP extradite a Israel a quienes califica de "terroristas palestinos asesinos".
- **NEGATIVA.** La ANP se negaba tajantemente a cumplir el requerimiento israelí y rechazaba la "carta de garantías" propuesta por EEUU, que debía acompañar el acuerdo sobre Hebrón.
- **RECLUTAMIENTO.** La tercera diferencia discutida giraba en torno a la exigencia del gobierno de Netanyahu de que los palestinos dejen de enrolar más policías en sus fuerzas de seguridad.
- **LIBERACIÓN.** La última "piedra" en el camino de las negociaciones se refería a la exigencia de la ANP de que Israel liberara a los más de 2.000 presos palestinos encarcelados en Israel y sostiene que el no hacerlo contradice los acuerdos.

LOS PRÓXIMOS PASOS TRAS EL ACUERDO

¿Quién aprueba finalmente el acuerdo?

Después de la sesión de ayer del Consejo de Ministros israelí para debatir el acuerdo, el mismo será sometido a consideración del Consejo de Ministros de la Autonomía Palestina en los próximos diez días y finalmente será puesto en consideración de la Knesset (Parlamento israelí) y de la Asamblea Parlamentaria palestina. En los dos casos, los trámites deberán hacerse antes de fin de este mes.

¿Cuándo comienza el repliegue de las tropas?

Una vez aprobado por las partes, el Ejército israelí comenzará con el repliegue inmediatamente a pesar de que el acuerdo fija un plazo máximo y no negociable de diez días para llevarlo a cabo, el grupo de negociadores israelíes garantizó a sus pares de la Autoridad Nacional Palestina (ANP) que el proceso total no llevará más que apenas "unas pocas horas, con suerte".

¿Qué otras zonas están previstas para la ANP?

Seis semanas después de firmado el acuerdo, Israel cederá a la ANP la autonomía de otra vasta zona de Cisjordania, probablemente el suburbio hebronita de Halhoul (actualmente bajo un régimen de control conjunto). Este será el primero de tres pasos fijados para el traspaso de autonomía de una amplia zona de territorios suburbanos y rurales de la Margen Occidental.

¿Quién tendrá el control sobre Cisjordania?

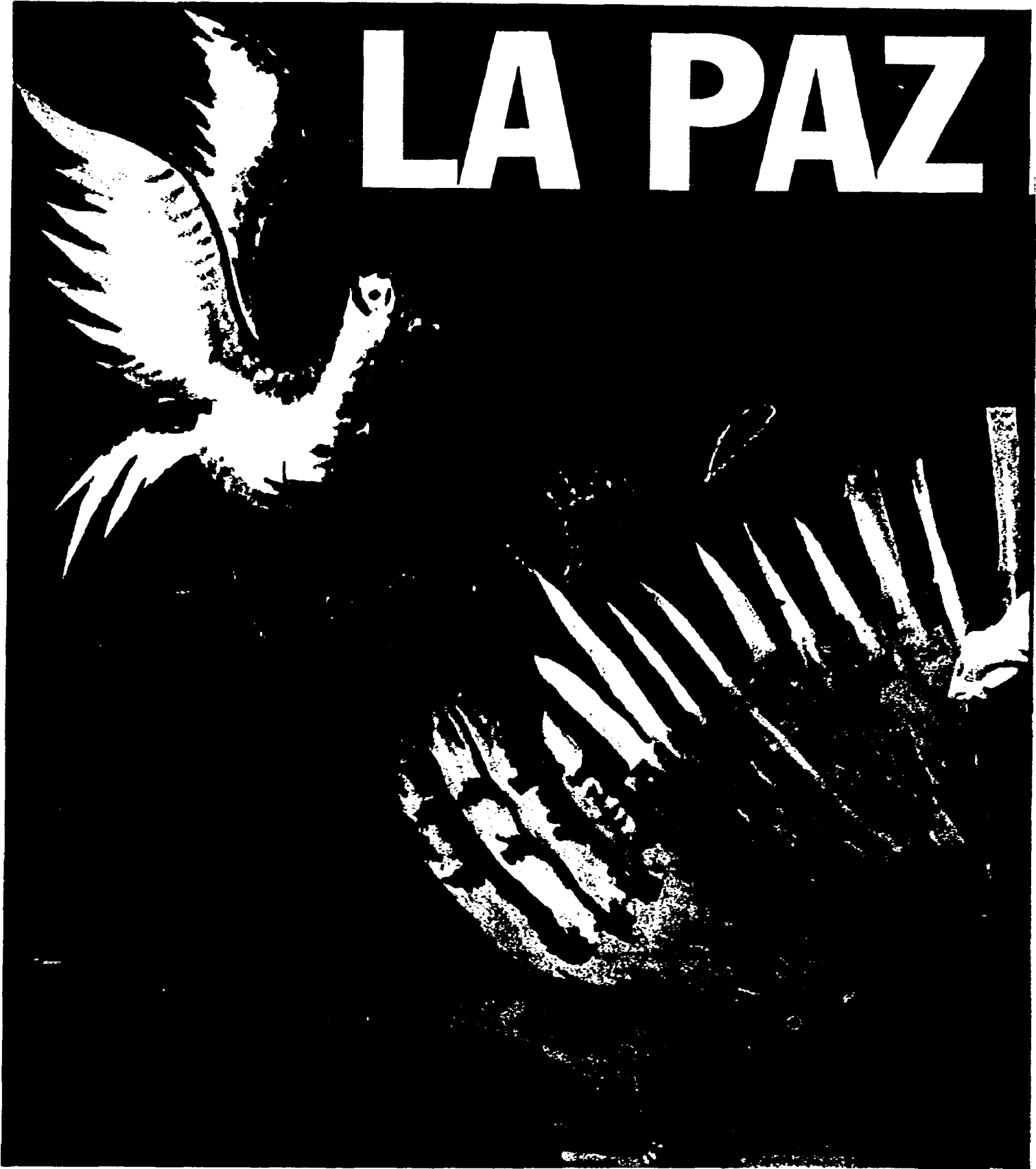
En agosto de 1998 -y una vez terminada la segunda fase antes de fin de año- Israel culminará la tercera parte del repliegue. A partir de este punto quedará en manos de la Autoridad Nacional Palestina prácticamente el control absoluto de Cisjordania con excepción de los asentamientos judíos y las denominadas "áreas estratégicas militares" que seguirán bajo control de Israel.

¿Cuál es el punto final del acuerdo del martes?

En forma concurrente con el repliegue formal programado en las tres etapas mencionadas, las dos partes volverán a la mesa de negociaciones para definir el estatuto de soberanía palestino, la situación de los refugiados y la situación de los asentamientos judíos en Cisjordania. Esto no puede extenderse más allá de 1999. Después vendrá la crucial discusión final sobre Jerusalén.

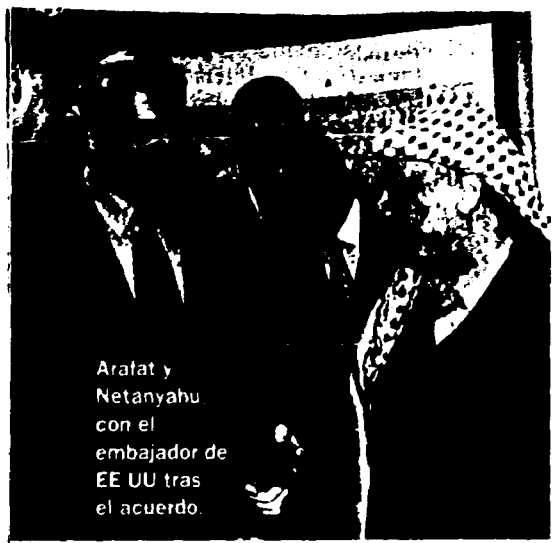
ISRAEL

UN PASO MAS HACIA LA PAZ



38

CAMBIO 16 - 27 ENERO 1997 - Nº 1.213



Arafat y Netanyahu con el embajador de EE UU tras el acuerdo.

El acuerdo sobre Hebrón ha sido un paso más en el largo y complicado proceso de paz, aunque el coste ha sido grande para Benjamin Netanyahu. Se abren, así, muchas incógnitas sobre el abandono definitivo de la Cisjordania por parte del Ejército israelí

CARLOS BRADAC

LA TINTA SOBRE EL ACUERDO DE Hebrón no estaba seca todavía cuando los palestinos anunciaron que controlarían entre el 85 y el 90 por ciento de Cisjordania, estimación que los israelíes reducían a un 50 ó 60 por ciento. Con razón, la última edición del semanario británico *The Economist* titulaba su crónica sobre el tema: «Ha terminado una batalla, comienza la siguiente».

Pero, vayamos por partes. ¿En qué consiste el acuerdo? Hebrón es una ciudad situada a 30 kilómetros al Sur de Jerusalén, habitada por 120.000 palestinos y 450 colonos judíos. Estos insisten en que no pueden abandonar sus asentamientos porque Hebrón cobija uno de los lugares sagrados del judaísmo: en la zona Este de la ciudad, en la salida de la carretera hacia el mar Muerto, estaría la tumba de Abraham. Como el profeta habría comprado la caverna por 400 monedas de plata para enterrar a su esposa, la derecha religiosa israelita destaca que el lugar pertenece a los judíos, como herederos de Abraham. Los musulmanes, que edificaron y mantuvieron una mezquita durante los últimos siete siglos en el lugar de la tumba, también señalan que es un lugar sagrado al reconocer a Abraham como a uno de sus profetas.

Abraham con el Ejército israelí

Los acuerdos de paz de Oslo obligaban a Israel a retirar el grueso de sus tropas, dejando sólo un contingente para proteger a los colonos, acuerdo que debía aplicarse en marzo pasado. El triunfo electoral del Likud, dirigido por el primer ministro Benjamin Netanyahu, convirtió en papel mojado los acuerdos. El nuevo Gobierno se negaba a marcharse de Hebrón. La cuasi guerra civil de septiembre-octubre de 1996 y la presión norteamericana forzaron a Netanyahu a ceder. El acuerdo firmado en la madrugada del 15 de enero establece que el 20 por ciento oriental de Hebrón quedará en

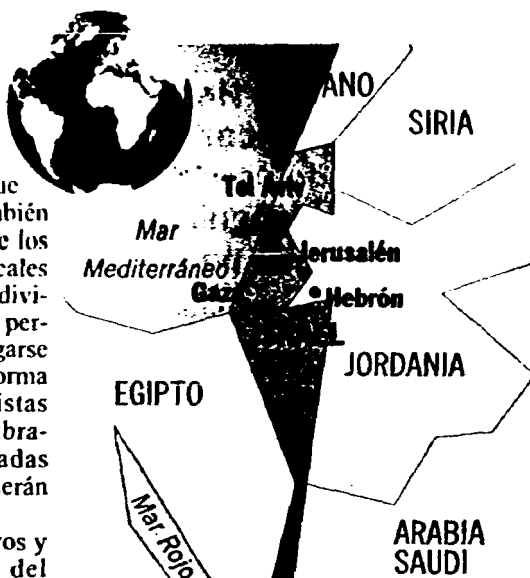
Grupos palestinos radicales destacan que el acuerdo consagra la división de Hebrón



manos del Tsahal, el Ejército israelí, y que la tumba de los patriarcas será custodiada por soldados israelíes. Arafat ni siquiera pudo incluir un policía propio que acompañara a los israelíes, una forma de que éstos reconocieran que la tumba también era patrimonio cultural y religioso de los musulmanes. Grupos palestinos radicales destacan que el acuerdo consagra la división de la ciudad, lo que es cierto, y permite a los soldados israelíes desplegarse en avenidas de la zona árabe como forma preventiva de impedir que terroristas puedan acercarse a la tumba de Abraham. También en las zonas elevadas de la ciudad, árabes, las patrullas serán mixtas.

Uno de los aspectos más sugestivos y alarmantes, para los palestinos, del acuerdo es que éste, como si de una matryoshka rusa se tratara, encierra otros que hacen directamente a la soberanía sobre las zonas rurales de Cisjordania. Los representantes israelíes y palestinos sólo firmaron el acuerdo sobre Hebrón. El resto del compromiso consiste en una nota de archivo, no firmada por nadie, y una carta llamada de «seguridades» y no de garantías del secretario de Estado norteamericano en funciones, Warren Christopher.

La nota de archivo dice que para el 31 de agosto de 1998, un año después de lo establecido en los acuerdos de Oslo, las tropas del Tsahal se retirarán y/o se red desplegarán en tres fases. Los palestinos dicen que la profundidad de la retira-



En la ciudad de Hebrón (Cisjordania), en la zona sombreada del mapa, viven 120.000 árabes y cerca de 400 colonos judíos. Unos 400 agentes de seguridad de la Autoridad Nacional Palestina sustituirán a los soldados israelíes en los próximos días.

da, no hablan de red despliegue o cambios en la localización de las fuerzas, será decidida por ambas partes de común acuerdo. Netanyahu informó a su Consejo de Ministros que sólo Israel decidirá sobre la materia. Y tiene razón, porque así lo dice la carta de Christopher.

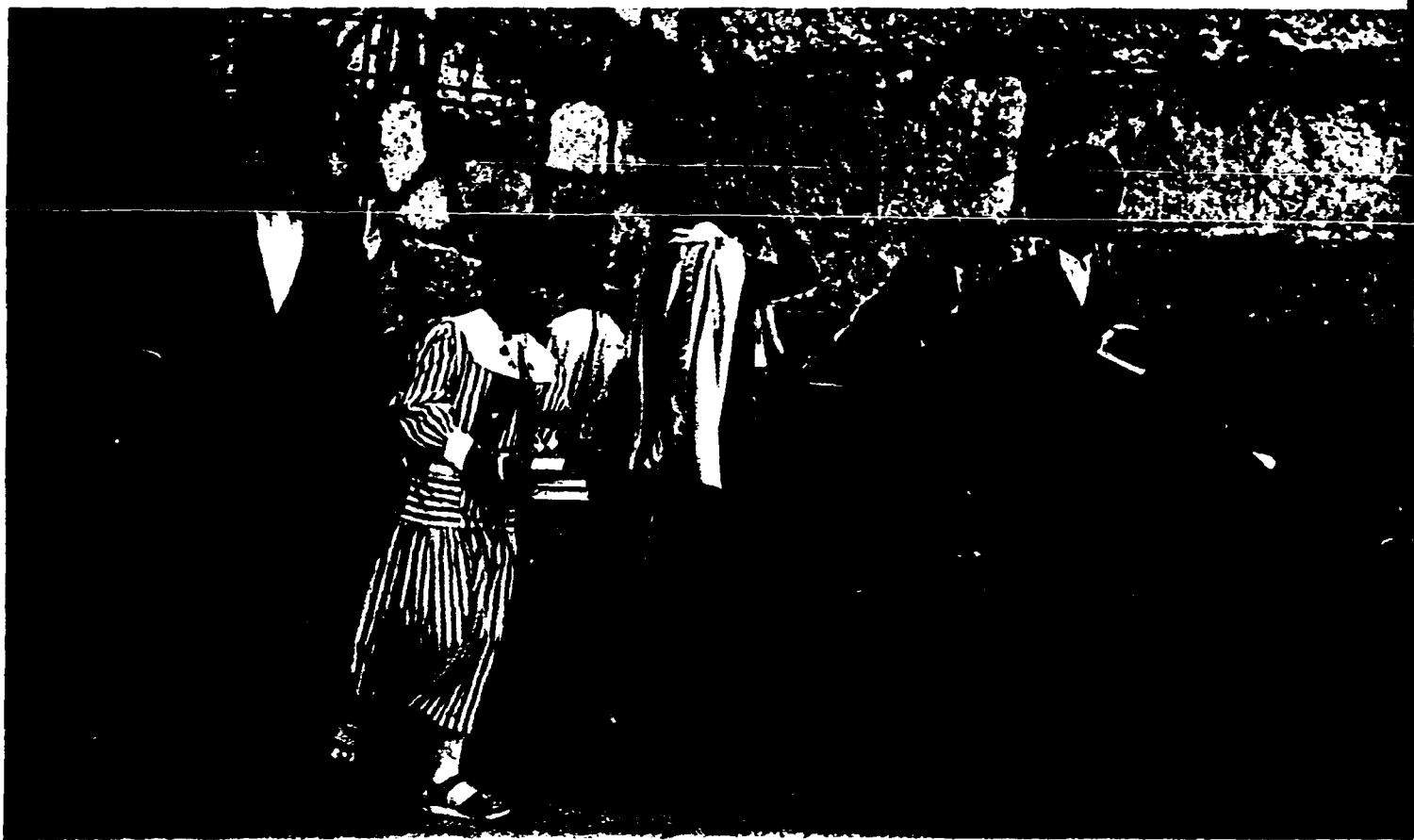
Cuando los israelíes dicen que en manos de la Autoridad Nacional Palestina

sólo quedará entre el 50 y el 60 por ciento del campo cisjordano no hacen otra cosa que subrayar el carácter de red despliegue de la retirada y los límites geográficos de ésta. En Washington afirman que sólo un experto en Oriente Medio, en su enrevesada política, puede entender que un acuerdo conste de una nota de archivo elaborada por Dennis Ross, el enviado especial norteamericano para Oriente Medio, y una carta de Christopher. Todo sucede como si las partes funcionaran por delegación. Arafat, en última instancia, prefería esta alternativa porque siempre podrá mostrar a sus bases que él no ha firmado lo que muchos consideran una capitulación, como los integristas de Hamás y los radicales del Frente Popular y del Frente Democrático para la Liberación de Palestina, sin olvidar a Damasco y Beirut que se apresuraron en condenar el compromiso.

Washington, el árbitro

La decisiva participación norteamericana en la trabajosa elaboración del acuerdo anticipa que Washington se convierte más que nunca en el árbitro de la situación. Al ser el compromiso casi un acuerdo del Departamento de Estado norteamericano consigo mismo, Christopher y, en el futuro próximo, su sucesora Madeleine Albright, harán las veces de un «Tribunal de Apelaciones» para Netanyahu y Arafat.

Un tribunal que estará muy atareado. Los propios acuerdos de Oslo hacen del



La derecha religiosa de Israel, los llamados «hombres del sombrero negro», amenaza con hacer del país un Irán judío.

1.0700720

30

mapa de Cisjordania una auténtica piel de leopardo. Una trama reticulada de carreteras y vías menores cubrirá Cisjordania, estando estas líneas de comunicación y transporte en manos del Tsahal. Las promesas a los ministros israelíes sobre el 50 ó 60 por ciento de tierras para la Autoridad Nacional Palestina indican que zonas rurales enteras seguirán controladas por Israel. Sin duda, serán tierras de cultivo y áreas ricas en pozos de agua. El conflicto está servido.

Otro aspecto sustancial del acuerdo es que nada se dice sobre Gaza, el aeropuerto de la ciudad de Rafah, al Sur de esa franja, y la construcción de un puerto. Estas eran exigencias de Arafat para hacer que Gaza fuera una zona con viabilidad económica y que no dependiera su mano de obra para trabajar de los casi constantes y caprichosos bloqueos de las vías de entrada a Israel, único lugar donde las fábricas pueden contratar una fuerza de trabajo barata como la palestina, porque en Gaza no hay trabajo. No es otra cosa que una gigantesca chabola-dormitorio.

Indudablemente, Arafat tendrá problemas en su frente interno como resultado de estos acuerdos. No se trata de que los Frentes Popular y Democrático los rechacen. Eso se daba por descontado. Son de obediencia fundamentalmente Siria. Pero, incluso, El Cairo, pese a la moderación de su política israelí y palestina, ve con disgusto la celeridad con que Arafat estampa su fir-



Soldados israelíes patrullan por las calles de Hebrón.

El Gobierno egipcio ve con disgusto la celeridad con que Arafat estampa su firma en los acuerdos

ma al pie de acuerdos que son difíciles de presentar a la opinión pública palestina.

Arafat ya tuvo un aviso de lo que puede esperar con la intifada de finales de septiembre, desencadenada por la apertura israelí del túnel de los asmoneos en la Ciudad Vieja de Jerusalén. La situación escapó a su control y hasta su propia policía hizo en un principio caso omiso de sus

órdenes de apaciguamiento. Sólo con dificultades el jefe palestino pudo recuperar la situación en sus manos. Hamás sigue siendo un desafío mayúsculo a su presidencia y, con independencia de la ayuda que pueda recibir de Irán, el movimiento integrista disfruta de una simpatía popular en Gaza y Cisjordania.

Tampoco las cosas son fáciles para Netanyahu. Siete ministros, sobre un gabinete de 18, votaron en contra de los acuerdos, y perdió a uno de ellos, Beni Beguin, que dimitió de la cartera de Ciencias. Los llamados «hombres del sombrero negro», la derecha religiosa centra-

da en la secta hasídica de los Habad y que se expresa a través de 33 diputados en la Knesset o Parlamento, denuncian sin atenuantes la «traición» de Netanyahu. Esta derecha religiosa amenaza con hacer de Israel un Irán judío. Ya ha logrado que la policía del Shabat vuelva a la carga, castigando a los judíos que no respetan las obligaciones religiosas entre el anochecer del viernes y del sábado.

Los laboristas se preparan para sostener a Benjamin Netanyahu. Yosi Beilin, candidato a primer ministro en unas futuras elecciones, está dispuesto a formar un gobierno de unidad nacional con el Likud. Beilin ha estado trabajando en una carta de acuerdo que si bien supone que el Likud acepte la autonomía palestina, obliga a los laboristas a desconocer los acuerdos de Oslo. Una garantía de crisis.



Franja de Gaza: El acuerdo no dice nada de las exigencias que había pedido Arafat para hacer esta zona viable económicamente.



CUSTODIA. El ejército israelí continuará en algunas zonas de Hebrón. El turismo volverá



ISRAEL

El acuerdo del buen pronóstico

La paz en Hebrón despeja un futuro recesivo. El país aislado busca integrarse a sus vecinos.



NETANYAHU

Después de largos meses de halcón, el primer ministro israelí parece paloma: firmó con los palestinos la paz por Hebrón, a la que se había negado desde su asunción en el '96.

Como en política nada se hace gratis, la repentina suavidad que mostró Benjamin Netanyahu (46) para el apretón de manos con Yasser Arafat (67) merece explicación.

Uno de los motivos fue la pegajosa oposición laborista e, incluso, la presión de algunos ministros de su gabinete, que privilegiaban el respeto a los acuerdos con los palestinos, a los que se habían comprometido los antecesores laboristas del premier. Otra razón del viraje de Netanyahu tiene origen económico.

Las primeras consecuencias económicas del Acuerdo de Hebrón se vieron en el cielo: en una región árida casi por definición, comenzó a llover. Gracias a las gotas celestiales, cientos de millones de shekels (la moneda israelí) preparados para compensar a los agricultores fueron borrados del presupuesto nacional, y este invierno no aumenta-

rá el precio de frutas y verduras ni su incidencia en el costo de vida.

En realidad, la devolución de Hebrón dispersó las nubes que oscurecían no sólo a la agricultura sino a toda la economía israelí, que afrontaba el riesgo de la recesión si no cortaba su imagen de país potencialmente beligerante.

Algunos casos, no muy difundidos, revelan el temor extranjero: 1) una megaprima de Corea del Sur había decidido en las semanas anteriores cancelar sus inversiones en Israel; 2) el representante comercial de Omán -estado árabe del Golfo, riquísimo en petróleo- había levantado su oficina israelí; 3) varias subsidiarias de multinacionales, ya asentadas en Israel, estaban analizando mudar sus operaciones financieras a Beirut, la cercana capital libanesa; 4) estaban suspendidos los acuerdos comerciales y de cooperación con los emiratos del Golfo; 5) también eran débiles los lazos con Marruecos e Indonesia, de mayoría musulmana.

Los ministros de Finanzas, Industria y Comercio y Relaciones Exteriores sabían la dimensión del daño que

las demoras del acuerdo con Arafat estaban provocando a la posición de Israel en Medio Oriente. La prensa europea y norteamericana ya señalaba el aislamiento israelí en el mundo.

No todo estaba negro. La calificación de créditos no cambió y el diario británico "Financial Times" aconsejó invertir a pesar de la política caliente. Además, las estadísticas -que no sufren la sensación térmica de las bombas- seguían marcando inversiones para arriba. Pero el clima comercial no era normal.

HUDA. El presidente de Intel Israel opinaba antes del acuerdo que "la detención en el proceso político podría hacer huir a importantes inversores". El hombre está informado: Intel, con base en Estados Unidos, construye en Israel una planta electrónica de 1.600 millones de dólares.

Este panorama se desplomaba sobre Israel en un contexto regional de rápido cambio de los países árabes. Egipto comenzó reformas estructurales en su economía. Jordania está profundizando una reforma en el mismo sentido. Marruecos se lanzó a una pri-



CONVENIÊNCIA

BAJO EL PESO DE LA HISTORIA

Hebrón no es tan sólo una ciudad palestina con colonos judíos. Es una exhibición histórica de cómo dos sociedades son incapaces de convivir.

El punto central del enfrentamiento se llama Abraham para los judíos e Ibrahim para los palestinos: es la misma persona, el mismo profeta, el mismo cuerpo guardado -y reverenciado- en la misma tumba.

Desde la masacre en la Tumba de los Patriarcas de febrero de 1994 -el médico judío Baruch Goldstein mató a 29 palestinos- las autoridades israelíes dividieron el acceso. Por un lado entran los judíos; por el lado opuesto, los palestinos y el resto de los interesados.

El templo tiene 2.000 años, prueba para los árabes de que esa tierra les pertenece. Pero allí también están enterrados Rebeca, Jacob, Isaac, Sara y Lea, patriarcas del judaísmo, sitio sagrado donde los judíos rezan desde antes del advenimiento del islamismo; prueba para los judíos de que esa tierra les pertenece.

Las colonias judías en Hebrón fueron creadas por extremistas religiosos de los grupos Gush Emunim y Kach y constituyen una especie de primera línea de defensa de la cercana Jerusalén, capital sagrada para los judíos (también para palestinos y cristianos). Algunos hombres decidieron ahora derribar el muro. Otros, todavía lo están levantando.

valización general. Y El Líbano, con dificultades pero sin echarse atrás, está reconstruyendo su tradicional economía capitalista.

El profesor Michael Porter, de Harvard, opinó en el diario israelí "Yediot Ahronot" que "estas tendencias están cambiando el rostro del Medio Oriente y representan un reto para Israel".

Porter, uno de los académicos más importantes en el mundo de la administración, encabeza un proyecto conjunto para dibujar la mejor estrategia competitiva para el Medio Oriente. Participan hombres de negocios, académicos y

funcionarios de Israel, Jordania, Egipto y la Autoridad Nacional Palestina.

"Israel no siempre será capaz de depender únicamente de las exportaciones electrónicas a los Estados Unidos -dice Porter- y de la compra de costosas materias primas de parte de Europa occidental. Tendrá que integrarse en su medio ambiente geográfico natural. Israel no debe desarrollar el síndrome de un país rico aislado, y rodeado de países pobres."

De modo que el Acuerdo de Hebrón puede prevenir una situación compleja, revertir una tendencia antinatural, ac-

lerar la entrada de la economía israelí a un Medio Oriente no explosivo.

En plata, ¿qué significa, todo esto?:

- Más turistas dentro de Israel, siempre que no vuelvan los atentados terroristas. En el '96, esa industria israelí perdió mil millones de dólares después de los ómnibus que volaron por el aire a principios de año. El '97 también había empezado mal, con reservas canceladas. Ahora, los hoteleros, operadores y empresarios de la aviación esperan un boom turístico.

● **Auge de la construcción, que probablemente será el segundo sector**

más beneficiado por el acuerdo. Se esperan mayor demanda de departamentos, importantes proyectos de infraestructura, y el regreso de trabajadores calificados de los territorios palestinos a sus empleos en Israel.

● **Rápido crecimiento del comercio bilateral** entre Israel y países árabes del norte de África y musulmanes de Asia. Los mercados de Malasia, Bangladesh y Pakistán podrían abrirse a los productos israelíes. Aumentará el comercio con Egipto. Se evitó una ruptura con Turquía y, quizás, se firme el acuerdo de importación de gas natural.

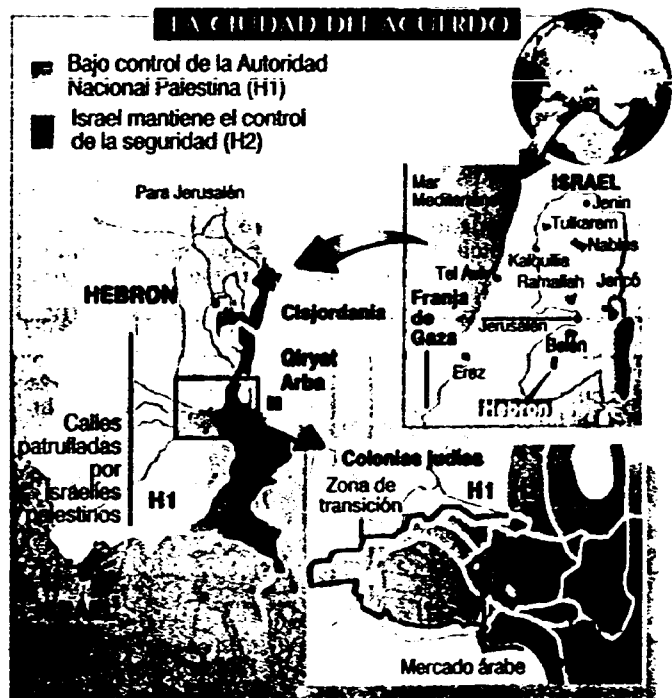
● China y Japón, nada menos, volverán a merodear territorio israelí.

● Fin para el boicot parcial que la Autoridad Nacional Palestina -con su población considerable- había impuesto a los productos israelíes. Se reabrirán los pasos fronterizos para que miles de palestinos entren y salgan diariamente para trabajar en la industria de Israel. Habrá parques industriales cerca de los cruces de frontera.

- **Alivio del presupuesto:** el proceso político calmo beneficiará las privatizaciones, si el gobierno toma ese camino, pero sobre todo evitará que suba el gasto en defensa.

● **Crecientes posibilidades de que mejore la calificación de la economía de Israel en los mercados internacionales de capital. Léase, menores tasas de interés para pagar los créditos externos. Otro rubro para ahorrar.**

Netanyahu dio un paso correcto. Pero nada de esto equivale a decir que la integración israelí en el Medio Oriente árabe será rápida, apacible, entre algodonos. La región, todavía, es el reino de la desconfianza. ●

LUIS SARTORI

TITULO. RUSIA BUSCA MAYOR INTEGRACION EN LA C&T

18593

FECHA DE: 17.01.97

11876

FD7294

008062

507652-507358-11164

507348-507357

01-02

60700721

El 24 de mayo de 1964, el primer ministro de la India, Jawahar Lal Nehru, declaró que el gobierno de la India estaba interesado en la integración de la India con el resto del mundo, pero que la India no estaba interesada en la integración de la India con el resto del mundo. El 24 de mayo de 1964, el primer ministro de la India, Jawahar Lal Nehru, declaró que el gobierno de la India estaba interesado en la integración de la India con el resto del mundo, pero que la India no estaba interesada en la integración de la India con el resto del mundo.

1. Elaboración de un plan de trabajo

El primer aspecto que debe tenerse en cuenta es que la OCEI no ha ido más allá de la formación de un grupo de los representantes más importantes de autoridades corporativas, como el de plaza, y llamó a todos los demás miembros "observadores" los corporativos reunidos.

El lema de Chernomyrdin, "un sistema flexible de cooperación entre nuestros países en la realización del sueño de la integración. Nosotros fuimos los Estados soberanos antes en la unión".

El presente informe tiene como finalidad proporcionar información sobre la reintegración de los excombatientes y su rol en la OEA para mantener el procedimiento en esta región y aumentar así su peso en las negociaciones con Colombia, centrado sobre todo en los planes de expansión de la OEA, a los que el Estado ha prestado en algunas ocasiones con respecto a la formación de una alianza militar constitucionalmente válida luego de haber estado fuera.

Los primeros pasos hacia la integración del presidente ruso, Boris Yeltsin, fueron la creación de la Comunidad de Rusia y Bielorrusia y de una zona común económica de valores con las repúblicas bielorrusas de Białystok y Minsk. Como forma de integración económica internacional dentro de la CEE, el inicio al futuro proceso de otras políticas.

El pasado 17 de enero, el "Volcano rojo" del Kremlin dio un paso decisivo hacia el sector socializado anegado de una economía doble al disponer a fines de la semana de referendo para que los electores rusos eligieran entre la reafirmación.

Valtari prezintă și o serie de proiecte Alexandru Luksemburg, un om al progres, la nașterea care ardează și profunditatea ei proiect de integrare de Peste și Bialostocki, care susține la lămură la unificarea.

Bielskaya, que formó con Elena desde abril de 1976 una comunidad de integración sexual y centro de la ciencia socialistas, se fue a uno al menos de los dos, a Vladivostok, el "colaborador" que la separa de la U.S.S.R. y ahora está aceptando el exilio a través del "Punto del Norte" y se va a ir a Polonia.

For example, in 1980, when contacts with Vincent G. de Paulis in connection with the investigation of the murder of Dr. MARTIN LUTHER KING, JR. were made, it was noted that he was a doctor.

1. Learning is the only way to understand our world. Education can be
 2. 3. It is the only way to understand our world. Education can be
 4. 5. It is the only way to understand our world. Education can be

1. 2. 3. 4.

1. *Chlorophyll a* and *Chlorophyll b* were determined by the method of Lichtenthaler and Whistler (1973).

[illegible]

“我们党的历史，是党领导人民进行革命、建设、改革的历史，是党不断推进马克思主义中国化的历史，是党不断推进理论创新、实践创新、制度创新的历史，是党不断推进自我革命、自我完善、自我提高的历史。党的历史是党的宝贵财富，也是中国人民的宝贵财富。我们要认真学习党的历史，从中汲取智慧和力量，不断增强党的创造力、凝聚力、战斗力，为实现中华民族伟大复兴的中国梦而努力奋斗。”

El Consejo de Vigilancia de la Organización Internacional de
Fuerzas Armadas, que preside el General de División de Retiro, General
Antonio de la Cruz, y el General de Brigada de Retiro, General

Esta situación, así como la creación de numerosos "consejos" de asesoramiento de la Presidencia que disputan competencias al Gobierno, ha suscitado numerosas protestas de la oposición rusa, que reclama mayores facultades para el legislativo, sobre todo en vista de las próximas elecciones de Valdimir. SPO
al día

000000

CERTIFICATION DER
FAP 502

CONSEJO DE POLITICA EXTERIOR 1230

518593

24.01.97

11876

507284

11164

11399

01-01

0700722

DOC - CLARO

000007

PROYECTO DE LEY
DE

CUOTA PRESUPUESTO

CONVENIO PARA ELABORAR PRESUPUESTO PLAN 1997

Moscu, 24 Ago (EFE). - La Cámara de Diputados de Rusia aprobó hoy, viernes, en la sesión de última lectura, el presupuesto del país para el año en curso, que ahora enviará para su aprobación a la Cámara Alta o Senado.

El presupuesto general, rechazado por la cámara baja en una sesión y ajustado por una comisión conjunta con el Gobierno, fue aprobado con el respaldo de 247 diputados, 70 votos en contra y 17 abstenciones.

El plan prevé una partida de ingresos de 434.4 billones de rublos (78.000 millones de dólares), equivalente al 15,7 por ciento del Producto Interno Bruto (PIB).

La partida de gastos es de 542,8 billones de rublos (unode 98.000 millones de dólares), y el déficit de 98.4 billones de rublos (17.000 millones de dólares), o sea el 7,5 por ciento del PIB.

Según el Gobierno, el plan de 1997 incluye, por primera vez, un "presupuesto de desarrollo" de 54.4 billones de rublos (4.940 millones de dólares) que asegurará la inversión en la economía de unos 200 billones de rublos (36.000 millones de dólares).

El Ejecutivo reconoce que le será difícil cumplir este presupuesto, pero argumenta que es el primer plan que asegura un aumento del PIB de un dos por ciento, lo que supone el inicio de una "trayectoria de desarrollo". EFE

24/08/97

01/08/97-07/07

DOCUMENTO	9700723
USUARIOS	BAJA
APRUEBA	PRESUPUESTO
518593	
24.01.97	
11876	
507294	
11161	

01-01

0700723

10/10/97

SECRET
10/10/97

10/10/97

ALTO COMANDO EN JEFE FUERZAS ARMADAS RUSAS BOSNIA

Mosú, 24 de mayo. EFE. El presidente de Rusia, Boris Yeltsin, recomendó hoy al Senado prolongar hasta agosto próximo el mandato del contingente militar ruso que integra la fuerza multinacional encargada de supervisar el proceso de paz en Bosnia-Herzegovina.

En su mensaje al Senado, el máximo alto escalón para autorizar el envío de las Fuerzas Armadas de Rusia fuera del país, Yeltsin argumentó su recomendación en la "responsabilidad especial de Rusia por la seguridad y la estabilidad internacional".

El jefe de Estado consideró "necesario continuar con la presencia de las unidades rusas en Bosnia debido al papel e influencia de Rusia en el arreglo de la crisis en la antigua Yugoslavia y de acuerdo con el mandato del Consejo de Seguridad de la ONU".

Según el servicio de prensa del Kremlin, el coronel general Leonid Chevtsov, viceministro de departamento del Estado Mayor de la Fuerzas Armadas, representará a Rusia ante el mando del contingente multinacional en Bosnia, y el viceministro de Asuntos Exteriores, Nikolai Afanasyev, fueron nombrados representantes de Yeltsin en el Senado durante el próximo debate del asunto. EFE
al/ila/ano

01/04/01-37-57

DOCUMENTO

10/10/97

E

10/10/97

UBALAC

9700725
YELTSIN RECOMIENDA
518593
24.01.97
11876
007294
007697
11164

DOC. CLARO

PROLONGAR EL MANDATO RUSO
DEL CONTINGENTE EN
BOSNIA

01-01

0700725

DEC. 24 20

[illegible]

9. Indicaciones de la agenda de la interfaz. Karasin indicó que para esta reunión se preparó un programa de la política de bloques. La lista de bloques se adjunta.

... tienen como objetivo la cooperación

...no se trata de un "ejército", sino de una "organización" encargada de las tareas más importantes", subrayó el ministro.

Durante la entrevista, el Sr. Alvarado en las relaciones interpersonales según él lo llama "los viajes de bloques" y destacó que "debemos aprender a trabajar con los resultados obtenidos". Señaló, además, que para ser exitoso en lugar de buscar el enfrentamiento, cuando uno se enfrenta a esto, mejor será para todos los presentes.

El país europeo. Desde el 14 de mayo una posición "totalmente insólita" respecto al extenuante de Océanos.

El señor [redacted] declaró que, en las anteriores declaraciones efectuadas por el ministro ruso de Defensa, Igor Serdyukov, quien incluyó a China entre los grandes enemigos potenciales para la Comunidad de Naciones Independientes (CNI).

El funcionario en cuestión recibe de las apreciaciones de
Fidel y de los otros que forman parte del comité, el primer
grado, el segundo y el tercero. Los funcionarios de alto
rango están acostumbrados a tener conferencias políticas oficiales.

En 1971, tras la creación de la Academia de Educación Técnico-Militar (AETM), la doctrina de la educación pasó a ser una de la equilibración del desarrollo político en la educación.

...del presidente, al gobierno y
es necesario ponderar
los distintos intereses de cada uno de ellos.

Se trata sólo de formas muy
entre Rusia y China.
Libertos y seguimos

El 2 de febrero, el primer ministro chino, Li Peng, se reunió con el presidente de la Comisión Nacional de Defensa y Armamento, el coronel el 5 de febrero.

...ita celebrada en Moscú lo
"estratégica", al
"central nuclear con
"estrola Pekin de

política exterior de Rusia
encias asiáticas del

Japon. EFE

mer/ia/pq

700726

15.01.97
11876
007294
11164

SEC. CLARO

01-02

0700727

SIPOL-13 0025
mun exg lck

RUSIA: INTEGRIDAD (Ampliación)
CAMARA APROBO LEY AUTORIZA EMPLEO FUERZA CONTRA SECESION

Moscu, 15 ene (EFE). - La Cámara de Diputados de Rusia aprobó hoy, miércoles, en primera lectura, un proyecto de ley que autoriza el empleo de las Fuerzas Armadas para impedir la secesión de territorios rusos, como Chechenia, y preservar la integridad del país.

La ley estipula que en casos extraordinarios, cuando la integridad del país no pueda ser defendida con medios políticos, diplomáticos, económicos o administrativos, como en tiempos de paz, "las acciones ilegales encaminadas a la secesión de parte del territorio nacional" deben ser cortadas con el empleo de las Fuerzas Armadas.

El proyecto de ley, que sienta las bases para una revisión de los acuerdos de paz firmados por el Kremlin con Chechenia, también determina la responsabilidad personal de los máximos cargos del Estado por "acciones que violen o perjudiquen la integridad del país", en un ataque al presidente ruso, Boris Yeltsin, y su Gobierno.

Los diputados de la Cámara baja, dominada por la oposición, argumentaron la necesidad de aprobar la ley "Sobre la integridad territorial y la inviolabilidad del territorio de la Federación Russa" en la falta de claridad jurídica sobre las competencias de los máximos cargos de Estado en la preservación de la integridad e independencia del país.

Los legisladores afirmaron que ni la Constitución ni las leyes federales rusas determinan el procedimiento de "concesión de parte del territorio por un sujeto de la Federación a otro, la entrega de parte del territorio nacional a un Estado extranjero o la separación de una región o república", aunque tales casos tuvieron lugar en la extinta URSS.

Asimismo, se dijeron molestos por las crecientes "pretensiones territoriales" de algunos Estados vecinos de Rusia, como Estonia, China o Japón, que "reclaman" determinados territorios rusos.

El documento, del que las agencias rusas no dan otros detalles, reglamenta las normas y mecanismos de traspaso de parte de suelo ruso bajo jurisdicción de otros países y de territorios extranjeros bajo la jurisdicción de Moscú.

Estipula que la integridad territorial y la inviolabilidad de las fronteras de Rusia se asegura mediante las leyes federales, otros actos jurídicos y las normas del derecho internacional.

De acuerdo con la Constitución rusa y el Artículo 51 de la Carta de la ONU, en caso de una agresión militar, la integridad del país se defiende "con todos los medios necesarios".

En tiempos de paz, la integridad se asegura mediante medidas políticas, diplomáticas, económicas y administrativas sin empleo de las Fuerzas Armadas, a las que, sin embargo, se puede recurrir para combatir el separatismo de un territorio nacional.

La aprobación de dicha ley supone un nuevo intento de la oposición parlamentaria, contra el Kremlin y el Gobierno después de su fallido intento de promover la destitución legal del presidente Yeltsin por su supuesta incapacidad de gobernar el país a causa del mal estado de su salud.

Sin embargo, aunque el proyecto de ley sea aprobado en otras

lecturas tiene poca perspectiva de prosperar, pues deberá ser apoyado por el Senado, integrado por representantes de las repúblicas y regiones de Rusia, y superar el casi ineludible veto presidencial, para lo que la oposición difícilmente reunirá los votos necesarios. (EFE)

sl/r/ll

Precisamente, también hay, el Estado Mayor de las Fuerzas
 Aéreo que Rusia enviará a India el próximo marzo los
 cho de los cuarenta aviones clase "SU-30 MK" que Moscú
 que a Delhi hasta el año 2000 como parte de un contrato
 millones de dólares firmado en 1996.
 De acuerdo con la fuente, más de cincuenta pilotos de India
 y hacia Moscú para aprender a manejar esos aviones y
 durante dos meses a cursos de entrenamiento organizados
 de la Superior de Aviación de Krasnodar.

[illegible]

La cooperación cuando Rusia, en aras de las presiones de Estados Unidos, contrato nuclear con Irán.

Ahora, con la
los militares rusos se
mercados en países como
creado en Washington.

No obstante, planea ampliar este año donde en estos momentos

Moscú pretende
planta que prácticamente
misma central otros dos
especificó el ministro y

Rusia dejó al
Irán y ampliará la cooperación
este país pese a las obje
MDE/ah/alc

PLANT AND MATERIAL

01/13/15-17/57

9700729

01-02

... de ... grandes contratos de ... 3.000 millones ... política del ... de ...

... "Marevitskaya Paneta" en su última ... el 20 por ciento del armamento de India es

... India se vio amenazada hace unos dos años, ... la cooperación posguerra fría, sucumbió a ... Unidos y anuló la venta de un importante ...

... relaciones con Occidente en fase de retroceso, ... han lanzado a la búsqueda de nuevos ... India, China o Irán, pese al malestar

... nuclear ruso-iraní ha sido una de las que más ... Unidos.

... el ministro Mijailov informó hoy de que Rusia ... la planta nuclear de Busher, en Irán.

... trabajan unos 150 especialistas rusos.

... de concluir la fabricación de dos reactores de esa

... e ya han sido terminados e instalar en la

... bloques energéticos rusos tipo "VVER-440",

... de Energía Atómica.

... uy claro el pasado año que "no quiere aislar" a

... eración nuclear y en otros terrenos con

... jaciones de la Casa Blanca. EFE

9700729

9700729
INDIA ARMAMENTISTA

518593

18.01.97

11876

707296

11163

65890+507529

65963+500145

02-02

.9700729

RUSA (SINACON)

17-01-18/16-18/97

Las exportaciones de armamento ruso
fueron el segundo exportador
del mundo, según el director de la
Unión Soviética, el primer ministro de

segundo, el tercer. El director indicó que
en 1996, el año en el que duplicó esas
ventas, totalizaron los 3.400 millones de dólares.
Según esos especialistas, Rusia firmó
varios contratos a largo plazo con sus socios
extranjeros por un valor superior a 2.000 millones
de dólares, que garantiza una continuación del aumento de la
exportación de armamento.

XA1001

R FOXBT 01-18 00226
mun exg icx

RUSIA-ARMAMENTO
RUSIA FUE EN 1996 SEGUNDO EXPORTADOR

Moscú, 18 ene (EFE).- Rusia fue el se-
gundo exportador de armamento en 1996, año en el que duplicó esas
ventas, totalizaron los 3.400 millones de dólares, afirmaron
los especialistas en el diario "Segodnia".

Según esos especialistas, Rusia firmó
varios contratos a largo plazo con sus socios
extranjeros por un valor superior a 2.000 millones
de dólares, que garantiza una continuación del aumento de la
exportación de armamento.

A finales de 1997, el complejo milita-
r tendrá una lista de encargos para la exportación
a los Estados Unidos -el principal competidor de Rusia
en el mercado internacional de armamento,- o incluso superior
en algunos términos, subrayan los expertos a "Segodnia".

Añaden que los mercados de armamento
ruso se encuentran en Oriente Medio y Asia suroccidental.

De acuerdo con los expertos, los aviones
ocupan cerca de la mitad de las demandas de los importadores
de armamento, seguidos de barcos militares, sistemas de
vehículos acorazados, lanzaderas de artillería y
comunicación y reconocimiento.

En la citada industria, Rusia dispone
de las mejores características tácticas y técnicas del mundo,
según los especialistas citados por "Segodnia". EFE

MCR/fjc/M

01/18/16-18/97

29700730

01-02

02-02

MUNDIAL DE ARMAS

segundo exportador mundial
s ventas que
nan hoy, sábado,

o en los dos últimos años
omerciales
nes de dólares, lo
as exportaciones de

ar-industrial de Rusia
similar a la de
a en el mercado
en ciertos

más prometedores para
oriental.
ones militares representan
adores rusos de
is anti-aéreos,
r medios de

e de productos con las
mundo, aseguran

DOCUMENTO 9100731
LO FACTOR MILITAR RUSO
PROCEDENCIA 518593
FECHA DE PROCEDENCIA 24.01.91
VINCULACIONES 11876
507284
65890
507672
1183

200-CL120

01-04

1. "COM" 01-04 1.287
RUB: EAC 17

RUSIA-MISILES
NUEVA UNIDAD MILITAR RUSA CON MISILES INTERCONTINENTALES

Berlin, 4 ene (EFE).- El Ejército Ruso ha creado una unidad militar armada con misiles intercontinentales nucleares tipo "SS-12-M Topol", reveló el rotativo alemán "Bild" en su edición de hoy, sábado.

"Con armas del siglo XXI", declaró el rotativo en su edición de hoy, sábado, en jefe de las unidades estratégicas nucleares del Ejército general Igor Sergayev.

"Con su instalación, el escudo nuclear de Rusia será impenetrable y firme", añadió el militar ruso.

Bautizados como "SS-20" por la OTAN, conforman la propia de la pasada Guerra Fría, los nuevos misiles pueden lanzados desde rampas móviles.

Sin embargo, se ignora el alcance máximo y capacidad de los "Topol", cuyo despliegue revela "Bild" coincidiendo con una entrevista en Moscú del periodista germano Helmut Kohl y el presidente ruso Boris Yeltsin.

Karl Lammas, portavoz de Asuntos Exteriores en el Parlamento de la Unión Cristiana Democrática alemana (CDU/CEU), de la que Helmut Kohl, abogó hoy por un aumento de la ayuda a Rusia para solucionar sus problemas, entre los que subrayó el del año pasado, así como la "preocupante" situación de su ejército.

"Nada sería más peligroso que una descomposición de las fuerzas armadas rusas", declaró von Leyer a la emisora estatal "Deutschlandfunk", en la que propuso un acuerdo sobre control de armamento entre Rusia y la OTAN.

El ministro de Defensa alemán, Wolfgang Pettersberg, declaró en un momento de la entrevista que "los procedimientos actuales de la OTAN y de Rusia para el control de las armas, especialmente en el caso de la Unión Soviética, son muy diferentes".

11/01/91-12/91

02

9100730

RUSIA-EEUU (Previsión)
MOSCU ACUSA EEUU OCULTAR ARMAS PROHIBIDAS TRAS SUS PROTESTAS

Moscú, 8 ene (EFE).~ Moscú rechazó hoy, miércoles, las protestas de EEUU por la venta de misiles antiáereos rusos "S-300" a Chipre y denunció que Washington defiende así sus intereses comerciales y oculta la fabricación de nuevas armas prohibidas por el Tratado ABM (reducción de misiles antibalísticos).

"EEUU utiliza el contrato de suministro a Chipre de sistemas de defensa antiáerea rusos 'S-300' como 'tapadera propagandística' para esconder la fabricación de nuevos sistemas de defensa antioheteril que prohíbe el Tratado ABM", denunció el portavoz del Ministerio de Industria de Defensa, Guennadi Jrómov.

Según el funcionario, "la mejor vía para ocultar las intenciones que sobrepasan los límites de los acuerdos internacionales de 1972 sobre limitación de armamentos estratégicos es acusar a la otra parte de violar algunas normas".

"Precisamente a esto se debe el hecho de que desde el otro lado del Océano lleguen voces que hablan del desequilibrio de fuerzas y de crecientes amenazas, aunque todos saben que los sistemas 'S-300' no son armas ofensivas, por lo que no pueden representar amenaza alguna a Turquía u otros países de la región", subrayó Jrómov.

EEUU ha protestado duramente por el acuerdo ruso-chipriota suscrito el pasado sábado para el suministro a la comunidad griega de esta isla de sofisticados misiles antiaéreos rusos "S-300", considerados por los expertos como el último grito en tecnología militar.

Estos misiles disponen de un sistema autónomo de radares que les permite abatir simultáneamente, desde su rampa de lanzamiento múltiple, varios objetivos, incluso a muy baja altura, con un elevadísimo grado de efectividad.

En opinión de Jrómov, "EEUU ha optado por poner trabas a toda costa a la venta de armas rusas, un derecho legítimo de Moscú, sobre todo a países de la OTAN o de otros 'bloques' protegidos por Washington y que disponen de técnica militar de producción norteamericana".

El portavoz destacó que los complejos antiaéreos estadounidenses "Patriot" son muy inferiores a los sistemas "S-300", con los que no pueden compararse.

En términos muy parecidos se pronunció hoy Serguéi Karagánov, miembro del Consejo Presidencial de Rusia, quien declaró que Moscú debe redoblar sus esfuerzos de penetración en los mercados de armamento de la OTAN.

"Rusia también debe vender los sistemas de defensa antiáerea 'S-300' a Grecia, Turquía e Italia, que realmente los necesitan; así como impedir que Occidente expulse, como intenta, los armamentos rusos del mercado mundial", especificó.

El presidente del Comité para Asuntos de Geopolítica de la Duma (Cámara baja del Parlamento), Alexei Mitrofánov, señaló hoy que "Rusia no debe ceder un ápice, sino luchar ferozmente por sus intereses y cumplir el contrato militar rubricado con Chipre".

"La campaña emprendida por Occidente a raíz de ese contrato pone en evidencia la existencia de una fuerte lucha entre los rivales en el mercado mundial de armas y los deseos de que Rusia

se limite a exportar petróleo y materias primas", hizo hincapié.

El oficialista Lev Rojlin, responsable del Comité de Defensa de la Duma, insistió hoy en que "Rusia debe poner en primer lugar sus propios intereses con la venta de sistemas 'S-300' a Chipre, ya que Occidente intenta siempre desbancar a Rusia del mercado de armamento".

El ultranacionalista Mijail Gutseriev, vicepresidente de la Duma, afirmó hoy que la reacción de EEUU con respecto al contrato ruso-chipriota "es una injerencia en las relaciones económico-comerciales entre la Federación Rusa y Chipre, que es un asunto exclusivamente interno de ambos países".

"La venta de los complejos rusos 'S-300' a Chipre no está en contradicción con ningún acuerdo internacional ni representa amenaza alguna para los intereses de seguridad nacional de Estados Unidos, Turquía o cualquier otra nación", arguyó el legislador.

Por su parte, el comunista Victor Iliujin, jefe del Comité de Seguridad de la Duma, también tildó hoy de "inaceptable" la "injerencia de EEUU en las relaciones comerciales entre Moscú y Nicosia".

"La reacción de Washington es un intento celoso de impedir a Rusia que obtenga ganancias económicas en el mercado de armas", en el que Rusia ocupa el segundo lugar después de Estados Unidos, resaltó el diputado. EFE

MCR/hm

MENTALES

una nueva
res del
u

el comandante
Ruso.

as ha hecho

la denominación
ser

idad de carga
con la

"Bundestag"

es
re
ciado

os las
stal
rol de

de sea tipo

cción
reducir

9700734

SECRET
10-10-91

10-10-91

SECRET
10-10-91

SECRET
10-10-91
El presidente de Rusia, Boris Yeltsin, rechazó hoy el llamado al jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas, Viktor Izmerov, como su representante en el Parlamento durante los debates para la ratificación del Tratado de Bases de Cooperación entre Estados Unidos y Rusia.

El Tratado START II de reducción de armas estratégicas ofensivas, firmado con Moscú y Washington en 1993, prevé que ambos países destruyan en un 10 por ciento sus arsenales nucleares en un plazo de diez años y ya fue ratificado por el Senado estadounidense.

La ratificación en Rusia, todavía sin fecha, se retrasa debido a su rechazo por parte de la Cámara de Diputados, dominada por la oposición comunista y nacionalista, que lo considera demasiado costoso y desventajas para la seguridad nacional del país.

También el Kremlin, enfrascado actualmente en una campaña de oposición a los planes de ampliación de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) hacia las fronteras rusas en Europa del Este, exagera con frecuencia e incidentes con la "no ratificación" del Tratado, aunque lo reconoce oficialmente y pasa el problema a la oposición.

Ante el Estado Unidos trabajan actualmente la posibilidad de negociar un acuerdo de reducción de armas estratégicas más radical que el Tratado START II. Aunque Moscú reconoce que no tiene razones para cumplirlo a pesar de que su firma no tendría sentido sin la entrada en vigor del START II.

La ratificación del START II será uno de los asuntos que tratará Yeltsin con su colega estadounidense, Bill Clinton, en su cumbre de marzo próximo, inicialmente convocada en Washington, si lo permite el estado de salud del mandatario ruso. Actualmente padece una pulmonía. EFE

SECRET

SECRET
10-10-91

9700731

04-07

9700732

Empleados del Ejercito Ruso

1500 90

25.0.97

11876

507294

11163

13065

POC Poco Legible

RODIONOV ADMITE QUE RUSIA PUEDE PERDER CAPACIDAD DEFENSA

Mosú, 10 ene (EFE). - Rusia corre peligro de perder la capacidad de defensa de sus intereses nacionales, de su soberanía y de su seguridad, debido a la financiación insuficiente de las Fuerzas Armadas, admitió hoy Rodionov, el ministro ruso de Defensa, Igor Rodionov.

En conferencia de prensa, Rodionov calificó la situación de las Fuerzas Armadas rusas de "crítica".

Según el titular de Defensa, el nivel de la capacidad combativa de las Fuerzas Armadas, sobre todo de las regulares, ha disminuido "irreversiblemente".

"Destruyéndose más que reformándose", indicó el ministro, quien hizo hincapié en que los suministros de nuevos equipos a las Fuerzas Armadas están "totalmente congelados".

Añadió que "la financiación insuficiente e irregular del Ejército está conduciendo a alteraciones negativas irreversibles".

A título de ejemplo, Rodionov citó el hecho de que el Ejército adquirió en 1987 cuatro aviones militares, en 1985 sólo uno y en 1986 ninguno, mientras que "este año seremos incapaces de comprar un único aparato".

El ministro expresó su preocupación por un aumento del poder de las tropas del Interior y de otras formaciones militares que no pertenecen al Ejército, problema que también desasosiega, dijo, al comandante supremo, el presidente ruso, Boris Yeltsin.

En opinión de Rodionov, las Fuerzas Armadas de Rusia sólo podrán reducirse en 200.000 efectivos y no en 500.000 como propone el Consejo de Defensa, debido a la carencia de medios financieros para acometer dicha reforma.

"¿Por qué tenemos que hacer todo sin reflexionar? ¿Es que sólo queremos sacarnos el dedo?", se preguntó Rodionov ante los periodistas.

El titular de Defensa añadió: "Es mejor que hagamos lo que podemos hacer, es decir, reducir nuestras Fuerzas Armadas a 1.500.000 hombres", de los 1,7 millones que las integran en la actualidad.

Rodionov recordó que él, el jefe del Estado Mayor, Viktor Izraelov, no tiene "relaciones preferenciales" con el secretario del Consejo de Defensa, Yuri Istomin, ya que este apoya la reforma de las Fuerzas Armadas.

El ministro dijo también que la ley actualiza a los soldados que sirven voluntariamente en el Ejército y a los que están en "reserva".

9700732

01-09

01/23/15-04/97

A: DIRECTOR DE INTELIGENCIA
COMANDO EN JEFE

RUSIA-RRRR

SUBORDINADO SOLO CUENTA CON POR CIENTO ARMAMENTO MODERNO NECESARIO

Moscu, 13 ene (AFP). Las Fuerzas Armadas de Rusia solamente están equipadas con un 25 al 27 por ciento de la tecnología militar punta necesaria, afirmó hoy, jueves, el primer vicejefe del Estado Mayor, coronel general Nikolai Pishchev.

El militar ruso señaló en una conferencia de prensa que si las Fuerzas Armadas de Rusia no cuentan con una mayor financiación, "el Ejército será incapaz de defender el país".

Según Pishchev, el 47 por ciento y el 62 por ciento por ciento de los sistemas de armamento de las Fuerzas Armadas de Estados Unidos y de Alemania, respectivamente, son de los más modernos en el mercado.

Los dirigentes del ministerio de Defensa de Rusia consideran que los 100 billones de rublos (17,857 millones de dólares) que el presupuesto federal ha destinado a la defensa nacional en 1997 no mejorará la situación en la Fuerzas Armadas, precisó Pishchev.

Agregó que según las previsiones de ese ministerio, el dinero destinado a pagar los salarios de los militares sólo bastará para unos siete u ocho meses.

Los planes para los entrenamientos militares se han reducido considerablemente debido a la falta de financiación, destacó Pishchev.

Respecto a las perspectivas de cooperación militar con la OTAN (Organización del Tratado del Atlántico Norte), Pishchev subrayó que Rusia "a duras penas" podrá llevar a cabo ejercicios militares conjuntos con la Alianza, "debido a la falta de medios financieros". EFE

MDR dth

01/23/15-04/97

9700732



DERROTADOS. El ejército ruso, una vergüenza después de Chechenia.

NADA QUEDA DE LA ANTIGUA GLORIA

El ejército es un caos

Moscú

The New York Times

Lejos quedaron los días de gloria en que el temible Ejército Rojo hacía temblar la tierra con su sola mención. Tras ser derrotados por los chechenos, los soldados del ejército ruso han regresado a casa golpeados solo para sufrir humillación, hambre y desprecio.

Como cientos de miles de sus camaradas esparcidos por todo el país, los jóvenes que combatieron en Grozny se sienten abatidos y desmoralizados ante un país que

les da vuelta la cara porque ve en ellos todo lo que intenta olvidar. El protector invencible de la ex Unión Soviética se ha convertido hoy en un símbolo de vergüenza.

Desde que el general Alexander Lebed ordenó el retiro de tropas de Grozny, el 31 de agosto del año pasado, el regimiento 205 del ejército ruso, que soportó sobre sí toda la carga de la guerra contra Chechenia, comenzó a deambular por las calles de las afueras de Budyonnovsk. En esta ciudad se encuentra la base donde están reclutados los sobrevivientes de la guerra chechena.

La gente está aterrorizada por su presencia; los soldados ataviados de uniformes desgarrados que mendigan comida o se emborran invaden la ciudad, las tasas de delitos se han triplicado cada semana desde que ellos han llegado.

Tienen poco dinero y ningún lugar adonde ir. Los aproximadamente 6.000 sobrevivientes de la guerra viven amontonados en frágiles tiendas de campaña.

Una imagen triste, pero clara, del estado actual del ejército en Rusia. *LA 26.01.* □

RUSIA

Nostalgias de aquel poder

Sueldos impagos, poco presupuesto, moral baja, suicidios. Los militares en su peor momento.

Hace sólo dos horas que se levantó de la cama y Boris ya nada en vodka. Es veterano de Chechenia y esta mañana maltrata y se enaña con los únicos dos soldados que tiene a mano. Le gusta. Martirizar al resto le quita la bronca que le provoca su billetera vacía.

Desde 1994, el sueldo de los soldados rusos llegó con retraso todos los meses pero en julio último, tras las elecciones presidenciales, la paga se interrumpió para siempre. Unos 30.000 oficiales partieron muy lejos: renunciaron o, simplemente, se fueron. Pero no es la deserción sino la muerte lo que mejor describe la sordidez de los cuarteles rusos.

Tamara Tolochko (32) tuvo un mal presentimiento cuando su esposo Iván le contó que habían sido destinados, con sus tres hijos, a la zona de Kamchatka, a 12.000 kilómetros de San Petersburgo. Un lugar donde hay poco que hacer cuando, tras unos pocos días tibios, vuelve otra vez el larguísimo



mo invierno. La inactividad, el alcohol, y el salario que dejó de llegar golpearon al policía militar. Tamara trabajaba como cocinera en la base de su esposo pero tampoco recibía sueldo. A fin de año, Iván se pegó un tiro en su oficina. Nadie sabía que estaba tan deprimido. A Tamara no se le escapa la ironía de que el Ejército haya pagado con puntualidad perfecta los beneficios por defunción.

LA ESTADÍSTICA. Como si se tratara de una maldición terrible, los suicidios entre

militares superaron lo que el Ejército está dispuesto a admitir: más de 1.000 oficiales y una cantidad incierta de soldados se suicidaron en 1996. Un 26% más que el año anterior.

Jamás nadie hubiese imaginado ese futuro para el antiguo Ejército Rojo, reflejo temible de la política imperial desplegada sobre buena parte del territorio europeo. Recicladas el 7 de mayo de 1992, como sucesoras de aquel ejército soviético, las fuerzas rusas entraron en



crisis antes de poder mirar a su alrededor y volver a organizarse.

Hoy, la degradación no se disimula. Para sostenerse, muchos militares cargan vagones en las estaciones de tren, trabajan en las canteras o se improvisan como guardias de seguridad de empresas temerosas. Otros prefieren algún negocio oscuro nutrido del stock de armamentos o, de vez en cuando, un atraco. Para los asignados en las zonas desiertas o arrasadas del país, las alternativas disminuyen.

En los primeros días de noviembre, Vladimir Netchaï, director del Instituto de Investigación sobre armas nucleares de Snezhinsk, al sur de los montes Urales, no soportó la imposibilidad de pagarles a sus 3.000 investigadores y técnicos, y se disparó en la sien.

La depresión alcanza todos los niveles: más de un conscripto murió de hambre en el extremo oriente mientras otros sobrevivían devorando sus raciones. Un tercio de esas raciones dejaron de corresponderles en 1995.

A LA DERIVA. Mientras, el 22 de enero, la Cámara de Diputados rusa amenazó con la destitución de Boris Yeltsin (66) para luego dar marcha atrás, el vacío de dirección en el Kremlin sólo profundiza la sensación de deriva en el Ejército. De los últimos 19 meses, Yeltsin lleva 10 en hospitales, sanatorios y clínicas de reposo. Nada oportuno pero quizá sí oportunista, hacia fines del año pasado el depuesto asesor de Seguridad Nacional, Alexander Lebed



0700732



SIN RUMBO. Las fuerzas armadas rusas sobreviven con un presupuesto que se achica año a año desde la disolución de la URSS. Los aviadores tienen que simular maniobras en tierra con aviones de cartón.

RANCHO. Las oltas no alcanzan para sacarle el hambre a las tropas y a sus familias. Desorganización y valor parece la consigna impuesta a la fuerza por el Kremlin al ex poderoso ejército ruso.



(46), despertó el fantasma de un levantamiento militar. Aunque la predicción falló y muchos la calificaron de "ridícula" por la tradicional obediencia del Ejército hacia el Kremlin, la demora de respuestas gubernamentales a la crisis de las fuerzas rusas no parece una buena táctica. Lebed calificó el financiamiento de las fuerzas armadas como "vergüenza nacional". Se lo acusó después de inspirar la carta abierta, densa de amenazas, dirigida por oficiales del estado mayor al ministro de Defensa, Igor Rodionov: le exigía a "los canallas del Kremlin" la puesta al día de los sueldos para el 25 de octubre de 1996. Pero la última reunión entre el Presidente y sus asesores de seguridad se canceló cuando a principios de mes el catarro de Yeltsin resultó una doble neumonía.

Andrei N., atlético capitán de 30

años, dirige desde 1990 un regimiento encargado de proteger uno de los más grandes depósitos de municiones de Rusia occidental. Hace meses que Moscú no envía un rublo para alimentar sus 300 hombres. "Si los militares se rebelan, el poder se lamentará pero será muy tarde." Mientras, la tropa sobrevive como puede. "Ayudamos a los vecinos durante la cosecha y ellos nos vendieron el repollo a mitad de precio." La mayoría de los oficiales y soldados no tiene más que un uniforme, el que usan, demasiado liviano para el invierno. Las paredes ennegrecidas o rajadas y los baños inhabilitados de las construcciones de los años '60, muestran los signos del deterioro. "No tengo con qué pagar la leña para la calefacción", dice Andrei. "¿Qué quieren en Moscú? ¿Que hagamos saltar el arsenal? Si llegamos a eso, la explosión

hará temblar los muros del Kremlin."

Pero es evidente que el problema de las fuerzas rusas no termina en el presupuesto. Es más amplia, como una gelatina que resbala y lo impregna todo. La desastrosa campaña chechena terminó de arrasar al el poco prestigio que le quedaba al uniforme. "La gente nos acusa de asesinar centenares de miles de civiles, ¿que se lo reclamen a los responsables de desatar esta guerra inútil!", se enfurece Guennadi, un comandante de tanques. "La armada está hecha para defender al país del enemigo exterior, no es su misión tirar sobre el pueblo." Acusados por Mijail Gorbachov (65) de la represión en Tbilisi (Georgia), Baku (Azerbaiján) y Vilnius (Lituania) y por Yeltsin del asalto al Congreso en 1993, los militares alimentan una ácida desconfianza hacia los políticos que, a su entender, los comprometen para luego coronarlos como chivos expiatorios.

Como si la posguerra fría les hubiera borrado la identidad de un plumazo, los militares rusos desesperan por encontrar un papel, un rol que remonte nuevamente la moral bajísima de los cuarteles que, como nunca, poco quieren saber consigo mismos. Un ejército de hombres deslucidos y

mal pagos que creyó que no escuchaba bien cuando, a fines de 1996, un dictamen del Kremlin les solicitó a los vencedores del nazismo que "protegiesen el medio ambiente".

NUMEROS CHICOS. Las brutales restricciones financieras aplicadas a la clase militar de la ex Unión Soviética "han generado un proceso de descomposición como pocos en la historia", considera el investigador francés Jacques Sapir. Y sobran ejemplos grotescos. Según un funcionario de la OTAN destacado en Moscú, la falta de combustible obligó a los pilotos de aviones de combate de una base al noroeste de Rusia a practicar sus maniobras en tierra, corriendo por una pista y sosteniendo en alto sus aviones de cartón.

Los jóvenes rusos le huyen a la conscripción: este otoño se presentó para el servicio militar apenas el 13% del

Alexander Lebed

UN ZORRO (GENERAL) EN EL GALLINERO

El general Alexander Lebed es un claro exponente del poder del mítico -y decadente- Ejército Rojo en la Rusia de Boris Yeltsin. Condecorado por su manejo de la salida de las fuerzas armadas soviéticas de Afganistán, en 1988, Lebed llegó en forma meteórica a la cúpula de las fuerzas armadas de su país de la mano de la "perestroika" de Mijail Gorbachov, proceso que con la llegada del precapitalismo desató las fuerzas de la corrupción en todas las esferas públicas de la ya fenecida Unión Soviética.

El "zorro del desierto afgano",

como se llegó a bautizar a Lebed en una comparación excesiva con Erich Rommel, utilizó sus medallas y a la inteligencia militar rusa (GRU) para escalar hasta la cima del poder. En el camino dejó muchos heridos, y hoy algunos de ellos aseguran que se hizo rico vendiendo tanques y morteros, y alquilando regimientos. El desguace del alguna vez Primer Ejército del Mundo sobrevino con la caída económica y con la decadencia del poder central. La combinación de estos dos factores diluyó la capacidad de control de las estructuras tradicionales, y facilitó la tarea a oportunistas como Lebed, conservador pero pragmático hasta el punto de llegar a Washington



LEBED. Se tiene fe: fue a Washington a visitar a Clinton.

a principios de semana (foto), a la reasunción de Bill Clinton, con la aspiración de ser tomado como el nuevo "hombre fuerte" de Rusia. Mientras, uno de sus mentores, el propio Yeltsin, casi no puede con su cuerpo.

total de convocados. En 1992, los envíos de armamentos decrecieron en un 67%. Desde entonces, el gobierno y la Duma han reducido, a veces a la mitad, las exigencias de Defensa. "Tene-

mos lo justo para pagar las botas. Los soldados irán desnudos pero calzados", ironizaba a comienzos de año Vassili Voroblov, jefe del departamento central de presupuesto de las fuerzas armadas. Oficialmente, el financiamiento de la defensa, que en 1992 representaba casi el 12% del PBI, será bajado a 3,7% este año.

Los vuelos. Mientras el material heredado de la Unión Soviética envejece mal, ni siquiera el entrenamiento está asegurado: sin combustible, los pilotos realizan la décima parte de los vuelos reglamentarios. "Si no vuelan nuevos aparatos, en diez años Rusia le podrá decir adiós a sus fuerzas aéreas", dice un teniente coronel del regimiento Berlinski, prestigioso cuerpo de aviadores que bombardeó Berlín, la capital del Reich, durante la Segunda Guerra Mundial. Igualmente pesimista, el contraalmirante Valeri Alexine cree que "a este ritmo, en el siglo XXI la marina americana será 20 veces superior a la rusa". Según otro experto, "con tan poca práctica, tampoco los comandantes tienen experiencia de coordinación con artillería".

Después de una dura batalla, Rodionov recibió un presupuesto de sólo 20.000 millones de dólares cuando reclamaba el doble: así, asegura, es imposible efectuar la famosa reforma militar propuesta en 1992 y nunca concretada. De aquí al año próximo, la meta es lograr el retiro de entre 200.000 y 500.000 de los 1.7 millones de miembros de las Fuerzas Armadas. Entre ellos, 500 generales deberían volver a la vida civil. Un camino sin salida si se estima el monto de las indemnizaciones.

¿Representan los militares rusos el

peligro que anunció Lebed? "Por el momento, coroneles y comandantes van a las cantinas, toman vodka y charlan sobre el poder", dice Pavel Felgenhauer, del periódico "Sevodnya".

El teniente Viktor Yemelyanov, oficial de defensa aérea en la región de Altai, no sabe cuál será su próximo empleo pero sí que se retira del Ejército y que, a pesar de todo, no será otro suicida. "Mi esposa tiene 21 años y está enferma. Los médicos dicen que es



GRANUJEROS. Mano de obra desocupada, se ocupan de tareas que no imaginaron.

por la falta de vitaminas y frutas en su dieta. Soñábamos con niños pero ¿por qué condenarlos a esta existencia? Pensaba matarme y llevarme conmigo a los responsables de estas horribles condiciones". Cambió de opinión. Se empeñó en imaginar otro destino para aquel glorioso uniforme.

ROSALIA ITURBE

25 de enero de 1997/100250

PODER EN DECLIVE	
URSS	RUSIA
1990	1996
4	1,3
1398	800
168	105
323	133
227	168
61.500	16.800
66.880	18.400
GASTOS MILITARES	
140	82
1992 12%	1995 8%

FUENTE: LANCET, 14 DE FEBRERO DE 1996

FOTOS: REUTERS - IMAGRAMA, CLARA GONZALEZ

9700732

06

El Fin de la Luc

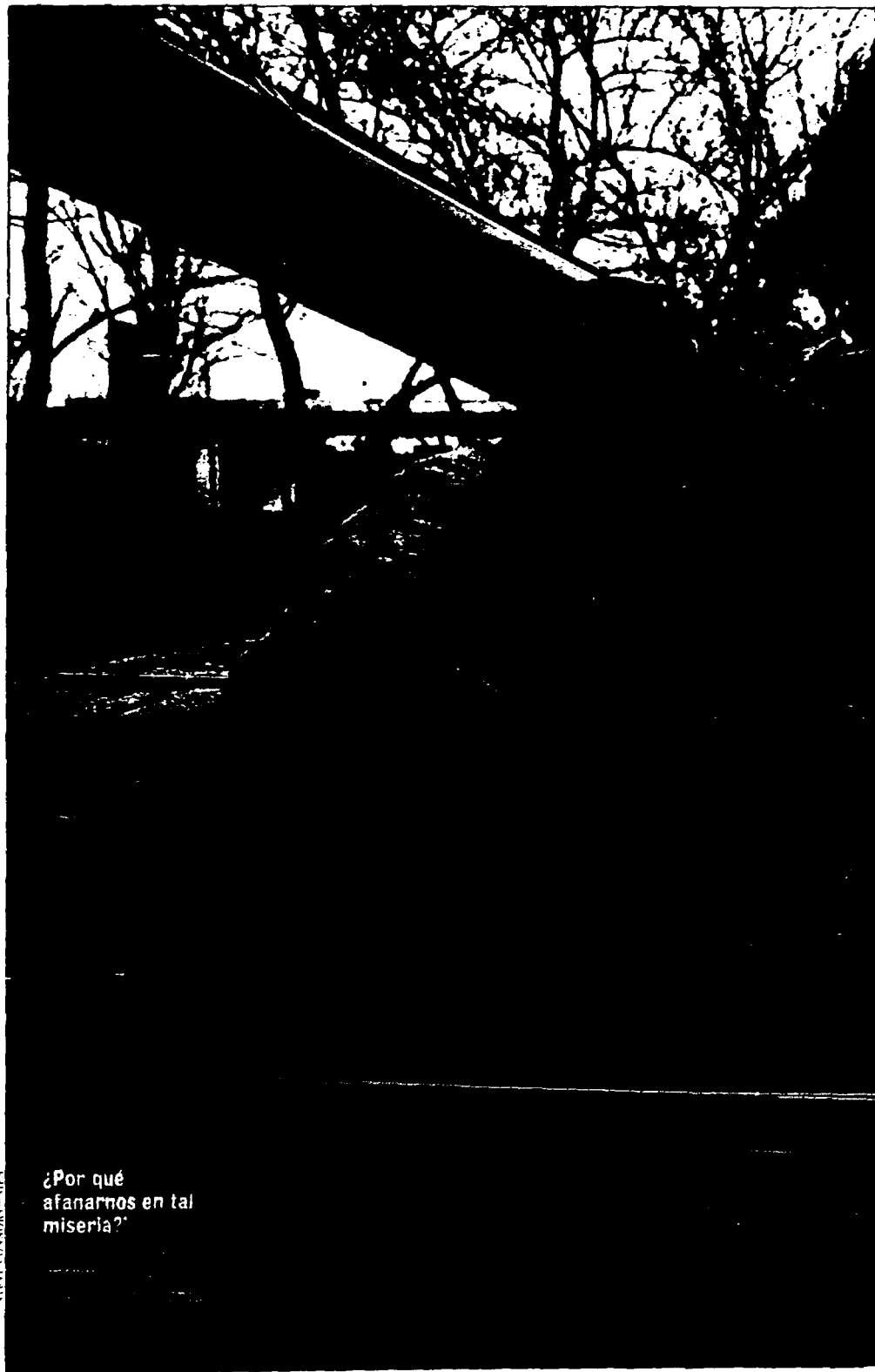
Una epidemia de suicidios entre la oficialidad simboliza la situación de una nación a la deriva

POR BILL POWELL

HACÍ CINCO MESES QUE NO COBRABA. La calefacción y el agua caliente en su apartamento del ejército en las afueras de San Petersburgo funcionaba sólo unas pocas horas al día. Mientras transcurría el mes de octubre, la idea de que sus dos hijos tuvieran que enfrentarse a un invierno frío enfurecía al teniente coronel Yuri Khorkov. Luego estaba el asunto de su 42 cumpleaños. Las cosas para él y para sus comandantes en el cuartel de San Petersburgo nunca habían sido tan duras y quería que olvidaran sus problemas, aunque fuera por una sola noche. Así es que preguntó si el ejército podía adelantarle 300.000 rublos —cerca de US\$50 dólares— para cubrir gastos. La respuesta fue inmediata: imposible.

La noche después de su cumpleaños, Khorkov llegó a casa deprimido e irritado. Su esposa, Natalya, le dijo algo —alguna noticia— que le enfureció. Qué noticia era, ella no quiere decirlo, pero afirma que nunca olvidará su respuesta: "Me encargaré de estos problemas de una vez por todas". Y con esto, el teniente coronel Yuri Khorkov entró en el dormitorio, tomó su pistola y se disparó un tiro en la sien. Mirándolo se encontraba su hijo de 16 años, Denis, cadete de una exclusiva academia militar en las afueras de San Petersburgo.

El una vez temido y orgulloso ejército ruso atraviesa por una crisis postcomunista que parece no tener fin. Las fuerzas armadas de Moscú están en crisis: con vasto personal y vasta falta de fondos. La mayor parte de los oficiales han recibido sus salarios mensuales sólo una o dos veces desde mediados del año pasado, pese a las repetidas promesas del gobierno de Boris Yeltsin de que los cuantiosos sueldos atrasados serán pagados. Pero tampoco es el dinero el único problema del ejército. La evidente falta de una misión en la postguerra fría ha contri-



¿Por qué afanarnos en tal miseria?

ha

buido a acelerar la caída de su prestigio en la sociedad rusa postcomunista. Particularmente después del desastroso y desmoralizador conflicto de Chechenia, que finalizó en agosto pasado en derrota, las fuerzas armadas rusas están zozobrando, desesperadas por lograr un papel apropiado. La confusión llegó a su punto máximo a fines de 1996, cuando, sorprendiendo al personal de Moscú, el Kremlin emitió una "resolución"



pidiendo al ejército que derrotó a los nazis y atemorizó a la OTAN durante décadas que "protegiere el medio ambiente".

Esa combinación de crecientes penurias en una profesión sin un objetivo evidente está probando literalmente ser letal. Nada ilustra mejor la angustia del ejército ruso que la increíble epidemia de suicidios entre los oficiales. Según la fiscalía militar en Moscú, hubo 430 suicidios en las fuerzas armadas durante los primeros ocho meses de 1996. El ministerio de Defensa no ha dicho cuántos de éstos eran oficiales. Pero fuentes militares y de la Comisión de Defensa del Parlamento afirman que desde mediados del año pasado, el número de oficiales que se quitó la vida superó al de los soldados. Y aunque parezca sorprendente (gráfico), las cifras oficiales subestiman el problema. "Esto es mayor de lo que el ejército está dispuesto a admitir", dijo Sergei Yushenkov, miembro de la Comisión de Defensa.

El vacío de dirección en el Kremlin ha generado una sensación de crisis en el ejército. A fines del año pasado, Alexander Lebed, el popular general nombrado asesor de Seguridad Nacional de Yeltsin, intentó llamar la atención sobre el problema advirtiendo acerca de una incipiente revuelta entre los oficiales. Esto nunca ocurrió y casi todos los analistas rusos aún creen que es algo poco probable, dada la tradición de profesionalismo y obediencia al Kremlin del ejército. Pero una solución a lo que los rusos llaman "crisis de fondos" — un síntoma de la incapacidad del estado de recaudar suficientes impuestos para cubrir las obligaciones fiscales — tampoco ha tenido lugar, y puede que ello no ocurra pronto. La semana pasada, Yeltsin tenía previsto encabezar una crucial reunión de sus altos asesores de seguridad. El tema a tratar era la reforma militar e iba a producirse entre rumores de que el ministro de Defensa Igor Rodionov dimitiría si no lograba que se pagara a sus soldados. Pero un catarro de Yeltsin resultó ser una doble neumonía (ver cuadro), el Presidente volvió al hospital — donde tal vez permanezca tres semanas — y la reunión fue cancelada.

El último problema de salud de Yeltsin sucede en el peor momento para el ejército. Las fuerzas armadas rusas se están deteriorando a un ritmo alarmante. Altos oficiales reconocen en privado que el estado de preparación del ejército ha disminuido hasta un punto que sería cómico si no fuera tan peligroso. Durante seis meses el año pasado, dice un oficial de alto rango, las tropas de un enorme distrito militar que rodea Moscú no realizaron ni un sólo ejercicio de entrenamiento de combate. No había gasolina para sus vehículos. Por la misma razón, según un funcionario de la OTAN destacado en Moscú, los pilotos de aviones de combate en una base aérea en el noroeste de Rusia corrieron por una pista sosteniendo en alto modelos en cartón de sus aviones mientras

practican maniobras en tierra. En el otro lado del país, en el Lejano Oriente ruso, la situación es sólo algo mejor. Un piloto de las fuerzas defensivas aéreas en la península de Kamchatka dijo a *Newsweek* en noviembre que había volado sólo en nueve oportunidades durante los últimos 12 meses.

La desmoralización es fatal en los lugares más remotos como Kamchatka. Tamara Tolochko, de 32 años, afirma que tuvo "un mal presentimiento" cuando ella y su esposo, Ivan, supieron hace más de dos años que ellos y sus tres hijos iban a ser enviados allí, a 12.000 kilómetros de su residencia anterior de San Petersburgo. En esta zona los inviernos son largos y especialmente agotadores y, con la excepción de la pesca en verano, no hay mucho que hacer, sino beber.

Para un comandante de la policía militar como Ivan, eso significaba problemas, que sólo fueron agravados cuando los cheques del salario dejaron de llegar. Aburrimiento, ira y vodka no se mezclan bien, dan lugar a peleas y a la mala voluntad de muchos soldados, algo nada fácil de tratar. "La vida es dura", afirma Tamara suavemente. Ella trabajó como cocinera en la base con su esposo, y tampoco le han pagado. Sin embargo, ni ella ni ninguno de los oficiales compañeros de Ivan sabían cuán deprimido estaba éste. "No puedo decir que no hubiera señales. Quizá fue sólo el destino", afirma. A fines del año pasado, Ivan sacó una pistola de un cajón de su oficina y se suicidó. De pie en bata a las afueras de su apartamento de San Petersburgo, Tamara Tolochko hace ver la ironía de que desde la muerte de su esposo el ejército ha pagado con prontitud sus beneficios por defunción. En el ejército ruso de hoy en día los incentivos están intercambiados de manera muy morbosa.



Tumba del teniente coronel Yuri Khorkov

En las últimas

Otrora una fuerza formidable, el ejército ruso enfrenta muchos problemas, como una creciente ola de suicidios entre sus miembros

	Rusia	Estados Unidos
Fuerzas Armadas	1.270.000	1.483.800
Presupuesto*	7,4% de PIB	3,8% de PIB
Reclutamiento	Sí	No
Salario Base†	US\$232/mes	US\$4.173/m.
Jubilaciones**	US\$108/mes	US\$2.143/m.
Suicidios	438††	230*

* CIFRAS DE 1995. † MAYOR CON UNOS 15 AÑOS DE SERVICIO
 ** 15-20 AÑOS DE SERVICIO. †† TOTAL APROXIMADO DE 1996
 FUENTES: ISS, EJÉRCITO DE EU, NEWSWEEK

Otro oficial de San Petersburgo, un hombre de 38 años, padre de dos niños, no había recibido sueldo desde junio. A mediados del año pasado comenzó a decirle a su esposa que se suicidaría; al menos así el ejército le pagaría a ella su pensión y podría alimentar a los niños. Yuri Silanov, fiscal militar de San Petersburgo, afirma que la esposa pensó que su marido bromeaba. En octubre, el oficial se roció con queroseno y se prendió fuego. Murió en un hospital militar.

Los altos mandos parecen incapaces de

enfrentarse a la epidemia de suicidios. La mayoría de los oficiales simplemente dice que Moscú debe comenzar a conseguir dinero y que debe hacerlo rápido. Entretanto, la mayoría de los comandantes tienen renuencia a hablar sobre el tema fuera de la familia militar. Gennadi Volkov, general y comandante del fallecido Yuri Khorkov, desestimó la pregunta de un periodista sobre el suicidio del oficial. "Dejémoslo. Nadie necesita saberlo ahora", dijo.

Pero cada vez más oficiales y soldados quieren oír hablar de ello. La preocupación sobre la moral cada vez más erosionada —y el suicidio— dominan las columnas de cartas al director en el diario militar *Krasnaya Zvezda*. El teniente Viktor Yemelyanov, oficial del cuerpo de defensa aérea destacado en la región de Altai, fue el primero de su promoción en un prestigioso colegio militar. Hoy, como muchos de sus jóvenes compañeros, ha resuelto dejar el ejército, después de decidir que no se suicidaría. "Pensé en suicidarme y en llevarme conmigo a los responsables de estas horribles condiciones", escribió la semana pasada. "Mi esposa tiene 21 años, y está enferma. Los médicos dicen que parte de la razón es la carencia de vitaminas o frutas en su dieta. Me recibe cada noche con lágrimas. No hay dinero en casa. Solíamos soñar con tener niños, pero ¿quién condenaría a los niños a esta existencia de mendigos? ¿Por qué vamos a afanarnos en esta miseria?"

Otros soldados siguen allí porque no ven otra opción. Su temor es el mismo que impide a los altos mandos desmovilizar a otros 300.000 soldados, como sugieren los militares reformistas. Simplemente no está claro que la economía de la Rusia de hoy en

día pueda absorber ese número. La esposa de Yuri Khorkov, Natalya, es sargento del ejército y desde la muerte de su marido, sigue presentándose al trabajo. No ha recibido su salario regular desde hace meses, pero le están siendo pagados los beneficios por la muerte de su esposo.

Su hijo mayor, Denis, sigue en la academia militar. Hace poco se sentó frente al lugar donde vio a su padre suicidarse. En un estante, hay un retrato del muerto. Una faja de seda conmemorativa colgaba de la esquina inferior derecha. Al preguntársele si quería ser oficial después de ver lo que le había ocurrido a su padre, el adolescente pálido y delgado responde desafiante: "No es que quiera ser oficial. Lo seré".

CON VLADIMIR VOLKOV
 en San Petersburgo

¿Quién Está Más Enfermo, Yeltsin o el País?



A la espera: Día de Año Nuevo

EL DIAGNÓSTICO ES bueno, dice el Kremlin. Sin embargo, Boris Yeltsin, afectado de neumonía viral, necesitará al menos tres semanas para recuperarse, dicen funcionarios. Inevitablemente, la nueva enfermedad del Presidente, que según los médicos no está vinculada con su operación de desvío coronario quintuple de noviembre, ha generado de nuevo conjeturas sobre si Yeltsin podrá reanudar sus deberes. La prensa ha empezado a sugerir que la era Yeltsin acabará pronto. "¿Quién está más enfermo?",

se pregunta Vitaly Tretyakov, director de *Nezavisimaya Gazeta*, "el Presidente o el país? El país está incluso más enfermo que el Presidente".

Los enemigos políticos de Yeltsin se han hecho sentir. El general retirado y ex asesor de Seguridad Nacional Alexander Lebed, volvió a pedir a Yeltsin que dimita. "El Presidente está muy enfermo. Es una época difícil, ha sido sometido a una operación difícil, a una forma de vida no muy sana en los últimos 40 años. No hay muchas esperanzas", dijo. Mientras tanto, importantes temas políticos están a la espera.

9700735
TÍTULO: ESW: Narcotráfico utiliza Internet para a lavagem
PROCED: 01.03.1996 11:23:35
11146 11235
65092 11224
65090 12813
11511 1000000000

DOMINGO

DOMINGO, 1º DE DEZEMBRO DE 1996

CRIME VIRTUAL

Narcotráfico usa Internet para lavagem de dinheiro

Compras com cartão de crédito e outras transações são feitas em completo sigilo

CHICO OTAVIO

RIO — O Fincen, órgão do Departamento do Tesouro norte-americano especializado no combate ao crime financeiro, está preocupado com as evidências de que a Internet tornou-se um dos meios preferidos de lavagem de dinheiro sujo. O anonimato do usuário e a velocidade das operações transformaram a maior rede de comunicações por computadores do planeta numa via sofisticada e segura para transações obscuras.

Estudos publicados pelo *The Economist* revelam que a lavagem de dinheiro já movimenta anualmente cerca de R\$ 500 bilhões.

Há indícios de que uma considerável fatia deste mercado está circulando na Internet e outros meios eletrônicos de comunicação. A origem das operações ilícitas agrava ainda mais o problema: 50% da lavagem está

ligada ao narcotráfico. O restante é dividido entre contrabando de armas, corrupção política e pirataria de direitos autorais.

Compras com cartão eletrônico, reservas em hotéis e outras transações financeiras disponíveis na Internet oferecem a segurança necessária aos que querem movimentar valores longe da vigilância das autoridades.

"Alguém pode muito bem fazer uma reserva falsa só para esquentar o dinheiro", adverte o desembargador Walter Fanganelli, diretor do Instituto Brasileiro de Ciências Criminais Giovanni Falcone. Até mesmo o correio eletrônico (E-Mail), diz, está sendo usado para proteger a comunicação entre os membros das quadrilhas internacionais.

"Eles sempre estão na frente do

giá", lamenta Fanganelli. As máfias mais sofisticadas já contam com rede própria de comunicação. É o caso das Triades Asiáticas, com base em Hong Kong, que criaram um "banco" clandestino, o underground banking, para movimentar valores com as mesmas rotinas dos bancos.

O alerta internacional contra o crime cibernético está sendo lançado pela home page do Fincen. Um capítulo inteiro é dedicado aos cyberpayments — termo usado para indicar sistemas eletrônicos que facilitam a transferência de valores. O órgão também coordena uma força-tarefa encarregada pelo governo de estudar a vulnerabilidade dos sistemas e identificar as oportunidades oferecidas aos criminosos. O Fisco norte-americano e o Bureau de Alcohol, Tobacco e Armas de Fogo também estão na força-tarefa.

A Internet permite que uma pessoa, nos lugares mais remotos do planeta, faça uma compra com cartão eletrônico. "Em muitos casos, o cidadão pode fazer um pedido lícito e pagar com um dinheiro ilícito", explica o procurador da República Rodolfo Tigre

Maia, que prepara um livro sobre a legislação brasileira antilavagem de dinheiro. Segundo ele, a frequência deste tipo de operação levou alguns países a aumentar o controle das empresas de cartões de crédito.

Os cyberpayments, reconhece o Fincen, deverão mudar alguns dos princípios fundamentais associados à movimentação financeira. Como os sistemas eletrônicos foram concebidos para proteger a transação e assegurar o imediatismo e o sigilo financeiro, o órgão sustenta que essa tecnologia vai causar grande impacto aos usuários de todo o mundo. O anonimato, da mesma forma que protege o sistema, evita o controle das autoridades financeiras sobre os cyberpayments.

Recurso eletrônico facilitou a fraude

RIO — As investigações sobre o rombo de R\$ 6,73 bilhões do Banco Nacional revelam que o uso de meios eletrônicos para a lavagem de dinheiro já chegou ao Brasil. De acordo com o relatório da comissão de inquérito do Banco Central que apurou a quebra do Nacional, foram encontradas "significativas" remessas ao Exterior na carteira do Rio de Janeiro, conduzidas pelo Cartão Nacional.

Essa movimentação foi realizada por intermédio do mercado de dólares flutuante, "notadamente em período próximo à transferência do Nacional para o Unibanco", informa o relatório. Os fiscais do Banco Central alegam que, por falta de tempo — o trabalho durou seis meses — não tiveram condições de quantificar o volume de dinheiro levado para o Exterior. A investigação está, agora, entregue à Polícia Federal e à Procuradoria da República.

"Muitas vezes, essas operações são feitas por agentes financeiros livres de qualquer suspeita", alerta o desembargador Walter Fanganelli. Ele está organizando, em parceria com a Universo (instituição de ensino do Rio), o II Fórum Sobre Crime Organizado Sem Fronteiras, que terá a São Paulo e Rio de Janeiro, entre os dias 18 e 22 deste mês, algumas das autoridades italianas que participaram da Operação Mãos Limpas.

O tema do evento será a lavagem, ocultação e reciclagem de dinheiro sujo. Os participantes pretendem discutir a economia do crime organizado e as medidas que podem ser tomadas para combatê-lo. Entre os presentes, estarão o presidente da Comissão Parlamentar Anti-Máfia da Itália, Lino Arlacchi.

**MÁFIAS JÁ
CONTAM COM
REDE DE
COMUNICAÇÃO**

01 01

9700735=

Nº DOCUMENTO 9700736

TÍTULO España: Descubren el mayor laboratorio de speed

PROCEDENCIA 11116

FECHA 11 DEC 1984 11:12

VINCULACIONES

11116
10184 11421 66151
50753 11662 507529
11351 11354 66861
11352 11225
11342 11680 507186
514142

DESBARATAN EL MAYOR LABORATORIO DE EXTASIS Y SPEED

Golpe a las drogas en España

Descubrieron cerca de Valencia una planta clandestina que producía dos mil dosis de drogas sintéticas por hora • Es la mayor red de fabricación de narcóticos de Europa • Le dieron mucha importancia al operativo

MADRID (Por Juan Carlos Algañaraz, especial para Clarín).—El mayor laboratorio de Europa para producir drogas sintéticas o de diseño, las famosas pastillas de éxtasis, y speed, fue descubierto por la policía española en una localidad de Valencia.

La planta clandestina podía producir más de dos mil dosis por hora, unas 48.000 diarias, según informó ayer el jefe de policía, Juan Cotiño.

Poderos euforizantes

Este tipo de drogas, que mezclan los poderos euforizantes de las anfetaminas y los alucinógenos, es ahora el preferido de los jóvenes tanto en España como en toda Europa y está desbancando al consumo de heroína y cocaína.

Los efectos de las pastillas de éxtasis y "speed" mezcladas con alcohol están produciendo efectos devastadores entre jóvenes cada vez más adolescentes y facilitan el aumento de los accidentes automovilísticos fatales y enfrentamientos de gran violencia.

La gran importancia del procedimiento quedó ratificada por el hecho de que el propio ministro del Interior, Jaime Mayor Oreja, viajó a Valencia para felicitar a los investigadores, acompañado por el titular de la policía nacional, Juan Cotiño, quien informó después directamente a los medios de comunicación.

El laboratorio ocupaba la mayor parte de un chalé en la localidad de Macastre, ubicada a 50 kilómetros de la ciudad de Valencia. Cuando entró la policía estaban en plena fabricación de las dosis, tres hombres y una mujer cuyas identidades no han sido reveladas porque la operación sigue en marcha y se aguardan nuevas detenciones.

"Esta es la mayor infraestructura para elaborar pastillas de éxtasis y speed, descubierta hasta ahora en Europa", declaró una fuente policial.

Además de las mencionadas drogas, el laboratorio también estaba preparado para vender otras sustancias como el ácido lisérgico y LSD.

Un camión con capacidad para 3.500 kilogramos de carga fue utilizado por la policía para transportar parte de las instalaciones, las dosis almacenadas y sustancias para fabricarlas, entre otras, cien kilos de heliotropina.

Hasta ahora, los informes de Interpol señalaban que los laboratorios con mayor producción se ubicaban en Holanda y Gran Bretaña, en la Unión Europea, y también en Polonia y Letonia.

Pero, el consumo de estas drogas creció aceleradamente en España hace cuatro años y con ello los laboratorios de producción clandestina.

"Me alegro mucho que la policía haya dado este golpe tan importante en Valencia donde este tipo de drogas ha hecho tanto daño, sobre todo por las muertes en las carreteras. Estas drogas sintéticas son

una plaga en España y Europa", señaló el ministro Mayor Oreja en la comisaría de Zapadores desde donde se centralizó la operación.

En Valencia se pusieron de moda una serie de grandes locales en donde se bailaba al son de la música tecno o "bakalao".

Mantener la marcha

Centenares de jóvenes viajaban desde diversos lugares de España, en lo que se llamó la "ruta del bakalao" para pasar fines de semana sin dormir y muchos de ellos consumiendo pastillas de éxtasis y speed para "mantener la marcha".

"Competir" en la "ruta del bakalao" se convirtió en un perverso "deporte", donde los jóvenes ponían en juego sus vidas todos los fines de semana.

El trágico resultado fue una cadena de accidentes fatales y algunos muchachos y chicas que terminaron en el hospital después de una dosis letal de alcohol y las llamadas "pastillas de la muerte". □

Doc. POCO 156131E

01-01

9700736

Nº DOCUMENTO 9700737

TÍTULO Brasil: Nardo es detenido con 27 kg de cocaína.

PROCEDENCIA ESADE S. J. J. J.

FECHA DE PROCEDENCIA 12-16

VINCULACIONES 11146

65092

11351

50422

11352

11214

11354

11229

11675

11422

Traficante é preso com 27 kg de cocaína

Policiais do 102º Distrito, em Socorro, na Zona Sul, prenderam na madrugada de ontem o traficante Ademir Ribeiro, de 44 anos, que levava 27 quilos de cocaína em seu veículo. Ribeiro era investigado havia algum tempo pela polícia, que recebeu uma informação anônima avisando que ele passaria com a droga pela Via Dutra. Os policiais foram até o início da rodovia e conseguiram deter Ribeiro, que ainda tentou fugir. Na caçamba da picape que dirigia havia um fundo falso, onde 30 pacotes da droga estavam escondidos. O traficante contou que vinha de Dourados, em Mato Grosso, e pretendia levar a cocaína para ser vendida no Rio.



A Caixa Econômica Federal sortea hoje em Brasília os concursos número 254 da Quina e número 086 da Supersena. Na quinta-feira, foram sorteadas as dezenas do concurso 253 da Quina: 21, 38, 52, 60 e 66. No concurso 085 da Supersena, os números premiados foram: 10, 18, 19, 22, 26 e 33.

Doc. 05490

01-01

9700737

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

INDICACIONES

DP4039

R SUCBT 12-02 00353
mun ecd icx ibm

ESPAÑA-LAVADO DINERO

DESCUBIERTA RED "BLANQUEO" 123 MILLONES DOLARES DROGAS

Madrid, 2 dic (EFE).- La Policía española ha ~~desmantelado~~ una importante organización que "blanqueó" 16.000 millones de pesetas (unos 123 millones de dólares) de dinero "negro", en parte de la droga, mediante dos sociedades instrumentales de Córdoba, sur del país, dedicadas a la elaboración de metales preciosos y joyas.

Según informaron a EFE fuentes próximas a la investigación, en la operación, que continúa abierta y ha sido realizada por la Brigada Central de Delitos Monetarios de la Policía española, han sido detenidas seis personas, dos en Córdoba, dos en Marbella, una en Torremolinos y otra en Madrid.

La red, según las fuentes, se dedicaba a introducir en circuitos financieros legales y españoles dinero "negro" a través de dos sociedades anónimas cordobesas dedicadas a la elaboración de metales preciosos y joyas y a su distribución en círculos mayoristas.

Con estas firmas, y otras sociedades instrumentales radicadas en diversos países europeos, como el Reino Unido, así como en "paraísos" fiscales, la organización podía dar apariencia legal a importantes sumas de dinero "negro" mediante documentos de operaciones de compraventa de joyas y metales preciosos inexistentes.

Además, la red contaba con personas físicas y jurídicas que aportaban facturas falsas para las operaciones de "blanqueo" de dinero "negro", parte de él procedente del narcotráfico.

La Policía ha detenido en Córdoba a E.P.O., responsable de las falsas firmas de fabricación de joyas y metales preciosos, y al británico residente en Gibraltar A.B., quien entregaba al anterior el dinero ilícito que recibía tanto de España como del extranjero.

En Marbella, ciudad costera del sur español, han sido detenidos O.S.T. e I.G.I., quienes entregaban supuestamente a la red importantes sumas de dinero procedentes del tráfico de estupefacientes.

En la misma operación ha sido detenido en Torremolinos, también en el litoral sureño, P.J.E., quien transportaba semanalmente oro a Suiza a cambio de sumas de dinero en efectivo, y en Madrid una sexta persona que vive en el Reino Unido y había viajado a España para entrevistarse con el responsable de las dos sociedades cordobesas. EFE

JLM/RMI/JMA

12/02/22-39/96

[Doc. Pero LEGICIE]

01.01

9700738-

XE4760

R POXBT 12-02 00222
mun exg iox

[Desclasificado]

COLOMBIA-DROGAS
PEDIRAN A FRANCIA INFORMACION SATELITE PARA DETECTAR CULTIVOS

Bogotá, 2 dic (EFE).- Colombia solicitará la cooperación de Francia en la lucha contra las drogas mediante el suministro de información recogida por satélites para detectar los cultivos de hojas de coca, amapolas y marihuana que existen en el país, anunció hoy su Gobierno.

La petición será expuesta a las autoridades francesas por el jefe de la Dirección Nacional de Estupefacientes, Joaquín Polo, quien viajó a París en visita oficial.

Polo declaró a la prensa local que Colombia necesita la ayuda francesa en materia de suministro de imágenes de satélite cuyo coste por fotografía, de 900 dólares, desborda las posibilidades de este país sudamericano para contratar ese servicio.

"Para ganar la guerra a los narcotraficantes, Colombia necesita del apoyo internacional, que buscamos con paciencia y no siempre encontramos", declaró Polo.

Con esta información de satélite, Colombia puede conocer con exactitud la localización de cultivos ilícitos, lo que facilitará sus tareas de erradicación.

Según cifras oficiales, en Colombia más de 35.000 hectáreas están sembradas con hojas de coca, unas 5.000 con amapolas y otras 5.000 con marihuana.

Las tareas de erradicación de estas plantaciones ilegales las ha asumido la Policía Antinarcóticos, que dispone de una flotilla aérea para fumigación de las siembras. EFE

JGH/AMG/FF

12/02/19-24/96

Nº DOCUMENTO 9700739

TITULO Col. Pedirán a Francia información de satélite para detectar cultivos. -

PROCESO AGTUCU

2-12-96

11116

65092

65592

11356

11349

11354

65963

10187

11062

11341

11663

11993

01-01

9700739-

XR9389

R POXRT 12-02 00185
icx cxa mun

TAILANDIA-DROGA
INCAUTADOS MAS DE 24 MILLONES DE ANFETAMINAS EN ONCE MESES

Bangkok, 2 dic (EFE).- Más de 24 millones de tabletas de anfetaminas han sido incautadas en lo que va de año en Tailandia, donde 35.500 personas han sido detenidas por delito de narcotráfico, informó hoy lunes la policía.

La anfetamina es ahora la droga más consumida en Tailandia, donde más de un millón de personas, entre una población de 60 millones, son adictas a algún tipo de estupefacientes, según el último informe del departamento de la policía.

La adicción a la anfetamina, muy extendida entre los jóvenes tailandeses en edad escolar, está considerada por las autoridades uno de los mayores problemas sociales del país.

Muchos de los laboratorios clandestinos donde se cultiva el opio y se procesa la heroína, en el llamado "Triángulo de Oro", región donde coinciden las fronteras de Tailandia, Birmania y Laos, elaboran también millones de anfetaminas.

El narcotráfico y consumo, a pesar de estar prohibido y castigado con la cadena perpetua o la pena capital en Tailandia, en las aldeas que circundan esa región la venta de estupefacientes se realiza abiertamente. EFE

mfr/ns/mcd/ldl

12/02/08-03/96

100 Poco LEGIBLE

Nº DOCUMENTO 9700740
TITULO Tailandia. Incautados más de 24 millones de anfetaminas
PROCEDENCIA ACCEXIA en 11 meses
FECHA DE REGISTRO 2-12-86
VINCULACIONES 11176 11225
10034 11224
507667 11662
11342 11233
11351 11226
11352 11424

01-01

9700740 =

Nº DOCUMENTO

9700741

TITULO

Colombia. Destruyen complejo para producir 48 ton. de
cocaína al mes en Guaviare.

PROCESO

Ataca 123er

FECHA

12-12-96

VIA

11176

65092

11075

65592

11214

11229

11351

11422

11225

11343

11354

514593

XE4768

R POXBT 12-02 00173

mun exg icx

COLOMBIA-DROGAS

HALLAN COMPLEJO PODIA PRODUCIR 48 TONELADAS COCAINA AL MES

Bogotá, 2 dic (EFE).- Las autoridades de Colombia descubrieron y destruyeron hoy en las selvas del sur del país un gran complejo para la producción de cocaína, con capacidad para elaborar 48 toneladas de este alcaloide al mes.

El laboratorio había sido establecido en una apartada zona rural de Miraflores, población del departamento del Guaviare y considerada como el centro de la producción cocalera colombiana.

Comandos de la Policía Antinarcóticos apoyados por tropas del Ejército intervinieron el complejo, que disponía de albergues para unas 500 personas.

En la operación fue detenido un solo hombre, que las autoridades identificaron como Gilberto Atuesta.

El comandante militar de la región, el general Rafael Arteaga, dijo a radioemisoras de Bogotá que en el lugar fueron halladas 33 toneladas de insumos y sustancias químicas.

Decenas de hornos microondas, lavadoras, plantas eléctricas, motobombas y otros equipos formaban parte de la dotación del laboratorio, que fue incendiado por las tropas. EFE

JGH/fr

12/02/21-30/96

Doc. Yexo CEGIC

9700741

01.02

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

VINCULACIONES

Colombia: destruyen una fábrica de droga; producía 15 t semanales

Operativo: el complejo estaba en el departamento del Guaviare y abastecía a una parte de la demanda norteamericana de cocaína; es uno de los golpes más duros asestados a la narcoguerrilla.

BOGOTÁ, 2 (Reuter).- El ejército colombiano destruyó hoy un gigantesco laboratorio de la guerrilla, que producía más de 12.000 kilos de cocaína por semana.

El laboratorio había sido montado en una apartada zona rural de Miraflores, población del departamento del Guaviare, ubicado en el sudoeste del país y considerado como uno de los centros de la producción cocalera de Colombia.

Comandos de la policía antinarcóticos, apoyados por tropas de la cuarta división del ejército, tomaron el

complejo, que disponía de albergues para unas 500 personas.

Los guerrilleros que se hallaban en el lugar decidieron no entrar en combate con el ejército, pues se hallaban en desventaja numérica, y huyeron por la selva.

"El complejo estaba en medio de la selva. Tenía dos laboratorios para producir cocaína y uno para cristalizarla. Además, contaba con varios campamentos periféricos", indicó el general Rafael Arteaga, comandante militar de la región.

Propiedad de las FARC

El laboratorio pertenecía a las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC), el principal grupo rebelde del país. La droga era sacada de estos lugares a través de la red fluvial del departamento del Guaviare, hasta pistas de aterrizaje abiertas en la selva.

Las autoridades creen que este laboratorio abastecía a una parte de la

demanda norteamericana de cocaína. El comandante de las fuerzas militares colombianas, general Harold Bedoya, indicó recientemente que las FARC tienen sus propios cultivos de hoja de coca en la región y producen el alcaloide en laboratorios montados por sus militantes.

En el operativo participaron unos 100 efectivos militares de infantería y expertos en operaciones de contrainsurgencia, apoyados por helicópteros artillados.

Hace dos semanas, el ejército destruyó otros dos laboratorios de la guerrilla en el departamento del Caquetá. Durante este año, las fuerzas armadas de Colombia destruyeron 750 laboratorios para la producción de cocaína y 74 pistas clandestinas de aterrizaje. También confirmaron la destrucción de más de 40.000 kilos de cocaína.

Marcha contra los secuestros

VILLAVICENCIO, Colombia, 2

(EFE).- Unas 10.000 personas desfilaron hoy por las calles de la ciudad de Villavicencio, 126 kilómetros al sur de Bogotá, en la segunda manifestación contra los secuestros producidos en Colombia en los últimos días.

Los manifestantes fueron convocados por la Fundación País Libre, que el domingo reunió a cerca de 40.000 ciudadanos en la primera protesta de ese tipo efectuada en Bogotá.

Al terminar la caminata, el presidente de la fundación, el periodista Francisco Santos, aseguró que la intención es sentar a la mesa de negociaciones al Estado, la guerrilla y las milicias de autodefensa para negociar la aplicación del derecho internacional humanitario.

Colombia es el país del mundo con la más alta incidencia del delito de secuestro, con una media anual de mil casos que, según cifras oficiales, dejan al año a la guerrilla y a la delincuencia común de 200 a 300 millones de dólares. En la actualidad hay 400 personas secuestradas.

9700741-

02-02

XP8784

U SUCBT 12-02 00332
mun exg

100-1000-100000

HOLANDA-DROGA

JUICIO CONTRA MAYOR NARCOTRAFICANTE ALTERADO POR PLANES FUGA

La Haya, 2 dic (EFE).- El descubrimiento de un plan para la fuga del "tartamudo", considerado el mayor narcotraficante holandés, ha alterado los preparativos de su juicio que comenzará mañana, martes, en Amsterdam.

La policía holandesa confirmó hoy que Johan V., apodado "Hakkelaar" (el tartamudo), planeaba fugarse con la ayuda de otros miembros de su banda.

Tanto el detenido como el juez y el personal del juzgado serán sometidos a partir de mañana a doble vigilancia, y el juicio se desarrollará bajo estrictas medidas de seguridad.

Se sospecha que el "tartamudo" es el jefe de una banda criminal internacional conocida como "Octopus" que ha traficado en los últimos cinco años con marihuana y drogas duras por un valor que supera los 1.000 millones de florines (unos 1.700 millones de dólares).

La policía sólo pudo detenerlo el año pasado e incluso hoy el éxito de su procesamiento pende de un hilo.

Por primera vez en la historia judicial de Holanda, la fiscalía ha conseguido reunir testimonios contra el acusado mediante un acuerdo con dos conocidos delincuentes del mundo de la droga que declararán en su contra a cambio de no ser juzgados o condenados con penas de cárcel.

Para la defensa, este procedimiento, que podría sentar un precedente judicial, "está al borde de lo permisible jurídicamente".

El Ministerio de Justicia se defiende asegurando que una organización criminal de este tipo y de esta envergadura sólo puede ser atacada de esta manera.

Los dos testigos de cargo son "K", dueño de un garaje en Amsterdam que era el encargado de los transportes de droga en la banda, y Fuad Abbad, un hindú dedicado además a la compraventa de diamantes, del que muchos sospechan que es el verdadero jefe de la organización criminal.

Si ambos declaran en contra de Hakkelaar, recibirán nuevas identidades y no serán castigados, a menos que alguno de ellos se vea involucrado en algún delito de "drogas duras".

Abbad tiene juicios pendientes en Bélgica y Estados Unidos por delitos de narcotráfico. EFF

vs/jms/mcd/hm

DOCUMENTO 9700742

12/02/1996

12/02/1996 25/96 Holanda: Juicio contra narc es a 11 horas por

PROCESANCIA 11000 Ete

plan de fuga

2/12/96

11110

11226

10124

11214

66151

11248

11428

11421

11351

01-01

9700742-

Nº DOCUMENTO 9700743

TÍTULO Brasil EEW Brasileira confessa ter ingerido drogas

PROCEDÊNCIA O. ESTADO S. PAULO en EEW.

FECHA DE PROCEDÊNCIA 3-12-86

VINCULACIONES 11116 11214
65892 11227
65890 11422
11351
11352
11354

JUSTIÇA

Brasileira confessa ter entrado com droga nos EUA

Mineira, presa com 1 kg de cocaína, disse ter traficado para pagar conta de hospital da filha

RENAN ANTUNES DE OLIVEIRA
Especial para o Estado

NOVA YORK — Benedita Silva, de 70 anos, a brasileira presa pela polícia americana sob acusação de tráfico de drogas, não se chama Benedita e só tem 60 anos. A única coisa certa na sua história é que ela traficava cocaína. Ontem, Benevita Lopes da Silva, de Belo Horizonte, se declarou culpada à juíza Allyne Ross, da Corte Criminal do Brooklyn.

Benevita entrou na sala de audiências às 10h45, usando um casaco militar, calça jeans e tênis azul. A corte não permite fotos, mas eis um retrato dela: pele bem morena, 1,50 metro de altura, cerca de 70 quilos. Cabelos curtos, pintados de preto.

Ela foi presa em 11 de outubro, ao desembarcar no Aeroporto John Kennedy carregando 1 quilo de cocaína sob as roupas. Ao contrário da versão divulgada por parentes, Benevita não parece doente nem vítima. Entrou na sala de audiências com passos ágeis, procurando os parentes na platéia. "Ai, minha mãezinha", soluçou a filha.

A juíza quis saber se era verdade que Benevita tinha trazido a cocaína voluntariamente. A resposta foi um firme "sim". "Eu precisava pagar hospital para minha filha em Minas e aceitei trazer a cocaína", justificou. A filharada desmoronou em choro e soluços. A juíza anunciou que vai dar a sentença ainda este mês.

A confissão evita que a brasileira enfrente o júri e o risco de ser condenada a até 12 anos de prisão. Agora, pode pegar no máximo 4. Por ser primária, pode ter direito à liberdade condicional e à deportação.

01-02

9700743=

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROFESSORIA O ESTADO DO SÃO PAULO

19/3/97

Anexar al
9700743

JUSTIÇA

Brasileira é condenada por tráfico nos EUA

Juíza desconsiderou acordo para deportação e aplicou pena de 1 ano de prisão à aposentada Benevita Lopes da Silva, de 60 anos, presa com 1 quilo de cocaína ao chegar a Nova York em outubro

RENAN ANTUNES DE OLIVEIRA
Especial para o Estado

NOVA YORK — A Justiça Federal americana anunciou ontem a condenação da mineira Benevita Lopes da Silva, de 60 anos, a 1 ano de prisão por tráfico de drogas. A sentença foi da juíza Allyne Ross, da Corte Criminal do Brooklyn. A decisão desconsiderou acordo entre Benevita e a promotoria, que previa sua deportação imediata, depois que ela confessara o crime e delatara seus cúmplices. "A juíza optou por uma punição pequena, mas indicando que crimes assim não ficarão impunes", informou uma fonte do tribunal.

Natural de Belo Horizonte, Benevita é aposentada e tem quatro netos. Ela foi presa em 25 de outubro, ao desembarcar do voo 888 da Vasp, no Aeroporto John Kennedy. Ao passar pela alfândega, ela demonstrou nervosismo, atraindo a suspeita dos agentes. Na revista, Benevita foi flagrada

usando um fraldão embaixo da roupa íntima, recheado com 1 quilo de cocaína pura.

Na primeira versão do incidente, divulgada pela família, Benevita foi apresentada como uma vítima inocente de narcotraficantes, que estaria trazendo um pacote de jóias para um amigo, sem suspeitar de seu conteúdo.

A versão foi desmontada pela polícia. As evidências de que Benevita sabia o que estava fazendo foram três viagens em menos de um ano aos EUA e o fato de ela ter carregado o "pacote de um amigo" muito bem escondido.

Confissão — Em dezembro, numa audiência com a mesma juíza, Benevita confessou o tráfico — ela não é "peixe graúdo", apenas um correio de drogas. Disse que aceitou servir de "mula" porque precisava de dinheiro para pagar o tratamento médico de uma filha, hospitalizada em Minas. A viagem, que tinha como pretexto visitar um casal de filhos que vive nos EUA, lhe renderia US\$ 3 mil. Na ocasião, a promotoria concordou em pedir pena leve e deportação, em troca da colaboração dela com a polícia.

Benevita aceitou a proposta. No período que antecedeu a sentença, ela recebeu a visita constante dos filhos

que vivem nos EUA — a filha é uma cantora conhecida no circuito de bares e clubes para brasileiros de Miami e Nova York. A família ficou frustrada com a sentença porque esperava pela deportação imediata.

A proposta original da promotoria era considerar como tempo máxi-

mo de cadeia o decorrido entre a prisão, em outubro, e a sentença, em 1º de março, mas a juíza Ross, que tem poderes para tanto, decidiu pela pena maior, de 1 ano, só então concedendo a deportação.

A juíza também aplicou uma pena acessória de 3 anos de cadeia, válida como uma espécie de banimento: se Benevita for encontrada outra vez em território americano, mesmo como turista, deverá cumprir os 3 anos. Benevita cumpre sentença no Centro Metropolitano de Detenção do Brooklyn, do Federal Bureau of Prisons.

PENA
ACESSÓRIA
PREVÊ 3 ANOS
DE CADEIA SE
ELA
VOLTAR AO
PAÍS

Nº DOCUMENTO 9700744

TITULO Nicaraguenses incautan 500 kg de cocaína en el Caribe.

PROCEDENCIA Managua

FECHA DE PROCEDENCIA 3 de 12 de 1996

VINCULACIONES 11146 11356
65579 65280
66603 11429
11351
11352
11354

XA6946

R SUCBT 12-03 00339
ASD

NICARAGUA-DROGA

AGENTES FFUU Y NICARAGUA INCAUTAN 500 KILOS COCAINA EN CARIBE

Managua, 3 dic (EFE).- Al menos 500 kilos de cocaína fueron recomisados a narcotraficantes en aguas nicaraguenses en el mar Caribe, en una operación en la que participaron efectivos de Nicaragua y agentes antinarcóticos de FFUU, confirmó hoy el jefe del Ejército de este país, general Joaquín Cuadra.

La operación se inició la semana pasada cuando las autoridades nicaraguenses encontraron el rastro de los narcotraficantes, que lanzaron al mar parte de la droga que trasladaban en una embarcación y se internaron en las montañas en el litoral atlántico de Nicaragua.

El general Cuadra confirmó que una fragata y varios helicópteros de Estados Unidos, con la autorización del Ministerio de Relaciones Exteriores de Nicaragua, entraron en aguas de este país durante la persecución de los narcotraficantes, que se presume que transportaban en una embarcación unos 1.000 kilos de cocaína.

"Hemos realizado una operación con relativo éxito, en la que se logró capturar una parte importante de esa droga", declaró Cuadra, después de recibir una placa de reconocimiento de parte del ministro nicaraguense de Salud, Federico Muñoz.

Según fuentes periodísticas que citaron a un portavoz policial, los traficantes de drogas aún no capturados son dos colombianos y dos nicaraguenses, que transportaban el alijo desde la isla San Andrés, en el Caribe, con destino aún desconocido.

"Hemos señalado que la actividad del narcotráfico se ha venido incrementando sobre todo en el Caribe", comentó Cuadra, que consideró insuficientes los recursos y medios con que disponen Nicaragua y otros países de Centroamérica en la lucha contra ese delito.

"Tenemos la percepción de que las Fuerzas Armadas y de Seguridad de Centroamérica no están debidamente equipadas y dotadas para poder combatir de manera más eficiente este narcotráfico internacional", subrayó.

El alto jefe militar recordó que la Fuerza Naval de Nicaragua cuenta apenas con tres patrulleras en el mar Caribe para, entre otros asuntos, resguardar la soberanía nacional y combatir la piratería y el tráfico de drogas. EFE

11/1bb/ibr/arp

12/03/22-54/96

Des-Poco UCI-100

9700744

Nº DOCUMENTO

TITULO Perú: 10000 detenidos y 24 toneladas de droga incautadas en

PROCEDENCIA PERU

10 meses

FECHA DE PROCEDENCIA 3-12-96

VOLUCIONES 11176

65092

11226

66817

11343

11351

11224

65592

11352

11349

65838

11354

501482

X05975

R SUCRT 12-03 00284

mun exa icx

PERU-NARCOTRAFICO

DIEZ MIL DETENIDOS Y 24 TONELADAS DROGA INCAUTADA DIEZ MESES

Lima, 3 dic (EFE).- Unos diez mil presuntos narcotraficantes han sido detenidos y unas 24 toneladas de cocaína incautadas entre enero y octubre en la región amazónica de Perú, informó hoy, martes, la policía antinarcóticos peruana (DINANDRO).

La cifra exacta de detenidos asciende a 9.985 personas, precisó la fuente, quien añadió que en ese periodo catorce organizaciones criminales dedicadas al narcotráfico han sido desarticuladas por las fuerzas policiales peruanas.

Los principales cabecillas e integrantes de esas bandas están presos y han sido también demandados ante la justicia, agregó.

La DINANDRO señaló que en las operaciones en las que se produjeron las capturas se destruyeron varios laboratorios de elaboración de cocaína, pozas de maceración de hojas de coca y pistas de aterrizaje clandestinas.

Además de las 24 toneladas de droga requisados, la DINANDRO se incautó de 220.819 kilogramos de productos químicos que se utilizaban en la producción de cocaína.

Con respecto a estos últimos, se indicó que la policía antidrogas ha restringido "al máximo" la comercialización de ese material en la región amazónica.

La fuente anunció que a partir del próximo año comenzará a operar una nueva base antidrogas de intervención rápida, que se sumará a las otras dos existentes.

La nueva base tendrá como ámbito de operaciones la región que abarcan los departamentos de Loreto y Madre de Dios, en la frontera con Brasil, la selva de Bolivia, Colombia y Ecuador.

Las otras dos bases son la de Mazamari, que opera en las zonas amazónicas de los departamentos de Apurímac, Ayacucho, Cusco y Pasco; y la de Santa Lucía, que es la más grande y abarca todos los pueblos situados en el valle del Huallaga. EFE

VR/I.TM/M

12/03/18-31/96

0201

9700745

DP4072

R VARRT 12-03 00205
mun exg icx

MEXICO-DROGAS

POLICIA CAMINOS DECOMISO 39.600 KILOS DE DROGA EN DIEZ MESES

México, 2 dic (EFE).- La Policía Federal de Caminos de México informó hoy de que en los primeros diez meses de este año se incautó de 36.000 kilos de marihuana y 3.600 kilos de cocaína en operaciones efectuadas en las carreteras del país, en las que además detuvo a 2.475 presuntos delincuentes.

Los decomisos de marihuana y de cocaína registrados hasta el pasado mes de octubre reflejan un aumento del 36,7 y del 244,4 por ciento, respectivamente, en relación con los que la Policía efectuó en el mismo periodo de 1995, según cifras oficiales.

El informe policial señala que entre el 1 de enero y el 31 de octubre se decomisaron en las carreteras 470 armas de fuego y 19.319 cartuchos de diversos calibres, y además se frustraron 113 asaltos a autobuses de pasajeros.

En el citado periodo, la Policía Federal de Caminos detuvo a 360 asaltantes, 216 narcotraficantes, 28 traficantes de indocumentados, 313 por portar armas de fuego, 41 secuestradores, 128 ladrones de autos, y 388 supuestos delincuentes por otros motivos.

La Policía Federal de Caminos cuenta con 3.000 agentes, 2.200 patrullas, 75 motociclistas, 14 helicópteros y una avioneta para vigilar unos 90.000 kilómetros de carreteras en México. EFE

JTH/MF/JMA

12/03/02-03/96

San Pedro Leg. 200

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE RECEPCION

VOL. DE FOLIOS

39.600 kg
Mexico: Policia de caminos incautaron 39.600 kg
de droga en 1996. -
11176 11352
65092 11354
65349 11341
507623 11019
11351

9700746-

Nº DCC-9700747

TITULO Peru. Incauta avioneta de narcos abandonada

PROCEDENCIA Peru

FECHA DE PRODUCCION 3-12-96

VINCULACIONES 11116

65092

66817

11351

11352

XD5980

R SUCRT 12-03 00224
amt icx

PERU-NARCOTRAFICO

POLICIA DECOMISA AVIONETA DE "NARCOS" EN REGION SELVATICA

Lima, 3 dic (EFE).- La policía peruana antidrogas se incautó una avioneta abandonada por narcotraficantes en una pista de aterrizaje clandestina en la región selvática fronteriza con Brasil y Colombia, informó hoy, martes, la prensa local.

La pista localizada por los agentes de la Dirección Nacional Antidrogas el pasado domingo está situada a dos kilómetros del poblado de Puerto Alegría, ribereño del río Amazonas, en el departamento de Loreto, al noreste de Lima.

El aparato decomisado por la policía peruana, que recibió el apoyo de agentes del Departamento Estadounidense Antidrogas (DEA) durante la operación, es una avioneta "Piper Séneca III" sin número de matrícula.

También fueron incautados antenas y radares portátiles, equipos de iluminación para aterrizaje nocturno y 1.500 galones de combustible para aeronaves.

Se presume que los narcotraficantes, que al parecer esperaban la llegada de un alio de droga para embarcarlo en la avioneta y enviarlo a Colombia, huyeron del lugar al percatarse de la presencia de la policía.

Los narcotraficantes peruanos elaboran y acopian pasta básica de cocaína para enviarla a los carteles colombianos de la droga, que la refinan y transforman en cocaína pura en sus laboratorios y la exportan a los mercados consumidores de Estados Unidos y Europa, según diversas fuentes. EFE

LAA/mmg/M

[... Poco legible ...]

12/03/20-27/96

cl-cl

9700747

XG2640

R SUCBT 12-03 00119
icx exg mun

RFA-DROGAS

DETENIDAS DOS BAILARINAS EEUU CON 50.000 PASTILLAS EXTASIS

Bonn, 3 dic (EFE).- Dos bailarinas norteamericanas han sido detenidas en el aeropuerto de Düsseldorf con 50.000 pastillas de éxtasis, anunció hoy, martes, la policía alemana de aduanas.

Las dos mujeres, de 20 y 21 años de edad, llegaron desde Amsterdam con la droga, valorada en un millón de marcos (unos 660.000 dólares), escondida en un doble fondo de sus maletas.

Las autoridades aduaneras consideran que las jóvenes trabajan como correos de una organización de narcotráfico de EEUU.

Las bailarinas viajaron de Nueva York a Düsseldorf y de esta ciudad alemana a Amsterdam, donde recogieron la droga para regresar a su país realizando el mismo recorrido a la inversa. EFE

jcb/ma

12/03/08-23/96

DCC - POCO LEGIBLE

Nº DOCUMENTO

9700748

TITULO

RFA: Detenidos dos americanas con 50.000 pastillas de éxtasis -

PROCEGENCIA

AGENCY

FECHA DE PROCEGENCIA

3-12-96

VINCULACIONES

11176

10184

500145

11351

11352

11342

11666

65880

11226

cl-pd

9700748 -

9200749
KREMLIN ANDIA VISITA DE YERSTIN A LA HAYA
SIBS93
2001.97
11876
507294
501888
516484
11164

Doc. CLARO

01-01

29700749

Nº DOCUMENTO 11352

TÍTULO FRODIL Ixauru e 3 kg de cocaína e 12

PROCEDENCIA Zona Norte

FECHA DE REGISTRO 3-12-96

VINCULAÇÃO 11176 11354

65092 11214

50418 11229

11351 11122

SAPUCAIA DO SUL 11352

PF apreende 64,5 kg de cocaína

Quatro pessoas foram presas com a droga, que estava embalada num caminhão

CARLOS RODRIGUES/ZH



Operação bem-sucedida: a cocaína estava acondicionada em pacotes e seria distribuída pela Região Metropolitana

Desde a última sexta-feira, agentes da Polícia Federal controlavam a movimentação de um posto de combustível em Sapucaia do Sul, na Região Metropolitana. Ontem à tarde, finalmente os investigadores conseguiram achar o que procuravam: 64,5 quilos de cocaína, resultando na maior apreensão da droga realizada este ano no Estado. Junto com a cocaína, que estava acondicionada embaixo da lona de um caminhão de carga, foram presos em flagrante quatro homens: o mineiro José Paulo Nicodemos, 47 anos, o mato-grossense José Aparecido Antônio de Jesus, 36 anos, e os gaúchos Airton Alves Gomes, 26 anos, e Sérgio Eusébio dos Santos, 28 anos. Todos foram conduzidos ao Presídio Central (PC) de Porto Alegre.

O trabalho de investigação da Polícia Federal começou quando os investigadores receberam informações de que o albergado do Presídio de São Sebastião

do Cai Lori Luís dos Santos, 38 anos, andava traficando na Região Metropolitana. Na condição de albergado — ele foi condenado por tráfico de drogas —, Lori tinha liberdade para sair do presídio às 5h30min e retornar somente às 21h30min.

A partir de informações de que Lori estaria por receber uma carga de cocaína, os policiais passaram a investigar as atividades do detento durante o período no qual ele permanecia em liberdade. Na última sexta-feira, os investigadores decidiram montar um plantão no posto onde estava estacionado o caminhão de placas BWF-5370, de Taubaté, São Paulo. Cães farejadores e um grande efetivo da Polícia Federal se deslocaram para o local.

Quando estavam por efetuar a prisão de Lori e seus companheiros, o detento conseguiu fugir. Restaram os outros quatro. O motorista do caminhão, José Paulo, o seu acompanhante, José Aparecido, e os tripulantes do automóvel

Chevette placas IED-7060, de São Leopoldo, Airton e Sérgio, foram pegos em flagrante. “Ao contrário dos outros, o Lori já nos conhece”, revelou o titular da Delegacia de Repressão a Entorpecentes, delegado Luís Fernando Corrêa. “Quando ele viu a movimentação na área, fugiu em alta velocidade em um Monza.”

Apesar de todo o aparato montado, não foi necessário a polícia utilizar os cães farejadores. A droga estava escondida na parte superior da carga do caminhão (composta entre outros produtos por tinner), embalada em uma lona preta. Os pacotes enrolados em plástico coberto por fita adesiva estavam dentro de duas sacolas de viagem. “Nem foi preciso usar os cães”, explicou o delegado. “A cocaína estava em local de fácil acesso.” O delegado Corrêa ainda não sabe qual a procedência do produto, mas acredita que o destino da carga seria a Região Metropolitana.

9700750

XD5969

R SUCBT 12-03 00140
mun exg icx

PERU-NARCOTRAFICO
DECOMISAN 130 KILOS DE PASTA BASICA DE COCAINA

Lima, 3 dic (EFE).- La Policía peruana decomisó unos 130 kilogramos de pasta de cocaína a cinco narcotraficantes que fueron detenidos, en el departamento peruano de Loreto, informó hoy, martes, un portavoz de la policía antidroga de Perú.

El alijo fue encontrado en dos operaciones realizadas por sorpresa por agentes de la DINANDRO (policía antidroga) en dos poblados situados a orillas de los ríos Ucayali y Pulnahua.

En la primera localidad, los policías encontraron 80 kilogramos de cocaína ocultos en el doble fondo de una embarcación pesquera con capacidad para dos tripulantes.

El segundo cargamento, de 50 kilogramos, fue hallado también en un barco pequeño, camuflado entre mercancía diversa.

La droga y los cinco detenidos fueron trasladados a la ciudad de Iquitos, capital de Loreto. EFE
vr/lrm/M

12/03/16-58/96

Doc. oscuro

Nº DOCUMENTO 9700751

TITULO Perú: Decomisan 130 kg de pasta básica en embarcación pesquera. -

PROCEDENCIA Abancay

FECHA DE PRODUCCIÓN 3-12-16

VINCULACIONES 11176

60092	11428
60817	11675
11381	
11352	
11354	

9700751

03-02

9700752

LEED VISITA DE UU.

518543

22.01.97

11876

507294

65890

11164

1029

01-02

9700752

[illegible]

"El mundo está cambiado y quiere otra Rusia", dijo Lebed.
 quien afirma que "el señor presidente (Yeltsin) está enfermo y

XH2601

R. VARET 12-04 00150
muu exy iox

PARAGUAY-DESGAS
DESTRUYEN 5.4 TONELADAS DE MARIHUANA EN NOROESTE PARAGUAYO

Asunción, 4 dic (EFE).- Las fuerzas antidrogas de Paraguay se incautaron de alrededor de 5.4 toneladas de marihuana descubierta en un monte del departamento de San Pedro, noroeste del país, se informó hoy miércoles.

La operación, que se llevó a cabo el martes en la jurisdicción de la colonia "11 de Septiembre", estuvo a cargo de una brigada de la Dirección Nacional de Narcóticos (DINAR), que llegó hasta el campamento siguiendo la pista de unos traficantes que días antes cambiaron un kilo de marihuana por vehículos.

Según fuentes policiales citadas por el vespertino asunceño "Última Hora", la marihuana descubierta estaba en un proceso previo a su distribución en 136 bolsas en un pequeño depósito en medio del monte.

La información no menciona si hubo o no detenidos, aunque señala que la Justicia de la zona tomó intervención inmediata en el caso. EFE

JRC/M

12/04/20-19/96

Don. Poco LEGIBUS

Nº DOCUMENTO 9700753

TITULO Paraguay. Destruyen 5.4 ton. de marihuana a el noroeste. -

PROCEDENCIA AGS NCIS

FECHA DE PRODUCCION 4-12-96

VINCULACIONES 11176
05092 11075
60723
11351
11352
11341

0104

9700753=

9700754
TITULO CRISIS GOBERNAMENTAL EN RUSIA
PROCEGENCIA 150090
FECHA DE PROCEGENCIA 29.01.92
VINCULACIONES 11876

507294
11164
11878

JOS. POCO LEGISLE

01-19

.9700754

DP9179

U FOXBT 01-09 00884
inf icx mun exp

RUSIA-PRESIDENTE (cronología)
SALUD DE BORIS YELTSIN SE MANTIENE CON SOBRESALTOS

Madrid, 9 ene (EFE-Documentación).- El presidente de Rusia, Boris Yeltsin, de 65 años de edad, ha sufrido graves deterioros en su salud desde que asumió el poder el 25 de diciembre de 1991.

El presidente ruso, que padecía un fuerte resfriado, fue hospitalizado hoy con neumonía, informó el servicio de prensa del Kremlin.

El pasado 5 de noviembre, fue sometido en Moscú a una operación de corazón para implantarle cinco puentes o "by-pass" cardíacos y se había reincorporado hace pocos días a su trabajo habitual.

La cronología de los principales acontecimientos relacionados con la salud del gobernante ruso son los siguientes:

-18.9.1991: Yeltsin sufre una insuficiencia cardíaca que le obligó a abandonar la actividad política durante unos días, menos de tres meses antes de asumir el poder.

-26.10.1995: Segunda dolencia cardíaca del presidente ruso, que le aleja de sus funciones durante dos meses.

-26.6.1996: Yeltsin sufre una tercera crisis cardíaca. Los médicos le recomiendan dos meses de reposo absoluto.

-28.6.1996: Yeltsin suspende su campaña electoral a cinco días de la celebración de la segunda vuelta de los últimos comicios presidenciales.

-3.7.1996: Yeltsin se convierte en el primer presidente democrático de Rusia al vencer a su rival, el comunista Guennadi Ziugánov, en la segunda vuelta de las elecciones presidenciales rusas, con el 53,7 por ciento de los votos frente al 40,4 por ciento. Yeltsin votó en el sanatorio de la localidad de Barvija, en las afueras de Moscú, donde se recuperaba de su dolencia.

-9.8.1996: Con voz temblorosa y ceño adusto, Yeltsin jura el cargo de presidente de Rusia en una brevísimas ceremonia en el Palacio del Kremlin.

-19.8.1996: El portavoz del Kremlin, Serguei Yastrzhembski, desmiente que Yeltsin padezca una enfermedad grave del corazón y necesite ser sometido a una operación quirúrgica.

-22.8.1996: Intervención televisada del presidente ruso tras reincorporarse a sus trabajos en el Kremlin.

-5.9.1996: Yeltsin anuncia por televisión, con mal aspecto y rostro hinchado, que se someterá en este mismo mes a una operación de corazón, calificada de "alto riesgo", y que le permitirá llevar una vida normal.

-10.9.1996: El presidente ruso traspasa provisionalmente al primer ministro, Víctor Chernomirdin, el control de los Ministerios de Defensa, Seguridad e Interior.

-13.9.96: Yeltsin es internado en el Hospital Clínico Central, conocido como Hospital del Kremlin, para someterse a unas pruebas médicas previas a la operación de corazón.

-19.9.96: Yeltsin dicta un decreto por el que traspasa provisionalmente el poder al jefe del Gobierno, Viktor Chernomirdin, incluido el "botón nuclear".

-25.9.96: El consejo médico encargado de valorar el estado de salud de Boris Yeltsin y las posibilidades de intervenirle quirúrgicamente del corazón, decide que el presidente ruso "será

operado" dentro de seis o diez semanas, y que en la intervención se le harán varios puentes coronarios.

-7.10.96: Mensaje por radio del presidente Yeltsin desde el hospital, a la espera de ser operado del corazón, para censurar los intentos de la oposición de aprovechar su enfermedad para destituirle.

-17.10.96: Yeltsin firma ante las cámaras de televisión el decreto de destitución de Alexander Lébed como secretario del Consejo de Seguridad Nacional y asesor de Seguridad Nacional.

-5.11.96: Boris Yeltsin supera con éxito la operación de corazón a la que fue sometido en Moscú para implantarle cinco puentes cardíacos. El equipo de cirujanos rusos que realizó la intervención estuvo asesorado por el especialista estadounidense Michael DeBakey. El primer ministro Víctor Chernomyrdin asumió provisionalmente la Jefatura del Estado ruso, tras un decreto firmado por Yeltsin poco antes de entrar en el quirófano.

-6.11.96: Yeltsin reasume los plenos poderes presidenciales después de ser desconectado del pulmón artificial. Según los médicos, su convalecencia durará entre seis semanas y dos meses.

-7.11.96: En su primer mensaje a Rusia, desde el Centro Cardiológico de Moscú, donde se recupera del quintuple puente coronario, el presidente Yeltsin firma dos decretos: uno declara el 7 de noviembre (aniversario de la Revolución Bolchevique) y 1997, cuando se cumplirán 80 años del acontecimiento, como Día y Año de la "Concordia y la Reconciliación", para intentar superar la histórica división ideológica de los rusos. El segundo vadirigido a implantar niveles del poder.

-8.11.96: Yeltsin se traslada desde el Centro Cardiológico al Hospital Clínico Central.

-19.11.96: Yeltsin celebra su primera reunión de trabajo. Cambio de impresiones sobre cuestiones políticas con el primer ministro Viktor Chernomyrdin en el hospital de Moscú.

-20.11.96: El presidente ruso aparece con buen aspecto y sonriente en su primera comparecencia ante las cámaras de TV desde su operación de corazón, y se muestra dispuesto a retomar con firmeza la dirección del país.

-22.11.96: Boris Yeltsin es dado de alta y se traslada a la residencia de Barvija, donde permanecerá en reposo tres semanas.

-23.12.96: El presidente de Rusia se reincorpora a sus tareas en el Kremlin, tras casi seis meses de ausencia.

-25.12.96: Primera intervención de Yeltsin a través de la radio tras reincorporarse al trabajo, para anunciar una enérgica campaña de medidas político-fiscales para mejorar el nivel de vida de la población.

-6.1.97: Yeltsin suspende sus actividades debido a un fuerte resfriado.

-8.1.97: El presidente ruso es hospitalizado con neumonía.

EFE

LMS/FMR/JMA

01/09/00-26/97

1. FORETOLD BY ORACLE
MIND EXP. WITH THE

Por H. Carmen Romero

La nueva hospitalización de Yeltsin ha llevado no sólo a la oposición a exigir su renuncia, sino también al líder del Senado a plantear por primera vez un aumento de las prerrogativas del Parlamento ya que el timón del Estado está en manos de un hombre enfermo en el que la Carta Magna concentra inmensos poderes.

Esta exigencia, sin embargo, no había contado hasta ahora con el respaldo abierto del Consejo de la Federación o Senado, Cámara alta de la Asamblea Federal de Rusia.

"El país no puede vivir más sólo por decretos y disposiciones" presidenciales que, con el jefe del Estado costrado en el hospital, nadie sabe quién firma, subrayó hoy el comunista Stroyev.

Aunque destacó que la actual Carta Magna, de corte marcadamente presidencialista, "ha desempeñado un papel estabilizador en los últimos tres años". Stróyev puntualizó hoy que "llegará el momento en que habrá que mirar con lupa la Constitución".

Según afirmó hoy el responsable del Senado, ambas Cámaras del Parlamento deben tener influencia en el nombramiento de los primeros viceprimeros ministros y de los titulares de las carteras más importantes", actualmente prerrogativa del jefe de Estado.

La primera etapa de la campaña, Paine la marcó con el sac-Roe, en la que se exhibieron fotografías de él, el "villano" de la guerra, con el nombre de "El asesino de la paz" y el precio de \$100 por cabeza, que

..07

1. The Board of Directors is authorized to

El 10 de mayo, el presidente ruso, Boris Yeltsin, participará en una reunión, según informado al menos hasta el momento, en la que, pero su convalecencia, tardará unas dos semanas en salir hoy, miércoles, Serguéi Mironov, director del departamento de prensa.

Al mismo tiempo, asistirá con el estudio médico que trata al paciente, el doctor, preocupado por la seguridad tan posible de la intervención en que pueda derivar la nueva enfermedad de la que el paciente se recuperó del corazón hace dos meses.

... para evitar una epidemia y controlar el peligro del resaca de la insuficiencia cardíaca. El sistema vascular del paciente se ve afectado por los problemas de la inmunidad del organismo no sólo en situaciones evidentes", aseguró el médico de cabecera del paciente.

En todo caso, no hablamos de una incapacidad persistente del responsable de no ejercer su cargo, que la Constitución menciona como "causa para su destitución legal", afirmó Mironov, en alusión a las acciones de la oposición del Parlamento ruso de promover la destitución de la gestión por su incapacidad de gobernar al país.

En cuanto a las propuestas de la oposición de crear un equipo radical independiente de que asesore al jefe de Estado, Mironov asegura que nadie podrá hacerlo debidamente sin conocer todo el sistema de salud del país, tal y como lo conoce el consejo de ministros que a veces a Voltaire.

Según el profesor Miroshov, el consejo médico anexina al trabajo debe ser lo más, en caso de necesidad, dos veces al día, y "debe ser la terapia necesaria".

El estado del paciente en los últimos tres días se ha mejorado. La temperatura en general desde hace seis días, es normal, no aumentado en los últimos días.

El diagnóstico preciso que le neurona fue causada por "un fuerte resaca" (resaca de una "exona" provocada por un virus que la destruyó). Narnal, quien se encuentra ingresada en el Hospital General de Hueso, junto a su marido con una lesión en la columna que requiere una cirugía.

intereses. Velasco tenía acceso a los médicos que
utilizaban fajas de algodón de tres días, pero
a no más de 200 pesos, indicó. EFE

XX1966

UPODET 01-22 00715

1000000000

RUSIA-PRESIDENTE (Previsión)

PARLAMENTO DA MARCHA ATRAS EN INTENTO APROBAR CESE YELTSIN

Moscú. 22 ene (EFE).- La Cámara de Diputados rusa dio marcha atrás hoy, miércoles, en su intento de aprobar la destitución del presidente, Boris Yelstin, por motivos de salud, que hubiera podido desatar una grave crisis política y terminar en la disolución del Legislativo.

El proyecto fue promovido por la oposición comunista, mayoritaria en la Cámara, mientras que los diputados oficialistas advirtieron que de ser aprobada la resolución -desafiante pero sin valor jurídico vinculante- podría obligar al Kremlin a disolver el Parlamento.

Los diputados aprobaron en primera lectura, secreta, la resolución por 229 votos a favor, mientras que en la segunda votación -esta vez nominal- el documento sólo fue apoyado por 87 legisladores y rechazado por 102, con cinco abstenciones.

Incluso de haber sido aprobada, la resolución carecería de carácter jurídico vinculante, de acuerdo con el dictamen del Departamento Jurídico de la propia Cámara.

En opinión de Yegor Stróyev, presidente del Senado o Cámara alta y tercera autoridad del país según la jerarquía rusa, si los legisladores hubiesen aprobado la resolución, "ésta sería anticonstitucional y no tendría consecuencias jurídicas".

Los diputados volverán a debatir la resolución como muy pronto después del próximo 10 de febrero y si así lo decide el Consejo integrado por los líderes de las fracciones parlamentarias, ya que los legisladores comienzan hoy un nuevo período vacacional.

El autor del proyecto, el presidente del Comité de Seguridad de la Cámara de Diputados, el comunista Víctor Iliujin, había propuesto aplazar la segunda votación hasta febrero próximo con el pretexto de que tenía que introducir algunas enmiendas propuestas.

"De acuerdo con la Constitución, la Cámara baja puede aprobar como un documento jurídico vinculante sólo una ley, que requiere la aprobación posterior de la Cámara Alta y la firma del presidente, mientras que una resolución sólo tiene carácter político declarativo o significado interno para los propios diputados", declaró el ex jefe de la Administración Presidencial, Serguéi Filatov.

Filatov declaró a la emisora de radio "Eco de Moscú" que este gesto de la Cámara de Diputados "es un ataque psicológico: la oposición comunista intenta asentar en la mentalidad de la opinión pública la idea de que el país ha quedado sin poder pues no tiene un presidente capaz de ejercer el cargo".

"La oposición siempre ha aprovechado cualquier dolencia o ausencia del presidente durante sus vacaciones para arremeter en su contra y alterar la estabilidad del país, lo que en definitiva no perjudica a Yelstin sino al Estado", insistió Filatov.

Yelstin, que fue dado de alta el pasado lunes del hospital tras haber sufrido una grave neumonía dos meses después de ser operado del corazón, regresó hoy de forma repentina al Kremlin, lo que fue interpretado por los observadores como una respuesta a la nueva ofensiva de la oposición.

Los médicos del presidente aseguraron al darle de alta que este necesitaba un período de convalecencia de otras dos semanas.

antes de regresar al Kremlin.

"Como resultado de este ataque, el jefe de Estado se reincorporó al trabajo antes de haberse recuperado plenamente, como ya lo había hecho después de la difícilísima operación al corazón", se quejó hoy el académico Andréi Vorobiov, director científico del equipo médico que preparó y realizó esa intervención quirúrgica.

Vorobiov calificó de "una vergüenza para el país" el "aqueleerre montado por los diputados" en torno a una "elemental pulmonía como las que aquejan ahora a tanta gente".

En el mismo sentido se había pronunciado en la Cámara Grigori Yavlinski, líder de la oposición liberal, al afirmar que el debate parlamentario "me da la impresión de estar en un psiquiátrico escuchando deliberaciones entre enfermos".

El "número uno" del Partido Comunista y ex candidato a la Presidencia, Guennadi Ziugánov, dijo hoy que era inevitable que la Cámara abordara la cuestión del estado de salud del presidente y su "incapacidad" para desempeñar sus funciones, a la vez que le invitó a dar la cara y "explicarse" en el Parlamento.

Serguéi Beláiev, líder de la fracción parlamentaria oficialista "Nuestra Casa Rusia", alertó hoy de que en caso de aprobarse la moción comunista, Yeltsin "tiene todo el derecho" para disolver el Parlamento, mientras que el oficialista Alexandr Shojin, vicepresidente de la Cámara, fue más lejos al tildar el proyecto de Iliujin de "intento de golpe de Estado". EFE

MOR/SI/CO dlh

01/22/17-24/97

Rusia: el vacío de poder

por Alexander Lebed*

La Constitución rusa ha colocado tantas funciones en la esfera del Poder Ejecutivo que, mientras lo ejerce un Presidente activo, todo el sistema estatal está en funcionamiento. Pero todo el sistema se paraliza cuando el presidente está ausente o enfermo.

El presidente Boris Yeltsin estuvo enfermo durante seis meses, después se sometió a una delicada operación del corazón y, hace unos días, cuando parecía que estaba en vías de recuperación, fue nuevamente hospitalizado, esta vez aquejado de una pulmonía, según la versión oficial. A lo largo de este período otros han gobernado en nombre de Yeltsin y tan mal lo han hecho que el país está en crisis.

Preveo que en la próxima primavera (n. d. r.: boreal) la crisis llegará a su máxima expresión y Rusia se enfrenta a problemas de inaudita gravedad.

El presidente Yeltsin está seriamente enfermo y su vida se vería en peligro si intentase volver a desempeñar sus funciones, las que exigen una actividad laboral que está contraindicada para su caso. Después de la operación de Yeltsin—el 5 de noviembre último—se anunció al país que el Presidente estaba en buena forma, recibía a sus visitantes con un firme apretón de manos y su semblante lucía saludable. Los funcionarios que nos contaron esos cuentos deberían ahora avergonzarse. Y además deberían arrepentirse por haber conducido a un hombre enfermo a desempeñar una actividad que no estaba en condiciones de sobrellevar. Pues el nudo de la cuestión consiste en que un grupo de colaboradores del Presidente está manipulando a este hombre enfermo de manera escandalosa.

La solución normal —y la más civilizada— de este grave problema debería ser la renuncia de Yeltsin a su cargo. En efecto, las dolencias de una persona no pueden convertirse en una tragedia para toda la nación. La situación que se está viviendo no puede prolongarse por mucho tiempo porque la tensión ya es muy alta y el vacío de poder resulta intolerable.

Sin embargo, es difícil que Yeltsin deponga su mandato por su propia iniciativa. El Presidente es un rehén de sus colaboradores que con su

alejamiento perderían sus ventajas posiciones.

Pero el resultado es que el gobierno está paralizado y la crisis continúa. Un ejemplo significativo es la desatención de los decretos presidenciales. Según mis cálculos, hay 447 decretos promulgados por el Poder Ejecutivo que jamás han sido puestos en vigor. También es revelador el hecho de que el Parlamento aprobara en diciembre último el Presupuesto Fiscal para este año, pese a que contenía defectos tales como una insuficiente orientación social, un fuerte déficit y no servir para impulsar el crecimiento productivo. Cabe preguntarse por qué los diputados votaron a favor de este presupuesto, y la respuesta es que lo hicieron para evitar la caída del Primer Ministro Viktor Chernomyrdin. Los diputados saben que Chernomyrdin es un mal primer ministro, pero temen que si pierde su puesto su sucesor sea Anatoly Chubais, el jefe de la Administración Presidencial que es el principal responsable de la manipulación que se ejerce sobre el Presidente enfermo. Y es así que prefieren lo malo a lo muy malo.

Desde setiembre de 1996, cuando renuncié al cargo de Secretario del Consejo de Seguridad de la Federación Rusa, he concentrado mis energías en la creación de una nueva organización política, el Partido Republicano del Pueblo Ruso (PRPR).

El PRPR cuenta ya con un gran número de seguidores y simpatizantes, lo que significa que nuestra base partidaria es ahora mucho más amplia que la que nos apoyó en las elecciones presidenciales de junio pasado, cuando mi candidatura obtuvo 15 por ciento de la votación en el primer turno.

Hemos preparado para marzo próximo el congreso fundador del PRPR y estamos preparando su plataforma política, donde presentaremos nuestra visión del país y nuestras ideas sobre el lugar que debe ocupar Rusia en el siglo XXI.

Los republicanos participaremos en las próximas elecciones presidenciales, sea que se celebren anticipadamente o dentro de cuatro años, cuando debería concluir el mandato de Yeltsin.

Aunque soy el líder del PRPR, no estamos creando un partido para satisfacer mis ambiciones persona-

les, sino para convocar a todos los que rechazan los extremismos de izquierdas y derechas, y están hastiados por la condición miserable que hoy se soporta en Rusia.

No nos proponemos ilusionar al pueblo con el señuelo de que existe un camino fácil y rápido hacia un futuro venturoso, sino que le presentaremos un programa serio para la realización de un esfuerzo constructivo de toda la colectividad.

Los republicanos postulamos el establecimiento de un Estado de derecho y verdaderamente democrático. Nos dirigimos a todos los ciudadanos que se sienten igualmente defraudados por la pasada experiencia comunista y por los "demócratas" que hoy nos gobiernan.

Buscamos el apoyo de los pequeños, medianos y grandes empresarios, de los sectores de menores ingresos de la población y de una parte del electorado actual del Partido Comunista que está desilusionado por la inconsistencia y los titubeos ideológicos de su líder Guennadi Ziuganov.

Nos respaldan los militares —en actividad y retirados— que están cansados de oír cuentos de hadas, así como los mineros y los trabajadores del sector de la defensa.

Sé por experiencia que en la administración pública rusa hay muchas personas honestas y competentes que han sido relegadas a funciones secundarias y que hoy prestan sólo una exigua parte de su capacidad potencial.

Por lo tanto, si el PRPR llega al gobierno, podrá obtener que los funcionarios obedezcan a los intereses de la sociedad y del Estado, y contará con una administración eficiente para sacar a Rusia de la crisis en que está sumida actualmente.

La mayor dificultad que enfrentamos para dar a conocer el programa del PRPR es el bloqueo informativo sobre el partido y mi persona que nos han impuesto los medios de comunicación nacionales, y los grandes canales de televisión en particular. En un país de las dimensiones de Rusia resulta difícil propagar las ideas cuando se les opone un muro de silencio. (Servicio de IPS/Exclusivo para Búsqueda.)

(*) Alexander Lebed es el líder del Partido Republicano del Pueblo Ruso y ex Secretario del Consejo de Seguridad de la Federación Rusa.

BUSQ 23.01

APR 1978

RECORD OF THE
1978 APR 1978

RECORD OF THE

RECORD OF THE

1978, 1978 (1978). La Cámara de Diputados se reunió
interior en febrero para discutir el veto impuesto en noviembre
de 1976 por el presidente, Boris Yeltsin, a una ley sobre el
procedimiento de reforma de la Constitución, anunció hoy, jueves,
el diputado comunista Anatoli Lukin.

Lukin, presidente del Comité de Reforma Jurídica y Legal de
la Cámara de Diputados, afirmó que el proceso que dirige la
reforma constitucional se encuentra en una etapa crítica y que
está siendo acelerado.

"Los trabajos se están acelerando en las fases propuestas de
análisis y elaboración", afirmó el diputado.

Respecto a las propuestas de restaurar la vicepresidencia,
Lukin indicó que "la existencia de ese cargo abriría una
oportunidad para garantizar la continuidad del poder en el
País".

Para superar el veto presidencial, es necesario que una ley
sea aprobada por dos tercios de la Cámara de Diputados y del
Consejo de la Federación (Cámara alta del Parlamento).

En ese caso, el jefe de Estado está obligado a firmar la ley
en un plazo máximo de siete días, según la Constitución rusa.

En las últimas semanas, varios líderes rusos, en su mayoría de
la oposición, han pedido al presidente a favor de aprobar la Carta
Magna, que otorga grandes poderes al presidente.

Nikolai Yarov, presidente del Consejo de la Federación y
tercer dirigente del Estado según la jerarquía política rusa, ha
expresado la necesidad de modificar la Constitución para reducir
los poderes del presidente y elevar los del
Legislativo.

Se han manifestado en los últimos días el líder comunista y
ex candidato a la presidencia, Gennadi Ziuganov, el ex secretario
del Consejo de Seguridad de Rusia, Alexander Lebed, y el dirigente
de la oposición liberal, Gennadi Yavlinski.

Entre los líderes liberales, que llaman a la unión de los
poderes en un solo órgano gobernado por decreto, que, según
Ziuganov, podría ser el jefe de Estado cuando el presidente está enfermo.

Yeltsin fue dado de alta el pasado lunes del Hospital Clínico
Central de Moscú, donde fue ingresado el día de ayer con una
neumonía aguda. Desde entonces se ha estado recuperando y se
está mejorando su estado de salud.

La enfermedad cardíaca ha obligado al mandatario ruso a
dejar de salir de la vicepresidencia durante algún tiempo.

El hecho de que Yeltsin se recuperase ayer, miércoles, de forma
repentina en el Kremlin es la vez que la Cámara de Diputados
debate un proyecto de resolución sobre la destitución por
incapacidad física para gobernar al jefe de Estado. Las dudas
sobre la capacidad de Yeltsin para gobernar se han agravado ya que
los médicos de su residencia no permiten ningún tipo de
inspección visual a la zona de la presidencia.

El día de ayer, los médicos informaron que Yeltsin
necesitaba dos semanas más de reposo en su residencia
central antes de poder regresar al Kremlin. EFE

APR 1978

La Federación Rusa, el país más grande del mundo, sigue atravesando por un virtual vacío de poder y la Duma (cámara baja, dominada por la oposición) no reunió ayer los votos suficientes para aprobar una moción tendiente a destituir al presidente Boris Yeltsin. Para sancionar la propuesta, presentada por el diputado comunista Víctor Iliujin, eran necesarios 226 votos. En la primera votación (secreta) obtuvo 229, pero en la segunda (nominal y decisoria) sólo reunió 87. Aun cuando la iniciativa hubiera triunfado, no habría tenido efectos jurídicos vinculantes, según dictamen de la asesoría jurídica de la cámara.

Yeltsin abandonó el sánnatorio este lunes 20, tras pasar doce días internado—debido a una neumonía doble—, pero sólo para trabajar cuatro horas diarias por consejo de los médicos. Además, en lugar de volver a su despacho, se dirigió a una residencia privada de descanso, la Gorki 9, ubicada en las afueras de Moscú. Desafiado por la Duma, el jefe de Estado concurrió en la víspera al Kremlin deseoso de mostrar que está restablecido. Lucía demacrado y su paso era vacilante al entrevistarse con el primer ministro, Viktor Chernomyrdin.

■ Previsión constitucional

La constitución rusa de 1993, fuertemente presidencialista, preceptúa que si el mandatario muere o se incapacita "persistentemente", debe haber elecciones en un plazo de 90 días. Pero no dice qué órgano declara la incapacidad, ni autoriza tampoco la destitución por el Legislativo.

El presidente de la cámara alta, Egor Stroeve, ha pedido una reforma constitucional para reforzar las facultades del parlamento. "El país", sostuvo, "no puede seguir dependiendo únicamente de decretos".

De hecho, señalan los analistas, Rusia tiene puesto el "piloto automático" desde mediados de 1996, mientras los grandes temas nacionales forman fila esperando ser resueltos.

Por eso, también en tien-

Aunque dejó el hospital, el presidente sólo trabaja 4 horas diarias, y los problemas del país se acumulan en espera de soluciones

Rusia sigue funcionando con "piloto automático", y el parlamento no pudo destituir a Yeltsin

das oficialistas se pide una reforma que permita a Chernomyrdin completar el período de Yeltsin si éste no estuviera en condiciones de seguir en su puesto.

La neumonía aquejó a Yeltsin a principios de mes cuando acababa de reasumir sus funciones después de la operación al corazón que le fuera practicada el 5 de noviembre. Antes, desde el 28 de junio—fecha en que sufrió el tercer infarto en menos de un año—había pasado largos períodos en clínicas y casas de reposo, mientras los voceros del Kremlin emitían tranquilizadoras versiones oficiales sobre su salud.

Tan celosamente se ocultó la situación, que Yeltsin fue reelecto el 3 de julio, al ganar la segunda vuelta de las elecciones, en momentos en que recién había experimentado la última y más severa crisis cardíaca—mantenida en secreto—. Su triunfo sobre el candidato comunista Guennadi Zyuganov le aseguró la continuidad en el poder, mediante los votos de los seguidores del general (r) Alexander Lebed, quien celebró con él un pacto de conveniencias y ahora es uno de sus más tenaces contradictores (ver columna aparte).

■ Transición complicada

Yeltsin, un ex dirigente comunista de la región de los Urales, accedió formalmente a la titularidad del Ejecutivo en 1992 luego de convertirse en el primer hombre en la historia rusa que alcanzó la jefatura del Estado por la vía electoral. Su programa preveía la reforma política y económica: democracia y libre mercado, en reemplazo de la dictadura y la planificación central anteriores.

La transición, aún en proceso, ha sido accidentada. El país decayó económicamente, las arcas públicas están exhaustas, ha aumentado la delincuencia (las

mañas son un fenómeno de vastas dimensiones) y arrecian las denuncias sobre co-



Boris Yeltsin

rupción en las altas esferas.

El comunismo y el ultranacionalismo han coincidido en atacar duramente al

gobierno, que pese a sus tropiezos y equivocaciones cuenta con el respaldo de Occidente. El otorgamiento de préstamos por el FMI ha sido un apoyo importante para Yeltsin.

Pero el país enfrenta un cúmulo de problemas abrumadores, tanto internos como internacionales. No es el menor, por cierto, el descontento de gran parte de la población que ha visto caer verticalmente sus ingresos. El Ejército se ha convertido en una bomba de tiempo por los reveses en la guerra de Chechenia, el desmantelamiento de su capacidad ofensiva y los reiterados atrasos en el pago de sueldos a los militares. Los mineros del estratégico sector del carbón van cada tanto a la

huelga, porque a ellos tampoco se les abonan los salarios con puntualidad.

■ Lebed en EE.UU.

La reciente internación de Yeltsin reactivó la campaña opositora destinada a forzar su renuncia. Lebed es el principal exponente de esta corriente de opinión.

Comisionado por Yeltsin en agosto de 1996 para resolver el conflicto de Chechenia, el ex paracaidista de 46 años logró un acuerdo de paz gracias al cual las últimas tropas rusas se retiraron de la república caucásica el 5 de este mes.

En setiembre pasado, el presidente lo relevó del cargo de secretario de Seguridad.

Sorpresivamente el militar, fundador del flamante partido Por la Verdad y el Orden, asistió el lunes 20 en Washington a la segunda asunción del mando por el presidente Bill Clinton. Yeltsin se hizo presente también, pero mediante el envío de un telegrama.

En una conferencia de prensa ofrecida en la capital de EE. UU., Lebed consideró inadmisibles que "el drama de un hombre (Yeltsin) se transforme en la tragedia de una nación (Rusia)" y también expuso una posición bastante flexible sobre la proyectada ampliación de la OTAN hacia el Este, en lo que se interpretó como un intento por parecer más grato a Occidente que Yeltsin, tenazmente opuesto a que esa ampliación se ponga en práctica.

Las encuestas sindicaban a Lebed como el político más popular de Rusia y el seguro ganador si ahora hubiera elecciones presidenciales. (Redacción de Búsqueda, en base a AFP y ANSA.)

El presidente Yeltsin, en su primer discurso, dijo que la reforma de la Constitución era una tarea urgente y que el país necesitaba una nueva constitución para garantizar la estabilidad y la democracia.

Según líderes opositores, los intentos de los diputados comunistas de destituir al jefe del Estado, según líderes opositores, son "fútiles intentos de los diputados comunistas de destituir al jefe del Estado".

El ex secretario del Consejo de Seguridad de Rusia, Alexander Lebed, declaró anoche a su llegada a Moscú procedente de Estados Unidos, donde asistió a la investidura del presidente Bill Clinton, que los intentos de destituir a Yeltsin son "fútiles intentos".

"Lo que hay que hacer ahora es reformar la Carta Magna", que el presidente Yeltsin hizo a su medida en diciembre de 1993 después de disolver por la fuerza el llamado Soviet Supremo.

La Cámara de Diputados sólo aprobó, ya que la Constitución rusa no establece un mecanismo para la destitución del Presidente, apoyó la ley en relación a los intentos del pasado miércoles del Parlamento de emitir una resolución sobre el cese de Yeltsin por incapacidad física para gobernar el país.

Dicha resolución, que fracasó en segunda votación, no hubiera tenido de haber sido aprobada carácter jurídico vinculante, sino sólo valor declarativo, según los expertos.

Lebed, tercer candidato más votado en la primera ronda de las elecciones presidenciales del pasado junio, exhortó a Boris Yeltsin a acometer una reforma constitucional que redistribuya los poderes. "A fin de que el país pueda vivir".

El general retirado, que no esconde sus aspiraciones a ser el próximo presidente de Rusia, calificó de "extremadamente negativa" la propuesta del vicepresidente del Consejo de Seguridad, Boris Serdyukov, de que el presidente transfiera parte de sus poderes a su entorno. "Ya que la casaca de Yeltsin ya se la ha tomado".

En términos similares se manifestó anoche en un programa de la televisión privada "NTU" el líder de la oposición liberal, Grigori Yavlinski, al apoyar la Constitución rusa de la nueva inestabilidad política que vive el país.

"La Carta Magna rusa es extremadamente autoritaria y ha sido redactada por una persona, a la vez que no prevé un sistema de controles y equilibrios, y tampoco establece una división responsable de poderes entre el Presidente, el Gobierno, el Tribunal Constitucional y el Parlamento", resalta Yavlinski.

El líder opositor insistió en que "debe modificarse la Ley Fundamental para establecer un verdadero equilibrio de poderes. Aunque cambiar la actual Constitución será más difícil que enseñar a un caballo a volar".

"El Presidente de la república el poder de las leyes, no debido a la Carta de Derechos, sino a que el sistema político ha sido elegido de esta forma. Como en la Unión Soviética, el país es gobernado por una oligarquía de un régimen autoritario", indicó.

Yavlinski añadió que "la constitución rusa de Yeltsin no puede garantizar el futuro del país que debe haber pertenecido al jefe de Estado que controla los poderes de poder mediante una ley, y no porque es el jefe de estado del Presidente".

20700754

Journal of Management Education 30(6)

01/24/10-09/97

Rusia en terapia intensiva

¿Cuánto tiempo resiste un país el hecho de que su salud política esté atada a la del presidente? • La economía rusa, la inestabilidad del ejército y conflictos como el de Chechenia son demasiado peso sobre un Yeltsin enfermo

QUIZAS haya llegado el momento de preocuparse realmente, esto es más allá de lo retórico, por el futuro institucional de Rusia, porque este no da muestras de salud ni en lo biológico, ni en lo político.

Las especulaciones sobre el estado de salud del presidente Boris Yeltsin fueron esta semana iguales e igualmente intensas a las que han imperado durante los últimos dos años; detrás de cada rumor, de cada comentario se esconde mal el presentimiento colectivo de una muerte cercana.

Pocos gobernantes longevos como Yeltsin, al menos para las reducidas expectativas de vida de los rusos, han tenido tantos recordatorios de la prensa mundial acerca de haber dejado detrás de sí la media estadística.

Grietas

En lo político, las cosas no son mejores. El continuado debate sobre un posible relevo presidencial dominó otra vez el trabajo del Parlamento ruso y, en algunas interpretaciones, Yeltsin llegó a estar en la semana técnicamente destituido por algunos minutos en medio de un meollo de confusión sobre contenidos de la ley y reglamentos de votación.

Que este hecho parezca una anécdota no hace al episodio más liviano: la oposición a Yeltsin sigue firme en hallar el intersticio que le permita reemplazarlo aun contra pronunciamientos, como el más reciente de la Comisión Legal del Parlamento, que recordó que no existe en la Constitución rusa un mecanismo que permita desplazar a un presidente por motivos de enfermedad.

Lo cierto es que los antiguos comunistas de Guenady Zyuganov y los partidarios del general Alexandr Lebed —los dos grupos que más activan la idea de botar a Yeltsin del Kremlin— pueden no haber obtenido aún su objetivo, pero sí han logrado que la dirigencia política, en especial la legislativa, no pueda sacar la atención del tema.

¿Cuánto tiempo puede "esa causa en busca de una oportunidad", que es Rusia

(en la aguda definición de Henry Kissinger), mantener siquiera una semblanza de orden mientras la salud, o la falta de ella, en la jefatura del Estado sea el eje único alrededor del cual gira el proceso político?

El tiempo es veloz

En Occidente la tendencia predominante es responder a la pregunta con la frase "un largo tiempo". La realidad puede demostrar todo lo contrario.

Este enfoque optimista de Occidente está basado en la versión de los hechos que dan los propios hombres del poder ruso, sean estos el primer ministro Viktor Chernomyrdin —al que le interesa mostrar que todo está bajo control, aun sin Yeltsin— o el propio Lebed, que tiene

que hacer digerible la idea de un futuro también, pero definitivamente, sin Yeltsin. Por esta razón sugiere, cuanto menos, debilidad.

Hay, seguramente, más de un centenar de razones urgentes por las cuales es imprescindible una definición sobre el estado del poder en Rusia. Pero baste aquí con citar solo tres de las más apremiantes:

- La prolongada ausencia de Yeltsin —desde mediados del '96, cuando ganó su segundo mandato, el rol presidencial ha estado virtualmente vacante— ha generado una lucha palaciega cuyo saldo se conocerá si aquel reasume efectivamente el poder o si alguien más lo hace en un proceso sucesorio.

Lo que emerge de aquel sinceramiento

puede llegar a ser sorprendente.

- En febrero se cumplirá un año desde que el Fondo Monetario Internacional concedió a Rusia el segundo paquete de asistencia financiera más importante en la historia de la institución crediticia (el mayor fue el que otorgó a México cuando se produjo la crisis del "tequila" en 1995): 10.200 millones de dólares.

Las definiciones sobre reformas económicas ortodoxas a las que esa ayuda estaba atada no se han producido, o lo han hecho en una proporción mínima, y ahora está claro que Rusia precisará, probablemente en el corto plazo, de más dinero en crédito.

- En Chechenia se mantiene el precario cese de hostilidades —logrado por el general Lebed cuando aún era el responsable de la Seguridad Nacional del gobierno de Yeltsin— después de 17 meses de enfrentamientos.

Pero la ausencia de una solución —a no definitiva por lo menos estable— a las demandas independentistas chechenas está carcomiendo el actual esquema de ausencia de guerra.

La magnitud de las concesiones que deberá enfrentar Moscú en cualquier negociación requerirá de un poder nítido y con consenso amplio.

- El estado del ejército ruso —olvidado y a punto de fragmentarse— es otra razón para buscar el regreso de un gobierno al que la sociedad y el mundo perciban nítidamente en el control de las cosas.

La inminencia del avance de la OTAN hacia el Este europeo, que se producirá antes de que se agote la primera mitad del año y a los ojos de una Rusia que aún no hizo la paz con la idea, también reclama claridad.

Es posible que Yeltsin guarde la carta de fantasía que le atribuyen —una posible restauración monárquica para recuperar la idea de la unidad nacional—, pero los problemas de Rusia parecen hoy estar mucho más allá de lo simbólico.

Por Oscar Raúl Cardoso
© Clarín



La salud de los enfermos. Cada vez son más las fuerzas políticas que traman la forma de sacar al presidente Boris Yeltsin del Kremlin.

EL POLITICO MAS POPULAR DE RUSIA

Lebed quiere ya el poder

Es el más acérrimo crítico de Yeltsin • Fue jefe del Consejo de Seguridad y "hombre fuerte" del presidente
• Declarado admirador de Augusto Pinochet, está en plena carrera • "Estoy listo para gobernar", dice

Sin titubear, confiesa: "Estoy listo para gobernar". El general Alexander Lebed, ex socio de Boris Yeltsin, está en plena carrera para sucederlo en la presidencia.

Con un poderoso impulso, el de saberse el político más popular de Rusia, este general nacionalista emprendió una ofensiva que lo convirtió en el más acérrimo crítico de Yeltsin y relanzó su meteórico ascenso hacia el poder.

Tras una sorprendente gira promocional que lo llevó a Washington y a Bonn, Lebed volvió a arremeter ayer con sus exigencias para que se convoque a elecciones anticipadas.

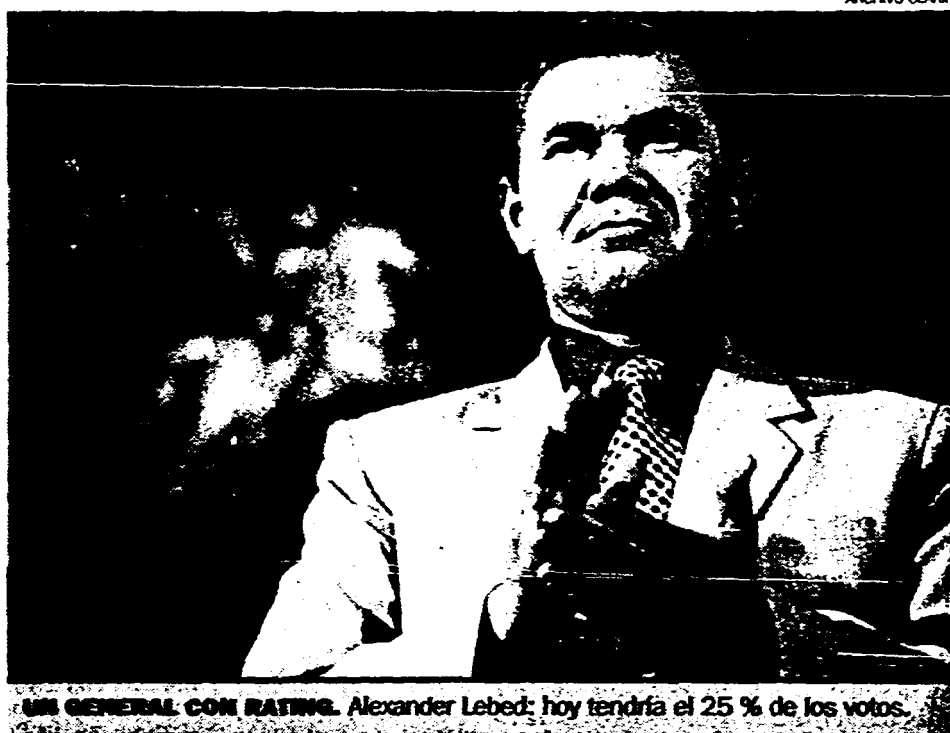
Para diferenciarse de la oposición comunista, que pide la destitución de Yeltsin, el general Lebed presionó también por una reforma constitucional que recorte los poderes presidenciales.

"La Carta Magna rusa es extremadamente autoritaria, pues Yeltsin la hizo a su medida en diciembre de 1993", después de disolver por la fuerza al Soviet Supremo, dijo ayer.

Un ascenso vertiginoso

Héroe de la guerra de Afganistán y declarado admirador de Augusto Pinochet, Lebed supo capitalizar en las elecciones de junio pasado la preocupación nacionalista de una parte del electorado ruso, que está en contra de la realidad que le toca vivir pero también del comunismo.

Entonces obtuvo el 14,5 por ciento de



UN GENERAL CON RATING. Alexander Lebed: hoy tendría el 25 % de los votos.

los votos, luego se alió a Yeltsin para la segunda vuelta y fue nombrado jefe del Consejo de Seguridad, cargo que le duró poco pero en el que brilló como el hacedor de la paz con la República de Chechenia.

Tras su veloz carrera, el general "desocupado", de 46 años, espera ahora con ansiedad el momento de sacar provecho de las turbulencias que sacuden a su país debido a la enfermedad de Boris Yeltsin.

En las últimas semanas, "se invitó" a Washington para estar presente en la se-

gunda asunción del presidente Bill Clinton. También hizo una gira por Alemania (aliada de Yeltsin) y ahora planea asistir al foro económico internacional de Davos, Suiza, la semana que viene.

Esta reunión de dirigentes empresariales y políticos sería otra escala en su plataforma de lanzamiento político.

Occidente, sin embargo, no mira con buenos ojos a este oportunista general de discurso populista y objetivos dudosos. Se lo considera nulo en diplomacia y eco-

nomía, capaz de todo y dispuesto a aliarse con la derecha autoritaria y la izquierda reaccionaria.

Malas noticias para Yeltsin

El preferido por las potencias occidentales es Anatoly Chubais, arquitecto de las privatizaciones y economista liberal, que ocupa la jefatura de la administración del Kremlin.

¿Pero qué dicen los rusos? Según una encuesta del Centro de Investigaciones de Moscú, nada bueno para Chubais ni para el presidente Boris Yeltsin.

Si hoy hubiera elecciones, afirma el sondeo publicado esta semana por la revista británica The Economist, el 25 por ciento de los votos irían a Lebed, el 17 por ciento al intendente de Moscú Yuri Luzhkov, y el 16 por ciento al comunista Gennady Ziuganov.

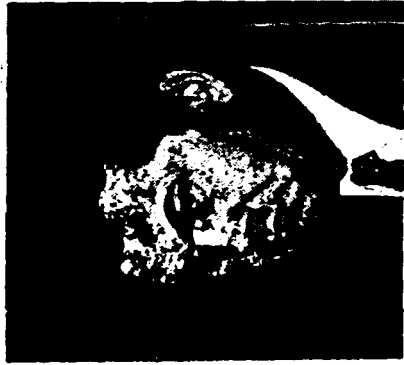
El descontento con Yeltsin parece unánime: el 86 por ciento de los interrogados en esta encuesta dijo que el presidente debería retirarse y el 82 por ciento aseguró que no lo habría votado en las últimas elecciones de haber conocido su estado de salud.

Las malas noticias para Yeltsin no terminan ahí. El 72 por ciento de los encuestados dijo estar "preocupado por Rusia" debido a la salud del presidente y el 70 por ciento dijo que cree que no volverá a ser capaz de hacer su trabajo nuevamente.

Si, como cree la mayoría, esa es la situación, Yeltsin tendrá dos posibilidades: o se mantiene nominalmente en el cargo (mientras otros gobiernan) o bien se decide a renunciar, como espera Lebed.

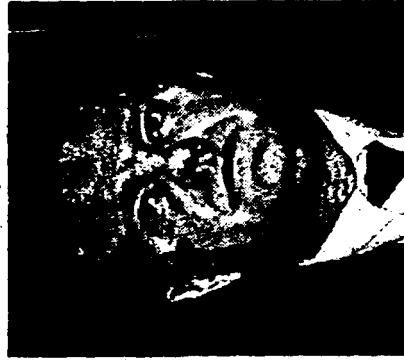
LA LUCHA ENTRE BAMBALINAS

Quién es quién en el tablero ruso



ALEXANDER LEBED

Es un general de 46 años y el político más popular de Rusia, en especial por su papel en la guerra de Chechenia y por sus continuos reclamos de orden. En la primera vuelta de las elecciones de mayo último obtuvo el tercer puesto. Luego cedió los votos a Yeltsin para la segunda vuelta. Logró a cambio el estratégico puesto de secretario del Consejo de Seguridad. Fue echado por Yeltsin, a quien no le agrada que se candidatee ante el pueblo como su sucesor.



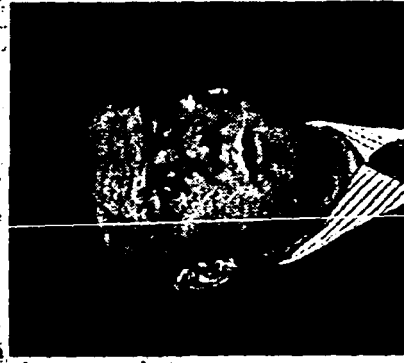
GUENNADY ZIUGANOV

Es el líder del Partido Comunista que pugna por volver al poder. Con 51 años, quedó segundo en las últimas elecciones. Reunió en su partido a los nostálgicos del viejo sistema, disconformes por las secuelas sociales de la reconversión capitalista de Yeltsin. Sin embargo, Ziuganov admite a la economía de mercado en su país, aunque con un mayor control estatal. Poco carismático, es el candidato para encabezar una alianza entre comunistas y nacionalistas.



TATIANA YELTSIN

La llaman "la princesa del Kremlin". Tiene 37 años y es la hija menor del líder ruso. Se transformó en un símbolo informal de autoridad cuando su padre debió ausentarse del Kremlin para ser operado del corazón. Fue una pieza clave en la campaña electoral. Recorrió el país y ayudó a suavizar la imagen de su padre y a captar el voto femenino. Se le atribuyen algunas destituciones del ala dura del Kremlin. Es la persona de mayor confianza de Yeltsin.



ANATOLY CHUBAIS

Jefe de gabinete, para muchos en Rusia es "el zar de las privatizaciones". De 41 años, representa al ala liberal del Kremlin. Es uno de los reformistas más criticados por el impopular proceso de privatizaciones que encabezó, y del que --según se afirma-- se aprovechó para amasar una considerable fortuna. Logró recaudar 500 millones de dólares para financiar la campaña política de Yeltsin. Representa a los banqueros y empresarios.



VIKTOR CHERNOMYRDIN

Actual primer ministro, está a la cabeza del poderoso lobby del petróleo y el gas y es el principal confidente político de Yeltsin. Tiene 58 años. Es un defensor de las reformas económicas y muy leal a las órdenes del presidente. El líder del Kremlin lo usa a menudo para frenar las ambiciones políticas de Lebed, quien quedó subordinado a su mando cuando estuvo en el gobierno. Chernomyrdin ocupó la presidencia interina durante las enfermedades de Yeltsin.

SE ACENTUA LA SENSACION DE VACIO DE PODER

El Kremlin confirma que Yeltsin no puede gobernar

Declaró que el presidente está demasiado enfermo como para esperar un regreso inmediato
• Yeltsin gobernó el último año y medio desde hospitales • Tensa lucha por el poder en Moscú

ARACELI VICECONTE

A medida que pasan los días el futuro político de Rusia parece hipotecarse cada vez más. El presidente Boris Yeltsin, dijo ayer el secretario de prensa del Kremlin, Sergei Yastrzhembsky, "está demasiado enfermo como para esperar un regreso inmediato" a sus funciones. Un anuncio nada sorpresivo, pero que acentuó la sensación de vacío de poder que hoy se vive en Rusia. Yeltsin tiene 65 años.

Con una salud quebrantada por males que van desde los problemas nerviosos hasta la insuficiencia cardíaca y algunas secuelas de alcoholismo, Yeltsin gobernó el último año y medio desde hospitales, sanatorios y casas de descanso.

El año pasado sufrió tres ataques cardíacos, luego pasó una delicada operación de corazón y por último fue internado por una pulmonía doble, que aún lo mantiene en reposo.

El Kremlin, mientras tanto, mantiene la vieja política de convertir convalecencias en meros resfrios. Pero esta estrategia de jugar con imágenes oscuras parece agotarse, sobre todo porque hace tiempo que no se ve al presidente en directo.

El miércoles Yeltsin acudió al Kremlin solo por media hora y se mantuvo bien lejos de las cámaras.

Aunque las jugarretas orquestadas quieren mostrar a un Yeltsin activo, que firma decretos y envía saluciones por doquier

Yeltsin padece de insuficiencia cardíaca y ahora soporta una pulmonía doble

desde su refugio campestre, el presidente debió posponer una reunión cumbre entre los gobernantes de las ex repúblicas soviéticas, prevista para esta semana.

Hoy, nadie sabe con precisión en qué estado se encuentra quien fue el "oso de los Urales", el líder que supo asentar sobre sus hombros la estructura del Estado pero que, según confesó su esposa Naina, "no es un superhombre y nunca termina de curarse".

Naina pronunció esas palabras el 5 de julio pasado, cuando, debido a problemas de salud, su marido Boris no pudo festejar la victoria en las elecciones que le otorgaron un segundo mandato.

Desde entonces, las dudas sobre su capacidad para dirigir los destinos del gigantesco país se hacen cada vez más fuertes: la prensa cuestiona su liderazgo, sus críticos dicen que "perdió el país" y la oposición comunista arremete con infructuosas votaciones parlamentarias con el propósito de destituirlo.

Mientras Yeltsin sigue ausente pero afeitado a las riendas del poder, en el Kremlin lo reemplaza un binomio para muchos



CASI UNA SOMBRA. Boris Yeltsin no se lo ve en público desde el 6 de enero.



17.000.000 de kilómetros cuadrados.
La Federación Rusa es el país más extenso del mundo. Tiene 89 provincias y regiones.

La extensión actual es casi la misma que la de la Rusia de los zares de principios de siglo.



148.000.000 de habitantes.
Más de cien nacionalidades y etnias distintas (el 82,6% son rusos).



Son mayoritariamente cristiano-ortodoxos.
Existen minorías musulmanas, budistas y judías.



En Siberia tienen:
59% de las reservas mundiales de petróleo.
90% de las de carbón.
41% de las de hierro.

Además proporciona el 80% de la energía hidroeléctrica de toda la ex URSS.



PBI per cápita: u\$s 2.500
Un tercio de la población vive bajo la línea de pobreza y el salario mensual promedio es de 108 dólares.



Según datos del Min. del Interior es el país con mayor número de organizaciones mafiosas por habitante.

amenazante: el jefe de gabinete del Kremlin, Anatoli Chubais, y la segunda hija del presidente, Tatiana Dyachenko.

Según la oposición, el "regente" Chubais utiliza su influencia para apuntalar los intereses de banqueros, financistas y empresarios que contribuyeron generosamente a la campaña electoral de Yeltsin.

A la cabeza del poderoso lobby del petróleo y el gas, el primer ministro Viktor Chernomyrdin también utiliza los resortes del poder para beneficiar al sector energético. Y se enfrenta a Chubais en una ácida disputa, que parece convertir a la política rusa en un campo de batalla entre clanes.

Estas luchas palaciegas, que protagonizan numerosas facciones, parecen aumentar la incertidumbre sobre el futuro de la gigantesca nación rusa, donde el proceso de modernización aún sabe amargo.

Mientras políticos y generales esperan su turno para ascender al poder, los rusos enfrentan una brecha entre ricos y pobres que se convirtió en un abismo.

Los créditos, las privatizaciones y el libre mercado dejaron fuera a una buena parte de los 150 millones de habitantes que debieron convertirse al capitalismo tras 70 años de comunismo.

Se calcula que unos 30 millones de rusos viven por debajo del nivel de pobreza. El sueldo mínimo es de 15 dólares y un muy buen sueldo promedio los 200. Una comida en un restaurante medio de

Hoy lo suplen en el poder su segunda hija, Tatiana, y Anatoli Chubais, jefe del gabinete del Kremlin

Moscú cuesta 45 dólares.

A esta realidad se suma la angustia de quienes buscan una idea unificadora porque creen estar "entregados a Occidente", un sentimiento arraigado más allá de los focos nacionalistas como las fuerzas armadas que el general Alexander Lebed explotó para conseguir el 14,5% de los votos en las elecciones de junio de 1996.

Según la Constitución rusa, si el presidente dimite antes de concluir su mandato, debe reemplazarlo el primer ministro y convocar a elecciones en un plazo de tres meses.

Con un Yeltsin convaleciente, la carrera por la jefatura del Estado ya se largó. Entre otros, esperan su turno Lebed, Chernomyrdin, Chubais, el intendente de Moscú, Yuri Luzhkov, y el ex candidato comunista Guennady Ziuganov.

Todo indica, sin embargo, que sus ambiciones deberán esperar y la incertidumbre durará buen rato.

Pues, quienes lo conocen bien, creen que solo una recaída brutal podría hacer que Yeltsin se despoja de su única ideología sabida: el poder.

1977-1978
1977-1978
1977-1978

El primer ministro del Canadá, James Earl Callaghan, anunció en un discurso en Ottawa que el gobierno de su país se comprometía a la cooperación con las Naciones Unidas en la lucha contra el crimen organizado.

El primer ministro del Canadá, James Earl Callaghan, anunció en un discurso en Ottawa que el gobierno de su país se comprometía a la cooperación con las Naciones Unidas en la lucha contra el crimen organizado.

El primer ministro del Canadá, James Earl Callaghan, anunció en un discurso en Ottawa que el gobierno de su país se comprometía a la cooperación con las Naciones Unidas en la lucha contra el crimen organizado.

El primer ministro del Canadá, James Earl Callaghan, anunció en un discurso en Ottawa que el gobierno de su país se comprometía a la cooperación con las Naciones Unidas en la lucha contra el crimen organizado.

El primer ministro del Canadá, James Earl Callaghan, anunció en un discurso en Ottawa que el gobierno de su país se comprometía a la cooperación con las Naciones Unidas en la lucha contra el crimen organizado.

fin

1977-1978

17

19700754

1990, 1991 and 1992). It is important to be able to estimate the probability of a particular individual being infected with a relevant infection during a particular time period.

[illegible]

El presente informe de labores de Daniel Vazquez y de sus compañeros, en el periodo comprendido al mes de febrero de 1960, es de gran importancia para el estudio de la historia de la medicina en el país, y para el conocimiento de la vida de los médicos que han contribuido a la medicina en el país.

Este documento es una manifestación de la voluntad de la comunidad de la
religión y la cultura de la gente de la cultura de la gente de la cultura
de la cultura de la cultura de la cultura de la cultura de la cultura de la cultura

1. The following information was obtained from the records of the Department of the Interior, Bureau of Land Management, regarding the land owned by the United States in the State of Nevada:

XK2157

U FOXBT 01-29 00148
icx mun exg

RUSIA-PRESIDENCIA
LEBED, FAVORITO EN CASO DE ELECCIONES ANTICIPADAS

Moscú, 29 ene (EFE).- El ex secretario del Consejo de Seguridad de Rusia y general retirado Alexandr Lébed es el candidato favorito en caso de que se celebren elecciones presidenciales anticipadas, según un sondeo de opinión hecho público hoy, miércoles.

La encuesta, efectuada por el centro de estudios sociológicos "Opinión Pública", señala que de celebrarse hoy los comicios presidenciales Lébed obtendría el 46 por ciento de los votos, 16 puntos más que el líder del Partido Comunista de Rusia, Guennadi Ziugánov.

El dirigente máximo de los comunistas perdería en una eventual segunda ronda electoral también frente al alcalde de Moscú, Yuri Luxhkov, por una diferencia de once puntos.

Según el sondeo, el único candidato al que podría ganarle Ziugánov sería al actual primer ministro ruso, Víctor Chernomirdin, a quien aventajaría en siete puntos. EFE
bsi/co dlh

01/29/15-58/97

19-19

89700754

9700755
OPERACIONES RUSIA - OTAN
150090
22.01.97
11876
007294
008062
11163

AC-812

U POKRYT 01-16 00751
muy mala la.

RUSIA-OTAN

RODIONOV: RUSIA NO CREA SU SUBCULTURA EN RESPUESTA OTAN

Moscu, 16 ene (EFE). - Rusia no planea crear una alianza militar ni aumentar sus Fuerzas Armadas para responder a la ampliación de la OTAN hacia Europa del Este, declaró hoy, jueves, el ministro ruso de Defensa, Igor Rodionov.

"Nosotros no nos vamos a ampliar ni crearemos un nuevo bloque defensivo en contrapartida a la OTAN", subrayó Rodionov en una conferencia de prensa.

Según el titular de Defensa de Rusia, "la creación de nuevos bloques puede agudizar la confrontación en el mundo".

"Estoy en contra de cualquier bloque militar", insistió Rodionov al hablar de una posible alianza militar entre Rusia y Bielorrusia.

También especificó que "si la OTAN quiere expandirse, es asunto suyo y de sus líderes, pero nosotros estamos categóricamente en contra".

Respecto a posibles respuestas de Rusia a la expansión de la Alianza Atlántica, el ministro dijo que "el presidente Boris Yeltsin encomendó al ministerio de Exteriores la coordinación de las respuestas adecuadas de Rusia. El ministerio de Defensa sólo analiza la situación y hace propuestas".

Rodionov manifestó: "No se trata sólo de la creación o la disolución del Pacto de Varsovia y de la URSS. Lo que importa en Europa debería de existir el antagonismo, pero esto no debería de quedar la estructura militar de la Alianza Atlántica".

Agregó que las amenazas para la seguridad en Rusia existen en Occidente, en el Sur y en Oriente, "pero éstas no son amenazas de adversarios potenciales. Son sencillamente amenazas que debemos tener en cuenta". EFE

mon/men/so

01/16/12-13/97

01-04

0700755

U FOXBT 01-18 00665
icx mun exa

RUSIA-OTAN (Previsión)
RUSIA POCO OPTIMISTA ANTE DIALOGO CRUCIAL Y DIFICIL CON SOLANA

Moscú, 18 ene (EFE).- Rusia calificó hoy de "muy importantes" las negociaciones que celebrarán el lunes, en Moscú, el ministro de Asuntos Exteriores, Yevgueni Primakov, y el secretario general de la OTAN, Javier Solana, pero admitió que no hay que esperar demasiado de esa "difícil" reunión.

"Se trata de un diálogo muy importante, pero difícil", declaró hoy, sábado, a la agencia Interfax, un diplomático ruso de alto rango, al comentar la reunión de cinco horas que celebrarán el lunes Solana y Primakov en una casa de campo situada a las afueras de Moscú para evitar el acoso de la prensa.

Según el diplomático, "no hay que esperar demasiado del encuentro, ya que todos los problemas en las relaciones entre Rusia y la OTAN no pueden resolverse en una reunión de cinco horas".

El funcionario del ministerio de Exteriores especificó que las partes han optado por decretar el "hermetismo informativo" para trabajar con la "máxima eficacia" y evitar que posibles filtraciones puedan entorpecer el proceso negociador.

El propio Solana declaró a la agencia oficial ITAR-TASS en Bruselas, antes de emprender viaje rumbo a Moscú, a donde llegará mañana, que las negociaciones para la elaboración de un acuerdo que regule las relaciones de Rusia con la Alianza "no serán fáciles".

El secretario general de la OTAN reiteró el viernes en Bonn -en una escala de camino a Moscú- su convicción y esperanza en que la OTAN debe y puede alcanzar un amplio acuerdo de seguridad con Rusia para cuando la Alianza decida su ampliación hacia el Este en la cumbre de Madrid, los próximos 8 y 9 de julio.

Según declaró hace unos días Primakov, Rusia podría darse por satisfecha, para comenzar, si recibe garantías de que la OTAN no desplegará infraestructura militar, sobre todo armas nucleares, en los territorios de los nuevos estados miembros y si se modifica el Tratado de desarme convencional en Europa (CFE).

Aunque últimamente la OTAN aceptó las exigencias de Moscú sobre la revisión del CFE para permitir a Rusia tener un mayor nivel de armamento en los llamados flancos sur, en el Cáucaso, y norte, en la región occidental de Leningrado, Primakov exigió el pasado día 8 una mayor "adaptación" de ese Tratado a la nueva realidad europea en vistas de los planes de ampliación de la Alianza.

Según Primakov, "la modernización del Tratado debe responder a nuestras preocupaciones respecto al eventual avance de la infraestructura militar de la OTAN (a los nuevos países miembros), refrendar la no proliferación de armas nucleares hacia el este y crear un mecanismo de adopción conjunta (con Moscú) de decisiones que atañen a los intereses vitales de Rusia y otras".

Moscú reiterará una vez más a los representantes de la OTAN que quiere la firma de un tratado con compromisos concretos de la Alianza de tener a Rusia como interlocutora obligatoria en asuntos de seguridad europea, mientras que la dirección aliada ofrece una carta con mecanismos de cooperación y consultas.

El ambiente de poco optimismo que precede a la reunión Primakov-Solana -algunos comentaristas afirman que será un diálogo "estéril"- fue ya puesto de manifiesto el pasado 4 de enero por el presidente ruso, Boris Yeltsin, quien al entrevistarse en Moscú con

el canciller alemán, Helmut Kohl, le expresó la "férrea" oposición del Kremlin a la expansión de la Alianza al Este.

Kohl, quien resaltó las "considerables" diferencias existentes todavía entre Rusia y la OTAN, expresó la esperanza de que "en 1997 se alcanzará una solución sabia que no cree nuevas líneas de división en Europa y tenga en cuenta los intereses legítimos de seguridad de Rusia".

Aunque el ministro de Defensa, Igor Rodionov, aseguró esta semana que Rusia no planea crear una alianza militar para contrarrestar la ampliación de la OTAN, crecen los llamamientos de la clase política rusa a favor de que Moscú refuerce su oposición a ese proceso y busque enérgicas soluciones de respuesta.

Según el presidente de la Cámara de Diputados de Rusia, el comunista Guennadi Selezniyov, los planes de la Alianza "suponen una amenaza no sólo para la seguridad nacional de Rusia, sino también potencialmente a la estabilidad de Europa". EFE

MCR/CO/rt

U FOXBT 01-18 00665
icx mun exq

RUSIA-OTAN (Previsión)
RUSIA POCO OPTIMISTA ANTE DIALOGO CRUCIAL Y DIFICIL CON SOLANA

Moscú, 18 ene (EFE).- Rusia calificó hoy de "muy importantes" las negociaciones que celebrarán el lunes, en Moscú, el ministro de Asuntos Exteriores, Yevgueni Primakov, y el secretario general de la OTAN, Javier Solana, pero admitió que no hay que esperar demasiado de esa "difícil" reunión.

"Se trata de un diálogo muy importante, pero difícil", declaró hoy, sábado, a la agencia Interfax, un diplomático ruso de alto rango, al comentar la reunión de cinco horas que celebrarán el lunes Solana y Primakov en una casa de campo situada a las afueras de Moscú para evitar el acoso de la prensa.

Según el diplomático, "no hay que esperar demasiado del encuentro, ya que todos los problemas en las relaciones entre Rusia y la OTAN no pueden resolverse en una reunión de cinco horas".

El funcionario del ministerio de Exteriores especificó que las partes han optado por decretar el "hermetismo informativo" para trabajar con la "máxima eficacia" y evitar que posibles filtraciones puedan entorpecer el proceso negociador.

El propio Solana declaró a la agencia oficial ITAR-TASS en Bruselas, antes de emprender viaje rumbo a Moscú, a donde llegará mañana, que las negociaciones para la elaboración de un acuerdo que regule las relaciones de Rusia con la Alianza "no serán fáciles".

El secretario general de la OTAN reiteró el viernes en Bonn -en una escala de camino a Moscú- su convicción y esperanza en que la OTAN debe y puede alcanzar un amplio acuerdo de seguridad con Rusia para cuando la Alianza decida su ampliación hacia el Este en la cumbre de Madrid, los próximos 8 y 9 de julio.

Según declaró hace unos días Primakov, Rusia podría darse por satisfecha, para comenzar, si recibe garantías de que la OTAN no desplegará infraestructura militar, sobre todo armas nucleares, en los territorios de los nuevos estados miembros y si se modifica el Tratado de desarme convencional en Europa (CFE).

Aunque últimamente la OTAN aceptó las exigencias de Moscú sobre la revisión del CFE para permitir a Rusia tener un mayor nivel de armamento en los llamados flancos sur, en el Cáucaso, y norte, en la región occidental de Leningrado, Primakov exigió el pasado día 8 una mayor "adaptación" de ese Tratado a la nueva realidad europea en vistas de los planes de ampliación de la Alianza.

Según Primakov, "la modernización del Tratado debe responder a nuestras preocupaciones respecto al eventual avance de la infraestructura militar de la OTAN (a los nuevos países miembros), refrendar la no proliferación de armas nucleares hacia el este y crear un mecanismo de adopción conjunta (con Moscú) de decisiones que atañen a los intereses vitales de Rusia y otras".

Moscú reiterará una vez más a los representantes de la OTAN que quiere la firma de un tratado con compromisos concretos de la Alianza de tener a Rusia como interlocutora obligatoria en asuntos de seguridad europea, mientras que la dirección aliada ofrece una carta con mecanismos de cooperación y consultas.

El ambiente de poco optimismo que precede a la reunión Primakov-Solana -algunos comentaristas afirman que será un diálogo "estéril"- fue ya puesto de manifiesto el pasado 4 de enero por el presidente ruso, Borís Yeltsin, quien al entrevistarse en Moscú con

el canciller alemán, Helmut Kohl, le expresó la "férrea" oposición del Kremlin a la expansión de la Alianza al Este.

Kohl, quien resaltó las "considerables" diferencias existentes todavía entre Rusia y la OTAN, expresó la esperanza de que "en 1997 se alcanzará una solución sabia que no cree nuevas líneas de división en Europa y tenga en cuenta los intereses legítimos de seguridad de Rusia".

Aunque el ministro de Defensa, Igor Rodionov, aseguró esta semana que Rusia no planea crear una alianza militar para contrarrestar la ampliación de la OTAN, crecen los llamamientos de la clase política rusa a favor de que Moscú refuerce su oposición a ese proceso y busque enérgicas soluciones de respuesta.

Según el presidente de la Cámara de Diputados de Rusia, el comunista Guennadi Selezniyov, los planes de la Alianza "suponen una amenaza no sólo para la seguridad nacional de Rusia, sino también potencialmente a la estabilidad de Europa". EFE

MCR/CO/rt

1. *Chlorophyll a* (Chl *a*) and *Chlorophyll b* (Chl *b*) were determined using the method of Lichtenthaler and Whistler (1987). The total chlorophyll content was determined using the method of Lichtenthaler and Whistler (1987). The total chlorophyll content was determined using the method of Lichtenthaler and Whistler (1987).

Moscu, 12 de mayo. G. I. I. D. A. norteamericano de Asuntos Exteriores, George A. Delaney, se reunió con el embajador soviético de Relaciones con el extranjero en general de la América Occidental, Iyevier Solovov, de nuevo ministro de Asuntos Exteriores, para discutir las relaciones entre Moscu y la O. A. D.

"Después ahora, cada parte exponía su postura, tras lo cual rechazaba las propuestas de la contraparte e intentaba sondear sus posiciones, pero esta vez no hubo tal actitud", dijo a la prensa el ministro sobre sus negociaciones de cinco horas a puerta cerrada con Colonna, celebradas el lunes pasado en Moscú.

El jefe de la diplomacia rusa insistió en que la OTAN debe firmar con Moscú un "tratado" de carácter jurídico vinculante y no la "carta" que propone la dirección aliada, que teme que se demore la ratificación de este acuerdo en los parlamentos de los 16 países miembros de la Alianza. EFE

04/22/19 15:77

03

0700755

REITERO EXPANSION

MOSCU, (Reuter) - Un día después de las conversaciones mantenidas a muy alto nivel entre Rusia y la OTAN, Moscú reiteró su negativa a la expansión de la alianza, aunque dijo que el diálogo para un posible acuerdo continuará en febrero.

«Mantenemos y seguiremos manteniendo nuestra negativa a la expansión de la

OTAN», dijo el portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores, Gennady Tarasov.

«Está claro para cualquier observador no comprometido que la expansión de la alianza



El Secretario de la OTAN, Javier Solana, realizó intensas gestiones en Moscú en un intento por alcanzar un acuerdo entre la Alianza Atlántica y Rusia. Sin embargo, el Kremlin sigue manteniendo su negativa a la expansión. (Foto AFP)

conlleva el riesgo de trazar nuevas líneas divisorias en Europa», dijo Tarasov en una conferencia de prensa.

«Esa situación podría llevarnos a lo que todos tratamos de evitar cuando terminó la Guerra Fría», añadió.

El secretario general de la Organización del Tratado del Atlántico Norte, el español Javier Solana, y el Ministro de Relaciones Exteriores de Rusia, Yevgeny Primakov, se reunieron el lunes durante cinco horas en una residencia oficial a las afueras de Moscú.

El lunes, al referirse a las conversaciones, Moscú dijo que habían resultado «convenientes».

POSICION INCAMBIADA

Pero ayer dejó ver claramente que su oposición a los planes de la OTAN de admitir nuevos miembros entre los países de la ex Unión Soviética que formaban parte del disuelto Pacto de Varsovia, no había cambiado.

«Nosotros lo dijimos claramente en el curso de nuestras discusiones que nuestras conversaciones con la OTAN no pueden ser vistas como un tipo de compensación por nuestro acuerdo a la expansión de la OTAN», dijo Tarasov.

No obstante, el portavoz dijo que una nueva ronda de conversaciones quedó programada para febrero.

«La siguiente ronda de conversaciones sobre el tema se programó para febrero», dijo el portavoz, quien no dio más detalles.

69700755

04-04

9700756
 PROCESOS TRAS INTENTO DE GOLPE DE ESTADO
 EN AZERBAIYAN
 518593
 28.01.97
 11876
 507345
 11164

XK2131

U FOXB 01-28 00297
 icx mun exg

AZERBAIYAN-PROCESO
 TRIBUNAL CONDENA A PRISION A ACUSADOS GOLPE DE ESTADO

Moscú, 28 ene (EFE).- El Tribunal Supremo de Azerbaiyán condenó hoy, martes, a penas de prisión a tres militares acusados de participar en un intento de golpe de Estado en Bakú en octubre de 1994.

Ilgar Safijánov, ex jefe de la oficina azerbaiyana de la Interpol, y los comandantes militares Eldar Gasánov y Alik Mamédov fueron acusados de ser cómplices del ex primer ministro Suret Guséinov, responsabilizado por el actual régimen del presidente, Heidar Aliev, de preparar aquel golpe de Estado.

Los tres fueron detenidos a principios del año pasado, con la particularidad de que Safijánov fue arrestado en Moscú y entregado por Rusia a la Justicia azerbaiyana.

El Tribunal condenó a Safijánov y Gasánov a quince años de prisión y a Mamédov a once años de cárcel, según la agencia rusa Interfax.

Suret Guséinov encabezó la rebelión armada que derrocó en junio de 1993 el régimen islámico del entonces presidente azerbaiyano, Abulfáz Elchibéi, y tenía la intención de entregar el poder al primer líder que encabezó la república tras la desintegración de la URSS, Ayaz Mutaalibov.

Sin embargo, otro ex dirigente, el veterano Aliev, quien lideró la república en los tiempos de la URSS, tomó cartas en el asunto y convenció a Guséinov de que le entregase el poder, a cambio del cargo de primer ministro y la promesa de convertirle en próximo presidente de Azerbaiyán.

Una vez convertido en presidente, Aliev responsabilizó a Guséinov de la crisis económica, le privó del control de las Fuerzas Armadas y le acusó de preparar una intentona golpista en octubre de 1994, aunque el primer ministro logró huir a Rusia, donde también está refugiado Mutaalibov.

Aliev ha reclamado en varias ocasiones que las autoridades rusas detengan y extraditen a Guséinov y Mutaalibov, pero por ahora no lo ha conseguido. EFE

si/acm dlh

01/28/21-09/97

01-02

9700756

XK2162

U FOXBT 01-29 00174
icx mun exq

AZERBAIYAN-PROCESO
EX ALTOS JEFES MILITARES CONDENADOS A PENAS DE PRISION

Moscú, 29 ene (EFE).- Tres altos jefes militares y otros catorce uniformados y civiles fueron condenados hoy, miércoles, a diversas penas de prisión por su participación en un intento de golpe de Estado contra el presidente de Azerbaiyán, Gueidar Aliev, a mediados de 1995.

Según la agencia oficial rusa, el ex viceministro de Defensa Vajid Musáyev, fue sentenciado a quince años de cárcel tras ser hallado culpable también de intentar "eliminar físicamente" al jefe del Estado.

La Fiscalía General acusó a Musáyev de preparar un atentado con cohetes contra el avión del presidente azerbaiyano, cuando, en el verano de 1995, Aliev regresaba de un viaje al extranjero.

El ex comandante en jefe de la tropas del ministerio del Interior Rafik Agáyev, y el coronel Anatoli Sisoyev, ex miembro de la Fuerzas Armadas de Ucrania, recibieron penas de once y diez años de cárcel, respectivamente.

Los demás acusados de participar en la intentona golpista fueron condenados a penas de entre cinco y doce años de cárcel.
EFE

bsi/co dlh

01/29/16-49/97

02-02

19700756

Nº DOCUMENTO 9700757

TÍTULO Brasil: Exame Análise detecta THC e conndb's
Dip.
de Gabeira

PROCEDÊNCIA O. ESTADO S. PAULO

DATA 4-12-96

11146

65092 11660

10184

504482 60110

11214

11241

POLÍCIA

Exame detecta THC em sementes de Gabeira

Cânhamo importado da Hungria em maio contém princípio ativo da maconha, segundo PF; deputado, que disse ter trazido substância ao País para fins de pesquisa, exigirá na Justiça devolução de 5,5 kg

EDSON LUIZ

BRASÍLIA — Um exame preliminar, realizado durante seis meses pela Polícia Federal (PF), constatou a existência de THC, substância calmante e alucinógena, nos 5,5 quilos de sementes de cânhamo (maconha) importadas da Hungria pelo deputado Fernando Gabeira (PV-RJ) em maio. A PF fez um novo teste, cujo resultado sairá em 15 dias, para ratificar o exame anterior e identificar o teor exato de THC. O assunto está sendo tratado com extremo cuidado pela polícia, que quer evitar novas polêmicas.

As sementes de cânhamo foram apreendidas no Aeroporto Internacional de Brasília, em maio. O THC define o princípio ativo da droga. Para realizar os testes, o Instituto Nacional de Criminalística (INC) fez dois plantios — um em laboratório e outro em campo aberto.

Para reconfirmar o teor, a PF fez novo plantio, agora utilizando as sementes colhidas da maconha que havia sido plantada pelos peritos. "A intenção é verificar se o teor deste novo plantio aumentou ou permanece o mesmo", explica uma fonte da PF. A polícia não revelou o grau toxicológico das sementes.

Os resultados dos exames não causaram surpresa ao deputado Fernando Gabeira, que pretendia

fazer uma pesquisa em laboratório para saber o teor das sementes. "Na Hungria, onde foi plantado, o cânhamo não desenvolvia o THC, por isso o trouxe ao Brasil para que a Embrapa fizesse uma mudança genética", explicou o deputado. "Quero as sementes de volta para continuar esta pesquisa", acrescentou.

Se o governo não decidir até a próxima semana o destino dos 5,5 quilos de sementes, Gabeira vai entrar na Justiça requerendo o produto. "Estão impedindo que se faça pesquisa no Brasil", reclamou o deputado. "Tudo está legal, mas a Polícia Federal está enrolando, cometendo uma violência legal."

IMPORTAÇÃO FOI LIBERADA EM CASO PARECIDO

Precedente — Caso entre na Justiça, Gabeira terá um precedente a seu favor. Na semana passada, um juiz da 2ª Vara de Entorpecentes do Tribunal de Justiça de Brasília liberou 1.130 quilos de semente de maconha, importadas também da Hungria pelo criador de galinhas Waldir Affonso da Costa. O criador chegou a ser preso por tráfico de drogas, mas foi inocentado duas vezes na Justiça, que considerou a importação legal.

Waldir morava na Hungria e trouxe as sementes em junho de 1994, quando voltou ao Brasil. O carregamento veio de navio e passou sem problemas pela alfândega do Rio.

9700757

DOCUMENTO

10

BIELORRUSIA

DESCARTA UNIFICACION CON EJERCITO RUSSO

PROCEDENCIA

518593

FECHA DE PROCEDENCIA

22 01 91.

VINCULACIONES

11876

007244

007692

11163

008062

01-02

09700758

101114

INFORME DE LA COMISIÓN DE INVESTIGACIÓN

INFORME DE LA COMISIÓN DE INVESTIGACIÓN SOBRE EL EJERCITO RUSSO

Mosú, 20 de enero (AP). El ejército de Bielorrusia, Alexander Lukashenko, secretario del comité ejecutivo de la unificación de las divisiones de la Armada, declaró la guerra a las tropas de la OTAN.

El primer ministro de la Federación Anatólica de Bielorrusia y de Rusia en el año 1990, declaró al secretario general Gromyko, al intervenir este año en la televisión de la zona.

La posibilidad de la unificación de los dos países en un solo Estado o de que cualquier otra solución se basara en la frecuencia de los políticos rusos como el control de la producción de la OTAN hacia el este, a la que Rusia se opone.

Bielorrusia es para Moscú el camino más corto hacia Occidente y también el "puente" que le separa de la OTAN cuando ésta entra en el seno de nuevos Estados de Europa del este fronterizos con Rusia, el resto de la postsoviética Comunidad de Estados Independientes (CEI).

El presidente bielorruso, Alexander Lukashenko, apoya las protestas de Rusia, de la que depende económicamente su país, contra la expansión de la OTAN.

También rechaza el resultado político de Moscú frente a las críticas que recibe desde el campo de la oposición y también desde Occidente, después de la reciente formación de un nuevo parlamento, la aprobación de una nueva Constitución, hecha a su medida, en unas elecciones y un referéndum considerados fraudulentos por los observadores internacionales.

Tanto Lukashenko como el presidente ruso, Boris Yeltsin, a menudo juegan la carta de la "internacional". Aunque no faltan quienes les acusan de aprovechar con fines puramente populistas este asunto, no es extraño y común para el proceso de la población de ambos países, todavía nostálgica de la URSS.

De acuerdo con un sondeo, efectuado por la fundación rusa "Corrión Público" la semana pasada, actualmente en Rusia lamentan mucho la desintegración de la URSS en un 74 por ciento de la población, cifra que era de sólo un 33 por ciento hace cinco años. Y otro 33 por ciento de los encuestados "la sienten en alguna medida".

Rusia y Bielorrusia ya han formado una comunidad de integración eventada dentro de la postsoviética CEI. Y Yeltsin anunció recientemente a Lukashenko y alabó en ambos países un referéndum para que la población se pronuncie sobre la unificación de los dos Estados.

Algunos observadores en Moscú consideran que el deseo de Yeltsin de que los medios, cuando se le plantea la cuestión del futuro, promuevan que los países se unan, aunque sea a través de una vía que él mismo no quiere, al final de su segundo período presidencial, frente a Rusia, sus vecinos en el año 2000, y a los países como presidente del nuevo Estado bielorruso.

El ejército de la OTAN, que se encuentra en la zona, se opone a la unificación de los dos países.

El ejército de la OTAN, que se encuentra en la zona, se opone a la unificación de los dos países.

El ejército de la OTAN, que se encuentra en la zona, se opone a la unificación de los dos países.

El ejército de la OTAN, que se encuentra en la zona, se opone a la unificación de los dos países.

El ejército de la OTAN, que se encuentra en la zona, se opone a la unificación de los dos países.

El ejército de la OTAN, que se encuentra en la zona, se opone a la unificación de los dos países.

El ejército de la OTAN, que se encuentra en la zona, se opone a la unificación de los dos países.

02-02

09700758

Nº DOCUMENTO 476-155-
 TITULO Nuevo cartel colombiano envía droga a EEU, Libano e Italia.
 PROCEDENCIA DENEGIS
4-17-96

11176 57604
 65092 66330
 65890 11351
 11224 11352
 11220 11354
 10184 65582
 11430

XA7015

R. SUCBT 12-04 00260
 MUNI EXM

FEUU-COCAINA
 NUEVO CARTEL COLOMBIANO ENVIA DROGA A FEUU, LIBANO E ITALIA

Miami (FEUU). 4 JUL (EFF). - La Oficina Federal de Investigaciones (FBI) de Estados Unidos informó hoy del envío de cocaína por parte de un nuevo cartel colombiano en expansión que utiliza contenedores de carga para trasladar la droga a Florida (FEUU), Libano e Italia.

El portavoz del FBI, Paul Miller, explicó que tan sólo en Miami, Fort Lauderdale y Jacksonville, en Florida (FEUU), en tres meses se ha confiscado cerca de una tonelada de esa droga.

En Florida ya han sido detenidas cinco personas, a las que se acusa de asociación ilícita relacionada con contrabando de cocaína y de las cuales tres son residentes en Miami (Jorge Luis Cheamin, Alfredo Figueroa y Jaime Herrera), una en St. Agustín, Horacio Lyn Benson, y la quinta, Pablo de Jesús Schultz, en Coral Gables.

Además, la Policía busca a tres ciudadanos colombianos, entre ellos Julio Amicharico y Alberto Orlando Gamboa, a quien se considera el jefe de este nuevo cartel, identificado como el sindicato del Norte del Valle, aunque se piensa que se encuentran en Colombia.

Según el FBI, la cocaína decomisada por las autoridades estadounidenses estaba escondida en armazones metálicos soldados a puertas y barras de sujeción de contenedores usados a través de Venezuela.

En Jacksonville, la Policía estadounidense descubrió cocaína escondido en el fondo de los contenedores.

Miller reveló que en noviembre pasado las autoridades libanesas hallaron unos 110 kilos de esa droga en contenedores y detuvieron a catorce personas, mientras que en Génova (norte de Italia) se confiscaron 700 kilos de cocaína empaquetada de la misma forma.

"Dado el dinero que esta droga representa tratan de pasar su cargamento como sea. Lo que hemos hecho es, al menos, interrumpir el flujo", dijo Miller, EFF

Int/Am/ano

12/04/21-27/96

300. TUECUE

clod

9700759

XN2779

R FOXBT 12-04 00271
mun exa lca

DOE - 12/04/92

COLOMBIA-NARCOTRAFICO

TRAFICANTES REGALAN DOSIS DE HEROINA PARA PROMOVER CONSUMO

Medellín (Colombia), 4 dic (EFE).- Los expendedores de drogas en la ciudad colombiana de Medellín regalan dosis de heroína para promover su consumo, denunció el gerente del Centro de Atención y Rehabilitación Integral en Salud Mental del departamento de Antioquia (CARISMA), Ramón Acevedo.

La denuncia fue expuesta en la presentación de un simposio internacional sobre heroína, que se inaugura hoy, miércoles, en esa ciudad del noroccidente del país, según publica el diario "El tiempo".

Varios expertos de Chile, Ecuador y Colombia asistirán a la reunión, organizada por la Dirección Seccional de Salud de Antioquia -departamento del que es capital Medellín-, CARISMA, la Dirección Nacional de Estupefacientes y la embajada de Estados Unidos en el país latinoamericano.

"Los muchachos cuentan que les ofrecen un nuevo producto para la experimentación y ya hemos establecido que se trata de heroína", dijo Ramón Acevedo.

"Lo que más alarma es que los colombianos están consumiendo y basando de la heroína, sin que en el país sepan hacer nada", criticó el gerente del Centro.

En Colombia, señaló Acevedo, y según estadísticas de 1992, de cada mil personas una ya ha probado o consume heroína.

Los expertos consideran que esta relación aumentará a dos o tres por cada mil personas.

A las autoridades también les preocupa el consumo de "rohypnol", conocido como "ruedas o roches", y cuyo uso se ha incrementado en los últimos años en Antioquia.

Los informes de los expertos europeos que cita "El Tiempo" muestran que en ese continente el 45 por ciento de los consumidores de heroína se iniciaron con "rohypnol". EFE

HGO/1 TM/M

120040115/12/92 9700760

TITULO Col. Simposio Int. sobre la heroína

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE RECEPCION 4-12-96

NUMERACIONES

11116 11360 65709
65092 11356 11421
65592 10184 11342
11226 307513 11230
11662

01-01

9700760-

9700761
 RELACIONES UCRANIA - RUSIA 1 SITUACION EN UCRANIA
 31859.3
 30.01.97
 11876
 007294
 007355
 11164

comunicacion
informe

El presente informe tiene como objeto informar sobre la situación en Ucrania, en particular sobre la actividad de las fuerzas armadas rusas y la situación humanitaria en la zona de conflicto.

Según los datos recibidos, las fuerzas armadas rusas continúan su ofensiva en la zona de conflicto, con el objetivo de ocupar la totalidad de la zona de conflicto. Se han reportado numerosos casos de violaciones de los derechos humanos, incluyendo la detención arbitraria de civiles y la destrucción de propiedades.

La situación humanitaria en la zona de conflicto es crítica. Se han reportado numerosos casos de hambre, falta de acceso a servicios médicos y educación, y desplazamiento de civiles. Se estima que más de 1 millón de personas han sido desplazadas de sus hogares.

El gobierno ucraniano ha solicitado la intervención internacional para detener la ofensiva rusa y proteger los derechos humanos. Se han realizado numerosas llamadas a la comunidad internacional para que ejerza presión sobre el gobierno ruso.

El presente informe se basa en la información recibida de fuentes confiables. Se reserva el derecho de actualizar la información a medida que se reciba nueva información.

XD6882

R FOXBT 01-17 00573
mun exg

UCRANIA-RUSIA
PRESIDENTE UCRANIA CONSTATA EMPEORAMIENTO RELACIONES CON MOSCU

Moscú, 17 ene (EFE).- El presidente de Ucrania, Leonid Kuchma, constató hoy, viernes, el empeoramiento de las relaciones entre su país y Rusia e hizo un llamamiento para superar las diferencias que empañan la tradicional amistad entre ambas naciones.

"No puedo pasar por alto el sistemático empeoramiento de las relaciones ruso-ucranianas", declaró Kuchma a la prensa tras reunirse con el presidente bielorruso, Alexandr Lukashenko, en la ciudad de Gomel (sur de Bielorrusia).

Kuchma restó importancia a la reciente publicación en un diario ucraniano de un supuesto documento secreto ruso, con el plan de desestabilizar la situación en Ucrania para propiciar la destitución de su presidente, por su política de acercamiento a Occidente y su distanciamiento de Rusia y la comunidad postsoviética.

"La mejor respuesta a tales publicaciones serían acciones concretas de la dirección de Rusia y de Ucrania para resolver los problemas existentes entre ambos íses", dijo Kuchma sobre ese documento, cuya existencia desmintió el Kremlin.

Rusia y Ucrania están enfrentadas por el reparto de la Flota del mar Negro de la extinta URSS y su base principal, el puerto de Sebastopol en la península ucraniana de Crimea que reclaman los sectores nacionalistas rusos.

Hoy mismo, el alcalde de la capital rusa, Yuri Luzhkov, en una visita a Sebastopol, reiteró que esta ciudad "nunca fue ucraniana" y siguió subordinada directamente a Moscú incluso después de que el líder soviético Nikita Jruschov regalase a Ucrania "en estado de embriaguez" la península de Crimea.

El desacuerdo naval y el pulso por Sebastopol entre Moscú y Kiev impiden la firma de un amplio Tratado de Amistad y Cooperación, principal asignatura pendiente entre las dos mayores potencias surgidas de la URSS, cuyas relaciones empeoran de día en día.

Moscú ve con malos ojos la aproximación de Ucrania a Occidente y a la Alianza Atlántica y su distanciamiento de la Comunidad de Estados Independientes (CEI), en tanto Kiev denuncia las presiones económicas del Kremlin y no quiere convertirse en un Estado "colchón" entre Rusia y Europa en caso de que empeoren sus relaciones.

Según los observadores, incluso a la cita con Lukashenko, Kuchma llegó ante todo con el objetivo de informarse en detalle de la propuesta que el presidente ruso, Borís Yeltsin, le hizo a aquél para celebrar en Rusia y Bielorrusia un referéndum sobre la posible unificación de ambos estados.

Bielorrusia, que forma con Rusia desde abril de 1996 una comunidad de integración avanzada dentro de la alianza postsoviética, es para Moscú el camino más corto a Occidente y el "colchón" que la separará de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) cuando ésta acepte nuevos miembros de Europa del Este, ya que es fronteriza con Polonia.

A diferencia de Rusia, que se opone a la expansión de la OTAN, Ucrania no oculta su deseo de ampararse bajo el "paraguas" aliado e ingresar en el futuro en el Pacto Atlántico, lo que el ministro

ucraniano de Defensa, Alexandr Kuzmuk, dijo hoy que podría suceder "antes del año 2010".

El secretario del Consejo de Seguridad Nacional y Defensa de la presidencia ucraniana, Vladimir Gorbulin, reconoció esta semana que Kiev quiere tener con la OTAN el mismo nivel de "relaciones especiales" que Moscú e ingresar en la Alianza como "un seguro" contra la influencia de su vecina del norte, Rusia.

En las últimas semanas, han sido frecuentes los llamamientos de políticos ucranianos sobre la necesidad de disminuir la participación de su país en la CEI y a favor de un mayor acercamiento a Occidente. EFE

si/acm/jpq

01/17/19-25/97

117987

R FOYBT 01-30 00422
exp mun 10X

FRANCIA-UCRANIA
KUCHMA ASEGURA CIERRE CHERNOBIL 2000 Y RIDE RELACION CON OTAN

París, 30 ene (EFE).- El presidente de Ucrania, Leonid Kuchma, aseguró hoy, jueves, en París, donde realiza una visita oficial, que la central nuclear de Chernobil se cerrará en el año 2000 y deseó una "relación especial" entre su país y la Alianza Atlántica.

Ambos temas fueron abordados en la reunión que celebró hoy con su colega francés, Jacques Chirac, en el Palacio de Eliseo (sede de la presidencia francesa).

Kuchma dijo a la salida de la reunión que no tiene dudas de que "con Francia, que es miembro del G-7, podremos resolver todos los problemas que existen hoy y el 2000 será el año de cierre de la central de Chernobil".

El presidente ucraniano amenazó en noviembre pasado con no cerrar la central, como había prometido, si los países occidentales no proporcionaban ayuda para garantizar la seguridad en el reactor que provocó la catástrofe nuclear de 1986.

Los países donantes se han comprometido a entregar 3.100 millones de dólares a Ucrania para financiar las obras que permitirán el cierre de la central.

Este tema será abordado en la reunión de un grupo de trabajo del G-7, que forman Estados Unidos, Canadá, Japón, Alemania, Francia, Reino Unido e Italia, que se celebrará en Washington el próximo 10 de febrero.

Chirac, por su parte, aseguró al presidente ucraniano que cumplirá los compromisos financieros para las centrales de Rovno y Khmelnytsky, que deben tomar el relevo de Chernobil.

En declaraciones a la prensa, Chirac dijo que Francia "será muy activa" respecto al tema nuclear en Ucrania.

"Francia milita para poner a punto la financiación, en coordinación con el Banco Europeo y los otros países del G-7", declaró.

Sobre la seguridad europea, el presidente de Ucrania se declaró a favor de la ampliación de la Alianza Atlántica a los países del antiguo bloque soviético, a lo que Rusia se opone.

Ucrania no es candidata a la adhesión a la Alianza pero su presidente manifestó su deseo de establecer "una relación especial" con la OTAN y espera que un acuerdo en este sentido pueda ser firmado antes de la "cumbre" que los aliados celebrarán el próximo mes de julio en Madrid.

Además, el presidente ucraniano pidió a Chirac que apoye a su país en las negociaciones con la Alianza Atlántica.

Kuchma subrayó que Francia y Ucrania "tienen puntos de vista muy convergentes", tanto en objetivos como en procedimientos, sobre la nueva arquitectura de seguridad en Europa, incluido el tema de la ampliación de la OTAN.

Los dos presidentes acordaron también crear una comisión económica mixta, a petición de Kuchma, para aumentar los intercambios comerciales. EFE

agf/cm/r

01/30, 16-10/97

.9700761

03-03

Nº DOCUMENTO 9700762

TÍTULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 4-12-96

VINCULACIONES

11116

10190

11226

80044

10037

65092

11225

65890

11231

XA6967

R POXRT 12-04 00346
min exd

500-7000 66305

EEUU-DROGAS

ISLA ARUBA SE SUMA A GRUPO PAISES EN TRAFICO DROGA

Washington, 3 dic (EFE).- La isla de Aruba, en el Caribe, se sumó este año al grupo de países que producen o por los que transitan los alios de droga, según los datos de Estados Unidos.

En una carta remitida anualmente al Congreso por la Casa Blanca, el presidente Bill Clinton facilitó hoy la lista de países que Washington relaciona con el narcotráfico.

Entre los principales países se encuentran Afganistán, Aruba, Las Bahamas, Belize, Birmania, Bolivia, Brasil, Camboya, China, Colombia, República Dominicana, Ecuador, Guatemala, Haití, Hong Kong, India, Irán, Jamaica, Laos, Líbano, Malasia, México, Nigeria, Pakistán, Panamá, Paraguay, Perú, Siria, Taiwán, Tailandia, Venezuela y Vietnam.

La presencia de un país en concreto en dicha lista no significa que Estados Unidos considere a su Gobierno como cómplice del narcotráfico, sino que simplemente refleja que su territorio se utiliza para la producción o interviene en el tráfico de droga con destino a EEUU.

Respecto a la incorporación de Aruba a dicha lista, isla situada frente a la costa venezolana, Clinton indicó que en los últimos años se han producido cambios significativos en el tráfico de drogas en la región caribeña, como resultado de las medidas adoptadas por México y por Las Bahamas, lo que ha orientado el narcotráfico hacia el Este.

En tal sentido, indicó que los carteles colombianos de la droga aprovechan las carencias de materia policial de la mayor parte de los países caribeños y los utilizan para el tráfico de cocaína y heroína con destino a EEUU.

Por otra parte, Estados Unidos considera a las Antillas Holandesas como país de tránsito de droga "potencialmente importante" y, por tanto, vigila la actividad en dichas islas, como también ocurre en los casos de Cuba, Turquía, Bulgaria, Grecia y la antigua Yugoslavia.

En el caso de Cuba, Clinton señaló que existen informaciones según las cuales los carteles de la droga utilizan el territorio cubano, incluidos sus espacios marítimo y aéreo, para transportar droga, aunque no está confirmado que dicho tráfico en cantidades considerables de cocaína y de heroína vaya dirigido a los EEUU. EFE

cm/rml/aro

12/04/01-56/96

cl-cl

9700762-

9700763

NO DOCUMENTO

TITULO: ASESINAN A DIPUTADO DE ABJASIA

518593

24.01.97

11876

507357

11164

11830

REF: 11876

11876

11876

11876

Abjasia, 24 de enero (EFE). El diputado del Parlamento de Abjasia Anatoli Lashava murió hoy, víctima de un atentado en un centro residencial de Sochi, tras salir de una reunión política regional. El atentado se produjo a las 18.00 horas.

Fuentes del Parlamento abjasio informaron a la Agencia oficial que Lashava murió al salir de un vehículo y caer al suelo. Una de las ruedas de la camioneta se incendió y se produjo una explosión que destruyó el vehículo y la vida.

El atentado se produjo tras una reunión política en Sochi.

El atentado se produjo en un momento de tensión política en la región de Abjasia. En el lugar del atentado se encontraron los restos de un vehículo y una explosión.

El atentado se produjo en un momento de tensión política en la región de Abjasia. En el lugar del atentado se encontraron los restos de un vehículo y una explosión.

01-01

DOC. CLARO

01-01

1.9700763

XG2666

R SUCRT 12-04 00192
mun exq

CHINA-DROGAS
DECOMISADOS 128 KILOS DE HEROINA EN PROVINCIA CHINA YUNNAN

Pekín. 4 dic (EFE).- Ciento veintiocho kilogramos de heroína pura, valorada en más de 10 millones de dólares, fueron decomisados por la policía de la provincia china de Yunnan, sur del país, en el alijo más importante registrado hasta la fecha en esta zona, informó hoy el periódico "China daily".

La Seguridad del Estado china, que se hizo cargo del caso, detuvo también a dos birmanos, pertenecientes a una banda de narcotraficantes con ramificaciones en Birmania y Hong Kong.

Yunnan, limítrofe con el "triángulo de oro" indochino de producción de opio y heroína en Birmania y Laos, es el mayor centro clandestino de distribución y consumo de drogas de China.

El tráfico de estupefacientes sigue siendo importante en esta zona, a pesar de los esfuerzos policiales, que afirmaron haber casi doblado la cantidad de heroína decomisada desde el pasado mes de marzo en relación al mismo periodo de 1995.

La provincia cuenta con más de 300.000 drogadictos, según cálculos no oficiales, y es escenario cada año de centenares de ejecuciones de narcotraficantes, lo que no ha impedido el continuo aumento del consumo y el tráfico. EFE

jcr/rml/nd

12/04/03-10/96

Doc. Poco legible

Nº DOCUMENTO 9700764

TÍTULO Cinco Incautos 128kg de heroína en Yunnan.

PROCEDENCIA AGSAC

FECHA DE PROCEDENCIA 4-12-96

VINCULACIONES

11176

10034

65712

11351

11352

11662

11224

11663

11930

11226

9700764-

9700765
0 AGOME NUZVO PRESIDENTE EN MOLDAVIA
ROLEDENCIA 518593
FECHA DE PROCEDENCIA 15.01.97
VINCULACIONES 11826
507352
11164
11302

01-02

9700765

[Faint, mostly illegible text spanning the middle of the page, appearing to be a multi-paragraph document.]

XN2775

R. VARET 12-04 00211
MUN. CAM. ICA

PARAGUAY-NARCOTRAFICO
CONGRESO SANCIONA LEY CONTRA LAVADO DE DINERO

Asunción, 4 dic (EFE).- El Congreso paraguayo sancionó una ley sobre el lavado de dinero, que prevé penas de entre dos y diez años de prisión no encarcerables para los delitos vinculados con el tráfico de drogas, informaron hoy miembros de fuentes parlamentarias.

La ley, elevada al Poder Ejecutivo para su promulgación, establece una serie de procedimientos que obligan a los bancos, financieras y empresas que participan en la intermediación de valores a comunicar a las autoridades cualquier operación dudosa.

Las instituciones financieras también están obligadas a mantener durante cinco años la lista de sus clientes, archivo de cuentas y operaciones en efectivo que superen los 10.000 dólares, y llevar un registro nominal de las cuentas en monedas extranjeras.

La normativa, que duplica la pena si el autor es funcionario público, crea el organismo denominado Secretaría de Prevención de Lavado de Dinero o Bienes, que deberá incluir a representantes del sector económico oficial y de las fuerzas antidrogas.

Portavoces parlamentarios informaron de que la ley contempla recomendaciones de la Organización de Estados Americanos (OEA), de la Secretaría Nacional Antidrogas (SENA), la Cámara Paraguaya de Bancos y el Banco Central del Paraguay (BCP). EFE

10/190/H

12/04/14-37/96

don. PERO LEGIBET

Nº DOCUMENTO

9700766

TITULO

PARAGUAY: Congreso sanciona ley contra

PROCEDENCIA

AGENCIAS Lavado de dinero. -

FECHA DE RECEPCION

4-12-96

RELACIONES

11176

11235

65092

11319

66723

11233

11227

01-02

9700766=

Nº DOCUMENTO

2013701

ANEXAR DICIEMBRE

TÍTULO

PARAGUAY APROBADA LEY QUE CASTIGA EL LAVADO DE DINERO PROCEDENTE DEL NT.

PROCEDENCIA

LA Refundida

FECHA

12/11/83 pag 19.

VINCULACIONES

11116

65092

66123

11233

11221

11349

Primera ley que castiga el lavado de dinero procedente del narcotráfico

Asunción, AFP

El vicepresidente de Paraguay, Angel Seifart, puso en vigencia ayer la primera ley que reprime y castiga el lavado de dinero procedente del narcotráfico, actividades terroristas y otros delitos, informó el Palacio de Gobierno.

La nueva legislación, de vigencia y aplicación inmediata, prevé penas de 2 a 10 años de cárcel a quienes la transgredan y obliga a las instituciones financieras a guardar durante cinco años los registros de sus operaciones.

Toda transacción o depósito superior a los 10.000 dólares, o su equivalente en cualquier moneda, registrada en cuentas corrientes de ban-

cos y entidades financieras, debe ser objeto de investigación y justificación, precisa la nueva norma, bautizada como la "Ley 1.015".

Según fuentes oficiales, la flamante legislación ayudará a Paraguay a salir de la "lista negra" de países señalados por las naciones del primer mundo como propicios para las actividades financieras de narcotraficantes y delincuentes internacionales.

La promulgación y puesta en vigor de esta ley tuvo lugar en ausencia del presidente Juan Carlos Wasmosy, quien era esperado en Asunción ayer tras su viaje a Miami (Estados Unidos), por razones médicas, y su estadía en Nicaragua, donde participó de la asunción de mando de Arnoldo Alemán.

DOCUMENT	9700767
TITLE	FORMACION DE UN NUEVO GOBIERNO LETON
REF	518593
DATE	29.01.97
CLASS	11876
	007184
	11164
	11302

XA1923

R FOXBT 01-29 00255
mun exg

LETONIA-GOBIERNO
PRESIDENTE ENCARGA FORMAR GOBIERNO TRAS SUPERAR CRISIS

Moscú, 29 ene (EFE).- El presidente de la república báltica de Letonia, Guntis Ulmanis, encargó hoy al dimisionario primer ministro, Andris Skele, que permanecía en funciones, la formación de un nuevo gobierno tras superar sus diferencias en torno a la designación del titular de Finanzas.

Tras una entrevista con Ulmanis, el propio Skele anunció que se le ha encargado formar un nuevo Ejecutivo que, prometió, será de continuidad y mantendrá su acercamiento a Occidente, según la agencia báltica BNS.

Skele, un hombre de negocios que no pertenece a ningún partido, fue designado como primer ministro en diciembre de 1995, como una figura de compromiso entre las distintos partidos que lograron representación parlamentaria -ninguno mayoritaria- en las elecciones de octubre de ese año.

La primera crisis fuerte del gobierno de coalición entre partidos rivales llegó este mes con la designación para ministro de Finanzas de Vasili Melnik, de quien se supo que había sido investigado por la Fiscalía por corrupción.

El nombramiento disgustó al presidente, que pidió al Parlamento que lo rechazara, y causó la disputa entre Ulmanis y Skele, quien hace nueve días presentó su dimisión.

Posteriormente también dimitió Melnik.

Como es habitual, el presidente hizo una ronda de consultas con los líderes de los principales partidos antes de designar al primer ministro, cuyo gobierno debe recibir aprobación parlamentaria.

Ulmanis dijo estar seguro de que el nuevo Ejecutivo de Skele saldrá victorioso de la prueba en el Parlamento. EFE

01-01

9700767

Nº DOCUMENTO 9700768

TITULO Arg. Titulo del Side usina C.A. y Vesa ^{del mundo} ~~del mundo~~ sobre NT. -

PROCEDENCIA Chile

FECHA DE RECIBO 4-12-86

11176 506576
66960
65092
65890
11686
11214
11676

Anzorreguy visitó la CIA

El lunes, dos días antes que el presidente Carlos Menem llegara a los Estados Unidos, el titular de la SIDE, Hugo Anzorreguy, se reunió en secreto con su par norteamericano, el jefe de la CIA, John Deutch.

El encuentro reservado fue revelado por The Miami Herald. Y aunque no se precisó el lugar donde se reunieron los dos jefes de los espías, el diario aseguró que la iniciativa partió de Anzorreguy. Según esa información, el jefe de la SIDE habría pedido la reunión para hablar con Deutch sobre el terrorismo antisemita en América latina.

En principio se supuso que esta reunión era una especie de antesala de la que mañana sostendrán los presidentes Menem y Clinton en Washington. Pero fuentes argentinas dijeron que la reunión fue pautada "hace varios meses" y que no tiene relación con el viaje presidencial. De hecho, agregaron, "Anzorreguy tendrá reuniones similares con los jefes del FBI y la DEA, antes de volver el jueves a la Argentina". De acuerdo con The Miami Herald, la violencia contra la comunidad judía no fue el único tema que trataron Anzorreguy y Deutch. También precisó que el narcotráfico y la situación de Cuba formaron parte de sus conversaciones.

Dee - O SEURO

9700768 -

Nº DOCUMENTO 9700769
TÍTULO DECCIONES Y SITUACION EN CHECHENIA
PROYECTO 150090
FECHA DE PROCEDENCIA 02.02.97
VINCULACIONES 11876
507294
513884
11164
11437

DOX-POCO LEGIBLE

9700769

01-25

05

1.9700769

[Faint, illegible text covering the majority of the page, appearing to be a list or series of entries.]

YA2281

U POYBT 02-02 00286
MUN ENO IGV

RUSIA-CHECHENIA
YELTSIN SALUDA MASJADOV-COMICIOS PASO IMPORTANTE ENTENDIMIENTO

Moscú, 2 feb (EFE).- El presidente Boris Yeltsin felicitó hoy, domingo, a Aslán Masjádov por su victoria en las elecciones presidenciales de Chechenia y afirmó que dichos comicios han sido un "paso importante en el camino de la regulación de las relaciones mutuas" entre Moscú y Grozni.

En la carta que el Jefe del Kremlin envió por medio del Secretario del Consejo de Seguridad, Iván Ribkin, al presidente electo chechén, Yeltsin confirma que Moscú "respeta" el resultado de las elecciones que han puesto al frente de Chechenia al jefe del Estado Mayor de los rebeldes y estratega de la victoria militar chechena frente a las tropas rusas.

Yeltsin señala que para la regulación de las relaciones entre los órganos estatales de Rusia y Chechenia, sin embargo, hace falta "tiempo, buena voluntad, y esfuerzos de todas las partes", y se muestra seguro de que sólo con el diálogo y la cooperación se podrán resolver los problemas existentes.

Sobre sus hombros, le recuerda Yeltsin a Masjádov, recae la dura misión de consolidar la sociedad chechena, y el renacimiento económico y social de Chechenia, en una alusión a la devastación dejada en la rebelde república tras 22 meses de guerra.

El presidente ruso señala que espera que Masjádov, desde su alta responsabilidad, dirija sus acciones al establecimiento de la paz y la estabilidad en la república, así como a la concordia nacional, y a la "defensa incondicional de los derechos y libertades del hombre, independientemente de su origen nacional, su creencia religiosa y otras diferencias".

"Con su victoria en las elecciones, los electores vinculan su esperanza de bienestar y justa vida. Cuento con que usted sabrá responder con esas esperanzas", concluyó Yeltsin en su carta.- EFE

ap/so/pq

02/02/12-43/97

[illegible]

1. 100% FOR KARIADOV 2. 100% FOR KARIADOV 3. 100% FOR KARIADOV 4. 100% FOR KARIADOV 5. 100% FOR KARIADOV 6. 100% FOR KARIADOV 7. 100% FOR KARIADOV 8. 100% FOR KARIADOV 9. 100% FOR KARIADOV 10. 100% FOR KARIADOV 11. 100% FOR KARIADOV 12. 100% FOR KARIADOV 13. 100% FOR KARIADOV 14. 100% FOR KARIADOV 15. 100% FOR KARIADOV 16. 100% FOR KARIADOV 17. 100% FOR KARIADOV 18. 100% FOR KARIADOV 19. 100% FOR KARIADOV 20. 100% FOR KARIADOV 21. 100% FOR KARIADOV 22. 100% FOR KARIADOV 23. 100% FOR KARIADOV 24. 100% FOR KARIADOV 25. 100% FOR KARIADOV 26. 100% FOR KARIADOV 27. 100% FOR KARIADOV 28. 100% FOR KARIADOV 29. 100% FOR KARIADOV 30. 100% FOR KARIADOV 31. 100% FOR KARIADOV 32. 100% FOR KARIADOV 33. 100% FOR KARIADOV 34. 100% FOR KARIADOV 35. 100% FOR KARIADOV 36. 100% FOR KARIADOV 37. 100% FOR KARIADOV 38. 100% FOR KARIADOV 39. 100% FOR KARIADOV 40. 100% FOR KARIADOV 41. 100% FOR KARIADOV 42. 100% FOR KARIADOV 43. 100% FOR KARIADOV 44. 100% FOR KARIADOV 45. 100% FOR KARIADOV 46. 100% FOR KARIADOV 47. 100% FOR KARIADOV 48. 100% FOR KARIADOV 49. 100% FOR KARIADOV 50. 100% FOR KARIADOV 51. 100% FOR KARIADOV 52. 100% FOR KARIADOV 53. 100% FOR KARIADOV 54. 100% FOR KARIADOV 55. 100% FOR KARIADOV 56. 100% FOR KARIADOV 57. 100% FOR KARIADOV 58. 100% FOR KARIADOV 59. 100% FOR KARIADOV 60. 100% FOR KARIADOV 61. 100% FOR KARIADOV 62. 100% FOR KARIADOV 63. 100% FOR KARIADOV 64. 100% FOR KARIADOV 65. 100% FOR KARIADOV 66. 100% FOR KARIADOV 67. 100% FOR KARIADOV 68. 100% FOR KARIADOV 69. 100% FOR KARIADOV 70. 100% FOR KARIADOV 71. 100% FOR KARIADOV 72. 100% FOR KARIADOV 73. 100% FOR KARIADOV 74. 100% FOR KARIADOV 75. 100% FOR KARIADOV 76. 100% FOR KARIADOV 77. 100% FOR KARIADOV 78. 100% FOR KARIADOV 79. 100% FOR KARIADOV 80. 100% FOR KARIADOV 81. 100% FOR KARIADOV 82. 100% FOR KARIADOV 83. 100% FOR KARIADOV 84. 100% FOR KARIADOV 85. 100% FOR KARIADOV 86. 100% FOR KARIADOV 87. 100% FOR KARIADOV 88. 100% FOR KARIADOV 89. 100% FOR KARIADOV 90. 100% FOR KARIADOV 91. 100% FOR KARIADOV 92. 100% FOR KARIADOV 93. 100% FOR KARIADOV 94. 100% FOR KARIADOV 95. 100% FOR KARIADOV 96. 100% FOR KARIADOV 97. 100% FOR KARIADOV 98. 100% FOR KARIADOV 99. 100% FOR KARIADOV 100. 100% FOR KARIADOV

Los países fueron proporcionados por Mustafa Gaidarov, presidente de la OICR, en una conferencia de prensa en Ginebra, después de Charbonnet, excede y anuncia que hay, todavía, serán organizadas actividades, incluso la Academia Jean-Tassa.

[illegible]

Bellevue, continuó con la fase de composición del nuevo presidente de Oesteria, en un lugar en Ginebra el domingo 10 de febrero, y volvió luego a su trabajo al día siguiente, para proceder a la composición de los programas.

El presidente electo, en relación a la situación económica de la comunidad, declaró: "Después de los 22 meses de guerra, sé que la vida va a mejorar de donde venimos a poder trabajar, con la mano para hacer trabajos, independientemente de los desempleados, jubilados, estudiantes, familias, etcétera".

El señor de señores, diputado, señor gobernador, con
fianza en una vida en común, para construir la vida que
vale a ser vivida en el mundo en la sociedad, ahora, al fin del
parlamento de esta corporación, por los señores que representan a
la legislación de la ciudad, se acuerda la Ley sobre el Art. 100, 101 y
102.

10

49700769

El presente documento es una copia de un documento original que se encuentra en el archivo de la Oficina de la Procuraduría General de la Nación.

El presente documento es una copia de un documento original que se encuentra en el archivo de la Oficina de la Procuraduría General de la Nación.

El presente documento es una copia de un documento original que se encuentra en el archivo de la Oficina de la Procuraduría General de la Nación.

El presente documento es una copia de un documento original que se encuentra en el archivo de la Oficina de la Procuraduría General de la Nación.

El presente documento es una copia de un documento original que se encuentra en el archivo de la Oficina de la Procuraduría General de la Nación.

El presente documento es una copia de un documento original que se encuentra en el archivo de la Oficina de la Procuraduría General de la Nación.

El presente documento es una copia de un documento original que se encuentra en el archivo de la Oficina de la Procuraduría General de la Nación.

El presente documento es una copia de un documento original que se encuentra en el archivo de la Oficina de la Procuraduría General de la Nación.

El presente documento es una copia de un documento original que se encuentra en el archivo de la Oficina de la Procuraduría General de la Nación.

El presente documento es una copia de un documento original que se encuentra en el archivo de la Oficina de la Procuraduría General de la Nación.

El presente documento es una copia de un documento original que se encuentra en el archivo de la Oficina de la Procuraduría General de la Nación.

El presente documento es una copia de un documento original que se encuentra en el archivo de la Oficina de la Procuraduría General de la Nación.

9700769

Después de haberse informado sobre el caso en la noche del 21 de agosto pasado, el Sr. Pineda se reunió con el Sr. Rodríguez y con el Sr. Martínez, los tres miembros del subcomité estatal por el que trabajaba en ese momento.

Publicaciones de Andres Birkedal, por la dirección checa a cuatro días antes de los eventos mencionados. Se encuentran en los archivos tanto de los que se elevaron las autoridades que organizaron la reunión como el año 1971.

Dirige la actividad con el apoyo del Gobierno y particular de Defensa, a quien le reportará al jefe militar, para el desarrollo del Vicecomandante Militar y Político, Unidad y el Jefe de Seguridad Nacional de la Presidencia. Al final de la actividad se hará un total de los candidatos en las listas de candidatos.

En la vista anterior se muestran los 60 discursos del nuevo
Legislatura de Colombia. 17

100

[illegible]

13

9700769

The first of these is the fact that the
the second is the fact that the
the third is the fact that the

the fourth is the fact that the
the fifth is the fact that the

the sixth is the fact that the
the seventh is the fact that the

the eighth is the fact that the
the ninth is the fact that the

the tenth is the fact that the
the eleventh is the fact that the

the twelfth is the fact that the
the thirteenth is the fact that the

the fourteenth is the fact that the
the fifteenth is the fact that the

the sixteenth is the fact that the
the seventeenth is the fact that the

the eighteenth is the fact that the
the nineteenth is the fact that the

the twentieth is the fact that the
the twenty-first is the fact that the

the twenty-second is the fact that the
the twenty-third is the fact that the

the twenty-fourth is the fact that the
the twenty-fifth is the fact that the

18

9700769

21

9700769

U FOXBT 01-29 00576
mun exg icx

CHECHENIA-ELECCIONES (Previsión)
RESTABLECER ECONOMIA, MAS DIFICIL QUE LOGRAR RECONOCIMIENTO

Por Miquel Bas

Grozni (Chechenia, Rusia), 29 ene (EFE).- Restablecer la economía en Chechenia, devastada por casi dos años de guerra y saqueos, es más difícil que conseguir el reconocimiento internacional de su independencia, las dos principales tareas que se plantea el nuevo poder de esta república norcaucásica.

"Hoy en día la economía de nuestra república no es más que las ruinas de ciudades, poblados y empresas industriales, miles de hectáreas de tierras sembradas de minas, decenas de miles de personas asesinadas o mutiladas", dijo a EFE el ministro chechén de Economía, Isá Astamirov.

Aunque admitió que "la economía de nuestro Estado ha sido totalmente destruida" y la república carece prácticamente de ingresos, "será posible reorganizar la industria petrolera, el transporte, el comercio y el sistema fiscal, ya que podemos disponer de pequeñas fuentes de ingresos presupuestarios".

El ministro aseguró que "por supuesto que existe una política presupuestaria", pero "por ahora no tenemos motivos para estar orgullosos de ella".

Una de las causas es "la carrera electoral, que ha dejado en la cuneta todos los demás problemas del país".

La industria petrolera está casi paralizada, pero no por la guerra -ni las tropas rusas ni los destacamentos rebeldes han causado daños de consideración-, sino por el robo masivo de petróleo y su procesamiento en las rudimentarias refinerías ilegales, por lo que las empresas del sector no pueden funcionar ni siquiera al nivel que les permite el estado actual de sus instalaciones.

Como resultado, a lo largo de todas las carreteras se puede ver a gente vendiendo gasolina a granel, mientras que las gasolineras permanecen cerradas.

Fese a un decreto presidencial y una disposición especial del Gobierno, presidido por Aslán Masjádov, que el próximo mes asumirá la jefatura del Estado, todos los esfuerzos para acabar con los "samovar", como llaman aquí a las refinerías clandestinas, han sido en vano.

En cuanto al transporte, en Chechenia funciona un aeropuerto y circula un tren al día entre Grozni y Moscú.

Los autobuses urbanos e interurbanos que sobrevivieron a la guerra hace tiempo que han sido "privatizados" por su chóferes, que ahora sólo salen a trabajar cuando reúnen un número mínimo de pasajeros.

Pero incluso en esos casos son pocos los que se atreven a hacerlo, ya que en la carretera se arriesgan a ser presa de cualquier grupo armado que considere oportuno apoderarse de su vehículo.

La recaudación de impuestos es aun más problemática, pues la mayoría de la población carece de empleo y los pocos que tienen trabajo no cobran desde hace meses.

La deuda del Estado a la población en salarios, pensiones y otros pagos supera, según Astamirov, 1,3 billones de rublos (unos 236 millones de dólares).

El único sector relativamente próspero es el comercio, con múltiples y variados mercados, pero nadie parece capaz de recaudar impuestos entre los vendedores, que ofrecen desde comida y medicamentos hasta lanzagranadas y cohetes "tierra-aire".

Así se ha producido un círculo vicioso, pues "para levantar la economía necesitamos disponer de un presupuesto y para ello tenemos que pagar los salarios, resucitar la industria, crear puestos de trabajo", reconoció el ministro.

Tampoco se pueden albergar serias esperanzas -al menos en un futuro próximo- en cuanto a las inversiones extranjeras o los más de 140 billones de rublos que Chechenia reclama a Rusia en compensación por los daños causados durante la guerra.

Las nuevas autoridades, sin embargo, consideran tan posible atraer a inversores extranjeros como cobrar dicha compensación, pero sólo después de que el mundo, y Rusia sobre todo, reconozca su independencia. EFE

mb/ia/pq

XA1870

U POXBT 01-29 00368
mun exq icx

RUSIA-CHECHENIA
MOSCU DISPUESTA NEGOCIAR PERO DESCARTA SECESION CHECHENIA

Moscú, 29 ene (EFE).- El Gobierno de Rusia está dispuesto a dialogar con las nuevas autoridades de Chechenia para regular sus relaciones, pero descarta la secesión de la república caucásica, declaró hoy, miércoles, el portavoz del Kremlin, Serguei Yastrzhembski.

"El diálogo sólo es posible partiendo de la premisa de que Chechenia es miembro integrante de la Federación Rusa. Moscú no admitirá ninguna otra variante", afirmó el portavoz.

Añadió que Aslán Masjádov, a quien los resultados preliminares no oficiales dan una victoria segura en los comicios presidenciales chechenes celebrados el pasado lunes, en opinión de Moscú "es capaz de llevar a cabo un diálogo constructivo para resolver todo el conjunto de problemas entre el centro federal y Chechenia".

Iván Ribkin, secretario del Consejo de Seguridad de Rusia y enviado del Kremlin para Chechenia, aseguró que las elecciones chechenes despejan el camino para el diálogo, que será "largo y difícil, pero la parte federal está lista para entablarlo".

Ribkin restó importancia a las declaraciones independentistas de Masjádov, y recordó que el estatuto político de Chechenia con respecto a Moscú debe decidirse antes del 31 de diciembre del año 2001, según los acuerdos de paz ruso-chechenes.

En cuanto al restablecimiento de la economía de Chechenia, devastada por la guerra, el enviado del Kremlin manifestó que "Rusia tiene otros muchos problemas; por ello, la mayor parte de los problemas chechenes deberán resolverlos por sí solas las autoridades de esa república, en condiciones de enorme independencia".

También recordó que el programa electoral de Masjádov prevé mantener un espacio económico y defensivo conjunto con Rusia, y precisó que Moscú sólo podrá cubrir una pequeña parte de las necesidades financieras de Chechenia, mientras que para el resto habrá que buscar inversiones privadas.

Ribkin descartó la posibilidad de que las autoridades chechenes puedan utilizar el aeropuerto Severni de la capital de la república para establecer comunicación aérea descontrolada con otros países.

"El espacio aéreo de Rusia es y seguirá siendo único, y Moscú no tolerará la piratería aérea de Chechenia, al menos hasta que no acordemos otra cosa", señaló el secretario del Consejo de Seguridad ruso. EFE

si/mar/pq

01/29/11-07/97

69700769

000000 1 de 1000000
1000000000

CHECHENIA (Chechenia/Russia)
CHECHENIA DECIDIDA A DECIDIRSE POR LA OPCIÓN DE RUSIA

Por Fernando Cuatrecasas, Madrid

Moscú, 20 de noviembre. Chechenia, tras las elecciones presidenciales reconocidas incluso por el Kremlin, está decidida a conseguir su secesión, pese a la férrea oposición de Moscú, que insiste en que la república rebelde forme parte de la Federación Rusa.

El Kremlin reitera que la victoria de Aslán Masjádov en los comicios presidenciales de Chechenia del pasado lunes es la mayor opción para Rusia, pues el fue quien estampó, por la parte rebelde, su firma al pie de los acuerdos de paz y Moscú le considera un "político moderado".

Las declaraciones oficiales emiten, sin embargo, que Masjádov, durante la contienda jefe del Estado Mayor de las fuerzas rebeldes, fue el estratega que asestó a Rusia la peor derrota militar que ha sufrido desde los tiempos de la Segunda Guerra Mundial.

Las primeras declaraciones del presidente electo de Chechenia, quien aseguró que el primer objetivo de su gestión es obtener el reconocimiento internacional de la independencia de su república, no dejan lugar a dudas sobre cuál será la postura de las nuevas autoridades chechenas.

Masjádov, en efecto, está dispuesto a negociar con Moscú, pero los asuntos que pone sobre el tapete son absolutamente inadmisibles para las autoridades rusas, como es el caso de las compensaciones económicas por los daños de guerra.

"Rusia tiene la culpa de todo lo que pasó en Chechenia y debe compensarnos", subrayó el nuevo líder chechen en su primera rueda de prensa tras los comicios.

En la capital rusa algunos hacen oídos sordos a las afirmaciones de Masjádov y otros les restan importancia, arguyendo que en los políticos chechenes aún prima la "retórica electoral".

Los resultados de los comicios, calificados de limpios y democráticos por los observadores de la Organización sobre la Seguridad y la Cooperación en Europa (OSCE), son claros en cuanto a los ánimos dominantes en la república nordsucásica, pues casi la totalidad de la población votó por los candidatos partidarios de la independencia.

Moscú es poco lo que puede oponer al empuje independentista de los chechenes: sus tropas no sólo no lograron derrotar a las fuerzas rebeldes en más de veinte meses de guerra, sino que además tuvieron que abandonar en precipitada retirada el territorio de la república.

Los acuerdos de paz, que señalan que el estatuto de Chechenia debe decidirse "hasta el año 2001", tienen ya diferentes interpretaciones en la capital rusa y en Chechenia.

Para el Kremlin se trata de una "moratoria" de cinco años sobre la decisión, mientras que para los independentistas significa que el estatuto debe ser decidido "antes" de cinco años.

Masjádov mismo resaltó al día siguiente de conocerse los primeros resultados que no se puede esperar cinco años para que Rusia reconozca la independencia de Chechenia.

En Moscú se estima que la república rebelde no podrá

sobrevivir aislada de Rusia, ya que su economía quedará totalmente estrangulada y los propios chechenes padecerán su reincorporación a la Federación.

"Desde 1991 somos independentistas; durante la guerra no nos faltó el pan y todo lo necesario para defender nuestra independencia. Alá nos dará lo que nos haga falta", declaró a la televisión rusa Vais Arsinov, vicepresidente de Chechenia y compañero de lista de Masjádov.

Las autoridades rusas dan claras señales de nerviosismo ante el posible reconocimiento oficial de la independencia de Chechenia por algunos países.

En la última semana, el Ministerio de Asuntos Exteriores de Rusia ha hecho advertencias en el sentido de que Moscú reaccionará con "extrema dureza" en caso de que algún Estado reconozca a la república rebelde.

El portavoz de Ministerio ruso de Asuntos Exteriores, Mijail Demurin, afirmó hoy que Rusia no tiene conocimiento de que algún país cuestiona la pertenencia de Chechenia a la Federación.

Agregó que "ello no significa que Rusia no preste atención a las opiniones que se vierten sobre el problema chechen".

"Vamos que hay fuentes que quieren seguir insistiendo en la secesión de Chechenia", por eso, subrayó, "la posición de Rusia será una dura y clara línea roja en la cuestión de negociaciones diplomáticas", según dijo a la prensa.

Madrid 21/11



SUPERFICIE

13.000 km²



POBLACION

1,2 millones
(entre ellos 400.000 rusos)



RELIGION

Musulmanes



ECONOMIA

Petróleo (primer
productor en la ex URSS)

HISTORIA

República autónoma
de la ex URSS en 1934

POLITICA

Declaración unilateral
de independencia en 1991.
Envío de 40.000 soldados
rusos en diciembre de 1994.
20 meses de conflicto
armado. Fin de la guerra
el 31 de agosto de 1996.
Retiro total de tropas rusas
el 5 de enero de 1997.

AFP - Infografía - Francis Nallier

12 24 91

DOCUMENTO 9500770
 SITUACION DEL ENCLAVE DE BRCKO EN BOSNIA
 PROCEDENCIA 518593
 FECHA DE PROCEDENCIA 29.01.97
 VINCULACIONES 11876
 507697
 507696-501888
 11164
 11830

El presente documento tiene por objeto informar a la comunidad internacional sobre la situación del enclave de Brcko en Bosnia y Herzegovina, en el marco de la implementación del Acuerdo de Dayton y el Plan de Implementación de la Resolución 1035 del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

El enclave de Brcko, situado en la zona de la línea de separación entre la Federación de Bosnia y Herzegovina y la República de Serbia, es una zona de importancia estratégica y humanitaria. Desde su creación en 1995, ha sido objeto de múltiples intentos de violación de su estatus especial, lo que ha generado graves consecuencias para la población civil que reside en esta zona.

En el marco de la implementación del Acuerdo de Dayton, se estableció el Establecimiento de la Fuerza de Mantenimiento de la Paz de las Naciones Unidas (UNMOP) para garantizar la integridad territorial del enclave de Brcko y facilitar la libre circulación de personas y bienes entre la zona y el resto del territorio de la Federación de Bosnia y Herzegovina.

El UNMOP ha desempeñado un papel fundamental en la protección de la integridad territorial del enclave de Brcko, evitando cualquier intento de violación de su estatus especial. Sin embargo, la situación en el enclave sigue siendo delicada, y se requiere la cooperación de todas las partes interesadas para garantizar la estabilidad y la seguridad en esta zona.

El presente documento se basa en la información proporcionada por el UNMOP y otras fuentes confiables, y tiene como objetivo proporcionar una visión general de la situación actual del enclave de Brcko y de los desafíos que enfrenta.

XA1911

R FORBT 01-29 00228
mun exo

BOSNIA-EEUU

VICEPRESIDENTE BOSNIO CONTRA CESION BRCKO A SERBIOS

Washington, 29 ene (EFE).- El vicepresidente bosnio, Ejup Ganic, pidió hoy a Estados Unidos que no se ceda la ciudad de Brcko a los serbobosnios, ya que ello significaría continuar con la limpieza étnica.

El destino de Brcko (norte de Bosnia) será decidido por un tribunal internacional de arbitraje, presidido por el abogado estadounidense Robert Owens, que tiene previsto presentar sus conclusiones el 15 de febrero próximo.

El Gobierno bosnio teme que la decisión favorezca a los serbobosnios -quienes necesitan el corredor de Brcko para comunicar las dos regiones de su República Srpska- para asegurar su cooperación en el proceso de paz.

"Esta gente no se detendrá aquí. Comprenderán que el genocidio y la limpieza étnica son rentables", declaró Ganic a la prensa en Washington, tras reunirse con funcionarios estadounidenses.

Ganic advirtió de que la eventual cesión de Brcko a cambio de que la Federación croata-musulmana de Bosnia obtenga derecho de uso sobre su puerto fluvial sería un nuevo compromiso de Munich, por el cual el Reino Unido y Francia permitieron que la Alemania nazi se anexionara parte de Checoslovaquia, en un intento de evitar la guerra mundial.

"Esperamos que Munich no se repita", afirmó Ganic e insistió en que los países occidentales no deben amedrentarse por cualquier amenaza de los serbobosnios.

Brcko tenía una población mayoritariamente musulmana y croata antes de que los serbios la conquistaran en 1992 y emprendieran una política de limpieza étnica, que condujo a que la gran mayoría de sus habitantes sean ahora serbobosnios.

El vicepresidente bosnio subrayó que "se cometió un genocidio" y consideró que la decisión sobre Brcko "será como un termómetro que mida la temperatura" del proceso de paz. EFE

rcf/esc/acm/arp

01/29/21-38/97

69700770

XF2155

R FOXBT 01-29 00732
ICX mun exq

BOSNIA-SERBIOS
KRAJISNIK DICE ES "PERJUDICIAL" NO DAR BRCKO A SERBOBOSNIOS

Por Draganovic

Pale (Bosnia), 29 ene (EFE).- El miembro serbio del triunvirato presidencial bosnio, Momcilo Krajisnik, ha asegurado hoy, miércoles, a EFE que cualquier solución para Brcko que no conceda esta ciudad al ente serbio de Bosnia será "perjudicial" no sólo para los serbios sino también para los musulmanes y los croatas.

"Sin Brcko, la República serbia (de Bosnia) quedaría territorialmente dividida y en posición desfavorable respecto a la otra entidad, la Federación musulmano-croata, y eso no interesa tampoco a la gente que vive en esa Federación", señaló Krajisnik.

Una comisión de arbitraje, integrada por un representante del ente serbio de Bosnia, uno del musulmano-croata y el juez estadounidense Roberts Owen, tiene que decidir a mediados del próximo febrero sobre la adjudicación de la estratégica ciudad septentrional de Brcko, no solucionada con los acuerdos de paz de Dayton (EEUU).

Los serbobosnios insisten en que Brcko les pertenece por pasar por ese puerto fluvial sobre el río Sava el corredor que une el este y el oeste de su ente autónomo, la República serbia.

Por su parte, musulmanes y croatas lo reivindican como su única salida por el norte hacia Croacia y Europa a la vez que recuerdan que, antes de la guerra, la población mayoritaria de esa localidad eran musulmanes, el 44 por ciento, junto con un 25 por ciento de croatas y sólo el 20 por ciento de serbios.

Krajisnik explicó a EFE que Brcko es para los tres pueblos un "examen de supervivencia y futuro", dado que de quedar privada de esa ciudad la República serbia quedaría convertida en "perdedor" de la guerra, frente a la Federación musulmano-croata que se convertiría en "vencedor".

Agregó que es en el interés de Bosnia que el país, con sus dos entidades, quede tal y como se estableció con la firma del acuerdo de paz de Dayton (EEUU), sin perdedores ni vencedores, sino con tres pueblos con iguales derechos que se sientan cómodos y seguros en Bosnia.

Krajisnik opinó que el arbitraje "se encontró sin necesidad en el acuerdo porque prolongó el estado provisorio y frena el desarrollo de la confianza".

Brcko fue una de las cuestiones más conflictivas durante los 21 días de negociaciones en Dayton que, al no poderse resolver entre las partes interesadas, se encomendó a la Comisión de arbitraje.

El miembro serbio del triunvirato presidencial bosnio advirtió que el actual estado provisorio "inquieta a los serbios de la zona occidental del ente serbio de Bosnia, amenaza el futuro del país y no excluye la posibilidad de reanudar los enfrentamientos".

También rechazó la posibilidad de que Brcko esté temporalmente bajo administración de la comunidad internacional y declaró que "tras la sangrienta guerra civil, no se puede dejar en Bosnia una situación no definida, con soluciones parciales".

"La falta de igualdad de los pueblos y el abuso de la democracia provocaron la guerra en Bosnia, tenemos que impedir que

03

60700770

reaparezcan las premisas del conflicto", indicó Krajisnik.

El miembro serbio del triunvirato presidencial bosnio no cree que el cumplimiento del aspecto civil del acuerdo de paz de Dayton vaya retrasado respecto a la aplicación de los aspectos militares, como suelen recalcar representantes de la comunidad internacional.

El acuerdo de Dayton, que puso fin a la guerra de tres años y medio, fue firmado en diciembre de 1995 y estableció una Bosnia-Herzegovina integrada por dos entes autónomos, el serbio, con el 49 por ciento de territorio, y el federal musulmano-croata, con el 51 por ciento.

Ha recordado Krajisnik la reciente declaración del mediador estadounidense, John Kornblum, de que el acuerdo de Dayton "es flexible, permite cambios".

"Existen diferencias entre lo escrito y lo que ha resultado ser prioritario después de la guerra y de la separación de las partes enfrentadas. Creo que la prioridad es la consolidación de la paz, y no el mantenimiento de Bosnia a toda costa", ha declarado Krajisnik.

Ha agregado que "sólo una paz estable puede ser la base para la creación de Bosnia y su mantenimiento".

Krajisnik ha abogado porque en las elecciones locales en Bosnia, convocadas para julio próximo, se autorice el uso del litigioso formulario "F 2", que permite a los refugiados votar en su futuro lugar de residencia, distinto de su residencia de origen.

Las elecciones locales habrían tenido que celebrarse el septiembre pasado, junto con las generales, pero las autoridades de Sarajevo se opusieron al uso de "F 2" argumentando que legalizaría las campañas de depuración étnica, que afectaron ante todo a los musulmanes bosnios. EFE

ds/sn/bk/ia dlh

01/29/15-14/97

04-04

.9700770

XA6997

R SUCBT 12-04 00100
amh lcy

R DOMINICANA-DRUGAS
APRESAN COLOMBIANO CON 50 BOLSITAS DE HEROINA EN ESTOMAGO

Santo Domingo, 4 día (EFE).- Agentes antidrogas dominicanos apresaron a un colombiano con 50 bolsitas de heroína en su estómago, informó hoy, miércoles, la Dirección Nacional de Control de Drogas (DNCD).

El colombiano Alfonso Escobar Villegas, de 27 años, fue apresado el viernes, pero fue hoy cuando la DNCD divulgó su captura.

Escobar intentó introducir en territorio dominicano la droga, que transportaba en su estómago, cuando fue descubierto a su llegada en avión, de la aerolínea "Lan Chile", procedente de Bogotá.

La DNCD ha capturado unos 20 colombianos que en los últimos dos meses intentaron introducir heroína y cocaína en la República Dominicana. EFE

cm/mjr/ldg

12/04/16-00/96

DOC. POCO LEGIBLE

Nº DOCUMENTO 9700771

TÍTULO R. Dominicana: Apresó colombiano con 50 bolsitas

PROCEDENCIA Agencia de heroína en el estómago.

FECHA DE PROCEDENCIA 4-12-86

VINCULACIONES 11176 11675

65092 11214

507637 11228

11251 11722

11352 65592

11602 11226

01.01

9700771

Nº DOCUMENTO 9700772
 TITULO Informe colombiano sobre empresas argentinas
 PROCEDENCIA CHAD de negociar con emp. fallada.
 FECHA DE RECEPCIÓN 4-12-86
 NÚMERO DE CONTROL 11176 11610
65092 65390
65592 10831
10841 10031
66960 10021
11214

INFORME COLOMBIANO Empresas y narcos

BOGOTÁ (AP y Clarín).- Laboratorios Kressfor de Argentina, a través de una sucursal colombiana, figura en una lista de 104 compañías que tuvieron negocios con empresas de fachada de los narcotraficantes colombianos, divulgada el viernes pasado por el Ministerio de Comercio Exterior de Bogotá.

Laboratorios Kressfor de Colombia importó insumos de las firmas Mario A. Cricca S.A y Tenege S.A., ambas de Buenos Aires, según el gobierno colombiano.

Mario Cricca dijo a Clarín que su empresa se dedica a la fabricación de máquinas envasadoras de productos farmacéuticos y que nunca tuvieron que ver "con el narcotráfico, porque está claro que nosotros no podíamos saber de quién es cada empresa que nos pide maquinarias".

Sobre la posibilidad de que las máquinas puedan ser utilizadas para otro fin, Cricca fue terminante. "Sólo sirven para fabricar envases de productos previamente establecidos", dijo.

"Toda nuestra documentación está en regla y a disposición de quien quiera verla", agregó Cricca.

El gobierno de Colombia divulgó la lista de las empresas, en respuesta a los Estados Unidos, que revelaron el año pasado los nombres de las compañías colombianas que realizan negocios con empresas de fachada del Cartel de Cali.

Las empresas señaladas operan en EE.UU., Europa, Asia y América latina. □

el el

9700772

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

VINCULACIONES

507697

65658

11163

01-02

0700773

0700773

02-02

DOCUMENTO 7700 774
 TÍTULO INAGURACION DE OFICINA SUPERVISORA
 PROCEDENCIA 518593
 FECHA DE PROCEDENCIA 15-01-77
 VINCULACIONES 11876
507697
65658
501889
11164 ✓

DOZ ALBERTO
 DE 74-2 EN PERSONA

1.0700774

01-01

DOCUMENTO 4700 178
TITULO ATAQUE CONTRA REGULACIONES INSULINICAS EN BOLIVIA
PROCEDENCIA 518593
FECHA DE PROCEDENCIA 27.01.91
VINCULACIONES 11876
507685
507687
6758-11164-11830
amco

DOCUMENTO 9 200776
TITULO MUERTE DEL EX-VICEPRESIDENTE SERBOBOSNIO KOLJEVIC
PROCEGENCIA 518593
FECHA DE PROCEDENCIA 25.9.97
VINCULACIONES 11876
507697
65658
11164

XD6879

U FOXBT 01-17 00519
mun exq

BOSNIA-SUICIDIO
EX VICEPRESIDENTE SERBOBOSNIO KOLJEVIC EN ESTADO GRAVISIMO

Belgrado, 17 ene (EFE).- El ex vicepresidente serbobosnio, Nikola Koljevic, se encuentra ingresado hoy, viernes, en estado gravísimo en un hospital de Belgrado donde está siendo operado, tras dispararse ayer un tiro en la cabeza en Pale (Bosnia).

Según el último parte médico difundido hoy, antes del inicio de la intervención quirúrgica, el estado de salud de Kolkjevic, de 61 años de edad, es de extrema gravedad y tiene "serias lesiones cerebrales".

Junto a la pistola, sobre la mesa de su despacho, se encontró una carta en la Koljevic pedía ser enterrado en la zona controlada por los musulmanes en Sarajevo, donde había sido profesor de la universidad hasta entrar en la presidencia colegiada bosnia presidida por Alija Izetbegovic hasta el comienzo de la guerra en 1992.

Según fuentes políticas de Pale, Koljevic, natural de Banja Luka, manifestaba en la misiva su deseo de reposar junto a los restos mortales de su hijo, sepultado en la zona musulmana de Sarajevo, a 20 kilómetros de Pale.

El hijo de Koljevic murió tras ser sepultado por un alud en Suiza, en la década de los ochenta, y la madre del ex vicepresidente se suicidó también, agobiada por un sentimiento de culpabilidad tras la muerte de su nieto.

Ambas desgracias han amargado los últimos años de existencia de Koljevic.

Desde entonces, según sus allegados, Koljevic, que era considerado un intelectual agnóstico, comenzó a practicar un misticismo cristiano ortodoxo y llenó su casa de iconos y velas que ardían permanentemente.

En 1990, a los 54 años de edad, se interesó por la causa serbia y comenzó su carrera política, aunque siempre perteneció al ala más moderada del nacionalismo serbobosnio y era de carácter retraído.

Se le consideraba más proclive a la corriente del presidente serbio, Slobodan Milosevic, que a la del psiquiatra Radovan Karadzic, psiquiatra, apartado el pasado agosto de la política como presunto criminal de guerra, con el que siempre mantuvo una estrecha amistad.

Koljevic podría haber aspirado a uno de los grandes cargos en el ente autónomo República Serbia (de Bosnia), donde era visto con desconfianza por los ultranacionalistas, de haber logrado Milosevic imponerse en Bosnia.

Círculos políticos de Pale le reprochan haber cedido en 1992 el aeropuerto de Sarajevo a los musulmanes, bajo administración de las fuerzas UNPROFOR, tras la visita del ya fallecido presidente francés, Francois Mitterrand, el político europeo más proserbio según los islámicos.

Había quedado marginado de la política tras los recientes cambios en la cumbre política del ente autónomo bosnio, ahora presidido por la ultranacionalista Biljana Plavsic, profesora de biología y siempre más popular que él.

Profesor de la universidad de Sarajevo y especialista en la obra del dramaturgo inglés William Shakespeare, acabó haciéndose amigo inseparable de su guardaespaldas, con el que siempre apuraba

cantidades importantes de un mal brandy serbio, su bebida preferida.

El negociador estadounidense para Bosnia, Richard Holbrooke, le recordó en una reciente entrevista como "un hombre muy bajo que hablaba un excelente inglés y me aturdí con sus exposiciones sobre el protagonismo histórico de los serbios en Bosnia desde el siglo XIV". EFE

Jfe/Co/jpg

01/17/17-53/97

01-02

0700776

1. The first part of the document discusses the importance of maintaining accurate records of all transactions. It emphasizes that proper record-keeping is essential for the integrity of the financial system and for the ability to detect and prevent fraud. The document also notes that records should be kept for a sufficient period of time to allow for a thorough review if necessary.

2. The second part of the document outlines the specific requirements for record-keeping. It states that all transactions must be recorded in a clear and concise manner, and that the records must be kept in a secure and accessible location. The document also requires that records be kept for a minimum of five years, and that they be made available for inspection at any time.

3. The third part of the document discusses the consequences of failing to comply with the record-keeping requirements. It states that any individual or organization that fails to maintain accurate records may be subject to fines and penalties. The document also notes that failure to comply may result in the loss of the organization's license to operate.

4. The fourth part of the document provides information on how to obtain more information about the record-keeping requirements. It states that individuals can contact the relevant regulatory body for more information, and that they can also find more information on the regulatory body's website.

5. The fifth part of the document provides information on how to report any suspected violations of the record-keeping requirements. It states that individuals can report violations to the relevant regulatory body, and that they can also report violations to the appropriate law enforcement agency.

02-02

9700776

01-02

.9700777

Formularea generală a textului este de ESU, și el este însoțit de o listă de abrevieri, care este foarte completă și care este foarte ușor de utilizat. În plus, în textul de introducere, se face o referință la un număr de 100 de abrevieri, care sunt listate în anexa 1. În plus, în textul de introducere, se face o referință la un număr de 100 de abrevieri, care sunt listate în anexa 1.

The following information was obtained from a review of the records of the National Security Agency, Department of Defense, and other agencies:

Algunos lo convierten en territorio. Judman es el único no nómada, una especie de "punto fijo" en "el vasto no territorio" que el Gobierno de Zúrich ha dividido a los servicios locales de la "Europa del oriente".

14. Pentru cele prezentate în prezenta documente, în prezentări și
Comunicări de Informații cu la OMB, lași să se afle despre activitatea și
activitatea de la nivelul de OMB și factorii și activitatea de la nivelul de la
de la OMB, activitatea de la OMB și activitatea de la OMB.

[illegible]

Algunos de dichos centros de trabajo en la zona sur de las zonas
críticas, ofrecen información falsa sobre el nivel de las
operaciones de los grupos latinos, como: aumento de sus acciones
hacia el ejército, hacia el gobierno, hacia el pueblo, el
servicio militar, el ejército, la policía, por destrucción de
propiedades, entre otros.

02-02

9700777

Nº DOCUMENTO 97700778
TITULO SITUACION DE LA FEDERACION MUSULMANA - CROATA
PROCEDENCIA 518543
FECHA DE PROCEDENCIA 25.01.97
VINCULACIONES 11876
507697
507696
65658
11164-11830

El presente documento describe la situación de la Federación Musulmana de Croacia (FMC) en el contexto de la guerra civil en Croacia durante la década de 1990. La FMC fue fundada en 1991 y se convirtió en una de las principales organizaciones armadas de los musulmanes croatas. El documento detalla las actividades de la FMC, sus alianzas y su papel en los conflictos armados. Se menciona la participación de la FMC en la toma de control de ciertas áreas y la colaboración con otras fuerzas armadas. El texto también aborda la situación humanitaria y los desplazamientos de población durante este período. La información proviene de fuentes que incluyen informes de prensa, documentos oficiales y testimonios de testigos presenciales. El documento es una traducción de un texto original en croata y refleja la perspectiva de las fuentes citadas.

0700778

02-02

9700779

ANALISIS DE LOS BALCANES

PROCEDENCIA 150090

FECHA DE PROCEDENCIA 31-01-97

VINCULACIONES 11876

507697

507696

507672

576484

POC-POCO LEGISL

01-07

.9700779

BALCANES-CRISIS (Previsión)
CUATRO PAISES BALCANICOS EN SITUACION INESTABLE ACTUALMENTE

Por Juan Fernández Elorriaga

Belgrado, 11 ene (EFE).- Cuatro países de los Balcanes están actualmente en una situación de alta inestabilidad, debido a motivos internos en el caso de Serbia y Bulgaria, o por conflictos territoriales, como el de Turquía y Grecia.

Grecia y Turquía, la pareja mal avenida de la OTAN, disputan una vez más con el telón de fondo de Chipre. Estado de mayoría griega en el que el 38 por ciento de su territorio fue invadido por las tropas turcas en 1974.

Turquía insiste en que, si hace 22 años intervino en Chipre, fue para proteger a su minoría turca, el 20 por ciento de la población de la isla, en la que todavía siguen 35.000 soldados turcos.

Ankara prohíbe ahora al Gobierno internacionalmente reconocido de Nicosia, étnicamente griego, importar de Rusia misiles de 150 kilómetros de alcance que pondrían en peligro ciudades turcas como Mersin, a lo que los grecochipriotas replican que desistirán si Turquía retira sus divisiones de la zona turcochipriota.

En Bulgaria hubo el viernes 50 heridos entre la enfurecida masa de simpatizantes de la oposición conservadora, que atacó el Parlamento exigiendo que dimita el Gobierno socialista (ex comunista), que ganó las legislativas de 1994 pero perdió las presidenciales del pasado noviembre.

En Serbia prosigue la enconada pugna entre la oposición liberal y nacionalista por el fraude cometido en las elecciones municipales del 17 de noviembre por el Partido Socialista Serbio (SPS, ex comunista), del presidente de Serbia, Slobodan Milosevic, ganador por mayoría absoluta de las legislativas del pasado 3 de noviembre.

Los observadores atribuyen esta cadena de conflictos de países limítrofes a causas bien distintas, pero que causan creciente inquietud en todo el continente, donde desde principios de siglo se conoce a los Balcanes como "el barril de pólvora de Europa".

Belgrado y Atenas tienen relaciones tradicionalmente buenas, y fue Grecia el único país de la Unión Europea (UE) que apoyó a los serbios contra los musulmanes, mayoritarios en Bosnia-Herzegovina.

En 1993, el entonces primer ministro conservador griego, Constantino Michotakis, se desplazó a Pale (Bosnia) para recomendar a los serbobosnios que aceptaran el plan de paz Vance-Owen, que Milosevic les pedía acataran.

Es esperado este fin de semana en Belgrado el ministro griego de Exteriores, Teodoros Pángalos, que se entrevistará con Milosevic, con el Patriarca cristiano ortodoxo serbio y con los líderes de la oposición, dentro de una delicada misión al borde de la mediación.

Se considera que Milosevic, presionado por la comunidad internacional y por la oposición en la calle, está a punto de ceder a ésta la Alcaldía de Belgrado y otras diez ciudades serbias en las que todavía no ha reconocido la victoria de la coalición opositora Zajedno (Unidos).

Existe el precedente del rotundo fracaso del ministro italiano de Exteriores, Lamberto Dini, que intentó convencer en diciembre

pasado a los líderes de Zajedno de que aceptaran la repetición de los comicios municipales, tras lo que fue acusado por la oposición de ser un "relaciones públicas" del Presidente serbio.

Los observadores creen que Pángalos pasará revista con Milosevic a la situación en los Balcanes y a la crisis de Chipre, además de ofrecer sus buenos oficios a socialistas y opositores serbios.

Esta vez, Grecia ha reaccionado con inusitada moderación a las amenazas de Turquía contra los grecochipriotas si no desisten de instalar los misiles, pero la situación no deja de ser la más crítica desde 1987 y desde el ultimátum turco del año pasado a Grecia por los islotes egeos griegos de Imia.

Turquía es, con Irán, el país bilateralmente más comprometido a favor de los musulmanes bosnios, a los que adiestra en sus academias militares, como hace con los soldados de la Antigua República Yugoslava de Macedonia (ARYM), tradicionalmente enfrentada con Grecia.

Los conflictos balcánicos tuvieron siempre una dinámica propia, al margen del resto de Europa, incluso durante la existencia del Pacto de Varsovia, al que pertenecía Bulgaria, país que tenía con Grecia, miembro de la OTAN, un tratado de amistad que incluía aspectos de colaboración en Defensa. EFE

Jfe/mar 3d1

01/11/11-06/27

9700779

Las multitudinarias manifestaciones no se veían en Europa desde el mayo francés del '68

Serbia y Bulgaria: los dos gobiernos socialistas de los Balcanes se encuentran acosados bajo una creciente presión popular

Los gobiernos socialistas de la República Federal Yugoslava (RFY, Serbia y Montenegro) y de Bulgaria, inscritos ambos en la conflictiva región de los Balcanes, enfrentan manifestaciones populares tan persistentes y multitudinarias como no se veían en Europa desde los tiempos de Rudy el Rojo y Daniel Cohn Bendit en el mayo francés de 1968. Al régimen del presidente serbio Slobodan Milosevic, la coalición opositora Zajedno (Juntos) lo acusa de haber trampeado el resultado de las elecciones municipales reali-

zadas el 17 de noviembre del año pasado, mientras reivindica el triunfo en las urnas en 14 de las 18 principales ciudades del país, incluida la capital Belgrado. En Bulgaria, donde el abogado opositor Petar Stoyanov sucedió ayer, miércoles 22, en la presidencia a Zhelyu Zhelev, se exige al gabinete, formado por comunistas reciclados, que adelante los comicios legislativos.

En Belgrado las demostraciones callejeras se llevan a cabo desde hace 68 días; en la capital búlgara, Sofía, en la zona este

martes en su tercera semana. Ni siquiera el ac-

a los participantes en las marchas que son matiza-



tual invierno boreal, uno de los más rigurosos de los últimos años, arredua

das por aspectos a veces pintorescos: los protestatarios yugoslavos pasearon hace seis días animales domésticos en repudio a "las fieras del poder" y los búlgaros hicieron sonar relojes despertadores para significar que las horas del gobierno "están contadas".

Pero bajo los rasgos ingeniosos o humorísticos subyace en estas demostraciones una notoria tensión porque, si bien el ánimo no es violento, está latente la posibilidad de choques eventualmente cruentos con la policía. En la RFY, el 24 de diciembre un hombre fue herido de bala por agentes antimotines y este martes se informó de una decena de lesionados —entre ellos una mujer que estaría grave—, después de una carga policial a bastonazo limpio.

En Bulgaria no ha habido incidentes serios por el momento, pero el martes 21 la dirigencia socialista amenazó con tomar medidas "enérgicas" contra los manifestantes y dio a entender que podría organizar contramanifestaciones.

Un reciente informe de la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa dio razón a los opositores serbios en su pleito con el gobierno, tras el envío a Belgrado de una misión presidida por el ex primer ministro español Felipe González encargada de examinar la forma en que se habían cumplido las elecciones. Luego, el tribunal electoral yugoslavo reconoció las victorias de Zajedno en la capital y en Nis, la segunda ciudad más importante del país. Milosevic replicó proponiendo la designación de autoridades provisorias en las alcaldías y un llamado a nuevas elecciones dentro de dos meses. La oposición rechazó esta oferta por considerarla una maniobra dilatoria con la cual el gobierno busca ganar tiempo.

● **Inflación devoradora.** A todo esto, las protes-

tas prosiguen. La turbulencia política obedece, según los observadores, no sólo al tema del denunciado fraude en las urnas sino también a la grave situación económica de la RFY: la inflación de 1996 fue de 100% y el Estado está atrasado desde hace meses en el pago de los sueldos y pasividades. Belgrado estuvo sometida a un embargo por la ONU debido al apoyo militar dado por Milosevic a los separatistas serbios de Croacia y Bosnia. La medida le fue levantada luego de firmarse los acuerdos que terminaron la guerra en 1995, pero sus efectos se harán sentir durante un tiempo.

En Bulgaria, aun cuando el país no experimentó ningún embargo, el cuadro es todavía más sombrío. La tasa inflacionaria aumentó 300% el año pasado, y se ha incrementado 30% entre el 1º y el 20 de este mes, de acuerdo con cifras oficiales. Otro factor altamente negativo radica en las dificultades del gobierno de Sofía para cumplir con el servicio de la deuda externa, cuyo monto asciende a 10 mil millones de dólares.

El principal grupo de oposición, la Unión de Fuerzas Democráticas (UFD), acusa al gabinete del primer ministro Zhan

Videnov de ser "incapaz" de superar la crisis. En consecuencia, pide que se convoque a elecciones dentro del más breve plazo posible para renovar la Asamblea Nacional, de 240 miembros que se eligen cada cuatro años. Los comicios parlamentarios deben celebrarse a fines de 1998. El Partido Socialista, con mayoría en las cámaras, ofreció recientemente hacerlos un año antes, en diciembre próximo, pero esta fórmula es rechazada por la UFD.

En Bulgaria, el régimen comunista se desplomó en 1989. Era encabezado por Todor Zhivkov, el más viejo de los gobernantes del bloque soviético. Zhivkov, condenado en 1992 a siete años de prisión, acaba de ser excarcelado por causa de su edad (85 años) y de su mala salud. El ahora presidente saliente Zhelev ejerció funciones desde 1990. Terminado su mandato de cinco años, juró el cargo en lugar suyo Stoyanov, ganador de las segundas presidenciales hace poco efectuadas. Este político salido de filas opositoras estima que los comicios parlamentarios deberán llevarse a cabo "de inmediato". (Redacción de Búsqueda, en base a AFP, ANSA y archivo propio.) 28 01. 735

0700779

Agitación en Serbia afecta proceso de paz



SARAJEVO, Bosnia Herzegovina (Servicio de "USA Today" exclusivo para EL PAÍS).— Durante años, la simple mención de Bosnia Herzegovina evocaba imágenes de sus cuatro años de guerra: territorios minados y miles de muertos, villas y ciudades arrasadas por la "limpieza étnica", masacres en ferias y mercados públicos, el bombardeo permanente de Sarajevo y el arribo de los 60.000 soldados de la Fuerza de Paz de OTAN.

En estos momentos, en que la tensión social derivó en multitudinarias protestas y agitación en Yugoslavia, Kosovo, Bulgaria, Macedonia y Albania, la situación de Bosnia Herzegovina parece tener envidiable tranquilidad.

Diez semanas de manifestaciones callejeras en la vecina Serbia ha convertido a los bosnios en observadores de un proceso que muchos esperan establezca las bases de paz y reconciliación entre las comunidades divididas de musulmanes, croatas y serbios.

"La reconciliación y democratización en Serbia será muy difícil alcanzar la normalización en Bosnia Herzegovina", indicó el ministro del Interior bosnio, Jadranko Prlic.

■ CRITICAS A MANIFESTANTES

Pero, entre los bosnios hay sentimientos ambiguos sobre las manifestaciones que estremecen a Serbia (integrada junto con Montenegro la nueva Yugoslavia), donde miles de ciudadanos reclaman el reconocimiento del legítimo triunfo en 14 municipios que obtuvieron las fuerzas de la oposición al régimen de Slobodan Milosevic en las elecciones municipales del 17 de noviembre.

"Esa gente que está protestando en las calles ahora, no hizo absolutamente nada cuando las fuerzas de Serbia cometían atrocidades en nuestro país", puntualizó Ognjen Keco, sub editor de la revista semanal "Dias", que se publica en Sarajevo. "¿Qué podemos esperar ahora?"

Muchos bosnios se sienten frustrados porque los estudiantes serbios y la clase media invaden las calles para protestar la anulación de las elecciones, pero no protestaron contra la política bélica y de agresión de Milosevic.

Lamentan que sus ex compatriotas de Yugoslavia —los musulmanes bosnios y los croatas declararon su independencia de Yugoslavia en 1992, lo que derivó en la guerra de los Balcanes— no salieron a las calles a denunciar el salvajismo de las fuerzas serbias en Bosnia Herzegovina, durante la guerra. Responsabilizan a Milosevic de haber iniciado la guerra, en la que murieron 200.000 personas —mayoritariamente civiles— que dividió al país en tres comunidades étnicas que, en realidad, todavía no se reconciliaron.

La amplia mayoría de los bosnios no considera a los sectores serbios de oposición libres de culpa en las políticas bélicas. Algunos incluso estiman que la coalición de oposición puede tener una línea mucho más dura que la de Milosevic.

■ JUSTIFICAR SUS ACTOS

Los bosnios advierten que el líder de la oposición serbia, Vuk Draskovic, también defendió la idea de reconstruir la "Gran Serbia" que fue planteada por Milosevic, en tanto el otro líder opositor, Zoran Djindjic tuvo fuertes vínculos con el jefe de los serbios en Bosnia Herzegovina, el Dr. Radovan Karadzic, quien está bajo acusación de haber cometido crímenes de guerra.

"Estos sujetos, Djindjic y Draskovic, deberían justificar sus actos de hace dos, tres y cuatro años para que nosotros dejáramos de tener dudas", indicó Mirza Hajric, jerarca del Ministerio de Relaciones Exteriores de Bosnia Herzegovina. "Veo señales democráticas de algunos, pero otros parecen un tanto extremistas. Lo único que los une es su sentimiento anti Milosevic".

EF 26.01

9700779

DE PASEO POR LOS BALCANES

Elecciones en Bulgaria

Los búlgaros mantienen las protestas callejeras con 20.000 personas cada día, pidiendo elecciones anticipadas criticando la creciente inestabilidad política y la falta de apoyo popular del gobierno. Es prácticamente un hecho que el gobernante Partido Socialista (ex Partido Comunista) jamás podría ganar esas elecciones. Sin embargo, ayer el presidente Stoyanov confirmó que pidió al socialismo convocar a esos comicios.

Disturbios en Albania

El gobierno albanés desplegó ayer sus tropas en todo el país tras las violentas protestas del fin de semana en la capital, Tirana. El gobernante Partido Demócrata acusa a la cada vez más poderosa oposición socialista (ex comunistas) de incitar a la revuelta popular, producto de la ira de la mayoría de millones de albaneses por el colapso de las reformas económicas basadas en un cuestionado sistema de inversiones en "pirámide".

Fraude en Serbia

Convocados por la coalición opositora Zajedno (Unidos) más de 30.000 serbios manifiestan desde hace semanas en Belgrado reclamando el reconocimiento de la victoria de la oposición en las elecciones municipales y denunciando el fraude montado por el presidente Slobodan Milosevic. El gobierno anuló la victoria de Zajedno en Belgrado y otras 13 ciudades, y ahora enfrenta la presión nacional y la internacional.

Autoritarismo en Croacia

Croacia no está gobernada por los ex comunistas pero en su lugar tiene un gobierno nacionalista acusado de decenas de actos de corrupción, encabezado por Franjo Tudjman, quien ha mostrado signos de creer que su partido, el HDZ es invencible. Su último escándalo fue la clausura de una radio controlada por la oposición política en noviembre pasado, lo que motivó una protesta masiva de 100.000 personas en Zagreb.

20 28.01

05
1.9700779

TENSION SOCIAL A LAS CRISIS POLÍTICAS DE SERBIA, BULGARIA Y CROACIA SE SUMA AHORA LA ALBANESA

El fantasma de 1989 recorre los Balcanes

Las protestas masivas en la ex Yugoslavia, Albania y Bulgaria tienen objetivos diferentes pero varios factores comunes y ya se escuchan voces recordando la Revolución de Terciopelo checa

POR MARTÍN SARTHOU
de la redacción de EL OBSERVADOR

En las escaleras de la catedral de Sofía, un pordiosero baila con un estudiante de la Universidad estatal moviéndose al ritmo de *Rock al compás de reloj* que sale de los amplificadores instalados a todo volumen. Delante de ellos, unas 50.000 personas saltan y bailan sacudiendo cientos de banderas tricolores de Bulgaria y carteles denunciando el autoritarismo del gobierno.

Muchos se preguntan si habrá llegado el turno de una propia y particular Revolución de Terciopelo del pueblo búlgaro, recordando las protestas y manifestaciones que en 1989 llevaron a la caída del gobierno comunista en Checoslovaquia.

Con imágenes que traen reminiscencias de las revueltas populares de 1989 en el este europeo, los

Las protestas masivas pusieron en jaque los gobiernos en Serbia, Croacia y Bulgaria

pueblos de los Balcanes volvieron a salir a las calles abogando por un "verdadero cambio democrático", tal como reza la mayoría de los carteles de protesta.

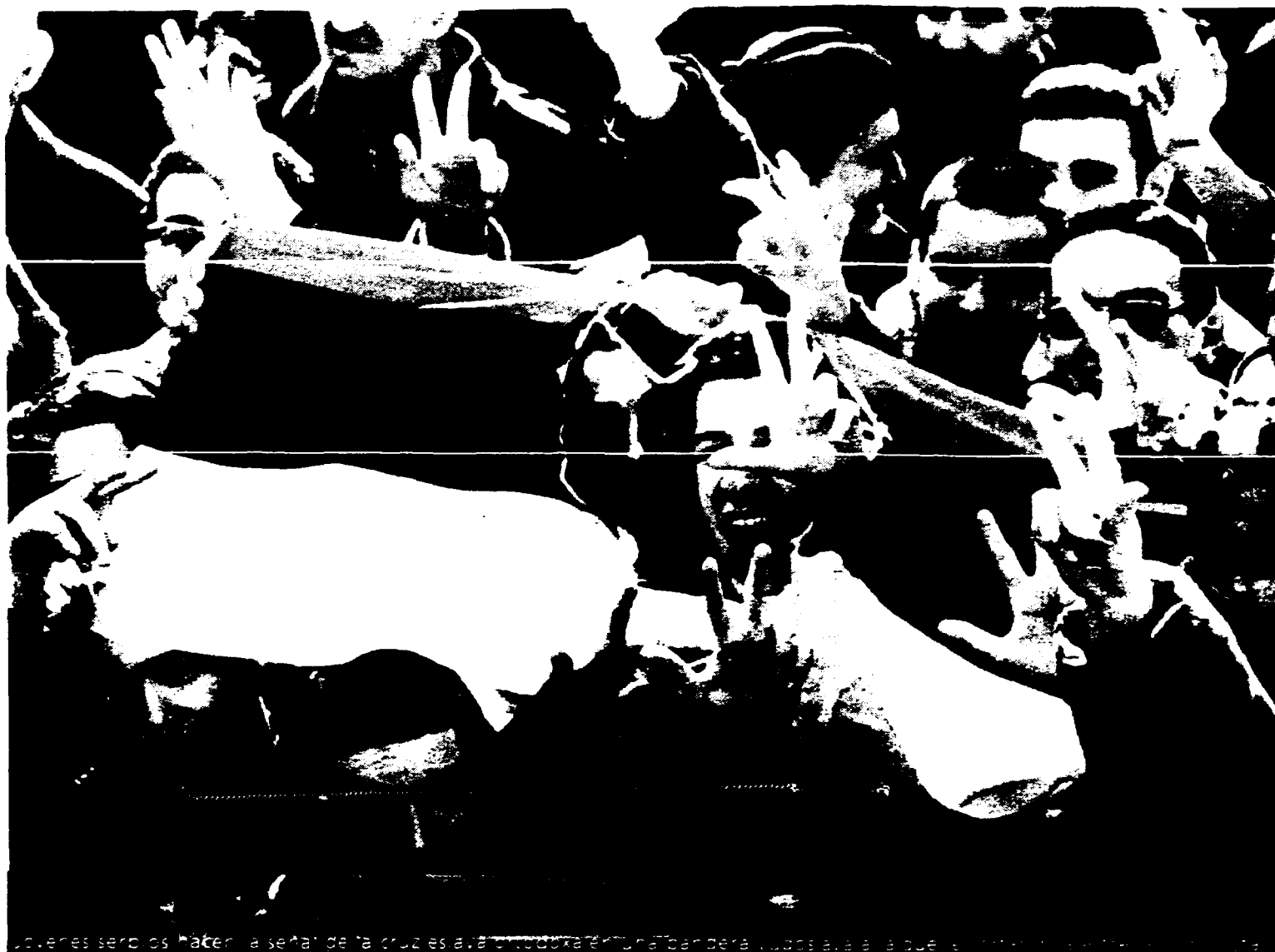
Conducidos en la gran mayoría de los casos por jóvenes estudiantes universitarios, las protestas masivas pusieron en jaque los gobiernos en Serbia, Croacia y Bulgaria, mientras que los rumanos ya sacaron del gobierno —mediante el voto popular en noviembre— a los ex comunistas que ocupaban el poder.

Las razones para la agitación social varían según el escenario: desde la protesta por un fraude electoral en Serbia hasta denuncias de corrupción y estafa financiera en Albania, pasando por elecciones anticipadas en Bulgaria.

Sin embargo, como en 1989, la tensión en una nación inmediatamente enciende la mecha en sus vecinos. Tras décadas de dictaduras y siete años de austeridad, corrupción y el autoritarismo de los regímenes poscomunistas, la gente pide a gritos y en las calles un cambio radical.

DOMINIO OTOMANO

Los Balcanes, ese espacio conformado por las naciones que formaron parte de la ex Yugoslavia, Albania y Rumania, Bulgaria y Grecia, es una región que vivió siglos bajo el dominio del Imperio Otomano que terminó poco



antes del desencadenamiento de la Primera Guerra Mundial.

Desde entonces, la inestabilidad y los conflictos —como las guerras de independencia de principios de siglo y las recientes en Croacia y Bosnia— fueron una constante en la región. Basta con recordar que la Primera Guerra Mundial comenzó con el asesinato del archiduque Francisco Fernando de Austria en Sarajevo para comprender las luchas de poder que desde entonces dominan la región.

"Nosotros tenemos menos experiencia y tradición en materia de democracia y libre mercado

que los checos, los húngaros y los polacos", afirma el búlgaro Mikolay Petrasa, director del semanario financiero Chasa, y agregó que, "Debido a la historia, la geografía y la geopolítica, necesitábamos más ayuda en este período de transición que toda la que recibimos a lo largo de nuestra turbulenta historia".

Cuando el comunismo soviético colapsó, en gran parte debido a la enorme presión popular, los gobiernos comunistas del llamado Pacto de Varsovia fueron reemplazados por líderes europeístas relativamente democráticos en Hungría, Checoslovaquia y Polo-

nia. Sin embargo, viejos *apparatchiks* conservaron el poder en Rumania, Bulgaria y la República Yugoslava de Serbia, utilizando el poder para enriquecerse y perseguir a los disidentes a través del control de la Policía, los medios de comunicación y la administración estatal.

CAUSAS COMUNES

Junto con el régimen nacionalista de Franjo Tudjman en Croacia, la mayoría de los estados de la región permanecen bajo lo que es en la práctica un régimen de partido único. Manifestantes y electores de los países de la región

actúan motivados por diferentes factores en cada país, pero mantienen ciertos elementos comunes, como el descontento por la situación económica, el deseo de un acercamiento al eje europeo y la desaprobación masiva de los cada vez más frecuentes abusos de poder. Este panorama marca un cambio geopolítico sustancial. Desde 1989 estos países eran considerados como un verdadero "cordón sanitario" entre Rusia y occidente. Con el reclamo de mayor apertura política parece que el reclamo popular está inclinando el mapa político hacia el modelo político europeo.

Las protestas no cesan ante la crisis económica y política

BULGARIA, SERBIA Y ALBANIA: LOS PAISES BALCANICOS, EN ERUPCION

Distintas circunstancias motivan las actuales crisis de Serbia, Bulgaria y Albania, pero todas tienen un factor común: el deseo de sacudirse de encima la amarga herencia del viejo régimen comunista, que sumió a estos pueblos en una suerte de frustración endémica.

SOFIA, BELGRADO Y TIRANA, 30 (AFP, EFE y DPA).— Bulgaria parece hundirse en el caos, con el bloqueo político entre el poder ex comunista y la oposición cada vez más acentuado y una crisis social de gran envergadura.

Las huelgas se multiplicaron en todo el país, y se sumaron a las manifestaciones que tuvieron lugar de forma casi ininterrumpida desde inicios de enero.

Las manifestaciones y huelgas, iniciadas para apoyar un llamamiento de la oposición a disolver inmediatamente el parlamento, donde el poder socialista (PSB, ex comunista) tiene la mayoría, y pedir elecciones anticipadas, se extendieron rápidamente a causa del alza vertiginosa de los precios.

El jueves, las huelgas y las barricadas paralizaron temporalmente los transportes en común, vías de comunicación e industrias, según fuentes coincidentes.

Los tres principales sindicatos del país afirmaron que "centenares" de empresas, minas, hospitales y escuelas en todo el país se paralizaron el jueves durante varias horas o toda la jornada.

■ 700.000 SERBIOS EN PROTESTAS

"Unas 700.000 personas, o el 12 por ciento de los mayores de edad en Serbia, participan en la protesta de la oposición organizada a diario en unas treinta ciudades de Serbia", según una encuesta del Instituto de Ciencias Sociales de Belgrado publicada este jueves.

La oposición nacionalista moderada lleva más de dos meses, 72 días, exigiendo de las autoridades socialistas que reconozcan su victoria en las municipales del 17 de noviembre, en Belgrado y otras trece ciudades serbias.

La protesta opositora, simultánea con la menos politizada de los estudiantes, comprende los mítines que a diario se celebran en Belgrado y otras veinte ciudades, y otras formas de insubordinación ciudadana.

Más del 30 por ciento de los consultados estima que el presidente de Serbia, Slobodan Milosevic, líder del Partido Socialista (ex comunista) debería dimitir, como han exigido los simpatizantes de la oposición.

■ CRISIS EN PAIS MAS POBRE DE EUROPA

Tras un largo período de autarquía, Albania, el país más pobre de Europa, que desde hace semanas vive una intensa agitación político-financiera, intenta difícilmente despegar.

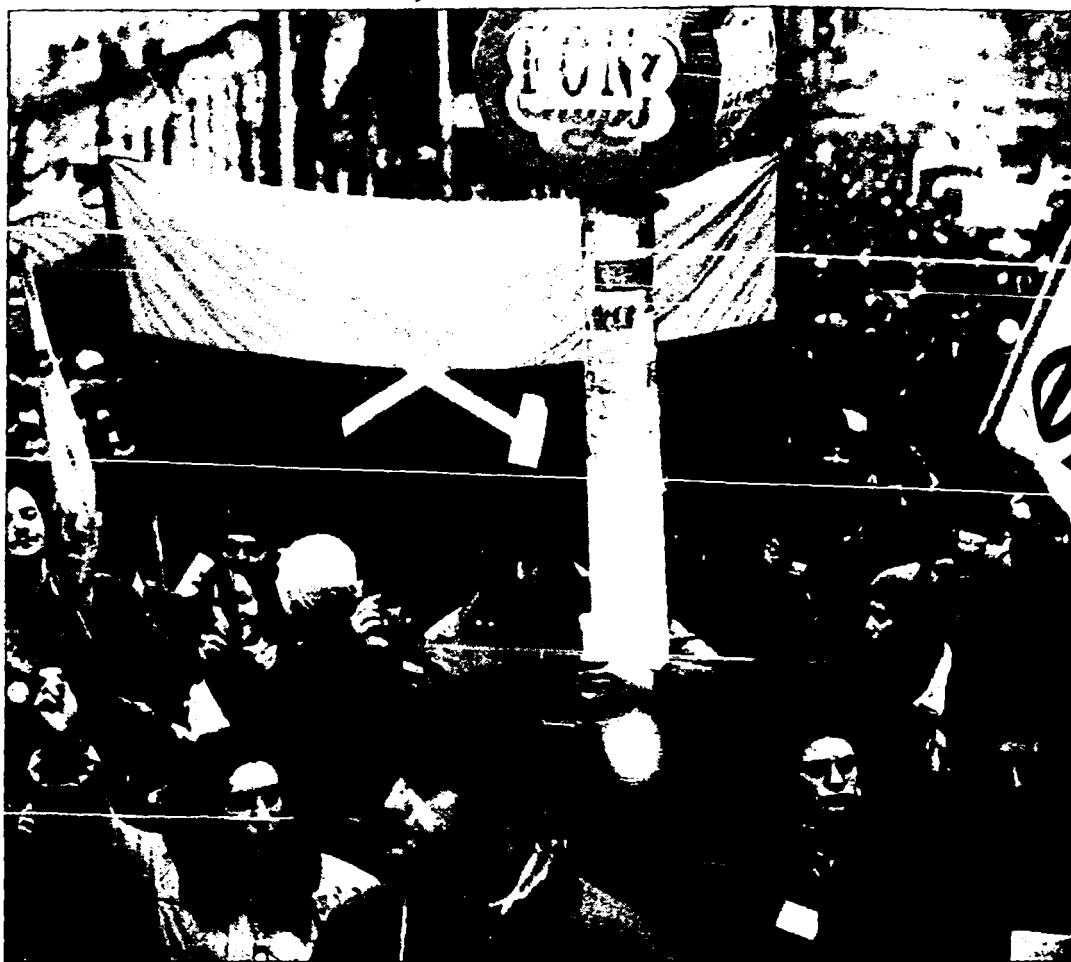
Con una población de 3,6 millones, este pequeño país balcánico, con un ingreso por habitante de 730 dólares por año, pasó en cinco años de una casi total autarquía bajo el régimen comunista a un liberalismo desentrenado y aún mal controlado. Su crecimiento es casi nulo.

Desde 1978, Albania —aliada de Moscú y luego de Pekín— se había aislado totalmente. El automóvil, el crédito y la religión estaban prohibidos. En Tirana por ejemplo, había 700.000 bunkers y 1.500 refugios antiatómicos.

El colapso del orden público en las ciudades más importantes del país y la violencia ejercida por miles de ciudadanos "desesperados" pueden reducir a cenizas todos los avances políticos y económicos conseguidos en los cuatro últimos años.

Miles de ciudadanos estafados se han lanzado a asaltar edificios públicos en unos ataques que recuerdan a la situación reinante antes del cambio político operado en 1992, cuando la anarquía y el caos se habían apoderado del país balcánico.

EP 31.01



Las diarias manifestaciones que se producen en Belgrado, y que tienen como protagonistas a estudiantes y partidos de oposición, han convocado a 700.000 ciudadanos que piden la dimisión de Slobodan Milosevic (AP)

07-07

9700779

Nº DOCUMENTO 970 0780
 TÍTULO Elecciones en Serbia (Elecciones Municipales) AL
 PROCEDENCIA 1500 90 31/01/97
 FECHA DE PROCEDENCIA 31.01.97
 VINCULACIONES 11876
507697
507696
11164
11830 / Don Poro Legizue

.9700780

01-33

SECRET

U.S. DEPT. OF STATE
 WASH. D.C.

OBJETIVO: Elecciones municipales.
 DECISION: Elección definitiva de alcalde socialista de Belgrado.

Por Juan Fernández Elorriaga
 Belgrado, 4 ene. (EFE). - El principal líder de la coalición opositora "Zajedno" (Unidos), Vuk Draskovic, que esbandereó un movimiento de protesta en Serbia contra el fraude electoral, ha elogiado la entera dimisión del alcalde socialista de Belgrado, Nebojsa Covic, que anunció su dimisión.

Estos elogios se han producido poco antes del comienzo de la cuadragesima sexta jornada de protesta contra el fraude electoral en las elecciones municipales serbias.

Covic, perteneciente al ala moderada del Partido Socialista de Serbia (SPS, ex comunistas), se ha negado a convocar la Asamblea municipal de Belgrado con los concejales vencedores en las municipales de noviembre, cuyos resultados fueron impugnados por "Zajedno".

La Organización para la Seguridad y Cooperación en Europa (OSCE) ha reconocido la victoria opositora en la Alcaldía de Belgrado y otras trece ciudades serbias y ha pedido al Gobierno del SPS que asuma esta victoria municipal parcial de la oposición.

"Covic ha abandonado el SPS, porque es un hombre de honor y sabe que hemos vencido, por eso se niega a convocar una Asamblea de concejales ladrones de papeletas", afirmó Draskovic poco antes de iniciarse el nuevo mitin de protesta contra el fraude.

Nebojsa Covic es un hombre al que los observadores políticos conceden porvenir dentro de la democratización del país que la OSCE exige al presidente serbio, Slobodan Milosevic, ya que podría convertirse en un político aceptado por el sector moderado de la izquierda y los liberales populistas de "Zajedno".

La OSCE exigió el viernes en Viena a los emisarios de Milosevic que acaten el informe del ex presidente del Gobierno español, Felipe González, con toda "urgencia" y que reconozcan la victoria de la oposición.

Los representantes del ministerio de Exteriores de Yugoslavia (Serbia y Montenegro) pidieron más tiempo para "cuadrar las cuentas" de los votos obtenidos por la oposición en las municipales del 17 de noviembre, con las que el Gobierno asegura tener en base a la anulación de los resultados en varios Colegios.

Desde mediados de diciembre, la oposición hace grandes esfuerzos por mantener en la calle la presión que ejercen unos 10.000 manifestantes diarios, de los que más del 50 por ciento son arrinconados en la zona peatonal de Belgrado desde el 10 de diciembre por el frío y por fuertes contingentes antil disturbios dispuestos a cargar. Como probaron el pasado 14 de diciembre.

El 10 de diciembre se convocó a los belgratenses a una especie de romería del San Nicolás cristiano ortodoxo: el 31 a una Nochevieja de la izquierda, y Draskovic ha invitado hoy a los ciudadanos a que desafíen al frío y al viento helado que reinan en la ciudad.

El próximo lunes, según el antiguo calendario juliano, los ortodoxos ortodoxos serbios celebran la Nochevieja y Draskovic ha invitado a unos 100.000 ciudadanos a concentrarse en la plaza de la República y la Libertad (BSP) y a cantar las tradicionales canciones de

02

.9700780

En la villa de Belgrado, la capital de Serbia, se han
reunido miles de personas en las calles para celebrar
la victoria sobre el ejército de Slobodan Milosevic.
Los manifestantes han quemado banderas y gritos de
alegría se escuchan en todo el país. La bandera de
la iglesia de San Sava.

En ese momento se están celebrando, mejor incluso, que el de Santa
Lucía la Navidad por el patriarca y el arzobispo patriarcal.
Pavle, afirma que miles de personas han estado por varios días
que se celebran a la victoria sobre el ejército de Slobodan.

Ya se han hecho en las calles, celebraciones la estrategia de
Milosevic y se llama en masa para derrotar a los que dicen que
"no ven nada malo". El general Luk Brastovic poco antes del
comienzo de la manifestación de hoy, sábado, convocó a las 14
GMT.

Los estudiantes presionan, al margen de la manifestación de
"Jajedno", su protesta diaria y su portavoz, Ilijan Vasiljevic, ha
prometido un nuevo derroche de ingenio juvenil en los días
venideros para mantener la Universidad cerrada y a la juventud en
la calle.

Con los estudiantes los que portan los carteles más amargamente
ingeniosos contra la situación de miseria y hambre que vive Serbia
tras los 48 meses de bloqueo (1991-1995) que le impuso la ONU por
la responsabilidad de Milosevic y la mayoría de la oposición en la
guerra de Bosnia.

"Queridos radioyentes: el Presidente (Milosevic) se ha
levantado a las 7 de la mañana, como todo el país; a las 7 y cuarto
se ha afeitado, como ha hecho todo Serbia; a las 7 y media ha
empezado a desayunar: zumo, café, mantequilla y bollos, mientras que
ustedes se contentarán con un poco de la música que podemos
ofrecerles", dice una de las gigantescas tiras cómicas que pasean
los estudiantes por la calle peatonal Príncipe Mihajlo.

A las 15.00 GMT, como todos los días, se espera que más de
100.000 belgradenses lancen tracas de petardos, golpeen sus
cacerolas vacías, griten y hagan todo tipo de ruido, para que no se
oiga el telediario de la cadena estatal de televisión, monopolizada
por Milosevic y que la OCE exige se abra a la oposición. EFE

Jfe-Gbarmil/11

01/04 15.12.97

03

9700780

U POXB 01-07 00522
mun exq

SERBIA-PROTESTA/MONTENEGRO
MONTENEGRO ANUNCIA BLOQUEO PARLAMENTO SI MILOSEVIC NO CEDE

Belgrado, 7 ene (EFE).- En el caso de que el presidente de Serbia, Slobodan Milosevic, no reconozca próximamente la victoria de la oposición serbia en las municipales de noviembre, Montenegro podría retirar a sus diputados de la Asamblea yugoslavo, según el presidente del Parlamento montenegrino, Svetozar Marovic.

"Desde hace quince días pienso que nuestros diputados no deberían asistir al Parlamento federal hasta que la situación en Belgrado no se resuelva de forma democrática para expresar así la desconfianza hacia los que no respetan la voluntad del pueblo y los resultados electorales", precisó Marovic a una emisora local.

Desde hace 50 días la coalición opositora serbia "Zajedno" protesta por la anulación de la victoria que obtuvo en las elecciones municipales de noviembre en Belgrado y otras 13 ciudades serbias.

A invitación del presidente Milosevic, una misión de la Organización para la Seguridad y Cooperación en Europa (OSCE) encabezada por Felipe González, tras investigar el supuesto fraude electoral en las municipales, recomendó a las autoridades serbias que reconocieran la victoria a Zajedno.

"Me temo que algunas de las personas que ocupan cargos responsables en Serbia, encerrados en su mundo del poder, se han olvidado de la realidad. De qué otra forma podría surgir una carta tan confusa como la dirigida a la OSCE por aquellos que solicitaron a esa organización que interviniera", dijo Marovic.

Con ello, según representantes de la oposición serbia, Marovic aludió a la esposa del presidente Milosevic, Mirjana Markovic, cuya Izquierda Unida Yugoslava (JUL) forma parte de la coalición gobernante, y es considerada una de las personas que más influencia ejerce sobre el presidente Milosevic.

Al referirse a la señora Markovic y su Partido (JUL), el presidente del Parlamento y alto funcionario del gobernante Partido Demócrata Socialista de Montenegro dijo que "con ella y su organización duende, obviamente han llegado muchos problemas a Serbia".

En vez de acatar la recomendación del ex primer ministro español, el ministro de Exteriores yugoslavo y estrecho colaborador de Milosevic, Milan Milutinovic, dirigió la semana pasada una confusa carta en la que reconoció la victoria opositora en Belgrado y en otros pocos municipios.

"El que quiere que el mundo lo respete, debe respetar ese mundo. Por eso creo que los informes de la OSCE deben acatarse sin más misivas para acelerar la solución política y democrática del problema", subrayó Marovic.

El insistió en que la actual crisis en Belgrado "está teniendo un precio catastrófico para Yugoslavia (Serbia y Montenegro)", enfrenta al país con la comunidad internacional, y pospone su reincorporación en el mundo.

"Espero que en Serbia se encontrará con urgencia una solución política dialogada y se reconocerán los resultados electorales. de lo contrario Montenegro tendrá que reflexionar muy seriamente sobre sus futuros pasos", advirtió en declaración a "Radio Budva" el presidente del Parlamento montenegrino, Svetozar Marovic.

Serbia y Montenegro fundaron la República Federal de Yugoslavia en 1992 después de que proclamaran su independencia las otras cuatro repúblicas de la antigua Federación Socialista: Bosnia, Croacia, Eslovenia y Macedonia. EFE

Bk/hm

01/07/18-47/97

10/10/91

10/10/91

10/10/91

10/10/91

10/10/91

10/10/91

10/10/91

10/10/91

10/10/91

10/10/91

10/10/91

10/10/91

10/10/91

10/10/91

10/10/91

El día 12 de mayo de 1964, se celebró en la Iglesia de San Juan, a las 10:00 horas, la misa de la Ascensión.

La misa fue celebrada por el Sr. Don Juan María de la Cruz, párroco de San Juan, asistido por el Sr. Don Juan María de la Cruz, vicario de San Juan, y el Sr. Don Juan María de la Cruz, secretario de San Juan.

Después de la misa, se celebró el Vespertino de la Ascensión, a las 18:00 horas, en la Iglesia de San Juan, asistido por el Sr. Don Juan María de la Cruz, párroco de San Juan, y el Sr. Don Juan María de la Cruz, vicario de San Juan.

El día 13 de mayo de 1964, se celebró en la Iglesia de San Juan, a las 10:00 horas, la misa de la Ascensión.

El día 14 de mayo de 1964, se celebró en la Iglesia de San Juan, a las 10:00 horas, la misa de la Ascensión.

El 15 de mayo de 1967, el Sr. [Nombre] fue entrevistado por el Sr. [Nombre] en su oficina en [Dirección]. Durante la entrevista, se le preguntó sobre su experiencia en [Actividad] y su opinión sobre el [Evento]. El Sr. [Nombre] respondió que había trabajado en [Actividad] durante [Tiempo] años y que su opinión sobre el [Evento] era que [Descripción].

El Sr. [Nombre] también mencionó que había participado en [Evento] y que había sido [Rol]. Él dijo que había aprendido mucho de la experiencia y que había sido una gran oportunidad para él. Él también mencionó que había conocido a muchas personas interesantes y que había disfrutado mucho de la experiencia.

La entrevista terminó a las [Hora] y el Sr. [Nombre] se fue. El Sr. [Nombre] agradeció al Sr. [Nombre] por su tiempo y por la información que le había proporcionado.

El Sr. [Nombre] fue entrevistado nuevamente el 16 de mayo de 1967, esta vez por el Sr. [Nombre]. Durante esta entrevista, se le preguntó sobre su experiencia en [Actividad] y su opinión sobre el [Evento]. El Sr. [Nombre] respondió que había trabajado en [Actividad] durante [Tiempo] años y que su opinión sobre el [Evento] era que [Descripción].

El Sr. [Nombre] también mencionó que había participado en [Evento] y que había sido [Rol]. Él dijo que había aprendido mucho de la experiencia y que había sido una gran oportunidad para él. Él también mencionó que había conocido a muchas personas interesantes y que había disfrutado mucho de la experiencia.

El Sr. [Nombre] fue entrevistado una tercera vez el 17 de mayo de 1967, esta vez por el Sr. [Nombre]. Durante esta entrevista, se le preguntó sobre su experiencia en [Actividad] y su opinión sobre el [Evento]. El Sr. [Nombre] respondió que había trabajado en [Actividad] durante [Tiempo] años y que su opinión sobre el [Evento] era que [Descripción].

El Sr. [Nombre] también mencionó que había participado en [Evento] y que había sido [Rol]. Él dijo que había aprendido mucho de la experiencia y que había sido una gran oportunidad para él. Él también mencionó que había conocido a muchas personas interesantes y que había disfrutado mucho de la experiencia.

El Sr. [Nombre] fue entrevistado una cuarta vez el 18 de mayo de 1967, esta vez por el Sr. [Nombre]. Durante esta entrevista, se le preguntó sobre su experiencia en [Actividad] y su opinión sobre el [Evento]. El Sr. [Nombre] respondió que había trabajado en [Actividad] durante [Tiempo] años y que su opinión sobre el [Evento] era que [Descripción].

El Sr. [Nombre] también mencionó que había participado en [Evento] y que había sido [Rol]. Él dijo que había aprendido mucho de la experiencia y que había sido una gran oportunidad para él. Él también mencionó que había conocido a muchas personas interesantes y que había disfrutado mucho de la experiencia.

El Sr. [Nombre] fue entrevistado una quinta vez el 19 de mayo de 1967, esta vez por el Sr. [Nombre]. Durante esta entrevista, se le preguntó sobre su experiencia en [Actividad] y su opinión sobre el [Evento]. El Sr. [Nombre] respondió que había trabajado en [Actividad] durante [Tiempo] años y que su opinión sobre el [Evento] era que [Descripción].

El Sr. [Nombre] también mencionó que había participado en [Evento] y que había sido [Rol]. Él dijo que había aprendido mucho de la experiencia y que había sido una gran oportunidad para él. Él también mencionó que había conocido a muchas personas interesantes y que había disfrutado mucho de la experiencia.

El 17 de noviembre de 1964, el Comandante en Jefe de la Fuerza Armada de los Estados Unidos, General Douglas MacArthur, en un discurso pronunciado en la Universidad de San Francisco, declaró que la guerra en Vietnam era una guerra de guerrillas y que el ejército estadounidense no estaba preparado para luchar contra ella.

En consecuencia, el 17 de noviembre de 1964, el Comandante en Jefe de la Fuerza Armada de los Estados Unidos, General Douglas MacArthur, declaró que el ejército estadounidense no estaba preparado para luchar contra la guerra de guerrillas en Vietnam.

El 17 de noviembre de 1964, el Comandante en Jefe de la Fuerza Armada de los Estados Unidos, General Douglas MacArthur, declaró que el ejército estadounidense no estaba preparado para luchar contra la guerra de guerrillas en Vietnam.

El 17 de noviembre de 1964, el Comandante en Jefe de la Fuerza Armada de los Estados Unidos, General Douglas MacArthur, declaró que el ejército estadounidense no estaba preparado para luchar contra la guerra de guerrillas en Vietnam.

El 17 de noviembre de 1964, el Comandante en Jefe de la Fuerza Armada de los Estados Unidos, General Douglas MacArthur, declaró que el ejército estadounidense no estaba preparado para luchar contra la guerra de guerrillas en Vietnam.

El 17 de noviembre de 1964, el Comandante en Jefe de la Fuerza Armada de los Estados Unidos, General Douglas MacArthur, declaró que el ejército estadounidense no estaba preparado para luchar contra la guerra de guerrillas en Vietnam.

El 17 de noviembre de 1964, el Comandante en Jefe de la Fuerza Armada de los Estados Unidos, General Douglas MacArthur, declaró que el ejército estadounidense no estaba preparado para luchar contra la guerra de guerrillas en Vietnam.

El 17 de noviembre de 1964, el Comandante en Jefe de la Fuerza Armada de los Estados Unidos, General Douglas MacArthur, declaró que el ejército estadounidense no estaba preparado para luchar contra la guerra de guerrillas en Vietnam.

El 17 de noviembre de 1964, el Comandante en Jefe de la Fuerza Armada de los Estados Unidos, General Douglas MacArthur, declaró que el ejército estadounidense no estaba preparado para luchar contra la guerra de guerrillas en Vietnam.

El 17 de noviembre de 1964, el Comandante en Jefe de la Fuerza Armada de los Estados Unidos, General Douglas MacArthur, declaró que el ejército estadounidense no estaba preparado para luchar contra la guerra de guerrillas en Vietnam.

El 17 de noviembre de 1964, el Comandante en Jefe de la Fuerza Armada de los Estados Unidos, General Douglas MacArthur, declaró que el ejército estadounidense no estaba preparado para luchar contra la guerra de guerrillas en Vietnam.

El 17 de noviembre de 1964, el Comandante en Jefe de la Fuerza Armada de los Estados Unidos, General Douglas MacArthur, declaró que el ejército estadounidense no estaba preparado para luchar contra la guerra de guerrillas en Vietnam.

El presente informe tiene como finalidad informar a la Junta de Gobierno de la Universidad de la Habana sobre el desarrollo de las actividades de la Oficina de Asesoría Jurídica durante el periodo comprendido entre el 1 de enero y el 31 de diciembre de 1978.

En el transcurso del año, la Oficina de Asesoría Jurídica ha atendido a las consultas y demandas de los diferentes departamentos de la Universidad, así como a las solicitudes de opinión y dictamen que se le han presentado. En este sentido, se han emitido un total de 120 dictámenes y opiniones, de los cuales 60 corresponden a asuntos de carácter administrativo y 60 a asuntos de carácter académico.

Además, se han realizado una serie de actividades de carácter preventivo, tales como la realización de cursos de capacitación para el personal administrativo y docente, así como la elaboración de manuales de procedimientos y reglamentos internos. Estas actividades han sido realizadas en colaboración con los departamentos correspondientes.

En el campo de la enseñanza, la Oficina de Asesoría Jurídica ha participado en la elaboración de planes de estudio y programas de asignaturas, así como en la revisión de los mismos. Asimismo, se han emitido dictámenes y opiniones sobre los expedientes de los estudiantes que han sido sometidos a juicio de la Junta de Gobierno.

En el campo de la investigación, la Oficina de Asesoría Jurídica ha emitido dictámenes y opiniones sobre los proyectos de investigación que han sido sometidos a la Junta de Gobierno, así como sobre los resultados de la misma.

En el campo de la extensión universitaria, la Oficina de Asesoría Jurídica ha emitido dictámenes y opiniones sobre los proyectos de extensión que han sido sometidos a la Junta de Gobierno, así como sobre los resultados de la misma.

En el campo de la gestión administrativa, la Oficina de Asesoría Jurídica ha emitido dictámenes y opiniones sobre los expedientes de personal que han sido sometidos a la Junta de Gobierno, así como sobre los resultados de la misma. Asimismo, se han emitido dictámenes y opiniones sobre los expedientes de personal que han sido sometidos a la Junta de Gobierno.

En el campo de la gestión académica, la Oficina de Asesoría Jurídica ha emitido dictámenes y opiniones sobre los expedientes de personal que han sido sometidos a la Junta de Gobierno, así como sobre los resultados de la misma. Asimismo, se han emitido dictámenes y opiniones sobre los expedientes de personal que han sido sometidos a la Junta de Gobierno.

En el campo de la gestión académica, la Oficina de Asesoría Jurídica ha emitido dictámenes y opiniones sobre los expedientes de personal que han sido sometidos a la Junta de Gobierno, así como sobre los resultados de la misma. Asimismo, se han emitido dictámenes y opiniones sobre los expedientes de personal que han sido sometidos a la Junta de Gobierno.

En conclusión,

69700780

RW0001

U FOXT 01-20 00402
mun exo icv

SERBIA-ELECCIONES (Ampliación)
NUEVO APLAZAMIENTO DE RECONOCIMIENTO VICTORIA OPOSICION

Belgrado, 20 ene (EFE).-- Un nuevo aplazamiento del reconocimiento de la victoria de la coalición opositora Zajedno se produjo hoy al demandar ante los tribunales el Partido Socialista Serbio (SPS) de Slobodan Milosevic, y los ultranacionalistas del Partido Radical Serbio (SRS) a la Comisión electoral que proclamó dicho triunfo.

El juzgado municipal número 1 de Belgrado ha contribuido al aplazamiento del reconocimiento de la victoria de Zajedno, al inhibirse ante la acusación del SPS y el SRS, y enviar el caso al Tribunal Supremo, para que éste decida de qué instancia deberá entender del asunto.

El juez que ha anunciado a los periodistas la decisión comentó que, aunque no hay plazo legal para la resolución del litigio, "todo parece indicar que no transcurrirá mucho tiempo, dada la urgencia del caso".

Según la decisión de la Comisión Electoral, la Asamblea municipal de Belgrado debe estar constituida por 60 concejales de "Zajedno", 23 de la coalición izquierdista, encabezada por el SPS de Milosevic, 15 ultranacionalistas del Partido Radical Serbio (SRS) y dos del nacionalista Partido Democrático Serbio (DSS).

A partir de ahora es el Tribunal Supremo el que tendrá que decidir el procedimiento a seguir para el reconocimiento de la victoria de la oposición, como el presidente serbio, Slobodan Milosevic, ha prometido hacer a los mediadores internacionales.

Estas tácticas dilatorias contribuirán a enardecer la protesta de la oposición, que todos los días se manifiesta contra el fraude electoral en Belgrado y otras ciudades serbias.

Los estudiantes mantienen el centro de Belgrado cortado en dos mitades desde la tarde del domingo, obligando a los automovilistas a dar grandes rodeos para desplazarse por el interior de la capital.

A las 15.00 hora local (14.00 GMT), empieza la protesta diaria a la que asisten entre 10.000 y 20.000 belgradenses indignados por el fraude, reconocido por el "Informe Felipe González", que preparó el ex presidente del Gobierno español por encargo de la Organización para la Cooperación y Seguridad en Europa (OSCE).

Los taxistas de Belgrado bloquearán mañana, martes, los puentes que comunican Belgrado con su ensanche de la margen izquierda del río Sava durante una hora, como advertencia al caos que están dispuestos a provocar si no se subsana el fraude.

Desde hace dos meses, decenas de miles de belgradenses se manifiestan a diario contra el fraude electoral en Belgrado y otras 13 ciudades serbias. EFE

jfe/cc/jpg

01/20/16-13/97

SECRET

INFORME DE LA COMISIÓN DE VERIFICACIÓN DE HECHOS A BUREAU

Informes. El día 22 de febrero de 1992, el Sr. Milosevic, Presidente de la República de Serbia, y el Sr. Bulatovic, Presidente de la República de Montenegro, se reunieron en Belgrado para discutir la situación política y electoral en la República de Serbia y Montenegro.

Los intentos de crear una unión republicana la aparición de un conflicto entre Serbia y Montenegro pueden interpretarse como una parte de una estrategia destinada a debilitar a ambas repúblicas y a toda Yugoslavia (Federación de Serbia y Montenegro) y a un comunicado conjunto emitido esta tarde.

Desde hace 49 días, la oposición liberal-nacionalista de Serbia se manifiesta a diario en Belgrado y otras localidades en contra del fraude electoral de noviembre, cuando las autoridades del Partido Socialista Serbio (SPS, ex-comunistas) de Milosevic anunciaron la victoria comunista en varias ciudades.

En la nota sobre el encuentro de Bulatovic y Milosevic se asegura que la Federación yugoslava "es un interés permanente y vital de los pueblos serbio y montenegrino".

Serbia y Montenegro hablan el mismo idioma y profesan la misma religión, la cristiana ortodoxa, con un Patriarca común, Beograd, pero últimamente han surgido corrientes separatistas entre los últimos.

Serbia tiene 10 millones de habitantes y Montenegro 650.000, pero al abandono de Montenegro de la Federación dejaría a la nueva Yugoslavia sin salida al mar, ya que la franja adriática de 120 kilómetros entre Albania y Croacia pertenece a esa república.

El encuentro entre Milosevic y Bulatovic se produjo después de que el primer ministro y el presidente del Parlamento montenegrino, Milo Djukanovic y Svetozar Marovic, respectivamente, amenazaran en diciembre pasado a los "socialistas" serbios con el bloqueo de las instituciones federales si no reconocían el triunfo de la oposición.

En declaraciones a un diario occidental, Bulatovic admitió en diciembre que el propio Milosevic le había dicho que hubo fraude en las municipales, pero culpó de ello a los radicales locales del SPS.

Montenegro formó con Serbia la República Federal de Yugoslavia en 1992, tras independizarse Bosnia, Croacia, Eslovenia y Macedonia de la Yugoslavia Socialista Federal.

La oposición considera que el gobernante Partido de los Demócratas Socialistas de Montenegro es un brazo del SPS, pero ha ido más allá que éste en la liberalización económica y comercial de la república.

La esposa de Milosevic, Mirjana Markovic, presidenta de Izquierda Unida Yugoslava (IUY), ha contribuido mucho al aislamiento de los socialistas serbios y montenegrinos con sus acusaciones a que el primer ministro de Montenegro se ha enriquecido de forma ilegal. SPS

SECRET

SECRET

15

9700780

[Faint, illegible text covering the majority of the page, likely bleed-through from the reverse side.]

20

.9700780

1.9700780

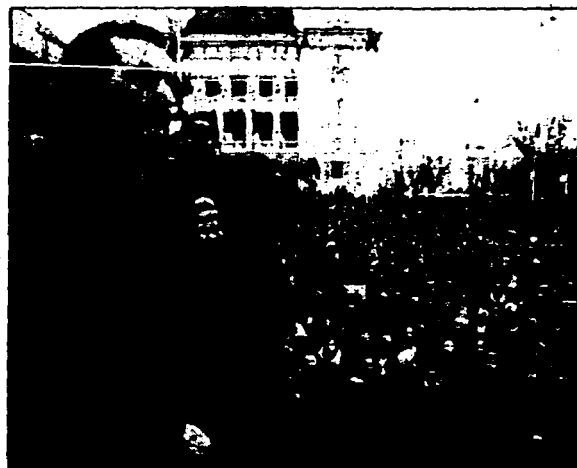
Rusia también presiona al presidente de Serbia

BELGRADO, 28 (AFP y DPA).— Rusia, el más fiel aliado de Belgrado, se unió el martes a Occidente en sus esfuerzos para alentar al presidente de Serbia, Slobodan Milosevic, a resolver la crisis política que sacude al país desde hace 70 días por la anulación de la victoria de la oposición en las municipales.

De su lado, prefigurando lo que podría ser una nueva estrategia, la oposición constituyó una alcaldía paralela en una de las ciudades donde ganó las elecciones municipales, pero cuyo resultado es cuestionado por el régimen.

El enviado ruso, Igor Ivanov, primer viceministro de Relaciones Exteriores, se reunió durante una hora y media con el presidente Milosevic en el marco de los esfuerzos de mediación de Rusia.

Ivanov había declarado el lunes, que Moscú apoyaba el informe de la Organización para la Seguridad y Cooperación en Europa (OSCE) que constató la victoria de la oposición en 14 ciudades de Serbia en las municipales del 17 de noviembre.



Vuk Draskovic, líder de la oposición serbia, volvió a congregarse a miles de manifestantes en Belgrado (AP).

El informe tiene "un carácter constructivo" y su realización "abre la vía a una solución de la situación actual", había estimado el diplomático, con lo que, por primera vez, Rusia adoptó una posición clara desde el inicio de la crisis.

La oposición se felicitó de los esfuerzos iniciados por Moscú, aunque lamentó que éstos no hubiesen comenzado antes.

La policía serbia utilizó hoy nuevamente métodos

violentos para disolver las pacíficas manifestaciones que se desarrollan en el país.

En Smederevska Palanka, 70 kilómetros al sudeste de Belgrado, los oficiales apalearon indiscriminadamente a la multitud, incluyendo a mujeres y niños, informó la agencia noticiosa Beta.

Entre los heridos se encuentran un legislador del Parlamento serbio y un diputado local, agregó la fuente.

AP 29.01.94

XA1917

R FOXST 01-29 00480
mun exp

SERBIA-PROTESTAS
OPOSICION PIDE APOYO DE TRABAJADORES Y DEL EJERCITO

Belgrado, 29 ene (EFE).- Los líderes de la oposición serbia llamaron hoy a una huelga general indefinida y pidieron el apoyo del Ejército para obligar al régimen de Slobodan Milosevic a reconocer su derrota electoral en las municipales de noviembre pasado.

Los dirigentes de la coalición "Unidos" ("Zajedno"), Vesna Pesic y Vuk Draskovic, hicieron el llamamiento al dirigirse esta noche a los más de 5.000 manifestantes reunidos en la Plaza de la República por 71 día consecutivo para denunciar el fraude en las elecciones.

"Pido a los trabajadores que vayan a la huelga, a los estudiantes que boicoteen la escuela y anuncio un cambio en los métodos de lucha porque, por el futuro de Serbia, tenemos que ganar", dijo Draskovic.

"Criticamos al Ejército, porque todo el mundo y el país entero apoyaron nuestras demandas de que se nos devuelva la victoria, pero no el (Jefe del Estado mayor) general Perisic" (Momcilo), añadió.

Desde que comenzó la protesta de la oposición, el 19 de noviembre pasado, el Ejército se ha mantenido al margen de los acontecimientos mientras que los trabajadores, la mayoría pertenecientes a sindicatos oficiales leales al régimen de Milosevic, han desatendido anteriores convocatorias de huelga.

La coalición "Unidos" ha tomado posesión de sólo siete de los 14 ayuntamientos en los que venció el 17 de noviembre pasado, mientras que el tribunal local anuló ayer la victoria de la oposición en Belgrado.

Igor Ivanov, viceministro de Exteriores de Rusia, que ha apoyado siempre a Milosevic, declaró hoy al finalizar una visita a Yugoslavia (Serbia y Montenegro) que éste expondrá pronto propuestas para salir de la crisis electoral de Serbia.

Ivanov, que presionó a Milosevic para lograr una salida de la crisis, dijo abogar por una solución dialogada basada en el informe de la Organización para la Seguridad y Cooperación en Europa (OSCE), que recomienda al régimen serbio reconocer la victoria de la oposición en Belgrado y otras 13 ciudades.

Desde el pasado lunes, cuando unas 100.000 personas participaron en una procesión convocada por la Iglesia Ortodoxa Serbia y apoyada por la oposición, la policía antidisturbios ha relajado su bloqueo contra los manifestantes, que hoy pudieron llegar al centro de Belgrado sin problemas.

Aunque el número de seguidores de "Zajedno" era menor que ayer, debido al cansancio de tantos días de protesta, el ambiente era festivo en la Plaza de la República, donde los manifestantes hicieron sonar los silbatos, sirenas y tambores con gran estruendo y ovacionaron a sus líderes.

Pero la mayor ovación fue para los centenares de personas que llegaron a pie de la parte nueva de Belgrado tras atravesar, sin ser interceptadas por la policía, los tres puentes que cruzan el río Sava.

"Podemos cambiar las cosas si seguimos resistiendo. Con silencio no se logra nada", dijo a EFE Radinka Martinovic, una

jubilada de Nuevo Belgrado que había llegado a la plaza tras caminar hora y media bajo una temperatura gélida. EFE

Ik-Ip/ra/arp

01/29/22-29/97

XK2154

U FOXBT 01-29 00426
icx mun exg

SERBIA-RUSIA
IVANOV OPTIMISTA MODERADO SOBRE TERMINO CRISIS SERBIA

Belgrado, 29 ene (EFE). El viceministro ruso de Exteriores, Igor Ivanov, declaró hoy, miércoles, que el presidente serbio, Slobodan Milosevic, le ha asegurado que expondrá pronto propuestas para la salida de la crisis electoral en Serbia.

"Esas propuestas estarán de acuerdo con el espíritu de la voluntad política y el deseo de entablar diálogo con las principales fuerzas políticas del país, en interés del futuro de Yugoslavia (Serbia y Montenegro)", manifestó Ivanov en una rueda de prensa celebrada al término de su visita de tres días a Belgrado.

Durante la visita, Ivanov se entrevistó con Milosevic y con el presidente yugoslavo, Zoran Lilic, así como con representantes de los estudiantes y los líderes de la coalición opositora "Zajedno", que desde hace 71 días se manifiestan a diario contra el fraude electoral en las municipales de noviembre pasado.

Ivanov abogó por una solución dialogada y democrática de la crisis política en Serbia, basada en el informe de la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa (OSCE), que recomienda al régimen serbio reconocer la victoria de "Zajedno" en Belgrado y otras 13 ciudades.

"El presidente Milosevic considera que el informe de la comisión de la OSCE es constructivo, concentrado en la solución del problema, y desde ese punto de vista abarca las recomendaciones expuestas en ese documento", declaró Ivanov a los periodistas.

Explicó que dicho informe precisa que "sólo los serbios pueden encontrar la solución de la crisis electoral del pasado 17 de noviembre, con ayuda de la OSCE si es solicitada".

Ivanov manifestó optimismo moderado por haberle asegurado sus interlocutores que están dispuestos a encontrar la salida de la crisis mediante el diálogo, sin el uso de la fuerza.

Según el viceministro ruso, los líderes de la oposición le han dicho que pondrán fin incondicional a sus diarias manifestaciones en las calles de Belgrado en cuanto las autoridades reconozcan la victoria de "Zajedno" en las 14 ciudades.

El viceministro ruso expresó su preocupación por la crisis yugoslava y su postura de que la comunidad internacional tiene que apoyar económicamente al país y posibilitar su ingreso en las organizaciones mundiales.

"Nos oponemos energicamente a quienes consideran que el aislamiento de Yugoslavia contribuiría a la solución de la crisis política en este país", agregó Ivanov.

Respecto al problema de la conflictiva región meridional de Kosovo, de población mayoritaria albanesa, Ivanov dijo que es asunto interno de Yugoslavia y señaló que "los que intentan relacionar ese problema con la crisis electoral pretenden crear dificultades adicionales". EFE

sn/ia dlh

01/29/15-11/97

XK2153

U FOXBT 01-29 00626
icx mun exg

SERBIA-PROTESTA (Previsión)
ESTUDIANTES REANUDAN PROTESTA CON MARCHAS MULTIPLES BELGRADO

Por Bojan Kavcic

Belgrado, 29 ene (EFE).- Los estudiantes de la Universidad de Belgrado han reanudado hoy miércoles su protesta contra el fraude electoral en las municipales de noviembre organizando la marcha simultánea de cinco grupos hacia el centro de la capital.

Dentro de su original y divertido estilo, mucho menos politizado que la protesta de la coalición opositora "Zajedno", los estudiantes convocaron para hoy un "ejercicio de paseo seguro" en el que los colegas de la Facultad de Transportes dieron una clase pública sobre la "forma segura de desplazamiento de peatones".

"El automovilista con su vehículo no debe interrumpir la columna de niños, soldados, procesiones fúnebres o cualquier otra columna organizada por ciudadanos que se desplace por la calzada", citan los estudiantes la ley de tráfico serbia que han querido practicar hoy.

La protesta de hoy comenzó simultáneamente en cinco facultades de la capital, situadas en otros tantos barrios belgradenses, desde las cuales los grupos marcharon por la calzada hasta la céntrica plaza de Slavija.

Tras paralizar el tráfico en esa transitada plaza, los estudiantes escucharon la "clase" de sus colegas sobre el desplazamiento de peatones y después un grupo de voluntarios se desplazó a un centro sanitario para donar sangre.

"Como parece que este régimen no quiere abandonar el poder sin derramamiento de sangre, hemos optado por darla nosotros voluntariamente", señaló Misa Gavrilovic, representante estudiantil.

Al comentar el hecho de que la policía no intentó impedir la marcha múltiple organizada esta mañana, Gavrilovic opinó que las autoridades han comprendido que los estudiantes no están dispuestos a desistir hasta que se cumplan sus reivindicaciones.

"No desistiremos de nuestros paseos, seguiremos paseando incluso después de 'liberar' Belgrado, pero entonces los paseos serán por los parques de la capital", añadió Gavrilovic.

Después de que las cinco columnas se congregaran en la plaza de Slavija, y tras la "lección" impartida por los estudiantes de la Facultad de Tráfico, una larga columna de más de diez mil personas se encaminó a la Facultad de Filosofía, habitual punto final de la protesta estudiantil.

Retando a las autoridades serbias, los estudiantes decidieron efectuar su marcha-protesta pasando frente a la televisión estatal, el pro gubernamental diario Politika y la Radio de Belgrado, ruta por la que solían pasear a diario estudiantes y oposición hasta el 25 de diciembre pasado.

En esa fecha, el Ministerio del Interior de Serbia prohibió que las manifestaciones públicas organizadas por la oposición y los estudiantes en Belgrado "interferieran el tráfico" en el centro

9700780

de la capital y empujó a la multitud a diario fuerzas de la policía antidisturbios.

Esta es la primera acción de los estudiantes desde que el pasado lunes concluyera con éxito su sentada "con cordones a los

cordones (policiales)" dentro de la cual los universitarios esperaron durante más de siete días en la céntrica calle de Kolarceva a que la policía les permitiera el paso.

Medios independientes en Belgrado señalaron hoy que la policía se mostró mucho más reservada y no intervino anoche cuando la oposición celebró su primer mitin nocturno, tras haber realizado anteriormente 69 protestas consecutivas a las tres y media de la tarde.

Tanto los universitarios como la oposición protestan desde que las autoridades socialistas de Serbia anularon la victoria de "Zajedno" en las municipales de noviembre conseguida en Belgrado y en otras trece ciudades de Serbia.

La victoria de la oposición fue confirmada por la misión que, a solicitud de Belgrado, fue nombrada por la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa (OSCE) con el ex primer ministro español Felipe González al frente.

Las autoridades serbias hasta el momento han reconocido sólo la victoria de "Zajedno" en cinco de esas 14 ciudades. EFE

bk/ia dlh

01/29/15-06/77

001000

R PDYBT 01-TO 00500
mun exo

SERBIA-PROTESTA
AMBIENTE DE VICTORIA EN MAYOR MANIFESTACION EN DIEZ DIAS

Belgrado, 30 ene (EFE).— Unas 20.000 personas acudieron hoy al centro de Belgrado, en la mayor manifestación opositora de los últimos diez días, animadas por los recientes signos de que el régimen de Slobodan Milosevic puede ceder a sus exigencias tras las presiones ejercidas por la comunidad internacional.

El ambiente en la céntrica plaza de la República era esta noche de victoria, después de las declaraciones hechas hoy por el presidente de Yugoslavia (Serbia y Montenegro), Zoran Lilic, quien pidió el reconocimiento de la victoria de la coalición opositora "Zajedno" en las elecciones locales de noviembre pasado.

"Lo que pide Lilic es exactamente lo que venimos pidiendo desde hace dos meses en las calles, y todos sabemos que él es un portavoz del presidente (serbio) Milosevic", dijo el líder de "Zajedno" Vuk Draskovic al dirigirse a la enfervorecida multitud.

Sin embargo, en un intento por moderar el optimismo reinante, Draskovic también advirtió de que las manifestaciones, que hoy entran en su septuagésimo segundo día, seguirán hasta que la oposición logre su objetivo.

Por su parte, Zoran Djindjic, otro dirigente de "Zajedno", comparó al régimen de Milosevic con la gripe asiática, y dijo que, como con esta enfermedad, el "proceso de curación será largo".

Lilic abogó en Montenegro por el traspaso del poder a "Zajedno" en Belgrado y en las otras 11 importantes ciudades en las que ganó las elecciones, un día después de que el Consejo de Europa e incluso el viceministro de Exteriores de la Rusia aliada, Igor Ivanov, pidieran a Milosevic que reconociera la victoria opositora.

"Antes de las elecciones de noviembre teníamos abiertas las puertas para la normalización de las relaciones con la comunidad internacional, pero resulta evidente que ya no es así", dijo Lilic en un reconocimiento del aislamiento del régimen socialista yugoslavo.

Los tribunales dominados por Milosevic siguen negando el triunfo de la coalición en siete de esas ciudades incluyendo la capital, en contra del dictamen de la Organización para la Cooperación y la Seguridad en Europa (OSCE).

El control sobre las grandes ciudades es considerado crucial de cara a las próximas elecciones presidenciales, que se celebrarán este año, y a las que no puede presentarse Milosevic a menos que reforme la Constitución, que prohíbe un tercer mandato.

"La Unión Europea e Ivanov están en nuestra lucha por la democracia, pero Milosevic pretende engañarnos, aunque lo conocemos y seguiremos hasta el final", dijo esta noche a la multitud Vuk Draskovic, el líder de la Alianza Cívica, uno de los socios de "Zajedno" (Unidos).

La noche de esta noche transcurrió sin incidentes a pesar de la fuerte presencia de antidisturbios en el centro de Belgrado, y en medio del habitual estruendo producido por los silbatos y tarbucos de los manifestantes, que llegaron a la plaza enteborada por los tres líderes de la coalición opositora.

"Solo vender una 200 silbatos cada día, pero esto ha derivado al final porque ya todos tienen uno", dijo a EFE Ivanovic, uno

de los vendedores ambulantes que hacen estos días en estos
mercados a las protestas.

Según se ve en los tenderetes instalados en la plaza de la
República durante las manifestaciones las pancartas con esloganes
contra el Gobierno, uno de los cuales dice "Tito sucesor de la
antigua Yugoslavia socialista (federal). Vuelva a la perdición
fuerza".

En total, unas 700.000 personas, o el 12 por ciento de la
población de edad en Serbia, participaron el día en la protesta que
la asociación organizó en la capital y otras 10 ciudades de Serbia,
según una encuesta del Instituto de Ciencias Sociales de Belgrado
publicada hoy. EFE

ik/ip/ve/ano

01/30/22-40/97

AP2180

R FOXB 01-30 00271
10-000-000

SERBIA-PROTESTA
DRASKOVIC ESPERA LILIC ANUNCIA POSTURA OFICIAL SERBIA

Belgrado, 30 ene (EFE).- Vuk Draskovic, dirigente de la coalición opositora "Zajedno" (Unidos), dijo hoy, jueves, que la oposición "interromperá inmediatamente" su protesta, si el régimen serbio reconoce la victoria opositora como recomendó el presidente de Yugoslavia (Serbia y Montenegro), Zoran Lilic.

En una conversación telefónica con EFE, Draskovic restó importancia a la declaración hecha hoy en Montenegro por Lilic en la que abogó por el reconocimiento de la victoria de "Zajedno" en las municipales del pasado 17 de noviembre.

"El problema es que lo ha dicho Lilic, y no Slobodan Milosevic (presidente de Serbia), pero, en el caso de que el señor Milosevic compartiera esa opinión (...) interrumpiríamos inmediatamente las manifestaciones", aseguró Draskovic, líder del Movimiento Serbio de Renovación (SPD), el mayor de los tres socios de "Zajedno".

Pero Draskovic añadió que aún así, la oposición seguirá exigiendo el establecimiento de una "mesa redonda en la que se tendría que negociar el desbloqueo de los medios de comunicación estatales y las condiciones para que las elecciones parlamentarias y presidenciales de este año transcurran en condiciones democráticas".

Cuando se le preguntó si pensaba que la postura de Lilic era producto de recientes encuentros con Milosevic, el dirigente de Zajedno dijo que "desearía que así fuera, ya que las elecciones municipales tuvieron lugar en Serbia y es él (Milosevic) el verdadero Jefe del Estado (Yugoslavia)".

La oposición serbia lleva 72 días protestando a diario en Belgrado y otras ciudades de Serbia, tras la anulación de su victoria en las elecciones municipales del 17 de noviembre. EFE

Ip-Ik/aro dlh

01/30/17-54/97

1991-01-11-12
1991-01-11-12

1991-01-11-12

PROVINCIA DE BOENIA (BOENIA) - BOENIA (BOENIA) - BOENIA (BOENIA)

Sarajevo. La ONU (OSCE) - la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa (OSCE) - acordó la repetición de las elecciones locales en la ciudad dividida, Bosnia de Mostar el 10 y el 11 de julio próximo, días en los que se celebraron elecciones municipales en toda el país.

"Queremos que los comicios en Mostar deban repetirse cuando se celebren las elecciones municipales en toda Bosnia", dijo hoy, viernes, Johan Verheiden, portavoz de la OSCE en Sarajevo.

Las primeras elecciones locales de la posguerra se efectuaron en Mostar el 10 de junio pasado, cuando esta ciudad, dividida entre musulmanes y croatas, seguía bajo la administración de la Unión Europea (UE).

Los comicios fueron ganados por los nacionalistas Partido de Acción Democrática (SDA), que reúne a la mayoría de los musulmanes, y la Unión Democrata Croata (HDT).

Sin embargo, el SDA obtuvo un mayor número de concejales, gracias a los votos procedentes del extranjero, en los que la HDT denunció irregularidades.

Tras las elecciones, las diferencias entre musulmanes y croatas se agudizaron e incluso llegaron a amenazar la presencia de la UE que, tras varios meses de crisis, logró gestar un compromiso para que se nombrara alcalde al croata Ivo Frskalo.

Verheiden explicó que "la comisión electoral provisional adoptará la decisión definitiva sobre la repetición de los comicios locales en Mostar".

Según el portavoz, una de las condiciones para considerar la nueva convocatoria electoral es que los croatas bosnios desalojen el edificio del juzgado local, situado en la zona occidental de la ciudad, que ocuparon sin autorización y estaba previsto que sirviera para la nueva administración municipal.

El SDA, que obtuvo más votos que la HDT, se opone a la repetición de los comicios.

El portavoz de la OSCE declaró que las municipales se celebrarán en julio próximo también en Brcko, importante centro económico y de comunicaciones al norte de Bosnia y que es objeto del arbitraje internacional, al reivindicarlo tanto musulmanes como serbios bosnios. EFE

cc/ab/ip/aca/pol

01/01/96-26/97

Nº DOCUMENTO 9700781
 TÍTULO RAU: capta a distribuidor de drogas que
 PROCERENCIA EL PAN (21) R. 11.9 asesinó a su hijo.
 FECHA 5-12-96
11176
65082
504466
11345
11110
11214
11229
11423
10001



Capturaron a "pasador" de drogas asesino de un joven

La Policía capturó al "pasador" de drogas que ejecutó de dos balazos por la espalda a un joven de 22 años porque, según el homicida, no había "cumplido" con su parte en una "transa" de drogas.

El cuerpo sin vida de **Esteban Diego Falero Puchalvert** fue hallado —tal como se informó en la edición de ayer— en un terreno baldío, ubicado en camino Alcornoque a la altura del 6420.

Policías de la seccional 19a. de La Teja comprobaron que el cuerpo se encontraba boca abajo, vestía short, botas de gamuza, campera negra y llevaba atados sus cabellos largos.

De acuerdo con lo establecido por el médico actuante, presentaba dos heridas de bala en la es-



El homicida dijo que su víctima, a quien mató por la espalda, no había cumplido su parte en un acuerdo por drogas.

palda y una en la pierna izquierda.

De inmediato, personal del Departamento de Homicidios comenzó con las investigaciones del caso, en el transcurso de las cuales fueron detenidas e interro-

gadas varias personas. Uno de los detenidos, de 26 años y poseedor de antecedentes penales, finalmente se confesó autor de la muerte, razón por la cual fue puesto a disposición de la Justicia.

Don Cesario

01-04

9700781=

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA ULTIMAS NOTICIAS -

FECHA DE PROCEDENCIA 5-12-86

VINCULACIONES _____

Index

PL

«EL CANARIU» CADA VEZ MAS COMPROMETIDO EN EL CRIMEN DE FALERO



Vuelve hoy a declarar ante la Justicia el principal sospechoso del crimen del Complejo Verdisol.

Por segunda vez comparece ante el juez penal de turno un joven de 22 años, apodado «El Canario», cuya situación resulta muy comprometida en relación a la muerte del veinteañero Esteban Diego Falero Puchalvert, ultimado a balazos en la zona del Complejo Verdisol. Ayer se rastrearon infructuosamente las aguas de un arroyo cercano en procura del arma homicida y se trasladó al detenido y a otras personas al Juzgado, donde hoy se cumple una segunda instancia que se estima será definitiva. Trascendió que el episodio que costó la vida del joven Falero se inscribe en el marco de una situación propia del submundo de la droga.

Los hombres de la División Homicidios, al mando del Comisario Carlos Aguiar, en cuestión de pocas horas dieron el arresto a un joven de 22 años, apodado «El Canario» y a personas de su conocimiento, por su presunta vinculación con el homicidio.

En el curso de los primeros interrogatorios, ciertos testimonios de las personas detenidas, apuntaban a definir como principal sospechoso del hecho al joven apodado «El Canario» estableciéndose además, por la declaración de otro de los detenidos, que el revólver utilizado en la mortal agresión había sido arrojado a las aguas de un arroyo cercano al lugar donde se ubicó el cadáver del joven. Una dotación de bomberos del destacamento de Melilla, con apoyo policial realizó tareas de rastillaje en las aguas del arroyo hallándose únicamente un proyectil, no así el revólver.

La cuestión es que los policías al mando del comisario Aguiar, supervisados por el Comando de la Dirección de Investigaciones definieron el episodio como propio del submundo de la droga. Al punto cabe consignar que el hecho de haberse hallado entre las pertenencias del fallecido una sustancia no lícita facilitó las investigaciones con los resultados conocidos.

Ahora se aguarda la resolución del juez actuante quien naturalmente evaluará todas las declaraciones del imputado más diversos indicios, para adoptar resolución seguramente en el correr de esta jornada. A nivel policial entre tanto, el caso se considera aclarado, pero solo el juez de 21º Turno tendrá la última palabra.

9700781

Nº DOCUMENTO _____

TÍTULO _____

PROCEDENCIA ULTIMAS NOTICIAS

FECHA DE PROCEDENCIA 4-12-86

CONVENCIONES _____

Hay un sospechoso demorado por el crimen de Verdisol

Al tiempo de identificarse a la persona que ayer fue hallada sin vida, baleada, en la zona del Complejo Verdisol, como el joven de 22 años Esteban Diego Falero Puchalvert en el marco de un episodio se estima propio del submundo de la droga- las autoridades dieron el arresto a un joven conocido suyo quien viene siendo indagado por el Comando de la División Homicidios, como sospechoso del crimen, aunque no se descarta que las actuaciones, también a cargo de funcionarios de la Seccional 19a. arrojen otras detenciones.

Fruto de las pericias efectuadas en la escena misma del crimen, se pudo establecer la identidad del joven asesinado cuyo cadáver presentaba dos impactos de bala con orificio de salida en la región de la espalda y un tercer disparo en la pierna izquierda, se estima con un revólver de grueso calibre (posiblemente de 9mm).

Asimismo, al inspeccionarse las prendas y pertenencias del fallecido, la Policía encontró una sustancia que se estableció más tarde se trataba de marihuana. Inmediatamente las investigaciones se orientaron al submundo de la droga.

En ese marco, los hombres de la División Homicidios, al mando del comisario Carlos Aguiar y de la Seccional 19ª al mando de su titular Carneiro, comenzaron a escudriñar en el entorno de las personas allegadas al joven fallecido.

En concreto y con el correr de las horas, al caer la noche pasada se pudo definir la identidad de un sospechoso, quien al cabo de intensas batidas pudo ser capturado por personal de Homicidios.

El detenido en cuestión ahora se encuentra alojado en la Jefatura de Policía y viene siendo interrogado sobre el homicidio del joven Falero, no descartándose que las autoridades de la Seccional 19a. tengan previstos otros arrestos, siempre con la intención de esclarecer el hecho a la brevedad posible.

Trascendió que el joven fue baleado alrededor de las seis de la mañana de ayer luego de discutir con una persona de su conocimiento, fruto de una relación de neto corte comercial, donde quizás la droga tenía mucho que ver. Pero recién estos aspectos serán definitivamente confirmados una vez que las autoridades obtengan la confesión de quien está detenido o eventualmente de otras personas que seguramente serán arrestadas a lo largo de la jornada.

A nivel policial y dadas las características del homicidio, y tomando en cuenta la personalidad del fallecido, quien posee anotaciones como menor, se estima como muy probable que el homicida esté ante la justicia en cuestión de horas.

?

PROCESAMIENTO "El Canario"

Un sorprendente giro tuvieron las investigaciones en torno al asesinato del joven en el complejo Verdisol. "El Canario", luego de haber confesado su autoría en el crimen, negó todo antes de que se realizara la reconstrucción. Pero finalmente fue procesado junto con un ex policía involucrado en los hechos.

El comisario Carlos Aguilar cumplió amplias actuaciones para el esclarecimiento del crimen. El móvil del sangriento y trágico caso, según declaró el responsable, tuvo dos causas: por un lado el robo de treinta mil dólares y por otro una importante deuda que tenía el muchacho ahora fallecido por la adquisición de coca.

Para ultimarlos, puntualizó "El Canario", utilizó un revólver calibre 38. Esta arma fue ubicada por los investigadores en un predio cercano al conjunto de viviendas donde tuvo lugar la tragedia.

Asimismo fue incautado junto al revólver un paquete que contenía la droga y que, según admitió el homicida, la llevaba guardada para su comercialización.

□ Captura y confesión

Como hemos venido informando, el homicidio quedó al descubierto en horas de la mañana del martes pasado, cuando moradores del complejo Verdisol, ubicado en el camino Melilla al 6420, casi Lecoq, advirtieron que caído en el fodo, justamente detrás del block 1, había una persona aparentemente muerta.

Personal policial constató luego que efectivamente se estaba frente a un crimen. La víctima fue identificada como Esteban Diego Falero Puchalvert, de 22 años, ultimado de tres disparos, dos de los cuales impactaron en la espalda y el otro en la pierna izquierda.

Al momento del macabro hallazgo, habían transcurrido no más de cuatro horas de su muerte, ya que moradores del lugar puntualizaron que se escucharon unos cinco disparos al promediar la hora 5 de ese día.

En relación al caso, funcionarios de la División Homicidios detuvieron a cinco personas, entre ellas cuatro mujeres, una vinculada sentimentalmente a quien pasó a ser el primer sospechoso.

Este último, Ernesto Javier Andrade, de 23 años, más conocido por el mote de "El Canario", quien es poseedor de antecedentes por "tráfico de cocaína", "lesiones graves" y "hurto", en primera instancia no fue ubicado en sus lugares habituales, pero antes de cumplirse las 24 horas del asesinato fue capturado. Indagado, negó la autoría del crimen, presentando una coartada que fue apoyada por dos de las mujeres presas. Pese a ello, el resto de los indagados aportaron suficiente información como para que la versión de "El Canario" se derrumbara, hecho

que tuvo lugar ayer de madrugada cuando confesara el homicidio.

□ Detalles

Por los detalles aportados por "El Canario" se pudo sacar en claro que en horas de la noche del pasado lunes Esteban Falero había concurrido al domicilio de Andrade y, en un descuido, según dijo, le robó treinta mil dólares.

Luego de detectar el hurto, salió en su busca, no sólo para recuperar el dinero que le habían robado, sino también para cobrarle una importante deuda que Falero tenía hace tiempo con él por la compra de cocaína.

El encuentro se produjo próximo a la hora 5 del martes. Luego de que mantuvieran una discusión Falero intentó escapar, pero fue atacado y herido mortalmente.

El crimen también involucra a un ex agente policial, quien aparentemente actuó en el encubrimiento del delito cometido por "El Canario". Asimismo la concubina del homicida, quien aportó una información contra la verdad para salvaguardar a su pareja que poco a poco se iba metiendo en más problemas.

Pero el ex policía negó terminantemente tener amistad con "El Canario". Sobre ello existen ciertos puntos oscuros, ya que se debe explicar cómo Andrade conocía el ambiente en que se movía el traficante. Sobre la marcha de las actuaciones, el juez penal de Turno, dispuso que ayer, a la hora 15 se cumpliera la instancia de la reconstrucción del crimen, mientras que se continúan los procedimientos ya que el tema de la cocaína tendrá, sin lugar a dudas, importantes derivaciones.

Cabe señalar que el arma utilizada en el asesinato fue recuperada por la policía. Es un revólver calibre 38 largo y junto al lugar donde fue ubicada se incautó un paquete con cocaína pronta para ser comercializada.

Pero en la tarde de ayer, cuando se pensaba realizar la reconstrucción del crimen, "El canario" negó todo lo que había confesado. Todo había sido una mentira, según él. No se sabe por qué, luego que ya había revelado lo sucedido, lo negó pocas horas después. Dijo que todo era un invento pues había sido presionado por la policía y que el arma encontrada había sido plantada allí por los propios efectivos.

De todas formas, el comisario Carlos Aguilar constató que las otras declaraciones del hombre eran ciertas. Una persona familiar a Andrade declaró que había sido testigo del momento en que la policía, guiada por el homicida, encontró el arma.

Así, a pesar de la marcha atrás que dio "El Canario" en sus declaraciones, el juez lo envió a prisión por el homicidio. También fueron procesados el ex policía (de iniciales NG) y la pareja del asesino (JDLSC) por "encubrimiento".

9700781

04-04

XH2495

R POXBT 12-05 00241
lex mun exp

DOB . Poco LEGIBLE

LIBANO-DROGAS

BEIRUT LAMENTA MANTENIMIENTO EN LISTA PAISES PRODUCTORES DROGA

Beirut, 5 dic (EFE). - El Gobierno libanés lamentó hoy, jueves, que Estados Unidos lo mantenga en la lista de países productores de drogas o por donde transita.

El ministro libanés de Asuntos Exteriores, Fares Buez, recordó en unas declaraciones que Libano "ha realizado enormes esfuerzos para suprimir el cultivo y al tráfico de estupefacientes desde el final de la guerra (1975-1990)".

Explicó que "los cultivos de hachís y de adormidera se han reducido en más de un 95 por ciento, mientras que la reducción de su transformación se ha hecho en un ciento por ciento".

Buez señaló que "las actividades que se producen (en este terreno en Libano) son similares a las de otros países que no han logrado suprimir las plantaciones ni el tráfico en un ciento por ciento a pesar de no haber pasado por un conflicto bélico".

A este respecto lamentó que Estados Unidos no haya "dado a conocer estas transformaciones en su informe, que parece dar a entender que no se ha hecho nada en este campo" en Libano.

Los cultivos de hachís y adormideras proliferaron durante la guerra, sobre todo en el valle de la Bekaa, en el este del país, pero fueron prácticamente destruidos tras una campaña emprendida por el Gobierno, con la ayuda del Ejército sirio en 1991.

Estados Unidos ha señalado a 32 países de América Latina, Asia y Oriente Medio como productores de droga o por donde transita, aunque no consideraron de ello responsable a sus gobiernos. EFE

RS/et/11

12/05/16-29/96

Nº DOCUMENTO

9700782

TITULO

Libano: lamento inclusis a informe en
EEUU por tráfico/producción.

PROCEDENCIA

DOENUS

FECHA DE PROCE-

5-12-96

VINCULACIONES

10084

11116

66330

2830044

65890

11225

11340

11341

01-01

9700782=

DOCUMENTO 9700783
TITULO Mexico: Gral del Ejercito asume Dirección de WUE
PROCEDENCIA LA NACION
FECHA DE PROVENIENCIA 5-12-86
VARIABLES 11176
05092

65549
507623

11235

11244

11676

13065

México y la droga

MEXICO DF, 4 (Reuter).- Un general del ejército asumirá la dirección de la lucha antidrogas en México, en un imprevisto giro institucional de la destitución del procurador general.

El general José Gutiérrez Rebollo, un diplomado del Estado Mayor Presidencial, fue designado como nuevo comisionado del Instituto nacional para el Combate a las Drogas (INCD).

El nombramiento, que trasladó por primera vez al área militar la responsabilidad sobre el máximo organismo antinarcóticos creado hace dos años, fue anunciada por el flamante procurador general, Jorge Madrazo.

SOC. OSCURO

9700783

TITULO Holanda: Recomendación contra uso médico de
 PROCEDENCIA AGENCIA marihuana provoca protestas
 FECHA DE PROVENIENCIA 5-12-80
 VINCULACIONES 11146 11660
10037 11341
66151
11648
11375

TC5212

R CEERT 12-05 00464
 FCE MUN EXG ICX

500.000 US\$ 1980

UE-DROGAS

RECOMENDACION CONTRA USO MEDICO MARIHUANA CAUSA PROTESTAS

Amsterdam, 5 dic (EFE).- La recomendación del Consejo de
Salud de Holanda, órgano consultivo del Ministerio de Sanidad,
para que se prohíba el uso medicinal de la marihuana ha causado
sonoras protestas de grupos que defienden su utilización
terapéutica.

El Ministerio de Sanidad holandés debe decidir próximamente si
aprueba una ley que permita a los médicos recetar marihuana -para
enfermos de esclerosis, cáncer o sida- y si esta sustancia podrá
venderse en las farmacias a precios médicos y comparables a los de
otros medicamentos.

En la actualidad existe una ley que restringe la posibilidad
de obtener marihuana a 50 farmacias del país a precios de mercado.

El dictamen del Consejo de salud holandés ha caído como un
jarro de agua fría entre los afectados por estas enfermedades que
ahora usan la marihuana como estímulo para la relajación muscular
y que se gastan miles de dólares en comprarla a los actuales
precios de mercado.

La Fundación de Pacientes para el uso medicinal de la
Marihuana declaró hoy, jueves, que si el Ministerio de Sanidad
acepta la recomendación del Consejo "será un desastre para muchos
enfermos de esclerosis múltiple u otros que padecen sida o
cáncer".

Esta fundación argumenta que existen varios estudios
realizados en Europa y Estados Unidos en los que se demuestra que
el consumo moderado de esta sustancia tiene efectos beneficiosos
en enfermos de sida y de cáncer, porque les aumenta el apetito y
reduce las náuseas que les causa la quimioterapia.

El coste del consumo de marihuana para este tipo de pacientes,
según esta organización, es de 40 florines (2,4 dólares) diarios
sin receta, cuando, si se prescribe con un seguro médico, costaría
un tercio menos.

El Consejo de Salud de Holanda asegura que los efectos
terapéuticos de la marihuana son "insuficientes" y advierte de que
el control de la calidad del cannabis para los pacientes es "muy
difícil", lo que constituye un riesgo para los potenciales
consumidores.

La Fundación de Pacientes de Esclerosis Múltiple holandesa ha
anunciado hoy que entregará en un plazo de dos meses un estudio
para conocer qué porcentaje de afectados por esta enfermedad
utilizan la marihuana como medicina y los resultados obtenidos, con
la intención de ayudar al Ministerio de Sanidad a adoptar su
decisión.

El diario holandés Algemeen Dagblad publica hoy una entrevista
con un enfermo de esclerosis múltiple, Pter Boneman, de 45 años,
que sufre parálisis del lado derecho de su cuerpo, con problemas
de digestión y que no pueda levantarse de su silla de ruedas.

El enfermo afirma que la marihuana es la única medicina que le
ayuda "a hacer de su vida algo pasable".

Boneman lleva un año consumiendo marihuana para relajación
muscular y asegura que si el Ministerio de Sanidad no propone la

9700784=

01-02

ley que autorice su uso terapéutico "enviarán a los enfermos
terminales, como yo, al cubo de la basura". EFE

vs/plp/ji

12/05/15-32/96

9700784

02 02

Nº DOCUMENTO

TITULO

PROCEDENCIA

FECHA DE RECEPCIÓN

IDENTIFICACIÓN

9700785

Col. Fiscal Genl señala que extradición sin

retroactividad es ridícula

5-12-96

11146

65092

65592

11214 11233

11646

11433

XA7086

U POXRT 12-05 00324

amt

COLOMBIA-NARCOTRAFICO

FISCAL GENERAL: "EXTRADICION SIN RETROACTIVIDAD ES RIDICULA"

Bogotá, 5 dic (EFE).- El fiscal general de Colombia, Alfonso Valdivieso, reiteró hoy que si el Congreso de su país aprueba la extradición sin retroactividad, "haremos el ridículo ante la comunidad internacional".

Valdivieso habló hoy ante la comisión primera de la Cámara de Representantes, que debate un proyecto para restituir la extradición de nacionales, prohibida en el artículo 35 de la Constitución.

"Espero que se apruebe un texto que pueda ser acogido satisfactoriamente por la comunidad mundial, para que Colombia no haga el ridículo a nivel internacional porque lo aprobado por el Senado está muy mal", dijo Valdivieso.

El fiscal explicó que "la extradición no es, como ha dicho el presidente, Ernesto Samper, un simple instrumento para combatir el narcotráfico, sino que es una herramienta positiva para luchar contra este flagelo".

El Senado aprobó el 12 de noviembre el proyecto de enmienda constitucional al artículo 35 sin retroactividad, lo que impide

7. Los jefes del cartel de Cali, presos en Bogotá, puedan ser

6. Regados a los Estados Unidos, que los ha solicitado.

La prohibición de la extradición de colombianos ha sido uno de los principales imbridentes del progresivo deterioro de las relaciones entre los Gobiernos de Bogotá y Washington.

El embajador de EEUU en Bogotá, Hyles Frechette, ha dicho en varias oportunidades que para su Gobierno "es vital" la extradición.

La fiscal general de EEUU, Janet Reno, solicitó de manera oficial a la Administración del presidente Ernesto Samper, el pasado 24 de junio, la extradición de los jefes del cartel de Cali, los hermanos Miguel y Gilberto Rodríguez Orejuela, así como de Juan Carlos Ramírez Abadía y de Helmer Herrera, quien en ese momento se encontraba prófugo.

El Gobierno colombiano, que siempre dijo, en boca de Samper, que la extradición no era "asunto prioritario de su agenda", respondió a Washington que no era posible el envío por prohibición expresa de la Carta Magna. EFE

HGC/JA/ND

Doc. P-000 12/05/96

12/05/22-33/96

9700785

DOCUMENTO

TITULO

PROCESO

FECHA

NUMERO

N.York. Detienen 18 miembros de bandas narcos

de dominicanos.

AGENCIAS

5-12-86

11146

65092

65090

11221

11214

11206

11662

11351

XA7083

U VARRT 12-05 00282

MUN exg

Don't know LEGIBLE

NUEVA YORK-DROGA

DETENEN 18 SUPUESTOS MIEMBROS BANDAS TRAFICANTES DOMINICANOS

Nueva York, 5 dic (EFE). - Unos 18 supuestos miembros de varias bandas de dominicanos que vendían heroína en Nueva York fueron detenidos por la policía de Nueva York, informaron hoy portavoces del fiscal de Manhattan, Robert Morgenthau.

Con los 18 detenidos, ascienden a un total de 70 las personas procesadas por pertenecer a diversos grupos de narcotraficantes que operaban al estilo del crimen organizado en la zona llamada Sugar Hill, en el Alto Manhattan, cerca del barrio neoyorquino de Harlem.

Los portavoces dijeron que 30 de los detenidos son emigrantes dominicanos y explicaron que éstos serán deportados una vez que hayan cumplido toda o parte de la condena en EEUU, si son hallados culpables.

Los presuntos cabecillas del grupo de dominicanos fueron detenidos en enero de este año, cuando tuvo lugar la primera redada policial en la zona, en la que fueron procesadas 17 personas pertenecientes a las bandas "Good's Job Crew" y "Black Stallion Gang", nombres con los que marcaban la droga que vendían.

De los detenidos en esa primera operación policial, han sido juzgados y condenados a penas de cárcel un total de 13 acusados.

En marzo pasado fueron detenidas otras 19 personas acusadas de posesión de armas -dos de ellas con cargos de asesinato- y de vender drogas en cuatro puntos, uno de ellos era la Bodega Urena, según los fiscales.

La tercera redada policial tuvo lugar en julio pasado y en ella fueron detenidas 12 personas, organizadas en tres bandas, por la venta de cocaína en Sugar Hill.

"El surgimiento de la popularidad de la heroína significa que debemos continuar vigilantes en nuestra lucha contra todo tipo de tráfico de droga", afirmó Morgenthau en una declaración. EFE

pdp/eom/nd

12/05/22-28/96

01.01

9700786

Nº DOCUMENTO 9700787
 TÍTULO C. Rica. Incauto 645 kg de cocaína en Guacimo. -
 PROCEDENCIA OLINAS NORPAIS
 FECHA DE PROCEDENCIA 5-12-96
 VINCULACIONES 11176
65092
65644
11351
11352
11354
11214
11229
11422

Golpe al narcotráfico

San José - La Policía de Costa Rica dio un duro golpe al narcotráfico al confiscar 645 kilogramos de cocaína en una planta empaquetadora de yuca situada en la localidad caribeña de Guácimo, a cien kilómetros al nor-este de San José.

En la operación, efectuada en la madrugada, fueron detenidos tres dominicanos y dos colombianos, pero del grupo sólo fue identificado José Castro Santana, supuesto propietario de la empresa.

La droga estaba distribuida en 188 cajas de yuca, listas para ser enviadas a Estados Unidos.

Los 45 trabajadores de la empresa llegaron a la planta con toda normalidad y se encontraron con la sorpresa de que estaba intervenida, indicó el "Canal 7" de la televisión local.

Fuentes policiales no descartan que otras personas estén implicadas en el caso.

Doc. Oscuro

01.01

9700787=

Nº DOCUMENTO:

9700788

TÍTULO:

Pres. I. Vice-Pte de Escolas de Samba detido por tráfico -

PROCEDENCIA:

2010 1411

513 16

11116

11226

11351

65092

SOMBR

11214

11229

11422

SAO PAULO

Carnavalesco é preso por tráfico

□ O vice-presidente da escola de samba paulistana Vai-Vai, campeã do carnaval paulistano deste ano, foi preso por policiais que se fizeram passar por viciados e compraram cinco gramas de cocaína dele, na quadra da escola, na Praça 14-Bis, centro de São Paulo. No momento da prisão, Ademir Machado da Silva, 24 anos, reagiu e foi baleado na perna esquerda. Silva foi autuado por tráfico de drogas e resistência à prisão.


Doc. 056000

9700788 =

ob.cd

Nº DOCUMENTO 9700789
TÍTULO Brasil: denúncias policiais civis e militares por vínculos com
procedimento 2010 4010.
5-12-76
11176
30442
05092
11113
11214
11354
11514
13065
11341

11



PORTO ALEGRE

Informante diz que recebia drogas

Secretaria da Segurança apura denúncia formulada contra policiais civis e PMs

O desaparecimento de Darci Cristiano Pereira Mello, 23 anos, causou um tumulto na Secretaria da Justiça e da Segurança durante toda a madrugada de ontem. Somente pela manhã, quando o secretário José Fernando Eichenberg foi informado de que Darci estava detido na 2ª Delegacia da Polícia Civil de Viamão é que os ânimos se acalmaram. A preocupação é porque Darci, duas semanas antes, havia revelado ao repórter Júlio César Santos, da RBS TV, os nomes de cerca de 15 policiais civis e militares que supostamente lhe davam drogas em troca de informações. Na lista constam nomes de oficiais da Brigada e de delegados da Polícia Civil.

Com o súbito desaparecimento de Darci, as denúncias foram apresenta-

das pelo repórter e pelo representante do Movimento de Justiça e Direitos Humanos, Jair Krischke, ao secretário Eichenberg. Eles temiam que o ex-informante da polícia sofresse represálias por ter dado os nomes dos policiais de quem receberia cocaína e maconha.

Depois de uma noite inteira de buscas, o secretário foi informado de que Darci estava detido desde terça-feira na 2ª DP de Viamão acusado de ter praticado um assalto ao lado de mais quatro parceiros. "A prisão dele não tem nada a ver com os nomes que ele forneceu à reportagem", fez questão de salientar Eichenberg. "Ele está com prisão temporária decretada (cinco dias) para investigações", disse o titular da 2ª DP de Viamão, Nauro Marques.

O secretário Eichenberg viu as fitas

gravadas pela RBS TV e determinou a abertura de inquéritos administrativos na Polícia Civil e na Brigada Militar. "Por enquanto basicamente o que temos é a palavra dele", afirmou o secretário. "Vamos aguardar agora a apuração dos fatos."

Darci passou o dia prestando depoimento no prédio da Secretaria da Justiça e da Segurança, acompanhado por seu advogado, Faure Alfama, e por Jair Krischke. Darci confirmou os nomes dos policiais civis e militares dos quais recebia droga para fornecer informações. Sua maior preocupação ontem era o fato de ficar preso na delegacia tendo feito denúncias contra a polícia. "Você está sob a proteção da Secretaria de Segurança", disse Jair Krischke.

Sec. 050920

9700789

TITULO BO: Incautos 200 parras, el Comcar
 PROCEDENCIA ULINAS NOTPALS
 FECHA DE PROSECUCION 5-12-76
 VINCULACIONES 11176
50466
65092
comcar?!
11351
11352
11341

INCAUTARON 200 CIGARRILLOS DE MARIHUANA AYER EN EL COMCAR

Las autoridades carcelarias de Santiago Vázquez procedieron a realizar una requisa en algunos sectores del establecimiento y en el marco del operativo se incautaron cerca de 200 cigarrillos de marihuana, equivalente a unos 200 gramos de la droga. Se derivaron las actuaciones a la Brigada Antidrogas y se comunicó a la justicia sobre las personas involucradas en la tenencia de la droga.

La vida carcelaria del Comcar se vio alterada en el correr de las últimas horas cuando las autoridades -que poseían información sobre la circulación de cigarrillos de marihuana- realizaron una

cárcel- realizaron una sorpresiva requisa en algunos sectores del amplio establecimiento ubicado a orillas del río Santa Lucía.

Pese a lo importante que resultó el operativo, felizmen-

te la convivencia carcelaria no sufrió inconvenientes u otro tipo de alteraciones. Según se informó extraoficialmente, los funcionarios de institutos penales incautaron cerca de 200 cigarrillos de marihuana

equivalente a unos 200 gramos aproximadamente, estableciéndose a algunos pocos reclusos, como involucrados en la tenencia de la droga.

Como es de rigor se dio intervención a la justicia competente y en particular a los magistrados que entienden en las causas de los reclusos eventualmente comprometidos en el hecho y también a la Brigada Antidrogas la que ahora trabaja para desentrañar aspectos relacionados con la identidad de quienes proveen la droga a la población carcelaria.

Doc. Oscuro

01 ch

97007902

Nº DOCUMENTO

TÍTULO

PROCEDENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA

NUMERACIONES

ARG: Aclaran secuestro y detienen a 18 miembros de mafia china --
LA NACION
5-12-96
11116
65092
66960
11375
11224
65192 (una)

Aclaran un secuestro y detienen a 18 miembros de la mafia china

La división de Defraudaciones y Estafas de la Policía Federal detuvo a dieciocho extranjeros de origen asiático, en una serie de operativos contra la mafia china y esclareció un secuestro extorsivo en perjuicio de un comerciante chino.

Entre los arrestados había indocumentados, secuestradores y miembros de la banda.

Personal de la división nombrada anteriormente rescató anteayer a Chian, de 91 años, un comerciante que había sido secuestrado por miembros de la mafia china.

Después de apoderarse de Chian el 29 de noviembre, los delincuentes pidieron a su esposa, Lan Lee, un rescate de 100.000 dólares para devolverlo con vida. Ante la extorsión, la mujer hizo la denuncia a la policía.

Luego de varios llamados y de regatear con los delincuentes, Lan Lee consiguió rebajar el rescate a 20.000 dólares.

La mujer se comprometió a entregar el dinero anteayer en una vivienda de la calle México al 1500. Sin embargo, allí estuvo la policía, que detuvo a los dos chinos que pretendían cobrar el rescate.

Estos dos delincuentes fueron procesados e intervino en la causa el doctor Francisco Velázquez.

A partir de las declaraciones de los detenidos, la policía rescató a Chian en una casa de la calle Cuba 2936.

Al mismo tiempo fueron apresados otros 13 chinos sospechados de pertenecer a la mafia china.

Nuevo procedimiento

Como consecuencia de los operativos anteriores, ayer se allanó una casa en Junín 348, que funcionaba como un *aguantadero* donde vive una treintena de chinos.

En el lugar fueron detenidas tres

personas indocumentadas. El subcomisario Julián Rodríguez, de la División de Defraudaciones y Estafas estuvo a cargo del operativo e intervinieron las comisarias 5a. y 35a.

Según fuentes policiales, en el lugar fueron secuestradas cuatro armas de fuego.

Quejas de los vecinos

Graciela Ortiz, vecina de la zona y propietaria de un mercado en Junín al 300, comentó que en la casa había mucho movimiento de gente y que hacían muchos ruidos extraños.

"Una noche los vi tomando cerveza en la vereda y vi que tocaban las tapas de Gas del Estado y Obras Sanitarias que están en el suelo. Después de que se fueron levanté una de las tapas y encontré droga en el hueco", dijo Ortiz.

La vecina comentó también que un hombre con rasgos orientales

que vivía en la casa que fue allanada fue a su mercado y le ofreció 100 pesos para tener relaciones sexuales con una de las empleadas de su negocio.

Otra vecina que no quiso dar su nombre y que tiene la pared de su casa lindante con la del *aguantadero*, habló sobre los ruidos que se producen por la noche.

"¡Es una barbaridad! No se puede dormir. Por la madrugada se escuchan gritos de mujeres de las orgías que arman ahí. Yo los denuncié una vez. Los vinieron a buscar, pero al día siguiente ya estaban de vuelta."

Esta misma vecina afirmó que uno de los "chinos" alquiló la casa y que éste, a su vez, subalquila piezas a los otros que viven allí.

Un grupo de mujeres se juntó en el lugar durante el operativo y se quejó de los inmigrantes. "Habría que echarlos a todos del país", fue la queja general.

Dec. OSCURO

9700791

XM2851

R POXBT 12-05 00185
mun exg icx

PERU-NARCOTRAFICO
QUEMADOS 3.500 KILOS DROGA DECOMISADA A NARCOTRAFICANTES

Lima, 5 dic (EFE).- El Ministerio peruano del Interior incineró hoy, jueves, en Lima, casi 3.500 kilos de estupefacientes decomisados a las bandas de narcotraficantes que actúan en Perú.

La droga fue quemada en la sede de la División Nacional de Operaciones Especiales (DINOES) de la Policía Nacional, con la presencia del ministro del Interior, general Juan Briones, y el director general del cuerpo policial, general Antonio Ketín Vidal.

Entre los estupefacientes quemados había 2.800 kilos de pasta básica de cocaína y 115 kilos de cocaína pura.

Briones dijo a los periodistas durante el acto que la lucha contra el tráfico ilícito de drogas se intensificará y que se crearán en 1997 tres divisiones de operaciones tácticas antidroga, con sedes en las localidades selváticas de Pucallpa, Mazamari e Iquitos.

Según fuentes oficiales, en lo que va de 1996 se han decomisado a las bandas de narcotraficantes, que actúan principalmente en la selva del país, 25 toneladas de estupefacientes.

Durante el año pasado el total de las incautaciones ascendió a más de 30 toneladas. EFE

LAA/cho/ha

12/05/19-35/96

Nº DOCUMENTO

9700792

TITULO

Perú: Quemados 3.500 kg de cocaína decomisada.

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE PROCEDENCIA 5-12-96

VINCULACIONES

11176

65082

66817

11075

11224

11354

9700792=

01.01

XA7103

U POXBT 12-06 00236
mun exg

Doc. Poco U. G. 12/6

JAMAICA-DROGAS

CANCELLER A WASHINGTON A DISCUTIR PROPUESTAS COOPERACION

Kingston, 5 dic (EFE).- El canciller de Jamaica, Seymour Mullings, viajó a Washington para entrevistarse con funcionarios del Departamento de Estado de EEUU y tratar un acuerdo de cooperación en torno a la lucha contra el tráfico de drogas, en momentos en que existe cierta tensión entre ambas naciones.

Mullings recibió instrucciones para negociar con prontitud un acuerdo con Washington que permitirá a EEUU perseguir por aire y mar a narcotraficantes en jurisdicciones jamaicanas.

La visita del canciller tiene lugar después de que la funcionaria del Departamento de Estado de EEUU Patricia Hall denunciara que un funcionario electo de Jamaica tenía relaciones estrechas con traficantes de drogas.

Fuentes políticas han vinculado el comentario de Hall con el retraso de Jamaica en adherirse al acuerdo con EEUU, previamente suscrito por la mayoría de las naciones de la Comunidad del Caribe (CARICOM).

El primer ministro de Jamaica, Percival Patterson, declaró el miércoles ante el Parlamento que su país no cederá a demandas irrazonables de EEUU.

"Consideramos cualquier acusación como infundada y extremadamente peligrosa", afirmó Patterson.

Patterson sostuvo que envió una nota diplomática a la Embajada de EEUU en Kingston con el propósito de expresar la "profunda preocupación" de Jamaica ante las expresiones de Hall. "Si las denuncias no pueden ser sustentadas, deben retractarse", indicó.

EFE

da/jad/fmr/nd

12/06/01-04/96

Nº DOCUMENTO

9700793

TITULO

Jamaica. Concilio asuntado en Washington
acuerdo de cooperación.

PROCEDENCIA AGENCIA

FECHA DE RECEPCION 6-12-86

VALORACIONES

11176

11349

10190

11005

66223

11234

11356

11226

9700793

DP4567

R SUCRI 12-06 00277
mun exa lex

Doc. Pogo LEBOW

COLOMBIA-DROGAS
DESTRUIDO LABORATORIO COCAINA PERTENECIENTE A GUERRILLA

Bogotá, 6 dic (EFE).- La policía colombiana destruyó un sofisticado laboratorio para la elaboración de cocaína en el municipio de Remolinos del Caquán, zona que la guerrilla exige que sea desmilitarizada para la entrega de 60 soldados que retiene desde hace 98 días, informaron hoy fuentes oficiales en Bogotá.

El laboratorio destruido por la policía tenía capacidad para la producción de una tonelada de cocaína a la semana, constaba de 18 ranchos para alojamiento y procesamiento, y estaba dotado con una pista clandestina para el transporte del alcaloide.

En la acción policial, que no reportó detenidos, se decomisaron precursores químicos y elementos para la fabricación de la cocaína como 2.450 kilos de carbonato de sodio, 2.200 galones de éter, 540 galones de ácido sulfúrico, 450 galones de gasolina, 75 galones de aceite combustible, 2 plantas diesel, 2 motobombas, 4 prensas hidráulicas, 6 grameras y 18 hornos de microondas.

Según la Policía Antinarcoóticos, el laboratorio pertenecía a las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC), grupo insurgente que retuvo a 60 soldados en la toma a la base militar de Las Delicias (zona selvática del sur del país) el pasado 30 de agosto.

En el mismo ataque guerrillero resultaron muertos 27 soldados, y otros 20 resultaron heridos.

Para la liberación de los soldados retenidos, las FARC exigen la desmilitarización de la zona de Remolinos del Caquán, donde fue encontrado y destruido el laboratorio clandestino.

El gobierno colombiano se ha negado a este pedido, y en cambio accedió al despeje militar de 14.000 kilómetros cuadrados adyacentes en procura de la liberación de los militares en poder de la guerrilla. EFE.

LD07SM

12/06/16-49/96

Nº DOCUMENTO 9700794
TITULO Colombia. Destruyen laboratorio perteneciente a las
PROCEDENCIA AGENCIA EFE FARC -
FECHA 6/12/96
VINCULACIONES 11176 11343
65092 11513
65592 31-593
11225
11354

9700794-

01.01

12/06/23-54/96

Nº DOCUMENTO

9700795

TÍTULO

Col: poto, uno e (procesamiento de drogas)

PROCEDENCIA

AGENCIA PRZ

agencia PRZ (ex-012)
nom, noolel

FECHA DE PROCEDENCIA

6/12/96

VINCULACIONES

1136

11352

65032

11354

65592

11341

11663

11662

11351

XA7203

R SIORT 12-06 00175

fox mun exg

COLOMBIA-NARCOTRAFICO

UN TOTAL 2.282 KILOS COCAINA INCAUTADOS EN ONCE MESES

Bogotá, 6 dic (EFE).- La Policía Antinarcóticos colombiana se incautó de 2.282 kilos de cocaína entre enero y noviembre de este año, informó hoy el Centro de Información de Colombia (CIC).

En el mismo periodo fueron capturados 187 presuntos narcotraficantes, entre ellos dos extranjeros, según la fuente.

El informe del CIC señala también que en el mismo lapso fueron decomisados 3.732 kilos de marihuana prensada y 6.5 de heroína.

Un total de 42.044 kilos de hoja de coca, 25 kilos de semilla de la misma planta y 42.430 kilos de semilla de amapola, planta de la que se extrae el opio, fueron igualmente incautados por las autoridades colombianas.

La Policía Antinarcóticos indicó que en los once meses fueron destruidas 39.964 hectáreas de cultivos de coca y 218 de plantaciones de amapola en distintas zonas del país.

Por otra parte, hasta el 30 de noviembre las autoridades destruyeron 48 laboratorios de procesamiento de drogas y siete pistas de aterrizaje clandestinas usadas por el narcotráfico. EFE

rrm/fmr/Hma

12/06/23-50/96

DOO. INEGBLE

cl/cl

9700795

XA7199

R SURT 12-06 00240
ICV MSS 000

Doc. 1452136

TAMAIKA-NARCOTRAFICO
TRES PAISES SOLICITAN DEVOLUCION BIENES DEL NARCOTRAFICO

Kingston, 6 dic (EFE). - Los gobiernos de Estados Unidos, Reino Unido y Canadá han hecho a Jamaica 22 solicitudes para acceder a un nuevo estatuto que dispone que los bienes confiscados en el país a narcotraficantes internacionales sean devueltos a las autoridades de sus países de origen.

El ministro de Seguridad Nacional y Justicia, Keith Knight, informó del asunto en una intervención ante el Parlamento, pero no precisó a qué tipos de bienes específicamente se refieren las solicitudes de los países solicitantes ni su valor.

La ley dispone que pueden ser devueltos a los países de origen de los narcotraficantes toda clase de bienes, desde cuentas bancarias hasta embarcaciones, vehículos y residencias.

Knight indicó al Parlamento que en los primeros 10 meses de 1996 las autoridades jamaicanas han confiscado 31 vehículos, una embarcación, dos avionetas y cuatro furgones, pero no precisó el país de origen de los delinquentes a los que se le hicieron estas ocupaciones.

En el mismo período se incautaron de 22,279 kilos de marihuana, 222,13 kilos de cocaína, entre otras drogas, al tiempo que fueron detenidas 4,059 personas, de ellas 180 extranjeros.

El estatuto invocado por Estados Unidos, Reino Unido y Canadá fue aprobado junto a otra ley -impulsada por Washington- que obliga a los bancos de Jamaica a informar a las autoridades sobre cualquier depósito superior a los 10,000 dólares para determinar su origen. EFE

htg/fmr/Hma

Nº DOCUMENTO 9700796
12/06/96-32/96 Jamaica. EEU, R. UN. VOY. Canada solicitud
TITULO de uowas, de bienes norcos.
PROCEDENCIA AGENCIA CAE
FECHA DE PROCEDENCIA 6/12/96
VINCULACIONES 11176 11233
10190 11995
66223 11252
65890 11341
307529 11354
cl-cl

9700796=

Nº DOCUMENTO 9700797
 TITULO Panamá, Belga involucra a abogados de Colombia
 PROCEDENCIA AGENCIA W. A. C. A. I.
 FECHA 6/12/96
 VINCULACIONES 11176 11351
65092 11211
65118 11218
11315 11422
11331 11221
11352

XA7167

R SUCRT 12-06 00677
 ICX MSP EXG

PANAMA-NARCOTRAFICO
 BELGA INVOLUCRA ABOGADO DE MIEMBRO CARTEL CALI EN NARCOTRAFICO

Panamá. 6 dic (EFE).- La Fiscalía de Drogas de Panamá llamará la próxima semana a declarar al abogado panameño César Guardia, defensor del presunto narcotraficante colombiano José Castrillón, luego de haber sido implicado por un belga en una organización internacional de tráfico de estupefacientes.

Un expediente sobre este caso al que tuvo acceso la prensa y que firma el fiscal de Drogas, Rosendo Miranda, precisa que el belga Gerardo Dobarro implicó a Guardia con una banda integrada por libaneses, españoles, franceses, belgas y panameños.

Una fuente del Ministerio Público de Panamá confirmó hoy a EFE que el fiscal Miranda procederá a indagar al abogado panameño para que niegue o acepte las acusaciones que le formula Dobarro en el expediente abierto.

Según el expediente, parte del cual publica hoy la mayoría de los diarios en forma destacada, el 9 de marzo del año pasado Dobarro entregó a agentes antidrogas encubiertos un maletín con quince paquetes de cocaína forrados en cintas adhesivas que tenían como destino final Alemania y Estados Unidos.

El expediente añade que los integrantes de la banda fueron capturados momentos en que fueron a recoger la droga entregada por Dobarro a los agentes encubiertos.

Añade que a petición del gobierno de Bélgica, el pasado 16 de abril se le practicó a Dobarro una indagatoria en la que aceptó su culpabilidad en el envío de la cocaína, cuyo valor no fue revelado, e informó de que estando en Panamá conoció al panameño Efraín Arciniegas y que éste le presentó al abogado César Guardia.

"Guardia y yo (Dobarro) hablamos sobre la manera de enviar la droga por avión a París, que él tenía contactos por lo que me pidió 1.200 dólares por cada kilo de cocaína. Dijo que tenía gente conocida en el aeropuerto y que se iba a ocupar del asunto", señala el acusado en el expediente.

Además, aseguró que el abogado panameño "era el encargado de conseguir uno o cinco contactos para transportar la droga hacia otros países. Esto lo hizo en dos ocasiones, la primera fue cuando adquirieron la droga", precisa la declaración de Dobarro.

También acusó al abogado panameño de haberle dado dinero para pagar fletes que no pagó y a pesar de que perdieron la droga y el dinero Guardia los convenció de que tenía una ruta segura por Alemania para traficar la cocaína.

"La primera vez (Guardia) me pidió 1.600 dólares, pero arreglé con él para pagarle 800; eran 4.5 kilos de cocaína. También se le dieron 3.500 dólares para los gastos de fletes", precisa parte de la indagatoria rendida por Dobarro ante las autoridades panameñas.

Por su parte, César Guardia, en declaraciones hoy a la emisora local "RPC Radio", negó las acusaciones hechas en su contra por Dobarro y manifestó que, incluso, recibió amenazas de muerte del belga, quien fue su cliente por este caso.

"Dobarro fue detenido en Panamá (en 1995), contraté mis servicios como abogado y tuvimos diferencias por razones de honorarios a tal punto que llegó a amenazarme de muerte", dijo Guardia.

El abogado panameño, quien estuvo detenido a mediados de año

03 02

9700797

por tratar, presuntamente, de filtrar al diario local "La Prensa" un falso "narcocheque" contra el Procurador, José Antonio Sossa. Insistió en que Dobarro trata de vincularlo en actos bochornosos para hacerle daño y lograr una rebaja de pena.

César Guardia manifestó que va a darle al fiscal Miranda las explicaciones pertinentes y que demostrará su inocencia sobre estas acusaciones.

Guardia, junto con el exprocurador Rocojo Cruz, forma parte del equipo defensor de Castrillón Henao, capturado el 17 de abril pasado en Panamá tras una operación encubierta en la que participaron varios países.

Castrillón Henao, considerado el heredero de las rutas marítimas del "Cartel de Cali", destapó un escándalo político en Panamá tras habersele descubierto una donación de 51.000 dólares para la campaña política, en 1994, del actual presidente del país, Ernesto Pérez Balladares.

Por los "narcocheques" de Castrillón Henao (uno de 21.000 dólares y otro de 30.000) fueron llamados a declarar este año al segundo vicepresidente de la república, Felipe Virzi, y el entonces embajador de Panamá en Costa Rica, Félix Estribeau, quien renunció tras el escándalo por "razones personales". EEE

FR/rsm/ll

12/06/18-10/96

9700797=

02-02

9200982
TITULO Brasil Sambista detido ao vender cocaína
6-12-96

11116 1123-1
63082 11220

501462

11214

11229

11424

Sambista é flagrado vendendo cocaína

O sambista Ademir Machado da Silva, de 38 anos, foi preso na final da noite de anteontem, na Rua Cardeal Leme, na Bela Vista, quando tentava vender papérolas de cocaína para o investigador de polícia Marcos Cavaliere, da Seccional Centro. O investigador estava negociando há várias semanas a compra de drogas com Silva, apontado pela polícia como um dos principais fornecedores de cocaína e crack do bairro. Ao receber voz de prisão, o sambista correu e recebeu um tiro na perna.

DOC - OSCURO

9700798

Nº DOC. 110715

TÍTULO PERÚ REFORZARÁ LA LUCHA ANTIDROGAS Y CONTROL

PROCEDENCIA AGENCIA

de Ríos de la Selva

FECHA DE PROMEDIO 6-12-96

VINCULACIONES 110715 507122

65082

65592

66815

11255

1183

11219

11251

11075

11352

XA7103

U POXBT 12-06 00335

mun exg

[Doc. Pono (Egicis)]

PERU-NARCOTRAFICO

PERU REFORZARA LUCHA ANTIDROGAS Y CONTROL RIOS DE SELVA

Lima, 5 dic (EFE).- Perú reforzará la lucha antidrogas en la zona de Selva donde creará tres Divisiones de Operaciones Tácticas (DIOTADS) para controlar las cuencas hidrográficas convertidas en nuevas vías del narcotráfico, informó el ministro del Interior, Juan Briones.

Briones señaló que la DIOTADS iniciará su labor el próximo año y constituye una de las estrategias para que la eficiencia lograda en 1996 en la lucha antidrogas sea mayor y así disminuir el problema del narcotráfico.

Perú produce el 60 por ciento de la droga que se distribuye a nivel mundial y es el primer producto de hoja de coca con cultivos en la Amazonía cuyas extensiones bordean las 115.000 hectáreas.

Briones señaló que la DIOTAD, que se ubicará en el centro del país, tendrá como sede Pucallpa y comprenderá los departamentos de San Martín, Huánuco y parte del Ucayali, controlando las principales cuencas de los ríos existentes en esos ámbitos como son el Huallaga y Aguaritá, que se han convertido en nuevas vías para el narcotráfico.

La DIOTAD del sur, cuya sede estará en Mazamari, comprenderá las zonas de Ucayali, Madre de Dios, Cusco, Cerro de Pasco y Junín y controlará los ríos Pachitea y Ene.

En Iquitos, señaló, se instalará la DIOTAD nororiente ya que en esta zona el problema del narcotráfico se ha incrementado por la cercanía a las fronteras con Brasil y Colombia.

Desde ese lugar, precisó, se controlarán las zonas de los ríos Amazonas, Putumayo, Napo, Tigre, Ucayali y Yavarí.

Las Divisiones de Operaciones Tácticas Antidrogas contarán con modernos equipos para realizar sus acciones de control como son lanchas patrulleras y helicópteros.

Briones Dávila afirmó que el éxito en la lucha contra el narcotráfico está materializado en la incautación de droga, la erradicación de almáigos y la desarticulación de firmas de narcotraficantes.

En lo que va de año se han incinerado más de 24.000 kilos de droga y se han destruido 270 pozas de maceración, señaló Briones, quien asistió hoy a la quema de casi 3.500 kilos de estupefacientes. EFE

dme/fmr/nd

12/06/01-26/96

9700799

02.01

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

DIRECCION GENERAL DE INFORMACION DE DEFENSA

A. G. I. I.

DIV. MICROFILMACION

ROLLO N° 1651 (S1)

ACTA DE CIERRE DE MICROFILMACION:

LUGAR DE LA MICROFILMACION: (ORGANISMO): DIRECCION GENERAL DE INFORMACION
DE DEFENSA.

FECHA DE FINALIZACION DE LA MICROFILMACION: 05 de febrero de 1998.

DENOMINACION DE LA DOCUMENTACION: DOCUMENTOS DE LA D.G.I.D. CORRESPONDIENTES
AL AÑO 1997.

IDENTIFICACION DEL ULTIMO ORIGINAL MICROFILMADO: R.E. Nro. 9700799 Ref
a : PERU : Reforzará lucha antidroga y control en Ríos de la Selva. Es. 01/01

OPERARIO/S: Cbo. 2da. Sonia Mello y Sdo. Ira. Marlene Silva.

REDUCCION DE IMAGEN: 29 X

SISTEMA EMPLEADO: STANDARD

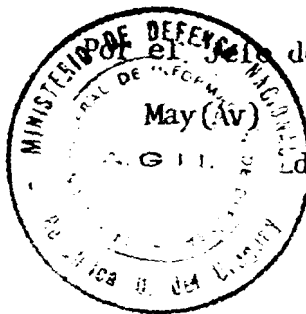
ROLLO SIMULTANEO: NO

VISTO: Una vez comprobadas las características que contiene el último documento microfilmado en el cierre del acta, se da por finalizada la microfilmación, firmando para su constancia el funcionario responsable y la Dirección de la Oficina, como aval de la autenticidad de este Rollo.-

El Encargado de la División Microfilmación

S.O.M.

Efraín Silva.



del AGI de LA D.G.I.D.

Eduardo Reucharián

**FIN
ROLLO**

1651